









# শ্রীমহাভারতং।



শ্রীমদ্বর্ষিবৈদ্যাসবিরচিতম্।

উদ্যোগপর্ব।



শ্রীলশ্রীযুক্ত বর্দ্ধমানাধিপতিমহারাজাধিরাজমহতাব্চন্দ বাহাদুরসাজ্জয়া বায়েন চ

শ্রীসারদাপ্রসাদজ্ঞাননিধি-রামতনুতর্কসিদ্ধান্ত-গোপালধনচূড়ামণিভিঃ

পরিশোধিতম।



বর্দ্ধমান

• সত্যপ্রকাশযন্ত্রেণ মুদ্রিতম।

শকাব্দাঃ ১৭৮৯।

শ্রীপুরুষোত্তমদেবচট্টোজেন্ মুদ্রিতং ।

## মহাভারতীযোদ্ধাগপর্বসূচীপত্রম্ ।



প্রকরণং ... .. পৃষ্ঠে পঙ্ক্তৌ	প্রকরণং ... .. পৃষ্ঠে পঙ্ক্তৌ
অভিমন্যুবিবাহোঃসবসমাগতানাং বি- রাটসভাস্থানাং রাজ্ঞাং সমীপে যু- ধিষ্ঠিররাজ্যপ্রাপ্তিসাহায্যার্থং কৃষ্ণস্য বাক্যং ... .. ১ ৩	তান্ প্রতি°তস্যোক্তিচ্চ ... .. ১৮ ৫
রাজ্ঞঃ প্রতি বলদেববাক্যং ... .. ২ ২৬	দেবাদীন্ প্রতি বৃহস্পতিবাক্যং ... .. ১৮ ২৩
বলদেববাক্যমসহমানস্য সাত্যকেন্দ্রং প্রতি সাত্যোপবাক্যং ... .. ৩ ২২	দেবরাকোন শচ্যা নহুষসমীপগমনং . ১৯ ১৩
দ্রুপদস্য সাত্যাকিমতানুমোদনং স্বম- তপ্রথ্যাপনঞ্চ ... .. ৪ ২৩	শুচ্যাঃ সমমপ্রার্থনায়াং নহুষস্যাকী- কারঃ ... .. ১৯ ২১
বিরাটসংকৃতস্য বাসুদেবস্য দ্রুপদা- দীন্ সস্তাষ্য দ্বারকাগমনং ... .. ৬ ১	শচীবাক্যং প্রতবতাং দেবানামিন্দ্রস্য পাবনার্থং বিষ্ণুসমীপগমনং ... ২০ ২
ধৃতরাষ্ট্রসমীপগমনার্থং স্বপুরোহিতং প্রতি দ্রুপদবাক্যং পুরোহিতস্য হস্তি- নাগমনঞ্চ ... .. ৬ ২৬	বিষ্ণুপদেশাদশ্বমেধেন ব্রহ্মহত্যামপ- হতাপি বরদানচ্ছুঃসহং নহুষং দৃষ্ট্বা পুনরিন্দ্রস্যাস্ত্রদানং ... .. ২০ ৮
যুধিষ্ঠির সাহায্যার্থং দ্রুপদস্য সর্ব- পার্থিবসমীপে দূতপ্রেরণং ... ৭ ২৩	শক্রং প্রদর্শয়িতুমিন্দ্রাণ্য উপশ্রুতি- স্তুতিস্তদর্শনঞ্চ ... .. ২০ ১৯
দুর্যোধনাজ্জুনযোদ্ধারকাগমনং ... ৭ ২৫	উপশ্রুত্যা সহ শচ্যা ইন্দ্রাঘ্নেষণার্থং গমনং ... .. ২১ ২
কৃষ্ণং প্রতি দুর্যোধনস্য সহপ্রার্থনা অজ্জুনস্য সারথ্যকর্মণি ত্রীকৃষ্ণবরণং ৮ ১৯	বিসতৃপ্তপ্রবিক্টমিন্দ্রং দৃষ্ট্বা তেন সহ শচ্যাঃ সস্তাষণং ... .. ২১ ১২
কৃষ্ণসকাশান্নারায়ণীং সেনামাদায দুর্যোধনস্য বলদেবসমীপে গমনং তযোঃ সংবাদচ্চ ... .. ৮ ২১	শচ্যা নহুষসমীপগমনং ... .. ২২ ১
কৃতবর্ষগোহক্ষৌহিণীং সেনাং গৃহীত্বা দুর্যোধনস্য সর্বসৈন্যেন সহ হস্তিনা- গমনং ... .. ৯ ৩	শচীসমাদিষ্টস্য নহুষস্য স্বীয়যানবহ- নে স্বযীণাং নিষোগাদি ... .. ২২ ২১
সসৈন্যশল্যরাজস্য পাণ্ডবাতিগমনং ৯ ১৮	ইন্দ্রসমীপমাগত্যাগন্ত্যস্য নহুষপতন- বৃত্তান্তকথনং তেন চ দেবাদীনাং হর্ষঃ ২৫ ৭
শল্যদুর্যোধনযোঃ সংবাদঃ ... .. ১০ ৭	মহেন্দ্রস্য ত্রিভুবনরাজত্বপ্রাপ্তিরঙ্গি- রসে বরদানঞ্চ ... .. ২৬ ৯
শল্যযুধিষ্ঠিরযোঃ সংবাদঃ ... .. ১০ ২৪	যুধিষ্ঠিরং প্রতি শল্যস্যোপদেশঃ শক্র- বিজয়োপাখ্যানফলশ্রুতিকথনঞ্চ ... ২৬ ১৯
যুধিষ্ঠিরং প্রতি শল্যস্য বিশ্বকপবত্রা- জ্বরযোঃ সংবাদকথনং ... .. ১১ ২৮	যুধিষ্ঠিরানুরোধাৎ কর্ণস্য তেজোবধঃ করিষ্যামীতি প্রতিজ্ঞায় শল্যস্য দু- র্যোধনসমীপগমনং ... .. ২৭ ৫
ব্রহ্মহত্যাপ্সু প্রতিচ্ছিন্নে দেবেন্দ্রে দে- বাদীনাং দেবরাজ্যে নহুষাভিষেচনং ১৬ ১৬	যুধিষ্ঠিরসমীপে সূসৈন্যসাত্যাকিপ্ৰভু- তানামাগমনং ... .. ২৭ ১৩
উদ্বোধকামস্য নহুষস্য শচীসস্তাষণং ১৭ ১৭	ভগদত্তাদীনাং দুর্যোধনসমীপাগমনং ২৮ ১
শচীবৃহস্পতিঃ সংবাদঃ ... .. ১৭ ২১	কুরুসভায়াং দ্রুপদপুরোহিতস্য বাক্যং ২৮ ২৮
শচী বৃহস্পতিং শরণমাপেতি শ্রুত্বা নহুষস্য ক্রোধঃ ... .. ১৮ ১	দ্রুপদপুরোহিতং প্রতি ভীষ্মবাক্যং ২৯ ২৭
কুরুং নহুষং প্রতি দেবাদীনাং সাধনং	পাণ্ডবসমীপগমনার্থং সঞ্জয়ং প্রতি ধৃতরাষ্ট্রবাক্যং ... .. ৩০ ২৭
	সঞ্জয়যুধিষ্ঠিরযোঃ সংবাদঃ ... .. ৩৩ ১১
	সঞ্জয়ং প্রতি কৃষ্ণস্যোক্তিঃ ... .. ৪০ ২৬

প্রকরণং ... .. পৃষ্ঠে পঙ্ক্তৌ	
যুধিষ্ঠিরাদীনামস্ত্রা সঞ্জয়স্য প্রতিগম- নানুজ্ঞাপ্রার্থনা ... .. ৪৪	৭
সঞ্জয়ং প্রতি যুধিষ্ঠিরস্য গমনানুজ্ঞা- প্রদানং ধৃতরাষ্ট্রাদিসমীপে বক্তব্যস্য সন্দেশবাক্যস্য কথনঞ্চ ... .. ৪৪	১০
যুধিষ্ঠিরসমীপাদাগত্য সঞ্জয়স্য ধৃত- রাষ্ট্রসমীপাগমনং ... .. ৪৮	৭
ধৃতরাষ্ট্রসঞ্জয়যোঃ সংবাদঃ ... .. ৪৮	৭১
সমীপমানাযিতস্য বিদুরস্য ধৃতরাষ্ট্রং প্রত্নাপদেশকথনং ... .. ৫০	৬
ধৃতরাষ্ট্রবিদুরযোঃ সংবাদঃ ... .. ৫৩	১
কেশিন্যার্থে বিবদমানযোঃ সুধম্বি- রোচনযোঃ সংবাদঃ ... .. ৫৯	২১
পৃচ্ছন্তং ধৃতরাষ্ট্রং প্রতি বিদুরস্য হিত- বাক্যকথনং ... .. ৬১	১৭
ধৃতরাষ্ট্রসনৎসুজাতযোঃ সংবাদঃ ... .. ৭৮	২৩
সঞ্জয়যুখ্যং পার্থানাং বাচিকমবগন্তং ধৃতরাষ্ট্রপ্রভতীনাং সভাপ্রবেশঃ ... .. ৮৯	১৭
পৃচ্ছন্তং ধৃতরাষ্ট্রং প্রতি সঞ্জয়স্য ধনঞ্জ- যোক্তকথনং ... .. ৯০	১৪
দুর্যোধনং প্রতি ভীষ্মস্য নরনারায়ণ- বৃত্তান্তকথনং ... .. ৯৬	২৫
সঞ্জয়স্য যুধিষ্ঠিরসন্দেশকথনং ... .. ৯৯	১
পাণ্ডবসৈন্যং পৃষ্ঠবতি ধৃতরাষ্ট্রে সঞ্জ- য়স্য মূচ্ছাদি ... .. ৯৯	১১
সঞ্জয়স্য যুধিষ্ঠিরাদিপরাক্রমবৃত্তান্ত- কথনং ... .. ৯৯	১৯
ভীমপরাক্রমঅরণেন ধৃতরাষ্ট্রস্যানু- তাপঃ ... .. ১০১	৮
ধৃতরাষ্ট্রস্যার্জুনপরাক্রমাদিকমালোচ্য স্বপক্ষপরাভাবধারণং ... .. ১০৪	১
পাণ্ডবাদীনামজ্যেষ্ঠং প্রদর্শ্য ধৃতরা- ষ্ট্রস্য শাস্তিহাপনেচ্ছাপ্রকটনং ... .. ১০৫	৭
কুরুপাণ্ডবযোঃ সন্ধিবিধানার্থং ধৃত- রাষ্ট্রং প্রতি সঞ্জয়স্যাত্মযোগোপহিত- হিতবাক্যং ... .. ১০৫	২৪
ভীমাদীনাং যুদ্ধাতিপ্রাযং স্বস্য প্রভা- বাদিকথনান্তর্বৎ ধৃতরাষ্ট্রং প্রতি দুর্যো- ধনস্যাস্থাসনং ... .. ১০৬	২৪
পাণ্ডবানাং রণবিষয়কমতিপ্রাযং রথ- সমৃদ্ধিঞ্চ পৃচ্ছন্তং দুর্যোধনং প্রতি	

প্রকরণং ... .. পৃষ্ঠে পঙ্ক্তৌ	
সঞ্জয়স্য তত্তদনুকীৰ্ত্তনং ... .. ১০৯	২৭
ধৃতরাষ্ট্র সমীপে সঞ্জয়স্য যুধিষ্ঠিরসা- হাযার্থং সমাগতানাং রাজ্ঞাং নামা- দিবর্ণনং ... .. ১১০	২৬
দুর্যোধনং প্রতি ধৃতরাষ্ট্রস্য সন্ধিস্থা- পনাতিপ্রায়কথনং ... .. ১১৩	২২
প্লাঘমানং দুর্যোধনং প্রতি ধৃতরাষ্ট্রস্য তৎসনং ... .. ১১৪	৩
কৃষ্ণার্জুনকাচিকং শুক্রবন্তং ধৃতরাষ্ট্রং প্রতি সঞ্জয়বাক্যং ... .. ১১৫	১
ধর্মাদিসাহায্যবলেন পাণ্ডবানাং বি- জয়ো ভবিষ্যতোবেতি পিতৃর্কচনমা- কণ্য দুর্যোধনস্যোত্তরদানং ... .. ১১৬	১১
সদর্পবচনমভিদধানং কণং প্রতি ভী- ষ্মস্য তৎসনং ... .. ১১৮	২২
ভীষ্মবচনকুটস্য কণস্য জীবতি ভীষ্মে নাহং যোৎস্যামীতি প্রতিজ্ঞা শস্ত্রাণি নিষ্কিপ্য সভায়া নির্গমনঞ্চ ... .. ১১৯	১৪
স্বপক্ষবিজয়ং নিশ্চিত্য ভীষ্মং প্রতি দুর্যোধনস্য সাহস্কারবাক্যং ... .. ১২০	১
ধৃতরাষ্ট্রসমীপে বিদুরস্য দমণ্ডগদাস্ত- পুরুষবোল্লক্ষণকথনং ... .. ১২০	১১
জাতিবিরোধাকর্তব্যতাসমর্থনার্থং দু- র্যোধনমুঢ়তাপ্রদর্শনার্থঞ্চ শাকুনিকা- ছাপাখ্যানকথনেন ধৃতরাষ্ট্রং প্রতি বিদুরস্য সন্ধিস্থাপনার্থমুপদেশঃ ... .. ১২১	৫
যুদ্ধনিবৃত্তার্থং দুর্যোধনং প্রতি ধৃত- রাষ্ট্রবাক্যং ... .. ১২২	১২
পৃচ্ছতে ধৃতরাষ্ট্রাঃ সঞ্জয়স্যার্জুনসন্দে- শকথনং ... .. ১২৩	৬
স্বপরপক্ষযোঃ সারাসারত্বং পৃচ্ছতি ধৃতরাষ্ট্রে সঞ্জয়স্য ব্যাসগান্ধারীসমীপে তৎকথনাতিপ্রায়প্রকটনং ধৃতরাষ্ট্র- বাক্যাদিবিদুরস্য তযোঃ সভাযামানখ- নঞ্চ ... .. ১২৪	১
ধৃতরাষ্ট্রাদিসমীপে সঞ্জয়স্য কৃষ্ণমা- হাত্মাকীৰ্ত্তনং ... .. ১২৪	১৯
ঈশ্বরভক্তানোপায়ং পৃচ্ছতে ধৃতরাষ্ট্রাঃ সঞ্জয়স্য তৎকথনং কেশবং শরণমা- পুহীতি পিতৃপদেদে দুর্যোধনস্যানা- দরঃ ধৃতরাষ্ট্রাক্ষেপঅবগেন দুর্যোধনং	

প্রকরণং ... .. পৃষ্ঠে পঙ্ক্তৌ	
প্রতি গান্ধার্যা তৎসনং ধৃতরাষ্ট্রং	
প্রতি ব্যাসস্য জ্ঞানযোগোপদেশঃ স-	
ঞ্জযস্য চ পুনরপীশ্বরতত্ত্বজ্ঞানোপায-	
কথনং ... .. ১২৫	১২
ধৃতরাষ্ট্রসমীপে সঞ্জযস্য কৃষ্ণনামা-	
বলিব্যুৎপত্তিকথনং ... .. ১২৬	১৪
ধৃতরাষ্ট্রস্য স্বসমীপমাগমিষ্যতঃ কৃষ্ণস্য	
স্তুতিঃ ... .. ১২৭	৭
ভগবদ্বানপ্রকরণারম্ভে কৃষ্ণং প্রতি	
যুধিষ্ঠিরস্য দারিদ্র্যানিন্দার্মপ্রশংসাদি-	
পুর্নিকা রাজ্যলাভোপাযজিজ্ঞাসা কৌ-	
রবমভায়াং স্বয়মুপগন্তুদ্যতে বাসু-	
দেবে তন্নিবারণং তস্য তু দৃঢ়াধ্যবসায়-	
দর্শনেন তদ্রানুমোদনং কৃতানির্দে-	
শশ্চ ... .. ১২৭	২২
যুধিষ্ঠিরং প্রতি বিবিধযুক্তিমাগান্	
প্রদর্শ্য কৃষ্ণস্য যুদ্ধোপযোগোপদেশঃ কুরু-	
সদসি স্বীয়কৃত্যস্য নির্দ্ধারণং সমর-	
হৃতকছুনির্মিতপ্রদর্শনং যুদ্ধক্ষম্ভারাবা-	
নুমন্ত্রণং ... .. ১৩১	২৬
কৃষ্ণং প্রতি ভীমস্য কুরুসভায়াং সন্ধি-	
প্রস্তাবিকরণোদেশঃ ... .. ১৩৩	২৩
সন্ধিৎসাপনয়নায় সমরোৎসাহবর্দ্ধনায়	
চ ভীমং প্রতি কৃষ্ণস্য কৌশলেনানু-	
যোগঃ ... .. ১৩৪	২৫
কৃষ্ণানুযুক্তস্য ভীমস্য সরোষোৎসা-	
হেনাস্ত্যসামর্থ্যকথনং ... .. ১৩৫	২৭
কৃষ্ণস্য ভীমপ্রশংসা বিবিধশাস্ত্রসিদ্ধা-	
ন্তুকথনং ... .. ১৩৬	২৪
নানার্যুক্তিপ্রদর্শনে কৃষ্ণং প্রতা-	
র্জুনস্য সন্ধাতুমুপদেশঃ ... .. ১৩৭	২২
অর্জুনোপদেশে কৃষ্ণস্যানুমোদনং	
বিবিধকারগানি নির্দ্ধিষ্য সংগ্রামসম্ভা-	
বনাকথনং ... .. ১৩৮	২০
কৃষ্ণং প্রতি নকুলস্য কার্যাগতাপস্থা-	
পিতে সন্ধৌ বিগ্রহে বা বতিতুমুপ-	
দেশঃ ... .. ১৩৯	২১
কৃষ্ণং প্রতি সহদেবস্য সংগ্রামসংঘ-	
টনোচিতপ্রস্তাবনোপদেশস্তত্ত্ব চ সা-	
তাকিপ্রমুখানাং সর্বযোধানামনুমো-	
দনং ... .. ১৪০	১৬

প্রকরণং ... .. পৃষ্ঠে পঙ্ক্তৌ	
সকরণং বিলপন্ত্যাঃ কৃষ্ণায়া দুঃশাসন-	
পরামৃষ্টং কেশপাশং প্রদর্শ্য কৃষ্ণং	
প্রতি সমরসংঘটনোচিতপ্রস্তাবনো-	
পদেশঃ ... .. ১৪১	১
দ্রৌপদীং প্রতি কৃষ্ণস্য সাস্বনং ... .. ১৪২	২৩
কৃষ্ণস্য হস্তিনাগমনং ... .. ১৪৩	৫
গচ্ছন্তঃ ভগবন্তং প্রতি যুধিষ্ঠিরার্জুন-	
্যোঃ সন্দেহকথনং ... .. ১৪৪	১১
পাধিসমেতৈর্জামদগ্নাদিভিঃ কৃষ্ণস্য স-	
স্ত্রাষণং ... .. ১৪৫	১৮
কৃষ্ণস্য বৃকস্বলে রাজিষাপনং ... .. ১৪৭	১৩
ধৃতরাষ্ট্রোপদেশাদুর্যোধনস্য কৃষ্ণসং-	
কারার্থং দেশেদেশে সভানির্মাণাদি	
বিদুরসম্মিধৌ ধৃতরাষ্ট্রস্য কৃষ্ণসংকার-	
বিষয়কস্বাভিপ্রায়কথনং তং প্রতি বি-	
দুরস্য হিতোপদেশশ্চ ... .. ১৪৮	১৪
কৃষ্ণস্য কুরুসভায়াং সর্বৈঃ সমেতা	
বিদুরসম্মন্যাতিথাগ্রহণং ... .. ১৫১	১৩
সমীপ্যুগতং কৃষ্ণং প্রতি পৃথ্বীয়াঃ খে-	
দোক্তিঃ ... .. ১৫২	২০
কুন্তীং প্রতি কৃষ্ণস্য সাস্বনং ... .. ১৫৬	১৭
কৃষ্ণস্য দুর্যোধনগৃহপ্রবেশঃ ... .. ১৫৭	১০
কৃষ্ণস্য দুর্যোধনকৃতনিমন্ত্রণাস্বীকারে	
তং প্রতি তস্যোক্তিঃ ... .. ১৫৭	২২
দুর্যোধনং প্রতি কৃষ্ণস্যোত্তরদানং ... .. ১৫৭	২৮
দুর্যোধনগৃহান্নির্গতস্য কৃষ্ণস্য বিদুরগৃহ-	
গমনং ... .. ১৫৮	২১
পরস্পরং সংলপতোঃ কৃষ্ণবিদুরযো-	
নিশাষাপনং ... .. ১৫৯	৬
কৃষ্ণসমীপে শকুনিদুর্যোধনযোরাগ-	
মনং ... .. ১১১	২৪
কুরুসভাগমনার্থং কৃষ্ণস্য রথারোহণং	
সভাপ্রবেশশ্চ ... .. ১৬২	৯
ভীষ্মং প্রতি কৃষ্ণস্যাস্ত্রীকস্থানান্নার-	
দাদীনামভার্থনার্থমুপদেশঃ সভায়ামু-	
পবিষ্টেষু দেবর্ষিষু সর্বেষামুপবেশ-	
নঞ্চ ... .. ১৬৩	১০
ধৃতরাষ্ট্রসম্মিধৌ কৃষ্ণস্য সন্ধিপ্রস্তাবঃ	
কৃষ্ণাৰ্জুনযোরজ্যেযত্ত্বপ্রদর্শনে সন্ধি-	
স্থাপনার্থং জামদগ্ন্যস্য দস্ত্রোত্তবরতা-	
ন্তুকথনং ... .. ১৬৬	২৩

প্রকরণং ... .. পৃষ্ঠে পঙ্ক্তৌ	প্রকরণং ... .. পৃষ্ঠে পঙ্ক্তৌ
দুর্যোধনং প্রতি কণ্ঠস্য মাতলীযোপা- খ্যানকথনং ... .. ১৬৯	শিলাঃ সন্নিধৌঃ সিদ্ধান্তাদিতোজনং • তাপসীপ্রভাবাৎ পক্ষাপনয়নাদিকঞ্চ ১৮৫ ১৪
মাতলিনারদযোঃ পাতালপুরপ্রবেশো মাতলিসকাশে নারদস্য বরুণালম্বণ- নঞ্চ ... .. ১৭০	অর্থশ্রমমুখ্য গালবং যযাতিসকাশে নীলা তং রাজানং প্রতি গরুড়স্য গা- লবাতিলাষপ্রদানানুরোধঃ ... .. ১৮৭ ১৯
নারদস্য পাতালপুরবর্ণনং ... .. ১৭১	প্রার্থিততুরগদানান্তেন যযাতিনা • প্রদত্তাৎ গুরুত্বসংগ্রহলাধনরূপাং তৎ- কন্যাং মাধবীং গৃহীত্বা গালবস্য হর্যা- শ্বরাজসকাশে গমনং ... .. ১৮৮ ১৯
" হিরণ্যপুরবর্ণনং ... .. ১৭২	হর্যাশ্বরাজস্য গালবার্ধিততুরঙ্গাণাং দ্বি- শতমাত্রং দাতুমঙ্গীকৃত্য মাধবীগর্তে পুত্রমেকমুৎপাদয়িতুং তদীয়পাণিগ্র- হণং পুত্রপ্রসবান্তে চ মাধবীং গৃহীত্বা গালবস্য দিবোদাসরাজসমীপে গম- নং ... .. ১৮৯ ২০
" গরুড়বংশবর্ণনং ... .. ১৭৩	দ্বিশতমন্ত্রং দাতুমঙ্গীকুর্ষতি দিবো- দাসে গালবসৌকপুত্রোৎপাদনায ত- স্মৈ মাধবীদানং ... .. ১৯০ ২১
পাতালপুরস্য গোমাতুঃ সুরভেচ্চ বর্ণ- নং ... .. ১৭৩	গালবস্যোশীনরাষ রাজ্ঞে পূর্ববন্নিয়- মেন মাধবীদানং নিয়মান্তে চ কন্যাং গৃহীত্বা প্রস্থানং ... .. ১৯১ ২২
ভোগবতাঃ পুর্যা নাগবংশস্য চ বর্ণনং মাতলেঃ সুরমুখনাগাষ কন্যাং সম্প্র- দাতুমভিলাষচ্চ ... .. ১৭৪	গরুড়োপদেশাঙ্গালবস্য বিশ্বামিত্রায় ষট্শতান্বপ্রদানং অপরদ্বিশতান্বস্থা- নীযত্বেন পুত্রমেকমুৎপাদয়িতুং মা- ধবীং প্রদায় তপসে প্রস্থানঞ্চ ... .. ১৯২ ২৩
বিষ্ণুসমাদিষ্টস্য বাসবস্যাপ্পায়ুষে সুর- মুখায় পরমায়ুঃপ্রদানং ... .. ১৭৫	মাধব্যাঃ পুনঃ স্বয়ম্বরং কর্তৃকামে ব- যাতৌ তৎপুত্রাতাং যত্নপূরুত্যাং তাং প্রযাগাশ্রমপদমুপনীয নির্দিষ্টা- মানেষু বরেষু তানুৎসৃজ্য বনং রূত- বত্যা মাধব্যাস্তপশ্চরণং যযাতেঃ স্ব- গারোহণঞ্চ ... .. ১৯৩ ২৭
সুরমুখায়ায়ুর্দানাদিত্রং প্রতি কুর্কস্য গরুড়স্য সগর্কনির্ভৎসনং বিষ্ণোগরু- ড়গর্কপনয়নং গরুড়কৃতবিষ্ণুস্তুতিঃ কণ্ঠস্যোপাখ্যানান্তে তং প্রতি দুর্যো- ধনস্যোপহাসচ্চ ... .. ১৭৭	দেবাদীনাং বনমানাং ক্ষীণপুণ্যস্য যযা- তেঃ স্বলোকান্নৈমিষারণো যিযক্ষুণাং স্বদৌহিত্রভূতানাং প্রতর্দনাদীনাং ম- ধো পতনং তদীযৈঃ পুণ্যৈঃ পুনঃ স্ব- গারোহণঞ্চ ... .. ১৯৪ ১৫
নির্কঙ্কদোষোপপাদনার্থং দুর্যোধন- সন্নিধৌ নারদস্য গালবচরিতকথনা- রম্ভঃ বিশ্বামিত্রভক্তিপরীক্ষার্থং তৎ- সকাশে বশিষ্ঠরূপেণ ধর্মস্যাগমনং পরীক্ষ্য চ তস্মৈ ব্রাহ্মণত্বপ্রদানং স্ব- শিষ্য গালবশ্রুত্বাতুর্কস্য বিশ্বামিত্র- স্য তস্মৈ বিনা দক্ষিণাদানেন স্বগৃহ- গমনাদেশস্তদীয়নির্কঙ্কাতিশবদর্শনাৎ শ্যামৈককর্ণাচ্ছততুরগপ্রার্থনা চ আত্মানং গুরুত্বসংগ্রহাসমর্থং মত্বা মর্ত্যকামস্য বিষ্ণুং শরণং যিযাসোর্গা- লবস্য সন্নিধৌ গরুড়স্যাগমনং তদা- শ্বাসনঞ্চ ... .. ১৮০	পৃচ্ছন্তুং যযাতিং প্রতি পিতামহ- স্যাভিমানদোষকথনং দুর্যোধনং প্র- তি নারদস্য সঙ্কার্থমাদেশচ্চ ... .. ১৯৭ ৬
যত্রেচ্ছসি তত্রৈব দ্বাং নেষামীত্যুক্ত্বা গালবসকাশে গরুড়স্য পূর্বাধিভাগ- বর্ণনং ... .. ১৮১	ধৃতরাষ্ট্রচৌদিতস্য কৃষ্ণস্য দুর্যোধনং প্রতি হিতোপদেশঃ ... .. ১৯৮ ১২
সুপর্ণস্য দক্ষিণদিগ্বর্ণনং ... .. ১৮২	
পশ্চিমদিগ্বর্ণনং ... .. ১৮৩	
উত্তরদিগ্বর্ণনং ... .. ১৮৪	
পূর্বাভিমুখেন গালবং নযতো গরুড়- স্যর্ষভশৈলেশ্বতরং তপস্বিনাঃ শা-	

প্রকরণং ... .. পৃষ্ঠে পঙক্তৌ	
দুর্যোধনং প্রতি ভীষ্মাদীনামুপদে-	
শ্বঃ ... .. ২০১	৬
কৃষ্ণং প্রতি দুর্যোধনসোত্তরদানং	
পাণ্ডবেভ্যোঃ রাজ্যাংশপ্রদানেহসম্ম-	
তিপ্রকটনঞ্চ ... .. ২০৩	১২
দুর্যোধনং প্রতি কৃষ্ণস্য তৎসনং	২০৪
দুর্যোধনং প্রতি দুঃশাসনবাক্যং ...	২০৫
ভ্রাতৃর্কচনং শ্রদ্ধা ক্রোধাদুর্যোধন-	
স্য সভাতঃ প্রস্থানং ... .. ২০৫	২০
ভীষ্মাদীন্ প্রতি কৃষ্ণস্য দুর্যোধনসং-	
যমনাষোপদেশঃ ... .. ২০৬	১
ধৃতরাষ্ট্রসমাদিষ্টায়া গান্ধার্যা দুর্যো-	
ধনং প্রতি হিতোপদেশঃ ... .. ২০৬	২৬
মাতৃর্বাক্যমনাদৃতা সভায়াঃ প্রস্থিতস্য	
দুর্যোধনস্য কর্ণাদিতিঃ সার্কং কৃষ্ণ-	
সংযমনাযাতিমস্ত্রণং ... .. ২০৯	১০
কৃষ্ণাদীন্ প্রতি সাত্যকেদুর্যোধনাতি-	
প্রায়কথনং ... .. ২০৯	২৩
সাত্যকিবাক্যেন ধৃতরাষ্ট্রং প্রতি কৃষ্ণ-	
বিদুরযোদুর্যোধনদোষকথনং ...	২১০
সভামানায়িতং দুর্যোধনং প্রতি ধৃত-	
রাষ্ট্রবিদুরযোদুগ্রাহত্বাদিকৃষ্ণমাহাত্ম্য-	
কথনং ... .. ২১০	২১
কুরুসদসি কৃষ্ণস্য বিশ্বকপপ্রদর্শনং	২১১
সভায়া নির্গচ্ছন্তং কৃষ্ণং প্রতি ধৃতরাষ্ট্র-	
স্যান্ননির্দোষতাপ্যাপনং ... .. ২১২	১৮
ধৃতরাষ্ট্রাদিরুদ্ধানামস্ত্রা কৃষ্ণস্য কুন্তী-	
সমীপগমনং ... .. ২১২	২৮
কুরুসদসিরন্তং সর্বমুদন্তুমুদ্রামস্ত্রা চ	
পৃথং গচ্ছকামস্য কৃষ্ণস্য সন্নিধৌ তস্যা	
যুধিষ্ঠিরং প্রতি বক্তব্যস্য হিতোপদে-	
শস্য কথনং ... .. ২১৩	৯
কুন্তা বিদুলাপুত্রসংবাদকপেতিহাস-	
কথনং ... .. ২১৪	২৬
কৃষ্ণসমীপে কুন্তা ভীষ্মাদীন্ প্রতি ব-	
ক্তব্যস্য সন্দেহস্য কথনং ... .. ২১১	১৮
স্বরথে কর্ণমারোপ্য কৃষ্ণস্য গমনং ...	২১২
যুধিষ্ঠিরায় কথিতং কুন্তাবাক্যমনুবর্ণ্য	
রাজপুরসংবৃত্ততুর্নিমিত্তসার্থসংস্ফুটিত-	
কৌরবপরাজয়সম্ভাবনাঞ্চ প্রদর্শ্য দু-	
র্যোধনং প্রতি ভীষ্মদ্রোণযোযুর্দ্বিনি-	

প্রকরণং ... .. পৃষ্ঠে পঙক্তৌ	
রক্তাবুপদেশঃ ... .. ২২৩	১
পৃষ্ঠবস্তং ধৃতরাষ্ট্রং প্রতি সঞ্জয়স্য কৃষ্ণ-	
কর্ণসংবাদকথনং ... .. ২৫	১০
বিদুরমুখ্যং কুরুপাণ্ডবসমরং তুর্নি-	
বৃণমুপলভ্য কুন্ত্যাশ্চিন্তনং স্বগত্ভজা-	
তং কর্ণং পাণ্ডবপক্ষমবলম্বয়িতুং তৎ-	
সমীপে গমনঞ্চ ... .. ২৩২	১৫
কুন্তীকর্ণযোঃ সংবাদঃ ... .. ২৩৩	২৮
সৈন্যানির্ঘাণপ্রকরণারম্ভে কৃষ্ণং প্রতি	
যুধিষ্ঠিরস্য কৌরবসভাগতসর্বরক্তা-	
স্তজিজ্ঞাসা ... .. ২৩৫	২৬
যুধিষ্ঠিরসকাশে কৃষ্ণস্য দুর্যোধনায়	
কথিতস্য ভীষ্মাদীনাং শাস্তিস্থাপনো-	
পদেশস্য কথনং ... .. ২৩৬	১৫
সর্বেষাং বাক্যমনাদৃতা কুরুক্ষেত্রগ-	
মনার্থং রাজ্ঞঃ প্রতি দুর্যোধনাজ্ঞা	২৪১
যুধিষ্ঠিরং প্রতি কৃষ্ণস্য দুর্যোধনদুর-	
তিপ্রায়েণ যুদ্ধস্যাবশ্যত্বাবিত্তকথনং	২৪১
কৃষ্ণবাক্যং শ্রদ্ধা ভ্রাতৃন্ প্রতি সেনা-	
বিভাগার্থং যুধিষ্ঠিরস্যাদেশঃ সেনা-	
পতিনির্ঘাণাদিকং কৃত্বা সসৈন্যাপাণ্ড-	
বানাং যুদ্ধায় কুরুক্ষেত্রগমনঞ্চ ...	২৪২
কর্ণাদীন্ প্রতি দুর্যোধনস্য কুরুক্ষে-	
ত্রে শিবিরস্থাপনাদেশঃ ... .. ২৪৬	১৬
সংশয়নিরসনর্থং যুধিষ্ঠিরেণ চোদি-	
তস্য কৃষ্ণস্য সমরকর্তব্যতাবধারণং ত-	
ত্রাজ্জুনস্যানুমোদনঞ্চ ... .. ২৪৭	১৪
দুর্যোধনস্য সৈন্যবিভাগকরণং ...	২৪৮
ভীষ্মং সেনাপতিং কৃত্বা সসৈন্যদুর্যো-	
ধনস্য কুরুক্ষেত্রগমনং ... .. ২৫০	৭
দ্রুপদাদীন্ সপ্ত সেনাপতীন্ ধৃষ্টদ্যুম্নঞ্চ	
সর্বসেনাপ্রণেতীরং রুতবতো যুধি-	
ষ্ঠিরস্য সমীপে বলদ্রোবস্যাগমনং স-	
রসংসর্গমপহাতুং সরস্বতীতীর্থগম-	
নঞ্চ ... .. ২৫২	৯
সাহায্যদানার্থং পাণ্ডবগণসমীপে স-	
সৈন্যাকুরুরাজস্যাগমনং তৈঃ প্রত্যা-	
খ্যাতস্য তস্য দুর্যোধনসকাশে গমনং	
তেনাপি তস্য প্রত্যাখ্যানঞ্চ ... .. ২৫৩	১৪
কুরুপাণ্ডবসেনাসম্মিলেবেশং পৃষ্ঠবতে ধ-	
তরাষ্ট্রায় সঞ্জয়স্য তৎকথনং ... .. ২৫৬	২



প্রকরণং ... .. পৃষ্ঠে পঙ্ক্তৌ	
যুধিষ্ঠিরাদীন্ প্রতি.বস্ত্রবাং বৈড়াল- ব্রতাত্মানাদিকমুলুকায সন্দিশ্য ছু- র্যোধনস্য পাণ্ডবগণসমীপে দৌত্যার্থং তৎপ্রেরণং ... .. ২৫৬	৮
যুধিষ্ঠিরাদিসমীপে উলুকস্য দুর্যো- ধনসন্দেশকীর্তনং ... .. ২৬১	১৭
উলুকমুখদেয়োধনসন্দেশং শ্রুত্বা- জ্ঞানাদানং ক্রোধঃ সকলবাক্যানামে- কৈকশঃ সমুচিতোত্তরদানঞ্চ ... ২৬৪	২
উপপ্লব্যাং কৌরবসভামুপেতস্যোলুক- স্য মুখাং পাণ্ডবগণসন্দেশমাকর্ণ্য ছু- র্যোধনস্য সমরসম্বহনাদেশঃ ... ২৬৮	২২
পাণ্ডবানাং যুদ্ধায় প্রয়াণং ধৃষ্টদ্যুম্নস্য প্রতিদ্বন্দ্বিনির্দারণপূর্বকযোধবিভাগশ্চ ২৬৯	৪
কৌরবীযরথাতিরথসংখ্যাং পৃষ্ঠবস্ত্রং দুর্যোধনং প্রতি ভীষ্মস্য তৎকথনং ২৭০	৯
কণস্যাক্ষিরথিত্বকীর্তনান্দ্রীয়েণ সহ তস্য বিবাদঃ ... .. ২৭৪	৩
ভীষ্মস্য পাণ্ডবীযরথাতিরথসংখ্যাক- থনং শিখণ্ডিবিনাশনাসম্মতিপ্রকটন- ঞ্চ ... .. ২৭৫	২৬
শিখণ্ডীপূর্বককথনপ্রসঙ্গেপস্থা- পিতায়োপাখ্যানপ্রকরণরন্ত্রে বিচিত্র- বীৰ্য্যবিবাহার্থং ভীষ্মস্য সর্বান নৃপ- তীন্জিহ্বা কাশীরাজকন্যানয়নং ... ২৮০	১৫
ভ্রাতৃবিরহনির্দীক্ষাহোদ্যতং ভীষ্মং প্র- ত্যাযাঃ শাল্যোজগতং স্বীয়পূর্বরা- গমুক্ত্বা তৎসমীপগমনানুমতিপ্রার্থনা ২৮১	১০
ভীষ্মোন্মুক্তভাষা অম্বায়াঃ শাল্য- সমীপগমনাদি ... .. ২৮১	২৫
শাল্যেন প্রত্যাখ্যাতায়া অম্বায়া বি- লাপঃ তপোবনমুপেতা তাপসগণস- মীপে স্বরূতান্তমুক্ত্বা তপশ্চরণেচ্ছাপ্র- কটনঞ্চ ... .. ২৮৩	১
তাপসৈঃ সংমন্ত্র্য পিতৃবেশ্ম গন্তুমুপদি- ষ্টায়া অম্বায়াস্তপশ্চরণায়ৈবাতিরতি- প্রকটনং সমীপমুপস্থিতাত্মাতামহাদ্রা- জর্ষিহোত্রবাহনাদুঃখহানোপায়লাভ- শ্চ হোত্রবাহনস্য চ তৎকালসমাগ- তায় রামসহচরাযাকৃতব্রণায় দৌহিত্রী- দুঃখবৃত্তান্তকথনং ... .. ২৮৩	২৮

প্রকরণং ... .. পৃষ্ঠে পঙ্ক্তৌ	
অম্বাং প্রতাকৃতব্রণস্য রামেণ বৈরং নির্যাতয়িতুমুপদেশঃ তাপসগণসমীপে রামস্যাগমনং অম্বায়াঃ স্বরূতান্তব্রণে- নাস্য ভীষ্মং শাসিতুমদ্বীকৃত্য কুরুক্ষে- ত্রে প্রয়াণঞ্চ ... .. ২৮৬	১৯
রামেণাহুযায়াং গৃহাণেতানুরুদ্ধস্য ভী- ষ্মস্য তদ্বচনাবজ্ঞানং তেন চোভযো- স্ত্রযোবিংশতিদিবসব্যাপিসমরারম্ভঃ ২৮৯	২১
স্বপ্নে ভীষ্মস্য বসুগণোপদিষ্টপ্রস্থাপ- নাস্ত্রপ্রযোগাদিপরিজ্ঞানং ... ২৯৮	২৩
সমরে প্রস্থাপনাস্ত্রং সন্ধাতুমুপক্রান্তস্য ভীষ্মস্য দেবার্ষিভিনিবারণং অস্ত্রপ্রতি- সংহারমালোক্য রামস্য স্বমুখেণ প- রাজযস্বীকারঃ দেবপিতৃগণৈর্নিবারি- তযোস্ত্রযোযুদ্ধনিবৃত্তিচ্চ ... ২৯৯	১৯
রামেণ বৈরং নির্যাতয়িতুমপারযন্ত্যা অম্বায়াঃ পুনস্তপোবনমুপেতা কঠো- রতরতপোন্মুঠানং গঙ্গাশাপাদক্রান্ত- না নদীকপধারণঞ্চ ... .. ৩০২	১৪
মহাদেবাদম্বায়া অভীষ্টবরলাভো দী- প্তানলে দেহবিসর্জনঞ্চ ... .. ৩০৪	১০
অনপত্যতয়া তপশ্চরতে দ্রুপদরাজা- য দেবদেবেন স্ত্রীপুমাংস্তে ভবিষ্যতী- তিবরে দত্তে তৎকন্যাত্বেনোৎপন্নায়া অম্বায়া মাত্রা পুত্রদ্বয়েন প্রথ্যাপনং ৩০৫	৮
পুত্রকপিণ্যা দ্রুপদকন্যায়াঃ শিখণ্ডি- ন্যা দশাণরাজদুহিতুঃ পাণিগ্রহণং তয়া চ তস্যাঃ স্ত্রীত্বৈ প্রকাশীকৃত্যে কোপ- পরীতস্য হিরণ্যবর্ষ্মণো দ্রুপদসকাশে দূতপ্রেরণং ... .. ৩০৬	৭
যুদ্ধায়াভিগন্তুমুদ্যতেন হিরণ্যবর্ষ্মণা পু- নদূতে প্রেরিতে দ্রুপদস্য ভাৰ্য্যাসম্মি- থৌ বিলাপঃ ... .. ৩০৭	১২
দ্রুপদাদিষ্টায়াস্তৎপত্ন্যাঃ সর্বজনসমী- পে দুহিতৃসম্বন্ধীয়নিখিলগুহরূতান্ত- কথনং স্বামিনে দেবার্চনাদার্থমুপদে- শদানঞ্চ পিত্রোঃ শোকদর্শনেণ প্রা- ণাংস্ত্যক্তকামায়াঃ শিখণ্ডিন্যা অপি বিজনবনগমনং তদধিকারিণঃ স্তৃণা- কর্ণযক্ষস্য সম্মিথৌ পুংস্ত্বপ্রার্থনা চ ৩০৮	১৩
শিখণ্ডিনীস্বৃণাকর্ণযোরিতরেতরলিঙ্গ-	

প্রকরণং ... .. পৃষ্ঠে পঙ্ক্তৌ	
সংক্রামণং শিখণ্ডিনীপুংস্থলাভহৃৎকেন	
দ্রুপদেন সন্দিষ্টস্য হিরণ্যবর্ষণো জা-	
মাতরং পরীক্ষ্য তস্মৈ বহুল বিভাদি-	
দানং স্তূগরীভাস্তবর্ণেন রুচ্যে কুৰ্বে-	
রস্য তস্মৈ শিখণ্ডিজীবনকালং যাবৎ	
স্ত্রীভাবেনাবস্থানকপশাপপ্রদানং স্তূগা-	
চ্ছাপবিবরণমাকর্য শিখণ্ডিনোঃ হর্ষা-	
দিকঞ্চ ... .. : ৩০৯ ২৫	
কিয়তা কালেন পাণ্ডবীং সেনাং সং-	
হত্বং সমর্থা যুযামিতি পৃষ্ঠবতে তুর্ঘ্যো-	
ধনায় ভীষ্মাদীনাং স্বস্ব সামর্থ্যকথনং ৩১৩ ১	

প্রকরণং ... .. পৃষ্ঠে পঙ্ক্তৌ	
ভীষ্মাদিশক্তিকথনোদন্তমুপলভ্য যুধি-	
ষ্ঠিরেণ কিয়তা কালেন শত্রুং কপষে-	
রিত্তি পৃষ্ঠস্যার্জুনস্য তস্মৈ স্বসামর্থা-	
কথনং ভীষ্মাদিশক্তিকৌর্ভনেনাশ্বাসপ্র-	
দানঞ্চ ... .. ৩১৪ ১	
শ্রেণীবিভাগক্রমেণ কৌরবসৈন্যস্য যু-	
দ্ধায় প্রয়াগং রণাঙ্গনে শিবিরসন্নিবেশ-	
নঞ্চ ... .. ৩১৫ ১	
কৌশলেন শ্রেণীবিভাগং কৃত্বা পাণ্ডব-	
সৈন্যস্য যুদ্ধায় প্রয়াগং ... .. ৩১৫ ২৭	

উদ্দেশ্যগপকীয় সূচীপত্রং সম্পূর্ণং ।

## উদ্যোগপৰীয়াশুদ্ধশোধনম্ ।

অশুদ্ধঃ ... .. শুদ্ধঃ	পৃষ্ঠে	পঙ্ক্তৌ	অশুদ্ধঃ ... .. শুদ্ধঃ	পৃষ্ঠে	পঙ্ক্তৌ
কথঞ্চনঃ ... .. কথঞ্চন	৪	২৮	নজুঃ ... .. নৃজুঃ	১৬৭	২৩
কপিণীঃ ... .. কপিণী	২০	২৮	রক্ষন্তী ... .. ক্ষরন্তী	১৭৩	২৪
ভশঃ ... .. ভূশঃ	২৪	১১	রক্ষতে ... .. ক্ষরতে	১৭৫	১০
গনে ... .. গণে	৩২	১৯	কণসা ... .. কণ্ণসা	১৭৮	২৪
শণ্ণোমি ... .. শ্ণোমি	৪২	২	দেবর্ষে ... .. বিপ্রর্ষে	১৭৯	২১
শুদ্ধান ... .. শুদ্ধান	৫০	২৭	স্বতযো ... .. স্বতযো	১৮১	২৩
শুদ্ধো ... .. শুদ্ধো	৬০	১৪	প্রতিচী ... .. প্রতিচী	১৮৩	২
জুনো ... .. জুনো	৯০	১৬	গায়ন্তি ... .. গায়ন্তি	১৮৪	২৩
ভূভাষি ... .. ভূভাষি	৯০	১৯	গাক্ষারং ... .. কাঙ্ক্ষারং	১৮৪	২৪
নপো ... .. নৃপো	৯১	৭	শুদ্ধাশ্চিন্তা ... .. শুদ্ধাশ্চিন্তা	১৮৭	২৩
জুনম্ ... .. জুনম্	৯৭	২৬	পতিলো ... .. পতিলো	১৯৬	১১
সভাগতান্ ... .. সমাগতান্	১১১	৯	ক্রুরং ... .. ক্রুরং	১৯৮	১৭
শুদ্ধান ... .. শুদ্ধান	১২০	১৯	বিকণ ... .. বিকণ	১৯৯	৩
কুন্মং ... .. কুন্মং	১২৪	২৮	তজ্জ ... .. তজ্জু	২০১	১৮
ধত ... .. ধৃত	১২৬	১৪	সকণা ... .. সকণা	২০৩	২৮
পন্নো ... .. পন্নঃ	১২৯	৪	দৃশ্যঃ ... .. দৃশ্যঃ	২১০	২৯
আরুহ্য ... .. আরুহ্য	১৩৫	৫	নিরামৰ্ষং ... .. নিরামৰ্ষং	২১৬	৫
নিশ্শুক্ৰো ... .. নিশ্শুক্ৰো	১৩৫	১১	হ্রয় ... .. হ্রয়	২১৭	২৭
হদ ... .. হৃদ	১৩৬	২	তান্বেবা ... .. তাব্বেবা	২১৮	২৬
ভুতা ... .. ভূতা	১৩৯	১৬	দৃশং ... .. দৃশং	২১৯	১৭
সক্সরো শীরা ... .. সৰ্ব্বশো বাঁরা	১৪০	২৬	সতাং ... .. স্বতাং	২২৮	২২
ইতুক্তা ... .. ইতুক্তা	১৪২	২১	শিষ্যোদ্রো ... .. শিষ্যোদ্রো	২৩৩	৫
ধৃক্ৰদ্যঃ ... .. ধৃক্ৰদ্যঃ	১৪৪	১৩	পূৰ্ব ... .. সৰ্ব	২৩৮	২৫
ভবাদ্যা ... .. ভবাদ্যা	১৪৪	২২	দ্বোপ ... .. দ্বোপ	২৪২	১০
ভশম্ ... .. ভূশম্	১৪৫	১৩	রাট্ ... .. বাট্	২৫০	২২
সন্তমাঃ ... .. সন্তমাঃ	১৪৬	১৫	পাৰ্থেণ ... .. পার্থেণ	২৪২	২৯
ভূগোঃ ... .. ভূগোঃ	১৪৮	৬	মিত প্রজ্ঞ ... .. মিতপ্রজ্ঞ	২৫৯	২৬
দ্বতরাষ্ট্রি ... .. দ্বতরাষ্ট্রি	১৫২	৫	সন্তম ... .. সন্তমঃ	২৭৩	১৪
দশনা ... .. দশনী	১৫৭	৯	ভৃহুঃ ... .. ভৃহুঃ	২৮৫	১৬
অভুঃ ... .. অভুঃ	১৫৪	২৮	দ্রুট ... .. দ্রুটু	২৮৫	২১
সকেষু ... .. সকেষু	১৫৯	১১	ধিপঃ ... .. ধিপ	৩০৭	২৪
বাহ্যং ... .. বুদ্ধহ্যং	১৫৯	২৬	সন্ধিতা ... .. সন্ধিত্য	৩০৮	১
লোকশ্চ ... .. লোকশ্য	১৬২	১৭	এতচ্ছ্রুতা ... .. এতচ্ছ্রুতা	৩০৮	১৮
মূত্রা ... .. মূত্রা	১৬৭	৭	মর্চয় ... .. মর্চয়	৩০৮	২৪

শ্রীমহাভারতঃ ।

# শ্রীমহাভারতঃ ।

উদ্যোগপৰ্ব ।

সৈন্যোদ্যোগপৰ্ব ।

ওঁ নারায়ণং নমস্কৃত্য নরৈশ্চৈব নরোত্তমম্ ।

দেবীং সরস্বতীশ্চৈব ততো জয়মুদীরয়েৎ ॥

বৈশম্পায়ন উবাচ । কৃষ্ণা বিবাহস্ত কুরুপ্রবীরাস্তদাভিন্যোদ্ধিতাঃ সপত্নাঃ ।  
বিশ্রম্য রাত্রাবুষসি প্রতীতাঃ সভাং বিরাটস্য ততোহভিজগ্মুঃ ॥ ১ ॥ সভা তু সা  
মৎস্যপতেঃ সমৃদ্ধা মণিপ্রবেকোত্তমরত্নচিত্রা । ন্যস্তাসনা মাল্যবতী সুগন্ধা তাম-  
ভ্রায়ুস্তে নররাজবৃদ্ধাঃ ॥ ২ ॥ অথাসনান্যাশিতাং পুরস্তাদুত্তৌ বিরাটক্রপদৌ  
নরেন্দ্রৌ । বৃদ্ধাশ্চ মান্যাঃ পৃথিবীপতীনাং পিত্রা সমং রামজনার্দনৌ চ ॥ ৩ ॥  
পাঞ্চালরাজস্য সমীপতস্ত শিনিপ্রবীরঃ সহরোহিণেয়ঃ । মৎস্যস্য রাজস্ত সূসমি-  
কৃষ্টে জনার্দনশ্চৈব যুধিষ্ঠিরশ্চ ॥ ৪ ॥ সূতাশ্চ সৰ্বে ক্রপদস্য রাজ্ঞো ভীমাজ্জুনৌ  
মাদ্রবতীসুতো চ । প্রদ্যুম্নশাঘৌ চ যুধি প্রবীরৌ বিরাটপুত্রৈশ্চ সহাভিমুখ্যঃ ॥ ৫ ॥  
সৰ্বে চ শূরাঃ পিতৃভিঃ সমান্য বীৰ্য্যেণ রূপেণ তথা বলেন । উপাশিশন্ দ্রৌপ-  
দেয়াঃ কুমারাঃ সুবর্ণচিত্রেষু বরাসনেষু ॥ ৬ ॥ তত্রোপবিষ্টেষু মহারথেষু বিভ্রাজ-  
মানাশ্চরভূষণেষু । ররাজ সা রাজবতী সমৃদ্ধা গঠৈরিব দ্যৌর্বিমলৈরুপেতা ॥ ৭ ॥  
ততঃ কথাস্তে সমবায়যুক্তাঃ কৃষ্ণা বিচিত্রাঃ পুরুষপ্রবীরাঃ । তস্মিন্মুহূর্তং পরিচিন্তযন্তঃ  
ক্লকং নৃপাস্তে সমুদীক্ষমাণাঃ ॥ ৮ ॥ কথাস্তমাসাদ্য চ মাধবৈন সঙ্গোদিতাঃ পাণ্ড-  
বকার্য্যাহতোঃ । তে রাজসিংহাঃ সহিতা হৃশীকৃৎ বাক্যং মহার্থঞ্চ মহোদযঞ্চ ॥ ৯ ॥  
শ্রীকৃষ্ণ উবাচ । সৰ্বৈর্ভবন্তির্বিদিতং যথাযং যুধিষ্ঠিরঃ সৌবলেনাক্রবত্যাং । জিতো  
নিকৃত্যাপহতঞ্চ রাজ্যং পুনঃ প্রবাসে সময়ঃ কৃতশ্চ ॥ ১০ ॥ শক্তৈর্বিজেতুং তরসা  
মহীঞ্চ সত্যে স্থিতৈঃ সত্যরথৈর্ষথাবৎ । পাণ্ডাঃ সুতৈস্তদ্রুতমুগ্রকপং বর্ষাণি ষট্ সপ্ত  
চ চীর্ণমগ্নৈঃ ॥ ১১ ॥ ঐষোদশশ্চৈব সুদুস্তরোহমমজ্জাযমানৈর্ভবতাং সমীপে ।

ক্লেশানসহান্ বিবিধান্ সহদ্বির্যথোদিতং তদ্বিদিতঞ্চ সর্বেঃ । এতৈঃ পরপ্রেষ্যানিযো-  
 গযুক্তৈস্তীর্ণৈঃ মহদ্ভিঃ স্ববলেন রাজন্ ॥ ১২ ॥ এবহুতে ধর্ম্মসুতস্য রাজ্ঞো দূর্য্যো-  
 ধনস্যাপি চ যদ্বিতং স্যাৎ । তচ্চিন্তয়ধ্বং কুরুপাণ্ডবানাং ধর্ম্মাঞ্চ যুক্তঞ্চ যশস্ক-  
 রঞ্চ ॥ ১৩ ॥ অধর্ম্মযুক্তং ন চ কামযেতু রাজ্যং সুরাণামপি ধর্ম্মরাজঃ । ধর্ম্মার্থযু-  
 ক্তঞ্চ মহীপতিষ্বং গ্রামেহপি কস্মিংশ্চিদযং বৃত্তুষেৎ ॥ ১৪ ॥ পিত্র্যং হি রাজ্যং  
 বিদিতং নৃপাণাং যথাপকুষ্টং ধৃতরাষ্ট্রপুত্রৈঃ । মিথ্যোপচায়েণ যথা হনেন কুচ্ছুং  
 মহৎ প্রাপ্তমসহরূপম্ ॥ ১৫ ॥ ন চাপি পার্থো বিজিতো রণে তৈঃ স্বতেজসা ধৃ-  
 তরাষ্ট্রস্য পুত্রৈঃ । তথাপি রাজা সহিতঃ সূহৃদ্ভিরভীপসতেহনামধমেব তেষাম্ ॥ ১৬ ॥  
 বভু স্বয়ং পাণ্ডুসুতৈর্বিজিত্য সমাহতং ভূমিপতীন্নিপীড়্য । তৎ প্রার্থযন্তে পুরুষ-  
 প্রবীরাঃ কুন্তীসুতা মাদ্ৰবতীসুতো চ ॥ ১৭ ॥ বালাস্ত্রিমে তৈর্বিবিধৈরুপাযৈঃ  
 সম্প্রার্থিতা হস্তমগিত্রসজ্জৈঃ । রাজ্যং জিহীর্ষদ্ভিরসদ্বিরুগ্রৈঃ সর্বঞ্চ তদ্বো বিদিতং  
 যথাবৎ ॥ ১৮ ॥ তেষাঞ্চ লোভং প্রসনীক্য বৃদ্ধং ধর্ম্মান্নতাঞ্চাপি যুধিষ্ঠিরস্য । সম-  
 স্ক্রিতাঞ্চাপি সনীক্য তেষাং মতিং কুরুধ্বং সহিতাঃ পৃথক্ চ ॥ ১৯ ॥ ইমে চ সত্যে  
 নিরতাঃ সদৈব তং পালয়িত্বা সময়ং যথাবৎ । অতোহন্যথা তৈরুপচর্য্যমাণা হনু্যঃ  
 সমেতান্ ধৃতরাষ্ট্রপুত্রান্ ॥ ২০ ॥ তৈর্বিপ্রকারঞ্চ নিশম্য রাজ্ঞঃ সূহৃজ্জনাস্তান্  
 পরিবারধেরন । যুদ্ধেন বাধেয়ুরিমাংস্তথৈব তৈর্বধ্যমানা যুধি তাংশ্চ হনু্যঃ ॥ ২১ ॥  
 অথাপি নেমেহন্নতয়া সমর্থাস্তেষাং জয়াযেতি ভবেন্নতং বঃ । সমেত্য সর্বে সহি-  
 তাঃ সূহৃদ্ভিস্তেষাং বিনাশায যতেযুরেব ॥ ২২ ॥ দূর্য্যোধনস্যাপি মতং যথাবন্ম  
 জ্ঞাযতে বিম্ব করিষ্যতীতি । অজ্ঞাযনানে চ মতে পরস্য কিং স্যাৎ সমারভ্যতমং  
 মতং বঃ ॥ ২৩ ॥ তস্মাদিতো গচ্ছতু ধর্ম্মশীলঃ শুচিঃ কুলীনঃ পুরুষোহপ্রমত্তঃ । দূতঃ  
 সমর্থঃ প্রশমায তেষাং রাজ্যার্দ্ধদানায যুধিষ্ঠিরস্য ॥ ২৪ ॥ নিশম্য বাক্যস্ত জনাৰ্দ্দ-  
 নস্য ধর্ম্মার্থযুক্তং মধুরং সমঞ্চ । সমাদদে বাক্যমথাগ্রজোহস্য সংপূজ্য বাক্যং  
 তদতীব রাজন্ ॥ ২৫ ॥

ইতি শ্রীমহাভারতে শতসাহস্রাং সংহিতায়াং বৈয়াসিক্যামুদ্যোগপর্বণি

সৈন্যোদ্যোগপর্বণি শ্রীকুরুবাক্যে প্রথমোহধ্যায়ঃ ॥ ১ ॥

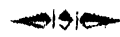


বলদেব উবাচ । শ্রুতং ভবদ্ভির্গদপূর্ব্বজস্য বাক্যং যথা ধর্ম্মবদর্থবচ্চ । অজাত-  
 শত্রোশ্চ হিতং হিতঞ্চ দূর্য্যোধনস্যাপি তথৈব রাজ্ঞঃ ॥ ১ ॥ অর্দ্ধং হি রাজ্যস্য  
 বিসৃজ্য বীরাঃ কুন্তীসুতাস্তস্য ক্রতে যতন্তে । প্রদায় চার্কং ধৃতরাষ্ট্রপুত্রঃ সুখী

সহাস্মাতিরতীৰ মোদেৎ ॥ ২ ॥ লক্ষা হিরাজ্যং পুরুষপ্রবীরাঃ সম্যক্ প্রবৃত্তেষু  
পরেষু চৈব । ধুবং প্রশান্তাঃ সুখমাবিশেষ্যুস্তেষাং প্রশান্তিচ্চ হিতং প্রজানাম্ ॥ ৩ ॥  
দুর্যোধনস্যাপি মতঞ্চ বেতুং বক্রুঞ্চ বাক্যানি যুধিষ্ঠিরস্য । প্রিয়ং মম স্যাদ্যদি তত্র  
কশ্চিদ্ধ্রুজেচ্ছমার্থং কুরুপাণ্ডবানাম্ ॥ ৪ ॥ স ভীষ্মমামদ্র্য কুরুপ্রবীরং বৈচিত্রবী-  
র্যঞ্চ মহানুভাবম্ । দ্রোণং সপুল্লং বিদুরং রূপঞ্চ গান্ধাররাজঞ্চ সমুতপু-  
ত্রম্ ॥ ৫ ॥ সৰ্বে চ যেহন্যে ধৃতরাষ্ট্রপুত্রা বলপ্রধানা নিগমপ্রধানাঃ । স্থিতাশ্চ  
ধৰ্ম্মেষু যথা স্বকেষু লোকপ্রবীরাঃ শ্রুতকালবৃত্তাঃ ॥ ৬ ॥ এতেষু সৰ্বেষু সমাগতেষু  
পৌরেষু বৃদ্ধেষু চ সঙ্গতেষু । ব্রবীতু রাক্যং প্রণিপাতযুক্তং কুন্তীসুতস্যার্থকরং  
যথা স্যাৎ ॥ ৭ ॥ সৰ্বাস্ববস্তাসু চ তে ন কোপ্যা গ্রস্তে । হি সোহর্থো বলমাশ্রি-  
তৈস্তৈঃ । প্রিয়াভ্যুপতে চ যুধিষ্ঠিরস্য দ্যুতে প্রমত্তস্য হতং স্বরাজ্যম্ ॥ ৮ ॥ নিবা-  
র্যমানশ্চ কুরুপ্রবীরঃ সৰ্বৈঃ সুলুপ্তির্হযমপ্যতজ্জ্ঞঃ । গান্ধাররাজস্য সূতং মতাক্ষং  
সমাহ্বয়দেবিতুমাজমীচঃ ॥ ৯ ॥ দুরোধরাস্তত্র সহসুশোহন্যে যুধিষ্ঠিরো যান্ বিষ-  
হেত জেতুন্ । উৎসৃজ্য তান্ সৌবলমেব চাযং সমাহ্বয়ন তেন জিতোহঙ্কব-  
র্ত্যাম্ ॥ ১০ ॥ স দীব্যমানঃ প্রতিদীব্যদেনমক্ষেষু নিত্যস্ত পরাঙ্মুখেষু । সংরম্ভ-  
মাণো বিজিতঃ প্রসহ্য তত্রাপরাধঃ শকুনেৰ্ন কশ্চিৎ ॥ ১১ ॥ তস্মাৎ প্রণৈম্যেব বচো-  
ব্রবীতু বৈচিত্রবীর্য্যং বহু সামযুক্তম্ । তথা হি শক্যো ধৃতরাষ্ট্রপুত্রঃ স্বার্থে নিষো-  
ক্তুং পুরুষেণ তেন ॥ ১২ ॥ বৈশম্পায়ন উবাচ । এবং ক্রবত্যেব মধুপ্রবীরে শিনি-  
প্রবীরঃ সহসোৎপপাত । তচ্চাপি বাক্যং পরিনিন্দ্য তস্য সমাদদে বাক্যমিদং  
সমন্ব্যঃ ॥ ১৩ ॥

ইত্যুদ্যোগপর্বনি মৈন্যোদ্যোগপর্বনি বলদেববাক্যে

দ্বিতীযোহধ্যায়ঃ ॥ ২ ॥



সাত্যকিরুবাচ । যাদৃশঃ পুরুষস্যাত্মা তাদৃশং সম্প্রভাষতে । যথাকপোহস্তরাত্মা  
তে তথাকপং প্রভাষসে ॥ ১ ॥ সন্তি বৈ পুরুষাঃ শূরাঃ সন্তি কাপুরুষাস্তথা । উভা-  
বেতৌ দৃঢ়ৌ পক্ষৌ দৃশ্যেতে পুরুষান্ প্রতি ॥ ২ ॥ একস্মিন্বেব জাযেতে কুলে  
ক্লীবমহাবলৌ । ফলাফলবন্তী শাখে যথৈকস্মিন্ বনস্পত্যৌ ॥ ৩ ॥ নাভাস্থয়ানি  
তে বাক্যং ক্রবতো লাক্ষলধ্বজ । যে তু শৃণুন্তি তে বাক্যং তানস্থয়ামি মাধব ॥ ৪ ॥  
কথং হি ধৰ্ম্মরাজস্য দোষমল্লমপি ক্রবন্ । লভতে পরিষন্নধ্যে ব্যাহতুমকুতো-  
ভযঃ ॥ ৫ ॥ সমাহ্বয় মহাত্মানং জিতবন্তোহঙ্ককোবিদাঃ । অনক্ষজং যথাশ্রদ্ধং

তেষু ধর্মজঘঃ কূতঃ ॥ ৬ ॥ যদি কুন্তীসুতং গেহে ক্রীডন্তং ভ্রাতৃভিঃ সহ । অভি-  
 গম্য জঘেযুস্তে তন্তেষাং ধর্মতো ভবেৎ ॥ ৭ ॥ সমাহূয তু কৌন্তেযং ক্ষত্রধর্মরতং  
 সদা । নিরুত্যা জিতবন্তুস্তে কিম্ তেষাং পরং শুভম্ ॥ ৮ ॥ কথং প্রণিপতেচ্চায-  
 মিহ কুত্বা পণং পরম্ । বনবাসাদ্বিমুক্তস্ত প্রাপ্তঃ পৈতামহং পদম্ ॥ ৯ ॥ যদ্যযং  
 পরবিত্তানি কামযেত যুধিষ্ঠিরঃ । এবমপ্যযমত্যস্তং পরং নাইতি যাচিঁতুম্ ॥ ১০ ॥  
 কথঞ্চ ধর্মযুক্তাস্তে ন চ রাজ্যং জিহীর্ষবঃ । নিবৃত্তবাসান্ কৌন্তেযান্ য আহব্বিদিতা  
 ইতি ॥ ১১ ॥ অনুনীতা হি ভীষ্মেণ দ্রোণেন চ মহাত্মনা । ন ব্যবস্যন্তি পাণ্ডুনাং  
 প্রদাতুং পৈতৃকং পদম্ ॥ ১২ ॥ অহস্ত তান্ শিতৈর্বাণৈরনুনীয রণে বলাৎ । পা-  
 দযোঃ পাতযিষ্যামি কৌন্তেযস্য মহাত্মনঃ ॥ ১৩ ॥ অথ তে ন ব্যবস্যন্তি প্রণিপা-  
 তায ধীমতঃ । গমিষ্যন্তি সহামাত্যা যমস্য সদনং প্রতি ॥ ১৪ ॥ ন হি তে যুযুধা-  
 নস্য সংরক্ষস্য যুযুৎসতঃ । বেগং সমর্থাঃ সংসোচুং বজ্রস্যেব মহীধরাঃ ॥ ১৫ ॥  
 কো হি গাণ্ডীবধন্বানং কশ্চ চক্রাযুধং যুধি । মাঞ্চাপি বিষহেৎ কো নু কশ্চ ভীমং  
 দূরাসদম্ ॥ ১৬ ॥ যমো চ দৃঢ়ধন্বানো যমকালোপমদ্যুতৌ । কো জিজীবিষুরাসীদে-  
 দ্ধৃষ্টদ্যুম্নঞ্চ পার্ষতম্ ॥ ১৭ ॥ পঞ্চমান্ পাণ্ডবেযাংশ্চ দ্রোপদ্যাঃ কীর্তিবর্দ্ধনান্ ।  
 সমপ্রমাণান্ পাণ্ডুনাং সমবীর্যান্ মদোৎকটান্ ॥ ১৮ ॥ সৌভদ্রঞ্চ মহেশ্বাসম-  
 রৈরপি দুঃসহম্ । গদপ্রদ্যুম্নশাশ্বাংশ্চ কালবজ্রানলোপমান্ ॥ ১৯ ॥ তে বযং ধৃত-  
 রাষ্ট্রস্য পুত্রং শকুনিনা সহ । কর্ণেন চ নিহত্যা জাবতিষেক্ষ্যাম পাণ্ডবম্ ॥ ২০ ॥  
 নাধর্মো বিদ্যতে কশ্চিচ্ছত্রং ইত্য়াততামিনঃ । অধর্ম্যামযশস্যঞ্চ শত্রবানাং প্রযা-  
 চনম্ ॥ ২১ ॥ হৃদাতস্তস্য যঃ কামস্তং কুরুধ্বমতন্ত্রিতাঃ । বিসৃষ্টং ধৃতরাষ্ট্রেন  
 রাজ্যং প্রাপ্নোতু পাণ্ডবঃ ॥ ২২ ॥ অদ্য পাণ্ডুসুতো রাজ্যং লভতাং বা যুধিষ্ঠিরঃ ।  
 নিহতা বা মযা সর্বৈ শেষ্যন্তে বসুধাতলে ॥ ২৩ ॥

ইত্যুদ্যোগপর্বণি সৈন্যোদ্যোগপর্বণি সাত্যকিবাক্যে

তৃতীযোঃধ্যায়ঃ ॥ ৩ ॥



দ্রুপদ উবাচ । এবমেতন্মহাবাহো ভবিষ্যতি ন সংশয়ঃ । ন হি দুর্ষ্যোধনো  
 রাজ্যং মধুরেণ প্রদাস্যতি ॥ ১ ॥ অনুবৎস্যতি তঞ্চাপি ধৃতরাষ্ট্রঃ সুতপ্রিয়ঃ ।  
 ভীষ্মদ্রোণৌ চ কার্পণ্যান্মৌখাদ্রাধেযমৌবলৌ ॥ ২ ॥ বলদেবস্য বাক্যস্ত্বমম জ্ঞানে  
 ন যুজ্যতে । এতদ্ধি পুরুষেণাগ্রে কার্যং সুনষমিচ্ছতা ॥ ৩ ॥ ন তু বাচ্যো মৃদুবচো  
 ধার্তরাষ্ট্রঃ কথঞ্চনঃ । ন হি মার্দবসাধ্যোহসৌ পাপবুদ্ধির্মতো মম । গর্দভে

নার্দবং কুর্য্যাদ্যোমু তীক্ষ্ণং সমাচরেৎ ॥৪॥ মৃদু দুর্য্যোধনে বাক্যং যো ব্রূয়াৎ পাপ-  
 চেতসি । মৃদুং তৈব মন্যতে পাপো ভাষমাণমশক্তিকম্ । জিতমর্থং বিজানীযাদ-  
 বুধো নার্দবে সতি ॥ ৫ ॥ এতচ্চৈব করিষ্যামো যত্নশ্চ ক্রিয়তামিহ । প্রস্থাপয়ান  
 মিত্রেভ্যো বলান্য্যদ্যোজযন্ত নঃ ॥ ৬ ॥ শল্যস্য ধৃষ্টকেতোশ্চ জয়ৎসেনস্য বা  
 বিভো । কৈকেয়ানাঞ্চ সর্বেষাং দূতা গচ্ছন্ত শীঘ্রগাঃ ॥ ৭ ॥ স তু দুর্য্যোধনো নুনং  
 প্রেষযিষ্যতি সর্বশঃ । পূর্বাভিপন্নঃ সন্তুশ্চ ভজন্তে পূর্বচোদকম্ ॥ ৮ ॥ তত্ত্বরধ্বং  
 নরেন্দ্রাণাং পূর্বমেব প্রচোদনে । মহদ্ধি কার্য্যং বোচব্যমিতি মে বর্ততে মতিঃ ॥ ৯ ॥  
 শল্যস্য প্রেষ্যতাং শীঘ্রং যে চ তস্যানুগা নৃপাঃ । ভগদত্তায় রাজ্ঞে চ পূর্বসাগর-  
 বাসিনে ॥ ১০ ॥ অনিতৌজসে তথোগ্রায় হার্দিক্যাযাহকায চ । দীর্ঘপ্রজ্ঞায়  
 মল্লায রোচমানায় বা বিভো ॥ ১১ ॥ আনীযতাং বৃহত্তুশ্চ সেনাবিন্দুশ্চ পার্থিবঃ ।  
 পাপজিৎ প্রতিবিক্যশ্চ চিত্রবৰ্ম্মা সুবাস্তকঃ ॥ ১২ ॥ বাহ্লিকো মুঞ্জকেশশ্চ চৈদ্যা-  
 ধিপতিরেব চ । সুপার্শ্বশ্চ সুবাহুশ্চ পৌরবশ্চ মহারথঃ ॥ ১৩ ॥ শকানাং পল্লবা-  
 নাঞ্চ দরদানাঞ্চ যে নৃপাঃ । কাষ্যোজা ঋষিকা যে চ পশ্চিমামুপকশ্চ যে ॥ ১৪ ॥  
 জয়ৎসেনশ্চ কাশ্যশ্চ তথা পঞ্চনদা নৃপাঃ । ক্রাথপুল্লশ্চ দর্দ্রিষঃ পার্বতীয়াশ্চ যে  
 নৃপাঃ ॥ ১৫ ॥ জানকিশ্চ সুশম্মা চ মণিমান্ পৌর্তিমৎসাকঃ । পাং শুরাষ্ট্রাধিপশ্চৈব  
 ধৃষ্টকেতুশ্চ বীর্য্যবান্ ॥ ১৬ ॥ ওড়্রশ্চ দণ্ডধারশ্চ বৃহৎসেনশ্চ বীর্য্যবান্ । অপ-  
 রাজিতো নিষাদশ্চ শ্রেণিমান্ বসুমানপি ॥ ১৭ ॥ বৃহদলো মহৌজাশ্চ বাহুঃ  
 পরপূরঞ্জযঃ । সমুদ্রসেনো রাজা চ সহ পুল্লেণ বীর্য্যবান্ ॥ ১৮ ॥ সুরারিশ্চ নদী-  
 জশ্চ কৰ্ণবেষ্টশ্চ পার্থিবঃ । সমর্থশ্চ সুবীরশ্চ মার্জারঃ কন্যকস্তথা ॥ ১৯ ॥ মহাবীরঃ  
 সুচক্রশ্চ নিশ্চক্রস্তমূলঃ ক্রথঃ । নীলশ্চ বীরধন্বা চ ভূমিপালশ্চ বীর্য্যবান্ ॥ ২০ ॥  
 দৃঙ্জয়ো দন্তবক্রশ্চ রুক্মী চ জননেজযঃ । আষাটো বায়ুবেগশ্চ পূর্বপালী চ পা-  
 র্থিবঃ ॥ ২১ ॥ ভুরিতেজা দেবকশ্চ একলব্যঃ সহান্নজৈঃ । কাক্ষকশ্চ রাজানঃ  
 ক্ষেমধূর্ত্তিশ্চ বীর্য্যবান্ ॥ ২২ ॥ উদ্ভবঃ ক্ষেমকশ্চৈব বাটধানশ্চ পার্থিবঃ । ঐতা-  
 যুশ্চ দৃঢ়ায়ুশ্চ শাল্পপুল্লশ্চ বীর্য্যবান্ ॥ ২৩ ॥ কুমারশ্চ কলিঙ্গানাগ্রীপ্তরো যুদ্ধদু-  
 শ্মদঃ । এতেষাং প্রেষ্যতাং শীঘ্রমেতদ্ধি মম রোচতে ॥ ২৪ ॥ অক্ষয়ঃ ব্রাহ্মণঃ শীঘ্রং  
 মম রাজন্ পুরোহিতঃ । প্রেষ্যতাং ধৃতরাষ্ট্রায় বাক্যমস্মৈ সমর্পাতাম্ ॥ ২৫ ॥ যথা  
 দুর্য্যোধনো বাচ্যো যথা শান্তনবো নৃপঃ । ধৃতরাষ্ট্রো যথা বাচ্যো দ্রোণশ্চ রথিনাং  
 বরঃ ॥ ২৬ ॥

ইত্যুদ্ধোগপর্বণি সৈন্যোদ্ধোগপর্বণি দ্রুপদবাক্যে চতুর্থোহধ্যায়ঃ ॥৪॥



বাসুদেব উবাচ । উপপন্নমিদং বাক্যং সোমকানাং ধরন্ধরে । অর্থসিদ্ধিকরং  
 রাজ্ঞঃ পাণ্ডবস্যামিতৌজসঃ ॥ ১ ॥ এতচ্চ পূর্বং কার্যং নঃ সুনীতমভিকাঙ্ক্ষতাম্ ।  
 অন্যথা হ্যচরন্ কৰ্ম পুরুষঃ স্যাৎ সুবালিশঃ ॥ ২ ॥ কিন্তু সম্বন্ধকং তুল্যমস্মাকং  
 কুরুপাণ্ডুযু । যথেষ্টং বর্তমানেষু পাণ্ডবেষু চ তেষু চ ॥ ৩ ॥ তে বিবাহার্থমা-  
 নীতা বয়ং সৰ্বে তথা ভবান্ । ক্রুতে বিবাহে মুদিতা গমিষ্যামো গৃহান্ প্রতি ॥ ৪ ॥  
 ভবান্ বৃদ্ধতমো রাজ্ঞাং বয়সা চ শ্রুতৈর্ন চ । শিষ্যবন্তে বয়ং সৰ্বে ভবামেহ ন  
 সংশয়ঃ ॥ ৫ ॥ ভবন্তং ধৃতরাষ্ট্রশ্চ সততং বহু মন্যতে । আচার্য্যযোঃ সখা চাসি  
 দ্রোণস্য চ রূপস্য চ ॥ ৬ ॥ স ভবান্ প্রেষযিত্বা পাণ্ডবার্থকরং বচঃ । সৰ্বেষাং নি-  
 শ্চিতং তন্নঃ প্রেষযিষ্যতি যদ্বদ্বান্ ॥ ৭ ॥ যদি ভাবচ্ছন্নং কুর্য্যাম্যাসেন কুরুপুঞ্জবঃ ।  
 ন ভবেৎ কুরুপাণ্ডুনাং সৌভ্রাত্রেণ মহান্ ক্ষয়ঃ ॥ ৮ ॥ অথ দর্পান্বিতে মোহাৎ  
 ন কুর্য্যাকৃতরাষ্ট্রজঃ । অন্যেষাং প্রেষযিত্বা চ পশ্চাদস্মান্ সমাস্রবেঃ ॥ ৯ ॥ ততো  
 দুর্য্যোধনো মন্দঃ সহানাত্যঃ সবান্ধবঃ । নিষ্ঠামাপৎস্যতে মুচঃ ক্রুদ্ধে গাণ্ডীব-  
 ধ্বনি ॥ ১০ ॥ বৈশম্পায়ন উবাচ । ততঃ সংক্লৃত্য বাক্ষ্যেৎ বিরাটঃ পৃথিবীপতিঃ ।  
 গৃহান্ প্রস্থাপয়ামাস সর্গং সহবান্ধবন্ ॥ ১১ ॥ দ্বারকাস্থ গতে ক্রুদ্ধে যুধিষ্ঠিরপুরো-  
 গমাঃ । চক্রঃ সাংগ্রামিকং সর্বং বিরাটশ্চ মহীপতিঃ ॥ ১২ ॥ ততঃ সংপ্রেষয়ামাস  
 বিরাটঃ সহ বান্ধবৈঃ । সৰ্বেষাং ভূমিপালানাং দ্রুপদশ্চ মহীপতিঃ ॥ ১৩ ॥ বচ-  
 নাৎ কুরুসিংহানাং মৎস্যপাঞ্চালযোশ্চ তে । সমাজগ্মগ্নমহীপালাঃ সংপ্রকৃতা  
 মহাবলাঃ ॥ ১৪ ॥ তচ্ছ্রদ্ধা পাণ্ডুপুত্রানাং সমাগচ্ছন্নহৃদলন্ । ধৃতরাষ্ট্রসুতশ্চাপি  
 সনানিন্যে মহীপতীন্ ॥ ১৫ ॥ সনাকুলা মহী রাজন্ কুরুপাণ্ডবকারণাৎ । তদা  
 সমভবৎ ক্রুদ্ধাঃ সংপ্রযাণে মহীক্ষিতাম্ ॥ ১৬ ॥ সঙ্কুলা চ তদা ভূমিশ্চতুরঙ্গবলা-  
 ন্বিতা । বলানি তেষাং বীরানাংগচ্ছন্তি ততস্ততঃ । চালযন্তীব গাং দেবীং সপৰ্বত-  
 বনামিমাম্ ॥ ১৭ ॥ ততঃ প্রজ্ঞাবযোবৃদ্ধং পাঞ্চাল্যঃ স্বপুরোহিতম্ । কুরুভ্যঃ প্রেষ-  
 যামাস যুধিষ্ঠিরমতে স্থিতঃ ॥ ১৮ ॥

.. ইত্যুদ্ভোগপর্বনি সৈন্যোদ্ভোগপর্বনি পুরোহিতযানে

পঞ্চমোঃধ্যায়ঃ ॥ ৫ ॥

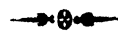


দ্রুপদ উবাচ । ভূতানাং প্রাণিনঃ শ্রেষ্ঠাঃ প্রাণিনাং বুদ্ধিজীবিনঃ । বুদ্ধিমৎসু  
 নরাঃ শ্রেষ্ঠা নরেষাপি দ্বিজাতযঃ ॥ ১ ॥ দ্বিজেষু বৈদ্যাঃ শ্রেষ্ঠাঃসো বৈদ্যেষু কৃত-  
 বুদ্ধযঃ । কৃতবুদ্ধিষু কৰ্ত্তারঃ কৰ্ত্তৃষু ব্রহ্মবেদিনঃ ॥ ২ ॥ স ভবান্ কৃতবুদ্ধীনাং প্রধান

ইতি মে মতিঃ । কুলেন চ বিশিষ্টোহসি বয়স। চ শ্রুতেন চ । প্রজ্ঞয়া সদৃশশ্চাপি  
 শুক্রেণাঙ্গিরসেন চ ॥ ৩ ॥ বিদিতঞ্চাপি তে সর্বং যথাবৃত্তঃ স কৌরবঃ । পাণ্ডবশ্চ  
 যথাবৃত্তঃ কুন্তীপুত্রো যুধিষ্ঠিরঃ ॥ ৪ ॥ ধৃতরাষ্ট্রস্য বিদিতে বঞ্চিতাঃ পাণ্ডবাঃ পরৈঃ ।  
 বিদুরেণোশুনীতোহপি পুত্রমেবানুবর্ততে ॥ ৫ ॥ শকুনির্বুদ্ধিপূর্বং হি কুন্তীপুত্রং  
 সমাস্রযৎ । অনক্ষত্ৰং মতাক্ষঃ সন্ কলুবৃত্তে স্থিতং শুচি ॥ ৬ ॥ তে তথা বঞ্চ-  
 যিত্বা তু ধর্মরাজং যুধিষ্ঠিরম্ । ন কস্যাঞ্চিদবংজায়াং রাজ্যং দাস্যতি বৈ স্বয়ম্ ॥ ৭ ॥  
 তবাংস্তু ধর্মসংযুক্তং ধৃতরাষ্ট্রং ক্রবন্ বচঃ । মনাংসি তস্য যোধানাং ধুবনাবর্ত-  
 যিষ্যতি ॥ ৮ ॥ বিদুরশ্চাপি তদ্বাক্যং সাধযিষ্যতি তাবকন্ । ভীষ্মদ্রোণকুপাদীনাং  
 ভেদং সংজনযিষ্যতি ॥ ৯ ॥ অনাত্যেষু চ ভিগ্নেষু যোধেষু বিমুখেষু চ । পুনরৈ-  
 কাগ্রকরণং কশ্ম তেষাং ভবিষ্যতি ॥ ১০ ॥ এতস্মিন্তরে পার্থাঃ সুখমেকাগ্রবুদ্ধয়ঃ ।  
 সেনাকশ্ম করিষ্যন্তি দ্রব্যানাংৈব সঞ্চয়ম্ ॥ ১১ ॥ ভিদ্য়ামানেষু চ শ্বেষু লঘনানে  
 তথা হ্রযি । ন তথা তে করিষ্যন্তি সেনাকশ্ম ন সংশয়ঃ ॥ ১২ ॥ এতৎ প্রযোজন-  
 ক্ষাত্র প্রাধান্যেনোপলভ্যতে । সংগত্যা ধৃতরাষ্ট্রশ্চ কুর্য্যাকশ্ম্যং বচস্তব ॥ ১৩ ॥  
 স ভবান্ ধর্মযুক্তশ্চ ধর্মং তেষু সমাচরন্ । রূপালেষু পরিক্লেশান্ পাণ্ডবীযান্ প্রকী-  
 র্ত্বয়ন্ ॥ ১৪ ॥ বৃদ্ধেষু কুলধর্মঞ্চ ক্রবন্ পূর্বৈরনুষ্ঠিতন্ । বিভেৎস্যতি মনাং স্যেষা-  
 গিতি মে নাত্র সংশয়ঃ ॥ ১৫ ॥ নচ তেভ্যো ভয়ং তেহস্তু ব্রাহ্মণো হসি বেদবিৎ ।  
 দতকশ্মণি যুক্তশ্চ স্তবিরশ্চ বিশেষতঃ ॥ ১৬ ॥ স ভবান্ পুষ্যযোগেন মুহূর্তেন  
 জয়েন চ । কৌরবেযান্ প্রযাত্বাশু কৌন্তেবন্যার্থসিদ্ধয়ে ॥ ১৭ ॥ বৈশম্পায়ন  
 উবাচ । তথানুশিষ্টঃ প্রযযৌ দ্রুপদেন মহাত্মনা । পুরোধা বৃত্তসম্পন্নো নগরং  
 নাগসাম্রয়ম্ ॥ ১৮ ॥

ইত্যুদ্যোগপর্বণি সৈন্যোদ্যোগপর্বণি পুরোহিতযানে

ষষ্ঠোহধ্যায়ঃ ॥ ৬ ॥



বৈশম্পায়ন উবাচ । পুরোহিতস্তে প্রস্থাপ্য নগরং নাগসাম্রয়ম্ । দূতান্ প্রস্থা-  
 পয়াম্যসুঃ পার্থিবেভ্যস্ততস্ততঃ ॥ ১ ॥ প্রস্থাপ্য দূতানন্যত্র দ্বারকাং পুরুষর্ষভঃ ।  
 স্বয়ং জংগাম কৌরব্যঃ কুন্তীপুত্রো ধনঞ্জয়ঃ ॥ ২ ॥ গতে দ্বারবতীং কৃষ্ণে বলদেবে  
 চ মাধবে । সহ বৃক্যাক্ষকৈঃ সর্বৈর্ভোজৈশ্চ শতশস্তদা ॥ ৩ ॥ সর্বমাগময়ামাস পা-  
 ণ্ডবানাং বিচেষ্টিতম্ । ধৃতরাষ্ট্রান্নজো রাজা গুটোঃ প্রণিহিতৈশ্চরৈঃ ॥ ৪ ॥ স  
 শ্রদ্ধা মাধবং যাতং সদশ্বেধরনিলোপনৈঃ । বলেন নাতিমহতা দ্বারকাগত্যযাৎ

পুরীম্ ॥ ৫ ॥ তমেব দিবসঞ্চাপি কৌন্তেযঃ পাণ্ডুনন্দনঃ । আনর্ভনগরীং রম্যাং  
 জগামাশু ধনঞ্জযঃ ॥ ৬ ॥ তৌ যাত্না পুরুষব্যাধৌ দ্বারকাং কুরুনন্দনৌ । সুপ্তং  
 দদৃশতুঃ কৃষ্ণং শয়ানঞ্চাভিজগ্মতুঃ ॥ ৭ ॥ ততঃ শয়ানে গোবিন্দে প্রবিবেশ সুযো-  
 ধনঃ । উচ্ছীৰ্ষতশ্চ কৃষ্ণস্য নিষসাদ বরাসনে ॥ ৮ ॥ ততঃ কিরীটী তস্যাপুত্রবিবেশ  
 মহামনাঃ । পশ্চাৰ্দ্ধে চ স কৃষ্ণস্য প্রহ্লাহতিষ্ঠৎ কৃতাজ্জলিঃ ॥ ৯ ॥ অতিবুদ্ধঃ স  
 বার্ষ্ণেয়ো দদর্শাগ্রে কিরীটিনম্ । স তংযোঃ স্বাগতং কৃত্বা যথাবৎ প্রতিপূজ্য তৌ ।  
 তদাগমনজং হেতুং পপ্রচ্ছ মধুসূদনঃ ॥ ১০ ॥ ততো দুর্যোধনঃ কৃষ্ণমুবাচ প্রহস-  
 ম্ভিব । বিগ্রহেহস্মিন্ ভবান্ সাহং মম দাতুমিহাহঁতি ॥ ১১ ॥ সমং হি ভবতঃ  
 সংখ্যং যযি চৈবাজ্জুনেহপি চ । তথা সৰ্ব্বককং তুল্যমস্মাকং ত্বয়ি মাধব ॥ ১২ ॥  
 অহঞ্চাভিগতঃ পূৰ্বং ত্বামদ্য মধুসূদন । পূৰ্ব্বেচ্ছাভিগতং সন্তো ভজন্তে পূৰ্বসারি-  
 ণঃ ॥ ১৩ ॥ ত্বঞ্চ শ্রেষ্ঠতমো লোকে সতামদ্য জনার্দন । সততং সম্মতশ্চৈব সদৃক্ত-  
 মমুপালয ॥ ১৪ ॥ কৃষ্ণ উবাচ । ভবানভিগতঃ পূৰ্বমত্র মে নাস্তি সংশয়ঃ । দৃষ্টস্ত  
 প্রথমো রাজস্ময়া পার্থো ধনঞ্জযঃ ॥ ১৫ ॥ তব পূৰ্বাভিগমনাং পূৰ্ব্বেচ্ছাপ্যস্য দর্শ-  
 নাৎ । সাহায্যমুভয়োরেব করিষ্যামি সুযোধন ॥ ১৬ ॥ প্রবারণস্ত বালানাং পূৰ্ব্বং  
 কার্যমিতি শ্রুতিঃ । তস্মাৎ প্রবারণং পূৰ্বমহং পার্থো ধনঞ্জযঃ ॥ ১৭ ॥ মৎসংহ-  
 ননতুল্যানাং গোপানামৰূদং মহৎ । নারায়ণী ইতি খ্যাতাঃ সৰ্বে সংগ্রামযো-  
 ধিনঃ ॥ ১৮ ॥ তে বা যুধি দুরাধৰ্ষা ভবন্ত্বেকস্য সৈনিকাঃ । অযুধ্যমানঃ সংগ্রামে  
 ন্যস্তশস্ত্রোহহমেকতঃ ॥ ১৯ ॥ আভ্যামন্যতরং পার্থ যন্তে হৃদ্যতরং মহৎ । তদ্ব-  
 নীতাং ভবানগ্রে প্রবার্যস্ত্বং হি ধৰ্ম্মতঃ ॥ ২০ ॥ বৈশম্পায়ন উবাচ । এবমুক্তস্ত  
 কৃষ্ণেন কুন্তীপুত্রো ধনঞ্জযঃ । অযুধ্যমানং সংগ্রামে বরষামাস কেশবম্ ॥ ২১ ॥  
 নারায়ণমিত্রস্বং কামাজ্জাতমজং নৃষু । সৰ্বকলস্য পুরতো দেবদানবযোঁর-  
 পি ॥ ২২ ॥ দুর্যোধনস্ত তৎ সৈন্যং সৰ্বমাবরযতদা । সহস্রাণাং সহস্রস্ত্র যোধানাং  
 প্রাপ্য ভারত । কৃষ্ণঞ্চাপহতং মহা স প্রাপ পরমাং মুদম্ ॥ ২৩ ॥ দুর্যোধনস্ত  
 তৎ সৈন্যং সৰ্বমাদায় পার্থিবঃ । ততোহভ্যাস্তীমবলো রৌহিণেয়ং মহাবলম্ ॥ ২৪ ॥  
 সৰ্ব্বেচ্ছাগমনে হেতুং স তস্মৈ সংন্যবেদযৎ । প্রত্যুবাচ ততঃ শৌরিধাৰ্ত্তরাষ্ট্রমিদং  
 বচঃ ॥ ২৫ ॥ বলদেব উবাচ ॥ বিদিতং তে নরীবাযু সৰ্বং ভবিতুমহঁতি । যম্ম-  
 যোক্তং বিরাটস্য পুরা বৈবাহিকে তদা ॥ ২৬ ॥ নিগৃহ্যোক্তো হৃষীকেশস্তদর্থং কুরু-  
 নন্দন । যযা সৰ্ব্বককং তুল্যমিতি রাজন্ পুনঃ পুনঃ ॥ ২৭ ॥ ন চ তদ্বাক্যমুক্তং বৈ  
 কেশবঃ প্রত্যপদ্যত । ন চাহমুৎসহে কৃষ্ণং বিনা স্থাতুমপি ক্ষণম্ ॥ ২৮ ॥ নাহং

সহায়ঃ পার্থানাং নাপি দুৰ্যোধনস্য বৈ । ইতি মে নিশ্চিতা বুদ্ধির্বাসুদেবমবেক্ষ্য  
হ ॥ ২৯ ॥ জাতোহসি ভারতে বংশে সর্বপার্থিবপূজিতে । গচ্ছ যুধ্যস্ব ধর্ম্মেণ ক্কাভ্রৈণ  
ভরতর্ষভ ॥ ৩০ ॥ বৈশম্পায়ন উবাচ । ইত্যেবমুক্তস্ত তদা পরিষজ্য হলাযুধম্ । কৃষ্ণং  
চাপহতং মত্ত্বা জিতং মেনে ধনঞ্জয়ম্ ॥ ৩১ ॥ সোহভ্যযাৎ কৃতবর্ষ্মাণং ধৃতরাষ্ট্র-  
সুতো নৃপঃ । কৃতবর্ষ্মা দদৌ তস্য সেনাং কাকৌহিনীং তদা ॥ ৩২ ॥ স তেন সর্ব-  
সৈন্যেন ভীমেন কুরুনন্দনঃ । বৃতঃ পরিষদৌ হৃষ্টঃ সুহৃদঃ সংপ্রহর্ষয়ন্ ॥ ৩৩ ॥  
ততঃ পীতাম্বরধরো জগৎসৃষ্টা জনার্দনঃ । গতে দুৰ্য্যোধনে কৃষ্ণঃ কিরীটিনমথাত্র-  
বীং । অযুধ্যমানঃ কাং বুদ্ধিমাংস্হায়াং বৃতস্তথা ॥ ৩৪ ॥ অর্জুন উবাচ । তবান্  
সমর্থস্তান্ সর্বান্ নিহন্তং নাত্র সংশয়ঃ । নিহন্তমহমপ্যেকঃ সমর্থঃ পুরুষর্ষভ ॥ ৩৫ ॥  
তবাংস্ত কীর্তিমান্ লোকে তদ্বশস্ত্বাং গমিষ্যতি । যশসা চাহমপ্যর্থী তস্মাদসি  
মযা বৃতঃ ॥ ৩৬ ॥ সারথ্যন্ত ত্বয়া কার্য্যমিতি মে ম্যনসং সদা । চিররাত্রেপ্সিতং  
কামং তদ্ভবান্ কর্তুমহতি ॥ ৩৭ ॥ বাসুদেব উবাচ । উপপন্নমিদং পার্থ যৎ স্প-  
র্ধেথা মযা সহ । সারথ্যন্তে করিষ্যামি কামঃ সম্পদ্যতাং তব ॥ ৩৮ ॥ বৈশম্পায়ন  
উবাচ । এবং প্রমুদিতঃ পার্থঃ কৃষ্ণেন সহিতস্তদা । বৃতো দাশাহপ্রবরৈঃ পুনরা-  
যাদ্ব্যুধিষ্ঠিরম্ ॥ ৩৯ ॥

ইত্যুদ্যোগপর্বনি সৈন্যোদ্যোগপর্বনি কৃষ্ণসারথ্যস্বীকারে

সপ্তমোহধ্যায়ঃ ॥ ৭ ॥

—৬—

বৈশম্পায়ন উবাচ । শল্যঃ শ্রদ্ধা তু দূতানাং সৈন্যেন মহতা বৃতঃ । অভ্যযাৎ  
পাণ্ডবান্ রাজান্ সহ পুত্রৈর্মহারথৈঃ ॥ ১ ॥ তস্য সেনানিবেশোহভূদধ্যাক্ষমিব  
যোজনম্ । তথা হি বিপুলাং সেনাং স বিভর্তি নরর্ষভঃ । অকৌহিনীপতী রাজম-  
হাবীর্য্যপরাক্রমঃ ॥ ২ ॥ বিচিত্রকবচাঃ শূরা বিচিত্রধ্বজকান্মুকাঃ । বিচিত্রাভরণাঃ  
সর্বে বিচিত্ররথবাহনাঃ ॥ ৩ ॥ বিচিত্রসুক্ষরাঃ সর্বে বিচিত্রায়রভূষণাঃ । স্বদেশ-  
বেশাভরণা বীরাঃ শতসহস্রশঃ । তস্য সেনাপ্রণেতারো বভূবুঃ কলির্যর্ষভাঃ ॥ ৪ ॥  
ব্যথয়ন্নিব ভুতানি কম্পয়ন্নিব মেদিনীম্ । শনৈর্বিশ্রাময়ন্ সেনাং স যযৌ যেন  
পাণ্ডবাঃ ॥ ৫ ॥ ততো দুৰ্য্যোধনঃ শ্রদ্ধা মহাসেনং মহারথম্ । সমাযান্তনভিধৃত্য  
স্বয়মানর্চ ভারত ॥ ৬ ॥ কারয়ামাস পূজার্থং তস্য দুৰ্য্যোধনঃ সভাঃ । রমণীয়েষু  
দেশেষু রত্নচিত্রাঃ স্বলঙ্কৃতাঃ ॥ ৭ ॥ শিল্পিভির্বিবিধৈশ্চৈব ক্রীডান্তত্র প্রযোজিতাঃ ।  
তত্র মাল্যানি মাংসানি ভক্ষ্যং পেষঞ্চ সংকৃতম্ ॥ ৮ ॥ কূপাশ্চ বিবিধাকারঃ

মনোহর্যবিবৰ্দ্ধনাঃ । বাপ্যশ্চ বিবিধাকারা উদকানি গৃহাণি চ ॥ ১০ ॥ স তাঃ সভাঃ  
সমাসাদ্য পূজ্যমানো যথামরঃ । দুর্যোধনস্য সচিবৈর্দেশে দেশে যথাহতঃ । আজ-  
গাম সভামন্যাং দেবাবসথবর্চসম্ ॥ ১১ ॥ স তত্র বিবিধৈষুভুজঃ কল্যাণৈরুতিমা-  
নুষ্টৈঃ । মেনেহত্যধিকমাত্মানমবগেনে পুরন্দরম্ ॥ ১২ ॥ পংপ্রচ্ছ স ততঃ প্রেষ্যান্ন  
প্রহর্যঃ ক্লিষ্যতঃ । যুধিষ্ঠিরস্য পুরুষাঃ কে নু চক্রুঃ সভা ইমাঃ ॥ ১৩ ॥ আনীযন্তাং  
সভাকারাঃ প্রসাদাহা হি মে মতাঃ । প্রসাদমেবাং দাস্যাংনি কুন্তীপুলোহনুমন্য-  
তাম্ ॥ ১৪ ॥ দুর্যোধনায তৎ সর্বং কথয়ন্তি স্ম বিস্মিতাঃ । সংপ্রহর্যো যদা শল্যো  
বিদিত্তুরপি জীবিতম্ । গূঢ়ো দুর্যোধনস্তত্র দর্শয়ামাস নাতুলম্ ॥ ১৫ ॥ তৎ দৃষ্ট্বা  
মদ্ররাজস্ত জাহ্না যত্নস্ত তস্য তম্ । পরিষজ্যাত্রবীৎ প্রীত ইকার্থো গৃহতামি-  
তি ॥ ১৬ ॥ দুর্যোধন উবাচ । ঋতবান্তুব কল্যাণ বরো বৈ মম দীষতাম্ । সর্বসে-  
নাপ্রণেতা মে ভবান্ ভবিতুমহতি ॥ ১৭ ॥ বৈশম্পায়ন উবাচ । কৃতমিত্যত্রবী-  
চ্ছল্যঃ কিমন্যৎ ক্লিষতামিতি । কৃতমিত্যেব গান্ধারিঃ প্রত্যুবাচ পুনঃ পুনঃ ॥ ১৮ ॥  
শল্য উবাচ । গচ্ছ দুর্যোধন পুরং স্বকমেব নরবর্ত । অহং গমিষ্যে দ্রষ্টুং বৈ যুধি-  
ষ্ঠিরনরিন্দনম্ ॥ ১৯ ॥ দৃষ্ট্বা যুধিষ্ঠিরং রাজন্ ক্ষিপ্রমেষ্যে নরাধিপ । অবশ্যঞ্চাপি  
দ্রষ্টব্যঃ পাণ্ডবঃ পুরুষবর্তঃ ॥ ২০ ॥ দুর্যোধন উবাচ । ক্ষিপ্রমাগম্যতাং রাজন্  
পাণ্ডবং বীক্ষ্য পার্থিব । ত্রযাধীনাঃ স্ম রাজেন্দ্র বরদানং স্মরস্ব নঃ ॥ ২১ ॥ শল্য  
উবাচ । ক্ষিপ্রমেষ্যামি ভদ্রন্তে গচ্ছস্ব স্বপুরং নৃপ ॥ ২২ ॥ পরিষজ্য তথাম্যোনিং  
শল্যদুর্যোধনাবুভৌ । স তথা শল্যমামন্ত্য পুনরাযাৎ স্বকং পুরম্ । শল্যো জগাম  
কৌন্তেয়ানাথ্যাতুং কন্ম তস্য তৎ ॥ ২৩ ॥ উপপ্লব্যং স গত্বা তুষ্কন্ধাবারং প্রবিশ্য  
চ । পাণ্ডবানথ তান্ সর্বান্ শল্যস্তত্র দদর্শ হ ॥ ২৪ ॥ স মেতা চ মহাবাহুঃ শল্যঃ  
পাণ্ডুসুতৈস্তদা । পাদ্যমর্ঘ্যঞ্চ গাঞ্জেব প্রত্যগৃহ্নাদ্বথাবিধি ॥ ২৫ ॥ ততঃ কুশলপূর্বং  
স মদ্ররাজোহরিসুদনঃ । প্রীত্যা পরমবা যুক্তঃ সমাশ্লিষ্য যুধিষ্ঠিরম্ ॥ ২৬ ॥ তথা  
ভীমার্জুনৌ ইকৌ স্বসীযৌ চ যমাবুভৌ । আসনে চোপবিষ্টস্ত শল্যঃ পার্থমুবাচ  
হ ॥ ২৭ ॥ কুশলং রাজশার্দূল কচ্চিত্তে কুরুনন্দন । অরণ্যবাসাদিষ্ঠ্যসি বিমুক্তো  
জযতাং বর ॥ ২৮ ॥ সুদুষ্করং কৃতং রাজন্ নিজ্জনে বসতা বনে । ভ্রাতৃভিঃ সহ  
রাজেন্দ্র কৃষ্যা চানয়া সহ ॥ ২৯ ॥ অজ্ঞাতবাসং ঘোরঞ্চ বসতা দুষ্করং কৃতম্ ।  
দুঃখমেব কুতঃ সৌখ্যং রাষ্ট্রভ্রষ্টস্য ভারত ॥ ৩০ ॥ দুঃখসৈত্যস্য মহতো ধার্ত্তরাষ্ট্র-  
কৃতস্য বৈ । অবাপ্যসি সুখং রাজন্ হত্বা শত্রূন পরন্তপ ॥ ৩১ ॥ বিদিতন্তে মহা-  
রাজ লোকতন্ত্রং নরাধিপ । তস্মাল্লোভকৃতং কিঞ্চিৎতব তাত ন বিদ্যতে ॥ ৩২ ॥

রাজেশ্বীনাং পুরাণানাং মার্গমমিচ্ছ ভারত । দানে তপসি সত্যে চ ভবতাং যুধি-  
 ষ্ঠির ॥ ৩২ ॥ ক্রমা দমশ্চ সত্যঞ্চ অহিংসা চ যুধিষ্ঠির । অদ্ভুতশ্চ পুনর্লোকস্তুধি  
 রাজন্ প্রতিষ্ঠিতঃ ॥ ৩৩ ॥ মৃদুর্দদান্যো ব্রহ্মণ্যো দাতা ধর্মপরাধণঃ । ধর্মাস্তে বিদিতা  
 রাজন্ বহবো লোকসংক্ষিণঃ । সর্বং জগদিদং তাত বিদিতং তে পরস্তপ ॥ ৩৪ ॥  
 দিষ্ট্য কৃচ্ছ্রমিদং রাজন্ পারিতং ভরতর্ষভ । দিষ্ট্য পশ্যামি রাজেন্দ্র ধর্মাত্মানং  
 সহানুগম । নিস্তীর্ণং দুষ্করং রাজন্ দ্বাং ধর্মনিরতং প্রভো ॥ ৩৫ ॥ বৈশম্পায়ন  
 উবাচ । ততোহস্যাকথষদ্রাজন্ দুর্যোধনসমাগমম্ । তচ্চ শুশ্রুষিতং সর্বং বরদানঞ্চ  
 ভারত ॥ ৩৬ ॥ যুধিষ্ঠির উবাচ । স্মরুতং তে কৃতং রাজন্ প্রহৃষ্টেনান্তরাশ্রম ।  
 দুর্যোধনস্য যদীর দ্বয়া বাচ্য প্রতিশ্রুতম্ ॥ ৩৭ ॥ একং দ্বিচ্ছামি ভদ্রং তে ক্রিষ-  
 মাণং মহীপতে । রাজনকর্তব্যমপি কর্তুমহঁসি মাতুল ॥ ৩৮ ॥ মম দ্ববেক্ষ্য বীর  
 শৃণু বিজ্ঞাপয়ামি তে । ভবানিহ মহারাজ বাসুদেবসমো যুধি ॥ ৩৯ ॥ কণাজ্জুনাত্যাং  
 সম্প্রাপ্তে দ্বৈরথে রাজসত্তম । কণস্য ভবতা কার্যং সারথ্যং নাত্র সংশয়ঃ ॥ ৪০ ॥  
 তত্র পাল্যোহজ্জুনো রাজন্ যদি মে প্রিয়মিচ্ছসি । তেজোরথশ্চ তে কার্যং সৌতে-  
 রশ্বজ্জঘাবহুঃ । অকর্তব্যমপি হেতুঃ কর্তুমহঁসি মাতুল ॥ ৪১ ॥ শল্য উবাচ । শৃণু  
 পাণ্ডব ভদ্রং তে যদ্রুবীষি দুরাত্মনঃ । তেজোবর্ধানমিভং মাং সূতপুত্রস্য সংযু-  
 গে ॥ ৪২ ॥ অহং তস্য ভবিষ্যামি সংগ্রামে সারথিধর্মবম্ । বাসুদেবেন হি সঙ্গং  
 নিত্যং মাং স হি মন্যতে ॥ ৪৩ ॥ তস্যাহং কুরুশাৰ্দূল প্রতীপমহিতং বচঃ ।  
 ধ্রুবং সন্ধথযিষ্যামি যোদ্ধুকামস্য সংযুগে ॥ ৪৪ ॥ যথা সংহতদর্পশ্চ হততেজাশ্চ  
 পাণ্ডব । ভবিষ্যতি সূখং হস্তং সত্যমেতদ্রুবীমি তে ॥ ৪৫ ॥ এবমেতৎ করিষ্যামি  
 যথা তাত স্বমাথ নাম । যচ্চান্যদপি শঙ্ক্যামি তৎ করিষ্যামি তে প্রিয়ম্ ॥ ৪৬ ॥  
 যচ্চ দুঃখং দ্বয়া প্রাপ্তং দ্যুতে বৈ ক্লম্যসা সহ । পরুষাণি চ বাক্যানি সূতপুত্রকৃতানি  
 বৈ ॥ ৪৭ ॥ জটাসুরাং পরিক্লেশঃ কীচকাচ্চ মহাদ্যুতে । দ্রৌপদ্যাধিগতং সর্বং  
 দমযন্ত্যা যথাস্তভম্ ॥ ৪৮ ॥ সর্বং দুঃখমিদং বীর স্মৃথোদকং ভবিষ্যতি । নাত্র  
 মন্যন্তুয়া কার্যো বিধির্হি বলবত্তরঃ ॥ ৪৯ ॥ দুঃখানি হি মহাত্মানঃ প্রাপ্নুবন্তি যুধি-  
 ষ্ঠির । দেবৈরপি হি দুঃখানি প্রাপ্তানি জগতীপতে ॥ ৫০ ॥ ইন্দ্রেণ শ্রবতে রাজন্  
 সভার্যেণ মহাত্মনা । অনুভূতং মহদুঃখং দেবরাজেন ভারত ॥ ৫১ ॥

ইত্যুদ্যোগপর্বণি সৈন্যোদ্যোগপর্বণি শল্যরাক্ষ্যেহক্টমোহধ্যায়ঃ ॥ ৮ ॥



যুধিষ্ঠির উবাচ । কথমিন্দ্রেণ রাজেন্দ্র সভার্যেণ মহাত্মনা । দুঃখং প্রাপ্তং পরং

যোরমেতদিচ্ছামি বেদিতুম্ ॥ ১ ॥ শল্য উবাচ । শৃণু রাজন্ পুরাবৃত্তমিতিহাসং  
 পুরাতনম্ । সতর্ক্যেণ যথা প্রাপ্তং দুঃখমিস্ত্রৈণ ভারত ॥ ২ ॥ স্বকী প্রজাপতির্হা-  
 নীদেবশ্রেষ্ঠো মহাতপাঃ । স পুত্রং বৈ ত্রিশিরসমিস্ত্রজোহাৎ কিলাসৃজৎ ॥ ৩ ॥  
 ঐন্দ্রং স প্রার্থয়ৎ স্থানং বিশ্বকপো মহাদ্যুতিঃ । তৈস্ত্রিভির্বদনৈর্ঘোরৈঃ সূর্য্যেন্দু-  
 লনোপমৈঃ ॥ ৪ ॥ বেদানেকেন সোহরীতে সুরামেকেন চাপিবৎ । একেন চ দিশঃ  
 সর্বাঃ পিবমিব নিরীকৃতে ॥ ৫ ॥ স তপস্বী মৃদুর্দান্তো ধর্ম্মে তপসি চোদ্যতঃ ।  
 তপস্তস্য মহত্তীব্রং সুদুশ্চরমরিন্দম ॥ ৬ ॥ তস্য দৃষ্ট্বা তপোবীর্য্যং সত্যঞ্চামিত-  
 তেজসঃ । বিষাদমগমচ্ছত্র ইন্দ্রোহয়ং মা ভবেদিতি ॥ ৭ ॥ কথং সজ্জত ভোগেষু  
 ন চ তপ্যন্নহতপঃ । বিবর্জনানস্ত্রিশিরাঃ সর্বং হি ভুবনং এসেৎ ॥ ৮ ॥ ইতি  
 সঙ্কিস্ত্য বহুধা বুদ্ধিমান্ ভরতর্ষভ । আজ্ঞাপয়ৎ সোহঙ্গরসস্তুষ্টপুত্রপ্রলোভ-  
 নে ॥ ৯ ॥ যথা স সজ্জস্ত্রিশিরাঃ কামভোগেষু বৈ ভৃশম্ । ক্ষিপ্রং কুরুত গচ্ছধ্বং  
 প্রলোভয়ত মা চিরম্ ॥ ১০ ॥ শৃঙ্গারবেশাঃ সুশ্রোণ্যো হারৈর্যুক্তা মনোহরৈঃ ।  
 হাবভাবসমায়ুক্তাঃ সর্বাঃ সৌন্দর্য্যশোভিতাঃ ॥ ১১ ॥ প্রলোভয়ত ভদ্রং বঃ শম-  
 যধ্বং ভয়ং মম । অশ্বস্থং হাত্মনাত্মানং লক্ষ্যামি বরাদ্রনাঃ । ভয়ং তন্মে মহা-  
 যোরং ক্ষিপ্রং নাশযতাবলাঃ ॥ ১২ ॥ অঙ্গরস উচুঃ । তথা যত্নং করিষ্যামঃ শত্রু-  
 তস্য প্রলোভনে । যথা নাবাপ্যসি ভয়ং তস্মাদ্রলনিসূদন ॥ ১৩ ॥ নির্দহমিব  
 চক্ষুর্ভ্যাং যোহসাবাস্তে তপোনিধিঃ । তং প্রলোভয়িতুং দেব গচ্ছামঃ সহিতা বয়ম্ ।  
 যতিষ্যামো বশে কর্ত্তুং ব্যপনেতুঞ্চ তে ভয়ম্ ॥ ১৪ ॥ শল্য উবাচ । ইন্দ্রৈণ তাস্তৃষ্ণু-  
 জ্ঞাতা জগ্নুস্ত্রিশিরসোহস্তিকম্ ॥ ১৫ ॥ তত্র তা বিবিধৈর্ভাবৈলোভয়ন্ত্য বরাদ্রনাঃ ।  
 নৃত্যং সন্দর্শয়ামাস্তুস্তথৈবাজ্ঞেষু সৌষ্ঠবম্ ॥ ১৬ ॥ নাত্যগচ্ছৎ প্রহর্যস্তাঃ পশ্যান্  
 স সুমহাতপাঃ । ইন্দ্রিয়াণি বশে কৃত্বা পূর্ণসাগরসন্মিতাঃ ॥ ১৭ ॥ তাস্তু যত্নং পরং  
 কৃত্বা পুনঃ শত্রুপুপস্থিতাঃ । কুতাজ্জলিপুটাঃ সর্বা দেবরাজমথাক্রবন্ ॥ ১৮ ॥ ন স  
 শক্যঃ সুদুর্দ্ধর্ষো ধৈর্য্যচ্চালয়িতুং প্রভো । যত্তে কার্য্যং মহাভাগ ক্রিয়তাং তদন-  
 তুরম্ ॥ ১৯ ॥ সম্পূজ্যঙ্গরসঃ শত্রো বিনূজ্য চ মহামতিঃ । চিন্তয়ামাস তস্মৈব  
 বন্ধোপায়ং মহাত্মনঃ ॥ ২০ ॥ স তুষ্ণীং চিন্তয়ন্ বীরো দেবরাজঃ প্রতাপবান্ ।  
 বিনিশ্চিতমতির্ধীমান্ বধে ত্রিশিরসোহভবৎ ॥ ২১ ॥ বজ্রমস্য ক্ষিপাম্যদ্য স ক্ষিপ্রং  
 ন ভবিষ্যতি । শত্রুঃ প্রবৃদ্ধো নোপেক্ষ্যে দূর্বলোহপি বলীযস ॥ ২২ ॥ শাস্ত্রবুদ্ধ্যা  
 বিনিশ্চিত্য কৃত্বা বুদ্ধিং বধে দৃঢ়াম্ । অথ বৈশ্বানরনিভং ঘোররূপং ভয়াবহম্ ।  
 মুমোচ বজ্রং সংজুহুঃ শত্রুস্ত্রিশিরসং প্রতি ॥ ২৩ ॥ স পপাত হতস্তেন বজ্রেণ দৃঢ়-

মাহুতঃ । পর্বতস্যেব শিখরং প্রণুন্নং মেদিনীতলে ॥ ২৪ ॥ তন্তু বজ্রহুতঃ দৃষ্টা  
 শযানুনচলোপমম্ । ন শস্য লেভে দেবেন্দ্রে দীপিতস্তস্য তেজসা ॥ ২৫ ॥ হতোহ-  
 পি দীপ্ততেজাঃ স জীবগ্নিব চ দৃশ্যতে । যাতিতস্য শিরাঃস্যাজৌ জীবন্তীবাঙ্ক-  
 তানি বৈ । ভতোহতিভীতো কপাল শক্রা আস্তে বিচারয়ন্ ॥ ২৬ ॥ অথাজগাম  
 পরশুং স্কন্ধেনাদায বদ্ধকিঃ । তদরণ্যং মহারাজ যত্রাস্তেহসৌ নিপাতিতঃ ॥ ২৭ ॥  
 স ভীতস্তত্র তক্ষাণং ঘটমানং শচীপতিঃ । অপশ্যদব্রবীচ্চৈনং মহরং পাকশা-  
 মনঃ । ক্ষিপ্রং ছিন্দি শিরাঃস্যস্য কুরুষ বচনং মম ॥ ২৮ ॥ তক্ষোবাচ । মহাস্কন্ধো  
 ভূশং হোষ পরশুর্ন ভবিষ্যতি । কৰ্ত্তৃক্ষ্মাহং ন শক্যামি কস্ম সন্দিগ্ধিগর্হিতম্ ॥ ২৯ ॥  
 ইন্দ্র উবাচ । মাতৈস্ত্বং শীঘ্রমেতদ্বৈ কুরুষ বচনং মম । মৎপ্রসাদাদ্বি তে শস্ত্রং  
 বজ্রকল্পং ভবিষ্যতি ॥ ৩০ ॥ তক্ষোবাচ । কং ভবন্তুনহং বিদ্যাং ঘোরকর্মানন্দ্য  
 বৈ । এতদিচ্ছান্যহং শ্রোতুং তত্ত্বেন কথয়স্ব মে ॥ ৩১ ॥ ইন্দ্র উবাচ । অহমিন্দ্রো  
 দেবরাজস্তক্ষন্ বিদিতনস্ত তে । কুরুমৈতদযথোক্তং মে তক্ষন্ না স্বং বিচারয় ॥ ৩২ ॥  
 তক্ষোবাচ । ক্রুরেণ নাপত্রপমে কথং শক্রেত কস্মিনা । ঋষিপুত্রমিমং হুত্বা বন্ধুহত্য-  
 ভয়ং ন তে ॥ ৩৩ ॥ শক্র উবাচ । পশ্চাক্স্মং চরিষ্যামি পাবনাথং সুদুষ্করম্ ।  
 শত্রুরেষ মহাবীর্যো বজ্রেণ নিহতো মম । ৩৪ ॥ অদ্যাপি চাতনুদ্বিগ্নস্তক্ষন্ কস্মা-  
 দ্বিভেমি বৈ । ক্ষিপ্রং ছিন্দি শিরাঃসি স্বং করিষ্যেত্ত্বগ্রহং তব ॥ ৩৫ ॥ শিরঃ  
 পশোস্তে দাস্যন্তি ভাগং যজ্রেযু মানবঃ । এব তেহনুগ্রহস্তক্ষন্ ক্ষিপ্রং কুরু মন  
 প্রিয়ম্ ॥ ৩৬ ॥ শল্য উবাচ । এতচ্ছ্রুত্বা তু তক্ষাসি মহেন্দ্রবচনং তদা । শিরাঃ-  
 স্যথ ত্রিশিরসঃ কঠারেণাচ্ছিনত্তদা ॥ ৩৭ ॥ নিক্রভেষু ততস্তেষু নিষ্ক্রমন্তি শিরঃ-  
 স্তথ । কপিঞ্জলাস্তিভিরাশ্চ কলবিষ্কাশ্চ সংঘশঃ ॥ ৩৮ ॥ যেন হেদানধীতে স্ম  
 পিবতে সোমমেব চ । তস্মাদব্রুদ্বিনিষ্পেতুঃ ক্ষিপ্রং তস্য কপিঞ্জলাঃ ॥ ৩৯ ॥  
 যেন সৰ্বা দিশো রাজন্ পিবগ্নিব নিরীকতে । তস্মাদব্রুদ্বিনিষ্পেতুস্তিভিরানুস্তস্য  
 পাণ্ডব ॥ ৪০ ॥ যৎ সুরাপত্ত তস্যাসীৎ বক্রং ত্রিশিরসস্তদা । কলবিষ্কা বিনিষ্পেতুঃ  
 শ্যেনাশ্চ ভরতর্ষভ ॥ ৪১ ॥ ততস্তেষু নিক্রভেষু বিজুরো নম্বানথ । জগাম ত্রিদিবং  
 হৃষ্টস্তক্ষাপি স্বগৃহান্ যযৌ ॥ ৪২ ॥ মেনে কৃতার্থমাত্মনং হুত্বা শত্রুং সুরারি-  
 হা ॥ ৪৩ ॥ হৃষ্টা প্রজাপতিঃ শ্রুত্বা শক্রেণাথ ততঃ সূতম্ । কোপসংরক্তনয়ন  
 ইদং বচনমব্রবীৎ ॥ ৪৪ ॥ হৃষ্টোবাচ । তপ্যমানং তপো নিত্যং ক্ষান্তং দান্তং  
 জিতেশ্রিয়ম্ । অনপরাধিনং যস্মাৎ পুত্রং হিংসিতবান্মম । তস্মাচ্ছক্রবধার্থায  
 বৃত্তমুৎপাদয়াম্যহম্ ॥ ৪৫ ॥ লোকাঃ পশ্যন্ত মে বীৰ্য্যং তপসশ্চ বলং মহৎ । স চ



পশ্যতু দেবেন্দ্রো দুরাত্মা পাপচেতনঃ ॥ ৪৬ ॥ উপস্পৃশ্য ততঃ ক্রুদ্ধস্তপস্বী সুমহা-  
 যশাঃ । অগ্নৌ হুত্বা সমুৎপাদ্য ঘোরং বৃত্রমুবাচ হ ॥ ৪৭ ॥ ইন্দ্রশত্রৌ বিবর্দ্ধস্ব  
 প্রভাবান্তপসো মম । সৌহবর্দ্ধিত দিবং স্তদ্ধ্বা সূর্য্যবৈশ্বানরোপমঃ ॥ ৪৮ ॥ কিং  
 করোমীতি চোবাচ কালসূর্য্য ইবোদিতঃ । শক্রং জহীতি চাপ্যুক্তো জগাম ত্রি-  
 দিবং ততঃ ॥ ৪৯ ॥ ততো যুদ্ধং সমভরদ্বৃত্রবাসবযোস্তদা । সংক্রুদ্ধযোর্মহাঘোরং  
 প্রসক্তং কুরুসত্তম ॥ ৫০ ॥ ততো জগাহ দেবেন্দ্রং বৃত্রো বীরঃ শতক্রতুর্ম্ । অপা-  
 বৃত্যাক্ষিপদ্বক্ত্রে শক্রং কোপসমম্বিতঃ ॥ ৫১ ॥ অস্ত্রে বৃত্রেণ শক্রে তু সন্ত্রাস্তাস্ত্রিদ-  
 শেম্বরঃ । অসৃজংস্তে মহাসত্ত্বা জৃম্ভিকাং বৃত্রনাশিনীম্ ॥ ৫২ ॥ বিজৃম্ভমাণস্য  
 ততো বৃত্রস্যাস্যাদপাবৃতাৎ । স্বান্যঙ্গান্যভিসংক্ষিপ্য নিম্ভ্রাস্তো বলনাশনঃ ॥ ৫৩ ॥  
 ততঃ প্রভৃতি লোকেষু জৃম্ভণা প্রাণসংশ্রিতা । জহুমুশ্চ সুরাঃ সর্বে দৃষ্ট্বা শক্রং  
 বিনিঃসৃতম্ ॥ ৫৪ ॥ ততঃ প্রববৃতে যুদ্ধং বৃত্রবাসবযোঃ পুনঃ । সংরুদ্ধযোস্তদা  
 ঘোরং সূচিরং ভরতর্ষভ ॥ ৫৫ ॥ যদা ব্যবর্দ্ধিত রণে বৃত্রো বলসমম্বিতঃ । হৃষ্টুস্তে-  
 জোবলাদ্বিহ্বান্ তদা শক্রে ন্যবর্ত্তত ॥ ৫৬ ॥ নিবৃতে চ তদা দেবা বিষাদমগমন্  
 পরম্ । সমেত্য সহ শক্রেণ হৃষ্টুস্তেজোবিমোহিতাঃ ॥ ৫৭ ॥ অমন্ত্রযুক্ত তে সর্বে  
 মুনিভিঃ সহ ভারত । কিং কার্য্যমিতি বৈ রাজন্ বিচিন্ত্য ভয়মোহিতাঃ ॥ ৫৮ ॥  
 জগ্মুঃ সর্বে মহাত্মানং মনোভির্বিষ্ণুমব্যয়ম্ । উপবিষ্টা মন্দরাগ্রে সর্বে বৃত্রবধে-  
 স্তবঃ ॥ ৫৯ ॥

ইত্যুদ্যোগপর্ব্বণি সৈন্যোদ্যোগপর্ব্বণি বৃত্রবাসবযুদ্ধে

নবমোহধ্যায়ঃ ॥ ৯ ॥



ইন্দ্র উবাচ । সর্বং ব্যাপ্তুমিদং দেবা বৃত্রেণ জগদব্যয়ম্ । ন হস্য সদৃশং ক্লিঞ্চিৎ  
 প্রতিঘাতায যদুবেৎ ॥ ১ ॥ সমর্থো হুতবং পূর্ব্বমসমর্থোহস্মি সাম্প্রতম্ । কথং  
 নু কুর্য্যাং ভদ্রং বো দুর্ধর্ষঃ স হি মে মতঃ ॥ ২ ॥ তেজস্বী চ মহাত্মা চ যুদ্ধে চামি-  
 তবিক্রমঃ । ঐসেল্লিভুবনং সর্বং স দেবাসুরমাশ্রয়ম্ ॥ ৩ ॥ তস্মাদ্বিনিশ্চয়মিমং  
 শৃণুধ্বং মে দিবৌকসঃ । বিষ্ণোঃ ক্ষয়নুপাগম্য সমেত্য চ মহাত্মনা । তেন সংমদ্র্য  
 বেৎস্যামো বধোপাযং দুরাত্মনঃ ॥ ৪ ॥ শল্য উবাচ । এবমুক্তে মঘবতা দেবাঃ  
 সর্ষিগণাস্তদা । শরণ্যং শরণং দেবং জগ্মুর্বিষ্ণুং মহাবলং ॥ ৫ ॥ উচুশ্চ সর্বে  
 দেবেশং বিষ্ণুং বৃত্রভযাদ্বিতাঃ । ত্বয়া লোকাশ্রয়ঃ ক্রান্তাস্ত্রিভির্বিক্রমণৈর্বিভো ॥ ৬ ॥  
 অমৃতং চাহতং বিষ্ণো দৈত্যৈশ্চ নিহতা রণে । বলিং বদ্ধ্বা মহাদৈত্যং শক্রে

দেবাধিপঃ কৃতঃ ॥ ৭ ॥ ত্বং প্রভুঃ সৰ্বলোকানাং ত্বয়া সৰ্বমিদং ততম্ । ত্বং হি  
 দেবো । মহাদেবঃ সৰ্বলোকনমস্কৃতঃ ॥ ৮ ॥ গতিৰ্ভব ত্বং দেবানাং সেন্দ্রাণামম-  
 রোত্তমঃ । জগদ্ব্যাপ্তমিদং সৰ্বং বৃত্তেণাসুরসূদন ॥ ৯ ॥ বিষ্ণুরুবাচ । অবশ্যং কর-  
 ণীয়ং মে ভবতাং হিতমুত্তমম্ । তস্মাদুপায়ং বক্ষ্যামি যথাসৌ ন ভবিষ্যতি ॥ ১০ ॥  
 গচ্ছধ্বং সর্ষিগন্ধর্বা যত্রাসৌ বিশ্বকপধূক্ । সাম তস্য প্রযুঞ্জধ্বং তত এনং বিজে-  
 য্যথ ॥ ১১ ॥ ভবিষ্যতি জয়ৈ দেবাঃ শক্রস্য মম তেজসা । অদৃশ্যশ্চ প্রবেক্ষ্যামি  
 বজ্রে চাস্যায়ুধোত্তমে ॥ ১২ ॥ গচ্ছধ্বমৃষিভিঃ সাক্ষিঃ গন্ধর্বেশ্চ সুরোত্তমাঃ । বৃত্রস্য  
 সহ শক্রেণ সন্ধিঃ কুরুত মা চিরম্ ॥ ১৩ ॥ শল্য উবাচ । এবমুক্তে তু দেবেন  
 ঋষয়স্ত্রিদশাস্তদা । যযুঃ সমৈত্য সহিতাঃ শক্রং কুত্বা পুরঃসরম্ ॥ ১৪ ॥ সমীপমেত্য  
 চ তদা সৰ্ব এব মহৌজসঃ । তং তেজসা প্রজ্বলিতং প্রতপন্তং দিশো দশ ॥ ১৫ ॥  
 এসন্তমিব লোকাংস্ত্রীন্ সূর্যাচন্দ্রমসৌ যথা । দদৃশুস্তত্র তে বৃত্রং শক্রেণ সহ  
 দেবতাঃ ॥ ১৬ ॥ ঋষয়োঃ তততোহভ্যেত্য বৃত্রমুচুঃ প্রিযং বচঃ ॥ ১৭ ॥ ব্যাপ্তং জগ-  
 দিদং সৰ্বং তেজসা তব দুর্জয় । ন চ শক্ৰোষি নির্জে তুং বাসবং ভূরিতেজসম্ ॥ ১৮ ॥  
 যুধ্যতোশ্চাপি বাং কালো ব্যতীতঃ সুমহানিহ । পীড়্যন্তে চ প্রজাঃ সৰ্বাঃ স দেবা-  
 সুরমানুষাঃ ॥ ১৯ ॥ সখ্যং ভবতু তে বৃত্র শক্রেণ সহ নিত্যদা । অবাপ্যসি সুখঞ্চ  
 ত্বং শক্রলোকাংশ্চ শাস্বতান্ ॥ ২০ ॥ ঋষিবাক্যং নিশম্যাত্মসবৃত্রঃ সুমহাবলঃ । উবাচ  
 তাংস্তদা সৰ্বান্ প্রণম্য শিরসাসুরঃ ॥ ২১ ॥ সৰ্বে যুষং মহাভাগা গন্ধর্বাশ্চৈব সৰ্ব-  
 শাঃ । যদ্বুত তচ্ছুতং সৰ্বং মমাপি শৃণুতানঘাঃ ॥ ২২ ॥ সন্ধিঃ কথং বৈ ভবিতা মম  
 শক্রস্য চোভযোঃ । তেজসোর্হি দ্ব্যোর্দেবাঃ সখ্যং বৈ ভবিতা কথম্ ॥ ২৩ ॥  
 ঋষয় উচুঃ । সক্রৎ সতাং সঙ্গতং লিপ্সিতব্যং ততঃ পরং ভবিতা ভব্যমেব । নাতি-  
 ক্রমেণ সৎপুরুষেণ সঙ্গতং তস্মাৎ সতাং সঙ্গতং লিপ্সিতব্যম্ ॥ ২৪ ॥ দৃঢ়ং সতাং  
 সঙ্গতঞ্চাপি নিত্যং ব্রূহাচ্চাৰ্থং হর্থকৃচ্ছ্রেষু ধীরঃ । মহার্থবৎ সৎপুৰুষেণ সঙ্গতং  
 তস্মাৎ সন্তং ন জিহ্যাংসেত ধীরঃ ॥ ২৫ ॥ ইন্দ্রঃ সতাং সম্মতশ্চ নিবাসশ্চ মহা-  
 য়নাম্ । সত্যবাদী হৃদীনশ্চ ধর্মবিৎ সুবিনিশ্চিতঃ ॥ ২৬ ॥ তেন তৈ সহ শক্রেণ  
 সন্ধিৰ্ভবতু শাস্বতঃ । এবং বিশ্বাসমাগচ্ছ মা তেহভূদ্বুন্ধিরন্যথা ॥ ২৭ ॥ শল্য উবাচ ।  
 মহর্ষিবচনং শ্রুত্বা তানুবাচ মহাদ্যুতিঃ । অবশ্যং ভগবন্তো মে মাননীয়াস্তপ-  
 স্বিনঃ ॥ ২৮ ॥ ব্রবীমি যদহং দেবাস্তং সৰ্বং ক্রিয়তামিহ । ততঃ সৰ্বং করিষ্যামি  
 যদুচুর্মাং মহর্ষষঃ ॥ ২৯ ॥ ন শুক্লেণ ন চার্দ্ৰেণ নাশ্মনা ন চ দারুণা । ন চাস্ত্রেণ  
 ন শস্ত্রেণ ন দিবা ন তথা নিশি ॥ ৩০ ॥ বধ্যো ভবেযং বিপ্রেন্দ্রাঃ শক্রস্য সহ

দৈবতৈঃ । এবং মে রোচতে সন্ধিঃ শক্রেণ সহ নিত্যদা ॥ ৩১ ॥ বাচমিত্যেবমৃষযন্ত-  
 মৃচুর্ভরতর্ষভ ॥ ৩২ ॥ এবং ক্রতে তু সন্ধানে বৃত্রঃ প্রমুদিতোহভবৎ । যত্নঃ সমভব-  
 চ্চাপি শক্রে হর্ষসমন্বিতঃ ॥ ৩৩ ॥ বৃত্রস্য বধস্যুক্তানুপাযানমুচিস্তযন্ । রক্ষা-  
 যেষী সমুদ্বিগ্নঃ সদাভুদ্বলবৃত্রহা ॥ ৩৪ ॥ স কদাচিৎ সমুদ্রান্তে তমপশ্যামহাসুরম্ ।  
 সন্ধ্যাকাল উপাবৃত্তে মুহূর্ত্তে রৌদ্রদাক্ষণে ॥ ৩৫ ॥ ততঃ সন্ধিস্ত্য ভগবান্ বরদানং  
 মহাত্মনঃ । সন্ধ্যেযং বর্ত্ততে রৌদ্রা ন রাত্রির্দিবসং ন চ । বৃত্রশ্চাবশ্যবধ্যোহযং  
 নম সর্বহরো রিপুঃ ॥ ৩৬ ॥ যদি বৃত্রং ন হন্যদ্য বঞ্চয়িত্বা মহাসুরম্ । মহাবলং  
 মহাকায়ং ন বৈ শ্রেয়ো ভবিষ্যতি ॥ ৩৭ ॥ এবং সন্ধিস্তথৈব শক্রে বিষ্ণুমনুশ্র-  
 রন্ । অথ ফেনং তদাপশ্যৎ সমুদ্রে পরতোপমম্ ॥ ৩৮ ॥ নাযং শুকো ন চা-  
 র্দ্ভোহযং ন চ শস্ত্রমিদং তথা । এনং ক্ষেপ্যামি বৃত্রস্য ক্ষণাদেব নশিষ্যতি ॥ ৩৯ ॥  
 সবজ্রুমথ ফেনং তং ক্ষিপ্রং বৃত্রে বিসৃষ্টবান্ । প্রবিশ্য ফেনং তং বিষ্ণুরথ বৃত্রং  
 ব্যনাশযৎ ॥ ৪০ ॥ নিহতে তু ততো বৃত্রে দিশো বিতিমিরাভবন্ । প্রববৌ চ  
 শিবৌ বায়ুঃ প্রজাশ্চ জহ্মষুস্তদা ॥ ৪১ ॥ ততো দেবাঃ সগন্ধর্বাঃ যক্ষরাক্ষসপন্নগাঃ ।  
 ঋষযশ্চ মহেন্দ্রং তমস্তবন্ বিবিধৈঃ স্তবৈঃ ॥ ৪২ ॥ নমস্কৃতঃ সর্বভূতৈঃ সর্বভূতান্য-  
 সান্তুষৎ । হত্বা বৃত্রং প্রহৃষ্টাত্মা বাসবঃ সহ দৈবতৈঃ । বিষ্ণুং ত্রিভুবনশ্রেষ্ঠং পূজ-  
 যামাস ধর্ম্মবিৎ ॥ ৪৩ ॥ ততো হতে মহাবীর্যে বৃত্রে দেবভযঙ্করে । অন্তে নাত্তি-  
 ভূতোহভুচ্ছক্রঃ পরমদুর্মনাঃ । ত্রৈশীর্ষ্যাভিভূতশ্চ স পূর্বং ব্রহ্মহত্যয়া ॥ ৪৪ ॥  
 সোহস্তমাশ্রিত্য লোকানাং নষ্টসংজ্ঞো হৃচেতনঃ । ন প্রাক্ষায়ত দেবেশ্চাস্তুভিভূতঃ  
 স্বকল্মষৈঃ । প্রতিচ্ছন্নো বসত্যপ্সু চেষ্ঠমান ইবোরগঃ ॥ ৪৫ ॥ ততঃ প্রনষ্টে দেবেশ্চৈ-  
 ব্রহ্মহত্যাভযাদ্বিতৈ । ভূমিঃ প্রধস্তসন্ধাশা নির্বন্ধা শুদ্ধকাননা ॥ ৪৬ ॥ বিচ্ছিন্ন-  
 সোতসো নদ্যঃ সরাংস্যানুদকানি চ । সংকোভশ্চাপি সন্তানামনাবৃষ্টিকৃতোহভ-  
 বৎ ॥ ৪৭ ॥ দেবাশ্চাপি ভৃশং তস্তাস্তথা সর্বে মহর্ষযঃ । অরাজকং জগৎ সর্বম-  
 ভিভূতমুপদ্রবৈঃ ॥ ৪৮ ॥ ততো ভীতাভবন্ দেবাঃ কো নো রাজা ভবেদिति ।  
 দিবি দেবর্ষযশ্চাপি দেষরাজবিনাক্রতাঃ । ন চ স্ম কশ্চিদেবানাং রাজ্যায় কুরুতে  
 ননঃ ॥ ৫০ ॥

ইত্যুদ্যোগপর্বণি সৈন্যোদ্যোগপর্বণি বৃত্রবধে দশমোহধ্যায়ঃ ॥ ১০ ॥



শল্য উবাচ । ঋষযোহথাক্রবন্ সর্বে দেবাশ্চ ত্রিদশেশ্বরাস্তথা । অযং বৈ নহমঃ  
 শ্রীমান্ দেবরাজ্যেহভিষিচ্যতাম্ । তেজস্বী চ যশস্বী চ ধার্ম্মিকশ্চৈব নিত্যদা ॥ ১ ॥

তে গহ্বাথাক্রবন্ সৰ্বে রাজা নো ভব পার্থিব ॥ ২ ॥ স তানুবাচ. নহ্ষো দেবান্  
 সর্ষিগণাংস্তদা। পিতৃভিঃ সহিতান্ রাজন্ পরীপ্সন্ হিতমাত্মনঃ ॥ ৩ ॥ দুৰ্লো-  
 হহং ন মে শক্তির্ভবতাং পরিপালনে। বলবান্ জায়তে রাজা বলং শক্রে হি নি-  
 ত্যদা ॥ ৪ ॥ তমক্রবৎস্ততঃ সৰ্বে দেবাঃ সর্ষিপুৰোগমাঃ। অস্মাকং তপসা যুক্তঃ পাহি  
 রাজ্যং ত্রিপিষ্ঠপে ॥ ৫ ॥ পরস্পরভয়ং ঘোরমস্মাকং হি ন সংশয়ঃ। অভিষি-  
 চ্যস্ব রাজেন্দ্র ভব রাজা ত্রিপিষ্ঠপে ॥ ৬ ॥ দেবদানবযক্ষাণামৃষীণাং রক্ষসাং  
 তথা। সিদ্ধগন্ধর্বভূতানাং চক্ষুর্বিষয়বর্তিনাম্। তেজ আদাস্যসে পশ্যন্ বলবাংশ্চ  
 ভবিষ্যসি ॥ ৭ ॥ ধর্মং পুরস্কৃত্য সদা সর্বলোকাধিপো ভব। ব্রহ্মর্ষীংশ্চাপি দেবাং-  
 শ্চ গোপাযস্ব ত্রিপিষ্ঠপে ॥ ৮ ॥ অভ্যষিচ্যত. রাজেন্দ্র ততো রাজা ত্রিপিষ্ঠপে।  
 ধর্মং পুরস্কৃত্য তদা সর্বলোকাধিপোহভবৎ ॥ ৯ ॥ সুদূর্লভং বরং লব্ধ্বা প্রাপ্য  
 রাজ্যং ত্রিপিষ্ঠপে। ধর্মাত্মা সততং ভূত্বা কামাত্মা সমপদ্যত ॥ ১০ ॥ দেবোদ্যা-  
 নেষু সৰ্বেষু নন্দনোপবনেষু চ। কৈলাসে হিমবৎপৃষ্ঠে মন্দরে শ্বেতপর্বতে ॥ ১১ ॥  
 সহ্যে মহেন্দ্রে মলয়ে সমুদ্রেষু সরিৎসু চ। অপ্সরোভিঃ পরিবৃত্তো দেবকন্যাসমা-  
 বৃত্তঃ ॥ ১২ ॥ নহ্ষো দেবরাজঃ স ক্রীডন্ বহুবিধং তদা। শৃণুন্ দিব্যা বহুবিধাঃ  
 কথাঃ শ্রুতিমনোহরাঃ। বাদিত্রাণি চ দিব্যানি গীতঞ্চ মধুরস্বরম্ ॥ ১৩ ॥ বিশ্বা-  
 বসুর্নারদশ্চ গন্ধর্বাংসরসাং গণাঃ। ঋতবশ্চাপি রাজেন্দ্রং মূর্ত্তিমন্ত উপাস্মি-  
 তাঃ। মারুতঃ সুরভির্বাতি মনোজ্ঞঃ সুখশীতলঃ ॥ ১৪ ॥ এবঞ্চ ক্রীডতস্তস্য  
 নহ্ষস্য দুর্ভাত্মনঃ। সম্প্রাপ্তা দর্শনং দেবী শক্রস্য মহিষী প্রিযা ॥ ১৫ ॥ স তাং  
 সন্দৃশ্য দুষ্ঠাত্মা প্রাহ সর্বান্ সভাসদঃ। ইন্দ্রস্য মহিষী দেবী কস্মাত্মাং নোপতি-  
 ষ্ঠতি ॥ ১৬ ॥ অহমিন্দ্রোহস্মি দেবানাং লোকানাঞ্চ তথেশ্বরঃ। আগচ্ছতু শচী  
 মহং ক্ষিপ্রমেব নিবেশনম্ ॥ ১৭ ॥ তচ্ছ্রুত্বা দুর্মনা দেবী বৃহস্পতিমথাত্রবীৎ। রক্ষ  
 মাং নহ্ষাদ্রুক্ষন্ তবাস্মি. শরণং গতাম্ ॥ ১৮ ॥ সর্বলক্ষণসম্পন্নাং ব্রহ্মংস্ত্বং মাং প্রভা-  
 যসে। দেবরাজস্য দযিতামত্যন্তসুখভাগিনীম্ ॥ ১৯ ॥ অবৈধবোন্ যুক্তাঞ্চাপ্যে-  
 কপত্নীং পতিব্রতাম্। উক্তবানসি মাং পূর্বমূতাং তাং কুরু বৈ গিরম্ ॥ ২০ ॥  
 নোক্তপূর্বঞ্চ ভগবন্ মৃষা তে কিঞ্চদীশ্বর। তস্মাদেতদ্ভবেৎ সত্যং ত্বযোক্তং দ্বিজ-  
 সত্তম ॥ ২১ ॥ বৃহস্পতিরথোবাচ শক্রাণীং ভযমোহিতাম্। যদুক্তাসি মযা দেবি  
 সত্যং তদ্ভবিতা ধ্রুবম্ ॥ ২২ ॥ দ্রক্ষ্যসে দেবরাজানমিন্দ্রং পুনরিহাগতম্। ন  
 ভেতব্যঞ্চ নহ্ষাং সত্যমেতদ্রুবীমি তে। সমানযিষ্যে শক্রেণ নচিরাত্তবতীমহম্ ॥ ২৩ ॥

অথ শুশ্রাব নহ্ষঃ শক্রাণীং শরণং গতাম্ । বৃহস্পতেরঙ্গিরসশ্চুক্রোধ স নৃপ-  
স্তদা ॥ ২৪ ॥

ইত্যুদ্যোগপর্বণি সৈন্যোদ্যোগপর্বণি শচীবৃহস্পতিসংবাদে  
একাদশোহধ্যায়ঃ ॥ ১১ ॥



শল্য উবাচ । ক্রুদ্ধস্ত নহ্ষং দৃষ্ট্বা দেবাঃ সর্ষিপুরোগমাঃ । অক্রবন্ দেবরাজানং  
নহ্ষং ঘোরদর্শনম্ ॥ ১ ॥ দেবরাজ জহি ক্রোধং স্বযি ক্রুদ্ধে জগদ্বিতো । ত্রস্তং  
সাম্মুরগন্ধর্বং সকিন্নরমহোরগম্ ॥ ২ ॥ জহি ক্রোধমিমং সাধো ন ক্রুধ্যন্তি তব-  
দ্বিধাঃ । পরস্য পত্নী সা দেবী প্রসীদস্ব সুরেশ্বর ॥ ৩ ॥ নিবর্তস্ব মনঃ পাপাং পর-  
দারাভিমর্ষণাং । দেবরাজোহসি ভদ্রং তে প্রজা ধর্ম্মেণ পালয় ॥ ৪ ॥ এবমুক্তো  
ন জগ্ৰাহ তদ্বচঃ কামমোহিতঃ । অথ দেবানুবাচেদমিন্দ্রং প্রতি সুরাধিপঃ ॥ ৫ ॥  
অহল্যা ধর্ষিতা পূর্বমৃষিপত্নী যশস্বিনী । জীবতো ভর্তৃরিজ্ঞেণ স বঃ কিং ন নিবা-  
রিতঃ ॥ ৬ ॥ বহুনি চ মৃশংসানি কৃতানীজ্ঞেণ বৈ পুরা । বৈধর্ম্ম্যাণ্যুপধাশ্চৈব স  
বঃ কস্মান্ন বারিতঃ ॥ ৭ ॥ উপতিষ্ঠতু দেবী মামৈতদম্যা হিতং পরম্ । যুস্মাকঞ্চ সদা  
দেবাঃ শিবমেবং ভবিষ্যতি ॥ ৮ ॥ দেবা উচুঃ । ইন্দ্রাণীমানযিষ্যামো যথেষ্টমি-  
দিবস্পতে । জহি ক্রোধমিমং বীর প্রীতো ভব সুরেশ্বর ॥ ৯ ॥ শল্য উবাচ ।  
ইত্যুক্ত্বা তং তদা দেবা ঋষিভিঃ সহ ভারত । জগ্মুবৃহস্পতিং বক্রুমিন্দ্রাণীঞ্চাশুভং  
বচঃ ॥ ১০ ॥ জানীমঃ শরণং প্রাপ্তামিন্দ্রাণীং তব বেষ্মনি । দত্তাভযাঞ্চ বিপ্রেন্দ্র  
স্বযা দেবর্ষিসত্তম ॥ ১১ ॥ তে স্বাং দেবাঃ সগন্ধর্বা ঋষযশ্চ মহাদ্যুতে । প্রসাদযন্তি  
চেন্দ্রাণী নহ্ষায় প্রদীষতাম্ ॥ ১২ ॥ ইন্দ্রাদ্বিশিষ্টো নহ্ষো দেবরাজো মহাদ্যু-  
তিঃ । বৃণোত্বিমং বরারোহা ভর্তৃষ্মৈ বরবর্ণিনী ॥ ১৩ ॥ এবমুক্তে তু সা দেবী বা-  
স্পামুৎসৃজ্য সস্বনম্ । উবাচ রুদতী দীনা বৃহস্পতিমিদং বচঃ ॥ ১৪ ॥ নাহমিচ্ছামি  
নহ্ষং পতিং দেবর্ষিসত্তম । শরণাগতাস্মি তে ব্রহ্মন্ ত্রাহি মাং মহতো ভযাং ॥ ১৫ ॥  
বৃহস্পতিরুবাচ । শরণাগতং ন ত্যজেযমিন্দ্রাণি মম নিশ্চিতম্ । ধর্ম্মজ্ঞাং সত্যশী-  
লাঞ্চ ন ত্যজে স্বামনিন্দিতে ॥ ১৬ ॥ নাকার্য্যং কর্তুমিচ্ছামি ব্রাহ্মণঃ সন্ বিশে-  
ষতঃ । শ্রুতধর্ম্মা সত্যশীলো জ্ঞানন্ ধর্ম্মানুশাসনম্ ॥ ১৭ ॥ নাহমেতং করিষ্যামি  
গচ্ছধ্বং বৈ সুরোত্তমাঃ । অস্মিংশ্চার্থে পুরা গীতং ব্রহ্মণা শ্রুয়তামিদম্ ॥ ১৮ ॥  
ন তস্য বীজং রোহতি বীজকালে ন চাস্য বর্ষং বর্ষতি বর্ষকালে । ভীতং প্রপন্নং  
প্রদদাতি শত্রবে ন ত্রাতারং লভতে ত্রাণমিচ্ছন্ ॥ ১৯ ॥ মোঘমর্থং বিন্ধতি চাপ্য-

চেতাঃ স্বর্গাল্লোকাদুশ্যতি নষ্টচেষ্টঃ । ভীতং প্রপন্নং প্রদদাতি যো বৈ ন তস্য হব্যং  
প্রতিগৃহ্ণন্তি দেবাঃ ॥ ২০ ॥ প্রমীযতে চাস্য প্রজা হকালে সদা বিবাসং পিতরোহ-  
স্য কুর্ষতে । ভীতং প্রপন্নং প্রদদাতি শত্রবে সেন্সা দেবাঃ প্রহরন্ত্যস্য বজ্রম্ ॥ ২১ ॥  
এতদেবং প্রজানন্ বৈ ন দাস্যামি শচীমিমাম্ । ইন্দ্রাণীং বিশ্রুতাং লোকে শক্রস্য  
মহিষীং প্রিয়াম্ ॥ ২২ ॥ অস্যা হিতং ভবেদ্যচ্চ মম চাপি হিতং ভবেৎ । ক্রিষ-  
তাং তৎ সুরশ্রেষ্ঠা ন হি দাস্যাম্যহং শচীম্ ॥ ২৩ ॥ শল্য উবাচ । অথ দেবাস্তমে-  
বাহুর্ভূতমঙ্গিরসাং বরম্ । কথং সুনীতন্তু ভবেন্দ্রযশ্ব বৃহস্পতে ॥ ১৪ ॥ বৃহস্পতিরু-  
বাচ । নহ্ষং যাচতাং দেবী কিঞ্চিৎ কালান্তরং শুভা । ইন্দ্রাণী হিতমেতদ্ধি তথা-  
স্মাকং ভবিষ্যতি ॥ ২৫ ॥ বহুবিশ্বঃ সুরাঃ কালঃ কালঃ কালং নঘিষ্যতি । দর্পিতো  
বলবাংশ্চাপি নহ্ষো বরসংশ্রযাৎ ॥ ২৬ ॥ শল্য উবাচ । ততস্তেন তথোক্তে তু  
প্রীতা দেবাস্তদাক্রবন্ । ব্রহ্মন্ সাধ্বিদমুক্তং তে হিতং সর্বদিবৌকসাম্ । এবমেত-  
দ্বিজশ্রেষ্ঠ দেবী চেযং প্রসাদ্যতাম্ ॥ ২৭ ॥ ততঃ সমস্তা ইন্দ্রাণীং দেবাঃ সাগ্নিপু-  
রোগমাঃ । উচুর্বচনমব্যগ্রা লোকানাং হিতকাম্যযা ॥ ২৮ ॥ দেবা উচুঃ । ত্বয়া  
জগদিদং সর্বং ধৃতং স্থাবরজঙ্গমম্ । একপত্ন্যসিসত্য চ গচ্ছস্ব নহ্ষং প্রতি ॥ ২৯ ॥  
ক্ষিপ্রং ত্বানভিকামশ্চ ঘিনশিষ্যতি পাপক্লং । নহ্ষো দেবি শক্রশ্চ সুরৈশ্বর্যমবা-  
প্যতি ॥ ৩০ ॥ এবং বিনিশ্চয়ং জ্ঞাত্বা ইন্দ্রাণী কার্যসিদ্ধয়ে । অভ্যগচ্ছত সত্রীডা  
নহ্ষং ঘোরদর্শনম্ ॥ ৩১ ॥ দৃষ্ট্বা তাং নহ্ষশ্চাপি বযোকপসমম্বিতাম্ । সমন্বয্যত  
দুষ্টাত্মা কামোপহতচেতনঃ ॥ ৩২ ॥

ইত্যুদ্যোগপর্বনি মৈন্যোদ্যোগপর্বনি নহ্ষসভাযামিন্দ্রাণী-

গমনে দ্বাদশোহধ্যায়ঃ ॥ ১২ ॥



শল্য উবাচ । অথ ত্বামব্রবীদৃষ্ট্বা নহ্ষো দেবরাট তদা । ত্রযাণামপি লেন্ধু-  
নামহমিন্দ্রঃ শুচিস্মিতে । ভজস্ব মাং বরারোহে পতিত্রে বরবর্ণিনি ॥ ১ ॥ এবমুক্তা  
তু সা দেবী নহ্ষেণ পতিব্রতা । প্রাবেপত ভযোদিগ্না প্রবান্তে কদলী যথা ॥ ২ ॥  
প্রণম্য সা হি ব্রহ্মাণং শিরসা তু কুতাজ্জলিঃ । দেবরাজমথোবাচ নহ্ষং ঘোরদর্শ-  
নম্ ॥ ৩ ॥ কালমিচ্ছাম্যহং লক্কুং ত্বন্তঃ কঞ্চিৎ সুরেশ্বর । ন হি বিজ্জায়তে শক্রঃ  
কিযা প্রাপ্তঃ ক বা গতঃ ॥ ৪ ॥ তত্ত্বমেতত্তু বিজ্জায় যদি ন জ্জায়তে প্রভো । ততোহ-  
হং ত্বানুপস্থাস্যে সত্যমেতদ্বুবীমি তে ॥ ৫ ॥ এবমুক্তঃ স ইন্দ্রাণ্যা নহ্ষঃ প্রীতিমা-  
নভূৎ ॥ ৬ ॥ নহ্ষ উবাচ । এবং ভবতু সুরশ্রেণি যথা মামিহ ভাষসে । জ্ঞাত্বা

চাগমনং কার্যং সত্যমেতদনুস্মরেঃ ॥ ৭ ॥ নহ্ষেণ বিসৃষ্টা চ নিশ্চক্রাম ততঃ  
 শুভা । বৃহস্পতিনিকেতঞ্চ সা জগাম যশস্বিনী ॥ ৮ ॥ তস্যাঃ সংশ্রুত্য চ বচো  
 দেবাঃ সান্নিপূরোগমাঃ । চিন্তয়ামাসুরেকাগ্রাঃ শক্রার্থং রাজসত্তম ॥ ৯ ॥ দেব-  
 দেবেন সঙ্গম্য বিষ্ণুনা প্রভবিষ্ণুনা । উচুশ্চৈনং সমুদ্বিগ্না বাক্যং বাক্যবিশার-  
 দাঃ ॥ ১০ ॥ ব্রহ্মহত্যাভিভূতো বৈ শক্রঃ সুরগণেশ্বরঃ । গতিশ্চ নস্ত্বং দেবেশ  
 পূর্বজো জগতঃ প্রভুঃ । রক্ষার্থং সর্বভূতানাং বিষ্ণুত্বমুপজজ্জিবান্ ॥ ১১ ॥ স্বদীর্ঘ্য-  
 নিহতে বৃত্রে বাসবো ব্রহ্মহত্যায়া । বৃতঃ সুরগণশ্রেষ্ঠ মোক্ষং তস্য বিনির্দিশ ॥ ১২ ॥  
 তেষাং তদ্বচনং শ্রুত্বা দেবানাং বিষ্ণুরব্রবীৎ । মামেব যজ্ঞতাং শক্রঃ পাবয়িষ্যামি  
 বজ্রিণম্ ॥ ১৩ ॥ পুণ্যেন হযমেধেন মামিষ্টা পাকশাসনঃ । পুনরেষ্যতি দেবানা-  
 মিস্ত্রত্বমকুতোভয়ঃ ॥ ১৪ ॥ স্বকৰ্ম্মভিশ্চ নহ্ষো নাশং যাস্যতি দুৰ্ম্মতিঃ । কঞ্চিৎ  
 কালমিমং দেবা মৰ্ষয়ধ্বমতপ্তিতাঃ ॥ ১৫ ॥ শ্রুত্বা বিষ্ণোঃ শুভাং সত্যাং তাং বা-  
 গীমমৃতোপমাম্ । ততঃ সৰ্বে সুরগণাঃ সোপাধ্যায়াঃ সুরর্ষিভিঃ । যত্র শক্ৰো ভযো-  
 দ্বিগ্নস্তং দেশমুপচক্রমুঃ ॥ ১৬ ॥ তত্রাশ্বমেধঃ সূমহান্মহেন্দ্রস্য মহাত্মনঃ । ববৃত্তে  
 পাবনার্থং বৈ ব্রহ্মহত্যাপহো নৃপ ॥ ১৭ ॥ বিভজ্য ব্রহ্মবধ্যাস্ত বৃক্ষেষু চ নদীষু চ ।  
 পৰ্বতেষু পৃথিব্যাঞ্চ স্ত্রীষু চৈব যুধিষ্ঠির ॥ ১৮ ॥ সংবিভজ্য চ ভূতেষু বিসৃজ্য চ  
 সুরেশ্বরঃ । বিজুরো ধূতপাপ্মা চ বাসবোহভবদাশ্রবান্ ॥ ১৯ ॥ অকম্পং নহ্ষং  
 স্থানাং দৃষ্ট্বা বলনিস্রদনঃ । তেজোঘ্নং সর্বভূতানাং বরদানাচ্চ দুঃসহম্ ॥ ২০ ॥  
 ততঃ শচীপতির্দেবঃ পুনরেব ব্যনশ্যত । অদৃশ্যঃ সর্বভূতানাং কালাকাজ্জী চচার  
 হ ॥ ২১ ॥ • প্রনষ্টে তু ততঃ শক্রে শচী শোকসমন্বিতা । হা শক্রেতি তদা দেবী  
 বিললাপ স্রুদুঃখিতা ॥ ২২ ॥ যদি দত্তং যদি হতং গুরবস্তোষিতা যদি । একতর্ভূত্ব-  
 মেবাস্তু সত্যং যদ্যস্তি বা মযি ॥ ২৩ ॥ পুণ্যাঞ্জেমামহং দিব্যাং প্রবৃত্তাশ্রুতরা-  
 যঞ্জে দেবীং রাত্রিং নমস্যামি সিধ্যতাং মে মনোরথঃ ॥ ২৪ ॥ প্রযতা চ নিশাং  
 'দেবীমুপাতিষ্ঠত তত্র সা । পতিব্রতাস্থাং সত্যেন সোপশ্রুতিমথাকরোৎ ॥ ২৫ ॥  
 যত্রাস্তে দেবরাজোহসৌ তং দেশং দর্শয়স্ব মে । ইত্যাহোপশ্রুতিং দেবীং সত্যং  
 সত্যেন দৃশ্যতাম্ ॥ ২৬ ॥

ইত্যুদ্যোগপর্বণি সৈন্যোদ্যোগপর্বণি উপশ্রুতিষাচনে

ত্রয়োদশোহধ্যায়ঃ ॥ ১৩ ॥



শল্য উবাচ । অথৈনাং কপিণীং সান্বীমুপাতিষ্ঠদুপশ্রুতিঃ । তাং বযোকপসম্পন্না

দৃষ্টা দেবীমুপস্থিতান্ । ইন্দ্রানী সংপ্রহৃষ্টায়া সংপুজ্যৈনামথাব্রবীৎ ॥ ১ ॥  
 ইচ্ছামি স্বামহং জ্ঞাতুং কা স্বং বৃহি বরাননে ॥ ২ ॥ উপশ্রুতিরুবাচ । উপশ্রুতিরহং  
 দেবি তবাস্তিকমুপাগতা । দর্শনৈকৈব সম্পূর্ণা তব সত্যেন ভাবিনি ॥ ৩ ॥ পতিব্র-  
 তাসি যুক্তা চ যমেন নিয়মেন চ । দর্শয়িষ্যামি তে শক্রং দেবং বৃত্রিনসূদনম্ ।  
 ক্ষিপ্ৰমগ্ৰেহি ভদ্রস্তে দ্রক্ষ্যসে সুরসত্তমম্ ॥ ৪ ॥ ততস্তাং প্রস্থিতাং দেবীমিন্দ্ৰানী সা  
 সমম্বগাৎ ॥ ৫ ॥ দেবারণ্যান্যতিক্রম্য পর্বতাংশ্চ বহুংস্ততঃ । হিমবন্তমতিক্রম্য  
 উত্তরং পার্শ্বমাগমৎ ॥ ৬ ॥ সমুদ্রঞ্চ সমাসাদ্য বহুযোজনবিস্তৃতম্ । আসসাদ  
 মহাদ্বীপং নানাদ্রুমলতাবৃতম্ ॥ ৭ ॥ তত্রাপশ্যৎ সরো দিব্যং নানাশকুনিভির্-  
 তম্ । শতযোজনবিস্তীর্ণং তাবদেবার্যতং শুভম্ ॥ ৮ ॥ তত্র দিব্যানি পদ্মানি  
 পঞ্চবর্ণানি ভারত । ষট্পদৈরুপগীতানি প্রফুল্লানি সহস্রশঃ ॥ ৯ ॥ সরসস্তস্য  
 মধ্যে তু পদ্মিনী মহতী শুভা । গৌরেনোন্নতনালেন পদ্মেন মহতা বৃতা ॥ ১০ ॥  
 পদ্মস্য ভিত্ত্বা নালঞ্চ বিবেশ সহিতা তথা । বিসতন্তপ্রবিষ্টঞ্চ তত্রাপশ্যৎ শতক্র-  
 তুম্ ॥ ১১ ॥ তং দৃষ্ট্বাতিস্মৃস্মৃশ্চৈব কপেণাবস্থিতং প্রভুম্ । সূক্ষ্মকপধরা দেবী বভূ-  
 বোপশ্রুতিশ্চ সা । ইন্দ্রং তুষ্টাব চেন্দ্রানী বিশ্রুতৈঃ পূর্বকর্ম্মভিঃ ॥ ১২ ॥ স্তূয়মান-  
 স্ততো দেবঃ শচীমাহ পুরন্দরঃ । কিমর্থমসি সংপ্রাপ্তা বিজ্ঞাতশ্চ কথং স্বহম্ ॥ ১৩ ॥  
 ততঃ মা কথ্যামাস নহুষস্য বিচেষ্টিতম্ ॥ ১৪ ॥ ইন্দ্রস্বং ত্রিযু লোকেষু প্রাপ্য  
 বীর্য্যসমুদ্বিতঃ । দর্পাবিষ্টশ্চ দুষ্টাত্মা মামুবাচ শতক্রতো । উপতিষ্ঠেতি স ক্রুরঃ  
 কালঞ্চ ক্লুতবান্ মম ॥ ১৫ ॥ যদি ন ত্রাস্যসি বিভো কুরিষ্যতি স মাং বশে । এতেন  
 চাহং সংব্রজ্য প্রাপ্তা শক্র তবাস্তিকম্ ॥ ১৬ ॥ জহি রৌদ্রং মহাবাহো নহুষং  
 পাপনিশ্চয়ম্ । প্রকাশয় ত্বমাত্মানং দৈত্যদানবসূদন । তেজঃ সমাপ্লুহি বিভো  
 দেবরাজ্যং প্রাশি চ ॥ ১৭ ॥

ইত্যুদ্ভোগপর্বণি সৈন্যোদ্ভোগপর্বণি শচীন্দ্রসংবাদে

চতুর্দশোহধ্যায়ঃ ॥ ১৪ ॥



শল্য উবাচ । এবমুক্তঃ স ভগবান্ শচ্যা পুনরথাব্রবীৎ । বিক্রমস্য ন কালোহ্যং  
 নহুষো বলবত্তরঃ ॥ ১ ॥ বিবর্জিতশ্চ ঋষিভির্হব্যৈঃ কব্যৈশ্চ ভাবিনি । নীতিমত্র  
 বিধাস্যামি দেবি তাং কর্ত্তুমহঁসি ॥ ২ ॥ গুহ্যৈতদ্বদ্য কার্য্যং নাখ্যাতব্যং শুভে  
 ক্ৰচিৎ । গহ্বা নহুষমেকান্তে ব্রবীহি তন্মুমধ্যমে ॥ ৩ ॥ ঋষিযানেন দিব্যেন মামু-  
 পৈহি জগৎপতে । এবং তব বশে প্রীতা ভবিষ্যামীতি তং বদ ॥ ৪ ॥ ইত্যুক্তা



দেবরাজেন পত্নী সা কমলেক্ষণা । এবমস্তিত্যথোক্তা তু জগাম নহ্ষং প্রতি ॥ ৫ ॥  
 নহ্ষস্তাং ততো দৃষ্টা সন্মিতো বাক্যমব্রবীৎ । স্বাগতং তে বরারোহে কিং করো-  
 মি শুচিস্মিতে ॥ ৬ ॥ তক্তং মাং ভজ কল্যাণি কিমিচ্ছসি মনস্বিনি । তব কল্যাণি  
 যৎ কার্যং তৎ করিষ্যে সুমধ্যমে ॥ ৭ ॥ ন চ ত্রীডা ত্বয়া কার্য্য সুশ্রোণি মমি বিশ্ব-  
 সেঃ । সত্যেন বৈ শপে দেবি করিষ্যে বচনং তব ॥ ৮ ॥ ইন্দ্রাণ্যুবাচ । যো মে  
 কৃতস্ত্বয়া কালস্তমাকাক্ষে জগৎপতে । তন্তস্ত্বমেব তৰ্ত্তা মে ভবিষ্যসি সুরাধিপ ॥ ৯ ॥  
 কার্য্যঞ্চ হৃদি মে যত্নদেবরাজাবধারণ্য । বক্ষ্যামি যদি মে রাজন্ প্রিয়মেতৎ করি-  
 ষ্যসি । বাক্যং প্রণয়সংযুক্তং ততঃ স্যাৎ বশগং তব ॥ ১০ ॥ ইন্দ্রস্য বাজিনো বাহা  
 হস্তিনো বা রথাস্থথা । ইচ্ছাম্যহমিহাপূৰ্ব্বং বাহনং তে সুরাধিপ । যন্ন বিষ্ণোন  
 রুদ্রস্য নাসুরাণাং ন রক্ষসাম্ ॥ ১১ ॥ বহস্ত্বাং মহাভাগা ঋষযঃ সঙ্গতঃ বিভো ।  
 সৰ্বে শিবিকয়া রাজন্ এতদ্ধি মম রোচতে ॥ ১২ ॥ নাসুরেষু ন দেবেষু তুল্যো ভবি-  
 তুমহঁসি । সৰ্বেষাং তেজ আদৎসে স্মেন বীর্য্যেণ দর্শনাৎ । ন তে প্রমুখতঃ স্নাতুং  
 কশ্চিৎ শক্নোতি বীর্য্যবান্ ॥ ১৩ ॥ শল্য উবাচ । এবমুক্তস্ত নহ্ষঃ প্রাহস্যাৎ  
 তদা কিল । উবাচ বচনঞ্চাপি সুরেন্দ্রস্তামনিন্দিতাম্ ॥ ১৪ ॥ নহ্ষ উবাচ । অপূৰ্ব্বং  
 বাহনমিদং ত্বযোক্তং বরবর্ণিনি । দৃঢ়ং মে রুচিতং দেবি ত্বদ্বশোহস্মি বরাননে ।  
 ন হ্নবীর্য্যো ভবতি যো বাহান্ কুরুতে মুনীন্ ॥ ১৫ ॥ অহং তপস্বী বলবান্ ভূত-  
 ভব্যভবৎপ্রভুঃ । মমি ক্রুদ্ধে জগন্ন স্যাৎ মমি সৰ্বং প্রতিষ্ঠিতম্ ॥ ১৬ ॥ দেবদানব-  
 গন্ধৰ্বাঃ কিমরোরগরাক্ষসঃ । ন মে ক্রুদ্ধস্য পর্য্যাপ্তাঃ সৰ্বে লোকাঃ শুচিস্মি-  
 তে ॥ ১৭ ॥ চক্ষুষা যং প্রপশ্যামি তস্য তেজে হ্রাম্যহম্ । তস্মাক্তে বচনং দেবি  
 করিষ্যামি ন সংশয়ঃ ॥ ১৮ ॥ সপ্তর্ষয়ো মাং বক্ষ্যন্তি সৰ্বে ব্রহ্মর্ষয়স্তথা । পশ্য মাহা-  
 ত্ম্যমস্মাকমৃদ্ধিঞ্চ বরবর্ণিনি ॥ ১৯ ॥ শল্য উবাচ । এবমুক্তা তু তাং দেবীং বিসৃজ্য  
 চ বরাননাম্ । বিমানৈ যোজয়িত্বা চ ঋষীন্ নিযমমাস্থিতান্ ॥ ২০ ॥ অব্রহ্মণ্যো  
 রণৌপেতো মত্তো মদবলেন চ । কামবৃত্তঃ স দুষ্টাত্মা বাহ্যামাস তানৃষীন্ ॥ ২১ ॥  
 নহ্ষেণ বিসৃষ্টা সা বৃহস্পতিমথাব্রবীৎ । সমযোহন্নাবশেষো মে নহ্ষেণেহ যঃ  
 কৃতঃ । শক্রং মৃগয শীঘ্রং ত্বং তক্তায়াঃ কুরু মে দয়াম্ ॥ ২২ ॥ বাচমিত্যেব ভগ-  
 বান্ বৃহস্পতিরুবাচ তাম্ । ন ভেতব্যং ত্বয়া দেবি নহ্ষাদুর্ঘচেতসঃ ॥ ২৩ ॥ ন হ্ষেয  
 স্তাস্যতি চিরং গত এব নরাধমঃ । অধর্মজ্ঞো মহর্ষীণাং বাহনাচ্চ হতঃ শুভে ॥ ২৪ ॥  
 ইক্ষিঞ্চাহং করিষ্যামি বিনাশাযাস্য দুর্মতেঃ । শক্রঞ্চাধিগমিষ্যামি না তৈস্ত্বং ভদ্র-  
 মস্ত তে ॥ ২৫ ॥ ততঃ প্রজ্জ্বাল্য বিধিবৎ জুহাব পরমং হবিঃ । বৃহস্পতির্মহাতেজা

দেবরাজোপলক্বে। হুত্বাগ্নিং সোহব্রবীজাজ্জক্ৰমম্বিষ্যতামিতি ॥ ২৬ ॥ তস্ম্যচ্চ  
ভগবান্ দেবঃ স্বয়মেব হতাশনঃ। স্ত্রীবেশমদ্ভুতং কুত্বা তত্রৈবাস্তুরধীয়ত ॥ ২৭ ॥  
স দিশঃ প্রদিশশ্চৈব পৰ্বতাংশ্চ বনানি চ। পৃথিবীঞ্চাস্তরীক্ষঞ্চ বিচিত্রাথ মনো-  
গতিঃ। নিমেষান্তুরমাত্রেন বৃহস্পতিমুপাগমৎ ॥ ২৮ ॥ অগ্নিরুবাচ। বৃহস্পতে  
ন পশ্যামি দেবরাজমিহ কচিৎ। আপঃ শেষাঃ সদাচাপঃ প্রবেক্ষুঃ নোৎসহা-  
ম্যহম্ ॥ ২৯ ॥ ন মে তত্র গতিত্রক্ৰন্ কিমন্যৎ করবাণি তে। তমব্রবীদেবগুরুরপো  
বিশ মহাদ্যুতে ॥ ৩০ ॥ অগ্নিরুবাচ। নাপঃ প্রবেক্ষুঃ শক্যামি কথো মেতত্র ভবি-  
ষ্যতি। শরণং ত্বাং প্রপন্মোহস্মি স্বস্তি তেহস্ত মহাদ্যুতে ॥ ৩১ ॥ অন্ড্যোহগ্নিঃ ক্রতঃ  
ক্ৰতমশ্মনো লোহমুখিতম্। তেষাং সৰ্বত্রগং তেজঃ স্বাস্থ যোনিষু শাম্যতি ॥ ৩২ ॥

ইত্যুদ্দেশ্যোগপর্বণি সৈন্যোদ্দেশ্যোগপর্বণি বৃহস্পত্যগ্নিসম্বাদে

পঞ্চদশোহধ্যায়ঃ ॥ ১৫ ॥



বৃহস্পতিরুবাচ। ত্বমগ্নে সৰ্বদেবানাং মুখং ত্বমসি হব্যবাট্। ত্বমন্তঃ সৰ্বভূতানাং  
গূতৃশ্চরমি সাক্ষিবৎ ॥ ১ ॥ ত্বামাহুরেকং কবযস্ত্বামাহস্ত্রিবিধং পুনঃ। ত্বয়া ত্যক্তং  
জগচ্চেদং সদ্যো নশ্যেদ্ধুতাশন ॥ ২ ॥ কুত্বা তুভ্যং নমো বিপ্রাঃ স্বকৰ্মবিজিতা-  
ক্ৰতিম্। গচ্ছন্তি সহ পত্নীভিঃ সূতৈরপি চ শাস্বতীম্ ॥ ৩ ॥ ত্বমেবাগ্নে হব্যবাহ-  
স্তমেব পরমং হবিঃ। যজান্তি সত্রৈস্ত্বামেব যজ্ঞেচ্চ পরমাধ্বরে ॥ ৪ ॥ সৃষ্টা লোকাং-  
স্ত্রীনিমান্ হব্যবাহ প্রাপ্তে কালে পচসি পুনঃ সমিদ্ধুঃ। ত্বং সৰ্বস্য ভুবনস্য প্রসূ-  
তিস্ত্বমেবাগ্নে ভবসি পুনঃ প্রতিষ্ঠা ॥ ৫ ॥ ত্বামগ্নে জলদানাহুৰিদ্যুতশ্চ মনীষিণঃ।  
দহন্তি সৰ্বভূতানি ত্বত্তো নিষ্ক্রম্য হেতযঃ ॥ ৬ ॥ ত্বয়্যাপো নিহিতাঃ সৰ্বাস্তুযি  
সৰ্বমিদং জগৎ। ন তেহস্ত্যবিদিতং কিঞ্চিৎ ত্রিষু লোকেষু পাবক ॥ ৭ ॥ স্বযোনিং  
তজজ্ঞে সৰ্বো বিশস্বাপোহবিশক্তিঃ। অহং ত্বাং বর্দ্ধয়িষ্যামি ত্রাকৈশ্চৈশ্চৈঃ সনা-  
তনৈঃ ॥ ৮ ॥ এবংস্তুভো হব্যবাট্ স ভগবান্ কবিরুতমঃ। বৃহস্পতিমথোবিশচ  
প্রীতিমান্ বাক্যমুত্তমম্। দর্শয়িষ্যামি তে শক্ৰং সত্যমেতদ্রুবীমি তে ॥ ৯ ॥ শল্য  
উবাচ। প্রবিশ্যাপস্ততে বহ্নিঃ সমুদ্রাঃ সপল্লাভাঃ। আজগাম সরস্তুচ্চ গূঢ়ো যত্র  
শচীপতিঃ ॥ ১০ ॥ অথ তত্রাপি পদ্মানি বিচিন্তন ভরতর্ষভ। অম্বপশ্যৎ স দেবে-  
ন্দ্রং বিসমধ্যগতং তদা ॥ ১১ ॥ আগত্য চ ততস্তূর্ণং তমাচক্ষ বৃহস্পতিম্। অণু-  
মাত্রেন বপুষা পদ্মতন্ত্বাশ্রিতং প্রভুম্ ॥ ১২ ॥ গত্বা দেবর্ষিগন্ধর্বেঃ সহিতোহথ বৃহ-  
স্পতিঃ। পুরাণৈঃ কৰ্মভির্দেবং তুষ্টাব বলসুদনম্ ॥ ১৩ ॥ মহাসুরো হতঃ শক্ৰ

নমুচির্দারুণস্ত্রুয়া । শম্বরশ্চ বলশ্চৈব তথোভৌ ঘোরবিক্রমৌ ॥ ১৪ ॥ শতক্রতো  
 বিবর্দ্ধস্ব সর্বান্ শত্রুন্মিস্রদয । উত্তিষ্ঠ শত্রু সংপশ্য দেবর্ষীংশ্চ সমাগতান্ ॥ ১৫ ॥  
 মহেন্দ্র দানবান্ হত্বা লোকাস্ত্রাতাস্ত্রুয়া বিভো । অপাং ফেনং সমাসাদ্য বিষ্ণুতে-  
 জোহতিবৃংহিতম্ । ত্বয়া বৃত্রো হতঃ পূর্বং দেবরাজ জগৎপতে ॥ ১৬ ॥ ত্বং সর্ব-  
 ভূতেষু শরণ্য ঐড্যস্ত্রুয়া সমং বিদ্যাতে নেহ ভূতম্ । ত্বয়া ধার্যন্তে সর্বভূতানি শত্রু  
 ত্বং দেবানাং মহিমানঞ্চকর্থ ॥ ১৭ ॥ পাহি সর্বান্ স লোকাংশ্চ মহেন্দ্র বলমা-  
 পুহি । এবং সংস্তুষমানশ্চ সোহবর্দ্ধিত শনৈঃ শনৈঃ ॥ ১৮ ॥ স্বধৈব বপুরাস্থাষ  
 বভূব স বলাস্থিতঃ । অত্র বীচ্চ গুরুং দেবো বৃহস্পতিমবস্থিতম্ ॥ ১৯ ॥ কিং কার্য-  
 মবশিষ্টং বো হতস্ত্রাফ্টৌ মহাসুরঃ । বৃত্রশ্চ স্তুমহাকাযো যো বৈ লোকাননাশ-  
 যৎ ॥ ২০ ॥ বৃহস্পতিরুবাচ । মানুষ্যো নহস্যো রাজা দেবর্ষিগণতেজসা । দেবরা-  
 জ্যমনুপ্রাপ্তঃ সর্বান্নো বাধতে ভশম্ ॥ ২১ ॥ শত্রু উবাচ । কথম্ নহস্যো রাজ্যং  
 দেবানাং প্রাপ দুর্লভম্ । তপসা কেন বা যুক্তঃ কিংবীর্যেয়া বা বৃহস্পতে ॥ ২২ ॥  
 বৃহস্পতিরুবাচ । দেবা ভীতাঃ শত্রু নাকামযন্ত ত্বয়া ত্যক্তং মহদৈন্দ্রং পদ-  
 স্তুৎ ॥ ২৩ ॥ তদা দেবাঃ পিতরোহথর্ষষশ্চ গন্ধর্বমুখ্যাশ্চ সমেত্য সর্বে । গৃহ্মাক্রবন্ম-  
 হ্ষং শত্রু তত্র ত্বমো রাজা ভব ভুবনস্য গোপ্তা ॥ ২৪ ॥ তানত্রবীমহস্যো নাস্মি  
 শত্রু আপ্যায়ধ্বং তপসা তেজসা মাম্ । এবমুত্তৈর্বর্দ্ধিতশ্চাপি দেবৈরাজাভবন্মহস্যো  
 ঘোরবীর্য্যঃ । ত্রৈলোক্যে চ প্রাপ্য রাজ্যং মহর্ষীন্ ক্রত্বা বাহান্ যাতি লোকান্  
 দুরাত্মা ॥ ২৫ ॥ তেজোহরং দৃষ্টিবিষং সুঘোরং মা ত্বং পশ্যেন্নহ্ষং বৈ কদাচিত্ ।  
 দেবাশ্চ সর্বে নহ্ষং ভযার্ভা ন পশ্যন্তে গূঢ়রূপাশ্চরন্তঃ ॥ ২৬ ॥ শল্য উবাচ ।  
 এবং বদত্যাঙ্গিরসাং বরিষ্ঠে বৃহস্পতো লোকপালঃ কুবেরঃ । বৈবস্বতশ্চৈব যমঃ  
 পুরাণো দেবশ্চ সোমো বরুণশ্চাজগাম ॥ ২৭ ॥ তে বৈ সমাসাদ্য মহেন্দ্রমুচুর্দিক্ষ্য  
 ত্রাফ্টৌ নিহতশ্চৈব বৃত্রঃ । দিক্ষ্য চ ত্বাং কুশলিনমক্ষতঞ্চ পশ্যাম বৈ নিহতারিঞ্চ  
 শত্রু ॥ ২৮ ॥ স তান্ যথাবচ্চ হি লোকপালান্ সমেত্য বৈ প্রীতমনা মহেন্দ্রঃ ।  
 উবাচ চৈতান্ প্রতিভাষ্য শত্রুঃ সঙ্খোদযিষ্যমহ্ষস্যান্তরেণ । রাজা দেবানাং  
 নহস্যো ঘোররূপস্তত্র সহং দীযতাং মে ভবন্তিঃ ॥ ২৯ ॥ তে চাক্রবন্মহস্যো ঘোররূপো  
 দৃষ্টিবিষস্তস্য বিভীম ঐশ । ত্বঞ্জেদ্রাজানং নহ্ষং পরাজয়েন্ততো বযং ভাগম-  
 হ্যাম শত্রু ॥ ৩০ ॥ ইন্দ্রোহত্রবীজবতু ভবানপাংপতির্যমঃ কুবেরশ্চ মযাভিষেকম্ ।  
 সংপ্রাপ্নুবন্তুদ্য সত্বেব দৈবতৈরিপুং জযাম নহ্ষং ঘোরদৃষ্টিম্ ॥ ৩১ ॥ ততশ্চ  
 শত্রুং জ্বলনোহপ্যাহ ভাগং প্রযচ্ছ মহং তব সহং করিষ্যে । তমাহ শত্রো ভবিতাগে

তথাপি চৈত্ৰাখ্যো বৈ ভাগ একো মহাক্রতো ॥ ৩২ ॥ শল্য উবাচ। এবং সন্ধিস্ত্য  
ভগবান্নহেঙ্গঃ পাকশাসনঃ। কুবেরং সর্বযক্ষানাং ধনানাঞ্চ প্রভুং তথা ॥ ৩৩ ॥  
বৈবস্বতং পিতৃণাঞ্চ বরুণঞ্চাপ্যপাং তথা। আধিপত্যে দদৌ শক্রঃ সংকৃত্য বরদ-  
স্তদা ॥ ৩৪ ॥

ইত্যুদ্যোগপর্বনি সৈন্যোদ্যোগপর্বনি ইন্দ্রবরুণাদিসংবাদে

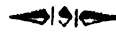
ষোডশোহধ্যায়ঃ ॥ ১৬ ॥



শল্য উবাচ। অথ সন্ধিস্থানস্য দেবরাজস্য ধীমতঃ। নহুষস্য বধোপায়ং  
লোকপালৈঃ সদৈবতৈঃ। তপস্বী তত্র ভগবান্গস্ত্যঃ প্রত্যদৃশ্যত ॥ ১ ॥ সোত্র-  
বীদর্য্য দেবেঙ্গং দিষ্ট্য। বৈ বর্জিতে ভবান্। বিশ্বকপবিনাশেন বৃত্রাসুরবধেন  
চ ॥ ২ ॥ দিষ্ট্য। চ নহুষো ভূক্টো দেবরাজ্যাং পুরন্দর। দিষ্ট্য। হতারিং পশ্যামি  
ভবন্তং বলসুদন ॥ ৩ ॥ ইন্দ্র উবাচ। স্বগতন্তে মহর্ষেঃস্তু প্রীতোহহং দর্শনা-  
ত্তব। পাদ্যমাচমনীয়ঞ্চ গামর্ঘ্যঞ্চ প্রতীচ্ছ মে ॥ ৪ ॥ শল্য উবাচ। পূজিতঞ্জেপ-  
বিষ্টন্তুমাগ্নে মুনিসত্তমম্। পর্য্যপৃচ্ছত দেবেশঃ প্রহৃষ্টো ব্রাহ্মণর্ষভম্ ॥ ৫ ॥  
এতদিচ্ছামি ভগবন্ কথ্যমানং দ্বিজোত্তম। পরিভ্রুটং কথং স্বর্গান্নহুষঃ পাপনি-  
শ্চয়ঃ ॥ ৬ ॥ অগস্ত্য উবাচ। শৃণু শক্র প্রিযং বাক্যং যথা রাজা দুরাত্মবান্।  
স্বর্গান্ভ্রুটো দুরাচারো নহুষো বলদর্পিতঃ ॥ ৭ ॥ শ্রমার্ভাস্তু বহন্তস্তং নহুষং পাপ-  
কারিণম্। দেবর্ষযো মহাভাগাস্তথা ব্রহ্মর্ষযোহমলাঃ। পপ্রচ্ছুনহুষং দেব সংশয়ং  
জযতাশ্বর ॥ ৮ ॥ য ইমে ব্রাহ্মণাঃ প্রোক্তা মত্তা বৈপ্রোক্ষণে গবান্। এতৈ প্রমাণং  
ভবত উতাহো নেতি বাসব। নহুষো নেতি তানাহ তমস। মুচচেতনঃ ॥ ৯ ॥ ঋষয়  
উচুঃ। অধর্ম্মে সংপ্রবৃত্তস্তং ধর্ম্মং ন প্রতিপদ্যসে। প্রমাণমেতদস্মাকং পূর্ব্বং  
প্রোক্তং মহর্ষিভিঃ ॥ ১০ ॥ অগস্ত্য উবাচ। ততো বিবদমানঃ স মুনিভিঃ সহ  
বাসব। অথ মামস্পৃশমূর্দ্ধি পাদেনাধর্ম্মপীড়িতঃ ॥ ১১ ॥ তেনাভূদ্ধততেজাশ্চ  
নিঃশ্রীকশ্চ শচীপতে। ততস্তমহমাবিগ্নমবোচং ভষপীড়িতম্ ॥ ১২ ॥ যস্মাৎ পূর্ব্বৈঃ  
কৃতং ব্রহ্ম ব্রহ্মর্ষিভিরনুষ্ঠিতম্। অদুর্ঘ্টং দুষ্যসি বৈ যন্মে মূর্ধ্যস্পৃশং পদা ॥ ১৩ ॥  
যচ্চাপি হুমৃষীন্মূঢ় ব্রহ্মকল্মাশং দুরাসদান্। বাহান্ কৃত্বা বাহ্যসি তেন স্বর্গাক্রান্তপ্রভঃ।  
ধ্বংস পাপ পরিভ্রুটঃ ক্ষীণপুণ্যো মহীতলম্ ॥ ১৪ ॥ দশ বর্ষসহস্রাণি সপর্কপথরো  
মহান্। বিচরিস্যসি পূর্ণেষু পুনঃ স্বর্গমবাপ্যসি ॥ ১৫ ॥ এবং ভ্রুটো দুরাত্মা স  
দেবরাজ্যাদরিন্দম। দিষ্ট্য। বর্জ্যমহে শক্র হতো ব্রাহ্মণকণ্টকঃ ॥ ১৬ ॥ ত্রিপিষ্টপং

প্রপদ্যস্ব পাহি লোকান্ শচীপতে । জিতেন্দ্ৰিয়ো জিতামিত্রঃ স্তুষ্যমানো মহর্ষি-  
ভিঃ ॥ ১৭ ॥ শল্য উবাচ । ততো দেবা ভৃশং তুষ্টা মহর্ষিগণসংবৃতাঃ । পিতর-  
শ্চৈব যক্ষাশ্চ ভূজগা রাক্ষসাস্থতা ॥ ১৮ ॥ গন্ধর্বা দেবকন্যাশ্চ সর্বে চাম্পরসাং  
গণাঃ । সরাংসি সরিতঃ শৈলাঃ সাগরাশ্চ বিশাম্পতে ॥ ১৯ ॥ উপগম্যাক্রবন্  
সর্বে দিক্ষ্যা বর্দ্ধসি শত্রুহন্ । হতশ্চ নহুষঃ পাপো দিক্ষ্যাগন্ত্যেন ধীমতা । দিক্ষ্যা  
পাপসমাচারঃ কৃতঃ সর্পো মহীতলে ॥ ২০ ॥

ইত্যুদ্যোগপর্বণি সৈন্যোদ্যোগপর্বণি ইন্দ্রাগন্ত্যসংবাদে  
নহুষভংশে সপ্তদশোহধ্যায়ঃ ॥ ১৭-১৮ ॥



শল্য উবাচ । ততঃ শক্রস্তুষ্যমানো গন্ধর্বাচম্পরসাদ্রণৈঃ । ঐরাবতং সমারুহ  
দ্বিপেন্দ্রং লক্ষণৈর্যুতম্ ॥ ১১ ॥ পাবকশ্চ মহাতেজা মহর্ষিশ্চ বৃহস্পতিঃ । যমশ্চ বরুণ-  
শ্চৈব কুবেরশ্চ ধনেশ্বরঃ ॥ ২ ॥ সর্ষেদৈবৈঃ পরিবৃতঃ শক্ৰো বৃত্রনিসূদনঃ । গন্ধ-  
র্বার্পরোভিশ্চ যাতস্ত্রিভুবনং প্রভুঃ ॥ ৩ ॥ স সমেত্য মহেন্দ্রাণ্য দেবরাজঃ শত-  
ক্রতুঃ । মুদা পরময়া যুক্তঃ পালয়ামাস দেবরাট্ ॥ ৪ ॥ ততঃ স ভগবাংস্তত্র অঙ্গি-  
রাঃ সমদৃশ্যত । অথর্ববেদমষ্টৈশ্চ দেবেন্দ্রং সমপূজযৎ ॥ ৫ ॥ ততস্তু ভগবানিন্দ্রঃ  
প্রহৃষ্টঃ সমপদ্যত । বরঞ্চ প্রদদৌ তস্মৈ অথর্বাঙ্গিরসে তদা ॥ ৬ ॥ অথর্বাঙ্গিরসো  
নাম বেদেহস্মিন্ বৈ ভবিষ্যতি । উদাহরণমেতদ্ধি যজ্ঞভাগঞ্চ লপ্যসে ॥ ৭ ॥ এবং  
সম্পূজ্য ভগবানথর্বাঙ্গিরসং তদা । বাসজ্জর্ঘ্যমহারাজ দেবরাজঃ শতক্রতুঃ ॥ ৮ ॥  
সংপূজ্য সরাংস্ত্রিদশানৃষীংশ্চাপি তপোধনান্ । ইন্দ্রঃ প্রমুদিতো রাজন্ ধর্ম্মেণাপা-  
লয়ৎ প্রজাঃ ॥ ৯ ॥ এবং দুঃখমন্তুপ্রাপ্তুমিচ্ছোঁন সহ ভার্য্যা । অজ্ঞাতবাসশ্চ কৃতঃ  
শত্রুণাং বধকাজ্জয়া ॥ ১০ ॥ নাত্র মনুষ্যস্ত্বয়া কার্য্যে । যৎ ক্লিষ্টোহসি মহাবনে ।  
দ্রৌপদ্যা সহ রাজেন্দ্র ভ্রাতৃভিশ্চ মহাত্মভিঃ ॥ ১১ ॥ এবং হুমপি রাজেন্দ্র রাজ্যং  
প্রাপ্যসি ভারত । বৃত্রং হত্বা যথা প্রাপ্তঃ শক্ৰঃ কৌরবনন্দন ॥ ১২ ॥ দুরাচারশ্চ  
নহুষো ব্রহ্মদ্বিট্ পাপচেতনঃ । অগন্ত্যশাপাভিহতো বিনষ্টঃ শাস্বতীঃ সমাঃ ॥ ১৩ ॥  
এবং তব দুরাত্মানঃ শত্রবঃ শত্রুসূদন । ক্ষিপ্রং নাশং গমিষ্যন্তি কর্ণদুর্য্যোধনা-  
দযঃ ॥ ১৪ ॥ ততঃ সাগরপর্য্যস্তাং ভোক্ষ্যসে মেদিনীমিমাম্ । ভ্রাতৃভিঃ পরিতো  
বীর দ্রৌপদ্যা চ সহ প্রভো ॥ ১৫ ॥ উপাখ্যানমিদং শক্ৰবিজয়ং বেদসম্মিতম্ ।  
রাজ্ঞা ব্যূতেশ্বনীকেষু শ্রোতব্যং জয়মিচ্ছতা ॥ ১৬ ॥ তস্মাৎ সংশ্রাবয়ামি ত্বাং বিজয়ং  
জয়তাস্বর । সংস্তুষ্যমানা বর্দ্ধন্তে মহাত্মানো যুধিষ্ঠির ॥ ১৭ ॥ কলিযাণামভাবোহযং

যুধিষ্ঠির মহাত্মনাম্ । দুর্যোধনাপরাধেন ভীমার্জুনবলেন চ ॥ ১৮ ॥ আখ্যান-  
মিস্রবিজয়ং য ইদং নিযতঃ পঠেৎ । ধৃতপাপা জিতস্বর্গঃ প্রেত্য চেহ চ মোদ-  
তে ॥ ১৯ ॥ ন চারিজং ভৃষং তস্য নাপুলো বা ভবেন্নরঃ । নাপদং প্রাপ্নুযাৎ  
কাক্ষিদ্দীর্ঘমায়ুশ্চ বিন্দতি । সর্বত্র জয়মাপ্নোতি ন কদাচিৎ পরাজয়ম্ ॥ ২০ ॥ বৈশ-  
ম্পায়ন উবাচ । এবমাস্থাসিতো রাজা শল্যেন ভরতর্ষভ । পূজয়ামাস বিধিবচ্ছল্যং  
ধর্মভূতাংবরঃ ॥ ২১ ॥ শ্রদ্ধা তু শল্যবচনং কুন্তীপুলো যুধিষ্ঠিরঃ । প্রত্যুবাচ মহা-  
বাহুর্মদ্ররাজমিদং বচঃ ॥ ২২ ॥ ভবান্ কণস্য সারথ্যং করিষ্যতি ন সংশয়ঃ ।  
তত্র তেজোবধঃ কার্য্যঃ কণস্যার্জুনসংস্রবঃ ॥ ২৩ ॥ শল্য উবাচ । এবমেতৎ করি-  
ষ্যামি যথা মাং সংপ্রভাষসে । যচ্চান্যদপি শক্যামি তৎ করিষ্যাম্যহং তব ॥ ২৪ ॥  
বৈশম্পায়ন উবাচ । ততস্ত্রামন্ত্র্য কৌন্তেয়ান্ শল্যো মদ্রাধিপস্তদা । জগাম সবলঃ  
শ্রীমান্ দুর্যোধনমরিন্দম ॥ ২৫ ॥

ইত্যুদ্যোগপর্বনি সৈন্যোদ্যোগপর্বনি শল্যগমনে অষ্টাদশোঃধ্যায়ঃ ॥ ১৮ ॥



বৈশম্পায়ন উবাচ । যুযুধানস্ততো বীরঃ সাদৃতানাং মহারথঃ । মহতা চতুরঙ্গেণ  
বলেনাগাদ্যুধিষ্ঠিরম্ ॥ ১ ॥ তস্য যোধা মহাবীৰ্যা নানাদেশসমাগতাঃ । নানা-  
প্রহরণা বীরাঃ শোভযাঞ্চক্ৰিরে বলম্ ॥ ২ ॥ পরশ্বধৈর্ভিন্দিপালৈঃ শক্তিতোমর-  
মুদগারৈঃ । পরিষৈর্যষ্টিভিঃ প্রাসৈঃ করবালৈশ্চ নিশ্চলৈঃ ॥ ৩ ॥ খজ্জকান্মুকনিযু-  
তৈঃ শরৈশ্চ বিবিধৈরপি । তৈলধৌতৈঃ প্রকাশদিস্তদশোভত বৈ বলম্ ॥ ৪ ॥  
তস্য মেঘপ্রকাশস্য শস্ত্রৈস্তৈঃ শোভিতস্য চ । বভূব রূপং সৈন্যস্য মেঘস্যেব  
সবিদ্যুতঃ ॥ ৫ ॥ অক্ষৌহিনী হি সেনা সা তদা যৌধিষ্ঠিরং বলম্ । প্রবিশ্যাস্তদধে  
রাজন্ সাগরং কুন্দী যথা ॥ ৬ ॥ তথৈবাক্ষৌহিনীং গৃহ চেদীনামৃষভো বলী ।  
ধৃষ্টকৈতুরূপাগচ্ছৎ পাণ্ডবানমিতৌজসঃ ॥ ৭ ॥ মাগধশ্চ জয়ৎসেনো জারাসন্ধি-  
র্মহাবলঃ । অক্ষৌহিন্যৈব সৈন্যস্য ধর্মরাজমুপাগমৎ ॥ ৮ ॥ তথৈব পাণ্ডো রা-  
জেন্দ্রং সাগরান্মুপবাসিভিঃ । বৃতো বহুবৈধৈর্যৌধৈর্যুধিষ্ঠিরমুপাগমৎ ॥ ৯ ॥ তস্য  
সৈন্যমতীবাসীভূতস্মিন্ বলসমাগমে । প্রেক্ষণীয়তরং রাজন্ সুবেশং বলবত্তদা ॥ ১০ ॥  
দ্রুপদস্যাপ্যভূৎ সেনা নানাদেশসমাগতৈঃ । শোভিতা পুরুষৈঃ শূরৈঃ পুত্রৈশ্চাস্য  
মহারথৈঃ ॥ ১১ ॥ তথৈব রাজা মৎস্যানাং বিরাতো বাহিনীপতিঃ । পার্বতীযৈ-  
র্মহীপালৈঃ সহিতঃ পাণ্ডবানিযাৎ ॥ ১২ ॥ ইতশ্চেতশ্চ পাণ্ডবাং সমাজগ্মুর্মহা-  
ত্মনাম্ । অক্ষৌহিন্যস্ত সঙ্গেতা বিবিধধ্বজসংকুলাঃ । যুযুৎসমানাঃ কুরুভিঃ পাণ্ড-

বান্ সমর্ষয়ন্ ॥ ১৩ ॥ তথৈব ধার্তরাষ্ট্রস্য হর্ষং সমভিবর্জয়ন্ । ভগদত্তো মহী-  
 পালঃ সেনামক্ষৌহিনীং দদৌ ॥ ১৪ ॥ তস্য চীনেঃ কিরাটৈশ্চ কাঞ্চনৈরিব সং-  
 বৃতম্ । বভৌ বলমনাধুষ্যৎ কর্ণিকারবনং যথা ॥ ১৫ ॥ তথা ভুরিগ্রবাঃ শূরঃ শল্যশ্চ  
 কুরুনন্দন । দুর্যোধনমুপাযাতাবক্ষৌহিন্যা পৃথক্ পৃথক্ ॥ ১৬ ॥ ক্রতবর্মা চ হ্য-  
 দ্বিক্যো ভোজাস্ককুকুরৈঃ সহ । অক্ষৌহিণ্যৈব সেনায়া দুর্যোধনমুপাগমৎ ॥ ১৭ ॥  
 তস্য তৈঃ পুরুষব্যাসৈর্ষুর্ধনমালাধরৈর্বলম্ । অশোভত যথা মত্তৈর্ধনং প্রকীড়িতৈর্গ-  
 জৈঃ ॥ ১৮ ॥ জঘদ্রথমুখাশ্চান্যে সিদ্ধসৌবীরবাসিনঃ । আজগ্মঃ পৃথিবীপালাঃ  
 কম্পযন্ত ইবাচলান্ ॥ ১৯ ॥ তেষামক্ষৌহিনী সেনা বহুলা বিবভৌ তদা । বিধূষ-  
 মানো বাতেন বহুকপ ইবাস্বদঃ ॥ ২০ ॥ সুদক্ষিণশ্চ কাষোজো যবনৈশ্চ শকৈ-  
 স্তথা । উপাজগাম কৌরব্যমক্ষৌহিন্যা বিশাম্পতে ॥ ২১ ॥ তস্য সেনা সমাবাযঃ  
 শলভানামিবাবভৌ । স চ সংপ্রাপ্য কৌরব্যং তত্রৈবাস্তদর্দধে তদা ॥ ২২ ॥ তথা  
 মাহিষীতীবাসী নীলো নীলায়ুধৈঃ সহ । মহীপালো মহাবীর্যৈর্দক্ষিণাপথবাসি-  
 তিঃ ॥ ২৩ ॥ আবস্ত্যো চ মহীপালো মহাবলমুসংবৃতো । পৃথগক্ষৌহিনীভ্যান্তা-  
 বতিষাতৌ সুর্যোধনম্ ॥ ২৪ ॥ কৈকেয়াশ্চ নরব্যাস্রাঃ সেনদর্য্যঃ পঞ্চ পার্থিব্যঃ ।  
 সংহর্ষযন্তঃ কৌরব্যমক্ষৌহিন্যা সমাদ্রবন্ ॥ ২৫ ॥ ততস্ততস্ত সর্বেষাং ভূমিপানাং  
 মহাত্মনাম্ । তিসৌহন্যাঃ সমবর্ত্তন্ত বাহিন্যো ভরতর্ষভ ॥ ২৬ ॥ এবমেকাদশাবৃত্তাঃ  
 সেনা দুর্যোধনস্য তাঃ । যুযুৎসমানাঃ কোন্তেষান্ নানাধ্বজসমাকুলাঃ ॥ ২৭ ॥  
 ন হাস্তিনপুরে রাজম্ভবকাশোহ্ভবত্তদা । রাজ্ঞাং স্ববলমুখ্যানাং প্রাধান্যেনাপি  
 ভারত ॥ ২৮ ॥ ততঃ পঞ্চনদশৈব ক্রৎসঞ্চ কুরুজাঙ্গলম্ । তথা রোহিতকারণ্যং  
 মরুভূমিশ্চ কেবলা ॥ ২৯ ॥ অহিচ্ছত্রা কালকূটী গঙ্গাকূলঞ্চ ভারত । বরুণা বাট-  
 ধানঞ্চ যামুনশ্চৈব পর্বতঃ ॥ ৩০ ॥ এষ দেশঃ সুবিস্তীর্ণঃ প্রভুতধনধান্যুবান্ ।  
 বভূব কৌরবেযাণাং বলেন সূসমাকুলঃ ॥ ৩১ ॥ তত্তু সৈন্যং তথায়ুক্তং দদর্শ স  
 পুরোহিতঃ । যঃ স পাঞ্চালরাজেন প্রেষিতঃ কৌরবান্ প্রতি ॥ ৩২ ॥

ইত্যুদ্যোগপর্বণি সৈন্যোদ্যোগপর্বণি পুরোহিতসৈন্যদর্শনে

একোনবিংশতিতমোহধ্যায়ঃ ॥ ১৯ ॥

সমাপ্তঞ্চ সৈন্যোদ্যোগপর্ব ।



অথ সঞ্জয়যানপর্ব ।

বৈশম্পায়ন উবাচ । স তু কৌরব্যমাসাদ্য দ্রুপদস্য পুরোহিতঃ । সংক্লতো ধৃত-

রাষ্ট্রেণ ভীষ্মেণ বিদুরেণ চ ॥ ১ ॥ সর্বং কৌশল্যমুক্তাদৌ পৃষ্ঠা চৈবমনামমম ।  
 সর্বসৈন্যপ্রণেতৃণাং মধ্যে বাক্যমুবাচ হ ॥ ২ ॥ সর্বেষাং বুদ্ধির্বিদিতো রাজধর্মঃ সনা-  
 তনঃ । বাঁক্যোপাদানহেতোস্ত বক্ষ্যামি বিদিতে সতি ॥ ৩ ॥ ধৃতরাষ্ট্রশ্চ পাণ্ডুশ্চ  
 সুতাবেকস্য বিপ্রতো । তযোঃ সমানং দ্রবিশং পৈতৃকং নাত্র সংশয়ঃ ॥ ৪ ॥ ধৃতরা-  
 ষ্ট্রস্য যে পুত্রাঃ প্রাপ্তস্তেঃ পৈতৃকং বসু । পাণ্ডুপুত্রাঃ কথং নাম ন প্রাপ্তাঃ পৈতৃকং  
 বসু ॥ ৫ ॥ এবহুতে পাণ্ডবেষেবিদিতং বঃ পুরা যথা । ন প্রাপ্তং পৈতৃকং দ্রব্যং  
 ধার্তরাষ্ট্রেণ সংবৃতম্ ॥ ৬ ॥ প্রাণান্তিকৈরপ্যুপাঠৈঃ প্রযতন্তিরনেকশঃ । শেষবন্তো  
 ন শকিতা গমিতুং যমসাদনম্ ॥ ৭ ॥ পুনশ্চ বর্জিতং রাজ্যং স্ববলেন মহাত্মাভিঃ ।  
 ছদ্মনাপহৃতং ক্ষুদ্রৈর্ধার্তরাষ্ট্রেঃ সমৌবলৈঃ ॥ ৮ ॥ তদপ্যনুমতং কশ্ম যথায়ুক্ত-  
 মনেন বৈ । বাসিতাশ্চ মহারণ্যে বর্ষাণীহ ত্রয়োদশ ॥ ৯ ॥ সভায়াং ক্লেশিতৈর্বা-  
 রৈঃ সহভার্য্যস্তথা ভৃশম্ । অরণ্যে বিবিধাঃ ক্লেশাঃ সংপ্রাপ্তাস্তেঃ সুদারুণাঃ ॥ ১০ ॥  
 তথা বিরাতনগরে যোন্যস্তুরগতৈরিব । সংপ্রাপ্তাঃ পরমঃ ক্লেশো যথা পাপৈর্মান্বহা-  
 ত্মাভিঃ ॥ ১১ ॥ তে সর্বে পৃষ্ঠতঃ ক্রুত্বা তৎ সর্বং পূর্বকল্লিষম্ । সাত্মৈব কুরুভিঃ সার্ক-  
 মিচ্ছন্তি কুরুপুঙ্গবাঃ ॥ ১২ ॥ তেষাঞ্চ বৃত্তমাজ্জায় বৃত্তং দুর্যোধনস্য চ । অন্বনে-  
 তুমিহার্হন্তি ধার্তরাষ্ট্রং স্ত্রহজ্জনাঃ ॥ ১৩ ॥ ন হি তে বিগ্রহং বীরাঃ কুর্বন্তি কুরুভিঃ  
 সহ । অবিনাশেন লোকস্য কাঙ্ক্ষন্তে পাণ্ডবাঃ স্বকম্ ॥ ১৪ ॥ যশ্চাপি ধার্তরাষ্ট্রস্য  
 হেতুঃ স্যাদ্বিগ্রহং প্রতি । স চ হেতুর্ন মন্তব্যো বলীয়াংসস্তথা হি তে ॥ ১৫ ॥ অক্ষৌ-  
 হিণ্যশ্চ সপ্তৈব ধর্মপুত্রস্য সঙ্গতাঃ । যুযুৎসমানাঃ কুরুভিঃ প্রতীক্ষন্তেহস্য শাস-  
 নম্ ॥ ১৬ ॥ অপরে পুরুষব্যঘ্রাঃ সহস্রাক্ষৌহিণীসমাঃ । সাত্যকির্ভীমসেনশ্চ যমৌ  
 চ স্ত্রমহাবলৌ ॥ ১৭ ॥ একাদশৈতাঃ পৃথন্য একতশ্চ সমাগতাঃ । একতশ্চ মহাবা-  
 হুব্রহ্মকুপো ধনঞ্জয়ঃ ॥ ১৮ ॥ যথা কিরীটী সেনাত্যঃ সর্বাভ্যোহপ্যতিরিচ্যতে । এব-  
 মেষ মহাবুদ্ধির্বাসুদেবো মহাদ্যুতিঃ ॥ ১৯ ॥ বহুলব্রহ্ম সেনানাং বিক্রমঞ্চ কিরী-  
 টিনঃ । বুদ্ধিমত্ত্বঞ্চ ক্রমস্য বুদ্ধা যুধ্যত কো নরঃ ॥ ২০ ॥ তে ভবন্তো যথাধর্ম্যং  
 যথাসময়মেব চ । প্রযচ্ছন্ত প্রদাতব্যং না বঃ কালোহত্যগাদ্যম্ ॥ ২১ ॥

ইত্যুদ্যোগপর্বণি সঞ্জযযানপর্বণি পুরোহিতবাক্যে

বিংশতিতমোহধ্যায়ঃ ॥ ২০ ॥



বৈশম্পায়ন উবাচ । তস্য তদ্বচনং শ্রুত্বা প্রজ্ঞাবৃদ্ধো মহাদ্যুতিঃ । সংপূজ্যেয়ং  
 যথাকামং ভীষ্মো বচনমব্রবীৎ ॥ ১ ॥ দিষ্ট্যা কুশলিনঃ সর্বে সহ দামোদরেণ তে ।



ଦିକ୍ଷ୍ୟା ମହାବତ୍ସୁଃ ଚ ଦିକ୍ଷ୍ୟା ଧର୍ମେ ଚ ତେ ରତାଃ ॥ ୨ ॥ ଦିକ୍ଷ୍ୟା ଚ ମନ୍ତ୍ରିକାମାନ୍ତେ ଭ୍ରାତୃଃ  
 କୁଳନନ୍ଦନାଃ । ଦିକ୍ଷ୍ୟା ନ ଯୁଦ୍ଧମନସଃ ପାଣ୍ଡବାଃ ସହ ବାନ୍ଧବୈଃ ॥ ୩ ॥ ଭବତା ମତ୍ୟୁକ୍ତସ୍ତ  
 ସର୍ବମେତନ୍ନମଂଶୟଃ । ଅତିତୀକ୍ଳସ୍ତ ତେ ବାକ୍ୟଂ ବ୍ରାହ୍ମଣ୍ୟାଦିତି ମେ ମତିଃ ॥ ୪ ॥ ଅସଂ-  
 ଶୟଂ କୁଶିତାନ୍ତେ ବନେ ଚେହ ଚ ପାଣ୍ଡବାଃ । ପ୍ରାପ୍ତାଃ ଧର୍ମତଃ ସର୍ବଂ ପିତୁର୍ଧନମଂଶ-  
 ଯମ୍ ॥ ୫ ॥ କିରୀଟୀ ବଳବାନ୍ ପାର୍ଥଃ କୃତାନ୍ତ୍ରଃ ମହାରଥଃ । କୋ ହି ପାଣ୍ଡୁସ୍ତତଂ ଯୁଦ୍ଧେ  
 ବିସହେତ ଧନଞ୍ଜୟମ୍ ॥ ୬ ॥ ଅପି ବଞ୍ଚୁଧରଃ ମାଙ୍କାଂ କିମୁଭାନୋଂ ଧନ୍ୟୁର୍ଭୂତଃ । ତ୍ରୟାଣାମପି  
 ଲୋକାନାଂ ସମର୍ଥ ଇତି ମେ ମତିଃ ॥ ୭ ॥ ଭୀଷ୍ମେ ବ୍ରବତି ତଦ୍ବାକ୍ୟଂ ଧୃଷ୍ଟମାକ୍ଷିପ୍ୟ ମନ୍ୟୁ-  
 ମାନ୍ । ଦୂର୍ଯ୍ୟୋଧନଂ ସମାଲୋକ୍ୟ କର୍ଣ୍ଣୋ ବଚନମବ୍ରବୀତ୍ ॥ ୮ ॥ ନ ତନ୍ନ ବିଦିତଂ ବ୍ରହ୍ମ-  
 ଶ୍ଳୋକେ ଭୂତେନ କେନଚିତ୍ । ପୁନରୁକ୍ତେନ କିନ୍ତୁନ ଭାଷିତେନ ପୁନଃ ପୁନଃ ॥ ୯ ॥ ଦୂର୍ଯ୍ୟୋ-  
 ଧନାର୍ଥେ ଶକୁନିର୍ଦୃତେ ନିର୍ଜିତବାନ୍ ପୁରା । ସମୟେନ ଗତୋଽରଣ୍ୟଂ ପାଣ୍ଡୁପୁତ୍ରୋ ଯୁଧିଷ୍ଠି-  
 ରଃ ॥ ୧୦ ॥ ନ ତଂ ସମୟମାଦୃତ୍ୟ ରାଜ୍ୟମିଚ୍ଛତି ପୈତୃକମ୍ । ବଳମାଶ୍ରିତ୍ୟ ସଂସ୍ୟାନାଂ  
 ପଞ୍ଚାଳାନାଂ ପାର୍ଥିବଃ ॥ ୧୧ ॥ ଦୂର୍ଯ୍ୟୋଧନୋ ଭୟୋଦ୍ବିଗ୍ନୋ ନ ଦଦ୍ୟାତ୍ ପାଦମନ୍ତତଃ ।  
 ଧର୍ମତସ୍ତ ମହୀଂ କୃତ୍ୱାଂ ପ୍ରଦଦ୍ୟାଚ୍ଛବେଽପି ଚ ॥ ୧୨ ॥ ଯଦି କାଞ୍ଚକ୍ଷିତେ ରାଜ୍ୟଂ ପିତୃ-  
 ପୈତାମହଂ ପୁନଃ । ସତ୍ୟାପ୍ରତିଜ୍ଞଂ କାଳସ୍ତଂ ଚରସ୍ତ ବନମାଶ୍ରିତାଃ ॥ ୧୩ ॥ ତତ୍ତୋ ଦୂର୍ଯ୍ୟୋ-  
 ଧନସ୍ୟାକ୍ଷେ ବର୍ତ୍ତନ୍ତାମକୁତୋଭୟାଃ । ଅଧାର୍ମିକୀନ୍ତ୍ର ମା ବୁଦ୍ଧିଂ ମୌର୍ଖ୍ୟାଂ କୁର୍ବସ୍ତ କେବ-  
 ଲାମ୍ ॥ ୧୪ ॥ ଅଥ ତେ ଧର୍ମମୁଂସୃଜ୍ୟ ଯୁଦ୍ଧମିଚ୍ଛନ୍ତି ପାଣ୍ଡବାଃ । ଆମାଦ୍ୟେମାନ୍ କୁରୁଞ୍ଚେ-  
 ଣ୍ମାନୁ ଅରିଷ୍ଟାନ୍ତି ବଚୋ ମମ ॥ ୧୫ ॥ ଭୀଷ୍ମ ଉବାଚ । କିମୁ ରାଧେଷ ବାଚା ତେ କର୍ମ ତଂ ଅ-  
 ଚ୍ଚୁମର୍ହସି । ଏକ ଏବ ଯଦା ପାର୍ଥଃ ସଡୁଥାନ୍ ଜିତବାନ୍ ଯୁଧି ॥ ୧୬ ॥ ନ ଚେଦେବଂ କରି-  
 ଷ୍ୟାମୋ ଯଦୟଂ ବ୍ରାହ୍ମଣୋଽବ୍ରବୀତ୍ । ଧ୍ରୁବଂ ଯୁଧି ହତାନ୍ତେନ ଭକ୍ଷୟିଷ୍ୟାମ ପାଂଶୁକାନ୍ ॥ ୧୭ ॥  
 ବୈଶମ୍ପାୟନ ଉବାଚ । ଧୃତରାଷ୍ଟ୍ରସ୍ତତୋ ଭୀଷ୍ମମନ୍ତ୍ରମାନ୍ୟ ପ୍ରମାଦ୍ୟ ଚ । ଅବତତ୍ ସ୍ୟ ଚ ରାଧେ-  
 ଷମିଦଂ ବଚନମବ୍ରବୀତ୍ ॥ ୧୮ ॥ ଅସ୍ମଦ୍ବିତମିଦଂ ବାକ୍ୟଂ ଭୀଷ୍ମଃ ଶାନ୍ତନବୋଽବ୍ରବୀତ୍ ।  
 ପାଣ୍ଡବାନାଂ ହିତଞ୍ଜେବ ସର୍ବସ୍ୟ ଜଗତସ୍ତଥା ॥ ୧୯ ॥ ଚିନ୍ତୟିତ୍ୱା ତୁ ପାର୍ଥେଭ୍ୟଃ ପ୍ରେଷୟି-  
 ଷ୍ୟାମି ସଞ୍ଜୟମ୍ । ସ ତବାନ୍ ପ୍ରାପ୍ତିସ୍ତଦ୍ୟ ପାଣ୍ଡବାନେବ ମା ଚିରମ୍ ॥ ୨୦ ॥ ସ ତଂ ସଂକ୍ରୁତ୍ୟ  
 କୌରବ୍ୟଃ ପ୍ରେଷୟାମାସ ପାଣ୍ଡବାନ୍ । ସଭାମଧ୍ୟେ ସମାହୃୟ ସଞ୍ଜୟଂ ବାକ୍ୟମବ୍ରବୀତ୍ ॥ ୨୧ ॥

ଇତ୍ୟୁଦ୍ୟୋଗପର୍ବିଣି ସଞ୍ଜୟାନପର୍ବିଣି ସଞ୍ଜୟାହ୍ମାନେ

ଏକ ବିଂଶତିତମୋଽଧ୍ୟାୟଃ ॥ ୨୧ ॥



ଧୃତରାଷ୍ଟ୍ର ଉବାଚ । ପ୍ରାପ୍ତାନାହଃ ସଞ୍ଜୟ ପାଣ୍ଡୁପୁତ୍ରାନ୍ନୁପପ୍ଳବ୍ୟେ ତାନ୍ ବିଜାନୀହି-ଗନ୍ଧା ।  
 ଅଜାତଶତ୍ରୁଃ ସଭାଜୟେଥା ଦିକ୍ଷ୍ୟାନସ୍ୟ ଶ୍ରାମମୁପସ୍ଥିତସ୍ତମ୍ ॥ ୧ ॥ ସର୍ବାନ୍ ବଦେଃ ସଞ୍ଜୟ

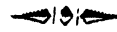
স্বস্তিমন্তঃ কৃচ্ছুং বাসমতদর্শা নিরুধ্য । তেষাং শান্তির্বিদ্যতেহস্মান্ন শীঘ্রং মিথ্যা-  
 পেতানানুপকারিণাং সতাম্ ॥ ২ ॥ নাহং ক্ৰচিৎ সঙ্গয পাণ্ডবানাং মিথ্যাবৃতিং  
 কাঞ্চন জাহ্নপশ্যাৎ । সর্বাং শ্রিয়ং হ্যাত্মবীৰ্য্যেণ লব্ধাং পর্যাকার্ষুঃ পাণ্ডবা মহা-  
 মেব ॥ ৩ ॥ দোষং হেঁষাং নাধ্যগচ্ছং পরীপসন্ নিত্যং কঞ্চিদেষন গর্হেয পার্থান্ ।  
 ধর্মার্থাভ্যাং কন্ম কুর্বন্তি নিত্যং সুখপ্রিয়ে নানুরূধ্যন্তি কামাৎ ॥ ৪ ॥ যশ্মশীতে  
 ক্ষুৎপিপাসে তথৈব নিদ্রাং তস্ত্রীং ক্রোধহর্ষো প্রমাদম্ । ধৃত্য চৈব প্রজ্ঞয়া চাভি-  
 ভূয ধর্মার্থযোগান্ প্রতিযন্তি পার্থাঃ ॥ ৫ ॥ ত্যজন্তি মিত্রেষু ধনানি কালে ন সন্থা-  
 সাজ্জীর্ষ্যতি তেষু মৈত্রী । যথাইমানার্থকরা হি পার্থাস্তেষাং দ্বৈষ্টা নাস্ত্যাজমীঢ়-  
 পক্ষে ॥ ৬ ॥ অন্যত্র পাপাদ্বিষমামন্দবুদ্ধৈর্দুর্যোধনাং ক্ষুদ্রতরাচ্চ কণাৎ । তেষাং  
 হীমৌ হীনসুখপ্রিয়াণাং মহাত্মনাং বর্দ্ধয়তো হি তেজঃ ॥ ৭ ॥ উত্থানবীৰ্য্যঃ  
 সুখমেধমানো দুর্যোধনঃ সূরুতং মন্যতে তৎ । তেষাং ভাগং যচ্চ মন্যেত বালঃ  
 শক্যং হর্তুং জীবতাং পাণ্ডবানাম্ ॥ ৮ ॥ যস্যাজ্জুনঃ পদবীং কেশবশ্চ বৃকোদরঃ  
 সাত্যকোহজাতশত্রোঃ । মাদ্রীপুলৌ সৃঞ্জয়াশ্চাপি যান্তি পুরা যুদ্ধাৎ সাধু তস্য  
 প্রদানম্ ॥ ৯ ॥ স হেবৈকঃ পৃথিবীং সব্যসাচী গাণ্ডীবধন্য প্রণুদেদ্রথস্থঃ । তথা  
 জিষ্ণুঃ কেশবোহপ্যপ্রধৃষ্যে লোকত্রয়স্যাদিপতির্মহাত্মা ॥ ১০ ॥ তিষ্ঠেত কস্তস্য  
 মর্ত্যঃ পুরস্তাদ্যঃ সর্বলোকেষু বরেন্য একঃ । পর্জন্যঘোষান্ প্রবপঙ্করৌঘান্ পতঙ্গ-  
 সজ্যানিষ শীঘ্রবেগান্ ॥ ১১ ॥ দিশং হুদীচীমপি চোত্তরান্ কুব্জান্ গাণ্ডীবধনৈক-  
 রথো জিগায় । ধনশ্বেষামাহরৎ সব্যসাচী সেনানুগান্ দ্রাবিডাংশ্চৈব চক্রে ॥ ১২ ॥  
 যশ্চৈব দেবান্ খাণ্ডবে সব্যসাচী গাণ্ডীবধন্য প্রজিগায় সেন্দ্রান্ । উগাহরৎ ফা-  
 ল্লুনো জাতবেদসে যশো মানং বর্দ্ধয়ন্ পাণ্ডবানাম্ ॥ ১৩ ॥ গদাভূতাং ভীম-  
 সমো ন কশ্চিদ্ধস্ত্যারোহো নাস্তি সমশ্চ তস্য । রথেহজ্জুনাদাহরহীনমেনং বাহ্নো-  
 র্ধলে চায়ুতনাগবীৰ্য্যম্ ॥ ১৪ ॥ সুশিক্ষিতঃ কৃতবৈরস্তুরস্বী দহেৎ ক্রুদ্ধস্তুরসা ধূর্ত-  
 রাষ্ট্রান্ । সদাত্যমর্ষী বলবান্ন শক্যো যুদ্ধে জেতুং বাসবেনাপি সাক্ষাৎ ॥ ১৫ ॥  
 সূচেতসৌ বলিনো শীঘ্রহস্তৌ সুশিক্ষিতৌ ভ্রাতরৌ ফাল্লুনেনা শ্যোনৌ যথা পক্ষি-  
 পুগান্ রুজন্তৌ মাদ্রীসুতো শেষযেতাং ন শত্রূন ॥ ১৬ ॥ এতদ্বলং পূর্ণমস্মাকমেবং  
 যৎ সত্যং তান্ প্রাপ্য নাস্তীতি মন্যে । তেষাং মধ্যে বর্ত্তমানস্তুরস্বী ধৃষ্টদ্যুম্নঃ  
 পাণ্ডবানামিহৈকঃ ॥ ১৭ ॥ সহামাত্যঃ সোমকানাং প্রবহঃ সন্ত্যক্তাত্মা পাণ্ডবার্থে  
 ঞ্জতো মে । অজাতশত্রুং প্রসহেত কোহন্যো যেষাং স স্যাদগ্রনীর্ষ্যসিংহঃ ॥ ১৮ ॥  
 সহোষিতশ্চরিতার্থো বয়ংহে মাৎস্যেযানামধিপো বৈ বিরাটঃ । স বৈ সপুত্রঃ

পাণ্ডবার্থে চ শশ্বদযুধিষ্ঠিরে ভক্ত ইতি শ্রুতং মে ॥ ১৯ ॥ অবরুদ্ধা বলিনঃ কৈক-  
 যেভ্যো মহেষাসা ভ্রাতরঃ পঞ্চ সন্তি । কৈকেযেভ্যো রাজ্যমাকাজ্জমাণা যুদ্ধার্থিন-  
 শ্চানুবসন্তি পার্থান্ ॥ ২০ ॥ সৰ্বে চ বীরাঃ পৃথিবীপতীনাং সমানীতাঃ পাণ্ডবার্থে  
 নিবিষ্টাঃ । শূরানহান্ ভক্তিমতঃ শৃণোমি প্রীত্যা যুক্তান্ সংশ্রিতান্ ধৰ্ম্মর-  
 জম্ ॥ ২১ ॥ গির্য্যাশ্রয়া দুর্গনিবাসিনশ্চ যোধাঃ পৃথিব্যাং কুলজাশ্চ বৃদ্ধাঃ ।  
 শ্লেচ্ছাশ্চ নানামুধবীৰ্য্যবন্তঃ সমাগতাঃ পাণ্ডবার্থে নিবিষ্টাঃ ॥ ২২ ॥ পাণ্ড্যশ্চ রাজা  
 সমিতিন্দ্রকল্পো যুধি প্রবীরৈর্বহুভিঃ সমেতঃ । সমাগতঃ পাণ্ডবার্থে মহাত্মা লোক-  
 প্রবীরোহপ্রতিবীৰ্য্যতেজাঃ ॥ ২৩ ॥ অস্ত্রং দ্রোণাদজ্জুনাদ্বাসুদেবাৎ রূপাভীষ্মা-  
 দ্ধেন বৃতং শৃণোমি । যং তং কার্ষিপ্রতিমমাহুরেকং স সাত্যকিঃ পাণ্ডবার্থে  
 নিবিষ্টঃ ॥ ২৪ ॥ উপাশ্রিতাশ্চৈদিককৃষকাশ্চ সর্বোদযোগৈর্ভূমিপালাঃ সমেতাঃ ।  
 তেষাং মধ্যে সূর্য্যমিবাতপন্তং শ্রিযাবৃতং চেদিপতিং জ্বলন্তম্ ॥ ২৫ ॥ অন্তস্ত-  
 নীযং যুধি মন্যমানো জ্যাং কষতাং শ্রেষ্ঠতমং পৃথিব্যাম্ । সর্বোৎসাহং ক্ষত্রি-  
 যণাং নিহত্য প্রসহ ক্লক্সন্তরসা সংমর্দ ॥ ২৬ ॥ যশোমানো বর্দ্ধযন্ পাণ্ডবানাং  
 পুরাভিনচ্ছিশুপালং সমীক্ষ্য । যস্য সৰ্বে বর্দ্ধযন্তি স্ম মানং কক্সবর্জপ্রমুখা  
 নরেন্দ্রাঃ ॥ ২৭ ॥ তমসহং কেশবন্তত্র মত্বা সূগ্রীবযুক্তেন রথেন ক্লক্সম্ । সংপ্রা-  
 দ্রবংশ্চৈদিপতিং বিহায সিংহং দৃষ্ট্বা ক্ষুদ্ৰমৃগা ইবান্যে ॥ ২৮ ॥ যন্তং প্রতীপং  
 তরসা প্রতুদীযাদাশং সমানো দ্বৈরথে বাসুদেবম্ । সোহশেত ক্লক্সেন হতঃ পরাসু-  
 র্বাতেনেবোন্মথিতঃ কর্ণিকারঃ ॥ ২৯ ॥ পরাক্রমং মে যদবেদযন্ত তেষামর্থং সঞ্জয়  
 কেশবস্য । অনুস্মরংস্তস্য কৰ্ম্মাণি জিহোগাবলগনে নাধিগচ্ছামি শাস্তিম্ ॥ ৩০ ॥  
 ন জাতু তান্ শত্রুরন্যঃ সহেত যেষাং স স্যাদগ্রনীৰ্ষকিসিংহঃ । প্রবেপতে মে হৃদয়ং  
 ভযেন শ্রদ্ধা ক্লক্সাবেকরথে সমেতো ॥ ৩১ ॥ ন চেদাচ্ছেৎ সঙ্গরং মল্লবুদ্ধি-  
 স্তাভ্যুৎ লভেচ্ছৰ্ম্ম তদা স্মৃতো মে । নো চেৎ কুব্জং সঞ্জয় নির্দহেতামিন্দ্রোপেন্দ্রো  
 নৈদৈত্যসেনাং যথৈব ॥ ৩২ ॥ মতো হি মে শক্রসমো ধনঞ্জয়ঃ সনাতনো বৃষ্ণিবী-  
 রশ্চ বিষ্ণুঃ । ধৰ্ম্মারামো জ্ঞানিষেবস্তরস্বী কুন্তীপুত্রঃ পাণ্ডবোহজাতশত্রুঃ । দূর্যো-  
 ধনেন নিহ্নতো মনস্বী নো চেৎ ক্রুদ্ধঃ প্রদহেদ্বাৰ্ত্তরাষ্ট্রান্ ॥ ৩৩ ॥ নাইস্তথা হজ্জু-  
 নাদ্বাসুদেবাদ্ভীষ্মাদপি যমযোৰ্বা বিভেদমি । যথা রাজ্ঞঃ ক্রোধদীপ্তস্য সূত মন্যো-  
 রহং ভীততরঃ সদৈব ॥ ৩৪ ॥ মহাতপা ব্রহ্মচর্য্যেণ যুক্তঃ সঙ্কল্লোহযং মানসস্তস্য সি-  
 ক্ষেৎ । তস্য ক্রোধং সঞ্জয়াহং সমীক্ষ্য স্থানে জানন্ ভৃশমস্ম্যদ্য ভীতঃ ॥ ৩৫ ॥ স  
 গচ্ছ শীঘ্রং প্রহিতো রথেন পাঞ্চালরাজস্য চমুনিবেশম্ । অজাতশত্রুং কুশলং স্ম

পৃচ্ছেঃ পুনঃ পুনঃ প্রীতিযুক্তং বদেস্তুম্ ॥ ৩৬ ॥ জনার্দনঞ্চাপি সমেত্য তাত মহা-  
মাত্রং বীর্যবতামুদারম্। অনামযং মদ্বচনেন পৃচ্ছেদ্বিতরাফুঃ পাণ্ডবৈঃ শান্তি-  
মীপ্সুঃ ॥ ৩৭ ॥ ন তস্য কিঞ্চিদ্বচনং ন কুর্যাৎ কুন্তীপুত্রো বাসুদেবস্য সূত।  
প্রিযশ্চৈষামাত্মসমশ্চ ক্রোধো বিদ্বাংশ্চৈষাং কৰ্ম্মণি নিত্যযুক্তঃ ॥ ৩৮ ॥ সমানী-  
তান্ সৃঞ্জয়ান্ পাণ্ডবাংশ্চ জনার্দনং যুযুধানং বিরাটম্। অনামযং মদ্বচনেন  
পৃচ্ছেঃ সৰ্বাংস্তথা দ্রৌপদৈবাংশ্চ পঞ্চ ॥ ৩৯ ॥ যদ্যত্তত্র প্রাপ্তকালং পরেত্যস্তুং  
মন্যেথা ভারতানাং হিতঞ্চ। তত্তদ্ভাষেথাঃ সঞ্জয় রাজমধ্যে ন মুচ্ছ্যেদ্যম্ম চ  
যুদ্ধহেতুঃ ॥ ৪০ ॥

ইত্যুদ্যোগপর্বণি সঞ্জয়ানপর্বণি ধৃতরাষ্ট্রবাক্যে

দ্বাবিংশতিতমোহধ্যায়ঃ ॥ ২২ ॥



বৈশম্পায়ন উবাচ। রাজ্যস্তদ্বচনং শ্রুত্বা ধৃতরাষ্ট্রস্য সঞ্জয়ঃ। উপপ্লব্যং যযৌ  
দ্রষ্টং পাণ্ডবানমিতৌজসঃ ॥ ১ ॥ স তু রাজানমাসাদ্য কুন্তীপুত্রং যুধিষ্ঠিরম্।  
অভিবাদ্য ততঃ পূৰ্বং সূতপুত্রোহভ্যভাষত ॥ ২ ॥ গাবল্গণিঃ সঞ্জয়ঃ সূতস্বনুর-  
জাতশত্রুমবদং প্রতীতঃ। দিক্ষ্য রাজংস্ত্বামরোগং প্রপশ্যে সহায়বন্তঞ্চ মহেন্দ্র-  
কল্পম্ ॥ ৩ ॥ অনামযং পৃচ্ছতি স্বাম্বিকেষো বৃদ্ধো রাজা ধৃতরাষ্ট্রো মনীষী। কচ্চি-  
ন্তীমঃ কুশলী পাণ্ডবাণ্যো ধনঞ্জয়স্তৌ চ মাদ্রীতনুজৌ ॥ ৪ ॥ কচ্চিৎ ক্রোধো দ্রৌপদৌ  
রাজপুত্রী সত্যব্রতা বীরপত্নী সপুত্রা। মনস্বিনী যত্র চ বাঙ্কসি ত্বনিষ্ঠান্ কামান্  
ভারত স্বস্তিকামঃ ॥ ৫ ॥ যুধিষ্ঠির উবাচ। গাবল্গণে সঞ্জয় স্বাগতং হে প্রীযামহে  
তে বয়ং দর্শনেন। অনামযং প্রতিজানে তবাহং সহানুজৈঃ কুশলী চাম্মি  
বিদ্বন্ ॥ ৬ ॥ চিরাদিদং কুশলং ভারতস্য শ্রুত্বা রাজঃ কুরুবৃদ্ধস্য সূত। মন্যে  
সাক্ষাৎ দৃষ্টমহং নরেন্দ্রং দৃষ্টেব ত্বাং সঞ্জয় প্রীতিযোংগাৎ ॥ ৭ ॥ পিতামহো নঃ  
স্ববিরো মনুষী মহাপ্রাজ্ঞঃ সৰ্বধর্মোপপন্নঃ। স কৌরব্যঃ কুশলী তাত ভীষ্মো যথা  
পূৰ্বং বৃত্তিরস্ত্যস্য কচ্চিৎ ॥ ৮ ॥ কচ্চিদ্ভাজা ধৃতরাষ্ট্রঃ সপুত্রো বৈচিত্রবীর্যঃ কুশ-  
লী মহাত্মা। মহারাজো বাহ্লিকঃ প্রাপ্তিপেষঃ কচ্চিদ্বিদ্বান্ কুশলী সূতপুত্র ॥ ৯ ॥  
স সোমদত্তঃ কুশলী তাত কচ্চিৎ ভুরিশ্রবাঃ সত্যসন্ধঃ শলশ্চ। দ্রোণঃ সপুত্রশ্চ  
কৃপশ্চ বিপ্রো মহেষ্বাসাঃ কচ্চিদেতেহপ্যরোগাঃ ॥ ১০ ॥ সৰ্বে কুরুভ্যঃ স্পৃহ্যন্তি  
সঞ্জয়-ধনুর্ধরা যে পৃথিব্যাং প্রধানাঃ। মহাপ্রজ্ঞাঃ সৰ্বশাস্ত্রাবদাতা ধনুর্ভূতাং  
মুখ্যতমাঃ পৃথিব্যাম্ ॥ ১১ ॥ কচ্চিগ্মানং তাত লভন্ত এতে ধনুর্ভূতঃ কচ্চিদেতেহ-

প্যরোগাঃ । যেষাং রাষ্ট্রে নিবসতি দর্শনীযো মহেশ্বাসঃ শীলবান্ দ্রোণপুত্রঃ ॥১২॥  
 বৈশ্যাপুত্রঃ কুশলী তাত কচ্চিমহাপ্রজ্ঞো রাজপুত্রো যুযুৎসুঃ । কর্ণোহমাত্যঃ  
 কুশলী তাত কচ্চিৎ সুযোধনো যস্য নন্দো বিধেয়ঃ ॥ ১৩ ॥ স্ত্রিযো বৃদ্ধা ভার-  
 তানাং জমন্যো মহানস্যো দাসভার্য্যাস্চ সূত । বন্ধঃ পুত্রা ভাগিনেযা ভগিন্যো  
 দৌহিত্রা বা কচ্চিদপ্যব্যলীকাঃ ॥ ১৪ ॥ কচ্চিদ্রাজা ব্রাহ্মণানাং যথাবৎ প্রবর্ততে  
 পূর্ববর্তাত বৃত্তিম্ । কচ্চিদাযান্মামকান্ ধার্তরাষ্ট্রে দ্বিজাতীনাং সঞ্জয় নোপহ-  
 স্তি ॥ ১৫ ॥ কচ্চিদ্রাজা ধৃতরাষ্ট্রঃ সপুত্র উপেক্ষতে ব্রাহ্মণাতিক্রমান্ বৈ । স্বর্গস্য  
 কচ্চিন্ন তথাবর্ত্তভূতানুপেক্ষতে তেষু সদৈব বৃত্তিম্ ॥ ১৬ ॥ এতজ্জ্যোতিশ্চোত্তমং  
 জীবলোকে শুক্লং প্রজানাং বিহিতং বিধাত্রা । তে চেন্দোষং ন নিযচ্ছন্তি মন্দাঃ  
 ক্লেশো নাশো ভবিता কৌরবাণাম্ ॥ ১৭ ॥ কচ্চিদ্রাজা ধৃতরাষ্ট্রঃ সপুত্রো বৃদ্ধুষতে  
 বৃত্তিমমাত্যবর্গে । কচ্চিন্ন ভেদেন জিজীবিষন্তি সুহৃদ্রূপা দুর্হৃদশ্চৈকমত্যাং ॥ ১৮ ॥  
 কচ্চিন্ন পাপং কথয়ন্তি তাত তে পাণ্ডবানাং কুরবঃ সর্ব এব । দ্রোণঃ সপুত্রোহথ  
 রূপশ্চ বীরো নাস্মাসু পাপানি বদন্তি কচ্চিৎ ॥ ১৯ ॥ কচ্চিদ্রাজ্যে ধৃতরাষ্ট্রঃ  
 সপুত্রং সমেত্যাহঃ কুরবঃ সর্ব এব । কচ্চিদৃষ্টা দস্যুসংঘান্ সমেতান্ স্মরন্তি পথ-  
 স্য যুধাং প্রণেতুঃ ॥ ২০ ॥ মোর্ষীভূজাপ্রহিতান্ স্ম তাত দোধূষমানেন ধনুর্গু-  
 ণেন । গাণ্ডীবযুক্তান্ স্তনযিত্ব যোযানজিহ্বগান্ কচ্চিদনুস্মরন্তি ॥ ২১ ॥ ন চমপশ্যং  
 কচ্চিদহং পৃথিব্যাং যোধং সমং বাধিকমজ্জুনেন । যস্যৈকযষ্টির্নিশিতাস্ত্রীক্লুধারাঃ  
 সুবাসসঃ সন্মতো হস্তবাপঃ ॥ ২২ ॥ গদাপাণিভীমসেনস্তরঙ্গী প্রবেগবন্ শত্রুসং-  
 ঘাননৌকে । নাগঃ প্রতিম্ ইব নড্রলেযু চংক্রম্যতে কচ্চিদেনং স্মরন্তি ॥ ২৩ ॥  
 মাদ্রীপুত্রঃ সহদেবঃ কলিঙ্গান্ সমাগতানজযৎ দন্তকূরে । বামেনাস্যন্ দক্ষিণেনৈব  
 যো বৈ মহাবলং কচ্চিদেনং স্মরন্তি ॥ ২৪ ॥ পুরা জেতুং নকুলঃ প্রেষিতোহয়ং  
 শিবীংস্ত্রিগর্ত্তান্ সঞ্জয় পশ্যতংস্তে । দিশং প্রতীচীং বশমানযন্তে মাদ্রীসুতং কচ্চি-  
 দেনং স্মরন্তি ॥ ২৫ ॥ পরাভবো দ্বৈতবনে য আসীৎ দুর্শ্মস্তিতে যোষয়াত্রাগতা-  
 নাম্ । যত্র মন্দাঙ্গত্রুবশং প্রযাতানমোচযদ্রীমসেনো জযশ্চ ॥ ২৬ ॥ অহং পশ্চা-  
 দজ্জুনমভ্যরক্ষং মাদ্রীপুত্রো ভীমসেনোহপ্যরক্ষৎ । গাণ্ডীবভৃচ্ছত্রসংঘানুদস্য  
 স্বস্ত্যাগমং কচ্চিদেনং স্মরন্তি ॥ ২৭ ॥ ন কর্মণা সাধুনৈকেন হ্রনং কর্ত্তুং শক্যং  
 বৈ ভবতীহ সঞ্জয় । সর্বাঘ্না পরিণেতুং বযঞ্চ ন শকুনো ধৃতরাষ্ট্রস্য পুত্রম্ ॥ ২৮ ॥

ইত্যুদ্যোগপর্বণি সঞ্জয়বানপর্বণি বৃষ্টিষ্টিরবাক্যে ত্রয়োবিং-

শতিতমোহধ্যায়ঃ ॥ ২৩ ॥

সঞ্জয় উবাচ । যথাথ মে পাণ্ডব তত্তথৈব কুরুন্ কুরুশ্রেষ্ঠজনঞ্চ পৃচ্ছসি । অনা-  
 মযাস্তাত মনস্বিনস্তে কুরুশ্রেষ্ঠান্ পৃচ্ছসি পার্থ যাংস্ত্রম্ ॥ ১ ॥ সন্ত্যেব বৃদ্ধাঃ সাধ-  
 বো ধার্ত্তরাষ্ট্রে সন্ত্যেব পাপাঃ পাণ্ডব তস্য বিদ্ধি । দদ্যাদ্রিপুভ্যোহপি হি ধার্ত্ত-  
 রাষ্ট্রঃ কুতো দাযালোপযেদ্বাক্ষণানাম্ ॥ ২ ॥ যদযুস্মাকং বর্ততে সৌনধ্যম্যমক্র-  
 ক্ষেযু ক্রত্বতম সাধু । মিত্রধুক স্যাদ্রুতরাষ্ট্রঃ সপুলো যুস্মান্ দ্বিষন্ সাধুবৃত্তানসা-  
 ধুঃ ॥ ৩ ॥ ন চান্নজানাতি ভূশঞ্চ তপ্যতে শোচত্যতঃ স্ববিরোহজাতশত্রো । শৃণো-  
 তি হি ব্রাক্ষণানাং সমেত্য মিত্রদ্রোহঃ পাতকেভ্যো গরীয়ান্ ॥ ৪ ॥ অরিস্তি তুভ্যং  
 নরদেব সংযুগে যুদ্ধে চ জিষেগশ্চ যুধাং প্রণেতুঃ । সমুৎক্রুষ্টে দুন্দভিশঙ্খশকে  
 গদাপাণিৎ ভীমসেনং অরিস্তি ॥ ৫ ॥ মাদ্রীসুতো চাপি রণাজিরেষু সৰ্বা দিশঃ সং-  
 পতন্তৌ অরিস্তি । সেন্যং বর্ষন্তৌ শরবর্ষৈরজসুং মহারথৌ সমরে দুস্পকম্পৌ ॥ ৬ ॥  
 ন হ্বেব মন্যে পুরুষস্য রাজস্ননাগতং জ্ঞায়তে যন্তবিষ্যম্ । ত্বঞ্জেত্থা সৰ্বধন্যোপ-  
 পন্নঃ প্রাপ্তঃ কেশং পাণ্ডব ক্রচ্ছকপম্ ॥ ৭ ॥ ত্বমেবৈতৎ সৰ্বমতশ্চ ভূষঃ সমীকুর্যাঃ  
 প্রজ্ঞযাজাতশত্রো । ন কামার্থং সংতাজেযুর্হি ধর্ম্যং পাণ্ডোঃ সুতাঃ সৰ্বএবেন্দ্রক-  
 ল্লাঃ ॥ ৮ ॥ ত্বমেবৈতৎ প্রজ্ঞযাজাতশত্রো সমীকুর্যা যেন শর্ম্মাপ্নুযুস্তে । ধার্ত্তরাষ্ট্রাঃ  
 পাণ্ডবাঃ সৃঞ্জয়াশ্চ যেচাপ্যন্যে সন্নিকৃষ্টা নরেন্দ্রাঃ ॥ ৯ ॥ যস্মাত্রবীদ্ধিতরাষ্ট্রে  
 নিশাযামজাতশত্রো বচনং পিতা তে । সহামাত্যঃ সহপুত্রশ্চ রাজন্ সমেত্য তাং  
 বাচমিমাং নিবোধ ॥ ১০ ॥

ইত্যুদ্যোগপর্বণি সঞ্জয়বানপর্বণি সঞ্জয়বাক্যে চতুর্বিং-

শতিতমোহধ্যায়ঃ ॥ ২৪ ॥



যুধিষ্ঠির উবাচ । সমাগতাঃ পাণ্ডবাঃ সৃঞ্জয়াশ্চ জনাদনো যুযুধানো বিরাটঃ ।  
 যন্তে বাক্যং ধৃতরাষ্ট্রানুশিষ্টং গাবল্গণে ব্রূহি তৎ স্মৃতপুত্র ॥ ১ ॥ সঞ্জয় উবাচ ।  
 অজাতশত্রুঞ্চ বৃকোদরঞ্চ ধনঞ্জয়ং মাদ্রবতীসুতো চ । আগন্ত্রযে বাসুদেবঞ্চ শৌশিৎ  
 যুযুধানঞ্চেকিতানং বিরাটম্ ॥ ২ ॥ পঞ্চালানামধিপতৈশ্চ বৃদ্ধং ধৃষ্টদ্যুয়ং পার্ষতং  
 যাজ্ঞসেনিম্ । সৰ্বৈ বাচং শৃণুতেমাং মদীযাং বক্ষ্যামি যাং ভূতিমিচ্ছন্ কুরু-  
 গাম্ ॥ ৩ ॥ শমং রাজা ধৃতরাষ্ট্রোহভিনন্দনযোজয়ত্বরনানো রথং মে । সত্রাতপুত্র-  
 স্বজনস্য রাজ্ঞস্তদ্রোচতাং পাণ্ডবানাং শমোহস্ত ॥ ৪ ॥ সর্বৈর্দ্রষ্ট্রৈঃ সনুপেতাঃ স্ব-  
 পার্থং সংস্থানেন মাদ্রবেনার্জবৈন । কুলে জাতা হনুশংসা বদান্যা হীনিষেবাঃ  
 কৰ্ম্মণাং নিশ্চয়জ্ঞাঃ ॥ ৫ ॥ ন যুজ্যতে কৰ্ম্ম যুস্মাসু হীনং সত্ত্বং হি বস্তাদৃশং ভীম-

সেনাঃ । উদ্ভাসেত হৃঙ্গনবিন্দুবহুৎ শুক্রে বস্ত্রে যদুবেৎ কিল্বিষং বঃ ॥ ৬ ॥ 'সর্ব-  
 ক্রযো' দৃশ্যতে যত্র ক্লুৎসঃ পাপোদযো নিরয়োহ্ভাবসংস্থঃ । কস্তত্র কুর্য্যাজ্জাতু কস্ম  
 প্রজানন্ পরাজযো যত্র সমো জযশ্চ ॥ ৭ ॥ তে বৈ ধন্যা যৈঃ কৃতং জ্ঞাতিকার্য্যং  
 তে বৈ পুত্রাঃ সুহৃদো বান্ধবাশ্চ । উপক্রুচ্চং জীবিতং সংত্যজেযুস্ততঃ কুরুণাং  
 নিযতো বৈভবঃ স্যাৎ ॥ ৮ ॥ তে চেৎ কুংকননুশিষ্য স্থ পার্থা নির্ণীয সর্বান দ্বিষতো  
 নিগৃহ্য । সমং বস্তুজীবিতং মৃত্যুনা স্যাৎসজ্জীবধং জ্ঞাতিবধে ন সাধু ॥ ৯ ॥ কো  
 হেব যুয্মান্ সহ কেশবেন সচেকিতানান্ পার্ষতবাহুগুপ্তান্ । সমাত্যকীষিষহেতেহ  
 জেতুং লন্ধ্বাপি দেবান্ সচিবানপীন্দ্রঃ ॥ ১০ ॥ কো'বা কুরুন্ দ্রোণভীষ্মাভিগুপ্তান-  
 শ্বথান্না শল্যরূপাদিভিষ্চ । রণে বিজেতুং প্রসংহত রাজন্যাদেষগুপ্তান্ সহ ভূমিপা-  
 লৈঃ ॥ ১১ ॥ মহদ্বলং ধার্ত্তরাষ্ট্রস্য রাজ্ঞঃ কো বৈ শক্কো হস্তমক্ষীযমাণঃ । সোহহং  
 জযে চৈব পরাজযে চ নিঃশ্রেয়সং নাধিগচ্ছামি কিঞ্চিৎ ॥ ১২ ॥ কথং হি নীচা ইব  
 দৌক্ষুলেষা নির্ধন্যার্থং কস্ম কুর্য্যশ্চ পার্থাঃ । সোহহং প্রসাদ্য প্রণতো বাসুদেবং  
 পঞ্চালানামধিপত্বেব বুদ্ধম্ । কৃতাজ্জলিঃ শরণং বঃ প্রপদ্যে কথং স্বস্তি স্যাৎ  
 কুরুসৃঞ্জয়ানান্ ॥ ১৩ ॥ ন হেবমেবং বচনং বাসুদেবো ধনঞ্জযো বা জাতু কিঞ্চিন্ন  
 কুর্য্যাৎ । প্রাণান্ দদ্যাৎস্যাচ্যমানঃ কুতোহন্যদেতদ্বিদ্ধন্ সোধনার্থং ব্রবীমি । এত  
 দ্রাজ্ঞো ভীষ্মপুরোগমস্য মতং যদ্বঃ শান্তিরিহোক্তমা স্যাৎ ॥ ১৪ ॥

ইত্যুদ্যোগপৰ্বণি সঞ্জয়বানপৰ্বণি সঞ্জয়বাক্যে পঞ্চবিং-  
 শতিতমোহধ্যায়ঃ ॥ ২৫ ॥



যুধিষ্ঠির উবাচ । কাং নু বাচং সঞ্জয মে শৃণোসি যুদ্ধৈষিণীং যেন যুদ্ধাদ্বিভেষি ।  
 অযুদ্ধং বৈ তাত যুদ্ধাদারীযঃ কস্তলন্ধ্বা জাতু যুধ্যত সূত ॥ ১ ॥ অকুর্ষতশ্চেৎ পুরু-  
 শস্য সঞ্জয সিধ্যেৎ সঙ্কল্পো মনসা যং যমিচ্ছেৎ । ন কস্ম কুর্য্যাৎসিদ্ধিতং মমৈতদন্যত্র  
 যুদ্ধাদ্বিহ যল্লঘীযঃ ॥ ২ ॥ কুতো যুদ্ধং জাতু নরোংবগচ্ছেৎ কো দেবশপ্তো হি বৃণীত  
 যুদ্ধন্ । সুথেষিণঃ কস্ম কুর্ষন্তি পার্থা ধর্মানদহীনং যচ্চ লোকস্য পথ্যম্ ॥ ৩ ॥  
 ধর্ম্মোদযং সুখমাংশংসমানাঃ কৃচ্ছোপাযং তদ্বতঃ কস্ম দুঃখম্ । সুখং প্রেপ্সুর্বিজি-  
 য়াংসুশ্চ দুঃখং য ইন্দ্ৰিয়াণাং প্রীতিবশানুগামী ॥ ৪ ॥ কামাভিধ্যা স্বশরীরং দুনো-  
 তি যযা প্রযুক্তোহনুকরোতি' দুঃখম্ । যথেষ্টমানস্য সমিদ্ধতেজসো ভূযো বলং  
 বর্দ্ধিতে পাবকস্য । কামার্থলাভেন তথৈব ভূযো ন তৃপ্যতে সর্পিষেবাগ্নিরিদ্ধঃ ॥ ৫ ॥  
 সংপশ্যেমং ভোগচযং মহাস্তং সহাস্মাভিধৃতরাষ্ট্রস্য রাজ্ঞঃ ॥ ৬ ॥ নাশ্রেয়ান্

তৈ ঈশ্বরো বিগ্রহাণাং নাশ্রয়ান্ বৈ গীতশব্দং শৃণোতি । নাশ্রয়ান্ বৈ সেবতে  
 মাল্যগন্ধাচ্চ চাপ্যশ্রয়ান্মুলেপনানি । নাশ্রয়ান্ বৈ প্রাবারান্ সংনিবন্তে কথং  
 তস্মাৎ সংপ্রণুদেৎ কুব্জান্ বৈ ॥ ৭ ॥ অত্রৈব চ স্যাদবধস্যৈষ কামঃ প্রায়ঃ শরীরে  
 হৃদয়ং দুনোতি । স্বয়ং রাজা বিষমস্তঃ পরেষু সামর্থ্যমস্বিচ্ছতি তন্ন সাধু ॥ ৮ ॥ যথা-  
 স্নানঃ পশ্যতি বৃত্তমেব তথা পরেষামপি সোহভ্যুপৈতু ॥ ৯ ॥ আসন্নমগ্নিস্ত নিদাঘ-  
 কালে গম্ভীরকক্ষে গহনে বিসৃজ্য । যথা বৃদ্ধং বায়ুযোগেন শোচেৎ ক্ষেমং মুমুক্শুঃ  
 শিশিরব্যপায়ে ॥ ১০ ॥ আট্টেশ্বর্যে ধৃতরাষ্ট্রোহদ্য রাজা লালপ্যতে সঞ্জয়  
 কস্য হেতোঃ । প্রগৃহ্য দুর্ধৃদ্ধিমিনার্জবে রতং পুত্রং মন্দং মূঢ়মমস্ত্রিণস্তম্ ॥ ১১ ॥  
 অনাপ্তবচাপ্ততমস্য বাচঃ সুযোধনো বিদুরস্যাবমন্য । সুতস্য রাজা ধৃতরাষ্ট্রঃ  
 প্রিযৈষী সংবুধ্যমানো বিশতেহধর্মমেব ॥ ১২ ॥ মেধাবিনং হর্থকামং কুব্জাং  
 বহুশ্রুতং বাগ্মিনং শীলবস্তম্ । স তং রাজা ধৃতরাষ্ট্রঃ কুরুভ্যো ন সম্মার বিদুরং  
 পুত্রকাম্যাত ॥ ১৩ ॥ মানসস্যাসৌ মানকামস্য চেষ্যোঃ সংরস্তিণশ্চার্থধর্ম্মাতিগম্য ।  
 দুর্ভাষিণো মন্যবশান্মুগস্য কানাত্মনো দৌর্হদে ভাবিতস্য ॥ ১৪ ॥ অনেকস্যংশৈ-  
 যসৌ দীর্ঘমন্যোর্মিত্রদ্রুহঃ সঞ্জয় পাপবুদ্ধেঃ । সুতস্য রাজা ধৃতরাষ্ট্রঃ প্রিযৈষী  
 প্রপশ্যমানঃ প্রাজহাঈর্মাংকামৌ ॥ ১৫ ॥ তদৈব মে সঞ্জয় দীব্যতোহভূম্মতিঃ কুব্জা-  
 মাগতঃ স্যাদভাবঃ । কাব্যাস্বাচং বিদুরো ভাষমাণো ন বিন্দতে বৈ ধৃতরাষ্ট্রাৎ  
 প্রশংসাম্ ॥ ১৬ ॥ ক্ষতুর্ঘদা নান্ববর্তন্ত বুদ্ধিং ক্রুদ্ধং কুব্জান্ সূত তদাত্যাজগাম ।  
 যাবৎ প্রজ্ঞামন্ববর্তন্ত তস্য তাবত্তেষাং রাষ্ট্রবুদ্ধির্ভূব ॥ ১৭ ॥ তদর্থলুক্কস্য নিবোধ  
 মেহদ্য যে মস্ত্রিণো ধার্ত্তরাষ্ট্রস্য সূত । দুঃশাসনঃ শকুনিঃ সৌবলশ্চ গাবলগণে  
 পুশ্য সম্মোহমস্য ॥ ১৮ ॥ সোহহং ন পশ্যামি পরীক্ষমাণঃ কথং স্বস্তি স্যাৎ কুরুসৃ-  
 ঞ্জয়ান্যম্ ॥ ১৯ ॥ আট্টেশ্বর্যে ধৃতরাষ্ট্রঃ পরেভ্যঃ প্রত্নাজিতে বিদুরে দীর্ঘদৃষ্টৌ ।  
 আশংসতে বৈ ধৃতরাষ্ট্রঃ সপুত্রো মহারাজ্যমসপুত্রং পৃথিব্যাং । তস্মিঞ্জমঃ কেবলো  
 নোপলভ্যঃ সর্বং স্বকং মদাতং মন্যতেহর্থম্ ॥ ২০ ॥ যন্তুঃ কর্ণো মন্যতে পারণীয়ং  
 যুদ্ধে গৃহীতায়ুধমজ্জুনং বৈ । আসংশ যুদ্ধানি পুরা মহাস্তি কথং কর্ণো নাভব-  
 দ্বীপ এষাম্ ॥ ২১ ॥ কর্ণশ্চ জানাতি সুযোধনশ্চ দ্রোণশ্চ জানাতি পিতামহশ্চ ।  
 অন্যে চ যে কুরবস্তত্র সন্তি যথাজ্জুনামাস্ত্যপরো ধনুর্ধরঃ ॥ ২২ ॥ জানন্ত্যেতৎ কুরবঃ  
 সর্ব এব যে চাপ্যন্যে ভূমিপালাঃ সমেতাঃ । দুর্বে্যধনে রাজ্যমিহাভবদ্বথা অরি-  
 ন্দমে কল্লনে বিদ্যমানে ॥ ২৩ ॥ তেনার্থবদ্ধং মন্যতে ধার্ত্তরাষ্ট্রঃ শক্যং হর্তুং পাণ্ড-  
 বানাং মমদ্বম্ । কিরীটিনাং তালমাত্রাযুধেন তদ্বৈদিনা সংযুগং তত্র গত্বা ॥ ২৪ ॥



গাণ্ডীববিস্ফারিতশঙ্কমাজাবশূণান। ধার্তরাষ্ট্রা ধ্রুযন্তে । ক্রুদ্ধং ন চেদ্বীকতে ভীম-  
সেনং সুযোধনো মন্যতে সিদ্ধমর্থম্ ॥ ২৫ ॥ ইন্দ্রোহপ্যেতন্মোৎসহেভাত হৃদুর্নৈ-  
শ্বর্যং নো জীবতি ভীমসেনে । ধনঞ্জয়ে নকুলে চৈব সূত তথা বীরে মহদেবে  
সহিকৌ ॥ ২৬ ॥ স চেদেতাং প্রতিপদ্যেত বুদ্ধিং বুদ্ধো রাজা সহ পুত্রৈঃ সূতঃ ।  
এবং রণে পাণ্ডবকোপদক্ষা ন নশ্যেযুঃ সঞ্জয় ধার্তরাষ্ট্রাঃ ॥ ২৭ ॥ জীনাশি স্বং  
কেশমস্মাসু বৃত্তং হ্যং পূজযন্ সঞ্জয়াহং ক্রমেণম্ । যচ্চাস্মাকং কৌরবৈর্ভূতপূর্বং  
যা নো বৃত্তিকার্তরাষ্ট্রে তদাসীৎ ॥ ২৮ ॥ অদ্যাপি তত্তত্র তথৈব বর্ততাং শান্তিং  
গমিষ্যামি যথা হুমাখ । ইন্দ্রপ্রস্থে ভবতু মমৈব রাজ্যং সুযোধনো যচ্ছতু ভার-  
তাগ্র্যঃ ॥ ২৯ ॥

ইত্যুদ্যোগপর্বণি সঞ্জয়বানপর্বণি যুধিষ্ঠিরবাক্যে ষড়্বিংশ-  
শতিতমোহধ্যায়ঃ ॥ ২৬ ॥



সঞ্জয় উবাচ । ধর্ম্মনিত্যা পাণ্ডব তে বিচেষ্টা লোকে ঞ্জতা দৃশ্যতে চাপি পার্থ ।  
মহাশ্রাবং জীবিতক্ষাপ্যনিত্যং সংপশ্যন্তুং পাণ্ডব মা ব্যনীনশঃ ॥ ১ ॥ 'ন  
চেভাগং কুরবোহন্যত্র যুদ্ধাৎ প্রযচ্ছেরংস্তভ্যমজাতশত্রো ।' তৈক্ষ্যচর্য্যামন্ধকবৃষ্ণি-  
রাজ্যে শ্রেয়ো মন্যে ন তু যুদ্ধেন রাজ্যম্ ॥ ২ ॥ অন্নকালং জীবিতং যশ্মনুষ্যে  
মহাস্রাবং নিত্যদুঃখঞ্চলঞ্চ । ভুযশ্চ তদ্বশসো নানুরূপং তস্মাৎ পাপং পাণ্ডব মা  
কুথাস্তুম্ ॥ ৩ ॥ কামা মনুষ্যং প্রসজ্জন্ত এতে ধর্ম্মস্য যে বিদ্বন্মূলং নরেন্দ্র । পূর্বং  
নরস্তম্ভতিমান্ প্রতিঘ্নন্ লোকে প্রশংসাং লভতেহনবদ্যাম্ ॥ ৪ ॥ নিবন্ধনী হৃথতৃ-  
ক্ষেহ পার্থ তামিচ্ছতাং বাধ্যতে ধর্ম্ম এব । ধর্ম্মস্ত যঃ প্রবৃণীতে স বুদ্ধঃ কামে গৃক্কো  
হীষতেহর্থাশুরোধী ॥ ৫ ॥ ধর্ম্মং কুত্বা কর্ম্মণাং তাত মুখ্যং মহাপ্রতাপঃ সবিভেব  
তাতি । হীনো হি ধর্ম্মেণ মহীমপীমাং লদ্ধা নরঃ সীদতি পাপবুদ্ধিঃ ॥ ৬ ॥ বেদোহ-  
ধীতশ্চরিতং ব্রহ্মচর্য্যং যজ্ঞৈরিফ্যং ব্রাহ্মণেভ্যশ্চ দত্তম্ । পরং স্থানং মন্যমানেন  
ভুয আত্মা দন্তো বর্ষপুংগং সুখেভ্যঃ ॥ ৭ ॥ সুখপ্রিষে সেবমানোহতিবেলং যোগা-  
ভ্যাসে যো ন করোতি কর্ম্ম । বিত্তক্বে হীনসুখোহতিবেলং দুঃখং শেতে কামবে-  
গপ্রণুমঃ ॥ ৮ ॥ এবং পুনহর্ধচর্য্যাপ্রসক্তো হিহ্বা ধর্ম্মং যঃ প্রকরোত্যধর্ম্মম্ । অশ্র-  
দ্ধং পরলোকায যুতো হিহ্বা দেহং তপ্যতে প্রেত্য মন্দঃ ॥ ৯ ॥ ন কর্ম্মণাং বিশ্র-  
ণাশোহন্ত্যমুত্র পুণ্যানাং বাপ্যথ বা পাপকানাম্ । পূর্বং কর্ত্ত্বগচ্ছতি পুণ্যপাপং  
পশ্চাচ্চৈনমনুষ্যাতে্যব কর্ত্তা ॥ ১০ ॥ ন্যাযোপেতং ব্রাহ্মণেভ্যো যদম্মং শ্রদ্ধাপুতং

গন্ধরসোপপন্নম্ । অস্বাহার্যেযুক্তমদক্ষিণেষু তথাকপং কৰ্ম বিখ্যাযতে তে ॥ ১১ ॥  
 ইহ ক্ষেত্রে ক্রিয়তে পার্থ কার্যং ন বৈ কিঞ্চিৎ ক্রিয়তে প্রেত্য কার্যম্ । কৃতং স্বযা  
 পারলোক্যঞ্চ কার্যং পুণ্যং মহৎ সন্দিগ্ধতিপ্রশস্তম্ ॥ ১২ ॥ জহাতি মৃত্যুঞ্চ জরাং  
 ভয়ঞ্চ ক্ষুৎপিপাসে মনসশ্চাপ্রিয়াণি । ন কৰ্ত্তব্যং বিদ্যতে তত্র কিঞ্চিদন্যত্র বৈ  
 চেন্দ্রিয়প্রীণনাদ্বি ॥ ১৩ ॥ এবংকপং কৰ্ম্মকলং নরেন্দ্র মাত্ৰাবতা হৃদযস্য প্রিয়েণ ।  
 স ক্রোধজং পাণ্ডব হর্ষজঞ্চ লোকাবুভৌ মা প্রহাসীশ্চিরায ॥ ১৪ ॥ অন্তং গদ্বা  
 কৰ্ম্মণাং মা প্রজহাঃ সত্যন্দমঞ্চার্জরমানুশংসাম্ । অশ্বমেধং রাজসূযং স চেচ্চ  
 পাপস্যাস্তং কৰ্ম্মণোমা পুনর্গাঃ ॥ ১৫ ॥ তচ্ছেদেবং দ্বেষকপেণ পার্থাঃ করিষ্যধ্বং কৰ্ম্ম  
 পাপঞ্চিরায । নাবৎস্যধ্বং বর্ষপুগং বনেষু দুঃখং বাসং পাণ্ডবা ধৰ্ম্মনিত্যাঃ ॥ ১৬ ॥  
 অপ্রতজন্মান্ম হি হ্রা পুরস্তাদাত্মাধীনং যদ্বলন্তে তদাসীৎ । নিত্যঞ্চ বশ্যাঃ সচিবা-  
 স্তথেমে জনার্দনো যুযধানশ্চ বীরঃ ॥ ১৭ ॥ মাৎস্যো রাজা রুক্মরথঃ সপুত্রঃ প্রহা-  
 রিভিঃ সহ বীরৈর্ধিরাটঃ । রাজানশ্চ যে বিজিতাঃ পুরস্তাদ্বামেব তে সংশ্রযেযুঃ  
 সমস্তাঃ ॥ ১৮ ॥ মহাসহাযঃ প্রতপন্ বলস্থঃ পুরস্কৃতো বাসুদেবাজ্জুনাত্যাম্ ।  
 বরান্ হনিষ্যন্ দ্বিষতো রজমধ্যে ব্যনেষ্যথা ধার্ত্তরাষ্ট্রস্য দর্পম্ ॥ ১৯ ॥ বলং কস্মা-  
 দ্বর্জযিহা পরস্য নিজান্ কস্মাৎ কষ্যিহা সহায়ান্ । নিরুয্য কস্মাদ্বর্ষপুগান্ বনেষু  
 যুযুৎসসৈ পাণ্ডব হীনকালম্ ॥ ২০ ॥ অপ্রাজ্ঞো বা পাণ্ডব বুধ্যমানো ধৰ্ম্মজ্ঞো বা  
 ভুতিমথোভ্যুপৈতি । প্রজ্ঞাবান্ বা বুধ্যমানোহপি ধৰ্ম্মং সংস্তুস্তাদ্বা মোহপি  
 ভুতৈরপৈতি ॥ ২১ ॥ নাধৰ্ম্মে তে ধীষতে পার্থ বুদ্ধির্ন সংরস্তাৎ কৰ্ম্ম চকর্থ পাপম্ ।  
 আথ কিন্তুৎ কারণং যস্য হেতোঃ প্রজ্ঞাবিরুদ্ধং কৰ্ম্ম চিকীর্ষসীদম্ ॥ ২২ ॥ অব্যা-  
 ধিঞ্জং কটুকং শীর্ষরোগি যশোমুখং পাপকলোদযঞ্চ । সতাং পেযং যন্নপিবন্ত্য-  
 সন্তো মন্যুং মহারাজ পিব প্রশাম্য ॥ ২৩ ॥ পাপানুবন্ধং কো নু তং কামযেত  
 কটমৈব তে জ্যায়সী নোপভোগাঃ । যত্র ভীষ্মঃ শান্তনবো হতঃ স্যাদন্যত্র দ্রোণঃ সহ-  
 পুত্রো হতঃ স্যাৎ ॥ ২৪ ॥ রূপঃ শল্যঃ সৌমদত্তির্বির্কণো বিবিশ্শতিঃ কৰ্ণদূৰ্য্যোধনো  
 চ । এতান্ হ্রা কীদৃশং তৎ সুখং স্যাৎ যদ্বিন্দেথাস্তদনুব্রুহি পার্থ ॥ ২৫ ॥ লন্ধা-  
 পীমাং পৃথিবীং সাগরাস্তাং জরামৃত্যু নৈব হি স্বং প্রজহাঃ । প্রিয়াপ্রিষে সুখ-  
 দুঃখে চ রাজন্ এবং বিদ্বম্ভৈব যুদ্ধং কুরু স্বম্ ॥ ২৬ ॥ অমাত্যানাং যদি কামস্য  
 হেতোরেবংযুক্তং কৰ্ম্ম চিকীর্ষসি স্বম্ । অপক্রামেঃ সংপ্রদাষৈব তেষাং মাগাস্ত্বং  
 বৈ দেবকানাং পথোহদ্য ॥ ২৭ ॥

ইত্যুদ্যোগপর্বণি সঞ্জয়বানপর্বণি সঞ্জয়বাক্যে সপ্তবিংশতিতমোহধ্যায়ঃ ॥ ২৭ ॥

যুধিষ্ঠির উবাচ । অসংশয়ং সঞ্জয় সত্যমেতদ্বাক্মো বরঃ কৰ্মণাং যত্নমাখ । জ্ঞাত্বা  
 তু মাং সঞ্জয় গর্হয়েন্তুং যদি ধৰ্ম্মং যদ্যধৰ্ম্মঞ্চরেষম্ ॥ ১ ॥ যত্রাধৰ্ম্মো ধৰ্ম্মকপাণি ধন্তে  
 ধৰ্ম্মঃ কৃৎস্নো দৃশ্যতেহধৰ্ম্মকপঃ । বিভ্রদ্বাক্মো ধৰ্ম্মকপং তথা চ বিদ্বাংসন্তুং সংপ্রপ-  
 শ্যন্তি বুজ্যা ॥ ২ ॥ এবং তথৈবাপদি লিঙ্গমেতদ্বাক্মাধৰ্ম্মো নিত্যবৃত্তী ভজেতাম্ ।  
 আদ্যং লিঙ্গং যস্য তস্য প্রমাণমাপদ্বাক্মং সঞ্জয় তন্নিবোধ ॥ ৩ ॥ লুপ্তাষাত্ত  
 প্রকৃতৌ যেন কৰ্ম্ম নিস্পাদয়েত্তৎ পরীক্ষেদ্বিহীনঃ । প্রকৃতিস্থশ্চাপদি বর্তমান  
 উভৌ গৰ্হো ভবতঃ সঞ্জয়েতৌ ॥ ৪ ॥ অবিনাশমিচ্ছতাং ব্রাহ্মণানাং প্রাশ্চিত্তং  
 বিহিতং যদ্বিধাত্বা । সংপশ্যেথাঃ কৰ্ম্মসু বর্তমানান্ বিকৰ্ম্মস্থান্ সঞ্জয় গর্হয়ে-  
 স্তুম্ ॥ ৫ ॥ মনীষিণাং সত্ত্ববিচ্ছেদনায বিধীয়তে সৎসু বৃত্তিঃ সদৈব । অত্রাহ্মণাঃ  
 সন্তি তু যে ন বৈদ্যাঃ সর্বোচ্ছেদং সাধু মন্যেত তেভ্যঃ ॥ ৬ ॥ তদধ্বানঃ পিতরো যে  
 চ পূর্বে পিতামহা যে চ তেভ্যঃ পরেহন্যে । প্রজ্ঞৈষিণো যে চ হি কৰ্ম্ম কুৰ্যুনান্যং  
 ততো নাস্তিকোহস্মীতি মন্যে ॥ ৭ ॥ যৎ কিঞ্চনেদং বিভ্রমস্যাং পৃথিব্যাং যদেবানাং  
 ত্রিদেশানাং পরং যৎ । প্রাজাপত্যং ত্রিদিবং ব্রহ্মলোকং নাধৰ্ম্মতঃ সঞ্জয় কাময়ে-  
 যম্ ॥ ৮ ॥ ধৰ্ম্মেশ্বরঃ কুশলো নীতিমাংশ্চাপ্যুপাসিতা ব্রাহ্মণানাং মনীষী । নানা-  
 বিধাংশ্চৈব মহাবলাংশ্চ রাজ্ঞো বিজানন্নুশাস্তি কৃষ্ণঃ ॥ ৯ ॥ যদি হুহং বিসৃ-  
 জন্ স্যামগৰ্হো যুধ্যমানো যদি জহ্যং স্বধৰ্ম্মম্ । মহাযশাঃ কেশবস্তদ্বুবীতু বাসুদে-  
 বস্তূভযোরর্থকামঃ ॥ ১০ ॥ শৈনেযোহয়ং চেষদযশ্চাক্ষকশ্চ বাক্ষ্যেযভোজাঃ কুকুরাঃ  
 সৃঞ্জয়াশ্চ । উপাসীনা বাসুদেবস্য বুদ্ধিং নিগৃহ্য শত্রূন্ সূহৃদো নন্দযন্তি ॥ ১১ ॥  
 বৃষ্যক্ষক। ছত্রসেনাদযো বৈ কৃষ্ণপ্রণীতাঃ সৰ্ব এবৈন্দ্রকল্পাঃ । মনস্বিনঃ সত্যপরা-  
 যণাশ্চ মহাবলা যাদবা ভোগবন্তঃ ॥ ১২ ॥ কাশ্যো বভূঃ শ্রিয়মুত্তমাজতো লঙ্কা  
 কৃষ্ণং ভ্রাতরমীশিতারম্ । যস্মৈ কামান্ বর্ষতি বাসুদেবো গ্ৰীষ্মাত্যয়ে মেঘ ইব  
 প্রজ্জ্বাভ্যঃ ॥ ১৩ ॥ ঐদৃশোহয়ং কেশবস্তাত ভূযান্ বিক্লি হেনং কৰ্ম্মণো নিশ্চয়-  
 জ্ঞেম্ । প্রিয়শ্চ নঃ সাধুমুতশ্চ কৃষ্ণে নাতিক্রমে বচনং কেশবস্য ॥ ১৪ ॥

ইত্যুদ্যোগপৰ্বণি সঞ্জয়বানপৰ্বণি যুধিষ্ঠিরবাক্যে অষ্টাবিংশ-

শতিতমোহধ্যায়ঃ ॥ ২৮ ॥



বাসুদেব উবাচ । অবিনাশং সঞ্জয় পাণ্ডবানামিচ্ছাম্যহং ভূতিমেষাং প্রিয়ঞ্চ ।  
 তথা রাজ্ঞো ধৃতরাষ্ট্রস্য সূত সমাশংসে বহুপুত্রস্য বুদ্ধিম্ ॥ ১ ॥ কাশ্যোহি মে  
 সঞ্জয় নিত্যমেব নান্যদবুধ্যাতান্ প্রতিশাম্যতেতি । রাজ্ঞশ্চ হি প্রিয়মেতচ্ছৃণোমি

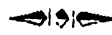
মন্যে চৈতৎ পাণ্ডবানাং সমর্থম্ ॥ ২ ॥ সুদুষ্করস্তত্র শমো হি স্তূনং সন্দর্শিতঃ  
 সঞ্জয় পাণ্ডবেন । যস্মিন্ গৃহো ধৃতরাষ্ট্রঃ সপুত্রঃ কস্মাদেবাং কলহো নাবমু-  
 চ্ছেৎ ॥ ৩ ॥ .ন ত্বং ধর্ম্যং বিচরং সঞ্জয়েহ মন্ত্ৰশ্চ জানাসি যুধিষ্ঠিরাচ্চ । অথো  
 কস্মাৎ সঞ্জয় পাণ্ডবস্য উৎসাহিনঃ পুরষতঃ স্বকর্ম । যথাখ্যাতমাবসতঃ কুটুম্বং  
 পুরাকল্পাৎ সাধুবিলোপমাথ ॥ ৪ ॥ অস্মিন্ বিধৌ বর্তমানেন যথাবদুচ্চাবচা মতযো  
 ব্রাহ্মণানাম্ ॥ ৫ ॥ কর্মণাঃ সিদ্ধিমেকে পরত্র হিহ্বা কর্ম বিদ্যায়া সিদ্ধিমেকে ।  
 নাভুঞ্জানো ভক্ষ্যভোজ্যস্য তৃপ্যেদ্বিধানপীহ বিদিতং ব্রাহ্মণানাম্ ॥ ৬ ॥ যা বৈ  
 বিদ্যাঃ সাধয়ন্তীহ কর্ম ভাসাং ফলং বিদ্যাতে নেতরাসাম্ । তত্রৈহ বৈ দৃষ্টফলস্ত  
 কর্ম পীত্বোদকং শাম্যতি তৃষ্ণযাত্ত্বং ॥ ৭ ॥ সোহয়ং বিধির্বিহিতঃ কর্মণৈব তদ্বর্ততে  
 সঞ্জয় তত্র কর্ম । তত্র ফোহন্যৎ কর্মণঃ সাধু মন্যোমোষন্তস্যালপিতং দুর্বলস্য ॥ ৮ ॥  
 কর্মণামী ভাস্তি দেবাঃ পরত্র কর্মণৈবেহ প্লবতে মাতরিশ্বা । অহোরাত্রে বিদধৎ  
 কর্মণৈব অতন্দ্রিতঃ শশ্বদুদেতি সূর্য্যঃ ॥ ৯ ॥ মাসাঙ্কিমাশানথ নক্ষত্রযোগানতন্দ্রি-  
 তশ্চন্দ্রমাশ্চাত্মপেতি । অতন্দ্রিতো দহতে জাতবেদাঃ সমিধ্যমানঃ কর্ম কুর্ষন  
 প্রজাত্যঃ ॥ ১০ ॥ অতন্দ্রিতা ভারমিমং মহাস্তং বিভর্তি দেবী পৃথিবী বলেন ।  
 অতন্দ্রিতাঃ শীঘ্রমপো বহন্তি সন্তপ্ষন্ত্যঃ সর্বভূতানি নদ্যঃ ॥ ১১ ॥ অতন্দ্রিতো  
 বর্ষতি ভুরিতেজাঃ সম্রাদয়ন্তুরীক্ষং দিশশ্চ । অতন্দ্রিতো ব্রহ্মচর্য্যঞ্চচার শ্রেষ্ঠত্বমি-  
 চ্ছন্ বলভিদেবতানাম্ । হিহ্বা সুখং মনসশ্চ প্রিয়াণি দেবঃ শত্রুঃ কর্মণা শ্রেষ্ঠ্য-  
 মাপ ॥ ১২ ॥ সত্যধর্ম্মো পালয়ন্নপ্রমত্তো দমং তিতিক্ষাং সমতাং প্রিয়ঞ্চ । এতানি  
 সর্বাণ্যপসেবমানঃ স দেবরাজ্যং মঘবান্ প্রাপ মুখ্যম্ ॥ ১৩ ॥ বৃহস্পতিব্রহ্মচর্য্যং  
 চচার সমাহিতঃ সংশিতাত্মা যথাবৎ । হিহ্বা সুখং প্রতিকুধ্যোদ্রিয়াণি তেন দেবা-  
 নামগমুৎ গৌরবং সং ॥ ১৪ ॥ তথা নক্ষত্রাণি কর্মণামুত্র ভাস্তি রুদ্রাদিত্যা বসবোহ-  
 থাপি বিশ্বে । যনো রাজা বৈশ্রবণঃ কুবেরো গন্ধর্ব্বক্ষাপ্রসশ্চ সূত । ব্রহ্মচর্য্যং  
 বেদবিদ্যাং ক্রিয়াঞ্চ নিষেবমাণা ঋষয়োহমুত্র ভাস্তি ॥ ১৫ ॥ জানন্নিমং সর্বলো-  
 কস্য ধর্ম্মং ব্রাহ্মণানাং কলিত্রিযাণাং বিশাঞ্চ । স কস্মাত্ত্বং জানতাং জ্ঞানবান্ সন্  
 ব্যাযচ্ছসে সঞ্জয় কৌরবার্থে ॥ ১৬ ॥ আগ্নায়েষু নিত্যসংযোগমস্য তথাস্থমেধে রাজ-  
 সূয়ে চ বিদ্ধি । সংযুজ্যতে ধনুশ্চ বর্ম্মণা চ হস্ত্যশ্বপৃষ্ঠে রথশস্ত্রেণ চ ভূয়ঃ ॥ ১৭ ॥  
 তে চেদিমে কৌরবাণামুপায়মধিগচ্ছেয়ুরবধেনৈব পার্থাঃ । ধর্ম্মত্রাণং পুণ্যমেবাং  
 ক্রুতসম্মদার্থ্যে বৃতে ভীমসেনং নিগৃহ ॥ ১৮ ॥ তে চেৎ পিত্রে কস্মণি বর্তমানা  
 আপদ্যেয়ক্ দিক্বেশেন মৃত্যুম্ । যথা শক্যা পুরযন্তঃ স্বকর্ম তদপ্যেবাং নিধনং

স্যাৎ প্রশস্তম্ ॥ ১৯ ॥ উতাহো হুং মন্যসে শাম্যমেব রাজ্ঞাং যুদ্ধে বর্ততে ধর্ম-  
তত্ত্বম্ । অযুদ্ধে বা বর্ততে ধর্মতত্ত্বং তথৈব তে বাচমিমাং শণোমি ॥ ২০ ॥ চাতুর্ধ-  
র্গস্য প্রথমং বিভাগমবেক্ষ্য হুং সঞ্জয় স্বধ্ব কন্ম । নিশম্যাতো পাণ্ডবানাং স্বকন্ম  
প্রশংস বা নিন্দ বা যা মতিশ্চে ॥ ২১ ॥ অধীযীত ব্রাহ্মণোহংথো যজেত দদ্যাদিয-  
তীর্থমুখ্যানি চৈব । অধ্যাপয়েদ্ব্যাজ্যেচ্চাপি যাজ্যান্ প্রতিগ্রহান্ বা বিদিতাৎ  
প্রতীচ্ছেৎ ॥ ২২ ॥ তথা রাজন্যো ব্রহ্মণং বৈ প্রজানাং কৃত্বা ধর্মেণাপ্রমত্তোহংথ  
দত্ত্বা । যজ্ঞৈরিষ্টা সর্ববেদানধীত্য দারান্ কৃত্বা পুণ্যকৃদাবসেৎ গৃহান্ । স ধর্মাত্মা  
ধর্মমধীত্য পুণ্যং যদৃচ্ছা ব্রজতি ব্রহ্মলোকম্ ॥ ২৩ ॥ ঐশ্যোহধীত্য কৃষিগোর-  
ক্ষপণৈর্যজ্ঞৈঃ চিত্বা পালয়ন্নপ্রমত্তঃ । প্রিয়ং কুর্বাণো ব্রাহ্মণকলিযাণাং ধর্মশীলঃ  
পুণ্যকৃদাবসেৎ গৃহান্ ॥ ২৪ ॥ পরিচর্য্য বন্দনং ব্রাহ্মণানাং নাধীযীত প্রতিসি-  
দ্ধোহস্য যজ্ঞঃ । নিত্যোখিতো ভূতযেহতন্দ্রিতঃ স্যাদেবং স্মৃতঃ শূদ্রধর্মঃ পুরা-  
ণঃ ॥ ২৫ ॥ এতান্নাজা পালয়ন্নপ্রমত্তো নিয়োজয়ন্ সর্ববর্ণান্ স্বধর্মে । অকামাত্মা  
সমবৃতিঃ প্রজাসু নাধার্মিকাননুরুদ্ধেত কামান্ ॥ ২৬ ॥ শ্রেয়াংস্তস্মাদ্ব্যদি বিদ্যেত  
কশ্চিদভিজ্ঞাতঃ সর্বধর্মোপপন্নঃ । স তং দ্রষ্টুমনুশিষ্যাৎ প্রজানাং ন চেদগৃধ্য-  
দিতি তস্মিন্মসাধুঃ ॥ ২৭ ॥ যদা গৃধ্যৎ পরভূতৌ নৃশংসৌ বিধিপ্রকোপাদ্বলমাদ-  
দানঃ । ততো রাজ্যামভবদযুদ্ধমেতত্তত্র জাতং বর্ষ্য শস্ত্রং ধনুশ্চ ॥ ২৮ ॥ ইন্দ্রেণৈ-  
তদমৃত্যবধায় কন্ম উৎপাদিতং বর্ষ্য শস্ত্রং ধনুশ্চ ॥ ২৯ ॥ তত্র পুণ্যং দমৃত্যবধেন  
লভ্যতে সোহযং দোষঃ কুরুভিস্তীব্রকপঃ । অধর্মজৈর্ধর্মমবুধ্যমানৈঃ প্রাদুর্ভূতঃ  
সঞ্জয় সাধু তত্র ॥ ৩০ ॥ তত্র রাজা ধৃতরাষ্ট্রস্য পুত্রো ধর্ম্যাং হরন্ পাণ্ডবানামকস্ম্যাৎ ।  
নাবেক্ষতে রাজধর্ম্যং পুরাণং তদনুযাঃ কুরবঃ সর্ব এব ॥ ৩১ ॥ স্তেনো হরেদনুত্র  
ধনং হৃদৃষ্টঃ প্রসহ বা যত্র হরেত দৃষ্টঃ । উভৌ গর্হৌ ভবতঃ সঞ্জয়ৈতো কিং বৈ  
পৃথকুহং ধৃতরাষ্ট্রস্য পুত্রে ॥ ৩২ ॥ সোহযং লোভান্মন্যতে ধর্মমেতং যমিচ্ছতি  
ক্ৰোধবশানুগামী । ভাগঃ পুনঃ পাণ্ডবানাং নিবিষ্টিঃ তন্মো কস্মাদাদদীরন্ পরে  
বৈ ॥ ৩৩ ॥ অস্মিন্ পদে যুধ্যতাং নো বধোহপি শ্লাঘ্যঃ পিত্র্যং পররাজ্যাচ্ছিশি-  
ফ্তম্ ॥ ৩৪ ॥ এতান্ ধর্মান্ কৌরবাণাং পুরাণানাচক্ষীথাঃ সঞ্জয় রাজমধ্যে । যে  
তে মন্দা মৃত্যুবশাভিপন্ন্যঃ সমানীতা ধার্তরাষ্ট্রেণ মুঢ়াঃ ॥ ৩৫ ॥ ইদং পুনঃ কন্ম  
পাপীয় এব সভামধ্যে পশ্য বৃত্তং কুরুণাম্ । প্রিয়াং ভার্য্যাং দ্রৌপদীং পাণ্ডবানাং  
যশস্বিনীং শীলবৃত্তোপপন্নাম্ । যদুপৈক্ষন্ত কুরবো ভীষ্মমুখ্যাঃ কামানুপৈমোপ-  
রুদ্ধাং ব্রজন্তীম্ ॥ ৩৬ ॥ তাঞ্চেন্দ্রদা তে স কুমারবৃদ্ধা অবারযিষ্যন্ কুরবঃ সমেতাঃ ।

মম প্রিয়ং ধৃতরাষ্ট্রোহকরিস্যৎ পুত্রানাঞ্চ কৃতমস্যাভবিষ্যৎ ॥ ৩৭ ॥ দূঃশাসনঃ  
 প্রাতিলোম্যাম্মিনায সভামধ্যে শ্বশুরানাঞ্চ কৃষ্ণাম্। সা তত্র নীতা করুণং ব্যপেক্ষ্য  
 নান্যং কৃতুর্নাথমবাপ কঙ্কিৎ ॥ ৩৮ ॥ কার্পণ্যাদেব সহিতাস্তত্র ভূপা নাশকুবন্  
 প্রতিবক্তুং সভায়াম্। একঃ কৃত্বা ধর্ম্যমর্থং ক্রবাণো ধর্ম্যবুদ্ধ্যা প্রভূত্যাচাঙ্গবু-  
 দ্বিম্ ॥ ৩৯ ॥ অবুদ্ধা হুং ধর্ম্মমেতং সভায়ামথেচ্ছসে পাণ্ডবস্যোপদেষ্টুম্ ॥ ৪০ ॥  
 কৃষ্ণা হেতৎ কর্ম্ম চকার শুদ্ধং সুদুষ্করং তত্র সভাং সমেত্য। যেন কৃচ্ছ্রাৎ পাণ্ডবা-  
 নুজ্জহার তথাত্মানং নৌরিব সাগরৌঘাৎ ॥ ৪১ ॥ যত্রাববীৎ সূতপুত্রঃ সভায়াং  
 কৃষ্ণাং স্থিতাং শ্বশুরানাং সমীপে। ন তে গতির্বিদ্যতে যাজ্ঞসেনি প্রপদ্য দাসী  
 ধার্ত্তরাষ্ট্রস্য বেষ্ম। পরাজিতাস্তে পতযো ন সন্তি পতিঞ্চান্যং ভাবিনি হুং বৃণী-  
 ষ ॥ ৪২ ॥ যো বীতৎসৌহৃদয়ে প্রোত আসীদস্থি ছিন্দন্নর্ম্মযাতী সূষোরঃ। কর্ণা-  
 ছরো বাণ্ড্যবস্তিগ্নাহেজাঃ প্রতিষ্ঠিতো হৃদয়ে ফাল্লুনস্য ॥ ৪৩ ॥ কৃষ্ণাজিনানি  
 পরিধিৎসমানান্ দূঃশাসনঃ কটুকান্যভ্যভাষৎ। এতে সর্বৈ যশুতিলা বিনষ্টাঃ  
 ক্ষয়ঙ্গতা নরকং দীর্ঘকালম্ ॥ ৪৪ ॥ গান্ধাররাজঃ শকুনির্নিকৃত্য। যদত্রবীদ্ভূত-  
 কালে স'পাঠম্। পরাজিতো নকুলঃ কিস্তবাস্তি কৃষ্ণয়া হুং দীব্য বৈ যাজ্ঞসে-  
 ন্যা ॥ ৪৫ ॥ জানাসি হুং সঞ্জয় সর্বমেতৎ দ্যুতে বাক্যং গহ্মমেবং যথোক্তম্।  
 স্বয়ং হুং প্রার্থযে তত্র গন্তং সমাধাতুং কার্য্যমেতদ্বিপন্নম্ ॥ ৪৬ ॥ অহাপযিহ্বা  
 যদি পাণ্ডবার্থং শমং কুরুণামপি চেচ্চরেযম্। পুণ্যঞ্চ মে স্যাচ্চরিতং মহোদযং  
 মুচ্যেরংশ্চ কুরবো মৃত্যুপাশাৎ ॥ ৪৭ ॥ অপি মে বাচং ভাষমাণস্য কাব্যং ধর্ম্মা-  
 রানামর্থবতীমহিংসুাম্। অবেক্ষেরন্ ধার্ত্তরাষ্ট্রাঃ সমক্ষং মাঞ্চ প্রাপ্তং কুরবঃ পূজ-  
 য়েয়ুঃ ॥ ৪৮ ॥ অতোহন্যথা রথিনা ফাল্লুনেন ভীমেন চৈবাহবদংশিতেন।  
 পরাসিক্তান্ ধার্ত্তরাষ্ট্রাংস্তু বিদ্ধি প্রদহমানান্ কর্ম্মণা স্বেন পাপান্ ॥ ৪৯ ॥ পরা-  
 জিতান্ পাণ্ডবেয়াংস্তু বাচো রোদ্রা কক্ষা ভাষতে ধার্ত্তরাষ্ট্রঃ। গদাহস্তো ভীমসে-  
 নোহপ্রমত্তো দুর্য্যোধনং স্মারযিতা হি কালে ॥ ৫০ ॥ সূর্যোধনো মনু্যমযো মহা-  
 দ্রুমঃ ক্ষক্কঃ কর্ণঃ শকুনিস্তস্য শাখা। দূঃশাসনঃ পুষ্পফলে সমৃদ্ধে মূলং রাজা  
 ধৃতরাষ্ট্রোহমনীষী ॥ ৫১ ॥ যুধিষ্ঠিরো ধর্ম্মমযো মহাদ্রুমঃ ক্ষক্কোহজ্জুনো ভীমসে-  
 নোহস্য শাখা। মাদ্রীসুতো পুষ্পফলে সমৃদ্ধে মূলং হুং ব্রহ্ম চ ব্রাহ্মণাশ্চ ॥ ৫২ ॥  
 বনং রাজা ধৃতরাষ্ট্রঃ সপুত্রো ব্যাঘ্রাস্তে বৈ সঞ্জয় পাণ্ডুপুত্রাঃ ॥ ৫৩ ॥ মা বনং  
 ছিন্তি ন ব্যাঘ্রং মা ব্যাঘ্রা নীনশন্ বনাৎ। নির্বনো বধ্যতে ব্যাঘ্রো নির্ব্যাঘ্রং ছি-  
 দ্যতে বনম্। তস্মাদ্ব্যাঘ্রো বনং রক্ষেদ্বনং ব্যাঘ্রঞ্চ পালয়েৎ ॥ ৫৪ ॥ লতাধর্ম্মা

ধার্ত্তরাষ্ট্রাঃ শালাঃ সঞ্জয় পাণ্ডবাঃ । ন লতা বর্দ্ধতে জাতু মহাক্রমমনাশ্রিতা ॥৫৫॥  
স্থিতাঃ শুশ্রূষিতুং পার্থাঃ স্থিতা যোদ্ধুমরিন্দমাঃ । যৎ কৃত্যং ধৃতরাষ্ট্রস্য তৎ করোতু  
নরাধিপঃ ॥ ৫৬ ॥ স্থিতাঃ শমে মহাত্মানঃ পাণ্ডবা ধর্ম্মচারিণঃ । যোধাঃ সমৃদ্ধাস্ত-  
দ্বিদ্ধমাচক্ষীথা যথা তথম্ ॥ ৫৭ ॥

ইত্যুদ্যোগপর্বণি সঞ্জয়যানপর্বণি শ্রীকৃষ্ণবাক্যে  
একোনত্রিংশত্তমোহধ্যায়ঃ ॥ ২৯ ॥



সঞ্জয় উবাচ । আমন্ত্রয়ে দ্বাং নরদেবদেব গচ্ছাম্যহং পাণ্ডব স্বস্তি তেহস্ত ।  
কচ্চিন্ন বাচা বৃজিনং হি কিঞ্চিদুচ্চারিতং মে মনসোহভিষঙ্গাৎ ॥ ১ ॥ জনার্দনং  
ভীমসেনাজ্জুনো চ মাদ্রীসুতো সাত্যকিঞ্চেকিতানম্ । আমন্ত্র্য গচ্ছামি শিবং সুখং  
বঃ সৌম্যেন মাং পশ্যত চক্ষুষা নৃপাঃ ॥ ২ ॥ যুধিষ্ঠির উবাচ । অনুজ্ঞাতঃ সঞ্জয়  
স্বস্তি গচ্ছ ন নঃ স্মরস্যপ্রিয়ং জাতু বিদ্বন্ । বিদ্বাশ্চ দ্বাং তে চ বয়ঞ্চ সরে শুদ্ধা-  
ত্মানং মধ্যগতং সভাস্থম্ ॥ ৩ ॥ আপ্তো দূতঃ সঞ্জয় সুপ্রিযোহসি কল্যাণবাক-  
শীলবান্ দৃষ্টিমাংশ্চ । ন মুহেস্ত্বং সঞ্জয় জাতু মত্যা ন চ ক্রোধে রুচ্যমাণো দুরু-  
ক্তৈঃ ॥ ৪ ॥ ন মর্ম্মগাং জাতু বক্তাসি কক্ষাং নাপশ্রুতিং কটুকাং নোত মুক্তাম্ ।  
ধর্ম্মারামামর্থবতীমহিংস্রামেতাং বাচং তব জানীম সূত ॥ ৫ ॥ ত্বমেব নঃ প্রিয়ত-  
মোহসি দূত ইহাগচ্ছেদ্বিদুরো বা দ্বিতীয়ঃ । অতীক্ষুদৃষ্টোহসি পুরা হি নস্ত্রং ধন-  
ঞ্জয়স্যাত্মসমঃ সখাসি ॥ ৬ ॥ ইতো গত্বা সঞ্জয় ক্ষিপ্রমেব উপাতিষ্ঠেথা ব্রাহ্মণান্  
যে তদর্হাঃ । বিশুদ্ধবীর্য্যাশ্চরণোপপন্নাঃ কুলে জাতাঃ সর্বধর্ম্মোপপন্নাঃ ॥ ৭ ॥  
স্বাধ্যায়িনো ব্রাহ্মণা ভিক্ষবশ্চ তপস্বিনো যে চ নিত্য বনেষু । অভিবাদ্যা বৈ মদ্ব-  
চনেন বৃদ্ধাস্তথৈতরেষাং কুশলং বদেথাঃ ॥ ৮ ॥ পুরোহিতং ধৃতরাষ্ট্রস্য রাজ্ঞ-  
স্তথাচার্য্যানৃষিজো যে চ তস্য । তৈশ্চ ত্বং তাত সহিতৈর্ষথাহং সঙ্গচ্ছেথাঃ কুশলে-  
র্নৈব সূত ॥ ৯ ॥ অশ্রোত্রিযা যে চ বসন্তি বৃদ্ধা মনস্বিনঃ শীলবলোপপন্নাঃ ।  
আশংসন্তোহস্মাকমনুস্মরন্তে । যথাশক্তি ধর্ম্মমাত্রাঞ্চরন্তঃ ॥ ১০ ॥ শ্লাঘস্ব মাং  
কুশলিনং স্ম তেভ্যো হনামযং তাত পৃচ্ছেজ্জঘন্যম্ । যে জীবন্তি ব্যরহায়েণ  
রাষ্ট্রে যে পালযন্তে নিবসন্তি রাষ্ট্রে ॥ ১১ ॥ আচার্য্য ইংকো নযগো বিধেযো বেদা-  
নভীপ্সন্ ব্রহ্মচর্য্যঞ্চচার । যোহস্ত্রং চতুষ্পাং পুনরেব চক্রে দ্রোণঃ প্রসমোহভি-  
বাদ্যস্তুযাসৌ ॥ ১২ ॥ অধীতবিদ্যাশ্চরণোপপন্মো যোহস্ত্রঞ্চতুষ্পাং পুনরেব চক্রে ।  
গন্ধর্বপুত্রপ্রতিমং তরস্বিনং তমশ্বখামানং কুশলং স্ম পৃচ্ছেঃ ॥ ১৩ ॥ শারদ্বত-

স্যাবসথং অ গহ্বা মহারথস্যাত্মবিদ্যাং বরস্য । ত্বন্মামভীক্ষুং পরিকীৰ্ত্তয়ন্ বৈ  
 রূপস্য পাদৌ সঞ্জয় পাণিনা স্পৃশেঃ ॥ ১৪ ॥ যস্মিন্ শৌর্যমানুষ্যং তপশ্চ প্রজ্ঞা  
 শীলং ঞ্জতিসত্ত্বৈ ধৃতিশ্চ । পাদৌ গৃহীত্বা কুরুসত্তমস্য ভীষ্মস্য মাস্ত্রত্র নিবেদয়ে-  
 থাঃ ॥ ১৫ ॥ প্রজ্ঞাচক্ষুর্যঃ প্রণেতা কুব্জাং বহুশ্রুতো বৃদ্ধসেবী মনীষী । তস্মৈ  
 রাজ্ঞে স্তবিরায়্যভিবাদ্য আচক্ষীথাঃ সঞ্জয় মামরোগম্ ॥ ১৬ ॥ জ্যেষ্ঠঃ পুত্রো  
 ধৃতরাষ্ট্রস্য মন্দো মুখঃ শঠঃ সঞ্জয় পাপশীলঃ । প্রশাস্তা বৈ পৃথিবী যেন সৰ্বা সুষো-  
 ধনং কুশলং তাত পৃচ্ছেঃ ॥ ১৭ ॥ ভ্রাতা কনীয়ানপি তস্য মন্দস্তথাশীলঃ সঞ্জয়  
 সোহপি শশ্বৎ । মহেশ্বাসঃ শূরতমঃ কুব্জাং দুঃশাসনঃ কুশলস্তাত বাচ্যঃ ॥ ১৮ ॥  
 যস্য কামো বর্ততে নিত্যমেব নান্যঃ শমাদ্ভারতানামিতি অ । স বাহ্লিকানামৃষভো  
 মনীষী ত্বয়াভিবাদ্যঃ সঞ্জয় সাধুশীলঃ ॥ ১৯ ॥ গুণৈরনেকৈঃ প্রবরৈশ্চ যুক্তো বিজ্ঞা-  
 নবামৈব চ নিষ্ঠুরো যঃ । স্নেহাদমৰ্ষং সহতে সদৈব স সোমদত্তঃ পূজনীযো মতো  
 মে ॥ ২০ ॥ অহঁতমঃ কুরুষু সৌমদত্তিঃ স নো ভ্রাতা সঞ্জয় মৎসখা চ । মহে-  
 স্বাসো রথিনামুত্তমোহর্হঃ সহামাত্যঃ কুশলস্তস্য পৃচ্ছেঃ ॥ ২১ ॥ যে চৈবান্যে কুরু-  
 মুখ্য্য যুবানঃ পুত্রাঃ পৌত্রাঃ ভ্রাতরশ্চৈব য়ে নঃ । যং যমেযাং মন্যসে যেন যো-  
 গ্যস্তত্ত্বং প্রোচ্যানাময়ং সূত বাচ্যঃ ॥ ২২ ॥ য়ে রাজানঃ পাণ্ডবায়োধনায় সমা-  
 নীতা ধার্ত্তরাষ্ট্রেণ কেচিৎ । বশাত্যঃ শাল্লকাঃ কেকযাশ্চ তথাস্বষ্ঠা য়ে ত্রিগৰ্ভাশ্চ  
 মুখ্য্যঃ ॥ ২৩ ॥ প্রাচ্যাদীচ্য দাক্ষিণাত্যাশ্চ শূরাস্তথা প্রতীচ্যঃ পার্শ্বতীয়াশ্চ  
 সৰ্বে । অনৃশংসাঃ শীলবৃত্তোপপন্নাস্তেষাং সৰ্বেষাং কুশলং সূত পৃচ্ছেঃ ॥ ২৪ ॥  
 হস্ত্যারোহা রথিনঃ সাদিনশ্চ পদাতযশ্চার্য্যসংঘা মহান্তঃ । আখ্যায় মাং কুশলিনং  
 অ নিত্যমনাময়ং পরিপৃচ্ছেঃ সমগ্রান্ ॥ ২৫ ॥ তথা রাজ্ঞো হর্থযুক্তানমাত্যান্ দৌ-  
 বারিকান্ যে চ সেনাং নযন্তি । আয়ং ব্যয়ং য়ে গণয়ন্তি নিত্যমর্থ্যাশ্চ য়ে মহত-  
 শ্চিন্তয়ন্তি ॥ ২৬ ॥ বৃন্দারকং কবিমর্থেষ্বমূঢ়ং মহাপ্রজ্ঞং সৰ্বধর্মোপপন্নম্ । ন  
 তস্য যুদ্ধং রোচতে বৈ কদাচিদ্দেশ্যাপুত্রং কুশলং ত্রাত পৃচ্ছেঃ ॥ ২৭ ॥ নিকৰ্ত্তনে  
 দেবনে যোহদ্বিতীযশ্ছমোপধঃ সাধুদেবী মতাঙ্কঃ । যো দুর্জয়ো দেবিতুবোন সংখ্যো  
 স চিত্রসেনঃ কুশলং তাত বাচ্যঃ ॥ ২৮ ॥ গান্ধাররাজঃ শকুনিঃ পার্শ্বতীযো নিক-  
 র্ত্তনে যোহদ্বিতীযোহক্ষদেবী । মানং কুৰ্বন্ ধার্ত্তরাষ্ট্রস্য সূত মিথ্যাবুদ্ধেঃ কুশলং  
 তস্য পৃচ্ছেঃ ॥ ২৯ ॥ যঃ পাণ্ডবানেকরথেন বীরঃ সমুৎসহত্যপ্রধৃষ্যান্ বিজেতুম্ ।  
 স্যো মুহুতাং মোহমিতাদ্বিতীযো বৈকৰ্ত্তনঃ কুশলং তস্য পৃচ্ছেঃ ॥ ৩০ ॥ স এব  
 তক্তঃ স গুরুঃ স ভর্তা স বৈ পিতা স চ মাতা সুহৃদ । অগাধবুদ্ধির্বিদুরো দীর্ঘদর্শী স



নো মন্ত্রী কুশলং তস্য পৃচ্ছেঃ ॥ ৩১ ॥ বৃদ্ধাঃ স্ত্রিষো যাস্চ গুণোপপন্না জ্ঞায়ন্তে নঃ  
সঞ্জয়'মাতরস্তাঃ । তাভিঃ সর্বাভিঃ সহিতাভিঃ সমেত্য স্ত্রীভির্বৃদ্ধাভিরুভিবাদং  
বদেথাঃ ॥ ৩২ ॥ কচ্চিৎ পুত্রা জীবপুত্রাঃ সুসম্যগ্ভর্ত্তন্তে বো বৃত্তিমনুশংসকপাম্ ।  
ইতি শ্রোত্বা সঞ্জয় ব্রুহি পশ্চাদজাতশত্রুঃ কুশলী সপুত্রঃ ॥ ৩৩ ॥ যা নো ভার্য্যাঃ  
সঞ্জয় বেথ তত্র তাসাং সর্বাণাং কুশলং তাত পৃচ্ছেঃ । সুসংগুপ্তাঃ সুরভযোহন-  
বদ্যাঃ কচ্চিৎ গৃহানাবসথাশ্রমতাঃ ॥ ৩৪ ॥ কচ্চিদ্বৃত্তিং স্বশুরেষু ভদ্রাঃ কল্যাণীং  
বর্ত্তধ্বমনুশংসকপাম্ । যথা চ বঃ সূর্যঃ পতযোহনুকূলান্তথা বৃত্তিমাঅনঃ স্থাপয-  
ধম্ ॥ ৩৫ ॥ যা নঃ স্নুযাঃ সঞ্জয় বেথ তত্র প্রাপ্তাঃ কুলেভ্যশ্চ গুণোপপন্নাঃ ।  
প্রজাবত্যো ব্রুহি সমেত্য তাশ্চ যুধিষ্ঠিরো বোহভ্যবদৎ প্রসন্নঃ ॥ ৩৬ ॥ কন্যাঃ  
স্বজেষাঃ সদনেষু সঞ্জয় অনানয়ং মদ্বচনেন পৃচ্ছত । কল্যাণা বঃ সন্ত পতযোহনুকূলা  
যুযং পতীনাং ভবতানুকূলাঃ ॥ ৩৭ ॥ অলঙ্কতা বস্ত্রবত্যাঃ সুগন্ধা অবীভৎসাঃ  
সুখিতা ভোগবত্যাঃ । লঘু বাসাং দর্শনং বাক্চ লঘী বেশস্ত্রিযঃ কুশলং তাঃ স্ম  
পৃচ্ছেঃ ॥ ৩৮ ॥ দাসীপুত্রা যে চ দাসাঃ কুরূণাং তদাশ্রয়া বহবঃ কুজখঞ্জাঃ । আ-  
খ্যায় মাং কুশলিনং স্ম তেভ্যোহপ্যনানয়ং পরিপৃচ্ছেজ্জয়ন্যম্ ॥ ৩৯ ॥ কচ্চিদ্বৃত্তিং  
বর্ত্ততে বৈ পুরাণীং কচ্চিদ্ভোগান্ ধার্ত্তরাষ্ট্রো দদাতি । অঙ্গহীনান্ রূপগান্ বাম-  
নান্ বা যানানুশংসো যতরাষ্ট্রো বিভর্ত্তি ॥ ৪০ ॥ অন্ধাংশ্চ সর্বান্ স্ববিরাস্তুথৈব  
হস্তাজীবা বহুবো যে চ সন্তি । আখ্যায় মাং কুশলিনঞ্চাপি তেষামনাময়ং পরি-  
পৃচ্ছেজ্জয়ন্যম্ ॥ ৪১ ॥ না ভৈষ্ঠ দূর্থেন কুজীৰ্বিতেন নুনং কৃতং পরলোকেষু  
পাপম্ । নিগৃহ শত্রূন স্ত্রুদোহনুগৃহ বাসোভিরম্বেন চ বো ভরিষ্যে ॥ ৪২ ॥ সন্ত্যেব  
মে ব্রাহ্মণেভ্যাং কৃতানি ভাবীন্যথো নো বত বর্ত্তয়ন্তি । তান্ পশ্যাম্যহং যুক্তক-  
পাংস্তুথৈব তান্বেব সিদ্ধিং শ্রাববেথা নৃপং তম্ ॥ ৪৩ ॥ যে চানাথা দুৰ্বলাঃ সর্বকা-  
লমাত্মন্যেব প্রবতন্তেহং যুতাঃ । তাংশ্চাপি বং রূপগান্ সর্বথৈব অস্মদ্বাক্যাং  
কুশলং তাত পৃচ্ছেঃ ॥ ৪৪ ॥ যে চাপ্যন্যে সংশ্রিতা ধার্ত্তরাষ্ট্রানাদিত্যেহ-  
ভ্যাগতাঃ সূতপুত্র । দৃষ্টা তাংশ্চৈবাহং তশ্চাপি সর্বান্ সংপৃচ্ছেথাঃ কুশলঞ্চাব্য-  
ধ ॥ ৪৫ ॥ এবং সর্বানাগতাভ্যাগতাংশ্চ রাজ্ঞো দূতান্ সৰ্বদিদ্যেহভ্যুপেতান্ ।  
পৃষ্ট্বা সর্বান্ কুশলং তাংশ্চ সূত পশ্চাদহং কুশলী তেষু বাচ্যঃ ॥ ৪৬ ॥ ন হীদৃশাঃ  
সন্ত্যপরে পৃথিব্যাং যে যোধকা ধার্ত্তরাষ্ট্রেণ লদ্ধাঃ । ধর্ম্মস্ত নিত্যো মম ধর্ম্ম এব  
মহাবলঃ শত্রুনিবহ্নায় ॥ ৪৭ ॥ ইদং পুনর্বচনং ধার্ত্তরাষ্ট্রং সুযোধনং সঞ্জয় শ্রব-  
বেথাঃ । যন্তে শরীরে হৃদযং দুনোতি কামঃ কুরুনং স মগতোহনুশিষ্যম্ ॥ ৪৮ ॥

ন বিদ্যতে যুক্তিরেতস্য কাচিৎশৈবং বিধাস্যাম যথা প্রিয়ন্তে । দদস্ব বা শক্রপুত্রীং  
নমৈব যুধ্যস্ব বা ভারতমুখ্য বীর ॥ ৪২ ॥

ইত্যুদ্যোগপর্বণি সঞ্জয়বানপর্বণি যুধিষ্ঠিরবাক্যে

ত্রিংশত্তমোহধ্যায়ঃ ॥ ৩০ ॥



যুধিষ্ঠির উবাচ । উত সন্তমসন্তুং বালং ধীরং সঞ্জয় । উতাবলং বলীবাংসং  
ধাতা প্রকুরুতে বশে ॥ ১ ॥ উত বালায় পাণ্ডিত্যং পাণ্ডিত্যোত বালতাম্ । দদা-  
তি সর্বমীশানঃ পুরস্তাক্ষুক্রমুচ্চরন্ ॥ ২ ॥ বলং জিজ্ঞাসমানস্য আচক্ষীথা যথা-  
তথম্ । অথ মন্ত্রং মন্ত্রযিত্বা অন্যান্যোনাতিহৃষ্টবৎ ॥ ৩ ॥ গাবলগ্গণে কুরুন্ গংত্বা  
ধৃতরাষ্ট্রং মহাবলম্ । অভিবাদ্যোপসংগৃহ্য ততঃ পৃচ্ছেরনামযম্ ॥ ৪ ॥ বুযাশ্চিনঃ  
ত্বমাসীনং কুরুভিঃ পরিবাসিতম্ । তবৈব রাজন্ বীর্যেণ সুখং জীবন্তি পাণ্ড-  
বাঃ ॥ ৫ ॥ তব প্রমাদাদ্বালাস্তে প্রাপ্তা রাজ্যমবিন্দম । রাজ্যে তান্ স্থাপয়িত্বাগ্রে  
নোপেক্ষীর্ষিনশিষ্যতঃ ॥ ৬ ॥ সর্বমপ্যেতদেকস্য নালং সঞ্জয় কস্যাচিৎ । তাত সংহত্য  
জীবামো দ্বিষতাং না বশঙ্গমঃ ॥ ৭ ॥ তথা তীষ্মং শাস্তনবং ভরতানাং পিতাম-  
হম্ । শিরশাভিবদেথাস্ত্বং গম নান প্রকীৰ্ত্তয়ন্ ॥ ৮ ॥ অভিবাদ্য চ বক্তব্যস্ততোহ-  
স্মাকং পিতামহঃ । ভবতা শাস্তনোর্বংশো নিমগ্নঃ পুনরুদ্ধৃতঃ ॥ ৯ ॥ স ত্বং কুরু  
তথা তাত স্বমতেন পিতামহ । যথা জীবন্তি তে পৌত্রাঃ প্রীতিমন্তঃ পরস্পরম্ ॥ ১০ ॥  
তথৈব বিদুরং বুযাঃ কুরুগাং মন্ত্রধারিণম্ । অযুদ্ধং সৌম্য ভাষস্ব হিতকামো যুধি-  
ষ্ঠিরে ॥ ১১ ॥ অথ দুর্যোধনং বুযা রাজপুত্রমগর্ষণম্ । মধ্যে কুরুগামাসীনমনুশীষ  
পুনঃ পুনঃ ॥ ১২ ॥ অপাপাং যদুপেক্ষস্ত্বং কৃষ্ণাগেকাং সভাগতান্ । তদুঃখং বৈ  
তীতিক্ষামো না বধিষ্ম কুরুনিতি ॥ ১৩ ॥ এবং পূর্বাপরান্ কেশানতিতিক্ষন্ত পাণ্ড-  
বাঃ । বলীবাংসোহপি সন্তো যত্ত্বং সর্বং কুরবো বিদুঃ ॥ ১৪ ॥ যন্নঃ প্রব্রাজযেঃ  
সৌম্য অজিনৈঃ প্রতিবাসিতান্ । অতিতিক্ষামহি চ তন্মাবধিষ্ম কুরুনিতি ॥ ১৫ ॥  
যত্ত্বং কুন্তীমতিক্রম্য কৃষ্ণাং কেশেষধষযৎ । দুঃশাসনস্তেহনুনতে তচ্চাস্মাভিরূপে-  
ক্ষিতম্ ॥ ১৬ ॥ যথোচিতং স্বকং ভাগং লভেমহি পরন্তপ । নিবর্ত্য পরদ্রব্য-  
দুষ্টিং গৃহ্মাং নরষভ ॥ ১৭ ॥ শান্তিরেবং ভবেদ্রাজন্ প্রীতিশ্চৈব পরস্পরম্ । রা-  
জ্যৈকদেশমপি নঃ প্রযচ্ছ শমমিচ্ছতাম্ ॥ ১৮ ॥ 'কুশস্থলং বৃকস্থলং মাকন্দীং  
বনরগাবতম্ । অবসানং ভবেদত্র কক্ষিদেকঞ্চ পঞ্চমম্ ॥ ১৯ ॥ ভ্রাতৃগাং দেহি  
পঞ্চানাং গ্রামান্ পঞ্চ সুযোধনং । শান্তিনোহস্ত মহাপ্রাজ্ঞ জ্ঞাতিভিঃ সহ সঞ্জ-

য ॥ ২০ ॥ ভ্রাতা ভ্রাতরমম্বৈতু পিতা পুত্রেণ যুক্ত্যতাম্ । অযমানাঃ সমাযাস্ত পা-  
 ঞ্চালাঃ কুরুতিঃ সহ ॥ ২১ ॥ অকৃতান্ কুরুপাঞ্চালান্ পশ্যেয়মিতি কাময়ে । সৰ্বে  
 স্মননসস্তাত শাম্যাম ভরতবর্ষত ॥ ২২ ॥ অলমেব শমাযাস্মি তথা যুক্তায় সঞ্জয় ।  
 ধর্ম্মার্থযোরুলল্লাহং মৃদবে দারুণাষ চ ॥ ২৩ ॥

ইত্যুদ্যোগপর্বণি সঞ্জয়বানপর্বণি যুধিষ্ঠিরবাক্যে

একত্রিংশত্তমোহধ্যায়ঃ ॥ ৩১ ॥



বৈশম্পায়ন উবাচ । অনুরক্তাতঃ পাণ্ডবেন প্রযযৌ সঞ্জয়স্তদা । শাসনং ধৃতরা-  
 ষ্ট্রস্য সর্বং কুত্বা মহাত্মনঃ ॥ ১ ॥ সংপ্রাপ্য হাস্তিনপুরং শীঘ্রমেব প্রবিশ্য চ ।  
 অন্তঃপুরমুপাস্থায় দ্বাঃস্থং বচনমব্রবীৎ ॥ ২ ॥ আচক্ষ্ব ধৃতরাষ্ট্রায় দ্বাঃস্থ মাং সমু-  
 পাগতম্ । সকাশাৎ পাণ্ডুপুত্রানাং সঞ্জয়ং বা চিরং কুত্বাঃ ॥ ৩ ॥ জাগর্তি চেদ-  
 ভিবদেস্ত্বং হি দ্বাঃস্থ প্রবিশেষং বিদিতো ভূমিপস্য । নিবেদ্যমত্রাত্যয়িকং হি মেহ-  
 স্তি দ্বাঃস্থোহথ ক্ষত্বা নৃপতিং জগাদ ॥ ৪ ॥ দ্বাঃস্থ উবাচ । সঞ্জয়োহয়ং ভূমিপতে  
 নমস্তে দিদৃক্ষ্বা দ্বারমুপাগতস্তে । প্রাপ্তো দূতঃ পাণ্ডবানাং সকাশাৎ প্রশাধি  
 রাজন্ কিময়ং করোতু ॥ ৫ ॥ ধৃতরাষ্ট্র উবাচ । আচক্ষ্ব মাং সুখিনং কল্যায়স্মৈ  
 প্রবেশ্যতাং স্বাগতং সঞ্জয়ায় । ন চাহমেতস্য ভবাম্যকল্যঃ স মে কস্মাদ্ধারি তিষ্ঠেচ্চ  
 সক্তঃ ॥ ৬ ॥ বৈশম্পায়ন উবাচ । ততঃ প্রবিশ্যানুমতে নৃপস্য মহদেষ্ম প্রাক্তশূ-  
 রার্য্যগুপ্তম্ । সিংহাসনস্থং পার্থিবমাসনাদ বৈচিত্রবীৰ্য্যং প্রাঞ্জলিঃ সূতপুত্রঃ ॥ ৭ ॥  
 সঞ্জয় উবাচ । সঞ্জয়োহয়ং ভূমিপতে নমস্তে প্রাপ্তোহস্মি গত্বা নরদেব পাণ্ডবান্ ।  
 অভিবাদ্য দ্বাং পাণ্ডুপুত্রো মনস্বী যুধিষ্ঠিরঃ কুশলঞ্চান্বপৃচ্ছৎ ॥ ৮ ॥ স তে পুত্রান্  
 পৃচ্ছতি প্রীযমাণঃ কচ্চিৎপুত্রৈঃ প্রীযসে নপ্তৃতিশ্চ । তথা সুহৃদ্ভিঃ সচিবৈশ্চ রাজন্  
 যে চাপি দ্বামুপজীবন্তি তৈশ্চ ॥ ৯ ॥ ধৃতরাষ্ট্র উবাচ । অভিনন্দ্য দ্বাং তাত বদামি  
 সঞ্জয় অজাতশত্রুঞ্চ সুখেন পার্থম্ । কচ্চিৎ স রাজা কুশলী সপুত্রঃ সহামাত্যঃ  
 সানুজঃ কৌরবাণাম্ ॥ ১০ ॥ সঞ্জয় উবাচ । সহামত্যঃ কুশলী পাণ্ডুপুত্রো বৃভুষতে  
 যচ্চ তেহগ্রে মনোহভূৎ । নির্নিরুধর্ম্মার্থকরো মনস্বী বহুশ্রুতো দৃষ্টিমান্ শীল-  
 বাংশ্চ ॥ ১১ ॥ পরং ধর্ম্মাৎ পাণ্ডবস্যানুশংস্যাং ধর্ম্মঃ পরো বিত্তচয়ান্নতোহস্য ।  
 সুখপ্রিযেধর্ম্মহীনেহনপার্থেহমুরূধ্যতে ভারত তস্য বুদ্ধিঃ ॥ ১২ ॥ পরপ্রযুক্তঃ পুরুষো  
 বিচেষ্টতে সূত্রপ্রোতা দারুময়ীব যোষা । ইমং দৃষ্ট্বা নিয়মং পাণ্ডবস্য মন্যে পুত্রং  
 কর্ম্ম দৈবং মনুষ্যাৎ ॥ ১৩ ॥ ইমঞ্চ দৃষ্ট্বা তব কর্ম্মদোষং পাপোদর্কং ঘোরমবর্ণ

কপম্ । যাবৎ পরঃ কামযতেহতিবেলং তাবন্মরোহযং লভতে প্রশংসাম্ ॥ ১৪ ॥  
 অজাতশত্রুস্ত বিহায পাপং জীর্ণং ত্বচং সর্প ইবাসমর্থাম্ । বিরাজতেহহার্যবৃত্তেন  
 ধীরো মুখিষ্ঠিরুস্তৃষি পাপং বিসৃজ্য ॥ ১৫ ॥ হস্তাত্মনঃ কৰ্ম নিবোধ রাজন্ ধৰ্ম্মার্থ-  
 যুক্তাদার্যবৃত্তাদপেতম্ । উপক্ৰোশক্ষেহ গতোহসি রাজন্ ভুষশ্চ পাপং প্রস-  
 জেদমুত্র ॥ ১৬ ॥ স ত্বমর্থং সংশযিতং বিনা তৈরাশংসসে পুত্রবশান্নগোহদ্য ।  
 অধৰ্ম্মশক্শ্চ মহান্ পৃথিব্যাং নেদং কৰ্ম ত্বৎসমং ভারতাত্ম্য ॥ ১৭ ॥ হীনপ্রজ্ঞো  
 দৌক্ষুলেযো নৃশংসো দীর্ঘবৈরী ক্ললবিদ্যাস্বধীরঃ । এবং ধৰ্ম্মানাপদঃ সংশ্রযেযুর্হীনো  
 বীর্যে যশ্চ ভবেদশিফঃ ॥ ১৮ ॥ কুলে জাতো বলবান্ যো যশস্বী বহুশ্রুতঃ সুখ-  
 জীরী জিতাত্মা । ধৰ্ম্মাধৰ্ম্মৌ গ্রথিতৌ যো বিভর্তি স হস্য দিফস্য বশাদুপৈতি ॥ ১৯ ॥  
 কথং হি মন্ত্রাগ্রাধরো মনীষী ধৰ্ম্মার্থযোরাপদি সংপ্রণেতা । এবং যুক্তঃ সৰ্বমন্ত্ৰৈ-  
 রহীনো নরো নৃশংসং কৰ্ম কুর্যাদমুচঃ ॥ ২০ ॥ তব হুমী মন্ত্রবিদঃ সমেত্য সমাসতে  
 কৰ্ম্মসু নিত্যযুক্তাঃ । তেষামযং বলবান্নিচযশ্চ কুরুক্ষযো নিযমেনোদপাদি ॥ ২১ ॥  
 অকালিকং কুরবো নাভবিষ্যন্ পাপেন চেৎ পাপমজাতশত্রুঃ । ইচ্ছেজ্জাতু ত্বয়ি  
 পাপং বিসৃজ্য নিন্দা চেযং তব লোকেহভবিষ্যৎ ॥ ২২ ॥ কিমন্যত্র বিষয়াদীশ্বরানাং  
 যত্র পার্থঃ পরলোকং স্ম দ্রষ্টুম্ । অত্যক্রামৎ স তথা সন্মতঃ স্যাম সংশযো নাস্তি  
 মনুষ্যকারঃ ॥ ২৩ ॥ এতান্ গুণান্ কৰ্ম্মকৃতানবেক্ষ্য ভাবাভাবৌ বর্তমানাবনি-  
 ত্যৌ । বলিহি রাজা পারমবিন্দমানো নান্যৎ কালাৎ কারণং তত্র মেনে ॥ ২৪ ॥  
 চক্ষুঃশ্রোত্রে নাসিকা ত্বচ্চ জিহ্বা জ্ঞানম্যেতান্যামতনানি জন্তোঃ । তানি প্রী-  
 তান্যেব তৃক্ষাক্ষযান্তে তান্যব্যথো দুঃখহীনঃ প্রণুদ্যাৎ ॥ ২৫ ॥ ন ত্বেব মন্যে পুরু-  
 ষস্য কৰ্ম্ম সম্বর্ততে সুপ্রযুক্তং যথাবৎ । মাতুঃ পিতুঃ কৰ্ম্মণাতিপ্রসূতঃ সংবর্দ্ধতে  
 বিধিবদ্ভোজনেন ॥ ২৬ ॥ প্রিয়াপ্রিয়ে সুখদুঃখে চ রাজন্নিদাপ্রশংসে চ ভজন্ত  
 এনম্ । পরস্তেনং গর্হযতেহপরাধে প্রশংসতে সাধুবৃত্তন্তমেব ॥ ২৭ ॥ স ত্বাং গর্হে  
 ভারতানাং বিরোধাদন্তো নুনং ভবিতাযং প্রজানাম্ । নো চেদিদং তব কৰ্ম্মাপ-  
 রাধাৎ কুরুন্ দহেৎ ক্রুৎবন্তোব কক্ষম্ ॥ ২৮ ॥ ত্বমেবৈকো জাতু পুত্রস্য রাজন্  
 বশং গত্বা সর্বলোকে নরেন্দ্র । কামাত্মনঃ শূযনো দ্যুতকালে নাংগাঃ শমং পশ্য  
 বিপাকমস্য ॥ ২৯ ॥ অনাপ্তানাং প্রগ্রহাদ্বং নরেন্দ্র তথাপ্তানাং নিগ্রহাচ্চৈব রা-  
 জন্ । ভূমিঃ স্ফীতাং দুৰ্বলত্বাদনন্তাং ন শক্তস্ত্বং রক্ষিতুং কৌরবেষ ॥ ৩০ ॥ অনু-  
 জ্ঞাতো রথবেগাবধূতঃ শ্রান্তোহতিপদ্যে শযনং নৃসিংহ । প্রাতঃ শ্রোতারঃ কুরবঃ  
 সভায়ামজাতশত্রোর্ধচনং সমেতাঃ ॥ ৩১ ॥ ধৃতরাষ্ট্র উবাচ । অনুজ্ঞাতোহস্যা-

বসথং পটৈরিহ সুখং প্রপদ্যস্ব শয়নং সূতপুত্র । প্রাতঃ শ্রোতারঃ কুরবঃ সভায়াম-  
জাতশত্রোর্ধচনং যথাবৎ ॥ ৩২ ॥

ইত্যুদ্যোগপর্বনি সঞ্জয়যানপর্বনি ধৃতরাষ্ট্রসঞ্জয়সংবাদে

দ্বাত্রিংশত্তমোহধ্যায়ঃ ॥ ৩২ ॥



অথ প্রজাগরপর্ব ।

বৈশম্পায়ন উবাচ । দ্বাঃস্থং প্রাহ মহাপ্রাজ্ঞো ধৃতরাষ্ট্রো মহীপতিঃ । বিদুরং  
দ্রষ্টুমিচ্ছামি তমিহানঘ মা চিরম্ ॥ ১ ॥ অহিতো ধৃতরাষ্ট্রেণ দূতঃ ক্ষত্রমব্রবীৎ ।  
ঈশ্বরস্ত্বাং মহারাজো মহাপ্রাজ্ঞ দিদৃক্ষতি ॥ ২ ॥ এবমুক্তস্ত বিদুরঃ প্রাপ্য রাজ-  
নিবেশনম্ । অববীকৃতরাষ্ট্রায় দ্বাঃস্থং মাং প্রতিবেদয ॥ ৩ ॥ দ্বাঃস্থ উবাচ ।  
বিদুরোহমন্মুপ্রাপ্তো রাজেন্দ্র তব শাসনাৎ । দ্রষ্টুমিচ্ছতি তে পাদৌ কিঞ্চরোতু  
প্রশাধি মাম্ ॥ ৪ ॥ ধৃতরাষ্ট্র উবাচ । প্রবেশয মহাপ্রাজ্ঞং বিদুরং দীর্ঘদর্শিনম্ ।  
অহং হি বিদুরস্যাস্য নাকল্যো জাতু দর্শনে ॥ ৫ ॥ দ্বাঃস্থ উবাচ । প্রবিশান্তঃ-  
পুরং ক্ষত্মহারাজস্য ধীমতঃ । ন হি তে দর্শনেহকল্যো জাতু রাজাববীক্ষি  
মাম্ ॥ ৬ ॥ বৈশম্পায়ন উবাচ । ততঃ প্রবিশ্য বিদুরো ধৃতরাষ্ট্রনিবেশনম্ । অব্র-  
বীৎ প্রাজ্ঞলিঙ্গাক্যং চিন্তয়ানং নরাধিপম্ ॥ ৭ ॥ বিদুরোহহং মহাপ্রাজ্ঞ সংপ্রাপ্ত-  
স্তব শাসনাৎ । যদি কিঞ্চন কর্তব্যমঘমস্মি প্রশাধি মাম্ ॥ ৮ ॥ ধৃতরাষ্ট্র উবাচ ।  
সঞ্জযো বিদুর প্রাপ্তো গর্হযিত্বা চ মাং গতঃ । অজাতশত্রোঃ শ্বে বাক্যং সভা-  
মধ্যে স বক্ষ্যতি ॥ ৯ ॥ তস্যাদ্য কুরুবীরস্য ন বিজ্ঞাতং বচো মযা । তন্মে দহতি  
গাত্রানি তদকার্ষীৎ প্রজাগরম্ ॥ ১০ ॥ জাগ্রতো দহমানস্য শ্রেষো যদনুপশ্যসি ।  
তদ্ব্যহি ভ্ৰং হি নস্তাত ধর্মার্থকুশলো হসি ॥ ১১ ॥ যতঃ প্রাপ্তঃ সঞ্জয়ঃ পাণ্ডবেভ্যা  
ন মে যথাবগ্ননসঃ প্রশান্তিঃ । সর্বেশ্রিযাণ্যপ্রকৃতিঙ্গতানি কিং বক্ষ্যতীত্যেব হি  
মেহদ্য চিন্তা ॥ ১২ ॥ বিদুর উবাচ । অভিযুক্তং বলবতী দুর্লভং হীনসাধনম্ ।  
হুতস্বং কামিনঞ্চোরমাবিশন্তি প্রজাগরাঃ ॥ ১৩ ॥ কচ্চিদেতৈর্মহাদৌষৈর্ন স্পৃ-  
ক্ষৌহসি নরাধিপ । কচ্চিচ্চ পরবিভেষু গৃধ্যন্ন পরিতপ্যসে ॥ ১৪ ॥ ধৃতরাষ্ট্র উবাচ ।  
শ্রোতুমিচ্ছামি তে ধর্ম্যং পরং নৈঃশ্রবসং বচঃ । অস্মিন্নাজর্ষিবংশে হি ত্বমেকঃ  
প্রাজ্ঞনম্মতঃ ॥ ১৫ ॥ বিদুর উবাচ । নিষেবতে প্রশস্তানি নিন্দিতানি ন সেবতে ।  
অনাস্তিকঃ শ্রদ্ধয়ান এতৎ পণ্ডিতনক্ষণম্ ॥ ১৬ ॥ রাজা লক্ষণসম্পন্নস্ত্রৈলোক্যস্যা-  
ধিপো ভবেৎ । প্রেষ্যন্তে প্রোষিতশ্চৈব ধৃতরাষ্ট্র যুধিষ্ঠিরঃ । বিপরীতরতশ্চ ত্বং

ভাগধেয়ে ন সন্মতঃ ॥ ১৭ ॥ অর্চিষা প্রজ্ঞয়া চৈব ধর্মাত্মা ধর্মকোবিদঃ । আন-  
 শংস্যাৎসুক্ৰোশাদ্ধর্মাৎ সত্যপরাক্রমাৎ । গুরুত্বং ত্বয়ি সম্প্রকৃত্য বহুন্ কেশান্  
 তিতিক্ষতে ॥ ১৮ ॥ দুর্যোধনে সৌবলেয়ে কর্ণে দুঃশাসনে তথা । এতেষৈশ্বর্যমা-  
 ধায় কথং ত্বং ভূতিমিচ্ছসি ॥ ১৯ ॥ আত্মজ্ঞানসম্মারত্ত্তিতিক্ষা ধর্মনিত্যতা ।  
 যমর্থা নাপকর্ষন্তি স বৈ পণ্ডিত উচ্যতে ॥ ২০ ॥ ক্রোধো হর্ষশ্চ দর্পশ্চ হ্রীঃ স্তম্ভো  
 মান্যমানিতা । যমর্থান্নাপকর্ষন্তি স বৈ পণ্ডিত উচ্যতে ॥ ২১ ॥ যস্য কৃত্যং ন জানন্তি  
 মন্ত্রং বা মন্ত্রিতং পরে । কৃতমেवास্য জানন্তি স বৈ পণ্ডিত উচ্যতে ॥ ২২ ॥ যস্য  
 কৃত্যং ন বিঘ্নন্তি শীতমুষ্ণং ত্বং রুতিঃ । সমৃদ্ধিরসমৃদ্ধির্বা স বৈ পণ্ডিত উচ্য-  
 তে ॥ ২৩ ॥ যস্য সংসারিণী প্রজ্ঞা ধর্মার্থাবনুবর্ত্ততে । কামাদর্থং বৃণীতে যঃ স বৈ  
 পণ্ডিত উচ্যতে ॥ ২৪ ॥ যথাশক্তি চিকীর্ষন্তি যথাশক্তি চ কুর্ষতে । ন কিঞ্চিদবম-  
 ন্যন্তে নরাঃ পণ্ডিতবৃদ্ধযঃ ॥ ২৫ ॥ ক্ষিপ্ৰং বিজানাতি চিরং শৃণোতি বিজ্ঞায় চার্থং  
 ভজতে ন কামাৎ । নাসংপৃষ্টো হুপযুক্তো পরার্থে তৎ প্রজ্ঞানং প্রথমং পণ্ডিত-  
 স্য ॥ ২৬ ॥ নাপ্রাপ্যমভিবাঞ্ছন্তি নকং নেচ্ছন্তি শোচিতুন্ । আপৎসু চ ন  
 মুহুন্তি নরাঃ পণ্ডিতবৃদ্ধযঃ ॥ ২৭ ॥ নিশ্চিত্য যঃ প্রক্রমতে নাত্ত্বর্ষসতি কর্মণঃ ।  
 অবক্ষ্যাকালো বশ্যাগ্না স বৈ পণ্ডিত উচ্যতে ॥ ২৮ ॥ আর্য্যকর্মণি রজ্যন্তে ভূতি-  
 কর্মণি কুর্ষতে । হিতঞ্চ নাভ্যসৃযন্তি পণ্ডিতা ভরতর্ষভ ॥ ২৯ ॥ ন হব্যত্যাগস-  
 ম্মানে নাবমানে চ তপ্যতে । গান্ধো হুদ ইবাক্ষোভ্যো যঃ স পণ্ডিত উচ্যতে ॥ ৩০ ॥  
 তত্ত্বজ্ঞঃ সর্বভূতানাং যোগজ্ঞঃ সর্বকর্মণাম । উপায়জ্ঞো নৃত্য্যাণাং নরঃ পণ্ডিত  
 উচ্যতে ॥ ৩১ ॥ প্রবৃত্তবান্ চিত্রকথ উহাবান্ প্রতিভানবান্ । আশু গ্রন্থস্য বক্তা  
 চ যঃ স পণ্ডিত উচ্যতে ॥ ৩২ ॥ শ্রুতং প্রজ্ঞানুগং যস্য প্রজ্ঞা চৈব শ্রুতানুগা ।  
 অসন্তিগার্য্যমব্যাদঃ পণ্ডিতাখ্যাং লভেত সঃ ॥ ৩৩ ॥ অশ্রুতশ্চ সমুদ্রকো দরিদ্রশ্চ  
 মহাননাঃ । অর্থাংশ্চাকর্মণা প্রেপ্সুমূচ ইতুচ্যতে বৃধৈঃ ॥ ৩৪ ॥ স্বমর্থং যঃ পরিত্যজ্য  
 পরার্থমনুতিষ্ঠতি । মিথ্যাচরতি মিত্রার্থে যশ্চ মূঢ়ঃ স উচ্যতে ॥ ৩৫ ॥ অকাননে  
 কাময়তি যঃ কাময়ানান্ পরিত্যজেৎ । বলবন্তঞ্চ যো দ্বৈষ্টি তমাহমূঢ়চেতসন্ ॥ ৩৬ ॥  
 অমিত্রং কুরুতে মিত্রং মিত্রং দ্বৈষ্টি হিনস্তি চ । কন্ম চারভতে দুষ্টিং তমাহমূঢ়চে-  
 তসন্ ॥ ৩৭ ॥ সংসারযতি কৃত্যানি সর্বত্র বিচিকিৎসতে । চিরং করোতি ক্ষিপ্ৰার্থে  
 স মূঢ়ো ভরতর্ষভ ॥ ৩৮ ॥ শ্রাদ্ধং পিতৃভ্যো ন দদাতি দৈবতানি ন চার্চাত । সুহ-  
 মিত্রং ন লভতে তমাহমূঢ়লক্ষণম ॥ ৩৯ ॥ অনাহতঃ প্রবিশতি অপৃষ্টো বহু  
 ভাষতে । অবিশ্বস্তে বিশ্বসিতি মূঢ়চেতঃ নরাধমঃ ॥ ৪০ ॥ পরং ক্ষিপতি দোষণে বর্ত্ত-

মানঃ স্বযন্তুথা । যশ্চ ক্রুধ্যত্যানীশানঃ স চ মুচ্যতমৌ নরঃ ॥ ৪১ ॥ আত্মনো বলম-  
জ্জায় ধর্মার্থপরিবর্জিতম্ । অলভ্যমিচ্ছমৈক্কর্ম্যান্মুচবুদ্ধিরিহোচ্যতে ॥ ৪২ ॥ অশি-  
ষ্যৎ শাস্তি যো রাজন্ যশ্চ শূন্যমুপাসতে । কদর্যং ভজতে যশ্চ তমাং হৃষ্মুচচেত-  
সম্ ॥ ৪৩ ॥ অর্থং মহাস্তমসাদ্য বিদ্যামৈশ্বর্যমেব বা । বিচরত্যসমুন্নদ্ধো যঃ স  
পণ্ডিত উচ্যতে ॥ ৪৪ ॥ একঃ সম্পন্নমশ্ৰুতি বস্তে বাসশ্চ শোভনম্ । যোহসংবি-  
ভজ্য ভূত্যেভ্যঃ কো নৃশংসতরস্ততঃ ॥ ৪৫ ॥ একঃ পাপানি কুরুতে ফলং ভুঙ্কে  
মহাজনঃ । ভোক্তারো বিপ্রমুচ্যন্তে কৰ্ত্তা দোষণে লিপ্যতে ॥ ৪৬ ॥ একং হন্যাম  
বা হন্যাতিযুস্মুক্তো ধনুষ্মতা । বুদ্ধির্বুদ্ধিমতোঃ সৃষ্টা হন্যাং দ্রাক্ষুং সরাজকম্ ॥ ৪৭ ॥  
একযা হে বিনিশ্চিত্য ত্রীংশ্চতুর্ভির্ধনৈশ্চ কুরু । পঞ্চ জিহ্বা বিদিত্বা ষট্ সপ্ত হিহ্না স্মৃত্বা  
ভব ॥ ৪৮ ॥ একং বিষরসো হস্তি শস্ত্রেনৈকশ্চ বধ্যতে । সরাক্ষুং সপ্রজং হস্তি  
রাজানং মন্ত্রবিপ্লবঃ ॥ ৪৯ ॥ একঃ স্বাদূন ভুঞ্জীত একং চার্থাম চিন্তয়েৎ । একো  
ন গচ্ছেদধ্বানং নৈকঃ স্তুপেষু জাগৃযাৎ ॥ ৫০ ॥ একমেবাদ্বিতীয়ং তক্ষদ্রাজমাববু-  
ধ্যসে । সত্যং স্বর্গস্য সোপানং পারাবারস্য নোরিব ॥ ৫১ ॥ একঃ ক্ষমাবতাং  
দোষো দ্বিতীযো নোপলভ্যতে । যুদেনং ক্ষময়া যুক্তনশক্তং মন্যতে জনঃ ॥ ৫২ ॥  
সোহস্য দোষো ন মন্তব্যঃ ক্ষমা হি পরমং বলম্ । অক্ষমাবান্ পরং দোষৈরাত্মান-  
ঞ্চাপি যোজয়েৎ ॥ ৫৩ ॥ একো ধর্মঃ পরং শ্রেয়ঃ ক্ষমৈক্য শাস্তিরুত্তমা । বিদ্যেকা  
পরমা দৃষ্টিরহিংসৈক্য সুখাবহা ॥ ৫৪ ॥ দ্বাবিমৌ এসতে ভূমিঃ সপো বিলশয়া-  
নিব । রাজানঞ্চাপ্যযোদ্ধারং ব্রাহ্মণঞ্চাপ্রবাসিনম্ ॥ ৫৫ ॥ হে কৰ্ম্মণী নরঃ কুর্ষন্ন-  
স্মিন্ লোকে বিরোচতে । অক্রবন্ পরুষং কিঞ্চিদসতো নার্কষংস্তথা ॥ ৫৬ ॥ দ্বা-  
বিমৌ পুরুষব্যাসু পরপ্রত্যয়কারিণৌ । স্ত্রিয়ঃ কামিতকামিন্যো লোকঃ পূজিতপূ-  
জকঃ ॥ ৫৭ ॥ দ্বাবিমৌ কণ্টকৌ তীক্ষ্ণৌ শরীরপরিশোষিণৌ । যশ্চাধনং কামযতে  
যশ্চ কুপ্যত্যানীশ্বরঃ ॥ ৫৮ ॥ দ্বাবিমৌ ন বিরাজেতে বিপরীতেন কৰ্ম্মণা । গহস্থশ্চ  
মিরারম্ভঃ কার্যবাংশৈশ্চ বভিক্ষুকঃ ॥ ৫৯ ॥ দ্বাবিমৌ পুরুষৌ রাজন্ স্বর্গস্যোপরি  
তিষ্ঠতঃ । প্রভুশ্চ ক্ষময়া যুক্তো দরিদ্রশ্চ প্রদানবান্ ॥ ৬০ ॥ ন্যাযাগতস্য দ্রব্যস্য  
বোদ্ধব্যো দ্বাবিতক্রমৌ । অপাত্রে প্রতিপত্তিশ্চ পাত্রে চাপ্রতিপাদনম্ ॥ ৬১ ॥  
দ্বাবিনাবপ্স নিক্ষেপ্যো কণ্ঠে বদ্ধা মহাশিলান্ । ধনবন্তমদাতারং দরিদ্রধাতপস্বি-  
নম্ ॥ ৬২ ॥ দ্বাবিমৌ পুরুষৌ লোকে সূর্য্যমণ্ডলভেদিনৌ । পরিব্রাজ্যোগযুক্তশ্চ  
রণে চাভিনুখো হতঃ ॥ ৬৩ ॥ ত্রয়ো ন্যাযা মনুষ্যাণাং ক্ষয়ন্তে ভরতর্ষভ । কনীয়ান্  
মধ্যমঃ শ্রেষ্ঠ ইতি বেদবিদৌ বিদুঃ ॥ ৬৪ ॥ ত্রিবিধাঃ পুরুষা রাজন্ উত্তমাধনমধ্য-

মাঃ । নিযোজযেদ্যথাবত্তাংস্ত্রিবিধেষেব কর্মসু ॥ ৬৫ ॥ ত্রয এবাধনা রাজন্ । ভাৰ্য্যা  
দাসস্তথা স্মৃতঃ । যত্তে সমধিগচ্ছন্তি যস্য তে তস্য তদ্ধনম্ ॥ ৬৬ ॥ হরণঞ্চ পর-  
স্বানাং । পরদারোভিমর্ষণম্ । সুহৃদশ্চ পরিত্যাগস্ত্রয়ো দোষা ভযপ্রদাঃ ॥ ৬৭ ॥  
ত্রিবিধং নরকস্যেদং দ্বারং নাশনমাত্মনঃ । কামঃ ক্রোধস্তথা লোভস্তস্মাদেতল্লযং  
ত্যজেৎ ॥ ৬৮ ॥ ভক্তঞ্চ ভজমানঞ্চ ত্বাস্মীতি চ বাদিনম্ । ত্রীনেতাঙ্কুরণ-  
প্রাপ্তান্ বিষনেহপি ন সংত্যজেৎ ॥ ৬৯ ॥ বরপ্রদানং রাজ্যঞ্চ পুলকম্ চ ভার-  
ত । শত্রোশ্চ মোক্ষণং কুচ্ছাৎ ত্রীণি চৈকঞ্চ তৎসমম্ ॥ ৭০ ॥ চত্বারি রাজ্ঞা  
তু মহাবলেন বর্জ্যান্যাহঃ পণ্ডিতস্তানি বিদ্যাৎ । অল্পপ্রজ্ঞৈঃ সহ মন্ত্রং ন কু-  
র্য্যাম দীর্ঘমুত্রৈরলসৈশ্চারণৈশ্চ ॥ ৭১ ॥ চত্বারি তে তাত গৃহে বসন্ত শ্রিয়াভিজু-  
ফস্য গৃহস্থধর্ম্মে । বৃদ্ধো জ্ঞাতিরবসনঃ কুলীনঃ সখা দরিদ্রো ভগিনী চান-  
পত্যা ॥ ৭২ ॥ চত্বার্য্যাহ মহারাজ সাদ্যক্ষানি বৃহস্পতিঃ । পৃচ্ছতে ত্রিদশে-  
ন্দ্রায় তানীমানি নিবোধ মে ॥ ৭৩ ॥ দেবতানাঞ্চ সঙ্কল্পননুভাবঞ্চ ধীমতাম্ ।  
বিনয়ং কৃতবিদ্যানাং বিনাশং পাপকর্ম্মণাম্ ॥ ৭৪ ॥ চত্বারি কর্ম্মাণ্যভযকরাণি  
ভয়ং প্রযচ্ছন্ত্যথাকৃতানি । মানাগ্নিহোত্রমুত মানমোনং মানেনাধীতমুত  
মানযজ্ঞঃ ॥ ৭৫ ॥ পঞ্চাগ্নয়ো মনুষ্যেণ পরিচর্যাঃ প্রযত্ততঃ । পিতা মাতাগ্নি-  
রাত্মা চ গুরুশ্চ ভরতর্ষভ ॥ ৭৬ ॥ পঞ্চৈব পূজয়ল্লোকে যশঃ প্রাপ্নোতি কেবলম্ ।  
দেবান্ পিতৃন্ মনুষ্যাংশ্চ ভিক্ষুনতিথিপঞ্চমান্ ॥ ৭৭ ॥ পঞ্চ ত্বানুগমিষ্যন্তি  
যত্র যত্র গমিষ্যসি । মিত্রাণ্যমিত্রা মধ্যস্থা উপজীব্যোপজীবিনঃ ॥ ৭৮ ॥ পঞ্চৈ-  
শ্চিযস্য মর্ত্যস্য ছিদ্রক্ষেদেকমিন্দ্ৰিয়ম্ । ততোহস্য সুবতি প্রজ্ঞা দূতেঃ পাদাদিবোধ-  
কম্ ॥ ৭৯ ॥ ষড়্দোষাঃ পুরুষেণেহ হাতব্যা ভূতিনিচ্ছতা । নিদ্রা তন্দ্রীর্ভযং  
ক্রোধমালস্যং দীর্ঘমুত্রতা ॥ ৮০ ॥ ষড়িমান্ পুরুষো জহাদ্ভিগ্নাং নাবমিবার্ণবে ।  
অপ্রবক্তারমাচার্য্যমনধীযানমৃষিজম্ ॥ ৮১ ॥ অরক্ষিতারং রাজানং ভাৰ্য্যাঞ্চা-  
প্রিযবাদিনীম্ । গ্রামকামঞ্চ গোপালং বনকামঞ্চ নাপিতম্ ॥ ৮২ ॥ ষডেবতু  
গুণাঃ পুংসা ন হাতব্যাঃ কদাচন । সত্যং দানমনালস্যমনসুযা ক্ষম্য ধৃতিঃ ॥ ৮৩ ॥  
ষড়িমানি বিনশ্যন্তি মুহূর্ত্তমনবেক্ষণাৎ । গাবঃ সেবা কৃষিভাৰ্য্যাং বিদ্যা বধূলস-  
জ্জতিঃ ॥ ৮৪ ॥ ষডেতে হুবমন্যন্তে নিত্যং পূর্ব্বোপকারিণম্ । আচার্য্যং শিক্ষি-  
তাঃ শিষ্যাঃ কৃতদারাশ্চ মাতরম্ ॥ ৮৫ ॥ নারীং বিগতকামাশ্চ কৃতার্থাশ্চ প্রযো-  
জনম্ । নাবং নিস্তীর্ণকান্তারা আতুরাশ্চ চিকিৎসকম্ ॥ ৮৬ ॥ আরোগ্যমা-  
নৃণ্যমবিপ্রবাসঃ সন্দির্ম্মনুষ্যৈঃ সহ সংপ্রযোগঃ । স্বপ্রত্যয়া বৃত্তিরভীতবাসঃ ষড্



জীবলোকস্য সুখানি রাজন্ ॥ ৮৭ ॥ ঈষুর্ঘনী নসম্বন্ধঃ ক্রোধনো নিত্যশঙ্কি-  
 তঃ । পরভাগ্যোগজীবী চ ষডেতে নিত্যদুঃখিতাঃ ॥ ৮৮ ॥ অর্থাগমো নিত্য-  
 মরোগিতা চ প্রিয়া চ ভার্য্যা প্রিয়বাদিনী চ । বশ্যশ্চ পুত্রোহর্থকরী চ বিদ্যা ষড্-  
 জীবলোকস্য সুখানি রাজন্ ॥ ৮৯ ॥ ষণ্মাসানি নিত্যানামৈশ্বর্য্যং যোহধিগ-  
 ছতি । ন স পাপৈঃ কুতোহনর্থৈর্যুজ্যতে বিজিতেন্দ্রিয়ঃ ॥ ৯০ ॥ ষড়িমে ষট্শু  
 জীবন্তি সপ্তমো নোপপদ্যতে । চৌরাঃ প্রমত্তে জীবন্তি ব্যাধিতেষু চিকিৎস-  
 কাঃ ॥ ৯১ ॥ প্রমদাঃ কামযানেষু যজ্ঞমানেষু যাজকাঃ । রাজা বিবদমানেষু নিত্যং  
 মূর্খেষু পণ্ডিতাঃ ॥ ৯২ ॥ সপ্ত দোষাঃ সদা রাজ্ঞা হাতব্যা ব্যসনোদযাঃ । প্রায-  
 শো যৈর্বিনশ্যন্তি কৃতমূল্যে অপীশ্বরঃ ॥ ৯৩ ॥ স্ত্রিয়োহক্ষা মৃগয়া পানং বাকুপা-  
 রুষ্যঞ্চ পঞ্চমম্ । মহচ্চ দণ্ডপাকুষ্যমর্থদূষণমেব চ ॥ ৯৪ ॥ অষ্টৌ পূর্বনিমিত্তানি  
 নরস্য বিনশিষ্যতঃ । ব্রাহ্মণান্ প্রথমং দ্বেষি ব্রাহ্মণৈশ্চ বিরূধ্যতে ॥ ৯৫ ॥  
 ব্রাহ্মণস্থানি চাদত্তে ব্রাহ্মণাংশ্চ জিঘাংসতি । রমতে নিন্দয়া চৈবাং প্রশংসাং  
 নাভিনন্দতি ॥ ৯৬ ॥ নৈতান্ স্মরতি কৃত্যেষু যাচিতশ্চাত্যসূযতি । এতান্  
 দোষান্নরঃ প্রাপ্তো বৃধ্যেদুদ্বা বিবর্জয়েৎ ॥ ৯৭ ॥ অষ্টাবিমানি হর্ষস্য নবনীতানি  
 ভারত । বর্তমানানি দৃশ্যন্তে তান্যেব সুসুখান্যপি ॥ ৯৮ ॥ সমাগমশ্চ সখি-  
 তির্মহাংশ্চৈব ধনাগমঃ । পুত্রৈশ্চ পরিষদ্রঃ সন্নিপাতশ্চ মৈথুনে ॥ ৯৯ ॥ সময়ে  
 চ প্রিয়লাপঃ স্বযুথ্যেষু সমুন্নতিঃ । অতিপ্রেতস্য লাভশ্চ পূজা চ জনসংস-  
 দি ॥ ১০০ ॥ অষ্টৌ গুণাঃ পুরুষং দীপয়ন্তি প্রজ্ঞা চ কৌল্যঞ্চ দমঃ শ্রুতঞ্চ । পরা-  
 ক্রমশ্চাবহভাষিতা চ দানং যথাশক্তি কৃতজ্ঞতা চ ॥ ১০১ ॥ নবদ্বারমিদং বেদা  
 ত্রিস্তূণং পঞ্চসাক্ষিকম্ । ক্ষেত্রজ্ঞাধিষ্ঠিতং বিদ্বান্ যো বেদ স পরঃ কবিঃ ॥ ১০২ ॥  
 দশ ধর্ম্মং ন জানন্তি ধৃতরাষ্ট্র নিবোধ তান্ । মত্তঃ প্রমত্ত উন্মত্তঃ শ্রান্তঃ ক্রুদ্ধো  
 বুভুক্ষিতঃ ॥ ১০৩ ॥ ত্বরমাণশ্চ ভীরুশ্চ লুপ্তঃ কামী চ তে দশ । তস্মাদেতেষু  
 সর্ব্বেষু ন প্রসজ্জেত পণ্ডিতঃ ॥ ১০৪ ॥ অত্রৈবোদাহরন্তীমমিতিহাসং পুরাত-  
 নম্ । পুল্লাখমসুরেন্দ্রেণ গীতশ্চৈব সুধন্বনা ॥ ১০৫ ॥ যঃ কামমহ্য প্রজহাতি  
 রাজা পাত্রে প্রতিষ্ঠাপয়তে ধনঞ্চ । বিশেষবিচ্ছৃতবান্ ক্ষিপিকারী তং সর্ব্ব-  
 লোকঃ কুরুতে প্রণাশম্ ॥ ১০৬ ॥ জানাতি বিশ্বাসয়িতুং মনুষ্যান্ বিজ্ঞাতদো-  
 ষেষু দধাতি দণ্ডম্ । জানাতি মাত্রাঞ্চ তথা ক্ষমাঞ্চ তং তাদৃশং শ্রীজুর্ষতে সম-  
 গ্রা ॥ ১০৭ ॥ যো দুর্বলমাবজানাতি কঞ্চিদ্যুক্তো রিপুং সেবতে বুদ্ধিপূর্ব্বম্ । ন  
 বিগ্রহং রোচযতে বলশ্চৈঃ কালে চ যো বিক্রমতে স ধীরঃ ॥ ১০৮ ॥ প্রাপ্যাপদম

ব্যথতে কদাচিদুদ্যোগমঘিচ্ছতি চাপ্রমত্তঃ। দুঃখঞ্চ কালে সহতে মহাত্মা ধুরন্ধ-  
 রস্তস্য জিতাঃ সপত্নাঃ ॥ ১০৯ ॥ অনর্থকং বিপ্রবাসং গৃহেভ্যাং পাপৈঃ সন্ধিং  
 পরদারভির্মৰ্ষম্। দন্তং স্তৈন্যং পৈশুনং মদ্যপানং ন সেবতে যঃ স সুখী স দৈ-  
 বঃ ॥ ১১০ ॥ ন সংরস্তেণারভতে ত্রিবর্গমাকারিতঃ শংসতি তদ্বমেব। ন মাত্রার্থে  
 রোচযতে বিবাদং নাপূজিতঃ কুপ্যতি চাপ্যমুচঃ ॥ ১১১ ॥ ন যোহভ্যসূযত্যনুক-  
 ম্পতে চ ন দুর্বলঃ প্রাতিভাব্যং কৰোতি। নাত্যাহ কিঞ্চিৎ ক্ষমতে বিবাদং সর্বত্র  
 তাদৃগ্ভূতে প্রশংসাম্ ॥ ১১২ ॥ যো নোদ্ধতং কুরুতে জাতু বেষং ন পৌরুষে-  
 ণাপি বিকথতেহন্যম্। ন মুচ্ছিতঃ কটুকান্যাহ কিঞ্চিৎ প্রিয়ং সদা তং কুরুতে  
 জনোহপি ॥ ১১৩ ॥ ন বৈরমুদ্বাপযতি প্রশান্তং ন দর্পমারোহতি নাস্তমেতি। ন  
 দুর্গতোহস্মীতি কৰোত্যকার্য্যং তমার্য্যশীলং পরমাহর্য্য্যঃ ॥ ১১৪ ॥ ন স্বে  
 সুখে কুরুতে বৈ গ্রহস্য নান্যস্য দুঃখে ভবতি প্রহৃষ্টঃ। দত্তা ন পশ্চাৎ কুরুতে-  
 হনুতাপং স কথ্যতে সৎপুরুষার্য্যশীলঃ ॥ ১১৫ ॥ দেশাচারান্ সমযান্ জাতি-  
 ধৰ্ম্মান্ বুভুষতে যঃ স পরাবরুদ্ভঃ। স যত্র তত্রাভিগতঃ স দৈব মহাজনস্যাদিপত্য-  
 ক্তবোতি ॥ ১১৬ ॥ দন্তং মোহং মৎসরং পাপকৃত্যং রাজদ্বিষ্টং পৈশুনং পুণ-  
 বৈরম্। মত্তোত্তৈদুর্জনেশচাপি বাদং যঃ প্রজ্ঞাবান্ বর্জ্যেৎ স প্রধানঃ ॥ ১১৭ ॥  
 দমং শৌচং দৈবতং মঙ্গলানি প্রাযশ্চিত্তং বিবিধান্ লোকবাদান্। এতানি যঃ  
 কুরুতে নৈতিকানি তস্যোথানং দেবতা ধারযন্তি ॥ ১১৮ ॥ স মৈরিবাহং কুরুতে  
 ন হীনৈঃ স মৈঃ সখ্যং ব্যবহারং কথাস্ত। গুণৈরিশিক্ষিতাংশ্চ পুরো দধাতি বিপশ্চি-  
 তস্তস্য নবাঃ সুনীতাঃ ॥ ১১৯ ॥ মিতং ভুঙ্ক্বে সংবিভজ্যাপ্রিতেভ্যো মিতং স্বপিত্য-  
 মিতং কৰ্ম্ম কুৰ্ব্বা। দদাত্যমিত্রেষপি যাচিতং স্বং তমাত্মবন্তং প্রজহত্যনর্থঃ ॥ ১২০ ॥  
 চিকীৰ্ষিতং বিপ্রকৃতঞ্চ যস্য নান্যো জনাঃ কৰ্ম্ম জানন্তি কিঞ্চিৎ। মন্ত্রে গুপ্তে সম্য-  
 গল্পুষ্ঠিতে চ নান্নোহপ্যস্য চ্যবতে কশ্চিদর্থঃ ॥ ১২১ ॥ যঃ সর্বভূতপ্রশমে নিবিষ্টঃ  
 সত্যো মৃদুর্দানকুচ্ছুদ্ধভাবঃ। অতীব স জ্ঞায়তে জ্ঞাতিমধ্যে মহামনির্জাত্য ইব  
 প্রসন্নঃ ॥ ১২২ ॥ য আত্মনাপত্রপতে ভৃশন্নরঃ স সর্বলোকস্য গুরুভবতুনত। অনন্ত-  
 তেজাঃ সুমনাঃ সমাহিতঃ স্বতেজসা সূর্য্য ইবাবভাষতে ॥ ১২৩ ॥ বনে জাতাঃ  
 শাপদন্ধস্য রাজ্ঞঃ পাণ্ডাঃ পুলাঃ পঞ্চ পঞ্চেন্দ্রকলাঃ। স্বয়ৈব বালা বর্দ্ধিতাঃ শিক্ষি-  
 তাশ্চ তবাদেশং পালযন্ত্যায়িকেষ ॥ ১২৪ ॥ প্রদায়ৈষামুচিতং তাত রাজ্যং সুখী  
 পুত্রৈঃ সহিতো মোদমানঃ। ন দেবানাং নাপি চ মানুষাণাং ভবিষ্যসি ত্বং তর্ক-  
 নীযো নরেন্দ্র ॥ ১২৫ ॥

ইত্যুদ্যোগপর্বনি প্রজাগরপর্বনি বিদূরহিতবাক্যে ত্রয়স্ত্রিংশত্তমোহধ্যায়ঃ ॥ ৩৩ ॥

ধৃতরাষ্ট্র উবাচ । জাগ্রতো দহমানস্য যৎ কার্যমনুপশ্যসি । তদ্বহি ত্বং হি  
নস্তাত ধর্মার্থকুশলো হসি ॥ ১ ॥ ত্বং মাং যথাবদ্বিদুর প্রশাধি প্রজ্ঞাপূর্বং সর্ব-  
মজাতশত্রোঃ । যন্নন্যসে পথ্যমদীনসদ্ব শ্রেয়স্করং ব্রুহি তদৈ কুরুণামু ॥ ২ ॥  
পাপাশকী পাপমেবানুপশ্যন্ পৃচ্ছামি ত্বাং ব্যাকুলেনাত্মনাম্ ॥ ২ ॥ তদেতন্মৈ  
ব্রুহি সর্বং যথাবদ্বনীষিতং সর্বমজাতশত্রোঃ ॥ ৩ ॥ বিদুর উবাচ । শূভং বা  
যদি বা পাপং দেষ্যং বা যদি বা প্রিযম্ । অপৃষ্ঠস্তস্য তদ্রংযাদ্যস্য নেচ্ছেৎ পরা-  
ভবম্ ॥ ৪ ॥ তস্মাদক্ষ্যামি তে রাজন্ ভবমিচ্ছন্ কুরুন্ প্রতি । বচঃ শ্রেয়স্করং  
ধর্ম্যং ক্রবতস্তমিবোধ মে ॥ ৫ ॥ মিথ্যোপেতানি কৰ্ম্মাণি মিথ্যেযুৰ্য্যানি ভারত ।  
অনুপায়প্রযুক্তানি মা স্ম তেষু মনঃ কুথাঃ ॥ ৬ ॥ তথৈব যোগবিহিতং যদ্রু কৰ্ম্ম  
ন সিধ্যতি । উপায়যুক্তং মেধাবী ন তত্র গুপযেন্ননঃ ॥ ৭ ॥ অনুবন্ধানপেক্ষেত  
সানুবন্ধেষু কৰ্ম্মসু । সংপ্রধার্য চ কুরীত ন বেগেন সমাচরেৎ ॥ ৮ ॥ অনুবন্ধঞ্চ  
সংপ্রেক্ষ্য বিপাকৈব কৰ্ম্মণাম্ । উত্থানমাত্মনশ্চৈব ধীরঃ কুরীত বা ন বা ॥ ৯ ॥  
যঃ প্রমাণং ন জানাতি স্থানে বদ্বৌ তথা ক্ষযে । কোষে জনপদে দণ্ডে ন স রাজ্যে-  
হবতিষ্ঠতে ॥ ১০ ॥ যস্তেতানি প্রমাণানি যথোক্তান্যনুপশ্যতি । যুক্তো ধর্ম্যার্থ-  
যোজ্ঞানে স রাজ্যমধিগচ্ছতি ॥ ১১ ॥ ন রাজ্যং প্রাপ্তমিত্যেব বর্জিতব্যমসাং-  
প্রতম্ । শ্রিযং হবিনযো হন্তি জরা কপমিরোত্তমম্ ॥ ১২ ॥ ভক্ষ্যোত্তমপ্রতি-  
চ্ছন্নং মৎস্যো বড়িশনাযসম্ । লোভাভিপাতী এসতে নানুবন্ধমবেক্ষতে ॥ ১৩ ॥  
যচ্ছক্যং এসিতুং এস্যং এস্তুং পরিণমেচ্চ যৎ । হিতঞ্চ পরিণামে যদদাদ্যং ভূতি-  
মিচ্ছতা ॥ ১৪ ॥ বনস্পতেরপক্কানি ফলান্যপচিনোতি যঃ । স নাপ্নোতি রস-  
ন্তেভ্যো বীজন্তস্য বিনশ্যতি ॥ ১৫ ॥ যস্ত পক্ষ্মপাদভে কালে পরিণতং ফলম্ ।  
ফলাদ্রসং স লভতে বীজাচ্চৈব ফলং পুনঃ ॥ ১৬ ॥ যথা মধু সমাদভে রক্ষন্  
পুষ্পাণি ষট্পদঃ । তদ্বদর্থান্ননুষ্যেভ্য আদদ্যাদবিহিংসয়া ॥ ১৭ ॥ পুষ্পং পুষ্পং  
বিচিহ্নীত মূলচ্ছেদম কারয়েৎ । মালাকার ইবারামে ন যথাক্ষারকারকঃ ॥ ১৮ ॥  
কিং নু মে সমাদিদং কুত্বা কিং নু বা স্যাদকুর্বতঃ । ইতি কৰ্ম্মাণি সঞ্চিন্ত্য কুর্য্যাদ্ধা  
পুরুষো ন বা ॥ ১৯ ॥ অনারভ্যা ভবন্ত্যর্থঃ কেচিমিত্যং তথাগতাঃ । কৃতঃ পুরুষ-  
কারো হি ভবেদ্যেষু নিরর্থকঃ ॥ ২০ ॥ প্রসাদো নিষ্ফলো যস্য ক্রোধশ্চাপি নির-  
র্থকঃ । ন তং ভর্তারমিচ্ছন্তি ষণ্ডং পতিমিব স্ত্রিয়ঃ ॥ ২১ ॥ কাংশ্চিদর্থামরঃ  
প্রাভ্যো লঘুমূলান্নহাফলান্ । ক্ষিপ্ৰমারভতে কর্ত্তুং ন বিঘ্নয়তি তাদৃশান্ ॥ ২২ ॥  
ঋজুঃ পশ্যতি যঃ সর্বং চক্ষুযানুপিবমিব । আসীনমপি তৃণীকমনুরজ্যন্তি তং

প্রজাঃ ॥ ২৩ ॥ সুপুষ্পিতঃ স্যাদফলঃ ফলিতঃ স্যাদরারুহঃ । অপকঃ পকস  
 কাশো ন চ শীর্ষ্যেত কহিচিৎ ॥ ২৪ ॥ চক্ষুষা মনসা বাচা কৰ্ম্মণা চ চতুর্বিধম্ । প্রসা-  
 দয়তি যো লোকং তং লোকোহনুপ্রসীদতি ॥ ২৫ ॥ যস্মাভ্রস্যন্তি ভুতানি মৃগ-  
 ব্যাধান্মৃগ ইব । সাগরান্তামপি মহীং লব্ধ্বা স পরিহীযতে ॥ ২৬ ॥ পিতৃপৈতা-  
 মহং রাজ্যং প্রাপ্তং বা স্বেন তেজসা । বায়ুরব্রু মিবাসাদ্য ভ্রংশযত্যানবস্থিতঃ ॥ ২৭ ॥  
 ধৰ্ম্মমাচরতো রাজ্ঞঃ সন্নিশ্চরিতমাদিতঃ । বসুধা বসুসংপূর্ণা বর্দ্ধতে ভূতিবর্দ্ধি-  
 নী ॥ ২৮ ॥ অথ সংত্যজতো ধৰ্ম্মমধৰ্ম্মঞ্চানুতিষ্ঠতঃ । প্রতিসংবেষ্টতে ভূমিরগ্নৌ  
 চৰ্ম্মাহিতং যথা ॥ ২৯ ॥ য এব যত্নঃ ক্রিয়তে পররাষ্ট্রবিমর্দনে । স এব যত্নঃ কৰ্ত্তব্যঃ  
 স্বরাষ্ট্রপরিপালনে ॥ ৩০ ॥ ধৰ্ম্মেণ রাষ্ট্রং বিদ্যেত ধৰ্ম্মেণ পরিপালয়েৎ । ধৰ্ম্মমূল্যং  
 শ্রিয়ং প্রাপ্য ন জহাতি ন হীযতে ॥ ৩১ ॥ অপূৰ্ণমভ্যং প্রলপতো বালান্ন পরি-  
 জল্পতঃ । সৰ্বতঃ সারবাদদ্যাদশ্চাত্য ইব কাঞ্চনম্ ॥ ৩২ ॥ সুব্যাহতানি সূক্তানি  
 সূরুতানি ততস্ততঃ । সংচিস্বক্ষীর আসীত শিলাহারী শিলং যথা ॥ ৩৩ ॥ গন্ধেন  
 গাবঃ পশ্যন্তি বেদৈঃ পশ্যন্তি ব্রাহ্মণাঃ । চারৈঃ পশ্যন্তি রাজানশ্চক্ষুর্ভ্যামিতরে  
 জনৈঃ ॥ ৩৪ ॥ ভূষাংসং লভতে কেশং যা গোত্ববতি দুদুহা । অথ যা সুদুহা রাজ-  
 মৈব তাং বিতুদন্ত্যপি ॥ ৩৫ ॥ যদতপ্তং প্রণমতি ন তৎ সন্তাপযন্ত্যপি । যচ্চ  
 স্বয়মমেদারু ন তৎ সন্নামযন্ত্যপি ॥ ৩৬ ॥ এতযোপময়া ধীরঃ সন্নমেত বলীযসে ।  
 ইন্দ্রায় স প্রণমতে নমতে যো বলীযসে ॥ ৩৭ ॥ পঙ্কজন্যনাথাঃ পশবো রাজানো  
 মন্ত্রিবান্ধবাঃ । পতযো বান্ধবাঃ স্ত্রীণাং ব্রাহ্মণা বেদবান্ধবাঃ ॥ ৩৮ ॥ সত্যেন  
 রক্ষ্যতে ধৰ্ম্মো বিদ্যা যোগেন রক্ষ্যতে । মূজয়া রক্ষ্যতে রূপং কুলং বৃত্তেন রক্ষ্য-  
 তে ॥ ৩৯ ॥ মানেন রক্ষ্যতে ধান্যমশ্বানুশ্রুতানুক্রমঃ । অভীক্ষুদর্শনং গাশ্চ স্ত্রিবো  
 রক্ষ্যাঃ কুটেলতঃ ॥ ৪০ ॥ ন কুলং বৃত্তহীনস্য প্রমাণমিতি মে মতিঃ । অন্তেষ্বপি  
 হি জাতানাং বৃত্তমেব বিশিষ্যতে ॥ ৪১ ॥ য ঈষুঃ পরবিত্তেষু রূপে বীৰ্য্যে কুলা-  
 বধে । সুখে সৌভাগ্যসংকারে তস্য ব্যাধিরনন্তকঃ ॥ ৪২ ॥ অকার্য্যকরণাভীতঃ  
 কার্য্যাণাঞ্চ বিবর্জনাৎ । অকালে মন্ত্রভেদাচ্চ যেন মাদ্যেন্ন তৎ পিবেৎ ॥ ৪৩ ॥  
 বিদ্যামদো ধনমদস্তুতীযোহভিজনো মদঃ । মদা এতেহবলিপ্তানামেত এব সতাং  
 দমাঃ ॥ ৪৪ ॥ অসন্তোহভ্যর্চিতাঃ সন্নিঃ ক্বচিৎ কার্য্যে কদাচন । মন্যন্তে সন্তনা-  
 ত্ত্বানমসন্তমপি বিশ্রুতম্ ॥ ৪৫ ॥ গতিরাত্মবতাং সন্তঃ সন্ত এব সতাক্রতিঃ । অসতাক্র-  
 গতিঃ সন্তো ন হুসন্তঃ সতাক্রতিঃ ॥ ৪৬ ॥ জিতা সতা বস্তুবতা মিষ্টাশা গোমতা  
 জিতা । অধ্বা জিতো যানবতা সৰ্বং শীলবতা জিতম্ ॥ ৪৭ ॥ শীলং প্রধানং

পুরুষে তদ্ব্যসোহ প্রণশ্যতি । ন তস্য জীবিতেনার্থো ন ধনেন ন বন্ধুভিঃ ॥ ৪৮ ॥  
 আঢ্যানাং মাংসপরমং মধ্যানাং গোরসোত্তরম্ । তৈলোত্তরং দরিদ্রাণাং ভোজনং  
 তরতর্ষভ ॥ ৪৯ ॥ সম্পন্নতরমেবামং দরিদ্রা ভুঞ্জতে সদা । ক্ষুৎ স্বাদুতাং জনয়তি  
 সা চাচ্যেযু সুদুর্লভা ॥ ৫০ ॥ প্রাষণে শ্রীমতাং লোকে ভোক্তুং শক্তির্ন বিদ্যতে ।  
 জীৰ্য্যন্ত্যপি তু কাষ্ঠানি দরিদ্রাণাং মহীপতে ॥ ৫১ ॥ অবন্তেভষমন্ত্যানাং মধ্যানাং  
 মরণান্ত্যম্ । উত্তমানান্ত মর্ত্যানামবমানাং পরং ভষম্ ॥ ৫২ ॥ ঐশ্বর্য্যমদপাপিষ্ঠা  
 মদাঃ পানমদাদযঃ । ঐশ্বর্য্যমদমত্তো হি নাপতিত্বা বিবুধ্যতে ॥ ৫৩ ॥ ইন্দ্রিযৈরি-  
 ন্দ্রিযাথেষু বর্তমানৈরনিগ্রহৈঃ । তৈরযং তাপ্যতে লোকো নক্ষত্রাণি গ্রহৈরি-  
 ব ॥ ৫৪ ॥ যো জিতঃ পঞ্চবর্গেণ সহজেনাত্মকর্ষিণা । আপদস্তস্য বর্দ্ধন্তে শুক্লপক্ষ  
 ইবোড়ুরাট্ ॥ ৫৫ ॥ অবিজিত্য য আত্মানমমাত্যান্ বিজিগীষতে । অমিত্রান্ বা-  
 জিতামাত্যঃ সোহবশঃ পরিহীযতে ॥ ৫৬ ॥ আত্মানমেব প্রথমং দ্বৈষ্যকপেণ যো-  
 জযেৎ । ততোহমাত্যানমিত্রাংশ্চ ন মোষং বিজিগীষতে ॥ ৫৭ ॥ বশ্যেন্দ্রিযং  
 জিতাত্মানং ধৃতদণ্ডং বিকারিষু । পরীক্ষ্যকারিণং ধীরমত্যন্তং শ্রীর্নিষেবতে ॥ ৫৮ ॥  
 রথঃ শরীরং পুরুষস্য রাজস্বাত্মা নিষন্তেন্দ্রিযাণ্যস্য চাশ্বাঃ । তৈরপ্রযতঃ কুর্শলী  
 সদশ্বেদাত্তৈঃ সুখং যাতি রথীব ধীরঃ ॥ ৫৯ ॥ এতান্যনিগৃহীতানি ব্যাপাদযি-  
 তুমপ্যালম্ । অবিধেযা ইবাদান্তা হযাঃ পথি কুসারথি ॥ ৬০ ॥ অনর্থমর্থতঃ  
 পশ্যন্নর্থং চৈবাপ্যনর্থতঃ । ইন্দ্রিযৈরজিতৈর্বালঃ সুদুঃখং মন্যতে সুখম্ ॥ ৬১ ॥  
 ধর্ম্মার্থো যঃ পরিত্যজ্য স্যাদিন্দ্রিযবশান্নুগঃ । শ্রীপ্রাণধনদারেভ্যঃ ক্ষিপ্রং স পরি-  
 হীযতে ॥ ৬২ ॥ অর্থানামীশ্বরো যঃ স্যাদিন্দ্রিযাণামনীশ্বরঃ । ইন্দ্রিযাণাননৈ-  
 শ্বর্য্যাৎ ভ্রশ্যতীহ ন সংশযঃ ॥ ৬৩ ॥ আত্মনাত্মানমগ্নিচ্ছেন্নোবুদ্ধৌন্দ্রিযৈর্ন-  
 তৈঃ । আত্মাহেবাত্মনো বন্ধুরাত্মৈব রিপুর্নাত্মনঃ । বন্ধুরাত্মানস্তস্য যেনাত্মা-  
 বাত্মনাজিতঃ ॥ ৬৪ ॥ ক্ষুদ্রাক্ষেণেব জালেন ঝষাবপিহিতাবক্ । কামশ্চ রাজন্  
 ক্রোধশ্চ তৌ প্রজ্ঞানং বিলুপ্ততঃ ॥ ৬৫ ॥ সনবেক্ষ্যেহ ধর্ম্মার্থৌ সস্তারান্ যোহধি-  
 গচ্ছতি । স বৈ সমুত্তমস্তারঃ সততং সুখমেধতে ॥ ৬৬ ॥ যঃ পঞ্চাভ্যন্তরান্  
 শত্রুনবিজিত্য মনোমযান্ । জিগীষতি রিপুনন্যান্ রিপবোহভিভবন্তি তম্ ॥ ৬৭ ॥  
 দৃশ্যন্তে হি দুরাত্মানো বধ্যমানাঃ স্বকর্ম্মভিঃ । ইন্দ্রিযাণামনীশত্বাদ্রাজানো রাজ্য-  
 বিভ্রমে ॥ ৬৮ ॥ অসন্ত্যাগাৎ পাপকৃতামপাপাংস্তুল্যো দণ্ডঃ স্পৃশতে মিশ্রভা-  
 বাৎ । শুষ্কেণার্দ্ৰং দহতে মিশ্রভাবান্ত্স্মাৎ পাপৈঃ সহ সন্ধিং ন কুর্য্যাৎ ॥ ৬৯ ॥  
 নিজান্নুৎপততঃ শত্রুন্ পঞ্চ পঞ্চ প্রযোজনান্ । যো মোহান্ন নিগৃহ্ণতি তমাপৎ

এসতে নরম্ ॥ ৭০ ॥ অনসূয়ার্জবং শৌচং সন্তোষঃ প্রিয়বাদিতা । দমঃ সত্যম-  
নাযাসো ন ভবন্তি দুরাত্মনাম্ ॥ ৭১ ॥ আত্মজ্ঞানমনাযাসস্তিতিক্ষা ধর্ম্মনিত্যতা ।  
বাক্ চৈব গুপ্তা দানঞ্চ নৈতান্যন্তোষু ভারত ॥ ৭২ ॥ আক্ৰোশপরিবাদাত্যাং  
বিহিংসন্ত্যবুধা বুধান্ । বক্তা পাপমুপাদত্তে ক্ষমমাণো বিমুচ্যতে ॥ ৭৩ ॥ হিংসা  
বলমসাধুনাং রাজ্ঞাং দণ্ডবিধির্বলম্ । শুশ্রূষা তু বলং স্ত্রীণাং ক্ষমা গুণবতাং ব-  
লম্ ॥ ৭৪ ॥ বাক্ সংযমো হি নৃপতে সুদুষ্করতমো যতঃ । অর্থবচ্চ বিচিত্রঞ্চ ন  
শক্যং বহু ভাষিতুন্ ॥ ৭৫ ॥ অভ্যাবহতি কল্যাণং বিবিধং বাক্ সুভাষিতা । মৈব  
দুর্ভাষিতা রাজম্ননর্থায়োপপদ্যতে ॥ ৭৬ ॥ রোহতে সাযকৈর্বিদ্বং বনং পরশুনা  
হতম্ । বাচা দুরুক্তং বীভৎসং ন সংরোহতি বাক্ ক্ষতম্ ॥ ৭৭ ॥ কর্ণিনালীকনা-  
রাচান্নিহরন্তি শরীরতঃ । বাক্ ছল্যস্ত ন নিহর্তুং শক্যো হৃদিশযো হি সঃ ॥ ৭৮ ॥  
বাক্ সাযকা বদনান্নিপ্পতন্তি যৈরোহতঃ শোচতি রাত্ৰ্যহানি । পরস্য নামর্শস্য তে  
পতন্তি তান্ পণ্ডিতো নাবসৃজেৎ পরেষু ॥ ৭৯ ॥ যস্মৈ দেবাঃ প্রযচ্ছন্তি পুরুষায়  
পরাভবম্ । বুদ্ধিত্তস্যাপকর্ষন্তি সোহবাচীনানি পশ্যতি ॥ ৮০ ॥ বুদ্ধৌ কলুষ-  
ভূষণাং বিনাশে প্রতু্যপস্থিতে । অনযো নক্ষস্কাশো হৃদযান্নাপসর্পতি ॥ ৮১ ॥  
সেযং বুদ্ধিঃ পরীতা তে পুত্রাণাং ভরতর্ষভ । পাণ্ডবানাং বিরোধেন ন চৈনানব-  
বুধ্যসে ॥ ৮২ ॥ রাজলক্ষণসম্পন্নস্ত্রৈলোক্যস্যাপি যো ভবেৎ । শিষ্যস্তে শাসিতা  
সোহস্তং ধৃতরাষ্ট্র যুধিষ্ঠিরঃ ॥ ৮৩ ॥ অতীব সর্বান পুত্রাংস্তু ভাগধেষপুরুষতঃ ।  
তেজসা প্রজ্ঞয়া চৈব যুক্তো ধর্ম্মার্থতদ্বিবিৎ ॥ ৮৪ ॥ অনুক্ৰোশাদান্শং স্যাদ্বেদোহ  
সৌ ধর্ম্মভূতায়রঃ । গৌরবাত্তব রাজেন্দ্র বহূন্ ক্লেশাংস্তিতিক্ষতি ॥ ৮৫ ॥

ইত্যুদ্যোগপর্বনি প্রজাগরপর্বনি বিদুরবাক্যে চতুস্ত্রিংশত্তমোহধ্যায়ঃ ॥ ৩৪ ॥



ধৃতরাষ্ট্র উবাচ । ব্রুহি ভূযো মহাবুদ্ধে ধর্ম্মার্থসহিতম্ভচঃ । শৃণুতো নাস্তি মে  
তৃপ্তির্বিচিত্রাণি হি ভাষসে ॥ ১ ॥ বিদুর উবাচ । সর্বতীর্থেষু বা স্নানং সর্বভূতৈ-  
ষু চার্জবম্ । উভে হ্যেতে সমে স্যাতামার্জবং বা বিশিষ্যতে ॥ ২ ॥ আর্জবং  
প্রতিপদ্যস্ব পুত্রেষু সততং বিভো । ইহ কীর্ত্তিং পরাং প্রাপ্য প্রেত্য স্বর্গমবাপ্য-  
সি ॥ ৩ ॥ যাবৎ কীর্ত্তিমন্মুখ্যস্য পুণ্য লোকেষু গীযতে । তাবৎ স পুরুষব্যায়ু  
স্বর্গলোকে মহীযতে ॥ ৪ ॥ অত্রাপ্যদাহরন্তীমমিতিহাসং পুরাতনম্ । বিরোচ-  
নস্য সম্বাদং কোশিন্যর্থৈ সুধন্বনা ॥ ৫ ॥ স্বযম্বরে স্থিতা কন্যা কোশিনী নাম না-  
মতঃ । রূপেণাপ্রতিমা রাজন্ বিশিষ্টপতিকাম্যয়া ॥ ৬ ॥ বিরোচনোহথ দৈতেয-

স্তদা তত্রাজগাম হ । প্রাপ্তুমিচ্ছং স্ততস্তত্র দৈত্যৈশ্চং প্রাহ কেশিনী ॥ ৭ ॥ কেশি-  
 ন্যুবাচ । কিং ত্রাক্ষণা বৈ শ্রেয়াংসো দিতিজাঃ স্থিদিরোচন । অথ কেনাস্ম প-  
 র্যাক্ষং সুধন্বা নাধিরোহতি ॥ ৮ ॥ বিরোচন উবাচ । প্রাজাপত্যা হি বৈ শ্রেষ্ঠা  
 বয়ং কেশিনি সত্তমাঃ । অস্মাকং খল্বিমে-লোকাঃ কে দেবাঃ কে দ্বিজাতযঃ ॥ ৯ ॥  
 কেশিন্যুবাচ । ইহৈবাবাং প্রতীক্ষ্য উপস্থানে বিরোচন । সুধন্বা প্রাতরাগস্তা  
 পশ্যেয়ং বাং সমাগতো ॥ ১০ ॥ বিরোচন উবাচ । তথা ভদ্রে করিষ্যামি যথা  
 ত্বং ভীৰু ভাষসে । সুধন্বানঞ্চ মাতৈশ্চৈব প্রাতর্দ্রক্ষ্যামি সঙ্গতো ॥ ১১ ॥ বিদুর উবাচ ।  
 অতীতায়ঞ্চ শরীর্যামুদিতৈ সূর্য্যমণ্ডলে । অথাজগাম তদ্দেশং সুধন্বা রাজসত্তম ।  
 বিরোচনো যত্র বিভো কেশিন্যা সহিতঃ স্থিতঃ ॥ ১২ ॥ সমাগতং দ্বিজং দৃষ্ট্বা  
 কেশিনী ভরতবর্ষ । প্রত্যুত্থায়াসনং তস্মৈ পাদ্যমর্ঘ্যং দদৌ পুনঃ ॥ ১৩ ॥ সুধ-  
 ন্বোবাচ । অম্বালতে হিরণ্যং প্রাহাদে তে বরাসনম্ । একত্বমুপসম্পন্নো ন ত্বা-  
 সেহং ত্বয়া সহ ॥ ১৪ ॥ বিরোচন উবাচ । তবাহতে তু ফলকং কূর্চং বা প্যথ  
 বা বৃষী । সুধন্বম ত্বমহোহসি যযা সহ সমাসনং ॥ ১৫ ॥ সুধন্বোবাচ । পিতা-  
 পুত্রৌ সহাসীতাং দ্বৌ বিপ্রৌ ক্ষত্রিয়াবপি । বৃদ্ধৌ বৈশ্যৌ চ শত্রৌ চ ন ত্বম্যা-  
 বিতরেতরং ॥ ১৬ ॥ পিতা হি তে সমাসীনমুপাসীতৈব মামধঃ । বালঃ সূতৈ-  
 ধিতো গেহে ন ত্বং কিঞ্চন বুধ্যসে ॥ ১৭ ॥ বিরোচন উবাচ । হিরণ্যঞ্চ গবাস্থঞ্চ  
 যদ্বিত্তমসুরেষু নঃ । সুধন্বন্ বিপণে তেন প্রশ্নং পৃচ্ছাব যে বিদুঃ ॥ ১৮ ॥ সুধন্বো-  
 বাচ । হিরণ্যঞ্চ গবাস্থঞ্চ তথৈবাস্তু বিরোচন । প্রাণযোস্তু পণং কুত্বা প্রশ্নং  
 পৃচ্ছাব যে বিদুঃ ॥ ১৯ ॥ বিরোচন উবাচ । আবাত্ত কুত্র গমিষ্যাবঃ প্রাণযোর্ধ্ব-  
 পণে কুতে ন তু দেবেষ্বহং জ্ঞাতা ন মনুষ্যেষু কহিচিৎ ॥ ২০ ॥ সুধন্বোবাচ । পিত-  
 রন্তে গমিষ্যাবঃ প্রাণযোর্ধ্বপণে কুতে । পুলস্যাপি স হেতোর্হি প্রহাদো নান-  
 তং বদেৎ ॥ ২১ ॥ বিদুর উবাচ । এবং কুতপনৌ ক্রুদ্ধৌ তত্রাভিজগ্মতুস্তদা ।  
 বিরোচনসুধন্বানৌ প্রহাদৌ যত্র তিষ্ঠতি ॥ ২২ ॥ প্রহাদ উবাচ । ইমৌ তো  
 সৎপ্রদৃশ্যেতে যাভ্যাং ন চরিতং সহ । আশীবিষাবিব ক্রুদ্ধাবেকমার্গাবিহাগ-  
 তৌ ॥ ২৩ ॥ কিং বৈ সত্বেবং চরথো ন পুরা চরথঃ সহ । বিরোচনৈতৎ পৃচ্ছামি  
 কিস্তে সখ্যং সুধন্বনা ॥ ২৪ ॥ বিরোচন উবাচ । ন মে সুধন্বনা সখ্যং প্রাণযো-  
 র্ধ্বপণাবহে । প্রহাদ তত্বাং পৃচ্ছামি মা প্রশ্নমনৃতং বদেৎ ॥ ২৫ ॥ প্রহাদ উ-  
 বাচ । উদকং মধুপর্কঞ্চ প্যানযন্ত সুধন্বনে । ব্রহ্মমভ্যর্চনীযোহসি শ্বেতা গোঃ  
 পীবরী কৃতা ॥ ২৬ ॥ সুধন্বোবাচ । উদকং মধুপর্কঞ্চ পান্যেবাপিতম্মম । প্রহাদ

ত্বস্ত মে তথ্যং প্রশ্নং প্রবুহি পৃচ্ছতঃ । কিং ব্রাহ্মণা বৈ শ্রেযাংস উতাহোষ্মিহিরো-  
চনঃ ॥ ২৭ ॥ প্রহ্লাদ উবাচ । পুত্র একৌ মন ব্রহ্মংস্ত্বঞ্চ সাক্ষাদিহ স্থিতঃ । তযো-  
র্বিবদতোঃ প্রশ্নং কথমস্মিদ্ধিধো বদেৎ ॥ ২৮ ॥ সুধন্বোবাচ । গাং প্রদদ্যাস্ত্রৌর-  
সাং যচ্চান্যং স্যাৎ প্রিয়ং ধনম্ । দ্বয়োর্বিবদতোস্তথ্যং বাচ্যস্ত্ব মতিমংস্ত্বয়া ॥ ২৯ ॥  
প্রহ্লাদ উবাচ । অথ যো নৈব প্রবুযাৎ সত্যং বা যদি বানৃতম্ । এতৎ সুধম্ন পৃ-  
চ্ছামি দুর্বিবক্তা স্ম কিং বসেৎ ॥ ৩০ ॥ সুধন্বোবাচ । যাং রাত্রিমধিবিম্বা স্ত্রী  
যাঐক্যবাক্ষপরাজিতঃ । যাঞ্চ ভারাভিতপ্তাঙ্গে দুর্বিবক্তা স্ম তাং বসেৎ ॥ ৩১ ॥  
নগরে প্রতিরুদ্ধঃ সন্ বহির্দ্বারে বভূক্ষিতঃ । অমিত্রান্ ভূষসঃ পশ্যেদ্যঃ সাক্ষ্যমনৃতং  
বদেৎ ॥ ৩২ ॥ পঞ্চ পশ্বনৃতে হস্তি দশ হস্তি গবানৃতে । শতমশ্বানৃতে হস্তি স-  
হস্রং পুরুষানৃতে ॥ ৩৩ ॥ হস্তি জাতান্ জনিষ্যাৎশ্চ হিরণ্যার্থেহনৃতং বদন ।  
সর্বং ভূম্যানৃতে হস্তি মাশ্ম ভূম্যানৃতং বদেৎ ॥ ৩৪ ॥ প্রহ্লাদ উবাচ । মত্তঃ শ্রেযা-  
নঙ্গিরা বৈ সুধম্বা স্বদ্বিরোচন । মাতাস্য শ্রেয়সী মাতুস্তব তদ্বং পরাজিতঃ ॥ ৩৫ ॥  
বিরোচন সুধম্বাযং প্রাণানানীশ্বরস্তব । সুধম্ন পুত্রমিচ্ছামি ত্বয়া দত্তং বিরোচ-  
নম্ ॥ ৩৬ ॥ সুধন্বোবাচ । যদ্বর্গমবংগীথাস্ত্বং ন কামাদনৃতং বদীঃ । পুনর্দদামি  
তে পুত্রং তস্মাৎ প্রহ্লাদ দুর্লভম্ ॥ ৩৭ ॥ এষ প্রহ্লাদ পুত্রস্তে মযা দত্তো বিরো-  
চনঃ । পাদপ্রক্ষালনং কুর্যাৎ কুংগার্যাঃ সন্নিধৌ মম ॥ ৩৮ ॥ বিদূর উবাচ ।  
তস্মাদ্রাজৈস্ত্র ভূম্যর্থেনানৃতং বক্তুমহসি । মা গমঃ সমুতামাত্যো নাশং পুত্রার্থ-  
মক্ৰবন্ ॥ ৩৯ ॥ ন দেবা যষ্টিমাদায রক্ষন্তি পশুপালবৎ । যন্ত রক্ষিতুমিচ্ছন্তি  
বুদ্ধ্যা সংবিতজ্জন্তি তম্ ॥ ৪০ ॥ যথা যথা হি পুরুষঃ কল্যাণে কুরুতে মনঃ । তথা  
তথাস্য সর্বার্থাঃ সিধ্যন্তে নাত্র সংশয়ঃ ॥ ৪১ ॥ নৈনং চন্দ্রাংসি বৃজিনাত্তারযন্তি  
মাষাবিনং মাষয়া বর্ভমানম্ । নীডং শকুন্তা ইব জাতপক্ষাচ্ছন্দাংসেনং প্রজ-  
হত্যন্তকালে ॥ ৪২ ॥ মৃদ্যপানং কলহং পুগবৈরং ভার্যাপত্যোরন্তরং জ্ঞাতি-  
ভেদম্ । রাজদ্বিষ্টং স্ত্রীপুংসযোর্বিবাদং বর্জ্যান্যাহর্যশ্চ পন্থাঃ প্রদর্শ্যঃ ॥ ৪৩ ॥  
সামুদ্রকং বাণিজ্যকঞ্চ চৌরং শলাকবৃন্তিঞ্চ চিকিৎসকঞ্চ । অরিঞ্চ মিত্রঞ্চ কুশী-  
লবঞ্চ নৈতান্ সাক্ষ্যে স্বধিকুর্বাতি সপ্ত ॥ ৪৪ ॥ মানাগ্নিহোত্রমুত মানমৌনং মানে-  
নাধীতমুত মানযজ্ঞঃ । এতানি চত্বার্যভযকরাণি ভযং প্রযচ্ছন্ত্যথাকৃতানি ॥ ৪৫ ॥  
অগারদাহী গরদঃ কুণ্ডাশী সোমবিক্রযী । পর্বকারশ্চ সূচী চ মিত্রধৃক্ পারদা-  
রিকঃ ॥ ৪৬ ॥ অগ্ৰহা গুরুতল্লী চ যশ্চ স্যাৎ পানপো দ্বিজঃ । অতিতীক্ষ্ণশ্চ কা-  
কশ্চ নাস্তিকো বেদনিন্দকঃ ॥ ৪৭ ॥ সুবপ্রগ্রহণো ব্রাত্যঃ কীনাশশ্চার্থবানপি ।



রুকেতুশ্চ যো হিংস্যাৎ সৰ্বে ব্রহ্মহভিঃ সমাঃ ॥ ৪৮ ॥ তৃণোক্ষুয়া জ্বাযতে জাত-  
 কপং বৃন্তেন ভদ্রো ব্যবহারেণ সাধুঃ । শূরো ভযেষ্বর্থকৃচ্ছ্রেষু ধীরঃ কৃচ্ছ্রাশ্বপতসু  
 সুহৃদশ্চারুশ্চ ॥ ৪৯ ॥ জর্যু কপং হরতি হি ধৈর্য্যমাশা মৃত্যুঃ প্রাণান্ ধৰ্ম্মচর্যা-  
 মসূয়া । ক্রোধঃ শ্রিয়ং শীলমনার্য্যসেবা হ্রিয়ং কামঃ সৰ্বমেবাভিমানঃ ॥ ৫০ ॥  
 শ্রীমঙ্গলাৎ প্রভবতি প্রাগলভ্যাৎ সংপ্রবর্ততে । দাক্ষ্যাত্তু কুরুতে মূলং সংযমাৎ  
 প্রতিতিষ্ঠতি ॥ ৫১ ॥ অর্কৌ গুণাঃ পুরুষং দীপয়ন্তি প্রজ্ঞা চ কৌল্যঞ্চ দমঃ শ্রুতঞ্চ ।  
 পরাক্রমশ্চাবহভাষিতা চ দানং যথাশক্তি কৃতজ্ঞতা চ ॥ ৫২ ॥ এতান্ গুণাংস্তাত  
 মহামুভাবানেকো গুণঃ সংশ্রযতে প্রসহ । রাজা যদা সংকুরুতে মনুষ্যাং সর্বান  
 গুণানেষ গুণোহতিভাতি ॥ ৫৩ ॥ অর্কৌ নৃপেমানি মনুষ্যালোকে স্বর্গস্য লোকস্য  
 নিদর্শনানি । চত্বার্ষ্যেযামন্ববেতানি সন্তি চত্বার্ষ্যেযামন্ববযন্তি সন্তঃ ॥ ৫৪ ॥ যজ্ঞো  
 দানমধ্যযনং তপশ্চ চত্বার্ষ্যেতান্যন্ববেতানি সন্তিঃ । দমঃ সত্যমার্জবমানুশংস্যাং  
 চত্বার্ষ্যেতান্যন্ববযন্তি সন্তঃ ॥ ৫৫ ॥ ইজ্যাধ্যযনদানানি তপঃসত্যং ক্রমা যুগা ।  
 অলোভ ইতি মার্গোহযং ধৰ্ম্মস্যাষ্টবিধঃ স্মৃতঃ ॥ ৫৬ ॥ তত্র পূর্বশ্চতুর্বর্গো দস্তার্থ-  
 নপি সেব্যতে । উত্তরশ্চ চতুর্বর্গো নামহাত্মসু তিষ্ঠতি ॥ ৫৭ ॥ ন সা সভা যত্র ন  
 সন্তি বৃদ্ধা ন তে বৃদ্ধা যেন বদন্তি ধৰ্ম্মম্ । নাসৌ ধৰ্ম্মো যত্র ন সত্যমস্তি ন তৎ  
 সত্যং যচ্ছলেনাভ্যুপেতম্ ॥ ৫৮ ॥ সত্যং কপং শ্রুতং বিদ্যা কৌল্যং শীলং বলং  
 ধনম্ । শৌর্য্যঞ্চ চিত্রভাষ্যঞ্চ দশেমে স্বর্গযোনয়ঃ ॥ ৫৯ ॥ পাপং কুর্বন্ পাপকীর্ত্তিঃ  
 পাপমেবাপ্নোতে ফলম্ । পুণ্যং কুর্বন্ পুণ্যকীর্ত্তিঃ পুণ্যমত্যন্তমশ্নুতে । তস্মাৎ পাপং  
 ন কুর্বাতি পুরুষঃ সংশিতব্রতঃ ॥ ৬০ ॥ পাপং প্রজ্ঞাং নাশয়তি ক্রিয়মাণং পুনঃ  
 পুনঃ । নষ্টপ্রজ্ঞঃ পাপমেব নিত্যমারভতে নরঃ ॥ ৬১ ॥ পুণ্যং প্রজ্ঞাং বর্দ্ধয়তি  
 ক্রিয়মাণং পুনঃ পুনঃ । বৃদ্ধপ্রজ্ঞঃ পুণ্যমেব নিত্যমারভতে নরঃ ॥ ৬২ ॥ পুণ্যং  
 কুর্বন্ পুণ্যকীর্ত্তিঃ পুণ্যং স্থানং সমচ্ছতি । তস্মাৎ পুণ্যং নিষেবেত পুরুষঃ সুসমাহি-  
 তঃ ॥ ৬৩ ॥ অসূয়কো দন্দশূকো নিষ্ঠুরো বৈরকৃচ্ছটঃ । স কৃচ্ছ্রং মহদাপ্নোতি  
 নচিরাৎ পাপমাচরন্ ॥ ৬৪ ॥ অনসূয়ঃ কৃতপ্রজ্ঞঃ শোভনান্যাচরন্ সদা । ন কৃচ্ছ্রং  
 মহদাপ্নোতি সর্বত্র চ বিরোচতে ॥ ৬৫ ॥ প্রজ্ঞানেবাগমযতি যঃ প্রাজ্ঞেভ্যঃ স প-  
 গুতঃ । প্রাজ্ঞো হুবাণ্য ধৰ্ম্মাথো শক্নোতি সুখমেধিতুন্ ॥ ৬৬ ॥ দিবসেনৈব তৎ  
 কুর্য্যাৎ যেন রাত্রৌ সুখং বসেৎ । অষ্টমাসেন তৎ কুর্য্যাৎ যেন বর্ষাঃ সুখং ব-  
 সেৎ ॥ ৬৭ ॥ পূর্বে বযসি তৎ কুর্য্যাৎ যেন বৃদ্ধঃ সুখং বসেৎ । যাবজ্জীবন্ত তৎ  
 কুর্য্যাৎ যেন প্রেত্য সুখং বসেৎ ॥ ৬৮ ॥ জীবনমগ্নং প্রশংসন্তি ভার্য্যাঞ্চ গতযৌব-

নাম্ । শূরং বিজিতসংগ্রামং গতপারং তপস্বিনম্ ॥ ৬২ ॥ ধনেনাধর্মলন্ধেন  
যচ্ছিত্রমপিধীয়তে । অসংবৃতং তদ্ববতি ততোহন্যদবদীৰ্য্যতে ॥ ৭০ ॥ গুরুরান্ন-  
বতাং শাস্তা শাস্তা রাজা দুরাত্মনাম্ । অথ প্রচ্ছম্পাপানাম্ শাস্তা বৈবস্বতো  
যমঃ ॥ ৭১ ॥ ঋষীণাঞ্চ নদীনাঞ্চ কুলানাঞ্চ মহাত্মনাম্ । প্রভাবো নাধিগন্তব্যঃ  
স্ত্রীণাং দূষিতস্য চ ॥ ৭২ ॥ দ্বিজাতিপূজাভিরতো দাতা জ্ঞাতিষু চাজ্জবী ।  
কলিষঃ শীলভাগ্রাজং শিরং পালয়তে মহীম্ ॥ ৭৩ ॥ সুবর্ণপুষ্পাং পৃথিবীং চি-  
ন্তন্তি পুরুষাস্ত্রয়ঃ । শূরশ্চ ক্লতরিদ্যশ্চ যশ্চ জানাতি সেবিতুন্ ॥ ৭৪ ॥ বুদ্ধিশ্রেষ্ঠা-  
নি কৰ্ম্মাণি বাহুমধ্যানি ভারত । তানি জজ্ঞাজঘন্যানি ভারপ্রত্যবরাণি চ ॥ ৭৫ ॥  
দুর্যোধনেহথ শকুনো মূঢ়ে দুঃশাসনে তথা । কণে চৈশ্বর্য্যমাধায় কথং ত্বং ভূতিনি-  
চ্ছসি ॥ ৭৬ ॥ সর্বের্গুর্গৈরুপেত্যস্ত পাণ্ডবা ভরতর্ষভ । পিতৃবভেষু বর্ভষ বর্ভস্তাং  
তে চ পুত্রবৎ ॥ ৭৭ ॥

ইত্যাশ্রমোদ্যোগপর্বনি প্রজাগরপর্বনি বিদুরহিতবাক্যে পঞ্চত্রিংশ-

শতমোহধ্যায়ঃ ॥ ৩৫ ॥



বিদুর উবাচ । অত্রৈবোদাহরন্তীমমিতিহাসং পুরাতনম্ । আত্রেয়স্য চ সংবাদং  
সাধ্যানাঞ্জেতি নঃ শ্রুতম্ ॥ ১ ॥ চরন্তং হংসকপেণ মহর্ষিঃ সংশিতব্রতম্ । সাধ্যা  
দেবা মহাপ্রজ্ঞং পর্য্যপৃচ্ছন্ত বৈ পুরা ॥ ২ ॥ সাধ্যা উচুঃ । সাধ্যা দেবা বয়মেতে  
মহর্ষে দৃষ্টা ভবন্তং ন শকুমোহনুমানতুন্ । শ্রুতেন ধীরো বুদ্ধিমাংস্ত্বং মতো নঃ  
কাব্যং বাচং বক্তুমর্হসু্যদারাম্ ॥ ৩ ॥ হংস উবাচ । এতৎ কার্য্যমমরাঃ সংশ্রু-  
তং মে ধৃতিঃ শমঃ সত্যধর্ম্মানুবৃতিঃ । গ্রন্থিঃ বিনীয হৃদযস্য সর্বং প্রিয়াপ্রিযে  
চাত্মসমং নযীত ॥ ৪ ॥ আক্লুশ্যমানো নাক্রোশেগ্নান্বরেব তিতিক্ষতঃ । আক্ৰো-  
ষ্টারং নির্দহতি সুরুতপ্লাস্য বিন্দতি ॥ ৫ ॥ নাক্রোশী স্যাম্মাবমানী পরস্য মিত্র-  
দ্রোহী নোত নীচোপসেবী । ন চাভিমানী ন চ হীনবৃত্তো কক্ষাং বাচমুষতীং বর্জ-  
যীত ॥ ৬ ॥ মর্মান্যস্তীনি হৃদযস্তথাশূন কক্ষা বাচো নির্দহন্তীহ পুংসাম্ । তস্মা-  
দ্বাচমুষতীং কক্ষকপাং ধর্ম্মারামো নিত্যশো বর্জযীত ॥ ৭ ॥ অরুন্তদং পরুষং কক্ষ-  
বাচং বাককণ্টকৈর্ষিতুদন্তং মনুষ্যান্ । বিদ্যাদলস্মীকতমং জনানাং মুখে নিবদ্ধাং  
নিষ্কৃতিং বৈ বহন্তম্ ॥ ৮ ॥ পরশেদেনমভিবিধেত বাণৈর্ভৃশং সুতীক্ষ্ণরনলার্ক-  
প্রদীপৈঃ । স তাড্যমানোহপ্যতিদহমানো বিদ্যাং কবিঃ সুরুতং মে দধাতি ॥ ৯ ॥  
যদি সন্তং সেবতি যদ্যসন্তং তপস্বিনং যদি বা স্তেনমেব । বাসো যথা রজ্জবশং

প্রযাতি তথা স তেষাং বশমভ্যুপৈতি ॥ ১০ ॥ অতিবাদং ন প্রবদেন্ন বাদয়েন্মো না-  
 হতঃ প্রতিহন্যাম যাতয়েৎ । হন্তশ্চ যো নেচ্ছতি পাপকং বৈ তস্মৈ দেবাঃ স্পৃহয়-  
 স্ত্যাগতায ॥ ১১ ॥ অব্যাহতং ব্যাহতাচ্ছেষ আহঃ সত্যং বদেদ্যাহতং তদ্বিতী-  
 যম্ । প্রিয়ং বদেদ্যাহতং ততৃতীয়ং ধর্ম্যং বদেদ্যাহতং তচ্চতুর্থম্ ॥ ১২ ॥ যাদৃশৈঃ  
 সংনিবিশতে যাদৃশাংশ্চোপসেবতে । যাদৃগিচ্ছেচ্চ ভবিতুং তাদৃগ্ভবতি পুরু-  
 ষঃ ॥ ১৩ ॥ যতো যতো নিবর্ততে ততস্ততো বিমুচ্যতে । নিবর্তনাক্ষি সর্বতো ন  
 বেত্তি দুঃখমন্যপি ॥ ১৪ ॥ ন জীযতে নান্নুজিগীষতেহন্যাম বৈরকৃচ্চাপ্রতিঘাত-  
 কশ্চ । নিন্দাপ্রশংসাসু সমস্বভাবো ন শোচতে হয্যতি নৈব চায়ম্ ॥ ১৫ ॥ ভাব-  
 মিচ্ছতি সর্বস্য নাভাবে কুরুতে মনঃ । সত্যবাদী মদুর্দান্তো যঃ স উত্তম পুরু-  
 ষঃ ॥ ১৬ ॥ নানর্থকং সান্তুষ্যতি প্রতিজ্ঞায দদাতি চ । রক্ষুং পরস্য জানাতি  
 যঃ স মধ্যমপুরুষঃ ॥ ১৭ ॥ দুষ্যাসনস্তূপহতোহভিশস্তো নাবর্ততে মন্যুবশাৎ  
 কৃতম্নঃ । ন কস্যচিন্মিত্রমথো দুরাত্মা কলাশ্চৈতৎ । অধমস্যেহ পুংসঃ ॥ ১৮ ॥ ন  
 শ্রদ্ধধাতি কল্যাণং পরেভ্যোহপ্যাত্মশক্তিঃ । নিরাকরোতি মিত্রাণি যো বৈ  
 সোহধমপুরুষঃ ॥ ১৯ ॥ উত্তমানেনব সেবেত প্রাপ্তে কালে তু মধ্যমান্ । অধমাংস্তু  
 ন সেবেত য ইচ্ছেদ্ভূতিমাত্মনঃ ॥ ২০ ॥ প্রাপ্নোতি বৈ বিত্তমযং বলেন নিত্যো-  
 থানাং প্রজ্ঞয়া পৌরুষেণ । ন হ্বেব সম্যগ্ভজতে প্রশংসাং ন বৃত্তমাপ্নোতি মহা-  
 কুলানাম্ ॥ ২১ ॥ ধৃতরাষ্ট্র উবাচ । মহাকুলেভ্যঃ স্পৃহয়ন্তি দেবা ধর্ম্মার্থনিত্যাশ্চ  
 বহুশ্রুতাশ্চ । পৃচ্ছানি স্বাং বিদুর প্রশ্নমেতং ভবন্তি বৈ কানি মহাকুলানি ॥ ২২ ॥  
 বিদুর উবাচ । তপোদমো ব্রহ্ম বিত্তং বিতানাঃ পুণ্য বিবাহাঃ সততামদানং ।  
 যেষেবৈতে সপ্ত গুণা ভবন্তি সম্যগ্ভূতাস্তানি মহাকুলানি ॥ ২৩ ॥ যেষাং ন বত্তং  
 ব্যথতে ন যোনির্বত্তিপ্রসাদেন চরন্তি ধর্ম্মম্ । যে কীর্ত্তিগিচ্ছন্তি কুলে বিশিষ্টাং  
 তাক্তানৃতাস্তানি মহাকুলানি ॥ ২৪ ॥ অনিজ্যয়া কুবিবাহৈর্বেদস্যোৎসাদনেন চ ।  
 কুলান্যকুলতাং যান্তি ধর্ম্মস্যাতিক্রমেণ চ ॥ ২৫ ॥ দেবদ্রব্যবিনাশেন ব্রহ্মস্বহর-  
 ণেন চ । কুলান্যকুলতাং যান্তি ব্রাহ্মণাতিক্রমেণ চ ॥ ২৬ ॥ ব্রাহ্মণানাং পরি-  
 ভবাং পরিবাদাচ্চ ভারত । কুলান্যকুলতাং যান্তি ন্যাসাপহরণেন চ ॥ ২৭ ॥  
 কুলানি সমুপেতানি গোভিঃ পুরুষতোহর্থতঃ । কুলসংখ্যাং ন গচ্ছন্তি যানি হীনা-  
 নি বৃত্ততঃ ॥ ২৮ ॥ বৃত্ততস্তুবিহীনানি কুলান্যল্লধনান্যপি । কুলসংখ্যাঞ্চ গচ্ছন্তি  
 কষ্যন্তি চ মহদ্বশঃ ॥ ২৯ ॥ বৃত্তং যত্নেন সংরক্ষেদ্বিত্তমেতি চ যাতি চ । অক্ষীণো  
 বিত্ততঃ ক্ষীণো বৃত্ততস্তু হতো হতঃ ॥ ৩০ ॥ গোভিঃ পশুভিরশ্বেশ্চ কৃষ্যা চ সূস-

মৃদ্ধযা । কুলানি ন প্ররোহন্তি যানি হীনানি বৃত্ততঃ ॥ ৩১ ॥ মা নঃ কুলে বৈররূৎ  
কশ্চিদস্তু রাজামাত্যো মা পরস্বাপহারী । মিত্রদ্রোহী নৈকৃতিকোহনৃতী বা পূর্বাশী  
বা পিতৃদেবাতিথিভ্যঃ ॥ ৩২ ॥ যশ্চ নো ব্রাহ্মণান্ হন্যাৎশ্চ নো ব্রাহ্মণান্ দ্বিষেৎ ।  
ন নঃ স সমিতিং ক্ষেদ্যশ্চ নো নির্বপেৎ কুষিৎ ॥ ৩৩ ॥ তৃণানি ভূমিরুদ্ধকং বাকু  
চতুর্থী চ স্তূনতা । সতামেতানি গেহেষু নোচ্ছিদ্যন্তে কদাচন ॥ ৩৪ ॥ শ্রদ্ধয়া  
পরয়া রাজম্পূনীতানি সৎকৃতিম্ । প্রবৃত্তানি মহাপ্রাজ্ঞ ধর্ম্মিণাং পুণ্যকর্ম্মি-  
ণাম্ ॥ ৩৫ ॥ স্ত্রোহপি ভারং নূপতে স্যন্দনো বৈ শক্ভো বোচুং ন তথান্যে  
মহীজাঃ । এবংযুক্তা ভারসহা ভবন্তি মহাকুলীনা ন তথান্যে মনুষ্যাঃ ॥ ৩৬ ॥  
ন তন্মিত্রং যস্য কোপাদ্বিভেতি যদ্বা মিত্রং শক্তিতে নোপচর্য্যম্ । যন্মিত্রে পিত-  
রীবাশ্বসীত তদ্বৈ মিত্রং সঙ্গতানীতরাণি ॥ ৩৭ ॥ যঃ কশ্চিদপ্যসম্বন্ধে মিত্রভাবেন  
বর্ততে । স এব বন্ধুস্তন্মিত্রং সা গতিস্তৎ পরায়ণম্ ॥ ৩৮ ॥ চলচ্চিত্তস্য বৈ পুংসো  
বৃদ্ধানম্পসেবতঃ । পারিপ্লবমতেনিত্যমধুবো মিত্রসংগ্রহঃ ॥ ৩৯ ॥ চলচ্চিত্ত-  
মনাত্মানমিন্দ্রিয়াণাং বশানুগম্ । অর্থাঃ সমতিবর্তন্তে হংসাঃ শুক্লং সরো যথা ॥ ৪০ ॥  
অকুস্মাদেব কুপ্যন্তি প্রসীদন্ত্যনিমিত্ততঃ । শীলমেতদসাধূনামব্রুং পারিপ্লবং  
যথা ॥ ৪১ ॥ সৎকৃতাশ্চ কৃতার্থাশ্চ মিত্রাণাং ন ভবন্তি যে । তান্মৃতানপি ক্র-  
ব্যাদাঃ কৃতঘ্নামোপভুঞ্জতে ॥ ৪২ ॥ অর্চযেদেব মিত্রাণি সতি বাসতি বা ধনে ।  
নানর্চয়ন্ প্রজানাতি মিত্রাণাং সারফল্যতাম্ ॥ ৪৩ ॥ সন্তাপাদ্ভুশ্যতে কপং  
সন্তাপাদ্ভুশ্যতে বলম্ । সন্তাপাদ্ভুশ্যতে জ্ঞানং সন্তাপাদ্ভ্যাধিমূচ্ছতি ॥ ৪৪ ॥  
অনবাধ্যশ্চ শোকেন শরীরঞ্চোপতপ্যতে । অমিত্রাশ্চ প্রহস্যন্তি যান্ম শোকে  
মনঃ কুথাঃ ॥ ৪৫ ॥ পুনর্নরো ম্রিষতে জাযতে চ পুনর্নরো যাচতি যাচ্যতে চ ।  
পুনর্নরঃ শোচতি শোচ্যতে চ পুনর্নরো হীষতে বর্জ্যতে চ ॥ ৪৬ ॥ সুখঞ্চ দুঃখঞ্চ  
তবাভবৌ চ লাভালাভৌ মরণং জীবিতঞ্চ । পর্য্যায়শঃ সর্বমেতে স্পৃশন্তি তস্মা-  
দ্ধীরো নৈব হৃষ্যেচ্চ শোচেৎ ॥ ৪৭ ॥ চলানি হীমানি ষড়িন্দ্রিয়াণি তেষাং  
যদ্বদ্বর্জ্যতে যত্র যত্র । ততস্ততঃ সুবতে বুদ্ধিরস্য ছিদ্রোদকুস্তাদিব নিত্যমন্তঃ ॥ ৪৮ ॥  
ধৃতরাষ্ট্র উবাচ । তনুরুচ্চঃ শিখী রাজা মিথ্যোপচরিতো যযা । মন্দানাং সম  
পুত্রাণাং যুদ্ধেনাস্তকরিষ্যতি ॥ ৪৯ ॥ নিত্যোদ্বিগ্নমিদং সর্বং নিত্যোদ্বিগ্নমিদম্ম-  
নঃ । যতৎপদমনুদ্বিগ্নং তন্মে বদ মহামতে ॥ ৫০ ॥ বিদুর উবাচ । নান্যত্র বি-  
দ্যাৎপসোর্নান্যত্রেস্ত্রিযনিগ্রহাৎ । নান্যত্র লোভসংত্যাগাচ্ছান্তিং পশ্যামি তেহ-  
নয ॥ ৫১ ॥ বুদ্ধ্যা ভয়ং প্রণুদতি তপসা বিন্দতে মহৎ । গুরুশুশ্রূষয়া জ্ঞানং

শাস্তিঃ যোগেন বিন্ধতি ॥ ৫২ ॥ অনাশ্রিতা দানপুণ্যং বেদপুণ্যমনাশ্রিতাঃ ।  
 রাগদ্বেষবিনির্মুক্তা বিচরন্তীহ মোক্ষিণঃ ॥ ৫৩ ॥ স্বধীতস্য সুযুদ্ধস্য স্মরুতস্য  
 চ কর্মণঃ । তপসশ্চ স্মৃতপ্তস্য তস্যাশ্চে সুখমেধতে ॥ ৫৪ ॥ স্বাস্তীর্ণানিশযনানি  
 প্রপন্না ন বৈ ভিমা জাতু নিদ্রাং লভন্তে । ন স্ত্রীষু রাজনুতিমাগ্নুবন্তি ন মাগ-  
 ধৈঃ স্তুযমানা ন স্মৃতেঃ ॥ ৫৫ ॥ ন বৈ ভিমা জাতু চরন্তি ধর্ম্যং ন বৈ সুখং  
 প্রাপ্নুবন্তীহ ভিমাঃ । ন বৈ ভিমা গোঁরবং প্রাপ্নুবন্তি ন বৈ ভিমাঃ প্রশমং রোচ-  
 যন্তি ॥ ৫৬ ॥ ন বৈ তেষাং স্বদতে পথ্যমুক্তং যোগক্ষেমং কল্পতে নৈব তেষাম্ ।  
 ভিমানাং বৈ মনুজেন্দ্র পরাষণং ন বিদ্যতে কিঞ্চিদন্যদ্বিনাশাৎ ॥ ৫৭ ॥ সম্ভাব্যং  
 গোষু সম্পন্নং সম্ভাব্যং ব্রাহ্মণে তপঃ । সম্ভাব্যং চাপলং স্ত্রীষু সম্ভাব্যং জ্ঞাতিতো  
 ভয়ম্ ॥ ৫৮ ॥ তন্তুবোহপ্যায়তা নিত্যং তনবো বহলাঃ সমাঃ । বহূন্ বহুত্বাদায়াসান্  
 সহস্রীতু্যপমা সতাম্ ॥ ৫৯ ॥ ধূমায়ন্তে ব্যাপেতানি ঙ্গলন্তি সহিতানি চ । ধৃতরা-  
 ষ্টৌল্লুকানীব জ্ঞাতযো ভরতর্ষভ ॥ ৬০ ॥ ব্রাহ্মণেষু চ যে শূরা স্ত্রীষু জ্ঞাতিষু গোষু  
 চ । বস্তাদিব ফলং পক্ষং ধৃতরাষ্ট্র পতন্তি তে ॥ ৬১ ॥ মহানপ্যেকজো বৃক্ষে বলবান্  
 সুপ্রতিষ্ঠিতঃ । প্রসহ এব বাতেন স্কন্ধে নর্দিতুং ক্ষণাৎ ॥ ৬২ ॥ অথ যে সহিতা  
 বৃক্ষাঃ সঙ্কশঃ সুপ্রতিষ্ঠিতাঃ । তেহপি শীঘ্রতমান্ বাতান্ সহন্তেহন্যোন্যসং-  
 শ্রযাৎ ॥ ৬৩ ॥ এবং মনুষ্যমপ্যেকং গুণৈরপি সমন্বিতম্ । শক্যং দ্বিষন্তো অন্যন্তে  
 বায়ুর্দ্রমমিবৈকজম্ ॥ ৬৪ ॥ অন্যোন্যসমুপক্ৰান্তাদন্যোন্যাপাশ্রয়েণ বা । জ্ঞা-  
 তযঃ সংপ্রবর্ধন্তে সরসীবোৎপলান্মৃত ॥ ৬৫ ॥ অবধ্যা ব্রাহ্মণা গাবো জ্ঞাতযঃ  
 শিশবঃ স্ত্রিয়ঃ । যেষাঞ্চান্নানি ভুঞ্জীত যে চ স্যুঃ শরণাগতাঃ ॥ ৬৬ ॥ ন মনুষ্যে  
 গুণঃ কশ্চিদ্ভাজন্ মধনতামৃতে । অনাতুরহাদুদ্রান্তে মৃতকল্পা হি রোগিণঃ ॥ ৬৭ ॥  
 অব্যাধিজং কটুকং শীর্ষরোগি পাপানুবন্ধং পরুষং তীক্ষ্ণযুক্তম্ । সতাং পেযং  
 যন্ন পিবন্ত্যসন্তো মনুষ্যং মহারাজ পিব প্রশাম্য ॥ ৬৮ ॥ রোগাদ্বিতা ন ফলা-  
 ন্যাদ্রিযন্তে ন বৈ লভন্তে বিষযেষু তদ্বম্ । দুঃখোপেতা রোগিণো নিত্যমেব ন  
 বধ্যন্তে ধনভোগান্ন সৌখ্যম্ ॥ ৬৯ ॥ পুরা হ্যুক্তং নাকরোস্ত্রং বচো মে দ্যুতে  
 জিতাং দ্রৌপদীং প্রেক্ষ্য রাজন্ । দুর্যোধনং বারযেত্যক্ষবত্যাং কিতবত্বং পণ্ডিতা  
 বজ্জযন্তি ॥ ৭০ ॥ ন তদ্বলং যন্মদুনা বিরুদ্ধ্যতে সূত্রে । ধর্ম্যস্তরসা সেবিতব্যঃ ।  
 প্রধ্বংসিনী কুরসমাহিতা শ্রীমদুপ্রোচা গচ্ছতি পুল্লপোল্লান্ ॥ ৭১ ॥ ধার্তরাষ্ট্রাঃ  
 পাণ্ডবান্ পালয়ন্ত পাণ্ডাঃ সূতাস্তব পুল্লাংশ্চ পাণ্ড । একারিমিত্রাঃ কুরবঃ পাণ্ডবা-  
 শ্চ জীবন্ত রাজন্ সুখিনঃ সমৃদ্ধাঃ ॥ ৭২ ॥ মেধীভূতঃ কোরবাণাং হুমদ্য হুম্যধীনং

কুরুকুলমাজমীঢ় । পার্থান্ বালান্ বনবাসপ্রতপ্তান্ গোপায়স্ব স্বং যশস্তাত  
রক্ষন্ ॥ ৭৩ ॥ সন্ধৎস্ব ত্বং কৌরব পাণ্ডুপুত্রৈর্মা তেহন্তরং রিপবঃ প্রার্থয়স্ব । সত্যে  
স্থিতাস্তে নরদেব সর্বে দুর্যোধনং স্থাপয় ত্বং নরেন্দ্র ॥ ৭৪ ॥

ইত্যুদ্যোগপর্বনি প্রজাগরপর্বনি বিদুর্নহিতবাক্যে

ষট্‌ত্রিংশত্তমোহধ্যায়ঃ ॥ ৩৬ ॥



বিদুর উবাচ । সপ্তদশেমানাজ্জৈন্দ্র মনুঃ স্বায়ত্তুবোহব্রবীৎ । বৈচিত্রবীৰ্য্য  
পুরুষানাকাশং মুষ্টিভিস্বতঃ ॥ ১ ॥ তানেবেন্দ্রস্য হি ধনুরনাম্যং নমতোহব্রবীৎ ।  
অথো মরীচিনঃ পাদানগ্রাহান্ গৃহতস্তথা ॥ ২ ॥ যশ্চাশিষ্যং শাস্তি বৈ যশ্চ  
রুষ্যেদ্যশ্চাতিবেলং ভজতে দ্বিষন্তম্ । স্ত্রিয়ঞ্চ যো রক্ষতি ভদ্রমস্ত তে যশ্চাযাচ্যং  
যাচতে কথতে চ ॥ ৩ ॥ যশ্চাতিজাতঃ প্রকরোত্যকার্যং যশ্চাবলো বলিনা  
নিত্যবৈরী । অশ্রদ্ধধানায় চ যো ব্রবীতি যশ্চাকাম্যং কামযতে নরেন্দ্র ॥ ৪ ॥  
বন্ধাবহাসং শ্বশুরো মন্যতে যো বন্ধাবসন্নভযো মানকামঃ । পরক্ষেত্রে নির্বপতি  
যশ্চ বীজং স্ত্রিয়ঞ্চ যঃ পরিবদতেহুতিবেলম্ ॥ ৫ ॥ যশ্চাপি লব্ধ্বা ন স্মরামী-  
তুবাচ দত্ত্বা চ যঃ কথতি যাচ্যমানঃ । যশ্চাসতঃ সত্ত্বমুপানযীত এতান্নযন্তি নিরয়ং  
পাশহস্তাঃ ॥ ৬ ॥ যস্মিন্ যথা বর্ততে যো মনুষ্যস্তস্মিন্ স্তথা বর্তিতব্যং স ধর্ম্মঃ ।  
মাযাচারো মাযয়া বর্তিতব্যঃ সাধ্বাচারঃ সাধুনা প্রত্যুপেযঃ ॥ ৭ ॥ জরা কপং হর-  
তি ধৈর্য্যমাশা মৃত্যুঃ প্রাণাক্ষর্মচর্য্যামসূয়া । কাণ্ডো হ্রিষং বৃত্তমনার্য্যসেবা ক্রোধঃ  
শ্রিষং সর্বমেবাভিমানঃ ॥ ৮ ॥ ধৃতরাষ্ট্র উবাচ । শতায়ুরুজঃ পুরুষঃ সর্ববেদেষু  
বৈ যদা । নাপ্নোত্যথ চ তৎ সর্বমাযুঃ কেনেহ হেতুনা ॥ ৯ ॥ বিদুর উবাচ । অতি-  
বাদোহতিমানশ্চ তথাত্যাগো নরাধিপ । ক্রোধশ্চাত্মবিধিৎসা চ মিত্রদ্রোহশ্চ  
তানি ষট্ ॥ ১০ ॥ এত এবাসযস্তীক্ষ্ণাঃ ক্লন্তস্ত্যায়ুংষি দেহিনাম্ । এতানি মানবান্  
যন্তি ন মৃত্যুর্ভদ্রমস্ত তে ॥ ১১ ॥ বিশ্বস্তস্যেতি যো দারান্ যশ্চাপি গুরুতল্লগুঃ ।  
বৃষলীপতির্দ্বিজো যশ্চ পানপশ্চৈব ভারত ॥ ১২ ॥ আদেশকৃদ্ধৃতিহস্তা দ্বিজানাং  
প্রেমকশ্চ যঃ । শরণাগতহা চৈব সর্বে ব্রহ্মহণঃ সমাঃ ॥ ১৩ ॥ এতৈঃ সমেত্য কর্তব্যং  
প্রাশশ্চিত্তমিতি শ্রুতিঃ ॥ ১৪ ॥ গৃহীতবাক্যে নযবিদ্বদান্যঃ শেষান্নভোক্তা হবি-  
হিংসকশ্চ । নানর্থকৃত্যাকুশলঃ ক্লন্তজঃ সত্যো মৃদুঃ স্বর্গমুপৈতি বিদ্বান্ ॥ ১৫ ॥  
মূলভাঃ পুরুষা রাজন্ সততং প্রিষবাদিনঃ । অপ্ৰিয়স্য তু পথ্যস্য বক্তা শ্রোতা  
চ দল্লভঃ ॥ ১৬ ॥ যো হি ধর্ম্মং সমাশ্রিত্য হিহ্না তর্জুঃ প্রিয়াপ্রিষে । অপ্ৰিয়াণ্যাহ

পথ্যানি তেন রাজা সহায়বান্ ॥ ১৭ ॥ ত্যজেৎ কুলার্থে পুরুষং গ্রামস্যার্থে কুলং  
 ত্যজেৎ । গ্রামং জনপদস্যার্থে আত্মার্থে পৃথিবীং ত্যজেৎ ॥ ১৮ ॥ আপদার্থং ধনং  
 রক্ষেদারানুরক্ষেনৈরপি । আত্মানং সততং রক্ষেদারৈরপি ধনৈরপি ॥ ১৯ ॥  
 দ্যুতমেতৎ পুরা কল্পে দৃষ্টং বৈরকরং নৃণাম্ । তস্মাদ্যুতং ন সেবেত হাংস্যার্থমপি  
 বুদ্ধিমান্ ॥ ২০ ॥ উক্তং যথা দ্যুতকালেহপি রাজমৈদং যুক্তং বচনং প্রাতিপেয ।  
 তদৌষধং পথ্যমিবাভুরস্য ন রোচতে তব বৈচিত্রবীৰ্য্য ॥ ২১ ॥ কাটেকরিমাংশ্চিত্র-  
 বর্হান্ময়ুরান্ পরাজযেথাঃ পাণ্ডবান্ ধার্ত্তরাষ্ট্রৈঃ । হিঙ্গা সিংহান্ ক্রৌঞ্চকান্ গূহ-  
 মানঃ প্রাপ্তে কালে শোচিতা হুং নরেন্দ্র ॥ ২২ ॥ যন্তাত ন-ক্রুধ্যতি সর্বকালং ভৃত্য-  
 স্য ভক্তস্য হিতেরতস্য । তস্মিন্ ভৃত্য ভর্ত্তরি বিশ্বসন্তি ন চৈনমাপৎসু পরিত্য-  
 জন্তি ॥ ২৩ ॥ ন ভৃত্যানাং বৃত্তিসংরোধেনে ন রাজ্যং ধনং সংজিঘৃক্ষেদপূর্বম্ ।  
 ত্যজন্তি হেনং বঞ্চিতা বৈ বিরুদ্ধাঃ স্নিগ্ধা হুমাভ্যাঃ পরিহীনভোগাঃ ॥ ২৪ ॥ কু-  
 ত্যানি পূর্বং পরিসংখ্যায় সর্বাণ্যাব্যাবম্মুকপাঞ্চ বৃত্তিম্ । সংগৃহীষাদম্মুক-  
 পান্ সহায়ান্ সহায়সাধ্যানি হি দুরানি ॥ ২৫ ॥ অভিপ্রায়ং যো বিদিত্বা তু ভর্ত্তুঃ  
 সর্বাণি কার্য্যাণি কৰোত্যতন্ত্রী । বক্তা হিতান্যামমুরক্ত আৰ্য্যঃ শক্তিজ্ঞ আত্মেবু হি  
 সোহম্মুকম্প্যঃ ॥ ২৬ ॥ বাক্যন্ত যো নাদ্রিষতেহম্মুশিষ্টঃ প্রত্যাহ যশ্চাপি নিযুজ্যমা-  
 নঃ । প্রজ্ঞাভিমানী প্রতিকূলবাদী ত্যাজ্যঃ স তাদৃক্ হ্রদেব ভৃত্যঃ ॥ ২৭ ॥ অস্ত-  
 ক্রমক্লীবমদীৰ্ঘমূত্রং সান্নুক্ৰোশং শুল্কমহার্য্যমন্যৈঃ । অরোগজাতীয়মুদারবাক্যং  
 ভৃত্যং বদন্ত্যৰ্চ্চগুণোপপন্নম্ ॥ ২৮ ॥ ন বিশ্বাসাজ্জাতু পরস্য গেহং গচ্ছেন্নরশ্চে-  
 তযানো বিকালে । ন চত্বরে নিশি তিষ্ঠেন্নিগূঢ়ো ন রাজকাম্যাং যোষিতং প্রার্থ-  
 যীত ॥ ২৯ ॥ ন নিহুবং মন্ত্রগতস্য গচ্ছেৎ সংসৃষ্টমন্ত্রস্য কুসঙ্গতস্য । ন চ ব্রূষাম্ভা-  
 শ্বসামি হুযীতি সকারণং ব্যপদেশন্ত কুর্য্যাৎ ॥ ৩০ ॥ ঘৃণী রাজা পুংশ্চলী রাজ-  
 ভৃত্যঃ পুত্রো ভ্রাতা বিধবা বালপুত্রা । সেনাজীবী চোদ্ধৃতভূতিরেব ব্যবহারে বর্জ-  
 নীষাঃ স্মরেতে ॥ ৩১ ॥ অর্চ্যো গুণাঃ পুরুষং দীপয়ন্তি প্রজ্ঞা চ কোল্যঞ্চ দমঃ  
 শ্রুতঞ্চ । পরাক্রমশ্চাবহুভাষিতা চ দানং যথাশক্তি কৃতজ্ঞতা চ ॥ ৩২ ॥ এতান্  
 গুণাংস্তাত মহামুভাবানেকো গুণঃ সংশ্রযতে প্রমহ । রাজা যদা সৎকুরুতে মনু-  
 শ্যং সর্বান্ গুণানেষ গুণো বিভর্ত্তি ॥ ৩৩ ॥ গুণা দশ-স্মানশীলং তজন্তে বলং  
 কপং স্বরবর্ণপ্রশুদ্ধিঃ । স্পর্শশ্চ গন্ধশ্চ বিশুদ্ধতা চ শ্রীঃ সৌকুমার্য্যং প্রবরাশ্চ না-  
 র্য্যঃ ॥ ৩৪ ॥ গুণাশ্চ যগ্নিতভুক্তং তজন্তে আরোগ্যমায়ুশ্চ বলং সুখঞ্চ । অনাবি-  
 লঞ্চাস্য ভবত্যাগত্যাং ন চৈনমাদ্যন ইতি ক্ষিপন্তি ॥ ৩৫ ॥ অকর্ম্মশীলঞ্চ মহা-

শনঞ্চ লোকদ্বিষ্টং বহুমাযং নৃশংসম্ । অদেশকালজ্জগনিষ্টবৈশমেতান্ গৃহে  
 ন প্রতিবাংসয়েত ॥ ৩৬ ॥ কদর্যমাক্রোশকমশ্রুতঞ্চ বনৌকসং ধূর্তমমান্যমানি-  
 নম্ । নিষ্ঠুরিণং দৃঢ়বৈরং ক্রুতঘ্নমেতান্ ভূশার্থোহপি ন জাতু যাচেৎ ॥ ৩৭ ॥ সংক্লি-  
 ষ্টকর্মাণমতিপ্রমাদং নিত্যানৃতঞ্চাদৃঢ়ভক্লিকঞ্চ । বিসৃষ্টরাগং বহুমানিনঞ্চাপ্যে-  
 তাম্ সেবেত নরাধমানু ষট্ ॥ ৩৮ ॥ .সহায়বন্ধনা হৃথ্যঃ সহায়শ্চার্থবন্ধনাঃ ।  
 অন্যান্যবন্ধনাবেতৌ বিনান্যোন্যং ন সিধ্যতঃ ॥ ৩৯ ॥ উৎপাদ্য পুত্রাননৃণাংশ্চ  
 ক্রুত্বা বৃত্তিঞ্চ তেভ্যোহনুবিধায় কাক্ষিৎ । স্থানে কুমারীঃ প্রতিপাদ্য সর্বা অরণ্য-  
 সংস্থোহথ মুনির্ভূষেৎ ॥ ৪০ ॥ হিতং যৎ সর্বভুতানামাত্মনশ্চ সুখাবহম্ । তৎ  
 কুর্যাদীশ্বরে হেতুগূলং ধর্ম্মার্থসিদ্ধয়ে ॥ ৪১ ॥ বুদ্ধিঃ প্রভাবস্তেজশ্চ সত্ত্বমুখানমেব  
 চ । ব্যবসায়শ্চ যস্য স্যাৎসয়াবৃত্তিভয়ং কুতঃ ॥ ৪২ ॥ পশ্য দোষান্ পাণ্ডবৈরি-  
 গ্রহে ত্বং যত্র ব্যথেরন্নপি দেবাঃ সশক্রাঃ । পুত্রৈর্বৈরং নিত্যমুদ্বিগ্নবাসো যশঃপ্র-  
 ণাশো দ্বিষতাঞ্চ হর্ষঃ ॥ ৪৩ ॥ ভীষ্মস্য কোপস্তব চৈবেন্দ্রকল্প দ্রোণস্য রাজ্ঞশ্চ যুধি-  
 ষ্ঠিরস্য । উৎসাদয়েল্লোকমিমং প্রবুদ্ধঃ শ্বেতো গ্রহস্তির্য্যগিবা পতন্তে ॥ ৪৪ ॥  
 তব পুত্রশতৈশ্চৈব কণঃ পঞ্চ চ পাণ্ডবাঃ । পৃথিবীমনুশাসেযুরখিলাং সাগরায়-  
 রাম্ ॥ ৪৫ ॥ ধার্ত্তরাষ্ট্রা বনং রাজন্ ব্যাঘ্রাঃ পাণ্ডুসুতা মতাঃ । মা বনং ছিন্তি  
 সব্যাঘ্রং মা ব্যাঘ্রা নীনশন্ বনাৎ ॥ ৪৬ ॥ ন স্যাৎ বনমূতে ব্যাঘ্রান্ ব্যাঘ্রা ন  
 স্ম্যথ্যতৈ বনম্ । বনং হি রক্ষ্যতে ব্যাঘ্রৈর্ব্যাঘ্রানুকৃতি কাননম্ ॥ ৪৭ ॥ ন তথৈ-  
 ছন্তি কল্যাণান্ পরেষাং বেদিতুং গুণান্ । যথেষাং জ্ঞাতুমিচ্ছন্তি নৈর্গুণ্যং  
 পাপচেতসঃ ॥ ৪৮ ॥ অর্থসিদ্ধিং পরামিচ্ছন্ ধর্ম্মমেবাদিতশ্চরেৎ । ন হি ধর্ম্মা-  
 দপৈত্যর্থঃ স্বর্গলোকাদিবামৃতম্ ॥ ৪৯ ॥ যস্যাত্মা বিরতঃ পাপাৎ কল্যাণে চ নি-  
 বেশিতঃ । তেন সর্বমিদং বুদ্ধং প্রকৃতিবিকৃতিশ্চ যা ॥ ৫০ ॥ যো ধর্ম্মমর্থং কা-  
 মঞ্চ যথাকালং নিষেবতে । ধর্ম্মার্থকামসংযোগং সোহমুত্রেহ চ বিন্দতি ॥ ৫১ ॥  
 সন্নিযচ্ছতি যো বেগমুখিতং ক্রোধহর্ষযোঃ । স শ্রিয়ো ভাজনং রাজন্ যশ্চা-  
 পৎসু ন মুহতি ॥ ৫২ ॥ বলং পঞ্চবিধং নিত্যং পুরুষাণাং নিবোধনে । যত্ত্ব  
 বাহুবলং নাম কনিষ্ঠং বলমুচ্যতে ॥ ৫৩ ॥ অমাত্যলাভো ভদ্রস্তে দ্বিতীয়মলমুচ্যতে ।  
 তৃতীয়ং ধনলাভস্ত্ব বলমাহর্ম্মনীষিণঃ ॥ ৫৪ ॥ যদ্বস্য সহজং রাজন্ পিতৃপৈতাম-  
 হং বলম্ । অভিজাতবলং নাম তচ্চতুর্থং বলং স্মৃতম্ ॥ ৫৫ ॥ যেন ত্বেতানি সর্বাণি  
 সংগৃহীতানি ভারত । যদ্বলানাং বলং শ্রেষ্ঠং তৎ প্রজ্ঞাবলমুচ্যতে ॥ ৫৬ ॥ মহতে  
 যোহপকারায় নরস্য প্রভবেম্বরঃ । তেন বৈরং সমাসজ্য দূরস্থোহস্মীতি নান্দ-



সেৎ ॥ ৫৭ ॥ স্ত্রীষু রাজসু সপেষু স্বাধ্যায়প্রভুশত্রুযু । ভোগেষ্বাযুষি বিশ্বাসং কঃ  
 প্রাজ্ঞঃ কর্তুমহতি ॥ ৫৮ ॥ প্রজ্ঞাশরেনাভিহতস্য জন্তোশ্চিকিৎসকাঃ সন্তি ন  
 চৌষধানি । ন হোমমন্ত্রা ন চ মন্ত্রলানি নাথৰ্বণা নাপ্যগদাঃ সূসিদ্ধাঃ ॥ ৫৯ ॥  
 নপশ্চাগ্নিশ্চ সিংহশ্চ কুলপুত্রশ্চ ভারত । নাবজ্জেষা মনুষ্যেণ সৰ্বে হেতেহতিতে-  
 জসঃ ॥ ৬০ ॥ অগ্নিস্তেজো মহল্লোকে গৃঢ়স্তিষ্ঠতি দারুযু । ন চোপযুক্তে তদারু  
 যাবমোদীপ্যতে পরৈঃ ॥ ৬১ ॥ স এব'খলু দারুভ্যো যদা নিৰ্ম্মথ্য দীপ্যতে । তদারু  
 চ বনঞ্চান্যগ্নির্দহত্যাশু তেজসা ॥ ৬২ ॥ এবমেব কুলে জাতাঃ পাবকোপমতেজসঃ ।  
 ক্ষমাবন্তো নিরাকারাঃ কাষ্ঠেহগ্নিরিব শেরতে ॥ ৬৩ ॥ লতাধৰ্ম্মা স্বং সপুত্রঃ শালাঃ  
 পাণ্ডুসুতা মতাঃ । ন লতা বর্দ্ধতে জাতু মহাক্রমমনাশ্রিতা ॥ ৬৪ ॥ বনং রাজংস্বং  
 সপুল্লোহম্বিকেষ সিংহান্ বনে পাণ্ডবাংস্তাত বিদ্ধি । সিংহৈর্বিহীনং হি বনং বিন-  
 শ্যেৎ সিংহা বিনশ্যেযুর্থাতে বনেন ॥ ৬৫ ॥

ইত্যুদ্যোগপৰ্বণি প্রজাগরপৰ্বণি বিদুরবাক্যে সপ্ত-

ত্রিংশত্তমোহধ্যায়ঃ ॥ ৩৭ ॥



বিদুর উবাচ । উদ্ধং প্রাণা হুংক্রানন্তি যুনঃ স্ববির আযতি । প্রত্যাখানাভিবা-  
 দাত্যাং পুনস্তান্ প্রতিপদ্যতে ॥ ১ ॥ পীঠন্দ্বা সাধবেহভ্যাগতায় আনীযাপঃ পরিনি-  
 র্জ্য পাদৌ । সুখং পৃষ্ঠা প্রতিবেদ্যাত্মসংস্থং ততো দদ্যাদন্নমবেক্ষ্য ধীরঃ ॥ ২ ॥  
 যস্যোদকং মধুপৰ্কঞ্চ গাথং ন মন্ত্রবিৎ প্রতিগৃহ্নাতি গেহে । লোভাদ্ভয়াদথ কার্ণ-  
 ণ্যতো বা তস্যানর্থং জীবিতমাহরার্য্যাঃ ॥ ৩ ॥ চিকিৎসকঃ শল্যকর্ত্তাবকীর্ণী  
 স্তনঃ ক্রুরো মদ্যপো ক্রবহা চ । সেনাজীবী শ্রতিবিক্রায়কশ্চ ভূশং প্রিয়োহপ্য-  
 তিথিনোদকাহঃ ॥ ৪ ॥ অবিক্রেয়ং লবণং পক্ষমন্নং দধি ক্ষীরং মধু তৈলং ঘৃতঞ্চ ।  
 তিলা মাংসং মূলফলানি শাকং রক্তং বাসঃ সৰ্বগন্ধা গুডাশ্চ ॥ ৫ ॥ অরোষণো  
 যঃ সনলোষ্ঠকাঞ্চনঃ প্রহীণশোকো গতসন্ধিবিগ্রহঃ । নিন্দাপ্রশংসোপরতঃ প্রিয়া-  
 প্রিযে ত্যজন্নদাসীনবদেষ ভিক্ষুকঃ ॥ ৬ ॥ নীবারমূলেঙ্গুদশাকবৃদ্ধিঃ সুসংযতা-  
 ত্মাগ্নিকার্য্যেষু চোদ্যেৎ । বনে বসন্নতিথিষ্প্রমত্তো ধুরন্ধরঃ পুণ্যকুদেষ তাপসঃ ॥ ৭ ॥  
 অপকৃত্য বুদ্ধিমতো দূরস্থোহস্মীতি নাশ্বসেৎ । দীর্ঘো বুদ্ধিমতো বাহুযাত্যাং হিং-  
 সতি হিংসতঃ ॥ ৮ ॥ ন বিশ্বসেদবিশ্বস্তে বিশ্বস্তে নাতিবিশ্বসেৎ । বিশ্বাসাদ্ভয়-  
 মুৎপন্নং মূলান্যপি নিকৃন্ততি ॥ ৯ ॥ অনীৰ্ব্বৃণ্ডপ্তদারঃ স্যাৎ সন্ধিভাগী প্রিযম্বদঃ ।  
 শুল্কো মধুরবাক্ স্ত্রীণাং ন চাসাং বশগো ভবেৎ ॥ ১০ ॥ পূজনীয়া মহাভাগাঃ

পুণ্যাশ্চ গৃহদীপ্তযঃ । স্ত্রিয়ঃ শ্রিয়ো গৃহস্যোক্তাস্তস্মাদ্রক্ষ্যা বিশেষতঃ ॥ ১১ ॥ পিতু-  
রন্তঃপুরং দদ্যাম্মাতুর্দদ্যাম্মহানসম্ । গোষু চাত্মসমং দদ্যাৎ স্বয়মেব কৃষিৎ  
ব্রজেৎ । ভূতৈর্যানিজ্যচারঞ্চ পুত্রৈঃ সেবেত চ দ্বিজান্ ॥ ১২ ॥ অন্ড্যোহগ্নিত্রক্কতঃ  
ক্ষত্রমশ্মনো লোহমুখিতম্ । তেষাং সর্বত্রগং তেজঃ স্বাস্থ্যোনিষু শাম্যতি ॥ ১৩ ॥  
নিত্যং সন্তঃ কুলে জাতাঃ পাবকোপমতেজসঃ । ক্ষমাবন্তো নিরাকারাঃ কাষ্ঠেহগ্নি-  
রিব শেরতে ॥ ১৪ ॥ যস্য মন্ত্রং ন জানন্তি বাহ্যশ্চাত্যন্তরাশ্চ যে । স রাজা সর্বত-  
শ্চক্ষুশ্চিরমৈশ্বর্যমশ্নুতে ॥ ১৫ ॥ করিষ্যন্ন প্রভাষেত কৃতান্যেব তু দর্শয়েৎ ।  
ধর্মকামার্থকার্য্যাণি তথা মন্ত্ৰো ন ভিদ্যেত ॥ ১৬ ॥ গিরিপৃষ্ঠমুপারুহ্য প্রাসাদং বা  
রহোগতঃ । অরণ্যে নিঃশলাকে বা তত্র মন্ত্ৰো বিধীয়তে ॥ ১৭ ॥ নাস্মুহং পরমং  
মন্ত্রং ভারতাহতি বেদিভূম্ । অপণ্ডিতো বাপি স্মুহং পণ্ডিতো বাপ্যনাত্মবান্ ॥ ১৮ ॥  
নাপরীক্ষ্য মহীপালঃ কুর্যাৎ সচিবমাত্মনঃ । অমাত্যেষথলিপ্সা চ মন্ত্ররক্ষণমেব  
চ ॥ ১৯ ॥ কৃতানি সর্বকার্য্যাণি যস্য পারিষদা বিদুঃ । ধর্মে চার্থে চ কামে চ স রাজা  
রাজসত্তমঃ ॥ ২০ ॥ গূঢ়মন্ত্রস্য নৃপতেস্তস্য সিদ্ধিরসংশয়ম্ ॥ ২১ ॥ অপ্রশস্তানি  
কার্য্যাণি যো মোহাদনুষ্ঠিতি । স তেষাং বিপরিপ্লবশাস্ত্রশ্যতে জীবিতাদপি ॥ ২২ ॥  
কর্মণাস্ত্ব প্রশস্তানামনুষ্ঠানং সুখাবহম্ । তেষামেবানুষ্ঠানং পশ্চাত্তাপকরং  
মতম্ ॥ ২৩ ॥ অনধীত্য যথা বেদান্ন বিপ্রঃ শ্রাদ্ধমহতি । এবমশ্রুতযাজ্ঞুণ্যো ন মন্ত্রং  
শ্রোতুমহতি ॥ ২৪ ॥ স্থানবৃদ্ধিক্ষয়জস্য যাজ্ঞুণ্যবিদিতাত্মনঃ । অনবজ্ঞাতশীলস্য  
স্বাধীনা পৃথিবী নৃপ ॥ ২৫ ॥ অমোঘক্ৰোধহর্ষস্য স্বয়ং কৃত্যান্যবেক্ষিণঃ । আত্ম-  
প্রত্যয়কোষস্য বসুদেব বসুকরা ॥ ২৬ ॥ নামমাত্রেন তুষ্যেত ছত্রেণ চ মহীপতিঃ ।  
ভূতেভ্যো বিসৃজেদর্থান্নৈকঃ সর্বহরো ভবেৎ ॥ ২৭ ॥ ব্রাহ্মণো ব্রাহ্মণং বেদ ভর্তা  
বেদ স্ত্রিয়ন্তথা । অমাত্যং নৃপতির্বেদ রাজা রাজানমেব চ ॥ ২৮ ॥ ন শত্রুরক্ষ-  
মাপন্নো মোক্তব্যো বধ্যতাস্ততঃ । ন্যগুহ্য পর্যুপাসীত বধ্যং হন্যাদ্বলে সতি ।  
অহতাক্ষি ভযন্তস্মাজ্জাযতে ন চিরাদিবা ॥ ২৯ ॥ দৈবতেষু চ যত্নেন রাজসু ব্রাহ্মণেষু চ ।  
নিফলস্যঃ সদা ক্রোধো বৃদ্ধবালাতুরেষু চ ॥ ৩০ ॥ নিরর্থং কলহং প্রাজ্ঞো বর্জয়েন্মুচ-  
সেবিতম্ । কীর্ত্তিঞ্চ লভতে লোকে ন চানর্থেন যুজ্যতে ॥ ৩১ ॥ প্রসাদো নিষ্ফলো  
যস্য ক্রোধশ্চাপি নিরর্থকঃ । ন তং ভর্তারমিচ্ছন্তি 'ষণ্ডং পতিমি'ব স্ত্রিয়ঃ ॥ ৩২ ॥  
ন বুদ্ধির্ধনলাভায় ন জাড্যমসমৃদ্ধয়ে । লোকপর্য্যায়বৃত্তান্তং প্রাজ্ঞো জানাতি নে-  
তরঃ ॥ ৩৩ ॥ বিদ্যাশীলবয়োবৃদ্ধান্ বুদ্ধিবৃদ্ধাংশ্চ ভারত । ধনাভিজাতবৃদ্ধাংশ্চ  
নিত্যং মূঢ়োহবগম্যতে ॥ ৩৪ ॥ অনার্য্যবৃত্তমপ্রাজ্ঞমসূযকমখান্মিকম্ । অনর্থাঃ ক্ষি

প্রমাযান্তি বাগদুষ্টঃ ক্রোধনন্তথা ॥ ৩৫ ॥ অবিসম্বাদনং দানং সমযস্যাব্যতিক্রমঃ ।  
 আবর্তয়ন্তি ভূতানি সম্যক্ প্রণিহিতা চ বাক ॥ ৩৬ ॥ অবিসম্বাদকো দক্ষঃ কৃতজ্ঞো  
 মতিমান্ভূজঃ । অপি সংক্ষীণকোষোহপি লভতে পরিবারণম্ ॥ ৩৭ ॥ ধৃতিঃ শমো  
 দমঃ শৌচং কারুণ্যং বাগনিষ্ঠুরা । মিত্রাণাঞ্চানভিদোহঃ সপ্তৈতাঃ সন্নিধঃ শ্রি-  
 যঃ ॥ ৩৮ ॥ অসম্বিতাগী দুষ্টাত্মা কৃতঘ্নো নিরপত্রপঃ । তাদৃগ্নরাধমো লোকে  
 বর্জনীয়ো নরাধিপ ॥ ৩৯ ॥ ন স রাষ্ট্রো সুখং শেতে সসর্প ইব বেশ্মনি । যঃ কো-  
 পয়তি নির্দোষং সদোষোহভ্যন্তরং জনম্ ॥ ৪০ ॥ যেষু দুষ্টেষু দোষঃ স্যাদ্বেষাগ-  
 ক্ষেমস্য ভারত । সদা প্রসাদনন্তেষাং দেবতানামিবাচরেৎ ॥ ৪১ ॥ যেহর্থাঃ স্ত্রীষু  
 সমাসক্তাঃ প্রমত্তপতিতেষু চ । যে চানার্য্যসমাসক্তাঃ সর্বে তে সংশয়ঙ্গতাঃ ॥ ৪২ ॥  
 যত্র স্ত্রী যত্র কিতরো বালো যত্রানুশাসিতা । মজ্জন্তি তেহবশা রাজমদ্যামশপ্লবা  
 ইব ॥ ৪৩ ॥ প্রবোজনেষু যে সক্তা ন বিশেষেষু ভারত । তানহং পণ্ডিতান্মন্যে  
 বিশেষা হি প্রসঙ্গিনঃ ॥ ৪৪ ॥ যং প্রশংসন্তি কিতবা যং প্রশংসন্তি চারুণাঃ । যং  
 প্রশংসন্তি বন্ধক্যো ন স জীবতি মানবঃ ॥ ৪৫ ॥ হিঙ্গ্বা তান্ পরমেষ্ঠাসান্ পাণ্ড-  
 বানমিতৌজসঃ । আহিতং ভারতৈশ্বর্য্যং ত্বয়া দুর্য্যোধনে মহৎ ॥ ৪৬ ॥ তং দ্রক্ষ্য-  
 সি পরিভ্রষ্টং তস্মাদ্ভ্যং নচিরাদিব । ঐশ্বর্য্যমদসংমুচং বলিং লোকত্রয়াদিব ॥ ৪৭ ॥  
 ইত্যুদ্যোগপর্বণি প্রজাগরপর্বণি সিদুরবাক্যে অষ্টত্রিংশ-

শতমোহধ্যায়ঃ ॥ ৩৮ ॥



ধৃতরাষ্ট্র উবাচ । অনীশ্বরোহয়ং পুরুষো ভবাতবে সূত্রপ্রোতা দারুময়ীব যোষা ।  
 ধাত্ৰা তু দিষ্টস্য বশে কৃতোহয়ং তস্মাদ্ভদ্রং ত্বং শ্রবণে ধৃতোহহম্ ॥ ১ ॥ বিদূর  
 উবাচ । অপ্রাপ্তকালং বচনং বৃহস্পতিরপি ক্রবন্ । লভতে বুদ্ধ্যবজ্ঞানমবমানঞ্চ  
 ভারত ॥ ২ ॥ প্রিয়ো ভবতি দানেন প্রিষবাদেন চাপরঃ । মন্ত্রমূলবলেনান্যো যঃ  
 প্রিয়ঃ প্রিষ এব সঃ ॥ ৩ ॥ দ্বেষ্যো ন সাধুভবতি ন মেধাবী ন পণ্ডিতঃ । প্রিযে  
 শুভানি কার্য্যাণি দ্বেষ্যে পাপানি চৈব হ ॥ ৪ ॥ উক্তং মযা জাতমাত্রেহপি রাজন্  
 দুর্য্যোধনং ত্যজ পুত্রং ত্বমেকম্ । তস্য ত্যাগাৎ পুত্রশতস্য বৃদ্ধিরস্যাত্যাগাৎ  
 পুত্রশতস্য নাশঃ ॥ ৫ ॥ ন বৃদ্ধির্বহু মন্তব্যো যা বৃদ্ধিঃ ক্ষয়নাবহেৎ । ক্ষয়োহপি  
 বহু মন্তব্যো যঃ ক্ষয়ো বৃদ্ধিনাবহেৎ ॥ ৬ ॥ ন স ক্ষয়ো মহারাজ যঃ ক্ষয়ো বৃদ্ধি-  
 নাবহেৎ । ক্ষয়ঃ স ত্বিহ মন্তব্যো যং লব্ধ্বা বহু নাশয়েৎ ॥ ৭ ॥ সমৃদ্ধা গুণতঃ  
 কেচিদ্ভবন্তি ধনতোহপরে । ধনবৃদ্ধান্ গুণৈর্হীনান্ ধৃতরাষ্ট্র বিবজ্জ্বয ॥ ৮ ॥ ধৃত-

রাফ্ট উবাচ । সর্বং ভ্রমায়তীযুক্তং ভাষসে প্রাজ্ঞসম্মতং । ন চোৎসহে স্মৃতং  
 ত্যক্তুং যতো ধর্মস্তুতো জয়ঃ ॥ ৯ ॥ বিদুর উবাচ । স্বভাবগুণসম্পন্নো ন জাতু  
 বিনয়ান্বিতঃ । সূক্ষ্মমপি ভূতানামুপমর্দমুপেক্ষতে ॥ ১০ ॥ পরাপবাদনিরতাঃ  
 পরদুঃখোদযেষু চ । পরস্পরবিরোধে চ যতন্তে সততোখিতাঃ ॥ ১১ ॥ সদৌষং দশ-  
 নং যেষাং সম্বাসে স্মনহন্তযম্ । অর্থাদানে মহান্দোষঃ প্রদানে চ মহন্তযম্ ॥ ১২ ॥  
 যে বৈ ভেদনশীলাস্ত সকায়া নিস্রপাঃ শঠাঃ । তে পাপা ইতি বিখ্যাতাঃ সম্বাসে  
 পরিগর্হিতাঃ ॥ ১৩ ॥ যুক্তাশ্চাতৈর্যমহাদোষৈর্বে নরাস্তান্ বিবর্জয়েৎ ॥ ১৪ ॥ নিব-  
 র্ত্তমানে মৌহার্দে প্রীতির্নাচে প্রণশ্যতি । যা চৈব কলনির্বৃত্তিঃ মৌহাদে চাপি যৎ  
 সুখম্ ॥ ১৫ ॥ যততে চাপবাদায যত্নমারভতেক্ষয়ে । স্বল্পেহ্যপ্যপকুতে মোহান্ন  
 শাস্তিমুপগচ্ছতি ॥ ১৬ ॥ তাদৃশৈঃ সঙ্গতং নীচৈর্নৃশংসৈরকুতান্বিতঃ । নিশম্য  
 নিপুণং বুদ্ধ্য বিদ্বান্ দূরাদ্বিবর্জয়েৎ ॥ ১৭ ॥ যো জ্ঞাতিননুগৃহ্ণতি দরিদ্রং দীন-  
 মাতুরম্ । স পুত্রপশুভিবৃদ্ধিং শ্রেয়শ্চানন্ত্যমশ্নুতে ॥ ১৮ ॥ জ্ঞাতযো বর্দ্ধনী-  
 য়াষ্টৈর্ষ ইচ্ছন্ত্যত্নানঃ শুভম্ । কুলবৃদ্ধিঞ্চ রাজেন্দ্র তস্মাৎ সাধু সমাচর । শ্রেয়সা  
 যোক্ষ্যসে রাজন্ কুর্বাণো জ্ঞাতিসংক্রিয়াম্ ॥ ১৯ ॥ বিগুণা হপি সংরক্ষ্যা জ্ঞাত-  
 যো ভবতর্ষভ । কিং পুনর্গণবন্তস্তে ত্বৎপ্রসাদাভিকাজ্জিগঃ ॥ ২০ ॥ প্রসাদং কুরু  
 বীরাণাং পাণ্ডবানাং বিশাম্পতে । দীযন্তাং গ্রামকাঃ কেচিৎ তেষাং বৃত্তার্থগী-  
 শ্বর । এবং লোকে যশঃ প্রাপ্তং ভবিষ্যতি নরাধিপ ॥ ২১ ॥ বৃদ্ধেন হি ত্বয়া  
 কার্য্যং পুত্রাণাং তাত রক্ষণম্ । যযা চাপি হিতং বাচ্যং বিদ্ধি মাং ত্বদ্বিতৈষি-  
 গম্ ॥ ২২ ॥ জ্ঞাতিভির্বিগ্রহস্তাত ন কর্ত্তব্যো ভবার্থিনা । সুখানি সহ ভোজ্যানি  
 জ্ঞাতিভির্ভরতর্ষভ ॥ ২৩ ॥ সম্ভোজনং সঙ্কথনং সংপ্রীতিশ্চ পরম্পরম্ । জ্ঞাতিভিঃ  
 সহ কার্য্যাণি ন বিরোধঃ কদাচন ॥ ২৪ ॥ জ্ঞাতযস্তারযন্তীহ জ্ঞাতযো মজ্জযন্তি  
 চ । সূবৃত্তাস্তারযন্তীহ দূর্বৃত্তা মজ্জযন্তি চ ॥ ২৫ ॥ সূবৃত্তো ভব রাজেন্দ্র পাণ্ডবান্  
 প্রতি মানদ । অধর্মণীযঃ শত্রুণাং যৈবৃত্তস্ত্বং ভবিষ্যসি ॥ ২৬ ॥ শ্রীমন্তং জ্ঞাতি-  
 মাসাদ্য যো জ্ঞাতিরবসীদতি । দিগ্ধহস্তং মৃগ ইব স এনস্তস্য বিন্ধতি ॥ ২৭ ॥  
 পশ্চাদপি নরশ্রেষ্ঠ তব তাপো ভবিষ্যতি । তান্ বা হতান্ সূতান্ বাপি শ্রদ্ধা তদন্ত-  
 চিন্তয ॥ ২৮ ॥ যেন খট্টাং সমাকটঃ পরিতপ্যেত কর্মণা । আদাবেব ন তৎ  
 কুর্য্যাদধুবে জীবিতে সতি ॥ ২৯ ॥ ন কশ্চিন্নাপনযতে পুমানন্যত্র ভাগবাৎ ।  
 শেষসংপ্রতিপত্তিস্ত বুদ্ধিমৎস্বৈব তিষ্ঠতি ॥ ৩০ ॥ দুর্য্যোধনেন যদ্যেতৎ পাপং  
 তেষু পুরা কৃতম্ । ত্বয়া তৎ কুলবৃদ্ধেন প্রত্যানেযং নরেশ্বর ॥ ৩১ ॥ তাংস্ত্বং পদে

ପ୍ରତିଷ୍ଠାପ୍ୟ ଲୋକେ ବିଗତକଲ୍ୟାଣଃ । ଭବିଷ୍ୟସି ନରଶ୍ରେଷ୍ଠ ପୂଜନୀୟୋ ମନୀଷିଣାମ୍ ॥ ୩୨ ॥  
 ସୁବ୍ୟାହତାନି ଧୀରାଣାଂ ଫଳତଃ ପରିଚିନ୍ତ୍ୟ ଷଃ । ଅଧ୍ୟବସ୍ୟାତି କାର୍ଯ୍ୟେଷୁ ଚିରଂ 'ସଂଶମି  
 ତିଷ୍ଠତି ॥ ୩୩ ॥ ଅସମ୍ୟଗ୍ତପଦ୍ମକ୍ତଂ ହି ଜ୍ଞାନଂ ସୁକୁଶଳୈରପି । ଉପାଳଭ୍ୟାସାବିଦିତଂ  
 ବିଦିତଜ୍ଞାନଭୂଷିତମ୍ ॥ ୩୪ ॥ ପାପୋଦୟକଳଂ ବିଦ୍ବାନ୍ ଯୋ ନାରତତି ବର୍ଜିତେ । ସନ୍ତ  
 ପୂର୍ବକୃତଂ ପାପମବିମୂଷ୍ୟାନ୍ନୁବର୍ତ୍ତତେ । ଅଗାଧପକ୍ଷେ ଦୁର୍ମେଧା ବିଷମେ ସଂନିପାତ୍ୟତେ ॥ ୩୫ ॥  
 ମନ୍ତ୍ରଭେଦସ୍ୟ ଷଟ୍ ପ୍ରାଜ୍ଞୋ ଦ୍ଵାରାଣୀମାନି ଲକ୍ଷ୍ୟେଂ । ଅର୍ଥସଂସ୍ତୁତିକାମଞ୍ଚ ରକ୍ଷେଦେତାନି  
 ନିତ୍ୟଶଃ ॥ ୩୬ ॥ ଯଦଂ ସ୍ଵପ୍ନମବିଜ୍ଞାନମାକାରକ୍ଷାତ୍ମସଂସ୍ତବମ୍ । ଦୂର୍ଘାମାତ୍ୟେଷୁ ବିଶ୍ରାନ୍ତଂ  
 ଦୂତାଞ୍ଚାକୁଶଳାଦପି ॥ ୩୭ ॥ ଦ୍ଵାରାଣ୍ୟେତାନି ଯୋ ଜ୍ଞାତ୍ଵା ସଂବୃଣୋତି ସଦା ନୃପଃ ।  
 ତ୍ରିବର୍ଗଚରଣେ ଯୁକ୍ତଃ ସଂ ଶତ୍ରୁନାସିତିଷ୍ଠତି ॥ ୩୮ ॥ ନ ବୈ ଶ୍ରୀମତବିଜ୍ଞାୟ ବୃଦ୍ଧାନନ୍ତ୍ରପ-  
 ସେବ୍ୟ ବା । ଧର୍ମାତ୍ମୋ ବେଦିତୁଂ ଶକ୍ୟୋ ବୃହସ୍ପତିର୍ମମୈରପି ॥ ୩୯ ॥ ନକ୍ଷତ୍ରଂ ସମୁଦ୍ରେ  
 ପତିତଂ ନକ୍ଷତ୍ରଂ ବାକ୍ୟମଶୃଣୁତି । ଅନାତ୍ମାନି ଶ୍ରୀମତଂ ନକ୍ଷତ୍ରଂ ନକ୍ଷତ୍ରଂ ଶ୍ରୀମତନଗ୍ନିକମ୍ ॥ ୪୦ ॥  
 ମତ୍ୟା ପରୀକ୍ଷ୍ୟ ମେଧାବୀ ବୁଦ୍ଧ୍ୟା ସମ୍ପାଦ୍ୟ ଚାମରୁଂ । ଶ୍ରୀହା ଦୂର୍ଘାତ ବିଜ୍ଞାୟ ପ୍ରାଜ୍ଞେମୈତ୍ରୀଂ  
 ସମାଚରେଂ ॥ ୪୧ ॥ ଅକୀର୍ତ୍ତିଂ ବିନୟୋ ହସ୍ତି ହସ୍ତ୍ୟନର୍ଥଂ ପରାକ୍ରମଃ । ହସ୍ତି ନିତ୍ୟଂ  
 କ୍ଷମା କ୍ରୋଧନାଚାରୋ ହସ୍ତ୍ୟଲକ୍ଷଣମ୍ ॥ ୪୨ ॥ ପରିଚ୍ଛଦେନ କ୍ଷେତ୍ରେଣ ବେଶ୍ମନା ପରିଚର୍ଯ୍ୟ-  
 ଷା । ପରୀକ୍ଷେତ କୁଳଂ ରାଜନ୍ ଭୋଜନାଞ୍ଚାଦନେନ ଚ ॥ ୪୩ ॥ ଉପସ୍ଥିତସ୍ୟ କାମସ୍ୟ  
 ପ୍ରତିବାଦୋ ନ ବିଦ୍ୟତେ । ଅପି ନିର୍ମୁକ୍ତଦେହସ୍ୟ କାମରକ୍ତସ୍ୟ କିଂ ପୁନଃ ॥ ୪୪ ॥ ରା-  
 ଜୋପସେବିନଂ ବୈଦ୍ୟଂ ଧାର୍ମିକଂ ପ୍ରିୟଦର୍ଶନମ୍ । ମିତ୍ରବନ୍ତଂ ସୁବାକ୍ୟଂ ସୁହୃଦଂ ପରିପା-  
 ଲୟେଂ ॥ ୪୫ ॥ ଦୁଷ୍ଟୁଲୀନଃ କୁଳୀନୋ ବା ମର୍ଯ୍ୟାଦାଂ ଯୋ ନ ଲଜ୍ଜୟେଂ । ଧର୍ମାପେକ୍ଷୀ  
 ଯଦୁର୍ହିମାନଂ ସଂ କୁଳୀନଶତାଦ୍ଧରଃ ॥ ୪୬ ॥ ସଂଯୋଶିତ୍ତେନ ବା ଚିତ୍ରଂ ନୈବୃତ୍ୟଂ ନିର୍ବ-  
 ତେନ ବା । ସମେତି ପ୍ରଜ୍ଞୟା ପ୍ରଜ୍ଞା ତସ୍ୟୋମୈତ୍ରୀ ନ ଜୀର୍ଯ୍ୟତେ ॥ ୪୭ ॥ ଦୁର୍ବୁଦ୍ଧିମକୃତପ୍ରଜ୍ଞଂ  
 ହସ୍ତଂ କୃପଂ ତୈରିବ । ବିବର୍ଜୟିତ ମେଧାବୀ ତସ୍ମିନ୍ମୈତ୍ରୀ ପ୍ରଣୟାତି ॥ ୪୮ ॥ ଅବଲି-  
 ପ୍ତେଷୁ ଯୁଦ୍ଧେଷୁ ରୋଦ୍ରମାହସିକେଷୁ ଚ । ତଥୈବାପେତଧର୍ମେଷୁ ନ ମୈତ୍ରୀମାଚରେଦ୍ଧୁଃ ॥ ୪୯ ॥  
 କୃତଜ୍ଞଂ ଧାର୍ମିକଂ ସତ୍ୟମକ୍ଷୁଦ୍ରଂ ଦୃଢ଼ତତ୍ତ୍ଵିକମ୍ । ଜିତେନ୍ଦ୍ରିୟଂ ସ୍ଥିତଂ ସ୍ଥିତ୍ୟାଂ ମିତ୍ର-  
 ମତ୍ୟାଗି ଚେଷ୍ୟତେ ॥ ୫୦ ॥ ଇନ୍ଦ୍ରିୟାଣାମନ୍ତଃସର୍ଗୋ ମୃତ୍ୟୁନାପି ବିଶିଷ୍ୟତେ । ଅର୍ଥାର୍ଥଂ  
 ପୁନରନ୍ତଃସର୍ଗଃ ସାଦୟେଦୈବତାନ୍ୟାପି ॥ ୫୧ ॥ ମାର୍ଦବଂ ସର୍ବଭୂତାନାମନମୁଷା କ୍ଷମା ଧୃତିଃ ।  
 ଆୟୁଷ୍ୟାଗି ବୁଧାଃ ପ୍ରାହ୍ମର୍ମିତ୍ରାଣାଂ ଶାପି ମାନନା ॥ ୫୨ ॥ ଅପନୀତଂ ସୁନୀତେନ ଯୋଽର୍ଥଂ  
 ପ୍ରତ୍ୟାଗିନିଶିଷତେ । ଯତିମାନ୍ସାସ୍ତୁ ସୁଦୃଢ଼ାଂ ତଦକାପୁରୁଷବ୍ରତମ୍ ॥ ୫୩ ॥ ଆୟତ୍ୟାଂ ପ୍ରତି-  
 କାରଜ୍ଞସ୍ତଦାହେ ଦୃଢ଼ନିଶ୍ଚୟଃ । ଅତୀତେ କାର୍ଯ୍ୟଶେଷଜ୍ଞୋ ନରୋଽର୍ଥେନ ପ୍ରହୀୟତେ ॥ ୫୪ ॥  
 କର୍ମଣା ମନସା ବାଚା ଯଦଭୀକ୍ଷୁଂ ନିଷେବତେ । ତଦେବାପହରତ୍ୟେନଂ ତସ୍ମାଂ କଲ୍ୟାଣମା

চরেৎ ॥ ৫৫ ॥ মঙ্গলালম্বনং যোগঃ শ্রুতমুখানমাজ্জবন্ । ভূতিমেতানি কুর্বাতি  
 সতাক্ষাভীক্ষুদর্শনম্ ॥ ৫৬ ॥ অনির্বেদঃ শ্রিয়ো মূলং লাভস্য চ শুভস্য চ । মহান  
 ভবত্যানির্বিগ্নঃ সুখঞ্চানন্ত্যমংশুতে ॥ ৫৭ ॥ নাতঃ শ্রীমত্তরং কিঞ্চিদন্যৎ পথ্যতম-  
 স্তথা । প্রভবিষোর্থ্যথা তাত ক্ষমা সর্বত্র সর্বদা ॥ ৫৮ ॥ ক্ষমেদশক্লঃ সর্বস্য শক্তি-  
 মান্ ধর্ম্মকারণাৎ । অর্থানর্থো সমৌ যস্য তস্য নিত্যং ক্ষমা হিতা ॥ ৫৯ ॥ যৎ  
 সুখং সেবমানোহপি ধর্ম্মার্থাভ্যাং ন হীযতে । কামন্তদুপসেবেত ন মুচত্রতমা-  
 চরেৎ ॥ ৬০ ॥ দুঃখার্ভেষু প্রশান্তেষু নাস্তিকেষলসেযু চ । ন শ্রীর্বসত্যদান্তেষু যে  
 চোৎসাহবিবর্জিতাঃ ॥ ৬১ ॥ আজবেন নরং যুক্তং মদুদ্বাৎ সব্যপত্রপম্ । অ-  
 শক্লং মন্যমানাস্তু ধর্ম্মযন্তি কুবুদ্ধযঃ ॥ ৬২ ॥ অত্যার্য্যমতিদাতারমতিশূরমতি-  
 ব্রতম্ । প্রজ্ঞাভিমানিনৈকৈব শ্রীর্ভয়ামোপসর্পতি ॥ ৬৩ ॥ ন চাতিগুণবৎস্বেষা  
 নাত্যন্তং নিগুণেষু চ । উন্নত্তা গোরিবাক্ষা শ্রীঃ কচিদেবাবতিষ্ঠতে ॥ ৬৪ ॥ অগ্নি-  
 হোত্রফলা বেদাঃ শীলবৃত্তফলং শ্রুতম্ । রতিপুত্রফলা নার্য্যো দত্তভুক্তফলং  
 ধনম্ ॥ ৬৫ ॥ অধর্ম্মোপার্জিতৈরর্থৈঃ করোত্যৌদ্ধদেহিকম্ । ন স তস্য ফলং  
 প্রেত্য ভুঙ্ক্বেহর্থস্য দুর্য্যগমাৎ ॥ ৬৬ ॥ কান্তারবনদুর্গেষু কুচ্ছাস্বাপৎসু সন্ত্রমে ।  
 উদ্যতেষু চ শস্ত্রেষু নাস্তি সত্ত্ববতাং ভয়ম্ ॥ ৬৭ ॥ উথানং সংযমো দাক্ষ্যমপ্র-  
 মাদো ধৃতিঃ স্মৃতিঃ । সনীক্ষ্য চ সমারম্ভো বিদ্ধি মূলং ভবস্য তু ॥ ৬৮ ॥ তপো  
 বলং তাপসানাং ব্রহ্ম ব্রহ্মবিদাং বলম্ । হিংসা বলমসাধুনাং ক্ষমা গুণবতাং  
 বলম্ ॥ ৬৯ ॥ অক্ষৌ তান্যব্রতঘ্নানি আপো মূলং ফলং পয়ঃ । হবির্ভ্রাক্ষণকাম্যা  
 চ গুরোর্বচনমৌষধম্ ॥ ৭০ ॥ ন তৎ পরস্য সংদধ্যাৎ প্রতিকূলং যদাঙ্গনঃ । সং-  
 গ্রহেণৈষ ধর্ম্মঃ স্যাৎ কামাদন্যঃ প্রবর্ত্ততে ॥ ৭১ ॥ অক্রোধেন জযেৎ ক্রোধমসাধুং  
 সাধুনা জযেৎ । জযেৎ কদর্য্যং দানেন জযেৎ সত্যেন চান্তম্ ॥ ৭২ ॥ স্ত্রীধূর্ত্তকেহ-  
 লসে ভীরৌ চণ্ডে পুরুষমানিনি । চৌরে কৃতম্বে বিশ্বাসো ন কার্য্যো ন চ নাস্তি-  
 কে ॥ ৭৩ ॥ অভিবাদনশীলস্য নিত্যং বন্ধোপসেবিনঃ । চত্বারি সংপ্রবর্ত্তন্তে  
 কীর্ত্তিরাযুর্ষশো বলম্ ॥ ৭৪ ॥ অতিক্রোশেন যেহর্থাঃ সূর্য্যধর্ম্মস্যাতিক্রমেণ চ । অরে-  
 ষ্বা প্রণিপাতেন মান্য তেষু মনঃ কুথাঃ ॥ ৭৫ ॥ অবিদ্যঃ পুরুষঃ শোচ্যঃ শোচ্যঃ  
 মৈথুনমপ্রজম্ । নিরাহারাঃ প্রজাঃ শোচ্যঃ শোচ্যঃ রাক্ষসরাজকম্ ॥ ৭৬ ॥ অধা  
 জরা দেহবতাং পর্বতানাং জলং জরা । অসন্তোগো জরা স্ত্রীণাং বাক্ষল্যং মন-  
 সো জরা ॥ ৭৭ ॥ অনান্নায়মলা বেদা ব্রাহ্মণস্যাব্রতং মলম্ । মলং পৃথিব্যা বা-  
 হ্লীকাঃ পুরুষস্যানৃতং মলম্ ॥ ৭৮ ॥ কৌতহলমলা সাদ্বী বিপ্রবাসমলাঃ স্ত্রিয়ঃ ।

সুবর্ণস্য মলং কপ্যং কপ্যস্যাপি মলং ত্রপু । জ্বেষং ত্রপুমলং সীসং সীসস্যাপি  
মলং মলম্ ॥ ৭২ ॥ ন স্বপ্নেন জযেমিদ্ভ্যাং ন কামেন জযেৎ স্ত্রিয়ঃ । নৈন্ধনেন  
জযেদগ্নিং ন পানেন সুরাং জযেৎ ॥ ৮০ ॥ যস্য দানজিতং মিত্রং শত্রবো যুধি  
নিজ্জিতাঃ । অন্নপানজিতা দারাঃ সফলং তস্য জীবিতম্ ॥ ৮১ ॥ সহস্রিণোহপি  
জীবন্তি জীবন্তি শতিনস্তথা । ধৃতরাষ্ট্রমিহ মুখেচ্ছ্যাং ন কথঞ্চিন্ন জীব্যতে ॥ ৮২ ॥  
যৎ পৃথিব্যাং ত্রীহিবৎ হিরণ্যং পশবঃ স্ত্রিয়ঃ । নালমেকস্য তৎ সৰ্বমিতি পশ্যাম  
নুহতি ॥ ৮৩ ॥ রাজন্ ভূয়ো ব্রবীমি হ্যং পুত্রেষু সমমাচর । সমতা যদি তে  
রাজন্ শ্বেষু পাণ্ডুসুতেষু চ ॥ ৮৪ ॥

ইত্যুদ্যোগপৰ্বণি প্রজাগরপৰ্বণি বিদুরবাক্যে একোনচত্বারিং-

শতমোহধ্যায়ঃ ॥ ৩৯ ॥



বিদুর উবাচ । যোহভ্যর্চিতঃ সন্দিরসজ্জমানঃ করোত্যর্থং শক্তিমহাপযিত্বা ।  
ক্ষিপ্ৰং যশস্তং সমুপৈতি সন্তমলং প্রসন্না হি সুখায় সন্তঃ ॥ ১ ॥ মহান্তমপ্যর্থম-  
ধর্মযুক্তং যঃ সংত্যজত্যনুপক্লুষ্ট এব । সুখং স দুঃখান্যবমুচ্য শেতে জীর্ণাং ত্বচং  
সর্প ইবাবমুচ্য ॥ ২ ॥ অনৃতে চ সনুৎকর্ষো রাজগামি চ পৈশুনম্ । গুরোশ্চালীক-  
নির্বন্ধঃ সমানি ব্রহ্মহত্যয়া ॥ ৩ ॥ অস্বৈকপদং মৃত্যুরতিবাদঃ শ্রিয়ো বধঃ ।  
অশুশ্রবা হ্রস্বা শ্লাঘা বিদ্যাযাঃ শত্রবস্ত্রয়ঃ ॥ ৪ ॥ আলস্যং মদনোহৌ চ চাপলং  
গোষ্ঠিরেব চ । স্তম্ভতা চাভিনানিত্বং তথাত্যাগিত্বমেব চ । এতে বৈ সপ্ত দোষাঃ  
স্ব্যঃ সদা বিদ্যার্থিনাং মতাঃ ॥ ৫ ॥ সুখার্থিনঃ কুতো বিদ্যা নাস্তি বিদ্যার্থনঃ  
সুখম্ । সুখার্থী বা ত্যজেদ্বিদ্যাং বিদ্যার্থী বা ত্যজেৎ সুখম্ ॥ ৬ ॥ নাগ্নিস্তৃপ্যতি  
কাষ্ঠানাং নাপগানাং মহোদধিঃ । নাস্তকঃ সর্বভূতানাং ন পুংসাং বামলোচ-  
না ॥ ৭ ॥ আশা ধৃতিং হস্তি সমৃদ্ধিমন্তকঃ ক্রোধঃ শ্রিয়ং হস্তি যশঃ কদর্যতা ।  
অপালনং হস্তি পশুংশ্চ রাজনৈকঃ ক্লুদ্ধো ব্রাহ্মণো হস্তি রাষ্ট্রম্ ॥ ৮ ॥ অজাশ্ব  
কাংস্যং রজতঞ্চ নিত্যং মধ্বাকর্ষঃ শকুনিঃ শ্রোত্রিয়শ্চ । বৃদ্ধো জ্ঞাতিরবসমো বয়স্য  
এতানি তে সপ্ত গৃহে সদৈব ॥ ৯ ॥ অজোক্ষা চন্দনং বীণা আদর্শো মধুসর্পিষী ।  
বিষনৌদুহরং শঙ্খঃ স্বর্ণনাভোহথ রোচনা ॥ ১০ ॥ গৃহে স্থাপয়িতব্যানি ধন্যানি  
মনুরব্রবীৎ । দেবব্রাহ্মণপূজার্থমতিথীনাঞ্চ ভারত ॥ ১১ ॥ ইদঞ্চ হ্যং সর্বপরং  
ব্রবীমি পুণ্যং পদং তাত মহাবিশিষ্টম্ । ন জাতু কানাম ভয়াম লোভাক্ষমং জ-  
হাজ্জীবিতস্যাপি হেতোঃ ॥ ১২ ॥ নিত্যো ধর্মঃ সুখদুঃখে ত্বনিত্যে জীবো নিত্যো

হেতুরস্য স্বনিত্যঃ । ত্যক্ত্বানিত্যং প্রতিতিষ্ঠস্ব নিত্যে সম্ভব্য স্বং তোষপরো হি  
লাভঃ ॥ ১৩ ॥ মহাবলান্ পশ্য মহানুভাবান্ প্রশাস্য ভূমিং ধনধান্যপূর্ণাং ।  
রাজ্যানি হি হি বিপুলান্শ্চ ভোগান্ গতান্নরেন্দ্রান্ বশমন্তকস্য ॥ ১৪ ॥ মৃতং  
পুত্রং দুঃখপুৰ্ণং মনুষ্য্য উৎক্লিপ্য রাজন্ স্বগৃহান্নিহরন্তি । তং মুক্তকেশাঃ করুণং  
রুদন্তশ্চিত্তামধ্যে কাষ্ঠমিব ক্ষিপন্তি ॥ ১৫ ॥ অন্যো ধনং প্রেতগতস্য ভুঙ্কে বযাং-  
সি চাগ্নিশ্চ শরীরধাতুন্ । দ্বাত্যামঘং সহ গচ্ছত্যমুত্র পুণ্যেন পাপেন চ বেদ-  
নানঃ ॥ ১৬ ॥ উৎসৃজ্য বিনিবর্তন্তে জ্ঞাতযঃ সুহৃদঃ সূতাঃ । অপুস্পানকলান  
বৃক্ষান্ যথা তাত পতন্ত্রিণঃ ॥ ১৭ ॥ অগ্নৌ প্রাস্তন্ত পুরুষং কৰ্ম্মাষেতি স্বযং কৃতম্ ।  
তস্মাত্তু পুরুষো যত্নাদ্ধৰ্ম্মং সন্ধিম্বাচ্ছনৈঃ ॥ ১৮ ॥ অস্মাল্লোকাদূর্দ্ধমনুষ্য চাধো  
মহত্তমস্তিষ্ঠতি চাক্ষকারম্ । তদৈ মহানোহনমিন্দ্রিযাণাং বধ্যস্ব না দ্বাং প্রল-  
ভেত রাজন্ ॥ ১৯ ॥ ইদংবচঃ শক্ষ্যসি চেদ্যথাবশিশস্য সর্বং প্রতিপত্তুমেব । যশঃ  
পরং প্রাপ্যসি জীবলোকে ভয়ং ন চামুত্র ন চেহ তেহস্তি ॥ ২০ ॥ আত্মা নদী  
ভারত পুণ্যতীর্থ্য সত্যোদকা ধৃতিকূলা দযোন্মিঃ । তস্যাত্ স্নাতঃ পুষতে পুণ্যকৰ্ম্মা  
পুণ্যো হ্যাত্মা নিত্যমস্তোহস্ত এব ॥ ২১ ॥ কামক্ৰোধগ্রাহবতীং পঞ্চেন্দ্রিয়জলাং  
নদীন্ । নাবং ধৃতিমযীং কৃদ্ধা জন্মদুর্গাণি সন্তর ॥ ২২ ॥ প্রজ্ঞাবৃদ্ধং ধৰ্ম্মবৃদ্ধং  
স্ববন্ধুং বিদ্যাবৃদ্ধং বযসাচাপি বৃদ্ধম্ । কার্য্যাকার্য্যে পূজয়িত্বা প্রসাদ্য যঃ সংপূ-  
চ্ছেন্ন স মুহেৎ কদাচিৎ ॥ ২৩ ॥ ধৃত্য শিশ্নোদরং রক্ষেৎ পানিপাদঞ্চ চক্ষুষা ।  
চক্ষুঃশ্রোত্রে চ মনসা মনো বাচঞ্চ কৰ্ম্মণা ॥ ২৪ ॥ নিত্যোদকী নিত্যযজ্ঞোপবীতী  
নিত্যস্বাধ্যায়ী পতিতান্নবজ্জী । সত্যং ক্রবন্ গুরবে কৰ্ম্ম কুৰ্ব্বন্ ব্রাহ্মণশ্চ্যবতে ব্রহ্ম-  
লোকাৎ ॥ ২৫ ॥ অধীত্য বেদান্ পরিসংস্তীর্য্য চাগ্নীনিক্টা যজ্ঞেঃ পালয়িত্বা প্র-  
জাশ্চ । গোব্রাহ্মণার্থে শস্ত্রপুতান্তরাহ্মা হতঃ সংগ্রামে ক্ষত্রিয়ঃ স্বর্গমেতি ॥ ২৬ ॥  
বৈশ্যোহধীত্য ব্রাহ্মণান্ ক্ষত্রিয়াংশ্চ ধনৈঃ কালে সংবিভজ্যাশ্রিতাংশ্চ । ত্রেতা-  
পূতং ধূমমায়ায পুণ্যং প্রেত্য স্বর্গে দিব্যসুখানি ভুঙ্কে ॥ ২৭ ॥ ব্রহ্ম ক্ষত্রং বৈশ্য-  
বর্ণঞ্চ শূদ্রঃ ক্রমেণৈতান্ম্যাবতঃ পূজ্যানঃ । তুর্ক্ষেষেতেষব্যথো দন্ধপাপস্ত্যক্ত্বা দেহং  
স্বর্গসুখানি ভুঙ্কে ॥ ২৮ ॥ চাতুর্বর্ণ্যসৈম্য ধৰ্ম্মস্তবোক্তো হেতুঞ্চান্নক্রবতো মে  
নিবোধ । ক্ষাত্রাদ্ধৰ্ম্মাধীযতে পাণ্ডুপুত্রস্তং স্বং রাজন্যাজধৰ্ম্মে নিযুক্ত্ব ॥ ২৯ ॥  
ধৃতরাষ্ট্র উবাচ । এবমেতদ্যথা স্বং মামনুশাসসি নিত্যদা । মমাপি চ মতিঃ সৌম্য  
ভবত্যেবং যথাথ মাম্ ॥ ৩০ ॥ । সা তুবুদ্ধিঃ কৃতাপ্যেবং পাণ্ডবান্ প্রতি মে সদা ।



ଦୂର୍ବ୍ୟୋଧନଂ ସମାସାଦ୍ୟ ପୁନର୍ବିପରିବର୍ତ୍ତତେ ॥ ୩୧ ॥ ନ ଦିର୍ଘମପ୍ୟତିକ୍ରାନ୍ତୁଂ ଶକ୍ୟଂ ମର୍ତ୍ତ୍ୟେନ  
କେନଚିତ୍ । ଦିର୍ଘମେବ ଧ୍ରୁବଂ ମନ୍ୟେ ପୌରୁଷନ୍ତ ନିରର୍ଥକମ୍ ॥ ୩୨ ॥

ଇତ୍ୟୁଦ୍ଧୋଗପର୍ବିଣି ପ୍ରଜାଗରପର୍ବିଣି ବିଦୁରବାକ୍ୟେ ଚତ୍ବାରିଂଶତମୋଽଧ୍ୟାୟଃ ॥ ୫୦ ॥



ଧୃତରାଷ୍ଟ୍ର ଉବାଚ । ଅନ୍ତୁକ୍ତଂ ଯଦି ତେ କିଂହିତ୍ବାଚା ବିଦୁର ବିଦ୍ୟତେ । ତନ୍ମେ ଶୁକ୍ରସତୋ  
ବ୍ରୁହି ବିଚିତ୍ରାଣି ହି ଭାଷସେ ॥ ୧ ॥ ବିଦୁର ଉବାଚ । ଧୃତରାଷ୍ଟ୍ର କୁମାରୋ ବୈ ଯଃ ପୁରାଣଃ  
ସନାତନଃ । ସନଂସୁଜାତଃ ପ୍ରୋବାଚ ମୃତ୍ୟୁର୍ନାସ୍ତୀତି ଭାରତ ॥ ୨ ॥ ସ ତେ ଶୁହାନ୍  
ପ୍ରକାଶାଂଶ୍ଚ ସର୍ବାନ୍ ହୃଦୟସଂଶୟାନ୍ । ପ୍ରବକ୍ତ୍ୟତି ମହାରାଜ ସର୍ବବୁଦ୍ଧିମତାଂବରଃ ॥ ୩ ॥  
ଧୃତରାଷ୍ଟ୍ର ଉବାଚ । କିଂ ହ୍ବଂ ନ ବେଦ ତଦ୍ଭୂଷୋ ଯନ୍ମେ ବ୍ରୁଷାଂ ସନାତନଃ । ହ୍ବମେବ ବିଦୁର ବ୍ରୁହି  
ପ୍ରଜ୍ଞାଶେଷୋଽସ୍ତି ଚେତ୍ତବ ॥ ୪ ॥ ବିଦୁର ଉବାଚ । ଶୂଦ୍ରସୋନାବହଂ ଜାତୋ ନାତୋହନ୍ୟ-  
ଦକ୍ତୁମ୍ଭୂଂସହେ । କୁମାରସ୍ୟ ତୁ ଯା ବୁଦ୍ଧିର୍ବେଦ ତାଂ ଶାଶ୍ବତୀମହମ୍ ॥ ୫ ॥ ବ୍ରାହ୍ମଣୀଂ ହି ଷୋ-  
ନିମାପନ୍ନଃ ସୁଶୁଭ୍ରମପି ଯୋ ବଦେଂ । ନ ତେନ ଗର୍ହୋ ଦେବାନାଂ ତନ୍ମାଦେତଦ୍ବ୍ରବୀମି ତେ ॥ ୬ ॥  
ଧୃତରାଷ୍ଟ୍ର ଉବାଚ । ବ୍ରବୀହି ବିଦୁର ହ୍ବଂ ମେ ପୁରାଣନ୍ତଂ ସନାତନମ୍ । କଥମେତେନ ଦେହେନ  
ସ୍ୟାଦିତ୍ତୈବ ସମାଗମଃ ॥ ୭ ॥ ବୈଶମ୍ପାୟନ ଉବାଚ । ଚିନ୍ତୟାମାସ ବିଦୁରନ୍ତମୃଷିଂ  
ସଂଶିତବ୍ରତମ୍ । ସ ଚ ତଚ୍ଚିନ୍ତ୍ବିତଂ ଜ୍ଞାତ୍ବା ଦର୍ଶୟାମାସ ଭାରତ ॥ ୮ ॥ ସ ତୈନଂ ପ୍ରତି-  
ଜଗ୍ରାହ ବିଧିଦୃଷ୍ଟେନ କର୍ମଣା । ସୁଖୋପବିଷ୍ଟଂ ବିଶ୍ରାନ୍ତମଥୈନଂ ବିଦୁରୋଽବ୍ରବୀଂ ॥ ୯ ॥  
ତଗବନ୍ ସଂଶୟଃ କଶ୍ଚିଦ୍ଧୃତରାଷ୍ଟ୍ରସ୍ୟ ମାନସଃ । ଷୋ ନ ଶକ୍ୟୋ ମୟା ବକ୍ତୁଂ ତମସ୍ମୈ ବକ୍ତୁ-  
ମହସି । ଯଂ ଶ୍ରଦ୍ଧାୟଂ ମନ୍ତ୍ରଷ୍ଟୋତ୍ରଃ ସର୍ବଦୁଃଖାତିଗୋ ଭବେଂ ॥ ୧୦ ॥ ଲାଭାଲାଭୋ ପ୍ରିୟ-  
ଦ୍ବେଷୋ ଷଥୈନଂ ନ ଜରାନ୍ତକୋ । ବିଷହେରନ୍ ଭୟାମର୍ଷୋ କ୍ଳୁଂପିପାସେ ମଦୋଦ୍ଭବୋ ।  
ଅରତିଶୈବ ତନ୍ନୀଶ୍ଚ କାମକ୍ରୋଧୋ କ୍ଷୟୋଦୟୋ ॥ ୧୧ ॥

ଇତ୍ୟୁଦ୍ଧୋଗପର୍ବିଣି ପ୍ରଜାଗରପର୍ବିଣି ବିଦୁରବାକ୍ୟେ ଏକଚତ୍ବାରିଂଶତମୋଽଧ୍ୟାୟଃ ॥ ୫୧ ॥

ସମାପ୍ତଃ ପ୍ରଜାଗରପର୍ବ ।



ଅଥ ସନଂସୁଜାତପର୍ବ ।

ବୈଶମ୍ପାୟନ ଉବାଚ । ତତୋ ରାଜା ଧୃତରାଷ୍ଟ୍ରୋ ମନୀଷୀ ସଂପୂଜ୍ୟ ତଂ ଧର୍ମଭୂତାଂ  
ବରିଷ୍ଠମ୍ । ସନଂସୁଜାତଂ ରହିତେ ମହାତ୍ମା ପପ୍ରଚ୍ଛ ବୁଦ୍ଧିଂ ପରମାଂ ବ୍ରହ୍ମବନ୍ ॥ ୧ ॥ ଧୃତ-  
ରାଷ୍ଟ୍ର ଉବାଚ । ସନଂସୁଜାତାହମିମଂ ଶୃଣୋମି ନ ମୃତ୍ୟୁରସ୍ତୀତି ତବ ପ୍ରବାଦମ୍ । ଦେବା-  
ମୁରା ହାଚରନ୍ ବ୍ରହ୍ମଚର୍ଯ୍ୟମମୃତ୍ୟୁବେ ତଂ କତରମ୍ଭୁ ସତ୍ୟମ୍ ॥ ୨ ॥ ସନଂସୁଜାତ ଉବାଚ ।  
ଅପୃଚ୍ଛଃ କର୍ମଣା ଷମ୍ଭାଂ ମୃତ୍ୟୁର୍ନାସ୍ତୀତି ଚାପରମ୍ । ଶୂଘ୍ର ମେ କ୍ରବତୋ ରାଜନ୍ ଷଥୈତନ୍ମା

বিশক্ষিতাঃ ॥ ৩ ॥ উভে সত্যে ক্ষত্রিযৈতস্য বিদ্ধি মোহান্মৃত্যুঃ সন্মতোহং কবী-  
নাম্ । প্রমাদং বৈ মৃত্যুমহং ব্রবীমি তথা প্রমাদমমৃতত্বং ব্রবীমি ॥ ৪ ॥ প্রমা-  
দাট্ঠে অমুরাঃ পরাভবন্ প্রমাদাদ্রুক্ষভূতা ভবন্তি । ন বৈ মৃত্যুৰ্য্যযু ইবাতি জ-  
ন্তুন ন হস্য কপমুপলভ্যতে হি ॥ ৫ ॥ যমং ত্বেকে মৃত্যুমতোহন্যমাহরাভ্যাবসম-  
মমৃতং ব্রক্ষচর্য্যম্ । পিতৃলোকে রাজ্যমন্নশাস্তি দেবঃ শিবঃ শিবানামশিবোহশি-  
বানাম্ ॥ ৬ ॥ অস্যাদেশাঃ সিরতে নরাণাং ক্রোধঃ প্রমাদো লোভকপশ্চ  
মৃত্যুঃ । অহংগতে নৈব চরন্ বিমার্গান্ চাত্মনো যোগমুপৈতি কশ্চিৎ ॥ ৭ ॥  
তে মোহিতাস্তদ্বশে বর্তমানা ইতঃ প্রেতাস্তত্র পুনঃ পতিন্তি । ততস্তান্ দেবা অন্ন-  
বিপ্লবন্তে অতো মৃত্যুমরণাখ্যামুপৈতি ॥ ৮ ॥ কৰ্ম্মোদয়ে কৰ্ম্মফলান্নুরাগাস্তত্রান্ন  
তে যান্তি ন তরন্তি মৃত্যুম্ । সদর্থযোগানবগমাৎ সমস্তাৎ প্রবর্ততে ভোগযোগেন  
দেহী ॥ ৯ ॥ তট্ঠে মহামোহনমিঞ্জিষাণাং মিথ্যার্থযোগেহস্য গতির্হি নিত্যা ।  
মিথ্যার্থযোগাভিতাত্তরাভ্যা অরমূপাস্তে বিষয়ান্ সমস্তাৎ ॥ ১০ ॥ অভিধ্যা বৈ  
প্রথমং হন্তি লোকান্ কামক্রোধাবনুগৃহাশ্চ পশ্চাৎ । এতে বালান্ মৃত্যবে  
প্রাপয়ন্তি ধীরাস্ত্ৰ ধৰ্ম্মেণ তরন্তি মৃত্যুং ॥ ১১ ॥ মোহভিধ্যাষমুৎপতিতান্নিহন্যা-  
দনাদরেণাপ্রতিবুধ্যমানঃ । নৈনং মৃত্যুমৃত্যুরিবাতি ভূত্বা এবং বিদ্বান্ যো বিনি-  
হন্তি কামান্ ॥ ১২ ॥ কামান্নসারী পুরুষঃ কামান্ন বিনশ্যতি । কামান্ ব্যদস্য  
ধুনুতে যৎ কিঞ্চিৎ পুরুষো রজঃ ॥ ১৩ ॥ তমোহপ্রকাশো ভূতানাং নরকোহং  
প্রদৃশ্যতে । মুহন্ত ইব ধাবন্তি গচ্ছন্তঃ শব্রবৎ সুখম্ ॥ ১৪ ॥ অমুচবৃত্তেঃ পুরুষ-  
স্যেহ কুর্য্যাৎ কিং বৈ মৃত্যুস্তার্ণ ইবাস্য ব্যাঘুঃ । অমন্যমানঃ ক্ষত্রিয কিঞ্চি-  
দন্যম্মাধীযীত নিগূদম্বিবাস্য চায়ুঃ ॥ ১৫ ॥ সক্রোধলোভো মোহবানন্তরাভ্যা স  
বৈ মৃত্যুস্তৃচ্ছরীরে য এষঃ । এবং মৃত্যুং জায়মানং বিদিত্বা জ্ঞানে তিষ্ঠন্ন  
বিভেতীহ মৃত্যোঃ । বিনশ্যতে বিষয়ে তস্য মৃত্যুমৃত্যোর্যথা বিষয়ং প্রাপ্য  
মর্ত্যঃ ॥ ১৬ ॥ ধৃতরাষ্ট্র উবাচ । যানেবাহুরিজ্যসা সাধুলোকান্ দ্বিজাতীনাং  
পুণ্যতমান্ সনাতনান্ । তেষাং পরার্থং কথয়ন্তীহ বেদা এতদ্বিদ্বান্মোটৈপতি  
কথং নু কৰ্ম্ম ॥ ১৭ ॥ সনৎসুজাত উবাচ । এবং হবিদ্বান্নপযাতি তত্র তথার্থ-  
জাতঞ্চ বদন্তি বেদাঃ । অনীহ আযাতি পরং পরাভ্যা প্রযাতি মার্গেণ নিহত্য  
মার্গান্ ॥ ১৮ ॥ ধৃতরাষ্ট্র উবাচ । কোহসৌ নিযুক্তো তমজং পুরাণং স চেদি-  
দং সৰ্ব্বম্নুক্তমেণ । কিং বাস্য কার্য্যমথ বা সুখঞ্চ তন্মো বিদ্বন্ ব্রুহি সৰ্বং  
যথাবৎ ॥ ১৯ ॥ সনৎসুজাত উবাচ । দোষো মহানত্র বিভেদযোগে হনাদিযো-

গেন ভবন্তি নিত্যঃ । তথাস্য নাধিক্যমুপৈতি কিঞ্চিদনাদিযোগেন ভবন্তি  
 পুংসঃ ॥২০॥ য এতদ্বা ভগবান্ স নিত্যো বিকারযোগেন কৰোতি বিশ্বং । তথা চ  
 তচ্ছক্তিরিতি স্ম মন্যতে তথার্থযোগে চ ভবন্তি বেদাঃ ॥ ২১ ॥ ধৃতরাষ্ট্র উবাচ ।  
 যেহস্মিন্ ধৰ্ম্মাচরন্তীহ কেচিৎ তথা ধৰ্ম্মান্ কেচিদিহাচরন্তি । ধৰ্ম্মঃ পাপেন  
 প্রতিহন্যতে সিদ্ধুতাহো ধৰ্ম্মঃ প্রতিহন্তি পাপম্ ॥ ২২ ॥ সনৎসুজাত উবাচ ।  
 উভয়মেব তত্রোপযুজ্যতে ফলং ধৰ্ম্মস্যেবেতরস্য চ ॥ ২৩ ॥ তস্মিন্ স্থিতো বাপ্য-  
 ভয়ং হি নিত্যং জ্ঞানেন বিদ্বান্ প্রতিহন্তি সিদ্ধং । তথানাথা পুণ্যমুপৈতি দেহী  
 তথাগতং পাপমুপৈতি সিদ্ধম্ ॥ ২৪ ॥ গত্বোভয়ং কৰ্ম্মণা যুজ্যতেহস্থিরং শুভস্য  
 পাপস্য স চাপি কৰ্ম্মণা । ধৰ্ম্মেণ পাপং প্রণদতীহ বিদ্বান্ ধৰ্ম্মো বলীযানিতি তস্য  
 সিদ্ধিঃ ॥ ২৫ ॥ ধৃতরাষ্ট্র উবাচ । যানিহাঙ্কঃ স্বস্য ধৰ্ম্মস্য লোকান্ দ্বিজাতীনাং  
 পুণ্যকৃতাং সনাতনান্ । তেষাং ক্রমান্ কথয় ততোহপি চান্যামৈতদ্বিদ্বন্ বেদু-  
 মিচ্ছামি কৰ্ম্ম ॥ ২৬ ॥ সনৎসুজাত উবাচ । যেষাং ত্রতেহথ বিস্পর্কো বলে বল-  
 বতামিব । তে ব্রাহ্মণা ইতঃ প্রেত্য ব্রহ্মলোকপ্রকাশকাঃ ॥ ২৭ ॥ যেষাং ধৰ্ম্মে চ  
 বিস্পর্কো তেষাং তজ্জ্ঞানসাধনং । তে ব্রাহ্মণা ইতো মুক্তাঃ স্বর্গং যান্তি ত্রিপি-  
 ষ্টপং ॥ ২৮ ॥ তস্য সম্যক্ সমাচারমাহর্বেদবিদো জনাঃ । নৈনং মন্যেত ভূযি-  
 ষ্ঠং বাহুনাভ্যন্তরং জনং ॥ ২৯ ॥ যত্র মন্যেত ভূযিষ্ঠং প্রাবৃষীব ভূণোলপম্ ।  
 অন্নং পানং ব্রাহ্মণস্য তজ্জীবনান্নসংজ্বরেৎ ॥ ৩০ ॥ যত্র কথয়মানস্য প্রযচ্ছত্য-  
 শিবং ভয়ম্ । অতিরিক্তমিবা'কুর্ষন্ স শ্রেয়াম্নেতরো জনঃ ॥ ৩১ ॥ যো বা কথয়-  
 মানস্য হ্যাত্মানং নান্নসংজ্বরেৎ । ব্রহ্মস্বং নোপভুঞ্জীত তদন্নং সম্মতং সতা-  
 ম্ ॥ ৩২ ॥ যথা স্বং বাস্তবশ্চাতি শ্বা বৈ নিত্যমভুতযে । এবন্তে বাস্তবশ্চান্তি স্ববীৰ্য্য-  
 স্যোপজীবনাৎ ॥ ৩৩ ॥ নিত্যমজ্ঞাতচর্য্যা মে ইতি মন্যেত ব্রাহ্মণঃ । জ্ঞাতী-  
 নাস্তু বসন্মাধ্যে তং বিদুব্রাহ্মণং বৃধাঃ ॥ ৩৪ ॥ কো হুনন্তরমাত্মানং ব্রাহ্মণো  
 হন্তুমহতি । নির্লিঙ্গমচলং শুদ্ধং সর্বদ্বৈতবিবজ্জিতম্ ॥ ৩৫ ॥ তস্মাদ্ধি ক্ষত্রিয়-  
 স্যাপি ব্রহ্মাবসতি পশ্যতি ॥ ৩৬ ॥ যোহন্যথা সন্তমাত্মানমন্যথা প্রতিপদ্যতে ।  
 কিং তেন ন কৃতং পাপং চৌরেণাত্মাপহারিণা ॥ ৩৭ ॥ অশ্রান্তঃ স্যাৎসদনাদাতা  
 সম্মতো নিরুপদ্রবঃ । শিষ্টো'ন শিষ্টবৎ স স্যাদ্ভ্রাহ্মণো ব্রহ্মবিৎ কবিঃ ॥ ৩৮ ॥ অ-  
 নাঢ্যা মানুষে বৃতে আঢ্যা দৈবে তথা ক্রতো । তে দুর্দ্ধৰ্ষা দুস্প্রকম্প্যাস্তান্ বিদ্যা-  
 দ্বন্ধনস্তনুম ॥ ৩৯ ॥ সর্বান্ স্বিষ্টকৃতো দেবান্ বিদ্যাদ্য ইহ কশ্চন । ন সমানো  
 ব্রাহ্মণস্য তস্মিন্ প্রযততে স্বয়ম্ ॥ ৪০ ॥ যমপ্রযতমানস্তু মানযন্তি স মানিতঃ ।

ন মান্যমানো মন্যেত ন মান্যমভিসংজ্ঞরেৎ ॥ ৪১ ॥ লোকঃ স্বভাববৃত্তির্হি নিম্নে-  
ষোন্মেষুবৎ সদা । দ্বিদ্ধাংসো মানযন্তীহ ইতি মন্যেত মানিতঃ ॥ ৪২ ॥ অধর্মনি-  
পুণা মূঢ়া লোকে মায়াবিশারদাঃ । ন মান্যং মানযিষ্যন্তি মান্যানাং মন্যমানি-  
নঃ ॥ ৪৩ ॥ ন তৈব মানং মৌনং সহিতৌ বসতঃ সদা । অযং হি লোকে মানস্য  
অসৌ মৌনস্য তদ্বিদঃ ॥ ৪৪ ॥ শ্রীঃ সুখস্যেহ সংবাসঃ সা চাপি পরিপত্তিনী ।  
ব্রাহ্মী সুদুল্লভা শ্রীর্হি প্রজ্ঞাহীনেন ক্লব্রিয় ॥ ৪৫ ॥ দ্বারাণি তস্যেহ বদন্তি  
সন্তো বহুপ্রকারাণি দুরাধরাণি । সত্যার্জবে হ্রীদমশৌচবিদ্যাঃ ষণ্মানমোহপ্রতি-  
বন্ধকানি ॥ ৪৬ ॥

ইত্যুদ্যোগপর্বণি সনৎসুজাতপর্বণি সনৎসুজাতবাক্যে দ্বিচত্বারিংশ-  
তমোঃধ্যায়ঃ ॥ ৪২ ॥



ধৃতরাষ্ট্র উবাচ । কস্মৈষ মৌনঃ কতরম্ম মৌনং প্রবুহি বিদ্বন্নিহ মৌনভাবম্ ।  
মৌনেন বিদ্বান্মৃত যাতি মৌনং কথং মূনে মৌনমিহাচরন্তি ॥ ১ ॥ সনৎসুজাত  
উবাচ । যতো ন বেদা মনসা সত্বেনমমুপ্রবিশন্তি ততোহথ মৌনম্ । যত্রো-  
খিতো বেদশব্দস্তথাযং স তন্মযত্নেন বিভাতি রাজন্ ॥ ২ ॥ ধৃতরাষ্ট্র উবাচ ।  
ঋচো যজুঃষি যো বেদ সামবেদঞ্চ বেদ যঃ । পাপানি কুর্বন্ পাপেন লিপ্যতে কিং  
ন লিপ্যতে ॥ ৩ ॥ সনৎসুজাত উবাচ । নৈনং সামান্যচো বাপি ন যজুঃষ্য-  
বিচক্ষণম্ । ত্রাযন্তে কৰ্মণঃ পাপান তে নিখ্যা ব্রবীম্যহম্ ॥ ৪ ॥ ন চ্ছন্দাংসি  
বজিনাত্তারযন্তি মায়াবিনং মাযয়া বর্তমানম্ । নীডং শকুন্তা ইব জাতপক্ষা-  
শ্চন্দাংস্যেনং প্রজহত্যন্তকালে ॥ ৫ ॥ ধৃতরাষ্ট্র উবাচ । ন চেদেদা বিনা ধর্মং  
ত্রাতুং শক্তাং বিচক্ষণম্ । অথ কস্মাৎ প্রলাপোহযং ব্রাহ্মণানাং সনাতনঃ ॥ ৬ ॥  
সনৎসুজাত উবাচ । তস্মৈব নামাদিবেশেষকপৈরিদং জগদ্ভাতি মহানুভাব ।  
নির্দিশ্য সম্যক্ প্রবদন্তি বেদান্তদ্বিশ্ববৈকপ্যমুদাহরন্তি ॥ ৭ ॥ তদর্থমুক্তন্তপ এত-  
দিজ্যা তাত্যামসৌ পুণ্যমুপৈতি বিদ্বান্ । পুণ্যেন পাপং বিনিহত্য পশ্চাৎ  
সংজায়তে জ্ঞানবিদীপিতাত্মা ॥ ৮ ॥ জ্ঞানেন চাত্মানমুপৈতি বিদ্বানথান্যথা  
বর্গফলানুকাজ্জী । অস্মিন্ কৃতং তৎ পরিগৃহ্য সর্বং অমুত্র ভুঙ্জে পুনরেতি  
মাগম্ ॥ ৯ ॥ অস্মিল্লোকে তপস্তপ্তং ফলমন্যত্র দৃশ্যতে । ব্রাহ্মণানামিমে লোকা  
ধাত্তে তপসি তিষ্ঠতাম্ ॥ ১০ ॥ ধৃতরাষ্ট্র উবাচ । কথং সমৃদ্ধমসমৃদ্ধং তপো  
ভবতি কেবলম্ । সনৎসুজাত প্রবুহি যথা বিদ্যাম তদ্বয়ম্ ॥ ১১ ॥ সনৎসুজাত

উবাচ । নিষ্কল্মষং তপস্বেতৎ কেবলং পরিচক্ষতে । এতৎ সমৃদ্ধমপ্যৃদ্ধং তপো  
 ভবতি কেবলম্ ॥ ১২ ॥ তপোমূলমিদং সৰ্বং যন্মাং পৃচ্ছসি কল্লিষ । তপস ।  
 বেদবিদ্যাংসঃ পরং ভ্রমতমাপ্নয়ুঃ ॥ ১৩ ॥ ধৃতরাষ্ট্র উবাচ । কল্মষং তপসো ব্রুহি  
 শ্রুতং নিষ্কল্মষং তপঃ । সনৎসুজাতং যেনেদং বিদ্যাং গুহং সনাতনম্ ॥ ১৪ ॥  
 সনৎসুজাত উবাচ । ক্রোধাদযো দ্বাদশ যস্য দোষাস্তথা নৃশংসানি দশত্রি  
 রাজন্ । ধৰ্ম্মাদযো দ্বাদশ তে পিতৃণাং শাস্ত্রে গুণা য়ে বিদিতা দ্বিজানাম্ ॥ ১৫ ॥  
 ক্রোধকামৌ লোভমোহৌ বিধিৎসা রূপাস্থয়ে মানশোকৌ স্পৃহা চ । ঈর্ষ্যা জুগুপ্সা  
 চ মনুষ্যদোষা বজ্জ্যাঃ সদা দ্বাদশৈতে নরাণাম্ ॥ ১৬ ॥ একৈকঃ পর্যপাস্তে হ  
 মনুষ্যান্মনুজর্ষভ । লিপ্সমানোহন্তরং তেষাং যুগাণামিব লুক্ককঃ ॥ ১৭ ॥ বিক-  
 থনঃ স্পৃহ্যালর্মনসী বিক্রং কোপঞ্চলোহরক্ষণশ্চ । এতান্ পাপাঃ ষণ্মরাঃ পাপ-  
 ধৰ্ম্মান্ প্রকুৰ্বতে নো ব্রহ্মন্তঃ সুদুর্গে ॥ ১৮ ॥ সন্তোষসখিদিষমোহতিমানী দত্তা-  
 ন্নতাপী রূপণো বলীযান্ । বগপ্রশংসী বনিতাসু দ্বেষ্টা এতে পরে সপ্ত নৃশংস-  
 বগাঃ ॥ ১৯ ॥ ধৰ্ম্মশ্চ সত্যঞ্চ দমস্তপশ্চ অমাৎসর্যং হীন্তিতিক্ষানসূয়া । যজ্ঞশ্চ  
 দানঞ্চ ধতিঃ শ্রুতঞ্চ ব্রতানি বৈ দ্বাদশ ব্রাহ্মণস্য ॥ ২০ ॥ যস্তুতেভ্যঃ প্রভবে-  
 দ্বাদশভ্যঃ সৰ্ব্বামপীমাং পৃথিবীং স শিষ্যাৎ । ত্রিভির্দ্বাভ্যামেকতো বাসিতো  
 যস্তস্য স্বনস্তীতি স বেদিতব্যঃ ॥ ২১ ॥ দমস্ত্যাগোহপ্রমাদশ্চ এতেষমৃতমাহিতম্ ।  
 তানি সত্যমুখান্যাহব্রাহ্মণা য়ে মনীষিণঃ ॥ ২২ ॥ দমো হৃষ্টাদশগুণঃ প্রতিকূলং  
 কৃতাক্রতে । অনৃতঞ্চাত্যসূর্যা চ কামাখৌ চ তথা স্পৃহা ॥ ২৩ ॥ ক্রোধঃ শোক-  
 স্তথা তৃষ্ণা লোভঃ পৈশুন্যমেব চ । মৎসরশ্চ বিহিৎসা চ পরিতাপস্তথারতিঃ ॥ ২৪ ॥  
 অপস্মারশ্চাতিবাদস্তথা সন্তাবনাত্মনি । এতৈর্বিমুক্তো দোষৈর্যঃ স দান্তঃ সন্দি-  
 কৃত্যতে ॥ ২৫ ॥ মদোহৃষ্টাদশদোষঃ স্যাৎ ত্যাগো ভবতি ষড়্বিধঃ । বিপর্যয়াঃ  
 স্মৃতা হেতে মদদোষা উদাহতাঃ ॥ ২৬ ॥ শ্রেয়াংস্তু ষড়্বিধস্ত্যাগস্তৃতীযো দুষ্করো  
 ভবেৎ । তেন দুখন্তরন্ত্যেব ভিন্নং তস্মিন্ জিতং কুতে ॥ ২৭ ॥ শ্রেয়াংস্তু ষড়্বিধ-  
 স্ত্যাগঃ শ্রিয়ং প্রাপ্য ন হৃষ্যতি । ইষ্টাপূর্তং দ্বিতীয়ং স্যান্নিত্যবৈরাগ্যযো-  
 গতঃ ॥ ২৮ ॥ কামত্যাগশ্চ রাজেন্দ্র স তৃতীয় ইতি স্মৃতঃ । অপ্যবাচ্যং বদন্ত্যনং  
 স তৃতীযো গুণঃ স্মৃতঃ ॥ ২৯ ॥ ত্যক্তৈর্দ্রব্যৈর্ষদ্রবতি নোপযুক্তৈশ্চ কামতঃ । ন চ  
 দ্রব্যৈস্তদ্রবতি নোপযুক্তৈশ্চ কামতঃ ॥ ৩০ ॥ ন চ কৰ্ম্মষসিদ্ধেষু দুঃখং তেন চ  
 ন গুপেৎ । সর্বৈরেব গুণৈর্যুক্তো দ্রব্যবানপি যো ভবেৎ ॥ ৩১ ॥ অপ্রিযে চ  
 সমুৎপন্নে ব্যথাং জাতু ন গচ্ছতি । ইষ্টান্ পুত্রাংশ্চ দারাংশ্চ ন যাচেত কদা-

চন ॥ ৩২ ॥ অর্হতে যাচমানায় প্রদেষং তচ্ছুভং ভবেৎ । অপ্রমাদী ভবেদেতৈঃ  
 স চাপ্যর্কগুণো ভবেৎ ॥ ৩৩ ॥ সত্যং ধ্যানং সমাধানং চোদ্যং বৈরাগ্যমেব চ ।  
 অস্তেষং ব্রহ্মচর্যঞ্চ তথাংসংগ্রহমেব চ ॥ ৩৪ ॥ এবং দোষা মদস্যোক্তান্তান্ দোষান্  
 পরিবর্জ্যেৎ । তথা ত্যাগোংপ্রমাদশ্চ স চাপ্যর্কগুণো মতঃ ॥ ৩৫ ॥ অর্কো  
 দোষাঃ প্রমাদস্য তান্ দোষান্ পরিবর্জ্যেৎ । ইন্দ্রিযেভ্যশ্চ পঞ্চভ্যো মনসশ্চৈব  
 ভারত । অতীতানাগতেভ্যশ্চ মুক্ত্যপেতঃ সুখী ভবেৎ ॥ ৩৬ ॥ সত্যাত্মা ভব  
 রাজেন্দ্র সত্যে লোকাঃ প্রতিষ্ঠিতাঃ । তাংস্তু সত্যমুখানাহঃ সত্যে হৃদয়নাহি-  
 তম্ ॥ ৩৭ ॥ নিবৃত্তেনৈব দোষেণ তপোব্রতমিহাচরেৎ । এতদ্ধাতৃকৃতং বৃত্তং  
 সত্যমেব সত্যং ব্রতম্ ॥ ৩৮ ॥ দোষৈরেতৈরিমুক্তস্ত গুণৈরেতৈঃ সমন্বিতঃ ।  
 এতং সনৃদ্ধমত্যর্থং তপো ভবতি কেবলম্ ॥ ৩৯ ॥ যন্মাং পৃচ্ছসি রাজেন্দ্র সং-  
 ক্ষেপাং প্রব্রবীমি তে । এতং পাপহরং পুণ্যং জন্মমতুজরাপহম্ ॥ ৪০ ॥ ধৃত-  
 রাষ্ট্র উবাচ । আখ্যানপঞ্চনৈর্বেদৈর্ভূষিষ্ঠং কথ্যতে জনৈঃ । তথৈবান্যে চতু-  
 বেদাঃ স্ত্রিবেদাশ্চ তথাপরে ॥ ৪১ ॥ দ্বিবেদাশ্চকবেদাশ্চাপ্যনৃশ্চ তথাপরে ।  
 তেষান্ত কতরঃ স মাদবর্গহং বেদ বৈ দ্বিজম্ ॥ ৪২ ॥ সনৎসুজাত উবাচ । একস্য  
 বেদস্যাজ্ঞানাদ্বেদান্তে বহবঃ কৃতাঃ । সত্যসৈকস্য রাজেন্দ্র সত্যে কশ্চিদব-  
 স্থিতঃ ॥ ৪৩ ॥ এবং বেদমবিজ্ঞায প্রাক্কোংহমিতি মন্যতে । দানমধ্যমং যজ্ঞো  
 লোভাদেতং প্রবর্ততে ॥ ৪৪ ॥ সত্যং প্রচ্যবমানানাং সঙ্কল্পশ্চ তথা ভবেৎ ।  
 ততো যজ্ঞঃ প্রত্যাযেত সত্যসৈবাবধারণাৎ ॥ ৪৫ ॥ মনসান্যস্য ভবতি বাচা-  
 ন্যস্যার্থ কন্মণা । সঙ্কল্পসিদ্ধঃ পুরুষঃ সঙ্কল্পানধিতিষ্ঠতি ॥ ৪৬ ॥ অনৈর্ভূত্যেন  
 বৈ তস্য দীক্ষিতব্রতমাচরেৎ । নানৈতদ্ধাতুনিবৃত্তং সত্যমেব সত্যং পরম্ ॥ ৪৭ ॥  
 জ্ঞানং বৈ নাম প্রত্যক্ষং পরোক্ষং জায়তে তপঃ । বিদ্যা দ্বহপঠন্তু দ্বিজং বৈ  
 বহুপাঠিনম্ ॥ ৪৮ ॥ তন্মাং ক্ষত্রিয় মাংস্তা জল্লিতেনৈব বৈ দ্বিজম্ । য এব  
 সত্যান্নাপৈতি স জ্ঞেযো ব্রাহ্মণস্ত্রযা ॥ ৪৯ ॥ ছন্দাংসি নাম ক্ষত্রিয়তান্যথবা পুরা  
 জংগৌ মহর্ষিসংঘ এষঃ । ছন্দোবিদস্তে য উত নাধীতবেদা ন বেদবেদ্যস্য বিদুর্হি-  
 তত্বম্ ॥ ৫০ ॥ ছন্দাংসি নাম দ্বিপদাং বরিষ্ঠ স্বচ্ছন্দযোগেন ভবন্তি তত্র । ছন্দো-  
 বিদস্তেন চ তানধীত্য গতা ন বেদস্য ন বেদ্যমার্য্যঃ ॥ ৫১ ॥ ন বেদানাং বেদিতা  
 কশ্চিদস্তি কশ্চিদ্বৈতান্ বধ্যতে চাপি রাজন্ । যো বেদ বেদান্ স বেদ বেদ্যং  
 সত্যে স্থিতো যস্ত স বেদ বেদ্যম্ ॥ ৫২ ॥ ন বেদানাং বেদিতা কশ্চিদস্তি বেদ্যেন  
 বেদং ন বিদর্নবেদ্যম্ । যো বেদ বেদ্যং স চ বেদ বেদ্যং যো বেদ বেদ্যং ন স বেদ

সত্যম্ ॥ ৫৩ ॥ যো বেদ বেদান্ স চ বেদ বেদ্যং ন তং বিদুর্বেদবিদো ন বেদাঃ ।  
 তথাপি বেদেন বিদন্তি বেদং যে ব্রাহ্মণা বেদবিদো ভবন্তি ॥ ৫৪ ॥ 'ধামাংশ-  
 ভাগস্য তথা হি বেদা যথা চ শাখা হি মহীরুহস্য । সৎবেদনে চৈব যথা মনন্তি  
 তস্মিন্ হি সত্যে পরমাত্মনোহর্থং ॥ ৫৫ ॥ অভিজানামি ব্রাহ্মণং ব্যাখ্যাতারং বিচ-  
 ক্ষণম্ । যচ্ছিন্নবিচিকিৎসঃ সন্ ব্যাচক্ষে সর্বসংশয়ান্ ॥ ৫৬ ॥ নাস্য পর্যেষণং  
 গচ্ছেৎ প্রাচীনং নোত দক্ষিণম্ । নার্বাচীনং কুতস্তিৰ্য্যঙ্গাদিশস্ত কথঞ্চন ॥ ৫৭ ॥  
 তস্য পর্যেষণং গচ্ছেৎ প্রত্যর্থিষু কথঞ্চন । অবিচিন্মিমং বেদে তপঃ পশ্যতি তং  
 প্রভুম্ ॥ ৫৮ ॥ তুষ্ণীংভূত উপাসীত ন চেফেগ্ননসাপি চ । উপাবর্ত্তস্ব তদ্বক্ষ  
 অন্তুরাত্মনি বিশ্রুতম্ ॥ ৫৯ ॥ মৌনান্ন স মুনির্ভবতি নারণ্যবসনান্মুনিঃ । স্বলক্ষণস্ত  
 যো বেদ স মুনিঃ শ্রেষ্ঠ উচ্যতে ॥ ৬০ ॥ সৰ্বার্থানাং ব্যাকরণাদ্বেষাকরণ উচ্যতে ।  
 তন্মূলতো ব্যাকরণং ব্যাকরোতীতি তত্তথা ॥ ৬১ ॥ প্রত্যক্ষদর্শী লোকানাং  
 সর্বদর্শী ভবেন্নরঃ । সত্যে বৈ ব্রাহ্মণস্তিষ্ঠন্ তদ্বিদ্বান্ সর্ববিদুবেৎ ॥ ৬২ ॥ ধৰ্ম্মা-  
 দিষু স্থিতোহপ্যেবং ক্ষত্রিয় ব্রাহ্মণশ্চ পশ্যতি । বেদেষু চানুপূর্য্যেণ এতদ্বক্ষ্য্য ব্রবী-  
 মি তে ॥ ৬৩ ॥

ইত্যুদ্যোগপর্বণি সনৎসুজাতপর্বণি সনৎসুজাতবাক্যে ত্রিচত্বারিংশ-

ভ্রমোহধ্যায়ঃ ॥ ৪৩ ॥



ধৃতরাষ্ট্র উবাচ । সনৎসুজাত যামিমাং পরাং ত্বং ব্রাহ্মীং বাচং বদসে বিশ্ব-  
 রূপাম্ । পরাংহি কামেন সুদূর্লভাং কথাং তদ্বাহি মে বাক্যমেতৎ কুমার ॥ ১ ॥  
 সনৎসুজাত উবাচ । নৈতদ্বক্ষ্য্য স্বরমাণেন লভ্যং যন্মাং পৃচ্ছন্নতিহৃষ্যস্যতীব ।  
 বুদ্ধৌ বিলীনে মনসি প্রচিন্ত্য বিদ্যা হি সা ব্রহ্মচর্য্যেণ লভ্যা ॥ ২ ॥ ধৃতরাষ্ট্র  
 উবাচ । অত্যন্তবিদ্যামিতি যৎ সনাতনীং ব্রবীষি ত্বং ব্রহ্মচর্য্যেণ সিদ্ধাম্ ।  
 অনারভ্যাং বসতীহ কার্য্যকালে কথং ব্রাহ্মণ্যমমৃতত্বং লভেত ॥ ৩ ॥ সনৎ-  
 সুজাত উবাচ । অব্যক্তবিদ্যামতিধাস্যে পুরাণীং বুদ্ধ্য্য তেষাং ব্রহ্মচর্য্যেণ  
 সিদ্ধাম্ । যাং প্রাপ্যৈনং মর্ত্যলোকং ত্যজন্তি যা বৈ বিদ্যা গুরুবৃদ্ধেষু নিত্যা ॥ ৪ ॥  
 ধৃতরাষ্ট্র উবাচ । ব্রহ্মচর্য্যেণ যা বিদ্যা শক্যা বেদিতুমঞ্জসা । তৎ কথং ব্রহ্মচর্য্যং  
 স্যাদেতদ্বক্ষ্য্য ব্রবীহি মে ॥ ৫ ॥ সনৎসুজাত উবাচ । আচার্য্যযোনিমিহ যে  
 প্রবিশ্য ভূত্বা গৰ্ভে ব্রহ্মচর্য্যং চরন্তি । ইহৈব তে শাস্ত্রকারা ভবন্তি প্রহায দেহং  
 পরমং যান্তি যোগম্ ॥ ৬ ॥ যেহস্মিঞ্জলোকে বৈ জঘন্তীহ কামান্ ব্রাহ্মীং স্থিতিং

হনুতিতিক্ষমাণাঃ । ত আত্মানমিহরন্তীহ দেহান্মশ্ণাদিষীকামিব সত্বসংস্থাঃ ॥ ৭ ॥  
 রশীরমেতৌ কুরুতঃ পিতা মাতা চ ভারত । আচার্য্যশাস্ত্রা য়া জাতিঃ সা পুণ্য  
 সাজরামরা ॥ ৮ ॥ যঃ প্রাবৃণোত্যবিতথেন বর্ণানৃতং কুর্ষন্নমৃতং সংপ্রযচ্ছন্ । তং  
 বৈ মন্যেত পিতরং মাতরঞ্চ তস্মৈন দ্রুহেৎ কৃতমস্য জানন্ ॥ ৯ ॥ গুরুং  
 শিষ্যো নিত্যমভিবাদযীত স্বাধ্যায়মিচ্ছেচ্চুচিরপ্রমত্তঃ । মানম্ কুর্য্যাম্নাদধীত রোষ-  
 মেঘ প্রথমো ব্রহ্মচর্য্যস্য পাদঃ ॥ ১০ ॥ শিষ্যবৃত্তিক্রমেণৈব বিদ্যামাপ্নোতি যঃ  
 শুচিঃ । ব্রহ্মচর্য্যব্রতস্যাস্য প্রথমঃ পাদ উচ্যতে ॥ ১১ ॥ আচার্য্যস্য প্রিযং  
 কুর্য্যাৎ প্রাণৈরপি ধনৈরপি । কৰ্ম্মণা মনসা বাচা দ্বিতীযঃ পাদ উচ্যতে ॥ ১২ ॥  
 সমা গুরৌ যথা বৃত্তিগুরুপত্ন্যাং তথা চরেৎ । তৎ পুল্রে চ তথা কুর্ষন্ দ্বিতীযঃ  
 পাদ উচ্যতে ॥ ১৩ ॥ আচার্য্যোণাত্মকৃতং বিজানন্ জ্ঞাত্বা চার্থং ভাবিতোহস্মী-  
 ত্যনেন । যন্নন্যতে তং প্রতি হৃষ্টবুদ্ধিঃ স বৈ তৃতীযো ব্রহ্মচর্য্যস্য পাদঃ ॥ ১৪ ॥  
 নাচার্য্যস্যানপাকৃত্য প্রবাসং প্রাক্তঃ কুর্ষীত নৈতদহং করোমি । ইতীব মন্যেত  
 ন ভাষেত স বৈ চতুর্থো ব্রহ্মচর্য্যস্য পাদঃ ॥ ১৫ ॥ কালেন পাদং লভতে তথার্থং  
 ততশ্চ পাদং গুরুযোগতশ্চ । উৎসাহযোগেন চ পাদমৃচ্ছেৎ শাস্ত্রেণ পাদঞ্চ  
 ততোহভিযাতি ॥ ১৬ ॥ ধৰ্ম্মাদযো দ্বাদশ যস্য কপমন্যানি চাক্ষানি তথা  
 বলঞ্চ । আচার্য্যযোগে ফলভীতি চাহব্রহ্মার্থযোগেন চ ব্রহ্মচর্য্যম্ ॥ ১৭ ॥ এবং  
 প্রবৃত্তো যদুপালভেত বৈ ধনমাচার্য্যায় তদনুপ্রযচ্ছেৎ । স তাং বৃত্তিং বহুগুণা-  
 মেবমেতি গুরোঃ পুল্রে ভবতি চ বৃত্তিরেষা ॥ ১৮ ॥ এবং বসন্ সৰ্বতো বর্দ্ধীতীহ  
 বহুন্ পুল্লাল্লভতে চ প্রতিষ্ঠাম্ । বর্ষন্তি চাস্মৈ প্রদিশো দিশশ্চ বসন্ত্যস্মিন্ ব্রহ্ম-  
 চর্য্যে জনাশ্চ ॥ ১৯ ॥ এতেন ব্রহ্মচর্য্যেণ দেবা দেবত্বমাপ্নুবন্ । ঋষশ্চ মহা-  
 ভাগা ব্রহ্মলোকং মনীষিণঃ ॥ ২০ ॥ গন্ধৰ্ব্বাণামনেনৈব কপমপ্সরসামভুৎ । এতেন  
 ব্রহ্মচর্য্যেণ সূর্য্যোহপ্যহ্নায় জায়তে ॥ ২১ ॥ আকাঙ্ক্ষ্যার্থস্য সংযোগাদ্রসভেদা-  
 র্থিনামিব । এবং হেতৎ সমাজ্জায় তাদৃগ্ভাবং গতা ইমে ॥ ২২ ॥ য আশ্রয়েৎ  
 পশ্বযেষ্চাপি রাজন্ সৰ্বং শরীরং তপসা তপ্যমানঃ । এতেন বৈ বাল্যমভ্যেতি  
 বিদ্বান্ মৃত্যুন্তথা স জয়ত্যন্তকালে ॥ ২৩ ॥ অন্তবত্তঃ ক্ষত্রিয় তে জয়ন্তি লোকান্  
 জনাঃ কৰ্ম্মণা নিৰ্ম্মলেন । ব্রহ্মৈব বিদ্বাংস্তেন চাভ্যোতি সৰ্বং নান্যঃ পশ্বা অয-  
 নায বিদ্যতে ॥ ২৪ ॥ ধৃতরাষ্ট্র উবাচ । আভাতি শুক্লমিব লোহিতমিবাথো  
 ক্লৃষ্ণমিবাঞ্জনং কাঙ্গবং বা । সদ্ভুক্ষণং পশ্যতি যোহত্র বিদ্বান্ কথংকপং তদমৃত-  
 মক্ষরং পদম্ ॥ ২৫ ॥ সনৎসুজাত উবাচ । আভাতি শুক্লমিব লোহিত মিবা-



থো কৃষ্ণমায়সমর্কবর্ণম্ । ন পথিব্যাস্তিষ্ঠতি নান্তরীক্ষে নৈতৎ সমুদ্রে সলিলং  
 বিভর্তি ॥ ২৬ ॥ ন তারকাসু ন চ বিদ্যুদাশ্রিতং ন চাত্রেষু দৃশ্যতে কপমস্য । ন  
 চাপি বাযৌ ন চ দেবতাসু ন তচ্চন্দ্রে দৃশ্যতে নোত সূর্য্যে ॥ ২৭ ॥ নৈবক্ষু তম  
 যজুঃশু নাপ্যথর্বসু ন দৃশ্যতে বৈ বিমলেষু সামসু । রথন্তরে বাহুদ্রথে বাপি রাজ-  
 মহাব্রতে নৈব দৃশ্যেদ্রুবন্তঃ ॥ ২৮ ॥ অপারণীয়ন্তমসঃ পরস্তাত্তদন্তকোহপ্যতি  
 বিনাশকালে । অণীযো কপং ক্ষুরধারযা সমং মহচ্চ কপং তদৈ পর্বতেভ্যঃ ॥ ২৯ ॥  
 সা প্রতিষ্ঠা তদমৃতং লোকাস্তদ্রুক্ষ তদ্বশঃ । ভূতানি জজ্জিরে তস্মাৎ প্রলয়ং যাস্তি  
 তত্র হি ॥ ৩০ ॥ অনামযং তমহদুদ্যতং যশো বাচো বিকারং কবযো বদন্তি ।  
 যস্মিন্ জগৎ সর্বমিদং প্রতিষ্ঠিতং যে তদ্বিদুরমৃতাস্তে ভবন্তি ॥ ৩১ ॥

ইত্যুদ্যোগপর্বণি সনৎসুজাতপর্বণি সনৎসুজাতবাক্যে চতুশ্চত্বারিংশ-  
 ভূমোহধ্যায়ঃ ॥ ৪৪ ॥



সনৎসুজাত উবাচ । শোকঃ ক্রোধশ্চ লোভশ্চ কামো মোহঃ পরাসুতা । ঈর্ষ্যা  
 মানো বিধিৎসা চ রূপাসূয়া জুগুপ্সিতা । দ্বাদশৈতে মহাদোষা মনুষ্যপ্রাণনা-  
 শনাঃ ॥ ১ ॥ একৈক্যমেতে রাজেন্দ্র মনুষ্যান্ পর্য্যাপাসতে । যৈরাবিষ্টো নরঃ  
 পাপং মুচসংস্তো ব্যবস্যাতি ॥ ২ ॥ স্পৃহ্যালুরুগ্রঃ পরুষো বদান্যঃ ক্রোধঃ  
 বিব্রম্বনসা বৈ বিকথী । নৃশংসধর্ম্মাঃ ষড়িমে জনা বৈ প্রাপ্যাপ্যর্থং নোত স-  
 ভাজযন্তে ॥ ৩ ॥ সন্তোগসম্বিদ্ভিমোহতিমানী দত্তা বিকথী রূপণো দুর্বলশ্চ ।  
 বহুপ্রশংসী বনিতাদ্বিটসদৈব সপ্তৈবোক্তাঃ পাপশীলা নশংসাঃ ॥ ৪ ॥ ধর্ম্মশ্চ  
 সত্যঞ্চ তপো দমশ্চ অমাৎসর্য্যং হীন্তিতিকানসূয়া । দানং ক্ষতশ্চৈব ধৃতিঃ  
 ক্ষমা চ মহাব্রতা দ্বাদশ ব্রাহ্মণস্য ॥ ৫ ॥ যো নৈতেভ্যঃ প্রচ্যবেদ্বাদশভ্যঃ সর্বা-  
 মপীমাং পৃথিবীং স শিষ্যাৎ । ত্রিভির্দ্বাভ্যামেকতো বার্থিতো যো নাস্য স্বমস্তীতি  
 চ বেদিতব্যম্ ॥ ৬ ॥ দমস্ত্যাগোহথাপ্রমাদ ইত্যেতেষ্মতং স্থিতম্ । এতানি  
 ব্রহ্মযুখ্যানাং ব্রাহ্মণানাং মনীষিণাম্ ॥ ৭ ॥ সদ্বাসদ্বা পরীবাদো ব্রাহ্মণস্য ন  
 শস্যতে । নরকপ্রতিষ্ঠাস্তেসূর্য্যএবং কুর্ষতে জনাঃ ॥ ৮ ॥ নদোহৃদাদশদোষঃ  
 স্যাৎ পুরা যোহুপ্রকীর্তিতঃ । লোকদ্বেষ্যং প্রাতিকূল্যমভ্যসূয়া যুষা বচঃ ॥ ৯ ॥  
 কামক্রোধো পারতন্ত্র্যং পরীবাদোহথ পৈশুনম্ । অর্থহানির্বিবাদশ্চ মাৎসর্য্যং  
 প্রাণিপীডনম্ ॥ ১০ ॥ ঈর্ষ্যা মোহোহতিবাদশ্চ সংজ্ঞানাশোহভ্যসূয়িতা । তস্মাৎ  
 প্রাক্ষো ন মাদ্যেত সদা হেতদ্বিগর্হিতম্ ॥ ১১ ॥ সৌহৃদে বৈ ষড়্গুণা বেদিতব্যাঃ

প্রিয়ে হৃষ্যস্ত্যপ্রিষে চ ব্যথন্তে । স্যাদাত্মনঃ সুহিতং যাচতে যো দদাত্যযাচ্য-  
মপি দেয়ং খলু স্যাৎ ॥ ১২ ॥ ইষ্টান্ পুত্রান্ বিভবান্ স্বাংশ্চ দারানভ্যর্থিতশ্চা-  
ইতি শুদ্ধভাবঃ । ত্যক্তদ্রব্যঃ সংবসেন্নেহ কামাদ্ভুক্তে কৰ্ম্ম স্বাশিষং বাধতে  
চ ॥ ১৩ ॥ দ্রব্যবান্ গুণবান্বেবং ত্যাগী ভবতি সাত্ত্বিকঃ । পঞ্চ ভূতানি পঞ্চভ্যো  
নিবর্তয়তি তাদৃশঃ ॥ ১৪ ॥ এতৎ সন্মুদ্ধমপ্যুদ্ধং তপো ভবতি কেবলম্ । সদ্ধাৎ  
প্রচ্যবমানানাং সঙ্কল্পেন সনাহিতম্ ॥ ১৫ ॥ যতো যজ্ঞাঃ প্রবর্দ্ধন্তে সত্যসৈব্যা-  
বরোধনাৎ । মনসান্যস্য ভবতি ব্যাচান্যস্যাত্ম কৰ্ম্মণা ॥ ১৬ ॥ সঙ্কল্পসিদ্ধং পুরুষ-  
নসঙ্কল্লোহধিতিষ্ঠতি । ব্রাহ্মণস্য বিশেষেণ কিঞ্চান্যদপি মে শৃণু ॥ ১৭ ॥ অধ্যাপ-  
য়েন্নহদেতদ্ব্যশস্যং বাচো বিকারান্ কবযো বদন্তি । অস্মিন্ যোগে সৰ্বমিদং  
প্রতিষ্ঠিতং যে তদ্বিদুরমৃতাস্তে ভবন্তি ॥ ১৮ ॥ ন কৰ্ম্মণা সুরুতেনৈব রাজন্ সত্যং  
জযেজ্জ্জ্হায়া দ্বা যজেদ্বা । নৈতেন বালোহমৃত্যুমভ্যেতি রাজনুতিষ্ঠাসৌ ন লভ-  
ত্যন্তকালে ॥ ১৯ ॥ তুষ্ণীমেক উপাসীত চেফেত মনসাপি ন । তথা সংস্তুতি-  
নিন্দাভ্যাং প্রীতিরোষো বিবজ্জ্বৰেৎ ॥ ২০ ॥ অত্রৈব তিষ্ঠন্ কল্লিষ ব্রহ্মাবিশতি  
পশ্যতি । বেদেষু চান্নপূৰ্বেণ এতদ্বিদ্বন্ ব্রবীমি তে ॥ ২১ ॥

ইত্যুদ্যোগপর্বণি সনৎসুজাতপর্বণি সনৎসুজাতবাক্যে পঞ্চচত্বারিংশ-

তমোঃধ্যায়ঃ ॥ ৪৫ ॥



সনৎসুজাত উবাচ । যত্তচ্ছূক্ৰং মহজ্জ্যোতির্দীপ্যমানং মহদ্ব্যশঃ । তদে দেবা  
উপাসন্তে তস্মাৎ সূর্যো বিরাজতে । যোগিনস্তং প্রপশ্যন্তি ভগবন্তং সনাত-  
নম্ ॥ ১ ॥ শুক্রাদক্ষ প্রভবতি ব্রহ্ম শুক্রেণ বর্দ্ধিতে । তচ্ছূক্ৰং জ্যোতিষাং মধ্যেহ-  
তপ্তং তপতি তাপনম্ । যোগিনস্তং প্রপশ্যন্তি ভগবন্তং সনাতনম্ ॥ ২ ॥ অপো-  
হথ অদ্যঃ সলিলস্য মধ্যে উভৌ দেবৌ শিশিষাতেহত্তরীক্ষে । অতপ্রিতঃ সবি-  
তুর্বে বিবস্বান্ উভৌ বিভর্তি পৃথিবীং দিবঞ্চ । যোগিনস্তং প্রপশ্যন্তি ভগবন্তং  
সনাতনম্ ॥ ৩ ॥ উভৌ চ দেবৌ পৃথিবীং দিবঞ্চ দিশঃ শুক্রে ভুবনং বিভর্তি ।  
তস্মাদ্দিশঃ সরিতশ্চ সুবন্তি তস্মাৎ সমুদ্রা বিহিতা মহান্তঃ । যোগিনস্তং প্রপশ্যন্তি  
ভগবন্তং সনাতনম্ ॥ ৪ ॥ চক্রে রথস্য তিষ্ঠন্তোহধুবস্যাব্যকৰ্ম্মণঃ । কেতুনস্তং বহ-  
ন্ত্যশ্বাস্তং দিব্যমজরং দিবি । যোগিনস্তং প্রপশ্যন্তি ভগবন্তং সনাতনম্ ॥ ৫ ॥ ন  
সাদৃশ্যে তিষ্ঠতি রূপমস্য ন চক্ষুষা পশ্যতি কশ্চিদেনম্ । মনীষযাতো মনসা হৃদা  
চ যএনং বিদুরমৃতাস্তে ভবন্তি । যোগিনস্তং প্রপশ্যন্তি ভগবন্তং সনাতনম্ ॥ ৬ ॥

দ্বাদশপুণ্ড্রং সরিতং পিবন্তো দেবরক্ষিতাম্ । মধীক্ষন্তুশ্চ তে তস্যাঃ সঞ্চরন্তীহ  
 যোরাম্ । যোগিনস্তং প্রপশ্যন্তি ভগবন্তং সনাতনম্ ॥ ৭ ॥ তদর্কমাসং পিবতি  
 সঞ্চিন্ত্য ব্রমরো মধু । ঈশানঃ সর্বভূতেষু হবির্ভূতমকল্পয়ৎ । যোগিনস্তং প্রপশ্যন্তি  
 ভগবন্তং সনাতনম্ ॥ ৮ ॥ হিরণ্যপর্ণমশ্বখমভিপদ্য হৃপক্ষকাঃ । তে তত্র পক্ষিণো  
 ভূত্বা প্রপতন্তি যথা দিশম্ । যোগিনস্তং প্রপশ্যন্তি ভগবন্তং সনাতনম্ ॥ ৯ ॥ পূর্ণাৎ  
 পূর্ণান্ত্যঙ্করন্তি পূর্ণাৎ পূর্ণানি চক্রিরে । হরন্তি পূর্ণাৎ পূর্ণানি পূর্ণমেবাবশিষ্যতে ।  
 যোগিনস্তং প্রপশ্যন্তি ভগবন্তং সনাতনম্ ॥ ১০ ॥ তস্মাদৈ বায়ুরাযাতস্তস্মিংশ্চ  
 প্রযতঃ সদা । তস্মাদগ্নিশ্চ সৌমশ্চ তস্মিংশ্চ প্রাণা আততঃ ॥ ১১ ॥ সর্বমেব ততো  
 বিদ্যাভক্তদ্বক্তুং ন শক্নমঃ । যোগিনস্তং প্রপশ্যন্তি ভগবন্তং সনাতনম্ ॥ ১২ ॥  
 অপানং গিরতি প্রাণঃ প্রাণং গিরতি চন্দ্রমাঃ । আদিত্যে গিরতে চন্দ্রমাদিত্যং  
 গিরতে পরঃ । যোগিনস্তং প্রপশ্যন্তি ভগবন্তং সনাতনম্ ॥ ১৩ ॥ একং পাদং নো  
 ক্ষিপতি মলিলাঙ্কং স উচ্চরন্ । তঞ্জে সন্ততমূর্দ্ধায ন মৃত্যুর্নামৃতং ভবেৎ । যোগি-  
 নস্তং প্রপশ্যন্তি ভগবন্তং সনাতনম্ ॥ ১৪ ॥ অঙ্গুষ্ঠমাত্রঃ পুরুষোহন্তরাত্মা লিঙ্গস্য  
 যোগেন সংযাতি নিত্যম্ । তমীশমীড্যমনু কল্পমাদ্যং পশ্যন্তি মূঢ়া ন বিরাজ-  
 মানম্ ॥ ১৫ ॥ অসাধনা বাপি সমাধনা বা সমানমেতদদৃশ্যতে মানুষ্যেষু । সমান-  
 মেতদমৃতস্যেতরস্য মুক্তাস্তত্র মধু উৎসং সমাপুঃ । যোগিনস্তং প্রপশ্যন্তি ভগবন্তং  
 সনাতনম্ ॥ ১৬ ॥ উভৌ লোকৌ বিদ্যায়া ব্যাপ্য যাতি তদা হতঞ্চাহতমগ্নিহোত্রম্ ।  
 না তে ব্রাহ্মী লঘুতামাদধীত প্রজ্ঞানং স্যামান ধীরা লভন্তে । যোগিনস্তং প্রপ-  
 শ্যন্তি ভগবন্তং সনাতনম্ ॥ ১৭ ॥ এবং দেবো মহাত্মা স পাবকং পুরুষো গিরন্ ।  
 যো বৈ তং পুরুষং বেদ তস্যেহার্থো ন রিষ্যতে । যোগিনস্তং প্রপশ্যন্তি ভগবন্তং  
 সনাতনম্ ॥ ১৮ ॥ যঃ সহস্রং সহস্রাণাং পক্ষান্ সন্তত্য সংপতেৎ । মধ্যমে মধ্য  
 আগচ্ছেদপি চেৎ স্যাম্ননোজবঃ । যোগিনস্তং প্রপশ্যন্তি ভগবন্তং সনাতনম্ ॥ ১৯ ॥  
 ন দর্শনে তিষ্ঠতি কপমস্য পশ্যন্তি চৈনং সুবিশুদ্ধসত্ত্বাঃ । হিতো মনীষী মনসা ন  
 তপ্যতে যে প্রব্রজেয়ুরমৃতাস্তে ভবন্তি । যোগিনস্তং প্রপশ্যন্তি ভগবন্তং সনা-  
 তনম্ ॥ ২০ ॥ গূহন্তি সর্পা ইব গজরাগ্নি স্বশিক্ষয়া স্বেন বৃত্তেন মর্ত্যাঃ । তেষু  
 প্রমুহন্তি জনা বিমূঢ়া যথা ধ্বামং মোহয়ন্তে ভয়ায় । যোগিনস্তং প্রপশ্যন্তি ভগ-  
 বন্তং সনাতনম্ ॥ ২১ ॥ নাহং সদাহং সৎকৃতঃ স্যাম্নমৃত্যুর্নচামৃত্যুরমৃতং মে কুতঃ  
 স্যাৎ । সত্যানুতে সত্যসমানবন্ধে সতশ্চ যোনিরসতশ্চৈক এব । যোগিনস্তং  
 প্রপশ্যন্তি ভগবন্তং সনাতনম্ ॥ ২২ ॥ ন সাধুনা নোত অসাধুনা বা সমানমেতদ-

শ্যতে মানুষেষু । সমানমেতদমৃতস্য বিদ্যা দেবং যুক্তো মধু তদৈ পরীক্ষেৎ ।  
 যোগিনস্তং প্রপশ্যন্তি ভগবন্তং সনাতনম্ ॥ ২৩ ॥ নাস্যাতিবাদা হৃদযং তাপ-  
 যন্তি নানধীতং নাহুতমগ্নিহোত্রম্ । মনো ব্রাহ্মীং লঘতামাদধীত প্রজ্ঞাশ্বাস্মৈ  
 নাম ধীরা লভন্তে । যোগিনস্তং প্রপশ্যন্তি ভগবন্তং সনাতনম্ ॥ ২৪ ॥ এবং যঃ  
 সর্বভূতেষু আত্মানমনুপশ্যতি । অন্যত্রান্যত্র যুক্তেষু কিং স শোচেত্ততঃ পরম্ ॥ ২৫ ॥  
 যথোদপানে মহতি সর্বতঃ সংপ্লুতোদকে । এবং সর্বেষু বেদেষু ব্রাহ্মণস্য বিজা-  
 নতঃ ॥ ২৬ ॥ অঙ্কুষ্ঠমাত্রঃ পুরুষো মহাত্মা ন দৃশ্যতেহসৌ হৃদি সন্নিবিষ্টঃ । অজ-  
 শ্চরো দিবারাত্রমতন্দ্রিতঃ স তং মহা কবিরাস্তে প্রসন্নঃ ॥ ২৭ ॥ অহমেব স্মৃতো  
 নাতা পিতা পুত্রোহস্ম্যহং পুনঃ । আত্মাহমপি সর্বস্য যচ্চ নাস্তি যদস্তি চ ॥ ২৮ ॥  
 পিতামহোহস্মি স্ববিরঃ পিতা পুত্রশ্চ ভারত । মমৈব যুষ্মাত্মহা ন মে যুষং ন  
 বো হহম্ ॥ ২৯ ॥ আত্মৈব স্থানং মম জন্ম চাত্মা ওতপ্রোতোহহমজরপ্রতিষ্ঠঃ ।  
 অজশ্চরো দিবারাত্রমতন্দ্রিতোহহং মাং বিজ্ঞায় কবিরাস্তে প্রসন্নঃ ॥ ৩০ ॥ অণো-  
 রণীয়ান্ সূমনাঃ সর্বভূতেষু জাগ্রতি । পিতরং সর্বভূতেষু পুঙ্করে নিহিতং বিদুঃ ॥ ৩১ ॥

ইত্যুদ্যোগপর্বণি সনৎসুজাতপর্বণি সনৎসুজাতবাক্যে ষট্চত্বারিংশ-

ত্বেমোহব্যাসঃ ॥ ৪৬ ॥ সমাপ্তঞ্চ সনৎসুজাতপর্ব ॥



অথ যানসন্ধিপর্ব ।

বৈশম্পায়ন উবাচ । এবং সনৎসুজাতেন বিদুরেণ চ ধীমতা । সান্নিধ্যং কথ-  
 যতো রাজ্ঞঃ সা ব্যতীযায শর্বরী ॥ ১ ॥ তস্যাত্ম রজন্যাৎ ব্যুষ্ঠাযাৎ রাজানঃ  
 সর্ব এব তে । সভামাবিবিশুর্জফাঃ সূতস্যোপদিদৃক্ষযা ॥ ২ ॥ শুশ্রূষমাণাঃ পার্থানাং  
 বচো ধর্ম্মার্থসংহিতম্ । ধৃতরাষ্ট্রমুখাঃ সর্বে যযু রাজসভাং শুভাম্ ॥ ৩ ॥ সুধা-  
 বদাতাং বিস্তীর্ণাং কনকাজিরভূষণাম্ । চন্দ্রপ্রভাং সুরুচিরাং সিক্তাং চন্দন-  
 বারিণা ॥ ৪ ॥ রুচিরৈরাসনৈস্তীর্ণাং কাঞ্চনৈর্দারবৈরপি । অশ্মন্যারমযৈর্দাতৈস্তে  
 স্বাস্তীর্নৈঃ সোত্তরচ্ছদৈঃ ॥ ৫ ॥ ভীষ্মো দ্রোণঃ কৃপঃ শল্যঃ কৃতবর্মা জয়দ্রথঃ ।  
 অশ্বখামা বিকর্ণশ্চ সোমদত্তশ্চ বাহ্লিকঃ ॥ ৬ ॥ বিদুরশ্চ মহাপ্রাজ্ঞো যুযুৎ-  
 সশ্চ মহারথঃ । সর্বে চ সহিতাঃ শূরাঃ পার্থিবা ভরতর্ষভ । ধৃতরাষ্ট্রং পুরস্কৃত্য  
 বিবিশুস্তাং সভাং শুভাম্ ॥ ৭ ॥ দুঃশাসনশিত্রসেনঃ শকুনিশ্চাপি সৌবলঃ ।  
 দুর্ম্মথো দুঃসহঃ কর্ণ উলূক্যেহথ বিবিশুশতিঃ ॥ ৮ ॥ কুরুরাজং পুরস্কৃত্য দুর্ঘ্যো-  
 ধনমগম্যম্ । বিবিশুস্তাং সভাং রাজন্ সুরাঃ শক্রসদো যথা ॥ ৯ ॥ আবিশদ্ভি-

স্তদা রাজন্ শূরৈঃ পরিষবাহুভিঃ । শুশুভে সা সভা রাজন্ সিংহৈরিব গিরে-  
 গুহা ॥ ১০ ॥ তে প্রবিশ্য মহেষাসাঃ সভাং সৰ্বে মহোজসঃ । আসনানি বিচি-  
 ত্রাণি ভেজিরে সূর্য্যবচ্চসঃ ॥ ১১ ॥ আসনস্থেষু সৰ্বেষু তেষু রাজসু ভারত ।  
 দ্বাঃস্থো নিবেদযামাস সূতপুত্রমুপস্থিতম্ ॥ ১২ ॥ অষং সরথ আঘাতি যোহযাসীৎ  
 পাণ্ডবান্ প্রতি । দূতো নস্তূর্ণমাঘাতঃ সৈন্ধবৈঃ সাধুবাহিভিঃ ॥ ১৩ ॥ উপেষায  
 তু সন্ধিপ্রং রথাং প্রস্কন্দ্য কুণ্ডলী । প্রবিবেশ সভাং পূর্ণাং মহীপাটলশ্মহা-  
 ভ্রুভিঃ ॥ ১৪ ॥ সঞ্জয় উবাচ । প্রাপ্তোহস্মি পাণ্ডবান্ গত্বা তদ্বিজানীত কৌরবাঃ ।  
 যথাবযঃ কুরুন্ সৰ্বান্ প্রতিনন্দন্তি পাণ্ডবাঃ ॥ ১৫ ॥ অভিবাদযান্তি বৃদ্ধাংশ্চ  
 বয়স্যংশ্চ বয়স্যবৎ । যুনশ্চাত্যবদন্ পার্থাঃ প্রতিপূজ্য যথাবযঃ ॥ ১৬ ॥ যথাহং  
 ধতরাষ্ট্রেণ শিষ্ঠঃ পূৰ্ব্বমিতো গতঃ । অক্রবং পাণ্ডবান্ গত্বা তন্নিবোধত  
 পার্থিবাঃ ॥ ১৭ ॥

ইত্যুদ্যোগপৰ্বণি যানসন্ধিপৰ্বণি সঞ্জয়প্রত্যাগমনে সপ্তচত্বারিংশ-

ভ্রমোহধ্যায়ঃ ॥ ৪৭ ॥



ধৃতরাষ্ট্র উবাচ । পৃচ্ছামি ত্বাং সঞ্জয় রাজমধ্যে কিমব্রবীদ্বাক্যমদীনসত্ত্বঃ । ধন-  
 ঙ্গযস্তাত যুধাং প্রণেতা দুরাত্মনাং জীবিতচ্ছিন্নহাত্মা ॥ ১ ॥ সঞ্জয় উবাচ । দুর্য্যো-  
 ধনো বাচমিমাং শৃণোতু যদব্রবীদজ্জুনো যোৎস্যমানঃ । যুধিষ্ঠিরস্যানুমতে মহাত্মা  
 ধনঞ্জয়ঃ শব্দতঃ কেশবস্য ॥ ২ ॥ অনব্রস্তো বাহুবীৰ্য্যং বিদান উপস্বরে বাসুদে-  
 বস্য ধীরঃ । অবোচন্মাং যোৎস্যমানঃ কিরীটী মধ্যে ব্রুযা ধার্তরাষ্ট্রং কুরুণাম্ ॥ ৩ ॥  
 সংশব্দতস্তস্য দুভাষিণো বৈ দুরাত্মনঃ সূতপুত্রস্য সূত । যো যোদ্ধমাশংসতি মাং  
 সদৈব মন্দপ্রজ্ঞঃ কালপকোহতিমূঢ়ঃ ॥ ৪ ॥ যে বৈ রাজানঃ পাণ্ডবাযোধনায়  
 সমানীতাঃ শব্দতাপি তেষাম্ । যথা সমগ্রং বচনং মযোক্তং সহামাত্যং  
 শ্রাবযেথা নৃপং তৎ ॥ ৫ ॥ যথা নুনং দেবরাজস্য দেবাঃ শুশ্রুষন্তে বজ্রহস্তস্য  
 সৰ্বে । তথাশব্দং পাণ্ডবাঃ সৃঞ্জয়াশ্চ কিরীটিনা বাচমুক্তাং সমর্থাম্ ॥ ৬ ॥ ইত্য-  
 ব্রবীদজ্জুনো যোৎস্যমানো গাণ্ডীবধন্বা লোহিতপদ্মনেত্রঃ । ন চেদ্রাজ্যং মুঞ্চতি  
 ধার্তরাষ্ট্রো যুধিষ্ঠিরস্যাজমীতস্য রাজ্ঞঃ ॥ ৭ ॥ অস্তি নুনং কৰ্ম্ম কৃতং পুরস্তাদনি-  
 বিষ্টং পাপকং ধার্তরাষ্ট্রৈঃ । যেষাং যুদ্ধং ভীমসেনাজ্জুনাভ্যাং তথাস্থিত্যং  
 বাসুদেবেন চৈব ॥ ৮ ॥ শৈনেয়েন ধ্রুবমাত্ৰায়ুধেন ধৃষ্টদ্যুম্নেনাথ শিখণ্ডিনা চ ।  
 যুধিষ্ঠিরেনৈশ্বকেন চৈব যোহপধ্যানান্নির্দহেদ্যাং দিবঞ্চ ॥ ৯ ॥ তৈশ্চৈদ্যুজ্ঞং

মন্যতে ধাৰ্ত্তরাষ্ট্রৌ নিবৃত্তৌহর্থঃ সকলঃ পাণ্ডবানাম্ । মা তৎ কাৰ্ষীঃ পাণ্ডবস্যার্থ-  
 হেতোৰূপৈহি যুদ্ধং যদি মন্যসে ত্বম্ ॥ ১০ ॥ যাং তাং বনে দুঃখশয্যামবাৎসীৎ  
 প্রব্রাজিতঃ পাণ্ডবো ধৰ্ম্মচারী । প্রাপ্নোতু তাং দুঃখতরামনর্থামন্ত্য্যং শয্যাং ধাৰ্ত্ত-  
 রাষ্ট্রঃ পরাস্থঃ ॥ ১১ ॥ হিষা জ্ঞানেন তপসা দমেন শৌৰ্য্যেণাথো ধৰ্ম্মগুপ্ত্যা  
 বলেন । অন্যায়বৃত্তিঃ কুরুপাণ্ডবেযানধম্যতিষ্ঠদ্ধাৰ্ত্তরাষ্ট্রৌ দুরাত্মা ॥ ১২ ॥ মাযো-  
 পধঃ প্রণিপাতাজ্জবাত্যাং তপোদমাত্যাং ধৰ্ম্মগুপ্ত্যা বলেন । সত্যং ক্রবন্ প্রতি-  
 পন্নো নপো নস্তিতিক্ষমাণঃ কিস্ক্যমানোহতিবেলন্ ॥ ১৩ ॥ যদা জ্যেষ্ঠঃ পাণ্ডবঃ  
 সংশিতাত্মা ক্রোধং যতং বর্মপুগান্ সুযোরম্ । অবসৃষ্টা কুরুষূদৃভচেতাস্তদা যুদ্ধং  
 ধাৰ্ত্তরাষ্ট্রৌহন্বতপ্যৎ ॥ ১৪ ॥ কৃষ্ণবল্লভ জলিতঃ সর্মিক্তো যথা দহেৎ কক্ষম-  
 গ্নিনির্দায়ে । এবং দক্ষা ধাৰ্ত্তরাষ্ট্রস্য সেনাং যুধিষ্ঠিরঃ ক্রোধদীপ্তোহন্ববেক্ষ্য ॥ ১৫ ॥  
 যদা দ্রষ্টা ভীমসেনং রথস্থং গদাহস্তং ক্রোধবিষং বনন্তম্ । দুৰ্ম্মর্ষণং পাণ্ডবং  
 ভীমবেগং তদা যুদ্ধং ধাৰ্ত্তরাষ্ট্রৌহন্বতপ্যৎ ॥ ১৬ ॥ সেনাগ্রগং দংশিতং ভীম-  
 সেনং স্বালক্ষণ্যং বীরহণং পরেষাম্ । স্তম্ভমুমন্তকসম্নিকাশং তদা স্মর্তা বচনস্যা-  
 ভিমানী ॥ ১৭ ॥ যদা দ্রষ্টা ভীমসেনেন নাগান্নিপদিতান্ গিরিকূটপ্রকাশান্ । কুন্তে-  
 রিবাসৃক্ বমতো ভিন্নকুস্তাংস্তদা যুদ্ধং ধাৰ্ত্তরাষ্ট্রৌহন্বতপ্যৎ ॥ ১৮ ॥ মহাসিংহো  
 গাব ইব প্রবিশ্য গদাপানিধাৰ্ত্তরাষ্ট্রানুপেত্য । যদা ভীমো ভীমরূপো নিহন্তা  
 তদা যুদ্ধং ধাৰ্ত্তরাষ্ট্রৌহন্বতপ্যৎ ॥ ১৯ ॥ মহাভয়ে বীতভয়ঃ কৃতাস্ত্রঃ সমাগমে শত্রু-  
 বলাবমর্দী । সক্রোধেনাপ্রতিমানুখোযান্ পদাতিসংঘান্ গদযাভিনিঘ্নন্ ॥ ২০ ॥  
 শৈক্যেন নাগাংস্তরসাবমূদুন্ যদা ক্ষেপ্তা ধাৰ্ত্তরাষ্ট্রস্য সৈন্যম্ । ছিন্দন্ বনং পরশু-  
 নেব শূরস্তদা যুদ্ধং ধাৰ্ত্তরাষ্ট্রৌহন্বতপ্যৎ ॥ ২১ ॥ তৃণপ্রাঘং জ্বলেনেনেব দক্ষং  
 গ্রামং যথা ধাৰ্ত্তরাষ্ট্রান্ সমীক্ষ্য । পক্ষং শস্যং বৈদ্যুতেনেব দক্ষং পরাসিক্তং  
 বিপুলং স্বং বলৌঘম্ ॥ ২২ ॥ হতপ্রবীরং বিমুখং ভযাৰ্ত্তং পরাঙ্জুখং প্রাঘ-  
 শোহৃষ্টযোধম্ । শস্ত্রার্চিষা ভীমসেনেন দক্ষং তদা যুদ্ধং ধাৰ্ত্তরাষ্ট্রৌহন্বত-  
 প্যৎ ॥ ২৩ ॥ উপাসঙ্গানাচরন্ দক্ষিণেন পরং শতান্নকুলশ্চিত্রযোধী । যদা  
 রথাগ্রেয়া রথিনঃ প্রচেতা তদা যুদ্ধং ধাৰ্ত্তরাষ্ট্রৌহন্বতপ্যৎ ॥ ২৪ ॥ সুখোচিতো  
 দুঃখশয্যাং বনেষু দীর্ঘকালং নকুলো যামশেত । আশীবিষঃ ক্রুদ্ধ ইবোদ্রমন্  
 বিষং তদা যুদ্ধং ধাৰ্ত্তরাষ্ট্রৌহন্বতপ্যৎ ॥ ২৫ ॥ ত্যক্তাত্মানঃ পার্থিবাযোধনায়  
 সমাদিষ্টা ধৰ্ম্মরাজেন সূত । রথেঃ শুভৈঃ সৈন্যমভিভবন্তো দৃষ্টা পশ্চাত্তপ্যতে  
 ধাৰ্ত্তরাষ্ট্রঃ ॥ ২৬ ॥ শিশূন কৃতাস্ত্রানশিশুপ্রকাশান্ যদা দ্রষ্টা কৌরবঃ পঞ্চ শূরান্ ।

ত্যক্ত্বা প্রাণান্ কৌরবানাদ্রবন্তস্তদা যুদ্ধং ধার্তরাষ্ট্রৌহনতপ্যৎ ॥ ২৭ ॥ যদা  
 গতৌদ্রাহমকুজনাক্ষং সুবর্ণতারং রথমাততায়ী । দাঠৈর্যুক্তং সহদেবৌহধি-  
 কটঃ শিরাংসি রাজ্ঞাং ক্ষেপ্যতে মার্গণৌঘৈঃ ॥ ২৮ ॥ মহাভয়ে সৎপ্রবৃত্তে রথস্থং  
 বিবর্তমানং সগরে কৃতাস্ত্রম্ । সৰ্বা দিশঃ সম্পতন্তং সগীক্ষ্য তদা যুদ্ধং ধার্তরাষ্ট্রৌ-  
 হনতপ্যৎ ॥ ২৯ ॥ হ্রীনিষেবো নিপুণঃ সত্যবাদী মহাবলঃ সৰ্বধর্মোপপন্নঃ ।  
 গাক্ষারিমহুংস্তমুলে ক্ষিপ্তকারী ক্ষেপ্তা জনান্ সহদেবস্তরস্বী ॥ ৩০ ॥ যদা দ্রুপ-  
 দ্রৌপদেষামহেষুন্ শূরান্ কৃতাস্ত্রানুথযুদ্ধকোবিদান্ । আশীবিষান্ ঘোরবিষানিবা-  
 যতস্তদা যুদ্ধং ধার্তরাষ্ট্রৌহনতপ্যৎ ॥ ৩১ ॥ যদাভিমন্যুঃ পরবীরঘাতী শরৈঃ  
 পরাশ্রমেঘ ইবাভিবর্ষন্ । বিগাহিতা কৃষ্ণসমঃ কৃতাস্ত্রস্তদা যুদ্ধং ধার্তরাষ্ট্রৌহনত-  
 প্যৎ ॥ ৩২ ॥ যদা দ্রুপা বালমবালবীর্যং দ্বিষচ্চমুঃ মৃত্যুমিবা পতন্তম্ । সৌভ-  
 দ্রমিত্তপ্রতিমং কৃতাস্ত্রং তদা যুদ্ধং ধার্তরাষ্ট্রৌহনতপ্যৎ ॥ ৩৩ ॥ প্রভদ্রকাঃ শীঘ্র-  
 তরা যুবানো বিশারদাঃ সিংহসমানবীর্যাঃ । যদা ক্ষেপ্তারো ধার্তরাষ্ট্রান্ সসৈন্যাং-  
 স্তদা যুদ্ধং ধার্তরাষ্ট্রৌহনতপ্যৎ ॥ ৩৪ ॥ বৃদ্ধো বিরাটদ্রুপদৌ মহারথৌ পৃথক-  
 চমৃত্যামভিবর্তমানৌ । যদা দ্রুপারো ধার্তরাষ্ট্রাঃ সসৈন্যাস্তদা যুদ্ধং ধার্তরাষ্ট্রৌহ-  
 নতপ্যৎ ॥ ৩৫ ॥ যদা কৃতাস্ত্রো দ্রুপদঃ প্রচিঘ্নন্ শিরাংসি যুনাং সগরে রথস্থঃ । ক্রুদ্ধঃ  
 শরৈশ্ছেৎস্যাতি চাপমুত্তেষ্টস্তদা যুদ্ধং ধার্তরাষ্ট্রৌহনতপ্যৎ ॥ ৩৬ ॥ যদা বিরাটঃ পর-  
 বীরঘাতী মদন্তরে শত্রুচমুং প্রবেষ্ট । মৎস্যৈঃ সার্কিমনুশংসকটৈপ্তদা যুদ্ধং ধার্ত-  
 রাষ্ট্রৌহনতপ্যৎ ॥ ৩৭ ॥ জ্যেষ্ঠং নাৎস্যানুশংসার্যকপং বিরাটপুত্রং রথিনং  
 পুরস্তাৎ । যদা দ্রুপা দংশিতং পাণ্ডবার্থে তদা যুদ্ধং ধার্তরাষ্ট্রৌহনতপ্যৎ ॥ ৩৮ ॥  
 রণে হতে কৌরবাণাং প্রবীরে শিখণ্ডিনা সত্তমে শান্তনুজৈ । ন জাতু নঃ শত্রবো  
 ধারষেয়ুরসংশয়ং সত্যমেতদ্বুবীমি ॥ ৩৯ ॥ যদা শিখণ্ডী রথিনঃ প্রচিঘ্নন্ ভীষ্মং  
 রথেনাভিঘাতা বকথী । দিব্যৈর্হযৈরবমৃদুনাথোঘাংস্তদা যুদ্ধং ধার্তরাষ্ট্রৌহনত-  
 প্যৎ ॥ ৪০ ॥ যদা দ্রুপা সৃঞ্জয়ানামনীকে ধষ্টদ্যুন্নং প্রমুখে রোচমানম্ । অস্ত্রং  
 যস্মৈ গুহমুবাচ ধীমান্ দ্রোণস্তদা তপ্যতি ধার্তরাষ্ট্রঃ ॥ ৪১ ॥ যদা স সেনাপতির-  
 প্রমেঘঃ পরামৃদুমিষুভিধার্তরাষ্ট্রান্ । দ্রোণং রণে শত্রুসহোহভিঘাতা তদা যুদ্ধং  
 ধার্তরাষ্ট্রৌহনতপ্যৎ ॥ ৪২ ॥ হ্রীমান্মনীষী বলবান্ মনস্বী স লক্ষ্মীবান্ সোম-  
 কানাং প্রবহঃ । ন জাতু তং শত্রবোহন্যে সহেরন্ ঘেষাং স স্যাদগ্রীবক্ষি-  
 সিংহঃ ॥ ৪৩ ॥ ইদম্ব বৃথা মা বৃণীষেতি লোকে যুদ্ধে দ্বিতীয়ং সচিবং রথস্থম্ ।  
 শিনেনপ্তারং প্রবৃণীম সাত্যকিং মহাবলং বীতভয়ং কৃতাস্ত্রম্ ॥ ৪৪ ॥ মহোরক্ষো

দীর্ঘবাহুঃ প্রমাথী যুদ্ধেঃ দ্বিতীযঃ পরমাস্ত্রবেদী । শিনেনপ্তা তালমাত্রায়ুধোহমং  
মহারথো দীতভযঃ কৃতাস্ত্রঃ ॥ ৪৫ ॥ যদা শিনীনামধিপো মযোক্তঃ শরৈঃ পরাশ্লেষ  
ইব প্রবর্ষনং । প্রচ্ছাদয়িষ্যত্যরিহা যোধমুখ্যাংস্তদা যুদ্ধং ধার্তরাষ্ট্রোহম্বত-  
প্স্যৎ ॥ ৪৬ ॥ যদা ধৃতিং কুরুতে যোৎস্যমানঃ স দীর্ঘবাহুর্দৃঢ়ধ্বা মহাত্মা ।  
সিংহস্যেব গন্ধমাস্থায় গাবঃ সংবেষ্টেস্তে শত্রবোহস্মাদ্রণাগ্রে ॥ ৪৭ ॥ স দীর্ঘবাহুর্দৃঢ়  
ধ্বা মহাত্মা তিন্দ্যাদিগারীন্ সংহরেৎ সর্বলোকান্ । অস্ত্রে ক্রুতী নিপুণঃ ক্রিপ্রহস্তো  
দিবি স্থিতঃ সূর্য্য ইবাবভাতি ॥ ৪৮ ॥ চিত্রঃ সূক্ষ্মঃ সূহৃদো যাদবস্য অস্ত্রে যোগো  
বৃষ্টিসিংহস্য ভূষান্ । যথাবিধং যোগমাহুঃ প্রশস্তং সর্বৈর্গুণৈঃ সাত্যকিস্তৈরু-  
পেতঃ ॥ ৪৯ ॥ হিরণ্যমং শ্বেতহযৈশ্চতুর্ভির্যদা যুদ্ধং স্যন্দনং মাধবস্য । দ্রুপ্তা  
যুদ্ধে সাত্যকেধার্তরাষ্ট্রস্তদা তপ্স্যত্যকৃতাত্মা স মন্দঃ ॥ ৫০ ॥ যদা রথং হেমবর্ণ-  
প্রকাশং শ্বেতাস্থযুক্তং বানরকেতুমুগ্রম্ । দ্রুপ্তা মমাপ্যাস্থিতং কেশবেন তদা  
তপ্স্যত্যকৃতাত্মা স মন্দঃ ॥ ৫১ ॥ যদা মৌর্ব্যাস্তলনিষ্পেষমুগ্রং মহাশব্দং বজ্রনি-  
ষ্পেষতুল্যম্ । বিধূযমানস্য মহারণে মযা স গাণ্ডীবস্য শ্রোষ্যতি মন্দবুদ্ধিঃ ॥ ৫২ ॥  
তদা মুচো ধৃতরাষ্ট্রস্য পুত্রস্তপ্তা যুদ্ধে দুর্মতিদুঃসহাযঃ । দ্রুপ্তা সৈন্যং বাণবর্ষাক্ষ-  
কারে অভজ্যস্তং গোকুলবদ্রণাগ্রে ॥ ৫৩ ॥ বলাহকাদুচ্চরতঃ সূতীমান্ বিদ্যুৎ-  
ক্ষুলিঙ্গানিব ঘোরকপান্ । সহস্রদ্বান দ্বিষতাং সঙ্গরেষু অস্থিচ্ছিদো মর্শ্মভিদঃ  
সুপুত্ৰান্ ॥ ৫৪ ॥ যদা দ্রুপ্তা জ্যামুখা দ্বাণসংঘান্ গাণ্ডীবমুক্তানাপততঃ শিতা-  
গ্রান্ । গজান্ হযান্ বর্শ্মিণশ্চাদদানাংস্তদা যুদ্ধং ধার্তরাষ্ট্রোহম্বতপ্স্যৎ ॥ ৫৫ ॥  
যদা মন্দঃ পরবাণান্ বিমুক্তান্ মমেযুভিহিঁষমাণান্ প্রতীপম্ । তির্য্যগ্নিধ্য ছিদ্য-  
মানান্ পৃষৎকৈস্তদা যুদ্ধং ধার্তরাষ্ট্রোহম্বতপ্স্যৎ ॥ ৫৬ ॥ যদা বিপাঠা মদুজ-  
বিপ্রমুক্তা দ্বিজাঃ ফলানীব মহীকুহাগ্রাৎ । প্রচেতার উত্তমাজানি যুনাং তদা যুদ্ধং  
ধার্তরাষ্ট্রোহম্বতপ্স্যৎ ॥ ৫৭ ॥ যদা দ্রুপ্তা পততঃ স্যন্দনেভ্যো মহাগজেভ্যোহম্ব-  
গতান্ সুযোধান্ । শরৈর্ইতান্ পাতিতাংশ্চৈব রঞ্জে তদা যুদ্ধং ধার্তরাষ্ট্রোহম্বত-  
প্স্যৎ ॥ ৫৮ ॥ অসম্প্রাপ্তানস্ত্রপথং পরস্য যদা দ্রুপ্তা নশ্যতো ধার্তরাষ্ট্রান্ ।  
অকুর্ষতঃ কর্ম যুদ্ধে সমস্তাতদা যুদ্ধং ধার্তরাষ্ট্রোহম্বতপ্স্যৎ ॥ ৫৯ ॥ পদাতি-  
সংঘানুথসংঘান্ সমস্তাদ্র্যাত্তাননঃ কাল ইবাততেষুঃ । প্রণোৎস্যামি জ্বলিতৈর্বাণ-  
বর্ষৈঃ শত্রুংস্তদা তপ্স্যতি মন্দবুদ্ধিঃ ॥ ৬০ ॥ সর্বা দিশঃ সম্পততা রথেন রজোধস্তং  
গাণ্ডিবেনাপকৃতম্ । যদা দ্রুপ্তা স্ববলং সংপ্রমুচস্তদা পশ্চাত্তপ্স্যতি মন্দবুদ্ধিঃ ॥ ৬১ ॥  
কান্দিগুতং ছিন্নগাত্রং বিসংজ্ঞং দুর্য্যোধনো দ্রুপ্ত্যতি সর্বসৈন্যম্ । ইতাস্থবী-



রাণ্যনরেন্দ্রনাগং গিপাসিতং শ্রান্তপত্নং ভষার্তম্ ॥ ৬২ ॥ আৰ্ত্তস্বরং হন্য-  
 মানং হতঞ্চ বিকীর্ণকেশাঙ্কিকপালসংঘম্ । প্রজাপতেঃ কৰ্ম্ম যথাক্ৰমনিষ্ঠিতং তদা  
 দৃষ্ট্বা তপ্প্যতি মন্দচেতাঃ ॥ ৬৩ ॥ যদা রথে গাণ্ডিবঃ বাসুদেবঃ দিব্যং শঙ্খং  
 পাঞ্চজন্যং হযাংশ্চ । তুণাবক্ষ্যে দেবদত্তঞ্চ মাঞ্চদ্রক্ষ্য যুদ্ধে ধার্ত্তরাষ্ট্রৌহন-  
 প্যৎ ॥ ৬৪ ॥ উদ্বৰ্ত্তয়ন্ দস্যুসংঘান্ সমেতান্ প্রবৰ্ত্তয়ন্ যুগমন্যদ্যুগান্তে । যদা  
 ধক্ষ্যাম্যগ্নিবৎ কৌরবেযাংস্তদা তপ্তা ধার্ত্তরাষ্ট্রঃ সপুত্রঃ ॥ ৬৫ ॥ সজ্জাতা বৈ সহসৈন্যঃ  
 সতৃত্যো অষ্টৈশ্বৰ্য্যঃ ক্রোধবশোহনুচেতাঃ । দৰ্পস্যান্তে বিহতো বেগমানঃ পশ্চা-  
 ন্মন্দস্তপ্প্যতি ধার্ত্তরাষ্ট্রঃ ॥ ৬৬ ॥ পূৰ্ব্বাহ্নে মাং ক্লন্তজপ্যং কদাচিদ্বিপ্রঃ প্রোবা-  
 চোদকান্তে মনোজ্ঞম্ । কৰ্ত্তব্যং তে দুষ্করং কৰ্ম্ম পার্থ যোদ্ধব্যং তে শত্রুভিঃ  
 সবাসাচিন্ ॥ ৬৭ ॥ ইন্দ্রো বা তে হরিমান্ বজ্রহস্তঃ পুরস্তাদ্যাতু সমরেহরীন্  
 বিনিঘ্নন্ । স্ত্রগ্ৰীবযুক্তেন রথেন বা তে পশ্চাৎ কৃষ্ণে রক্ষতু বাসুদেবঃ ॥ ৬৮ ॥  
 বত্রে চাহং বজ্রহস্তান্মহেন্দ্রাদগ্নিন্ যুদ্ধে বাসুদেবং সহায়ম্ । স মে লক্কো দস্যু-  
 বধাষ কৃষ্ণে মন্যে চৈতদ্বিহিতং দৈবতৈশ্চৈ ॥ ৬৯ ॥ অযুধ্যমানো মনসাপি যস্য  
 জয়ং কৃষ্ণঃ পুরুষম্যাভিনন্দেৎ । ধ্রুবং সৰ্বান্ সোহত্যতীযাদমিত্রান্ সেন্দ্রান্  
 দেবান্মানুষে নাস্তি চিন্তা ॥ ৭০ ॥ স বাহুভ্যাং সাগরমুদ্রিতীর্ষেণ্মহোদধিং সলি-  
 লস্যাগ্রমেঘম্ । তেজস্বিনং কৃষ্ণমত্যস্তশূরং যুদ্ধেন যো বাসুদেবং জিগীষেৎ ॥ ৭১ ॥  
 গিরিং য ইচ্ছেত্তু তলেন ভেদ্যুং শিলোচ্চয়ং শ্বেতমতিপ্রমাণম্ । তসৈ্যব পাণিঃ  
 সনথো বিশীর্ষেণ্ম চাপি কিঞ্চিৎ স গিরেস্তু কুর্য্যাৎ ॥ ৭২ ॥ অগ্নিং সমিদ্ধং শম-  
 য়েদ্ভুজাভ্যাং চন্দ্রঞ্চ সূর্য্যঞ্চ নিবারয়েচ্চ । হরেদেবানামমৃতং প্রসহ যুদ্ধেন যো  
 বাসুদেবং জিগীষেৎ ॥ ৭৩ ॥ যো ক্লক্লিণীমেকরথেন ভোজান্মুৎসাদ্য রাজ্ঞঃ  
 সমরে প্রসহ । উবাহ ভার্য্যাং যশসা জ্বলন্তীং যস্যাত্ জজ্ঞে রৌক্লিণেযো মহা-  
 ত্মা ॥ ৭৪ ॥ অযং গান্ধারীংস্তরসা সম্প্রমথ্য জিহ্বা পুত্রান্নগ্নজিতঃ সমগ্রান্ ।  
 বদ্ধং মুগোচ বিনদন্তং প্রসহ সুদৰ্শনং বৈ দেবতানাং ললামম্ ॥ ৭৫ ॥ অযং  
 কবাটেনজঘান পাণ্ড্যং তথা কলিঙ্গান্ দন্তকূরে মমর্দ । অনেন দক্ষা বর্ষপুণ্য-  
 ননাথা বারাণসী নগরী সম্ভব ॥ ৭৬ ॥ যং স্ম যুদ্ধে মন্যতেহনৈরজেযং তমে-  
 কলব্যং নাম নিষাদরাজম্ । বেগেনেব শৈলমভিহত্য জন্তঃ শেতে স কৃষ্ণেন হতঃ  
 পরাসুঃ ॥ ৭৭ ॥ তথোগ্রসেনস্য স্মৃতং সুদুষ্কং বৃক্ষ্যন্তকানাং মধ্যগতং সভাস্থম্ ।  
 অপাতয়দ্ধলদেবদ্বিতীযো হত্বা দদৌ চোগ্রসেনাষ রাজ্যম্ ॥ ৭৮ ॥ অযং সৌভ-  
 যোধযামাস ধন্থং বিভীষণং মাযযা শালুরাজম্ । সৌভদ্বারে প্রত্যগৃহাচ্ছতগ্রীং

দোৰ্ত্যাং ক এনং বিষহেত মৰ্তাঃ ॥ ৭২ ॥ প্রাগ্জ্যোতিষং নাম বভূব দুর্গং পুরং  
 যোরমসুরাণামসহম্ । মহাবলো নরকস্তত্র ভৌমো জহারাদিত্যা মণিকুণ্ডলে  
 শুভে ॥ ৮০ ॥ ন তং দেবাঃ সহ শক্রেণ শেকুঃ সমাগতা যুধি মৃত্যোরভীতাঃ । দৃষ্ট্বা  
 চ তং বিক্রমং কেশবস্য বলং তথৈবাস্ত্রমবারণীয়ম্ ॥ ৮১ ॥ জানন্তোহস্য প্রকৃতিং  
 কেশবস্য ন্যযোজয়ন্ দস্যুবধায় ক্লমম্ । স তং কৰ্ম্ম প্রতিশুশ্রাব দুষ্করমৈশ্বর্য্যবান্  
 সিদ্ধিষু বাসুদেবঃ ॥ ৮২ ॥ নিৰ্ম্মোচনে ষট্ সহস্রাণি হস্তা সংহ্রিত্য পাশান্ মহাসা  
 ক্ষুরান্তান্ । মুরং হস্তা বিনিহত্যৌষরক্ষে নিৰ্ম্মোচনঞ্চাপি জগাম বীরঃ ॥ ৮৩ ॥  
 তত্রৈব তেনাস্য বভূব যুদ্ধং মহাবলেন্নাতিবলস্য বিষ্ণোঃ । শেতে স ক্লেশেন হতঃ  
 পরাসুর্বাতেনৈব মথিতঃ কর্ণিকারঃ ॥ ৮৪ ॥ আহত্য ক্লেশো মণিকুণ্ডলে তে হস্তা  
 চ ভৌমং নরকং মুরঞ্চ । শ্রিয়া বৃত্তো যশসা চৈব বিদ্বান্ প্রত্যাজগামাপ্রতিম-  
 প্রভাবঃ ॥ ৮৫ ॥ অস্মৈ বরানদদংস্তত্র দেবা দৃষ্ট্বা ভীমং কৰ্ম্ম কৃতং রণে তৎ ।  
 শ্রমশ্চ তে যুধ্যমানস্য ন স্যাদাকাশে চাপ্সু চ তে ক্রমঃ স্যাৎ ॥ ৮৬ ॥ শস্ত্রাণি  
 গাত্রে ন চ তে ক্রমেরমিত্যেব ক্লমশ্চ ততঃ কৃতার্থঃ । এবং কপে বাসুদেবেহপ্রমেঘে  
 মহাবলে গুণসম্পৎ সদৈব ॥ ৮৭ ॥ তমসহং বিষ্ণুমনস্তবীৰ্য্যমাশংসতে ধার্ত্ত-  
 রাষ্ট্রো বিজেতুম্ । সদা হেনং তর্কয়তে দুরাত্মা তচ্চাপ্যযং সহতেহস্মান্ সমী-  
 ক্ষ্য ॥ ৮৮ ॥ পর্য্যাগতং মম ক্লমস্য চৈব যো মন্যতে কলহং সম্প্রসহ । শক্যং  
 ন হর্ত্বুং পাণ্ডবানাং মমত্বং তদ্বাদিতা সংযুগং তত্র গত্বা ॥ ৮৯ ॥ নমস্কৃত্বা শাস্ত্র-  
 নবায রাজ্ঞে দ্রোণাযাথো সহপুত্রায় চৈব । শারদ্বতায়াপ্রতিদ্বন্দ্বিনে চ যোৎস্য-  
 ম্যহং রাজ্যমভীপ্সমানঃ ॥ ৯০ ॥ ধৰ্ম্মেণাপ্তং নিধনং তস্য মন্যে যো যোৎস্যতে  
 পাণ্ডবৈঃ পাপবুদ্ধিঃ । মিথ্যাগুহে নিজ্জিতা বৈ নৃশংসৈঃ সম্বৎসরান্ দ্বাদশ রাজ-  
 পুত্রাঃ ॥ ৯১ ॥ বাসঃ কৃচ্ছ্রো বিহিতশ্চাপ্যরণ্যে দীর্ঘং কালঞ্চৈকমজ্ঞাতবৰ্ষম্ । তেষাং  
 কস্মাজ্জীবতাং পাণ্ডবানাং নন্দিষ্যন্তে ধার্ত্তরাষ্ট্রাঃ পদস্থাঃ ॥ ৯২ ॥ তে চেদস্মান্  
 যুধ্যমানান্ জযেযুর্দেবৈশ্মহেন্দ্রপ্রমুখৈঃ সহাযৈঃ । ধৰ্ম্মাদধৰ্ম্মশ্চরিতো গরীযা-  
 স্ততো ধুবং নাস্তি কৃতঞ্চ সাধু ॥ ৯৩ ॥ ন চেদিমং পুরুষং কৰ্ম্মবদ্ধং ন চেদস্মান্মন্য-  
 তেহসৌ বিশিষ্টান্ । আশংসেহং বাসুদেবদ্বিতীযো দুৰ্য্যোধনং সান্নুবদ্ধং  
 নিহন্তুম্ ॥ ৯৪ ॥ ন চেদিদং কৰ্ম্ম নরেন্দ্র বন্ধ্যং ন চেদ্ভবেৎ সুকৃতং নিষ্ফলং বা ।  
 ইদঞ্চ তচ্চাভিসমীক্ষ্য নুনং পরাজযো ধার্ত্তরাষ্ট্রস্য সাধুঃ ॥ ৯৫ ॥ প্রত্যক্ষং বঃ কুর-  
 বো যদ্রুবীমি যুধ্যমানা ধার্ত্তরাষ্ট্রা ন সন্তি । অন্যত্র যুদ্ধাৎ কুরবো যদি সূর্য্য যুদ্ধে  
 বৈ শেষ ইহাস্তি কশ্চিৎ ॥ ৯৬ ॥ হস্তা দ্বহং ধার্ত্তরাষ্ট্রান্ সকর্ণান্ রাজ্যং কুরুণা-

নবজ্জৈতা সমগ্রং । যদ্বঃ কার্যং তৎ কুরুধ্বং যথাস্বমিচ্ছান্দারানাত্মভোগান্ ভজ-  
 ধ্বম্ ॥ ৯৭ ॥ অপ্যেবং নো ব্রাহ্মণাঃ সন্তি বৃদ্ধা বহুশ্রুতাঃ শীলবন্তঃ কুলীনাঃ ।  
 সাযৎসরা জ্যোতিষি চাতিযুক্তা নক্ষত্রযোগেষু চ নিশ্চয়জ্ঞাঃ ॥ ৯৮ ॥ উচ্চাবচং  
 দৈবযুক্তং ব্রহ্মসং দিব্যপ্রশ্না মৃগচক্রা মুহূর্তাঃ । ক্ষয়ং মহান্তং কুরুসৃঞ্জয়ানাং  
 নিবেদযন্তে পাণ্ডবানাং জযঞ্চ ॥ ৯৯ ॥ যথা হি নো মন্যতেহজাতশত্রুঃ সংসি-  
 দ্ধার্থো দ্বিষতাং নিগ্রহায় । জনার্দনশ্চাপ্যপরোক্ষবিদ্যো ন সংশয়ং পশ্যতি  
 বৃষ্টিসিংহঃ ॥ ১০০ ॥ অহং তথৈবং খলু ভারিকপং পশ্যামি বুদ্ধ্যা স্বয়মগ্রমন্তঃ ।  
 দৃষ্টিশ্চ মে ন ব্যথতে পুরাণী সংযুধ্যমানা ধার্ত্তরাষ্ট্রা ন সন্তি ॥ ১০১ ॥ অনালক্কং  
 জৃম্বতি গাণ্ডিবং ধনুন্নরনাতা কম্পতি মে ধনুর্জ্যা । বাণাশ্চ মে তুণ্মুখাদ্বিসৃত্য  
 মুহূর্ন্মুহুর্গন্তমুশন্তি চৈব ॥ ১০২ ॥ খল্লঃ কোষাশ্চিসরতি প্রসন্নো হিহেব জীর্ণামুরগ-  
 স্ত্বচং স্বাম্ । ধজে বাচো রৌদ্রকপা ভবন্তি কদা রথো যোক্ষ্যতে তে কিরীটিন্ ॥ ১০৩ ॥  
 গোমায়ুসংঘাশ্চ নদন্তি রাত্রৌ রক্ষাংস্যথো নিম্পতন্ত্যন্তরীক্ষাৎ । মৃগাঃ শৃগালাঃ  
 শিতিকঠাশ্চ কাকা গৃদ্ধা বলাকাশ্চ তরক্ষবশ্চ ॥ ১০৪ ॥ সুবর্ণপত্রাশ্চ পতন্তি  
 পশ্চাৎ দৃষ্টা রথং শ্বেতহযপ্রযুক্তম্ । অহং হোকঃ পার্শ্ববান্ সর্বযোধান্ শরান্  
 বর্ষন্ মৃত্যুলোকং নযেষম্ ॥ ১০৫ ॥ সমাদদানঃ পৃথগস্ত্রমার্গান্ যথাগ্নিরিক্কে।  
 গহনং নিদাঘে । স্তূণাকর্ণং পাশুপতং মহাস্ত্রং ব্রাহ্মণাস্ত্রং যচ্চ শক্ৰোহপ্য-  
 দান্মে ॥ ১০৬ ॥ বধে ধৃতো বেগবতঃ প্রমুঞ্চমাহং প্রজাঃ কিঞ্চিদিহাবশিষ্যে । শান্তিং  
 লপ্যে পরমো হেষ ভাবঃ স্থিরো মম ব্রুহি গাবলগণে তান্ ॥ ১০৭ ॥ যে বৈ ন  
 জয্যাঃ সমরে স্মৃত লক্কা দেবানপীত্ব প্রমুখান্ সহায়ান্ । তৈর্ম্মন্যতে কলহং সম্প্র-  
 সহ স ধার্ত্তরাষ্ট্রঃ পশ্যত মোহমস্য ॥ ১০৮ ॥ বৃদ্ধো ভীষ্মঃ শান্তনবঃ ক্রপশ্চ দ্রোণঃ  
 সপুত্রো বিদুরশ্চ ধীমান্ । এতে সর্বে বদদন্ত্যেতদন্তু আয়ুস্তুঃ কুরবঃ সন্ত  
 সর্বে ॥ ১০৯ ॥

ইত্যুদ্যোগপর্বণি যানসন্ধিপর্বণি সঞ্জয়বাক্যে অষ্টচত্বারিংশ-

ত্ৰয়োহধ্যায়ঃ ॥ ৪৮ ॥



বৈশম্পায়ন উবাচ ॥ সমবেতেষু সর্বেষু তেষু রাজসু ভারত । দুর্যোধনমিদং  
 বাক্যং ভীষ্মঃ শান্তনবোহব্রবীৎ ॥ ১ ॥ বৃহস্পতিশ্চোশনা চ ব্রাহ্মণং পৰ্য্যুপ-  
 স্থিতৌ । মরুতশ্চ সহোদ্রেণ বসবশ্চান্বিনা সহ ॥ ২ ॥ আদিত্যাশ্চৈব সাধ্যাশ্চ  
 যে চ সপ্তর্ষষো দিবি । বিশ্বাবস্তুশ্চ গন্ধর্বঃ শুভাশ্চাপ্সরসাদ্রুণাঃ ॥ ৩ ॥ নমস্-

ত্যোপজ্জ্বলন্তে লোকবৃদ্ধং পিতামহম্ । পরিবার্য চ বিশ্বেশং পর্য্যাসত দিবৌ-  
 কসঃ ॥ ৪ ॥ তেষাং মনশ্চ তেজশ্চাপ্যাদদানাবিবৌজসা । পূৰ্বেদেবৌ ব্যতিক্রান্তৌ  
 নরনারায়ণাবৃষী ॥ ৫ ॥ বৃহস্পতিস্ত পপ্রচ্ছ ব্রহ্মাণং কাবিমাবিতি । ভবন্তং নোপ-  
 তিষ্ঠেতে তৌ নঃ শংস পিতামহ ॥ ৬ ॥ ব্রহ্মোবাচ । যাবেতৌ পৃথিবীং দ্যাঞ্চ  
 ভাসযন্তৌ তপস্বিনৌ । জ্বলন্তৌ রোচমানৌ চ ব্যাপ্যাতীতৌ মহাবলৌ ॥ ৭ ॥  
 নরনারায়ণাবেতৌ লোকাল্লোকং সমাস্থিতৌ । উজ্জিতৌ স্বেন তপসা মহাসত্ত্ব-  
 পরাক্রমৌ ॥ ৮ ॥ এতৌ হি কৰ্ম্মণা লোকং নন্দয়ামাসতুধুবম্ । দ্বিধাভূতৌ মহা-  
 প্রাজ্ঞৌ বিদ্ধি ব্রহ্মন্ পরম্পরৌ । অমুরাণাং বিনাশায় দেবগন্ধৰ্ব্বপূজিতৌ ॥ ৯ ॥  
 জগাম শক্রস্তচ্ছ্রী যত্র তৌ তেপতুস্তপঃ । সার্কং দেবগণৈঃ সৰ্বৈর্বৃহস্পতিপুরো-  
 গমৈঃ ॥ ১০ ॥ তদা দেবাসুৰে যুদ্ধে ভযে জাতে দিবৌকসাং । অঘাচত মহা-  
 অ্যানৌ নরনারায়ণৌ বরম্ ॥ ১১ ॥ তাববুতাং বৃণীষেতি তদা ভরতসত্তম । অথৈ-  
 তাবব্রবীচ্ছক্রঃ সহং নঃ ক্রিয়তামিতি ॥ ১২ ॥ ততস্তৌ শক্রমবুতাং করিষ্যা-  
 বো যদিচ্ছসি । তাভ্যাঞ্চ সহিতঃ শক্রে বিজিগ্যে দৈত্যদানবান্ ॥ ১৩ ॥ নর  
 ইন্দ্রস্য সংগ্রামে হত্বা শত্রূন্ পরম্পরঃ । পৌলোমান্ কালকঞ্জাংশ্চ সহস্রাণি শতা-  
 নি চ ॥ ১৪ ॥ এষ ভ্রান্তে রথে তিষ্ঠন্ ভল্লেনাপাহরচ্ছিরঃ । জন্তস্য গ্রসমানস্য তদা  
 হজ্জুন আহবে ॥ ১৫ ॥ এষ পার্শ্বে সমুদ্রস্য হিরণ্যপুরমাক্রজৎ । জিহ্বা যষ্টি-  
 সহস্রাণি নিবাতকবচান্ রণে ॥ ১৬ ॥ এষ দেবান্ মহেন্দ্রেণ জিহ্বা পরপূরজযঃ ।  
 অতর্পয়ন্নহাবাহুরজ্জুনৌ জাতবেদসম্ ॥ ১৭ ॥ নারায়ণস্তথৈবাত্র ভূষশোহন্যান্  
 জঘান হ । এবমেতৌ মহাবীর্যৌ তৌ পশ্যত সনাগতৌ ॥ ১৮ ॥ বাসুদেবাজ্জুনৌ  
 বীরৌ সমবেতৌ মহারথৌ । নরনারায়ণৌ দেবৌ পূৰ্বেদেবাবিতি শ্রুতিঃ ॥ ১৯ ॥  
 অজৈর্যৌ মানুষে লোকে সেনৈরপি সুরাসুরৈঃ । এষ নারায়ণঃ কৃষ্ণঃ ফাল্গুনশ্চ  
 নরঃ স্মৃতঃ ॥ ২০ ॥ নারায়ণো নরশ্চৈব সত্ত্বমেকং দ্বিধাকৃতম্ । এতৌ হি কৰ্ম্মণা  
 লোকানশ্চুবাতেহক্ষয়ান্ ধুবান্ ॥ ২১ ॥ তত্র তত্রৈব জাযেতে যুদ্ধকালে পুনঃ  
 পুনঃ । তস্মাৎ কশ্মৈব কৰ্ত্তব্যমিতি হোবাচ নারদঃ । এতদ্ধি সৰ্বমাচষ্ট বৃষ্টিচক্রস্য  
 বেদবিৎ ॥ ২২ ॥ শঙ্খচক্রগদাহস্তং যদা দ্রক্ষ্যসি কেশবম্ । পর্য্যাদদানঞ্চাস্ত্রাণি  
 ভীমধন্বানমজ্জনম্ ॥ ২৩ ॥ সনাতনৌ মহাঅ্যানৌ কৃষ্ণাবেকরথে স্থিতৌ । দর্য্যো-  
 ধন তদা তাত স্মর্তাসি বচনং মম ॥ ২৪ ॥ নো চেদযমভাবঃ স্যাৎ কুরুণাং  
 প্রত্যুপস্থিতঃ ॥ ২৫ ॥ অর্থাচ্চ তাত ধৰ্ম্মাচ্চ তব বুদ্ধিরূপপ্লুতা । ন চেদগ্রহীষ্যসে  
 বাক্যং শ্রোতাসি সুবহ্নি হতান্ ॥ ২৬ ॥ তবৈব হি মতং সৰ্বৈ কুরবঃ পর্য্যাপাসতে ।

ত্রযাণামেব চ মতং তদ্বমেকোহম্মন্যাসে ॥ ২৭ ॥ রামেণ চৈব শপ্তস্য কর্ণস্য  
 ভরতর্ষভ । দুর্জাতেঃ সূতপুত্রস্য শকুনেঃ সৌবলস্য চ । তথা ক্ষুদ্রস্য পাপস্য  
 ভ্রাতৃদুঃশাসনস্য চ ॥ ২৮ ॥ কর্ণ উবাচ ॥ নৈবমায়ুস্মতা বাচ্যং যন্মামাং পিতা-  
 মহ । ক্লত্রধর্ম্মে স্থিতো হ্যস্মি স্বধর্ম্মাদনপেষিবান্ ॥ ২৯ ॥ কিঞ্চান্যামুযি দূর্বৃত্তং  
 যেন মাং পরিগর্হসে ॥ ৩০ ॥ ন হি মে বৃজিনং কিঞ্চিক্কার্ত্তরাফুটু বিদুঃ ক্চিৎ ।  
 নাচরং বৃজিনং কিঞ্চিক্কার্ত্তরাফুটুস্য নিত্যশঃ ॥ ৩১ ॥ অহং হি পাণ্ডবান্ সর্বান্  
 হনিষ্যামি রণে স্থিতান্ । প্রাগ্বিরুদ্ধৈঃ সমং সন্ধিঃ কুথং বা ক্রিয়তে পুনঃ ॥ ৩২ ॥  
 রাষ্ট্রে হি ধৃতরাফুটুস্য সর্বং কার্য্যং প্রিযং মযা । তথা দুর্য্যোধনস্যাপি স হি  
 রাজ্যে সমাহিতঃ ॥ ৩৩ ॥ বৈশম্পায়ন উবাচ ॥ কর্ণস্য তু বচঃ শ্রুত্বা ভীষ্মঃ  
 শাস্তনবঃ পুনঃ । ধৃতরাফুটুং মহারাজমাতাষ্যেদং বচোহব্রবীৎ ॥ ৩৪ ॥ যদযং  
 কথতে নিত্যং হস্তাহং পাণ্ডবানিতি । নাযং কলাপি সংপূর্ণা পাণ্ডবানাং মহা-  
 ত্মনাং ॥ ৩৫ ॥ অনযো যোহযমাগন্তা পুত্রাণাং তে দুরাত্মনাম্ । তদস্য কর্ম্ম  
 জানীহি সূতপুত্রস্য দুর্ম্মতেঃ ॥ ৩৬ ॥ এতমাশ্রিত্য পুত্রস্তে মন্দবুদ্ধিঃ সুযো-  
 ধনঃ । অবামন্যত তান্ বীরান্ দেবপুত্রানরিদ্দমান্ ॥ ৩৭ ॥ কিঞ্চাপ্যেতেন তৎ  
 কর্ম্ম কৃতপূর্ব্বং সুদুষ্করম্ । তৈর্যথা পাণ্ডবৈঃ সর্বেইরেকৈকেন কৃতং পুরা ॥ ৩৮ ॥  
 দৃষ্টা বিরাটনগরে ভ্রাতরং নিহতং প্রিযম্ । ধনঞ্জয়েন বিক্রম্য কিমনেন তদা  
 কৃতম্ ॥ ৩৯ ॥ সহিতান্ হি কুরুন্ সর্বানভিষাতো ধনঞ্জয়ঃ । প্রমথ্য চাচ্ছিনদ্বাসঃ  
 কিমযং প্রোষিতস্তদা ॥ ৪০ ॥ গন্ধর্ব্বৈর্ঘোষযাত্রায়াং হি যতে যৎ সুতস্তব । ক তদা  
 সূতপুত্রোহভূদ্য ইদানীং বৃষাযতে ॥ ৪১ ॥ ননু তত্রাপি ভীমেন পার্থেন চ মহা-  
 ত্মনা । যমাত্যামেব সংগম্য গন্ধর্ব্বাস্তে পরাজিতাঃ ॥ ৪২ ॥ এতান্যস্য মৃষো-  
 ক্তানি বহুনি ভরতর্ষভ । বিকথনস্য তদ্রং তে সদা ধর্ম্মার্থলোপিনঃ ॥ ৪৩ ॥  
 ভীষ্মস্য তু বচঃ শ্রুত্বা ভারদ্বাজো মহামনাঃ । ধৃতরাফুটুবাচেদং রাজমধ্যেহতি-  
 পূজয়ন্ ॥ ৪৪ ॥ যদাহ ভরতশ্রেষ্ঠো ভীষ্মস্তৎ ক্রিয়তাং নৃপ । ন কামমর্থলিপ্সুনাং  
 বচনংকর্ত্তুমর্হসি ॥ ৪৫ ॥ পুরা যুদ্ধাৎ সাধু মন্যে পাণ্ডবৈঃ সহ সঙ্গতম্ ॥ ৪৬ ॥ যদ্য-  
 ক্যমজ্জুনেনোক্তং সঞ্জয়েন নিবেদিতম্ । সর্বং তদভিজানামি করিষ্যতি চ পাণ্ডবঃ ।  
 ন হস্য ত্রিযু লোকেষু সদৃশোহস্তি ধনুর্ধরঃ ॥ ৪৭ ॥ অনাদৃত্য তু তদ্বাক্যমর্থবদ্রোণ-  
 ভীষ্মযোঃ । ততঃ স সঞ্জয়ং রাজা পর্য্যপৃচ্ছত পাণ্ডবান্ ॥ ৪৮ ॥ তদৈব কুরবঃ  
 সর্বে নিরাশা জীবিতেহভবন্ । ভীষ্মদ্রোণৌ যদা রাজা ন সম্যগনুভাষতে ॥ ৪৯ ॥  
 ইত্যুদ্যোগপর্ব্বণি যানসন্ধিপর্ব্বণি ভীষ্মাদ্যুপদেশে একোনপঞ্চাশোহধ্যায়ঃ ॥ ৪৯ ॥

ধৃতরাষ্ট্র উবাচ ॥ কিমসৌ পাণ্ডবো রাজা ধর্মপুল্লোহভ্যভাষত। ঞ্জেষ্বেহ  
বহ্লাঃ সেনাঃ প্রীত্যর্থং নঃ সমাগতাঃ ॥ ১ ॥ কিমসৌ চেষ্টতে স্মৃত যোৎস্যমানো  
যুধিষ্ঠিরঃ। কে বাস্য ভ্রাতৃপুল্লাণাং পশ্যন্ত্যাজ্ঞেপসবো মুখম্ ॥ ২ ॥ কে স্বিদেনং  
বারিষন্তি যুদ্ধাচ্ছাম্যোতি বা পুনঃ। নিরুত্যা.কোপিতং মন্দৈর্ধর্মজ্ঞং ধর্মচারিণম্ ॥ ৩ ॥  
সঞ্জয় উবাচ ॥ রাজ্ঞো মুখমুদীকন্তে পাঞ্চালাঃ পাণ্ডবৈঃ সহ। যুধিষ্ঠিরস্য ভদ্রং  
তে স সর্বানমুশাস্তি চ ॥ ৪ ॥ পৃথগুতাঃ পাণ্ডবানাং পাঞ্চালানাং রথব্রজাঃ।  
আযাস্তমভিনন্দন্তি কুন্তীপুত্রং যুধিষ্ঠিরম্ ॥ ৫ ॥ নভঃ সূর্য্যমিবোদ্যন্তং কৌন্তেয়ং  
দীপ্ততেজসম্। পাঞ্চালাঃ প্রতিনন্দন্তি তেজোরাশিমিবোদিতম্ ॥ ৬ ॥ আগো-  
পালাবিপালাশ্চ নন্দমানা যুধিষ্ঠিরম্। পাঞ্চালাঃ কেকযা মৎস্যঃ প্রতিনন্দন্তি  
পাণ্ডবম্ ॥ ৭ ॥ ব্রাহ্মণ্যে রাজপুত্র্যশ্চ বিশাংদুহিতরশ্চ যাঃ। ক্রীডন্ত্যোহভি-  
সমাযান্তি পার্থং সমদ্রমীক্ষিতুম্ ॥ ৮ ॥ ধৃতরাষ্ট্র উবাচ ॥ সঞ্জয়াচক্ষু যেনাম্মান  
পাণ্ডবা অভ্যযুঞ্জত। ধৃষ্টদ্যুম্নস্য সৈন্যেন সোমকানাং বলেন চ ॥ ৯ ॥ বৈশম্পা-  
যন উবাচ ॥ গাবল্গণিস্তু তৎপৃষ্ঠঃ সভায়াং কুরুসংসদি। নিঃশ্বস্য সুভৃশং  
দীর্ঘং মুহুঃ সৃষ্টিস্তমিব। তত্রানিমিত্ততো দৈবাং স্মৃতং কশ্মলমাবিশৎ ॥ ১০ ॥  
তদাচচক্ষে বিদুরঃ সভায়াং কুরুসংসদি। সঞ্জযোহযং মহারাজ মুচ্ছিতঃ পতিতো  
ভুবি। বাচং ন সৃজতে কাঞ্চিকীর্ণপ্রজ্ঞোহলচেতনঃ ॥ ১১ ॥ ধৃতরাষ্ট্র উবাচ ॥  
অপশ্যৎ সঞ্জযো নুনং কুন্তীপুত্রান্মহারথান্। তৈরস্য পুরুষব্যায়ৈভৃশমুদে-  
জিতং মনঃ ॥ ১২ ॥ বৈশম্পায়ন উবাচ ॥ সঞ্জযশ্চেতনাং লব্ধা প্রত্যাশ্বস্যেদম-  
ব্রবীৎ। ধৃতরাষ্ট্রং মহারাজং সভায়াং কুরুসংসদি ॥ ১৩ ॥ সঞ্জয় উবাচ ॥ দৃষ্ট-  
বানস্মি রাজেন্দ্র কুন্তীপুত্রান্মহারথান্। মৎস্যরাজগৃহাবাসনিরোধেনাবকর্ষি-  
তান্ ॥ ১৪ ॥ শৃণু যৈর্হি মহারাজ পাণ্ডবা অভ্যযুঞ্জত। ধৃষ্টদ্যুম্নেন বীরেণ যুদ্ধে  
বস্তেভ্যযুঞ্জত ॥ ১৫ ॥ যো নৈব রোষান্ন ভয়ান্ন লোভান্নার্থকারণাৎ। ন হেতুবা-  
দাক্ষিণ্যাত্মা সত্যং জহাৎ কদাচন ॥ ১৬ ॥ যঃ প্রমাণং মহারাজ ধর্ম্মে ধর্ম্মভূতা-  
ক্ষণাৎ অজাতশত্রুণা তেন পাণ্ডবা অভ্যযুঞ্জত ॥ ১৭ ॥ যস্য বাহুবলে তুল্যঃ  
পৃথিব্যাং নাস্তি কশ্চন। যো বৈ সর্বান্মহীপালান্, বশে চক্রে ধমুর্ধরঃ ॥ ১৮ ॥  
যঃ কাশীনঙ্গমগধান্ কলিঙ্গাংশ্চ পুরাজয়ৎ। তেন বো ভীমসেনেন পাণ্ডবা অভ্য-  
যুঞ্জত ॥ ১৯ ॥ যস্য বীর্য্যেণ সহস্রা চত্বারো ভুবি মানবাঃ। নিঃসূতা জতুগেহাদৈ  
হিডিস্বাৎ পুরুষাদকাৎ। যশ্চৈষামভবদ্বীপঃ কুন্তীপুল্লো বকোদরঃ ॥ ২০ ॥ যাজ্ঞসেনী-  
মথো যত্র সিদ্ধুরাজোহপকৃষ্টবান্। তত্র চৈবামভবদ্বীপঃ কুন্তীপুল্লো বকোদরঃ ॥ ২১ ॥

যশ্চ তান্ সঙ্গতান্ সর্বান্ পাণ্ডবান্ বারণাবতে । দহতো মোচয়ামাস তেন বস্তু-  
হত্যযুজ্ঞত ॥ ২২ ॥ কৃষ্ণায়াশ্চরতা প্রীতিং যেন ক্রোধবশা হতাঃ । প্রবিশ্য বিষমং  
ঘোরং পৰ্বতং গন্ধমাদনম্ ॥ ২৩ ॥ যস্য নাগায়ুতৈর্বার্য্যং ভুজযোঃ সারমর্পিতম্ ।  
তেন বো ভীমসেনেন পাণ্ডবা অভ্যযুজ্ঞত ॥ ২৪ ॥ কৃষ্ণদ্বিতীযো বিক্রম্য তুষ্ঠ্যর্থং  
জাতবেদসঃ । অজযদ্যঃ পুরা বীরো যুধ্যমানং পুরন্দরম্ ॥ ২৫ ॥ যঃ স সাক্ষান্মহাঃ  
দেবঃ গিরীশং শূলপাণিনম্ । তোষয়ামাস যুদ্ধেন দেবদেবমুমাপতিম্ ॥ ২৬ ॥  
যশ্চ সর্বান্ বশে চক্রে লোকপালান্ ধনুর্ধরঃ । তেন বো বিজযেনাজো পাণ্ডবা  
অভ্যযুজ্ঞত ॥ ২৭ ॥ যঃ প্রতীচীং দিশঞ্চক্রে বশে শ্লেচ্ছগণায়ুতাম্ । স তত্র নকুলো  
যোদ্ধা চিত্রযোধী ব্যবস্থিতঃ ॥ ২৮ ॥ তেন বো দর্শনীয়েন বীরেণাতিধনুভূতা ।  
মাদ্রীপুত্রেণ কৌরব্য পাণ্ডবা অভ্যযুজ্ঞত ॥ ২৯ ॥ যঃ কাশীনঙ্গমগধান্ কলি-  
ঙ্গাংশ্চ যুধাজয়ৎ । তেন বঃ সহদেবেন পাণ্ডবা অভ্যযুজ্ঞত ॥ ৩০ ॥ যস্য বী-  
র্যেণ সদৃশাশ্চত্বারো ভুবি মানবাঃ । অশ্বথামা ধৃষ্টকেতুরুক্ষী প্রদ্যুম্ন এব  
চ ॥ ৩১ ॥ তেন বঃ সহদেবেন যুদ্ধং রাজমহাত্যয়ম্ । যবীযসা নৃবীরেণ মাদ্রী-  
নন্দিকরেণ চ ॥ ৩২ ॥ তপশ্চচারযা ঘোরং কাশীকন্যা পুরা সতী । ভীষ্মস্য বধ-  
মিচ্ছন্তী প্রেত্যাপি ভরতর্ষভ ॥ ৩৩ ॥ পাঞ্চালস্য সূতাজজ্ঞে দৈবাচ্চ স পুনঃ  
পুমান্ । স্ত্রীপুংসোঃ পুরুষব্যাসু যঃ স বেদ গুণাগুণান্ ॥ ৩৪ ॥ যঃ কলিঙ্গান্  
সমাপেদে পাঞ্চাল্যো যুদ্ধদুর্মদঃ । শিখণ্ডিনা বঃ কুরবঃ কৃতাস্ত্রেণাভ্যযুজ্ঞত ॥ ৩৫ ॥  
যাং যক্ষঃ পুরুষঞ্চক্রে ভীষ্মস্য নিধনেচ্ছয়া । মহেষ্টাসেন রৌদ্রেণ পাণ্ডবা অভ্য-  
যুজ্ঞত ॥ ৩৬ ॥ মহেষ্টাসা রাজপুত্রা জাতরঃ পঞ্চ কেকযাঃ । আনুকুলকবচাঃ শূরা-  
স্তৈশ্চ বস্তুহত্যযুজ্ঞত ॥ ৩৭ ॥ যো দীর্ঘবাহুঃ ক্ষিপ্রাস্ত্রো ধৃতিমান্ সত্যবিক্রমঃ ।  
তেন বো বৃষ্ণিবীরেণ যুযুধানেন সঙ্গরঃ ॥ ৩৮ ॥ য আসীৎ শরণং কালে পাণ্ড-  
বানাং মহাত্মনাং । রণে তেন বিরাটেন ভবিতা বঃ সমাগমঃ ॥ ৩৯ ॥ যঃ স  
কাশীপতীরাজা বারানস্যাত্ মহারথঃ । স তেষামভবদ্যোদ্ধা তেন বস্তুহত্য-  
যুজ্ঞত ॥ ৪০ ॥ শিশুভিদুর্জ্জযৈঃ সংখ্যে দ্রৌপদেযৈর্মহাত্ম্যভিঃ । আশীবিষদ-  
স্পর্শৈঃ পাণ্ডবা অভ্যযুজ্ঞত ॥ ৪১ ॥ যঃ কৃষ্ণসদৃশো বীর্য্যে যুধিষ্ঠিরসমো দমে ।  
তেনাভিমন্যুনা সংখ্যে পাণ্ডবা অভ্যযুজ্ঞত ॥ ৪২ ॥ যশ্চৈবাপ্রতিমো বীর্য্যে ধৃষ্ট-  
কেতুর্মহাযশাঃ । দুঃসহঃ সমরে ক্রুদ্ধঃ শৈশুপালির্মহারথঃ ॥ ৪৩ ॥ তেন বশে-  
দিরাজেন পাণ্ডবা অভ্যযুজ্ঞত । অকৌহিণ্যা পরিবৃতঃ পাণ্ডবান্ যোহতিসং-  
শ্রিতঃ ॥ ৪৪ ॥ যঃ সংশ্রযঃ পাণ্ডবানাং দেবানামিব বাসবঃ । তেন বো বাসু-

দেবেন পাণ্ডবা অভ্যযুজ্ঞত ॥ ৪৫ ॥ তথা চেদিপতেভ্রাতা শরভো ভরতর্ষভ । কর-  
কর্ষণে সহিতস্তাত্যাং বস্ত্রেভ্যযুজ্ঞত ॥ ৪৬ ॥ জারাসন্ধিঃ সহদেবো জঘৎসেনশ্চ  
তাবুভৌ । যুদ্ধেই প্রতিরথৌ বীরৌ পাণ্ডবার্থে ব্যবস্থিতৌ ॥ ৪৭ ॥ দ্রুপদশ্চ মহা-  
তেজা বলেন মহতা বৃতঃ । ত্যক্তাত্মা পাণ্ডবার্থায় যোৎস্যমানো ব্যবস্থিতঃ ॥ ৪৮ ॥  
এতে চান্যে চ বহবঃ প্রাচ্যোদীচ্যা মহীক্ষিতঃ । শতশো যানুপাশ্রিত্য ধর্ম্মরাজৌ  
ব্যবস্থিতঃ ॥ ৪৯ ॥

ইত্যুদ্যোগপর্বণি যানসন্ধিপর্বণি সঞ্জয়বাক্যে পঞ্চাশত্তমোহধ্যায়ঃ ॥ ৫০ ॥



ধৃতরাষ্ট্র উবাচ । সর্ব এতে মহোৎসাহা য়ে ত্বয়া পরিকীর্তিতাঃ । একতস্ত্রেব তে  
সর্বে সর্ম্মতা ভীম একতঃ ॥ ১ ॥ ভীমসেনাদ্বি মে ভূষো ভয়ং সংজায়তে মহৎ ।  
ক্রুদ্ধাদমর্ষণাত ব্যাঘাদিব মহারুরোঃ ॥ ২ ॥ জাগর্শ্মি রাত্রয়ঃ সর্বা দৌর্ঘমুঞ্চঞ্চ  
নিশ্বসন্ । ভীতো বৃকোদরাত সিংহাৎ পশুরিবাপরঃ ॥ ৩ ॥ ন হি তস্য  
মহাবাহোঃ শত্রুপ্রতিমতেজসঃ । সৈন্যেহস্মিন্ প্রতিপশ্যামি য এনং বিষহে-  
দ্যুধি ॥ ৪ ॥ অমর্ষণশ্চ কৌন্তেযো দৃঢ়বৈরশ্চ পাণ্ডবঃ । অনর্ঘ্যহাসী সোমাদ-  
স্তির্য়াক্ প্রেক্ষী মহাস্বনঃ ॥ ৫ ॥ মহাবেগো মহোৎসাহো মহাবাহুর্মহাবলঃ । মন্দা-  
নাং মম পুত্রানাং যুদ্ধেনাস্তং করিষ্যতি ॥ ৬ ॥ গুরুগ্রাহগৃহীতানাং গদাং বিভ্র-  
হুকোদরঃ । কুরুণামৃষভো যুদ্ধে দণ্ডপানিরিবাস্তকঃ ॥ ৭ ॥ অষ্টাশিমাযসীং ঘোরাং  
গদাং কাঞ্চনভূষণাম্ । মনসাহং প্রপশ্যামি ব্রহ্মদণ্ডমিবোদ্যতম্ ॥ ৮ ॥ যথা  
রুকণাং যুথেষু সিংহো জাতবলশ্চরেৎ । মামকেষু তথা ভীমো বলেষু বিচরি-  
ষ্যতি ॥ ৯ ॥ সর্বেষাং মম পুত্রানাং স একঃ ক্রুরবিক্রমঃ । বহ্মাশী বিপ্রতীপশ্চ  
বাল্যেইপি রভসঃ সদা ॥ ১০ ॥ উদ্বৈপতে মে হৃদয়ং যে মে দুর্য্যোধনাদয়ঃ ।  
বাল্যেইপি তেন যুধ্যন্তো বারুণেনেব বর্দিতাঃ ॥ ১১ ॥ তস্য বীর্য্যেণ সংক্লিষ্টা  
নিত্যমেব স্মৃতা মম । স এব হেতুর্ভেদস্য ভীমো ভীমপরাক্রমঃ ॥ ১২ ॥ এসমান-  
মক্ষীকানি নরবারণবাজিনাম্ । পশ্যামীবাগ্নতো ভীমং ক্রোধমুচ্ছিতমাহবে ॥ ১৩ ॥  
অস্ত্রে দ্রোণাজ্জুনসমং বায়ুবেগসমং জবে । মহেশ্বরসমং ক্রোধে কো হন্যাভীম-  
মাহবে । সঞ্জয়াচক্ষু মে শূরং ভীমসেনমমর্ষণম্ ॥ ১৪ ॥ অতিলাভন্ত মন্যেহহং  
যন্তেন রিপুঙ্ঘাতিনা । তদৈব ন হতাঃ সর্বে পুত্রা মম মনস্বিনা ॥ ১৫ ॥ যেন ভীম-  
বলা যক্ষা রাক্ষসাশ্চ পুরা হতাঃ । কথং তস্য রণে বেগং মানুষ্যঃ প্রমহিষ্যতি ॥ ১৬ ॥  
ন স জাতু বশে তস্মৈ মম বাল্যেইপি সঞ্জয় । কিং পুনর্মম দুস্পুল্লৈঃ ক্লিষ্টঃ সংপ্রতি



পাণ্ডবঃ ॥ ১৭ ॥ নিধুরো রোষণোহত্যর্থং ভজ্যেতাপি ন সময়েৎ । তিৰ্য্যক্প্রেক্ষী  
 সংহতজ্ঞঃ কথং শাম্যেদ্বকোদরঃ ॥ ১৮ ॥ শূরস্তথা প্রতিবলো গৌরস্তাল ইবো-  
 ম্নতঃ । প্রমাণতো ভীমসেনঃ প্রাদেশেনাধিকোহজ্জুনাৎ ॥ ১৯ ॥ জবেন বাজিনো-  
 হত্যেতি বলেনাত্যেতি কুঞ্জরান্ । অব্যক্তজলী মধ্বক্ষে মধ্যমঃ পাণ্ডবো বলী ॥ ২০ ॥  
 ইতি বাল্যে ক্ষতঃ পূৰ্বং ময়া ব্যাসমুখাৎ পুরা । রূপতো বীর্য্যতশ্চৈব যাথা-  
 তথ্যেন পাণ্ডবঃ ॥ ২১ ॥ আঘসেন স দণ্ডেন রথাস্থাগামরান্ হযান্ । হনিষ্যতি রণে  
 ক্রুদ্ধো রৌদ্রঃ ক্রুরপরাক্রমঃ ॥ ২২ ॥ অমৰ্ষী নিত্যসংরুদ্ধো ভীমঃ প্রহরতাং বরঃ ।  
 ময়া তাত প্রতীপানি কুৰ্বন্ পূৰ্বং বিমানিতঃ ॥ ২৩ ॥ নিক্ষীর্ণামাযসীং স্থলাং  
 সুপার্শ্বাং কাঞ্চনীং গদাম্ । শতগ্নীং শতনির্হাদাং কথং শক্ষ্যন্তি মে সূতাঃ ॥ ২৪ ॥  
 অপারমপ্তবাগাধং সমুদ্রং শরবেগিতম্ । ভীমসেনমঘং দূৰ্গং তাত মন্দাস্তিতী-  
 র্ষবঃ ॥ ২৫ ॥ ক্রোশতো মে ন শৃণুন্তি বালাঃ পণ্ডিতমানিনঃ । বিষমং নাববুধ্যন্তে  
 প্রপাতং মধুদর্শিনঃ ॥ ২৬ ॥ সংযুগে যে সমেষ্যন্তি নররূপেণ মৃত্যুনা । নিযত-  
 ক্ষোদিতা ধাত্রা সিংহেনেব হতা মৃগাঃ ॥ ২৭ ॥ শৈক্যাং তাত চতুঃকিঙ্কুং ষডশি-  
 মমিতৌজসম্ । প্রহিতাং দুঃখসংস্পর্শাং কথং শক্ষ্যন্তি মে সূতাঃ ॥ ২৮ ॥  
 গদাং ভ্রামযতস্তস্য ভিন্দতো হস্তিমস্তকান্ । সূক্ষ্মী লেলিহানস্য বাস্পমুৎসৃজতো  
 মুহঃ ॥ ২৯ ॥ উদ্दिश्य नागान् पततः कूर्बतो भैरवानुवान् । प्रतीपं पततो  
 मत्तान् कुञ्जरान् प्रतिगज्জतः ॥ ৩০ ॥ বিগাহ রথমার্গেষু বরাহুদ্दिश्य निम्नतः ।  
 बह्वैः प्रङ्खलितस्यैव अपि मुच्येत मानवः ॥ ৩১ ॥ বীথীং কুৰ্ব্মহাবাহুর্দ্রাবযম্মম  
 বাহিনীম্ । নৃত্যমিব গদাপাণিযুগান্তং দর্শয়িষ্যতি ॥ ৩২ ॥ প্রতিম ইব মাতঙ্গঃ  
 প্রভঞ্জন পুস্পিতান্ দ্রুমান্ । প্রবেক্ষ্যতি রণে সেনাং পুত্রাণাং মে বৃকোদরঃ ॥ ৩৩ ॥  
 কুৰ্ব্নুথান্ বিপুরুষান্ বিসারথিহযধ্বজান্ । আরুজন্ পুরুষব্যাস্থো রথিনঃ সাদিন-  
 স্থথা ॥ ৩৪ ॥ গজাবেগ ইবানুপাংস্তীরজান্ বিবিধান্ দ্রুমান্ । প্রতংক্ষ্যতি  
 রণে সেনাং পুত্রাণাং মম সঞ্জয ॥ ৩৫ ॥ দিশো নুনং গমিষ্যন্তি ভীমসেনতযা-  
 দ্দিতাঃ । মম পুত্রাশ্চ ভৃত্যাশ্চ রাজানশ্চৈব সঞ্জয ॥ ৩৬ ॥ যেন রাজা মহাবীৰ্য্যঃ  
 প্রবিশ্যন্তঃ পুরং পুরা । বাসুদেবসহাযেন জরাসন্ধো নিপাতিতঃ ॥ ৩৭ ॥ ক্রুৎ-  
 স্নেযং পৃথিবী দেবী জরাসন্ধেন ধীমতা । মাগধেষ্ট্রেন বলিনা বশে ক্রুত্বা প্রতা-  
 পিতা ॥ ৩৮ ॥ ভীমপ্রতাপাৎ কুরবো নযেনাস্ককবৃক্ষযঃ । যম তস্য বশে জম্বুঃ  
 কেবলং দৈবমেব তৎ ॥ ৩৯ ॥ স গজা পাণ্ডুপুত্রেন তরসা বাহুশালিনা । অনা-  
 যুধেন বীরেন নিহতঃ কিং ততোহধিকম্ ॥ ৪০ ॥ দীর্ঘকালসমাসক্তং বিষমাশী-

বিষো যথা । স মোক্ষ্যতি রণে তেজঃ পুন্নেষু মম সঞ্জয় ॥ ৪১ ॥ মহেন্দ্র ইব  
বজ্ৰেণ দানবান্ দেবসত্তমঃ । ভীমসেনো গদাপাণিঃ সূদযিষ্যতি মে সূতান্ ॥ ৪২ ॥  
অবিষহ্মনান্ বার্য্যং ভীতবেগপরাক্রমম্ । পশ্যামীবাতিতান্মাক্ষমাপতন্তং বৃকো-  
দরম্ ॥ ৪৩ ॥ অগদস্যাপ্যধনুযো বিরথস্য বিবৰ্ণণঃ । বাহুভ্যাং যুধ্যমানস্য  
কস্তিষ্ঠেদগ্রতঃ পুমান্ ॥ ৪৪ ॥ ভীমো দ্রোণশ্চ বিপ্রোহযং রূপঃ শারদ্বতস্তথা ।  
জ্ঞানন্ত্যোতে যথৈবাহং বীৰ্য্যজ্ঞস্তস্য ধীমতঃ ॥ ৪৫ ॥ আৰ্য্যব্রতস্ত জ্ঞানন্তঃ সঙ্গ-  
রান্তং বিধিৎসবঃ । সেনামুখেষু স্থাস্যন্তি মামকানাং নরবভাঃ ॥ ৪৬ ॥ বলীযঃ  
সর্বতো দিষ্টং পুরুষস্য বিশেষতঃ । পশ্যন্নপি জয়ং তেষাং ন নিযচ্ছামি যৎ  
সূতান্ ॥ ৪৭ ॥ তে পুরাণং মহেশ্বাসা মার্গমৈন্দ্রং সমাস্থিতাঃ । ত্যক্ষ্যন্তি তুমুলে  
প্রাণানুকৃত্তঃ পার্থিবং যশঃ ॥ ৪৮ ॥ যথৈবাং মামকাস্তাত তথৈবাং পাণ্ডবা অপি ।  
পৌত্রা ভীষ্মস্য শিষ্যাস্চ দ্রোণস্য চ রূপস্য চ ॥ ৪৯ ॥ যদ্বন্দ্বদাশ্রয়ং কিঞ্চিদভ-  
মিষ্টঞ্চ সঞ্জয় । তস্যাপচিতিমার্য্যত্বাৎ কর্তারঃ স্থবিরাস্ত্রযঃ ॥ ৫০ ॥ আদদানস্য  
শস্ত্রং হি ক্ষত্রধর্ম্মং পরীক্ষতঃ । নিধনং ক্ষত্রিয়স্যাজৌ বরমেবাহুরুত্তমম্ ॥ ৫১ ॥  
স বৈ শোচামি সর্বান্ বৈ যে যুযুৎসন্তি পাণ্ডবৈঃ । বিক্রুতং বিদুরেণাদৌ তদেতদ্ভ-  
যমাগতম্ ॥ ৫২ ॥ ন তু মন্যে বিষাভাষ জ্ঞানং দুঃখস্য সঞ্জয় । ভবত্যতিবলং  
হেতুং জ্ঞানস্যাপ্যপঘাতকম্ ॥ ৫৩ ॥ ঋষয়ো হপি নিমুক্তাঃ পশ্যন্তো লোকসংগ্র-  
হান্ । সূতৈর্ভবন্তি সূখিনস্তথা দুঃখেন দুঃখিতাঃ ॥ ৫৪ ॥ কিং পুনর্যোহহমাসক্ত-  
স্তত্র তত্র সহসুধা । পুন্নেষু রাজ্যে দারেষু পৌত্রেষুপি চ বন্ধুষু ॥ ৫৫ ॥ সংশযে  
তু মহত্যস্মিন্ কিমু মে ক্ষেমমুত্তরম্ । বিনাশং হেব পশ্যামি কুরুণামনুচিন্ত-  
যন্ ॥ ৫৬ ॥ দ্যুতপ্রমুখমাতাতি কুরুণাং ব্যসনং মহৎ । মন্দেনৈশ্বর্য্যকামেন  
লোভাৎ পাপমিদং কৃতম্ ॥ ৫৭ ॥ মন্যে পর্য্যায়ধর্ম্মোহযং কালস্যাত্যন্তগা-  
মিনঃ । চক্রে প্রধিরিবাসক্তো নাস্য শক্যং পলাষিতুম্ ॥ ৫৮ ॥ কিমু কুর্য্যাং  
কথং কুর্য্যাং ক নু গচ্ছামি সঞ্জয় । এতে নশ্যন্তি কুরবো মন্দাঃ কালবশং  
গ্রত্যাঃ ॥ ৫৯ ॥ অবশোহহং তদা তাত পুত্রাণাং নিহতে শতে । শ্রোষ্যামি  
নিদং স্ত্রীণাং কথং মাং মরণং স্পৃশেৎ ॥ ৬০ ॥ যথা নিদাঘে জ্বলনঃ সমিদ্ধো  
দহেৎ কক্ষং বায়ুনা চোদ্যমানঃ । গদাহস্তঃ পাণ্ডবো বৈ তথৈব হস্তা মদীয়ান্  
সহিতোহজ্জুনেন ॥ ৬১ ॥

ইত্যুদ্যোগপর্বনি যানসন্ধিপর্বনি ধৃতরাষ্ট্রবাক্যে একপঞ্চাশত্তমোহধ্যায়ঃ ॥ ৫১ ॥

ধৃতরাষ্ট্র উবাচ । যস্য বৈ নানুতা বাচঃ কদাচিদম্মুশুশ্রুম । ত্রৈলোক্যমপি  
 তস্য স্যাম্ষোদ্ধা । যস্য ধনঞ্জয়ঃ ॥ ১ ॥ তস্যৈব চ ন পশ্যামি যুধি গাণ্ডীবধ্বনং ।  
 অনিশং চিন্তয়ানোহপি যঃ প্রতীযাদ্রথেন তম্ ॥ ২ ॥ অসত্যঃ কর্ণিনালীকান্  
 মার্গগান্ হৃদযচ্ছিদঃ । প্রত্যেতা ন সমঃ কশ্চিদ্যুধি গাণ্ডীবধ্বনং ॥ ৩ ॥ দ্রোণ-  
 কৰ্ণৌ প্রতীযাতাং যদি বীরৌ নরবৰ্ভৌ । কৃতান্ত্রৌ বলিনাং শ্রেষ্ঠৌ সমরেষ-  
 পরাজিতৌ । মহান্ স্যাৎ সংশয়ো লোকেন হস্তি বিজয়ো মম ॥ ৪ ॥ যুগী কর্ণঃ  
 প্রমাদী চ দ্বাচার্য্যঃ স্থবিরো গুরুঃ । সমর্থো বলবান্ পার্থো দৃঢ়ধন্বা জিতকুমঃ ॥ ৫ ॥  
 ভবেৎ সুতুমূলং যুদ্ধং সর্বশোহপ্যপরাজয়ঃ । সৰ্বে হস্ত্রবিদঃ শূরাঃ সৰ্বে প্রাপ্তা  
 মহদ্বশঃ ॥ ৬ ॥ অপি সৰ্ব্বামরৈশ্বর্য্যং ত্যজেযুর্ন পুনর্জয়ম্ । বধে হুনং ভবেৎ  
 শান্তিস্তয়োৰ্বা ফাল্গুনস্য বা ॥ ৭ ॥ ন তু হস্ত্রাজুর্নস্যাস্তি জেতা চাস্য ন বিদ্যতে ।  
 মনুষ্যস্তস্য কথং শাম্যেন্নন্দান্ প্রতি য উখিতঃ ॥ ৮ ॥ অন্যেহপ্যস্ত্রাণি জানন্তি  
 জীযন্তে চ জয়ন্তি চ । একান্তবিজয়স্তেব জয়তে ফাল্গুনস্য চ ॥ ৯ ॥ ত্রযস্ত্রিংশৎ-  
 সমাঃ সূত খাণ্ডবেহগ্নিমতর্পয়ৎ । জিগাষ চ সুরান্ সৰ্ব্বান্মাস্য বিদ্বঃ পরাজয়ম্ ॥ ১০ ॥  
 যস্য যন্তা হৃষীকেশঃ শীলবৃন্তসমো যুধি । ধ্রুবং তস্য জয়স্তাত যথেন্দ্রস্য জয়-  
 স্তথা ॥ ১১ ॥ কৃষ্ণাবেকরথে যত্নাবধিজ্যং গাণ্ডীবং ধনুঃ । যুগপত্নীণি তেজাংসি  
 সমেতান্যম্মুশুশ্রুম ॥ ১২ ॥ নৈবাস্তি নো ধনুস্তাদৃজন যোদ্ধা ন চ সারথিঃ । তচ্চ  
 মন্দা ন জানন্তি দুর্যোধনবশান্নুগাঃ ॥ ১৩ ॥ শেষযেদশনির্দীপ্তো নিপতন্নর্জি  
 সঞ্জয় । ন তু শেষং শরাস্তাত কুর্য্যরস্তাঃ কিরীটিনা ॥ ১৪ ॥ অপি চাস্যম্বিবা-  
 তাতি নিম্নমিব ধনঞ্জয়ঃ । উদ্ধরম্বিব কাষেভ্যঃ শিরাংসি শরবৃষ্টিভিঃ ॥ ১৫ ॥  
 অপি বাণমযং তেজঃ প্রদীপ্তমিব সর্বতঃ । গাণ্ডীবোথং দহেদাজৌ পুত্রাণাং মম  
 বাহিনীম্ ॥ ১৬ ॥ অপি সা রথযোষণে ভযার্ভা সব্যসার্চনঃ । বিব্রস্তা বহুধা  
 সেনা ভারতী প্রতিভাতি মে ॥ ১৭ ॥ যথা কক্ষং মহানগ্নিঃ প্রদহেৎ সর্বতশ্চরন্ ।  
 মহার্চিরনিলোদ্ধৃতস্তদ্বক্ষ্যতি মামকান্ ॥ ১৮ ॥ যদোদ্ধমম্মিশিতান্ বাণসজ্জাংস্তা-  
 নাততায়ী সমরে কিরীটী । সৃষ্টোহস্তকঃ সর্বহরো বিধাত্রা যথা ভবেত্তদদপ্র-  
 নীয়ঃ ॥ ১৯ ॥ যদা হতীক্লুং সুবহূন্ প্রকারান্ শ্রোতাস্মি তাতাবসথে কুরুণাং ।  
 তেষাং সমস্তাচ্চ তথা রণাগ্রে ক্ষয়ঃ কিলাযং ভরতান্মুপৈতি ॥ ২০ ॥

ইত্যুদ্যোগপর্বণি যানসন্ধিপর্বণি ধৃতরাষ্ট্রবাক্যে দ্বিপঞ্চাশত্ত-

মোহধ্যায়ঃ ॥ ৫২ ॥



ধৃতরাষ্ট্র উবাচ । যথৈব পাণ্ডবাঃ সৰ্বে পরাক্রান্তা জিগীষবঃ । তথৈবাতিসরা-  
 স্তেষাং ত্যক্তাঙ্গানো জযে ধৃতাঃ ॥ ১ ॥ ইমেব হি পরাক্রান্তানাচক্ষীথাঃ পরা-  
 ন্মম । পাঞ্চালান্ কেকযান্নং স্যাম্মাগধান্ বৎস ভূমিপান্ ॥ ২ ॥ যশ্চ সেন্দ্রানিমান্  
 লোকানিচ্ছন্ কুর্য্যদ্বশে বশী । স শ্রেষ্ঠো জগতঃ কৃষ্ণঃ পাণ্ডবানাং জযে ধৃতঃ ॥ ৩ ॥  
 সমস্তামজ্জুনাঙ্গিদ্যাং সাত্যকিঃ ক্ষিপ্রমাণ্ডুবান্ । শৈনেষঃ সমরে স্হাতা বীজবৎ  
 প্রবপন্ শরান্ ॥ ৪ ॥ ধৃষ্টদ্যুম্নশ্চ পাঞ্চাল্যঃ তুরকশ্চ মহারথঃ । মামকেষু রণং  
 কৰ্ত্তা বলেষু পরমাস্ত্রবিৎ ॥ ৫ ॥ যুধিষ্ঠিরস্য চ ক্রোধাদজ্জুনস্য চ বিক্রমাৎ । যমা-  
 ত্যাং ভীমসেনাচ্চ ভয়ং মে তাত্ জয়তে ॥ ৬ ॥ অমানুষং ননু স্যেতৈর্জ্ঞানং  
 বিততমন্তরা । ন মে সৈন্যাস্তুরিষ্যন্তি ততঃ ক্রোশামি সঞ্জয় ॥ ৭ ॥ দর্শনীযো মনস্বী  
 চ লক্ষ্মীবান্ ব্রহ্মবর্চসী । মেধাবী সুরুতপ্রজ্ঞো ধর্মাঙ্গা পাণ্ডুনন্দনঃ ॥ ৮ ॥ মিত্রা-  
 মাতৈঃ সুসম্পন্নঃ সম্পন্নো যুদ্ধযোজকৈঃ । ভ্রাতৃভিঃ শ্বশুরৈর্বীরৈরুপপন্নো মহা-  
 রথৈঃ । ধৃত্য চ পুরুষব্যাঘো নৈভৃত্যেন চ পাণ্ডবঃ ॥ ৯ ॥ অনূশংসো বদান্যশ্চ  
 হ্রীমান্ সত্যপরাক্রমঃ । বহুশ্রুতঃ কৃতাত্মা চ বৃদ্ধসেবী জিতেন্দ্রিয়ঃ ॥ ১০ ॥ তং সৰ্ব-  
 গুণসম্পন্নং সমিদ্ধমিব পাবকম্ । তপন্তমিব কো মন্দঃ পতিষ্যতি পতঙ্গবৎ । পাণ্ড-  
 বাগ্নিমনাবার্য্যং মুমূর্ষুর্নষ্টচেতনঃ ॥ ১১ ॥ তনুরুচ্চঃ শিখী রাজা মিথ্যোপচরিতো  
 মযা । মন্দানাং মম পুত্রাণাং যুদ্ধেনাস্তং করিষ্যতি ॥ ১২ ॥ তৈরযুদ্ধং সাধু মন্যে  
 কুরবস্তমিবোধত । যুদ্ধে বিনাশঃ কুৎসস্য কুলস্য ভবিতা ধুবন্ ॥ ১৩ ॥ এষা মে  
 পরমা বুদ্ধির্যযা শাম্যতি মে মনঃ । যদি ত্বযুদ্ধমিচ্ছং বো বয়ং শাষ্টেত্য যতা-  
 মহে ॥ ১৪ ॥ ন তুনঃ ক্লিষ্ট্যমানান্ বৈ উপেক্ষেত যুধিষ্ঠিরঃ । জুগুপসতি হৃদশ্মেণ  
 মামেবোদ্दिश्य কারণম্ ॥ ১৫ ॥

ইত্যুদ্যোগপর্বণি যানসন্ধিপর্বণি ধৃতরাষ্ট্রবাক্যে ত্রিপঞ্চাশ-

ভ্রমোঃধ্যায়ঃ ॥ ৫৩ ॥



সঞ্জয় উবাচ । এবমেতন্মহারাজ যথা বদসি ভারত । যুদ্ধে বিনাশঃ কুলস্য  
 গাণ্ডীবেন প্রদৃশ্যতে ॥ ১ ॥ ইদন্ত নাভিজানামি তব ধীরস্য নিত্যশঃ । যৎ  
 পুত্রবশমাগচ্ছেস্তত্ত্বজ্ঞঃ সব্যসাচিনঃ ॥ ২ ॥ নৈষ কালো মহারাজ তব শশ্বৎকৃতা-  
 গসঃ । ইযা হেবাদিতঃ পার্থা নিকৃতা ভরতর্ষভ ॥ ৩ ॥ পিতা শ্রেষ্ঠঃ সুরাদ্যশ্চ  
 সম্যক্ প্রণিহিতাঙ্গবান্ । আশ্বেষং হি হিতং তেন ন দ্রোক্ষা গুরুরুচ্যতে ॥ ৪ ॥  
 ইদং জিতমিদং লক্ষ্মির্মতি শ্রদ্ধা পরাজিতান্ । দ্যুতকালে মহারাজ শ্রবসে শ্র

কুমারবৎ ॥ ৫ ॥ পরুষাণ্যুচ্যমানাংশ্চ পুরা পার্থানুপেক্ষসে । ক্লেশং রাজ্যং  
জয়ন্তীতি প্রপাতং নানুপশ্যসি ॥ ৬ ॥ পিতৃ্যং রাজ্যং মহারাজ কুরুরন্তে সজা-  
জলাঃ । অথ বীরৈর্জিতামুরীমখিলাং প্রত্যপদ্যথাঃ ॥ ৭ ॥ বাহুবীৰ্য্যাজ্জিতা  
ভুমিস্তব পার্থৈর্নিবেদিতা । মষেদং কৃতমিত্যেব মন্যসে রাজসত্তম ॥ ৮ ॥ অন্তান  
গন্ধর্বরাজেন মজ্জতো হৃগ্নবেহন্তসি । আনিিনায পুনঃ পার্থঃ পুত্রাংস্তে রাজস-  
ত্তম ॥ ৯ ॥ কুমারবচ্চ স্ময়সে দ্যুতে বিনিকৃতেষু যৎ । পাণ্ডবেষু বনং রাজন্  
প্রব্রজৎসু পুনঃপুনঃ ॥ ১০ ॥ প্রবর্ষতঃ শরব্রাতানজ্জুনস্য শিতান্ বহ্ন । অপ্য-  
র্গবা বিশুষ্যেযুঃ কিং পুনর্মাংসঘোনযঃ ॥ ১১ ॥ অস্যাং ফাল্লুনঃ শ্রেষ্ঠো গাণ্ডীবং  
ধনুষাং বরম্ । কেশবঃ সর্বভূতানাং চক্রাণাঞ্চ সূদর্শনম্ । বানরো রোচমানশ্চ  
কেতুঃ কেতুমতাং বরঃ ॥ ১২ ॥ এবমেতানি স রথো বহ্ন শ্বেতহযো রণে । ক্ষয-  
ষিষ্যতি নো রাজন্ কালচক্রমিবোদ্যতম্ ॥ ১৩ ॥ তস্যাদ্য বমুখা রাজন্ নিখি-  
লা ভরতর্ষভ । যস্য ভীমাজ্জুনৌ যোধৌ স রাজা রাজসত্তমঃ ॥ ১৪ ॥ তথা  
ভীমহতপ্রায়াং মজ্জন্তীং তব বাহিনীম্ । দুর্যোধনমুখা দৃষ্টা ক্ষয়ং যাস্যন্তি  
কৌরবাঃ ॥ ১৫ ॥ ন হি ভীমভয়াদ্ভীতা লপ্যন্তি বিজয়ং বিভো । তব পুত্রো মহা-  
রাজ রাজানশ্চানুসারিণঃ ॥ ১৬ ॥ মৎস্যাস্ত্রামদ্য নার্কন্তি পাঞ্চালাশ্চ স কৈকযাঃ ।  
শাল্বেযাঃ শরসেনাশ্চ সর্বে স্বামবজানতে ॥ ১৭ ॥ পার্থং হেতে গতঃ সর্বে বীৰ্য্য-  
জ্ঞাস্তস্য ধীমতঃ । ভক্ত্যা হস্য বিরূধ্যন্তে তব পুত্রৈঃ স দৈব তে ॥ ১৮ ॥ অনর্হানেব  
তু বধে ধর্মযুক্তান্ বিকর্মণা । যোংকৌশল্যং পাণ্ডুপুত্রান্ যো বিদ্বেক্ষ্যধুনাপি  
বৈ ॥ ১৯ ॥ সর্বোপায়ে নিযন্তব্যঃ সানুগঃ পাপপুরুষঃ । তব পুত্রো মহারাজ নানু-  
শোচিতুর্মহি । দ্যুতকালে মযা চোক্তং বিদুরেণ চ ধীমতা ॥ ২০ ॥ যদিদং তে বিল-  
পিতং পাণ্ডবান্ প্রতি ভারত । অনীশেনেব রাজেন্দ্র সর্বমেতন্নিরর্থকম্ ॥ ২১ ॥

ইত্যুদ্যোগপর্বণি যানসন্ধিপর্বণি সঞ্জয়বাক্যে চতুঃপঞ্চাশ-

ভূমোঃধ্যায়ঃ ॥ ৫৪ ॥



দুর্যোধন উবাচ । ন ভেতব্যাং মহারাজ ন শোচ্যা ভবতা বধম্ । সমর্থাঃ স্ম  
পরান্নাজন্ বিজেতুং সমরে বিভো ॥ ১ ॥ বনে প্রব্রজিতান্ পার্থান্ যদাযান্মধু-  
সূদনঃ । মহতা বলচক্রেণ পররাক্ষ্যাবমর্দিনা ॥ ২ ॥ কেকযা ধৃষ্টকেতুশ্চ ধৃষ্টদ্যুম্নশ্চ  
পার্ষতঃ । রাজানশ্চানুষুঃ পার্থান্ বহবোহন্যেহনুষাযিনঃ ॥ ৩ ॥ ইন্দ্রপ্রস্থস্য চাদূ-  
রাং সমাজগ্নমহারথাঃ । ব্যগহ্যংশ্চ সঙ্গম্য ভবন্তুং কুরুভিঃ সহ ॥ ৪ ॥ তে যুধি-

ঠিরমাসীনমজিনৈঃ প্রতিবাসিতম্। কৃষ্ণপ্রধানাঃ সংহত্য পয্যুপাসত ভারত ॥ ৫ ॥  
 প্রত্যাধানঞ্চ রাজ্যস্য কার্যমুচূর্ণরাধিপাঃ। ভবতঃ সান্নিবন্ধস্য সমুচ্ছেদং চিকী-  
 র্ষবঃ ॥ ৬ ॥ শ্রদ্ধা চৈবং মযোক্তাস্তু ভীষ্মদ্রোণকুপাস্তদা। জ্ঞাতিক্ষয়ভয়াদ্রাজন্  
 ভীতেন ভরতর্ষভ ॥ ৭ ॥ ন নঃ শ্বাস্যন্তি সন্ময়ে পাণ্ডবা ইতি নে মতিঃ। সমুচ্ছেদং  
 হি নঃ কৃৎস্নং বাসুদেবশ্চিকীর্ষতি ॥ ৮ ॥ ঋতে চ বিদুরাঃ সর্বে যুষং বধ্যা মহা-  
 অনঃ। ধৃতরাষ্ট্রস্ত ধর্মজ্ঞো ন বধ্যঃ কুরুসত্তমঃ ॥ ৯ ॥ সমুচ্ছেদঞ্চ কৃৎস্নং নঃ কৃৎস্না  
 তাত জনার্দনঃ। ঐকরাজ্যং কুরুশ্চাং স্য চিকীর্ষতি যুধিষ্ঠিরে ॥ ১০ ॥ তত্র কিং  
 প্রাপ্তকালং নঃ প্রণিপাতঃ পলায়নম্। প্রাণান্ বা সংপরিত্যজ্য প্রতियুধ্যামহে  
 পরান্ ॥ ১১ ॥ প্রতियুদ্ধে তু নিযতঃ স্যাদস্মাকং পরাজয়ঃ। যুধিষ্ঠিরস্য সর্বে হি  
 পার্থিবা বশবর্তিনঃ ॥ ১২ ॥ বিরক্তরাষ্ট্রাশ্চ বয়ং মিত্রাণি কুপিতানি নঃ। ধিক্-  
 কৃতাঃ পার্থিবৈঃ সর্বৈঃ স্বজনেন চ সর্বশঃ ॥ ১৩ ॥ প্রণিপাতে ন দোষোহস্তি  
 সন্ধিনঃ শাস্বতীঃ সমাঃ। পিতরং হ্বেব শোচামি প্রজ্ঞানেত্রং জনাধিপম্। মৎ-  
 কৃতে দুঃখমাপন্নং ক্লেশং প্রাপ্তমনস্তকম্ ॥ ১৪ ॥ কৃতঞ্চ তব পুত্রৈশ্চ পরেষামব-  
 রোধনম্। মৎপ্রিয়ার্থং পুত্রৈবৈতৎ বিদিতং তে নরোত্তম ॥ ১৫ ॥ তে রাজ্ঞো  
 ধৃতরাষ্ট্রস্য সামাত্যস্য মহারথাঃ। বৈরং প্রতিকরিষ্যন্তি কুলোচ্ছেদেন পাণ্ড-  
 বাঃ ॥ ১৬ ॥ ততো দ্রোণোহব্রবীদ্বীষ্মঃ কুপো দ্রৌণিষ্ঠ ভারত। মহা মাং মহতীং  
 চিন্তামাস্থিতং ব্যথিতেন্দ্রিয়ম্ ॥ ১৭ ॥ অভিদ্রুঙ্কাঃ পরে চেম্মো ন ভেতব্যং পরন্তপ।  
 অসমথাঃ পরে জেতুমস্মান্ যুধি সমাস্থিতান্ ॥ ১৮ ॥ একৈকশঃ সমর্থাঃ স্মো  
 বিজেতুং সর্বপার্থিবান্। আগচ্ছন্ত বিনেষ্যামো দর্পমেষাং শিতৈঃ শটৈঃ ॥ ১৯ ॥  
 পুত্রৈকেন হি ভীষ্মেণ বিজিতাঃ সর্বপার্থিবাঃ ॥ ২০ ॥ মৃতে পিতর্য্যতিক্রুদ্ধো রথে-  
 নৈকেন ভারত। জঘান সুবহুংস্তেষাং সংরদ্ধঃ কুরুসত্তমঃ। ততস্তে শরণং জগ্মু-  
 দেবত্রতমিমং ভয়াৎ ॥ ২১ ॥ স ভীষ্মঃ সুসমর্থোহযমস্মাভিঃ সহিতো রণে। পরান্  
 বিজেতুং তস্মাক্তে ব্যেতু ভীতরতর্ষভ ॥ ২২ ॥ ইত্যেবাং নিশ্চয়ো হ্যসীৎ তৎ-  
 কালেহমিততেজসাম্। পুরা পরেষাং পৃথিবী কৃৎস্নাসীদ্বশবর্তিনী ॥ ২৩ ॥ অস্মান্  
 পুনরমৌ নাদ্য সমর্থা জেতুমাহবে। ছিন্নপক্ষাঃ পরে হৃদ্য বীর্য্যহীনাশ্চ পাণ্ড-  
 বাঃ ॥ ২৪ ॥ অস্মৎসংস্থা চ পৃথিবী বর্ততে ভরতর্ষভ। একার্থাঃ সুখদুঃখেযু মযা-  
 নীতাশ্চ পার্থিবাঃ ॥ ২৫ ॥ অপ্যাগ্নিঃপ্রবিশেযুস্তে সমুদ্রং বা পরন্তপ। মদর্থং পা-  
 র্থিবাঃ সর্বে তদ্বিক্রি কুরুসত্তম ॥ ২৬ ॥ উন্মত্তমিব চাপি দ্বাং প্রহসন্তি চ দুঃখিতম্।  
 বিলপন্তং বহুবিশং ভীতং পরবিকথনে ॥ ২৭ ॥ এবাংহে একৈকশো রাজ্ঞাং সমর্থঃ

পাণ্ডবান্ প্রতি । আত্মানং মন্যতে সৰ্বৌ ব্যোতু তে ভষমাগতম্ ॥ ২৮ ॥ জেতুং  
 সমগ্রাং সেনাং মে বাসবোহপি ন শকুয়াৎ । হস্তমক্ষয়্যকপেযং ব্রহ্মণোহপি স্বয-  
 ত্তুবঃ ॥ ২৯ ॥ যুধিষ্ঠিরঃ পুরং হিহ্মা পঞ্চ গ্রামান্ অ যাচতে । ভীতো হি মামকাৎ  
 সৈন্যাৎ প্রভাবাচ্চৈব মে বিভো ॥ ৩০ ॥ সমর্থং মন্যসে যচ্চ কুন্তীপুত্রং বৃকোদরম্ ।  
 তন্মিথ্যা ন হি মে ক্লেশং প্রভাবং বেৎসি ভারত ॥ ৩১ ॥ মৎসমো হি গদাযুদ্ধে  
 পৃথিব্যাং নাস্তি কশ্চন । নাসীৎ কশ্চিদতিক্রান্তো ভবিতা ন চ কশ্চন ॥ ৩২ ॥  
 যুদ্ধো দুঃখোষিতশ্চাহং বিদ্যাপারগতস্তথা । তস্মায় ভীমাম্মান্যেভ্যো ভযং মে  
 দিদ্যতে ক্বচিৎ ॥ ৩৩ ॥ দুর্যোধনসমো নাস্তি গদাযামিতি নিশ্চয়ঃ । সঙ্কর্ষ-  
 ণস্য ভদ্রং তে যত্তদৈনমুপাবসম্ ॥ ৩৪ ॥ যুদ্ধে সঙ্কর্ষণসমো বলে নাস্ত্যধিকো  
 ভুবি । গদাপ্রহারং ভীমো মে ন জাতু বিষহেদ্যুধি ॥ ৩৫ ॥ একং প্রহারং যং  
 দদ্যাং ভীমায রুষিতো নৃপ । স এবৈনং নষেদেদ্বারঃ ক্ষিপ্রং বৈবস্বতক্ষয়ম্ ॥ ৩৬ ॥  
 ইচ্ছেষঞ্চ গদাহস্তং রাজন্ দ্রষ্টুং বৃকোদরম্ । স্মৃচিরং প্রার্থিতো হেষ মম নিত্যং  
 মনোরথঃ ॥ ৩৭ ॥ গদয়া নিহতো হ্যাজৌ ময়া পার্থো বৃকোদরঃ । বিশীর্ণগাত্রঃ  
 পৃথিবীং পরাস্মুঃ প্রপতিষ্যতি ॥ ৩৮ ॥ গদাপ্রহারাভিহতো হিমবানপি পর্বতঃ ।  
 সক্রময়া বিদীৰ্য্যেত গিরিঃ শতসহস্রধা ॥ ৩৯ ॥ স চাপ্যেতদ্বিজানাতি বাসুদে-  
 বাজ্জুনৌ তথা । দুর্যোধনসমো নাস্তি গদাযামিতি নিশ্চয়ঃ ॥ ৪০ ॥ তন্তে বৃকোদ-  
 রমযং ভযং ব্যোতু মহাহবে । ব্যপনেষ্যাম্যহং হেনং মা রাজন্ বিমনা ভব ॥ ৪১ ॥  
 তস্মিন্ ময়া হতে ক্ষিপ্রমজ্জুনং বহবো রথাঃ । তুল্যরূপা বিশিষ্টাশ্চ ক্ষেপ্যন্তি  
 তরতর্ঘভ ॥ ৪২ ॥ ভীমো দ্রোণঃ রূপো দ্রোণিঃ কর্ণো ভুরিশ্রবাস্তথা । প্রাগ্জ্যোতি-  
 যাধিপঃ শল্যঃ সিন্ধুরাজো জয়দ্রথঃ ॥ ৪৩ ॥ একৈক এষাং শত্রুস্তু হস্তং ভারত  
 পাণ্ডবান্ । সমেতাস্তু ক্রণেনৈতান্মেষ্যন্তি যমসাদনম্ ॥ ৪৪ ॥ সমগ্রা পার্থিবী  
 সেনা পার্থমেকং ধনঞ্জয়ম্ । কস্মাদশক্রা নিজেজ্জতুমিতি হেতুর্ন বিদ্যতে ॥ ৪৫ ॥  
 শরত্রাতৈস্তু ভীষ্মেণ শতশো নিচিতোহবশঃ । দ্রোণদ্রোণিক্রপৈশ্চৈব গন্তা পার্থো  
 যমক্ষয়ম্ ॥ ৪৬ ॥ পিতামহোহপি গান্ধেযঃ শাস্তনোরধি ভারত । ব্রহ্মর্ষিসদৃশে  
 জজ্ঞে দেবৈরপি দুরুৎসহঃ ॥ ৪৭ ॥ ন হস্তা বিদ্যতে বাপি রাজন্ ভীষ্মস্য কশ্চন ।  
 পিত্রাহুভুঃ প্রসম্মেন নাকামস্তুং মরিষ্যসি ॥ ৪৮ ॥ ব্রহ্মর্ষেচ্চ তরদ্বাজদ্রোণো  
 দ্রোণ্যামজাযত । দ্রোণাজ্জজ্ঞে মহারাজ দ্রোণিচ্চ পরমাস্ত্রবিৎ ॥ ৪৯ ॥ রূপশা-  
 চার্যমুখ্যোহযং মহর্ষেগৌতমাদপি । শরস্ত্রয়োদ্রবঃ শ্রীমানবধ্য ইতি মে মতিঃ ॥ ৫০ ॥  
 অযোনিজাত্রযস্তেতে পিতা মাতাথ মাতুলঃ । অশ্বখাক্লো মহারাজ স চ শূরঃ স্থিতো

মম ॥ ৫১ ॥ সর্ব এতে মহারাজ দেবকল্পা মহারথাঃ । শক্রস্যাপি ব্যথাং  
কুৰ্যুঃ সংযুগে ভরতর্ষভ ॥ ৫২ ॥ নৈতেষামজ্জুনঃ শত্রু একৈকং প্রতি বীক্ষিতুম্ ।  
সহিতাস্তৈ নরব্যাস্থা হনিষ্যন্তি ধনঞ্জয়ম্ ॥ ৫৩ ॥ ভীষ্মদ্রোণরূপাণাঞ্চ তুল্যঃ কর্ণো  
মতো মম । অমুজ্জাতশ্চ রামেণ মৎসমোহসীতি ভারত ॥ ৫৪ ॥ কুণ্ডলে রুচিরে  
চাস্তাং কর্ণস্য সহজে শুভে । তে শচ্যর্থৈ মহেন্দ্রেণ যাচিতঃ স পরস্তপঃ । অমো-  
ঘয়া মহারাজ শক্ত্যা পরমভীষয়া ॥ ৫৫ ॥ তস্য শক্ত্যোপগূঢ়স্য কস্মাজ্জীবেকান-  
ঞ্জয়ঃ ॥ ৫৬ ॥ বিজযো মে ধ্রুবং রাজন্ ফলং পাণাবিবাহিতম্ । অভিব্যক্তঃ পরে-  
ষাঞ্চ কুৎস্নো ভুবি পরাজয়ঃ ॥ ৫৭ ॥ অহ্লা হে কেন ভীষ্মোহয়মযুতং হস্তি ভারত  
তৎসমাশ্চ মহেষ্বাসা দ্রোণদ্রৌণিরূপা অপি ॥ ৫৮ ॥ সংশপ্তকানাং বৃন্দানি  
ক্ষত্রিযাণাং পরস্তপ । অজ্জুনঃ বয়মস্মান্ বা নিহন্যাং কর্ণিকেতনঃ ॥ ৫৯ ॥ তঞ্চাল-  
মিতি মন্যন্তে সব্যসাচিবধে ধৃতাঃ । পার্থিবাঃ স তবাংস্তেভ্যো হকস্মাদ্ব্যথতে  
কথম্ ॥ ৬০ ॥ ভীমসেনে চ নিহতে কোহন্যো যুধ্যত ভারত । পরেষাং তন্মমা-  
চক্ষু যদি বেথ পরস্তপ ॥ ৬১ ॥ পঞ্চ তে ভ্রাতরঃ সর্বে ধৃষ্টদ্যুম্নোহথ সাত্যকিঃ ।  
পরেষাং সপ্ত যো যো রাজন্ যোধাঃ সারং বলং মতম্ ॥ ৬২ ॥ অস্মাকন্ত বিশিষ্টা  
যে ভীষ্মদ্রোণরূপাদয়ঃ । দ্রৌণিরৈকর্ভনঃ কর্ণঃ সোমদত্তোহথ বাহ্লিকঃ ॥ ৬৩ ॥  
প্রাগ্জ্যোতিষাধিপঃ শল্য আবন্ত্যো চ জয়দ্রথঃ । দুঃশাসনো দুর্শ্মখশ্চ দুঃসহশ্চ  
বিশাম্পতে ॥ ৬৪ ॥ ঋতায়ুশ্চিত্রসেনশ্চ পুরুষিত্রো বিবিশতিঃ । শলো ভূরি-  
শ্রবাশ্চোভো বিকর্ণশ্চ তবায়জঃ ॥ ৬৫ ॥ অক্ষৌহিন্যো হি মে রাজন্ দশৈকা  
চ সমাহতাঃ । সূ্যনাঃ পরেষাং সপ্তৈশ্চ কস্মান্মে স্যাং পরাজয়ঃ ॥ ৬৬ ॥ বলং  
ত্রিগুণতো হীনং যোধ্যং প্রাহ বৃহস্পতিঃ । পরেভ্যস্ত্রিগুণা চেযং মম রাজমনী-  
কিনী ॥ ৬৭ ॥ গুণহীনং পরেষাঞ্চ বহু পশ্যামি ভারত । গুণোদয়ং বহুগুণমা-  
ত্মনশ্চ বিশাম্পতে ॥ ৬৮ ॥ এতং সর্বং সমাজ্জায় বলাগ্র্যং মম ভারত । সূ্যনতাং  
পাণুবানাঞ্চ ন মোহং গন্তুমর্হসি ॥ ৬৯ ॥ ইত্যুক্তা সঞ্জয়ঃ ভূযঃ পর্যাপৃচ্ছত  
ভারত । বিধিৎসুঃ প্রাপ্তকালানি জ্ঞাত্বা পরপূরঞ্জয়ঃ ॥ ৭০ ॥

ইত্যুদ্যোগপর্বনি যানসন্ধিপর্বনি দুর্যোধনবাক্যে পঞ্চপঞ্চাশ-

তমোহধ্যায়ঃ ॥ ৫৫ ॥



দুর্যোধন উবাচ । অক্ষৌহিনীঃ সপ্ত লদ্ধা রাজতিঃ সহ সঞ্জয় । কিং শিদি-  
চ্ছতি কৌন্তেযো যুদ্ধপ্রেক্ষুর্যুধিষ্ঠিরঃ ॥ ১ ॥ সঞ্জয় উবাচ । অতীব মুদিতো রাজন্



যুক্তপ্রেমসুধুধিষ্ঠিরঃ । ভীমসেনাজ্জুনৌ চোতো যমাবপি ন বিভ্যতঃ ॥ ২ ॥ রথস্থ  
 দিব্যং কৌন্তেয়ঃ সৰ্বা বিদ্রাজয়ন্দিশঃ । মন্ত্ৰং জিজ্ঞাসমানঃ সন্ বীভৎসুঃ সমযো-  
 জযৎ ॥ ৩ ॥ তমপশ্যাম সন্নকং মেঘং বিদ্যুদ্ব্যতং যথা । সমস্তাং সর্মভিধ্যায  
 হ্রস্বমার্ণোহত্যভাষত ॥ ৪ ॥ পূর্বকপমিদং পশ্য বযং জেষ্যাম সঞ্জয় । বীভৎ-  
 সুস্ম্যাং যথোবাচ তথাবৈম্যহমপ্যত ॥ ৫ ॥ দুর্যোধন উবাচ । প্রশংসস্যতিন-  
 কংস্তান্ পার্থানকপরাজিতান্ । অজ্জুনস্য রথে বৃহি কথমশ্বাঃ কথং ধ্বজাঃ ॥ ৬ ॥  
 সঞ্জয় উবাচ । ভৌমনঃ সহ শক্রেণ বহুচিত্রং বিশাম্পতে । কপাণি কল্পয়ামাস হৃষ্টা  
 স্বাত্মা সমং বিভো ॥ ৭ ॥ ধ্বজে হি তস্মিন্ কপাণি চক্রস্তে দেবমাযয়া । মহাধনানি দিব্যানি  
 মহাস্তি চ লঘূনি চ ॥ ৮ ॥ ভীমসেনানুরোধায় হনুমান্মারুতায়জঃ । আত্মপ্রতি-  
 কৃতিং তস্মিন্ ধ্বজ আরোপয়িষ্যতি ॥ ৯ ॥ সৰ্বা দিশো যোজনমাত্রমন্তরং স তিৰ্য্য-  
 গৃষ্ঠঞ্চ কুরোধবৈ ধ্বজঃ । সজ্জত্যসৌ তরুভিঃ সংবৃতোহপি তথা হি মায়া বিহিতা  
 ভৌমেনেন ॥ ১০ ॥ যথাকশে শক্রধনুঃ প্রকাশতে ন চৈকবর্ণং ন চ বেদ্বি কিমু-  
 তং । তথা ধ্বজো বিহিতো ভৌমেনেন বহ্নাকারং দৃশ্যতে কপমস্য ॥ ১১ ॥ যথাগ্নি-  
 ধূমো দিবমেতি রুদ্ধা বর্ণান্ বিব্রভৈজমাংশ্চিত্রকপান্ । তথা ধ্বজো বিহিতো  
 ভৌমেনেন ন চেদ্ভারো ভবিতা নোত রোধঃ ॥ ১২ ॥ শ্বেতাস্তস্মিন্ বাতবেগাঃ  
 সদশ্বা দিব্যা যুক্তাশ্চিত্ররথেন দত্তাঃ । শতং যন্তং পূর্য্যতে নিত্যকালং হতং হতং  
 দত্তবরং পুরস্তাং ॥ ১৩ ॥ তথা রাজ্ঞো দন্তবর্ণা বৃহন্তো রথে যুক্তা ভাস্তি তদীৰ্য্য-  
 তুল্যাঃ । ঋক্ষপ্রথ্যা ভীমসেনস্য বাহা রথে বাযোস্তুল্যাবেগা বভূবুঃ ॥ ১৪ ॥ কল্মা-  
 ষাঙ্গাস্তিতিরিচিত্রপৃষ্ঠা ভ্রাতা দত্তাঃ প্রীয়তা ফাল্গুনেন । ভ্রাতুর্দীরস্য শ্বৈস্তুরঙ্গৈর্বি-  
 শিষ্ঠা মুদা যুক্তাঃ সহদেবং বহন্তি ॥ ১৫ ॥ মাদ্রীপুত্রং নকুলং স্বাজমীচ মহেন্দ্র-  
 দত্তা হরযো বাজিমুখ্যাঃ । সমা বাযোর্বলবন্তস্তুরশ্বিনো বহন্তি বীরং বৃত্রশত্রুং  
 যথেন্দ্রম্ ॥ ১৬ ॥ তুল্যাশ্চৈভির্বযসা বিক্রমেণ মহাজবাশ্চিত্রকপাঃ সদশ্বাঃ ।  
 সৌভদ্রাদীন্ দ্রৌপদেযান্ কুমারান্ বহন্ত্যশ্বা দেবদত্তা বৃহন্তঃ ॥ ১৭ ॥

ইত্যুদ্যোগপর্বণি যানসন্ধিপর্বণি সঞ্জয়বাক্যে ষট্‌পঞ্চাশত্ত-

মোহধ্যায়ঃ ॥ ৫৬ ॥



ধৃতরাষ্ট্র উবাচ । কাংস্তত্র সঞ্জয়াপশ্যঃ প্রীত্যর্থেন সমাগতান্ । যে যোৎস্যন্তে  
 পাণ্ডবার্থে পুত্রস্য মম বাহিনীম্ ॥ ১ ॥ সঞ্জয় উবাচ । মুখ্যমন্ধকবৃক্ষীণামপশ্যং কৃষ্ণ-  
 মাগতম্ । চেকিতানঞ্চ তত্রৈব যুযুধানঞ্চ সাত্যকিম্ ॥ ২ ॥ পৃথগকৌহিলীভ্যাং ভৌ

পাণ্ডবানভিসংশ্রিতৌ । মহারথৌ সমাখ্যাতাবুভৌ পুরুষমানিনৌ ॥ ৩ ॥ অক্ষৌ-  
 হিণ্যশ্চ পাঞ্চাল্যো দশভিস্তনযৈবৃতঃ । সত্যজিৎপ্রমুখৈর্বীরৈর্ধৃকদ্যুম্নপুরো-  
 গমৈঃ ॥ ৪ ॥ ঋপদো বর্দ্ধয়ন্ মানং শিখণ্ডিপরিপালিতঃ । উপায়াৎ সর্বসৈন্যানাং  
 প্রতিক্ষাদ্য তদা বপুঃ ॥ ৫ ॥ বিরাটঃ সহ পুত্রাভ্যাং শশ্বেনৈবোত্তরেণ চ । সূর্য্য-  
 দত্তাদিভির্বীরৈর্মদिरাশ্চপুরোগমৈঃ ॥ ৬ ॥ সহিতঃ পৃথিবীপালো ভ্রাতৃভিস্তনযৈ-  
 স্তথা । অক্ষৌহিণ্যেব সৈন্যানাং বৃতঃ পার্থং সমাশ্রিতঃ ॥ ৭ ॥ জারাসন্ধির্মাগধশ্চ  
 ধৃক্কেতুশ্চ চেদিরাট । পৃথক্ পৃথগনুপ্রাপ্তৌ পৃথগক্ষৌহিনীবৃতৌ ॥ ৮ ॥ কৈকেয়া  
 ভ্রাতরঃ পঞ্চ সর্বে লোহিতকধজাঃ । অক্ষৌহিণ্য পরিবৃত্তাঃ পাণ্ডবানভিসং-  
 শ্রিতাঃ ॥ ৯ ॥ এতানেতাবতস্তত্র তানপশ্যং সভাগতান্ । যে পাণ্ডবার্থে যোৎস্য-  
 ন্তি ধার্ত্তরাষ্ট্রস্য বাহিনীম্ ॥ ১০ ॥ যো বেদ মানুষং ব্যূহং দৈবং গান্ধর্বমাসুরম্ ।  
 স তত্র সেনাপ্রমুখে ধৃকদ্যুম্নে । মহামনাঃ ॥ ১১ ॥ ভীষ্মঃ শান্তনবো রাজন্ ভাগঃ  
 কুপ্তঃ শিখণ্ডিনঃ । তং বিরাটোহনুসংযাতা সার্কিং মৎসৈঃ প্রহারিভিঃ ॥ ১২ ॥  
 জ্যেষ্ঠস্য পাণ্ডুপুত্রস্য ভাগো মদ্রাধিপো বলী । তৌ তু তত্রাক্রবন্ কেচিদ্ধিমৌ  
 নো মতাবিতি ॥ ১৩ ॥ দুর্য্যোধনঃ সহস্রতঃ সার্কিং ভ্রাতৃশতেন চ । প্রাচ্যাশ্চ  
 দাক্ষিণাত্যাশ্চ ভীমসেনস্য ভাগতঃ ॥ ১৪ ॥ অজ্ঞুনস্য তু ভাগেন কর্ণো বৈক-  
 র্ত্তনো মতঃ । অশ্বখামা বিকর্ণশ্চ সৈন্ধবশ্চ জঘদ্রথঃ ॥ ১৫ ॥ অশক্যাশ্চৈব যে  
 কেচিৎ পৃথিব্যাং শূরমানিনঃ । সর্বাংস্তানজ্ঞুনঃ পার্থঃ কল্পয়ামাস ভাগতঃ ॥ ১৬ ॥  
 মহেষাসা রাজপুত্রা ভ্রাতরঃ পঞ্চ কৈকযাঃ । কৈকেয়ানৈব ভাগেন কুত্বা যোৎস্যন্তি  
 সংযুগে ॥ ১৭ ॥ তেষামেব কুতো ভাগো মালবাঃ শাল্বকৈকযাঃ । ত্রিগর্ত্তানাঞ্চ  
 দ্বৌ মুখ্যৌ যৌ তৌ সংশপ্তকাবিতি ॥ ১৮ ॥ দুর্য্যোধনসুতাঃ সর্বে তথা দুঃশাসনস্য  
 চ । সৌভদ্রেণ কুতো ভাগো রাজা চৈব বৃহদ্রথঃ ॥ ১৯ ॥ দ্রৌপদেষা মহেষাসাঃ  
 সুবর্ণবিকৃতধ্বজাঃ । ধৃকদ্যুম্নমুখা দ্রোণমভিযাস্যন্তি ভারত ॥ ২০ ॥ চেকিতানঃ  
 সোমদত্তং দ্বৈরথে যোদ্ধামিচ্ছতি । ভোজন্ত কৃতবর্মাণং যুযুধানো যুযুৎসতি ॥ ২১ ॥  
 সহদেবস্ত মাদ্বেযঃ শূরঃ সংক্রন্দনো যুধি । স্বয়ং সংকল্পয়ামাস শ্যালস্তে সুবলা-  
 ত্মজম্ ॥ ২২ ॥ উলকশ্চৈব কৈতব্যং যে চ সারস্বতা গণাঃ । নকুলঃ কল্পয়ামাস  
 ভাগং মাদ্রবতীসুতঃ ॥ ২৩ ॥ যে চান্যে পার্থিবা রাজন্ প্রত্যাশ্বাস্যন্তি সঙ্গরে ।  
 সমাস্থানেন তাংশ্চাপি পাণ্ডুপুত্রা অকল্পয়ন্ ॥ ২৪ ॥ এবমেষামনীকানি প্রবি-  
 ভক্তানি ভাগশঃ । যত্তে কার্য্যং স্বপুত্রস্য ক্রিয়তাং তদকালিকম্ ॥ ২৫ ॥ ধৃতরাষ্ট্র  
 উবাচ । ন সন্তি সর্বে পুত্রা মে মূঢ়া দুদ্যুতদেবিনঃ । যেষাং যুদ্ধং বলবতা ভীমেন

রথমুর্দ্ধনি ॥ ২৬ ॥ রাজানঃ পার্থিবাঃ সর্বে প্রোক্ষিতাঃ কালধর্ম্মণা । গাণ্ডীবান্নিঃ  
 প্রবেক্ষ্যন্তি পতঙ্গা ইব পাবকম্ ॥ ২৭ ॥ বিক্রতাং বাহিনীং মন্যে ক্রুতবৈরৈর্মহা-  
 ত্মভিঃ । তাং রণে কেহ্নুযাস্যন্তি প্রভগ্নাং পাণ্ডবৈর্যুধি ॥ ২৮ ॥ সর্বে হৃতি-  
 রথাঃ শূরাঃ কীর্ত্তিমন্তঃ প্রতাপিনঃ । সূর্য্যপম্বকযোস্তুল্যাস্তেজসা সমিতিঞ্জয়াঃ ॥ ২৯ ॥  
 যেষাং যুধিষ্ঠিরো নেতা গোপ্তা চ মধুসূদনঃ । যোধো চ পাণ্ডবো বীরো সব্যসাচি-  
 বৃকোদরো ॥ ৩০ ॥ নকুলঃ সহদেবশ্চ ধৃষ্টদ্যুম্নশ্চ পার্ষতঃ । সাত্যকির্দ্রুপদশ্চৈব  
 ধৃষ্টদ্যুম্নস্য চাত্মজঃ ॥ ৩১ ॥ উত্তমৌজাশ্চ পাঞ্চাল্যো যুধামন্যুশ্চ দৃজয়ঃ ।  
 শিখণ্ডী কুলদেবশ্চ তথা বৈরাটুরুত্তরঃ ॥ ৩২ ॥ কাশ্যশ্চৈব দ্রুপদশ্চৈব মৎস্যঃ  
 সর্বে চ সঞ্জয়াঃ । বিরাটপুলো বভ্রুশ্চ পাঞ্চালাশ্চ প্রভদ্রকাঃ ॥ ৩৩ ॥ যেষামি-  
 দ্রোহপ্যকামানাং ন হরেৎ পৃথিবীমিমান্ । বীরাণাং নরবীরাণাং যে তিন্দু্যঃ  
 পর্ব্বতানপি ॥ ৩৪ ॥ তান্ সর্ব্বগুণসম্পন্নানমনুষ্যপ্রতাপিনঃ । ক্রোশতো মম  
 দুস্পুলো যোদ্ধুমিচ্ছতি সঞ্জয় ॥ ৩৫ ॥ দুর্য্যোধন উবাচ । উভৌ স্ব একজাতীযৌ  
 তথোভৌ ভূমিগোচরৌ । অথ কস্মাৎ পাণ্ডবানামেকতো মন্যসে জয়ম্ ॥ ৩৬ ॥  
 পিতামহঞ্চ দ্রোণঞ্চ কৃপং কর্ণঞ্চ দৃজয়ম্ । জয়দ্রথং সোমদত্তমশ্বখামানমেব চ ॥ ৩৭ ॥  
 সুতেজসো মহেষ্টাসানিদ্রোহপি সহিতোহমরৈঃ । অশক্রঃ সমরে জেতুং কিং  
 পুনস্তাত পাণ্ডবাঃ ॥ ৩৮ ॥ সর্বে চ পৃথিবীপালা মদর্থে তাত পাণ্ডবান্ । আর্য্যাঃ  
 শস্ত্রভূতঃ শূরাঃ সমর্থাঃ প্রতিবাধিতুন্ ॥ ৩৯ ॥ ন মামকান্ পাণ্ডবাস্তে সমর্থাঃ  
 প্রতিবীক্ষিতুন্ । পরাক্রান্তো হুং পাণ্ডুন সপুলান্ যোদ্ধুমাংহবে ॥ ৪০ ॥ মৎপ্রিয়ং  
 পার্থিবাঃ সর্বে যে চিকীর্ষন্তি ভারত । তে তানাবারযিষ্যন্তি ঐশ্যেযানিব তন্তন ॥ ৪১ ॥  
 মহতা রথবংশেন শরজালৈশ্চ মামকৈঃ । অভিক্রতা ভবিষ্যন্তি পাঞ্চালাঃ পাণ্ড-  
 বৈঃ সহ ॥ ৪২ ॥ ধৃতরাষ্ট্র উবাচ । উন্নত ইব মে পুলো বিলপতোষ সঞ্জয় । ন হি  
 শক্নো রণে জেতুং ধর্ম্মরাজং যুধিষ্ঠিরম্ ॥ ৪৩ ॥ জানাতি হি যথা ভীষ্মঃ পাণ্ড-  
 বানাং যশস্বিনাম্ । বলবতাং সপুল্লাণাং ধর্ম্মজ্ঞানাং মহাত্মনাম্ ॥ ৪৪ ॥ যতো  
 নারোচযদযং বিগ্রহং তৈর্মহাত্মভিঃ । কিন্তু সঞ্জয় মে ব্রুমি পুনস্তেষাং বিচেষ্টি-  
 তম্ ॥ ৪৫ ॥ কস্তাংস্তরস্বিনো ভূষঃ সন্দীপয়তি পাণ্ডবান্ । অর্চিস্মতো মহেষ্টা-  
 সান্ হবিষা পাবকানিব ॥ ৪৬ ॥ সঞ্জয় উবাচ । ধৃষ্টদ্যুম্নঃ সদৈবৈতান্ সন্দীপয়তি  
 ভারত । যুধ্যধ্মমিতি মাতৈক্যে যুদ্ধান্দুরতসত্তনাঃ ॥ ৪৭ ॥ যে কেচিৎ পার্থিবাস্তত্র  
 ধার্ত্তরাষ্ট্রেণ সংবৃতাঃ । যুদ্ধে সমাগমিষ্যন্তি তুমুলে শস্ত্রসংকুলে ॥ ৪৮ ॥ তান্ সর্বা-  
 ন্যাহবে ক্রুদ্ধান্ সানুবন্ধান্ সমাগতান্ । অহমেকঃ সমাদাস্যে তিমির্ম্মৎস্যানিবোদ-

কাৎ ॥ ৪২ ॥ ভীষ্মং দ্রোণং রূপং কৰ্ণং দ্রৌণিং শল্যং সূর্যোধনম্। এতাংশ্চাপি  
নিরোৎস্যামি বেলেব মকরালয়ম্ ॥ ৫০ ॥ তথা ক্রবন্তং ধৰ্ম্মাত্মা প্রাহ রাজা  
যুধিষ্ঠিরঃ। তব ধৈর্য্যঞ্চ বীর্য্যঞ্চ পাঞ্চালাঃ পাণ্ডবৈঃ সহ। সৰ্বে সমধিকৃতাঃ স্ম  
সংগ্রামামঃ সমুদ্ধর ॥ ৫১ ॥ জানামি স্বাং মহাবাহো। ক্ষত্রধৰ্ম্মে ব্যবস্থিতম্।  
সমর্থমেকং পর্যাপ্তং কৌরবাণাং বিনিগ্রহে ॥ ৫২ ॥ পুরস্তাদুপযাতানাং কৌর-  
বাণাং যুযুৎসতাম্। ভবতা যদ্বিধাতব্যং তন্নঃ শ্রেয়ঃ পরন্তপ ॥ ৫৩ ॥ সংগ্রামাদ-  
পযাতানাং ভগ্নানাং শরুণৈষিণাম্। পৌরুষং দর্শয়ন্ শূরো যস্তিষ্ঠেদগ্রতঃ পুমান্।  
ক্রীণীযাত্তং সহস্রৈঃ ইতি নীতিনতাং মতম্ ॥ ৫৪ ॥ স হং শূরশ্চ বীরশ্চ বিক্রা-  
ন্তশ্চ নরষভ। ভযাৰ্ত্তানাং পরিত্রাতা সংযুগেষু ন সংশয়ঃ ॥ ৫৫ ॥ এবং ক্রবতি  
কৌন্তেযে ধৰ্ম্মাত্মনি যুধিষ্ঠিরে। ধৃষ্টদ্যুম্ন উবাচেদং মাং বচো গতসাম্বসম্ ॥ ৫৬ ॥  
সৰ্বান জনপদান্ সূত যোধা দুৰ্য্যোধনস্য যে। সবাঙ্কিকান্ কুরুন্ বুধাঃ প্রাতি-  
পীয়ান্ শরদ্বতঃ ॥ ৫৭ ॥ সূতপুত্রং তথা দ্রোণং সহপুত্রং জঘদ্রথম্। দূঃশাসনং বিক-  
ৰ্ণঞ্চ তথা দুৰ্য্যোধনং নৃপম্। ভীষ্মঞ্চ বৃহি গম্বা হ্রমাশু গচ্ছত মাচিরম্ ॥ ৫৮ ॥ যুধি-  
ষ্ঠিরঃ সাধুনৈবাত্ম্যপেযো মা বো বদীদজ্জুনো দেবগুপ্তঃ। রাজ্যং দাতুং ধৰ্ম্মরাজস্য  
তুৰ্ণং যাচধ্বং বৈ পাণ্ডবং লোকবীরম্ ॥ ৫৯ ॥ নৈতাদৃশো হি যোধোহস্তি পৃথি-  
ব্যামিহ কশ্চন। যথাবিধঃ সব্যসাচী পাণ্ডবঃ সত্যবিক্রমঃ ॥ ৬০ ॥ দেবৈর্হি সং-  
বৃতো দিব্যো রথো গাণ্ডীবধন্বনঃ। ন স জেযো মনুষ্যেণ মান্স কৃচ্চং মনো  
যুধি ॥ ৬১ ॥

ইত্যুদ্যোগপর্বনি যানসন্ধিপর্বনি সঞ্জয়বাক্যে সপ্তপঞ্চাশ-

ভমোহধ্যায়ঃ ॥ ৫৭ ॥



ধৃতরাষ্ট্র উবাচ। ক্ষত্রতেজা ব্রহ্মচারীকৌমারাদপি পাণ্ডবঃ। তেন সংযুগমেঘ্যন্তি  
মন্দা বিলপতো মম ॥ ১ ॥ দুৰ্য্যোধন নিবর্ত্তস্ব যুদ্ধান্তরতসত্তমঃ। ন হি যুদ্ধং প্রশং-  
সন্তি সৰ্বাবস্ত্মরিন্দম ॥ ২ ॥ অলমর্কং পৃথিব্যাস্তে সহামাত্যস্য জীবিতুং। প্রযচ্ছ  
পাণ্ডুপুত্রাণাং যথোচিতমরিন্দম ॥ ৩ ॥ এতন্ধি কুরবঃ সৰ্বে মন্যন্তে ধৰ্ম্মসংহিতম্।  
যত্বং প্রশান্তিং মন্যেথাঃ পাণ্ডুপুত্রৈর্মহাত্মভিঃ ॥ ৪ ॥ অঙ্গেনাং সমবেক্ষস্ব পুত্র  
স্বামেব বাহিনীম্। জাত এষ তবাসু বস্ত্রস্ত মোহামবুধ্যসে ॥ ৫ ॥ ন হহং যোদ্ধুমি-  
চ্ছামি নৈতদিচ্ছতি বাঙ্কিকঃ। ন চ ভীষ্মো ন চ দ্রোণো নাস্থথামা ন সঞ্জয়ঃ ॥ ৬ ॥  
ন সোমদত্তো ন শলো ন রূপো যোদ্ধুমিচ্ছতি। সত্যব্রতঃ পুরুষিত্রো জযো ভূরি-

শ্রবাস্তথা ॥ ৭ ॥ যেষু সম্পতি তিষ্ঠেযুঃ কুরবঃ পীড়িতাঃ পটৈঃ । তে যুদ্ধং নাভি-  
 নন্দন্তি তত্ত্বভ্যং তাত রোচতাম্ ॥ ৮ ॥ ন ত্বং করোষি কামেন কৰ্ণঃ কারয়িত্বা তব ।  
 দুঃশাসনশ্চ পাপাত্মা শকুনিশ্চাপি সৌবলঃ ॥ ৯ ॥ দুৰ্য্যোধন উবাচ । নাহং  
 ভবতি ন দ্রোণে নাশ্বথান্নি ন সঞ্জয়ে । ন বিকর্ণে ন কাষোজে ন ক্রূপে ন চ  
 বাহ্লিকে ॥ ১০ ॥ সত্যত্রতে পুরুষিত্রে ভুরিশ্রবসি বা পুনঃ । অন্যেষু বা তাবকেষু  
 ভারং কৃৎস্বা সমাস্রযে ॥ ১১ ॥ অহং তাত কৰ্ণশ্চ রণযজ্ঞং বিতত্য বৈ । যুধিষ্ঠিরং  
 পশুং কৃৎস্বা দীক্ষিতৌ পুরুষৰ্ষভৌ ॥ ১২ ॥ রথো বেদী সুরঃ খজ্রো গদা স্রু কবচং  
 সর্দং । চাতুর্হোত্রঞ্চ ধূর্য্যামে শরা দর্ভা ইবির্ঘণঃ ॥ ১৩ ॥ আত্মযজ্ঞেন নৃপতে  
 ইক্ষু বৈবস্বতং রণে । বিজিত্য স্বযমেঘ্যাবো হতামিত্রৌ শ্রিযাবৃতৌ ॥ ১৪ ॥  
 অহং তাত কৰ্ণশ্চ ভ্রাতা দুঃশাসনশ্চ মে । এতে বযং হনিষ্যামঃ পাণ্ডবান্ সমরে  
 ত্রযঃ ॥ ১৫ ॥ অহং হি পাণ্ডবান্ হত্বা প্রশাস্তা পৃথিবীমিমাম্ । মাং বা হত্বা  
 পাণ্ডুপুত্রা ভোক্তারঃ পৃথিবীমিমাম্ ॥ ১৬ ॥ ত্যক্তং মে জীবিতং রাজ্যং ধনং  
 সর্দঞ্চ পার্থিব । ন জাতু পাণ্ডবৈঃ সার্কিং বসেষমহমচ্যুত ॥ ১৭ ॥ যাবান্নি সূচ্যা-  
 স্তীক্ষ্ণায়া বিধেদগ্রেণ মারিষ । তাবদপ্যপরিত্যাজ্যং ভূমেনঃ পাণ্ডবান্ প্রতি ॥ ১৮ ॥  
 ধৃতরাষ্ট্র উবাচ । সর্বান্ বস্তাত শোচামি ত্যক্তো দুৰ্য্যোধনো যযা । যে মন্দমনু-  
 যাস্যধ্বং যান্তং বৈবস্বতক্ষয়ম্ ॥ ১৯ ॥ কুরুণামিব যুথেষু ব্যাঘ্রাঃ প্রহরতাং বরাঃ ।  
 বরান্ বরান্ হনিষ্যন্তি সমেতান্ যুধি পাণ্ডবাঃ ॥ ২০ ॥ প্রতীপমিব মে ভাতি  
 যুযুধানেন ভারতী । ব্যস্তা সীমন্তিনী গ্রস্তা প্রমৃষ্টা দীর্ঘবাহুনা ॥ ২১ ॥ সংপূৰ্ণং  
 পূরয়ন্ ভূষো বলং পার্থস্য মাধবঃ । শৈনেযঃ সমরে স্তাতা বীজবৎ প্রবপন্ শরা-  
 ন্ ॥ ২২ ॥ সেনামুখে প্রযুদ্ধানাং ভীমসেনো ভবিষ্যতি । তং সর্বে সংশ্রীষ্যন্তি  
 প্রাকারমকুতোভয়ম্ ॥ ২৩ ॥ যদা দ্রক্ষ্যসি ভীমেন কুঞ্জরান্ বিনিপাতিতান্ ।  
 বিশীর্ণদন্তান্ গির্য্যাতান্ ভিন্নকুন্তান্ সশোণিতান্ ॥ ২৪ ॥ তানভিপ্রেক্ষ্য সং-  
 গ্রামে বিশীর্ণানিব পৰ্বতান্ । ভীতো ভীমস্য সংস্পর্শাৎ স্তম্বাসি বচনস্য মে ॥ ২৫ ॥  
 নিদগ্ধং ভীমসেনেন সৈন্যং হতরথদ্বিপম্ । গতিমগ্নেব প্রেক্ষ্য স্তম্বাসি বচনস্য  
 মে ॥ ২৬ ॥ মহদ্বো ভষমাগামি ন চেচ্ছাম্যথ পাণ্ডবৈঃ । গদয়া ভীমসেনেন  
 হতাঃ শমমুপৈষ্যথ ॥ ২৭ ॥ মহাবনমিব ছিন্নং যদা দ্রক্ষ্যসি পাতিতম্ । বলং  
 কুরুণাং ভীমেন তদা স্তম্বাসি মে বচঃ ॥ ২৮ ॥ বৈশম্পায়ন উবাচ । এতাবদুভু-  
 রাজা তু সর্বাংস্তান্ পৃথিবীপতীন্ । অনুভাষ্য মহারাজ পুনঃ পপ্রচ্ছ সঞ্জয়ম্ ॥ ২৯ ॥

ইত্যুদ্যোগপর্বণি যানসন্ধিপর্বণি ধৃতরাষ্ট্রবাক্যেহৃৎপঞ্চাশত্ত-

মোহধ্যায়ঃ ॥ ৫৮ ॥

ধৃতরাষ্ট্র উবাচ । যদব্রূতাং মহাত্মানৌ বাসুদেবধনঞ্জরৌ । তন্মে ব্রুহি মহা-  
 প্রাজ্ঞ শুশ্রূষে বচনং তব ॥ ১ ॥ সঞ্জয় উবাচ । শৃণু রাজন্ যথা দৃষ্টৌ ময়া কৃষ্ণ-  
 ধনঞ্জরৌ । উচতুশ্চাপি যদ্বীরৌ তন্তে বক্ষ্যামি ভারত ॥ ২ ॥ পদাঙ্গুলীরভিপ্রে-  
 ক্ষন্ প্রযতোহহং কুতাজ্জলিঃ । শুদ্ধান্তং প্রাবিশং রাজমাখ্যাতুং নরদেবযোঃ ॥ ৩ ॥  
 নৈবাভিমন্যুর্ন যমৌ তং দেশমভিযান্তি বৈ । যত্র কৃষ্ণৌ চ কৃষ্ণা চ সত্যভামা চ  
 ভামিনী ॥ ৪ ॥ উভৌ মধ্যসবক্ষীবাবুভৌ চন্দনকষিতৌ । সগ্নিণৌ বরবস্ত্রৌ তু  
 দিব্যাভরণভূষিতৌ ॥ ৫ ॥ নৈকব্রত্ৰংবিচিত্রস্ত কাঞ্চনং মহদাসনম্ । বিবিধাস্তরণা-  
 স্তীগং যত্রাসাতামরিন্দমৌ ॥ ৬ ॥ অঙ্জুনোৎসঙ্গগৌ পাদৌ কেশবস্যোপলক্ষ্যে ।  
 অঙ্জুনস্য চ কৃষ্ণায়াং সত্যাযাঞ্চ মহাত্মনঃ ॥ ৭ ॥ কাঞ্চনং পাদপীঠস্ত পার্থে মে  
 প্রাদিশং পদা । তদহং পাণিনা স্পৃষ্টৌ ততো ভূমাবুপাবিশম্ ॥ ৮ ॥ উর্দ্ধরেখ-  
 তলৌ পাদৌ পার্থস্য শুভলক্ষণৌ । পাদপীঠাদপহতৌ তত্রাপশ্যমহং শুভৌ ॥ ৯ ॥  
 শ্যামৌ বৃহন্তৌ তরুণৌ শালক্ষ্ম্ণাবিবোধার্তৌ । একাসনগতৌ দৃষ্টৌ ভযং মাং  
 মহদাবিশং ॥ ১০ ॥ ইন্দ্রবিক্রমমাবেতৌ মন্দাত্মা নাববধ্যতে । সংশ্রয়াদ্ভোগ-  
 ভীষ্মাভ্যাং কণস্য চ বিকথনাৎ ॥ ১১ ॥ নিদেশস্তাবিমৌ যস্য মানসস্তস্য সেৎ-  
 স্যতে । সঙ্কল্পে ধর্ম্মরাজস্য নিশ্চয়ো মে তদাভবৎ ॥ ১২ ॥ সৎকৃতশ্চান্নপান-  
 ভ্যাগচ্ছন্নৌ লক্সসংক্রিয়ঃ । অঞ্জলিং মূর্দ্ধি সঙ্কায় তৌ সন্দেশমচোদয়ম্ ॥ ১৩ ॥  
 ধনুগুণকিণাঙ্কেন পাণিনা শুভলক্ষণম্ । পাদমানময়ন্ পার্থঃ কেশবং সমচো-  
 দয়ৎ ॥ ১৪ ॥ ইন্দ্রকেতুরিবোখাষ সর্বাভরণভূষিতঃ । ইন্দ্রবীর্য্যোপমঃ কৃষ্ণঃ সং-  
 বিষ্টৌ মাভ্যাভাষত ॥ ১৫ ॥ বাচং সংবদতাং শ্রেষ্ঠৌ হুাদিনীং বচনক্ষমাম্ । ত্রা-  
 সনীং ধার্ত্তরাষ্ট্রাণাং মৃদুপূর্বাং সুদারুণাম্ ॥ ১৬ ॥ বাচং তাং বচনাইস্য শিক্ষা-  
 ক্ষরসমম্বিতাম্ । অশ্রৌষমহমিচ্ছার্থাং পশ্চাদ্ভদ্রদশোষণীন্ ॥ ১৭ ॥ বাসুদেব উবাচ ।  
 সঞ্জয়েদং বচো ব্রুযা ধৃতরাষ্ট্রং মনীষিনম্ । কুরুমুখ্যস্য ভীষ্মস্য দ্রোণস্যাপি চ  
 শৃণুতঃ ॥ ১৮ ॥ আবযোর্বচনাং সূত জ্যেষ্ঠানপ্যভিবাদয়ন্ । যবীষস্শচ কুশলং  
 পশ্চাৎপৃষ্টেবমুত্তরম্ ॥ ১৯ ॥ যজ্ঞধং বিবিধৈর্বজ্ঞৈর্বিপ্রৈভ্যো দত্তদক্ষিণাঃ । পুত্রৈ-  
 দারৈশ্চ মোদধ্বং মহদ্বো ভয়মাগতম্ ॥ ২০ ॥ অর্থাংস্ত্যজত পাত্রেভ্যঃ সূতান্  
 প্রাপ্নুত কামজান্ । প্রিযং প্রিযেভ্যশ্চরত রাজা হি ভরতে জয়ে ॥ ২১ ॥ ঋণমেতৎ  
 প্রবৃদ্ধং মে হৃদযাম্মাপসর্পতি । যদ্যোবিন্দেতি চক্ৰোশ কৃষ্ণা মাং দূরবাসিনম্ ॥ ২২ ॥  
 তেজোমযং দুরাধর্ম্মং গাণ্ডীবং যস্য কাশ্মুকম্ । মদ্বিতীয়েন তেনেহ বৈরং বঃ সব্য-  
 সাচিনা ॥ ২৩ ॥ মদ্বিতীযং পুনঃ পার্থং কঃ প্রার্থয়িতুমিচ্ছতি । যো ন কালপরী-

তঃ স্যাৎপি সাক্ষাৎ পুরন্দরঃ ॥ ২৪ ॥ বাহুভ্যামুদ্বহেভূমিং দহেৎ ক্রুদ্ধ ইমাঃ  
 প্রজাঃ । পাতষেভ্রিদিবাদ্ভেবান্ যোহজ্জুনং সমরে জযেৎ ॥ ২৫ ॥ দেবাসু রমন্মু-  
 যেষু যক্ষগন্ধর্বভোগিষু । ন তং পশ্যাম্যহং যুদ্ধে পাণ্ডবং যোহভ্যাষাদ্রণে ॥ ২৬ ॥  
 যত্ৰ দ্বিরাটনগরে অযতে মহদভুতম্ । একস্য চ বহুনাঞ্চ পর্য্যাপ্তং তন্নিদর্শনম্ ॥ ২৭ ॥  
 একেন পাণ্ডুপুত্রেন বিরাটনগরে যদা । ভগ্নাঃ পলায়ত দিশঃ পর্য্যাপ্তং তন্নিদর্শ-  
 নম্ ॥ ২৮ ॥ বলং বীর্যঞ্চ তেজশ্চ শীঘ্রতঃ লঘুহস্ততঃ । অবিষাদশ্চ ধৈর্য্যঞ্চ  
 পার্থাঙ্গান্যত্র বিদ্যতে ॥ ২৯ ॥ ইত্যববীদ্ধবীকেশঃ পার্থমুদ্বর্ষয়ন্ গিরা । গজ্জুন  
 সমঘবর্ষীব গগণে পাকশাসনঃ ॥ ৩০ ॥ কেশবস্য বচঃ শ্রদ্ধা কিরীটী শ্বেতবাহনঃ ।  
 অজ্জুনস্তমহদাক্যমববীদ্রোমহর্ষণম্ ॥ ৩১ ॥

ইত্যুদ্যোগপর্বণি যানসন্ধিপর্বণি সঞ্জয়বাক্যে একোনষষ্টি-

তমোহধ্যায়ঃ ॥ ৫৯ ॥



বৈশম্পায়ন উবাচ । সঞ্জয়স্য বচঃ শ্রদ্ধা প্রজ্ঞাচক্ষুর্নরেশ্বরঃ । ততঃ সংখ্যাতুমা-  
 রেভে তদ্বচো গুণদোষতঃ ॥ ১ ॥ অসংখ্যায় চ সৌশ্লেণে গুণদোষান্ বিচক্ষণঃ ।  
 যথাবদ্ব্যতি তত্ত্বেন জয়কামঃ সূতান্ প্রতি ॥ ২ ॥ বলাবলং বিনিশ্চিত্য যাতাত-  
 থ্যেন বুদ্ধিমান্ । শক্তিঃ সংখ্যাতুমা-রেভে তদা বৈ মনুজাধিপঃ ॥ ৩ ॥ দেব-  
 মানুষযোঃ শক্ত্যা তেজসা চৈব পাণ্ডবান্ । কুৰ্বন্ শক্ত্যান্নতরয়া দুর্য্যোধনমথা-  
 ব্রবীৎ ॥ ৪ ॥ দুর্য্যোধনেষং চিন্তা মে শশ্বন্ম ব্যুপশাম্যতি । সত্যং হেতদহং মন্যে  
 প্রত্যক্ষং নানুমানতঃ ॥ ৫ ॥ আত্মজেষু পরং স্নেহং সর্বভুতানি কুর্ষতে । প্রিয়াণি  
 চৈবাং কুর্ষন্তি যথাশক্তি হিতানি চ ॥ ৬ ॥ এবমেবোপকর্তৃণাং প্রায়শো লক্ষ্যা-  
 নহে । ইচ্ছন্তি বহুলং সন্তঃ প্রতিকর্ত্তুং মহৎ প্রিয়ম্ ॥ ৭ ॥ অগ্নিঃ সাচিব্যকর্ত্তা  
 স্যাৎ খাণ্ডবে তৎ কৃতং স্মরন্ । অজ্জুনস্যাপি ভীমেহস্মিন্ কুরুপাণ্ডুসমাগ-  
 মে ॥ ৮ ॥ জাতগৃহ্যভিপন্নাস্চ পাণ্ডবানামনেকশঃ । ধর্ম্মাদযঃ সমেষ্যন্তি সমা-  
 হূতা দিবৌকসঃ ॥ ৯ ॥ ভীষ্মদ্রোণকপাদীনাং ভষাদশনিসম্মিতম্ । রিরক্ষিষন্তঃ  
 সংরস্তং গমিষ্যন্তীতি মে মতিঃ ॥ ১০ ॥ তে দেবৈঃ সহিতাঃ পার্থা ন শক্যাঃ প্রতি-  
 বীক্ষিতুন্ । মানু্ষেণ নরব্য্যাঘ্রা বীর্য্যবন্তোহস্তপারগাঃ ॥ ১১ ॥ দূরাসদং যস্য  
 দিব্যং গাণ্ডীবং ধনুরুভনম্ । বারুণো চাক্ষর্যো দিব্যো শরপূর্ণো মহেশুধী ॥ ১২ ॥  
 বানরশ্চ ধ্বজে দিব্যো নিঃসঙ্গো ধূমবদগতিঃ । রথশ্চ চতুরন্তাযাং যস্য নাস্তি সমঃ  
 ক্ষিতৌ ॥ ১৩ ॥ মহামেঘনিভশ্চাপি নির্ঘোষঃ শ্রবতে জটৈঃ । মহাশনিসমঃ শকঃ

শাত্রবাণাং ভয়ঙ্করঃ ॥ ১৪ ॥ যঞ্চাতিমানুষং বীর্যে কুৎস্নো লোকো ব্যবস্যাতি ।  
 দেবানামপি জেতারং যং বিদুঃ পার্থিবা রণে ॥ ১৫ ॥ শতানি পঞ্চ চৈবেষূন্ যো  
 গৃহ্মৈশ্ব দৃশ্যতে । নিমেষান্তরমাত্রেন মুঞ্চন্ দূরঞ্চ পাতয়ন্ ॥ ১৬ ॥ যমাহ তীক্ষ্ণো  
 দ্রোণশ্চ রূপো দ্রোণিস্তথৈব চ । মদ্ররাজস্তথা শল্যো মধ্যস্থা যে চ মানবাঃ ॥ ১৭ ॥  
 যুদ্ধায়াবস্থিতং পার্থং পার্থি বৈরতিমানুষৈঃ । অশক্যং রথশাদ্দূলং পরাজেতুন্-  
 রিন্দমন্ ॥ ১৮ ॥ সদৃশং বাহুবীর্যেণ কার্ত্তবীর্যস্য পাণ্ডবন্ । ক্ষিপত্যেকেন বেগেন  
 পঞ্চ বাণশতানি যঃ ॥ ১৯ ॥ তমর্জুনং মহেষাসং মহেন্দ্রোপেন্দ্রবিক্রমন্ । নিম্নস্ত-  
 মিব পশ্যামি বিমর্দেহস্মিন্ মহাভয়ে ॥ ২০ ॥ ইত্যেবং চিন্তয়ন্ কুৎস্নমহোরাত্রাণি  
 ভারত । অনিদ্রো নিঃসুখশ্চাস্মি কুরুণাং সমচিন্তয়া ॥ ২১ ॥ ক্ষযোদযোহয়ং সুমহান্  
 কুরুণাং প্রত্যুপস্থিতঃ । অস্য চেৎ কলহস্যান্তঃ শমাদন্যো ন রিদ্যতে ॥ ২২ ॥  
 শমো মে রোচতে নিত্যং পার্থৈস্তাত ন বিগ্রহঃ । কুরুভ্যো হি সদা মন্যে পাণ্ড-  
 বান্ শক্তিমত্তরান্ ॥ ২৩ ॥

ইত্যুদ্যোগপর্বণি যানসন্ধিপর্বণি ধৃতরাষ্ট্র বিবেচনে ষষ্টি-

তমোহধ্যায়ঃ ॥ ৬০ ॥



বৈশম্পায়ন উবাচ । পিতুরেতদ্বচঃ শ্রুত্বা ধার্ত্তরাষ্ট্রোহত্যমর্ষণঃ । আধাষ বি-  
 পুলং ক্রোধং পুনরেবেদমব্রবীৎ । ১ ॥ অশক্য। দেবসচিবাঃ পার্থাঃ স্মরিতি যদ্ভ-  
 বান্ । মন্যতে তদ্ব্যং ব্যেতু ভবতো রাজসত্তম ॥ ২ ॥ অকামদেষসংযোগলোভ-  
 দ্রোহাচ্চ ভারত । উপেক্ষয়া চ ভাবানাং দেবা দেবত্বমাপ্নবন্ ॥ ৩ ॥ ইতি দ্বৈপা-  
 যনো ব্যাসো নারদশ্চ মহাতপাঃ । জামদগ্ন্যশ্চ রামো নঃ কথামকথয়ৎ পুরা ॥ ৪ ॥  
 নৈব মানুষবদেবা প্রবর্তন্তে কদাচন । কামালোভাদনুক্ৰোশাৎ দ্বেষাচ্চ ভরত-  
 র্ষভ ॥ ৫ ॥ যদি হগ্নিশ্চ বায়ুশ্চ ধর্ম ইন্দ্রোহশ্বিনাবপি । কামযোগাৎ প্রবর্তেরন্  
 ন পার্থা দুঃখমাপ্নুযুঃ ॥ ৬ ॥ তস্মান্ন ভবতা চিন্তা কার্যৈষা স্যাৎ কথঞ্চন ।  
 দৈবেষুপেক্ষক। হেতে শশ্বদ্ভাবেষু ভারত ॥ ৭ ॥ অথ চেৎ কামসংযোগাৎ দ্বেষো  
 লোভশ্চ লক্ষ্যতে । দেবেষু দৈবপ্রামাণ্যাত্মৈষাং তদ্বিক্রমিষ্যাতি ॥ ৮ ॥ মযাভি-  
 মঞ্জিতঃ শশ্বজ্জাতবেদাঃ প্রশাম্যতি । দিধক্ষুঃ সকলান্ লোকান্ পরিক্ষিপ্য সম-  
 স্তুতঃ ॥ ৯ ॥ যদ্বা পরমকং তেজো যেন যুক্তা দিবৌকসঃ । মমাপ্যনুপমং ভূযো  
 দেবেভ্যো বিদ্ধি ভারত ॥ ১০ ॥ বিদীৰ্য্যমাণাং বসুধাং গিরীণাং শিখরাণি চ ।  
 লোকস্য পশ্যতো রাজন্ স্থাপয়াম্যভিমন্ত্রণাৎ ॥ ১১ ॥ চেতনাচেতনস্যাস্য জঙ্গ-



মহাবরস্য চ । বিনাশায় সমুৎপন্নং মহাঘোরং মহাস্বনম্ ॥ ১২ ॥ অশ্ববর্ষঞ্চ  
 বায়ুঞ্চ শময়ামীহ নিত্যশঃ । জগতঃ পশ্যতোহভীক্ষুং ভুতানামমুকম্পয়া ॥ ১৩ ॥  
 স্তম্ভিতাস্বপ্নু গচ্ছন্তি মযা রথপদাতযঃ । দেবাসুরাণাং ভাবানামহমেকঞ্চ প্রব-  
 র্ত্তিতা ॥ ১৪ ॥ অক্ষৌহিণীভির্ধান দেশান্ যামি কার্ষ্যেণ কেনচিৎ । তত্রাস্থা মে  
 প্রবর্ত্তন্তে যত্র যত্রাভিকামযে ॥ ১৫ ॥ ভয়ানকানি বিষয়ে ব্যালাদীনি ন সন্তি মে ।  
 মন্ত্ৰগুপ্তানি ভুতানি ন হিংসন্তি ভয়ঙ্করাঃ ॥ ১৬ ॥ নিকামবর্ষী পঙ্কজন্যো রাজন্  
 বিষয়বাসিনাম্ । ধর্ম্মিষ্ঠাশ্চ প্রজাঃ সর্বা ঈতয়শ্চ ন সন্তি মে ॥ ১৭ ॥ অশ্বিনাবথ  
 বায়ুগ্নী মরুদ্ভিঃ সহ বৃত্রহা । ধর্ম্মশ্চৈব মযা দ্বিষ্টান্নোৎসহন্তেহভিরক্ষিতুন্ ॥ ১৮ ॥  
 যদি হেতে সমর্থাঃ সূর্য্যদ্বিষস্তাতুনঙ্গসা । ন স্ম ত্রয়োদশসমাঃ পার্থা দুঃখমবা-  
 প্লবুঃ ॥ ১৯ ॥ নৈব দেবা ন গন্ধর্বা নাসুরা ন চ রাক্ষসাঃ । শক্তাস্ত্রাতুং মযা  
 দ্বিষ্টে সত্যমেতদ্ববীমি তে ॥ ২০ ॥ যদভিধ্যাম্যহং শশ্বৎ শুভং বা যদি বাশুভম্ ।  
 নৈতদ্বিপন্নপূর্ব্বং মে মিত্রেষরিষু চোভযোঃ ॥ ২১ ॥ ভবিষ্যতীদমিতি বা যদ্ববীমি  
 পরন্তপ । নান্যথাভূতপূর্ব্বন্তু সত্যবাগিতি মাং বিদুঃ ॥ ২২ ॥ লোকসাক্ষিকমে-  
 তন্মে মাহাত্ম্যং দিক্ষু বিশ্রুতম্ । আশ্বাসনর্থং ভবতঃ প্রোক্তং ন শ্লাঘয়া নৃপ ॥ ২৩ ॥  
 ন হহং শ্লাঘনো রাজন্ ভূতপূর্ব্বঃ কদাচন । অসদাচরিতং হ্যেতদ্বদাশ্বানং প্রশং-  
 সতি ॥ ২৪ ॥ পাণ্ডবাশ্চৈব মৎস্যাস্চ পাঞ্চালান্ কৈকযৈঃ সহ । সাত্যকিৎ  
 বাসুদেবঞ্চ শ্রোতাসি বিজিতান্মযা ॥ ২৫ ॥ সরিতঃ সাগরং প্রাপ্য যথা নশ্যন্তি  
 সর্ব্বশঃ । তথৈব তে বিনষ্ক্যন্তি মামাসাদ্য সহান্বযাঃ ॥ ২৬ ॥ পরা বুদ্ধিঃ পরং  
 তেজো বীর্য্যঞ্চ পরমং মম । পরা বিদ্যা পরো যোগো মম তেভ্যো বিশিষ্যতে ॥ ২৭ ॥  
 পিতামহশ্চ দ্রোণশ্চ ক্রুপঃ শল্যঃ শলস্তথা । অস্ত্রেষু যৎ প্রজানন্তি সর্ব্বং তন্মযি  
 বিদ্যতে ॥ ২৮ ॥ ইত্যুক্ত্বা সঞ্জয়ং ভূযঃ পর্য্যপৃচ্ছত ভারত । জ্ঞাত্বা যুযুৎসুঃ কা-  
 র্য্যাণি প্রাপ্তকালমরিন্দমঃ ॥ ২৯ ॥

ইত্যুদ্যোগপর্ব্বণি যানসন্ধিপর্ব্বণি দুর্য্যোধনবাক্যে একষষ্টি-

তমোহধ্যায়ঃ ॥ ৩১ ॥



বৈশম্পায়ন উবাচ । তথা তু পচ্ছন্তমতীব পার্থং বৈচিত্রবীর্য্যং তমচিন্তয়িষ্বা ।  
 উবাচ কর্ণো ধৃতরাষ্ট্রপুত্রং প্রহর্ষয়ন্ সংসদি কৌরবাণাম্ ॥ ১ ॥ মিথ্যা প্রতিজ্ঞায়  
 মযা যদস্তং রামাৎ কৃতং ত্রক্ষপরং পুরস্তাৎ । বিজ্ঞায় তেনাস্মি তদৈবমুক্তস্তবা-  
 স্তকালে প্রতিভাস্যতীতি ॥ ২ ॥ মহাপরাধে হ্যপি যত্র তেন মহর্ষিণাহং গুরুণা

চ শপ্তঃ । শক্রঃ প্রদক্ষুং হুপি তিগ্মতেজাঃ সসাগরামপ্যবনিং মহর্ষিঃ ॥ ৩ ॥  
 প্রসাদিতং হুস্য মযা মনোহভুৎ শুশ্রুষযা স্বেন চ পৌরুষেণ । তদস্তি চাস্ত্রং মম  
 সাবশেষং তস্মাৎ সমর্থোহস্মি মমৈষ ভারঃ ॥ ৪ ॥ নিমেষমাত্রাত্তমৃষিপ্রসাদম-  
 বাপ্য পাঞ্চালককষমৎস্যান্ । নিহত্য পার্থান্ সহ পুত্রপৌত্রৈর্লোকানহং শস্ত্রজি-  
 তান্ প্রপৎস্যে ॥ ৫ ॥ পিতামহস্তিষ্ঠতু তে সমীপে দ্রোণশ্চ সর্বে চ নরেন্দ্রমুখ্যঃ ।  
 যথা প্রধানেন বলেন গত্বা পার্থান্ হনিষ্যামি মমৈষ ভারঃ ॥ ৬ ॥ এবং ক্রবন্তং  
 তমুবাচ ভীষ্মঃ কিং কথসে কালপরীতবদ্ধে । ন কর্ণজানাসি যথা প্রধানে হতে  
 হতাঃস্মৃত্বৈরাষ্ট্রপুত্রাঃ ॥ ৭ ॥ যৎ খাণ্ডবং দাহয়তা ক্লতং হি ক্লষাৎ দ্বিতীয়েন ধন-  
 ঞ্জয়েন । ঞ্জয়েব তৎ কৰ্ম নিষত্তমাত্মা যুক্তস্ত্রযা বৈ সহ বান্ধবেন ॥ ৮ ॥ যাঞ্চাপি  
 শক্তিং ত্রিংশাধিপন্তে দদৌ মহাত্মা ভগবান্ মহেন্দ্রঃ । তস্মাক্রুতাং তাং সমরে  
 বিশীর্ণাং চক্রাহতাং দক্ষ্যসি কেশবেন ॥ ৯ ॥ যন্তে শরঃ সপর্মুখো বিভাতি সদা-  
 গ্র্যমালৈর্যমহিতঃ প্রযত্নাৎ । স পাণ্ডুপুত্রাভিহতঃ শরৌষেঃ সহ ত্বয়া যাস্যতি কর্ণ  
 নাশম্ ॥ ১০ ॥ বাণস্য ভৌমস্য চ কর্ণ হস্তা কিরীটিনং রক্ষতি বাসুদেবঃ । যস্ত্বাদৃ-  
 শানাঞ্চ বলীয়সাঞ্চ হস্তা রিপুণাং তুমুলে প্রগাঢ়ে ॥ ১১ ॥ কর্ণ উবাচ । অসংশয়ং  
 বৃষ্টিপতির্যথোক্তস্তথা চ ভূবাংশ্চ ততো মহাত্মা । অহং যদুক্তঃ পরুষস্ত কিঞ্চিৎ  
 পিতামহস্তস্য ফলং শৃণোতু ॥ ১২ ॥ ন্যস্যামি শস্ত্রাণি ন জাতু সংখ্যে পিতামহো  
 দক্ষ্যতি মাং সভাষাম্ । ত্বয়ি প্রশান্তে তু মম প্রভাবং দক্ষ্যন্তি সর্বে ভুবি ভূমি-  
 পালাঃ ॥ ১৩ ॥ বৈশম্পায়ন উবাচ । ইত্যেবমুক্ত্বাস মহাধনুস্মান্ হিষ্ট্বা সভাং  
 স্বং ভবনং জগাম । ভীষ্মস্ত দুৰ্য্যোধনমেব রাজন্ মধ্যে কুরুণাং প্রহসম্মুবাচ ॥ ১৪ ॥  
 সত্যপ্রতিজ্ঞঃ কিল স্মৃতপুত্রস্তথা স ভারং বিষহেত কস্মাৎ । ব্যুহং প্রতিব্যুহ শিরাং-  
 সি তিষ্টা লোকক্ষয়ং পশ্যত ভীমসেনাৎ ॥ ১৫ ॥ আবস্ত্যকালিঙ্গজযদ্রথেষু চেদি-  
 দ্বজে তিষ্ঠতি বাহ্লিকে চ । অহং হনিষ্যামি সদা পরেষাং সহস্রশচাযুতশ্চ যো-  
 ধান্ ॥ ১৬ ॥ যদৈব রামে ভগবত্যানিন্দ্যে ব্রহ্মক্রবাণঃ ক্লতবাংস্তদস্তম্ । তদৈব  
 ধর্মশ্চ তপশ্চ নষ্টং বৈকর্ভনস্যাদমপুরুষস্য ॥ ১৭ ॥ তথোক্তবাক্যে নৃপতীন্দ্র ভীষ্মে  
 নিক্ষিপ্য শস্ত্রাণি গতে চ কর্ণে । বৈচিত্রবীর্যস্য সূতোহন্নবুদ্ধিদুর্য্যোধনঃ শাস্ত-  
 নবং বভাষে ॥ ১৮ ॥

ইত্যুদ্যোগপর্বনি যানসন্ধিপর্বনি কর্ণাদিবাক্যে দ্বিষষ্টি-

তমোহধ্যায়ঃ ॥ ৬২ ॥



দুর্যোধন উবাচ । সদৃশানাং মনুষ্যেষু সর্বেষাং তুল্যজন্মানাম্ । কথমেকান্তত-  
 স্তেষাং পার্থানাং মন্যসে জয়ম্ ॥ ১ ॥ বয়ঞ্চ তেহপি তুল্যা বৈ বীর্যেণ চ পরা-  
 ক্রমৈঃ । সমেন বয়সা চৈব প্রাতিভেন ক্ষতেন চ ॥ ২ ॥ অস্ত্রেণ যোধেষ্যেগ্যাস্থ  
 শীঘ্ৰে কৌশলে তথা । সর্বে স্ম সমজ্ঞাতীয়াঃ সর্বে মানুষ্যেযোনযঃ । পিতামহ  
 বিজানীষে পার্থেষু বিজয়ং কথম্ ॥ ৩ ॥ নাহং ভবতি ন দ্রোণে ন রূপে ন চ  
 বাহ্লিকে । অন্যেষু চ নরেন্দ্রেষু পরাক্রম্য সমারভে ॥ ৪ ॥ অহং বৈকর্তনঃ কণে  
 ভ্রাতা দুঃশাসনশ্চ মে । পাণ্ডবান্ সমরে পঞ্চ হনিষ্যামঃ শিতৈঃ শরৈঃ ॥ ৫ ॥  
 ততো রাজন্ মহাযজ্ঞৈর্বিবিধৈর্ভূরিদক্ষিণৈঃ । ব্রাহ্মণাং স্তপ্যিষ্যামো গোভিরশ্বে-  
 ধনেন চ ॥ ৬ ॥ যদা পরিকরিষ্যন্তি ঐণেযানিব তন্তনা । অতিরিক্তানিব জলে বাহু-  
 তির্মামকা রণে ॥ ৭ ॥ পশ্যন্তস্তে পরাংস্তত্র রথনাগসমাকুলান্ । তদা দর্পং  
 বিমোক্ষ্যন্তি পাণ্ডবাঃ স চ কেশবঃ ॥ ৮ ॥ বিদূর উবাচ । ইহ নিঃশ্রেয়সং প্রাহ-  
 বৃদ্ধা নিশ্চিতদর্শিনঃ । ব্রাহ্মণস্য বিশেষেণ দমো ধর্মঃ সনাতনঃ ॥ ৯ ॥ তস্য দানং  
 ক্ষমা সিদ্ধির্যথাবদুপপদ্যতে । দমো দানং তপো জ্ঞানমধীতঞ্চানুবর্ততে ॥ ১০ ॥  
 দমস্তেজো বর্দ্ধয়তি পবিত্রং দম উত্তমম্ । বিপাপ্মা বৃদ্ধতেজাশ্চ পুরুষো বিন্দতে  
 মহৎ ॥ ১১ ॥ ক্রব্যান্ত্য ইব ভূতানামদাস্তেভ্যঃ সদা ভয়ম্ । তেষাঞ্চ প্রতিষেধার্থং  
 ক্ষত্রং সৃষ্টিং স্বয়ন্তুবা ॥ ১২ ॥ আশ্রমেষু চতুর্ধা হৃদমনেবোত্তমং ব্রতম্ । তস্য  
 লিঙ্গং প্রবক্ষ্যামি যেষাং সমুদয়ো দমঃ ॥ ১৩ ॥ ক্ষমা ধৃতিরহিংসা চ সমতা সত্য-  
 মাজ্জবম্ । ইন্দ্ৰিয়াভিজয়ো ধৈর্য্যং মার্দবং হীরচাপলম্ ॥ ১৪ ॥ অকার্পণ্যমসং  
 রম্ভঃ সন্তোষঃ শ্রদ্ধধানতা । এতানি যস্য রাজেন্দ্র স দান্তঃ পুরুষঃ স্মৃতঃ ॥ ১৫ ॥  
 কামো লোভশ্চ দর্পশ্চ মন্যুর্নিদ্রা বিকথনম্ । মান ইর্ষা চ শোকশ্চ নৈতান্ দাস্তো  
 নিষেবতে ॥ ১৬ ॥ অজিহ্মনশ্চৈব শুদ্ধমেতদাস্তস্য লক্ষণম্ । অলোলুপস্তথাল্পৈঃ  
 কামানামবিচিস্তিতা । সমুদ্রকল্পঃ পুরুষঃ স দান্তঃ পরিকীর্তিতঃ ॥ ১৭ ॥ সুবৃত্তঃ শীল-  
 সম্পন্নঃ প্রসন্নাত্মাঅবিদ্বুধঃ । প্রাপ্যেহ লোকে সম্মানং সুগতিং প্রেত্য গচ্ছতি ॥ ১৮ ॥  
 অভয়ং যস্য ভূতেভ্যঃ সর্বেষামভয়ং যতঃ । স বৈ পরিণতপ্রজ্ঞঃ প্রখ্যাতো মনুজো-  
 তমঃ ॥ ১৯ ॥ সর্বভূতহিতো মৈত্রস্তস্মান্নোদ্বিজতে জনঃ । সমুদ্র ইব গন্তীরঃ  
 প্রজ্ঞাতৃপ্তঃ প্রশাম্যতি ॥ ২০ ॥ কর্মণাচরিতং পূর্বং সত্তিরাচরিতঞ্চ যৎ । তদেবা-  
 স্থায় মোদন্তে দাস্তাঃ শমপরাযণাঃ ॥ ২১ ॥ নৈকর্মাণ্যং বা সমাস্থায় জ্ঞানতৃপ্তো  
 জিতেন্দ্রিয়ঃ । কালাকাজ্জী চরল্লোকে ব্রহ্মভূষাষ কল্পতে ॥ ২২ ॥ শকুণীনাং মিবা-  
 কাশে পদং নৈবোপলভ্যতে । এবং প্রজ্ঞানতৃপ্তস্য মূনের্বর্জ্যং ন দৃশ্যতে ॥ ২৩ ॥

উৎসৃজ্য বা গৃহান্ বস্তু মোক্ষমেবাভিন্যতে। লোকান্তেজোমযাস্তস্য কল্পন্তে  
শাস্বতা দিবি ॥ ২৪ ॥

ইত্যুদ্যোগপর্বণি যানসন্ধিপর্বণি বিদুরবাক্যে ত্রিষষ্টি-

তমোঃধ্যায়ঃ ॥ ৩৩ ॥

—•••—

বিদুর উবাচ। শকুণীনামিহার্থাষ পাশং ভূমাবযোজযৎ। কশিচ্ছাকুনিক-  
স্তাত পূর্বেষামিতি শুশ্রুম ॥ ১ ॥ তস্মিন্ দ্বৌ শকুনৌ বকৌ যুগপৎ সহচারিণৌ।  
তাবুপাদাষ তং পাশং জগ্মতুঃ খচরাবভৌ ॥ ২ ॥ তৌ বিহাযনমাক্রান্তৌ দৃষ্টু-  
শাকুনিকস্তদা। অন্তধাবদনির্বিমো যেন যেন স্ম গচ্ছতঃ ॥ ৩ ॥ তথা তমন্মুখা-  
বস্তুং মৃগযুং শকুনার্থিনম্। আশ্রমস্থো মুনিঃ কশিচ্ছদদর্শাথ কৃতাহ্নিকঃ ॥ ৪ ॥ তাব-  
ন্তরীক্ষগৌ শীঘ্রমন্মুখান্তং মহীচরম্। শ্লোকেনানেন কোরব্য পপ্রচ্ছ স মুনি-  
স্তদা ॥ ৫ ॥ বিচিত্রমিদমাশ্চর্য্যং মৃগহন্ প্রতিভাতি মে। প্লবমানো হি খচরৌ  
পদাতিরন্মুখাবসি ॥ ৬ ॥ শাকুনিক উবাচ। পাশমেকমুভাবেতৌ সহিতৌ হরন্তৌ  
মম। যত্র বৈ বিবদিস্যেতং তত্র মে বশমেষ্যতঃ ॥ ৭ ॥ বিদুর উবাচ। তৌ বিবাদ-  
মন্মুপ্রাপ্তৌ শকুনৌ মৃত্যুসন্দিতৌ। বিগৃহ্য চ সুদবুদ্ধী পৃথিব্যাং সন্নিপেততুঃ ॥ ৮ ॥  
তৌ যুধ্যমানৌ সংরকৌ মৃত্যুপাশবশানুগৌ। উপসত্যাপরিজ্ঞাতৌ জগ্ৰাহ মৃগহা  
তদা ॥ ৯ ॥ এবং যে জ্ঞাতযোঃখেষু মিথো গচ্ছতি বিগ্রহম্। তেহমিত্রবশমা-  
যান্তি শকুণাবিব বিগ্রহাৎ ॥ ১০ ॥ সংভোজনং সংকথনং সংপ্রশ্নোহথ সমা-  
গমঃ। এতানি জ্ঞাতিকার্য্যাণি ন বিরোধঃ কদাচন ॥ ১১ ॥ যে স্ম কালে সুমনসঃ  
সর্বৈ বৃদ্ধানুপাসতে। সিংহগুপ্তমিবারণ্যমপ্রধৃষ্যা ভবন্তি তে ॥ ১২ ॥ যেহর্থং  
নন্ততমাসাদ্য দীনা ইব সমাসতে। শ্রিযং তে সংপ্রযচ্ছন্তি দ্বিষন্ত্যো ভরতর্ষভ ॥ ১৩ ॥  
ধূম্রাষন্তে ব্যপেতানি জ্বলন্তি সহিতানি চ। ধৃতরাষ্ট্রোন্মুকানীব জ্ঞাতযো ভরত-  
র্ষভ ॥ ১৪ ॥ ইদমন্যং প্রবক্ষ্যামি যথা দৃষ্টং গিরৌ মযা। অত্র তদপি কোরব্য  
যথা শ্রেয়স্তথা কুরু ॥ ১৫ ॥ বযং কিরাটৈঃ সহিতাঃ গচ্ছামৌ গিরিমুত্তরম্। ত্রা-  
ক্কাণৈর্দেবকল্লৈশ্চ বিদ্যাজন্তকবার্তিকৈঃ ॥ ১৬ ॥ কুঞ্জভূতং গিরিঃ সর্বমভিতো গন্ধ-  
মাদনম্। দীপ্যমানৌষধিগণং সিদ্ধগন্ধর্বসেবিতম্ ॥ ১৭ ॥ তত্রাপশ্যাম বৈ সবে  
মধু পীতমমাক্ষিকম্। মরুপ্রপাতে বিষমে নিবিষ্টং কুস্তসন্মিতম্ ॥ ১৮ ॥ আশী-  
বিশৈ রক্ষ্যমাণং কুবেদমিতং ভৃশম্। যৎ প্রাশ্য পুরুষো মত্যাংপ্যমরত্বং নিয-  
চ্ছতি ॥ ১৯ ॥ অচক্লভতে চক্ষুবৃদ্ধৌ ভবতি বৈ যুবা। ইতি তে কথয়ন্তি স্ম

ব্রাহ্মণা জন্তুসাধকাঃ ॥ ২০ ॥ ততঃ কিরাতাস্তদৃষ্ট্বা প্রার্থযন্তো মহীপতে । বিনে-  
শুর্বিষমে তস্মিন্ সসর্পে গিরিগঙ্ধরে ॥ ২১ ॥ তথৈব তব পুত্রোহসং পৃথিবীমেক  
ইচ্ছতি । মধু পশ্যতি সংমোহাৎ প্রপাতং নানুপশ্যতি ॥ ২২ ॥ দুর্যোধনো  
যোদ্ধুমনাঃ সমরে সব্যসাচিনা । ন চ পশ্যামি তেজোহস্য বিক্রমং বা তথাবি-  
ধম্ ॥ ২৩ ॥ একেন রথমাশ্রায় পৃথিবী যেন নিজ্জিতা । ভীষ্মদ্রোণপ্রভৃতযঃ  
সংত্রস্তাঃ সাধুষা যিনঃ ॥ ২৪ ॥ বিরাটনগরে ভগ্নাঃ কিং তত্র দৃশ্যতাং তব । প্রতী-  
ক্ষমাণো যো বীরঃ ক্ষমতে বীক্ষিতং তব ॥ ২৫ ॥ দ্রুপদো মৎস্যরাজশ্চ সংক্রুদ্ধশ্চ  
ধনঞ্জযঃ । ন শেষযেযুঃ সমরে বাতযুক্তা ইবাগ্নয়ঃ ॥ ২৬ ॥ অক্কে কুরুষ রাজানং  
ধৃতরাষ্ট্র যুধিষ্ঠিরম্ । যুধ্যতোহি দ্বয়োৰ্যুক্ষে নৈকাস্তেন ভবেজ্জযঃ ॥ ২৭ ॥

ইত্যুদ্যোগপর্বণি যানসন্ধিপর্বণি বিদূরবাক্যে চতুঃষষ্টি-

তমোহধ্যায়ঃ ॥ ৬৪ ॥



ধৃতরাষ্ট্র উবাচ । দুর্যোধন বিজানীহি যদ্বাং বক্ষ্যামি পুত্রক । উৎপথং মন্যসে  
মার্গমনভিত্ত্ব ইবাগ্নয়ঃ ॥ ১ ॥ পঞ্চানাং পাণ্ডুপুত্রানাং যতেজঃ প্রজিহীৰ্হসি ।  
পঞ্চানামিব ভুতানাং মহতাং লোকধারিণাম্ ॥ ২ ॥ যুধিষ্ঠিরং হি কৌন্তেযং  
পরং ধৰ্ম্মমিহ স্থিতম্ । পরাং গতিমসংপ্রেক্ষ্য ন হুং জেতুমিহাৰ্হসি ॥ ৩ ॥ ভীম-  
সেনস্ত কৌন্তেযং যস্য নাস্তি সমো বলে । রণাস্তকং তর্কযসে মহাবাতমিব ক্রমঃ ॥ ৪ ॥  
সর্বশস্ত্রভূতাং শ্রেষ্ঠং মেরুং শিখরিণামিব । যুধি গাণ্ডীবধন্যানং কোহনুযুধ্যেত  
বুদ্ধিমান্ ॥ ৫ ॥ ধৃষ্টদ্যুম্নশ্চ পাঞ্চাল্যঃ কমিবাদ্য ন শাতষেৎ । শত্রুমধ্যে শরা-  
ন্যধনং দেবরাডশনীমিব ॥ ৬ ॥ সাত্যকিশ্চাপি দুর্দ্ধবঃ সন্মতোহন্ধকবৃষ্ণিষু । ধ্বংস-  
যিষ্যতি তে সেনাং পাণ্ডবেষহিতে রতঃ ॥ ৭ ॥ যঃ পুনঃ প্রতিমানেন ত্রীল্লোকান-  
তিরিচ্যতে । তং ক্লবং পুণ্ডরীকাক্ষং কোহনুযুধ্যেত বুদ্ধিমান্ ॥ ৮ ॥ একতো  
হস্য দারাস্ত জাতযশ্চ সবান্ধবাঃ । আত্মা চ পৃথিবী চেষমেকতশ্চ ধনঞ্জযঃ ॥ ৯ ॥  
বাসুদেবোহপি দুর্দ্ধবো যতাত্মা যত্র পাণ্ডবঃ । অবিষহং পৃথিব্যাপি তদ্বলং যত্র  
কেশবঃ ॥ ১০ ॥ তিষ্ঠ তাত সত্যং বাক্যে সূহৃদামথবাদিনাম্ । বৃদ্ধং শাস্তনবং  
ভীষ্মং তিতিক্ষস্ব পিতামহম্ ॥ ১১ ॥ মাঞ্চ ক্রবাণং শুশ্রুষ কুরুণামর্থদর্শিনম্ ।  
দ্রোণং রূপং বিকর্ণঞ্চ মহারাজঞ্চ বাহ্লিকম্ ॥ ১২ ॥ এতে হপি যথৈবাহং মন্তম-  
র্হসি তাং স্তথা । সর্বে ধৰ্ম্মবিদো হেতে তুল্যম্নেহাশ্চ ভারত ॥ ১৩ ॥ যত্তদ্বিরাট-  
নগরে সহ ভ্রাতৃভিরগ্রতঃ । উৎসৃজ্য গাঃ স্তুসংত্রস্তং বলন্তে সমশীর্যত ॥ ১৪ ॥

যটৈচব তন্মিস্রগরে ক্ষয়তে মহদদ্ভুতম্। একস্য চ বহুনাঞ্চ পর্য্যাপ্তং তন্নিদর্শ-  
নম্ ॥ ১৫ ॥ অর্জুনস্ত তথাকার্ষীং কিংপুনঃ সর্ব এব তে। স ভ্রাতুনভিজানীহি  
ভৃত্যাংশ্চ পরিপালয় ॥ ১৬ ॥

ইত্যুদ্যোগপর্বনি যানসন্ধিপর্বনি ধৃতরাষ্ট্রবাক্যে পঞ্চষষ্টি-

তমোহধ্যায়ঃ ॥ ৩৫ ॥



বৈশম্পায়ন উবাচ। এবমুক্ত্বা মহাপ্রাক্তো ধৃতরাষ্ট্রঃ সুযোধনম্। পুনরেব  
মহাভাগঃ সঞ্জয়ং পর্য্যপৃচ্ছত ॥ ১ ॥ ব্রুহি সঞ্জয় যচ্ছেষং বাসুদেবাদনস্তরম্। যদ-  
র্জুন উবাচ দ্বাং পরং কোতুহলং হি মে ॥ ২ ॥ সঞ্জয় উবাচ। বাসুদেববচঃ  
শ্রুত্বা কুন্তীপুত্রো ধনঞ্জয়ঃ। উবাচ কালে দর্শক্যো বাসুদেবস্য শৃণুতঃ ॥ ৩ ॥  
পিতামহং শান্তনবং ধৃতরাষ্ট্রঞ্চ সঞ্জয়। দ্রোণং রূপঞ্চ কর্ণঞ্চ মহারাজঞ্চ বাহ্লি-  
কম্ ॥ ৪ ॥ দ্রোণিঞ্চ সোমদত্তঞ্চ শকুনিঞ্চাপি সৌবলম্। দূঃশাসনং শলকৈব  
পুরুপিত্রং বিবিংশতিম্ ॥ ৫ ॥ বিকর্ণং চিত্রসেনঞ্চ জয়ৎসেনঞ্চ পার্থিবম্। বিন্দা-  
নু বিন্দাবাবন্ত্যো দর্শন্যঞ্চাপি কৌরবম্ ॥ ৬ ॥ সৈন্ধবং দূঃসহকৈব ভুরিশ্রবসমেব  
চ। তগদত্তঞ্চ রাজানং জলসন্ধঞ্চ পার্থিবম্ ॥ ৭ ॥ যে চাপ্যন্যে পার্থিবাস্তত্র  
যোদ্ধুঃ সমাগতাঃ কৌরবাণাং প্রিয়ার্থম্। মুমূষবঃ পাণ্ডবাগ্নৌ প্রদীপ্তে সমানী-  
তা ধার্তরাষ্ট্রেণ হোতুম্ ॥ ৮ ॥ যথান্যাযং কৌশলং বন্দনঞ্চ সমাগতা মদ্বচনেন  
বাচ্যাঃ। ইদং ব্রুয়াঃ সঞ্জয় রাজমধ্যে সুযোধনং পাপকৃতাং প্রধানম্ ॥ ৯ ॥ অম-  
র্ষনং দর্শনং রাজপুত্রং পাপাত্মানং ধার্তরাষ্ট্রং সুলুকম্। সর্বং মমৈতদ্বচনং  
সমগ্রং সহামাত্যং সঞ্জয় শ্রাবযেথাঃ ॥ ১০ ॥ এবং প্রতিষ্ঠাপ্য ধনঞ্জযো মাং  
ততোহর্থবন্ধন্যবচ্চাপি বাক্যম্। প্রোবাচেদং বাসুদেবং সমীক্ষ্য পার্থো ধীমান্  
লোহিতান্ত্রযতাক্ষঃ ॥ ১১ ॥ যথা শ্রুতন্তে বদতো মহাত্মনো মধুপ্রবীরস্য বচঃ  
সমাহিতম্। তথৈব বাচ্যং ভবতা হি মদ্বচঃ সমাগতেষু ক্ষিতিপেষু সর্বশঃ ॥ ১২ ॥  
মহাশরাগ্নৌ রথবায়ুনোদ্ধিতে ধম্বুঃসবেণাস্ত্রবলাপহারিণা। যথা ন হোমঃ ক্রিয়তে  
মহামৃধে তথা সমেত্য প্রযতধ্বমাদতাঃ ॥ ১৩ ॥ ন চেৎ প্রযচ্ছধ্বমিত্রঘাতিনো  
যুধিষ্ঠিরস্য শমভীষিতং স্বকম্। নযামি বঃ সাস্থপদাতিকুঞ্জরান্ দিশং পিতৃণাম-  
শিবাং শিতৈঃ শটৈঃ ॥ ১৪ ॥ ততোহহমামন্ত্য হরিং চতুর্ভুজং ধনঞ্জয়কৈব  
নমস্য সত্তরঃ। জবেন সম্প্রাপ্ত ইহামরদ্যতে তবার্ত্তিকং প্রাপষিতুং বচো মহৎ ॥ ১৫ ॥

ইত্যুদ্যোগপর্বনি যানসন্ধিপর্বনি সঞ্জয়বাক্যে ষট্টিষষ্টিতমোহধ্যায়ঃ ॥ ৩৬ ॥

বৈশম্পায়ন উবাচ । দূৰ্য্যোধনে ধাৰ্ত্তরাষ্ট্রে তদ্বচো নাভিনন্দতি । তুষ্ণীভূতেষু  
 সৰ্বেষু সমুত্তমূনরেশ্বরঃ ॥ ১ ॥ উথিতেষু মহারাজ পৃথিব্যাং সৰ্বরাজসু । রহিতে  
 সঞ্জয় রাজা পরিপ্রকুং প্রচক্ৰমে ॥ ২ ॥ আশংসমানো বিজয়ং তেষাং পুত্রব-  
 শামুগঃ । আত্মনশ্চ পরেষাঞ্চ পাণ্ডবানাঞ্চ নিশ্চয়ম্ ॥ ৩ ॥ ধৃতরাষ্ট্র উবাচ । গাব-  
 লগ্গে বৃহি নঃ সারফল্ল স্বসেনাযাং যাবদিহাস্তি কিঞ্চিৎ ! ত্বং পাণ্ডবানাং নিপুণং  
 বেথ সৰ্বং কিমেবাং জ্যাযঃ কিমু তেষাং কনীযঃ ॥ ৪ ॥ ত্বমেতযোঃ সারবিৎ  
 সৰ্বদর্শী ধর্ম্মার্থযোনিপুণো নিশ্চয়জ্ঞঃ । স মে পৃষ্ঠঃ সঞ্জয় বৃহি সৰ্বং যু্যমানাঃ  
 কতরেংস্মিন্ম সন্তি ॥ ৫ ॥ সঞ্জয় উবাচ । ন ত্বাং ব্রূয়াং রহিতে জাতু কিঞ্চিদস্মৃষা  
 হি ত্বাং প্রবিশেত রাজন্ । আনয়স্ব পিতরং মহাত্মতং গান্ধারীঞ্চ মহিষীমাজ-  
 নীচ ॥ ৬ ॥ তো তেহস্মৃষাং বিনযেতাং নরেন্দ্র ধর্ম্মজ্ঞো তৌ নিপুণৌ নিশ্চয়জ্ঞৌ ।  
 তযোস্তু ত্বাং সন্নিধৌ তদ্বদেযং কুৎসং মতং কেশবপাথ্যযোৰ্যং ॥ ৭ ॥ বৈশম্পায়ন  
 উবাচ । ইত্যুক্তেন চ গান্ধারী ব্যাসশ্চাত্ৰাজগাম হ । আনীতৌ বিদুরেণেহ সভাং  
 শীঘ্রং প্রবেশিতৌ ॥ ৭ ॥ ততস্তম্নতমাজ্জায় সঞ্জয়স্যাত্মজস্য চ । অভ্যুপেত্য  
 মহাপ্রাজ্ঞঃ কৃষ্ণদ্বৈপায়নোহব্রবীৎ ॥ ৮ ॥ ব্যাস উবাচ । সংপৃচ্ছতে ধৃতরাষ্ট্রায়  
 সঞ্জয় আচক্ষু সৰ্বং যাবদেযোহস্মুযুক্তে । সৰ্বং তাবদেথ তস্মিন্ যথা বন্দ্যাতাতথ্যং  
 বাসুদেবেহজ্জুনে চ ॥ ৯ ॥

ইত্যুদ্যোগপর্বণি বানসন্ধিপর্বণি ব্যাসবাক্যে সপ্তষষ্টি-

তমোহধ্যায়ঃ ॥ ৩৭ ॥



সঞ্জয় উবাচ । অজ্জুনো বাসুদেবশ্চ ধর্ম্মিনৌ পরমার্চিতৌ । কামাদন্যত্র সমুত্তৌ  
 সৰ্বাভাবায সম্মতৌ ॥ ১ ॥ ব্যাসান্তরং সমাস্থায় যথায়ুক্তং মনস্বিনঃ । চক্ৰং তদ্বা-  
 সুদেবস্য মাযয়া বর্ত্ততে বিভৌ ॥ ২ ॥ সাপহুবং কৌরবেষু পাণ্ডবানাং সুসম্মতম্ ।  
 সারাসারবলং জ্ঞাতুং তেজঃপুঞ্জাবভাসিতম্ ॥ ৩ ॥ নরকং শম্বরদৈব কংসং  
 চৈদ্যঞ্চ মাধবঃ । জিতবান্ ঘোরসঙ্কাশান্ ক্রৌড়ম্ভিব মহাবলঃ ॥ ৪ ॥ পৃথিবীক্কা-  
 স্তুরীক্কা দ্যাঐব পুরুষোত্তমঃ । মনসৈব বিশিষ্টাত্মা নযত্যাশ্রবশং বশী ॥ ৫ ॥  
 ভূযো ভূযো হি যদ্রাজন্ পৃচ্ছসে পাণ্ডবান্ প্রতি । সারাসারবলং জ্ঞাতুং তৎ  
 সমাসেন মে শৃণু ॥ ৬ ॥ একতো বা জগৎ কুৎসমেকতো বা জনার্দনঃ । সারতো  
 জগতঃ কুন্মাদতিরিক্তো জনার্দনঃ ॥ ৭ ॥ ভস্ম কুর্য্যাজ্জগদিদং মনসৈব জনার্দনঃ ।  
 ন তু কুন্মং জগচ্ছক্ৰং ভস্মীকর্ত্তুং জনার্দনম্ ॥ ৮ ॥ যতঃ সত্যং যতো ধর্ম্মো

যতো হীরাজ্জবং যতঃ । ততো ভবতি গোবিন্দো যতঃ কৃষ্ণস্ততো জয়ঃ ॥ ৯ ॥  
 পৃথিবীকান্তরীক্ষঞ্চ দিবঞ্চ পুরুষোত্তমঃ । বিচেষ্টযতি ভূতান্না ক্রীডন্নিব জনা-  
 দ্দনঃ ॥ ১০ ॥ স কৃৎস্না পাণ্ডবান্ সত্রং লোকং সম্মোহয়ন্নিব । অধর্মনিরতান্  
 মূঢ়ান্ দক্ষমিচ্ছতি তে স্মৃতান্ ॥ ১১ ॥ কালচক্রং জগচ্চক্রং যুগচক্রঞ্চ কেশবঃ ।  
 আত্মযোগেন ভগবান্ পরিবর্তয়তেহনিশম্ ॥ ১২ ॥ কালস্য চ হি মৃত্যোশ্চ জঙ্গ-  
 মস্থাবরস্য চ । ঈশতে ভগবানেকঃ সত্যমেতদ্বুবীমি তে ॥ ১৩ ॥ ঈশন্নপি মহা-  
 যোগী সর্বস্য জগতো হরিঃ । কস্মাণ্যারভতে কর্ত্ত্বং কীনাশ ইব দুর্বলঃ ॥ ১৪ ॥  
 তেন বঞ্চয়তে লোকান্ মায়াযোগেন কেশবঃ । যে তমেব প্রপদ্যন্তে ন তে মুহুন্তি  
 মানবাঃ ॥ ১৫ ॥

• ইত্যুদ্যোগপর্বণি যানসন্ধিপর্বণি সঞ্জয়বাক্যে অষ্টষষ্টি-

তমোহধ্যায়ঃ ॥ ৬৮ ॥



ধৃतराष्ट्र উবাচ । কথং ত্বং মাধবং বেথ সর্বলোকমহেশ্বরম্ । কথমেতং ন বেদাহং  
 তন্মমাচক্ষুসঞ্জয় ॥ ১ ॥ সঞ্জয় উবাচ । শৃণু রাজন্ তে বিদ্যা মম বিদ্যা ন হীযতে ।  
 বিদ্যাহীনস্তমোধস্তো নাভিজানাতি কেশবম্ ॥ ২ ॥ বিদ্যায়া তাত জানামি ত্রিযুগং  
 মধুসূদনম্ । কর্ত্তারমকৃতং দেবং ভূতানাং প্রভবাপ্যমম্ ॥ ৩ ॥ ধৃतराष्ट্র উবাচ ।  
 গাবল্গণেহধিকা ভক্তিঃ কা তে নিত্যং জনার্দনে । যযা ত্বমভিজানাসি ত্রিযুগং  
 মধুসূদনম্ ॥ ৪ ॥ সঞ্জয় উবাচ । মায়াং ন সেবে তদ্রং তে ন বৃথা ধর্মমাচরে ।  
 শুদ্ধভাবগতো ভক্ত্যা শাস্ত্রাদেদ্বি জনার্দনম্ ॥ ৫ ॥ ধৃतराष्ट্র উবাচ । দুর্যোধন  
 হৃষীকেশং প্রপদ্যস্ব জনার্দনম্ । আপ্তো নঃ সঞ্জয়স্তাত শরণং গচ্ছ কেশবম্ ॥ ৬ ॥  
 দুর্যোধন উবাচ । ভগবান্ দেবকীপুত্রো লোকাংশ্চেন্নিনিষ্যতি । প্রবদন্নজ্জুনে  
 সখ্যং নাহং গচ্ছেহদ্য কেশবম্ ॥ ৭ ॥ ধৃतराष्ट্র উবাচ । অর্ষাক্ গান্ধারি পুত্রস্তে  
 গচ্ছত্যেব সুদুর্মতিঃ । ঈষদূরাত্মা মানী চ শ্রেয়সাং বচনাতিগঃ ॥ ৮ ॥ গান্ধার্যু-  
 বাচ । ঐশ্বর্য্যকাম দুর্জাত্মন বৃদ্ধানাং শাসনাতিগ । ঐশ্বর্য্যজীবিতে হিঁহ্মা পিতরং  
 মাঞ্চ বালিশ ॥ ৯ ॥ বর্দ্ধয়ন্ দুর্হৃদাং প্রীতিং মাঞ্চ শোকানলে দহন্ । নিহতো  
 ভীমসেনেন স্মর্ত্তাসি বচনং পিতুঃ ॥ ১০ ॥ ব্যাস উবাচ । প্রিয়োহসি রাজন্ কৃষ্ণস্য  
 ধৃतराष्ट্র নিবোধ মে । যস্য তে সঞ্জয়ো দতো যন্তুং শ্রেয়সি যোক্ষ্যতে ॥ ১১ ॥  
 জানাত্যেব হৃষীকেশং পুরাণং যচ্চ বৈ পরম্ । শুশ্রুমামগমেকাগ্রং যোক্ষ্যতে  
 ত্বাং মহাভয়াং ॥ ১২ ॥ বৈচিত্রবীর্য্য পুরুষাঃ ক্রোধহর্ষসমাবৃতাঃ । সিতা বহু-



বিধেঃ পাঠৈর্ষে ন তুষ্ঠাঃ স্বকৈর্ধনৈঃ ॥ ১৩ ॥ যমস্য বশমাযান্তি কামমুচাঃ পুনঃ-  
পুনঃ । অন্ধনেত্রা যথৈবাক্তা নীযমানাঃ স্বকর্মভিঃ ॥ ১৪ ॥ এষ একাযনঃ পশু।  
যেন যান্তি মনীষিণঃ । তং দৃষ্ট্বা মৃত্যুমত্যেতি মহাংস্তত্র ন সজ্জতি ॥ ১৫ ॥ ধৃত-  
রাষ্ট্র উবাচ । অঙ্গ সঞ্জয় মে শংস পস্থানমকুতোভয়ম্ । যেন গদ্বা হৃষীকেশং  
প্রাপ্নুয়াং সিদ্ধিমুক্তমাম্ ॥ ১৬ ॥ সঞ্জয় উবাচ । নাকুতাত্মা কুতাত্মানং জাতু  
বিদ্যাজ্জনান্দনম্ । আত্মনস্ত ক্রিয়োপায়ে। নান্যত্রেন্দ্রিয়নিগ্রহাৎ ॥ ১৭ ॥ ইন্দ্রি-  
যাণামুদীর্ণানাং কামত্যাগোঃ প্রমাদতঃ । অপ্রমাদো বিহিংসা চ জ্ঞানযোনিরসং-  
শয়ম্ ॥ ১৮ ॥ ইন্দ্রিয়াণাং যমে যতো ভব রাজমতশ্চিতঃ । বদ্ধিশ্চ তে মা চ্যবতু  
নিষচ্ছেনাং যতস্ততঃ ॥ ১৯ ॥ এতজ্জ্ঞানং বিদুর্বিপ্রা ধ্রুবমিন্দ্রিয়ধারণম্ । এতজ-  
জ্ঞানঞ্চ পশ্বাশ্চ যেন যান্তি মনীষিণঃ ॥ ২০ ॥ অপ্রাপ্যঃ কেশবো রাজমিন্দ্রিয়ৈর-  
জিতৈর্নৃভিঃ । আগমাধিগতাদ্যোগাদ্বশী তত্ত্বে প্রসীদতি ॥ ২১ ॥

ইত্যুদ্যোগপর্বণি যানসন্ধিপর্বণি সঞ্জয়বাক্যে একোনসপ্ততি-

তমোঃধ্যায়ঃ ॥ ৬৯ ॥



ধতরাষ্ট্র উবাচ । ভূয়ো মে পুণ্ডরীকাক্ষং সঞ্জয়াচক্ষু পৃচ্ছতঃ । নামকর্ম্মার্থবিভ্রাত  
প্রাপ্নুয়াং পুরুষোত্তমম্ ॥ ১ ॥ সঞ্জয় উবাচ । শ্রুতং মে দেবদেবস্য নামনির্বচন-  
শুভম্ । যাবত্তত্রাভিজানেহমপ্রমেযো হি কেশবঃ ॥ ২ ॥ বসনাং সর্বভূতানাং  
বসুদ্বাদেবযোনিতঃ । বাসুদেবস্ততো বেদ্যো বৃহদ্বাদ্বিস্কুরুচ্যতে ॥ ৩ ॥ মৌনা-  
দ্যানাচ্চ যোগাচ্চ বিদ্ধি ভারত মাধবম্ । সর্বতত্ত্বমযদ্বাচ্চ মধুহা মধুসূদনঃ ॥ ৪ ॥  
কৃষিভূবাচকঃ শব্দো গশ্চ নিবৃতিবাচকঃ । কৃষ্ণস্তদ্ভাবযোগাচ্চ কৃষ্ণো ভবতি সা-  
দ্রুতঃ ॥ ৫ ॥ পুণ্ডরীকং পরং ধাম নিত্যমক্ষয়মব্যয়ম্ । তদ্ভাবাৎ পুণ্ডরীকাক্ষো  
দস্যত্রাসাজ্জনান্দনঃ ॥ ৬ ॥ যতঃ সত্ত্বং ন চ্যবতে যচ্চ সত্ত্বান্ন হীয়তে । সত্ত্বতঃ  
সাদ্রুতস্তস্মাদার্যভাদ্রুতভেদঃ ॥ ৭ ॥ ন জাযতে জনিত্রা যদজস্তস্মাদনীকজিৎ ।  
দেবানাং স্বপ্রকাশদ্বাদমাদ্যোদরো বিভূঃ ॥ ৮ ॥ হর্ষাৎ সুখাৎ সুখেহম্বর্ষ্যাৎ হৃষী-  
কেশত্বমশ্নুতে । বাহুভ্যাং রোদসী বিপ্রমহাবাহুরিতি স্মৃতঃ ॥ ৯ ॥ অধো ন ক্রী-  
ষতে জাতু যস্মাদস্মাদধোকক্ষঃ । নরাণামযনাচ্চাপি ততো নারায়ণঃ স্মৃতঃ ।  
পুরাণাৎ সদনাচ্চাপি ততোহসৌ পুরুষোত্তমঃ ॥ ১০ ॥ অসতশ্চ সতশ্চৈব সর্বস্য  
প্রভবাপ্যযাৎ । সর্বস্য চ সদা জ্ঞানাৎ সর্বমেতং প্রচক্ষতে ॥ ১১ ॥ সত্যো প্রতি-  
ষ্ঠিতঃ কৃষ্ণঃ সত্যমত্র প্রতিষ্ঠিতম্ । সত্যাত্ সত্যঞ্চ গোবিন্দস্তস্মাৎ সত্যোহপি

নামতঃ ॥ ১২ ॥ বিষ্ণুর্বিক্রমণাদেবো জঘনাজ্জিষ্ণুরুচ্যতে । শাস্ত্রতত্বাদনন্তশ্চ  
গোবিন্দো বেদনাদ্যাবাম্ ॥ ১৩ ॥ অতত্বং কুরুতে তত্বং তেন মোহযতে প্রজাঃ ।  
এবংবিধো ধর্ম্মনিত্যো ভগবান্মধুসূদনঃ । আগন্তা হি মহাবাহুরানুশংস্যার্থ-  
ক্ষ্যুতঃ ॥ ১৪ ॥

ইত্যুদ্যোগপর্বণি যানসন্ধিপর্বণি সঞ্জঘবাক্যে সপ্ততি-

তমোহধ্যায়ঃ ॥ ৭০ ॥



ধৃতরাষ্ট্র উবাচ । চক্ষুশ্রুতাং বৈ স্পৃহ্যামি সঞ্জঘ দ্রক্ষ্যন্তি যে বাসুদেবং সমীপে ।  
বিভ্রাজমানং বপুষা পরেণ প্রকাশযন্তং প্রদিশো দিশশ্চ ॥ ১ ॥ ঈরয়ন্তং ভার-  
তীং ভারতানামভ্যর্চনীয়াং শঙ্করীং সৃঞ্জয়ানাম্ । বৃভুষন্তিগ্রহণীষামনিন্দ্যাং  
পরাসূনামগ্রহণীষকপাম্ ॥ ২ ॥ সমুদ্যন্তং সাত্ত্বতমেকবীরং প্রণেতারমৃষভং যাদ-  
বানাম্ । নিহন্তারং ক্ষোভণং শাত্রবাণাং মুষ্ণন্তঞ্চ দ্বিষতাং বৈ যশাংসি ॥ ৩ ॥  
দ্রক্ষ্যরো হি কুরবন্তং সমেতা মহাত্মানং শত্রুহণং বরেণ্যম্ । ক্রবন্তং বাচমনৃশং-  
সকপাং বৃষ্টিশ্রেষ্ঠং মোহযন্তং মদৌষান্ ॥ ৪ ॥ ঋষিঃ সনাতনতমং বিপশ্চিতং  
বাচঃ সমুদ্রং কলসং যতীনাম্ । অরিষ্টনেমিঃ গরুডং সুপর্ণং হরিং প্রজানাং  
ভুবনস্য ধাম ॥ ৫ ॥ সহস্রশীর্ষং পুরুষং পুরাণমনাদিমধ্যান্তমনন্তকীর্ত্তিম্ । শুক্রস্য  
ধাতারমজঞ্চ নিত্যং পরং পরেভ্যঃ শরণং প্রপদ্যে ॥ ৬ ॥ ত্রৈলোক্যনির্মাণ-  
করং জনিত্রং দেবাসুরাণামথ রাক্ষসানাম্ । নরাধিপানাং বিদুষাং প্রধানমিস্ত্রা-  
নুজং তং শরণং প্রপদ্যে ॥ ৭ ॥

ইত্যুদ্যোগপর্বণি যানসন্ধিপর্বণি ধৃতরাষ্ট্রবাক্যে একসপ্ততিতমোহধ্যায়ঃ ॥ ৭১ ॥

সমাপ্তঞ্চ যানসন্ধিপর্ব ।



অথ ভগবদ্ব্যনপর্ব ।

বৈশম্পায়ন উবাচ । সঞ্জঘে প্রতিষাতে তু ধর্ম্মরাজো যুধিষ্ঠিরঃ । অত্যভাষত  
দাশাহমৃষভং সর্বসাত্ত্বতাম্ ॥ ১ ॥ অযং স কালঃ সংপ্রাপ্তো মিত্রাণাং মিত্রবৎ-  
সল । ন চ হৃদন্যং পশ্যামি যো ন আপৎসু তারয়েৎ ॥ ২ ॥ জ্ঞাং হি মাধবমা-  
শ্রিত্য নির্ভয়া মোষদর্পিতম্ । ধার্ত্তরাষ্ট্রং সহামাত্যং স্বযং সমনুযুঞ্জাহে ॥ ৩ ॥  
যথা হি সর্বাষাপৎসু পার্শ্বি বৃক্ষীনরিন্দম । তথা তে পাণ্ডবা রক্ষ্যাঃ পাহস্মান্ম-  
হতো ভয়াৎ ॥ ৪ ॥ ভগবান্নুবাচ । অযমগ্নি মহাবাহো ব্রহ্মি যন্তে বিবক্ষিতম্ । করি-

য্যামি হি তৎ সৰ্বং যদ্বং বক্ষ্যসি ভারত ॥ ৫ ॥ যুধিষ্ঠির উবাচ । শ্রুতন্তে ধৃত-  
 রাষ্ট্রস্য সপুত্রস্য চিকীৰ্ষিতম্ । এতদ্ধি সকলং ক্লৃণু সঞ্জয়ো মাং যদব্রবীৎ ॥ ৬ ॥  
 তন্নতং ধৃতরাষ্ট্রস্য সোহস্যাত্মা বিবৃতান্তরঃ । যথোক্তং দূত আচক্ষ্যে বধ্যঃ স্যা-  
 দন্যথা ক্রুরন্ ॥ ৭ ॥ অপ্রদানেন রাজ্যস্য শাস্তিমস্মাসু মার্গতি । লুন্ধঃ পাপেন  
 ননসা চরন্মসমমাত্মনঃ ॥ ৮ ॥ যতদ্দ্বাদশবর্ষাণি বনেষধ্যষিতা বয়ম্ । হৃদ্যনা শর-  
 দধৈকাং ধৃতরাষ্ট্রস্য শাসনাৎ ॥ ৯ ॥ স্মাতা নঃ সময়ে তস্মিন্ ধৃতরাষ্ট্র ইতি  
 প্রভো । নাহাস্ম সময়ং ক্লৃণু তদ্ধি নো ব্রাহ্মণা বিদুঃ ॥ ১০ ॥ গৃহ্ণো রাজা ধৃতরাষ্ট্রঃ  
 স্বধৰ্ম্মং নানুপশ্যতি । বশ্যত্বাৎ পুত্রগৃহ্ণিষ্যাৎ মন্দস্যাস্থেতি শাসনম্ ॥ ১১ ॥  
 সূৰ্যোধনমতে তিষ্ঠনাজাস্মাসু জনার্দন । মিথ্যা চরতি লুন্ধঃ সন্ চরন্ হি প্রিয়  
 মাত্মনঃ ॥ ১২ ॥ ইতো দুঃখতরং কিম্ যদহং মাতুরন্ততঃ । শংবিধাতুং ন শক্লোমি  
 মিত্রাণাং বা জনার্দন ॥ ১৩ ॥ কাশিতিশ্চেদিপাংখালৈর্মৎস্যৈশ্চ মধুসূদন ।  
 ভবতা চৈব নাথেন পঞ্চ গ্রামা বৃতা মযা ॥ ১৪ ॥ অবিশ্ললং বৃকশ্ললং মাকন্দীং  
 বারণাবতম্ । অবসানঞ্চ গোবিন্দ কঞ্চিদেবাত্র পঞ্চমম্ ॥ ১৫ ॥ পঞ্চ নস্তাতদীয়স্তাং  
 গ্রামা বা নগরাণি বা । বসেন সহিতা যেষু না চ নো ভরতা নশন্ ॥ ১৬ ॥ ন চ  
 তানপি দুষ্টাত্মা ধার্তরাষ্ট্রোহনুমন্যতে । স্বাম্যমাত্মনি মদ্বাসাবতো দুঃখতরং  
 নু কিম্ ॥ ১৭ ॥ কূলে জাতস্য বৃদ্ধস্য পরবিত্তেষু গৃধ্যতঃ । লোভঃ প্রজ্ঞানমাহন্তি  
 প্রজ্ঞা হন্তি হতা হ্রিয়ম্ ॥ ১৮ ॥ হ্রীহতা বাধতে ধৰ্ম্মং ধৰ্ম্মো হন্তি হতঃ শ্রিয়ম্ । শ্রীহতা  
 পুরুষং হন্তি পুরুষস্যধনং বধঃ ॥ ১৯ ॥ অধনাদ্বিনিবর্তন্তে জ্ঞাতয়ঃ সূহৃদো দ্বিজাঃ ।  
 অপুস্পাদফলাদৃক্ষাদ্যথা ক্লৃণু পতন্ত্রিণঃ ॥ ২০ ॥ এতচ্চ মরণং তাত যন্মত্তঃ পতি-  
 তাদিব । জ্ঞাতযো বিনিবর্তন্তে প্রেতসঙ্ঘাদিবাসবঃ ॥ ২১ ॥ নাতঃ পাপীয়সীং  
 কাঞ্চিদবস্তাং শয়রোহব্রবীৎ । যত্র নৈবাদ্য ন প্রাতর্ভোজনং প্রতিদৃশ্যতে ॥ ২২ ॥  
 ধনমাত্তঃ পরং ধৰ্ম্মং ধনে সৰ্বং প্রতিষ্ঠিতম্ । জীবন্তি ধনিনো লোকে মৃতা য়ে  
 ত্রধনা নরাঃ ॥ ২৩ ॥ যৈ ধনাদপকর্ষন্তি নরং স্ববলমাস্থিতাঃ । তে ধৰ্ম্মমর্থং কামঞ্চ  
 প্রমথন্তি নরঞ্চ তম্ ॥ ২৪ ॥ এতামবস্থাং প্রাপ্যৈকে মরণং বত্রিরে জনাঃ । গ্রামা-  
 যৈকে বনায়ৈকে নাশায়ৈকে প্রবত্রজুঃ ॥ ২৫ ॥ উন্মাদমেকে পুষ্যন্তি যান্ত্যন্যে  
 দ্বিষতাং বশম্ । দাস্যমেকে চ গচ্ছন্তি পরেষামর্থহেতুনা ॥ ২৬ ॥ আপদেবাস্য  
 মরণাৎ পুরুষস্য গরীয়সী । শ্রিয়ো বিনাশস্তদ্ব্যস্য নিমিত্তং ধৰ্ম্মকামযোঃ ॥ ২৭ ॥  
 যদস্য ধৰ্ম্ম্যং মরণং শাস্ততং লোকবর্জ্যতৎ । সমস্তাং সৰ্বভূতানাং ন তদতোতি  
 কশ্চন ॥ ২৮ ॥ ন তথা বাধ্যতে ক্লৃণু প্রকৃত্যা নির্ধনো জনঃ । যথা ভদ্রাং শ্রিয়ং

প্রাপ্য তথা হীনঃ স্মৃথৈধিতঃ ॥ ২৯ ॥ স তদাত্মাপরাধেন সংপ্রাপ্তো ব্যসনং মহৎ ।  
 সেন্দ্রান্ গংহয়তে দেবান্নাত্মানঞ্চ কথঞ্চন ॥ ৩০ ॥ ন চাস্য সর্বশাস্ত্রাণি প্রভবন্তি  
 নিবর্হণে । মোহভিক্রুধ্যতি ভূতানাং সুহৃদশ্চাত্মসূষতি ॥ ৩১ ॥ তং তদা মন্যুরে-  
 বৈতি স ভূয়ঃ সংপ্রমুহতি । স মোহবশমাপন্নো ক্রুরং কৰ্ম নিষেবতে ॥ ৩২ ॥  
 পাপকৰ্ম্মতষাং টেব সঙ্করং তেন পুষ্যতি । সঙ্করো নরকাধৈব সা কাষ্ঠা পাপকৰ্ম্ম-  
 গাম্ ॥ ৩৩ ॥ ন চেৎ প্রবুধ্যতে ক্লষ্ণ নরকাধৈব গচ্ছতি । তস্য প্রবোধঃ প্রজ্জৈব  
 প্রজ্জাচক্ষুস্তরিষ্যতি ॥ ৩৪ ॥ প্রজ্জালাতে হি পুরুষঃ শাস্ত্রাণ্যেবানুবেক্ষতে । শাস্ত্র-  
 নিষ্ঠঃ পুনৰ্ধৰ্ম্মং তস্য হীরঙ্গমুত্তমম্ ॥ ৩৫ ॥ হীমান্ হি পাপং প্রদ্বৈক্ষি তস্য  
 শ্রীরতিবর্দ্ধতে । শ্রীমান্ স যাবদ্ভবতি তাবদ্ভবতি পুরুষঃ ॥ ৩৬ ॥ ধৰ্ম্মনিত্যঃ  
 প্রশান্তাত্মা কার্যযোগবহঃ সদা । নাধৰ্ম্মে কুরুতে বুদ্ধিং ন চ পাপে প্রবর্ত-  
 তে ॥ ৩৭ ॥ অহীকো বা বিমূঢ়ো বা নৈব স্ত্রী ন পুনঃ পুমান্ । নাস্যাধিকারো  
 ধৰ্ম্মেহস্তি যথা শূদ্রস্তথৈবসঃ ॥ ৩৮ ॥ হীমানবতি দেবাংশ্চ পিতৃনাত্মানমেব  
 চ । তেনামৃতত্বং ব্রজতি সা কাষ্ঠা পুণ্যকৰ্ম্মগাম্ ॥ ৩৯ ॥ তদিদং যথি তেদৃষ্টং  
 প্রত্যক্ষং মধুসূদন । যথা রাজ্যাৎ পরিভ্রষ্টো বসামি বসতীরিমাঃ ॥ ৪০ ॥ তে  
 বয়ং ন শ্রিয়ং হাতুনলং ন্যায়েন কেনচিৎ । অত্র নো যতমানানাং বধশ্চেদপি  
 নাধু তৎ ॥ ৪১ ॥ তত্র নঃ প্রথমঃ কল্লো যদ্বয়ং তে চ মাধব । প্রশান্তাঃ সমভূতাশ্চ  
 শ্রিয়ং তামশ্নুৰীমহি ॥ ৪২ ॥ তত্রৈষা পরমা কাষ্ঠা রৌদ্রকৰ্ম্মক্ষয়োদযা । যদ্বয়ং  
 কৌরবান্ হত্বা তানি রাষ্ট্রাণ্যবাগ্নুঃ ॥ ৪৩ ॥ যে পুনঃ স্যুরসন্নদ্ধা অনার্য্যাঃ ক্লষ্ণ  
 শত্রবঃ । তেষামপ্যবধঃ কার্য্যঃ কিং পুনৰ্যে স্যুরীদৃশাঃ ॥ ৪৪ ॥ জ্ঞাতযশ্চৈব  
 ভূযিষ্ঠাঃ সহায়া গুরবশ্চ নঃ । তেষাং বধোহতিপাপীয়ান্ কিম্বু যুদ্ধেহস্তি শোভ-  
 নম্ ॥ ৪৫ ॥ পাপঃ ক্লত্রিযধৰ্ম্মোহয়ং বয়ঞ্চ ক্লত্রবন্ধবঃ । সনঃ স্বধৰ্ম্মোহধৰ্ম্মো বা বৃত্তি-  
 রন্যা বিগর্হিতা ॥ ৪৬ ॥ শূদ্রঃ কুরোতি শুশ্রূষাং বৈশ্যো বিপণিজীবিকাম্ । বয়ং  
 বধেন জীবামঃ কপালং ব্রাহ্মণৈর্বৃতম্ ॥ ৪৭ ॥ ক্লত্রিযঃ ক্লত্রিযং হস্তি মৎস্যো  
 মৎস্যেন জীবতি । শ্মশ্রুশ্রানং হস্তি দাশাহ পশ্য ধৰ্ম্মো যথাংগতঃ ॥ ৪৮ ॥ যুদ্ধে  
 ক্লষ্ণ কলিনির্ন্ত্যং প্রাণাঃ নীদন্তি সংযুগে । বলন্ত নীতিমাধায় হঠে জয়পরাজ-  
 যৌ ॥ ৪৯ ॥ নাস্তচ্ছন্দেন ভুতানাং জীবিতং মরণং তথা । নাপ্যকালে স্মৃথং  
 প্রাপ্যং দুঃখং বাপি যদূত্তমম্ ॥ ৫০ ॥ একো হপি বহূন্ হস্তি স্তন্ত্যেকং বহুবোহ-  
 প্যত । শূরং কাপুরুষো হস্তি অযশস্বী যশস্বিনম্ ॥ ৫১ ॥ জযো নৈবোভযো-  
 দৃষ্টৌ নোভযোশ্চ পরাজয়ঃ । কৃতৈবাপচযো দৃষ্টৌ ব্যপয়ানে ক্ষয়ব্যযৌ ॥ ৫২ ॥

সৰ্বথা বৃজিনং যুদ্ধং কো য়ম্ প্রতিহন্যতে । হতস্য চ হৃষীকেশ সমৌ জয়পরা-  
 জযৌ । পরাজয়শ্চ মরণান্মন্যে নৈব বিশিষ্যতে ॥ ৫৩ ॥ यस্য স্যাদ্ধিজয়ঃ ক্লৃষ্ণ  
 তস্যাপ্যপচযৌ ধুবম্ । অন্ততো দযিতং যন্তি কেচিদপ্যপরে জনাঃ ॥ ৫৪ ॥  
 তস্যাক্ৰ বলহীনস্য পুত্রান্ ভ্রাতুনপশ্যতঃ । নির্বেদো জীবিতে ক্লৃষ্ণ সৰ্বতশ্চোপ-  
 জায়তে ॥ ৫৫ ॥ যে হেব ধীরা হীমন্ত আৰ্য্যাঃ করুণবেদিনঃ । তং এব যুদ্ধে  
 হন্যন্তে যবীষান্মুচ্যতে জনঃ ॥ ৫৬ ॥ হত্বাপ্যনুশযো নিত্যং পরানপি জনাৰ্দ্দন ।  
 অনুবন্ধশ্চ পাপোহত্র শেষস্যাপ্যবশিষ্যতে ॥ ৫৭ ॥ শেষো হি বলমাসাদ্য ন  
 শেষমবশেষযেৎ । সর্বোচ্ছেদে চ যততে বৈরস্যান্তবিধিৎসয়া ॥ ৫৮ ॥ জযৌ বৈরং  
 প্রসৃজতি দুঃখমাস্তে পরাজিতঃ । সুখং প্রশান্তঃ স্বপিতি হিত্বা জয়পরাজযৌ ॥ ৫৯ ॥  
 জাতবৈরশ্চ পুরুষো দুঃখং স্বপিতি নিত্যদা । অনিবর্ত্তেমনমনসা সসৰ্প ইব বেষ্ণ-  
 নি ॥ ৬০ ॥ উৎসাদযতি যঃ সৰ্বং যশসা স বিমুচ্যতে । অকীর্ত্তিং সৰ্বভূতেষু শা-  
 শ্বতীং স নিষচ্ছতি ॥ ৬১ ॥ ন হি বৈরাণি শাম্যন্তি দীৰ্ঘকালধৃতান্যপি । আখ্যা-  
 তারশ্চ বিদ্যন্তে পুমাংশ্চৈদ্বিদ্যতে কুলে ॥ ৬২ ॥ ন চাপি বৈরং বৈরেণ কেশব  
 ব্যুপশাম্যতি । হবিষাগ্নিৰ্যথা ক্লৃষ্ণ ভূষ এবাভিবৰ্দ্ধতে ॥ ৬৩ ॥ অতোহন্যথা নাস্তি  
 শান্তির্নিত্যমন্তরমন্ততঃ । অন্তরং লিপ্সমানানামযং দোষো নিরন্তরঃ ॥ ৬৪ ॥  
 পৌরুষে যো হি বলবানাধির্হৃদযবোধনঃ । তস্য ত্যাগেন বা শান্তির্ম্মরণেনাপি বা  
 ভবেৎ ॥ ৬৫ ॥ অথ বা মূলঘাতেন দ্বিষতাং মধুসূদন । ফলনিবৃতিরিদ্ধা স্যা-  
 তমৃশংসতরো ভবেৎ ॥ ৬৬ ॥ যা তু ত্যাগেন শান্তিঃ স্যাৎ তদৃতে বধ এব সঃ ।  
 সংশযাচ্চ সমুচ্ছেদাদ্বিষতামানন্তথা ॥ ৬৭ ॥ ন চ ত্যক্তুং তদিচ্ছামো ন চেচ্ছা-  
 মঃ কুলক্ষয়ম্ । অত্র বা প্রণিপাতেন শান্তিঃ সৈব গরীষমী ॥ ৬৮ ॥ সৰ্বথা যতমা-  
 নানামযুদ্ধমভিকাজ্জকতাম্ । সান্তে প্রতিহতে যুদ্ধং প্রসিদ্ধং নাপরাক্রমঃ ॥ ৬৯ ॥  
 প্রতিঘাতেন সান্তস্য দারুণং সংপ্রবর্ত্ততে । তচ্ছনামিব সম্পাতে পণ্ডিতৈরু-  
 পলক্ষিতম্ ॥ ৭০ ॥ লাজ্জলচার্জনং ক্ষেপ্তা প্রতিবাচো বিবর্ত্তনম্ । দন্তদর্শনমা-  
 রাবস্ততো যুদ্ধং প্রবর্ত্ততে ॥ ৭১ ॥ তত্র যো বলবান্ ক্লৃষ্ণ জিত্বা সোহন্তি তদা-  
 মিশম্ । এবমেব ননুষ্যেযু বিশেষো নাস্তি কশ্চন ॥ ৭২ ॥ সৰ্বথা হেতদৃচিতং  
 দুৰ্বলেষু বলীয়সাম্ । অনাদরোহবিরোধশ্চ প্রণিপাতী হি দুৰ্বলঃ ॥ ৭৩ ॥ পিতা  
 রাজা চ বৃদ্ধশ্চ সৰ্বথা মানমর্হতি । তস্মান্মান্যশ্চ পূজ্যশ্চ ধৃতরাষ্ট্রো জনাৰ্দ্দন ॥ ৭৪ ॥  
 পুত্রশ্চৈব বলবান্ ধৃতরাষ্ট্রস্য মাধব । স পুত্রবশমাপন্নঃ প্রণিপাতং প্রহাস্য-  
 তি ॥ ৭৫ ॥ তত্র কিং মন্যসে ক্লৃষ্ণ প্রাপ্তকাল নন্তরম্ । কথমর্থাক্ষ ধর্ম্মাক্ষ ন

হীযেমহি মাধব ॥ ৭৬ ॥ ঈদৃশে হর্থক্লেহ্মিন্ কমন্যং মধুসূদন । উপসংপ্রক্-  
 নহামি ত্বামুতে পুরুষোত্তম ॥ ৭৭ ॥ প্রিয়শ্চ প্রিয়কামশ্চ গতিশ্চঃ সর্বকর্মণাম্ ।  
 কো হি ক্লৃণোস্তি নস্ত্বাদৃক্ সর্বনিশ্চয়বিৎ সুহৃৎ ॥ ৭৮ ॥ বৈশম্পায়ন উবাচ ।  
 এবমুক্তঃ প্রত্যুবাচ ধর্মরাজং জনার্দনঃ । উভযোরেব বাগর্থেষাম্যামি কুরুসং-  
 সদম্ ॥ ৭৯ ॥ শমং তত্র লভেষঞ্চৈদম্মদর্থমহাপয়ন্ । পুণ্যং নে স্মমহদ্রাজন্  
 চরিতং স্যাম্মহাকলম্ ॥ ৮০ ॥ মোচযেষং মৃত্যুপাশাৎ সংরক্তান্ কুরুসৃঞ্জয়ান্ ।  
 পাণ্ডবান্ ধার্ত্তরাষ্ট্রাংশ্চ সর্বাঞ্চ পৃথিবীমিমাম্ ॥ ৮১ ॥ যুধিষ্ঠির উবাচ । ন মনৈত-  
 ন্নতং ক্লৃণু যত্নং যাযাঃ কুরুনু প্রতি । সুয়োধনঃ সূক্তমপি ন করিষ্যতি তে বচঃ ॥ ৮২ ॥  
 সমেতং পার্থিবং ক্লত্রং দুর্যোধনবশান্নুগম্ । তেষাং মধ্যাবতরণং তব ক্লৃণু ন  
 রোচযে ॥ ৮৩ ॥ ন হিনঃ প্রীগবেদ্রব্যং ন দেবত্বং কুতঃ সুখং । ন চ সর্বাশরৈ-  
 শ্চর্য্যং তব দ্রোহেণ মাধব ॥ ৮৪ ॥ ভগবানুবাচ । জানাম্যেতাং মহারাজ ধার্ত্ত-  
 রাষ্ট্রস্যাপাতাম্ । অবাচ্যাস্তু ভবিষ্যামঃ সর্বলোকে মহীক্ষিতাম্ ॥ ৮৫ ॥ ন  
 চাপি মম পর্য্যাপ্তাঃ সহিতাঃ সর্বপার্থিবাঃ । ক্লক্সস্য প্রমুখে স্মাতুং সিংহস্যেবে-  
 তরে মৃগাঃ ॥ ৮৬ ॥ অথচেত্তে প্রবর্ত্তেরন্ময়ি কিঞ্চিদসাম্প্রুতম্ । নির্দহেবং কুরুনু  
 সর্বাশ্রিতি মে ধীযতে মতিঃ ॥ ৮৭ ॥ ন জাতু গমনং পার্থ ভবেত্তত্র নিরর্থকম্ ।  
 অর্থপ্রাপ্তিঃ কদাচিৎ স্যাদন্ততো বশ্যপ্যবাচ্যতা ॥ ৮৮ ॥ যুধিষ্ঠির উবাচ । যত্নুভ্যং  
 রোচতে ক্লৃণু স্বস্তি প্রাপ্নুহি কৌরবান্ । কৃতার্থং স্বস্তিমন্তং ত্বাং দ্রক্ষ্যামি পুনরা-  
 গতম্ ॥ ৮৯ ॥ বিশ্বক্সেনে কুরুনু গত্বা ভারতান্ শমযেঃ প্রভো । যথা সর্বৈ  
 স্মমনসঃ সহ স্যামঃ সূচেতসঃ ॥ ৯০ ॥ ভ্রাতা চাসি সখা চাসি বীতৎসোর্মগ চ  
 প্রিযঃ । সৌহৃদেনাবিশঙ্ক্যোহসি স্বস্তি প্রাপ্নুহি ভূতযে ॥ ৯১ ॥ অস্মান্ বেথ  
 পরান্ বেথ বেথার্থান্ বেথ ভাষিতুম্ । যক্ষদস্মদ্বিতং ক্লৃণু তত্তদ্বাচ্যঃ সুয়ো-  
 ধনঃ ॥ ৯২ ॥ যক্ষদস্মর্মেণ সংযুক্তনুপপদ্যেদ্বিতং বচঃ । তত্ত্বং কেশব ভাষেথাঃ  
 সাস্ত্বং বা যদি বেতরৎ ॥ ৯৩ ॥

ইত্যুদ্যোগপর্বনি ভগবদ্গানপর্বনি যুধিষ্ঠিরবাক্যে দ্বিসপ্ততি-

তমোহধ্যায়ঃ ॥ ৭২ ॥



ভগবানুবাচ । সঞ্জয়স্য শ্রুতং বাক্যং ভবতশ্চ শ্রুতং ময়া । সর্বং জানাম্য-  
 তিপ্রাশং তেষাঞ্চ ভবতশ্চ মঃ ॥ ১ ॥ তব ধর্মাশ্রিতা বুদ্ধিস্তেষাং বৈরাশ্রয়া মতিঃ ।  
 যদযুদ্ধেন লভ্যেত তত্তে বহুমতং ভবেৎ ॥ ২ ॥ ন চৈবং নৈষ্টিকং কস্ম কল্লিষস্য

বিশাম্পতে । আহুরাশ্রমিণঃ সৰ্বে ষষ্টৈক্ষ্যং কল্লিষশ্চরেৎ ॥ ৩ ॥ জযো বধো বা  
 সংগ্রামে ধাত্ৰা দিষ্টঃ সনাতনঃ । স্বধৰ্ম্মঃ কল্লিষসৈষ কাৰ্পণ্যং ন প্রশস্যতে ॥ ৪ ॥  
 ন হি কাৰ্পণ্যমাস্থায় শক্য৷ বৃত্তিযুধিষ্ঠির । বিক্রমস্ব মহাবাহো জহি শত্ৰূন পর-  
 ত্তপ ॥ ৫ ॥ অতিগৃহ্ণাঃ ক্লতস্নেহা দীৰ্ঘকালং মহোষিতাঃ । ক্লতমিত্রাঃ ক্লতবল৷  
 ধাত্তরাষ্ট্রাঃ পরন্তপ ॥ ৬ ॥ ন পর্যাযোহস্তি যৎ সাম্যং হুযি কুৰ্য্যবিশাম্পতে ।  
 বলবতাং হি মন্যন্তে ভীষ্মদ্রোণকুপাদিভিঃ ॥ ৭ ॥ যাবচ্চ মাদ্বেবৈনৈতান্নাজয়ুপ-  
 চরিষ্যসি । তাবদেতে হরিষ্যন্তি তব রাজ্যমরিন্দম ॥ ৮ ॥ নান্নুক্ৰোশাম কাপ-  
 ণ্যাম চ ধৰ্ম্মার্থকাৰণাৎ । অলঙ্কৰ্ত্ত্বং ধাত্তরাষ্ট্রাস্তব কামমরিন্দম ॥ ৯ ॥ এতদেব  
 নিমিত্তন্তে পাণ্ডবাস্তু যথা হুযি । নান্বতপ্যন্তু কোপীনং তাবৎ কুত্বাপি দুষ্করম্ ॥ ১০ ॥  
 পিতামহস্য দ্রোণস্য বিদূরস্য চ ধীমতঃ । ব্রাহ্মণানাঞ্চ সাধুনাং রাজ্ঞশ্চ নগরস্য  
 চ ॥ ১১ ॥ পশ্যতাং কুরুমুখ্যানাং সৰ্বেষামেব তত্ত্বতঃ । দানশীলং মৃদুং দান্তং  
 ধৰ্ম্মশীলমব্রতম্ ॥ ১২ ॥ যত্নামুপধিনা রাজন্ দ্যুতে বঞ্চিতবাংস্তদা । ন চাপত্র-  
 পতে তেন নশংসঃ স্বেন কৰ্ম্মণা ॥ ১৩ ॥ তথাশীলসমাচারে রাজন্মা প্রণয়ং  
 কৃথাঃ । বধ্যাস্তে সৰ্বলোকস্য কিং পুনস্তব ভারত ॥ ১৪ ॥ বাণ্ডিস্ত্বপ্রতিকপাতি-  
 রতুদ্ব্যং মহানুজম্ । শ্লাঘমানঃ প্রহৃষ্টঃ সন্ ভ্রাতৃভিঃ সহ ভারত ॥ ১৫ ॥ এতাবৎ  
 পাণ্ডবানাং হি নাস্তি কিঞ্চিদিহ স্বকম্ । নামধেষঞ্চ গোত্রঞ্চ তদপ্যেযাং ন শিষ্য-  
 তে ॥ ১৬ ॥ কালেন মহতা টেচ্যাং ভবিষ্যতি পরাভবঃ । প্রকৃতিস্তু ভজিষ্যন্তি নষ্ট-  
 প্রকৃতযো মযি ॥ ১৭ ॥ দুঃশাসনেন পাপেন তদা দ্যুতে প্রবর্তিতে । অনাথবত্ৰদা  
 দেবী দ্রৌপদী সুদুরাত্মনা ॥ ১৮ ॥ আক্লষ্য কেশে রুদতী সভাযাং রাজসংসদি ।  
 ভীষ্মদ্রোণপ্রমুখতো গৌরিতি ব্যাহতা মুহুঃ ॥ ১৯ ॥ ভবতা বারিতাঃ সৰ্বে ভ্রাতরো  
 ভীষ্মবিক্রমাঃ । ধৰ্ম্মপাশনিবদ্ধাস্তে ন কিঞ্চিৎ প্রতিপেদিরে ॥ ২০ ॥ এভাশ্চান্যাশ্চ  
 পরুষা বাচঃ সমুদীরযন্ । শ্লাঘতে জ্ঞাতিমধ্যে স্ম হুযি প্রব্রজিতে বনম্ ॥ ২১ ॥  
 যে তত্রাসন্ সমানীতাস্তে দষ্টা স্বামনাগসম্ । অশ্রুকণ্ঠা রুদন্তশ্চ সভাযামাসতে  
 তদা ॥ ২২ ॥ ন চৈনমভ্যানন্দন্তে রাজানো ব্রাহ্মণৈঃ সহ । সৰ্বে দর্য্যোধনং তত্র  
 নিন্দন্তি স্ম সভাসদঃ ॥ ২৩ ॥ কুলীনস্য চ যা নিন্দা বধো বামিত্রকৰ্ষণ । মহাপুণো  
 বধো রাজন্ তু নিন্দা কুজীবিকা ॥ ২৪ ॥ তদেব নিহতো রাজন্ যদেব নিরপত্রপঃ ।  
 নিন্দিতশ্চ মহারাজ পৃথিব্যাং সৰ্বরাজভিঃ ॥ ২৫ ॥ দ্বিষৎকাৰ্য্যো বধস্তস্য যস্য  
 চারিত্রমীদৃশম্ । প্রস্বন্দেন প্রতিলুপ্তকশ্চিমমূল ইব ক্রমঃ ॥ ২৬ ॥ বধ্যঃ সৰ্প  
 ইবানার্য্যঃ সৰ্বলোকস্য দুৰ্ম্মতিঃ । জহেনং হুমমিত্রম্ মা রাজন্ বিচিকিৎসিতাঃ ॥ ২৭ ॥

সর্বথা স্বৎকমষ্টৈতদ্রোচতে চ মমানঘ । যদ্বৎ পিতরি ভীষ্মে চ প্রনিপাতং সমা-  
 চরেঃ ॥ ২৮ ॥ অহস্ত সর্বলোকস্য গত্বা ছেৎস্যামি সংশয়ম্ । যেষামস্তি দ্বিধা-  
 ভাবো রজ্জ্বন্ দুৰ্য্যোধনং প্রতি ॥ ২৯ ॥ মধ্যে রাজ্ঞামহং তত্র প্রাতিপৌরুষিকান্  
 গুণান্ । তব সংকীৰ্ত্তয়িষ্যামি যে চ তস্য ব্যতিক্রমাঃ ॥ ৩০ ॥ ক্রবতস্তত্র মে  
 বাক্যং ধৰ্ম্মার্থসহিতং হিতম্ । নিশম্য পার্থিবাঃ সৰ্বে নানাজনপদেশ্বরঃ ॥ ৩১ ॥  
 ত্বয়ি সম্প্রতিপৎস্যন্তে ধৰ্ম্মাত্মা সত্যবাগিতি । তস্মিংশ্চাধিগমিষ্যন্তি যথা লোভাদ-  
 বর্তত ॥ ৩২ ॥ গর্হয়িষ্যামি চৈবৈনং পৌরজানপদেশপি । বৃদ্ধবালানুপাদায চাতু-  
 র্ঘ্যেণো সমাগতে ॥ ৩৩ ॥ শমং তৈব যাচমানস্তুং নাধৰ্ম্মং তত্র লপ্যসে । কুরুন্  
 বিগর্হয়িষ্যন্তি ধৃতরাষ্ট্রঃ পার্থিবাঃ ॥ ৩৪ ॥ তস্মিল্লোকপরিত্যক্তে কিং কার্যমব-  
 শিষ্যতে । হতে দুৰ্য্যোধনে রাজন্ যদন্যৎ ক্রিয়তামিতি ॥ ৩৫ ॥ যাত্বা চাহং  
 কুরুন্ সৰ্বান যুদ্ধদর্থমহাপয়ন্ । যতিষ্যে প্রশমং কৰ্ত্ত্বং লক্ষয়িষ্যে চ চেক্ষিতম্ ॥ ৩৬ ॥  
 কৌরবাণাং প্রবৃতিঞ্চ গত্বা যুদ্ধাধিকারিকাম্ । নিশম্য বিনিবর্তিষ্যে জযায তব  
 ভারত ॥ ৩৭ ॥ সর্বথা যুদ্ধেনেবাহমাশংসামি পরৈঃ সহ । নিমিত্তানি হি সৰ্বাণি  
 তথা প্রাদুৰ্ভবন্তি মে ॥ ৩৮ ॥ মৃগাঃ শকুন্তাশ্চ বদন্তি ঘোরং হস্ত্যশ্বমুখ্যেযু  
 নিশামুখেষু । ঘোরাণি কপাণি তথৈব চাগ্নির্বর্গান্ বহূন্ পুষ্যাতি ঘোরকপান্ ॥ ৩৯ ॥  
 মনুষ্যালোকক্ষয়কুৎ সুঘোরো নোচেদনুপ্রাপ্ত ইহান্তকঃ স্যাৎ । শস্ত্রাণি যন্ত্রং  
 কবচান্ রথাংশ্চ নাগান্ হযাংশ্চ প্রতিপাদয়িত্বা ॥ ৪০ ॥ যোধাশ্চ সৰ্বে কৃতনিশ্চ-  
 যাস্তে তবস্ত হস্ত্যশ্বরথেষু বভাঃ । সাংগ্রামিকন্তে যদুপাজ্জনীযং সৰ্বং সমগ্রং  
 কুরু তন্নরেন্দ্র ॥ ৪১ ॥ দুৰ্য্যোধনো ন হনমদ্য দাতুং জীবংস্তবেতন্মপতে কথঞ্চিৎ ।  
 যত্তে পুরস্তাদভবৎ সমৃদ্ধং দ্যতে হতং পাণ্ডবমুখ্য রাজ্যম্ ॥ ৪২ ॥

ইত্যুদ্যোগপর্বণি তগবদ্ভাষ্যপর্বণি শ্রীকৃষ্ণবাক্যে ত্রিসপ্ততি-

তমোঃধ্যায়ঃ ॥ ৭৭ ॥

—•••—

ভীম উবাচ । যথা যথৈব শান্তিঃ স্যাৎ কুরুণাং ধুস্রদন । তথা তথৈব ভাষে-  
 থা মান্ম যুদ্ধেন ভীষযেঃ ॥ ১ ॥ অমৰ্ষী জাতসংরম্ভঃ শ্রেয়োদেষী মহামনাঃ । নোগ্রং  
 দুৰ্য্যোধনো বাচ্যঃ সাত্মৈবৈমং সমাচরেঃ ॥ ২ ॥ প্রকৃত্যা পাপসত্ত্বশ্চ তুল্যচেতাশ্চ  
 দস্যুভিঃ । ঐশ্বর্য্যমদমত্ত্বশ্চ কৃতবৈরশ্চ পাণ্ডবৈঃ ॥ ৩ ॥ অদীৰ্ঘদর্শী নিচুরী  
 ক্ষেপ্তা ক্রুরপরাক্রমঃ । দীৰ্ঘমন্যুরনেযশ্চ পাপাত্মা নিকৃতিপ্রিয়ঃ ॥ ৪ ॥ ম্রিষেতাপি  
 ন ভজ্যেত নৈব জহাৎ স্বকং মৰ্চম্ । তাদৃশেন শমঃ কৃষ্ণ মন্যে পরমদুষ্করঃ ॥ ৫ ॥



সুহৃদামপ্যবাচীনস্ত্যক্তধৰ্ম্মা প্রিয়ানৃতঃ । প্রতিহন্ত্যেব সুহৃদাং বাচশ্চৈব মনাংসি  
 চ ॥ ৬ ॥ সমন্ত্যবশমাপন্নঃ স্বভাবং দুষ্টমাস্থিতঃ । স্বভাবাৎ পাপমভ্যেতি  
 তৃণৈশ্ছন্ন ইবোরগঃ ॥ ৭ ॥ দুর্যোধনো হি যৎসেনঃ সৰ্বথা বিদিতস্তব । যচ্ছী-  
 লো যৎস্বভাবশ্চ যদ্বলো যৎপরাক্রমঃ ॥ ৮ ॥ পুরা প্রসমাঃ কুরবঃ সহপুত্রাস্তথা  
 বয়ম্ । ইন্দ্রজ্যেষ্ঠা ইবাভূম মোদমানাঃ সবান্ধবাঃ ॥ ৯ ॥ দুর্যোধনস্য ক্রোধেন  
 ভারতা মধুসূদন । ধন্যস্তে শিশিরাপায়ে বনানীব হতাশনৈঃ ॥ ১০ ॥ অষ্টাদ-  
 শেমে রাজানঃ প্রখ্যাতা মধুসূদন । যে সমুচ্চিচ্ছিদুর্জাতীন্ সুহৃদশ্চ সবান্ধ-  
 বান্ ॥ ১১ ॥ অসুরাণাং সমৃদ্ধানাং জ্বলতামিব তেজসা । পর্যাযকালে ধৰ্ম্মস্য  
 প্রাপ্তে কলিরজায়ত ॥ ১২ ॥ হৈহয়ানামুদাবর্তো নীপানাং জনমেজয়ঃ । বহু-  
 লস্তালজজ্ঞানাং ক্রমীণামুদ্ধতো বসুঃ ॥ ১৩ ॥ অজবিন্দুঃ সুবীরাণাং সুরাষ্ট্রাণাং  
 রুৰ্ব্বক্ষিকঃ । অর্কজশ্চ বলীহানাং চীনানাং ধৌতমূলকঃ ॥ ১৪ ॥ হযগ্রীবো বিদে-  
 হানাং বরযুশ্চ মহৌজসাম্ । বাহুঃ সুন্দরবেগানাং দীপ্তাঙ্গাণাং পুষ্করবাঃ ॥ ১৫ ॥  
 সহজশ্চেদিমংস্যানাং প্রবীরাণাং বৃষধ্বজঃ । ধারণশ্চন্দ্রবৎসানাং মুকুটানাং  
 বিগাহনঃ ॥ ১৬ ॥ সমশ্চ নন্দিবেগানামিত্যেতে কুলপাংসনাঃ । যুগান্তে কৃষ্ণ  
 সমুত্থাতঃ কুলেষু পুরুষাধমাঃ ॥ ১৭ ॥ অপ্যযং নঃ কুরুণাং স্যাদ্ধুগান্তে কাল-  
 সমুত্থাতঃ । দুর্যোধনঃ কুলাঙ্গারো জঘন্যঃ পাপপুরুষঃ ॥ ১৮ ॥ তস্মান্মদু শনৈব্রুযা  
 ধৰ্ম্মার্থসহিতং হিতং । কামানুবন্ধবহুলং নোগ্রমুগ্রপরাক্রম ॥ ১৯ ॥ অপি দুর্যো-  
 ধনং কৃষ্ণ সৰ্বৈ বয়মধশ্চরাঃ । নীচৈর্ভূত্বানুযাস্যামো মাস্ম নোভ রতা নশন ॥ ২০ ॥  
 অপ্যদাসীনবৃত্তিঃ স্যাৎ যথা ন কুরুভিঃ সহ । বাসুদেব তথা কার্যং ন কুরুননয়ঃ  
 স্পৃশেৎ ॥ ২১ ॥ বাচ্যঃ পিতামহো বৃদ্ধো যে চ কৃষ্ণ সত্যসদঃ । ভ্রাতৃণামস্তু সৌ-  
 ভ্রাত্ৰং ধাত্তুরাফুঃ প্রশাম্যতাম্ ॥ ২২ ॥ অহমেতদ্রুবীণ্যেবং রাজা চৈব প্রশং-  
 সতি । অজ্ঞানো নৈব যুদ্ধার্থী ভূমিসী হি দযাজ্ঞানে ॥ ২৩ ॥

ইত্যুদ্যোগপৰ্বণি ভগবদ্গানপৰ্বণি ভীমবাক্যে চতুঃসপ্ততি-

চমোঃধ্যায়ঃ ॥ ৭৪ ॥



বৈশম্পায়ন উবাচ । এতচ্ছ্রী মহাবাহুঃ কেশবঃ প্রহৃদমিব । অভূতপূর্বং ভীমস্য  
 মার্দবোপহিতং বচঃ ॥ ১ ॥ গিরেরিব লঘুত্বং তচ্ছ্রীত্বমিব পাবকে । মদ্বা রামা-  
 নুজঃ শৌরিঃ শাক্ষধ্বা বৃকোদরম্ ॥ ২ ॥ সন্তেজসংসুদা বাণ্ডির্মাতরিশ্বেব পাব-  
 কম্ । উবাচ ভীমমাসীনং রূপযাতিপরিপ্লুতম্ ॥ ৩ ॥ শ্রীভগবানুবাচ । হ্রমন্যদা

ভীমসেন যুদ্ধমেব প্রশংসসি । বধাভিনন্দিনঃ ক্রুরান্ ধার্ত্তরাষ্ট্রান্ মিমর্দিষুঃ ॥ ৪ ॥  
 ন চ স্বপিণি জাগৰিষি মূৰ্খঃ শেষে পরন্তপ । যোরামশান্তামুযতীং সদা বাচং  
 প্রভাষসে ॥ ৫ ॥ নিশ্বসন্নগ্নিবন্তেন সন্তপ্তঃ শ্বেন মন্থ্যনা । অপ্রশান্তমনা ভীম  
 সধুম ইব পাবকঃ ॥ ৬ ॥ একান্তে নিশ্বসন্ শেষে ভারত ইব দুৰ্বলঃ । অপি হ্যা-  
 কেচিদুন্নতং মন্যন্তেহতদ্বিদো জনাঃ ॥ ৭ ॥ আরুহ্য বৃক্ষান্নির্মূলান্ গজঃ পরিভূজ-  
 শ্চিব । নিঘ্নন্ পন্ডিঃ ক্ষিতিং ভীম নিষ্ঠনন্ পরিধাবসি ॥ ৮ ॥ নান্মিন্ জনেহভি-  
 রমসে রহঃ ক্ষিপসি পাণ্ডব । নান্যমিষি দিবা বাপি কদাচিদভিনন্দসি ॥ ৯ ॥  
 অকস্মাৎ স্ময়মানশ্চ রহস্যাস্মে রুদশ্চিব । জাম্বোমূর্দ্ধানমাধায চিরমাস্মে প্রমী-  
 লিতঃ ॥ ১০ ॥ ভ্রুকুটিঞ্চ পুনঃ কুৰ্বম্মোষ্ঠৌ চ বিদশশ্চিব । অভীক্ষ্যং দৃশ্যসে ভীম  
 সৰ্বং তন্মর্ন্ত্যকারিতম্ ॥ ১১ ॥ যথা পুরস্তাৎ সবিতা দৃশ্যতে শুক্রমুচ্চরন্ । যথা চ  
 পশ্চান্নির্মুক্তো ধ্রুবং পর্য্যেতি রশ্মিবান্ ॥ ১২ ॥ তথা সত্যং ব্রবীম্যেতন্মাস্তি তস্য  
 ব্যতিক্রমঃ । হস্তাহং গদযাত্যেত্য দুৰ্য্যোধনমমর্ষণম্ ॥ ১৩ ॥ ইতি স্ম মধ্যো ভ্রা-  
 তুণাং সত্যেনালভসে গদাম্ । তস্য তে প্রশমে বুদ্ধিক্ষীযতেহদ্য পরন্তপ ॥ ১৪ ॥  
 অহো যুদ্ধাভিকাজ্জাণাং যুদ্ধকাল উপস্থিত্তে । চেতাংসি বিপ্রতীপানি যদ্বাং ভী-  
 র্তীম বিন্দতি ॥ ১৫ ॥ অহো পাথ নিমিত্তানি বিপরীতানি পশ্যসি । স্বপ্নান্তে  
 জাগরান্তে চ তস্মাৎ প্রশমমিচ্ছসি ॥ ১৬ ॥ অহো নাশংসমে কিঞ্চিৎ পুংস্ত্রং ক্লীব  
 ইবাত্মনি । কশ্মলেনাভিপমোহসি তেন তে বিকৃতং মনঃ ॥ ১৭ ॥ উদ্বৈপতে তে  
 হৃদযং মনস্তে প্রতীসীদতি । উরুস্তস্তগৃহীতোহসি তস্মাৎ প্রশমমিচ্ছসি ॥ ১৮ ॥  
 অনিত্যং কিল মর্ত্যস্য পার্থ চিত্তং চলাচলম্ । বাতবেগপ্রচলিতা অষ্টীলা শাল্ম-  
 লেরিব ॥ ১৯ ॥ তবৈষা ধিক্কৃতা বুদ্ধির্গবাং বাগিব মানুষী । মনাংসি পাণ্ডুপু-  
 ত্রাণাং মজ্জযত্যাশ্বানিব ॥ ২০ ॥ ইদং মে ব্রাহ্মদাশ্চর্য্যং পর্বতস্যেব সর্পণং ।  
 যদীদৃশং প্রভাষেথা ভীমসেনাসমং বচঃ ॥ ২১ ॥ স দৃষ্ট্বা স্বানি কৰ্ম্মাণি কূলে জন্ম  
 চ ভারত । উত্তিষ্ঠস্ব বিম্বাদং না কুথা বীর স্থিরো ভব ॥ ২২ ॥ ন চৈতদনুরূপং  
 তে যত্তে গুণানিররিন্দম । নদোজসা ন লভতে ক্ষত্রিয়ো ন তদশ্নুতে ॥ ২৩ ॥

ইত্যুদ্যোগপর্বণি ভগবদ্গানপর্বণি ভগবদ্বাক্যে পঞ্চসপ্ততি

তমোহধ্যায়ঃ ॥ ৭৫ ॥



বৈশম্পায়ন উবাচ । তথোক্তো বাসুদেবেন নিত্যমন্যুরমর্ষণঃ । সদশ্ববৎ সমা-  
 ধাবদ্বভাবে তদনন্তরম্ ॥ ১ ॥ ভীমসেন উবাচ । অন্যথা মাং চিকীর্ষন্তমন্যথা মন্য-

সেংচ্যুত । প্রণীতভাবমত্যর্থং যুধি সত্যপরাক্রমম্ ॥ ২ ॥ বেৎসি দাশাই সত্বং  
 মে দীর্ঘকালং সহোষিতঃ । উত বা মাং ন জানাসি প্লবন্ হৃদ ইবাঙ্গবে । তস্মাদ-  
 নতিরূপাভির্বাণ্টির্মাং ত্বং সমচ্ছসি ॥ ৩ ॥ কথং হি ভীমসেনং মাং জ্ঞানন্ কশ্চন  
 মাধব । বুযাদপ্রতিরূপাণি যথা মাং বন্ধুমহসি ॥ ৪ ॥ তস্মাদিদং প্রবক্ষ্যামি  
 বচনং বৃষ্ণিনন্দন । আত্মনঃ পৌরুষক্ৰৈব বলঞ্চ ন সমং পঠৈঃ ॥ ৫ ॥ সর্বথানা-  
 র্যাকস্মৈতৎ প্রশংসা স্বযমাত্মনঃ । অতিবাদাপবিক্ষস্ত বক্ষ্যামি বলমাত্মনঃ ॥ ৬ ॥  
 পশ্যেমে রোদসৌ ক্লুষ যযোরাসম্মিমাঃ প্রজাঃ । অচলে চাপ্রতিষ্ঠে চাপ্যনন্তে  
 সূর্যমাতরৌ ॥ ৭ ॥ যদীমে সহসা ক্রুদ্ধে সমেষাতাং শিলে ইব । অহমেতে নিগৃ-  
 হীষাং বাহুভ্যাং সচরাচরে ॥ ৮ ॥ পশ্যত্যদন্তরং বাহ্নোর্মহাপরিষযোরিব ।  
 ব এতৎ প্রাপ্য মুচ্যেত ন তং পশ্যামি পুরুষম্ ॥ ৯ ॥ হিমবাংশ্চ সমুদ্রশ্চ বজ্রী  
 বা বলভিঃ স্বযম্ । মযাভিপন্নং ত্রাষেরন্ বলমাস্থায ন ত্রযঃ ॥ ১০ ॥ যুদ্ধার্থান্  
 কল্লিয়ান্ সর্বান পাণ্ডবেষাততাত্মিনঃ । অধঃপাদতলে নৈতানধিষ্ঠাস্যামি ভূত-  
 লে ॥ ১১ ॥ ন হি ত্বং নাভিজানাসি মম বিক্রমমচ্যুত । যথা মযা বিনির্জিত্য  
 রাজানো বশগাঃ কৃত্যঃ ॥ ১২ ॥ জ্ঞাত্য চেন্মাং ন জানাসি সূর্য্যস্যেবোদ্যতঃ  
 প্রভাম্ । বিগাঢ়ে যুধি সম্বাধে বেৎস্যসে মাং জনাৰ্দ্দন ॥ ১৩ ॥ পরুশৈরাক্ষিপ-  
 স্যেবং ত্রণং পুতিমিবোন্নয়ন্ । যথামতি ত্রবীণ্যেতদ্বিক্রি নামধিকং ততঃ ॥ ১৪ ॥  
 দ্রষ্টাসি যুধি সম্বাধে প্রবৃত্তে বৈশসেংহনি । মযা প্রণুন্নান্মাতঙ্গানুথিনঃ সাদিনস্ত-  
 থা ॥ ১৫ ॥ তথা নরানভিক্রুদ্ধং নিম্নস্তং কল্লিযর্ষভান্ । দ্রষ্টা মাং ত্বঞ্চ লোকশ্চ  
 নিক্ষর্ষস্তং বরান্ বরান্ ॥ ১৬ ॥ ন মে সীদন্তি মজ্জানো ন মমোদ্বৈপতে মনঃ ।  
 সর্বলোকাদপি ক্রুদ্ধাং ন ভযং বিদ্যতে মম ॥ ১৭ ॥ কিন্তু সৌহৃদমেবৈতৎ কুপযা  
 মধুসূদন । সর্বাংস্তিতিক্ষে সংক্বেশান্ মা চ নো ভরতা নশন্ ॥ ১৮ ॥

ইত্যুদ্যোগপর্বণি ভগবদ্গানপর্বণি ভীমবাক্যে ষট্‌সপ্ততি-

কমোহধ্যায়ঃ ॥ ৭৬ ॥



শ্রীভগবানুবাচ । ভাবং জিজ্ঞাসমানোহহং প্রণয়াদিদমব্রুবম্ । ন চাক্ষেপাম  
 পাণ্ডিত্যম্ ক্রোধাম্ বিবক্ষযা ॥ ১ ॥ বেদাহং তব মহাত্ম্যমুত তে বেদ যদ্বলম্ ।  
 উত তে বেদ কৰ্ম্মাণি ন ত্বাং পরিভবাম্যহম্ ॥ ২ ॥ যথা চাত্মনি কল্যাণং সম্ভা-  
 বযসি পাণ্ডব । সহস্রগুণমপ্যেতদ্ব্যযি সম্ভাবয়াম্যহম্ ॥ ৩ ॥ যাদৃশে চ কুলে জন্ম  
 সর্বরাজাভিপূজিতে । বন্ধুভিঃ স্নেহভিঃ ভীম ইমসি তদৃশঃ ॥ ৪ ॥ জিজ্ঞাসন্তো

হি ধর্মস্য সন্ধিঞ্চস্য বৃকোদর । পর্যাযং নাধ্যবস্যাস্তি দেবমানুষযোজনাঃ ॥ ৫ ॥  
 স এব হেতুর্ভূত্বা হি পুরুষস্যার্থসিদ্ধিষু । বিনাশেহপি স এবাস্য সন্ধিঞ্চং কৰ্ম  
 পৌরুষম্ ॥ ৬ ॥ অন্যথা পরিদৃষ্টানি কবিভিদৌষদর্শিভিঃ । অন্যথা পরিব-  
 র্ত্তন্তে বেগা ইব নভস্বতঃ ॥ ৭ ॥ স্মৃন্তিতং স্মনীতঞ্চ ন্যাযতশ্চোপপাদিতম্ ।  
 কৃতং মানুষ্যকং কৰ্ম দৈবেনাপি বিরূধ্যতে ॥ ৮ ॥ দৈবমপ্যকৃতং কৰ্ম পৌরুষেণ  
 বিহন্যতে । শীতমুষ্ণং তথা বর্ষং ক্ষুৎপিপাসে চ ভারত ॥ ৯ ॥ যদন্যদ্বিকৃত্যাবন্য  
 পুরুষস্য স্বয়ং কৃতম্ । তস্মাদনুপলোভশ্চ বিদ্যতে তত্র লক্ষণম্ ॥ ১০ ॥ লোকস্য  
 নান্যতো বৃত্তিঃ পাণ্ডবান্যত্র কৰ্মণঃ । এবং বুদ্ধিঃ প্রবর্ত্তেত ফলং ন্যাভূতযা-  
 যযে ॥ ১১ ॥ য এবং কৃতবুদ্ধিঃ সন্ কৰ্মস্বৈব প্রবর্ত্তেত । নাসিদ্ধৌ ব্যথতে তস্য  
 ন সিদ্ধৌ হর্ষমশ্নুতে ॥ ১২ ॥ তত্রৈবমনুমাত্রা মে ভীমসেন বিবক্ষিতা । নৈকান্ত-  
 সিদ্ধির্বক্তব্য । শত্রুভিঃ সহ সংযুগে ॥ ১৩ ॥ নাতিপ্রহীণরশ্মিঃ স্যাৎ তথা ভাব-  
 বিপর্য্যযে । বিবাদমচ্ছেদগ্লানিং বাপ্যেতমর্থং ব্রবীনি তে ॥ ১৪ ॥ শ্বে ভূতে  
 ধৃতরাষ্ট্রস্য সনীপং প্রাপ্য পাণ্ডব । যতিষ্যে প্রশমং কৰ্ত্ত্বং যুগ্মদর্থমঙ্গাপযন্ ॥ ১৫ ॥  
 শমক্ষেতে করিষ্যন্তি ততোহনন্তং বশো মম । তবতাপ কৃতঃ কামস্তেবাঞ্চ শ্রেয  
 উত্তমম্ ॥ ১৬ ॥ তে চেদভিনিবেক্ষ্যন্তে নাভ্যাপৈষ্যন্তি মদচঃ । কুরবো যুদ্ধমেবাত্র  
 ঘোরং কৰ্ম ভবিষ্যতি ॥ ১৭ ॥ অস্মিন্ যুদ্ধে ভীমসেন হৃষি ভারঃ সমাহিতঃ ।  
 ধূরজ্জুনেন ধার্য্য স্যাদ্বোচব্য ইতরো জনঃ ॥ ১৮ ॥ অহং হি যন্তা বীতৎসোভ-  
 বিতা সংযুগে সতি । ধনঞ্জয়স্যৈষ কানো ন হি যুদ্ধং ন কাময়ে ॥ ১৯ ॥ তস্মাদা-  
 শঙ্কমানোহহং বৃকোদর মতিং তব । গদতঃ ক্লীববা বাচা তেজস্তে সমদীদিপম ॥ ২০ ॥

ইত্যুদ্যোগপর্বণি ভগবদ্গানপর্বণি কৃষ্ণবাক্যে সপ্তসপ্ততি-

তনোহধ্যায়ঃ ॥ ৭৭ ॥



অজ্জুন উবাচ । উক্লং যুধিষ্ঠিরৈণৈব যাবদ্বাচ্যং জমার্দন । তব বাক্যন্ত মে  
 শ্রুত্বা প্রতিভাতি পরন্তপ ॥ ১ ॥ নৈব প্রশমমত্র হৃদ্যমন্যসে স্মকরং প্রভো । লো-  
 ভাছা ধৃতরাষ্ট্রস্য দৈন্যাদ্ধা সমুপস্থিতাৎ ॥ ২ ॥ অকলং মন্যসে বাপি পুরুষস্য  
 পরাক্রমম্ । ন চান্তরেণ কৰ্ম্মাণি পৌরুষেণ ফলোদযঃ ॥ ৩ ॥ তদিদং ভাষিতং  
 বাক্যং তথা চ ন তথৈব তং । ন চৈতদেবং দ্রষ্টব্যমসাধ্যমপি কিঞ্চন ॥ ৪ ॥ কি  
 ঞ্চেতস্মান্যসে কৃচ্ছমস্মাকমবদাদকম্ । কুর্বন্তি তেষাং কৰ্ম্মাণি যেষাং নাস্তি ফলো-  
 দযঃ ॥ ৫ ॥ সম্পাদ্যমানং সম্যক স্যাৎ তং কৰ্ম সফলং প্রভো । স তথা কৃষ্ণ

বর্ত্তস্ব যথা শর্ম্ম ভবেৎ পটৈঃ ॥ ৬ ॥ পাণ্ডবানাং কুরুণাঞ্চ ভবান্ প্রথমতঃ  
 সূহৃৎ । সুরাণামসুরাণাঞ্চ যথা বীর প্রজাপতিঃ ॥ ৭ ॥ কুরুণাং পাণ্ডবানাঞ্চ প্রতি-  
 পৎস্ব নিরাময়ম্ । অস্মদ্বিতমমুষ্ঠানং মন্যে তব ন দুষ্করম্ ॥ ৮ ॥ এরঞ্চ কার্য্য-  
 তামেতি কার্য্যং তব জনার্দন । গমনাদেবমেব ত্বং করিষ্যসি জনার্দন ॥ ৯ ॥ চিকী-  
 র্ষিতমথান্যতে তস্মিন্ বীর দুরাত্মনি । ভবিষ্যতি চ তৎ সর্বং যথা তব চিকীর্ষি-  
 তম্ ॥ ১০ ॥ শর্ম্ম তৈঃ সহ বা নোহস্ত তব বা যচ্চিকীর্ষিতম্ । বিচার্য্যমাণো যঃ কাম-  
 স্তব ক্লৃণ় স নো গুরুঃ ॥ ১১ ॥ ন স নারহতি দুষ্কাত্মা বধং সমুতবান্ধবঃ । যেন  
 ধর্ম্মসুতে দৃষ্টা ন সা শ্রীরূপমর্ষিতা ॥ ১২ ॥ যচ্চাপ্যপশ্যতোপাযং ধর্ম্মিষ্ঠং মধু-  
 সূদন । উপায়েন নৃশংসেন হতা দুদ্যুতদেবিনা ॥ ১৩ ॥ কথং হি পুরুষো জাতঃ  
 ক্লত্রিষেধু ধনুর্ধরঃ । সমাহূতো নিবর্ত্তেত প্রাণত্যাগেহপ্যপস্থিতে ॥ ১৪ ॥ অধর্ম্মেণ  
 জিতান্ দৃষ্টা বনে প্রব্রজিতাংস্তথা । বধ্যতাং মম বার্কেষ নিগতোহসৌ সূযো-  
 ধনঃ ॥ ১৫ ॥ ন চৈতদদ্ভুতং ক্লৃণ় মিত্রার্থে যচ্চিকীর্ষসি । ক্রিয়া কথঞ্চ মুখ্যা স্যান্মু-  
 দুর্না বেতরেণ বা ॥ ১৬ ॥ অথবা অন্যসে জ্যায়ান্ বধস্তেষামনন্তরম্ । তদেব  
 ক্রিয়তামাশু ন বিচার্য্যমতস্তথা ॥ ১৭ ॥ জানাসি হি যথা তেন দ্রৌপদী পাপবু-  
 দ্বিনা । পরিক্লিষ্টা সভামধ্যে তত্র চাস্যোপমর্ষিতম্ ॥ ১৮ ॥ স নাম সমাগ্যবর্ত্তেত  
 পাণ্ডবেষিতি মাধব । ন মে সংজায়তে বুদ্ধিবীর্জমুপ্তমিবোষরে ॥ ১৯ ॥ তস্মাদন্য-  
 ন্যসে যুক্তং পাণ্ডবানাং হিতঞ্চ যৎ । তদাশু কুরু বার্কেষ যন্নঃ কার্য্যমনন্তরম্ ॥ ২০ ॥

ইত্যুদ্যোগপর্ব্বণি ভগবদ্গানপর্ব্বণি অজ্ঞানবাক্যেহষ্টমস্ততি-

তমোহধ্যায়ঃ ॥ ৭৮ ॥



শ্রীভগবানুবাচ । এবমেতন্মহাদাহো যথা বদসি পাণ্ডব । পাণ্ডবানাং কুরু-  
 ণাঞ্চ প্রতিপৎস্যে নিরাময়ম্ ॥ ১ ॥ সর্বং হি দ্বিদ্ং সমাযতং বীতৎসো কর্ম্মণো-  
 র্দ্ধযোঃ । ক্ষেত্রং হি রসবচ্ছৃঙ্খলং কর্ম্মণৈবোপপাদিতম্ । ঋতে বর্ষান্ন কৌন্তেয জাতু  
 নির্বর্ত্ততে ফলম্ ॥ ২ ॥ তত্রৈব পৌরুষং ব্রহ্মুরাসেকং যত্রকারিতম্ । তত্র চাপি  
 ধ্রুবং পশ্যেৎ শোষণং দৈবকারিতম্ ॥ ৩ ॥ তদিদং নিশ্চিতং বুদ্ধ্যা পূর্বেইরপি  
 মহাত্মভিঃ । দৈবে চ মানুষে চৈব সংযুক্তং লোককরণম্ ॥ ৪ ॥ অহং হি তৎ  
 করিষ্যামি পরং পুরুষকারতঃ । দৈবস্ত ন ময়া শক্যঃ কর্ম্ম কৰ্ত্তুং কথঞ্চন ॥ ৫ ॥  
 স হি ধর্ম্মঞ্চ লোকঞ্চ ত্যক্ত্বা চরতি দুর্ম্মতিঃ । ন হি নস্তপ্যতে তেন তথাকাপেণ  
 কর্ম্মণা ॥ ৬ ॥ তাঞ্চাপি বুদ্ধিং পাণিষ্ঠাং বর্দ্ধয়ন্ত্যস্য মদ্বিণঃ । শকুনিঃ সূতপুত্রশ্চ

ভ্রাতা দুঃশাসনস্তথা ॥ ৭ ॥ স হিত্যাগেন রাজ্যস্য ন শমং সমুপৈষ্যতি । অন্তরেণ  
বধং পার্থ সান্নিবন্ধঃ সুযোধনঃ ॥ ৮ ॥ ন চাপি প্রণিপাতেন ত্যক্তুমিচ্ছতি  
ধর্মরাট্ । যাচ্যমানশ্চ রাজ্যং স ন প্রদাস্যতি দুর্মতিঃ । ন তু মন্যে স তদ্বাচ্যো  
যক্ষুধিষ্ঠিরশাসনম্ ॥ ৯ ॥ উক্তং প্রযোজনং যত্নধর্মরাজেন ভারত । তথা পা-  
পস্ত তৎ সর্বং ন করিষ্যতি কৌরবঃ ॥ ১০ ॥ তস্মিংশ্চাক্রিয়মাণেহসৌ লোক-  
বধ্যো ভবিষ্যতি । মম চাপি স বধ্যো হি জগতশ্চাপি ভারত ॥ ১১ ॥ যেন কৌমা-  
রকে যুযং সর্বে বিপ্রকৃতাস্তদা । বিপ্রলপ্তঞ্চ বো রাজ্যং নৃশংসেন দুরাত্মনা ॥ ১২ ॥  
ন চোপশাম্যতে পাপঃ শ্রিয়ং দৃষ্ট্বা যুধিষ্ঠিরে । অসকৃচ্চাপ্যহন্তেন ত্বংকৃতে পার্থে  
ভেদিতঃ ॥ ১৩ ॥ ন মযা তদাহীতঞ্চ পাপং তস্য চিকীর্ষিতম্ । জানাসি হি মহা-  
বাহো ত্বমপ্যস্য পরং মতম্ ॥ ১৪ ॥ প্রিয়ং চিকীর্ষমাণঞ্চ ধর্মরাজস্য মামপি ।  
সঞ্জ্ঞানংস্তস্য চাত্মানং মম চৈব পরং মতম্ । অজানান্নিব মাং কস্মাদজ্জুনাভ্যাভি-  
শঙ্কসে ॥ ১৫ ॥ যচ্চাপি পরমং দিব্যং তচ্চাপ্যনুগতং ত্বয়া । বিধানবিহিতং  
পার্থ কথং শম্য ভবেৎ পটেরঃ ॥ ১৬ ॥ যত্নু বাচা মযা শক্যং কস্মিণা বাপি পাণ্ডব ।  
করিষ্যে তদহং পার্থ ন ত্রাশংসে শমং পটেরঃ ॥ ১৭ ॥ কথং গোহরগে হুক্তো নৈত  
চ্ছম্য তথাদিতঃ । যাচ্যমানোহপি ভীষ্মেণ সম্বৎসরগতেহধনি ॥ ১৮ ॥ তদৈব  
তে পরাভূতা যদা সঙ্কলিতাস্ত্রযা । লবশঃ ক্ষণশ্চাপি ন চতুষ্ঠঃ সুযোধনঃ ॥ ১৯ ॥  
নব্বথা তু মযা কার্যং ধর্মরাজস্য শাসনম্ । বিভাব্যং তস্য ভূযশ্চ কস্ম পাপং  
দুরাত্মনঃ ॥ ২০ ॥

ইত্যুদ্যোগপর্বনি ভগবদ্গানপর্বনি কৃষ্ণবাক্যে একোনাশীতি-

তমোহধ্যায়ঃ ॥ ৭৯ ॥



নকুল উবাচ । উক্তং বহুবিধং বাক্যং ধর্মরাজেন মাধব । ধর্মজ্ঞেন বদান্যেন  
শ্রুতধৈবেহ তদ্বয়া ॥ ১ ॥ মতমাজ্ঞায রাজ্ঞশ্চ ভীমসেনেন মাধব । সংশযো বাহু-  
বীৰ্য্যঞ্চ খ্যাপিতং মাধবাত্মনঃ ॥ ২ ॥ তথৈব ফাল্গুনেনাপি যদুভ্যং তদ্বয়া শ্রুতম্ ।  
আত্মনশ্চ মতং বীর কথিতং ভবতাসকৃৎ ॥ ৩ ॥ সর্বমেতদতিক্রম্য শ্রদ্ধা পরমতং  
ভবান্ । যৎ প্রাপ্তকালং মন্যেথাস্তৎকুর্য্যঃ পুরুষোত্তম ॥ ৪ ॥ তস্মিংশ্চাস্মি-  
মিত্তে হি মতং ভবতি কেশব । প্রাপ্তকালং মনুষ্যেণ ক্ষমং কার্যমরিন্দম ॥ ৫ ॥  
অন্যথা চিন্তিতে হর্থঃ পুনর্ভবতি সোহন্যথা । অনিত্যমতযো লোকে নরাঃ পুরুষ-  
সত্তম ॥ ৬ ॥ অন্যথা বুদ্ধযো হাসমস্মাসু বনবাসিষু । অদৃশ্যেষ্বন্যথা কৃষ্ণ দৃশ্যেষু

পুনরন্যথা ॥ ৭ ॥ অস্মাকমপি বার্ষেয বনে বিচরতাংতদা । ন তথা প্রণযো রাজ্যে  
যথা সম্প্রতি বর্ততে ॥ ৮ ॥ নিবৃত্তবনবাসামঃ শ্রদ্ধা বীর সমাগতাঃ । অকৌহিণ্যে।  
হি সপ্তেমাস্তুৎপ্রসাদাজ্জনান্দন ॥ ৯ ॥ ইমান্ হি পুরুষব্যায়ানচিন্ত্যবলপৌরু  
ষান্ । আত্মশস্ত্রানুগে দৃষ্টা ন ব্যথেদিহ কঃ পুমান্ ॥ ১০ ॥ স ভবান্ কুরুমধ্যে  
তং সান্ত্বপূর্বং ভযোত্তরম্ । বুধা দ্বাক্যং যথা মন্দো ন ব্যথেত সুযোধনঃ ॥ ১১ ॥  
যুধিষ্ঠিরং ভীমসেনং বীতংসুং চাপরাজিতম্ । সহদেবঞ্চ মাঐষেব ত্বাঞ্চ রামঞ্চ  
কেশব ॥ ১২ ॥ সাত্যকিঞ্চ মহাবীর্যং বিরাটঞ্চ মহাভুজম্ । দ্রুপদঞ্চ সহামাত্যং  
ধৃষ্টদ্যুম্নঞ্চ মাধব ॥ ১৩ ॥ কাশিরাজঞ্চ বিক্রান্তং ধৃষ্টকৈতুঞ্চ চেদিপম্ । মাংস-  
শোণিতভূমত্যঃপ্রতিযুধ্যেত কো যুধি ॥ ১৪ ॥ স ভবান্ গমনাদেব সাধযিষ্যত্য-  
সংশয়ম্ । ইষ্টমর্থং মহাবাহো ধর্ম্মরাজস্য কেবলম্ ॥ ১৫ ॥ বিদূরশ্চৈব ভীষ্মশ্চ  
দ্রোণশ্চ সহবাহ্লিকঃ । শ্রেযঃ সমর্থা বিজ্ঞাতুমুচ্যমানাস্ত্বযানঘ ॥ ১৬ ॥ তে বৈ তমমু-  
নেষ্যন্তি ধৃতরাষ্ট্রং জনাধিপম্ । তঞ্চ পাপসমাচারং সহামাত্যং সুযোধনম্ ॥ ১৭ ॥  
শ্রোতা চার্থস্য বিদূরস্তুঞ্চ বক্তা জনান্দন । কমিবার্থং বিবর্তন্তং স্থাপয়েতাং ন  
বর্জনি ॥ ১৮ ॥

ইত্যুদ্যোগপর্বণি ভগবদ্গানপর্বণি নকুলবাক্যেঃশীতিতমোঃধ্যায়ঃ ॥ ৮০ ॥

—০০০—

সহদেব উবাচ । যদেতৎ কথিতং রাজ্ঞা ধর্ম্মএষ সনাতনঃ । যথা চ যুদ্ধমেব  
স্যাত্তথা কার্যমরিন্দম ॥ ১ ॥ যদি প্রশমনিক্ষেযুঃ কুরবঃ পাণ্ডবৈঃ সহ । তথাপি  
যুদ্ধং দাশাহঁ যোজযেথাঃ নহৈব তৈঃ ॥ ২ ॥ কথং নু দৃষ্টা পাঞ্চালীং তথা  
কৃষ্ণ সভাগতাম্ । অবধেন প্রশাম্যেত মম মন্যুঃ সুযোধনে ॥ ৩ ॥ যদি ভীমাজ্জ-  
নৌ কৃষ্ণ ধর্ম্মরাজশ্চ ধার্ম্মিকঃ । ধর্ম্মমুৎসৃজ্য তেনাহং যোদ্ধুমিচ্ছামিসংযুগে ॥ ৪ ॥  
সাত্যকিরুবাচ । সত্যমাহ মহাবাহো সহদেবো মহামতিঃ । দর্য্যোধনবধে শান্তি-  
স্তস্য কোপস্য মে ভবেৎ ॥ ৫ ॥ ন জানাসি যথা দৃষ্টা চীরাজিনধরান্ বনে ।  
তবাপি মন্যুরুদ্ভূতো দুঃখিত্যম্ প্রেক্ষ্য পাণ্ডবান্ ॥ ৬ ॥ তস্মান্মাদ্রীসুতো বীরো  
যদাহ রণকর্কশঃ । বচনং সর্ব্বষোধানাং তন্নতং পুরুষোত্তম ॥ ৭ ॥ বৈশম্পায়ন  
উবাচ । এবং বদতি বাক্যস্ত যুযুধানে মহামতো । সুভীমঃ সিংহনাদোঃভূদ্যো-  
ধানাং তত্র সর্ব্বশঃ ॥ ৮ ॥ সর্ব্বে হি সর্ব্বরো শীরাস্তদচ ধ্রুত্যা পূজন । সাধুসাধ্বিতি  
শৈনেযং হর্ষযন্তো যুযুৎসবঃ ॥ ৯ ॥

ইত্যুদ্যোগপর্বণি ভগবদ্গানপর্বণি সহদেববাক্যে একাশীতিতমোঃধ্যায়ঃ ॥ ৮১ ॥

বৈশম্পায়ন উবাচ । রাজ্ঞস্ত্ব বচনং শ্রুত্বা ধর্মার্থসহিতং হিতম্ । কৃষ্ণা দাশার্হ-  
 মাসীনমত্রবীচ্ছোককর্ষিতা ॥ ১ ॥ সূতা দ্রুপদরাজস্য স্বসিতাযতমুর্দ্ধজা । সংপূজ্য  
 সহদেবঞ্চ সাত্যকিঞ্চ মহারথম্ ॥ ২ ॥ ভীমসেনঞ্চ সংশান্তং দৃষ্ট্বা পরমদুর্মনাঃ ।  
 অশ্রুপূর্ণেক্ষণা বাক্যমুবাচেদং যশস্বিনী ॥ ৩ ॥ বিদিতস্তে মহাবাহো ধর্মজ্ঞ মধুসূ-  
 দন । যথা নিকৃতিমাস্থায ভ্রংশিতাঃ পাণ্ডবাঃ সুখাৎ । ধৃতরাষ্ট্রস্য পুত্রেণ সামা-  
 ত্যেন জনার্দন ॥ ৪ ॥ যথা চ সঞ্জযো রাজ্ঞা মন্ত্রং রহসি প্রাবিতঃ । যুধিষ্ঠিরেণ  
 দাশার্হ তচ্চাপি বিদিতং তব ॥ ৫ ॥ যথোক্তঃ সঞ্জযশ্চৈব তচ্চ সর্বং শ্রুতং ত্বয়া ।  
 পঞ্চ নস্তাত দীযস্তাং গ্রামা ইতি মহাদ্যুতে । ৬ ॥ অবিস্তলং বৃকস্তলং মাকন্দীং  
 বারণাবতম্ । অবসানং মহাবাহো কঞ্চিদেকঞ্চ পঞ্চমম্ ॥ ৭ ॥ ইতি দুর্যোধনো  
 বাচ্যঃ সুহৃদশ্চাস্য কেশব । ন চাপি হকরোদ্বাক্যং শ্রুত্বা কৃষ্ণ সুযোধনঃ ॥ ৮ ॥  
 যুধিষ্ঠিরস্য দাশার্হ হীমতঃ সন্ধিমিচ্ছতঃ । অপ্রদানেন রাজ্যস্য যদি কৃষ্ণ সুযো-  
 ধনঃ । সন্ধিমিচ্ছন্ন কর্তব্যাস্তত্র গত্বা কথঞ্চন ॥ ৯ ॥ শক্ষ্যন্তি হি মহাবাহো পাণ্ডবাঃ  
 সৃঞ্জযৈঃ সহ । ধার্তরাষ্ট্রবলং ঘোরং ক্রুদ্ধং প্রতिसমাসিতুম্ ॥ ১০ ॥ ন হি সাম্না ন  
 দানেন শক্যোহর্থস্তেষু কশ্চন । তস্মাতেষু ন কর্তব্যং রূপা তে মধুসূদন ॥ ১১ ॥  
 সাম্না দানেন বা কৃষ্ণ যে ন শাম্যন্তি শত্রবঃ । যোক্তব্যস্তেষু দণ্ডঃ স্যাজ্জীবিতং পরি-  
 রক্ষতা ॥ ১২ ॥ তস্মাতেষু মহাদণ্ডঃ ক্ষেপ্তব্যঃ ক্ষিপ্ৰমচ্যত । ত্বয়া চৈব মহাবাহো  
 পাণ্ডবৈঃ সৃঞ্জযৈঃ সহ ॥ ১৩ ॥ এতৎ সমর্থং পার্থানাং তব চৈব যশস্করম্ । ক্রিয়-  
 মাণং ভবেৎ কৃষ্ণ ক্ষত্রস্য চ সুখাবহম্ ॥ ১৪ ॥ ক্ষলিষেণ হি হন্তব্যঃ ক্ষলিষো  
 লোভমাস্থিতঃ । অক্ষলিষো বা দাশার্হ স্বধর্মমনুতিষ্ঠতা ॥ ১৫ ॥ অন্যত্র ব্রাহ্ম-  
 ণাত্মাত সর্বপাপেষু বসিতাৎ । গুরুর্হি সর্ববর্ণানাং ব্রাহ্মণঃ প্রসূতাগ্রভূক্ ॥ ১৬ ॥  
 যথাবধ্যে ভবেদ্যোষো বধ্যমানে জনার্দন । সংরধ্যস্যাবধে দৃষ্ট ইতি ধর্মবিদো  
 বিদুঃ ॥ ১৭ ॥ যথা ত্বাং ন স্পৃশেদেব দোষঃ কৃষ্ণ তথা কুরু । পাণ্ডবৈঃ সহ  
 দাশার্হ সৃঞ্জযৈশ্চ সসৈনিকৈঃ ॥ ১৮ ॥ পুনরুক্তঞ্চ বক্ষ্যামি বিশ্রান্তেণ জনার্দন ।  
 কা নু সীমন্তিনী মাদৃক্ পৃথিব্যামস্তি কেশব ॥ ১৯ ॥ সূতা দ্রুপদরাজস্য বেদী-  
 মধ্যাৎ সমুস্থিতা । ধৃষ্টদ্যুম্নস্য ভগিনী তব কৃষ্ণ প্রিয়া সখী ॥ ২০ ॥ অজমীঢ-  
 কুলং প্রাপ্তা স্নগা পাণ্ডুর্মহাত্মনঃ । মহিষী পাণ্ডুপুত্রানাং পঞ্চেন্দ্রসমবচ্চ-  
 সাম্ ॥ ২১ ॥ সূতা মে পঞ্চভির্বীরৈঃ পঞ্চ জাতা মহারথাঃ । অভিমন্যুর্যথা কৃষ্ণ  
 তথা তে তব ধর্মতঃ ॥ ২২ ॥ সাহং কেশগ্রহং প্রাপ্তা পরিক্লিষ্টা সভাক্রতা ।  
 পশ্যতাং পাণ্ডুপুত্রানাং স্বয়ি জীবতি কেশব ॥ ২৩ ॥ জীবৎসু পাণ্ডুপুত্রেষু



পাঞ্চালেষথ বৃষ্ণিষু । দাসীভুতান্মি পাপানাং সভামধ্যে ব্যবস্থিতা ॥ ২৪ ॥ নির-  
 মর্ষেষ্চেষ্টেষু প্রেক্ষমাণেষু পাণ্ডুযু । পাহি মামিতি গোবিন্দ মনসা চিন্তিতোহসি  
 মে ॥ ২৫ ॥ যত্র মাং ভগবান্ রাজা শ্বশুরো বাক্যমব্রবীৎ । বরং বৃণীষ পাঞ্চা-  
 লি বরার্থাসি যতাসি মে ॥ ২৬ ॥ অদাসাঃ পাণ্ডবাঃ সন্ত সরথাঃ সাযুধা ইতি ।  
 মযোক্তে যত্র নির্মুক্তা বনবাসায কেশব ॥ ২৭ ॥ এবংবিধানাং দুঃখানামভি-  
 জ্ঞোহসি জনার্দন । ত্রাযস্ব পুণ্ডরীকাক্ষ সতত্ৰজ্জাতিবান্ধবাম্ ॥ ২৮ ॥ নম্বহং কৃষ্ণ  
 ভীষ্মস্য ধৃতরাষ্ট্রস্য চোভযোঃ । স্মৃষা ভবামি ধর্ম্মেণ সাহং দাসী কৃত্য বলাৎ ॥ ২৯ ॥  
 ধিক্ পার্থস্য ধনুস্বতাং ভীমসেনস্য ধিগ্বলম্ । যত্র দর্য্যোধনঃ কৃষ্ণ মুহূর্তমপি জী-  
 বতি ॥ ৩০ ॥ যদি তেহহমনুগ্রাহ্য যদি তেহস্তু রূপা মযি । ধার্তরাষ্ট্রেষু বৈ  
 কোপঃ সর্বঃ কৃষ্ণ বিধীয়তাম্ ॥ ৩১ ॥ বৈশম্পায়ন উবাচ । ইত্যুক্ত্বা মৃদুসংহারং  
 বর্জিনাগ্রং সুদর্শনম্ । স্তনৌলমসিতাপাঙ্গী সর্বগন্ধাধিবাসিতম্ ॥ ৩২ ॥ সর্বল-  
 ক্ষণসম্পন্নং মহাভুজগবচ্চর্মম্ । কেশপক্ষং বরারোহা গৃহ্য বামেন পানিনা ॥ ৩৩ ॥  
 পদ্মাক্ষী পুণ্ডরীকাক্ষমুপেত্য গজগামিনী । অশ্রুপূর্ণেক্ষণা কৃষ্ণা কৃষ্ণং বচনম-  
 ব্রবীৎ ॥ ৩৪ ॥ অযন্ত পুণ্ডরীকাক্ষ দুঃশাসনকরোদ্ধতঃ । স্তম্ভব্যঃ সর্বকার্যেষু  
 পরেষাং সন্ধিমিচ্ছতা ॥ ৩৫ ॥ যদি ভীমার্জুনৌ কৃষ্ণ রূপণৌ সন্ধিকামুকৌ । পিতা  
 মে যোৎস্যতে বন্ধঃ সহ পুত্রৈর্মহারথেঃ ॥ ৩৬ ॥ পঞ্চ টেব মহাবীৰ্য্যাঃ পুত্রা মে  
 মধুসূদন । অভিমন্যুং পুরস্কৃত্য যোৎস্যন্তে কুরুভিঃ সহ ॥ ৩৭ ॥ দুঃশাসনভুজং  
 শ্যামং সংছিন্নং পাং শুণ্ডাশিতম্ । যদ্যহন্ত ন পশ্যামি কা শান্তির্হৃদযস্য মে ॥ ৩৮ ॥  
 ত্রয়োদশ হি বর্ষাণি প্রতীক্ষন্ত্য গতানি মে । নিধায় হৃদযে মন্যুং প্রদীপ্তমিব  
 পাবকম্ ॥ ৩৯ ॥ বিদীৰ্য্যতে মে হৃদযং ভীমবাকশল্যপীড়িতম্ । যোহযমদ্য ম-  
 হাবাহুধর্ম্মমেবানুপশ্যতি ॥ ৪০ ॥ ইত্যুক্ত্বা বাষ্পসন্মেন কণ্ঠেনাঘতলোচনা ।  
 রুরোদ কৃষ্ণা সোৎকম্পং সম্বরং বাষ্পগদগদম্ ॥ ৪১ ॥ স্তনৌ পীনাঘতশ্রোণী  
 সহিতাবভিবর্ষতী । দ্রবীভুতমিবাভ্যক্ষং মুঞ্চন্তী বারি নেত্রজম্ ॥ ৪২ ॥ তামুবাচ  
 মহাবাহুঃ কেশবঃ পরিসান্তুষ্টম্ । অচিরাদ্রক্ষ্যসে কৃষ্ণে রুদতীভরতস্ত্রিষং ॥ ৪৩ ॥  
 এবং তা ভীরু রোৎস্যন্তি নিহতজ্জাতিবান্ধবাঃ । হতমিত্রা হতবলা যেষাং ক্রুদ্ধাসি  
 ভাবিনি ॥ ৪৪ ॥ অহঞ্চ তৎ করিষ্যামি ভীমার্জুনযদৈঃ সহ । যুধিষ্ঠিরনিষোগেন  
 দৈবাচ্চ বিধিনির্ম্মিতাৎ ॥ ৪৫ ॥ ধার্তরাষ্ট্রাঃ কালপক্ষা ন চেৎ শৃণুন্তি মে বচঃ ।  
 শেষ্যন্তে নিহতা ভূমৌ শ্বশুংগালাদনীরুতাঃ ॥ ৪৬ ॥ চলেদ্ধি হিমবান্ শৈলো  
 মেদিনী শতধা ফলেৎ । দ্যৌঃ পতেচ্চ সনক্ষত্রা ন মে শোষণং বচো ভবেৎ ॥ ৪৭ ॥

সত্যং তে প্রতিজানামি কৃষ্ণে বাম্পো নিগৃহ্যতাম্ । হতামিত্রান শ্রিয়া যুক্তানচি-  
রাদ্ধক্যসে পতীন্ ॥ ৪৮ ॥

ইত্যুদ্যোগপর্বনি ভগবদ্গানপর্বনি শ্রীকৃষ্ণবাক্যে দ্ব্যশীতি-

তমোঃধ্যায়ঃ ॥ ৮২ ॥



অৰ্জুন উবাচ । কুরুণামদ্য সর্বেষাং ভবান্ স্তুহদমুত্তমঃ । সম্বন্ধী দযিতো  
নিত্যমুভযোঃ পক্ষযোরপি ॥ ১ ॥ পাণ্ডবৈর্ধাতুর্দ্রাক্ষাণাং প্রতিপাদ্যমনামযম্ ।  
সমর্থঃ প্রশমক্ণেব কর্তুমহঁসি কেশব ॥ ২ ॥ হুমিতঃ পুণ্ডরীকাক্ষ সুষোধনমমর্ষণম্ ।  
শান্ত্যর্থং ভ্রাতরং ব্রূয়া যতদ্বাচ্যমমিত্রহন ॥ ৩ ॥ হুয়া ধর্ম্মার্থযুক্তক্ষেদুক্তঃ শিবম-  
নামযম্ । হিতং নাদাস্যতে বালে । দিষ্টস্য বশমেষ্যতি ॥ ৪ ॥ ভগবানুবাচ ।  
ধর্ম্ম্যমস্মদ্বিতক্ণেব কুরুণাং যদনামযম্ । এব যাস্যামি রাজানং ধৃতরাষ্ট্রমভীপ্স-  
য়া ॥ ৫ ॥ বৈশম্পায়ন উবাচ । ততো ব্যপেতে তমসি সূর্য্যে বিমল উদগতে ।  
মৈত্রে মুহূর্ত্তে সম্প্রাপ্তে মৃদুর্চিষি দিবাকরে ॥ ৬ ॥ কৌমুদে মাসি রেবত্যাং শর-  
দন্তে হিমাগমে । স্ফীতশস্যসুখে কালে কল্যাঃ সত্ত্ববতাং বরঃ ॥ ৭ ॥ মঙ্গল্যাঃ  
পুণ্যানির্ঘোষা বাচঃ শৃণুংশ্চ স্মৃতাঃ । ব্রাহ্মণানাং প্রতীতানামৃষীণামিব বা-  
সবঃ ॥ ৮ ॥ কৃৎবা পৌর্বাহ্নিকং কৃত্যং স্নাতঃ শুচিরলঙ্কৃতঃ । উপতস্তে বিবস্বন্তং  
পাবকঞ্চ জনার্দনঃ ॥ ৯ ॥ ঋষতং পৃষ্ঠ আলভ্য ব্রাহ্মণানভিবাদ্য চ । অগ্নিং  
প্রদক্ষিণং কৃৎবা পশ্যান্ কল্যাণমগ্রতঃ ॥ ১০ ॥ তৎ প্রতিজ্ঞায় বচনং পাণ্ডবস্য  
জনার্দনঃ । শিনেৰ্নপ্তারমাসীনমভ্যভাষত সাত্যকিন্ ॥ ১১ ॥ রথ আরোপ্যতাং  
শঙ্খশ্চক্রঞ্চ গদয়া সহ । উপাসঙ্কশ্চ শত্ৰুশ্চ সর্বপ্রহরণানি চ ॥ ১২ ॥ দুর্যোধনো  
হি দুর্ঘটায়া কর্ণশ্চ সহসৌবলঃ । ন চ শত্রুরবজ্জৈষো দুর্বলোহপি বলীযমা ॥ ১৩ ॥  
ততস্তন্মতমাজ্ঞায় কেশবস্য পুরঃসরাঃ । প্রসমুর্যোজযিষ্যন্তো রথং চক্রগদাভ-  
তঃ ॥ ১৪ ॥ তং দীপ্তমিব কালাগ্নিমাকাশগমিবাদ্বগম্ । সূর্য্যচন্দ্রপ্রকাশাত্যাং  
চক্রাভ্যাং সমলঙ্কৃতম্ ॥ ১৫ ॥ অর্ধচন্দ্রেশ্চ চন্দ্রেশ্চ মৎস্যৈঃ সমৃগপক্ষিভিঃ ।  
পুষ্পৈশ্চ বিবিধৈশ্চিত্রং মণিরত্নৈশ্চ সর্বশঃ ॥ ১৬ ॥ তরুণাদিত্যসঙ্কাশং বৃহন্তং  
চারুদর্শনম্ । মণিহেমবিচিত্রাঙ্গং সুধ্বজং সুপতাকিনম্ ॥ ১৭ ॥ সুপঙ্করমনাধ্ব্যং  
বৈষাঘ্রপরিবারণম্ । যশোম্ব্যং প্রত্যমিত্রাণাং যদূনাং নন্দিবর্দ্ধনম্ ॥ ১৮ ॥ বাজি-  
ভিঃ শৈব্যসুগ্রীবমেঘপুষ্পবলাহকৈঃ । স্নাতৈঃ সম্পাদয়ামাসুঃ সম্প্রদৈঃ সর্বস-  
ম্পদা ॥ ১৯ ॥ মহিমানন্ত কৃষ্ণস্য ভূষ এবাভিবর্দ্ধয়ন্ । সুষোধঃ পতগেন্দ্রেণ ধ্বজেন

যুযুজে রথঃ ॥ ২০ ॥ তং মেরুশিখরপ্রখ্যং মেঘদন্দুভিনিবনম্ । আরুরোহ রথং  
 শৌরির্বিমানমিব কামগম্ ॥ ২১ ॥ ততঃ সাত্যকিমারোপ্য প্রযযৌ পুরুষেভ্যমঃ ।  
 পৃথিবীক্শান্তরীক্ষঞ্চ রথযোষণে নাদযন্ ॥ ২২ ॥ ব্যাপোচাত্ত্রস্ততঃ কালঃ ক্রণেনসম-  
 পদ্যত । শিবশ্চান্নুববৌ বায়ুঃ প্রশান্তম্ভবদ্রজঃ ॥ ২৩ ॥ প্রদক্ষিণান্নুলোমাশ্চ  
 মঞ্জল্যা মৃগপক্ষিণঃ । প্রযাণে বাসুদেবস্য বভূবুরন্মুখায়িনঃ ॥ ২৪ ॥ মঞ্জলার্থপদৈঃ  
 শব্দৈরম্ববর্তন্ত সর্বশঃ । সারসাঃ শতপত্রাশ্চ হংসাশ্চ মধুসূদনম্ ॥ ২৫ ॥ মন্ত্রা-  
 হুতিমহাহোমৈর্হুযমানশ্চ পাবকঃ । প্রদক্ষিণশিখো ভূত্বা বিধুমঃ সমপদ্যত ॥ ২৬ ॥  
 বশিষ্ঠো বামদেবশ্চ ভূরিদ্যুম্নো গযঃ ক্রথঃ । শুক্রনারদবাণ্মীকা মরুতঃ কুশিকো  
 ভৃগুঃ ॥ ২৭ ॥ ব্রহ্মদেবর্ষয়শ্চৈব কৃষ্ণঃ যদুসুখাবহম্ । প্রদক্ষিণমবর্তন্ত সহিতা  
 বাসবান্নুজম্ ॥ ২৮ ॥ এবমেতৈর্মহাভাগৈর্গম্ভর্ষিগণসামুভিঃ । পূজিতঃ প্রযযৌ  
 কৃষ্ণঃ কুরুগাং সদনং প্রতি ॥ ২৯ ॥ তম্প্রযান্তমন্মুপ্রায়াৎ কুন্তীপুত্রো যুধিষ্ঠিরঃ ।  
 ভীমসেনাজ্জুনৌ চোভৌ মাদ্রীপুত্রৌ চ পাণ্ডবৌ ॥ ৩০ ॥ চেকিতানশ্চ বিক্রান্তৌ  
 ধৃষ্টকেতুশ্চ চেদিপঃ । দ্রুপদঃ কাশিরাজশ্চ শিখণ্ডী চ মহারথঃ ॥ ৩১ ॥ ধৃষ্টদ্যুম্নঃ  
 সপুত্রশ্চ বিরাটঃ কেকযৈঃ সহ । সংসাধনার্থং প্রযযুঃ ক্ষত্রিযাঃ ক্ষত্রিয়র্ষভম্ ॥ ৩২ ॥  
 ততোহনুত্রজ্য গোবিন্দং ধর্ম্মরাজো যুধিষ্ঠিরঃ । রাজ্ঞাং সকাশে দ্যুতিমান্নুবাচেদং  
 বচস্তদা ॥ ৩৩ ॥ যো বৈ ন কামাম ভয়াম ক্রোধাম্মার্থকারণাৎ । অন্যাযমন্মবর্তেত  
 স্থিরবুদ্ধিরলোল্পং ॥ ৩৪ ॥ ধর্ম্মজ্ঞো ধৃতিমান্ প্রাজ্ঞঃ সর্বভূতেষু কেশবঃ । ঈশ্বরঃ  
 সর্বভূতানাং দেবদেবঃ প্রতাপবান্ ॥ ৩৫ ॥ তং সর্বগুণসম্পন্নং শ্রীবৎসকৃতলক্ষণম্ ।  
 সংপরিষজ্য কৌন্তেযঃ সন্দেষ্ঠু মুপচক্রমে ॥ ৩৬ ॥ যুধিষ্ঠির উবাচ । যা সা বাল্যাৎ  
 প্রভৃত্যস্মান্ পর্য্যবর্জ্যতাবল । উপবাসতপঃশীলা সদা স্বস্ত্যয়নে রতা ॥ ৩৭ ॥  
 দেবতাতিথিপুজাসু গুরুশুশ্রূষণে রতা । বৎসলা প্রিয়পুত্রা চ প্রিয়ান্মাকং জনা-  
 দ্দন ॥ ৩৮ ॥ সুযোধনভযাদযা নো হত্ৰায়তামিত্রকর্ষণ । মহতো মৃত্যুসম্বাদাদ্ধরে  
 মৌরিবার্ণবাৎ ॥ ৩৯ ॥ অস্মৎকৃতে চ সততং যযা দঃখানি মাধব । অনুভূতান্য-  
 দঃখার্হাং তাং স্ম পৃচ্ছেরনামযম্ ॥ ৪০ ॥ ভ্ৰশমাশ্বাসয়েশ্চনাং পুল্লশোকৈরভি-  
 প্লুতাম্ । অভিবাদ্য স্বজ্ঞেথাস্ত্বং পাণ্ডবান্ পরিকীর্তয়ন্ ॥ ৪১ ॥ উচ্যৎ প্রভৃতি  
 দঃখানি শ্বশুরাণামরিন্দম । নিকারানতদর্হা চ পশ্যন্তী দঃখমশ্লতে ॥ ৪২ ॥  
 অপি জাতু স কালঃ স্যাৎ কৃষ্ণ দঃখবিপর্য্যয়ঃ । যদাহং মাতরং ক্লিষ্টাং সুখে  
 দধ্যামরিন্দম ॥ ৪৩ ॥ প্রব্রজন্তোহনুধাবন্তীং রূপগাং পুল্লগৃহ্মিনীম্ । রুদন্তীমব-  
 হাযৈনামগচ্ছাম বযং বনম্ ॥ ৪৪ ॥ ন নুনং ম্রিয়তে দ্ধুতৈঃ সা চেজ্জীবতি কে-

শব । তথা পুত্রাধিভির্গাঢ্যমার্জা হানত্বসংকুতা ॥ ৪৫ ॥ অভিবাদ্যা তু সা কৃষ্ণ  
 স্ববা মদ্বচনাদ্বিতো । ধৃতরাষ্ট্রশ্চ কৌরব্যো রাজানশ্চ বযোহধিকাঃ ॥ ৪৬ ॥ ভীষ্মং  
 দ্রোণং কৃপঞ্চৈব মহারাজঞ্চ বাহ্লিকম্ । দ্রৌণিঞ্চ সোমদত্তঞ্চ সর্বাংশ্চ ভরতান্  
 পৃথক্ ॥ ৪৭ ॥ বিদূরঞ্চ মহাপ্রাজ্ঞং কুরুণাংমন্ত্রধারিণম্ । অগাধবুদ্ধিং ধর্মজ্ঞং  
 স্বজৈথ্য মধুসূদন ॥ ৪৮ ॥ ইত্যুক্ত্বা কেশবং তত্র রাজমধ্যে যুধিষ্ঠিরঃ । অমু-  
 জ্ঞাতো নিববৃতে কৃষ্ণং কৃত্বা প্রদক্ষিণম্ ॥ ৪৯ ॥ ব্রজম্বেব তু বীভৎসুঃ সখাষং  
 পুরুষর্ষভম্ । অব্রবীৎ পরবীরস্বং দাশার্হমপরাজিতম্ ॥ ৫০ ॥ যদস্মাকং বিতো  
 বৃত্তং পুরা তৈব মন্ত্রনিশ্চয়ে । অর্কিং রাজ্যস্য গোবিন্দ বিদিতং সর্বরাজসু ॥ ৫১ ॥  
 তচ্ছেদদ্যুরসঞ্জন সংকুত্যানবমন্য চ । প্রিয়ং মে স্যাম্মহাবাহো মুচ্যেয়ম্মহতো  
 ভযাৎ ॥ ৫২ ॥ অতশ্চেদন্যথা কর্তা ধার্তরাষ্ট্রোহনুপাযবিৎ । অন্তং মুনং করি-  
 যামি ক্লিষাণাং জনার্দন ॥ ৫৩ ॥ এবমুক্তে পাণ্ডবেন পর্যাহস্যদ্বকোদরঃ ।  
 মুহুমুহুঃ ক্রোধবশাৎ প্রাবেপত চ পাণ্ডবঃ ॥ ৫৪ ॥ বেগমানশ্চ কৌন্তেয়ঃ প্রাক্রো-  
 শম্মহতো রবান্ । ধনঞ্জয়বচঃ শ্রুত্বা হর্ষোৎসিক্তমনা ভশম্ ॥ ৫৫ ॥ তস্য তমি-  
 নদং শ্রুত্বা সম্প্রাবেপন্ত ধম্বিনঃ । বাহনানি চ সর্বাণি শক্রমূত্রে প্রসুস্রবুঃ ॥ ৫৬ ॥  
 ইত্যুক্ত্বা কেশবং তত্র তথা চোক্ত্বা বিনিশ্চয়ম্ । অমুজ্ঞাতো নিববৃতে পরিষজ্য  
 জনার্দনম্ ॥ ৫৭ ॥ তেষু রাজসুং সর্বেষু নিবৃত্তেষু জনার্দনঃ । তুর্গমভ্যগমদ্বর্ষঃ  
 শৈব্যসুগ্রীববাহনঃ ॥ ৫৮ ॥ তে হযা বাসুদেবস্য দারুকেণ প্রচোদিতাঃ । পঙ্খান-  
 নাচেমুরিব গ্রসমানা ইবাস্বরম্ ॥ ৫৯ ॥ অথাপশ্যাম্মহাবাহুর্ধ্ববীনধ্বনি কেশবঃ ।  
 ব্রাহ্ম্য শ্রিয়া দীপ্যমানান্ স্থিতানুভযতঃ পথি ॥ ৬০ ॥ সোহবতীর্ষ্য রথাতুর্গম-  
 ভিবাদ্য জনার্দনঃ । যথাবত্তানুধীন সর্বাভ্যভাষত পূজয়ন্ ॥ ৬১ ॥ কচ্চিল্লো-  
 কেষু কুশলং কচ্চিদ্ধর্মঃ স্বমুষ্ঠিতঃ । ব্রাহ্মণানাং ব্রযো বর্ণাঃ কচ্চিতিষ্ঠন্তি শাস-  
 নে ॥ ৬২ ॥ তেভ্যঃ প্রযুজ্য তাং পূজাং প্রোবাচ মধুসূদনঃ । ভগবন্তুঃ কু সং-  
 সিদ্ধাঃ কা বীথী ভবতামিহ ॥ ৬৩ ॥ কিংবা ভগবতাং কার্য্যমহং কিং করবাণি  
 বঃ । কেনার্থেনোপসংপ্রাপ্তা ভগবন্তো মহীতলম্ ॥ ৬৪ ॥ তমব্রবীজ্জামদগ্ন্য  
 উপেত্য মধুসূদনম্ । পরিষজ্য চ গোবিন্দং সুরাসুরপতেঃ সখা ॥ ৬৫ ॥ দেব-  
 র্ষয়ঃ পুণ্যকুতো ব্রাহ্মণাশ্চ বহুশ্রুতাঃ । রাজর্ষষশ্চ দাশার্হ মানযন্তুস্তপস্বিনঃ ॥ ৬৬ ॥  
 দেবাসুরস্য দ্রক্ষ্যারঃ পুরাণস্য মহাদ্যুতে । সমেতং পার্থিবং ক্লত্রং দিদ্ধকুস্তশ্চ  
 সর্বতঃ ॥ ৬৭ ॥ সত্যাসদশ্চ রাজানস্তাঞ্চ সত্যং জনার্দনম্ । এতন্মহৎ প্রেক্ষ-  
 নীয়ং দ্রক্ষুং গচ্ছাম কেশব ॥ ৬৮ ॥ ধর্ম্মার্থসহিতা বাচঃ শ্রোতুমিচ্ছাম মাধব ।

ত্বযোচ্যমানাঃ কুরুষু রাজমধ্যে পরন্তপ ॥ ৬৯ ॥ ভীষ্মদ্রোণাদযশৈশ্চ বিদুরশ্চ  
মহামতিঃ । ত্বঞ্চ যাদবশার্দূল সভাষাং বৈ সমেষ্যথ ॥ ৭০ ॥ তব বাক্যানি দিব্যা-  
নি তথা তেষাঞ্চ মাধব । শ্রোতুমিচ্ছাম গোবিন্দ সত্যানি চ হিতানি চ । আপ-  
চৌহসি মহাবাহো পুনর্দ্রক্ষ্যামহে বয়ম্ ॥ ৭১ ॥ যাছবিষ্মেন বৈ বীর দ্রক্ষ্যামস্তাং  
সভাগতম্ । আসীনমাসনে দিব্যে বলতেজঃসমাহিতম্ ॥ ৭২ ॥

ইত্যুদ্যোগপর্বণি ভগবদ্গানপর্বণি ভগবদ্গানে ত্র্যশীতি-

তমোহধ্যায়ঃ ॥ ৮৩ ॥



বৈশম্পায়ন উবাচ । প্রযান্তং দেবকীপুত্রং পরবীররুজো দশ । মহারথা মহা  
বাহুমন্বযুঃ শস্ত্রপাণযঃ ॥ ১ ॥ পদাতীনাং সহস্রাং সাদিনাঞ্চ পরন্তপ । ভোজ্যঞ্চ  
বিপুলং রাজন্ প্রেষ্যাশ্চ শতশোহপরে ॥ ২ ॥ জনমেজয় উবাচ । কথং প্রযাতো  
দাশাহো মহাত্মা মধুসূদনঃ । কানি বা ব্রজতন্তস্য নিমিত্তানি মহৌজসঃ ॥ ৩ ॥  
বৈশম্পায়ন উবাচ । তস্য প্রযাগে যান্যাসম্মিমিত্তানি মহাত্মনঃ । তানি যে শৃণু  
সৰ্বাণি দৈবান্যোপাতিকানি চ ॥ ৪ ॥ অনন্ত্রেহশনিনির্ঘোষঃ সবিদ্যুৎ সমজাযত ।  
অনগেব চ পঙ্কজ্যঃ প্রাবৰ্ষদ্বিঘনে ভূশম্ ॥ ৫ ॥ প্রত্যগূহ্মহানদ্যঃ প্রাড্‌মুখাঃ  
সিন্ধুসত্তমাঃ । বিপরীতা দিশঃ সৰ্বা ন প্রাজ্জায়ত কিঞ্চন ॥ ৬ ॥ প্রাজ্বলন্নগ্নয়ো  
রাজন্ পৃথিবী সমকম্পত । উদপানাশ্চ কুস্তাশ্চ প্রাসিঞ্চন্ শতশো জলম্ ॥ ৭ ॥  
তমঃসংবৃতমপ্যাসীৎ সৰ্বং জর্গদিদং তথা । ন দিশো নাদিশো রাজন্ প্রজ্জায়ন্তে  
স্ম রেণুনা ॥ ৮ ॥ প্রাদুরাসীন্মহাশব্দঃ খে শরীরং ন দৃশ্যতে । সর্বেষু রাজন্  
দেশেষু তদদ্ভুতমিবাভবৎ ॥ ৯ ॥ প্রামথ্বাঙ্কাস্তিনপুরং বাতো দক্ষিণপশ্চিমঃ ।  
আরুজন্ গগনশো বক্ষান্ পরুষোহশনিনিবনঃ ॥ ১০ ॥ যত্র যত্র চ বার্ষ্যেযো বর্ততে  
পথি ভারত । তত্র তত্র সুখো বায়ুঃ সৰ্বাঙ্গাসীৎ প্রদক্ষিণম্ ॥ ১১ ॥ ববৰ্ষ পুষ্পবৰ্ষঞ্চ  
কমলানি চ ভূরিশঃ । সন্মশ্চ পঙ্খা নিদুঃখো ব্যপেতকুশকণ্টকঃ ॥ ১২ ॥ সংস্তুতো  
ব্রাহ্মণৈর্গীর্তিস্তত্র তত্র সহস্রশঃ । অর্চ্যতে মধুপকৈশ্চ বস্তুভিষ্চ বস্তুপ্রদঃ ॥ ১৩ ॥  
তং কিরন্তি মহাত্মানং বনৈঃ পুষ্পৈঃ সুগন্ধিভিঃ । স্ত্রিষঃ পথি সমাগম্য সৰ্ব-  
ভুতহিতৈরতম্ ॥ ১৪ ॥ স শালিভবনং রম্যং সৰ্বশস্যসমাচিতম্ । সুখং পরম-  
ধর্মিষ্ঠমভ্যাগাস্তরতর্ষভ ॥ ১৫ ॥ পশ্যান্ বহুপশূন্ গ্রামানুম্যান্ হৃদযতোষণান্ ।  
পুরাণি চ ব্যতিক্রামনাষ্টাণি বিবিধানি চ ॥ ১৬ ॥ নিত্যং হৃক্টাঃ সুমনসো ভার-  
তৈরভিরক্ষিতাঃ । নোদ্বিগ্নাঃ পরচক্রাণাং ব্যসনানামকোবিদাঃ ॥ ১৭ ॥ উপপ্ল-

ব্যাদথাগম্য জনাঃ পুরনিবাসিনঃ । পথ্যতিষ্ঠন্তু সহিতা বিশ্বক্সেনদিদৃক্ষ্বা ॥ ১৮ ॥  
 তে তু সৰ্বে সমাযান্তমগ্নিমিক্তমিব প্রভুম্ । অর্চয়ামাসুরর্চাইং দেশাতিথিমুপ-  
 স্থিতম্ ॥ ১৯ ॥ বৃকস্থলং সমাসাদ্য কেশবঃ পরবীরহা । প্রকীরণশ্চাবাদিত্যে  
 বেংগ্নি বৈ লোহিতাযতি ॥ ২০ ॥ অবতীৰ্য্য রথাতুর্ণং ক্রুত্বা শৌচং যথাবিধি ।  
 রথমোচনমাদিশ্য সক্ষ্যামুপবিবেশ হ ॥ ২১ ॥ দারুকোহপি হযান্মুক্তা পরিচর্য্য চ  
 শাস্ত্রতঃ । মুমোচ সৰ্বং যোক্তাদি মুক্তা চৈতানবাসজং ॥ ২২ ॥ অভ্যতীত্য তু  
 তং সৰ্বমুবাচ মধুসূদনঃ । যুধিষ্ঠিরস্য কার্য্যখনিহ বৎস্যামহে ক্ষপাম্ ॥ ২৩ ॥  
 তস্য তন্নতমাজ্জায় চক্রুরাবসথং নরাঃ । ক্ষণেন চান্নপানানি গুণবন্তি সমাজ্জ-  
 যন্ ॥ ২৪ ॥ তস্মিন্ গ্রামে প্রধানাস্ত য আসন্ ব্রাহ্মণা নৃপা । আৰ্য্যাঃ কুলীনা  
 হ্রীমন্তো ব্রাহ্মণ্য বৃত্তিমন্তৃষ্টিভাঃ ॥ ২৫ ॥ তেহভিগম্য মহাত্মানং হৃষীকেশমরি-  
 ন্দমম্ । পূজাঞ্চক্রুর্যথান্যায়মাশীর্ষঙ্গলসংযুতাম্ ॥ ২৬ ॥ তে পূজয়িত্বা দাশাহং  
 সৰ্বলোকেষু পূজিতম্ । ন্যবেদযন্তু বেষ্মানি রত্নবন্তি মহাত্মনে ॥ ২৭ ॥ তান্  
 প্রভুঃ কৃতমিত্যুক্তা সৎকৃত্য চ যথার্থতঃ । অভ্যেত্য চৈবাং বেষ্মানি পুনরাযাৎ  
 সত্বেব তৈঃ ॥ ২৮ ॥ সুমুখং ভোজয়িত্বা চ ব্রাহ্মণাংস্তত্র কেশবঃ । ভুক্তা চ সহ  
 তৈঃ সৰ্বৈরবসতাং ক্ষপাং সুখম্ ॥ ২৯ ॥

ইত্যুদ্যোগপর্বনি ভগবদ্দ্যানপর্বনি ভগবদ্দ্যানে চতুরশীতি-

তমোহধ্যায়ঃ ॥ ৮৪ ॥

—•••—

বৈশম্পায়ন উবাচ । তথা দূতৈঃ সমাজ্জায় প্রযাতং মধুসূদনম্ । ধৃতরাষ্ট্রোহব্র-  
 বীড়ীম্মমর্চয়িত্বা মহাভূজম্ ॥ ১ ॥ দ্রোণঞ্চ সঞ্জয়ঞ্চৈব বিদূরঞ্চ মহামতিম্ । দুর্য্যো-  
 ধনং সহামাত্যং হৃষ্টরোমাহব্রবীদিদম্ ॥ ২ ॥ অদ্ভুতং মহদাশ্চর্য্যং ক্ষযতে  
 কুরুনন্দন । স্ত্রিযো বালাশ্চ বৃদ্ধাশ্চ কথয়ন্তি গৃহে গৃহে ॥ ৩ ॥ সৎকৃত্যাচক্ষতে  
 চান্যে তথৈবান্যে সমাগতাঃ । পৃথগ্বাদাশ্চ বর্তন্তে চত্বরেষু সভাসু চ ॥ ৪ ॥  
 উপাযাস্যতি দাশাহঃ পাণ্ডবার্থে পরাক্রমী । স নো মান্যশ্চ পূজ্যশ্চ সৰ্বথা  
 মধুসূদনঃ ॥ ৫ ॥ তস্মিন্ হি যাত্রা লোকস্য ভূতানামীশ্বরো হি সঃ । তস্মিন্  
 ধৃতিশ্চ বীর্য্যঞ্চ প্রজ্ঞা চৌজশ্চ মাধবে ॥ ৬ ॥ সম্মান্যতাং নরশ্চেষ্টঃ স হি ধর্ম্মঃ  
 সনাতনঃ । পূজিতো হি সুখায় স্যাদসুখঃ স্যাদপূজিতঃ ॥ ৭ ॥ স চেত্তুয্যতি  
 দাশাহ উপচারৈররিন্দম । কুৎসান্ সৰ্বানতিপ্রাযান্ প্রাপ্স্যামঃ সৰ্বরাজসু ॥ ৮ ॥  
 তস্য পূজার্থমদ্যেব সংবিধৎস্ব পরম্পদ । সভাঃ পথি বিধীয়ন্তাং সৰ্বকামসম-

স্থিতাঃ ॥ ৯ ॥ যথা প্রীতির্মহাবাহো স্বধি জাযেত তস্য বৈ । তথা কুরুষ গান্ধারে  
কথং বা ভীষ্ম মন্যসে ॥ ১০ ॥ ততো ভীষ্মাদযঃ সর্বে ধৃতরাষ্ট্রং জনাধিপম্ । উচুঃ  
পরমমিত্যেবং পূজযন্তোহস্য তদ্বচঃ ॥ ১১ ॥ তেষামনুমতং জ্ঞাত্বা রাজা দূর্যো-  
ধনস্তদা । স ভাবান্তুনি রম্যাণি প্রদেয়ুঃ পচক্রমে ॥ ১২ ॥ ততো দেশেষু দেশেষু  
রমণীযেষু ভাগশঃ । সর্বরত্নসমাকীর্ণাঃ সভাশ্চক্রুরনেকশঃ ॥ ১৩ ॥ আসনানি  
বিচিত্রাণি যুক্তানি বিবিধৈশ্চুণৈঃ । স্ত্রিয়ো গন্ধানলঙ্কারান্ সূক্ষ্মাণি বসনানি  
চ ॥ ১৪ ॥ গুণবস্ত্রম্পানানি ভোজ্যানি ধিবিধানি চ । মাল্যানি চ সুগন্ধীনি  
তানি রাজা দদৌ ততঃ ॥ ১৫ ॥ বিশেষতশ্চ বাসার্থং সভাং গ্রামে বৃকস্থলে ।  
বিদধে কৌরবো রাজা বহুরত্নাং মনোরমাম্ ॥ ১৬ ॥ এতদ্বিধায় বৈ সর্বং দেবাহ-  
মতিমানুষম্ । আচখ্যে ধৃতরাষ্ট্রায় রাজা দূর্যোধনস্তদা ॥ ১৭ ॥ তাঃ সভাঃ  
কেশবঃ সর্বা রত্নানি বিবিধানি চ । অসমীকৈক্যবদাশার্হ উপাযাং কুরুসদ্য তৎ ॥ ১৮ ॥

ইত্যুদ্যোগপর্বণি ভগবদ্গানপর্বণি ভগবদ্গানে পঞ্চাশীতি-

তমোহধ্যায়ঃ ॥ ৮৫ ॥

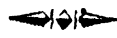


ধৃতরাষ্ট্র উবাচ । উপপ্লব্যাদিহ ক্তরুপাযাতো জনার্দনঃ । বৃকস্থলে নিবসতি  
স চ প্রাতরিহৈষ্যতি ॥ ১ ॥ আহুকানামধিপতিঃ পুরোগঃ সর্বসাক্ষতাম্ । মহামনা  
মহাবীর্যো মহাসদ্বো জনার্দনঃ ॥ ২ ॥ স্ফীতস্য বৃষ্টিরাষ্ট্রস্য তর্ভা গোপ্তা চ  
মাধবঃ । ত্রয়াণামপি লোকানাং ভগবান্ প্রপিতামহঃ ॥ ৩ ॥ বৃষ্যস্ককাঃ সুম-  
নসো যস্য প্রজ্ঞামুপাসতে । আদিত্য বসবো রুদ্রা যথা বুদ্ধিং বৃহস্পতেঃ ॥ ৪ ॥  
তস্মৈ পূজাং প্রযোক্ষ্যামি দাশার্হায় মহাত্মনে । প্রত্যক্ষং তব ধর্মজ্ঞ তাং মে কথ-  
যতঃ শৃণু ॥ ৫ ॥ একবর্গৈঃ সূকৃপ্তাঈর্বাঙ্কিজাঈতর্হযোত্তমৈঃ । চতুর্যুক্তানুখাং-  
স্তস্মৈ রৌক্সান্ দাস্যামি ষোড়শ ॥ ৬ ॥ নিত্যপ্রতিমান্মাতঙ্গানীষাদন্তান্ প্রহা-  
রিণঃ । অষ্টানুচরমেকৈকমকৌ দাস্যামি কৌরব ॥ ৭ ॥ দাসীনামপ্রজাতানাং  
শুভানাং রুত্ববর্চসাম্ । শতমস্মৈ প্রদাস্যামি দাসানাংমপি তাবতঃ ॥ ৮ ॥ আ-  
বিকঞ্চ সুখস্পর্শং পার্বতীরৈরুপাহৃতম্ । তদপ্যস্মৈ প্রদাস্যামি সহস্রাণি দশাষ্ট  
চ ॥ ৯ ॥ অজিনানাং সহস্রাণি চীনদেশোদ্ভবানি চ । তান্যপ্যস্মৈ প্রদাস্যামি  
যাবদহঁতি কেশবঃ ॥ ১০ ॥ দিবা রাত্রৌ চ ভাত্যেয সুতেজা বিমলো মণিঃ । তম-  
প্যস্মৈ প্রদাস্যামি তমপ্যহঁতি কেশবঃ ॥ ১১ ॥ একেনাভিপতত্যহ্না যোজনানি চতু-  
র্দশ । যানমশ্বতরীযুক্তং দাস্যে তস্মৈ তদপ্যহম্ ॥ ১২ ॥ যাবন্তি বাহনান্যস্য

যাবন্তঃ পুরুষাশ্চ তে । ততোহৃষ্টগুণমপ্যস্মৈ ভোজ্যং দাস্যাম্যহং সদা ॥ ১৩ ॥  
 নম পুত্রাশ্চ পৌত্রাশ্চ সৰ্বৈ দুর্যোধনাদৃতে । প্রত্যাখ্যাস্যন্তি দাশাহং রথৈর্মৃকৈ-  
 রলঙ্কৃতাঃ ॥ ১৪ ॥ স্বলঙ্কৃতাশ্চ কল্যাণ্যঃ পাদৈরেব সহস্রশঃ । বারমুখ্যা মহাভাগঃ  
 প্রত্যাখ্যাস্যন্তি কেশবম্ ॥ ১৫ ॥ নগরাদপি যাঃ কাশ্চিদানিষ্যন্তি জনার্দনম্ ।  
 দ্রষ্টুং কন্যাশ্চ কল্যাণ্যস্তাশ্চ যাস্যন্ত্যনাবৃতাঃ ॥ ১৬ ॥ সস্ত্রীপুরুষবালঞ্চ নগরং  
 মধুসূদনম্ । উদীক্ষতাং মহাত্মানং ভানুমন্তমিব প্রজাঃ ॥ ১৭ ॥ মহাপ্রজপতা-  
 কাশ্চ ক্রিয়স্তাং সৰ্বতো দিশঃ । জলাবসিক্তো বিরজাঃ পশ্চাস্তস্যোতি চান্বশাৎ ॥ ১৮ ॥  
 দংশাসনস্য চ গৃহং দুর্যোধনগৃহাদ্বরম্ । তদদ্য ক্রিয়তাং ক্ষিপ্রং সুসংমৃষ্টমল-  
 কৃতম্ ॥ ১৯ ॥ এতদ্বিক্রিরাকটৈঃ প্রাসাদৈরুপশোভিতম্ । শিবঞ্চ রমণীযঞ্চ  
 সৰ্বভূষু মহাধনম্ ॥ ২০ ॥ সৰ্বমস্মিন্ গৃহে রত্নং মম দুর্যোধনস্য চ । যদ্যদহতি  
 বাক্ষ্যেযস্তত্তদেযমসংশয়ম্ ॥ ২১ ॥

ইত্যুদ্যোগপর্বনি ভগবদ্গানপর্বনি ধৃতরাষ্ট্রবাক্যে ষড়শীতি-

তমোহধ্যায়ঃ ॥ ৮৬ ॥



বিদূর উবাচ । রাজন্ বহুমতশ্চাসি ত্রৈলোক্যস্যাপি সত্তমঃ । সম্ভাবিতশ্চ লো-  
 কস্য সম্মতশ্চাসি ভারত ॥ ১ ॥ যত্নমেবঙ্গগতে বুধাঃ পশ্চিমে বষসি স্থিতঃ । শাস্ত্রাদ্বা  
 সুপ্রতর্কাদ্বা সুস্থিরঃ স্তবিরো হসি ॥ ২ ॥ লেখাশ্মনীব ভাঃ সূর্য্যে মহোন্মিরিব  
 সাগরে । ধর্ম্মস্থিতি তথা রাজমিতি ব্যবসিতাঃ প্রজাঃ ॥ ৩ ॥ সদৈব ভাবিতো  
 লোকো গুণৌষেষস্তব পার্থিব । গুণানাং রক্ষণে নিত্যং প্রযতস্ব সবান্ধবঃ ॥ ৪ ॥  
 আজ্ঞবৎ প্রতিপদ্যস্ব মা বাল্যাদহ নীনশঃ । রাজন্ পুত্রাশ্চ পৌত্রাশ্চ সুহৃদ-  
 শ্চৈব সুপ্রিয়ান্ ॥ ৫ ॥ যত্নমিচ্ছসি কৃষায় রাজম্নতিথয়ে বহু । এতদন্যচ্চ দাশাহং  
 পৃথিবীমপি চাহতি ॥ ৬ ॥ ন তু ত্বং ধর্ম্মমুদ্दिश्य তস্য বা প্রিয়কারণাৎ । এতদি-  
 চ্ছসি কৃষায় সত্যেনাত্মানমালভে ॥ ৭ ॥ নাথৈষা সত্যমেবৈতৎ চৈতদ্ব্যবহা-  
 দক্ষিণ । জানামি ত্বম্নতং রাজন্ গুঢ়ং বাহেন কর্ম্মণা ॥ ৮ ॥ পঞ্চ পঞ্চৈব লিপ্সন্তি  
 গ্রামকান্ পাণ্ডবা নৃপ । ন চ দিৎসসি তেভ্যস্তান্ তচ্ছমং কং করিষ্যতি ॥ ৯ ॥  
 অর্থেন তু মহাবাহুং বাক্ষ্যেযং ত্বং জিহীষসি । অনেনৈব হুপাষেন পাণ্ডবেভ্যো  
 বিভেৎস্যসি ॥ ১০ ॥ ন চ বিত্তেন শক্যোহসৌ নোদ্যমেন ন চাহবা । অন্যো  
 ধনঞ্জয়াৎ কর্ত্তমেতত্ত্বং ব্রবীমি তে ॥ ১১ ॥ বেদ কৃষ্যস্য মাহাত্ম্যং বেদস্য দৃঢ়-  
 তক্ৰিতাম্ । অত্যাভ্যাসস্য জানামি প্রাণৈস্তল্যং ধনঞ্জযম্ ॥ ১২ ॥ অন্যৎ কুস্তা-



দপাংপূর্ণাদন্যৎ পাদাবসেচনাৎ । অন্যৎ কুশলসংপ্রশ্নামৈষিষ্যতি জনার্দ-  
নঃ ॥ ১৩ ॥ যত্নস্য প্রিষমাতিথ্যং মানাহস্য মহাত্মনঃ । তদস্মৈ ক্রিয়তাং রাজ-  
গ্নানাহৌহসৌ জনার্দনঃ ॥ ১৪ ॥ আশংসমানঃ কল্যাণং কুৰ্বনতোতি কেশবঃ ।  
যেনৈব রাজমর্থেন তদেবাস্মা উপাকুরু ॥ ১৫ ॥ শমমিচ্ছতি দাশাহঁস্তবদর্যোধানস্য  
চ । পাণ্ডবানাঞ্চ রাজেন্দ্র তদস্য বচনং কুরু ॥ ১৬ ॥ পিতাসি রাজন্ পুত্রান্তে  
বৃদ্ধস্ত্বং শিশবঃ পরে । বর্তস্ব পিতৃবভেষু বর্তন্তে তে হি পুত্রবৎ ॥ ১৭ ॥

ইত্যুদ্যোগপৰ্বণি ভগবদ্গানপৰ্বণি বিদূরবাক্যে সপ্তাশীতি-

তমোহধ্যায়ঃ ॥ ৮৭ ॥



দর্যোধান উবাচ । যদাহ বিদূরঃ ক্লেশে সৰ্বং তৎ সত্যমুচ্যতে । অম্মুরক্তো  
হসংহার্য্যঃ পার্থান্ প্রতি জনার্দনঃ ॥ ১ ॥ যত্নু সৎকারসংযুক্তং দেষং  
বস্তু জনার্দনে । অনেককপং রাজেন্দ্র ন তদেযং কদাচন ॥ ২ ॥ দেশঃ কাল-  
স্তথাযুক্তো ন হি নার্তি কেশবঃ । মৎস্যাত্যধোক্ষজো রাজন্ ভবাদর্শতি  
মামিতি ॥ ৩ ॥ অবমানশ্চ যত্র স্যাৎ ক্ষল্লিষস্য বিশাম্পাতে । ন তৎ কুর্য্যা-  
দুধঃ কার্য্যমিতি মে নিশ্চিতা মতিঃ ॥ ৪ ॥ স হি পূজ্যতমো লোকে ক্লেশঃ পৃথুল-  
লোচনঃ । ত্রযাণামপি লোকানাং বিদিতং মম সৰ্বথা ॥ ৫ ॥ ন তু তস্মৈ প্রদেযং  
স্যাত্তথা কার্য্যগতিঃ প্রভো । বিগ্রহঃ সমুপারকো ন হি শাম্যত্যবিগ্রহাৎ ॥ ৬ ॥  
বৈশম্পায়ন উবাচ । তস্য তদ্বচনং শ্রুত্বা ভীষ্মঃ কুরুপিতামহঃ । বৈচিত্রবীৰ্য্যং  
রাজানমিদং বচনমব্রবীৎ ॥ ৭ ॥ সৎকৃতোহসৎকৃতো বাপি ন ক্রুধ্যত জনা-  
র্দনঃ । নালমেনমবজ্ঞাতুং নাবজ্ঞেযো হি কেশবঃ ॥ ৮ ॥ যত্নু কার্য্যং মহা-  
বাহো মনসা কার্য্যতাং গতম্ । সর্বোপায়ৈর্ন তচ্ছক্যং কেনচিৎ কৰ্ত্তুন্যথা ॥ ৯ ॥  
স যদ্রুয়ান্নাহবাহস্তৎ কার্য্যমবিশঙ্কযা । বাসুদেবেন তীর্থেন ক্ষিপ্রং সংশাম্য  
পাণ্ডবৈঃ ॥ ১০ ॥ ধর্ম্ম্যমর্থ্যঞ্চ ধর্ম্মাভ্যা ধুবং বক্তা জনার্দনঃ । তস্মিন্ বাচ্যাঃ প্রিষা  
বাচো ভবতা বান্ধবৈঃ সহ ॥ ১১ ॥ দর্যোধান উবাচ । ন পর্য্যায়োহস্তি যদ্রাজন্  
শ্রিষং নিষ্কেবলামহম্ । তৈঃ সহেনামুপাশ্রীয়াং যাবজ্জীবং পিতামহ ॥ ১২ ॥  
ইদম্ভ স্তমহৎকার্য্যং শৃণু মে যৎ সমর্থিতম্ । পরায়ণং পাণ্ডবানাং নিযংস্যামি  
জনার্দনম্ ॥ ১৩ ॥ তস্মিন্ বন্ধে ভবিষ্যন্তি বৃক্ষাঃ পৃথিবী তথা । পাণ্ডবাশ্চ  
বিধেয়া মে স চ প্রাতরিহৈষ্যতি ॥ ১৪ ॥ অত্রোপায়ান্ যথা সম্যক্ ন বুধ্যত জনা-  
র্দনঃ । ন চাপায়ো ভবেৎ কশ্চিৎ তদ্বান্ প্রব্রবীতু মে ॥ ১৫ ॥ বৈশম্পায়ন

উবাচ । তস্য তদ্বচনং শ্রুত্বা ঘোরং ক্লৃপাভিসংহিতম্ । ধৃতরাষ্ট্রঃ সহামাত্যো  
ব্যথিতো রিমনাহভবৎ ॥ ১৬ ॥ ততো দুর্যোধনমিদং ধৃতরাষ্ট্রোহব্রবীদ্বচঃ । মৈবং  
বোচঃ প্রজাপাল নৈব ধর্ম্যঃ সনাতনঃ ॥ ১৭ ॥ দূতশ্চ হি হৃষীকেশঃ সশ্রী চ প্রিযশ্চ  
নঃ । অপাপঃ কৌরবেযেষু স কথং বন্ধমহতি ॥ ১৮ ॥ ভীষ্ম উবাচ । পরীতস্তব  
পুল্লোহয়ং ধৃতরাষ্ট্র সুমন্দধীঃ । বৃনোত্যনর্থং নৈবার্থং যাচ্যমানঃ সুহৃজ্জনৈঃ ॥ ১৯ ॥  
ইমমুৎপথি বর্তন্তং পাপং পাপানুবন্ধিনম্ । বাক্যানি সুহৃদাং হি হ্রা হ্রমপ্যস্যা-  
নুবর্তসে ॥ ২০ ॥ ক্লৃপমক্লিষ্টকশ্ম্মাণমাসাদ্যাযং সুদুর্শ্রুতিঃ । তব পুল্লঃ সহামাত্যঃ  
ক্লেবেন ন ভবিষ্যতি ॥ ২১ ॥ পাপস্যাস্য নৃশংসস্য ত্যক্তধর্মস্য দুর্শ্রুতেঃ । নোৎ-  
সহেহনর্থসংযুক্তাঃ শ্রোতুং বাচঃ কথঞ্চন ॥ ২২ ॥ ইতুক্ত্বা ভরতশ্রেষ্ঠো বৃদ্ধঃ  
পরমমনুষ্যমান্ । উথায় তস্মাৎ প্রাতিষ্ঠন্তীষ্মঃ সত্যপরাক্রমঃ ॥ ২৩ ॥

ইত্যুদ্যোগপর্বণি ভগবদ্দ্যানপর্বণি দুর্যোধনবাক্যে অষ্টাশীতি-  
তনোহধ্যায়ঃ ॥ ৮৮ ॥



বৈশম্পায়ন উবাচ । প্রাতরুথায় ক্লৃপস্তু কৃতরান্ সর্বমাহ্নিকম্ । ব্রাহ্মণৈরভ্য-  
নুজ্ঞাতঃ প্রযযৌ নগরং প্রতি । ১ ॥ তং প্রযান্তং মহাবাহুনুজ্ঞাপ্য মহাবলম্ ।  
পর্যবর্তন্ত তে সর্বে বৃকশ্বলনিবাসিনঃ ॥ ২ ॥ ধার্তরাষ্ট্রাস্তু মাযান্তং প্রত্যুদজগ্মুঃ  
স্বলকৃতাঃ । দুর্যোধনাদৃতে সর্বে ভীষ্মদ্রোণরূপাদয়ঃ ॥ ৩ ॥ পৌরাশ্চ বহুলা  
রাজন্ হৃষীকেশং দিদৃক্ষবঃ । যানৈবহুবৈধৈরন্যৈ পন্ডিৰৈব তথাপরে ॥ ৪ ॥  
স তৈব পথি সমাগম্য ভীষ্মেণাক্লিষ্টকশ্ম্মণা । দ্রোণেন ধার্তরাষ্ট্রেণ চ তৈবৃতো নগরং  
যযৌ ॥ ৫ ॥ ক্লৃপসন্মাননার্থঞ্চ নগরং সমলকৃতম্ । বভূব রাজমাগশ্চ বহুরত্নসমা-  
চিতঃ ॥ ৬ ॥ ন চ কশ্চিদাহে রাজংস্তদাসীদ্রতর্ষভ । ন স্ত্রী ন বৃদ্ধো ন শিশু-  
বাসুদেবদিদৃক্ষযা ॥ ৭ ॥ রাজমার্গে নরাস্তস্মিন্ সংস্রবন্ত্যবনিং গতাঃ । তস্মিন্ কালে  
মহারাজ হৃষীকেশপ্রবেশনে ॥ ৮ ॥ আবৃতানি বরদ্রীভির্গৃহাণি সুমহান্ত্যপি ।  
প্রস্বলন্তীব ভারেণ দৃশ্যন্তে স্ম মহীতলে ॥ ৯ ॥ তথা চ গতিমন্তস্তে বাসুদেবস্য  
বাজিনঃ । প্রনষ্টগতযোহভুবন্ রাজমার্গে নরৈবৃতে ॥ ১০ ॥ স গৃহং ধৃতরাষ্ট্রস্য  
প্রাবিশচ্ছত্রকর্ষণঃ । পাণ্ডুরং পুণ্ডরীকাক্ষঃ প্রাসাদৈরুপশোভিতম্ ॥ ১১ ॥ তিস্রঃ  
কক্ষ্যা ব্যতিক্রম্য কেশবো রাজবেশ্মনঃ । বৈচিত্রবীৰ্য্যং রাজানমভ্যগচ্ছদ্রিন্দ-  
মঃ ॥ ১২ ॥ অভ্যাগচ্ছতি দাশাহে প্রজ্ঞাচক্ষুর্নরাধিপঃ । সত্বেব দ্রোণভীষ্মা-  
ত্যাযুদতিষ্ঠমহাযশাঃ ॥ ১৩ ॥ ক্লৃপশ্চ সোমদত্তশ্চ মহারাজশ্চ বাহ্লিকঃ । আস-

নেভ্যোহচলন্ সৰ্বে পূজয়ন্তো জনার্দনম্ ॥ ১৪ ॥ ততো রাজানমাসাদ্য ধৃত-  
রাষ্ট্রং যশস্বিনম্ । সভীষ্মং পূজয়ামাস বার্ষেযো বাণ্ডিরঞ্জসাম্ ॥ ১৫ ॥ তেষু  
ধৰ্ম্মানুপূৰ্ব্বীং তাং প্রযুক্ত্য মধুসূদনঃ । যথাবযঃ সমীযাষ রাজভিঃ সহ মাধবঃ ॥ ১৬ ॥  
অথ দ্রোণং সম্পূজ্য স বাহ্লীকঞ্চ যশস্বিনম্ । কৃপঞ্চ সোমদত্তঞ্চ সমীযাষ জনা-  
র্দনঃ ॥ ১৭ ॥ তত্রাসীদুজ্জিতং মৃকং কাঞ্চনং মহদাসনম্ । শাসনাক্তরাক্ষস্যা  
তত্রোপাविशदচ্যুতঃ ॥ ১৮ ॥ অথ গাং মধুপৰ্কঞ্চাপ্যদকঞ্চ জনার্দনে । উপা-  
জহুৰ্ঘথান্যাষং ধৃতরাষ্ট্রপুরোহিতাঃ ॥ ১৯ ॥ কৃতাতিথ্যস্ত গোবিন্দঃ সৰ্বান পরি-  
ভ্রসন্ কুরুন । আন্তে সাম্বন্ধিকং কুৰ্বন্ কুরুভিঃ পরিবারিতঃ ॥ ২০ ॥ সোহর্চিতো  
ধৃতরাষ্ট্রেণ পূজিতশ্চ মহাবশাঃ । রাজানং সমনুজ্জাপ্য নিরক্রামদরিন্দমঃ ॥ ২১ ॥  
তৈঃ সনেত্য যথান্যাষং কুরুভিঃ কুরুসংসদি । বিদুরাবসথং রম্যমুপাতিষ্ঠত  
মাধবঃ ॥ ২২ ॥ বিদুরঃ সৰ্বকল্যাণৈরভিগম্য জনার্দনম্ । অর্চয়ামাস দাশাহং  
সৰ্বকামৈরুপস্থিতম্ ॥ ২৩ ॥ যা মে প্রীতিঃ পুষ্করাঙ্ক ত্বদর্শনসমুদ্ভবা । সা কিমাখ্যা-  
যতে তুভ্যমন্তরাহ্মসি দেহিনাম্ ॥ ২৪ ॥ কৃতাতিথ্যস্ত গোবিন্দং বিদুরঃ সৰ্ব-  
ধৰ্ম্মবিৎ । কুশলং পাণ্ডুপুত্রাণামপৃচ্ছন্নধুসূদনম্ ॥ ২৫ ॥ প্রীযমাণস্য সুহৃদো  
বিদুষো বৃক্ষিসত্তমঃ । ধৰ্ম্মার্থনিত্যস্য সতো গতরোষস্য ধীমতঃ ॥ ২৬ ॥ তস্য  
সৰ্বং সুবিস্তারং পাণ্ডবানাং বিচেষ্টিতম্ । ক্ষতুরাচর্য দাশাহঃ সৰ্বপ্রত্যক্ষদর্শি-  
বান্ ॥ ২৭ ॥

ইত্যুদ্যোগপৰ্বণি ভগবদ্গানপৰ্বণি শ্রীকৃষ্ণ বিদুরসংবাদে একোননবতি-  
তমোহধ্যায়ঃ ॥ ৮২ ॥



বৈশম্পায়ন উবাচ । অথোপগম্য বিদুরমপরাঙ্কে জনার্দনঃ । পিতৃষসারং স  
পৃথামভ্যগচ্ছদরিন্দমঃ ॥ ১ ॥ সা দৃষ্ট্বা কৃষ্ণমাযান্তং প্রসন্নাদিত্যবর্চসম্ । কণ্ঠে  
গহীত্বা প্রাক্রোশং স্মরন্তী তনয়ান্ পৃথা ॥ ২ ॥ তেষাং সত্ত্ববতাং মধ্যে গোবিন্দং  
সহচারিণম্ । চিরস্য দৃষ্ট্বা বার্ষেযং বাস্পমাহারযং পৃথা ॥ ৩ ॥ সাত্ৰবীং কৃষ্ণ-  
মাসীনং কৃতাতিথ্যং যুধাং পতিম্ । বাস্পগদগদপূৰ্ণেন মুখেণ পরিশৃষ্যতা ॥ ৪ ॥  
যে তে বাল্যাং প্রভৃত্যেব গুরুশৃঙ্খলণে রতাঃ । পরস্পরস্য সুহৃদঃ সন্মতাঃ সম-  
চেতসঃ ॥ ৫ ॥ নিকৃত্যা ভ্রংশিতা রাজ্যাজ্জনাহা নিজ্জনং গতাঃ । বিনীতক্রোধ-  
হর্ষাশ্চ ব্রহ্মণ্যাঃ সত্যবাদিনঃ ॥ ৬ ॥ ত্যক্ত্বা প্রিয়সুখে পার্থা ক্রদন্তীমপহায যাম্ ।  
অহাষুশ্চ বনং যান্তঃ সমূলং হৃদযং মম ॥ ৭ ॥ অতদর্শা মহাত্মানঃ কথং কেশব

পাণ্ডবাঃ। উষ্মহাবনে তাত সিংহব্যাঘ্রগজাকুলে ॥ ৮ ॥ বালা বিহীনাঃ পিত্রা  
 তে মযা সততলালিতাঃ। অপশ্যন্তুশ্চ পিতরো কথমুষ্মহাবনে ॥ ৯ ॥ শঙ্খদুন্দুভি-  
 নির্ঘোষৈর্মৃদৈর্ধ্বৈর্গুনিষ্বনৈঃ। পাণ্ডবাঃ সমবোধ্যন্তু বাল্যাং প্রভৃতি কেশব ॥ ১০ ॥  
 য়ে স্ম বারুণশর্দেন হযানাং হেষিতেন চ। রথনেমিনিনাদৈশ্চ ব্যবোধ্যন্তু তদা  
 গৃহে ॥ ১১ ॥ শঙ্খভেরীনিনাদেন বেণুবীণানুনাদিনা। পুণ্যাহঘোষমিশ্রণ পূজ্য-  
 মানা দ্বিজাতিভিঃ ॥ ১২ ॥ বস্ত্রে রত্নৈরলঙ্কারৈঃ পূজযন্তো দ্বিজম্ননঃ। গীতির্ম-  
 দ্ধলযুক্তাতিত্রাঙ্গনানাং মহাঅনাম্ ॥ ১৩ ॥ অর্চিতৈরর্চনাইশ্চ স্তুবদ্বিরভিনন্দি-  
 তাঃ। প্রাসাদাগ্রেষবোধ্যন্তু রাঙ্কবাজিনশাযিনঃ ॥ ১৪ ॥ নূনঞ্চ নিনদং শ্রদ্ধা  
 স্থাপদানাং মহাবনে। ন স্মোপযান্তি নিদ্রাং তে ন তদর্হা জনাৰ্দ্দন ॥ ১৫ ॥  
 ভেরীমৃদঙ্গনিনদৈঃ শঙ্খবৈণবনিষ্বনৈঃ। স্ত্রীণাং গীতিনিনাদৈশ্চ মধুরৈর্মধুসূ-  
 দন ॥ ১৬ ॥ বন্দিমাগধসূতৈশ্চ স্তুবদ্বির্বোধিতাঃ কথম্। মহাবনেষবোধ্যন্তু স্থাপ-  
 দানাং রুতেন তে ॥ ১৭ ॥ হীমান্ সত্যধৃতির্দান্তো ভুতানামনুকম্পিতা। কাম-  
 দ্বেষৌ বশে ক্রুত্বা সতাং বজ্রানুবর্ততে ॥ ১৮ ॥ অশ্বরীষস্য মাক্ষাতুর্যবাতেনর্হুষস্য চ।  
 ভরতস্য দিলীপস্য শিবেরৌশীনরস্য চ ॥ ১৯ ॥ রাজর্ষীণাং পুরাণানাং ধুরং ধত্তে  
 দুরুদ্বহাম্। শীলবৃত্তোপসম্পন্নো ধর্মজ্ঞঃ সত্যসঙ্গরঃ ॥ ২০ ॥ রাজা সর্বগুণোপেত-  
 ত্বেলোক্যস্যাপি যো ভবেৎ। অজাতশত্রুর্ধর্মাত্মা শুদ্ধজাযনদপ্রভঃ ॥ ২১ ॥ শ্রেষ্ঠঃ  
 কুরুষু সর্বেষু ধর্মতঃ শ্রুতব্রততঃ। প্রিয়দর্শী দীর্ঘভুজঃ কথং কৃষ্ণ যুধিষ্ঠিরঃ ॥ ২২ ॥  
 যঃ স নাগায়ুতপ্রাণো বাতরংহা মহাবলঃ। সামর্ষ্যং পাণ্ডবো নিত্যং প্রিয়ো ভ্রাতৃঃ  
 প্রিয়ঙ্করঃ ॥ ২৩ ॥ কীচকস্য চ সজ্ঞাভৈর্যো হন্তা মধুসূদন। শূরঃ ক্রোধবশানাঞ্চ  
 হিড়িম্বস্য বকস্য চ ॥ ২৪ ॥ পরাক্রমে শক্রসমো মাতরিশ্বসমো বলে। মহেশ্বরসমঃ  
 ক্রোধে ভীমঃ প্রহরতাংবরঃ ॥ ২৫ ॥ ক্রোধং বলমমর্ষঞ্চ যো নিধায় পরন্তপঃ।  
 জিতাত্মা পাণ্ডবোহমর্ষী ভ্রাতৃস্তিষ্ঠতি শাসনে ॥ ২৬ ॥ তেজোরাশিং মহাত্মানং  
 বরিষ্ঠমমিতৌজসম্। ভীমং প্রদর্শনেনাপি ভীমসেনং জনাৰ্দ্দন ॥ ২৭ ॥ তন্ম-  
 মাচক্ষু বার্ষেয কথমদ্য বৃকোদরঃ। আস্তে পরিঘবাহুঃ সঃ মধ্যমঃ পাণ্ডবোহ-  
 চ্যুত ॥ ২৮ ॥ অর্জুনেনার্জুনো যঃ স কৃষ্ণ বাহুসহস্রিণা। দ্বিবাহুঃ স্পর্ধিতে  
 নিত্যমতীতেনাপি কেশব ॥ ২৯ ॥ ক্ষিপত্যেকেন বেগেন পঞ্চবাণশতানি যঃ।  
 ইষস্ত্রে সদৃশো রাজ্ঞঃ কার্তবীর্য্যস্য পাণ্ডবঃ ॥ ৩০ ॥ তেজসাদিত্যসদৃশো মহর্ষি-  
 সদৃশো দমে। ক্ষময়া পৃথিবীতুল্যো মহেন্দ্রসমবিক্রমঃ ॥ ৩১ ॥ আধিরাজ্যং  
 মহদীপ্তং প্রথিতং মধুসূদন। আহুতং যেন বীর্য্যেণ কুরুণাং সর্বরাজসু ॥ ৩২ ॥

যস্য বাহুবলং সৰ্বে পাণ্ডবাঃ পর্যুপাসতে । স সৰ্বরথিনাং শ্রেষ্ঠঃ পাণ্ডবঃ সত্য-  
 বিক্রমঃ ॥ ৩৩ ॥ যং গহ্বাতিমুখঃ সশ্চেয়ং ন জীবন্ কশ্চিদাব্রজেৎ । যো জেতা  
 সৰ্বভূতানামজেযো জিহ্মুরচ্যুত ॥ ৩৪ ॥ যোহপাশ্রয়ঃ পাণ্ডবানাং দেবানামিব  
 বাসবঃ । স তে ভ্রাতা সখা চৈব কথমদ্য ধনঞ্জয়ঃ ॥ ৩৫ ॥ দযাবান্ সৰ্বভূতেষু  
 হীনীষেবো মহাস্ত্রবিৎ । মৃদুশ্চ সুকুমারশ্চ ধার্মিকশ্চ প্রিয়শ্চ মে ॥ ৩৬ ॥ সহ-  
 দেবো মহেষ্বাসঃ শূরঃ সমিতিশোভনঃ । ভ্রাতৃণাং কৃষ্ণ সুশ্রুধৰ্ম্মার্থকুশলো  
 যুবা ॥ ৩৭ ॥ সদৈব সহদেবস্য ভ্রাতরো মধুসূদন । বৃত্তং কল্যাণবৃত্তস্য পূজ-  
 যন্তি মহাত্মনঃ ॥ ৩৮ ॥ জ্যেষ্ঠোপচাষিনং বীরং সহদেবং যুধাং পতিম্ । শুক্রযুৎ  
 স্নম বাৰ্ষ্ণেয় মাদ্রীপুত্রং প্রচক্ষু মে ॥ ৩৯ ॥ সুকুমারো যুবা শূরো দশনীয়শ্চ পা-  
 ণ্ডবঃ । ভ্রাতৃণাংৈব সৰ্বেষাং প্রিয়ঃ প্রাণো বহিষ্চরঃ ॥ ৪০ ॥ চিত্রযোধী চ নকুলো  
 মহেষ্বাসো মহাবলঃ । কচ্চিৎ স কুশলী কৃষ্ণ বৎসো মম সুখৈধিতঃ ॥ ৪১ ॥  
 সুখোচিতমদুঃখার্থং সুকুমারং মহারথম্ । অপি জাতু মহাবাহো পশ্যেযং নকুলং  
 পুনঃ ॥ ৪২ ॥ পদ্মসম্পাতজে কালে নকুলেন বিনাক্রুতা । ন লভামি ধৃতিং বীর  
 সাদ্য জীবামি পশ্য মাম্ ॥ ৪৩ ॥ সৰৈঃ পুত্রৈঃ প্রিয়তরা দ্রৌপদী নে জনা-  
 র্দন । কুলীনা রূপসম্পন্ন সৰৈঃ সমুদিতা গুণৈঃ ॥ ৪৪ ॥ পুত্রলোকাং পতিলো-  
 কান্ বৃণুনা সত্যবাদিনী । প্রিয়ান্ পুত্রান্ পরিত্যজ্য পাণ্ডবানম্বরুধ্যত ॥ ৪৫ ॥  
 মহাভিজনসম্পন্ন সৰ্বকামৈঃ সুপূজিতা । ঈশ্বরী সৰ্বকল্যাণী দ্রৌপদী কথমচ্যু-  
 ত ॥ ৪৬ ॥ পতিভিঃ পঞ্চভিঃ শূরৈরগ্নিকটৈঃ প্রহারিভিঃ । উপপন্ন মহেষ্বাসৈদ্রৌ-  
 পদী দঃখভাগিনী ॥ ৪৭ ॥ চতুর্দশমিমং বর্ষং যাম্মাপশ্যামরিন্দম । পুত্রাধিভিঃ  
 পরিদ্যুনাং দ্রৌপদীং সত্যবাদিনীম্ ॥ ৪৮ ॥ ন স্ননং কৰ্ম্মভিঃ পুণ্যৈরশ্মতে পুরুষঃ  
 সুখম্ । দ্রৌপদী চেত্তথারত্না নাশ্নুতে সুখমব্যয়ম্ ॥ ৪৯ ॥ ন প্রিযো মম কৃষ্ণায়া  
 বীভৎসুর্ন যুধিষ্ঠিরঃ । ভীমসেনো যমৌ চাপি যদপশ্যং সভাগতাম্ । ন মে  
 দঃখতরং কিঞ্চিৎ ভূতপূর্বং ততোহধিকম্ ॥ ৫০ ॥ স্ত্রীধৰ্ম্মিনীং দ্রৌপদীং যৎ শ্বশু-  
 রাণাং সমীপগাম্ । অনাযিতামনার্যেণ ক্রোধলোভানুবর্তিনা । সৰ্বৈঃ তৈশ্চক্ৰস্ত  
 কুরব একবস্ত্রাং সভাগতাম্ ॥ ৫১ ॥ তত্রৈব ধৃতরাষ্ট্রশ্চ মহারাজশ্চ বাহ্লিকঃ ।  
 কৃপশ্চ সোমদত্তশ্চ নির্বিম্বাঃ কুরবস্তথা ॥ ৫২ ॥ তস্যাং সংসদি সৰ্বেষাং ক্রত্বারং  
 পূজয়াম্যহম্ । বৃত্তেন হি ভবত্যার্যেণ ন ধনেন ন বিদ্যয়া ॥ ৫৩ ॥ তস্য কৃষ্ণ  
 মহাবুদ্ধেৰ্গণ্ডীরস্য মহাত্মনঃ । ক্রত্বাঃ শীলমলঙ্কারো লোকান্ বিকৃত্য তিষ্ঠতি ॥ ৫৪ ॥  
 বৈশম্পায়ন উবাচ । সা শোকাক্তা চ হৃক্চা চ দৃক্চা গোবিন্দমাগতম্ । নানাবিধানি

দুঃখানি সৰ্বাণ্যেবাস্বকীৰ্ত্তয়ৎ ॥ ৫৫ ॥ পূৰ্বেৰাচৰিতং যত্নং কুরাজতিৰিন্দম ।  
 অক্ষদ্যুতং মৃগবধঃ কচ্চিদেষাং সুখাবহম্ ॥ ৫৬ ॥ তন্মাং দহতি যৎ ক্লেশা স-  
 ভায়াং কুরুসন্নিধৌ । ধাৰ্ত্তৱাত্মৈঃ পরিক্লিষ্টা যথা ন কুশলং তথা ॥ ৫৭ ॥ নির্বা-  
 সনঞ্চ নগৱাং প্রব্রজ্যা চ পরন্তপ । নানাবিধানাং দঃখানামভিজ্ঞান্মি জনা-  
 দ্ধন ॥ ৫৮ ॥ অজ্ঞাতচৰ্য্যা বালানামবরোধচ্চ মাধব । ন মে ক্লেশতমং তন্মাং  
 পুত্ৰৈঃ সহ পরন্তপ ॥ ৫৯ ॥ দূৰ্য্যোধনেন নিকৃতা বৰ্ষমদ্য চতুৰ্দশম্ । দঃখাদপি সুখং  
 ন স্যাৎ যদি পুণ্যফলক্ষয়ঃ ॥ ৬০ ॥ ন মে বিশেষো জাহ্নাসীদ্ধাৰ্ত্তৱাত্মৈষু পাণ্ডবৈঃ ।  
 তেন সত্যেন ক্লেশঃ স্বাং হৃতামিত্রং শ্ৰিবাবৃতম্ । অস্মাদ্বিনুক্তং সংগ্রমাং পশ্যেযং  
 পাণ্ডবৈঃ সহ ॥ ৬১ ॥ নৈব শক্যাঃ পৱাজেতুং সৰ্বং হেযাং তথাবিধম্ । পিতৱাস্ত্ৰব-  
 গৰ্হেযং নাত্মানং ন সুষোধনম্ । যেনাহং কুন্তিভোজায় ধনং ধূৰ্ত্তৈরিবার্পিতা ॥ ৬২ ॥  
 বালং মামাৰ্য্যকস্তৃত্যং ক্ৰীডন্তীং কন্দুহস্তিকাম্ । অদদৎ কুন্তিভোজায় সখা  
 সখে মহাত্মনে ॥ ৬৩ ॥ সাহং পিত্ৰা চ নিকৃতা স্বশুৰৈশ্চ পরন্তপ । অত্যন্তদুঃ-  
 খিতা ক্লেশ কিং জীবিতফলং মম ॥ ৬৪ ॥ যন্মাং বাগববীৰ্মুক্তং সূতকে সব্য-  
 সাচিনঃ । পুত্ৰস্তে পৃথিবীং জেতা যশশ্চাস্য দিবং স্পৃশেৎ ॥ ৬৫ ॥ ইহা কুরুন-  
 মহাজন্যে ৱাজ্যং প্রাপ্য ধনঞ্জয়ঃ । ভ্ৰাতৃভিঃ সহ কৌন্তেযস্ত্রীন্ মেধানাহরি-  
 ষ্যতি ॥ ৬৬ ॥ নাহং তামভ্যসূষামি নমো ধৰ্ম্মায় বেধসে । ক্লেশায় মহতে নিত্যং  
 ধৰ্ম্মো ধায়তি প্রজাঃ ॥ ৬৭ ॥ ধৰ্ম্মশ্চেদস্তি বাক্যেয যথা বাগভ্যভাষত । স্বপ্নাপি  
 তত্তথা ক্লেশঃ সৰ্বং সম্পাদযিষ্যসি ॥ ৬৮ ॥ ন মাং মাধব বৈধব্যং নার্থনাশো ন  
 বৈৱতা । তথা শোকায দধতি যথা পুত্ৰৈৰ্বিনা ভবঃ ॥ ৬৯ ॥ যাহং গাণ্ডীবধৱানং  
 শৰ্শস্ত্ৰভতাং বরম্ । ধনঞ্জয়ং ন পশ্যামি কা শান্তিৰ্হৃদযস্য মে ॥ ৭০ ॥ ইতশ্চতু-  
 র্দশং বৰ্ষং যন্মাপশ্যং যুধিষ্ঠিরম্ । ধনঞ্জয়ঞ্চ গোবিন্দ যমৌ তঞ্চ হকোদরম্ ॥ ৭১ ॥  
 জীবনাশং প্রনষ্টানং শ্রদ্ধং কুৰন্তি মানবাঃ । অৰ্থতস্তে মম মৃতাস্তেষাঞ্চাহং  
 জনাৰ্দ্ধন ॥ ৭২ ॥ বুযা মাধব ৱাজানং ধৰ্ম্মাত্মানং যুধিষ্ঠিরম্ । ভূযাংস্তে হীযতে  
 ধৰ্ম্মো মা পুত্ৰক ৱথা কুখাঃ ॥ ৭৩ ॥ পৱাশ্রযা বাসুদেব যা জীবতি ধিগন্তু তাম্ ।  
 ৱন্তেঃ কাপণ্যলক্কাষা অপ্রতিষ্ঠৈব জ্যায়সী ॥ ৭৪ ॥ অথো ধনঞ্জয়ং বুযা নিত্যো-  
 দ্ধুত্বং হকোদরম্ । যদৰ্থং ক্ষত্ৰিযা সূতে তস্য কালোহযমাগতঃ ॥ ৭৫ ॥ অস্মিৎ-  
 শ্চেদাগতে কালে কালো বোহতিক্ৰমিষ্যতি । লোকসস্তাবিতাঃ সন্তঃ সুনশংসং  
 কৰিষ্যথ ॥ ৭৬ ॥ নশংসেন চ বো যুক্তাংস্ত্যজেষং শাস্বতীঃ সমাঃ । কালে হি  
 সমনুপ্রাপ্তে ত্যক্তব্যমপি জীবিতম্ ॥ ৭৭ ॥ মাজীপুত্ৰৌ চ বক্তব্যৌ কলধৰ্ম্মৱতৌ

সদা । বিক্রমেণাজ্জিতান্ ভোগান্ ব্রীতং জীবিতাদপি ॥ ৭৮ ॥ বিক্রমাধিগতা  
 স্বর্থাঃ ক্লেশধর্ম্মেণ জীবতঃ । মনো মনুষ্যস্য সদা প্রীগন্তি পুরুষোত্তম ॥ ৭৯ ॥  
 গহ্বা বৃহি মহাবাহো সর্বশস্ত্রভূতাং বরম্ । অজ্জুনং পাণ্ডবং বীরং দ্রৌপদ্যাঃ  
 পদবীক্ষর ॥ ৮০ ॥ বিদিতৌ হি তবাত্যস্তং সংক্রুদ্ধৌ তৌ যথাস্তকৌ । ভীমা-  
 জ্জুনৌ নযেতাং হি দেবানপি পরাং গতিম্ ॥ ৮১ ॥ তযোশ্চৈতদবজ্জানং যতাং  
 কৃষ্ণাং সভাং গতাম্ । দুষ্টশাসনশ্চ কৰ্ণশ্চ পরুষাণ্যভ্যভাষতাম্ ॥ ৮২ ॥ দুর্যো-  
 ধনো ভীমসেনমভ্যগচ্ছন্ননশ্বিনম্ । পশ্যতাং কুরুমুখ্যানাং তস্য দ্রাক্ষ্যতি যৎ  
 ফলম্ । ন হি বৈরং সমাসাদ্য প্রশাম্যতি বৃকোদরঃ ॥ ৮৩ ॥ সূচিরাদপি ভীমস্য  
 ন হি বৈরং প্রশাম্যতি । যাবদন্তং ন নযতি শত্রুবান্ শত্রুকর্ষণঃ ॥ ৮৪ ॥ ন দুষ্টং  
 রাজ্যহরণং ন চ দ্যুতে পরাজয়ঃ । প্রব্রাজনঞ্চ পুল্লাগাং ন মে তদুঃখকারণম্ ॥ ৮৫ ॥  
 যত্নু সা ব্রহ্মতী শ্যামা একবস্ত্রা সভাং গতী । অশৃণোৎ পরুষা বাচঃ কিম্বু দুষ্টতরং  
 ততঃ ॥ ৮৬ ॥ স্ত্রীধর্ম্মিণী বরারোহা ক্লেশধর্ম্মরতা সদা । নাত্যগচ্ছত্বদা নাথং  
 কৃষ্ণা নাথবতী সতী ॥ ৮৭ ॥ যস্যামম সপুল্লাযাস্ত্বংনাথো মধুসূদন । রামশ্চ  
 বলিনাং শ্রেষ্ঠঃ প্রদ্যুম্নশ্চ মহারথঃ ॥ ৮৮ ॥ সাহমেবংবিধংদুষ্টং সহেষং পুরু-  
 ষোত্তম । ভীমে জীবতি দর্শকেষু বিজয়ে চাপলাযিনি ॥ ৮৯ ॥ বৈশম্পায়ন  
 উবাচ । তত আশ্বাসয়ামাস পুল্লাধিভিরভিপ্লুতাম্ । পিতৃষসারং শোচন্তীং শোরিঃ  
 পার্থসখঃ পৃথাম্ ॥ ৯০ ॥ বাসুদেব উবাচ । কা নু সীমন্তিনী হ্বাদক্ লোকে-  
 স্বস্তি পিতৃষসঃ । শূরস্য রাষ্ট্রো দুহিতা আজমীঢ়কুলংগতা ॥ ৯১ ॥ মহাকুলীনা  
 ভবতী হৃদাৎ হৃদমিবাগতা । ঈশ্বরী সর্বকল্যাণী ভদ্রা পরমপূজিতা ॥ ৯২ ॥ বীর-  
 সূরীরপত্নী হুং সর্বৈঃ সমুদিতা গুণৈঃ । সুখদুঃখে মহাপ্রাক্তে হ্বাদশী সোদুমহ-  
 তি ॥ ৯৩ ॥ নিদ্রা তস্তী ক্রোধহর্ষৌ ক্ষুৎপিপাসে হিমা তপো । এতানি পার্থা  
 নিজ্জিত্য নিত্যং বীরসুখে রতাঃ ॥ ৯৪ ॥ ত্যক্তগ্রাম্যসুখাঃ পার্থা নিত্যং বীরসুখ-  
 প্রিযাঃ । ন তে স্বপ্নেন তুষ্যেযুর্ম্মহোৎসাহা মহাবলাঃ ॥ ৯৫ ॥ অন্তং ধীরা  
 নিষেবন্তে মধ্যং গ্রাম্যসুখপ্রিযাঃ । উত্তমাংশ্চ পরিক্লেশান্ ভোগাংশ্চাতীব মানু-  
 যান্ ॥ ৯৬ ॥ অন্তেষু রেমিরে ধীরা ন তে মধ্যেষু রেমিরে । অন্তপ্রাপ্তিং সুখা-  
 মাহুদুঃখমন্তরমন্তযোঃ ॥ ৯৭ ॥ অতিবাদযন্তি ভবতীং পাণ্ডবাঃ সহ কৃষ্ণবা ।  
 আত্মানঞ্চ কুশলিনং নিবেদ্যাহরনামযম্ ॥ ৯৮ ॥ অরোগান্ সর্বসিদ্ধার্থান্ ক্ষিপ্রং  
 দ্রাক্ষ্যসি পাণ্ডবান্ । ঈশ্বরান্ সর্বলোকস্য হতামিত্রান্ শ্রিয়ারতান্ ॥ ৯৯ ॥ এব-  
 মাশ্বাসিতা কুন্তী প্রত্যুবাচ জনাৰ্দ্ধনম্ । পুল্লাধিভিরভিপ্লুতা নিগহাবুদ্ধিজং

তমঃ ॥ ১০০ ॥ কুন্ত্যুবাচ । যদ্যন্তেষাং মহাবাহো পথ্যং স্যামধুসূদন । যথা যথা  
 ত্বং মন্যেথাঃ কুর্যাঃ কৃষ্ণ তথা তথা ॥ ১০১ ॥ অবিলোপেন ধর্মস্য অনিরুত্যা  
 পরস্তপ । প্রভাবজ্ঞান্মি তে কৃষ্ণ সত্যস্যাভিজনস্য চ ॥ ১০২ ॥ ব্যবস্থাযাঞ্চ মিত্রেষু  
 বুদ্ধিবিক্রমযোস্তথা । ত্বমেব নঃ কুলে ধর্মস্ত্বং সত্যং ত্বং তপো মহৎ ॥ ১০৩ ॥  
 ত্বং ভ্রাতা ত্বং মহদ্রুক্ষ ত্বয়ি সর্বং প্রতিষ্ঠিতম্ । যথৈবাত্ম তথৈবৈতৎ ত্বয়ি সত্যং  
 ভবিষ্যতি ॥ ১০৪ ॥ বৈশম্পায়ন উবাচ । তামামন্ত্র্য হৃষীকেশঃ কৃষ্ণা চাভিপ্রদ-  
 ক্ষিণম্ । প্রাতিষ্ঠত মহাবাহুদুর্যোধনগহান্ প্রতি ॥ ১০৫ ॥

ইত্যুদ্যোগপর্বণি ভগবদ্গানপর্বণি কুন্তীকৃষ্ণসংবাদে নবতি-

তমোহধ্যায়ঃ ॥ ২০ ॥

—••—

বৈশম্পায়ন উবাচ । পৃথামামন্ত্র্য গোবিন্দঃ কৃষ্ণা চাভিপ্রদক্ষিণম্ । দুর্যোধন-  
 গহং শৌরিরভ্যগচ্ছদরিন্দমঃ ॥ ১ ॥ লক্ষ্ম্য পরময়া যুক্তং পুরন্দরগহোপমম্ । বিচি-  
 ত্রৈরামনৈর্যুক্তং প্রবিবেশ জনার্দনঃ ॥ ২ ॥ তস্য কক্ষ্যা ব্যতিক্রম্য তিশ্রো দ্বাঃস্ত্র-  
 রবারিতঃ । ততোহব্রুধনসংকাশং গিরিকূটমিবোচ্ছিতম্ । শ্রিযা জ্বলন্তং প্রাসা  
 দমারুরোহ মহাযশাঃ ॥ ৩ ॥ তত্র রাজসহস্রৈশ্চ কুরুভিষ্চাভিসংরতম্ । ধার্তরাষ্ট্রৈঃ  
 মহাবাহুং দদর্শাসীনমাসনে ॥ ৪ ॥ দঃশাসনঞ্চ কর্ণঞ্চ শকুনিঞ্চাপি সৌবলম্ ।  
 দুর্যোধনসমীপে তানাসনস্থান্ দদর্শসং ॥ ৫ ॥ অভ্যাগচ্ছতি দাশাহে ধার্তরাষ্ট্রৈঃ  
 মহাযশাঃ । উদতিষ্ঠৎ সহামাত্যঃ পূজয়ামধুসূদনম্ ॥ ৬ ॥ সমেত্য ধার্তরাষ্ট্রেণ  
 সহামাত্যেন কেশবঃ । রাজভিস্তত্র বাক্ষেযঃ সমাগচ্ছদ্যথাবযঃ ॥ ৭ ॥ তত্র জাম্বন-  
 দমযং পর্য্যঙ্কং সুপরিষ্কৃতম্ । বিবিধাস্তরুণাস্তীর্ণমভ্যুপাविशद্যুতঃ ॥ ৮ ॥ তস্মিন  
 গাং মধুপকঞ্চাপ্যদকঞ্চ জনার্দনে । নিবেদয়ামাস তদা গহানাজ্যঞ্চ কৌরবঃ ॥ ৯ ॥  
 তত্র গোবিন্দমাসীনং প্রসন্নাদিত্যবর্চসম্ । উপাসাঞ্চক্রিরে সর্বে কুরবো রাজভিঃ  
 সহ ॥ ১০ ॥ ততো দুর্যোধনো রাজা বাক্ষেযং জযতাং বরম্ । ন্যনস্ত্রযন্ডোজনেন  
 নাভ্যনন্দচ্চ কেশবঃ ॥ ১১ ॥ ততো দুর্যোধনঃ কৃষ্ণমব্রবীৎ কুরুসংসদি । মৃদু-  
 পূর্বং শঠোদকং কর্ণমাভাষ্য কৌরবঃ ॥ ১২ ॥ কস্মাদগ্নানি পানানি বাসাংসি শয-  
 নানি চ । ত্বদর্থমুপনীতানি নাগ্রহীস্বং জনার্দন ॥ ১৩ ॥ উভযোশ্চাদদঃ সহমুভ-  
 যোশ্চ হিতে রতঃ । সশক্লী দযিতশ্চাসি ধতরাষ্ট্রস্য মাধব ॥ ১৪ ॥ ত্বং হি গোবিন্দ  
 ধর্ম্মার্থো বেথ তত্ত্বেন সর্বশঃ । তত্র কারণমিচ্ছামি শ্রোতুং চক্রগদাধর ॥ ১৫ ॥  
 বৈশম্পায়ন উবাচ । স এবমুক্তো গোবিন্দঃ প্রত্যুবাচ মহামনাঃ । ওষমে-



যশ্বনঃ কালে প্রগৃহ্য বিপুলং ভুজম্ ॥ ১৬ ॥ অনন্বকৃতমগ্রস্তমনিরস্তমসকূলম্ ।  
 রাজীবনেত্রো রাজানং হেতুমদ্বাক্যমুত্তমম্ ॥ ১৭ ॥ কৃতার্থা ভুঞ্জতে দূতাঃ পূজাং  
 গৃহ্ণন্তি চৈব হ । কৃতার্থং মাং সহামাত্যস্বমর্চিষ্যসি ভারত ॥ ১৮ ॥ এবমুক্তঃ প্রত্যু-  
 বাচ ধার্ত্তরাষ্ট্রো জনার্দনম্ । ন যুক্তং ভবতাস্মাসু প্রতিপত্তমসাম্প্রতম্ ॥ ১৯ ॥  
 কৃতার্থঞ্চাকৃতার্থঞ্চ ত্বাং বযং মধুসূদন । যতামহে পূজয়িতুং দাশার্হন চ শ-  
 কুমঃ ॥ ২০ ॥ ন চ তৎ কারণং বিদ্যো যস্মিন্নো মধুসূদন । পূজাং কৃত্যং  
 প্রীযমানৈর্নামংস্থাঃ পুরুষোত্তম ॥ ২১ ॥ বৈরং নো নাস্তি ভবতা গোবিন্দ ন চ  
 বিগ্রহঃ । স ভবান্ প্রসমীক্ষ্যতম্বেদশং বক্তুমহতি ॥ ২২ ॥ এবমুক্তঃ প্রত্যুবাচ  
 ধার্ত্তরাষ্ট্রঃ জনার্দনঃ । অভিবীক্ষ্য সহামাত্যং দাশার্হঃ প্রহসন্নিব ॥ ২৩ ॥ নাহং  
 কামাম্ সংরস্তাম্ দ্বেষাম্মার্থকারণাৎ । ন হেতুবাদাল্লোভাদ্বা ধর্ম্মং জহ্যাংকথ-  
 ঞ্চন ॥ ২৪ ॥ সংপ্রীতিভোজ্যান্যাম্মানি আপদ্ভোজ্যানি বা পুনঃ । ন চ সম্প্রী-  
 যসে রাজম্ চৈবাপদ্যতা বযম্ ॥ ২৫ ॥ অকস্মাৎ দ্বেক্ষি তৈ রাজন্ জন্মপ্রভৃতি  
 পাণ্ডবান্ । প্রিয়ানুবর্তিনো ভ্রাতৃন্ সর্বেঃ সমুদিতান্ গুণৈঃ ॥ ২৬ ॥ অকস্মাচ্চৈব  
 পার্থানাং দ্বেষণং নোপপদ্যতে । যস্মৈ স্থিতাঃ পাণ্ডবেযাঃ কস্তান্ কিং বক্তুম-  
 হতি ॥ ২৭ ॥ যস্তান্ দ্বেক্ষি স মাং দ্বেক্ষি যস্তানন্থ স মামন্থ । ঐকাত্ম্যং মাং  
 গতং বিদ্ধি পাণ্ডবৈর্ধর্ম্মচারিভিঃ ॥ ২৮ ॥ কামক্ৰোধানুবর্তী হি যো মোহাদ্বিরু-  
 রুৎসতি । গুণবস্তুঞ্চ যো দ্বেক্ষি তমাহঃ পুরুষাধমম্ ॥ ২৯ ॥ যঃ কল্যাণগুণান্  
 জ্ঞাতীন্ মোহাল্লোভাদ্দিদৃক্ষতে । মোহজিতাঘ্নাজিতক্ৰোধো ন চিরং তিষ্ঠতি  
 শ্রিয়াম্ ॥ ৩০ ॥ অথ যো গুণসম্পন্নান্ হৃদযস্যাপ্রিয়ানপি । প্রিয়েণ কুরুতে বশ্যান্  
 চিরং যশসি তিষ্ঠতি ॥ ৩১ ॥ সর্বমেতন্ম ভোক্তব্যমগ্নং দুষ্টাতিসংহিতম্ । ক্ষত-  
 রেকস্য ভোক্তব্যমিতি মে ধীযতে মতিঃ ॥ ৩২ ॥ এবমুক্তা মহাবাহুর্ঘ্যোধানম-  
 র্ধনম্ । নিশ্চক্রাম ততঃ শুভ্রাদ্ধার্ত্তরাষ্ট্রনিবেশনাৎ ॥ ৩৩ ॥ নির্যায় চ মহাবাহু-  
 র্বাসুদেবো মহামনাঃ । নিবেশায় যযৌ বৈশ্ব বিদুরস্য মহাত্মনঃ ॥ ৩৪ ॥ তমভ্য-  
 গচ্ছদ্রোণশ্চ রূপেণ ভীষ্মোহথ বাহ্লিকঃ । কুরবশ্চ মহাবাহুং বিদুরস্য গৃহস্থি-  
 তম্ ॥ ৩৫ ॥ ত উচুর্ম্মাধবং বীরং কুরবো মধুসূদনম্ । নিবেদয়াম বাক্যেয সর-  
 ত্রাংস্তে গৃহান্ বযম্ ॥ ৩৬ ॥ তান্নুবাচ মহাতেজাঃ কৌরবান্ মধুসূদনঃ । সর্বে  
 ভবন্তো গচ্ছন্ত সর্বা মেহপচিতিঃ কৃতা ॥ ৩৭ ॥ যাতেষু কুরুষু ক্ষত্বা দাশার্হমপ-  
 রাজিতম্ । অত্যর্চয়ামাস তদা সর্বকামৈঃ প্রযত্নবান্ ॥ ৩৮ ॥ ততঃ ক্ষত্বামপা-  
 নানি শুটীনি গুণবস্তি চ । উপাহরদনেকানি কেশবায মহাত্মনে ॥ ৩৯ ॥ তৈস্তপ-

যিহ্মা প্রথমং ব্রাহ্মণ্যমধুসূদনঃ । বেদবিভ্ধ্যো দদৌ কৃষ্ণঃ পরমজবিণান্যপি ॥ ৪০ ॥  
ততোহমুযাযিভিঃ সার্কং মরুত্তিরিব বাসবঃ । বিদুরাম্মানি বুভুজে শুচীনি গুণ-  
বন্তিচ ॥ ৪১ ॥

ইত্যুদ্যোগপর্বনি ভগবদ্গানপর্বনি কৃষ্ণদুর্যোধনসংবাদে এক-  
নবতিতমোহধ্যায়ঃ ॥ ২১ ॥



বৈশম্পায়ন উবাচ । তং ভুক্তবন্তমাস্থস্তং নিশাযাং বিদুরোহব্রবীৎ । নেদং  
সম্যগ্যবসিতং কেশবাগমনং তব ॥ ১ ॥ অর্থধর্ম্মাতিগো মন্দঃ সংরস্তী চ জনা-  
র্দন । মানস্মো মানকামশ্চ বুদ্ধানাম্ শাসনাতীগঃ ॥ ২ ॥ ধর্ম্মশাস্ত্রাতিগো মূঢ়ো  
দুরাত্মা প্রগ্রহং গতঃ । অনেষঃ শ্রেয়সাং মন্দো ধার্ত্তরাষ্ট্রো জনার্দন । কামাত্মা  
প্রাজ্ঞমানী চ মিত্র ধ্রুং সর্বশক্তিঃ ॥ ৩ ॥ অকর্ত্তা চাক্রতজ্জশ্চ ত্যক্তধর্ম্মা প্রিযা-  
নৃতঃ । মূঢ়শ্চাক্রতবুদ্ধিশ্চ ইন্দ্রিযাণামনীশ্বরঃ ॥ ৪ ॥ কানানুসারী কৃত্যেযু সর্বেষু  
কৃতনিশ্চয়ঃ । এতৈশ্চানৈশ্চ বহুভির্দৌষৈরেব সমন্বিতঃ ॥ ৫ ॥ ত্রযোচ্যমানঃ  
শ্রেয়োহপি সংরস্তান্ন গ্রহীষ্যতি ॥ ৬ ॥ ভীষ্মে দ্রোণে রূপে কর্ণে দ্রোণপুত্রে জয-  
দ্ভথে । ভূষসীং বর্ত্ততে বন্তিঃ ন শমে কুরুতে মনঃ ॥ ৭ ॥ নিশ্চিতং ধার্ত্তরাষ্ট্রাণাং  
সকর্ণানাং জনার্দন । ভীষ্মদ্রোণমুখান্ পার্থা ন শক্তাঃ প্রতিবীক্ষিতুম্ ॥ ৮ ॥  
সেনাসমুদযং দৃষ্ট্বা পার্থিবং মধুসূদন । কৃতার্থং মন্যতে বাল আত্মানমবিচ-  
ক্ষণঃ ॥ ৯ ॥ একঃ কর্ণঃ পরাঞ্জেতুং সমর্থ ইতি নিশ্চিতম্ । ধার্ত্তরাষ্ট্রস্য দুর্বুদ্ধেঃ  
স শমং নোপযাস্যতি ॥ ১০ ॥ সংবিচ্ছ ধার্ত্তরাষ্ট্রাণাং সর্বেষামেব কেশব । শমে  
প্রযতমানস্য তব সৌভাত্রকাজ্জিগঃ ॥ ১১ ॥ ন পাণ্ডবানামস্মাভিঃ প্রতিদেষং যথো-  
চিতম্ । ইতি ব্যবসিতাস্তেষু বচনং স্যাম্মিরর্থকম্ ॥ ১২ ॥ যত্র সূক্তং দুরুক্তঞ্চ  
সমং স্যাম্মধুসূদন । ন তত্র প্রলপেৎপ্রাজ্ঞো বধিরেষ্বিব গাঘনঃ ॥ ১৩ ॥ অবি-  
জানৎসু মূঢ়েষু নির্ম্মর্য্যাদেষু মাধব । ন ত্বং বাক্যং ক্রবন্ যুক্তশ্চাণ্ডালেনু  
দ্বিজো যথা ॥ ১৪ ॥ সৌহযং বলস্তো মূঢ়শ্চ ন করিষ্যতি তে বচঃ । তস্মিন্নিরর্থকং  
বাক্যমুক্তং সম্প্রস্যতে তব ॥ ১৫ ॥ তেষাং সমুপবিষ্টানাং সর্বেষাং পাপচেতসাম্ ।  
তব মধ্যাবতরণং মম কৃষ্ণ ন রোচতে ॥ ১৬ ॥ দুর্বুদ্ধীণামশিষ্টানাং বহুনাং দুষ্ট-  
চেতসাম্ । প্রতীপং বচনং মধ্য তব কৃষ্ণ ন রোচযে ॥ ১৭ ॥ অনুপাসিতবদ্ধদ্বাৎ  
শ্রিযো দর্পাচ্চ মোহিতঃ । বযোদর্পাদমর্ষাচ্চ ন তে শ্রেয়ো গ্রহীষ্যতি ॥ ১৮ ॥  
বলং বলবদপ্যস্য যদি বক্ষ্যসি মাধব । ত্ব্যস্য মহতী শঙ্কা ন করিষ্যতি তে

বচঃ ॥ ১৯ ॥ নেদমদ্য যুধা শক্যমিস্ত্রেণাপি সহামরৈঃ । ইতি ব্যবসিতাঃ সর্বে ধার্ত্ত-  
রাষ্ট্রা জনার্দন ॥ ২০ ॥ তেষেবমুপপন্নেষু কামক্ৰোধানুবর্তিষু । সমর্থমপি তে  
বাক্যমসমর্থং ভবিষ্যতি ॥ ২১ ॥ মধ্যে তিষ্ঠন্ হস্ত্যনীকস্য মন্দো রথাস্থযুক্তস্য  
বলস্য মূঢ়ঃ । দুর্যোধনো মন্যতে বীতভীতিঃ ক্লেশ্ম মমেবং পৃথিবী জিতেতি ॥ ২২ ॥  
আশংসতে বৈ ধৃতরাষ্ট্রস্য পুলো মহারাজ্যমসপত্নং পৃথিব্যাম্ । তস্মিঞ্জ্জমঃ কেব-  
লো নোপলভ্যো বদ্ধং সত্তং মন্যতে লব্ধমর্থম্ ॥ ২৩ ॥ পর্য্যস্তেষং পৃথিবী  
কালপক্ষা দুর্যোধনার্থে পাণ্ডবান্ যোদ্ধুকামাঃ । সমাগতাঃ সর্বযোধাঃ পৃথিব্যাং  
রাজানশ্চ ক্ষিতিপাটৈঃ সমেতাঃ ॥ ২৪ ॥ সর্বে চৈতে কৃতবৈরাঃ পুরস্তাদ্ধ্বা  
রাজানো হতসারান্শ্চ ক্লমঃ । তবোধেগাং সংশ্রিতা ধার্ত্তরাষ্ট্রান্ সুসংহতাঃ সহ  
কর্ণেন বীরাঃ ॥ ২৫ ॥ ত্যক্তান্নানঃ সহ দুর্যোধনেন হৃষ্টা যোদ্ধুং পাণ্ডবান্ সর্ব-  
যোধাঃ । তেষাং মধ্যে প্রবিশেথা যদি ত্বং ন তন্মতং মম দাশাহবীর ॥ ২৬ ॥  
তেষাং সমুপবিষ্টানাং বহুনাং দুষ্টচেতসাম্ । কথং মধ্যং প্রপদ্যেথাঃ শত্রুণাং  
শত্রুকর্ষণ ॥ ২৭ ॥ সর্বথা ত্বং মহাবাহো দেবৈরপি দুরাসদঃ । প্রভাবং পৌরুষং  
বুদ্ধিং জানামি তব শত্রুহন ॥ ২৮ ॥ যা মে প্রীতিঃ পাণ্ডবেষু ভূষঃ সা ত্বয়ি মাধব ।  
প্রেম্মা চ বহুমানাচ্চ সৌহৃদাচ্চ ব্রবীম্যহম্ ॥ ২৯ ॥ যা মে প্রীতিঃ পুরুষাঙ্ক ত্বদ-  
র্শনসমুদ্ভবা । সা কিমাখ্যাযতে তুভ্যমন্তরাঙ্গাসি দেহিনাম্ ॥ ৩০ ॥

ইত্যুদ্যোগপর্বণি ভগবদ্দ্যানপর্বণি বিদুরবাক্যে দ্বিনবতি-

তমোহধ্যায়ঃ ॥ ৯২ ॥



ভগবানুবাচ । যথা ব্রূয়ামহাপ্রাশ্তো যথা ব্রূয়াদ্বিচক্ষণঃ । যথা বাচ্যস্তদ্বিধেন  
ভবতা মদ্বিধঃ সুহৃৎ ॥ ১ ॥ ধর্ম্মার্থযুক্তং তথ্যঞ্চ যথা ত্বয়্যুপপদ্যতে । তথা বচন-  
মুক্তোহস্মি ত্বয়েতৎ পিতৃমাতৃবৎ ॥ ২ ॥ সত্যং প্রাপ্তঞ্চ যুক্তঞ্চাপ্যেবমেব যথাথ  
মাম্ । শৃণুস্বাগমনে হেতুং বিদুরাবহিতো ভব ॥ ৩ ॥ দৌরাভ্যং ধার্ত্তরাষ্ট্রস্য  
ক্লান্তিযাণাঞ্চ বৈরতাম্ । সর্বমেতদহং জানন্ ক্লন্তঃ প্রাপ্তোহদ্য কৌরবান্ ॥ ৪ ॥  
পর্য্যস্তাং পৃথিবীং সর্বাং সাস্থাং সরথকুঞ্জরাম্ । যো মোচয়েন্নৃত্যুপাশাং প্রাপ্নুযাদ্ধ-  
র্ম্মমুত্তমম্ ॥ ৫ ॥ ধর্ম্মকার্য্যং যতন্ শক্যো নো চেৎ প্রাপ্নোতি মানবঃ । প্রাপ্তো ভবতি  
তৎপুণ্যমত্র মে নাস্তি সংশয়ঃ ॥ ৬ ॥ মনসা চিন্তয়ন্ পাপং কর্ম্মণা নাভিরো-  
চয়ন্ । ন প্রাপ্নোতি ফলং তস্যেত্যেবং ধর্ম্মবিদো বিদুঃ ॥ ৭ ॥ সোহহং যতিষ্যে  
প্রশমং ক্লন্তঃ কৰ্ত্তুমমায়যা । কুরুণাং সঞ্জয়ানাঞ্চ সংগ্রামে বিনশিষ্যতাম্ ॥ ৮ ॥

সেযমাপন্নহাযোরা কুরুষেব সমুখিতা । কৰ্ণদুর্যোধনকৃত্য সর্বে ছেতে তদন-  
 যঃ ॥ ৯ ॥ ব্যসনে ক্লিষ্টমানং হি যো মিত্রং নাতিপদ্যতে । অনুনীয যথাশক্তি  
 তং নৃশংসং বিদূৰ্ধাঃ ॥ ১০ ॥ আকেশগ্রহণান্নিত্রমকার্য্যং সন্নিবর্তয়ন্ । অবাচ্যঃ  
 কস্যচিদ্ভবতি কৃতযত্তো যথাবলম্ ॥ ১১ ॥ তৎ সমর্থং শুভং বাক্যং ধৰ্ম্মার্থ-  
 সহিতং হিতম্ । ধার্ত্তরাষ্ট্রঃ সহামাত্যো গ্রহীতুং বিদুরাহীতি ॥ ১২ ॥ হিতং হি  
 ধার্ত্তরাষ্ট্রাণাং পাণ্ডবানাং তথৈব চ । পৃথিব্যাং ক্লান্তিযাণাঞ্চ যতিষ্যেহহমমা-  
 যযা ॥ ১৩ ॥ হিতে প্রযতমানং মাং শক্কেদুর্যোধনো যদি । হৃদযস্য চ মে প্রীতি-  
 রানুগ্যঞ্চ ভবিষ্যতি ॥ ১৪ ॥ জ্ঞাতীনাং হি মিথো ভেদে যন্মিত্রং নাতিপদ্যতে ।  
 সৰ্বযত্নেন মধ্যস্থং ন তন্মিত্রং বিদূৰ্ধাঃ ॥ ১৫ ॥ ন মাং ব্রুয়ুৰধর্ম্মিষ্ঠা মূঢ়া হসুহ-  
 দস্তথা । শক্কো নাবারযং কৃষ্ণঃ সংরক্তান্ কুরুপাণ্ডবান্ ॥ ১৬ ॥ উভযোঃ সাধ-  
 যমর্থমহমাগত ইত্যুত । তত্র যত্নমহং কৃৎস্না গচ্ছেযং নৃষবাচ্যতাম্ ॥ ১৭ ॥ মম  
 ধর্ম্মার্থযুক্তং হি শ্রুত্বা বাক্যমনামযম্ । ন চেদাদান্যতে বালো দিষ্টস্য বশমে-  
 য্যতি ॥ ১৮ ॥ অহাপযন্ পাণ্ডবার্থং যথাবচ্ছমং কুরুণাং যদি বা চরেযম্ । পুণ্যঞ্চ  
 মে স্যাচ্চরিতং মহার্থং মুচ্যেয়ং চ কুরবো মৃত্যুপাশাৎ ॥ ১৯ ॥ অপি বাচং ভাষ-  
 মানস্য কাব্যং ধর্ম্মারামার্থবতীমহিংস্রাম্ । অবেক্ষেরন্ ধার্ত্তরাষ্ট্রাঃ শমার্থং  
 মাঞ্চ প্রাপ্তং কুরবঃ পূজয়েযুঃ ॥ ২০ ॥ ন চাপি মম পর্য্যাপ্তাঃ সহিতাঃ সৰ্বপার্থিবাঃ ।  
 ক্রুদ্ধস্য প্রমুখে স্মাতুং সিংহস্যেবেতরে মৃগাঃ ॥ ২১ ॥ বৈশম্পায়ন উবাচ । ইত্যে-  
 বমুক্ত্বা বচনং রক্ষীনামৃষভস্তদা । শযনে সুখসংস্পর্শে শিষ্যে যদুসুখাবহঃ ॥ ২২ ॥  
 ইত্যুদ্যোগপর্বণি ভগবদ্গানপর্বণি শ্রীকৃষ্ণবাক্যে ত্রিনবতিতমোহধ্যায়ঃ ॥ ৯৩ ॥



বৈশম্পায়ন উবাচ । তথা কথযতোরেব তবোর্বন্ধিমতোস্তদা । শিবা নক্ষত্রস-  
 ম্পন্ন্য সা ব্যতীযায শৰ্ব্বরী ॥ ১ ॥ ধর্ম্মকামার্থযুক্তাশ্চ বিচিত্রার্থপদাকরাঃ । শৃণু-  
 তো বিবিধা বাচো বিদূরস্য মহাত্মনঃ ॥ ২ ॥ কথাভিরনুরূপাভিঃ কৃষ্ণস্যামিততে-  
 জসঃ । অকামস্যেব কৃষ্ণস্য সা ব্যতীযায শৰ্ব্বরী ॥ ৩ ॥ ততস্তু স্বরসম্পন্ন্য বহবঃ  
 স্মৃতমাগধাঃ । শঙ্খদুন্দুভিনির্ঘোষৈঃ কেশবং প্রত্যবোধয়ন্ ॥ ৪ ॥ তত উখায় দাশাহ  
 ঋষভঃ সৰ্বসাক্ষতাম্ । সৰ্বমাবশ্যকং চক্রে প্রাতঃ কার্য্যং জনার্দনং ॥ ৫ ॥ কৃতো-  
 দকানুজপ্যঃ স হতাগ্নিঃ সমলকৃতঃ । তত আদিত্যমুদ্যন্তমুপাতিষ্ঠত মাধবঃ ॥ ৬ ॥  
 অথ দুর্যোধনঃ কৃষ্ণং শকুনিশ্চাপি সৌবলঃ । সঙ্ক্যাং তিষ্ঠন্তমভ্যেত্য দাশার্হমপ-  
 রাজিতম্ ॥ ৭ ॥ আচক্ষেতাস্ত কৃষ্ণস্য ধৃতরাষ্ট্রং সভাগতম্ । কুরুশ্চ ভীষ্মপ্র-

মুখানুজ্ঞঃ সর্বাংশ্চ পার্থিবান্ ॥ ৮ ॥ স্বামর্থযন্তো গোবিন্দ দিবি শক্রমিবামরাঃ ।  
 তাবভ্যনন্দদোবিন্দঃ সান্না পরমবল্লনা ॥ ৯ ॥ ততো বিমল আদিত্যে ব্রাহ্মণৈভ্যো  
 জনার্দনঃ । দদৌ হিরণ্যং বাসাংসি গাশ্চাশ্বাংশ্চ পরন্তপঃ ॥ ১০ ॥ বিসৃজ্য বহু-  
 রত্নানি দাশাহ্নমপরাজিতম্ । তিষ্ঠন্তুপসংগম্য ববন্দে সারথিস্তদা ॥ ১১ ॥ ততো  
 রথেন শুভ্রেণ মহতা কিঙ্কিনীকিনা । হযোত্তমযুজা শীত্রমুপাতিষ্ঠত দারুকঃ ॥ ১২ ॥  
 তমুপস্থিতমাজ্ঞায় রথং দিব্যং মহামনাঃ । মহাত্রুঘননির্ঘোষং সর্বরত্নবিভূষি-  
 তম্ ॥ ১৩ ॥ অগ্নিং প্রদক্ষিণং কুত্বা ব্রাহ্মণাংশ্চ জনার্দনঃ । কৌন্তভং মণিমা-  
 নুচ্য শ্রিয়া পরমযা জ্বলন্ ॥ ১৪ ॥ কুরুভিঃ সংরতঃ কৃষ্ণো রক্ষিঃ তিশ্চাভিরক্ষিতঃ ।  
 আতিষ্ঠত রথং শৌরিঃ সর্বষাদবনন্দনঃ ॥ ১৫ ॥ অশ্বারুরোহ দাশাহ্নং বিদুরঃ  
 সর্বধর্মবিৎ । সর্বপ্রাণভূতাং শ্রেষ্ঠং সর্ববুদ্ধিমতাং বরম্ ॥ ১৬ ॥ ততো দুর্যো-  
 ধনঃ কৃষ্ণং শকুনিশ্চাপি সৌবলঃ । দ্বিতীয়েন রথেনৈনমম্বষাতাং পরন্তপম্ ॥ ১৭ ॥  
 সাত্যকিঃ কৃতবর্মা চ রক্ষীনাঞ্চাপরে রথাঃ । পৃষ্ঠতোহনুযযুঃ কৃষ্ণং গজৈরটেশ্চ রথৈ-  
 রপি ॥ ১৮ ॥ তেষাং হেমপরিষ্কারৈরযুক্তাঃ পরমবাজিভিঃ । গচ্ছতাং ঘোষিণ-  
 শ্চিত্রা রথা রাজন্ বিরেজিরে ॥ ১৯ ॥ সংযুক্তসংসিক্তরজঃ প্রতিপেদে মহাপথম্ ।  
 রাজর্ষিচরিতং কালে কৃষ্ণো ধীমান্ শ্রিয়া জ্বলন্ ॥ ২০ ॥ ততঃ প্রযাতে দাশাহ্নে  
 প্রাবাদ্যৈস্তকপুষ্করাঃ । শঙ্খাশ্চ দধ্মিরে তত্র বাদ্যান্যন্যানি যানি চ ॥ ২১ ॥  
 প্রবীরাঃ সর্বলোকাশ্চ যুবানঃ সিংহবিক্রমাঃ । পরিবার্য্য রথং শৌরেগচ্ছন্ত  
 পরন্তপাঃ ॥ ২২ ॥ ততোহন্যে বহুসাহস্রা বিচিত্রাদ্রুতবাসসঃ । অসিপ্রাসাযুধ-  
 ধরাঃ কৃষ্ণস্যাসন্ পুরঃসরাঃ ॥ ২৩ ॥ গজাঃ পঞ্চশতাস্তত্র রথাশ্চাসন্ সহস্রশঃ ।  
 প্রযান্তুমম্বযুর্বারং দাশাহ্নমপরাজিতম্ ॥ ২৪ ॥ পুরং কুরুণাং সংরতং দ্রষ্টুকামং  
 জনার্দনম্ । সরদ্ধবালং সস্ত্রীকং রথ্যাগতমরিন্দমম্ ॥ ২৫ ॥ বেদিকামাশ্রিতা-  
 তিশ্চ সমাক্রান্তান্যনেকশঃ । প্রচলন্তীব ভারেণ যোষিদ্ভির্ভবনান্মুত ॥ ২৬ ॥  
 সম্প্রজ্যমানঃ কুরুভিঃ সংশৃণুন্ মধুরাঃ কথাঃ । যথার্থং প্রতिसংকুর্বন্ প্রেক্ষমাণঃ  
 শনৈর্ষযৌ ॥ ২৭ ॥ ততঃ সভাং সমাসাদ্য কেশবস্যানুযাযিনঃ । সশস্ত্রৈর্বেণুনি-  
 র্ঘোষৈর্দিশঃ সর্বা ব্যনাদযন্ ॥ ২৮ ॥ ততঃ সা সমিতিঃ সর্বা রাজ্ঞামমিততেজসাম্ ।  
 সম্প্রাকম্পত হর্ষণে কৃষ্ণাগমনকাজ্জযা ॥ ২৯ ॥ ততোহত্যাগতে কৃষ্ণে সমহযা-  
 মরাধিপাঃ । শ্রুত্বা তং রথনির্ঘোষং পজ্জ্বল্যনিনদোপমম্ ॥ ৩০ ॥ আসাদ্য তু  
 সভা দ্বারমৃষভঃ সর্বসাদৃত্যম্ । অবতীর্ষ্য রথাচ্ছৌরিঃ কৈলাসশিখরোপমাং ॥ ৩১ ॥  
 নবমেঘপ্রতীকাশাং জ্বলন্তীমিব তেজসা । মহেন্দ্রসদনপ্রখ্যাং প্রবিবেশ সভাং

ততঃ ॥ ৩২ ॥ পানৌ গৃহীত্বা বিদুরং সাত্যকিঞ্চ মহাযশাঃ । জ্যোতীংষ্যাদিত্য-  
 বদ্রাজন্ কুরুন্ প্রচ্ছাদয়ন্ শ্রিয়া ॥ ৩৩ ॥ অত্রতো বাসুদেবস্য কর্ণদুর্যোধনাবু-  
 বৃত্তৌ । বৃষ্ণঃ কৃতবর্মা চাপ্যাসন্ কৃষ্ণস্য পৃষ্ঠতঃ ॥ ৩৪ ॥ ধৃতরাষ্ট্রং পুরস্কৃত্য  
 ভীষ্মদ্রোণাদযন্ততঃ । আসনেভ্যোহচলন্ সর্বে পূজযন্তো জনার্দনম্ ॥ ৩৫ ॥ অভ্যা-  
 গচ্ছতি দাশাহে প্রজ্ঞাচক্ষুর্নরেশ্বরঃ । সত্বেব দ্রোণভীষ্মাভ্যামুদতিষ্ঠন্নমহাযশাঃ ॥ ৩৬ ॥  
 উত্তিষ্ঠতি মহারাজে ধৃতরাষ্ট্রে জনেশ্বরে । তানি রাজসহস্রাণি সমুত্তস্থঃ সম-  
 ন্ততঃ ॥ ৩৭ ॥ আসনং সর্বতোভদ্রং জাম্বনদপরিষ্কৃতম্ । কৃষ্ণার্থে কল্পিতং তত্র  
 ধৃতরাষ্ট্রস্য শাসনাৎ ॥ ৩৮ ॥ স্ময়মানস্ত রাজানং ভীষ্মদ্রোণৌ চ মাধবঃ । অভ্য-  
 ভাষত ধর্ম্মাত্মা রাজ্ঞশ্চান্যান্ যথাবয়ঃ ॥ ৩৯ ॥ তত্র কেশবমানর্চুঃ সম্যগভ্যা-  
 গতং সভাং । রাজানঃ পার্থিবাঃ সর্বে কুরবশ্চ জনার্দনম্ ॥ ৪০ ॥ তত্র তিষ্ঠন্  
 স দাশাহৌ রাজমধ্যে পরস্তপঃ । অপশ্যদন্তুরীক্ষস্থান্বীন পরপুরঞ্জয়ঃ ॥ ৪১ ॥ তত-  
 স্থানভিসম্প্রেক্ষ্য নারদপ্রমুখান্বীন । অভ্যভাষত দাশাহৌ ভীষ্মং শান্তনবং  
 শনৈঃ ॥ ৪২ ॥ পার্থিবীং সমিতিং দ্রক্ষুর্মৃষযোহভ্যাগতা নৃপ । নিমন্ত্যস্তামাস-  
 নৈশ্চ সৎকারেণ চ ভূষসা ॥ ৪৩ ॥ নৈতেষ্বনুপবিষ্টেষু শক্যং কেনচিদাসিতুম্ ।  
 পূজা প্রযুজ্যতামাশু মুনীনাং ভাবিতান্বনাম্ ॥ ৪৪ ॥ ঋষীন শান্তনবো দৃষ্ট্বা  
 সভাদ্বারমুপাগতান্ । স্বরমাণস্ততো ভৃত্যানাসনানীত্যচোদযৎ ॥ ৪৫ ॥ আসনা-  
 ন্যথ মৃষ্টানি মহাস্তি বিপুলানি চ । মণিকাঞ্চনচিত্রাণি সমাজহুস্ততস্ততঃ ॥ ৪৬ ॥  
 তেষু তত্রোপবিষ্টেষু গৃহীতার্যেষু ভারত । নিষসাদাসনে কৃষ্ণে রাজানশ্চ যথা-  
 সনম্ ॥ ৪৭ ॥ দংশাসনঃ সাত্যকযে দদাবাসনমুত্তমম্ । বিবিংশতির্দদৌ পীঠং  
 কাঞ্চনং কৃতবর্মাণে ॥ ৪৮ ॥ অবিদুরে তু কৃষ্ণস্য কর্ণদুর্যোধনাবুভৌ । একাসনে  
 মহাত্মানৌ নিষীদতুরমর্ষণৌ ॥ ৪৯ ॥ গান্ধাররাজঃ শকুনিগান্ধারৈরভিরক্ষিতঃ ।  
 নিষসাদাসনে রাজা সহপুত্রো বিশাম্পতে ॥ ৫০ ॥ বিদুরো মণিপীঠে তু শুক্ল-  
 স্পর্ক্যাজিনোত্তরে । সংস্পৃশন্নাসনং শৌরেন্মহামতিরূপাবিশৎ ॥ ৫১ ॥ চিরস্য  
 দৃষ্ট্বা দাশাহং রাজানঃ সর্ব এব তে । অমৃতস্যেব নাতৃপ্যন্ প্রেক্ষমাণা জনা-  
 র্দনম্ ॥ ৫২ ॥ অতসীপুস্পসংকাশঃ পীতবাসা জনার্দনঃ । ব্যভ্রাজত সভামধ্যে  
 হেম্নীবোপহিতো মণিঃ ॥ ৫৩ ॥ ততস্তুষ্কীং সর্বমাসীদোাবিন্দগতমানসম্ । ন তত্র  
 কশ্চিৎ কিঞ্চিদ্বা ব্যাজহার পুমান্ ক্ৰটিৎ ॥ ৫৪ ॥

ইত্যুদ্যোগপর্বণি ভগবদ্গানপর্বণি শ্রীকৃষ্ণস্য কুরুসভোপবেশনে

চতুর্নবতিতমোহধ্যায়ঃ ॥ ২৪ ॥

বৈশম্পায়ন উবাচ । তেষাসীনেষু সর্বেষু তুষ্ণীংভূতেষু রাজসু । ষাক্যমভ্যা-  
দদে ক্লবঃ সুদংষ্ট্রো দুন্দুভিস্বনঃ ॥ ১ ॥ জীমূত ইব বস্মান্তে সর্বাংসংশ্রাবষন্  
সভাম্ । ধৃতরাষ্ট্রমতিপ্রেক্ষ্য সমভাষত মাধবঃ ॥ ২ ॥ ভগবানুবাচ । কুরুণাং  
পাণ্ডবানাঞ্চ শমঃ স্যাদিতি ভারত । অপ্রণাশেন বীরাণামেতদ্যতীতুম্ গতঃ ॥ ৩ ॥  
রাজমান্যং প্রবক্তব্যং তব নৈঃশ্রেয়সং বচঃ । বিদিতং হেব তে সর্বং বেদিতব্য-  
মরিন্দম ॥ ৪ ॥ ইদং হৃদ্য কুলং শ্রেষ্ঠং সর্বরাজসু পার্থিব । শ্রুতব্রতোপস-  
ম্পন্নং সর্বৈঃ সমুদিতং গুণৈঃ ॥ ৫ ॥ রূপান্নকম্পা কারুণ্যমানুশংস্যঞ্চ ভারত ।  
তথাজ্জবং ক্ষমা সত্যং কুরুষ্বেতদ্বিশিষ্যতে ॥ ৬ ॥ তন্মিমেবংবিধে রাজন্ কুলে  
মহতি তিষ্ঠতি । স্বম্মিত্তং বিশেষেণ নেহ যুক্তমসাম্প্রতম্ ॥ ৭ ॥ স্বং হি বার-  
যিতা শ্রেষ্ঠঃ কুরুণাং কুরুসত্তম । মিথ্যা প্রচরতাং তাত বাহেষ্ণাত্যন্তরেষু চ ॥ ৮ ॥  
তে পুত্রাস্তব কৌরব্য দুৰ্য্যোধনপুরোগমাঃ । ধৰ্ম্মার্থৌ পৃষ্ঠতঃ কৃদ্ভা প্রচরন্তি নৃশং-  
সবৎ ॥ ৯ ॥ অশিক্ষা গতমর্যাদা লোভেন হতচেতসঃ । শ্বেষু বন্ধুযু মুখ্যেষু  
তদ্রথ পুরুষষত ॥ ১০ ॥ সেযমাপন্নহাঘোরা কুরুষ্বেব সমুখিতা । উপেক্ষ্যমাণা  
কৌরব্য পৃথিবীং যাতযিষ্যতি ॥ ১১ ॥ শক্যা চেষং শময়িতুং ত্বঞ্জেদিচ্ছসি ভা-  
রত । ন দুষ্করো হত্ৰ শমো মতো মে ভরতর্ষভ ॥ ১২ ॥ ত্বব্যধীনঃ শমো রাজন্  
মযি চৈব বিশাম্পতে । পুত্রান্ স্থাপয় কৌরব্য স্থাপয়িষ্যাম্যহং পরান্ ॥ ১৩ ॥  
আজ্ঞা তব হি রাজেন্দ্র কার্য্য পুত্রৈঃ সহায়ৈঃ । হিতং বলবদপ্যেষাং তিষ্ঠতাং  
তব শাসনে ॥ ১৪ ॥ তব চৈব হিতং রাজন্ পাণ্ডবানামথো হিতম্ । শমে প্রযত-  
মানস্য তব শাসনকাজ্জিগঃ ॥ ১৫ ॥ স্বয়ং নিষ্কলমালক্ষ্য সম্বিধং স্ব বিশাম্পতে ।  
সহায়ভূতা ভরতাস্তবৈব স্যুর্জনেশ্বর ॥ ১৬ ॥ ধৰ্ম্মার্থযোস্তিষ্ঠ রাজন্ পাণ্ডবৈরভি-  
রক্ষিতঃ । ন হি শক্যাস্তথাভূতা যত্নাদপি নরাধিপ ॥ ১৭ ॥ ন হি ত্বাং পাণ্ডবৈ-  
র্জেতুং রক্ষ্যমাণং মহাত্মতিঃ । ইন্দ্রোহপি দেবৈঃ সহিতঃ প্রসহেত কুতো নৃপাঃ ॥ ১৮ ॥  
যত্র ভীষ্মশ্চ দ্রোণশ্চ কৃপঃ কর্ণো বিবিংশতিঃ । অশ্বথামা বিকর্ণশ্চ সোমদত্তোহথ  
বাহ্লিকঃ ॥ ১৯ ॥ সৈন্ধবশ্চ কলিঙ্গশ্চ কাষ্যোজশ্চ সুদক্ষিণঃ । যুধিষ্ঠিরো ভীম-  
সেনঃ সবাসাচী যমো তথা ॥ ২০ ॥ সাত্যকিশ্চ মহাতেজা যুযুৎসুশ্চ মহারথঃ । কো  
নু তান্ বিপরীতাত্মা যুধ্যত ভরতর্ষভ ॥ ২১ ॥ লোকস্যেশ্বরতাং ভূয়ঃ শত্রুভিশ্চা-  
প্যধৃষ্যতাম্ । প্রাপ্যসি স্বমমিত্রস্ব সহিতঃ কুরুপাণ্ডবৈঃ ॥ ২২ ॥ তস্য তে পৃথিবী-  
পালাস্ত্বংসমাঃ পৃথিবীপতে । শ্রেষ্ঠাংসশ্চৈব রাজানঃ সন্ধাস্যন্তে পরস্তপ ॥ ২৩ ॥  
স ত্বং পুত্রৈশ্চ পৌত্রৈশ্চ পিতৃভিত্রাতৃভিস্তথা । সুহৃদ্ভিঃ সর্বতো গুপ্তঃ সুখং

শক্যসি জীবিতুম্ ॥ ২৪ ॥ এতান্বেব পুরোধাস সৎকৃত্য চ যথা পুরা । অখিলাং  
ভোক্ষ্যসে সৰ্বাং পৃথিবীং পৃথিবীপতে ॥ ২৫ ॥ এতৈর্হি সহিতৈঃ সৰৈঃ পাণ্ডবৈঃ  
তৈশ্চ ভারত । অন্যান্ বিজেষ্যসে শত্রূন্ এষ স্বার্থস্তুবার্থিনঃ ॥ ২৬ ॥ তৈ-  
রেবোপার্জিতাং ভূমিং ভোক্ষ্যসে চ পরস্তপ । যদি সম্পৎস্যসে পুত্রৈঃ সহ্যামাট্য-  
নরাধিপ ॥ ২৭ ॥ সংযুগে বৈ মহারাজ দৃশ্যতে সুমহান্ ক্রযঃ । ক্রযে চোভষতো  
রাজন্ কং ধৰ্ম্মমন্তুপশ্যসি ॥ ২৮ ॥ পাণ্ডবৈর্নিতৈঃ সংখ্যে পুত্রৈর্বাপি মহা-  
বলৈঃ । যদ্বিন্দেথাঃ সুখং রাজংস্তদ্বুহি ভরতর্ষভ ॥ ২৯ ॥ শূরাশ্চ হি কৃতাস্ত্রাশ্চ  
সৰ্বে যুদ্ধাভিজাজ্ঞিনঃ । পাণ্ডবাস্তাবকাশ্চৈব তানুক্ৰমহতো ভয়াৎ ॥ ৩০ ॥ ন-  
পশ্যেম কুব্জন্ সৰ্বান পাণ্ডবাংশ্চৈব সংযুগে । ক্ষীণানুভষতঃ শূরানুখিনো রথি-  
ভির্হিতান্ ॥ ৩১ ॥ সমবেতাঃ পৃথিব্যাং হি রাজানো রাজসত্তম । অমৰ্ষবশমা-  
পন্না নাশযেযুরিমাঃ প্রজাঃ ॥ ৩২ ॥ ত্রাহি রাজস্মিনং লোকং ন নশ্যেযুরিমাঃ  
প্রজাঃ । ত্বষি প্রকৃতিমাপন্নে শেষঃ স্যাৎ কুরুনন্দন ॥ ৩৩ ॥ গুরু বদান্যা হ্রীমন্তু  
আর্য্যাঃ পুণ্যাভিজাতযাঃ । অন্যান্যসচিবা রাজংস্তান্ পাহি মহতো ভয়াৎ ॥ ৩৪ ॥  
শিবেনেমে ভূমিপালাঃ সমাগম্য পরস্পরম্ । সহ ভুক্ত্বা চ পীত্বা চ প্রতিযাস্তু  
যথাগৃহম্ ॥ ৩৫ ॥ সুবাসসঃ অগ্নিংশ্চ সৎকৃত্য ভরতর্ষভ । অমৰ্ষঞ্চ নিরাকৃত্য  
বৈরাগি চ পরস্তপ ॥ ৩৬ ॥ হার্দং যৎ পাণ্ডবেষ্যাসীৎ প্রাপ্তেহস্মিন্মায়ুষঃ ক্রযে ।  
তদেব তে ভবত্বদ্য সন্ধৎস্ব ভরতর্ষভ ॥ ৩৭ ॥ বালা বিহীনাঃ পিত্রা তে ত্বেষেব  
পরিবর্জিতাঃ । তান্ পালয় যথান্যাযং পুত্রাংশ্চ মন্তুজেশ্বর ॥ ৩৮ ॥ ভবতৈব হি  
রক্ষ্যাস্তে ব্যসনেষু বিশেষতঃ । না তে ধৰ্ম্মস্তথৈবার্থো নশ্যেত ভরতর্ষভ ॥ ৩৯ ॥  
আহুত্বাং পাণ্ডবা রাজন্নভিবাদ্য প্রসাদ্য চ । ভবতঃ শাসনাদুঃখমন্তুভূতং সহ্য-  
নুগৈঃ ॥ ৪০ ॥ দ্বাদশেমানি বর্ষাণি বনে নিবু্যষিতানি নঃ । ত্রয়োদশং তথাক্ষাতৈঃ  
সজনে পরিবৎসরম্ ॥ ৪১ ॥ স্মাতা নঃ সমবে তস্মিন্ পিতেতি কৃতনিশ্চয়াঃ ।  
নাহান্ম সমযং তাত তচ্চ নো ব্রাহ্মণা বিদুঃ । তস্মিন্নঃ সমবে তিষ্ঠ স্থিতানাং  
ভরতর্ষভ ॥ ৪২ ॥ নিত্যং সংক্লেশিতা রাজন্ স্বরাজ্যাংশং লভেমহি । ত্বং ধৰ্ম্ম-  
মর্থং সঞ্জানন্ সম্যগুস্মাতুমহসি ॥ ৪৩ ॥ গুরুত্বং ভবতি প্রেক্ষ্য বহুন্ ক্লেশাং  
স্তিতিস্মহে । স ভবান্মাতৃপিতৃবদস্মাসু প্রতিপদ্যতাম্ ॥ ৪৪ ॥ গুরোগরীযসী রতির্যা  
চ শিষ্যস্য ভারত । বর্ত্তামহে ত্বষি চ তাং ত্বঞ্চ বর্ত্তস্ব নস্তথা ॥ ৪৫ ॥ পিত্রা স্থাপযি-  
তব্যা হি বয়মুৎপথমাস্থিতাঃ । সংস্থাপয় পথিষ্মাস্থিষ্ঠ ধৰ্ম্মে স্ববর্ত্তনি ॥ ৪৬ ॥  
আহুশ্চেমাং পরিষদং পুত্রাস্তে ভরতর্ষভ । ধৰ্ম্মক্ষেষু সভাসৎসু নেহ যুক্তমসা-



স্প্রতম্ ॥ ৪৭ ॥ যত্র ধর্মো হৃদধর্মোণ সত্যং যত্রানুতেন চ । হন্যতে প্রেক্ষমাণানাং  
 হতাস্তত্র সভাসদঃ ॥ ৪৮ ॥ বিদ্ধো ধর্মো হৃদধর্মোণ সভাং যত্র প্রপদ্যতে । ন চাস্য  
 শল্যং ক্লান্তস্তি বিদ্ধাস্তত্র সভাসদঃ । ধর্ম এতানাকরুজতি যথা নদ্যমুকুলজান্ ॥ ৪৯ ॥  
 যে ধর্মমনুপশ্যন্তস্তুক্ষীং ধ্যায়ন্ত আসতে । তে সত্যমাহর্ধর্ম্যঞ্চ ন্যায্যঞ্চ ভর-  
 তষত ॥ ৫০ ॥ শক্যং কিমন্যদুক্তং তে দানাদন্যজ্ঞেনশ্বর । ক্রবন্ত বা মহীপালাঃ  
 সভায়াং যে সমাসতে ॥ ৫১ ॥ ধর্মার্থো সংপ্রধার্য্যেব যদি সত্যং ত্রবীম্যহম্ ।  
 প্রমুঞ্জেমান্ মৃত্যুপাশাং ক্লিষ্টমান্ পুরুষষত । প্রশাম্য ভরতশ্রেষ্ঠ মা মন্যু-  
 শমস্বগাঃ ॥ ৫২ ॥ পিত্র্যং তেভ্যঃ প্রদাফাংশং পাণ্ডবেভ্যো যথোচিতম্ । ততঃ  
 সপুত্রঃ সিদ্ধার্থো ভুজ্জ্ব ভোগান্ পরন্তপ ॥ ৫৩ ॥ অজাতশত্রুং জানীষে স্থিতং  
 ধর্মো সভাং সদা । সপুত্রে হৃষি রুতিঞ্চ বর্ততে যাং নরাধিপ ॥ ৫৪ ॥ দাহিতশ্চ  
 নিরস্তশ্চ হ্যামেবোপাশ্রিতঃ পুনঃ । ইন্দ্রপ্রস্থং হৃষেবাসৌ সপুত্রেণ বিবাসি-  
 তঃ ॥ ৫৫ ॥ স তত্র নিবসন্ সর্বান বশমানীষ পার্থিবান্ । হৃন্মুখানকরোদ্ভাজম  
 চ হ্যামভ্যবর্তত ॥ ৫৬ ॥ তসৈবং বর্তমানস্য সৌবলেন জিহীষতা । রাজ্ঞাণি  
 ধনধান্যঞ্চ প্রযুক্তঃ পরমোপধিঃ ॥ ৫৭ ॥ স তামবস্থাং সংপ্রাপ্য কৃষ্ণাং প্রেক্ষ্য  
 সভাগতাম্ । ক্লত্রধর্মান্দমেযাত্মা নাকম্পত যুধিষ্ঠিরঃ ॥ ৫৮ ॥ অহন্ত তব তেষাঞ্চ  
 শ্রেষ ইচ্ছামি ভারত । ধর্মান্দর্থাং সুখাচ্চৈব মা রাজমীনশঃ প্রজাঃ ॥ ৫৯ ॥  
 অনর্থমর্থং মন্বানোহপ্যর্থঞ্জনর্থমাত্মনঃ । লোভেহতিপ্রসৃতান্ পুত্রান্ নিগৃহীষ  
 বিশাম্পতে ॥ ৬০ ॥ স্থিতাঃ শুক্রষিতুং পার্থাঃ স্থিতা যোদ্ধুমরিন্দমাঃ । যন্তে পথ্য-  
 তমং রাজংস্তন্মিত্তিষ্ঠ পরন্তপ ॥ ৬১ ॥ বৈশম্পায়ন উবাচ । তদ্বাক্যং পার্থিবাঃ  
 সর্বে হৃদযৈঃ সমপূজয়ন্ । ন তত্র কশ্চিদ্বক্তুং হি বাচং প্রাক্রামদগ্রতঃ ॥ ৬২ ॥

ইত্যুদ্যোগপর্বণি ভগবদ্গানপর্বণি শ্রীকৃষ্ণবাক্যে পঞ্চন-

বতিতমোহধ্যায়ঃ ॥ ২৫ ॥



বৈশম্পায়ন উবাচ । তন্মিত্তিহিতে বাক্যে কেশবেন মহাত্মনা । স্তিমিতা কষ্ট-  
 রোমাণ আসন্ সর্বে সভাসদঃ ॥ ১ ॥ কশ্চিদুত্তরমেতেষাং বক্তুং নোৎসহতে পুমান্ ।  
 ইতি সর্বে মনোভিস্তে চিন্তযন্তি স্ম পার্থিবাঃ ॥ ২ ॥ তথা তেষু চ সর্বেষু তুক্ষীংভু-  
 তেষু রাজসু । জামদগ্ন্য ইদং বাক্যমব্রবীৎ কুরুসংসদি ॥ ৩ ॥ ইমাং মে সোপমাং  
 বাচং শৃণু সত্যামশঙ্কিতঃ । তাং শ্রুত্বা শ্রেষ আদৎস্ব যদি সাধ্বিতি মন্যাসে ॥ ৪ ॥  
 রাজা দন্তোদ্ভবো নাম সার্বভৌমঃ পুরাতনঃ । অখিলাং বুভুজে সর্বাং পৃথিবী-

মিত্তি নঃ শ্রুতম্ ॥ ৫ ॥ স স্ম নিত্যং নিশাপাষে প্রাতরুখাষ বীৰ্য্যবান্ । ব্রাহ্ম-  
 ণান্ কলিত্যাংশৈব পৃচ্ছমাশ্বে মহারথঃ ॥ ৬ ॥ অস্তি কশ্চিদ্ধিশিষ্টো বা মদ্বিধো  
 বা ভবেদ্যুধি । শূদ্রো বৈশ্যঃ কলিত্যো বা ব্রাহ্মণো বাপি শস্ত্রভৃৎ ॥ ৭ ॥ ইতি  
 ক্রবক্ষ্যচরৎ স রাজা পৃথিবীমিমাম্ । দর্পেণ মহতা মত্তঃ কক্ষিদন্যমচিন্তয়ন্ ॥ ৮ ॥  
 তৎ বৈদ্যা অরূপণা ব্রাহ্মণাঃ সর্বতোহভয়াঃ । প্রত্যবেদন্ত রাজানং শ্লাঘ্যমানং  
 পুনঃ পুনঃ ॥ ৯ ॥ নিষিধ্যমানোহপ্যসকৃৎ পৃচ্ছত্যেবং স বৈ দ্বিজান্ । অতিমানং  
 শ্রিয়া মত্তং তমুচুব্রাহ্মণাস্তথা ॥ ১০ ॥ তপস্বিনো মহাত্মানো বেদব্রতসমন্বিতাঃ ।  
 উদীৰ্য্যমাণং রাজানং ক্রোধদীপ্তা দ্বিজাতযঃ ॥ ১১ ॥ অনেকজয়িনো সংক্ষে-  
 য়ো বৈ পুরুষসত্তমো । তযোস্ত্বং ন সমো রাজন্ ভবিতাসি কদাচন ॥ ১২ ॥ এবমুক্তঃ  
 স রাজা তু পুনঃ পপ্রচ্ছ তান্ দ্বিজান্ । ক্ব তো বীরৌ ক্বজন্মানৌ কিংকৰ্ম্মাণৌ  
 চ কৌ চ তো ॥ ১৩ ॥ ব্রহ্মণা উচুঃ । নরো নারায়ণশ্চৈব তাপসাবিত্তি নঃ শ্রুতম্ ।  
 আঘাতৌ মানুষ্যে লোকে তাভ্যাং যুধ্যস্ব ভারত ॥ ১৪ ॥ ক্ষযেতে তৌ মহাত্মানৌ  
 নরনারায়ণাবুভৌ । তপো ঘোরমনির্দেশ্যং তপ্যেতে গন্ধমাদনে ॥ ১৫ ॥ স রাজা  
 মহতীং সেনাং যোজয়িত্বা ষডঙ্গিনীম্ । অমৃষ্যমাণঃ সম্প্রাযাক্ষত্ৰ তাবপরাজি-  
 তৌ ॥ ১৬ ॥ স গত্বা বিষমং ঘোরং পৰ্বতং গন্ধমাদনম্ । মৃগযাগোহম্বগচ্ছতৌ  
 তাপসৌ বনমাশ্রিতৌ ॥ ১৭ ॥ তৌ দৃষ্ট্বা ক্ষুৎপিপাসাত্যাং ক্লশৌ ধমনিসন্ততৌ ।  
 শীতবাতাতপৈশ্চৈব কৰ্ষিতৌ পুরুষোত্তমৌ । অভিগম্যোপসংগৃহ পৰ্য্যপৃচ্ছদনা-  
 মষম্ ॥ ১৮ ॥ তমর্চিষ্বা মূলফলৈরাসনেনোদকেন চ । ন্যমন্তযেতাং রাজানং কিং-  
 কার্য্যং ক্রিয়তামিতি ॥ ১৯ ॥ ততস্তামানুপূৰ্ব্বাং স পুনরেবাম্বকীৰ্ত্তয়ৎ । বাহুভ্যাং  
 মে জিতা ভূমির্নিহিতাঃ সৰ্বশত্রবঃ ॥ ২০ ॥ তবদ্যুতং যুদ্ধমাকাক্ষম্পয়াতোহস্মি  
 পৰ্বতম্ । আতিথ্যং দীযতামেতৎ কাক্ষিতং মে চিরং প্রতি ॥ ২১ ॥ নরনারা-  
 যণাবুচতুঃ । অপেতক্রোধলোভোহযমাশ্রমো রাজসত্তম । ন হস্মিমাশ্রমে যুদ্ধং  
 কুতঃ শস্ত্রং কুতোহনজুঃ । অন্যত্র যুদ্ধমাকাক্ষু বহবঃ কলিত্যাঃ ক্ষিতৌ ॥ ২২ ॥ রাম  
 উবাচ । উচ্যমানস্তথাপি স্ম ভূষ এবাত্যভাষত । পুনঃ পুনঃ ক্লাম্যমাণঃ সাস্ত্র্য-  
 মানশ্চ ভারত । দস্তোদ্ভবো যুদ্ধমিচ্ছামাস্বত্যেব তাপসৌ ॥ ২৩ ॥ ততো নর-  
 স্ত্বীকণাং মুক্তিমাদায ভারত । অব্রবীদেহি যুধ্যস্ব যুদ্ধকামুক কলিত্য ॥ ২৪ ॥  
 সৰ্বশস্ত্রাণি চাদৎস্ব যোজয়স্ব চ বাহিনীম্ । অহং হি তে বিনেষ্যামি যুদ্ধশঙ্কামিতঃ  
 পরম্ ॥ ২৫ ॥ দস্তোদ্ভব উবাচ । যদ্যেতদস্ত্রমস্মাসু যুক্তং তাপস মন্যসে । এতে-  
 নাপি ত্বয়া যোৎসে যুদ্ধার্থী হহমাগতঃ ॥ ২৬ ॥ রাম উবাচ । ইত্যুক্ত্বা শরবর্ষণ

সর্বতঃ সমবাকিরং । দন্তোদ্ধবস্তাপসং তং জিঘাংসুঃ সহসৈনিকঃ ॥ ২৭ ॥ তস্য  
 তানস্যতো ঘোরানিষুন্ পরতমুচ্ছিদঃ । কদর্থীকৃত্য স মুনিরীষীকাভিঃ সমার্প-  
 যৎ ॥ ২৮ ॥ ততোহস্মৈ প্রাসজন্মোরমৈবীকমপরাজিতঃ । অস্ত্রমপ্রতিসন্ধেয়ং  
 তদদ্ভুতমিবাভবৎ ॥ ২৯ ॥ তেষামক্ষীণি কৰ্ণাংশ্চ নাসিকাশ্চৈব মাষষা । নিমিত্ত-  
 বেধী স মুনিরীষীকাভিঃ সমার্পয়ৎ ॥ ৩০ ॥ স দৃষ্টা শ্বেতমাকাশমীষীকাভিঃ  
 সমাচিতম্ । পাদযোৰ্য্যপতদ্রাজা স্বস্তি মেহস্থিতি চাত্রবীৎ ॥ ৩১ ॥ তমব্রবীমরো  
 রাজঞ্জরণ্যঃ শরণৈষিণাম্ । ব্রহ্মণ্যো ভব ধৰ্ম্মায়া মা চ স্মবৎ পুনঃ কুথাঃ ॥ ৩২ ॥  
 নৈতাদৃক্ পুরুষো রাজন্ ক্ষত্রধৰ্ম্মমমুস্মরন্ । মনসা নৃপশাদূল ভবত্যরিপূরঞ্জযঃ ॥ ৩৩ ॥  
 না চ দৰ্শসমাবিষ্টঃ ক্ষেপীঃ কাংশ্চিৎ কদাচন । অল্লীযাংসং বিশিষ্টং বা তন্তে  
 রাজন্ সমাহিতম্ ॥ ৩৪ ॥ কৃতপ্রজ্ঞো বীতলোভো নিরহংকার আত্মবান্ । দাস্ত্যঃ  
 ক্ষান্তো মৃদুঃ সৌম্যঃ প্রজাঃ পালয় পার্থিব । মা স্ম ভূযঃ ক্ষিপেঃ কঞ্চিদবিদিত্বা  
 বলাবলম্ ॥ ৩৫ ॥ অনুজ্ঞাতঃ স্বস্তি গচ্ছ মৈবং ভূযঃ সমাচরেঃ । কুশলং ব্রাহ্মণান্  
 পৃচ্ছেরাবযোৰ্ধচনাদৃশম্ ॥ ৩৬ ॥ রাম উবাচ । ততো রাজা তযোঃ পাদাবভিবাদ্য  
 মহাত্মনোঃ । প্রত্যাজগাম স্বপুৰং ধৰ্ম্মক্ষেত্রাচরদৃশম্ ॥ ৩৭ ॥ সুমহত্চাপি তৎ  
 কৰ্ম্ম যম্মরেণ কৃতং পুরা । ততো গুণৈঃ সুবহুভিঃ শ্রেষ্ঠো নারায়ণোহভবৎ ॥ ৩৮ ॥  
 তস্মাদ্যাবদ্ধমুঃশ্রেষ্ঠে গাণ্ডীবেষু স্ত্রং ন যুজ্যতে । তাবদ্বং মানমুৎসজ্য গচ্ছ রাজন্  
 ধনঞ্জযম্ ॥ ৩৯ ॥ কাকুদীকং শুকং নাকমক্ষিসন্তজ্জনং তথা । সন্তানং নর্তকং  
 ঘোরমাস্যেনোদকমৰ্কটম্ ॥ ৪০ ॥ এতৈর্বিদ্বাঃ সর্বএব মরণং যান্তি মানবাঃ । উন্ম-  
 ত্রাশ্চ বিচেষ্টন্তে নৰ্কসংক্রা বিচেতসঃ ॥ ৪১ ॥ স্বপন্তি চ প্লবন্তে চ হৃদযন্তি চ  
 নানবাঃ । মুত্রযন্তে চ সততং রুদন্তি চ হসন্তি চ ॥ ৪২ ॥ নিৰ্ম্মাতা সর্বলোকানা-  
 মীশ্বরঃ সর্বকৰ্ম্মবিৎ । যস্য নারায়ণো বন্ধরজ্জুনো দুঃসহো যুধি ॥ ৪৩ ॥ কস্তমুৎ-  
 সহতে জেতুং ত্রিষু লোকেষু ভারত । বীরং কপিধ্বজং জিঘুং যস্য নাস্তি সমো  
 যুধি ॥ ৪৪ ॥ অসংখ্যেযা গুণাঃ পার্থে তদ্বিশিষ্টো জনার্দনঃ । স্বমেব ভূযো জানাসি  
 কুন্তীপুত্রং ধনঞ্জযম্ ॥ ৪৫ ॥ নরনারায়ণো যৌ তৌ তাবেবাজ্জুনকেশবৌ । বিজানীহি  
 মহারাজ প্রবীরৌ পুরুষৰ্ষভৌ ॥ ৪৬ ॥ যদ্যেতদেবং জানাসি ন চ মামভিশকসে ।  
 আর্য্যাংমতিং সমাস্থায় শাম্য ভারত পাণ্ডবৈঃ ॥ ৪৭ ॥ অথ চেত্মন্যসে শ্রেয়ো ন মে  
 ভেদো ভবেদিতি । প্রশাম্য ভারতশ্রেষ্ঠ মা চ যুদ্ধে মনঃ কুথাঃ ॥ ৪৮ ॥ ভবতাঞ্চ কুরু-  
 শ্রেষ্ঠ কুলং বহুমতং ভুবি । তত্তথৈবাস্তু ভদ্রন্তে স্বার্থমেবোপচিস্তয ॥ ৪৯ ॥

ইত্যুদ্যোগপৰ্বণি ভগবদ্গানপৰ্বণি জামদগ্ন্যবাক্যে ষষ্ঠবতীতমোঃ অধ্যায়ঃ ॥ ২৩ ॥

বৈশম্পায়ন উবাচ । জামদগ্ন্যবচঃ শ্রদ্ধা কণোহপি ভগবানৃষিঃ । দূর্যোধনমিদং  
 বাক্যমব্রবীৎ কুরুসংসদি ॥১৥ কণু উবাচ ॥ অক্ষয়শ্চাব্যবশ্চৈব ব্রহ্মা লোকপিতা-  
 মহঃ । তথৈব 'ভগবন্তৌ তৌ নরনারায়ণারুণৌ ॥ ২ ॥ আদিত্যানাং হি সর্বেষাং  
 বিষ্ণুরেকঃ সনাতনঃ । অজয়শ্চাব্যবশ্চৈব শাস্বতঃ প্রভুরীশ্বরঃ ॥ ৩ ॥ নিমিত্ত-  
 মরণাশ্চান্যে চন্দ্রসূর্য্যৌ মহী জলম্ । বায়ুরগ্নিস্তথাকাশং গ্রহাস্তারাগণাস্তথা ॥৪॥  
 তে চ ক্ষ্যান্তে জগতো হিহা লোকত্রয়ং সদা । ক্ষয়ং গচ্ছন্তি বৈ সর্বে সৃজ্যন্তে চ  
 পুনঃপুনঃ ॥৫॥ মুহূর্ত্তমরণান্ত্বন্যে মানুষা মৃগপক্ষিণঃ । তৈর্যাগ্‌যোন্যাশ্চ যে চান্যে  
 জীবলোকচরাস্তথা ॥ ৬ ॥ ভূয়িষ্ঠেন তু রাজানঃ শ্রিয়ং ভুক্ত্বা যুষঃ ক্ষযে । তরুণঃ  
 প্রতিপদ্যন্তে ভোক্তুং স্কৃত্তদুষ্কৃতে ॥৭॥ স ভবান্ ধর্ম্মপুল্লেণ শমং কৰ্ত্তুমিহাহতি ।  
 পাণ্ডবাঃ কুরবশ্চৈব পালযন্ত বসুন্ধরাম্ ॥ ৮ ॥ বলবানহমিত্যেব ন মন্তব্যং সুযো-  
 ধন । বলবন্তো বলিভ্যো হি দৃশ্যন্তে পুরুষর্ষভ ॥৯॥ ন বলং বলিনাং মধ্যে বলং  
 ভবতি কৌরব । বলবন্তো হি তে সর্বে পাণ্ডবা দেববিক্রমাঃ ॥ ১০ ॥ তত্রাপ্যদা-  
 হরন্তীমমিতিহাসং পুরাতনম্ । মাতলেদাঁতুকামস্য কন্যাং মৃগযতো বরম্ ॥ ১১ ॥  
 মর্ত্তস্ত্রিলোকরাজস্য মাতর্লির্নাম সারথিঃ । তস্মৈৈকৈব কুলে কন্যা রূপতো লোক-  
 বিশ্রুতা ॥ ১২ ॥ গুণকেশীতি বিখ্যাতা নাম্না সা দেবকপিণী । শ্রিয়া চ বপুষা  
 চৈব স্ত্রিয়োহন্যাঃ সাতিরিচ্যতে ॥ ১৩ ॥ তস্যাঃ প্রদানসময়ং মাতলিঃ সহ  
 ভার্য্যায়া । জ্ঞাত্বা বিমমৃষে রাজন্ তৎপরঃ পরিচিস্তযন্ ॥ ১৪ ॥ ধিক্ খলুলঘুশী-  
 লানামুচ্ছিতানাং যশস্বিনাম্ । নরাণাং মৃদুসজ্জানাং কুলে কন্যা প্ররোহণম্ ॥১৫॥  
 মাতুঃ কুলং পিতৃকুলং যত্র চৈব প্রদীয়তে । কুলত্রয়ং সংশয়িতং কুরুতে কন্যকা  
 মতাম্ ॥ ১৬ ॥ দেবমানুষলোকৌ দ্বৌ মানসেনৈব চক্ষুষা । অবগাঠেইব বিচিতৌ  
 ন চ মে রোচতে বরঃ ॥ ১৭ ॥ কণু উবাচ । ন দেবামৈব দিতিজাম্ গন্ধর্ব্বাম  
 মানুযান্ । অরোচ্যদ্বরকৃতে তথৈব বহ্নানৃষীন্ ॥ ১৮ ॥ ভার্য্যায়া তু স সংমন্ত্য  
 সহ রাত্রৌ সুধর্ম্মযা । মাতর্লির্নাগলোকাষ চকার গমনে মতিম্ ॥ ১৯ ॥ ন মে  
 দেবমানুষ্যেযু গুণকেশ্যাঃ সমো বরঃ । রূপতো দৃশ্যতে কশ্চিৎমাগেষু ভবিতা  
 ক্রবম্ ॥ ২০ ॥ ইত্যামন্ত্য সুধর্ম্মাং স কৃদ্ধা চাতিপ্রদক্ষিণম্ । কন্যাং শিরস্তুপা-  
 শ্রায প্রবিবেশ মহীতলম্ ॥ ২১ ॥

ইত্যাশ্রমোদ্যোগপর্ব্বণি ভগবদ্ভাষ্যপর্ব্বণি মাতর্লীষোপাখ্যানেন সপ্তনবতি-

তমোহধ্যায়ঃ ॥ ১৭ ॥

কণু উবাচ । মাতলিস্তু ব্রজমার্গে নারদেন মহর্ষিণা । বরুণং গচ্ছতা দ্রুতং  
 সমাগচ্ছদ্বদৃচ্ছযা ॥ ১ ॥ নারদোহথাব্রবীদেনং ক ভবান্ গন্তুমুদ্যতঃ । ১০ ॥ স্বেন  
 বা সূত কার্ষ্যেণ শাসনাদ্বা শতক্রতোঃ ॥ ২ ॥ মাতলিনারদেনৈবং সংপৃষ্ঠঃ পথি  
 গচ্ছত । যথাবৎ সর্বমাচর্য স্বকার্যং বরুণং প্রতি ॥ ৩ ॥ তমুবাচাত্ম স মুনির্গ-  
 চ্ছাব সহিতাবিতি । সলিলেশদিদৃক্ষার্থমহমপ্যুদ্যতো দিবঃ ॥ ৪ ॥ অহন্তে সর্ব-  
 মাখ্যাস্যে দর্শয়ন্ বসুধাতলম্ । দৃষ্ট্বা তত্র বরং কঞ্চিদ্রোচয়িষ্যাব মাতলে ॥ ৫ ॥  
 অবগাহ ততো ভূমিমুতো মাতলিনারদৌ । দৃশ্যতে মহাত্মানৌ লোকপালম-  
 পাম্পতিম্ ॥ ৬ ॥ তত্র দেবর্ষিসদৃশীং পূজাং প্রাপ স নারদঃ । মহেন্দ্রসদৃশী-  
 ঠৈব মাতলিঃ প্রত্যপদ্যত ॥ ৭ ॥ তাবুভৌ প্রীতমনসৌ কার্যবন্তৌ নিবেদ্য হ ।  
 বরুণেনাত্যনুজ্ঞাতৌ নাগলোকং বিচেরতুঃ ॥ ৮ ॥ নারদঃ সর্বভূতানামন্তর্ভূমি-  
 নিবাসিনাম্ । জ্ঞানং চকার ব্যাখ্যানং যন্তঃ সর্বমশেষতঃ ॥ ৯ ॥ নারদ উবাচ ।  
 দৃষ্টে বরুণঃ সূত পুল্লপৌত্রসমারতঃ । পশ্যাদকপতেঃ স্থানং সর্বতোভদ্রমৃদ্ধি-  
 নং ॥ ১০ ॥ এষ পুল্লো মহাপ্রাজ্ঞো বরুণস্যেহ গোপতেঃ । এষ বৈ শীলবৃন্তেন  
 শৌচেন চ বিশিষ্যতে ॥ ১১ ॥ এষোহস্য পুল্লোহতিমতঃ পুঙ্করঃ পুঙ্করেক্ষণঃ ।  
 কপবান্দর্শনীযশ্চ সোমপুত্র্য রতঃ পতিঃ ॥ ১২ ॥ জ্যেৎস্নাকালীতি যামাহদি-  
 তীয়াং কপতঃ শ্রিয়ম্ । অদিত্যাশ্চৈব যঃ পুল্লো জ্যেষ্ঠঃ শ্রেষ্ঠঃ কৃতঃ স্মৃতঃ ॥ ১৩ ॥  
 ভবনং পশ্য বারুণ্যং যদেতৎ সর্বকাঞ্চনম্ । যৎ প্রাপ্য সুরতাং প্রাপ্তাঃ সুরাঃ  
 সুরপতেঃ সখে ॥ ১৪ ॥ এতানি হূতরাজ্যানাং দৈতেযানাং স্য মাতলে । দীপ্যমা-  
 নানি দৃশ্যন্তে সর্বপ্রহরণান্যত ॥ ১৫ ॥ অক্ষযাণি কিলৈতানি বিবর্তন্তে স্য মাতলে ।  
 অন্নভাবপ্রযুক্তানি সুরৈরবজিতানি হ ॥ ১৬ ॥ অত্র রাক্ষসজাত্যশ্চ ভূতজাত্যশ্চ  
 মাতলে । দিব্যপ্রহরণাশ্চাসন্ সর্বদৈবতনির্জিতাঃ ॥ ১৭ ॥ অগ্নিরেষ মহার্চি-  
 স্তান্ জাগর্তি বারুণে হুদে । বৈষ্ণবং চক্রমাবিক্রং বিধূমেন হবিষ্যতা ॥ ১৮ ॥ এষ  
 গাণ্ডীমষশ্চাপো লোকসংহারসমুতঃ । রক্ষ্যতে দৈবতৈর্নিত্যং যতস্তদাণ্ডিবং  
 ধনুঃ ॥ ১৯ ॥ এষ কৃত্যে সমুৎপন্নে তত্তদ্ধারযতে বলম্ । সহস্রশতসংখ্যেন প্রা-  
 ণেন সততং ধ্রুবঃ ॥ ২০ ॥ অশাস্যানপি শাস্ত্যেষ রক্ষোবন্ধুযু রাজসু । সৃষ্টঃ  
 প্রথমতশ্চণ্ডো ব্রহ্মণা ব্রহ্মবাদিনা ॥ ২১ ॥ এতচ্ছত্রং নরেন্দ্রাণাং মহচ্ছুক্রেণ তা-  
 যিতম্ । পুল্লাঃ সলিলরাজস্য ধারয়ন্তি মহোদযম্ ॥ ২২ ॥ এতৎ সলিলরাজস্য  
 ছত্রং চন্দ্রগৃহে স্থিতম্ । সর্বতঃ সলিলং শীতং জীমূত ইব বর্ষতি ॥ ২৩ ॥ এতচ্ছ-  
 ত্রাৎ ব্রহ্মকং সলিলং সোমনির্মলম্ । তমসা মুচ্ছিতং ভাতি যেন নাচ্ছতি দর্শ-

নম্ ॥ ২৪ ॥ বহুনাভুতকপাণি দ্রষ্টব্যানীহ মাতলে । তব কার্যোপরোধস্তু তস্মা-  
দাচ্ছাব মাচিরম্ ॥ ২৫ ॥

ইত্যুদ্যোগপর্বনি ভগবদ্গানপর্বনি মাতলীষোপাখ্যানে অষ্টনবতি-

তমোহধ্যায়ঃ ॥ ৯৮ ॥



নারদ উবাচ । এতত্তু নাগলোকস্য নাভিস্থানে স্থিতং পুরম্ । পাতালমিতি  
বিখ্যাতং দৈত্যদানবসেবিতম্ ॥ ১ ॥ ইদমন্তিঃ সমং প্রাপ্তা যে কেচিদ্ধুবজ্রমাঃ  
প্রবিশন্তো মহানাদং নদন্তি ভষপীড়িতাঃ ॥ ২ ॥ অত্রাসুরোহগ্নিঃ সততং দীপ্য-  
তে বারিভোজনঃ । ব্যাপারেণ ধূতান্নানং নিবদ্ধং সমবুধ্যত ॥ ৩ ॥ অত্রামৃতং  
সুরৈঃ পীত্বা নিহিতং নিহতারিভিঃ । অতঃ সোমস্য হানিশ্চ রুদ্ধিশ্চৈব প্রদশ্য-  
তে ॥ ৪ ॥ অত্রাদিত্যো হৃষশিরাঃ কালে পর্বণি পর্বণি । উত্তিষ্ঠতি সুবর্ণাখ্যং  
বাণ্টিরাপূরযন্ জগৎ ॥ ৫ ॥ যস্মাদত্র সমগ্রাস্তাঃ পতন্তি জলমূর্তযঃ । তস্মাৎ  
পাতালমিতোবং খ্যায়তে পুরমুত্তমম্ ॥ ৬ ॥ ঐরাবণোহস্মাৎ সলিলং গৃহীত্বা  
জগতো হিতঃ । মেঘেষামুঞ্চতে শীতং যন্মহেন্দ্রঃ প্রবর্ষতি ॥ ৭ ॥ অত্র নানাবিধা-  
কারাস্তিমযো নৈককপিণঃ । অস্পৃশ্যসোমপ্রভাঃ পীত্বা বসন্তি জলচারিণঃ ॥ ৮ ॥  
অত্র সূর্যাংশুভিভিন্নাঃ পাতালতলমাশ্রিতাঃ । মৃতা দিবসতঃ সূত পুনর্জীবন্তি  
বৈ নিশি ॥ ৯ ॥ উদযম্নিত্যশশ্যাত্র চন্দ্রমা রশ্মিবাহুভিঃ । অমৃতং স্পৃশ্য সংস্প-  
র্শাৎ সংজীবয়তি দেহিনঃ ॥ ১০ ॥ অত্র তে ধর্ম্মনিরতা বদ্ধাঃ কালেন পীড়িতাঃ ।  
দৈতেযা নিবসন্তি স্ম বাসবেন হৃতশ্রিয়ঃ ॥ ১১ ॥ অত্র ভূতপতির্নাম সর্বভূতমহে-  
শ্বরঃ । ভূতযে সর্বভূতানামচরতপ উত্তমম্ ॥ ১২ ॥ অত্র গোব্রতিনো বিপ্রাঃ স্বাধ্যা-  
যান্নাষকর্ষিতাঃ । ত্যক্তপ্রাণা জিতস্বর্গা নিবসন্তি মহর্ষযঃ ॥ ১৩ ॥ যত্র তত্র শযো  
নিত্যং যেন কেনচিদাশিতঃ । যেন কেন চিদাচ্ছন্নঃ স গোব্রত ইহোচ্যতে ॥ ১৪ ॥  
ঐরাবণো নাগরাজো বামনঃ কুণ্ডদোহঞ্জনঃ । প্রসূতাঃ সুপ্রতীকস্য বংশে বারণ-  
সত্তমাঃ ॥ ১৫ ॥ পশ্য যদ্যত্র তে কশ্চিদ্ভোচতে গুণতো বরঃ । বরযিস্যামি তং  
গত্বা যত্নমাস্থায় মাতলে ॥ ১৬ ॥ অণুমেতজ্জলে ন্যস্তং দীপ্যমানমিব শ্রিয়া ।  
আপ্রজানাং নিসর্গাঽদ্বৈ নোদ্ভিদ্যতি ন সর্পতি ॥ ১৭ ॥ নাস্য জাতিং নিসর্গং বা  
কথ্যমানং শৃণোমি বৈ । পিতরং মাতরং বাপি নাস্য জানাতি কশ্চন ॥ ১৮ ॥  
অতঃ কিল মহানগ্নিরন্তকালে সমুখিতঃ । ধক্ষ্যতে মাতলে সর্বং ত্রৈলোকাং সচরা-

চরম্ ॥ ১৯ ॥ মাতলিস্তুরবীৎ শ্রদ্ধা নারদস্যাথ ভাবিতম্ । ন মেহত্র রোচতে  
কশ্চিদন্যতো ব্রজ মাচিরম্ ॥ ২০ ॥

ইত্যুদ্যোগপর্বণি ভগবদ্গানপর্বণি মাতলীষোপাখ্যানে নবনবতি-

তমোহধ্যায়ঃ ॥ ২২ ॥



নারদ উবাচ । হিরণ্যপুরমিত্যেতৎ খ্যাতং পুরবরং মহৎ । দৈত্যানাং দানবা-  
নাঞ্চ মায়াশতবিচারিণাম্ ॥ ১ ॥ অনলেন প্রযত্নেন নির্মিতং বিশ্বকর্মাণা । যমেন  
মনসা সৃষ্টং পাতালতলমাশ্রিতম্ ॥ ২ ॥ অত্র মায়াসহস্রাণি বিকূর্বাণা মহৌ-  
জসঃ । দানবা নিবসন্তি স্ম শূরা দত্তবরাঃ পুরা ॥ ৩ ॥ নৈতে শক্রেণ নান্যেন  
যমেন বরুণেন বা । শক্যন্তে বশমানেতুং তথৈব ধনদেন চ ॥ ৪ ॥ অসুরাঃ কাল-  
কঙ্গাশ্চ তথা বিষ্ণুপদোদ্ভবাঃ । নৈখাতা যাতুধানাশ্চ ব্রহ্মপাদোদ্ভবাশ্চ যে ॥ ৫ ॥  
দংষ্টিণো ভীমবেগাশ্চ বাতবেগপরাক্রমাঃ । মায়াবীর্য্যোপসম্পন্নানি বসন্ত্যত্র মাত-  
লে ॥ ৬ ॥ নিবাতকবচা নাম দানবা যুদ্ধদুর্মদাঃ । জানাসি চ যথা শক্রে নৈতান্  
শক্ৰোতি বাধিতুম্ ॥ ৭ ॥ বহুশো মাতলে ত্বঞ্চ তব পুল্লশ্চ গোমুখঃ । নির্ভগ্নো  
দেবরাজশ্চ সহপুল্লঃ শচীপতিঃ ॥ ৮ ॥ পশ্য বেশ্মানি রৌক্ষ্যাণি মাতলে রাজ-  
তানি চ । কর্মাণা বিধিযুক্তেন যুক্তান্যুপগতানি চ ॥ ৯ ॥ বৈদূর্য্যমণিচিত্রাণি  
প্রবালরুচিরাণি চ । অর্কস্ফটিকশুভ্রাণি বজ্রসারোজ্জ্বলানি চ ॥ ১০ ॥ পার্শ্বিবা-  
নীব চাতান্তি পদ্মরাগময়ানি চ । শৈলানীব চ দৃশ্যন্তে দারবাণীব চাপ্যুত ॥ ১১ ॥  
সূর্য্যরূপাণি চাতান্তি দীপ্তাগ্নিসদৃশানি চ । মণিজালবিচিত্রাণি প্রাংশূনি নিবি-  
ডানি চ ॥ ১২ ॥ নৈতানি শক্যং নির্দেহুং রূপতো দ্রব্যতন্তথা । গুণতশ্চৈব  
সিদ্ধানি প্রমাণগুণবন্তি চ ॥ ১৩ ॥ আক্ৰীডান্ পশ্য দৈত্যানাং তথৈব শযনা-  
ন্যুত । রত্নবন্তি মহাহাঁণি ভাজনান্যাসনানি চ ॥ ১৪ ॥ জলদাতাংস্তথা শৈলাং  
স্তোষপ্রভবানি চ । কামপুষ্পকলাংশ্চাপি পাদপান্ কামচারিণঃ ॥ ১৫ ॥ মাতলে  
কশ্চিদত্রাপি কুচিতস্তে বরো ভবেৎ । অথ চান্যাং দিশং ভূমেগচ্ছাব যদি মন্য-  
সে ॥ ১৬ ॥ মাতলিস্তুরবীদেনং ভাষমাণং তথাবিধম্ । দেবর্ষে নৈব মে কার্য্যং  
বিপ্রিয়ং ত্রিদিবৌকসাম্ ॥ ১৭ ॥ নিত্যানুযুক্তবৈরা হি ভ্রাতরো দেবদানবাঃ ।  
পরপক্ষেণ সম্বন্ধং রোচয়িষ্যাম্যহং কথম্ ॥ ১৮ ॥ অন্যত্র সাধু গচ্ছাব দ্রষ্টু-  
নাহাঁমি দানবান্ । জানামি তব চাত্মানং হিংসাত্মকমলস্তথা ॥ ১৯ ॥

ইত্যুদ্যোগপর্বণি ভগবদ্গানপর্বণি মাতলীষোপাখ্যানে শততমোহধ্যায়ঃ ॥ ১০০ ॥

নারদ উবাচ । অষং লোকঃ সুপর্ণানাং পক্ষিণাং পল্লগাশিনাম্ । বিক্রমে গমনে  
 ভারে নৈষামস্তি পরিশ্রমঃ ॥ ১ ॥ বৈনতেযসুতৈঃ সূত ষড়্ভিস্ততমিদং কুলম্ ।  
 সুমুখেণ সুনাম্না চ সুনৈত্রেণ সুবর্চসা ॥ ২ ॥ সুরুচা পক্ষিরাজেন সুবলেন চ  
 মাতলে । বর্দ্ধিতানি প্রসৃত্য বৈ বিনভাকুলকর্তৃভিঃ ॥ ৩ ॥ পক্ষিরাংজাতিজা-  
 ত্যানাং সহস্রাণি শতানি চ । কস্যপস্য ততো বংশে জাতৈর্ভূতিবিবর্দ্ধনৈঃ ॥ ৪ ॥  
 সর্বে হেতে শ্রিয়া যুক্তাঃ সর্বে শ্রীবৎসলক্ষণাঃ । সর্বে শ্রিয়মভীপ্সন্তো ধারয়ন্তি  
 বলানুত ॥ ৫ ॥ কৰ্ম্মণা কলিষাশৈশ্চৈত নিঘৃণা ভোগিভোজিনঃ । জ্ঞাতিসংক্ষয়-  
 কর্তৃহাৎ ত্রাক্ষণ্যং ন লভন্তি বৈ ॥ ৬ ॥ নামমুনি চৈষাং বক্ষ্যামি যথা প্রাধান্যতঃ  
 শৃণু । মাতলে শ্লাঘ্যমেতদ্ধি কুলং বিষ্ণুপরিগ্রহম্ ॥ ৭ ॥ দৈবতং বিষ্ণুরেতেষাং  
 বিষ্ণুরেব পরায়ণম্ । হৃদি চৈষাং সদা বিষ্ণুর্বিষ্ণুরেব সদা গতিঃ ॥ ৮ ॥ সুবর্ণচূড়ো  
 নাগাশী দারুণশ্চণ্ডতুণ্ডকঃ । অনিলশ্চানলশ্চৈব বিশালাক্ষোহথ কুণ্ডলী ॥ ৯ ॥  
 পঙ্কজিহ্বজুনিষ্কন্তো বৈনতেযোহথ বামনঃ । বাতবেগো দিশাচক্ষুর্নিমিষোহনি-  
 মিষস্তথা ॥ ১০ ॥ ত্রিবারঃ সপ্তবারশ্চ বায়ীকির্দীপকস্তথা । দৈত্যদ্বীপঃ সরি-  
 দ্বীপঃ সারসঃ পদ্মকেতনঃ ॥ ১১ ॥ সুমুখশ্চিত্রকেতুশ্চ চিত্রবহস্তথানঘঃ । মেঘহুৎ  
 কুমুদো দক্ষঃ সর্পান্তঃ সোমভোজনঃ ॥ ১২ ॥ গুরুভারঃ কপোতশ্চ সূর্য্যানেত্রশ্চি-  
 রান্তকঃ । বিষ্ণুধর্ম্মা কুমারশ্চ পরিবহো হরিস্তথা ॥ ১৩ ॥ সুস্বরো মধুপর্কশ্চ  
 হেমবর্ণস্তথৈব চ । মলযো মাতরিশ্চা চ নিশাকরদিবাকরৌ ॥ ১৪ ॥ এতে প্রদেশ-  
 মাত্রেণ মযোক্তা গরুডাভ্রজাঃ । প্রাধান্যতস্তে যশসা কীর্তিতাঃ প্রাণিনশ্চ যে ॥ ১৫ ॥  
 যদ্যত্র ন রুচিঃ কাচিদেহি গচ্ছাব মাতলে । তং নযিষ্যামি দেশং হ্যাং বরং যত্রো-  
 পলপ্যাসে ॥ ১৬ ॥

ইত্যুদ্যোগপর্বণি ভগবদ্গানপর্বণি মাতলীষোপাখ্যানে একাধিক-

শততমোঃধ্যায়ঃ ॥ ১০১ ॥

—•••—

নারদ উবাচ । ইদং রসাতলং নাম সপ্তমং পৃথিবীতলম্ । যত্রাস্তে সুরভি-  
 র্মাতা গবামমৃতসন্তবা ॥ ১ ॥ রক্ষন্তী সততং ক্ষীরং পৃথিবীসারসন্তবম্ । ষণ্মা-  
 রসানাং সারেণ রসমেকমনুভ্রমম্ ॥ ২ ॥ অমৃতেনাভিতৃপ্তস্য সারমুদীপারতঃ পুরা ।  
 পিতামহস্য বদনাদুদতিষ্ঠদনিন্দিতা ॥ ৩ ॥ যস্যঃ ক্ষীরস্য ধারায়া নিপতন্ত্যা  
 মহীতলে । হৃদঃ ক্লুতঃ ক্ষীরনিধিঃ পবিত্রং পরমুচ্যতে ॥ ৪ ॥ পুষ্পিতস্যেব ফে-  
 নেন পর্য্যন্তমনুবেক্ষিতম্ । পিবন্তো নিবসন্ত্যত্র ফেনপা মুনিসত্তমাঃ ॥ ৫ ॥ ফে-



নপা নাম তে খ্যাতাঃ ফেনাহারাশ্চ মাতলে । উগ্রে তপসি বর্তন্তে যেষাং বিভ্যতি  
দেবতাঃ ॥ ৬ ॥ অস্যাশ্চতশ্চো ধেম্বোহন্যা দিক্ণু সৰ্বাসু মাতলে । নিবসন্তি  
দিশাং পাল্যো ধারয়ন্ত্যো দিশঃ স্মৃতাঃ ॥ ৭ ॥ পূৰ্বাং দিশং ধারয়তে সূৰুপা নাম  
সৌরভী । দক্ষিণাং হংসিকা নাম ধারয়ত্যপরাং দিশম্ ॥ ৮ ॥ পশ্চিমা বারুণী  
দিক্চ ধার্যতে বৈ সুভদ্রয়া । মহানুভাবয়া নিত্যং মাতলে বিশ্বরূপয়া ॥ ৯ ॥  
সৰ্বকামদুয়া নাম ধেম্বুধারয়তে দিশম্ । উত্তরাং মাতলে ধর্ম্যাং তথৈলবিলসং-  
জিতাম্ ॥ ১০ ॥ আসান্ত পযসা মিশ্রং পযো নির্মথ্য সাগরে । মহানং মন্দরং  
কুত্বা দেবৈরসুরসংহিতৈঃ ॥ ১১ ॥ উদ্ধুতা বারুণী লক্ষ্মীরমৃতঞ্চাপি মাতলে । উচ্চৈঃ  
শ্রবশ্চাশ্বরাজো মণিরত্নঞ্চ কৌস্তভম্ ॥ ১২ ॥ সুধাহারেষু চ সুধাং স্বধাতো-  
জিষু চ স্বধাম্ । অমৃতঞ্চামৃতশেষু সুরভী-রক্ষতে পযঃ ॥ ১৩ ॥ অত্র গাথা পুরা  
গীতা রসাতলনিবাসিভিঃ । পৌরাণী শ্রুযতে লোকে গীযতে যা মনীষিভিঃ ॥ ১৪ ॥  
ন নাগলোকে ন স্বর্গে ন বিমানে ত্রিপিষ্ঠপে । পরিবাসঃ সুখস্তাদ্গসাতলতলে  
যথা ॥ ১৫ ॥

ইত্যুদ্যোগপৰ্বণি ভগবদ্গানপৰ্বণি মাতলীযোপাখ্যানেন

দ্ব্যধিকশততমোহধ্যায়ঃ ॥ ১০২ ॥



নারদ উবাচ । ইযং ভোগবতী নাম পুরী বাসুকিপালিতা । ষাট্শী দেবরা-  
জস্য পুরী বর্য্যামরাবতী ॥ ১ ॥ এষ শেষঃ স্থিতো নাগো যেনেযং ধার্যতে সদা ।  
তপসা লোকমুখ্যেন প্রভাবমহিতা মহী ॥ ২ ॥ শ্বেতাচলনিভাকারো দিব্যভ-  
রণভূষিতঃ । সহস্রং ধারয়ন্মূৰ্দ্ধাং জ্বালাজিহ্বো মহাবলঃ ॥ ৩ ॥ ইহ নানাবিধা-  
কারা নানাবিধবিভূষণাঃ । সুরমায়াঃ সূতা নাগা নিবসন্তি গতব্যথাঃ ॥ ৪ ॥ মণি-  
স্বস্তিকচক্রাঙ্গাঃ কমণ্ডলুকলঙ্কণাঃ । সহস্রসংখ্যা বলিনঃ সর্বে রৌদ্রাঃ স্বভা-  
বতঃ ॥ ৫ ॥ সহস্রশিরসঃ কেচিৎ কেচিৎ পঞ্চশতাননাঃ । শতশীর্ষাস্তথা কেচিৎ  
কেচিংশিরসোহপি চ ॥ ৬ ॥ দ্বিপঞ্চশিরসঃ কেচিৎ কেচিৎ সপ্তমুখাস্তথা । মহা-  
ভোগা মহাকায়াঃ পৰ্বতাভোগভোগিনঃ ॥ ৭ ॥ বহুনীহ সহস্রাণি প্রযুতান্যৰুদা-  
নি চ । নাগানামেকবংশ্যানাং যথাশ্রেষ্ঠস্ত মে শৃণু ॥ ৮ ॥ বাসুকিস্তক্ষকশ্চৈব  
কর্কোটকধনঞ্জয়ো । কালিযো নহ্ষশ্চৈব কষলাশ্চতরাবুভৌ ॥ ৯ ॥ বাহুকুণ্ডো  
মণির্নাগস্তথৈবাপূরণঃ খগঃ । বামনশ্চৈলপত্রশ্চ কুকুরঃ কুকুণ্ডস্তথা ॥ ১০ ॥ আ-  
র্য্যকো নন্দকশ্চৈব তথা কলশপোতকৌ । কৈলাসকঃ পিঞ্জরকো নাগশ্চৈবরাবত-

স্তথা ॥ ১১ ॥ সুমনোমুখো দধিমুখঃ শশ্বো নন্দোপনন্দকো । আপ্তঃ কোটরক-  
 শ্চৈব শিখী নিম্বুরকস্তথা ॥ ১২ ॥ তিত্তিরিহস্তিভদ্রশ্চ কুমুদো মাল্যপিপ্লবঃ ।  
 দ্বৌ পদ্মৌ পুণ্ডরীকশ্চ পুষ্পো মুদারপর্ণকঃ ॥ ১৩ ॥ করবীরঃ পিঠরকঃ সংরতো  
 রন্ত এব চ । পিণ্ডারো বিল্বপত্রশ্চ মুষিকাদঃ শিরীষকঃ ॥ ১৪ ॥ দিলীপঃ শঙ্খ-  
 শীর্ষশ্চ জ্যোতিষ্কোহথাপরাজিতঃ । কোরব্যো ধৃতরাষ্ট্রশ্চ কুহরঃ ক্লশক-  
 স্তথা ॥ ১৫ ॥ বিরজা ধারণশ্চৈব সুবাহুর্মুখরো জঘঃ । বধিরাক্ষৌ বিশুণ্ডিশ্চ  
 বিরসঃ সুরসস্তথা ॥ ১৬ ॥ এতে চান্যে চ বহবঃ কশ্যপস্যাত্মজাঃ স্মৃতাঃ । মাতলে  
 পশ্য যদ্যত্র কশ্চিত্তে রোচতে বরঃ ॥ ১৭ ॥ কণ উবাচ । মাতলিস্ত্রেকমব্যগ্রঃ  
 সততং সংনিরীক্ষ্য বৈ । পপ্রচ্ছ নারদং তত্র প্রীতিমানিব চাতবৎ ॥ ১৮ ॥ স্তিতো  
 য এষ পুরতঃ কোরব্যস্যার্য্যকস্য তু । দ্যুতিমান্দর্শনীয়শ্চ কসৈষ কুলনন্দনঃ ॥ ১৯ ॥  
 কঃ পিতা জননী চাস্য কতমসৈষ ভোগিনঃ । বংশস্য কসৈষ মহান্ কেতুভূত  
 ইব স্থিতঃ ॥ ২০ ॥ প্রনিধানেন ধৈর্য্যেণ কপেণ বযসা চ মে । মনঃপ্রবিষ্টো দেবষে  
 গুণকেশ্যাঃ পতিবরঃ ॥ ২১ ॥ কণ উবাচ । মাতলিং প্রীতমনসং দৃষ্ট্বা সুমুখদ-  
 র্শনাৎ । নিবেদয়ামাস তদা মাহাত্ম্যং জন্ম কস্মৈ চ ॥ ২২ ॥ নারদ উবাচ । ঐরাবত-  
 কুলে জাতঃ সুমুখো নাম নাগরাট্ । আর্য্যকস্য মতঃ পৌত্রো দৌহিত্রো বাম-  
 নস্য চ ॥ ২৩ ॥ এতস্য হি পিতা নাগশ্চিকুরো নাম মাতলে । নচিরাদৈনতেযেন  
 পঞ্চত্বমুপপাদিতঃ ॥ ২৪ ॥ ততোহব্রবীৎ প্রীতমনা মাতলিনারদং বচঃ । এষ  
 মে রুচিতস্তাত জামাতা ভুজগোত্তমঃ ॥ ২৫ ॥ ক্রিয়তামত্র যত্তো হি প্রীতি-  
 মানস্ম্যনেন বৈ । অস্মৈ নাগায় বৈ দাতুং প্রিয়াং দূহিতরং যুনে ॥ ২৬ ॥

ইত্যুদ্যোগপর্বণি ভগবদ্গানপর্বণি মাতলীযোপখ্যানে ত্র্যধিক-

শততমোহধ্যায়ঃ ॥ ১০৩ ॥



নারদ উবাচ । স্মৃতোহিযং মতালিনাম শত্রুস্য দযিতঃ সুহৃৎ । শুচিঃ শীলগুণো-  
 পেতস্তেজস্বী বীৰ্য্যবান্ বলী ॥ ১ ॥ শত্রুস্যায়ং সখা চৈব মন্ত্রী সারথিরেব চ ।  
 অন্নাস্তরপ্রভাবশ্চ বাসবেন রণে রণে ॥ ২ ॥ অযং হরিসহশ্রুণ যুক্তং জৈত্রং  
 রথোত্তমম্ । দেবাসুরেষু যুদ্ধেষু মনসেব নিবচ্ছতি ॥ ৩ ॥ অনেন বিজিতানশ্চৈর্দো-  
 র্ভ্যাং জযতি বামবঃ । অনেন প্রহতে পূর্বং বলভিৎ প্রহরন্ত্যত ॥ ৪ ॥ অস্য  
 কন্যা বরারোহা কপেণাসদৃশী ভুবি । সত্যশীলগুণোপেতা গুণকেশীতিবিশ্রু-

তা ॥ ৫ ॥ তস্যাস্য যত্নাচ্চরতস্তৈলোক্যমমরদ্যুতে । সুমুখো ভবতঃ পৌত্রো  
 রোচতে দূহিতুঃ পতিঃ ॥ ৬ ॥ যদি তে রোচতে সৌম্য ভুজগোত্তম মার্চিরং ।  
 ক্রিয়তামার্য্যক ক্ষিপ্রং বুদ্ধিঃ কন্যাপরিগ্রহে ॥ ৭ ॥ যথা বিষ্ণুকুলে লক্ষ্মীর্যথা স্বাহা  
 বিভাবসোঃ । কুলে তব তথৈবাস্ত গুণকেশী সুমধ্যমা ॥ ৮ ॥ পৌত্রস্যার্থে ভবাং-  
 স্তস্মাদগুণকেশীং প্রতীচ্ছতু । সদৃশীং প্রতিকূপস্য বাসবস্য শচীমিব ॥ ৯ ॥ পিতৃ-  
 হীনমপি হেনং গুণতো বরষামহে । বহুমানাচ্চ ভবতস্তথৈবৈরাবতস্য চ । সুমু-  
 খস্য গুণৈশ্চৈব শীলশৌচদমাদিভিঃ ॥ ১০ ॥ অভিগম্য স্বয়ং কন্যাময়ং দাতুং সমু-  
 দ্যতঃ । মাতলিস্তস্য সম্মানং কর্ত্তুমর্হে ভবানপি ॥ ১১ ॥ কণ্ঠ উবাচ । স তু দীনঃ  
 প্রহৃষ্টশ্চ প্রাহ নারদমার্য্যকঃ । ধ্রুয়মাণে তথা পৌত্রে পুল্লচ নিধনং গতে ॥ ১২ ॥  
 আর্য্যক উবাচ । ন মে নৈতদ্বহ্মতং দেবর্ষে বচনং তব । সখা শক্রস্য সংযুক্তঃ  
 কস্যাযং নেপ্সিতো ভবেৎ । কারণস্য তু দৌর্বল্যাৎ চিন্তয়ামি মহামুনে ॥ ১৩ ॥  
 অস্ম্য দেহকরস্তাত মম পুল্লো মহাদ্যুতে । ভক্ষিতো বৈনতেযেন দুঃখার্ভাস্তেন  
 বৈ বযম্ ॥ ১৪ ॥ পুনরেবচ তেনোক্তং বৈনতেযেন গচ্ছতা । মাসেনান্যেন  
 সুমুখং ভক্ষয়িষ্য ইতি প্রভো ॥ ১৫ ॥ ঋবং তথা তদ্ভবিতা জানীমস্তস্য নিশ্চ-  
 যম্ । তেন হর্ষঃ প্রনষ্টো মে সুপর্ণবচনেন বৈ ॥ ১৬ ॥ কণ্ঠ উবাচ । মাতলিস্ত-  
 ব্রবীদেনং বুদ্ধিরত্র ক্রুতা মযা । জামাতৃভাবেন রতঃ সুমুখস্তব পুল্লজঃ ॥ ১৭ ॥  
 সোহয়ং মযা চ সহিতো নারদেন চ পন্নগঃ । ত্রিলোকেশং সুরপতিং গত্বা পশ্য-  
 তু বাসবম্ ॥ ১৮ ॥ শেষেণৈবাস্য কার্য্যেণ প্রজ্ঞাস্যাম্যহমায়ুষঃ । সুপর্ণস্য বিঘা-  
 তে চ প্রযতিষ্যামি সত্তম ॥ ১৯ ॥ সুমুখশ্চ মযা সার্কং দেবেশমভিগচ্ছতু । কার্য্য-  
 সংসাধনার্থায় স্বস্তি তেহস্ত ভুজঙ্গম ॥ ২০ ॥ ততস্তে সুমুখং গৃহ সর্ব্বেষাং মহৌ-  
 জসঃ । দদৃশুঃ শক্রমাসীনং দেবরাজং মহাদ্যুতিম্ ॥ ২১ ॥ সঙ্গত্যা তত্র ভগ-  
 বান্ বিষ্ণুরাসীচ্চতুর্ভুজঃ । ততস্তৎ সর্ব্বমাচখ্যো নারদো মাতলিং প্রতি ॥ ২২ ॥  
 বৈশম্পায়ন উবাচ । ততঃ পুরন্দরং বিষ্ণুরুবাচ ভুবনেশ্বরম্ । অমৃতং দীযতা-  
 মস্মৈ ক্রিয়তামনরৈঃ সমঃ ॥ ২৩ ॥ মাতলিনারদশ্চৈব সুমুখশ্চৈব বাসব । লভস্তাং  
 ভবতঃ কামাৎ কামমেতং যথেষ্পিতম্ ॥ ২৪ ॥ পুরন্দরোহথ সঞ্চিন্ত্য বৈনতেষ-  
 পরাক্রমম্ । বিষ্ণুমেবাত্র বীদেনং ভবানেব দদাতি ॥ ২৫ ॥ বিষ্ণুরুবাচ । ঈশস্ত্বং  
 সর্ব্বলোকানাং চরাণামচরাশ্চ যে । স্বযা দত্তমদত্তং কং কর্ত্তুমুৎসহতে বিভো ॥ ২৬ ॥  
 প্রাদাচ্ছক্রস্ততস্তস্মৈ পন্নগাযাযুরুত্তমম্ । ন হেনমমৃতপ্রাশং চকার বলবত্ৰ-  
 হা ॥ ২৭ ॥ লব্ধা বরস্ত সুমুখঃ সুমুখঃ সম্ভবুহ । কৃতদারো যথাকামং জগাম

চ গৃহান্ প্রতি ॥ ২৮ ॥ নারদশ্চার্য্যকশ্চৈব কৃতকার্য্যৌ মুদা যুতৌ । প্রতিজ্ঞা-  
তুরত্যর্চ্য দেবরাজং মহাদ্যুতিম্ ॥ ২৯ ॥

ইত্যুদ্যোগপর্বনি ভগবদ্গানপর্বনি মাতলীযোপাখ্যানে চতুরধিকশত-

তমোঃধ্যায়ঃ ॥ ১০৪ ॥



কণ্ঠ উবাচ । গরুডস্থথ শুশ্রাব যথারত্নং মহাবলঃ । আয়ুঃপ্রদানং শক্রেণ  
কৃতং নাগস্য ভারত ॥ ১ ॥ পক্ষবাতেন মহতা রুদ্ধা ত্রিভুবনং খগঃ । সুপর্ণঃ  
পরমক্লুদ্ধো বাসবং সমুপাদ্রবৎ ॥ ২ ॥ গরুড উবাচ । ভগবন্ কিমবজ্ঞানাত্  
বৃত্তিঃ প্রতিহতা মম । কামকারং বরং দত্ত্বা পুনশ্চলিতবানসি ॥ ৩ ॥ নিসর্গাৎ  
সর্বভূতানাং সর্বভূতেশ্বরেণ মে । আহারে বিহিতো ধাত্বা কিমর্থং বার্য্যতে  
ত্বয়া ॥ ৪ ॥ রতশ্চৈব মহানাগঃ স্থাপিতঃ সমঘশ্চ মে । অনেন চ ময়া দেব ভর্তব্যঃ  
প্রসবো মহান্ ॥ ৫ ॥ এতস্মিন্স্থন্যথাভূতে নান্যং হিংসিতুমুৎসহে । ক্রীডসে  
কামকারেণ দেবরাজ যথেষ্টকম্ ॥ ৬ ॥ সোহহং প্রাণান্ বিনোক্ষ্যানি তথা পরি-  
জনৌ মম । যে চ ভূত্যা মম গৃহে প্রীতিনান্ শ্রব বাসব ॥ ৭ ॥ এতচ্চৈবাহম-  
হামি ভূযশ্চ বলরত্নহন । ত্রৈলোক্যসৌশ্রবো যোহহং পরভৃত্যত্মমগতঃ ॥ ৮ ॥  
ত্বাং তিষ্ঠতি দেবেশ ন বিষ্ণুঃ কারণং মম । ত্রৈলোক্যরাজ রাজ্যং হি ত্বাং বাসব  
শাস্বতম্ ॥ ৯ ॥ মমাপি দক্ষস্য সূতা জননী কশ্যপঃ পিতা । অহমপ্যুৎসহে  
লোকান্ সমগ্রান্ বোচুমঞ্জসা ॥ ১০ ॥ অসহ্যং সর্বভূতানাং মমাপি বিপুলং  
বলম্ । মমাপি সুমহৎ কৰ্ম্ম কৃতং দৈতেষ্যবিগ্রহে ॥ ১১ ॥ শ্রুতশ্রীঃ শ্রুতসেনশ্চ  
বিবস্থানোচনামুখঃ । প্রস্তুতঃ কালকাক্ষশ্চ মমাপি দিতিজা হতাঃ ॥ ১২ ॥ যত্নু ধ্বজ-  
স্থানগতো যত্নাৎ পরিচরাম্যহম্ । বহামি চৈবানুজং তে তেন নামবমনাসে ॥ ১৩ ॥  
কোহন্যো ভারসহো হস্তি কোহন্যোস্তি বলবত্তরঃ । ময়া বোহহং বিশিষ্টঃ সন্  
বহামৌমং সবান্ধবম্ ॥ ১৪ ॥ অবজ্ঞায় তু যত্তেহহং ভোজনাদ্যপরোপিতঃ । তেন  
মে গৌরবং নষ্টং ত্বত্তশ্চান্মাচ্চ বাসব ॥ ১৫ ॥ অদিত্যা য ইমে জাতা বলবিক্রম-  
শালিনঃ । ত্বমেষাং কিল সর্বেষাং বলেন বলবত্তরঃ ॥ ১৬ ॥ সোহহং পক্ষৈক-  
দেশেন বহামি ত্বাং গতক্লমঃ । বিমূশ ত্বং শনৈস্তাত কো যত্র বলবানিতি ॥ ১৭ ॥  
কণ্ঠ উবাচ । স তস্য বচনং শ্রুত্বা খগস্যোদর্কদারুণম্ । অক্ষোভ্যং ক্ষোভযন্তা-  
ক্ষ্যমুবাচ রথচক্রভৃৎ ॥ ১৮ ॥ গরুডম্মন্যসেত্মানং বলবন্তং সুদুৰল । অলমম্মৎ-  
সমক্লন্তে স্তোতুমাত্মানমগুজ ॥ ১৯ ॥ ত্রৈলোক্যমপি মে কুৎসমশক্লং দেহ-

ধারণে । অহমেবাত্মনাত্মানং বহামি দ্বাঞ্চ ধার্ষে ॥ ২০ ॥ ইমং তাবন্মমৈকং  
 ত্বং বাহুং সব্যেতরং বহ । যদ্যেনং ধারষস্যেকং সফলং তে বিকথনম্ ॥ ২১ ॥  
 ততঃ স ভগবাংস্তস্য স্কন্ধে বাহুং সমাসজৎ । নিপপাত সভারার্ভো বিহ্বলো  
 নষ্ঠচেতনঃ ॥ ২২ ॥ ষাবান্ হি ভারঃ কুণ্ঠায়াঃ পৃথিব্যাঃ পৰ্বতৈঃ সহ । একস্যা  
 দেহশাখায়াস্তাবদ্ভারমমন্যত ॥ ২৩ ॥ ন ত্বেনং পীডয়ামাস বলেন বলবত্তরঃ ।  
 ততো হি জীবিতং তস্য ন ব্যনীনশদচ্যুতঃ ॥ ২৪ ॥ ব্যাত্তাস্যঃ অস্তকাযশ্চ বি-  
 চেতা বিহ্বলঃ খগঃ । মুমোচ পত্রাণি তদা গুরুভারপ্রপীড়িতঃ ॥ ২৫ ॥ স বিষ্ণুং  
 শিরসা পক্ষী প্রথম্য বিনতাসুতঃ । বিচেতা বিহ্বলো দীনঃ কিঞ্চিদ্বচনমব্রবীৎ ॥ ২৬ ॥  
 ভগবন্ লোকসারস্য সদৃশেন বপুষ্যতা । ভুজে নৈবৈরমুঞ্জে ন নিষ্পিষ্টোহস্মি মহী-  
 তলে ॥ ২৭ ॥ ক্ষন্তুমর্হসি মে দেব বিহ্বলস্যান্নভেজসঃ । বলদাহবিদগ্ধস্য পক্ষি-  
 ণো ধ্বজবাসিনঃ ॥ ২৮ ॥ ন বিজ্ঞাতং বলং দেব মযা তে পরমং বিভো । তেন  
 মন্যাম্যহং বীৰ্য্যমাত্মনো ন সমং পটৈঃ ॥ ২৯ ॥ ততশ্চক্রে স ভগবান্ প্রসাদং  
 বৈ গরুত্মতঃ । মৈবং ভূষ ইতি স্নেহাত্তদা চৈনমুবাচ হ ॥ ৩০ ॥ পদাঙ্কুষ্ঠেন  
 চিক্ষেপ সূক্ষ্মং গরুডোরসি । ততঃ প্রভৃতি রাজেন্দ্র সহ সর্পেণ বর্ততে ॥ ৩১ ॥  
 এবং বিষ্ণুবলাক্রান্তো গর্ভনাশমুপাগতঃ । গরুডো বলবান্ রাজন্ বৈনতেষো  
 মহাযশাঃ ॥ ৩২ ॥ তথা ত্বমপি গান্ধারে ষাবৎ পাণ্ডুসুতানুগে । নাসাদযসি  
 তান্ বীরান্ তাবজ্জীবসি পুত্রক ॥ ৩৩ ॥ ভীমঃ প্রহরতাং শ্রেষ্ঠো বায়ুপুল্ভো  
 মহাবলঃ । ধনঞ্জয়শ্চেন্দ্রসুতো ন হন্যাতাস্ত কং রণে ॥ ৩৪ ॥ বিষ্ণুর্বাযুশ্চ শক্রশ্চ  
 ধর্মস্তৌ চাশ্বিনাবুভৌ । এতে দেবাস্ত্রযা কেন হেতুনা বীক্ষিতুং ক্ষমাঃ ॥ ৩৫ ॥  
 তদলং তে বিরোধেন শমং গচ্ছ নৃপাত্মজ । বাসুদেবেন তীর্থে ন কুলং রক্ষিতু-  
 মর্হসি ॥ ৩৬ ॥ প্রত্যক্ষদর্শী সর্বস্য নারদোহয়ং মহাতপাঃ । মাহাত্ম্যস্য তদা  
 বিষ্ণোঃ সোহয়ং চক্রগদাধরঃ ॥ ৩৭ ॥ বৈশম্পায়ন উবাচ । দুর্যোধনস্ত তৎ শ্রুত্বা  
 নিশ্বসন্ ভূকুটীমুখঃ । রাধেষমভিসংপ্রেক্ষ্য জহাস স্বনবত্তদা ॥ ৩৮ ॥ কদর্থী-  
 কৃত্য তদ্বাক্যমৃষেঃ কণস্য দুর্মতিঃ । উরুং গজকরাকারং তাড়য়ন্নিদমব্রবীৎ ॥ ৩৯ ॥  
 যথৈবেশ্বরমৃষ্টোহস্মি যদ্ভাবি যা চ মে গতিঃ । তথা মহর্ষে বর্তামি কিং প্রলাপঃ  
 করিষ্যতি ॥ ৪০ ॥

ইত্যুদ্যোগপর্বণি ভগবদ্গানপর্বণি মাতলীষোপাখ্যানেন পঞ্চাধিক-

শততমোহধ্যায়ঃ ॥ ১০৫ ॥

জনমেজয় উবাচ । অনর্থং জ্ঞাতনির্বন্ধং পরার্থে লোভমোহিতম্ । অনাৰ্য্য-  
 কেষভিরতঃ মরণে কৃতনিশ্চয়ম্ ॥ ১ ॥ জ্ঞাতীনাং দুঃখদাতারং বন্ধুনাং শোক-  
 বর্জনম্ । সুহৃদাং ক্লেশদাতারং দ্বিষতাং হর্ষবর্জনম্ ॥ ২ ॥ কথং নৈনং বিমা-  
 র্গস্থং বারযন্তীহ বান্ধবাঃ । সৌহৃদাদ্বা সুহৃৎ স্নিক্হো ভগবান্ বা পিতামহঃ ॥ ৩ ॥  
 বৈশম্পায়ন উবাচ । উক্তং ভগবতা বাক্যমুক্তং তীষ্ণেণ যৎ ক্ষমম্ । উক্তং বহু-  
 বিধৈশ্চৈব নারদেনাপি তচ্ছৃণু ॥ ৪ ॥ নারদ উবাচ । দুর্লভো বৈ সুহৃৎ শ্রোতা  
 দুর্লভশ্চ হিতঃ সুহৃৎ । তিষ্ঠতে হি সুহৃদস্যত্র ন বন্ধুস্তত্র তিষ্ঠতি ॥ ৫ ॥ শ্রোতব্য-  
 মপি পশ্যামি সুহৃদাং কুরুনন্দন । ন কর্তব্যশ্চ নির্বন্ধো নির্বন্ধো হি সুদারুণঃ ॥ ৬ ॥  
 অত্রাপ্যদাহরন্তীমমিতিহাসং পুরাতনম্ । যথা নির্বন্ধতঃ প্রাপ্তো গালবেন পরা-  
 জয়ঃ ॥ ৭ ॥ বিশ্বামিত্রং তপস্যন্তং ধর্ম্মো জিজ্ঞাসয়া পুরা । অভ্যগচ্ছৎ স্বয়ং  
 ভূত্বা বাশিষ্ঠো ভগবানৃষিঃ ॥ ৮ ॥ সপ্তর্ষীণামন্যতমং বেশমাস্থায় ভারত । বুভুক্ষুঃ  
 ক্ষুধিতো রাজম্মাশ্রমং কৌশিকস্য চ ॥ ৯ ॥ বিশ্বামিত্রোহথ সম্ভ্রান্তঃ শ্রপয়ামাস  
 তং চক্রম্ । পরমামস্য যত্নেন ন চ তং প্রত্যপালয়ৎ ॥ ১০ ॥ অন্নং তেন যদা ভুক্ত-  
 মনৈর্দত্তং তপস্বিভিঃ । অথ গৃহ্যন্নমত্যুষ্ণং বিশ্বামিত্রোহপ্যুপাগমৎ ॥ ১১ ॥ ভুক্তং  
 মে তিষ্ঠ তাবত্বমিত্যুক্ত্বা ভগবান্ যযৌ । বিশ্বামিত্রস্ততো রাজন্ স্থিত এব মহা-  
 দ্যুতিঃ ॥ ১২ ॥ ভক্তং প্রগৃহ্য মুক্ধা বৈ বাহুভ্যাং সংশিতব্রতঃ । স্থিতঃ স্থানুরিবা-  
 ভ্যাসে নিশ্চেষ্টো মারুতাশনঃ ॥ ১৩ ॥ তস্য শুশ্রুষণে যত্নমকরোদ্ধালবো মুনিঃ ।  
 গৌরবান্বহমানাচ্চ হার্দেন প্রিয়কাম্যয়া ॥ ১৪ ॥ অথ বর্ষশতে পূর্ণে ধর্ম্মঃ পুনরু-  
 পাগমৎ । বাশিষ্ঠং বেশমাস্থায় কৌশিকং ভোজনেপ্সয়া ॥ ১৫ ॥ স দৃষ্ট্বা শিরসা  
 ভক্তং ধ্রুয়মানং মহর্ষিণা । তিষ্ঠতা বায়ুভক্ষণে বিশ্বামিত্রেণ ধীমতা ॥ ১৬ ॥ প্রতি-  
 গৃহ্য ততো ধর্ম্মস্তথৈবোষ্ণং তথা নবম্ । ভুক্ত্বা প্রীতোহস্মি দেবর্ষে তমুক্ত্বা স মুনি-  
 র্গতঃ ॥ ১৭ ॥ ক্ষত্রতাবাদপগতো ব্রাহ্মণত্বমুপাগতঃ । ধর্ম্মস্য বচনাৎ প্রীতো  
 বিশ্বামিত্রস্তথাহভবৎ ॥ ১৮ ॥ বিশ্বামিত্রস্ত শিষ্যস্য গালবস্য তপস্বিনঃ । শুশ্রুষ-  
 যা চ ভক্ত্যা চ প্রীতিমানিত্যুবাচ হ ॥ ১৯ ॥ অন্বজ্ঞাতো মযা বৎস যথেষ্টং গচ্ছ  
 গালব । ইত্যুক্তঃ প্রত্যাবাচেদং গালবো মুনিসভমম্ ॥ ২০ ॥ প্রীতো মধুরযা  
 বাচা বিশ্বামিত্রং মহাদ্যুতিম্ । দক্ষিণাঃ কাঃ প্রযচ্ছামি ভবতে গুরুকর্ম্মণি ॥ ২১ ॥  
 দক্ষিণাভিরূপেতং হি কর্ম্ম সিধ্যতি মানবম্ । দক্ষিণানাং হি দাতা বৈ অপব-  
 র্গেণ যুজ্যতে ॥ ২২ ॥ স্বর্গে ক্রতুফলং সন্দিদক্ষিণাভিস্তথাপ্যতে । কিমাহরামি  
 গুরুর্থং ব্রবীতু ভগবানিতি ॥ ২৩ ॥ স জ্ঞানম্বেব ভগবান্ জিতঃ শুশ্রুষণেন বৈ ।

বিশ্বামিত্রস্তমসকৃদাচ্ছ গচ্ছেত্যচোদযৎ ॥ ২৪ ॥ অসকৃদাচ্ছগচ্ছেতি বিশ্বামিত্রেণ  
ভাষিতঃ । কিং দদামীতি বহুশো গালবঃ প্রত্যভাষত ॥ ২৫ ॥ নির্বন্ধতস্ত বহু-  
শো গালবস্য তপস্বিনঃ । কিঞ্চিদাগতসংরস্তো বিশ্বামিত্রোহব্রবীদিদম্ ॥ ২৬ ॥  
একতঃ শ্যামকর্ণানাং হযানাং চন্দ্রবর্চসাম্ । অর্ঘ্যে শতানি মে দেহি গচ্ছ গালব  
মা চিরম্ ॥ ২৭ ॥

ইত্যুদ্যোগপর্বণি ভগবদ্ভাষ্যপর্বণি গালবচরিতে ষড়ধিক শত-

তমোহধ্যায়ঃ ॥ ১০৬ ॥



নারদ উবাচ । এবমুক্তস্তদা তেম বিশ্বামিত্রেণ ধীমতা । নাস্তে ন শেতে নাহারং  
কুরুতে গালবস্তদা ॥ ১ ॥ ত্বগস্থিভূতো হরিণশ্চিস্তাশোকপরাযাঃ । শোচনানোহতি-  
মাত্রং সদহমানশ্চ মনু্যনা ॥ ২ ॥ গালবো দঃখিতো দুঃখাৎ বিললাপ সুষোধন ।  
কুতঃ পুষ্ঠানি মিত্রাণি কুতোহর্থাঃ সঞ্চয়ঃ কুতঃ ॥ ৩ ॥ হযানাং চন্দ্রশুভ্রাণাং  
শতান্যর্ঘ্যে কুতো মম । কুতো মে ভোজনশ্রদ্ধা সুখশ্রদ্ধা কুতশ্চ মে । শ্রদ্ধা  
মে জীবিতস্যাপি ছিন্না কিং জীবিতেন মে ॥ ৪ ॥ অহং পারে সমুদ্রস্য পৃথিব্যা  
বা পরম্পরাৎ । গহ্বাঘ্নানং বিমুঞ্চামি কিং ফলং জীবিতেন মে ॥ ৫ ॥ অধন-  
স্যাঙ্কুতার্থস্য ত্যক্তস্য বিবিধৈঃ ফলৈঃ । ঋণং ধারয়মাণস্য কুতঃ সুখমর্নোহবা ॥ ৬ ॥  
সুহৃদাং হি ধনং ভুক্ত্বা কুত্বা প্রণয়মীপ্সিতম্ । প্রতিকর্তুমশক্তস্য জীবিতান্নরনং  
বরম্ ॥ ৭ ॥ প্রতিশ্রুতং করিষ্যেতি কর্তব্যং তদকুর্বতঃ । মিথ্যাবচনদক্ষস্য ইচ্চা-  
পূর্তং প্রদশ্যতি ॥ ৮ ॥ ন রূপমন্তস্যাস্তি নানৃতস্যাস্তি সন্ততিঃ । নানৃতস্যাপি-  
পত্যঞ্চ কুত এব গতিঃ শুভা ॥ ৯ ॥ কুতঃ কৃতঘ্নস্য যশঃ কুতঃ স্থানং কুতঃ তথম্ ।  
অশ্রদ্ধেযঃ কৃতঘ্নো হি কৃতঘ্নে নাস্তি নিকৃতিঃ ॥ ১০ ॥ ন জীবত্যধনঃ পাপঃ কুতঃ  
পাপস্য তত্ত্বগম্ । পাপো ধ্রুবমবাপ্নোতি বিনাশং নাশয়ন্ কৃতম্ ॥ ১১ ॥ মোহহং  
পাপঃ কৃতঘ্নশ্চ রূপবশচানুতোহপি চ । গুরোর্যঃ কৃতকার্যঃ সংস্তুং কেরোমি ন ভা-  
ষিতম্ ॥ ১২ ॥ মোহহং প্রাণান্ বিমোক্ষ্যামি কুত্বা যত্নমন্তৃতমম্ ॥ ১৩ ॥ অর্থনা  
ন মযা কাচিৎ কৃতপূর্বা দিবৌকসাম্ । মানযন্তি চ মাং সর্বে ত্রিদশা যজ্ঞম-  
স্তরে ॥ ১৪ ॥ অহং বিবুধশ্রেষ্ঠং দেবং ত্রিভুবনেশ্বরম্ । বিষ্ণুং গচ্ছ মাহং  
কৃষ্ণং গতিং গতিমতাস্বরম্ ॥ ১৫ ॥ ভোগা যন্ত্যাং প্রতিষ্ঠন্তি ব্যাপ্য সর্বান সুরা-  
সুরান্ । প্রণতো দ্রক্ষুমিচ্ছামি কৃষ্ণং যোগিনমব্যয়ম্ ॥ ১৬ ॥ এবমুক্তে সখা  
তস্য গরুডো বিনতান্নজঃ । দর্শয়ামাস তং প্রাহ সংহৃষ্টঃ প্রিয়কাম্যবা ॥ ১৭ ॥

সুহৃদ্বাম্মম মতঃ সুহৃদাঞ্চ মতঃ সুহৃৎ । ঈপ্সিতেনাভিলাষণ যোক্তব্যো  
বিতবে,সতি ॥ ১৮ ॥ বিতবশ্চাস্তি মে বিপ্র বাসবাবরজো দ্বিজ । পূর্বমুক্তশ্চদ-  
র্থঞ্চ কৃতঃ কামশ্চ তেন মে ॥ ১৯ ॥ স ভবানেতু গচ্ছাব নষিষ্যে স্বাং যথাসুখম্ ।  
দেশং পারং পৃথিব্যা বা গচ্ছ গালব মা চিরম্ ॥ ২০ ॥

ইত্যাশ্রমোদ্যোগপর্বনি ভগবদ্দ্যানপর্বনি গালবচরিতে সপ্তাধিকশত-  
তমোহধ্যায়ঃ ॥ ১০৭ ॥



সুপর্ণ উবাচ । অনুশিষ্টোহস্মি দেবেন গালবাজ্ঞাতযোনিনা । বুহি কামস্ব  
কাং যামি দ্রক্ষ্যুং প্রথমতো দিশম্ ॥ ১ ॥ পূর্বাং বা দক্ষিণাং বাহমথ বা পশ্চিমাং  
দিশম্ । উত্তরাং বা দ্বিজশ্রেষ্ঠ কুতো গচ্ছামি গালব ॥ ২ ॥ যস্যামুদযতে পূর্বং  
সর্বলোকপ্রভাবনঃ । সবিতা যত্র সক্ষ্যায়াং সাধ্যানাং বর্ততে তপঃ ॥ ৩ ॥ যস্যাম্  
পূর্বং মতির্যাতা যথা ব্যাপ্তমিদং জগৎ । চক্ষুষী যত্র ধর্মস্য যত্র চৈষ প্রতিষ্ঠিতঃ ॥ ৪ ॥  
হতং যতো মুখে হব্যং সর্পতে সর্বতো দিশম্ । এতদ্বারং দ্বিজশ্রেষ্ঠ দিবসস্য  
তথাধনঃ ॥ ৫ ॥ অত্র পূর্বং প্রসূতা বৈ দাক্ষায়ণ্যঃ প্রজাঃ স্ত্রিয়ঃ । অস্যাং দিশি  
প্ররুদ্ধাশ্চ কশ্যপস্যাত্মসম্ভবাঃ ॥ ৬ ॥ অতো মূলং সুরাণাং শ্রীযত্র শক্ৰোহত্য-  
ষিচ্যত । সুররাজ্যেন বিপ্রর্ষে দেবৈশ্চাত্ত তপশ্চিতম্ ॥ ৭ ॥ এতস্মাৎ কারণাদু-  
ক্ষন্ পূর্বেত্যোষা দিগুচ্যতে । যস্মাৎ পূর্বগতে কালে পূর্বমেবা তা সুরৈঃ ॥ ৮ ॥  
অত এব চ পূর্বেষাং পূর্বানাশাং প্রচক্ষতে । পূর্বং সর্বাণি কার্য্যাণি দেবানাং  
সুখমীপসতাম্ ॥ ৯ ॥ অত্র বেদান্ জগৌ পূর্বং ভগবান্ লোকভাবনঃ । অত্রৈ-  
বোক্তা সবিত্রাসীং সাবিত্রী ব্রহ্মবাদিষু ॥ ১০ ॥ অত্র দত্তানি সূর্য্যেণ যজুঃ শি-  
দ্বিজসত্তম । অত্র লক্ষবরঃ সোমঃ সুরৈঃ ক্রতুষু পীবতে ॥ ১১ ॥ অত্র তৃপ্তা হত-  
বহাঃ স্বাং যোনিমুপভুঞ্জতে । অত্র পাতালমাপ্রিত্য বরুণঃ শ্রিয়মাপ চ ॥ ১২ ॥  
অত্র পূর্বং বশিষ্ঠস্য পৌরাণস্য দ্বিজর্ষভ । সূতিশ্চৈব প্রতিষ্ঠা চ নিধনঞ্চ প্রকা-  
শতে ॥ ১৩ ॥ ওঙ্কারস্যাত্ত গীযন্তে সূতযো দশতীর্দশ । পিবন্তি মুনয়ো যত্র হবি-  
ধূমং স্ম ধূমপাঃ ॥ ১৪ ॥ প্রোক্ষিতা যত্র বহবো বরাহাদ্যা মৃগা বনে । শক্রেণ-  
যজ্ঞভাগার্থে দৈবতেষু প্রকল্পিতাঃ ॥ ১৫ ॥ অত্রাহিতাঃ কৃতঘ্নাশ্চ মানুষ্যাশ্চাসু-  
রাশ্চ যে । উদযংস্তান্ হি সর্বান্ বৈ ক্রোধাক্ৰান্তি বিভাবসুঃ ॥ ১৬ ॥ এতদ্বারং  
ত্রিলোকস্য স্বর্গস্য চ সুখস্য চ । এষ পূর্বো দিশাং ভাগো গচ্ছাবোহত্র যদী-



ক্ষসি ॥ ১৭ ॥ প্রিযং কার্য্যং হি মে তস্য যস্যাম্মি বচনে স্থিতঃ । বৃহি গালব  
যাস্যামি শৃণু বাপ্যপরাং দিশম্ ॥ ১৮ ॥

ইত্যুদ্যোগপর্বণি ভগবদ্গানপর্বণি গালবচরিতেহৃষ্টাধিকশত-

তমোহধ্যায়ঃ ॥ ১০৮ ॥



সুপণ উবাচ । ইযং বিবস্বতা পূর্বং শ্রৌবেণ বিধিনা কিল । গুরবে দক্ষিণা দত্তা  
দক্ষিণেত্যুচ্যতে চ দিক্ ॥ ১ ॥ অত্র লোকত্রয়স্যাস্য পিতৃপক্ষঃ প্রতিষ্ঠিতঃ । অত্রো-  
ম্মপাণাং দেবানাং নিবাসঃ ক্ষয়তে দ্বিজ ॥ ২ ॥ অত্র বিশ্বে সদা দেবাঃ পিতৃভিঃ  
সার্ক্যমাসতে । ইজ্যমানাঃ স্ম লোকেষু সম্প্রাপ্তাস্তল্যভাগতাম্ ॥ ৩ ॥ এতদ্বি-  
তীযং ধর্ম্মস্য দ্বারমাচক্ষতে দ্বিজ । ত্রুটিশো লবশচ্চাত্র গণ্যতে কালনিশ্চয়ঃ ॥ ৪ ॥  
অত্র দেবর্ষযো নিত্যং পিতৃলোকর্ষয়ন্তথা । তথা রাজর্ষয়ঃ সর্বৈ নিবসন্তি গত-  
ব্যথাঃ ॥ ৫ ॥ অত্র ধর্ম্মশ্চ সত্যঞ্চ কর্ম্ম চাত্র নিগদ্যতে । গতিরেষা দ্বিজশ্রেষ্ঠ  
কর্ম্মণাশ্রাবসাদিনঃ ॥ ৬ ॥ এষা দিক্ সা দ্বিজশ্রেষ্ঠ যাং সর্বঃ প্রতিপদ্যতে । যতা  
জনবরোধেন সুখন্তেন ন গম্যতে ॥ ৭ ॥ নৈর্ঝতানাং সহস্রাণি বহুন্যত্র দ্বিজর্ষত ।  
সৃষ্টানি প্রতিকূলানি দ্রষ্টব্যান্যকৃতান্নভিঃ ॥ ৮ ॥ অত্র মন্দরকুঞ্জেষু বিপ্রর্ষি-  
সদনেষু চ । গায়ন্তি গাথা গন্ধর্বাশ্চিত্তবুদ্ধিহরা দ্বিজ ॥ ৯ ॥ অত্র সামানি গাথাভিঃ  
ক্ষত্বা গীতানি রৈবতঃ । গতদারো গতামাত্যো গতরাজ্যো বনং গতঃ ॥ ১০ ॥ অত্র  
সাবর্ণিনা চৈব যবক্রীতান্নজেন চ । মর্য্যাদা স্থাপিতা ব্রহ্মন্ যাং সূর্য্যো নাতি-  
বর্ত্ততে ॥ ১১ ॥ অত্র রাক্ষসরাজেন পৌলস্ত্যেন মহাত্মনা । রাবণেন তপশ্চীত্বা  
সুরেভ্যোহমরতা যতা ॥ ১২ ॥ অত্র রুত্তেন রুত্রেহপি শক্রশত্রুহর্ম্মীষিবান্ । অত্র  
সর্ষাসবঃ প্রাপ্তাঃ পুনর্গচ্ছন্তি পঞ্চধা ॥ ১৩ ॥ অত্র দুষ্কৃতকর্ম্মাণো নরাঃ পচ্যন্তি গালব ।  
অত্র বৈতরণী নাম নদী বিতরণৈর্ষতা ॥ ১৪ ॥ অত্র গহ্বা সুখস্যাস্তং দুঃখস্যাস্তং  
প্রপদ্যতে । অত্রারভোদিনকরঃ সুরসং ক্ষরতে পযঃ । কাষ্ঠাং চাসাদ্য বাশিষ্ঠীং  
হিমমুৎসৃজতে পুনঃ ॥ ১৫ ॥ অত্রাহং গালব পুরা ক্ষুধার্ত্তঃ পরিচিন্তয়ন্ । লক্ষবান্  
যুধ্যমানো দ্বৌ বৃহন্তৌ গজকচ্ছপৌ ॥ ১৬ ॥ অত্র চক্রধনুর্নাম সূর্য্যাজ্জাতো  
মহানৃষিঃ । বিদূর্ব্বং কপিলং দেবং যেনাত্তাঃ সগরাঅজাঃ ॥ ১৭ ॥ অত্র সিদ্ধা  
শিবানাং ব্রাহ্মণী বেদপারগা । অধীত্য সাখিলান্ বেদান্ লেভে স্বং দেহম-  
ক্ষয়ম্ ॥ ১৮ ॥ অত্র ভোগবতী নাম পুরী বাসুকিপালিতা । তক্ষকেণ চ নাগেন  
তথৈবৈরাবতেন চ ॥ ১৯ ॥ অত্র নির্ধাণকালেষু তমঃ সম্প্রাপ্যতে মহৎ । অভে-

দ্যাং ভাস্করেণাপি স্বযং বা ক্লৃণবত্ননা ॥ ২০ ॥ এষ তস্যাপি তে মার্গঃ পরিবার্যাস্য  
গালব । বৃহি মে যদি গন্তব্যং প্রতিচীং শৃণু চাপরাম্ ॥ ২১ ॥

ই ভূদ্যোগপর্বনি ভগবদ্ভাসনপর্বনি গালবচরিতে নবাধিক

শততমোঃধ্যায়ঃ ॥ ১০৯ ॥



সুপর্ণ উবাচ । ইযং দিগ্গযিতা রাজ্ঞো বরুণস্য তু গোপতেঃ । সদা সলিলরাজস্য  
প্রতিষ্ঠা চাদিরেব চ ॥ ১ ॥ অত্র পশ্চাদহঃ সূর্য্যো বিসজ্জ্বলতি ভাঃ স্বযম্ । পশ্চিমে-  
ত্যভিবিখ্যাতা দিগিযং দ্বিজসত্তম ॥ ২ ॥ যাদসামত্র রাজ্যেন সলিলস্য চ গুপ্ত-  
ষে । কশ্যপো ভগবান্দেবো বরুণং স্মাত্যষেচযৎ ॥ ৩ ॥ অত্র পৌত্ৰা সমস্তান্ বৈ  
বরুণস্য রসাংস্তু ষট্ । জাযতে তরুণঃ সোমঃ শুক্লস্যাদৌ তমিঅহা ॥ ৪ ॥ অত্র  
পশ্চাৎকৃতা দৈত্যা বায়ুনা সংযতাস্তদা । নিশ্বসন্তো মহাবাতৈরদ্বিতাঃ সুষু-  
প্ত্বিহ ॥ ৫ ॥ অত্র সূর্য্যং প্রণযিৎ প্রতিগচ্ছতি পর্বতঃ । অস্তো নাম যতঃ  
সন্ধা পশ্চিমা প্রতিসংতি ॥ ৬ ॥ ততো রাত্রিশ্চ নিদ্রা চ নির্গতা দিবসক্লেষে ।  
জাযতে জীবলোকস্য হর্তুমর্কমিবাযুষঃ ॥ ৭ ॥ অত্র দেবীং দিতিং সুপ্তামাশ্র-  
সবধারিণীম্ । বিগর্তামকরোচ্ছক্ৰো যত্র জাতো মরুদগণঃ ॥ ৮ ॥ অত্র মূলং  
হিমবতো মন্দরং যাতি শাশ্বতম্ । অপি বর্ষসহস্রৈশ্চ ন চাস্যাস্তোহধিগম্যতে ॥ ৯ ॥  
অত্র কাঞ্চনশৈলস্য কাঞ্চনাম্বুরূহস্য চ । উদধেষ্টীরমাসাদ্য সুরভিঃ ক্রুরতে  
পষঃ ॥ ১০ ॥ অত্র মধ্যে সমুদ্রস্য কবন্ধঃ প্রতিদৃশ্যতে । স্বর্ভানোঃ সূর্য্যকল্পস্য  
সোমসূর্য্যো জিঘাংসতঃ ॥ ১১ ॥ সুবর্ণশিরসোহপ্যত্র হরিরোমুঃ প্রণায়তঃ । অদৃশ্য-  
স্যা প্রমেযস্য ক্ষযতে বিপুলধনিঃ ॥ ১২ ॥ অত্র ধজবতী নান কুমারী হরিমে-  
ধসঃ । আকাশে তিষ্ঠতিষ্ঠেতি তস্তৌ সূর্য্যস্য শাসমাৎ ॥ ১৩ ॥ অত্র বায়ুস্তথা  
বহ্নিরাপঃ খঞ্চাপি গালব । আহ্লিকক্ষেব নৈশঞ্চ দঃখম্পর্শং বিমুঞ্চতি ॥ ১৪ ॥  
অতঃ প্রভৃতি সূর্য্যস্য তীর্থ্যগাবর্ততে গতিঃ । অত্র জ্যোতীংষি সর্বাণি বিশন্ত্যাদি-  
ত্যমণ্ডলম্ ॥ ১৫ ॥ অষ্টাবিংশতিরাত্রঞ্চ চক্ৰম্য সহ ভান্বনা । নিষ্পতন্তি পুনঃ  
সূর্য্যাৎ সোমসংযোগযোগতঃ ॥ ১৬ ॥ অত্র নিত্যং অবন্তীনাং প্রভবঃ সাগরো-  
দযঃ । অত্র লোকত্রযস্যাপস্তিষ্ঠন্তি বরুণালয়ে ॥ ১৭ ॥ অত্র পল্লগরাজস্যাপানন্তস্য  
নিবেশনম্ । অনাদিনিধনস্যাত্র বিষ্ণোঃ স্থানগম্মত্তমম্ ॥ ১৮ ॥ অত্রানলসঞ্চ-  
স্যাপি পবনস্য নিবেশনম্ । মহর্ষেঃ কশ্যপস্যাত্র মারীচস্য নিবেশনম্ ॥ ১৯ ॥ এষ

ତେ ପଶ୍ଚିମୋ ମାର୍ଗୋ ଦିଗ୍‌ଦ୍ବାରେଣ ପ୍ରକୀର୍ତ୍ତିତଃ । ବୁଝି ଗାଲବ ଗଢ୍ଧାବୋ ବୁଦ୍ଧିଃ କା ଦ୍ବି-  
ଜ୍ଞସନ୍ତମ ॥ ୨୦ ॥

ଇତ୍ୟୁଦ୍ଦ୍ୟୋଗପର୍ବିଣି ଭଗବଦ୍ଦାନପର୍ବିଣି ଗାଲବଚରିତେ ଦଶାଧିକଶତ-  
ତମୋଽଧ୍ୟାୟଃ ॥ ୧୧୦ ॥

— ୦୦ —

ସୁପର୍ଣ୍ଣ ଉବାଚ । ଯସ୍ମାଦୁତ୍ତାର୍ଯ୍ୟାତେ ପାପାଂ ଯସ୍ମାନ୍ନିଃଶ୍ରେୟମୋଽଶ୍ନୁତେ । ଅସ୍ମାଦୁତ୍ତାରଣ-  
ବଳାଦୁତ୍ତରେତ୍ୟୁଚ୍ୟାତେ ଦ୍ବିଜ ॥ ୧ ॥ ଉତ୍ତରସ୍ୟ ହିରଣ୍ୟସ୍ୟ ପରିବାର୍ଯ୍ୟସ୍ୟ ଗାଲବ । ମାର୍ଗଃ  
ପଶ୍ଚିମପୂର୍ବାଭ୍ୟାଂ ଦିଗ୍‌ଭ୍ୟାଂ ବୈ ମଧ୍ୟମଃ ସ୍ମୃତଃ ॥ ୨ ॥ ଅର୍ଗ୍ୟାଂ ଦିଶି ବରିଷ୍ଠାୟାସୁତ-  
ରାୟାଂ ଦ୍ବିଜର୍ଷତ । ନାସୌମ୍ୟୋ ନାବିଧେୟାତ୍ମା ନାଧର୍ମ୍ୟୋ ବସତେ ଜନଃ ॥ ୩ ॥ ଅତ୍ର  
ନାରାୟଣଃ କୃଷ୍ଣୋ ଜିଷ୍ଣୁଶ୍ଚୈବ ନରୋତ୍ତମଃ । ବଦର୍ଯ୍ୟାମାଶ୍ରମପଦେ ତଥା ବ୍ରହ୍ମା ଚ ଶାଶ୍ବ-  
ତଃ ॥ ୪ ॥ ଅତ୍ର ବୈ ହିମବତ୍‌ପୃଷ୍ଠେ ନିତ୍ୟମାସ୍ତେ ମହେଶ୍ବରଃ । ପ୍ରକୃତ୍ୟା ପୁରୁଷଃ ସାର୍ଜିଂ  
ଯୁଗାନ୍ତାଗ୍ନିସମପ୍ରଭଃ ॥ ୫ ॥ ନ ସ ଦୃଶ୍ୟୋ ମୁନିଗଣେନ୍ତଥା ଦେବୈଃ ସବାସବୈଃ । ଗନ୍ଧର୍ବ-  
ସକ୍ତସିଦ୍ଧୈର୍ବା ନରନାରାୟଣାବତେ ॥ ୬ ॥ ଅତ୍ର ବିଷ୍ଣୁଃ ସହସ୍ରାକ୍ଷଃ ସହସ୍ରଚରଣୋଽବ୍ୟୟଃ । ସହ-  
ସ୍ରଶିରଃଶ୍ଚିତ୍ତମାନେକଃ ପଶ୍ୟାତି ଯାୟୟା ॥ ୭ ॥ ଅତ୍ର ରାଜ୍ୟେନ ବିପ୍ରାଣାଂ ଚକ୍ଷୁର୍ଯାଚାତ୍ୟାସି-  
ଚ୍ୟତ ॥ ୮ ॥ ଅତ୍ର ଗଞ୍ଜାଂ ମହାଦେବଃ ପତନ୍ତୀଂ ଗଗନୁଚ୍ୟତାମ୍ । ପ୍ରତିଗହ୍ନନ୍‌ଦଦୌ ଲୋକେ  
ସାମୁଦ୍ରେ ବ୍ରହ୍ମବିଭ୍ରମ ॥ ୯ ॥ ଅତ୍ର ଦେବ୍ୟା ତପସ୍ତପ୍ତଂ ମହେଶ୍ବରପ୍ରତୀକ୍ଷୟା । ଅତ୍ର କାମଚ୍ଚ  
ରୋଷଚ୍ଚ ଶୈଳଚ୍ଚୋତ୍ତମା ଚ ସଂବତ୍ସରଃ ॥ ୧୦ ॥ ଅତ୍ର ରାକ୍ଷସସକ୍ତାଣାଂ ଗନ୍ଧର୍ବାଣାଂ ଗାଲବ ।  
ଆସିପତ୍ୟେନ କୈଳାସେ ଧନନ୍ଦୋଽପ୍ୟାଭିଷେଚିତଃ ॥ ୧୧ ॥ ଅତ୍ର ଚୈତ୍ରରଥଂ ରମ୍ୟମତ୍ର  
ବୈଦ୍ୟାନସାଶ୍ରମଃ । ଅତ୍ର ଯନ୍ଦାକିନୀ ଚୈବ ଯନ୍ଦରଚ୍ଚ ଦ୍ବିଜର୍ଷତ ॥ ୧୨ ॥ ଅତ୍ର ସୌଗନ୍ଧି-  
କବନଂ ନୈଶ୍ଚୈବ ତୈରତିରକ୍ଷ୍ୟାତେ । ଶାଘ୍ବଳଂ କଦଳୀକୃକ୍ଷମତ୍ର ସନ୍ତାନକା ନଗାଃ ॥ ୧୩ ॥  
ଅତ୍ର ସଂସ୍ଥମନିତ୍ୟାନାଂ ସିଦ୍ଧାନାଂ ଶ୍ଵେରଚାରିଣାମ୍ । ବିମାନାନ୍ୟଶୁକ୍ରପାଣି କାମଭୋ-  
ଜ୍ୟାନି ଗାଲବ ॥ ୧୪ ॥ ଅତ୍ର ତେ ଶ୍ଵୟଃ ସମ୍ପ୍ରାପ୍ତା ଦେବୀ ଚାରୁକ୍ଷତୀ ତଥା । ଅତ୍ର ତିଷ୍ଠତି  
ବୈ ସ୍ବାତିରତ୍ରାସ୍ୟା । ଉଦୟଃ ସ୍ମୃତଃ ॥ ୧୫ ॥ ଅତ୍ର ଯଜ୍ଞଂ ସମାସାଦ୍ୟ ଓ ବଂ ସ୍ବାତା ପିତା-  
ମହଃ । ଜ୍ୟୋତୀଂସି ଚକ୍ଷୁର୍ଯ୍ୟୋ ଚ ପରିବର୍ତ୍ତନ୍ତି ନିତ୍ୟଶଃ ॥ ୧୬ ॥ ଅତ୍ର ଗାୟନ୍ତି  
ଗାନ୍ଧାରଂ ରକ୍ଷନ୍ତି ଦ୍ବିଜସନ୍ତମ । ସାବମାନା ମହାତ୍ମାନୋ ଯୁନୟଃ ସତ୍ୟବାଦିନଃ ॥ ୧୭ ॥  
ନ ତେଷାଂ ଜ୍ୟାୟତେ ସ୍ମୃତିର୍ନ କୃତଂ ନ ତପଞ୍ଚିତମ୍ । ପରିବର୍ତ୍ତନ୍ତି ସହସ୍ରାଣି କାମଭୋଜ୍ୟାନି  
ଗାଲବ ॥ ୧୮ ॥ ସତ୍ତ୍ଵା ସତ୍ତ୍ଵା ପ୍ରବିଶନ୍ତି ତସ୍ମାଂ ପରତରଂ ନରଃ । ତଥା ତଥା ଦ୍ବିଜଶ୍ରେଷ୍ଠ  
ପ୍ରବିଳୀୟନ୍ତି ଗାଲବ ॥ ୧୯ ॥ ନୈତଂ କେନଚିଦନ୍ୟେନ ଗତପୂର୍ବଂ ଦ୍ବିଜର୍ଷତ । ଶ୍ଵେତେ  
ନାରାୟଣଂ ଦେବଂ ନରଂ ବା ଜିଷ୍ଣୁମବ୍ୟୟମ୍ ॥ ୨୦ ॥ ଅତ୍ର କୈଳାସମିତ୍ୟୁକ୍ତଂ ସ୍ଥାନମୈଳ-

বিলস্য তৎ । অত্র বিদ্যুৎপ্রভা নাম জজ্বিরেহ্পরসো দশ ॥ ২১ ॥ অত্র বিষ্ণু-  
পদং নাম ক্রমতা বিষ্ণুনা কৃতম্ । ত্রিলোকবিক্রমে ব্রহ্মমুত্তরাং দিশমাশ্রিতম্ ॥ ২২ ॥  
অত্র রাজ্জা নরুত্তেন যজ্ঞেনৈষ্ঠং দ্বিজোত্তম । উশীরবীজে বিপ্রর্ষে যত্র জাম্বুনদং  
সরঃ ॥ ২৩ ॥ জীমূতস্যাত্র বিপ্রর্ষেরূপতস্তে মহাত্মনঃ । সাক্ষাৎকৈমবতঃ পুণ্যো  
বিমলঃ কনকাকরঃ ॥ ২৪ ॥ ব্রাহ্মণেষু চ যৎ কৃৎস্নং স্বন্তং কৃত্বা ধনং মহৎ । বত্রে-  
ধনং মহর্ষিঃ স জৈমূতং তদ্ধনং ততঃ ॥ ২৫ ॥ অত্র নিত্যং দিশাংপালাঃ সাযং  
প্রাতর্দ্বিজর্ষভ । কস্য কার্য্যং কিম্বিতি বৈ পরিক্রোশন্তি গালব ॥ ২৬ ॥ এবমেবা  
দ্বিজশ্রেষ্ঠ গুণৈরন্যৈর্দিগুত্তরা । উত্তরতি পরিখ্যাতা সর্বকর্ম্মসু চোত্তরা ॥ ২৭ ॥  
এতা বিস্তরশস্তাত তব সংকীর্তিতা দিশঃ । চতস্রঃ ক্রমযোগেন কামাশাং গ-  
ত্বমিচ্ছসি ॥ ২৮ ॥ উদ্যতোহহং দ্বিজশ্রেষ্ঠ তব দর্শয়িতুং দিশঃ । পৃথিবীধা-  
খিলাং ব্রহ্মংস্তস্মাদারোহ মাং দ্বিজ ॥ ২৯ ॥

ইত্যুদ্যোগপর্বণি ভগবদ্দ্যানপর্বণি গালবচরিতে একাদশাধিক-

শততমোহধ্যায়ঃ ॥ ১১১ ॥



গালব উবাচ । গরুত্মন্ ভুজগেন্দ্রারে সুপর্ণ বিনতাত্মজ । নয মাং তাক্ষ্য  
পূর্বেণ যত্র ধর্ম্মস্য চক্ষুষী ॥ ১ ॥ পূর্বামেতাং দিশং গচ্ছ যা পূর্বং পরিকীর্তিতা ।  
দৈবতানাং হি সান্নিধ্যং যত্র কীর্তিতবানসি ॥ ২ ॥ অত্র সত্যঞ্চ ধর্ম্মশ্চ ত্বয়া সম্যক্  
প্রকীর্তিতৌ । ইচ্ছেষঞ্চ সমাগম্বং সমস্তৈর্দৈবতৈরহম্ । ভূযশ্চ তান্ সুরান্ দ্রষ্টুমি-  
চ্ছ্যমরুণানুজ ॥ ৩ ॥ নারদ উবাচ । তমাহ বিনতাস্থুরারোহস্বেতি বৈ দ্বিজম্ ।  
আরুরোহাথ স মুনিগুরুডং গালবস্তদা ॥ ৪ ॥ গালব উবাচ । ক্রমমাণস্য তে  
কপং দৃশ্যতে পন্নগাশন । ভাস্করস্যেব পূর্বাহ্নে সহস্রাংশোরিবস্বতঃ ॥ ৫ ॥ পক্ষ-  
বাতপ্রণুনানাং রক্ষাণামনুগামিনাম্ । প্রস্থিতানামিব সমং পশ্যামীহ গতিং  
খগ ॥ ৬ ॥ সমাগরবনামুরীং সশৈলবনকাননাম্ । অকর্ষমিব চাতাসি পক্ষ-  
বাতেন খেচর ॥ ৭ ॥ সমীননাগনক্রঞ্চ খমিবারোপ্যতে জলম্ । বায়ুনা চৈব  
মহতা পক্ষবাতেন চানিশম্ ॥ ৮ ॥ তুল্যকপাননান্ মৎস্যাংস্তথা তিমিতিমি-  
জ্জিলান্ । নাগাংশ্চ নরবক্ত্রাংশ্চ পশ্যাম্যুন্মথিতানিব ॥ ৯ ॥ মহার্ণবস্য চ রবেঃ  
শ্রোত্রে মে বধিরীকৃতে । ন শৃণোমি ন পশ্যামি নাত্মনো বোধি কারণম্ ॥ ১০ ॥  
শনৈঃ স তু ভবান্ যাতু ব্রহ্মবধ্যামনুস্মরন্ । ন দৃশ্যতে রবিস্তাত ন দিশো ন চ  
খং খগ ॥ ১১ ॥ তম এব তু পশ্যামি শরীরং তে ন লক্ষ্যে । ননীব জাতো

পশ্যামি চক্ষুষী তেহহমগুজ ॥ ১২ ॥ শরীরে তু ন পশ্যামি তব চৈবাত্মনশ্চ হ ।  
 পদে পদে তু পশ্যামি শরীরাদগ্নিমুখিতম্ ॥ ১৩ ॥ স মে নির্বাপ্য সহসা চক্ষুষী  
 শাম্য তে পুনঃ । তন্নিষচ্ছ মহাবেগং গমনে বিনতাত্মজ ॥ ১৪ ॥ ন মে প্রযো-  
 জনং কিঞ্চিদগমনে পন্নগাশন । সন্নিবর্ত্ত মহাভাগ ন বেগং বিষহামি তে ॥ ১৫ ॥  
 গুরবে সংশ্রুতানীহ শতান্যর্কো হি বার্জিনাম্ । একতঃ শ্যামকর্ণনাং শুভ্রাণাং  
 চন্দ্রবর্চসাম্ ॥ ১৬ ॥ তেষাঞ্জেবাপবর্গায মার্গং পশ্যামি নাগুজ । ততোহয়ং  
 জীবিতত্যাগে দৃষ্টো মার্গো মযাত্মনঃ ॥ ১৭ ॥ নৈব মেহস্তি ধনং কিঞ্চিন্ন ধনেনা-  
 য়িতঃ সুহৃৎ । ন চার্থেনাপি মহতা শক্যমেতদ্ব্যপোহিতুম্ ॥ ১৮ ॥ নারদ উবাচ ।  
 এবং বহু চ দীনঞ্চ ক্রবাণং গালবং তদা । প্রত্যুবাচ ব্রজম্বেব প্রহসন্ বিনতা-  
 ত্মজঃ ॥ ১৯ ॥ নাতিপ্রজ্ঞোহসি বিপ্রর্ষে যোত্মানং ত্যক্তুমিচ্ছসি । ন চাপি  
 কৃত্রিমঃ কালঃ কালো হি পরমেশ্বরঃ ॥ ২০ ॥ কিমহং পূর্বমেবেহ ভবতা নাতি-  
 চোদিতঃ । উপাযোহত্র মহানস্তি যেনৈতদুপপদ্যতে ॥ ২১ ॥ তদেষ ঋষভো  
 নাম পর্বতঃ সাগরাস্তিকে । অত্র বিশ্রম্য ভুক্ত্বা চ নিবর্ত্তিষ্যাব গালব ॥ ২২ ॥

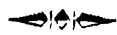
ইত্যুদ্যোগপর্বণি ভগবদ্গানপর্বণি গালবচরিতে দ্বাদশাধিকশত-

তমোহিধ্যায়ঃ ॥ ১১২ ॥

নারদ উবাচ । ঋষভস্য ততঃ শৃঙ্গে নিপত্য দ্বিজপক্ষিণৌ । শাণ্ডিলীং ব্রাহ্মণীং  
 তত্র দদৃশাতে তপোহন্বিতাম্ ॥ ১ ॥ অভিবাদ্য সুপর্ণস্ত গালবশ্চাতিপূজ্য তাম্ ।  
 তথা চ স্বাগতেনোক্তৌ বিষ্ণুরে সন্নিষীদতুঃ ॥ ২ ॥ সিদ্ধিমন্নং তথা দত্তং বলিম-  
 ন্ত্রোপহংসিতম্ । ভুক্ত্বা তৃপ্তাবভৌ ভূমৌ সুপ্তৌ তাবন্মুনোহিতৌ ॥ ৩ ॥ মুহূর্ত্তাং  
 প্রতিবুদ্ধস্ত সুপর্ণৌ গমনেন্সমা । অথ ভ্রষ্টতনুজাঙ্গমাত্মানং দদৃশে খগঃ ॥ ৪ ॥  
 নাংসপিপ্তোপনোহভুৎ স মুখপাদান্বিতঃ খগঃ । গালবস্তং তথা দৃষ্ট্বা বিষণ্ণঃ পর্যা-  
 পুচ্ছত ॥ ৫ ॥ কিমিদং ভবতা প্রাপ্তমিহাগমনজং ফলম্ । বাসোহয়মিহ কালস্ত  
 কিমন্তং নৌ ভবিষ্যতি ॥ ৬ ॥ কিমু তে মনসা ধ্যাতমশ্চ তং ধর্ম্মদূষণম্ । ন হ্যয়ং  
 ভবতঃ স্বল্পে ব্যতিচারো ভবিষ্যতি ॥ ৭ ॥ সুপর্ণোহথাব্রবীদ্বিপ্রং প্রধ্যাতং বৈ  
 মযা দ্বিজ । ইমাং সিদ্ধামিতো নেতুং তত্র যত্র প্রজাপতিঃ ॥ ৮ ॥ যত্র দেবো  
 মহাদেবো যত্র বিষ্ণুঃ সনাতনঃ । যত্র ধর্ম্মশ্চ যজ্ঞশ্চ তত্রৈব নিবসেদिति ॥ ৯ ॥  
 নোহহং ভগবতীং যাচে প্রণতঃ প্রিয়কাম্যযা । যথৈতন্মাম প্রধ্যাতং মনসা  
 শোচতা কিল ॥ ১০ ॥ তদেবং বহুমানাভে মযেহানীপ্সিতং কৃতম্ । স্মৃকৃতং দৃষ্-

তং বা ত্বং মহাত্ম্যং ক্ষমামহসি ॥ ১১ ॥ সা তৌ তত্রাববীতুৰ্দ্ধা পতগেন্দ্রদ্বিজ-  
 র্ষভৌ । ন ভেতব্যং সুপর্ণোহসি সুপর্ণত্যজ সন্তুমম্ ॥ ১২ ॥ নিন্দিতাস্মি ত্বয়া  
 বৎস ন চ নিন্দাং ক্ষমাম্যহম্ । লোকেভ্যঃ স পরিভ্রশ্যেদ্যো মাং নিন্দেত পাপ-  
 ক্লং ॥ ১৩ ॥ হীনযা লক্ষণৈঃ সর্বৈস্তথা নিন্দিতযা মযা । আচারং প্রতিগৃহন্ত্যা  
 সিদ্ধিঃ প্রাপ্তেয়মুক্তমা ॥ ১৪ ॥ আচারঃ ফলতে ধৰ্ম্মমাচারঃ ফলতে ধনম্ । আচা-  
 রাং শ্রিয়মাপ্নোতি আচারো হন্ত্যলক্ষণম্ ॥ ১৫ ॥ তদাযুস্মন্ খগপতে যথেক্টং  
 গম্যতামিতঃ । ন চ তে গর্হণীযা হি গর্হিতব্যঃ স্ত্রিয়ঃ ক্ৰচিৎ ॥ ১৬ ॥ ভবিতাসি  
 যথা পূর্বং বলবীৰ্য্যসমন্বিতঃ । বভূবতুস্ততস্তস্য পক্ষৌ দ্রবিণবত্তরৌ ॥ ১৭ ॥ অনু-  
 জ্ঞাতস্ত শাণ্ডিল্য যথাগতমুপাগমৎ । নৈব চাসাদযামাস তথাকপাংস্তুরঙ্গ-  
 নান্ ॥ ১৮ ॥ বিশ্বামিত্রোহথ তং দৃষ্ট্বা গালবং চাধ্বনি স্থিতম্ । উবাচ বদতাং  
 শ্রেষ্ঠো বৈনতেষস্য সম্মিধৌ ॥ ১৯ ॥ যন্তুযা স্বযমেবার্থঃ প্রতিজ্ঞাতো মম দ্বিজ ।  
 তস্য কালোহপবর্গস্য যথা বা মন্যতে ভবান্ ॥ ২০ ॥ প্রতীক্ষিষ্যাম্যহং কালমেতা-  
 বন্তং তথাপরম্ । যথা সংসিধ্যতে বিপ্র স মার্গস্ত নিশম্যতাম্ ॥ ২১ ॥ সুপর্ণোহ-  
 থাববীদীনং গালবং ভূশদুঃখিতম্ । প্রত্যক্ষং খলিদানীং মে বিশ্বামিত্রো  
 বদন্তুবান্ ॥ ২২ ॥ তদাগচ্ছ দ্বিজশ্রেষ্ঠ মন্ত্রযিষ্যাব গালব । নাদত্বা গুরবে শক্যঃ  
 ক্লংস্মমর্থং ত্বয়াসিতুন্ ॥ ২৩ ॥

ইত্যুদ্যোগপর্বনি ভগবদ্গানপর্বনি গালবচরিতে ত্রয়োদশাধিক-  
 শততমোহধ্যায়ঃ ॥ ১১৩ ॥



নারদ উবাচ । অথাহ গালবং দীনং সুপর্ণঃ পততাস্বরঃ । নিম্নিতং বহ্নিনা  
 ভূমৌ বায়ুনা বর্জিতং তথা । যস্মাদ্ধিরণ্যং সর্বং হিরণ্যন্তেন চোচ্যতে ॥ ১ ॥ ধতে  
 ধারযতে চেদমেতস্মাৎ কারণাক্ষনং । তদেতল্লিষু লোকেষু ধনং তিষ্ঠতি শাস্ত্র-  
 তম্ ॥ ২ ॥ নিত্যং প্রোষ্ঠপদাত্যাঞ্চ শুক্রে ধনপতৌ তথা । মনুষ্যেভ্যঃ সমা-  
 ধতে শুক্রচিন্তাজ্জিতং ধনম্ ॥ ৩ ॥ অজৈকপাদহির্বধৌ রক্ষ্যতে ধনদেন চ ।  
 এবং ন শক্যতে লক্ষ্মলক্ষব্যং দ্বিজর্ষভ ॥ ৪ ॥ ঋতে চ ধনমস্থানাং নাবাপ্তিবি-  
 দ্যতে তব । স ত্বং যাচাত রাজানং কঞ্চিদ্রাজর্ষিবংশজম্ । ব্রহ্মপুতেয গুর্বর্থঃ  
 যন্তে কুর্য্যাৎ কৃতার্থিতাম্ ॥ ৫ ॥ অস্তি সোমান্ববাযে মে জাত্ৰ কশ্চিন্নপঃ সখা ।  
 অতিগচ্ছাবহে তং বৈ তস্যাস্তি বিভবো ভুবি ॥ ৬ ॥ যযাতির্নাম রাজর্ষিনা হৃষ্যঃ  
 সত্যবিক্রমঃ । স দাস্যতি মযা চোক্তো ভবতা চাধিতঃ স্বযম্ ॥ ৭ ॥ বিভবশ্চাসা

সুমহানাসীদ্ধনপতেরিব । এবং গুরুধনং বিদ্বন্ দানেনৈব বিশোধয় ॥ ৮ ॥  
 তথা তো কথযন্তৌ চ চিন্তযন্তৌ চ যৎ ক্রমম্ । প্রতিষ্ঠানে নরপতিং যযাতিং  
 প্রত্যুপস্থিতৌ ॥ ৯ ॥ প্রতিগৃহ চ সৎকারৈরর্য্যপাদ্যাদিকং বরম্ । পৃষ্ঠশ্চাগমনে  
 হেতুমুবাচ বিনতাসুতঃ ॥ ১০ ॥ অযং মে নাহ্মম সখা গালবস্তপসো নিধিঃ । বিশ্বা-  
 মিত্রস্য শিষ্যোহভূদ্বর্ষণ্যযুতশো নৃপ ॥ ১১ ॥ সোহযন্তেনাভ্যক্ষুজ্জাত উপকারে-  
 পসয়া দ্বিজঃ । তমাহ ভগবান্ কালে দদানি গুরুদক্ষিণাম্ ॥ ১২ ॥ অসকৃন্তেন  
 চোক্তেন কিঞ্চিদাগতমনু্যনা । অযমুক্তঃ প্রযচ্ছেতি জানতা বিভবং লঘু ॥ ১৩ ॥  
 একতঃ শ্যামকর্ণানাং শুভ্রাণাং শুদ্ধজন্মনাম্ । অষ্টৌশতানি মে দেহি হযানাং  
 চন্দ্রবর্চসাম্ ॥ ১৪ ॥ গুৰ্বর্থো দীয়তামেষ যদি গালব মন্যসে । ইত্যেবমাহ  
 সক্রোধো বিশ্বামিত্রস্তপোধনঃ ॥ ১৫ ॥ সোহযং শোকেন মহতা তপ্যমানো দ্বিজ-  
 বভঃ । অশক্তঃ প্রতিকর্তুং তদ্ববস্তুং শরণং গতঃ ॥ ১৬ ॥ প্রতিগৃহ নরব্যাত্রাত্ত্বভো  
 ভিক্ষাং গতব্যথঃ । কৃৎষাপবর্গং গুরবে চরিষ্যতি মহত্তপঃ ॥ ১৭ ॥ তপসঃ সন্ধিতাগেন  
 ভবন্তমপি যোক্ষ্যতে । স্বেন রাজর্ষিতপসা পূর্ণং দ্বাং পুরিষ্যতি ॥ ১৮ ॥ যাবন্তি  
 রোমাণি হযে ভবন্তীহ নরেশ্বর । তাবতো বাজিনো লোকান্ প্রাপ্নুবন্তি মহী-  
 পতে ॥ ১৯ ॥ পাত্রং প্রতিগ্রহস্য্যসং দাতুং পাত্রং তথা ভবান্ । শস্ত্রে ক্ষী-  
 রমিবাসক্তং তবহেতত্তথোপমম্ ॥ ২০ ॥

ইত্যুদ্যোগপৰ্বণি ভগবদ্দ্যানপৰ্বণি গালবচরিতে চতুর্দশা-  
 ধিকৃশততমোহধ্যায়ঃ ॥ ১১৪ ॥



নারদ উবাচ । এবমুক্তঃ সুপর্ণেন তথ্যং বচনমুক্তমম্ । বিমৃষ্যবহিতৌ রাজা  
 নিশ্চিত্য চ পুনঃ পুনঃ ॥ ১ ॥ বক্টা ক্রতুসহস্রাণাং দাতা দানপতিঃ প্রভুঃ । যযাতিঃ  
 সর্বকাশীশ ইদং বচনমব্রবীৎ ॥ ২ ॥ দৃষ্ট্বা প্রিযসখং তাক্ষ্যং গালবঞ্চ দ্বিজর্ষভম্ ।  
 নিদর্শনঞ্চ তপসো ভিক্ষাং শ্লাঘ্যাঞ্চ কীর্তিতাম্ ॥ ৩ ॥ অতীত্য চ নৃপানন্যানা-  
 দিত্যকুলসম্ভবান্ । মৎসকাশমনুপ্রাপ্তাবেতাং বুদ্ধিমবেক্ষ্য চ ॥ ৪ ॥ অদ্য মে  
 সফলং জন্ম তারিতঞ্চাদ্য মে কুলম্ । অদ্যাসং তারিতো দেশো মম তাক্ষ্য  
 দ্বয়ানয ॥ ৫ ॥ বক্তুমিচ্ছামি তু সখে যথা জানাসি মাং পুরা । ন তথা বিভবা-  
 নস্মি ক্ষীণং বিত্ৰং হি মে সখে ॥ ৬ ॥ ন চ শক্তোহস্মি তে কৰ্ত্তুং মোষমাগ-  
 মনং খগ । ন চাশামস্য বিপ্রর্ষেবিতথাং কৰ্ত্তুমুৎসহে ॥ ৭ ॥ তত্ত্ব দাস্যামি যৎ কা-  
 র্য্যমিদং সম্পাদয়িষ্যতি । অভিগম্য হতশো হি নিবৃত্তো দহতে কুলম্ ॥ ৮ ॥ নাতঃ

পরং বৈনতেষ কিঞ্চিৎ পাপিষ্ঠমুচ্যতে । যথাশানাশনাল্লোকে দেহি নাস্তীতি  
 বা বচঃ ॥ ৯ ॥ হতাশো হকৃতার্থঃ সন্ হতসস্তাবিতো নরঃ । হিনস্তি তস্য  
 পুত্রাংশ্চ পৌত্রাংশ্চাকুর্বতো হিতম্ ॥ ১০ ॥ তস্মাচ্চতুর্গাং বর্ণানাং স্থাপয়িত্বী  
 সূতা মম । ইষং সুরসুতপ্রথ্যা সর্বধর্মোপপাদিনী ॥ ১১ ॥ সদা দেবমন্মুখ্যাণাম-  
 সুরাণাঞ্চ গালব । কাজ্জিতা কপতো বালা সূতামে প্রতিগৃহ্যতাম্ ॥ ১২ ॥ অস্যাঃ  
 শুক্লং প্রদাস্যন্তি নৃপা রাজ্যমপি ধ্রুবম্ । কিং পুনঃ শ্যামকর্ণানাং হযানাং দে  
 চতুঃশতে ॥ ১৩ ॥ সতবান্ প্রতিগৃহ্যাতু ময়েমাং মাধবীং সূতাম্ । অহং দৌহি-  
 ত্রবান্ স্যাং বৈবর এষ মম প্রভো ॥ ১৪ ॥ প্রতিগৃহ্য চ তাং কন্যাং গালবঃ সহ-  
 পক্ষিণা । পুনর্দক্ষ্যাব ইত্যুক্তা প্রতস্থে সহ কন্যায়া ॥ ১৫ ॥ উপলক্ষ্যমিদং দ্বারম-  
 শ্বানামিতি চাণ্ডজঃ । উক্ত্বা গালবমাপৃচ্ছ্য জগাম ভবনং স্বকম্ ॥ ১৬ ॥ গতে  
 পতগরাজে তু গালবঃ সহ কন্যায়া । চিন্তয়ানঃ ক্ষমং দানে রাজ্ঞাং বৈ শুক্লতোহ-  
 গমৎ ॥ ১৭ ॥ সোহগচ্ছন্নসেক্ষাকুং হর্যশ্বং রাজসত্তমম্ । অযোধ্যায়াং মহা-  
 বীর্য্যং চতুরঙ্গবলান্বিতম্ ॥ ১৮ ॥ কোষধান্যবলোপেতং প্রিয়পৌরং দ্বিজপ্রি-  
 যম্ । প্রজাভিকামং শাম্যন্তং কুর্বাণং তপ উত্তমম্ ॥ ১৯ ॥ তমুপাগম্য বিপ্রঃ স  
 হর্যশ্বং গালবোহব্রবীৎ । কেন্যেযং মম রাজেন্দ্র প্রসবৈঃ কুলবর্দ্ধিনী ॥ ২০ ॥  
 ইষং শুক্লে ন ভার্য্যার্থে হর্যশ্ব প্রতিগৃহ্যতাম্ । শুক্লং তে কীর্ত্তয়িষ্যামি তৎশ্রদ্ধা  
 সম্প্রদার্য্যতাম্ ॥ ২১ ॥

ইত্যুদ্যোগপর্বণি ভগবদ্দ্যানপর্বণি গালবচরিতে পঞ্চদশাধিকশত-

তনোহধ্যায়ঃ ॥ ১১৫ ॥



নারদ উবাচ । হর্যশ্বস্তব্রবীদ্রাজা বিচিন্ত্য বহুধা ততঃ । দীর্ঘমুঞ্চঃ নিশ্চিন্ত্য  
 প্রজাহেতোর্নপোত্তমঃ ॥ ১ ॥ উন্নতেষুন্নতা যট্শু সৃষ্টা সৃষ্টেষু সপ্তশু । গন্তীরা  
 ত্রিষু গন্তীরেষ্বিষং রক্তা চ পঞ্চশু ॥ ২ ॥ বহুদেবাসুরালোকা বহুগন্ধর্বদর্শনা ।  
 বহুলক্ষণসম্পন্না বহুপ্রসমধারিণী ॥ ৩ ॥ সমর্থেষং জনযিতুং চক্রবর্তিনমাত্মজম্ ।  
 বৃহি শুক্লং দ্বিজশ্রেষ্ঠ সমীক্ষ্য বিভবং মম ॥ ৪ ॥ গালব উবাচ । একতঃ শ্যাম  
 কর্ণানাং শতান্যকৌ প্রযচ্ছ মে । হযানাঞ্চশুভ্রাণাং দেশজানাং বপুষ্মতান্ ॥ ৫ ॥  
 ততস্তব ভবিত্বীষং পুত্রাণাং জননী শুভা । অরণীব হতাশানাং যোনিরাষত-  
 লোচনা ॥ ৬ ॥ নারদ উবাচ । সতচ্ছ্রদ্ধা বচো রাজা হর্যশ্বঃ কামনোহিতঃ ।  
 উবাচ গালবং দীনো রাজর্ষিঋষিসত্তমম্ ॥ ৭ ॥ দে মে শতে সন্নিহিতে হযানাং



ষদ্বিধাস্তব । একব্যঃ শতশস্ত্রেন্যে চরন্তি মম বাজিনঃ ॥ ৮ ॥ সোহহমেকমপত্যং  
 বৈ জনযিষ্যামি গালব । অস্যামেতং ভবান্ কামং সম্পাদয়তু মে বরম্ ॥ ৯ ॥  
 এতৎ শ্রুত্বা তু সা কন্যা গালবং বাক্যমব্রবীৎ । মম দত্তো বরঃ কশ্চিৎ কেনচিদ্রুক-  
 বাদিনা ॥ ১০ ॥ প্রসূত্যন্তে প্রসূত্যন্তে কন্যৈব ত্বং ভবিষ্যসি । স ত্বং দদম্ব মাং  
 রাজ্ঞে প্রতিগৃহ্য হযোত্তমান্ ॥ ১১ ॥ নৃপেভ্যো হি চতুর্ভ্যস্তে পূর্ণান্যষ্ট শতানি  
 বৈ । ভবিষ্যন্তি তথা পুত্রা মম চত্বার এব চ ॥ ১২ ॥ ক্রিয়তামুপসংহারো গুৰ্বর্থং  
 দ্বিজসত্তম । এষা তাবন্মম প্রজ্ঞা যথা বা মন্যসে দ্বিজ ॥ ১৩ ॥ এবমুক্তস্ত স মুনিঃ  
 কন্যায়া গালবস্তদা । হর্যশ্বং পৃথিবীপালমিদং বচনমব্রবীৎ ॥ ১৪ ॥ ইযং কন্যা  
 নরশ্রেষ্ঠ হর্যশ্ব প্রতিগৃহ্যতাম্ । চতুর্ভাগেন শুক্লস্য জনযস্বৈকমাত্মজম্ ॥ ১৫ ॥  
 প্রতিগৃহ্য স তাং কন্যাং গালবং প্রতিনন্দ্য চ । সময়ে দেশকালে চলক্ববান্ সূত-  
 মীপ্সিতম্ ॥ ১৬ ॥ ততো বসুমনা নাম বসুভ্যো বসুমত্তরঃ । বসুপ্রথ্যো নরপতিঃ  
 স বভূব বসুপ্রদঃ ॥ ১৭ ॥ অথ কালে পুনর্দীমান্ গালবঃ প্রতু্যপস্থিতঃ । উপ-  
 সঙ্গম্য চোবাচ হর্যশ্বং প্রীতমানসম্ ॥ ১৮ ॥ জাতো নৃপ সূতস্তেহযং বালো  
 ভাস্করসম্নিভঃ । কালো গন্তং নরশ্রেষ্ঠ ভিক্ষার্থমপরং নৃপম্ ॥ ১৯ ॥ হর্যশ্বঃ  
 সত্যবচনে স্থিতঃ স্থিত্বা চ পৌরুষে । দূর্লভত্বাদ্ধ্যানাঞ্চ প্রদদৌ মাধবীং পুনঃ ॥ ২০ ॥  
 মাধবী চ পুনর্দীপ্তাং পরিত্যজ্য নৃপশ্রিয়ম্ । কুমারী কামতো ভূত্বা গালবং পৃষ্ঠ-  
 তোহন্বযাৎ ॥ ২১ ॥ ত্বযেব তাবত্তিষ্ঠন্তু ইযা ইত্যুক্তবান্ দ্বিজঃ । প্রযযৌ কন্যায়া  
 সার্কং দিবোদাসং প্রজেশ্বরম্ ॥ ২২ ॥

ইত্যুদ্যোগপর্বণি ভগবদ্দ্যানপর্বণি গালবচরিতে ষোড়শাধিকশত্ৰু

তমোহধ্যায়ঃ ॥ ১১৬ ॥



গালব উবাচ । মহাবীর্য্যো মহীপালঃ কাশীনামীশ্বরঃ প্রভুঃ । দিবোদাস  
 ইতিখ্যাতো ভৈমসেনির্নরাধিপঃ ॥ ১ ॥ তত্র গচ্ছাবহে ভদ্রে শনৈরাগচ্ছ মা শুচঃ ।  
 ধার্ম্মিকঃ সংযমে যুক্তঃ সত্যে চৈব জনেশ্বরঃ ॥ ২ ॥ নারদ উবাচ । তমুপাগম্য  
 স মুনির্ন্যাযতস্তেন সৎকৃতঃ । গালবঃ প্রসবস্যার্থে তং নৃপং পর্য্যচোদয়ৎ ॥ ৩ ॥  
 দিবোদাস উবাচ । শ্রুতমেতন্ময়া পূর্বং কিমুক্তা বিস্তরং দ্বিজ । কাজ্জিকতো হি  
 মমৈষোহর্থঃ শ্রুত্বৈব দ্বিজসত্তম ॥ ৪ ॥ এতচ্চ মে বহুমতং যদুৎসৃজ্য নরাধিপান্ ।  
 মামেবমুপযাতোহসি ভাবি চৈতদসংশয়ম্ ॥ ৫ ॥ স এব বিভবোহস্মাকমশ্বানা-  
 মপি গালব । অহমপ্যেকমেবাম্যং জনযিষ্যামি পার্থিবম্ ॥ ৬ ॥ তথৈত্যুক্ত্বা

দ্বিজশ্রেষ্ঠঃ প্রাদাৎ কন্যাং মহীপতেঃ । বিধিপূর্বঞ্চ তাং রাজা কন্যাং প্রতিগৃহীত-  
বান্ ॥ ৭ ॥ রেমে স তস্যাং রাজর্ষিঃ প্রভাবত্যাং যথা রবিঃ । স্বাহাযাঞ্চ যথা  
বহ্নির্যথা শচ্যাঞ্চ বাসবঃ ॥ ৮ ॥ যথা চন্দ্রশ্চ রোহিণ্যামুর্শ্মিলায়াং যথা যমঃ ।  
বরুণশ্চ যথা গৌর্যাং যথা চক্ৰ্যাং ধনেশ্বরঃ ॥ ৯ ॥ যথা নারায়ণো লক্ষ্ম্যাং জাহ্ন-  
ব্যাঞ্চ যথোদধিঃ । যথা রুদ্রশ্চ রুদ্রাণ্যাং যথা বেদ্যাং পিতামহঃ ॥ ১০ ॥ অদ-  
শ্যন্ত্যাঞ্চ বাশিষ্ঠো বশিষ্ঠশ্চাক্ষনালায়া । চ্যবনশ্চ সুকন্যায়াং পুলস্ত্যঃ সন্ধায়া  
যথা ॥ ১১ ॥ অগস্ত্যশ্চাপি বৈদর্ভ্যাং সাবিত্র্যাং সত্যবান্ যথা । যথা ভৃগুঃ  
পুল্লামায়াগদিত্যাং কশ্যাপো যথা ॥ ১২ ॥ রেণুকায়াং যথার্চীকো হৈমবত্যাঞ্চ  
কৌশিকঃ । রহস্পতিশ্চ তারায়াং শুক্রশ্চ শতপর্ষয়া ॥ ১৩ ॥ যথা ভূম্যাং ভূমি-  
পতিরুর্বশ্যাঞ্চ পুরুরবাঃ । ঋচীকঃ সত্যবত্যাঞ্চ সরস্বত্যাং যথা মনুঃ ॥ ১৪ ॥  
শকুন্তলায়াং দ্রুমস্তো ধৃত্যাং ধর্ম্মশ্চ শাস্বতঃ । দমযন্ত্যাং নলশ্চৈব সত্যবত্যাঞ্চ  
নারদঃ ॥ ১৫ ॥ জরৎকারুর্জরৎকার্বাং পুলস্ত্যশ্চ প্রতীচ্যা । মেনকায়াং যথো-  
র্ণাযুস্তম্বুরুশ্চৈব রন্তয়া ॥ ১৬ ॥ বাসুকিঃ শতশীর্ষায়াং কুমার্যাঞ্চ ধনঞ্জয়ঃ । বৈ-  
দেহ্যাঞ্চ যথা রামো রুক্মিণ্যাঞ্চ জনার্দনঃ ॥ ১৭ ॥ তথা তু রমমাণস্য দিবোদাসস্য  
ভূপতেঃ । মাধবী জনযামাস পুলমেকং প্রতর্দনম্ ॥ ১৮ ॥ অথাজগাম ভগবান্  
দিবোদাসং স গালবঃ । সময়ে সর্ম্মনুপ্রাপ্তে বচনঞ্জেদমব্রবীৎ ॥ ১৯ ॥ নির্যাতযতু  
মে কন্যাং ভবাংস্তিষ্ঠন্ত বাজিনঃ । যাবদন্যত্র গচ্ছামি শুদ্ধার্থং পৃথিবী-  
পতে ॥ ২০ ॥ দিবোদাসোহথ ধর্ম্মাত্মা সময়ে গালবস্য তাং । কন্যাং নির্যাতযা-  
মাস স্থিতঃ সত্যে মহীপতিঃ ॥ ২১ ॥

ইত্যুদ্যোগপর্বনি ভগবদ্দ্যানপর্বনি গালবচরিতে সপ্তদশাধিক-

শততমোহধ্যায়ঃ ॥ ১১৭ ॥



নারদ উবাচ । তথৈব তাং শ্রিয়ং ত্যক্ত্বা কন্যা ভূত্বা যশস্বিনী । মাধবী গালবং  
বিপ্রমম্বয়াং সত্যসঙ্গরা ॥ ১ ॥ গালবো বিমৃশন্নেব স্বকার্য্যগতমানসঃ । জগাম  
ভোজনগরং দ্রষ্টুমৌশীনরং নৃপম্ ॥ ২ ॥ তমুবাচাত গত্বা স নৃপতিং সত্যবি-  
ক্রমম্ । ইযং কন্যা স্মৃতৌ দ্বৌ তে জনযিষ্যতি পার্থিবৌ ॥ ৩ ॥ অস্যাং  
ভবানবাগ্ণার্থো ভবিতা প্রেত্য চেহ চ । সোমার্কপ্রতিসন্ধাশৌ জনযিত্বা স্মৃতৌ  
নৃপ ॥ ৪ ॥ শুক্লন্ত সর্বধর্ম্মজ্ঞ হযানাং চন্দ্রবর্চসাম্ । একতঃ শ্যামকর্ণানাং দেষং  
মহৎ চতুঃশতম্ ॥ ৫ ॥ শূর্বর্থোহযং সনারস্তো ন হ্যৈঃ কৃত্যমাস্তি মে । যদি

শক্যং মহারাজ ক্রিয়তামবিচারিতম্ ॥ ৬ ॥ অনপত্যোহসি রাজর্ষে পুত্রো  
 জনয় পার্থিব । পিতৃন্ পুত্রপ্লবেন হুমান্বানক্শেব তারয ॥ ৭ ॥ ন পুত্রফল-  
 ভোক্তা হি রাজর্ষে পাত্যতে দিবঃ । ন যাতি নরকং ঘোরং যথা গচ্ছন্ত্যনা-  
 ত্মজাঃ ॥ ৮ ॥ এতচ্চান্যচ্চ বিবিধং শ্রুত্বা গালবভাষিতম্ । উশীনরঃ প্রতি-  
 বচো দদৌ তস্য নরাধিপঃ ॥ ৯ ॥ শ্রুতবানস্মি তে বাক্যং যথা বদসি গালব ।  
 বিধিস্ত্ব বলবান্ ক্রক্শন্ প্রবণং হি মনো মম ॥ ১০ ॥ শতে হে তু মমাস্থানামী-  
 দৃশানাং দ্বিজোত্তম । ইতরেষাং সহস্রাণি স্ত্রুবহুনি চরন্তি মে ॥ ১১ ॥ অহম-  
 প্যেকমেবাস্যাং জনযিষ্যামি গালব । পুত্রং দ্বিজ গতং মার্গং গমিষ্যামি পটৈ-  
 রহম্ ॥ ১২ ॥ মূল্যেনাপি সমং কুর্য্যাং তবাহং দ্বিজসত্তম । পৌরজানপদা-  
 র্থস্ত্ব মমার্থো নাত্মভোগতঃ ॥ ১৩ ॥ কামতো হি ধনং রাজা পারক্যং যঃ প্রয-  
 ছতি । ন স ধর্ম্মেণ ধর্ম্মাত্মন্ যুজ্যতে যশসা ন চ ॥ ১৪ ॥ সোহহং প্রতিগ্রহী-  
 য়ামি দদাত্তেতাং ভবান্মম । কুমারীং দেবগর্ত্তাভামেকপুত্রভবায মে ॥ ১৫ ॥  
 তথা তু বহুকল্যাণমুক্তবস্তং নরাধিপম্ । উশীনরং দ্বিজশ্রেষ্ঠো গালবঃ প্রত্য-  
 পূজয়ৎ ॥ ১৬ ॥ উশীনরং প্রতিগ্রাহু গালবঃ প্রযযৌ বনম্ । রেমে স তাং সমা-  
 সাদ্য কৃতপুণ্য ইব শ্রিয়ম্ ॥ ১৭ ॥ কন্দরেষু চ শৈলানাং নদীনাং নিব্বারেষু চ ।  
 উদ্যানেষু বিচিত্রেষু বনেষুপবনেষু চ ॥ ১৮ ॥ 'হর্ম্ম্যেযু রমণীয়েষু প্রাসাদশিখ-  
 রেষু চ । বাতায়নবিমানেষু তথা গর্ত্তগহেষু চ ॥ ১৯ ॥ ততোহস্য সময়ে জজ্ঞে  
 পুত্রো বালরবিপ্রভঃ । শিবির্ম্মমা তু বিখ্যাতো যঃ স পার্থিবসত্তমঃ ॥ ২০ ॥ উপ-  
 স্থায় স তং বিপ্রো গালবঃ প্রতিগচ্চ চ । কন্যাং প্রযাতস্তাং রাজন্ দৃষ্টবান্ বিন-  
 তাশ্রজম্ ॥ ২১ ॥

ইত্যুদ্যোগপর্ব্বণি ভগবদ্দ্যানপর্ব্বণি গালবচরিতে অষ্টাদশা-

ধিক শততমোহধ্যায়ঃ ॥ ১১৮ ॥



নারদ উবাচ । গালবং বৈনতেযোহথ প্রহসন্নিদমব্রবীৎ । দিষ্ট্য কৃতাত্মং  
 পশ্যামি ভবন্তুমিহ বৈ দ্বিজ ॥ ১ ॥ গালবস্ত্ব বচঃ শ্রুত্বা বৈনতেযেন ভাষিতম্ ।  
 চতুর্ভাগাবশিষ্টং তদাচখ্যো কার্য্যমস্য হি ॥ ২ ॥ সুপর্ণস্ত্রবীদেনং গালবং বদ-  
 তাশ্রয়ঃ । প্রযত্নস্তে ন কর্ত্তব্যো নৈষ সম্পৎস্যতে তব ॥ ৩ ॥ পুরা হি কান্যকুজ-  
 ত্বে গাধেঃ সত্যবতীং সূতাম্ । ভার্য্যার্থেহবরযৎ কন্যামৃচীকস্তেন ভাষিতঃ ॥ ৪ ॥  
 একতঃ শ্যামকর্ণানাং হযানাঞ্চন্দ্রবর্চসাম্ । ভগবন্ দীযতাং মহং সহস্রমিতি

গালব ॥ ৫ ॥ ঋচীকস্ত তথৈতু্যক্তা বরুণস্যালয়ং গতঃ । অশ্বতীর্থে হযান্ লদ্ধা দত্ত-  
বান্ পার্থিবায় বৈ ॥ ৬ ॥ ইক্ষু তে পুণ্ডরীকেণ দত্তা রাজ্ঞা দ্বিজাতিষু । তেভ্যো হে  
দে শতে ক্রীড়া প্রাপ্তে তৈঃ পাথি বৈস্তুদা ॥ ৭ ॥ অপরাণ্যপি চত্বারি শতানি  
দ্বিজসত্তম । নীযমানানি সন্তারে হতান্যাসমিতস্তদা ॥ ৮ ॥ এবং ন শক্যমপ্রাপ্যং  
প্রাপ্তুং গালব কহিচিৎ । ইমামশ্বশতাভ্যাং বৈ দ্বাভ্যাং তস্মৈ নিবেদয ॥ ৯ ॥  
বিশ্বামিত্রায় ধর্ম্মায়ন্ ষড়্ভিরশ্বশতৈঃ সহ । ততোহসি গতসম্মোহঃ ক্রুতক্রতো  
দ্বিজোত্তম ॥ ১০ ॥ গালবস্তং তথৈতু্যক্তা সুপর্ণসহিতস্ততঃ । আদাযাশ্বাংশ্চ  
কন্যাঞ্চ বিশ্বামিত্রমুপাগমৎ ॥ ১১ ॥ অশ্বানাং কাঙ্ক্ষিতার্থানাং ষডিমানি শ-  
তানি বৈ । শতদ্বয়েন কন্যেযং ভবতা প্রতিগৃহ্যতাম্ ॥ ১২ ॥ অস্যাং রাজর্ষিভিঃ  
পুত্রা জাতা বৈ ধার্ম্মিকাস্ত্রযঃ । চতুর্থং জনযত্নেকং ভবানপি নরোত্তমম্ ॥ ১৩ ॥  
পূর্ণান্যেবং শতান্যাকৌ তুরগাণাং ভবন্ত তে । ভবতো হনুণো ভূত্বা তপঃ কুর্যাৎ  
যথাসুখম্ ॥ ১৪ ॥ বিশ্বামিত্রস্ত তং দৃষ্ট্বা গালবং সহ পক্ষিণা । কন্যাঞ্চ তাং  
বরারোহামিদমিত্যব্রবীদ্বচঃ ॥ ১৫ ॥ কিমিযং পূর্বমেবেহ ন দত্তা মম গালব ।  
পুত্রা মমৈব চত্বারো ভবেযুঃ কুলভাবনাঃ ॥ ১৬ ॥ প্রতিগৃহ্যামি তে কন্যামে-  
কপুত্রফলায় বৈ । অশ্বাশ্চাশ্রমমাসাদ্য চরন্ত মম সর্বশঃ ॥ ১৭ ॥ স তযা রমমা-  
ণোহথ বিশ্বামিত্রো মহাদ্যুতিঃ । আত্মজং জনযামাস মাধবীপুত্রমক্টকম্ ॥ ১৮ ॥  
জাতমাত্রং সূতং তঞ্চ বিশ্বামিত্রো মহামুনিঃ । সংযোজ্যাতৈঃস্তথা ধর্ম্মৈরশ্বৈস্তৈঃ-  
সংযোজযৎ ॥ ১৯ ॥ অথাক্টকঃ পুরং প্রাযাত্তদা সোমপুরপ্রভম্ । নির্যাত্য কন্যাং  
শিষ্যায় কৌশিকোহপি বনং যযৌ ॥ ২০ ॥ গালবোহপি সুপর্ণেন সহ নির্যাত্য  
দক্ষিণাম্ । মনসার্ভিপ্রতীতেন কন্যামিদমুবাচ হ ॥ ২১ ॥ জাতো দানপতিঃ পুত্র-  
স্বয়া শূরস্তথাপরঃ । সত্যধর্ম্মরতশ্চান্যো যজ্ঞা চাপি তথাপরঃ ॥ ২২ ॥ তদা-  
গচ্ছ বরারোহে তারিতস্তে পিতা সূতৈঃ । চত্বারশ্চৈব রাজানস্তথাহঞ্চ সূম-  
ধ্যমে ॥ ২৩ ॥ গালবস্ত্রভ্যমুজ্জায় সুপর্ণং পল্লগাশনম্ । পিতুর্নির্যাত্য তাং কন্যাং  
প্রযযৌ বনমেব হ ॥ ২৪ ॥

ইত্যুদ্যোগপর্বনি ভগবদ্দানপর্বনি গালবোপাখ্যানেন একোনবিং-

শত্যাধিকশততমোহধ্যায়ঃ ॥ ১১৯ ॥

—•••—

নারদ উবাচ । স তু রাজা পুনস্তস্যঃ কর্ত্তুকামঃ স্বযম্বরম্ । উপগম্যাশ্রমপদং  
গঙ্গাযমুনসঙ্গমে ॥ ১ ॥ গৃহীতমাল্যদামাং তাং রথমারোপ্য মাধবীম্ । পুরুষদুশ্চ

ভগিনীমাশ্রমে পর্য্যধাবতাম্ ॥ ২ ॥ নাগযক্ষমনুষ্যাণাং গন্ধর্বমৃগপক্ষিণাম্ ।  
 শৈলক্রমবনৌকানামাসীত্তত্র সমাগমঃ ॥ ৩ ॥ নানাপুরুষদেশ্যানামীশ্বরৈশ্চ সমা-  
 কুলম্ । ঋষিভিব্রহ্মকলৈশ্চ সমস্তাদারিতং বনম্ ॥ ৪ ॥ নির্দিশ্যমাণেষু তু সা  
 বরেষু বরবণিনী । বরান্নুৎক্রম্য সর্বাংস্তান্ বরং বৃতবতী বনম্ ॥ ৫ ॥ অবতীৰ্য্য  
 রথাং কন্যা নগস্কৃত্য চ বন্ধুযু । উপগম্য বনং পুণ্যং তপস্তপে যযাতিজা ॥ ৬ ॥  
 উপবাসৈশ্চ বিবিধৈর্দীক্ষাভিনিষগৈস্তথা । অগ্নিনো লঘুতাং কুপ্ত্বা বভূব মৃগচা-  
 রিণী ॥ ৭ ॥ বৈদূর্য্যাক্কুরকল্পানি মৃদূনি হরিতানি চ । চরন্তী শম্পমুখ্যানি তিক্তা-  
 নি মধুরাণি চ ॥ ৮ ॥ অবন্তীনাঞ্চ পুণ্যানাং সুরসানি শুচীনি চ । পিবন্তী বারি-  
 মুখ্যানি শীতানি বিমলানি চ ॥ ৯ ॥ বনেষু মৃগরাজেষু ব্যাঘ্রবিপ্রোষিতেষু চ ।  
 দাবাগ্নিবিপ্রযুক্তেষু শূন্যেষু গহনেষু চ ॥ ১০ ॥ চরন্তী হরিণৈঃ সার্কৈঃ মৃগীব বন-  
 চারিণী । চচার বিপুলং ধর্ম্মং ব্রহ্মচর্য্যেণ সংবৃত্য ॥ ১১ ॥ যযাতিরপি পূর্বেষাং  
 রাজ্ঞাং বৃত্তমনুষ্ঠিতঃ । বহুবর্ষসহস্রায়ুযুযুজে কালধর্ম্মণা ॥ ১২ ॥ পুরুষদুশ্চ দ্বৌ  
 বংশৌ বর্দ্ধমানৌ নরোত্তমৌ । তাত্যাং প্রতিষ্ঠিতে লোকে পরলোকে চ নাহ-  
 যঃ ॥ ১৩ ॥ মহীষতে নরপতির্যযাতিঃ স্বর্গমাস্থিতঃ । মহর্ষিকল্পো নৃপতিঃ স্বর্গা-  
 গ্র্যফলভুগ্নিভুঃ ॥ ১৪ ॥ বহুবর্ষসহস্রাথ্যে কালে বহুগুণে গতে । রাজর্ষিষু নিষ-  
 গ্নেষু মহীষঃসু মহর্কিষু ॥ ১৫ ॥ অবমেনে নরান্ সর্বাণ্ দেবানৃষিগণাংস্তথা ।  
 যযাতিমূঢ়বিজ্ঞানো বিস্ময়াক্ষিতচেতনঃ ॥ ১৬ ॥ ততস্তং বুবুধে দেবঃ শক্ৰো বল-  
 নিস্কৃদনঃ । তে চ রাজর্ষয়ঃ সর্বে ধিগ্ধিগিত্যেবমব্রুবন্ ॥ ১৭ ॥ বিচারশ্চ সমুৎ-  
 পন্নো নিরীক্ষ্য নহ্ষাঅজম্ । কো স্বয়ং বস্য বা রাজ্ঞঃ কথং বা স্বর্গমাগতঃ ॥ ১৮ ॥  
 কর্ম্মণা কেন সিদ্ধোহসং ক্ব চানেন তপশ্চিতম্ । কথং বা জ্ঞাযতে স্বর্গে কেন বা  
 জ্ঞাযতেহপ্যত ॥ ১৯ ॥ এবং বিচারযন্তস্তে রাজানং স্বর্গবাসিনঃ । পৃষ্ঠা পপ্রচ্ছুর-  
 ন্যোন্যং যযাতিং নৃপতিং প্রাতি ॥ ২০ ॥ বিমানপালাঃ শতশঃ স্বর্গদ্বারাভির-  
 ক্ষিণঃ । পৃষ্ঠা আসনপালাশ্চ ন জানীমেত্যথাক্রবন্ ॥ ২১ ॥ সর্বে তে হারিত-  
 জ্ঞানানাত্যজানন্ত তং নৃপম্ । স মুহূর্ত্তাদথ নৃপো হতৌজাশ্চাত্তবত্তদা ॥ ২২ ॥

ইত্যুদ্যোগপর্বণি ভগবদ্দ্যানপর্বণি যযাতিনোহে বিংশত্যধিকশত-

তনোহধ্যায়ঃ ॥ ১২০ ॥



নারদ উবাচ । অথ প্রচলিতঃ স্থানাদাসনাচ্চ পরিচ্যুতঃ । কল্পিতেনেব মনসা  
 ধর্ম্মিতঃ শোকবহ্নিনা ॥ ১ ॥ স্নানশ্রগ্ভক্বেবিজ্ঞানঃ প্রভক্বেমুকুটাজদঃ । বিঘূর্ণন-

অস্তসর্বাঙ্গঃ প্রভৃষ্ঠাভরণাঘরঃ ॥ ২ ॥ অদৃশ্যমানস্তান্ পশ্যন্নপশ্যৎশ্চ পুনঃ-  
 পুনঃ । শূন্যঃ শূন্যেন মনসা প্রপতিষ্যামহীতলম্ ॥ ৩ ॥ কিং ময়া মনসা ধ্যাত-  
 মশ্চ তং ধর্মদূষণম্ । যেনাহং চলিতঃ স্থানাদিতি রাজা ব্যাচিন্তয়ৎ ॥ ৪ ॥ তে তু তত্রৈব  
 রাজানঃ সিদ্ধাশ্চাপ্সরসস্তথা । অপশ্যন্ত নিরালম্বং যযাতিং তং পরিচ্যুতম্ ॥ ৫ ॥  
 অথৈত্য পুরুষঃ কশ্চিৎ ক্ষীণপুণ্যানিপাতকঃ । যযাতিমত্রবীজাজন্ দেবরাজস্য  
 শাসনাৎ ॥ ৬ ॥ অতীব মদমত্তস্ত্বং ন কিঞ্চিন্নাবমন্যসে । মানেন ভ্রষ্টঃ স্বর্গস্তে  
 নাইহুং পার্থিবাত্মজ ॥ ৭ ॥ ন চ প্রজ্ঞায়সে গচ্ছ পতস্বেতি তমত্রবীৎ । পতেষং  
 সৎস্বিতি বচস্প্রকৃত্বা নহ্বাত্মজঃ । পতিষ্যৎশ্চিত্তযামাস গতিং গতিনতাঘরঃ ॥ ৮ ॥  
 এতস্মিন্নেব কালে তু নৈমিষে পার্থিবর্ষতান্ । চতুরোহপশ্যত নৃপস্তেষাং মধ্যে  
 পপাত হ ॥ ৯ ॥ প্রতর্দনো বসুমনাঃ শিবিরৌশীনরোহৃৎকঃ । বাজপেযেন  
 যজ্ঞেন তর্পয়ন্তি সুরেশ্বরম্ ॥ ১০ ॥ তেষামধ্বরজং ধূমং স্বর্গদ্বারমুপস্থিতম্ । যযাতি-  
 রূপজিহ্বন বৈ নিপপাত মহীং প্রতি ॥ ১১ ॥ ভূমৌ স্বর্গে চ সন্নদ্ধাং নদীং ধূমমঘী-  
 মিব । গঙ্গাং গামিব গচ্ছন্তীমালম্ব্য জগতীপতিঃ ॥ ১২ ॥ শ্রীমৎস্ববভূতাত্ম্যে  
 চতুষ্টু প্রতিবন্ধুযু । মধ্যে নিপতিতো রাজা লোকপালোপমেযু সঃ ॥ ১৩ ॥ চতুষ্টু  
 হৃতকল্লেষু রাজসিংহমহাগ্নিযু । পুপাত মধ্যে রাজর্ষির্যযাতিঃ পুণ্যসংক্ষেপে ॥ ১৪ ॥  
 তমাহঃ পার্থিবাঃ সর্বে দীপ্যমানমিব শ্রিষা । কো ভবান্ কন্য বা বন্ধুদেশস্য  
 নগরস্য বা ॥ ১৫ ॥ যজ্ঞো বাপ্যথ বা দেবো গন্ধর্বো রাক্ষসোহপি বা । ন হি  
 নানুযকপোহসি কো বার্থঃ কাঙ্ক্ষ্যতে ত্বয়া ॥ ১৬ ॥ যযাতিরুবাচ । যযাতিরস্মি  
 রাজর্ষিঃ ক্ষীণপুণ্যশ্চ্যুতো দিবঃ । পতেষং সৎস্বিতি ধ্যায়ন্ তবৎসু পতিত-  
 স্ততঃ ॥ ১৭ ॥ রাজান উচুঃ । সত্যমেতদ্ববতু তে কাঙ্ক্ষিতং পুরুষবত । সযেষাং  
 নঃ ক্রতুফলং ধর্মশ্চ প্রতিগৃহ্যতাম্ ॥ ১৮ ॥ যযাতিরুবাচ । নাইহং প্রতিগ্রহণনো  
 ব্রাহ্মণঃ ক্ষত্রিয়ো হহম্ । ন চ মে প্রবণা বুদ্ধিঃ পরপুণ্যবিনাশনে ॥ ১৯ ॥  
 নারদ উবাচ । এতস্মিন্নেব কালে তু নৃগচর্য্যাক্রমাগতাম্ । মাধবীং প্রেক্ষ্য রাজান-  
 স্তেহভিবাদ্যেদমব্রবন্ ॥ ২০ ॥ কিমাগমনকৃত্যং তে কিং কুস্মঃ শাসনং তব ।  
 আজ্ঞাপ্যা হি বয়ং সর্বে তব পুত্রাস্তপোদনে ॥ ২১ ॥ তেষাং তদ্ভাষিতং শ্রদ্ধা  
 মাধবী পরযা মুদা । পিতরং সমুপাগচ্ছদ্যযাতিং সা ববন্দ চ ॥ ২২ ॥ স্পৃষ্টা  
 মূর্দ্ধনি তান্ পুত্রাংস্তাপসী বাক্যমত্রবীৎ ॥ ২৩ ॥ দৌহিত্রাস্তব রাজেন্দ্র মন পুত্রা  
 ন তে পরাঃ । ইমে হ্যং তারিষ্যন্তি দৃষ্টমেতৎ পুরাতনে ॥ ২৪ ॥ অহন্তে দুহিতা  
 রাজন্ মাধবী নৃগচারিণী । মযাপ্যগচিতো ধর্মস্ততোহর্কঃ প্রতিগৃহ্যতাম্ ॥ ২৫ ॥

যস্মাদ্রাজমরাঃ সৰ্বে অপত্যফলভাগিনঃ । তস্মাদিচ্ছন্তি দৌহিত্রান্ যথা ভুং বসু-  
ধাধিপ ॥ ২৬ ॥ ততস্তে পার্থিবাঃ সৰ্বে শিরসা জননীং তদা । অভিবাদ্য নম-  
স্কৃত্য মাতামহমথাক্রবন্ ॥ ২৭ ॥ উচ্চৈরনুপমৈঃ স্নিগ্ধৈঃ স্বরৈরাপূর্য্য মেদিনীম্ ।  
মাতামহং নৃপতযস্তারযস্তো দিবশ্চ্যুতম্ ॥ ২৮ ॥ অথ তস্মাদুপগতো গালবোহপ্যাহ  
পার্থিবম্ । তপসো মেহৃৎভাগেন স্বৰ্গমারোহতাং ভবান্ ॥ ২৯ ॥

ইত্যুদ্যোগপৰ্বণি ভগবদ্দানপৰ্বণি যযাতিব্রংশে এক-

বিংশত্যাধিকশততমোহধ্যায়ঃ ॥ ১২১ ॥



নারদ উবাচ । প্রত্যভিজ্ঞাতমাত্রোহথ সন্তিস্তৈর্নরপুঙ্গবঃ । সমারুরোহ নৃপতি-  
রম্পৃশন্ বসুধাতলম্ ॥ ১ ॥ যযাতির্দিব্যসংস্থানো বভূব বিগতজ্বরঃ । দিব্যমা-  
ল্যাস্বরধরো দিব্যাভরণভূষিতঃ । দিব্যগন্ধগুণোপেতো নৃপৃথীমম্পৃশৎ পদা ॥ ২ ॥  
ততো বসুমনাঃ পূৰ্বমুচ্চৈরুচ্চারয়ন্ বচঃ । খ্যাতো দানপতিলোকে ব্যাজহার  
নৃপং তদা ॥ ৩ ॥ প্রাপ্তবানস্মি যল্লোকে সৰ্ববর্ণেষুগর্হযা । তদপ্যথ চ দাস্যামি তেন  
সংযুক্ত্যতাং ভবান্ ॥ ৪ ॥ যৎ ফলং দানশীলস্য ক্রমাশীলস্য যৎ ফলম্ । যচ্চ  
মে ফলমাধানে তেন সংযুক্ত্যতাং ভবান্ ॥ ৫ ॥ ততঃ প্রতর্দনোহপ্যাহ বাক্যং  
ক্ষত্রিয়পুঙ্গবঃ । যথা ধর্ম্মরতিনিত্যং নিত্যং যুদ্ধপরাযণঃ ॥ ৬ ॥ প্রাপ্তবানস্মি  
যল্লোকে ক্ষালবংশোদ্ভবং যশঃ । বীরশব্দফলকৈব তেন সংযুক্ত্যতাং ভবান্ ॥ ৭ ॥  
শিবিরৌশীনরো ধীমান্নুবাচ মধুরাং গিরম্ । যথা বালেষু নারীষু বৈহার্য্যেযু  
তথৈব চ ॥ ৮ ॥ সঙ্গরেষু নিপাতেষু তথাপদ্যসনেষু চ । অনৃতং নোক্তপূৰ্বং মে  
তেন সত্যেন খং ব্রজ ॥ ৯ ॥ যথা প্রাণাংশ্চ রাজ্যঞ্চ রাজন্ কৰ্ম্ম সুখানি চ ।  
ত্যাজেযং ন পুনঃ সত্যং তেন সত্যেন খং ব্রজ ॥ ১০ ॥ যথা সত্যেন মে ধর্ম্মো  
যথা সত্যেন পাবকঃ । প্রীতঃ শতক্রতুশ্চৈব তেন সত্যেন খং ব্রজ ॥ ১১ ॥ অক-  
কস্তথ রাজর্ষিঃ কৌশিকো মাধবীসুতঃ । অনেকশতযজ্ঞানং নাহুষং প্রাহ ধর্ম্ম-  
বিৎ ॥ ১২ ॥ শতশঃ পুণ্ডরীকা মে গোসবাস্চরিতাঃ প্রভো । ক্রতবো বাজ-  
পেয়াশ্চ তেষাং ফলমবাপুহি ॥ ১৩ ॥ ন মে রত্নানি ন ধনং ন তথান্যে পরি-  
চ্ছদাঃ । ক্রতুশ্চনুপযুক্তানি তেন সত্যেন খং ব্রজ ॥ ১৪ ॥ যথা যথা হি জল্পন্তি  
দৌহিত্রাস্তমরাধিপম্ । তথা তথা বসুমতীং ত্যক্ত্বা রাজা দিবং যযৌ ॥ ১৫ ॥ এবং  
সৰ্বে সমস্তান্তে রাজানঃ স্ক্রুতৈস্তদা । যযাতিং স্বৰ্গতো ব্রহ্মং তারয়ামাসুর-  
জসা ॥ ১৬ ॥ দৌহিত্রাঃ স্বেন ধর্ম্মেণ যজ্ঞদানকৃতেন বৈ । চতুষ্টু রাজবংশেষু

সন্তুতাঃ কুলবর্দ্ধনাঃ । মাতামহং মহাপ্রাজ্ঞা দিবমারোপযন্তি তে ॥ ১৭ ॥ রাজান  
উচুঃ । রাজধর্মগুণোপেতাঃ সর্বধর্মগুণাবিতাঃ । দৌহিত্রাস্তে বয়ং রাজন্ দিব-  
মারোহ পার্থিব ॥ ১৮ ॥

ইত্যুদ্যোগপর্বনি ভগবদ্দানপর্বনি যযাতিস্বর্গারোহণে দ্বাবিংশ-

শত্যাধিকশততমোহধ্যায়ঃ ॥ ১২২ ॥



নারদ উবাচ । সন্দিরারোপিতঃ স্বর্গং পার্থিবৈভূরিদক্ষিণৈঃ । অভ্যনুজ্ঞায়  
দৌহিত্রান্ যযাতির্দিবমাস্থিতঃ ॥ ১ ॥ অভিষেক্ষ বর্ষেণ নানাপুষ্পসুগন্ধিনা ।  
পরিষক্ৰম্য পুণ্যেন বায়ুনা পুণ্যগন্ধিনা ॥ ২ ॥ অচলং স্থানমাসাদ্য দৌহিত্র-  
কলনির্জিতম্ । কস্মভিঃ সৈরুপচিতো জজ্বাল পরষা শ্রিয়া ॥ ৩ ॥ উপগীতো-  
পনুত্ৰম্ গন্ধর্বাঙ্গরমাং গণৈঃ । প্রীত্যা প্রতিগৃহীতম্ স্বর্গে দুন্দুভিনিস্বনৈঃ ॥ ৪ ॥  
অভিষ্কৃতম্ বিবিধৈর্দেবরাজর্ষিচারুণৈঃ । অর্চিতশ্চোত্তমার্ঘ্যেণ দৈবতৈরভিনন্দি-  
তঃ ॥ ৫ ॥ প্রাপ্তঃ স্বর্গফলক্ষেপ তমুবাচ পিতামহঃ । নিরতং শান্তমনসং বচোভি-  
স্তপ্যমিব ॥ ৬ ॥ চতুষ্পাদস্বপা ধর্মশ্চিত্তো লোক্যেন কস্মণা । অক্ষয়স্তব  
লোকোহয়ং কীর্তির্শৈবাক্ষয়া দিবি ॥ ৭ ॥ পুনস্বপ্যেব রাজর্ষে স্বরূপেন বিঘাতিতম্ ।  
আরতং তমস্যা চেতঃ সর্বেষাং স্বর্গবাসিনাম্ ॥ ৮ ॥ যেন ত্বাং নাভিজানন্তি  
ততোহজ্ঞাতোহসি পাতিতঃ । প্রীতৈব চাসি দৌহিত্রৈস্তারিতস্বমিহাগতঃ ॥ ৯ ॥  
স্থানঞ্চ প্রতিপন্নোহসি কস্মণা স্মেন নির্জিতম্ । অচলং শাস্ততং পুণ্যমুভয়ং  
ব্রহ্মব্যাঘ্রম্ ॥ ১০ ॥ যযাতিরুবাচ । ভগবন্ সংশযো মেহস্তু কশ্চিত্তং ছেতু-  
র্হসি । ন হন্যামহমহামি প্রকুং লোকপিতামহ ॥ ১১ ॥ বহুবর্ষনহস্রান্তং প্রজা-  
পালনবর্দ্ধিতম্ । অনেকক্ৰতুদানৌষৈরজ্জিতং মে মহৎ ফলম্ । কথং তদগ্ৰকা-  
লেন ক্ষীণং যেনাস্মি পমতিতঃ ॥ ১২ ॥ ভগবন্ বেথং লোকাংশ্চ শাস্ততান্মম নি-  
র্জিতান্ । কথং নু নম তৎ সর্বং বিপ্রনকং মহাদ্যুতে ॥ ১৩ ॥ পিতামহ উবাচ ।  
বহুবর্ষসহস্রান্তং প্রজাপালনবর্দ্ধিতম্ । অনেকক্ৰতুদানৌষৈর্যত্রয়োপাজ্জিতং  
ফলম্ ॥ ১৪ ॥ তদনেনৈব দোষেণ ক্ষীণং যেনাসি পাতিতঃ । অভিনানেন রা-  
জেন্দ্র ধিক্কৃতঃ স্বর্গবাসিভিঃ ॥ ১৫ ॥ নাযং মানেন রাজর্ষে ন বলেন ন হিংসয়া ।  
ন শাঠ্যেন ন মায়াভিলোকে ভবতি শাস্ততঃ ॥ ১৬ ॥ নাবমান্যাস্বপা রাজনধ-  
মোৎকৃষ্টমধ্যমাঃ । ন হি মানপ্রদক্ষানাং কশ্চিদস্তি সমঃ ক্বচিৎ ॥ ১৭ ॥ পতনা-  
রোহণমিদং কথবিধ্যন্তি যে নরাঃ । বিষমাণ্যপি তে প্রাপ্তাস্তরিষ্যন্তি ন সংশ-



যঃ ॥ ১৮ ॥ নারদ উবাচ। এষ দোষোহভিমানেন পুরা প্রাপ্তো যযাতিনা।  
নিৰ্বন্ধতাতি মাত্রঞ্চ গালবেন মহীপতে ॥ ১৯ ॥ শ্রোতব্যং হিতকামানাং সুহৃদাং  
হিতমিচ্ছতা। ন কৰ্ত্তব্যো হি নিৰ্বন্ধো নিৰ্বন্ধো হি ক্ষযোদযঃ ॥ ২০ ॥ তস্মাদ্ভ-  
মপি গান্ধারে মানং ক্রোধঞ্চ বজ্জ্বল। সন্ধেঃ পাপুবেবীর সংরম্ভং ত্যজ পার্থি-  
ব ॥ ২১ ॥ দদাতি যৎ পার্থিব যৎ কৰোতি যদ্বা তপস্তপ্যতি যজ্জুহোতি। ন তস্য  
নাশোহস্তু ন চাপকৰ্ষো নান্যস্তদশ্চাতি স এব কৰ্ত্তা ॥ ২২ ॥ ইদং মহাখ্যান-  
মনুতমং মতং বহুশ্রুতানাং গতরোষরাগিণাম্। সমীক্ষ্য লোকে বহুধা প্রধারিতং  
ত্রিবর্গদৃষ্টিঃ পৃথিবীমুপাশ্রুতে ॥ ২৩ ॥

ইত্যুদ্যোগপৰ্বণি ভগবদ্ভাষ্যপৰ্বণি যযাতিস্বর্গারোহণে ত্রয়োবিংশত্যধিক-  
শততমোহধ্যায়ঃ ॥ ১২৩ ॥



ধৃতরাষ্ট্র উবাচ। ভগবন্মৈবমেবৈতদ্ব্যথা বদসি নারদ। ইচ্ছামি চাহমপ্যেবং  
ন ত্বীশো ভগবন্নহম্ ॥ ১ ॥ বৈশম্পায়ন উবাচ। এবমুক্ত্বা ততঃ কৃষ্ণমভ্যভাষত  
কৌরবঃ। স্বর্গ্যং লোক্যঞ্চ নামাখ্যং ধর্ম্যং ন্যায্যঞ্চ কেশব ॥ ২ ॥ ন ত্বহং স্বব-  
শস্তাত ক্রিয়মাণং ন মে প্রিয়ম্। অঙ্গদূর্যোধনং কৃষ্ণ মন্দং শাস্ত্রাতিগং মম।  
অনুনেতুং মহাবাহো যতস্ব পুরুষোত্তম ॥ ৩ ॥ ন শৃণোতি মহাবাহো বচনং  
সাপ্ত ভাষিতম্। গান্ধার্যাশ্চ ক্রীকেশ বিদুরস্য চ ধীমতঃ। অন্যেষাঞ্জেব সুহৃদাং  
তীক্ষ্মাদীনাং হিতৈষিণাম্ ॥ ৪ ॥ স ত্বং পাপমতিং ক্রুরং পাপচিত্তমচেতনম্। অনু-  
শাধি দুরাত্মানং স্বয়ং দূর্যোধনং নৃপম্। সুহৃৎকার্য্যঞ্চ সুমহৎ কৃতং তে স্যাজ্জ-  
নার্দন ॥ ৫ ॥ ততোহভ্যারত্য বার্ষ্ণেযো দূর্যোধনমমর্ষণম্। অত্রবীন্মধুরাং বাচং  
সর্বধর্ম্মার্থতত্ত্ববিৎ ॥ ৬ ॥ দূর্যোধন নিবোধেদং মদ্বাক্যং কুরুসত্তম। শমার্থ-  
তে বিশেষেণ সানুবন্ধস্য ভারত ॥ ৭ ॥ মহাপ্রাজ্ঞকুলে জাতঃ সাধেতং কৰ্ত্তু-  
মর্হসি। শ্রুতব্রতোপসম্পন্নঃ সর্বৈঃ সমুদিতো গুণৈঃ ॥ ৮ ॥ দৌক্ষুলেযা দুরাত্মানো  
নৃশংসা নিরপত্রপাঃ। ত এতদীদৃশং কুর্য্যুর্থথা ত্বং তাত মন্যসে ॥ ৯ ॥ ধর্ম্মার্থযুক্তা  
লোকেহস্মিন্ প্রবর্ত্তির্লক্ষ্যতে সতাম্। অসতাং বিপরীতা তুলক্ষ্যতে ভরতর্ষভ ॥ ১০ ॥  
বিপরীতা দ্বিষং বর্ত্তিরসক্ললক্ষ্যতে দ্বিষি। অধর্ম্মশ্চানুবন্ধোহত্র ঘোরঃ প্রাণহরো  
মহান্ ॥ ১১ ॥ অনিষ্টশ্চানিমিত্তশ্চ ন চ শক্যশ্চ ভারত। তমনর্থং পরিহরন্মাত্ম-  
শ্রেয়ঃ করিষ্যসি ॥ ১২ ॥ ভ্রাতৃণামথ ভৃত্যানাং মিত্রাণাঞ্চ পরস্তপ। অধর্ম্মাদ-  
যশস্য্যচ্চ কর্ম্মণস্ত্বং প্রমোক্ষ্যসে ॥ ১৩ ॥ প্রাজ্ঞৈঃ শূরৈর্ম্মহোৎসাহৈরাগ্নবন্দি-

বহুশ্রুতৈঃ । সন্ধুৎস্ব পুরুষব্যায়ৈঃ পাণ্ডবৈর্ভরতর্ষভ ॥ ১৪ ॥ তদ্বিতঞ্চ প্রিয-  
 ঠৈব ধৃতরাষ্ট্রস্য ধীমতঃ । পিতামহস্য দ্রোণস্য বিদুরস্য মহামতেঃ ॥ ১৫ ॥ রূপস্য  
 সৌমদত্তস্য বাহ্লীকস্য চ ধীমতঃ । অশ্বখান্নো বিকণস্য সঞ্জয়স্য বিবিশতেঃ ॥ ১৬ ॥  
 জ্ঞাতীনাক্ষৈব ভূষিষ্ঠং মিত্রাণাঞ্চ পরন্তপ । শমে শর্ম্ম ভবেত্তাত সর্বস্য জগ-  
 তস্তথা ॥ ১৭ ॥ হীমানসি কুলে জাতঃ শ্রুতবাননৃশংসবান্ । তিষ্ঠ তাত পিতুঃ  
 শাস্ত্রে মাতুশ্চ ভরতর্ষভ ॥ ১৮ ॥ এতচ্ছ্রেযো হি মন্যন্তে পিতা যচ্ছাস্তি ভারত ।  
 উত্তমাপদাতঃ সর্বঃ পিতুঃ স্মরতি শাসনম্ ॥ ১৯ ॥ রোচতে তে পিতুস্তাত পাণ্ডবৈঃ  
 সহ সঙ্গমঃ । সামাত্যস্য কুরুশ্রেষ্ঠ তদুভ্যং তাত রোচতাম্ ॥ ২০ ॥ শ্রদ্ধা যঃ  
 সুহৃদাং শাস্ত্রং মর্ত্যো ন প্রতিপদ্যতে । বিপাকান্তে দহত্যেনং কিম্পাকমিব ভঙ্গি-  
 তম্ ॥ ২১ ॥ যস্ত নিঃশ্রেয়সং বাক্যং মোহান প্রতিপদ্যতে । স দৌর্ঘসূত্রো হী-  
 নার্থঃ পশ্চাত্তাপেন যুজ্যতে ॥ ২২ ॥ যস্ত নিঃশ্রেয়সং শ্রদ্ধা প্রাক্ তদেবাভি-  
 পদ্যতে । আত্মনো মতমুৎসৃজ্য স লোকে সুখমেধতে ॥ ২৩ ॥ যোহর্থকামস্য  
 বচনং প্রাতিকূল্যান্ন মৃষ্যতে । শৃণোতি প্রতিকূলানি দ্বিষতাং বশমেতি সঃ ॥ ২৪ ॥  
 সতাং মতমতিক্রম্য যোহসতাং বর্ততে মতে । শোচন্তি ব্যসনে তস্য সুহৃদো নচি-  
 রাদিব ॥ ২৫ ॥ মুখ্যানমাত্যানুৎসৃজ্য যো হি হীনান্নিষেবতে । স যোরামা-  
 পদং প্রাপ্য নোত্তরমধিগচ্ছতি ॥ ২৬ ॥ যো মৎসরী হৃথাচারো ন শ্রোতা  
 সুহৃদাং সতাম্ । পরান্ বধীতে স্বান্ দ্বেষ্টি তং গোস্ত্যজতি ভারত ॥ ২৭ ॥ স হুং  
 বিরূধ্য তৈর্বীরৈরন্যেত্যস্ত্রাণমিচ্ছসি । অশিষ্টেভ্যোহসমর্থৈভ্যো মূঢ়েভ্যো ভরত-  
 র্ষভ ॥ ২৮ ॥ কো হি শত্রুসমান্ জ্ঞাতীনতিক্রম্য মহারথান্ । অন্যেত্যস্ত্রাণমাশং-  
 সেদ্বদন্যো ভুবি মানবঃ ॥ ২৯ ॥ জন্মপ্রভৃতি কৌন্তেয়া নিত্যং বিনিক্রুতাস্ত্বয়া । ন  
 চ তে জাতু কুপ্যন্তি ধর্ম্মাত্মানো হি পাণ্ডবাঃ ॥ ৩০ ॥ মিথ্যোপচরিতাস্তাত জন্ম-  
 প্রভৃতি পাণ্ডবাঃ । ত্বয়ি সম্যঙ্মহাবাহো প্রতিপন্ন্য যশস্বিনঃ ॥ ৩১ ॥ ত্বয়াপি  
 প্রতিপত্তব্যং তথৈব ভরতর্ষভ । স্বেষু বন্ধুষু মুখ্যেষু না মন্যবশমন্বগাঃ ॥ ৩২ ॥ ত্রি-  
 বর্গযুক্তঃ প্রাজ্ঞানাং মারস্তো ভরতর্ষভ । ধর্ম্মার্থাবনুরূধ্যন্তে ত্রিবর্গাসন্তবে নরাঃ ॥ ৩৩ ॥  
 পৃথক্চ বিনিবিষ্টানাং ধর্ম্মং ধীরোহনুরূধ্যতে । মধ্যমোহর্থং কলিং বালঃ কাম-  
 মেবানুরূধ্যতে ॥ ৩৪ ॥ ইন্দ্রিযৈঃ প্রাক্কৃতো লোভাৎ ধর্ম্মং বিপ্রজহাতি যঃ ।  
 কামার্থাবনুপায়েন লিপ্সমানো বিনশ্যতি ॥ ৩৫ ॥ কামার্থো লিপ্সমানস্ত ধর্ম্মমে-  
 বাদিতশ্চরেৎ । ন হি ধর্ম্মাদপৈত্যর্থঃ কামো বাপি কদাচন ॥ ৩৬ ॥ উপাযং  
 ধর্ম্মমেবাহস্ত্রিবর্গস্য বিশাম্পতে । লিপ্সমানো হিতেনাশু কক্ষেহগ্নিরিব বর্দ্ধতে ॥ ৩৭ ॥

স ত্বং তাতানুপায়েন লিপ্সসে ভরতর্ষভ । আধিরাজ্যং মহদীপ্তং প্রথিতং  
 সর্বরাজসু ॥ ৩৮ ॥ আত্মানং তক্ষতি হেষ বনং পরশুনা যথা । যঃ সম্যগ্ভবত্-  
 মানেষু মিথ্যা রাজন্ প্রবর্ততে ॥ ৩৯ ॥ ন তস্য হি মতিং ছিন্দ্যাৎস্য নেচ্ছেৎ  
 পরাভবম্ । অবিচ্ছিন্নমতেরস্য কল্যাণে ধীযতে মতিঃ ॥ ৪০ ॥ আত্মবান্নাব-  
 মন্যেত ত্রিষু লোকেষু ভারত । অপ্যন্যং প্রাকৃতং কক্ষিৎ কিমু তান্ পাণ্ডবর্ষ-  
 তান্ ॥ ৪১ ॥ অমর্ষবশমাপনো ন কিঞ্চিদ্ধৃষ্যতে নরঃ । ছিদ্যতে হাততং সর্বং  
 প্রমাণং পশ্য ভারত ॥ ৪২ ॥ শ্রেয়স্তু দুর্জনাভ্যাত পাণ্ডবৈঃ সহ সঙ্গতম্ । তৈর্হিসং-  
 প্রীষমাণস্ত্বং সর্বান্ কামানবাপ্যসি ॥ ৪৩ ॥ পাণ্ডবৈর্নির্জিতাংভূমিং ভুঞ্জানো  
 রাজসত্তম । পাণ্ডবান্ পৃষ্ঠতঃ কুত্বা ত্রাণমাশংসসেহন্যতঃ ॥ ৪৪ ॥ দুঃশাসনে  
 দ্বিবিষহে কণে চাপি চ সৌবলে । তেষৈশ্বর্যং সমাধায় ভূতিমিচ্ছসি ভারত ॥ ৪৫ ॥  
 ন চৈতে তব পর্যাপ্তাঃ জ্ঞানে ধর্ম্মার্থবোস্তথা । বিক্রমে চাপ্যপর্যাপ্তাঃ পাণ্ডবান্  
 প্রতি ভারত ॥ ৪৬ ॥ ন হীমে সর্বরাজানঃ পর্যাপ্তাঃ সহিতাস্থবা । ক্রুদ্ধস্য ভীম-  
 সেনস্য প্রেক্ষিতুং মুখমাহবে ॥ ৪৭ ॥ ইদং সন্নিহিতং তাত সমগ্রং পার্থিবং  
 বলম্ । অযং ভীষ্মস্তথা দ্রোণঃ কর্ণশ্চাযং তথা কৃপঃ ॥ ৪৮ ॥ ভুরিশ্রবাঃ সৌমদত্তি-  
 রশ্বথামা জয়দ্রথঃ । অশক্ভাঃ সর্বএবৈতে প্রতিযোদ্ধুং ধনঞ্জয়ম্ ॥ ৪৯ ॥ অজেয়ো-  
 হর্জুনঃ ক্রুদ্ধঃ সর্বৈরপি সুরাসুরৈঃ । নান্নুযৈরপি গন্ধর্বৈর্মা যুদ্ধে চেত আধি-  
 থাঃ ॥ ৫০ ॥ দৃশ্যতাং বা পুমান্ কশ্চিৎ সমগ্রে পার্থিবে বলে । যোহর্জুনঃ  
 সমরে প্রাপ্য স্বস্তিমানাব্রজেদাহান ॥ ৫১ ॥ কিস্তে জনক্ষয়েণেহ ক্রুতেন ভরত-  
 র্ষভ । যস্মিন্ জিতে জিতং তে স্যাৎপুমানেকঃ স দৃশ্যতাম্ ॥ ৫২ ॥ যঃ স দেবান্  
 সগন্ধর্বান্ সযক্ষাসুরপন্নগান্ । অজয়ৎ খাণ্ডবপ্রস্থে কস্ত্বং যুধ্যত মানবঃ ॥ ৫৩ ॥  
 তথা বিরাটনগরে ক্ষযতে মহদদ্ভুতম্ । একস্য চ বহুনাঞ্চ পর্যাপ্তং তন্নিদর্শনম্ ॥ ৫৪ ॥  
 যুদ্ধে যেন মহাদেবঃ সাক্ষাৎ সন্তোষিতঃ শিবঃ । তম্জেষমনাধৃষ্যৎ বিজেতুং  
 জিষ্ণুন্যুতম্ । আশংসমীহ সমরে বীরনর্জুনমূর্জিতম্ ॥ ৫৫ ॥ মদ্বিতীয়ং পুনঃ  
 পার্থং কঃ প্রার্থয়িতুমর্হতি । যুদ্ধে প্রতীপমাযাস্তনপি সাক্ষাৎ পুরন্দরঃ ॥ ৫৬ ॥  
 বাহুভ্যানুদ্ধরেভূমিং দহেৎ ক্রুদ্ধ ইমাঃ প্রজাঃ । পাতবেত্রিদিবাদেবান্ যোহর্জুনঃ  
 সমরে জয়েৎ ॥ ৫৭ ॥ পশ্য পুত্রাংস্তথা ভ্রাতৃন জ্ঞাতীন সযন্ধিনস্তথা । স্বংক্রুতেন  
 বিনশেযুরিমে ভরতসত্তমাঃ ॥ ৫৮ ॥ অস্ত শেষং কৌরবাণাং মা পরাভুদিদং  
 কুলম্ । কুলম্ ইতি নোচ্যেথা নষ্টকীর্তির্নরাধিপ ॥ ৫৯ ॥ স্বামেব স্থাপয়িষ্যন্তি  
 যৌবরাজ্যে মহারথাঃ । মহারাজ্যে চ পিতরং ধৃতরাষ্ট্রং জনেশ্বরম্ ॥ ৬০ ॥ মা

তাত শ্রিয়মাণ্যন্তীমবমংস্থাঃ সমুদ্যতাম্ । অর্দ্ধং প্রদায পার্থেভ্যো মহতীংশ্রিয়-  
মাপ্যসি ॥ ৬১ ॥ পাণ্ডবৈঃ সঙ্গমং কৃত্বা কৃত্বা চ সুহৃদাং বচঃ । সশ্রীযমাণো  
মিত্রৈশ্চ চিরং ভদ্রাণ্যবাপ্যসি ॥ ৬২ ॥

ইত্যুদ্যোগপর্বনি ভগবদ্গানপর্বনি শ্রীকৃষ্ণবাক্যে চতুর্বিংশ-  
শত্যধিকশততমোহধ্যায়ঃ ॥ ১২৪ ॥



বৈশম্পায়ন উবাচ । ততঃ শান্তনবো ভীষ্মো দুর্যোধনমমর্ষণম্ । কেশবস্য বচঃ  
শ্রুত্বা প্রোবাচ ভরতর্ষভ ॥ ১ ॥ কৃষ্ণেন বাক্যমুক্তোহসি সুহৃদা শমমিচ্ছতা ।  
অনুপদ্যস্ব তত্তাত মা মন্যুবশমম্বগাঃ ॥ ২ ॥ অকৃত্বা বচনং তাত কেশবস্য মহা-  
অনঃ । শ্রেয়ো ন জাতু ন সুখং ন কল্যাণমবাপ্যসি ॥ ৩ ॥ ধর্ম্যমর্থ্যং মহাবাহু-  
রাহ স্বাং তাত কেশবঃ । তমর্থমভিপদ্যস্ব মা রাজমীনশঃ প্রজাঃ ॥ ৪ ॥ জ্বলিতাং  
ত্বমিমাং লক্ষ্মীং ভারতীং সর্বরাজসু । জীবতো ধৃতরাষ্ট্রস্য দৌরাভ্যাঙ্কুশ-  
যিষ্যসি ॥ ৫ ॥ আত্মানঞ্চ সহামাত্যং সপুত্রভ্রাতৃবান্ধবম্ । অহমিত্যনয়া বুদ্ধ্যা  
জীবিতাঙ্কুশযিষ্যসি ॥ ৬ ॥ অতিক্রামন্ কেশবস্য তথ্যং বচনমর্থবৎ । পিতুশ্চ  
ভরতশ্চৈষ্ঠ বিদুরস্য চ ধীমতঃ ॥ ৭ ॥ মা কুলঘ্নঃ কুপুরুষো দুর্ম্মতিঃ কাপথঙ্গমঃ ।  
মাতরং পিতরশ্চৈব মা মজ্জীঃ শোকমাগরে ॥ ৮ ॥ অথ দ্রোণোহব্রবীত্তত্র দুর্যো-  
ধনমিদং বচঃ । অমর্ষবশমাপন্নং নিশ্বসন্তং পুণঃপুণঃ ॥ ৯ ॥ ধর্ম্মার্থযুক্তং  
বচনমাহ স্বাং তাত কেশবঃ । তথা ভীষ্মঃ শান্তনবস্তজ্জুষস্ব নরাধিপ ॥ ১০ ॥  
প্রাজ্ঞো মেধাবিনৌ দান্তাবর্থকানৌ বহুশ্রুতৌ । আহতুস্ত্বাং হিতং বাক্যং তজ্জ-  
ষস্ব নরাধিপ ॥ ১১ ॥ অনুতিষ্ঠ মহাপ্রাজ্ঞ কৃষ্ণভীষ্মৌ যদুচতুঃ । মাধবং বুদ্ধি-  
মোহেন মাবমংস্থাঃ পরস্তপ । ১২ ॥ যে স্বাং প্রোক্ষসাহযন্ত্যেতে নৈতে কৃত্য্যয  
কর্হিচিৎ । বৈরং পরেষাং গ্রীবাযাং প্রতিমোক্ষ্যন্তি সংযুগে ॥ ১৩ ॥ মা জীযনঃ  
প্রজাঃ সর্বাঃ পুত্রান্ ভ্রাতৃংস্তথৈব চ । বাসুদেবাজ্জুনৌ যত্র বিক্র্যেজেষং বলং  
হি তৎ ॥ ১৪ ॥ এতচ্চৈব মতং সত্যং সুহৃদোঃ কৃষ্ণভীষ্মযোঃ । যদি নাদাস্যসে  
তাত পশ্চাত্তপ্যসি ভারত ॥ ১৫ ॥ যথোক্তং জামদগ্ন্যেন ভূযানেষ ততোহজ্জুনঃ ।  
কৃষ্ণো হি দেবকীপুত্রো দেবৈরপি দুরাসদঃ ॥ ১৬ ॥ কিস্তে সুখপ্রিষেণেহ প্রো-  
ক্তেন ভরতর্ষভ । এতত্তে সর্বমাখ্যাতে যথেষ্টসি তথা কুরু । ন হি স্বামুৎসহে বক্তং  
ভূযো ভরতসত্তম ॥ ১৭ ॥ বৈশম্পায়ন উবাচ । তস্মিন্ বাক্যান্তরে বাক্যং শ্রুত্বা-  
পি বিদুরোহব্রবীৎ । দুর্যোধনমভিপ্রেক্ষ্য ধার্ত্তরাষ্ট্রমমর্ষণম্ ॥ ১৮ ॥ দুর্যোধন

ন শোচামি হ্যামহং ভরতর্ষভ । ইমৌ তু রুদ্ধৌ শোচামি গান্ধারীং পিতরঞ্চ  
 তে ॥ ১৯ ॥ যাবনাথৌ চরিস্যেতে ত্বয়া নাথেন দুর্হদা । হতমিত্রৌ হতামাতৌ  
 লনপক্ষাবিবাণ্ডজৌ ॥ ২০ ॥ তিস্কুকৌ বিচরিস্যেতে শোচন্তৌ পৃথিবীমিমাম্ ।  
 কুলম্মমীদৃশং পাপং জনষিত্বা কুপুরুষম্ ॥ ২১ ॥ অথ দুৰ্য্যোধনং রাজা ধৃত-  
 রাক্ষোহভ্যভাষত । আসীনং ভ্রাতৃভিঃ সার্কং রাজভিঃ পরিবারিতম্ ॥ ২২ ॥  
 দুৰ্য্যোধন নিবোধেদং শৌরিণোক্তং মহাত্মনা । আদৎস্ব শিবমত্যন্তং যোগ-  
 ক্ষেমং বদত্যমম্ ॥ ২৩ ॥ অনেন হি সহাঘেন ক্লেশেনাক্লিষ্টকৰ্ম্মণা । ইষ্টান্  
 সৰ্বানভিপ্রাযান্ প্রাপ্স্যামঃ সৰ্বরাজসু ॥ ২৪ ॥ স সংহিতঃ কেশবেন গচ্ছ তাত  
 যুধিষ্ঠিরম্ । চর স্বস্ত্যযনং কৃৎস্নং ভরতানামনামযম্ ॥ ২৫ ॥ বাসুদেবেন তীর্থেন  
 তাত গচ্ছস্ব সংশমম্ । কালপ্রাপ্তমিদং মন্যে মা ত্বং দুৰ্য্যোধনাতিগাঃ ॥ ২৬ ॥  
 শমক্ষেদ্যচমানং ত্বং প্রত্যাখ্যাস্যসি কেশবম্ । ত্বদর্থমভিজগ্নস্তং ন তবাস্ত্য-  
 পরাভবঃ ॥ ২৭ ॥

ইত্যুদ্যোগপৰ্বণি ভগবদ্দশমপৰ্বণি দুৰ্য্যোধনং প্রতি ভীষ্মাদিবাক্যে

পঞ্চবিংশত্যধিকশততমোহধ্যায়ঃ ॥ ১২৫ ॥



বৈশম্পায়ন উবাচ । ধৃতরাষ্ট্রবচঃ শ্রুত্বা ভীষ্মদ্রোণৌ সমর্থ্য তৌ । দুৰ্য্যোধন-  
 মিদং বাক্যমুচতুঃ শাসনাতিগম্ ॥ ১ ॥ যাবৎ কৃষাবসন্নকৌ যাবত্তিষ্ঠতি গাণ্ডি-  
 বম্ । যাবন্ধৌম্যো ন মেধাগ্নৌ জুহোতীহ দ্বিষদ্বলম্ ॥ ২ ॥ যাবন্ন প্রেক্ষতে  
 ক্রুদ্ধঃ সেনাং তব যুধিষ্ঠিরঃ । হীনিষেবো মহেষ্বাসস্তাবচ্ছান্যতু বৈশসম্ ॥ ৩ ॥  
 যাবন্ন দৃশ্যতে পার্থঃ স্বেষনীকেষবাস্থিতঃ । ভীমসেনো মহেষ্বাসস্তাবচ্ছান্যতু বৈশ-  
 সম্ ॥ ৪ ॥ যাবন্ন চরতে মার্গান্ পৃথনামভিধৰ্ষণম্ । ভীমসেনো গদাপানিস্তাবৎ  
 সংশাম্য পাণ্ডবৈঃ ॥ ৫ ॥ যাবন্ন শাতঘত্যাজৌ শিরাংসি গজযোধিনাম্ । গদযা  
 বীরঘাতিন্যা ফলানীব বনস্পতেঃ । কালেন পরিপক্বানি তাবচ্ছান্যতু বৈশ-  
 সম্ ॥ ৬ ॥ নকুলঃ সহদেবশ্চ ধৃষ্টদ্যুম্নশ্চ পার্থতঃ । বিরাটশ্চ শিখণ্ডী চ শৈশু-  
 পালিশ্চ দংশিতাঃ ॥ ৭ ॥ যাবন্ন প্রবিশন্ত্যেতে নক্রা ইব মহার্ণবম্ । কৃতাস্ত্রাঃ  
 ক্ষিপ্ৰমস্যস্তস্তাবচ্ছান্যতু বৈশসম্ ॥ ৮ ॥ যাবন্ন স্কুকুমাৰেষু শরীরেষু মহীক্ষিতাম্ ।  
 গার্কপত্নাঃ পতন্ত্যুগ্রাস্তাবচ্ছান্যতু বৈশসম্ ॥ ৯ ॥ চন্দনাগুরুদিক্ষেযু হারনিক-  
 ধরেষু চ । নোরঃসু যাবদ্যোধানাং মহেষ্বাসৈর্মহেষবঃ ॥ ১০ ॥ কৃতাস্ত্রৈঃ ক্ষিপ্ৰ-  
 মস্যন্দিদূরপাতিভিরাযসাঃ । অভিলক্ষ্যৈর্নিপাত্যন্তে তাবচ্ছান্যতু বৈশসম্ ॥ ১১ ॥

অভিবাদযমানং স্বাং শিরসা রাজকুঞ্জরঃ । পানিত্যাং প্রতিগৃহ্যতু ধর্মরাজো  
যুধিষ্ঠিরঃ ॥ ১২ ॥ ধজাক্ষশপতাকাক্ষং দক্ষিণন্তে সুদক্ষিণঃ । স্কন্ধে নিক্ষিপতাং  
বাহুং শান্তয়ে ভরতর্ষভ ॥ ১৩ ॥ রত্নৌষধিসমেতেন রক্তাঙ্গুলিতলেন চ । উপবি-  
ক্টস্য পৃষ্ঠন্তে পানিনা পরিমাজ্জতু ॥ ১৪ ॥ শালক্কো মহাবাহুস্বাং স্বজানো  
রকোদরঃ । সান্নাতিবদতাঞ্চাপি শান্তয়ে ভরতর্ষভ ॥ ১৫ ॥ অঙ্কুনেন যমাত্যাঞ্চ  
ত্রিভিত্তৈরভিবাদিতঃ । মূর্দ্ধিতান্ সমুপাশ্রায প্রেম্নাভিবদ পার্থিব ॥ ১৬ ॥ দৃষ্টা স্বাং  
পাণ্ডবৈর্দীর্ঘৈর্ভ্রাতৃভিঃ সহ সঙ্গতম্ । যাবদানন্দজাশ্চাপি প্রমুঞ্চন্ত নরাধিপাঃ ॥ ১৭ ॥  
যুষ্মতাং রাজধানীষু সর্বসম্পন্নহীকৃতাং । পৃথিবী ভ্রাতৃভাবেন ভূজ্যতাং বিজ-  
রো ভব ॥ ১৮ ॥

ইত্যুদ্যোগপর্বনি ভগবদ্গানপর্বনি ভীষ্মদ্রোণবাক্যে ষড়্বিংশত্য-  
ধিকশততমোহধ্যায়ঃ ॥ ১২৬ ॥



বৈশম্পায়ন উবাচ । শ্রুত্বা দুর্যোধনো বাক্যমপ্রিযং কুরুসংসদি । প্রত্যাচাচ  
মহাবাহুং বাসুদেবং যশস্বিনম্ ॥ ১ ॥ প্রসমীক্ষ্য ভবানেতদ্বক্তৃমহতি কেশব ।  
মামেব হি বিশেষেণ বিভাষ্য পরিগর্হসে ॥ ২ ॥ ভক্তিবাদেন পার্থানামকস্ম্যামধু-  
সূদন । ভবান্ গর্হ্যতে নিত্যং কিং সমীক্ষ্য বলাবলম্ ॥ ৩ ॥ ভবান্ ক্রভা চ রাজা  
বাপ্যাচার্য্যো বা পিতামহঃ । মামেব পরিগর্হন্তে নান্যং কথন পার্থিবম্ ॥ ৪ ॥  
ন চাহং লক্ষ্যে কঞ্চিদ্যভিচারমিহাত্মনঃ । অথ সর্বে ভবন্তো মাং বিদ্বিষন্তি সরা-  
জকাঃ ॥ ৫ ॥ ন চাহং কঞ্চিদত্যাগমপরাধমরিন্দম । বিচিন্তয়ন্ প্রপশ্যামি সুসুশ্র-  
মপি কেশব ॥ ৬ ॥ প্রিযাভ্যুপগতে দ্যুতে পাণ্ডবা মধুসূদন । জিতাঃ শকুনি-  
রাজ্যং তত্র কিং মম দুষ্টতম্ ॥ ৭ ॥ যৎ পুনর্দ্রবিনং কিঞ্চিৎপ্রজীযন্ত পাণ্ডবাঃ ।  
তেভ্য এবাত্যমুজ্জাতং তত্তদা মধুসূদন ॥ ৮ ॥ অপরাধো ন চাস্মাকং যন্তে হৃক্ষ-  
পরাজিতাঃ । অজেযা জয়তাং শ্রেষ্ঠ পার্থাঃ প্রব্রজিতা বনম্ ॥ ৯ ॥ কেন বা-  
প্যপবাদেন বিরুদ্ধ্যন্ত্যরিভিঃ সহ । অশক্তাঃ পাণ্ডবাঃ কৃষ্ণাঃ প্রহৃষ্টাঃ প্রত্যমিত্র-  
বৎ ॥ ১০ ॥ কিনস্ম্যভিঃ কৃতং তেষাং কস্মিন্ বা পুনরাগমি । ধার্তরাষ্ট্রান্ জি-  
হ্যাংসন্তি পাণ্ডবাঃ সৃষ্ট্যৈঃ সহ ॥ ১১ ॥ ন চাপি বয়মুগ্রেণ কস্মিণা বচনেন বা ।  
বিতস্তাঃ প্রণামেহ ভবাদপি শতক্রতুম্ ॥ ১২ ॥ ন চ তং কৃষ্ণং পশ্যামি ক্ষত্র-  
ধর্মমনুষ্ঠিতম্ । উৎসহেত যুধা জেতুং যো নঃ শত্রুনিবর্হণ ॥ ১৩ ॥ ন হি ভীষ্ম-  
রূপদ্রোণাঃ সকা মধুসূদন । দেবৈরপি যুধা জেতুং শক্যাঃ কিমুত পাণ্ডবৈঃ ॥ ১৪ ॥

স্বধৰ্ম্মমনুপশ্যন্তো যদি মাধব সংযুগে। অস্ত্রেণ নিধনং কালে প্রাপ্স্যামঃ স্বর্গমেব  
 তৎ ॥ ১৫ ॥ মুখ্যশ্চৈবৈষ নো ধৰ্ম্মঃ কল্লিয়াণাং জনার্দন। যচ্ছযীমহি সংগ্রামে  
 শরতল্লগতা বযম্ ॥ ১৬ ॥ তে বযং বীরশযনং প্রাপ্স্যামো যদি সংযুগে। অপ্রণ-  
 তৈব্য শত্রুণাং ন নস্তপ্যতি মাধব ॥ ১৭ ॥ কশ্চ জাতু কুলে জাতঃ কল্লধৰ্ম্মেণ  
 বর্তযন্। ভযাদৃতিং সমীক্ষ্যৈব প্রণমেদিহ কস্যচিৎ ॥ ১৮ ॥ উদ্যচ্ছেদেব ন  
 নমেদুদ্যমো হেব পৌরুষম্। অপ্যপৰ্বণি ভজ্যেত ন নমেদিহ কস্যচিৎ ॥ ১৯ ॥  
 ইতি মাতঙ্গবচনং পরীক্ষন্তি হিতেসবঃ। ধৰ্ম্মায় চৈবং প্রণমেদ্বাক্ষণেভ্যশ্চ মদ্বি-  
 ধঃ ॥ ২০ ॥ অচিন্তযন্ কঞ্চিদন্যং যাবজ্জীবং তথাচরেৎ। এষ ধৰ্ম্মঃ কল্লিয়াণাং  
 মতমেতচ্চ মে সদা ॥ ২১ ॥ রাজ্যাংশশ্চাত্যনুজ্ঞাতো যো মে পিত্রা পুরাভবৎ।  
 ন স লভ্যঃ পুনর্জাতু মযি জীবতি কেশব ॥ ২২ ॥ যাবচ্চ রাজা ধ্রুযতে ধৃতরাষ্ট্রো  
 জনার্দন। ন্যস্তশস্ত্রা বযং তে বাপ্যপজীবাম মাধব ॥ ২৩ ॥ অপ্রদেয়ং পুরা-  
 দত্তং রাজ্যং পরবতো মম। অজ্ঞানাদ্বা ভযাদ্বাপি মযি বালে জনার্দন ॥ ২৪ ॥  
 ন তদদ্য পুনর্লভ্যং পাণ্ডবৈর্হি নন্দন। ধ্রুযমাণে মহাবাহো মযি সম্প্রতি কে-  
 শব ॥ ২৫ ॥ যাবদ্ধি তীক্ষ্ণয়া সূচ্যা বিধেদগ্রেণ কেশব। তাবদপ্যপরিত্যাজ্যং  
 ভূমেনঃ পাণ্ডবান্ প্রতি ॥ ২৬ ॥

ইত্যুদ্যোগপৰ্বণি ভগবদ্দশানপৰ্বণি দুর্যোধনবাক্যে সপ্তবিংশত্য-

ধিকশততমোহধ্যায়ঃ ॥ ১২৭ ॥



বৈশম্পায়ন উবাচ। ততঃ প্রহস্য দাশাহঃ ক্রোধপর্য্যাকুলেক্ষণঃ। দুর্যোধন-  
 মিদং বাক্যমব্রবীৎ কুরুসংসদি ॥ ১ ॥ লপ্যসে বীরশযনং কামমেতদবাপ্যসি।  
 স্থিরো ভব সহামাত্যো বিনর্দো ভবিতা মহান্ ॥ ২ ॥ যচ্চৈবং মন্যসে মুচ ন মে  
 কশ্চিদ্যতিক্রমঃ। পাণ্ডবেষিতি তৎ সৰ্বং নিবোধত নরাধিপাঃ ॥ ৩ ॥ শ্রিযা  
 সন্তপ্যমানেন পাণ্ডবানাং মহাত্মনাম্। ত্বয়া দুৰ্ম্মস্তিতং দ্যুতং সৌবলেন চ ভা-  
 রত ॥ ৪ ॥ কথঞ্চ জ্ঞাতযন্তাত শ্রেয়াংসং সাধু সম্মতাঃ। তথান্যায়মুপস্থাতুং  
 জিক্ষেণাজিক্ষচারিণঃ ॥ ৫ ॥ অক্ষদ্যুতং মহাপ্রাক্ত সতাং মতিবিনাশনম্। অসতাং  
 তত্র জায়ন্তে ভেদাশ্চ ব্যসনানি চ ॥ ৬ ॥ তদিদং ব্যসনং ঘোরং ত্বয়া দ্যুতমুখং  
 কৃতম্। অসমীক্ষ্য সদাচারৈঃ সার্কং পাপানুবন্ধনৈঃ ॥ ৭ ॥ কশ্চান্যো ভ্রাতৃ-  
 ভার্য্যাং বৈ বিপ্রকৰ্ভুং তথার্থি। আনীষ চ সতাং বন্ধুং যথোক্তা দ্রৌপদী  
 ত্বয়া ॥ ৮ ॥ কুলীনা শীলসম্পন্না প্রাণেভ্যোহপি গরীয়সী। মহিষী পাণ্ডুপু-

ভ্রাণাং তথা বিনিকৃতা ত্বয়া ॥ ৯ ॥ জানন্তি কুরবঃ সৰ্বৈ যথোক্তাঃ কুরুসংসদি ।  
 দূঃশাসনেন কৌন্তেয়াঃ প্রব্রজন্তঃ পরন্তপাঃ ॥ ১০ ॥ সম্যগ্রভেষলুক্লেষু সততং  
 ধৰ্ম্মচারিষু । শ্বেষু বন্ধুযু কঃ সাধুশ্চরেদেবনসাম্প্রতম্ ॥ ১১ ॥ নৃশংসানামনা-  
 র্য্যাণাং পুরুষাণাঞ্চ ভাষণম্ । কৰ্ণদূঃশাসনাত্যাঞ্চ ত্বয়া চ বহুশঃ কৃতম্ ॥ ১২ ॥ সহ  
 মাত্রা প্রদক্ষুঃ তান্ বালকান্ বারণাবতে । আস্থিতঃ পরমং যত্নং ন সমৃদ্ধঞ্চ  
 তত্তব ॥ ১৩ ॥ উষুশ্চ সূচিরং কালং প্রচ্ছমাঃ পাণ্ডবাস্তদা । মাত্রা সতৈকচক্রায়াং  
 ব্রাহ্মণস্য নিবেশনে ॥ ১৪ ॥ বিবেণ সৰ্পবন্ধৈশ্চ যতিতাঃ পাণ্ডবাস্ত্বয়া । সৰ্বৌ-  
 পাযৈর্বিনাশায় ন সমৃদ্ধঞ্চ তত্তব ॥ ১৫ ॥ এবংবুদ্ধিঃ পাণ্ডবেষু মিথ্যারুত্তিঃ সদা  
 ভবান্ । কথন্তে নাপরাধোহস্তু পাণ্ডবেষু মহাত্মসু ॥ ১৬ ॥ যচ্চৈভ্যো যাচমা-  
 নেভ্যঃ পিত্র্যমংশং ন দিৎসসি । তচ্চ পাপ প্রদাতাসি ভ্রষ্টৈশ্চর্য্যো নিপাতি-  
 তঃ ॥ ১৭ ॥ কৃত্বা বহুন্যকার্য্যাণি পাণ্ডবেষু নৃশংসবৎ । মিথ্যারুত্তিরনার্য্যঃ সন্নদ্য  
 বিপ্রতিপদ্যসে ॥ ১৮ ॥ মাতাপিতৃত্যাং ভীষ্মেণ দ্রোণেন বিদুরেণ চ । শাম্যেতি  
 মুহুরুক্তোহসি ন চ শাম্যসি পার্থিব ॥ ১৯ ॥ শমে হি সূমহাল্লাভস্তব পার্থস্য  
 চোভযোঃ । ন চ রোচযসে রাজন্ কিমন্যদুচ্ছিন্নাঘবাৎ ॥ ২০ ॥ ন শৰ্ম্ম প্রাপ্যসে  
 রাজমুৎক্রম্য সূহৃদাং বচঃ । অধৰ্ম্ম্যমযশস্যঞ্চ ক্রিয়তে পার্থিব ত্বয়া ॥ ২১ ॥ বৈশ-  
 ম্পায়ন উবাচ । এবং ক্রবতি দাশাহে দুর্য্যোধনমমর্ষণম্ । দূঃশাসন ইদংবাক্যম-  
 ব্রবীৎ কুরুসংসদি ॥ ২২ ॥ ন চেৎ সন্ধ্যাস্যসে রাজন্ স্বেন কামেন পাণ্ডবৈঃ ।  
 বদ্ধা কিল ত্বাং দাস্যন্তি কুন্তীপুত্রায় কৌরবাঃ ॥ ২৩ ॥ বৈকৰ্ত্তনং ত্বাঞ্চ মাঞ্চ  
 ত্রীনেনান্ মনুজর্ষভ । পাণ্ডবেভ্যঃ প্রদাস্যন্তি ভীষ্মো দ্রোণঃ পিতা চ তে ॥ ২৪ ॥  
 বৈশম্পায়ন উবাচ । ভ্রাতুরেতদ্বচঃ শ্রুত্বা ধার্ত্তরাষ্ট্রঃ সুযোধনঃ । ক্রুদ্ধঃ প্রাতিষ্ঠতো-  
 থায় মহানাগ ইব শ্বসন্ ॥ ২৫ ॥ বিদুরং ধৃতরাষ্ট্রঞ্চ মহারাজঞ্চ বাহ্লিকম্ । রূপঞ্চ  
 সোমদত্তঞ্চ ভীষ্মং দ্রোণং জনার্দনম্ ॥ ২৬ ॥ সৰ্বীনেতাননাদৃত্য দূৰ্ম্মতির্নির-  
 পত্ৰপঃ । অশিষ্ঠবদমর্য্যাদৌ মানী মান্যাবমানিতা ॥ ২৭ ॥ তং প্রস্থিতমভি-  
 প্রেক্ষ্য ভ্রাতরৌ মনুজর্ষভম্ । অনুজগ্মুঃ সহামাত্যা রাজানশ্চাপি সৰ্বশঃ ॥ ২৮ ॥  
 সভাযামুখিতং ক্রুদ্ধং প্রস্থিতং ভ্রাতৃভিঃ সহ । দুর্য্যোধনমভিপ্রেক্ষ্য ভীষ্মঃ শান্ত-  
 নবোহব্রবীৎ ॥ ২৯ ॥ ধৰ্ম্মার্থাবতিসংত্যজ্য সংরক্তং যোহনুমন্যতে । হসন্তি  
 ব্যসনে তস্য দুর্হৃদৌ নচিরাদিব ॥ ৩০ ॥ দুরাত্মা রাজপুত্রোহয়ং ধার্ত্তরাষ্ট্রোহনু-  
 পায়বিৎ । মিথ্যাভিমানী রাজ্যস্য ক্রোধলোভবশানুগঃ ॥ ৩১ ॥ কালপক্রমিদং  
 মন্যে সৰ্বক্ষত্রং জনার্দন । সৰ্বৈ হনুহৃতা মোহাৎ পার্থিবাঃ সহ মন্ত্রিভিঃ ॥ ৩২ ॥



বৈশম্পায়ন উবাচ । ভীষ্মস্যাথ বচঃ শ্রুত্বা দাশার্হঃ পুরুরেক্ষণঃ । ভীষ্মদ্রোণ-  
 মুখান্ সর্বানভ্যভাষত বীৰ্য্যবান্ ॥ ৩৩ ॥ সৰ্বেষাং কুরুবৃদ্ধানাং মহানযমতি-  
 ক্রমঃ । প্রসহ মন্দমৈশ্বর্য্যে ন নিষচ্ছত যম্পম্ ॥ ৩৪ ॥ তত্র কার্য্যমহং মন্যে  
 প্রাপ্তকালমরিন্দমাঃ । ক্রিয়মাণে ভবেচ্ছ্রেষস্তং সৰ্বং শৃণুতানঘাঃ ॥ ৩৫ ॥ প্রত্য-  
 ক্ষমেতদ্ভবতাং যদক্ষ্যামি হিতং বচঃ । ভবতামানুকূল্যেন যদি রোচেত ভার-  
 তাঃ ॥ ৩৬ ॥ ভোজরাজস্য বৃদ্ধস্য দুরাচারো হনাত্মবান্ । জীবতঃ পিতুরৈ-  
 শ্বর্য্যং হুত্বা মৃত্যুবশজতঃ ॥ ৩৭ ॥ উগ্রসেনস্মৃতঃ কংসঃ পরিত্যক্তঃ স বাস্কটৈবঃ ।  
 জ্ঞাতীনাং হিতকামেন মযা শস্তো মহামৃধে ॥ ৩৮ ॥ আহকঃ পুনরস্মাভিজ্ঞাতি-  
 তিশ্চাপি সৎকৃতঃ । উগ্রসেনঃ ক্রতো রাজা ভোজরাজ্যস্য বর্ধনঃ ॥ ৩৯ ॥ কংস-  
 মেকং পরিত্যজ্য কুলার্থে সৰ্ব্বষাদবাঃ । সন্তুষ্ট সুখমেধস্তে ভারতাস্ককরকষঃ ॥ ৪০ ॥  
 অপি চাপ্যবদদ্রাজন্ পরমেষ্ঠী প্রজাপতিঃ । ব্যাচে দেবাস্মুরে যুদ্ধে হুত্বাদ্যাতৈষাযুধেষু  
 চ ॥ ৪১ ॥ দৈবীভূতেষু লোকেষু বিনশ্যন্তু চ ভারত । অত্রবীদৃষ্টিমান্দেবো  
 ভগবান্ লোকভাবনঃ ॥ ৪২ ॥ পরাভবিষ্যন্ত্যস্মুরা দৈতেষা দানবৈঃ সহ । আ-  
 দিত্যা বসবো রুদ্রা ভবিষ্যন্তি দিবৌকমঃ ॥ ৪৩ ॥ দেবাস্মুরমনুষ্যাশ্চ গন্ধর্ব্বোরগ-  
 রাক্ষসাঃ । অস্মিন্ যুদ্ধে স্মসংক্রুদ্ধা হনিষ্যন্তি পরস্পরম্ ॥ ৪৪ ॥ ইতি মত্বাত্রবী-  
 দ্বর্ষ্মং পরমেষ্ঠী প্রজাপতিঃ । বরুণায় প্রযচ্ছতান্ বদ্ধা দৈতেযদানবান্ ॥ ৪৫ ॥  
 এবমুক্তস্ততো ধর্ম্মো নিষোগাং পরমেষ্ঠিনঃ । বরুণায় দদৌ সর্বান্ বদ্ধা দৈতেয-  
 দানবান্ ॥ ৪৬ ॥ তান্ বদ্ধা ধর্ম্মপাশৈশ্চ শ্বৈশ্চ পাশৈর্জ্জলেশ্বরঃ । বরুণঃ সা-  
 গরে যন্তো নিত্যং রক্ষতি দানবান্ ॥ ৪৭ ॥ তথা দুর্য্যোধনং কণং শকুনিঞ্চাপি  
 সৌবলম্ । বদ্ধা দুঃশাসনঞ্চাপি পাণ্ডবেভ্যঃ প্রযচ্ছত ॥ ৪৮ ॥ ত্যজেৎ কুলার্থে পুরুষং  
 গ্রামস্যার্থে কুলং ত্যজেৎ । গ্রামং জনপদস্যার্থে আত্মার্থে পৃথিবীং ত্যজেৎ ॥ ৪৯ ॥  
 রাজন্ দুর্য্যোধনং বদ্ধা ততঃ সংশাম্য পাণ্ডবৈঃ । ত্বৎকৃতে ন বিনশ্যেযুঃ ক্ষত্রিয়াঃ  
 ক্ষত্রিয়র্ষভ ॥ ৫০ ॥

ইত্যুক্লোগপর্ব্বণি ভগবদ্দানপর্ব্বণি শ্রীকৃষ্ণবাক্যে অষ্টাবিংশত্যাধিক-

শততমোহধ্যায়ঃ ॥ ১২৮ ॥



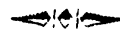
বৈশম্পায়ন উবাচ । কৃষ্ণস্য তু বচঃ শ্রুত্বা ধৃতরাষ্ট্রো জনেশ্বরঃ । বিদরং সর্ব-  
 ধর্ম্মজ্ঞং ত্বরমাণোহভ্যভাষত ॥ ১ ॥ গচ্ছ তাত মহাপ্রজ্ঞাং গান্ধারীং দীর্ঘদর্শিনীম্ ।  
 আনয়েহ তযা সার্কমনুনেষ্যামি দুর্ম্মতিম্ ॥ ২ ॥ যদি সাপি দুরাত্মানং শময়েদ্রক্ষ-

চেতসম্ । অপি ক্লমস্য সুহৃদস্তিষ্ঠেম বচনে বয়ম্ ॥ ৩ ॥ অপি লোভাভিভূতস্য  
 পস্থানমনুদর্শয়েৎ । দুৰ্বুদ্ধৈর্দুঃসহায়স্য শমার্থং ক্রবতী বচঃ ॥ ৪ ॥ অপি নো ব্যসনং  
 ঘোরং দুৰ্য্যোধনক্লুতং মহৎ । শমযেচ্চিররাত্রায় যোগক্ষেমবদব্যয়ম্ ॥ ৫ ॥ রাজ্ঞস্ত  
 বচনং শ্রুত্বা বিদুরো দীর্ঘদর্শিনীম্ । আনয়ামাস গান্ধারীং ধৃতরাষ্ট্রস্য শাস-  
 নাৎ ॥ ৬ ॥ ধৃতরাষ্ট্র উবাচ । এষ গান্ধারি পুত্রস্তে দুরাত্মা শাসনাতিগঃ । ঐ-  
 শ্বর্যলোভাদৈশ্বর্যং জীবিতঞ্চ প্রহাস্যতি ॥ ৭ ॥ অশিষ্টবদমর্য্যাদঃ পাপৈঃ সহ  
 দুরাত্মবান্ । সভায়া নির্গতো মূঢ়ো ব্যতিক্রম্য সুহৃদচঃ ॥ ৮ ॥ বৈশম্পায়ন উবাচ ।  
 সা তত্ৰুর্ধ্বচনং শ্রুত্বা রাজপুত্রী যশস্বিনী । অস্বিচ্ছন্তী মহচ্ছ্রয়ো গান্ধারী বাক্য-  
 মব্রবীৎ ॥ ৯ ॥ গান্ধার্যা বাচ । আনায়স্ব সূতঃ । কিপ্রং রাজ্যকামুকমাতুরম্ । ন  
 হি রাজ্যমশিষ্টেন শক্যং ধর্ম্মার্থলোপিনা । আপ্তুমাপ্তং তথাপীদমবিনীতেন সর্ব-  
 থা ॥ ১০ ॥ ত্বং হেবাত্র ভৃশং গর্হো ধৃতরাষ্ট্র সূতপ্রিয়ঃ । যো জানন্ পাপতা-  
 মস্য তৎপ্রজ্ঞামনুবর্তসে ॥ ১১ ॥ স এষ কামমন্যুভ্যাং প্রলক্কো মোহমাস্থিতঃ ।  
 অশক্যোহদ্য ত্বয়া রাজন্ বিনিবর্তয়িতুং বলাৎ ॥ ১২ ॥ রাজ্যপ্রদানে মূঢ়স্য  
 বালিশস্য দুরাত্মনঃ । দুঃসহায়স্য লুক্কস্য ধৃতরাষ্ট্রোহশ্রুতে ফলম্ ॥ ১৩ ॥ কথং  
 হি স্বজনে ভেদমুপেক্ষেত মহীপতিঃ । ভিন্নং হি স্বজনেন ত্বাং প্রহসিষ্যন্তি শত্র-  
 বঃ ॥ ১৪ ॥ যা হি শক্যা মহারাজ সান্না ভেদেন বা পুনঃ । নিস্তত্ৰুমাপদঃ শ্বেষু  
 দণ্ডং কস্তত্র পাতয়েৎ ॥ ১৫ ॥ বৈশম্পায়ন উবাচ । শাসনাদ্ধৃতরাষ্ট্রস্য দুৰ্য্যো-  
 ধনমমর্ষণম্ । মাতুশ্চ বচনাৎ ক্রভা সভাং প্রাবেশয়ৎ পুনঃ ॥ ১৬ ॥ স মাতুর্ধ্বচ-  
 নাকাজ্ঞী প্রবিবেশ সভাং পুনঃ । অতিতামেক্ষণং ক্রোধান্নিশ্বসন্নিব পন্নগঃ ॥ ১৭ ॥  
 তং প্রবিষ্টমভিপ্রেক্ষ্য পুত্রমুৎপথমাস্থিতম্ । বিগর্হমাণা গান্ধারী শমার্থং বাক্য-  
 মব্রবীৎ ॥ ১৮ ॥ 'দুৰ্য্যোধন নিবোধেদং বচনং মম পুত্রক । হিতং তে সান্ন-  
 বন্ধস্য তথাযত্যাং সুখোদয়ম্ ॥ ১৯ ॥ দুৰ্য্যোধন ষদাহ ত্বাং পিতা ভরতসন্ত-  
 মঃ । তীষ্মো দ্রোণঃ রূপঃ ক্রভা সুহৃদাং কুরু তদ্বচঃ ॥ ২০ ॥ তীষ্মস্য তু পিতু-  
 শ্চৈব মম চাপচিতিঃ ক্রতা । ভবেৎ দ্রোণমুখানাঞ্চ সুহৃদাং শাম্যতা ত্বয়া ॥ ২১ ॥  
 ন হি রাজ্যং মহাপ্রাজ্ঞ স্তেন কামেন শক্যতে । অবাপ্তং রক্ষিতুঞ্চাপি ভোক্তুং  
 বা ভরতর্ষভ ॥ ২২ ॥ ন হবশ্যেন্দ্রিয়ো রাজ্যমশ্লীষাদীর্ঘমন্তরম্ । বিজিতাত্মা তু  
 মেধাবী স রাজ্যমভিপালয়েৎ ॥ ২৩ ॥ কামক্রোধৌ হি পুরুষমর্থোভ্যো ব্যপ-  
 কষতঃ । তৌ তু শত্রু বিনির্জিত্য রাজা বিজয়তে মহীম্ ॥ ২৪ ॥ লোকেশ্বরপ্রভু-  
 ত্বং হি মহদেতৎ দুরাত্মভিঃ । রাজ্যং নামেপ্সিতং স্থানমশক্যমভিরক্ষিতুম্ ॥ ২৫ ॥

ইন্দ্রিয়ানি মহৎ প্রেপ্সুর্নিষচ্ছেদর্থধর্ম্মযোঃ । ইন্দ্রিয়ৈর্নিষতৈবুর্দ্ধির্বর্দ্ধতেহগ্নিরিবে-  
 ক্তনৈঃ ॥ ২৬ ॥ অবিধেয়ানি হীমানি ব্যাপাদযিতুমপ্যলম্ । অবিধেয়া ইকাদান্তা  
 হযাঃ পথি কুসারথিম্ ॥ ২৭ ॥ অবিজিত্য য আত্মানমমাত্যান্ বিজিগীষতে ।  
 অমিত্রান্ বাজিতামাত্যঃ সোহবশঃ পরিহীযতে ॥ ২৮ ॥ আত্মানমেব প্রথমং  
 দ্বেষ্যরূপেণ যোজযেৎ । ততোহমাত্যানমিত্রাংশ্চ ন মোষং বিজিগীষতে ॥ ২৯ ॥  
 বশ্যেন্দ্রিয়ং জিতামাত্যং ধৃতদণ্ডং বিকারিষু । পরীক্ষ্যকারিণং বীরমত্যর্থং শ্রীর্নি-  
 ষেবতে ॥ ৩০ ॥ ক্ষুদ্রাক্ষেণেব জালেন ঝষাবপিহিতাবুভৌ । কামক্রোধৌ শরী-  
 রস্থৌ প্রজ্ঞানন্তৌ বিলুপ্ততঃ ॥ ৩১ ॥ যাত্যাং হি দেবাঃ স্বর্ষাতুঃ স্বর্গস্য পিদধু-  
 মুখম্ । বিভ্যতোহনুপরাগস্য কামক্রোধৌ স্ম বর্দ্ধিতৌ ॥ ৩২ ॥ কামং ক্রোধঞ্চ  
 লোভঞ্চ দন্তং দর্পঞ্চ ভূমিপঃ । সম্যগ্বিজতেতুং যো বেদ স মহীমভিজাযতে ॥ ৩৩ ॥  
 সততং নিগ্রহে যুক্ত ইন্দ্রিয়ানাং তবেনৃপঃ । ঈপ্সন্নর্থঞ্চ ধর্ম্মঞ্চ দ্বিষতাঞ্চ পরা-  
 ভবম্ ॥ ৩৪ ॥ কামাভিভূতঃ ক্রোধাদ্বা যো মিথ্যা প্রতিপদ্যতে । শ্বেষু চান্যেষু  
 বা তস্য ন সহায়া ভবন্ত্যুত ॥ ৩৫ ॥ একীভুতৈর্মহাপ্রাজ্ঞৈঃ শূরৈররিনিবহ্নৈঃ ।  
 পাণ্ডবৈঃ পৃথিবীং তাত ভোক্ষ্যসে সহিতঃ সুখী ॥ ৩৬ ॥ যথা ভীষ্মঃ শান্তনবো  
 দ্রোণশ্চাপি মহারথঃ । আহতুস্তাত তৎ সত্যমজেষৌ কৃষ্ণপাণ্ডবৌ ॥ ৩৭ ॥ প্রপ-  
 দ্যস্ব মহাবাহুং কৃষ্ণমক্লিষ্টকারিণম্ । প্রসন্নো হি সুখায় স্যাদুভযোরিব কেশ-  
 বঃ ॥ ৩৮ ॥ সুহৃদামর্থকামানাং যো ন তিষ্ঠতি শাসনে । প্রাজ্ঞানাং কৃতবিদ্যা-  
 নাং স নরঃ শত্ৰুনন্দনঃ ॥ ৩৯ ॥ ন যুদ্ধে তাত কল্যাণং ন ধর্ম্মার্থো কুতঃ সুখম্ ।  
 ন চাপি বিজযৌ নিত্যং না যুদ্ধে চেত আধিথাঃ ॥ ৪০ ॥ ভীষ্মেণ হি মহাপ্রাজ্ঞ  
 পিত্রা তে বাহ্লিকেন চ । দত্তোহংশঃ পাণ্ডুপুত্রানাং ভেদাদ্ভীতৈররিন্দম ॥ ৪১ ॥  
 তস্য চৈতৎ প্রদানস্য ফলমদ্যানুপশ্যসি । যদুজ্জেক্ষ পৃথিবীং কুৎসাতং শূরৈর্নিহত-  
 কণ্টকাম্ ॥ ৪২ ॥ প্রযচ্ছ পাণ্ডুপুত্রানাং যথোচিতমরিন্দম্ । যদীচ্ছসি সহামাত্যো  
 ভোক্তুমর্দ্ধং মহীক্ষিতাম্ ॥ ৪৩ ॥ অলমর্দ্ধং পৃথিব্যাস্তে সহামাত্যস্য জীবনম্ ।  
 সুহৃদাং বচনোত্তিষ্ঠন্ যশঃ প্রাপ্যসি ভারত ॥ ৪৪ ॥ শ্রীমন্দিরাশ্রবন্তিস্তেবুর্দ্ধিম-  
 দ্ভিজিতেন্দ্রিযৈঃ । পাণ্ডবৈর্বিগ্রহস্তাত ভ্রংশয়েন্নহতঃ সুখাৎ ॥ ৪৫ ॥ নিগৃহ্য সুহৃ-  
 দাং মনুষ্যং শাধি রাজ্যং যথোচিতম্ । স্বমংশং পাণ্ডুপুত্রৈভ্যঃ প্রদায ভরত-  
 বর্ত ॥ ৪৬ ॥ অলমঙ্গ নিকারোহং ত্রয়োদশ সমাঃ কৃতঃ । শময়ৈনং মহাপ্রাজ্ঞ  
 কামক্রোধসমেধিতম্ ॥ ৪৭ ॥ ন চৈব শত্রুঃ পার্থানাং বস্তুমর্থমভীপ্সসি । সূত-  
 পুত্রো দৃঢ়ক্রোধো ভ্রাতা দুঃশাসনশ্চ তে ॥ ৪৮ ॥ ভীষ্মে দ্রোণে রূপে কণে ভীম-

সেনে ধনঞ্জয়ে । ধৃষ্টদ্যুমে সুসংক্রুদ্ধে ন স্যুঃ সর্বাঃ প্রজা ক্রবন্ ॥ ৪৯ ॥ অমৰ্ষ-  
বশমাপন্নো মা কুরুস্তাত জীযনঃ । এষা হি পৃথিবী ক্রুৎশ্না মা গমত্বৎকৃতে  
বধম্ ॥ ৫০ ॥ যচ্চ ত্বং 'মন্যসে মূঢ় ভীষ্মদ্রোণরূপাদযঃ । যোৎস্যন্তে সর্বশক্ত্যতি  
নৈতদদ্যোপপদ্যতে ॥ ৫১ ॥ সমং হি রাজ্যং প্রীতিশ্চ স্থানঞ্চ বিদিতান্ননাম্ ।  
পাণ্ডবেষ্থ যুয়াম্শু ধৰ্ম্মস্তু ত্যধিকস্ততঃ ॥ ৫২ ॥ রাজপিণ্ডভবাদেতে যদি হাস্যন্তি  
জীবিতম্ । ন হি শক্ষ্যন্তি রাজানঃ যুধিষ্ঠিরমুদীক্ষিতুন্ ॥ ৫৩ ॥ ন লোভাদর্থ-  
সম্পাদিত্নরানামিহ দৃশ্যতে । তদলং তাত লোভেন প্রশাম্য ভরতর্ষভ ॥ ৫৪ ॥

ইত্যুদ্যোগপর্বনি ভগবদ্গানপর্বনি গান্ধারীবাক্যে একোনত্রিংশদধিক-  
শততমোহধ্যায়ঃ ॥ ১২৯ ॥



বৈশম্পায়ন উবাচ । তত্ৰ বাক্যমনার্যত্য সৌত্বৰ্ণবান্ভূতায়িতম্ । পুনঃ প্রত্যস্তে  
সংরস্তাং সকাশমকৃতান্ননাম্ ॥ ১ ॥ ততঃ সভায়া নির্গম্য মন্ত্ৰযানাস কৌরবঃ ।  
সৌবলেন মতাক্ষেণ রাজ্ঞা শকুনিনা সহ ॥ ২ ॥ দুৰ্য্যোধনস্য কৰ্ণস্য শকুনেঃ  
সৌবলস্য চ । দুঃশাসনচতুর্থানামিদমাসীদ্বিচৈষ্টিতম্ ॥ ৩ ॥ পুরাযমশ্মান্ গৃহ্ণাতি  
ক্ষিপ্রকারী জনার্দনঃ । সহিতো ধৃতরাষ্ট্রেণ রাজ্ঞা শান্তনবেন চ ॥ ৪ ॥ বয়মেব  
হৃষীকেশং নিগৃহীম বলাদিব । প্রসহ্য পুরুষব্যমিন্দ্রো বৈরোচনিং যথা ॥ ৫ ॥  
শ্রদ্ধা গৃহীতং বাক্যেযং পাণ্ডবা হতচেতসঃ । নিরুৎসাহা ভবিষ্যন্তি ভগ্নদংষ্ট্রা  
ইবোরগাঃ ॥ ৬ ॥ অযং হেযং মহাবাহঃ সর্বেষাং শর্ম্ম বর্ম্ম চ । অস্মিন্ গৃহীতে  
বরদে ঋষতে সর্বসত্ত্বতান্ । নিরুদ্যমা ভবিষ্যন্তি পাণ্ডবাঃ সোমকৈঃ সহ ॥ ৭ ॥  
তস্মাদ্বয়মিহৈবৈনং কেশবং ক্ষিপ্রকারিণম্ । ক্রোশতো ধৃতরাষ্ট্রস্য বদ্ধা যোৎ-  
স্যামহে রিপুন্ ॥ ৮ ॥ তেষাং পাপমতিপ্রাযং পাপানাং দুষ্কচেতসাম্ । ইঙ্গিতজ্ঞঃ  
কবিঃ ক্ষিপ্রমম্ববুধ্যত সাত্যকিঃ ॥ ৯ ॥ তদর্থমভিনিক্রম্য হৃদীক্যেন সহাস্তিতঃ ।  
অত্রবীৎ কৃতবর্মাণং ক্ষিপ্রং যোজয় বাহিনীন্ ॥ ১০ ॥ ব্যুতানীকঃ সভাদ্বারমুপ-  
তিষ্ঠত্ব দংশিতঃ । যাবদাখ্যান্যহৃষ্টেতৎ কৃষ্ণবাক্ক্লিককর্ম্মণে ॥ ১১ ॥ স প্রবিশ্য  
সভাং বীরঃ সিংহো গিরিগুহানিব । আচক্ষ্য তমতিপ্রাযং কেশবায় মহাত্ম-  
নে ॥ ১২ ॥ ধৃতরাষ্ট্রং ততশ্চৈব বিদুরঞ্চান্নভাষত । তেষামেতমতিপ্রাযমাচচক্ষে  
শ্ময়মিব ॥ ১৩ ॥ ধর্ম্মাদর্থাচ্চ কানাচ্চ কর্ম্ম সাধুবিগর্হিতম্ । মন্দাঃ কত্তু মিহে-  
চ্ছন্তি ন চাবাপ্যং কথঞ্চন ॥ ১৪ ॥ পুরা বিকূর্বতে মূঢ়াঃ পাপাত্মানঃ সমাগতাঃ ।  
ধর্ম্মিতাঃ কামমন্যুত্যাং ক্রোধলোভবশান্নুগাঃ ॥ ১৫ ॥ ইমং হি পুণ্ডরীকাক্ষ-

জিঘৃক্ষন্ত্যন্নচেতসঃ । পটেনাগ্নিঃ প্রজ্বলিতঃ যথা বাল্যে যথা জডাঃ ॥ ১৬ ॥ সাত্য-  
 কেস্তুদ্বচঃ শ্রদ্ধা বিদুরো দীর্ঘদর্শিবান্ । ধৃতরাষ্ট্রং মহাবাহুশ্রবণীং কুরুসংসদি ॥ ১৭ ॥  
 রাজন্ পরীতকালান্তে পুত্রাঃ সর্বে পরন্তপ । অশক্যমবশস্যঞ্চ কৰ্ম্ম কৰ্ত্তুং সমুদ্য-  
 তাঃ ॥ ১৮ ॥ ইমং হি পুণ্ডরীকাক্ষমভিভূষ প্রমহ চ । নিগ্রহীতুং কিলেচ্ছন্তি  
 সহিতা বাসবান্নুজম্ ॥ ১৯ ॥ ইমং পুরুষশার্দূলমপ্রধৃষ্যৎ দুরাসদম্ । আসাদ্য  
 ন ভবিষ্যন্তি পতঙ্গা ইব পাবকম্ ॥ ২০ ॥ অয়মিচ্ছন্ হি তান্ সর্বান্ যুধ্যমানান্  
 জনার্দনঃ । সিংহো নাগানিব ক্রুদ্ধো গমর্ষেদ্বয়সাদনম্ ॥ ২১ ॥ ন ত্বয়ং নিন্দিতং  
 কৰ্ম্ম কুর্যাৎ ক্লেশঃ কথঞ্চন । ন চ ধৰ্ম্মাদপক্রামেদচ্যুতঃ পুরুষোত্তমঃ ॥ ২২ ॥  
 বিদুরেণৈবমুক্তে তু কেশবো বাক্যমব্রবীৎ । ধৃতরাষ্ট্রমভিপ্রেক্ষ্য স্মৃদাত্য শৃণুতাং  
 মিথঃ ॥ ২৩ ॥ রাজস্নেহে যদি ক্রুদ্ধা মাং নিগ্রহীযুরোজসা । এতে বা মামহং  
 বৈনান্নুজানীহি পার্থিব ॥ ২৪ ॥ এতান্ হি সর্বান্ সংরক্ষামিষন্তমহমুৎসহে ।  
 ন ত্বহং নিন্দিতং কৰ্ম্ম কুর্যাৎ পাপং কথঞ্চন ॥ ২৫ ॥ পাণ্ডবার্থে হি লুভ্যন্তঃ  
 স্বার্থান্ হাস্যন্তি তে সূতাঃ । এতে চেদেবমিচ্ছন্তি কৃতকার্যো যুধিষ্ঠিরঃ ॥ ২৬ ॥  
 অদ্যৈব হুহমেনাং শ্চ যে চৈনান্নু ভারত । নিগ্রহ্য রাজন্ পার্থেভ্যো দদ্যাৎ কিং  
 দুষ্করং তবেৎ ॥ ২৭ ॥ ইদন্ত ন প্রবর্তেষ্যং নিন্দিতং কৰ্ম্ম ভারত । সন্নিধৌ তে মহা-  
 রাজ ক্রোধজং পাপবুদ্ধিজম্ ॥ ২৮ ॥ এষ দুর্যোধনো রাজন্ যথেচ্ছতি তথাস্তু  
 তৎ । অহন্ত সর্বাংস্তনয়ান্নুজানাগি তে নৃপ ॥ ২৯ ॥ এতচ্ছ্রদ্ধা তু বিদুরং ধৃ-  
 তরাষ্ট্রোহভ্যভাষত । ক্ষিপ্রমানয তং পাপং রাজ্যলঙ্ঘ্য সুর্যোপনম্ ॥ ৩০ ॥  
 সহমিত্রং সহামাত্যং সমোদর্য্যং সহান্নুগম্ । শকুযাং যদি পস্থানমবতারযিতুং  
 পুনঃ ॥ ৩১ ॥ ততো দুর্যোধনঃ ক্ষত্বা পুনঃ প্রাবেশযৎ সভাম্ । অকামং ভ্রা-  
 তৃভিঃ সার্কং রাজভিঃ পরিবারিতম্ ॥ ৩২ ॥ অথ দুর্যোধনঃ রাজা ধৃতরা-  
 ষ্ট্রোহভ্যভাষত । কর্ণদুঃশাসনাভ্যাঞ্চ রাজভিশ্চাভিসংবৃতম্ ॥ ৩৩ ॥ নৃশংস পাপ-  
 ভূষিষ্ঠ ক্ষুদ্রকৰ্ম্মসহাযবান্ । পাটৈঃ সহাযৈঃ সংহত্য পাপং কৰ্ম্ম চিকীৰ্ষসি ॥ ৩৪ ॥  
 অশক্যমবশস্যঞ্চ সন্তিশ্চাপি বিগর্হিতম্ । যথা ত্বাশকো মূঢ়ো ব্যবসেৎ কুল-  
 পাংসনঃ ॥ ৩৫ ॥ ত্বমিমং পুণ্ডরীকাক্ষমপ্রধৃষ্যৎ দুরাসদম্ । পাটৈঃ সহাযৈঃ  
 সংহত্য নিগ্রহীতুং কিলেচ্ছসি ॥ ৩৬ ॥ যো ন শক্যো বলাৎকৰ্ত্তুং দেবৈরপি  
 সবাসবৈঃ । তং ত্বং প্রার্থযসে মন্দ বালশ্চন্দ্রমসং যথা ॥ ৩৭ ॥ দেবৈর্মহানুযো-  
 গন্ধর্বেষু সুরৈরুগৈশ্চ যঃ । ন সোচুং সমরে শক্যস্তং ন বুধ্যসি কেশবম্ ॥ ৩৮ ॥  
 দুর্গ্রাহঃ পাণিনা বায়ুদংশ্যঃ পাণিনা শশী । দুর্দ্ধরা পৃথিবী মুর্দ্ধা দুর্গ্রাহঃ কেশ-

বো বলাৎ ॥ ৩২ ॥ ইত্যুক্তে ধৃতরাষ্ট্রেন ক্রতাপি বিদুরোহব্রবীৎ । দূর্য্যোধন-  
মভিপ্রৈক্ষ্য ধার্ত্তরাষ্ট্রমমর্ষণম্ ॥ ৪০ ॥ সৌভদ্বারে বানরেস্ত্রো দ্বিবিদো নাম নামতঃ ।  
শিলাবর্ষণে মহতা ছাদয়ামাস কেশবম্ ॥ ৪১ ॥ গ্রহীতুকামো বিক্রম্য সর্বযত্নেন  
মাধবম্ । গ্রহীতুং নাশকত্ব তং ত্বং প্রার্থযসে বলাৎ ॥ ৪২ ॥ নির্মোচনে ষট্-  
সহস্রাঃ পাশৈর্বন্ধুঃ মহাসুরাঃ । গ্রহীতুকামা বিক্রম্য সর্বযত্নেন মাধবম্ । গ্রহীতুং  
নাশকং শৈচনং তং ত্বং প্রার্থযসে বলাৎ ॥ ৪৩ ॥ প্রাগ্জ্যোতিষগতং শৌরিং  
নরকৈঃ সহ দানবৈঃ । গ্রহীতুং নাশকত্ব তং ত্বং প্রার্থযসে বলাৎ ॥ ৪৪ ॥ অনেন  
হি হতা বাল্যে পুতনা শকুনী তথা । গোবর্দ্ধনো ধারিতশ্চ গবার্থে ভরতর্ষভ ॥ ৪৫ ॥  
অরিষ্ঠো ধেনুকশ্চৈব চান্দ্রশ্চ মহাবলঃ । অশ্বরাজশ্চ নিহতঃ কংসশ্চারিষ্টমা-  
চরন্ ॥ ৪৬ ॥ জরাসন্ধশ্চ বক্রশ্চ শিশুপালশ্চ বীর্য্যবান্ । বাণশ্চ নিহতঃ সংখ্যে  
রাজানশ্চ নিসৃদিতাঃ ॥ ৪৭ ॥ বক্রনো নিজ্জিতো রাজা পার্বকশ্চানিতৌজসা ।  
পারিজাতঞ্চ হরতা জিতঃ সাক্ষাচ্চতীপতিঃ ॥ ৪৮ ॥ একাৰ্ণবে চ শযতা নিহতৌ  
মধুকৈটভৌ । জন্মান্তরমুপাগম্য হবগ্রীবস্তথা হতঃ ॥ ৪৯ ॥ অযং কৰ্ত্তা ন ক্রিয়তে  
কারুণ্যাপি পৌরুষে । যদ্যদিচ্ছেদযং শৌরিস্তত্ত্বং কুর্য্যাদযত্নতঃ ॥ ৫০ ॥ তং ন বু-  
ধ্যসি গোবিন্দং ঘোরবিক্রমমচ্যুতম্ । আশীবিষমিব ক্রুদ্ধং তেজোরাশিমনি-  
ন্দিতম্ ॥ ৫১ ॥ প্রধর্ম্মমহাবাহুং ক্লৃষ্ণমক্লিষ্টকারিণম্ । পতঙ্গোহগ্নিমিবাসাদ্য  
সামাত্যো ন ভবিষ্যসি ॥ ৫২ ॥

ইত্যুদ্যোগপর্বণি ভগবদ্দ্যানপর্বণি বিদুরবাক্যে ত্রিংশদধিক-

শততনোধ্যায়ঃ ॥ ১৩০ ॥

—•—•—

বৈশম্পায়ন উবাচ । বিদুরেণৈবমুক্তে তু কেশবঃ শত্রুপুংগবা । দূর্য্যোধনং  
ধার্ত্তরাষ্ট্রমভ্যভাষত বীর্য্যবান্ ॥ ১ ॥ একোহহমিতি যমোহান্মন্যসে মাং সুর্যো-  
ধন । পরিভূষ সুদুর্বুদ্ধে গ্রহীতুং মাং চিকীর্ষসি ॥ ২ ॥ ইহৈব পাণ্ডবাঃ সবে  
তথৈবানুকরুণ্যঃ । ইহাদিত্যাশ্চ রুদ্রাশ্চ বসবশ্চ সহর্ষিভিঃ ॥ ৩ ॥ এবমুক্ত্বা  
জহাসোচ্চৈঃ কেশবঃ পরবীরহা । তস্য সংস্মরতঃ শৌরের্বিদ্যুদ্রুপা মহাত্মনঃ ।  
অঙ্গুষ্ঠমাত্রাস্ত্রিদশা মুমূচুঃ পাবকার্চিবঃ ॥ ৪ ॥ অস্য ব্রহ্মা ললাটস্থো রুদ্রা  
বক্ষসি চাভবন্ । লোকপালা ভুজেষামগ্নিরাস্যাদজাষত ॥ ৫ ॥ আদিত্যাশ্চৈব  
সাধ্যশ্চ বসবোহথাশ্বিনাবপি । নরুতশ্চ মহেন্দ্রেণ বিশ্বদেবাস্তথৈব চ । বভূবু-  
শ্চৈবকপাণি যক্ষগন্ধর্ব্বরক্ষসাম ॥ ৬ ॥ প্রাদুরাস্তাং তথা দোভ্যাং সঙ্কর্ষণধন-

জ্ঞযো । দক্ষিণেংথাজ্জুনো ধন্বী হলী রামশ্চ সব্যতঃ ॥ ৭ ॥ ভীমো যুধিষ্ঠিরশ্চৈব  
 মাদ্রীপুল্লো চ পৃষ্ঠতঃ । অন্ধকা ইক্ষ্বকশ্চৈব প্রদ্যুম্নপ্রমুখাস্ততঃ । অগ্রে বভূবুঃ কুরুস্যা  
 সমুদ্যতমহাযুধাঃ ॥ ৮ ॥ শঙ্খচক্রগদাশক্তিশার্ঙ্গলাঙ্গলনন্দকাঃ । অদৃশ্যস্তোদ্য-  
 তান্যেব সর্বপ্রহরণানি চ । নানাবাহবুঃ কুরুস্যা দীপ্যমানানি সর্বশঃ ॥ ৯ ॥  
 নেত্রাভ্যাং নস্ততশ্চৈব শ্রোত্রাভ্যাঞ্চ সমস্ততঃ । প্রাদুরাসম্মহারৌদ্রাঃ সধূমাঃ  
 পাবকার্চ্চিষঃ । রোমকূপেষু চ তথা সূর্য্যস্যেব মরীচযঃ ॥ ১০ ॥ তং দৃষ্ট্বা ঘোর-  
 মাত্মানং কেশবস্য মহাত্মনঃ । ন্যমীলযন্ত নেত্রাণি রাজানস্তস্তচেতসঃ ॥ ১১ ॥  
 ঋতে দ্রোণঞ্চ ভীষ্মঞ্চ বিদুরঞ্চ মহামতিম্ । সঞ্জয়ঞ্চ মহাভাগং ঋষীংশ্চৈব তপো-  
 ধনান্ । প্রাদাতেষাং স ভগবান্ দিব্যং চক্ষুর্জনাদর্শনং ॥ ১২ ॥ তদৃষ্ট্বা মহদা-  
 শ্চর্য্যং মাধবস্য সভাতলে । দেবদন্দুভযো নেদুঃ পুষ্পবর্ষং পপাত চ ॥ ১৩ ॥  
 চচাল চ মহী কুৎস্মা সাগরশ্চাপি চক্ষুভে । বিস্ময়ং পরমং জগ্মুঃ পার্থিবা ভর-  
 তর্ষভ ॥ ১৪ ॥ ততঃ স পুরুষব্যাসঃ সংজহার বপুঃ স্বকম্ । তাং দিব্যামদ্ভুতাং  
 চিত্রামৃদ্ধিমভ্রামরিন্দমঃ ॥ ১৫ ॥ ততঃ সাত্যকিনাদায পাণৌ হার্দিক্যমেব চ । ঋষি-  
 ভিত্তৈরনুজ্ঞাতো নিষবৌ নধুসূদনঃ ॥ ১৬ ॥ ঋষবোহন্তর্হিতা জগ্মুস্ততস্তে নার-  
 দাদযঃ । তস্মিন্ কোলাহলে হ্তে তদদ্ভুতমিবাভবৎ ॥ ১৭ ॥ তং প্রস্থিতমভি-  
 প্রেক্ষ্য কৌরবাঃ সহ রাজাভিঃ অনুজগ্মূর্নরব্যাসং দেবা ইব শতক্রতুম্ ॥ ১৮ ॥  
 অচিন্তয়ন্নমেযাত্মা সর্বং তদ্রাজমণ্ডলম্ । নিশ্চক্রাম ততঃ শৌরিঃ সধূম ইব  
 পাবকঃ ॥ ১৯ ॥ ততো রথেন শুভ্রেণ মহতা কিঙ্কণীকিনা । হেমজালবিচিত্রেণ  
 লঘুনা মেঘনাদিনা ॥ ২০ ॥ সূপস্করেণ শুভ্রেণ বৈষাশ্রেণ বক্খিনা । শৈব্যসুগ্রীব-  
 যুক্তেন প্রত্যদৃশ্যত দারুকঃ ॥ ২১ ॥ তথৈব রথমাস্থায় কৃতবর্ষ্মা মহারথঃ ।  
 বৃষ্ণীনাং সম্মতো বীরো হার্দিক্যঃ প্রত্যদৃশ্যত ॥ ২২ ॥ উপস্থিতরথং শৌরিং  
 প্রযাস্যন্তনরিন্দমম্ । ধতরাষ্ট্রো মহারাজ পুনরেবাভ্যভাষত ॥ ২৩ ॥ বাবদলং  
 মে পুত্রেষু পশ্যাস্যেতজ্জনাদর্শন । প্রত্যক্ষং তে ন তে কিঞ্চিৎ পরোক্ষং শত্রু-  
 কবর্গ ॥ ২৪ ॥ কুরুণাং শমনিচ্ছন্তং বতনানঞ্চ কেশব । বিদিত্বৈতানবস্তাং মে নাভি-  
 শক্তিতুমর্হসি ॥ ২৫ ॥ ন মে পাপোহস্ত্যভিপ্রাযঃ পাণ্ডবান্ প্রতি কেশব । জ্ঞাত-  
 মেব হি তে বাক্যং যমযোক্তঃ সুযোধনঃ ॥ ২৬ ॥ জানান্তি কুরবঃ সর্বে রাজান-  
 শ্চৈব পার্থিবাঃ । শমে প্রবতমানং মাং সর্বযত্নেন মাধব ॥ ২৭ ॥ বৈশম্পায়ন  
 উবাচ । ততোহত্রবীক্ষহাবাহুর্ধ্বতরাষ্ট্রং জনেশ্বরম্ । দ্রোণং পিতামহং ভীষ্মং  
 ক্ষত্রারং বাহ্লিকং রূপম্ ॥ ২৮ ॥ প্রত্যক্ষমেতদ্ভবতাং যদ্বত্তং কুরুসংসদি । যথা

চাশিষ্টবন্মনো রোষাদসকৃদুখিতঃ ॥ ২৯ ॥ বদত্যানীশমাত্মানং ধৃতরাষ্ট্রো মহী-  
পতিঃ । আপৃচ্ছে ভবতঃ সর্বান্ গমিষ্যামি যুধিষ্ঠিরম্ ॥ ৩০ ॥ আমন্ত্য প্রস্থিতং  
শৌরিং রথস্থং পুরুষষভম্ । অনুজগ্মুমহেষাসাঃ প্রবীরা ভরতর্ষভাঃ ॥ ৩১ ॥ ভীষ্মো  
দ্রোণঃ কৃপঃ ক্ষত্ৰা ধৃতরাষ্ট্রোহথ বাহ্লিকঃ । অশ্বথামা বিকর্ণশ্চ যুযুৎসুশ্চ মহা-  
রথঃ ॥ ৩২ ॥ ততো রথেন শুভ্রেণ মহতা কিকিণীকিনা । কুরুণাং পশ্যতাং দ্রষ্টুং  
স্বসারং স্বপিতুর্যযৌ ॥ ৩৩ ॥

ইত্যুদ্যোগপর্বনি ভগবদ্গানপর্বনি বিশ্বকপদর্শনে একত্রিংশ-  
দধিকশততমোহধ্যায়ঃ ॥ ১৩১ ॥



বৈশম্পায়ন উবাচ । প্রবিশ্যাথ গৃহং তস্যাস্চরণাবতিবাদ্য চ । আচথ্যো তৎ  
সমাসেন বদন্তং কুরুসংসদি ॥ ১ ॥ বাসুদেব উবাচ । উক্তং বহুবিধং বাক্যং  
গ্রহণীয়ং সহৈতুকম্ । ঋষিভিষ্চ মযা চৈব ন চাসৌ তদাহীতবান্ ॥ ২ ॥ কাল-  
পক্রমিদং সর্বং সুযোধনবশানুগম্ । আপৃচ্ছে ভবতীং শীঘ্রং প্রযাস্যে পাণ্ডবান্  
প্রতি ॥ ৩ ॥ কিং বাচ্যাঃ পাণ্ডবেযাস্তে ভবত্যা বচনামযা । তদ্বহি ত্বং মহাপ্রাজ্ঞে  
শুশ্রূষে বচনং তব ॥ ৪ ॥ কুন্ত্যুবাচ । ব্রূযাঃ কেশব রাজানং ধর্ম্মাত্মানং যুধিষ্ঠিরম্ ।  
ভূযাংস্তে হীযতে ধর্ম্মো মা পুত্রক রথা কুথাঃ ॥ ৫ ॥ শ্রোত্রিষস্যেব তে রাজন্ম-  
ন্দকম্যাবিপশ্চিতঃ । অনুবাকহতা বুদ্ধিধর্ম্মমেবৈকনীকতে ॥ ৬ ॥ অঙ্গাবেক্ষস্ব  
ধর্ম্মং ত্বং যথা সৃষ্টঃ স্বযন্তুবা । উরস্তঃ ক্ষত্রিয়ঃ সৃষ্টো বাহুবীর্য্যোপজীবিতা ॥ ৭ ॥  
ক্রূরায় কর্ম্মণে নিত্যং প্রজানাং পরিপালনে । শৃণু চাত্রোপমামেকাং যা বুদ্ধেভ্যঃ  
ক্ষত্ৰা মযা ॥ ৮ ॥ মুচুকুন্দস্য রাজর্ষেবদদৎ পৃথিবীমিনাম্ । পুরা বৈশ্রবণঃ  
প্রীতো ন চাসৌ তদাহীতবান্ ॥ ৯ ॥ বাহুবীর্য্যাজ্জিতং রাজ্যমশ্রীষামিতি কা-  
মযে । ততো বৈশ্রবণঃ প্রীতো বিস্মিতঃ সমপদ্যত ॥ ১০ ॥ মুচুকুন্দস্ততো রাজা  
সোহন্বশাসদ্বসুক্করাম্ । বাহুবীর্য্যাজ্জিতাং সম্যক্ কলধর্ম্মমনুষ্ঠিতঃ ॥ ১১ ॥  
যং হি ধর্ম্মং চরন্তীহ প্রজা রাজ্ঞা সুরক্ষিতাঃ । চতুর্থং তস্য পুণ্যস্য রাজা  
ভারত বিন্ধতি ॥ ১২ ॥ রাজা চরতি চেক্ষর্ম্মং দেবহাযৈব কল্পতে । স চেদ-  
ধর্ম্মঞ্চরতি নরকাযৈব গচ্ছতি ॥ ১৩ ॥ দণ্ডনীতিঃ স্বধর্ম্মেণ চাতুর্য্যং নিযচ্ছতি ।  
প্রযুক্তা স্বামিনা সম্যগ্ধর্ম্মেভ্যশ্চ প্রযচ্ছতি ॥ ১৪ ॥ দণ্ডনীত্যা যদা রাজা সম্যক্  
কার্ষ্মেয়ান বর্ততে । তদা কৃতযুগং নাম কালঃ শ্রেষ্ঠঃ প্রবর্ততে ॥ ১৫ ॥ কালো  
বা কারণং রাজ্ঞো রাজা বা কালকারণম্ । ইতি তে সংশযো মাভূদ্রাজা কালস্য



কারণম্ ॥ ১৬ ॥ রাজা কৃতযুগশ্চক্ৰা ত্রেতায়া দ্বাপরস্য চ । যুগস্য চ চতুর্থস্য  
 রাজা ভবতি কারণম্ ॥ ১৭ ॥ কৃতস্য করণাদ্রাজা স্বর্গমত্যন্তমশ্নুতে । ত্রেতায়াঃ  
 করণাদ্রাজা স্বর্গং নাত্যন্তমশ্নুতে ॥ ১৮ ॥ প্রবর্তনাদ্বাপরস্য যথাভাগমুপা-  
 শ্নুতে । কলেঃ প্রবর্তনাদ্রাজা পাপমত্যন্তমশ্নুতে ॥ ১৯ ॥ ততো বসতি দুর্দ্ধমা  
 নরকে শাস্ত্রীঃ সমাঃ । রাজদোষেণ হি জগৎ স্পৃশ্যতে জগতঃ স চ ॥ ২০ ॥ রাজ-  
 ধর্মানবেক্ষ্য পিতৃপৈতামহোচিতান্ । নৈতদ্রাজর্ষিরত্নং হি যত্র ত্বং স্বাতুমিচ্ছ-  
 সি ॥ ২১ ॥ ন হি বৈক্রব্যসংসৃষ্ট আনৃশংস্যব্যবস্থিতঃ । প্রজাপালনমস্তুতং  
 ফলং কিঞ্চিন্ন লভ্যতে ॥ ২২ ॥ ন হেতামাশিষং পাণ্ডুর্চাহং ন পিতামহঃ । প্রযুক্ত-  
 বস্তুঃ পূর্বং তে যযা চরসি মেধয়া ॥ ২৩ ॥ যজ্ঞো দানং তপঃ শৌর্য্যং প্রজ্ঞা সন্তান-  
 মেব চ । মাহাত্ম্যং বলমায়ুশ্চ নিত্যমাশংসিতং যযা ॥ ২৪ ॥ নিত্যং স্বাহা স্বধা  
 নিত্যং দদুর্দ্দামুষদেবতাঃ । দীর্ঘমায়ুর্বলং পুল্লান্ সম্যগারাদিতাঃ শুভাঃ ॥ ২৫ ॥  
 পুত্রেষ্ণাশাসতে নিত্যং পিতরো দৈবতানি চ । দানমধ্যযনং যজ্ঞঃ প্রজানাং  
 পরিপালনম্ ॥ ২৬ ॥ এতদ্ধর্মমধর্মং বা জন্মনৈবাত্যজাযথাঃ । তে স্ত বৈদ্যাঃ  
 কুলে জাতা অরত্যা তাত পীড়িতাঃ ॥ ২৭ ॥ যত্র দানপতিং শূরং ক্ষুধিতাঃ পৃথি-  
 বীচরাঃ । প্রাপ্য তুষ্ঠাঃ প্রতিষ্ঠন্তি ধর্মঃ কোহত্যধিকন্ততঃ ॥ ২৮ ॥ দানেনান্যং  
 বলেনান্যং তথা স্মৃতযা পরম্ । সর্বতঃ প্রতিগৃহীয়াদ্রাজ্যং প্রাপ্যেহ ধার্ম্মি-  
 কঃ ॥ ২৯ ॥ ব্রাহ্মণঃ প্রচরেদ্ভৈক্ষ্যং ক্ষত্রিয়ঃ পরিপালয়েৎ । বৈশ্যো ধনাজ্জনং  
 কুর্যাচ্ছূদ্রঃ পরিচরেচ্চ তান্ ॥ ৩০ ॥ ভৈক্ষ্যং বিপ্রতিষিদ্ধন্তে কৃষিনৈবোপপদ্যতে ।  
 ক্ষত্রিয়োহসি ক্ষতাব্রাতা বাহুবীৰ্য্যোপজীবিতা ॥ ৩১ ॥ পিত্র্যমংশং মহাবাহো  
 নিমগ্নং পুনরুদ্ধর । সান্না ভেদেন দানেন দণ্ডেনাথ নযেন চ ॥ ৩২ ॥ ইতো দুঃখ-  
 তরং কিস্তে যদহং হীনবাক্ষবা । পরপিণ্ডমুদীক্ষে বৈ ত্বাং সূত্ৰা মিত্রনন্দনম্ ॥ ৩৩ ॥  
 যুধ্যস্ব রাজধর্মেণ মা মজ্জয় পিতামহান্ । মা গমঃ ক্ষীণপুণ্যস্ত্বং সান্নজঃ পাপিকাং  
 গতিম্ ॥ ৩৪ ॥

ইত্যুদ্যোগপর্বনি ভগবদ্দ্যানপর্বনি কুন্তীবাক্যে দ্বাত্রিংশদধিক-

শততমোহধ্যায়ঃ ॥ ১৩২ ॥



কুন্ত্যবাচ । অত্রাপ্যদাহরন্তীমমিতিহাসং পুরাতনম্ । বিদূলাযাশ্চ সংবাদং  
 পুত্রস্য চ পরন্তপ । ততঃ শ্রেয়শ্চ ভূষশ্চ যথাবদ্বক্তুমহঁসি ॥ ১ ॥ যশস্বিনী মন্যু-  
 মতী কুলে জাতা বিভাবরী । ক্ষত্রধর্মরতা দান্তা বিদূলা দীর্ঘদর্শিনী । বিশ্রুতা

রাজসংসংসু শ্রুতবাক্য। বহুশ্রুতা ॥ ২ ॥ বিদূলা নাম রাজন্যা জগর্হে পুত্র-  
 মৌরসং। নিজ্জিতং সিন্ধুরাজেন শযানং দীনচেতসম্ ॥ ৩ ॥ বিদুলোবাচ ।  
 অনন্দনমমাজাত দ্বিষতাং হর্ষবর্দ্ধন । ন মযা ত্বং ন পিত্রা চ জাতঃ ক্ৰাভ্যাগতো  
 হসি ॥ ৪ ॥ নিশ্চিন্ত্যশচাপ্যসংখ্যেযঃ পুরুষঃ ক্লীবসাধনঃ । যাবজ্জীবং নিরাশোহসি  
 কল্যাণায় ধুরং বহ ॥ ৫ ॥ মাত্মানমবমন্যস্ব মৈনমল্লেন বীভরঃ । মনঃ ক্রুত্বা সুক-  
 ল্যাণং মা তৈস্ত্বং প্রতिसংহর ॥ ৬ ॥ উত্তিষ্ঠ হে কাপুরুষ মা শেঠৈবং পরাজি-  
 তঃ । অমিত্রানন্দয়ন্ সর্বান্নিন্মানো বন্ধুশোকদঃ ॥ ৭ ॥ সুপূরা বৈ কুনদিকা  
 সুপূরো মৃষিকাঞ্জলিঃ । সুসন্তোষঃ কাপুরুষঃ স্বল্পকেনৈব তুষ্যতি ॥ ৮ ॥ অপ্যর্হে-  
 রারুজন্ দংষ্ট্রাং মা শ্বেব নিধনং ব্রজ । অপি বা সংশয়ং প্রাপ্য জীবিতেহপি  
 পরাক্রমেঃ ॥ ৯ ॥ অপ্যরেঃ শ্যেনবচ্ছিদ্রং পশ্যেস্ত্বং বিপরিক্রমন্ । বিনদন্ বাথ  
 বা তুষীং ব্যোম্নি বাপরিশক্তিঃ ॥ ১০ ॥ ত্বমেবং প্রেতবচ্ছেষে কস্মাদজুহতো যথা ।  
 উত্তিষ্ঠ হে কাপুরুষ মা স্বাপ্সীঃ শত্রুনিজ্জিতঃ ॥ ১১ ॥ মাস্ত্বং গমস্ত্বং রূপণো রিক্স  
 যস্ব স্বকর্মণা । মা মথ্যে মা জঘন্যে ত্বং মাধোভূস্তিষ্ঠ চোজ্জিতঃ ॥ ১২ ॥ অলাতং  
 তিন্দুকস্যেব মুহূর্তমপি হি জ্বল । মা তুবাগ্নিরিবানর্চিধূমাযস্ব জিজীবিষুঃ ॥ ১৩ ॥  
 মুহূর্তং জ্বলিতং শ্রেয়ো ন তু ধূমাষিতং চিরম্ । মা হস্ম কস্যাচিদগোহে জনী রাজ্ঞঃ  
 খরী মৃদুঃ ॥ ১৪ ॥ ক্রুত্বা মানুষ্যকং কর্ম সৃত্বাজিৎ যাবদুত্তমম্ । ধর্মস্যানুধ্যমা-  
 প্নোতি ন চাত্মানং বিগর্হতে ॥ ১৫ ॥ অলক্কা যদি বা লক্কা নানুশোচতি পণ্ডিতঃ ।  
 আনন্তর্য্যাক্ষারভতে ন প্রাণানাং ধনায়তে ॥ ১৬ ॥ তদ্ভাবয়স্ব বীর্য্যং বা তাং বা  
 গচ্ছ ধ্রুবাং গতিম্ । ধর্মং পুত্রাশ্রিতঃ ক্রুত্বা কিংনিমিত্তং হি জীবসি ॥ ১৭ ॥ ইচ্চা-  
 পূর্তং হি তে ক্লীব কীর্ত্তিচ্চ সকলা হতা । বিচ্ছিন্নং ভোগমূলন্তে কিংনিমিত্তং  
 হি জীবসি ॥ ১৮ ॥ শত্রুনির্মজ্জতা গ্রাহো জজ্ঞায়াং প্রপতিষ্যতা । বিপরিচ্ছিন্ন-  
 মূলোহপি ন বিষীদেৎ কথঞ্চন ॥ ১৯ ॥ উদ্যম্য ধুরমুৎকর্ষেদাজানেযকৃতং স্মরন্ ।  
 কুরু সত্ত্বঞ্চ মানঞ্চ বিদ্ধি পৌরুষমাত্মনঃ । উদ্ভাবয় কুলং মগ্নং ত্বং ক্রতে স্বযমেব  
 হি ॥ ২০ ॥ যস্য বৃত্তং ন জল্পন্তি মানবা মহদদ্ভুতম্ । রাশিবর্দ্ধনমাত্রং স নৈব  
 স্ত্রী ন পুনঃ পুমান্ ॥ ২১ ॥ দানে তপসি শৌর্য্যে চ যস্য নোচ্চারিতং যশঃ । বিদ্যা-  
 যামর্থলাভে বা মাতুরুচ্চার এব সঃ ॥ ২২ ॥ শ্রুতেন তপসা বাপি শ্রিয়া বা বিক্র-  
 মেণ বা । জনান্ যোঃভিভবত্যন্যান্ কর্ম্মণা হি স বৈ পুমান্ ॥ ২৩ ॥ ন ত্বেব  
 জাল্মীং কাপালীং বৃত্তিমেষিতুমর্হসি । নৃশংস্যাশয়শস্যঞ্চ দুঃখাং কাপুরুষো-  
 চিতাম্ ॥ ২৪ ॥ য এনমভিনন্দেয়ুরমিত্রাঃ পুরুষং ক্রুশম্ । লোকস্য সমবজ্জাতং

নিহীনাশনবাসসম্ ॥ ২৫ ॥ অহো লোভকরং হীনমল্লজীবনমল্লকম্ । নেন্দুশং  
বন্ধুমাশাদ্য বান্ধবঃ সুখমেধতে ॥ ২৬ ॥ অরুদ্রৈব বিপৎস্যাগ্নৌ বযং রাষ্ট্রাৎ  
প্রবাসিতাঃ । সর্বকামরসৈহীনাঃ স্থানভ্রষ্টা অকিঞ্চনাঃ ॥ ২৭ ॥ অবল্লুকারিণঃ  
সৎসু কুলবংশস্য নাশনম্ । কলিং পুত্রপ্রবাদেন সঞ্জয় স্বামজীজনম্ ॥ ২৮ ॥  
নিরামযং নিরুৎসাহং নিবীৰ্য্যমরিনন্দনম্ । নাস্ম সীমন্তিনী কাচিৎ জনযেৎ  
পুত্রমীদৃশম্ ॥ ২৯ ॥ না ধূমায় জ্বলাত্যন্তমাক্রম্য জহি শাত্রবান্ । জ্বল মুর্দ্ধন্য-  
মিত্রাণাং মুহূর্তমপি বা ক্ষণম্ ॥ ৩০ ॥ এতাবানৈব পুরুষো যদমরী যদক্ষমী ।  
ক্ষমাবান্নিরমর্যশ্চ নৈব স্ত্রী ন পুনঃ পুমান্ ॥ ৩১ ॥ সন্তোষো বৈশ্রিযং হস্তি তথা-  
নুক্ৰোশ এব চ । অনুখানভয়ে চোভে নিরীহো নাস্তুতে মহৎ ॥ ৩২ ॥ এভ্যো  
নিকৃতিপাপেভ্যঃ প্রমুখাঅানমাঅনা । আযসং হৃদযং কৃহ্মা মৃগযস্ব পুনঃ  
স্বকম্ ॥ ৩৩ ॥ পুরং বিষহতে যস্মাত্তস্মাৎ পুরুষ উচ্যতে । তমাহব্যাৰ্থনামানং  
স্ত্রীবদ্য ইহ জীবতি ॥ ৩৪ ॥ শূরস্যোজ্জ্বিতসত্ত্বস্য সিংহবিক্রান্তচারিণঃ । দিষ্টভাবং  
গতস্যাপি বিষয়ে মোদতে প্রজা ॥ ৩৫ ॥ য আঅনঃ প্রিয়সুখে হিত্বা মৃগযতে  
শ্রিযম্ । অমাত্যানানথো হর্ষমাদধাত্যচিরেণ সঃ ॥ ৩৬ ॥ পুত্র উবাচ । কিম্ম তে  
মামপশ্যন্ত্যাঃ পৃথিব্যা অপি সর্বথা । কিমাত্তরণকৃত্যন্তে কিস্তোগৈর্জীবিতেন  
বা ॥ ৩৭ ॥ মাতোবাচ । অনাদৃতানাং যে লোকা দ্বিষন্তস্তানবান্ধবুঃ । যে  
হাদৃতানাং লোকাঃ সুহৃদস্তান্ ব্রজন্ত নঃ ॥ ৩৮ ॥ ভূতৈর্বিহীষমানানাং পর-  
পিণ্ডোপজীবিনাম্ । রূপণানামসত্ত্বানাং না বৃত্তিমনুবর্তিতাঃ ॥ ৩৯ ॥ অনু স্বাং  
তাত জীবন্ত ব্রাহ্মণাঃ সুহৃদস্তথা । পজ্জন্যমিব ভূতানি দেবা ইব শতক্রতুম্ ॥ ৪০ ॥  
যমাজীবন্তি পুরুষং সর্বভূতানি সঞ্জয় । পুরুষমিবাসাদ্য তস্য জীবিতমর্থরৎ ॥ ৪১ ॥  
যস্য শূরস্য বিক্রান্তৈরেধন্তে বান্ধবাঃ সুখম্ । ত্রিদশা ইব শক্রস্য সাধু তস্যোহ  
জীবিতম্ ॥ ৪২ ॥ স্ববাহুবলপ্রাপ্তিত্য যোহভ্যুদ্যজীবতি মানবঃ । স লোকে লভতে  
কীর্ত্তিং পরত্র চ শুভাং গতিম্ ॥ ৪৩ ॥

ইত্যুদ্যোগপর্বণি ভগবদ্গানপর্বণি বিদূলাপুত্রানুশাসনে ত্রযস্ত্রিংশ-

দধিকশততমোহধ্যায়ঃ ॥ ১৩৩ ॥



বিদুলোবাচ । অথৈতস্যামবস্থায়াং পৌরুষং হাতুমিচ্ছসি । নিহীনসেবিতং  
মার্গং গমিষ্যস্যাচিরাদিব ॥ ১ ॥ যো হি তেজো যথাশক্তি ন দর্শয়তি বিক্রমাৎ ।  
ক্ষত্রিযো জীবিতাকাজ্জী স্তেন ইত্যেব তং বিদঃ ॥ ২ ॥ অর্থবন্ত্যপপন্নানি বা-

ক্যানি শুণবন্তি চ । নৈব সংপ্রাপ্নুবন্তি ত্বাং মুমূষুর্মিব ভেষজম্ ॥ ৩ ॥ সন্তি বৈ  
 সিন্ধুরাজস্য সন্তুর্কা ন তথা জনাঃ । দৌৰ্বল্যাদাসতে মূঢ়া ব্যসনৌষপ্রতীক্ষিণঃ ॥ ৪ ॥  
 মহাযোপচয়ং কৃৎস্না ব্যবসায়্য ততস্ততঃ । অন্তদুষ্যেযুরপরে পশ্যন্তস্তব পৌরুষম্ ॥ ৫ ॥  
 তৈঃ কৃৎস্না সহ সংঘাতং গিরিদুর্গালয়ং চর । কালে ব্যসনমাকাজ্জন্মৈবায়মজরা-  
 মরঃ ॥ ৬ ॥ সঞ্জযো নামতশ্চ ত্বং ন চ পশ্যামি তদ্ব্যধি । অন্বর্থনামা ভব মে  
 পুত্র মা ব্যর্থনামকঃ ॥ ৭ ॥ সম্যগ্দৃষ্টির্মহাপ্রাজ্ঞো বালং ত্বাং ত্র্যাক্ষণোহব্রবীৎ ।  
 অযং প্রাপ্য মহৎ কৃচ্ছুং পুনর্দ্বিঃ গমিষ্যতি ॥ ৮ ॥ তস্য স্মরন্তী বচনমাশংসে  
 বিজয়ং তব । তস্মাত্তাত ব্রবীমি ত্বাং বক্ষ্যামি চ পুনঃপুনঃ ॥ ৯ ॥ যস্য হৃথ্যভি-  
 নিরুত্তৌ ভবন্ত্যাপ্যায়িতাঃ পরে । তস্যার্থসিদ্ধির্নিষতা নযেষ্বর্থানুসারিণঃ ॥ ১০ ॥  
 সমৃদ্ধিরসমৃদ্ধির্বা পূর্বেষাং মম সঞ্জয । এবং বিদ্বান্ যুদ্ধমনা ভব মা প্রত্যা-  
 হরঃ ॥ ১১ ॥ নাতঃ পাপীষসীং কাঞ্চিদবস্থাং শত্রুরোহব্রবীৎ । যত্র নৈবাদ্য ন  
 প্রাতর্ভোজনং প্রতিদৃশ্যতে ॥ ১২ ॥ পতিপুত্রবধাদেতৎ পরমং দুঃখমব্রবীৎ ।  
 দারিদ্র্যমিতি যৎ প্রোক্তং পর্য্যায়মরণং হি তৎ ॥ ১৩ ॥ অহং মহাকূলে জাতা  
 হুদাদ্রুদমিবাগতা । ঈশ্বরী সর্বকল্যাণৈর্ভর্ত্রা পরমপূজিতা ॥ ১৪ ॥ মহার্হমালা-  
 ভরণাং স্তুমৃচ্চাং বরবাসসম্ । পুরা দৃষ্টা সুলভদর্গো মামপশ্যৎ সুদুর্গতাম্ ॥ ১৫ ॥  
 যদা মাতৈশ্বর্য ভার্য্যাঞ্চ দ্রষ্টাসি ভূশদুর্বলাম্ । ন তদা জীবিতেনার্থো ভবিতা তব  
 সঞ্জয ॥ ১৬ ॥ দাসকর্ম্মকরান্ ভৃত্যানাচার্য্যর্হিকপুৰোহিতান্ । অরত্যাস্মান্  
 প্রজহতো দৃষ্টা কিং জীবিতেন তে ॥ ১৭ ॥ যদি কৃত্যং ন পশ্যামি তবাদ্যাহং  
 যথা পুরা । শ্লাঘনীয়ং যশস্যঞ্চ কা শান্তির্হৃদযস্য মে ॥ ১৮ ॥ নেতি চেদ্রাক্ষণং  
 বুধ্যাং দৌর্য্যেত হৃদযং মম । ন হৃহং ন চ মে ভর্ত্তা নেতি ত্র্যাক্ষণমুক্তবান্ ॥ ১৯ ॥  
 বযমাশ্রয়ণীয়াঃ স্ম নাশ্রেতারঃ পরস্য চ । সান্যমাশ্রিত্য জীবন্তী পরিত্যক্ষ্যামি  
 জীবিতম্ ॥ ২০ ॥ অপারে ভব নঃ পারমপ্লবে ভব নঃ প্লবঃ । কুরুষ স্থানমস্থানে  
 নৃতান্ সংজীবয়স্ব নঃ ॥ ২১ ॥ সর্বে তে শত্রবঃ সহ্য ন চেজ্জীবিতুমিচ্ছসি । অথ  
 চেদীদৃশীং রুত্তিং ক্লীবামভ্যুপপদ্যসে । নির্বিমাত্মা হতমনা মুঞ্জেতাং পাপজী-  
 বিকাম্ ॥ ২২ ॥ একশত্রুবধেনৈব শূরো গচ্ছতি বিশ্রুতিম্ ॥ ২৩ ॥ ইন্দ্রো রত্ন-  
 বধেনৈব মহেন্দ্রঃ সমপদ্যত । নাহেন্দ্রং প্রগ্রহং লেভে লোকানাঞ্চেশ্বরোহভবৎ ॥ ২৪ ॥  
 নাম বিশ্রাব্য বৈ সংখ্যে শত্রুনাস্ত্রয় দংশিতান্ । সেনাগ্রক্কাপি বিদ্রাব্য হত্বা বা  
 পুরুষং বরম্ ॥ ২৫ ॥ যদৈব লভতে বীরঃ সুযুদ্ধেন মহদ্বশঃ । তদৈব প্রব্যথন্তে  
 স্ম শত্রবো বিনমন্তি চ ॥ ২৬ ॥ ত্যক্তাত্মানং রণে দক্ষং শরং কাপুরুষা জনাঃ ।

অবশাঃ পূরয়ন্তি স্ম সৰ্বকামসমৃদ্ধিভিঃ ॥ ২৭ ॥ অংশো বাপ্যস্ত রাজ্যস্য সংশযো  
 জীবিতস্য বা । ন লক্ষস্য হি শত্রোরৈ শেষং কুৰ্বন্তি সাধবঃ ॥ ২৮ ॥ স্বৰ্গদ্বারো-  
 পমং রাজ্যমথবাপ্যমৃতোপমম্ । প্রাপ্যং বিদিত্বা বিক্রম্য পতোল্লুক ইবারিষু ।  
 জহি শত্রূন রণে রাজন্ স্বধৰ্ম্মমল্লপালয ॥ ২৯ ॥ মা ত্বা দশং সুরূপণং শত্রুণাং  
 শ্রীবিবৰ্দ্ধনম্ । অস্মদীয়েশ্চ শোচন্তিনন্দন্তি চ পটৈরবৃতম্ । অপি ত্বাং নান্নপ-  
 শ্যেয়ং দীনা দীনমিব স্থিতম্ ॥ ৩০ ॥ হৃষ্য সৌবীরকন্যাভির্হৃষ্যমাণো যথা পুরা ।  
 মা চ সৈন্ধবকন্যানামবসমো বশঙ্গমঃ ॥ ৩১ ॥ যুবা কপেণ সম্প্রমো বিদ্যযাভি-  
 জনেন চ । যদ্বাদশো বিকুৰ্বীত যশস্বী লোকবিশ্রুতঃ । অনভ্রানিব বোচবো  
 মন্যে মরণমেব তৎ ॥ ৩২ ॥ যদি ত্বামল্লপশ্যামি পরস্য প্রিষবাদিনম্ । পৃষ্ঠ-  
 তোহ্নুত্রজন্তং বা কাশান্তিহৃদযস্য মে ॥ ৩৩ ॥ নাস্মিন্ জাতু কুলে জাতো  
 গচ্ছেদ্যোহন্যস্য পৃষ্ঠতঃ । ন ত্বং পরস্যাল্লচরস্তাত জীবিতুমহসি ॥ ৩৪ ॥ অহং হি  
 ক্ষত্রহৃদযং বেদ যচ্ছাস্বতং পরম্ । পূৰ্বৈঃ পূৰ্বতরৈঃ প্রোক্তং পটৈঃ পরতরৈ-  
 রপি । শাস্বতঞ্চাব্যযথৈব প্রজাপতিবিনির্মিতম্ ॥ ৩৫ ॥ যো বৈ কশ্চিদিহা-  
 জাতঃ ক্ষত্রিয়ঃ সৰ্বধৰ্ম্মবিৎ । ভযাদ্ভ্রুতিং সমীক্ষ্যৈব ন নমেদিহ কস্য চিৎ ॥ ৩৬ ॥  
 উদ্যচ্ছেদেব ন নমেদুদ্যমো হেব পৌরুষম্ । অপ্যপৰ্বণি ভজ্যেত ন নমেতেহ ক-  
 স্যচিৎ ॥ ৩৭ ॥ মাতঙ্গো মত্ত ইব চ পরীযাৎ স মহামনাঃ । ক্রাক্ষণেভ্যো নমে-  
 ম্নিত্যং ধৰ্ম্মায়েব চ সঞ্জয় ॥ ৩৮ ॥ নিযচ্ছন্নিতরান বৰ্ণান্ বিনিঘ্নন্ সৰ্বদুষ্কৃতান্ ।  
 সমহাযোহসহাযো বা যাবজ্জীবং তথা ভবেৎ ॥ ৩৯ ॥

ইত্যুদ্যোগপৰ্বণি ভগবদ্দ্যানপৰ্বণি বিদুলাবাক্যে চতুস্ত্রিংশদধিক-

শততমোহধ্যায়ঃ ॥ ১৩৪ ॥



পুল্ল উবাচ । কৃষ্ণাযসস্যেব চ তে সংহত্য হৃদযং কৃতম্ । মম মাতস্ত্বকরুণে  
 বীরপ্রজ্ঞে হৃদয়গে ॥ ১ ॥ অহো ক্ষত্রসমাচারো যত্র মামিতরং যথা । নিষো-  
 জযসি যুদ্ধায় পরমাতেব মাং তথা ॥ ২ ॥ ঐদৃশং বচনং ব্রূয়াদ্ভবতী পুল্লমেকজম্ ।  
 কিম্ তে মামপশ্যন্ত্যাঃ পৃথিব্যা অপি সৰ্বযা ॥ ৩ ॥ কিমাতরুণকৃত্যেন কিং ভো-  
 গৈর্জীবিতেন বা । মযি বা সঙ্গরহিতে প্রিযপুল্রে বিশেষতঃ ॥ ৪ ॥ মাতোবাচ ।  
 সৰ্বারস্তা হি বিদুষাং তাত ধৰ্ম্মার্থকারণাৎ । তানেবাভিসমীক্ষ্যাহং সঞ্জয় ত্বামচু-  
 চুদম্ ॥ ৫ ॥ স সমীক্ষ্যক্রমোপেতো মুখ্যঃ কালোহযমাগতঃ । অস্মিংশ্চদাগতে  
 কালে কার্যং ন প্রতিপদ্যসে । অসন্তাবিতকপস্তং স্নুশংসং করিষ্যসি ॥ ৬ ॥

তং ত্বামমশসা স্পৃষ্টং ন বুধ্যাং যদি সঞ্জয় । খরীবাৎসল্যমাহস্তম্নিঃসামর্থ্যমহে-  
 তুকম্ ॥ ৭ ॥ সন্দির্বিগর্হিতং মার্গং ত্যজ মুর্থনিষেবিতম্ । অবিদ্যা বৈ মহত্যস্তি  
 যামিমাং সংশ্রিতাঃ প্রজাঃ ॥ ৮ ॥ তব স্যাৎসদি সদ্ভক্তং তেন মে ত্বং প্রিযো  
 ভবেঃ । ধর্ম্মার্থগুণযুক্তেন নেতরেণ কথঞ্চন ॥ ৯ ॥ দৈবমানুষযুক্তেন সন্দিরাচ-  
 রিতেন চ । ঞ্জতশীলবিনীতেন রমতে পুল্লনপ্তৃণা ॥ ১০ ॥ অনুত্থানবতা চাপি  
 দর্ষিনীতেন দর্কিষা । রমতে যন্ত পুল্লেণ মোঘন্তস্য প্রজাফলম্ ॥ ১১ ॥ অকুর্বন্তো  
 হি কৰ্ম্মাণি কুর্বন্তো নিন্দিতানি চ । সুখং নৈবেহ নানুত্র লভন্তে পুরুষাধমাঃ ॥ ১২ ॥  
 যুদ্ধায ক্ষত্রিয়ঃ সৃষ্টঃ সঞ্জয়েহ জয়ায চ । জয়ন্ বা বধ্যমানো বা প্রাপ্নোতীন্দ্রস-  
 লোকতাম্ ॥ ১৩ ॥ ন শত্রুভবনে পুণ্যে দিবি তদ্বিদ্যাতে সুখম্ । যদমিত্রান্ বশে  
 কৃৎস্না ক্ষত্রিয়ঃ সুখমেধতে ॥ ১৪ ॥ মনু্যনা দহমানেন পুরুষেণ মনস্বিনা । নিকৃতেনেহ  
 বহুশঃ শত্রূন্ প্রতিজিগীষতা ॥ ১৫ ॥ আত্মা বাপি পরিত্যাজ্যো নিপাত্যাঃ শত্র-  
 বোহপি বা । অতোহন্যেন প্রকারেণ শান্তিরস্য কুতো ভবেৎ ॥ ১৬ ॥ ইহ প্রাক্তো  
 হি পুরুষঃ স্বল্পমপ্রিমিচ্ছতি । যস্য স্বল্পং প্রিযং লোকে ধ্রুবং তস্যাল্পমপ্রিযম্ ॥ ১৭ ॥  
 প্রিযাভাবাচ্চ পুরুষো নৈব প্রাপ্নোতি শোভনম্ । ধ্রুবক্কাভাবমভ্যোতি গত্বা গজ্জৈব  
 সাগরম্ ॥ ১৮ ॥ পুল্লক উবাচ । নেযং নতিস্বয়া বাচ্যা মাতঃ পুল্লে বিশেষতঃ ।  
 কারুণ্যমেবানুপশ্য ভূত্বৈহ জডমুকবৎ ॥ ১৯ ॥ মাতোবাচ । অতো মে ভূষসী  
 নন্দির্যদেবমনুপশ্যসি । চোদ্যং মাং চোদযস্যেতদ্ভুশং বৈ চোদযামি তে ॥ ২০ ॥  
 অথ ত্বাং পূজয়িষ্যামি হত্বা বৈ সর্বসৈন্ধবান্ । অহং পশ্যামি বিজয়ং ক্লেশং তাবি-  
 নমেব তে ॥ ২১ ॥ পুল্লক উবাচ । অকোষস্যাসহায়স্য কুতশ্চ বিজযো মম ।  
 ইত্যবস্থাং বিদিত্বেমামান্নান্নানি দারুণাম্ । রাজ্যাদ্ভাবো নিরন্তো মে ত্রিদিবা-  
 দিব দুষ্টতঃ ॥ ২২ ॥ ঐদৃশং ভবতী কণ্ঠদূপায়মনুপশ্যতি । তন্মে পরিণতপ্রজ্ঞে  
 সম্যক্ প্রবুহি পৃচ্ছতে । করিষ্যামি চ তৎ সর্বং যথাবদনুশাসনম্ ॥ ২৩ ॥ মাতো-  
 বাচ । পুল্ল নাভ্যাবমন্তব্যঃ পূর্বাভিরসমৃদ্ধিভিঃ । অভূত্বা হি ভবন্তুর্থা ভূত্বা নশ্য-  
 ন্তি চাপরে ॥ ২৪ ॥ অমর্ষে নৈব চাপ্যর্থ্য নারদ্ধব্যঃ সুবালিশৈঃ । সর্বেষাং কৰ্ম্ম-  
 ণাং তাত ফলে নিত্যমনিত্যতা ॥ ২৫ ॥ অনিত্যমিতি জানন্তো ন ভবন্তি ভবন্তি  
 চ । অথ যে নৈব কুর্বন্তি নৈব জাতু ভবন্তি তে ॥ ২৬ ॥ ঐকগুণ্যমনীহাবাম-  
 তাবঃ কৰ্ম্মণাং ফলম্ । অথ দ্বৈগুণ্যমীহাযাং ফলং ভবতি বা নবা ॥ ২৭ ॥ যস্য  
 প্রাগেব বিহিতা সর্বার্থানামনিত্যতা । মুদেদৃক্সিসমৃদ্ধৌস প্রতিকূলে নৃপাত্মজ ॥ ২৮ ॥  
 উখাতব্যং জাগতব্যং যোক্তব্যং ভূতিকৰ্ম্মসু । ভবিষ্যতীত্যেব মনঃ কৃৎস্না সতত-

মব্যথৈঃ । মঙ্গলানি পুরস্কৃত্য ব্রাহ্মণাংশ্চৈশ্বরৈঃ সহ ॥ ২২ ॥ প্রাজ্ঞস্য নৃপতে  
 রাষ্ট্রো বুদ্ধিৰ্ভবতি পুত্রক । অভিবৰ্ত্ততি লক্ষ্মীস্তং দিক্ প্রাচীব দিবাকরম্ ॥ ৩০ ॥  
 নিদর্শনান্যুপায়াংশ্চ বহুন্যাক্ষৰ্ণানি চ । অনুদর্শিতকপোহসি পশ্যামি কুরু পৌ-  
 রুষম্ ॥ ৩১ ॥ পুরুষার্থমভিপ্রেতং সমাহৰ্ত্তুমিহাইসি । ক্রুদ্ধান্ লুদ্ধান্ পরিক্ষী-  
 ণানবলিপ্তান্ বিমানিতান্ । স্পর্দ্ধিনশ্চৈব যে কেচিত্তান্ যুক্ত উপধারয় ॥ ৩২ ॥  
 এতেন হুং প্রকারেণ মহতো তেৎস্যসে গণান্ । মহাবেগ ইবোদ্ধূতো মাতরিশ্বা  
 বলাহকান্ ॥ ৩৩ ॥ তেষামগ্রপ্রদায়ী স্যাঃ কল্যোথাযী প্রিয়স্বদঃ । তে হুং প্রিয়ং  
 করিষ্যন্তি পুরো ধাস্যন্তি চ ধ্রুবম্ ॥ ৩৪ ॥ যদৈব শত্রুর্জানীয়াং সপত্নং ত্যক্ত-  
 জীবিতম্ । তদৈবাস্মাদুদ্বিজতে সর্পাদ্বেশ্মগতাদিব ॥ ৩৫ ॥ তং বিদিত্বা পরা-  
 ক্রান্তং বশে ন কুরুতে যদি । নির্বাদৈর্নির্বদেদেনমন্ততস্তদ্বিষ্যতি ॥ ৩৬ ॥ নির্বা-  
 দাদাস্পদং লদ্ধা ধনবুদ্ধিৰ্ভবিষ্যতি । ধনবন্তং হি মিত্রাণি ভজন্তে চাশ্রয়ন্তি  
 চ ॥ ৩৭ ॥ স্থলিতার্থং পুনস্তানি সংত্যজন্তি চ বান্ধবাঃ । অপ্যস্মিমাশ্রয়ন্তে চ  
 জুগুপ্সন্তে চ তাদৃশম্ ॥ ৩৮ ॥ শত্রুন্ কুত্বা যঃ সহায়ং বিশ্বাসমুপগচ্ছতি । ততঃ  
 সস্তাব্যমেবৈতৎ যদ্রাজ্যং প্রাপ্নুযাদিতি ॥ ৩৯ ॥

ইত্যুদ্যোগপর্বণি ভগবদ্গানপর্বণি বিদুলাপুলানুশাসনে পঞ্চত্রিংশ-  
 দধিকশততমোহধ্যায়ঃ ॥ ১৩৫ ॥



মাতোবাচ । নৈব রাজ্ঞা দরঃ কার্যেয়া জাতু কস্যাঞ্চিদাপদি । অথ চেদপি দীর্ঘঃ  
 স্যাম্ নৈব বর্ত্তেত দীর্ঘবৎ ॥ ১ ॥ দীর্ঘং হি দৃষ্ট্বা রাজানং সর্বমেবানুদীৰ্য্যতে । রাষ্ট্রং  
 বলমমাত্যাশ্চ পৃথক্ কুৰ্ব্বন্তি তে মতীঃ ॥ ২ ॥ শত্রুনেকে প্রপদ্যন্তে প্রজহত্যপরে  
 পুনঃ । অন্যে তু প্রজিহীৰ্ষন্তি যে পুরস্তাদ্বিমানিতাঃ ॥ ৩ ॥ য এবাত্যন্তসুহৃদস্ত  
 এনং পর্য্যাপাসতে । অশক্তয়ঃ স্বস্তিকানা বদ্ধবৎসা ইলা ইব । শোচন্তম্নুশোচন্তি  
 পতিতানিব যৎকুবান্ ॥ ৪ ॥ অপি তে পূজিতাঃ পূৰ্ব্বে নপি তে সুহৃদো মতাঃ । যে  
 রাষ্ট্রমভিমন্যন্তে রাষ্ট্রো ব্যসনমীযুষঃ ॥ ৫ ॥ মা দীদরস্ত্বং সুহৃদো মা হুং দীর্ঘং  
 প্রহাসিষুঃ ॥ ৬ ॥ প্রভাবং পৌরুষং বুদ্ধিং জিজ্ঞাসন্ত্যা মযা তব । বিদধত্যা  
 সমাশ্বাসমুক্তং তেজোবিরুদ্ধয়ে ॥ ৭ ॥ যদ্যেতৎ সংবিজানাসি যদি সম্যগ্ ব্রবী-  
 ম্যাহম্ । কুত্বা সৌম্যমিবাত্মানং জযাযোত্তিষ্ঠ সঞ্জয় ॥ ৮ ॥ অস্তি নঃ কোষনিচ-  
 যো মহানবিদিতস্তব । তমহং বেদ নান্যস্তমুপসম্পাদয়ামি তে ॥ ৯ ॥ সন্তি নৈক-  
 শতা ভূয়ঃ সুহৃদস্তব সঞ্জয় । স্তুখদুঃখসহা বীর শতাহা হনিবর্ত্তিনঃ ॥ ১০ ॥ তা-

দৃশা হি সহায়্য বৈ পুরুষস্য বুভুযতঃ । ইচ্ছং জিহীষতঃ কিঞ্চিৎ সচিবাঃ শত্রু-  
কর্ষণ ॥ ১১ ॥ তস্যাস্ত্রীদৃশকং বাক্যং শ্রদ্ধাপি স্বল্পচেতসঃ । তমস্তদ্যগমন্তস্য  
সুচিত্রার্থপদাক্ষরম্ ॥ ১২ ॥ পুত্র উবাচ । উদকে ভুরিষং ধার্য্য মর্তব্যং প্রবণে  
মযা । যস্য মে ভবতী নেত্রী ভবিষ্যদুতিদর্শিনী ॥ ১৩ ॥ অহং হি বচনং দ্বন্দ্বতঃ  
শুশ্রূষুরপরাপরম্ । কিঞ্চিৎ কিঞ্চিৎ প্রতিবদনং তুষ্টীমাসং মুহুমুহুঃ ॥ ১৪ ॥ অত্-  
প্যম্মুতস্যেব কৃচ্ছাল্লকস্য দৈবতঃ । উদ্যচ্ছাম্যেষ শত্রুণাং নিযমায জযায চ ॥ ১৫ ॥  
কুন্ত্যুবাচ । সদশ্ব ইব স ক্ষিপ্তঃ প্রণমো বাক্যসাধকৈঃ । তচ্চকার তথা সর্বং যথা-  
বদনুশাসনম্ ॥ ১৬ ॥ ইদমুদ্ধর্ষণং ভীমং তেজোবর্দ্ধনমুত্তমম্ । রাজানং শ্রাব-  
য়েন্নস্ত্রী সীদন্তং শত্রুপীড়িতম্ ॥ ১৭ ॥ জযো নামেতিহাসোহয়ং শ্রোতব্যো  
বিজিগীষুণা । মহীং বিজয়তে ক্ষিপ্তং শ্রদ্ধা শত্রুং চ মর্দতি ॥ ১৮ ॥ ইদং পুংস-  
বনঞ্চৈব বীরাজননমেব চ । অভীক্ষুং গর্ত্বিনী শ্রদ্ধা ধ্রুবং বীরং প্রজাযতে ॥ ১৯ ॥  
বিদ্যাশূরং তপঃশূরং দানশূরং তপস্বিনম্ । ব্রাহ্ম্য শ্রিয়া দীপ্যমানং সাধুবাদে চ  
সম্মতম্ ॥ ২০ ॥ অর্চিস্তন্তং বলোপেতং মহাভাগং মহারথম্ । ধৃতিমন্তমনাধ্রুযং  
জেতারমপরাজিতম্ ॥ ২১ ॥ নিযন্তারমসাধূনাং গোপ্তারং ধর্ম্চারিণাম্ । ঈদৃশং  
ক্ষত্রিয়া সূতে বীরং সত্যপরাক্রমম্ ॥ ২২ ॥

ইত্যুদ্যোগপর্বনি ভগবদ্গানপর্বনি বিদুলাপুত্রানুশাসনে ষট্‌ত্রিংশদধিক-  
শততমোহধ্যায়ঃ ॥ ১৩৬ ॥



কুন্ত্যুবাচ । অর্জুনং কেশব ব্রহ্মাস্ত্রিয জাতে স্ম সূতকে । উপোপবিষ্টা নারী-  
ভিরাশ্রমে পরিবারিতা ॥ ১ ॥ অথাস্ত্রীক্ষে বাগাসীদ্বিব্যকপা মনোরমা । সহ-  
শ্রাক্ষসমঃ কুন্তি ভবিষ্যত্যেষ তে সূতঃ ॥ ২ ॥ এষ জেষ্যতি সংগ্রামে কুরুন্  
সর্বান্ সমাগতান্ । ভীমসেনদ্বিতীয়শ্চ লোকমুদ্বর্ত্তযিষ্যতি ॥ ৩ ॥ পুত্রস্তে পৃথিবীং  
জেতা যশশ্চাস্য দিবং স্পৃশেৎ । ইদ্বা কুরুং চ সংগ্রামে বাসুদেবদৃষ্টাযবান্ ॥ ৪ ॥  
পিত্র্যমংশং প্রনয়ন্ত পুনরপ্যুদ্ধরিষ্যতি । ভ্রাতৃভিঃ সহিতঃ শ্রীমাংস্ত্রীমৈধানা-  
হরিষ্যতি ॥ ৫ ॥ স সত্যসন্ধো বীভৎসুঃ সব্যসাচী যথাচ্যুতঃ । তথা ত্বমেব জানাসি  
বলবন্তং দুরাসদম্ ॥ ৬ ॥ তথা তদস্ত দাশাহঁ যথা বাগভ্যভাষত । ধর্ম্মশ্চেদস্তি  
বার্ষেয তথা সত্যং ভবিষ্যতি ॥ ৭ ॥ হৃৎপাতি তত্তথা কুরু সর্বং সম্পাদযিষ্যসি ।  
নাহং তদভ্যসূয়ামি যথা বাগভ্যভাষত ॥ ৮ ॥ নমো ধর্ম্মায় মহতে ধর্ম্মো ধারযতে  
প্রজাঃ । এতদ্ধনঞ্জয়ো বাচ্যো নিত্যোদ্যুক্তো বৃকোদরঃ ॥ ৯ ॥ যদর্থং ক্ষত্রিয়া



সূতে তস্য কালোষমাগতঃ । ন হি বৈরং সমাসাদ্য সীদন্তি পুরুষৰ্ষভাঃ ॥ ১০ ॥  
 বিদিতা তে সদা বুদ্ধিৰ্ভীমস্য ন স শাম্যতি । যাবদন্তং ন কুরুতে শত্রুণাং শত্রু-  
 র্ষণঃ ॥ ১১ ॥ সৰ্বধৰ্ম্মবিশেষজ্ঞাং শ্রুবাং পাণ্ডোর্মহাত্মনঃ । বুধা মাধব কল্যাণীং  
 কৃষ্ণাং কৃষ্ণা যশস্বিনীম্ ॥ ১২ ॥ যুক্তমেতন্মহাভাগে কুলেজাতে মনস্বিনি । যন্মে  
 পুল্লেষু সৰ্বেষু যথাবদ্রমবৰ্ত্তিতাঃ ॥ ১৩ ॥ মাদ্রীপুল্লৌ চ বক্তব্যৌ কলধৰ্ম্মরতা-  
 বুভৌ । বিক্রমেণাজ্জিতান্ ভোগান্ বনীতং জীবিতাদপি ॥ ১৪ ॥ বিক্রমাধি-  
 গতাহুৰ্থাঃ কলধৰ্ম্মেণ জীবতঃ । মনো মনুষ্যস্য সদা প্রীণন্তি পুরুষোত্তম ॥ ১৫ ॥  
 যচ্চ বঃ প্রেক্ষমাণানাং সৰ্বধৰ্ম্মোপচাযিনাম্ । পাঞ্চালী পরুষাণ্যুক্তা কো নু তৎ  
 ক্ষন্তুমৰ্হতি ॥ ১৬ ॥ ন রাজ্যহরণং দুঃখং দ্যুতে বাপি পরাজয়ঃ । প্রত্নাজনং  
 সূতানাঞ্চ ন মে তদুঃখকারণম্ ॥ ১৭ ॥ যত্নুসা বৃহতী শ্যামা সভায়াং রুদতী  
 তদা । অশ্রৌষীং পরুষা বাচস্তন্মে দুঃখতরং মহৎ ॥ ১৮ ॥ স্ত্রীধৰ্ম্মিণী বরা-  
 রোহা কলধৰ্ম্মরতা সদা । নাথ্যগচ্ছতদা নাথং কৃষ্ণা নাথবতী সতী ॥ ১৯ ॥ তং  
 বৈ ব্রুহি মহাবাহো সৰ্বশস্ত্রভূতাস্বরম্ । অজ্জুনং পুরুষব্যাস্রং দ্রৌপদ্যাঃ পদবী-  
 ঞ্ধর ॥ ২০ ॥ বিদিতৌ হি তবাত্যর্থং ক্রুদ্ধাবিব যমান্তকৌ । ভীমাজ্জুনৌ নযেতাং  
 হি দেবানপি পরাং গতিম্ । তযোশ্চৈতদবজ্ঞানং যৎ সা কৃষ্ণা সভাং গতাহুঃ ॥ ২১ ॥  
 দুঃশাসনশ্চ যন্তীমং কটুকান্যাত্যভাষত । পশ্যতাং কুরুবীরাণাং তচ্চ সংস্মা-  
 রযেঃ পুনঃ ॥ ২২ ॥ পাণ্ডবান্ কুশলং পৃচ্ছেঃ সপুত্রান্ কৃষ্ণায়া সহ । মাঞ্চ কুশ-  
 লিনীং ব্রুযাস্তেষু ভূষো জনার্দন । অরিষ্ঠং ব্রজ পন্থানং পুত্রাণ্যে পরিপাল-  
 য ॥ ২৩ ॥ বৈশম্পায়ন উবাচ । অভিবাদ্যাথ তাং কৃষ্ণাঃ কৃষ্ণাচাতিপ্রদংক্ষিণম্ ।  
 নিশ্চক্রাম মহাবাহুঃ সিংহখেলগতিস্ততঃ ॥ ২৪ ॥ ততো বিসজ্জ্যামাস ভীমাাদীন  
 কুরুপুঙ্গবান্ । আরোপ্য চ রথে কৰ্ণং প্রায়াং সাত্যকিনা সহ ॥ ২৫ ॥ ততঃ  
 প্রযাতে দাশাহে কুরবঃ সঙ্গতা মিথঃ । জজ্ঞান্নুহদাশ্চর্য্যং কেশবে পরমাদ্ভু-  
 তম্ ॥ ২৬ ॥ প্রমুঢ়া পৃথিবী সৰ্বা মৃত্যুপাশবশীকৃতা । দুর্যোধনস্য বালিশ্যা-  
 ন্নৈতদন্তীতি চাক্রবন্ ॥ ২৭ ॥ ততো নির্যায় নগরাং প্রযযৌ পুরুষোত্তমঃ । মন্ত্র-  
 যামাস চ তদা কর্ণেন সূচিরং সহ ॥ ২৮ ॥ বিসজ্জ্যিহ্বা রাধেয়ং সৰ্ববাদবনন্দনঃ ।  
 ততো জবেন মহতা তুর্ণমশ্বানচোদযৎ ॥ ২৯ ॥ তে পিবন্ত ইবাকাশং দারুকেণ  
 প্রচোদিতাঃ । হযা জগ্মগ্নহাবেগা মনোমারুতরং হসঃ ॥ ৩০ ॥ তে ব্যতীত্য মহা-  
 ধ্বানং ক্ষিপ্রং শ্যেনা ইবাশুগাঃ । উচ্চৈর্জগ্মুরুপপ্লব্যং শার্ঙ্গধন্বানমাবহন্ ॥ ৩১ ॥

ইত্যুদ্যোগপৰ্বণি ভগবদ্গানপৰ্বণি শ্রীকৃষ্ণপ্রত্যগমনে সপ্তত্রিংশ-

দধিকশততমোহধ্যায়ঃ ॥ ১৩৭ ॥

বৈশম্পায়ন উবাচ । কুন্ত্যাস্তু বচনং শ্রুত্বা ভীষ্মদ্রোণৌ মহারথৌ । দূর্যোধন-  
 মিদং বাক্যমুচতুঃ শাসনাতিগম্ ॥ ১ ॥ শ্রুতস্তে পুরুষব্যাস কুন্ত্য। ক্লমস্য সন্নিধৌ ।  
 বাক্যমর্থবদ ত্যগ্রমুক্তং ধর্ম্যমনুত্তমম্ ॥ ২ ॥ তৎ করিষ্যন্তি কৌন্তেয়া বাসুদেবস্য  
 সন্মতাঃ । ন হি তে জাতু শাম্যোরম্মতে রাজ্যেন কৌরব ॥ ৩ ॥ ক্লেশিতা হি  
 ত্বয়া পার্থ। ধর্মপাশসিতাস্তদা । সভায়াং দ্রৌপদী চৈব তৈশ্চ তন্মর্ষিতং তব ॥ ৪ ॥  
 কৃত্যস্ত্রং হজ্জুনং প্রাপ্য ভীমঞ্চ কৃতনিশ্চয়ম্ । গাণ্ডীবং চেষুধী চৈব রথঞ্চ ধ্বজ-  
 মেবচ ॥ ৫ ॥ নকুলং সহদেবঞ্চ বলবীর্য্যসমন্বিতৌ । সহায়ং বাসুদেবঞ্চ ন ক্ৰং-  
 স্যতি যুধিষ্ঠিরঃ ॥ ৬ ॥ প্রত্যক্ষস্তে মহাবাহো যথা পার্থেন ধীমতা । বিরাটনগরে  
 পূর্বং সর্বৈশ্চ যুধিষ্ঠিরো নিজ্জিতাঃ ॥ ৭ ॥ দানবা ঘোরকর্মাণো নিবাতকবচা যুধি ।  
 রৌদ্রমস্ত্রং সমাদায দক্ষা বানরকেতুনা ॥ ৮ ॥ কর্ণপ্রভৃতযশ্চৈব ত্বঞ্চাপি কবচী  
 রথী । মোক্ষিতো ঘোষযাত্রায়াং পর্যাগুতং তন্নিদর্শনম্ ॥ ৯ ॥ প্রশাম্য ভরতশ্রেষ্ঠ  
 ভ্রাতৃভিঃ সহ পাণ্ডবৈঃ । রক্ষমাং পৃথিবীং সর্বাং মৃত্যোর্দংক্রান্তরং গতাম্ ॥ ১০ ॥  
 জ্যেষ্ঠো ভ্রাতা ধর্মশীলো বৎসলঃ শল্লুবাকু কবিঃ । তং গচ্ছ পুরুষব্যাসং ব্যপ-  
 নীষেহ কিল্বিষম্ ॥ ১১ ॥ দৃষ্টশ্চ ত্বং পাণ্ডবেন ব্যপনীতশরাসনঃ । প্রশান্তভকুটিঃ  
 শ্রীমান্ কৃত্য শান্তিঃ কুলস্য নঃ ॥ ১২ ॥ তমভ্যেত্য সহামাত্যং পরিষজ্য নৃপা-  
 ত্মজ । অভিবাদয রাজানং যথাপূর্বমরিন্দম ॥ ১৩ ॥ অভিবাদযমানং ত্বাং  
 পানিত্যাং ভীমপূর্বজঃ । প্রতিগৃহ্যতু সৌহার্দ্যং কুন্তীপুত্রো যুধিষ্ঠিরঃ ॥ ১৪ ॥  
 সিংহস্কন্ধোরুবাহস্ত্রাং রত্নাবতগহাভুজঃ । পরিষজতু বাহুভ্যাং ভীমঃ প্রহরতাং  
 বরঃ ॥ ১৫ ॥ কষ্মণীবো গুডাকেশস্ততস্ত্রাং পুষ্করেক্ষণঃ । অভিবাদবতাং পার্থঃ  
 কুন্তীপুত্রো ধনঞ্জয়ঃ ॥ ১৬ ॥ আশ্বিনেযৌ নরব্যাত্তৌ কপেণাপ্রতিমৌ ভুবি ।  
 তৌ চ ত্বাং গুরুবৎ প্রেমু। পূজয়া প্রত্যদীযতাম্ ॥ ১৭ ॥ মুঞ্চস্ত্বানন্দজাশ্রুণি  
 দাশার্হপ্রমুখা নৃপাঃ । সংগচ্ছ ভ্রাতৃভিঃ সার্কিং মানং সংত্যজ্য পার্থিব ॥ ১৮ ॥  
 প্রশাধি পৃথিবীং ক্লম্মাং ততস্ত্রং ভ্রাতৃভিঃ সহ । সমালিঙ্গ্য চ হুর্ষণে নৃপা যাস্তু  
 পরস্পরম্ ॥ ১৯ ॥ অগ্নং যুদ্ধেন রাজেন্দ্র সুহৃদাং শৃণু বারণম্ । এবং বিনাশো  
 যুদ্ধে হি কল্লিষাণাং প্রদৃশ্যতে ॥ ২০ ॥ জ্যোতীংষি প্রতিকূলানি দারুণা মৃগ-  
 পক্ষিণঃ । উৎপাতা বিবিধা বীর দৃশ্যন্তে ক্ললনাশনাঃ ॥ ২১ ॥ বিশেষত ইহা-  
 স্মাকং নিমিত্তানি নিবেশনে । উল্কাভির্হি প্রদীপ্তাভির্বাধ্যতে পৃথনা তব ॥ ২২ ॥  
 বাহনান্যপ্রহর্যানি রুদন্তীব বিশাম্পতে । গৃধ্রাস্তে পর্য্যাপাসন্তে সৈন্যানি চ সম-  
 ন্ততঃ ॥ ২৩ ॥ নগরং ন যথা পূর্বং তথা রাজনিবেশনম্ । শিবাশ্চাশিবনির্ঘোষা

দীপ্তাং সেবন্তি বৈ দিশম্ ॥ ২৪ ॥ কুরু বাক্যং পিতৃশ্মাতুরশ্মাকঞ্চ হিতৈষিণাং ।  
 ভুয়াযন্তো মহাবাহো শমো ব্যাঘাম এব চ ॥ ২৫ ॥ ন চেৎ করিষ্যসি বচঃ স্মৃহদা-  
 মরিকর্ষণ । তপ্যসে বাহিনীং দৃষ্ট্বা পার্থবাণপ্রপীড়িতাম্ ॥ ২৬ ॥ ভীমস্য চ  
 মহানাদং নদতঃ শুষ্কিণো রণে । শ্রদ্ধা স্মর্তাসি মে বাক্যং গাণ্ডীবস্য চ নিশ্বনম্ ।  
 যদ্যেতদপসব্যস্তে ভবিষ্যতি বচো মম ॥ ২৭ ॥

ইত্যুদ্যোগপর্বণি ভগবদ্দানপর্বণি ভীষ্মদ্রোণবাক্যে অষ্টত্রিংশ-

দধিকশততমোহধ্যায়ঃ ॥ ১৩৮ ॥



বৈশম্পায়ন উবাচ । এবমুক্তস্ত বিমনা তিৰ্য্যগৃষ্টিরধোমুখঃ । সংহত্য চ  
 ভুবোৰ্ম্মধ্যং ন কিঞ্চিদ্যাজহার হ ॥ ১ ॥ তং বৈ বিমনসং দৃষ্ট্বা সংপ্ৰেক্ষ্যান্যো-  
 ন্যমন্তিকাং । পুনরেবোত্তরং বাক্যমুক্তবস্তো নরযভৌ ॥ ২ ॥ ভীষ্ম উবাচ । শুশ্রুমু-  
 মনস্রযঞ্চ ব্রহ্মণ্যং সত্যবাদিনম্ । প্রতিযোৎস্যামহে পার্থমতো দুঃখতরং নু  
 কিম্ ॥ ৩ ॥ দ্রোণ উবাচ । অশ্বখাম্নি যথা পুত্র ভূযো মম ধনঞ্জয়ে । বহুমানঃ  
 পরো রাজন্ সমতিষ্ঠ কপিধ্বজে ॥ ৪ ॥ তঞ্চ পুত্রাং প্রিয়তমং প্রতিযোৎস্যে ধন-  
 ঞ্জয়ম্ । কলধৰ্ম্মমুষ্ঠায় ধিগন্ত কলজীবিকাম্ ॥ ৫ ॥ যস্য লোকে সমো নাস্তি  
 কশ্চিদন্যো ধনুর্দ্ধরঃ । মৎপ্রসাদাং স বীতশুঃ শ্ৰেয়াননৈর্যধনুর্দ্ধরৈঃ ॥ ৬ ॥  
 মিত্রধৃগ্গুপ্তভাবশ্চ নাস্তিকোহথানৃজুঃ শঠঃ । ন সৎসু লভতে পূজাং যজে মূৰ্খ  
 ইবাগতঃ ॥ ৭ ॥ বার্য্যমাণোহপি পাপেত্যঃ পাপাত্মা পাপমিচ্ছতি । চোদ্যমা-  
 নোহপি পাপেন শুভাত্মা শুভমিচ্ছতি ॥ ৮ ॥ মিথ্যোপচরিতা হেতে বর্তমানা  
 হনুপ্রিয়ে । অহিতত্বায় কল্পন্তে দোষা ভরতসত্তম ॥ ৯ ॥ ভ্রমুক্তঃ কুরুরন্ধেন  
 নযা চ বিদুরেণ চ । বাসুদেবেন চ তথা শ্রেয়ো নৈবাভিমন্যসে ॥ ১০ ॥ অস্তি মে  
 বলমিত্যেব সহসা ভুং তিতীৰ্ষসি । সগ্রাহনক্রমকরং গঙ্গাবেগ ইবার্ণবম্ ॥ ১১ ॥  
 বাস এব যথাভ্যক্তং প্রবৃণানোহদ্য মন্যসে । অজং ত্যক্তামিব প্রাপ্য লোভা-  
 দ্মোখিষ্ঠিরীং শ্রিষম্ ॥ ১২ ॥ দ্রৌপদীসহিতং পার্থং সায়ুধৈব্রাহ্মভিৰ্ব্রতম্ । বনস্থ-  
 মপি রাজ্যস্থঃ পাণ্ডবং কো বিজেষ্যতি ॥ ১৩ ॥ নিদেশে যস্য রাজানঃ সৰ্বে তিষ্ঠন্তি  
 কিকরাঃ । তমৈলবিলম্বাসাদ্য ধৰ্ম্মরাজো ব্যরাজত ॥ ১৪ ॥ কুবেরসদনং প্রাপ্য  
 ততো রত্নান্যবাণ্য চ । স্ফীতমাক্রম্য তে রাষ্ট্রং রাজ্যমিচ্ছন্তি পাণ্ডবাঃ ॥ ১৫ ॥  
 দত্তং হৃতমধীতঞ্চ ব্রাহ্মণাস্তুর্পিতা ধনৈঃ । আবযোগতমাযুশ্চ কৃতকৃত্যো চ বিদ্ধি  
 নৌ ॥ ১৬ ॥ ভুং তু হিহা সুখং রাজ্যং মিত্রাণি চ ধনানি চ । বিগ্রহং পাণ্ডবৈঃ

কৃৎন্য মহর্ষ্যসনমাপ্যসি ॥ ১৭ ॥ দ্রৌপদী যস্য চাশাস্ত্রে বিজয়ং সত্যবাদিনী ।  
তপোঘোরত্বতা দেবী কথং জেষ্যসি পাণ্ডবম্ ॥ ১৮ ॥ মন্ত্রী জনার্দনো যস্য ভ্রাতা  
যস্য ধনঞ্জয়ঃ । সর্বশস্ত্রভূতাং শ্রেষ্ঠঃ কথং জেষ্যসি পাণ্ডবম্ ॥ ১৯ ॥ মহাযা  
ত্রাঙ্কণা যস্য ধৃতিমন্তো জিতেন্দ্রিয়াঃ । তমুগ্রতপসং বীরং কথং জেষ্যসি পাণ্ড-  
বম্ ॥ ২০ ॥ পুনরুক্তঞ্চ বক্ষ্যামি যৎ কার্যং ভূতিমিচ্ছতা । সুহৃদা মজ্জমাণেষু  
সুহৃৎসু ব্যসনার্ণবে ॥ ২১ ॥ অগ্নং যুদ্ধেন তৈর্বারৈঃ শাম্য ত্বং কুলবৃদ্ধয়ে ।  
অগ্নিঃ সমুতামাত্যঃ সবলশ্চ পরাভবম্ ॥ ২২ ॥

ইত্যুদ্যোগপর্বনি ভগবদ্ব্যনপর্বনি ভীষ্মদ্রোণবাক্যে একোনচছারিংশ-

দধিকশততমোহধ্যায়ঃ ॥ ১৩৯ ॥

সমাপ্তঞ্চ ভগবদ্ব্যনপর্ব ।

—•—•—

অথ কর্ণবিবাদপর্ব ।

ধৃতরাষ্ট্র উবাচ । রাজপুত্রৈঃ পরিবৃতস্তথামাতৈশ্চ সঞ্জয় । উপারোপ্য রথে  
কর্ণং নির্ধাতো মধুসূদনঃ ॥ ১ ॥ কিমব্রবীদ্রথোপস্থে রাধেয়ং পরবীরহা । কানি  
সাত্ত্বানি গোবিন্দঃ সূতপুত্রে প্রযুক্তবান্ ॥ ২ ॥ উদ্যমেষ্মনঃ কালে কৃষ্ণঃ কর্ণ-  
মথাব্রবীৎ । মৃদু বা যদি বা তীক্ষ্ণং তন্মমাচক্ষু সঞ্জয় ॥ ৩ ॥ সঞ্জয় উবাচ । আনু-  
পূর্বেণ বাক্যানি তীক্ষ্ণানি চ মৃদুনি চ । প্রিযাণি ধর্ম্মযুক্তানি সত্যানি চ হিতানি  
চ ॥ ৪ ॥ হৃদযগ্রহণীয়ানি রাধেয়ং মধুসূদনঃ । যান্যব্রবীদমেযাত্মা তানি মে  
শৃণু ভারত ॥ ৫ ॥ বাসুদেব উবাচ । উপাসিতাস্তে রাধেয় ত্রাঙ্কণা বেদপারগাঃ ।  
তদ্বার্থং পরিপৃষ্ঠাশ্চ নিযতেনানসূষয়া ॥ ৬ ॥ ত্বমেব কর্ণ জানাসি বেদবাদান্  
সনাতনান্ । ত্বমেব ধর্ম্মশাস্ত্রেষু সূত্রেষু পরিনিষ্ঠিতঃ ॥ ৭ ॥ কানীনশ্চ সহোচশ্চ  
কন্যায়াং যশ্চ জায়তে । বোচারং পিতরং তস্য প্রাহঃ শাস্ত্রবিদো জনাঃ ॥ ৮ ॥  
সোহসি কর্ণ তথা জাতঃ পাণ্ডোঃ পুত্রোহসি ধর্ম্মতঃ । নিগ্রহাঙ্কর্ম্মশাস্ত্রাণামেহি  
রাজা ভবিষ্যসি ॥ ৯ ॥ পিতৃপক্ষে চ তে পার্থা মাতৃপক্ষে চ বৃষ্ণয়ঃ । দ্বৌ পক্ষা-  
বভিজানীহি ত্বমেতৌ পুরুষর্ষভ ॥ ১০ ॥ যযা সার্কমিতো যাতমদ্য ত্বাং তাত পা-  
ণ্ডবাঃ । অভিজানন্তু কোন্তেয়ং পূর্বজাতং যুধিষ্ঠিরাৎ ॥ ১১ ॥ পাদৌ তব গ্রহী-  
ষ্যন্তি ভ্রাতরঃ পঞ্চ পাণ্ডবাঃ । দ্রৌপদেযাস্তথা পঞ্চ সৌভদ্রশ্চাপরাজিতঃ ॥ ১২ ॥  
রাজানো রাজপুত্রাশ্চ পাণ্ডবার্থে সমাগতাঃ । পাদৌ তব গ্রহীষ্যন্তি সর্বে চান্দ্রক-  
বৃষ্ণয়ঃ ॥ ১৩ ॥ হিরণ্যয়াশ্চ তে কুন্তানাজতান্ পার্থিবাশ্চ তথা । ওষধ্যঃ সর্ববী-

জানি সৰ্বরত্নানি বীরুধঃ । রাজন্যা রাজকন্যাশ্চাপ্যানযত্নাভিষেচনম্ ॥ ১৪ ॥  
 যষ্ঠে চ ত্বাং তথা কালে দ্রৌপদ্যুপগমিষ্যতি । অগ্নিং জুহোতু বৈ ধোম্যঃ সংশি-  
 তাত্মা দ্বিজোত্তমঃ ॥ ১৫ ॥ অদ্য ত্বামভিষিক্ত্ব চাতুৰ্বেদ্যা দ্বিজাতযঃ । পুরোহিতাঃ  
 পাণ্ডবানাং ব্রহ্মকৰ্মণ্যবস্থিতাঃ ॥ ১৬ ॥ তথৈব ভ্রাতরঃ পঞ্চ পাণ্ডবাঃ পুরুষৰ্বভাঃ ।  
 দ্রৌপদেষাস্তথা পঞ্চ পাঞ্চালাশ্চৈদযস্তথা ॥ ১৭ ॥ অহঞ্চ ত্বাভিষেক্যামি রাজানং  
 পৃথিবীপতিম্ । যুবরাজোহস্ত তে রাজা ধৰ্ম্মপুত্রো যুধিষ্ঠিরঃ ॥ ১৮ ॥ গৃহীত্বা ব্য-  
 জনং শ্বেতং ধৰ্ম্মাত্মা সংশিতব্রতঃ । উপহারোহতু রথং কুন্তীপুত্রো যুধিষ্ঠি-  
 রঃ ॥ ১৯ ॥ ছত্রঞ্চ তে মহাশ্বেতং ভীমসেনো মহাবলঃ । অভিষিক্তস্য কৌন্তেযো  
 ধারযিষ্যতি মুৰ্দ্ধনি ॥ ২০ ॥ কিঙ্কিণীশতনির্ঘোষণং বৈযাত্রপরিবারণম্ । রথং শ্বেত-  
 হযৈর্যুক্তমজ্জুনো বাহযিষ্যতি ॥ ২১ ॥ অভিমন্যুশ্চ তে নিত্যং প্রত্যাগম্নো ভবি-  
 ষ্যতি । নকুলঃ সহদেবশ্চ দ্রৌপদেষাশ্চ পঞ্চ যে ॥ ২২ ॥ পাঞ্চালাস্ত্বানুযাস্যন্তি  
 শিখণ্ডী চ মহারথঃ । অহঞ্চ ত্বানুযাস্যামি সৰ্বে চাক্রকরুণযঃ । দাশার্হাঃ পরিবা-  
 রাস্তে দশার্হাশ্চ বিশাম্পতে ॥ ২৩ ॥ ভুজ্জ্ব রাজ্যং মহাবাহো ভ্রাতৃভিঃ সহ  
 পাণ্ডবৈঃ । জপৈর্হোমৈশ্চ সংযুক্তো মঙ্গলৈশ্চ পৃথগ্বিধৈঃ ॥ ২৪ ॥ পুরোগনাশ্চ  
 তে সন্ত দ্রবিডাঃ সহ কুন্তলৈঃ । অন্ধ্রাস্তালচরাশ্চৈব চুচুপা রেণুপাস্তথা ॥ ২৫ ॥  
 স্তবস্ত ত্বাদ্য বহুশঃ স্তুতিভিঃ সূতমাগধাঃ । বিজয়ং বসুধেনস্য ঘোষণস্ত চ পাণ্ড-  
 বাঃ ॥ ২৬ ॥ স ত্বং পরিব্রতঃ পার্থৈর্নক্ষত্রৈরিব চন্দ্রমাঃ । প্রশাধি রাজ্যং কৌন্তেয  
 কুন্তীঞ্চ প্রতিনন্দয় ॥ ২৭ ॥ মিত্রানি তে প্রহস্যন্ত ব্যথন্ত রিপবস্তথা । সৌভ্রাত-  
 র্ণৈব তেঃ দ্যাস্ত ভ্রাতৃভিঃ সহ পাণ্ডবৈঃ ॥ ২৮ ॥

ইত্যুদ্যোগপৰ্বণি কর্ণবিবাদপৰ্বণি ভগবদ্বাক্যে চত্বারিংশদধিক-

শততমোহধ্যায়ঃ ॥ ১৪০ ॥



কর্ণ উবাচ । অসংশয়ং সৌহৃদ্যেনে প্রণযাচ্চাথ কেশব । সখ্যেন চৈব বাক্ষ্যেয  
 শ্রেয়স্কামতর্কৈবৈচ ॥ ১ ॥ সৰ্বৈশ্চৈবাত্ৰিজানানি পাণ্ডোঃ পুত্রোহস্মি ধৰ্ম্মতঃ । নিগ্র-  
 হাক্ষৰ্ম্মশাস্ত্রাণাং যথা ত্বং কৃষ্ণ মন্যসে ॥ ২ ॥ কন্যা গৰ্ভং সমাধত্ত ভাস্করান্মাং  
 জনার্দন । আদিত্যবচনাট্চৈব জাতং মাং সা ব্যসজ্জর্যৎ ॥ ৩ ॥ সোহস্মি কৃষ্ণ  
 তথা জাতঃ পাণ্ডোঃ পুত্রোহস্মি ধৰ্ম্মতঃ । কুন্ত্যা ত্বহমপাকীর্ণো যথা ন কুশলং  
 তথা ॥ ৪ ॥ সূতো হি নানধিরথো দৃষ্টেবাভ্যনযদৃহান্ । রাধায়াশ্চৈব নাস্ত্রাদাৎ  
 সৌহার্দ্যমধুসূদন ॥ ৫ ॥ মৎস্নেহাট্চৈব রাধায়াঃ সদ্যঃ ক্ষীরমবাতরৎ । সা মে

মূত্রং পুরীষঞ্চ প্রতিজগ্রাহ মাধব ॥ ৬ ॥ তস্যাঃ পিণ্ডব্যপনয়ং কুর্যাদশ্মদ্বিধঃ  
কথম্ । ধর্মবিদ্ধর্মশাস্ত্রাণাং শ্রবণে সততং রতঃ ॥ ৭ ॥ তথা মামভিজানাতি  
সূতশ্চাধিরথঃ সূতম্ । পিতরুণাভিজানামি তমহং সৌহৃদাৎ সদা ॥ ৮ ॥ স হি  
মে জাতকর্মাদি কারয়ামাস মাধব । শাস্ত্রদ্রষ্টেন বিধিনা পুলপ্রীত্যা জনা-  
র্দন ॥ ৯ ॥ নাম বৈ বসুধেণেতি কারয়ামাস বৈ দ্বিজৈঃ । ভার্য্যাশ্চোঢ়া মম  
প্রাপ্তে যৌবনে তৎপরিগ্রহাৎ ॥ ১০ ॥ তাস্মৈ পুল্লাশ্চ পৌল্লাশ্চ মম জাতা জনা-  
র্দন । তাস্মৈ হৃদয়ং ক্লৃণু সংজাতং কামবন্ধনম্ ॥ ১১ ॥ ন পৃথিব্যা সকলয়া  
ন সুবর্ণস্য রাশিভিঃ । হর্ষাদ্ভয়াদ্বা গোবিন্দ মিথ্যা কর্ত্ত্বং তদুৎসহে ॥ ১২ ॥ ধৃত-  
রাষ্ট্রকূলে ক্লৃণু দুর্যোধনসমাশ্রযাৎ । ময়া ত্রয়োদশ সমা ভুক্তং রাজ্যমকণ্ট-  
কন্ ॥ ১৩ ॥ ইষ্টঞ্চ বহুভির্যজ্ঞৈঃ সহ সূতৈশ্মযাসক্লৃৎ । আবাহাশ্চ বিবাহাশ্চ সহ  
সূতৈশ্মযা কৃত্যঃ ॥ ১৪ ॥ মাঞ্চ ক্লৃণু সমাসাদ্য কৃতঃ শস্ত্রসমুদ্যমঃ । দুর্যোধনে  
বার্ষেয বিগ্রহশ্চাপি পাণ্ডবৈঃ ॥ ১৫ ॥ তস্মাদ্রণে দৈৱথে মাং প্রত্যাশ্বাতারম-  
চ্যুত । কৃতবান্ পরমং হৃষ্টঃ প্রতীপং সব্যসাচিনঃ ॥ ১৬ ॥ বধাদ্ভয়াদ্যদ্বাপি  
লোভাদ্বাপি জনার্দন । অনৃতং নোৎসহে কর্ত্ত্বং ধার্ত্তরাষ্ট্রস্য ধীমতঃ ॥ ১৭ ॥  
যদি হৃদ্য ন গচ্ছেষং দৈৱথং সব্যসাচিনা । অকীর্ত্তিঃ স্যাদ্ধৃষীকেশ মম পার্থস্য  
চোভযোঃ ॥ ১৮ ॥ অসংশয়ং হিতার্থায় ব্রুযাস্ত্বং মধুসূদন । সর্বঞ্চ পাণ্ডবাঃ  
কুর্যাস্ত্বদ্বশিহ্বান্ন সংশয়ঃ ॥ ১৯ ॥ মন্ত্রস্য নিয়মং কুর্যাস্ত্বগত্র মধুসূদন । এতদত্র  
হিতং মন্যে সর্বং যাদবনন্দন ॥ ২০ ॥ যদি জানাতি মাং রাজা ধর্মাত্মা সংযতে-  
ন্দ্রিযঃ । কুন্ত্যাঃ প্রথমজং পুল্লং ন স রাজ্যং গ্রহীষ্যতি ॥ ২১ ॥ প্রাপ্য চাপি  
মহদ্রাজ্যং তদহং মধুসূদন । স্মৃতিং দুর্যোধনাত্যৈব সংপ্রদদ্যানরিন্দন ॥ ২২ ॥ স  
এব রাজা ধর্মাত্মা শাস্ত্বতোহস্ত যুধিষ্ঠিরঃ । নেতা যস্য হৃষীকেশো যোদ্ধা যস্য  
ধনঞ্জয়ঃ ॥ ২৩ ॥ পৃথিবী তস্য রাষ্ট্রঞ্চ যস্য ভীমো মহারথঃ । নকুলঃ সহদেবশ্চ  
দ্রৌপদেযাশ্চ মাধব ॥ ২৪ ॥ ধৃষ্টদ্যুম্নশ্চ পাণ্ডাল্যঃ সাত্যকিশ্চ মহারথঃ । উত্ত-  
মৌজা যুধানন্যুঃ সত্যধর্মী চ সৌমকিঃ ॥ ২৫ ॥ চৈতন্যশ্চ চেকিতানশ্চ শিখণ্ডী  
চাপরাজিভঃ । ইন্দ্রগোপকবর্ণাশ্চ কেকয়া ভ্রাতরস্তথা ॥ ২৬ ॥ ইন্দ্রাযুধসবর্ণাশ্চ  
কুন্তিভোজো মহাননাঃ । মাতুলো ভীমসেনস্য শ্যেনজিচ্চ মহাবলঃ ॥ ২৭ ॥ শঙ্খঃ  
পুল্লো বিরাটস্য নিধিস্ত্বঞ্চ জনার্দন । মহানয়ং ক্লৃণু কৃতঃ ক্লতস্য সমুদানয়ঃ ॥ ২৮ ॥  
রাজ্যং প্রাপ্তমিদং দীপ্তং প্রথিতং সর্বরাজসু । ধার্ত্তরাষ্ট্রস্য বার্ষেয শস্ত্রযজ্ঞো  
ভবিষ্যতি ॥ ২৯ ॥ অস্য যজ্ঞস্য বেত্তা ত্বং ভবিষ্যসি জনার্দন । আধ্বর্য্যবঞ্চ তে

কৃষ্ণ ক্রতাবস্মিন্ ভবিষ্যতি ॥ ৩০ ॥ হোতা চৈবাত্র বীতশুঃ সন্নদ্ধঃ স কপিধ্বজঃ ।  
 গাণ্ডীবং শ্রুত্ব তথাজ্যঞ্চ বীর্য্যং পুংসাং ভবিষ্যতি ॥ ৩১ ॥ ঐন্দ্রং পাশ্চপতং  
 ত্রাক্ষং সূণাকর্ণঞ্চ মাধব । মন্ত্রাস্তত্র ভবিষ্যন্তি প্রযুক্তাঃ সব্যসাচিনা ॥ ৩২ ॥ অশ্ব-  
 যাতশ্চ পিতরমধিকো বা পরাক্রমে । গীতস্তোত্রং স সৌভদ্রঃ সম্যক্ তত্র ভবি-  
 ষ্যতি ॥ ৩৩ ॥ উদ্যাতাত্র পুনর্ভীমঃ প্রস্তোতা স্ম মহাবলঃ । বিনদন্ স নরব্যাহ্নো  
 নাগানীকান্তরুদ্ধনে ॥ ৩৪ ॥ স চৈব তত্র ধর্ম্মাত্মা শশ্বদ্রাজা যুধিষ্ঠিরঃ । জপহো-  
 মৈশ্চ সংযুক্তো ব্রহ্মত্বং কারয়িষ্যতি ॥ ৩৫ ॥ শঙ্খশব্দাঃ সমুরজা ভৈর্য্যশ্চ মধু-  
 সূদন । উৎকৃষ্টঃ সিংহনাদশ্চ সূত্রকর্ণো ভবিষ্যতি ॥ ৩৬ ॥ নকুলঃ সহদেবশ্চ  
 মাদ্রীপুত্রৌ যশস্বিনৌ । শামিত্রস্তৌ মহাবীর্য্যৌ সম্যক্ তত্র করিষ্যতঃ ॥ ৩৭ ॥  
 কল্মাষদণ্ডা গোবিন্দ বিমলা রথপঙ্ক্তয়ঃ । যুপাঃ সমুপকল্মাস্তামস্মিন্ যজ্ঞে জনা-  
 র্দন ॥ ৩৮ ॥ কর্ণিনালীকনারাচা বৎসদন্তোপরংহণাঃ । তোমরাঃ সোমকলশাঃ  
 পরিভ্রাণি ধনুংষি চ ॥ ৩৯ ॥ অসযোহত্র কপালানি পুরোডাশাঃ শিরাংসি চ ।  
 হবিস্তু রুধিরং কৃষ্ণ তস্মিন্ যজ্ঞে ভবিষ্যতি ॥ ৪০ ॥ ইধ্মাঃ পরিধয়শ্চৈব শক্তয়ো  
 বিমলা গদাঃ । সদস্যো দ্রোণশিষ্যাশ্চ রূপস্য চ শরদ্বতঃ ॥ ৪১ ॥ ইষবোহত্র পরি-  
 স্তোমা মুক্তা গাণ্ডীবধন্বনা । মহারথপ্রযুক্তাশ্চ দ্রোণদ্রৌণিপ্রচোদিতাঃ ॥ ৪২ ॥  
 প্রতিপ্রাস্থানিকং কৰ্ম্ম সাত্যকিস্তু করিষ্যতি । দীক্ষিতো ধার্ত্তরাষ্ট্রোহত্র পত্নী চাস্য  
 মহাচমূঃ ॥ ৪৩ ॥ ষটোৎকচোহত্র শামিত্রং করিষ্যতি মহাবলঃ । অতিরাত্রে  
 মহাবাহো বিততে যজ্ঞকৰ্ম্মণি ॥ ৪৪ ॥ দক্ষিণা ত্বস্য যজ্ঞস্য ধৃষ্টদ্যুম্নঃ প্রতাপবান্ ।  
 বৈতানে কৰ্ম্মণি ততে জাতো যঃ কৃষ্ণপাবকো ॥ ৪৫ ॥ যদক্রবমহং কৃষ্ণ কটুকানি  
 স্ম পাণ্ডবান্ । প্রিয়ার্থং ধার্ত্তরাষ্ট্রস্য তেন তপ্যে হকৰ্ম্মণা ॥ ৪৬ ॥ যদা দ্রক্ষ্যসি  
 মাং কৃষ্ণ নিহতং সব্যসাচিনা । পুনশ্চিত্তিস্তদা চাস্য যজ্ঞস্যাত্মা ভবিষ্যতি ॥ ৪৭ ॥  
 দঃশাসনস্য রুধিরং যদা পাস্যতি পাণ্ডবঃ । আনদং নদতঃ সম্যক্ তদা সত্যং  
 ভবিষ্যতি ॥ ৪৮ ॥ যদা দ্রোণঞ্চ ভীষ্মঞ্চ পাঞ্চাল্যৌ পাতয়িষ্যতঃ । তদা যজ্ঞাব-  
 সানং তদ্ভবিষ্যতি জনার্দন ॥ ৪৯ ॥ দুর্য্যোধনং যদা হস্তা ভীমসেনো মহাবলঃ ।  
 তদা সমাপ্যতে যজ্ঞো ধার্ত্তরাষ্ট্রস্য মাধব ॥ ৫০ ॥ স্নুষাশ্চ প্রস্নুষাশ্চৈব ধৃতরাষ্ট্রস্য  
 সঙ্গতাঃ । হতেশ্বরী হতসূতা হতনাথশ্চ কেশব ॥ ৫১ ॥ রুদতঃ সহ গান্ধার্যা স্বগৃধু-  
 কুররাকুলে । স যজ্ঞেহস্মিন্মবভূথো ভবিষ্যতি জনার্দন ॥ ৫২ ॥ বিদ্যারুদ্ধা বযো  
 রুদ্ধাঃ কলিষাঃ কলিষষভ । রথা মৃত্যুং ন কুর্বারং স্ত্বং কৃতে মধুসূদন ॥ ৫৩ ॥ শস্ত্রেণ  
 নিধনং গচ্ছেৎ সন্দ্ধিং ফলমণ্ডলম্ । কুরুক্ষেত্রে পুণ্যতমে ত্রৈলোক্যস্যাপি কে-

শব ॥ ৫৪ ॥ তদত্র পুণ্ডরীকাক্ষ বিধৎস্ব যদভীপ্সিতম্। যথা কাৎক্ষ্যেন বাক্ষ্যেয়  
ক্ষত্রং স্বর্গমবাপ্নুযাৎ ॥ ৫৫ ॥ যাবৎ স্থাস্যন্তি গিরয়ঃ সরিতশ্চ জনার্দন। তাবৎ  
কীর্ত্তিভবঃ শবঃ শাস্ততোহয়ং ভবিষ্যতি ॥ ৫৬ ॥ ব্রাহ্মণাঃ কথযিষ্যন্তি মহা-  
ভারতমাহবন্। সমাগমেষু বাক্ষ্যেয় ক্ষত্রিয়াণাং যশোধনম্ ॥ ৫৭ ॥ সমুপানয  
কৌন্তেযং যুদ্ধায় মম কেশব। মন্ত্রসংবরণং কুর্ষন্ নিত্যমেব পরন্তপ ॥ ৫৮ ॥

ইত্যুদ্যোগপর্বণি কর্ণবিবাদপর্বণি কর্ণবাক্যে একচত্বারিংশদধিক-

শততমোহধ্যায়ঃ ॥ ১৪১ ॥



সঞ্জয় উবাচ। কর্ণস্যৈবচনং শ্রুত্বা কেশবঃ পরবীরহা। উবাচ প্রহসন্ বাক্যং  
স্মিতপূর্বমিদং তদা ॥ ১ ॥ ভগবানুবাচ। অপি ত্বাং ন লভেৎ কর্ণ রাজ্যলন্তো-  
পপাদনা। যদা দত্তান্ত পৃথিবীং ন প্রশাসিতুমিচ্ছসি ॥ ২ ॥ ক্রবো জয়ঃ পাণ্ড-  
বানামিতিদং ন সংশয়ঃ কশ্চন বিদ্যতেহত্র। জয়ধ্বজো দৃশ্যতে পাণ্ডবস্য সমু-  
চ্ছিতো বানরকেতুরুগ্রঃ ॥ ৩ ॥ দিব্যা মায়া বিহিতা ভৌমেনেন সমুচ্ছিতা ইন্দ্রকেতু-  
প্রকাশা। দিব্যানি ভূতানি জযাবহানি দৃশ্যন্তি চৈবাত্র ভয়ানকানি ॥ ৪ ॥ ন  
সজ্জতে শৈলবনস্পতিভ্য উর্দ্ধং তির্যগেষাজনমাত্রকপঃ। শ্রীমান্ ধ্বজঃ কর্ণ ধনঞ্জ-  
যস্য সমুচ্ছিতঃ পাবকতুল্যকপঃ ॥ ৫ ॥ যদা দ্রক্ষ্যসি সংগ্রামে শ্বেতাশ্বং কৃষ্ণসা-  
রথিম্। ঐন্দ্রমস্ত্রং বিকূর্বাণমুভৌ চৈবাগ্নিমারুতো ॥ ৬ ॥ গাণ্ডীবস্য চ নির্ঘোষং  
বিস্কূর্জিতমিবাশনেঃ। ন তদা ভবিতা ত্রেতা ন কৃতং দ্বাপরং ন চ ॥ ৭ ॥ যদা  
দ্রক্ষ্যসি সংগ্রামে কুন্তীপুত্রং যুধিষ্ঠিরম্। জপহোমসমায়ুক্তং স্বাং রক্ষত্বং মহা-  
চমূম্ ॥ ৮ ॥ আদিত্যমিব দর্দ্রর্ষং তপন্তুং শত্রুরাহিনীং। ন তদা ভবিতা ত্রেতা ন  
কৃতং দ্বাপরং ন চ ॥ ৯ ॥ যদা দ্রক্ষ্যসি সংগ্রামে ভীমসেনং মহাবলম্। দৃশ্যাস  
নস্য রুধিরং পীত্বা নৃত্যন্তুমাহবে ॥ ১০ ॥ প্রতিমন্দিব মাতঙ্গং প্রতিদ্বিরদযাতি-  
নম্। ন তদা ভবিতা ত্রেতা ন কৃতং দ্বাপরং ন চ ॥ ১১ ॥ যদা দ্রক্ষ্যসি সংগ্রামে  
দ্রোণং শান্তনবং রূপম্। সুযোধনঞ্চ রাজানং সৈন্ধবঞ্চ জয়দ্রথম্ ॥ ১২ ॥ যুদ্ধা-  
যাপততস্তূর্ণং বারিতান্ সব্যসাচিনা। ন তদা ভবিতা ত্রেতা ন কৃতং দ্বাপরং ন  
চ ॥ ১৩ ॥ যদা দ্রক্ষ্যসি সংগ্রামে মাদ্রীপুত্রো মহাবলো। বাহিনীং ধার্ত্তরা-  
ক্ট্রাণাং ক্ষোভযন্তৌ গজাবিব ॥ ১৪ ॥ বিগাঢ়ে শস্ত্রসম্পাতে পরবীররথারুজৌ।  
ন তদা ভবিতা ত্রেতা ন কৃতং দ্বাপরং ন চ ॥ ১৫ ॥ বুধাঃ কর্ণ ইতো গত্বা দ্রোণং  
শান্তনবং রূপম্। সৌম্যোহয়ং বর্ত্ততে মাসঃ স্ত্রুথাপববসেন্ধনঃ ॥ ১৬ ॥ সর্বৌ-



যধিবনক্ষীতঃ ফলবানল্পমক্ষিকঃ । নিষ্পক্কো রসবত্তোষো নাত্যুষ্ণঃ শিশিরঃ  
 স্ন্যঃ ॥ ১৭ ॥ সপ্তমাচ্চাপি দিবসাদমাবাস্যা ভবিষ্যতি । সংগ্রামো যুজ্যতাং তস্যাত্  
 তাং হ্যাহঃ শক্রদেবতাম্ ॥ ১৮ ॥ তথা রাজ্ঞো বদেঃ সর্বান্ যে যুদ্ধাযাত্যুপা-  
 গতাঃ । যদ্বো ননীষিতং তদ্বৈ সৰ্বং সম্পাদয়াম্যহম্ ॥ ১৯ ॥ রাজানো রাজ-  
 পুত্রাশ্চ দুর্যোধনবশান্নুগাঃ । প্রাপ্য শস্ত্রেণ নিধনং প্রাপ্স্যন্তি গতিমুক্তমাম্ ॥ ২০ ॥  
 ইত্যুদ্যোগপৰ্বণি কর্ণবিবাদপৰ্বণি শ্রীকৃষ্ণবাক্যে দ্বিচত্বারিংশদধিক-

শততনোহধ্যায়ঃ ॥ ১৪২ ॥



সঞ্জয় উবাচ । কেশবস্য তু তদ্বাক্যং কর্ণঃ শ্রুত্বা হিতম্ শুভম্ । অত্রবীদতি-  
 সংপূজ্য কৃষ্ণং তং মধুসূদনম্ ॥ ১ ॥ জানন্মাং কিং মহাবাহো সন্মোহয়িতুমি-  
 চ্ছসি । যোহয়ং পৃথিব্যাঃ কাৎশ্চেন্নো বিনাশঃ সমুপস্থিতঃ ॥ ২ ॥ নিমিত্তং তত্র  
 শকুনিরহং দূঃশাসনস্তথা । দুর্যোধনশ্চ নৃপতির্ধৃতরাষ্ট্রমুতোহভবৎ ॥ ৩ ॥  
 অসংশয়মিদং কৃষ্ণ মহাক্ষমুপস্থিতম্ । পাণ্ডবানাং কুরুণাঞ্চ ঘোরং ক্লধিরকর্দ-  
 মম্ ॥ ৪ ॥ রাজানো রাজপুত্রাশ্চ দুর্যোধনবশান্নুগাঃ । রণে শস্ত্রাগ্নিনা দক্ষাঃ  
 প্রাপ্স্যন্তি যমসাদনম্ ॥ ৫ ॥ স্বপ্না হি বহবো ঘোরা দৃশ্যন্তে মধুসূদন । নিমিত্তানি  
 চ ঘোরাণি তথোৎপাতাঃ সুদারুণাঃ ॥ ৬ ॥ পরাজয়ং ধার্তরাষ্ট্রে বিজয়ঞ্চ যুধি-  
 ষ্ঠিরে । শংসন্ত ইব বার্ষেয বিবিধা লোমহর্ষণাঃ ॥ ৭ ॥ প্রাজাপত্যং হি নক্ষত্রং  
 গ্রহস্তীক্ষ্ণো মহাদ্যুতিঃ । শনৈশ্চরঃ পীডয়তি পীডয়ন্ প্রাণিনোহধিকম্ ॥ ৮ ॥  
 কৃষ্ণা চাক্ষারকো বক্রং জ্যেষ্ঠাষাং মধুসূদন । অনুরাধাং প্রার্থয়তে নৈত্রং সংশ-  
 ময়মিব ॥ ৯ ॥ নুনং মহাভয়ং কৃষ্ণ কুরুণাং সমুপস্থিতম্ । বিশেষেণ হি বার্ষেয  
 চিত্রাং পীডয়তে গ্রহঃ ॥ ১০ ॥ সোমস্য লক্ষ ব্যারভং রাহুরক্ষ্মুপৈতি চ । দিব-  
 শ্চোক্ষাঃ পতন্ত্যেতাঃ সনিষ্ঠাতাঃ সকম্পনাঃ ॥ ১১ ॥ নিষ্ঠনন্তি চ মাতঙ্গা মুঞ্চন্ত্য-  
 ক্ষণি বাজিনঃ । পানীযং যবসঞ্চাপি নাভিনন্দন্তি মাধব ॥ ১২ ॥ প্রাদুর্ভূতেষু চৈ-  
 তেষু ভয়মাহরুপস্থিতম্ । নিমিত্তেষু মহাবাহো দারুণং প্রাণিনাশনম্ ॥ ১৩ ॥  
 অগ্নে ভুক্তে পুরীষঞ্চ প্রভুভগিহ দৃশ্যতে । বাজিনাং বারণানাঞ্চ মনুষ্যাণাঞ্চ কেশ-  
 ব ॥ ১৪ ॥ ধার্তরাষ্ট্রেষু সৈন্যেষু সর্বেষু মধুসূদন । পরাভবস্য তল্লিঙ্গমিতি প্রাহ-  
 মনীষিণঃ ॥ ১৫ ॥ প্রহৃষ্টং বাহনং কৃষ্ণ পাণ্ডবানাং প্রদৃশ্যতে । প্রদক্ষিণা মৃগা-  
 শ্চৈব তন্তেষাং জঘলক্ষণম্ ॥ ১৬ ॥ অপসব্যা মৃগাঃ সর্বে ধার্তরাষ্ট্রস্য কেশব ।  
 বাচশ্চাপ্যশরীরিণ্যস্তং পরাভবলক্ষণম্ ॥ ১৭ ॥ ময়ুরাঃ পুণ্যশকুনা হংসসারস-

চাতকাঃ । জীবঞ্জীবকসংযাশ্চাপ্যনুগচ্ছন্তি পাণ্ডবান্ ॥ ১৮ ॥ গৃধাঃ কক্কা বকাঃ  
 শ্যেনা যাতুধানাস্তথা বৃকাঃ । মক্ষিকাণাঞ্চ সংযাতা অনুধাবন্তি কোরবান্ ॥ ১৯ ॥  
 ধাত্তরাষ্ট্রস্য সৈন্যেষু ভেরীণাং নাস্তি নিশ্বনঃ । অনাহতাঃ পাণ্ডবানাং নদন্তি  
 পটহাঃ কিল ॥ ২০ ॥ উদপানাশ্চ নদন্তি যথা গোরুযভাস্তথা । ধাত্তরাষ্ট্রস্য সৈ-  
 ন্যেষু তৎ পরাভবলক্ষণম্ ॥ ২১ ॥ মাংসশোণিতবর্ষঞ্চ বৃক্ষং দেবেন মাধব । তথা  
 গন্ধর্বনগরং ভান্তমৎ সমুপস্থিতম্ ॥ ২২ ॥ সপ্রাকারং সপরিখং সবপ্রং চারুতো-  
 র্ণম্ । ক্লৃষ্ণাশ্চ পরিষস্তত্র ভানুনারত্য তিষ্ঠতি ॥ ২৩ ॥ উদযাস্তমঘে সন্ধ্যো বেদ-  
 যন্তী মহদ্ভবম্ । শিবা চ বাশতে যোরং তৎ পরাভবলক্ষণম্ ॥ ২৪ ॥ ক্লৃষ্ণগ্রীবাশ্চ  
 শকুনা রক্তপাদা ভয়ানকাঃ । সন্ধ্যামভিমুখা যান্তি তৎ পরাভবলক্ষণম্ ॥ ২৫ ॥  
 ব্রাহ্মণান্ প্রথমং দ্বেষ্টি গুরুশ্চ মধুসূদন । ভৃত্যান্ ভক্তিমতশ্চাপি তৎ পরাভব-  
 লক্ষণম্ ॥ ২৬ ॥ পূৰ্বা দিগ্লোহিতাকারা শস্ত্রবর্ণা চ দক্ষিণা । আগপাত্রপ্রতীকাশা  
 পশ্চিমা মধুসূদন ॥ ২৭ ॥ প্রদীপ্তাশ্চ দিশঃ সৰ্বা ধাত্তরাষ্ট্রস্য মাধব । মহদ্ভবং  
 বেদযন্তি তস্মিন্ন্ পাতলক্ষেণে ॥ ২৮ ॥ সহস্রপাদং প্রাসাদং স্বপ্নান্তেষু যুধিষ্ঠিরঃ ।  
 অধিরোহনয়া দৃষ্টঃ সহ ভ্রাতৃভিরচ্যুত ॥ ২৯ ॥ শ্বেতোক্ষীবাশ্চ দৃশ্যন্তে সৰ্বে তে  
 শুক্লাবাসসঃ । আসনানি চ শুভ্রাণি সৰ্বেষামুপলক্ষ্যে ॥ ৩০ ॥ তব চার্ণি ময়া  
 ক্লৃষ্ণ স্বপ্নান্তে রুধিরাবিলা । অস্ত্রেণ পৃথিবী দৃষ্টা পরিষ্কিপ্তা জনার্দন ॥ ৩১ ॥ অস্থি-  
 সঞ্চয়মাকটশ্চামিতৌজা যুধিষ্ঠিরঃ । সুবর্ণপাত্র্যাং সংলক্ষ্যে ভুক্তবান্ ঘৃতপায়-  
 সম্ ॥ ৩২ ॥ যুধিষ্ঠিরো ময়া দৃষ্টো এসমানো বসুন্ধরাম্ । ত্বয়া দত্তামিমাং ব্যক্তং  
 ভোক্ষ্যতে স বসুন্ধরাম্ ॥ ৩৩ ॥ উচ্চপর্বতমাকটো ভীমকৰ্ম্মা বৃকোদরঃ । গদা-  
 পাণির্নরব্যাত্তো এসম্ভব মহীমিমাম্ ॥ ৩৪ ॥ ক্ষয়বিষ্যতি নঃ সৰ্বান্ স সুব্যক্তং  
 মহারণে । বিদিতং মে হবীকেশ যতো ধ্বংস্তুতো জঘঃ ॥ ৩৫ ॥ পাণ্ডুরং গজ-  
 মাকটো গাণ্ডীবী স ধনঞ্জয়ঃ । ত্বয়া সাক্ষিঃ হবীকেশ শ্রিয়া পরময়া জ্বলন্ ॥ ৩৬ ॥  
 যুযং সৰ্বে বধিষ্যধ্বং তত্র মে নাস্তি সংশয়ঃ । পার্থিবান্ সনরে ক্লৃষ্ণ দুর্য্যোধনপুরো-  
 গমান্ ॥ ৩৭ ॥ নকুলঃ সহদেবশ্চ সত্যকিশ্চ মহারণঃ । শুক্লকেশূরকবচাঃ শুক্ল-  
 নাল্যাঙ্গরারুতাঃ ॥ ৩৮ ॥ অধিকতা নরব্যাত্তা নরবাহনমুত্তমম্ । ত্রয় এতে ময়া  
 দৃষ্টা পাণ্ডুরচ্ছত্রবাসসঃ ॥ ৩৯ ॥ শ্বেতোক্ষীবাশ্চ দৃশ্যন্তে ত্রয় এতে জনা-  
 র্দন । ধাত্তরাষ্ট্রেষু সৈন্যেষু তান্ বিজানীহি কেশব ॥ ৪০ ॥ অশ্বখানা রূপশ্চেব  
 কৃতবৰ্ম্মা চ সাত্তভঃ । রক্তোক্ষীবাশ্চ দৃশ্যন্তে সৰ্বে মাধব পার্থিবাঃ ॥ ৪১ ॥ উক্টে  
 প্রযুক্তমাকটো ভীষ্মদ্রোণৌ জনার্দন । ময়া সাক্ষিঃ মহাবাহো ধাত্তরাষ্ট্রেণ বা-

রিতৌ ॥ ৪২ ॥ অগস্ত্যশাস্তাঞ্চ দিশং প্রযাতাঃ স্ম জনার্দন । অচিরেণৈব কালেন  
 প্রাপ্যামৌ যমসাদনম্ ॥ ৪৩ ॥ অহঙ্কান্যে চ রাজানো যচ্চ তৎ ফলমগ্ণলম্ ।  
 গাণ্ডীবান্নিঃ প্রবেক্ষ্যাম ইতি মে নাস্তি সংশয়ঃ ॥ ৪৪ ॥ কৃষ্ণ উবাচ । উপস্থিতঃ  
 বিনাশেষং স্মনমদ্য বসুন্ধরা । যথা হি মে বচঃ কর্ণ নাবৈতি হৃদযং তব ॥ ৪৫ ॥  
 সর্বেষাং তাত ভূতানাং বিনাশে প্রত্যুপস্থিতে ! অনযো নযসংকাশো হৃদযান্নাপ-  
 সর্পতি ॥ ৪৬ ॥ কর্ণ উবাচ । অপি হ্যং কৃষ্ণ পশ্যাম জীবন্তোহস্মান্নহারণাৎ ।  
 সমুত্তীর্ণা মহাবাহো বীরক্ষলবিনাশনাৎ ॥ ৪৭ ॥ অথ বা সঙ্গমঃ কৃষ্ণ স্বর্গে নো ভি-  
 বিতা ক্রবন্ । তত্রেদানীং সমেষ্যামঃ পুনঃ সার্কিং হ্রয়ানয ॥ ৪৮ ॥ সঞ্জয় উবাচ ।  
 ইত্যুক্ত্বা মাধবং কর্ণঃ পরিষজ্য চ পীড়িতম্ । বিসজ্জিতঃ কেশবেন রথোপস্থ্য-  
 দবাতরৎ ॥ ৪৯ ॥ ততঃ স রথমাস্থ্য জায়ুনদবিভূষিতম্ । সহাস্মাভিনিববৃতে  
 রাধেযো দীনমানসঃ ॥ ৫০ ॥ ততঃ শীঘ্রতরং প্রায়াৎ কেশবঃ সহসাত্যকিঃ । পুন-  
 রুচ্চারযন্ বাণীং যাহি যাহীতি সারথিম্ ॥ ৫১ ॥

ইত্যুদ্যোগপর্বণি কর্ণবিবাদপর্বণি কর্ণশ্রীকৃষ্ণসংবাদে ত্রিচছারিংশ-

দধিকশততমোহধ্যায়ঃ ॥ ১৪৩ ॥



বৈশম্পায়ন উবাচ । অসিদ্ধান্ননয়ে কৃষ্ণে কুরুভ্যঃ পাণ্ডবান্ গতে । অভিগম্য  
 পৃথাং ক্ষত্ৰা শনৈঃ শোচন্নিবাত্রবীৎ ॥ ১ ॥ জানাসি মে জীবপুল্লি ভাবং  
 নিত্যমবিগ্রহে । ক্রোশতো ন চ গচ্ছীতে বচনং মে সুষোধনঃ ॥ ২ ॥ উপপন্নো  
 হসৌ রাজা চেদিপাঞ্চালকেক্ষৈঃ । ভীমাজ্জুনাভ্যাং কৃষ্ণেন যুযুধানযমৈরপি ॥ ৩ ॥  
 উপপ্লব্যে নিবিষ্টোহপি ধর্ম্মমেব যুধিষ্ঠিরঃ । কাজ্জতে জ্ঞাতিমৌহর্দাৎ বলবান্  
 দুর্বলো যথা ॥ ৪ ॥ রাজা তু ধৃতরাষ্ট্রোহযং বযোরদ্ধো ন শাম্যতি । মত্তঃ পুত্র-  
 নদেনৈব বিধর্ম্মে পথি বর্ত্ততে ॥ ৫ ॥ জযদ্রথস্য কর্ণস্য তথা দুঃশাসনস্য চ । সৌবলস্য  
 চ দুর্বুদ্ধ্য মিথো ভেদঃ প্রপৎস্যতে ॥ ৬ ॥ অধর্ম্মেণ হি ধর্ম্মিষ্ঠে কৃতং বৈ কার্য্যমী-  
 দৃশন্ । যেষাং তেষামযং ধর্ম্মঃ সান্নুবন্ধো ভবিষ্যতি ॥ ৭ ॥ হ্রিয়মাণে বলাদ্ধর্ম্মে  
 কুরুভিঃ কো ন সংজ্বরেৎ । অসান্না কেশবে যাতে সমুদ্যোক্ষ্যন্তি পাণ্ডবাঃ ॥ ৮ ॥ ততঃ  
 কুরুণামনযো ভবিতা বীরনাশনঃ । চিন্তযন্ লভে নিদ্রামহঃসু চ নিশাসু চ ॥ ৯ ॥  
 শ্রদ্ধা তু কুন্তী তদ্বাক্যমর্থকামেন ভাষিতম্ । সা নিশ্বসন্তী দুঃখার্ভা মনসা  
 বিমমষ হ ॥ ১০ ॥ ধিগস্ত্বর্যং যৎকৃতেহযং মহান্ জ্ঞাতিবধঃ কৃতঃ । বৎস্যতে  
 সুহৃদাঐব যুদ্ধেহস্মিন্ বৈ পরাভবঃ ॥ ১১ ॥ পাণ্ডবাশ্চেদিপাঞ্চালা যাদবাশ্চ

সমাগতাঃ । ভারতৈঃ সহ যোৎস্যন্তি কিম্ দুঃখমতঃ পরম্ ॥ ১২ ॥ পশ্যে দোষং  
 ক্রবৎ যুদ্ধে তথায়ুদ্ধে পরাভবম্ । অধনস্য মৃতং শ্রেয়ো ন হি জ্ঞাতিক্ষয়ো  
 জয়ঃ । ইতি মে চিন্তয়ন্ত্য। বৈ হৃদি দুঃখং প্রবর্ততে ॥ ১৩ ॥ পিতামহঃ শাস্তনব  
 আচার্য্যশ্চ যুধাংপতিঃ । কর্ণশ্চ ধার্তরাষ্ট্রার্থং বর্দ্ধয়ন্তি ভয়ং মম ॥ ১৪ ॥ নাচার্য্যঃ  
 কামবান্ শিষ্যৈর্দ্রোণো যুদ্ধেত জাতুচিৎ । পাণ্ডবেষু কথং হৃদং কুর্য্যাম চ পিতা-  
 মহঃ ॥ ১৫ ॥ অযং ত্বেকো রথাদৃষ্টিধার্তরাষ্ট্রস্য দুর্মতেঃ । মোহানুবর্তী সততং  
 পাপেন দ্বেষ্টি চ পাণ্ডবানু ॥ ১৬ ॥ মহত্যানর্থৈ নির্বন্ধী বলবাংশ্চ বিশেষতঃ । কর্ণঃ  
 সদা পাণ্ডবানাং তন্মে দহতি সম্প্রতি ॥ ১৭ ॥ আশংসে ত্বদ্য কর্ণস্য মনোহহং  
 পাণ্ডবান্ প্রতি । প্রসাদয়িতুমাশাদ্য দর্শয়ন্তী যথাতথম্ ॥ ১৮ ॥ তোষিতো  
 ভগবান্ যত্র দূরাসা মে বরন্দদৌ । আহ্বানং মন্ত্রসংযুক্তং বসন্ত্যাঃ পিতৃবেশা-  
 নি ॥ ১৯ ॥ সাহমন্তঃপুরে রাজ্ঞঃ কুন্তীভোজপূরকৃত। চিন্তয়ন্তী বহুবিধং হৃদ-  
 যেন বিদূষতা ॥ ২০ ॥ বলাবলঞ্চ মন্ত্রাণাং ব্রাহ্মণস্য চ বাগ্বলম্ । স্ত্রীতাবাদ্বাল-  
 তাবচ্চ চিন্তয়ন্তী পুনঃপুনঃ ॥ ২১ ॥ ধাত্র্যা বিশ্রদ্ধয়া গুপ্তা সখীজনরতা তদা ।  
 দোষং পরিহরন্তী চ পিতৃশ্চারিত্র্যরক্ষিণী ॥ ২২ ॥ কথং নু সুরুতং মে স্যাম্মাপ-  
 রাধবতী কথম্ । ভবেষমিতি সঞ্চিন্ত্য ব্রাহ্মণং তং নমস্য চ ॥ ২৩ ॥ কৌতুহলাতু  
 তং লক্ষ্মী বালিশ্যাদাচরং তদা । কন্যা সতী দেবমর্কমাসাদযমহং ততঃ ॥ ২৪ ॥  
 যোৎসৌ কানীনগন্তৌ মে পুত্রবৎ পরিরক্ষিতঃ । কস্মিন্ন কুর্য্যাৎচনং পশ্যন্  
 ভ্রাতৃহিতং তথা ॥ ২৫ ॥ ইতি কুন্তী বিনিশ্চিত্য কার্য্যনিশ্চয়মুত্তমম্ । কার্য্যার্থ-  
 মভিনিশ্চিত্য যযৌ ভাগীরথীং প্রতি ॥ ২৬ ॥ আহ্বজস্য ততস্তস্য ঘৃণিনঃ সত্য-  
 সন্ধিনঃ । গঙ্গাতীরে পৃথার্শৌষীদেদাধ্যয়ননিশ্বনম্ ॥ ২৭ ॥ প্রাণ্ডমুখস্যোদ্ধ-  
 বাহোঃ সা পর্য্যতিষ্ঠত পৃষ্ঠতঃ । জপ্যাবসানে কার্য্যার্থং প্রতীক্ষন্তী তপস্বি-  
 নী ॥ ২৮ ॥ অতিষ্ঠৎ সূর্য্যতাপার্ভা কর্ণস্যোত্তরবাসসি । কৌরব্যপত্নী বাক্ষেয়ী  
 পদ্মমালেব শুষ্যতী ॥ ২৯ ॥ আপৃষ্ঠতাপাজ্জপ্তা স পরিহৃত্য যতব্রতঃ । দৃষ্ট্বা কুন্তী-  
 মুপাতিষ্ঠদভিবাদ্য কুতাঞ্জলিঃ ॥ ৩০ ॥ যথান্যাযং মহাতেজা মানী ধর্ম্মভূতা-  
 যরঃ । উৎস্রগন্ প্রণতঃ প্রাহ কুন্তীং বৈকর্তনো যযঃ ॥ ৩১ ॥

ইত্যুদ্যোগপর্বনি কর্ণবিবাদপর্বনি কুন্তীকর্ণসমাগমে চতুশ্চত্বারিংশ-

দধিকশততমোঃধ্যায়ঃ ॥ ১৪৪ ॥

কর্ণ উবাচ । রাধেযোৎসহমাধিরথিঃ কর্ণস্ত্বামভিবাদযে । প্রাপ্তা কিমর্থং ভবতী ব্রুহি

কিং করবাণি তে ॥ ১ ॥ কুন্ত্যুবাচ । কৌন্তেয়স্ত্বং ন রাধেযো ন তবাধিরথঃ পিতা ।  
 নাসি সূতকুলে জাতঃ কর্ণতদ্বিক্রি মে বচঃ ॥ ২ ॥ কানীনস্ত্বং ময়া জাতঃ পূর্বজঃ  
 কুক্ষিণা ধৃতঃ । কুন্তিরাজস্য ভবনে পার্থস্ত্বমসি পুত্রক ॥ ৩ ॥ প্রকাশকৰ্ম্মা তপনো  
 যোহযং দেবো বিরোচনঃ । অজাজনত্বাং নয্যেয কর্ণ শস্ত্রভৃতাশ্বর ॥ ৪ ॥ কুণ্ডলী  
 বন্ধকবচো দেবগৰ্ভঃ শ্রিয়া হৃতঃ । জাতস্ত্বমসি দুর্দ্ধৰ্ষ ময়া পুত্র পিতুর্গৃহে ॥ ৫ ॥ স ত্বং  
 ভ্রাতৃনসংবুধ্য মোহাদ্যদুপসেবসে । ধার্ত্তরাষ্ট্রাশ্রম তদ্যুক্তং হুযি পুত্র বিশেষতঃ ॥ ৬ ॥  
 এতদ্বৰ্ণফলং পুত্র নরাণাং ধৰ্ম্মনিশ্চয়ে । যদ্ব্যস্ত্যস্য পিতরো মাতা চাপ্যেকদর্শি-  
 নী ॥ ৭ ॥ অজ্জুনেনাজ্জিতাং পূর্বং হতাং লোভাদসাধুভিঃ । আচ্ছিন্য ধার্ত্ত-  
 রাষ্ট্রেভ্যো ভুঙ্কু যৌধিষ্ঠিরীং শ্রিয়ম্ ॥ ৮ ॥ অদ্য পশ্যন্তু কুরবঃ কর্ণাজ্জুনসমা-  
 গমম্ । সৌভ্রাত্রেণ সমালক্ষ্য সমনস্তামসাধবঃ ॥ ৯ ॥ কর্ণাজ্জুনৌ বৈ ভবেতাং  
 যথা রামজনাঙ্গনৌ । অসাধ্যং কিম্ল লোকে স্যাদ্ধুবযোঃ সহিতান্ননোঃ ॥ ১০ ॥  
 কর্ণশোভিষ্যসে নুনং পঞ্চভিভ্রাতৃভির্বৃতঃ । দেবৈঃ পরিরতো ব্রহ্মা বেদ্যামিব  
 মহাধ্বরে ॥ ১১ ॥ উপপন্নো গুণৈঃ সর্বৈর্জ্যেষ্ঠঃ শ্রেষ্ঠেষু বন্ধুযু । সূতপুত্রোতি মা  
 শকঃ পার্থস্ত্বমসি বীর্যবান্ ॥ ১২ ॥

ইত্যুদ্যোগপর্বণি কর্ণবিবাদপর্বণি কুন্তীবাক্যে পঞ্চচত্বারিংশদধিক-

শততমোহধ্যায়ঃ ॥ ১৪৫ ॥

বৈশম্পায়ন উবাচ । ততঃ সূর্য্যামিশ্চরিতাং কর্ণঃ শুশ্রাব ভারতীং । দূরত্যাং  
 প্রণয়িনীং পিতৃবদ্ভাস্করৈরিতাম্ ॥ ১ ॥ সত্যমাহ পৃথা বাক্যং কর্ণ মাতৃবচঃ কুরু ।  
 শ্রেযস্তে স্যাম্নরব্যাহ্র সর্বমাচরতস্তথা ॥ ২ ॥ বৈশম্পায়ন উবাচ । এবমুক্তস্য  
 মাত্রা চ স্বযং পিত্রা চ ভানুনা । চচাল নৈব কর্ণস্য মতিঃ সত্যধৃতেস্তদা ॥ ৩ ॥  
 কর্ণ উবাচ । ন চৈতৎ শ্রদ্ধধে বাক্যং ক্ষল্লিষে ভাষিতং হুযা । ধৰ্ম্মদ্বারং নমৈতৎ  
 স্যাম্নিযোগকরণং তব ॥ ৪ ॥ অকরোম্মযি যৎ পাপং ভবতী সূমহাত্ম্যম্ । অপা-  
 কীর্ণোহস্মি যস্মাতস্তদ্যশঃকীর্ত্তিনাশনম্ ॥ ৫ ॥ অহঞ্জে ক্ষল্লিষো জাতো ন প্রাপ্তঃ  
 ক্ষল্লসৎক্রিয়াম্ । ত্বৎকৃতে কিম্ল পাপীযঃ শত্রুঃ কুর্য্যাম্মমাহিতম্ ॥ ৬ ॥ ক্রিয়াকালে  
 ত্বম্লক্ৰোশমকুত্বা ত্বমিমং মম । হীনসংস্কারসমযমদ্য মাং সমচূড়ঃ ॥ ৭ ॥ ন বৈ  
 মম হিতং পূর্বং মাতৃবচেষ্টিতং হুযা । সা মাং সংবোধয়স্যদ্য কেবলাহ্নিহিতৈ-  
 যিণী ॥ ৮ ॥ ক্লেশেন সহিতাং কো বৈ ন ব্যথত ধনঞ্জয়াৎ । কোহদ্য ভীতং ন মাং  
 বিদ্যাৎ পার্থানাং সমিতিং গতম্ ॥ ৯ ॥ অভ্রাতা বিদিতঃ পূর্বং যুদ্ধকালে প্রকা-

শিতঃ । পাণ্ডবান্ যদি গচ্ছামি কিং মাং ক্লভং বদিষ্যতি ॥ ১০ ॥ সর্বকামৈঃ সং-  
 বিভক্তঃ পূজিতশ্চ যথাসুখম্ । অহং বৈ ধার্তরাষ্ট্রাণাং কুর্যাং তদফলং ক-  
 থম্ ॥ ১১ ॥ উপনহ পরৈরৈবৈরং যে মাং নিত্যমুপাসতে । নমস্কুর্যন্তি চ সদা বসবো  
 বাসবং যথা ॥ ১২ ॥ মম প্রাণেন যে শত্রূন্ শক্তাঃ প্রতिसমাসিতুম্ । মন্যন্তে তে  
 কথং তেষামহং ছিন্দ্যাং মনোরথম্ ॥ ১৩ ॥ মযা প্লবেন সংগ্রামং তিতীযন্তি  
 দুরত্যম্ । অপারে পারকামা যে ত্যজেযং তানহং কথম্ ॥ ১৪ ॥ অযং হি কালঃ  
 সশ্রাণ্ডো ধার্তরাষ্ট্রোপজীবিনাম্ । নির্বেষ্টব্যং মযা তত্র প্রাণানপরিরক্ষতা ॥ ১৫ ॥  
 কৃতার্থাঃ সুভূতা যে হি কৃত্যকালে হুপস্থিতে । অনবেক্ষ্য কৃতং পাপা বিকুর্যন্ত্য-  
 নবস্থিতাঃ ॥ ১৬ ॥ রজুকিল্বিষিণাং তেষাং ভর্তৃপিণ্ডাপহারিণাম্ । নৈবাযং ন  
 পরো লোকো বিদ্যতে পাপকর্মণাম্ ॥ ১৭ ॥ ধৃতরাষ্ট্রস্য পুত্রাণামর্থো যোৎস্যামি  
 তে সুতৈঃ । বলঞ্চ শক্তিশাস্ত্রায ন বৈ ত্রযানুতং বদে ॥ ১৮ ॥ আনুশংস্যমথো  
 বৃত্তং রক্ষন্ সৎপুরুষোচিতম্ । অতোহর্থকরমপ্যেতন্ করোম্যস্ব তে বচঃ ॥ ১৯ ॥  
 ন চ তেহং সন্মারস্তো মযি মোঘো ভবিষ্যতি । বধ্যান্ বিষহান্ সংগ্রামে ন হ্নি-  
 ষ্যামি তে সুতান্ ॥ ২০ ॥ যুধিষ্ঠিরঞ্চ ভীমঞ্চ যমৌ চৈবাজ্জুনাং দতে । অজ্জুনেন  
 সমং যুদ্ধং মম যৌধিষ্ঠিরে বলে ॥ ২১ ॥ অজ্জুনং হি নিহত্যাজৌ সংপ্রাপ্তং স্যাৎ  
 ফলং মযা । যশসা বাপি যুজ্যেযং নিহতঃ সব্যসাচিনা ॥ ২২ ॥ ন তে জাতু  
 নশিষ্যন্তি পুত্রাঃ পঞ্চ যশস্বিনি । নিরজ্জুনাঃ সকণা বা সাজ্জুনা বা হতে মযি ॥ ২৩ ॥  
 ইতি কর্ণবচঃ শ্রুত্বা কুন্তী দঃখাৎ প্রবেপতী ! উবাচ পুত্রমাল্লিষ্য কর্ণং ধৈর্য্যাদক-  
 ম্পনম্ ॥ ২৪ ॥ এবং বৈ ভাব্যমেতেন ক্ষযং বাস্যন্তি কোরবাঃ । যথা ত্বং ভাষসে  
 কর্ণ দৈবস্ত বলবত্তরম্ ॥ ২৫ ॥ ত্বযা চতুর্গাং ভ্রাতৃণামভযং শত্রুকষণ । দত্তং তৎ  
 প্রতিজানীহি সঙ্গরপ্রতিমোচনম্ ॥ ২৬ ॥ অনানমযং স্বস্তি চেতি পৃথাথো কর্ণম-  
 ব্রবীৎ । তাং কর্ণোহথ তথৈতুজ্জ্বা ততস্তৌ জগ্মতুঃ পৃথক্ ॥ ২৭ ॥

ইত্যুদ্যোগপর্বনি কর্ণবিবাদপর্বনি কুন্তীকর্ণসম্বাদে ষট্চত্বারিংশদধিক-

শততমোহধ্যায়ঃ ॥ ১৪৬ ॥ সমাপ্তঞ্চ কর্ণবিবাদপর্ব ।



অথ সৈন্যনির্বাণপর্ব ।

বৈশম্পায়ন উবাচ । আগম্য হাস্তিনপুরাদপ্পল্যমরিন্দমঃ । পাণ্ডবানাং যথা-  
 বৃত্তং কেশবঃ সর্বমুক্তবান্ ॥ ১ ॥ সস্তাষ্য সুচিরং কালং মন্ত্রযিত্বা পুনঃপুনঃ । স্বমেব  
 ভবনং শৌরির্বিশ্রামার্থং জগাম হ ॥ ২ ॥ বিদূজ্য সর্বানুপতীন্ বিরাটপ্রমুখাং-

স্তদা । পাণ্ডবা ভ্রাতরঃ পঞ্চ ভানাবস্তং গতে সতি ॥ ৩ ॥ সন্ধ্যামুপাস্য ধ্যাযন্ত-  
 স্তমেব গতমানসাঃ । আনীয ক্লৃষ্ণং দাশাহং পুনর্মন্ত্রমমন্ত্রয়ন্ ॥ ৪ ॥ যুধিষ্ঠির  
 উবাচ । স্বযা নাগপুরং গত্বা সভায়াং ধৃতরাষ্ট্রজঃ । কিমুক্তঃ পুণ্ডরীকাক্ষ তন্নঃ  
 শংসিতুমর্হসি ॥ ৫ ॥ বাসুদেব উবাচ । মযা নাগপুরং গত্বা সভায়াং ধৃতরাষ্ট্রজঃ ।  
 তথ্যং পথ্যং হিতঞ্চোক্তো ন চ গৃহ্ণাতি দুর্মতিঃ ॥ ৬ ॥ যুধিষ্ঠির উবাচ । তস্মিন্মুৎ-  
 পথমাপন্নে কুরুরদ্ধঃ পিতামহঃ । কিমুক্তবান্ হৃষীকেশ দুর্যোধনমমর্ষণম্ ॥ ৭ ॥  
 আচার্য্যো বা মহাভাগো ভারদ্বাজঃ কিমব্রবীৎ । পিতা বা ধৃতরাষ্ট্রস্তং গান্ধারী-  
 বা কিমব্রবীৎ ॥ ৮ ॥ পিতা যবীযানস্মাকং ক্রতু ধর্মভূতাস্বরঃ । পুত্রশোকাভি-  
 সন্তপ্তঃ কিমাহ ধৃতরাষ্ট্রজম্ ॥ ৯ ॥ কিঞ্চ সর্বৈ নৃপতয়ঃ স্তভায়াং যে সমাসতে ।  
 উক্তবস্তো যথাতত্ত্বং তদ্বুহি ত্বং জনার্দন ॥ ১০ ॥ উক্তবান্ হি ভবান্ সর্বং বচনং  
 কুরুমুখ্যযোঃ । ধার্তরাষ্ট্রস্য তেষাং হি বচনং কুরুসংসদি ॥ ১১ ॥ কামলোভা-  
 ভিভূতস্য নন্দস্য প্রাজ্ঞমানিনঃ । অপ্রিয়ং হৃদয়ে মহং তন্ন তিষ্ঠতি কেশব ॥ ১২ ॥  
 তেষাং বাক্যানি গোবিন্দ শ্রোতুমিচ্ছাম্যহং বিভো । যথা চ নাভিপদ্যেত কাল-  
 স্তাত তথা কুরু । ভবান্ হি নো গতিঃ ক্লৃষ্ণ ভবান্মাতো ভবান্ গুরুঃ ॥ ১৩ ॥ বাসু-  
 দেব উবাচ । শৃণু রাজন্ যথা বাক্যমুক্তো রাজা সুর্যোধনঃ । মধ্যৈ কুরুণাং রা-  
 জেন্দ্র সভায়াং তন্নিবোধ মে ॥ ১৪ ॥ মম বৈ শ্রাবিতে বাক্যে জহাস ধৃতরাষ্ট্রজঃ ।  
 অথ ভীষ্মঃ সূসংক্রুদ্ধ ইদং বচনমব্রবীৎ ॥ ১৫ ॥ দুর্যোধন নিবোধেদং কুলার্থে  
 যদ্বুবীমি তে । তৎ শ্রুত্বা রাজশার্দূল স্বকুলস্য হিতং কুরু ॥ ১৬ ॥ মম তাত  
 পিতা রাজন্ শান্তনুর্লোকবিশ্রুতঃ । তস্যাহমেক এবাসং পুত্রঃ পুত্রবতাস্বর ॥ ১৭ ॥  
 তস্য বুদ্ধিঃ সমুৎপন্না দ্বিতীয়ঃ স্যাৎ কথং সূতঃ । একং পুত্রমপুত্রং বৈ প্রবদন্তি  
 মনীষিণঃ । ন চোচ্ছেদং কুলং যাযাদ্বিস্তীর্ষ্যেত কথং যশঃ ॥ ১৮ ॥ তস্যাহমী-  
 প্সিতং বুদ্ধা কালীং মাতরমাবহম্ । প্রতিজ্ঞাং দুষ্করাং ক্রুত্বা পিতুরর্থেকুলস্য চ ॥ ১৯ ॥  
 অরাজা চোদ্ধ্বরেতাশ্চ যথা স্ত্রবিদিতং তব । প্রতীতো নিবসাম্যেষ প্রতিজ্ঞামনু-  
 পালয়ন্ ॥ ২০ ॥ তস্যং জজ্ঞে মহাবাহুঃ শ্রীমান্ কুরুকুলোদ্বহঃ । বিচিত্রবীর্য্যো  
 ধর্মাত্মা কনীযান্মম পার্থিব ॥ ২১ ॥ স্বর্ষাতেহহং পিতরি তং স্বরাজ্যে সন্নি-  
 বেশয়ম্ । বিচিত্রবীর্য্যং রাজানং ভূত্যো ভূত্বা হৃদশ্চরঃ ॥ ২২ ॥ তস্যাহং সদৃ-  
 শান্দারান্নাজেন্দ্র সমুপাহরম্ । জিত্বা পার্থিবসংঘাতমপি তে বহুশঃ শ্রুতম্ । ততো  
 রামেণ সমরে দন্দ্যুদ্ধমুপাগমম্ ॥ ২৩ ॥ স হি রামভযাদেভির্নাগরৈর্ষিপ্রবাসিতঃ ।  
 দারেষ্প্যতিষক্তশ্চ যস্মাণং সমপদ্যত ॥ ২৪ ॥ যদা স্বরাজকে রাষ্ট্রে ন ববষ

সুরেশ্বরঃ। তদাভ্যধাবন্মামেব প্রজাঃ ক্ষুদ্ৰঘণীড়িতাঃ ॥ ২৫ ॥ প্রজা উচুঃ।  
উপক্ষীণাঃ প্রজাঃ সৰ্বা রাজা তব ভবায় নঃ। ঈতীঃ প্রণুদ ভদ্রন্তে শান্তনোঃ কুল-  
বর্জন ॥ ২৬ ॥ পীড়্যন্তে তে প্রজাঃ সৰ্বা ব্যাধিভির্ভৃশদারুণৈঃ। অল্লাবশিষ্টা  
গাঙ্গেয তাঃ পরিত্রাতুমহঁসি ॥ ২৭ ॥ অধীন প্রণুদ বীর হুং প্রজা ধর্মেণ পালয়।  
হুযি জীবতি মা রাক্ষেং বিনাশমুপগচ্ছতু ॥ ২৮ ॥ ভীষ্ম উবাচ। প্রজানাং ক্রোশ-  
তীনাং বৈ নৈবাক্ষু ভ্যত মে মনঃ। প্রতিজ্ঞাং রক্ষমাণস্য সদ্ধৃতং স্মরতস্তথা ॥ ২৯ ॥  
ততঃ পৌরা মহারাজ মাতা কালী চ মে শুভা। ভৃত্যাঃ পুরোহিতাচার্য্যা ব্রাহ্মণাশ্চ  
বহুশ্রুতাঃ। মামুচুর্ভৃশসন্তপ্তা তব রাজেতি সন্ততম্ ॥ ৩০ ॥ প্রতীপরক্ষিতং  
রাক্ষেং হুং প্রাপ্য বিনশিষ্যতি। স হুমস্মদ্বিতার্থং বৈ রাজা তব মহামতে ॥ ৩১ ॥  
ইত্যুক্তঃ প্রাঞ্জলিভূত্বা দুঃখিতো ভৃশমাতুরঃ। তেভ্যো ন্যবেদযস্তত্র প্রতিজ্ঞাং  
পিতৃগৌরবাৎ। উদ্ধরেতা হরাজা চ কুলস্যার্থে পুনঃপুনঃ ॥ ৩২ ॥ ততোহহং  
প্রাঞ্জলিভূত্বা মাতরং সংপ্রসাদয়ম্। নায় শান্তনুনা জাতঃ কৌরবং বংশমুদ্বহম্।  
প্রতিজ্ঞাং বিতথাং কুর্যামিতি রাজন্ পুনঃ পুনঃ ॥ ৩৩ ॥ বিশেষতস্তদর্থঞ্চ প্রতিজ্ঞাং  
কৃতবানহম্। অহং প্রেষ্যশ্চ দাসশ্চ তবায় স্মৃতবৎসলে ॥ ৩৪ ॥ এবং তামনু-  
নীযাহং মাতরং জনমেব চ। অযাচং ভাতৃদারেষু তদা ব্যাসং মহামুনিম্ ॥ ৩৫ ॥  
সহ মাত্রা মহারাজ প্রসাদ্য তমৃষিং তদা। অপত্যার্থং মহারাজ প্রসাদং কৃত-  
বাংশচ সঃ ॥ ৩৬ ॥ ত্রীন্ স পুত্রানজনয়ত্তদা ভরতসন্তম। অন্ধঃ করণহীনহ্মান বৈ  
রাজা পিতা তব ॥ ৩৭ ॥ রাজা তু পাণ্ডুরতবমহাত্মা লোকবিশ্রুতঃ। স রাজা  
তস্য তে পুত্রাঃ পিতৃদাযাদ্যহারিণঃ ॥ ৩৮ ॥ মা তাত কলহং কাষী রাজ্যস্যার্কং  
প্রদীবতাম। যযি জীবতি রাজ্যং কঃ সম্প্রশাসেৎ পুমানিহ ॥ ৩৯ ॥ মাবমং-  
স্থা বচো মহং শনমিচ্ছামি বঃ সদা। ন বিশেষোহস্তি মে পুত্র হুযি তেষু চ পা-  
র্থিব ॥ ৪০ ॥ মতমেতৎ পিতৃস্তুভ্যাং গান্ধার্য্যা বিদুরস্য চ। শ্রোতব্যং খলু বৃদ্ধা-  
নাং মাতিশকীর্ষচো মম। নাশযিষ্যসি মা সৰ্বমাত্মানং পৃথিবীং তথা ॥ ৪১ ॥

ইত্যুদ্যোগপর্বনি সৈন্যনির্বাণপর্বনি ভগবদ্বাক্যে সপ্তচত্বারিংশ-

দধিকশততমোহধ্যায়ঃ ॥ ১৪৭ ॥



বাসুদেব উবাচ। ভীষ্মেনোক্তে ততো দ্রোণো দুর্যোধনমভাষত। মধ্য নৃপা-  
ণাং ভদ্রং তে বচনং বচনক্ষমঃ ॥ ১ ॥ প্রতীপঃ শান্তনুস্তাত কুলস্যার্থং যথো-  
স্থিতঃ। যথা দেবব্রতো ভীষ্মঃ কুলস্যার্থে স্থিতোহভবৎ ॥ ২ ॥ তথা পাণ্ডুরপতিঃ



সত্যসন্ধো জিতেশ্রিয়ঃ । রাজা কুরুণাং ধর্মাশ্রা সুব্রতঃ সুসমাহিতঃ ॥ ৩ ॥ জ্যে-  
 ষ্ঠায রাজ্যমদদধৃতরাষ্ট্রায ধীমতে । যবীষসে তথা ক্ষত্রে কুরুবংশবিবর্জনঃ ॥ ৪ ॥  
 ততঃ সিংহাসনে রাজন্ স্থাপয়িত্বৈনমচ্যুতম্ । বনং জগাম কৌরবো ভাৰ্য্যাভ্যাং  
 সহিতো নৃপঃ ॥ ৫ ॥ নীচৈঃ স্থিহ্না তু বিদুর উপাস্তে স্ম বিনীতবৎ । প্রেষ্যবৎ  
 পুরুষব্যাহ্নো বালব্যজনমুৎক্ষিপন্ ॥ ৬ ॥ ততঃ সৰ্বাঃ প্রজাস্তাত ধৃতরাষ্ট্রং  
 জনেশ্বরম্ । অশ্বপদ্যন্তু বিধিবদ্বথা পাণ্ডুঃ জনাধিপম্ ॥ ৭ ॥ বিসৃজ্য ধৃতরাষ্ট্রায  
 রাজ্যং স বিদুরায চ । চচার পৃথিবীং পাণ্ডুঃ সৰ্বাং পরপূরঞ্জযঃ ॥ ৮ ॥ কোষসং-  
 জননে দানে ভৃত্যানাঞ্চান্নবেক্ষণে । ভরণে চৈব সৰ্বস্য বিদুরঃ সত্যসঙ্করঃ ॥ ৯ ॥  
 সন্ধিবিগ্রহসংযুক্তো রাজ্ঞাং সম্বাহনক্রিয়াঃ । অবৈক্ষত মহাতেজা ভীষ্মঃ পর-  
 পূরঞ্জযঃ ॥ ১০ ॥ সিংহাসনস্থো নৃপতিধৃতরাষ্ট্রো মহাবলঃ । অশ্বাস্যমানঃ সততং  
 বিদুরেণ মহাত্মনা ॥ ১১ ॥ কথং তস্য কুলে জাতঃ কুলভেদং ব্যবস্যসি । সমুখ  
 ভ্রাতৃভিঃ সার্কং ভুঙ্কু ভোগান্ জনাধিপ ॥ ১২ ॥ ত্রবীণ্যহং ন কার্পণ্যম্মার্থ-  
 হেতোঃ কথঞ্চন । ভীষ্মেণ দত্তমশ্লামি ন ত্বয়া রাজসত্তম ॥ ১৩ ॥ নাহং ত্বত্তোহভি-  
 কাঙ্ক্ষিষ্যে বৃত্ত্যপাষণং জনাধিপ । যতো ভীষ্মস্ততো দ্রোণো যদ্ভীষ্মস্তাহ তৎ  
 কুরু ॥ ১৪ ॥ দীযতাং পাণ্ডুপুত্রৈভ্যো রাজ্যাদ্ধর্মরিক্ষণ । সমমাচার্য্যকং তাত  
 তব তেষাঞ্চ মে সদা ॥ ১৫ ॥ অশ্বখামা যথা মহং তথা শ্বেতহষো মম । বহনা  
 কিং প্রলাপেন যতো ধর্ম্মস্ততো জয়ঃ ॥ ১৬ ॥ বাসুদেব উবাচ । এবমুক্তে  
 মহারাজ দ্রোণেনামিততেজসা । ব্যাজহার ততো বাক্যং বিদুরঃ সত্যসঙ্করঃ ।  
 পিতুর্দনমস্বীক্য পরিব্রত্য চ ধর্ম্মবিৎ ॥ ১৭ ॥ বিদুর উবাচ । দেবব্রত নিবো-  
 ধেদং বচনং মম ভাষতঃ । প্রনম্য কৌরবো বংশস্ত্বয়াষং পুনরুদ্বৃতঃ । তন্মে  
 বিলপমানস্য বচনং সমুপেক্ষসে ॥ ১৮ ॥ কোহয়ং দুর্যোধনো নাম কুলেশ্মিন্  
 কুলপাৎসনঃ । যস্য লোভাভিভূতস্য মতিং সমনুবর্তসে ॥ ১৯ ॥ অনার্য্যস্যাকৃত-  
 জস্য লোভেন হতচেতসঃ । অতিক্রামতি যঃ শাস্ত্রং পিতুর্দক্ষ্মার্থদর্শিনঃ ॥ ২০ ॥  
 এতে নশ্যন্তি কুরবো দুর্যোধনকুতেন বৈ । যথা তে ন প্রণশ্যেয়ুর্মহারাজ তথা  
 কুরু ॥ ২১ ॥ নাট্টেব ধৃতরাষ্ট্রঞ্চ পূর্বমেব মহাদ্যুতে । চিত্রকার ইবালেখ্যং কুত্বা  
 স্থাপিতবানসি ॥ ২২ ॥ প্রজাপতিঃ প্রজাঃ সৃষ্টা যথা সংহরতে তথা । নোপেক্ষস্ব  
 মহাবাহো পশ্যমানঃ কুলক্ষয়ম্ ॥ ২৩ ॥ অথ তেহদ্য মতিনম্য বিনাশে প্রতু্যপ-  
 স্থিতে । বনং গচ্ছ ময়া সার্কং ধৃতরাষ্ট্রেণ চৈব হ ॥ ২৪ ॥ বদ্ধা বা নিকৃতিপ্রজ্ঞং  
 ধার্ত্তরাষ্ট্রং সুদুর্শ্রুতিম্ । শাধীদং রাজ্যমদ্যাশু পাণ্ডবৈরভিরক্ষিতম্ ॥ ২৫ ॥

প্রসীদ রাজশাদূল বিনাশো দৃশ্যতে মহান্ । পাণ্ডবানাং কুরুণাঞ্চ রাজ্ঞাঞ্চামি-  
 ততেজসাম্ ॥ ২৬ ॥ বিররামৈবমুক্তা তু বিদুরো দীনমানসঃ । প্রধ্যায়মানঃ স তদা  
 নিশ্বসংশ্চ পুনঃপুনঃ ॥ ২৭ ॥ ততোহথ রাজ্ঞঃ সুবলস্য পুল্লী ধর্মার্থযুক্তং কুলনাশ-  
 ভীতা । দুর্যোধনং পাপমতিং নৃশংসং রাজ্ঞাং সমকং সূতমাহ কোপাৎ ॥ ২৮ ॥  
 যে পার্থিবা রাজসভাং প্রবিষ্টা ব্রহ্মর্ষযো যে চ সভাসদোহন্যে । শৃণুস্ত বক্ষ্যামি  
 তবাপরাধং পাপস্য সাগাত্যপরিচ্ছদস্য ॥ ২৯ ॥ রাজ্যং কুরুণামনুপূর্বভোজ্যং  
 ক্রমাগতো নঃ কুলধর্ম এষঃ । স্বং পাপবুদ্ধেহতিনৃশংসকর্মন্ রাজ্যং কুরুণা-  
 মনযাদ্বিহংসি ॥ ৩০ ॥ রাজ্যে স্থিতো ধৃতরাষ্ট্রো মনীষী তস্যানুজো বিদুরো  
 দীর্ঘদর্শী । এতাবতীক্রম্য কথং নৃপত্বং দুর্যোধন প্রার্থযসেহদ্য মোহাৎ ॥ ৩১ ॥  
 রাজা চ ক্ষত্রা চ মহানুভাবৌ ভীষ্মে স্থিতে পরবন্তৌ ভবেতাম্ । অযন্ত ধর্মজ্ঞ-  
 তযা মহাত্মা ন রাজ্যকামো নুবরো নদীজঃ ॥ ৩২ ॥ রাজ্যন্ত পাণ্ডোরিদমপ্রধ্ব্যৎ  
 তস্যাদ্য পুল্লাঃ প্রভবন্তি নান্যে । রাজ্যং তদেতন্নিখিলং পাণ্ডবানাং পৈতা-  
 মহং পুল্লপৌত্রানুগামি ॥ ৩৩ ॥ যদৈব ব্রুতে কুরুমুখ্যো মহাত্মা দেবব্রতঃ সত্য-  
 সন্ধো মনীষী । সর্বং তদস্মাভিরহত্য ধর্মং গ্রাহং স্বধর্মং পরিপালযন্তিঃ ॥ ৩৪ ॥  
 অনুজ্ঞয়া চাথ মহাব্রতস্য ব্রহ্মানৃপোহযং বিদুরস্তথৈব । কার্যং ভবেত্তৎ সুহৃদ্ভি-  
 নিযুজ্য ধর্মং পুরস্কৃত্য সুদীর্ঘকালম্ ॥ ৩৫ ॥ ন্যাযাগতং রাজ্যমিদং কুরুণাং  
 যুধিষ্ঠিরঃ শাস্তু বৈ ধর্মপুল্লঃ । প্রচোদিতো ধৃতরাষ্ট্রেণ রাজ্ঞা পুরস্কৃতঃ শাস্তন-  
 বেন চৈব ॥ ৩৫ ॥

ইত্যুদ্যোগপর্বনি সৈন্যনির্বাণপর্বনি শ্রীকৃষ্ণবাক্যে অষ্টচত্বারিংশ-

দধিকশততমোহধ্যায়ঃ ॥ ১৪৮ ॥



বাসুদেব উবাচ । এরমুক্তে তু গান্ধার্যা ধৃতরাষ্ট্রো জনেশ্বরঃ । দুর্যোধনমুবা-  
 চেদং রাজ্ঞাং মধ্যে জনাধিপ ॥ ১ ॥ দুর্যোধন নিবোধেদং বদ্ধাং বক্ষ্যামি পুল্ল-  
 ক । তথা তৎ কুরু ভীষ্মে যদ্যস্তি পিতৃগৌরবম্ ॥ ২ ॥ সোমঃ প্রজাপতিঃ পূর্বং  
 কুরুণাং বংশবর্দ্ধনঃ । সোমাদ্ভুব যষ্ঠোহযং যযাতির্মহর্ষাশ্রজঃ ॥ ৩ ॥ তস্য  
 পুল্লা বভূবুর্হি পঞ্চ রাজর্ষিসত্তমাঃ । তেষাং যদুর্শ্বহাতেজা জ্যেষ্ঠঃ সমভবৎ  
 প্রভুঃ ॥ ৪ ॥ পুরুষবীয়াংশ্চ ততো যোহস্মাকং বংশবর্দ্ধনঃ । শর্মিষ্ঠয়া সংপ্র-  
 সূতো দহিত্রা রঘুপর্বণঃ ॥ ৫ ॥ যদুশ্চ ভরতশ্চৈষ্ঠ দেবযান্যাঃ সূতোহভবৎ ।  
 দৌহিত্রস্তাত শুক্লস্য কাব্যস্যামিততেজসঃ ॥ ৬ ॥ যাদবানাং কুলকরো বলবান্

বীর্য্যসম্মতঃ । অবমেনে স তু ক্ষত্রং দৰ্পপূৰ্ণঃ স্তুম্ভধীঃ ॥ ৭ ॥ ন চাতিষ্ঠৎ পিতুঃ  
 শাস্ত্রে বলদৰ্পবিমোহিতঃ । অবমেনে চ পিতরং ভ্রাতৃশ্চাপ্যপরাজিতঃ ॥ ৮ ॥ পৃ-  
 থিব্যাং চতুরস্তায়াং যদুরেবাভবদ্বলী । বশে কৃৎস্না স নৃপতীম্যবসম্মাগসাহস্রযে ॥ ৯ ॥  
 তং পিতা পরমক্রুদ্ধো যযাতির্নৃষাঅজঃ । শশাপ পুত্রং গান্ধারে রাজ্য্যচ্চাপি  
 ব্যরোপযৎ ॥ ১০ ॥ যে চৈনমম্ববর্তন্ত ভ্রাতরো বলদৰ্পিতম্ । শশাপ তানপি  
 ক্রুদ্ধো যযাতিস্তনয়ানথ ॥ ১১ ॥ যবীষাংসং ততঃ পুরুং পুত্রং স্ববশবর্তিনম্ ।  
 রাজ্যে নিবেশয়ামাস বিধেয়ং নৃপসত্তমঃ ॥ ১২ ॥ এবং জ্যেষ্ঠোহপ্যথোংসিক্তো  
 নরাজ্যমভিজায়তে । যবীষাংসোহভিজায়ন্তে রাজ্যং বৃদ্ধোপসেবযা ॥ ১৩ ॥ তথৈব  
 সৰ্বধৰ্ম্মজ্ঞঃ পিতুৰ্ম্মম পিতামহঃ । প্রতীপঃ পৃথিবীপালস্ত্রিষু লোকেষু বিশ্রুতঃ ॥ ১৪ ॥  
 তস্য পার্থিবসিংহস্য রাজ্যং ধৰ্ম্মেণ শাসতঃ । ত্রয়ঃ প্রজজিহ্নে পুত্রা দেবকল্পা  
 যশস্বিনঃ ॥ ১৫ ॥ দেবাপিরভবদজ্যেষ্ঠো বাঙ্লীকস্তদনন্তরম্ । তৃতীয়ঃ শাস্তনুস্তাত  
 ধৃতিমান্ মে পিতামহঃ ॥ ১৬ ॥ দেবাপিস্ত মহাতেজা স্বগেদাষী রাজসত্তমঃ ।  
 ধার্ম্মিকঃ সত্যবাদী চ পিতুঃ শুশ্রূষণে রতঃ ॥ ১৭ ॥ পৌরজানপদানাঞ্চ সম্মতঃ  
 সাধুসংকৃতঃ । সৰ্বেষাং বালরুদ্ধানাং দেবাপির্দযঙ্গমঃ ॥ ১৮ ॥ বদান্যঃ সত্য-  
 সন্ধশ্চ সৰ্বভূতহিতে রতঃ । বর্তমানঃ পিতুঃ শাস্ত্রে ব্রাহ্মণানাং তথৈব চ ॥ ১৯ ॥  
 বাঙ্লীকস্য প্রিযো ভ্রাতা শাস্তনোশ্চ মহাত্মনঃ । সৌভ্রাতৃঞ্চ পরং তেষাং সহি-  
 তানাং মহাত্মনাম্ ॥ ২০ ॥ অথ কালস্য পর্যায়ে বৃদ্ধো নৃপতিসত্তমঃ । সস্তার-  
 নভিষেকার্থং কারয়ামাস শাস্ত্রতঃ । মঙ্গলার্থানি সৰ্বাণি কারয়ামাস তৈব বিভুঃ ॥ ২১ ॥  
 তং ব্রাহ্মণাশ্চ বৃদ্ধাশ্চ পৌরজানপদৈঃ সহ । সৰ্বৈ নিবারয়ামাসুর্দেবাপেরভিষে-  
 চনম্ ॥ ২২ ॥ স তচ্ছ্রদ্ধা তু নৃপতিরভিষেকনিবারণম্ । অশ্রুকণ্ঠোহভবদ্রাজা  
 পর্য্যশোচত চ।অজম্ ॥ ২৩ ॥ এবং বদান্যো ধৰ্ম্মজ্ঞঃ সত্যসন্ধশ্চ সোহভবৎ ।  
 প্রিযঃ প্রজানামপি স স্বগেদাষেণ প্রদৃষিতঃ ॥ ২৪ ॥ হীনাঙ্গং পৃথিবীপালং নাভি-  
 নন্দন্তি দেবতাঃ । ইতি কৃৎস্না নৃপশ্রেষ্ঠং প্রত্যষেধন্ দ্বিজর্ষভাঃ ॥ ২৫ ॥ ততঃ  
 প্রব্যথিতাঙ্গোহসৌ পুত্রঃশোকসমস্থিতঃ । নিবারিতং নৃপং দৃষ্ট্বাদেবাপিঃ সংশ্রিতো  
 বনম্ ॥ ২৬ ॥ বাঙ্লীকো মাতুলকুলং ত্যজ্বা রাজ্যং সমাস্থিতঃ । পিতৃন্ ভাতৃন্  
 পরিত্যজ্য প্রাপ্তবান্ পরমৃদ্ধিমৎ ॥ ২৭ ॥ বাঙ্লীকেন বনুজাতঃ শাস্তনুলোক-  
 বিশ্রুতঃ । পিতর্যুপরতে রাজন্ রাজ্যকামমকারযৎ ॥ ২৮ ॥ তথৈবাহং মতিমতা  
 পরিচিন্ত্যেহ পাণ্ডুনা । জ্যেষ্ঠঃ প্রভ্রংশিতো রাজ্য্যাকীনাঙ্গ ইতি ভারত ॥ ২৯ ॥  
 পাণ্ডুস্ত রাজ্যং সংপ্রাপ্তঃ কনীযানপি সমূপঃ । বিনাশে তস্য পুত্রাণামিদং রাজ্য-

মরিন্দম ॥ ৩০ ॥ ময্যভাগিনি রাজ্যায় কথং ত্বং রাজ্যমিচ্ছসি । অরাজপুত্রো  
হুস্বামী পরস্বং হর্তুমিচ্ছসি ॥ ৩১ ॥ যুধিষ্ঠিরো রাজপুত্রো মহাত্মা ন্যাযাগতং  
রাজ্যমিদঞ্চ তস্য । স কৌরবস্যাস্য কুলস্য ভর্তা প্রশাসিতা চৈব মহানুভাবঃ ॥ ৩২ ॥  
স সত্যসন্ধঃ সততাশ্রমভূঃ শাস্ত্রে স্থিতো বন্ধুজনস্য সাধুঃ । প্রিয়ঃ প্রজামাং সুহু-  
দোহনুকম্পী জিতেন্দ্রিয়ঃ সাধুজনস্য ভর্তা ॥ ৩৩ ॥ ক্ষমা তিতিক্ষা দম আর্জ্জবঞ্চ  
সত্যব্রতত্বং শ্রুতমশ্রমাদঃ । ভূতানুকম্পা হনুশাসনঞ্চ যুধিষ্ঠিরে রাজগুণাঃ সম-  
স্তাঃ ॥ ৩৪ ॥ অরাজপুত্রস্ত্রমনার্য্যবৃত্তো লুক্কঃ সদা বন্ধুষু পাপবুদ্ধিঃ । ক্রমাগতং  
রাজ্যমিদং পরেষাং হর্তুং কথং শঙ্ক্যসি দর্শিনীত ॥ ৩৫ ॥ প্রযচ্ছ রাজ্যাদ্ধনপেত-  
মোহঃ স বাহনং ত্বং সপরিচ্ছদঞ্চ । ততোহবশেষং তব জীবিতস্য সহানুজস্যৈব  
ভবেন্নরেন্দ্র ॥ ৩৬ ॥

ইত্যুদ্যোগপর্বণি সৈন্যানির্ঘাণপর্বণি বাসুদেববাক্যে একোনপঞ্চাশ-  
দধিকশততমোহধ্যায়ঃ ॥ ১৪৯ ॥



বাসুদেব উবাচ । এবমুক্তে তু ভীষ্মেণ দ্রোণেন বিদুরেণ চ । গান্ধার্যা ধৃত-  
রাষ্ট্রেণ ন চ মন্দোহস্ববুধ্যত ॥ ১ ॥ অবধূষোথিতো মন্দঃ ক্রোধসংরক্তলোচনঃ ।  
অশ্বদ্রবন্ত তং পশ্চাদ্রাজানস্ত্যক্তজীবিতাঃ ॥ ২ ॥ আজ্ঞাপযচ্ছ রাজন্তান্ পার্থি-  
বান্ দৃষ্টচেতসঃ । প্রযাধ্বং বৈকুরুকেত্রং পুষ্যোহদ্যোতি পুনঃ পুনঃ ॥ ৩ ॥ ততস্তে  
পৃথিবীপালাঃ প্রযযুঃ সহসৈনিকাঃ । ভীষ্মং সেনাপতিং কুত্বা সংহৃষ্টাঃ কালচো-  
দিতাঃ ॥ ৪ ॥ অক্ষৌহিণ্যো দশৈকা চ কৌরবাণাং সমাগতাঃ । তাসাং প্রমুখতো  
ভীষ্মস্তালকেতুর্য্যরোচত ॥ ৫ ॥ যদত্র যুক্তং প্রাপ্তঞ্চ তদ্বিধস্ব বিশাম্পতে । উক্তং  
ভীষ্মেণ যদ্বাক্যং দ্রোণেন বিদুরেণ চ ॥ ৬ ॥ গান্ধার্যা ধৃতরাষ্ট্রেণ সনক্ষং মম  
ভারত । এতত্তে কথিতং রাজন্ যদ্বত্তং কুরুসংসদি ॥ ৭ ॥ সাম্যমাদৌ প্রযুক্তং  
মে রাজন্ সৌভ্রাতৃমিচ্ছতা । অতেদাযস্য বংশস্য প্রজানাম্ বিবুদ্ধয়ে ॥ ৮ ॥  
পুনর্ভেদশ্চ মে যুক্তো যদা সাম ন গৃহতে । কৰ্ম্মানুকীৰ্ত্তনশ্চৈব দেবমানুষসং-  
হিতম্ ॥ ৯ ॥ যদা নাদ্রিষতে বাক্যং সামপুৰং সুযোধনঃ । তদা মযা সমানৌয-  
ভেদিতাঃ সর্বপার্থিবাঃ ॥ ১০ ॥ অদ্ভুতানি চ যোরাণি দারুণানি চ ভারত । অমা-  
নুষাণি কৰ্ম্মাণি দর্শিতানি মযা বিভো ॥ ১১ ॥ নিভৎসযিহ্না রাজন্তাংস্তনীকৃত্য  
সুযোধনম্ । রাধেযং ভীষযিহ্না চ সৌবলঞ্চ পুনঃ পুনঃ ॥ ১২ ॥ দ্যুততো ধাত্তরাষ্ট্রাণাং  
নিন্দাং কুত্বা তথা পুনঃ । ভেদযিহ্না নৃপান্ সর্ধান্ বাণ্টিশ্মশ্বেণ চাসকুং ॥ ১৩ ॥

পুনঃ সামাভিসংযুক্তং সম্প্রদানমথাক্রবন্ । অভেদাৎ কুরুবংশস্য কার্যযোগাত্ত-  
 থৈব চ ॥ ১৪ ॥ তে শূরা ধৃতরাষ্ট্রস্য ভীষ্মস্য বিদুরস্য চ । তিষ্ঠেযুঃ পাণ্ডবাঃ সৰ্বে  
 হিহ্না মানমধশ্চরাঃ ॥ ১৫ ॥ প্রযচ্ছন্ত চ তে রাজ্যমনীশাস্তে ভবন্ত চ । যথাহ রাজা  
 গান্ধেযো বিদুরশ্চ হিতং তব ॥ ১৬ ॥ সৰ্বং ভবতু তে রাজ্যং পঞ্চ গ্রামান্ বিস-  
 জ্জ্বয । অবশ্যং ভরণীয়া হি পিতুস্তে রাজসত্তম ॥ ১৭ ॥ এবমুক্তস্ত দুষ্টাত্মা নৈব  
 ভাগং ব্যমুঞ্চত । দণ্ডং চতুর্থং পশ্যামি তেষু পাপেষু নান্যথা ॥ ১৮ ॥ নির্যাতাশ্চ  
 বিনাশায় কুরুক্ষেত্রং নরাধিপাঃ । এতত্তে কথিতং রাজন্ যদ্বত্তং কুরুসংসদি ॥ ১৯ ॥  
 ন তে রাজ্যং প্রযচ্ছন্তি বিনা যুদ্ধেন পাণ্ডব । বিনাশহেতবঃ সৰ্বে প্রত্যুপস্থিত-  
 মৃত্যবঃ ॥ ২০ ॥

ইত্যুদ্যোপর্বাণি সৈন্যনির্বাণপর্বাণি শ্রীকৃষ্ণবাক্যে পঞ্চাশদধিকশত-

তমোহধ্যায়ঃ ॥ ১৫০ ॥



বৈশম্পায়ন উবাচ । জনার্দনবচঃ শ্রুত্বা ধর্মরাজো যুধিষ্ঠিরঃ । ভ্রাতৃনুবাচ  
 ধর্মাত্মা সমক্ষে কেশবস্য হ ॥ ১ ॥ শ্রুতং ভবন্তির্যদ্বত্তং সভায়াং কুরুসংসদি ।  
 কেশবস্যাপি যদ্বাক্যং তৎ সৰ্বমবধারিতম্ ॥ ২ ॥ তস্মাৎ সেনাবিভাগং মে কুরুধ্বং  
 নরসত্তমাঃ । অক্ষৌহিণ্যস্ত সপ্তৈতাঃ সমেতা বিজয়ায বৈ । তাসাং যে পতযঃ সপ্ত  
 বিখ্যাতাস্তান্নিবোধত ॥ ৩ ॥ দ্রুপদশ্চ বিরাটশ্চ ধৃষ্টদ্যুম্নশিখাণ্ডিনৌ । সাত্যকি-  
 শ্চেকিতানশ্চ ভীমসেনশ্চ বীর্যবান্ ॥ ৪ ॥ এতে সেনা প্রণেতারো বীরাঃ সৰ্বে  
 তনুতাজঃ । সৰ্বে বেদবিদঃ শূরাঃ সৰ্বে সুচরিতব্রতাঃ ॥ ৫ ॥ হীমন্তো নীতিমন্তশ্চ  
 সৰ্বে যুদ্ধবিশারদাঃ । ইষস্রকুশলাঃ সবে তথা সর্বাশ্রযোধিনঃ ॥ ৬ ॥ সপ্তান্য-  
 মপি যো নেতা সেনানাং প্রবিভাগবিৎ । যঃ সহেত রণে ভীষ্মং শরার্চিঃ পাবকো-  
 পমন্ ॥ ৭ ॥ তং তাবৎ সহদেবাত্ম প্রবুহি কুরুনন্দন । স্বগতং পুরুষব্যগ্র কো-  
 নঃ সেনাপতিঃ ক্ষমঃ ॥ ৮ ॥ সহদেব উবাচ । সংযুক্ত একদঃখশ্চ বীর্যবাংশ্চ  
 মহীপতিঃ । যং সমাপ্রিত্য ধর্মজ্ঞং স্বমংশনমুদুগ্মহে ॥ ৯ ॥ মৎস্যো বিরাটো  
 বলবান্ কৃতাস্ত্রে । যুদ্ধদর্শদঃ । প্রসহিষ্যতি সংগ্রামে ভীষ্মং তাংশ্চ মহারথান্ ॥ ১০ ॥  
 বৈশম্পায়ন উবাচ । তথোক্তে সহদেবেন বাক্যে বাক্যবিশারদঃ । নকুলোহন-  
 ত্তরং তস্মাদিদং বচনমাদদে ॥ ১১ ॥ বয়সা শাস্ত্রতো ধৈর্য্যাৎ কুলেনাভিজনেন  
 চ । হীমান্ বলান্বিতঃ শ্রীমান্ সর্বশাস্ত্রবিশারদঃ ॥ ১২ ॥ বেদ শাস্ত্রং ভরদ্বাজা-  
 দ্ধৃক্ধ্বঃ সত্যসঙ্গরঃ । যো নিত্যং স্পর্ধিতে দ্রোণং ভীষ্মঞ্চৈব মহাবলম্ ॥ ১৩ ॥

শ্লাঘ্যঃ পার্থিববংশস্য প্রমুখে বাহিনীপতিঃ । পুল্লপৌত্রৈঃ পরিবৃতঃ শতশাখ ইব  
 ক্রমঃ ॥ ১৪ ॥ যন্তুতাপ তপো ঘোরং সদারঃ পৃথিবীপতিঃ । রোষাদ্রোণবিনা-  
 শায বীরঃ সমিতিশোভনঃ ॥ ১৫ ॥ পিতেষ্মান্ সমাধত্তে যঃ সদা পার্থিববর্ষভঃ ।  
 স্বশুরো দ্রুপদোহস্মাকং সেনাগ্রং সম্প্রকর্ষতু ॥ ১৬ ॥ স দ্রোণভীষ্মাবাযাত্তৌ  
 সহৈদ্বিতি মতির্শ্রম । স হি দিব্যাস্ত্রবিদ্রাজা সখা চাঙ্গিরসো নৃপঃ ॥ ১৭ ॥ মাদ্রী-  
 সূতাত্যামুক্তে তু স্বমতে কুরুনন্দনঃ । বাসবির্বাসবসমঃ সব্যসাত্যত্রবীহ চঃ ॥ ১৮ ॥  
 যোঃ যং তপঃপ্রভাবেন ঋষিসন্তোষণেন চ । দিব্যঃ পুরুষ উৎপন্নো জ্বালাবর্ণো  
 মহাবলঃ ॥ ১৯ ॥ ধনুস্মান্ কবচীং খজী রথমারুহ্য দংশিতঃ । দিব্যৈর্হযবরৈ-  
 র্যুক্রৈরগ্নিকুণ্ডাং সমুখিতঃ ॥ ২০ ॥ গজ্জগিব মহামেষো রথযোষণে বীর্যবান্ ।  
 সিংহসংহননো বীরঃ সিংহতুল্যপরাক্রমঃ ॥ ২১ ॥ সিংহোরস্কঃ সিংহভুজঃ  
 সিংহবক্ষা মহাবলঃ । সিংহপ্রগজ্জনো বীরঃ সিংহস্কন্ধো মহাদ্যুতিঃ ॥ ২২ ॥ সুক্রঃ  
 সুদংষ্ট্রঃ সুহনুঃ সুবাহুঃ সুমুখোহরুশঃ । সুজত্রুঃ সুবিশালাক্ষঃ সুপাদঃ সুপ্র-  
 তিষ্ঠিতঃ ॥ ২৩ ॥ অভেদ্যঃ সর্বশস্ত্রাণাং প্রতিম ইব বারণঃ । জজ্ঞে দ্রোণবি-  
 নাশায সত্যবাদী জিতেন্দ্রিয়ঃ ॥ ২৪ ॥ ধৃষ্টদ্যুম্নমহং মন্যে সহৈষ্ঠীষ্মস্য শাযকান্ ।  
 বজ্রাশনিসমস্পর্গান্দীপ্তাস্যানুরগানিব ॥ ২৫ ॥ যমদূতসমান্ বেগে নিপাতে  
 পাবকোপমান্ । রানেণাজৌ বিষহিতান্ বজ্রনিষ্পেষদারুণান্ ॥ ২৬ ॥ পুরুষং  
 তং ন পশ্যামি যঃ সহৈত মহাত্রতম্ । ধৃষ্টদ্যুম্ননৃতে রাজনিতি মে ধীযতে  
 মতিঃ ॥ ২৭ ॥ ক্ষিপ্রহস্তশ্চিত্রযোধী মতঃ সেনাপতির্শ্রম । অভেদ্যকবচঃ শ্রীমান্  
 যাতঙ্গ ইব যুথপঃ ॥ ২৮ ॥ ভীমসেন উবাচ । বধার্থং যঃ সমুৎপন্নঃ শিখণ্ডী দ্রুপ-  
 দাত্মজঃ । বদন্তি সিদ্ধা রাজেন্দ্র ঋষযশ্চ সমাগতাঃ ॥ ২৯ ॥ যস্য সংগ্রামমধ্যেষু  
 দিব্যমস্ত্রং প্রকূর্বতঃ । কপং দ্রক্ষ্যন্তি পুরুষা রাঁমস্যেব মহাত্মনঃ ॥ ৩০ ॥ ন তং  
 যুদ্ধে প্রপশ্যামি যো ভিন্দ্যাত্তং শিখণ্ডিনম্ । শস্ত্রেণ সমরে রাজন্ সন্নদ্ধং স্যন্দনে  
 স্থিতম্ ॥ ৩১ ॥ দ্বৈরথে সমরে নান্যো ভীষ্মং হন্যামহাব্রতম্ । শিখণ্ডিনমৃতে  
 বীরং স মে সেনাপতির্শ্রমতঃ ॥ ৩২ ॥ যুধিষ্ঠির উবাচ । সর্বস্য জগতস্তাত সার-  
 সারং বলাবলম্ । সর্বং জানাতি ধর্মাত্মা মতমেষাঞ্চ কেশবঃ ॥ ৩৩ ॥ যমাহ  
 কৃষ্ণো দাশার্হঃ সোহস্ত সেনাপতির্শ্রম । কৃতাস্ত্রোহপ্যকৃতাস্ত্রো বা হৃদ্ধো বা যদি  
 বা যুবা ॥ ৩৪ ॥ এষ নো বিজযে মূলমেব তাত বিপর্য্যযে । অত্র প্রাণাশ্চ  
 রাজ্যঞ্চ ভাবাতাবৌ সুখাসুখে ॥ ৩৫ ॥ এষ ধাতা বিধাতা চ সিদ্ধিরত্র প্রতি-  
 ঠিতা । যমাহ কৃষ্ণো দাশার্হঃ সোহস্ত নো বাহিনীপতিঃ । অবীতু বদতাং

শ্রেষ্ঠো নিশা সমভিবর্ততে ॥ ৩৬ ॥ ততঃ সেনাপতিং কৃৎস্না কৃষ্ণস্য বশবর্তিনঃ ।  
 রাত্রিশেষে ব্যতিক্রান্তে প্রযাস্যামো রণাজিরম্ । অধিবাসিতশস্ত্রাশ্চ কৃতকৌতুক-  
 মঙ্গলাঃ ॥ ৩৭ ॥ বৈশম্পায়ন উবাচ । তস্য তদ্বচনং শ্রুত্বা ধৰ্ম্মরাজস্য ধীমতঃ ।  
 অত্রবীৎ পুণ্ডরীকাক্ষো ধনঞ্জয়মবেক্ষ্য হ ॥ ৩৮ ॥ মমাপ্যেতে মহারাজ ভবন্তি-  
 য উদাহতাঃ । নেতারস্তব সেনায়া মতা বিক্রান্তযোধিনঃ ॥ ৩৯ ॥ সৰ্ব এব  
 সমর্থ্য হি তব শত্রুং প্রবাধিতুম্ । ইন্দ্রস্যাপি ভয়ং হেতে জনয়েযুর্মহাহবে ।  
 কিং পুনর্ধাত্তরাষ্ট্রাণাং লুক্কানাং পাপচেতসাম্ ॥ ৪০ ॥ মযাপি হি মহাবাহো-  
 ত্বৎপ্রিয়ার্থং মহাহবে । কৃতো যত্তো মহাংস্তত্র শমঃ স্যাদিতি ভারত । ধৰ্ম্মস্য-  
 গতমানুগ্যং ন স্ম বাচ্য্য বিবক্ষ্যতাম্ ॥ ৪১ ॥ কৃতার্থং মন্যতে বাল আত্মানমবি-  
 চক্ষণঃ । ধাত্তরাষ্ট্রো বলস্থঞ্চ পশ্যত্যাত্মানমাতুরঃ ॥ ৪২ ॥ যুজ্যতাং বাহিনী সাধু  
 বধসাধ্যা হি মে মতাঃ । ন ধাত্তরাষ্ট্রাঃ শক্ষ্যন্তি স্মাতুং দৃষ্ট্বা ধনঞ্জয়ম্ ॥ ৪৩ ॥  
 ভীমসেনঞ্চ সংক্রুদ্ধং যমৌ চাপি যমোপমৌ । যুষ্মদানদ্বিতীয়ঞ্চ ধৃষ্টদ্যুম্নমমৰ্ষ-  
 ণম্ ॥ ৪৪ ॥ অভিমন্যুং দ্রৌপদেষান্ বিরাটদ্রুপদাবপি । অক্ষৌহিণীপতীং শ্চান্য-  
 মরেন্দ্রান্ ভীমবিক্রমান্ ॥ ৪৫ ॥ সারবদ্রলমস্মাকং দৃষ্ট্বা ধৰ্ম্মং দূরাসদম্ । ধাত্তরাষ্ট্রবলং  
 সংখ্যে হনিষ্যতি ন সংশয়ঃ ॥ ৪৬ ॥ এবমুক্তে তু কৃষ্ণেন সম্প্রাহৃত্য মরোত্তমাঃ ।  
 তেষাং প্রহৃষ্টমনসাং নাদঃ সমভবন্নহান্ । যোগ ইত্যথ সৈন্যানাং হ্বরতাং সম্প্র-  
 ধাবতাম্ ॥ ৪৭ ॥ হযবারণশকাশ্চ নেমিষোষাশ্চ সৰ্বতঃ । শঙ্খদুন্দুভিষোষাশ্চ  
 তুমুলাঃ সৰ্বতোহভবন্ ॥ ৪৮ ॥ প্রযাস্যতাং পাণ্ডবানাং সসৈন্যানাং সম-  
 স্ততঃ । গজেব পূর্ণা দুর্দ্ধৰ্ষা সমদৃশ্যত বাহিনী ॥ ৪৯ ॥ অগ্রানীকে ভীমসেনো  
 মাদ্রীপুত্রৌ চ দংশিতৌ । সৌভদ্রো দ্রৌপদেষাশ্চ ধৃষ্টদ্যুম্নশ্চ পার্ষতঃ । প্রভদ্র-  
 কাশ্চ পাঞ্চালা ভীমসেনমুখা যযুঃ ॥ ৫০ ॥ ততঃ শব্দঃ সমভবৎ সমুদ্রস্যেব পৰ্বণি ।  
 হৃষ্টানাং সংপ্রযাতানাং ঘোষো দিবমিবাস্পৃশৎ ॥ ৫১ ॥ প্রহৃষ্টা দংশিতা যোধাঃ  
 পরানীকবিদারণাঃ । তেষাং মধ্যে যযৌ রাজা কুন্তীপুত্রো যুধিষ্ঠিরঃ ॥ ৫২ ॥ শক-  
 টাপণবেশাশ্চ যানযুগ্যঞ্চ সৰ্বশঃ । কোষযন্ত্রায়ুধশ্চৈব যে চ বৈদ্যাশ্চিকিৎসকাঃ ॥ ৫৩ ॥  
 কল্পুবচ্চ বলং কিঞ্চিৎ যচ্চাপি কুশদূৰ্লভম্ । তৎ সংগৃহ্য যযৌ রাজা যে চাপি  
 পরিচারকাঃ ॥ ৫৪ ॥ উপপ্লব্যে তু পাঞ্চালী দ্রৌপদী সত্যবাদিনী । সহ স্ত্রীতি-  
 নিবরতে দাসীদাসসমারতা ॥ ৫৫ ॥ কৃৎস্না মূলপ্রতীকারং গুল্মৈঃ শ্বাবরজঙ্গমৈঃ ।  
 স্কন্ধাবারেণ মহতা প্রযযুঃ পাণ্ডুনন্দনাঃ ॥ ৫৬ ॥ দদতো গাং হিরণ্যঞ্চ ব্রাহ্মণৈরভি-  
 সংবৃতাঃ । স্তুষ্মানা যযু রাজনুত্বেমর্গবিভূষিতৈঃ ॥ ৫৭ ॥ কৈকেয়া ধৃষ্টকেশুশ্চ

পুত্রঃ কাশ্যস্য বা বিভূঃ । শ্রেণিমান্ বসুদানশ্চ শিখণ্ডী চাপরাজিতঃ ॥ ৫৯ ॥  
 হৃষ্টাস্তৃষ্টাঃ কবচিনঃ সশস্ত্রাঃ সমলকৃতাঃ । রাজানমঘযুঃ সর্বে পরিবার্য যুধি-  
 ষ্ঠিরম্ ॥ ৬০ ॥ জঘনাক্ষে বিরাটশ্চ যাজ্ঞসেনিষ্চ সৌমকিঃ । সুধৰ্ম্মা কুন্তিতো-  
 জশ্চ ধৃষ্টদ্যুম্নস্য চাত্মজাঃ ॥ ৬১ ॥ রথায়ুতানি চত্বারি হযাঃ পঞ্চগুণাস্তথা ।  
 পত্তিসৈন্যং দশগুণং গজানামযুতানি ষট্ ॥ ৬২ ॥ অনাধৃষ্টিশ্চেকিতানশ্চৈদি-  
 রাজোহথ সাত্যকিঃ । পরিবার্য যযুঃ সর্বে বাসুদেবধনঞ্জর্যো ॥ ৬৩ ॥ আসাদ্য তু  
 কুরুক্ষেত্রং ব্যটানীকাঃ প্রহারিণঃ । পাণ্ডবাঃ সমদৃশ্যন্ত নর্দন্তো রঘভা ইব ॥ ৬৪ ॥  
 তেহবগাহ কুরুক্ষেত্রং শঙ্খান্ দধ্মুরিন্দমাঃ । তথৈব দধ্মতুঃ শঙ্খো বাসুদেবধন-  
 ঞ্জর্যো ॥ ৬৫ ॥ পাঞ্চজন্যস্য নির্ঘোষং বিস্ফূজ্জিতমিবাশনেঃ । নিশম্য সর্বসৈ-  
 ন্যানি সমহস্যন্ত সর্বশঃ ॥ ৬৬ ॥ শঙ্খদুন্দুভিসংসৃকঃ সিংহনাদস্তরস্বিনাম্ । পৃথি-  
 বীঞ্চান্তরীক্ষঞ্চ সাগরাংশ্চান্বনাদযৎ ॥ ৬৭ ॥ ততো দেশে সমে স্নিগ্ধে প্রভুতষবসে-  
 ক্তনে । নিবেশয়ামাস তদা সেনাং রাজা যুধিষ্ঠিরঃ ॥ ৬৮ ॥ পরিত্যজ্য শ্মশানানি  
 দেবতায়তনানি চ । আশ্রমাংশ্চ মহর্ষীণাং তীর্থান্যাযতনানি চ ॥ ৬৯ ॥ মধুরা-  
 ন্মঘরে দেশে শুচৌ পুণ্যে মহামতিঃ । নিবেশং কারয়ামাস কুন্তীপুত্রো যুধি-  
 ষ্ঠিরঃ ॥ ৭০ ॥ ততশ্চ পুনরুথায় সুখী বিশ্রান্তবাহনঃ । প্রযযৌ পৃথিবীপালৈর্হতঃ  
 শতসহস্রশঃ ॥ ৭১ ॥ বিদ্রাব্য শতশো গুহ্মান্ ধার্ত্তরাষ্ট্রস্য সৈনিকান্ । পর্য্য-  
 ক্রামৎ সমস্তাচ্চ পার্থেন সহ কেশবঃ ॥ ৭২ ॥ শিবিরং নাপয়ামাস ধৃষ্টদ্যুম্নশ্চ  
 পার্ষতঃ । সাত্যকিষ্চ রথোদারো যুযুধানঃ প্রতাপবান্ ॥ ৭৩ ॥ আসাদ্য সরিতং  
 পুণ্যাং কুরুক্ষেত্রে হিরণ্যুতীম্ । সুপতীর্থাং শুচিজলাং শর্করাপঙ্কবজ্জিতাম্ ॥ ৭৪ ॥  
 খানয়ামাস পরিখাং কেশবস্তত্র ভারত । গুপ্তার্থমপি চাদিশ্য বলং তত্র ন্যবে-  
 শযৎ ॥ ৭৫ ॥ বিধিষ্যঃ শিবিরস্যাসীৎ পাণ্ডবানাং মহান্মনাম্ । তদ্বিধানি নরৈ-  
 ন্দ্রাণাং কারয়ামাস কেশবঃ ॥ ৭৬ ॥ প্রভুততরকাষ্ঠানি দূরাধর্ষতরাণি চ । ভক্ষ্য-  
 ভোজ্যান্নপানানি শতশোহথ সহস্রশঃ ॥ ৭৭ ॥ শিবিরানি মহার্হাণি রাজ্ঞাং তত্র  
 পৃথক্ পৃথক্ । বিমানানীব রাজেন্দ্র নিবিষ্টানি মহীতলে ॥ ৭৮ ॥ তত্রাসন্ শিল্লিনঃ  
 প্রাক্তাঃ শতশো দত্তবেতনাঃ । সর্বোপকরণৈর্যুক্তা বৈদ্যাঃ শাস্ত্রবিশারদাঃ ॥ ৭৯ ॥  
 জ্যোত্স্নবর্ষশস্ত্রাণাং তথৈব মধুসর্পিষোঃ । সসজ্জরসপাংশুনান্ রাশযঃ পর্বতো-  
 পমাঃ ॥ ৮০ ॥ বহুদকং সুষবসং তুষাঙ্গারসমম্বিতম্ । শিবিরে শিবিরে রাজা  
 সঞ্চকার যুধিষ্ঠিরঃ ॥ ৮১ ॥ মহাযন্ত্রানি নারাচাস্তোমরাণি পরশ্বধাঃ । ধনুঃবি-  
 কবচাদীনি ঋক্যস্ত্রুণসংযুতাঃ ॥ ৮২ ॥ গজাঃ কণ্টকসম্মাহা লোহবর্ম্মোত্তরচ্ছদা ।



দৃশ্যন্তে তত্র গিৰ্য্যাতাঃ সহস্রশতযোধিনঃ ॥ ৮৩ ॥ নিবিষ্টান্ পাণ্ডবাংস্তত্র  
জ্ঞাত্বা গিত্বাণি ভারত । অভিসম্প্রর্থথোদ্দেশং সবলাঃ সহবাহনাঃ ॥ ৮৪ ॥ চরিত-  
ব্রক্ষচর্য্যাস্তে সোমপা ভূরিদক্ষিণাঃ । জয়ায পাণ্ডুপুত্রাণাং সমাজগ্মশ্চীক্ৰিতঃ ॥ ৮৫ ॥

ইত্যুদ্যোগপৰ্বণি সৈন্যনির্মাণপৰ্বণি শিবিরাদিনিৰ্ম্মাণে একপঞ্চাশদধিক-

শততমোহধ্যায়ঃ ॥ ১৫১ ॥



জনমেজয় উবাচ । যুগিষ্ঠিরং সহানীকমুপাযান্তং যুযুৎসযা । সন্নিবিষ্টং কুরু-  
ক্ষেত্রে বাসুদেবেন পালিতম্ ॥ ১ ॥ বিরাটদ্রুপদাত্যক্ষ সপুত্রাত্যাং সমন্বিতম্ ।  
কৈকেয়ৈরুচ্চিতিশ্চৈব পার্থিবৈঃ শতশো বৃতম্ ॥ ২ ॥ মহেন্দ্রমিব চাদিতৈরভি-  
গুপ্তং মহারথৈঃ । শ্রদ্ধা দুর্য্যোধনো রাজা কিং কার্য্যং পর্য্যপদ্যত ॥ ৩ ॥ এত-  
দিচ্ছাম্যহং শ্রোতুং বিস্তরেণ মহামতে । সন্ত্রমে তুমুলে তস্মিন্ যদাসীৎ কুরুজা-  
ঙ্গলে ॥ ৪ ॥ ব্যথযেয়ুরিমে দেবান্ সেস্ত্রানপি সমাগমে । পাণ্ডবা বাসুদেবশ্চ  
বিরাটদ্রুপদৌ তথা ॥ ৫ ॥ ধৃষ্টদ্যুম্নশ্চ পাঞ্চাল্যঃ শিখণ্ডী চ মহারথঃ । যুযুধানশ্চ  
বিক্রান্তো দেবৈরপি দুরাসদঃ ॥ ৬ ॥ এতদিচ্ছাম্যহং শ্রোতুং বিস্তরেণ তপোধন ।  
কুরুণাং পাণ্ডবানাঞ্চ যদ্যদাসীদ্বিচেষ্টিতম্ ॥ ৭ ॥ বৈশম্পায়ন উবাচ । অভিঘাতে  
তু দাশাহে রাজা দুর্য্যোধনস্তদা । কৰ্ণং দঃশাসনশ্চৈব শকুনিঞ্চাত্রবীদিদম্ ॥ ৮ ॥  
অক্লতেনৈব কার্য্যেণ গতঃ পার্থানধোক্কজঃ । স এনান্ মন্যুনাবিষ্টৌ ধ্রুবং ধন্য  
ত্যসংশয়ম্ । ইষ্টৌ হি বাসুদেবস্য পাণ্ডবৈশ্চর্ম্ম বিগ্রহঃ ॥ ৯ ॥ ভীমসেনাজ্জুনৌ  
চৈব দাশাহস্য মতে স্থিতৌ । অজাতশত্রুরত্যর্থং ভীমাজ্জনবশান্নুগঃ । নিকৃতশ্চ  
মযা পূৰ্ব্বং সহ সৰ্বৈঃ সহোদরৈঃ ॥ ১০ ॥ বিরাটদ্রুপদৌ চৈব কৃতবৈরৌ মযা সহ ।  
তৌ চ সেনাপ্রণেতারৌ বাসুদেববশান্নুগৌ ॥ ১১ ॥ ভবিতা বিগ্রহঃ সোহয়ং তু-  
মুলো লোমহর্ষণঃ । তস্মাৎ সাংগ্রামিকং সৰ্বং কারযধমতস্ত্রিতাঃ ॥ ১২ ॥ শিবি-  
রাণি কুরুক্ষেত্রে ক্রিয়ন্তাং বসুধাধিপাঃ । সুপর্য্যাপ্তাবকাশানি দুরাদেযানি শত্রু-  
ভিঃ ॥ ১৩ ॥ “আসন্নজলকাষ্ঠানি শতশোহথ সহস্রণঃ । অচ্ছেদ্যাহারমার্গাণি  
রত্নোচ্চচিতানি চ ॥ ১৪ ॥ বিচিত্রায়ুধপূর্ণানি পতাকাধ্বজবন্তি চ । সমাশ্চ তেষাং  
পস্থানঃ ক্রিয়ন্তাং নগরাদ্বহিঃ । প্রবাণং ঘৃষ্যতামদ্য শ্বোভূত ইতি মা চি-  
রম্ ॥ ১৫ ॥ তে তথ্যেতি প্রতিজ্ঞায় শ্বো ভূতে চক্রিরে তথা । হৃষ্টকৃপা মহাত্মানো  
নিবাসায মহীক্ৰিতাম্ ॥ ১৬ ॥ ততস্তে পার্থিবাঃ সৰ্বৈ তৎ শ্রদ্ধা রাজশাসনম্ ।  
আসনেভ্যো মহাহেভ্য উদতিষ্ঠন্নমর্ষিতাঃ ॥ ১৭ ॥ বাহুন্ পরিঘসঙ্কশান্ সংস্প-

শস্ত্রঃ শনৈঃশনৈঃ । কাঞ্চনাদ্ভদ্রদীপ্তাংশ্চ চন্দনাগুরুভূষিতান্ ॥ ১৮ ॥ উষ্ণীষাণি  
নিযচ্ছস্ত্রঃ পুণ্ডরীকনিভৈঃ কটৈঃ । অন্তরীযোত্তরীযাণি ভূষণানি চ সৰ্বশঃ ॥ ১৯ ॥  
তে রথানুথিনঃ শ্রেষ্ঠাঃ হযাংশ্চ হযকোবিদাঃ । সজ্জযন্তি স্ম নাগাংশ্চ নাগশিক্ষা-  
স্বল্পুষ্ঠিতাঃ ॥ ২০ ॥ অথ বর্ষ্মাণি চিত্রাণি কাঞ্চনানি বহুনি চ । বিবিধানি চ  
শস্ত্রাণি চক্রুঃ সর্বাণি সৰ্বশঃ ॥ ২১ ॥ পদাতযশ্চ পুরুষাঃ শস্ত্রাণি বিবিধানি চ ।  
উপাজহুঃ শরীরেষু হেমচিত্রাণ্যনেকশঃ ॥ ২২ ॥ তদুৎসব ইবোদগ্রং সম্প্রহৃষ্ট-  
নরায়তম্ । নগরং ধাত্তব্রাক্ষস্য ভং রতাসীৎ সমাকুলম্ ॥ ২৩ ॥ জনৌষসলিলা-  
বর্তো রথনাগাশ্বমীনবান্ । শঙ্খদ্বন্দুভিনির্ঘোষঃ কোষসঞ্চয়রত্নবান্ ॥ ২৪ ॥ চিত্রা-  
ভরণবর্মোর্মিঃ শস্ত্রনির্মলফেণবান্ । প্রাসাদমালাদ্রিযতো রথ্যাপণমহাহুদঃ ॥ ২৫ ॥  
যোঃচন্দ্রোদযোদ্ধুতঃ কুরুরাজমহাৰ্ণবঃ । অদৃশ্যত তদা রাজং শ্চন্দ্রোদয ইবা-  
ৰ্ণবঃ ॥ ২৬ ॥

ইত্যুদ্যোগপর্বণি সৈন্যনিৰ্ঘাণপর্বণি দর্যোধানসৈন্যসজ্জায়াং দ্বিপঞ্চাশ-

দধিক শততমোহধ্যায়ঃ ॥ ১৫২ ॥



বৈশম্পায়ন উবাচ । বাসুদেবস্য তদ্বাক্যমনুস্মৃত্য যুধিষ্ঠিরঃ । পুনঃ পপ্রচ্ছ  
বার্ষেযং কথং মন্দোহব্রবীদিদম্ ॥ ১ ॥ অস্মিন্নভ্যাগতে কালে কিঞ্চ নঃ ক্রম-  
মচ্যুত । কথঞ্চ বর্তমানা বৈ স্বধর্ম্মান চ্যবেমহি ॥ ২ ॥ দর্যোধানস্য কর্ণস্য শকুনেঃ  
সৌবলস্য চ । বাসুদেব মতজ্ঞোহসি মম সম্ভ্রাতৃকস্য চ ॥ ৩ ॥ বিদুরস্যপি তদ্বাক্যং  
শ্রুতং ভীষ্মস্য চোভযোঃ । কুন্ত্যাশ্চ বিপুলপ্রজ্ঞ প্রজ্ঞা কাৎশ্মেন তে শ্রুতা ॥ ৪ ॥  
সর্বমেতদতিক্রম্য বিচার্য চ পুনঃ পুনঃ । ক্ষেমং যমো মহাবাহো তদ্ববীহবিচার-  
যন্ ॥ ৫ ॥ শ্রুত্বৈতদ্বাক্যরাজস্য ধর্ম্মার্থসহিতং বচঃ । মেঘদুন্দুভিনির্ঘোষঃ কৃষ্ণো  
বাক্যমথাব্রবীৎ । ৬ ॥ বাসুদেব উবাচ । উক্তবানৃসি যদ্বাক্যং ধর্ম্মার্থসহিতং  
হিতম্ । ন তু তন্নিরুতিপ্রজ্ঞে কোরব্যে প্রতিতিষ্ঠতি ॥ ৭ ॥ ন চ ভীষ্মস্য দর্যোধানঃ  
শৃণোতি বিদুরস্য বা । মম বা ভাষিতং কিঞ্চিৎ সর্বমেবাতিবর্ততে ॥ ৮ ॥ নৈষ  
কামযতে ধর্ম্মং নৈষ কামযতে যশঃ । জিতং সমন্যতে সর্বং দুরাত্মা কর্ণমাশ্রি-  
তঃ ॥ ৯ ॥ বন্ধুমাত্তাপয়ামাস মম চাপি সুযোধানঃ । ন চ তং লব্ধবান্ কামং  
দুরাত্মা পাপনিশ্চযঃ ॥ ১০ ॥ ন চ ভীষ্মো ন চ দ্রোণো যুক্তং তত্রাহতুর্বচঃ । সর্বে  
তমনুবর্তন্তে ঋতে বিদুরমচ্যুত ॥ ১১ ॥ শকুনিঃ সৌবলশ্চৈব কর্ণদুঃশাসনাবপি ।  
ত্বযায়ুক্তান্যভাষন্ত মূঢ়া মূঢ়মবর্ষণন্ ॥ ১২ ॥ কিঞ্চ তেন মযোক্তেন বান্যভাষত

কৌরবঃ । সংক্ষেপেণ দূরাত্মাসৌ ন যুক্তং হুযি বর্ততে ॥ ১৩ ॥ পার্থিবেষু ন সর্বেষু  
 য ইমে তব সৈনিকাঃ । যৎ পাপং যন্ম কল্যাণং সর্বং তস্মিন্ প্রতিষ্ঠিতম্ ॥ ১৪ ॥  
 ন চাপি বয়মপ্যর্থপরিত্যাগেন কহিচিৎ । কৌরবৈঃ শমমিচ্ছামস্তত্র যুদ্ধমন-  
 ত্তরম্ ॥ ১৫ ॥ বৈশম্পায়ন উবাচ । তচ্ছ্রদ্ধা পার্থিবাঃ সর্বে বাসুদেবস্য ভাষিতম্ ।  
 অক্রবন্তো মুখং রাজ্ঞঃ সমুদৈক্ষন্ত ভারত ॥ ১৬ ॥ যুধিষ্ঠিরস্ত্বভিপ্রায়মভিলক্ষ্য  
 মহীক্ষিতাম্ । যোগমাক্রাপয়ামাস ভীমার্জুনযমৈঃ সহ ॥ ১৭ ॥ ততঃ কিলকিলা-  
 ভূতমনীকং পাণ্ডবস্য হ । আক্রাপিতে তদা যোগে সমল্লব্যস্ত সৈনিকাঃ ॥ ১৮ ॥  
 অবধ্যানাং বধং পশ্যন্ ধর্মরাজো যুধিষ্ঠিরঃ । নিশ্বসন্ ভীমসেনঞ্চ বিজয়ক্ষেদম-  
 ত্রবীৎ ॥ ১৯ ॥ যদর্থং বনবাসশ্চ প্রাপ্তং দুঃখঞ্চ যমযা । সোযমস্মান্নুপৈতেত্যব  
 পরোহনর্থঃ প্রযত্নতঃ ॥ ২০ ॥ তস্মিন্ যত্নঃ কৃতোহস্মাভিঃ স নো হীনঃ প্রযত্নতঃ ।  
 অকৃতেহত্র প্রযত্নেহস্মান্নুপারতঃ কলির্মহান ॥ ২১ ॥ কথং হুবদ্যৈঃ সংগ্রামঃ  
 কার্য্যঃ সহ ভবিষ্যতি । কথং হুয়া গুণান্ বদ্বান্ বিজযো নো ভবিষ্যতি ॥ ২২ ॥  
 তচ্ছ্রদ্ধা ধর্মরাজস্য সব্যসাচী পরন্তপঃ । যদুক্তং বাসুদেবেন শ্রাবয়ামাস তদ্ব-  
 চঃ ॥ ২৩ ॥ উক্তবান্দেবকীপুত্রঃ কুন্ত্যাশ্চ বিদূরস্য চ । বচনং তদ্বদা রাজন্  
 নিখিলেনাবধারিতম্ ॥ ২৪ ॥ ন চ তৌ বক্ষ্যতোহধর্ম্মমিতি মে নৈষ্টিকী মতিঃ ।  
 নাপি যুক্তঞ্চ কৌন্তেয নিবর্তিতুমযুধ্যতঃ ॥ ২৫ ॥ তচ্ছ্রদ্ধা বাসুদেবোহপি সব্যসা-  
 চিবচস্তদা । স্ময়মানোহত্রবীৎ পার্থমেবমেবমিতি ক্রবন্ ॥ ২৬ ॥ ততস্তে ধৃতসং-  
 কল্পা যুদ্ধায় সহসৈনিকাঃ । পাণ্ডবেষা মহারাজ তাং রাত্রিং সুখমাবসন্ ॥ ২৭ ॥

ইত্যুদ্যোগপর্বণি সৈন্যনির্ঘাণপর্বণি যুধিষ্ঠিরার্জুনসংবাদে ত্রিপঞ্চাশ-

দধিকশততমোহধ্যায়ঃ ॥ ১৫৩ ॥



বৈশম্পায়ন উবাচ । ব্যুষ্ঠাযাং বৈ রজন্যাস্ত রাজা দুর্য্যোধনস্ততঃ । ব্যভজন্তা-  
 ন্যনীকানি দশ চৈকঞ্চ ভারত ॥ ১ ॥ নরহস্তিরথাস্থানাং সারং মধ্যঞ্চ ফল্ল চ ।  
 সর্বেষু তেষুনীকেষু সন্দিদেশ মহীপতিঃ ॥ ২ ॥ সান্নকর্ষাঃ সতুনীরাঃ সবকথাঃ  
 সতোমরাঃ । সোপাসঙ্গাঃ সশক্লীকাঃ সনিষঙ্গাঃ সহর্ষ্যঃ ॥ ৩ ॥ সধজাঃ সপ-  
 তাকাশ্চ সশরাসনতোমরাঃ । রজ্জুভিশ্চ বিচিত্রাভিঃ সপাশাঃ সপরিচ্ছদাঃ ॥ ৪ ॥  
 সকচগ্রহবিক্ষেপাঃ সতৈলগুডবালুকাঃ । সাশীবিশেষাঃ সর্বে সমজ্জরসপাং-  
 শবঃ ॥ ৫ ॥ সঘণ্টকলকাঃ সর্বে সাযোগুডজলোপলাঃ । সশূলভিন্দিপালাশ্চ  
 সমধূচ্ছিক্তমুদগারাঃ ॥ ৬ ॥ সকাণ্ডদণ্ডকাঃ সর্বে সসীরবিষতোমরাঃ । সশূর্ণপিটকাঃ

সর্বে সদাত্রাক্ষশতোমরাঃ ॥ ৭ ॥ সকীলক্কচাঃ সর্বে বাসীরক্ষাদনাব্বিতাঃ । ব্যাঘ্র-  
 চর্মপরীবারা রতাশ্চ দ্বীপিচর্মভিঃ ॥ ৮ ॥ সহর্ষ্যঃ সশৃঙ্গাশ্চ সপ্রাসবিবিধাযুধাঃ ।  
 সকুঠারাঃ সকুদালাঃ সতৈলক্ষৌমসর্পিষঃ ॥ ৯ ॥ রুক্কজালপ্রতিচ্ছিন্না নানামণি-  
 বিভূষিতাঃ । চিত্রানীকাঃ সুবপুষো জলিতা ইব পাবকাঃ ॥ ১০ ॥ তথাকবচিনঃ  
 শূরাঃ শস্ত্রেযু রুতনিশ্চয়াঃ । কুলীনা হযযোনিজ্ঞাঃ সারথ্যে বিনিবেশিতাঃ ॥ ১১ ॥  
 বদ্ধারিষ্ঠা বদ্ধকক্ষা বদ্ধধ্বজপতাকিনঃ । বদ্ধাভরণনির্যুহা বদ্ধচর্মাসিপটিশাঃ ॥ ১২ ॥  
 চতুর্যুজো রথাঃ সর্বে সর্বে চোত্তনবাজিনঃ । সপ্রাসস্মৃতিকাঃ সর্বে সর্বে শতশরা-  
 সনাঃ ॥ ১৩ ॥ ধূর্য্যবোহযযোরেকস্তথান্যো পাকিসারথী । তৌ চাপি রথিনাং  
 শ্রেষ্ঠৌ রথী চ হযবিভুধা ॥ ১৪ ॥ নগরাণীব গুপ্তানি দুরাধর্ষাণি শত্রুভিঃ । আস-  
 নুথসহস্রাণি হেমমালানি সর্বশঃ ॥ ১৫ ॥ যথা রথাস্তথা নাগা বদ্ধকক্ষাঃ স্বল-  
 ক্তাঃ । বভূবুঃ সপ্তপুরুষা রত্নবস্ত্র ইবাদ্রযঃ ॥ ১৬ ॥ দ্বাবক্কুশধরৌ তত্র দ্বাবুত্তম-  
 ধনুর্ধরৌ । দ্বৌ বরাসিধরৌ রাজনৈকঃ শক্তিপিলাকধৃক্ ॥ ১৭ ॥ গজৈর্মতৈঃ সন্ম-  
 কীর্ণং সবর্ষাযুধকোষকৈঃ । তদ্বভুব বলং রাজন্ কৌরব্যস্য মহাত্মনঃ ॥ ১৮ ॥  
 আমুক্তচিত্রকবচৈঃ সপতাকৈঃ স্বলক্কতৈঃ । সাদিভিশ্চোপপন্নাস্ত তথা চাযুতশো  
 হযাঃ ॥ ১৯ ॥ সুসংগ্রাহাঃ সুসংপন্ন হেমভাণ্ডপরিচ্ছদাঃ । অনেকশতসাহস্রাঃ  
 সর্বে সাদিবশে স্থিতাঃ ॥ ২০ ॥ নানাকপবিকারাস্চ নানাকবচশস্ত্রিণঃ । পদাতিনো  
 নরাস্তত্র বভূবুর্হেমমালিনঃ ॥ ২১ ॥ রথস্যাসন্ দশ গজা গজস্য দশ বাজিনঃ ।  
 নরা দশ হযস্যাসন্ পাদরক্ষাঃ সমন্ততঃ ॥ ২২ ॥ রথস্য নাগাঃ পঞ্চাশন্নাগস্যাস-  
 ঙ্গতং হযাঃ । হযস্য পুরুষাঃ সপ্ত ভিন্নসন্ধানকারিণঃ ॥ ২৩ ॥ সেনা পঞ্চশতং  
 নাগা রথাস্তাবন্ত এব চ । দশসেনা চ পুতনা পুতনা দশ বাহিনী ॥ ২৪ ॥ সেনা  
 চ বাহিনী চৈব পুতনা ধ্বজিনী চমুঃ । অক্ষৌহিনীতি পর্য্যাবৈনিক্কুচ্চা চ বক্খি-  
 নী ॥ ২৫ ॥ এবং ব্যুতান্যনীকানি কৌরবেষণে ধীমতা । অক্ষৌহিণ্যো দশৈকা  
 চ সংখ্যাতাঃ সপ্ত চৈব হ ॥ ২৬ ॥ অক্ষৌহিণ্যস্ত সপ্তৈব পণ্ডিবান্নামভূদলম্ ।  
 অক্ষৌহিণ্যো দশৈকা চ কৌরবাণামভূদলম্ ॥ ২৭ ॥ নরাণাং পঞ্চপঞ্চাশদেবা পত্তি-  
 বিধীয়তে । সেনানুথন্ত্র তিস্তস্তা গুল্ম ইত্যতিশক্তিতম্ ॥ ২৮ ॥ ত্রয়ো গুল্মা গণ-  
 স্বাসীদাণস্বযুতশো ভবেৎ । ত্রয়োধনস্য সেনাসু যোৎস্যমানাঃ প্রহারিণঃ ॥ ২৯ ॥  
 তত্র ত্রয়োধনো রাজা শূরান্ বুদ্ধিমতো নরান্ । প্রসমীক্ষ্য মহাবাহুশ্চক্রে সেনা-  
 পতীংস্তদা ॥ ৩০ ॥ পৃথগক্ষৌহিনীনাঞ্চ প্রণেতুন্নরসত্তমান্ । বিধিবৎ পূর্বমানীয পা-  
 র্থিবানভ্যভাষত ॥ ৩১ ॥ রূপং দ্রোণঞ্চ শল্যঞ্চ সৈন্ধবঞ্চ জঘদ্রথম্ । সুদক্ষিণঞ্চ

কাষ্মোজং ক্লতবস্মাংগমেব চ ॥ ৩২ ॥ দ্রোণপুত্রঞ্চ কৰ্ণঞ্চ ভূরিশ্রবসমেব চ । শকুনিং  
সৌবলশ্চৈব বাঙ্কীকঞ্চ মহাবলম্ ॥ ৩৩ ॥ দিবসে দিবসে চৈষাং প্রতিবেলঞ্চ  
ভারত । চক্রে স বিবিধাঃ পূজাঃ প্রত্যক্ষঞ্চ পুনঃ পুনঃ ॥ ৩৪ ॥ তথা বিনিযতাঃ সৰ্বে  
যে চ তেষাং পদানুগাঃ । বভূবুঃ সৈনিকা রাজন্ প্রিযং রাজ্ঞশ্চিকীৰ্ষবঃ ॥ ৩৫ ॥

ইত্যুদ্যোগপৰ্বণি সৈন্যনির্মাণপৰ্বণি দুর্যোধনসৈন্যবিভাগে চতুঃ-

পঞ্চাশদধিকশততমোহধ্যায়ঃ ॥ ১৫৪ ॥



বৈশম্পায়ন উবাচ । ততঃ শান্তনবং ভীষ্মং প্রাঞ্জলিধৃতরাষ্ট্রজঃ । সহ  
সর্ষেমহীপালৈরিদং বচনমব্রবীৎ ॥ ১ ॥ ঋতে সেনাপ্রণেতারং পুতনা স্মমহ-  
ত্যপি । দীৰ্য্যতে যুদ্ধনাসাদ্য পিপীলিকপুটং যথা ॥ ২ ॥ ন হি জাতু দ্বয়োবুদ্ধিঃ  
সমা ভবতি কহিঁচিৎ । শৌর্য্যঞ্চ নাম নেতৃণাং স্পর্ধিতে চ পরস্পরম্ ॥ ৩ ॥ ক্ষযতে  
চ মহাপ্রাজ্ঞ হৈহয়ানমিতৌজসঃ । অভ্যযুর্ত্রাঙ্কণাঃ সৰ্বে সমুচ্ছিতকুশধ্বজাঃ ॥ ৪ ॥  
তানভ্যযুস্তদা বৈশ্যাঃ শূদ্রাশ্চৈব পিতামহ । একতস্ত ত্রয়ো বর্ণা একতঃ ক্ষত্রিয়-  
ব্রতাঃ ॥ ৫ ॥ তে স্ম যুদ্ধেষুভজ্যন্ত ত্রয়ো বর্ণাঃ পুনঃ পুনঃ । ক্ষত্রিয়াস্ত জয়ন্ত্যেব  
বহুলশ্চৈকতো বলম্ ॥ ৬ ॥ ততস্তে ক্ষত্রিয়ানিব পপ্রচ্ছুর্দ্বিজসত্তমাঃ । তেভ্যঃ শশং-  
সুর্ধর্মজ্ঞা যাতাতথ্যং পিতামহ ॥ ৭ ॥ বয়মেকস্য শৃণ্বানামহাবুদ্ধিমতো রণে ।  
ভবন্তস্ত পৃথক্ সৰ্বে স্ববুদ্ধিবশবর্তিনঃ ॥ ৮ ॥ ততস্তে ত্রাঙ্কণাশ্চক্রুরেকং সেনাপতিং  
দ্বিজম্ । নযেষু কুশলং শূরমজয়ন্ ক্ষত্রিয়াং স্ততঃ ॥ ৯ ॥ এবং যে কুশলং শূরং  
হিতেপ্সিতমকল্মষম্ । সেনাপতিং প্রকুর্বন্তি তে জয়ন্তি রণে রিপুন্ ॥ ১০ ॥ ভবা-  
নুশনসা তুল্যো হিতৈষী চ সদা মম । অসংহার্য্যঃ স্থিতো ধর্ম্মে স নঃ সেনাপতি-  
ভব ॥ ১১ ॥ রশ্মিবতামিবাদিত্যো বীরুধামিব চন্দ্রমাঃ । কুবের ইব যক্ষাণাং  
দেবানামিব বাসবঃ ॥ ১২ ॥ পর্বতানাং যথা মেৰুঃ সূপর্গঃ পক্ষিণাং যথা ।  
কুমার ইব দেবানাং বসুনাং হব্যরাট্ ॥ ১৩ ॥ ভবতা হি বয়ং গুপ্তাঃ শক্রে-  
ণেব দিবৌকসঃ । অনাধুষ্যা ভবিষ্যান্স্তিদশানামপি ধ্রুবম্ ॥ ১৪ ॥ প্রযাতু নো  
ভবানগ্রে দেবানামিব পাবকিঃ । বয়স্ত্বামনুষ্যাস্যামঃ সৌরভেযা ইবর্ষভম্ ॥ ১৫ ॥  
ভীষ্ম উবাচ । এবমেতন্মহাবাহো যথা বদসি ভারত । যথৈব হি ভবন্তো মে তথৈব  
মম পাণ্ডবাঃ ॥ ১৬ ॥ অপি চৈবং ময়া শ্রেষো বাচ্যং তেষাং নরাধিপ । সংযো-  
দ্ধব্যং তবার্থাষ যথা মে সময়ঃ ক্লতঃ ॥ ১৭ ॥ ন তু পশ্যামি যোদ্ধারমাত্মনঃ সদৃশং  
ভুবি । ঋতে তস্মান্নরব্যাহ্রাৎ কুন্তীপুত্রাঙ্কনজয়াৎ ॥ ১৮ ॥ স হি বেদ মহাবুদ্ধির্দি-

ব্যান্যস্ত্রাণ্যনেকশঃ । ন তু মাং বিরতো যুদ্ধে জাতু যুদ্ধোত পাণ্ডবঃ ॥ ১৯ ॥ অহ-  
 ঞ্জৈব ক্লেণেনৈব নিশ্চিন্ত্যামিদং জগৎ । কুর্যাং শস্ত্রবলেনৈব সমুত্তরাসুররাক্ষ-  
 সম্ ॥ ২০ ॥ ন হ্রেষোৎসাদনীযা মে পাণ্ডোঃ পুত্রা নরাধিপ । তস্মাদ্ভোধান-  
 হনিষ্যামি প্রযোগেণাযুতং সদা ॥ ২১ ॥ এবমেবাং করিষ্যামি নিধনং কুরুন-  
 ন্দন । ন চেতে মাং হনিষ্যন্তি পূর্বমেব সমাগমে ॥ ২৩ ॥ সেনাপতিশ্চহং রাজন্  
 সময়েনাপরেণ তে । ভবিষ্যামি যথাকামং তন্মে শ্রোতুমিহাহঁসি ॥ ২৪ ॥ কর্ণো  
 বা যুদ্ধতাং পূর্বমহং বা পৃথিবীপতে । স্পর্ধিতে হি সদাত্যর্থং সূতপুত্রো মযা  
 রণে ॥ ২৫ ॥ কর্ণ উবাচ । নাহং জীবতি গান্ধেযে রাজন্ যোৎসে কথঞ্চন ।  
 হতে ভীষ্মে তু যোৎস্যামি সহ গান্ধীবধন্বনা ॥ ২৬ ॥ বৈশম্পায়ন উবাচ । ততঃ  
 সেনাপতিঞ্চক্রে বিধিবদ্ধুরিদক্ষিণম্ । ধৃতরাষ্ট্রাভ্যজো ভীষ্মং সোহভিষিক্তো  
 ব্যরোচত ॥ ২৭ ॥ ততো ভেরীশ্চ শঙ্খাংশ্চ শতশোহথ সহস্রশঃ । বাদযামা-  
 সুরব্যগ্রাঃ পুরুষা রাজশাসনাৎ ॥ ২৮ ॥ সিংহনাদাশ্চ বিবিধা বাহনানাঞ্চ  
 নিশ্বনাঃ । প্রাহুরাসন্নন্ত্রে চ বর্ষং রুধিরকর্দমম্ ॥ ২৯ ॥ নির্ঘাতাঃ পৃথিবীকম্পা  
 গজবংশিতনিশ্বনাঃ । আসংশ্চ সর্বযোধামাং পীডয়ন্তো মনাংসুত ॥ ৩০ ॥  
 বাচশ্চাপ্যশরীরিণ্যো দিবশ্চোক্ষাঃ প্রপেদিরে । শিবাশ্চ ভযবেদিন্যো নেহুর্দীপ্ত-  
 তরা ভূশম্ ॥ ৩১ ॥ সৈন্যপতে যদা রাজা গান্ধেযমভিষিক্তবান্ । তদৈতান্ন্যগ্র-  
 কপাণি বভূবুঃ শতশো নৃপ ॥ ৩২ ॥ ততঃ সেনাপতিং কুত্বা ভীষ্মং পরবলার্দনম্ ।  
 বাচযিত্বা দ্বিজশ্রেষ্ঠান্ গোভিনির্নিকৈশ্চ ভুরিশঃ ॥ ৩৩ ॥ বর্দ্ধমানো জযাশীর্ভি-  
 নির্যযৌ সৈনিকৈরুতঃ । আপগেষং পুরস্কৃত্য ভ্রাতৃভিঃ সহিতস্তদা ॥ ৩৪ ॥  
 স্কন্ধাবারেণ মহতা কুরুক্ষেত্রং জগাম হ । পরিক্রম্য কুরুক্ষেত্রং কর্ণেন সহ কৌরবঃ ।  
 শিবিরং মাপয়ামাস সমে দেশে নরাধিপঃ ॥ ৩৫ ॥ যধুরানুঘরে দেশে প্রভূতয-  
 বসেন্ধনে । যথৈব হাস্তিনপুরং তদ্বচ্ছিবিরমাবভৌ ॥ ৩৬ ॥

ইত্যুদ্যোগপর্বণি সৈন্যনির্ঘাণপর্বণি ভীষ্মসৈন্যপতে পঞ্চপঞ্চাশদধিক-

শততমোহধ্যায়ঃ ॥ ১৫৫ ॥

জনমেজয় উবাচ । আপগেষং মহাত্মানং ভীষ্মং শস্ত্রভূতাং বরম্ । পিতামহং  
 তারতানাং ধ্বজং সর্বমহীক্ষিতান্ ॥ ১ ॥ বৃহস্পতিসমং বুদ্ধ্য্য ক্ষময়া পৃথিবীসমন্ ।  
 সমুদ্ভাবিব গান্ধীর্যো হিমবন্তমিব স্থিরম্ ॥ ২ ॥ প্রজাপতিমিবৌদার্যো তেজসা  
 ভাস্করোপমম্ । মহেন্দ্রমিব শত্রুণাং ধ্বংসনং শরহৃষ্টিভিঃ ॥ ৩ ॥ রণযজ্ঞে প্রবি-

ততে স্তুভীমে লোমহর্ষণে । দীক্ষিতং চিররাত্রায় শ্রুত্বা তত্র যুধিষ্ঠিরঃ । কিমব-  
বীমহাবাহুঃ সর্বশস্ত্রভূতায়রঃ ॥ ৪ ॥ ভীমসেনাজ্জুনৌ চাপি ক্লেশে বা প্রত্যভা-  
ষত ॥ ৫ ॥ বৈশম্পায়ন উবাচ । আপদ্বর্ন্যার্থকুশলো মহাবুদ্ধির্যুধিষ্ঠিরঃ । সর্বান  
ভ্রাতুন সন্মানীয বাসুদেবঞ্চ সাত্বতম্ ॥ ৬ ॥ উবাচ বদতাং শ্রেষ্ঠঃ সাত্ত্বপূর্বনিদং  
বচঃ । পর্যাক্রামত সৈন্যানি যত্তাস্তিস্থিত দংশিতাঃ ॥ ৭ ॥ পিতামহেন বো যুদ্ধং  
পূর্বমেব ভবিষ্যতি । তস্মাৎ সপ্তসু সেনাসু প্রণেতুন্নম পশ্যত ॥ ৮ ॥ বাসুদেব  
উবাচ । যথার্থি ভবান্ বক্তুর্নাম্মন কালে হুপস্থিতে । তথৈদমর্থবদ্যাক্যমুক্তস্তে  
ভরতর্ষভ ॥ ৯ ॥ রোচতে মে মহাবাহো ক্রিয়তাং যদনন্তরম্ । নাযকাস্তব সেনাযাং  
ক্রিবন্তামিহ সপ্ত বৈ ॥ ১০ ॥ বৈশম্পায়ন উবাচ । ততো দ্রুপদমানায্য বিরাট  
শিনিপুঙ্গবম্ । ধৃষ্টদ্র্যম্নঞ্চ পাঞ্চাল্যং ধৃষ্টকেতুঞ্চ পার্থিবম্ । শিখণ্ডিনঞ্চ পাঞ্চাল্যং  
সহদেবঞ্চ নাগধম্ ॥ ১১ ॥ এতান্ সপ্ত মহাভাগান্ বীরান্ যুদ্ধাভিকাজ্জিগ্ৰহঃ ।  
সেনাপ্রণেতুন্ বিধিবদভ্যবিশ্ণুদ্যুধিষ্ঠিরঃ ॥ ১২ ॥ সর্বসেনাপতিঞ্চাত্র ধৃষ্টদ্র্যম্নঞ্চ-  
কার হ । দ্রোণান্তহেতোরুৎপন্নো য ইদ্বাজ্জাতবেদসঃ ॥ ১৩ ॥ সর্বেষামেব তে-  
ষাস্ত সমস্তানাং মহাত্মনাম্ । সেনাপতিপতিঞ্চক্রে গুডাকেশং ধনঞ্জয়ম্ ॥ ১৪ ॥  
অজ্জুনস্যাপি নেতা চ সংযন্তা চৈব বাজিনাম্ । সঙ্কর্ষণানুজঃ শ্রীমানমহাবুদ্ধি-  
জ্জনর্দনঃ ॥ ১৫ ॥ তদৃষ্টোপস্থিতং যুদ্ধং সমাসন্নং মহাত্যয়ম্ । প্রাবিশদ্রুবনং  
রাজ্ঞঃ পাণ্ডবস্য হলায়ুধঃ ॥ ১৬ ॥ সহাক্রুরপ্রভৃতিভির্গদশাযোদ্ধবাদিভিঃ । রৌ-  
ক্লিণেষাহবক্সুতৈশ্চারুদেবপুরোগমৈঃ ॥ ১৭ ॥ রুধিমুখৈরধিগতৈর্ব্যাশ্রৈরিব ব-  
লোৎকটেঃ । অভিগুপ্তো মহাবাহুর্মরুদ্ভিরিব বাসবঃ ॥ ১৮ ॥ নীলকৌশেযবসনঃ  
কৈলাসশিখরোপমঃ । সিংহখেলগতিঃ শ্রীমান্ মদরক্তান্তলোচনঃ ॥ ১৯ ॥ তং  
দৃষ্ট্বা ধর্মরাজশ্চ কেশবশ্চ মহাত্মাতিঃ । উদতিষ্ঠতঃ পার্থো ভীমকর্ম্ম রুকো-  
দরঃ ॥ ২০ ॥ গাণ্ডীবধন্বা যে চান্যে রাজানস্তত্র কেচন । পূজয়াঞ্চক্রিরে তে বৈ  
সমাবান্তং হলায়ুধম্ ॥ ২১ ॥ ততস্তং পাণ্ডবো রাজা কুরে পম্পর্শ পানিনা ।  
বাসুদেবপুরোগাস্তং সর্ব এবাভ্যবাদযন্ ॥ ২২ ॥ বিরাটদ্রুপদৌ রুদ্ধাবভিবাদ্য  
হলায়ুধঃ । যুধিষ্ঠিরেণ সহিত উপাবিশদরিন্দমঃ ॥ ২৩ ॥ ততস্তেষুপবিষ্টেষু পাথি-  
বেষু সমন্ততঃ । বাসুদেবমতিপ্রেক্ষ্য রৌহিণেষোহভ্যভাষত ॥ ২৪ ॥ ভবিতাযং  
মহারৌদ্রো দারুণঃ পুরুষক্ষয়ঃ । দিষ্টমেতদ্রুবং মন্যে ন শক্যমতিবর্তিতুন্ ॥ ২৫ ॥  
অস্মাদ্যুদ্ধাৎ সমুত্তীর্ণানপি বঃ সমুহজ্জনান্ । অরোগানক্ৰতৈর্দেহৈর্দ্রাক্ষ্যমীতি  
মতির্মম ॥ ২৬ ॥ সমেতং পার্থিবং ক্ষত্রং কালপক্রমশংসয়ং । বিমর্দশ্চ মহা-

ন ভাবী মাংসশোণিতকর্দমঃ ॥ ২৭ ॥ উক্তো ময়া বাসুদেবঃ পুনঃপুনরুপস্থরে ।  
 সম্বন্ধিষু সমাং রুত্তিং বর্ত্তস্ব মধুসূদন ॥ ২৮ ॥ পাণ্ডবা হি যথাস্মাকং তথা দুৰ্য্যো-  
 ধনো নৃপঃ। তস্যাপি ক্রিয়তাং সহং স পর্যোতি পুনঃপুনঃ ॥ ২৯ ॥ তচ্চ মে  
 নাকরোদ্ধাক্যং হৃদর্শে মধুসূদনঃ। নিবিষ্টঃ সর্বভাবেন ধনঞ্জয়মবেক্ষ্য হ ॥ ৩০ ॥  
 ধ্রুবো জয়ঃ পাণ্ডবানামিতি মে নিশ্চিতা মতিঃ। তথা হৃভিনিবেশোহয়ং বাসুদে-  
 বস্য ভারত ॥ ৩১ ॥ নচাহমুৎসহে কৃষ্ণমৃতে লোকমুদীক্ষিতুম্। ততোহহমনুব-  
 র্ত্তামি কেশবস্য চিকীর্ষিতম্ ॥ ৩২ ॥ উভৌ শিষ্যৌ হি মে বীরৌ গদাযুদ্ধবিশারদৌ।  
 তুল্যস্নেহোহস্ম্যতো ভীমে তথা দুৰ্য্যোধনে নৃপে ॥ ৩৩ ॥ তস্মাদস্ম্যামি তীর্থানি  
 সরস্বত্যা নিষেবিতুম্। ন হি শক্ষ্যামি কৌরব্যান্শ্যমানান্নুপেক্ষিতুম্ ॥ ৩৪ ॥  
 এবমুক্ত্বা মহাবাহুরনুজ্ঞাতশ্চ পাণ্ডবৈঃ। তীর্থযাত্রাং যযৌ রামো নিবর্ত্য মধু-  
 সূদনম্ ॥ ৩৫ ॥

ইত্যুদ্যোগপর্বনি সৈন্যনির্মাণপর্বনি বলদেববাক্যে ষট্‌পঞ্চাশদধিক-  
 শততনোহধ্যায়ঃ ॥ ১৫৬ ॥



বৈশম্পায়ন উবাচ । এতস্মিন্নেব কালে হু ভীষ্মকস্য মহাত্মনঃ । হিরণ্যরোমেন্না  
 নৃপতেঃ সাক্ষাদিন্দ্রসখস্য বৈ ॥ ১ ॥ আকুতীনামধিপতির্ভোজস্যাত্যিশশস্বিনঃ ।  
 দাক্ষিণাত্যপতেঃ পুত্রো দিক্ষু রুক্মীতি বিশ্রুতঃ ॥ ২ ॥ যঃ কিংপুরুষসিংহস্য  
 গন্ধমাদনবাসিনঃ । শিষ্যঃ কুৎসং ধনুর্বেদং চ ভূষ্পাদমবাণ্ডুবান্ ॥ ৩ ॥ যো মাহে  
 স্ত্রং ধনুর্লেভে তুল্যং গাণ্ডীবতেজসা । শার্ঙ্গং চ মহাবাহুঃ সন্মিতং দিব্যাল-  
 ক্ষণম্ ॥ ৪ ॥ ত্রীণ্যেবৈতানি দিব্যানি ধনুঃষি দিবিচারিণাম্ । বারুণং গাণ্ডীবং  
 তত্র মাহেস্ত্রং বিজয়ং ধনুঃ ॥ ৫ ॥ শার্ঙ্গস্ত বৈষ্ণবঞ্চাহুর্দিব্যং তেজোময়ং ধনুঃ ।  
 ধারয়ামাস যৎ কৃষ্ণঃ পরসেনাভয়াবহম্ ॥ ৬ ॥ গাণ্ডীবং পাবকাল্পেভে খাণ্ডবে  
 পাকশাসনিঃ । ক্রমাক্রমী মহাতেজা বিজয়ং প্রত্যপদ্যত ॥ ৭ ॥ সংহ্রিত্য  
 মোরবান্ পাশান্নিহত্য মুরুমোজসা । নিজ্জিত্য নরকং ভৌমমাহত্য মণিকু-  
 গুলে ॥ ৮ ॥ ষোড়শ স্ত্রীসহস্রাণি রত্নানি বিবিধানি চ । প্রতিপেদে হৃষীকেশঃ  
 শার্ঙ্গঞ্চ ধনুরুত্তমম্ ॥ ৯ ॥ রুক্মী তু বিজয়ং লব্ধ্বা ধনুর্মোঘনিভস্বনম্ । বিভীষষ্মি-  
 ব জগৎ পাণ্ডবানভ্যবর্ত্তত ॥ ১০ ॥ নামৃষ্যত পুরা যোহসৌ স্ববাহুবলগরিতঃ ।  
 রুক্মিণ্যা হরণং বীরো বাসুদেবেন ধীমতা ॥ ১১ ॥ কৃষ্ণা প্রতিজ্ঞাং নাহত্বা নিব-  
 র্ত্তিষ্যে জনার্দনম্ । ততোহনুধাবদ্বাষণং সর্বশস্ত্রভূতাস্বরম্ ॥ ১২ ॥ সেনা



চতুরঙ্গিণ্যা মহত্যা দূরপাতয়া । বিচিত্রাশ্বরথারিণ্যা গঙ্গযেব প্রবৃদ্ধয়া ॥ ১৩ ॥ স  
 সমাসাদ্য বার্ষ্যেযং যোগিনামীশ্বরং প্রভুম্ । ব্যংসিতো ব্রীড়িতো রাজমাজগাম  
 স কুণ্ডিনম্ ॥ ১৪ ॥ যত্রৈব ক্লেশেন রণে নিজ্জিতঃ পরবীরহা । তত্র ভোজকটং  
 নাম কৃতং নগরমুক্তমম্ ॥ ১৫ ॥ সৈন্যেন্যন মহতা তেন প্রভূতগজবাজিনা । পুরং  
 তদ্ভুবি বিখ্যাতং নাম্না ভোজকটং নৃপ ॥ ১৬ ॥ স ভোজরাজঃ সৈন্যেন মহতা  
 পরিবারিতঃ । অক্ষৌহিণ্যা মহাবীর্য্যঃ পাণ্ডবান্ সমুপাগমৎ ॥ ১৭ ॥ ততঃ স  
 কবচী ধন্বী তল্লী খড়্গী শরাসনী । ধ্বজেনাদিত্যবর্ণেন প্রবিবেশ মহাচমুন্ ।  
 বিদিতঃ পাণ্ডবেযানাং বাসুদেবপ্রিয়েসয়া ॥ ১৮ ॥ যুধিষ্ঠিরস্ত তং রাজা প্রত্যু-  
 দাম্যাত্যপূজয়ৎ ॥ ১৯ ॥ স পূজিতঃ পাণ্ডুপুত্রৈর্ষথান্যাযং স্তুষংস্ততঃ । প্রতি-  
 পূজ্য চ তান্ সর্বান বিশ্রান্তঃ সহসৈনিকঃ ॥ ২০ ॥ উবাচ মধ্যে বীরানাং কুন্তীপুত্রং  
 ধনঞ্জয়ম্ । সাহায্যেহস্মিন্ স্থিতো যুদ্ধে যদি ভীতোহসি পাণ্ডব ॥ ২১ ॥ করিষ্যামি  
 রণে সহমসহং তব শত্রুভিঃ । ন হি মে বিক্রমে তুল্যঃ পুমানস্তীহ কচ্চন ॥ ২২ ॥  
 হনিষ্যামি রণে ভাগং যং মে দাস্যসি পাণ্ডব । অপি দ্রোণকৃপৌ বীরৌ ভীষ্ম-  
 কর্ণাবথো পুনঃ ॥ ২৩ ॥ অথ বা সর্ব এবৈতে তিষ্ঠন্ত বসুধাধিপাঃ । নিহত্য সম-  
 রে শত্রুংস্তব দাস্যামি মেদিনীম্ ॥ ২৪ ॥ ইত্যুক্তো ধর্ম্মরাজস্য কেশবস্য চ সন্নি-  
 ধৌ । শৃণুতাং পার্থিবেশ্চানামন্যেযাঐশ্বর্য্য সর্বশঃ ॥ ২৫ ॥ বাসুদেবমভিপ্রেক্ষ্য  
 ধর্ম্মরাজঞ্চ পাণ্ডবম্ । উবাচ ধীমান্ কৌন্তেয়ঃ প্রহস্য সখিপূর্ব্বকম্ ॥ ২৬ ॥ কৌর-  
 বাণাং কূলে জাতঃ পাণ্ডোঃ পুত্রো বিশেষতঃ । দ্রোণং ব্যপদিশন্ শিষ্যো বাসু-  
 দেবসহায়বান্ । ভীতোহস্মীতি কথং বুধ্যাং দধানো গাণ্ডিবং ধনুঃ ॥ ২৭ ॥ যুধ্য-  
 মানস্য মে বীর গন্ধর্ব্বৈঃ সুমহাবলৈঃ । সহায়ো ঘোষযাত্রায়াং কস্তদাসীৎ সখা  
 মম ॥ ২৮ ॥ তথা প্রতিভষে তস্মিন্ দেবদানবসঙ্কুলে । খাণ্ডবে যুধ্যমানস্য  
 কঃ সহায়স্তদাভবৎ ॥ ২৯ ॥ নিবাতকবচৈর্যুদ্ধে কালকেষ্টে চ দানবৈঃ । তত্র মে  
 যুধ্যমানস্য কঃ সহায়স্তদাভবৎ ॥ ৩০ ॥ তথা বিরাটনগরে কুরুভিঃ সহ সঙ্গরে ।  
 যুধ্যতো বহুভিস্তত্র কঃ সহায়োহভবন্মম ॥ ৩১ ॥ উপজীব্য রণে রুদ্রং শক্রং বৈশ্র-  
 বণং যনম্ । বরুণং পাবকঐশ্বর্য্য রূপং দ্রোণঞ্চ মাধবম্ ॥ ৩২ ॥ ধারয়ন্ গাণ্ডিবং  
 দিব্যং ধনুস্তেজোময়ং দৃঢ়ম্ । অক্ষয়শরসংযুক্তো দিব্যাস্ত্রপরিবৃংহিতঃ ॥ ৩৩ ॥  
 কথমস্মদ্বিধৌ বুঘাদ্ভীতোহস্মীতি যশোহরম্ । বচনং নরশাদ্দূল বজ্রাযুধমপি  
 স্বয়ম্ ॥ ৩৪ ॥ নাস্মি ভীতো মহাবাহো সাহায্যার্থশ্চ নাস্তি মে । যথাকামং যথা-  
 যোগং গচ্ছ বান্যত্র তিষ্ঠ বা ॥ ৩৫ ॥ বিনিবর্ত্য ততো রুক্মী সেনাং সাগরসন্নি-

ভাম্ । দুর্যোধনমুপাগচ্ছতথৈব ভরতর্ষভ ॥ ৩৬ ॥ তথৈব চাভিগম্যৈনমুবাচ  
বসুধাধিপঃ । প্রত্যাখ্যাতশ্চ তেনাপি স তদা শূরমানিনা ॥ ৩৭ ॥ দ্বাবেব তু মহা-  
রাজ তস্মাদ্বুদ্ধাদপেয়তুঃ । রৌহিণেষশ্চ বার্কেষো রুক্মী চ বসুধাধিপঃ ॥ ৩৮ ॥  
গতে রামে তীর্থযাত্রাং ভীষ্মকস্য স্মৃতে তথা । উপাশিশন্ পাণ্ডবেষা মন্ত্রায পুন-  
রেব চ ॥ ৩৯ ॥ সমিতির্ধর্মরাজস্য সা পার্থিবসমাকুলা । শুশুভে তারকৈশ্চিত্রা  
দ্যৌশ্চন্দ্রেণেব ভারত ॥ ৪০ ॥

ইত্যুদ্যোগপর্বনি সৈন্যনির্ঘাণপর্বনি রুক্মিপ্রত্যাখ্যানে সপ্তপঞ্চাশ-  
দধিকশততমোহধ্যায়ঃ ॥ ১৫৭ ॥



জনমেজয় উবাচ । তথা ব্যুৎেষনীকেষু কুরুক্ষেত্রে দ্বিজর্ষভ । কিমকুর্ষংশ্চ কুরবঃ  
কালেনাভিপ্রচোদিতাঃ ॥ ১ ॥ বৈশম্পায়ন উবাচ । তথা ব্যুৎেষনীকেষু যত্তেষু  
ভরতর্ষভ । ধৃতরাষ্ট্রো মহারাজ সঞ্জয়ং বাক্যমব্রবীৎ ॥ ২ ॥ এহি সঞ্জয় সর্বং  
মে আচক্ষ্বানবশেষতঃ । সেনানিবশে যদ্বত্তং কুরুপাণ্ডবসেনযোঃ ॥ ৩ ॥ দিষ্ট-  
মেব পরং মন্যে পৌরুষঞ্চাপ্যনর্থকম্ । যদহং বুধ্যমানোহপি যুদ্ধদোষান্ ক্ষয়ো-  
দযান্ ॥ ৪ ॥ তথাপি নিকৃতিপ্রজ্ঞং পুল্লং তদুদ্যতদেবিনম্ । ন শক্সামি নিযন্তং  
বা কর্ত্তং বা হিতমাত্মনঃ ॥ ৫ ॥ ভবত্যেব হি মে স্মৃত বুদ্ধিদোষান্নুদর্শিনী । দুর্যো-  
ধনং সমাসাদ্য পুনঃ সা পরিবর্ত্ততে ॥ ৬ ॥ এবংগতে বৈ যদ্ভাবি তদ্ভবিষ্যতি সঞ্জ-  
য় । ক্ষত্রধর্মঃ কিল রণে তনুত্যাগো হি পূজিতঃ ॥ ৭ ॥ সঞ্জয় উবাচ । স্বত্ব-  
ক্লেংযমন্মুপ্রংশো মহারাজ যথেষ্টসি । ন তু দুর্যোধনে দোষনিমমাধাতুমহসি ।  
শৃণুস্বানবশেষেণ বদতো মম পার্থিব ॥ ৮ ॥ য আত্মনো দৃশ্চরিতাদশুভং প্রাপ্নু-  
যাম্নরঃ । ন স কালং ন বা দৈবং বক্তুমেতদিহার্হতি ॥ ৯ ॥ মহারাজ মনুষ্যেষু  
নিন্দ্যং যঃ সর্বমাচরেৎ । স বধ্যঃ সর্বলোকস্য নিন্দিতানি সমাচরন্ ॥ ১০ ॥ নি-  
কারা মনুজশ্রেষ্ঠ পাণ্ডবৈশ্চ প্রতীক্ষয়া । অনুভূতাঃ সহামাত্যৈর্নিকৃতৈরধিদে-  
বনে ॥ ১১ ॥ হযানাঞ্চ গজানাঞ্চ রাজ্ঞাঞ্চামিততেজসাম্ । বৈশসং সমরে যত্তং  
যত্তম্মে শৃণু সর্বশঃ ॥ ১২ ॥ স্থিরো ভূত্বা মহাপ্রাজ্ঞ সর্বলোকক্ষযোদযম্ । যথা ভূতং  
মহাযুদ্ধে শ্রদ্ধা চৈকমনা ভব ॥ ১৩ ॥ ন হেব কর্ত্তা পুরুষঃ কৰ্ম্মণোঃ শুভপাপ-  
যোঃ । অস্বতস্তো হি পুরুষঃ কার্যতে দারুযন্ত্রবৎ ॥ ১৪ ॥ কেচিদীশ্বরনির্দিষ্টং  
কেচিদেব যদৃচ্ছয়া । পূর্বকৰ্ম্মভিরপ্যন্যে ত্রৈধমেতৎ প্রদৃশ্যতে ॥ ১৫ ॥

ইত্যুদ্যোগপর্বনি সৈন্যনির্ঘাণপর্বনি সঞ্জয়বাক্যে অষ্টপঞ্চাশদধিক-  
শততমোহধ্যায়ঃ ॥ ১৫৮ ॥ সমাপ্তঞ্চ সৈন্যনির্ঘাণপর্ব ॥

## অথোলুকদূতভিগমনপর্ব ।

সঞ্জয় উবাচ । হিরণ্যুত্যাংনিবিষ্টেষু পাণ্ডবেষু মহাঅসু । ন্যবিশন্ত মহারাজ  
কৌরবেষা যথাবিধি ॥ ১ ॥ তত্র দুর্যোধনো রাজা নিবেশ্য বলমোজসা । সম্মা-  
নযিত্বা নৃপতীন্ ন্যস্য গুল্মাংস্তথৈব চ ॥ ২ ॥ আরক্ষস্য বিধিং কৃত্বা যোধানাং  
তত্র ভারত । কর্ণং দ্বঃশাসনৈশ্চৈব শকুনিঞ্চাপি সৌবলম্ । আনায্য নৃপতিস্তত্র  
মন্ত্রযামাস ভারত ॥ ৩ ॥ ততো দুর্যোধনো রাজা কর্ণেন সহ ভারত । সম্ভাষিত্বা  
চ কর্ণেন ভ্রাতা দ্বঃশাসনেন চ ॥ ৪ ॥ সৌবলেন চ রাজেন্দ্র মন্ত্রযিত্বা নরবর্ত ।  
আহুযোপহ্বরে রাজমূলুকমিদমব্রবীৎ ॥ ৫ ॥ উলুক গচ্ছ কৈতব্য পাণ্ডবান্ 'সহ-'  
সোমকান্ । গত্বা মম বচো ব্রুহি বাসুদেবস্য শৃণুতঃ ॥ ৬ ॥ ইদন্তং সমনুপ্রাপ্তং  
বর্ষপূগাভিচিহ্নিতম্ । পাণ্ডবানাং কুরুণাঞ্চ যুদ্ধং লোকভয়ঙ্করম্ ॥ ৭ ॥ যদে-  
তং কথনাবাক্যং সঞ্জয়ো মহদব্রবীৎ । বাসুদেবসহায়স্য গজ্জতঃ সান্নজস্য  
তে । মধ্যে কুরুণাং কৌন্তেয তস্য কালোহয়মাগতঃ ॥ ৮ ॥ যথা বঃ সংপ্রতিজ্ঞা-  
তং তং সর্বং ক্রিয়তামিতি ॥ ৯ ॥ জ্যেষ্ঠং তথৈব কৌন্তেযং ব্রুযাস্ত্বং বচনা-  
ন্নম । ভ্রাতৃভিঃ সহিতৈঃ সর্বৈঃ সোমকৈশ্চ সকেকযৈঃ ॥ ১০ ॥ কথং বা ধার্মিকো  
ভূত্বা হুমধর্ম্মে গনঃ কুথাঃ । য ইচ্ছসি জগৎ সর্বং নশ্যমানং নৃশংসবৎ ॥ ১১ ॥  
অভয়ং সর্বভূতেভ্যো দাতা হুমিতি মে মতিঃ ॥ ১২ ॥ ক্ষযতে হি পুরা গীতঃ  
শ্লোকোহয়ং ভরতবর্ত । প্রহ্লাদেনাথ ভদ্রন্তে হতে রাজ্যে তু দৈবতৈঃ ॥ ১৩ ॥  
যস্য ধর্ম্মধ্বজে নিত্যং সুরা ধ্বজ ইবোচ্ছিতঃ । প্রচ্ছন্নানি চ পাপানি বৈডালং  
নাম তদ্রুতম্ ॥ ১৪ ॥ অত্র তে বর্ত্তযিষ্যামি আখ্যানমিদমুত্তমম্ । কথিতং নার-  
দেনেহ পিতৃশ্রম নরাধিপ ॥ ১৫ ॥ মাজ্জারঃ কিল দুষ্কৃত্য নিশ্চেষ্টঃ সর্বকর্ম্মসু ।  
উদ্ধবাহঃ স্থিতো রাজন্ গঙ্গাতীরে কদাচন ॥ ১৬ ॥ স তৈব কৃত্বা মনঃশুদ্ধিং প্রত্য-  
যার্থং শরীরিণাম্ । করোমি ধর্ম্মনিত্যাহ সর্বানুব শরীরিণঃ ॥ ১৭ ॥ তস্য কালেন  
মহতা বিশ্রান্তং জগ্মরুগুজাঃ । সমেত্য চ প্রশংসন্তি মাজ্জারং তং বিশাম্প-  
তে ॥ ১৮ ॥ পূজ্যমানস্তু তৈঃ সর্বৈঃ পক্ষিভিঃ পক্ষিভোজনঃ । অত্মকার্য্যং কৃতং  
মেনে চর্য্যাযাশ্চ কৃতং ফলম্ ॥ ১৯ ॥ অথ দীর্ঘস্য কালস্য তং দেশং মুষিকা  
যযুঃ । দদৃশুস্তঞ্চ তে তত্র ধার্ম্মিকং ব্রতচারিণম্ ॥ ২০ ॥ কার্য্যেণ মহতা যুক্তং  
দন্তযুক্তেন ভারত । তেষাং মতিরিয়ং রাজন্নাসীত্তত্র বিনিশ্চয়ে ॥ ২১ ॥ বহুমিত্রা  
বয়ং সর্বৈঃ তেষাং নো নাতুলো হ্যসম্ । রক্ষাং করোতু সততং বৃদ্ধবালস্য সর্ব-  
শঃ ॥ ২২ ॥ উপগম্য তু তে সর্বৈঃ বিডালমিদমব্রবন্ । ভবৎপ্রসাদাদিচ্ছামশ্চতু-

ঠৈব যথাস্থম্ ॥ ২৩ ॥ ভবান্নো গতিরব্যগ্রা ভবান্নঃ পরমঃ সূহৃৎ । তে বযং  
 সহিতাঃ সর্বে ভবন্তুঃ শরণং গতাঃ ॥ ২৪ ॥ ভবান্ ধর্মপরো নিত্যং ভবান্ ধর্ম্যে  
 ব্যবস্থিতঃ । স নো রক্ষ মহাপ্রাস্ত্র ত্রিদশানিব বজ্রভৃৎ ॥ ২৫ ॥ এবমুক্তস্ত তৈঃ  
 সর্বেমুষিকৈঃ সঃ বিশাম্পতে । প্রত্যুবাচ ততঃ সর্বাশ্মুষিকান্মুষিকান্তরুৎ ॥ ২৬ ॥  
 দ্বযোর্যোগং ন পশ্যামি তপসো রক্ষণস্য চ । অবশ্যস্ত মযা কার্য্যং বচনং ভবতাং  
 হিতম্ ॥ ২৭ ॥ যুগ্মাভিরপি কর্তব্যং বচনং মম নিত্যশঃ । তপসাম্মি পরিশ্রান্তো  
 দৃঢ়ং নিষমমাশ্রিতঃ ॥ ২৮ ॥ ন চাপি গমনে শক্তিং কাঞ্চিৎ পশ্যামি চিন্তয়ন্ ।  
 সোহস্মি নেযঃ সদা তাত নদীকূলমিতঃ পরম্ ॥ ২৯ ॥ তথেতি তে প্রতিজ্ঞায  
 মুষিকা ভরতর্ষভ । বন্ধবালমথো সর্বং মাজ্জারায় ন্যবেদয়ন্ ॥ ৩০ ॥ ততঃ স  
 পাপো দ্রুফট্য মুষিকানথ ভক্ষয়ন্ । পীবরশ্চ স্তবর্ণশ্চ দৃঢ়বন্ধশ্চ জায়তে ॥ ৩১ ॥  
 মুষিকাণাং গণশ্চাত্ত ভৃশং সংক্ষীযতেহং সঃ । মাজ্জারো বর্দ্ধতে চাপি তেজোবল-  
 সমন্বিতঃ ॥ ৩২ ॥ ততস্তে মুষিকাঃ সর্বে সমেত্যান্যোন্যমক্রবন্ । মাতুলো বর্দ্ধতে  
 নিত্যং বযং ক্ষীযামহে ভৃশম্ ॥ ৩৩ ॥ ততঃ প্রাজ্ঞতমঃ কশ্চিডিডিগিকো নাম  
 মুষিকঃ । অত্রবীদ্বচনং রাজন্ মুষিকাণাং মহাগণম্ ॥ ৩৪ ॥ গচ্ছতাং বো  
 নদীতীরং সহিতানাং বিশেষতঃ । পৃষ্ঠতোহহং গমিষ্যামি সর্বেষাং মাতুলেন তু ॥ ৩৫ ॥  
 সাধু সাধ্বিতি তে সর্বে পূজযাঞ্চক্ৰিরে তদা । চক্রুশ্চৈব যথান্যাযং ডিগিকস্য  
 বচোহর্থবৎ ॥ ৩৬ ॥ অবিজ্ঞানাততঃ সোহথ ডিগিকং হুপযুক্তবান্ । ততস্তে  
 সহিতাঃ সর্বে মস্ত্রযামাসুরঞ্জস ॥ ৩৭ ॥ তত্র বন্ধতমঃ কশ্চিৎ কোকিলো নাম মু-  
 ষিকঃ । অত্রবীদ্বচনং রাজন্ জ্ঞাতিমধ্যে যথাতথম্ ॥ ৩৮ ॥ ন মাতুলো ধর্ম্য-  
 কামশ্চদ্যমাত্রং কৃত্য শিখা । ন মূলফলভক্ষস্য বিষ্ঠা ভবতি লোমশা ॥ ৩৯ ॥  
 অস্য গাত্রাণি বর্দ্ধন্তে গণশ্চ পরিহীযতে । অদ্য সপ্তাষ্টদিবসান্ ডিগিকোহপি  
 ন দৃশ্যতে ॥ ৪০ ॥ এতচ্চুত্বা বচঃ সর্বে মুষিকা বিপ্রদ্রুত্বুঃ । বিডালোহপি  
 সূদ্রুফট্য জগাটমিব যথাগতম্ ॥ ৪১ ॥ তথা স্বমপি দ্রুফট্য বৈডালং ব্রত-  
 মাস্থিতঃ । চরসি জ্ঞাতিষু সদা বিডালো মুষিকেষ্বিব ॥ ৪২ ॥ অন্যথা কিল  
 তে বাক্যমন্যথা কস্ম দৃশ্যতে । দন্তনার্থায লোকস্য বেদাশ্চোপশমশ্চ তে ॥ ৪৩ ॥  
 ত্যক্তা ছদ্য দ্বিৎ রাজন্ ক্ষত্রধর্ম্যং সমাপ্রিতঃ । কুরু কার্য্যাণি সর্বাণি ধর্ম্মি-  
 ষ্টোহসি নরর্ষভ ॥ ৪৪ ॥ বাহুবীর্য্যেণ পৃথিবীং লব্ধ্বা ভরতসত্তম । দেহি দানং  
 দ্বিজাতিভ্যঃ পিতৃভ্যশ্চ যথোচিতম্ ॥ ৪৫ ॥ ক্লিষ্টায়া বর্ষপুগাংশ্চ মাতুর্মাতৃ-  
 হিতে স্থিতঃ । প্রমাজ্জাশ্চ রণে জিত্বা সম্মানং পরমাবহ ॥ ৪৬ ॥ পঞ্চ গ্রামা

রতা যত্নানাম্ভিরপবজ্জিতাঃ । যুধ্যামহে কথং সংখ্যে কোপয়েম চ পাণ্ড-  
 বান্ ॥ ৪৭ ॥ স্বংকৃতে দৃষ্টভাবস্য সন্ত্যাগো বিহরস্য চ । জাতুষে চ গৃহে দাহং  
 অরংস্বং পুরুষো ভব ॥ ৪৮ ॥ যচ্চ কৃষ্ণমবোচস্বনাযান্তং কুরুসংসদি । অযমস্মি  
 স্থিতো রাজন্ শমায সমরায চ । তস্যামমগতঃ কালঃ সমরস্য নরাধিপ ॥ ৪৯ ॥  
 এতদর্থং ময়া সর্বং কৃতমেতদ্যুধিষ্ঠির । কিমু যুদ্ধাৎ পরং লাভং কল্পিষো বহু  
 মন্যতে ॥ ৫০ ॥ কিঞ্চ স্বং কল্পিষকুলে জাতঃ সংপ্রথিতো ভুবি । দ্রোণাদস্ত্রাণি  
 সংপ্রাপ্য কৃপাচ্চ ভরতর্ষভ । তুল্যযোনৌ সমধলে বাসুদেবং সমাশ্রিতঃ ॥ ৫১ ॥  
 ব্রহ্মাস্ত্রং বাসুদেবঞ্চ পাণ্ডবানাং সমীপতঃ । আত্মার্থং পাণ্ডবার্থঞ্চ যত্তো মাং  
 প্রতিযোধয ॥ ৫২ ॥ সভামধ্যে চ যদ্রূপং মাযযা কৃতবানসি । তত্তথৈব পুনঃ  
 কৃৎস্নাজ্জুনো মামভিদ্রব ॥ ৫৩ ॥ ইন্দ্রজালঞ্চ মাযা বৈ কুহকা বাপি ভীষণা ।  
 আত্মশস্ত্রস্য সংগ্রামে বহন্তি প্রতিগজ্জনাঃ ॥ ৫৪ ॥ বযমপ্যুৎসাহেম দ্যাং খঞ্চ  
 গচ্ছেম মাযযা । রসাতলং বিশানোহপি ঐন্দ্রং বা পুরমেব তু । দর্শয়েম চ কৃপাণি  
 স্বশরীরে বহুন্যপি ॥ ৫৫ ॥ ন তু পর্যাযতঃ নিদ্ধিত্ব দ্বিমাশ্রোতি মানুষীন্ । মনসৈব  
 হি ভুতানি ধাতৈব কুরুতে বশে ॥ ৫৬ ॥ যদ্রুবীষি চ বাক্ষেয ধার্তরাষ্ট্রানহং রণে ।  
 যাতধিহা প্রদাস্যামি পার্থেভ্যো রাজ্যমুত্তমন্ ॥ ৫৭ ॥ আচচক্ষে চ মে সর্বং  
 সঞ্জয়স্তব ভাষিতম্ । নদ্বিতীয়েন পার্থেন বৈরংবঃ সব্যসাচিনা ॥ ৫৮ ॥ স সত্য-  
 সঙ্গরো ভূত্বা পাণ্ডবার্থে পরাক্রমী । যুধ্যস্বাদ্য রণে যত্তঃ পশ্যামঃ পুরুষো ভব ॥ ৫৯ ॥  
 যস্ত শত্রুভিজ্জায় শুদ্ধং পৌরুষমাস্থিতঃ । করোতি দ্বিষতাং শোকং স জীবতি  
 সুজীবিতম্ ॥ ৬০ ॥ অবস্মাচ্চৈব তে কৃষ্ণ খ্যাতং লোকে মহদ্বশঃ । অদ্যে-  
 দানীং বিজানীমঃ সন্তি যণ্টাঃ সশৃঙ্গকাঃ ॥ ৬১ ॥ নদ্বিধো নাপি নৃপতিস্বষি যুক্তঃ  
 কথঞ্চন । সন্নাহং সংযুগং কন্তুং কংসভূত্যে বিশেষতঃ ॥ ৬২ ॥ তঞ্চ তুবরকং  
 বালং বহ্মাশিনমবিদ্যকম্ । উল্লুক নদ্বচো ব্রুহি অসকৃদ্ভীমসেনকম্ ॥ ৬৩ ॥ বিরাট-  
 নগরে পার্থ যস্ত্রং সুদো হৃভুঃ পুরা । বল্লবো নাম বিখ্যাতস্তন্মমৈব হি পৌরু-  
 ষম্ ॥ ৬৪ ॥ প্রতিজ্ঞাতং সভামধ্যে ন তন্নিখ্যা ত্বয়া পুরা । দ্রুশাসনস্য রুধিরং  
 পীয়তাং যদি শক্যতে ॥ ৬৫ ॥ যদ্রুবীষি চ কৌন্তেয ধার্তরাষ্ট্রানহং রণে । নিহনি  
 য্যামি তরসা তস্য কালোহমগতঃ ॥ ৬৬ ॥ স্বং হি ভোজ্যে পুরস্কার্যো ভক্ষ্যে  
 পেযে চ ভারত । ক যুদ্ধং ক চ ভোক্তব্যং যুধ্যস্ব পুরুষো ভব ॥ ৬৭ ॥ শযিষ্যসি  
 হতো ভূমৌ গদামালিঙ্গ্য ভারত । তদ্বথা চ সভামধ্যে বলংগিতং তে বকোদর ॥ ৬৮ ॥  
 উল্লুক নকুলং ব্রুহি বচনাগম ভারত । যুধ্যস্বাদ্য স্থিরো ভূত্বা পশ্যামস্তব পৌ-

ক্লম্ ॥ ৬৯ ॥ যুধিষ্ঠিরানুরাগঞ্চ দেবঞ্চ মযি ভারত । ক্লম্বাশ্চ পরিক্লেণং স্মরে-  
 দানীং যথাতথম্ ॥ ৭০ ॥ বুধাস্ত্বং সহদেবঞ্চ রাজমধ্যে বচো মম । যুধ্যদানীং  
 রণে যত্তঃ কেশান্ স্মর চ পাণ্ডব ॥ ৭১ ॥ বিরাটক্রপদৌ চোভৌ বুধাস্ত্বং বচনা-  
 ন্মম । ন দৃষ্টপূৰ্ণা ভৰ্ত্তারো ভৃত্যৈরপি মহাশুণৈঃ ॥ ৭২ ॥ তথার্থপতিভিত্ত্যা  
 যতঃ সৃষ্টাঃ প্রজাস্ততঃ । অশ্লাঘ্যোহয়ং নরপতিযুবযোরিতি চাগতম্ ॥ ৭৩ ॥ তে  
 যুযং সংহতা ভূত্বা তদ্ব্যর্থং মনাপি চ । আত্মার্থং পাণ্ডবার্থঞ্চ প্রযুধ্যস্বং মযা  
 সহ ॥ ৭৪ ॥ ধৃষ্টদ্যুম্নঞ্চ পাঞ্চাল্যং বুধাস্ত্বং বচনান্মম । এষ তে সমৰঃ প্রাপ্তো  
 লক্কব্যশ্চ ত্বয়পি সঃ ॥ ৭৫ ॥ দ্রোণনামাদ্য সনরে জ্ঞাস্যসে হিতমুত্তমম্ । যুধ্যস্ব  
 সমুহাৎ স্বার্থং কুরু কৰ্ম্ম সুদৃষ্করম্ ॥ ৭৬ ॥ শিখণ্ডিনমথো বৃহি উল্লুক বচনান্মম ।  
 স্ত্রীতি মত্বা মহাবাহুর্ন হনিষ্যতি কৌরবঃ ॥ ৭৭ ॥ গান্ধেযো ধম্মিনাং শ্রেষ্ঠো যুধ্যে-  
 দানীং সুনীৰ্ভবঃ । কুরু কৰ্ম্ম রণে যত্তঃ পশ্যামঃ পৌরুষং তব ॥ ৭৮ ॥ এবমুক্ত্বা  
 ততো রাজা প্রহস্যোলুকমববীৎ । ধনঞ্জয়ং পুনর্বৃহি বাসুদেবস্য শৃণুতঃ ॥ ৭৯ ॥  
 অস্মান্ বা ত্বং পরাজিত্য প্রশাধি পৃথিবীমিগাম্ । অথ বা নিজ্জিতোহস্মাভী রণে  
 বীর শযিষ্যসি ॥ ৮০ ॥ রাষ্ট্রান্নির্বাসনক্লেণং বনবাসঞ্চ পাণ্ডব । ক্লম্বাশ্চ  
 পরিক্লেণং সংস্মরন্ পুরুষো ভব । যদর্থং ক্ষত্রিয়া স্মৃতে সৰ্বং তদিদমাগতম্ ॥ ৮১ ॥  
 বলং বীর্যঞ্চ শৌর্যঞ্চ পরঞ্চাপ্যস্ত্রলাঘবম্ । পৌরুষং দর্শয়ন্ যুদ্ধে কোপস্য কুরু  
 নিষ্কৃতিম্ ॥ ৮২ ॥ পরিক্লিষ্টস্য দীনস্য দীর্ঘকালোষিতস্য চ । হৃদয়ং ন স্ফুটেৎ  
 কস্য ঐশ্বর্যাদ্ভুংসিতস্য চ ॥ ৮৩ ॥ কুলে জাতস্য শূরস্য পরবিত্তেষু গৃহ্যতঃ । অচ্ছিন্নং  
 রাজ্যমাক্রম্য কোপং কস্য ন দীপয়েৎ ॥ ৮৪ ॥ যত্তদ্রক্তং মহদাক্যং কৰ্ম্মণা তদ্বি-  
 ভব্যতাম্ । অকৰ্ম্মণা কথিতেন সন্তঃ কুপুরুষং বিদ্মঃ ॥ ৮৫ ॥ অমিত্রাণাং বশে  
 স্থানং রাজ্যঞ্চ পুনরুদ্ধর । দ্বাবথো যুদ্ধকামস্য তস্মাৎ কুরুত পৌরুষম্ ॥ ৮৬ ॥  
 পরাজিতোহসি দ্যুতেন ক্লম্বা চানায়িতা সতাম্ । শক্যোহমৰ্ষো মনুষ্যেণ কৰ্ত্ত্বং  
 পুরুষমানিনা ॥ ৮৭ ॥ দ্বাদশৈব তু বর্ষাণি বনে দিক্ষ্যাদ্বিবাসিতঃ । সত্ৰংসরং বিরা-  
 টস্য দাস্যমাস্থায় চোষিতঃ ॥ ৮৮ ॥ রাষ্ট্রান্নির্বাসনক্লেণং বনবাসঞ্চ পাণ্ডব ।  
 ক্লম্বাশ্চ পরিক্লেণং সংস্মরন্ পুরুষো ভব ॥ ৮৯ ॥ অপ্রিয়াণাঞ্চ বচনং প্রক্ৰ-  
 বৎসু পুনঃপুনঃ । অমৰ্ষং দর্শয়স্ব ত্বমমৰ্ষো হেব পৌরুষম্ ॥ ৯০ ॥ ক্রোধো বলং  
 তথা বীর্যং জ্ঞানযোগোহস্ত্রলাঘবম্ । ইহ তে দৃশ্যতাং পার্থ যুধ্যস্ব পুরুষো  
 ভব ॥ ৯১ ॥ লোহাভিহারো নির্যত্তঃ কুরুক্ষেত্রমকর্দমম্ । পুষ্টাস্তেহস্থা ভূতা বোধাঃ  
 শ্বো যুধ্যস্ব নকেশবঃ ॥ ৯২ ॥ অসমাগম্য ভীষ্মেণ সংযুগে কিং বিকথসে । আরু-

রুক্ষুৰ্থা মনঃ পৰ্বতং গন্ধমাদনম্ । এবং কথাসি কৌন্তেয় অকথন্ পুরুষো ভবা ॥ ১৩ ॥  
 সূতপুত্রঃ সুহৃদ্বর্ষঃ শল্যঞ্চ বলিনাং বরম্ । দ্রোণঞ্চ বলিনাং শ্রেষ্ঠং শচীপতি-  
 সনং যুধি । অজিত্বা সংযুগে পার্থ রাজ্যং কথমিহেচ্ছসি ॥ ১৪ ॥ ব্রাহ্মে ধনুৰ্ঘি  
 চাচার্য্যং বেদযোরন্তগং দ্বয়োঃ । যুধি ধূৰ্য্যমবিক্ষোভ্যমনীকচরমুচ্যতম্ ॥ ১৫ ॥  
 দ্রোণং মহাদ্ভ্যতিং পার্থ জেতুমিচ্ছসি তন্মৃষা । ন হি শুশ্রুম বাতেন মেরুমুন্ম-  
 থিতং গিরিম্ ॥ ১৬ ॥ অনিলো বা বহেন্নেকং দ্যৌর্ধাপি নিপতেন্নহীম্ । যুগং  
 বা পরিবর্তেত যদ্যেবং স্যাৎস্বথাথ মাম্ ॥ ১৭ ॥ কো হ্যাত্যাং জীবিতাকাজ্জী-  
 প্রাপ্যাস্ত্রমরিমর্দনম্ । পার্থো বা ইতরো বাপি কোহন্যঃ স্বস্তি গৃহান্ ব্রজেৎ ॥ ১৮ ॥  
 কথমাত্যামভিধাতঃ সংসৃষ্টো দারুণেন বা । রণে জীবন্ প্রমুচ্যেত পদা ভূমিমু-  
 পস্পৃশন্ ॥ ১৯ ॥ কিং দহুর্নঃ কুপশযো যথেষ্টং ন বুধ্যসে রাজচমুং সমেতাম্ ।  
 হুরাধর্ষাং দেবচমুপ্রকাশাং গুপ্তাং নরেন্দ্রেস্ত্রিদশৈরিব দ্যাম্ ॥ ১০০ ॥ প্রাচ্যৈঃ  
 প্রতীচ্যৈরথ দাক্ষিণাত্যৈরুদীচ্যকাস্বোজশকৈঃ খশৈশ্চ । শাট্বেঃ সমৎসৈঃ কুরু-  
 মধ্যদেশৈশ্চৈচ্ছৈঃ পুলিন্দৈর্দ্রবিডোড্রুকাক্ষৈঃ ॥ ১০১ ॥ নানা জনৌষং যুধি সংপ্র-  
 রক্তং গাঙ্গং যথা বেগমপারণীষম্ । মাঞ্চ স্থিতং নাগবলস্য মধ্যে যুযুৎসসে মন্দ  
 কিমল্লবুদ্ধে ॥ ১০২ ॥ অক্ষয়্যাবিসুধী চৈব অগ্নিদত্তঞ্চ তে রথম্ । জানীমো হি  
 রণে পার্থ কেতুং দিব্যঞ্চ ভারত ॥ ১০৩ ॥ অকথমানো যুধ্যস্ব কথসেহজ্জুন কিং  
 বহ । পর্য্যাযাৎ সিদ্ধিরেতস্য নৈতৎ সিধ্যতি কথনাৎ ॥ ১০৪ ॥ যদিদং কথনাল্লোকে  
 সিধ্যৎ কৰ্ম্ম ধনঞ্জয । সৰ্ব্বৈ ভবেযুঃ সিদ্ধার্থাঃ কথনে কো হি দুর্গতঃ ॥ ১০৫ ॥  
 জানামি তে বাসুদেবং সহায়ং জানামি তে গাণ্ডিবং তালমাত্রম্ । জানাম্যহং  
 ব্রাদৃশো নাস্তি যোদ্ধা জানানস্তে রাজ্যমেতদ্ধরানি ॥ ১০৬ ॥ ন তু পর্য্যাযধর্ম্মেণ  
 সিদ্ধিমাশ্নোতি মানবঃ । মনসৈবানুকূলানি বিধাতা কুরুতে বশে ॥ ১০৭ ॥ ত্রয়ো-  
 দশ সমা ভুক্তং রাজ্যং বিলপতস্তব । ভূষশ্চৈব প্রশাসিস্যে ত্বাং নিহত্য সবান্ধ-  
 বম্ ॥ ১০৮ ॥ ক তদা গাণ্ডিবং তেহভূৎ যত্নং দাসপণৈর্জিতং । ক তদা ভীম-  
 সেনস্য বলমাসীচ্চ ফাল্গুন ॥ ১০৯ ॥ সগদান্ধীমসেনাদ্বা ফাল্গুনাদ্বা সগাণ্ডিব্যৎ ।  
 ন বৈ মোক্ষস্তদা বোহভূদ্বিনাক্ষকামনিন্দিতাম্ ॥ ১১০ ॥ সা বো দাস্যে সমাপ-  
 ন্নান্ মোচয়ামাস পার্শ্বতী । অমানুষ্যং সমাপন্নান্ দাসকৰ্ম্মণ্যবস্থিতান্ ॥ ১১১ ॥  
 অবোচৎ যৎ যত্তিলানহং বস্তথ্যমেব তৎ । ধৃতা হি বেণী পার্থেন বিরাটনগরে  
 তদা ॥ ১১২ ॥ সূদকৰ্ম্মণি চ শ্রান্তং বিরাটস্য মহানসে । ভীমসেনেন কৌন্তেয়  
 যত্ন তন্মম পৌরুষম্ ॥ ১১৩ ॥ এবমেব সদা দণ্ডং ক্লিষাঃ ক্লিষ্যে দধুঃ । বেণীং

কুহা ষণ্ডবেশঃ কন্যাং নর্তিতবানসি ॥ ১১৪ ॥ ন ভযাদ্বাসুদেবস্য ন চাপি তব  
কাল্পন । রাজ্যং প্রতিপ্রদাস্যামি যুধ্যস্ব সহকেশবঃ ॥ ১১৫ ॥ ন মাষা হীম্রজালং  
বা কুহকা বা বিভীষণা । আন্তশত্ৰুস্য সংগ্রামে বহন্তি প্রতিগজ্জনাঃ ॥ ১১৬ ॥  
বাসুদেবসহস্রং বা কাল্পনানাং শতানি বা । আসাদ্য মামমোষেষুং দ্রবিষ্যন্তি  
দিশো দশ ॥ ১১৭ ॥ সংযুগং গচ্ছ ভীষ্মেণ ভিক্ষি বা শিরসা গিরিমে । তর বা স্বং  
মহাগাধং বাহুভ্যাং পুরুষোদধিম্ ॥ ১১৮ ॥ শারদ্বতমহামীনং বিবিংশতিমহো-  
রগম্ । বৃহদ্বলমহোচ্ছালং সৌমদত্তিতিমিঙ্গিলম্ ॥ ১১৯ ॥ যুযুৎসুতোষং ভগ-  
দত্তমারুতং শ্রুতায়ুহাদিক্যমহাসমুদ্রম্ । দুঃশাসনৌষং শলশল্যমৎস্যং সুষেণ-  
চিত্রায়ুধনাগনক্রম্ ॥ ১২০ ॥ ভীষ্মবেগমপর্যন্তং দ্রোণগ্রাহদুরাসদম্ । কৰ্ণশল্য-  
বষাবর্তং কাষ্যোজবডবামুখম্ ॥ ১২১ ॥ জঘদ্রথাদ্রিং পুরুমিত্রগাঢং দুৰ্ম্মর্ষণোদং  
শকুনিপ্রপাতম্ । শস্ত্রৌষমক্ষয়্যমভিপ্ররুদ্ধং যদাবগাহ শ্রমনফ্টচেতাঃ । ভবি-  
ষ্যসি স্বং হতসর্ববান্ধবস্তদা মনস্তে পরিতাপমেষ্যতি ॥ ১২২ ॥ তদা মনস্তে ত্রিদি-  
বাদিবাশুচেনির্বর্তিতা পার্থ মহীপ্রশাসনাং । প্রশাস্যরাজ্যং হি সুদুর্লভং ত্বয়া  
বুভূষিতং স্বর্গ ইবাতপস্বিনা ॥ ১২৩ ॥

ইত্যুদ্যোগপর্বণি উলুকদূতভিগমনপর্বণি উলুকং প্রতি দুর্যোধনবাক্যে  
একোনষষ্ঠ্যধিকশততমোহধ্যায়ঃ ॥ ১৫৯ ॥

—•••—

সঞ্জয় উবাচ । সেনানিবেশং সংপ্রাপ্তঃ কৈতব্যঃ পাণ্ডবস্য হ । সমাগতঃ পাণ্ড-  
বেষৈর্যুধিষ্ঠিরমভাষত ॥ ১ ॥ অভিজ্ঞো দূতবাক্যানাং যথোক্তং ক্রবতো মম ।  
দুর্যোধনসমাদেশং শ্রুত্বা ন ক্রোদ্ধুমহঁসি ॥ ২ ॥ যুধিষ্ঠির উবাচ । উলুক ন ভয-  
ন্তেহস্তি ব্রুহি স্বং বিগতজ্বরঃ । যন্নতং ধার্তরাষ্ট্রস্য লুক্সস্যাদীর্ঘদর্শিনঃ ॥ ৩ ॥ ততো  
হ্যতিমতাং মধ্যে পাণ্ডবানাং মহাত্মনাম্ । সঞ্জয়ানাঞ্চ মৎস্যানাং কৃক্সস্য চ  
ষশস্বিনঃ ॥ ৪ ॥ দ্রুপদস্য সপুত্রস্য বিরাটস্য চ সম্মিধৌ । ভুমিপানাঞ্চ সর্বেষাং  
मध्ये বাক্যং জগাদ হ ॥ ৫ ॥ উলুক উবাচ । ইদং ত্বামত্রবীজাজ্ঞা ধার্তরাষ্ট্রো  
মহামনাঃ । শৃণুতাং কুরুবীরাণাং তন্নিবোধ যুধিষ্ঠির ॥ ৬ ॥ পরাজিতোহসি  
দ্যুতেন কৃক্সা চানাষিতা সতাম্ । শক্যোহমৰ্ষো মনুষ্যেণ কৰ্ত্তুং পুরুষমানিনা ॥ ৭ ॥  
দ্বাদশৈব তু বর্ষাণি বনে থিক্যাদ্বিবাসিতাঃ । সম্বৎসরং বিরাটস্য দাস্যমান্বাষ  
চোষিতাঃ ॥ ৮ ॥ অমৰ্ষং রাজ্যহরণং বনবাসঞ্চ পাণ্ডব । দ্রৌপদ্যাশ্চ পরি-  
ক্লেশং সংস্মরন্ পুরুষো তব ॥ ৯ ॥ অশক্तेন চ যচ্ছপ্তং ভীমসেনেন পাণ্ডব ।



হুঃশাসনস্য রুধিরং পীষতাং যদি শক্যতে ॥ ১০ ॥ লোহাভিহারো নিবৃত্তঃ কুরু-  
 ক্ষেত্রমকর্দমম্ । সমঃ পদ্মা ভূতা তেহস্থাঃ শ্বো যুধ্যস্ব সাকেশবঃ ॥ ১১ ॥ অসমাগম্য  
 ভীয়েণ সংযুগ্মে কিং বিকথ্যসে ॥ ১২ ॥ আরুরুক্ষুর্যথা মন্দঃ পর্ষতং গন্ধমাদনম্ ।  
 এবং কথ্যসি কৌন্তেয অকথ্যন্ পুরুষো ভব ॥ ১৩ ॥ সূতপুত্রং সুভ্রুর্দ্বিষং শল্যঞ্চ  
 বলিনাং বরম্ । দ্রোণঞ্চ বলিনাং শ্রেষ্ঠং শচীপতিসমং যুধি । অজিহ্বা সংযুগে  
 পার্থ রাজ্যং কথমিহেচ্ছসি ॥ ১৪ ॥ ব্রাহ্ম্যে ধনুষি চাচার্য্যং বেদযোরন্তগং দ্বযোঃ ।  
 যুধি ধূর্য্যমবিক্ষোভ্যমনীকচরমচ্যুতম্ ॥ ১৫ ॥ দ্রোণং মহাদ্র্যতিং পাথ জেতুনি-  
 চ্ছসি তন্মৃষা । ন হি শুশ্রুম বাতেন মেরুমুন্মথিতং গিরিম্ ॥ ১৬ ॥ অনিলো বা  
 বহেম্নেকুং দ্যৌর্বাপি নিপতেন্মহীম্ । যুগং বা পরিবর্তেত যদ্যেবং স্যাদন্যথা  
 ন্যাম্ ॥ ১৭ ॥ কো হস্তি জীবিতাকাক্ষী প্রাপ্যেয়মরিমর্দনম্ । গজো বাজী রথো-  
 বাপি পুনঃ স্বস্তি গৃহান ব্রজেৎ ॥ ১৮ ॥ কথমাভ্যামভিধ্যাতঃ সংসৃষ্টো দারুণেন  
 বা । রণে জীবন্নিমুচ্যেত পদা ভূমিমুপস্পৃশন্ ॥ ১৯ ॥ কিং দর্দরুঃ কুপশযো যথেষাং  
 ন বুধ্যসে রাজচযুং সমেতাম্ । হুরাধর্ষাং দেবচমুপ্রকাশাং গুপ্তাং নরৈস্তৈস্ত্রিদশৈ-  
 রিব দ্যাম্ ॥ ২০ ॥ প্রাচ্যৈঃ প্রতীচ্যৈরথ দাক্ষিণাত্যৈরুদীচ্যকাম্বোজশকৈঃ খশৈ-  
 শ্চ । শাট্বেঃ সমন্তৈঃ কুরুমধ্যদেশৈশ্চৈল্লৈঃ পুলিন্দৈর্দ্রবিডান্ধুকাক্ষৈঃ ॥ ২১ ॥  
 নানাজনৌষং যুধি সংপ্রবৃদ্ধং গাঙ্গং যথা বেগমপারণীষম্ । মাঞ্চ স্থিতং নাগ-  
 বলস্য মধ্যে যুযুৎসসে মন্দ কিমল্পবদ্ধে ॥ ২২ ॥ ইত্যেবমুক্ত্বা রাজানং ধর্ম্মপুত্রং  
 যুধিষ্ঠিরম্ । অভ্যারত্য পুনর্জিহ্বমূলুকং প্রত্যভাষত ॥ ২৩ ॥ অকথমানো যুধ্যস্ব  
 কথ্যসেহর্জুন কিং বহু । পর্য্যাযাং সিদ্ধিরেতস্য নৈতৎ সিধ্যতি কথনাৎ ॥ ২৪ ॥  
 যদিদং কথনাল্লোকে সিধ্যেৎ কন্ম ধনঞ্জয় । সর্বৈ ভবেযুঃ সিদ্ধার্থাঃ কথনে কো হি  
 ভূগতঃ ॥ ২৫ ॥ জানামি তে বাসুদেবং সহায়ং জানামি তে গাণ্ডিবং তালমাত্রম্ ।  
 জানাম্যেতদ্বাদৃশো নাস্তি যোদ্ধা জানানন্তে রাজ্যমেতদ্ধরামি ॥ ২৬ ॥ ন তু প-  
 র্য্যাযধর্ম্মেণ রাজ্যং প্রাপ্নোতি মানুষঃ । মনসৈবাসুকুলানি বিধাতা কুরুতে ব-  
 শে ॥ ২৭ ॥ ব্রহ্মোদশ সমা ভুক্তং রাজ্যং বিলপতস্তব । ভূযশ্চৈব প্রশাসিষ্যে  
 নিহত্য দ্বাং সবান্ধবম্ ॥ ২৮ ॥ ক তদা গাণ্ডিবং তেহভূদাদা দাসপণৈর্জিতঃ ।  
 ক তদা ভীমসেনস্য বলমাসীচ্চ ফাল্গুন ॥ ২৯ ॥ সগদাস্তীমসেনাদ্বা পার্থাদ্বাপি  
 সগাণ্ডিবাৎ । ন বৈ মোক্ষস্তদা বোহভূদ্বিনা কৃষ্ণামনিন্দিতাম্ ॥ ৩০ ॥ সা বো  
 দাস্যং সমাপন্নান মোচয়ামাস পার্শ্বতী । অমানুষ্যং সমায়ুক্তান দাসকর্ম্মণ্যবস্থি-  
 তান্ ॥ ৩১ ॥ অবোচৎ যৎ যণ্ডতিলানহং বস্তথ্যমেব তৎ । ধৃতা হি বেণী পাথেন

বিরাটনগরে তদা ॥ ৩২ ॥ সুদকর্মণি চ শ্রান্তং বিরাটস্য মহানসে । ভীমসেনেন  
কৌন্তেয় যচ্চ তন্মম পৌরুষম্ ॥ ৩৩ ॥ এবমেতৎ সদা দণ্ডং কল্লিষা কল্লিয়ে দধুঃ ।  
বেণীং ক্লৃষ্য যশুরেশঃ কন্যাং নর্ত্তিতবানসি ॥ ৩৪ ॥ ন ভযাদ্বাসুদেবস্য ন চাপি  
তব ফাল্গুন । রাজ্যং প্রতিপ্রদাস্যামি যুধ্যস্ব সহকেশবঃ ॥ ৩৫ ॥ ন মাষা হীক্স-  
জালং বা কুহকা বাপি ভীষণা । আন্তঃশস্ত্রস্য মে যুদ্ধে বহন্তি প্রতিগজ্জনাঃ ॥ ৩৬ ॥  
বাসুদেবসহস্রং বা ফাল্গুনানাং শতানি বা । আসাদ্য নামমোষেষুঃ দ্রবিষ্যন্তি  
দিশো দশ ॥ ৩৭ ॥ সংযুগং গচ্ছ ভীষ্মেণ ভিন্ধি বা শিরসা গিরিम् । তরেমং  
বা মহাগাধং বাহুভ্যাং পুরুষোদধিम् ॥ ৩৮ ॥ শারদ্বতমহামীনং বিবিংশতি-  
ঋষাকুলম্ । বৃহদ্বলমহোচ্ছালং সৌমদত্তিতিমিজ্জলম্ ॥ ৩৯ ॥ যুযুৎসুতোষং  
ভগদত্তমাক্রুতং শ্রুতায়ুহাদিক্যমহাসমুদ্রম্ । দুঃশাসনৌষং শলশল্যমৎস্যং সুষেণ  
চিত্রায়ুধনাগনক্রম্ ॥ ৪০ ॥ ভীষ্মবেগমপর্যন্তং দ্রোণগ্রাহদুরাসদম্ । কর্ণশল্যঋষা-  
বর্ত্তং কাষ্যোজবডবামুখম্ ॥ ৪১ ॥ জয়দ্রথাঙ্গি পুরুমিত্রগাঢং দুর্শ্মর্ষণোদং শকু-  
নিপ্রপাতম্ । শস্ত্রৌষমক্ষয়মতিপ্রবদ্ধং যদাবগাহ শ্রমনক্চেতাঃ । ভবিষ্যসি  
ত্বং ইতসর্ববাস্কবস্তদা মনস্তে পরিতাপমেষ্যতি ॥ ৪২ ॥ তদামনস্তে ত্রিদিবাদিবা-  
শুচেনির্বর্তিতা পার্থ মহীপ্রশাসনাৎ । শ্রশাস্যরাজ্যং হি সুদুর্লভং ত্বয়া বৃভূ-  
ষিতঃ স্বর্গ ইবাতপস্বিনা ॥ ৪৩ ॥

ইত্যুদ্যোগপর্বণি উলুকদূতাত্তিগমনপর্বণি উলুকবাক্যে ষষ্ঠ্যধিশত-  
তমোহধ্যায়ঃ ॥ ১৬০ ॥



সপ্তম উবাচ । উলুকস্তজ্জর্জনং ভূযো যথোক্তং বাক্যমব্রবীৎ । আশীবিষমিব-  
ক্রুদ্ধং তুদন্ বাক্যশলাকয়া ॥ ১ ॥ তস্য তদ্বচনং শ্রুত্বা রুষিতাঃ পাণ্ডবা ভূশম্ ।  
প্রাগেব ভূশসংক্রুদ্ধাঃ কৈতবোনাপি ধর্ষিতাঃ ॥ ২ ॥ আসনেষুদতিষ্ঠন্ত বাহুংশ্চৈব  
প্রচিক্খিপুঃ । আশীবিষা ইব ক্রুদ্ধা বীক্ষাঞ্চক্রুঃ পরস্পরম্ ॥ ৩ ॥ অবাক্শিরা  
ভীমসেনঃ সমুদৈকত কেশবম্ । নেত্রাভ্যাং লোহিতান্তাভ্যামাশীবিষ ইব শ্বসন ॥ ৪ ॥  
আর্দ্রং বাতান্নজং দৃষ্ট্বা ক্রোধেনাভিহতং ভূশম্ । উৎস্রযমিব দাশাহঃ কৈতব্যং  
প্রত্যভাষত ॥ ৫ ॥ প্রযাহি শীঘ্রং কৈতব্য বৃষাশ্চৈব সুযোধনম্ । অতং বাক্যং  
গৃহীতোহর্থো মতং যন্তে তথাস্ত তৎ ॥ ৬ ॥ এবমুক্ত্বা মহাবাহুঃ কেশবো রাজস-  
ত্তম । পুনরেব মহাপ্রাজ্ঞং যুধিষ্ঠিরমুদৈকত ॥ ৭ ॥ সৃঞ্জমানাঞ্চ সর্বেষাং ক্লৃষ্য  
চ ষশস্বিনঃ । দ্রুপদস্য সপুত্রস্য বিরাটস্য চ সমিধৌ ॥ ৮ ॥ ভূমিপানাঞ্চ সর্বেষাং

মধ্যে বাক্যং জগাদ হ । উলূকোহপ্যঙ্কনং ভূযো যথোক্তং বাক্যমব্রবীৎ ॥ ৯ ॥  
 আশীবিষমিব ক্রুদ্ধং তুদনং বাক্যশলকম্ । ক্রুদ্ধাদীংষ্টৈব তাম্মুসর্জান্ যথোক্তং  
 বাক্যমব্রবীৎ ॥ ১০ ॥ উলূকস্য তু তদ্বাক্যং পাপং দারুণমীরিষম্ । শ্রদ্ধা বিচু-  
 ক্তে পার্থো ললাটক্షাপ্যমাজ্জবৎ ॥ ১১ ॥ তদবস্থং তদা দৃষ্ট্বা পার্থং সা সমিতি-  
 নৃপ । নাংমৃষ্যন্ত মহারাজ পাণ্ডবানাং মহারথাঃ ॥ ১২ ॥ অধিক্ষেপেণ ক্রুদ্ধস্য  
 পার্থস্য চ মহাত্মনঃ । শ্রদ্ধা তে পুরুষব্যাত্রাঃ ক্রোধাজ্জঙ্ঘলরূচ্যতাঃ ॥ ১৩ ॥  
 ধৃষ্টদ্র্যম্নঃ শিখণ্ডী চ সাত্যকিষ্ম মহারথঃ । কৈকেয়া ভ্রাতরঃ পঞ্চ রাক্ষসশ্চ ঘটোৎ-  
 কচঃ ॥ ১৪ ॥ দ্রৌপদেয়াভিমন্যুশ্চ ধৃষ্টকেশুশ্চ পার্থিবঃ । ভীমসেনশ্চ বিক্রান্তো  
 যমজৌ চ মহারথৌ ॥ ১৫ ॥ উৎপেতুরাসনাং সর্বৈ ক্রোধসংরক্তলোচনাঃ । বাহুন  
 প্রগৃহ্য সূভুজা রক্তচন্দনকষিতান্ । অঙ্গদৈঃ পারিহার্যৈশ্চ কেয়ুরৈশ্চ বিভূষি-  
 তান্ ॥ ১৬ ॥ দন্তান্ দন্তেষু নিষ্পিষ্য দৃষ্ণী পরিলেলিহন্ । তেষামাকারভাবজঃ  
 কুণ্ডীপুল্লো হকোদরঃ । উদতিষ্ঠৎ স্ববেগেন ক্রোধেন প্রজ্বলমিব ॥ ১৭ ॥ উজ্জ্বল্য  
 সহস্রা নেত্রে দন্তান্ কটকটায় চ । হস্তং হস্তেন নিষ্পিষ্য উলূকং বাক্যমব্র-  
 বীৎ ॥ ১৮ ॥ অশক্তানামিবান্মাকং প্রোৎসাহননিমিত্তকম্ । শ্রুতং তে বচনং  
 মূৰ্খ যত্রাং দুর্যোধনোহব্রবীৎ ॥ ১৯ ॥ তন্মে কথয়তো মন্দ শৃণু বাক্যং দুরাসদম্ ।  
 সর্বক্লমস্য মধ্যে ত্বং যদ্বক্ষ্যসি সুর্যোধনম্ । শৃণুতঃ সূতপুত্রস্য পিতুশ্চ ত্বং দুরা-  
 ত্মনঃ ॥ ২০ ॥ অস্মাভিঃ প্রীতিকামৈস্তু ভ্রাতুর্জ্যেষ্ঠস্য নিত্যশঃ । মর্ষিতং তে  
 দুরাচার তদ্বৎ ন বহু মন্যসে ॥ ২১ ॥ প্রেযিতশ্চ হৃষীকেশঃ শমাকাজ্জী কুবন্  
 প্রতি । কুলস্য হিতকামেন ধর্ম্মরাজেন ধীমতা ॥ ২২ ॥ ত্বং কালচোদিতো মুনং  
 গন্ত্বকামো যমক্ষয়ম্ । গচ্ছস্বাহবমস্মাভিস্তুচ শ্বে ভবিতা ব্রুবম্ ॥ ২৩ ॥ মযাপি  
 চ প্রতিজ্ঞাতো বধঃ সত্ৰাতৃকস্য তে । স তথা ভবিতা পাপ নাত্র কার্য্য বিচা-  
 রণা ॥ ২৪ ॥ বেলামতিক্রমেৎ সদ্যঃ সাগরো বরুণালয়ঃ । পর্বতাশ্চ বিশীর্ষ্যে-  
 যুর্মযোক্তং ন মৃষা ভবেৎ ॥ ২৫ ॥ সহায়স্তে যদি যমঃ কুবেরো রুদ্র এব বা । যথা-  
 প্রতিজ্ঞং ত্ববুন্ধে প্রকরিষ্যন্তি পাণ্ডবাঃ ॥ ২৬ ॥ দ্রঃশাসনস্য রুধিরং পাতা চান্মি  
 বধেপ্সিতম্ । যশ্চৈহ প্রতिसংরক্তঃ কলিষো মাভিযাস্যতি । অপি ভীষ্মং পুরস্কৃত্য  
 তং মেঘ্যামি যমক্ষয়ম্ ॥ ২৭ ॥ যট্টেতদ্রক্তং বচনং মযা ক্লমস্য সংসদ্বি । যথৈ-  
 তদ্বিভিতা সত্যং তথৈবাস্মানমালভে ॥ ২৮ ॥ ভীমসেনবচঃ শ্রদ্ধা সহদেবোহপ্য-  
 মর্ষণঃ । ক্রোধসংরক্তনয়নস্ততো বাক্যমুবাচ হ ॥ ২৯ ॥ শৌণ্ডীরশরসদৃশমনী-  
 কজনসংসদ্বি । শৃণু পাপ বচো মহৎ যদ্বাচ্যো হি পিতা ত্বয়া ॥ ৩০ ॥ নান্মাকং

ভবিতা ভেদঃ কদাচিৎ কুরুভিঃ সহ । ধৃতরাষ্ট্রস্য সম্বন্ধো যদি ন স্যাৎত্বয়া সহ ॥৩১॥  
 হস্ত লোকবিনাশায় ধৃতরাষ্ট্রকুলস্য চ । উৎপন্নো বৈরপুরুষঃ স্বকুলম্শচ পাপ-  
 ক্লং ॥ ৩২ ॥ জন্মপ্রভৃতি চাস্মাকং পিতা তে পাপপুরুষঃ । অহিতানি নৃশংসানি  
 নিত্যশঃ কর্তুমিচ্ছতি । তস্য বৈরাগুযঙ্গস্য গন্তাস্ম্যন্তং সুহৃগমম্ ॥৩৩॥ অহমাদৌ  
 নিহত্য ত্বাং শকুনেঃ সংপ্রপশ্যতঃ । ততোহস্মি শকুনিংহন্তা মিত্যতং সর্বধন্বি-  
 নাম্ ॥ ৩৪ ॥ ভীমস্য বচনং শ্রুত্বা মহাদেবস্য চোভযোঃ । উবাচ ফাল্গুনো  
 বাক্যং ভীমসেনং স্ময়মিব ॥ ৩৫ ॥ ভীমসেন ন তে সন্তি যেষাং বৈরং ত্বয়া সহ ।  
 মন্দা যেষু সুখিনো মৃত্যুপাশবশংগতাঃ ॥ ৩৬ ॥ উলূকশচ ন তে বাচ্যঃ পুরুষং  
 পুরুষোত্তম । দূতাঃ কিমপরাধ্যস্তে যথোক্তস্যানুভাষিণঃ ॥ ৩৭ ॥ এবমুক্ত্বা মহা-  
 বাহুভীমং ভীমপরাক্রমম্ । ধৃষ্টদ্যুম্নমুখান্ বীরান্ সুহৃদঃ সমভাষত ॥৩৮॥ শ্রুতং  
 বস্তস্য পাপস্য ধার্তরাষ্ট্রস্য ভাষিতম্ । কুৎসনং বাসুদেবস্য মম চৈব বিশেষতঃ ।  
 শ্রুত্বা ভবন্তঃ সংরক্তা অস্মাকং হিতকাম্যয়া ॥ ৩৯ ॥ প্রভাবাদ্বাসুদেবস্য ভব-  
 তাঞ্চ প্রযত্নতঃ । সমগ্রং পার্থিবং ক্ষত্রং সর্বং ন গণয়াম্যহম্ ॥ ৪০ ॥ ভবান্ধিঃ  
 সমনুজ্ঞাতো বাক্যমস্য যদ্বত্তরম্ । উলূকে প্রাপয়িষ্যামি যদ্বক্ষ্যতি সুযোধনম্ ॥৪১॥  
 শ্বো ভূতে কথিতস্যাস্য প্রতিবাক্যং চমু মুখে । গাণ্ডীবেনাভিধাম্যামি ক্লীবা হি  
 বচনোত্তরাঃ ॥ ৪২ ॥ ততস্তে পার্থিবাঃ সবে প্রশশংসুর্ধনঞ্জয়ম্ । তেন বাক্যোপ-  
 চারেণ বিস্মিতা রাজসত্তমাঃ ॥ ৪৩ ॥ অনুনীয চ তান্ সর্বান্ যথান্যাযং যথা-  
 বয়ঃ । ধর্মরাজস্তদা বাক্যং তৎপ্রাপ্যং প্রত্যভাষত ॥ ৪৪ ॥ আত্মানমবমম্বানো  
 ন হি স্যাৎ পার্থিবোত্তমঃ । তত্রোত্তরং প্রবক্ষ্যামি তব শুশ্রূষণে রতঃ ॥ ৪৫ ॥  
 উলূকং ভরতশ্রেষ্ঠ মামপূর্বমথোজ্জিতম্ । দুর্যোধনস্য তদ্বাক্যং নিশম্য ভরত-  
 র্ষভঃ ॥ ৪৬ ॥ অতিলোহিতেনেত্রাভ্যামাশীবিষ ইব স্বসন্ । স্ময়মান ইব ক্রোধাৎ  
 সৃঙ্খলী পরিসংলিহন্ । জনার্দনমভিপ্রেক্ষ্য ভ্রাতৃশ্চৈবেদমব্রবীৎ ॥ ৪৭ ॥ অভ্য-  
 ভাষত কৈতব্যং প্রগৃহ্য বিপুলং ভুজম্ ॥ ৪৮ ॥ উলূক গচ্ছ কৈতব্য বৃহি তাত  
 সুযোধনম্ । কৃতম্ বৈরপুরুষং দুর্মতিং কুলপাৎসনম্ । পাণ্ডবেষু সদা পাপ  
 নিত্যং জিহ্মং প্রবর্তসে ॥ ৪৯ ॥ স্ববীর্য্যাদ্যঃ পরাক্রম্য পাপ আশ্রয়তে পরান্ ।  
 অতীতঃ পুরয়ন্ বাক্যমেব বৈ ক্ষত্রিয়ঃ পুমান্ ॥ ৫০ ॥ স পাপঃ ক্ষত্রিযো ভূত্বা  
 অস্মানাস্রয় সংযুগে । মান্যামাত্যান্ পুরস্কৃত্য যুদ্ধং মা গাঃ কুলাধম ॥ ৫১ ॥  
 আত্মবীর্য্যং সমাশ্রিত্য ভূতবীর্য্যঞ্চ কৌরব । আশ্রয়স্বরূপে পার্থান সর্বথা  
 ক্ষত্রিযো ভব ॥ ৫২ ॥ পরবীর্য্যং সমাশ্রিত্য যঃ সমাশ্রয়তে পরান্ । অশক্তঃ স্বয়-

মাদাতুমৈতদেব নপুংসকম্ ॥ ৫৩ ॥ যন্তুং পরেষাং বীর্যেণ আত্মানং বহু  
 মন্যসে । কথমেবমশক্তস্ত্বমস্মান্ সমভিগজ্জসি ॥ ৫৪ ॥ শ্রীকৃষ্ণ উবাচ । মদ্যচচাপি  
 ভূয়স্তে বক্তব্যঃ স সুরোধনঃ । স্ব ইদানীং প্রপদ্যেথাঃ পুরুষো ভব দুৰ্ম্মতে ॥ ৫৫ ॥  
 মন্যসে যচ্চ মূঢ় স্বং ন যোৎস্যতি জনার্দনঃ । সারথ্যেন রূতঃ পার্থৈর্রিতি স্বং ন  
 বিভেষি চ ॥ ৫৬ ॥ জঘন্যকালমপ্যেতন্ন ভবেৎ সর্বপার্থিবান । নির্দহেযমহং  
 ক্রোধাৎ তৃণানীব হতাশনঃ ॥ ৫৭ ॥ যুধিষ্ঠিরনিষোগাতু ফল্লনস্য মহাত্মনঃ ।  
 করিষ্যে যুধ্যানান্য সারথ্যং বিজিতাত্মনঃ ॥ ৫৮ ॥ যত্রাপতসি লোকাংস্ত্রীন্  
 যদ্যাবিশসি ভুতলম্ । তত্র তত্রাজ্জুনরথং প্রভাতে দ্রক্ষ্যসে পুনঃ ॥ ৫৯ ॥ যচ্চাপি  
 ভীমসেনস্য মন্যসে মোষভাষিতম্ । দ্ৰুশাসনস্য রুধিরং পীতমদ্যাবধারয ॥ ৬০ ॥  
 ন স্বাং সমীক্ষতে পার্থো নাপি রাজা যুধিষ্ঠিরঃ । ন ভীমসেনো ন যমো প্রতিকূল-  
 প্রভাষিণম্ ॥ ৬১ ॥

ইত্যুদ্যোগপর্বনি উলূকদূতভিগমনপর্বনি ভগবদ্বাক্যে একষষ্ঠ্যধিক-  
 শততমোহধ্যায়ঃ ॥ ১৩১ ॥



সঞ্জয় উবাচ । দুর্যোধনস্য তদ্বাক্যং নিশম্য ভরতর্ষভ । নেত্রাত্যামতিতা-  
 ম্রাত্যাং কৈতব্যং সমুদৈক্ষত ॥ ১ ॥ স কেশবমভিপ্রেক্ষ্য গুডাকেশো মহাযশাঃ ।  
 অত্যভাষত কৈতব্যং প্রগৃহ্য বিপুলং ভুজম্ ॥ ২ ॥ স্ববীর্য্যং যঃ সমাশ্রিত্য সমা-  
 স্রযতি বৈ পরান্ । অভীতো যুধ্যতে শত্রূন্স বৈ পুরুষ উচ্যতে ॥ ৩ ॥ পরবীর্য্যং  
 সমাশ্রিত্য যঃ সমাস্রযতে পরান্ । ক্ষত্রবন্ধুরশক্তহাল্লোকে স পুরুষাধমঃ ॥ ৪ ॥  
 স স্বং পরেষাং বীর্যেণ মন্যসে বার্য্যমাত্মনঃ । স্বয়ং কাপুরুষো মূঢ় পরাংশ্চ  
 ক্ষেপ্তুমিচ্ছসি ॥ ৫ ॥ যন্তুং বদ্ধং সর্বরাজ্যং হিতবুদ্ধিং জিতেন্দ্রিয়ম্ । মরণায  
 মহাপ্রাজ্ঞং দীক্ষয়িত্বা বিকথসে ॥ ৬ ॥ ভাবস্তে বিদিতোহস্মাতিদূর্বুদ্ধে কুলপাং-  
 সন । ন হনিষ্যন্তি গান্ধেয়ং পাণ্ডবা যুগযেতি হ ॥ ৭ ॥ যস্য বীর্য্যং সমাশ্রিত্য  
 ধার্ত্তরাষ্ট্র বিকথসে । হস্তান্মি প্রথমং ভীষ্মং মিত্রতাং সর্বধনিনাম্ ॥ ৮ ॥ কৈতব্য  
 গদ্বা ভরতান্ সমেত্য সুরোধনং ধার্ত্তরাষ্ট্রং বদস্ব । তথৈতু্যবাচাজ্জুনঃ সব্যসাচী  
 নিশাব্যপাষে ভবিতা বিমর্দঃ ॥ ৯ ॥ যদ্বোহত্রবীদ্বাক্যমদীনসত্ত্বো মধ্যে কুরুন  
 হর্ষয়ন্ সত্যসন্ধঃ । অহং হস্তা সঞ্জয়ানামনীকং শাস্ত্বেয়কাংশ্চেতি মমৈষ ভা-  
 রঃ ॥ ১০ ॥ হন্যামহং দ্রোণমৃতেহপি লোকং ন তে ভয়ং বিদ্যতে পাণ্ডবেভ্যঃ ।

ততো হি তে লব্ধতমঞ্চ রাজ্যমাপদ্যতাঃ পাণ্ডবাশ্চেতি ভাবঃ ॥ ১১ ॥ সদর্শ-  
 পূর্ণো ন সমীক্ষসে ত্বমনর্থমাত্মন্যপি বর্তমানম্ । তস্মাদহং তে প্রথমং সমূহে  
 হস্তা সমক্ষং কুরুক্ষমেব ॥ ১২ ॥ সূর্য্যোদয়ে যুক্তসেনঃ প্রতীক্ষ্য ধ্বজী রথী রক্ষত  
 সত্যসন্ধম্ । অহং হি বঃ পশ্যতাং দ্বীপমেনং ভীষ্মং রথাং পাতিষ্যামি  
 বাণৈঃ ॥ ১৩ ॥ শ্বো ভূতে কথনাবাক্যং বিজ্ঞাস্যতি সুষোধনঃ । আচিৎ শর-  
 জালেন ময়া দৃষ্টা পিতামহম্ ॥ ১৪ ॥ ষড়্ভুজশ্চ সভামধ্যে পুরুষো হৃষদর্শনঃ ।  
 ক্রুদ্ধেন ভীমসেনেন ভ্রাতা দুঃশাসনস্তব ॥ ১৫ ॥ অধর্ম্মজ্ঞো নিত্যবৈরী পাপ-  
 বুদ্ধিনৃশংসবৎ । সত্যপ্রতিজ্ঞামচিরাদক্ষ্যসে তাং সুষোধন ॥ ১৬ ॥ অভি-  
 মানস্য দর্শস্য ক্রোধপারুষ্যযোস্তথা । নৈষ্ঠুর্য্যস্যাবলেপস্য আত্মসম্ভাবনস্য চ ॥ ১৭ ॥  
 নৃশংসতাযাষ্টৈক্ষ্যস্য ধর্ম্মবিদ্বেষণস্য চ । অধর্ম্মস্যাপবাদস্য বৃদ্ধাতিক্রমস্য  
 চ ॥ ১৮ ॥ দর্শনস্য চ বক্রস্য কুৎসাপনয়নস্য চ । দক্ষ্যসি ত্বং ফলং তীব্রমচি-  
 রেণ সুষোধন ॥ ১৯ ॥ বাসুদেবদ্বিতীয়ে হি মযি ক্রুদ্ধে নরাধম । আশা-তে  
 জীবিতে মূঢ় রাজ্যে বা কেন হেতুনা ॥ ২০ ॥ শান্তে ভীষ্মে তথা দ্রোণে সূতপুত্রে  
 চ পাতিতে । নিরাশো জীবিতে রাজ্যে পুত্রেষু চ ভবিষ্যসি ॥ ২১ ॥ ভ্রাতৃণাং  
 নিধনং শ্রদ্ধা পুত্রাণাঞ্চ সুষোধন । ভীমসেনেন নিহতো দুহৃতানি স্মরি-  
 য্যসি ॥ ২২ ॥ ন দ্বিতীয়াং প্রতিজ্ঞাং হি প্রতিজ্ঞানামি কৈতব । সত্যং ত্রবীম্যহং  
 হেতুং সর্ব্বং সত্যং ভবিষ্যতি ॥ ২৩ ॥ যুধিষ্ঠিরোহপি কৈতব্যানুলুক্ষমিদব্রবীৎ ।  
 উল্লুক মদ্বচো বৃহি গত্বা তাত সুষোধনম্ ॥ ২৪ ॥ স্বেন হতেন মে বৃত্তং নাধি-  
 গন্তুং ত্বমর্হসি । উভযোরন্তরং বেদ স্মৃত্তান্তযোরপি ॥ ২৫ ॥ ন চাহং কামযে  
 পাপমপি কীটপিপীলযোঃ । কিংপুনর্জ্ঞাতিষু বধং কামযেযং কথঞ্চন ॥ ২৬ ॥  
 এতদর্থং ময়া তাত পঞ্চ গ্রামা রতাঃ পুরা । কথং তব সূহৃবুদ্ধে ন প্রেক্ষে ব্যসনং  
 মহৎ ॥ ২৭ ॥ স ত্বং কামপরীতাত্মা মূঢ়তাবাচ্চ কথসে । তথৈব বাসুদেবস্য ন  
 গচ্ছাসি হিতং বচঃ । কিঞ্চদানীং বহুজ্ঞেন যুধ্যস্ব সহ বান্ধবৈঃ ॥ ২৮ ॥ মম  
 বিপ্রিষকর্তারং কৈতব্য বৃহি কৌরবম্ । শ্রুতং বাক্যং গৃহীতোহর্থো মতং যত্তে  
 তথাস্ত তৎ ॥ ২৯ ॥ ভীমসেনস্ততো বাক্যং ভূষ আহ নৃপাত্মজম্ । উল্লুক মদ্বচো  
 বৃহি দুর্ম্মতিং পাপপুরুষম্ ॥ ৩০ ॥ শঠং নৈকৃতিকং পাপং দুরাচারং সুষোধনম্ ।  
 গৃধ্রোদরে বা বস্তব্যং পুরে বা নাগসাম্রাযে ॥ ৩১ ॥ প্রতিজ্ঞাতং ময়া যচ্চ সভা-  
 মধ্যে নরাধম । কর্ত্তাহং তদ্বচঃ সত্যং সত্যেনৈব শপামি তে ॥ ৩২ ॥ দুঃশা-  
 সনস্য রুধিরং হত্বা পাস্যাম্যহং মৃধে । সন্ধিনিী তব ভট্টেব হত্বা হি তব

সোদরান্ ॥ ৩৩ ॥ সর্বেষাং ধার্ত্তরাষ্ট্রাণামহং মৃত্যুঃ সুযোধন । সর্বেষাং রাজ-  
 পুত্রাণামভিমন্ত্যরসংশয়ম্ ॥ ৩৪ ॥ কৰ্ম্মণা তোষযিষ্যামি ভূষশ্চৈব বচঃ শৃণু ।  
 হুত্বা সুযোধন ত্বাং বৈ সহিতং সর্বসোদরৈঃ । আক্রমিষ্যে পদা মুর্দ্ধি ধৰ্ম্মরাজস্য  
 পশ্যতঃ ॥ ৩৫ ॥ নকুলস্ত ততো বাক্যমিদমাহ মহীপতে । উলূক বৃহি কৌরব্যং  
 ধার্ত্তরাষ্ট্রং সুযোধনম্ ॥ ৩৬ ॥ শ্রুতং তে গদতো বাক্যং সর্বমেব যথাতথম্ ।  
 তথা কৰ্ত্তান্মি কৌরব্য যথা হুমন্তুশাস্তিসি মাম্ ॥ ৩৭ ॥ সহদেবোহপি নৃপতে ইদ-  
 মাহ বচোহর্থবৎ । সুযোধন মতিৰ্থা তে হৃথেষা তে ভবিষ্যতি ॥ ৩৮ ॥ শোচি-  
 য়সে মহারাজ সপুত্রজ্ঞাতিবান্ধবঃ । ইমঞ্চ ক্লেশমস্মাকং হৃষ্টো যত্নং বিকথ-  
 সে ॥ ৩৯ ॥ বিরাটদ্রুপদৌ বৃদ্ধাংলুলুকমিদমুচতুঃ । দাসতাবং নিযচ্ছেব সাধো-  
 রিতি মতিঃ সদা । তৌ চ দাসাবদাসৌ বা পৌরুষং যস্য যাদৃশম্ ॥ ৪০ ॥ শিখণ্ডী  
 তু ততো বাক্যমুলুকমিদমব্রবীৎ । বক্তব্যো ভবতা রাজা পাপেষুভিরতঃ সদা ।  
 পশ্য ত্বং মাং রণে রাজন্ কুর্বাণং কৰ্ম্ম দারুণম্ ॥ ৪১ ॥ যস্য বীর্য্যং সমাসাদ্য  
 মন্যসে বিজয়ং যুধি । তমহং পাতযিষ্যামি রথান্তব পিতামহম্ ॥ ৪২ ॥ অহং  
 ভীষ্মবধাৎ হৃষ্টো নুনং ধাত্ৰা মহাৰ্জুন । মোহহং ভীষ্মং হনিষ্যামি মিতাতং  
 সৰ্বধন্বিনাম্ ॥ ৪৩ ॥ ধৃষ্টদ্যুম্নোহপি কৈতব্যমুলুকমিদমব্রবীৎ । সুযোধনো নম  
 বচো বক্তব্যো নৃপতেঃ সূতঃ ॥ ৪৪ ॥ অহং দ্রোণং হনিষ্যামি সগণং সহবান্ধ-  
 বম্ । কৰ্ত্তা চাহং তথা কৰ্ম্ম যথা নান্যঃ করিষ্যতি ॥ ৪৫ ॥ তমব্রবীদ্ধৰ্ম্মরাজঃ  
 কারুণ্যার্থং বচো মহৎ । নাহং জ্ঞাতিবধং রাজন্ কামযেষং কথঞ্চন ॥ ৪৬ ॥  
 তবৈব দোষাদ্ধৰ্ম্মবুদ্ধে সৰ্বমেতদ্বনারতম্ । অবশ্যঞ্চ মযা কার্য্যং সর্বেষাং চরিতং  
 মহৎ ॥ ৪৭ ॥ স গচ্ছ না চিরং তাত উলূক যদি মন্যসে । ইহ বা তিষ্ঠ ভদ্রন্তে  
 বয়ং হি তব বান্ধবাঃ ॥ ৪৮ ॥ উলূকস্ত ততো রাজন্ ধৰ্ম্মপুত্রং যুধিষ্ঠিরম্ ।  
 আমন্ত্র্য প্রযযৌ তত্র যত্র রাজা সুযোধনঃ ॥ ৪৯ ॥ উলূকস্তত আগম্য দুর্য্যো-  
 ধননমর্ষণম্ । অজ্জুনস্য সমাদেশং যথোক্তং সৰ্বমব্রবীৎ ॥ ৫০ ॥ বাসুদেবস্য  
 ভীমস্য ধৰ্ম্মরাজস্য পৌরুষম্ । নকুলস্য বিরাটস্য দ্রুপদস্য চ ভারত ॥ ৫১ ॥  
 সহদেবস্য চ বচো ধৃষ্টদ্যুম্নশিখণ্ডিনোঃ । কেশবাজ্জুনযোৰ্বাক্যং যথোক্তং সৰ্বম-  
 ব্রবীৎ ॥ ৫২ ॥ কৈতব্যস্য তু তদ্বাক্যং নিশম্য ভরতর্ষভঃ । দুষ্টশাসনঞ্চ কৰ্ণঞ্চ  
 শকুনিঞ্চাপি ভারত ॥ ৫৩ ॥ আজ্ঞাপযত রাজন্তশ্চ বলং মিত্রবলং তথা । যথা প্রা-  
 গুদযাৎ সৰ্বে যুক্তাস্তিষ্ঠন্ত্যনীকিনঃ ॥ ৫৪ ॥ ততঃ কৰ্ণসমাদিষ্টা দূতাঃ সত্ত্বরিতা  
 রথৈঃ । উক্টবানীভিরপ্যন্যে সদৈশ্চ মহাজবৈঃ ॥ ৫৫ ॥ তূর্ণং পরিযযুঃ সেনাং

কৃৎস্নাং কণস্য শাসনাৎ । আজ্ঞাপয়ন্তো রাজ্ঞশ্চ যোগঃ প্রাপ্তদযাদিতি ॥ ৫৩ ॥  
ইত্যুদ্যোগপর্বণি উলুকদূতাভিগমনপর্বণি উলুকপ্রত্যাগমনে দ্বিষষ্ঠ্য-  
ধিকশততমোহধ্যায়ঃ ॥ ১৬২ ॥



সঞ্জয় উবাচ । উলুকস্য বচঃ শ্রুত্বা কুন্তীপুত্রো যুধিষ্ঠিরঃ । সেনাং নির্যাপযা-  
নাস ধৃষ্টদ্যুম্নপুরোগমাম্ ॥ ১ ॥ পদাতিনীং নাগবতীং রথিনীমশ্বরন্ধিনীম্ ।  
চতুর্বিধবলাং ভীমামকম্পাং পৃথিবীমিব ॥ ২ ॥ ভীমসেনাদিভির্গুপ্তাং সাজ্জুনৈশ্চ  
মহারথৈঃ । ধৃষ্টদ্যুম্নবশাং দুর্গাং সাগরস্তিমিতোপমাম্ ॥ ৩ ॥ তস্যাস্ত্রগ্রে মহে-  
ষাসঃ পাঞ্চাল্যো যুদ্ধদ্রুমদঃ । দ্রোণপ্রেক্ষুরনীকানি ধৃষ্টদ্যুম্নো ব্যকর্ষত ॥ ৪ ॥  
যথাবলং যথোৎসাহং রথিনঃ সমুপাদিশৎ । অজ্জুনং সূতপুত্রায় ভীমং দুর্যো-  
ধনায চ ॥ ৫ ॥ ধৃষ্টকেতুঞ্চ শল্যায় গৌতমাযোত্তমৌজসম্ । অশ্বখায়ৈ চ নকুলং  
শৈব্যাঞ্চ কৃতবর্মনে ॥ ৬ ॥ সৈন্ধবায চ বাক্ষ্যেয়ং যুযুধানং সমাদিশৎ । শিখণ্ডিনঞ্চ  
ভীমায় প্রমুখে সমকল্পযৎ ॥ ৭ ॥ সহদেবং শকুনয়ে চেকিতানং শল্যায় চ । দ্রৌপ-  
দেষাংস্তথা পঞ্চ ত্রিগর্ত্তেভ্যঃ সমাদিশৎ ॥ ৮ ॥ রঘসেনায় সৌভদ্রং শেযাণাঞ্চ  
মহীক্ষিতাম্ । স সমর্থং হি তং মেনে পার্থাদভ্যধিকং রণে ॥ ৯ ॥ এবং বিভজ্য  
যোধাংস্তান্ পৃথক্ চ সহ চৈব হ । জ্বালাবর্ণো মহেষ্টাসো দ্রোণমংশমকল্পযৎ ॥ ১০ ॥  
ধৃষ্টদ্যুম্নো মহেষ্টাসঃ সেনাপতিপতিস্ততঃ । বিধিবদ্যহ্ন মেধাবী যুদ্ধায় ধৃতমান-  
সঃ ॥ ১১ ॥ যথোদ্দিষ্টানি সৈন্যানি পাণ্ডবানামযোজযৎ । জযায পাণ্ডুপুত্রা-  
ণাং যত্তস্তস্মৈ রণাজিরে ॥ ১২ ॥

ইত্যুদ্যোগপর্বণি উলুকদূতাভিগমনপর্বণি সেনাপতিনিষোগে ত্রিষষ্ঠ্য-

ধিকশততমোহধ্যায়ঃ ॥ ১৬৩ ॥

সমাপ্তঞ্চ উলুকদূতাভিগমনপর্ব ।



অথ রথাতিরথসংখ্যানপর্ব ।

ধৃতরাষ্ট্র উবাচ । প্রতিজ্ঞাতে ফাল্গুনেন বধে ভীষ্মস্য সংযুগে । কিমকুর্ষত মে  
মন্দাঃ পুত্রা দুর্যোধনাদযঃ ॥ ১ ॥ ইতমেব হি পশ্যামি গাঙ্গেয়ং পিতরং রণে ।  
বাসুদেবসহায়েন পার্থেন দৃঢ়ধ্বনা ॥ ২ ॥ স চাপরিমিত প্রজ্ঞস্তৎ শ্রুত্বা পার্থ-  
ভাষিতম্ । কিমুক্তবান্মহেষ্টাসো ভীষ্মঃ প্রহরতাং বরঃ ॥ ৩ ॥ সৈন্যপত্যঞ্চ স-  
প্রাপ্য কৌরবাণাং ধুরন্ধরঃ । কিনচেষ্টত গাঙ্গেযো মহাবুদ্ধিপরাক্রমঃ ॥ ৪ ॥



বৈশম্পায়ন উবাচ । ততস্তৎ সঞ্জয়স্তস্মৈ সৰ্বমেব ন্যবেদযৎ । যথোক্তং কুরুবন্ধেন  
 ভীষ্মেণামিততেজসা ॥ ৫ ॥ সঞ্জয় উবাচ । সৈনাপত্যমমুপ্রাপ্য ভীষ্মঃ শান্তনবো  
 নৃপ । দ্রুপেয়াধনমুবাচেদং বচনং হর্ষযন্নিব ॥ ৬ ॥ নমস্কৃত্য কুমারং য সেনান্যে  
 শক্তিপাণয়ে । অহং সেনাপতিস্তেহৃদ্য ভবিষ্যামি ন সংশয়ঃ ॥ ৭ ॥ সেনাকৰ্ম্মণ্য-  
 ভিজ্ঞোহস্মি ব্যুহেষু বিবিধেষু চ । কৰ্ম্ম কারয়িতুৈশ্বেব ভূতানপ্যভূতাংস্তথা ॥ ৮ ॥  
 যাত্ৰাযানে চ যুদ্ধে চ তথা প্রশমনেষু চ । ভূশং বেদ মহারাজ যথা বেদ বৃহস্প-  
 তিঃ ॥ ৯ ॥ ব্যাহানাঞ্চ সমারস্তান্ দৈবগান্ধেৰ্বমানুষান্ । তৈরহং মোহয়িষ্যামি  
 পাণ্ডবান্ ব্যোতু তে জ্বরঃ ॥ ১০ ॥ সোহহং যোৎস্যামি তত্ত্বেন পালয়ন্তব বাহি-  
 নীম্ । যথাবচ্ছাস্ততো রাজন্ ব্যোতু তে মানসো জ্বরঃ ॥ ১১ ॥ দ্রুপেয়াধন উবাচ ।  
 বিদ্যতে মে ন গান্ধেয় ভষং দেবাসুরেষ্বপি । সমস্তেষু মহাবাহো সত্যমেতদ্বীমি  
 তে ॥ ১২ ॥ কিং পুনস্ত্বষি দ্রুপে সৈনাপত্যে ব্যবস্থিতে । দ্রোণে চ পুরুষব্যাস্ত্রে  
 স্থিতে যুদ্ধাভিনন্দিনি ॥ ১৩ ॥ ভবন্ত্যাং পুরুষাণ্ড্রাত্যাং স্থিতাত্যাং বিজযো মম ।  
 ন দুর্লভং কুরুশ্রেষ্ঠ দেবরাজ্যমপি ধ্রুবম্ ॥ ১৪ ॥ রথসংখ্যাস্ত্ব কাৰ্ত্তন্যেন পরেষা-  
 মাত্মনস্তথা । তথৈবাত্তিরথানাঞ্চ ব্রুতুমিচ্ছামি কৌরব ॥ ১৫ ॥ পিতামহো হি  
 কুশলঃ পরেষামাত্মনস্তথা । শ্রোতুমিচ্ছাম্যহং সৰ্বৈঃ সত্ৰৈর্ভির্বিস্ময়াধিপৈঃ ॥ ১৬ ॥  
 ভীষ্ম উবাচ । গান্ধারে শৃণু রাজেন্দ্র রথসংখ্যাং স্বকে বলে । যে রথাঃ পৃথিবী-  
 পাল তথৈবাত্তিরথাস্চ যে ॥ ১৭ ॥ বহুনীহ সহস্রাণি প্রযুতান্যৰ্জুদানি চ । রথানাং  
 তব সেনায়াং যথামুখ্যস্ত মে শৃণু ॥ ১৮ ॥ ভবানগ্রে রথোদারঃ সহ সৰ্বৈঃ সহো-  
 দরৈঃ । দ্রুশাসনপ্রভৃতিভিভ্রাভিভিঃ শতসংমিতৈঃ ॥ ১৯ ॥ সৰ্বৈ কৃতপ্রহরণা-  
 শ্চেদ্যভেদ্যবিশারদাঃ । রথোপস্থে গজস্কন্ধে গদাপ্রাসাসিচৰ্ম্মণি ॥ ২০ ॥ সংয-  
 স্তারঃ প্রহৰ্ত্তারঃ কৃতাস্ত্রা ভারসাধনাঃ । ইষস্ত্রে দ্রোণশিষ্যাস্চ রূপস্য চ শরদ্ব-  
 তঃ ॥ ২১ ॥ এতে হনিষ্যন্তি রণে পাঞ্চালান্ যুদ্ধদুৰ্ম্মদান্ । কৃতকিল্বিষাঃ পাণ্ড-  
 বেষৈর্ধার্ত্তরাক্তা মনস্বিনঃ ॥ ২২ ॥ তথাহং ভরতশ্রেষ্ঠ সৰ্বসেনাপতিস্তব । শত্রূন-  
 বিধ্বংসয়িষ্যামি কদর্থীকৃত্য পাণ্ডবান্ । ন দ্বাত্সনো গুণান বক্তুমৰ্হামি বিদিতোহ-  
 স্মি তে ॥ ২৩ ॥ কৃতবৰ্ম্মা স্বতিরথো ভোজঃ শস্ত্রভূতাস্বরঃ । অর্থসিদ্ধিং তব রণে  
 করিষ্যতি ন সংশয়ঃ ॥ ২৪ ॥ শস্ত্রবিন্দিরনাধুষ্যো দূরপাতী দৃঢ়াযুধঃ । হনিষ্যতি  
 চমুং তেষাং মহেন্দ্রো দানবানিব ॥ ২৫ ॥ মদ্ররাজো মহেষ্বাসঃ শল্যো মেহতি-  
 রথো মতঃ । স্পর্কিতে বাসুদেবেন নিত্যং যো বৈ রণে রণে ॥ ২৬ ॥ ভাগিনে-  
 যামিজাংস্ত্যক্তা শল্যস্তে রথসত্তমঃ । এষ যোৎস্যতি সংগ্রামে পাণ্ডবাংশ্চ

মহারথান্ । সাগরোন্মিসমৈর্বাণৈঃ প্লাবষমিব শাত্ৰবান্ ॥ ২৭ ॥ ভূরিশ্রবাঃ ক্রুতা-  
শ্রশ্চ তব চাপি হিতঃ সুহৃৎ । সৌমদন্তির্মহেষাসো রথযুথপযুথপঃ । বলক্ষয়মমি-  
ত্রাণাং সুমহান্তং করিষ্যতি ॥ ২৮ ॥ সিন্ধুরাজো মহারাজ মতো মে দ্বিগুণো  
রথঃ । যোৎস্যতে সমরে রাজন্ বিক্রান্তো রথসত্তমঃ ॥ ২৯ ॥ দ্রৌপদীহরণে  
রাজন্ পরিক্রিষ্টশ্চ পাণ্ডবৈঃ । সংস্মরংস্তং পরিক্লেশং যোৎস্যতে পরবীরহা ॥ ৩০ ॥  
এতেন হি তদা রাজন্ তপ আস্থায় দারুণম্ । সুদুর্লভো বরো লব্ধঃ পাণ্ডবান্  
যোদ্ধমাহবে ॥ ৩১ ॥ স এষ রথশার্দূলস্তদৈরং সংস্মরনুণে । যোৎস্যতে পাণ্ড-  
বৈস্তাত প্রাণাংস্ত্যক্তা সুদুস্ত্যজান্ ॥ ৩২ ॥

ইত্যুদ্যোগপর্বনি রথাত্তিরথসংখ্যানপর্বনি কৌরবরথাত্তিরথসংখ্যায়াং  
চতুঃষষ্ঠ্যধিকশততমোঃধ্যায়ঃ ॥ ১৬৪ ॥

—•••—

ভীষ্ম উবাচ । সুদক্ষিণস্ত কাষোজো রথ একগুণো মতঃ । তবার্থসিদ্ধিমাका-  
জ্ঞন্ যোৎস্যতে সমরে পটৈঃ ॥ ১ ॥ এতস্য রথসিংহস্য তবার্থং রাজসত্তম ।  
পরাক্রমং যথেন্দ্রস্য দ্রক্ষ্যন্তি কুরবো যুধি ॥ ২ ॥ এতস্য রথবংশে হি তিগ্নবেগাঃ  
প্রহারিণঃ । কাষোজানাং মহারাজ শলভানামিবাযতীঃ ॥ ৩ ॥ নীলো মাহি-  
ষ্মতীবাসী নীলবর্ণা রথস্তব । রথবংশেন কদনং শত্রুণাং বৈ করিষ্যতি ॥ ৪ ॥  
কৃতবৈরঃ পুরা চৈব সহদেবেন মারিষ । যোৎস্যতে সততং রাজংস্তবার্থং কুরু-  
নন্দন ॥ ৫ ॥ বিন্দানু বিন্দাবাবন্ত্যো সমেতো রথসত্তমো । ক্রুতিনৌ সমরে তাত  
দৃঢ়বীর্যপরাক্রমো ॥ ৬ ॥ এতৌ তে পুরুষব্যাঘ্রৌ রিপুসৈন্যং প্রধক্ষ্যতঃ । গদা-  
প্রাসাসিনারাট্টেস্তোমরৈশ্চ করচ্যুতৈঃ ॥ ৭ ॥ যুদ্ধাভিকামৌ সমরে ক্রীডন্তাবিব  
যুথপৌ । যুথমধ্যে মহারাজ বিচরন্তৌ ক্রুতাস্তবৎ ॥ ৮ ॥ ত্রিগৰ্ভা ভ্রাতরঃ পঞ্চ  
রথোদারা মতা মম । কৃতবৈরাশ্চ পার্থৈস্তে বিরাটনগরে তদা ॥ ৯ ॥ মকরা ইব  
রাজেন্দ্র সমুদ্রততরঙ্গিনীম্ । গঙ্গাং বিক্ষোভযিষ্যন্তি পার্থানাং যুধি বাহিনীম্ ॥ ১০ ॥  
তে রথাঃ পঞ্চ রাজেন্দ্র যেষাং সত্যরথো মুখম্ । এতে যোৎস্যন্তি সংগ্রামে সংস্ম-  
রন্তঃ পুরাকৃতম্ ॥ ১১ ॥ ব্যলীকং পাণ্ডবেযেন ভীমসেনানুজেন হ । দিশো বিজ-  
যতা রাজন্ শ্বেতবাহেন ভারত ॥ ১২ ॥ তে হনিষ্যন্তি পার্থানাং তানাসাদ্য মহা-  
রথান্ । বরান্ বরান্ মহেষাসান্ কলিষাণাং ধুরন্ধরান্ ॥ ১৩ ॥ লক্ষণস্তব পুলশ্চ  
তথা দুঃশাসনস্য চ । উভৌ ভৌ পুরুষব্যাঘ্রৌ সংগ্রামেষপলাযিনৌ ॥ ১৪ ॥  
তরুণৌ সুকুমারৌ চ রাজপুল্লৌ তরষিনৌ । যুদ্ধানাঞ্চ বিশেষজ্ঞৌ প্রণেতারৌ চ

সর্বশঃ ॥ ১৫ ॥ রথো তৌ কুরুশার্দূলৌ মতো মে রথসত্তমো । ক্লতধৰ্ম্মে রথৌ  
বীরৌ মহৎ কৰ্ম্ম করিষ্যতঃ ॥ ১৬ ॥ দণ্ডধারো মহারাজ রথ একো নরবৰ্ভ । ষোৎ-  
স্যতে তব সংগ্রামে স্বেন সৈন্যেন পালিতঃ ॥ ১৭ ॥ বৃহদ্বলস্তথা রাজা কৌশল্যো  
রথসত্তমঃ । রথো মম মতস্তাত মহাবেগপরাক্রমঃ ॥ ১৮ ॥ এষ ষোৎস্যতি সং-  
গ্রামে স্বান্ বন্ধূন্ সংপ্রহর্যন্ । উগ্রায়ুধো মহেষ্টাসো ধার্ত্তরাষ্ট্রহিতে রতঃ ॥ ১৯ ॥  
রূপঃ শারদ্বতো রাজন্ রথযুথপযুথপঃ । প্রিধান্ প্রাণান্ পরিত্যজ্য প্রধক্ষ্যতি  
রিপুংস্তব ॥ ২০ ॥ গৌতমস্য মহর্ষেৰ্য আচার্য্যস্য শরদ্বতঃ । কার্ত্তিকেয ইবাজেযঃ  
শরস্তৃষাৎ স্মৃতোহতবৎ ॥ ২১ ॥ এষ সেনাঃ সুবহ্না বিবিধায়ুধকান্মুকাঃ । অগ্নিবৎ  
সমরে তাত চরিষ্যতি বিনির্দহন্ ॥ ২২ ॥

ইত্যুদ্যোগপৰ্বণি রথাত্তিরথসংখ্যানপৰ্বণি কৌরবরথাত্তিরথসংখ্যায়াং  
পঞ্চষষ্ঠ্যধিকশততমোহধ্যায়ঃ ॥ ১৬৫ ॥



ভীষ্ম উবাচ । শকুনিৰ্ম্মাতুলস্তেহসৌ রথ একো নরাধিপ । প্রযুজ্য পাণ্ডবৈ-  
র্বেরং ষোৎস্যতে নাত্র সংশয়ঃ ॥ ১ ॥ এতস্য সেনা দুৰ্দ্ধৰা সমরে প্রতিযাযিনঃ ।  
বিক্রতায়ুধভূষিষ্ঠা বায়ুবেগসমা জবে ॥ ২ ॥ দ্রোণপুত্রো মহেষ্টাসঃ সর্বানেবাতি  
ধন্বিনঃ । সমরে চিত্রযোধী চ দৃঢ়াস্ত্রশ্চ মহারথঃ ॥ ৩ ॥ এতস্য হি মহারাজ  
যথা গাণ্ডীবধন্বনঃ । শরাসনবিনিমুক্তাঃ সংসক্তা যান্তি সাযকাঃ ॥ ৪ ॥ নৈষ  
শক্যো যবা বীর সংখ্যাতুং রথসত্তমঃ । নির্দহেদপি লোকাংস্ত্রীনিচ্ছন্নেষ মহা-  
রথঃ ॥ ৫ ॥ ক্রোধস্তেজশ্চ তপসা সন্ততোশ্রমবাসিনা । দ্রোণেনানুগৃহীতশ্চ দিব্যৈ-  
রস্ত্রৈরুদারধীঃ ॥ ৬ ॥ দোষস্তস্য মহানেকো যেনৈষ ভরতবৰ্ভ । ন মে রথো  
নাতিরথো মতঃ পার্থিবসত্তম ॥ ৭ ॥ জীবিতং প্রিয়মত্যাগায়ুক্ষামঃ সদা দ্বিজঃ ।  
ন হস্য সৎশঃ কশ্চিছতযোঃ সেনযোরপি ॥ ৮ ॥ হন্যাংদেকরথেনৈষ দেবানা-  
মপি বাহিনীম্ । বপুশ্চাংস্তলযোষণে ক্ষোভেদপি পৰ্বতান্ ॥ ৯ ॥ অসংখ্যেয-  
গুণো বীরঃ প্রহস্তা দারুণহ্যতিঃ । দণ্ডপানিরিবাসহঃ কালবৎ প্রচরিষ্যতি ॥ ১০ ॥  
যুগান্তাগ্নিসমঃ ক্রোধাৎ সিংহগ্রীবো মহাহ্যতিঃ । এষ ভারত যুদ্ধস্য পৃষ্ঠং সংশ-  
মিষ্যতি ॥ ১১ ॥ পিতা ত্বস্য মহাতেজা বৃদ্ধোহপি যুবতির্বরঃ । রণে কৰ্ম্ম মহৎ  
কর্ত্তা অত্র মে নাস্তি সংশয়ঃ ॥ ১২ ॥ অস্ত্রবেগানিলোকৃতঃ সেনাকক্ষেক্ষনোখিতঃ ।  
পাণ্ডুপুত্রস্য সৈন্যানি প্রধক্ষ্যতি রণে ধৃতঃ ॥ ১৩ ॥ রথযুথপযুথানাং যুথপোহযং  
রথষভঃ । ভরদ্বাজাত্মজঃ কর্ত্তা কৰ্ম্ম তীব্রং হিতং তব ॥ ১৪ ॥ সৰ্বমুদ্বীতিযুক্তা-

নামাচার্য্যঃ স্থবিরো গুরুঃ । গচ্ছেদন্তং সৃঞ্জয়ানাং প্রিয়স্তস্য ধনঞ্জয়ঃ ॥ ১৫ ॥  
 নৈষ জাতু মহেষাসঃ পার্থমক্লিষ্টকারিণম্ । হন্যাদাচার্য্যকং দীপ্তং সংসৃত্য গুণ-  
 নির্মিতম্ ॥ ১৬ ॥ শ্লাঘতেহযং সদা বীর পার্থস্য গুণবিস্তরৈঃ । পুত্রাদভ্যধিকং  
 চৈনং ভারদ্বাজোহনুপশ্যতি ॥ ১৭ ॥ হন্যাদেকরথেনৈব দেবগন্ধর্বমানুষান্ ।  
 একীভূতানপি রণে দিব্যৈরস্ত্রৈঃ প্রতাপবান্ ॥ ১৮ ॥ পৌরবো রাজশার্দূলস্তব  
 রাজন্মহারথঃ । মতো মম রথোদারঃ পরবীররথারুজঃ ॥ ১৯ ॥ স্মেন সৈন্যেন  
 মহতা প্রতপন্ শত্রুবাহিনীম্ । প্রধক্ষ্যতি স পাঞ্চালান্ কক্ষমগ্নিগতির্যথা ॥ ২০ ॥  
 সত্যশ্রবা রথশ্চকো রাজপুত্রো বৃহদলঃ । তব রাজনিপুবেল কালবৎ প্রচরিস্য-  
 তি ॥ ২১ ॥ এতস্য যোধা রাজেন্দ্র বিচিত্রকবচাযুধাঃ । বিচরিস্যন্তি সংগ্রামে  
 নিম্নন্তঃ শত্রুবাংস্তব ॥ ২২ ॥ বৃষসেনো রথশ্চেহগ্র্যঃ কর্ণপুত্রো মহারথঃ । প্রধ-  
 ক্ষ্যতি রিপুণান্তে বলস্ত বলিনাং বরঃ ॥ ২৩ ॥ জলসন্ধো মহাতেজা রাজনুথবর-  
 স্তব । ত্যক্ষ্যতে সমরে প্রাণান্ নাধবঃ পরবীরহা ॥ ২৪ ॥ এষ যোৎস্যতি সংগ্রামে  
 গজস্কন্ধবিশারদঃ । রথেন বা মহাবাহুঃ ক্ষপয়ন্ শত্রুবাহিনীম্ ॥ ২৫ ॥ রথং এষ  
 মহারাজ মতো মে রাজসত্তম । হৃদর্থে ত্যক্ষ্যতে প্রাণান্ সহসৈন্যো মহারণে ॥ ২৬ ॥  
 এষ বিক্রান্তযোধী চ চিত্রযোধী চ সঙ্গরে । বীতভীশ্চাপি তে রাজন্ শত্রুভিঃ সহ  
 যোৎস্যতে ॥ ২৭ ॥ বাঙ্কীকোহতিরথশ্চৈব সমরে চানিবর্তনঃ । মম রাজন্মতো  
 যুদ্ধে শূরো বৈবস্বতোপমঃ ॥ ২৮ ॥ ন হ্যেষ সমরং প্রাপ্য নিবর্তেত কথঞ্চন । যথা  
 সততগো রাজন্ সহি হন্যাৎ পরান্ রণে ॥ ২৯ ॥ সৈন্যপতির্মহারাজ সত্যবাংস্তে  
 মহারথঃ । রণেষুদ্রুতকর্মা চ রথী পররথারুজঃ ॥ ৩০ ॥ এতস্য সমরং দৃষ্ট্বা ন  
 ব্যথাস্তি কথঞ্চন । উৎস্রায়ন্নপতত্যেব পরানুথপথে স্থিতান্ ॥ ৩১ ॥ এষ বাহরিষু  
 বিক্রান্তঃ কন্ম সৎপুরুষোচিতম্ । কৰ্ত্তা বিমর্দে স্তুমহত্ত্বদর্থে পুরুষোত্তমঃ ॥ ৩২ ॥  
 অলয়ুযো রাক্ষসেন্দ্রঃ ক্রুরকর্মা মহারথঃ । হনিষ্যতি পরানুজন্ পূর্ববৈরমনুস্ম-  
 রন্ ॥ ৩৩ ॥ এষ রাক্ষসসৈন্যানাং সর্বেষাং রথসত্তমঃ । আযাবী দৃঢ়বৈরশ্চ সমরে  
 বিচরিস্যতি ॥ ৩৪ ॥ প্রাগ্জ্যোতিষাধিপো বীরো ভগদত্তঃ প্রতাপবান্ । গজাঙ্কুশ-  
 ধরশ্চেষ্টো রথে চৈব বিশারদঃ ॥ ৩৫ ॥ এতেন যুদ্ধমভবৎ পুরা গান্ধীবধননঃ ।  
 দিবসান্ সুবহ্নন্ রাজনুভযোজ্যগন্ধিনোঃ ॥ ৩৬ ॥ ততঃ সখাযং গান্ধারে মানযন্  
 পাকশাসনম্ । অকরোৎ সন্নিদং তেন পাণ্ডবেন মহাত্মনা ॥ ৩৭ ॥ এষ যোৎস্যতি  
 সংগ্রামে গজস্কন্ধবিশারদঃ । ঐরাবতগতো রাজা দেবানামিব বাসবঃ ॥ ৩৮ ॥

ইত্যুদ্যোগপর্বনি রথাত্তিরথসংখ্যানপর্বনি কৌরবরথাত্তিরথসংখ্যাষাং

ষট্‌ষষ্ঠ্যধিকশততমোহধ্যায়ঃ ॥ ১৬৬ ॥

ভীষ্ম উবাচ । অচলো বৃষকশ্চৈব সহিতৌ ভ্রাতরাবুভৌ । রথৌ তব হুৱাধৰ্ষৌ  
 শত্ৰূন বিধ্বংসযিষ্যতঃ ॥ ১ ॥ বলবন্তৌ নরব্যাসৌ দৃঢ়ক্ৰোধৌ প্রহারিণৌ । গা-  
 ক্ষারমুখৌ তরুণৌ দৰ্শনীযৌ মহাবলৌ ॥ ২ ॥ সখা তে দযিতৌ নিত্যং য এষ রণ-  
 কর্কশঃ । উৎসাহযতি রাজংস্ত্বাং বিগ্রহে পাণ্ডবৈঃ সহ ॥ ৩ ॥ পুরুষঃ কথনো  
 নীচঃ কৰ্ণো বৈকৰ্ত্তনস্তব । মন্ত্ৰী নেতা চ বন্ধুশ্চ মানী চাত্যন্তমুচ্ছিতঃ ॥ ৪ ॥ এষ  
 নৈব রথঃ কণো ন চাপ্যতিরথো রণে । বিযুক্তঃ কবচে নৈষ সহজেন বিচেতনঃ ।  
 কুণ্ডলাভ্যাং দিব্যাভ্যাং বিযুক্তঃ সততং ঘৃণী ॥ ৫ ॥ অভিলাষাচ্চ রামস্য ব্রাহ্মণস্য  
 চ ভাষণাৎ । করণানাং বিযোগাচ্চ তেন মেহর্দ্ররথো মতঃ ॥ ৬ ॥ নৈষ ফাল্গুন-  
 মাসাদ্য পুনর্জীবনং বিমোক্ষ্যতে ॥ ৭ ॥ ততোহব্রবীৎ পুনর্দৌগঃ সর্বশস্ত্রভূতাংবরঃ ।  
 এবমেতদ্ব্যথা ত্বং ন মিথ্যাস্তি কদাচন ॥ ৮ ॥ রণে রণেভিমানী চ বিমুখশ্চাপি  
 দৃশ্যতে । ঘৃণী কৰ্ণঃ প্রমাদী চ তেন মেহর্দ্ররথো মতঃ ॥ ৯ ॥ এতচ্ছ্রদ্ধা তু রা-  
 ধেয়ঃ ক্রোধাদ্ভ্রুফাল্য লোচনে । উবাচ ভীষ্মঃ রাধেয়স্তদনং বাণ্ডিঃ প্রতোদবৎ ॥ ১০ ॥  
 পিতামহ যথেষ্টং মাং বাকশরৈরুপকৃত্বসি । অনাগসং সদা দ্বেষাদেবমেব পদে-  
 পদে । মৰ্ষয়ামি চ তৎ সৰ্বং হুৰ্য্যোধনকৃতেন বৈ ॥ ১১ ॥ হস্ত মাং মন্যসে  
 মন্দং যথা কাপুরুষং তথা । ভবানর্দ্ররথো মহং মতো বৈ নাত্র সংশয়ঃ ॥ ১২ ॥  
 সর্বস্য জগতশ্চৈব গাজ্জেষ্য ন ঘৃষ্য বদে । কুংকণামহিতো নিত্যং ন চ রাজা-  
 ববুধ্যতে ॥ ১৩ ॥ কো হি নাম সমানেষু রাজসুদারকর্ম্মসু । তেজোবধমিমং  
 কুৰ্য্যাদ্ধিতেদযিসুরাহবে । যথা ত্বং গুণবিদ্বেষাদপরাগং চিকীৰ্ষসি ॥ ১৪ ॥ ন হায-  
 নৈর্নপলিতৈর্ন বিভৈর্ন চ বন্ধুভিঃ । মহারথত্বং সংখ্যাতুং শক্যং ক্ষত্রস্য কৌ-  
 রব ॥ ১৫ ॥ বলজ্যেষ্ঠং স্মৃতং ক্ষত্রং মন্ত্ৰজ্যেষ্ঠা দ্বিজাতযঃ । ধনজ্যেষ্ঠাঃ স্মৃতা  
 বৈশ্যা শূদ্রাস্তু বয়সাধিকাঃ ॥ ১৬ ॥ যথেষ্টকং স্বয়ং বুধ্যাদ্রথানতিরথাস্তথা ।  
 কামদ্বেষসমাযুক্তো মোহাৎ প্রকুরুতে ভবান্ ॥ ১৭ ॥ হুৰ্য্যোধন মহাবাহো সাধু  
 সম্যগবেক্ষ্যতাম্ । ত্যজ্যতাং হুৰ্য্যভাবোহয়ং ভীষ্মঃ কিল্বিষকৃতব ॥ ১৮ ॥ ভিন্না  
 হি সেনা নৃপতে হুঃসন্ধেয়া ভবন্ত্যুত । মৌলা হি পুরুষব্যাস্র কিমু নানা সমুখি-  
 তাঃ ॥ ১৯ ॥ এষাং দ্বৈধঃ সমুৎপন্নং যোধানাং যুধি ভারত । তেজোবধো নঃ  
 ক্রিষতে প্রত্যক্ষেণ বিশেষতঃ ॥ ২০ ॥ রথানাং ক চ বিজ্ঞানং ক চ ভীষ্মোহঙ্গ-  
 চেতনঃ । অহমাবারযিষ্যামি পাণ্ডবানামনীকিনীম্ ॥ ২১ ॥ আসাদ্য মামমো-  
 ঘেষুং গমিষ্যন্তি দিশো দশ । পাণ্ডবাঃ সহপাঞ্চালাঃ শার্দূলং রথতা ইব ॥ ২২ ॥  
 ক চ যুদ্ধং বিমর্দো বা মন্ত্ৰং সূব্যাহতানি চ । ক চ ভীষ্মো গতববা মন্দাত্মা কাল-

চোদিতঃ ॥ ২৩ ॥ একাকী স্পর্ধিতে নিত্যং সর্বেণ জগতা সহ । ন চান্যং পুরুষং  
কঞ্চিৎমন্যতে মোঘদর্শনঃ ॥ ২৪ ॥ শ্রোতব্যং খলু বুদ্ধানামিতি শাস্ত্রনিদর্শনম্ ।  
ন হ্বেব হুতিরুদ্ধানাং পুনর্বালা হি তে মতাঃ ॥ ২৫ ॥ অহমেকো হনিষ্যামি  
পাণ্ডবানামনীকিনীম্ । স্বযুদ্ধে রাজশার্দূল যশো ভীষ্মং গমিষ্যতি ॥ ২৬ ॥ কৃতঃ  
সেনাপতিশ্বেষ স্বযা ভীষ্মো নরাধিপ । সেনাপতৌ যশো গন্তা ন তু যোধান্ কথ-  
ঞ্চন ॥ ২৭ ॥ নাহং জীবতি গাঙ্গেযে যোৎস্যে রাজন্ কথঞ্চন । হতে ভীষ্মে  
তু যোদ্ধাস্মি সর্বৈরেব মহারথেঃ ॥ ২৮ ॥ ভীষ্ম উবাচ । সমুদ্যতোহয়ং ভারো  
মে স্তুমহান্ সাগরোপমঃ । ধার্ত্তরাষ্ট্রস্য সংগ্রামে বর্ষপূর্গাভিচিন্তিতঃ ॥ ২৯ ॥  
তস্মিন্ভাগ্যগতে কালে প্রতপ্তে লোমহর্ষণে । মিথো ভেদে ন মে কার্য্যস্তেন  
জীবসি সূতজ ॥ ৩০ ॥ ন হহং স্বদ্য বিক্রম্য স্থবিরোহপি শিশোস্তব । যুদ্ধশ্র-  
দ্ধামহং ছিন্দ্যাং জীবিতাশাঞ্চ সূতজ ॥ ৩১ ॥ জামদগ্ন্যেন রামেণ মহাস্ত্রাণি বিমু-  
ঞ্চতা । ন মে ব্যথা ক্রুতা কাচিৎস্ব মে কিং করিষ্যসি ॥ ৩২ ॥ কামং নৈতৎ প্রশং-  
সন্তি সন্তঃ স্ববলসংস্তবম্ । বক্ষ্যামি তু ত্বাং সন্তপ্তো নিহীনকুলপাংসন ॥ ৩৩ ॥  
সমেতং পার্শ্বিকং ক্ষত্রং কাশিরাজস্বয়ম্বরে । নির্জিতৈকরথেনৈব যাঃ কন্যাস্তরসা-  
হতাঃ ॥ ৩৪ ॥ ঐদৃশানাং সহস্রাণি বিশিষ্টানামথো পুনঃ । মথৈকেন নিরস্তানি  
সসৈন্যানি রণাজিরে ॥ ৩৫ ॥ ত্বাং প্রাপ্য তৈবরপুরুষং কুরুণামনযো মহান্ ।  
উপস্থিতো বিনাশায় যতস্ব পুরুষো ভব ॥ ৩৬ ॥ যুধ্যস্ব সমরে পার্থং যেন বিস্প-  
র্ধনে সহ । দ্রক্ষ্যামি ত্বাং বিনির্মুক্তমস্মাদ্যুদ্ধাৎ সুদুর্মতে ॥ ৩৭ ॥ তমুবাচ ততো  
রাজা ধার্ত্তরাষ্ট্রঃ প্রতাপবান্ । নাং সমীক্ষস্ব গাঙ্গেয কার্য্যং হি মহদুদ্যতম্ ॥ ৩৮ ॥  
চিন্ত্যতামিদমেকাগ্রং মম নিঃশ্রেয়সং পরম্ । উভাবপি ভবন্তৌ মে মহৎ কৰ্ম্ম  
করিষ্যতঃ ॥ ৩৯ ॥ ভূষশ্চ শ্রোতুমিচ্ছামি পরেষাং রথসত্তমান্ । যে চৈবাতি-  
রথাস্তত্র যে চৈব রথযুথপাঃ ॥ ৪০ ॥ বলাবলমমিত্রাণাং শ্রোতুমিচ্ছামি কৌরব ।  
প্রভাতাষাং রজন্যাং বৈ ইদং যুদ্ধং ভবিষ্যতি ॥ ৪১ ॥

ইত্যুদ্যোগপর্বনি রথাত্তিরথসংখ্যানপর্বনি ভীষ্মকর্গকলহে সপ্তষষ্ঠ্য-

ধিকশততমোহধ্যায়ঃ ॥ ১৩৭ ॥



ভীষ্ম উবাচ । এতেরথাস্তবাখ্যাতাস্তথৈবতিরথা নৃপ । যে চাপ্যর্কিরথা রাজন্  
পাণ্ডবানামতঃ শৃণু ॥ ১ ॥ যদি কৌতুহলং তেহদ্য পাণ্ডবানাং বলে নৃপ । রথ-  
সংখ্যাং শৃণু স্বং সত্বেতির্বসুধাধিপৈঃ ॥ ২ ॥ স্বয়ং রাজা রথোদারঃ পাণ্ডবঃ

কুস্তিনন্দনঃ । অগ্নিবৎ সমরে তাত চরিত্যন্তি ন সংশয়ঃ ॥ ৩ ॥ ভীমসেনস্ত রাজেন্দ্র  
 রথোহৃষ্টগুণসংমিতঃ । ন তস্যাস্তি সমো যুদ্ধে গদয়া সাযকৈরপি ॥ ৪ ॥ নাগায়ুত-  
 বলো মানী তেজসা ন স মানুষ্যঃ ॥ ৫ ॥ মাদ্রীপুত্রৌ চ রথিনৌ দ্বাবেব পুরুষৰ্ষভৌ  
 অশ্বিনাবিব কপেণ তেজসা চ সমন্বিতৌ ॥ ৬ ॥ এতে চমুখগতাঃ স্মরন্তঃ ক্রেশ-  
 মুত্তমম্ । রুদ্রবৎ প্রচরিত্যন্তি তত্র মে নাস্তি সংশয়ঃ ॥ ৭ ॥ সৰ্ব এব 'মহাত্মানঃ  
 শালস্তস্তা ইবোদগাতাঃ । প্রাদেশেনাধিকাঃ পুংভিরনৈন্যেস্তু চ প্রমাণতঃ ॥ ৮ ॥  
 সিংহসংহননাঃ সৰ্বে পাণ্ডুপুত্রা মহাবলাঃ । চরিত্তব্রহ্মচর্য্যাশ্চ সৰ্বে তাত তপ-  
 স্বিনঃ । হ্রীমন্তঃ পুরুষব্যগ্র ব্যাগ্রা ইব বলোৎকটাঃ ॥ ৯ ॥ জবে প্রহারে সং-  
 মর্দে সৰ্ব এবাতিমানুষাঃ । সৰ্বৈর্জিতা মহীপালা দিগ্জয়ে ভরতর্ষভ ॥ ১০ ॥ ন  
 চৈষাং পুরুষাঃ কেচিদাযুধানি গদাঃ শরান্ । বিষহন্তি সদা কর্ত্তুমধিজ্যান্যপি কো-  
 রব । উদ্যন্তং বা গদা গুর্ধীঃ শরান্ বিক্ষেপুনাহবে ॥ ১১ ॥ জবে লক্ষ্যস্য হরণে  
 ভোজ্যে পাংশুবিকর্ষণে । বালৈরপি ভবন্তুস্তেঃ সৰ্ব এব বিশেষিতাঃ ॥ ১২ ॥ এতৎ  
 সৈন্যং সমাসাদ্য সৰ্ব এব বলোৎকটাঃ । বিধ্বংসয়িত্যন্তি রণে নাস্ম তৈঃ সহ  
 সঙ্গমঃ ॥ ১৩ ॥ একৈকশস্তে সংমর্দে হন্যঃ সৰ্বান নহীক্ষিতঃ । প্রত্যক্ষং তব  
 রাজেন্দ্র রাজসূয়ে যথাভবৎ ॥ ১৪ ॥ দ্রৌপদ্যাশ্চ পরিক্রেশং দ্যুতে চ পরুষা  
 গিরঃ । তে স্মরন্তশ্চ সংগ্রামে চরিত্যন্তি চ রুদ্রবৎ ॥ ১৫ ॥ লোহিতাক্ষো গুডা-  
 কেশো নারায়ণসহায়বান্ । উভযোঃ সেনযোৰ্বীরৌ রথো নাস্তীতি তাদৃশঃ ॥ ১৬ ॥  
 ন হি দেবেষু বা পূৰ্বং ননুষ্যেযুরণেষু চ । রাক্ষসেষু যক্ষেষু নরেষু কুত এব  
 তু । ভূতোহথ বা ভবিষ্যো বা রথঃ কশ্চিন্ময়া শ্রুতঃ ॥ ১৭ ॥ সমাযুক্তো মহারাজ  
 রথঃ পার্থস্য ধীমতঃ । বাসুদেবশ্চ সংযন্তা যোদ্ধা চৈব ধনঞ্জয়ঃ ॥ ১৮ ॥ গাণ্ডী-  
 বঞ্চ ধনুর্দীব্যং তে চান্বা বাতরংহসঃ । অভেদ্যং কবচং দিব্যমক্ষযৌ চ মহে-  
 মুখী ॥ ১৯ ॥ অস্ত্রগ্রামশ্চ মাহেন্দ্রো রৌদ্রঃ কৌবের এব চ । যাম্যশ্চ বারুণশ্চৈব  
 গদাশ্চৈব প্রদর্শনাঃ । বজ্রাদীনি চ মুখ্যানি নানা প্রহরণানি চ ॥ ২০ ॥ দান-  
 বানাং সহস্রাণি হিরণ্যপুরবাসিনাম্ । ইতান্যেকরথেনাজৌ কস্তস্য সদৃশো  
 রথঃ ॥ ২১ ॥ এষ হন্যাক্ষি সংরন্তী বলবান্ সত্যবিক্রমঃ । তব সেনাং মহাবাহুঃ  
 স্বাষ্ট্বেব পরিপালয়ন্ ॥ ২২ ॥ অহঙ্কেনং প্রত্যুদীয়ামাচার্য্যো বা ধনঞ্জয়ম্ । ন  
 তৃতীযোহস্তি রাজেন্দ্র সেনযোরুভযোরপি ॥ ২৩ ॥ য এনং শরবর্ষণি বর্ষন্তমুদি-  
 যাদ্রথী । জীমূত ইব যস্মাস্তে মহাবাতসমীরিতঃ ॥ ২৪ ॥ সমাযুক্তস্ত কৌন্তেযো  
 বাসুদেবসহায়বান্ । তরুণশ্চ ক্রতী চৈব জীর্ণাবাবামুভাবপি ॥ ২৫ ॥ বৈশম্পায়ন

উবাচ । এতৎ শ্রুত্বাতু ভীষ্মস্য রাজ্ঞাং দধৎসিরে তদা । কাঞ্চনান্নদিনঃ পীনা  
ভুজাশ্চন্দনকষিতাঃ ॥ ২৬ ॥ মনোভিঃ সহসংবেগৈঃ সংস্মৃত্য চ পুরাতনম্ ।  
সামর্থ্যং পাণ্ডবেযানাং যথা প্রত্যক্ষদর্শনাৎ ॥ ২৭ ॥

ইত্যুদ্যোগপর্বনি রথাত্তিরথসংখ্যানপর্বনি পাণ্ডবরথাত্তিরথসংখ্যায়া-  
মষ্টষষ্ঠ্যধিকশততমোহধ্যায়ঃ ॥ ১৬৮ ॥



ভীষ্ম উবাচ । দ্রৌপদেয়া মহারাজ সর্বৈ পঞ্চ মহারথাঃ । বৈরাটিকুন্তরশ্চৈব  
রথোদারো মতো মম ॥ ১ ॥ অভিমন্যুশ্চহাবাহুরথযুথপযুথপঃ । সমঃ পার্থেন  
সমরে বাসুদেবেন চারিহা ॥ ২ ॥ লঘুস্ত্রশ্চিত্রযোধী চ মনস্বী চ দৃঢ়ব্রতঃ । সং-  
স্মরন বৈ পরিক্লেশং স্থপিতুর্বিক্রমিষ্যতি ॥ ৩ ॥ সাত্যকির্মাধবঃ শূরো রথযুথপ-  
যুথপঃ । এষ হৃষিকেশপ্রবীরানামমর্ষী জিতসাধসঃ ॥ ৪ ॥ উত্তমোজাস্তথা রাজন্  
রথোদারো মতো মম । যুধামন্যুশ্চ বিক্রান্তো রথোদারো মতো মম ॥ ৫ ॥  
এতেষাং বহুসাহস্রা রথা নাগা হযাস্তথা । যোৎস্যন্তে তে তনুস্ত্যক্ত্বা কুন্তী-  
পুল্লপ্রিয়েঙ্গবা ॥ ৬ ॥ পাণ্ডবৈঃ সহ রাজেন্দ্র তব সেনাসু ভারত । অগ্নিমানুত-  
বদ্রাজন্নাস্তবন্তঃ পরস্পরম্ ॥ ৭ ॥ অজেযৌ সমরে হৃদ্ধৌ বিরাটদ্রুপদৌ তথা । মহা-  
রথৌ মহাবীর্যৌ মতো মে পুরুষবভৌ ॥ ৮ ॥ বযোরদ্ধাবপি হিতৌ ক্ষত্রধর্মপরা-  
যণৌ । যতিষ্যেতে পরং শক্ত্যা স্থিতৌ বীরগতে পথি ॥ ৯ ॥ সমস্ককেন রাজেন্দ্র  
তো তু বীর্যবলান্বযাৎ । আর্য্যব্রতো মহেষ্ণাসৌ স্নেহবীর্য্যস্থিতাবুভৌ ॥ ১০ ॥  
কারণং প্রাপ্য তু নরাঃ সর্ব এব মহাভুজাঃ । শূরা বা কাতরা বাপি ভবান্তি কুরু-  
পুঙ্গব ॥ ১১ ॥ একাঘনগতাবেতো পার্থিবৌ দৃঢ়ধন্বিনৌ । প্রাণাংস্ত্যক্ত্বা পরং  
শক্ত্যা যটিতারৌ পরন্তপ ॥ ১২ ॥ পৃথগক্ষৌহিনীভ্যাং তারুভৌ সংযতি দারুণৌ ।  
সম্বন্ধিভাবং রক্ষন্তৌ মহৎ কর্ম করিষ্যতঃ ॥ ১৩ ॥ লোকবীরৌ মহেষ্ণাসৌ ত্যক্তা-  
ত্মানৌ চ ভারত । প্রত্যয়ং পরিরক্ষন্তৌ মহৎ কর্ম করিষ্যতঃ ॥ ১৪ ॥

ইত্যুদ্যোগপর্বনি রথাত্তিরথসংখ্যানপর্বনি পাণ্ডবরথাত্তিরথসংখ্যায়াং  
একোনসপ্তত্যধিকশততমোহধ্যায়ঃ ॥ ১৬৯ ॥



ভীষ্ম উবাচ । পাঞ্চালরাজস্য সূতো রাজন্ পরপুরঞ্জয়ঃ । শিখণ্ডী রথমুখ্যো  
মে মতঃ পার্থস্য ভারত ॥ ১ ॥ এষ যোৎস্যতি সংগ্রামে নাশয়ন্ পূর্বসংস্থিতিং ।  
পরং যশো বিপ্রথযংস্তব সেনাসু ভারত ॥ ২ ॥ এতস্য বহুনাঃ সেনাঃ পঞ্চা-

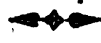


লাশ্চ প্রভদ্রকাঃ । তেনাসৌ রথবংশেন মহৎ কৰ্ম করিষ্যতি ॥ ৩ ॥ ধৃষ্টদ্যুম্নশ্চ  
 সেনানীঃ সর্বসেনাসু ভারত । মতো মেহত্ৰিরথো রাজন্ দ্রোণশিষ্যো মহা-  
 রথঃ ॥ ৪ ॥ এষ যোৎস্যতি সংগ্রামে সূদযন্ বৈ পরানুগে । ভগবানিব সংক্রুদ্ধঃ  
 পিনাকী যুগসংক্ষয়ে ॥ ৫ ॥ এতস্য তদ্রথানীকং কথযন্তি রণপ্রিয়াঃ । বহুত্বাৎ  
 সাগরপ্রখ্যৎ দেবানামিব সংযুগে ॥ ৬ ॥ ক্ষত্রধৰ্ম্মা তু রাজেন্দ্র মতো মেহত্ৰিরথো  
 নৃপ । ধৃষ্টদ্যুম্নস্য তনয়ো বাল্যাম্মাতিকৃতশ্রমঃ ॥ ৭ ॥ শিশুপালসুতো বীরশ্চে-  
 দিরাজো মহারথঃ । ধৃষ্টকেতুৰ্মহেষাসঃ সম্বন্ধী পাণ্ডবস্য হ ॥ ৮ ॥ এষ চেদিপতিঃ  
 শূরঃ সহ পুত্রেণ ভারত । মহারথানাং সুকরং মহৎ কৰ্ম করিষ্যতি ॥ ৯ ॥ ক্ষত্র-  
 ধৰ্ম্মরতো মহৎ মতঃ পরপূরঞ্জযঃ । ক্ষত্রদেবস্ত রাজেন্দ্র পাণ্ডবেষু রথোত্তমঃ ॥ ১০ ॥  
 জয়ন্তশ্চামিতৌজাশ্চ সত্যজিচ্চ মহারথঃ । মহারথা মহাত্মানঃ সৰ্বে পাঞ্চাল-  
 সত্তমাঃ । যোৎস্যন্তে সমরে তাত সংরদ্ধা ইব কুঞ্জরাঃ ॥ ১১ ॥ অজো ভোজশ্চ  
 বিক্রান্তৌ পাণ্ডবার্থে মহারথৌ । যোৎস্যেতে বলিনৌ শূরৌ পরং শক্ত্যা ক্ষযি-  
 য়তঃ । শীত্রান্তৌ চিত্রযোদ্ধারৌ কুতিনৌ দৃঢ়বিক্রমৌ ॥ ১২ ॥ কৈকেয়াঃ পঞ্চ  
 রাজেন্দ্র ভ্রাতরৌ যুদ্ধদ্রুমদাঃ । সৰ্বে চৈব রথোদারাঃ সৰ্বে লোহিতকধ্বজাঃ ॥ ১৩ ॥  
 কাশিকঃ সুকুমারশ্চ নীলো যশচাপরৌ নৃপ । সূর্য্যদত্তশ্চ শঙ্খশ্চ মদিরাস্বশ্চ না-  
 মতঃ ॥ ১৪ ॥ সৰ্ব এতে রথোদারাঃ সৰ্বে চাহবলক্ষণাঃ । সৰ্বাস্ত্রবিদ্রযঃ সৰ্বে  
 মহাত্মানো মতা মম ॥ ১৫ ॥ বার্কক্ষেমিৰ্ম্মহারাজ মতো মম মহারথঃ । চিত্রাযুধশ্চ  
 নৃপতিৰ্ম্মতো মে রথনত্তমঃ । স হি সংগ্রামশোভী চ ভক্তশ্চাপি কিরীটিনঃ ॥ ১৬ ॥  
 চেকিতানঃ সত্যধৃতিঃ পাণ্ডবানাং মহারথৌ । দ্বাবিমৌ পুরুষব্যাভ্রৌ রথোদারৌ  
 মতো মম ॥ ১৭ ॥ ব্যাঘ্রদত্তশ্চ রাজেন্দ্র চন্দ্রসেনশ্চ ভারত । মতো মম রথো-  
 দারৌ পাণ্ডবানাং ন সংশয়ঃ ॥ ১৮ ॥ সেনাবিন্দুশ্চ রাজেন্দ্র ক্রোধহন্তা চ না-  
 মতঃ । যঃ সমো বাসুদেবেন ভীমসেনেন বা বিভো । স যোৎস্যতি হি বিক্রম্য  
 সমরে তব সৈনিকৈঃ ॥ ১৯ ॥ মাঞ্চ দ্রোণং রূপকৈব যথা সংমন্যতে ভবান্ ।  
 তথা স সমরশ্লাঘী মন্তব্যো রথনত্তমঃ ॥ ২০ ॥ কাশ্যঃ পরমশীত্ৰাস্ত্রঃ শ্লাঘনীয়ো  
 নরোত্তমঃ । রথ একগুণো মহৎ জেযঃ পরপূরঞ্জযঃ ॥ ২১ ॥ অযঞ্চ যুধি বিক্রান্তৌ  
 মন্তব্যোহৃষ্টগুণো রথঃ । সত্যজিৎ সমরশ্লাঘী দ্রুপদস্যাত্মজো যুবা ॥ ২২ ॥ গতঃ  
 সোহতিরথত্বং হি ধৃষ্টদ্যুম্নেন সংনিতঃ । পাণ্ডবানাং যশস্কামঃ পরং কৰ্ম করি-  
 য্যতি ॥ ২৩ ॥ অনুরক্তশ্চ শূরশ্চ রথোৎসমপরো মহান্ । পাণ্ডুরাজো মহাবীর্য্যঃ  
 পাণ্ডবানাং ধুরন্ধরঃ । দৃঢ়ধৰ্ম্মা মহেষাসঃ পাণ্ডবানাং মহারথঃ ॥ ২৪ ॥ শ্রেণিমান্

কৌরবশ্রেষ্ঠো বসুদানশ্চ পার্থিবঃ । উভাবেতাবতিরথো মতো পরপূরজয় ॥ ২৫ ॥

ইত্যুদ্যোগপর্বণি রথাত্তিরথসংখ্যানপর্বণি পাণ্ডবরথাত্তিরথসংখ্যায়াং

সপ্তত্যাধিকশততমোহধ্যায়ঃ ॥ ১৭০ ॥



ভীষ্ম উবাচ । রোচমানো মহারাজ পাণ্ডুবান্যং মহারথঃ । যোৎস্যতেহমরবৎ  
সংখ্যে পরসৈন্যেষু ভারত ॥ ১ ॥ পুরুজিৎ কুন্তিভোজশ্চ মহেষ্টানো মহাবলঃ ।  
মাতুলো ভীমসেনস্য স চ মেহতিরথো মতঃ ॥ ২ ॥ এষ বীরো মহেষ্টাসঃ ক্রুতী চ  
নিপুণশ্চ হ । চিত্রযোধী চ শত্রুশ্চ মতো মে রথপুঙ্গবঃ ॥ ৩ ॥ স যোৎস্যতি হি  
বিক্রম্য মঘবানিব দানবৈঃ । যোধ্যা যে চাস্য বিখ্যাতাঃ সর্বে যুদ্ধবিশারদাঃ ॥ ৪ ॥  
ভাগিনেষকুতে বীরঃ স করিষ্যতি সঙ্গরে । সূমহৎ কৰ্ম্ম পাণ্ডুনাং স্থিতঃ প্রিয়হিতে  
রতঃ ॥ ৫ ॥ তৈমসেনিন্মহারাজ হৈডিষ্মো রাক্ষসেশ্বরঃ । মতো মে বহুমাযাবী  
রথযুথপযুথপঃ ॥ ৬ ॥ যোৎস্যতে সমরে তাত মাযাবী সমরপ্রিয়ঃ । যে চাস্য  
রাক্ষসা বীরাঃ সচিবা বশবর্তিনঃ ॥ ৭ ॥ এতে চান্যে চ বহবো নানা জনপদে-  
শ্বরঃ । সমেতাঃ পাণ্ডবস্যার্থে বাসুদেবপুরোগমাঃ ॥ ৮ ॥ এতে প্রাধান্যতো  
রাজন্ পাণ্ডবস্য মহাত্মনঃ । রথাস্চাতিরথাস্চৈব যে চান্যেহর্জিরথা নৃপ ॥ ৯ ॥  
নেষ্যন্তি সমরে সেনাং ভীমাং যৌধিষ্ঠিরীং নৃপ । মহেন্দ্রেনৈব বীরেণ পাল্য-  
মানাং কিরীটিনা ॥ ১০ ॥ তৈরহং সমরে বীর মাযাবিন্দির্জযৈষিভিঃ । যোৎস্য-  
মি জয়মাকাজ্জগ্নথবা নিধনং রণে ॥ ১১ ॥ বাসুদেবঞ্চ পার্থঞ্চ চক্রগাণ্ডীবধা-  
রিনো । সঙ্ক্যাগতাবিবাকেন্দু সমেষ্যে তে রথোত্তমো ॥ ১২ ॥ যে চৈব তে রথো-  
দারাঃ পাণ্ডুপুত্রস্য সৈনিকাঃ । সহসৈন্যানহন্তাংশ্চ প্রতীয়াং রণমূর্দ্ধনি ॥ ১৩ ॥  
এতে রথাস্চাতিরথাস্চ তুভ্যং যথাপ্রধানং নৃপ কীর্তিতা ময়া । তথাপরে য়েহর্জি-  
রথাস্চ কেচিত্তুথৈব তেষামপি কৌরবেন্দ্র ॥ ১৪ ॥ অর্জুনং বাসুদেবঞ্চ যে চান্যে  
তত্র পার্থিবঃ । সর্বাংস্তান্ বারযিষ্যামি যাবদ্রক্ষ্যামি ভারত ॥ ১৫ ॥ পাঞ্চাল্যস্ত  
মহাবাহো নাহং হন্যাং শিখণ্ডিনম্ । উদ্যতেষুমথো দৃষ্টা প্রতিযুধ্যস্তন্যহবে ॥ ১৬ ॥  
লোকস্তদ্বদ যদহং পিতুঃ প্রিযচকীৰ্ষযা । প্রাপ্তং রাজ্যং পরিত্যজ্য ব্রহ্মচর্য্য-  
ব্রতে স্থিতঃ ॥ ১৭ ॥ চিত্রাঙ্গদং কৌরবাণামাধিপত্যেহভ্যষেচষম্ । বিচিত্রবীর্য্যঞ্চ  
শিশুং যৌবরাজ্যেহভ্যষেচষম্ ॥ ১৮ ॥ দেবব্রতত্বং বিজ্ঞাপ্য পৃথিব্যাং সর্বরাজসু ।  
নৈব হন্যাং স্ত্রিযং জাতু ন স্ত্রীপূর্বং কদাচন ॥ ১৯ ॥ স হি স্ত্রীপূর্বকো রাজন্  
শিখণ্ডী যদি তে শ্রুতঃ । কন্যা ভূত্বা পুমান্ জাতো ন যোৎস্যে তেন ভারত ॥ ২০ ॥

সৰ্বাঃ স্তন্যান্ হনিষ্যামি পার্থিবান্ ভরতৰ্ষভ । যান্ সমেষ্যামি সমরে ন তু কুন্তী-  
সুতান্ ॥ ২১ ॥

ইত্যুদ্যোগপৰ্বণি রথাতিরথসংখ্যানপৰ্বণি পাণ্ডবরথাতিরথসংখ্যানে

একসপ্তত্যধিকশততমোহধ্যায়ঃ ॥ ১৭১ ॥

সমাপ্তঞ্চ রথাতিরথসংখ্যানপৰ্ব ।



অথায়োপাখ্যানপৰ্ব ।

দ্রুপ্যোধন উবাচ । কিমর্থং ভরতশ্রেষ্ঠ নৈব হন্যাঃ শিখণ্ডিনম্ । উদ্যতেষুগথো  
দৃষ্টা সমরেষ্বাততায়িনম্ ॥ ১ ॥ পূৰ্বমুক্তা মহাবাহো পাঞ্চালান্ সহ সোমকৈঃ ।  
হনিষ্যামীতি গান্ধেয তমে ব্রুহি পিতামহ ॥ ২ ॥ ভীষ্ম উবাচ । শৃণু দ্রুপ্যোধন  
কথাং সতৈভিৰ্বিস্মৃদাধিপৈঃ । যদর্থং যুধি সংপ্ৰেক্ষ্য নাহং হন্যাং শিখণ্ডিনম্ ॥ ৩ ॥  
মহারাজো মম পিতা শান্তনুলোকবিশ্রুতঃ । দিষ্টান্তুনাপ ধৰ্ম্মাত্মা সময়ে ভরত-  
ৰ্ষভ ॥ ৪ ॥ ততোহহং ভরতশ্রেষ্ঠ প্রতিজ্ঞাং পরিপালয়ন্ । চিত্রাঙ্গদং ভ্রাতরং  
বৈ মহারাজ্যেহত্যেষেচয়ম্ ॥ ৫ ॥ তস্মিন্শচ নিধনং প্রাপ্তে সত্যবত্যা মতে স্থিতঃ ।  
বিচিত্রবীৰ্য্যং রাজানমত্যধিষ্ঠং যথাবিধি ॥ ৬ ॥ যযাতিষিক্তো রাজেন্দ্র যবীষানপি  
ধৰ্ম্মতঃ । বিচিত্রবীৰ্য্যো ধৰ্ম্মাত্মা নামেব সমুদৈক্ষত ॥ ৭ ॥ তস্য দারক্ৰিষাং তাত  
চিকীৰ্ষুৰহমপ্যুত । অনুৰূপাদিব কুলাদিত্যেব চ মনো দধে ॥ ৮ ॥ তথ্যশ্রৌষং  
মহাবাহো তিস্রঃ কন্যাঃ স্বধনরাঃ । কপেণাপ্রতিমাঃ সৰ্বাঃ কাশিরাজসুতাস্ত-  
দা ॥ ৯ ॥ অষ্টাষ্টৈবাস্বিকাষ্টৈব তথৈবাস্বালিকামপি । রাজানশ্চ সমাহুতাঃ পৃথিব্যাং  
ভরতৰ্ষভ ॥ ১০ ॥ অষ্টা জ্যেষ্ঠাভবত্ৰাসাময়িকা ত্বথ মধ্যমা । অষ্টালিকা চ রাজেন্দ্র  
রাজকন্যা যবীষসী ॥ ১১ ॥ সোহহমেবকরথেনৈব গতঃ কাশিপতেঃ পুরীম্ । অপশ্য-  
ন্তা মহাবাহো তিস্রঃ কন্যাঃ স্বলঙ্কৃতাঃ । রাজ্ঞশ্চৈব সমাহুতান্ পার্থিবান্ পৃথিবী-  
পতে ॥ ১২ ॥ ততোহহন্তান্নপান্ সৰ্বানাহুয সমরে স্থিতান্ । রথমারোপযাঞ্চক্রে  
কন্যাস্তা ভরতৰ্ষভ ॥ ১৩ ॥ বীৰ্য্যশুষ্কাশ্চ তা জ্ঞাত্বা সমারোপ্য রথং তদা । অবো-  
চং পার্থিবান্ সৰ্বানহং তত্র সমাগতান্ । ভীষ্মঃ শান্তনবঃ কন্যা হরতীতি পুনঃ  
পুনঃ ॥ ১৪ ॥ তে যতধ্বং পরং শক্ত্যা সৰ্বে মোক্ষায় পার্থিবাঃ । প্রসহ হি হরাম্যেষ  
মিষতাং বো নরর্ষভাঃ ॥ ১৫ ॥ ততস্তে পৃথিবীপালাঃ সমুৎপেতুরুদাযুধাঃ । যোগো  
যোগ ইতি ক্রুদ্ধাঃ সারথীনভ্যচোদয়ন্ ॥ ১৬ ॥ তে রথৈর্মেষসঙ্কটৈর্গর্জৈশ্চ  
গজযোধিনঃ । পুটৈশ্চাটৈশ্চর্মহীপালাঃ সমুৎপেতুরুদাযুধাঃ ॥ ১৭ ॥ ততস্তে মাং

মহীপালাঃ সর্বএব বিশাম্পতে । রথব্রাতেন মহতা সর্বতঃ পর্য্যবারযন্ ॥১৮॥ তানহং  
শরবর্ষণে সমন্তাং পর্য্যবারযন্ । সর্বামৃপাংশ্চাপ্যজযং দেবরাডিব দানবান্ ॥১৯॥  
অপাতযং শরৈর্দীপ্তৈঃ প্রহসন্ ভরতর্ষভ । তেষামাপততাং চিত্রান্ ধ্বজান্ হেমপরি-  
ষ্কৃতান্ ॥ ২০ ॥ একেকেন হি বাণেন ভূমৌ পাতিতবানহন্ । হযাংস্তেষাং গজাং-  
শ্চৈব সারথীংশ্চাপ্যহং রণে ॥ ২১ ॥ তে নিরুতাশ্চ ভগ্নাশ্চ দৃষ্টা তল্লাঘবং মম ।  
অথাহং হাস্তিনপুরমায়াং জিহ্বা মহীক্ষিতঃ ॥ ২২ ॥ ততোহহং তাশ্চ কন্যা বৈ-  
ব্রাতুরর্থায় ভারত । তচ্চ কৰ্ম্ম মহাবাহো সত্যবতৌ ন্যবেদযন্ ॥ ২৩ ॥

ইত্যুদ্যোগপর্বনি কাশিরাজকন্যাহরণে দ্বিসপ্তত্যধিকশত-  
তমোহধ্যায়ঃ ॥ ১৭২ ॥

ভীষ্ম উবাচ । ততোহহং ভরতশ্রেষ্ঠ মাতরং বীরমাতরম্ । অভিগম্যোপসংগৃহ-  
দাশেযীমিদমব্রবম্ ॥ ১ ॥ ইমাঃ কাশিপতেঃ কন্যা মযা নিজ্জিত্য পার্থিবান্ ।  
বিচিত্রবীর্যস্য ক্লুতে বীর্যশুষ্কা হতা ইতি ॥ ২ ॥ ততো মুদ্ধন্যপাদ্রায় পর্য্যশ্চ-  
নযনা নৃপ । আহ সত্যবতী হৃষ্টা দিষ্ট্যা পুত্র জিতং স্বযা ॥ ৩ ॥ সত্যবত্যাশ্চু-  
মতে বিবাহে সমুপস্থিতে । উবাচ বাক্যং সত্ৰীড়া জ্যেষ্ঠা কাশিপতেঃ সূতা ॥ ৪ ॥  
ভীষ্ম ত্বমসি ধর্ম্মজ্ঞঃ সর্বশাস্ত্রবিশারদঃ । শ্রুত্বা চ বচনং ধর্ম্ম্যং মহং কর্ত্তুমিহা-  
র্হসি ॥ ৫ ॥ মযা শাল্বপতিঃ পূর্ব্বং মনসাভিতো বরঃ । তেন চাম্মি যুতা পূর্ব্বং  
রহস্যবিদিতে পিতুঃ ॥ ৬ ॥ কথং মামন্যকামাং স্বং রাজন্ ধর্ম্মমতীত্য বৈ ।  
বাসযেথা গৃহে ভীষ্ম কৌরবঃ সন্ বিশেষতঃ ॥ ৭ ॥ এতদ্বুক্ত্যা বিনিশ্চিত্য মনসা  
ভরতর্ষভ । যৎ ক্ষমন্তে মহাবাহো তদিহারক্লমর্হসি ॥ ৮ ॥ স মাং প্রতীক্ষতে  
ব্যক্তং শাল্বরাজো বিশাম্পতে । তস্মান্মাং স্বং কুরুশ্রেষ্ঠ সমনুজ্ঞাতুমর্হসি ॥ ৯ ॥  
রূপাং কুরু মহাবাহো মযি ধর্ম্মভূতাংবর । স্বং হি সত্যব্রতো বীর পৃথিব্যামিতি  
নঃ শ্রুতম্ ॥ ১০ ॥

ইত্যুদ্যোগপর্বনি অম্বোপাখ্যানপর্বনি অষ্টাবাক্যে ত্রিসপ্তত্যধিক-  
শততমোহধ্যায়ঃ ॥ ১৭৩ ॥

ভীষ্ম উবাচ । ততোহহং সমনুজ্ঞাপ্য কালীং গন্ধবতীং তদা । মল্লিগশ্চ-  
ত্বিজশ্চৈব তথৈব চ পুরোহিতান ॥ ১ ॥ সমনুজ্ঞাসিষং কন্যামম্বাং জ্যেষ্ঠাং  
নরার্ধিপ । অনুজ্ঞাতা যযৌ সা তু কন্যা শাল্বপতেঃ পুরম্ ॥ ২ ॥ বট্টৈর্দ্বিজাতিভি-  
র্ভৃগু ধাত্র্যা চানুগতা তদা । অতীত্য চ তমদ্বানমাসাদ্য নৃপতিং তথা ॥ ৩ ॥ সা

তমাসাদ্য রাজানং শাল্বং বচনমব্রবীৎ । আগতাহং মহাবাহো ত্বামুদ্दिश्य महा-  
 মতে ॥ ৪ ॥ তামব্রবীচ্ছাল্বপতিঃ স্ময়স্মিব বিশাম্পতে । ত্বয়ান্যপূর্ব্বা নাহং  
 ভাৰ্য্যার্থী বরবৰ্ণি ন ॥ ৫ ॥ গচ্ছ ভদ্রে পুনস্তত্র সকাশং ভীষ্মকস্য বৈ । নাহমি-  
 চ্ছামি ভীষ্মেণ গৃহীতাং ত্বাং প্রসহ্য বৈ ॥ ৬ ॥ ত্বং হি ভীষ্মেণ নিজ্জিত্য নীতা  
 প্রীতিমতী তদা । পরামৃষ্য মহায়ুদ্ধে নিজ্জিত্য পৃথিবীপতীন্ ॥ ৭ ॥ নাহং ত্বয়া-  
 ন্যপূর্ব্বায়াং ভাৰ্য্যার্থী বরবৰ্ণিনি । কথনস্মদ্বিধো রাজা পরপূর্ব্বাং প্রবেশযেৎ ॥ ৮ ॥  
 নারীং বিদিতবিজ্ঞানঃ পরেষাং ধৰ্ম্মমাদিশন্ ! যথেষ্টং গম্যতাং ভদ্রে মা ত্বাং  
 কালোহত্যগাদযন্ ॥ ৯ ॥ অহা তমব্রবীদ্রাজম্ননঙ্গশরপীড়িতা । নৈবং বদ মহী-  
 পাল নৈতদেবং কথঞ্চন ॥ ১০ ॥ নাস্মি প্রীতিমতী নীতা ভীষ্মেণামিত্রকৰ্ষণ । বলা-  
 গ্নীতাস্মি রুদতী বিদ্রাব্য পৃথিবীপতীন্ ॥ ১১ ॥ ভজস্ব মাং শাল্বপতে ভক্তাং  
 বালামনাগসন্ । ভক্তানাং হি পরিত্যাগো ন ধৰ্ম্মেষু প্রশস্যতে ॥ ১২ ॥ সাহমা-  
 নস্ত্র্য গান্ধেযং সমরেষনিবৰ্ত্তিনম্ । অনুক্ৰাতা চ তেনৈব ততোহহং ভৃশমাগ-  
 তা ॥ ১৩ ॥ ন স ভীষ্মো মহাবাহুর্মাগিচ্ছতি বিশাম্পতে । ভ্রাতৃহেতোঃ সমা-  
 রন্তো ভীষ্মস্যেতি শ্রুতং মযা ॥ ১৪ ॥ ভগিন্যো মম যো নীতে অশ্বিকায়ালিকে নৃপ ।  
 প্রাদাদ্বিচিত্রবীৰ্য্যাব গান্ধেযো হি যবীৰ্ষসে ॥ ১৫ ॥ যথা শাল্বপতে নান্যং বরং  
 ধ্যাযামি কঞ্চন । ত্বানৃতে পুরুষব্যাপ্ত তথা মুৰ্দ্ধানমালভে ॥ ১৬ ॥ ন চান্যপূর্ব্বা  
 রাজেন্দ্র ত্বামহং সমুপস্থিতা । সত্যং ব্রবীমি শাল্বৈতৎ সত্যেনাত্মানমালভে ॥ ১৭ ॥  
 ভজস্ব মাং বিশালাক্ষ স্বয়ং কন্যানুপস্থিতান্ । অনন্যপূর্ব্বাং রাজেন্দ্র ত্বৎপ্রসা-  
 দাভিকাজ্জিগীন্ ॥ ১৮ ॥ তামেবং ভাষমাণাস্ত শাল্বঃ কাশিপতেঃ সূতাম্ । অত্য-  
 জম্ভুরতশ্ৰেষ্ঠ জীর্ণাং ত্বচমিবোরগঃ ॥ ১৯ ॥ এবং বহুবিধৈর্বা কৈর্য্যচ্যমানস্তথা  
 নৃপঃ । নাশ্রদধচ্ছাল্বপতিঃ কন্যায়া ভরতর্ষভ ॥ ২০ ॥ ততঃ সা মন্যুনাথিকো জ্যেষ্ঠা  
 কাশিপতেঃ সূতা । অব্রবীৎ সাশ্রনযনা বাস্পবিপ্লতয়া গিরা ॥ ২১ ॥ ত্বয়া ত্যক্তা  
 গমিষ্যামি যত্র তত্র বিশাম্পতে । তত্র মে গতযঃ সন্ত সন্তঃ সত্যং যথা ধ্রুবম্ ॥ ২২ ॥  
 এবং তাং ভাষমাণাস্ত কন্যাং শাল্বপতিস্তদা । পরিতত্যাঙ্গ কৌরব্য করুণং পরি-  
 দেবতীন্ ॥ ২৩ ॥ গচ্ছ গচ্ছেতি তাং শাল্বঃ পুনঃপুনরভাষত । বিভেদমি ভীষ্মাৎ  
 সুশ্রোণি ত্বঞ্চ ভীষ্মপরিগ্রহঃ ॥ ২৪ ॥ এবমুক্তা তু সা তেন শাল্বেনাদীর্ঘদর্শিনা ।  
 নিশ্চক্ৰাম পুরাদীনা রুদতী কুররী যথা ॥ ২৫ ॥

ইত্যুদ্যোগপর্ব্বণি অষ্টোপাখ্যানপর্ব্বণি অষ্টাশাল্বসংবাদে চতুঃসপ্তত্য-

ধিকশততমোঃধ্যায়ঃ ॥ ১৭৪ ॥

ভীষ্ম উবাচ । নিক্ৰামন্তী তু নগরাক্ষিত্ত্বমাস হুঃখিতা । পৃথিব্যাং নাস্তি যুব-  
 তির্বিষমস্তরা মযা ॥ ১ ॥ বন্ধুভির্বিপ্রহীণাম্মি শাল্বেন চ নিরাক্রুতা । ন চ শক্যং  
 পুনর্গন্তং মযা বারুণসাস্থয়ম্ ॥ ২ ॥ অনুজ্ঞাতা তু ভীষ্মেণ শাল্বমুদ্दिश्य কারণম্ ।  
 কিং নু গর্হাম্যথাঅনমথ ভীষ্মং দুরাসদম্ । অথ বা পিতরং মূঢ়ং যো মেহকার্ষীং  
 স্বযশ্বরম্ ॥ ৩ ॥ মযাযং স্বকৃতো দোষো যাহং ভীষ্মরথাত্তদা । প্রবৃন্তে দারুণে  
 যুদ্ধে শাল্বার্থং নাগতা পুরা । তস্যেযং ফলনির্বৃতির্যদাপন্নাম্মি মূঢ়বৎ ॥ ৪ ॥  
 ধিষ্ঠীষ্মং ধিক্ চ মে মন্দং পিতরং মূঢ়চেতসম্ । যেনাহং বীর্যশুদ্ধেতি পণ্যস্ত্রীব  
 প্রবেরিতা ॥ ৫ ॥ ধিষ্ঠাং ধিক্ শাল্বরাজানং ধিক্কাতারমথাপি বা । যেযাং দুর্নী-  
 তভাবেন প্রাপ্তাস্ম্যাপদমুত্তমান্ ॥ ৬ ॥ সর্বথা ভাগধেয়ানি স্বানিপ্রাপ্নোতি মান-  
 বঃ । অনঘস্যাস্য তু মুখং ভীষ্মঃ শান্তনবো মম ॥ ৭ ॥ সা ভীষ্মে প্রতিকর্তব্য-  
 মহং পশ্যামি সাস্প্রতম্ । তপসা বা যুধা বাপি হুঃখহেতুঃ স মে মতঃ ॥ ৮ ॥ কো  
 নু ভীষ্মং যুধা জেতুনুৎসহেত মহীপতিঃ । এবং সা পরিনিশ্চিত্য জগাম নগরা-  
 দ্বহিঃ ॥ ৯ ॥ আশ্রমং পুণ্যশীলানাং তাপমানাং মহাঅনাম্ । ততস্তামবস-  
 দ্রাত্রিং তাপসৈঃ পরিবারিতা ॥ ১০ ॥ আচখ্যো চ যথারুন্তং সর্বমাত্মনি ভারত ।  
 বিস্তরেণ মহাবাহো নিখিলেন শুচিস্মিতা । হরণঞ্চ বিসর্গঞ্চ শাল্বেন চ বিসজ্জ-  
 নম্ ॥ ১১ ॥ ততস্তত্র মহানাসীদ্রাক্ষণঃ সংশিতব্রতঃ । শৈখাবত্যস্তপোরদ্ধঃ  
 শাস্ত্রে চারণ্যকে গুরুঃ ॥ ১২ ॥ আর্ত্তান্তামাহ স মুনিঃ শৈখাবত্যো মহাতপাঃ ।  
 নিশ্বসন্তীং সতীং বাল্যং হুঃখশোকপরাযণাম্ ॥ ১৩ ॥ এবং গতে তু কিং ভদ্রে  
 শক্যং কৰ্ত্ত্বং তপস্বিভিঃ । আশ্রমস্তৈর্মহাতাগে তপোযুক্তৈর্মহাত্মিভিঃ ॥ ১৪ ॥  
 সা ত্বেনমব্রবীদ্রাজন্ ক্রিয়তাং মদনুগ্রহঃ । প্রাত্ৰাজ্যমহমিচ্ছামি তপস্তপ্স্যামি  
 হৃশ্চরম্ ॥ ১৫ ॥ মযৈব যানি কৰ্ম্মাণি পূর্বদেহে তু মূঢ়যা । কৃতানি নুনং পাপানি  
 তেষামেতৎ ফলং ধ্রুবম্ ॥ ১৬ ॥ নোৎসহে তং পুনর্গন্তং স্বজনং প্রতি তাপসাঃ ।  
 প্রত্যাখ্যাতা নিরানন্দা শাল্বেন চ নিরাক্রুতা ॥ ১৭ ॥ উপদিষ্টমিহেচ্ছামি তাপস্যং  
 বীতকল্মষাঃ । যুয্মাভির্দৈবসংকটেশঃ রূপা ভবতু বো মযি ॥ ১৮ ॥ স তামাশ্বাসযৎ  
 কন্যাং দৃষ্টান্তাগমহেতুভিঃ । সাস্তুয়ামাস কার্যঞ্চ প্রতিজ্ঞে দ্বিজৈঃ সহ ॥ ১৯ ॥

ইত্যুদ্যোগপর্বনি অষোপাখ্যানপর্বনি অষ্টাশৈখাবত্যসংবাদে পঞ্চ-

সপ্তত্যধিকশততমোহধ্যায়ঃ ॥ ১৭৫ ॥



ভীষ্ম উবাচ । ততস্তে তাপসাঃ সর্বে কার্যবন্তোহভবৎস্তদা । তাং কন্যাং চিন্ত-

যন্তুস্তে কিংকার্যমিতি ধর্ম্মিণঃ ॥ ১ ॥ কেচিদাহঃ পিতুর্বেশ্ব নীষতামিতি তাপসাঃ ।  
 কেচিদম্বুপালন্তে মতিঞ্চক্রুর্হি তাপসাঃ ॥ ২ ॥ কেচিচ্ছান্বপতিং গম্বা নিষোজ্য-  
 মিতি মেনিরে । নেতি কেচিদ্যবস্যান্ত প্রত্যাখ্যাতা হি তেন সা ॥ ৩ ॥ এবং-  
 গতে তু কিংশক্যং ভদ্রে কর্ত্ত্বং মনীষিভিঃ । পুনরুচুশ্চ তাং সর্বে তাপসাঃ সংশিত-  
 ত্বতাঃ ॥ ৪ ॥ অলং প্রব্রজিতেনেহ ভদ্রে শৃণু হিতং বচঃ । ইতো গচ্ছস্ব ভদ্রস্তে  
 পিতুরেব নিবেশনম্ ॥ ৫ ॥ প্রতিপৎস্যতি রাজা স পিতা তে যদনন্তরম্ । তত্র  
 বৎস্যসি কল্যাণী সুখং সর্বগুণান্বিতা । ন চ তেহন্যা গতির্নার্য্যা ভবেদুদ্রে যথা  
 পিতা ॥ ৬ ॥ পতির্বাপি গতির্নার্য্যাঃ পিতা বা বরবর্ণিনি । গতিঃ পতিঃ সমস্তায়া  
 বিষমে বা পিতা গতিঃ ॥ ৭ ॥ প্রব্রজ্যা হি সুহঃখেবং সুকুমার্য্যা বিশেষতঃ । রাজ-  
 পুত্র্যাঃ প্রকৃত্যা চ কুমার্য্যাস্তব ভাবিনি ॥ ৮ ॥ ভদ্রে দোষা হি বিদ্যন্তে বহবো বর-  
 বর্ণিনি । আশ্রমে হি বসন্ত্যাস্তে ন ভবেয়ুঃ পিতুর্গৃহে ॥ ৯ ॥ ততশ্চন্যেহক্রবন্ বাক্যং  
 তাপসাস্তাং তপস্বিনীম্ । স্বামিহৈকাকিনীং দৃষ্ট্বা নিজ্জনে গহনে বনে । প্রার্থ-  
 যিষ্যন্তি রাজানস্তস্ম্যন্নৈবং মনঃ কুথাঃ ॥ ১০ ॥ অম্বোবাচ । ন শক্যং কাশিন-  
 গরং পুনর্গম্বং পিতুর্গৃহান্ । অবজ্ঞতা ভবিষ্যামি বান্ধবানাং ন সংশয়ঃ ॥ ১১ ॥  
 উষিতাম্মি তথা বাল্যে পিতুর্বেশ্বানি তাপসাঃ । নাহং গমিষ্যে ভদ্রং বস্ত্রত যত্র  
 পিতা মম ॥ ১২ ॥ তপস্তপ্তুমভীপ্সামি তাপসৈঃ পরিরক্ষিতা । যথা পরেহপি মে  
 লোকে ন স্যাদেবং মহাত্ম্যম্ । দৌর্ভাগ্যং তাপসশ্রেষ্ঠাস্তস্মাত্তপ্যাম্যহং তপঃ ॥ ১৩ ॥  
 ভীষ্ম উবাচ । ইত্যেবং তেষু বিপ্রেষু চিন্তয়ৎসু যথাতথম্ । রাজর্ষিস্তদ্বনং প্রাপ্ত-  
 স্তপস্বী হোত্রবাহনঃ ॥ ১৪ ॥ ততস্তে তাপসাঃ সর্বে পূজয়ন্তি স্মাতং নৃপম্ । পূজাভিঃ  
 স্বাগতাদ্যাভিরাসনেনোদকেন চ ॥ ১৫ ॥ তস্যোপবিষ্টস্য সতো বিশ্রান্তস্যোপ-  
 শৃণুতঃ । পুনরেব কথাঞ্চক্রুঃ কন্যাং প্রতি বনৌকসঃ ॥ ১৬ ॥ অম্বায়াস্তাং কথাং  
 শ্রুত্বা কাশিরাজশ্চ ভারত । রাজর্ষিঃ স মহাতেজা বভূবোদ্বিগ্নমানসঃ ॥ ১৭ ॥ তাং  
 তথা বাদিনীং শ্রুত্বা দৃষ্ট্বা চ স মহাতপাঃ । রাজর্ষিঃ রূপযাবিষ্টো মহাত্মা হোত্র-  
 বাহনঃ ॥ ১৮ ॥ স বেপমান উথাষ মাতুস্তস্যঃ পিতা তদা । তাং কন্যামকমা-  
 রোপ্য পর্য্যাস্থাসযত প্রভো ॥ ১৯ ॥ স তামপৃচ্ছৎ কার্ষ্মন্যেন ব্যসনোৎপত্তি-  
 মাদিতঃ । সা চ তস্মৈ যথারতং বিস্তরেণ ন্যবেদযৎ ॥ ২০ ॥ ততঃ স রাজর্ষিরভূদুঃ-  
 খশোকসমম্বিতঃ । কার্য্যঞ্চ প্রতিপেদে তন্মনসা সুমহাতপাঃ ॥ ২১ ॥ অত্রবৌদ্বৈপ-  
 মানশ্চ কন্যামার্ত্তাং সুহঃখিতাম্ । মা গাঃ পিতৃগৃহং ভদ্রে মাতুস্তে জনকো  
 হৃহম্ ॥ ২২ ॥ দুঃখং হিন্দ্যামহস্তে বৈ মযি বর্ত্তস্ব পুত্রিকে । পর্য্যাপ্তং তে মনো

বৎসে যদেবং পরিশ্চর্যাসি ॥ ২৩ ॥ গচ্ছ মদ্বচনাদ্রামং জামদগ্ন্যং তপস্বিনম্ ।  
 রামস্তে সুমহদুঃখং শোকশ্লেষাপনেষ্যতি । হনিষ্যতি রণে ভীষ্মং ন করিষ্যতি  
 চেদ্বচঃ ॥ ২৪ ॥ তং গচ্ছ ভার্গবশ্রেষ্ঠং কালাগ্নিসমতেজসম্ । প্রতিষ্ঠাপয়িতা স  
 ত্বাং সমে পথি মহাভপাঃ ॥ ২৫ ॥ ততস্তু সুস্বরং বাস্পমুৎসৃজন্তী পুনঃপুনঃ ।  
 অত্রবীৎ পিতরং মাতুঃ সা তদা হোত্রবাহনম্ ॥ ২৬ ॥ অভিবাদযিহ্মা শিরসা  
 গমিষ্যে তব শাসনাৎ । অপি নামাদ্য পশ্যেযমার্য্যং তং লোকবিশ্রুতম্ ॥ ২৭ ॥  
 কথঞ্চ তীব্রং দুঃখং মে নাশয়িষ্যতি ভার্গবঃ । এতদিচ্ছাম্যহং জ্ঞাতুং যথা যা-  
 স্যামি তত্র বৈ ॥ ২৮ ॥ হোত্রবাহন উবাচ । রামং দ্রক্ষ্যসি ভদ্রে ত্বং জামদগ্ন্যং  
 মহাবনে । উগ্রে তপসি বর্ত্তন্তং সত্যসন্ধং মহাবলম্ ॥ ২৯ ॥ মহেন্দ্রং বৈ  
 গিরিশ্রেষ্ঠং রামো নিত্যমুপাস্তি হ । ঋষয়ো বেদবিদ্যাংসো গন্ধর্ব্বাঙ্গরসস্তথা ॥ ৩০ ॥  
 তত্র গচ্ছস্ব ভদ্রস্তে বুযাশ্চেনং বচো মম । অভিবাদ্য চ তং মুদ্ধা তপোরুদ্ধং  
 দৃঢ়ব্রতম্ ॥ ৩১ ॥ বুযাশ্চেনং পুনভদ্রে যত্তে কার্য্যং মনীষিতম্ । যযি সংকী-  
 র্ত্তিতে রামঃ সৰ্বং তত্তে করিষ্যতি ॥ ৩২ ॥ মম রামঃ সখা বৎসে প্রীতিযুক্তঃ  
 সুহৃদ্ষ মে । জমদগ্নিস্মৃতো বীরঃ সৰ্বশস্ত্রভূতাস্বরঃ ॥ ৩৩ ॥ এবং ক্রবতি কন্যাস্ত  
 পার্থিবে হোত্রবাহনে । অক্লতবর্ণঃ প্রাচুরাসীদ্রামস্যাম্বুচরঃ প্রিয়ঃ ॥ ৩৪ ॥ ততস্তে  
 নুনযঃ সৰ্বে সমুত্তমঃ সহস্রশঃ । স চ রাজা বয়োবৃদ্ধঃ দৃঞ্জযো হোত্রবাহনঃ ॥ ৩৫ ॥  
 ততো দৃষ্ট্বা ক্লতাতিথ্যমন্যোন্যং তে বনৌকসঃ । সহিতা ভরতশ্রেষ্ঠ নিষেদ্রঃ  
 পরিবার্য্য তন্ ॥ ৩৬ ॥ ততস্তে কথবানামুঃ কথাস্তাস্তা মনোরমাঃ । ধন্যা দিব্যাশ্চ  
 রাজেন্দ্র প্রীতিহর্ষনুদা যুতাঃ ॥ ৩৭ ॥ ততঃ কথান্তে রাজর্ষির্মহাত্মা হোত্রবাহনঃ ।  
 রামং শ্রেষ্ঠং মহর্ষীগামপৃচ্ছদক্লতব্রণম্ ॥ ৩৮ ॥ ক সস্ত্রতি মহাবাহো জামদগ্ন্যঃ  
 প্রভাপবান্ । অক্লতব্রণ শক্যো বৈ দ্রষ্টং বেদবিদ্যাংবরঃ ॥ ৩৯ ॥ অক্লতব্রণ  
 উবাচ । ভবন্তুমেব সততং রামঃ কীৰ্ত্তয়তি প্রভো । সৃঞ্জযো মে প্রিয়সখো রাজ-  
 র্ষিরিতি পার্থিব ॥ ৪০ ॥ ইহ রামঃ প্রভাতে শ্বে ভবিতেনি মতিশ্মন । দ্রষ্টাস্যে-  
 নমিহাষান্তং তব দর্শনকাজ্জফা ॥ ৪১ ॥ ইযঞ্চ কন্যা রাজর্ষে কিমর্থং বনমাগতা ।  
 কস্য চেযং তব চ কা ভবতীচ্ছামি বেদিতুন্ ॥ ৪২ ॥ হোত্রবাহন উবাচ । দৌহি-  
 ত্রীযং মম বিভো কাশিরাজসুতা প্রিযা । জ্যেষ্ঠা স্বযম্বরে তস্মৌ ভগিনীভ্যাং সহা-  
 নঘ ॥ ৪৩ ॥ ইযমম্বোতি বিখ্যাতা জ্যেষ্ঠা কাশিপতেঃ সুতা । অম্বিকাম্বানিকে  
 কন্যে কনীষস্যৌ তপোধন ॥ ৪৪ ॥ সনেতং পার্থিবং ক্ষত্রং কাশিপুৰ্য্যাং ততো-  
 ভবৎ । কন্যানিমিত্তং বিপ্রর্ষে তত্রাসীদ্বৎসবো মহান্ ॥ ৪৫ ॥ ততঃ কিন মহা-



বীৰ্য্যো ভীষ্মঃ শান্তনবো নৃপান্ । অধিক্ষিপ্য মহাতেজাস্তিষ্ঠঃ কন্যা জহার  
 তাঃ ॥ ৪৬ ॥ নিজ্জিত্য পৃথিবীপালানথ ভীষ্মো গজাস্বয়ং । আজগাম বিশ্ণু-  
 দ্বাত্মা কন্যাভিঃ সহ ভারত ॥ ৪৭ ॥ সত্যবতৌ নিবেদ্যথ বিবাহং সমনস্তরম্ ।  
 ভ্রাতুর্বিচিত্রবীৰ্য্যস্য সমাজ্ঞাপযত প্রভুঃ ॥ ৪৮ ॥ তন্তু বৈবাহিকং দৃষ্ট্বা কন্যেযং  
 নমুপাজ্জিতম্ । অত্রবীত্তত্র গান্ধেযং মন্ত্রিমধ্যে দ্বিজব্রত ॥ ৪৯ ॥ যথা শাল্ব-  
 পতির্বার্হমনসাভিহৃতঃ পতিঃ । ন মামহঁসি ধর্ম্মজ্ঞ দাতুং ভ্রাত্রেহন্যমানসাম্ ॥ ৫০ ॥  
 তচ্ছ্রুত্বা বচনং ভীষ্মঃ সংমন্ত্য সহ মন্ত্রিভিঃ । নিশ্চিত্য বিসমজ্জের্মাং সত্যবত্যা  
 মতৌ স্থিতঃ ॥ ৫১ ॥ অনুজ্ঞাতা তু ভীষ্মেণ শাল্বং সৌভপতিং ততঃ । কন্যেযং  
 মুদিতা তত্র কালে বচনমব্রবীৎ ॥ ৫২ ॥ বিসজ্জিতাস্মি ভীষ্মেণ ধর্ম্মং মাং প্রতি-  
 পাদয । মনসাভিরতঃ পূর্ব্বং যথা ত্বং পার্থিবব্রত ॥ ৫৩ ॥ প্রত্যাচখ্যৌ চ শাল্বোহ-  
 ন্যাশ্চারিত্রস্যাভিশঙ্কিতঃ । সেযং তপোবনং প্রাপ্তা তাপস্যেহভিরতা ভূশম্ ॥ ৫৪ ॥  
 যথা চ প্রত্যভিজ্ঞাতা বংশস্য পরিকীর্তনাৎ । অন্য দুঃখস্য চোৎপত্তিং ভীষ্মমে-  
 বেহ মন্যতে ॥ ৫৫ ॥ অশ্বোবাচ । ভগবন্মেবমেবেহ যথাহ পৃথিবীপতিঃ । শরী-  
 রকর্তা মাতুর্মে সৃঞ্জযো হোত্রবাহনঃ ॥ ৫৬ ॥ ন হুৎসহে স্বনগরং প্রতিষাত্তুং তপো-  
 ধন । অপমানভবাচ্চৈব ত্রীডয়া চ মহামুনে ॥ ৫৭ ॥ যন্তু মাং ভগবান্মনো  
 বক্ষ্যতি দ্বিজসত্তম । তন্মে কার্য্যতমং কার্য্যমিতি মে ভগবন্মতিঃ ॥ ৫৮ ॥

ইত্যুদ্যোগপর্ব্বণি অশ্বোপাখ্যানপর্ব্বণি অক্লতব্রণাশ্বাসংবাদে ষট্ সপ্ত-

ত্যাধিকশততনোহধ্যায়ঃ ॥ ১৭৬ ॥



অক্লতব্রণ উবাচ । দুঃখদ্বয়মিদং ভদ্রে কতরস্য চিকীৰ্ষসি । প্রতিকর্তব্যমবলে  
 তদ্বৎ বৎসে বদস্ব মে ॥ ১ ॥ যদি সৌভপতিভদ্রে নিষোক্তব্যো মতস্তব । নিষো-  
 ক্ত্যতি মহাত্মা স রামস্তুদ্ধিতকান্যথা ॥ ২ ॥ অথাপগেবং ভীষ্মং তং রামেণে-  
 চ্ছসি ধীমতা । রণে বিনিজ্জিতং দ্রষ্টুং কুর্ব্ব্যাদ্দদাপি ভার্গবঃ ॥ ৩ ॥ সৃঞ্জবস্য বচঃ  
 শ্রুত্বা তব চৈব শুচিস্মিতে । যদত্র তে ভূশং কার্য্যং তদদৈব বিচিন্ত্যতাম্ ॥ ৪ ॥  
 অশ্বোবাচ । অপনীতাস্মি ভীষ্মেণ ভগবন্মবিজানতা । নাভিজানাতি মে ভীষ্মো  
 ব্রহ্মন্ শাল্বগতং মনঃ ॥ ৫ ॥ এতদ্বিচার্য্য মনসা ভবানেতদ্বিনিশ্চয়ম্ । বিচিনোতু  
 যথান্যাযং বিধানং ক্রিয়তাং তথা ॥ ৬ ॥ ভীষ্মে বা কুরুশর্দূলে শাল্বরাজেহথ  
 বা পুনঃ । উভযোরৈব বা ব্রহ্মন্ যুক্তং যত্ত্বং সমাচর ॥ ৭ ॥ নিবেদিতং যথা হেত-  
 দ্ধুঃখমূলং যথাতথম্ । বিধানং তত্র ভগবন্ কর্ত্তুনহঁসি যুক্তিতঃ ॥ ৮ ॥ অক্লতব্রণ

উবাচ । উপপন্নমিদং ভদ্রে যদেবং বরবর্ণিনি । ধর্ম্যং প্রতি বচো ব্রূয়াঃ শৃণু চেদং  
বচো মম ॥ ১০ ॥ যদি ত্বামাপগেযো বৈ ন নযেদাজসাহস্রম্ । শাল্বস্ত্রাং শিরসা  
ভীরু গৃহীষাদ্রামচোদিতঃ ॥ ১১ ॥ তেন ত্বং নিজ্জিতা ভদ্রে যস্মান্নীতাসি ভাবিনি ।  
সংশয়ঃ শাল্বরাজস্য তেন ত্বয়ি সুমধ্যমে ॥ ১২ ॥ ভীষ্মঃ পুরুষমানী চ জিতকাশী  
তথৈব চ । তস্মাৎ প্রতিক্রিয়া যুক্তা ভীষ্মে কারয়িতুং তব ॥ ১৩ ॥ অথোবাচ ।  
মমাপ্যেষ সদা ব্রহ্মন্ হৃদি কামোহভিবর্ততে । যাতেষ্যং যদি রণে ভীষ্মমিত্যেব  
নিত্যদা ॥ ১৪ ॥ ভীষ্মং বা শাল্বরাজং বা যং বা দোষণে গচ্ছসি । প্রশাধি তং  
মহাবাহো যৎকৃতেহহং সুদুঃখিতা ॥ ১৫ ॥ ভীষ্ম উবাচ । এবং কথয়তামেব  
তেষাং স দিবসো গতঃ । রাত্রিশ্চ ভরতশ্রেষ্ঠ সুখশীতোষ্ণমারুতা ॥ ১৬ ॥ ততো  
রামঃ প্রান্তরাসীৎ প্রজ্বলমিব তেজসা । শিষ্যঃ পরিত্যক্তো রাজন্ জটাচীরধরো  
মুনিঃ ॥ ১৭ ॥ ধনুষ্পানিরদীনাত্মা খল্লং বিব্রৎ পরশ্বধী । বিরজা রাজশার্দূল  
সোহত্যযাৎ সঞ্জয়ং নৃপম্ ॥ ১৮ ॥ ততস্তে তাপসা দৃষ্টা স চ রাজা মহাতপাঃ ।  
তস্থঃ প্রাঞ্জলযো রাজন্ সা চ কন্যাতপস্বিনী ॥ ১৯ ॥ পূজয়ামাসুরব্যগ্রা মধুপ-  
ক্কেণ ভার্গবম্ । অর্চিতশ্চ যথান্যাসং নিষসাদ সত্বেব তৈঃ ॥ ২০ ॥ ততঃ পূর্বং  
ব্যতীতানি কথয়ন্তৌ স্ম তাবুভৌ । আসিতাং জামদগ্ন্যশ্চ সঞ্জয়শ্চৈব ভারত ॥ ২১ ॥  
তথা কথান্তে রাজর্ষিভৃগুশ্রেষ্ঠং মহাবলম্ । উবাচ মধুরং কালে রামং বচনমর্থ-  
বৎ ॥ ২২ ॥ রামেঘং মম দৌহিত্রী কাশিরাজসুতা প্রভো । অন্যাঃ শৃণু যথা-  
তত্ত্বং কার্ষ্যং কার্য্যবিশারদ ॥ ২৩ ॥ পরমং কথ্যতাক্লেতি তাং রামঃ প্রত্যভা-  
ষত । ততঃ সাত্যাগমদ্রামং জ্বলন্তমিব পাবকম্ ॥ ২৪ ॥ ততোহভিবাদ্য চরণৌ  
রামস্য শিরসা উভৌ । স্পৃষ্টা পদ্মদলভাত্যাং পাণিভ্যামগ্রতঃ স্থিতা ॥ ২৫ ॥ রু-  
রোদ সা শোকবতী বাস্পব্যাকুললোচনা । প্রপেদে শরণক্ষেব শরণ্যং ভৃগুনন্দ-  
নম্ ॥ ২৬ ॥ রাম উবাচ । যথা ত্বং সঞ্জয়স্যাস্য তথা মে ত্বং নৃপাত্মজে । ব্রুহি  
যন্তে মনোদুঃখং করিস্যে বচনং তব ॥ ২৭ ॥ অথোবাচ ॥ ভগবন্ শরণং ত্বদ্য  
প্রপন্ন স্মি মহাব্রতম্ । শোকপক্ষার্ণবান্নগ্নাং ঘোরাহুঙ্কর মাং বিভো ॥ ২৮ ॥  
ভীষ্ম উবাচ । তস্যাস্চ দৃষ্টা কপঞ্চ বপুষ্টাভিনবং পুনঃ । সৌকুমার্য্যং পরক্ষেব  
রামশ্চিত্তাপরোহভবৎ ॥ ২৯ ॥ কিমিষং বক্ষ্যতীত্যেবং বিমমর্ষ ভৃগুদ্বহঃ । ইতি  
দধ্যৌ চিরং রামঃ রূপযাভিপরিল্পুতঃ ॥ ৩০ ॥ কথ্যতামিতি সা ভূষো রামেনোক্তা  
শুচিস্মিতা । সর্বমেব যথাতত্ত্বং কথয়ামাস ভার্গবে ॥ ৩১ ॥ তচ্ছ্রুত্বা জামদগ্ন্যস্ত  
রাজপুত্র্য বচস্তদা । উবাচ তাং বরারোহাং নিশ্চিত্যার্থবিনিশ্চয়ম্ ॥ ৩২ ॥ রাম

উবাচ । প্রেষয়িষ্যামি ভীষ্মায কুরুশ্রেষ্ঠায ভাবিনি । করিষ্যতি বচো মহৎ শ্রদ্ধা চ  
 স নরাধিপঃ ॥ ৩২ ॥ ন চেৎ করিষ্যতি বচো মযোক্তং জাহ্নুবীস্বতঃ । ধক্ষ্যাম্যহং  
 রণে ভদ্রে সামাত্যং শস্ত্রতেজসা ॥ ৩৩ ॥ অথ বা তে মতিস্তত্র রাজপুল্লি নিব-  
 র্ত্ততে । যাবচ্ছাল্পতিং বীরং যোজ্জ্বাম্যত্র কৰ্ম্মণি ॥ ৩৪ ॥ অশ্বোবাচ । বিস-  
 জ্জিতাহং ভীষ্মেণ শ্রুত্বৈব ভৃগুনন্দন । শাল্বরাজগতং তাবং মম পূৰ্বং মনীষি-  
 তম্ ॥ ৩৫ ॥ সৌভরাজমুপেত্যাহমবোচং দুৰ্ভচং বচঃ । ন চ মাং প্রত্যগ্জ্ঞাৎ  
 স চারিত্রপরিশঙ্কিতঃ ॥ ৩৬ ॥ এতৎ সৰ্বং বিনিশ্চিত্য স্বং কৃত্য ভৃগুনন্দন । যদ-  
 ত্রৌপায়িকং কার্যং তচ্চিন্তয়িতুমর্হসি ॥ ৩৭ ॥ মম তু ভ্যসনস্যাস্য ভীষ্মো মূলং  
 মহাব্রতঃ । যেনাহং বশমানীতা সমুৎক্ষিপ্য বলাভদা ॥ ৩৮ ॥ ভীষ্মং জহি  
 মহাবাহো যৎকৃতে দুঃখমীদৃশম্ । প্রাপ্তাহং ভৃগুশার্দূল চরাম্যপ্রিয়মুত্তমম্ ॥ ৩৯ ॥  
 স হি লঙ্কশ্চ নীচশ্চ জিতকাশী চ ভার্গব । তস্মাৎ প্রতিক্রিয়া কৰ্ত্ত্বং যুক্তা তস্মৈ  
 ত্বয়ানঘ ॥ ৪০ ॥ এষ মে ক্রিষমাণাযা ভারতেন তদা বিভো । অভবদ্ধি সঙ্কল্পো  
 যাতযেষং মহাব্রতম্ ॥ ৪১ ॥ তস্মাৎ কামং মনাদ্যেমং রাম সম্পাদয়ানঘ । জহি  
 ভীষ্মং মহাবাহো যথা ব্রতং পুরন্দরঃ ॥ ৪২ ॥

ইত্যুদ্যোগপৰ্বণি অশ্বোপাখ্যানপৰ্বণি রামাশ্বাসংবাদে সপ্তসপ্তত্যধিক-

শততমোহধ্যায়ঃ ॥ ১৭৭ ॥



ভীষ্ম উবাচ । এবমুক্তস্তদা রামো জহি ভীষ্মমিতি প্রভো । উবাচ রুদতীং কন্যাং  
 চোদযন্তীং পুনঃপুনঃ ॥ ১ ॥ কাশ্যে ন কামং গচ্ছামি শস্ত্রং বৈ বরবর্ণিনি । ঋতে  
 ব্রহ্মবিদাং হেতোঃ কিমন্যৎ করবাণি তে ॥ ২ ॥ বাচা ভীষ্মশ্চ শাল্বশ্চ মম রাজ্জি  
 বশান্নগো । ভবিষ্যতোহনবদ্যাক্ষি তৎ করিষ্যামি মা শুচঃ ॥ ৩ ॥ ন তু শস্ত্রং  
 গ্রহীষ্যামি কথঞ্চিদপি ভাবিনি । ঋতে নিষোগাদিপ্রাণামেষ মে সময়ঃ কৃতঃ ॥ ৪ ॥  
 অশ্বোবাচ । মম দুঃখং ভগবতা ব্যপনেষং যতস্ততঃ । তচ্চ ভীষ্মপ্রসূতং মে তং  
 জহীশ্বর মা চিরম্ ॥ ৫ ॥ রাম উবাচ । কাশিকন্যে পুনর্বুহি ভীষ্মস্তে চরণাবুভৌ ।  
 শিরসা বন্দনার্হোহপি গ্রহীষ্যতি গিরা মম ॥ ৬ ॥ অশ্বোবাচ । জহি ভীষ্মং রণে  
 রাম গজ্জন্তুমসুরং যথা । সমাহুতো রণে রাম মম চেদিচ্ছসি প্রিয়ম্ । প্রতিশ্রুতঞ্চ  
 যদপি তৎ সত্যং কৰ্ত্তুমর্হসি ॥ ৭ ॥ ভীষ্ম উবাচ । তযোঃ সংবদতোরেবং রা-  
 জন্মাস্বযোস্তদা । ঋষিঃ পরমধৰ্ম্মাত্মা ইদং বচনমব্রবীৎ । শরণাগতাং মহা-  
 বাহো কন্যাং ন ত্যক্তুমর্হসি ॥ ৮ ॥ যদি ভীষ্মো রণে রাম সমাহুতস্তথা মৃধে ।

নির্জিতোহস্মীতি বা বুধ্যাৎ কুৰ্য্যাদ্ধা বচনং তব ॥ ১০ ॥ কৃতমস্যা ভবেৎ কার্য্যং  
কন্যায়া ভৃগুনন্দন । বাক্যং সত্যঞ্চ তে বীর ভবিষ্যতি কৃতং বিভো ॥ ১০ ॥ ইয-  
ঞ্চাপি প্রতিজ্ঞা তে তদা রাম মহামুনে । জিত্বা তৈব কলিযান্ সর্বান্ ব্রাহ্মণেষু প্রতি-  
জ্ঞতা ॥ ১১ ॥ ব্রাহ্মণঃ কলিযো বৈশ্যঃ শূদ্রশ্চৈব রণে যদি । ব্রহ্মদ্বিভবিতা তং  
তৈব হনিষ্যামীতি ভার্গব ॥ ১২ ॥ শরণার্থপ্রপন্নানাং ভীতানাং শরণার্থিনাম্ ।  
ন শঙ্ক্যামি পরিত্যাগং কর্তুং জীবন্ কথঞ্চন ॥ ১৩ ॥ যশ্চ কুৎস্নং রণে কলত্রং  
বিজেষ্যতি সমাগতম্ । দৌণ্ডাত্মানমহং তঞ্চ হনিষ্যামীতি ভার্গব ॥ ১৪ ॥ স  
এবং বিজয়ী রাম ভীষ্মঃ কুরুকুলোদ্ধহঃ । তেন যুধ্যস্ব সংগ্রামে সমেত্য ভৃগুন-  
ন্দন ॥ ১৫ ॥ রাম উবাচ । স্মরাম্যহং পূর্বকৃত্যং প্রতিজ্ঞামৃষিসত্তম । তথৈব চ  
করিষ্যামি যথা সাত্ত্বৈব লক্ষ্যতে ॥ ১৬ ॥ কার্য্যমেতন্মহদ্বন্ধন কাশিকন্যামনো-  
গতম্ । গমিষ্যামি স্বয়ং তত্র কন্যামাদায যত্র সঃ ॥ ১৭ ॥ যদি ভীষ্মো রণশ্লাঘী  
ন করিষ্যতি মে বচঃ । হনিষ্যাম্যেনমুদ্রিক্তমিতি মে নিশ্চিতা মতিঃ ॥ ১৮ ॥ ন  
হি বাণা মযোৎসৃষ্টাঃ সজ্জন্তীহ শরীরিণাম্ । কাষেষু বিদিতং তুভ্যং পুরা কলিয-  
সঙ্গরে ॥ ১৯ ॥ এবমুক্ত্বা ততো রামঃ সহ তৈত্রক্বাদিভিঃ । প্রযাণায মতিং  
কৃত্বা সমুত্তস্থৌ মহাতপাঃ ॥ ২০ ॥ ততস্তে তামুষিত্বা তু রজনীং তত্র তাপসাঃ ।  
হতাগ্নযো জপ্তজপ্যাঃ প্রতস্থুর্মজ্জিষাংসয়া ॥ ২১ ॥ অভ্যগচ্ছততো রামঃ সহ  
তৈত্রক্বাদিভিঃ । কুরুক্ষেত্রং মহারাজ কন্যায়া সহ ভারত ॥ ২২ ॥ ন্যবিশন্ত  
ততঃ সর্বে পরিগৃহ্য সরস্বতীম্ । তাপসাস্তে মহাত্মানো ভৃগুশ্রেষ্ঠপুরুষকৃতাঃ ॥ ২৩ ॥

ইত্যুদ্যোগপর্বণি অম্বোপাখ্যানপর্বণি রামস্য কুরুক্ষেত্রপ্রাপ্তৌ অষ্টমপ্ত-

ত্যাধিকশততমোহধ্যায়ঃ ॥ ১৭৮ ॥



ভীষ্ম উবাচ । ততস্তৃতীয়ে দিবসে সংদিদেশ ব্যবস্থিতঃ । কুরু প্রিযং স মে  
রাজন্ প্রাপ্তোহস্মীতি মহাব্রত ॥ ১ ॥ তমাগতমহং শ্রুত্বা বিষয়ান্তং মহাব-  
লম্ । অভ্যগচ্ছং জবেনাশু প্রীত্যা তেজোনিধিং প্রভুম্ ॥ ২ ॥ গাং পুরুষকৃত্য  
রাজেন্দ্র ব্রাহ্মণৈঃ পরিবারিতঃ । ঋত্বিগ্ৰির্দেবকল্লৈশ্চ তথৈব চ পুরোহিতৈঃ ॥ ৩ ॥  
স মামভিগতং দৃষ্ট্বা জামদগ্ন্যঃ প্রতাপবান্ । প্রতিজগ্ৰাহ তাং পূজাং বচনঞ্চৈদম-  
ব্রবীৎ ॥ ৪ ॥ রাম উবাচ । ভীষ্ম কাং বুদ্ধিমাস্থায কাশিরাজসুতা তদা । অকা-  
মেদ্বয়া নীতা পুনশ্চৈব বিসজ্জিতা ॥ ৫ ॥ বিভ্রংশিতা ত্বয়া হীযং ধর্ম্মাদাস্তে  
যশস্বিনী । পরামৃষ্টাং ত্বয়া হীমাং কো হি গন্তুমিহাৰ্হতি ॥ ৬ ॥ প্রত্যাখ্যাতা

হি শাল্বেন স্বযা নীতেতি ভারত । তস্মাদিমাং মন্নিযোগাৎ প্রতিগৃহীষ ভারত ॥৭॥  
 স্বধৰ্ম্মং পুরুষব্যাস রাজপুত্রী লভস্বিযম্ । ন যুক্তস্ববমানোহযং রাজন্ কর্তুং স্বযা-  
 নয ॥ ৮ ॥ ততস্তং বৈ বিমনসমুদীক্ষ্যাহমথাক্রবম্ । নাহমেনাং পুনর্দদ্যাং  
 ত্রক্ষন্ ভ্রাত্রে কথঞ্চন ॥ ৯ ॥ শাল্বস্যাহমিতি গ্রাহ পুরা মামেব ভার্গব । মযা-  
 চৈবাত্যন্তুজ্ঞাতা গতেযং নগরং প্রতি ॥ ১০ ॥ ন ভয়ামাপ্যন্তুক্রোশান্নার্থলোভাম  
 কাম্যযা । ক্ষালং ধৰ্ম্মমহং জহ্যমিতি মে ব্রতমাহিতম্ ॥ ১১ ॥ অথ মামব্রবী-  
 ডামঃ ক্রোধপর্য্যাকুলেক্ষণঃ । ন করিষ্যসি চেদেতদ্বাক্যং মে নরপুঙ্গব ॥ ১২ ॥  
 হনিষ্যামি সহানাত্যং স্বামদ্যেতি পুনঃপুনঃ । সংরক্তাদব্রবীডামঃ ক্রোধপর্য্যাক-  
 কুলেক্ষণঃ ॥ ১৩ ॥ তমহং গীর্ভিরিচ্ছাভিঃ পুনঃপুনররিন্দম । অযাচং ভৃগু-  
 শার্দলং ন চৈব প্রশশাম সং ॥ ১৪ ॥ প্রণম্য তমহং মূৰ্দ্ধা ভূষো ব্রাক্ষণসত্তমম্ ।  
 অক্রবং কারণং কিন্তুদম্বং যুদ্ধং মযেচ্ছসি ॥ ১৫ ॥ ইষস্ত্রং মম বালস্য ভবতৈব  
 চতুর্বিধম্ । উপদিষ্টং মহাবাহো শিষ্যোহস্মি তব ভার্গব ॥ ১৬ ॥ ততো নাম-  
 ব্রবীডামঃ ক্রোধসংরক্তলোচনঃ । জানীষে মাং গুরুং ভীষ্ম গৃহ্যসীমাং ন চৈব  
 হ ॥ ১৭ ॥ সূতাং কাশ্যস্য কৌরব্য মৎপ্রিয়ার্থং মহামতে । ন হি মে বিদ্যতে  
 শান্তিরন্যথা কুরুনন্দন ॥ ১৮ ॥ গৃহাণেমাং মহাবাহো রক্ষস্ব কুলমাত্মনঃ । স্বযা  
 বিভ্রংশিতা হীযং ভর্তারং নাধিগচ্ছতি ॥ ১৯ ॥ তথা ক্রবন্তং তমহং রামং পর-  
 পুরঞ্জয়ম্ । নৈতদেবং পুনর্ভাবি ব্রক্ষর্ষে কিং শ্রমেণ তে ॥ ২০ ॥ গুরুত্বং স্বযি সং-  
 প্রেক্ষ্য জ্ঞানদগ্ধ্য পুরাতনম্ । প্রসাদযে দ্বাং ভগবৎস্ত্যক্তৈষা তু পুরা মযা ॥ ২১ ॥  
 কো জাতু পরভাবাং হি নারীং ব্যালীমিব স্থিতাম্ । বাসযেত গৃহে জানন্ স্ত্রীণাং  
 দোষো মহাত্যয়ঃ ॥ ২২ ॥ ন ভয়াদ্ভাসবস্যাপি ধৰ্ম্মং জহ্যাং মহাব্রত । প্রসীদ  
 মাং বা যদ্বা তে কার্য্যং তৎ কুরু মা চিরম্ ॥ ২৩ ॥ অবঞ্চাপি বিশুদ্ধাত্মান্ পুরাণে  
 ক্রযতে বিভো । মরুভেন মহাবুদ্ধে গীতঃ শ্লোকো মহাত্মনা ॥ ২৪ ॥ গুরোরপ্যবলি-  
 প্তস্য কার্য্যাকার্য্যমজ্ঞানতঃ । উৎপথপ্রতিপন্নস্য পরিত্যাগো বিধীষতে ॥ ২৫ ॥  
 স ত্বং গুরুরिति প্রেম্ন । মযা সম্মানিতো ভূষম্ । গুরুবৃত্তিং ন জানীষে তস্মাদ্ভোৎ-  
 স্যামি বৈ স্বযা ॥ ২৬ ॥ গুরুং ন হন্যাং সমরে ব্রাক্ষণঞ্চ বিশেষতঃ । বিশেষত-  
 স্তপোবৃদ্ধমেবং ক্ষাস্তং মযা তব ॥ ২৭ ॥ উদ্যতেষু মথো দৃষ্টা ব্রাক্ষণং ক্ষত্রব-  
 ক্ষুবৎ । যো হন্যাৎ সমরে ক্রুদ্ধং যুধ্যস্তমপলাযিনম্ ॥ ২৮ ॥ ব্রক্ষহত্যা ন তস্য  
 স্যাদিতি ধর্ম্মেষু নিশ্চয়ঃ । ক্ষত্রিযাণাং স্থিতো ধর্ম্মে ক্ষত্রিযোহস্মি তপোধন ॥ ২৯ ॥  
 যো যথা বর্ততে যস্মিন্ স্তথা তস্মিন্ প্রবর্তয়ন্ । নাধৰ্ম্মং সমবাপ্নোতি ন চাশ্রেষশ্চ

বিন্ধতি ॥ ৩০ ॥ অর্থ্যে বা যদি বা ধর্ম্মে সমর্থ্যো দেশকালবিৎ । অর্থসংশয়মা-  
পন্নঃ শ্রেয়ান্নিঃসংশয়ো নরঃ ॥ ৩১ ॥ যস্মাৎ সংশয়িতেহপ্যর্থ্যেহযথান্যাযং প্রব-  
র্ত্তসে । তস্মাদ্ভ্যোৎস্যামি সহিতস্ত্বয়া রাম মহাহবে । পশ্য মে বাহুবীৰ্য্যঞ্চ বিক্র-  
মঞ্চাতিমানুষম্ ॥ ৩২ ॥ এবংগতেহপি তু ময়া যচ্ছক্যং তৃণ্ডনন্দন । তৎ করিষ্যে  
কুরুক্ষেত্রে যোৎস্যে বিপ্র স্বয়া সহ ॥ ৩৩ ॥ দ্বন্দ্বৈ রাম যথেষ্টং সজ্জীভব মহা-  
দ্র্যতে । যত্র ত্বং নিহতো রাম ময়া শরশতাদিতঃ । প্রাপ্যসে নিজ্জিতাল্লোকান্  
শস্ত্রপূতো মহারণে ॥ ৩৪ ॥ স গচ্ছ বিনিবর্ত্তস্ব কুরুক্ষেত্রং রণপ্রিয়ম্ । তত্রৈষ্যামি  
মহাবাহো যুদ্ধায় ত্বাং তপোধন ॥ ৩৫ ॥ অপি যত্র ত্বয়া রাম ক্লুতং শৌচং পুরা  
পিতুঃ । তত্রাহমপি হত্বা ত্বাং শৌচং কৰ্ত্ত্বাম্মি তার্গব । ৩৬ ॥ তত্র রাম সমাগচ্ছ  
ত্বরিতং যুদ্ধদ্রুমদ । ব্যপনেষ্যামি তে দর্পং পৌরাণং ব্রাহ্মণক্ৰব ॥ ৩৭ ॥ যচ্চা-  
পি কথসে রাম বহুশঃ পরিবৎসরে । নিজ্জিতাঃ ক্ষত্রিয়া লোকে মথৈকেনেতি  
তচ্চণু ॥ ৩৮ ॥ ন তদা জাতবান্ ভীষ্মঃ ক্ষত্রিয়ো বাপি মদ্বিধঃ । পশ্চাজ্জাতানি  
তেজাংসি তৃণেষু জ্বলিতং ত্বয়া ॥ ৩৯ ॥ যন্তে যুদ্ধমযং দর্পং কামঞ্চ ব্যপনাশযেৎ ।  
সোহহং জাতো মহাবাহো ভীষ্মঃ পরপুরুষঃ । ব্যপনেষ্যামি তে দর্পং যুদ্ধে রাম  
ন সংশয়ঃ ॥ ৪০ ॥

ইত্যুদ্যোগপর্বনি অম্বোপাখ্যানপর্বনি ভীষ্মবাক্যে একোনাশীত্যধিক-

শততমোহধ্যায়ঃ ॥ ১৭৯ ॥



ভীষ্ম উবাচ । ততো মামব্রবীদ্রামঃ প্রহসন্নিব ভারত । দিষ্ট্যা ভীষ্ম ময়া সাক্ষং  
যোদ্ধুমিচ্ছসি সঙ্গরে ॥ ১ ॥ অযং গচ্ছামি কৌরব্য কুরুক্ষেত্রং ত্বয়া সহ । ভাষিতং  
তে করিষ্যামি তত্র গচ্ছ পরস্তপ ॥ ২ ॥ তত্র ত্বাং নিহতং মাতা ময়া শরশতা-  
ন্বিতম । জাহ্নবী পশ্যতাং ভীষ্ম গৃধ্রকঙ্কবলাশনম্ ॥ ৩ ॥ রূপণং ত্বামভিপ্রেক্ষ্য  
সিদ্ধচারণসেবিতা । ময়া বিনিহতং দেবী রোদতামদ্য পার্থিব ॥ ৪ ॥ অতদহা  
মহাভাগা ভগীরথসুতা নদী । যা ত্বামজীজনম্মন্দং যুদ্ধকামুকমাতুরম্ ॥ ৫ ॥  
এহি গচ্ছ ময়া ভীষ্ম যুদ্ধকামুক দ্রুমদ । গৃহাণ সর্বং কৌরব্য রথাদি ভরতর্ষভ ॥ ৬ ॥  
ইতি ক্রবাণং তমহং রামং পরপুরুষম্ । প্রণম্য শিরসা রামমেবমস্তিত্যথা-  
ক্ৰবম্ ॥ ৭ ॥ এবমুক্ত্বা যযৌ রামঃ কুরুক্ষেত্রং যুযুৎসয়া । প্রবিশ্য নগরঞ্চাহং  
সত্যবতৌ ন্যবেদযম্ ॥ ৮ ॥ ততঃ ক্লুতস্থস্ত্যযনো মাত্রা চ প্রতিনন্দিতঃ । দ্বিজা-  
তীন্ বাচ্য পুণ্যাহং স্বস্তি টেব মহাদ্র্যতে ॥ ৯ ॥ রথমাস্থায় কুচিরং রাজতং পাণ্ডু-

রৈর্হৈঃ । সূপস্করং স্বধিষ্ঠানং বৈষাশ্রপরিবারণম্ ॥ ১০ ॥ উপপন্নং মহাশত্রেঃ  
 সর্বোপকরণান্বিতম্ । তৎকুলীনেন বীরেণ হযশাস্ত্রবিদা রণে । যন্তং সূতেন  
 শিষ্টেন বহুশো দৃষ্টকর্মণা ॥ ১১ ॥ দংশিতঃ পাণ্ডুরেণাহং কবচেন ধনুস্মতা ।  
 পাণ্ডুরং কাশ্মুকং গৃহ্য প্রায়াং ভরতসন্তম ॥ ১২ ॥ পাণ্ডুরেণাতপত্রেণ ধ্রুযমাণেন  
 মূর্দ্ধনি । পাণ্ডুরৈশ্চাপি ব্যাজনৈর্বীজ্যমানো নরাধিপ ॥ ১৩ ॥ শুক্লাবাসাঃ সিতো-  
 ক্ষীষাঃ সর্বশুক্লাবিভূষণাঃ । স্তূষমানো জয়াশীর্তির্নিষ্কুম্য গজসাহস্রযাৎ । কুরুক্ষেত্রং  
 রণক্ষেত্রমুপায়াং ভরতবর্ত ॥ ১৪ ॥ তে হযশেচাদিতাস্তেন সূতেন পরমাহবে ।  
 অবহন্যাং ভৃশং রাজন্ মনোমারুতরংহসঃ ॥ ১৫ ॥ গদ্বাহন্তু কুরুক্ষেত্রং স চ  
 রামঃ প্রতাপবান্ । যুদ্ধায় সহসা রাজন্ পরাক্রান্তৌ পরস্পরম্ ॥ ১৬ ॥ ততঃ  
 সন্দর্শনে তিষ্ঠন্ রামস্যাতিতপস্বিনঃ । প্রগৃহ্য শঙ্খপ্রবরং ততঃ প্রাথমমুত্তমম্ ॥ ১৭ ॥  
 ততস্তত্র দ্বিজা রাজংস্তাপসাশ্চ বনৌকসঃ । অপশ্যন্ত রণং দিব্যং দেবাঃ সেন্দ্র-  
 গণাস্তদা ॥ ১৮ ॥ ততো দিব্যানি মাল্যানি প্রাদুরাসংস্ততস্ততঃ । বাদিত্রাণি চ  
 দিব্যানি মেঘবন্দানি চৈব হ ॥ ১৯ ॥ ততস্তে তাপসাঃ সর্বে ভার্গবস্যানুযাধিনঃ ।  
 প্রেক্ষকাঃ সমপদ্যন্ত পরিবার্য রণাজিরন্ ॥ ২০ ॥ ততো যামত্রবীদেবী সর্ব-  
 ভূতহিতৈষিনী । মাতা স্বকপিনী রাজন্ কিমিদং তে চিকীর্ষিতম্ ॥ ২১ ॥ গদ্বাহং  
 জামদগ্ন্যস্ত প্রযাচিষ্যে কুরুদহ । ভীষ্মেণ সহ মা যোৎসীঃ শিষ্যেণেতি পুনঃ-  
 পুনঃ ॥ ২২ ॥ মা মৈবং পুল্ল নিবন্ধং কুরু বিপ্রেণ পার্থিব । জামদগ্ন্যেন সমরে  
 যোদ্ধুং মামিত্যভৎসযৎ ॥ ২৩ ॥ কিম্ বৈ ক্ষত্রিয়হণে হরতুল্যপরাক্রমঃ । বি-  
 দিতঃ পুল্ল রামস্তে যতস্তং যোদ্ধুমিচ্ছসি ॥ ২৪ ॥ ততোহহমক্রবং দেবীমভিবাদ্য  
 ক্রতাঞ্জলিঃ । সর্বং তদুরতশ্রেষ্ঠ যথারতং স্বযম্বরে ॥ ২৫ ॥ যথা চ রামো রাজেন্দ্র  
 মযা পূর্বং প্রচোদিতঃ । কাশিরাজ সূতাযাশ্চ যথা কর্ম পুরাতনম্ ॥ ২৬ ॥ ততঃ  
 সা রামমভ্যেত্য জননী মে মহানদী । মদর্থং তম্বিৎ দেবী ক্ষমযামাস ভার্গবম্ ।  
 ভীষ্মেণ সহ মা যোৎসীঃ শিষ্যেণেতি বচোহব্রবীৎ ॥ ২৭ ॥ স তু তামাহ যাচন্তীং  
 ভীষ্মমেব নিবর্তয । ন চ মে কুরুতে কামমিত্যহস্তমুপাগমম্ ॥ ২৮ ॥ বৈশম্পা-  
 যন উবাচ । ততো গঙ্গা সূতস্নেহান্দীষ্যং পুনরুপাগমৎ । ন চাস্যাশ্চাকরোদ্ধাক্যং  
 ক্রোধপর্য্যাকুলেক্ষণঃ ॥ ২৯ ॥ অথাদৃশ্যত ধর্মাত্মা ভৃগুশ্রেষ্ঠো মহাতপাঃ । আশ্ব-  
 যামাস চ তদা যুদ্ধায় দ্বিজসন্তমঃ ॥ ৩০ ॥

ইত্যুম্বোগপর্বণি অম্বোপাখ্যানপর্বণি গঙ্গাবাক্যে অশীত্যধিক-

শততমোহধ্যায়ঃ ॥ ১৮০ ॥

ভীষ্ম উবাচ । তমহং স্ময়মিব রণে প্রত্যভাষং ব্যবস্থিতম্ । ভূমিষ্ঠং নোৎসাহে  
 যোদ্ধুং ভবন্তুং রথমাস্থিতঃ ॥ ১ ॥ আরোহ স্যন্দনং বীর কবচঞ্চ মহাভূজ ।  
 বধান সমরে রাম যদি যোদ্ধুং মযেচ্ছসি ॥ ২ ॥ ততো মামত্রবীজামঃ স্ময়মানো  
 রণাজিরে । রথো মে মেদিনী ভীষ্ম বাহা বেদাঃ সদশ্ববৎ ॥ ৩ ॥ সূতশ্চ মাত-  
 রিশ্চা বৈ কবচং বেদমাতরঃ । সুসংবীতো রণে তাভির্যোৎসেহং কুরুনন্দন ॥ ৪ ॥  
 এবং ত্রাবাণো গান্ধারে রামো মাং সত্যবিক্রমঃ । শরব্রাতেন মহতা সর্বতঃ প্রত্য-  
 বার্ষ্যৎ ॥ ৫ ॥ ততোহপশ্যং জামদগ্ন্যং রথমধ্যে ব্যবস্থিতম্ । সর্বাযুধবরে শ্রীম-  
 ত্যদ্ভুতোপমদর্শনে ॥ ৬ ॥ মনসা বিহিতে পুণ্যে বিস্তীর্ণে নগরোপমে । দিব্যাশ্ব-  
 যুজি সংনন্ধে কাঞ্চনেন বিভূষিতে । কবচেন মহাবাহো সোমার্ককৃতলক্ষণে ॥ ৭ ॥  
 ধনুর্দ্বিরো বদ্ধতুণো বদ্ধগোধাঙ্গুলিত্রবান্ । সারথ্যং ক্রুতবাংস্তত্র যুযুৎসো রকৃত-  
 ত্রণঃ । সখা বেদবিদত্যন্তুং দধিতো ভার্গবস্য হ ॥ ৮ ॥ আস্থয়ানঃ স মাং যুদ্ধে  
 মনো হর্ষযতীব মে । পুনঃপুনরভিক্রোশন্নভিষাহীতি ভার্গবঃ ॥ ৯ ॥ তমা-  
 দিত্যমিবোদ্যন্তমনাধ্ব্যং মহাবলম্ । ক্ষল্লিযাস্তকরং রামমেকমেকঃ সমাস-  
 দম্ ॥ ১০ ॥ ততোহহং বাণপাতেষু ত্রিষু বাহান্নিগৃহ্য বৈ । অবতীৰ্য্য ধনুর্ন্যস্য  
 পদাতির্থাষিসত্তমম্ ॥ ১১ ॥ অত্যগচ্ছং তদা রামমর্চিষ্যান্ দ্বিজসত্তমম্ । অভি-  
 বাদ্য চৈনং বিধিবদক্রবং বাক্যমুত্তমম্ ॥ ১২ ॥ যোৎসেহ ত্বয়া রণে রাম সদৃশে-  
 নাধিকেন বা । গুরুণা ধর্ম্মশীলেন জয়মাশাস্ত্ব মে বিভো ॥ ১৩ ॥ রাম উবাচ ।  
 এবমেতৎ কুরুশ্রেষ্ঠ কর্তব্যং ভূতিমিচ্ছতা । ধর্ম্মো হেঁষ মহাবাহো বিশিষ্টৈঃ সহ  
 যুধ্যতাম্ ॥ ১৪ ॥ শপেয়ং ত্বাং ন চেদেবমাগচ্ছেথা বিশাম্পতে । যুধ্যস্ব ত্বং  
 রণে যন্তো ধৈর্য্যমালম্ব্য কৌরব ॥ ১৫ ॥ ন তু তে জয়মাশাসে ত্বাং বিজেতুমহং  
 স্থিতঃ । গচ্ছ যুধ্যস্ব ধর্ম্মেণ প্রীতোহস্মি চরিতেন তে ॥ ১৬ ॥ ততোহহং তং নম-  
 স্কৃত্য রথমারুহ্য সত্বরঃ । প্রাধ্যাপয়ং রণে শঙ্খং পুনর্হেমপরিধৃতম্ ॥ ১৭ ॥ ততো  
 যুদ্ধং সমভবন্নম তস্য চ ভারত । দিবসান্ সুবহ্নন্ রাজন্ পরম্পরজিগীষযা ॥ ১৮ ॥  
 স মে তস্মিনুণে পূর্বং প্রাহরৎ কক্ষপত্রিভিঃ । ষষ্ঠ্যা শতৈশ্চ নবভিঃ শরাণাং নত-  
 পর্বণাম্ ॥ ১৯ ॥ চত্বারস্তেন মে বাহাঃ সূতশ্চৈব বিশাম্পতে । প্রতিক্রুদ্ধস্তথৈবাহং  
 সমরে দংশিতঃ স্থিতঃ ॥ ২০ ॥ নমস্কৃত্য চ দেবেভ্যো ব্রাহ্মণেভ্যো বিশেষতঃ ।  
 তমহং স্ময়মিব রণে প্রত্যভাষং ব্যবস্থিতম্ ॥ ২১ ॥ আচার্য্যতা মানিতা মে নির্ম-  
 র্যাদে হপি ত্বয়ি । ভূষশ্চ শৃণু মে ব্রহ্মন্ সম্পদং ধর্ম্মসংগ্রহে ॥ ২২ ॥ যে তে  
 বেদাঃ শরীরস্থা ব্রাহ্মণ্যং যচ্চ তে মহৎ । তপশ্চ তে মহত্তপ্তং ন তেভ্যঃ প্রহরা-



ম্যহম্ ॥ ২৩ ॥ প্রহরে ক্ষত্রধর্মস্য যঃ স্বঃ রাম সমাশ্রিতঃ । ব্রাহ্মণঃ ক্ষত্রিয়স্বঃ  
 হি ষাতি শস্ত্রসমুদ্যমাৎ ॥ ২৪ ॥ পশ্য মে ধনুষো বীর্য্যং পশ্য বাহ্যোর্বলং  
 মম । এষ তে কার্ম্মকং বীর ছিনদ্বি নিশিতেষুণা ॥ ২৫ ॥ তস্যাহং নিশিতং  
 ভল্লং চিক্ষেপ ভরতর্ষভ । তেনাস্য ধনুষঃ কোটিং ছিদ্ভা ভূমাবপাতযম্ ॥ ২৬ ॥  
 তথৈব চ পৃষৎকানাং শতানি নতপর্ষণাম্ । চিক্ষেপ ককপল্লাবাং জামদগ্ন্যরথং  
 প্রতি ॥ ২৭ ॥ কাষে বিষক্তাস্তু তদা বায়ুনা সমুদীরিতাঃ । চেলুঃ ক্ষরন্তো রুধিরং  
 নাগা ইব চ তে শরাঃ ॥ ২৮ ॥ ক্ষতজোক্ষিতসর্বাঙ্গঃ ক্ষরন্ স রুধিরং রণে । বভৌ  
 রানস্তদা রাজন্ নেরুর্ধাতুমিবোৎসৃজন্ ॥ ২৯ ॥ হেমস্তান্তেঃশোক ইব রক্তস্ত-  
 বকর্ম্মণ্ডিতঃ । বভৌ রামস্তথা রাজন্ প্রফুল্ল ইব কিংকঃ ॥ ৩০ ॥ ততোহন্যদ্বিনু-  
 রাদায রামঃ ক্রোধসমম্বিতঃ । হেমপুঙ্খান্ সূনিশিতান্ শরাংস্তান্ হি ববর্ষ  
 সঃ ॥ ৩১ ॥ তে সমাসাদ্য মাং রৌদ্রা বহুধা মর্ম্মভেদিনঃ । অকম্পাষন্ মহাবেগাঃ  
 সর্পানলবিষোপমাঃ ॥ ৩২ ॥ তমহং সমবচ্চভ্য পুনরাঅ্যানমাহবে । শতসংখ্যেঃ  
 শরৈঃ ক্রুদ্ধস্তদা রামমবাকিরন্ ॥ ৩৩ ॥ স তৈরগ্য সিস্কাতৈঃ শরৈরাশীবিষো-  
 পমৈঃ । শিতৈরভ্যর্দিতো রানো মন্দচেতা ইবাতবৎ ॥ ৩৪ ॥ ততোহহং রূপ-  
 যাবিক্টো বিচ্চভ্যাঅ্যানমাঅনা । ষিঞ্চিগিত্যক্রবং যুদ্ধং ক্ষত্রধর্ম্মঞ্চ ভারত ॥ ৩৫ ॥  
 অসক্লচ্যাক্রবং রাজন্ শোকবেগপরিপ্লুতঃ । অহো বত ক্লুতং পাপং মযেদং ক্ষত্র-  
 ধর্ম্মণা ॥ ৩৬ ॥ গুরুর্দ্বিজাতিধর্ম্মাত্মা বদযং পীড়িতঃ শরৈঃ । ততো ন প্রাহরং  
 ভূয়ো জামদগ্ন্যায ভারত ॥ ৩৭ ॥ অথাবতপ্য পৃথিবীং পৃষা দিবসসংক্ষয়ে ।  
 জগামাস্তং সহস্রাংশুস্ততো যুদ্ধমুপারমৎ ॥ ৩৮ ॥

ইত্যুদ্যোগপর্বণি অষোপাখ্যানপর্বণি রামভীষ্মযুদ্ধে একাশীত্যাধিক-

শততমোঃধ্যায়ঃ ॥ ১৮১ ॥

ভীষ্ম উবাচ । আত্মনস্ত ততঃ সূতো হযানাঞ্চ বিশাম্পতে । মম চাপনযামাস  
 শল্যান্ কুশলসংমতঃ ॥ ১ ॥ স্নাতোপরুতৈস্তুরগৈলঙ্কতোষৈরবিহ্বলৈঃ । প্রভাতে  
 চোদিতে সূর্য্যে ততো যুদ্ধমবর্তত ॥ ২ ॥ দৃষ্টা মাং তূণমাযান্তং দংশিতং স্যন্দ-  
 নে স্থিতম্ । অকরোদ্রথমত্যাং রামঃ সজ্জং প্রতাপবান্ ॥ ৩ ॥ ততোহং রাম-  
 মাযান্তং দৃষ্টা সমরকাজ্জিহম্ । ধনুঃশ্রেষ্ঠং সমুৎসৃজ্য সহসাবতরং রথাৎ ॥ ৪ ॥  
 অভিবাদ্য তথৈবাহং রথমারুহ ভারত । যুযুৎসুজ্জামদগ্ন্যস্য প্রমুখে বীতভীঃ  
 স্থিতঃ ॥ ৫ ॥ ততোহহং শরবর্ষণে মহতা সমবাকিরম্ । স চ মাং শরবর্ষণে

বর্ষন্তং সমবাকিরং ॥ ৬ ॥ সঃ ক্রুদ্ধো জামদগ্ন্যন্তু পুনরেব স্মৃতেজিতান্ । সৎপ্র-  
 য়ীন্মে শরান্ যোরান্ দীপ্তাস্যানুরগানিব ॥ ৭ ॥ ততোহহং নিশিতৈর্ভল্লৈঃ  
 শতশোহথ সহস্রশঃ । অচ্ছিদং সহস্রা রাজন্নন্তরীক্ষে পুনঃ পুনঃ ॥ ৮ ॥ ততস্ত্বানি  
 দিব্যানি জামদগ্ন্যঃ প্রতাপবান্ । যযি প্রযোজয়ামাস তান্যহং প্রত্যষেধয়ম্ ॥ ৯ ॥  
 অস্ত্রেণেব মহাবাহো চিকীর্ষমধিকাং ক্রিয়াম্ । ততো দিবি মহানাদঃ প্রাত্তরাসীৎ  
 সমন্ততঃ ॥ ১০ ॥ ততোহহমস্ত্রং বাঘব্যং জামদগ্ন্যে প্রযুক্তবান্ । প্রত্যাজয়ে  
 চ তদ্রামো গুহ্যকাস্ত্রেণ ভারত ॥ ১১ ॥ ততোহহমস্ত্রমাগ্নেযমনুগন্ত্য প্রযুক্তবান্ ।  
 বারুণেনৈব তদ্রামো বারযামাস মে বিভূঃ ॥ ১২ ॥ এবমস্ত্রানি দিব্যানি রাম-  
 স্যাহমবারযম্ । রামশ্চ মম তেজস্বী দিব্যাস্ত্রবিদরিন্দমঃ ॥ ১৩ ॥ ততো মাং  
 সব্যতো রাজন্ রামঃ কূর্বন্ দ্বিজোত্তমঃ । উরন্যবিধ্যং সংক্রুদ্ধো জামদগ্ন্যঃ প্রতা-  
 পবান্ ॥ ১৪ ॥ ততোহহং ভরতশ্চেষ্ট সংন্যসীদং রথোত্তমে । ততো মাং কশ্ম-  
 লাবিক্তং স্মৃতস্তূর্ণমুদাবহং ॥ ১৫ ॥ গ্নাযন্তং ভরতশ্চেষ্ট রামবাণপ্রপীড়িতম্ ।  
 ততো মামপযাতং বৈ ভৃগুবিদ্ধমচেতসম্ ॥ ১৬ ॥ রামস্যানুচরা হৃক্টাঃ সর্বে দৃষ্টা  
 বিচুক্ৰশুঃ । অক্লতব্রণপ্রভৃত্যঃ কাশিকন্যা চ ভারত ॥ ১৭ ॥ ততস্ত্ব লক্ষসংজ্ঞো-  
 হহং স্ত্রাহ্বা স্মৃতমথাক্রবম্ । যাহি স্মৃত যতো রামঃ সজ্জোহহং গতবেদনঃ ॥ ১৮ ॥  
 ততো মামবহং স্মৃতো হৃষীকেশঃ পরমশোভিতৈঃ । নৃত্যন্তিরিব কৌরব্য মারুতপ্রতি-  
 নৈর্গতো ॥ ১৯ ॥ ততোহহং রামমাসাদ্য বাণবর্ষেচ্চ কৌরব । অবাকিরং সুসং-  
 রক্তঃ সংরক্তঞ্চ জিগীষয়া ॥ ২০ ॥ তানাপতত এবাসৌ রামো বাণানজিহ্মগান্ ।  
 বাণৈরেবাচ্ছিনতূর্ণনৈকৈকং ত্রিভিরাহবে ॥ ২১ ॥ ততস্তে স্মৃদিতাঃ সর্বে মম  
 বাণাঃ স্মদংশিতাঃ । রামবাণৈর্দ্বিধাচ্ছিন্নাঃ শতশোহথ সহস্রশঃ ॥ ২২ ॥ ততঃ  
 পুনঃ শরং দীপ্তং সুপ্রভং কালসংগিতম্ । অদৃজং জামদগ্ন্যায় রান্যাহং জিঘাং-  
 সয়া ॥ ২৩ ॥ তেন ত্বভিহতো গাঢং বাণবেগবশং গতঃ । মুমোহ সমরে রামো  
 ভূমৌ চ নিপপাত হ ॥ ২৪ ॥ ততো হাহাকৃতং সৰং রামে ভুতলমাশ্রিতে । জগ-  
 দ্ভারত সংবিগ্নং যথার্কপতনে ভবেৎ ॥ ২৫ ॥ তত এনং সমুদ্বিগ্নাঃ সর্ব এবাভিহুদ্রবুঃ ।  
 তপোধনাস্তে সহস্রা কাশ্যা চ কুরুনন্দন ॥ ২৬ ॥ তত এনং পরিষজ্য শনৈরাশ্বা-  
 সযৎসুদা । পানিভিজ্জলশীতৈশ্চ জযাশীতিশ্চ কৌরব ॥ ২৭ ॥ ততঃ স বিহ্বলং  
 বাক্যং রাম উথায় চাত্রবীৎ । তিষ্ঠ ভীষ্ম হতোহসীতি বাণং সন্ধায় কার্ম্মকে ॥ ২৮ ॥  
 স মুক্ণো ন্যপততূর্ণং সব্যে পার্শ্বে মহাহবে । যেনাহং ভৃগুমুদ্বিগ্নো ব্যাঘূর্ণিত  
 ইব ক্রমঃ ॥ ২৯ ॥ হুয়া হযাংস্ততো রামঃ শীঘ্রাস্ত্রেণ মহাহবে । অবাকিরমাং

বিশ্রক্ণো বাটৈস্তৈর্লোমবাহিভিঃ ॥ ৩০ ॥ ততোহহমপি শীঘ্রাস্ত্রং সমরপ্রতিবা-  
 রণম্ । অবাসৃজং মহাবাহো তেহস্তুরাধিষ্ঠিতাঃ শরাঃ । রামস্য মম চৈবাস্তু  
 ব্যোমারত্য সমন্ততঃ ॥ ৩১ ॥ ন স্ম সূর্য্যঃ প্রতপতি শরজালসমাহতঃ । মাতরিশ্চ  
 ততস্তন্নিম্নমেঘরুদ্ধ ইবাতবৎ ॥ ৩২ ॥ ততো বাঘোঃ প্রকম্পাচ্চ সূর্য্যস্য চ গভস্তিভিঃ ।  
 অতিঘাতপ্রভাবাচ্চ পাবকঃ সমজায়ত ॥ ৩৩ ॥ তে শরাঃ স্বসমুত্থেন প্রদীপ্তাশ্চি-  
 ত্তভানুনা । ভূমৌ সর্বে তদা রাজন্ ভস্মভূতাঃ প্রপেদিরে ॥ ৩৪ ॥ তদা শতসহ-  
 স্রাণি প্রযুতান্যর্ধুদানি চ । অযুতান্যথ খর্বাণি নিখর্বাণি চ কৌরব । রামঃ শ-  
 রাণাং সংক্রুদ্ধো মযি তুর্ণং ন্যপাতযৎ ॥ ৩৫ ॥ ততোহহং তানপি রণে শরৈ-  
 রাশীবিষোপমৈঃ । সংছিদ্য ভূমৌ নৃপতে পাতঘেষং নগানিব ॥ ৩৬ ॥ এবং  
 তদভবদ্বন্ধুং তদা ভরতসত্তম । সন্ধ্যাকালে ব্যতীতে তু ব্যপাষাৎ স চ মে  
 গুরুঃ ॥ ৩৭ ॥

ইত্যুদ্যোগপর্ব্বণি অষোপাখ্যানপর্ব্বণি রামভীষ্মযুদ্ধে দ্ব্যশীত্যধিক-  
 শততমোহধ্যায়ঃ ॥ ১৮২ ॥



ভীষ্ম উবাচ । সমাগতস্য রামেণ পুনরেবাতিদারুণম্ । অন্যেহ্যস্তমূলং যুদ্ধং  
 তদা ভরতসত্তম ॥ ১ ॥ ততো দিব্যাস্ত্রবিচ্ছুরো দিব্যান্যস্ত্রাণ্যনেকশঃ । অযো-  
 জযৎ স ধর্ম্মাত্মা দিবসে দিবসে বিভূঃ ॥ ২ ॥ তান্যহং তৎপ্রতীঘাতৈরস্ত্রৈরস্ত্রাণি  
 ভারত । ব্যধমস্তমূলে যুদ্ধে প্রাণাংস্ত্যক্তা স্তুত্বেত্যজান্ ॥ ৩ ॥ অস্ত্রৈরস্ত্রেষু বহুধা  
 হতেষেব চ ভারত । অযুধ্যত মহাতেজাস্ত্যক্তপ্রাণঃ স সংযুগে ॥ ৪ ॥ ততঃ শক্তিং  
 প্রাহিণোদ্ধোরকপামস্ত্রে রুদ্ধে জামদগ্ন্যো মহাত্মা । কালোৎসৃষ্টাং প্রজ্বলিতা-  
 মিবোদ্ধাৎ সংদীপ্তাগ্রাং তেজসা ব্যাপ্য লোকম্ ॥ ৫ ॥ ততোহহস্তামিষুভির্দীপ্য-  
 মানাং সমাযান্তীমন্তকালার্কদীপ্তাম্ । ছিদ্ভা ত্রিধা পাতন্নামাস ভূমৌ ততো ববৌ  
 পবনঃ পুণ্যগন্ধিঃ ॥ ৬ ॥ তস্যাত্ং ছিন্নাষাং ক্রোধদীপ্তোহথ রামঃ শক্তীর্ধোরাঃ  
 প্রাহিণোদ্ধাদর্শান্যাত্ং । তাসাং কপং ভারত নোত শক্যং তেজস্বিত্বান্নাঘবাচৈব  
 বক্তুম্ ॥ ৭ ॥ কিংবাহং বিহ্বলঃ সংপ্রদৃশ্য দিগ্ভ্যঃ সর্ব্বাস্তা মহোদ্ধা ইবাগ্নেঃ ।  
 নান্নাকপাস্তেজসোগ্রৈণ দীপ্তা যথাদিত্যা দ্বাদশ লোকসংক্রয়ে ॥ ৮ ॥ ততো  
 জালং বাণমযং বিরক্তং সংদৃশ্য ভিদ্ভা শরজালেন রাজন্ । দ্বাদশেষূন্ প্রাহিণবৎ  
 রণেহহং ততঃ শক্তীরপ্যধমং ঘোরকপাঃ ॥ ৯ ॥ ততো রাজন্ জামদগ্ন্যো মহাত্মা  
 শক্তীর্ধোরা ব্যাক্ষিপদ্বৈনদণ্ডাঃ । বিচিত্রিতাঃ কাঞ্চনপটনজ্জা যথা মহোদ্ধা জ্বলি-

তাস্তথা তাঃ ॥ ১০ ॥ তান্শচাপ্যগ্রাশ্চর্মণা বারষিত্বা খল্লেনাজৌ পাতষিদ্ধা নরেন্দ্র ।  
বাণৈর্দিব্যার্জামদগ্ন্যস্য সংখ্যে দিব্যানশ্বানভ্যবর্ষং সমূতান্ ॥ ১১ ॥ নিশ্মুক্তানাত্  
পন্নগানাত্ সৰুপা দৃষ্টা শক্তীর্হেমচিত্রা নিকৃতাঃ । প্রাভ্রুশ্চক্রে দিব্যমস্ত্রং মহাশ্মা  
ক্রোধাবিষ্টো হৈহ্ষেশপ্রমাথী ॥ ১২ ॥ ততঃ শ্রেণ্যঃ শলভানামিবোগ্রাঃ সমা-  
পেতুর্বিশিখানাং প্রদীপ্তাঃ । সমাচিনোচ্যাপি ভৃশং শরীরং হযান্ সূতং সরথশ্চৈব  
মহম্ ॥ ১৩ ॥ রথঃ শরৈর্ম্যে নিচিতঃ সর্বতোহভূতথা হযাঃ সারথিশ্চৈব রাজন্ ।  
যুগং রথেশা চ তথৈব চক্রে তথৈবাক্ষঃ শরকৃত্তোহপভগ্নঃ ॥ ১৪ ॥ ততস্তস্মিন্ বাণ-  
বর্ষে ব্যতীতে শরৌষেণ প্রত্যবর্ষং গুরুস্তম্ । সংবিক্রতো মার্গগৈত্র্যক্রাশির্দেহা-  
দজস্রং মুমুচে ভূরিরক্তম্ ॥ ১৫ ॥ যথা রামো বাণজালাভিতপ্তস্তথৈবাহং সূভৃশং  
গাচবিক্রঃ । ততো যুদ্ধং ব্যরমচাপরাহে ভানাবস্ত্রং প্রতিযাতে মহীধুম্ ॥ ১৬ ॥

ইত্যুদ্যোগপর্বনি অম্বোপাখ্যানপর্বনি রামভীষ্মযুদ্ধে ত্র্যশীত্যধিক-

শততমোহধ্যায়ঃ ॥ ১৮৩ ॥



ভীষ্ম উবাচ । ততঃ প্রভাতে রাজেন্দ্র সূর্য্যে বিমলতাংগতে । ভার্গবস্য মযা  
সার্কং পুনর্যুদ্ধমবর্তত ॥ ১ ॥ ততো ভ্রান্তে রথে তিষ্ঠন্ রামঃ প্রহরতাংবরঃ ।  
ববর্ষ শরজালানি মষি মেঘ ইবাচলে ॥ ২ ॥ ততঃ সূতো মম সূহৃচ্ছরবর্ষেণ তা-  
ড়িতঃ । অপযাতো রথোপস্থান্মনো মম বিষাদযন্ ॥ ৩ ॥ ততঃ সূতো মমাত্যর্থং  
কশ্মলং প্রাবিশমহৎ । পৃথিব্যাঞ্চ শরাঘাতান্নিপপাত মুমোচ হ ॥ ৪ ॥ ততঃ  
সূতোহজহাৎ প্রাণান্ রামবাণপ্রপীড়িতঃ । মুহূর্তাদিব রাজেন্দ্র মাঞ্চ ভীরাবিশ-  
ত্তদা ॥ ৫ ॥ ততঃ সূতে হতে তস্মিন্ ক্ষিপতস্তস্য মে শরান্ । প্রমত্তমনসো  
রামঃ প্রাহিণোম্যতুসস্মিতান্ ॥ ৬ ॥ ততঃ সূতব্যসনিনং বিপ্লুতং মাং স ভা-  
গবঃ । শরেণাভ্যহনদগাঢং বিক্রব্য বলবদ্ধনুঃ ॥ ৭ ॥ স মে ভূজান্তরে রাজন্  
নিপত্য রুধিরাশনঃ । মথৈব সহ রাজেন্দ্র জগাম বসুধাতলম্ ॥ ৮ ॥ মদ্বা তু  
নিহতং রামস্ততো মাং ভরতর্ষত । মেঘবহ্নিননাদোচ্চৈর্জহ্ষে চ পুনঃপুনঃ ॥ ৯ ॥  
তথা তু পতিতে রাজম্মষি রামো মুদা যুতঃ । উদক্রোশম্মহানাদং সহ তৈরনুযাষি-  
ভিঃ ॥ ১০ ॥ মম তত্রাভবন্ যে তু কুরবঃ পার্শ্বতঃ স্থিতাঃ । আগতা অপি যুদ্ধন্ত-  
জ্ঞনাস্তত্র দিদ্মবঃ । আর্তিং পরমিকাং জগ্মুস্তে তদা গাতিতে মষি ॥ ১১ ॥  
ততোহপশ্যং পতিতো রাজসিংহ দ্বিজানকৌ সূর্য্যহতাশনাতান । তে মাং সম-  
স্তাং পরিবার্য্য তস্তঃ স্ববাহুভিঃ পরিবার্য্যাজিমধ্যে ॥ ১২ ॥ রক্ষ্যমাণশ্চ তৈর্বিটৈপ্র-

নাহং ভূমিমুপাস্পৃশম্ । অন্তরীক্ষে ধৃতো হুস্মি তৈরিথৈপ্রবাস্কবৈরিব । স্বস-  
ম্বাস্তরীক্ষে চ জলবিন্দুভিরুক্কিতঃ ॥ ১৩ ॥ ততস্তে ব্রাহ্মণা রাজমন্ত্রবন্ পরিগৃহ-  
য়াম্ । মা তৈরিতি চ মাং সর্বে স্বস্তি তেহুস্তিতি চাসকুৎ ॥ ১৪ ॥ ততস্তেষামহং  
বাণ্ডিস্তপিতঃ সহসোখিতঃ । মাতরং সরিতাং শ্রেষ্ঠামপশ্যং রথমাস্থিতাম্ ॥ ১৫ ॥  
হযাশ্চ মে সংগৃহীতাস্তযাসন্ মহানদ্যা সংযতি কৌরবেশ্চ । পাদৌ জনন্যাঃ  
প্রতিগৃহ চাহং তথা পিতৃণাং রথমভ্যরোহম্ ॥ ১৬ ॥ ররক্ষ সা মাং সরথং হযাং-  
শ্চোপস্করাণি চ । তামহং প্রাঞ্জলিভূত্বা পুনরেব ব্যসজ্জয়ম্ ॥ ১৭ ॥ ততোহহং  
স্বযমুদ্যম্য হযাংস্তান্ বাতরংহসঃ । অযুধ্যং জামদগ্ন্যেন নিরন্তেহহনি ভারত ॥ ১৮ ॥  
ততোহহং ভরতশ্রেষ্ঠ বেগবন্তং মহাবলম্ । অমুঞ্চং সমরে বাণং রামায হৃদয-  
চ্ছিদম্ ॥ ১৯ ॥ ততো জগাম বসুধাং মম বাণপ্রপীড়িতঃ । জানুভ্যাং ধনুরুৎ-  
সজ্য রামো মোহবশং গতঃ ॥ ২০ ॥ ততস্তস্মিন্মিপতিতে রামে ভুরিসহস্রদে ।  
আবক্রজ্জলদা ব্যোম ক্ষরন্তো রুধিরং বহু ॥ ২১ ॥ উদ্ধাশ্চ শতশঃ পেতুঃ সনি-  
র্ঘাতাঃ সকম্পনাঃ । অর্কঃ সহসা দীপ্তং স্বভানুরভিসংবরণোৎ ॥ ২২ ॥ ববুশ্চ  
বাতাঃ পরুমাশ্চলিতা চ বসুন্ধরা । গুপ্তা বলাশ্চ কক্কাশ্চ পরিপেতুর্মৃদা যুতাঃ ॥ ২৩ ॥  
দীপ্তাযাং দিশি গোমাযুর্দারুণং মুহুরুন্নদৎ । অনাহতা হৃদুভযো বিনেহুভৃশ্চ-  
স্বনাঃ ॥ ২৪ ॥ এতদৌৎপাতিকং সর্বং যোরমাসীদুযক্করম্ । বিসংজ্ঞকল্পে ধরণীং  
গতে রামে মহাত্মনি ॥ ২৫ ॥ ততো রবির্মন্দমরীচিমণ্ডলো জগামাস্তংপাং-  
শুপুঞ্জাবগূঢ়ঃ । নিশা ব্যর্গাহৎ সুখশীতমারুতা ততো যুদ্ধং প্রত্যবহারযা-  
বঃ ॥ ২৬ ॥ এবং রাজমবহারো বভূব ততঃ পুনর্বিমলেহভূৎ সুঘোরম্ । কল্যাং  
কল্যাং বিংশতিবৈ দিনানি তথৈব চান্যানি দিনানি ত্রীণি ॥ ২৭ ॥

ইত্যুদ্যোগপৰ্বণি অষ্টোপাখ্যানপৰ্বণি রামভীষ্মযুদ্ধে চতুরশীত্যধিক-

শততমোহধ্যায়ঃ ॥ ১৮৪ ॥



ভীষ্ম উবাচ । ততোহহং নিশি রাজেন্দ্র প্রণম্য শিরসা তদা । ব্রাহ্মণানাং  
পিতৃণাঞ্চ দেবতানাঞ্চ সর্বশঃ ॥ ১ ॥ নকুঞ্চরাণাং ভূতানাং রাজন্যানাং বিশা-  
স্পতে । শযনং প্রাপ্য রহিতে মনসা সমচিন্তয়ম্ ॥ ২ ॥ জামদগ্ন্যেন মে যুদ্ধমিদং  
পরমদারুণম্ । অহানি চ বহুনাড্য বর্ততে স্মমহাত্যয়ম্ ॥ ৩ ॥ ন চ রামং মহা-  
বীর্য্যং শক্ৰোমি রণমূর্দ্ধানি । বিজেতুং সমরে বিপ্রং জামদগ্ন্যং মহাবলম্ ॥ ৪ ॥  
বদি শক্যো মদা হেতুং জামদগ্ন্যং প্রতাপবান । দৈবতানি অসন্নানি দর্শযন্ত নিশাং

মম ॥ ৫ ॥ ততো নিশি চ রাজেশ্ব প্রমুপ্তঃ শরবিক্রতঃ । দক্ষিণেনেহ পাশ্বেন  
 প্রভাতসময়ে তদা ॥ ৬ ॥ ততোহহং বিপ্রমুখ্যৈস্তৈর্ষৈরস্মি পতিতো রথাৎ ।  
 উথাপিতো ধৃতশ্চৈব মা তৈরিতি চ সাস্থিতঃ ॥ ৭ ॥ তএব মাং মহারাজ স্বপ্নে দর্শ-  
 নমেত্য বৈ । পরিবার্যাক্রবন্ বাক্যং তম্বিবোধ কুরুদহ ॥ ৮ ॥ উত্তিষ্ঠ মা তৈর্গা-  
 দ্ধেয়ন ভয়ং তেহস্তি কিঞ্চন । রক্ষামহে ত্বাং কৌরব্য স্বশরীরং হিনো ভবান্ ॥ ৯ ॥  
 ন ত্বাং রামো রণে জেতা জামদগ্ন্যঃ কথঞ্চন । ত্বমেব সমরে রামং বিজেতা ভরত-  
 ষ্ণত ॥ ১০ ॥ ইদমস্ত্রং সূদযিতং প্রত্যভিষ্ठाস্যতে ভবান্ । বিদিতং হি তবা-  
 প্যেতং পূর্বস্মিন্ দেহধারণে ॥ ১১ ॥ প্রাজাপত্যং বিশ্বকৃতং প্রস্বাপং নাম ভারত ।  
 ন হীদং বেদ রামোহপি পৃথিব্যাং বা পুমান্ কচিৎ ॥ ১২ ॥ তৎ স্মরস্ব মহা-  
 বাহো ভূশং সংযোজযস্ব চ । ন চ রামঃ ক্ষয়ং গন্তা তেনাস্ত্রেণ নরাধিপ ॥ ১৩ ॥  
 এনসান তু সংযোগং প্রাপ্যসে জাতু মানদ । স্বপ্যতে জামদগ্ন্যোহসৌ স্বদ্বাণবল-  
 পীড়িতঃ ॥ ১৪ ॥ ততো জিহ্বা ত্বমেবৈনং পুনরুথাপযিষ্যসি । অস্ত্রেণ দযিতে-  
 নাজৌ ভীষ্ম সযোধনেন বৈ ॥ ১৫ ॥ এবং কুরুষ্ব কৌরব্য প্রভাতে রথমাস্থিতঃ ।  
 প্রমুপ্তং বা মৃতং বেতি তুল্যং মন্যামহে বযন্ ॥ ১৬ ॥ ন চ রামেণ মর্তব্যং কদা-  
 চিদপি পার্থিব । ততঃ সমুৎপন্নমিদং প্রস্বাপং যুজ্যতামিতি ॥ ১৭ ॥ ইত্যুক্ত্বাস্ত-  
 হিতা রাজন্ সর্বএব দ্বিজোত্তমাঃ । অর্কৌ সদৃশকপাস্তে সর্বে ভাস্বরমুত্তমঃ ॥ ১৮ ॥

ইত্যুদ্যোগপর্বণি অযোপাখ্যানপর্বণি রামভীষ্মযুদ্ধে স্বপ্নোপদেশে

পঞ্চাশীত্যধিকশততমোহধ্যায়ঃ ॥ ১৮৫ ॥



ভীষ্ম উবাচ । ততো রাত্রৌ ব্যতীতায়াং প্রতিবুদ্ধোহস্মি ভারত । ততঃ সঞ্চিন্ত্য  
 বৈ স্বপ্নমবাপং হর্ষমুত্তমম্ ॥ ১ ॥ ততঃ সমভবদ্ব্যকৃতং মম তস্য চ ভারত । তুমুলং  
 সর্বভূতানাং লোমহর্ষণমদ্ভুতম্ ॥ ২ ॥ ততো বাণমঘং বর্ষং ববর্ষ মবি ভার্গবঃ ।  
 ন্যবারযমহং তচ্চ শরজালেন ভারত ॥ ৩ ॥ ততঃ পরমসংক্রুদ্ধঃ পুনরেব মহা-  
 তপাঃ । হস্তেনেচ কোপেন শক্তিং বৈ প্রাহিণোন্মযি ॥ ৪ ॥ ইন্দ্রাশনিসমস্পর্শাং  
 ষমদণ্ডসমপ্রভাম্ । জ্বলন্তীমগ্নিবৎ সংখ্যে লেলিহানাং সমন্ততঃ ॥ ৫ ॥ ততো  
 ভরতশাদূল ধিক্ষ্যমাকশগং যথা । সা মামভ্যববীভূর্ণং জত্রুদেশে কুরুদহ ॥ ৬ ॥  
 অথাস্ত্রোঃ অবদ্যোরং গিরিগৈরিকধাতুবৎ । রামেণ সূমহাবাহো ক্ষতস্য ক্ষত-  
 জেক্ষণ ॥ ৭ ॥ ততোহহং জামদগ্ন্যায় ভূশং ক্রোধসমন্বিতঃ । চিক্ষেপ মৃত্যুসকাশং  
 বাণং সর্পবিষোপমম্ ॥ ৮ ॥ স তেনাভিহতো বীরো ললাটে দ্বিজসত্তমঃ । অশো-

ভক্তমহারাজ সশৃঙ্গ ইব পৰ্বতঃ ॥ ১০ ॥ স সংরক্তঃ সমাবৃত্য শরং কালান্তকো-  
পমম্ । সন্দধে বলবৎ ক্লষ্য ঘোরং শত্রুনিবৰ্হণম্ ॥ ১০ ॥ স বক্ষসি পপাতোগ্রঃ  
শরো ব্যাল ইব শ্বসন্ । মহীং রাজংস্ততশ্চাহমগমং কুধিরাবিলঃ ॥ ১১ ॥ সং-  
প্রাপ্য তু পুনঃ সংজ্ঞাং জামদগ্ন্যায় ধীমতে' । প্রাহিণুং বিমলাং শক্তিং জ্বলন্তীম-  
শনীমিব ॥ ১২ ॥ সা তস্য দ্বিজমুখ্যস্য নিপপাত ভুজান্তরে । বিহ্বলশ্চাতব-  
দ্রাজন্ বেপথুশ্চৈনমাবিশৎ ॥ ১৩ ॥ তত এনং পরিষজ্য সখা বিপ্রো মহা-  
তপাঃ । অক্লতব্রণঃ শুভৈর্বাট্যৈরাশ্বাসযদনেকধা ॥ ১৪ ॥ সমাশ্বস্তস্ততো রামঃ  
ক্রোধামর্ষসমম্বিতঃ । প্রাহুশ্চক্রে তদা ব্রাহ্ম্যং পরমাস্ত্রং মহাব্রতঃ ॥ ১৫ ॥  
ততস্তৎপ্রতিষাত্যার্থং ব্রাহ্ম্যমেবাস্ত্রমুত্তমম্ । ময়া প্রযুক্তং জজ্ঞান যুগান্তমিব  
দর্শয়ৎ ॥ ১৬ ॥ তযোর্ব্রহ্মাস্ত্রযোরাসীদন্তরা বৈ সমাগমঃ । অসংপ্রাপ্যৈব রামঞ্চ  
মাঞ্চ ভারতসত্তম ॥ ১৭ ॥ ততো ব্যোম্নি প্রাহুরভূতেজ এব হি কেবলম্ । ভুতানি  
চৈব সর্বাণি জগ্মুরার্তিং বিশাম্পতে ॥ ১৮ ॥ ঋষযশ্চ সগন্ধর্বা দেবতাশ্চৈব ভার-  
ত । সন্তাপং পরমং জগ্মুরস্ততেজোহভিপীড়িতাঃ ॥ ১৯ ॥ ততশ্চচাল পৃথিবী  
সপৰ্বতবনক্রমা । সন্তপ্তানি চ ভুতানি বিষাদং জগ্মুরুত্তমম্ ॥ ২০ ॥ প্রজজ্ঞান  
নভো রাজন্ ধূমায়ন্তে দিশো দশ । ন স্থাতুমন্তরীক্ষে চ শেকুরাকাশগান্তদা ॥ ২১ ॥  
ততো হাহাক্রতে লোকে স দেবাসুররাক্ষসে । ইদং মন্তরমিত্যেবং । মোক্তুকামোহ-  
স্মি ভারত ॥ ২২ ॥ প্রস্থাপমস্ত্রং হুরিতো বচনাদ্ভ্রুক্বাদিনাম্ । বিচিত্রঞ্চ তদস্ত্রং  
মে মনসি প্রত্যভাভদা ॥ ২৩ ॥

ইত্যুদ্যোগপৰ্বণি অষোপাখ্যানপৰ্বণি রামভীষ্মযুদ্ধে ষডশীত্যধিক-

শততমোহধ্যায়ঃ ॥ ১৮৬ ॥



ভীষ্ম উবাচ । ততো হলহলাশকো দিবি রাজমহানভুৎ । প্রস্থাপং ভীষ্ম মা  
আক্ষীরিতি কৌরবনন্দন ॥ ১ ॥ অযুঞ্জমেব চৈবাহং তদস্ত্রংভৃগুনন্দনে । প্রস্থাপং  
মাং প্রযুঞ্জানং নারদো বাক্যমব্রবীৎ ॥ ২ ॥ এতে বিযতি কৌরব্য দিবি দেব-  
গণাঃ স্থিতাঃ । তে হ্যং নিবারযন্ত্যদ্য প্রস্থাপং মা প্রযোজয ॥ ৩ ॥ রামস্তপস্বী  
ব্রহ্মণ্যো ব্রাহ্মণশ্চ গুরুশ্চ তে । অস্যাবমানং কৌরব্য মান্ম কাৰ্ষীঃ কথঞ্চন ॥ ৪ ॥  
ততোহপশ্যং দিবিষ্ঠান্ বৈ তানকৌ ব্রহ্মবাদিনঃ । তে মাং শ্বযস্তো রাজেজ্ঞ  
শনকৈরিদমব্রবন্ ॥ ৫ ॥ যথাহ তরতশ্চৈষ্ঠ নারদস্তত্তথা কুরু । এতদ্ধিপরমং  
শ্রেয়ো লোকানাং তরতর্ষভ ॥ ৬ ॥ ততশ্চ প্রতिसংসৃত্য তদস্ত্রং স্থাপনং মহৎ ।

ব্রহ্মাস্ত্রং দীপযাক্ষত্রে তস্মিন্ যুধি যথাবিধি ॥৭॥ ততো রামো ক্রষিতো রাজসিংহ  
দৃষ্টা তদস্ত্রং বিনিবর্তিতং বৈ । জিতোহস্মি ভীষ্মেণ স্তুমন্দবুদ্ধিরিত্যেব বাক্যং সহ-  
সা ব্যমুঞ্চৎ ॥ ৮ ॥ ততোহপশ্যৎ পিতরং জামদগ্ন্যঃ পিতুস্তথা পিতরঞ্চাস্য  
মান্যম্ । তে তত্র চৈনং পরিবার্য তুষ্কচুশ্চৈনং সাস্ত্রপূর্বং তদানীম্ ॥ ৯ ॥  
পিতর উচুঃ । মাতৈশ্চবং সাহসং তাত পুনঃ কার্ষীঃ কথঞ্চন । ভীষ্মেণ সংযুগং  
গন্তং কল্লিষেণ বিশেষতঃ ॥ ১০ ॥ কল্লিষস্য তু ধর্মোহয়ং যদ্যুদ্ধং ভৃগুনন্দন ।  
স্বাধ্যায়ো ব্রতচর্য্য চ ব্রাহ্মণানাং পরং ধনম্ ॥ ১১ ॥ ইদং নিমিত্তে কস্মিন্শি-  
দস্মাভিঃ প্রাপ্তদাহতম্ । শস্ত্রধারণমত্যুগ্রং তচ্চাকার্য্যং কৃতং হুয়া ॥ ১২ ॥  
বৎস পর্য্যাপ্তমেতাবস্তীষ্মেণ সহ সংযুগে । বিমর্দন্তে মহাবাহো ব্যপযাহি রণা-  
দিতঃ ॥ ১৩ ॥ পর্য্যাপ্তমেতদ্ভদ্রন্তে তব কাস্মুকধারণম্ । বিসজ্জ্যৈতদুর্দ্ধব তপস্তপ্য-  
স্ব ভার্গব ॥ ১৪ ॥ এষ ভীষ্মঃ শাস্তনবো দেবৈঃ সর্বৈর্নিবারিতঃ । নিবর্তস্ব রণাদস্মা-  
দিতি চৈব প্রসাদিতঃ ॥ ১৫ ॥ রামেণ সহ মা যোৎসীশুরুণেতি পুনঃ পুনঃ । ন  
হি রামো রণে জেতুং হুয়া ন্যায্যঃ কুরুদহ ॥ ১৬ ॥ মানং কুরুষ গান্ধেয় ব্রাহ্ম-  
ণস্য রণাজিরে । বযস্ত গুরবস্তুভ্যং তস্মাত্ত্বাং বারযামহে ॥ ১৭ ॥ ভীষ্মো বসুনা-  
ন্যতমো দিষ্ট্য জীবসি পুত্রক । গান্ধেয়ঃ শাস্তনোঃ পুত্রো বসুরেষ মহাযশাঃ ।  
কথং শক্যস্তুযা জেতুং নিবর্তস্বৈহ ভার্গব ॥ ১৮ ॥ অজ্জুনঃ পাণ্ডবশ্রেষ্ঠঃ পুন্দর-  
সুতো বলী । নরঃ প্রজাপতির্দীর্ঘঃ পূর্বদেবঃ সনাতনঃ ॥ ১৯ ॥ সব্যসাচীতি বিখ্যা-  
তস্ত্রিষু লোকেষু বীর্য্যবান্ । ভীষ্মম্ভূর্য্যথাকালং বিহিতো বৈ স্বযন্তুবা ॥ ২০ ॥  
ভীষ্ম উবাচ । এবমুক্তঃ স পিতৃভিঃ পিতুনামোহব্রবীদিদম্ ॥ ২১ ॥ নাহং যুধি  
নিবর্তেয়মিতি মে ব্রতমাহিতম্ । ন নিবর্তিতপূর্বশ্চ কদাচিদ্রণমুর্দ্ধনি ॥ ২২ ॥  
নিবর্ত্যতামাপগেষঃ কামং যুদ্ধাৎ পিতামহাঃ । ন হুহং বিনিবর্তিষ্যে যুদ্ধাদস্মাৎ  
কথঞ্চন ॥ ২৩ ॥ ততস্তে মুনযো রাজমৃচীকপ্রমুখাস্তদা । নারদেনৈব সহিতাঃ  
সমাগম্যেদমব্রুবন্ । নিবর্তস্ব রণাতাত মানযস্ব দ্বিজোত্তমম্ ॥ ২৪ ॥ ইত্যবোচ-  
মহন্তাংশ্চ ক্ষত্রধর্মব্যপেক্ষয়া । মম ব্রতমিদং লোকে নাহং যুদ্ধাৎ কদাচন ।  
বিমুখো বিনিবর্তেয়ং পৃষ্ঠতোহভ্যাহতঃ শরৈঃ ॥ ২৫ ॥ নাহং লোভান্ন কার্পণ্যান্ন  
ভয়ান্নার্থকারণাৎ । ত্যজেয়ং শাস্ততং ধর্মমিতি মে নিশ্চিতা মতিঃ ॥ ২৬ ॥ ততস্তে  
মুনযঃ সর্বে নারদপ্রমুখা নৃপ । ভাগীরথী চ মে মাতা রণমধ্যং প্রপেদিরে ॥ ২৭ ॥  
তথৈবাতশরো ধন্বী তথৈব দৃঢ়নিশ্চয়ঃ । স্থিরোহহমাহবে যোদ্ধুং ততস্তে রামমব্র-  
বন্ ॥ ২৮ ॥ সমেত্য সহিতা ভূষঃ সমরে ভৃগুনন্দনম্ । নাবনীতং হি হৃদয়ং



বিপ্রাণাং শাম্য ভার্গব ॥ ২৯ ॥ রাম রাম নিবর্তস্ব যুদ্ধাদস্মাদ্বিজোত্তম । অব  
 ধ্যো বৈ ত্বয়া ভীষ্মস্ত্বং ভীষ্মস্য ভার্গব ॥ ৩০ ॥ এবং ক্রবন্তুস্তে সর্বে প্রতিকূধ্য  
 রণাজিরম্ । ন্যাসযাঞ্চক্ৰি্রে শস্ত্রং পিতরো ভৃগুনন্দনম্ ॥ ৩১ ॥ ততোহহং পুন-  
 রেবাথ তানকৌ ব্রহ্মবাদিনঃ । অদ্ভাক্ষং দীপ্যমানান্ বৈ গ্রহানক্টাবিবোদি-  
 তান্ ॥ ৩২ ॥ তে মাং সপ্রণয়ং বাক্যমক্রবন্ সমরে স্থিতম্ । টৈপ্রহি রামং মহা-  
 বাহো গুরুং লোকহিতং কুরু ॥ ৩৩ ॥ দৃষ্টা নিবর্তিতং রামং সুল্লহাক্যেন তেন  
 বৈ । লোকানাঞ্চ হিতং কুর্বন্নহমপ্যাদদে বচঃ ॥ ৩৪ ॥ ততোহহং রামমাসাদ্য  
 ববন্দে ভূশবিক্ষতঃ । রামশ্চাত্ম্যুৎস্ময়ন্ প্রেম্ণা মামুবাচ মহাতপাঃ ॥ ৩৫ ॥ ত্বৎ-  
 সমো নাস্তি লোকেহস্মিন্ ক্ষত্রিয়ঃ পৃথিবীচরঃ । গম্যতাং ভীষ্ম যুদ্ধেহস্মিন্ স্তোষি-  
 তোহহং ভূশং ত্বয়া ॥ ৩৬ ॥ মম চৈব সমক্ষস্তাং কন্যামাহুয ভার্গবঃ । উক্তবান্  
 দীনযা বাচা মধ্য তেষাং মহাঅনাম্ ॥ ৩৭ ॥

ইত্যুদ্যোগপর্বণি অষ্টোপাখ্যানপর্বণি রামভীষ্মযুদ্ধনিবর্তৌ সপ্তাশীত্য-

ধিকশততমোহধ্যায়ঃ ॥ ১৮৭ ॥



রাম উবাচ । প্রত্যক্ষমেতল্লোকানাং সর্বেষামেব ভাবিনি । যথা শক্ত্যা মযা-  
 যুদ্ধং কৃতং বৈ পৌরুষং পরম্ ॥ ১ ॥ ন চৈবমপি শক্ণোমি ভীষ্মং শস্ত্রভূতাং-  
 বরম্ । বিশেষযিতুমত্যর্থমুত্তমাস্ত্রাণি দর্শয়ন্ ॥ ২ ॥ এষা মে পরমা শক্তিরেতন্মে  
 পরমং বলম্ । যথেষ্টং গম্যতাং ভদ্রে কিমন্যদ্বা করোমি তে ॥ ৩ ॥ ভীষ্মমেব  
 প্রপদ্যস্ব ন তেহন্যা বিদ্যতে গতিঃ । নিজ্জিতো হস্মি ভীষ্মেণ মহাস্ত্রাণি প্রমু-  
 ষতা ॥ ৪ ॥ এবমুক্ত্বা ততো রামো বিনিশ্চয়স্য মহামনাঃ । ভূক্ষীমাসীত্ততঃ কন্যা  
 প্রোবাচ ভৃগুনন্দনম্ ॥ ৫ ॥ ভগবন্মেবমেবৈতদ্ব্যথাহ ভগবাৎস্তথা । অজ্ঞেয়ো  
 যুধি ভীষ্মোহযমপি দেবৈরুদারধীঃ ॥ ৬ ॥ যথাশক্তি যথোৎসাহং মম কার্যং কৃতং  
 ত্বয়া । অনিবার্যং রণে বীর্যমস্ত্রাণি বিবিধানি চ ॥ ৭ ॥ ন চৈব শক্যতে যুদ্ধে  
 বিশেষযিতুমন্ততঃ । ন চাহমেনং যাস্যামি পুনর্ভীষ্মং কথঞ্চন ॥ ৮ ॥ গমিষ্যামি  
 তু তত্রাহং যত্র ভীষ্মং তপোধন । সমরে পাতয়িষ্যামি স্বয়মেব ভৃগুদ্বহ ॥ ৯ ॥  
 এবমুক্ত্বা যযৌ কন্যা রোষব্যাকুললোচনা । তাপস্যে ধৃতসঙ্কল্পা সা মে চিন্তযতী  
 বধম্ ॥ ১০ ॥ ততো মহেন্দ্রং সহ তৈর্মুনিভির্ভৃগুসত্তমঃ । যথাগতং তথা সোহগা-  
 ন্মামুপামন্য ভারত ॥ ১১ ॥ ততো রথং সমারুহ স্তুষমানো দ্বিজাতিভিঃ । প্রবিশ্য  
 নগরং মাত্রে সত্যবর্ত্যে ন্যবেদযম্ ॥ ১২ ॥ যথারত্নং মহারাজ সা চ মাং প্রত্য-

নন্দত । পুরুষাংশ্চাদিশং প্রাজ্ঞান্ কন্যারতাস্তকৰ্ম্মণি ॥ ১৩ ॥ দিবসে দিবসে  
 হস্য গতিং জগ্নিতচেষ্টিতম্ । প্রত্যাহরংশ্চ তে যুক্তাঃ স্থিতাঃ প্রিযহিতে  
 সদা ॥ ১৪ ॥ যদৈব হি বনং প্রায়াং সা কন্যা তপসে ধৃতা । তদৈব ব্যথিতো  
 দীনো গতচেতা ইবাভবম্ ॥ ১৫ ॥ ন হি মাং ক্ষত্রিয়ঃ কশ্চিদ্বীৰ্য্যেণ ব্যজযক্ষুধি ।  
 ঋতে ব্রহ্মবিদস্তাত তপসা সংশিতব্রতাং ॥ ১৬ ॥ অপি চৈতন্ময়া রাজন্ নারদে  
 বিনিবেদিতম্ । ব্যাসে চৈব তথা কার্য্যং তৌ চোভৌ মামবোচতাম্ ॥ ১৭ ॥ ন  
 বিম্যদস্বয়া কার্য্যো ভীষ্ম কাশিসুতাং প্রতি । দৈবং পুরুষকারেণ কো নিবর্ত্তিতু-  
 মুৎসহেৎ ॥ ১৮ ॥ সা কন্যা তুমহারাজ প্রবিশ্যাশ্রমমণ্ডলম্ । যমুনাতীরমাশ্রিত্য  
 তপস্তপেহতিমানুষম্ ॥ ১৯ ॥ নিরাহারো ক্লশা কক্ষা জটীলা মলপঙ্কিনী । ষণ্মা-  
 সাম্ বায়ুভক্ষা চ স্থানভূতা তপোধনা ॥ ২০ ॥ যমুনাঙ্গলমাশ্রিত্য সংবৎসর-  
 মথাপরম্ । উপবাসং নিরাহারো পারযামাস ভাবিনী ॥ ২১ ॥ শীর্ণপত্রেণ চৈকে-  
 ন পারযামাস সাপরম্ । সংবৎসরং তীব্রকোপা পাদাঙ্গুষ্ঠাগ্রধিষ্ঠিতা ॥ ২২ ॥  
 এবং দ্বাদশ বর্ষাণি তাপযামাস রোদসী । নিবর্ত্ত্যমানাপি চ সা জ্ঞাতিভির্মৈব  
 শক্যতে ॥ ২৩ ॥ ততোহগমদ্বৎসভূমিং সিদ্ধচারণসেবিতাম্ । আশ্রমং পুণ্য-  
 শীলানাং তাপসানাং মহাত্মনাম্ ॥ ২৪ ॥ তত্র পুণ্যেষু তীর্থেষু সা প্লুতাজী  
 দিবানিশম্ । ব্যচরৎ কাশিকন্যা-সা যথাকামবিচারিণী ॥ ২৫ ॥ নন্দাশ্রমে মহা-  
 রাজ তথোলূকাশ্রমে শুভে । চ্যবনস্যাশ্রমে চৈব ব্রহ্মণঃ স্থান এব চ ॥ ২৬ ॥  
 প্রয়াগে দেবযজনে দেবারণ্যেষু চৈব হ । ভোগবত্যং মহারাজ কৌশিকস্যাশ্রমে  
 তথা ॥ ২৭ ॥ মাণ্ডব্যস্যাশ্রমে রাজন্ দিলীপস্যাশ্রমে তথা । রামহুদে চ কৌরব্য  
 ঐলনর্গস্য চাশ্রমে ॥ ২৮ ॥ এতেষু তীর্থেষু তদা কাশিকন্যা বিশাম্পতে । আপ্লা-  
 বযত গাত্রাণি ব্রতমাশ্রায় ভ্রুকরম্ ॥ ২৯ ॥ তামববীচ্চ কৌরব্য মম মাতা জলে  
 স্থিতা । কিমর্থং ক্লিশ্যসে ভদ্রে তথ্যমেব বদস্ব মে ॥ ৩০ ॥ সৈন্যমথাববীজাজন্  
 কৃষ্ণাঞ্জলিমনিন্দিতা । ভীষ্মেণ সমরে রানো নিজ্জিতশ্চারুলোচনে ॥ ৩১ ॥ কোহন্য-  
 স্তমুৎসহেজ্জতুমুদ্যতেষুং মহীপতিঃ । সাহং ভীষ্মবিনাশায় তপস্তপ্যে সুদা-  
 রুণম্ ॥ ৩২ ॥ বিচরামি মহীং দেবি যথা হন্যামহং নৃপম্ । এতদ্রুতফলং দেবি  
 পরমস্মিন্ যথা হি মে ॥ ৩৩ ॥ ততোহববীৎ সাগরগা জিহ্মধরসি ভাবিনি । নৈব  
 কামোহনবদ্যাদ্ধি শক্যঃ প্রাপ্তুং ত্রযাবলে ॥ ৩৪ ॥ যদি ভীষ্মবিনাশায় কাশ্যে  
 চরসি টে ব্রতম্ । ব্রতস্থা চ শরীরং ত্বং যদি নাম বিযোক্ষ্যসি ॥ ৩৫ ॥ নদীভবি-  
 য়সি শুভে কুটীলা বার্ষিকোদকা । ভ্রুস্তীর্থী ন তু বিজ্ঞেয়া বার্ষিকী নাষ্টমাসি-

কৌ । ভীষ্মগ্রাহবতী যোরা সর্বভূতভয়ঙ্করী ॥ ৩৬ ॥ এবমুক্ত্বা ততো রাজন্  
কাশিকন্যাং ন্যবর্তত । মাতা মম মহাভাগা স্ময়মানেন ভাবিনী ॥ ৩৭ ॥ কদা-  
চিদৃষ্টমে মাসি কদাচিদৃষ্টমে তথা । ন প্রান্মীতোদকমপি পুনঃ সা বরব-  
র্ধিনী ॥ ৩৮ ॥ সা বৎসভূমিং কোরবাং তীর্থলোভাত্ততস্ততঃ । পতিতা পরিধা-  
বন্তী পুনঃ কাশিপতেঃ সূতা ॥ ৩৯ ॥ সা নদী বৎসভূম্যাস্ত্ব প্রথিতা চেতি ভারত ।  
বার্ষিকী গ্রাহবহলা দ্রুস্তীর্থা কুটীলা তথা ॥ ৪০ ॥ সা কন্যা তপসা তেন দেহাঙ্কেন  
ব্যজাযত । নদী চ রাজন্ বৎসেসু কন্যা চৈবাতবত্তদা ॥ ৪১ ॥

ইত্যুদ্যোগপর্বনি অম্বোপাখ্যানপর্বনি অস্বাতপস্যাং অফাশীত্য-  
ধিকশততমোঃধ্যায়ঃ ॥ ১৮৮ ॥



ভীষ্ম উবাচ । ততস্তে তাপসাঃ সর্বে তপসে ধৃতনিশ্চয়াং । দৃষ্ট্বা ন্যবর্তয়ন্তাত  
কিং কার্যমিতি চাক্রবন্ ॥ ১ ॥ তানুবাচ ততঃ কন্যা তপোৱদ্ধান্বীংস্তদা ।  
নিরাকৃতান্মি ভীষ্মেণ ভ্রংশিতা পতিধর্মতঃ ॥ ৩ ॥ বধার্থং তস্য দীক্ষা মে ন  
লোকার্থং তপোধনাঃ । নিহত্য ভীষ্মং গচ্ছেয়ং শান্তিমিত্যেব নিশ্চয়ঃ ॥ ৩ ॥ যৎ-  
কৃতে দুঃখবসতিমিমাং প্রাপ্তান্মি শাস্ত্বতীম্ । পতিলোকাদ্বিহীনা চ নৈব স্ত্রী ন  
পুমানিহ ॥ ৪ ॥ নাহত্বা যুধি গাজ্জেষং নিবর্তিষ্যে তপোধনাঃ । এষ মে হৃদি  
সঙ্কল্পো যদিদং কথিতং ময়া ॥ ৫ ॥ স্ত্রীভাবে পরিনির্বিম্বা পুংস্বার্থে কৃতনিশ্চয়া ।  
ভীষ্মে প্রতিচিকীর্ষামি নাস্মি বার্ষ্যেতি বৈ পুনঃ ॥ ৬ ॥ তাং দেবো দর্শয়ামাস  
শূলপাণিরুমাপতিঃ । মধ্যে তেষাং মহর্ষীণাং স্বেন রূপেণ তাপসীম্ ॥ ৭ ॥ হৃন্দ্য-  
মানা বরেণাথ সা বব্রে মৎপরাজয়ম্ । হনিষ্যসীতি তাং দেবঃ প্রত্যুবাচ মন-  
স্বিনীম্ ॥ ৮ ॥ ততঃ সা পুনরেবাথ কন্যা রুদ্রমুবাচ হ । উপপদ্যেৎ কথং দেব  
স্ত্রিয়া যুধি জযো মম ॥ ৯ ॥ স্ত্রীভাবেন চ মে গাঢ়ং মনঃ শাস্ত্বমুমাপতে । প্রতি-  
শ্রুতশ্চ ভূতেশ হুবা ভীষ্মপরাজয়ঃ ॥ ১০ ॥ যথা স মর্ত্যো ভবতি তথা কুরু বৃষ-  
ধ্বজ । যথা হন্যাং সমাগম্য ভীষ্মং শাস্ত্বনবং যুধি ॥ ১১ ॥ তানুবাচ মহাদেবঃ  
কন্যাং কিল বৃষধ্বজঃ । ন মে বাগনৃতং প্রাহ সত্যং ভদ্রে ভবিষ্যতি ॥ ১২ ॥ হনি-  
ষ্যসি রূপে ভীষ্মং পুরুষত্বঞ্চ লপ্যসে । স্মরিষ্যসি চ তৎ সর্বং দেহমন্যং গতা  
সতী ॥ ১৩ ॥ ঋপদস্য কূলে জাতা ভবিষ্যসি মহারথঃ । শীঘ্রাস্ত্রস্তীক্ষ্ণবোধী চ  
ভবিষ্যসি স্নুসংযতঃ ॥ ১৪ ॥ যথোক্তমেব কল্যাণি সর্বমেতদ্ভবিষ্যতি । ভবিষ্যসি  
পুমান্ পশ্চাৎ কস্মাচ্চিৎ কালপর্য্যয়াৎ ॥ ১৫ ॥ এবমুক্ত্বা মহাদেবঃ কপদী বৃষভ-

ধ্বজঃ । পশ্যতামেব বিপ্রাণাং তত্রৈবান্তরধীয়ত ॥ ১৬ ॥ ততঃ সা পশ্যতাং তেষাং  
মহর্ষীগামনিন্দিতা । সমাহৃত্য বনাত্তস্মাৎ কাষ্ঠানি বরবণিনী ॥ ১৭ ॥ চিতাং  
কুত্বা সূমহতীং প্রদায় চ হতাশনম্ । প্রদীপ্তেহগ্নৌ মহারাজ রোষদীপ্তেন চেত-  
সা ॥ ১৮ ॥ উক্তা ভীষ্মবধাযেতি প্রবিবেশ হতাশনম্ । জ্যেষ্ঠা কাশিসুতা  
রাজন্ যমুনামভিতো নদীম্ ॥ ১৯ ॥

ইত্যুদ্যোগপর্বনি অম্বোপাখ্যানপর্বন্যাহতাশনপ্রবেশে একোননব-  
ত্যধিকশততমোহধ্যায়ঃ ॥ ১৮৯ ॥



দুর্যোধন উবাচ । কথং শিখণ্ডী গান্ধেয় কন্যা ভূত্বা পুরা তদা । পুরুষোঃ ভূ-  
ক্ষুধিশ্রেষ্ঠ তন্মে ব্রূহি পিতামহ ॥ ১ ॥ ভীষ্ম উবাচ । ভার্য্যা তু তস্য রাজেন্দ্র  
দ্রুপদস্য মহীপতেঃ । মহিষী দয়িতা হাসীদপুল্লা চ বিশাম্পতে ॥ ২ ॥ এতস্মি-  
ন্নেব কালে তু দ্রুপদো বৈ মহীপতিঃ । অপত্যার্থে মহারাজ তোষ্যামাস শঙ্ক-  
রম্ ॥ ৩ ॥ অস্মদ্বধার্থং নিশ্চিত্য তপো যোরং সমাস্থিতঃ । ঋতে কন্যাং মহা-  
দেব পুল্লো মে স্যাদিতি ক্রবন্ ॥ ৪ ॥ ভগবন্ পুল্লমিচ্ছামি ভীষ্মং প্রতিচিকী-  
র্ষমা । ইত্যুক্তো দেবদেবেন স্ত্রীপুমাংস্তে ভবিষ্যতি ॥ ৫ ॥ নিবর্তস্ব মহীপাল  
নৈতজ্জাহ্নন্যথা ভবেৎ । স তু গত্বা চ নগরং ভার্য্যামিদমুবাচ হ ॥ ৬ ॥ ক্রতো  
যত্নো মহাদেবি তপসারাধিতো যথা । কন্যা ভূত্বা পুমান্ ভাবী ইতি চোক্তোহস্মি  
শন্তুনা ॥ ৭ ॥ পুনঃপুনর্ষাচ্যমানো দিষ্টমিত্যব্রবীচ্ছিবঃ । ন তদন্যচ্চ ভবিতা  
ভবিতব্যং হি তত্তথা ॥ ৮ ॥ ততঃ সা নিযতা ভূত্বা ঋতুকালে মনস্বিনী । পত্নী  
দ্রুপদরাজস্য দ্রুপদং প্রবিবেশ হ ॥ ৯ ॥ লেভে গর্ভং যথাকালং বিধির্দৃষ্টেন  
কর্মণা । পার্ষতস্য মহীপাল যথা মাং নারদোহব্রবীৎ ॥ ১০ ॥ ততো দধার সা  
দেবী গর্ভং রাজীবলোচনা । তাং স রাজা প্রিয়াং ভার্য্যাং দ্রুপদঃ কুরুনন্দন ।  
পুল্লশ্লেহান্নহাবাহঃ সুখং পর্য্যচরত্তদা ॥ ১১ ॥ সর্বাংনিতিপ্রাষকৃতান্ ভার্য্যালভত  
কৌরব । অপুল্লস্য সতো রাজ্ঞো দ্রুপদস্য মহীপতেঃ ॥ ১২ ॥ যথাকালন্ত সা  
দেবী মহিষী দ্রুপদস্য হ । কন্যাং প্রবরকপাস্ত প্রাজাযত নরাধিপ ॥ ১৩ ॥ অপু-  
ল্লস্য তু রাজ্ঞঃ সা দ্রুপদস্য মনস্বিনী । খ্যাপয়ামাস রাজেন্দ্র পুল্লো হেঘ মমেতি  
বৈ ॥ ১৪ ॥ ততঃ স রাজা দ্রুপদঃ প্রচ্ছমাযা নরাধিপ । পুল্লবৎ পুল্লকার্য্যাণি স-  
র্বাণি সমকরষৎ ॥ ১৫ ॥ রক্ষণৈকৈব মন্তস্য মহিষী দ্রুপদস্য সা । চকার সর্ব-  
যত্নেন ক্রবাণা পুল্ল ইত্যুত । ন চ তাং বেদ নগরে কশ্চিদন্যত্র পার্ষতাৎ ॥ ১৬ ॥

শ্রদ্ধধানো হি তদ্বাক্যং দেবস্যাদ্ভুততেজসঃ । ছাদয়ামাস তাং কন্যাং পুমানিতি  
চ সোহব্রবীৎ ॥ ১৭ ॥ জাতকৰ্ম্মাণি সৰ্ব্বাণি কারয়ামাস পার্থিবঃ । পুংবদ্বিধান-  
যুক্তানি শিখণ্ডীতি চ তাং বিভ্রঃ ॥ ১৮ ॥ অহমেকস্ত চারেণ বচনান্নারদস্য চ ।  
জ্ঞাতবান্বেববাক্যেন অস্বাযাস্তপসা তথা ॥ ১৯ ॥

ইত্যুদ্যোগপৰ্বণি অষ্টোপাখ্যানপৰ্বণি শিখণ্ড্যুৎপত্তৌ নবত্যধিক  
শততমোহধ্যায়ঃ ॥ ১৯০ ॥



ভীষ্ম উবাচ । চকার যত্নং দ্রুপদঃ সূতায়াঃ সৰ্বকৰ্ম্মসু । ততো লেখ্যাदिষু তথা  
শিল্পেষু চ পরস্তপঃ । ইষস্ত্রে চৈব রাজেন্দ্র দ্রোণশিষ্যো বভূব হ ॥ ১ ॥ তস্য  
মাতা মহারাজ রাজানং বরবর্ধিনী । চোদয়ামাস ভার্য্যার্থে কন্যায়াঃ পুত্রব-  
দ্ভদা ॥ ২ ॥ ততস্তাং পার্শ্বতো দৃষ্ট্বা কন্যাং সংপ্রাপ্তযৌবনাম্ । স্ত্রিয়ং মদ্বা তত-  
শ্চিস্তাং প্রপেদে সহ ভার্য্যয়া ॥ ৩ ॥ দ্রুপদ উবাচ । কন্যা মমেযং সংপ্রাপ্তা  
যৌবনং শোকবর্দ্ধিনী । ময়া প্রচ্ছাদিতা চেযং বচনাচ্ছলপাণিনঃ ॥ ৪ ॥ ভার্য্যে-  
বাচ । ন তন্মিথ্যা মহারাজ ভবিষ্যতি কথঞ্চন । ত্রৈলোক্যকর্ত্তা কস্মাক্ষি যথা  
বক্তুমিহার্হতি ॥ ৫ ॥ যদি তে রোচতে রাজন্ বক্ষ্যামি শৃণু মে বচঃ । ঋত্বেদানীং  
প্রপদ্যেথাঃ স্বাং মতিং পৃথতান্নজ ॥ ৬ ॥ ক্রিয়তামস্য যত্নেন বিধিবদ্ধারসং-  
গ্রহঃ । ভবিতা তদ্বচঃ সত্যমিতি মে নিশ্চিতা মতিঃ ॥ ৭ ॥ ততস্তৌ নিশ্চয়ং কৃৎবা  
তস্মিন্ কার্য্যেহথ দম্পতী । বরযাঞ্চক্রেতুঃ কন্যাং দশার্ণাধিপতেঃ সূতাম্ ॥ ৮ ॥  
ততো রাজা দ্রুপদো রাজসিংহঃ সৰ্বান্নাজ্ঞঃ কুলতঃ সংনিশম্য । দশার্ণকস্য নৃপ-  
তেস্তনুজাং শিখণ্ডিনে বরয়ামাস দারান্ ॥ ৯ ॥ হিরণ্যবৰ্ম্মেতি নৃপো যোহসৌ  
দশার্ণকঃ স্মৃতঃ । স চ প্রাদান্মহীপালঃ কন্যাং তস্মৈ শিখণ্ডিনে ॥ ১০ ॥ স চ রাজা  
দশার্ণেষু মহানাসীৎ সুদুজ্জযঃ । হিরণ্যবৰ্ম্মা দুর্ধৰ্ষো মহাসেনো মহামনাঃ ॥ ১১ ॥  
ক্লতে বিবাহে তু তদা সা কন্যা রাজসত্তম । যৌবনং সমনুপ্রাপ্তা সা চ কন্যা শিখ-  
ণ্ডিনী ॥ ১২ ॥ ক্লতদারঃ শিখণ্ডী চ কাম্পিল্যং পুনরাগমৎ । ততঃ সা বেদ তাং  
কন্যাং কঞ্চিৎ কালং স্ত্রিয়ং কিল ॥ ১৩ ॥ হিরণ্যবৰ্ম্মণঃ কন্যা জ্ঞাত্বা তাস্ত  
শিখণ্ডিনীম্ । ধাত্রীণাঞ্চ সখীনাঞ্চ ব্রীডমানা ন্যবেদয়ৎ । কন্যাং পাঞ্চালরা-  
জস্য সূতাং তাং বৈ শিখণ্ডিনীম্ ॥ ১৪ ॥ ততস্তা রাজশার্দূল ধাত্রেয়া দাশা-  
নিকাস্তদা । জগ্মরার্ভিৎ পরাং প্রেয্যাঃ প্রেযয়ামাসুরেব চ ॥ ১৫ ॥ ততো দশা-  
র্ণাধিপতেঃ প্রেয্যাঃ সৰ্বা ন্যবেদয়ন্ । বিপ্রলস্তং যথারত্নং স চ চুক্ৰোধ পার্থি-

বঃ ॥ ১৬ ॥ শিখণ্ড্যপি মহারাজ পুংবদ্রাজকূলে তদা । বিজহার মুদা যুক্তঃ  
স্ত্রীত্বমেব তিরোহয়ন্ ॥ ১৭ ॥ ততঃ কতিপয়াহস্য তক্ষুহা ভরতর্ষভ । হিরণ্যবর্ণা  
রাজেন্দ্র রোষাদার্ভিৎ জগাম হ ॥ ১৮ ॥ ততো দাশার্ণকো রাজা তীব্রকোপসম-  
স্থিতঃ । দূতং প্রস্থাপয়ামাস দ্রুপদস্য নিবেশনম্ ॥ ১৯ ॥ ততো দ্রুপদমাসাদ্য  
দূতঃ কাঞ্চনবর্ণমণঃ । এক একান্তমুৎসার্য্য রহো বচনমব্রবীৎ ॥ ২০ ॥ দশার্ণরাজো  
রাজংস্ত্বামিদং বচনমব্রবীৎ । অভিষেকাৎ প্রকুপিতো বিপ্রলঙ্ঘ্যমানয ॥ ২১ ॥  
অবমন্যসে মাং নৃপতে নুনং দুৰ্ম্মজিতং তব । যন্মে কন্যাং স্বকন্যার্থে মোহাদ্যা-  
চিতবানসি ॥ ২২ ॥ তস্যাদ্য বিপ্রলঙ্ঘ্য ফলং প্রাপ্নুহি দুৰ্ম্মতে । এষ ত্বাং স্বজ-  
নামাত্যমুন্ধরামি স্থিরো ভব ॥ ২৩ ॥

ইত্যুদ্যোগপর্বণি অম্বোপাখ্যানপর্বণি হিরণ্যবর্ণদূতপ্রেষণে একনবত্য-  
ধিকশততমোহধ্যায়ঃ ॥ ১১১ ॥



ভীষ্ম উবাচ । এবমুক্তস্য দূতেন দ্রুপদস্য তদা নৃপ । চৌরস্যেব গৃহীতস্য ন  
প্রাবর্তত ভারতী ॥ ১ ॥ স যত্নমকরোত্তীত্রং সম্বন্ধিন্যনুমাননে । দূতৈশ্মধুর-  
সস্তাষৈর্নৈতদস্তীতি সন্দিশন্ ॥ ২ ॥ স রাজা ভূব এবাথ জাহ্নবা তত্বমথাগমৎ ।  
কন্যেতি পাঞ্চালসুতাং হ্রমাণো বিনির্য্যযৌ ॥ ৩ ॥ ততঃ স প্রেষয়ামাস মিত্রা-  
ণামমিতৌজসাম্ । হুহিতুর্বিপ্রলঙ্ঘ্যং তং ধাত্রীণাং বচনাত্তদা ॥ ৪ ॥ ততঃ সমু-  
দযং ক্রুত্বা বলানাং রাজসত্তমঃ । অভিযানে মতিঞ্চক্রে দ্রুপদং প্রতি ভারত ॥ ৫ ॥  
ততঃ সংমন্ত্রয়ামাস মজ্জিভিঃ স মহীপতিঃ । হিরণ্যবর্ণা রাজেন্দ্র পাঞ্চাল্যং পার্শ্বি-  
বং প্রতি ॥ ৬ ॥ তত্রৈব নিশ্চিতং তেষামভূদ্রাজ্ঞাং মহাত্মনাং । তথ্যং ভবতি  
চেদেতং কন্যা রাজন্ শিখণ্ডিনী । বধা পাঞ্চালরাজানমানযিষ্যামহে গৃহম্ ॥ ৭ ॥  
অন্যং রাজানমাধায় পাঞ্চালেষু নরেশ্বরম্ । ঘাতযিষ্যামি নৃপতিং পাঞ্চালং সশি-  
খণ্ডিনম্ ॥ ৮ ॥ তত্ৰদা নুনমাজ্জায় পুনর্দূতান্নরাধিপঃ । প্রাস্থাপয়ৎ পার্ষতায় নিহ-  
নীতি স্থিরো ভব ॥ ৯ ॥ ভীষ্ম উবাচ । স হি প্রকৃত্যা বৈ ভীতঃ কিল্বিষাচ্চ নরা-  
ধিপঃ । তযং তীব্রমনুপ্রাপ্তো দ্রুপদঃ পৃথিবীপতিঃ ॥ ১০ ॥ বিসৃজ্য দূতান্ দা-  
শার্ণে দ্রুপদঃ শোকমুচ্ছিতঃ । সমেত্য ভার্য্যাং রহিতে বাক্যমাহ নরাধিপঃ ॥ ১১ ॥  
তথেন মহতা বিক্টো হৃদি শোকেন চাহতঃ । পাঞ্চালরাজো দযিতাং মাতরঞ্চ  
শিখণ্ডিনঃ ॥ ১২ ॥ অভিযাস্যতি মাং কোপাৎ সম্বন্ধী স্তুমহাবলঃ । হিরণ্যবর্ণা  
নৃপতিঃ কৰ্ষমাণো বর্কাখিনীম্ ॥ ১৩ ॥ কিমিদানীং করিষ্যাবো যুটৌ কন্যামিমাং

প্রতি । শিখণ্ডী কিল পুত্রস্তে কন্যেতি পরিশক্তিঃ ॥ ১৪ ॥ ইতি সঙ্কিত্য যত্নেন  
 সমিত্রঃ সবলান্নগঃ । বঞ্চিতোহস্মীতি মন্বানো মাং কিলোদ্ধর্তুমিচ্ছতি ॥ ১৫ ॥  
 কিমত্র তথ্যং সূশ্রোণি মিথ্যা কিং ব্রুহি শোভনে । শ্রদ্ধা দ্বতঃ শুভে বাক্যং  
 সংবিধাস্যাম্যহং তথা ॥ ১৬ ॥ অহং হি সংশয়ং প্রাপ্তো বালা চেযং শিখণ্ডিনী ।  
 দ্বন্দ্ব রাজ্ঞি মহৎ ক্লুচ্ছং সংপ্রাপ্তা বরবর্ণিনী ॥ ১৭ ॥ সা ত্বং সর্ববিমোক্ষায় তদ্ব-  
 মাখ্যাহি পৃচ্ছতঃ । তথা বিদধ্যাং সূশ্রোণি কৃত্যমাশু শুচিস্মিতে ॥ ১৮ ॥ শি-  
 খণ্ডিনি চ মা তৈস্ত্বং বিধাস্যে তত্র তদ্বতঃ । রূপযাহং বরারোহে বঞ্চিতঃ পুত্র-  
 ধন্যতঃ ॥ ১৯ ॥ ময়া দাশার্গকো রাজা বঞ্চিতঃ স মহীপতিঃ । তদাচক্ষু মহাভাগে  
 বিধাস্যে তত্র যদ্বিতম্ ॥ ২০ ॥ জানতা হি নরেন্দ্রেণ খ্যাপনার্থং পরস্য বৈ ।  
 প্রকাশঞ্চোদিতা দেবী প্রত্যুবাচ মহীপতিম্ ॥ ২১ ॥

ইত্যুদ্যোগপর্বনি অষ্টোপাখ্যানপর্বনি দ্রুপদপ্রশ্নে দ্বিনবত্যধিক-

শততমোহধ্যায়ঃ ॥ ১১২ ॥



ভীষ্ম উবাচ । ততঃ শিখণ্ডিনো মাতা যথাতত্ত্বং নরাধিপ । আচচক্ষে মহাবাহো  
 ভদ্রে কন্যাং শিখণ্ডিনীম্ ॥ ১ ॥ অপুল্লায়া মহারাজ সপত্নীনাং ভযাদিদম্ ।  
 কন্যা শিখণ্ডিনী জাতা পুরুষো বৈ নিবেদিতঃ ॥ ২ ॥ ত্বয়া চৈব নরশ্রেষ্ঠ তন্মে  
 প্রীত্যানুমোদিতম্ । পুত্রকর্ম্ম কৃতক্ষেব কন্যায়াঃ পার্থিবর্ষভ ॥ ৩ ॥ ভার্য্যা চোতা  
 ত্বয়া রাজন্ দশার্গাধিপতেঃ সূতা । ময়া চ প্রত্যভিহিতং দেববাক্যার্থদর্শনাৎ । কন্যা  
 ভূত্বা পুমান্ ভাবীত্যেবক্ষেতদ্রূপোক্ষিতম্ ॥ ৪ ॥ এতশ্চ ত্বা দ্রুপদো যজ্ঞসেনঃ সর্বং তত্ত্বং  
 মন্ত্রবিদ্যো নিবেদ্য । মন্ত্রং রাজা মন্ত্রযামাস রাজন্ যথায়ুক্তং রক্ষণে বৈ প্রজা-  
 নাম্ ॥ ৫ ॥ সম্বন্ধকক্ষেব সমর্থ্য তস্মিন্ দাশার্গকে বৈ নৃপতো নরেন্দ্র । স্বয়ং কৃত্বা  
 বিপ্রলম্বং যথাবম্নৈকাক্ষ্যে নিশ্চয়ং বৈ জগাম ॥ ৬ ॥ স্বভাবগুপ্তং নগরমাপৎ-  
 কালে তু ভারত । গোপযামাস রাজেন্দ্র সর্বতঃ সমলঙ্কৃতম্ ॥ ৭ ॥ আর্তিঞ্চ পরমাং  
 রাজা জগাম সহ ভার্য্যায়া । দশার্গপতিনা সার্কং বিরোধে ভরতর্ষভ ॥ ৮ ॥ কথং  
 সম্বন্ধিনা সার্কং ন মে স্যাদ্বিগ্রহো মহান্ । ইতি সঙ্কিত্য মনসা দেবতামর্চযত্ন-  
 দা ॥ ৯ ॥ তত্ত্ব দৃষ্ট্বা তদা রাজন্ দেবী দেবপরম্বদা । অর্চ্যং প্রযুজ্যানমথো  
 ভার্য্যা বচনমব্রবীৎ ॥ ১০ ॥ দেবানাং প্রতিপত্তিশ্চ সত্যং সাধুমতা সতাম্ ।  
 কিমু দ্বঃখার্গবং প্রাপ্য তস্মাদর্চযতাং গুহকন্ ॥ ১১ ॥ দৈবতানি চ সর্বাণি পূজ্যস্তাং  
 ভূরিদক্ষিণম্ । অগ্নয়শ্চাপি হুযস্তাং দশার্গপ্রতিষেধনে ॥ ১২ ॥ অযুন্ধেন নির-

স্তিক্ মনসা চিন্ত্য প্রভো । দেবতানাং প্রসাদেন সর্বমেতদ্ভবিষ্যতি ॥ ১৩ ॥  
 মন্ত্ৰিভির্মন্ত্ৰিতং সার্কং ত্বয়া পৃথুললোচন । পুরস্যাস্যাবিনাশায তচ্চ রাজংস্তথা  
 কুরু ॥ ১৪ ॥ দৈবং হি মানুষোপেতং ভূশং সিধ্যতি পার্থিব । পরস্পরবিরো-  
 ধাঙ্গি সিদ্ধিরস্তি ন চৈতযোঃ ॥ ১৫ ॥ তস্মাদ্বিধায় নগরে বিধানং সচিবৈঃ সহ ।  
 অর্চয়স্ব যথাকামং দৈবতানি বিশাম্পতে ॥ ১৬ ॥ এবং সংভাষমাণৌ তু দৃষ্ট্বা  
 শোকপরাযণৌ । শিখণ্ডিনী তদা কন্যা ব্রীড়িতেব তপস্বিনী ॥ ১৭ ॥ ততঃ সা  
 চিন্তয়ামাস মৎকৃতে দুঃখিতাবুভৌ । ইমাবিতি ততশ্চক্রে মতিং প্রাণবিনাশ-  
 নে ॥ ১৮ ॥ এবং সা নিশ্চয়ং কুত্বা ভূশং শোকপরাযণা । নিজ্জগাম গৃহং ত্যক্ত্বা  
 গহনং নিজ্জনং বনম্ ॥ ১৯ ॥ যক্ষংর্দ্ধিমতা রাজন্ স্তৃণাকর্ণেন পালিতম্ । ত-  
 ত্বাদেব চ জনো বিসজ্জয়তি তদ্বনম্ ॥ ২০ ॥ তত্র চ স্তূনভবনং সুধামৃত্তিকলেপ-  
 নম্ । লাজোল্লাপিকধূমাঢ্যমুচ্চপ্রাকারতোরণম্ ॥ ২১ ॥ তৎ প্রবিশ্য শিখণ্ডী সা  
 দ্রুপদস্যাত্মজা নৃপ । অনশ্বানা বহুতিথং শরীরমুদশোষযৎ ॥ ২২ ॥ দর্শয়ামাস  
 তাং যক্ষঃ স্তূণো মাদ্ধবসংযুতঃ । কিমর্থোহয়ং তবারম্ভঃ করিষ্যে বুহি মা  
 চিরম্ ॥ ২৩ ॥ অশক্যমিতি সা যক্ষং পুনঃপুনরুবাচ হ । করিষ্যামীতি বৈ ক্ষিপ্রং  
 প্রত্যুবাচাত গুহ্যকঃ ॥ ২৪ ॥ ধনেশ্বরস্যানুচরো বরদোহস্মি নৃপাত্মজে । অদেষ-  
 মপি দাস্যামি বুহি যত্তে বিবক্ষিতম্ ॥ ২৫ ॥ ততঃ শিখণ্ডী তৎ সর্বমখিলেন ন্যবে-  
 দযৎ । তস্মৈ যক্ষপ্রধানায় স্তৃণাকর্ণায় ভারত ॥ ২৬ ॥ শিখণ্ড্যুবাচ । অপুত্রো  
 মে পিতা যক্ষ নচিরামাশমেষ্যতি । অভিষাস্যতি সক্রোধো দশার্ণাধিপতির্হি  
 তম্ ॥ ২৭ ॥ মহাবলো মহোৎসাহঃ স হেমকবচো নৃপঃ । তস্মাদ্রক্ষস্ব মাং যক্ষ  
 মাতরং পিতরঞ্চ মে ॥ ২৮ ॥ প্রতিজ্ঞাতোহি ভবতা দুঃখপ্রতিশমো মম । ভবে-  
 যং পুরুষো যক্ষ ত্বৎপ্রসাদাদনিন্দিত ॥ ২৯ ॥ যাবদেব স রাজা বৈ নোপযাতি  
 পুরং নম । তাবদেব মহাযক্ষ প্রসাদং কুরু গুহ্যক ॥ ৩০ ॥

ইত্যুদ্যোগপর্বনি অম্বোপাখ্যানপর্বনি শিখণ্ডিস্তৃণাকর্ণসংবাদে ত্রিনব-  
 ত্যধিকশততমোহধ্যায়ঃ ॥ ১১৬ ॥



ভীষ্ম উবাচ । শিখণ্ডিবাক্যং শ্রুত্বাত্ স যক্ষো ভরতর্ষভ । প্রোবাচ মনসা-  
 চিন্ত্য দৈবেনোপনিপীড়িতঃ ॥ ১ ॥ ভবিতব্যং তথা তদ্ধি মম দুঃখায কৌরব ।  
 ভদ্রে কামং করিষ্যামি সময়স্ত নিবোধ মে ॥ ২ ॥ কিঞ্চিৎ কালান্তরং দাস্যে পুং-  
 লিঙ্গং স্বমিদং তব । আগন্তব্যং ত্বয়া কালে সত্যং চৈব বদস্ব মে ॥ ৩ ॥ প্রভুঃ



সন্ধরসিকোহস্মি কামচারী বিহঙ্গমঃ । যৎপ্রসাদাৎ পুরৈশ্চৈব ত্রাহিবন্ধুঃশ্চ কেব-  
 লম্ ॥ ৪ ॥ স্ত্রীলিঙ্গং ধারয়িষ্যামি তবেদং পার্থিবাত্মজে । সত্যং মে প্রতিজ্ঞা-  
 নীহি করিষ্যামি প্রিযং তব ॥ ৫ ॥ শিখণ্ডুবাচ । প্রতিদাস্যামি ভগবন্ পুংলিঙ্গং  
 তব সূত্রত । কিঞ্চিৎ কালান্তরং স্ত্রীলিঙ্গং ধারয়স্ব নিশাচর ॥ ৬ ॥ প্রতিযাতে দশার্ণে  
 তু পার্থিবে হেমবৰ্ম্মণি । কন্যৈব হি ভবিষ্যামি পুরুষস্ত্বং ভবিষ্যসি ॥ ৭ ॥ ভীষ্ম  
 উবাচ । ইত্যুক্তা সময়ং তত্র চক্রাতে তাবুভৌ নৃপ । অন্যান্যস্যাত্তিসন্দেহে  
 ভৌ সংক্রাময়তাং ততঃ ॥ ৮ ॥ স্ত্রীলিঙ্গং ধারয়ামাস স্বর্ণো যক্ষোহথ ভারত ।  
 যক্ষরূপঞ্চ তদীপ্তং শিখণ্ডী প্রত্যপদ্যত ॥ ৯ ॥ ততঃ শিখণ্ডী পাঞ্চাল্যঃ পুংলিঙ্গ-  
 মাসাদ্য পার্থিব । বিবেশ নগরং হৃষ্টঃ পিতরঞ্চ সমাসদৎ ॥ ১০ ॥ যথারতন্ত্ব তৎ  
 সর্বমাচখ্যৌ ঋপদস্য তৎ । ঋপদস্তস্য তচ্ছ্রুত্বা হর্ষমাহারযৎ পরম্ ॥ ১১ ॥ সভা-  
 র্যস্তচ্চ সম্মার মহেশ্বরবচস্তদা । ততঃ সংপ্রেষয়ামাস দশার্ণাধিপতেনৃপ । পুরু-  
 যোহযং মম সূতঃ শ্রদ্ধতাং মে ভবানিতি ॥ ১২ ॥ অথ দশার্ণকৌ রাজা সহ-  
 সাত্যাগমত্তদা । পাঞ্চালরাজং ঋপদং হৃৎশোকসমন্বিতঃ ॥ ১৩ ॥ ততঃ কাম্পি-  
 ল্যমাসাদ্য দশার্ণাধিপতিস্ততঃ । প্রেষয়ামাস সংকৃত্য দূতং ব্রাহ্মবিদ্যাংবরম্ ॥ ১৪ ॥  
 ব্রুহি মদ্বচনাদুত পাঞ্চাল্যং তং নৃপাধমম্ । যন্মে কন্যাং স্বকন্যার্থং বৃত্তবানসি  
 দুৰ্ম্মতে । ফলং তস্যাবলেপস্য ঋক্ষ্যস্যাদ্য ন সংশয়ঃ ॥ ১৫ ॥ এবমুক্তশ্চ তেনাসৌ  
 ব্রাহ্মণো রাজসত্তম । দূতঃ প্রযাতো নগরং দশার্ণনৃপচোদিতঃ ॥ ১৬ ॥ তত  
 আসাদযামাস পুরোধা ঋপদং পুরে । তস্মৈ পাঞ্চালকৌ রাজা গামর্যঞ্চ সুসং-  
 কৃতম্ । প্রাপয়ামাস রাজেন্দ্র সহ তেন শিখণ্ডিনা ॥ ১৭ ॥ তাং পূজাং নাভ্য-  
 নন্দৎ স বাক্যক্ষেদমুবাচ হ । যদ্বক্তং তেন বীরেণ রাজ্ঞা কাঞ্চনবৰ্ম্মণা ॥ ১৮ ॥  
 যতেহমধমাচার দুহিত্রাস্ম্যভিবক্ষিতঃ । তস্য পাপস্য করণাৎ ফলং প্রাপ্নুহি দুৰ্ম্ম-  
 তে ॥ ১৯ ॥ দেহি যুদ্ধং নরপতে মমাদ্য রণমূৰ্দ্ধনি । উদ্ধরিষ্যাম্যহং স্বাদ্য  
 সামাত্যসুতবান্ধবম্ ॥ ২০ ॥ তদ্বপালস্তসংযুক্তং আবিতঃ কিল পার্থিবঃ । দশার্ণ-  
 পতিদূতেন মজ্জিমধ্যে পুরোধস । অভবদ্রতশ্রেষ্ঠ ঋপদঃ প্রণয়ানতঃ ॥ ২১ ॥  
 যদাহ মাং ভবান্ ব্রাহ্মন্ সযন্ধিবচনাদ্বচঃ । অস্যোত্তরং প্রতিবচো দূতো রাজ্ঞে  
 বদিষ্যতি ॥ ২২ ॥ ততঃ সংপ্রেষয়ামাস ঋপদোহপি মহাত্মনে । হিরণ্যবৰ্ম্মণে  
 দূতং ব্রাহ্মণং বেদপারগম্ ॥ ২৩ ॥ তমাগম্য তু রাজানং দশার্ণাধিপতিং তদা ।  
 তদ্বাক্যমাদদে রাজন্ যদ্বক্তং ঋপদেন হ ॥ ২৪ ॥ আগমঃ ক্রিয়তাং ব্যক্তঃ  
 কুমারোহযং সূতো মম । মিথ্যৈতদ্বক্তং কেনাপি তন্ন শ্রদ্ধেয়মিত্যুত ॥ ২৫ ॥

ততঃ স রাজা দ্রুপদস্য শ্রদ্ধা বিমর্ষযুক্তো যুবতীররিষ্ঠাঃ । সংপ্রেষষামাস সুচারু-  
 কপাঃ শিখণ্ডিনং স্ত্রী পুমান্ বেতি বেত্তুম্ ॥ ২৬ ॥ তাঃ প্রেষিতান্তত্ত্বভাবং বি-  
 দিত্বা প্রীত্যা রাজ্ঞে তচ্ছশংসুর্হি সর্বম্ । শিখণ্ডিনং পুরুষং কৌরবেশ্চ দশাণ-  
 রাজাষ মহানুভাবম্ ॥ ২৭ ॥ ততঃ শ্রদ্ধা তু রাজা স আগমং প্রীতিমানথ ।  
 সম্বন্ধিনা সমাগম্য হৃষ্টো বাসমুবাচ হ ॥ ২৮ ॥ শিখণ্ডিনে চ মুদিতঃ প্রাদাদ্বিত্তং  
 জনেশ্বরঃ । হস্তিনোহস্থান্শচ গাশ্চৈব অব্যোহথ বহুলাস্তথা । পূজিতশ্চ প্রতি-  
 যযৌ নিভৎস্য তনয়াং কিল ॥ ২৯ ॥ বিনীতকিঙ্কিষে প্রীতে হেমবর্ষ্মণি পার্থিবে ।  
 প্রীতিযাতে দশাণে তু হৃষ্টকপা শিখণ্ডিনী ॥ ৩০ ॥ কস্যচিৎতথ কালস্য কুবেরো  
 নরবাহনঃ । লোকযাত্রাং প্রকূর্ধানঃ সূৰ্যস্যাগ্নিবেশনম্ ॥ ৩১ ॥ স তদাহস্যো-  
 পরিবর্তমান আলোকয়ামাস ধনাধিগোপ্তা । সূৰ্যস্য যক্ষস্য বিবেশ বেষ্ম স্বল-  
 কৃতং মাল্যগুণৈর্বিচিত্রৈঃ ॥ ৩২ ॥ লাটৈশ্চ গন্ধৈশ্চ তথা বিতানৈরভ্যর্চিতং  
 ধূপনধূপিতঞ্চ । ধ্বজৈঃ পতাকাভিরলঙ্কৃতঞ্চ ভক্ষ্যামপেযামিষদন্তুহোমম্ ॥ ৩৩ ॥  
 তৎ স্থানং তস্য দৃষ্ট্বা তু সর্বতঃ সমলঙ্কৃতম্ । মণিরত্নসুবর্ণানাং মালাভিঃ পরি-  
 পুরিতম্ ॥ ৩৪ ॥ নানাকুসুমগন্ধাঢ্যং সিদ্ধং সংমৃষ্টশোভিতম্ । অথাত্রবীক্ষ্যক্ষ-  
 পতিস্তান্ যক্ষাননুগাংস্তদা ॥ ৩৫ ॥ স্বলঙ্কৃতমিদং বেষ্ম সূৰ্যস্যামিতবিক্রমাঃ ।  
 নোপসর্পতি মাট্কেব কস্মাদদ্য স মন্দবীঃ ॥ ৩৬ ॥ যস্মাজ্জানন্ স মন্দাত্মা মামসৌ  
 নোপসপতি । তস্মাত্তস্মৈ মহাদণ্ডো ধার্য্যঃ স্যাদিতি মে মতিঃ ॥ ৩৭ ॥ যক্ষা উচুঃ ।  
 দ্রুপদস্য সুতা রাজন্ রাজ্ঞো জাতা শিখণ্ডিনী । তস্যা নিমিত্তে কস্মিন্শ্চিৎ প্রাদাৎ  
 পুরুষলক্ষণম্ ॥ ৩৮ ॥ অগ্রহীল্লক্ষণং স্ত্রীণাং স্ত্রীভূতাং তিষ্ঠতে য়েহ । নোপসর্পতি  
 তেনাসৌ সত্রীড়ঃ স্ত্রীস্বরূপবান্ ॥ ৩৯ ॥ এতস্মাৎ কারণাদাজন্ সূৰ্যো ন হ্যদ্য  
 সপতি । শ্রদ্ধা কুরু যথান্যাযং বিমানমিহ তিষ্ঠতাম্ ॥ ৪০ ॥ আনীযতাং সূৰ্য-  
 ইতি ততো যক্ষাধিপোহত্রবীৎ । কর্ত্তাম্মি নিগ্রহং তস্য প্রত্যুবাচ পুনঃপুনঃ ॥ ৪১ ॥  
 সোহভ্যগচ্ছত যক্ষেন্দ্রমাহুতঃ পৃথিবীপতে । স্ত্রীস্বরূপো মহারাজ তস্মৌ ত্রীড়া-  
 সমন্বিতঃ ॥ ৪২ ॥ তং শশাপাথ সংক্রুদ্ধো ধনদঃ কুরুনন্দন । এবমেব ভবত্বস্য  
 স্ত্রীত্বং পাপস্য গুহকাঃ ॥ ৪৩ ॥ ততোহত্রবীক্ষ্যক্ষপতির্মহাত্মা যস্মাদদাস্ত্বনবম-  
 ন্যেহ যক্ষান্ । শিখণ্ডিনো লক্ষণং পাপবুদ্ধে স্ত্রীলক্ষণঞ্চাগ্রহীঃ পাপকর্ম্মন ॥ ৪৪ ॥  
 অপ্রবৃত্তং সুদূর্বদ্ধে যস্মাদেতত্ত্বয়া কৃতম্ । তস্মাদদ্য প্রভৃত্যেব স্ত্রী ত্বং সা পুরুষ-  
 স্তথা ॥ ৪৫ ॥ ততঃ প্রসাদয়ামাসুর্যক্ষা বৈশ্রবণং কিল । সূৰ্যস্যার্থে কুরুষান্তং  
 শাপস্যেতি পুনঃপুনঃ ॥ ৪৬ ॥ ততো মহাত্মা যক্ষেন্দ্রঃ প্রত্যুবাচানুগামিনঃ ।

সর্বান যক্ষগণাংস্তাত শাপস্যাতুচিকীৰ্ষযা ॥ ৪৭ ॥ শিখণ্ডিনি হতে যক্ষাঃ স্বৰূপং  
 প্রতিপৎস্যতে । শূনো যক্ষো নিরুদ্ধেগো ভবত্বিতি মহামনাঃ ॥ ৪৮ ॥ ইত্যুক্ত্বা  
 ভগবান্ধেবো যক্ষরাজঃ সুপূজিতঃ । প্রযযৌ সহিতৈঃ সৰ্বৈর্নিমেষান্তুরচারিভিঃ ॥ ৪৯ ॥  
 স্বপ্নস্ত শাপং সংপ্রাপ্য তত্রৈব ন্যবসন্তদা । সময়ে চাগমতুৰ্ণং শিখণ্ডী তং কৃপা-  
 চরম্ ॥ ৫০ ॥ মোহভিগম্যাত্রবীদ্ধাক্যং প্রাপ্তোহস্মি ভগবন্মিতি । তমত্রবীততঃ  
 শূনঃ প্রীতোহস্মীতি পুনঃপুনঃ ॥ ৫১ ॥ আজ্জবেনাগতং দৃষ্ট্বা রাজপুত্রং শিখ-  
 ণ্ডিনম্ । সৰ্বমেব যথারত্নমাচচক্ষে শিখণ্ডিনে ॥ ৫২ ॥ যক্ষ উবাচ । শপ্তো বৈ-  
 শ্রবণেনাহং স্বৎকৃতে পার্থিবাত্মজ । গচ্ছেদানীং যথাকামং চর লোকান্ যথা-  
 সুখম্ ॥ ৫৩ ॥ দিষ্টমেতৎ পুরা মন্যে ন শক্যমতিবৰ্ত্তিতুম্ । গমনং তব চেতো  
 হি পৌলস্ত্যস্য চ দর্শনম্ ॥ ৫৪ ॥ ভীষ্ম উবাচ । এবমুক্তঃ শিখণ্ডী তু স্বয়ং যক্ষেন  
 ভারত । প্রত্যাঙ্গগাম নগরং হর্ষণে মহতা রতঃ ॥ ৫৫ ॥ পূজয়ামাস বিবিধৈর্গন্ধ-  
 মালৈর্মহাধনৈঃ । দ্বিজাতীন্ দেবতাশ্চৈব চৈত্যানথ চতুষ্পাথান ॥ ৫৬ ॥ ঋপদঃ  
 সহপুত্রেণ সিদ্ধার্থেন শিখণ্ডিনা । মুদঞ্চ পরমাং লেভে পাঞ্চাল্যঃ সহ বান্ধ-  
 বৈঃ ॥ ৫৭ ॥ শিষ্যার্থে প্রদদৌ চাথ দ্রোণায় কুরুপুঙ্গব । শিখণ্ডিনং মহারাজ  
 পুত্রং স্ত্রীপূর্ব্বণং তথা ॥ ৫৮ ॥ প্রতিপেদে চতুষ্পাদং ধনুর্বেদং নৃপাত্মজঃ ।  
 শিখণ্ডী সহ যুগ্মাভিধৃচ্ছত্রাশ্চ পার্ষতঃ ॥ ৫৯ ॥ যম স্বেতচ্চরাস্তাত যথাবৎ প্রত্য-  
 বেদযন্ । জডান্ধবধিরাকারা যে যুক্তা ঋপদে যথা ॥ ৬০ ॥ এবমেব মহারাজ  
 স্ত্রীপুমান্ ঋপদাত্মজঃ । স সন্তুতঃ কুরুশ্রেষ্ঠ শিখণ্ডী রথসত্তমঃ ॥ ৬১ ॥ জ্যেষ্ঠা  
 কাশিপতেঃ কন্যা অম্বা নামেতি বিশ্রুতা । ঋপদস্য কুলে জাতা শিখণ্ডী ভর-  
 তর্ষভ ॥ ৬২ ॥ নাহমেনং ধনুষ্পাণিং যুযুৎসুং সমুপস্থিতম্ । মুহূর্ত্তমপি  
 পশ্যেয়ং প্রহরেয়ং ন চাচ্যুত ॥ ৬৩ ॥ ত্রতমেতন্মম সদা পৃথিব্যামপি বিশ্রুতম্ ।  
 স্ত্রিয়াং স্ত্রীপূর্ব্বকে চৈব স্ত্রীনাগ্নি স্ত্রীস্বরূপিণি ॥ ৬৪ ॥ ন মুঞ্চেয়মহং বাণমিতি  
 কৌরবনন্দন । ন হন্যামহমেতেন কারণেন শিখণ্ডিনম্ ॥ ৬৫ ॥ এতত্তত্ত্বমহং  
 বেদ জন্ম তাত শিখণ্ডিনঃ । ততো নৈনং হনিষ্যামি সমরেষাততায়িনম্ ॥ ৬৬ ॥  
 যদি ভীষ্মঃ স্ত্রিয়ং হন্যাৎ সন্তঃ কুর্য্যুর্বিগর্হণম্ । নৈনং তস্মাদ্ধনিস্যামি দৃষ্টাপি  
 সমরে স্থিতম্ ॥ ৬৭ ॥ বৈশম্পায়ন উবাচ । এতচ্ছ্রদ্ধা তু কৌরবো রাজা দুর্য্যো-  
 ধনস্তদা । মুহূর্ত্তমিব স ধ্যায়া ভীষ্মে যুক্তমমন্যত ॥ ৬৮ ॥

ইত্যুদ্যোগপর্ব্বণি অষ্টোপাখ্যানপর্ব্বণি শিখণ্ডিপুংস্বপ্রাপ্তৌ চতুর্নবত্য-

ধিকশততমোহধ্যায়ঃ ॥ ১২৪ ॥

সঞ্জয় উবাচ । প্রভাতাষাষ্ট শরীর্যাং পুনরেব স্মৃতস্তব । মধ্যৈ সর্বস্য সৈন্যস্য  
 পিতামহমপৃচ্ছত ॥ ১ ॥ পাণ্ডবেষস্য গান্ধেয় যদেতৎ সৈন্যমুদ্যতম । প্রভূতনর-  
 নাগাশ্বং মহারথসমাকুলম্ ॥ ২ ॥ ভীমাজ্জুনপ্রভৃতিভির্ন্যহেষা সৈন্যমহাবলৈঃ ।  
 লোকপালসমৈশ্চপ্তং ধৃষ্টদ্যুম্নপুরোগমৈঃ ॥ ৩ ॥ অপ্রধৃষ্যমনাবার্যমুদ্ধৃতমিব  
 সাগরম্ । সেনাসাগরমক্ষোভ্যমপি দেবৈর্ন্যহাহবে ॥ ৪ ॥ কেন কালেন গান্ধেয়  
 ক্ষপযেথা মহাদ্র্যতে । আচার্যো বা মহেষ্বাসঃ ক্রূপো বা সুমহাবলঃ ॥ ৫ ॥ কর্ণো  
 বা সমরশ্লাঘী দ্রোণির্বা দ্বিজসত্তমঃ । দিব্যাস্ত্রবিভুষঃ সর্বে ভবন্তো হি বলে মম ॥ ৬ ॥  
 এতদিচ্ছাম্যহং জ্ঞাতুং পরং কোতুহলং হি মে । হৃদি নিত্যং মহাবাহো বক্ত-  
 মর্হসি তন্মম ॥ ৭ ॥ ভীষ্ম উবাচ । অনুরূপং কুরুশ্রেষ্ঠ ত্রয়োতৎ পৃথিবীপতে ।  
 বলাবলমমিত্রাণাং তেষাং যদিহ পৃচ্ছসি ॥ ৮ ॥ শৃণু রাজন্মম রণে যা শক্তিঃ  
 পরমা ভবেৎ । শস্ত্রবীর্যাং রণে যচ্চ ভুজযোশ্চ মহাভুজ ॥ ৯ ॥ আজ্জবেনৈব  
 যুদ্ধেন যোদ্ধব্য ইতরো জনঃ । মাযাযুদ্ধেন মাযাবী ইত্যেতদ্বিন্য়নিশ্চয়ঃ ॥ ১০ ॥  
 হন্যামহং মহাভাগ পাণ্ডবানামনৌকিনীম । দিবসে দিবসে কৃত্বা ভাগং প্রাগা-  
 ত্ত্বিকং মম ॥ ১১ ॥ যোধানাং দশসাহস্রং কৃত্বা ভাগং মহাদ্র্যতে । সহস্রং রথি-  
 নামেকমেব ভাগো মতো মম ॥ ১২ ॥ অনেকানহং বিধানেন সন্নদ্ধঃ সততোথিতঃ ।  
 ক্ষপযেষ্যং মহৎ সৈন্যং কালেনানেন ভারত ॥ ১৩ ॥ মুঞ্জেযং যদি বাস্ত্রাণি  
 মহান্তি সমরে স্থিতঃ । শতসাহস্রঘাতীনি হন্যাং মাসেন ভারত ॥ ১৪ ॥ সঞ্জয়  
 উবাচ । ঋত্বা ভীষ্মস্য তদ্বাক্যং রাজা দুর্যোধনস্ততঃ । পর্যাপৃচ্ছত রাজেন্দ্র  
 দ্রোণমাজ্জিরসাম্বরম্ ॥ ১৫ ॥ আচার্য্য কেন কালেন পাণ্ডুপুত্রস্য সৈনিকান্ ।  
 নিহন্যা ইতি তং দ্রোণঃ প্রত্যুবাচ হসমিব ॥ ১৬ ॥ স্তবিরোহস্মি মহাবাহো মন্দ-  
 প্রাণবিচেক্ষিতঃ । শস্ত্রাগ্নিনা নির্দেহ্যং পাণ্ডবানামনৌকিনীম্ ॥ ১৭ ॥ যথা ভীষ্মঃ  
 শান্তনবো মাসেনেতি মতির্ন্যম । এষা মে পরমা শক্তিরেতন্মো পরমং বলম্ ॥ ১৮ ॥  
 দ্বাভ্যাংমেব তু মাসাত্যাং রূপঃ শারদ্বতোহত্রবীৎ । দ্রোণিস্ত দশরাত্রেণ প্রতি-  
 জজ্ঞে বলক্ষয়ম্ । কণ্ঠস্ত পঞ্চরাত্রেণ প্রতিজজ্ঞে মহাস্ত্রবিৎ ॥ ১৯ ॥ তচ্ছ্রুত্বা  
 স্মৃতপুত্রস্য বাক্যং সাগরগাসুতঃ । জহাস সম্বনং হাসং বাক্যক্ষেদমুবাচ হ ॥ ২০ ॥  
 ন হি যাবদ্রণে পার্থং বাণখজ্জধনুর্ধরম্ । বাসুদেবসমাযুক্তং রথেনাযান্তমা-  
 হবে ॥ ২১ ॥ সমাগচ্ছসি রাধেয় তেনৈবমভিমন্যসে । শক্যমেবঞ্চ ভূযশ্চ ত্বয়া  
 বক্তুং যথৈচ্ছতঃ ॥ ২২ ॥

ইত্যুদ্যোগপর্বনি অম্বোপাখ্যানপর্বনি ভীষ্মাদিশক্তিকথনে

পঞ্চনবত্যধিকশততমোহধ্যায়ঃ ॥ ১৯৫ ॥

বৈশম্পায়ন উবাচ । এতচ্ছ্রদ্ধা তু কৌন্তেযঃ সর্বান ভ্রাতৃনুপস্বরে । আহুয  
 ভরতশ্রেষ্ঠ ইদং বচনমব্রবীৎ ॥ ১ ॥ যুধিষ্ঠির উবাচ । ধার্তরাষ্ট্রস্য সৈন্যেষু যে  
 চারপুরুষা মম । তে প্রযুক্তিং প্রযচ্ছন্তি মমেমাং ব্যুধিতাং নিশাম্ ॥ ২ ॥ দুর্ঘো-  
 ধনঃ কিলাপৃচ্ছদাপগেযং মহাব্রতম্ । কেন কালেন পাণ্ডুনাং হন্যাঃ সৈন্যমিতি-  
 প্রভো ॥ ৩ ॥ মাসেনেতি চ তেনোক্তো ধার্তরাষ্ট্রঃ সুদুর্মতিঃ । তাবতা চাপি কা-  
 লেন দ্রোণোহপি প্রতিজজ্জিবান্ ॥ ৪ ॥ গৌতমো দ্বিগুণং কালমুক্তবানিতি নঃ  
 শ্রুতম্ । দ্রোণিস্তু দশরাত্রেণ প্রতিজজ্জে মহাস্ত্রবিৎ ॥ ৫ ॥ তথা দিব্যাস্ত্রবিৎ কুর্গঃ  
 সংপৃষ্ঠঃ কুরুসংসদি । পঞ্চভির্দিবসৈর্হন্তুং স সৈন্যং প্রতিজজ্জিবান্ ॥ ৬ ॥  
 তস্মাদহমপৌচ্ছামি শ্রোতুমর্জুন তে বচঃ । কালেন কিযতা শত্রূন ক্ষপযেরিতি  
 ফাল্গুন ॥ ৭ ॥ এবমুক্তো গুডাকেশঃ পার্থিবেন ধনঞ্জযঃ । বাসুদেবং সমীক্ষ্যেদ-  
 বচনং প্রত্যভাষত ॥ ৮ ॥ সর্ব এতে মহাত্মানঃ কৃতাস্ত্রাশ্চিত্রযোধিনঃ । অসংশয়  
 মহারাজ হন্যুরেব ন সংশয়ঃ ॥ ৯ ॥ অপৈতু তে মনস্তাপো যথাসত্যং ব্রবী-  
 ম্যহম্ । হন্যামেকরথেনৈব বাসুদেবসহায়বান্ ॥ ১০ ॥ সামরানপি লোকাংস্ত্রীন্  
 সর্বান স্থাবরজঙ্গমান্ । ভূতং ভব্যং ভবিষ্যচ্চ নিমেষাদিতি মে মতিঃ ॥ ১১ ॥  
 যত্তদ্বোহরং পশুপতিঃ প্রাদাদস্ত্রং মহম্মম । কৈরাতে দ্বন্দ্বযুদ্ধে তু তদিদং মযি  
 বর্ততে ॥ ১২ ॥ যদ্বগাস্তে পশুপতিঃ সর্বভূতানি সংহরন্ । প্রযুক্তো পুরুষব্যাস্ত্র  
 তদিদং মযি বর্ততে ॥ ১৩ ॥ যম জানাতি গাঙ্গেযো ন দ্রোণো ন চ গৌতমঃ । ন চ  
 দ্রোণস্মতো রাজন্ কুত এব তু স্মৃতজঃ ॥ ১৪ ॥ ন তু যুক্তং রণে হস্তং দিব্যৈরস্ত্রেঃ  
 পৃথগ্জনম্ । আজ্জবেনৈব যুদ্ধেন বিজেষ্যামো বযং পরান্ ॥ ১৫ ॥ তথেষে  
 পুরুষব্যাস্ত্রাঃ সহায়াস্তব পার্থিব । সর্বে দিব্যাস্ত্রবিদ্বাংসঃ সর্বে যুদ্ধাভিকাজ্জি-  
 গঃ ॥ ১৬ ॥ বেদান্তাবভূথস্মাতাঃ সর্ব এতেহপরাজিতাঃ । নিহন্যুঃ সমরে সেনাং  
 দেবানামপি পাণ্ডব ॥ ১৭ ॥ শিখণ্ডী যুযধানশ্চ ধৃষ্টিদ্যুম্নশ্চ পার্ষতঃ । ভীমসেনো  
 যমৌ চোভৌ যুধামন্যুভ্রমৌজসৌ ॥ ১৮ ॥ বিরাটক্রপদৌ চোভৌ ভীমদ্রোণ-  
 সমৌ যুধি । শঙ্খশ্চৈব মহাবাহুর্হৈডিম্বশ্চ মহাবলঃ ॥ ১৯ ॥ পুত্রোহস্যাজ্ঞনপর্বা  
 তু মহাবলপরাক্রমঃ । শৈনেযশ্চ মহাবাহুঃ সহায়ো রণকোবিদঃ ॥ ২০ ॥ অতি-  
 মন্যুশ্চ বলবান্ দ্রোপদ্যাঃ পঞ্চ চাত্মজাঃ । স্বযঞ্চাপি সমর্থোহসি ত্রৈলোক্যোৎ-  
 সাদনেহপি চ ॥ ২১ ॥ ক্রোধাদন্যং পুরুষং পশ্যেস্তথা শত্রুসমহৃত্যে । স ক্ষিপ্রং ন  
 ভবেদ্যুক্তমিতি স্থাং বেদ্বি কৌরব ॥ ২২ ॥

ইত্যুদ্যোগপর্বণি অষোপাখ্যানপর্বণি অর্জুনবাক্যে ষষ্ঠবত্যাধিক-

শততমোহধ্যায়ঃ ॥ ১২৬ ॥

বৈশম্পায়ন উবাচ । ততঃ প্রভাতে বিমলে ধার্ত্তরাষ্ট্রেণ চোদিতাঃ । দুর্যোধনে-  
 রাজানঃ প্রযযুঃ পাণ্ডবান্ প্রতি ॥ ১ ॥ আপ্লাব্য শুচযঃ সৰ্বে অগ্নিণঃ শুক্লাবাসসঃ ।  
 গৃহীতশস্ত্রধ্বজিনঃ স্বস্তি বাচ্য হতাশ্রয়ঃ ॥ ২ ॥ সৰ্বে ব্রহ্মবিদঃ শূরাঃ সৰ্বে সূচরিত-  
 ব্রতাঃ । সৰ্বে কামকৃতশ্চৈব সৰ্বে চাহবলক্ষণাঃ ॥ ৩ ॥ আহবেষু পরাশ্লোকান্  
 জিগীষন্তো মহাবলাঃ । একাগ্রবনসঃ সৰ্বে শ্রদ্ধধানাঃ পরস্পরম্ ॥ ৪ ॥ বিন্দামু-  
 বিন্দাবাবন্ত্যো কৈকেয়া বাহ্লিকৈঃ সহ । প্রযযুঃ সৰ্ব এবেতে ভারদ্বাজপুরো-  
 গমাঃ ॥ ৫ ॥ অশ্বথামা শান্তনবঃ সৈন্ধবোহথ জয়দ্রথঃ । দাক্ষিণাত্যাঃ প্রতী-  
 চ্যাশ্চ পার্শ্বতীয়াশ্চ যে নৃপাঃ ॥ ৬ ॥ গান্ধাররাজঃ শকুনিঃ প্রাচ্যোদীচ্যাশ্চ সৰ্বশঃ ।  
 শকাঃ কিরাতা যবনাঃ শিবযোহথ বশাতযঃ ॥ ৭ ॥ ঈশ্বঃ ঈশ্বরনীকৈঃ সহিতাঃ পরি-  
 বার্য্য মহারথম্ । এতে মহারথাঃ সৰ্বে দ্বিতীয়ে নির্য্যযুর্বলে ॥ ৮ ॥ ক্রতবর্মা মহা-  
 নীকস্ত্রিগৰ্ভশ্চ মহারথঃ । দুর্যোধনশ্চ নৃপতিব্রাহ্মভিঃ পরিবারিতঃ ॥ ৯ ॥ শলো  
 ভুরিশ্রবাঃ শল্যঃ কৌশল্যোহথ বৃহদ্রথঃ । এতে পশ্চাদনুগতা ধার্ত্তরাষ্ট্রপুরো-  
 গমাঃ ॥ ১০ ॥ তে সমেত্য যথান্যাযং ধার্ত্তরাষ্ট্রা মহাবলাঃ । কুরুক্ষেত্রস্য পশ্চাঙ্গে  
 ব্যবতিষ্ঠন্তু দংশিতাঃ ॥ ১১ ॥ দুর্যোধনস্তু শিবিরং কারয়ামাস ভারত । যথৈব  
 হাস্তিনপুরং দ্বিতীয়ং সমলঙ্কৃতম্ ॥ ১২ ॥ ন বিশেষং বিজানন্তি পুরস্য শিবির-  
 স্য বা । কুশলা অপি রাজেন্দ্র নরা নগরবাসিনঃ ॥ ১৩ ॥ তাদৃশান্যেব দুর্গাণি  
 রাজ্ঞামপি মহীপতিঃ । কারয়ামাস কৌরব্যঃ শতশোহথ সহস্রশঃ ॥ ১৪ ॥ পঞ্চ-  
 যোজনমুৎসৃজ্য মণ্ডলং তদ্রণাজিরম্ । সেনানিবেশান্তে রাজ্ঞাবিশঙ্কতসংঘ-  
 শঃ ॥ ১৫ ॥ তত্র তে পৃথিবীপালা যথোৎসাহং যথাবলম্ । বিবিশুঃ শিবির-  
 ণ্যত্র দ্রব্যবন্তি সহস্রশঃ ॥ ১৬ ॥ তেষাং দুর্যোধনো রাজা সসৈন্যানাং মহা-  
 অন্নাম্ । ব্যাদিদেশ সবাহানাং ভক্ষ্যভোজ্যমন্নুত্তমম্ ॥ ১৭ ॥ সনাগাশ্বম-  
 য়াণাং যে চ শিল্লোপজীবিনঃ । যে চান্যেহনুগতাস্তত্র সূতমাগধবান্ধিনঃ ॥ ১৮ ॥  
 বনিজো গণিকাশ্চারা যে চৈব প্রেক্ষকা জনাঃ । সৰ্বাঃস্তান্ কৌরবো রাজা  
 বিধিবৎ প্রত্যবৈক্ষত ॥ ১৯ ॥

ইত্যুদ্যোগপর্বণি অম্বোপাখ্যানপর্বণি কৌরবসৈন্যনির্ঘাণে সপ্তনবত্য-

ধিকশততমোহধ্যায়ঃ ॥ ১১৭ ॥



বৈশম্পায়ন উবাচ । তথৈব রাজা কোন্তেযো ধর্ম্মপুল্লো যুধিষ্ঠিরঃ । ধৃক্দ্ভ্রাম-  
 মুখান্ বীরাং ঞ্চোদযামান ভারত ॥ ১ ॥ চেদিকাশিককুশাণাং নেত্রাং দৃঢ়বি-

ক্রমম্ । সেনাপতিমমিত্রম্ ধৃষ্টকেতুমথাदिश८ ॥ ২ ॥ বিরোটং দ্রুপদৈকৈব  
 যুযুধানং শিখণ্ডিনম্ । পাঞ্চাল্যো চ মহেষ্টাসৌ যুধামন্যুভ্রমৌজসৌ ॥ ৩ ॥ তে  
 শুরাশ্চিত্রবর্মানস্তপ্তকুণ্ডলধারিণঃ । আজ্যাবসিক্তা জ্বলিতা ধিক্যেষ্টিব হতা-  
 শনাঃ । অশোভন্ত মহেষ্টাসা গ্রহাঃ প্রজ্বলিতা ইব ॥ ৪ ॥ অথ সৈন্যং যথাযোগং  
 পূজয়িত্বা নরবর্ষভঃ । দিদেশ তান্যনীকানি প্রযাণায় মহীপতিঃ ॥ ৫ ॥ তেষাং  
 যুধিষ্ঠিরো রাজা সসৈন্যানাং মহাত্মনাম্ । ব্যাদিদেশ সবাহানাং ভক্ষ্যভোজ্য-  
 মনুভমম্ । সগজাশ্বমনুষ্যাণাং যে চ শিল্লোপজীবিনঃ ॥ ৬ ॥ অভিমন্যুং বৃহ-  
 ত্তঞ্চ দ্রৌপদেষ্টাং চ সর্বশঃ । ধৃষ্টদ্র্যম্মুখানেতান্ প্রাহিণোং পাণ্ডনন্দনঃ ॥ ৭ ॥  
 ভীমঞ্চ যুযুধানঞ্চ পাণ্ডবঞ্চ ধনঞ্জয়ম্ । দ্বিতীয়ং প্রেষয়ামাস বলস্কন্ধং যুধিষ্ঠিরঃ ॥ ৮ ॥  
 ভাণ্ডং সমারোপযতাং চরতাং সংপ্রধাবতাম্ । হৃষ্টানাং তত্র যোধানাং শব্দো  
 দিবমিবাশ্পৃশং ॥ ৯ ॥ স্বয়মেব ততঃ পশ্চাদ্বিরোটদ্রুপদান্বিতঃ । অথাপরৈর্মহী-  
 পালৈঃ সহ প্রাযামহীপতিঃ ॥ ১০ ॥ ভীমধন্বায়নৌ সেনা ধৃষ্টদ্র্যম্মেন পালিতা ।  
 গজৈব পূর্ণা স্তিমিতা স্যন্দমানা ব্যদশ্যত ॥ ১১ ॥ ততঃ পুনরনীকানি ন্যযোজযত  
 বুদ্ধিমান্ । মোহয়ন্ ধৃতরাষ্ট্রস্য পুত্রাণাং বুদ্ধিনিশ্চয়ম্ ॥ ১২ ॥ দ্রৌপদেষ্টাম্-  
 হেষ্টাসানভিমন্যুঞ্চ পাণ্ডবম্ । নকুলং সহদেবঞ্চ সর্বাংশৈশ্চব প্রভদ্রকান্ ॥ ১৩ ॥  
 দশ চাশ্বসহস্রাণি দ্বিসহস্রাণি দন্তিনাম্ । অযুতঞ্চ পদাতীনাং রথাঃ পঞ্চশতং  
 তথা ॥ ১৪ ॥ ভীমসেনস্য দুর্ধর্ষং প্রথমং ব্যাদিশদ্বলম্ । মধ্যমে চ বিরোটঞ্চ  
 জয়ৎসেনঞ্চ পাণ্ডবঃ ॥ ১৫ ॥ মহারথো চ পাঞ্চাল্যো যুধামন্যুভ্রমৌজসৌ । বীৰ্য্য-  
 বন্তৌ মহাত্মানৌ গদাকার্ম্মুকধারিণৌ ॥ ১৬ ॥ অন্বযাতাং তদা মধ্যে বাসুদেব-  
 ধনঞ্জয়ৌ । বভূবুরতিসংরদ্ধাঃ ক্রুতপ্রহরণা নরাঃ ॥ ১৭ ॥ তেষাং বিংশতিসাহস্রা  
 স্বজাঃ শূরৈরধিষ্ঠিতাঃ । পঞ্চ নাগসহস্রাণি রথবংশাশ্চ সর্বশঃ ॥ ১৮ ॥ পদাতয়শ্চ  
 যে শূরাঃ কার্ম্মুকাসিগদাধরাঃ । সহস্রশোহন্বযুঃ পশ্চাদগ্রতশ্চ সহস্রশঃ ॥ ১৯ ॥  
 যুধিষ্ঠিরো যত্র সৈন্যে স্বয়মেব বলার্ণবে । তত্র তে পৃথিবীপালা ভূযিষ্ঠং পর্য্যবস্থি-  
 তাঃ ॥ ২০ ॥ তত্র নাগসহস্রাণি হযানামযুতানি চ । তথা রথসহস্রাণি পদাতীনাঞ্চ  
 ভারত ॥ ২১ ॥ চেকিতানঃ স্বসৈন্যেন মহতা পার্থিবর্ষভঃ । ধৃষ্টকেতুশ্চ চেদীনাং  
 প্রণেতা পার্থিবৌ যযৌ ॥ ২২ ॥ সাত্যকিশ্চ মহেষ্টাসৌ রক্ষীনাং প্রবরৌ রথঃ ।  
 রতঃ শতসহস্রৈঃ রথানাং প্রণুদন্ বলী ॥ ২৩ ॥ ক্রতুদেবত্রকদেবৌ রথস্থৌ  
 পুরুষর্ষভৌ । জয়নং পালযন্তৌ চ পৃষ্ঠতোহনুপ্রজগ্মতুঃ ॥ ২৪ ॥ ভক্ষ্যং ভোজ্যঞ্চ  
 যৎ কিঞ্চিৎ যানং যুগ্যঞ্চ সর্ব শঃ । তত্র নাগসহস্রাণি হযানামযুতানি চ ॥ ২৫ ॥

কল্প সৰ্বং কলত্রঞ্চ যৎ কিঞ্চিৎ ক্লেশদুৰ্বলম্ । কোষসঞ্চযবাহাংশ্চ কোষ্ঠাগার-  
 তথৈব চ । গজানীকেন সংগৃহ্য শনৈঃ প্রাযাদ্যুধিষ্ঠিরঃ ॥ ২৬ ॥ তমবযাৎ সত্য-  
 ধৃতিঃ সৌচিভিৰ্যুদ্ধদ্রুমদঃ । শ্রেণিমান্ বসুদানশ্চ পুত্রঃ কাশ্যস্য বা বিভূঃ ॥ ২৭ ॥  
 রথা বিংশতিসাহস্রা যে তেষামনুযাযিনঃ । হযানাং দশ কোট্যশ্চ মহতাং কিঙ্কণী-  
 কিনাম্ ॥ ২৮ ॥ গজা বিংশতিসাহস্রা ঈষাদন্তাঃ প্রহারিণঃ । কুলীনা ভিন্নকরটা  
 মেঘা ইব বিসর্পিণঃ ॥ ২৯ ॥ ষষ্টির্নাগসহস্রাণি দশান্যানি চ ভারত । যুধিষ্ঠিরস্য  
 যন্যোসন্ যুধি সেনা মহাত্মনঃ ॥ ৩০ ॥ ক্ষরন্ত ইব জীমূতাঃ প্রতিম্বরটামুখাঃ ।  
 রাজানমবযুঃ পশ্চাচ্চলন্ত ইব পৰ্বতাঃ ॥ ৩১ ॥ এবং তস্য বলং ভীমং কুন্তী-  
 পুত্রস্য ধীমতঃ । বদাশ্রিত্যথ যুযুধে ধার্তরাষ্ট্রং স্নয়োধনম্ ॥ ৩২ ॥ ততোহন্যে  
 শতশঃ পশ্চাৎ সহস্রাযুতশো নরাঃ । নর্দন্তঃ প্রযযুস্তেষামনীকানি সহস্রশঃ ॥ ৩৩ ॥  
 তত্র ভেরীসহস্রাণি শঙ্খানামযুতানি চ । ন্যবাদযন্ত সংরুক্ষাঃ সহস্রাযুতশো  
 নরাঃ ॥ ৩৪ ॥

ইত্যুদ্যোগপর্বনি অম্বোপাখ্যানপর্বনি পাণ্ডবসৈন্যনির্যানেহ্মনবত্যাধি-

কশততমোহধ্যায়ঃ ॥ ১৯৮ ॥

সমাপ্তমম্বোপাখ্যানপর্ব সমাপ্তক্ষেদমুদ্যোগপর্ব ।



এহবস্তুমুনিদোষানাধমানে শকাঙ্কে সুরপুরগমনৈকৌদ্যোগমুদ্যোগপর্ব ।

বুধগণপরিশুদ্ধং মুদ্রিতং ধীরভূটৌ বিবিধমদ্রুপদেশং বর্জমানাধিপেন ॥





# শ্রীমহাভারতং

শ্রীমন্মহর্ষিবেদব্যাসবিরচিতম্

ভীষ্মপর্ব ।



শ্রীলশ্রীযুক্ত বর্দ্ধমানাধিপতিমহারাজাধিরাজমহতাব্চন্দ্রবাহাদুরস্যাজ্জযা বাযেন চ  
শ্রীশ্যামাচরণতত্ত্ববাগীশরামতনু তর্কসিদ্ধান্তগোপালধনচূড়ামণিরামকৃষ্ণতর্কপঞ্চাননৈঃ

পরিশোধিতম্ ।



বর্দ্ধমান

সত্যপ্রকাশ যন্ত্রেণ মুদ্রিতম্ ।

শকাব্দঃ ১৭৮৮ ।

শ্রীপুরুষোত্তমদেবচণ্ডীরাজেন মুদ্রিতং ।

## মহাতারতীয়ভীষ্মপৰ্বসূচীপত্রম্ ।

প্রকরণং ... ১ ... .. পৃষ্ঠে পঙ্ক্তৌ	প্রকরণং ... .. পৃষ্ঠে পঙ্ক্তৌ
কুরুপাণ্ডবানাং যুদ্ধাষ কুরুক্ষেত্রে	ধৃতরাষ্ট্রং প্রতি সঞ্জয়স্য পাণ্ডবীয-
গমনং নিয়মসংস্থাপনঞ্চ ... .. ১ ১	প্রতিবাহপ্রকারকথনং ... .. ৩২ ৫
পুত্রাণামনয়ং ধ্যায়ন্তং ধৃতরাষ্ট্রং	সঞ্জয়ং প্রতি ধৃতরাষ্ট্রস্য যোধগণেৎ-
প্রতি ব্যাসস্যাস্থানম্ ... .. ২ ২৭	সাহাজিজ্ঞাসা সঞ্জয়স্য তদুত্তর-
ব্যাসস্য সঞ্জয়ায় দিব্যচক্ষুর্দানং ধৃত-	কথনঞ্চ ... .. ৩৪ ৪
রাষ্ট্রায দুর্নিমিত্তকথনঞ্চ ... .. ৩ ৮	ভীষ্মকম্পিতমভেদাব্যাহং দৃষ্টা বি-
ব্যাসধৃতরাষ্ট্রযোরুক্তিপ্রত্যুক্তী ... .. ৬ ১৪	ষণ্ণং যুধিষ্ঠিরং প্রত্যজ্জুনস্য সা-
ধৃতরাষ্ট্রং প্রতি ব্যাসস্য বিজয়চিহ্ন-	স্বনং ... .. ৩৫ ১০
কথনম্ ... .. ৭ ৯	শ্রীকৃষ্ণোপদেশেন দুর্গাং স্তবস্তমজ্জু-
ভৌমগুণং পৃচ্ছন্তং ধৃতরাষ্ট্রং প্রতি	নং প্রতি দেব্যা বরপ্রদানং ... .. ৩৭ ১
সঞ্জয়স্য তৎকথনম্ ... .. ৮ ১১	স্বপরসৈন্যপ্রাধান্যনিকপণে আচা-
সুদর্শনদ্বীপকথনম্ ... .. ৯ ১১	র্যং প্রতি দুৰ্যোধনসোক্তিঃ ... .. ৩৮ ২ ৩
মাল্যবৎপর্কিতবর্ণনম্ ... .. ১২ ২১	দুৰ্যোধনস্য হর্ষোৎপাদনার্থং ভী-
রমণকাদিবর্ষকথনম্ ... .. ১৪ ৫	ষ্ণেয় শস্বে ধ্রুতে পাণ্ডবানাং শ-
ভারতবর্ষীয়নদীজনপদানাং নাম-	স্ববাদং ... .. ৩৯ ৭
কথনম্ ... .. ১৫ ৫	উভয়সৈন্যোর্মধ্যে রথস্থাপনার্থং
ভারতবর্ষীয়াযুঃপ্রমাণকথনম্ ... .. ১৮ ১৪	শ্রীকৃষ্ণং প্রত্যজ্জুনসোক্তিঃ ... .. ৩৯ ১৮
জম্বুদ্বীপশাকদ্বীপলবণসমুদ্রক্ষীরোদ-	যুদ্ধার্থনঃ পিত্রাদীন দৃষ্টা বিষমস্যা-
সমুদ্রাণাং পরিমাণকথনম্ ... .. ১৯ ৯	জ্জুনস্য শ্রীকৃষ্ণং প্রতি খেদোক্তিঃ ... .. ৩৯ ২৪
বিস্তারেণ শাকদ্বীপবর্ণনম্ ... .. ১৯ ২৪	বিষীদস্তমজ্জুনং প্রতি শ্রীকৃষ্ণস্য সা-
কুশক্রোধশাল্মলপুষ্করদ্বীপানাং বর্ণ-	স্বনং পূজার্হভীষ্মদ্রোণযোরুপরি
নম্ ... .. ২১ ১	শরাঘাতপরাক্রায তস্মৈ সাঙ্খ্য-
চন্দ্রসূর্যাস্বর্ভানুগ্রহাণাং পরিমাণ-	যোগকীর্তনঞ্চ ... .. ৪০ ২১
কথনম্ ... .. ২২ ১৯	কর্মযোগকথনং ... .. ৪৪ ৫
সঞ্জয়স্য সংক্ষেপেণ ধৃতরাষ্ট্রায ভীষ্ম-	জ্ঞানযোগকথনং ... .. ৪৬ ১
পতনরক্তাস্তকথনম্ ... .. ২৩ ১০	কর্মসন্ন্যাসযোগকথনম্ ... .. ৪৭ ২৬
সঞ্জয়ং প্রতি ধৃতরাষ্ট্রস্য ভীষ্মবধপ্র-	আত্মসংযমযোগকথনম্ ... .. ৪৯ ৭
কারপৃচ্ছা ... .. ২৪ ১	বিজ্ঞানযোগকথনম্ ... .. ৫১ ১০
সঞ্জয়স্য ধৃতরাষ্ট্রকৃতপ্রশ্নসোত্তর-	ত্র কযোগকথনম্ ... .. ৫২ ২১
কথনারম্ভঃ ... .. ২৭ ৯	রাজগুহযোগকথনম্ ... .. ৫৪ ১
দুঃশাসনং প্রতি দুৰ্যোধনস্য শিশু-	বিভূতিযোগকথনম্ ... .. ৫৫ ১৬
গুতো ভীষ্মরক্ষণার্থমাদেশঃ ... .. ২৭ ২১	বিশ্বকপপ্রদর্শনম্ ... .. ৫৭ ১২
কুরুপাণ্ডবসৈন্যবর্ণনং ... .. ২৮ ৮	ভক্তিযোগকথনম্ ... .. ৫৯ ১০

প্রকরণং ... .. পৃষ্ঠে পঙ্ক্তৌ	প্রকরণং ... .. পৃষ্ঠে পঙ্ক্তৌ
প্রকৃতিপুরুষবিবেকযোগকথনম্ ... ৬১ ৯	শল্যযুধিষ্ঠিরযোঃ সংবাদঃ ... ৭৪ ৬
পুরুষোত্তমযোগকথনম্ ... ৬২ ২৪	কৃষ্ণস্য কর্ণান্তিকগমনং তযোক্রুতি-
দৈবাসুরসম্পাদ্বিভাগযোগকথনম্ ... ৬৫ ১	প্রত্যুক্তী চ ... ৭৪ ২০
শ্রদ্ধাত্রয়বিভাগযোগকথনম্ ... ৬৬ ৫	যুযুৎসোঃ কুরুন্ হিহা পাণ্ডবপক্ষা-
সম্যাসত্যাগযোৰ্লক্ষণকথনম্ ... ৬৭ ১৪	বল্লভনং ... ৭৪ ১৮
সাত্ত্বিকরাজসতামসভেদেন ত্রিবিধ-	কুরুপাণ্ডবযোযুদ্ধারম্ভঃ ... ৭৫ ২৪
ত্যাগকথনম্ ... ৬৭ ১৮	ভীষ্মাদীনামর্জুনাদিভিঃ সহ দ্বৈ-
কর্মণামিষ্টানিষ্টাদিত্রিবিধফলকথ-	রথযুদ্ধম্ ... ৭৭ ১৩
নম্ ... ৬৭ ২৭	কুরুপাণ্ডবসৈন্যানাং সঙ্কলযুদ্ধম্ ... ৮২ ২৪
সর্বকর্মসিদ্ধার্থমধিষ্ঠানাদিপঞ্চকার-	দুশ্মুখাদিভিঃ শুশ্রুণে ভীষ্মেণ সহাভি-
ণকথনম্ ... ৬৮ ১	মন্যোযুদ্ধম্ ... ৮৩ ১
সাত্ত্বিকাদিত্রিবিধজ্ঞানকথনম্ ... ৬৮ ৯	বিরাটাদীনাং দশানামভিমন্যোঃ সা-
সাত্ত্বিকাদিত্রিবিধকর্মকথনম্ ... ৬৮ ১৩	হাযাকরণম্ ... ৮৪ ৪
সাত্ত্বিকাদিত্রিবিধকর্তৃকথনম্ ... ৬৮ ১৬	শল্যশক্ত্যা উত্তরস্য নিধনম্ ... ৮৪ ১১
বুদ্ধিধৃত্যোগ্যত্বেনৈবিধ্যকথনম্ ... ৬৮ ২০	উত্তরে নিহতে শল্যং প্রতি শঙ্খস্য
স্বথস্য ত্রৈবিধ্যকথনম্ ... ৬৮ ২৮	ধাবনং পরাঙ্ঘ্যচ্চ ... ৮৪ ২০
ব্রাহ্মণাদিবর্ণচতুষ্টয়স্য স্বভাবজকর্ম-	ভীষ্মস্য পাণ্ডবসৈন্যাবিনাশনং পা-
কথনম্ ... ৬৯ ৫	র্থানাং সৈন্যাবহারকরণঞ্চ ... ৮৫ ৪
স্বধর্মস্য প্রশংসনাদি ... ৬৯ ১০	ভীষ্মপরাক্রমং চিন্তয়তো যুধিষ্ঠিরস্য
ব্যাসপ্রসাদাদিমং কৃষ্ণার্জুনসংবাদ-	কৃষ্ণসমীপে বিলাপঃ ... ৮৫ ২২
মহং শ্রুতবানিত্যাদিসঞ্জয়বাক্যং ৭০ ১৮	যুধিষ্ঠিরাদেশাৎ ধৃষ্টদ্যুম্নস্য ক্রোধা-
বাণগাণ্ডীবধারিণমর্জুনং দৃষ্টা পা-	কৃণবুহনির্মাণম্ ... ৮৬ ২৬
ণ্ডবানাং পুনঃ শঙ্খনাদঃ ... ৭১ ২	কৌরবাণাং প্রতিবাহকরণম্ ... ৮৮ ১০
যুদ্ধকরণানুমতার্থং পদ্ভ্যাং ভীষ্ম-	উভয়পক্ষীযসৈন্যবোধিতীযদিবসী-
ভিগচ্ছন্তং যুধিষ্ঠিরং প্রত্যর্জুনা-	যযুদ্ধারম্ভঃ ... ৮৯ ২০
দীনামনুগমনং দৈন্যোক্রুচ্চ ... ৭১ ৮	পার্শ্বেন স্বকং সৈন্যং পীড়্যমানং
যুধিষ্ঠিরগমননিমিত্তকথনে শ্রীকৃষ্ণ-	দৃষ্টা ভীষ্মং প্রতি ছুর্যোধনস্য
সোয়াক্রিঃ ... ৭১ ২০	বাক্যম্ ... ৯১ ৩
ভীষ্মাভিমুখমাস্তং যুধিষ্ঠিরং দৃষ্টা	ভীষ্মার্জুনযোযুদ্ধম্ ... ৯১ ৮
কুরুসৈন্যানাং তন্নিন্দনম্ ... ৭১ ২৫	দ্রোণধৃষ্টদ্যুম্নযোযুদ্ধকথনম্ ... ৯২ ২৭
ভীষ্মযুধিষ্ঠিরযোঃ সংবাদঃ ... ৭২ ১১	ভীমস্য ধৃষ্টদ্যুম্নসাহায্যার্থমগমনম্ ৯৩ ৭
দ্রোণযুধিষ্ঠিরযোঃ সংবাদঃ ... ৭৩ ১	দ্রোণরক্ষার্থং ছুর্যোধনস্য কলিঙ্গ-
রূপযুধিষ্ঠিরযোঃ সংবাদঃ ... ৭৩ ২৩	রাজপ্রেরণম্ ... ৯৪ ১০

প্রকরণং ... ১ ... .. পৃষ্ঠে পঙ্ক্তৌ	প্রকরণং ... .. পৃষ্ঠে পঙ্ক্তৌ
সসৈন্যকলিঙ্গরাজস্য ভীমসেনাবি-	দ্রোণ্যাদিভিঃ সহাভিমন্যোযুদ্ধং... ১১৪ ১৯
ধনম্ ... .. ২৪ ২১	ধৃষ্টদ্যুম্নেন নিহন্যমানমাত্মজং দৃষ্টা
ধৃষ্টদ্যুম্নাদীনাং সঙ্কুলযুদ্ধম্ ... .. ২৯ ২৪	তেন সহ সাংযমনেযুদ্ধং ... ১১৫ ১৫
দ্বিতীয়দিনযুদ্ধাবহারঃ ... .. ১০১ ৮	শোচন্তং ধৃতরাষ্ট্রং প্রতি সঞ্জয়স্য
কৌরবীযগুরুভব্যূহস্য পাণ্ডবীয়ার্দ্ধ-	শল্যধৃষ্টদ্যুম্নয়োযুদ্ধকথনং ... ১১৬ ৭
চন্দ্রব্যূহস্য চ নির্মাণপ্রকারকথনম্ ১০১ ২১	শল্যরক্ষার্থমাগতানাং দুর্যোধনা-
কুরুপাণ্ডবানাং তৃতীয়দিবসীয় সঙ্কুল-	দিদশবীরাণাং ভীমাদিভির্দশভিঃ
যুদ্ধং ... .. ১০২ ২২	সহ যুদ্ধং ... .. ১১৬ ২২
দুর্যোধনবাক্যে ভীষ্মস্য পাণ্ডবপ-	গজানীকেন সহ ভীমস্য মহদ্যুদ্ধং... ১১৭ ১৮
রাক্ষসনিবারণার্থীকারঃ ... .. ১০৫ ২১	ভীমসেনস্য গদাযুদ্ধং ... .. ১১৯ ১
কুরুপাণ্ডবযোদ্ধাস্তমূলযুদ্ধকথনং ... ১০৬ ১৪	প্রগৃহীতমহাগদং বৃকোদরং দৃষ্টা
ভীষ্মস্য পরাক্রমং পার্থস্য মৃদুতাপ্ত	ভীষ্মস্য সমাগমঃ তং প্রতি সাত্য-
দৃষ্টা কৃষ্ণস্য চিন্তনং ... .. ১০৯ ১	কেরতিপতনঞ্চ ... .. ১১৯ ২৮
পার্থরথং প্রতি ভীষ্মস্য পুনরাগব-	সাত্যকিভুরিশ্রবসোযুদ্ধং ... .. ১২০ ১৬
র্ষণং ... .. ২০৯ ১১	ভুরিশ্রবোরক্ষার্থং দুর্যোধনাদীনাং
ভীষ্মনিদেশাং দ্রোণাদীনাং বিসরণং ১০৯ ১৫	সাত্যকিরক্ষার্থং পাণ্ডবানাঞ্চা-
সাত্যকে রজ্জুন সাহায্যকরণং ... ১০৯ ১৮	গমনং ... .. ১২০ ১৮
সমরে পার্থস্য মৃদুতাং ভীষ্মসোত্র-	ভীমস্য রথারোহণং বাণযুদ্ধঞ্চ ... ১২০ ১৫
তাপ্ত দৃষ্টা সাত্যকিং প্রতি কৃষ্ণস্য	ভীমমতিবাতানাং চতুর্দশধর্তরা-
বাক্যং ... .. ১০৯ ২৬	ষ্ট্রাণাং মধ্যেহৃষ্টানাং নিধনং... ১২১ ১৭
ভীষ্মবধার্থমাত্তচক্রস্য কৃষ্ণস্য রথা-	ভীষ্মবাকোন ভীমং প্রতি ভগদত্ত-
দবপ্লুত্যা গমনং ... .. ১১০ ৬	স্যাতিপতনং ভগদত্তঘটোৎক-
আযান্তং কৃষ্ণং সমীক্ষ্য ভীষ্মস্য	চযোযুদ্ধং চতুর্থদিবসীয়সৈন্যাব-
স্ততিবাক্যং ... .. ১১০ ১৭	হারশ্চ ... .. ১২২ ২
কৃষ্ণং সাস্থয়িতুমজ্জুনস্য রথাবতর-	ধৃতরাষ্ট্রং প্রতি সঞ্জয়স্য পাণ্ডবজয়-
ণাদি ... .. ১১০ ২২	হেতুকথাং ... .. ১২৪ ৫
অজ্জুনানুযেন শ্রীকৃষ্ণস্য পুনরথা-	ভীষ্মদুর্যোধনসংবাদকথনং ... ১২৫ ৮
রোহণং শঙ্খনিদাদশ্চ ... .. ১১১ ১	পঞ্চমদিবসীয়যুদ্ধারম্ভঃ ... .. ১৩১ ১
ভীষ্মাদিভিঃ সহাজ্জুনস্য পুনস্তমূল-	দ্রোণং প্রতি দুর্যোধনবাক্যং ... ১৩২ ১
সংগ্রামঃ ... .. ১১১ ৯	দ্রোণপ্রভৃতীনাং যুদ্ধং ... .. ১৩২ ৫
অজ্জুনাস্ত্রেণ সভীষ্মাদিকুরুগামপযা-	কুরুপাণ্ডবানাং সঙ্কুলযুদ্ধং ... ১৩২ ১৬
নং তৃতীয়দিবসীয়যুদ্ধোপরমশ্চ ১১২ ১৫	ভীষ্মবিরাটেযে যুদ্ধং ... .. ১৩৭ ১৫
চতুর্থদিবসীয়যুদ্ধারম্ভঃ ... .. ১১৩ ১	অজ্জুনাস্থাশ্বোযুদ্ধং ... .. ১৩৮ ১৭

প্রকরণং ... .. পৃষ্ঠে পঙ্ক্তৌ	প্রকরণং ... .. পৃষ্ঠে পঙ্ক্তৌ
ভীমদুর্যোধনযোযুধ্বং ... .. ১৩৮ ৬	ভীষ্মদুর্যোধনযোঃ সংবাদঃ ... ১৫১ ১৬
চিন্তসেনাদিভিঃ সহাভিমন্যোযুধ্বং ১৩৮ ১৪	কুরুপাণ্ডবানাং ব্যুৎপত্তিঃ সপ্তম-
সাত্যকিভূরিশ্রবসোযুধ্বকথনং ... ১৩৯ ১১	দিবসীযযুদ্ধারম্ভঃ ... .. ১৫৩ ৪
ভূরিশ্রবসা সহ যুদ্ধে সাত্যকিপুত্রা- ণাং বিনাশঃ ... .. ১৪০ ২৩	অর্জুনং প্রাত ভীষ্মস্য গমনং ... ১৫৪ ২০
পঞ্চমদিবসীযযুদ্ধসমাপ্তিঃ ... .. ১৪০ ২৩	দ্রোণধরাটোযোযুধ্বং ... .. ১৫৫ ৭
কুরুপাণ্ডবযোঃ কৌণ্ডিন্যকরব্যুৎপ- ত্তিঃ ষষ্ঠদিবসীযযুদ্ধারম্ভঃ ... ১৪১ ১	দ্রোণবাণেন শঙ্খস্য নিধনং ... .. ১৫৫ ১৫
ধৃতরাষ্ট্রস্য খেদোক্তিঃ ... .. ১৪২ ১৮	দ্রৌণিগণিখাণ্ডনোযুধ্বং ... .. ১৫৫ ২১
ধৃতরাষ্ট্রং প্রতি সঞ্জয়বাক্যং ... ১৪৩ ২৩	সাত্যকালম্বয়যোযুধ্বং ... .. ১৫৬ ৭
দুঃশাসনাদিভিঃ সহ ভীমস্য যুদ্ধং ... ১৪৪ ১	ধৃষ্টদ্যুম্নাং দুর্যোধনস্য পরাজয়ঃ ১৫৬ ১৮
বিশোকমুখাদেকাযনগতং ভীমং শ্রুত্বা ধৃষ্টদ্যুম্নস্য তৎসাহায্যার্থ- মভিগমনং ... .. ১৪৪ ১৫	কৃতবর্মানা সহ ভীমস্য যুদ্ধং ... ১৫৬ ২৭
ধৃষ্টদ্যুম্নমুত্তেন প্রমোহনাস্ত্রেণ ধার্ত- রাষ্ট্রাণাং মোহস্তান্ মুক্তান্ দৃষ্ট্বা দ্রোণস্য প্রজ্ঞাস্ত্রপ্রয়োগশ্চ ... ১৪৫ ২৩	কুরুপাণ্ডবানাং দ্বৈতযুদ্ধপ্রকার- কথনং ... .. ১৫৭ ১৩
যুধিষ্ঠিরস্যাজ্ঞয়া সৈন্যভিমন্যুপ্র- ভুতীনাং ভীমপার্ষতযোঃ সাহা- য্যার্থং কুরুসৈন্যপ্রবেশঃ ... ১৪৬ ৫	সপ্তমদিবসীযযুদ্ধাবহারঃ ... .. ১৬৬ ৪
দ্রোণপার্ষতযোযুধ্বং ... .. ১৪৬ ১৮	অষ্টমদিবসীযযুদ্ধারম্ভঃ ... .. ১৬৬ ২৭
সভ্রাতৃকদুর্যোধনস্য ভীমেন সহ যুদ্ধং ... .. ১৪৭ ৫	যুগ্মভুং ভীষ্মং রিরক্ষিণ্যমক্টানাং ধার্তরাষ্ট্রাণাং ভীমবাণেন নিধনম্ ১৬৮ ২০
সৌভদ্রকৈকেযধৃষ্টকৈতুদ্রোপদেয়া- নাং দ্বাদশমহারথানাং যুদ্ধং ... ১৪৭ ১৯	বিলপনং ধৃতরাষ্ট্রং প্রতি সঞ্জয়স্য ভীষ্মাদিযুদ্ধবৃত্তান্তকথনং ... ১৭০ ১৮
দুর্যোধনং নির্ভরস্য তেন সহ ভী- মস্য যুদ্ধং ... .. ১৪৮ ২৩	ইরাবতো যুদ্ধং নিধনশ্চ ... .. ১৭২ ১১
জয়দ্রথস্য দুর্যোধনপার্ষিগ্রহণং ... ১৪৯ ১৪	ষটোৎকচস্য মহদযুদ্ধং ... .. ১৭৬ ৬
চিন্তসেনাদিধার্তরাষ্ট্রৈঃ সহ সৌভ- দ্রাদিদ্বাদশানাং যুদ্ধং ... .. ১৪৯ ১৯	ভীষ্মদুর্যোধনযোঃ সংবাদো হৈভিষ্ম- ভগদত্তযোঃ সমাগমশ্চ ... .. ১৮৩ ১৮
পাঞ্চালান্ নিহত্য ষষ্ঠদিবসীয সৈ- ন্যবহারং কৃত্বা ভীষ্মস্য অশ্বিবি- গমনং ... .. ১৫১ ৯	ইরাবন্নিধনশ্রবণেইর্জুনস্য বিলাপঃ ১৮৭ ৯
	ভীষ্মাদিভিঃ সহার্জুনাদীনাং সং- গ্রামঃ ... .. ১৮৭ ২৬
	অষ্টমদিবসীযযুদ্ধাবহারঃ ... .. ১৯০ ১৭
	দুর্যোধনস্য কর্ণাদিভিঃ সহ মন্ত্রণং ১৯০ ২৩
	দুর্যোধনং প্রতি কর্ণমোক্তিঃ ... ১৯১ ২
	দুর্যোধনস্য ভীষ্মসমীপগমনং ... ১৯১ ১০
	ভীষ্মদুর্যোধনযোঃ সংবাদঃ ... .. ১৯২ ৭
	দুর্যোধনস্য অশ্বিবিগমনং ... ১৯৩ ২০
	রাজঃ প্রতি দুর্যোধনস্য সৈন্যযো- জন্যার্থমাদেশঃ ... .. ১৯৩ ২৩

প্রকরণং ... ..	পৃষ্ঠে পঙ্ক্তৌ	প্রকরণং ... ..	পৃষ্ঠে পঙ্ক্তৌ
ভীষ্মকার্থং দুঃশাসনং প্রতি দু- র্যোধনবাক্যং ... ..	১৯৩ ২৯	দুর্যোধনসমীপে ভীষ্মস্য ভীষ্মযুদ্ধ- করণপ্রতিজ্ঞা ... ..	২২০ ১
উভয়পক্ষীয়াণাং ব্যাহপ্রকারকথনং নবমদিবসীয়যুদ্ধারম্ভঃ ... ..	১৫৯ ১	ভীষ্মপরাক্রমং দৃষ্ট্বা শিখণ্ডিনং প্রতি অর্জুনস্য বাক্যং ... ..	২২০ ২২
কুরুসৈন্যমধ্যে হাঃ সৈন্যোঃ পরাক্রম- প্রকাশঃ ... ..	১৯৬ ১	অর্জুনবাক্যেন ভীষ্মং প্রতি শিখণ্ডি- নো ধৃষ্টদ্যুম্নাদিনাঞ্চ গমনং ...	২২০ ২৪
অলঙ্ঘ্যং দ্রৌপদেয়ানাং পরাভবঃ গৌতমদ্রোণসহনাসমর্থস্যালম্বুযস্য- পয়ানং ... ..	১৯৭ ২৫ ১৯৮ ২০	ভীষ্মবৈধিগাং পাণ্ডবযোধানাং কু- রুবোঃ তৈরেকৈকশো নিবারণং ...	২২১ ২
সকুলযুদ্ধং ... ..	১৯৯ ২৬	অর্জুনদুঃশাসনযোযুদ্ধং ... ..	২২১ ২৩
দ্রোণত্রিগর্তাদিভিঃ সহার্জুনস্য যুদ্ধং ভীমভগদত্তবে যুদ্ধং ... ..	২০১ ৬ ২০২ ৭	কুরুপাণ্ডবানাং দ্বন্দ্বযুদ্ধং ... ..	২২২ ২৬
কুরুপাণ্ডবানাং সকুলযুদ্ধং ভীষ্মস্য বিক্রমপ্রকাশঃ ... ..	২০২ ২৬	অশ্বখামানং প্রতি দ্রোণবাক্যং ...	২২৫ ১৩
যুগান্তমিব কুর্যাণং ভীষ্মং হস্তকামস্য ঈকৃষস্য প্রতোদং গৃধীত্বাভি- রণং অর্জুনবাক্যেন নিবর্তনঞ্চ ...	২১০ ১৩	ভগদত্তাদিদশমহারথৈঃ সহ ভীমস্য যুদ্ধং ... ..	২২৭ ৮
নবমদিবসীয়যুদ্ধারম্ভঃ ... ..	২১০ ২৭	কুশল্যাদীন প্রতি ভীমার্জুনযোঃ পরাক্রমঃ ... ..	২২৯ ১৭
ভীষ্মপ্রতাপতাপিতস্য যুধিষ্ঠিরস্য কৃষ্ণসমীপে বিলাপঃ ... ..	২১২ ৮	বহুলজীবসংহারজনিতনির্ব্বেদেন দেহং ত্যক্তুকামস্য ভীষ্মস্য যুধি- ষ্ঠিরং প্রত্যগ্নানাসার্থমুপদেশঃ ...	২৩১ ১৯
যুধিষ্ঠিরং প্রতি ঈকৃষস্য সাত্ত্বনং যুধিষ্ঠিরস্য ঈকৃষপ্রশংসা ... ..	২১২ ২৪ ২১৩ ১৫	কুরুপাণ্ডবযোযুদ্ধং ... ..	২৩২ ৫
বধোপায়জিজ্ঞাসার্থং ভীষ্মং প্রতি যুধিষ্ঠিরাদীনাং গমনং ... ..	২১৩ ২৮	অভিমত্বাপ্রভৃতিভিঃ সহ দুর্যোধ- নাদীনাং দ্বৈরথ্যযুদ্ধং ... ..	২৩৩ ১৭
ভীষ্মস্য স্ববধোপায়কথনং ... ..	২১৪ ২৮	ভীষ্মং প্রতি ওল্লান্নাক্রপতাপি শিখ- ণ্ডিনি তস্য স্ত্রীত্বং স্মরতো ভীষ্মস্য- যুদ্ধনিবৃত্তিঃ ... ..	২৩৭ ৯
পিতামহবধানিচ্ছয়া বিলপন্তমর্জুন- প্রতি বাসুদেববাক্যং ... ..	২১৫ ১৮	অর্জুনবাক্যেন ভীষ্মং প্রতি শিখণ্ডি- নঃ পুনর্বাণবর্ষণং ... ..	২৩৭ ৮
কুরুপাণ্ডবযোদ্ধ্যাহপ্রকারকথনং ...	২১৬ ১৪	শিখণ্ডিবানানুপেক্ষমাণস্য ভীষ্মস্য- র্জুনে ন সহ যুদ্ধং ... ..	২৩৭ ৯
দশমদিবসীয়যুদ্ধারম্ভঃ ... ..	২১৭ ৪	দুঃশাসনস্য যুদ্ধপ্রশংসা ... ..	২৩৭ ১৩
যুদ্ধপ্রকারকথনং ... ..	২১৯ ১	দুর্যোধনবাক্যে যোধানাং যুদ্ধং ...	২৩৮ ১
অর্জুনভয়াং পলায়মানং সৈন্যং দৃষ্ট্বা দুর্যোধনস্য ভীষ্মসমীপে বি- লাপঃ ... ..	২১৯ ১৮	অর্জুনস্য পরাক্রমপ্রকাশঃ ... ..	২৩৮ ১৩
		ভীষ্মস্য পরাক্রমঃ ... ..	২৪০ ১৫
		শিখণ্ডিপ্রমুখানাং পাণ্ডবীনাং ভী-	



প্রকরণং ... .. .	পৃষ্ঠে পঙ্ক্তৌ	প্রকরণং ... .. .	পৃষ্ঠে পঙ্ক্তৌ
অবেদনং ... .. .	২৪২ ১	যনং ... .. .	২৪৫ ৮
শিখণ্ডিনং পুরস্কৃত্যর্জুনেন ভীষ্ম- নুষ্টিং ছিন্নে দ্রোণাদীনামর্জুনাতি- দ্রবণং ... .. .	২৪২ ১৬	ভীষ্মস্য রথাত্ পতনং ... .. .	২৪৫ ১৬
অর্জুনং রিরক্ষিণ্যং সাত্যকিমুখা- নামভিধাবনং দ্রোণাদিভিঃ সহ যুদ্ধঞ্চ ... .. .	২৪২ ২৪	ভীষ্মস্য দৈববাণীশ্রবণমুত্তরাযনং প্র- তীক্ষ্য প্রাণধারণঞ্চ . ... ..	২৪৫ ২৬
অর্জুনস্য ভীষ্মনিষ্কপ্তায়াঃ শক্চে- চ্ছেদনং ... .. .	২৪৩ ৩	হংসকর্ণিভির্ন্যযিভিঃ সহ ভীষ্মস্য স- ন্তাষণং ... .. .	২৪৬ ৪
ছিন্নাং শক্তিং দৃষ্ট্বা ভীষ্মস্য চিন্তা ...	২৪৩ ৮	ভীষ্মং পাতিতং দৃষ্ট্বা কুরুণাং বিলাপঃ	২৪৬ ১৭
আগ্নিনো মৃত্যুং প্রাপ্তকালমিব মন্য- মানং ভীষ্মং প্রতি বন্যাদীনাং বাক্যং ... .. .	২৪৩ ১৪	দুঃশাসনাং ভীষ্মপতনবিবরণং 'ক্রত্বা দ্রোণস্য নোহো ভীষ্মসমীপ- গমনঞ্চ ... .. .	২৪৮ ৪
শিখণ্ডিবাণেনাক্রুতব্যথস্য ভীষ্মস্য ধ্বজাদিকং ছিত্ত্বা অর্জুনস্য তত্পরি বাণবিসর্জনং ... .. .	২৪৪ ২	সমাগতান্ কুরুপাণ্ডুন সন্তাষ্য ধার্ত- রাষ্ট্রান্ প্রতি ভীষ্মস্যোপধানপ্রা- র্থনা ... .. .	২৪৮ ১৬
অর্জুনবাণেনাতিবিদ্ধস্য ভীষ্মস্য বাক্যং ... .. .	২৪৪ ৮	কোমলান্যুপধানানি দদতো রাজ্ঞঃ প্রতি ভীষ্মবাক্যং ... .. .	২৪৮ ২০
অর্জুনং প্রতি ভীষ্মস্য শক্তিক্ষেপণং অর্জুনস্য তচ্ছক্তিচ্ছেদনঞ্চ ...	২৪৪ ২২	অর্জুনং প্রতি ভীষ্মস্যোপধানপ্রার্থনা	২৪৮ ২২
ভীষ্মং প্রতি যুধিষ্ঠিরস্য স্বসৈন্যপ্রে- রণং ... .. .	২৪৪ ২৭	অর্জুনস্য ভীষ্মাযোপধানদানাদি...	২৪৯ ৩
অযৈষিণাং ধার্তরাষ্ট্রাণাং ভীষ্মাতি- রক্ষণং ... .. .	২৪৫ ২	রক্ষাং বিধায় কুরুপাণ্ডবানাং স্বস্ব- নিবেশগমনং ... .. .	২৪৯ ৬
অর্জুনভষাং কুরুসৈন্যানাং পলা-		সর্বপার্থিবানাং ভীষ্মসমীপগমনং	২৫০ ১১
		পর্জন্য়াক্ষেণ জলধারায়ুৎপাদযতো-	
		অর্জুনস্য ভীষ্মতৃপ্তিসম্পাদনং ...	২৫১ ৬
		ভীষ্মকর্ণযোঃ সংবাদঃ ... .. .	২৫৩ ১
		ভীষ্মপর্বসম্পূর্ণং ... .. .	২৫৪ ১৭



অশুদ্ধং ... .. শুদ্ধং	পৃষ্ঠে	পঙ্ক্তৌ
পার্থিব ... .. পার্থিবাঃ	৩	৩
ভাষাঃ ... .. ভাসাঃ	৪	৩
সহস্রাণি ... .. সহস্রাণি	১৩	২৯
বিশ্বস্য ... .. বিশ্বস্য	১৬	২১
মহারাজ ... .. মহারাজ	২০	২৪
স্বচী ... .. স্বচী	৩২	১০
দ্রক্ষুমিত্য ... .. দ্রক্ষুমিত্য	৩২	১৯
শত ... .. সৎ	৩৪	১০
হিতাধায় ... .. হিতার্থায়	৩৭	১
বিনদ্যোচ্চৈঃ ... .. বিনদ্যোচ্চৈঃ	৩৯	৮
তৈর্দত্তা ন প্রদা ... .. তৈর্দত্তানপ্রদা	৪৪	১৯
প্রবত্তো ... .. প্রবত্তো	৪৬	২৫
পুনত্রা ... .. পুনর্বা	৫৫	১১
সমর্প ... .. সমাপ	৭৮	৪
ধৃষ্টদ্য ... .. ধৃষ্টদ্বা	৭৮	১২
সৌমদত্তি ... .. সৌমদত্তি	৭৮	১৯
ভরণ ... .. বরণ	৮৩	১৪
ক্রুদ্ধো ... .. ক্রুদ্ধো	৮৩	১৬
বহতঃ ... .. বহতঃ	৮৪	১৩
সাধ ... .. সাধু	৮৪	১৪
ভা ... .. ভা	৮৪	২৩
ক্রুৎ ... .. ক্রুৎ	৮৭	১১
ধৃষ্টদ্য ... .. ধৃষ্টদ্বা	৮৭	২৪
সমর্প ... .. সমাপ	৯০	১৯
পঞ্চাশতৈ ... .. পঞ্চাশতা	৯০	২০
মাচ্ছ ... .. মাচ্ছ	৯১	২০
নণে ... .. নুণে	৯২	১৩
॥ ৬ ॥ ০ ॥ ... .. ॥ ৬ ॥	মাগধাশ্চ কলি-	
জাশ্চ দাসেরকগণৈঃ সহ		১০২
জজ্ঞ ... .. জজ্ঞ	১০২	২৮
নৃপ ... .. নৃপঃ	১০৪	২১
ভিনন্তো ... .. ভিনন্তো	১০৭	১৮
শকু ... .. শকু	১০৭	২৫

অশুদ্ধং ... .. শুদ্ধং	পৃষ্ঠে	পঙ্ক্তৌ
রণাণ ... .. রণাণ	১০৮	১১
স্মরন্ ... .. স্ময়ন্	১০৯	১
কর্ত্তং ... .. কর্ত্তুং	১১২	২১
কীর্ণং ... .. কণং	১১৩	১৬
বী র ... .. বীর	১২১	২৫
নাগাশ্চ ... .. নাগাশ্চ	১২৩	১৩
গন্তীরকা ... .. গন্তীর কা	১২৬	১১
অনন্তবি ... .. অনন্ত বি	১২৬	১১
তুং ... .. তু	১২৭	২
সংযুক্তা ... .. সংসক্তান্	১৩৫	২৩
সংযুক্তান ... .. সংযুক্তান্	১৩৯	১২
দরাআ ... .. ছরাআ	১৪৫	১৪
পতন্তুং ... .. তপন্তুং	১৪৭	১
উত্তমঃ ... .. উত্তমঃ	১৪৮	১৩
দশনঃ ... .. দর্শনঃ	১৪৯	২০
স্বকুমুরা ... .. স্বকুমারা	১৪৯	২১
সুদীযাঃ ... .. সুদীযাঃ	১৫২	১০
প্রাগ্জ্যো ... .. প্রাগ্জ্যো	১৫৩	২৫
ভ্রাক্র ধা ... .. ভ্রাক্রধা	১৫৫	১১
শাস্ত্র ... .. শাস্ত্র	১৫৭	১
যযৌ ... .. যযৌ	১৬৬	১২
বীরোঃ ... .. বীরো	১৬৮	২৫
দ্বেশা ... .. দ্বেষা	১৭২	২২
বৈঃ ... .. বৈ	১৭৪	২৩
ধনুদৃষ্টা ... .. ধনুদৃষ্টা	১৭৪	২৩
গজাম ... .. জগাম	১৭৮	৪
বাহুগদা ... .. বাহুগদা	১৮২	৮
মাপতাং ... .. মাপততাং	১৮৫	২৩
ভবৌ ... .. বভৌ	১৮৯	১৯
স্তূর্ণ ... .. স্তূর্ণ	১৯৭	২৯
সহস্রাঃ ... .. সহস্রাঃ	১৯৮	১১
নৃপ ... .. নৃপ	২০৪	২৫
পরিবব ... .. পরিববু	২০৬	১০

## অশুদ্ধশোধনম্ ।

অশুদ্ধং ... .. শুদ্ধং পৃষ্ঠে পঙ্ক্তৌ	অশুদ্ধং ... .. শুদ্ধং পৃষ্ঠে পঙ্ক্তৌ
দৃষ্টা ... .. দৃষ্টা ২০৭ ২৯	মদ ... .. মদ ২৪২ ১৪
শীঘ্রং ... .. শীঘ্রং ২০৯ ২৭	পম্পাশ ... .. পম্পাশ ২৪৫ ২৩
সহস্র ... .. সহস্র ২১১ ১৯	রুদ্র ... .. রুদ্র ২৪৬ ১৯
পাথেন ... .. পার্থেন ২১৩ ৮	দ্বস্ত ... .. দ্বস্ত ২৫০ ৭
কথনঞ্চন ... .. কথঞ্চন ২১৪ ২১	জগ্মঃ ... .. জগ্মঃ ২৫০ ১৬
বৌরব্য ... .. কৌরব্য ২২৪ ২৯	দ্রুতে ... .. দ্রুতে ২৫১ ১৯
যোদ্ধং ... .. যোদ্ধুং ২২১ ১৯	সদ্ববতাং ... .. সদ্ববতা ২৫২ ৬
জ্জলাঃ ... .. জ্জ্বলাঃ ২২৬ ১৭	সদৃশঃ ... .. সদৃশঃ ২৫৩ ১৫
গমিতা ... .. গমিতাঃ ২৩১ ২২	হর্থো ... .. হর্থো ২৫৪ ২
সর্বো নিব- ... .. সর্বোহনিব- ২৩২ ১	জ্জ্বো ... .. জ্জ্বো ২৫৪ ১৪
ভর ... .. ভর ২৩৭ ১৩	কর্তং ... .. কর্তং ২৫৪ ১৫
রজো মেঘা ... .. রজোমেঘা ২৩৩ ৬	
পরম্পর ... .. পরম্পর ২৩৪ ৯	



# মহাভারতঃ।



## ভীষ্মপর্বঃ।

ওঁ নারায়ণং নমস্কৃত্য নরৈশ্চৈব নরোত্তমম্।

দেবীং সরস্বতীশ্চৈব ততো জয়মুদীরয়েৎ।

জনমেজয় উবাচ। কথং যুযুধিরে বীরাঃ কুরুপাণ্ডবসোমকাঃ। পার্থিবাঃ স্মৃ-  
হাঙ্গামো নানাদেশসমাগতাঃ ॥ ১ ॥ বৈশম্পায়ন উবাচ। যথা যুযুধিরে বীরাঃ  
কুরুপাণ্ডবসোমকাঃ। কুরুক্ষেত্রে তপঃক্ষেত্রে শৃণু ত্বং পৃথিবীপতে ॥ ২ ॥ তেহব-  
তীৰ্য্য কুরুক্ষেত্রং পাণ্ডবাঃ সহসোমকাঃ। কৌরবান্ সমবর্তন্তু জিগীষন্তো মহা-  
বলাঃ ॥ ৩ ॥ বেদাধ্যয়নসম্পন্নাঃ সৰ্বে যুদ্ধাভিনন্দিনঃ। আশংসন্তো জয়ং যুদ্ধে  
বলেনাভিমুখা রণে ॥ ৪ ॥ অভিযায চ দুর্দ্ধৰ্ষা ধার্ত্তরাষ্ট্রস্য বাহিনীম্। প্রাঙমু-  
খাঃ পশ্চিমে ভাগে ন্যবিশন্তু সসৈনিকাঃ ॥ ৫ ॥ সমন্তপঞ্চকাছাছং শিবিরানি  
সহস্রশঃ। কারয়ামাস বিধিবৎ কুন্তীপুত্রো যুধিষ্ঠিরঃ ॥ ৬ ॥ শূন্যা চ পৃথিবী সৰ্বা  
বালবৃদ্ধাবশেষিতা। নিরশ্বপুরুষেবাসীদ্রথকুঞ্জরবজ্জিতা ॥ ৭ ॥ যাবত্তপতি সূর্য্যো  
হি জম্বুদ্বীপস্য মণ্ডলম্। তাবদেব সমাযাতং বলং পার্থিবসত্তম ॥ ৮ ॥ একস্থাঃ  
সৰ্ববর্ণান্তে মণ্ডলং বহুযোজনম্। পর্য্যাক্রামন্তু দেশাংশ্চ নদীঃ শৈলান্ বনানি  
চ ॥ ৯ ॥ তেষাং যুধিষ্ঠিরো রাজা সৰ্বেষাং পুরুষৰ্ষভ। ব্যাদিদেশ সবাহানাং  
ভক্ষ্যভোজ্যমন্নুত্তমম্ ॥ ১০ ॥ সংজ্ঞাশ্চ বিবিধাস্তাত তেষাঞ্চক্রে যুধিষ্ঠিরঃ। এবং-  
বাদী বেদিতব্যঃ পাণ্ডবেযোহযমিত্যুত ॥ ১১ ॥ অভিজ্ঞানানি সৰ্বেষাং সংজ্ঞাশ্চ  
ভাষণানি চ। যোজয়ামাস কৌরবে্যো যুদ্ধকাল উপস্থিতে ॥ ১২ ॥ দৃষ্ট্বা ধ্বজাগ্রং  
পার্থস্য ধার্ত্তরাষ্ট্রো মহামনাঃ। সহ সৰ্বৈশ্মহীপালৈঃ প্রত্যবূহত পাণ্ডবম্ ॥ ১৩ ॥  
পাণ্ডুরেণাতপত্রেণ ধ্রুয়মাণেন মূৰ্দ্ধনি। মध्ये নাগসহস্রস্য ভ্রাতৃভিঃ পরিবারি-  
তঃ ॥ ১৪ ॥ দৃষ্ট্বা দুর্য্যোধনং হৃষ্টাঃ পাঞ্চালা যুদ্ধনন্দিনঃ। দধুঃ প্রীতা মহাশঙ্খান্

ভেরীশ্চ মধুরস্বনাঃ ॥ ১৫ ॥ ততঃ প্রহৃষ্টাং তাং সেনামভিবীক্ষ্যাত্ পাণ্ডবাঃ ।  
 বভুবুর্হৃষ্টমনসো বাসুদেবশ্চ বীর্যবান্ ॥ ১৬ ॥ যোধযন্তৌ ততো যোধান্ বাসুদে-  
 বধনঞ্জয়ো । দধ্মাতুঃ পুরুষব্যাঘ্রৌ দিব্যৌ শস্ত্রৌ রথে স্থিতৌ ॥ ১৭ ॥ পাঞ্চজন্যস্য  
 নির্ঘোষং দেবদত্তস্য চোভযোঃ । শ্রদ্ধা সমন্ততো যোধাঃ শক্রমুত্রং প্রসুসুবুঃ ॥ ১৮ ॥  
 যথা সিংহস্য নদতঃ স্বনং শ্রুত্বৈতরে মৃগাঃ । ত্রসেযুর্নিদং শ্রদ্ধা তথাসীদত তদ্ব-  
 লম্ ॥ ১৯ ॥ উদতিষ্ঠদ্রজো ভৌমং ন প্রাজ্ঞাযত কিঞ্চন । অস্তংগত ইবাদিত্যে  
 সৈন্যে চ রজসাবতে ॥ ২০ ॥ ববর্ষ তত্র পজ্জ্বল্যে মাংসশোণিতবৃষ্টিমান্ । দিক্কু  
 সর্বাণি সৈন্যানি তদদ্ভুতমিবাভবৎ ॥ ২১ ॥ বায়ুস্ততঃ প্রাদুরাসীন্নীচৈঃ শকরকর্ষণঃ ।  
 বিনিব্লংস্তান্যনীকানি শতশোহং সহস্রশঃ ॥ ২২ ॥ উভে সৈন্যে চ রাজেন্দ্র যুদ্ধায়  
 মুদিতে ভৃশম্ । কুরুক্ষেত্রে স্থিতে যন্তে সাগরক্ষুভিতোপমে ॥ ২৩ ॥ তযোস্তু সেন-  
 যোরাসীদদ্ভুতঃ স তু সঙ্গমঃ । যুগান্তে সমনুপ্রাপ্তে দ্বয়োঃ সাগরযোরিব ॥ ২৪ ॥  
 শূন্যাসীৎ পৃথিবী সর্বা বৃদ্ধবালাবশেষিতা । নিরশ্বপুরুষেবাসীদ্রথকুঞ্জরবর্জিতা ।  
 তেন সেনাসমূহেন সমানীতেন কৌরবৈঃ ॥ ২৫ ॥ ততস্তে সমযঞ্চকুঃ কুরুপাণ্ডব-  
 সোমকাঃ । ধর্ম্মান্ সংস্থাপয়ামাসুর্যুদ্ধানাং ভরতর্ষভ ॥ ২৬ ॥ নিবৃতে বিহিতে  
 যুদ্ধে স্যাৎ প্রীতিনঃ পরস্পরম্ । যথাপরং যথাযোগং ন চ স্যাচ্ছলনং পুনঃ ॥ ২৭ ॥  
 বাচা যুদ্ধপ্রবৃত্তানাং বাচৈব প্রতিযোধনম্ । নিষ্কান্তাঃ পৃতনামধ্যান্ন হন্তব্যাঃ  
 কথঞ্চন ॥ ২৮ ॥ রথী চ রথিনা যোধ্যো গজেন গজধূর্গতঃ । অশ্বেনাস্থী পদাতিশ্চ  
 পাদাতে নৈব ভারত ॥ ২৯ ॥ যথাযোগং যথাকামং যথোৎসাহং যথাবলম্ । সমা-  
 ভাষ্য প্রহর্তব্যং ন বিশ্বস্তে ন বিশ্বলে ॥ ৩০ ॥ একেন সহ সংযুক্তঃ প্রপন্নো বিমু-  
 খস্তথা । ক্ষীণশস্ত্রো বিবর্মা চ ন হন্তব্যঃ কথঞ্চন ॥ ৩১ ॥ ন সূতেষু ন ধূর্য্যেষু  
 ন চ শস্ত্রোপনাঘিষু । ন ভেরীশঙ্খবাদেষু প্রহর্তব্যং কথঞ্চন ॥ ৩২ ॥ এবং  
 তে সমযং কুত্বা কুরুপাণ্ডবসোমকাঃ । বিস্ময়ং পরমং জগ্মুঃ প্রেক্ষমাণাঃ পরস্প-  
 রম্ ॥ ৩৩ ॥ নিবেশ্য চ মহাত্মানস্ততস্তে পুরুষর্ষভাঃ । হৃষ্টরূপাঃ সুমনসো বভুবুঃ  
 সহসৈনিকাঃ ॥ ৩৪ ॥

ইতি ভীষ্মপর্বণি জম্বুখণ্ডবিনির্মাণপর্বণি সৈন্যশিক্ষণং

নাম প্রথমোহধ্যায়ঃ ॥ ১ ॥



দৈবশম্পায়ন উবাচ । ততঃ পূর্বা পরে সৈন্যে সমীক্ষ্য ভগবানৃষিঃ । সর্ববেদ-  
 বিদাং শ্রেষ্ঠো ব্যাসঃ সত্যবতীসুতঃ ॥ ১ ॥ ভবিষ্যতি রণে যোরে ভারতানাং পিতা-

মহঃ । প্রত্যক্ষদর্শী ভগবান্ ভূতভব্যভবিষ্যবিৎ ॥ ২ ॥ বৈচিত্রবীর্য্যং রাজানং  
 স রহস্যত্রবীদিদম্ । শোচন্তমার্ত্তং ধ্যায়ন্তং পুত্রাণামনয়ং তদা ॥ ৩ ॥ ব্যাস  
 উবাচ । রাজন্ পরীতকালান্তে পুত্রাশ্চান্যে চ পার্থিব ! তে হনিষ্যন্তি সংগ্রামে  
 সমাসাদ্যেতরেতরং ॥ ৪ ॥ তেষু কালপরীতেষু বিনশ্যৎসু চ ভারত ! কালপর্যা-  
 যমাজ্জায় মান্ম শোকে মনঃ কুথাঃ ॥ ৫ ॥ যদি বেচ্ছসি সংগ্রামে দ্রক্ষুমেতান্ বিশা-  
 ম্পতে । চক্ষুর্দদানি তে হন্ত যুদ্ধং পুত্র নিশাময় ॥ ৬ ॥ ধৃতরাষ্ট্র উবাচ । ন রো-  
 চ্যে'জ্ঞাতিবধং দ্রক্ষুং ব্রহ্মর্ষিসত্তম । যুদ্ধমেতদশেষেণ শৃণুযান্তব তেজসা ॥ ৭ ॥  
 বৈশম্পায়ন উবাচ । এতস্মিন্নেচ্ছতি দ্রক্ষুং সংগ্রামং শ্রোতুমিচ্ছতি । বরাণামী-  
 শ্বরো ব্যাসঃ সঞ্জয়াষ বরং দদৌ ॥ ৮ ॥ এষ তে সঞ্জযো রাজন্ যুদ্ধমেতদ্বিষ্যতি ।  
 এতস্য সর্বং সংগ্রামে ন পরোক্ষং ভবিষ্যতি ॥ ৯ ॥ চক্ষুষা সঞ্জযো রাজন্ দিব্যে-  
 নৈব সমন্বিতঃ । কথয়িষ্যতি তে যুদ্ধং সর্বজ্ঞশ্চ ভবিষ্যতি ॥ ১০ ॥ প্রকাশং বা প্র-  
 কাশং বা দিবা বা যদি বা নিশি । মনসা চিন্তিতমপি সর্বং বেৎস্যতি সঞ্জযঃ ॥ ১১ ॥  
 নৈনং শস্ত্রানি ছেৎস্যন্তি নৈনং বাধিষ্যতে শ্রমঃ । গাবল্গণিরয়ং সৌম্য যুদ্ধাদ-  
 স্মাদ্বিমোক্ষ্যতে ॥ ১২ ॥ অহন্ত কীর্ত্তিমেতেষাং কুরুণাং ভরতর্ষভ । পাণ্ডবানাঞ্চ  
 সর্বেষাং প্রথয়িষ্যামি মা শুচঃ ॥ ১৩ ॥ দিষ্টমেতন্নরব্যায়ু নাতিশোচিতুনর্হসি ।  
 ন চৈব শক্যং সংযন্তং যতো ধর্ম্মস্তুতো জয়ঃ ॥ ১৪ ॥ বৈশম্পায়ন উবাচ । এবমুক্ত্বা  
 স ভগবান্ কুরুণাং প্রপিতামহঃ । পুনরেব মহাভাগো ধৃতরাষ্ট্রমুবাচ হ ॥ ১৫ ॥  
 ইহ যুদ্ধে মহারাজ ভবিষ্যতি মহান্ ক্ষয়ঃ । তথেনানি নিমিত্তানি ভয়াযাদ্যোপল-  
 ক্ষয়ে ॥ ১৬ ॥ শ্যেনা গৃধ্রাশ্চ কাকাশ্চ কঙ্কশ্চ সহিতা বকৈঃ । সংপর্ত্তান্তি নগাগ্রেষু  
 সমবায়াশ্চ কুর্ষতে ॥ ১৭ ॥ অত্যগ্রঞ্চ প্রপশ্যন্তি যুদ্ধমানন্দিনো দ্বিজাঃ । ক্রব্যাদা  
 ভক্ষয়িষ্যন্তি মাংসানি গজবাজিনাম্ ॥ ১৮ ॥ নির্দম্ভাতিবাসন্তো ভৈরবা ভষবে-  
 দিনঃ । কঙ্কাঃ প্রযান্তি মথ্যেন দক্ষিণামতিতো দিশম্ ॥ ১৯ ॥ উভে পূর্বাপরে  
 সন্ধ্যে নিত্যং পশ্যামি ভারত । উদযাস্তমনে সূর্য্যং কবন্ধৈঃ পরিবারিতম্ ॥ ২০ ॥  
 শ্বেতলোহিতপর্য্যস্তাঃ কৃষ্ণগ্রীবাঃ সবিন্দুতঃ । ত্রিবর্ণাঃ পরিষাঃ সন্ধৌ ভান্নুমন্তম-  
 বারয়ন্ ॥ ২১ ॥ জ্বলিতাকেন্দুনক্ষত্রং নির্বিশেষদিনক্ষয়ম্ । অহোরাত্রং ময়া দৃষ্টং  
 তদ্ভয়ায় ভবিষ্যতি ॥ ২২ ॥ অলক্ষ্যঃ প্রভয়া হীনঃ পৌর্ণমাসীঞ্চ কার্ত্তিকীম্ ।  
 চন্দ্রো'ভুদগ্নিবর্ণশ্চ পদ্মবর্ণে নভস্তলে ॥ ২৩ ॥ স্বপ্যন্তি নিহতা বীরা ভূমিমাবৃত্য  
 পার্থিবাঃ । রাজানো রাজপুত্রাশ্চ শূরাঃ পরিষবাহবঃ ॥ ২৪ ॥ অন্তরীক্ষে বরাহস্য  
 বৃষদংশস্য চোভযোঃ । প্রণাদং যুদ্ধতো রাত্রৌ রোদ্রং নিত্যং প্রলক্ষ্যে ॥ ২৫ ॥

দেবতাপ্রতিমাত্শৈব প্রকম্পান্তে হসন্তি চ । বমন্তি রুধিরক্ষাসৈঃ স্বিদ্যন্তি প্রপতন্তি  
 চ ॥ ২৬ ॥ অনাহতা দন্দুভয়ঃ প্রণদন্তি বিশাম্পতে । অযুক্তাশ্চ প্রবর্তন্তে কলি-  
 যাণাং মহারথাঃ ॥ ২৭ ॥ কোকিলাঃ শতপল্লাশ্চ চাষা ভাষাঃ শুকাস্থথা । সার-  
 সাশ্চ ময়ূরাশ্চ বাচো মুখন্তি দারুণাঃ ॥ ২৮ ॥ গৃহীতশস্ত্রাঃ ক্রোশন্তি বর্ষ্মিণো  
 বাজিপৃষ্ঠগাঃ । অরুণোদয়ে প্রদৃশ্যন্তে শতশঃ শলভব্রজাঃ ॥ ২৯ ॥ উভে সন্ধ্যে  
 প্রকাশেতে দিশাং দাহসমন্বিতে । পর্জন্ম্যঃ পাংশুবর্ষী চ মাংসবর্ষী চ ভারত ॥ ৩০ ॥  
 যা চৈচষা বিক্রতা রাজংস্ত্রৈলোকে সাধুসম্মতা । অরুন্ধতী তযাপ্যেব বশিষ্ঠঃ  
 পৃষ্ঠতঃ ক্রুতঃ ॥ ৩১ ॥ রোহিণীং পীডয়ম্বেষ স্থিতো রাজন্ শনৈশ্চরঃ । ব্যাবৃত্তং  
 লক্ষ সোমস্য ভবিষ্যতি মহদ্ভয়ম্ ॥ ৩২ ॥ অনন্ত্রে চ মহাঘোরঃ স্তনিতঃ ক্ষয়তে স্বনঃ ।  
 বাহনানাঞ্চ রুদতাং নিপতন্ত্যশ্রবিন্দবঃ ॥ ৩৩ ॥

ইতি ভীষ্মপর্বণি জম্বুখণ্ডবিনির্মাণপর্বণি ব্যাসবাক্যে

দ্বিতীয়োহধ্যায়ঃ ॥ ২ ॥



ব্যাস উবাচ । খরা গোষু প্রজাযন্তে রমন্তে মাতৃভিঃ সূতাঃ । অনার্ত্তবং পুষ্পফলং  
 দর্শয়ন্তি বনক্রমাঃ ॥ ১ ॥ গর্তিণ্যো রাজপুল্লাংশ্চ জনয়ন্তি বিভীষণান্ । ক্রব্যাদাঃ  
 পক্ষিণশ্চাপি সহস্রন্তি পরম্পরম্ ॥ ২ ॥ ত্রিবিষাণাশ্চতুর্নেত্রাঃ পঞ্চপাদা দ্বিমে-  
 হনাঃ । দ্বিশীর্ষাশ্চ দ্বিপুচ্ছাশ্চ দংষ্টিণঃ পশবোহশিবাঃ ॥ ৩ ॥ জাযন্তে বিবৃতা-  
 স্যাশ্চ ব্যাহরন্তোহশিবা গিরঃ । ত্রিপদাঃ শিখিনস্তার্ক্যাশ্চতুর্দংষ্ট্রা বিষাণিনঃ ॥ ৪ ॥  
 তথৈবান্যাশ্চ দৃশ্যন্তে স্ত্রিয়ো বৈ ব্রহ্মবাদিনাম্ । বৈনতেযান্ ময়ূরাংশ্চ জনয়ন্ত্যঃ  
 পুরে তব ॥ ৫ ॥ গোবৎসং বডবা সূতে শ্বা শৃগালং মহীপতে । কুরুটান্ কর-  
 ভাংশ্চৈব শুকাংশ্চাশুভবাদিনঃ ॥ ৬ ॥ স্ত্রিয়ঃ কাশ্চিৎ প্রজাযন্তে চতস্রঃ পঞ্চ ক-  
 ন্যকাঃ । জাতমাত্রাশ্চ নৃত্যন্তি গায়ন্তি প্রহসন্তি চ ॥ ৭ ॥ পৃথগ্জনস্য সর্বস্য ক্ষুদ্রকাঃ  
 প্রহসন্তি চ । নৃত্যন্তি পরিগায়ন্তি বেদযন্তো মহদ্ভয়ম্ । প্রতিমাশ্চালিখন্ত্যেতে  
 সশস্ত্রাঃ কালচোদিতাঃ ॥ ৮ ॥ অন্যান্যমভিধাবন্তি শিশবো দণ্ডপাণবঃ । অন্যান্য-  
 ন্যমবমৃদন্তি নগরাণি যুযুৎসবঃ ॥ ৯ ॥ পদ্মোৎপলানি বৃক্ষেষু জাযন্তে কুমু-  
 দানি চ । বিশ্বগাতাশ্চ বাস্ত্যুগ্রা রজো নাপ্যুপশাম্যতি ॥ ১০ ॥ অভীক্লং কম্পতে  
 ভূমিরকং রাহুরুপৈতি চ । শ্বেতো গ্রহস্তথা চিত্রাং সমতিক্রম্য তিষ্ঠতি । অভাবং  
 হি বিশেষেণ কুরুণাং তত্র পশ্যতি ॥ ১১ ॥ ধুমকেতুর্নহাঘোরঃ পুষ্যাঞ্চাক্রম্য তি-  
 ষ্ঠতি । সেনযোরশিবং ঘোরং করিষ্যতি মহাগ্রহঃ ॥ ১২ ॥ মম্বাস্বজারকো বক্রঃ

শ্রবণে চ বৃহস্পতিঃ । ভাগ্যং নক্ষত্রমাক্রম্য সূর্য্যপুল্লেণ পীড়্যতে ॥ ১৩ ॥ শুক্রঃ  
 প্রৌষ্ঠপদে পূর্বে সমারুহ্য বিরোচতে । উত্তরে তু পরিক্রম্য সহিতঃ সমুদীক্ৰ-  
 তে ॥ ১৪ ॥ শ্বেতো.গ্রহঃ প্রজ্বলিতঃ সধূম ইব পাবকঃ । ঐন্দ্রং তেজস্বি নক্ষত্রং  
 জ্যেষ্ঠামাক্রম্য তিষ্ঠতি ॥ ১৫ ॥ ধ্রুবং প্রজ্বলিতং ঘোরমপসব্যং প্রবর্ততে । রো-  
 হিণীং পীড়য়ত্যেবমুভৌ চ শশিভাস্করৌ ॥ ১৬ ॥ চিত্রাস্বাত্যন্তরে চৈব দ্বিষ্ঠিতঃ  
 পরুষো গ্রহঃ । বক্রানুবক্রং কৃৎবা চ শ্রবণং পাবকপ্রভঃ । ব্রহ্মরাশিং সমাবৃত্য লো-  
 হিতাজ্জে । ব্যবস্থিতঃ ॥ ১৭ ॥ সর্বসম্যপরিচ্ছিন্না পৃথিবী সম্যশালিনী । পঞ্চশীর্ষা যবা-  
 শ্চাপি শতশীর্ষাশ্চ শালযঃ ১৮ ॥ প্রধানাঃ সর্বলোকস্য যাস্থায়ত্তমিদং জগৎ ।  
 তা গাবঃ প্রস্নুতা বৎসৈঃ শোণিতং প্রক্ষরন্তুত ॥ ১৯ ॥ নিশ্চেকরুর্চ্চিষশ্চাপাৎ  
 খজ্রাশ্চ জ্বলিনো ভূশম্ । ব্যক্তং পশ্যন্তি শস্ত্রাণি সংগ্রামং সমুপস্থিতম্ ॥ ২০ ॥  
 অগ্নিবর্ণা যথা ভাসঃ শস্ত্রাণামুদকস্য চ । কবচানাং ধ্বজানাঞ্চ ভবিষ্যতি মহান  
 ক্ষয়ঃ ॥ ২১ ॥ পৃথিবী শোণিতাবর্ত্তা ধ্বজোডুপসমাকুলা । কুকণাং বৈশমে রাজন্  
 পাণ্ডবৈঃ সহ ভারত ॥ ২২ ॥ দিক্ষু প্রজ্বলিতাস্যাশ্চ ব্যাহরন্তি মৃগদ্বিজাঃ । অত্যা-  
 হিতং দর্শয়ন্তে । বেদযন্তি মহন্তুম্ ॥ ২৩ ॥ একপক্ষাঙ্কিচরণঃ শকুনিঃ খচরো  
 নিশি । রৌদ্রং নদতি সংরুদ্ধঃ শোণিতং ছর্দয়ন্নিব ॥ ২৪ ॥ শস্ত্রাণি চৈব রাজেন্দ্র  
 প্রজ্বলন্তীব সংপ্রতি । সপ্তর্ষীগামুদারানাং সমবচ্ছাদ্যতে প্রভা ॥ ২৫ ॥ সম্বৎসর-  
 স্থায়িনৌ চ গ্রহৌ প্রজ্বলিতাবুভৌ । বিশাখায়াঃ সমীপস্থৌ বৃহস্পতিশনৈশ্চ-  
 রৌ ॥ ২৬ ॥ চন্দ্রাদিত্যাবুভৌ গ্রস্তাবেকপক্ষে ত্রয়োদশীম্ । অপর্বণি গ্রহং যাতৌ  
 প্রজাসংক্ষয়মিচ্ছতঃ ॥ ২৭ ॥ অশোভিতা দিশঃ সর্বাঃ পাংশুবর্ষৈঃ সমন্ততঃ ।  
 উৎপাতমেঘা রৌদ্রাশ্চ রাত্রৌ বর্ষন্তি শোণিতম্ ॥ ২৮ ॥ ক্লান্তিকাং পীড়য়ৎ-  
 স্তীক্লেদনক্ষত্রং পৃথিবীপতে ॥ ২৯ ॥ অতীক্লং বাতা বাযন্তে ধূমকেতুমবস্থিতাঃ ।  
 বিষমং জনযন্ত্যেত আক্রন্দজননং মহৎ ॥ ৩০ ॥ ত্রিষু চত্রেষু নক্ষত্রনক্ষত্রেষু বিশা-  
 স্পতে । গৃধ্রঃ সংপততে শীর্ষং জনযন্ ভয়মুত্তমম্ ॥ ৩১ ॥ চতুর্দশীং পঞ্চদশীং  
 কদাচিদপি ষোডশীম্ । ইমান্ত নাভিজানামি ভূতপূর্বাং ত্রয়োদশীম্ ॥ ৩২ ॥ চন্দ্র-  
 সূর্য্যাবুভৌ গ্রস্তাবেকমাসীং ত্রয়োদশীম্ । অপর্বণি গ্রহাবেতৌ প্রজাঃ সংক্ষয়যি-  
 যতঃ । শোণিতৈর্বক্ত্রসম্পূর্ণা অতৃপ্তাস্তত্র রাক্ষসাঃ ॥ ৩৩ ॥ প্রতিশ্রোতোবহা নদ্যঃ  
 সরিতঃ শোণিতোদকাঃ । ফেনাযমানাঃ কুপাশ্চ নর্দন্তি বৃষভা ইব ॥ ৩৪ ॥ পত-  
 স্তুক্ষাঃ সনির্ঘাতাঃ শুষ্কাশনিসমপ্রভাঃ । অদ্য চৈব নিশাং ব্যুষ্ঠামুদযে ভানু-  
 রাবহৎ ॥ ৩৫ ॥ জ্বলন্তীতিশ্চ বহ্নীভিরুষ্কাভিঃ সর্বতো দিশম্ । অন্যান্যমভিতিষ্ঠ-



দ্বিস্তত্র চোক্তং মহর্ষিভিঃ । ভূমিপালমহস্রাণাং ভূমিঃ পাস্যতি শোণিতম্ ॥ ৩৬ ॥  
 কৈলাসমন্দরাভ্যাস্ত তথা হিমবতো গিরেঃ । সহস্রশো মহাশকাঃ শিখরাণি পতন্তি  
 চ ॥ ৩৭ ॥ মহাভূতা ভূমিকম্পে চত্বারঃ সাগরাঃ পৃথক্ । বেলামুদ্বর্তয়ন্তীব ক্লেভ-  
 যন্তো বসুন্ধরাম্ ॥ ৩৮ ॥ বৃক্ষান্নমথ্য বাস্তুগ্রামাতাঃ শকরকর্ষিণঃ ॥ ৩৯ ॥ আভ-  
 গ্নাঃ স্রুমহাবাতৈরশনীভিঃ সমাহতাঃ । বৃক্ষাঃ পতন্তি চৈত্যাশ্চ গ্রামেষু নগরেষু  
 চ ॥ ৪০ ॥ নীললোহিতপীতশ্চ জ্বলতাগ্নিহতে দ্বিজৈঃ । বামার্চির্দুষ্কগন্ধশ্চ মুঞ্চন্  
 বৈ দারুণং স্বনম্ ॥ ৪১ ॥ স্পর্শা গন্ধা রসাস্শৈব বিপরীতা মহীপতে । ধূমং ধ্বজাঃ  
 প্রমুঞ্চন্তি কম্পমানা মুহুর্মুহুঃ ॥ ৪২ ॥ মুঞ্চন্ত্যঙ্গারবর্ষঞ্চ তেৰ্য্যশ্চ পটহাস্তথা ॥ ৪৩ ॥  
 শিখরাণাং সমৃদ্ধানামুপরিষ্ঠাং সমন্ততঃ । বায়সাশ্চ রুবস্ত্যগ্রং বামং মণ্ডলমাশ্রি-  
 তাঃ । পক্ষা পক্বেতি স্তূভ্শং বাবশ্যন্তে বয়াংসি চ ॥ ৪৪ ॥ নিলীযন্তে ধ্বজাগ্রেষু  
 ক্ষয়ায় পৃথিবীক্ষিতাম্ ॥ ৪৫ ॥ ধ্যাযন্তুঃ প্রকিরন্তুশ্চ ব্যালা বেপথুসংযুতাঃ । দীনা-  
 স্তুরঙ্গমাঃ সর্বে বারুণাঃ সলিলাশ্রয়াঃ ॥ ৪৬ ॥ এতৎ শ্রুত্বা ভবানত্র প্রাপ্তকালং  
 ব্যবস্যতাম্ । যথা লোকঃ সমুচ্ছেদং নাযং গচ্ছতি ভারত ॥ ৪৭ ॥ বৈশম্পায়ন  
 উবাচ । পিতুর্বচো নিশম্যৈতদ্ধৃতরাষ্ট্রোহব্রবীদিদম্ । দিষ্টমেতৎ পুরা মন্যে ভবি-  
 য়তি ন সংশয়ঃ ॥ ৪৮ ॥ ক্লিষাঃ ক্ললধর্মেণ যদি বধ্যন্তি সংযুগে । বীরলোকং  
 সমাসাদ্য সুখং প্রাপ্যন্তি কেবলম্ ॥ ৪৯ ॥ ইহ কীর্তিৎ পরে লোকে দীর্ঘকালং  
 মহৎসুখম্ । প্রাপ্যন্তি পুরুষব্যাঘ্রাঃ প্রাণাংস্ত্যক্ত্বা মহাহবে ॥ ৫০ ॥ বৈশম্পায়ন  
 উবাচ । এবমুক্তস্তথৈতুক্ত্বা কবীন্দ্রো রাজসত্তম । পুত্রেণ ধৃতরাষ্ট্রেণ ধ্যানমম্বগমং  
 পরম্ ॥ ৫১ ॥ সমুহর্তং তথা ধ্যায়া পুনরেবাব্রবীদ্বচঃ । অসংশয়ং পার্থিবেন্দ্র  
 কালঃ সংক্ষিপতে জগৎ । সৃজতে চ পুনর্লোকায়েহ বিদ্যতি শাস্বতম্ ॥ ৫২ ॥  
 জ্ঞাতীনাঞ্চ কুরুণাঞ্চ সম্বন্ধিসুহৃদাং তথা । ধর্ম্যং দেশয় পস্থানং সমর্থো হসি  
 বারুণে ॥ ৫৩ ॥ ক্ষুদ্রং জ্ঞাতিবধং প্রাহুর্মা কুরুষ মমাশ্রয়ম্ । কালোহয়ং পুলক-  
 পেণ তব জাতো বিশাম্পতে ॥ ৫৪ ॥ ন বধঃ পূজ্যতে বেদে হিতং নৈব কথঞ্চন ।  
 হন্যাং স এনং যো হন্যাং কুলধর্ম্যং স্বকাং তনুম্ ॥ ৫৫ ॥ কালেনোৎপথগস্তাসি  
 শক্যে সতি যথাপদি । কুলস্যাস্য বিনাশায় তথৈব চ মহীক্ষিতাম্ ॥ ৫৬ ॥ অনর্থো  
 রাজ্যকপেণ তব জ্ঞাতো বিশাম্পতে । লুপ্তধর্ম্মা পরেণাসি ধর্ম্মং দর্শয় তৈব স্তু-  
 তান্ ॥ ৫৭ ॥ কিস্তে রাজ্যেন দুর্দ্ধর্ষ যেন প্রাপ্তোহসি কিল্বিষম্ । যশো ধ-  
 র্ম্মঞ্চ কীর্ত্তিঞ্চ পালয় স্বর্গমাপ্যসি । লভস্ত্যং পাণ্ডবা রাজ্যং শমং গচ্ছন্ত কৌর-  
 বাঃ ॥ ৫৮ ॥ এবং ব্রবতি বিপ্রেন্দ্রে ধৃতরাষ্ট্রোহম্বিকাসুতঃ । আক্ষিপ্য বাক্যং বাক্য-

স্তোত্রো বাক্যৈঃ সত্রবীং পুনঃ ॥ ৫২ ॥ ধৃতরাষ্ট্র উবাচ । যথা ভবান্ বেত্তি তথৈব  
 বেত্তা ভাবাতাবৌ বিদিতৌ মে যথার্থৌ । স্বার্থেহি সংমুহুতি তাত লোকো মা-  
 ক্ষাপি লোকাঙ্কমেব বিদ্ধি ॥ ৬০ ॥ প্রসাদযে দ্ব্যমতুলপ্রভাবঃ স্বং নো গতির্দর্শ-  
 যিতা চ ধীরঃ । ন চাপি তে মদ্বশগা মহর্ষে ন চাধর্ম্যং কর্তুমর্হা হি মে মতিঃ ॥ ৬১ ॥  
 স্বং হি ধর্ম্যপ্রবৃতিশ্চ যশঃ কীর্ত্তিশ্চ ভারতী । কুরুণাং পাণ্ডুবানাক্ষ মান্যশ্চাপি  
 পিতামহঃ ॥ ৬২ ॥ ব্যাস উবাচ । বৈচিত্রবীৰ্য্য নৃপতে যত্তে মনসি বর্ততে । অভি-  
 ধৎস্ব যথাকামং ছেত্তাস্মি তব সংশয়ম্ ॥ ৬৩ ॥ ধৃতরাষ্ট্র উবাচ । যানি লিঙ্গানি  
 সংগ্রামে ভবন্তি বিজয়িষ্যতাম্ । তানি সর্বাণি ভগবন্ শ্রোতুমিচ্ছামি তদ্ব্রতঃ ॥ ৬৪ ॥  
 ব্যাস উবাচ । প্রসন্নভাঃ পাবক উর্দ্ধুরশ্মিঃ প্রদক্ষিণাবর্তশিখো বিধূমঃ । পুণ্য  
 গন্ধাশ্চাহতীনাং প্রবাস্তি জয়সৈ্যতদ্ভাবিনো রূপমাহুঃ ॥ ৬৫ ॥ গন্তীরঘোষাশ্চ  
 মহাস্বনাশ্চ শব্দা মৃদঙ্গাশ্চ নদন্তি যত্র । বিশুদ্ধরশ্মিস্তপনঃ শশী চ জয়সৈ্যতদ্ভা-  
 বিনো রূপমাহুঃ ॥ ৬৬ ॥ ইক্ষা বাচঃ প্রসূতা বায়মানাং সংপ্রস্থিতানাঞ্চ গনিষ্য-  
 তাঞ্চ । যে পৃষ্ঠতন্তে ত্বরয়ন্তি রাজন্ যে চাগ্রতন্তে প্রতিষেধয়ন্তি ॥ ৬৭ ॥ কল্যাণ-  
 বাচঃ শকুনা রাজহংসাঃ শুকাঃ ক্রৌঞ্চাঃ শতপত্রাশ্চ যত্র । প্রদক্ষিণাশ্চৈব ভবন্তি  
 সংখ্যে ধ্রুবং জয়ং তত্র বদন্তি বিপ্রাঃ ॥ ৬৮ ॥ অলঙ্কারৈঃ কবচৈঃ কেতুভিঃ সুখ-  
 প্রণাদৈর্হেষ্টিতৈর্বাহনানাম্ । ভ্রাজিগ্নতী দুম্প্রতিবীক্ষণীয়া যেষাং চমুস্তে বিজ-  
 যন্তি শত্রূন ॥ ৬৯ ॥ ইক্ষা বাচস্তথা সত্ত্বং যোধানাং যত্র ভারত । ন শ্লায়ন্তি সুজ-  
 শ্চৈব তে তরন্তি রণোদধিম্ ॥ ৭০ ॥ ইক্ষা বাচঃ প্রবিষ্কস্য দক্ষিণাঃ প্রবিবিক্ষতঃ ।  
 পশ্চাৎ সংধারয়ন্ত্যর্থমগ্রে চ প্রতিষেধিকাঃ ॥ ৭১ ॥ শব্দরূপরসস্পর্শা গন্ধাশ্চাবি-  
 ক্রুতাঃ শুভাঃ । সদা হর্ষশ্চ যোধানাং জয়তামিহ লক্ষণম্ ॥ ৭২ ॥ অনুগা বায়বো  
 বাস্তি তথাত্ৰাণি বযাংসি চ । অনুপ্লবন্তি মেঘাশ্চ তথৈবেন্দ্রধন্বন্যমি চ ॥ ৭৩ ॥  
 এতানি জয়মানানাং লক্ষণানি বিশাম্পতে । ভবন্তি বিপরীতানি মুমূর্ষুণাং জনা-  
 ধিপ ॥ ৭৪ ॥ অগ্নায়াং বা মহত্যাং বা সেনাযামিতি নিশ্চয়ঃ । হর্ষো যোধগণ-  
 সৈ্যকো জয়লক্ষণমুচ্যতে ॥ ৭৫ ॥ একো দীর্ঘো দারয়তি সেনাং সুমহতীমপি ।  
 তাং দীর্ঘামনুদীর্ঘ্যন্তে যোধাঃ শূরতরা অপি ॥ ৭৬ ॥ দুর্নিবর্ত্যা তদা চৈব প্রভগ্না  
 মহতী চমুঃ । অপামিব মহাবেগাস্ত্রস্তা মৃগগণা ইব ॥ ৭৭ ॥ নৈব শক্যা সমাধাতুং  
 সন্নিপাতে মহাচমুঃ । দীর্ঘামিত্যেব দীর্ঘ্যন্তে সুবিদ্বাংসোহপি ভারত ॥ ৭৮ ॥  
 ভীতান্ ভগ্নাংশ্চ সংপ্রেক্ষ্য ভয়ং ভূয়োহভিবর্দ্ধতে । প্রভগ্না সহস্রা রাজন্ দিশো  
 বিদ্রবতে চমুঃ ॥ ৭৯ ॥ নৈব স্থাপয়িতুং শক্যা শূরৈরপি মহাচমুঃ । সংভূত্য মহ-

তীং সেনাং চতুরঙ্গাং মহীপতে ॥ ৮০ ॥ উপাযপূর্বং মেধাবী যতেত সততোথিতঃ ।  
 উপাযং বিজযং শ্রেষ্ঠমাহুর্ভেদেন মধ্যমম্ ॥ ৮১ ॥ জযন্য এষ বিজযো যো  
 যুদ্ধেন বিশাম্পতে । মহান্ দোষঃ সন্নিপাতস্তস্যাদ্যঃ ক্ষয উচ্যতে ॥ ৮২ ॥ পরস্প-  
 রজ্ঞাঃ সংহৃতা ব্যবধূতাঃ সুনশ্চিতাঃ । অপি পঞ্চাশতং শূরা মৃদুস্তি মহতীং  
 চমূম্ । অপি পঞ্চ চ ষট্ সপ্ত বিজযন্ত্যনিবর্তিনঃ ॥ ৮৩ ॥ ন বৈনতেযো গরুডঃ  
 প্রশংসতি মহাজনম্ । দৃষ্ট্বা সুপর্ণোপচিতিং মহত্যা অপি ভারত । ন বাহুল্যেন  
 সেনায়া জযো ভবতি নিত্যশঃ ॥ ৮৪ ॥ অধুবো হি জযো নাম দৈবধাতু পরাযণম্ ।  
 জযবন্তো হি সংগ্রামে ক্ষযবন্তো ভবন্ত্যুত ॥ ৮৫ ॥

ইতি ভীষ্মপর্বণি জম্বুখণ্ডবিনির্মাণপর্বণি নিমিত্তাখ্যানেন

তৃতীয়োহধ্যায়ঃ ॥ ৩ ॥

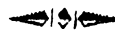


বৈশম্পায়ন উবাচ । এবমুক্ত্বা যযৌ ব্যাসো ধৃতরাষ্ট্রায ধীমতে । ধৃতরাষ্ট্রৌহপি  
 তচ্ছ্রদ্ধা ধ্যানমেবান্বপদ্যত ॥ ১ ॥ স সমুহূর্তমিব ধ্যাওয়া বিনিঃশ্বস্য মুহুর্শ্মুহঃ । সঞ্জ-  
 যং শংসিতাত্মানমপৃচ্ছদুরতর্ষভ ॥ ২ ॥ ধৃতরাষ্ট্র উবাচ । সঞ্জযেমে মহীপালাঃ  
 শূরা যুদ্ধাভিনন্দিনঃ । অন্যান্যমভিনিম্নস্তি শস্ত্রে রুচ্চাবচৈরিহ ॥ ৩ ॥ পার্থিবাঃ  
 পৃথিবীহেতোঃ সমরে ত্যক্তজীবিতাঃ । ন বা শাম্যন্তি নিম্নন্তো বর্দ্ধযন্তো যমক্ষ-  
 যম্ ॥ ৪ ॥ ভৌমমৈশ্বর্যমিচ্ছন্তো ন মৃষ্যন্তে পরস্পরম্ । মন্যে বহুগুণা ভূমিস্তম-  
 মাচক্ষু সঞ্জয ॥ ৫ ॥ বহুনি চ সহস্রাণি প্রযুতান্যর্দুদানি চ । কোট্যশ্চ লোকবী-  
 রাণাং সমেতাঃ কুরুজাঙ্গলে ॥ ৬ ॥ দেশানাঞ্চ পরীমাণং নগরাণাঞ্চ সঞ্জয ।  
 শ্রোতুমিচ্ছামি তত্ত্বেন যত এতে সমাগতাঃ ॥ ৭ ॥ দিব্যবুদ্ধিপ্রদীপেন যুক্তস্ত্বং  
 জ্ঞানচক্ষুষা । প্রভাবাত্তস্য বিপ্রর্ষের্ব্যাসস্যামিততেজসঃ ॥ ৮ ॥ সঞ্জয উবাচ । যথা-  
 প্রজ্ঞং মহাপ্রজ্ঞ ভৌমান্ বক্ষ্যামি তে গুণান্ । শাস্ত্রচক্ষুরবেক্ষস্ব নমস্তে ভরত-  
 র্ষভ ॥ ৯ ॥ দ্বিবিধানীহ ভূতানি ত্রসানি স্থাবরাণি চ । ত্রসানাং ত্রিবিধা যোনি-  
 রণ্ডশ্বেদজরায়ুজা ॥ ১০ ॥ ত্রসানাং খলু সর্বেষাং শ্রেষ্ঠা রাজন্ জরায়ুজাঃ ।  
 জরায়ুজানাং প্রবরা মানবাঃ পশবশ্চ যে ॥ ১১ ॥ নানাকপধরা রাজন্ তেষাং  
 ভেদাশ্চতুর্দশ । অরণ্যবাসিনঃ সপ্ত সপ্তৈষাং গ্রামবাসিনঃ ॥ ১২ ॥ সিংহা ব্যাঘ্রা  
 বরাহাশ্চ মহিষা বারণাস্তথা । ঋক্ষাশ্চ বানরাস্চৈব সপ্তারণ্যাঃ স্মৃতা নৃপ ॥ ১৩ ॥  
 গৌরজাবিমলুষ্যাশ্চ অশ্বাশ্বতরগর্দভাঃ । এতে গ্রাম্যাঃ সমাখ্যাতাঃ পশবঃ সপ্ত  
 সাধুভিঃ ॥ ১৪ ॥ এতে বৈ পশবো রাজন্ গ্রাম্যারণ্যাশ্চতুর্দশ । বেদোক্তাঃ পৃথিবী-

পাল যেষু যজ্ঞাঃ প্রতিষ্ঠিতাঃ ॥ ১৫ ॥ গ্রাম্যাণাং পুরুষাঃ শ্রেষ্ঠাঃ সিংহাশ্চারণ্য-  
বাসিনাম্। সৰ্বেষামেব ভূতানামন্যোন্যোনোপজীবনম্ ॥ ১৬ ॥ উদ্ভিজ্জাঃ স্থাবরাঃ  
প্রোক্তাস্তেষাং পশ্চৈব জাতযঃ। বৃক্ষগুণ্মলতাবল্ল্যস্তৃক্সারাস্তৃগজাতযঃ ॥ ১৭ ॥  
তেষাং বিংশতিরেকোনা মহাভূতেষু পঞ্চমু। চতুর্বিংশতিরুদ্ধিতা গায়ত্রী লো-  
কসম্মতা ॥ ১৮ ॥ য এতাং বেদ গায়ত্রীং পুণ্যাং সর্বগুণান্বিতাম্। তত্ত্বেন ভরত-  
শ্রেষ্ঠ স লোকে ন প্রশস্যতি ॥ ১৯ ॥ ভূমৌ চ জায়তে সর্বং ভূমৌ সর্বং বিনশ্য-  
তি। ভূমিঃ প্রতিষ্ঠা ভূতানাং ভূমিরেব পরামণম্ ॥ ২০ ॥ যস্য ভূমিস্তস্য সর্বং জগৎ  
স্থাবরজঙ্গমম্। ততোহভিগৃহ্মা রাজানো বিনিম্নস্তীতরেতরম্ ॥ ২১ ॥

ইতি ভীষ্মপর্বণি জম্বুখণ্ডবিনির্মাণপর্বণি ভৌমগুণকথনে

চতুর্থোহধ্যায়ঃ ॥ ৪ ॥



ধৃতরাষ্ট্র উবাচ। নদীনাং পর্বতানাঞ্চ নামধেয়ানি সর্বশঃ। তথা জনপদানাঞ্চ  
যে চান্যে ভূমিমাশ্রিতাঃ ॥ ১ ॥ প্রমাণঞ্চ প্রমাণজ্ঞ পৃথিব্যা মম সর্বতঃ। নিখিলেন  
ত্বমাচক্ষ্ব কাননানি চ সঞ্জয় ॥ ২ ॥ সঞ্জয় উবাচ। পঞ্চম্যানি মহারাজ মহাভূতানি  
সংগ্রহাৎ। জগতীস্থানি সর্বাণি সমান্যাছস্মনীষিণঃ ॥ ৩ ॥ ভূমিরাপস্তথা বায়ুর-  
গ্নিরাকাশমেব চ। গুণোত্তরাণি সর্বাণি তেষাং ভূমিঃ প্রধানতঃ ॥ ৪ ॥ শব্দঃ স্পর্শশ্চ  
রূপঞ্চ রসো গন্ধশ্চ পঞ্চমঃ। ভূমেরেতে গুণাঃ প্রোক্তা ঋষিভিস্তত্ত্ববেদিভিঃ ॥ ৫ ॥  
চত্বারোহপ্সু গুণা রাজন্ গন্ধস্তত্র ন বিদ্যতে। শব্দঃ স্পর্শশ্চ রূপঞ্চ তেজসোহথ গুণা-  
স্ত্রয়ঃ। শব্দঃ স্পর্শশ্চ বায়োস্তু আকাশে শব্দ এব চ ॥ ৬ ॥ এতে পঞ্চ গুণা রাজন্  
মহাভূতেষু পঞ্চমু। বর্তন্তে সর্বলোকেষু যেষু ভূতাঃ প্রতিষ্ঠিতাঃ ॥ ৭ ॥ অন্যান্যং  
নাভিবর্তন্তে সাম্যং ভবতি বৈ যদা ॥ ৮ ॥ যদা তু বিষমীভাবমাবিশন্তি পরস্পরম্।  
তদা দেহৈর্দেহবন্তো ব্যতিরোহন্তি নান্যথা ॥ ৯ ॥ আনুপূর্যা বিনশ্যন্তি জাযন্তে  
চানুপূর্বশঃ। সর্বাণ্যপরিমেয়ানি তদেষাং রূপমৈশ্বরম্ ॥ ১০ ॥ তত্র তত্র হি দৃশ্যন্তে  
ধাতবঃ পাঞ্চভৌতিকাঃ। তেষাং মনুষ্যাস্তর্কেণ প্রমাণানি প্রচক্ষতে ॥ ১১ ॥ অচি-  
ন্ত্যাঃ খলু যে ভাবাস্তান্ন তর্কেণ সাধয়েৎ। প্রকৃতিভ্যঃ পরং যত্তু তদচিন্ত্যস্য লক্ষ-  
ণম্ ॥ ১২ ॥ সূদর্শনং প্রবক্ষ্যামি দ্বীপন্তে কুরুবর্দ্ধন। পরিমণ্ডলো মহারাজ  
দ্বীপোহসৌ চক্রসংস্থিতঃ ॥ ১৩ ॥ নদীজলপ্রতিচ্ছন্নঃ পর্বতৈশ্চার্যুসম্মিতৈঃ। পু-  
রৈশ্চ বিবিধাকারৈ রম্যৈর্জনপদৈস্তথা ॥ ১৪ ॥ বৃক্ষৈঃ পুষ্পকলোপেতৈঃ সম্পন্নধ-  
নধান্যবান্। লবণেন সমুদ্রেণ সমস্তাং পরিবারিতঃ ॥ ১৫ ॥ যথা হি পুরুষঃ পশ্যে-

দাদর্শে মুখমাত্মনঃ । এবং সুদর্শনদ্বীপো দৃশ্যতে চন্দ্রমণ্ডলে ॥ ১৬ ॥ দ্বিরংশে  
পিপ্ললস্তত্র দ্বিরংশে চ শশো মহান্ । সর্বৌষধিসমাবাষঃ সর্বতঃ পরিবারিতঃ ॥ ১৭ ॥  
আপস্ততোহন্যা বিজ্ঞেয়াঃ শেষঃ সংক্ষেপ উচ্যতে । ততোহন্য উচ্যতে চাষ্মেনং  
সংক্ষেপতঃ শৃণু ॥ ১৮ ॥

ইতি ভীষ্মপর্বণি জম্বুখণ্ডবিনির্মাণপর্বণি সুদর্শনদ্বীপবর্ণনে .

পঞ্চমোহধ্যায়ঃ ॥ ৫ ॥



ধৃতরাষ্ট্র উবাচ । উক্তো দ্বীপস্য সংক্ষেপো বুদ্ধিমন্ বিধিবদ্বয়া । তত্ত্বজ্ঞাশাসি  
সর্বস্য বিস্তরং ব্রুহি সঞ্জয় ॥ ১ ॥ যাবান্ ভূম্যবকাশোহয়ং দৃশ্যতে শশলক্ষণে । তস্য  
প্রমাণং প্রব্রুহি ততো বক্ষ্যসি পিপ্ললম্ ॥ ২ ॥ এবং রাজ্ঞা স পৃষ্ঠস্ত সঞ্জযো বাক্য-  
মব্রবীৎ ॥ ৩ ॥ সঞ্জয় উবাচ । প্রাগাযতা মহারাজ ষডেতে বর্ষপর্বতাঃ । অবগাঢ়া  
হুতযতঃ সমুদ্রো পূর্বপশ্চিমৌ ॥ ৪ ॥ হিমবান্ হেমকূটশ্চ নিষধশ্চ নগোত্তমঃ ।  
নীলশ্চ বৈদূর্য্যময়ঃ শ্বেতশ্চ শশিসন্নিভঃ ॥ ৫ ॥ সর্বধাতুপিনদ্ধশ্চ শৃঙ্গবান্ নামপ-  
র্বতঃ । এতে বৈ পর্বতা রাজন্ সিদ্ধচারণসেবিতাঃ ॥ ৬ ॥ তেষামস্তরবিহস্তো যো-  
জনানি সহস্রশঃ । তত্র পুণ্যা জনপদাস্তানি বর্ষাণি ভারত ॥ ৭ ॥ বসন্তি তেষু  
সদ্বানি নানাজাতীনি সর্বশঃ । ইদন্ত ভারতং বর্ষং ততো হৈমবতং পরম্ ॥ ৮ ॥  
হেমকূটাং পরশ্চৈব হরিবর্ষং প্রচক্রেত । দক্ষিণেন তু নীলস্য নিষধস্যোত্তরেণ  
তু ॥ ৯ ॥ প্রাগাযতো মহাভাগ মাল্যবান্ নাম পর্বতঃ । ততঃ পরং মাল্যবতঃ  
পর্বতো গন্ধমাদনঃ ॥ ১০ ॥ পরিমণ্ডলস্তযোর্মধ্যে মেরুঃ কনকপর্বতঃ । আদিত্য-  
তরুণাভাসো বিধূম ইব পাবকঃ ॥ ১১ ॥ যোজনানাং সহস্রাণি চতুরাশীতিমুচ্ছিতঃ ।  
অধস্তাচ্চতুরাশীতির্যোজনানাং মহীপতে ॥ ১২ ॥ উর্দ্ধমধশ্চ তিৰ্য্যক চ লোকানা-  
বৃত্য তিষ্ঠতি । তস্য পার্শ্বেষমী দ্বীপাশ্চদ্বারঃ সংস্থিতা বিভো ॥ ১৩ ॥ ভদ্রাশ্বঃ  
কেতুমালশ্চ জম্বুদ্বীপশ্চ ভারত । উত্তরাশ্চৈব কুরবঃ কৃতপুণ্যপ্রতিশ্রয়াঃ ॥ ১৪ ॥  
বিহগঃ সুমুখো যন্ত সুপর্ণস্যাত্মজঃ কিল । স বৈ বিচিন্ত্যামাস সৌবর্ণান্ প্রেক্ষ্য  
বায়সান্ ॥ ১৫ ॥ মেরুরুত্তমমধ্যানামধমানাঞ্চ পক্ষিণাম্ । অবিশেষকরো যস্মা-  
ত্তস্মাদেনং ত্যজাম্যহম্ ॥ ১৬ ॥ তমাদিত্যোহনুপর্য্যেতি সততং জ্যোতিষাং বরঃ ।  
চন্দ্রমাশ্চ সনক্ষত্রো বায়ুশ্চৈব প্রদক্ষিণঃ ॥ ১৭ ॥ স পর্বতো মহারাজ দিব্যপুষ্পফ-  
লান্বিতঃ । ভবনৈরাবৃতঃ সর্বৈর্জাম্বুনদমযৈঃ শুভৈঃ ॥ ১৮ ॥ তত্র দেবগণা রাজন্  
গন্ধর্বাশুররাক্ষসাঃ । অঙ্গরোগণসংযুক্তাঃ শৈলে ক্রীডন্তি সর্বদা ॥ ১৯ ॥ তত্র

ব্রহ্মা চ রুদ্রশ্চ শক্রশ্চাপি সুরেশ্বরঃ । সমেত্য বিবিধৈর্ষজৈর্ষজন্তেহ্নেকদক্ষি-  
 ণৈঃ ॥ ২০ ॥ তুষ্কুর্নারদশ্চৈব বিশ্বাবসুর্হা হহঃ । অতিগম্যামরশ্রেষ্ঠান্ স্তবন্তি  
 বিবিধৈঃ স্তবৈঃ ॥ ২১ ॥ সপ্তর্ষষো মহাত্মানঃ কশ্যপশ্চ প্রজাপতিঃ । তত্র গচ্ছন্তি  
 তদ্রন্তে সদা পর্বণি পর্বণি ॥ ২২ ॥ তস্যৈব মূর্দ্ধন্যুশনাঃ কাব্যো দৈতৈর্গ্নাহীপতে ।  
 তস্য হৈমানি রত্নানি তস্যেমে রত্নপর্বতাঃ ॥ ২৩ ॥ তস্মাৎ কুবেরো ভগবাংশচতুর্থঃ  
 ভাগমশ্নুতে । ততঃ কলাংশং বিভ্রস্য মনুষ্যোভ্যঃ প্রযচ্ছতি ॥ ২৪ ॥ পার্শ্বে তস্যো-  
 দরে দিব্যং সর্বভূকুসুমৈশ্চিতম্ । কর্ণিকারবনং রম্যং শিলাজালসমুদ্রগতম্ ॥ ২৫ ॥  
 তত্র সাক্ষাৎ পশুপতির্দৈব্যৈর্ভূতৈঃ সমাবৃতঃ । উমাসহাযো ভগবান্ রমতে  
 ভূতভাবনঃ ॥ ২৬ ॥ কর্ণিকারময়ীং মালাং বিভ্রুৎ পাদাবলম্বিনীম্ । ত্রিভিনৈর্নৈঃ  
 ক্লুতোদ্যোতস্ত্রিভিঃ সূর্য্যৈরিবোদিতৈঃ ॥ ২৭ ॥ তমুগ্রতপসঃ সিদ্ধাঃ সূত্রতাঃ সত্য-  
 বাদিনঃ । পশ্যন্তি ন হি দুর্ভুজৈঃ শক্যো দ্রক্ষুং মহেশ্বরঃ ॥ ২৮ ॥ তস্য শৈলস্য  
 শিখরাৎ ক্ষীরধারা নরেশ্বর । বিশ্বকপা প্রবিসৃতা ভীমনির্ঘাতনিশ্বনা ॥ ২৯ ॥  
 পুণ্যা পুণ্যতমৈর্জুফা গঙ্গা ভাগীরথী শুভা । প্লবস্তীব প্রবেগেণ হুদে চন্দ্রমসঃ  
 শুভে । তয়া হুৎপাদিতঃ পুণ্যঃ স হুদঃ সাগরোপমঃ ॥ ৩০ ॥ তাং ধারয়ামাস তদা  
 দুর্ধরাং পর্বতৈরপি । শতং বর্ষসহস্রাণাং শিরসৈব পিনাকধৃক্ ॥ ৩১ ॥ মেরোস্ত  
 পশ্চিমে পার্শ্বে কেতুমালো মহীপতে । জম্বুখণ্ডে চ তত্রৈব মহাজনপদো নৃপ ॥ ৩২ ॥  
 আয়ুর্দশসহস্রাণি বর্ষাণাং তত্র ভারত । সুবর্ণবর্ণাশ্চ নরাঃ স্ত্রিয়শ্চামরসোপ-  
 মাঃ ॥ ৩৩ ॥ অনাময়া বীতশোকা নিত্যং মুদিতমানসাঃ । জাযন্তে মানবাস্তত্র  
 নিষ্ঠুপকনকপ্রভাঃ ॥ ৩৪ ॥ গন্ধমাদনশৃঙ্গেষু কুবেরঃ সহ রাক্ষসৈঃ । সংবৃতোহপ-  
 রমাং সংঘৈর্মোদতে গুহ্যকাধিপঃ ॥ ৩৫ ॥ গন্ধমাদনপার্শ্বে তু পরে ত্বপরগণ্ডিকাঃ ।  
 একাদশসহস্রাণি বর্ষাণাং পরমাযুষঃ ॥ ৩৬ ॥ তত্র হৃফা নরারাজ্যন্তেজোযুক্তা  
 মহাবলাঃ । স্ত্রিয়শ্চোৎপলপল্লভাঃ সর্বাঃ সুপ্রিয়দর্শনাঃ ॥ ৩৭ ॥ নীলাৎপরতরং  
 শ্বেতং শ্বেতাক্ষৈরন্যকং পরম্ । বর্ষ মৈরাবতং রাজন্ নানা জনপদাবৃতম্ ॥ ৩৮ ॥  
 ধনুঃসংস্থে মহারাজ দ্বে বর্ষে দক্ষিণোত্তরে । ইলাবৃতং মধ্যমস্ত পঞ্চ বর্ষাণি চৈব  
 হ ॥ ৩৯ ॥ উত্তরোত্তরমেতেভ্যো বর্ষমুদ্রিচ্যতে গুণৈঃ । আয়ুঃপ্রমাণমারোগ্যং  
 ধর্মতঃ কামতোহর্থতঃ ॥ ৪০ ॥ সমন্বিতানি ভূতানি তেষু বর্ষেষু ভারত । এবমেবা  
 মহারাজ পর্বতৈঃ পৃথিবী চিতা ॥ ৪১ ॥ হেমকূটস্ত স্মমহান্ কৈলাসো নাম পর্বতঃ ।  
 যত্র বৈশ্রবণো রাজন্ গুহ্যকৈঃ সহ মোদতে ॥ ৪২ ॥ অস্ত্যুত্তরেণ কৈলাসাৎ মৈনাকং  
 পর্বতম্প্রতি । হিরণ্যশৃঙ্গঃ স্মমহান্ দিব্যো মণিমযো গিরিঃ ॥ ৪৩ ॥ তস্য পার্শ্বে

মহাদ্বিবাং শুভং কাঞ্চনবালুকম্ । রম্যং বিন্দুসরো নাম যত্র রাজা ভগীরথঃ ।  
 নৃকৃ। ভাগীরথীং গঙ্গামুদাস বহলাঃ সমাঃ ॥ ৪৪ ॥ যুগা নবিমবাস্তত্র চৈত্যা-  
 শ্চাপি হিরণ্ময়াঃ । তত্রৈক্যে তু গতঃ সিদ্ধিং সহস্রাক্ষো মহাযশাঃ ॥ ৪৫ ॥ সৃক্টা ভূত-  
 পতির্ষত্র সর্বলোকৈকঃ সনাতনঃ । উপাস্যতে তিগ্মতেজা যত্র ভূতৈঃ সমস্ততঃ । নর-  
 নারায়ণো ব্রহ্মা মনুঃ স্থাপুশ্চ পঞ্চমঃ ॥ ৪৬ ॥ তত্র দিব্যা ত্রিগুণগা প্রথমস্ত প্রতি-  
 ষ্ঠিতা । ব্রহ্মলোকাদগক্রান্তা সপ্তধা প্রতিপদ্যতে ॥ ৪৭ ॥ বসোকসার। নলিনী পা-  
 বনী চ সরস্বতী । জম্বুনদী চ সীতা চ গঙ্গা সিদ্ধুশ্চ সপ্তমী ॥ ৪৮ ॥ অচিন্ত্যা দিব্য-  
 সঙ্কশাঃ প্রভোরেবৈষ সংবিধিঃ । উপাসতে যত্র সত্রং সহস্রযুগপর্য্যয়ে ॥ ৪৯ ॥  
 দৃশ্যাদৃশ্যা চ ভবতি তত্র তত্র সরস্বতী । এতা দিব্যাঃ সপ্ত গঙ্গা ত্রিষু লোকেষু বি-  
 শ্রুতাঃ ॥ ৫০ ॥ ব্রহ্মাংসি বৈ হিমবতি হেমকূটে চ গুহকাঃ । সর্পা নাগাস্চ নিষধে  
 গোকর্ণঞ্চ তপোবনম্ ॥ ৫১ ॥ দেবাসুরাণাং সর্বেষাং শ্বেতপর্বত উচ্যতে । গন্ধর্বা  
 নিষধে নিত্যং নীলে ব্রহ্মর্ষস্তুখা ॥ ৫২ ॥ শৃঙ্গবাংস্ত মহারাজ দেবানাং প্রতिस-  
 ঙ্গরঃ । ইত্যেতানি মহারাজ সপ্ত বর্ষাণি ভাগশঃ ॥ ৫৩ ॥ ভূতান্যপনিবিষ্টানি  
 গতিমস্তি ধ্রুবাণি চ । তেষামৃদ্ধির্বহুবিধা দৃশ্যতে দৈবমানুষী ॥ ৫৪ ॥ অশক্যা  
 পরিসংখ্যাতুং শ্রেয়েষা তু বভূবতা । যাস্ত্ব পৃচ্ছসি মাং রাজন্ দিব্যামেতাং  
 শশাক্রুতিম্ ॥ ৫৫ ॥ পান্শ্বে শশস্য দ্বৈ বর্ষে উক্তে যে দক্ষিণোত্তরে । কণৌ তু  
 নাগদ্বীপশ্চ কাশ্যপদ্বীপ এব চ ॥ ৫৬ ॥ তাম্রপর্ণশিলো রাজন্ শ্রীমান্ মলয়প-  
 র্বতঃ । এতদ্বিতীয়ং দ্বীপস্য দৃশ্যতে শশসংস্থিতম্ ॥ ৫৭ ॥

ইতি ভীষ্মপর্বণি জম্বুখণ্ডবিনির্মাণপর্বণি ভূম্যাদিপরিমাণ-

বিবরণে ষষ্ঠোহধ্যায়ঃ ॥ ৬ ॥



ধৃতরাষ্ট্র উবাচ । মেরোরথোত্তরং পান্শ্বং পূর্বঞ্চাচক্ষু সঞ্জয় । নিখিলেন মহা-  
 বুদ্ধে মাল্যবস্তুঞ্চ পর্বতম্ ॥ ১ ॥ সঞ্জয় উবাচ । দক্ষিণেন তু নীলস্য মেরোঃ  
 পান্শ্বে তথোত্তরে । উত্তরাঃ কুরবো রাজন্ পুণ্যাঃ সিদ্ধিনিষেবিতাঃ ॥ ২ ॥ তত্র  
 বৃক্ষা মধুকলা নিত্যং পুষ্পফলোপগাঃ । পুষ্পাণি চ সুগন্ধীনি রসবন্তি ফলানি  
 চ ॥ ৩ ॥ সর্বকামফলাস্তত্র কেচিদ্বৃক্ষা জনাধিপ । অপরে ক্ষীরিণো নাম বৃক্ষাস্তত্র  
 নরাধিপ ॥ ৪ ॥ যে ক্ষরন্তি সদা ক্ষীরং যড্রুসং চামৃতোপমম্ । বস্ত্রাণি চ প্রসূষন্তে  
 ফলেঘাতরগানি চ ॥ ৫ ॥ সর্বা নবিমযী ভূমিঃ সূক্ষ্মকাঞ্চনবালুকা । সর্বভূসুখসং-  
 স্পর্শা নিম্পক্কা চ জনাধিপ ॥ ৬ ॥ দেবলোকচ্যুতাঃ সর্বে জাযন্তে তত্র মানবাঃ ।

শুক্লাভিজনসম্প্রাণাঃ সর্বে সুপ্রিয়দর্শনাঃ ॥ ৭ ॥ মিথুনানি চ জাযন্তে স্ত্রিযশ্চাপ্স-  
 রসোপমাঃ । তেষাং তে ক্ষীরিণাং ক্ষীরং পিবন্ত্যমৃতসম্মিতম্ ॥ ৮ ॥ মিথুনং জা-  
 যতে কালে সমস্তত্র প্রবর্দ্ধতে । তুল্যরূপগুণোপেতং সমবেশং তথৈব চ ॥ ৯ ॥  
 এবমেবানুরূপঞ্চ, চক্রবাকসমং বিভো । নিরাময়াশ্চ তে লোকা নিত্যং মুদিতমান-  
 সাঃ ॥ ১০ ॥ দশ বর্ষসহস্রাণি দশ বর্ষশতানি চ । জীবন্তি তে মহারাজ ন চান্যোন্যং  
 জহত্যত ॥ ১১ ॥ ভারুণা নাম শকুনাস্তীক্লতুণা মহাবলাঃ । তামিহরন্তীহ  
 মৃতান্ দরীষু প্রক্ষিপন্তি চ ॥ ১২ ॥ উত্তরাঃ কুরবো রাজন্ ব্যাখ্যাতান্তে সমাসতঃ ।  
 মেরোঃ পার্শ্বমহং পূর্বং বক্ষ্যাম্যথ যথাতথম্ ॥ ১৩ ॥ তস্য মূর্দ্ধাভিষেকশ্চ ভদ্রা-  
 শ্বস্য বিশাম্পতে । ভদ্রশালবনং যত্র কালামুশ্চ মহাদ্রুমঃ ॥ ১৪ ॥ কালামুস্ত মহা-  
 রাজ নিত্যপুষ্পফলঃ শুভঃ । দ্রুমশ্চ যোজনোৎসেধঃ সিদ্ধচারণসেবিতঃ ॥ ১৫ ॥  
 তত্র তে পুরুষাঃ শ্বেতান্তেজোযুক্তা মহাবলাঃ । স্ত্রিয়ঃ কুমুদবর্ণাশ্চ সূন্দর্য্যঃ প্রিয়দ-  
 র্শনাঃ ॥ ১৬ ॥ চন্দ্রপ্রভাশ্চন্দ্রবর্ণাঃ পূর্ণচন্দ্রনিভাননাঃ । চন্দ্রশীতলগাত্রাশ্চ নৃত্য-  
 গীতবিশারদাঃ ॥ ১৭ ॥ দশ বর্ষসহস্রাণি তত্রায়ুর্ভরতর্ষভ । কালামুরসপীতান্তে নিত্যং  
 সংস্থিতযৌবনাঃ ॥ ১৮ ॥ দক্ষিণেন তু নীলস্য নিষধস্যোত্তরেণ তু । সুদর্শনো  
 নাম মহান্ জম্বুবৃক্ষঃ সনাতনঃ ॥ ১৯ ॥ সর্বকামফলঃ পুণ্যঃ সিদ্ধচারণসেবিতঃ ।  
 তস্য নান্না সমাখ্যাতো জম্বুদ্বীপঃ সনাতনঃ ॥ ২০ ॥ যোজনানাং সহস্রঞ্চ শতঞ্চ  
 ভরতর্ষভ । উৎসেধো বৃক্ষরাজস্য দিবস্পৃঙ্খম্নুজেশ্বর ॥ ২১ ॥ অরল্লীনাং সহস্রঞ্চ  
 শতানি দশ পঞ্চ চ । পরিণাহস্ত বৃক্ষস্য ফলানাং রসভেদিনাম্ ॥ ২২ ॥ পতমা-  
 নানি তান্ন্যর্য্যং কুর্বন্তি বিপুলং স্বনম্ । মুঞ্চন্তি চ রসং রাজ্যস্তস্মিনুজতসম্মি-  
 তম্ ॥ ২৩ ॥ তস্যা জম্বাঃ ফলরসো নদী ভূত্বা জনাধিপ । মেরুং প্রদক্ষিণং কৃৎবা  
 সংপ্রযাত্যুত্তরান্ কুবন্ ॥ ২৪ ॥ ন চ ক্ষুন্ন ক্লমশ্চাপি ন পিপাসা জনাধিপ । তস্মিন্  
 ফলরসে পীতে ন জরা বাধতে চ তান্ ॥ ২৫ ॥ তত্র জাম্বুনদং নাম কনকং দেব-  
 ভূষণম্ । ইন্দ্রগোপকসংকাশং জাযতে ভাস্বরং তু তৎ । তরুণাদিত্যবর্ণাশ্চ জা-  
 যন্তে তত্র মানবাঃ ॥ ২৬ ॥ তথা মাল্যবতঃ শূদ্রে দৃশ্যতে হব্যবাট্ সদা । নান্না  
 সংবর্ত্তকো নাম কালাগ্নিভরতর্ষভ ॥ ২৭ ॥ তথা মাল্যবতঃ শূদ্রে পূর্বে পূর্বাঙ্গ-  
 গণিকাঃ । যোজনানাং সহস্রাণি পঞ্চষণ্মাল্যবান্ প ॥ ২৮ ॥ মহারজতসঙ্কশা  
 জাযন্তে তত্র মানবাঃ । ব্রহ্মলোকচ্যুতাঃ সর্বে সর্বে চ ব্রহ্মবাদিনঃ ॥ ২৯ ॥ তপস্ত-  
 প্যন্তি তে তীব্রং ভবন্তি হৃদ্ধিরেতসঃ । রক্ষণার্থস্ত ভূতানাং প্রবিশন্তি দিবাক-  
 রম্ ॥ ৩০ ॥ ষষ্টিস্তানি সহস্রাণি ষষ্টিরেব শতানি চ । অরুণস্যাগ্রতো যান্তি পরি-



বার্য্য দিবাকরম্ ॥ ৩১ ॥ ষষ্টিং বর্ষসহস্রাণি ষষ্টিমেব শতানি চ । আদিত্যতাপ-  
তপ্তাস্তে বিশস্তি শশিমণ্ডলম্ ॥ ৩২ ॥

ইতি ভীষ্মপর্বণি জম্বুখণ্ডবিনির্মাণপর্বণি মাল্যবদ্বর্গনে

সপ্তমোঃধ্যায়ঃ ॥ ৭ ॥



ধৃতরাষ্ট্র উবাচ । বর্ষাণাঞ্চৈব নামানি পর্বতানাঞ্চ সঞ্জয় । আচক্ষু মে যথাতত্ত্বং  
যে চ পর্বতবাসিনঃ ॥ ১ ॥ সঞ্জয় উবাচ । দক্ষিণেন তু শ্বেতস্য নিষধস্যোত্তরেণ  
চ । বর্ষং রমণকং নাম জাযন্তে তত্র মানবাঃ ॥ ২ ॥ শুক্লাভিজনসম্পন্নাঃ সর্বে সূ-  
প্রিয়দর্শনাঃ । নিঃসপত্নাশ্চ তে সর্বে জাযন্তে তত্র মানবাঃ ॥ ৩ ॥ দশ বর্ষসহ-  
স্রাণি শতানি দশ পঞ্চ চ । জীবন্তি তে মহারাজ নিত্যং মুদিতমানসাঃ ॥ ৪ ॥ দক্ষি-  
ণেন তু নীলস্য নিষধস্যোত্তরেণ তু । বর্ষং হিরণ্যং নাম যত্র হৈরণ্বতী নদী ।  
যত্র চাযং মহারাজ পক্ষিরাট্ পতগোত্তমঃ ॥ ৫ ॥ যক্ষানুগা মহারাজ ধনিনঃ প্রিয়-  
দর্শনাঃ । মহাবলাস্তত্র জনা রাজন্ মুদিতমানসাঃ ॥ ৬ ॥ একাদশসহস্রাণি বর্ষাণাং  
তে জনাধিপ । আয়ুঃপ্রমাণং জীবন্তি শতানি দশ পঞ্চ চ ॥ ৭ ॥ শৃঙ্গাণি চ বিচি-  
ত্রাণি ত্রীণ্যেব মনুজাধিপ । একং মণিময়ং তত্র তথৈকং রৌক্সমদ্ভুতম্ ॥ ৮ ॥  
সর্বরত্নময়ং চৈকং ভবনৈরুপশোভিতম্ । তত্র স্বয়ং প্রভা দেবী নিত্যং বসতি শা-  
ণ্ডিলী ॥ ৯ ॥ উত্তরেণ তু শৃঙ্গস্য সমুদ্রাস্তে জনাধিপ । বর্ষমৈরাবতং নাম তস্মাৎ  
শৃঙ্গবতঃ পরম্ ॥ ১০ ॥ ন তত্র সূর্য্যাস্তপতি ন জীর্ঘ্যন্তি চ মানবাঃ । চন্দ্রমাশ্চ সন-  
ক্ষত্রো জ্যোতির্ভূত ইবাবৃতঃ ॥ ১১ ॥ পদ্মপ্রভাঃ পদ্মবর্ণাঃ পদ্মপল্লনিভেক্ষণাঃ ।  
পদ্মপল্লসুগন্ধাশ্চ জাযন্তে তত্র মানবাঃ ॥ ১২ ॥ অনিষ্পন্দা ইক্ষগন্ধা নিরাহারা জিতে-  
ন্দ্রিয়াঃ । দেবলোকচ্যুতাঃ সর্বে তথা বিরজসো নৃপ ॥ ১৩ ॥ ত্রয়োদশসহস্রাণি  
বর্ষাণাং তে জনাধিপ । আয়ুঃপ্রমাণং জীবন্তি নরা ভরতসত্তম ॥ ১৪ ॥ ক্ষীরোদস্য  
সমুদ্রস্য তথৈবোত্তরতঃ প্রভুঃ । হরির্বসতি বৈকুণ্ঠঃ শকটে কনকাময়ে ॥ ১৫ ॥  
অক্ষচক্রং হি তদ্ব্যানং ভূতযুক্তং মনোজবম্ । অগ্নিবর্ণং মহাতেজো জাম্বুনদবিভূ-  
ষিতম্ ॥ ১৬ ॥ স প্রভুঃ সর্বভূতানাং বিভূশ্চ ভরতর্ষভ । সংক্ষেপো বিস্তরশ্চৈব  
কর্তা কারয়িতা তথা ॥ ১৭ ॥ পৃথিব্যাপস্তথাকাশং বায়ুস্তেজশ্চ পার্থিব । স যজ্ঞঃ সর্ব-  
ভূতানামাস্যং তস্য হতাশনঃ ॥ ১৮ ॥ বৈশম্পায়ন উবাচ । এবমুক্তঃ সঞ্জয়েন ধৃত-  
রাষ্ট্রো মহামনাঃ । ধ্যানমগ্নগমদ্রাজা পুত্রান্ প্রতি জনাধিপঃ ॥ ১৯ ॥ স বিচিন্ত্য  
মহাতেজাঃ পুনরেবাত্রবীদ্বচঃ । অসংশয়ং সূতপুত্র কালঃ সংক্ষিপতে জগৎ । সৃজ-

তে চ পুনঃ সর্বং নেহ বিদ্যতি শাস্ত্রতম্ ॥ ২০ ॥ নরো নারায়ণশ্চৈব সর্বজ্ঞঃ সর্ব-  
ভূতহং । দেবো বৈকুণ্ঠমিত্যাছনরা বিষ্ণুমিতি প্রভুম্ ॥ ২১ ॥

ইতি ভীষ্মপর্বণি জম্বুখণ্ডবিনির্মাণপর্বণি ধৃতরাষ্ট্রবাক্যে  
অক্ষমোহধ্যায়ঃ ॥ ৮ ॥



ধৃতরাষ্ট্র উবাচ । যদিদং ভারতং বর্ষং যত্রেদং মুচ্ছিতং বলম্ । তত্রাতিমাত্রং  
লুক্কোহযং পুত্রো দুর্যোধনো মম ॥ ১ ॥ যত্র গৃদ্ধাঃ পাণ্ডুপুত্রা যত্র মে মজ্জতে মনঃ ।  
এতন্মে তত্ত্বমাচক্ষু স্বং হি মে বুদ্ধিমান্ মতঃ ॥ ২ ॥ সঞ্জয় উবাচ । ন তত্র পাণ্ডবা  
গৃদ্ধাঃ শৃণু রাজন্ বচো মম । গৃদ্ধো দুর্যোধনস্তত্র শকুনিশ্চাপি সৌবলঃ ॥ ৩ ॥  
অপরে ক্ষত্রিয়াশ্চৈব নানা জনপদেশ্বরাস্তাঃ । যেষাং গৃদ্ধা ভারতে বর্ষে ন মৃশ্যন্তি পর-  
স্পরম্ ॥ ৪ ॥ অত্র তে কীর্ত্তিযিষ্যামি বর্ষং ভারত ভারতম্ । প্রিয়মিন্দ্রস্য দেবস্য  
মনোর্বেবস্বতস্য চ ॥ ৫ ॥ পৃথোশ্চ রাজন্ বৈণ্যস্য তথেক্ষ্মাকোন্মহাত্মনঃ । যযাতের-  
রীষ্মস্য মাক্ষাতুর্নহস্য চ ॥ ৬ ॥ তথৈব মুচুকুন্দস্য শিবেরৌশীনরস্য চ । ঋষভস্য  
তথৈলস্য নৃগস্য নৃপতেস্তথা ॥ ৭ ॥ কুশিকস্য চ দুর্ধ্বস্য গাধেশ্চৈব মহাত্মনঃ ।  
সোমকস্য চ রাজর্ষের্দিলীপস্য তথৈব চ ॥ ৮ ॥ অন্যেষাঞ্চ মহারাজ ক্ষত্রিয়া-  
ণাং বলীযসাম্ । সর্বেষামেব রাজেন্দ্র প্রিয়ং ভারত ভারতম্ ॥ ৯ ॥ তত্তে বর্ষং  
প্রবক্ষ্যামি যথাতথমরিন্দম । শৃণু মে গদতো রাজন্ যন্মাং স্বং পরিপৃচ্ছসি ॥ ১০ ॥  
মহেন্দ্রো মলয়ঃ সহঃ শুক্ৰিমান্ কুবানপি । বিক্ষ্যশ্চ পারিপাত্রশ্চ সপ্তৈতে কুলপ-  
র্বতাঃ ॥ ১১ ॥ তেষাং সহস্রশো রাজন্ পর্বতাস্তে সমীপতঃ । অবিজ্ঞাতাঃ সার-  
বন্তো বিপুলান্ চিত্রমানবঃ । অন্যে ততোহপরিজ্ঞাতা হুস্বা হুস্বোপজীবিনঃ ॥ ১২ ॥  
আর্য্যা শ্লেচ্ছাশ্চ কৌরব্য তৈর্মিশ্রাঃ পুরুষা বিভো । নদীং পিবন্তি বিপুলান্  
গজান্ সিন্ধুং সরস্বতীম্ ॥ ১৩ ॥ গোদাবরীং নর্মদাঞ্চ বাহদাঞ্চ মহানদীম্ । শত-  
দ্রুং চন্দ্রভাগাঞ্চ যমুনাঞ্চ মহানদীম্ ॥ ১৪ ॥ দৃশদ্বতীং বিপাশাঞ্চ বিপাপাং স্থূলবা-  
লুকাম্ । নদীং বেত্রবতীশ্চৈব কৃষ্ণবেণ্নাঞ্চ নিম্নগাম্ ॥ ১৫ ॥ ইরাবতীং বিতস্তাঞ্চ  
পয়োক্ষীং দেবিকামপি । বেদস্মৃতিং বেদশিরাং ত্রিদিবামিক্ষুলাং ক্রমিম্ ॥ ১৬ ॥  
করীষণীং চিত্রবহাঞ্চিত্রসেনাঞ্চ নিম্নগাম্ । গোমতীং ধূতপাপাঞ্চ চন্দনাঞ্চ মহা-  
নদীম্ ॥ ১৭ ॥ কৌশিকীং ত্রিদিবাং কৃত্যাং নিচিতাং লোহিতারণীম্ । রহস্যং  
শতকুস্তাঞ্চ সরযুঞ্চ নরেশ্বর ॥ ১৮ ॥ চর্মণ্যুতীং বেত্রবতীং হস্তিসোমাং দিশং  
তথা ॥ ১৯ ॥ শরাবতীং পয়োক্ষীঞ্চ বেণ্নাং ভীমরথীমপি । কাবেরীং চুলুকাঞ্চ-

পি বাপীং শতবলীমপি ॥ ২০ ॥ নীবারাং মহিতাঞ্চাপি সুপ্রযোগাং জনাধিপ ।  
 পবিত্রাং কুণ্ডলাং সিন্ধুং রাজিনীং পুরমালিনীম্ ॥ ২১ ॥ পূর্বাভিরামাং বীরাঞ্চ  
 ভীমামোঘবতীং তথা । পলাশিনীং পাপহরাং মহেন্দ্রাং পাটলাবতীম্ ॥ ২২ ॥  
 করীষিণীমসিক্রীঞ্চ কুশচীরাম্ মহানদীম্ । মরুহীং প্রবরাং মেনাং হেমাং ঘৃতবতীং  
 তথা ॥ ২৩ ॥ পুনাবতীমনুষ্ণাঞ্চ সেব্যাং কাপীঞ্চ ভারত । সদানীরামধূম্যাঞ্চ কুশ-  
 ধারাং মহানদীং ॥ ২৪ ॥ সদাকান্তাং শিবাঐশ্বেব তথা বীরবতীমপি । বস্তুং সুব-  
 র্ণাং গৌরীঞ্চ কিম্পুনাং সহিরণ্যতীম্ ॥ ২৫ ॥ বরাং বীরকরাঞ্চাপি পঞ্চমীঞ্চ মহা-  
 নদীম্ । রথচিত্রাং জ্যোতিরথাং বিশ্বামিত্রাং কপিঞ্জলাম্ ॥ ২৬ ॥ উপেন্দ্রাং বহু-  
 লাঐশ্বেব কুবীরামঘুবাহিনীম্ । বৈনন্দীং পিঞ্জলাং বেণ্ণাং তুঙ্গবেণ্ণাং মহান-  
 দীম্ ॥ ২৭ ॥ বিদিশাং কৃষ্ণবেণ্ণাঞ্চ তাম্রাঞ্চ কপিলামপি । শলুং সুবামাং বেদাশ্বাং  
 হরিশ্রাবাং মহাপগাম্ ॥ ২৮ ॥ শীঘ্রাঞ্চ পিচ্ছিলৈশ্বেব ভারদ্বাজীঞ্চ নিম্নগাম্ । কৌ-  
 শিকীং নিম্নগাং শোণাং বাহুদামথ চন্দ্রমাম্ ॥ ২৯ ॥ দুর্গাং মন্ত্রশিলাঐশ্বেব ব্রহ্ম-  
 মেধ্যাং বৃহদ্বতীম্ । যবক্ষামথ রোহীঞ্চ তথা জম্বনদীমপি ॥ ৩০ ॥ সুরসাং তম-  
 সাং দাসীং সামান্যাং বরণামসীম্ । নীলাং ধৃতিকরীঐশ্বেব পর্ণাসাঞ্চ মহান-  
 দীম্ ॥ ৩১ ॥ মানবীং বৃষভাং ভাসাং ব্রহ্মমেধ্যাং বৃহদ্বতীম্ । এতাশ্চান্যাশ্চ  
 বহ্নেয়। বৈ মহানদেয়। জনাধিপ ॥ ৩২ ॥ সদা নিরাময়াং কৃষ্ণাং মন্দগাং মন্দবা-  
 হিনীম্ । ব্রহ্মাণীঞ্চ মহাগৌরীং দুর্গামপি চ ভারত ॥ ৩৩ ॥ চিত্রোপলাং চিত্র-  
 রথাং মঞ্জুলাং বাহিনীং তথা । মন্দাকিনীং বৈতরণীং কোষাঞ্চাপি মহানদীম্ ॥ ৩৪ ॥  
 শুক্তিমতীমনঙ্গাঞ্চ তথৈব বৃষসাহস্র্যাম্ । লোহিত্যাং করতোয়াঞ্চ তথৈব বৃষসাহস্র-  
 যাম্ ॥ ৩৫ ॥ কুমারীমৃষিকুল্যাঞ্চ মারিষাঞ্চ সরস্বতীম্ । মন্দাকিনীং সুপুণ্ড্রাঞ্চ  
 সর্বাং গঙ্গাঞ্চ ভারত ॥ ৩৬ ॥ বিশ্বস্য মাতরঃ সর্বাঃ সর্বাশ্চৈব মহাকলাঃ । তথা  
 নদ্যস্ত্বপ্রকাশাঃ শতশোহথ সহস্রশঃ ॥ ৩৭ ॥ ইত্যেতাঃ পরিতো রাজন্ সমাখ্যাতা  
 যথাস্মৃতি । অত উর্দ্ধ্বং জনপদান্নিবোধ গদতো মম ॥ ৩৮ ॥ তত্রৈমে কুরুপাঞ্চালাঃ  
 শাল্লা মাদ্রেযজাঙ্গলাঃ । শূরসেনাঃ পুলিন্দাশ্চ বোধ। মালাস্তথৈব চ ॥ ৩৯ ॥ মৎ-  
 স্যাঃ কুশট্টাঃ কৌশল্যাঃ কুন্তযঃ কাশিকৌশলাঃ । চেদিমৎস্যকক্কাশ্চ ভোজাঃ  
 সিন্ধুপুলিন্দকাঃ । উত্তমাশ্চ দশার্গাশ্চ মেকলাশ্চেৎকলৈঃ সহ ॥ ৪০ ॥ পাঞ্চালাঃ  
 কোশলাশ্চৈব নৈকপৃষ্ঠা যুগন্ধরাঃ । বোধ। মদ্রাঃ কলিঙ্গাশ্চ কাশযোহপরকাশ-  
 যঃ ॥ ৪১ ॥ জঠরাঃ কুকুরাশ্চৈব সদশার্গাশ্চ ভারত । কুন্তযোঃ বস্তুযশ্চৈব তথৈ-  
 বাপরকুন্তযঃ ॥ ৪২ ॥ গোমন্তা মল্লকাঃ পাণ্ড্যা বিদর্ভানুপবাহিকাঃ । অশ্বকাঃ পাং-

শুরাক্ষীশ্চ গোপরাক্ষাঃ করীতযঃ ॥ ৪৩ ॥ অধিরাজ্যং কুশটীশ্চ মল্লরাক্ষীশ্চ কে-  
রলম্ । বারবাশ্যাপবাহাশ্চ বক্রা বক্রাতযঃ শকাঃ ॥ ৪৪ ॥ বিদেহা মগধাঃ  
স্বক্ষা মলয়া বিজয়াস্তথা । অঙ্গা বঙ্গাঃ কলিঙ্গাশ্চ যক্শলোমান এব চ ॥ ৪৫ ॥ মল্লাঃ  
সুদেফাঃ প্রহাদা মাহিষাঃ শশিকাস্তথা । বাহ্লীকা বাটধানাশ্চ আতীরাঃ কাল-  
তোযকাঃ ॥ ৪৬ ॥ অপরাস্তাঃ পরাস্তাশ্চ পঞ্চলাশ্চর্মচণ্ডকাঃ । অটবীশিখরা-  
শ্চৈব মেরুভূতাশ্চ মারিষ ॥ ৪৭ ॥ উপাবৃত্তানুপাবৃত্তাঃ সুরাক্ষাঃ কেকয়াস্তথা ।  
কুটাঃ পরাস্তা মাহেযাঃ কক্ষাঃ সামুদ্রনিষ্কুটাঃ ॥ ৪৮ ॥ অন্ধাশ্চ বহবো রাজ-  
মন্তগির্ঘ্যাস্তথৈব চ । বহির্গির্ঘ্যাক্রমলদা মাগধা মালবাজ্জটাঃ ॥ ৪৯ ॥ মহুত্তরাঃ  
প্রাবৃষেযা ভার্গবাশ্চ জনাধিপ । পুণ্ড্রা ভার্গাঃ কিরাতাশ্চ সুদেফা যামুনাস্তথা ॥ ৫০ ॥  
শকা নিষাদা নিষধাস্তথৈবানর্ভনৈঋতাঃ । দুর্গলাঃ পুতিমৎস্যশ্চ কুন্তলাঃ কুশ-  
লাস্তথা ॥ ৫১ ॥ তীরগ্রহাঃ শূরসেনা ঈজিকাঃ কন্যাকাগণাঃ । তিলভারা মসীরাশ্চ  
মধুমত্তাঃ সুকন্দুকাঃ ॥ ৫২ ॥ কাশ্মীরাঃ সিন্ধুনৌবীরা গান্ধারা দর্শকাস্তথা । অতী-  
সারা উলুতাশ্চ শৈবালা বাহ্লিকাস্তথা ॥ ৫৩ ॥ দর্ষী চরা নবা দর্ষা বাতজামরথো-  
রগাঃ । বহুবটীশ্চ কৌরব্য সুদামানঃ সুমল্লিকাঃ ॥ ৫৪ ॥ বঙ্গাঃ করীষকাশ্চাপি  
কুলিন্দোপত্যকাস্তথা । বানায়বো দশাঃ পার্শ্বা রোমাণঃ কুশবিন্দবঃ ॥ ৫৫ ॥ কচ্ছা  
গোপালকচ্ছাশ্চ জাঙ্গলাঃ কুরুবর্ণকাঃ । কিরাতা বর্ষরাঃ সিন্ধা বৈদেহাস্তামুলিপ্ত-  
কাঃ ॥ ৫৬ ॥ ওড্রা শ্লেচ্ছাঃ সসৈরিঙ্কুঃ পার্শ্বতীয়াশ্চ মারিষ । অথাপরে জনপদা  
দক্ষিণা ভরতবর্ত ॥ ৫৭ ॥ দ্রবিডাঃ কেরলাঃ প্রাচ্যা মূষিকা বানবাসিকাঃ । কর্ণা-  
টকা মাহিষকা বিকল্পা মূষকাস্তথা ॥ ৫৮ ॥ ঝিল্লিকাঃ কুন্তলাশ্চৈব সৌহদা নল-  
কাননাঃ । কোকুটকাস্তথা চোলাঃ কোঙ্কণা মালবা নরাঃ ॥ ৫৯ ॥ সমঙ্গাঃ কনকা-  
শ্চৈব কুকুরাঙ্গারমারিষাঃ । ধ্বজিন্যৎসবসংকেতান্ত্রিগর্তাঃ শাঙ্কসেনযঃ ॥ ৬০ ॥  
ব্যুচকাঃ কোরকাঃ প্রোষ্ঠা সমবেগবশাস্তথা । তথৈব বিদ্যাপুলিকাঃ পুলিন্দা বন্ধুলৈঃ  
সহ ॥ ৬১ ॥ মালবা বল্লবাস্তৈব তথৈবাপরবর্তকাঃ । কুলিন্দাঃ কালদাস্তৈব দণ্ড-  
কাঃ করটাস্তথা ॥ ৬২ ॥ মূষকাস্তনবালাশ্চ সনীয়া ঘটসৃঞ্জযাঃ । অলিদাযাঃ শি-  
বাটীশ্চ স্তনপাঃ সুনয়াস্তথা ॥ ৬৩ ॥ ঋষিকা বিদর্ভাঃ কাকাস্তঙ্গনাঃ পরতঙ্গ-  
নাঃ । উত্তরাশ্চাপরে শ্লেচ্ছা জনা ভরতসত্তম ॥ ৬৪ ॥ যবনাশ্চ সকাহোজা দারুণা  
শ্লেচ্ছজাতযঃ । মরুদ্বহাঃ কুলথাশ্চ হূনাঃ পারসিকৈঃ সহ ॥ ৬৫ ॥ তথৈব রমণা-  
শ্চীনাস্তথা চ দশমালিকাঃ । ক্ষত্রিয়োপনিবেশাশ্চ বৈশ্যশূদ্রকুলানি চ ॥ ৬৬ ॥  
শূদ্রাভীরাশ্চ দরদাঃ কাশ্মীরাঃ পশুভিঃ সহ । খাশীকাশ্চাস্তচারাশ্চ পঙ্কবা গিরি-

গহ্বরঃ ॥ ৬৭ ॥ আত্রেয়াঃ সত্তরদ্ব্যজাস্তথৈব স্তনপোষিকাঃ । দ্রোণকাশ্চ কলি-  
 দ্রাশ্চ কিরাতানাঞ্চ জাতযঃ ॥ ৬৮ ॥ তোমরা অন্যমানাশ্চ তথৈব করভঞ্জকাঃ ।  
 এতে চান্যে জনপদাঃ প্রাচ্যোদীচ্যাস্তথৈব চ ॥ ৬৯ ॥ উদ্দেশ্যমাত্রেণ ময়া দেশাঃ  
 সংকীৰ্ত্তিতা বিভো । যথাগুণং বলঞ্চাপি ত্রিবর্গস্য মহাকলম্ ॥ ৭০ ॥ দুহেতু ধেনুঃ  
 কামধুক্ ভূমিঃ সম্যগনুষ্ঠিতা । তস্যাং গৃধ্যন্তি রাজানঃ শূরা ধর্ম্মার্থকোবিদাঃ ॥ ৭১ ॥  
 তে ত্যজন্ত্যাহবে প্রাণান্ বস্তুগৃহ্যাস্তরশ্বিনঃ । দেবমানুষকাযানাং কামং ভূমিঃ পরা-  
 যণম্ ॥ ৭২ ॥ অন্যোহন্যস্যাবলুপ্তান্তি সারমেয়া যথামিষম্ । রাজানো ভরত-  
 শ্রেষ্ঠ ভোক্তুকামা বস্তুক্ষরাম্ ॥ ৭৩ ॥ ন চাপি তৃপ্তিঃ কামানাং বিদ্যতেহদ্যাপি  
 কস্যচিৎ । তস্মাৎ পরিগ্রহে ভূমের্ষতন্তে কুরুপাণ্ডবাঃ । সান্নাভেদেন দানেন দণ্ডে-  
 নৈব চ পার্থিব ॥ ৭৪ ॥ পিতা মাতা চ পুত্রশ্চ খং দ্যোশ্চ নরপুঙ্গব । ভূমিভবতি  
 ভূতানাং সম্যগচ্ছিদ্রদর্শনা ॥ ৭৫ ॥

ইতি ভীষ্মপর্বণি জয়খণ্ডবিনির্মাণপর্বণি ভারতীয়নদ্যাদিকথনে

নবমোহধ্যায়ঃ ॥ ৯ ॥



ধৃতরাষ্ট্র উবাচ । ভারতস্যাস্য বর্ষস্য তথা হৈমবতস্য চ । প্রমাণমায়ুষঃ সূত  
 বলঞ্চাপি শুভাশুভম্ ॥ ১ ॥ অনাগতমতিক্রান্তং বর্তমানঞ্চ সঞ্জয় । আচক্ষু মে  
 বিস্তরেণ হরিবর্ষং তথৈব চ ॥ ২ ॥ সঞ্জয় উবাচ । চত্বারি ভারতে বর্ষে যুগানি ভর-  
 তষভ । কৃতং ত্রেতা দ্বাপরঞ্চ তিষ্যঞ্চ কুরুবর্দ্ধন ॥ ৩ ॥ পূর্বং কৃতযুগং নাম তত-  
 স্ত্রেতাযুগং প্রভো । সংক্ষেপাৎ দ্বাপরস্যথ ততস্তিষ্যং প্রবর্ততে ॥ ৪ ॥ চত্বারি  
 তু সহস্রানি বর্ষাণাং কুরুসত্তম । আয়ুঃসংখ্যা কৃতযুগে সংখ্যাতা রাজসত্তম ॥ ৫ ॥  
 তথা ত্রীণি সহস্রানি ত্রেতায়াং মনুজাধিপ । দে সহস্রে দ্বাপরে তু ভুবি তিষ্ঠতি  
 সাম্প্রতম্ ॥ ৬ ॥ ন প্রমাণস্থিতির্হস্তি তিষ্যেহস্মিন্ ভরতষভ । গর্ভস্থ্যশ্চ ম্রিয়-  
 স্তেহত্র তথা জাতা ম্রিষন্তি চ ॥ ৭ ॥ মহাবলা মহাসত্ত্বাঃ প্রজ্ঞাগুণসমন্বিতাঃ । প্রজা-  
 যন্তে চ জাতাশ্চ শতশোহথ সহস্রশঃ ॥ ৮ ॥ জাতাঃ কৃতযুগে রাজন্ বলিনঃ প্রি-  
 যদর্শনাঃ । প্রজাযন্তে চ জাতাশ্চ মুনযো বৈ তপোধনাঃ ॥ ৯ ॥ মহোৎসাহা  
 মহাত্মানো ধার্ম্মিকাঃ সত্যবাদিনঃ । প্রিয়দর্শা বপুষ্মন্তো মহাবীর্য্য ধনুর্ধরাঃ ॥ ১০ ॥  
 বরাহা যুধি জাযন্তে কল্লিয়াঃ শূরসত্তমাঃ । ত্রেতায়াং কল্লিয়া রাজন্ সর্বে বৈ  
 চক্রবর্তিনঃ ॥ ১১ ॥ সর্ববর্গাশ্চ জাযন্তে সদৈব দ্বাপরে যুগে । মহোৎসাহা মহা-  
 বীর্য্যঃ পরস্পরবৈধিগণঃ ॥ ১২ ॥ তেজসাল্লেন সংযুক্তাঃ ক্রোধনাঃ পুরুষা নৃপ ।

লুপ্তা অনৃতকাক্ষৈব তিষ্যে জায়ন্তি ভারত ॥ ১৩ ॥ ঈর্ষা মানস্তথা ক্রোধো মায়া-  
সূয়া তথৈব চ । তিষ্যে ভবতি ভুতানাং রাগো লোভশ্চ ভারত ॥ ১৪ ॥ সংক্ষে-  
পো বর্ততে রাজন্ দ্বাপরেহং স্মিন্নরাধিপ । শুণোন্তরং হৈমবতং হরিবর্ষং ততঃ  
পরম্ ॥ ১৫ ॥

ইতি ভীষ্মপর্বণি জম্বুখণ্ডবিনির্মাণপর্বণি ভারতাদ্যায়ুর্নিকপণে

দশমোহধ্যায়ঃ ॥ ১০ ॥

সমাপ্তঞ্চ জম্বুখণ্ডবিনির্মাণপর্ব ।

অথ ভূমিপর্ব ॥ ২ ॥

ধৃতরাষ্ট্র উবাচ । জম্বুখণ্ডস্ত্রয়া প্রোক্তো যথাবদিহ সঞ্জয় । বিষ্ণুস্তমস্য প্রবুহি  
পরিমাণস্ত তদ্বতঃ ॥ ১ ॥ সমুদ্রস্য প্রমাণঞ্চ সম্যগচ্ছিদ্রদর্শন । শাকদ্বীপঞ্চ মে  
বুহি কুশদ্বীপঞ্চ সঞ্জয় ॥ ২ ॥ শাল্মলিষ্ঠৈব তদ্বেন ক্রৌঞ্চদ্বীপং তথৈব চ । বুহি  
গাবল্গণে সর্বং রাহোঃ সোমার্কযোন্তথা ॥ ৩ ॥ সঞ্জয় উবাচ । রাজন্ সুবহবো  
দ্বীপা যৈরিদং সন্ততং জগৎ । সপ্ত দ্বীপান্ প্রবক্ষ্যামি চন্দ্রাদিত্যৌ গ্রহং তথা ॥ ৪ ॥  
অষ্টাদশসহস্রাণি যোজনানাং বিশাম্পতে । ষট্ শতানি চ পূর্ণানি বিষ্ণুস্তো জম্বু-  
পর্বতঃ ॥ ৫ ॥ লাবণস্য সমুদ্রস্য বিষ্ণুস্তো দ্বিগুণঃ স্মৃতঃ । নানা জনপদাকীর্ণো মণিবি-  
ক্রমচিত্রিতঃ ॥ ৬ ॥ নৈকধাতুবিচিত্রৈশ্চ পর্বতৈরুপশোভিতঃ । সিদ্ধচারণসংকীর্ণঃ  
সাগরঃ পরিমণ্ডলঃ ॥ ৭ ॥ শাকদ্বীপঞ্চ বক্ষ্যামি যথাবদিহ পার্থিব । শৃণু মে ত্বং  
যথান্যাযং ক্রবতঃ কুরুনন্দন ॥ ৮ ॥ জম্বুদ্বীপপ্রমাণেন দ্বিগুণঃ স নরাধিপ ।  
বিষ্ণুস্তেণ মহারাজ সাগরোহপি বিভাগশঃ ॥ ৯ ॥ ক্ষীরোদো ভরতশ্রেষ্ঠ যেন সং-  
পরিবারিতঃ । তত্র পুণ্য জনপদাস্তত্র ন মিষতে জনঃ । কুত এব হি দুর্ভিক্ষং ক্ষমা-  
তেজোযুতা হি তে ॥ ১০ ॥ শাকদ্বীপস্য সংক্ষেপো যথাবদন্তরতর্ভি । উক্ত এষ মহা-  
রাজ কিমন্যং কথ্যামি তে ॥ ১১ ॥ ধৃতরাষ্ট্র উবাচ । শাকদ্বীপস্য সংক্ষেপো যথা-  
বদিহ সঞ্জয় । উক্তস্ত্রয়া মহাপ্রাজ্ঞ বিস্তরং বুহি তদ্বতঃ ॥ ১২ ॥ সঞ্জয় উবাচ ।  
তথৈব পর্বতা রাজন্ সপ্তাত্ মণিভূষিতাঃ । রত্নাকরাস্তথা নদ্যন্তেষাং নামানি মে  
শৃণু । অতীবগুণবৎ সর্বং তদ্বং পৃচ্ছ জনাধিপ ॥ ১৩ ॥ দেবর্ষিগন্ধর্বযুতঃ প্রথমো  
মেরুরুচ্যতে । প্রাগায়তো মহারাজ মলযো নাম পর্বতঃ ॥ ১৪ ॥ ততো মেঘাঃ প্রব-  
র্তন্তে প্রভবন্তি চ সর্বশঃ । ততঃ পরেণ কৌরব্য জলধারো মহাগিরিঃ ॥ ১৫ ॥  
ততো নিত্যমুপাদত্তে বাসবঃ পরমং জলম্ । ততো বর্ষং প্রভবতি বর্ষাকালে জনে-

শ্বর ॥ ১৬ ॥ উচ্চৈর্গিরী রৈবতকো যত্র নিত্যং প্রতিষ্ঠিতা । রেবতী দিবি নক্ষত্রং  
 পিতামহকৃতো বিধিঃ ॥ ১৭ ॥ উত্তরেণ তু রাজেন্দ্র শ্যামো নাম মহাগিরিঃ । নব-  
 মেঘপ্রভঃ প্রাংশুঃ শ্রীমাক্ষজ্বলবিগ্রহঃ । যতঃ শ্যামদ্বাপমাঃ প্রজা জনপদে-  
 শ্বর ॥ ১৮ ॥ ধৃতরাষ্ট্র উবাচ । সুমহান্ সংশযো মেহদ্য প্রোক্তোহয়ং সঞ্জয় ভূষা ।  
 প্রজাঃ কথং সূতপুত্র সম্প্রাপ্তাঃ শ্যামতামিহ ॥ ১৯ ॥ সঞ্জয় উবাচ । সর্বেষেব মহা-  
 রাজ দ্বীপেষু কুরুনন্দন । গৌরঃ কৃষ্ণশ্চ পতগন্তযোর্বর্ণান্তরে নৃপ । শ্যামো  
 যস্মাৎ প্রবৃত্তো বৈ তস্মাৎ শ্যামো গিরিঃ স্মৃতঃ ॥ ২০ ॥ ততঃ পরং কৌরবেন্দ্র দুর্গ-  
 শৈলো মহোদয়ঃ । কেশরী কেশরযুতো যতো বাতঃ প্রবর্ততে ॥ ২১ ॥ তেষাং যো-  
 জনবিক্রান্তো দ্বিগুণঃ প্রবিভাগশঃ । বর্ষাণি তেষু কৌরব্য সপ্তোক্তানি মনীষি-  
 ভিঃ ॥ ২২ ॥ মহামেৰুর্মহাকাশো জলদঃ কুমুদোত্তরঃ । জলধারো মহারাজ সুকু-  
 মার ইতি স্মৃতঃ ॥ ২৩ ॥ রেবতস্য তু কৌমারঃ শ্যামস্য মণিকাঞ্চনঃ । কেশরস্যাপি  
 মোদাকী পরেণ তু মহান্ পুমান্ ॥ ২৪ ॥ পরিবার্য্য তু কৌরব্য দৈর্ঘ্যং হুস্বহমেব  
 চ । জম্বুদ্বীপেন সংখ্যাতস্তস্য মধ্যে মহাদ্রুমঃ । শাকো নাম মহারাজ প্রজাস্তস্য  
 মহানুগাঃ ॥ ২৫ ॥ তত্র পুণ্য জনপদাঃ পূজ্যতে তত্র শকরঃ । তত্র গচ্ছন্তি সিদ্ধা-  
 শ্চ চারণা দৈবতানি চ ॥ ২৬ ॥ ধার্ম্মিকাশ্চ প্রজা রাজন্ চত্বারোহতীব ভারত ।  
 বর্ণাঃ স্বকর্মনিরতা ন চ স্তেনোহত্র দৃশ্যতে ॥ ২৭ ॥ দীর্ঘায়ুষো মহারাজ জরামৃ-  
 ত্যবিবর্জিতাঃ । প্রজাস্তত্র বিবর্জন্তে বর্ষাস্বিব সমুদ্রগাঃ ॥ ২৮ ॥ নদ্যঃ পুণ্যজলা-  
 স্তত্র গঙ্গা চ বহুধা গতা । সুকুমারী কুমারী চ শীতা শীবেণিকা তথা ॥ ২৯ ॥ মহা-  
 নদী চ কৌরব্য তথা মণিজলা নদী । বৎসুর্বর্জিনিকা চৈব নদী ভরতসন্তম ॥ ৩০ ॥  
 ততঃ প্রবৃত্তাঃ পুণ্যোদা নদ্যঃ কুরুকুলোদহ । সহস্রাণাং শতান্যেব যতো বর্ষতি বা-  
 সবঃ ॥ ৩১ ॥ ন তাসাং নামধেয়ানি পরিমাণং তথৈব চ । শক্যতে পরিসংখ্যাতুং  
 পুণ্যাস্তা হি সরিষরাঃ ॥ ৩২ ॥ তত্র পুণ্য জনপদাশ্চত্বারো লোকসম্মতাঃ । মগাশ্চ  
 মশকশ্চৈব মানসা মন্দগাস্তথা ॥ ৩৩ ॥ মগা ব্রাহ্মণভূযিষ্ঠাঃ স্বকর্মনিরতা নৃপ ।  
 মশকেষু তু রাজন্যা ধার্ম্মিকাঃ সর্বকামদাঃ ॥ ৩৪ ॥ মানসাশ্চ মহারাশ্চ বৈশ্যধর্ম্মো-  
 পজীবিনঃ । সর্বকামসমায়ুক্তাঃ শূরা ধর্ম্মার্থনিশ্চিতাঃ ॥ ৩৫ ॥ শূদ্রাস্ত মন্দগা নিত্যং  
 পুরুষা ধর্ম্মশীলিনঃ । ন তত্র রাজা রাজেন্দ্র ন দণ্ডো ন চ দাণ্ডিকাঃ । স্বধর্ম্মেণৈব  
 ধর্ম্মজ্ঞে তে রক্ষন্তি পরস্পরম্ ॥ ৩৬ ॥ এতাবদেব শক্যস্ত তত্র দ্বীপে প্রভাষিতুম্ ।  
 এতদেব চ শ্রোতব্যং শাকদ্বীপে মহৌজসি ॥ ৩৭ ॥

ইতি ভীষ্মপর্বণি ভূমিপর্বণি শাকদ্বীপবর্ণনে একাদশোহধ্যায়ঃ ॥ ১১ ॥

সঞ্জয় উবাচ । উত্তরেষু চ কৌরব্য দ্বীপেষু ক্ষয়তে কথা । এবং তত্র মহারাজ ক্রব-  
 তশ্চ নিবোধ মে ॥ ১ ॥ যততোযঃ সমুদ্রোহত্র দধিমণ্ডোদকঃ পরঃ । সুরোদঃ সা-  
 গরশ্চৈব তথান্যো ধর্মসাগরঃ ॥ ২ ॥ পরস্পারেণ দ্বিগুণাঃ সর্বৈ দ্বীপা নরাধিপ ।  
 পর্বতাশ্চ মহারাজ সমুদ্রেঃ পরিবারিতাঃ ॥ ৩ ॥ গৌরস্ত মধ্যমে দ্বীপে গিরির্মানঃ-  
 শিলো মহান্ । পর্বতঃ পশ্চিমে কুষো নারায়ণসখো নৃপ ॥ ৪ ॥ তত্র রত্নানি দিব্যানি  
 স্বয়ং রক্ষতি কেশবঃ । প্রজাপতিমুপাসীনঃ প্রজানাং ব্যদধৎ সুখম্ ॥ ৫ ॥ কুশ-  
 দ্বীপে কুশস্তম্বো মধ্যো জনপদস্য হ । সম্প্রজ্যতে শাল্মলিশ্চ দ্বীপে শাল্মলকে  
 নৃপ ॥ ৬ ॥ ক্রৌঞ্চদ্বীপে মহাক্রৌঞ্চো গিরী রত্নচযাকরঃ । সম্প্রজ্যতে মহারাজ  
 চাতুর্বর্ণেন নিত্যদা ॥ ৭ ॥ গোমন্তঃ পর্বতো রাজন্ সুমহান্ সর্বধাতুকঃ । যত্র  
 নিত্যং নিবসতি শ্রীমান্ কমললোচনঃ । মোক্ষিভিঃ সঙ্গতো নিত্যং প্রভূর্নারায়ণো  
 হরিঃ ॥ ৮ ॥ কুশদ্বীপে তু রাজেন্দ্র পর্বতো বিদ্রুমৈশ্চিতঃ । সুনামা নাম দুর্দ্ধরো  
 দ্বিতীযো হেমপর্বতঃ ॥ ৯ ॥ দ্যুতিমান্ নাম কৌরব্য তৃতীয়ঃ কুমুদো গিরিঃ । চতুর্থঃ  
 পুষ্পবান্ নাম পঞ্চমস্ত কুশেশযঃ ॥ ১০ ॥ ষষ্ঠো হরিগিরিনাম ষডেতে পর্বতোত্ত-  
 মাঃ । তেষামন্তরবিক্রান্তো দ্বিগুণঃ পূর্বভাগশঃ ॥ ১১ ॥ ঔদ্ভিদং প্রথমং বর্ষং দ্বি-  
 তীয়ং বেণুগণ্ডলম্ । তৃতীয়ং সুরথং নাম চতুর্থং লম্বনং স্মৃতম্ ॥ ১২ ॥ ধৃতিমৎ  
 পঞ্চমং বর্ষং ষষ্ঠং বর্ষং প্রভাকরম্ । সপ্তমং কাপিলং বর্ষং সঠৈপ্তে বর্ষলম্ব-  
 কাঃ ॥ ১৩ ॥ এতেষু দেবগন্ধর্বাঃ প্রজাশ্চ জগতীশ্বর । বিহরন্তে রমন্তে চ ন তেষু  
 মিষতে জনঃ ॥ ১৪ ॥ ন তেষু দস্যবঃ সন্তি শ্লেচ্ছজাত্যোহপি বা নৃপ । গৌরপ্রাযো  
 জনঃ সর্বঃ সুকুমারশ্চ পার্থিব ॥ ১৫ ॥ অবশিষ্টেষু সর্বেষু বক্ষ্যামি মনুজেশ্বর ।  
 যথাক্রমং মহারাজ তদব্যগ্রমনাঃ শৃণু ॥ ১৬ ॥ ক্রৌঞ্চদ্বীপে মহারাজ ক্রৌঞ্চো  
 নাম মহাগিরিঃ । ক্রৌঞ্চাৎ পরো বামনকো বামনাদক্ষকারকঃ ॥ ১৭ ॥ অন্ধ-  
 কারাৎ পরো রাজন্ মৈনাকঃ পর্বতোত্তমঃ । মৈনাকাৎ পরতো রাজন্ গোবিন্দো  
 গিরিরুত্তমঃ ॥ ১৮ ॥ গোবিন্দাৎ পরতো রাজন্ নিবিন্দো নাম পর্বতঃ । পরস্ত  
 দ্বিগুণস্তেষাং বিক্রান্তো বংশবর্দ্ধন ॥ ১৯ ॥ দেশাংস্তত্র অবক্ষ্যামি তন্মে নিগদতঃ  
 শৃণু । ক্রৌঞ্চস্য কুশলো দেশো বামনস্য মনোমুগঃ ॥ ২০ ॥ মনোমুগাৎ পর-  
 শ্চাক্ষো দেশঃ কুরুকুলোদহ । উক্সাৎ পরঃ প্রাবরকঃ প্রাবরাদক্ষকারকঃ ॥ ২১ ॥  
 অন্ধকারকদেশাভু মুনিদেশঃ পরঃ স্মৃতঃ । মুনিদেশাৎ পরশ্চৈব প্রোচ্যতে দুন্দুভি-  
 স্বনঃ ॥ ২২ ॥ সিদ্ধচারণসংকীর্ণো গৌরপ্রাযো জনাধিপ । এতে দেশা মহারাজ  
 দেবগন্ধর্বসেবিতাঃ ॥ ২৩ ॥ পুষ্করে পুষ্করো নাম পর্বতো গণিরত্নবান্ । তত্র নিত্যং



নিবসতি স্বয়ং দেবঃ প্রজাপতিঃ ॥ ২৪ ॥ তং পর্য্যাপাসতে নিত্যং দেবাঃ সৰ্বে  
 মহর্ষয়ঃ । বাণ্ডির্মনোহরকুলাভিঃ পূজয়ন্তো জনাধিপ ॥ ২৫ ॥ জম্বুদ্বীপাৎ প্রব-  
 র্ত্তন্তে রত্নানি বিবিধান্মত । দ্বীপেষু তেষু সৰ্বেষু প্রজানাং কুরুসত্তম ॥ ২৬ ॥ ব্রহ্ম-  
 চর্য্যেণ সত্যেন প্রজানাং হি দমেন চ । আরোগ্যায়ুঃপ্রমাণাত্যাং দ্বিগুণং দ্বিগুণং  
 ততঃ ॥ ২৭ ॥ একো জনপদো রাজন্ দ্বীপেষু তেষু ভারত । উক্তা জনপদা যেষু  
 ধর্ম্মশৈচকঃ প্রদৃশ্যতে ॥ ২৮ ॥ ঈশ্বরো দণ্ডমুদ্যম্য স্বয়মেব প্রজাপতিঃ । দ্বীপানে-  
 তান্ মহারাজ রক্ষংস্তিষ্ঠতি নিত্যদা ॥ ২৯ ॥ স রাজা স শিবো রাজন্ স পিতা স  
 পিতামহঃ । গোপায়তি নরশ্রেষ্ঠ প্রজাঃ সজডপণ্ডিতাঃ ॥ ৩০ ॥ ভোজনঞ্চাত্র  
 কৌরব্য প্রজাঃ স্বয়মুপস্থিতম্ । সিদ্ধমেব মহাবাহো ভুঞ্জতে তদ্ধি নিত্যদা ॥ ৩১ ॥  
 ততঃ পরং সমা নাম দৃশ্যতে লোকসংস্থিতিঃ । চতুরস্রা মহারাজ ত্রযস্ত্রিংশত্তু মণ্ড-  
 লম্ ॥ ৩২ ॥ তত্র তিষ্ঠন্তি কৌরব্য চত্বারো লোকসম্মতাঃ । দিগ্গজা ভরতশ্রেষ্ঠ  
 বামনৈরাবতাদয়ঃ । সুপ্রতীকস্তথা রাজন্ প্রতিমকরটামুখঃ ॥ ৩৩ ॥ তস্যাং পরি-  
 মাণস্ত ন সংখ্যাতুমিহোৎসহে । অসংখ্যাতঃ স নিত্যং হি তির্য্যগূর্দ্ধমধস্তথা ॥ ৩৪ ॥  
 তত্র বৈ বাষবো বাস্তু দিগ্ধ্যঃ সর্বাভ্য এব হি । অসংবদ্ধা মহারাজ তাম্রিগৃহস্তি তে  
 গজাঃ । পুষ্করৈঃ পদ্মসংকটৈর্বিবর্ত্তিত্বাঃ ॥ ৩৫ ॥ শতধা পুনরেবাশু তে  
 তান্মুঞ্চন্তি নিত্যশঃ ॥ ৩৬ ॥ স্বসন্দিগ্ধ্যমানাস্তু দিগ্গজৈরিহ মারুতাঃ । আগচ্ছন্তি  
 মহারাজ ততস্তিষ্ঠন্তি বৈ প্রজাঃ ॥ ৩৭ ॥ ধৃতরাষ্ট্র উবাচ । পরো বৈ বিস্তরোহত্যর্থং  
 ত্বয়া সঞ্জয় কীর্ত্তিতঃ । দর্শিতং দ্বীপসংস্থানমুত্তরং বৃহি সঞ্জয় ॥ ৩৮ ॥ সঞ্জয় উবাচ ।  
 উক্তা দ্বীপা মহারাজ গ্রহান্ বৈ শূনু তত্ত্বতঃ । স্বর্ভানোঃ কৌরবশ্রেষ্ঠ যাবদেব প্রভা-  
 বতঃ ॥ ৩৯ ॥ পরিমণ্ডলো মহারাজ স্বর্ভানুঃ ক্ষযতে গ্রহঃ । যোজনানাং সহস্রাণি  
 বিষ্কন্তো দ্বাদশাস্য বৈ ॥ ৪০ ॥ পরিণাহেন ষট্‌ত্রিংশৎ বিপুলত্বেন চানঘ । ষষ্টি-  
 মাহঃ শতান্যস্য বুধাঃ পৌরাণিকাস্তথা ॥ ৪১ ॥ চন্দ্রমাস্ত সহস্রাণি রাজন্মেকাদশ স্মৃতঃ ।  
 বিষ্কন্তেণ কুরুশ্রেষ্ঠ ত্রযস্ত্রিংশত্তু মণ্ডলম্ । একোনযষ্টির্বিষ্কন্তঃ শীতরশ্মৈর্মহাস্র-  
 নঃ ॥ ৪২ ॥ সূর্য্যস্তুর্ফৌ সহস্রাণি দ্বৈ চান্যে কুরুনন্দন । বিষ্কন্তেণ ততো রাজন্  
 মণ্ডলং ত্রিংশতং সমম্ ॥ ৪৩ ॥ অষ্টপঞ্চাশতং রাজন্ বিপুলত্বেন চানঘ । ক্ষযতে  
 পরমোদারঃ পতঙ্গোহসৌ বিভাবসুঃ । এতৎ প্রমাণমর্কস্য নির্দিষ্টমিহ ভারত ॥ ৪৪ ॥  
 স রাহুশ্চাদযত্যেতৌ যথাকালং মহত্ত্বয়া । চন্দ্রাদিত্যৌ মহারাজ সংক্ষেপোহম-  
 মুদাহৃতঃ ॥ ৪৫ ॥ ইত্যেতত্তে মহারাজ পৃচ্ছতঃ শাস্ত্রচক্ষুষা । সর্বমুক্তং যথাতত্ত্বং  
 তস্মাচ্ছমমবাণুহি ॥ ৪৬ ॥ যথোদ্দিষ্টং ময়া প্রোক্তং সনির্মাণমিদং জগৎ ।

তস্মাদাশ্বস কৌরব্য পুত্রং দুর্যোধনং প্রতি ॥ ৪৭ ॥ অশ্বেদং তরতশ্চৈষ্ঠ ভূমিপর্ব  
মনোহনুগম্। শ্রীমান্ ভবতি রাজন্যঃ সিদ্ধার্থঃ সাধুসম্মতঃ ॥ ৪৮ ॥ আয়ুর্বলঞ্চ  
কীর্তিঞ্চ তস্য ত্রেজস্চ বর্দ্ধতে। যঃ শৃণোতি মহীপালঃ পর্বণীদং যতব্রতঃ। প্রীষ-  
ন্তে পিতরস্তস্য তথৈব চ পিতামহাঃ ॥ ৪৯ ॥ ইদম্ভ ভারতং বর্ষং যত্র বর্ত্তামহে  
বযম্। ততঃ প্রবর্ত্ততে পুণ্যং তৎ সর্বং শ্রুতবানসি ॥ ৫০ ॥

ইতি ভীষ্মপর্বণি ভূমিপর্বণ্যন্তরকুর্বাদিনিকপণে

দ্বাদশোহধ্যায়ঃ ॥ ১২ ॥

সমাপ্তঞ্চ ভূমিপর্ব।



অথ ভগবদ্ভীষ্মপর্ব ॥ ৩ ॥

বৈশম্পায়ন উবাচ। অথ গাবল্গণির্বিদ্বান্ সংযুগাদেত্য ভারত। প্রত্যক্ষদর্শী  
সর্বস্য ভূতভব্যভবিষ্যবিৎ ॥ ১ ॥ ধ্যাযতে ধৃতরাষ্ট্রায় সহসোৎপত্য দুঃখিতঃ।  
আচক্ষ্য নিহতং ভীষ্মং ভারতানাং পিতামহম্ ॥ ২ ॥ সঞ্জয় উবাচ। সঞ্জযোহহং  
মহারাজ নমস্তে ভরতর্ষভ। হতো ভীষ্মঃ শাস্তনবো ভারতানাং পিতামহঃ ॥ ৩ ॥  
ককুদং সর্বযোধানাং ধাম সর্বধনুস্বতাম্। শরতল্লগতঃ সোহদ্য শেতে কুরুপিতাম-  
হঃ ॥ ৪ ॥ যস্য বীর্য্যং সমাশ্রিত্য দ্যুতং পুত্রস্তবাকরোৎ। স শেতে নিহতো রাজন্  
সংখ্যে ভীষ্মঃ শিখণ্ডিনা ॥ ৫ ॥ যঃ সর্বান্ পৃথিবীপুলান্ সমবেতান্ মহামৃধে।  
জিগায়ৈকরথেনৈব কাশিপুৰ্য্যাং মহারথঃ ॥ ৬ ॥ জামদগ্ন্যং রণে রামং যোহযুধ্য-  
দপসংভ্রমঃ। ন হতো জামদগ্ন্যেন স হতোহদ্য শিখণ্ডিনা ॥ ৭ ॥ মহেন্দ্রসদৃশঃ  
শৌর্য্যে ঐশ্বর্য্যে চ হিমবানিব। সমুদ্র ইব গান্ধীর্ষ্যে সহিসুংস্বে ধরাসমঃ ॥ ৮ ॥  
শরদংক্টো ধনুর্ভক্ত্রঃ খজ্জিহ্বো দুরাসদঃ। নরসিংহঃ পিতা তেহদ্য পাঞ্চাল্যেন  
নিপাতিতঃ ॥ ৯ ॥ পাণ্ডবানাং মহৎ সৈন্যং যং দৃষ্টোদ্যতমাহবে। প্রাবেপত  
ভযোদ্বিগ্নং সিংহং দৃষ্টেব গোগণঃ ॥ ১০ ॥ পরিরক্ষ্য স সেনাং তে দশরাত্রং স্বনী-  
কহা। জগামাস্তমিবাদিত্যঃ কুত্বা কৰ্ম্ম সূদুষ্করম্ ॥ ১১ ॥ যঃ স শত্রু ইবাক্ষোভ্যো  
বর্ষন্ বাণান্ সহস্রশঃ। জঘান যুধি যোধানামর্ষুদং দশভির্দিনৈঃ ॥ ১২ ॥ স শেতে  
নিহতো ভূমো বাতরুগ্ন ইব দ্রুমঃ। তব দুৰ্ম্মত্তিতে রাজন্ যথা নারহঃ স ভারতঃ ॥ ১৩ ॥

ইতি ভীষ্মপর্বণি ভগবদ্ভীষ্মপর্বণি ভীষ্মমৃত্যুশ্রবণে

ত্রয়োদশোহধ্যায়ঃ ॥ ১৩ ॥



ধৃতরাষ্ট্র উবাচ । কথং কুরুণামৃষভো হতো ভীষ্মঃ শিখণ্ডিনা । কথং রথাত্  
 স ন্যপতৎ পিতা মে বাসবোপমঃ ॥ ১ ॥ কথমাসংশ মে যোদ্ধা হীনা ভীষ্মেণ  
 সঞ্জয় । বলিনা দেবকল্লেন গুৰ্বর্থে ব্রহ্মচারিণা ॥ ২ ॥ তস্মিন্ হতে মহাপ্রাজ্ঞে  
 মহেষ্টাসে মহাবলে । মহাসত্ত্বে নরব্যাস্থে কিং ন আসীন্ননস্তদা ॥ ৩ ॥ অর্তিং  
 পরামাবিশতি মনঃ সংশ্রুত্য মে হতম্ । কুরুণামৃষভং বীরমকম্প্যং পুরুষষভম্ ॥ ৪ ॥  
 কে তং যাস্তমন্মুপ্রাপ্তাঃ কে বাস্যাসন্ পুরোগমাঃ । কেহতিষ্ঠন্ কে ন্যবর্তন্ত কেহ-  
 ন্যবর্তন্ত সঞ্জয় ॥ ৫ ॥ কে শূরা রথশার্দূলমচ্যুতং ক্ষত্রিয়ষভম্ । তথানীকং গাহ-  
 মানং সহসা পৃষ্ঠতোহন্যয়ুঃ ॥ ৬ ॥ যস্তমোহর্ক ইবাপোহন্ পরসৈন্যমমিত্রহা । সহস্র-  
 রশ্মিপ্রতিনঃ পরেষাং ভষমাদধৎ ॥ ৭ ॥ অকরোদুক্ষরং কশ্ম রণে পাণ্ডুসুতেষু যঃ ।  
 এসমানমনীকানি ক এনং পর্যবারয়ন্ ॥ ৮ ॥ কৃতিনং তং দুরাধর্যং সঞ্জয়াস্যন্তম-  
 ন্তিকে । কথং শান্তনবং যুদ্ধে পাণ্ডবাঃ প্রত্যবারয়ন্ ॥ ৯ ॥ নিক্রান্তমনীকানি শর-  
 দংষ্ট্রং মনস্বিনম্ । চাপব্যাত্তাননং ঘোরমসিজিহ্মং দুরাসদম্ ॥ ১০ ॥ অনহং পুরু-  
 ষব্যাস্থং হীনন্তমপরাজিতম্ । পাতয়ামাস কৌন্তেযঃ কথং তমজিতং যুধি ॥ ১১ ॥  
 উগ্রধন্বাননুগ্রেষুং বর্তমানং রথোত্তমে । পরেষামুত্তমাজানি প্রচিন্তমথেষুভিঃ ॥ ১২ ॥  
 পাণ্ডবানাং মহাসৈন্যং যং দৃষ্ট্বাদ্যন্তমাহবে । কালাগ্নিগিব দুর্দ্ধরং সমচেষ্টত  
 নিত্যশঃ ॥ ১৩ ॥ পরিক্রম্য স সেনাস্ত দশরাত্রমনীকহা । জগামাস্তমিবাদিত্যঃ  
 কৃৎবা কশ্ম স্তুদুক্ষরম্ ॥ ১৪ ॥ যঃ স শত্রু ইবাক্ষ্যং বর্ষং শরমযং ক্ষিপন্ । জঘান  
 যুধি যোধানামর্ষুদং দশভির্দিনৈঃ ॥ ১৫ ॥ স শেতে নিহতো ভূমৌ বাতরুগ্ন ইব  
 ক্রমঃ । মম দুর্মম্ব্রিতেনাজৌ যথা নারীতি ভারতঃ ॥ ১৬ ॥ কথং শান্তনবং দৃষ্ট্বা  
 পাণ্ডবানামনীকিনী । প্রহর্তুশকভ্রত ভীষ্মং ভীমপরাক্রমম্ ॥ ১৭ ॥ কথং ভী-  
 ষ্মেণ সংগ্রামং প্রাকুর্বন্ পাণ্ডুনন্দনাঃ । কথঞ্চ নাজঘন্ডীম্মো দ্রোণে জীবতি সঞ্জ-  
 য ॥ ১৮ ॥ রূপে সন্নিহিতে তত্র ভারদ্বাজাত্মজে তথা । ভীষ্মঃ প্রহরতাং শ্রেষ্ঠঃ  
 কথং স নিধনং গতঃ ॥ ১৯ ॥ কথঞ্চাতিরথস্তেন পাঞ্চাল্যেন শিখণ্ডিনা । ভীষ্মো  
 বিনিহতো যুদ্ধে দেবৈরপি দুরাসদঃ ॥ ২০ ॥ যঃ স্পর্শতে রণে নিত্যং জামদগ্ন্যং  
 মহাবলম্ । অজিতং জামদগ্ন্যেন শত্রুতুল্যপরাক্রমম্ ॥ ২১ ॥ তং হতং সমরে  
 ভীষ্মং মহারথকুলোদিতম্ । সঞ্জয়াচক্ষু মে বীরং যেন শশ্ম ন বিদ্যহে ॥ ২২ ॥  
 মামকাঃ কে মহেষ্টাসা নাজহুঃ সঞ্জয়াচ্যুতম্ । দুর্যোধনসমাদিক্ষাঃ কে বীরাঃ পর্য-  
 বারয়ন্ ॥ ২৩ ॥ বচ্ছিখণ্ডিমুখাঃ সর্বে পাণ্ডবা ভীষ্মমভ্যযুঃ । কচ্চিভে কুরবঃ সর্বে  
 নাজহুঃ সঞ্জয়াচ্যুতম্ ॥ ২৪ ॥ মৌর্খীষোষস্তনযিভ্নুঃ পৃষৎকপৃষতো মহান্ । ধনু-

হুঁদমহাশকো মহামেষ ইবোন্নতঃ ॥ ২৫ ॥ যোঃ ভাববর্ষত কৌন্তেয়ান্ সপাঞ্চালান্  
 সসৃঞ্জযান্ । নিম্নন্ পররথান্ বীরো দানবানিব বজ্রভৃৎ ॥ ২৬ ॥ ইষস্ত্রমাগরং ঘোরং  
 বাণগ্রাহং দুরাসদম্ । কাস্মুকোন্নিগমক্কোভ্যমদ্বীপং সমরেহপ্লবম্ ॥ ২৭ ॥ গদাসিমক-  
 রাবাসং হযাবর্তং গজাকুলম্ । 'পদাতিমৎস্যকলিলং শঙ্খদুন্দুভিনিম্বনম্ ॥ ২৮ ॥  
 হযান্ গজান্ পদাতীংশ্চ রথাংশ্চ তরসা বহূন্ । নিমজ্জয়ন্তং সমরে পরবীরাপহা-  
 রিণম্ ॥ ২৯ ॥ বিদহমানং কোপেন তেজসা চ পরন্তপম্ । বেলেব মকরাবাসং কে  
 বীরাঃ পর্য্যবারষন্ ॥ ৩০ ॥ ভীষ্মো যদকরোৎ কন্ম সমরে সঞ্জয়ারিহা । দুর্য্যো-  
 ধনহিতার্থায় কে তদাস্য পুরোহভবন্ ॥ ৩১ ॥ কেহরক্ষন্ দক্ষিণং চক্রং ভীষ্মস্যা-  
 মিততেজসঃ । পৃষ্ঠতঃ কে পরান্ বীরানপাসেধন্ যতব্রতাঃ ॥ ৩২ ॥ কে পুরস্তাদ-  
 বর্তন্ত রক্ষন্তো ভীষ্মমন্তিকে । কেহরক্ষমুত্তরং চক্রং বীরা বীরস্য যুধ্যতঃ ॥ ৩৩ ॥  
 বামে চক্রে বর্তমানাঃ কেহম্ন সঞ্জয সৃঞ্জযান্ । অগ্রতোহগ্র্যমনীকেষু কেহত্যরক্ষন্  
 দুরাসদম্ ॥ ৩৪ ॥ পার্শ্বতঃ কেহত্যরক্ষন্ত গচ্ছন্তো দুর্গমাং গতিম্ । সমূহে কে  
 পরান্ বীরান্ প্রত্যযুধ্যন্ত সঞ্জয ॥ ৩৫ ॥ রক্ষ্যমাণঃ কথং বীরৈর্গোপ্যমানাশ্চ  
 তেন তে । দুর্জয়ানামনীকানি নাজয়ন্তুরসা যুধি ॥ ৩৬ ॥ সর্বলোকেশ্বরস্যেব  
 পরমেষ্ঠিপ্রজাপতেঃ । কথং প্রহর্তুমপি তে শেকুঃ সঞ্জয পাণ্ডবাঃ ॥ ৩৭ ॥ যস্মিন্  
 দ্বীপে সমাশ্বস্য যুধ্যন্তে কুরবঃ পটৈঃ । তং নিমগ্নং নরব্যাগ্রং ভীষ্মং শংসসি সঞ্জ-  
 য ॥ ৩৮ ॥ যস্য বীর্য্যং সমাশ্রিত্য মম পুত্রো বৃহদ্বলঃ । ন পাণ্ডবানগণয়ৎ কথং  
 স নিহতঃ পটৈঃ ॥ ৩৯ ॥ যঃ পুরা বিবুধৈঃ সটৈঃ সাহায্যে যুদ্ধদুর্মদঃ । কাজ্কিতো  
 দানবান্ স্রুতিঃ পিতা মম মহাব্রতঃ ॥ ৪০ ॥ যস্মিন্ জাতে মহাবীর্য্যে শান্তনু-  
 লোকবিশ্রুতঃ । শোকং দৈন্যঞ্চ দুঃখঞ্চ প্রাজহৎ পুত্রলক্ষ্মণি ॥ ৪১ ॥ প্রোক্তং  
 পরাযণং প্রাজ্ঞং স্বধর্ম্মনিরতং শুচিম্ । বেদবেদান্ততত্ত্বজ্ঞং কথং শংসসি মে  
 হতম্ ॥ ৪২ ॥ সর্বাস্ত্রবিনয়োপেতং শান্তং দান্তং মনস্বিনম্ । হতং শান্তনবং  
 শ্রদ্ধা মন্যে শেষং হতং বলম্ ॥ ৪৩ ॥ ধর্ম্মাদধর্ম্মো বলবান্ সম্প্রাপ্ত ইতি মে মতিঃ ।  
 যত্র বৃদ্ধং গুরুং হত্বা রাজ্যমিচ্ছন্তি পাণ্ডবাঃ ॥ ৪৪ ॥ জামদগ্ন্যঃ পুরা ব্রাহ্মঃ সর্বাস্ত্র-  
 বিদমুত্তমঃ । অস্বার্থমুদ্যতঃ সংখ্যে ভীষ্মেণ যুধি নির্জিতঃ ॥ ৪৫ ॥ তমিন্দ্রসমক-  
 র্ম্মাণং ককুদং সর্বধনিনাম্ । হতং শংসসি মে ভীষ্মং কিন্নু দুঃখমতঃ পরম্ ॥ ৪৬ ॥  
 অসকৃৎ ক্ষত্রিয়ব্রাতাঃ সংখ্যে যেন বিনির্জিতাঃ । জামদগ্ন্যেন রামেণ পরবীরনি-  
 ষ্ঠাতিনা । ন হতো যো মহাবুদ্ধিঃ স হতোহদ্য শিখণ্ডিনা ॥ ৪৭ ॥ তস্মান্নুনং মহা-  
 বীর্য্যান্ডাগবান্দুদ্দদুর্মদাৎ । তেজোবীর্য্যবলৈর্ভূযান্ শিখণ্ডী দ্রুপদাত্মজঃ ॥ ৪৮ ॥

যঃ শূরঃ কৃতিনঃ যুদ্ধে সর্বশাস্ত্রবিশারদম্ । পরমাস্ত্রবিদঃ বীরঃ জঘান ভরতর্ষ-  
 ভম্ ॥ ৪৯ ॥ কে বীরাস্ত্রমিত্রমমম্বয়ুঃ শস্ত্রসংসদি । শংস মে তদ্ব্যথা চাসীৎ যুদ্ধঃ  
 ভীষ্মস্য পাণ্ডবৈঃ ॥ ৫০ ॥ যোষেব হতবীরা মে সেনা পুত্রস্য সঞ্জয় । অগোপমিব  
 চোদ্ভাস্ত্রং গোকুলং তদ্বলং মম ॥ ৫১ ॥ পৌরুষং সর্বলোকস্য পরং যস্মিন্ মহা-  
 হবে । পরাসক্তে চ বস্তুস্মিন্ কথমাসীন্মনস্তদা ॥ ৫২ ॥ জীবিতেহপ্যদ্য সামর্থ্যং  
 কিমিবাস্মাসু সঞ্জয় । যাতযিহা মহাবীর্যং পিতরং লোকধার্মিকম্ ॥ ৫৩ ॥ অগাধে  
 সলিলে মগ্নাং নাবং দৃষ্টেব পারগাঃ । ভীষ্মে হতে ভূশং দুঃখাং মন্যে শোচন্তি  
 পুত্রকাঃ ॥ ৫৪ ॥ অদিসারময়ং সুনং হৃদয়ং মম সঞ্জয় । যচ্ছ্রদ্ধা পুরুষব্যায়ুং হতং  
 ভীষ্মং ন দীৰ্য্যতে ॥ ৫৫ ॥ যস্মিন্মস্ত্রাণি মেধা চ নীতিশ্চ পুরুষর্ষভে । অপ্রমেয়াণি  
 দুর্দর্শেষে কথং স নিহতো যুধি ॥ ৫৬ ॥ ন চাস্ত্রেণ ন শৌর্য্যেণ তপসা মেধয়া ন চ ।  
 ন ধৃত্য । ন পুনস্ত্যাগান্মৃত্যোঃ কশ্চিৎ প্রমুচ্যতে ॥ ৫৭ ॥ কালো সুনং মহাবীর্যঃ  
 সর্বলোকদুরত্যয়ঃ । যত্র শান্তনবং ভীষ্মং হতং শংসসি সঞ্জয় ॥ ৫৮ ॥ পুত্রশো-  
 কাভিসংতপ্তো মহদুঃখং বিচিন্তয়ন্ । আশংসেহহং পরিভ্রাণং ভীষ্মাচ্ছান্তনন্দ-  
 নাৎ ॥ ৫৯ ॥ যদাদিত্যমিবাপশ্যৎ পতিতং ভূবি সঞ্জয় । দূর্য্যোধনঃ শান্তনবং  
 কিং তদা প্রত্যপদ্যত ॥ ৬০ ॥ নাহং স্বেষাং পরেষাং বা বুদ্ধ্যা সঞ্জয় চিন্তয়ন্ ।  
 শেষং কিঞ্চিৎ প্রপশ্যামি প্রত্যনীকে মহীক্ষিতাম্ ॥ ৬১ ॥ দারুণঃ কলধর্ম্মোহয-  
 মৃষিভিঃ সংপ্রদর্শিতঃ । যত্র শান্তনবং হত্বা রাজ্যমিচ্ছন্তি পাণ্ডবাঃ ॥ ৬২ ॥ বয়ং  
 বা রাজ্যমিচ্ছামো যাতযিহা মহাত্রতম্ । কলধর্ম্মে স্থিতাঃ পার্থা নাপরাধ্যন্তি পুত্র-  
 কাঃ ॥ ৬৩ ॥ এতদার্য্যেণ কর্তব্যং কৃচ্ছ্রাস্বাপৎসু সঞ্জয় । পরাক্রমঃ পরাশক্তি-  
 স্তুচ্য তস্মিন্ প্রতিষ্ঠিতম্ ॥ ৬৪ ॥ অনীকানি বিনিব্রন্তং হীমন্তমপরাজিতম্ । কথং  
 শান্তনবং তাতং পাণ্ডুপুত্রা ন্যবারয়ন্ ॥ ৬৫ ॥ কথং যুক্তান্যনীকানি কথং যুদ্ধং  
 মহাত্মভিঃ । কথং বা নিহতো ভীষ্মঃ পিতা সঞ্জয় মে পঠেঃ ॥ ৬৬ ॥ দূর্য্যোধনশ্চ  
 কর্ণশ্চ শকুনিশ্চাপি সৌবলঃ । দুঃশাসনশ্চ কিতবো হতে ভীষ্মে কিমক্রবন্ ॥ ৬৭ ॥  
 যচ্ছ্রীরৈরুপাস্তীর্ণাং নরবারণবাজিনাম্ । শরশক্তিগদাখজতোমরাঙ্কাং মহা-  
 ভয়াম্ ॥ ৬৮ ॥ প্রাবিশন্ কিতবা মন্দাঃ সভাং যুদ্ধবিশারদাঃ । প্রাণদ্যুতে প্রতি-  
 ভয়ে কেহদীব্যন্ত নরর্ষভাঃ ॥ ৬৯ ॥ কে জয়ন্তি জিতাস্তত্র কৃতলক্ষ্য্য নিপাতিতাঃ ।  
 অন্যে ভীষ্মাং শান্তনবাং তন্মমাচক্ষু সঞ্জয় ॥ ৭০ ॥ ন হি মে শান্তিরস্তীহ শ্রদ্ধা  
 দেবত্রতং হতম্ । পিতরং ভীমকর্মাণং ভীষ্মমাহবশোভিনম্ ॥ ৭১ ॥ আর্তিং মে  
 হৃদয়ে কৃতাং মহতীং পুত্রহানিজাম্ । হুং হি মে সর্পিষেবাগ্নিমুদীপয়সি সঞ্জ-

য ॥ ৭২ ॥ মহাস্তং ভারমুদ্যম্য বিষ্ণুতং সার্বলৌকিকম্ । দৃষ্ট্বা বিনিহতং ভীষ্মং  
মন্যে শোচন্তি পুত্রকাঃ ॥ ৭৩ ॥ শ্রোষ্যামি তানি দুঃখানি দুৰ্য্যোধনকৃতান্যহম্ ।  
তস্মাশ্চৈ সৰ্বমাচক্ষু যদ্বত্তং তত্র সঞ্জয় ॥ ৭৪ ॥ যদ্বত্তং তত্র সংগ্রামে মন্দস্যাবুদ্ধিস-  
স্তবম্ । অপনীতং স্ত্রনীতং যত্তমমাচক্ষু সঞ্জয় ॥ ৭৫ ॥ যৎ কৃতং তত্র সংগ্রামে  
ভীষ্মেণ জয়মিচ্ছতা । তেজোযুক্তং কৃতাস্ত্রেণ শংস তচ্চাপ্যশেষতঃ ॥ ৭৬ ॥ যথা  
তদভবদ্ব্যুদ্বিগ্ধং কুরুপাণ্ডবসেনযোঃ । ক্রমেণ যেন যস্মিংশ্চ কালে যচ্চ যথাভবৎ ॥ ৭৭ ॥

ইতি ভীষ্মপর্বণি ভগবদ্গীতাপর্বণি ধৃতরাষ্ট্রপ্রশ্নে

চতুর্দশোহধ্যায়ঃ ॥ ১৪ ॥



সঞ্জয় উবাচ । স্বদ্ব্যুদ্বিগ্ধমনুপ্রশ্নো মহারাজ যথাহসি । ন তু দুৰ্য্যোধনে দোষ-  
মিমমাসক্তুমহসি ॥ ১ ॥ য আত্মনো দূশরিতাদশুভং প্রাপ্নুযাম্বরঃ । এনস তেন  
নান্যং স উপাশঙ্কিতুমহতি ॥ ২ ॥ মহারাজ মনুষ্যেষু নিন্দ্যং যঃ সৰ্বমাচরেৎ ।  
স বধ্যঃ সৰ্বলোকস্য নিন্দিতানি সমাচরন্ ॥ ৩ ॥ নিকারোহনিকৃতিপ্রজ্ঞেঃ পাণ্ড-  
বৈশ্তুং প্রতীক্ষয়া । অনুভূতঃ সহামাত্যৈঃ ক্ষান্তশ্চ স্মৃচিরং বনে ॥ ৪ ॥ হযানাঞ্চ  
গজানাঞ্চ রাজ্ঞাঞ্চামিততেজসাম্ । প্রত্যক্ষং যমযা দৃষ্টং দৃষ্টং যোগবলেন  
চ ॥ ৫ ॥ শৃণু তৎ পৃথিবীপাল মা চ শোকে মনঃ কুথাঃ । দিষ্টমেতৎ পুরা নুন-  
মিদমেব নরাধিপ ॥ ৬ ॥ নমস্কৃত্য পিতুস্তেহং পারাশর্য্যস্য ধীমতঃ । যস্য প্রসা-  
দাদ্দিব্যস্তৎ প্রাপ্তং জ্ঞানমনুভবম্ ॥ ৭ ॥ দৃষ্টিশ্চাতীন্দ্রিয়া রাজন্ দূরাৎ অবগ-  
মেব চ । পরচিত্তস্য বিজ্ঞানমতীতানাগতস্য চ ॥ ৮ ॥ ব্যুথিতোৎপত্তিবিজ্ঞানমা-  
কাশে চ গতিঃ শুভা । শস্ত্রেবসঙ্গে যুদ্ধেষু বরদানামহাস্থনঃ ॥ ৯ ॥ শৃণু মে  
বিস্তরেণেদং বিচিত্রং পরমাদ্ভুতম্ । ভারতানামভূদ্ব্যুদ্বিগ্ধং যথা তল্লোমহর্ষণম্ ॥ ১০ ॥  
তেষনীকেষু যন্তেষু ব্যুচেষু চ বিধানতঃ । দুৰ্য্যোধনো মহারাজ দুঃশাসনমথাব্র-  
বীৎ ॥ ১১ ॥ দুঃশাসনরথাস্তূর্ণং যুজ্যস্তাং ভীষ্মরক্ষিণঃ । অনীকানি চ সৰ্বানি শীঘ্রং  
হুমনুচোদয় ॥ ১২ ॥ অযং স মামনুপ্রাপ্তো বর্ষপূগাভিচিহ্নিতঃ । পাণ্ডবানাং সসৈ-  
ন্যানাং কুরুণাঞ্চ সমাগমঃ ॥ ১৩ ॥ নাতঃ কার্য্যতমং মন্যে রণে ভীষ্মস্য রক্ষণাৎ ।  
হন্যাঙ্গুপ্তো হসৌ পার্থান্ সৌমকাংশ্চ সমঞ্জসান্ ॥ ১৪ ॥ অত্রবীচ্চ বিশুদ্ধাত্মা  
নাহং হন্যাং শিখণ্ডিনম্ । ক্ষয়তে স্ত্রী হসৌ পূৰ্ব্বং তস্মাদ্বজ্যো রণে মম ॥ ১৫ ॥  
তস্মাদ্ভীষ্মো রক্ষিতব্যো বিশেষেণেতি মে মতিঃ । শিখণ্ডিনো বধে যত্তাঃ সৰ্বে তিষ্ঠন্ত  
মামকাঃ ॥ ১৬ ॥ তথা প্রাচ্যাঃ প্রতীচ্যাশ্চ দাক্ষিণাত্যোত্তরাপথাঃ । সৰ্বশস্ত্রেষু

কুশলাস্তে রক্ষন্ত পিতামহম্ ॥ ১৭ ॥ অরক্ষ্যমাণং হি বৃকো হন্যাৎ সিংহং মহা-  
বলম্ । মা সিংহং জম্বুকেনেব ঘাতয়েথাঃ শিখণ্ডিনা ॥ ১৮ ॥ বামং চক্রং যুধাম-  
ন্যুরুত্তমৌজাশ্চ দক্ষিণম্ । গোপ্তারৌ ফাল্গুনস্যাজৌ ফাল্গুনোহপি শিখণ্ডি-  
নঃ ॥ ১৯ ॥ সংরক্ষ্যমাণঃ পার্থেন ভীষ্মেণ চ বিবর্জিতঃ । যথা ন হন্যাৎনাঈষং  
দুঃশাসন তথা কুরু ॥ ২০ ॥

ইতি ভীষ্মপর্বণি ভগবদ্গীতাপর্বণি দুর্যোধনদুঃশাসনসংবাদে

পঞ্চদশোহধ্যায়ঃ ॥ ১৫ ॥



সঞ্জয় উবাচ । ততো রজন্যাং ব্যুটীয়াং শব্দঃ সমভবন্নহান্ । ক্রোশতাং ভূমি-  
পালানাং যুজ্যতাং যুজ্যতামিতি ॥ ১ ॥ শঙ্খদুন্দুভিষৌষৈশ্চ সিংহনাদৈশ্চ ভা-  
রত । হযহেষিতনাদৈশ্চ রথনেমিস্বনৈস্তথা ॥ ২ ॥ গজানাং বৃংহতাক্ষৈব যোধা-  
নাঞ্চাপি গর্জতাম্ । ক্ষেপিতাক্ষেপিতোৎক্রুতৈস্তমূলঃ সর্বতোহভবৎ ॥ ৩ ॥ উদ-  
তিষ্ঠন্নহারাজ সর্বং যুক্তমশেষতঃ । সূর্য্যোদয়ে মহাসৈন্যং কুরুপাণ্ডবসেনযোঃ ॥ ৪ ॥  
রাজেন্দ্র তব পুত্রানাং পাণ্ডবানাং তথৈব চ । দুস্পৃধর্ষাণি চাস্ত্রাণি সশস্ত্রকবচানি  
চ ॥ ৫ ॥ ততঃ প্রকাশে সৈন্যানি সমদৃশ্যন্ত ভারত । হৃদীযানাং পরেষাঞ্চ শস্ত্র-  
বন্তি মহান্তি চ ॥ ৬ ॥ তত্র নাগা রথাক্ষৈব জাম্বুনদপরিষ্কৃতাঃ । বিভ্রাজমানা  
দৃশ্যন্তে মেঘা ইব সবিদ্যুতঃ ॥ ৭ ॥ রথানীকান্যদৃশ্যন্ত নগরানীব ভূরিশঃ । অতীব  
শুশ্রুতে তত্র পিতা তে পূর্ণচন্দ্রবৎ ॥ ৮ ॥ ধনুভিরিষুভিঃ খঞ্জৈর্গদাভিঃ শক্তিতো-  
মরৈঃ । যোধাঃ প্রহরণৈঃ শুভৈঃ স্বেষনীকৈষবস্থিতাঃ ॥ ৯ ॥ গজাঃ পদাতা রথি-  
নস্তরঙ্গাশ্চ বিশাম্পতে । ব্যতিষ্ঠন্ বাণ্ডুরাকারাঃ শতশোহথ সহস্রশঃ ॥ ১০ ॥ ধ্বজা  
বহুবিধাকারা ব্যদৃশ্যন্ত সমুচ্ছ্রিতাঃ । স্বেষাক্ষৈব পরেষাঞ্চ দ্যুতিমন্তঃ সহস্রশঃ ॥ ১১ ॥  
কাঞ্চনা মণিচিত্রাঙ্গা জ্বলন্ত ইব পাবকাঃ । অর্চিঃসন্তো ব্যরোচন্ত ধ্বজা রাজ্ঞাং সহ-  
স্রশঃ ॥ ১২ ॥ মহেন্দ্রকেতবঃ শুভ্রা মহেন্দ্রসদনেষিব । সন্নদ্ধাস্তে প্রবীরাশ্চ দদৃশু-  
র্বুদ্ধকাজ্জিহ্বাঃ ॥ ১৩ ॥ উদ্যতৈরাযুধৈশ্চিত্রৈস্তলবদ্ধাঃ কলাপিনঃ । ঋষভাঙ্কা মনু-  
ষ্যেন্দ্রাশ্চমুখগতা বভূঃ ॥ ১৪ ॥ শকুনিঃ সৌবলঃ শল্য আবন্তেয়াহথ জয়দ্রথঃ ।  
বিন্দানুবিন্দৌ কৈকেয়াঃ কাষ্যোজাশ্চ সুদক্ষিণঃ ॥ ১৫ ॥ শ্রুতায়ুধশ্চ কালিঙ্গে  
জয়ৎসেনশ্চ পার্থিবঃ । বৃহদ্বলশ্চ কোশল্যঃ ক্রতবর্মা চ সাত্বতঃ ॥ ১৬ ॥ দশৈতে  
পুরুষব্যঘাঃ শূরাঃ পরিঘবাহবঃ । অক্ষৌহিনীনাং পতযো যজ্ঞানো ভুরিদক্ষি-  
ণাঃ ॥ ১৭ ॥ এতে চান্যে চ বহবো দুর্যোধনবশানুগাঃ । রাজনো রাজপুত্রাশ্চ নীতি-

মন্তো মহারথাঃ ॥ ১৮ ॥ সমৃদ্ধাঃ সমদৃশ্যন্তু স্বেষনীকেষবস্থিতাঃ । বদ্ধকৃষ্ণাজিনাঃ  
 সর্বে ধ্বজিনো মঞ্জুমালিনঃ ॥ ১৯ ॥ হৃষ্টা দূর্যোধানস্যার্থে ব্রহ্মলোকায দীক্ষিতাঃ ।  
 সমৃদ্ধা দশ বাহিন্যঃ পরিগৃহ্য ব্যবস্থিতাঃ ॥ ২০ ॥ একাদশী ধার্ত্তরাষ্ট্রী কৌরবাণাং  
 মহাচমুঃ । অগ্রতঃ সর্বসৈন্যানাং যত্র শান্তনুবোহগ্রনীঃ ॥ ২১ ॥ শ্বেতোষ্ণীষং শ্বে-  
 তহযং শ্বেতবর্মানমচ্যুতম্ । অপশ্যাম মহারাজ ভীষ্মং চন্দ্রমিবোদিতম্ ॥ ২২ ॥  
 হেমতালধ্বজং ভীষ্মং রাজতে স্যন্দনে স্থিতম্ । শ্বেতারু ইব তীক্ষ্ণাংশুং দদৃশুঃ  
 কুরুপাণ্ডবাঃ ॥ ২৩ ॥ দৃষ্ট্বা চমুখে ভীষ্মং সমকম্পন্ত পাণ্ডবাঃ । সৃঞ্জয়াশ্চ মহে-  
 স্বাসা ধৃষ্টদ্যুম্নপুরোগমাঃ ॥ ২৪ ॥ জন্তুমাণং মহাসিংহং দৃষ্ট্বা ক্ষুদ্রমৃগা যথা ।  
 ধৃষ্টদ্যুম্নমুখাঃ সর্বে সমুদ্বিবিজিরে মুহুঃ ॥ ২৫ ॥ একাদশৈতাঃ শ্রীযুক্তা বাহিন্য-  
 স্তব পার্থিব । পাণ্ডবানাং তথা সপ্ত মহাপুরুষপালিতাঃ ॥ ২৬ ॥ উন্নতমকরা-  
 বভৌ মহাগ্রাহসমাকুলো । যুগান্তে সমুপेतৌ দ্বৌ দৃশ্যেতে সাগরাবিব ॥ ২৭ ॥  
 নৈব নস্তাদৃশো রাজন্ দৃষ্টপূর্বো ন চ শ্রুতঃ । অনীকানাং সমাবেশঃ কৌরবাণা-  
 ন্তথাবিধঃ ॥ ২৮ ॥

ইতি ভীষ্মপর্বনি ভগবদ্গীতাপর্বনি সৈন্যবর্ণনে

ষোড়শোহধ্যায়ঃ ॥ ১৬ ॥



সঞ্জয় উবাচ । যথা স ভগবান্ ব্যাসঃ কৃষ্ণদ্বৈপায়নোহব্রবীৎ । তথৈব সহিতাঃ  
 সর্বে সমাজগ্নুর্মহীক্ষিতঃ ॥ ১ ॥ মঘাবিষয়গঃ সোমস্তদ্দিনং প্রত্যপদ্যত । দীপ্য-  
 মানাশ্চ সংপেতুর্দিবি সপ্ত মহাগ্রহাঃ ॥ ২ ॥ দ্বিধাতুত ইবাদিত্য উদয়ে প্রত্যদৃ-  
 শ্যত । জলন্ত্যা শিখয়া ভূষো ভান্নমানুদিতো দিবি ॥ ৩ ॥ ববাশিরে চ দীপ্তাষাং  
 দিশি গোমাযুবাযসাঃ । লিপ্সমানাঃ শরীরানি মাংসশোণিতভোজনাঃ ॥ ৪ ॥  
 অহন্যহনি পার্থানাং বৃদ্ধাঃ কুরুপিতামহঃ । ভরদ্বাজাশ্রজশ্চৈব প্রাতরুথায় সং-  
 যতো ॥ ৫ ॥ জযোহস্ত পাণ্ডুপুত্রাণামিত্যুচতুররিন্দমৌ । যুযুধাতে তবার্থায় যথা  
 স সময়ঃ কৃতঃ ॥ ৬ ॥ সর্বধর্ম্মবিশেষজ্ঞঃ পিতা দেবব্রতস্তব । সমানীক্ৰমহীপালা-  
 নিদং বচনমব্রবীৎ ॥ ৭ ॥ ইদং বঃ কল্লিষা দ্বারং স্বর্গায়াপাবৃতং মহৎ । গচ্ছধ্বং  
 তেন শক্রস্য ব্রহ্মণশ্চ সলোকতাম্ ॥ ৮ ॥ এষ বঃ শাস্ত্বতঃ পন্থাঃ পূর্বৈঃ পূর্বতরৈঃ  
 কৃতঃ । সস্তাবয়ধমাত্মানমব্যগ্রমনসো যুধি ॥ ৯ ॥ নাভাগোহথ যযাতিশ্চ মাক্ষাতা  
 নহ্ষো নৃগঃ । সংসিদ্ধাঃ পরমং স্থানং গতাঃ কন্মভিরীদৃশৈঃ ॥ ১০ ॥ অধর্ম্মঃ কল্লি-  
 যসৈ্যষ যদ্যাধিমরণং গৃহে । যদাজৌ নিধনং যাতি সোহস্য ধর্ম্মঃ সনাতনঃ ॥ ১১ ॥

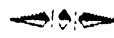


এবমুক্তা মহীপালা ভীষ্মেণ ভরতর্ষভ । নির্যযুঃ স্বান্যনীকানি শোভযন্তো রথোত্ত-  
 মৈঃ ॥ ১২ ॥ স তু বৈকর্তনঃ কৰ্ণঃ সামাত্যঃ সহ বন্ধুভিঃ । ন্যাসিতঃ সমরে শস্ত্রং  
 ভীষ্মেণ ভরতর্ষভ ॥ ১৩ ॥ অপেতকর্ণাঃ পুত্রাস্তে রাজানশ্চৈব তাবকাঃ । নির্যযুঃ  
 সিংহনাদেন নাদযন্তো দিশো দশ ॥ ১৪ ॥ শ্বেতৈশ্ছত্ৰৈঃ পতাকাভির্ধ্বজবারণবা-  
 জিভিঃ । তান্যনীকান্যশোভন্ত রাজনুথপদাতিভিঃ ॥ ১৫ ॥ ভেরীপঞ্চবশকৈশ্চ  
 দুন্দুভীনাঞ্চ নিস্বনৈঃ । রথনেমিনিনাদৈশ্চ বভূবাকুলিতা মহী ॥ ১৬ ॥ কাঞ্চনাজ-  
 দকেয়ুরৈঃ কাম্মুকৈশ্চ মহারথাঃ । ভ্রাজমানা ব্যরাজন্ত স্নাগঘঃ পর্বতা ইব ॥ ১৭ ॥  
 তালেন মহতা ভীষ্মঃ পঞ্চতারেণ কেতুনা । বিমলাদিত্যসঙ্কাশস্ত্রৌ কুরুচমু-  
 থে ॥ ১৮ ॥ যে হৃদীয়া মহেষ্বাসা রাজানো ভরতর্ষভ । অবর্তন্ত যথাদেশং রাজন  
 শান্তনবস্য তে ॥ ১৯ ॥ স তু গোবাসনঃ শৈব্যঃ সহিতঃ সর্বরাজভিঃ । যযৌ মাত-  
 ঙ্গরাজেন রাজাহেণ পতাকিনা ॥ ২০ ॥ পদ্মবর্ণস্তুনীকানাং সর্বেষামগ্রতঃ স্থিতঃ ।  
 অশ্বখানা যযৌ যত্রঃ সিংহলাঙ্গুলকেতুনা ॥ ২১ ॥ শ্রুতায়ুধশ্চিত্রসেনঃ পুরুষিত্রো  
 বিবিশতিঃ । শল্যো ভূরিশ্রবীশ্চৈব বিকর্ণশ্চ মহারথঃ ॥ ২২ ॥ এতে সপ্ত মহে-  
 স্বাসা দ্রোণপুত্রপুরোগমাঃ । স্যন্দনৈর্ধরবর্মাণো ভীষ্মস্যাসন্ পুরোগমাঃ ॥ ২৩ ॥  
 তেষামপি মহোৎসেধাঃ শোভযন্তো রথোত্তমান্ । ভ্রাজমানা ব্যরাজন্ত জাম্বুনদ-  
 ময়া ধ্বজাঃ ॥ ২৪ ॥ জাম্বুনদময়ী বেদী কনণ্ডলুবিভূষিতা । কেতুরাচার্য্যমুখ্যস্য  
 দ্রোণস্য ধনুষা সহ ॥ ২৫ ॥ অনেকশতসাহস্রমনীকননুর্কষতঃ । মহান্ দুর্যোধন-  
 স্যাসীন্নাগো মণিমযো ধ্বজঃ ॥ ২৬ ॥ তস্য পৌরবকালিঙ্গাঃ কাষোজশ্চ সুদক্ষিণঃ ।  
 ক্ষেমধন্বা চ শল্যশ্চ তস্তুঃ প্রমুখতো রথাঃ ॥ ২৭ ॥ সন্দ্যনেন মহাহেণ কেতুনা  
 বৃষভেণ চ । প্রকর্ম্মিব সেনাগ্রং মাগধস্য রূপো যযৌ ॥ ২৮ ॥ তদঙ্গপতিনা গুপ্তং  
 রূপেণ চ মনস্বিনা । শারদাব্রুঘনপ্রখ্যং প্রাচ্যানাং সুমহদ্বলম্ ॥ ২৯ ॥ অনীক-  
 প্রমুখে তিষ্ঠন্ বরাহেণ মহাযশাঃ । শুশুভে কেতুমুখ্যেন রাজতেন জযদ্রথঃ ॥ ৩০ ॥  
 শতং রথসহস্রাণাং তস্যাসন্ বশবর্তিনঃ । অষ্টৌ নাগসহস্রাণি হযানামযুতানি  
 ঘট ॥ ৩১ ॥ তৎ সিন্ধুপতিনা রাজ্ঞা পালিতং ধ্বজিনীমুখম্ । অনন্তরথনাগা-  
 শ্বমশোভত মহদ্বলম্ ॥ ৩২ ॥ ষষ্ঠ্যা রথসহস্রৈস্তু নাগানামযুতেন চ । পতিঃ সর্ব-  
 কলিঙ্গানাং যযৌ কেতুমতা সহ ॥ ৩৩ ॥ তস্য পর্বতসঙ্কাশা ব্যরোচন্ত মহাগজাঃ ।  
 যজ্ঞতোমরতুণীরৈঃ পতাকাভিঃ শোভিতাঃ ॥ ৩৪ ॥ শুশুভে কেতুমুখ্যেন পাব-  
 কেন কলিঙ্গকঃ । শ্বেতশ্ছত্রেণ নিক্ষেপ চামরব্যজনেন চ ॥ ৩৫ ॥ কেতুমানপি মা-  
 তঙ্গং বিচিত্রপরমাক্ষম । আহ্বিতঃ সমরে রাজন্ মেঘস্থ ইব ভানুমান ॥ ৩৬ ॥

তেজসা দীপ্যমানস্ত বারণোত্তমমাস্থিতঃ। ভগদত্তো যযৌ রাজা যথা বজ্রধরস্ত-  
থা ॥ ৩৭ ॥ গজস্কন্ধগতাবাস্তাং ভগদত্তেন সন্মিতৌ। বিন্দানু বিন্দাবাবস্তৌ কেতু-  
মন্তমন্ত্রতৌ ॥ ৩৮ ॥ সরথানীকবান্ ব্যূহো হস্ত্যঙ্গো নৃপশীর্ষবান্। বাজিপক্ষঃ  
পতন্ত্যগ্রঃ প্রহসন্ সর্বতোমুখঃ ॥ ৩৯ ॥ দ্রোণেন বিহিতো রাজন্ রাজ্ঞা শান্তন-  
বেন চ। তথৈবাচার্য্যপুল্লেণ বাহ্লীকেন রূপেণ চ ॥ ৪০ ॥

ইতি ভীষ্মপর্বণি ভগবদ্গীতাপর্বণি সৈন্যবর্ণনে

সপ্তদশোহধ্যায়ঃ ॥ ১৭ ॥



সঞ্জয় উবাচ। ততো মুহূর্ত্তান্তমূলঃ শব্দো হৃদয়কম্পনঃ। অশ্রুযত মহারাজ যো-  
ধানাং প্রযুযুৎসতাম্ ॥ ১ ॥ শঙ্খদুন্দুভিষোষৈশ্চ বারণানাঞ্চ বৃংহিতৈঃ। নেমিষোষৈ  
রথানাঞ্চ দীর্ঘ্যতীব বসুন্ধরা ॥ ২ ॥ হযানাং হেষমাণানাং যোধানাঞ্চৈব গর্জতাম্।  
ক্ষণেনৈব নভোভূমী শব্দেনাপূরিতে তদা ॥ ৩ ॥ পুল্লাণাস্তব দুর্দ্ধর্ষ পাণ্ডবানাং  
তথৈব চ। সগকম্পস্ত সৈন্যানি পরস্পরসমাগমে ॥ ৪ ॥ তত্র নাগা রথাশ্চৈব জা-  
ম্বনদবিভূষিতাঃ। ভ্রাজমানা ব্যদৃশ্যস্ত মেঘা ইব সবিদ্যুতঃ ॥ ৫ ॥ ধ্বজা বহুবিধা-  
কারাস্তাবকানাং নরাধিপ। কাঞ্চনাজ্জদিনো রেজুজ্বলিতা ইব পাবকাঃ ॥ ৬ ॥  
স্বেষাঞ্চৈব পরেষাঞ্চ সমদৃশ্যস্ত ভারত। মহেন্দ্রকেতবঃ শুভ্রা মহেন্দ্রসদনেষিব ॥ ৭ ॥  
কাঞ্চনৈঃ কবচৈর্বারী। জ্বলনাকসমপ্রভৈঃ। সমন্ধাঃ সমদৃশ্যস্ত জ্বলনাকসমপ্র-  
ভাঃ ॥ ৮ ॥ কুরুযোধবরা রাজন্ বিচিত্রায়ুধকান্মুকাঃ। উদ্যতৈরাযুধৈশ্চিহ্নৈস্তল-  
বন্ধাঃ পতাকিনঃ ॥ ৯ ॥ ঋষভাক্ষা মহেষ্বাসাশ্চমুমুখগতা বভূঃ। পৃষ্ঠগোপাস্ত ভী-  
ষ্মস্য পুল্লাস্তব নরাধিপ ॥ ১০ ॥ দুঃশাসনো দুর্ধ্বিষহো দুর্ম্মুখো দুঃসহস্তথা। বিবিং-  
শতিশ্চিত্রসেনো বিকর্ণশ্চ মহারথঃ ॥ ১১ ॥ সত্যব্রতঃ পুরুমিত্রো জযো ভুরিশ্রবাঃ  
শলঃ। রথা বিংশতিসাহস্রাস্তথৈষামনুষ্যায়িনঃ ॥ ১২ ॥ অভীষাহাঃ শূরসেনাঃ শিব-  
যোঃথ বসাতযঃ। শাল্বা মৎস্যাস্তথান্বষ্ঠাস্ত্রেগর্ভাঃ কৈকযাস্তথা। সৌবীক্সাঃ কিতবাঃ  
প্রাচ্যাঃ প্রতীচ্যোদীচ্যবাসিনঃ ॥ ১৩ ॥ দ্বাদশৈতে জনপদাঃ সর্বে শূরাস্তনুতাজঃ।  
মহতা রথবংশেন তে ররক্ষুঃ পিতামহন্ ॥ ১৪ ॥ অনীকং দশসাহস্রং কুঞ্জরাণাং  
তরস্বিনাম্। মাগধো যেন নৃপতিস্তদ্রথানীকমন্বযাং ॥ ১৫ ॥ রথানাং চক্ররক্ষাশ্চ  
পাদরক্ষাশ্চ দন্তিনাম্। অভবন্ বাহিনীমধ্যে শতানামযুতানি ঘট ॥ ১৬ ॥ পাদা-  
তাশ্চাগ্রতোংগচ্ছন্ ধনুশ্চর্ম্মাসিপাণযঃ। অনেকশতসাহস্রা নথরপ্রাসযোধিনঃ ॥ ১৭ ॥

অক্ষৌহিণ্যো দশৈকা চ তব পুত্রস্য ভারত । অদৃশ্যন্তু মহারাজ গঙ্গেব যমুনা-  
ন্তরা ॥ ১৮ ॥

ইতি ভীষ্মপর্বণি ভগবদ্গীতাপর্বণি সৈন্যবর্ণনে  
অষ্টাদশোহধ্যায়ঃ ॥ ১৮ ॥

—•••—

ধৃতরাষ্ট্র উবাচ । অক্ষৌহিণীর্দশৈকাঞ্চ ব্যূঢ়াং দৃষ্ট্বা যুধিষ্ঠিরঃ । কথমল্লেন সৈ-  
ন্যেন প্রত্যবূহত পাণ্ডবঃ ॥ ১ ॥ যো বেদ মানুষং ব্যূহং দৈবং গান্ধর্বমাসুয়ম্ ।  
কথং ভীষ্মং স কৌন্তেয়ঃ প্রত্যবূহত সঞ্জয় ॥ ২ ॥ সঞ্জয় উবাচ । ধার্তরাষ্ট্রাণ্যনী-  
কানি দৃষ্ট্বা ব্যূঢ়ানি পাণ্ডবঃ । অভ্যভাষত ধর্মাত্মা ধর্মরাজো ধনঞ্জয়ম্ ॥ ৩ ॥  
মহর্ষের্বচনাত্তাত বেদযন্তি বৃহস্পতেঃ । সংহতান্ যোধযেদল্লান্ কামং বিস্তারযে-  
দ্বহুন্ ॥ ৪ ॥ সূচীমুখমনীকং স্যাদল্লান্যং বহুভিঃ সহ । অস্মাকঞ্চ তথা সৈন্যম-  
ল্লীযঃ সূতরাং পঠৈঃ ॥ ৫ ॥ এতদ্বচনমাজ্ঞায় মহর্ষের্বূহ পাণ্ডব । তচ্ছ্রুত্বা ধর্মরাজস্য  
প্রত্যভাষত পাণ্ডবঃ ॥ ৬ ॥ এষ ব্যূহামি তে ব্যূহং রাজসত্তম দুর্জয়ম্ । অচলং  
নাম বজ্রাখ্যং বিহিতং বজ্রপাণিনা ॥ ৭ ॥ যঃ স বাত ইবোদ্ধূতঃ সমরে দুঃসহঃ  
পঠৈঃ । স নঃ পুরো যোৎসাতে চ ভীমঃ প্রহরতাং বরঃ ॥ ৮ ॥ তেজাংসি রিপুসৈ-  
ন্যান্যং মৃদুন্ পুরুষসত্তমঃ । সোহগ্রেহগ্রনীৰ্য্যাস্যতি নো যুদ্ধোপায়বিচক্ষণঃ ॥ ৯ ॥  
যং দৃষ্ট্বা পার্থিবাঃ সর্বে দুর্যোধনপুরোগমাঃ । নিবর্তিষ্যন্তি সংক্রস্তাঃ সিংহং ক্ষুদ্ৰ-  
মৃগা যথা ॥ ১০ ॥ তং সর্বে সংশ্রযিষ্যামঃ প্রাকারমকুতোভয়াঃ । ভীমং প্রহরতাং  
শ্রেষ্ঠং দেবরাজমিবামরাঃ ॥ ১১ ॥ ন হি সোহস্তি পুনাল্লোকে যঃ সংক্রুদ্ধং বৃকো-  
দরম্ । দ্রষ্টুমিত্যগ্রকর্মানং বিষহেত নরবর্তম্ ॥ ১২ ॥ এবমুক্ত্বা মহাবাহুস্তথা চক্রে  
ধনঞ্জয়ঃ । ব্যূহতানি বলান্যাশু প্রযযৌ কাল্পনস্তদা ॥ ১৩ ॥ সম্প্রযাতান্ কুরুন্  
দৃষ্ট্বা পাণ্ডবানাং মহাচমুঃ । গঙ্গেব পূর্ণা স্তিমিতা স্যন্দমানা ব্যদৃশ্যত ॥ ১৪ ॥ ভীম-  
সেনোহগ্রনীস্তেষাং ধৃষ্টদ্যুম্নশ্চ বীৰ্য্যবান্ । নকুলঃ সহদেবশ্চ ধৃষ্টকেতুশ্চ পার্থি-  
বঃ ॥ ১৫ ॥ বিরাটশ্চ ততঃ পশ্চাদ্রাজাথাক্ষৌহিণীবৃতঃ । ভ্রাতৃভিঃ সহ পুত্রৈশ্চ  
সোহভ্যরক্ষত পৃষ্ঠতঃ ॥ ১৬ ॥ চক্ররক্ষৌ তু ভীমস্য মাদ্রীপুলৌ মহাদ্যুতী । দ্রৌ-  
পদেষাঃ সমৌতদ্রাঃ পৃষ্ঠগোপাস্তরশ্বিনঃ ॥ ১৭ ॥ ধৃষ্টদ্যুম্নশ্চ পাঞ্চাল্যস্তেষাং  
গোপ্তা মহারথঃ । সহিতঃ পৃতনাশুরৈ রথমুখৈঃ প্রভদ্রকৈঃ ॥ ১৮ ॥ শিখণ্ডী তু  
ততঃ পশ্চাদর্জুনেনাভিরক্ষিতঃ । যত্তো ভীষ্মবিনাশায় প্রযযৌ ভরতবর্ত । পৃষ্ঠতোহ-  
প্যর্জুনস্যাসীদ্যুযুধানো মহাবলঃ ॥ ১৯ ॥ চক্ররক্ষৌ তু পাঞ্চাল্যৌ যুধামন্যুভ্রমৌ-

জসৌ। কৈকেয়া ধৃষ্টকেতুশ্চ চেকিতানশ্চ বীর্যবান্ ॥ ২০ ॥ ভীমসেনো গদাং  
 বিভ্রদজসারমযীং দৃঢ়াম্। চরন্ বেগেন মহতা সমুদ্রমপি শোষণেৎ ॥ ২১ ॥ এতে  
 তিষ্ঠন্তি সামাত্যাঃ প্রেক্ষন্তস্তে জনাধিপ। ধৃতরাষ্ট্রস্য দাযাদা ইতি বীতশ্রুত-  
 বীৎ। ভীমসেনং তদা রাজন্ দর্শয়ন্ সম্ভাবলম্ ॥ ২২ ॥ ক্রবাণস্ত তথা পার্থং  
 সর্বসৈন্যানি ভারত। অপূজয়ন্তুদা বাণ্ডিরমুকুলাভিরাহবে ॥ ২৩ ॥ রাজা তু  
 মধ্যমানীকে কুন্তীপুত্রো যুধিষ্ঠিরঃ। বৃহত্তিঃ কুঞ্জরৈর্ম্মতৈশ্চলন্তিরচলৈরিব ॥ ২৪ ॥  
 অক্ষৌহিণ্যা তু পাঞ্চাল্যো যজ্ঞসেনো মহামনাঃ। বির্যাটমম্বযাং পশ্চাৎ পাণ্ড-  
 বার্থে পরাক্রমী ॥ ২৫ ॥ তেষামাদিত্যচন্দ্রাভাঃ কনকোত্তমভূষণাঃ। নানাচিহ্নধরা  
 রাজন্ রথেষাসন্ মহাধ্বজাঃ ॥ ২৬ ॥ সমুৎসার্য ততঃ পশ্চাৎ ধৃষ্টদ্যুম্নো মহারথঃ।  
 ভ্রাতৃভিঃ সহ পুত্রৈশ্চ সোহত্যরক্ষদ্যুধিষ্ঠিরম্ ॥ ২৭ ॥ ত্রদীয়ানাং পরেষাঞ্চ রথেষু  
 বিপুলান্ ধজান্। অভিভূষাজ্জুনসৈ্যেকো ধ্বজে তস্থৌ মহাকপিঃ ॥ ২৮ ॥ পাদা-  
 তাস্ত্বগ্রতোঃ গচ্ছন্নশিশঙ্ক্যুষ্টিপাণযঃ। অনেকশতসাহস্রা ভীমসেনস্য রক্ষিণঃ ॥ ২৯ ॥  
 বারণা দশসাহস্রাঃ প্রতিম্বরটামুখাঃ। শূরা হেমময়ৈর্জালৈর্দীপ্যমানা ইবাচ-  
 লাঃ ॥ ৩০ ॥ ক্ষরন্ত ইব জীমূতা মহার্হাঃ পদ্মগন্ধিনঃ। রাজানমম্বযুঃ পশ্চাৎ জীমূতা  
 ইব বার্ষিকাঃ ॥ ৩১ ॥ ভীমসেনো গদাং ভীমাং প্রকর্ষন্ পরিষোপমাম্। প্রচকর্ষ  
 মহাসৈন্যং দুরাধর্যো মহামনাঃ ॥ ৩২ ॥ তমর্কমিব দুষ্পেক্ষ্যং তপন্তমিব পাবকম্।  
 ন শেকুঃ সর্বযোধাস্তে প্রতিবীক্ষিতুমন্তিকে ॥ ৩৩ ॥ বজ্রো নাইমেষ স ব্যূহো নির্ভযঃ  
 সর্বতোমুখঃ। চাপবিদ্যুদ্বজ্রো ঘোরো গুপ্তো গাণ্ডীবধন্বনা ॥ ৩৪ ॥ যং প্রতিবূহ  
 তিষ্ঠন্তি পাণ্ডবাস্তব বাহিনীম্। অজেযো মানুষ্যে লোকে পাণ্ডবৈরভিরক্ষিতঃ ॥ ৩৫ ॥  
 সন্ধ্যাং তিষ্ঠৎসু সৈন্যেষু সূর্য্যস্যোদয়নং প্রতি। প্রাবাৎ সপৃষতো বায়ুর্নিরন্ত্রে  
 স্তনযিত্বুমান্ ॥ ৩৬ ॥ বিশ্বগাতাশ্চ বিববুর্নীচৈঃ শর্করকর্ষিণঃ। রজশ্চোদ্ধৃত মহৎ  
 তম আচ্ছাদযজ্জগৎ ॥ ৩৭ ॥ পপাত মহতী চোন্ধা প্রাণ্ডমুখী ভরতর্ষভ। উদ্যন্তং  
 সূর্য্যমাহত্য ব্যশীর্য্যত মহাস্বনা ॥ ৩৮ ॥ অথ সজ্জীযমাণেষু সৈন্যেষু ভরতর্ষভ।  
 নিষ্প্রভোহভ্যুদ্যম্ব্যো সূর্য্যঃ সঘোষণং ভূশ্চচাল চ ॥ ৪০ ॥ ব্যশীর্য্যত সনাদা চ ভূস্তদা  
 ভরতর্ষভ। নির্ঘাতা বহবো রাজন্ দিক্ষু সর্বাশ্চ চাভবন্। প্রাদুরাসীদ্রজস্তীত্রং ন  
 প্রাজ্জ্বাযত কিঞ্চন ॥ ৪১ ॥ ধ্বজানাং ধূয়মানানাং সহসা মাতরিশ্বনা। কিঙ্কিনী-  
 জালবন্ধানাং কাঞ্চনসুগুরাঘরৈঃ ॥ ৪২ ॥ মহতাং সপতাকানামাদিত্যসমতেজ-  
 সাম্। সর্বং ঝনঝনীভূতমাসীত্তালবনেধিব ॥ ৪৩ ॥ এবস্তে পুরুষব্যাঘ্রাঃ পাণ্ডবা  
 যুদ্ধনন্দিনঃ। ব্যবস্থিতাঃ প্রতিবূহ তব পুত্রস্য বাহিনীম্ ॥ ৪৪ ॥ এসন্ত ইব মজ্জা

নো যোধানাং ভরতর্ষভ । দৃষ্ট্বাগ্রতো ভীমসেনং গদাপানিমবস্থিতম্ ॥ ৪৫ ॥

ইতি ভীষ্মপর্বণি ভগবদ্গীতাপর্বণি পাণ্ডবসৈন্যব্যূহবর্ণনে

একোনবিংশতিতমোহধ্যায়ঃ ॥ ১৯ ॥



ধৃতরাষ্ট্র উবাচ । সূর্য্যোদয়ে সঞ্জয় কে নু পূর্ব্বং যুযুৎসবো হৃষ্যমাণা ইবাসন্ ।  
 নামকা বা ভীষ্মনেত্রাঃ সমীপে পাণ্ডবা বা ভীমনেত্রাস্তদানীম্ ॥ ১ ॥ কেষাং জয-  
 ন্যো সোমসূর্য্যো সবাযু কেষাং সেনাং স্বাপদাশ্চাতষন্ত । কেষাং যুনাং মুখবর্ণাঃ  
 প্রসন্নাঃ সর্ব্বমেতদ্রুহি মে ত্বং যথাবৎ ॥ ২ ॥ সঞ্জয় উবাচ । উভে সেনে তুল্যমি-  
 বোপযাতে উভে ব্যুচে হৃষ্টকপে নরেন্দ্র । উভে চিত্রে বনরাজিপ্রকাশে তথৈ-  
 বোভে নাগরথাস্থপূর্ণে ॥ ৩ ॥ উভে সেনে ভীমকপে বৃহত্যো তথৈবোভে ভারত  
 দুরিষহে । তথৈবোভে স্বর্গজযায সৃষ্টি তথৈবোভে শতপুরুষোপজুষ্টি ॥ ৪ ॥  
 পশ্চান্মুখাঃ কুরবো ধার্ত্তরাষ্ট্রাঃ পশ্চাৎ পার্থাঃ প্রাঙমুখা যোৎস্যমানাঃ । দৈত্যে-  
 ন্দ্রসেনেব চ কৌরবাণাং দেবেন্দ্রসেনেব চ পাণ্ডবানাম্ ॥ ৫ ॥ চক্রে বাযুঃ পৃষ্ঠতঃ  
 পাণ্ডবানাং ধার্ত্তরাষ্ট্রান্ স্বাপদা ব্যাহরন্ত । গজেন্দ্রাণাং মদগন্ধাশ্চ তীব্রায় সে-  
 হিরে তব পুত্রস্য নাগাঃ ॥ ৬ ॥ দূর্য্যোধনো হস্তিনং পদ্মবর্ণং সুবর্ণকক্ষং জাল-  
 বন্তং প্রতিম্নম্ । সমাস্থিতো মধ্যগতঃ কুরুণাং সংস্রূয়মানো বন্দিভির্মাগধৈশ্চ ॥ ৭ ॥  
 চন্দ্রপ্রভং শ্বেতমপ্যাতপত্রং সৌবর্ণসুপ্ত্রাজতে চোত্তমাস্ত্রে । তং সর্ব্বতঃ শকুনিঃ  
 পার্শ্বতীযৈঃ সার্কিং গান্ধারৈর্ধতি গান্ধাররাজঃ ॥ ৮ ॥ ভীষ্মোহগ্রতঃ সর্ব্বসৈন্যস্য  
 বৃদ্ধঃ শ্বেতচ্ছত্রঃ শ্বেতধনুঃ সখজাঃ । শ্বেতোষ্ণীষঃ পাণ্ডুরেণ ধ্বজেন শ্বেতৈরশ্বেঃ  
 শ্বেতশৈলপ্রকাশঃ ॥ ৯ ॥ তস্য সৈন্যে ধার্ত্তরাষ্ট্রাশ্চ সর্বে বাহ্লীকানামেকদেশঃ  
 শলশ্চ । যে চাম্বষ্ঠাঃ ক্ষত্রিয়া যে চ সিন্ধোসুতথ্য সৌবীরাঃ পঞ্চনদাশ্চ শূরাঃ ॥ ১০ ॥  
 শোনৈর্হৈষেক্ষরথো মহাত্মা দ্রোণো ধনুষ্পানিরদীনসদ্বঃ । আস্তে গুরুঃ প্রাযশঃ  
 সর্ব্বরাজ্ঞাং পশ্চাচ্চমুমিত্র ইবাভিপাতি ॥ ১১ ॥ বার্কক্ষলিঃ সর্ব্বসৈন্যস্য মধ্যে  
 ভুরিশ্রবাঃ পুরুষিত্রো জযশ্চ । শাল্ম্য মৎস্যঃ কেকযাশ্চৈতি সর্বে গজানীকৈভ্রা-  
 তরো যোৎস্যমানাঃ ॥ ১২ ॥ শারদ্বতশ্চোত্তরধূম্মহাত্মা মহেষাসো গোতমশ্চিত্র-  
 যোধী । শটকঃ কিরাতের্জবনৈঃ পল্লবৈশ্চ সার্কিং চমুন্নুত্তরতোহভিযাতি ॥ ১৩ ॥  
 মহারথৈর্ধৃষ্ণিভোজৈঃ সুগুপ্তং সুরাষ্ট্রকৈর্বিদিতৈরাত্তশস্ত্রৈঃ । বৃহদ্বলং কৃতবর্মাভি-  
 গুপ্তং বলং ত্রদীয়ং দক্ষিণেনাভিযাতি ॥ ১৪ ॥ সংশপ্তকানামযুতং রথানাং মৃত্যু-  
 র্জযো বাজ্জুনস্যেতি সৃষ্টিাঃ । যেনাজ্জুনস্তেন রাজন্ কৃতাস্ত্রাঃ প্রযাতারস্তে ত্রিগ-

ভীষ্মশ্চ শূরাঃ ॥ ১৫ ॥ সাগ্রং শতসহস্রস্ত নাগানাং তব ভারত । নাগে নাগে রথ-  
শতং শতমশ্বা রথে রথে ॥ ১৬ ॥ অশ্বেহশ্বে দশ ধানুক্ষা ধানুক্ষে দশ চর্ম্মিণঃ ।  
এবং ব্যূতান্যনীকানি ভীষ্মেণ তব ভারত ॥ ১৭ ॥ সংবৃহৎ মানুষ্যং বৃহৎ দৈবং গান্ধ-  
র্বমাসুরম্ । দিবসে দিবসে প্রাপ্তে ভীষ্মঃ শান্তনবোহগ্রণীঃ ॥ ১৮ ॥ মহারথো য-  
বিপুলঃ সমুদ্র ইব ঘোষবান্ । ভীষ্মেণ ধার্ত্তরাষ্ট্রানাং বৃহৎ প্রত্যঙ্গুখো যুধি ॥ ১৯ ॥  
অনন্তরূপা ধ্বজিনী নরেন্দ্র ভীমা হৃদীযা ন তু পাণ্ডবানাম্ । তাঐশ্বেব মন্যে বৃহতীং  
দৃষ্ট্বা ধর্ম্মাং যম্যা নেতা কেশবশ্চাজ্জুনশ্চ ॥ ২০ ॥

ইতি ভীষ্মপর্বণি ভগবদ্গীতাপর্বণি সৈন্যবর্ণনে

বিংশতিতমোহধ্যায়ঃ ॥ ২০ ॥



সঞ্জয় উবাচ । বৃহতীং ধার্ত্তরাষ্ট্রস্য সেনাং দৃষ্ট্বা সমুদ্যতান্ । বিষাদমগমদ্রাজা  
কুন্তীপুত্রো যুধিষ্ঠিরঃ ॥ ২ ॥ বৃহৎ ভীষ্মেণ চাভেদ্যং কল্লিতং প্রেক্ষ্য পাণ্ডবঃ ।  
অভেদ্যমিব সম্প্রেক্ষ্য বিবর্ণোহজ্জুনমব্রবীৎ ॥ ২ ॥ ধনঞ্জয় কথং শক্যমস্মাভি-  
র্যোদ্ধুমাহবে । ধার্ত্তরাষ্ট্রেঽস্মহাবাহো যেষাং যোদ্ধা পিতামহঃ ॥ ৩ ॥ অক্লে-  
ভ্যোহযমভেদ্যশ্চ ভীষ্মেণামিত্রকর্ম্মিণা । কল্লিতঃ শাস্ত্রদৃষ্টেন বিধিনা ভূরিবর্চ-  
সা ॥ ৪ ॥ তে বয়ং সংশয়ং প্রাপ্তাঃ সসৈন্যাঃ শত্রুকর্ম্মণ । কথমস্মান্মহাবৃহাদু-  
দ্যানং নো ভবিষ্যতি ॥ ৫ ॥ অথাজ্জুনোহব্রবীৎ পার্থং যুধিষ্ঠিরমনিব্রজা । বিষম-  
মভিসংপ্রেক্ষ্য তব রাজমনীকিনীম্ ॥ ৬ ॥ প্রজ্ঞাভ্যাধিকান্ শূরান্ গুণযুক্তান্ বহ-  
নপি । জযন্ত্যন্নতরা যেন তন্নিবোধ বিশাম্পাতে ॥ ৭ ॥ তত্র তে কারণং রাজন্  
প্রবক্ষ্যাম্যনসূযবে । নারদস্তমৃষির্বেদ ভীষ্মদ্রোণৌ তু পাণ্ডব ॥ ৮ ॥ এতমেবার্থ-  
মাশ্রিত্য যুদ্ধে দেবাসুরেহব্রবীৎ । পিতামহঃ কিল পুরা মহেন্দ্রাদীন্ দিবৌক-  
সঃ ॥ ৯ ॥ ন তথা বলবীৰ্য্যভ্যাং জযন্তি বিজিগীষবঃ । যথা সত্যান্শংসাত্যাং  
ধর্ম্মেণৈবোদ্যমেন চ ॥ ১০ ॥ জ্ঞাত্বা ধর্ম্মমধর্ম্মঞ্চ লোভং চোদ্যমমাস্থিতাঃ । যুধ্যধ্ব-  
মনহঙ্কারা যতো ধর্ম্মস্ততো জয়ঃ ॥ ১১ ॥ এবং রাজন্ বিজানীহি ধ্রুবোহস্মাকং  
রণে জয়ঃ । যথা তু নারদঃ প্রাহ যতঃ কৃষ্ণস্ততো জয়ঃ ॥ ১২ ॥ গুণভূতো জয়ঃ  
কৃষ্ণে পৃষ্ঠতোহন্যেতি মাধবম্ । তদ্যথা বিজয়শ্চাস্য সন্নতিশ্চাপরো গুণঃ ॥ ১৩ ॥  
অনন্ততেজা গোবিন্দঃ শত্রুপুণ্ণেষু নির্য্যথঃ । পুরুষঃ সনাতনতমো যতঃ কৃষ্ণস্ততো  
জয়ঃ ॥ ১৪ ॥ পুরা হেষ হরিভূত্বা বৈকুণ্ঠোহকুণ্ঠসায়কঃ । সুরাসুরানবক্ষুজ্জমব্র-  
বীৎ কে জযন্তিতি ॥ ১৫ ॥ কথং কৃষ্ণ জয়েমেতি যৈরুক্তং তত্র তৈর্জিতম্ । তৎপ্র-

সাদাক্ষি ত্রৈলোক্যং প্রাপ্তং শক্রাদিভিঃ সুরৈঃ ॥ ১৬ ॥ তস্য তে ন ব্যথাং কাঙ্ক্ষি-  
দিহ পশ্যামি ভারত । যস্য তে জয়মাশাস্তে বিশ্বভুক্তত্রিদিবেশ্বরঃ ॥ ১৭ ॥

ইতি ভীষ্মপর্বণি ভগবদ্গীতাপর্বণি যুধিষ্ঠিরার্জুনসংবাদে

একবিংশতিতমোহধ্যায়ঃ ॥ ২১ ॥



সঞ্জয় উবাচ । ততো যুধিষ্ঠিরো রাজা স্বাং সেনাং সমচোদযৎ । প্রতিবৃহন্নী-  
কানি ভীষ্মস্য ভরতর্ষভ ॥ ১ ॥ যথোদ্বিষ্টান্যনীকানি প্রত্যবৃহন্ত পাণ্ডবাঃ । স্বর্গং  
পরমমিচ্ছন্তঃ সুযুদ্ধং কুরুতানযাঃ ॥ ২ ॥ মধ্যে শিখণ্ডিনোহনীকং রক্ষিতং সব্য-  
সাচিনা । ধৃষ্টদ্যুম্নশ্চরমগ্রে ভীমসেনেন পালিতঃ ॥ ৩ ॥ অনীকং দক্ষিণং রাজন্  
যুধােনেন পালিতম্ । শ্রীমতা সাত্বতাগ্রেণ শক্ৰেণেব ধনুশ্চতা ॥ ৪ ॥ মহেন্দ্রযান-  
প্রতিমং রথস্ত্র সোপস্করং হাটকরত্নচিত্রম্ । যুধিষ্ঠিরঃ কাঞ্চনভাণ্ডযোদ্ধুং সমা-  
স্থিতো নাগকুলস্য মধ্যে ॥ ৫ ॥ সমুচ্ছিতং দন্তশলাকমস্য সুপাণ্ডরং ছত্রমতীব  
ভাতি । প্রদক্ষিণৈবমুপাচরন্তি মহর্ষযঃ সংস্তুতিভিনরেন্দ্রম্ ॥ ৬ ॥ পুরোহিতাঃ  
শত্রুবধং বদন্তি ব্রহ্মর্ষিসিদ্ধাঃ শ্রুতবন্ত এনম্ । জটপ্যশ্চ মস্ত্রেশ্চ তথৌষধীভিঃ সম-  
ন্ততঃ স্বস্ত্যযনং ক্রবন্তঃ ॥ ৭ ॥ ততঃ স বস্ত্রাণি তথৈব গাশ্চ ফলানি পুষ্পাণি তথৈব  
নিধান্ । কুরুভ্রনো ব্রাহ্মণসাম্মহাত্মা কুর্বন্ যযৌ শক্র ইবামরেশঃ ॥ ৮ ॥ সহস্র-  
সূর্য্যঃ শতকিঙ্কিনীকঃ পরাঙ্ক্যজাম্বুনদহেমচিত্রঃ । রথোহর্জুনস্যাগ্নিরিবার্চ্চিমালী  
বিভ্রাজতে শ্বেতহযঃ সূচক্রঃ ॥ ৯ ॥ তমাস্থিতঃ কেশবসংগৃহীতং কপিধ্বজো গাণ্ডি-  
ববাণপাণিঃ । ধনুর্ধরো যস্য সমঃ পৃথিব্যাং ন বিদ্যতে নো ভবিতা কদাচিৎ ॥ ১০ ॥  
উদ্বর্ত্তযিষ্যাংস্তব পুত্রসেনামতীব রৌদ্রং স বিভর্ত্তি কপম্ । অনাযুধো যঃ সূভুজো  
ভুজাভ্যাং নরাশ্বনাগান্ যুধি ভাস্ম কুর্য্যাৎ ॥ ১১ ॥ স ভীমসেনঃ সহিতো যমাভ্যাং  
বৃকোদরো বীররথস্য গোপ্তা । তং তত্র সিংহর্ষভমত্তথেলং লোকে মহেন্দ্রপ্রতি-  
মানকল্পম্ ॥ ১২ ॥ সনীক্ষ্য সেনাগ্রগতং দুরাসদং প্রবিব্যথুঃ পক্ষগতা যথা দ্বিপাঃ ।  
বৃকোদরং ব্রাহ্মণরাজদর্পং যোধাস্তুদীযা ভযবিগ্নসত্ত্বাঃ ॥ ১৩ ॥ অনীকমধ্যে তি-  
ষ্ঠন্তং রাজপুত্রং দুরাসদম্ । অত্রবীৎ ভরতশ্রেষ্ঠ গুডাকেশং জনার্দনঃ ॥ ১৪ ॥ বাসু-  
দেব উবাচ । য এষ গোপ্তা প্রতপন্ বলস্থো যো নঃ সেনাং সিংহ ইবারুরক্ষ । স  
এষ ভীষ্মঃ কুরুবংশকেতুর্যেনাহতাস্ত্রিশতং বাজিমেধাঃ ॥ ১৫ ॥ এতান্যনীকানি  
মহানুভাবং গূহন্তি মেঘা ইব রশ্মিবন্তম্ । এতানি হস্তা পুরুষপ্রবীর কাঙ্ক্ষস্ব যুদ্ধং  
ভরতর্ষভেণ ॥ ১৬ ॥ সঞ্জয় উবাচ । ধার্ত্তরাষ্ট্রবলং দৃষ্ট্বা যুদ্ধায় সমুপস্থিতম্ । অর্জু-

নস্য হিতার্থায় ক্লেশো বচনমত্রবীৎ ॥ ১৭ ॥ শ্রীভগবানুবাচ। শুচিভূত্বা মহাবাহো  
 সংগ্রামাভিমুখে স্থিতঃ। পরাজয়ায শত্রুনাং দুর্গাস্তোত্রমুদীরয ॥ ১৮ ॥ সঞ্জয়  
 উবাচ। এবমুক্তোহর্জুনঃ সংখ্যে বাসুদেবেন ধীমতা। অবতীর্য রথাং পার্থঃ  
 স্তোত্রমাহ-কৃতাজ্জলিঃ ॥ ১৯ ॥ অর্জুন উবাচ। নমস্তে সিদ্ধসেনানি আর্যে মন্দ-  
 রবাসিনি। কুমারি কালি কাপালি কপিলে কৃষ্ণপিঙ্গলে ॥ ২০ ॥ ভদ্রকালি নম-  
 স্তভ্যং মহাকালি নমোহস্ত তে। চণ্ডি চণ্ডে নমস্তভ্যং তারিণি বরবর্গিনি ॥ ২১ ॥  
 কাত্যায়নি মহাভাগে করালি বিজয়ে জয়ে। শিখিপিচ্ছধ্বজধরে নানাতরণভূষি-  
 তে ॥ ২২ ॥ অটশূলপ্রহরণে খড়্গখেটকধারিণি। গোপেন্দ্রস্যাত্মজে জ্যেষ্ঠে নন্দ-  
 গোপকুলোদ্ভবে ॥ ২৩ ॥ মহিষাসৃকপ্রিয়ে নিত্যং কৌশিকি পীতবাসিনি। অট-  
 হাসে কৌকমুখি নমস্তেহস্ত রণপ্রিয়ে ॥ ২৪ ॥ উমে শাকন্তরি শ্বেতে ক্লেশে কৈট-  
 তনাশিনি। হিরণ্যাক্ষি বিকপাক্ষি সূধুমাক্ষি নমোহস্ত তে ॥ ২৫ ॥ বেদশ্রুতিমহা-  
 পুণ্যে ব্রহ্মণ্যে জাতবেদসি। জয়কটকচৈতেষু নিত্যং সন্নিহিতালয়ে ॥ ২৬ ॥ স্বং  
 ব্রহ্মবিদ্যা বিদ্যানাং মহানিদ্ৰা চ দেহিনাম্। স্কন্দমাতর্ভগবতি দুর্গে কান্তারবা-  
 সিনি ॥ ২৭ ॥ স্বাহাকারঃ স্বধা চৈব কলা কাষ্ঠা সরস্বতী। সাবিত্রী বেদমাতা চ  
 তথা বেদান্ত উচ্যসে ॥ ২৮ ॥ স্তুতাসি স্বং মহাদেবি বিশুদ্ধেনান্তরাশ্রনা। জযো  
 তবতু মে নিত্যং স্বং প্রসাদবাজিরে ॥ ২৯ ॥ কান্তারভয়দুর্গেষু ভক্তানাগালয়েষু  
 চ। নিত্যং বসসি পাতালে যুদ্ধে জয়সি দানবান্ ॥ ৩০ ॥ স্বং জৃম্বণী মোহিনী  
 চ মায়া হ্রীঃ শ্রীশুতৈব চ। সন্ধ্যা প্রভাবতী চৈব সাবিত্রী জননী তথা ॥ ৩১ ॥ তুষ্টিঃ  
 পুষ্টিধৃতির্দীপ্তিশ্চন্দ্রাদিত্যবিবর্দ্ধিনী। ভূতিভূতিমতাং সাংখ্যে বীক্ষ্যসে সিদ্ধচা-  
 রণৈঃ ॥ ৩২ ॥ সঞ্জয় উবাচ। ততঃ পার্থস্য বিজ্ঞায় ভক্তিং মানববৎসল।। অন্ত-  
 রীক্ষগতোবাচ গোবিন্দস্যাগ্রতঃ স্থিতা ॥ ৩৩ ॥ দেবুবাচ। স্বল্পেনৈব তু কালেন  
 শত্রূন্ জেয্যসি পাণ্ডব। নরস্তুমসি দুর্দ্ধর্ষ নারায়ণসহায়বান্ ॥ ৩৪ ॥ অজেযস্ত্বং  
 রণেহরীণামপি বজ্রভূতা স্বয়ম্। ইত্যেবমুক্ত্বা বরদা ক্ষণেনান্তরধীযত ॥ ৩৫ ॥ লঙ্কা  
 বরস্ত কৌন্তেযো মেনে বিজয়মাত্মনঃ। আরুরোহ ততঃ পার্থো রথং পরমসম্ম-  
 তম্ ॥ ৩৬ ॥ কৃষ্ণার্জুনাবেকরথে দিব্যৌ শশ্বৌ প্রদধাতুঃ ॥ ৩৭ ॥ য ইদং পঠতে  
 স্তোত্রং কল্যামুখায় মানবঃ। যক্ষরক্ষঃপিশাচেভ্যো ন ভয়ং বিদ্যতে সদা ॥ ৩৮ ॥  
 ন চাপি রিপবস্তেভ্যঃ সর্পাদ্যা য়ে চ দংষ্টিণঃ। ন ভয়ং বিদ্যতে তস্য সদা রাজকু-  
 লাদপি ॥ ৩৯ ॥ বিবাদে জয়মাপ্নোতি বন্ধো মুচ্যেত বন্ধনাং। দুর্গং তরতি চাব-  
 শ্যং তথা চৌরৈর্বিমুচ্যতে ॥ ৪০ ॥ সংগ্রামে বিজয়েনিত্যং লক্ষ্মীং প্রাপ্নোতি



কেবলান্ । আরোগ্যবলসম্পন্নো জীবৈদ্বর্ষশতং তথা ॥ ৪১ ॥ এতদৃষ্টং প্রসাদাত্তু  
ময়া ব্যাসস্য ধীমতঃ । মোহাদেতৌ ন জানন্তি নরনারায়ণাবৃষী ॥ ৪২ ॥ তব পুত্রা  
দুরাত্মানঃ সর্বে মন্যবশামুগাঃ । প্রাপ্তকালমিদং রাজ্যং কালপাশেন গুণিতাঃ ॥ ৪৩ ॥  
দ্বৈপায়নো নারদশ্চ কণ্ণো রামস্তুথা নভঃ । অবারযংস্তবসুতং ন চাসৌ তদৃহী-  
তবান্ ॥ ৪৪ ॥ যত্র ধর্মো দ্যুতিঃ কান্তির্যত্র হ্রীঃ শ্রীস্তুথা মতিঃ । যতো ধর্মস্তুতঃ  
রূক্ষো যতঃ রূক্ষস্তুতো জয়ঃ ॥ ৪৫ ॥

ইতি ভীষ্মপর্বণি ভগবদ্গীতাপর্বণি দুর্গাস্তোত্রে দ্বাবিংশতিতমোহধ্যায়ঃ ॥ ২২ ॥



ধৃতরাষ্ট্র উবাচ । কেষাং প্রহৃষ্টাস্তত্রাণে যোধা যুধ্যন্তি সঞ্জয় । উদগ্রমনসঃ কে  
বা কে বা দীনা বিচেতসঃ ॥ ১ ॥ কে পূর্বং প্রাহরংস্তত্র যুদ্ধে হৃদযকম্পনে । মামকা  
পাণ্ডবেষা বা তন্মমাচক্ষু সঞ্জয় ॥ ২ ॥ কস্য সেনাসমুদয়ে গন্ধমাল্যসমুদ্ভবঃ । বাচঃ  
প্রদক্ষিণাশ্চৈব যোধানামভিগর্জতাম্ ॥ ৩ ॥ সঞ্জয় উবাচ । উভযোঃ সেন-  
যোস্তুত্র যোধা জহৃষিরে তদা । সুজঃ সমাঃ সুগন্ধানামুভযত্র সমুদ্ভবঃ ॥ ৪ ॥ স-  
মন্ধানামনীকানাং ব্যুতানাং ভরতর্ষভ । সংসর্গাৎ সমুদীর্ণানাং বিমর্দঃ সুমহা-  
নভুৎ ॥ ৫ ॥ বাদিত্রশব্দস্তুমূলঃ শঙ্খভেরীবিমিশ্রিতঃ । শূরাণাং রণশূরাণাং গজ্জ-  
তামিতরেতরম্ ॥ ৬ ॥ উভযোঃ সেনযো রাজন্ মহান্ ব্যতিকরোহভবৎ । অনেয়া-  
ন্যং বীক্ষমাণানাং যোধানাং ভরতর্ষভ । কুঞ্জরাণাঞ্চ নদতাং সৈন্যানাঞ্চ প্রহ-  
যতাম্ ॥ ৭ ॥

ইতি ভীষ্মপর্বণি ভগবদ্গীতাপর্বণি ধৃতরাষ্ট্র সঞ্জয়সংবাদে  
ত্রয়োবিংশতিতমোহধ্যায়ঃ ॥ ২৩ ॥



ধৃতরাষ্ট্র উবাচ । ধর্মক্ষেত্রে কুরুক্ষেত্রে সমবেতা যুযুৎসবঃ । মামকাঃ পাণ্ডবা-  
শ্চৈব কিমকুর্ষত সঞ্জয় ॥ ১ ॥ সঞ্জয় উবাচ । দৃষ্টা তু পাণ্ডবানীকং ব্যুতং দুর্যোধন-  
স্তুদা । আচার্য্যমুপসংগম্য রাজা বচনমব্রবীৎ ॥ ২ ॥ পশ্যতাং পাণ্ডুপুত্রাণামা-  
চার্য্য মহতীং চমুম্ । ব্যুতাং দ্রুপদপুল্লেণ তব শিষ্যেণ ধীমতা ॥ ৩ ॥ অত্র শূরা  
মহেষ্বাসা ভীমাজ্জুনসর্মা যুধি । যুযুধানো বিরাটশ্চ দ্রুপদশ্চ মহারথঃ ॥ ৪ ॥  
ধৃষ্টকেতুশ্চৈকিতানঃ কাশিরাজশ্চ বীর্য্যবান্ । পুরুজিৎ কুন্তিভোজশ্চ শৈব্যশ্চ  
নরপুঙ্গবঃ ॥ ৫ ॥ যুধামন্যুশ্চ বিক্রান্ত উত্তমোজাশ্চ বীর্য্যবান্ । সৌভদ্রো দ্রৌপ-

দেযাশ্চ সৰ্ব এব মহারথাঃ ॥ ৬ ॥ অস্মাকম্ব বিশিষ্টা যে তান্নিবোধ দ্বিজোত্তম ।  
 নাযকা মম সৈন্যস্য সংজ্ঞার্থং তান্ ব্রবীমি তে ॥ ৭ ॥ ভবান্ ভীষ্মশ্চ কৰ্ণশ্চ  
 রূপশ্চ সমিতিঞ্জয়ঃ । অশ্বখামা বিকৰ্ণশ্চ সৌমদন্তির্জয়দ্রথঃ ॥ ৮ ॥ অন্যে চ বহবঃ  
 শূরা মদর্থে ত্যক্তজীবিতাঃ । নানাশস্ত্রপ্রহরণাঃ সৰ্বে যুদ্ধবিশারদাঃ ॥ ৯ ॥  
 অপৰ্য্যাপ্তং তদস্মাকং বলং ভীষ্মাভিরক্ষিতম্ । পর্য্যাপ্তস্তিদমেতেষাং বলং ভী-  
 মাভিরক্ষিতম্ ॥ ১০ ॥ অয়নেষু চ সৰ্বেষু যথাভাগমবস্থিতাঃ । ভীষ্মমেবাভিরক্ষন্ত  
 ভবন্তঃ সৰ্ব এব হি ॥ ১১ ॥ তস্য সংজ্ঞনয়নং হৰ্ষং কুরুবৃদ্ধঃ পিতামহঃ । সিংহনাদং  
 বিনদ্যোর্দৈঃ শঙ্খং দধৌ প্রতাপবান্ ॥ ১২ ॥ ততঃ শঙ্খাশ্চ তৈর্যশ্চ পণবানক-  
 গোমুখাঃ । সহসৈবাত্যহন্যন্ত স শব্দস্তমুলোহভবৎ ॥ ১৩ ॥ ততঃ শ্বেতৈর্হৈষৈর্যুক্তৈ  
 মহতি স্যন্দনে স্থিতৌ । মাধবঃ পাণ্ডবশ্চৈব দিব্যৌ শঙ্খৌ প্রদধ্বতুঃ ॥ ১৪ ॥ পা-  
 ঞ্জজন্যং হৃষীকেশো দেবদত্তং ধনঞ্জয়ঃ । পৌণ্ড্রং দধৌ মহাশঙ্খং ভীমকৰ্ম্মা বৃকো-  
 দরঃ ॥ ১৫ ॥ অনন্তবিজয়ং রাজা কুন্তীপুত্রো যুধিষ্ঠিরঃ । নকুলঃ সহদেবশ্চ সুঘো-  
 ষমণিপুষ্পকৌ ॥ ১৬ ॥ কাশ্যশ্চ পরমেষ্वासঃ শিখণ্ডী চ মহারথঃ । ধৃষ্টদ্যুম্নো বিরা-  
 টশ্চ সাত্যকিশ্চাপরাজিতঃ ॥ ১৭ ॥ দ্রুপদো দ্রৌপদেযাশ্চ সৰ্বশঃ পৃথিবীপতে ।  
 সৌভদ্রশ্চ মহাবাহুঃ শঙ্খান্ দধ্মুঃ পৃথক্ পৃথক্ ॥ ১৮ ॥ স ঘোষো ধার্ত্তরাষ্ট্রাণাং  
 হৃদযাণি ব্যদারয়ৎ । নভশ্চ পৃথিবীশ্চৈব তুমুলোহভ্যমুনাদয়ন্ ॥ ১৯ ॥ অথ  
 ব্যবস্থিতান্ দৃষ্ট্বা ধার্ত্তরাষ্ট্রান্ কপিধ্বজঃ । প্রবৃন্তে শস্ত্রসম্পাতে ধনুরুদ্যম্য পাণ্ডবঃ ।  
 হৃষীকেশং তদা বাক্যমিদমাহ মহীপতে ॥ ২০ ॥ অর্জুন উবাচ । সেনযোরুভ-  
 যোর্মধ্যে রথং স্থাপয় মেহচ্যুত । যাবদেতান্ নিরীক্ষেহং যোদ্ধুকামানবস্থিতান্ ॥ ২১ ॥  
 কৈর্ময়া সহ যোদ্ধব্যমস্মিনুগসমুদ্যমে । যোৎস্যমানানবেক্ষেহং য এতেহত্র সমা-  
 গতাঃ । ধার্ত্তরাষ্ট্রস্য দূর্বুদ্ধৈর্যুদ্ধৈ প্রিয়চিকীর্ষবঃ ॥ ২২ ॥ সঞ্জয় উবাচ । এব-  
 মুক্তো হৃষীকেশো গুডাকেশেন ভারত । সেনযোরুভযোর্মধ্যে স্থাপয়িত্বা রথোত্ত-  
 মম্ ॥ ২৩ ॥ ভীষ্মদ্রোণপ্রমুখতঃ সৰ্বেষাঞ্চ মহীক্ষিতান্ । উবাচ পার্থ পশ্যেতান্  
 সমবেতান্ কুরুনিতি ॥ ২৪ ॥ তত্রাপশ্যৎ স্থিতান্ পার্থঃ পিতুনথ পিতামহান্ ।  
 আচার্য্যান্নাতুলান্ ভ্রাতৃন পুত্রান পৌত্রান সখীংস্তথা । শ্বশুরান্ সূহৃদশ্চৈব সেন-  
 যোরুভযোরপি ॥ ২৫ ॥ তান্ সমীক্ষ্য স কোন্তেযঃ সৰ্বান বন্ধুনবস্থিতান্ । রূপযা  
 পরযাবিষ্টৌ বিষীদম্বিদমব্রবীৎ ॥ ২৬ ॥ অর্জুন উবাচ । দৃষ্টেমান্ স্বজনান্ কৃষ্ণ  
 যুযুৎসুন সমবস্থিতান্ । সীদন্তি মম গাত্রাণি মুখঞ্চ পরিশুষ্যাতি ॥ ২৭ ॥ বেপথুশ্চ  
 শরীরে মে রোমহর্ষশ্চ জাযতে । গাণ্ডীবং সুংসতে হস্তাৎ ত্বক্ চৈব পরিদহতে ॥ ২৮ ॥

ন চ শক্নোম্যবস্থাভুং ভ্রুমতীব চ মে মনঃ । নিমিত্তানি চ পশ্যামি বিপরীতানি  
 কেশব ॥ ২২ ॥ ন চ শ্রেয়োহনুপশ্যামি হত্বা স্বজনমাহবে । ন কাঙ্ক্ষে বিজয়ং  
 ক্লেশং ন চ রাজ্যং সুখানি চ ॥ ৩০ ॥ কিম্বে রাষ্ট্রজ্যেন গোবিন্দ কিং ভোগৈর্জীবিতেন  
 বা । যেসামর্থ্যে কাঙ্ক্ষিতং নো রাজ্যং ভোগাঃ সুখানি চ । ত ইমেহবস্থিতা  
 যুদ্ধে প্রাণাংস্ত্যক্ত্বা ধনানি চ ॥ ৩১ ॥ আচার্য্যাঃ পিতরঃ পুত্রাস্তথৈব চ পিতা-  
 মহাঃ । মাতুলাঃ শ্বশুরাঃ পৌত্রাঃ শ্যালাঃ সম্বন্ধিনস্তথা ॥ ৩২ ॥ এতান্ ন হত্বমি-  
 চ্ছামি যতোহপি মধুসূদন । অপি ত্রৈলোক্যরাজ্যস্য হেতোঃ কিম্মু মহীকূতে ॥ ৩৩ ॥  
 নিহত্য ধার্তরাষ্ট্রান্ নঃ কা প্রীতিঃ স্যাজ্জনানর্দন । পাপমেবাশ্রয়েদস্মান্ হত্বৈতা-  
 নাতত্যাযিনঃ ॥ ৩৪ ॥ তস্মান্মার্হা বয়ং হত্বং ধার্তরাষ্ট্রান্ সবান্ধবান্ । স্বজনং হি  
 কথং হত্বা সুখিনঃ স্যাম মাধব ॥ ৩৫ ॥ যদ্যপ্যেতে ন পশ্যন্তি লোভোপহতচে-  
 তসঃ । কুলক্ষয়কৃতং দোষং মিত্রদ্রোহে চ পাতকম্ ॥ ৩৬ ॥ কথং ন জ্ঞেয়মস্মাভিঃ  
 পাপাদস্মামিবর্তিতুম্ । কুলক্ষয়কৃতং দোষং প্রপশ্যন্তির্জনানর্দন ॥ ৩৭ ॥ কুলক্ষয়ে  
 প্রপশ্যন্তি কুলধর্ম্মাঃ সনাতনাঃ । ধর্ম্মে নষ্টে কুলং কুৎসমধর্ম্মোহভিভবত্যুত ॥ ৩৮ ॥  
 অধর্ম্মাভিভবাং ক্লেশং প্রদুষ্যন্তি কুলস্থিযঃ । স্ত্রীষু দুর্ফাসু বার্ষেয জাযতে বর্গসঙ্ক-  
 রঃ ॥ ৩৯ ॥ সঙ্করো নরকাধৈব কুলঘ্নানাং কুলস্য চ । পতন্তি পিতরো হেষাং  
 লুপ্তপিণ্ডাদকক্রিয়াঃ ॥ ৪০ ॥ দোষৈরৈতৈঃ কুলঘ্নানাং বর্গসঙ্করকারকৈঃ । উৎসা-  
 দ্যন্তে জাতিধর্ম্মাঃ কুলধর্ম্মাশ্চ শাস্বতাঃ ॥ ৪১ ॥ উৎসন্নকুলধর্ম্মাণাং মনুষ্যাণাং  
 জনানর্দন । নরকে নিযতং বাসো ভবতীত্যনুশুশ্রুমঃ ॥ ৪২ ॥ অহো বত মহৎ  
 পাপং কর্ত্বুং ব্যবসিতা বয়ম্ । যদ্রাজ্যসুখলোভেন হত্বং স্বজনমুদ্যতাঃ ॥ ৪৩ ॥  
 যদি মামপ্রতীকারমশস্ত্রং শস্ত্রপাণযঃ । ধার্তরাষ্ট্রা রণে হনু্যস্তস্মৈ ক্ষেমতরং  
 ভবেৎ ॥ ৪৪ ॥ সঞ্জয় উবাচ । এবমুক্ত্বা অর্জুনঃ সংখ্যে রথোপস্থ উপাবিশৎ । বিসৃজ্য  
 মশরং চাপং শোক সংবিগ্নমানসঃ ॥ ৪৫ ॥

ইতি ভীষ্মপর্বণি ভগবদ্গীতাপর্বণি অর্জুনবিষাদো নাম

চতুর্বিংশতিতমোহধ্যায়ঃ ॥ ২৪ ॥

—•••—

সঞ্জয় উবাচ । তন্তুথা রূপযাবিষ্টমশ্রুপূর্ণাকুলেষ্ণম্ । বিধীদন্তমিদং বাক্যমুবাচ  
 মধুসূদনঃ ॥ ১ ॥ শ্রীভগবানুবাচ । কুতস্ত্বা কশ্মলগিদং বিষমে সমুপস্থিতম্ । অনা-  
 র্যজুর্ম্মমস্বর্গ্যমকীর্তিকরমর্জুন ॥ ২ ॥ মা কৈবল্যং গচ্ছ কৌন্তেয নৈতদ্ব্যুপপদ্যতে ।  
 ক্ষুদ্রং হৃদয়দৌর্বল্যং ত্যক্ত্বোত্তিষ্ঠ পরন্তপ ॥ ৩ ॥ অর্জুন উবাচ । কথং ভীষ্মমহৎ

সংখ্যে দ্রোণঞ্চ মধুসূদন। ইষুভিঃ প্রতিষোৎস্যামি পূজার্হাবরিসূদন ॥ ৪ ॥ গুরু-  
 নহুয়া হি মহানুভাবান্ শ্রেয়ো ভোক্তুং তৈক্ষ্যমপীহ লোকে। হুত্বার্থকামাংস্তু  
 গুরুনিহৈব ভুঞ্জীয ভোগানুধিরপ্রদিক্তান্ ॥ ৫ ॥ ন চৈতদ্বিদ্মঃ কতরমো গরীষো  
 যদ্বা জয়েম যদি বা নো জয়েযুঃ। যানেব হুত্বা ন জিজীবিষামস্তেহবস্থিতাঃ প্রমুখে  
 ধার্ত্তরাষ্ট্রাঃ ॥ ৬ ॥ কার্পণ্যদোষোপহতংস্বভাবঃ পৃচ্ছামি ত্বাং ধর্মসম্মুচচেতাঃ। যচ্ছেষঃ  
 স্যামিচ্ছিতং ব্রুহি তন্মে শিষ্যস্তেহং সাধি মাং ত্বাং প্রপন্নম্ ॥ ৭ ॥ ন হি প্রপশ্যা-  
 মি মমাপনুদ্যাদ্বচ্ছোকমুচ্ছোষণমিস্রিযাণাম্। অবাধ্য ভূমাবসপত্ত্বমৃদ্ধং রাজ্যং  
 সুরাণামপি চাধিপত্যম্ ॥ ৮ ॥ সঞ্জয় উবাচ। এবমুক্ত্বা হৃষীকেশং গুডাকেশঃ  
 পরস্তপঃ। ন যোৎস্য ইতি গোবিন্দমুক্ত্বা তুষ্ণীং বভূব হ ॥ ৯ ॥ তমুবাচ হৃষী-  
 কেশঃ প্রহসন্নিব ভারত। সেনযোরুভযোর্মধ্যে বিষীদন্তমিদম্বচঃ ॥ ১০ ॥ শ্রীভগ-  
 বানুবাচ। অশোচ্যানম্বশোচস্ত্বং প্রজ্ঞাবাদাংশ্চ ভাষসে। গতাস্থনগতাস্থংশ্চ নানু-  
 শোচন্তি পণ্ডিতাঃ ॥ ১১ ॥ ন ছেবাহং জাতু নাসং ন স্বং নেমে জনাধিপাঃ। ন  
 চৈব ন ভবিষ্যামঃ সর্বে বয়মতঃ পরম্ ॥ ১২ ॥ দেহিনোহস্মিন্ যথা দেহে কৌমারং  
 যৌবনং জরা। তথা দেহান্তরপ্রাপ্তিধীরস্তত্র ন মুহুতি ॥ ১৩ ॥ মাত্রাপর্শাস্তু  
 কৌন্তেয় শীতোষ্ণসুখদুঃখদাঃ। আগমাপাষিনোহনিত্যাস্তাংস্তিতিক্ষস্ব ভারত ॥ ১৪ ॥  
 যং হি ন ব্যথযন্ত্যেতে পুরুষং পুরুষষত। সমদুঃখসুখং ধীরং সোহমৃতত্বায় কল্প-  
 তে ॥ ১৫ ॥ নাসতো বিদ্যতে ভাবো নাতাবো বিদ্যতে সতঃ। উভযোরপি দৃষ্টোহ-  
 ন্তন্তুনযোস্তত্ত্বদর্শিভিঃ ॥ ১৬ ॥ অবিনাশি তু তদ্বিক্রি যেন সর্বমিদং ততম্। বিনা-  
 শমব্যযস্যাস্য ন কশ্চিৎ কর্তুমর্হতি ॥ ১৭ ॥ অন্তবস্ত ইমে দেহা নিত্যস্যোক্তাঃ  
 শরীরিণঃ। অনাশিনোহপ্রমেযস্য তস্মাদ্ধূষ্যস্ব ভারত ॥ ১৮ ॥ য এনং বেত্তি  
 হস্তারং যশ্চৈনং মন্যতে হতম্। উভৌ তৌ ন বিজানীতো নাযং হস্তি ন হন্য-  
 তে ॥ ১৯ ॥ ন জায়তে মিষতে বা কদাচিন্নাযং ভূত্বা ভবিতা বা ন ভূষঃ। অজো  
 নিত্যঃ শাস্ততোহযং পুরাণো ন হন্যতে হন্যমাণে শরীরে ॥ ২০ ॥ বেদাবিনাশিনং  
 নিত্যং য এনমজমব্যযম্। কথং স পুরুষঃ পার্থ কং যাতযতি হস্তি কল্প ॥ ২১ ॥  
 বাসাংসি জীর্ণানি যথা বিহায নবানি গৃহ্ণাতি নরোহপরাণি। তথা শরীরানি  
 বিহায জীর্ণান্যান্যানি সংযাতি নবানি দেহী ॥ ২২ ॥ নৈনং ছিন্তন্তি শস্ত্রাণি  
 নৈনং দহতি পাবকঃ। ন চৈনং ক্লেদযন্ত্যাপো ন শোষযতি মারুতঃ ॥ ২৩ ॥ অচ্ছ-  
 দ্যোহযমদাহোহযমক্লেদ্যোহশোষ্য এব চ। নিত্যঃ সর্বগতঃ স্থানুরচলোহযং সনা-  
 তনঃ ॥ ২৪ ॥ অব্যক্তোহযমচিন্ত্যোহযমবিকার্যোহযমুচ্যতে। তস্মাদেবং বিদি-

ত্বৈনং নানুশোচিতুমহঁসি ॥ ২৫ ॥ অথ চৈনং নিত্যজাতং নিত্যং বা মন্যসে মৃতম্ ।  
 তথাপি ত্বং মহাবাহো নৈবং শোচিতুমহঁসি ॥ ২৬ ॥ জাতস্য হি ধুবো মৃত্যুর্ধুবং  
 জন্ম মৃতস্য চ । তস্মাদপরিহার্যেত্বং ন ত্বং শোচিতুমহঁসি ॥ ২৭ ॥ অব্যক্তাদীনি  
 ভূতানি ব্যক্তমধ্যানি ভারত । অব্যক্তনিধান্যেব তত্র কা পরিদেবনা ॥ ২৮ ॥  
 আশ্চর্য্যবৎ পশ্যতি কশ্চিদেনমাশ্চর্য্যবদ্বদতি তথৈব চান্যঃ । আশ্চর্য্যবচ্চৈন-  
 মন্যঃ শৃণোতি শ্রদ্ধাপ্যেনং বেদ ন চৈব কশ্চিৎ ॥ ২৯ ॥ দেহী নিত্যমবদ্যোহমং  
 দেহে সর্বস্য ভারত । তস্মাৎ সর্বাণি ভূতানি ন ত্বং শোচিতুমহঁসি ॥ ৩০ ॥ স্বধ-  
 র্ম্মমপি চাবেক্ষ্য ন বিকম্পিতুমহঁসি । ধর্ম্ম্যাদ্বি যুদ্ধাৎ শ্রোযোহন্যৎ কল্লিষস্য ন  
 বিদ্যতে ॥ ৩১ ॥ যদৃচ্ছা চোপপন্নং স্বর্গদ্বারমপাবৃতম্ । সুখিনঃ কল্লিষাঃ পার্থ  
 লভন্তে যুদ্ধমীদৃশম্ ॥ ৩২ ॥ অথ চেৎস্বমিমং ধর্ম্ম্যং সংগ্রামং ন করিষ্যসি । ততঃ  
 স্বধর্ম্মং কীর্ত্তিঞ্চ হি ত্বা পাপমবাপ্যসি ॥ ৩৩ ॥ অকীর্ত্তিঞ্চাপি ভূতানি কথযিষ্যন্তি  
 তেহব্যয়াম্ । সম্ভাবিতস্য চাকীর্ত্তির্ম্মরণাদতিরিচ্যতে ॥ ৩৪ ॥ তযাদ্রণাদুপরতং  
 মংস্যন্তে ত্বাং মহারথঃ । যেষাঞ্চ ত্বং বহুমতো ভূত্বা যাস্যসি লাঘবম্ ॥ ৩৫ ॥  
 অবাচ্যবাদাংশ্চ বহুন্ বদিষ্যন্তি তবাহিতাঃ । নিন্দন্তস্তব সামর্থ্যং ততো দুঃখতরং  
 নু কিম্ ॥ ৩৬ ॥ হতো বা প্রাপ্যসি স্বর্গং জিত্বা বা ভোক্ষ্যসে মহীম্ । তস্মাদুক্তিষ্ঠ  
 কোন্তেয যুদ্ধায় কৃতনিশ্চয়ঃ ॥ ৩৭ ॥ সুখদুঃখে সমে কৃত্বা লাভালাভৌ জযাজয়ৌ ।  
 ততো যুদ্ধায় যুক্ত্যস্ব নৈবং পাপমবাপ্যসি ॥ ৩৮ ॥ এষা তেহতিহিতা সাংখ্যে  
 বুদ্ধির্যোগে ত্বিমাং শৃণু । বুদ্ধ্যা যুক্তো যযা পার্থ কর্ম্মবন্ধং প্রহাস্যসি ॥ ৩৯ ॥  
 নেহাভিক্রমনাশোহস্তি প্রত্যবাসো ন বিদ্যতে । স্বল্পমপ্যস্য ধর্ম্মস্য ত্রাযতে মহতো  
 তযাৎ ॥ ৪০ ॥ ব্যবসায়াত্মিকা বুদ্ধিরেকেহ কুরুনন্দন । বহুশাখা হনন্তাশ্চ বুদ্ধ-  
 যোহব্যবসাযিনাম্ ॥ ৪১ ॥ যামিমাং পুষ্পিতাং বাচং প্রবদন্ত্যবিপশ্চিতঃ । বেদ-  
 বাদরতাঃ পার্থ নান্যদস্তীতি বাদিনঃ ॥ ৪২ ॥ কামাত্মানঃ স্বর্গপরা জন্মকর্ম্মফল-  
 প্রদাম্ । ক্রিয়াবিশেষবহুলাং ভোগৈশ্বর্য্যগতিং প্রতি ॥ ৪৩ ॥ ভোগৈশ্বর্য্যপ্রস-  
 ক্তানাং তযাপহতচেতসাম্ । ব্যবসায়াত্মিকা বুদ্ধিঃ সমাধৌ ন বিধীয়তে ॥ ৪৪ ॥  
 ত্রৈগুণ্যবিষয়া বেদা নিস্ত্রৈগুণ্যো ভবাজ্জুন । নিহ্বন্দো নিত্যসত্ত্বহো নির্যোগক্ষেম  
 আত্মবান্ ॥ ৪৫ ॥ যাবানর্থ উদপানে সর্বতঃ সংপ্লুতোদকে । তাবান্ সর্বেষু বেদেষু  
 ব্রাহ্মণস্য বিজানতঃ ॥ ৪৬ ॥ কর্ম্মণ্যেবাধিকারস্তে মা ফলেষু কদাচন । মা কর্ম্মফল-  
 হেতুভূত্মা তে সন্ধোহস্ত্বকর্ম্মণি ॥ ৪৭ ॥ যোগস্থঃ কুরু কর্ম্মাণি সঙ্গং ত্যক্ত্বা ধনঞ্জয ।  
 সিদ্ধ্যসিদ্ধ্যোঃ সমো ভূত্বা সমত্বং যোগ উচ্যতে ॥ ৪৮ ॥ দূরেণ হবরং কর্ম্ম বুদ্ধি-

যোগাঙ্কনঞ্জয। বুদ্ধৌ শরণমন্নিচ্ছ রূপণাঃ কসহেতবঃ ॥ ৪৯ ॥ বুদ্ধিযুক্তো জহা  
 তীহ উভে সুরুতদুষ্কৃতে। তস্মাদ্যোগায় যুক্ত্যস্ব যোগঃ কৰ্ম্মসু কৌশলম্ ॥ ৫০ ॥  
 কৰ্ম্মজং বুদ্ধিযুক্তা হি ফলং ত্যক্ত্বা মনৌষিণঃ। জন্মবন্ধবিনিৰ্ম্মুক্তাঃ পদং গচ্ছন্ত্য-  
 নামযম্ ॥ ৫১ ॥ 'যদা তে মোহকলিলং বুদ্ধিৰ্যতিতরিস্যতি। তদা গন্তাসি নির্বেদং  
 শ্রোতব্যস্য শ্রুতস্য চ ॥ ৫২ ॥ শ্রুতিবিপ্রতিপন্ন। তে যদা স্থাস্যতি নিশ্চলা। সমা-  
 ধাবচলা বুদ্ধিস্তদা যোগমবাপ্যসি ॥ ৫৩ ॥ অৰ্জুন উবাচ। স্থিতপ্রজ্ঞস্য কা  
 তাশ্চ। সমাধিস্থস্য কেশব। স্থিতধীঃ কিং প্রভাষেত কিমাসীত ব্রজেত কিম্ ॥ ৫৪ ॥  
 শ্রীভগবানুবাচ। প্রজহাতি যদা কামান্ সৰ্বান্ পার্থ মনোগতান্। আত্মন্যে-  
 বাত্মনা তুৰ্য্যঃ স্থিতপ্রজ্ঞস্তদোচ্যতে ॥ ৫৫ ॥ দুঃখেষু দুঃখমনাঃ সুখেষু বিগত-  
 স্পৃহঃ। বীতরাগভয়ক্রোধঃ স্থিতধীৰ্ম্মনিরুচ্যতে ॥ ৫৬ ॥ যঃ সৰ্বত্রানভিন্নেহস্তত্ত্বং  
 প্রাপ্য শুভাশুভম্। নাভিনন্দতি ন দ্বেষতি তস্য প্রজ্ঞা প্রতিষ্ঠিতা ॥ ৫৭ ॥ যদা  
 সংহরতে চাযং কুৰ্ম্মোহঙ্গানীব সৰ্বশঃ। ইন্দ্রিয়ানীন্দ্রিয়ার্থেভ্যস্তস্য প্রজ্ঞা প্রতিষ্ঠি-  
 তা ॥ ৫৮ ॥ বিষয়া বিনিবৰ্ত্তন্তে নিরাহারস্য দেহিনঃ। রসবজ্জং রসোহপ্যস্য পরং  
 দৃষ্ট্বা নিবৰ্ত্ততে ॥ ৫৯ ॥ যততো হপি কৌন্তেয পুরুষস্য বিপশ্চিতঃ। ইন্দ্রিয়ানি প্রমা-  
 থীনি হরন্তি প্রসভং মনঃ ॥ ৬০ ॥ তানি সৰ্বাণি সংযম্য যুক্ত আসীত মৎপরঃ।  
 বশে হি যস্যেन्द्रিয়ানি তস্য প্রজ্ঞা প্রতিষ্ঠিতা ॥ ৬১ ॥ ধ্যাযতো বিষয়ান্ পুংসঃ সঙ্গ-  
 স্তেষু পজাযতে। সঙ্গাং সংজাযতে কামঃ কামাং ক্রোধোহতিজাযতে ॥ ৬২ ॥  
 ক্রোধাদ্ভবতি সন্মোহঃ সন্মোহাং স্মৃতিবিভ্রমঃ। স্মৃতিভ্রংশাদ্ভুন্ধিনাশো বুদ্ধিনা-  
 শাং প্রণশ্যতি ॥ ৬৩ ॥ রাগদ্বেষবিমুক্তৈস্তত্ত্ব বিষয়ানিन्द्रিয়ৈশ্চরন্। আত্মবশৈশ্য-  
 বিধেয়াত্মা প্রসাদমধিগচ্ছতি ॥ ৬৪ ॥ প্রসাদে সৰ্বদুঃখানাং হানিরস্যোপজাযতে।  
 প্রসন্নচেতসো হ্যাপ্ত বুদ্ধিঃ পর্য্যবতিষ্ঠতে ॥ ৬৫ ॥ নাস্তি বুদ্ধিরযুক্তস্য ন চাযুক্তস্য  
 ভাবনা। ন চাভাবযতঃ শান্তিরশান্তস্য কুতঃ সুখম্ ॥ ৬৬ ॥ ইন্দ্রিয়ানাং হি চর-  
 তাং সম্মনোহনুবিধীয়তে। তদস্য হরতি প্রজ্ঞাং বায়ুর্নাবনিবাস্তসি ॥ ৬৭ ॥ তস্মা-  
 দ্যস্য মহাবাহো নিপৃহীতানি সৰ্বশঃ। ইন্দ্রিয়ানীন্দ্রিয়ার্থেভ্যস্তস্য প্রজ্ঞা প্রতিষ্ঠি-  
 তা ॥ ৬৮ ॥ যা নিশা সৰ্বভূতানাং তস্যাং জাগৰ্ত্তি সংযমী। যস্যাং জাগ্রতি  
 ভূতানি সা নিশা পশ্যতো মূনেঃ ॥ ৬৯ ॥ আপূৰ্য্যমাণমচলপ্রতিষ্ঠং সমুদ্রমাপঃ  
 প্রবিশন্তি যদ্বৎ। তদ্বৎ কামা যং প্রবিশন্তি সৰ্বে স শান্তিমাপ্নোতি ন কামক-  
 নী ॥ ৭০ ॥ বিহায কামান্ যঃ সৰ্বান্ পুমাংশ্চরতি নিস্পৃহঃ। নিৰ্ম্মমো নিরহংকারঃ

স শান্তিমধিগচ্ছতি ॥ ৭১ ॥ এষা ব্রাহ্মী স্থিতিঃ পার্থ নৈনাং প্রাপ্য বিমুহুতি ।  
স্থিৎসাম্যামন্তকালেহপি ব্রহ্মনির্বাণমৃচ্ছতি ॥ ৭২ ॥

ইতি ভীষ্মপর্বণি ভগবদ্গীতাপর্বণি শ্রীকৃষ্ণার্জুনসংবাদে সাংখ্যযোগো

নাম পঞ্চবিংশতিতমোহধ্যায়ঃ ॥ ২৫ ॥



অর্জুন উবাচ । জ্যাযসী চেৎ কৰ্মণস্তে মতা বুদ্ধিজ্জ্ঞানদীন । তৎ কিং কৰ্মণি  
ঘোরে মাং নিযোজযসি কেশব ॥ ১ ॥ ব্যামিশ্রেণেব ব্যাক্যেন বুদ্ধিং মোহযসীষ  
মে । তদেকং বদ নিশ্চিত্য যেন শ্রেয়োহহমাপ্নুযাম্ ॥ ২ ॥ ভগবানুবাচ । লো-  
কেহস্মিন্ দ্বিবিধা নিষ্ঠা পুরা প্রোক্তা মযানঘ । জ্ঞানযোগেন সাংখ্যানাং কৰ্মযোগে-  
ন যোগিনাম্ ॥ ৩ ॥ ন কৰ্মণামনারস্তামৈককৰ্ম্যং পুরুষোহশ্নুতে । ন চ সন্ন্যসনা-  
দেব সিদ্ধিং সমধিগচ্ছতি ॥ ৪ ॥ ন হি কশ্চিৎ কৰ্মমপি জাতু তিষ্ঠত্যকৰ্ম্মকৃৎ ।  
কার্য্যতে হবশঃ কৰ্ম্ম সৰ্বং প্রকৃতিজৈগুণৈঃ ॥ ৫ ॥ কৰ্ম্মৈন্দ্রিয়াণি সংযম্য য আস্তে  
মনসা স্মরন্ । ইন্দ্রিয়ার্থান্ বিমূঢ়াত্মা মিথ্যাচারঃ স উচ্যতে ॥ ৬ ॥ যস্তিন্দ্রিয়াণি  
মনসা নিযম্যারভতেহর্জুন । কৰ্ম্মৈন্দ্রিযৈঃ কৰ্ম্মযোগমসক্তঃ স বিশিষ্যতে ॥ ৭ ॥  
নিযতং কুরু কৰ্ম্ম ত্বং কৰ্ম্ম জ্যাযো হকৰ্ম্মণঃ । শরীরযাত্ৰাপি চ তে ন প্রসিধ্যৈদক-  
ৰ্ম্মণঃ ॥ ৮ ॥ যজ্ঞার্থাৎ কৰ্ম্মণোহন্যত্র লোকোহযং কৰ্ম্মবন্ধনঃ । তদর্থং কৰ্ম্ম কৌন্তেয  
মুক্তসঙ্গঃ সমাচর ॥ ৯ ॥ সহযজ্ঞাঃ প্রজাঃ সৃষ্টা পুরোবাচ প্রজাপতিঃ ।। অনেন  
প্রসবিষ্যধমেঘ বোহস্তিফটকামধুক্ ॥ ১০ ॥ দেবান্ ভাবযতানেন তে দেবা ভাব-  
যন্ত বঃ । পরস্পরং ভাবযন্তঃ শ্রেষঃ পরমবাস্প্যথ ॥ ১১ ॥ ইষ্টান্ ভোগান্ হি বো  
দেবা দাস্যন্তে যজ্ঞতাবিতাঃ । তৈর্দত্তা ন প্রদাষৈভ্যো যো ভুঙ্কে স্তেন এব  
সঃ ॥ ১২ ॥ যজ্ঞশিফ্টাশিনঃ সন্তো মুচ্যন্তে সৰ্বকিল্বিষৈঃ । ভুঞ্জতে তে ত্বয়ং পাপা যে  
পচন্ত্যাত্মকারণাৎ ॥ ১৩ ॥ অমান্দবস্তি ভূতানি পর্জন্যাদমসন্তবঃ । যজ্ঞান্দবতি  
পর্জন্যো যজ্ঞঃ কৰ্ম্মসমুদ্ভবঃ ॥ ১৪ ॥ কৰ্ম্ম ব্রহ্মোদ্ভবং বিদ্ধি ব্রহ্মাকরসমুদ্ভবম্ ।  
তস্মাৎ সৰ্বগতং ব্রহ্ম নিত্যং যজ্ঞে প্রতিষ্ঠিতম্ ॥ ১৫ ॥ এবং প্রবর্তিতং চক্রং নানু-  
বর্তযতীহ যঃ । অঘায়ুরিন্দ্রিয়রামো মোঘং পার্থ স জীবতি ॥ ১৬ ॥ যন্ত্রাত্মরতি-  
রেব স্যাদাত্মতৃপ্তশ্চ মানবঃ । আত্মন্যেব চ সন্তুষ্টস্তস্য কার্য্যং ন বিদ্যতে ॥ ১৭ ॥  
নৈব তস্য কৃতেনার্থো নাকৃতেনেহ কশ্চন । ন চাস্য সৰ্বভূতেষু কশ্চিদর্থব্যপাশ্র-  
যঃ ॥ ১৮ ॥ তস্মাদসক্তঃ সততং কার্য্যং কৰ্ম্ম সমাচর । অসক্তো হ্যচরন্ কৰ্ম্ম পর-  
মাপ্নোতি পুরুষঃ ॥ ১৯ ॥ কৰ্ম্মণৈব হি সংসিদ্ধিমাস্থিতা জনকাদয়ঃ । লোকসংগ্র-

হমেবাপি সংপশ্যন্ কর্তুমহঁসি ॥ ২০ ॥ যদ্বদাচরতি শ্রেষ্ঠস্তত্তদেবেতরো জনঃ ।  
 স যৎ প্রমাণং কুরুতে লোকস্তদনুবর্ততে ॥ ২১ ॥ ন মে পার্থাস্তি কর্তব্যং ত্রিষু লো-  
 কেষু কিঞ্চন । নানবাণ্ডমবাণ্ডব্যং বর্ত্ত এব চ কৰ্ম্মণি ॥ ২২ ॥ যদি হুহং ন বর্ত্তেষং  
 জাতু কৰ্ম্মণ্যতদ্রিতঃ । মম বৰ্ত্তানুবর্ত্তন্তে মনুষ্যাঃ পার্থ সৰ্বশঃ ॥ ২৩ ॥ উৎসী-  
 দেযুরিমে 'লোকা ন কুর্য্যাং কৰ্ম্ম চেদহম্ । সঙ্করস্য চ কৰ্ত্তা স্যামুপহন্যামিমাঃ  
 প্রজাঃ ॥ ২৪ ॥ সক্তাঃ কৰ্ম্মণ্যবিদ্বাংসো যথা কুৰ্ব্বন্তি ভারত । কুর্য্যাদ্বিদ্বাংস্তথা-  
 সন্তশ্চিকীৰ্ণলোকসংগ্রহম্ ॥ ২৫ ॥ ন বুদ্ধিতেদং জনয়েদজ্ঞানাং কৰ্ম্মসন্ধিনাম্ ।  
 জোষযেৎ সৰ্বকৰ্ম্মাণি বিদ্বান্ যুক্তঃ সমাচরন্ ॥ ২৬ ॥ প্রকৃতেঃ ক্রিয়মাণানি গুণৈঃ  
 কৰ্ম্মাণি সৰ্বশঃ । অহংকারবিমুঢ়াত্মা কৰ্ত্তাহমিতি মন্যতে ॥ ২৭ ॥ তদ্ববিত্তু মহা-  
 বাহো গুণকৰ্ম্মবিভাগযোঃ । গুণা গুণেষু বর্ত্তন্ত ইতি মত্বা ন সজ্জতে ॥ ২৮ ॥ প্রকৃ-  
 তে গুণসংযুতাঃ সজ্জন্তে গুণকৰ্ম্মসু । তানক্লেশবিদো মন্দান্ ক্লেশবিম্ব বিচাল-  
 য়েৎ ॥ ২৯ ॥ যযি সৰ্বাণি কৰ্ম্মাণি সংন্যস্যাদ্যাভ্যচেতসা । নিরাশীর্নির্মমো ভূত্বা  
 যুধ্যস্ব বিগতজ্বরঃ ॥ ৩০ ॥ যে মে মতমিদং নিত্যমনুতিষ্ঠন্তি মানবাঃ । শ্রদ্ধাব-  
 স্তোহনস্ময়ন্তো মুচ্যন্তে তেহপি কৰ্ম্মভিঃ ॥ ৩১ ॥ যে হেতদভ্যস্ময়ন্তো নানুতিষ্ঠন্তি  
 মে মতম্ । সৰ্বজ্ঞানবিমুঢ়াংস্তান্ বিদ্ধি নষ্টানচেতসঃ ॥ ৩২ ॥ সদৃশক্ষেপ্তে স্বস্যাঃ  
 প্রকৃতেজ্ঞানবানপি । প্রকৃতিং যাস্তি ভুতানি নিগ্রহঃ কিং করিষ্যতি ॥ ৩৩ ॥ ইন্দ্রি-  
 যস্যেন্দ্রিয়স্যার্থে রাগদ্বेषৌ ব্যবস্থিতৌ । তযোর্ন বশমাগচ্ছেত্তৌ হস্য পরিপন্নি-  
 নৌ ॥ ৩৪ ॥ শ্রেয়ান্ স্বধৰ্ম্মো বিগুণঃ পরধৰ্ম্মাৎ স্বনুষ্ঠিতাৎ । স্বধৰ্ম্মে নিধনং  
 শ্রেয়ঃ পরধৰ্ম্মো ভয়াবহঃ ॥ ৩৫ ॥ অর্জুন উবাচ । অথ কেন প্রযুক্তোহসং পাপঞ্চর-  
 তি পুরুষঃ । অনিচ্ছন্নপি বাক্ষ্যে বলাদিব নিযোজিতঃ ॥ ৩৬ ॥ শ্রীভগবানুবাচ । কাম  
 এষ ক্রোধ এষ রজোগুণসমুদ্ভবঃ । মহাশনো মহাপাপ্মা বিদ্যেয়মিহ বৈরিণম্ ॥ ৩৭ ॥  
 ধূমেনাব্রিয়তে বহ্নির্যথা দর্শো মলেন চ । যথোন্মেনাবৃতো গৰ্ভস্তথা তেনেদমাবৃ-  
 তম্ ॥ ৩৮ ॥ আবৃতং জ্ঞানমেতেন জ্ঞানিনো নিত্যবৈরিণা । কামরূপেণ কৌন্তেয  
 দুস্পূরেণানলেন চ ॥ ৩৯ ॥ ইন্দ্রিয়াণি মনো বুদ্ধিরস্যাধিষ্ঠানমুচ্যতে । ঐতৈর্বিমো-  
 হযত্যেব জ্ঞানমাবৃত্য দেহিনম্ ॥ ৪০ ॥ তস্মাদ্ভিমিচ্ছিষ্যাণ্যাদৌ নিষম্য ভরতর্ষভ ।  
 পাপ্মানং প্রজহি হেনং জ্ঞানবিজ্ঞাননাশনম্ ॥ ৪১ ॥ ইন্দ্রিয়াণি পরাণ্যাহরিস্থিযেভ্যঃ  
 পরং মনঃ । মনসস্ত পরা বুদ্ধির্বুদ্ধৈর্যঃ পরতস্ত সঃ ॥ ৪২ ॥ এবং বুদ্ধেঃ পরং বুদ্ধা সংস্ত-  
 ত্যাত্মানমাত্মনা । জহি শত্রুং মহাবাহো কামরূপং দুরাসদম্ ॥ ৪৩ ॥  
 ইতি ভীষ্মপর্বণি ভগবদ্গীতাপর্বণি কৰ্ম্মযোগো নাম ষড়্বিংশতিতমোহধ্যায়ঃ ॥ ২৬ ॥



ভগবানুবাচ । ইমং বিবস্বতে যোগং প্রোক্তবানহমব্যয়ম্ । বিবস্বান্ মনবে প্রাহ  
 মনুরিক্ষাকবেহত্রবীৎ ॥ ১ ॥ এবং পরম্পরাপ্রাপ্তমিমং রাজর্ষয়ো বিদুঃ । স কা-  
 লেনেহ মহতা যোগো নষ্টঃ পরম্পর ॥ ২ ॥ স এবাষং মযা তেহদ্য যোগঃ প্রোক্তঃ  
 পুরাতনঃ । ভক্তোহসি মে সখা চেতি রহস্যং হেতদুত্তমম্ ॥ ৩ ॥ অর্জুন উবাচ ।  
 অপরং ভবতো জন্ম পরং জন্ম বিবস্বতঃ । কথমেতদ্বিজানীযাং ত্বমাদৌ প্রোক্তবা-  
 নিতি ॥ ৪ ॥ ভগবানুবাচ । বহুনি মে ব্যতীতানি জন্মানি তব চার্জুন । তান্যহং  
 বেদ সর্বাণি ন ত্বং বেথ পরম্পর ॥ ৫ ॥ অজোহপি সমব্যযাত্মা ভূতানামীশ্বরোহপি  
 সন্ । প্রকৃতিং স্বামধিষ্ঠায় সম্ভবাম্যাত্মমাযযা ॥ ৬ ॥ যদা যদা হি ধর্মস্য গুণানি-  
 বর্তি ভারত । অভ্যুত্থানমধর্মস্য তদাত্মানং সৃজাম্যহম্ ॥ ৭ ॥ পরিত্রাণায় সাধু-  
 নাং বিনাশায় চ দুষ্কৃতাম্ । ধর্মসংস্থাপনার্থায় সম্ভবামি যুগে যুগে ॥ ৮ ॥ জন্ম  
 কর্ম চ মে দিব্যমেবং যো বেত্তি তত্ত্বতঃ । ত্যক্ত্বা দেহং পুনর্জন্ম নৈতি মামেতি  
 সোহর্জুন ॥ ৯ ॥ বীতরাগভষক্ৰোধা মনুষ্যা মানুপাশ্রিতাঃ । বহবো জ্ঞানতপসা  
 পূতা মন্ডাবমাগতঃ ॥ ১০ ॥ যে যথা মাং প্রপদ্যন্তে তাংস্তথৈব ভজাম্যহম্ ।  
 মম বর্মানুবর্তন্তে মনুষ্যাঃ পার্থ সর্বশঃ ॥ ১১ ॥ কাজ্জকন্তঃ কর্মণাং সিদ্ধিং যজন্ত  
 ইহ দেবতাঃ । ক্ষিপ্রং হি মানুষে লোকে সিদ্ধির্ভবতি কর্মজা ॥ ১২ ॥ চাতুর্ভগ্যং  
 মযা সৃষ্টং গুণকর্মবিভাগশঃ । তস্য কর্তারমপি মাং বিদ্যাকর্তারমব্যয়ম্ ॥ ১৩ ॥  
 ন মাং কর্ম্মণি লিম্পন্তি ন মে কর্ম্মফলে স্পৃহা । ইতি মাং যোহভিজানাতি কর্ম্ম-  
 তিন্ স বধ্যতে ॥ ১৪ ॥ এবং জ্ঞাত্বা কৃতং কর্ম্ম পূর্বেইরপি মুমুক্শুভিঃ । কুরু কঠম্বেব  
 তস্মাদ্বং পূর্বেঃ পূর্বতরং কৃতম্ ॥ ১৫ ॥ কিং কর্ম্ম কিমকস্মেতি কবযোহপ্যত্র মো-  
 হিতাঃ । তত্তে কর্ম্ম প্রবক্ষ্যামি যজ্জ্ঞাত্বা মোক্ষ্যসেহশুভাৎ ॥ ১৬ ॥ কর্ম্মণো হপি  
 বোদ্ধব্যং বোদ্ধব্যঞ্চ বিকর্ম্মণঃ । অকর্ম্মণশ্চ বোদ্ধব্যং গহনা কর্ম্মণো গতিঃ ॥ ১৭ ॥  
 কর্ম্মণ্যকর্ম্ম যঃ পশ্যেদকর্ম্মণি চ কর্ম্ম যঃ । স বুদ্ধিমান্ মনুষ্যেষু স যুক্তঃ ক্লেশ-  
 কর্ম্মক্লেশ ॥ ১৮ ॥ যস্য সর্বে সমারম্ভাঃ কামসঙ্কল্পবর্জিতাঃ । জ্ঞানাগ্নিদগ্ধকর্ম্মাণং  
 তমাহঃ পণ্ডিতং বুধাঃ ॥ ১৯ ॥ ত্যক্ত্বা কর্ম্মফলাসঙ্গং নিত্যতৃপ্তো নিরাশ্রয়ঃ । কর্ম্ম-  
 ণ্যভিপ্রবত্তোপি নৈব কিঞ্চিৎ করোতি সঃ ॥ ২০ ॥ নিরাশীর্ষতচিত্তাত্মা ত্যক্তসর্ব-  
 পরিগ্রহঃ । শারীরং কেবলং কর্ম্ম কুর্ষমাপ্নোতি কিল্বিষম্ ॥ ২১ ॥ যদৃচ্ছালাভস-  
 ত্ত্বকৌ দ্বন্দ্বাভীতো বিমৎসরঃ । সমঃ সিদ্ধাবসিদ্ধৌ চ ক্লেশাপি ন নিবধ্যতে ॥ ২২ ॥  
 গতসঙ্গস্য মুক্তস্য জ্ঞানাবস্থিতচেতসঃ । যজ্ঞাযাচরতঃ কর্ম্ম সমগ্রং প্রবিলীয-  
 তে ॥ ২৩ ॥ ব্রহ্মার্পণং ব্রহ্মহবিব্রহ্মায়ৈ ব্রহ্মণা হৃতম্ । ব্রহ্মৈব তেন গন্তব্যং

ব্রহ্মকৰ্মসমাধিনা ॥ ২৪ ॥ দৈবমেবাপরে যজ্ঞং যোগিনঃ পর্যুপাসতে। ব্রহ্মাণ্যবপরে  
 যজ্ঞং যজ্ঞেনৈবোপজুহ্বতি ॥ ২৫ ॥ শ্রোত্রাদীনীন্দ্রিয়াণ্যন্যে সংযমাগ্নিষু জুহ্বতি।  
 শব্দাদীন বিষয়ানন্য ইন্দ্রিয়াগ্নিষু জুহ্বতি ॥ ২৬ ॥ সৰ্বাণীন্দ্রিয়কৰ্ম্মাণি প্রাণকৰ্ম্মাণি  
 চাপরে। আত্মসংযমযোগাগ্নৌ জুহ্বতি জ্ঞানদীপিতে ॥ ২৭ ॥ দ্রব্যযজ্ঞাস্তপোযজ্ঞা  
 যোগযজ্ঞাস্তথাপরে। স্বাধ্যায়জ্ঞানযজ্ঞাশ্চ যতযঃ সংশিতব্রতাঃ ॥ ২৮ ॥ অপানে  
 জুহ্বতি প্রাণং প্রাণৈহপানং তথাপরে। প্রাণাপানগতী রুদ্ধা প্রাণায়ামপরায-  
 নাঃ ॥ ২৯ ॥ অপরে নিষতাহারাঃ প্রাণান্ প্রাণেষু জুহ্বতি। সৰ্বৈহপ্যেতে যজ্ঞবিদো  
 যজ্ঞকথিতকল্মষাঃ ॥ ৩০ ॥ যজ্ঞশিষ্টামৃতভূজো যান্তি ব্রহ্মসনাতনম্। নাযং লো-  
 কোহস্ত্যযজ্ঞস্য কুতোহন্যঃ কুরুসত্তম ॥ ৩১ ॥ এবং বহুবিধা যজ্ঞা বিততা ব্রহ্ম-  
 ণো মুখে। কৰ্ম্মজান্ বিদ্ধি তান্ সৰ্বান এবং জ্ঞাত্বা বিমোক্ষ্যসে ॥ ৩২ ॥ শ্রেয়ান্  
 দ্রব্যমযাদ্যজ্ঞাং জ্ঞানযজ্ঞঃ পরস্তপ। সৰ্বং কৰ্ম্মাখিলং পার্থ জ্ঞানে পরিসমাপ্য-  
 তে ॥ ৩৩ ॥ তদ্বিদ্ধি প্রণিপাতেন পরিপ্রশ্নেন সেবযা। উপদেক্ষ্যন্তি তে জ্ঞানং  
 জ্ঞানিনস্তদ্বদর্শিনঃ ॥ ৩৪ ॥ যজ্ঞজ্ঞাত্বা ন পুনর্মোহমেবং যস্যসি পাণ্ডব। যেন  
 ভূতান্যশেষেণ দ্রক্ষ্যস্যান্যন্যথো মযি ॥ ৩৫ ॥ অপি চেদসি পাপেভ্যঃ সৰ্বৈভ্যঃ  
 পাপক্লান্তমঃ। সৰ্বং জ্ঞানপ্লেবেনৈব বৃজিনং সন্তরিষ্যসি ॥ ৩৬ ॥ যথৈধাংসি সমি-  
 দ্বোহগ্নিৰ্তম্বসাৎ কুরুতেহজ্জুন। জ্ঞানাগ্নিঃ সৰ্বকৰ্ম্মাণি তম্বসাৎ কুরুতে তথা ॥ ৩৭ ॥  
 ন হি জ্ঞানেন সদৃশং পবিত্রমিহ বিদ্যতে। তৎ স্বয়ং যোগসংসিদ্ধঃ কালেনাত্মনি  
 বিন্দতি ॥ ৩৮ ॥ শ্রদ্ধাবান্ লভতে জ্ঞানং তৎপরঃ সংযতেন্দ্রিয়ঃ। জ্ঞানং লব্ধ্বা  
 পরাং শান্তিমচিরেণাধিগচ্ছতি ॥ ৩৯ ॥ অজ্ঞশ্চাশ্রদ্ধধানশ্চ সংশয়াত্মা বিনশ্যতি।  
 নাযং লোকোহস্তি ন পরো ন সুখং সংশয়াত্মনঃ ॥ ৪০ ॥ যোগসংন্যস্তকৰ্ম্মাণং  
 জ্ঞানসংছিন্নসংশয়ম্। আত্মবস্তুং ন কৰ্ম্মাণি নিবশ্নন্তি ধনঞ্জয ॥ ৪১ ॥ তস্মা-  
 দজ্ঞানসত্ত্বতং হৃৎস্থং জ্ঞানাসিনাত্মনঃ। হিৰ্দ্বেনং সংশয়ং যোগমাতীষ্ঠোত্তিষ্ঠ  
 ভারত ॥ ৪২ ॥

ইতি ভীষ্মপর্বণি ভগবদ্গীতাপর্বণি শ্রীকৃষ্ণাজ্জুনসংবাদে জ্ঞানযোগো

নাম সপ্তবিংশতিতমোহধ্যায়ঃ ॥ ২৭ ॥



অজ্জুন উবাচ। সন্ন্যাসং কৰ্ম্মণাং কৃষ্ণ পুনর্যোগঞ্চ শংসসি। যচ্ছ্রুয এতযো-  
 রেকং তন্মে ব্রুহি স্তুনিশ্চিতম্ ॥ ১ ॥ শ্রীভগবানুবাচ। সন্ন্যাসঃ কৰ্ম্মযোগশ্চ নিঃ-  
 শ্রেয়সকরাবুভৌ। তযোস্তু কৰ্ম্মসন্ন্যাসাৎ কৰ্ম্মযোগো বিশিষ্যতে ॥ ২ ॥ জ্ঞেয়ঃ স

নিত্যসম্যাসী যো ন দ্বেষ্টি ন কাঙ্ক্ষতি । নির্দম্ভো হি মহাবাহো সুখং বন্ধাৎ প্র-  
 মুচ্যতে ॥ ৩ ॥ সাংখ্যযোগৌ পৃথগ্ভালাঃ প্রবদন্তি ন পণ্ডিতাঃ । একমপ্যাহ্বিতঃ-  
 সম্যগুভযোৰ্বিন্দতে কলম্ ॥ ৪ ॥ যৎ সাংখ্যৈঃ প্রাপ্যতে স্থানং তদ্যোগৈরপি  
 গম্যতে । একং সাংখ্যঞ্চ যোগঞ্চ যঃ পশ্যতি স পশ্যতি ॥ ৫ ॥ সম্যাসন্তু মহাবাহো  
 দুঃখমাপ্তুমযোগতঃ । যোগযুক্তো মুনিব্রহ্ম ন চিরৈনাধিগচ্ছতি ॥ ৬ ॥ যোগযুক্তো  
 বিশুদ্ধাত্মা বিজিতাত্মা জিতেন্দ্রিয়ঃ । সর্বভুতাত্মভূতাত্মা কুৰ্বন্নপি ন লিপ্যতে ॥ ৭ ॥  
 নৈব কিঞ্চিৎ কৰোমীতি যুক্তো মন্যেত তদ্বিৎ । পশ্যান্ শৃণ্বন্ স্পৃশন্ জিঘৃষ্মান্  
 গচ্ছন্ স্বপন্ শ্বসন্ ॥ ৮ ॥ প্রলপন্ বিসৃজন্ গৃহ্ণমুন্নিষমিষমিষমপি । ইন্দিয়ানীন্দ্রি-  
 যার্থেষু বর্তন্ত ইতি ধারয়ন্ ॥ ৯ ॥ ব্রহ্মণ্যাধায় কৰ্ম্মাণি সঙ্গং ত্যক্ত্বা কৰোতি যঃ ।  
 লিপ্যতে ন স পাপেন পদ্মপত্রমিবাস্তসা ॥ ১০ ॥ কায়েন মনসা বুদ্ধ্যা কেবলৈরি-  
 ন্দ্রিযৈরপি । যোগিনঃ কৰ্ম্ম কুৰ্বন্তি সঙ্গং ত্যক্ত্বাত্মশুদ্ধয়ে ॥ ১১ ॥ যুক্তঃ কৰ্ম্মফলং  
 ত্যক্ত্বা শান্তিমাप्নোতি নৈষ্ঠিকীম্ । অযুক্তঃ কামকারণে ফলে সক্তো নিবধ্যতে ॥ ১২ ॥  
 সর্বকৰ্ম্মাণি মনসা সম্যস্যাস্তে সুখং বশী । নবদ্বারে পুরে দেহী নৈব কুৰ্বন্ন কার-  
 যন্ ॥ ১৩ ॥ ন কৰ্ত্তৃত্বং ন কৰ্ম্মাণি লোকস্য সৃজতি প্রভুঃ । ন কৰ্ম্মফলসংযোগং  
 স্বভাবস্ত প্রবর্ততে ॥ ১৪ ॥ নাদত্তে কস্যাচিৎ পাপং ন চৈব সুরুতং বিভুঃ । অজ্ঞা-  
 নেনাবৃতং জ্ঞানং তেন মুহন্তি জন্তবঃ ॥ ১৫ ॥ জ্ঞানেন তু তদজ্ঞানং যেষাং  
 নাশিতমাত্মনঃ । তেষামাদিত্যবজ্জ্ঞানং প্রকাশয়তি তৎ পরম্ ॥ ১৬ ॥ তদ্বুদ্ধয়স্ত-  
 দাত্মানস্তমিষ্ঠাস্তৎপরায়ণাঃ । গচ্ছন্ত্যপুনরাবৃত্তিং জ্ঞাননির্দ্বীতকল্মষাঃ ॥ ১৭ ॥ বি-  
 দ্যাবিনয়সম্পন্নে ব্রাহ্মণে গবি হস্তিনি । শুনি চৈব স্বপাকে চ পণ্ডিতাঃ সমদর্শি-  
 নঃ ॥ ১৮ ॥ ইহৈব তৈজ্জিতঃ সর্গো যেষাং সাম্যে স্থিতং মনঃ । নির্দোষং হি সন্নং  
 ব্রহ্ম তস্মাদব্রহ্মণি তে স্থিতাঃ ॥ ১৯ ॥ ন প্রহৃষ্যেৎ প্রিয়ং প্রাপ্য নোদ্বিজেৎ প্রাপ্য  
 চাপ্রিয়ম্ । স্থিরবুদ্ধিরসংমূঢ়ো ব্রহ্মবিদ্রুহণি স্থিতঃ ॥ ২০ ॥ বাহস্পর্শেষসক্তাত্মা বিন্দ-  
 ত্যাত্মনি যৎ সুখম্ । স ব্রহ্মযোগযুক্তাত্মা সুখমক্ষবদশ্নুতে ॥ ২১ ॥ যে হি সংস্প-  
 র্শজা ভোগা দুঃখযোনয় এব তে । আদ্যন্তবন্তঃ কৌন্তেয ন তেষু রমতে বুধঃ ॥ ২২ ॥  
 শক্লোতীহৈব যঃ সোদুং প্রাক্ শরীরবিমোক্ষণাৎ । কামক্রোধোদ্ভবং বেগং স যুক্তঃ  
 স সুখী নরঃ ॥ ২৩ ॥ যোহন্তঃসুখোহন্তরারামস্তথাত্তর্জ্যোতিরেব যঃ । স যোগী  
 ব্রহ্মনির্বাণং ব্রহ্মভূতোহধিগচ্ছতি ॥ ২৪ ॥ লভন্তে ব্রহ্মনির্বাণমঘষঃ ক্ষীণকল্মষাঃ ।  
 হিমনৈব ধাতাত্মানঃ সর্বভূতহিতে রতাঃ ॥ ২৫ ॥ কামক্রোধবিমুক্তানাং যতীনাং  
 যতচেতসাম্ । অভিতো ব্রহ্মনির্বাণং বর্ততে বিদিতাত্মনাম্ ॥ ২৬ ॥ স্পর্শান্ কৃৎস্না

বহির্বাহ্যং শচক্ষুশ্চৈবান্তরে ভ্রুবোঃ। প্রাণাপানৌ সমৌ ক্লৃষ্মা নাসাত্যন্তরচারি-  
ণৌ ॥ ২৭ ॥ যতেন্দ্রিয়মনোবুদ্ধির্মুনির্মোক্শপরাযণঃ। বিগতেচ্ছাতযক্ৰোধো যঃ  
সদা মুক্ত এব সং ॥ ২৮ ॥ ভোক্তারং যজ্ঞতপসাং সর্বলোকনহেশ্বরম্। সুল্লাদং  
সর্বভুতানাং জ্ঞাত্বা মাং শাস্তিমৃচ্ছতি ॥ ২৯ ॥

ইতি ভীষ্মপর্বণি ভগবদ্গীতাপর্বণি শ্রীকৃষ্ণার্জুনসংবাদে কৰ্ম্মসম্যাস-  
যোগো নাম অষ্টাবিংশতিতমোহধ্যায়ঃ ॥ ২৮ ॥



শ্রীভগবানুবাচ। অনাশ্রিতঃ কৰ্ম্মফলং কার্যং কৰ্ম্ম কৰোতি যঃ। স সম্যাসী চ  
যোগী চ ন নিরগ্নির্ন চাক্রিয়ঃ ॥ ১ ॥ যং সম্যাসমিতি প্রাহুর্যোগং তং বিদ্ধি পা-  
ণ্ডব। ন হ্যসংন্যস্তসংকল্পো যোগী ভবতি কশ্চন ॥ ২ ॥ আরুরুক্ষোর্ম্মুনেৰ্যোগং  
কৰ্ম্ম কারণমুচ্যতে। যোগাকটস্য তস্যৈব শমঃ কারণমুচ্যতে ॥ ৩ ॥ যদা হি নেন্দ্রি-  
যার্থেষু ন কৰ্ম্মস্বল্পযজ্ঞতে। সর্বসংকল্পসম্যাসী যোগাকটস্তদোচ্যতে ॥ ৪ ॥ উদ্ধরে-  
দাত্মনাত্মানং নাত্মানমবসাদযেৎ। আত্মৈব হ্যাত্মনো বন্ধুরাত্মৈব রিপুৰাত্ম-  
নঃ ॥ ৫ ॥ বন্ধুরাত্মাত্মনস্তস্য যেনাত্মৈবাত্মনা জিতঃ। অনাত্মনস্ত শত্রুত্বে বর্তেতা-  
ত্মৈব শত্রুত্বং ॥ ৬ ॥ জিতাত্মনঃ প্রশান্তস্য পরমাত্মা সমাহিতঃ। শীতোষ্ণসুখ-  
দুঃখেষু তথা মানাপমানযোঃ ॥ ৭ ॥ জ্ঞানবিজ্ঞানতৃপ্তাত্মা কূটস্থো বিজিতেন্দ্রিয়ঃ।  
যুক্ত ইত্যুচ্যতে যোগী সমলোষ্ঠাশ্মকাঞ্চনঃ ॥ ৮ ॥ সুল্লগ্নিত্রায়ুদাসীনমধ্যস্থ-  
দেষ্যবন্ধুযু। সাধুষ্পি চ পাপেষু সমবুদ্ধির্বিশিষ্যতে ॥ ৯ ॥ যোগী যুঞ্জীত সতত-  
মাত্মানং রহসি স্থিতঃ। একাকী যতচিত্তাত্মা নিরাশীরপরিগ্রহঃ ॥ ১০ ॥ শুচৌ  
দেশে প্রতিষ্ঠাপ্য স্থিরমাসনমাত্মনঃ। নাত্যচ্ছ্রিতং নাতিনীচং চৈলাজিনকুশোত্ত-  
রম্ ॥ ১১ ॥ তত্রৈকাগ্রং মনঃ ক্লৃষ্মা যতচিত্তেন্দ্রিয়ক্রিয়ঃ। উপবিশ্যাসনে যুঞ্জ্যাদ্বেষা-  
গমাত্মবিশুদ্ধয়ে ॥ ১২ ॥ সমং কাযশিরোগ্রীবং ধারযন্নচলং স্থিরঃ। সংশ্রেক্য  
নাসিকাগ্রং স্বং দিশশ্চানবলোকয়ন্ ॥ ১৩ ॥ প্রশান্তাত্মা বিগতভীত্বঙ্কচারিত্রতে  
স্থিতঃ। মনঃ সংযম্য মচ্ছিত্তো যুক্ত আসীত নৎপরঃ ॥ ১৪ ॥ যুঞ্জম্বেবং সদাত্মানং  
যোগী নিষতমানসঃ। শাস্তিং নির্বাণপরমাং নৎসংস্থামধিগচ্ছতি ॥ ১৫ ॥ নাত্য-  
শ্নতস্ত যোগোহস্তি ন চৈকান্তমনশ্চতঃ। ন চাতিস্বপ্নশীলস্য জাগ্রতো নৈব চার্জু-  
ন ॥ ১৬ ॥ যুক্তাহারবিহারস্য যুক্তচেফস্য কৰ্ম্মসু। যুক্তস্বপ্নাববোধস্য যোগে  
ভবতি দুঃখহা ॥ ১৭ ॥ যদা বিনিযতং চিত্তমাত্মন্যেবাবতিষ্ঠতে। নিস্পৃহঃ সর্বকা-  
মেভ্যো যুক্ত ইত্যুচ্যতে তদা ॥ ১৮ ॥ যথা দীপো নিবাতস্থো নেদ্রতে সোপম

স্মৃতা । যোগিনো যতচিত্তস্য যুঞ্জতো যোগমাত্মনঃ ॥ ১৯ ॥ যত্রোপরমতে চিত্তং  
 নিরুদ্ধং যোগসেবয়া । যত্র চৈবাত্মনাত্মানং পশ্যমাঅনি তুষ্যতি ॥ ২০ ॥ সুখ-  
 মাত্যন্তিকং যতদুদ্ধিগ্রাহমতীন্দ্রিয়ম্ । বেত্তি যত্র ন চৈবাযং স্থিতশ্চলতি তদ্ব-  
 তঃ ॥ ২১ ॥ যং লব্ধ্বা চাপরং লাভং মন্যতে নাধিকং ততঃ । যস্মিন্ স্থিতো ন দুঃখেন  
 গুরুণাপি বিচাল্যতে ॥ ২২ ॥ তং বিদ্যাদ্ধুঃখসংযোগবিযোগং যোগসংজ্ঞিতম্ ।  
 স নিশ্চয়েন যোক্তব্যো যোগোহনির্বিঘ্নচেতসা ॥ ২৩ ॥ সংকল্পপ্রভবান্ কামাংস্ত্যক্ত্বা  
 সর্বানশেষতঃ । মনসৈবেন্দ্রিয়গ্রামং বিনিয়ম্য সমন্ততঃ ॥ ২৪ ॥ শনৈঃ শনৈ-  
 রূপরমেদুধ্যা ধৃতিগৃহীতয়া । আত্মসংস্থং মনঃ কৃৎস্না ন কিঞ্চিদপি চিন্তয়েৎ ॥ ২৫ ॥  
 যতো যতো নিশ্চরতি মনশ্চঞ্চলমস্থিরম্ । ততস্ততো নিষম্যৈতদাত্মন্যেব বশং  
 নয়েৎ ॥ ২৬ ॥ প্রশান্তমনসং হেনং যোগিনং সুখমুত্তমম্ । উপৈতি শান্তরজসং  
 ব্রহ্মভূতমকল্মষম্ ॥ ২৭ ॥ যুঞ্জন্মেবং সদাত্মানং যোগী বিগতকল্মষঃ । সুখে ন ব্রহ্ম-  
 সংস্পর্শমত্যন্তং সুখমশ্নুতে ॥ ২৮ ॥ সর্বভূতস্বমাত্মানং সর্বভূতানি চাত্মনি ।  
 ঈক্ষতে যোগযুক্তাত্মা সর্বত্র সমদর্শনঃ ॥ ২৯ ॥ যো মাং পশ্যতি সর্বত্র সর্বঞ্চ মযি  
 পশ্যতি । তস্যাহং ন প্রণশ্যামি স চ মে ন প্রণশ্যতি ॥ ৩০ ॥ সর্বভূতস্থিতং যো  
 মাং ভজতে্যেকত্বমাস্থিতঃ । সর্বথা বর্তমানোহপি স যোগী মযি বর্ততে ॥ ৩১ ॥  
 আত্মোপম্যেন সর্বত্র সমং পশ্যতি যোহর্জুন । সুখং বা যদি বা দুঃখং স যোগী  
 পরমো মতঃ ॥ ৩২ ॥ অর্জুন উবাচ । যোহযং যোগস্তুষ্যা প্রোক্তঃ সাম্যেন মধুসূ-  
 দন । এতস্যাহং ন পশ্যামি চঞ্চলত্বাৎ স্থিতিং স্থিরাম্ ॥ ৩৩ ॥ চঞ্চলং হি মনঃ  
 কৃষ্ণ প্রমাথি বলবদৃচম্ । তস্যাহং নিগ্রহং মন্যে বাযোরিব সুদুষ্করম্ ॥ ৩৪ ॥  
 ভগবানুবাচ । অসংশয়ং মহাবাহো মনো দুর্নিগ্রহং চলম্ । অভ্যাসেন তু কৌ-  
 শ্তেষ বৈরাগ্যেণ চ গৃহ্যতে ॥ ৩৫ ॥ অসংযতাত্মনা যোগো দুস্প্রাপ ইতি মে মতিঃ ।  
 বশ্যাত্মনা তু যততা শক্যোহবাণ্ডুমুপাযতঃ ॥ ৩৬ ॥ অর্জুন উবাচ । অযতিঃ শ্রদ্ধা-  
 যোপেতো যোগাচ্চলিতমানসঃ । অপ্রাপ্য যোগসংসিদ্ধিং কাং গতিং কৃষ্ণ গচ্ছ-  
 তি ॥ ৩৭ ॥ কচ্চিন্নোভযবিভ্রুষ্টশ্চিন্মাত্রমিব নশ্যতি । অপ্রতিষ্ঠো মহাবাহো বিমূঢ়ো  
 ব্রহ্মণঃ পথি ॥ ৩৮ ॥ এতন্মে সংশয়ং কৃষ্ণ ছেত্তুমর্হস্যশেষতঃ । ত্বদন্যঃ সংশয়স্যাস্য  
 ছেত্তা ন হুপপদ্যতে ॥ ৩৯ ॥ শ্রীভগবানুবাচ । পার্থ নৈবেহ নামুত্র বিনাশস্তস্য  
 বিদ্যতে । ন হি কল্যাণকুৎ কশ্চিৎ দুর্গতিং তাত গচ্ছতি ॥ ৪০ ॥ প্রাপ্য পুণ্য-  
 কৃতাং লোকানুযিষ্টা শাস্বতীঃ সমাঃ । শুচীনাং শ্রীমতাং গেহে যোগভ্রুকোহভিজা-  
 যতে ॥ ৪১ ॥ অথ বা যোগিনামেব কুলে ভবতি ধীমতাম্ । এতদ্ধি দুর্লভতরং

লোকে জন্ম যদিদৃশম্ ॥ ৪২ ॥ তত্র তং বুদ্ধিসংযোগং লভতে পৌর্ষদেহিকম্ ।  
 যততে চ ততো ভূষঃ সংসিক্তৌ কুরুনন্দন ॥ ৪৩ ॥ পূর্বাভ্যাসেন তেনৈব ক্রিয়তে  
 হবশোহপি সঃ । জিজ্ঞাসুরপি যোগস্য শকত্রন্ধ্রাতিবর্ততে ॥ ৪৪ ॥ প্রযত্নাদ্যতমা-  
 নস্ত যোগী সংশুদ্ধিকিল্বিধঃ । অনেকজন্মসংসিক্তস্ততো যাতি পরাং গতিম্ ॥ ৪৫ ॥  
 তপস্বিত্যোহধিকো যোগী জ্ঞানিত্যোহপি মতোহধিকঃ । কশ্মিভ্যশ্চাধিকো যোগী  
 তস্মাদ্যোগী ভবাজ্জুন ॥ ৪৬ ॥ যোগিনামপি সর্বেষাং মদ্যাতেনান্তরাশ্রয়না । শঙ্কা-  
 বান্ ভজতে যো মাং স মে যুক্ততমো মতঃ ॥ ৪৭ ॥

ইতি ভীষ্মপর্বণি ভগবদ্গীতাপর্বণি শ্রীকৃষ্ণাজ্জুনসংবাদে আত্মসংযম-  
 যোগো নামৈকোনত্রিংশত্তমোহধ্যায়ঃ ॥ ২৯ ॥



শ্রীভগবানুবাচ । ময্যাসক্তমনাঃ পার্থ যোগং যুঞ্জন্মদাশ্রয়ঃ । অসংশয়ং সমগ্রং  
 মাং যথা জ্ঞাস্যসি তচ্ছৃণু ॥ ১ ॥ জ্ঞানন্তেহহং সবিজ্ঞানমিদং বক্ষ্যাম্যশেষতঃ ।  
 যজ্জ্ঞাত্বা নেহ ভূষোহন্যজ্জ্ঞাতব্যমবশিষ্যতে ॥ ২ ॥ মনুষ্যাণাং মহসৌ কশ্চিদ্য-  
 ততি সিদ্ধয়ে । যততামপি সিদ্ধানাং কশ্চিন্মাং বেত্তি তদ্বতঃ ॥ ৩ ॥ ভূমিরাপোহ-  
 নলো বায়ুঃ খং মনো বুদ্ধিরেব চ । অহঙ্কার ইতীযং মে ভিমা প্রকৃতিরষ্টধা ॥ ৪ ॥  
 অপরেযমিতস্ত্বন্যাং প্রকৃতিং বিদ্ধি মে পরাম্ । জীবভূতাং মহাবাহো যযেদং  
 ধার্য্যতে জগৎ ॥ ৫ ॥ এতদ্যোনীনি ভূতানি সর্বাণীত্যুপধারণ । অহং ক্লেশস্য  
 জগতঃ প্রভবঃ প্রলয়স্তথা ॥ ৬ ॥ মত্তঃ পরতরং নান্যং কিঞ্চিদস্তি ধনঞ্জয় । নযি  
 সর্বমিদং প্রোতং সূত্রে মণিগণা ইব ॥ ৭ ॥ রসোহহমপ্সু কৌন্তেয প্রভাস্মি শনি-  
 সূর্য্যযোঃ । প্রণবঃ সর্ববেদেষু শকঃ খে পোরুষং নৃষু ॥ ৮ ॥ পুণ্যো গন্ধঃ পৃথি-  
 ব্যাঞ্চ তেজশ্চাস্মি বিভাবসৌ । জীবনং সর্বভূতেষু তপশ্চাস্মি তপস্বিষু ॥ ৯ ॥  
 বীজং মাং সর্বভূতানাং বিদ্ধি পার্থ সনাতনম্ । বুদ্ধির্বুদ্ধিমতামস্মি তেজস্তেজস্বি-  
 নামহম্ ॥ ১০ ॥ বলং বলবতাঞ্চাহং কামরাগবিবর্জিতম্ । ধর্ম্মাবিরুদ্ধো ভূতেষু  
 কামোহস্মি ভরতর্ষভ ॥ ১১ ॥ যে চৈব সাত্ত্বিকা ভাবা রাজসাস্তামসাশ্চ যে । যত্র এবৈতি  
 তান্ বিদ্ধি নত্বহং তেষু তে মযি ॥ ১২ ॥ ত্রিভিগুণমযৈর্ভাবৈরেতিঃ সর্বমিদং  
 জগৎ । মোহিতং নাভিজানাতি নামেভ্যঃ পরমব্যয়ম্ ॥ ১৩ ॥ দৈবী হ্যেযা গুণ-  
 মযী মম মাষা দুরত্যয়া । নামেব যে প্রপদ্যন্তে মাষামেতাং তরন্তি তে ॥ ১৪ ॥ ন  
 মাং দুষ্কৃতিনো মুঢ়াঃ প্রপদ্যন্তে নরাধমাঃ । মাযষাপহ্নতজ্ঞানা আসুরং ভাবনা-  
 শ্রিতাঃ ॥ ১৫ ॥ চতুর্বিধা ভজন্তে মাং জনাঃ স্কৃতিনোহজ্জুন । আর্তো জিজ্ঞাসুরর্থার্থী

জ্ঞানী চ ভরতর্ষভ ॥ ১৬ ॥ তেষাং জ্ঞানী নিত্যযুক্ত একভক্তির্বিশিষ্যতে । প্রিয়ো  
 হি জ্ঞানিনোহত্যর্থমহং স চ মম প্রিয়ঃ ॥ ১৭ ॥ উদারাঃ সর্ব এবৈতে জ্ঞানী স্বাষ্ট্র-  
 ব মে মতম্ । আস্থিতঃ স হি যুক্তাত্মা মামেবানুত্তমাং গতিম্ ॥ ১৮ ॥ বহুনাং জন্ম-  
 নামন্তে জ্ঞানবান্ মাং প্রপদ্যতে । বাসুদেবঃ সর্বমিতি স মহাত্মা সুদূরভঃ ॥ ১৯ ॥  
 কামৈস্তৈস্তৈর্হৃতজ্ঞানাঃ প্রপদ্যন্তেহন্যদেবতাঃ । তং তং নিয়মমাস্থায় প্রকৃত্যা নি-  
 যতাঃ স্বযা ॥ ২০ ॥ যো যো যাং যাং তনুং তক্তঃ শ্রদ্ধযার্চিতুমিচ্ছতি । তস্য তস্যা-  
 চলাং শ্রদ্ধাং তামেব বিদধাম্যহম্ ॥ ২১ ॥ স তযা শ্রদ্ধয়া যুক্তস্তস্যারাদনমীহতে ।  
 লভতে চ ততঃ কামান্ মথৈব বিহিতান্ হি তান্ ॥ ২২ ॥ অন্তবত্তু ফলং তেষাং  
 তদ্ভবত্যল্লামেধসাম্ । দেবান্ দেবয়জো যান্তি মদুক্তা যান্তি মামপি ॥ ২৩ ॥ অব্য-  
 ক্তং ব্যক্তিমাপন্নং মন্যন্তে মামবুদ্ধযঃ । পরং ভাবমজানন্তো মমাব্যযমনুত্ত-  
 মম্ ॥ ২৪ ॥ নাহং প্রকাশঃ সর্বস্য যোগমাষাসমাবৃতঃ । যুটোহয়ং নাভিজানাতি  
 লোকো মামজমব্যযম্ ॥ ২৫ ॥ বেদাহং সমতীতানি বর্তমানানি চার্জুন । ভবি-  
 শ্যাণি চ ভূতানি নাস্তু বেদ ন কশ্চন ॥ ২৬ ॥ ইচ্ছাদ্বেষসমুথেন দ্বন্দ্বমোহেন ভা-  
 রত । সর্বভূতানি সম্মোহং সর্গে যান্তি পরন্তপ ॥ ২৭ ॥ যেষাং হৃত্তগতং পাপং  
 জনানাং পুণ্যকর্মণাম্ । তে দ্বন্দ্বমোহিনির্মুক্তা ভজন্তে মাং দৃঢ়ব্রতাঃ ॥ ২৮ ॥ জরা-  
 মরণমোক্ষায় মামাশ্রিত্য যতন্তি যে । তে ব্রহ্ম তদ্বিদুঃ কুৎসমধ্যাত্মং কর্ম চাখি-  
 লম্ ॥ ২৯ ॥ সাধিভূতাধিদৈবং মাং সাধিযজ্ঞঞ্চ যে বিদুঃ । প্রযাগকালেহপি চ  
 মাং তে বিদূর্যুক্তচেতসঃ ॥ ৩০ ॥

ইতি ভীষ্মপর্বণি ভগবদ্গীতাপর্বণি শ্রীকৃষ্ণার্জুনসংবাদে বিজ্ঞান-

যোগো নাম ত্রিংশত্তমোহধ্যায়ঃ ॥ ৩০ ॥



অর্জুন উবাচ । কিন্তুদ্বন্দ্ব কিমধ্যাত্মং কিং কর্ম পুরুষোত্তম । অধিভূতঞ্চ কিং  
 প্রোক্তমধিদৈবং কিমুচ্যতে ॥ ১ ॥ অধিযজ্ঞঃ কথং কোহত্র দেহেহস্মিন্ মধুসূ-  
 দন । প্রযাগকালে চ কথং জ্ঞেয়োহসি নিষতাত্মভিঃ ॥ ২ ॥ ভগবানুবাচ । অক্ষরং  
 পরমং ব্রহ্ম স্বভাবোহধ্যাত্মমুচ্যতে । ভূতভাবোদ্ভবকরো বিসর্গঃ কর্মসংজ্ঞিতঃ ॥ ৩ ॥  
 অধিভূতং ক্ষরো ভাবঃ পুরুষশ্চাধিদৈবতম্ । অধিযজ্ঞোহহমেবাত্র দেহে দেহভৃ-  
 তাস্বর ॥ ৪ ॥ অন্তকালে চ মামেব স্মরনুত্তম কলেবরম্ । যঃ প্রযাতি স মদ্ভাবং  
 যাতি নাস্ত্যত্র সংশয়ঃ ॥ ৫ ॥ যং যঞ্চাপি স্মরন্ ভাবং ত্যজত্যন্তে কলেবরম্ ।  
 তং তমেবৈতি কৌন্তেয সদা তদ্ভাবভাবিতঃ ॥ ৬ ॥ তস্মাৎ সর্বেষু কালেষু মামস্ম-

স্মর যুধ্য চ । ময্যপিতমনোবুদ্ধির্শ্রামেবৈষ্যস্যসংশয়ঃ ॥ ৭ ॥ অভ্যাসযোগযুক্তেন  
 চেতসা নান্যগামিনা । পরমং পুরুষং দিব্যং যাতি পার্থাস্মৃচিস্তয়ন্ ॥ ৮ ॥ কবিং  
 পুরাণমনুশাসিতারমণোরণীযাংসমনুস্মরেদ্ব্যঃ । সর্বস্য ধাতারমচিস্ত্যকপমাদিত্য-  
 বর্ণং তমসঃ পরস্তাৎ ॥ ৯ ॥ প্রযাগকালে মনসাচলেন ভক্ত্যা যুক্তো যোগবলেন  
 চৈব । ভুবোশ্মধ্যে প্রাণমাবেশ্য সম্যক্ স তং পরং পুরুষমুপৈতি দিব্যম্ ॥ ১০ ॥  
 যদক্ষরং বেদবিদো বদন্তি বিশন্তি যদ্ব্যতযো বীতরাগাঃ । যদিচ্ছন্তো ব্রহ্মচর্য্যং  
 চরন্তি তন্তে পদং সঙ্গুহেণ প্রবক্ষ্যে ॥ ১১ ॥ সর্বদ্বারাণি সংযম্য মনো হৃদি নিরুধ্য  
 চ । মুর্দ্ধাধাযাত্মনঃ প্রাণমাস্থিতো যোগধারণাম্ ॥ ১২ ॥ ওমিত্যেকাক্ষরং ব্রহ্ম  
 ব্যাহরন্মামনুস্মরন্ । যঃ প্রযাতি ত্যজন্ দেহং স যাতি পরমাং গতিম্ ॥ ১৩ ॥ অন-  
 ন্যচেতাঃ সততং যো মাং স্মরতি নিত্যশঃ । তস্যাহং সুলভঃ পার্থ নিত্যযুক্তস্য যো-  
 গিনঃ ॥ ১৪ ॥ মামুপেত্য পুনর্জন্ম দুঃখালয়মশাশ্বতম্ । নাপ্রবন্তি মহাত্মানঃ সং-  
 সিদ্ধিং পরমাং গতাঃ ॥ ১৫ ॥ আত্রক্ষভুবনাল্লোকাঃ পুনরাবর্তিনোহজ্জুন । মামু-  
 পেত্য তু কৌন্তেয় পুনর্জন্ম ন বিদ্যতে ॥ ১৬ ॥ সহস্রযুগপর্য্যন্তমহর্ষদ্রুক্ষণো বিদুঃ ।  
 রাত্রিং যুগসহস্রান্তাং তেহহোরাত্রবিদো জনাঃ ॥ ১৭ ॥ অব্যক্তাদ্ব্যক্তযঃ সর্বাঃ প্রভ-  
 বন্ত্যহরাগমে । রাত্র্যাগমে প্রলীযন্তে তত্রৈবাব্যক্তসংজ্ঞকে ॥ ১৮ ॥ ভূতগ্রামঃ স  
 এবাযং ভূত্বা ভূত্বা প্রলীযতে । রাত্র্যাগমেৎবশঃ পার্থ প্রভবত্যহরাগমে ॥ ১৯ ॥  
 পরস্তস্মাত্তু ভাবোহন্যোহব্যক্তোহব্যক্তাৎ সনাতনঃ । যঃ স সর্বেষু ভূতেষু নশ্যৎসু  
 ন বিনশ্যতি ॥ ২০ ॥ অব্যক্তোহক্ষর ইত্যুক্তস্তমাত্ত্বঃ পরমাজ্জিতম্ । যং প্রাপ্য ন  
 নিবর্তন্তে তদ্ধাম পরমং মম ॥ ২১ ॥ পুরুষঃ স পরঃ পার্থ ভক্ত্যা লভ্যস্তনন্যায়া ।  
 যস্যান্তঃস্থানি ভূতানি যেন সর্বমিদং ততম্ ॥ ২২ ॥ যত্র কালে ত্বনাবৃতির্নাবৃতিশ্চৈব  
 যোগিনঃ । প্রযাতা যান্তি তং কালং বক্ষ্যামি ভ্রতর্ষভ ॥ ২৩ ॥ অগ্নিজ্যোতিরহঃ  
 শুক্লঃ ষণ্মাসা উত্তরাষণম্ । তত্র প্রযাতা গচ্ছন্তি ব্রহ্ম ব্রহ্মবিদো জনাঃ ॥ ২৪ ॥ ধূমো  
 রাত্রিস্তথা কৃষ্ণঃ ষণ্মাসা দক্ষিণাষণম্ । তত্র চান্দ্রমসং জ্যোতির্যোগী প্রাপ্য নিব-  
 র্ততে ॥ ২৫ ॥ শুক্লকৃষ্ণে গতী হেতে জগতঃ শাশ্বতে মতে । একযা যাত্যনাবৃতি-  
 মন্যযাবর্ততে পুনঃ ॥ ২৬ ॥ নৈতে সৃতী পার্থ জানন্ যোগী মুহুতি কষ্টন । তস্মাৎ  
 সর্বেষু কালেষু যোগযুক্তো ভবাজ্জুন ॥ ২৭ ॥ বেদেষু যজ্ঞেষু তপঃসু চৈব দানেষু  
 যৎ পুণ্যফলং প্রদীর্ঘম্ । অত্যেতি তৎ সর্বমিদং বিদিত্বা যোগী পরং স্থানমুপৈতি  
 চাদ্যম্ ॥ ২৮ ॥ \* ইতি ভীষ্মপর্বণি ভগবদ্গীতাপর্বণি শ্রীকৃষ্ণাজ্জুনসংবাদে

ব্রহ্মযোগো নামৈকত্রিংশত্তমোহধ্যায়ঃ ॥ ৩১ ॥



ଭଗବାନ୍‌ସ୍ତୁବାଚ । ଇଦଂ ତେ ଶୁଦ୍ଧତମଂ ପ୍ରବକ୍ତାମ୍ୟନୁସୂୟବେ । ଜ୍ଞାନଂ ବିଜ୍ଞାନସହିତଂ  
 ଯଜ୍ଞାଦ୍ବା ମୋକ୍ତ୍ୟାସେଂଶୁଭାଂ ॥ ୧ ॥ ରାଜବିଦ୍ୟା ରାଜଶୁଦ୍ଧଂ ପବିତ୍ରମିଦମୁକ୍ତମମ୍ ।  
 ପ୍ରତ୍ୟକ୍ତାବଗମଂ ଧର୍ମ୍ୟଂ ସୁସୁଖଂ କର୍ତ୍ତୁମବ୍ୟୟମ୍ ॥ ୨ ॥ ଅଶ୍ରଦ୍ଧଧାନାଃ ପୁରୁଷା ଧର୍ମସ୍ୟାସ୍ୟ  
 ପରସ୍ତପ । ଅପ୍ରାପ୍ୟ ମାଂ ନିବର୍ତ୍ତନ୍ତେ ମୃତ୍ୟୁମଂସାରବର୍ଜନି ॥ ୩ ॥ 'ମୟା ତତମିଦଂ ସର୍ବଂ  
 ଜଗଦବ୍ୟକ୍ତମୂର୍ତ୍ତିନା । ମଂସ୍ଥାନି ସର୍ବଭୂତାନି ନ ଚାହଂ ତେଷ୍ବସ୍ଥିତଃ ॥ ୪ ॥ ନ ଚ ମଂସ୍ଥାନି  
 ଭୂତାନି ପଶ୍ୟ ମେ ଯୋଗମୈଶ୍ବରମ୍ । ଭୂତଭୂତ ଚ ଭୂତସ୍ତ୍ବେ ମମାତ୍ମା ଭୂତଭାବନଃ ॥ ୫ ॥  
 ଯଥାକାଶସ୍ଥିତୋ ନିତ୍ୟଂ ବାୟୁଃ ସର୍ବତ୍ରଗୋ ମହାନ । ତଥା ସର୍ବାଂଗି ଭୂତାନି ମଂସ୍ଥାନୀଭ୍ୟୁ-  
 ପଧାରୟ ॥ ୬ ॥ ସର୍ବଭୂତାନି କୌଣ୍ଡେଷ ପ୍ରକୃତିଂ ଯାନ୍ତି ମାମିକାମ୍ । କଳ୍ପକ୍ଷେ ପୁନଃସ୍ଥାନି  
 କଳ୍ପାଦୌ ବିସୃଜାମ୍ୟହମ୍ ॥ ୭ ॥ ପ୍ରକୃତିଂ ସ୍ବାମବର୍ଚ୍ଚତ୍ୟା ବିସୃଜାମି ପୁନଃ ପୁନଃ । ଭୂତ-  
 ଶ୍ରାମମିମଂ କ୍ଳେଶମବଶଂ ପ୍ରକୃତେର୍ବିଶାଂ ॥ ୮ ॥ ନ ଚ ମାଂ ତାନି କର୍ମାଂଗି ନିବର୍ତ୍ତନ୍ତି ଧନ-  
 ଶ୍ଚୟ । ଉଦାସୀନବଦାସୀନମସକ୍ତଂ ତେଷୁ କର୍ମସୁ ॥ ୯ ॥ ଯାଧ୍ୟାକ୍ଷେଂ ପ୍ରକୃତିଃ ସୂୟତେ ସଚ-  
 ରାଚରମ୍ । ହେତୁନାନେନ କୌଣ୍ଡେଷ ଜଗଦ୍ବିପରିବର୍ତ୍ତତେ ॥ ୧୦ ॥ ଅବଜାନନ୍ତି ମାଂ ମୂଢ଼ା  
 ମାନ୍ୟୁଷୀନ୍ତୁମାଶ୍ରିତମ୍ । ପରଂ ଭାବମଜାନନ୍ତୋ ମମ ଭୂତମହେଶ୍ବରମ୍ ॥ ୧୧ ॥ ମୋଷାଶା  
 ମୋଷକର୍ମାଣୋ ମୋଷଜ୍ଞାନା ବିଚେତସଃ । ରାକ୍ଷସୀମାନ୍ୟୁରୀଞ୍ଚେବ ପ୍ରକୃତିଂ ମୋହିନୀଂ  
 ଶ୍ରିତାଃ ॥ ୧୨ ॥ ମହାତ୍ମାନସ୍ତୁ ମାଂ ପାର୍ଥ ଦୈବୀଂ ପ୍ରକୃତିମାଶ୍ରିତାଃ । ତଜ୍ଜନ୍ତ୍ୟନନ୍ୟମନସୋ  
 ଜ୍ଞାତ୍ବା ଭୂତାଦିମବ୍ୟୟମ୍ ॥ ୧୩ ॥ ସତତଂ କୌର୍ତ୍ତସନ୍ତୋ ମାଂ ଯତନ୍ତୁଃ ଚୈତ୍ରତାଃ । ନମସ୍ୟ-  
 ଶ୍ଚ ମାଂ ଭକ୍ତ୍ୟା ନିତ୍ୟଯୁକ୍ତା ଉପାସତେ ॥ ୧୪ ॥ ଜ୍ଞାନସଞ୍ଚେନ ଚାପ୍ୟନ୍ୟେ ଯଜନ୍ତୋ ମା-  
 ମୁପାସତେ । ଏକସ୍ତେନ ପୃଥକ୍ତେନ ବହୁଧା ବିଶ୍ବତୋମୁଖମ୍ ॥ ୧୫ ॥ ଅହଂ କ୍ରତୁରହଂ ଯଜ୍ଞଃ  
 ସ୍ବଧାହମହମୌଷଧମ୍ । ମନ୍ତ୍ରୋହମହମେବାଜ୍ୟମହମଗ୍ନିରହଂ ହତମ୍ ॥ ୧୬ ॥ ପିତାହମସ୍ୟ ଜଗ-  
 ତୋ ମାତା ଧାତା ପିତାମହଃ । ବେଦ୍ୟଂ ପବିତ୍ରମୋକ୍ତାର ଧାକ୍ସାମ ଯଜୁରେବ ଚ ॥ ୧୭ ॥  
 ଗତିର୍ଭର୍ତ୍ତା ପ୍ରଭୁଃ ସାକ୍ଷୀ ନିବାସଃ ଶରଣଂ ସୁହଂ । ପ୍ରଭବଃ ପ୍ରଳୟଃ ସ୍ଥାନଂ ନିଧାନଂ  
 ବୀଜମବ୍ୟୟମ୍ ॥ ୧୮ ॥ ତପାମ୍ୟହମହଂ ବର୍ଷଂ ନିଗୃହାମ୍ୟୁଂସୃଜାମି ଚ । ଅମୃତଞ୍ଚେବ  
 ମୃତ୍ୟୁଂଚ ସଦସଚ୍ଚାହମର୍ଜୁନ ॥ ୧୯ ॥ ତ୍ରୈବିଦ୍ୟା ମାଂ ସୋମପାଃ ପୁତ୍ରପାପା ଯଜ୍ଞେରିକ୍ତା  
 ସ୍ବର୍ଗତିଂ ପ୍ରାର୍ଥୟନ୍ତେ । ତେ ପୁଣ୍ୟମାମାଦ୍ୟ ସୁରେନ୍ଦ୍ରଲୋକମଶ୍ନନ୍ତି ଦିବ୍ୟାନ୍ ଦିବି ଦେବତୋ-  
 ଗାନ୍ ॥ ୨୦ ॥ ତେ ତଂ ଭୁକ୍ତ୍ବା ସ୍ବର୍ଗଲୋକଂ ବିଶାଳଂ କ୍ଷୀଂ ପୁଣ୍ୟେ ମର୍ତ୍ତ୍ୟଲୋକଂ ବିଶନ୍ତି ।  
 ଏବଂ ତ୍ରୈଧର୍ମ୍ୟମନୁପ୍ରପନ୍ନା ଗତାଗତଂ କାମକାମା ଲଭନ୍ତେ ॥ ୨୧ ॥ ଅନନ୍ୟାଶ୍ଚିନ୍ତୟନ୍ତୋ  
 ମାଂ ଯେ ଜନାଃ ପର୍ଯ୍ୟୁପାସତେ । ତେଷାଂ ନିତ୍ୟାଭିଯୁକ୍ତାନାଂ ଯୋଗକ୍ଷେମଂ ବହାମ୍ୟ-  
 ହମ୍ ॥ ୨୨ ॥ ଯେଽପ୍ୟନ୍ୟାଦେବତାଭକ୍ତା ଯଜନ୍ତେ ଅକ୍ଷୟାସିତାଃ । ତେହିମି ମାମେବ କୌଣ୍ଡେଷ  
 ଯଜନ୍ତ୍ୟାବିଧିପୂର୍ବକମ୍ ॥ ୨୩ ॥ ଅହଂ ହି ସର୍ବସଞ୍ଚାନାଂ ଭୋକ୍ତା ଚ ପ୍ରଭୁରେବ ଚ । ନ ତୁ

মামভিজানন্তি তদ্বৈনাতশ্চ্যবন্তি তে ॥ ২৪ ॥ যান্তি দেবব্রতা দেবান্ পিতৃন্থ যান্তি  
 পিতৃব্রতাঃ । ভূতানি যান্তি ভূতেজ্য। যান্তি মদ্ব্যাজিনোহপি মাম্ ॥ ২৫ ॥ পত্ন্যং  
 পুঙ্গবং ফলং তোষং যো মে ভক্ত্য। প্রযচ্ছতি । তদহং ভক্ত্যুপহৃতমশ্বামি প্রযতা-  
 স্ত্বনং ॥ ২৬ ॥ যৎ করোষি যদশ্বাসি যজ্জুহোষি দদাসি যৎ । যত্তপস্যসি কৌন্তেয  
 তৎ কুরুষ্ব মদপর্ণম্ ॥ ২৭ ॥ শুভাশুভফলৈরেবং মোক্ষ্যসে কৰ্ম্মবন্ধনৈঃ । সংন্যা-  
 সযোগযুক্তাত্মা বিমুক্তো মামুপৈষ্যসি ॥ ২৮ ॥ সমোহহং সর্বভূতেষু ন মে দ্বেষ্যোহ-  
 স্তি, ন প্রিযঃ । যে ভজন্তি তু মাং ভক্ত্য। মযি তে তেষু চাপ্যহম্ ॥ ২৯ ॥ অপি চেৎ  
 স্মদুরাচারো ভজতে মামনন্যভাক্ । সাধুরেব স মন্তব্যঃ সম্যগ্ ব্যবসিতো হি সঃ ॥ ৩০ ॥  
 ক্রিপ্রং ভবতি ধৰ্ম্মাত্মা শশ্বচ্ছান্তিঃ নিগচ্ছতি । কৌন্তেয প্রতিজানীহি ন মে ভক্তঃ  
 প্রণশ্যতি ॥ ৩১ ॥ মাং হি পার্থ ব্যপাশ্রিত্য য়েহপি স্যুঃ পাপযোনয়ঃ । স্ত্রিযো  
 বৈশ্যাস্তথা শূদ্রাস্তেহপি যান্তি পরাং গতিম্ ॥ ৩২ ॥ কিং পুনত্রাক্ষণাঃ পুণ্য। ভক্তা  
 রাজর্ষয়স্তথা । অনিত্যমসুখং লোকমিমং প্রাপ্য ভজস্ব মাম্ ॥ ৩৩ ॥ মম্মনা  
 ভব মন্তুক্তো মদ্ব্যাজী মাং নমস্কুরু । মামেবৈষ্যসি যুক্তৈবমাত্মানং মৎপরাযণঃ ॥ ৩৪ ॥

ইতি ভীষ্মপর্বণি ভগবদ্গীতাপর্বণি শ্রীকৃষ্ণার্জুনসংবাদে রাজগুহযোগো

নাম দ্বাত্রিংশত্তমোহধ্যায়ঃ ॥ ৩২ ॥



ভগবানুবাচ । ভূষ এব মহাবাহো। শৃণু মে পরমং বচঃ । যত্তেহহং প্রীযমাণায়  
 বক্ষ্যামি হিতকাম্যয়া ॥ ১ ॥ ন মে বিদুঃ সুরগণাঃ প্রভরং ন মহর্ষয়ঃ । অহমাদির্হি  
 দেবানাং মহর্ষীণাঞ্চ সর্বশঃ ॥ ২ ॥ যো মামজমনাদিঞ্চ বেত্তি লোকমহেশ্বরম্ ।  
 অসংমূঢ়ঃ স মর্ত্যেষু সর্বপাটৈঃ প্রমুচ্যতে ॥ ৩ ॥ বুদ্ধিজ্ঞানমসংমোহঃ ক্রমা সত্যং  
 দমঃ শমঃ । সুখং দুঃখং ভবোহভাবো ভয়ঞ্চাভয়মেব চ ॥ ৪ ॥ অহিংসা সমতা  
 তুষ্টিস্তপো দানং যশোহযশঃ । ভবন্তি ভাবা ভূতানাং মত্ত এব পৃথগিধাঃ ॥ ৫ ॥  
 মহর্ষয়ঃ সপ্ত পূর্বে চত্বারো মনবস্তথা । মন্ডাবা মানসা জাতা যেষাং লোক ইমাঃ  
 প্রজাঃ ॥ ৬ ॥ এতাং বিভূতিং যোগঞ্চ মম যো বেত্তি তত্ত্বতঃ । সোহবিকল্পেন  
 যোগেন যুজ্যতে নাত্র সংশয়ঃ ॥ ৭ ॥ অহং সর্বস্য প্রভবো মত্তঃ সর্বং প্রবর্ত্ততে । ইতি  
 মহা ভজন্তে মাং বুধা ভাবসমন্বিতাঃ ॥ ৮ ॥ মচ্ছিত্তা মদাতপ্রাণা বোধযন্তঃ পর-  
 স্পরম্ । কথযন্তশ্চ মাং নিত্যং তুষ্যন্তি চরমন্তি চ ॥ ৯ ॥ তেষাং সততযুক্তানাং  
 ভজতাং প্রীতিপূর্বকম্ । দদামি বুদ্ধিযোগন্তং যেন মামুপযান্তি তে ॥ ১০ ॥ তে-  
 যামেবানুকম্পার্থমহমজ্ঞানজন্তমঃ । নাশযান্যাত্মভাবস্থে। জ্ঞানদীপেন ভাস্ব-

তা ॥ ১১ ॥ অর্জুন উবাচ । পরং ব্রহ্ম পরং ধাম পবিত্রং পরমং ভবান্ । পুরুষং  
 শাস্তং দিব্যমাদিদেবমজং বিভূম্ ॥ ১২ ॥ আহস্ত্রামৃষযঃ সর্বে দেবর্ষিনারদস্তথা ।  
 অসিতো দেবলো ব্যাসঃ স্বয়ংৈব ব্রবীষি মে ॥ ১৩ ॥ সর্বমেতদৃতং মন্যে যন্মাং  
 বদসি কেশব । ন হি তে ভগবন্ ব্যক্তিং বিদুর্দেবা ন দানবাঃ ॥ ১৪ ॥ স্বয়মেবাত্ম-  
 নাত্মানং বেথ স্বং পুরুষোত্তম । ভুতভাবন ভুতেশ দেবদেব জগৎপতে ॥ ১৫ ॥  
 বক্তুমর্হস্যশেষেণ দিব্যা হ্যাত্মবিভূতযঃ । যাতির্বিভূতিভিলেকানিমাংস্ত্বং ব্যাপ্য তিষ্ঠ-  
 সি ॥ ১৬ ॥ কথং বিদ্যামহং যোগিংস্ত্বাং সদা পরিচিন্তয়ন্ । কেষু কেষু চ ভাবেষু  
 চিন্ত্যোহসি ভগবন্মায়া ॥ ১৭ ॥ বিস্তরেণাত্মনো যোগং বিভূতিঞ্চ জনার্দন । ভূযঃ  
 কথয় তৃপ্তির্হি শৃণুতো নাস্তি মেহমৃতম্ ॥ ১৮ ॥ ভগবানুবাচ । হস্ত তে কথয়িষ্যামি  
 দিব্যা হ্যাত্মবিভূতযঃ । প্রাধান্যতঃ কুরুশ্রেষ্ঠ নাস্ত্যন্তো বিস্তরস্য মে ॥ ১৯ ॥ অহ-  
 মাত্মা গুডাকেশ সর্বভূতাশযস্থিতঃ । অহমাদিশ্চ মধ্যঞ্চ ভূতানামন্ত এব চ ॥ ২০ ॥  
 আদিত্যানামহং বিষ্ণুর্জ্যোতিষাং রবিরংশুমান্ । মরীচির্মরুতান্মস্মি নক্ষত্রাণা-  
 মহং শশী ॥ ২১ ॥ বেদানাং সামবেদোহস্মি দেবানামস্মি বাসবঃ । ইন্দ্রিযাণাং  
 মনশ্চাস্মি ভূতানামস্মি চেতনা ॥ ২২ ॥ রুদ্রাণাং শকরশ্চাস্মি বিভ্রেশো যক্ষরক্ষসাম্ ।  
 বসুনাং পাবকশ্চাস্মি মেরুঃ শিখরিণামহম্ ॥ ২৩ ॥ পুরোধসাঞ্চ মুখ্যং মাং বিদ্ধি  
 পার্থ বৃহস্পতিম্ । সেনানীনামহং স্কন্দঃ সরসামস্মি সাগরঃ ॥ ২৪ ॥ মহর্ষীণাং ভৃগু-  
 রহং গিরামশ্চৈকমক্ষরম্ । যজ্ঞানাং জপযজ্ঞোহস্মি স্থাবরাণাং হিমালয়ঃ ॥ ২৫ ॥  
 অশ্বথঃ সর্ববৃক্ষাণাং দেবর্ষীণাঞ্চ নারদঃ । গন্ধর্বাণাং চিত্ররথঃ সিদ্ধানাং কপিলো  
 মুনিঃ ॥ ২৬ ॥ উচ্চৈঃশ্রবসমস্থানাং বিদ্ধি নামমৃতোদ্ভবম্ । ঐরাবতং গজেন্দ্রাণাং  
 নরাণাঞ্চ নরাধিপম্ ॥ ২৭ ॥ আয়ুধানামহং বজ্রং ধেনুনামস্মি কামধুক্ । প্রজন-  
 শ্চাস্মি কন্দর্পঃ সর্পাণামস্মি বাসুকিঃ ॥ ২৮ ॥ অনন্তশ্চাস্মি নাগানাং বরুণো যাদ-  
 সামহম্ । পিতৃণামর্ষ্যমা চাস্মি যমঃ সংযমতামহম্ ॥ ২৯ ॥ প্রহ্লাদশ্চাস্মি দৈত্যানাং  
 কালঃ কলযতামহম্ । মৃগাণাঞ্চ মৃগেন্দ্রোহহং বৈনতেযশ্চ পক্ষিণাম্ ॥ ৩০ ॥ পবনঃ  
 পবতামস্মি রামঃ শস্ত্রভূতামহম্ । ঝষাণাং মকরশ্চাস্মি স্রোতসামস্মি জাহ্ন-  
 বী ॥ ৩১ ॥ সর্গাণামাদিরন্তশ্চ মধ্যংৈবাহমর্জুন । অধ্যাত্মবিদ্যা বিদ্যানাং বাদঃ  
 প্রবদতামহম্ ॥ ৩২ ॥ অক্ষরাণামকারোহস্মি দ্বন্দ্বঃ সামাসিকস্য চ । অহমেবা-  
 ক্ষযঃ কালো ধাতাহং বিশ্বতোমুখঃ ॥ ৩৩ ॥ মৃত্যুঃ সর্বহরশ্চাহমুদ্ভবশ্চ ভবিষ্য-  
 তাম্ । কীর্ত্তিঃ শ্রীর্বাচ্চ নারীণাং স্মৃতির্মেধা ধৃতিঃ ক্ষমা ॥ ৩৪ ॥ বৃহৎসাম তথা  
 সাম্নাং গায়ত্রী ছন্দসামহম্ । মাসানাং মার্গশীর্ষোহহমৃতুনাং কুসুমাকরঃ ॥ ৩৫ ॥

দ্যুতং ছলযতামস্মি তেজস্তুজস্বিনামহম্। জযোহস্মি ব্যবসায়োহস্মি সত্ত্বং সত্ত্ব-  
বতামহম্ ॥ ৩৬ ॥ বৃকীনাং বাসুদেবোহস্মি পাণ্ডবানাং ধনঞ্জযঃ। মুনীনামপ্যহং  
ব্যাসঃ কবীনামুশনা কবিঃ ॥ ৩৭ ॥ দণ্ডো দমযতামস্মি নীতিরস্মি জিগীষতাম্।  
মৌনং চৈবাস্মি গুহ্যানাং জ্ঞানং জ্ঞানবতামহম্ ॥ ৩৮ ॥ যচ্চাপি সর্বভূতানাং  
বীজং তদহমজ্জুন। ন তদস্তি বিনা যৎ স্যাম্মযা ভূতং চরাচরম্ ॥ ৩৯ ॥ নাস্তোহস্তি  
মম দিব্যানাং বিভূতীনাং পরন্তপ। এষ ভুদ্দেশতঃ প্রোক্তো বিভূতের্বিস্তরো  
মযা ॥ ৪০ ॥ যদ্বদ্বিভূতিমৎ সত্ত্বং শ্রীমদূর্জিতমেব বা। তত্তদেবাবগচ্ছ ত্বং মম তে-  
জোহংশসম্ভবম্ ॥ ৪১ ॥ অথ বা বহুনৈতেন কিং জ্ঞাতেন তবাজ্জুন। বিষ্ণুভ্যাহ-  
মিদং ক্লৃৎস্নমেকাংশেন স্থিতো জগৎ ॥ ৪২ ॥ .

ইতি ভীষ্মপর্বণি ভগবদ্গীতাপর্বণি শ্রীকৃষ্ণাজ্জুনসংবাদে বিভূতি-

যোগো নাম ত্রয়স্ত্রিংশত্তমোহধ্যায়ঃ ॥ ৩৩ ॥



অজ্জুন উবাচ। মদনুগ্রহায় পরমং গুহ্যমধ্যাত্মসংক্রিতম্। যদ্বযোক্তং বচস্তু  
মোহোহযং বিগতো মম ॥ ১ ॥ ভবাপ্যযৌ হি ভূতানাং শ্রুতৌ বিস্তরশো মযা।  
ত্বত্ত্বঃ কমলপত্রাক্ষ মাহাত্ম্যমপি চাব্যযম্ ॥ ২ ॥ এবমেতদ্ব্যথা ত্বমাত্মানং পর-  
মেশ্বর। দ্রক্ষুমিচ্ছামি তে কপমৈশ্বরং পুরুষোত্তম ॥ ৩ ॥ মন্যসে যদি তচ্ছক্যং  
মযা দ্রক্ষুমিতি প্রভো। যোগেশ্বর ততো মে ত্বং দর্শয়াত্মানমব্যযম্ ॥ ৪ ॥ ভগবা-  
নুবাচ। পশ্য মে পার্থ কপাণি শতশোহথ সহস্রশঃ। নানাবিধানি দিব্যানি নানা-  
বর্ণাক্রুতীনি চ ॥ ৫ ॥ পশ্যাদিত্যান্ বসূন্ রুদ্রানশ্বিনৌ মরুতস্তথা। বহুন্যদৃষ্ট-  
পূর্বাণি পশ্যাশ্চর্য্যাণি ভারত ॥ ৬ ॥ ইহৈকস্বং জগৎ ক্লৃৎস্নং পশ্যাদ্য সচরাচ-  
রম্। মম দেহে গুডাকেশ যচ্চান্যদ্রক্ষুমিচ্ছসি ॥ ৭ ॥ ন তু মাং শক্যসে দ্রক্ষুমনে-  
নৈব স্বচক্ষুষা। দিব্যং দদামি তে চক্ষুঃ পশ্য মে যোগমৈশ্বরম্ ॥ ৮ ॥ সঞ্জয  
উবাচ। এবমুক্ত্বা ততো রাজস্মহাযোগেশ্বরো হরিঃ। দর্শয়ামাস পার্থায় পরমং  
কপমৈশ্বরম্ ॥ ৯ ॥ অনেকবক্রনযনমনেকাদ্দুতদর্শনম্। অনেকদিব্যাভরণং দি-  
ব্যানেকোদ্যতায়ুধম্ ॥ ১০ ॥ দিব্যমাল্যাবরধরং দিব্যগন্ধানুলেপনম্। সর্বাশ্চর্য্য-  
মযং দেবমনন্তং বিশ্বতোমুখম্ ॥ ১১ ॥ দিবি সূর্য্যসহস্রস্য ভবেদ্যুগপদুখিতা।  
যদি তাঃ সদৃশী সা স্যান্ডাসস্তস্য মহাত্মনঃ ॥ ১২ ॥ তত্রৈকস্বং জগৎ ক্লৃৎস্নং  
প্রবিভক্তমনেকধা। অপশ্যদেবদেবস্য শরীরে পাণ্ডবস্তদা ॥ ১৩ ॥ ততঃ স বিস্ময়া-  
বিষ্টো হৃষ্টরোমা ধনঞ্জযঃ। প্রণম্য শিরসা দেবং কৃতাজ্জলিরভাষত ॥ ১৪ ॥ অজ্জুন

উবাচ । পশ্যামি দেবাংস্তব দেব দেহে সর্বাংস্তথা ভূতবিশেষসংঘান্ । ব্রহ্মাণমীশং  
 কমলাসনস্থমৃষীংশ্চ সর্বাভুরগাংশ্চ দিব্যান্ ॥ ১৫ ॥ অনেকবাহুদরবক্ত্রুনেত্রং পশ্যামি  
 দ্বাং সর্বতোহনন্তরূপম্ । নান্তং ন মধ্যং ন পুনস্তবাদিৎ পশ্যামি বিশ্বেশ্বর বিশ্ব-  
 রূপ ॥ ১৬ ॥ কিরীটিনং গদিনং চক্রিণঞ্চ তেজোরশিৎ সর্বতোদীপ্তিমন্তম্ । পশ্যা-  
 মি দ্বাং দুর্নিরীক্ষ্যং সমস্তাদীপ্তানলার্কদ্যুতিমপ্রমেযম্ ॥ ১৭ ॥ ভ্রমক্ষরং পরম-  
 বেদিতব্যং ভ্রমস্য বিশ্বস্য পরং নিধানম্ । ভ্রমব্যয়ঃ শাস্ততধর্মগোপ্তা সনাতনস্তু-  
 পুরুষো মতো মে ॥ ১৮ ॥ অনাদিমধ্যান্তমনন্তবীর্যমনন্তবাহুঃ শশিসূর্য্যানেত্রম্ ।  
 পশ্যামি দ্বাং দীপ্তহতাশবক্ত্রং স্বতেজসা বিশ্বমিদং তপস্তম্ ॥ ১৯ ॥ দ্যাবাপৃথি-  
 ব্যোরিদমন্তরং হি ব্যাপ্তং ত্বৈষকেন দিশশ্চ সর্বাঃ । দৃষ্টাদ্ভূতং রূপমিদং তবোত্রং  
 লোকত্রয়ং প্রব্যথিতং মহাত্মন ॥ ২০ ॥ অগ্নী হি দ্বাং সুরসংঘা বিশন্তি কেচিদ্ভী-  
 তাঃ প্রাঞ্জলযো গৃণন্তি । স্বস্তীতু্যক্তা মহর্ষিসিদ্ধসংঘাঃ স্তবন্তি দ্বাং স্ততিভিঃ পুষ্প-  
 লাভিঃ ॥ ২১ ॥ রুদ্রাদিত্যা বসবো যে চ সাধ্যা বিশ্বেশ্বিনো মরুতশ্চৈশ্বপাশ্চ ।  
 গন্ধর্ব্বক্ষাসুরসিদ্ধসংঘা বীক্ষন্তে দ্বাং বিস্মিতাশ্চব সর্বে ॥ ২২ ॥ রূপং মহতে  
 বহুবক্ত্রুনেত্রং মহাবাহো বহুবাহুরূপাদম্ । বহুদরং বহুদংষ্ট্রাকরালং দৃষ্ট্বা লোকাঃ  
 প্রব্যথিতাস্তথাহম্ ॥ ২৩ ॥ নভঃস্পৃশং দীপ্তমনেকবর্ণং ব্যাতাননং দীপ্তবিশাল-  
 নেত্রম্ । দৃষ্ট্বা হি দ্বাং প্রব্যথিতাস্তরাশ্চা ধৃতিং ন বিন্দামি শমঞ্চ বিষ্ণো ॥ ২৪ ॥  
 দংষ্ট্রাকরালানি চ তে মুখানি দৃষ্টেব কালানলসম্মিতানি । দিশো ন জানে ন  
 লভে চ শর্ম্ম প্রসীদ দেবেশ জগন্নিবাস ॥ ২৫ ॥ অগ্নী চ দ্বাং ধৃতরাষ্ট্রস্য পুত্রাঃ  
 সর্বে সত্বেবাবনিপালসংঘৈঃ । ভীষ্মো দ্রোণঃ সূতপুত্রস্তথাসৌ সহাস্মদীযৈরপি  
 যোধমুখৈঃ ॥ ২৬ ॥ বক্ত্রাণি তে স্বরমাণা বিশন্তি দংষ্ট্রাকরালানি ভয়ানকানি ।  
 কেচিদ্ধিলগ্না দশনাস্তরেষু সংদৃশ্যন্তে চূর্ণিতৈরুত্তমাঙ্গৈঃ ॥ ২৭ ॥ যথা নদীনাং বহ-  
 বোহম্বুবেগাঃ সমুদ্রমেবাভিমুখা দ্রবন্তি । তথা তবামী নরলোকবীরা বিশন্তি বক্ত্রা-  
 ন্যভিতো জ্বলন্তি ॥ ২৮ ॥ যথা প্রদীপ্তং জ্বলনং পতঙ্গা বিশন্তি নাশায সমৃদ্ধবে-  
 গাঃ । তথৈব নাশায বিশন্তি লোকাস্তবাপি বক্ত্রাণি সমৃদ্ধবেগাঃ ॥ ২৯ ॥ লেলি-  
 হসে গ্রসমানঃ সমস্তাল্লোকান্ সমগ্রান্ বদনৈর্জ্বলন্তিঃ । তেজোভিরাপূর্য্য জগৎ  
 সমগ্রং ভাসস্তবোত্রাঃ প্রতপন্তি বিষ্ণো ॥ ৩০ ॥ আখ্যাহি মে কো ভবানুগ্রকপো  
 নমোহস্ত তে দেববর প্রসীদ । বিজ্ঞাতুমিচ্ছামি ভবন্তমাদ্যং ন হি প্রজানামি  
 তব প্রবৃত্তিম্ ॥ ৩১ ॥ ভগবানুবাচ । কালোহস্মি লোকক্ষয়কুৎ প্রবুদ্ধো লোকান্  
 সমাহর্তুমিহ প্রবৃত্তঃ । ঋতেহপি দ্বাং ন ভবিষ্যন্তি সর্বে যেহবস্থিতাঃ প্রত্যনীকেষু

যোধাঃ ॥ ৩২ ॥ তস্মাদ্ভুমুত্তিষ্ঠ যশো লভস্ব জিত্বা শত্রূন্ ভুক্ত্বা রাজ্যং সমৃদ্ধম্।  
 মথৈবৈতে নিহতাঃ পূৰ্বেষাং নিমিত্তমাত্রং ভব সব্যসাচিন্ ॥ ৩৩ ॥ দ্রোণঞ্চ ভীষ্মঞ্চ  
 জয়দ্রথঞ্চ কর্ণন্তথান্যানপি যোধবীরান্। মযা হতাংস্ত্বং জহি মা ব্যথিষ্ঠা যুধ্যস্ব  
 জেতাসি রণে সপত্নান্ ॥ ৩৪ ॥ সঞ্জয় উবাচ। এতচ্ছ্রদ্ধা বচনং কেশবস্য ক্রুতাক্ষ-  
 লির্বেপমানঃ কিরীটি। নমস্কৃৎ ভূম্ এবাহ কৃষ্ণং সগদাদং ভীতভীতঃ প্রণম্য ॥ ৩৫ ॥  
 অর্জুন উবাচ। স্থানে হৃষীকেশ তব প্রকীর্ত্যা জগৎ প্রহস্যত্যমুরজ্যতে চ। রক্ষাং-  
 সি ভীতানি দিশো দ্রবন্তি সর্বে নমস্যান্তি চ সিদ্ধসংঘাঃ ॥ ৩৬ ॥ কস্মাচ্চ তে ন  
 নমেরম্মহাত্মান্ গরীষসে ব্রহ্মণোহপ্যাদিকত্রে। অনন্ত দেবেশ জগন্নিবাস হ্রমক্ষরং  
 সদসত্ত্বং পরং যৎ ॥ ৩৭ ॥ হ্রমাদিদেবঃ পুরুষঃ পুরাণস্তমস্য বিশ্বস্য পরং নিধা-  
 নম্। বেত্তাসি বেদ্যঞ্চ পরঞ্চ ধাম ত্বয়া ততং বিশ্বমনন্তরূপ ॥ ৩৮ ॥ বায়ুর্যমোহ-  
 গ্নির্বরুণঃ শশাঙ্কঃ প্রজাপতিস্ত্বং প্রপিতামহশ্চ। নমো নমস্তেহস্ত্বং সহস্রকৃৎ পুনশ্চ  
 ভূয়োহপি নমো নমস্তে ॥ ৩৯ ॥ নমঃ পুরস্তাদথ পৃষ্ঠতস্তে নমোহস্ত্বং তে সর্বত এব  
 সর্ব। অনন্তবীর্যামিতবিক্রমস্ত্বং সর্বং সমাপ্নোষি ততোহসি সর্বঃ ॥ ৪০ ॥ সখেতি  
 মত্বা প্রসতং যদুক্তং হে কৃষ্ণ হে যাদব হে সখেতি। অজানতা মহিমানং তবেদং  
 মযা প্রমাদাৎ প্রণয়েন বাপি ॥ ৪১ ॥ যচ্চাবহাসার্থমসংকুতোহসি বিহারশয্যা-  
 সনভোজনেষু। একোহথ বাপ্যচ্যুত তৎসমক্ষং তৎ ক্রাময়ে ত্বামহমপ্রমেযম্ ॥ ৪২ ॥  
 পিতাসি লোকস্য চরাচরস্য হ্রমস্য পূজ্যশ্চ গুরুগরীয়ান্। ন হ্রৎসমোহস্ত্যভ্যধিকঃ  
 কুতোহন্যো। লোকত্রয়েহপ্যপ্রতিমপ্রভাব ॥ ৪৩ ॥ তস্মাৎ প্রণম্য প্রনিধায় কাযং  
 প্রসাদয়ে ত্বামহমীশমীড্যম্। পিতৈব পুত্রস্য সখেব সখ্যঃ প্রিয়ঃ প্রিয়াযাহসি দেব  
 সোতুম্ ॥ ৪৪ ॥ অদৃষ্টপূর্বং হৃষিতোহস্মি দৃষ্টা ভবেন চ প্রব্যথিতং মনো মে।  
 তদেব মে দর্শয় দেব রূপং প্রসীদ দেবেশ জগন্নিবাস ॥ ৪৫ ॥ কিরীটিনং গদিনং  
 চক্রহস্তমিচ্ছামি ত্বাং দ্রষ্টুমহং তথৈব। তেনৈব রূপেণ চতুর্ভুজেন সহস্রবাহো  
 তব বিশ্বমূর্তে ॥ ৪৬ ॥ ভগবানুবাচ। মযা প্রসম্মেন তবাজ্জুনেদং রূপং পরং  
 দর্শিতমাত্মযোগাৎ। তেজোময়ং বিশ্বমনন্তমাদ্যং যন্মে হৃদন্যেন ন দৃষ্টপূর্বম্ ॥ ৪৭ ॥  
 ন বেদযজ্ঞাধ্যয়নৈর্নদানৈর্ন চ ক্রিয়াভির্ন তপোভিরুগ্রৈঃ। এবংরূপঃ শক্য অহং  
 নৃলোকে দ্রষ্টুং হৃদন্যেন কুরুপ্রবীর ॥ ৪৮ ॥ মা তে ব্যথা মা চ বিমূঢ়ভাবো দৃষ্টা  
 রূপং ঘোরমীদৃগ্ভ্যমেদম্। ব্যপেতভীঃ প্রীতমনাঃ পুনস্ত্বং তদেব মে রূপমিদং  
 প্রপশ্য ॥ ৪৯ ॥ সঞ্জয় উবাচ। ইত্যর্জুনং বাসুদেবস্তথোক্ত্বা স্বকং রূপং দর্শয়ামাস  
 ভূষঃ। আশ্বাসয়ামাস চ ভীতমেনং ভূষা পুনঃ সৌম্যবপুর্মহাত্মা ॥ ৫০ ॥ অর্জুন

উবাচ । দৃষ্টেদং মানুষ্যং কপং তব সৌম্যং জনার্দন । ইদানীমস্মি সংবৃত্তঃ সচেতাঃ  
 প্রকৃতিং গতঃ ॥ ৫১ ॥ ভগবানুবাচ । সুদুর্দর্শমিদং কপং দৃষ্টবানসি যস্মৈ দেবা  
 অপ্যস্য কপস্য নিত্যং দর্শনকাজ্জিহ্বাঃ ॥ ৫২ ॥ ন্যহং বেদৈর্ন তপসা ন দানেন ন  
 চেজ্যসা । শক্য এবংবিধো দ্রষ্টুং দৃষ্টবানসি মাং যথা ॥ ৫৩ ॥ 'ভক্ত্যা হ্বনন্যায়া  
 শক্য অহমেবংবিধোহজ্জুন । জ্ঞাতুং দ্রষ্টুঞ্চ তত্ত্বেন প্রবেষ্টুঞ্চ পরম্বুতপ ॥ ৫৪ ॥  
 মৎকর্ম্মক্লমৎপরমো মদ্বক্তাঃ সঙ্গবর্জিতঃ । নিবৈরঃ সর্বভূতেষু যঃ স মামেতি  
 পাণ্ডব ॥ ৫৫ ॥

ইতি ভীষ্মপর্বণি ভগবদ্গীতাপর্বণি শ্রীকৃষ্ণাজ্জুনসংবাদে বিশ্বকপদর্শনো

নাম চতুস্ত্রিংশত্তমোহধ্যায়ঃ ॥ ৩৪ ॥



অজ্জুন উবাচ । এবং সততযুক্তা যে ভক্তাস্ত্বাং পর্য্যুপাসতে । যে চাপ্যক্ষরম-  
 ব্যক্তং তেষাং কে যোগবিন্দ্ভমাঃ ॥ ১ ॥ ভগবানুবাচ । ময্যাবেশ্য মনো যে মাং  
 নিত্যযুক্তা উপাসতে । শ্রদ্ধয়া পরয়োপেতাস্তে মে যুক্ততমা মতাঃ ॥ ২ ॥ যে হ্বক্ষর-  
 মনির্দেশ্যমব্যক্তং পর্য্যুপাসতে । সর্বত্রগমচিন্ত্যঞ্চ কূটস্থমচলং ধ্রুবম্ ॥ ৩ ॥ সং-  
 নিযম্যেন্দ্রিয়গ্রামং সর্বত্র সমবুদ্ধযঃ । তে প্রাপ্নুবন্তি মামেব সর্বভূতহিতে রতাঃ ॥ ৪ ॥  
 ক্লেশোহধিকতরস্তেষামব্যক্তাসক্তচেতসাম্ । অব্যক্তা হি গতির্দুঃখং দেহবন্দিরবা-  
 প্যতে ॥ ৫ ॥ যে তু সর্বাণি কর্ম্মাণি মযি সংন্যস্য মৎপরাঃ । অনন্যেনৈব যো-  
 গেন মাং ধ্যাযন্ত উপাসতে ॥ ৬ ॥ তেষামহং সমুদ্বর্ত্তা মৃত্যুসংসারসাগরাৎ ।  
 তবামি নচিরাৎ পার্থ ময্যাবেশিতচেতসাম্ ॥ ৭ ॥ ময্যেব মন আধৎস্ব মযি বুদ্ধিং  
 নিবেশয । নিবসিষ্যসি ময্যেব অতউদ্ধুং ন সংশযঃ ॥ ৮ ॥ অথ চিত্তং সমাধাতুং  
 ন শক্লোষি মযি স্থিরম্ । অভ্যাসযোগেন ততো মামিচ্ছাপ্তুং ধনঞ্জয ॥ ৯ ॥ অভ্যা-  
 সেহপ্যসমথোহসি মৎকর্ম্মপরমো ভব । মদর্থমপি কর্ম্মাণি কুর্বন্ সিদ্ধিমবাপ্স্য-  
 সি ॥ ১০ ॥ অথৈতদপ্যশক্লোহসি কৰ্ত্তুং মদ্যোগমাশ্রিতঃ । সর্বকর্ম্মফলত্যাগং  
 ততঃ কুরু যতাত্মবান্ ॥ ১১ ॥ শ্রেয়ো হি জ্ঞানমভ্যাসাজ্জ্ঞানাদ্ব্যানং বিশিষ্যতে ।  
 ধ্যানাৎ কর্ম্মফলত্যাগস্ত্যাগাচ্ছান্তিরনন্তরম্ ॥ ১২ ॥ অদ্বৈতা সর্বভূতানাং মৈত্রঃ  
 করুণ এব চ । নির্ম্মমো নিরহঙ্কারঃ সমদুঃখসুখঃ ক্ষমী ॥ ১৩ ॥ সন্তুষ্টঃ সততং  
 যোগী যতাত্মা দৃঢ়নিশ্চযঃ । ময্যর্পিতমনোবুদ্ধির্যো মদ্বক্তাঃ স মে প্রিয়ঃ ॥ ১৪ ॥  
 যস্মান্মোদ্বিজতে লোকে লোকাশ্চোদ্বিজতে চ যঃ । হর্ষামর্ষভয়োদ্বৈগৈর্যুক্তো যঃ  
 স চ মে প্রিয়ঃ ॥ ১৫ ॥ অনপেক্ষঃ শুচির্দক্ষ উদাসীনো গতব্যথঃ । সর্বারম্ভপরি-

ত্যাগী যো মদুক্রঃ স মে প্রিয়ঃ ॥ ১৬ ॥ যো ন হৃষ্যতি ন হেষ্টি ন শোচতি ন কা-  
 জ্জতি। শুভাশুভপরিত্যাগী ভক্তিমান্ যঃ স মে প্রিয়ঃ ॥ ১৭ ॥ সমঃ শত্রৌ চ  
 মিত্রে চ তথা মানাপমানযোঃ। শীতোষ্ণসুখদুঃখেষু সমঃ সঙ্গবিবর্জিতঃ ॥ ১৮ ॥  
 তুল্যানিন্দাস্তুতিমৌনী সন্তুষ্টো যেন কেনচিত্। অনিকেতঃ স্থিরমতির্ভক্তিমান্  
 মে প্রিয়ো নরঃ ॥ ১৯ ॥ যে তু ধর্মামৃতমিদং যথোক্তং পর্যুপাসতে। শ্রদ্ধাধানামৎ-  
 পরমা ভক্তাস্তেহতীব মে প্রিয়াঃ ॥ ২০ ॥

ইতি ভীষ্মপর্বনি ভগবদ্গীতাপর্বনি শ্রীকৃষ্ণার্জুনসংবাদে ভক্তিযোগো  
 নাম পঞ্চত্রিংশত্তমোহধ্যায়ঃ ॥ ৩৫ ॥



ভগবানুবাচ। ইদং শরীরং কোন্তেয ক্ষেত্রমিত্যাভিধীযতে। এতন্মো বেত্তি  
 তং প্রাহঃ ক্ষেত্রজ্ঞ ইতি ভদ্বিদঃ ॥ ১ ॥ ক্ষেত্রজ্ঞং চাপি মাং বিদ্ধি সর্বক্ষেত্রেষু  
 ারত। ক্ষেত্রক্ষেত্রজ্ঞয়োজ্ঞানং যত্তজ্জ্ঞানং মতং মম ॥ ২ ॥ তৎ ক্ষেত্রং যচ্চ  
 যাদৃক্ চ যদ্বিকারি যতশ্চ যৎ। স চ যো যৎপ্রভাবশ্চ তৎ সমাসেন মে  
 শৃণু ॥ ৩ ॥ ঋষিভির্বহুধা গীতং ছন্দোভির্বিরিধৈঃ পৃথক্। ব্রহ্মসূত্রপদৈশ্চৈব হেতু-  
 মন্তির্নিশ্চিতৈঃ ॥ ৪ ॥ মহাভূতান্যহঙ্কারো বুদ্ধিরব্যাক্তমেব চ। ইন্দ্রিয়াণি দশৈ-  
 কঞ্চ পঞ্চ চেন্দ্রিয়গোচরাঃ ॥ ৫ ॥ ইচ্ছা দ্বেষঃ সুখং দুঃখং সংঘাতশ্চেতনা ধৃতিঃ।  
 এতৎ ক্ষেত্রং সমাসেন সবিকারমুদাহৃতম্ ॥ ৬ ॥ অমানিষ্মদস্তিত্বমহিংসা ক্ষান্তি-  
 রার্জবম্। আচার্য্যোপাসনং শৌচং স্তৈর্য্যমাশ্রয়বিনিগ্রহঃ ॥ ৭ ॥ ইন্দ্রিয়ার্থেষু  
 বৈরাগ্যমনহঙ্কার এব চ। জন্মমৃত্যুজরাব্যাদিদুঃখদোষানুদর্শনম্ ॥ ৮ ॥ অসক্তি-  
 র্ননভিষঙ্গঃ পুত্রদারগৃহাদিষু। নিত্যঞ্চ সমচিত্তত্বমিষ্টানিষ্টোপপত্তিষু ॥ ৯ ॥  
 মাধ চানন্যযোগেন ভক্তিরব্যভিচারিণী। বিবিক্তদেশসেবিত্বমরতির্জনসংসদি ॥ ১০ ॥  
 অধ্যাত্মজ্ঞাননিত্যত্বং তত্ত্বজ্ঞানার্থদর্শনম্। এতজ্জ্ঞানমিতি প্রোক্তমজ্ঞানং যদ-  
 তোহন্যথা ॥ ১১ ॥ জ্ঞেয়ং যত্তৎ প্রবক্ষ্যামি যজ্জ্ঞাত্বামৃতমশ্নতে। অনাদিমৎ  
 পরং ব্রহ্ম ন সত্ত্বাসদুচ্যতে ॥ ১২ ॥ সর্বতঃ পাণিপাদস্তৎ সর্বতোহক্ষিশিরোমু-  
 খম্। সর্বতঃ শ্রুতিমল্লোকে সর্বমাবৃত্য তিষ্ঠতি ॥ ১৩ ॥ সর্বৈন্দ্রিয়গুণাভাসং সর্বৈ-  
 ন্দ্রিয়বিবর্জিতম্। অসক্তং সর্বভূচ্চৈব নিগুণং গুণভোক্তৃ চ ॥ ১৪ ॥ বহিরন্তশ্চ  
 ভূতানামচরং চরমেব চ। সূক্ষ্মহৃদবিজ্ঞেয়ং দূরস্থং চান্তিকে চ তৎ ॥ ১৫ ॥ অবি-  
 তক্তঞ্চ ভূতেষু বিতক্তমিব চ স্থিতম্। ভূতভর্তৃ চ তজ্জ্ঞেয়ং গ্রাসিঞ্চ প্রভবিঞ্চ  
 চ ॥ ১৬ ॥ জ্যোতিষামপি তজ্জ্যোতিস্তমসঃ পরমুচ্যতে। জ্ঞানং জ্ঞেয়ং জ্ঞানগম্যং



হৃদি সর্বস্য বিষ্টিতম্ ॥ ১৭ ॥ ইতি ক্ষেত্রং তথা জ্ঞানং জ্ঞেয়ং চোক্তং সমাসতঃ ।  
 মন্তুক্ত এতদ্বিজ্ঞায় মন্তাবাষোপপদ্যতে ॥ ১৮ ॥ প্রকৃতিং পুরুষঞ্চৈব বিদ্য্যানাদী  
 উভাবপি । বিকারাংশ্চ গুণাংশ্চৈব বিদ্ধি প্রকৃতিসম্ভবান্ ॥ ১৯ ॥ কার্যকারণক-  
 র্ত্ত্বে হেতুঃ প্রকৃতিরূচ্যতে । পুরুষঃ সুখদুঃখানাং ভোক্তৃত্বে হেতুরূচ্যতে ॥ ২০ ॥  
 পুরুষঃ প্রকৃতিস্থো হি ভূক্তে প্রকৃতিজান্ গুণান্ । কারণং গুণসঙ্ঘোহস্য সদস-  
 দ্ঘোনিজমসু ॥ ২১ ॥ উপদ্রষ্টানুমন্তা চ ভর্তা ভোক্তা মহেশ্বরঃ । পরমাশ্চেতি  
 চাপ্যুক্তো দেহেহস্মিন্ পুরুষঃ পরঃ ॥ ২২ ॥ য এবং বেত্তি পুরুষং প্রকৃতিঞ্চ গুণৈঃ  
 সহ । সর্বথা বর্তমানোহপি ন স ভূয়োহভিজায়তে ॥ ২৩ ॥ ধ্যানেনাত্মনি পশ্যন্তি  
 কেচিদাত্মানমাত্মনা । অন্যে সাংখ্যেন যোগেন কর্ম্মযোগেন চাপরে ॥ ২৪ ॥  
 অন্যে হ্বেদমজানন্তঃ শ্রদ্ধান্যেভ্য উপাসতে । তেহপি চাতিতরন্ত্যেব মৃত্যুং শ্র-  
 তিপরাযণাঃ ॥ ২৫ ॥ যাবৎ সংজায়তে ক্লিষ্টং সত্ত্বং স্থাবরজঙ্গমম্ । ক্ষেত্রক্ষেত্রজ-  
 সংযোগাত্তদ্বিদ্ধি ভরতর্ষভ ॥ ২৬ ॥ সমং সর্বেষু ভূতেষু তিষ্ঠন্তং পরমেশ্বরম্ ।  
 বিনশ্যৎস্ববিনশ্যন্তং যঃ পশ্যতি স পশ্যতি ॥ ২৭ ॥ সমং পশ্যান্ হি সর্বত্র সমব-  
 স্থিতমীশ্বরম্ । ন হিনস্ত্যাত্মনাত্মানং ততো যাতি পরাং গতিম্ ॥ ২৮ ॥ প্রকৃত্যৈব  
 চ কর্ম্মাণি ক্রিয়মাণানি সর্বশঃ । যঃ পশ্যতি তথাাত্মানমকর্তারং স পশ্যতি ॥ ২৯ ॥  
 যদা ভূতপৃথগ্ভাবমেকস্মিন্মুপশ্যতি । তত এব চ বিস্তারং ব্রহ্মসংপদ্যতে তদা ॥ ৩০ ॥  
 অনাদিহ্মাশ্চৈব গুণহ্মাং পরমাাত্মায়মব্যয়ঃ । শরীরস্থোহপি কৌন্তেয ন করোতি ন  
 লিপ্যতে ॥ ৩১ ॥ যথা সর্বগতং সৌন্দর্যাদাকাশং নোপলিপ্যতে । সর্বত্রাবস্থিতো  
 দেহে তথাাত্মা নোপলিপ্যতে ॥ ৩২ ॥ যথা প্রকাশযতে্যকঃ ক্লৃৎস্নংলোকমিমং রবিঃ ।  
 ক্ষেত্রং ক্ষেত্রী তথা ক্লৃৎস্নং প্রকাশযতি ভারত ॥ ৩৩ ॥ ক্ষেত্রক্ষেত্রজ্ঞস্বোরেবম-  
 ন্তরং জ্ঞানচক্ষুষা । ভূতপ্রকৃতিমোক্ষঞ্চ যে বিদূর্যাস্তি তে পরম্ ॥ ৩৪ ॥

ইতি ভীষ্মপর্বণি ভগবদ্গীতাপর্বণি শ্রীকৃষ্ণার্জুনসংবাদে প্রকৃতিপুরুষ-  
 বিবেকযোগো নাম ষট্‌ত্রিংশত্তমোহধ্যায়ঃ ॥ ৩৬ ॥



ভগবান্নুবাচ । পরং ভূষঃ প্রবক্ষ্যামি জ্ঞানানানাং জ্ঞানমুত্তমম্ । যজ্জ্ঞাত্বা মুনযঃ  
 সর্বে পরাং সিদ্ধিমিতো গতাঃ ॥ ১ ॥ ইদং জ্ঞানমুপাশ্রিত্য মম সাধর্ম্ম্যমাগতাঃ ।  
 মর্গেহপি নোপজায়ন্তে প্রলয়ে ন ব্যথাস্তি চ ॥ ২ ॥ মম যোনির্ম্মহদ্বন্ধ তস্মিন্ গর্ভ-  
 ন্দধাম্যহম্ । সন্তবঃ সর্বভূতানাং ততো ভবতি ভারত ॥ ৩ ॥ সর্বযোনিষু কৌন্তেয  
 মূর্ত্তযঃ সংভবন্তি যাঃ । তাসাং ব্রহ্ম মহদ্রোনিরহং বীজপ্রদঃ পিতা ॥ ৪ ॥ সত্ত্বং

রজস্তম ইতি গুণাঃ প্রকৃতিসমুৎপাদাঃ । নিবল্লন্তি মহাবাহো দেহে দেহিনমব্যয়ম্ ॥ ৫ ॥  
 তত্র সত্ত্বং নিৰ্মলত্বাৎ প্রকাশকমনাময়ম্ । সুখসঙ্গেন বন্ধাতি জ্ঞানসঙ্গেন চান-  
 য ॥ ৬ ॥ রজো রাগাদ্ব্যকং বিদ্ধি তৃষ্ণাসঙ্গসমুদ্ভবম্ । তন্নিবন্ধাতি কৌন্তেয় কৰ্মস-  
 ঙ্গেন দেহিনম্ ॥ ৭ ॥ তমস্ত্বজ্ঞানজুং বিদ্ধি মোহনং সৰ্বদেহিনাম্ । প্রমাদালস্য-  
 নিদ্রাভিস্তম্বিবন্ধাতি ভারত ॥ ৮ ॥ সত্ত্বং সুখে সঞ্জয়তি রজঃ কৰ্মণি ভারত । জ্ঞান-  
 মাবৃত্য তু তমঃ প্রমাদে সঞ্জয়তু্যত ॥ ৯ ॥ রজস্তমশ্চাতিভূষ সত্ত্বং ভবতি ভারত ।  
 রজঃ সত্ত্বং তমশ্চৈব তমঃ সত্ত্বং রজস্তথা ॥ ১০ ॥ সৰ্বদ্বারেষু দেহেহস্মিন্ প্রকাশ  
 উপজায়তে । জ্ঞানং যদা তদা বিদ্যাং বিবৃদ্ধং সত্ত্বমিত্যুত ॥ ১১ ॥ লোভঃ প্রবৃত্তি-  
 রারম্ভঃ কৰ্মণামসমঃ স্পৃহা । রজস্যেতানি জায়ন্তে বিবৃদ্ধে ভরতর্ষভ ॥ ১২ ॥  
 অপ্রকাশোহপ্রবৃত্তিষ্চ প্রমাদো মোহ এব চ । তমস্যেতানি জায়ন্তে বিবৃদ্ধে কুরু-  
 নন্দন ॥ ১৩ ॥ যদা সত্ত্বে প্রবৃদ্ধে তু প্রলয়ং যাতি দেহভূঃ । তদোত্তমবিদ্যাং লো-  
 কানমলান্ প্রতিপদ্যতে ॥ ১৪ ॥ রজসি প্রলয়ং গত্বা কৰ্মসঙ্গিষু জায়তে । তথা  
 প্রলীনস্তমসি মূঢ়ঘোনিষু জায়তে ॥ ১৫ ॥ কৰ্মণঃ স্কৃতস্যাহঃ সাত্ত্বিকং নিৰ্মলং  
 ফলম্ । রজসস্ত ফলং দুঃখমজ্ঞানং তমসঃ ফলম্ ॥ ১৬ ॥ সত্ত্বাৎ সংজায়তে  
 জ্ঞানং রজসৌ লোভ এব চ । প্রমাদমোহৌ তমসৌ ভবতোহজ্ঞানমেব চ ॥ ১৭ ॥  
 উদ্ধং গচ্ছন্তি সত্ত্বস্থা মধ্যে তিষ্ঠন্তি রাজস্যাঃ । জঘন্যগুণবৃত্তিস্থা অধো গচ্ছন্তি  
 তামস্যাঃ ॥ ১৮ ॥ নান্যং গুণেভ্যঃ কৰ্ত্তারং যদা দ্রষ্টানুপশ্যতি । গুণেভ্যশ্চ পরং  
 বেত্তি মন্তাবং সোহধিগচ্ছতি ॥ ১৯ ॥ গুণানেতানতীত্য ত্রীন্ দেহী দেহসমুদ্ভ-  
 বান্ । জন্মমৃত্যুজরাদুঃখৈর্বিমুক্তোহমৃতমশ্নুতে ॥ ২০ ॥ অজ্ঞান উবাচ । কৈলি-  
 ঙ্গৈস্ত্রীন্ গুণানেতানতীতো ভবতি প্রভো । কিমাচারঃ কথং চৈতাংস্ত্রীন্ গুণান-  
 তিবর্ততে ॥ ২১ ॥ ভগবানুবাচ । প্রকাশঞ্চ প্রবৃত্তিঞ্চ মোহমেব চ পাণ্ডব । ন দ্বৈষি  
 সংপ্রবৃত্তানি ন নিবৃত্তানি কাঙ্ক্ষতি ॥ ২২ ॥ উদাসীনবদাসীনো গুণৈর্যো ন বিচা-  
 ল্যতে । গুণা বর্তন্ত ইত্যেবং যোহবতিষ্ঠতি নেদ্রতে ॥ ২৩ ॥ সমদুঃখসুখঃ সুস্থঃ  
 সমলোষ্ঠাশ্মকাক্ষনঃ । তুল্যপ্রিয়াপ্রিযো ধীরস্তল্যনিন্দাশ্লসংস্তুতিঃ ২৪ ॥ মানাপ-  
 মানযোস্তুল্যস্তুল্যো মিত্রারিপক্ষযোঃ । সৰ্বারম্ভপরিত্যাগী গুণাতীতঃ স উচ্য-  
 তে ॥ ২৫ ॥ মাঞ্চ যোহব্যতিচারেণ ভক্তিয়োগেন সেবতে । স গুণান্ সমতীত্যা-  
 তান্ ব্রহ্মভূষায় কল্পতে ॥ ২৬ ॥ ব্রহ্মণো হি প্রতিষ্ঠাহমমৃতস্যাব্যয়স্য চ । শাস্ত্র-  
 তস্য চ ধৰ্মস্য সুখসৈকান্তিকস্য চ ॥ ২৭ ॥ \* ইতি ভীষ্মপর্বণি ভগবদ্গীতাপর্বণি  
 শ্রীকৃষ্ণার্জুনসংবাদে গুণত্রয়বিভাগযোগো নাম সপ্তত্রিংশত্তমোহধ্যায়ঃ ॥ ৩৭ ॥

ভগবানুবাচ । উৰ্দ্ধমূলমধঃশাখমশ্বখং প্রাহরব্যম্ । ছন্দাংসি যস্য পৰ্ণানি  
 যন্তুং বেদ স বেদবিৎ ॥ ১ ॥ অধশ্চোৰ্দ্ধং প্রসূতাস্তস্য শাখা গুণপ্রবৃদ্ধা বিষ-  
 প্রবালাঃ । অধশ্চ মূলান্যনুসন্ততানি কৰ্ম্মানুরক্ষীনি মনুষ্যালোকে ॥ ২ ॥ ন  
 কপমস্যেহ তথোপলভ্যতে নাস্তো ন চাদিনং চ সংপ্রতিষ্ঠা । অশ্বখমেনং সুরিকাচ-  
 মূলমসঙ্গশস্ত্রেণ দৃঢ়েন ছিদ্ধা ॥ ৩ ॥ ততঃপদং তৎপরিমার্গিতব্যং যন্মিহ গতা  
 ন নিবর্তন্তি ভুযঃ । তমেব চাদ্যং পুরুষং প্রপদ্যে যতঃ প্রবৃত্তিঃ প্রসূতা পুরাণী ॥ ৪ ॥  
 নিৰ্ম্মানমোহা জিতসঙ্গদোষা অধ্যাত্মনিত্যা বিনিবৃত্তকামাঃ । দ্বন্দ্বৈর্বিমুক্তাঃ সুখ-  
 দুঃখসংজ্ঞগচ্ছন্ত্যমৃতাঃ পদমব্যয়ং তৎ ॥ ৫ ॥ ন তদ্ভাসযতে সূর্য্যো ন শশাঙ্কো ন  
 পাবকঃ । যদাহা ন নিবর্তন্তে তদ্ধাম পরমং মম ॥ ৬ ॥ মমৈবাংশো জীবলোকে  
 জীবভূতঃ সনাতনঃ । মনঃ ষষ্ঠানীন্দ্রিয়াণি প্রকৃতিস্থানি কৰ্ষতি ॥ ৭ ॥ শরীরং  
 যদবাপ্নোতি যচ্চাপ্যুৎক্রামতীশ্বরঃ । গৃহীত্বৈতানি সংযাতি বায়ুৰ্গন্ধানিবাশ-  
 যাৎ ॥ ৮ ॥ শ্রোত্রং চক্ষুঃ স্পর্শনঞ্চ রসনং ঘ্রাণমেব চ । অধিষ্ঠায় মনশ্চাযং বিষ-  
 যানুপসেবতে ॥ ৯ ॥ উৎক্রামন্তং স্থিতং বাপি ভুঞ্জানং বা গুণান্বিতম্ । বিমূঢ়া  
 নানুপশ্যন্তি পশ্যন্তি জ্ঞানচক্ষুষঃ ॥ ১০ ॥ যতন্তো যোগিনশ্চৈতনং পশ্যন্ত্যাত্মন্য-  
 বস্থিতম্ । যতন্তোপ্যকৃতাত্মানো নৈনং পশ্যন্ত্যচেতসঃ ॥ ১১ ॥ যদাদিত্যগতং  
 তেজো জগদ্ভাসযতেহখিলম্ । যচ্চন্দ্রমসি যচ্চাত্মৌ তত্তেজো বিদ্ধি মামকম্ ॥ ১২ ॥  
 গামাবিশ্য চ ভূতানি ধারয়াম্যহমোজসা । পুষ্যামি চৌষধীঃ সৰ্বাঃ সোমো ভূত্বা  
 রসাত্মকঃ ॥ ১৩ ॥ অহং বৈশ্বানরো ভূত্বা প্রাণিনাং দেহমাশ্রিতঃ । প্রাণাপানস-  
 মায়ুক্তঃ পচাম্যন্নং চতুর্বিধম্ ॥ ১৪ ॥ সৰ্বস্য চাহং হৃদি সন্নিবিষ্টো মত্তঃ স্মৃতিজ্ঞান-  
 মপোহনঞ্চ । বেদৈশ্চ সৰ্বৈরহমেব বেদ্যো বেদান্তরূদেদবিদেব চাহম্ ॥ ১৫ ॥  
 দ্বাবিমৌ পুরুষৌ লোকে ক্ষরশ্চাক্ষর এব চ । ক্ষরঃ সৰ্বাণি ভূতানি কূটস্থোহক্ষর উচ্য-  
 তে ॥ ১৬ ॥ উত্তমঃ পুরুষস্তুন্যঃ পরমাশ্বেতু্যদাহৃতঃ । যো লোকত্রয়মাবিশ্য বিভ-  
 ত্যব্যয় ঈশ্বরঃ ॥ ১৭ ॥ যস্মাৎ ক্ষরমতীতোহহমক্ষরাদপি চোত্তমঃ । অতোহস্মি  
 লোকে বেদে চ প্রথিতঃ পুরুষোত্তমঃ ॥ ১৮ ॥ যো মামেবমসংমূঢ়ো জানাতি  
 পুরুষোত্তমম্ । স সৰ্ববিদুজতি মাং সৰ্বভাবেন ভারত ॥ ১৯ ॥ ইতি গুহ্যতমং শা-  
 স্ত্রমিদমুক্তং মযানঘ । এতদ্বুদ্ধা বুদ্ধিমান্ স্যাৎ কৃতকৃত্যশ্চ ভারত ॥ ২০ ॥

ইতি ভীষ্মপর্বণি ভগবদ্গীতাপর্বণি শ্রীকৃষ্ণার্জুনসংবাদে পুরুষোত্তম-  
 যোগো নাম অষ্টাত্রিংশত্তমোহধ্যায়ঃ ॥ ৩৮ ॥

ভগবান্মুবাচ । অভয়ং মদ্বসংশুদ্ধিজ্ঞানযোগব্যবস্থিতিঃ । দানং দমশ্চ যজ্ঞশ্চ  
 স্বাধ্যায়স্তপ আর্জবম্ ॥ ১ ॥ অহিংসা সত্যমক্রোধস্ত্যাগঃ শান্তিরপৈশুনম্ । দয়া  
 ভূতেষলোলুপ্ত্বং মর্দবং হীরচাপলম্ ॥ ২ ॥ তেজঃ ক্রমা ধৃতিঃ শৌচমদ্রোহো না-  
 তিমানিতা । ভবন্তি সম্পদং দৈবীমভিজাতস্য ভারত ॥ ৩ ॥ দত্তো দর্পোহভিমা-  
 নশ্চ ক্রোধঃ পারুষ্যমেব চ । অজ্ঞানং চাভিজাতস্য পার্থ সম্পদমাসুরীম্ ॥ ৪ ॥  
 দৈবী সম্পদ্বিমোক্ষায় নিবন্ধায়াসুরী মতা । মা শুচঃ সম্পদং দৈবীমভিজা-  
 তোহসি পাণ্ডব ॥ ৫ ॥ দ্বৌ ভুতসর্গৌ লোকেহস্মিন্ দৈব আসুর এব চ । দৈবো  
 বিস্তরশঃ প্রোক্ত আসুরং পার্থ মে শৃণু ॥ ৬ ॥ প্রবৃত্তিঞ্চ নিবৃত্তিঞ্চ জনা ন বিদু-  
 রাসুরাঃ । ন শৌচং নাপি চাচারো ন সত্যং তেষু বিদ্যতে ॥ ৭ ॥ অসত্যমপ্র-  
 তিষ্ঠং তে জগদাহরনীশ্বরম্ । অপরম্পরসংভূতং কিমন্যং কামহৈতুকম্ ॥ ৮ ॥  
 এতাং দৃষ্টিমবচ্চত্য নষ্টা ত্মানোহন্নবুদ্ধযঃ । প্রভবন্ত্যগ্রকর্মানঃ ক্ষযায় জগতোহ-  
 হিতাঃ ॥ ৯ ॥ কামমাশ্রিত্য দুস্পরং দন্তমানমদাশ্রিতাঃ । মোহাদাহীত্বাহসদগ্রা-  
 হান্ প্রবর্তন্তেহশুচিত্রতাঃ ॥ ১০ ॥ চিন্তামপরিমেয়াঞ্চ প্রলযান্তামুপাশ্রিতাঃ । কা-  
 মোপভোগপরমা এতাবদिति নিশ্চিতাঃ ॥ ১১ ॥ আশাপাশশতৈর্বন্ধাঃ কামক্রোধ-  
 পরাযণাঃ । ঈহন্তে কামভোগার্থমন্যাযেনার্থসঞ্চয়ান্ ॥ ১২ ॥ ইদমদ্য মযা লব্ধমিদং  
 প্রাপ্স্য মনোরথম্ । ইদমস্তীদমপি মে ভবিষ্যতি পুনর্দ্বিনম্ ॥ ১৩ ॥ অসৌ মযা হতঃ  
 শত্রুর্হনিষ্যে চাপরানপি । ঈশ্বরোহহমহং ভোগী সিদ্ধোহহং বলবান্ সুখী ॥ ১৪ ॥  
 আচ্যোহভিজনবানস্মি কোহন্যোহস্তি সদৃশো মযা । যক্ষ্যে দাস্যামি মোদিষ্য  
 ইত্যজ্ঞানবিমোহিতাঃ ॥ ১৫ ॥ অনেকচিত্তবিভ্রান্তা মোহজালসমাবৃতাঃ । প্রসক্তাঃ  
 কামভোগেষু পতন্তি নরকেহশুচৌ ॥ ১৬ ॥ আত্মসংভাবিতাঃ স্তব্ধা ধনমানমদা-  
 শ্রিতাঃ । যজন্তে নাম যজ্ঞেস্তে দন্তেনাবিধিপূর্বকম্ ॥ ১৭ ॥ অহঙ্কারং বলং দর্পং  
 কামং ক্রোধঞ্চ সংশ্রিতাঃ । মামাত্মপরদেহেষু প্রদ্বিষন্তোহত্যসূষকাঃ ॥ ১৮ ॥ তানহং  
 দ্বিষতঃ ক্রুরান্ সংসারেষু নরাধমান্ । ক্ষিপাম্যজসুমশুভানাসুরীষেব যোনিষু ॥ ১৯ ॥  
 আসুরীং যোনিমাপন্ন্য মুঢ়া জন্মনি জন্মনি । মামপ্রাপৈব্য কৌন্তেয ততো যান্ত্য-  
 ধমাং গতিম্ ॥ ২০ ॥ ত্রিবিধং নরকস্যেদং দ্বারং নাশনমাত্মনঃ । কামঃ ক্রোধ-  
 স্তথা লোভস্তন্মাদেতত্রয়ং ত্যজেৎ ॥ ২১ ॥ এতৈর্বিমুক্তঃ কৌন্তেয তমোদ্বারৈস্তি-  
 ভিন্নরঃ । আচরত্যাত্মনঃ শ্রেয়ন্ততো যাতি পরাং গতিম্ ॥ ২২ ॥ যঃ শাস্ত্রবিধি-  
 মুৎসৃজ্য বর্ততে কামকারতঃ । ন স সিদ্ধিমবাপ্নোতি ন সুখং ন পরাঙ্গতিম্ ॥ ২৩ ॥

তস্মাচ্ছাস্ত্রং প্রমাণন্তে কার্য্যাকার্য্যব্যবস্থিতৌ । জ্ঞাত্বা শাস্ত্রবিধানোক্তং কৰ্ম্ম কৰ্ত্তু-  
মিহাহসি ॥ ২৪ ॥

ইতি ভীষ্মপৰ্বণি ভগবদ্গীতাপৰ্বণি শ্রীকৃষ্ণার্জুনসংবাদে দৈবাসুরসম্পাদ্বি-  
ভাগযোগো নাম একোনচত্বারিংশত্তমোহধ্যায়ঃ ॥ ৩৯ ॥

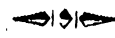


অৰ্জুন উবাচ । যে শাস্ত্রবিধিযুৎসৃজ্য যজন্তে শ্রদ্ধয়াস্থিতাঃ । তেষাং নিষ্ঠা তু  
কা কৃষ্ণ সত্ত্বমাহো রজস্তমঃ ॥ ১ ॥ ভগবানুবাচ । ত্রিবিধা ভবতি শ্রদ্ধা দেহিনাং সা  
স্বভাবজা । সাত্ত্বিকী রাজসী চৈব তামসী চেতি তাত্ শৃণু ॥ ২ ॥ সত্ত্বানুৰূপা সৰ্বস্য  
শ্রদ্ধা ভবতি ভারত । শ্রদ্ধামযোহযং পুরুষো যো যচ্ছুদ্ধঃ স এবসঃ ॥ ৩ ॥ যজন্তে  
সাত্ত্বিকা দেবান্ যক্ষরক্ষাংসি রাজসাঃ । ভূতান্ প্রেতগণাংশ্চান্যে যজন্তে তামসা  
জনাঃ ॥ ৪ ॥ অশাস্ত্রবিহিতং ঘোরং তপ্যন্তে যে তপো জনাঃ । দস্তাহঙ্কারসং-  
যুক্তাঃ কামরাগবলাস্থিতাঃ ॥ ৫ ॥ কৰ্ষযন্তঃ শরীরস্থং ভূতগ্রামমচেতসঃ । মাং চৈ-  
বান্তঃশরীরস্থং তান্ বিদ্যাসুরনিশ্চয়ান্ ॥ ৬ ॥ আহারস্ত্বপি সৰ্বস্য ত্রিবিধো  
ভবতি প্রিয়ঃ । যজ্ঞস্তপস্তথা দানং তেষাং ভেদমিমং শৃণু ॥ ৭ ॥ আয়ুঃসত্ত্বব-  
লারোগ্যসুখপ্রীতিবিবৰ্দ্ধনাঃ । রস্যাঃ স্নিগ্ধাঃ স্থিরা হৃদ্যা আহারাঃ সাত্ত্বিকপ্রি-  
য়াঃ ॥ ৮ ॥ কটুম্ললবণাত্যক্ষতীক্ষুকক্ষবিদাহিনঃ । আহারা রাজসস্যেষ্ঠা দুঃখ-  
শোকামযপ্রদাঃ ॥ ৯ ॥ যাতযামং গতরসং পূতিপর্য্যাসিতং চ যৎ । উচ্ছ্রিক্তমপি  
চামেধ্যং ভোজনং তামসপ্রিয়ম্ ॥ ১০ ॥ অফলাকাজ্জিক্ৰিতিৰ্যজ্ঞো বিধিদৃষ্টো য ইজ্য-  
তে । যচ্চব্যমেবেতি মনঃ সমাধায স সাত্ত্বিকঃ ॥ ১১ ॥ অভিসন্ধায তু ফলং দস্তা-  
র্থমপি চৈব যৎ । ইজ্যতে ভরতশ্রেষ্ঠ তং যজ্ঞং বিদ্ধি রাজসম্ ॥ ১২ ॥ বিধিহীন-  
মসৃষ্টামং মদ্রহীনমদক্ষিণম্ । শ্রদ্ধাবিরহিতং যজ্ঞং তামসং পরিচক্ষতে ॥ ১৩ ॥  
দেবদ্বিজগুরুপ্রাজ্ঞপূজনং শৌচমার্জবম্ । ব্রহ্মচর্য্যমহিংসা চ শারীরং তপ উচ্য-  
তে ॥ ১৪ ॥ অনুদ्वেগকরং বাক্যং সত্যং প্রিয়হিতঞ্চ যৎ । স্বাধ্যায়াভ্যাসনং চৈব  
বাঙুযং তপ উচ্যতে ॥ ১৫ ॥ মনঃপ্রসাদঃ সৌম্যত্বং মোনমাত্মাবিনিগ্রহঃ । ভাব-  
সংশুদ্ধিরিত্যেতত্তপো মানসমুচ্যতে ॥ ১৬ ॥ শ্রদ্ধয়া পরয়া তপ্তং তপস্তত্রিবিধং  
নরৈঃ । অফলাকাজ্জিক্ৰিতিৰ্যুক্তৈঃ সাত্ত্বিকং পরিচক্ষতে ॥ ১৭ ॥ সৎকারমানপূজার্থং  
তপো দন্তেন চৈব যৎ । ক্রিয়তে তদিহ প্রোক্তং রাজসং চলমধুবম্ ॥ ১৮ ॥ মূঢ়-  
গ্রাহেণাত্মনো যৎ পীডয়া ক্রিয়তে তপঃ । পরস্যোৎসাদনার্থং বা তত্তামসমুদাহ-  
তম্ ॥ ১৯ ॥ দাতব্যমিতি যদানং দীয়তেহনুপকারিণে । দেশে কালে চ পাত্রে চ

তদানং সাত্ত্বিকং স্মৃতম্ ॥ ২০ ॥ যত্তু প্রত্যাপকারার্থং ফলমুদ্दिश्य বা পুনঃ। দীয-  
তে চ পরিক্লিষ্টং তদানং রাজসং স্মৃতম্ ॥ ২১ ॥ অদেশকালে যদানমপাত্রে-  
ভ্যশ্চ দীযতে। অসংকৃতমবজ্ঞাতং তত্ত্বাসমুদাহৃতম্ ॥ ২২ ॥ ওঁ তৎসদিত্তি নির্দে-  
শো ব্রহ্মণস্ত্রিবিধঃ স্মৃতঃ। ব্রাহ্মণাস্তেন বেদাশ্চ যজ্ঞাশ্চ বিহিতাঃ পুরা ॥ ২৩ ॥  
তস্মাদোমিত্যুদাহৃত্য যজ্ঞদানতপঃক্রিয়াঃ। প্রবর্তন্তে বিধানোক্তাঃ সততং ব্রহ্মবা-  
দিনাম্ ॥ ২৪ ॥ তদিত্যনভিসন্ধায় ফলং যজ্ঞতপঃক্রিয়াঃ। দানক্রিয়াশ্চ বিবিধাঃ  
ক্রিয়ন্তে মোক্ষকাজ্জিভিঃ ॥ ২৫ ॥ সঙ্ঘাবে সাধুভাবে চ সদিত্যেতৎ প্রযুক্ত্যতে।  
প্রশস্তে কৰ্ম্মণি তথা সচ্ছন্দঃ পার্থ যুক্ত্যতে ॥ ২৬ ॥ যজ্ঞে তপসি দানে চ স্থিতিঃ  
সদিত্তি চোচ্যতে। কৰ্ম্ম চৈব তদর্থীযং সদিত্যেবাভিধীযতে ॥ ২৭ ॥ অশ্রদ্ধয়া  
হৃতং দত্তং তপস্তপ্তং কৃতঞ্চ যৎ। অসদিত্যুচ্যতে পার্থ ন চ তৎ প্রেত্য নো  
ইহ ॥ ২৮ ॥

ইতি ভীষ্মপর্বনি ভগবদ্গীতাপর্বনি শ্রীকৃষ্ণার্জুনসংবাদে শ্রদ্ধাত্রয়বিভাগ-

যোগো নাম চত্বারিংশত্তমোহধ্যায়ঃ ॥ ৪০ ॥



অৰ্জুন উবাচ। সন্ন্যাসস্য মহাবাহো তদ্বিমিচ্ছামি বেদিতুম্। ত্যাগস্য চ হৃষী-  
কেশ পৃথক্ কেশিনিসূদন ॥ ১ ॥ ভগবানুবাচ। কাম্যানাং কৰ্ম্মণাং ন্যাসং সন্ন্যা-  
সং কবযো বিদুঃ। সৰ্বকৰ্ম্মফলত্যাগং প্রাহস্ত্যাগং বিচক্ষণাঃ ॥ ২ ॥ ত্যাজ্যং দো-  
ষবদিত্যেকৈ কৰ্ম্ম প্রাহস্মনীষিণঃ। যজ্ঞদানতপঃ কৰ্ম্ম ন ত্যাজ্যমিতি চাপরে ॥ ৩ ॥  
নিশ্চয়ং শৃণু মে তত্র ত্যাগে ভরতসত্তম। ত্যাগো হি পুরুষব্যাপ্তু ত্রিবিধঃ সংপ্র-  
কীর্তিতঃ ॥ ৪ ॥ যজ্ঞদানতপঃকৰ্ম্ম ন ত্যাজ্যং কার্যমেব তৎ। যজ্ঞো দানং তপ-  
শ্চৈব পাবনানি মনীষিণাম্ ॥ ৫ ॥ এতান্যপি তু কৰ্ম্মাণি সঙ্গং ত্যক্ত্বা ফলানি চ।  
কর্ত্তব্যনীতি মে পার্থ নিশ্চিতং মতমুত্তমম্ ॥ ৬ ॥ নিষতস্য তু সংন্যাসঃ কৰ্ম্মণো  
নোপপদ্যতে। মোহান্তস্য পরিত্যাগস্তামসঃ পরিকীর্তিতঃ ॥ ৭ ॥ দুঃখমিত্যেব  
যৎ কৰ্ম্ম কাযক্লেশভযাদ্যজ্ঞেৎ। স ক্লুপ্তা রাজসং ত্যাগং নৈব ত্যাগফলং ল-  
ভেৎ ॥ ৮ ॥ কার্যমিত্যেব যৎ কৰ্ম্ম নিষতং ক্রিয়তেহৰ্জুন। সঙ্গং ত্যক্ত্বা ফলৈধেব  
স ত্যাগঃ সাত্ত্বিকো মতঃ ॥ ৯ ॥ ন দ্বৈষ্ট্যকুশলং কৰ্ম্ম কুশলে নানুষজ্জতে। ত্যাগী  
সত্ত্বসমাবিষ্টো মেধাবী ছিন্নসংশয়ঃ ॥ ১০ ॥ ন হি দেহভূতা শক্যং ত্যক্ত্বা কৰ্ম্মা-  
ণ্যশেষতঃ। যস্ত কৰ্ম্মফলত্যাগী স ত্যাগীত্যভিধীযতে ॥ ১১ ॥ অনিষ্টমিষ্টং মিশ্রঞ্চ  
ত্রিবিধং কৰ্ম্মণঃ ফলম্। ভবত্যত্যাগিনাং প্রেত্য ন তু সংন্যাসিনাং ক্ৰটিৎ ॥ ১২ ॥

পঞ্চৈমানি মহাবাহো কারণানি নিবোধ মে । সাংখ্যে কৃতান্তে প্রোক্তানি সিদ্ধয়ে  
সর্বকৰ্মণাম্ ॥ ১৩ ॥ অধিষ্ঠানং তথা কৰ্ত্তা করণঞ্চ পৃথগ্বিধম্ । বিবিধাশ্চ পৃথক্  
চেষ্টা দৈবং চৈবাত্ম পঞ্চমম্ ॥ ১৪ ॥ শরীরবাঙ্গুনোভিৰ্যৎ কৰ্ম প্রারভতে নরঃ ।  
ন্যায্যং বা বিপরীতং বা পঞ্চৈতে তস্য হেতবঃ ॥ ১৫ ॥ তত্রৈবং সতি কৰ্ত্তারমা-  
ত্মানং কেবলম্ যঃ । পশ্যত্যকৃতবুদ্ধিহ্মা পশ্যতি স দুৰ্ম্মতিঃ ॥ ১৬ ॥ যস্য নাই-  
কৃতো ভাবো বুদ্ধিৰ্যস্য ন লিপ্যতে । ইদ্বাপি স ইমাল্লোকান্ ন হস্তি ন নিবধ্য-  
তে ॥ ১৭ ॥ জ্ঞানং জ্ঞেয়ং পরিজ্ঞাতা ত্রিবিধা কৰ্মচোদনা । করণং কৰ্ম কৰ্ত্তেতি  
ত্রিবিধঃ কৰ্মসংগ্রহঃ ॥ ১৮ ॥ জ্ঞানং কৰ্ম চ কৰ্ত্তা চ ত্রিধৈব গুণভেদতঃ । প্রোচ্য-  
তে গুণসংখ্যানে যথাবচ্ছূ তান্যপি ॥ ১৯ ॥ সর্বভূতেষু যেনৈকং ভাবমব্যয়মী-  
ক্ষতে । অবিতক্ৰং বিভক্তেষু তজ্জ্ঞানং বিদ্ধি সাত্ত্বিকম্ ॥ ২০ ॥ পৃথক্স্থেন তু  
যজ্জ্ঞানং নানাভাবান্ পৃথগ্বিধান্ । বেত্তি সৰ্বেষু ভূতেষু তজ্জ্ঞানং বিদ্ধি রাজ-  
সম্ ॥ ২১ ॥ যত্ত্ব ক্লেশবদেকস্মিন্ কার্যে সত্ত্বমহৈতুকম্ । অতদ্বার্থবদগ্নঞ্চ তত্তা-  
মসমিতি স্মৃতম্ ॥ ২২ ॥ নিযতং সঙ্গরহিতমরাগদ্বেষতঃ কৃতম্ । অফলপ্ৰেপ্সুনা  
কৰ্ম যত্ত্ব সাত্ত্বিকমুচ্যতে ॥ ২৩ ॥ যত্ত্ব কামেপ্সুনা কৰ্ম সাহঙ্কারেণ বা পুনঃ । ক্রি-  
যতে বহুলায়াসং তদ্রাজসমুদাহৃতম্ ॥ ২৪ ॥ অনুবন্ধং ক্ষয়ং হিংসামনপেক্ষ্য চ  
পৌরুষম্ । মোহাদারভ্যতে কৰ্ম যত্ত্বামসমুচ্যতে ॥ ২৫ ॥ মুক্তসঙ্কোহনহংবাদী  
ধৃত্যৎসাহসমস্বিতঃ । সিদ্ধ্যসিদ্ধৌনির্বিকারঃ কৰ্ত্তা সাত্ত্বিক উচ্যতে ॥ ২৬ ॥ রাগী  
কৰ্মফলপ্ৰেপ্সুল্লকৌ হিংসাত্মকোহশুচিঃ । হর্ষশোকান্বিতঃ কৰ্ত্তা রাজসঃ পরিকী-  
ৰ্ত্তিতঃ ॥ ২৭ ॥ অযুক্তঃ প্রাকৃতঃ স্তব্ধঃ শঠো নৈকুতিকোহলসঃ । বিষাদী দীর্ঘসূত্রী চ  
কৰ্ত্তা তামস উচ্যতে ॥ ২৮ ॥ বুদ্ধেভেদং ধৃতৈশ্চৈব গুণতস্ত্রিবিধং শৃণু । প্রোচ্য-  
মানমশেষেণ পৃথক্স্থেন ধনঞ্জয ॥ ২৯ ॥ প্রবৃত্তিঞ্চ নিবৃত্তিঞ্চ কার্য্যাকার্য্যে ভযাভ-  
যে । বন্ধং মোক্ষঞ্চ যা বেত্তি বুদ্ধিঃ সা পার্থ সাত্ত্বিকী ॥ ৩০ ॥ যযা ধৰ্ম্মমধৰ্ম্মঞ্চ  
কার্য্যঞ্চাকার্য্যমেব চ । অযথাবৎ প্রজানাতি বুদ্ধিঃ সা পার্থ রাজসী ॥ ৩১ ॥ অধ-  
ৰ্ম্মং ধৰ্ম্মমিতি যা মন্যতে তমসাবৃতা । সৰ্বার্থান্ বিপরীতাঃশ্চ বুদ্ধিঃ সা পার্থ তা-  
মসী ॥ ৩২ ॥ ধৃত্যা যযা ধারযতে মনঃপ্রাণেন্দ্রিয়ক্রিয়াঃ । যোগেনাব্যভিচারিণ্যা  
ধৃতিঃ সা পার্থ সাত্ত্বিকী ॥ ৩৩ ॥ যযা তু ধৰ্ম্মকামার্থান্ ধৃত্যা ধারযতেহজ্জুন ।  
প্রসঙ্গেন ফলাকাজ্ঞী ধৃতিঃ সা পার্থ রাজসী ॥ ৩৪ ॥ যযা স্বপ্নং ভয়ং শোকং  
বিষাদং মদমেব চ । ন বিমুঞ্চতি দুৰ্ম্মেধা ধৃতিঃ সা পার্থ তামসী ॥ ৩৫ ॥ সুখং হিদ্দা-  
নীং ত্রিবিধং শৃণু মে ভরতর্ষভ । অভ্যাসাদ্রমতে যত্র দুঃখাস্তঞ্চ নিগচ্ছতি ॥ ৩৬ ॥

যত্তদগ্রে বিষমিব পরিণামেহমৃতোপমম্। তৎ সুখং সাত্ত্বিকং প্রোক্তমাত্মবুদ্ধিপ্রসা-  
 দজম্ ॥ ৩৭ ॥ বিষযেন্দ্রিয়সংযোগাৎ যত্তদগ্রেহমৃতোপমম্। পরিণামে বিষমিব  
 তৎ সুখং রাজসং-স্মৃতম্ ॥ ৩৮ ॥ যদগ্রে চানুবন্ধে চ সুখং মোহনমাত্মনঃ।  
 নিদ্রালস্যপ্রমাদোখং ততামসমুদাহৃতম্ ॥ ৩৯ ॥ ন তদস্তি পৃথিব্যাং বা দিবি  
 দেবেষু বা পুনঃ। সত্ত্বং প্রকৃতিজৈশ্মুকুং যদেতিঃ স্যাভ্রিভিগুণৈঃ ॥ ৪০ ॥ ব্রাহ্মণ-  
 কল্লিষবিশাং শূদ্রাণাঞ্চ পরস্তপ। কৰ্ম্মাণি প্রবিভক্তানি স্বভাবপ্রভবৈগুণৈঃ ॥ ৪১ ॥  
 শমো দমস্তপঃ শোচং ক্ষান্তিরাজ্জবমেব চ। জ্ঞানং বিজ্ঞানমাস্তিক্যং ব্রহ্ম-  
 কৰ্ম্ম স্বভাবজম্ ॥ ৪২ ॥ শৌর্য্যং তেজো ধৃতিদাক্ষ্যং যুদ্ধে চাপ্যপলাযনম্। দান-  
 মীশ্বরভাবশ্চ কল্লকৰ্ম্ম স্বভাবজম্ ॥ ৪৩ ॥ কৃষিগোরক্ষ্যবাণিজ্যং বৈশ্যকৰ্ম্ম স্বভা-  
 বজম্। পরিচর্য্যাশ্রকং কৰ্ম্ম শূদ্রস্যাপি স্বভাবজম্ ॥ ৪৪ ॥ স্বে স্বে কৰ্ম্মণ্যভিরতঃ  
 সংসিদ্ধিং লভতে নরঃ। স্বকৰ্ম্মনিরতঃ সিদ্ধিং যথা বিন্দতি তচ্ছৃণু ॥ ৪৫ ॥ যতঃ  
 প্রবৃতিভূতানাং যেন সৰ্বমিদং ততম্। স্বকৰ্ম্মণা তমভ্যৰ্ক্য সিদ্ধিং বিন্দতি মা-  
 নবঃ ॥ ৪৬ ॥ শ্রেয়ান্ স্বধৰ্ম্মো বিগুণঃ পরধৰ্ম্মাৎ স্বনুষ্ঠিতাৎ। স্বভাবনিষতং কৰ্ম্ম  
 কুৰ্ব্বমাপ্নোতি কিল্বিষম্ ॥ ৪৭ ॥ সহজং কৰ্ম্ম কৌন্তেয সদোষমপি ন ত্যজেৎ।  
 সৰ্বারম্ভা হি দোষেণ ধূমেনাগ্নিরিবাবৃতাঃ ॥ ৪৮ ॥ অসক্তবুদ্ধিঃ সৰ্বত্র জিতাত্মা  
 বিগতস্পৃহঃ। নৈককৰ্ম্ম্যসিদ্ধিং পরমাং সম্যাসেনাধিগচ্ছতি ॥ ৪৯ ॥ সিদ্ধিং প্রাপ্তো  
 যথা ব্রহ্ম তথাপ্নোতি নিবোধ মে। সমাসেনৈব কৌন্তেয নিষ্ঠা জ্ঞানস্য যা  
 পরা ॥ ৫০ ॥ বুদ্ধ্যা বিশুদ্ধয়া যুক্তো ধৃত্যাশ্রানং নিষম্য চ। শব্দাদীন্ বিষয়াং-  
 স্ত্যক্ত্বা রাগদ্বेषৌ ব্যদস্য চ ॥ ৫১ ॥ বিবিক্তসেবী লংঘ্যশী যতবাক্ কাষমানসঃ।  
 ধ্যানযোগপরো নিত্যং বৈরাগ্যং সমুপাশ্রিতঃ ॥ ৫২ ॥ অহঙ্কারং বলং দৰ্পং  
 কামং ক্রোধং পরিগ্রহম্। বিমুচ্য নিৰ্ম্মমঃ শান্তো ব্রহ্মভূষাষ কল্পতে ॥ ৫৩ ॥  
 ব্রহ্মভূতঃ প্রসম্মাত্মা ন শোচতি ন কাঙ্ক্ষতি। সমঃ সৰেষু ভূতেষু গম্ভুক্তিং লভতে  
 পরাম্ ॥ ৫৪ ॥ ভক্ত্যা মামভিজানাতি যাবান্ যশ্চাস্মি তদ্বৃত্তঃ। ততো মাং  
 তদ্বৃত্তো জ্ঞাত্বা বিশতে তদনন্তরম্ ॥ ৫৫ ॥ সৰ্বকৰ্ম্মাণ্যপি সদা কুৰ্ব্বাণো মদ্ব্যপা-  
 শ্রয়ঃ। মৎপ্রসাদাদবাপ্নোতি শাস্ত্বতং পদমব্যযম্ ॥ ৫৬ ॥ চেতসা সৰ্বকৰ্ম্মাণি  
 মযি সংন্যস্য মৎপরঃ। বুদ্ধিযোগমুপাশ্রিত্য মচ্ছিত্তঃ সততং ভব ॥ ৫৭ ॥ মচ্ছি-  
 ত্তঃ সৰ্বদুর্গাণি মৎপ্রসাদান্তরিষ্যসি। অথ চেদ্বমহঙ্কারাম শ্রোষ্যসি বিনজ্জ্য-  
 সি ॥ ৫৮ ॥ যদহঙ্কারমাশ্রিত্য ন যোৎস্য ইতি মন্যসে। মিথ্যৈব ব্যবসাযস্তে  
 প্রকৃতিস্ত্বাং নিযোক্ষ্যতি ॥ ৫৯ ॥ স্বভাবজেন কৌন্তেয নিবদ্ধঃ স্বেন কৰ্ম্মণা।



কর্তুং নেচ্ছসি যন্মোহাৎ করিষ্যস্যবশোহপি তৎ ॥ ৬০ ॥ ঈশ্বরঃ সর্বভূতানাং  
 হৃদ্যেশেহর্জুন তিষ্ঠতি । ভ্রাময়ন্ সর্বভূতানি যন্তুরাকটানি মাযয়া ॥ ৬১ ॥ তমেব  
 শরণং গচ্ছ সর্বভাবেন ভারত । তৎপ্রসাদাৎ পরাং শান্তিং স্থানং প্রাপ্যসি শা-  
 ন্ততম্ ॥ ৬২ ॥ ইতি তে জ্ঞানমাখ্যাতং গুহ্যাদুহতরং ময়া । বিমৃশ্যৈতদশেষেণ  
 যথেচ্ছসি তথা কুরু ॥ ৬৩ ॥ সর্বগুহ্যতমং ভূয়ঃ শৃণু মে পরমং বচঃ । ইচ্ছোহসি  
 মে দৃঢ়মিতি ততো বক্ষ্যামি তে হিতম্ ॥ ৬৪ ॥ মন্যনা ভব মদ্বক্তো মদ্ব্যাজী মাং  
 নমস্কুরু । মামেবৈষ্যসি সত্যং তে প্রতিজানে প্রিযোহসি মে ॥ ৬৫ ॥ সর্বধর্মান্  
 পরিত্যজ্য মামেকং শরণং বুজ । অহং ত্বাং সর্বপাপতোয়া মোক্ষয়িষ্যামি মা  
 শুচঃ ॥ ৬৬ ॥ ইদং তে নাতপস্কায় নাভক্তায় কদাচন । ন চাশুক্রযবে বাচ্যং ন  
 চ মাং যোহভ্যাসূযতি ॥ ৬৭ ॥ য ইমং পরমং গুহ্যং মদ্বক্তেষ্যতিধাম্যতি । ভক্তিং  
 মযি পরাং কুত্বা মামেবৈষ্যত্যসংশয়ঃ ॥ ৬৮ ॥ ন চ তস্মান্মনুষ্যেষু কশ্চিন্মে  
 প্রিয়কৃতমঃ । ভবিতা ন চ মে তস্মাদন্যঃ প্রিয়তরো ভুবি ॥ ৬৯ ॥ অধ্যেষ্যতে চ  
 য ইমং ধর্ম্যং সম্বাদনাবযোঃ । জ্ঞানযজ্ঞেন তেনাহমিচ্ছঃ স্যামিতি মে মতিঃ ॥ ৭০ ॥  
 শ্রদ্ধাবাননসূযশ্চ শৃণুযাদপি যো নরঃ । সোহপি মুক্তঃ শুভাল্লোকান্ প্রাপ্নুযাৎ  
 পুণ্যকর্মণাম্ ॥ ৭১ ॥ কচ্চিদেতৎ শ্রুতং পার্থ ত্বয়ৈকাগ্রেণ চেতসা । কচ্চিদজ্ঞান-  
 সন্মোহঃ প্রনষ্টস্তে ধনঞ্জয় ॥ ৭২ ॥ অর্জুন উবাচ । নমো মোহঃ স্মৃতির্লব্ধা ত্বৎ-  
 প্রসাদান্মযাচ্যুত । স্থিতোহস্মি গতসন্দেহঃ করিষ্যে বচনং তব ॥ ৭৩ ॥ সঞ্জয়  
 উবাচ । ইত্যহং বাসুদেবস্য পার্থস্য চ মহাত্মনঃ । সম্বাদমিমমশ্রৌষ্যমদ্ভুতং  
 লোমহর্ষণম্ ॥ ৭৪ ॥ ব্যাসপ্রসাদাচ্ছ্রুতবানিমং গুহ্যমহং পরম্ । যোগং যোগে-  
 শ্বরাত্ কৃষ্ণাত্ সাক্ষাত্ কথয়তঃ স্বয়ম্ ॥ ৭৫ ॥ রাজন্ সংস্মৃত্য সংস্মৃত্য সম্বাদ-  
 মিমমদ্ভুতম্ । কেশবর্জুনযোঃ পুণ্যং হৃষ্যামি চ মুহুর্শ্মুহঃ ॥ ৭৬ ॥ তচ্চ সংস্মৃত্য  
 সংস্মৃত্য কপমত্যদ্ভুতং হরেঃ । বিস্ময়ো মে মহান্ রাজন্ হৃষ্যামি চ পুনঃ পুনঃ ॥ ৭৭ ॥  
 যত্র যোগেশ্বরঃ কৃষ্ণো যত্র পার্থো ধনুর্ধরঃ । তত্র শ্রীবিজয়ো ভূতিধূবা নীতির্ম-  
 তির্শ্রম ॥ ৭৮ ॥

ইতি মহাভারতে শতসাহস্র্যাং সংহিতায়াং বৈষাসিক্যাং ভীষ্মপর্বণি

ভগবদ্গীতাপর্বণি ভগবদ্গীতাসুপনিষৎসু ব্রহ্মবিদ্যায়াং যোগশাস্ত্রে

শ্রীকৃষ্ণার্জুনসংবাদে একচত্বারিংশত্তমোহধ্যায়ঃ ॥ ৪১ ॥

সমাপ্তঞ্চ ভগবদ্গীতাপর্ব ।



অথ ভীষ্মবধপর্ব।

সঞ্জয় উবাচ। ততো ধনঞ্জয়ং দৃষ্ট্বা বাণগাণ্ডীবধারিণম্। পুনরেব মহানাদং  
ব্যসৃজন্ত মহারথাঃ ॥ ১ ॥ পাণ্ডবাঃ সৃঞ্জয়াশ্চৈব যে চৈষামনুষ্যায়িনঃ। দধ্মুশ্চ  
মুদিতাঃ শঙ্খান্ বীরাঃ সাগরসম্ভবান্ ॥ ২ ॥ তথা ভৈর্যশ্চ পৈশ্যশ্চ ককচা গো-  
বিমানিকাঃ। সহসৈবাত্যহন্যন্ত স শকন্তমুলোহভবৎ ॥ ৩ ॥ অথ দেবাঃ সগ-  
ন্ধর্বাঃ পিতরশ্চ জনেশ্বর। সিদ্ধচারণসজ্জাশ্চ সমীযুস্তে দিদক্ষুযা ॥ ৪ ॥ ঋষযশ্চ  
মহাভাগাঃ পুরস্কৃত্য শতক্রতুম্। সমীযুস্তত্র সহিতা দ্রুতুং তদৈশসং মহৎ ॥ ৫ ॥  
তন্তো যুধিষ্ঠিরো দৃষ্ট্বা যুদ্ধায় স্তমমুদ্যতে। তে সেনে সাগরপ্রথ্যে মুহুঃ প্রচলিতে  
নৃপ ॥ ৬ ॥ বিমুচ্য কবচং বীরো নিক্ষিপ্য চ বরাযুধম্। অবরুহ রথাত্তূর্ণং পদ্ম্যা-  
মেব ক্রুতাঞ্জলিঃ ॥ ৭ ॥ পিতামহমভিপ্রেক্ষ্য ধর্মরাজো যুধিষ্ঠিরঃ। বাগ্বতঃ প্রযযৌ  
যেন প্রাণ্ডমুখো রিপুবাহিনীম্ ॥ ৮ ॥ তং প্রযান্তমভিপ্রেক্ষ্য কুন্তীপুলো ধনঞ্জ-  
য়ঃ। অবতীর্য রথাত্তূর্ণং ভ্রাতৃত্বিঃ সহিতোহম্বগাৎ ॥ ৯ ॥ বাসুদেবশ্চ তং রাজন্  
পৃষ্ঠতোহনুজগাম হ। পার্থিবাশ্চৈব রাজানমনুজগ্মুস্তমুৎসুকাঃ ॥ ১০ ॥ অর্জুন  
উবাচ। কিস্তে ব্যবসিতং রাজন্ যদস্মানপহায বৈ। পদ্ম্যামেব প্রযাতোহসি প্রা-  
ণ্ডমুখো রিপুবাহিনীম্ ॥ ১১ ॥ ভীমসেন উবাচ। ক গমিষ্যসি রাজেন্দ্র নিক্ষিপ্ত-  
কবচায়ুধঃ। দংশিতেষ্মরিসৈন্যেষু ভ্রাতৃনুৎসৃজ্য পার্থিব ॥ ১২ ॥ নকুল উবাচ।  
এবং গতে হ্রযি জ্যেষ্ঠে মম ভ্রাতরি ভারত। ভীর্মে দুনোতি হৃদয়ং ব্রুহি গন্তা ভবান্  
ক নু ॥ ১৩ ॥ সহদেব উবাচ। অস্মিন্ৰণসমূহে বৈ বর্তমানে মহাভয়ে। যোদ্ধব্যে  
ক নু গন্তাসি শত্রুনভিমুখো নৃপ ॥ ১৪ ॥ সঞ্জয় উবাচ। এবমাতাষ্যমাণোহপি  
ভ্রাতৃত্বিঃ কুরুনন্দন। নোবাচ বাগ্বতঃ কিঞ্চিদাচ্ছত্যেব যুধিষ্ঠিরঃ ॥ ১৫ ॥ তানুবাচ  
মহাপ্রাজ্ঞো বাসুদেবো মহামনাঃ। অতিপ্রাযোহস্য বিজ্ঞাতো মযেতি প্রহসন্নি-  
ব ॥ ১৬ ॥ এষ ভীষ্মং তথা দ্রোণং গৌতমং শল্যমেব চ। অনুমান্য গুণান্ সর্বান  
যোৎসাতে সহ শত্রুভিঃ ॥ ১৭ ॥ ক্রযতে হি পুরা কল্পে গুণান্ বৃদ্ধান্ সবান্ধবান্।  
অনুমান্য যথা শাস্ত্রং যন্ত যুধ্যোহনুভরৈঃ। ধ্রুবস্তস্য জযো যুদ্ধে ভবেদিতি মতি-  
র্মম ॥ ১৮ ॥ এবং ক্রবন্তি ক্লেষে তু ধার্ত্তরাষ্ট্রচমুৎ প্রতি। হাহাকারো মহানাসীন্নিঃ-  
শকাস্ত্বপরেহভবন্ ॥ ১৯ ॥ দৃষ্ট্বা যুধিষ্ঠিরং তুরা ধার্ত্তরাষ্ট্রস্য সৈনিকাঃ। মিথঃ  
সংকথমাঞ্চকুরেষো হি কুলপাংসনঃ ॥ ২০ ॥ ব্যক্তং ভীত ইবাভ্যেতি রাজাহসৌ  
ভীষ্মমস্তিকে। যুধিষ্ঠিরঃ সমোদর্য্যঃ শরণার্থং প্রযাচকঃ ॥ ২১ ॥ ধনঞ্জয়ে কথং  
নাথে পাণ্ডুপুলে বৃকোদরে। নকুলে সহদেবে চ ভীতোহভ্যেতি চ পাণ্ডবঃ ॥ ২২ ॥

ন স্মনং ক্ষত্রিয়কূলে জাতোহযং প্রথিতো ভুবি । যথাস্য হৃদযং ভীতমন্নসত্ত্বস্য  
 সংযুগে ॥ ২৩ ॥ ততস্তে সৈনিকাঃ সর্বে প্রশংসন্তি স্ম কৌরবান্ । হৃদাঃ স্মমনসো  
 ভূত্বা চৈলানি দুধুবুঃ পৃথক্ ॥ ২৪ ॥ ব্যানন্দন্ত ততঃ সর্বে যোধান্তত্র বিশাম্পতে ।  
 যুধিষ্ঠিরং সমোদর্যং সহিতং কেশবেন তু ॥ ২৫ ॥ ততস্তৎ কৌরবং সৈন্যং ধিক্  
 কৃৎস্বা তু যুধিষ্ঠিরম্ । নিঃশব্দমভবত্ত্বং পুনরেন্ বিশাম্পতে ॥ ২৬ ॥ কিং নু বক্ষ্যতি  
 রাজাহসৌ কিং ভীষ্মঃ প্রতিবক্ষ্যতি । কিং ভীমঃ সমরশ্লাঘী কিমু কৃষ্ণার্জুনাবি-  
 তি ॥ ২৭ ॥ বিবক্ষিতং কিমস্যেতি সংশয়ঃ স্মমহানভুৎ । উভযোঃ সেনযো রাজন্  
 যুধিষ্ঠিরকূতে তদা ॥ ২৮ ॥ সোহবগাহ চমুং শত্রোঃ শরশক্তিসমাকুলাম্ । ভীষ্ম-  
 মেবাভ্যষাত্ত্বং ভ্রাতৃভিঃ পরিবারিতঃ ॥ ২৯ ॥ তমুবাচ ততঃ পাদৌ করাভ্যাং  
 পীড়্য পাণ্ডবঃ । ভীষ্মং শান্তনবং রাজা যুদ্ধায় সমুপস্থিতম্ ॥ ৩০ ॥ যুধিষ্ঠির উবাচ ।  
 আমন্ত্রযে ত্বাং দুর্দ্বর্ষ ত্বয়া যোৎস্যামহে সহ । অনুজানীহি মাং তত্র আশিষশ্চৈব  
 যোজয ॥ ৩১ ॥ ভীষ্ম উবাচ । যদ্যেবং নাধিগচ্ছেথা যুধি মাং পৃথিবীপতে ।  
 শপেযং ত্বাং মহারাজ পরাতাবায ভারত ॥ ৩২ ॥ প্রীতোহস্মি পুত্র যুধ্যস্ব জয়মা-  
 প্লুহি পাণ্ডব । যত্তেহভিলষিতং চান্যত্তদবাপ্লুহি সংযুগে ॥ ৩৩ ॥ ত্রিযতাঞ্চ বরঃ  
 পার্থ কিমস্মত্তোহভিকাজ্জসি । এবং গতে মহারাজ ন তবাস্তি পরাজয়ঃ ॥ ৩৪ ॥  
 অর্থস্য পুরুষো দাসো দাসস্তুর্থো ন কস্যচিৎ । ইতি সত্যং মহারাজ বন্ধোহস্ম্য-  
 র্থেন কৌরবৈঃ ॥ ৩৫ ॥ অতস্ত্বাং ক্লীববদ্বাক্যং ত্রবীমি কুরুনন্দন । ভূতোহস্ম্য-  
 র্থেন কৌরবৈর্যুদ্ধাদন্যৎ কিমিচ্ছসি ॥ ৩৬ ॥ যুধিষ্ঠির উবাচ । মন্ত্রযস্ব মহাপ্রাজ্ঞ  
 হিতার্থী মম নিত্যশঃ । যুধ্যস্ব কৌরবার্থে বৈ মমৈষ সততং বরঃ ॥ ৩৭ ॥ ভীষ্ম  
 উবাচ । রাজন্ কিমত্র সহং তে কেরোমি কুরুনন্দন । কামং যোৎস্যে পরস্যার্থে বৃহি  
 যত্তে বিবক্ষিতম্ ॥ ৩৮ ॥ যুধিষ্ঠির উবাচ । কথং জযেযং সংগ্রামে ভবন্তমপরাজিতম্ ।  
 এতন্মে মন্ত্রয হিতং যদি শ্রেয়ঃ প্রপশ্যসি ॥ ৩৯ ॥ ভীষ্ম উবাচ । ন তং পশ্যামি  
 কৌন্তেয যো মাং যুধ্যন্তমাহবে । বিজযেত পুমান্ কশ্চিদপি সাক্ষাচ্ছতক্র-  
 তুঃ ॥ ৪০ ॥ যুধিষ্ঠির উবাচ । তস্মাৎ পৃচ্ছাম্যহং তু ত্বাং পিতামহ নমোহস্ততে ।  
 জযোপায়ং ত্রবীহি ত্বমাঙ্গনঃ সমরে পরৈঃ ॥ ৪১ ॥ ভীষ্ম উবাচ । ন স্ম তং তাত  
 পশ্যামি সমরে যো জুবেত নাম্ । ন তাবনৃত্যুকালো মে পুনরাগমনং কুরু ॥ ৪২ ॥  
 মঞ্জয় উবাচ । ততো যুধিষ্ঠিরো বাক্যং ভীষ্মস্য কুরুনন্দন । শিরসা প্রতিজগ্ৰাহ  
 ভূযন্তমভিবাদ্য চ ॥ ৪৩ ॥ শ্লাঘাৎ পুনর্জহাবাহরাচার্যস্য রথং প্রতি । পশ্যতাং  
 সর্বসৈন্যানাং মধ্যেন ভ্রাতৃভিঃ সহ ॥ ৪৪ ॥ স দ্রোণমভিবাদ্যাত্ব কৃৎস্বা চৈব প্রদ-

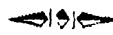
ক্ষিণম্। উবাচ রাজা দুর্দ্ধর্ষমাত্মনিঃশ্রেয়সং বচঃ ॥ ৪৫ ॥ আমন্ত্রয়ে দ্বাং ভগবন্  
 যোৎস্যে বিগতকল্মষঃ। কথং জয়ে রিপুন্ সর্বাননুজ্ঞাতস্ত্বয়া দ্বিজ ॥ ৪৬ ॥ দ্রোণ  
 উবাচ। যদি মাং নাধিগচ্ছেথা যুদ্ধায় কৃতনিশ্চয়ঃ। শপেযং দ্বাং মহারাজ পরা-  
 ভাবায় সর্বশঃ ॥ ৪৭ ॥ তদ্যুধিষ্ঠির তুর্কোহস্মি পূজিতশ্চ দ্বয়ানঘ। অনুজানামি  
 যুদ্ধস্য বিজয়ং সমবাপ্লুহি ॥ ৪৮ ॥ করবাণি চ তে কামং ব্রুহি যত্তে বিবক্ষিতম্।  
 এবং গতে মহারাজ যুদ্ধাদন্যৎ কিমিচ্ছসি ॥ ৪৯ ॥ অর্থস্য পুরুষো দাসো দাস-  
 স্ত্বর্থো ন কস্যচিৎ। ইতি সত্যং মহারাজ বন্ধোহস্ম্যর্থেন কৌরবৈঃ ॥ ৫০ ॥ অত-  
 স্ত্বাং ক্লীববদ্রুযাং যুদ্ধাদন্যৎ কিমিচ্ছসি। যোৎস্যামি কৌরবস্যার্থে তবাশাস্যো  
 জযো মম ॥ ৫১ ॥ যুধিষ্ঠির উবাচ। জযমাশাস্ব মে ব্রহ্মস্বস্ত্যস্ব চ মদ্বিতম্। যুদ্ধস্য  
 কৌরবস্যার্থে বর এষ বৃতো ময়া ॥ ৫২ ॥ দ্রোণ উবাচ। ধ্রুবস্তে বিজযো রাজন্ যস্য মন্ত্রী  
 হরিস্তব। অহং দ্বামনুজানামি রণে শত্রুন্ বিজেয্যসি ॥ ৫৩ ॥ যতো ধর্মস্তুতঃ ক্রোধো  
 যতঃ ক্রমস্তুতো জযঃ। যুদ্ধস্য গচ্ছ কৌন্তেয পৃচ্ছ মাং কিং ব্রবীমি তে ॥ ৫৪ ॥  
 যুধিষ্ঠির উবাচ। পৃচ্ছামি দ্বাং দ্বিজশ্রেষ্ঠ শৃণু মে যদ্বিবক্ষিতম্। কথং জযেয-  
 সংগ্রামে ভবন্তমপরাজিতম্ ॥ ৫৫ ॥ দ্রোণ উবাচ। ন তেহস্তুি বিজয়স্তাবদ্যাবদ্যু-  
 ধ্যাম্যহং রণে। মমাশু নিধনে রাজন্ যতস্য সহ সোদরৈঃ ॥ ৫৬ ॥ যুধিষ্ঠির উবাচ।  
 হন্ত তস্মান্নাহাবাহো বধোপাযং বদাত্মনঃ। আচার্য্য প্রণিপতৈত্যষ পৃচ্ছামি দ্বাং  
 নমোহস্তু তে ॥ ৫৭ ॥ দ্রোণ উবাচ। ন শত্রুং তাত পশ্যামি যো মাং হন্যাদ্রণে  
 স্থিতম্। যুদ্ধমানং সুসংরদ্ধং শরবযৌর্ঘবর্ষণম্ ॥ ৫৮ ॥ ঋতে প্রায়গতং রাজন্  
 ন্যস্তশস্ত্রমচেতনম্। হন্যাত্মাং যুধি যো হন্যাৎ সত্যমেতদব্রবীমি তে ॥ ৫৯ ॥ শস্ত্রং  
 চাহং রণে জহ্যং শ্রদ্ধা সূমহদপ্রিয়ম্। শ্রেয়সবাক্যাৎ পুরুষাদিতি সত্যং ব্রবীমি  
 তে ॥ ৬০ ॥ সঞ্জয় উবাচ। এতচ্ছ্রুত্বা মহারাজ ভারদ্বাজস্য ধীমতঃ। অনুমান্য  
 তমাচার্য্যং প্রাযাচ্ছারদ্বতং প্রতি ॥ ৬১ ॥ সোহভিবাদ্য রূপং রাজন্ কৃত্বা চাভি-  
 প্রদক্ষিণম্। উবাচ দুর্দ্ধর্ষতরং বাক্যং বাক্যবিশারদঃ ॥ ৬২ ॥ অনুমানয়ে দ্বাং  
 যোৎস্যামি গুরো বিগতকল্মষঃ। জযেযঞ্চ রিপুন্ সর্বাননুজ্ঞাতস্ত্বয়ানঘ ॥ ৬৩ ॥  
 রূপ উবাচ। যদি মাং নাতিগচ্ছেথা যুদ্ধায় কৃতনিশ্চয়ঃ। শপেযং দ্বাং মহারাজ  
 পরাভাবায় সর্বশঃ ॥ ৬৪ ॥ অর্থস্য পুরুষো দাসো দাসস্ত্বর্থো ন কস্যচিৎ। ইতি  
 সত্যং মহারাজ বন্ধোহস্ম্যর্থেন কৌরবৈঃ ॥ ৬৫ ॥ তেষামর্থেন মহারাজ যোদ্ধব্য-  
 মिति মে মতিঃ। ব্রবীম্যতঃ ক্লীববদ্রাং যুদ্ধাদন্যৎ কিমিচ্ছসি ॥ ৬৬ ॥ যুধিষ্ঠির  
 উবাচ। হন্ত পৃচ্ছামি তে তস্মাদাচার্য্য শৃণু মে বচঃ। ইত্যুক্ত্বা ব্যথিতো রাজা নো-

বাচ গতচেতনঃ ॥ ৬৭ ॥ সঞ্জয় উবাচ । তং গোতমঃ প্রত্যাচ বিজ্ঞাষাস্য বিব-  
 ক্ষিতম্ । অবধ্যোহহং মহারাজ যুধ্যস্ব জয়মাগ্নুহি ॥ ৬৮ ॥ প্রীতস্তেহভিগমেনা-  
 হং জয়ন্তব নরাধিপ । আশাসিষ্যে সদোখায সত্যমেতদ্রুবীমি তে ॥ ৬৯ ॥ এত-  
 চ্ছত্বা মহারাজ গোতমস্য বচস্তদা । অনুমান্য রূপং রাজা প্রযযৌ যেন মদ্র-  
 রাট্ ॥ ৭০ ॥ স শল্যমভিবাদ্যাত্ব কুত্বা চাতিপ্রদক্ষিণম্ । উবাচ রাজা দুর্দ্ধর্ষমাত্মনিঃ-  
 শ্রেয়সং বচঃ ॥ ৭১ ॥ অনুমানযে ত্বাং দুর্দ্ধর্ষ যোৎস্যে বিগতকল্মষঃ । জযেষঞ্চ  
 পরান্ রাজমনুজ্ঞাতস্ত্বয়া রিপুন্ ॥ ৭২ ॥ শল্য উবাচ । যদি মাং নাতিগচ্ছেথা  
 যুদ্ধায় কৃতনিশ্চয়ঃ । শপেষং ত্বাং মহারাজ পরাভাবায় বৈরণে ॥ ৭৩ ॥ তুর্কোহ-  
 স্মি পূজিতশ্চাস্মি যৎ কাঙ্ক্ষসি তদন্তু তে । অনুজানামি চৈব ত্বাং যুধ্যস্ব জয়-  
 মাগ্নুহি ॥ ৭৪ ॥ ব্রুহি চৈব বরং বীর কেনার্থঃ কিং দদানি তে । এবং গতে মহা-  
 রাজ যুদ্ধাদন্যৎ কিমিচ্ছসি ॥ ৭৫ ॥ অর্থস্য পুরুষো দাসো দাসস্তুর্থো ন কস্যচিৎ ।  
 ইতি সত্যং মহারাজ বন্ধোহস্ম্যর্থেন কৌরবৈঃ ॥ ৭৬ ॥ করিষ্যামি হি তে কামং  
 ভাগিনেষ যথেষ্পিতম্ । ত্রবীম্যতঃ ক্লীববত্বাং যুদ্ধাদন্যৎ কিমিচ্ছসি ॥ ৭৭ ॥  
 যুধিষ্ঠির উবাচ । মন্ত্রষস্ব মহারাজ নিত্যং মদ্বিতমুত্তমম্ । কামং যুধ্য পরস্যার্থে  
 বরমেতং বৃণোম্যহম্ ॥ ৭৮ ॥ শল্য উবাচ । কিমত্র ব্রুহি সহং তে করোমি নৃপস-  
 ত্তম । কামং যোৎস্যে পরস্যার্থে ভূতোহস্ম্যর্থেন কৌরবৈঃ ॥ ৭৯ ॥ যুধিষ্ঠির উবাচ ।  
 স এব মে বরঃ শল্য উদ্দেশ্যে যস্ত্বয়া কৃতঃ । সূতপুত্রস্য সংগ্রামে কার্য্যস্তেজো-  
 বধস্ত্বয়া ॥ ৮০ ॥ শল্য উবাচ । সম্পৎস্যত্যেষ তে কামঃ কুন্তীপুত্র যুধিষ্ঠির । যথে-  
 প্সিতং গচ্ছ যুধ্য প্রতিজানে জয়ং তব ॥ ৮১ ॥ সঞ্জয় উবাচ । অনুমান্যাথ কৌন্তেযো  
 মাতুলং মদ্রকেশ্বরম্ । নির্জগাম মহাসৈন্যাদ্রাতৃভিঃ পরিবারিতঃ ॥ ৮২ ॥ বাসু-  
 দেবস্ত রাধেষমাহবেহভিজগাম হ । তত এনমুবাচেদং পাণ্ডবার্থে গদাগ্রজঃ ॥ ৮৩ ॥  
 শ্রুতং মে কৰ্ণ ভীষ্মস্য দ্বেষাৎ কিল ন যোৎস্যসি । অস্মান্ বরয রাধেষ যাবদ্বীক্সো  
 ন হন্যতে ॥ ৮৪ ॥ হতে তু ভীক্সে রাধেষ পুনরেষ্যসি সংযুগম্ । ধার্তরাষ্ট্রস্য সা-  
 হায্যং যদি পশ্যসি চেৎ সমম্ ॥ ৮৫ ॥ কৰ্ণ উবাচ । ন বিপ্রিষং করিষ্যামি ধার্তরা-  
 ষ্ট্রস্য কেশব । ত্যক্তপ্রাণং হি মাং বিদ্ধি দুৰ্য্যোধনহিতৈষণম্ ॥ ৮৬ ॥ তচ্ছ্রুত্বা  
 বচনং কৃষ্ণঃ সংন্যবর্তত ভারত । যুধিষ্ঠিরপুরোগৈশ্চ পাণ্ডবৈঃ সহ সঙ্গতঃ ॥ ৮৭ ॥  
 অথ সৈন্যস্য মধ্যে তু প্রাক্রোশং পাণ্ডবাগ্রজঃ । যোহস্মান্ বৃণোতি তমহং বরযে  
 সহকারণাৎ ॥ ৮৮ ॥ অথ তান্ সমভিপ্রেক্ষ্য যুযুৎসুরিদমব্রবীৎ । প্রীতাত্মা ধৰ্ম্ম-  
 রাজানং কুন্তীপুত্রং যুধিষ্ঠিরম্ ॥ ৮৯ ॥ অহং যোৎস্যামি মিততঃ সংযুগে ধৃতরা-

কুজান্। যুয্মদৰ্থে মহারাজ যদি মাং বৃণুযেংনয ॥ ২০ ॥ যুধিষ্ঠির উবাচ। এহেহি  
 সৰ্বে যোৎস্যামস্তব ভ্রাতৃনপণ্ডিতান্। যুযুৎসো বাসুদেবশ্চ বযঞ্চ ব্রুম সৰ্বশঃ ॥ ২১ ॥  
 বৃণোমি ত্বাং মহাবাহো যুধ্যস্ব মম কারণাৎ। ত্বয়ি তন্ত্ৰশ্চ পিণ্ডশ্চ ধৃতরাষ্ট্রস্য দৃশ্য-  
 তে ॥ ২২ ॥ ভজস্বাস্মানুজপুল্ল ভজমানামহাদ্যুতে। ন ভবিষ্যতি দুৰ্বৃদ্ধির্ধাত্তরা-  
 ক্ষৌহত্যমৰ্ষণঃ ॥ ২৩ ॥ সঞ্জয় উবাচ। ততো যুযুৎসুঃ কৌরব্যান্ পরিত্যজ্য সূতাং-  
 স্তব। জগাম পাণ্ডুপুত্রাণাং সেনাং বিশ্রাব্য দুন্দুভীঃ ॥ ২৪ ॥ ততো যুধিষ্ঠিরো  
 রাজা সূসংহৃষ্টো মহাভুজঃ। জগ্রাহ কবচং ভূযো দীপ্তিমং কনকোজ্জলম্ ॥ ২৫ ॥  
 প্রত্যপদ্যন্ত তে সৰ্বে রথান্ স্বান্ পুরুষৰ্ষভাঃ। ততো ব্যূহং যথাপূৰ্বং প্রত্যব্যূহন্ত  
 তে পুনঃ ॥ ২৬ ॥ অবাদয়ন্ দুন্দুভীশ্চ শতশশৈব পুঞ্চলান্। সিংহনাদাংশ্চ  
 বিবিধান্ বিনেদুঃ পুরুষৰ্ষভাঃ ॥ ২৭ ॥ রথস্থান্ পুরুষব্যাঘ্রান্ পাণ্ডবান্ প্রেক্ষ্য  
 পার্থিবাঃ। ধৃষ্টদ্যুম্নাদযঃ সৰ্বে পুনর্জহ্মষিরে তদা ॥ ২৮ ॥ গৌরবং পাণ্ডুপুত্রাণাং  
 মান্যমানযতাঞ্চ তান্। দৃষ্ট্বা মহীক্ষিতস্তত্র পূজযাঞ্চকিরে ভূশম্ ॥ ২৯ ॥ সৌহ-  
 দঞ্চ রূপাঐশ্বৰ্য্যং প্রাপ্তকালং মহাত্মনাম্। দযাঞ্চ জ্ঞাতিষু পরাং কথযাঞ্চকিরে  
 নৃপাঃ ॥ ১০০ ॥ সাধু সাধ্বিতি সৰ্বত্র নিশ্চেক্লঃ স্তুতিসংহিতাঃ। বাচঃ পুণ্যাঃ কীর্তি-  
 মতাং মনোহৃদযকৰ্ষণাঃ ॥ ১০১ ॥ শ্লেচ্ছাশ্চাৰ্য্যাশ্চ যে তত্র দদৃশুঃ শুশ্রুবুস্তদা।  
 বৃত্তং তৎ পাণ্ডুপুত্রাণাং রুরুদুস্তে সগদাদাঃ ॥ ১০২ ॥ ততো জম্বুস্মহাতেরীঃ শত-  
 শশৈব পুঞ্চলান্। শঙ্খাংশ্চ গোক্ষীরনিতান্ দধ্মুর্হৃষ্টা মনস্বিনঃ ॥ ১০৩ ॥

ইতি ভীষ্মপর্বণি ভীষ্মবধপর্বণি যুধিষ্ঠিরস্য ভীষ্মাদিসমীপগমনে

দ্বিচত্বারিংশত্তমোঃ অধ্যায়ঃ ॥ ৪২ ॥



ধৃতরাষ্ট্র উবাচ। এবং ব্যূহেনীকেষু নামকেন্দ্রিতরেষু চ। কে পূৰ্বং প্রাহরংস্তত্র  
 কুরবঃ পাণ্ডবাস্তথা ॥ ১ ॥ সঞ্জয় উবাচ। ভ্রাতুস্তদচনং শ্রুত্বা পুত্রো দুঃশাসনস্তব।  
 ভীষ্মং প্রমুখতঃ কুত্বা প্রযযৌ সেনযা সহ ॥ ২ ॥ তথৈব পাণ্ডবাঃ সৰ্বে ভীমসেন-  
 পুরোগমাঃ। ভীষ্মেণ যুদ্ধমিচ্ছন্তঃ প্রযযুর্হৃষ্টমানসাঃ ॥ ৩ ॥ ক্ষেপাঃ কিলকিলাশকাঃ  
 কুকচা গোবিষাণিকাঃ। ভেরীমৃদঙ্গমুরজা হযকুঞ্জরনিষ্বনাঃ ॥ ৪ ॥ উভযোঃ সেনযো  
 রাজংস্ততস্তে স্ম সমাদ্রবন্। বযং তান্ প্রতি নর্দন্তস্তদাসীদ্রুমূলং মহৎ ॥ ৫ ॥  
 মহাস্ত্যনীকানি মহাসমুচ্ছুযে সমাগমে পাণ্ডবধাত্তরাষ্ট্রযোঃ। চকম্পিরে শঙ্খমৃদঙ্গ-  
 নিষ্বনৈঃ প্রকম্পিতানীব বনানি বায়ুনা ॥ ৬ ॥ নরেন্দ্রনাগাশ্বরথাকুলানামাগ-  
 ছতীনামশিবে মুহূর্ত্তে। বভূব ঘোষস্তমূলশ্চমুনাং বাতোদ্ধতানামিব সাগরা-

ণাম্ ॥ ৭ ॥ তস্মিন্ সমুখিতে শক্রে তুমুলে লোমহ্ষণে । ভীমসেনো মহাবাহুঃ  
 প্রাণদক্ষোবৃষো যথা ॥ ৮ ॥ শঙ্খদুন্দুভিনির্ঘোষান্ বারণানাঞ্চ বৃংহিতম্ । সিংহ-  
 নাদঞ্চ সৈন্যানাং ভীমসেনরবোহভ্যভূৎ ॥ ৯ ॥ হযানাং হেষমাণানামনীকেবু  
 সহস্রশঃ । সর্বানভ্যভবচ্ছদান্ ভীমসেনস্য নিশ্বনঃ ॥ ১০ ॥ তং শ্রুত্বা নিনদৎ  
 তস্য সৈন্যাস্তব বিতত্রস্থঃ । জীমূতস্যেব নদতঃ শক্রাশনিসমশ্বনম্ ॥ ১১ ॥ বাহনা-  
 নি চ সর্বাণি শক্রমূত্রং প্রসুস্রুবুঃ । শক্রেণ তস্য বীরস্য সিংহস্যেবেতরে মৃগাঃ ॥ ১২ ॥  
 দর্শয়ন্ ঘোরমাগ্ন্যানং মহাত্ত্বমিব নাদয়ন্ । ভীষ্মংস্তে সূতাংস্তত্র তত এতান্দ্রম-  
 ভ্যষাৎ ॥ ১৩ ॥ তমাযাস্তং মহেষ্বাসং সোদর্য্যঃ পর্য্যবারয়ন্ । ছাদয়ন্তঃ শরত্রা-  
 তৈর্শ্মেষা ইব দিবাকরম্ ॥ ১৪ ॥ দুর্যোধনশ্চ পুত্রস্তে দুর্শ্মুখো দুঃসহঃ সহঃ । দুঃশা-  
 সনশ্চাতিরথস্তথা দুর্শ্মর্ষণো নৃপ ॥ ১৫ ॥ বিবিংশতিশ্চিত্রসেনো বিকর্ণশ্চ মহারথঃ ।  
 পুরুমিত্রো জযো ভোজঃ সৌমদন্তিশ্চ বীর্য্যবান্ ॥ ১৬ ॥ মহাচাপানি ধুমন্তো  
 জলদা ইব বিদ্যুতঃ । আদদানাশ্চ নারাচান্ নিশ্মুক্তাশীবিষোপমান্ ॥ ১৭ ॥  
 অথ তে দ্রোপদীপুত্রাঃ সৌভদ্রশ্চ মহারথঃ । নকুলঃ সহদেবশ্চ ধৃষ্টদ্যুম্নশ্চ পা-  
 র্ষতঃ ॥ ১৮ ॥ ধার্ত্তরাষ্ট্রান্ প্রতিয্যুরদ্যন্তঃ শিতৈঃ শরৈঃ । বজ্রৈরিব মহাবেগৈঃ  
 শিখরাণি ধরাভূতাম্ ॥ ১৯ ॥ তস্মিন্ প্রথমসংগ্রামে ভীমজ্যাতলনিশ্বনৈঃ । তাব-  
 কানাং পরেষাঞ্চ নাসীৎ কশ্চিৎ পরাঙ্মুখঃ ॥ ২০ ॥ লাঘবং দ্রোণশিষ্যাণাম-  
 পশ্যৎ ভরতর্ষভ । নিমিত্তবেধিনাং রাজন্ শরানুৎসৃজতাং ভৃশম্ ॥ ২১ ॥ নোপ-  
 শাম্যতি নির্ঘোষো ধুম্রাং কূজতাং তদা । বিনিশ্চেক্রুঃ শরা দীপ্তা জ্যোতীংষীব  
 নতস্তলাৎ ॥ ২২ ॥ সর্বে ত্বন্যে মহীপালাঃ প্রেক্ষকা ইব ভারত । দদৃশুর্দর্শনীযং  
 তং ভীমং জ্ঞাতিসমাগমম্ ॥ ২৩ ॥ ততস্তে জাতসংরম্ভাঃ পরস্পরকৃতাগসঃ ।  
 অন্যোহন্যস্পর্কিয়া রাজন্ ব্যাঘচ্ছন্ত মহারথাঃ ॥ ২৪ ॥ কুরুপাণ্ডবসেনে তে হস্ত্য-  
 শ্বরথসঙ্কুলে । শুশুভাতে রণেহতীব পটে চিত্রগতে ইব ॥ ২৫ ॥ ততস্তে পার্থিবাঃ  
 সর্বে প্রগৃহীতশরাসনাঃ । সহসৈন্যাঃ সমাপেতুঃ পুত্রস্য তব শাসনাৎ ॥ ২৬ ॥  
 তেষামাধাবতাস্তত্র গজাশ্বকলিলো মহান্ । সিংহনাদরবোন্নিশ্রঃ শঙ্খভেরীসমা-  
 কুলঃ ॥ ২৭ ॥ সঘোষবাজ্রগ্রাহো ধুমুর্নাগোহসিকচ্ছপঃ । ব্যাবল্গিতপুরোবাত  
 আসীৎ ক্ষুদ্রাক্ণিবৎ স্বনঃ ॥ ২৮ ॥ যুধিষ্ঠিরেণ চাদিষ্ঠাঃ পার্থিবাস্তে সহস্রশঃ । বিন-  
 দন্তঃ সমাপেতুঃ পুত্রস্য তব বাহিনীম্ ॥ ২৯ ॥ উভযোঃ সেনযোস্তীত্রঃ সৈন্যানাং  
 স সমাগমঃ । অন্তর্দীযত চাদিত্যঃ সৈন্যেন রজসা বৃতঃ ॥ ৩০ ॥ প্রযুদ্ধানাং প্রভ-  
 গ্নানাং পুনরাবর্ততামপি । ন তু শ্বেষাং পরেষাং বা বিশেষঃ সমদৃশ্যত ॥ ৩১ ॥

তস্মিন্ সূতুমুলে যুদ্ধে বর্তমানে মহাভয়ে। অতি সর্বাণ্যনীকানি পিতা তেহতি-  
ব্যরোচত ॥ ৩২ ॥

ইতি ভীষ্মপর্বণি ভীষ্মবধপর্বণি যুদ্ধারম্ভে ত্রিচত্বারিংশ-

ভ্রমোহধ্যায়ঃ ॥ ৪৩ ॥



সঞ্জয় উবাচ। পূর্বাঙ্কে তস্য রৌদ্রস্য যুদ্ধমল্লো বিশাম্পতে। প্রাবর্তত মহা-  
ঘোরং রাজ্ঞাং দেহাবকর্তনম্ ॥ ১ ॥ কুরুণাং সৃঞ্জয়ানাঞ্চ সংগ্রামে বিজিগীষতাম্।  
সিংহানামিব সংহাদো দিবমুর্বাঞ্চ নাদয়ন্ ॥ ২ ॥ আসীৎ কিলকিলাশকস্তল-  
শঙ্খরবৈঃ সহ। জজ্জিরে সিংহনাদাশ্চ নরাণাং প্রতিগজ্জতাম্ ॥ ৩ ॥ তলত্রাভি-  
হতশ্চৈব জ্যাশকো ভরতর্ষভ। পত্নীনাং পদশকশ্চ বাজিনাঞ্চ মহাস্বনঃ ॥ ৪ ॥  
তোত্রাক্ষুশনিপাতশ্চ আযুধানাঞ্চ নিশ্বনঃ। ঘণ্টাশকশ্চ নাগানামন্যোন্যমভিধা-  
বতাম্ ॥ ৫ ॥ তস্মিন্ সমুদিতঃ শকস্তমুলো লোমহর্ষণঃ। বভূব রথনির্ঘোষঃ পজ্জ-  
ন্যনিনদোপমঃ ॥ ৬ ॥ তে মনঃ ক্রুরমাস্থায় সমভিত্যক্তজীবিতাঃ। পাণ্ডবানভ্য-  
বর্তন্ত সর্ব এবোচ্ছ্রিতধ্বজাঃ ॥ ৭ ॥ স্বয়ং শাস্তনবো রাজম্ভত্যধাবদ্ধনঞ্জয়ম্। প্রগৃহ-  
কাম্মুকং ঘোরং কালদণ্ডোপমং রণে ॥ ৮ ॥ অজ্জুনোহপি ধনুর্গৃহ্য গাণ্ডীবং লো-  
কবিশ্রুতম্। অভ্যধাবত তেজস্বী গাঙ্গেয়ং রণমূর্দ্ধনি। তাবুভৌ কুরুশার্দূলৌ  
পরস্পরবর্ধৈষিণৌ ॥ ৯ ॥ গাঙ্গেয়স্তু রণে পার্থং বিদ্ধ্বা নাকম্পযদ্বলী। তথৈব  
পাণ্ডবো রাজন্ ভীষ্মং নাকম্পযদ্যুধি ॥ ১০ ॥ সাত্যকিস্তু মহেষাসঃ ক্রুতবর্মান-  
মভ্যযাৎ। তযোঃ সমভবদ্যুধুং তুমুলং লোমহর্ষণম্ ॥ ১১ ॥ সাত্যকিঃ ক্রুতবর্মানঃ  
ক্রুতবর্মা চ সাত্যকিম্। আনচ্ছতুঃ সনির্ঘোষঃ তক্ষমাণো পরস্পরম্ ॥ ১২ ॥ তৌ  
শরার্চিতসর্বাঙ্গৌ শুশুভাতেহথ সাত্বতৌ। বসন্তে পুষ্পশবলৌ পুষ্পিতাবিব কিং-  
শুকৌ। অভিমন্যুর্মহেষাসৌ বৃহদ্বলমযোধযৎ ॥ ১৩ ॥ ততঃ কোশলকো রাজা সৌভ-  
দ্রস্য বিশাম্পতে। ধ্বজং চিচ্ছেদ সমরে সারথিং চাত্যপাতযৎ ॥ ১৪ ॥ সৌভদ্রস্তু ততঃ  
ক্রুদ্ধঃ পাতিতে রথসারথৌ। বৃহদ্বলং মহারাজ বিব্যাধ নবভিঃ শটৈঃ ॥ ১৫ ॥  
অথাপরাত্যাং তল্লাভ্যাং শিতাভ্যামরিমর্দনঃ। ধ্বজমেকেন চিচ্ছেদ পার্শ্বমেকেন  
সারথিম্। অন্যোহন্যাঞ্চ শটৈস্তীকৈস্তু তক্ষতুররিন্দমৌ ॥ ১৬ ॥ মানিনং সমরে  
দীপ্তং ক্রুতবৈরং মহারথম্। ভীমসেনস্তব সূতং দুর্যোধনমযোধযৎ ॥ ১৭ ॥ তাবু-  
ভৌ নরশার্দূলৌ কুরুমুখ্যৌ মহারথৌ। অন্যোহন্যাং শরবর্ষাত্যাং ববৃষাতে রণা-  
জিরে ॥ ১৮ ॥ তৌ বীক্ষ্য তু মহাত্মানৌ কৃতিনৌ চিত্রযোধিনৌ। বিস্ময়ঃ সর্বভূ-



ତାନାଂ ସମପଦ୍ୟତ ଭାରତ ॥ ୧୯ ॥ ଦୁଃଶାସନସ୍ତ ନକୂଳଂ ପ୍ରତ୍ୟୁଦ୍ୟାୟ ମହାରଥମ୍ ।  
 ବାଣେରବିଧ୍ୟାମିଶିତୈର୍ଦଶଭିର୍ମର୍ମଭେଦିଭିଃ ॥ ୨୦ ॥ ତସ୍ୟ ମାତ୍ରୀସୁତଃ କେତୁଂ ସଶରଞ୍ଚ  
 ଶରାମନମ୍ । ଚିହ୍ନେନ ନିଶିତୈର୍ବାଣିଃ ପ୍ରହସନ୍ନିବ ଭାରତ । ଅଥେନଂ ପଞ୍ଚବିଂଶତ୍ୟା  
 କ୍ଳୁଦ୍ରକାଣାଂ ସମର୍ପୟତ୍ ॥ ୨୧ ॥ ପୁତ୍ରସ୍ତ ତବ ଦୁର୍ଜୟୋ ନକୂଳସ୍ୟ ମହାହିବେ । ତୁରଞ୍ଜା-  
 ଶୈବ ଚିହ୍ନେନ ଧ୍ବଜଞ୍ଜେବ ନ୍ୟାପାତୟତ୍ ॥ ୨୨ ॥ ଦୁର୍ମୁଖଃ ସହଦେବସ୍ତ ପ୍ରତ୍ୟୁଦ୍ୟାୟ ମହା-  
 ବଳମ୍ । ବିବ୍ୟାଧ ଶରବର୍ଷେନ ସତମାନଂ ମହାହିବେ ॥ ୨୩ ॥ ସହଦେବସ୍ତତୋ ବୀରୋ ଦୁର୍ମୁଖସ୍ୟ  
 ମହାମୂଢ଼େ । ଶରେଣ ଭୂଶତୀଞ୍ଜେନ ପାତୟାମାସ ମାରଥମ୍ ॥ ୨୪ ॥ ତାବନ୍ୟୋନ୍ୟଂ ସର୍ମା-  
 ନାଦ୍ୟ ସମରେ ଯୁଦ୍ଧଦୁର୍ମଦୌ । ତ୍ରାସୟେତାଂ ଶଟ୍ଟୈର୍ଦ୍ଧୌଟ୍ଟୈଃ କୃତପ୍ରତିକୃତୈଷିର୍ଣୌ ॥ ୨୫ ॥  
 ଯୁଧିଷ୍ଠିରଃ ସ୍ବୟଂ ରାଜା ମଦ୍ରରାଜାନମତ୍ୟାୟତ୍ । ତସ୍ୟ ମଦ୍ରପତିଶ୍ଚାପଂ ଦ୍ବିଧା ଚିହ୍ନେନ  
 ପଶ୍ୟତଃ ॥ ୨୬ ॥ ତଦପାସ୍ୟ ଧନ୍ବୁଚ୍ଛିନ୍ନଂ କୁନ୍ତୀପୁତ୍ରୋ ଯୁଧିଷ୍ଠିରଃ । ଅନ୍ୟଂ କାଶ୍ମୁକମା-  
 ଦତ୍ତ ବେଗବଦ୍ବଳବନ୍ତରମ୍ ॥ ୨୭ ॥ ତତୋ ମଦ୍ରେଶ୍ବରଂ ରାଜା ଶଟ୍ଟୈଃ ସମ୍ମତପର୍ବତଃ । ଛାଦ-  
 ଯାମାସ ସଂକ୍ରୁଦ୍ଧସ୍ତିଷ୍ଠି ତିଷ୍ଠେତି ଚାବ୍ରବୀତ୍ ॥ ୨୮ ॥ ଧୃଷ୍ଟଦ୍ୟୁମ୍ନସ୍ତତୋ ଘୋରମତ୍ୟାଧାବତ ଭା-  
 ରତ । ତସ୍ୟ ଘୋରଃ ସୁସଂକ୍ରୁଦ୍ଧଃ ପରାସୁକରଣଂ ଦୃଢ଼ମ୍ । ଧନ୍ବୁଚ୍ଛିହ୍ନେନ ସମରେ ପାଞ୍ଚାଲ୍ୟସ୍ୟ  
 ମହାରଥଃ ॥ ୨୯ ॥ ଶରଞ୍ଜେବ ମହାଘୋରଂ କାଳଦଘ୍ନିବାପରମ୍ । ପ୍ରେଷୟାମାସ ସମରେ-  
 ସୋଽସ୍ୟ କାସେ ନ୍ୟମଜ୍ଜତ ॥ ୩୦ ॥ ଅଥାନ୍ୟାକ୍ଷରୁରାଦାୟ ମାୟକାଂଶ ଚତୁର୍ଦ୍ଦଶ । ଘୋରଂ  
 ଋପଦପୁତ୍ରସ୍ତ ପ୍ରତିବିବ୍ୟାଧ ସଂଯୁଗେ । ତାବନ୍ୟୋନ୍ୟଂ ସୁସଂରକ୍ତୌ ଚକ୍ରତୁଃ ସୁଭୂଷଂ  
 ରଣମ୍ ॥ ୩୧ ॥ ସୋମଦନ୍ତିଂ ରଣେ ଶଞ୍ଚୋ ରତସଂ ରତସୋ ଯୁଧି । ଅତ୍ୟୁଦ୍ୟସ୍ୟୋ ମହାରାଜ  
 ତିଷ୍ଠି ତିଷ୍ଠେତି ଚାବ୍ରବୀତ୍ ॥ ୩୨ ॥ ତସ୍ୟ ବୈ ଦକ୍ଷିଣଂ ବୀରୋ ନିର୍ବିଭେଦ ରଣେ ଭୁଞ୍ଜମ୍ ।  
 ସୋମଦନ୍ତିସ୍ତତଃ ଶଞ୍ଚଂ ଜତ୍ରୁଦେଶେ ସମାହନତ୍ ॥ ୩୩ ॥ ତସୋଃ ସମତବନ୍ଧୁକ୍ତଂ ଘୋର-  
 କପଂ ବିଶାମ୍ପତେ । ଦୃଢ଼ଯୋଃ ସମରେ ତୁର୍ଗଂ ଦେବଦାନବଘୋରିବ ॥ ୩୪ ॥ ବାହ୍ଲୀକସ୍ତ  
 ରଣେ କ୍ରୁଦ୍ଧଃ କ୍ରୁଦ୍ଧକପଂ ବିଶାମ୍ପତେ । ଅଭ୍ୟାଦ୍ରବଦନେଷାନ୍ନା ଧୃଷ୍ଟକେତୁର୍ମହାରଥଃ ॥ ୩୫ ॥  
 ବାହ୍ଲୀକସ୍ତ ତତୋ ରାଜନ୍ ଧୃଷ୍ଟକେତୁମବର୍ଷଣମ୍ । ଶଟ୍ଟୈର୍ବହ୍ନିଭିରାବହ୍ନିଂ ସିଂହନାଦମଥାନ-  
 ଦତ୍ ॥ ୩୬ ॥ ଚେଦିରାଜସ୍ତ ସଂକ୍ରୁଦ୍ଧୋ ବାହ୍ଲୀକଂ ନବତଃ ଶଟ୍ଟୈଃ । ବିବ୍ୟାଧ ସମରେ ତୁର୍ଗଂ  
 ଗତୋ ମତ୍ତମିବ ଦ୍ବିପମ୍ ॥ ୩୭ ॥ ତୌ ତତ୍ର ସମରେ କ୍ରୁଦ୍ଧୌ ନର୍ଦ୍ଦନ୍ତୌ ଚ ଯୁଦ୍ଧମୁହୁଃ । ସମୀ-  
 ଯତୁଃ ସୁସଂକ୍ରୁଦ୍ଧାବଞ୍ଚାରକବୁଧାବିବ ॥ ୩୮ ॥ ରାକ୍ଷସଂ କ୍ରୂରକର୍ମାଣଂ କ୍ରୂରକର୍ମା ସଟୋଽ-  
 କଚଃ । ଅଳୟୁଷଂ ପ୍ରତ୍ୟୁଦିସାଦ୍ବଳଂ ଶକ୍ର ଇବାହିବେ ॥ ୩୯ ॥ ସଟୋଽକଚସ୍ତ ସଂକ୍ରୁଦ୍ଧୋ  
 ରାକ୍ଷସଂ ତଂ ମହାବଳମ୍ । ନବତ୍ୟା ଶାସକୈଷ୍ଟୀଞ୍ଜେନାରୟାମାସ ଭାରତ ॥ ୪୦ ॥ ଅଳୟୁ-  
 ସସ୍ତ ସମରେ ଶୈବମେନିଂ ମହାବଳମ୍ । ବହ୍ନିଂ ଦାରୟାମାସ ଶଟ୍ଟୈଃ ସମ୍ମତପର୍ବତଃ ॥ ୪୧ ॥  
 ବ୍ୟାଭ୍ରାଜେତାଂ ତତତ୍ତୌ ତୁ ସଂଯୁଗେ ଶରବିକ୍ରତୌ । ସଥା ଦେବାସ୍ତୁରେ ଯୁଦ୍ଧେ ବଳଶକ୍ରୌ ମହା-

বলৌ ॥ ৪২ ॥ শিখণ্ডী সমরে রাজন্ দ্রৌণিমভ্যুদ্যযৌ বলী । অশ্বখামা ততঃ ক্রুদ্ধঃ  
 শিখণ্ডিনমবস্থিতম্ । নারাচেন সূতীক্ষ্ণেন ভৃশং বিদ্ধা ব্যকম্পযৎ ॥ ৪৩ ॥ শিখ-  
 ণ্ড্যপি ততো রাজন্ দ্রোণপুত্রমভ্যুদযৎ । সাযকেন সূপীতেন তীক্ষ্ণেন নিশিতেন  
 চ । জম্বতুস্তৌ তদান্যোন্যং শরৈৰ্বহুবিধৈশ্শৃঙ্গে ॥ ৪৪ ॥ ভগদত্তং রণে শরং বি-  
 রাটৌ বাহিনীপতিঃ । অভ্যযাত্তুরিতৌ রাজংস্ততো যুদ্ধমবৰ্ত্তত ॥ ৪৫ ॥ বির্যাটৌ  
 ভগদত্তস্ত শরবর্ষণ ভারত । অভ্যবৰ্ষৎ সুসংক্রুদ্ধৌ মেঘৌ বৃষ্টিয়া ইবাচলম্ ॥ ৪৬ ॥  
 ভগদত্তস্ত তং তুর্ণং বির্যাটং পৃথিবীপতিম্ । ছাদযামাস সমরে মেঘঃ সূর্য্যমিবো-  
 দিতম্ ॥ ৪৭ ॥ বৃহৎক্ষত্রঞ্চ কৈকেয়ং রূপঃ শারদ্বতো যযৌ । তং রূপঃ শরবর্ষণ  
 ছাদযামাস ভারত । গৌতমঞ্চ সুসংক্রুদ্ধঃ শরবৃষ্টিয়াভ্যপূরযৎ ॥ ৪৮ ॥ ততো-  
 ন্যোন্যং হযান্ হত্বা ধনুশ্ছিত্বা চ ভারত । বিরথাবসিযুদ্ধায় সমীযতুরমর্ষণৌ ।  
 তযোস্তুদভবদ্যুদ্ব্যং ঘোররূপং দুরাসদম্ ॥ ৪৯ ॥ দ্রুপদস্ত ততো রাজা সৈন্ধবং  
 বৈ জয়দ্রথম্ । অভ্যুদ্যযৌ সুসংক্রুদ্ধৌ হৃষ্টরূপং পরন্তপ ॥ ৫০ ॥ ততঃ সৈন্ধবকৌ  
 রাজা দ্রুপদং বিশিথৈস্ত্রিভিঃ । তাডযামাস সমরে স চ তং প্রত্যবিধ্যত ॥ ৫১ ॥  
 তযোঃ সমভবদ্যুদ্ব্যং ঘোররূপং সুদারুণম্ । ঈক্ষিতৃপ্রীতিজননং শুক্রাঙ্গারকযো-  
 রিব ॥ ৫২ ॥ বিকর্ণস্ত সূতস্তভ্যং সূতসোমং মহাবলম্ । অভ্যযাজ্জবনৈরশ্বেস্ত-  
 তো যুদ্ধমবৰ্ত্তত ॥ ৫৩ ॥ বিকর্ণঃ সূতসোমস্ত বিদ্ধা নাকম্পযচ্ছরৈঃ । সূতসোমো  
 বিকর্ণঞ্চ তদদ্ভুতমিবাভবৎ ॥ ৫৪ ॥ সুশৰ্ম্মাণং নরব্য্যাঘ্রং চেকিতানো মহারথঃ ।  
 অভ্যদ্রবৎ সুসংহৃষ্টঃ পাণ্ডবার্থে পরাক্রমী ॥ ৫৫ ॥ সুশৰ্ম্মা তু মহারাজ চেকি-  
 তানং মহারথম্ । মহতা শরবর্ষণে বারযামাস সংযুগে ॥ ৫৬ ॥ চেকিতানোহপি  
 সংরুদ্ধঃ সুশৰ্ম্মাণং মহাহবে । ববৰ্ষ শরবর্ষণে মহামেষ ইবাচলম্ ॥ ৫৭ ॥ শকুনিঃ  
 প্রতিবিন্ধ্যস্ত পরাক্রান্তং পরাক্রমী । অভ্যদ্রবত রাজেন্দ্র মত্তং সিংহ ইব দ্বি-  
 পম্ ॥ ৫৮ ॥ যোধিষ্ঠিরঃ সুসংক্রুদ্ধঃ সৌবলং নিশিতৈঃ শরৈঃ । ব্যদারযত সংগ্রামে  
 মঘবা ইব দানবম্ ॥ ৫৯ ॥ শকুনিঃ প্রতিবিন্ধ্যস্ত পরাক্রান্তং পরাক্রমী । অদারয-  
 ন্নহাপ্রাক্তং শরৈঃ সন্নতপর্বাভিঃ ॥ ৬০ ॥ সুদক্ষিণস্ত রাজেন্দ্র কাষোজানাং মহার-  
 থম্ । শ্রুতকৰ্ম্মা পরাক্রান্তমভ্যদ্রবত সংযুগে ॥ ৬১ ॥ সুদক্ষিণস্ত রাজেন্দ্র সাহদেবিং  
 মহারথম্ । বিদ্ধা নাকম্পযচ্চৈনং মৈনাকমিব পর্ষতম্ ॥ ৬২ ॥ শ্রুতকৰ্ম্মা ততঃ  
 ক্রুদ্ধঃ কাষোজানাং মহারথম্ । শরৈৰ্বহুভিরানুচ্ছদারযামিব সর্ষশঃ ॥ ৬৩ ॥ ইরা-  
 বানথ সংক্রুদ্ধঃ শ্রুতায়ুষ্মমর্ষণম্ । প্রত্যায্যযৌ রণে যতো যত্তরূপং পরন্তপঃ ॥ ৬৪ ॥  
 আজর্জুনিস্তস্য সমরে হযান্ হত্বা মহারথঃ । ননাদ বলবান্নাজংস্তৎ সৈন্যং প্রত্য-

পূজয়ৎ ॥ ৬৫ ॥ শ্রুতায়ুস্তু সুসংক্রুদ্ধঃ ফাল্গুনৈঃ সমরে হযান্ । নিজঘান গদাগ্রেন  
 ততো যুদ্ধমবৰ্ত্তত ॥ ৬৬ ॥ বিন্দান্নুবিন্দাবান্ত্যো কুন্তিভোজং মহারথম্ । সসেনং  
 সমুতং বীরং সংসজ্জতুরাহবে ॥ ৬৭ ॥ তত্রাদ্ভুতমপশ্যামস্তযোৰ্ঘোরং পরাক্রমম্ ।  
 অযুধ্যেতাং স্থিরৌ ভূষা মহত্যা সেনযা সহ ॥ ৬৮ ॥ অনুবিন্দন্তু গদযা কুন্তি-  
 ভোজমতাডযৎ । কুন্তিভোজশ্চ তং তুর্ণং শরব্রাতৈরবাকিরৎ ॥ ৬৯ ॥ কুন্তিভো-  
 জসুতশ্চাপি বিন্দং বিব্যাধ শামকৈঃ । স চ তং প্রতিবিব্যাধ তদদ্ভুতমিবাভ-  
 বৎ ॥ ৭০ ॥ কৈকেয়া ভ্রাতরঃ পঞ্চ গান্ধারান্ পঞ্চ মারিষ । সসৈন্যাঃ সহসৈ-  
 ন্যাংস্তু যোধযামাসুরাহবে ॥ ৭১ ॥ বীরবাহুশ্চ তে পুত্রো বৈরাটিং রথসত্তমম্ ।  
 উত্তরং যোধযামাস বিব্যাধ নিশিতৈঃ শরৈঃ । উত্তরশ্চাপি তং বীরং বিব্যাধ নি-  
 শিতৈঃ শরৈঃ ॥ ৭২ ॥ চেদিরাট্ সমরে রাজমূলকং সমভিদ্ৰবৎ । তথৈব শরবর্ষণে  
 উল্লকং সমবিধ্যত । উল্লকশ্চাপি তং বাণৈর্নিশিতৈর্লোমবাহিভিঃ ॥ ৭৩ ॥ তযো-  
 র্যুদ্ধং সমভবদ্ঘোরকপং বিশাম্পতে । দারযেতাং সুসংক্রুদ্ধাবন্যোন্যমপরাজি-  
 তো ॥ ৭৪ ॥ এবং দ্বন্দ্বসহস্রাণি রথবারণবাজিনাম্ । পদাতীনাঞ্চ সমরে তব  
 তেষাঞ্চ সঙ্কুলম্ ॥ ৭৫ ॥ মুহূর্ত্তমিব তদ্যুদ্ধমাসীন্মধুরদর্শনম্ । তত উন্নতবদ্রাজম  
 প্রাক্জায়ত কিঞ্চন ॥ ৭৬ ॥ গজো গজেন সমরে রথী চ রথিনং যযৌ । অশ্বো-  
 হশ্বং সমরে প্রেত্য পদাতিশ্চ পদাতিনম্ ॥ ৭৭ ॥ ততো যুদ্ধং সুদুর্ক্ষং ব্যাকুলং  
 সমপদ্যত । শূরাণাং সমরে তত্র সমাসাদ্য পরস্পরম্ ॥ ৭৮ ॥ তত্র দেববর্ষঃ সিদ্ধা-  
 শ্চারণাশ্চ সমাগতাঃ । তৈশ্চক্ৰস্ত তদ্রণং ঘোরং দেবাসুরসমং ভুবি ॥ ৭৯ ॥ ততো  
 দান্তিসহস্রাণি রথানাঞ্চাপি মারিষ । অশ্বোঘাঃ পুরুষোঘাশ্চ বিপরীতং সমা-  
 যযুঃ ॥ ৮০ ॥ তত্র তত্র ব্যদৃশ্যন্তু রথবারণপত্তয়ঃ । সাদিনশ্চ নরব্য্যাঘ্র যুধ্যমানা  
 মুহূর্মুহঃ ॥ ৮১ ॥

ইতি ভীষ্মপর্ৱণি ভীষ্মবধপর্ৱণি সঙ্কলযুদ্ধে চতুশ্চত্বারিংশ-

ভ্রমোঃধ্যায়ঃ ॥ ৪৪ ॥



সঞ্জয় উবাচ । রাজন্ শতসহস্রাণি তত্র তত্র পদাতিনাম্ । নিশ্মর্যাদং প্রযুদ্ধানি  
 তন্তে বক্ষ্যামি ভারত ॥ ১ ॥ ন পুত্রঃ পিতরং জজ্ঞে ন পিতা পুত্রমৌরসম্ । ন  
 ভ্রাতা ভ্রাতরং তত্র স্বসীযো ন চ মাতুলম্ ॥ ২ ॥ ন মাতুলশ্চ স্বসীযং ন সখাযং  
 সখা তদা । আবিষ্ঠা ইব যুধ্যন্তে পাণ্ডবাঃ কুরুভিঃ সহ ॥ ৩ ॥ রথানীকং নর-  
 ব্যাঘ্রাঃ কেচিদভ্যপতনুতৈঃ । অভজ্যন্ত যুগৈরেব যুগানি ভরতবর্ভ ॥ ৪ ॥ রথে-

শাশ্চ রথেশাভিঃ কুবরা রথকুবরৈঃ । সংহতৈঃ সংহতাঃ কেচিৎ পরস্পরজিঘাং-  
সবঃ । ন শেকুশ্চলিতুং কেচিৎ সংনিপত্য রথারথৈঃ ॥ ৫ ॥ প্রতিমাস্তু মহানাগাঃ  
সংনিপত্য মহাগজৈঃ । বহুধাদারঘন্ ক্রুদ্ধা বিষাণৈরিতরেতরম্ ॥ ৬ ॥ সতোমর-  
পতাকৈশ্চ বারণা বরবারণৈঃ । অভিসৃত্য মহারাজ বেগবন্দির্মহাজবৈঃ । দন্তৈ-  
রভিহতাস্তত্র চক্রুশুঃ পরমাতুরাঃ ॥ ৭ ॥ অভিনীতাশ্চ শিক্ষাভিস্তোত্রাক্ষুশসমাহ-  
তাঃ । অপ্রতিমাঃ প্রতিমানাং সম্মুখাভিমুখং যযুঃ ॥ ৮ ॥ প্রতিমৈরপি সংযুক্তাঃ  
কেচিদত্র মহাগজাঃ । ক্রৌঞ্চবম্বিনদং মুক্তা প্রাদবন্ত ততস্ততঃ ॥ ৯ ॥ সম্যক্ প্রণী-  
তাশ্চ তথা প্রতিমকরটামুখাঃ । ঋষিতোমরনারাটৈর্গির্বিদ্ধা বরবারণাঃ ॥ ১০ ॥  
বিনেদুর্ভিন্নমর্মাণো নিপেতুশ্চ গতাসবঃ । প্রধাবন্তি দিশঃ কেচিদ্দন্তো ভৈরবা-  
নুবান্ ॥ ১১ ॥ গজানাং পাদরক্ষাশ্চ ব্যাচোরক্ষাঃ প্রহারিণঃ । ঋষিভিঃ ধনু-  
র্ভিঃ বিমলৈশ্চ পরশ্বধৈঃ ॥ ১২ ॥ গদাভির্মুখলৈশ্চৈব ভিন্দিপালৈঃ সতোমরৈঃ ।  
আয়সৈঃ পরিষৈশ্চৈব নিস্ত্রিংশৈর্বিমলৈঃ শিতৈঃ ॥ ১৩ ॥ প্রগৃহীতৈঃ সূসংরদ্ধা  
দ্রবমাণাস্ততস্ততঃ । ব্যদৃশ্যন্ত মহারাজ পরস্পরজিঘাংসবঃ ॥ ১৪ ॥ ভ্রাজমানাশ্চ  
নিস্ত্রিংশাঃ সংসিক্তা নরশোণিতৈঃ । প্রত্যদৃশ্যন্ত শূরাণামন্যোন্যমভিধাবতাম্ ॥ ১৫ ॥  
অবক্ষিপ্তাবধূতানামসীনাং বীরবাহুভিঃ । সংজজ্ঞে তুমুলঃ শব্দঃ পততাং পরম-  
র্মসু ॥ ১৬ ॥ গদামুখলরুগ্মানাং ভিন্নানাঞ্চ বরাসিভিঃ । দন্তিদন্তাবভিন্নানাং  
মর্দিতানাঞ্চ দাস্তিভিঃ ॥ ১৭ ॥ তত্র তত্র নরৌষাণাং ক্রোশতামিতরেতরম্ । শুশ্রু-  
বুর্দারুণা বাচঃ প্রেতানামিব ভারত ॥ ১৮ ॥ হযৈরপি হযারোহাশ্চামরাপীড-  
ধারিভিঃ । হংসৈরিব মহাবেগৈরন্যোন্যমভিবিদ্রুতাঃ ॥ ১৯ ॥ তৈর্বিমুক্তা মহা-  
প্রাসা জাম্বুনদবিভূষণাঃ । আশুগা বিমলাস্তীক্ষ্ণাঃ সংপেতুর্ভূজগোপমাঃ ॥ ২০ ॥  
অশ্বৈরগ্র্যজবৈঃ কেচিদাপ্লুত্য মহতো রথাৎ । শিরাংস্যাদদিরে বীরাঃ রথিনাম-  
শ্বসাদিনঃ ॥ ২১ ॥ বহুনপি হযারোহান্ ভল্লৈঃ সন্নতপর্বভিঃ । রথী জঘান স-  
প্রাপ্য বাণগোচরমগতান্ ॥ ২২ ॥ নবমেঘপ্রতীকাশাশ্চাক্ষিপ্য তুরগান্ গজাঃ ।  
স্বপাদৈরবম্বদন্তো মত্তাঃ কনকভূষণাঃ । প্রাসৈর্বিমথিতাঃ কেচিদ্দিনেদুঃ পরমাতু-  
রাঃ ॥ ২৩ ॥ সাস্থারোহান্ হযান্ কেচিদুগ্ধথ্য বরবারণাঃ । সহস্রা চিক্ষিপুস্তত্র সং-  
কূলে ভৈরবে সতি ॥ ২৪ ॥ সাস্থারোহান্ বিষাণাঐরুৎক্ষিপ্য তুরগান্ গজাঃ ।  
রথৌষানপি মৃদুস্তঃ সধ্জানভিচক্রমুঃ ॥ ২৫ ॥ পুংস্তাদতিমদহ্মাচ্চ কেচিত্তত্র মহা-  
গজাঃ । সাস্থারোহান্ হযান্ জম্বুঃ কটৈঃ সচরণৈঃ তথা ॥ ২৬ ॥ প্রতিমানেষু গা-  
ত্রেষু পার্শ্বেষপি চ বারণান্ । আশুগা বিমলাস্তীক্ষ্ণা নিপেতুর্ভূজগোপমাঃ ॥ ২৭ ॥

নরাশ্বকাযামিভির্দ্য লৌহানি কবচানি চ । নিপেতুর্বিমলাঃ শক্ত্যা বীরবাহুভির-  
 পিতাঃ । মহোক্ষা প্রতিমা ঘোরাস্তত্র তত্র বিশাম্পতে ॥ ২৮ ॥ দ্বীপিচর্ম্মাবনকৈশ্চ  
 ব্যাঘ্রচর্ম্মচ্ছদৈরপি । বিকোশৈর্বিমলৈঃ খজ্রৈরভিজগ্নুঃ পরানুগে ॥ ২৯ ॥ অতি-  
 প্লুতমভিক্রুদ্ধমেকপার্শ্বাবদারিতম্ । বিদর্শযন্তঃ সম্পেতুঃ খজ্রচর্ম্মপরশ্বধৈঃ ॥ ৩০ ॥  
 কেচিদাক্ষিপ্য করিণঃ সাস্থানপি রথান্ করৈঃ । বিকর্ষন্তো দিশঃ সর্বাঃ সম্পেতুঃ  
 সর্বশব্দগাঃ ॥ ৩১ ॥ শঙ্কুভির্দারিতাঃ কেচিৎ সংছিমাশ্চ পরশ্বধৈঃ । হস্তিভির্মু-  
 দিতাঃ কেচিৎ ক্ষুণ্ণাঃ কেচিত্তুরঙ্গমৈঃ ॥ ৩২ ॥ রথচক্রনিকৃতাশ্চ নিকৃতাশ্চ পর-  
 শ্বধৈঃ । ব্যাক্রোশন্ত মহারাজ তত্র তত্র স্ববান্ধবান্ ॥ ৩৩ ॥ পুত্রানন্যে পিতৃ-  
 নন্যে ভ্রাতৃশ্চ সহ বন্ধুভিঃ । মাতুলান্ ভাগিনেবাংশ্চ পরানপি চ সংযুগে ॥ ৩৪ ॥  
 বিকীর্ণান্ধাঃ সুবহবো ভগ্নসক্থাশ্চ ভারত । বাহুভিশ্চাপরৈশ্ছিষ্টমৈঃ পার্শ্বেষু চ  
 বিদারিতাঃ ॥ ৩৫ ॥ ক্রন্দন্তঃ সমদৃশ্যন্ত সুভৃশং জীবিতেষবঃ । তৃষাপরিগতাঃ  
 কেচিত্ত্বগ্নসত্ত্বা বিশাম্পতে ॥ ৩৬ ॥ ভূমৌ নিপতিতাঃ সংখ্যে মৃগযাঞ্চক্ৰি-  
 জলম্ । রুধিরৌষপরিঙ্কিমাঃ ক্লিষ্ট্যমানাশ্চ ভারত ॥ ৩৭ ॥ ব্যানিন্দন্ ভৃশমাত্মানং  
 তব পুত্রাংশ্চ ভারত । অপরে ক্ষল্লিয়াঃ শূরাঃ ক্লতবৈরাঃ পরস্পরম্ ॥ ৩৮ ॥ নৈব  
 শস্ত্রং বিমুঞ্চন্তি নৈব ক্রন্দন্তি মারিষ । তজ্জ্বলন্তি চ সংহৃষ্টাস্তত্র তত্র বিশাম্প-  
 তে ॥ ৩৯ ॥ নির্দশ্য দশনৈশ্চাপি ক্রোধাৎ স্বদশনচ্ছদম্ । ভৃকুটীকুটিলৈর্ষকৈঃ  
 প্রেক্ষন্তে চ পরস্পরম্ ॥ ৪০ ॥ অপরে ক্লিষ্ট্যমানাস্ত শরার্ভা ব্রণপীড়িতাঃ । নিষ্কৃজাঃ  
 সমপদ্যন্ত দৃঢ়সত্ত্বা মহাবলাঃ ॥ ৪১ ॥ অন্যে তু বিরথাঃ শূরা রথমন্যস্য সংযুগে ।  
 প্রার্থয়ান্ নিপতিতাঃ সংক্ষুণ্ণা বরবারণৈঃ ॥ ৪২ ॥ অশোভন্ত মহারাজ সপুঙ্গা  
 ইব কিংশুকাঃ । সম্ভবুবরুনীকেষু বহবো ভৈরবস্বনাঃ ॥ ৪৩ ॥ বর্তমানে মহাভীমে  
 তস্মিন্ বীরবরক্ষযে । অহনচ্চ পিতা পুত্রং পুত্রশ্চ পিতরং রণে ॥ ৪৪ ॥ স্বসূরীষো  
 মাতুলঞ্চাপি স্বসূরীষঞ্চাপি মাতুলঃ । সখা সখাযঞ্চ তথা সম্বন্ধী বান্ধবস্তথা ॥ ৪৫ ॥  
 এবমেব ক্ষযো বৃত্তঃ কুরুণাং পাণ্ডবৈঃ সহ । বর্তমানে ভয়ে তস্মিন্মির্মর্যাদে মহা-  
 হবে ॥ ৪৬ ॥ ভীষ্মমাসাদ্য পার্থানাং বাহিনী সমকম্পত । কেতুনা পঞ্চতারেণ  
 তালেন ভরতর্ষভ ॥ ৪৭ ॥ রাজতেন মহাবাহুরুচ্ছিতেন মহারথে । বভৌ ভীষ্মস্তদা  
 রাজংশ্চন্দ্রমা ইব মেরুণা ॥ ৪৮ ॥

ইতি ভীষ্মপর্বণি ভীষ্মবধপর্বণি সঙ্কলয়ুদ্ধে পঞ্চচত্বারিংশ-

ভ্রমোঃধ্যায়ঃ ॥ ৪৫ ॥



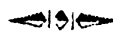
লঙ্কায় উবাচ। গতপূর্বাহ্নভূষিষ্ঠে তস্মিন্মহনি দারুণে। বর্তমানে তথা রৌদ্রে  
 রাজমরবরক্ষয়ে ॥ ১ ॥ দুৰ্ম্মুখঃ কৃতবৰ্ম্মা চ রূপঃ শল্যো বিবিংশতিঃ। ভীষ্মং জগু-  
 পুরাসাদ্য তব পুত্রেণ চোদিতাঃ ॥ ২ ॥ এতৈরতিরথৈর্গুপ্তঃ পঞ্চভিত্তরতর্ভ।  
 পাণ্ডবানামনীকানি বিজগাহ মহারথঃ ॥ ৩ ॥ চেদিকাশিককষেযু পাঞ্চালেষু চ  
 ভারত। ভীষ্মস্য বহুধা তালশ্চলন্ কেতুরদৃশ্যত ॥ ৪ ॥ স শিরাংসি রণে বীরো  
 রথাংশ্চ সযুগধজান্। বিচকর্ত মহাবেগৈর্ভল্লৈঃ সন্নতপর্বতিঃ ॥ ৫ ॥ নৃত্যতো  
 রথমাগেষু ভীষ্মস্য ভরতর্ভ। কেচিদার্ত্তস্বরং চক্রুর্নাগা ন্মগি তাড়িতাঃ ॥ ৬ ॥  
 অভিমন্যুঃ সুসংক্রুদ্ধঃ পিশটৈস্তুরগোত্তমৈঃ। সুযুক্তং রথমাশ্রায় প্রাযাড্ভীষ্মরথং  
 প্রতি ॥ ৭ ॥ জাম্বূনদবিচিত্রেণ কর্ণিকারেণ কেতুনা। অত্যবশত ভীষ্মঞ্চ তাংশ্চৈব  
 রথসত্তমান্ ॥ ৮ ॥ স তালকেতোস্তীক্ষ্ণেন কেতুমাহত্য পল্লিণা। ভীষ্মেণ যুযুধে  
 বীরস্তস্য চান্নুরথৈঃ সহ ॥ ৯ ॥ কৃতবৰ্ম্মাণমেকেন শল্যং পঞ্চভিরাযসৈঃ। ভিদ্ধা  
 নবভিরানচ্ছ্ শিতাগ্রৈঃ প্রপিতামহম্ ॥ ১০ ॥ পূর্ণায়তবিসৃষ্টেন সম্যক্প্রাণিহি-  
 তেন চ। ধ্বজমেকেন বিব্যাধ জাম্বূনদবিভূষিতম্ ॥ ১১ ॥ দুৰ্ম্মুখস্য তু ভল্লেন সর্বা-  
 ভরণভেদিনা। জহার সারথৈঃ কাষাচ্ছিরঃ সন্নতপর্বণা ॥ ১২ ॥ ধনুশ্চিচ্ছেদ ভল্লেন  
 কার্ত্তস্বরবিভূষিতম্। রূপস্য নিশিতাগ্রেণ তাংশ্চ তীক্ষ্ণমুথৈঃ শরৈঃ। জঘান পর-  
 মক্রুদ্ধো নৃত্যমিব মহারথঃ ॥ ১৩ ॥ তস্য লাঘবমুদীক্ষ্য তুতুষুর্দেবতা অপি। লঙ্ক-  
 লক্ষ্যতয়া কার্ষ্যেঃ সর্বে ভীষ্মমুখা রথাঃ। সত্ত্ববন্তমমন্যন্ত সাক্ষাদিব ধনঞ্জয়ম্ ॥ ১৪ ॥  
 তস্য লাঘবমার্গস্থমলাতসদৃশপ্রভম্। দিশঃ পর্য্যপতচ্চাপং গাণ্ডীবমিব ঘোষ-  
 বৎ ॥ ১৫ ॥ স তমাসাদ্য বেগেন ভীষ্মো নবভিরাশুগৈঃ। বিব্যাধ সমরে তুর্ণমা-  
 জ্জুনিং পরবীরহা ॥ ১৬ ॥ ধ্বজাশস্য ত্রিভির্ভল্লৈশ্চিচ্ছেদ পরমৌজসঃ। সারথিঞ্চ  
 ত্রিভির্বাণৈরাজঘান যতব্রতঃ ॥ ১৭ ॥ তথৈব কৃতবৰ্ম্মা চ রূপঃ শল্যশ্চ মারিষ।  
 বিদ্ধা নাকম্পযন্ কার্ষ্যে মৈনাকমিব পর্বতম্ ॥ ১৮ ॥ স তৈঃ পরিবৃতঃ শূরো ধার্ত্ত-  
 রাতৈর্মহারথৈঃ। ববর্ষ শরবর্ষাণি কার্ষ্যে পঞ্চ রথান্ প্রতি ॥ ১৯ ॥ ততস্তেষাং  
 মহাস্ত্রাণি সংবার্য্য শরবৃষ্টিভিঃ। ননাদ বলবৎ কার্ষ্যে ভীষ্মায় বিসৃজঙ্করান্ ॥ ২০ ॥  
 তত্রাস্য সুমহদ্রাজন্ বাহোর্বলমদৃশ্যত। যতমানস্য সমরে ভীষ্মমর্দয়তঃ শরৈঃ ॥ ২১ ॥  
 পরাক্রান্তস্য তসৈবং ভীষ্মোহপি প্রাহিণোচ্ছরান্। স তাংশি চ্ছেদ সমরে ভীষ্ম  
 চাপচ্যুতান শরান্ ॥ ২২ ॥ ততো ধ্বজমমোষেযু ভীষ্মস্য নবভিঃ শরৈঃ। চিচ্ছেদ  
 সমরে বীরস্তত উচ্চুক্রুশুর্জনাঃ ॥ ২৩ ॥ স রাজতো মহাক্রুদ্ধস্তলো হেমবিভূষিতঃ।  
 সৌভদ্রবিশিষ্টৈশ্ছিন্নঃ পপাত ভুবি ভারত ॥ ২৪ ॥ ধ্বজং সৌভদ্রবিশিষ্টৈঃ পতন্তুং

ভরতষষ্ঠঃ । দৃষ্টা ভীমোহনদদৃষ্টঃ সৌভদ্রমভিহ্বয়ন্ ॥ ২৫ ॥ অথ ভীষ্মো মহা-  
 স্ত্রাণি দিব্যানি চ বহুনি চ । প্রাদুশ্চক্রে মহারৌদ্রে রণে তস্মিন্ মহাবলঃ ॥ ২৬ ॥  
 ততঃ শতসহস্রেণ সৌভদ্রং প্রপিতামহঃ । অবাকিরদমেঘাস্থা শরাণাং নতপর্ষ-  
 ণাম্ ॥ ২৭ ॥ ততো দশ মহেষ্টাসাঃ পাণ্ডবানাং মহারথাঃ । রক্ষার্থমভ্যধাবন্ত সৌ-  
 ভদ্রং স্থরিতা রথৈঃ ॥ ২৮ ॥ বিরাটঃ সহপুত্রেণ ধৃষ্টদ্যুম্নশ্চ পার্ষতঃ । ভীমশ্চ কে-  
 কয়াশ্চৈব সাত্যকিশ্চ বিশাম্পতে ॥ ২৯ ॥ জবেনাপততাং তেষাং ভীষ্মঃ শান্ত-  
 নবো রণে । পাঞ্চাল্যং ত্রিভিরানচ্ছৎ সাত্যকিং নবভিঃ শরৈঃ ॥ ৩০ ॥ পূর্ণায়ত-  
 বিসৃষ্টেন ক্ষুরেণ নিশিতেন চ । ধ্বজমেকেন চিচ্ছেদ ভীমসেনস্য পল্লিখা ॥ ৩১ ॥  
 জাম্বুনদমঘঃ কেতুঃ কেশরী নরসত্তম । পপাত ভীমসেনস্য ভীষ্মেণ মথিতো  
 রথাৎ ॥ ৩২ ॥ ততো ভীমস্ত্রিভির্বিদ্ধা ভীষ্মং শান্তনবং রণে । রূপমেকেন বিব্যাধ  
 কৃতবর্মাণমর্ষভিঃ ॥ ৩৩ ॥ প্রগৃহীতাগ্রহস্তেন বৈরাটিরিপি দন্তিনা । অভ্যদ্রবত  
 রাজানং মদ্রাধিপতিমুত্তরঃ ॥ ৩৪ ॥ তস্য বারণরাজস্য রথে চাপততো জবাৎ ।  
 শল্যো নিবারয়ামাস বেগমপ্রতিমং রণে ॥ ৩৫ ॥ তস্য ক্রুদ্ধঃ স নাগেন্দ্রো বহতঃ  
 সাধবাহিনঃ । পদা যুগমধিষ্ঠায় জঘান চতুরো হযান্ ॥ ৩৬ ॥ স হতাস্থে রথে  
 তিষ্ঠন্ মদ্রাধিপতিরায়সীম্ । উত্তরাস্তকরীং শক্তিং চিক্ষেপ ভুজগোপমাম্ ॥ ৩৭ ॥  
 তথা ভিন্নতনুভ্রাণঃ প্রবিশ্য বিপুলং তমঃ । স পপাত গজক্ষুদ্রাং প্রমুক্তাক্ষুশতো-  
 মরঃ ॥ ৩৮ ॥ সমাদায় চ শল্যোহসিমবপ্লত্য রথোত্তমাৎ । বারুণেন্দ্রস্য বিক্রম্য  
 চিচ্ছেদাথ মহাকরম্ ॥ ৩৯ ॥ ভিন্নমর্মা শরব্রাতৈশ্চিন্নহস্তঃ স বারণঃ । ভীমমর্ভ-  
 স্বরং কৃৎবা পপাত চ মমার চ ॥ ৪০ ॥ এতদীদৃশকং কৃৎবা মদ্ররাজো জনাধিপঃ ।  
 আরুরোহ রথং তূর্ণং ভাস্বরং কৃতবর্মাণঃ ॥ ৪১ ॥ উত্তরন্ত হতং দৃষ্ট্বা বৈরাটির্ভা-  
 তরং ততঃ । কৃতবর্মাণা চ সহিতং দৃষ্ট্বা শল্যমবস্থিতম্ । শঙ্খঃ ক্রোধাৎ প্রজজ্বাল  
 হবিষা হব্যবাভিব ॥ ৪২ ॥ স বিস্ফার্য মহচ্চাপং শক্রচাপোপমং বলী । অভ্য-  
 ধাবজ্জিঘাৎসন্ বৈ শল্যং মদ্রাধিপং যুধি ॥ ৪৩ ॥ মহতা রথবংশেন সমস্তাং পরি-  
 বারিতঃ । সৃজন বাণমঘং বর্ষং প্রাযাচ্ছল্যরথং প্রতি ॥ ৪৪ ॥ তমাপতন্তুং সং-  
 প্রেক্ষ্য মত্তবারণবিক্রমম্ । তাবকানাং রথাঃ সপ্ত সমস্তাং পর্য্যবারয়ন্ । মদ্ররাজ-  
 পরীপ্সন্তো মৃত্যোর্দংষ্ট্রান্তরং গতম্ ॥ ৪৫ ॥ ততো ভীষ্মো মহাবাহুবিনদ্য জলদো  
 যথা । তালমাত্রং ধনুর্গৃহ্য শঙ্খমভ্যদ্রবদ্রণে ॥ ৪৬ ॥ তমুদ্যন্তমুদীক্ষ্যাত মহেষ্টাসং  
 মহাবলম্ । সংব্রস্তা পাণ্ডবী সেনা বাতবেগাহতেব নৌঃ ॥ ৪৭ ॥ তত্রার্জুনঃ  
 সংস্থরিতঃ শঙ্খস্যাসীৎ পুরঃসরঃ । ভীষ্মাদ্রক্ষ্যেৎযমদ্যেতি তত্র যুদ্ধমবর্তত ॥ ৪৮ ॥

হাহাকারো মহানাসীন্দ্রোধানাং যুধি যুধ্যতাম্ । তেজস্বেজসি সংপৃক্তমিত্যেবং  
বিস্ময়ং যযুঃ ॥ ৪৯ ॥ অথ শল্যো গদাপানিরবতীৰ্য্য মহারথাৎ । শঙ্খস্য চতুরো  
বাহানবধীন্দ্রতৰ্ঘভ ॥ ৫০ ॥ সহতাশ্বো রথাত্তূর্ণং খজ্রমাদায় বিক্রতঃ । বীভৎ-  
সোশ্চ রথং প্রাপ্য ততঃ শাস্তিমবিন্দত ॥ ৫১ ॥ ততো ভীষ্মরথাত্তূর্ণমুৎপতন্তি  
পতন্তিণঃ । যৈরন্তরীক্ষং ভুমিচ্চ সৰ্বতঃ সমবস্তুতা ॥ ৫২ ॥ পাঞ্চালানথ মৎ-  
স্যাত্শ্চ কেরলাশ্চ প্রভদ্রকান্ । ভীষ্মঃ প্রহরতাং শ্রেষ্ঠঃ পাতযামাস মার্গ-  
ণৈঃ ॥ ৫৩ ॥ উৎসৃজ্য সমরে রাজন্ পাণ্ডবং সব্যসাচিনম্ । অভ্যদ্রবত পাঞ্চাল্যং  
দ্রুপদং সেনযাবৃতম্ । প্রিযং সহস্কিনং রাজন্ শরাশ্চ বিকিরনবহূন্ ॥ ৫৪ ॥  
অগ্নিনেব প্রদক্ষানি বনানি শিশিরাত্যয়ে । শরদক্ষান্যদৃশ্যন্ত সৈন্যানি দ্রুপ-  
দস্য হ ॥ ৫৫ ॥ অতিষ্ঠত রণে ভীষ্মো বিধূম ইব পাবকঃ ॥ ৫৬ ॥ মধ্যং দিনে যথা-  
দিত্যং তপন্তমিব তেজসা । ন শেকুঃ পাণ্ডবেষস্য যোধা ভীষ্মং নিরীক্ষিতুম্ ॥ ৫৭ ॥  
বীক্ষাঞ্চক্রুঃ সমস্তান্তে পাণ্ডবা ভয়পীড়িতাঃ । ত্রাতারং নাভ্যপদ্যন্ত গাবঃ শীতা-  
র্দিতা ইব ॥ ৫৮ ॥ হতবিপ্রক্রতে সৈন্যে নিরুৎসাহে বিমর্দিতৈঃ । হাহাকারো  
মহানাসীৎ পাণ্ডুসৈন্যস্য ভারত ॥ ৫৯ ॥ ততো ভীষ্মঃ শান্তনবো নিত্যং মণ্ডল-  
কান্মুকঃ । মুমোচ বাণান্দীপ্তাগ্রানহীনাশীবিষানিব ॥ ৬০ ॥ শরৈরেকাযনীকুর্ষন্  
দিশঃ সৰ্বা যতত্রতঃ । জঘান পাণ্ডবরথানাдиश्यादिश्या ভারত ॥ ৬১ ॥ ততঃ সৈ-  
ন্যেযু ভগ্নেষু মথিতেষু চ ভারত । প্রাপ্তে চান্তং দিনকরে ন প্রাজ্ঞাযত কিঞ্চ-  
ন ॥ ৬২ ॥ ভীষ্মঞ্চ সমুদীৰ্য্যন্তং দৃষ্ট্বা পার্থা মহাহবে । অবহারমকুর্ষন্ত সৈন্যানাং  
ভরতৰ্ঘভ ॥ ৬৩ ॥

ইতি ভীষ্মপর্বনি ভীষ্মবধপর্বনি শঙ্খযুদ্ধে প্রমথদিনসৈন্যাবহারে

ষট্চত্বারিংশত্তমোহধ্যায়ঃ ॥ ৪৬ ॥



সপ্তম উবাচ । ক্রতেহবহারে সৈন্যানাং প্রথমে ভরতৰ্ঘভ । ভীষ্মে চ যুধি সং-  
রুদ্ধে হৃষ্টে দুৰ্য্যোধনে তথা ॥ ১ ॥ ধৰ্ম্মরাজস্ততস্তূর্ণমভিগম্য জনার্দনম্ । ভ্রাতৃভিঃ  
সহিতঃ সৰ্বৈঃ সৰ্বৈশ্চৈব জনৈশ্চরৈঃ ॥ ২ ॥ শোকেন মহতা যুক্তশ্চিত্তযানঃ পরা-  
জয়ম্ । বার্ষেযমব্রবীদ্রাজা দৃষ্ট্বা ভীষ্মস্য বিক্রমম্ ॥ ৩ ॥ ক্রুঞ্চ পশ্য মহেশ্বাসং  
ভীষ্মং ভীমপরাক্রমম্ । শরৈর্দহতি সৈন্যং মে গ্রীষ্মে কক্ষমিবানলঃ ॥ ৪ ॥ কথ-  
মেনং মহাত্মানং শক্যামঃ প্রতিবীক্ষিতুম্ । লেলিহমানং সৈন্যং মে হবিষ্মন্তমি-  
বানলম্ ॥ ৫ ॥ এনং হি পুরুষব্যাস্তং ধনুশ্চন্তং মহাবলম্ । দৃষ্ট্বা বিপ্রক্রতং সৈন্যং



মদীষং মার্গণাহতম্ ॥ ৬ ॥ শক্যো জেতুং যমঃ ক্রুদ্ধো বজ্রপানিশ্চ সংযুগে ।  
 বক্রণঃ পাশভৃচ্চাপি কুবেরো বা গদাধরঃ ॥ ৭ ॥ ন তু ভীষ্মো মহাতেজাঃ শক্যো  
 জেতুং মহাবলঃ । সোহহমেবং গতে যগ্নো ভীষ্মা গাধজলে প্লুতঃ ॥ ৮ ॥ আত্মনো  
 বুদ্ধিদৌৰ্বল্যাভীষ্মমাসাদ্য কেশব । বনং ফাস্যামি বার্কেষ্য শ্রেষ্ণো মে তত্র জীবি-  
 তুম্ ॥ ৯ ॥ ন দ্বিমান্ পৃথিবীপালান্ দাতুং ভীষ্মায় মৃত্যবে । ক্ষয়যিষ্যতি সেনাং  
 মে ক্লমঃ ভীষ্মো মহাস্ত্রবিৎ ॥ ১০ ॥ যথানলং প্রজ্বলিতং পতঙ্গাঃ সমভিদ্ধতাঃ ।  
 বিনাশাশেষেব গচ্ছন্তি তথা মে সৈনিকা জনাঃ ॥ ১১ ॥ ক্ষয়ং নীতোহস্মি বার্কেষ্য  
 রাজ্যহেতোঃ পরাক্রমী । ভ্রাতরশ্চৈব মে বীরাঃ কৰ্ষিতাঃ শরপীড়িতাঃ ॥ ১২ ॥  
 মৎকৃতে ভ্রাতৃহর্দেন রাজ্যাভ্রুক্ষাস্তথা সুখাৎ । জীবিতং বহু মন্যেহহং জীবিতং  
 হৃদ্য দুর্লভম্ ॥ ১৩ ॥ জীবিতস্য হি শেষেণ তপস্তপ্যামি দূশ্চরম্ । ন ঘাতযিষ্যে  
 চ রণে মিত্রাণীমানি কেশব ॥ ১৪ ॥ রথাস্থে বহুসাহস্রান্ দিব্যৈরস্ত্রেণ্মহাবলঃ ।  
 ঘাতযত্যনিশং ভীষ্মঃ প্রবরাণাং প্রহারিণাম্ ॥ ১৫ ॥ কিম্মু কুত্বা হিতং মে স্যাদ্ধুহি  
 মাধব মা চিরম্ । মধ্যস্থমিব পশ্যামি সমরে সব্যসাচিনম্ ॥ ১৬ ॥ একো ভীমঃ  
 পরং শক্ত্যা যুধ্যতেষ মহাভুজঃ । কেবলং বাহুবীর্যেণ ক্ললধৰ্ম্মমমৃত্যুরন্থ ॥ ১৭ ॥  
 গদযা বীরঘাতিন্যা যথোৎসাহং মহামনাঃ । করোত্যমুকরং কৰ্ম্ম রথাস্থনরদন্তি-  
 যু ॥ ১৮ ॥ নালমেব ক্ষয়ং কর্তুং পরসৈন্যস্য মারিষ । আর্জবেনৈব যুদ্ধেন বীর  
 বর্ষশতৈরপি ॥ ১৯ ॥ একোহস্ত্রবিৎ সখা তেহয়ং সোহপ্যস্মান্ সমুপেক্ষতে । নি-  
 র্দহমানান্ ভীষ্মেণ দ্রোণেন চ মহাত্মনা ॥ ২০ ॥ দিব্যান্যস্ত্রাণি ভীষ্মস্য দ্রোণস্য  
 চ মহাত্মনাঃ । ধক্ষ্যন্তি ক্লপ্তিয়ান্ সর্বান্ প্রযুক্তানি পুনঃ পুনঃ ॥ ২১ ॥ ক্লমঃ ভীষ্মঃ  
 স্তম্ভরক্কঃ সহিতঃ সর্বপার্থিবৈঃ । ক্ষয়যিষ্যতি নো নুনং যাদৃশোহস্য পরাক্র-  
 মঃ ॥ ২২ ॥ স ত্বং পশ্য মহাভাগ যোগেশ্বর মহারথম্ । ভীষ্মং যঃ শময়েৎ সংখ্যে  
 দাবাগ্নিং জলদো যথা ॥ ২৩ ॥ তব প্রসাদাদনোবিন্দ পাণ্ডবা নিহতদ্বিষঃ । স্বরা-  
 জ্যমমৃত্যুসংপ্রাপ্তা মোদিষ্যন্তে সবান্ধবাঃ ॥ ২৪ ॥ এবমুক্ত্বা ততঃ পার্থো ধ্যায়ম্মাস্তে  
 মহামনাঃ । চিরমস্তম্ভনা ভুত্বা শোকোপহতচেতনঃ ॥ ২৫ ॥ শোকাক্তং পাণ্ডবং  
 দৃষ্ট্বা দুঃখেनावৃতচেতসম্ । অত্রবীতত্র গোবিন্দো হর্ষয়ন সর্বপাণ্ডবান্ ॥ ২৬ ॥  
 মা শুচো ভরতশ্রেষ্ঠ ন ত্বং শোচিতুমর্হসি । यस্য তে ভ্রাতরঃ শূরাঃ সর্বে তে লো-  
 কধন্বিনঃ ॥ ২৭ ॥ অহং প্রিয়কুদ্ভাজন্ সাত্যকিশ্চ মহারথঃ । বিরাটক্রপদো চৈব  
 ধৃষ্টদ্যুম্নশ্চ পার্ষতঃ ॥ ২৮ ॥ তথৈব সবলাঃ সর্বে রাজানো রাজসত্তম । ত্বৎপ্রসাদং  
 প্রতীক্ষন্তে ত্বদ্ভক্তাশ্চ বিশেষতঃ ॥ ২৯ ॥ অয়ং তে পার্ষতো নিত্যং হিতকামঃ

প্রিয়েরতঃ । সৈন্যপত্ন্যমল্পপ্রাপ্তো ধৃষ্টদ্যুম্নো মহারথঃ । শিখণ্ডী চ মহাবাহো  
ভীষ্মস্য নিধনং কিল ॥ ৩০ ॥ এতচ্ছ্রুত্বা ততো রাজা ধৃষ্টদ্যুম্নং মহারথম্ । অত্র-  
বীৎ সমিতৌ তস্যাং বাসুদেবস্য শৃণুতঃ ॥ ৩১ ॥ ধৃষ্টদ্যুম্ন নিবোধেদং যদ্বাৎ  
বক্ষ্যামি মারিষ । নাতিক্রম্যৎ ভবেত্তচ্চ বচনং মম ভাষিতম্ ॥ ৩২ ॥ ভবান্ সেনা-  
পতির্মহৎ বাসুদেবেন সম্মতঃ । কার্ত্তিকেযো যথা নিত্যং দেবানামভবৎ পুরা ॥ ৩৩ ॥  
তথা হুমপি পাণ্ডুনাং সেনানীঃ পুরুষৰ্ষভ । স হুং পুরুষশার্দূল বিক্রম্য জহি কৌ-  
রবান্ ॥ ৩৪ ॥ অহং তেহনুযাস্যামি ভীমঃ ক্লমশ্চ মারিষ । মাদ্রীপুত্রৌ চ  
সহিতৌ দ্রৌপদেযাশ্চ দংশিতাঃ । যে চান্যে পৃথিবীপালাঃ প্রধানাঃ পুরুষৰ্ষ-  
ভ ॥ ৩৫ ॥ তত উদ্ধৰ্ষয়ন্ সর্বান ধৃষ্টদ্যুম্নোহভ্যভাষত । অহং দ্রোণাস্তকং পার্থ  
বিহিতঃ শস্ত্রুনা পুরা ॥ ৩৬ ॥ রণে ভীষ্মং তথা দ্রোণং রূপং শল্যং জয়দ্রথম্ ।  
সর্বানদ্য রণে দৃষ্টান্ প্রতিযোৎস্যামি দংশিতঃ ॥ ৩৭ ॥ অথোৎক্রম্য মহেশ্বাসৈঃ  
পাণ্ডবৈর্ধৃষ্টদ্যুম্নদৈঃ । সমুদ্যতে পার্থিবেস্ত্রে পার্ষতে শত্রুতাপনে ॥ ৩৮ ॥ তমব্রবীৎ  
পুনঃ পার্থঃ পার্ষতং পৃতনাপতিম্ । ব্যূহঃ ক্রৌঞ্চারুণো নাম সর্বশত্রুনিমূদনঃ ।  
যং বৃহস্পতিরিন্দ্রায় তদা দেবাসুরেংব্রবীৎ ॥ ৩৯ ॥ তং যথাবৎ প্রতিব্যূহ পরা-  
নীকবিনাশনম্ । অদৃষ্টপূর্বং রাজানঃ পশ্যন্ত কুরুভিঃ সহ ॥ ৪০ ॥ তথোক্তঃ স  
নৃদেবেন বিষ্ণুর্জজ্ঞভূতৈব হ । প্রভাতে সর্বসৈন্যান্যামগ্রে চক্রে ধনঞ্জয়ম্ ॥ ৪১ ॥  
আদিত্যপথগঃ কেতুস্তস্যাদ্ভুতমনোরমঃ । শাসনাৎ পুরুহৃতস্য নিম্নিতো বিশ্বকর্ম-  
ণা ॥ ৪২ ॥ ইন্দ্রায়ুধসবর্ণাভিঃ পতাকাভির্লঙ্কিতঃ । আকাশগ ইবাকাশে গন্ধর্বন-  
গরোপমঃ । নৃত্যমান ইবাতাতি রথচর্য্যাসু মারিষ ॥ ৪৩ ॥ তেন রত্নবতা পার্থঃ  
স চ গাণ্ডীবধন্বনা । বভূব পরমোপেতঃ স্বযন্তুরিব ভান্বনা ॥ ৪৪ ॥ শিরোভূদ্রপদো  
রাজা মহত্যা সেনয়া বৃতঃ । কুন্তিভোজশ্চ টেদ্যশ্চ চক্ষুরাস্তাং নরেশ্বরঃ ॥ ৪৫ ॥  
দশার্ণকাঃ প্রযাগাশ্চ দাসেরকগণৈঃ সহ । অম্লপকাঃ কিরাতাশ্চ গ্রীবাযাং ভরত-  
র্ষভ ॥ ৪৬ ॥ পটচরৈশ্চ হুৈগুশ্চ রাজা কৌরবকৈস্তথা । নিষাদৈঃ সহিতশ্চাপি  
পৃষ্ঠমাসীদ্যুধিষ্ঠিরঃ ॥ ৪৭ ॥ পক্ষৌ তু ভীমসেনশ্চ ধৃষ্টদ্যুম্নশ্চ পার্ষতঃ । দ্রৌপদে-  
যাভিমন্যুশ্চ সাত্যকিশ্চ মহারথঃ ॥ ৪৮ ॥ পিশাচা দরদাশ্চৈব পৌণ্ড্রৈঃ কুণ্ডী-  
বৃষৈঃ সহ ॥ ৪৯ ॥ মারুতা ধেনুকাশ্চৈব তক্ষণাঃ পরতক্ষণাঃ । বাহ্লীকাস্তিভিরা-  
শ্চৈব চোলাঃ পাণ্ড্যাশ্চ ভারত । এতে জনপদা রাজন্ দক্ষিণং পক্ষমাশ্রিতাঃ ॥ ৫০ ॥  
অগ্নিবৈশ্যা গজতুণ্ডা মলদা দাশকারযাঃ । শবরাঃ কুন্তলাশ্চৈব বৎসাশ্চ সহ  
নাকুলৈঃ । নকুলঃ সহদেবশ্চ বামং পক্ষং সমাশ্রিতাঃ ॥ ৫১ ॥ রথানামযুতং পক্ষঃ

শিরশ্চ নিযুতং তথা । পৃষ্ঠমৰ্দ্দমেবাসীৎ সহস্রাণি চ বিংশতিঃ ॥ ৫২ ॥ গ্রীবা-  
 যাং নিযুতঞ্চাপি সহস্রাণি চ সপ্ততিঃ । পক্ষকোটীপ্রপক্ষেষু পক্ষান্তেষু চ বা-  
 রণাঃ । জগ্মুঃ পরিবতা রাজংশ্চলন্ত ইব পৰ্বতাঃ ॥ ৫৩ ॥ জঘনং পালযামাস  
 বিরাটঃ সহ কেকযৈঃ । কাশিরাজশ্চ শৈব্যশ্চ রথানামযুতৈস্ত্রিভিঃ ॥ ৫৪ ॥ এব-  
 মেতন্মহাব্যুহং ব্যুহ ভারতসত্তমাঃ । সূর্য্যোদয়নমিচ্ছন্তঃ স্থিতা যুদ্ধায় দংশি-  
 তাঃ ॥ ৫৫ ॥ তেষামাদিত্যবর্ণানি বিমলানি মহাস্তি চ । শ্বেতচ্ছত্রাণ্যদৃশ্যস্ত বারণেষু  
 রথেষু চ ॥ ৫৬ ॥

ইতি ভীষ্মপৰ্বণি ভীষ্মবধপৰ্বণি ক্রৌঞ্চবৃহৎনিৰ্ম্মাণে সপ্তচত্বারিংশ-

শতমোহধ্যায়ঃ ॥ ৪৭ ॥



সঞ্জয় উবাচ । ক্রৌঞ্চস্ততো মহাব্যুহমভেদ্যং তনযস্তব । ব্যুতং দৃষ্ট্বা মহাঘোরং  
 পাণ্ডবেনামিতৌজসা ॥ ১ ॥ আচার্য্যমুপসংগম্য রূপং শল্যঞ্চ মারিষ । সৌমদন্তিৎ  
 বিকর্ণঞ্চ অশ্বখামানমেব চ ॥ ২ ॥ দূঃশাসনাদীন্ ভ্রাতৃশ্চ সৰ্বানৈব চ ভারত ।  
 অন্যাংশ্চ সুবহূন্ শূরান্ যুদ্ধায় সমুপাগতান্ ॥ ৩ ॥ প্রাহেদং বচনং কালে হর্ষ-  
 যংস্তনযস্তব । নানাশস্ত্রপ্রহরণাঃ সৰ্বে শাস্ত্রার্থকোবিদাঃ ॥ ৪ ॥ একৈকশঃ সম-  
 র্থা হি যুযং সৰ্বে মহারথাঃ । পাণ্ডুপুত্রানুগে হস্তং সসৈন্যাঃ কিমু সংহতাঃ ॥ ৫ ॥  
 অপৰ্য্যাপ্তং তদস্মাকং বলং ভীষ্মাভিরক্ষিতম্ । পর্য্যাপ্তং ত্বিদমেতাষাং বলং ভী-  
 মাভিরক্ষিতম্ ॥ ৬ ॥ সংস্থানাঃ শূরসেনাশ্চ বিকর্ণাঃ কুকুরাস্তথা । রেচকাশ্চ ত্রি-  
 গৰ্ত্তাশ্চ মদ্রকা যবনাস্তথা ॥ ৭ ॥ শত্রুঞ্জয়েন সহিতাস্তথা দূঃশাসনেন হ । বিকর্ণেন  
 সুবীরেণ তথানন্দোপনন্দকৈঃ ॥ ৮ ॥ চিত্রসেনেন সহিতাঃ সহিতা মণিভদ্রকৈঃ ।  
 ভীষ্মমেবাভিরক্ষন্ত সহসৈন্যপুরুষরাঃ ॥ ৯ ॥ ততো ভীষ্মশ্চ দ্রোণশ্চ তব পুত্রাশ্চ  
 মারিষ । অব্যুহন্ত মহাব্যুহং পার্থানাং প্রতিবাধনে ॥ ১০ ॥ ভীষ্মঃ সৈন্যেন মহতা  
 সমস্তাং পরিবারিতঃ । যযৌ প্রকৰ্ষন্নহতীং বাহিনীং সুররাডিব ॥ ১১ ॥ তমন্মঘা-  
 ন্নহেষাসো ভারদ্বাজঃ প্রতাপবান্ । কুন্তলৈশ্চ দশাণৈশ্চ মাগধৈশ্চ বিশাম্প-  
 তে ॥ ১২ ॥ বিদভৈর্শ্মৈকলৈশ্চৈব কৰ্ণপ্রাবরণৈরপি । সহিতাঃ সৰ্বসৈন্যেন ভীষ্মমা-  
 হবশোভিনম্ ॥ ১৩ ॥ গান্ধারীঃ সিন্ধুসৌবীরাঃ শিবযোহথ বশাতযঃ । শকুনিশ্চ  
 স্বসৈন্যেন ভারদ্বাজমপালয়ৎ ॥ ১৪ ॥ ততো দুর্য্যোধনো রাজা সহিতঃ সৰ্বসৌ-  
 দরৈঃ । অশ্বাতকৈবিকর্ণৈশ্চ তথা চামলকোশলৈঃ । দরদৈশ্চ শকৈশ্চৈব তথা ক্ষুদ্র-  
 কমালবৈঃ । অভ্যদ্রবত সংহৃকঃ পাণ্ডবেষস্য বাহিনীম্ ॥ ১৫ ॥ ভূরিশ্রবাঃ শলঃ

শল্যো ভগদত্তশ্চ মারিষ । বিন্দানুবিন্দাবাবভ্যেতা বামং পার্শ্বমপালয়ন্ ॥ ১৬ ॥  
 সৌমদত্তিঃ সুশৰ্ম্মা চ কাষ্যোজশ্চ সুদক্ষিণঃ । ঞ্জতায়ুশ্চাচ্যুতায়ুশ্চ দক্ষিণং পার্শ্ব-  
 মাস্থিতাঃ ॥ ১৭ ॥ অশ্বখামা রূপশ্চাপি ক্রতবৰ্ম্মা চ সাত্বতঃ । পৃষ্ঠগোপাশ্চ তস্য-  
 সন্নানাদেশ্যা জনেশ্বরঃ ॥ ১৮ ॥ কেতুমান্ বসুদানশ্চ পুত্রঃ কাশ্যস্য বা বিভূঃ ।  
 মহত্যা সেনয়া সার্কং সেনাপৃষ্ঠে ব্যবস্থিতাঃ ॥ ১৯ ॥ ততস্তে তাবকাঃ সৰ্বে হৃষ্টা  
 যুদ্ধায় ভারত । দধ্মুঃ শঙ্খান্ মুদা যুক্তাঃ সিংহনাদাংস্তথানদন্ ॥ ২০ ॥ তেষাং ঞ্জত্বা  
 তু হৃষ্টানাং কুরুবৃদ্ধঃ পিতামহঃ । সিংহনাদং বিনদ্যোচ্চৈঃ শঙ্খং দধ্বৌ প্রতাপ-  
 বান্ ॥ ২১ ॥ ততঃ শঙ্খাশ্চ ভৈর্যাশ্চ পেশ্যাশ্চ বিবিধাঃ পরৈঃ । আনকাশ্চাত্যহ-  
 ন্যস্ত স শব্দস্তমুলোহভবৎ ॥ ২২ ॥ ততঃ শ্বেতৈর্হ যৈর্যুক্তৈ মহতি স্যন্দনে স্থিতৌ ।  
 দধ্মাতুস্তৌ শঙ্খবরৌ হেমরত্নবিভূষিতৌ ॥ ২৩ ॥ পাঞ্চজন্যং হৃষীকেশো দেবদত্তং  
 ধনঞ্জয়ঃ । পৌণ্ড্রং দধ্বৌ মহাশঙ্খং ভীমকৰ্ম্মা বৃকোদরঃ ॥ ২৪ ॥ অনন্তবিজয়ং রাজা  
 কুন্তীপুত্রো যুধিষ্ঠিরঃ । নকুলঃ সহদেবশ্চ সুঘোষমণিপুষ্পকৌ ॥ ২৫ ॥ কাশিরা-  
 জশ্চ শৈব্যশ্চ শিখণ্ডী চ মহারথঃ । ধৃষ্টদ্যুম্নো বিরাটশ্চ সাত্যকিশ্চ মহারথঃ ॥ ২৬ ॥  
 পাঞ্চাল্যশ্চ মহেশ্বাসা দ্রৌপদেয়াশ্চ পঞ্চ যৈ । সৰ্বে দধ্মুঃ শঙ্খান্ সিংহনা-  
 দাংশ্চ নেদিরে ॥ ২৭ ॥ স ঘোষঃ সুমহাংস্তত্র বীরৈস্তৈঃ সমুদীরিতঃ । নভশ্চ পৃথি-  
 বীকৈব তুমুলোহভ্যন্নাদয়ন্ ॥ ২৮ ॥ এবমেতে মহারাজ প্রহৃষ্টাঃ কুরুপাণ্ডবাঃ ।  
 পুনর্যুদ্ধায় সংজগ্মুস্ত্রাসযানাঃ পরস্পরম্ ॥ ২৯ ॥

ইতি ভীষ্মপর্বনি ভীষ্মবধপর্বনি কৌরবব্যূহরচনায়ামষ্ট-

চত্বারিংশত্তমোহধ্যায়ঃ ॥ ৪৮ ॥



ধৃতরাষ্ট্র উবাচ । এবং ব্যূঢ়েষনীকেষু মামকেষ্বিতরেষু চ । কথং প্রহরতাং শ্রেষ্ঠাঃ  
 সংপ্রহারং প্রচক্ৰিরে ॥ ১ ॥ সম্ভব উবাচ । এবং ব্যূঢ়েষনীকেষু সম্ভবো রুচির-  
 ধ্বজাঃ । অপারমিব সংদৃশ্য সাগরপ্রতিমং বলম্ ॥ ২ ॥ তেষাং মধ্যে স্থিতৌ  
 রাজন্ পুত্রৌ দুর্যোধনস্তব । অত্রবীত্তাবকান্ সর্বান যুধ্যধ্বমিতি দংশিতাঃ ॥ ৩ ॥  
 তে মনঃ ক্রুরমাশ্বায সমভিত্যক্রজীবিতাঃ । পাণ্ডবানভ্যবর্তন্ত সৰ্ব এবোচ্ছ্রিতধ্ব-  
 জাঃ ॥ ৪ ॥ ততো যুদ্ধং সমভবত্তমুলং লোমহর্ষণম্ । তাবকানাং পরেষাঞ্চ ব্যতি-  
 ষক্তরথদ্বিপম্ ॥ ৫ ॥ মুক্তাস্ত রথিভির্বাণা রুদ্রপুত্রাঃ সূতেজিতাঃ । সন্নিপেতুরকু-  
 ঠাগ্রা নাগেষু চ হযেষু চ ॥ ৬ ॥ তথা প্রবৃত্তে সংগ্রামে ধনুরুদ্যম্য দংশিতাঃ ।  
 অতিপদ্য মহাবাহুর্ভীষ্মো ভীমপরাক্রমঃ ॥ ৭ ॥ সৌভদ্রে ভীমসেনে চ অর্জুনে চ

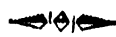
মহারথে । কৈকেযে চ বির্যাটে চ ধৃষ্টদ্যুম্নে চ পার্ষতে ॥ ৮ ॥ এতেষু নরবীরেষু  
চেদিমংস্যেযু বা বিভুঃ । ববর্ষ শরবর্ষাণি বৃদ্ধঃ কুরুপিতামহঃ ॥ ৯ ॥ প্রাকম্পত  
মহাবাহুস্তস্মিন্ বীরসমাগমে । সর্বেষামেব সৈন্যানাং সৌদ্যতিকরো মহান্ ॥ ১০ ॥  
সাদিনো ধ্বজিনশ্চৈব হতাঃ প্রবরবাজিনঃ । বিপ্রযাতরথানীকাঃ সমপদ্যন্ত  
পাণ্ডবাঃ ॥ ১১ ॥ অর্জুনস্ত নরব্যাসো দৃষ্টা ভীষ্মং মহারথম্ । বাক্ষ্যে যমব্রবীৎ  
ক্রুদ্ধো যাহি যত্র পিতামহঃ ॥ ১২ ॥ এষ ভীষ্মঃ সুসংক্রুদ্ধো বাক্ষ্যে যম বাহিনীম্ ।  
নাশয়িষ্যতি সুব্যক্তং দুর্যোধনহিতে রতঃ ॥ ১৩ ॥ এষ দ্রোণঃ রূপঃ শল্যো বিক-  
র্ণশ্চ জনার্দন । ধার্তরাষ্ট্রাশ্চ সহিতা দুর্যোধনপুরোগমাঃ ॥ ১৪ ॥ পাঞ্চালান্নিহ-  
নিষ্যন্তি রক্ষিতা দৃঢ়ধন্বনা । সোহং ভীষ্মং বধিষ্যামি সৈন্যহেতোর্জনার্দন ॥ ১৫ ॥  
তমব্রবীদ্বাসুদেবো যত্তো ভব ধনঞ্জয় । এষ ত্বাং প্রাপয়ে বীর পিতামহরথং প্র-  
তি ॥ ১৬ ॥ এবমুক্ত্বা ততঃ শৌরী রথং তং লোকবিশ্রুতম্ । প্রাপযামাস ভীষ্মস্য  
রথং প্রতি জনেশ্বর ॥ ১৭ ॥ চলদ্বহপতাকেন বলাকাবর্ণবাজিনা । সমুচ্ছিতমহা-  
ভীষ্মনদদ্বানরকেতুনা ॥ ১৮ ॥ মহতা মেঘনাদেন রথেনাদিত্যবর্চসা । বিনিঘ্নন্  
কৌরবানীকং শূরসেনাংশ্চ পাণ্ডবঃ ॥ ১৯ ॥ আগচ্ছন্তং রণে শীঘ্রং সুহৃদাং হর্ষব-  
দ্ধনম্ । তমাপতন্তং বেগেন প্রতিঘ্নমিব বারণম্ । ত্রাসযন্তং রণে শূরান্ পাতয়ন্তঞ্চ  
শাষকৈঃ ॥ ২০ ॥ সৈন্ধবপ্রমুখৈর্গুপ্তঃ প্রাচ্যসৌবীরকৈকযৈঃ । সহসা প্রত্যুদীষায়  
ভীষ্মঃ শান্তনবোহর্জুনম্ ॥ ২১ ॥ কো হি গাণ্ডীবধন্বানমন্যঃ কুরুপিতামহাৎ ।  
দ্রোণবৈকর্তনাত্যাং বা রথী সংযাতুমর্হতি ॥ ২২ ॥ ততো ভীষ্মো মহারাজ কৌ-  
রবাণাং পিতামহঃ । অর্জুনং সপ্তসপ্তত্যা নারাচানাং সমর্পয়ৎ ॥ ২৩ ॥ দ্রোণশ্চ  
পঞ্চবিংশত্যা রূপঃ পঞ্চশতৈঃ শরৈঃ । দুর্যোধনশ্চতুষষ্ঠ্যা শল্যশ্চ নবভিঃ  
শরৈঃ ॥ ২৪ ॥ সৈন্ধবো নবভিশ্চাপি শকুনিশ্চাপি পঞ্চভিঃ । বিকর্ণো দশভি-  
তলৈ রাজন্ বিব্যাধ পাণ্ডবম্ ॥ ২৫ ॥ স তৈর্বিদ্ধো মহেষ্বাসঃ সমন্তান্নিশিতৈঃ  
শরৈঃ । ন বিব্যাথে মহাবাহুর্ভিদ্ধ্যমান ইবাচলঃ ॥ ২৬ ॥ স ভীষ্মং পঞ্চবিং-  
শত্যা রূপঞ্চ নবভিঃ শরৈঃ । দ্রোণং ষষ্ঠ্যা নরব্যাসো বিকর্ণঞ্চ ত্রিভিঃ শরৈঃ ॥ ২৭ ॥  
অর্ভাষনিং ত্রিভির্বাণৈ রাজানঞ্চাপি পঞ্চভিঃ । প্রত্যবিধ্যদমেযান্না কিরীটী  
ভরতষভ ॥ ২৮ ॥ তং সাত্যকির্বিরাটশ্চ ধৃষ্টদ্যুম্নশ্চ পার্ষতঃ । দ্রৌপদেযাভি-  
মন্ত্যশ্চ পরিবক্রধনঞ্জয়ম্ ॥ ২৯ ॥ ততো দ্রোণং মহেষ্বাসং গান্ধেয়স্য প্রিয়ে  
রথম্ । অত্যবর্তত পাঞ্চাল্যঃ সংযুক্তঃ সহ সোমকৈঃ ॥ ৩০ ॥ ভীষ্মস্ত রথিনাং  
শ্রেষ্ঠস্তর্ণং বিব্যাধ পাণ্ডবম্ । অশীত্যা নিশিতৈর্বাণৈস্ততোহক্ৰোশন্ত তাব-

কাঃ ॥ ৩১ ॥ তেষাস্ত নিনদং শ্রুত্বা প্রহৃষ্টানাং প্রহৃষ্টবৎ । প্রবিবেশ ততো মধ্যং  
 রথসিংহঃ প্রতাপবান্ ॥ ৩২ ॥ তেষাস্ত রথসিংহানাং মধ্যং প্রাপ্য ধনঞ্জযঃ ।  
 চিক্রীড ধম্বশা রাজল্লক্ষ্যং ক্রুত্বা মহারথান্ ॥ ৩৩ ॥ ততো দুর্যোধনো রাজা  
 ভীষ্মমাহ জনেশ্বর । পীড়্যমানং স্বকং সৈন্যং দৃষ্ট্বা পার্থেন সংযুগে ॥ ৩৪ ॥ এষ  
 পাণ্ডুসুতস্তাত কৃষ্ণেন সহিতো বলী । পাতয়ন্ সর্বসৈন্যানি মূলং নঃ পরিক্রান্ত-  
 তি । অঘি জীবতি গাঙ্গেষ দ্রোণে চ রথিনাং বরে ॥ ৩৫ ॥ স্বৎকৃতে হ্যেষ কর্ণোহপি  
 ন্যস্তশস্ত্রো বিশাম্পতে । ন যুধ্যতি রণে পার্থান্ হিতকামঃ সদা মম ॥ ৩৬ ॥ স  
 তথা কুরু গাঙ্গেয যথা হন্যেত ফাল্গুনঃ ॥ ৩৭ ॥ এবমুক্তস্ততো রাজন্ পিতা দেব-  
 ব্রতস্তব । ধিক্ কলধর্ম্মনিত্যক্রা প্রায়াৎ পার্থরথং প্রতি ॥ ৩৮ ॥ উভৌ শ্বেতহর্যৌ  
 রাজন্ সংসক্তৌ দৃশ্য পার্থিবাঃ । সিংহনাদং ভৃশং চক্রঃ শঙ্খান্ দধ্মুশ্চ মারি-  
 ষ ॥ ৩৯ ॥ দ্রৌণির্দুর্যোধনশ্চৈব বিকর্ণশ্চ তবাত্মজঃ । পরিবার্য্য রণে ভীষ্মং স্থিতা  
 যুদ্ধায় মারিষ ॥ ৪০ ॥ তথৈব পাণ্ডবাঃ সর্বৈ পরিবার্য্য ধনঞ্জযম্ । স্থিতা যুদ্ধায়  
 মহতে ততো যুদ্ধমবর্তত ॥ ৪১ ॥ গাঙ্গেযস্ত রণে পার্থমানচ্ছন্নবতিঃ শরৈঃ । তম-  
 জ্জুনঃ প্রত্যবিধ্যদশভির্ম্মম্ভেদিতিঃ ॥ ৪২ ॥ ততঃ শরসহস্রেণ সুপ্রযুক্তেন পা-  
 ণ্ডবঃ । অজ্জুনঃ সমরশ্লাঘী ভীষ্মস্যাবরষদিশঃ ॥ ৪৩ ॥ শরজালং ততস্তত্তু শর-  
 জালেন পার্থিব । বারষামাস পার্থস্য ভীষ্মঃ শাস্তনবস্তদা ॥ ৪৪ ॥ উভৌ পরমসং-  
 হৃষ্টাবুভৌ যুদ্ধাভিনন্দিনৌ । নির্বিশেষমযুধ্যেতাং কৃতপ্রতিকৃতৈষিণৌ ॥ ৪৫ ॥  
 ভীষ্মচাপবিমুক্তানি শরজালানি সংঘশঃ । শীর্ষ্যমাণান্যদৃশ্যস্ত ছিন্নান্যজ্জুনসায়-  
 কৈঃ ॥ ৪৬ ॥ তথৈবাজ্জুনমুক্তানি শরজালানি ভাগশঃ । গাঙ্গেযশরভূম্যানি ন্যপ-  
 তন্ত মহীতলে ॥ ৪৭ ॥ অজ্জুনঃ পঞ্চবিংশত্যা ভীষ্মমাচ্ছিতৈঃ শরৈঃ । ভী-  
 ষ্মোহপি সমরে পার্থং বিব্যাধ নবতিঃ শরৈঃ ॥ ৪৮ ॥ অন্যান্যং তো হযান্  
 বিদ্ধা ধ্বজৌ চ স্মমহাবলৌ । রথেশাং রথচক্রঞ্চ চিক্রীডতুররিন্দমৌ ॥ ৪৯ ॥ ততঃ  
 ক্রুদ্ধো মহারাজ ভীষ্মঃ প্রহরতাং বরঃ । বাসুদেবং ত্রিভির্বাণৈরাজযান স্তনাস্ত-  
 রে ॥ ৫০ ॥ ভীষ্মচাপচ্যুতৈস্তৈস্তু নির্বিক্রো মধুসূদনঃ । বিররাজ রণে রাজন্  
 সপুঙ্গ ইব কিংশুকঃ ॥ ৫১ ॥ ততোহজ্জুনো ভৃশং ক্রুদ্ধো নির্বিক্রং প্রেক্ষ্য মাধবম্ ।  
 গাঙ্গেযসারথিং সংখ্যে নির্বিত্তেদ ত্রিভিঃ শরৈঃ ॥ ৫২ ॥ যতমানৌ তু তৌ বীরাব-  
 ন্যোন্যস্য রথং প্রতি । নাশকুতাং তদান্যোন্যমভিসন্ধাতুমাহবে ॥ ৫৩ ॥ মণ্ড-  
 লানি বিচিত্রাণি গতপ্রত্যাগতানি চ । দর্শয়ামাসতু রাজন্ সূতসামার্থ্যলাঘবাৎ ॥ ৫৪ ॥  
 অন্তরঞ্চ প্রহারেষু তর্কযন্তৌ বিশাম্পতে । রাজমন্তরমার্গস্তৌ স্থিতাবাস্তাং মুহূর্ম্মু-

হঃ ॥ ৫৫ ॥ উভৌ সিংহরবোন্মিশ্রাং শঙ্খশব্দঞ্চ চক্রতুঃ । তথৈব চাপনির্ঘোষণং চক্র-  
 তুস্তৌ মহারথৌ ॥ ৫৬ ॥ তযোঃ শঙ্খপ্রণাদেন রথেনেমিস্বনেন চ । দারিতা সহসা  
 ভুমিশ্চকম্প চ ননাদ চ ॥ ৫৭ ॥ ন তযোরন্তরং কশ্চিদদৃশে ভরতবর্ভ । বলিনৌ  
 সমরে শূরাবন্যোন্মাদশাবৃতৌ ॥ ৫৮ ॥ চিহ্নমাত্রেণ ভীষ্মঞ্চ প্রজগ্মুস্তত্র কৌরবাঃ ।  
 তথা পাণ্ডুসুতং পার্থং চিহ্নমাত্রেণ জগ্মিরে ॥ ৫৯ ॥ তযোর্নুবরযৌ রাজন্ দৃষ্টা  
 তাদৃক্ পরাক্রমম্ । বিস্ময়ং সর্বভুতানি জগ্মুর্ভারত সংযুগে ॥ ৬০ ॥ ম তযোরন্তরং  
 কশ্চিদ্রণে পশ্যতি ভারত । ধর্মো স্থিতস্য হি যথা ন কশ্চিদৃজিনং ক্বচিৎ ॥ ৬১ ॥  
 উভৌ হি শরজ্বালেন তাবদৃশ্যৌ বভূবতুঃ । প্রকাশৌ তু পুনস্তূর্ণং বভূবতুরুভৌ  
 রণে ॥ ৬২ ॥ তত্র দেবাঃ সগন্ধর্বাশ্চারণাশ্চ মহর্ষিভিঃ । অন্যান্যং প্রত্যভাষন্ত  
 তযোদৃষ্টা পরাক্রমম্ ॥ ৬৩ ॥ ন শক্যৌ যুধি সংরকৌ জেতুমেতৌ মহারথৌ ।  
 সদেবাসুরগন্ধর্বৈলৌকৈরপি কথঞ্চন ॥ ৬৪ ॥ আশ্চর্য্যভূতং লোকেষু যুদ্ধমেতন্ম-  
 হাদ্ভুতম্ । নৈব চৈতাদৃশং যুদ্ধং ভবিষ্যতি কদাচন ॥ ৬৫ ॥ ন হি শক্যৌ রণে  
 জেতুং ভীষ্মঃ পার্থেন ধীমতা । সধনুঃ সরথঃ শাস্থঃ প্রবপন্ শাযকানগে ॥ ৬৬ ॥  
 তথৈব পাণ্ডবং যুদ্ধে দেবৈরপি দূরাসদম্ । ন বিজেতুং রণে ভীষ্ম উৎসহেত ধনু-  
 র্করম্ ॥ ৬৭ ॥ আলোকাদপি যুদ্ধং হি সমমেতদ্ভবিষ্যতি । ইতি স্ম বাচঃ ক্রযন্তে  
 প্রচরন্ত্যস্ততস্ততঃ । গাঙ্গেযাজ্জুনযোঃ সংখ্যে স্তবযুক্তা বিশাম্পতে ॥ ৬৮ ॥ হৃদী-  
 যাস্ত ততো যোধাঃ পাণ্ডবেষাশ্চ ভারত । অন্যান্যং সমরে জগ্মুস্তযোস্তুত্র পরা-  
 ক্রমে ॥ ৬৯ ॥ শিতধারৈস্তথা খড়্গৈরিমলৈশ্চ পরশ্বধৈঃ । শরৈরনৈশ্চ বহুভিঃ  
 শস্ত্রৈর্নানাবিধৈর্যুধি । উভযোঃ সেনযোঃ শূরা ন্যরুন্তস্ত পরস্পরম্ ॥ ৭০ ॥ বর্ত-  
 মানে তথা ঘোরে তস্মিন্ যুদ্ধে সুদারুণে । দ্রোণপাঞ্চাল্যযৌ রাজমহানাসীৎ  
 সমাগমঃ ॥ ৭১ ॥

ইতি ভীষ্মপর্বণি ভীষ্মবধপর্বণি ভীষ্মাজ্জুনযোযুদ্ধে একো-

নপঞ্চাশত্তমোহধ্যায়ঃ ॥ ৪২ ॥



ধৃতরাষ্ট্র উবাচ । কথং দ্রোণো মহেষ্টাসঃ পাঞ্চাল্যশ্চৈব পার্ষতঃ । রণে সমী-  
 যতূর্যভৌ তন্মমাচক্ষু সঞ্জয় ॥ ১ ॥ দিষ্টম্বেব পরং মন্যে পৌরুষাদপি সঞ্জয় । যত্র  
 শাস্ত্রনবো ভীষ্মো নাতরদ্যুধি পাণ্ডবম্ ॥ ২ ॥ ভীষ্মো হি সমরে ক্রুদ্ধো হন্যল্লোকাং-  
 শচরাচরান্ । স কথং পাণ্ডবং যুদ্ধে নাতরদ্যুধি সঞ্জয় ॥ ৩ ॥ সঞ্জয় উবাচ । শূ-  
 রাজন্ স্থিরো ভূত্বা যুদ্ধমেতৎ সুদারুণম্ । ন শক্যঃ পাণ্ডবো জেতুং দেবৈরপি

সৰাসবৈঃ ॥ ৪ ॥ দ্রোণস্ত বিবিধৈৰ্বানৈধৃষ্টদ্যুম্নমবিধ্যত। সারথিঞ্চাস্য ভল্লেন  
 রথনীডাদপাতযৎ ॥ ৫ ॥ তস্যাপ চতুরো বাহাংশচতুর্ভিঃ সাযকোত্তমৈঃ। পীডযা-  
 মাস সংক্রুদ্ধো ধৃষ্টদ্যুম্নস্য মারিষ ॥ ৬ ॥ ধৃষ্টদ্যুম্নস্ততো দ্রোণং নবত্যা নিশিতৈঃ  
 শরৈঃ। বিব্যাধ প্রহসন্ বীরস্তিষ্ঠ তিষ্ঠেতি চাত্রবীৎ ॥ ৭ ॥ ততঃ পুনরমেযায়া  
 ভারদ্বাজঃ প্রতাপবান্। শরৈঃ প্রচ্ছাদয়ামাস ধৃষ্টদ্যুম্নমমর্ষণম্ ॥ ৮ ॥ আদদে চ  
 শরং ঘোরং পার্শ্বতস্য বধং প্রতি। শক্রাশনিসমস্পর্শং মৃত্যুদণ্ডমিবা পরম্ ॥ ৯ ॥  
 হাহাকারে। মহানাসীৎ সর্বসৈন্যস্য ভারত। তমিসুং সন্ধিতং দৃষ্ট্বা ভারদ্বাজেন  
 সংযুগে ॥ ১০ ॥ তত্রাদুতমপশ্যাম ধৃষ্টদ্যুম্নস্য পৌরুষম্। যদেকঃ সমরে বীরস্তস্তৌ  
 গিরিরিবাচলঃ ॥ ১১ ॥ তঞ্চ দীপ্তং মহাঘোরমাযাস্তং মৃত্যুমাশ্রয়ঃ। চিচ্ছেদ শর-  
 বৃষ্টিঞ্চ ভারদ্বাজে মুমোচ হ ॥ ১২ ॥ তত উচ্চক্রুশ্চরুফাঃ পাঞ্চালাঃ পাণ্ডবৈঃ  
 সহ। ধৃষ্টদ্যুম্নেন তৎ কৰ্ম্ম কৃতং দৃষ্ট্বা সূদুষ্করম্ ॥ ১৩ ॥ ততঃ শক্তিং মহাবেগাং  
 স্বৰ্ণবৈদূর্য্যভূষিতাম্। দ্রোণস্য নিধনাকাজ্ঞী চিচ্ছেদ স পরাক্রমী ॥ ১৪ ॥ তামা-  
 পতন্তীং সহসা শক্তিং কনকভূষণাম্। ত্রিধা চিচ্ছেদ সমরে ভারদ্বাজো হসন্নিঃ  
 ব ॥ ১৫ ॥ শক্তিং বিনিহতাং দৃষ্ট্বা ধৃষ্টদ্যুম্নঃ প্রতাপবান্। ববৰ্ষ শরবর্ষণি  
 দ্রোণং প্রতি জনেশ্বর ॥ ১৬ ॥ শরবর্ষণং ততস্তত্র সগ্নিবার্য্য মহাযশাঃ। দ্রোণো  
 দ্রুপদপুত্রস্য মধ্যে চিচ্ছেদ কাশ্মুকম্ ॥ ১৭ ॥ স ছিন্নধন্বা সমরে গদাং গুর্জীং মহা-  
 যশাঃ। দ্রোণায় প্রেষয়ামাস গিরিসারমযীং বলী ॥ ১৮ ॥ সা গদা তৎকরান্মুক্তা  
 প্রাযাদ্রোণজিঘাংসযা। তত্রাদুতমপশ্যাম ভারদ্বাজস্য বিক্রমম্ ॥ ১৯ ॥ লাঘ-  
 বাদ্যৎসয়ামাস গদাং হেমবিভূষিতাম্। ব্যৎসযিহ্না গদাঞ্চৈব প্রেষয়ামাস মারি-  
 ষ ॥ ২০ ॥ ভল্লান্ সুনীশিতান্ পীতান্ স্বর্ণপুঙ্খান্ শিলাশিতান্। তে তস্য কবচং  
 ভিদ্ধা পপুঃ শোণিতমাহবে ॥ ২১ ॥ অথান্যদ্ধনুর্দাদায ধৃষ্টদ্যুম্নো মহামনাঃ।  
 দ্রোণং যুধি পরাক্রম্য শরৈর্বিব্যাধ পঞ্চভিঃ ॥ ২২ ॥ রুধিরাক্তৌ ততস্তৌ তু শুশু-  
 ভাতে নরর্ষভৌ। বসন্তে পুষ্পশবলৌ পুষ্পিতাবিব কিংশুকৌ ॥ ২৩ ॥ অমর্ষিতস্ততো  
 রাজন্ পরাক্রম্য চমু মুখে। দ্রোণো দ্রুপদপুত্রস্য পুনর্চিচ্ছেদ কাশ্মুকম্ ॥ ২৪ ॥  
 অথৈনং ছিন্নধন্বানং শরৈঃ সমতপর্ষভিঃ। অবাকিরদমেযায়া বৃষ্ঠ্যা মেঘ ইবা-  
 চলম্। সারথিঞ্চাস্য ভল্লেন রথনীডাদপাতযৎ ॥ ২৫ ॥ অথাস্য চতুরো বাহাং-  
 শচতুর্ভির্নিশিতৈঃ শরৈঃ। পাতয়ামাস সমরে সিংহনাদং ননাদ চ। ততোহপরেণ  
 ভল্লেন হস্তাবাপমথাস্থিনং ॥ ২৬ ॥ স ছিন্নধন্বা বিরথো হতাশ্বো হতসারথিঃ।  
 গদাপানিরবারোহৎ খ্যাপয়ন্ পৌরুষং মহৎ ॥ ২৭ ॥ তামস্য বিশিষ্টেখস্তূর্ণং পাত-



যামাস ভারত । রথাদনবকচস্য তদন্তুতমিবাভবৎ ॥ ২৮ ॥ ততঃ সুবিপুলং চর্ম  
শতচন্দ্রং মনোরমম্ । খঙ্কঃ বিপুলং দিব্যং প্রগৃহ্য সুভুজো বলী ॥ ২৯ ॥ অভি-  
দুদ্রাব বেগেন দ্রোণস্য বধকাক্ষযা । আমিষার্থী যথা সিংহো বনে মন্ত্রমিব দ্বি-  
পম্ ॥ ৩০ ॥ তত্রাশ্চর্য্যমপশ্যাম ভারদ্বাজস্য পৌরুষম্ । লাঘবঞ্চাস্ত্রযোগেন বলং  
বাহ্রোশ্চ ভারত ॥ ৩১ ॥ যদেকঃ শরবর্ষণে বরযামাস পার্ষতম্ । ন শশ্যাক ততো  
গন্তং বলবানপি সংযুগে ॥ ৩২ ॥ তত্র স্থিতমপশ্যাম ধৃষ্টদ্যুম্নং মহারথম্ । বার-  
যন্তং শরৌঘাংশ্চ চর্মণা কৃতহস্তবৎ ॥ ৩৩ ॥ ততো ভীমো মহাবাহুঃ সহসা  
ন্যপতদ্বলী । সাহায্যকারী সমরে পার্ষতস্য মহাত্মনঃ ॥ ৩৪ ॥ স দ্রোণং নিশি-  
তৈর্বাণৈ রাজন্ বিব্যাধ সপ্তভিঃ । পার্ষতঞ্চ তদা তুর্গমন্যমারোপযদ্রথম্ ॥ ৩৫ ॥  
ততো দুর্যোধনো রাজা কলিঙ্গং সমচোদযৎ । সৈন্যেন মহতা যুক্তং ভারদ্বাজস্য  
গোপনে ॥ ৩৬ ॥ ততঃ সা মহতীসেনা কলিঙ্গানাং জনেশ্বর । ভীমমভ্যাযযৌ  
ভীমা তব পুলস্য শাসনাৎ ॥ ৩৭ ॥ পাঞ্চাল্যমভিসংত্যজ্য দ্রোণোহপি রথিনাং-  
বরঃ । বিরাটক্রপদৌ বৃদ্ধৌ যোধযামাস সঙ্গতো ॥ ৩৮ ॥ ধৃষ্টদ্যুম্নোহপি সম-  
রে ধর্ম্মরাজং সমভ্যাযৎ ॥ ৩৯ ॥ ততঃ প্রববৃতে যুদ্ধং তুমুলং লোমহর্ষণম্ ।  
কলিঙ্গানাঞ্চ সমরে ভীমস্য চ মহাত্মনঃ । জগতঃ প্রক্ষয়করং ঘোরকপং ভযান-  
কম্ ॥ ৪০ ॥

ইতি ভীষ্মপর্বণি ভীষ্মবধপর্বণি দ্রোণধৃষ্টদ্যুম্নযুদ্ধে

পঞ্চাশত্তমোহধ্যায়ঃ ॥ ৫০ ॥



ধৃতরাষ্ট্র উবাচ । তথা প্রতिसমাদিষ্টঃ কালিঙ্গো বাহিনীপতিঃ । কথমন্তুতক-  
র্মাণং ভীমসেনং মহাবলম্ ॥ ১ ॥ চরন্তং গদয়া বীরং দণ্ডপানিমিবাস্তকম্ । যোধ-  
যামাস সমরে কালিঙ্গঃ সহ সেনযা ॥ ২ ॥ সঞ্জয় উবাচ । পুন্নেণ তব রাজেন্দ্র স  
তথোক্তো মহাবলঃ ॥ মহত্যা সেনযা যুক্তঃ প্রাযাঙ্গীমরং প্রতি ॥ ৩ ॥ তামা-  
পতন্তীং মহতীং কলিঙ্গানাং মহাচমুন্ । রথাস্থনাগকলিলাং প্রগৃহীতমহাযু-  
ধাম্ ॥ ৪ ॥ ভীমসেনঃ কলিঙ্গানামাচ্ছন্দারত বাহিনীম্ । কেতুমন্তুঞ্চ নৈষাদিমা-  
ষাস্তং সহ চেদিতিঃ ॥ ৫ ॥ ততঃ শ্রুতায়ুঃ সংক্রুদ্ধো রাজা কেতুমতা সহ । আস-  
সাদ রণে ভীমং ব্যটানীকেন দংশিতঃ ॥ ৬ ॥ রথৈরনেকসাহসৈঃ কলিঙ্গানাং  
জনাধিপঃ । অযুতেন গজানাঞ্চ নিষাদৈঃ সহ কেতুমান্ । ভীমসেনং রণে রাজন্  
সমস্তাং পর্য্যবারযৎ ॥ ৭ ॥ চেদিমংস্যকক্বাস্ত ভীমসেনপুরোগমাঃ । অভ্যব-

ত্তস্ত সহস্রানিষাদান্ সহ রাজভিঃ ॥৮॥ ততঃ প্রববৃতে যুদ্ধং ঘোরকপং ভয়ানকম্ ।  
 প্রধাবতাক্ষ যোধানাং পরম্পরজিঘাংসয়া ॥ ৯ ॥ ঘোরমাসীত্ততো যুদ্ধং ভীমস্য  
 সহস্রা পঠৈঃ । যথেন্দ্রস্য মহারাজ মহত্যা দৈত্যসেনয়া ॥ ১০ ॥ তস্য সৈন্যস্য সং-  
 গ্রামে যুধ্যমানস্য ভারত । বভূব সুমহান্ শকঃ সাগরস্যেব গর্জতঃ ॥ ১১ ॥  
 অন্যান্যস্য তদা যোধা নিরুত্তস্তো বিশাম্পতে । মহীং চক্রুশ্চিতাং সর্বাং মাংস-  
 শোণিতসম্মিতাম্ ॥ ১২ ॥ যোধান্ স্বান্ বা পরান্ বাপি ন ব্যজানন্ জিঘাংসয়া ।  
 স্ব্যনুপ্যাদদতে তু স্বাঃ শূরাঃ সমরদুর্জয়াঃ ॥ ১৩ ॥ বিমর্দঃ সুমহানাসীদঙ্গানাং  
 বহুভিঃ সহ । কলিঙ্গৈঃ সহ চেদীনাং নিষাদৈশ্চ বিশাম্পতে ॥ ১৪ ॥ ক্রুত্বা পুরুষ-  
 কারস্ত যথাশক্তি মহাবলাঃ । ভীমসেনং পরিত্যজ্য সম্যবর্ত্তস্ত চেদযঃ ॥ ১৫ ॥  
 সর্ষৈঃ কলিঙ্গৈরাসন্নঃ সম্ভিবৃত্তেষু চেদিষু । স্ববাহুবলমাস্থায় ন ন্যবর্ত্তত পাণ্ড-  
 বঃ ॥ ১৬ ॥ ন চচাল রথোপস্থান্ভীমসেনো মহাবলঃ । শিতৈরবাকিরন্ বাণৈঃ কলি-  
 জ্ঞানাং বক্খিণীম্ ॥ ১৭ ॥ কলিঙ্গস্ত মহেষ্বাসঃ পুত্রশ্চাস্য মহারথঃ । শক্রদেব  
 ইতি খ্যাতো জম্বতুঃ পাণ্ডবংশঠৈঃ ॥ ১৮ ॥ ততো ভীমো মহাবাহুর্বিধুশ্চুচিরং  
 ধমুঃ । যোধয়ামাস কালিঙ্গং স্ববাহুবলমাশ্রিতঃ ॥ ১৯ ॥ শক্রদেবস্ত সমরে বিসৃ-  
 জন্ সাযকান্ বহুন্ । অশ্বান্ জঘান চতুরো ভীমসেনস্য সাযকৈঃ ॥ ২০ ॥ তৎ-  
 দৃষ্ট্বা বিরথন্তত্র ভীমসেনমরিন্দমম্ । শক্রদেবোহভিদুদ্ভাব কিরন্তং নিশিতৈঃ  
 শঠৈঃ ॥ ২১ ॥ ভীমস্যোপরি রাজেন্দ্র শক্রদেবো মহাবলঃ । ববর্ষ শরবর্ষাণি তপা-  
 স্তে জলদো যথা ॥ ২২ ॥ হতাস্থে তু রথে তিষ্ঠন্ ভীমসেনো মহাবলঃ । শক্রদেবায  
 চিক্ষেপ সর্ষশৈক্যাসমীং গদাম্ ॥ ২৩ ॥ স তথা নিহতো রাজন্ কালিঙ্গস্য সূতো  
 রথাং । সধ্বজঃ সহ সূতেন জগাম ধরণীতলম্ ॥ ২৪ ॥ হতমাস্তসুতং দৃষ্ট্বা কলি-  
 জ্ঞানাং জনাধিপঃ । রথৈরনেকসাহসৈর্ভীমস্যাবারযদ্দিশঃ ॥ ২৫ ॥ ততো ভীমো  
 মহাবাহুর্গদাং ত্যক্ত্বা মহাবলঃ । উদবর্হ স নিস্ত্রিংশং চিকীৰ্ষুঃ কন্ম দারুণম্ ॥ ২৬ ॥  
 চন্ম চাপ্রতিমং রাজমার্ষভং পুরুষর্ষভ । নক্ষত্রৈরর্কচন্দ্রৈশ্চ শাতকুস্তমযৈশ্চি-  
 তম্ ॥ ২৭ ॥ কালিঙ্গস্ত ততঃ ক্রুদ্ধো ধমুর্জ্যামবমৃজ্য চ । প্রগৃহ্য স শরং ঘোর-  
 মেকং সর্পবিষোপমম্ । প্রাহিণোদ্ভীমসেনায বধাকাজ্জকী নরেশ্বর ॥ ২৮ ॥ তমা-  
 পতন্তং বেগেন প্রেরিতং নিশিতং শরম্ । ভীমসেনো দ্বিধা রাজংশিচ্ছেদ বি-  
 পুলাসিনা । উদক্ৰোশচ্চ সংহৃষ্টস্ত্রাসযানো বলন্তব ॥ ২৯ ॥ কালিঙ্গোহথ ততঃ  
 ক্রুদ্ধো ভীমসেনস্য সংযুগে । তোমরান্ প্রাহিণোচ্ছীযুং চতুর্দশ শিলাশিতান্ ॥ ৩০ ॥  
 তানপ্রাপ্তান্ মহাবাহুঃ খগতানেব পাণ্ডবঃ । চিচ্ছেদ সহস্রা রাজমসংভ্রান্তো বরা-

সিনা ॥ ৩১ ॥ নিরুত্য তু রণে ভীমস্তোমরান্ বৈ চতুর্দশ । ভানুমন্তমভিপ্রেক্ষ্য  
 প্রাদুবৎ পুরুষৰ্ষভ ॥ ৩২ ॥ ভানুমাংস্ত্ব ততো ভীমং শরবর্ষণ ছাদয়ন্ । ননাদ  
 বলবমাদং নাদযানো নভস্তলম্ ॥ ৩৩ ॥ ন তং স মমৃষে ভীমঃ সিংহনাদং মহা-  
 রণে । ততঃ স্বরেণ মহতা বিননাদ মহাশ্বনম্ ॥ ৩৪ ॥ তেন শব্দেন বিব্রস্তা কলি-  
 জ্ঞানাং বক্খিণী । ন ভীমং সমরে মেনে মানুসং পুরুষৰ্ষভ ॥ ৩৫ ॥ ততো ভীমো  
 মহারাজ নদিহা বিপুলং শ্বনম্ । সাসির্বেগবদাপ্লুত্য দস্তাত্যাং বারণেন্দ্রমম্ ॥ ৩৬ ॥  
 আরুরোহ ততো মধ্যং নাগরাজস্য মারিষ । খঞ্জন পৃথুনা মধ্যে ভানুমন্তমথাক্ষি-  
 নৎ ॥ ৩৭ ॥ সোহস্তুরা যুধি তং হত্বা রাজপুত্রমরিন্দমঃ । গুরুভারসহং ক্ষক্ষে না-  
 গস্যাসিমপাতয়ৎ ॥ ৩৮ ॥ ছিন্নক্ষকঃ স বিনদন্ পপাত গজযুথপঃ । আরুগ্নঃ  
 সিন্ধুবেগেন সানুমানিব পৰ্বতঃ ॥ ৩৯ ॥ পততশ্চাপ্যবপ্লুত্য গজান্দ্রারত ভারতঃ ।  
 খজ্রপাণিরদীনায়া তস্তৌ ভুবি স দংশিতঃ ॥ ৪০ ॥ স চচার বহুন্ মার্গানভীতঃ  
 পাতয়ন্ গজান্ । অগ্নিচক্রমিবাবিক্রং সৰ্বতঃ প্রত্যদৃশ্যত ॥ ৪১ ॥ অশ্ববৃন্দেষু  
 নাগেষু রথানীকেষু বা বিভুঃ । পদাতীনাঞ্চ সংঘেষু বিনিঘ্নন্ শোণিতোক্ষিতঃ ॥ ৪২ ॥  
 শ্যেনবহ্মচরং সংখ্যে ভীমো যুধি বলোৎকটঃ । ছিন্দংস্তেষাং শরীরানি শিরাংসি  
 চ মহাজবঃ । খঞ্জন শিতধারেণ সংযুগে গজযোধিনাম্ ॥ ৪৩ ॥ পদাতিরেকঃ  
 সংক্রুদ্ধঃ শত্রুণাং ভযবর্ধনঃ । মোহযাগাস শূরাংস্তান্ কালান্তকযমোপমঃ ॥ ৪৪ ॥  
 মুঢ়াস্তমেব চ রণে বিনদন্তঃ সমাদ্রবন্ । সাসিমুক্তমবেগেন বিচরন্তং মহারণে ॥ ৪৫ ॥  
 নিরুত্য রথিনামাজৌ রথেষাঞ্চ যুগানি চ । জঘান রথিনশ্চাপি বলবানরিমর্দ-  
 নঃ ॥ ৪৬ ॥ ভীমসেনশ্চরন্ মার্গান্ সুবহুন্ প্রত্যদৃশ্যত । ত্রাস্তমুদ্ভ্রাস্তমাবিক্রমা-  
 প্লুতং প্রসৃতং প্লুতম্ । সম্পাতং সমুদীর্ণঞ্চ দর্শয়ামাস ভারত ॥ ৪৭ ॥ কেচিদগ্ৰা-  
 সিনা ছিন্নাঃ পাণ্ডবেন মহাশ্বনা । বিনেদুর্ভিন্নমন্ন্যাণো নিপেতুশ্চ গতাসবঃ ॥ ৪৮ ॥  
 ছিন্নদন্তাগ্রহস্তাশ্চ ভিন্নকুস্তাস্তথাপরে । বিমোধাঃ স্বান্যনীকানি জঘ্নুভারত বান্ধ-  
 নাঃ । নিপেতুরুৰ্ব্যাঞ্চ তদা বিনদন্তো মহারবান্ ॥ ৪৯ ॥ ছিন্নাংশ্চ তোমরান্নাজ-  
 ন্নহামাত্রশিরাংসি চ । পরিস্তোমানি চিত্রাণি কক্ষাশ্চ কনকোজ্বলাঃ ॥ ৫০ ॥ গৈ-  
 বেযাণ্যথ শক্লীশ্চ পতাকাঃ কুণপাংস্তথা । তুণীরাণ্যথ যন্ত্রাণি বিচিত্রাণি ধনুঃষি  
 চ ॥ ৫১ ॥ অগ্নিদণ্ডানি শুভ্রাণি তোত্রাঃ শৈবাক্ষুশৈঃ সহ । ঘণ্টাশ্চ বিবিধাকার-  
 হেমগর্ভান্ ওসকনপি । পততঃ পতিতাংশ্চৈব পশ্যানঃ সহ সাদিভিঃ ॥ ৫২ ॥ ছিন্ন-  
 গাত্রাবরকরৈর্নিহৈতৈশ্চাপি বারণৈঃ । আসীত্তস্মিনুগে ভূমিঃ পতিতৈঃ পৰ্বতৈ-  
 রিব ॥ ৫৩ ॥ বিমূঢ়ৈবং মহানাগান্ মনর্দাস্থান্ নরর্ষভঃ । অশ্বারোহবরাংশ্চৈব

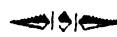
পাতয়ামাস ভারত। তদ্যোরমভবক্ষুদ্রং তব ত্রেযাঞ্চ ভারত ॥ ৫৪ ॥ খলীনান্যথ  
 চিত্রাণি কক্ষাশ্চ কনকোজ্জ্বলাঃ। পরিস্তোমাশ্চ প্রাসাশ্চ ঋষ্যশ্চ মহাধনাঃ ॥ ৫৫ ॥  
 কবচান্যথ চর্ম্মাণি চিত্রাণ্যাস্তরুণানি চ। তত্র তত্রাপবিদ্বানি ব্যদৃশ্যন্ত মহা-  
 বে ॥ ৫৬ ॥ প্রোথযন্তৈর্ষিচিট্রৈশ্চ শস্ত্রৈশ্চ বিমলৈস্তথা। স চক্রে বসুধাং কীর্ণাং  
 শবলাং কুমুদৈরিব ॥ ৫৭ ॥ আপ্পুত্য় রথিনঃ কাংশ্চিৎ পরামৃষ্য মহাবলঃ। পাত-  
 যামাস খজ্ঞেন সধ্বজানপি পাণ্ডবঃ ॥ ৫৮ ॥ মুহুরুৎপততো দিক্ষু ধাবতশ্চ যশ-  
 স্ত্বিনঃ। মার্গাংশ্চ চরতশ্চিত্রান্ ব্যস্ময়ন্ত রণে জনাঃ ॥ ৫৯ ॥ নিজঘান পদা কাংশ্চি-  
 দাক্ষিপ্যনিয়ানপোথযৎ। খজ্ঞেনান্যাংশ্চ চিচ্ছেদ নাদৈরন্যানভীষযৎ ॥ ৬০ ॥ উরু-  
 বেগেন চাপ্যন্যান্ পাতয়ামাস ভুতলে। অপরে চৈনমালোক্য ভযাদ্বিদ্রাবিণোহ-  
 ভবন্ ॥ ৬১ ॥ এবং সা বহুলা সেনা কলিঙ্গানাং তরস্বিনাম্। পরিবার্য্য রণে  
 ভীষ্মং ভীমসেনমুপাদ্রবৎ ॥ ৬২ ॥ ততঃ কলিঙ্গসেনানাং প্রমুখে ভরতর্ষভ। ঞ্চ-  
 তাযুষমভিপ্রেক্ষ্য ভীমসেনঃ সমভ্যযাৎ ॥ ৬৩ ॥ তমাযান্তমভিপ্রেক্ষ্য কালিঙ্গো  
 নবতিঃ শটৈঃ। ভীমসেনমমেযাত্মা প্রত্যবিধ্যৎ স্তনান্তরে ॥ ৬৪ ॥ কালিঙ্গবাণা-  
 ভিহতস্তোত্রাদিত ইব দ্বিপঃ। ভীমসেনঃ প্রজজ্বাল ক্রোধেনাগ্নিরিবেক্ষনৈঃ ॥ ৬৫ ॥  
 অথাশোকঃ সমাদায রথং হেমপরিষ্কৃতম্। ভীমং সম্পাদয়ামাস রথেন রথিনাশ্ব-  
 রম্ ॥ ৬৬ ॥ তমারুহ রথং তূর্ণং কৌন্তেযঃ শত্রুসুদনঃ। কালিঙ্গমভিদুদ্রাব তিষ্ঠ  
 তিষ্ঠেতি চাত্রবীৎ ॥ ৬৭ ॥ ততঃ ঞ্চতায়ুর্বলবান্ ভীমস্য নিশিতান্ শরান্। প্রে-  
 ষয়ামাস সংক্রুদ্ধো দর্শয়ন্ হস্তলাঘবম্ ॥ ৬৮ ॥ স কার্ম্মুকবরোৎসৃষ্টৈর্নবতিনি-  
 শিতৈঃ শটৈঃ। সমাহতো ভৃশং রাজন্ কালিঙ্গেন মহাবলঃ। সঞ্চুকোপ ভৃশং  
 ভীমো দণ্ডাহত ইবোরগঃ ॥ ৬৯ ॥ ক্রুদ্ধঃ স চাপমাযম্য বলবদ্বলিনাশ্বরঃ। কালি-  
 ঙ্গমবধীৎ পার্থো ভীমঃ সপ্তভিরাযসৈঃ ॥ ৭০ ॥ ক্ষুরাত্যাং চক্ররক্ষো চ কালিঙ্গস্য  
 মহাবলো। সত্যদেবঞ্চ সত্যঞ্চ প্রাহিণোদ্যমসাদনম্ ॥ ৭১ ॥ ততঃ পুনরমেযাত্মা  
 নারাতৈর্নিশিতৈস্ত্রিভিঃ। কেতুমন্তং রণে ভীমোহগময়দ্যমসাদনম্ ॥ ৭২ ॥ ততঃ ক-  
 লিঙ্গাঃ সংক্রুদ্ধা ভীমসেনমমর্ষণম্। অনীকৈর্বহুসাহস্রৈঃ ক্ষত্রিয়াঃ সমযোধয়ন্ ॥ ৭৩ ॥  
 ততঃ শক্তিগদাখজ্ঞতোমরষ্টিপরশ্বধৈঃ। কলিঙ্গাঃ শতশো রাজন্ ভীমসেনমবা-  
 রয়ন্ ॥ ৭৪ ॥ সন্নিবার্য্য তু তাং রাজন্ শরবৃষ্টিং সমুখিতাম্। গদামাদায তরসা  
 পরিপ্লুত্য মহাবলঃ। ভীমঃ সপ্তশতান্ বীরাননযদ্যমসাদনম্ ॥ ৭৫ ॥ পুনশ্চৈব  
 দ্বিসাহস্রান্ কালিঙ্গানরিমর্দনঃ। প্রাহিণোন্মৃত্যুলোকায তদদ্ভুতমিবাভবৎ ॥ ৭৬ ॥  
 এবং স তান্যনীকানি কলিঙ্গানাং পুনঃ পুনঃ। বিভেদ সমরে বীরো ভীমো ভীম-

পরাক্রমঃ ॥ ৭৭ ॥ হতারোহাশ্চ মাতঙ্গাঃ পাণ্ডবেন ক্রুতা রণে । বিপ্রজগ্মুরনীকেষু  
 ঘনা বাতহতা ইব । মৃদুস্তঃ স্বান্যনীকানি বিনদন্তঃ শরাতুরাঃ ॥ ৭৮ ॥ ততো  
 ভীমো মহাবাহুঃ খল্লাসক্তমহাভুজঃ । সংগ্রহকৌ মহাঘোষণ শঙ্খং প্রাধ্ব্যাপয়-  
 দ্বলী ॥ ৭৯ ॥ সর্বকালিঙ্গসৈন্যানাং মনাংসি সমকম্পযৎ । মোহশ্চাপি কলিঙ্গা-  
 নামাবিবেশ পরন্তপ ॥ ৮০ ॥ প্রাকম্পান্ত চ সৈন্যানি বাহনানি চ স্রুবুঃ । ভীমেন  
 সমরে রাজন্ গজেস্ত্রেণৈব সর্বতঃ ॥ ৮১ ॥ মার্গান্ বহুন্ বিচরতা ধাবতা চ তত-  
 স্ততঃ । মুহুরুৎপততা চৈব সন্মোহঃ সমজায়ত ॥ ৮২ ॥ ভীমসেনভযত্রস্তং সৈন্যং  
 তৎ সমকম্পত । ক্ষোভ্যমাণমসংবাধং গ্রাহেণৈব মহৎ সরঃ ॥ ৮৩ ॥ ত্রাসিতেষু  
 চ বীরেষু ভীমেনাদ্যুতকর্মণা । পুনরাবর্তমাণেষু বিদ্রবৎসু সমস্ততঃ ॥ ৮৪ ॥  
 সর্বকালিঙ্গযোধেষু পাণ্ডুনাং ধ্বজিনীপতিঃ । অবাদীৎ স্বান্যনীকানি যুধ্যধ্বমিতি  
 ভারত ॥ ৮৫ ॥ সেনাপতের্বচঃ শ্রুত্বা শিখণ্ডিপ্রমুখা গণাঃ । ভীমমেবাত্যবর্তন্ত রথা-  
 নীকৈঃ প্রহারিভিঃ ॥ ৮৬ ॥ ধর্মরাজশ্চ তান্ সর্বানুপজগ্রাহ পাণ্ডবঃ । মহতা  
 মেঘবর্ণেন নাগানীকেন পৃষ্ঠতঃ ॥ ৮৭ ॥ এবং সংচোদ্য সর্বাণি স্বান্যনীকানি পা-  
 র্ষতঃ । ভীমসেনস্য জগ্রাহ পার্শ্বিৎ সংপুরুষৈর্বৃতঃ ॥ ৮৮ ॥ ন হি পাঞ্চালরাজস্য  
 লোকে কশ্চন বিদ্যতে । ভীমসাত্যকষোরন্যঃ প্রাণৈভ্যঃ প্রিয়কৃতমঃ ॥ ৮৯ ॥  
 সোহপশ্যত কলিঙ্গেষু চরন্তমরিসূদনম্ । ভীমসেনং মহাবাহুং পার্ষতঃ পরবীর-  
 হা ॥ ৯০ ॥ ননর্দ বহুধা রাজন্ হৃষ্টচাসীৎ পরন্তপঃ । শঙ্খং দধৌ স সমরে সিংহ-  
 নাদং ননাদ চ ॥ ৯১ ॥ স চ পারাবতাস্থস্য রথে হেমপরিষ্কৃতে । কোবিদারধ্বজং  
 দৃষ্ট্বা ভীমসেনঃ সমাশ্বসৎ ॥ ৯২ ॥ ধৃষ্টদ্যুম্নশ্চ তং দৃষ্ট্বা কালিঙ্গৈঃ সমভিদ্ধতম্ ।  
 ভীমসেনমমেযাত্মা ত্রাণাযাজৌ সমভ্যযাৎ ॥ ৯৩ ॥ তৌ দূরাৎ সাত্যকির্দৃষ্ট্বা ধৃষ্ট-  
 দ্যুম্নবৃকোদরৌ । কালিঙ্গান্ সমরে বীরৌ যোধযন্তৌ মনস্বিনৌ ॥ ৯৪ ॥ স তত্র গত্বা  
 শৈনেযৌ জবেন জয়তাং বরঃ । পার্থপার্ষতযোঃ পার্শ্বিৎ জগ্রাহ পুরুষর্ষভঃ ॥ ৯৫ ॥  
 স ক্রুত্বা কদনং তত্র প্রগৃহীতশরাসনঃ । আস্থিতৌ রৌদ্রমাত্মানং জঘান সমরে  
 পরান্ ॥ ৯৬ ॥ কালিঙ্গপ্রভবাং চৈব মাংসশোণিতকর্দমাম্ । রুধিরস্যন্দিনীং  
 তত্র ভীমঃ প্রাবর্তয়ন্নদীম্ ॥ ৯৭ ॥ অথাস্তরে কলিঙ্গানাং পাণ্ডবানাঞ্চ বাহিনীম্ ।  
 সম্ভতার স্রুদুস্তারাং ভীমসেনো মহাবলঃ ॥ ৯৮ ॥ ভীমসেনং তথা দৃষ্ট্বা প্রাক্রো-  
 শংস্তাবকানুপ । কালোহয়ং ভীমরূপেণ কালিঙ্গৈঃ সহ যুধ্যতে ॥ ৯৯ ॥ ততঃ শাস্ত-  
 নবো ভীষ্মঃ শ্রুত্বা তম্বিনদং রণে । অভ্যষাত্তুরিতো ভীমং ব্যটানীকঃ সমস্ততঃ ॥ ১০০ ॥  
 তং সাত্যকির্ভীমসেনো ধৃষ্টদ্যুম্নশ্চ পার্ষতঃ । অভ্যদ্রবন্ত ভীষ্মস্য রথং হেমপরিষ্কৃ-

তন্ ॥ ১০১ ॥ পরিবার্য তু তে সর্বে গাঙ্গেযং তরসা রণে । ত্রিভিস্ত্রিভিঃ শরৈর্যো-  
 রৈর্ভীষ্মমানচ্ছুরুঙ্গসা ॥ ১০২ ॥ প্রত্যবিধ্যত তান্ সর্বান পিতা দেবব্রতস্তব । যত-  
 মানাম্হেঘাসাংস্ত্রিভিস্ত্রিভিরজ্জিহ্বেগৈঃ ॥ ১০৩ ॥ ততঃ শরসহস্রেণ সংনিবার্য  
 মহারথান্ । হযান্ কাঞ্চনসন্মাহান্ ভীমস্যাভ্যহনচ্ছরৈঃ ॥ ১০৪ ॥ হতাস্থে তু রথৈ-  
 তিষ্ঠন্ ভীমসেনঃ প্রতাপবান্ । শক্তিং চিক্ষেপ তরসা গাঙ্গেযস্য রথং প্রতি ॥ ১০৫ ॥  
 অপ্রাপ্তামথ তাং শক্তিং পিতা দেবব্রতস্তব । ত্রিধা চিচ্ছেদ সমরে পৃথিব্যাং সা ব্য-  
 শীৰ্য্যত ॥ ১০৬ ॥ ততঃ শৈক্যায়সীং গুর্ভীং প্রগৃহ্য মহতীং গদাম্ । ভীমসেনো রথা-  
 তুর্গং পুপ্লুবে মনুজযতঃ ॥ ১০৭ ॥ ধৃষ্টদ্যুম্নস্তমারোপ্য স্বরথে রথিনাশ্বরঃ । পশ্যতাং  
 সর্বসৈন্যানামপোবাহ যশস্বিনম্ ॥ ১০৮ ॥ সাত্যকোহপি ততস্তুর্গং ভীমস্য প্রিয-  
 কাম্যযা । সারথিং কুরুবৃদ্ধস্য পাতয়ামাস সাযকৈঃ ॥ ১০৯ ॥ ভীষ্মস্ত নিহতে  
 তস্মিন্ সারথৌ রথিনাশ্বরঃ । বাতায়মানৈরশ্বৈস্তৈরপনীতো রণাজিরাৎ ॥ ১১০ ॥  
 ভীমসেনস্ততো রাজন্নপনীতে মহারথে । প্রজ্জ্বাল যথা বহ্নির্দহন্ কক্ষমিবো-  
 ল্লবঃ ॥ ১১১ ॥ স হত্বা সর্বকালিঙ্গান্ সেনামধ্যে ব্যবস্থিতঃ । নৈনমভ্যুৎসহন্  
 কেচিত্তাবকা ভরতর্ষভ ॥ ১১২ ॥ স পূজ্যমানঃ পাঞ্চালৈর্ম্মস্যৈশ্চ ভরতর্ষভ । ধৃষ্ট-  
 দ্যুম্নং পরিষজ্য সমীষাদথ সাত্যকিম্ ॥ ১১৩ ॥ অথাববীড়ীমসেনং সাত্যকিঃ সত্য-  
 বিক্রমঃ । প্রহর্যয়ন্ যদুব্যাঘ্রৌ ধৃষ্টদ্যুম্নস্য পশ্যতঃ ॥ ১১৪ ॥ দিষ্ট্য কলিঙ্গরাজশ্চ  
 রাজপুত্রশ্চ কেতুমান্ । শক্রদেবশ্চ কালিঙ্গঃ কালিঙ্গাশ্চ মৃধে হতাঃ ॥ ১১৫ ॥ স্ববা-  
 হুবলবীর্যেণ নাগাশ্বরথসঙ্কুলঃ । মহাপুরুষভূযিষ্ঠৌ বীরযোধনিষেবিতঃ । মহা-  
 ব্যূহঃ কলিঙ্গানামেকেন মৃদিতস্ত্রুযা ॥ ১১৬ ॥ এবমুক্ত্বা শিনেনপ্তা দীর্ঘবাহুররি-  
 ন্দমঃ । রথস্থং তমভিদ্ধৃত্য পর্যষজত পাণ্ডবম্ ॥ ১১৭ ॥ ততঃ স্বরথমাগম্য পুন-  
 রেব মহারথঃ । তাবকানবধীং ক্রুদ্ধো ভীমস্য বলমাদধৎ ॥ ১১৮ ॥

ইতি ভীষ্মপর্বনি ভীষ্মবধপর্বনি কলিঙ্গরাজবধে এক-

পঞ্চাশত্তমোহধ্যায়ঃ ॥ ৫১ ॥



সপ্তম উবাচ । গতপূর্বাঙ্কসময়ে তস্মিন্নহনি ভারত ! রথাস্থনরনাগানাং সাদিনাঞ্চ  
 মহাঙ্কযে ॥ ১ ॥ দ্রোণপুত্রেন শল্যেন রূপেণ চ মহাত্মনা । সমসজ্জত পাঞ্চাল্য-  
 স্ত্রিভিরেতৈর্ম্মহারথৈঃ ॥ ২ ॥ স লোকবিদিতানশ্বামিজঘান মহাবলঃ । দ্রৌণেঃ পাঞ্চা-  
 লদাযাদঃ শিতৈর্দশভিরাস্ত্রগৈঃ ॥ ৩ ॥ ততঃ শল্যরথং তুর্গমাস্থাষ হতবাহনঃ ।  
 দ্রৌণিঃ পাঞ্চালদাযাদমভ্যবষদথেষুভিঃ ॥ ৪ ॥ ধৃষ্টদ্যুম্নস্ত সংযুক্তং দ্রৌণিনা দৃশ্য

ভারত । সৌভদ্রোহভ্যপতন্তূর্ণং বিকিরন্ নিশিতান্ শরান্ ॥ ৫ ॥ স শল্যং পঞ্চ-  
 বিংশত্যা রূপঞ্চ নবভিঃ শরৈঃ । অশ্বখামানমৰ্ষাভির্বিব্যাধ ভরতৰ্ষভ ॥ ৬ ॥  
 আজ্জুনিস্ত ততন্তূর্ণং দ্রৌণির্বিব্যাধ পল্লিণা । শল্যো দ্বাদশভিশৈব রূপশ্চ নিশি-  
 তৈস্ত্রিভিঃ ॥ ৭ ॥ লক্ষ্মণস্তব পৌত্রস্ত সৌভদ্রং পর্যাবস্থিতম্ । অভ্যবর্ত্তত সংক্রুদ্ধ-  
 স্তযোৰ্যুদ্ধমবর্ত্তত ॥ ৮ ॥ দৌর্যোধনিস্ত সংক্রুদ্ধঃ সৌভদ্রং নিশিতৈঃ শরৈঃ । বিব্যাধ  
 সমরে রাজংস্তদদ্ভুতনিবাতবৎ ॥ ৯ ॥ অভিমন্যুশ্চ সংক্রুদ্ধো ভ্রাতরং ভরতৰ্ষভ ।  
 শরৈঃ পঞ্চশতৈঃ ক্ষিপ্রং ক্ষিপ্রহস্তো ন্যবিধাত ॥ ১০ ॥ লক্ষ্মণোহপি ততস্তস্য ধনু-  
 শ্চিচ্ছেদ পল্লিণা । মুষ্টিদেশে মহারাজ তত উচ্চুক্ৰুশ্চূর্ণনাঃ ॥ ১১ ॥ তদ্বিহায ধনু-  
 শ্চিহ্নং সৌভদ্রঃ পরবীরহা । অন্যদাদত্তবাংশ্চিত্রং কাশ্মুকং বেগবত্তরম্ ॥ ১২ ॥  
 তৌ তত্র সমরে যুক্তৌ কৃতপ্রতিকৃতৈষিণৌ । অন্যোন্যং নিশিতৈস্তীকৈশ্চূর্ণনতুঃ  
 পুরুষৰ্ষভৌ ॥ ১৩ ॥ ততো দুর্যোধনো রাজা দৃষ্ট্বা পুল্লং মহাবলম্ । পীড়িতং তব  
 পৌত্রেণ প্রাযাত্তত্র জনেশ্বরঃ ॥ ১৪ ॥ সম্বিবৃত্তে তব সূতে সৰ্ব্বে এব জনাধিপাঃ ।  
 আজ্জুনিং রথবংশেন সমস্তাং পর্যাবারযন্ ॥ ১৫ ॥ স তৈঃ পরিবৃত্তঃ শরৈঃ শূরো  
 যুধি সুদুৰ্জয়ঃ । ন স্ম প্রব্যথতে রাজন্ রুঞ্চতুল্যপরাক্রমঃ ॥ ১৬ ॥ সৌভদ্রমথ সং-  
 যুক্তং দৃষ্ট্বা তত্র ধনঞ্জয়ঃ । অভিদুদ্ভাব সংক্রুদ্ধস্তাতুকামঃ স্বমায়জম্ ॥ ১৭ ॥  
 ততঃ সরথনাগাশ্চা ভীষ্মদ্রোণপুরোগনাঃ । অভ্যবর্ত্তন্ত রাজানঃ সহসা সব্যসাচি-  
 নম্ ॥ ১৮ ॥ উদ্ধৃতং সহসা ভৌমং নাগাশ্বরথসাদিভিঃ । দিবাকরপথং প্রাপ্য  
 রজস্তীত্রমদ্রশ্যত ॥ ১৯ ॥ তানি নাগসহস্রাণি ভূমিপালশতানি চ । তস্য বাণপথং  
 প্রাপ্য নাভ্যবর্ত্তন্ত সৰ্বশঃ ॥ ২০ ॥ প্রণেদুঃ সৰ্বভূতানি বভূবুস্তিমিরা দিশঃ ।  
 কুরুণামনয়স্তীত্রঃ প্রত্যপদ্যত দারুণঃ ॥ ২১ ॥ নাপ্যন্তরীক্ষং ন দিশো ন ভূমির্ন চ  
 তাস্করঃ । প্রাজ্জ্বায়ত নরশ্রেষ্ঠ শরসংঘৈঃ কিরীটিনঃ ॥ ২২ ॥ সাদিতধ্বজনাগাস্তু  
 হতাস্থা রথিনো ভূশং । বিপ্রদ্রুতরথাঃ কেচিদৃশ্যন্তে রথযুথপাঃ ॥ ২৩ ॥ বি-  
 রথা রথিনশ্চান্যে ধাবমানাস্ততস্ততঃ । তত্র তত্রৈব দৃশ্যন্তে সায়ুধাঃ সাক্ষদৈভূ-  
 জৈঃ ॥ ২৪ ॥ হযারোহা হযাংস্ত্যক্তা গজারোহাশ্চ দন্তিনঃ । অজ্জুনস্য ভযা-  
 দ্রাজন্ সমস্তাদ্বিপ্রদুক্রবুঃ ॥ ২৫ ॥ রথেভ্যশ্চ গজেভ্যশ্চ হযেভ্যশ্চ নরাধিপাঃ ।  
 পাতিতাঃ পাত্যমানাশ্চ দৃশ্যন্তেহজ্জুনসায়কৈঃ ॥ ২৬ ॥ সগদানুদ্যতান্ বাহূন্  
 সখজ্জাংশ্চ বিশাম্পতে । সপ্রাসাংশ্চ সতুণীরান্ সশরান্ সশরাসনান্ ॥ ২৭ ॥ সাক্ষুশান্  
 সপতাকাংশ্চ তত্র তত্রাজ্জুনো নৃণাম্ । বিচকৰ্ত্ত শরৈরুগ্রৈ রৌদ্রং বিভ্রদ্বপুস্ত-  
 দা ॥ ২৮ ॥ পরিঘাণাং বিদীর্ণানাং মুদারানাঞ্চ মারিষা প্রাসানাং ভিন্দিপালানাং

নিস্ত্রিংশানাঞ্চ সংযুগে ॥ ২৯ ॥ পরশ্বধানাং তীক্ষ্ণানাং তোমরাণাঞ্চ ভারত ।  
চর্মণামপবিদ্ধানাং কবচানাঞ্চ ভূতলে ॥ ৩০ ॥ ধ্বজানামথ শস্ত্রাণাং সংত্যক্তা-  
নাঞ্চ সর্বশঃ । ছত্রাণাং হেমদণ্ডানামক্ষুশানাঞ্চ ভারত ॥ ৩১ ॥ প্রতোদানাং কশা-  
নাঞ্চ যোত্রাণাঞ্চাপি মারিষ । রাশযঃ স্ম প্রদৃশ্যন্তে বিনিবীর্ণা রণক্ষিতৌ ॥ ৩২ ॥  
নাসীত্তত্র পুমান্ কশ্চিত্তব সৈন্যস্য মারিষ । যোহর্জুনং সমরে শূরং প্রত্যাঙ্গীয়াৎ  
কথঞ্চন ॥ ৩৩ ॥ যো যো হি সমরে পার্থং প্রত্যাঙ্গীতি বিশাম্পতে । স শরৈর্বিশি-  
ষ্টৈস্তীক্ষ্ণৈঃ পরলোকায নীযতে ॥ ৩৪ ॥ তেষু বিদ্রবমাণেষু তব যোধেষু সর্বশঃ ।  
অর্জুনো ঘাসুদেবশ্চ শত্রৌ দধ্যতুরুত্তমৌ ॥ ৩৫ ॥ তৎ প্রভগ্নং বলং দৃষ্টা পিতা  
দেবব্রতস্তব । অত্রবীৎ সমরে শূরং ভারদ্বাজং স্ময়মিব ॥ ৩৬ ॥ এষ পাণ্ডুসুতো  
বীরঃ কৃষ্ণেন সহিতো বলী । তথা করোতি সৈন্যানি যথা কুর্য্যাক্ষনঞ্জয়ঃ ॥ ৩৭ ॥  
ন হেঘ সমরে শক্যো জেতুমদ্য কথঞ্চন । যথাস্য দৃশ্যতে রূপং কালান্তকযমোপ-  
মম্ ॥ ৩৮ ॥ ন নিবর্তয়িতুঞ্চাপি শক্যেযং মহতী চমুঃ । অন্যান্যাপ্রেক্ষয়া পশ্য  
দ্রবতীযং বর্কথিনী ॥ ৩৯ ॥ এষ চাস্তং গিরিশ্রেষ্ঠং ভানুমান্ প্রতিপদ্যতে । চক্ষুঃ-  
ষি সর্বলোকস্য সংহরমিব সর্বথা ॥ ৪০ ॥ তত্রাবহারং সংপ্রাপ্তং মন্যোহহং পুরুষ-  
বর্ত । শ্রান্তা ভীতাশ্চ যে যোধা ন যোৎস্যন্তি কথঞ্চন ॥ ৪১ ॥ এবমুক্ত্বা ততো  
ভীষ্মো দ্রোণমাচার্য্যসত্তমম্ । অবহারমথো চক্রে ভাবকানাং মহারথঃ ॥ ৪২ ॥  
ততোহবহারঃ সৈন্যানাং তব তেষাঞ্চ মারিষ । অস্তং গচ্ছতি সূর্য্যোহভূৎ সন্ধ্যা-  
কালে চ বর্ততি ॥ ৪৩ ॥

ইতি ভীষ্মপর্বণি ভীষ্মবধপর্বণি দ্বিতীয়দিনসৈন্যাবহারে

দ্বিপঞ্চাশত্তমোহধ্যায়ঃ ॥ ৫২ ॥



সঞ্জয় উবাচ । প্রভাতায়াস্ত শরীর্যাং ভীষ্মঃ শান্তনবস্ততঃ । অনীকান্যথ সংযানে  
ব্যাদিদেশ পরস্তপঃ ॥ ১ ॥ গারুডঞ্চ মহাব্যূহং চক্রে শান্তনবস্তদা । পুত্রাণাং তে  
জ্যাকাঙ্ক্ষী বৃদ্ধঃ কুরুপিতামহঃ ॥ ২ ॥ গরুডস্য স্বয়ং তুণ্ডে পিতা দেবব্রতস্তব ।  
চক্ষুষী চ ভারদ্বাজঃ কৃতবর্মা চ সাত্বতঃ ॥ ৩ ॥ অশ্বথামা রূপশ্চৈব শির আস্তাং  
যশস্বিনো । ত্রিগর্তৈর্ম্মস্যকৈকেযৈর্বাটধানৈশ্চ সংযুতৈঃ ॥ ৪ ॥ ভুরিশ্রবাঃ শলঃ  
শল্যো ভগদত্তশ্চ মারিষ । মদ্রকাঃ সিন্ধুশৌবীরাস্তথা পঞ্চনদাশ্চ যে । জয়দ্রথেন  
সহিতা গ্রীবায়াং সন্নিবেশিতাঃ ॥ ৫ ॥ পৃষ্ঠে দুর্য্যোধনো রাজা সোদর্য্যৈঃ সান্নগৈ-  
র্হৃতঃ । বিন্দান্নবিন্দাবাবস্ত্যো কান্বোজাশ্চ শকৈঃ সহ । পুচ্ছমাসম্বহারাজ শূরসে-



নাশ্চ মারিষ ॥ ৬ ॥ দক্ষিণং পক্ষমাসাদ্য স্থিতা ব্যূহস্য দংশিতাঃ ॥ ৭ ॥ কারুযাশ্চ  
বিকুঞ্জাশ্চ মুণ্ডাঃ কুণ্ডীবাস্তথা । বৃহদ্বলেন সহিতা বামপার্শ্বে সমাস্থিতাঃ ॥ ৮ ॥  
ব্যূহং দৃষ্ট্বা তু তৎ সৈন্যং সব্যাসাচী পরন্তপঃ । ধৃষ্টদ্যুয়ৈন সহিতঃ প্রত্যব্যূহত সং-  
যুগে ॥ ৯ ॥ তাবকানাস্ত তং ব্যূহং প্রত্যব্যূহন্ত পাণ্ডবাঃ । অর্দ্ধচক্রেণ ব্যূহেন ব্যূহং  
তমতিদারুণম্ ॥ ১০ ॥ দক্ষিণং শৃঙ্গমাস্থাষ ভীষ্মসেনো ব্যরোচত । নান্যশস্ত্রৌষস-  
স্প্যৈর্নানাদেশৈর্নৃপৈর্বৃতঃ ॥ ১১ ॥ তমস্বেব বিরাটশ্চ দ্রুপদশ্চ মহারথঃ । তদ-  
নন্তরমেবাথ নীলো নীলায়ুধৈঃ সহ ॥ ১২ ॥ নীলাদনন্তরঞ্চৈব ধৃষ্টকেতুর্মহারথঃ ।  
চেদিকাশিককষৈশ্চ পৌরবেশ্চাভিসংবৃতঃ ॥ ১৩ ॥ ধৃষ্টদ্যুয়ঃ শিখণ্ডী চ পাঞ্চা-  
লাশ্চ প্রভদ্রকাঃ । মध्ये সৈন্যেন মহতা স্থিতা যুদ্ধায় ভারত ॥ ১৪ ॥ তত্রৈব ধর্ম্মরা-  
জোহপি গজানীকেন সংবৃতঃ । ততস্তু সাত্যকী রাজন্ দ্রৌপদ্যাঃ পঞ্চ চাত্মজাঃ ॥ ১৫ ॥  
অভিমন্যুস্ততস্তূর্ণমিরাবাংশ্চ ততঃ পরম্ । ভৈমসেনিস্ততো রাজন্ কৈকেয়াশ্চ  
মহারথাঃ ॥ ১৬ ॥ ততোহভুদ্ভিপদাংশ্চৈষ্ঠো বামং পার্শ্বমুপাশ্রিতঃ । সর্বস্য জগ-  
তো গোপ্তা যস্য গোপ্তা জনার্দনঃ ॥ ১৭ ॥ এবমেতন্মহাব্যূহং প্রত্যব্যূহন্ত পা-  
ণ্ডবাঃ । বধার্থং তব পুত্রাণাং তৎপক্ষং যে চ সংশ্রিতাঃ ॥ ১৮ ॥ ততঃ প্রববৃতে  
যুদ্ধং ব্যতিষক্তরথদ্বিপম্ । তাবকানাং পরেষাঞ্চ নিম্নতামিতরেতরম্ ॥ ১৯ ॥ হস্তেয়া-  
ষাশ্চ রথৌষাশ্চ তত্র তত্র বিশাম্পতে । সম্পতন্তো ব্যদৃশ্যন্ত নিম্নন্তস্তে পরস্প-  
রম্ ॥ ২০ ॥ ধাবতাঞ্চ রথৌষানাং যুধ্যতাঞ্চ পৃথক্ পৃথক্ । বভূব তুমুলঃ শব্দো  
বিমিশ্রো দূন্দুভিস্বনৈঃ ॥ ২১ ॥ দিবস্পৃগুরবীরাণাং নিম্নতামিতরেতরম্ । সংগ্রহায়ে  
তু তুমুলে তব তেষাঞ্চ ভারত ॥ ২২ ॥

ইতি ভীষ্মপর্বণি ভীষ্মবধপর্বণি গারুড়ার্দ্ধচন্দ্রব্যূহনির্মাণে

ত্রিপঞ্চাশত্তমোহধ্যায়ঃ ॥ ৫৩ ॥



সঞ্জয় উবাচ । ততো ব্যূহেষনীকেষু তাবকেষ্বিতরেষু চ । ধনঞ্জয়ো রথানীকমব-  
ধীভব ভারত । শরৈরতিরথো যুদ্ধে পাতয়নুথযুথপান্ ॥ ১ ॥ তে বধ্যমানাঃ পা-  
র্থেন কালেনেব যুগক্ষযে । ধার্ত্তরাষ্ট্রা রণে যভাঃ পাণ্ডবান্ প্রত্যযোধয়ন্ ॥ ২ ॥  
প্রার্থয়ানা যশো দীপ্তং মৃত্যুং কুত্বা নিবর্তনম্ । একাগ্রমনসো ভূত্বা পাণ্ডবানাং বক-  
থিনীম্ । বভঞ্জুর্বহশো রাজংস্তে চাতজ্যন্ত সংযুগে ॥ ৩ ॥ দ্রবন্তিরথ ভগ্নৈশ্চ  
পরিবর্তন্তিরেব চ । পাণ্ডবৈঃ কৌরবেযৈশ্চ ন প্রাজ্ঞাযত কিঞ্চন ॥ ৪ ॥ উদতিষ্ঠ-  
দ্রজে ভৌমং ছাদয়ানং দিবাকরম্ । ন দিশঃ প্রদিশশ্চাপি তত্র জজ্ঞঃ কথঞ্চন ॥ ৫ ॥

অনুমানেন সংজ্ঞাভিনামগোট্রৈশ্চ সংযুগে । বর্ততে স্ম তদা যুদ্ধং তত্র তত্র বিশা-  
 ম্পতে ॥ ৬ ॥ ন ব্যূহো ভিদ্যতে তত্র কৌরবাণাং বিশাম্পতে । রক্ষিতঃ সত্যসন্ধেন  
 ভারদ্বাজেন মারিষ ॥ ৭ ॥ তথৈব পাণ্ডবেযানাং রক্ষিতঃ সব্যসাচিনা । নাভিদ্যত  
 মহাব্যূহো ভীমেন চ সুরক্ষিতঃ ॥ ৮ ॥ সেনাগ্রাদভিনিম্পত্য প্রায়ুধ্যংস্তত্র মানবাঃ ।  
 উতথোঃ সেনযো রাজন্ ব্যভিষক্রথদ্বিধিপাঃ ॥ ৯ ॥ হযারোহৈহযারোহাঃ পাত্য-  
 ত্তে স্ম মহাহবে । ঋষ্টিভির্বিমলাগ্রাভিঃ প্রাসৈরপি চ সংযুগে ॥ ১০ ॥ রথী রথিন-  
 মশাদ্য বাণৈঃ কনকভূষণৈঃ । পাতযামাস সমরে তস্মিন্নতিভয়ঙ্করে ॥ ১১ ॥ গজা-  
 রোহা গজারোহান্ নারাচশরতোমরৈঃ । সংযুক্তান্ পাতযামাসুস্তব তেষাঞ্চ  
 সংঘশঃ ॥ ১২ ॥ পতিসংঘা রণে পত্নীন্ ভিন্দিপালপরশ্বধৈঃ । ন্যপাতযন্ত সংহৃষ্টাঃ  
 পরস্পরকৃতাগসঃ ॥ ১৩ ॥ রথী চ সমরে রাজন্মাসাদ্য গজযোধিনম্ । সগজং  
 পাতযামাস গজী চ রথিনং তথা ॥ ১৪ ॥ রথিনঞ্চ হযারোহঃ প্রাসেন ভরতর্ষভ ।  
 পাতযামাস সমরে রথী চ হযসাদিনম্ ॥ ১৫ ॥ পদাতী রথিনৈশ্চৈব রথী চৈব পদা-  
 তিনম্ । ন্যপাতযৎ শিতৈঃ শস্ত্রৈঃ সেনযোক্রভযোরপি ॥ ১৬ ॥ গজারোহা হযা-  
 রোহান্ পাতযামাসুরাহবে । হযারোহা গজারোহাংস্তদদ্ভুতমিবাভবৎ ॥ ১৭ ॥  
 গজারোহবরৈশ্চাপি তত্র তত্র পদাতযঃ । পাতিতাঃ সমদৃশ্যন্ত তৈশ্চাপি গজযো-  
 ধিনঃ ॥ ১৮ ॥ পতিসংঘা হযারোহৈঃ সাদিসংঘাশ্চ পত্তিভিঃ । পাত্যমানা ব্যদৃ-  
 শ্যন্ত শতশোহথ সহস্রশঃ ॥ ১৯ ॥ ধ্বজৈস্তত্রাপবিদ্বৈশ্চ কাস্মুকৈস্তোমরৈস্তথা ।  
 প্রাসৈস্তথা গদাভিশ্চ পরিঘৈঃ কম্পনৈস্তথা ॥ ২০ ॥ শক্তিভিঃ কবচৈশ্চিত্রৈঃ কুণ-  
 পৈরক্ষুশৈরপি । নিস্ত্রিংশৈর্বিমলৈর্বাপি স্বর্ণপুষ্কৈঃ শরৈস্তথা ॥ ২১ ॥ পরিস্তোমৈঃ  
 কুথাভিশ্চ কন্বলৈশ্চ মহাধনৈঃ । ভূভাতি ভরতশ্রেষ্ঠ সুগদামৈরিব চিত্রিতা ॥ ২২ ॥  
 নরাশ্বকায়ৈঃ পতিতৈর্দন্তিভিশ্চ মহাহবে । অগম্যকৃপা পৃথিবী মাংসশোণিতকর্দ-  
 মা ॥ ২৩ ॥ প্রশশাম রজো ভৌমং ব্যুক্তিতং নরশোণিতৈঃ । দিশশ্চ বিমলাঃ  
 সর্বাঃ সমপদ্যন্ত ভারত ॥ ২৪ ॥ উথিতান্যগণেযানি কবন্ধানি সমন্ততঃ । চিহ্নভূ-  
 তানি জগতো বিনাশার্থায় ভারত ॥ ২৫ ॥ তস্মিন্ যুদ্ধে মহারৌদ্রে বর্তমানে সূদা-  
 রুণে । প্রত্যদৃশ্যন্ত রথিনো ধাবমানাঃ সমন্ততঃ ॥ ২৬ ॥ ততো ভীষ্মশ্চ দ্রোণশ্চ  
 সৈন্ধবশ্চ জঘদ্রথঃ । পুরুমিত্রো বিকর্ণশ্চ শকুনিশ্চাপি সৌবলঃ ॥ ২৭ ॥ এতে সম-  
 রদুর্ধ্বাঃ সিংহতুল্যপরাক্রমাঃ । পাণ্ডবানামনীকানি বভঞ্জুঃ সমরে স্থিতাঃ ॥ ২৮ ॥  
 তথৈব ভীমসেনোহপি রাক্ষসশ্চ ষটোৎকচঃ । সাহ্যকিশ্চেকিতানশ্চ দ্রৌপদেযাশ্চ  
 ভারত ॥ ২৯ ॥ তাবকাংস্তব পুত্রাংশ্চ সহিতাঃ সর্বরাজভিঃ । দ্রাবযামাসুরাজি-

স্বাংস্ত্রিংশ দানবানিব ॥ ৩০ ॥ তথা তে সমরেহন্যোন্যং নিম্নন্তঃ কল্লিযর্ষতাঃ ।  
 রক্তোক্ষিতা ঘোরকৃপা বিরেজুর্দানবা ইব ॥ ৩১ ॥ বিজিত্য চ রিপূন্ বীরান্ সেন-  
 যোরুভযোরপি । ব্যদৃশ্যন্তু মহামাত্রা গ্রহা ইব নভস্তলে ॥ ৩২ ॥ ততো রথসহস্রেণ  
 পুত্রো দুর্যোধনস্তব । অভ্যযাৎ পাণ্ডবান্ যুদ্ধে রাক্ষসঞ্চ ঘটোৎকচম্ ॥ ৩৩ ॥  
 তথৈব পাণ্ডবাঃ সর্বে মহত্যা সেনযা সহ । ভীষ্মদ্রোণৌ রণে শূরৌ প্রত্যাশ্রয়ুররি-  
 ন্দমৌ ॥ ৩৪ ॥ কিরিটী চ যযৌ ক্রুদ্ধাঃ সমস্তাং পার্থিবোত্তমান্ । আর্জুনিঃ সাত্য-  
 কিশ্চৈব যযতুঃ সৌবলং বলম্ ॥ ৩৫ ॥ ততঃ প্রববৃতে ভূষঃ সংগ্রামো লোমহর্ষণঃ  
 তাবকানাং পরেষাঞ্চ জিগীষুণাং পরস্পরম্ ॥ ৩৬ ॥

ইতি ভীষ্মপর্বণি ভীষ্মবধপর্বণি তৃতীয়দিবসযুদ্ধারম্ভে

চতুঃপঞ্চাশত্তমোহধ্যায়ঃ ॥ ৫৪ ॥



সঞ্জয় উবাচ । ততস্তে পার্থিবাঃ ক্রুদ্ধাঃ ফাল্গুনং বীক্ষ্য সংযুগে । রথৈরনেকসং-  
 হসৈঃ সমস্তাং পর্য্যবারয়ন্ ॥ ১ ॥ অথৈনং রথবংশেন কোষ্ঠকীকৃত্য ভারত ।  
 শরৈঃ সুবহুসাহসৈঃ সমস্তাং পর্য্যবাকিরন্ ॥ ২ ॥ শস্ত্রীশ্চ বিমলাস্তীক্ষ্ণা গদাশ্চ  
 পরিঘৈঃ সহ । প্রাসান্ পরশ্বধাংশৈশ্চ ব মুদারান্ মুষলানপি । চিকিণুঃ সমরে ক্রুদ্ধাঃ  
 ফাল্গুনস্য রথং প্রতি ॥ ৩ ॥ শস্ত্রাণামথ তাং বৃষ্টিং শলভানামিবাযতিম্ । রুরোধ  
 সর্বতঃ পার্থঃ শরৈঃ কনকভূষণৈঃ ॥ ৪ ॥ তত্র তল্লাঘবং ক্রাস্ত্বা বীতংসোরতিমানু-  
 ষম্ । দেবদানবগন্ধর্বাঃ পিশাচোরগরাক্ষসাঃ । সাধু সাধ্বিতি রাজেন্দ্র ফাল্গুনং  
 প্রতাপুজয়ন্ ॥ ৫ ॥ সাত্যকিশ্চাভিমন্যুশ্চ মহত্যা সেনযা সহ । গান্ধারান্ সমরে  
 শূরান্ রুরুধুঃ সহসৌবলান্ ॥ ৬ ॥ ততঃ সৌবলকাঃ শূরা বাক্ষ্যেযস্য রথোত্তমম্ ।  
 তিলশশিচ্ছিদুঃ ক্রোধাচ্ছৈর্নানাবিধৈরপি ॥ ৭ ॥ সাত্যকিস্তু রথং ত্যক্ত্বা বর্ত-  
 মানে মহাহবে । অভিমন্যো রথং তুর্গমারুরোহ পরস্তপ ॥ ৮ ॥ তাবেকরথসংযুক্তৌ  
 সৌবলেযস্য বাহিনীম্ । জম্বতুর্নিশিতৈস্তূর্ণং শরৈঃ সমতপর্বতিঃ ॥ ৯ ॥ দ্রোণ-  
 ভীষ্মৌ রণে যত্তৌ ধর্ম্মরাজস্য বাহিনীম্ । নাশযেতাং শরৈস্তীক্ষ্ণৈঃ ককপত্রপরি-  
 ছদৈঃ ॥ ১০ ॥ ততো ধর্ম্মসুতো রাজা মাদ্রীপুত্রো চ পাণ্ডবৌ । মিত্রতাং সর্বসৈ-  
 ন্যানাং দ্রোণানীকমুপাদ্রবন্ ॥ ১১ ॥ তত্রাসীৎ সুমহদ্যুদ্ধং তুমুলং লোমহর্ষণম্ ।  
 যথা দেবাসুরং যুদ্ধং পূর্বমাসীৎ সুদারুণম্ ॥ ১২ ॥ কুর্বাণৌ তু মহৎ কশ্ম ভীষ্মসে-  
 নঘটোৎকচৌ । দুর্যোধনস্ততোহভ্যেত্য তাবুতাবপ্যবারয়ৎ ॥ ১৩ ॥ তত্রাদ্ভুতম-  
 পশ্যাম হৈভিষ্মস্য পরাক্রমম্ । অতীত্য পিতরং যুদ্ধে যদযুধ্যত ভারত ॥ ১৪ ॥

ভীষ্মসেনস্ত সংক্রুদ্ধো দুর্যোধনমমর্ষণম্ । হৃদ্যবিধ্যৎ পৃষৎকেন প্রহসন্নিব পাণ্ড-  
বঃ ॥ ১৫ ॥ ততো দুর্যোধনো রাজা প্রহারবরমোহিতঃ । নিষসাদ রথোপস্থে কঙ্ক-  
লঞ্চ জগাম হ ॥ ১৬ ॥ তং বিসংক্রমথো জ্ঞাত্বা দ্রবমাণোহস্য সারথিঃ । অপোবাহ  
রণাদ্রাজংস্ততঃ সৈন্যমভজ্যত ॥ ১৭ ॥ ততস্তাং কৌরবীং সেনাং দ্রবমাণাং তত-  
স্ততঃ । নিঘ্নন্ ভীমঃ শরৈস্তীকৈরুত্তরম্বব্রাজ পৃষ্ঠতঃ ॥ ১৮ ॥ পার্শ্বতশ্চ রথশ্রেষ্ঠো  
ধর্মপুত্রশ্চ পাণ্ডবঃ । দ্রোণস্য পশ্যতঃ সৈন্যং গান্ধেয়স্য চ ভারত । জঘ্নতুর্বিশি-  
ষ্টৈস্তীকৈঃ পরানীকবিনাশনৈঃ ॥ ১৯ ॥ দ্রবমাণঞ্চ তৎ সৈন্যং তব পুত্রস্য সংযুগে ।  
নাশকুতাং বারষিতুং ভীষ্মদ্রোণৌ মহারথৌ ॥ ২০ ॥ বার্যমাণঞ্চ ভীষ্মেণ দ্রোণেন  
চ মহাত্মনা । বিদ্রবত্যেব তৎ সৈন্যং পশ্যতোর্দ্রোণভীষ্মযোঃ ॥ ২১ ॥ ততো রথ-  
সহস্রেষু বিদ্রবৎসু ততস্ততঃ । তাবাস্থিতাবেকরথং সৌভদ্রশিনিপুঙ্গবো । সৌবলীং  
সমরে সেনাং নাশযেতাং সমস্ততঃ ॥ ২২ ॥ শুশুভাতে তদা তৌ তু শৈনেষকুরুপু-  
ঙ্গবো । অমাবস্যাং গতৌ যদ্বৎ সোমসূর্য্যৌ নভস্তলে ॥ ২৩ ॥ অর্জুনস্ত ততঃ  
ক্রুদ্ধস্তব সৈন্যং বিশাম্পতে । ববর্ষ শরবর্ষণে ধারাভিরিব তোষদঃ ॥ ২৪ ॥ বধ্য-  
মানং ততস্তত্তু শরৈঃ পার্থস্য সংযুগে । দুদ্রাব কৌরবং সৈন্যং বিষাদভযকম্পি-  
তম্ ॥ ২৫ ॥ দ্রবতস্তান্ সমালোক্য ভীষ্মদ্রোণৌ মহাবলৌ । ন্যবারযেতাং সং-  
ক্রুদ্ধৌ দুর্যোধনহিতৈষিণৌ ॥ ২৬ ॥ ততো দুর্যোধনো রাজা সমাস্থাস্য বিশাম্প-  
তে । ন্যবর্ত্যত তৎ সৈন্যং দ্রবমাণং সমস্ততঃ ॥ ২৭ ॥ যত্র যত্র সূতং তুভ্যং যো  
যঃ পশ্যতি ভারত । তত্র তত্র ন্যবর্ত্তন্ত ক্ষত্রিযাণাং মহারথাঃ ॥ ২৮ ॥ তান্নিবৃত্তান্  
সমীক্ষ্যেব ততোহন্যেহপীতরে জনাঃ । অন্যান্যাম্পর্কযা রাজন্ লজ্জযান্যেহবত-  
স্থিরে ॥ ২৯ ॥ পুনরাবর্ত্ততাং তেষাং বেগ আসীদ্বিশাম্পতে । পূর্য্যতঃ সাগরস্যেব  
চন্দ্রস্যোদয়নং প্রতি ॥ ৩০ ॥ সন্নিবৃত্তাংস্ততস্তাংস্ত দক্ষা রাজা সুযোধনঃ । অত্র-  
বীত্বরিতো গত্বা ভীষ্মং শাস্তনবং বচঃ ॥ ৩১ ॥ পিতামহ নিবোধেদং যত্নাং বক্ষ্যা-  
মি ভারত । নানুরূপমহং মন্যে ত্বয়ি জীবতি কৌরব ॥ ৩২ ॥ দ্রোণে চাস্ত্রবিদ্যাং  
শ্রেষ্ঠে সপুত্রে সমুহজ্জনে । রূপে চৈব মহেশ্বাসে দ্রবতে যৎ বক্খিণী ॥ ৩৩ ॥ ন  
পাণ্ডবান্ প্রতিবলাংস্তব মন্যে কথঞ্চন । তথা দ্রোণস্য সংগ্রামে দ্রোণেশ্চাপি কু-  
পস্য চ ॥ ৩৪ ॥ অনুরূপগ্রাহাঃ পাণ্ডুসুতা নুনং তব পিতামহ । যথেষ্টাং ক্ষমসে বীর  
বধ্যমানাং বক্খিণীম্ ॥ ৩৫ ॥ সোহস্মি বাচ্যস্ত্বয়া রাজন্ পূর্বমেব সমাগমে । ন  
যোৎস্যে পাণ্ডবান্ সংখ্যে নাপি সাত্যকিপার্ষতৌ ॥ ৩৬ ॥ শ্রদ্ধাহং বচনং তুভ্য-  
মাচার্য্যস্য চ ভারত । কর্ণেন সহিতঃ কৃত্যং চিন্তয়ানস্তদৈব হি ॥ ৩৭ ॥ যদি

নাহং পরিত্যাজ্যে। যুবাভ্যামিহ সংযুগে । বিক্রমেণানুরূপেণ যুদ্ধেতাং পুরুষ-  
ভৌ ॥ ৩৮ ॥ এতচ্ছ্রদ্ধা বচো ভীষ্মঃ প্রহসন্ বৈ মুহুর্শ্মুহঃ । অত্রবীক্তনয়ং তুভ্যং  
ক্রোধাদ্যাবৃত্য চক্ষুষী ॥ ৩৯ ॥ বহুশোহসি ময়া, রাজন্ পথ্যমুক্তো হিতং বচঃ ।  
অজেযাঃ পাণ্ডবা যুদ্ধে দেবৈরপি সবার্ষবেঃ ॥ ৪০ ॥ যত্র শক্যং ময়া কর্তুং বৃদ্ধেনাত্র  
নৃপোত্তম । করিষ্যামি যথাশক্তি প্রেক্ষদানীং সবার্ষবঃ ॥ ৪১ ॥ অদ্য পাণ্ডুসু-  
তান্ বীরান্ সসৈন্যান্ সহ বন্ধুভিঃ । মিষতো বারিষ্যামি সর্বলোকস্য পশ্য-  
তঃ ॥ ৪২ ॥ এবমুক্তস্ত ভীষ্মেণ পুলস্ত্যব জনেশ্বরঃ । দধৌ শঙ্খং মুদা যুক্তো ভৈ-  
রীশ্চ সমতাডযৎ ॥ ৪৩ ॥ পাণ্ডবাশ্চ ততো রাজন্ শ্রদ্ধা তং নিনদং মহৎ । দধ্মুঃ  
শঙ্খাংশ্চ ভেরীশ্চ মুরজাংশ্চাত্যত্যাডযন্ ॥ ৪৪ ॥

ইতি ভীষ্মপর্বণি ভীষ্মবধপর্বণি ভীষ্মদুর্যোধনসংবাদে

পঞ্চপঞ্চাশত্তমোহধ্যায়ঃ ॥ ৫৫ ॥



ধৃতরাষ্ট্র উবাচ । প্রতিজ্ঞাতে তু ভীষ্মেণ তস্মিন্ যুদ্ধে সূদারুণে । মম পুলস্য  
বাক্যেস্ত ক্রোধিতেন বিশেষতঃ ॥ ১ ॥ ভীষ্মঃ কিমকরোত্তত্র পাণ্ডবেষু সঞ্জয় ।  
পিতামহে বা পাঞ্চালাস্তম্মমাচক্ষু সঞ্জয় ॥ ২ ॥ সঞ্জয় উবাচ । গতপূর্বাহ্নভূষিষ্ঠে  
তস্মিন্নহনি ভারত । পশ্চিমাং দিশমাস্থাষ কিঞ্চিদ্বাতে দিবাকরে ॥ ৩ ॥ জয়ংপ্রা-  
প্তেষু হৃষ্টেষু পাণ্ডবেষু মহাত্মসু । সর্বধর্মবিশেষজ্ঞঃ পিতা দেবত্রতস্তব ॥ ৪ ॥ অভ্য-  
বাদ্যবনৈরশ্বৈঃ পাণ্ডবানামনীকিনীম্ । মহত্যা সেনয়া যুক্তস্তব পুত্রৈশ্চ সর্ব-  
শঃ ॥ ৫ ॥ প্রাবর্তত ততো যুদ্ধং তুমুলং লোমহর্ষণম্ । অস্মাকং পাণ্ডবৈঃ সার্কিম-  
নযাত্তব ভারত ॥ ৬ ॥ ধনুষাং কূজতাং তত্র তলানাঞ্চাভিন্যাতাম্ । বভূব তুমুলঃ  
শব্দো গিরীণামিব দীর্ঘ্যতাম্ ॥ ৭ ॥ তিষ্ঠ স্থিতোহস্মি বিদ্বেনং নিবর্তস্ব স্থিরো ভব ।  
স্থিতোহস্মি প্রহরস্বৈতি শব্দাঃ শ্রবন্ত সর্বশঃ ॥ ৮ ॥ কাঞ্চনেষু তনুত্রেষু কিরীটেষু  
ধজেষু চ । শিলানামিব শৈলেষু পতন্তীনামভূৎ স্বনঃ ॥ ৯ ॥ পতিতান্যুত্তমাজ্জানি  
বাহুবশ্চ বিভূষিতাঃ । ব্যচেষ্টন্ত মহীং প্রাপ্য শতশোহথ সহস্রশঃ ॥ ১০ ॥ ক্রতো-  
ত্তমাজ্জাঃ কেচিদ্ভু তথৈবোদ্যতকান্মুকাঃ । প্রগৃহীতায়ুধাশ্চৈব তস্তুঃ পুরুষসত্ত-  
মাঃ ॥ ১১ ॥ প্রাবর্তত মহাবেগা নদী রুধিরবাহিনী । মাতঙ্গাজশিলা ঘোরা মাং-  
সশোণিতকর্দমা ॥ ১২ ॥ বরাশ্বনরনাগানাং শরীরপ্রভবা তদা । পরলোকার্ণ-  
বমুখা গৃধ্ৰগোমায়ুমোদিনী ॥ ১৩ ॥ ন দৃষ্টং ন শ্রুতঞ্চাপি যুদ্ধমেতাদৃশং নৃপ ।  
যথা তব স্মৃতানাঞ্চ পাণ্ডবানাঞ্চ ভারত ॥ ১৪ ॥ নাসীদ্রথপথস্তত্র ষোড়ৈর্যুধি নিপা-

তিতৈঃ । গজৈর্নিপতিতৈর্নীলৈর্গিরিশৃঙ্গৈরিবাবৃতঃ ॥ ১৫ ॥ বিকীর্ণৈঃ কবচৈশ্চিহ্নৈঃ  
 শিরস্ত্রাণৈশ্চ মারিষ । শুশুভে তদ্রণস্থানং শরদীব নভস্তলম্ ॥ ১৬ ॥ বিনির্ভিমা  
 নরাঃ কেচিদস্তাপীডপ্রকর্ষিণঃ । অদীনাঃ সমরে শত্রুনভ্যধাবন্তু দর্পিতাঃ ॥ ১৭ ॥  
 তাত ভাতঃ সখে বন্ধো বয়স্য মম মাতুল । মা মাং পরিত্যজেত্যন্যে চক্রুশুঃ পতি-  
 তা রণে ॥ ১৮ ॥ অথাভ্যেহি স্বমার্গচ্ছ কিং ভীতোহসি ক যাস্যসি । স্থিতোহহং  
 সমরে মা ভৈরিতি চান্যে বিচক্রুশুঃ ॥ ১৯ ॥ তত্র ভীষ্মঃ শান্তনবো নিত্যং মণ্ডল-  
 কশ্মুকঃ । মুমোচ বাণান্ দীপ্তাগ্রানহীনাশীবিশানিব ॥ ২০ ॥ শরৈরেকাযনীকুর্ষন্  
 দিশঃ সর্বা যতত্রতঃ । জঘান পাণ্ডবরথানাдиश्यादिश্য ভারত ॥ ২১ ॥ নৃত্যন্ বৈ  
 রথমার্গেষু দর্শয়ন্ পাণিলাঘবম্ । অলাতচক্রবদ্রাজংস্তত্র তত্র স্ম দৃশ্যতে ॥ ২২ ॥  
 তমেকং সমরে শূরং পাণ্ডবাঃ সৃঞ্জয়ৈঃ সহ । অনেকশতসাহস্রং সমপশ্যন্ত লাঘ-  
 বাৎ ॥ ২৩ ॥ মাষাকৃতান্নানমিব ভীষ্মং তত্র স্ম মেনিরে । পূর্বস্যাং দিশি তং দৃষ্ট্বা  
 প্রতীচ্যাং দদৃশুর্জনাঃ ॥ ২৪ ॥ উদীচ্যাং চৈবমালোক্য দক্ষিণস্যাং তথৈব চ ।  
 প্রতিযুধ্যন্ স সমরে গাজ্জেষু প্রত্যদৃশ্যত ॥ ২৫ ॥ ন চৈনং পাণ্ডবেযানাং কশ্চি-  
 চ্ছক্ৰোতি বীক্ষিতুম্ । বিশিখানৈব পশ্যন্তি ভীষ্মচাপচ্যুতান্ বহুন্ ॥ ২৬ ॥ কুর্বাণং  
 সমরে কৰ্ম্ম সুদযানঞ্চ বাহিনীম্ । ব্যক্ৰোশন্ত রণে তত্র বীরা বহুবিধং বহু ॥ ২৭ ॥  
 অমানুষেণ রূপেণ চরন্তং পিতরন্তব । শলভা ইব রাজানঃ পতন্তি স্ম প্রমোহিতাঃ ।  
 ভীষ্মাগ্নিমভিসংক্রুদ্ধং বিনাশায় সহস্রশঃ ॥ ২৮ ॥ ন হি মোঘঃ শরঃ কশ্চিদাসী-  
 ভীষ্মস্য সংযুগে । নরনাগাস্থকাযেষু বহুত্বান্নযুযোধিনঃ ॥ ২৯ ॥ ভিনত্যেকেন চ  
 রণে স্তুমুজেন পতন্তিণা । গজং কঙ্কটসংনদ্ধং বজ্রেণৈব শিলোচ্চযম্ ॥ ৩০ ॥ দ্বৌ  
 ব্রীনপি গজারোহান্ পিণ্ডিতান্ বর্শিতানপি । নারাচেন স্তুতীক্লেণ নিজঘান পিতা  
 তব ॥ ৩১ ॥ যো যো ভীষ্মং নরব্যাস্থমভ্যেতি যুধি কশ্চন । মুহূর্তদৃষ্টঃ স যথা  
 পতিতো ভুবি দৃশ্যতে ॥ ৩২ ॥ এবং সা ধর্ম্মরাজস্য বধ্যমানা মহাচমুঃ । ভীষ্মেণ  
 তুলবীর্ষ্যেণ ব্যাশীর্ষ্যত সহস্রধা ॥ ৩৩ ॥ প্রাকম্পত মহাসেনা শরবর্ষাভিপীড়িতা ।  
 পশ্যতো বাসুদেবস্য পার্থস্য চ মহাত্মনঃ ॥ ৩৪ ॥ যতমানাপি তে বীরা দ্রবমানান্ন-  
 হারথান্ । নাশকুবন্ বারযিতুং ভীষ্মবাণপ্রপীড়িতান্ ॥ ৩৫ ॥ মহেন্দ্রসমবীর্ষ্যেণ  
 বধ্যমানা মহাচমুঃ । অভজ্যত মহারাজ ন চ দ্বৌ সহ ধাবতঃ ॥ ৩৬ ॥ আবিদ্ধরথ-  
 নাগাস্থং পতিতধ্বজকুবরম্ । অনীকং পাণ্ডুপুত্রাণাং হাহাভুতমচেতনম্ ॥ ৩৭ ॥  
 জঘানাত্র পিতা পুলং পুলশ্চ পিতরং তথা । প্রিযং সখ্যং চাক্রন্দে সখা দৈবব-  
 লাৎকৃতঃ ॥ ৩৮ ॥ বিমুচ্য কবচাংশ্চান্যে পাণ্ডুপুত্রস্য দৈনিকাঃ । প্রকীর্ণকেশা

ধাবন্তঃ প্রত্যদৃশ্যন্ত ভারত ॥ ৩৯ ॥ তদোকুলমিবোদ্ভাস্তমুদ্ভাস্তরথযুথপম্ ।  
দদৃশে পাণ্ডুপুত্রাণাং সৈন্যমার্তশ্বনং তদা ॥ ৪০ ॥ অভজ্যমানং সৈন্যঞ্চ দৃষ্ট্বা  
যাদবনন্দনঃ । উবাচ পার্থঃ ক্লৃপস্ত নিগৃহ্য রথমুক্তমম্ ॥ ৪১ ॥ অযং স কালঃ  
সম্প্রাপ্তঃ পার্থ ষঃ কাক্ষিতস্তব । প্রহরাংস্মৈ নরব্যাস্থ ন চেম্মোহাদ্বিমুহূসে ॥ ৪২ ॥  
যদ্বয়া কথিতং বীর পুরা রাজ্ঞাং সমাগমে । ভীষ্মদ্রোণমুখান্ সর্বান ধার্তরাষ্ট্রস্য  
সৈনিকান্ ॥ ৪৩ ॥ সান্নিবন্ধান্ হনিষ্যামি যো মাং যোৎস্যতি সংযুগে । ইতি তৎ  
কুরু কৌন্তেয় সত্যং বাক্যমরিন্দম ॥ ৪৪ ॥ বীভৎসো পশ্য সৈন্যং স্বং ভজ্যমান-  
মিতস্ততঃ । দ্রবতশ্চ মহীপালান্ পশ্য যৌধিষ্ঠিরে বলে ॥ ৪৫ ॥ দৃষ্ট্বা তু সমরে  
ভীষ্মং ব্যাত্তাননমিবাস্তকম্ । ভযার্তাঃ সংপ্রশস্যন্তি সিংহং ক্ষুদ্রমৃগা ইব ॥ ৪৬ ॥  
এবমুক্তঃ প্রত্যুবাচ বাসুদেবঃ ধনঞ্জয়ঃ । চোদয়াশ্বান্ যতো ভীষ্মো বিগাহৈনং  
রণাণবং । পাতয়িষ্যামি দুর্দ্ধবং বৃদ্ধং কুরুপিতামহম্ ॥ ৪৭ ॥ ততোহশ্বানুজতপ্র-  
থ্যাংশ্চোদয়ামাস মাধবঃ । যতো ভীষ্মরথো রাজন্ দুষ্প্রেক্ষ্যো রশ্মিবানিব ॥ ৪৮ ॥  
ততস্তৎ পুনরাবৃত্তং যুধিষ্ঠিরবলং মহৎ । দৃষ্ট্বা পার্থং মহাবাহুং ভীষ্মাষোদ্যন্তমা-  
হবে ॥ ৪৯ ॥ ততো ভীষ্মঃ কুরুশ্রেষ্ঠঃ সিংহবদ্বিনদম্মুহঃ । ধনঞ্জয়রথং তূর্ণং শরবর্ষে-  
রবাকিরং ॥ ৫০ ॥ ক্ষণেন স রথস্তস্য সধ্বজঃ সহসারথিঃ । শরবর্ষণে মহতা সংছমো  
ন প্রকাশতে ॥ ৫১ ॥ বাসুদেবস্তুসংভ্রান্তো ধৈর্য্যমাস্থায় সত্ববান্ । চোদয়ামাস  
তানশ্বান্ বিতুমান্ ভীষ্মশায়কৈঃ ॥ ৫২ ॥ ততঃ পার্থো ধনুর্গৃহ্য দিব্যং জলদনিস্ব-  
নম্ । পাতয়ামাস ভীষ্মস্য ধনুর্শিদ্ধা শিতৈঃ শরৈঃ ॥ ৫৩ ॥ স চ্ছিন্নধন্বা কৌরব্য  
পুনরন্যম্বহদ্ধনুঃ । নিমিষান্তুরমাত্রেণ সজ্যং চক্রে পিতা তব ॥ ৫৪ ॥ বিচক্ৰ  
ততো দোভ্যাং ধনুর্জলদনিস্বনম্ । অথাস্য তদপি ক্রুদ্ধশিচ্ছেদ ধনুরজ্জুনঃ ॥ ৫৫ ॥  
তস্য তৎ পূজয়ামাস লাঘবং শান্তনোঃ সূতঃ । সাধু পার্থ মহাবাহো সাধু ভোঃ  
পাণ্ডুনন্দন ॥ ৫৬ ॥ ত্রযোবৈতদ্বুল্লকপং মহৎ কৰ্ম্ম ধনঞ্জয় । প্রীতোহস্মি সুদৃঢ়ং  
পুত্র কুরু যুদ্ধং মযা সহ ॥ ৫৭ ॥ ইতি পার্থং প্রশস্যাত প্রগৃহ্যান্যম্বহদ্ধনুঃ । মুমোচ  
সমরে বীরঃ শরান্ পার্থরথং প্রতি ॥ ৫৮ ॥ অদর্শয়দ্বাসুদেবো হযযানে পরং  
বলম্ । মোঘান্ কুর্ষন্ শরাংস্তস্য মণ্ডলান্যচরল্লঘু ॥ ৫৯ ॥ তথাপি ভীষ্মঃ সুদৃঢ়ং  
বাসুদেবধনঞ্জয়ৌ । বিব্যাধ নিশিতৈর্বাণৈঃ সর্বগাত্রেষু মারিষ ॥ ৬০ ॥ শুশুভাতে  
নরব্যাস্থৌ তো ভীষ্মশরবিক্রতো । গোবৃষাবিব নর্দন্তৌ বিষাণোল্লিখনাক্ষি-  
তো ॥ ৬১ ॥ পুনশ্চাপি স্তুসংক্রুদ্ধঃ শরৈঃ শতসহস্রশঃ । ক্লৃপযোভৃশসংক্রুদ্ধো ভীষ্ম  
আবারযদ্বিশঃ ॥ ৬২ ॥ বার্ষ্যেবঞ্চ শরৈস্তীক্লুঃ কল্পয়ামাস রোষিতঃ । মুহুরভ্যুৎ-

স্মরন্ ভীষ্মঃ প্রহস্য স্বনবত্তদা ॥ ৬৩ ॥ ততঃ কৃষ্ণস্তু সমরে দৃষ্ট্ৱা ভীষ্মপরাক্রমন্ ।  
 সংপ্রেক্ষ্য চ মহাবাহুঃ পার্থস্য মৃদুযুদ্ধতাম্ ॥ ৬৪ ॥ তং ভীষ্মং শরবর্ষাণি সৃজন্ত-  
 মনিশং যুধি । প্রতপন্তুমিবাদিত্যং মধ্যমাসাদ্য সেনযোঃ ॥ ৬৫ ॥ বরান্ বরান্ বিনি-  
 মন্তং পাণ্ডুপুত্রস্য সৈনিকান্ । যুগাস্তুমিব কুর্বাণং ভীষ্মং যৌধিষ্ঠিরে বলে ॥ ৬৬ ॥  
 অমৃষ্যমাণো ভগবান্ কেশবঃ পরকীরহা । অচিন্ত্যদমেঘাত্মা নাস্তি যৌধিষ্ঠিরং  
 বলম্ ॥ ৬৭ ॥ একাক্ষা হি রণে ভীষ্মো নাশযেদৈত্যদানবান্ । কিমু পাণ্ডুসুতান্  
 যুদ্ধে সবলান্ সপদাসুগান্ ॥ ৬৮ ॥ দ্রবতে চ মহং সৈন্যং পাণ্ডবস্য মহাত্মনঃ ।  
 এতে চ কৌরবাস্তুর্গং প্রভগ্নান্ দৃশ্য সোমকান্ । আদ্রবন্তি রণে হৃষ্টা হর্ষযন্তঃ  
 পিতামহম্ ॥ ৬৯ ॥ সোহং ভীষ্মং নিহন্যাদ্য পাণ্ডবার্থায় দংশিতঃ । ভারমেতং  
 বিনেষ্যামি পাণ্ডবানাং মহাত্মনাম্ ॥ ৭০ ॥ অর্জুনো হি শরৈস্তীক্ষ্ণৈর্ধ্ব্যমানোহপি  
 সংযুগে । কর্তব্যং নাভিজানাতি রণে ভীষ্মস্য গৌরবাৎ ॥ ৭১ ॥ তথা চিন্ত্যত-  
 স্তস্য ভূষ এব পিতামহঃ । প্রেষয়ামাস সংক্রুদ্ধঃ শরান্ পার্থরথং প্রতি ॥ ৭২ ॥  
 তেষাং বহুত্বাত্তু ভূশং শরাণাং দিশোহথ সর্বাঃ পিহিতা বভূবুঃ । ন চান্তরীক্ষং  
 ন দিশো ন ভূমিন্ ভাস্করোহদৃশ্যত রশ্মিমালী ॥ ৭৩ ॥ ববুশ্চ বাতাস্তমুলাঃ সধূমা  
 দিশশ্চ সর্বাঃ ক্ষুভিতা বভূবুঃ । দ্রোণো বিকর্ণোহথ জঘদ্রথশ্চ ভূরিশ্রবাঃ ক্রুতবর্মা  
 রূপশ্চ ॥ ৭৪ ॥ শ্রুতায়ুরষষ্ঠপতিশ্চ রাজা বিন্দাসুবিন্দো চ সুদক্ষিণশ্চ । প্রাচ্যাশ্চ  
 সৌবীরগণাশ্চ সর্বে বশাতযঃ ক্ষুদ্রকমালবাশ্চ । কিরীটিনং হ্রস্বমাণা বিসসুমিদ্দে-  
 শগাঃ শান্তনবস্য রাজ্ঞঃ ॥ ৭৫ ॥ তং বাজ্রিপাদাতরশৌঘজালৈরনেকসাহসুশতৈ-  
 র্দদর্শ । কিরীটিনং সম্পরিবার্যমাণং শিনেনপ্তা বারণযুথৈশ্চ ॥ ৭৬ ॥ ততস্তু  
 দৃষ্ট্বাৰ্জুনবাসুদেবো পদাতিনাগাশ্চরথৈঃ সমস্তাৎ । অভিদ্রুতো শস্ত্রভৃতাশ্চরিতৌ  
 শিনিপ্রবীরোহভিসসার তুর্গম্ ॥ ৭৭ ॥ স তান্যনীকানি ধনুস্মতাং বরঃ শিনিপ্রবীরঃ  
 সহস্রাভিপত্য । চকার সাহায্যমথার্জুনস্য বিষ্ণুর্যথা বৃত্রনিসূদনস্য ॥ ৭৮ ॥ বিশীর্ণনা-  
 গাশ্চরথধ্বজৌষং ভীষ্মেণ বিদ্রাসিতসর্বযোধম্ । যুধিষ্ঠিরানীকমভিদ্রবন্তং প্রোবাচ  
 সংদশ্য শিনিপ্রবীরঃ ॥ ৭৯ ॥ কৃ ক্ষত্রিয়া যাস্যথ নৈষ ধর্মঃ সত্যং পুরস্তাৎ কথিতঃ  
 পুরাণৈঃ । মা স্বাং প্রতিজ্ঞাং ত্যজত প্রবীরাঃ স্ববীরধর্মান্ প্রতিপালযধম্ ॥ ৮০ ॥ তান্  
 বাসবানন্তরজো নিশম্য নরেন্দ্রমুখ্যান্ দ্রবতঃ সমস্তাৎ । পার্থস্য দৃষ্ট্ৱা মৃদুযুদ্ধতাক্ষ  
 ভীষ্মঞ্চ সংখ্যে সমুদীৰ্য্যমাণম্ ॥ ৮১ ॥ অমৃষ্যমাণস্তু ততো মহাত্মা যশস্বিনং সর্ব-  
 দশার্ভতর্ভা । উবাচ শৈনেযমভিপ্রশংসন্ দৃষ্ট্ৱা কুৰুনাপততঃ সমস্তাৎ ॥ ৮২ ॥  
 যে যান্তি যান্তেব শিনিপ্রবীরে যেহপি স্থিতাঃ সাত্ত্বত তেহপি যান্ত । ভীষ্মং রথাৎ



পশ্য নিপাত্যমানং দ্রোণঞ্চ সংখ্যে সগণং যযাদ্য ॥ ৮৩ ॥ ন মে বলে সাঙ্কত  
 কৌরবাণাং ক্রুদ্ধস্য মুচ্যেত রণেহৈদ্য কশিৎ । তস্মাদহং গৃহ্য রথাস্থমুগ্রং প্রাণং  
 হরিষ্যামি মহাব্রতস্য ॥ ৮৪ ॥ নিহত্য ভীষ্মং সগণং তথাজৌ দ্রোণঞ্চ শৈনেয  
 রথপ্রবীরম্ । প্রীতিং করিষ্যামি ধনঞ্জয়স্য রাজ্ঞশ্চ ভীমস্য তথাস্থিনোশ্চ ॥ ৮৫ ॥  
 নিহত্য সর্বান ধৃতরাষ্ট্রপুত্রাংস্তৎপাক্ষিকা যেচ নরেন্দ্রমুখ্যাঃ । রাজ্যেন রাজান-  
 মজাতশত্রুং সম্পাদযিষ্যাম্যহমদ্য হৃদ্যঃ ॥ ৮৬ ॥ ততঃ সুনাতং বসুদেবপুত্রঃ সূর্য্য-  
 প্রভং বজ্রসহস্তুল্যম্ । ক্ষুরাস্তমুদ্ভ্রাম্য ভুজেন চক্রং রথাদবপ্লত্য বিসৃজ্য বাহ্নান্ ।  
 সংকম্পয়ন্ গাং চরনৈর্মহাত্মা বেগেন ক্লৃষ্ণঃ প্রসসার ভীষ্মম্ ॥ ৮৭ ॥ মদান্ধমাজৌ  
 সমুদীর্ঘদপং সিংহো জিঘাংসমিব বারণেন্দ্রম্ । সোহভ্যদ্রবদ্বীষ্মমনীকমধ্যে ক্রুদ্ধো  
 মহেন্দ্রাবরজঃ প্রমাথী । ব্যালম্বিপীতান্তপটশ্চকাশে যনো যথা খেচিরভাপিন-  
 দ্ধঃ ॥ ৮৮ ॥ সুদশনং চাস্য ররাজ শৌরেন্দ্রচক্রপদ্মং স্তুভুজোরুনাগম্ । যথাপি-  
 পদ্মং তরুণাকর্ষণং ররাজ নারায়ণনাভিজাতম্ ॥ ৮৯ ॥ তৎ ক্লৃষ্ণকোপোদযসূর্য্য-  
 বুদ্ধং ক্ষুরাস্ততীক্ষ্ণাগ্রসুজাতপদ্মম্ । তসৈব দেহোরুসরঃ প্রকটং ররাজ নারায়ণ-  
 বাহ্ননাগম্ ॥ ৯০ ॥ তমাতচক্রং প্রদত্তমুচৈঃ ক্রুদ্ধং মহেন্দ্রাবরজং সমীক্ষ্য ।  
 সর্বাণি ভূতানি ভৃশং বিনেদুঃ ক্ষয়ঃ কুরুণামিতি চিন্তয়িত্বা ॥ ৯১ ॥ স বাসুদেবঃ  
 প্রগৃহীতচক্রঃ সম্বর্তয়িষ্যামিব জীবলোকম্ । অভ্যুৎপতন্ লোকগুরুর্ভাসে ভূতানি  
 ধক্ষ্যামিব ধূমকেতুঃ ॥ ৯২ ॥ তমাপতন্তং প্রগৃহীতচক্রং সমীক্ষ্য দেবং দ্বিপদাং  
 বরিষ্ঠম্ । অসম্ভ্রমাৎ কার্ম্মকবাণপাণী রথে স্থিতঃ শান্তনবোহভ্যুবাচ ॥ ৯৩ ॥  
 এহেহি দেবেশ জগন্নিবাস নমোহস্ত তে শার্ঙ্গগদাসিপাণে । প্রসহ মাং পাতয  
 লোকনাথ রথোত্তমাদুতশরণ্য সংখ্যে ॥ ৯৪ ॥ ত্বয়া হতস্যেহ মমাদ্য ক্লৃষ্ণ শ্রেয়ঃ  
 পরস্মিন্নিহৈচৈব লোকে । সন্তাবিতোহস্ম্যন্ধকবৃষ্ণনাথ লোকৈস্ত্রিভিঃ প্রথিতপ্র-  
 ভাবঃ ॥ ৯৫ ॥ রথাদবপ্লত্য ততস্তুরাবান্ পার্থোহভ্যনুজ্ঞাত্য যদুপ্রবীরম্ । জগ্রাহ  
 পীনোত্তমলম্ববাহুং বাস্বোহরিং ব্যাঘতপীনবাহুঃ ॥ ৯৬ ॥ নিগৃহ্যমাণস্তু তদা-  
 দিদেবো ভৃশং সরোষঃ কিল চাস যোগী । আদায় বেগেন জগাম বিষ্ণুর্জিষ্ণুং মহা-  
 বাত ইবৈকবৃক্ষম্ ॥ ৯৭ ॥ পার্থস্তু বিষ্ণুভ্য বলেন পাদৌ ভীষ্মাস্তিকং তূর্ণমভি-  
 বস্তম্ । বলান্নিজগ্রাহ শনৈর্মহাত্মা পদে চ রাজন্ দশমে কথঞ্চিৎ ॥ ৯৮ ॥ অব-  
 স্থিতঞ্চ প্রণিপত্য ক্লৃষ্ণং প্রীতোহজ্জুনঃ কাঞ্চনচিত্রমালী । উবাচ কোপং প্রতিসং-  
 হরেতি গতির্ভবান্ কেশব পাণ্ডবানাম্ ॥ ৯৯ ॥ ন হাস্যতে কস্ম যথাপ্রতিজ্ঞং  
 পুত্রৈঃ শপে কেশব সোদরৈশ্চ । অন্তং গমিষ্যামি যথা কুরুণাং ত্বয়াহমিন্দ্রানুজ

সংপ্রযুক্তঃ ॥ ১০০ ॥ ততঃ প্রতিজ্ঞাং সমযঞ্চ তস্য জনার্দনঃ প্রীতমনা নিশম্য ।  
 স্থিতঃ প্রিয়ঃ কৌরবসত্তমস্য রথং সচক্রঃ পুনরারুহোহ ॥ ১০১ ॥ স তানভীষুন্ পুন-  
 রাদদানঃ প্রগৃহ্য শঙ্খং দ্বিষতাং নিহন্তা । নিনাদযামাস দিশো নভশ্চ স পাঞ্চজ-  
 ন্যস্য রবেণ শৌরিঃ ॥ ১০২ ॥ ব্যাবিদ্ধনিষ্কান্দকুণ্ডলং তং রজোবিকীর্ণাঙ্কিতপত্র-  
 নেত্রম্ । বিশুদ্ধদংষ্ট্রং প্রগৃহীতশঙ্খং বিচক্ৰুশ্চঃ প্রেক্ষ্য কুরুপ্রবীরাঃ ॥ ১০৩ ॥ মৃদ-  
 জভেরীপটহপ্রণাদা নেমিস্বনা দৃন্দুভিনিষ্বনাশ্চ । সসিংহনাদাশ্চ বভুবুরুগ্রাঃ  
 সর্বেষু নীকেষু ততঃ কুরুণাম্ ॥ ১০৪ ॥ গাণ্ডীবঘোষঃ স্তনঘিত্তুকল্লো জগাম পার্থস্য  
 নভো দিশশ্চ । জগ্মুশ্চ বাণা বিমলাঃ প্রসন্নাঃ সর্বা দিশঃ পাণ্ডবচাপমুক্তাঃ ॥ ১০৫ ॥  
 তং কৌরবাণামধিপো বলেন ভীষ্মেণ ভুরিশ্রবসা চ সার্কম্ । প্রত্যুদ্যমাবদ্যতবাণ-  
 পাণিঃ কক্ষং দিধক্ষ্মণিব ধূমকেতুঃ ॥ ১০৬ ॥ অথাজ্জুনায প্রজহার ভল্লান্ ভুরি-  
 শ্রবাঃ সপ্ত সুবর্ণপুঙ্খান্ । দুর্যোধনস্তোমরমুগ্রবেগং শল্যো গদাং শান্তনবশ্চ  
 শক্তিম্ ॥ ১০৭ ॥ সসপ্ততিঃ সপ্তশরপ্রবেগান্ সংবার্য ভুরিশ্রবসা প্রমুক্তান্ । শিতেন  
 দুর্যোধনবাহুমুক্তং ক্ষুরেণ তন্তোমরমুগ্রমাখ ॥ ১০৮ ॥ ততঃ শুভামাপতিতাক্ষ শক্তিং  
 বিদ্যুৎপ্রভাং শান্তনবেন মুক্তাম্ । গদাঞ্চ মর্দ্রাধিপবাহুমুক্তাং দ্বাত্যাং শরাভ্যাং  
 নিচকর্ত বীরঃ ॥ ১০৯ ॥ ততো ভুজাত্যাং বলবদ্বিক্রম্য চিত্রং ধনুর্গাণ্ডিবমপ্রেষম্ ।  
 নাহেন্দ্রমস্ত্রং বিধিবৎ সুঘোরং প্রাদুশ্চকারাদুতমস্তুরীক্ষে ॥ ১১০ ॥ তেনোত্তমা-  
 স্ত্রেণ ততো মহাত্মা সর্বাণ্যনীকানি মহাধনুমান্ । শরৌষজালৈর্দ্বিমলাগ্নিবর্ণৈর্নি-  
 বারযামাস কিরীটমালী ॥ ১১১ ॥ গিলীমুখাঃ পার্থধনুর্বিসৃষ্টা রথান্ ধ্বজাগ্রাণি  
 ধনুঃষি বাহূন্ । নিকৃত্য দেহান্ বিবিশুঃ পরেষাং নরেন্দ্রনাগেন্দ্রতুরঙ্গমাণাম্ ॥ ১১২ ॥  
 ততো দিশঃ সোহনুদিশশ্চ পার্থঃ শরৈঃ সুধারৈর্নিশিতৈর্ষিতত্যা । গাণ্ডীবশকেন  
 মনাংসি তেষাং কিরীটমালী ব্যথবাঞ্চকার ॥ ১১৩ ॥ তস্মিন্ স্তথা ঘোরভমাস্ত্রযুদ্ধে  
 শঙ্খস্বনা দৃন্দুভিনিষ্বনাশ্চ । অন্তহিতা গাণ্ডিবনিষ্বনে বভুবুরুগ্রাশ্চ রথপ্রণা-  
 দাঃ ॥ ১১৪ ॥ গাণ্ডীবশব্দং তমথো বিদিত্বা বিরাটরাজপ্রমুখা নৃবীরাঃ । পাঞ্চাল-  
 রাজো দ্রুপদশ্চ বীরস্তং দেশমাজগ্মুরদীনসদ্বাঃ ॥ ১১৫ ॥ সর্বাণি সৈন্যানি তু  
 তাবকানি যতো যতো গাণ্ডিবজঃ প্রণাদঃ । ততস্ততঃ সম্মতিমেব জগ্মুর্ন তং প্রতী-  
 পোহভিসসার কশ্চিৎ ॥ ১১৬ ॥ তস্মিন্ সুঘোরে নৃপ সংপ্রহারে হতাঃ প্রবীরাঃ  
 সরথাস্থসূতাঃ । গজাশ্চ নারাচনিপাততপ্তা মহাপতাকাঃ শুভরুক্ককক্ষাঃ । পরীত-  
 সদ্বাঃ সহস্রা নিপেতুঃ কিরীটিনা তত্র বিভিন্নকাষাঃ ॥ ১১৭ ॥ দৃঢ়াহতাঃ পত্রিভিরু-  
 গ্রবেগৈঃ পার্থেন ভল্লৈর্নিশিতৈঃ শিতাগ্রৈঃ । নিকৃত্যস্ত্রা নিহতেন্দ্রজালা ধ্বজা

নৃপাণাং ধ্বজিনীমুখেষু ॥ ১১৮ ॥ পদাতিসজ্জাশ্চ রথাশ্চ সংখ্যে হযাশ্চ নাগাশ্চ  
 ধনঞ্জয়েন । বাণাহতাস্তূর্ণমপেতসত্ত্বা বিকৃত্য শস্ত্রাণি নিপেতুরূর্যাম্ । ঐশ্বেণ তে-  
 নাস্ত্রবরেণ রাজন্ মহাহবে ভিন্নতনুত্রকাযাঃ ॥ ১১৯ ॥ ততঃ শরৌষৈর্নিশিতৈঃ কি-  
 রীটিনা নৃদেহশস্ত্রক্ষতলোহিতোদা । নদী স্রঘোঁরা নরমেদফেনা প্রবর্তিতা তত্র  
 রণাজিরে বৈ ॥ ১২০ ॥ বেগেন সাতীব পৃথুপ্রবাহা পশ্বেতনাগাশ্চশরীরতীরা । নরা-  
 স্ত্রমজ্জোদ্ধৃতমাংসপক্ষা প্রভুতরক্ষোগণভুতসেবিতা ॥ ১২১ ॥ শিরঃ কপালাকুলকে-  
 শশাদ্বলা শরীরসংঘাতসহস্রমালিনী । বিকীর্ণনানাকবচোন্মিসংকুলা নরাশ্চুন্না-  
 গাস্তিনিহৃতশকরা ॥ ১২২ ॥ গোমাযুশালাবৃকগৃধ্রকট্কেঃ ক্রব্যাদসংযৈশ্চ তরক্ষু-  
 ভিশ্চ । উপেতকূলাং দদৃশুর্শ্মনুষ্যাঃ জুরাং মহাবৈতরণীপ্রকাশাম্ ॥ ১২৩ ॥ প্রব-  
 র্তিতামজ্জুনবাণসংযৈশ্চৈদোবসাসৃকপ্রবহাং স্রুভীমাম্ । হতপ্রবীরাঞ্চ তথৈব দৃষ্টা  
 সেনাং কুরুণামথ ফাল্গুনেন ॥ ১২৪ ॥ তে চেদিপাঞ্চালকক্ৰমংস্যাঃ পার্থাশ্চ সর্বে  
 সহস্রা প্রণেদুঃ । জয়প্রগল্ভাঃ পুরুষপ্রবীরাঃ সস্ত্রাসযন্তঃ কুরুবীরযোধান্ । হতপ্র-  
 বীরাণি বলানি দৃষ্টা কিরীটিনা শত্রুভষাবহেন ॥ ১২৫ ॥ বিত্রাস্য সেনাং ধ্বজিনী-  
 পতীনাং সিংহে মৃগাণামিব যুথসংঘান্ । বিনেদতুস্তাবতিহর্ষযুক্তৌ গাণ্ডীবধরা  
 চ জনার্দনশ্চ ॥ ১২৬ ॥ ততো রবিং সংবৃতরশ্মিজালং দৃষ্টা ভৃশং শস্ত্রপরিষ্ক-  
 তাঙ্গাঃ । তদৈন্দ্রমস্ত্রং বিততঞ্চ যোরমসহমুদ্বীক্য যুগান্তকল্পম্ ॥ ১২৭ ॥ অথাপ-  
 যানং কুরবঃ সতীমাঃ সদ্ভোগদুর্যোধনবাহ্লিকাশ্চ । চক্রুর্নিশাং সন্ধিগতাং সমীক্ষ্য  
 বিভাবসোলৌহিতরাগযুক্ত্যাম্ ॥ ১২৮ ॥ অবাধ্য কীর্তিঞ্চ যশশ্চ লোকে বিমৃদ্য  
 শত্রুশ্চ ধনঞ্জযোঃপি । যযৌ নরেন্দ্রেঃ সহ সোদরৈশ্চ সমাপ্তকর্মা শিবিরং নিশা-  
 যাম্ ॥ ১২৯ ॥ ততঃ প্রজজ্ঞে তুমুলঃ কুরুণাং নিশামুখে যোরতমঃ প্রণাদঃ । রণে  
 রথানামযুতং নিহত্য হতা গজাঃ সপ্তশতাজ্জুনেন ॥ ১৩০ ॥ প্রাচ্যাশ্চ সৌবীরগ-  
 ণাশ্চ সর্বে নিপাতিতাঃ ক্ষুদ্রকমালবাশ্চ । মহৎ ক্লুতং কৰ্ম্ম ধনঞ্জয়েন কৰ্ত্ত্বং যথা  
 নাইতি কশ্চিদন্যঃ ॥ ১৩১ ॥ শ্রুতায়ুরধ্বপতিশ্চ রাজংস্তথৈব দুর্ন্বর্ষণচিত্রসেনো ।  
 দ্রোণঃ রূপঃ সৈন্ধববাহ্লিকৌ চ ভুরিশ্রবাঃ শলাশলৌ চ রাজন্ ॥ ১৩২ ॥ অন্যে চ  
 যোধাঃ শতশঃ সমেতাঃ ক্রুদ্ধেন পার্থেন রণস্য মধ্যে । স্ববাহুবীর্যেণ জিতাঃ সতী-  
 মাঃ কিরীটিনা লোকমহারথেন । ইতি ক্রবন্তঃ শিবিরানি জগ্মুঃ সর্বে গণা ভারত  
 যে ত্বদীযাঃ ॥ ১৩৩ ॥ উক্সাসহস্রৈশ্চ স্রুসং প্রদীপৈর্বিভ্রাজমানৈশ্চ তথা প্রদীপৈঃ ।  
 কিরীটিবিত্রাসিতসর্বযোধা চক্রে নিবেশং ধ্বজিনী কুরুণাম্ ॥ ১৩৪ ॥  
 ইতি ভীষ্মপর্বণি ভীষ্মবধপর্বণি তৃতীয়দিনসৈন্যাবহারে ষট্‌পঞ্চাশত্তমোহধ্যায়ঃ ॥ ৫৬ ॥

সঞ্জয় উবাচ । ব্যুষ্ঠাং নিশাং ভারত ভারতীনামনীকিনীনাং প্রমুখে মহাত্মা ।  
যযৌ সপত্নান্ প্রতিজাতকোপস্ততঃ সমগ্ৰেণ বলেন ভীষ্মঃ ॥ ১ ॥ তং দ্রোণ-  
দুর্যোধনবাহ্লিকাস্চ তথৈব দুৰ্ম্মর্ষণচিত্রসেনো । জয়দ্রথশ্চাতিবলো বলৌঘৈর্ন পা-  
স্তথান্যে প্রযযুঃ সন্মস্তাং ॥ ২ ॥ স তৈর্মহাভিষ্চ মহারথৈশ্চ তেজস্বিভির্বীর্যবান্ধিষ্চ  
রাজন্ । ররাজ রাজোত্তম রাজমুখৈর্মধ্যে সুরাণামিব দেবরাজঃ ॥ ৩ ॥ তস্মি-  
ন্ননীকপ্রমুখে বিযুক্তা দোধুষমানাশ্চ মহাপতাকাঃ । সুরকুপীতাসিতপাণ্ডুরাভা  
মহাগজস্কন্ধগতা বিরেজুঃ ॥ ৪ ॥ সা বাহিনী শাস্তনবেন রাজ্ঞা মহারথৈর্বারণবা-  
জিতিশ্চ । বভৌ সবিদ্যুৎস্তনযিভ্রুকল্পা জলাগমে দ্যৌরিব জাতমেঘা ॥ ৫ ॥  
ততো রণায়াতিমুখী প্রযাতা প্রত্যজ্জুনং শাস্তনরাভিগুপ্তা । সমার সেনা সহসা  
কুরুণাং বেগো যথা ভীম ইবাপগায়াঃ ॥ ৬ ॥ তং ব্যালনানাবিধগূঢ়সারং গজা-  
শ্বপাদাতরথোষপক্ষম্ । ব্যহং মহামেঘসমং মহাত্মা দদর্শ দূরাং কপিরাজকে-  
তুঃ ॥ ৭ ॥ স নির্যযৌ কেতুমতা রথেন নরবভঃ শ্বেতহযেন বীরঃ । বক্খিণীনাং  
প্রমুখে মহাত্মা বলৈর্বৃতঃ সর্বসপত্নসেনাম্ ॥ ৮ ॥ সোপস্করং সোত্তরবন্ধুরেশং  
যজ্ঞা যদুনামৃষভেণ সংখ্যে । কপিধ্বজং প্রেক্ষ্য বিষেদুরাজৌ সত্বেব পুত্রৈস্তব কৌ-  
রবেযাঃ ॥ ৯ ॥ প্রকর্ষতা গুপ্তমুদাযুধেন কিরীটিনা লোকমহারথেন । তং ব্যহরাজং  
দদৃশুস্তদীযাশ্চতুশ্চতুর্দ্যালসহস্রকীর্তম্ ॥ ১০ ॥ যথা হি পূর্বেহহনি ধর্ম্মরাজ্ঞা ব্যহঃ  
কৃতঃ কৌরবসত্তমেন । তথা ন ভূতো ভুবি মানুষেষু ন দৃষ্টপূর্বে ন চ বিশ্রুত-  
শ্চ ॥ ১১ ॥ ততো মহাবেগসমাহতানি ভেরীসহস্রাণি বিনেদুরাজৌ । শঙ্খস্বনাস্তু-  
র্যরবাশ্চ জজ্ঞুঃ সর্বেষ্বনীকেষু সসিংহনাদাঃ ॥ ১২ ॥ ততঃ সবাণানি মহাস্বনানি  
বিস্ফার্যমাণানি ধনুঃষি বীরৈঃ । ক্ষণেন ভেরীপণবপ্রণাদানন্তর্দধুঃ শঙ্খমহাস্ব-  
নাশ্চ ॥ ১৩ ॥ তচ্ছঙ্খশব্দাবৃতমন্তরীক্ষমুদ্ভূতভৌমদ্রুতরেণুজালম্ । মহাবিতানাব-  
ততপ্রকাশমালোক্য বীরঃ সহসা নিপেতুঃ ॥ ১৪ ॥ রথী রথেনাভিহতঃ সমুতঃ  
পপাত সাস্থঃ সরথঃ সকেতুঃ । গজো গজেনাভিহতঃ পপাত পদাতিনা চাভিহতঃ  
পদাতিঃ ॥ ১৫ ॥ আবর্ত্তমানান্যভিবর্ত্তমানৈর্ঘোরাহুতীন্দ্রুতদর্শনানি । প্রাসৈ-  
শ্চ খজৈশ্চ সমাহতানি সদশ্ববৃন্দানি সদশ্ববৃন্দৈঃ ॥ ১৬ ॥ সুবর্ণতারাগণভূষি-  
তানি সূর্য্যপ্রভাবানি শরাবরাণি । বিদার্যমাণানি পরশ্বধৈশ্চ প্রাসৈশ্চ খজৈশ্চ  
নিপেতুরুর্ভ্যাম্ ॥ ১৭ ॥ গজৈর্বিষাণৈর্ধরহস্তরুগ্নাঃ কেচিৎ সমুতা রথিনঃ প্রপেতুঃ ।  
গজর্ষভাশ্চাপি রথর্ষভেণ প্রপেদিরে বাণহতাঃ পৃথিব্যাম্ ॥ ১৮ ॥ গজৌষবেগো-  
দ্ধতসাদিতানাং শ্রুত্বা বিষেদুর্ধ্বধা মনুষ্যাঃ । আর্তস্বরং সাদিপদাতিযুনাং বিষা-

গগাত্ৰাবরতাডিতানাম্ ॥ ১৯ ॥ সংশ্রান্তনাগাশ্বরথে মুহূর্ত্তে মহাক্ষবে সাদিপদাতি-  
 য়ুণাম্ । মহারথৈঃ সংপরিবার্যমাণো দদর্শ ভীষ্মঃ কপিরাজকেতুং ॥ ২০ ॥ তং  
 পঞ্চতালোচ্ছ্রিততালকেতুঃ সদশ্ববেগাদ্ভুতবীর্যযানম্ । মহাস্ত্রবেগাশনিদীপ্তিমন্তং  
 কিরীটিনং শাস্তনবোহত্যাবৎ ॥ ২১ ॥ তথৈব শক্রপ্রতিমানকল্পমিত্রাশ্রজং  
 দ্রোণমুখাভিসমুঃ । রূপশ্চ শল্যশ্চ বিবিশ্শতিশ্চ দুর্যোধনঃ সৌমদন্তিশ্চ রা-  
 জন্ ॥ ২২ ॥ ততো রথানীকমুখাদপেত্য সর্ষাস্ত্রবিৎ কাঞ্চনচিত্রবর্ষ্মা । জবেন  
 শূরোহতিসসার সর্ষাংস্তানজ্জুনস্যাশ্বসুতোহভিমন্যুঃ ॥ ২৩ ॥ তেষাং মহাস্ত্রাণি  
 মহাবলানামসহকর্ম্মা বিনিহত্য কার্ষিঃ । বভৌ মহামন্ত্রহতাচ্চির্মালী সদোগতঃ  
 সন্ ভগবানিবাগ্নিঃ ॥ ২৪ ॥ ততঃ স তুর্ণং রুধিরোদফেনাং কৃষ্ণা নদীং তাং সমরে  
 রিপুণাম্ । জগাম সৌভদ্রমতীত্য ভীষ্মো মহারথং পার্থমদীনসদ্বৎ ॥ ২৫ ॥ ততঃ  
 প্রহস্যাদ্ভুতদর্শনেন গাণ্ডীবনিহাদমহাস্বনেন । বিপাঠজালেন মহাস্ত্রজালং বিনা-  
 শয়ামাস কিরীটমালী ॥ ২৬ ॥ তদুত্তমং সর্ষধনুর্দ্ধরাণামসত্তকর্ম্মা কপিরাজকে-  
 তুঃ । ভীষ্মং মহাত্মা স ববর্ষ ভূয়ঃ শরৈঃ সূতীক্লেশ্বিনলৈশ্চ ভল্লৈঃ ॥ ২৭ ॥ তথৈব  
 ভীষ্মাহতমস্তুরীক্ষে মহাস্ত্রজালং কপিরাজকেতোঃ । বিশীৰ্য্যমাণং দদৃশুস্তদীযা  
 দিবাকরেণেব তমোহতিভূতম্ ॥ ২৮ ॥ এবংবিধং কার্ম্মুকভীমনাদমদীনবৎ সং-  
 পুরুষোত্তমাত্যাম্ । দদর্শ লোকঃ কুরুসঞ্জয়াশ্চ তদৈবুরথং ভীষ্মধনঞ্জয়াভ্যাম্ ॥ ২৯ ॥

ইতি ভীষ্মপর্বণি ভীষ্মবধপর্বণি ভীষ্মাজ্জুনদৈবুরথে সপ্তপঞ্চাশ-

ভমোহধ্যায়ঃ ॥ ৫৭ ॥



সঞ্জয় উবাচ । দ্রোণিভূরিশ্রবাঃ শল্যশ্চিত্রসেনশ্চ মারিষ । পুত্রঃ সাংযমনৈশ্চব  
 সৌভদ্রং সমযোধয়ন্ ॥ ১ ॥ সংস্কৃতমতিতেজোতিস্তমেকং দদৃশুর্জনাঃ । পঞ্চ-  
 তিস্মনুজব্যাসৈর্গুর্জৈঃ সিংহশিশুং যথা ॥ ২ ॥ নাভিলক্ষ্যতয়া কশ্চিন্ন শৌর্য্যেণ পরা-  
 ক্রমে । বভূব সদৃশঃ কার্ষের্মাস্ত্রেণাপি চ লাঘবে ॥ ৩ ॥ তথা তমাত্মজং যুদ্ধে বিক্র-  
 মন্তমরিন্দমম্ । দৃষ্ট্বা পার্থো রণে যত্নঃ সিংহনাদমথানদৎ ॥ ৪ ॥ পীডযানঞ্চ তৎ  
 সৈন্যং পৌত্রং তব বিশাম্পতে । দৃষ্ট্বা হৃদীযা রাজেন্দ্র সমস্তাং পর্য্যবারয়ন্ ॥ ৫ ॥  
 ধ্বজিনীং ধার্ত্তরাষ্ট্রাণাং দীনশত্রুরদীনবৎ । প্রত্যাশ্বযৌ স সৌভদ্রস্তেজসা চ বলে-  
 ন চ ॥ ৬ ॥ তস্য লাঘবমার্গস্থমাদিত্যসদৃশপ্রভম্ । নাদৃশ্যত মহচ্চাপং সমরে  
 যুধ্যতঃ পরৈঃ ॥ ৭ ॥ স দ্রোণিমিষুণৈকেন বিদ্ধ্বা শল্যঞ্চ পঞ্চতিঃ । ধ্বজং সাংযমনৈ-  
 শ্চাপি সোহৃষ্ঠাভিরপবর্জয়ৎ ॥ ৮ ॥ রুদ্রদণ্ডাং মহাশক্তিং প্রেষিতাং সৌমদন্তিনা ।

শিতেনোরগসংকাশাং পল্লিগাভিজহার তাম্ ॥ ৯ ॥ শল্যস্য চ মহাঘোরানস্যতঃ  
 শতশঃ শরান্ । নিবার্যাজ্জুনদাযাদৌ জঘান চতুরো হযান্ ॥ ১০ ॥ ভূরিশ্রবাস্চ  
 শল্যশ্চ দ্রোণিঃ সাংযমনিঃ শলঃ । নাভ্যবর্তন্তু সংরদ্ধাঃ কার্ষিবাঃ খলোদযম্ ॥ ১১ ॥  
 ততস্ত্রিগৰ্ভা রাজেন্দ্র মদ্রাশ্চ সহ কৈকযৈঃ । পঞ্চবিংশতিসাহসাস্তব পুন্ড্রেন চোদি-  
 তাঃ ॥ ১২ ॥ ধনুর্বেদবিদৌ মুখ্য্য অজেযাঃ শত্রুভিৰ্যুধি । সহপুত্রং জিঘাংসন্তুং  
 পরিবক্রঃ কিরীটিনম্ ॥ ১৩ ॥ তৌ তু তত্র পিতাপুত্রৌ পরিক্ষিপ্তৌ রথযভৌ । দদর্শ  
 রাজন্ পাঞ্চাল্যঃ সেনাপতিরমিত্রজিৎ ॥ ১৪ ॥ স বারণরথোঘানাং সহসৈর্বহুভি-  
 র্বৃতঃ । বাজিভিঃ পত্তিভিশ্চৈব ততঃ শতসহস্রশঃ ॥ ১৫ ॥ ধনুর্বিষ্কার্য্য সংক্রুদ্ধশ্চো-  
 দযিত্বা চ বাহিনীম্ । যযৌ তন্মদ্রকানীকং কৈকেয়াংশ্চ পরন্তপঃ ॥ ১৬ ॥ তেন  
 কীর্ত্তিমতা গুপ্তমনীকং দৃঢ়ধ্বনা । প্রযুক্তরথনাগাশ্চ যোৎস্যমানমশোভত ॥ ১৭ ॥  
 সোহজ্জুনপ্রমুখে যাস্তুং পাঞ্চালকুলবর্দ্ধনঃ । ত্রিভিঃ শারদ্বতং বাণৈর্জব্রুদেদে  
 সমাপর্য্য ॥ ১৮ ॥ ততঃ স মদ্রকান্ বিদ্ধা দশভির্মিশিতৈঃ শরৈঃ । পৃষ্ঠরক্ষং জঘা-  
 নাশু ভল্লেন কৃতবর্ষগঃ ॥ ১৯ ॥ দমনং চাপি দাযাদং পৌরবস্য মহাত্মনঃ । জঘান  
 বিপুলাগ্রেণ নারাচেন পরন্তপঃ ॥ ২০ ॥ ততঃ সাংযমনেঃ পুত্রঃ পাঞ্চাল্যং যুদ্ধদুর্ম-  
 দম্ । অবিধ্যদশভির্বাণৈর্দশভিশ্চাস্য সারথিম্ ॥ ২১ ॥ সোহতিবিক্রো মহেষ্বাসঃ  
 সৃক্ণী পরিসংলিহন্ । ভল্লেন ভৃশতীক্লেদন চকর্তাস্য চ কার্ম্মুকম্ ॥ ২২ ॥ তথৈনং  
 পঞ্চবিংশত্যা ক্ষিপ্রেব সমাপর্য্য ৷ অশ্বাংশ্চাস্যাবধীদ্রাজমুভৌ তৌ পার্ষিসা-  
 রথী ॥ ২৩ ॥ হতাশ্বে সরথে তিষ্ঠন্ দদর্শ ভরতযভ । পুত্রঃ সাংযমনেঃ পুত্রং পাঞ্চা-  
 ল্যস্য যশস্বিনঃ ॥ ২৪ ॥ সংপ্রগৃহ মহাঘোরং নিস্ত্রিংশবরমাযসম্ । পদাতিস্তূর্ণমা-  
 নচ্ছত্রথশ্চং দ্রুপদাত্মজম্ ॥ ২৫ ॥ তং মহোঘমিবাযাস্তুং খাৎ পতন্তুং মহোরগম্ ।  
 ভ্রাস্তাবরণনিস্ত্রিংশং কালোৎসৃষ্টমিবাস্তুকম্ ॥ ২৬ ॥ দীপ্যমানমিবাদিত্যং মত্ত-  
 বারণবিক্রমম্ । অপশ্যন্ পাণ্ডবাস্তত্র ধৃষ্টদ্যুম্নশ্চ পার্ষতঃ ॥ ২৭ ॥ তস্য পাঞ্চাল-  
 পুত্রস্তু প্রতীপমভিধাবতঃ । শিতনিস্ত্রিংশহস্তস্য শরাবরণধারিণঃ ॥ ২৮ ॥ বাণবে-  
 গমতীতস্য রথাভ্যাসমুপেযুষঃ । স্বরন্ সেনাপতিঃ ক্রুদ্ধো বিভেদ গদয়া শিরঃ ॥ ২৯ ॥  
 তস্য রাজন্ সনিস্ত্রিংশং সুপ্রভঞ্চ শরাবরম্ । হতস্যাপতিতং হস্তাং সোৎসেধম-  
 পতন্তুবি ॥ ৩০ ॥ তং নিহত্য গদাগ্রেণ লেভে স পরমং যশঃ । পুত্রঃ পাঞ্চালরা-  
 জস্য মহাত্মা ভীমবিক্রমঃ ॥ ৩১ ॥ তস্মিন হতে মহেষ্বাসে রাজপুত্রে মহারথে ।  
 হাহাকারো মহানাসীত্তব সৈন্যস্য মারিষ ॥ ৩২ ॥ ততঃ সাংযমনিঃ ক্রুদ্ধো দৃষ্টা  
 নিহতমাত্মজম্ । অভিদুদ্ৰাব বেগেন পাঞ্চাল্যং যুদ্ধদুর্মদম্ ॥ ৩৩ ॥ তৌ তত্র সমরে

বীরৌ সমেতৌ রথিনাশ্বরৌ । দদৃশুঃ সৰ্বরাজানঃ কুরবঃ পাণ্ডবাস্তথা ॥ ৩৪ ॥  
ততঃ সাংযমনিঃ ক্রুদ্ধঃ পার্ষতং পরবীরহা । আজঘান ত্রিভির্বাণৈস্তোত্রৈরিব মহা-  
দ্বিপম্ ॥ ৩৫ ॥ তথৈব পার্ষতং শূরং শল্যঃ সমিতিশোভনঃ । আজঘানোরসি  
ক্রুদ্ধস্ততো যুদ্ধমবৰ্ত্তত ॥ ৩৬ ॥

ইতি ভীষ্মপৰ্বণি ভীষ্মবধপৰ্বণি সাংযমনিপুল্লবধে অষ্টপঞ্চাশৎ

শতমোহধ্যায়ঃ ॥ ৫৮ ॥



ধৃতরাষ্ট্র উবাচ । দৈবমেব পরং মন্যে পৌরুষাদপি সঞ্জয় । যৎ সৈন্যং মম  
পুল্লস্য পাণ্ডুসৈন্যেন বধ্যতে ॥ ১ ॥ নিত্যং হি মামকাংস্তাত হতানেব হি শংসসি ।  
অত্যাশংস্চ প্রহৃষ্টাশংস্চ নিত্যং শংসসি পাণ্ডবান্ ॥ ২ ॥ হীনান্ পুরুষকারেণ  
মামকানদ্য সঞ্জয় । পতিতান্ পাত্যমানাশংস্চ হতানেব চ শংসসি ॥ ৩ ॥ যুদ্ধ্যমানান্  
যথাশক্তিঃ ঘটমানান্ জয়ংপ্রতি । পাণ্ডবা হি জয়ন্ত্যেতে হীযন্তে চৈব মামকাঃ ॥ ৪ ॥  
সোহহং তীত্রাণি দুঃখানি দুৰ্য্যোধনকৃতানি চ । অশ্রৌষং সততং তাত দুঃসহানি  
বহুনি চ ॥ ৫ ॥ তমুপাষং ন পশ্যামি হীযেরন্ যেন পাণ্ডবাঃ । মামকা বা জয়ং যুদ্ধে  
প্রাপ্নুযুর্ধেন সঞ্জয় ॥ ৬ ॥ সঞ্জয় উবাচ । ক্ষয়ং মনুষ্যদেহানাং গজবাজিরথক্ষয়ম্ ।  
শৃণু রাজন্ স্থিরো ভূত্বা তবৈবাপনযো মহান্ ॥ ৭ ॥ ধৃষ্টদ্যুম্নশ্চ শল্যেন পীড়িতো  
নবতিঃ শতৈঃ । পীড়য়ামাস সংক্রুদ্ধো মদ্রাধিপতিমায়সৈঃ ॥ ৮ ॥ তত্রাদ্ভুতমপশ্যাম  
পার্ষতস্য পরাক্রমম্ । ন্যবাংরযত যত্নং শল্যং সমিতিশোভনম্ ॥ ৯ ॥ নাস্তরং  
দদৃশে কশ্চিভ্রযোঃ সংরুদ্ধয়ো রণে । মুহূর্তমিব তদ্যুদ্ধং তয়োঃ সমভবত্তদা ॥ ১০ ॥  
ততঃ শল্যো মহারাজ ধৃষ্টদ্যুম্নস্য সংযুগে । ধনুশ্চিচ্ছেদ ভল্লেন পীতেন নিশিতেন  
চ ॥ ১১ ॥ অথেনং শরবর্ষণ ছাদয়ামাস ভারত । গিরিং জলাগমে যদ্বৎ জলদা  
জলধারিণঃ ॥ ১২ ॥ অভিমন্যুস্ত সংক্রুদ্ধো ধৃষ্টদ্যুম্নে চ পীড়িতে । অভিদুদ্ভাব বে-  
গেন মদ্ররাজরথং প্রতি ॥ ১৩ ॥ ততো মদ্রাধিপরথং কার্ষিঃ সংপ্রাপ্য কোপনঃ ।  
আৰ্ত্তাযনিমমেযাত্মা বিব্যাধ বিশিথৈস্ত্রিভিঃ ॥ ১৪ ॥ ততস্তং তাবকা রাজন্ পরীপ্স-  
স্তোহর্জুনিং রণে । মদ্ররাজরথং তূর্ণং পরিবার্য্যাবতস্থিরে ॥ ১৫ ॥ দুৰ্য্যোধনো  
বিকর্ণশ্চ দুঃশাসনবিবিংশতী । দুৰ্ম্মর্ষণো দুঃসহশ্চ চিত্রসেনঃ সুদুৰ্ম্মখঃ ॥ ১৬ ॥  
সত্যব্রতঃ পুরুষিত্রো বিকর্ণশ্চ মহারথঃ । এতে মদ্রাধিপরথং পালযন্তুঃ স্থিতা  
রণে ॥ ১৭ ॥ তান্ ভীমসেনঃ সংক্রুদ্ধো ধৃষ্টদ্যুম্নশ্চ পার্ষতঃ । দ্রৌপদেযাভিমন্যুশ্চ  
মাদ্রীপুল্লো চ পাণ্ডবৌ ॥ ১৮ ॥ ধার্ত্তরাষ্ট্রান্ দশরথান্ দশৈব প্রত্যবারযন্ । নানা-

কপাণি শস্ত্রাণি বিসৃজন্তো বিশাম্পাতে ॥ ১৯ ॥ অভ্যবর্ত্তন্ত সংক্রুদ্ধাঃ পরস্পরব-  
ধৈষিণঃ । তে বৈ সমীযুঃ সংগ্রামে রাজন্ দুৰ্ম্মস্ত্রিতে তব ॥ ২০ ॥ তস্মিন্ দশরথে  
ক্রুদ্ধে বর্ত্তমানে মহাভযে । তাবকানাং পরেষাঞ্চ প্রেক্ষকা রথিনোহভবন্ ॥ ২১ ॥  
শস্ত্রাণ্যনেককপাণি বিসৃজন্তো মহারুথাঃ । অন্যোন্যমভিনর্দন্তুঃ সংগ্রহাং প্রচ-  
ক্রিরে ॥ ২২ ॥ তে তদা জাতসংরম্ভাঃ সর্বেহন্যোন্যং জিঘাংসবঃ । অন্যোন্যমভি-  
নর্দন্তুঃ স্পর্ধমানাঃ পরস্পরম্ ॥ ২৩ ॥ অন্যোন্যস্পর্ধয়া রাজন্ জ্ঞাতযঃ সঙ্গতা  
মিথঃ । মহাশ্ত্রাণি বিমুঞ্চন্তুঃ সমাপেতুরমর্ষণাঃ ॥ ২৪ ॥ দুর্যোধনস্ত সংক্রুদ্ধো ধৃষ্-  
দ্যুশ্চ মহারণে । বিব্যাধ নিশিতৈর্বাণৈশ্চতুর্ভিঃ সমরে দ্রুতম্ ॥ ২৫ ॥ দুর্মর্ষণশ্চ  
বিংশত্যা চিত্রসেনশ্চ সপ্তভিঃ । দুর্মুখো দশভির্বাণৈর্দুঃসহশ্চাপি সপ্তভিঃ । বিবিং-  
শতিঃ পঞ্চভিস্তু ত্রিভির্দুঃশাসনস্তথা ॥ ২৬ ॥ তান্ প্রত্যবিধ্যাজেজ্ঞ পাৰ্ষতঃ শত্রু-  
তাপনঃ । একৈকং পঞ্চবিংশত্যা দর্শয়ন্ হস্তলাঘবম্ ॥ ২৭ ॥ সত্যব্রতঞ্চ সমরে  
পুরুমিত্রঞ্চ ভারত । অভিমন্যুরবিধ্যাতু দশভির্দশভিঃ শরৈঃ ॥ ২৮ ॥ মাদ্রীপুলৌ  
তু সমরে মাতুলং মাতৃনন্দনো । ছাদযেতাং শরৈস্তীকৈশ্চতুর্ভিঃ সপ্তভিঃ ॥ ২৯ ॥  
ততঃ শল্যো মহারাজ স্বসীযৌ রথিনাশ্বরৌ । শরৈর্ষহভিরানচ্ছৎ কৃতপ্রতিকূটে-  
ষিণৌ । ছাদ্যমানৌ ততস্তৌ তু মাদ্রীপুলৌ ন চেলতুঃ ॥ ৩০ ॥ অথ দুর্যোধনং  
দৃষ্ট্বা ভীমসেনো মহাবলঃ । বিধিৎসুঃ কলহস্যাস্তং গদাং জগ্রাহ পাণ্ডবঃ ॥ ৩১ ॥  
তমুদ্যতগদং দৃষ্ট্বা কৈলাসমিব শৃঙ্গিনম্ । ভীমসেনং মহাবাহুং পুল্লাস্তে প্রাদ্রবন্  
ভযাৎ ॥ ৩২ ॥ দুর্যোধনস্ত সংক্রুদ্ধো মাগধং সমচোদযৎ । অনীকং দশসাহস্রং  
কুঞ্জরাণাং তরস্বিনাম্ ॥ ৩৩ ॥ গজানীকেন সহিতস্তেন রাজা সুযোধনঃ । মাগধং  
পুরতঃ কুত্বা ভীমসেনমথাভ্যযাৎ ॥ ৩৪ ॥ আপতন্তুঃ তং দৃষ্ট্বা গজানীকং বৃকো-  
দরঃ । গদাপাণিরবারোহদ্রথাং সিংহ ইবোন্নদন্ ॥ ৩৫ ॥ অদ্রিসারমযীং গুর্বাং  
প্রগৃহ মহতীং গদাম্ । অভ্যধাবদাজানীকং ব্যাদিতাস্য ইবান্তকঃ ॥ ৩৬ ॥ স  
গজান্ গদয়া নিঘ্নন্ সমরে ব্যচরদ্বলী । ভীমসেনো মহাবাহুর্ভূতহা দানবেষিব ॥ ৩৭ ॥  
তস্য নাদেন মহতা মনোহদযকম্পিনা । ব্যত্যচেষ্টন্ত সংহত্য গজা ভীমস্য নর্দ-  
তঃ ॥ ৩৮ ॥ ততস্তু দ্রৌপদীপুল্লাঃ সৌভদ্রশ্চ মহারথঃ । নকুলঃ সহদেবশ্চ ধৃষ্-  
দ্যুশ্চ পাৰ্ষতঃ ॥ ৩৯ ॥ পৃষ্ঠং ভীমস্য রক্ষন্তুঃ শরবর্ষণে বারণান্ । অভ্যধাবন্ত  
বর্ষন্তো মেঘা ইব গিরীন্ যথা ॥ ৪০ ॥ ক্ষুরৈঃ ক্ষুরৈপ্রভলৈশ্চ পীতৈরঞ্জলিকৈঃ  
শিতৈঃ । ব্যাহরম্মুক্তমাক্রানি পাণ্ডবা গজযোধিনাম্ ॥ ৪১ ॥ শিরোভিঃ প্রপতন্তি  
বাহুভিঃ বিভূষিতৈঃ । অশ্ববৃষ্টিরিবাভাতি পাণিভিঃ সহাক্ষুশৈঃ ॥ ৪২ ॥ কৃতো-



ক্রমাচ্চাঃ স্কন্ধেষু গজানাং গজযোধিনঃ । অদৃশ্যস্তাচলাগ্রেষু দ্রুমা ভগ্নশিখা  
 ইব ॥ ৪৩ ॥ ধূম্ভদ্যুগ্নহতানন্যানপশ্যাম মহাগজান্ । পতিতান্ পাত্যমানাংশ্চ  
 পার্ষতেন মহাঘ্ননা ॥ ৪৪ ॥ মাগধোহথ মহীপালো গজমৈরাবতোপমম্ । প্রেষ-  
 যামাস সমরে সৌভদ্রস্য রথং প্রতি ॥ ৪৫ ॥ তমাপতন্তুং সংপ্ৰেক্ষ্য মাগধস্য মহা-  
 গজম্ । জঘানৈকেষুণা বীরঃ সৌভদ্রঃ পরবীরহা ॥ ৪৬ ॥ তস্যারজ্জিতনাগস্য  
 কাষিঃ পরপুরুষঃ । রাজ্ঞো রজতপুচ্ছেন ভল্লেনাপাহরচ্ছিরঃ ॥ ৪৭ ॥ বিগাহ্য তৃদা-  
 জানীকং ভীমসেনোহপি পাণ্ডবঃ । ব্যচরৎ সমরে মৃদুন্ গজানিন্দ্রে গিরীনি-  
 ব ॥ ৪৮ ॥ একপ্রহারনিহতান্ ভীমসেনেন দন্তিনঃ । অপশ্যাম রণে তস্মিন্ গিরীন্  
 বজ্রহতানিব ॥ ৪৯ ॥ ভগ্নদন্তান্ ভগ্নকটান্ ভগ্নসকথাংশ্চ বারণান্ । ভগ্নপৃষ্ঠত্রিকা-  
 নন্যাম্নিহতান্ পৰ্বতোপমান্ ॥ ৫০ ॥ ভয়াং সংসীদতচ্চান্যান্ বিমুখান্ সমরে  
 গজান্ । বিমূত্রান্ ভয়সংবিগ্নাংস্তথা বিশকৃতোহপরান্ ॥ ৫১ ॥ ভীমসেনস্য  
 মার্গেষু গতাস্থন্ পৰ্বতোপমান্ । অপশ্যাম্নিহতান্নাগান্ রাজমিচ্চনতোহপরান্ ॥ ৫২ ॥  
 বমন্তো রুধিরঞ্চান্যে ভিন্নকুন্তা মহাগজাঃ । বিহ্বলন্তো গতা ভূমিং শৈলা ইব  
 ধরাতে ॥ ৫৩ ॥ মেদোরুধিরদিদ্ধাঙ্গো বসামজ্জসমুক্ষিতঃ । ব্যচরৎ সমরে ভীমো  
 দণ্ডপানিরিবাস্তকঃ ॥ ৫৪ ॥ গজানাং রুধিরাক্তাঙ্গীং গদাং বিভ্রদ্বৃকোদরঃ । ঘোরঃ  
 প্রতিভষচ্চাসীৎ পিনাকীব পিনাকধৃক্ ॥ ৫৫ ॥ নিশ্মথ্যমানাঃ ক্রুদ্ধেন ভীমসেনেন  
 দন্তিনঃ । সহসা প্রাদবন্ ক্লিষ্টা মৃদুস্তস্তব বাহিনীম্ ॥ ৫৬ ॥ তং হি বীরং মহে-  
 স্বাসাঃ সৌভদ্রপ্রমুখা রথাঃ । পর্য্যরক্ষন্ত যুধ্যন্তুং বজ্রাযুধমিবামরাঃ ॥ ৫৭ ॥ শো-  
 গিতাক্তাং গদাং বিভ্রদুক্ষিতাং গজশোণিতৈঃ । কৃতান্ত ইব রৌদ্রায়া ভীমসেনো  
 ব্যদৃশ্যত ॥ ৫৮ ॥ ব্যাঘচ্ছমানং গদয়া দিক্ষু সর্ষাস্তু ভারত । ভীমসেনমপশ্যাম  
 নৃত্যন্তুমিব শঙ্করম্ ॥ ৫৯ ॥ যমদণ্ডোপমাং গুৰীমিদ্ভাশনিসমস্বনাম্ । অপশ্যাম  
 মহারাজ রৌদ্রীং বিশসনীং গদাম্ ॥ ৬০ ॥ ব্যুগ্মিশ্রাং কেশমজ্জাতিঃ প্রদিদ্ধাং  
 রুধিরেণ চ । পিনাকমিব রুদ্রস্য ক্রুদ্ধস্যাতিস্বতঃ পশূন্ ॥ ৬১ ॥ যথা পশূনাং সং-  
 যাতং যচ্চ্য পালঃ প্রকালযেৎ । তথা ভীমো গজানীকং গদয়া পর্য্যকালযৎ ॥ ৬২ ॥  
 গদয়া বধ্যমানাংশ্চ মার্গনৈশ্চ সমস্ততঃ । স্বান্যনীকানি মৃদুস্তঃ প্রাদবন্ কুঞ্জরাস্ত-  
 ব ॥ ৬৩ ॥ মহাবাত ইবাত্ত্রাণি বিধমিত্বা স বারণান্ । অতিষ্ঠৎ সমরে ভীমঃ শ্ব-  
 শান ইব শূলভৃৎ ॥ ৬৪ ॥

ইতি ভীষ্মপর্বণি ভীষ্মবধপর্বণি ভীমসেনপরাक्रमে একোন-

যুক্তিতমোহধ্যায়ঃ ॥ ৫৯ ॥

সঞ্জয় উবাচ । হতে তস্মিন্ গজানীকে পুত্রো দুর্যোধনস্তব । ভীমসেনং মতে-  
 ত্যেবং সর্বসৈন্যান্যচোদযৎ ॥ ১ ॥ ততঃ সর্বাণি সৈন্যানি তব পুত্রস্য শাসনাৎ ।  
 অভ্যদ্রবন্ ভীমসেনং নদন্তং তৈরবানুবান্ ॥ ২ ॥ তং বলৌঘমপর্য্যন্তং দেবৈরপি  
 সূদুঃসহম্ । আপতন্তং সূদুষ্পারং সমুদ্রমিব পর্বণি ॥ ৩ ॥ রথনাগাশ্বকলিলং  
 শঙ্খদুন্দুভিনম্নদিতম্ । অনন্তরথপাদাতং রজসা সর্বতো বৃতম্ ॥ ৪ ॥ স ভীমসেনঃ  
 সমরে মহোদধিমিবাপরম্ । সেনাসাগরমক্ষোভ্যং বেলেব সমবারযৎ ॥ ৫ ॥ তদা-  
 শ্চর্য্যমপশ্যাম পাণ্ডবস্য মহাত্মনঃ । ভীমসেনস্য সমরে রাজন্ কৰ্ম্মাতিমানুঘম্ ॥ ৬ ॥  
 উদীর্ণান্ পার্থিবান্ সর্বাণ্ সান্থান্ সরথকুঞ্জরান্ । অসংভ্রমং ভীমসেনো গদয়া  
 সমবারযৎ ॥ ৭ ॥ স সংবার্য্য বলৌঘাংস্তান্ গদয়া বলিনাম্বরঃ । অতিষ্ঠতুমুলে  
 ভীমো গিরিশ্মৈরুরিবাচলঃ ॥ ৮ ॥ তস্মিন্ স্তম্ভমুলে ঘোরে রণে পরমদারুণে ।  
 ভ্রাতরশ্চৈব পুত্রাশ্চ ধৃষ্টদ্যুম্নশ্চ পার্ষতঃ ॥ ৯ ॥ দ্রৌপদেয়াভিমন্যুশ্চ শিখণ্ডী চাপ-  
 রাজিতঃ । ন প্রাজ্জহন্ ভীমসেনং ভযে জাতে মহাবলম্ ॥ ১০ ॥ ততঃ শৈক্যাযসীং  
 গুৰীং প্রগৃহ্ম মহতীং গদাম্ । অবধীত্ৰাবকান্ যোধান্ দণ্ডপাণিরিবাস্তকঃ ॥ ১১ ॥  
 পোথযনুথবৃন্দানি বাজিবৃন্দানি বা বিভুঃ । ব্যচরৎ সমরে ভীমো যুগান্তে পাবকো  
 যথা ॥ ১২ ॥ বিনিঘ্নন্ সমরে যোধান্ যুগান্তে কালবাহিভুঃ । উরুবেগেণ সংকৰ্ষ-  
 নুথজালানি পাণ্ডবঃ ॥ ১৩ ॥ বলানি চ মমর্দাস্ত নড়লানীব কুঞ্জরঃ । মৃদুনাথৈভ্যো  
 রথিনো গজেভ্যো গজযোধিনঃ । সাদিনশ্চাশ্বপৃষ্ঠেভ্যো ভূমৌ চাপি পদাতি-  
 নঃ ॥ ১৪ ॥ গদয়া ব্যহনৎ সর্বাণ্ বাতো বৃক্ষানিবৌজসা । ভীমসেনো মহাবাহু-  
 স্তব পুত্রস্য বৈ বলে ॥ ১৫ ॥ সা বৈ মজ্জাবসামাংসৈঃ প্রদিক্তা রুধিরেণ চ । অদৃ-  
 শ্যত মহারৌদ্রী'গদা নাগাশ্বঘাতিনী ॥ ১৬ ॥ তত্র তত্র হতৈশ্চাপি মনুষ্যাগজসা-  
 দিভিঃ । রণাঙ্গনং তদভবমৃত্যোরাঘাতসন্নিভম্ ॥ ১৭ ॥ পিনাকমিব রুদ্রস্য ক্রুদ্ধ-  
 স্যাভিঘ্নতঃ পশুন্ । যমদণ্ডোপমামুগ্রামিন্দ্রাশনিসমপ্রভাম্ । দদৃশুর্ভীমসেনস্য  
 রৌদ্রীং বিশসনীং গদাম্ ॥ ১৮ ॥ আবিধ্যতো গদাং তস্য কোন্তেষস্য মহাত্মনঃ ।  
 বভৌ কপং মহাঘোরং কালস্যেব যুগক্ষয়ে ॥ ১৯ ॥ তং তথা মহতীং সেনাং দ্রাব-  
 যন্তং পুনঃ পুনঃ । দৃষ্ট্বা মৃত্যুমিবাযাস্তং সর্বে বিমনসোহভবন্ ॥ ২০ ॥ যতো যতঃ  
 প্রেক্ষতে স্ম গদামুদ্যম্য পাণ্ডবঃ । তেন তেন স্ম দীৰ্য্যন্তে সর্বসৈন্যানি ভারত ॥ ২১ ॥  
 প্রদারযন্তং সৈন্যানি বলৌঘেনাপরাজিতম্ । এসমানমনীকানি ব্যাদিতাস্যমিবা-  
 স্তকম্ ॥ ২২ ॥ তং তথা ভীমকৰ্ম্মাণং প্রগৃহীতমহাগদম্ । দৃষ্ট্বা বৃকোদরং ভীষ্মঃ  
 মহসৈব সমভ্যযাৎ ॥ ২৩ ॥ মহতা মেঘঘোষণে রথেনাদিত্যবর্চ্চসা । ছাদয়ন্

শরবর্ষণে পর্য্যণ্য ইব বৃষ্টিমান্ ॥ ২৪ ॥ তমাযাস্তুং তথা দৃষ্টা ব্যাত্তাননমিবাস্ত-  
কম্ । ভীষ্মং ভীমো মহাবাহুঃ প্রত্যাঙ্গাদ্যাদমর্ষিতঃ ॥ ২৫ ॥ তস্মিন্ ক্লেবে সাত্যকিঃ  
সত্যসন্ধঃ শিনিপ্রবীরোহভ্যপতৎ পিতামহম্ । নিম্নম্মিত্রান্ ধনুষা দৃঢ়েন সঙ্কম্প-  
যন্তু ব পুত্রস্য সেনাম্ ॥ ২৬ ॥ তং যাস্তুমশ্বে রজতপ্রকাশৈঃ শরান্ বপস্তুং নিশি-  
তান্ সুপুঙ্খান্ । নাশকুবন্ বারষিতুং তদানীং সর্বে গণা ভারত যে হৃদীয়াঃ ॥ ২৭ ॥  
অবিধ্যদেনং দশভিঃ পৃষৎকৈরলম্বুষো রাক্ষসোহসৌ তদানীম্ । শরৈশ্চতুর্ভিঃ  
প্রতিবিধ্য তঞ্চ নপ্তা শিনেরভ্যপতদ্রথেন ॥ ২৮ ॥ অস্বাগতং বৃষ্টিবীৰুং নিশম্য  
মধ্যে রিপুণাং পরিবর্তমানম্ । প্রাবর্তয়ন্তুং কুরুপুত্রবাংশচ পুনঃ পুনশ্চ প্রণদন্তু-  
মাজৌ ॥ ২৯ ॥ যোধান্ড্বদীয়াঃ শরবর্ষৈরবর্ষন্ মেঘা যথা ভূধরমম্বুবৈগৈঃ । নাশ-  
কুবন্ বারষিতুং বরিষ্ঠং মধ্যম্দিনে সূর্য্যমিবাতপস্তুম্ ॥ ৩০ ॥ ন তত্র কশ্চিন্ন-  
বিষম্ আসীদতে রাজন্ সৌমদত্তস্য পুত্রাং ॥ ৩১ ॥ স হ্যাদদানো ধনুরুগ্রবেগং  
ভুরিগ্রবা ভারত সৌমদত্তিঃ । দৃষ্টা রথান্ স্বান্ ব্যপনীযমানান্ প্রত্যাঙ্গায়ৌ সাত্যকিং  
যোদ্ধুমিচ্ছন্ ॥ ৩২ ॥

ইতি ভীষ্মপর্বণি ভীষ্মবধপর্বণি সাত্যকিভুরিগ্রবসৌঃ সমাগমে  
ষষ্ঠিতমোহধ্যায়ঃ ॥ ৬০ ॥



সঞ্জয় উবাচ । ততো ভুরিগ্রবা রাজন্ সাত্যকিং নবভিঃ শরৈঃ । অবিধ্যদুঃশসং-  
ক্রুদ্ধস্তোত্রৈরিব মহাদ্বিপম্ ॥ ১ ॥ কৌরবং সাত্যকিশ্চাপি শরৈঃ সমতপর্বভিঃ ।  
অবারষদমেঘায়া সর্বলোকস্য পশ্যতঃ ॥ ২ ॥ ততো দুর্য্যোধনো রাজা সৌদর্ঘ্যৈঃ  
পরিবারিতঃ । সৌমদত্তিং রণে যতং সমস্তাং পর্য্যবারযৎ ॥ ৩ ॥ তথৈব পাণ্ডবাঃ  
সর্বে সাত্যকিং তরসা রণে । পরিবার্য্য স্থিতাঃ সশ্বে সমস্তাং সূমহৌজসঃ ॥ ৪ ॥  
ভীমসেনস্ত সংক্রুদ্ধো গদামুদ্যম্য ভারত । দুর্য্যোধনমুখান্ সর্বান পুত্রাংস্তে পর্য্য-  
বারযৎ ॥ ৫ ॥ রথৈরনেকনাহসৈঃ ক্রোধামর্ষসমম্বিতঃ । নন্দকন্তব পুত্রস্ত ভীম-  
সেনং মহাবলম্ । বিব্যাধ বিশিষ্টৈস্তীক্লেঃ কঙ্কপত্রৈঃ শিলাশিতৈঃ ॥ ৬ ॥ দুর্য্যো-  
ধনস্তদা রাজন্ ভীমসেনং মহাহবে । আজ্ঞানোরসি ক্রুদ্ধো মার্গণৈর্নবভিঃ  
শিতৈঃ ॥ ৭ ॥ ততো ভীমো মহাবাহুঃ স্বরথং সূমহাবলঃ । আরুরোহ রথশ্রেষ্ঠং  
বিশোকক্ষেদমব্রবীৎ ॥ ৮ ॥ এতে মহারথাঃ শূরা ধার্তরাষ্ট্রা মহাবলাঃ । মামেব  
ভূশং ক্রুদ্ধা হস্তমভ্যুদ্যতা যুধি ॥ ৯ ॥ এতানদ্য হনিষ্যামি পশ্যতস্তে ন সংশয়ঃ ।  
তস্মান্মমাস্থান্ সংগ্রামে যতঃ সংযচ্ছ সারথ্যে ॥ ১০ ॥ এবমুক্তা ততঃ পার্থঃ পুত্রং

তব বিশাম্পতে । বিব্যাধ দশভিস্তীকৈঃ শরৈঃ কনকভূষণৈঃ । নন্দকঞ্চ ত্রিভি-  
 র্ভাণৈঃ প্রত্যবিধ্যৎ স্তনাস্তরে ॥ ১১ ॥ তস্ত দুৰ্য্যোধনঃ ষষ্ঠ্য বিদ্ধা ভীমং মহাব-  
 লম্ । ত্রিভিরন্যৈঃ সুনিশিতৈর্বিশোকং প্রত্যবিধ্যত ॥ ১২ ॥ ভীমস্য চ রণে রাজন্  
 ধনুশ্চিচ্ছেদ ভাস্বরম্ । মুষ্টিদেশে শরৈস্তীকৈস্ত্রিভিরাজৌ হসন্নিব ॥ ১৩ ॥ ভীমস্ত  
 প্রেক্ষ্য যন্তুরং বিশোকং সংযুগে তদা । পীড়িতং বিশিখৈস্তীকৈস্তব পুল্লেণ  
 ধম্বিনা ॥ ১৪ ॥ অমৃষ্যমাণঃ সংক্রুদ্ধো ধনুর্দীব্যং পরামৃষৎ । পুল্লস্য তে মহারাজ  
 বধার্থং পুরুষষভ ॥ ১৫ ॥ সমাধত্ত চ সংরুদ্ধঃ ক্ষুরপ্রং লোমবাহিনম্ । তেন চি-  
 ছেদ নৃপতেমুষ্কৌ কার্ম্মুকমুত্তমম্ ॥ ১৬ ॥ অপবিধ্য ধনুশ্চিহ্নং পুল্লস্তে ক্রোধ-  
 মুচ্ছিতঃ । অন্যৎ কার্ম্মুকমাদায় সত্বরং বেগবত্তরম্ ॥ ১৭ ॥ সন্ধায় বিশিখং ঘোরং  
 কালমৃত্যুসমপ্রভং । তেনাজঘান সংক্রুদ্ধো ভীমসেনং স্তনাস্তরে ॥ ১৮ ॥ স গাঢ়-  
 বিদ্ধো ব্যথিতঃ সর্বগাত্রৈর্বিযোজিতঃ । নিষসাদ রথোপস্থে মুচ্ছাঞ্চাপি জগাম-  
 হ ॥ ১৯ ॥ তং দৃষ্ট্বা ব্যথিতং ভীমমভিমন্যুপুরোগমাঃ । নামৃষ্যস্ত মহাভাগাঃ  
 পাণ্ডবানাং মহারথাঃ ॥ ২০ ॥ ততঃ স্তুতুমুলাং বৃষ্টিং শরণামুগ্রতেজসাম্ । পাত-  
 যামাসুরব্যগ্রাঃ পুল্লস্য তব মুর্দ্ধনি ॥ ২১ ॥ প্রতিলভ্য ততঃ সংজ্ঞাং ভীমসেনো  
 মহাবলঃ । দুৰ্য্যোধনং ত্রিভির্বিদ্ধা পুনর্বিব্যাধ পঞ্চভিঃ ॥ ২২ ॥ শল্যঞ্চ পঞ্চবিং-  
 শত্যা শরৈর্বিব্যাধ পাণ্ডবঃ । রুদ্রাপুংথৈর্মহেষ্টাসঃ স বিদ্ধো ব্যপষাদ্রণাৎ ॥ ২৩ ॥  
 প্রত্যুদ্যযুস্ততো ভীমং তব পুল্লাশ্চতুর্দশ । সেনাপতিঃ সুষেণশ্চ জলসন্ধঃ সুলো-  
 চনঃ ॥ ২৪ ॥ উগ্রো ভীমরথো ভীমো বীরবাহুরলোলুপঃ । দুর্মুখো দুস্পৃধষশ্চ  
 বিবিৎসুর্ধিকটঃ সমঃ ॥ ২৫ ॥ বিসৃজন্তো বহুন্ বাণান্ ক্রোধসংরক্তলোচনাঃ ।  
 ভীমসেনমভিধৃত্য বিব্যাধুঃ সহিতা ভৃশম্ ॥ ২৬ ॥ পুল্লাংস্ত তব সংপ্রেক্ষ্য ভীম-  
 সেনো মহাবলঃ । সৃক্কণী বিলিহন্ বীরঃ পশুমধ্যে বৃকো যথা ॥ ২৭ ॥ অভিপত্য  
 মহাবাহুর্গরুত্মানিব বেগিতঃ । সেনাপতেঃ ক্ষুরপ্রেণ শিরশ্চিচ্ছেদ পাণ্ডবঃ ॥ ২৮ ॥  
 সংগ্রহস্য চ হৃষ্টাত্মা ত্রিভির্ভাণৈর্মহাভুজঃ । জলসন্ধং বিনির্ভিদ্য সোহনযদ্যমসা-  
 দনম্ ॥ ২৯ ॥ সুষেণঞ্চ ততো হত্বা প্রেষয়ামাস মৃত্যবে । উগ্রস্য সশিরস্ত্রাণং শিরশ্চ-  
 ক্ষোপমং ভূষি । পাতযামাসভল্লেন কুণ্ডলাভ্যাং বিভূষিতম্ ॥ ৩০ ॥ বীরবাহুঞ্চ সপ্ত-  
 ত্যা সাস্থকেতুং সমারথিম্ । নিনাষ সমরে ভীমঃ পরলোকায পাণ্ডবঃ ॥ ৩১ ॥  
 ভীমভীমরথো চোভৌ ভীমসেনো হসন্নিব । ভ্রাতরৌ রভসৌ যুদ্ধে হনযদ্যমসাদ-  
 নম্ ॥ ৩২ ॥ ততঃ সুলোচনং ভীমঃ ক্ষুরপ্রেণ মহামৃধে । মিসতাং সর্বসৈন্যানাম-  
 নযদ্যমসাদনম্ ॥ ৩৩ ॥ পুল্লাস্ত তব তং দৃষ্ট্বা ভীমসেনপরাক্রমম্ । শেষা যেহন্যেহ-

ভবংস্তত্র তে ভীমস্য ভযান্তদা । বিপ্রক্রতা দিশো রাজন্ বধ্যমানা মহাঅনা ॥ ৩৪ ॥  
 ততোহত্রবীচ্ছাস্তনবঃ সর্বানৈব মহারথান্ । এষ ভীমো রণে ক্রুদ্ধঃ সর্বানৈব মহা-  
 রথান্ ॥ ৩৫ ॥ যথাপ্রাগ্র্যান যথাবীরান্ যথাশূরাংশ্চ সঙ্গতান্ । নিপাতযতু্যগ্রধন্য  
 তং প্রমথীত মা চিরম্ ॥ ৩৬ ॥ এবমুক্তাস্ততঃ সর্বে ধার্তরাষ্ট্রস্য সৈনিকাঃ । অভ্য-  
 দ্রবস্ত সংক্রুদ্ধা ভীমসেনং মহাবলম্ ॥ ৩৭ ॥ ভগদত্তঃ প্রতিম্নেন কুঞ্জরেণ বিশা-  
 ম্পতে । অপতৎ সহসা তত্র যত্র ভীমো ব্যবস্থিতঃ ॥ ৩৮ ॥ আপতম্বেব চ রণে  
 ভীমসেনং শিলীমুখেঃ । অদৃশ্যং সমরে চক্রে জীমূত ইব ভাস্করম্ ॥ ৩৯ ॥ অতি-  
 মন্যুমুখাস্তত্র নামৃষ্যস্ত মহারথাঃ । ভীমস্যাচ্ছাদনং সংখ্যে স্ববাহুবলমাশ্রি-  
 তাঃ ॥ ৪০ ॥ ত এনং শরবর্ষণে সমস্তাং পর্যাবারয়ন্ । গজস্ত শরবৃষ্টিা তু বিভি-  
 দুস্তে সমস্ততঃ ॥ ৪১ ॥ স শস্ত্রবৃষ্টিাভিহতঃ সমস্তৈস্তৈর্মহারথৈঃ । প্রাগ্জ্যোতিষ-  
 গজে রাজানানালিঙ্গৈঃ সূতেজনৈঃ ॥ ৪২ ॥ সংজাতরুধিরোৎপীডঃ প্রেক্ষণীযোহ-  
 ভবদ্রণে । গভস্তিভিরিবাক্ষস্য সংস্র্যতো জলদো মহান্ ॥ ৪৩ ॥ স চোদিতো  
 মদস্রাবী ভগদত্তেন বারণঃ । অভ্যধাবত তান্ সর্বান্ কালোৎসৃষ্ট ইবাস্তকঃ । দ্বিগু-  
 ণং জবমান্স্থায় কম্পযংশ্চরণৈর্মহীম্ ॥ ৪৪ ॥ তস্য তৎ সুমহদ্রপং দৃষ্ট্বা সর্বে মহা-  
 রথাঃ । অসহং মন্যমানাশ্চ তে বিপ্রমনসোহভবন্ ॥ ৪৫ ॥ ততস্ত নৃপতিঃ ক্রুদ্ধো  
 ভীমসেনং স্তনাস্তরে । আজঘান নরব্যায়ু শরেণানতপর্ষণা ॥ ৪৬ ॥ সোহতিবিক্রো  
 মহেষ্বাসস্তেন রাজ্ঞা মহারথঃ । মুচ্ছয়াভিপরীতাক্ষে ধ্বজযক্ষিমুপাশ্রিতঃ ॥ ৪৭ ॥  
 তাংস্ত ভীতান্ সমালক্ষ্য ভীমসেনঞ্চ মুচ্ছিতম্ । ননাদ বলবান্নাদং ভগদত্তঃ প্রতাপ-  
 বান্ ॥ ৪৮ ॥ ততো ঘটোৎকচো রাজন্ দৃষ্ট্বা ভীমং তথাগতম্ । সংক্রুদ্ধো রাক্ষসো  
 ঘোরস্তত্রৈবাস্তরুধীযত ॥ ৪৯ ॥ স ক্রুত্বা দারুণাং মাযাং ভীকুণাং ভযবর্দ্ধিনীম্ ।  
 অদৃশ্যত নিমেষাঙ্কাদ্ধোরকপং সমাশ্রিতঃ । ঐরাবতং সমারুহ স্বয়ং মাযাময়ং  
 ক্রুতম্ ॥ ৫০ ॥ তস্য চান্যেহপি দিগ্ভাগা বভূবুরনুযায়িনঃ । অঞ্জুনো বামনশ্চৈব  
 মহাপদাশ্চ সুপ্রভঃ ॥ ৫১ ॥ ত্রয় এতে মহানাগা রাক্ষসৈঃ সমধিষ্ঠিতাঃ । মহাকা-  
 যান্ত্রিধা রাজন্ প্রসুবন্তো মদং বহু । তেজোবীর্যবলোপেতা মহাজবপরাক্র-  
 মাঃ ॥ ৫২ ॥ ঘটোৎকচস্ত স্বং নাগং প্রেষয়ামাস সংযুগে । সগজং ভগদত্তস্ত হস্ত-  
 কামঃ পরন্তপঃ ॥ ৫৩ ॥ তে চান্যে চোদিতা নাগা রাক্ষসৈঃ সুমহাবলৈঃ । পরি-  
 পেতুঃ সুসংক্রুদ্ধাশ্চতুর্দন্তাশ্চতুর্দিশম্ । ভগদত্তস্য তং নাগং বিষাণৈঃ সমপীড-  
 যন্ ॥ ৫৪ ॥ স পীড্যমানস্তৈর্নাগৈর্বেদনার্ত্তঃ শরাহতঃ । অনদৎ সুমহানাদমিন্দ্রা-  
 শনিসমং ততঃ ॥ ৫৫ ॥ তস্য তৎ নদতো নাদং সুঘোরং ভীমনিশ্বনম্ । শ্রুত্বা ভী-

স্মোহব্রবীৎ দ্রোণং রাজানঞ্চ সুযোধনম্ ॥ ৫৬ ॥ এষ যুধ্যতি সংগ্রামে হৈডিষ্মেন  
 মহাত্মনা । ভগদত্তো মহেষ্টাসঃ কৃচ্ছ্রে চ পরিবর্ততে ॥ ৫৭ ॥ রাক্ষসশ্চ মহাকাষঃ স  
 চ রাজাতিকোপনঃ । ধ্রুবং সমেতো সমরে কালমৃত্যুসমাবুভৌ ॥ ৫৮ ॥ শ্রমতে  
 হেষ, হৃষ্টানাং পাণ্ডবানাং মহাস্বনঃ । হস্তিনশ্চৈব সুমহান্ ভীতস্য রুদিতধ-  
 নিঃ ॥ ৫৯ ॥ তত্র গচ্ছাম ভদ্রং বো রাজানং পরিরক্ষিতুম্ । অরক্ষ্যমাণঃ সমরে  
 শীঘ্রং প্রাণান্ বিমোক্ষ্যতি ॥ ৬০ ॥ তদ্বরধং মহাবীৰ্য্য। মাচিরং কুরুতানযাঃ ।  
 মহান্ হি বর্ততে রোদ্রঃ সংগ্রামো রোমহর্ষণঃ ॥ ৬১ ॥ ভক্তশ্চ কুলপুত্রশ্চ শূরশ্চ  
 পৃথনাপতিঃ । যুক্তং তস্য পরিত্রাণং কর্ত্তুমস্মাভিরচ্যুতাঃ ॥ ৬২ ॥ ভীষ্মস্য তদ্বচঃ  
 শ্রদ্ধা ভারদ্বাজপুরোগমাঃ । সহিতাঃ সর্বরাজানো ভগদত্তপরীক্ষয়া । উত্তমং জব-  
 মাস্থায় প্রযযুর্ষত্র সোহভবৎ ॥ ৬৩ ॥ তান্ প্রযাতান্ সমালোক্য যুধিষ্ঠিরপুরোগমাঃ ।  
 পাঞ্চালাঃ পাণ্ডবৈঃ সার্কং পৃষ্ঠতোহনুযযুঃ পরান্ ॥ ৬৪ ॥ তান্যনীকান্যথালোক্য  
 রাক্ষসেন্দ্রঃ প্রতাপবান্ । ননাদ সুমহানাদং নাদয়ানো নভস্তলম্ ॥ ৬৫ ॥ তস্যাপি  
 নিনদং শ্রদ্ধা দৃষ্ট্বা নাগাশ্চ যুধ্যতঃ । ভীষ্মঃ শাস্তনবো ভূযো ভারদ্বাজমভাষ-  
 ত ॥ ৬৬ ॥ ন রোচতে মে সংগ্রামো হৈডিষ্মেন দুরাত্মনা । বলবীৰ্য্যসমাবিষ্টঃ সুস-  
 হাযশ্চ সাম্প্রতম্ ॥ ৬৭ ॥ নৈষ শক্যো যুধা জেতুমপি বজ্রভূতা স্ববম্ । লঙ্কলক্ষঃ  
 প্রহারী চ বযঞ্চ শ্রান্তবাহনাঃ ॥ ৬৮ ॥ পাঞ্চালৈঃ পাণ্ডবেষৈশ্চ দিবসং ক্ষতবি-  
 ক্ষতাঃ । তন্মে ন রোচতে যুদ্ধং পাণ্ডবৈর্জিতকাশিভিঃ । যুষ্যতামবহারোহদ্য শ্বে  
 যোৎস্যামঃ পটৈঃ সহ ॥ ৬৯ ॥ পিতামহবচঃ শ্রদ্ধা তথা চক্রঃ প্রহর্ষিতাঃ । উপা-  
 যেনাপযাতাস্তে ঘটোৎকচভযাদ্বিতাঃ ॥ ৭০ ॥ কৌরবেষু নিবৃন্তেষু পাণ্ডবা জিত-  
 কাশিনঃ । সিংহনাদমকুর্ষন্ত শঙ্খবেগুশ্বনৈঃ সহ ॥ ৭১ ॥ এবং তদভবদ্যুদ্ধং দিবসং  
 ভরতর্ষভ । পাণ্ডবানাং কুরুণাঞ্চ পুরস্কৃত্য ঘটোৎকচম্ ॥ ৭২ ॥ কৌরবাস্তু তত-  
 স্তূর্ণং প্রযযুঃ শিবিরং স্বকম্ । ত্রীডান্বিতা নিশাকালে পাণ্ডবেষৈঃ পরাজিতাঃ ॥ ৭৩ ॥  
 শরবিক্ষতগাত্রাস্তু পাণ্ডুপুত্রা মহারথাঃ । যুদ্ধে স্মমনসো রাজন্ জগ্মুশ্চ শিবিরং  
 প্রতি । পুরস্কৃত্য মহারাজ ভীমসেনঘটোৎকচৌ ॥ ৭৪ ॥ পূজযন্তো মহারাজ মুদা  
 পরমযা যুতাঃ । নদন্তো বিরিধামাদাংস্তুর্য্যশ্বনবিমিশ্রিতান্ ॥ ৭৫ ॥ সিংহনাদাংশ্চ  
 কুর্বাণা বিমিশ্রান্ শঙ্খনিশ্বনৈঃ । বিনদন্তো মহাত্মানঃ কম্পযন্তুশ্চ মেদিনীম্ ॥ ৭৬ ॥  
 ঘটযন্তুশ্চ মর্মানি তব পুত্রস্য মারিষ । প্রযাতাঃ শিবিরায়ৈব নিশাকালে পরন্তু-  
 পাঃ ॥ ৭৭ ॥ দুর্যোধনস্ত নৃপতির্দীনো ভ্রাতৃবধেন চ । মুহূর্ত্তং চিন্তয়ামাস বাম্প-

শোকসমাকুলঃ ॥ ৭৮ ॥ ততঃ কৃত্বা বিধিং সৰ্বং শিবিরস্য যথাবিধি । প্রদধৌ  
শোকসন্তপ্তো ভ্রাতৃব্যসনকর্ষিতঃ ॥ ৭৯ ॥

ইতি ভীষ্মপর্বণি ভীষ্মবধপর্বণি চতুর্থদিবসযুদ্ধাবহারে

একষষ্ঠিতমোঃধ্যায়ঃ ॥ ৬১ ॥



ধৃতরাষ্ট্র উবাচ । ভয়ং মে স্মমহজ্জাতং বিস্ময়শ্চৈব সঞ্জয় । শ্রুত্বা পাণ্ডুকুমারাণাং  
কর্ম দেবৈঃ সুদুষ্করম্ ॥ ১ ॥ পুত্রাণাঞ্চ পরাভাবং শ্রুত্বা সঞ্জয় সর্বশঃ । চিন্তা মে  
মহতী ভূতা ভবিষ্যতি কথন্ত্বিতি ॥ ২ ॥ ধ্রুবং বিদুরবাক্যানি ধন্যন্তি হৃদয়ং মম ।  
যথা হি দৃশ্যতে সর্বং দৈবযোগেন সঞ্জয় ॥ ৩ ॥ যত্র ভীষ্মমুখান্ শূরানস্ত্রজ্ঞান্ যো-  
ধসন্তমান্ । পাণ্ডবানামনীকেষু যোধযন্তি অহারিণঃ ॥ ৪ ॥ কেনাবধ্যা মহাত্মানঃ  
পাণ্ডাঃ পুত্রা মহাবলাঃ । কেন দত্তবরাস্তাত কিম্বা জ্ঞানং বিদন্তি তে । যেন ক্বয়ং  
ন গচ্ছন্তি দিবি তারাগণা ইব ॥ ৫ ॥ পুনঃ পুনর্ন মৃষ্যামি হতং সৈন্যং অ পাণ্ড-  
বৈঃ । ময্যেব দণ্ডঃ পতিতো দৈবাৎ পরমদারুণঃ ॥ ৬ ॥ যথাবধ্যাঃ পাণ্ডুসুতা যথা  
বধ্যাশ্চ মে সুতাঃ । এতন্মে সর্বমাচক্ষু যথাতত্বেন সঞ্জয় ॥ ৭ ॥ ন হি পারং প্রপ-  
শ্যামি দুঃখস্যাস্য কথঞ্চন । সমুদ্রস্যেব মহতো ভুজাত্যাং প্রতরম্বরঃ ॥ ৮ ॥ পুত্রা-  
ণাং ব্যসনং মন্যে ধ্রুবং প্রাপ্তং সুদারুণম্ । যাতযিষ্যতি মে পুত্রান্ সর্বান্ ভীমো  
ন সংশয়ঃ ॥ ৯ ॥ ন হি পশ্যামি তং বীরং যো মে রক্ষেৎ সুতানুগে । ধ্রুবং বিনা-  
শঃ সমরে পুত্রাণাং মম সঞ্জয় ॥ ১০ ॥ তস্মান্মে কারণং স্মৃত যুক্তকৈব বিশেষতঃ ।  
পৃচ্ছতো বৈ যথাতত্বং সর্বমাখ্যাতুমর্হসি ॥ ১১ ॥ দুর্যোধনস্ত সচক্রে দৃষ্ট্বা স্বান্  
বিমুখানুগে । ভীষ্মদ্রোণৌ রূপশ্চৈব সৌবলেযো জঘদ্রথঃ । দ্রোণির্বাপি মহেশ্বাসো  
বিকর্ণো বা মহাবলঃ ॥ ১২ ॥ নিশ্চয়ো বাপি কস্তেষাং তদা হাসীন্মহাত্মনাম্ ।  
বিমুখেষু মহাপ্রাজ্ঞ মম পুত্রেষু সঞ্জয় ॥ ১৩ ॥ সঞ্জয় উবাচ । শৃণু রাজমবহিতঃ  
শ্রুত্বা চৈবাবধারণ্য । নৈব মন্তকৃতং কিঞ্চিন্নৈব মায়াং তথাবিধাম্ ॥ ১৪ ॥ ন বৈ  
বিভীষিকাং কাঞ্চিজাজন্ কুর্বন্তি পাণ্ডবাঃ । যুধ্যন্তে তে যথান্যাযং শক্তিমন্তশ্চ  
সংযুগে ॥ ১৫ ॥ ধর্ম্মেণ সর্বকার্য্যাণি জীবিতাদীনি ভারত । আরভন্তে সদা পার্থাঃ  
প্রার্থয়ান্য মহাক্ষয়ঃ ॥ ১৬ ॥ ন তে যুদ্ধামিবর্ত্তন্তে ধর্ম্মোপেতা মহাবলাঃ । শ্রিযা  
পরময়া যুক্তা যতো ধর্ম্মস্ততো জয়ঃ । তেনাবধ্যা রণে পার্থা জঘযুক্তাশ্চ পার্থি-  
ব ॥ ১৭ ॥ তব পুত্রা দুরাত্মানঃ পাপেষুভিরতাঃ সদা । নিষ্ঠুরা হীনকর্মাণস্তেন  
হীযন্তি সংযুগে ॥ ১৮ ॥ সুবহুনি নৃশংসানি পুত্রৈস্তব জনেশ্বর । নিরুতানীহ

পাণ্ডুনাং নীচৈরিব যথা নরৈঃ ॥ ১৯ ॥ সর্বঞ্চ তদনাদৃত্য পুল্লাণাং তব কিঙ্খিম ।  
 সাপহুবাঃ সদৈবাসন্ পাণ্ডবাঃ পাণ্ডুপূর্বজ ॥ ২০ ॥ ন চৈনান্ বহু মন্যন্তে পুল্লাস্তব  
 বিশাম্পতে । তস্য পাপস্য সততং ক্রিয়মাণস্য কৰ্মণঃ ॥ ২১ ॥ সংপ্রাপ্তং সুমহ-  
 দোদ্রং ফলং কিম্পাকসম্মিতম্ । স তদ্ভুক্তু মহারাজ সপুল্লঃ সমুহজ্জনঃ ॥ ২২ ॥  
 নাববধ্যাসিষ্যদ্রাজন্ বার্য্যমাণঃ সুহজ্জনৈঃ । বিদুরেণাথ ভীষ্মেণ দ্রোণেন চ মহা-  
 ত্মনা ॥ ২৩ ॥ বার্য্যমাণো মযা চাপি ন গৃহ্যসি মহীপতে । বাক্যং হিতঞ্চ তথ্যঞ্চ  
 মন্দঃ পথ্যমিবৌষধম্ । পুল্লাণাং মতমাস্থায় মন্যসে পাণ্ডবান্ জিতান্ ॥ ২৪ ॥  
 শৃণু ভূষো যথাতত্বং যন্মাং হুমমুপৃচ্ছসি । কারণং ভরতশ্রেষ্ঠ পাণ্ডবানাং জয়ং  
 প্রতি ॥ ২৫ ॥ তত্তেহং কথয়িষ্যামি যথাক্রমমরিন্দম । দুর্যোধনেন সংপৃষ্ঠ এত-  
 মর্থং পিতামহঃ ॥ ২৬ ॥ দৃষ্ট্বা ভ্রাতৃনুগে সর্বান্নিজিতান্ সুমহারথান্ । শোকসং-  
 মুচ্ছদযো নিশাকালে স্ম কৌরবঃ ॥ ২৭ ॥ পিতামহং মহাপ্রাজ্ঞং বিনযেনোপগম্য  
 হ । যদব্রবীৎ সুতস্তেহসৌ তন্মে শৃণু জনেশ্বর ॥ ২৮ ॥ দুর্যোধন উবাচ । দ্রোণশ্চ  
 ভৃঞ্চ শল্যশ্চ কৃপো দ্রৌণিস্তথৈব চ । কৃতবৰ্ম্মা চ হার্দিক্যঃ কাশ্যোজশ্চ সুদক্ষি-  
 ণঃ ॥ ২৯ ॥ ভুরিশ্রবা বিকর্ণশ্চ ভগদত্তশ্চ বীর্য্যবান্ । মহারথাঃ সমাখ্যাতাঃ  
 কুলপুল্লাস্তনুত্যজঃ ॥ ৩০ ॥ ত্রযাণামপি লোকানাং পর্যাপ্তা ইতি মে মতিঃ ।  
 পাণ্ডবানাং সমস্তাশ্চ ন তিষ্ঠন্তি পরাক্রমে ॥ ৩১ ॥ তত্র মে সংশযো জাতস্ত-  
 ন্মমাচক্ষু পৃচ্ছতঃ । যং সমাপ্রিত্য কৌন্তেযা জয়ন্ত্যস্মান্ পদে পদে ॥ ৩২ ॥  
 ভীষ্ম উবাচ । শৃণু রাজন্ বচো মহং যদ্বাং বক্ষ্যামি কৌরব । বহুশ্চ মযো-  
 ক্তোহসি ন চ মে তদ্বদ্যাক্রম ॥ ৩৩ ॥ ক্রিয়তাং পাণ্ডবৈঃ সার্কিৎ শমো ভরত-  
 সত্তম । এতৎ ক্ষেমমহং মন্যে পৃথিব্যাস্তব বা-বিভো ॥ ৩৪ ॥ ভুজ্জ্বেমাং পৃথিবীং  
 রাজন্ ভ্রাতৃভিঃ সহিতঃ সুখী । সুহৃদস্তপযন্ সর্বানন্দযংশ্চাপি বান্ধবান্ ॥ ৩৫ ॥  
 ন চ মে ক্রোশতস্তাত ক্রন্তবানসি বৈ পুরা । তদিদং সমনুপ্রাপ্তং যৎ পাণ্ডুনবম-  
 ন্যসে ॥ ৩৬ ॥ যশ্চ হেতুরবধ্যত্বে তেষামক্লিষ্টকৰ্ম্মণাম্ । তং শৃণু মহারাজ  
 মম কীর্ত্তয়তঃ প্রভো ॥ ৩৭ ॥ নাস্তি লোকেষু তদ্ভূতং ভবিতা নো ভবিষ্যতি ।  
 যো জযেৎ পাণ্ডবান্ সর্বান্ পালিতান্ শার্ঙ্গধন্বনা ॥ ৩৮ ॥ যত্ত্বমে কথিতং  
 তাত মুনিভির্ভাবিতাত্মভিঃ । পুরাণগীতং ধৰ্ম্মজ্ঞ তচ্ছৃণু যথাতথম্ ॥ ৩৯ ॥ পুরা  
 কিল সুরাঃ সৰ্ব্বে ঋষযশ্চ সমাগতাঃ । পিতামহমুপাসেদুঃ পৰ্বতে গন্ধমাদনে ॥ ৪০ ॥  
 মধ্যে তেষাং সমাসীনঃ প্রজাপতিরপশ্যত । বিমানং জাহ্নলদ্বাসা স্থিতং প্রবরম-  
 স্বরে ॥ ৪১ ॥ ধ্যানেনাবেদ্য তদ্রূপা কৃত্বা চ নিযতোহঞ্জলিম্ । নমশ্চকার হৃষ্টাত্মা

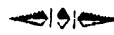


ପୁରୁଷଂ ପରମେଶ୍ଵରମ୍ ॥ ୫୨ ॥ ଶ୍ଵସନ୍ତୁ ଥ ଦେବାଂଶ ଦୃଷ୍ଟା ବ୍ରହ୍ମାଣ୍ୟୁଧିତମ୍ । ହିତାଃ ପ୍ରାଞ୍ଜ-  
 ଲୟଃ ସର୍ବେ ପଶ୍ୟନ୍ତେ । ମହଦନ୍ତୁତମ୍ ॥ ୫୩ ॥ ଯଥାବଚ୍ଚ ତମତ୍ୟର୍ଚ୍ୟ ବ୍ରହ୍ମା ବ୍ରହ୍ମବିଦାୟରଃ ।  
 ଜଗାଦ ଜଗତଃ ସୃଷ୍ଟା ପରଂ ପରମଧର୍ମବିତ୍ ॥ ୫୪ ॥ ବିଶ୍ଵାବସୁର୍ବିଶ୍ଵମୂର୍ତ୍ତିର୍ବିଶ୍ଵେଶୋ ବିଶ୍ଵକ୍-  
 ସେନୋ ବିଶ୍ଵକର୍ମା ବଶୀ ଚ । ବିଶ୍ଵେଶ୍ଵରୋ ବାସୁଦେବୋଽସି 'ତସ୍ମାଦ୍ଦୋଗାନ୍ତ୍ୟାନଂ ଦୈବତଂ  
 ହ୍ଵାମୁପୈମି ॥ ୫୫ ॥ ଜୟ ବିଶ୍ଵମହାଦେବ ଜୟ ଲୋକହିତେ ରତ । ଜୟ ଯୋଗୀଶ୍ଵର ବିଭୋ  
 ଜୟ ଯୋଗପରାବର ॥ ୫୬ ॥ ପଦ୍ମନାଭ ବିଶାଳାକ୍ଷ ଜୟ ଲୋକେଶ୍ଵରେଶ୍ଵର । ଭୂତଭବଭ-  
 ବସ୍ମାଥ ଜୟ ସୌମ୍ୟାତ୍ମଜାତ୍ମଜ ॥ ୫୭ ॥ ଅସଂଖ୍ୟେଷାଂ ଶୁଣାଧାର ଜୟ ସର୍ବପରାୟଣ । ନାରା-  
 ଯଣ ସୁଦୁମ୍ପାର ଜୟ ଶାର୍ଝଧର୍ମହ୍ନିର ॥ ୫୮ ॥ ଜୟ ସର୍ବଶୁଣୋପେତ ବିଶ୍ଵମୂର୍ତ୍ତେ ନିରାମୟ । ବି-  
 ଶ୍ଵେଶ୍ଵର ମହାବାହୋ ଜୟ ଲୋକାର୍ଥତତ୍ପର ॥ ୫୯ ॥ ମହୋରଗ ବରାହାଦ୍ୟ ହରିକେଶ ବିଭୋ  
 ଜୟ । ହରିବାସ ଦିଶାମୀଶ ବିଶ୍ଵବାସାମିତାବ୍ୟୟ ॥ ୬୦ ॥ ବ୍ୟକ୍ତାବ୍ୟକ୍ତାମିତସ୍ଥାନ ନିୟ-  
 ତେନ୍ଦ୍ରିୟ ସଂକ୍ରମ୍ୟ । ଅସଂଖ୍ୟେଷାଂ ଅଭାବଜ୍ଞ ଜୟ ଗନ୍ତୀରକାମଦ ॥ ୬୧ ॥ ଅନନ୍ତବିଦିତ  
 ବ୍ରହ୍ମନିତ୍ୟ ଭୂତବିତାବନ । କୃତକାର୍ଯ୍ୟ କୃତପ୍ରଜ୍ଞ ଧର୍ମଜ୍ଞ ବିଜୟାଜୟ ॥ ୬୨ ॥ ଶୁଭାନ୍ତନ୍  
 ସର୍ବଯୋଗାନ୍ତନ୍ ସ୍ଫୁଟସନ୍ତୁତସନ୍ତବ । ଭୂତାନ୍ତତନ୍ତ୍ର ଲୋକେଶ ଜୟ ଭୂତବିତାବନ ॥ ୬୩ ॥  
 ଆତ୍ମାୟୋନେ ମହାଭାଗ କଳ୍ପସଂକ୍ଳେପତତ୍ପର । ଉଦ୍ଭାବନମନୋଭାବ ଜୟ ବ୍ରହ୍ମଜନପ୍ରି-  
 ଯ ॥ ୬୪ ॥ ନିସର୍ଗସର୍ଗନିରତ କାମେଶ ପରମେଶ୍ଵର । ଅମୃତୋଦ୍ଭବସନ୍ତାବ ମୁକ୍ତାନ୍ତନ୍ ବିଜୟ-  
 ପ୍ରଦ ॥ ୬୫ ॥ ପ୍ରଜାପତିପତେ ଦେବ ପଦ୍ମନାଭ ମହାବଳ । ଆତ୍ମଭୂତ ମହାଭୂତ କର୍ମାନ୍ତନ୍  
 ଜୟ ସର୍ବଦ ॥ ୬୬ ॥ ପାଦୋ ତ୍ବ ଧରା ଦେବୀ ଦିଶୋ ବାହୁର୍ଦିବଂ ଶିରଃ । ମୂର୍ତ୍ତିସ୍ତେହଂ  
 ସୁରାଃ କାଶ୍ଚନ୍ଦ୍ରାଦିତ୍ୟୋ ଚ ଚକ୍ଷୁଷୀ ॥ ୬୭ ॥ ବଳନ୍ତପଞ୍ଚ ସତ୍ୟଂ ଧର୍ମକର୍ମାତ୍ମଜଂ ତବ ।  
 ତେଜୋଽଗ୍ନିଃ ପବନଃ ସ୍ଵାସ ଆପସ୍ତେ ସ୍ଵେଦସନ୍ତବାଃ ॥ ୬୮ ॥ ଅଶ୍ଵିନୋ ଶ୍ରବଣୋ ନିତ୍ୟଂ  
 ଦେବୀ ଜିହ୍ଵା ସରସ୍ଵତୀ । ବେଦାଃ ସଂସ୍କାରନିଷ୍ଠା ହି ହସୀଦଂ ଜଗଦାଶ୍ରିତମ୍ ॥ ୬୯ ॥ ନ  
 ସଂଖ୍ୟାଂ ନ ପରୀମାଣଂ ନ ତେଜୋ ନ ପରାକ୍ରମମ୍ । ନ ବଳଂ ଯୋଗଯୋଗୀଶ ଜାନୀମସ୍ତେ  
 ନ ସନ୍ତବମ୍ ॥ ୭୦ ॥ ହ୍ରଦକ୍ତିନିରତା ଦେବ ନିୟମେନ୍ଦ୍ରାଂ ସମାଶ୍ରିତାଃ । ଅର୍ଚ୍ଚୟାମଃ ସଦା  
 ବିଷ୍ଣୋ ପରମେଶଂ ମହେଶ୍ଵରମ୍ ॥ ୭୧ ॥ ଶ୍ଵସ୍ୟୋ ଦେବଗନ୍ଧର୍ବୀ ସକ୍ରରାକ୍ଷସପଲ୍ଲଗାଃ । ପିଶାଚା  
 ନାନ୍ଧୁଷାଞ୍ଚେବ ଗୁମ୍ଫାଞ୍ଚିରୀମ୍ଫାଃ ॥ ୭୨ ॥ ଏବମାଦି ମୟା ସୃଷ୍ଟଂ ପୃଥିବ୍ୟାଂ ହ୍ରଦ୍ରାସାଦ-  
 ଜମ୍ । ପଦ୍ମନାଭ ବିଶାଳାକ୍ଷ କ୍ଷୟ ଦୁଃଖପ୍ରାଣଶନ ॥ ୭୩ ॥ ହ୍ରଦ୍ରାସାଦଂ ଶ୍ରୀମଦ୍ଭୂତାନାଂ ହ୍ରଦ୍ରାସାଦ-  
 ନେତା ହ୍ରଦ୍ରାସାଦଂ ଜଗନ୍ନୁଧମ୍ । ହ୍ରଦ୍ରାସାଦେନ ଦେବେଶ ସୁଧିନୋ ବିବୁଧାଃ ସଦା ॥ ୭୪ ॥ ପୃଥିବୀ  
 ନିର୍ଭୟା ଦେବ ହ୍ରଦ୍ରାସାଦାଂ ସଦାଭବଂ । ତସ୍ମାନ୍ନବ ବିଶାଳାକ୍ଷ ସଦୁବଂଶବିବର୍ଦ୍ଧନଃ ॥ ୭୫ ॥  
 ଧର୍ମସଂସ୍ଥାପନାର୍ଥାୟ ଦୈତେୟାନାଂ ବଧାୟ ଚ । ଜଗତୋ ଧାରଣାର୍ଥାୟ ବିଜ୍ଞାପ୍ୟଂ କୁରୁ ମେ  
 ବିଭୋ ॥ ୭୬ ॥ ସନ୍ତତଂ ପରମକଂ ଶୁଭଂ ହ୍ରଦ୍ରାସାଦାଦିଦଂ ବିଭୋ । ବାସୁଦେବ ତଦେତତ୍ତେ

মযোদ্ধীতং যথাতথম্ ৬৭ ॥ সৃষ্টা সঙ্কর্ষণং দেবং স্বয়মাত্মানমাত্মনা । কৃষ্ণত্বমা-  
ত্মনাসুক্ষ্মীঃ প্রদ্যুম্নং হ্যাত্মসংভবম্ ॥ ৬৮ ॥ প্রদ্যুম্নাচ্চানিরুদ্ধং তুং যং বিদুর্বিষ্ণু-  
মব্যয়ম্ । অনিরুদ্ধোহসৃজমাং বৈ ব্রহ্মাণং লোকধারিণম্ ॥ ৬৯ ॥ বাসুদেব-  
মযঃ সোহহং হৃষৈবাস্মি বিনির্মিতঃ । বিভজ্য ভাগশোভমানং ব্রজ মানুষতাং  
বিভো ॥ ৭০ ॥ তত্রাসুরবধং কৃৎস্বা সর্বলোকসুখায় বৈ । ধর্ম্যং স্থাপ্য যশঃ প্রাপ্য  
যোগং প্রাপ্যসি তত্ত্বতঃ ॥ ৭১ ॥ ত্বাং হি ব্রহ্মর্ষয়ো লোকে দেবাশ্চামিতবিক্রম ।  
তৈস্তৈঃ সৈবৈর্মামভিভক্তা গায়ন্তি পরমাত্মকম্ ॥ ৭২ ॥ স্থিতাশ্চ সর্বে ত্বয়ি ভূতসংঘাঃ  
কৃৎস্বাশ্রয়ং ত্বাং বরদং সুবাহো । অনাদিমধ্যান্তমপারযোগং লোকস্য সেতুং প্রব-  
দন্তি বিপ্রাঃ ॥ ৭৩ ॥

ইতি ভীষ্মপর্বণি ভীষ্মবধপর্বণি বিশ্বেপাখ্যানেন দ্বিষষ্টি-

তমোহধ্যায়ঃ ॥ ৬২ ॥



ভীষ্ম উবাচ । ততঃ স ভগবান্দেবো লোকানামীশ্বরেশ্বরঃ । ব্রহ্মাণং প্রত্যুবা-  
চেদং স্নিগ্ধগম্ভীরয়া গিরা ॥ ১ ॥ বিদিতং তাত যোগান্মে সর্বমেতত্তবেপ্সিতম্ ।  
তথা তদ্ভবিতৈতু্যক্ত্বা তত্রৈবান্তরধীয়ত ॥ ২ ॥ ততো দেবর্ষিগন্ধর্বা বিস্ময়ং পরমং  
গতাঃ । কৌতূহলপরাঃ সর্বে পিতামহমথাক্রবন্ ॥ ৩ ॥ কো ন্বয়ং যো ভগবতা  
প্রণম্য বিনয়াদ্বিভো । বাগ্ধিঃ স্তুতো বরিষ্ঠাভিঃ শ্রোতুমিচ্ছান তং বধম্ ॥ ৪ ॥ এব-  
মুক্তস্ত ভগবান্ প্রত্যুবাচ পিতামহঃ । দেবদেবর্ষিগন্ধর্বান্ সর্বান্ মধুরয়া গিরা ॥ ৫ ॥  
যত্ত্বং পরং ভবিষ্যৎ ভবিতা যচ্চ যৎপরম্ । ভুতাত্মা যঃ প্রভুশ্চৈব ব্রহ্ম যচ্চ পরং  
পদম্ ॥ ৬ ॥ তেনাস্মি কৃতসম্বাদঃ প্রসম্নেন সুরষভাঃ । জগতোহনুগ্রহার্থায় যা-  
চিতো মে জগৎপতিঃ ॥ ৭ ॥ মানুষং লোকমার্তিষ্ঠ বাসুদেব ইতি শ্রুতঃ । অশু-  
রাণাং বধার্থায় সন্তবস্ব মহীতলে ॥ ৮ ॥ সংগ্রামে নিহতা যে তে দৈত্যদানবরা-  
ক্ষসাঃ । ত ইমে নৃষু সন্তুতা ঘোররূপা মহাবলাঃ ॥ ৯ ॥ তেষাং বধার্থং ভগবান্ন-  
রেণ সহিতো বলী । মানুষীং যোনিমাস্থায় চরিস্যতি মহীতলে ॥ ১০ ॥ নরনারা  
যণৌ যৌ তৌ পুরাণাবৃষিসত্তমৌ । অজেষৌ হি রণে যন্তৌ সমেতৈরমরৈরপি ॥ ১১ ॥  
সহিতৌ মানুষে লোকে সন্তুতাবমিতদ্যুতী । মুঢ়াস্তুতৌ ন জানন্তি নরনারাযণাবৃ-  
ষী ॥ ১২ ॥ যস্যাহমাত্মজঃ পুল্লঃ সর্বস্য জগতঃ পতিঃ । বাসুদেবোহর্চনীযো বঃ  
সর্বলোকমহেশ্বরঃ ॥ ১৩ ॥ তথা মনুষ্যোহযমিতি কদাচিৎ সুরসত্তমাঃ । নাবজ্ঞেষৌ  
মহাবীর্য্যঃ শঙ্খচক্রগদাধরঃ ॥ ১৪ ॥ এতৎ পরমকং গুহ্যমেতৎ পরমকং পদম্ । এতৎ

পরমকং ব্রহ্ম এতৎ পরমকং যশঃ ॥ ১৫ ॥ এতদক্ষমব্যাক্রমেতচ্ছাস্থতমেব চ ।  
 যত্তৎ পুরুষসংজ্ঞং বৈ গীযতে জ্ঞায়তে ন চ ॥ ১৬ ॥ এতৎ পরমকং তেজ এতৎ  
 পরমকং সুখম্ । এতৎ পরমকং সত্যং কীর্তিতং বিশ্বকৰ্ম্মণা ॥ ১৭ ॥ তস্মাৎ  
 সুরাসুরৈঃ সর্ষৈঃ সৈশ্চৈশ্চামিতবিক্রমঃ । নাবজ্ঞেযো বাসুদেবো মানুস্মোহমিতি  
 প্রভুঃ ॥ ১৮ ॥ যশ্চ মানুস্মাত্মোহমিতি বুধ্যৎ সুমন্দধীঃ । হৃষীকেশমবিস্তানাতমাহঃ  
 পুরুষাধমম্ ॥ ১৯ ॥ যং যোগিনং মহাত্মানং প্রবিষ্টং মানুষীন্তমম্ । অবম্ন্যে-  
 দ্বাসুদেবং তমাহস্তামসং জনাঃ ॥ ২০ ॥ দেবং চরাচরাহ্মানং শ্রীবৎসাক্ষং সুবর্চ-  
 সম্ । পদ্মনাভং ন জানাতি তমাহস্তামসং জনাঃ ॥ ২১ ॥ কিরীটকৌস্তভধরং  
 মিত্রাণামভয়ঙ্করম্ । অবজানন্মহাত্মানং ঘোরে তমসি মজ্জতি ॥ ২২ ॥ এবং বিদিত্বা  
 তদ্বার্থং লোকানামীশ্বরেশ্বরঃ । বাসুদেবো নমস্কার্য্যঃ সর্বলোকৈঃ সুরোত্তমাঃ ॥ ২৩ ॥  
 এবমুক্ত্বা স ভগবান্ সর্ষদেবগণান্ পুরা । বিসৃজ্য সর্বভূতানি জগাম ভবনং  
 স্বকম্ ॥ ২৪ ॥ ততো দেবাঃ সগন্ধর্বা মুনয়োহপ্সরসোহপি চ । কথ্যং তাং ব্রহ্মণা  
 গীতাং শ্রুত্বা প্রীতা দিবং যযুঃ ॥ ২৫ ॥ এবং শ্রুতং যযা তাত ঋষীণাং ভাবিতা-  
 ত্মনাম্ । বাসুদেবং কথয়তাং সমবায়ে পুরাতনম্ ॥ ২৬ ॥ জামদগ্ন্যস্য রামস্য মার্ক-  
 ঙ্গেষস্য ধীমতঃ । ব্যাসনারদযোশ্চাপি শ্রুতং শ্রুতবিশারদ ॥ ২৭ ॥ এতম-  
 র্থঞ্চ বিজ্ঞায শ্রুত্বা চ প্রভুমব্যযম্ । বাসুদেবং মহাত্মানং লোকানামীশ্বরং  
 প্রভুম্ ॥ ২৮ ॥ यस্য স্যাদাত্মজো ব্রহ্মা সর্বস্য জগতঃ পিতা । কথং ন বাসুদেবোহ-  
 যমর্চ্যশ্চৈজ্যশ্চ মানবৈঃ ॥ ২৯ ॥ বারিতোহসি পুরা তাত মুনিভির্ভাবিতাত্মভিঃ ।  
 মা গচ্ছ সংযুগং তেন বাসুদেবেন ধ্বিনা ॥ ৩০ ॥ পাণ্ডবৈঃ সার্কিমিতি যতদ্বং  
 মোহাম বুধ্যসে । মন্যে স্বাং রাক্ষসং ক্রুরং তথা চাসি তমোবৃতঃ ॥ ৩১ ॥ যস্মা-  
 দ্ধ্বিষসি গোবিন্দং পাণ্ডবঞ্চ ধনঞ্জযম্ । নরনারায়ণৌ দেবৌ কোহন্যো দ্বিষ্যাক্সি  
 মানবঃ ॥ ৩২ ॥ তস্মাদ্ধুবীমি তে রাজন্মেষোহসৌ শাস্বতোহব্যয়ঃ । সর্বলোকমযো  
 নিত্যং শাস্তা ধাতা ধরো ধ্রুবঃ ॥ ৩৩ ॥ লোকান্ ধারয়তে যজ্ঞীংশ্চরাচরগুরুঃ প্রভুঃ ।  
 যোদ্ধা জযশ্চ জেতা চ সর্বপ্রকৃতিরীশ্বরঃ ॥ ৩৪ ॥ রাজন্ সত্ত্বমযো হেয তমোর-  
 জবিবর্জিতঃ । যতঃ কৃষ্ণস্ততো ধর্মো যতো ধর্মস্ততো জয়ঃ ॥ ৩৫ ॥ তস্য মহাত্মা-  
 যোগেন যোগেনাত্মমযেন চ । ধৃতাঃ পাণ্ডুসুতা রাজন্ জযশ্চৈষাং ভবিষ্যতি ॥ ৩৬ ॥  
 শ্রেষ্যোযুক্তাং সদা বুদ্ধিং পাণ্ডবানাং দদাতি যঃ । বলঞ্চাপি রণে নিত্যং ভযেভ্য-  
 শ্চৈব রক্ষতি ॥ ৩৭ ॥ স এষ শাস্বতো দেবঃ সর্বভূতমযঃ শিবঃ । বাসুদেব ইতি  
 প্রোক্তো যস্মাং পৃচ্ছসি ভারত ॥ ৩৮ ॥ ব্রাহ্মণৈঃ ক্ষত্রিয়ৈর্বৈশ্যৈঃ শূদ্রৈশ্চ কৃত-

লক্ষণৈঃ । সেব্যতেহভ্যর্চ্যতে চৈব নিত্যযুক্তৈঃ স্কন্ধভিঃ ॥ ৩৯ ॥ দ্বাপরস্য যুগ-  
স্যান্তে আদৌ কলিযুগস্য চ । সাত্ততং বিধিমাংস্বায গীতঃ স্কন্ধর্ষণেন যঃ ॥ ৪০ ॥  
স এষ সর্বং সুরমর্ত্যলোকং সমুদ্রকঙ্কান্তরিতাঃ পুরীশ্চ । যুগে যুগে মানুষ্যৈশ্চৈব  
বাসং পুনঃ পুনঃ সৃজতে বিশ্বকর্মা ॥ ৪১ ॥

ইতি ভীষ্মপর্বনি ভীষ্মবধপর্বনি বিশ্বেশ্বপাখ্যানেন

ত্রিষষ্টিতমোহধ্যায়ঃ ॥ ৬৩ ॥

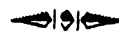


দুর্যোধন উবাচ । বাসুদেবো মহাভূতঃ সর্বলোকেষু কথ্যতে । তস্যাগমং প্রতি-  
ষ্ঠাঞ্চ জ্ঞাতুমিচ্ছে পিতামহ ॥ ১ ॥ ভীষ্ম উবাচ । বাসুদেবো মহাভূতঃ সর্বদৈবতদৈ-  
বতম্ । ন পরং পুণ্ডরীকাকাদৃশ্যতে ভরতর্ষভ । মার্কণ্ডেয়শ্চ গোবিন্দে কথয়ত্য-  
ভূতং মহৎ ॥ ২ ॥ সর্বভূতানি ভূতান্মহাত্মা পুরুষোহব্যয়ঃ । আপো বায়ুশ্চ  
তেজশ্চ ত্রয়মেতদকল্পয়ৎ ॥ ৩ ॥ স সৃষ্টা পৃথিবীন্দেবঃ সর্বলোকেশ্বরঃ প্রভুঃ । অগ্নু-  
বৈ শয়নং চক্রে মহাত্মা পুরুষোত্তমঃ । সর্বভেজোময়ো দেবো যোগাৎ সুষ্মাপ তত্র  
হ ॥ ৪ ॥ মুখতঃ সোহগ্নিমসৃজৎ প্রাণাদ্বায়ুমথাপি চ । সরস্বতীঞ্চ বেদাংশ্চ বাসু-  
দেবো মহামনাঃ ॥ ৫ ॥ এবং লোকান্ সমজ্জাদৌ দেবাংশ্চর্ষিগণৈঃ সহ । নিধ-  
নৈশ্চৈব মৃত্যুঞ্চ প্রজানাং প্রভবাহপ্যযৌ ॥ ৬ ॥ এষ ধর্ম্মশ্চ ধর্ম্মাত্মা বরদঃ সর্বকা-  
মদঃ । এষ কর্তা চ কার্য্যঞ্চ পূর্বদেবঃ স্বয়ং প্রভুঃ ॥ ৭ ॥ ভূতং ভব্যং ভবিষ্যঞ্চ  
পূর্বমেতদকল্পয়ৎ । উভে সন্ধ্যো দিশঃ খঞ্চ নিযমঞ্চ জনার্দনঃ ॥ ৮ ॥ ঋষীংশ্চৈব চ  
গোবিন্দস্তপশ্চৈবাপ্যকল্পয়ৎ । প্রজাপতিঞ্চ সৃষ্টারং বরদঃ প্রভুরব্যয়ঃ ॥ ৯ ॥ অজ-  
যং সর্বভূতানাং স্কন্ধর্ষণমকল্পয়ৎ । শেষঞ্চাকল্পবদেবমনস্ত ইতি যং বিদুঃ ॥ ১০ ॥  
যো ধারয়তি ভূতানি ধরাঞ্জেমাং সপর্বতাম্ । ধ্যানযোগেন বিপ্রাশ্চ তং বিদন্তি  
মহৌজসঃ ॥ ১১ ॥ কর্ণশ্চেতোভবঞ্চাপি মধুং নাম মহৌজসম্ । তমুগ্রমুগ্রকর্মাণমু-  
গ্রাং বুদ্ধিং সমাশ্রিতম্ । ব্রহ্মণোহপচিতিং যান্তং জঘান পুরুষোত্তমঃ ॥ ১২ ॥ তস্য  
তাত বধাদেব দেবদামবমানুষাঃ । মধুসূদনমিত্যাহুর্ঋষয়শ্চ জনার্দনম্ ॥ ১৩ ॥  
বরাহশ্চৈব সিংহশ্চ ত্রিবিক্রমগতিঃ প্রভুঃ । এষ মাতা পিতা চৈব সর্বেষাং প্রাণি-  
নাং হরিঃ । পরং হি পুণ্ডরীকাক্ষম্ ভূতং ন ভবিষ্যতি ॥ ১৪ ॥ মুখতোহজনয-  
দ্বিপ্রান্ বাহুভ্যাং ক্ষল্লিষ্যাংস্তথা । বৈশ্যাংশ্চাপ্যুরুতো রাজান্ শূদ্রান্ পাদাতথৈব  
চ ॥ ১৫ ॥ তপসা নিযতো দেবং বিধানং সর্বদেহিনাম্ । ব্রহ্মভূতমমাবাস্যাং পৌর্ণ-  
মাস্যাং তথৈব চ । যোগভূতং পরিচরন্ কেশবং মহদাপ্লব্যাৎ ॥ ১৬ ॥ কেশবঃ

পরমং তেজঃ সর্বভূতজগৎপতিঃ । এবমাহুর্হৃষীকেশং মুনয়ো বৈ নরাধিপ ॥ ১৭ ॥  
 এতমেব বিজানীযাদাচার্য্যং পিতরং গুরুম্ । কৃষ্ণো যস্য প্রসীদেত লোকাশ্চৈ-  
 নাক্ষযা জিতাঃ ॥ ১৮ ॥ যশ্চৈবৈনং ভযস্থানে কেশবং শরণং ব্রজেৎ । সদা নরঃ  
 পঠংশ্চৈদং স্বস্তিমান্ স সুখী ভবেৎ ॥ ১৯ ॥ যে চ কৃষ্ণং প্রপদ্যন্তে ন তে মুহুন্তি  
 মানবাঃ । ভযে মহতি মগ্নাংশ্চ ত্রাতি নিত্যং জনার্দনঃ ॥ ২০ ॥ এবুং যুধিষ্ঠিরো  
 জ্ঞাত্বা যাতাতথ্যেন ভারত । সর্বাঅন্য মহাভাগং কেশবং জগদীশ্বরম্ । প্রপন্নঃ  
 শরণং রাজন্ যোগানামীশ্বরং প্রভুম্ ॥ ২১ ॥

ইতি ভীষ্মপর্বণি ভীষ্মবধপর্বণি বিশ্বেশ্বোপাখ্যানে

চতুঃষষ্টিতমোহধ্যায়ঃ ॥ ৬৪ ॥



ভীষ্ম উবাচ । শৃণু চেদং মহারাজ ব্রহ্মভূতং স্তবং মম । ব্রহ্মর্ষিভিঃ দেবৈশ্চ  
 যঃ পুরা কথিতো ভূবি ॥ ১ ॥ সাধ্যানামপি দেবানাং দেবদেবেশ্বরঃ প্রভুঃ । লোক-  
 ভাবনভাবজ্ঞ ইতি হ্যাং নারদোহব্রবীৎ ॥ ২ ॥ ভূতং ভব্যং ভবিষ্যৎ মার্কণ্ডে-  
 যোহভ্যুবাচ হ । যজ্ঞানাক্ষেব যজ্ঞং হ্যাং তপশ্চ তপসামপি ॥ ৩ ॥ দেবানামপি  
 দেবঞ্চ হ্যামাহ ভগবান্ ভৃগুঃ । পুরাণাক্ষেব পরমং বিষ্ণো রূপং তবেতি চ ॥ ৪ ॥  
 বাসুদেবো বসুনাং স্বং শক্রস্থাপয়িতা তথা । দেবদেবোহসি দেবানামিতি দ্বৈপা-  
 যনোহব্রবীৎ ॥ ৫ ॥ পূর্বে প্রজাপতেঃ সর্গে দক্ষমাহুঃ প্রজাপতিম্ । সৃষ্টারং সর্ব-  
 ভূতানামঙ্গিরাস্ত্বাং তথাব্রবীৎ ॥ ৬ ॥ অব্যক্তং তে শরীরস্থং ব্যক্তং তে মনসি  
 স্থিতম্ । দেবানাং সম্ভবশ্চেতি দেবলস্ত্বসিতোহব্রবীৎ ॥ ৭ ॥ শিরসা তে দিবং  
 ব্যাপ্তং বাহুভ্যাং পৃথিবী ধৃতা । জঠরং তে ত্রয়ো লোকাঃ পুরুষোহসি সনাতনঃ ।  
 এবং হ্যমভিজানন্তি তপসা ভাবিতা নরাঃ ॥ ৮ ॥ আত্মদর্শনতৃপ্তানামৃষীণামসি  
 সত্তমঃ । রাজর্ষীণামুদারাগামাহবেষনিবর্তিনাম্ । সর্বধর্মপ্রধানানাং স্বজ্জতির্মধুসূ-  
 দন ॥ ৯ ॥ ইতি নিত্যং যোগবিদ্বির্ভগবান্ পুরুষোত্তমঃ । সনৎকুমারপ্রমুখৈঃ  
 স্তুষতেহভ্যর্চ্যতে হরিঃ ॥ ১০ ॥ এষ তে বিস্তরস্তাত সংক্ষেপশ্চ প্রকীর্তিতঃ । কেশ-  
 বস্য যথাতত্ত্বং সুপ্রীতো ভজ কেশবম্ ॥ ১১ ॥ সঞ্জয় উবাচ । পুণ্যং শ্রুত্বৈতদা-  
 খ্যানং মহারাজ স্মৃতস্তব । কেশবং বহু মেনে স পাণ্ডবাংশ্চ মহারথান্ ॥ ১২ ॥ তম-  
 ব্রবীন্মহারাজ ভীষ্মঃ শান্তনবঃ পুনঃ । মাহাত্ম্যং তে শ্রুতং রাজন্ কেশবস্য মহা-  
 অন্নং ॥ ১৩ ॥ নরস্য চ যথাতত্ত্বং যন্মাং স্বং পরিপৃচ্ছসি । যদর্থং নৃষু সত্ত্বতৌ নর-  
 নারায়ণাবুভৌ ॥ ১৪ ॥ অবধে্যো চ যথা বীরৌ সংযুগেধপরাজিতৌ । যথা চ পাণ্ডবা

রাজমবধ্যা যুধি কস্যাচিৎ ॥ ১৫ ॥ প্রীতিমান্ হি দৃঢ়ং ক্লৃষ্ণঃ পাণ্ডবেষু যশস্বিনু ।  
তস্মাদ্ভুবীমি রাজেন্দ্র শমো ভবতু পাণ্ডবৈঃ ॥ ১৬ ॥ পৃথিবীং ভুঙ্কু সহিতো ভ্রাতৃ-  
ভির্হলিভির্হশী । নরনারায়ণৌ দেবাববজ্জায বিনজ্জ্যসি ॥ ১৭ ॥ এবমুক্ত্বা তব  
পিতা, তুষ্ণীমাসীদ্বিশাম্পতে । ব্যসর্জয়চ্চ রাজানং শয়নঞ্চ বিবেশ হ ॥ ১৮ ॥  
রাজাপি শিরিরং প্রায়াৎ প্রণিপত্য মহাত্মনে । শিষ্যে চ শয়নে দিব্যে তাং রাত্রিং  
স নরষভঃ ॥ ১৯ ॥

ইতি ভীষ্মপর্বণি ভীষ্মবধপর্বণি বিশ্বেপাখ্যানেন  
পঞ্চষষ্টিতমোহধ্যায়ঃ ॥ ৬৫ ॥



সঞ্জয় উবাচ । ব্যুষিতাযাঞ্চ শর্য্যামুদিতে চ দিবাকরে । উভে সেনে মহারাজ  
যুদ্ধাযৈব সমীযতুঃ ॥ ১ ॥ অভ্যধাবংশ্চ সংক্রুদ্ধাঃ পরস্পরজিগীষবঃ । তে সর্বে  
সহিতা যুদ্ধে সমালোক্য পরস্পরম্ ॥ ২ ॥ পাণ্ডবা ধার্ত্তরাষ্ট্রাশ্চ রাজন্ দুৰ্ম্মদ্বিতে  
তব । ব্যূহৌ চ ব্যূহ সমদ্ধাঃ সংগ্রহাচ্চাঃ প্রহারিণঃ ॥ ৩ ॥ অরক্ষ্মকরব্যূহং ভীষ্মো  
রাজন্ সমন্ততঃ । তথৈব পাণ্ডবা রাজমরক্ষন্ ব্যূহমাত্মনঃ ॥ ৪ ॥ স নির্য্যৌ রথা-  
নীকৈঃ পিতা দেবত্র তস্তব । মহতা রথবংশেন সংবৃতো রথিনাম্বরঃ ॥ ৫ ॥ ইতরে  
চান্বয়ুঃ সর্বে যথাস্থানমবস্থিতাঃ । রথিনঃ পত্তয়শ্চৈব দন্তিনঃ সাদিনস্তথা ॥ ৬ ॥  
তান্ দৃষ্ট্বা প্রোদ্যতাঃ সংখ্যে পাণ্ডবাশ্চ যশস্বিনঃ । শ্যেনেন ব্যূহরাজেন তেনা-  
জয্যেন সংযুগে ॥ ৭ ॥ অশোভত মুখে তস্য ভীমসেনো মহাবলঃ । নেত্রে শিখণ্ডী  
দুর্দ্ধর্যো ধৃষ্টদ্যুম্নশ্চ পার্ষতঃ ॥ ৮ ॥ শীর্ষে তস্যাভবদ্বীরঃ সাত্যকিঃ সত্যবিক্রমঃ ।  
বিধুম্বন্ গাণ্ডিবং পার্থো গ্রীবাযামভবভদ্রা ॥ ৯ ॥ অক্ষৌহিন্যা চ পাঞ্চাল্যো বামঃ  
পক্ষৌহভবভদ্রা । মহাত্মা দ্রুপদঃ ক্রীমান্ সহ পুন্ড্রেন সংযুগে ॥ ১০ ॥ দক্ষিণশ্চাভ-  
বৎ পক্ষঃ কৈকেযৌহক্ষৌহিনীপতিঃ । পৃষ্ঠতো দ্রৌপদেয়াশ্চ সৌভদ্রশ্চাপি বীর্য্য-  
বান্ ॥ ১১ ॥ পৃষ্ঠে সমভবচ্ছীমান্ স্বয়ং রাজা যুধিষ্ঠিরঃ । ভ্রাতৃত্যাং সহিতো বীরো  
যমাত্যাং চারুবিক্রমঃ ॥ ১২ ॥ প্রবিশ্য তু রণে ভীমো মকরং মুখতস্তদা । ভীষ্মমা-  
সাদ্য সংগ্রামে ছাদযামাস শাযকৈঃ ॥ ১৩ ॥ ততো ভীষ্মো মহাস্ত্রাণি পাতযামাস  
বীর্য্যবান্ । মোহয়ন্ পাণ্ডুপুত্রাণাং ব্যূহং সৈন্যং মহাহবে ॥ ১৪ ॥ সংযুহতি তদা  
সৈন্যে হ্রস্বমাণো ধনঞ্জয়ঃ । ভীষ্মং শরসহস্রেণ বিব্যাধ রণমুর্দ্ধনি ॥ ১৫ ॥ প্রতিস-  
ন্ধায চাস্ত্রাণি ভীষ্মমুক্তানি সংযুগে । স্বেনানীকেন হর্ষেণ যুদ্ধায সমবস্থিতঃ ॥ ১৬ ॥

ততো দুর্যোধনো রাজা ভারদ্বাজমভাষত । পূৰ্ব্বং দৃষ্ট্বা বধং যোরং বলস্য বলিনা-  
 স্বরঃ ॥ ১৭ ॥ ভ্রাতৃনাঞ্চ বধং সংখ্যে স্বরমাণো মহারথঃ । আচার্য্য সততং ত্বং হি  
 হিতকামো মমানঘ ॥ ১৮ ॥ বযং হি ত্বাং সমাশ্রিত্য ভীষ্মৈশ্চৈব পিতামহম্ ।  
 দেবানপি রণে জেতুং প্রার্থয়ামো ন সংশয়ঃ ॥ ১৯ ॥ কিমু পাণ্ডুসুতান্ যুদ্ধে হীন-  
 বীর্য্যপরাক্রমান্ । স তথা কুরু ভদ্রং তে যথা বধ্যস্তি পাণ্ডবাঃ ॥ ২০ ॥ এবমুক্তস্ততো  
 দ্রোণস্তব পুত্রেণ সংযুগে । অভিনৎ পাণ্ডবানীকং প্রেক্ষমাণস্য সাত্যকেঃ ॥ ২১ ॥  
 সাত্যকিচ্চ ততো দ্রোণং বারয়ামাস ভারত । তযোঃ প্রববৃতে যুদ্ধং যোরকপং  
 ভয়ানকম্ ॥ ২২ ॥ শৈনেযন্ত রণে ক্রুদ্ধো ভারদ্বাজঃ প্রতাপবান্ । অবিধ্যদশভি-  
 র্বানৈর্জত্রদেশে স্ময়মিব ॥ ২৩ ॥ ভীমসেনস্ততঃ ক্রুদ্ধো ভারদ্বাজমবিধ্যত । সংর-  
 ক্তন্ সাত্যকিং রাজন্ দ্রোণাচ্ছস্ত্রভূতাস্বরাং ॥ ২৪ ॥ ততো দ্রোণশ্চ ভীষ্মশ্চ তথা  
 শল্যশ্চ মারিষ । ভীমসেনং রণে ক্রুদ্ধাশ্চাদযাঞ্চক্রিরে শরৈঃ ॥ ২৫ ॥ ততোহভি-  
 মন্যঃ সংক্রুদ্ধো দ্রৌপদেয়াশ্চ মারিষ । বিবিধুর্নিশিতৈর্বানৈঃ সর্বাংস্তানুদ্যতায়ু-  
 ধান্ ॥ ২৬ ॥ দ্রোণভীষ্মৌ তু সংক্রুদ্ধাবাপতন্তৌ মহাবলৌ । প্রতু্যদ্বযৌ শিখণ্ডী  
 চ মহেষ্বাসৌ মহাহবে ॥ ২৭ ॥ প্রগৃহ্য বলবদ্বীরৌ ধনুর্জলদনিষ্পনম্ । অভ্যবষ-  
 ছরৈস্তূর্ণং ছাদয়ানো দিবাকরম্ ॥ ২৮ ॥ শিখণ্ডিনং তথাসাদ্য ভরতানাং পিতা-  
 মহঃ । অবজ্জ্বয়ত সংগ্রামে স্ত্রীত্বং তস্যানুসংস্মরন্ ॥ ২৯ ॥ ততো দ্রোণো মহারাজ  
 অভ্যদ্রবত তং রণে । রক্ষমাণস্তদা ভীষ্মং তব পুত্রেণ চোদিতঃ ॥ ৩০ ॥ শিখণ্ডী তু  
 সমাসাদ্য দ্রোণং শস্ত্রভূতাস্বরম্ । অবজ্জ্বয়ত সংব্রন্তো যুগান্তাগ্নিমিবোল্লবম্ ॥ ৩১ ॥  
 ততো বলেন মহতা পুত্রস্তব বিশাম্পতে । জুগোপ ভীষ্মমাসাদ্য প্রার্থয়ানো মহ-  
 দ্বশঃ ॥ ৩২ ॥ তথৈব পাণ্ডবা রাজন্ পুরস্কৃত্য ধনঞ্জয়ম্ । ভীষ্মমেবাভ্যবর্তন্ত জয়ে  
 কৃৎস্না দৃঢ়াং মতিম্ ॥ ৩৩ ॥ তদ্যুদ্ধমভবদ্যোরং দেবানাং দানবৈরিব । জয়মাশং-  
 সতাং সংখ্যে যশশ্চ স্তুমহাদ্ভুতম্ ॥ ৩৪ ॥

ইতি ভীষ্মপর্বণি ভীষ্মবধপর্বণি পঞ্চমদিবসযুদ্ধারম্ভে

ষট্‌ষষ্ঠিতমোহধ্যায়ঃ ॥ ৬৬ ॥



সঞ্জয় উবাচ । অকরোত্তুমূলং যুদ্ধং ভীষ্মঃ শান্তনবস্তদা । ভীমসেনভষাদিচ্ছন্  
 পুল্লাংস্তারযিতুং তব ॥ ১ ॥ পূর্বাঙ্কে তমহারৌদ্রং রাজ্ঞাং যুদ্ধমবর্তত । কুরুনাং  
 পাণ্ডবানাঞ্চ মুখ্যশূরবিনাশনম্ ॥ ২ ॥ তস্মিন্নাকুলসংগ্রামে বর্তমানে মহাভয়ে ।

অভবত্তুমূলঃ শব্দঃ সংস্পৃশন্ গগণং মহৎ ॥ ৩ ॥ নদন্তিচ্চ মহানাগৈর্হেষমাগৈশ্চ  
বাজিভিঃ। ভেরীশঙ্খনিদৈশ্চ তুমুলং সমপদ্যত ॥ ৪ ॥ যুযুৎসবস্তে বিক্রান্তা  
বিজয়া মহাবলাঃ। অন্যান্যমভিগজ্জন্তো গোষ্ঠেষু বৃষভা ইব ॥ ৫ ॥ শিরসাং  
পাত্যমানানাং সমরে নিশিতৈঃ শরৈঃ। অশ্ববৃষ্টিরিবাকাশে বভূব ভরতর্ষভ ॥ ৬ ॥  
কুণ্ডলোক্ষীষুধারীণি জাতকপোজ্বলানি চ। পতিতানি স্ম দৃশ্যন্তে শিরাংসি ভর-  
তর্ষভ ॥ ৭ ॥ বিশিখোন্নতিতৈর্গাত্রৈঃ শিরোভিচ্চ সকুণ্ডলৈঃ। সহস্তাভরনৈশ্চা-  
ন্যৈরভবচ্ছাদিতা মহী ॥ ৮ ॥ কবচোপহিতৈর্গাত্রৈর্হস্তৈশ্চ সমলঙ্কৃতৈঃ। মুখৈশ্চ  
চন্দ্রসংকাঠৈ রক্তান্তনয়নৈস্তথা ॥ ৯ ॥ গজবাজিমনুষ্যাণাং সর্বগাত্রৈশ্চ ভূপতে।  
আসীং সর্বা সমাকীর্ণা মুহূর্তেন বম্বন্ধরা ॥ ১০ ॥ রজোমেঘৈশ্চ তুমুলৈঃ শস্ত্রবি-  
দ্যুৎপ্রকাশিভিঃ। আযুধানাঞ্চ নির্ঘোষঃ স্তনযিত্বসমোহতবৎ ॥ ১১ ॥ স সংগ্রহা-  
স্তুমূলঃ কটুকঃ শোণিতোদকঃ। প্রাবর্তত কুর্কণাঞ্চ পাণ্ডবানাঞ্চ ভারত ॥ ১২ ॥  
তস্মিন্নহাভয়ে ঘোরে তুমুলে লোমহর্ষণে। ববর্ষুঃ শরজালানি ক্ষল্লিষা যুদ্ধদুর্ম-  
দাঃ ॥ ১৩ ॥ প্রাক্রোশন্ কুঞ্জরাশ্চাত্র শরবর্ষপ্রপীড়িতাঃ। তাবকানাং পরেষাঞ্চ  
সংযুগে ভরতোত্তম ॥ ১৪ ॥ সংরক্তানাং নৃবীরাণাং বীরাণামতিতেজসাম্। ধনুর্জ্যা-  
তলযোষণে ন প্রাজ্জায়ত কিঞ্চন ॥ ১৫ ॥ উখিতেষু কবন্ধেষু সর্বতঃ শোণিতোদকে।  
অপরে পর্য্যধাবন্ত নৃপা রিপুবধোদ্যতাঃ ॥ ১৬ ॥ শরশক্তিগদাভিচ্চ খজ্রৈশ্চামিত-  
তেজসঃ। নিজঘ্নুঃ সমরেহন্যান্যং শূরাঃ পরিঘবাহবঃ ॥ ১৭ ॥ বভ্রমুঃ কুঞ্জরাশ্চাত্র  
শরৈর্বিদ্ধা নিরঙ্কুশাঃ। অশ্বাশ্চ পর্য্যধাবন্ত হতারোহা দিশো দশ ॥ ১৮ ॥ উৎপত্য  
নিপতন্ত্যন্যে শরঘাতপ্রপীড়িতাঃ। তাবকানাং পরেষাঞ্চ যোধানাং ভরতর্ষ-  
ভ ॥ ১৯ ॥ বাহুনামুত্তমাদ্ভানাং কান্মুকানাঞ্চ ভারত। গদানাং পরিঘাণাঞ্চ হস্তানাং  
চোক্রভিঃ সহ ॥ ২০ ॥ পাদানাং ভূষণানাঞ্চ কেয়ুরাণাঞ্চ সর্বশঃ। রাশযশ্চাত্র  
দৃশ্যন্তে ভীষ্মভীমসমাগমে ॥ ২১ ॥ অশ্বানাং কুঞ্জরাণাঞ্চ রথানাঞ্চানিবর্তিনাম্।  
সংঘাতাঃ স্ম প্রদৃশ্যন্তে তত্র তত্র বিশাঙ্গপতে ॥ ২২ ॥ গদাভিরসিভিঃ প্রাসৈর্বাগৈ-  
শ্চানতপর্বতিঃ। জঘ্নুঃ পরস্পরং তত্র ক্ষল্লিষাঃ কালচোদিতাঃ ॥ ২৩ ॥ অপরে  
বাহুভির্বারা নিযুদ্ধকুশলা যুধি। বহুধা সমসজ্জন্ত আযসৈঃ পরিঘৈরিব ॥ ২৪ ॥ মুষ্টি-  
ভির্জানুভির্শৈব তলৈঃ কীলৈর্বিশাঙ্গপতে। অন্যান্যং জঘ্নিরে বীরাস্তাবকাঃ পা-  
ণ্ডবৈঃ সহ ॥ ২৫ ॥ পতিতৈঃ পাত্যমানৈশ্চ বিচেষ্টন্তিচ্চ ভূতলে। ঘোরমাযোধানং  
জজ্ঞে তত্র তত্র নরেশ্বর ॥ ২৬ ॥ বিরথা রথিনশ্চাত্র নিস্ত্রং শবরধারিণঃ। অন্যা-  
ন্যমভ্যধাবন্ত পরস্পরবধৈষিণঃ ॥ ২৭ ॥ ততো দুর্যোধনো রাজা কালিঙ্গৈর্বহুভিঃ



বৃত্তঃ । পুরস্কৃত্য রণে ভীষ্মং পাণ্ডবানভ্যবৰ্ত্তত ॥ ২৮ ॥ তথৈব পাণ্ডবাঃ সৰ্বে পরি-  
বার্য্য বৃকোদরম্ । ভীষ্মমভ্যদ্রবন্ ক্রুদ্ধা রণে রতসবাহনাঃ ॥ ২৯ ॥

ইতি ভীষ্মপৰ্বণি ভীষ্মবধপৰ্বণি সঙ্কলযুদ্ধে সপ্তষষ্টি-

তমোহধ্যায়ঃ ॥ ৬৭ ॥



সঞ্জয় উবাচ । দৃষ্ট্বা ভীষ্মেণ সংযুক্তান্ ভ্রাতৃনন্যাংশ্চ পার্থিবান্ । সমভ্যধাব-  
দ্বাঙ্গৈষমুদ্যতাস্ত্রো ধনঞ্জয়ঃ ॥ ১ ॥ পাঞ্চজন্যস্য নির্ঘোষং ধনুষো গাণ্ডীবস্য চ ।  
ধ্বজঞ্চ দৃষ্ট্বা পার্থস্য সৰ্ব্বান্নো ভয়মাবিশৎ ॥ ২ ॥ সিংহলাঙ্গুলমাকাশে জ্বলন্তমিব  
পৰ্বতম্ । অসজ্জমানং বৃক্ষেষু ধূমরাশিমিবোখিতম্ ॥ ৩ ॥ বহুবর্ণঞ্চ চিত্রঞ্চ দিব্য-  
বানরলক্ষণম্ । অপশ্যাম মহারাজ ধ্বজং গাণ্ডীবধ্বননং ॥ ৪ ॥ বিদ্যুতং মেঘমধ্যস্থ-  
ভ্রাজমাণামিবায়ুরে । দদৃশুর্গাণ্ডীবং যোদ্ধা রুদ্রপৃষ্ঠং মহামুখে ॥ ৫ ॥ আশু-  
ক্রম ভৃশঞ্চাস্য শক্রস্যেবাভিগজ্জ্বতঃ । সূষোরং তলযোঃ শকং নিম্নতস্তব বাহি-  
নীম্ ॥ ৬ ॥ চণ্ডবাতো যথা মেঘঃ সবিদ্যুৎস্তনয়িতুমান্ । দিশঃ সংপ্লাবয়ামাস  
শরবর্ষৈঃ সমন্ততঃ ॥ ৭ ॥ অভ্যধাবত গাঙ্গৈষং তৈরবাস্ত্রো ধনঞ্জয়ঃ । দিশং প্রাচীং  
প্রতীচীঞ্চ ন জানীমোহস্ত্রমোহিতাঃ ॥ ৮ ॥ কান্দিগুতাঃ শ্রান্তপত্রা হতাস্থা হত-  
চেতসঃ । অন্যান্যমভিসংশ্লিষ্য যোদ্ধাস্তে ভরতর্ষভ ॥ ৯ ॥ ভীষ্মমেবাভ্যলীযন্ত  
সহ সর্বৈস্তবাত্মজৈঃ । তেষামার্তায়নমভুদ্ভীষ্মঃ শান্তনবো রণে ॥ ১০ ॥ সমুৎপতন্তি  
বিত্রস্তা রথেভ্যো রথিনস্তদা । সাদিনশ্চাশ্বপৃষ্ঠেভ্যো ভূমৌ চাপি পদাতয়ঃ ॥ ১১ ॥  
শ্রদ্ধা গাণ্ডীবনির্ঘোষং বিস্কৃজিতমিবাশনেঃ । সর্বসৈন্যানি ভীতানি ব্যাবালীযন্ত  
ভারত ॥ ১২ ॥ অথ কাষোজজৈরশ্বেশ্বহন্দিঃ শীঘ্রগামিভিঃ । গোপানাং বহুমা-  
হসৈর্বলৈর্গোপাযনৈর্বৃত্তঃ ॥ ১৩ ॥ মদ্রসৌবীরগান্ধারৈস্ত্রেগর্ভৈশ্চ বিশাম্পতে ।  
সর্বকালিঙ্গমুখৈশ্চ কলিঙ্গাধিপতিঃ সহ ॥ ১৪ ॥ নানানরগণৌঘৈশ্চ দুঃশাসনপুর-  
সরঃ । জয়দ্রথশ্চ নৃপতিঃ সহিতঃ সর্বরাজভিঃ ॥ ১৫ ॥ হয়ারোহবরাটৈশ্চ বতব পুল্লেণ  
চোদিতাঃ । চতুর্দশসহস্রাণি সৌবলং পর্য্যবারয়ন্ ॥ ১৬ ॥ ততস্তে সহিতাঃ সৰ্বে  
বিভক্তরথবাহনাঃ । পাণ্ডবাঃ সমরে জঘ্নুস্তাবকান্ ভরতর্ষভ ॥ ১৭ ॥ রথিভির্বীর-  
ণৈরশ্বেঃ পাদাতৈশ্চ সমীরিতম্ । ঘোরমায়োধনে জজ্ঞে মহাত্মসদৃশং রজঃ ॥ ১৮ ॥  
তোমরপ্রাসনারাচগজাশ্বরথযোধিনাম্ । বলেন মহতা ভীষ্মঃ সমসজ্জং কিরীটি-  
না ॥ ১৯ ॥ আবৃত্ত্য কাশিরাজেন ভীমসেনেন সৈন্ধবঃ । অজাতশত্রুর্নদ্রাণামৃষ-  
ভেণ যশস্বিনা ॥ ২০ ॥ সহপুত্রঃ সহামাত্যঃ শল্যেন সমসজ্জত । বিকর্ণঃ সহদেবেন

চিত্রসেনঃ শিখণ্ডিনা ॥ ২১ ॥ মৎস্য্য দুর্যোধনং জগ্মুঃ শকুনিঞ্চ বিশাম্পতে ।  
 দ্রুপদশ্চেকিতানশ্চ সাত্যকিশ্চ মহারথঃ ॥ ২২ ॥ দ্রোণেন সমসজ্জন্ত সপুত্রেন মহা-  
 স্মনা । রূপশ্চ কৃতবৰ্ম্মা চ ধৃষ্টকৈতুমভিক্রতো ॥ ২৩ ॥ এবং প্রজবিতাশ্বানি দ্রাস্ত-  
 নাগরথানি চ । সমসজ্জন্ত বৃন্দানি তত্র তত্র সমন্ততঃ ॥ ২৪ ॥ নিরস্ত্রে বিদ্যুতস্তীত্রা  
 দিশশ্চ রজস্মা বৃতাঃ । প্রাদুরাসন্ মহোক্ষাশ্চ সনির্ঘাতা বিশাম্পতে ॥ ২৫ ॥ প্রাদু-  
 র্ভতো মহাবাতঃ পাংশুবর্ষং পপাত চ । নভস্যন্তর্দধে সূর্য্যঃ সৈন্যেন রজস্মা  
 বৃত্তঃ ॥ ২৬ ॥ প্রমোহঃ সর্বভুতানামতীব সমপদ্যত । রজস্মা চাভিভুতানামস্তজা-  
 লৈশ্চ যুধ্যতাম্ ॥ ২৭ ॥ বীরবাহবিসৃষ্টানাং সর্বা বরণভেদিনাম্ । সংহৃদঃ শর-  
 জালানামতীব সমপদ্যত ॥ ২৮ ॥ প্রকাশঞ্চকুরাকাশমুদ্যতানি ভুজোত্তমৈঃ ।  
 নক্ষত্রবিমলাভানি শস্ত্রাণি ভরতর্ষভ ॥ ২৯ ॥ আর্ষভাণি বিচিত্রাণি রুক্ষজালাব-  
 তানি চ । সংপেতুর্দিক্ষু সর্বাশ্চ চক্ষ্মাণি ভরতর্ষভ ॥ ৩০ ॥ সূর্য্যবর্ণৈশ্চ নিস্ত্রিংশৈঃ  
 পাত্যমানানি সর্ষশঃ । দিক্ষু সর্বাশ্চদৃশ্যন্ত শরীরানি শিরাংসি চ ॥ ৩১ ॥ ভগ্নচ-  
 ক্রাফনীভাশ্চ নিপাতিতমহাধ্বজাঃ । হতাস্থাঃ পৃথিবীং জগ্মুস্তত্র তত্র মহার-  
 থাঃ ॥ ৩২ ॥ পরিপেতুর্হযাস্তত্র কেচিচ্ছস্ত্রকৃতব্রণাঃ । রথান্ বিপরিকর্ষন্তো হতেষু  
 রথযোধিষু ॥ ৩৩ ॥ শরাহতা ভিন্নদেহা বন্ধযোত্রা হযোত্তমাঃ । যুগানি পর্য্যকর্ষন্ত  
 তত্র তত্র হি ভারত ॥ ৩৪ ॥ অদৃশ্যন্ত সমূতাশ্চ মাশ্বাঃ সরথযোধিনঃ । একেন  
 বলিনা রাজন্ বারণেন হতা রণে ॥ ৩৫ ॥ গন্ধং হস্তিমদস্রাবমাঘ্রায় বহবো রণে ।  
 সন্নিপাতে বলৌঘানাং বাতমাদদিরে গজাঃ ॥ ৩৬ ॥ সতোরণমহামাত্রৈঃ পতন্তি  
 গতাসুভিঃ । বভুবাযোধনং ছন্নং নারাচাতিহতৈর্গজৈঃ ॥ ৩৭ ॥ সন্নিপাতে বলৌ-  
 ঘানাং চোদিতৈর্বরবারণৈঃ । নিপেতুর্যুধি সংভগ্নাঃ সযোধাঃ সধ্বজা গজাঃ ॥ ৩৮ ॥  
 নাগরাজোপমৈর্হস্তৈর্নাগৈরাক্ষিপ্য সংযুগে । ব্যদৃশ্যন্ত মহারাজ সংভগ্নরথকূব-  
 রাঃ ॥ ৩৯ ॥ বিশীর্ণরথজালাশ্চ কেশেষ্বাক্ষিপ্য দন্তিভিঃ । দ্রুমশাখা ইবা-  
 বিধ্য নিষ্পিষ্টা রথিনো রণে ॥ ৪০ ॥ রথেষু চ রথান্ যুদ্ধে সংযুক্তা বরবারণাঃ ।  
 বিকর্ষন্তো দিশঃ সর্বাঃ সংপেতুঃ সর্ষশকগাঃ ॥ ৪১ ॥ তেষাং তথা কষতাক্ষ গজা-  
 নাং কপমাবভৌ । সরঃস্র নলিনীজালং বিষক্তমিব কষতাম্ ॥ ৪২ ॥ এবং সঙ্খা-  
 দিতং তত্র বভুবাযোধনং মহৎ । সাদিতিশ্চ পদাতিশ্চ সধ্বজৈশ্চ মহারথৈঃ ॥ ৪৩ ॥

ইতি ভীষ্মপর্বণি ভীষ্মবধপর্বণি সঙ্কলযুদ্ধে অষ্টষষ্টি-

তমোঃধ্যায়ঃ ॥ ৬৮ ॥



সঞ্জয় উবাচ । শিখণ্ডী সহ মৎস্যেন বির্যাটেন বিশাম্পতে । ভীষ্মমাশু মহেষা-  
 সমাসসাদ সুদুর্জয়ম্ ॥ ১ ॥ দ্রোণং রূপং বিকর্ণঞ্চ মহেষাসাম্মহাবলান্ । রাজ্ঞশ্চা-  
 ন্যানুগে শূরান্ বহুনাচ্ছনঞ্জয়ঃ ॥ ২ ॥ সৈন্ধবঞ্চ মহেষাসং সামাত্যং সহ বন্ধুভিঃ ।  
 প্রাচ্যাংশ্চ দাক্ষিণাত্যাংশ্চ ভূমিপান্ ভূমিপৰ্শভ ॥ ৩ ॥ পুত্রঞ্চ তে মহেষাসং  
 দুর্যোধনমমর্ষণম্ । দুঃসহৈব সমরে ভীমসেনোহভ্যবৰ্ত্তত ॥ ৪ ॥ সহদেবস্ত শকু-  
 নিমূলকঞ্চ মহারথম্ । পিতাপুল্লৌ মহেষাসাবভ্যবৰ্ত্তত দুর্জয়ো ॥ ৫ ॥ যুধিষ্ঠিরো  
 মহারাজ গজানীকং মহারথঃ । সমবৰ্ত্তত সংগ্রামে পুত্রেণ নিকৃতস্তব ॥ ৬ ॥  
 মাদ্রীপুত্রস্ত নকুলঃ শূরঃ সংক্রন্দনো যুধি । ত্রিগৰ্ভানাং রথোদারৈঃ সমসজ্জত  
 পাণ্ডবঃ ॥ ৭ ॥ অভ্যবৰ্ত্তন্ত দুর্কর্ষাঃ সমরে শাল্বকেকযান্ । সাত্যকিশ্চকিতানশ্চ  
 সৌভদ্রশ্চ মহাবলঃ ॥ ৮ ॥ ধৃষ্টকেশুশ্চ সমরে রাক্ষসশ্চ ঘটোৎকচঃ । পুত্রাণাং তে  
 রথানীকং প্রত্যাশ্রয়তুরাহবে ॥ ৯ ॥ সেনাপতিরমেযাত্মা ধৃষ্টদ্যুম্নো মহারথঃ । দ্রো-  
 ণেন সমরে রাজন্ সমিয়াযোগকর্মণা ॥ ১০ ॥ এবমেতে মহেষাসাস্তাবকাঃ পাণ্ডবৈঃ  
 সহ । সমেত্য সমরে শূরাঃ সংগ্রহাং প্রচক্রিরে ॥ ১১ ॥ মধ্যাহ্নিনগতে সূর্য্যে নভ-  
 স্যাকুলতাং গতে । কুরবঃ পাণ্ডবেষাশ্চ নিজস্মুরিতরেতরম্ ॥ ১২ ॥ ধ্বজিনো হেমচি-  
 ত্রাঙ্গা বিচরন্তো রণাজিরে । সপতাকা রথারেজুর্বেষাঘুপরিবারণাঃ ॥ ১৩ ॥ সমেতা-  
 নাঞ্চ সমরে জিগীষুণাং পরস্পরম্ । বভূব তুমুলঃ শব্দঃ সিংহানামিব গজ্জতাম্ ॥ ১৪ ॥  
 তত্রাদ্ভুতমপশ্যাম সংগ্রহাং সুদারুণম্ । যদকুর্ষ্বনুগে বীরাঃ সৃঞ্জয়াঃ কুরুভিঃ  
 সহ ॥ ১৫ ॥ নৈব খং ন দিশো রাজস্ম সূর্য্যং শত্রুতাপন । বিদিশো বাপ্যপশ্যাম  
 শরৈর্মুক্তৈঃ সমন্ততঃ ॥ ১৬ ॥ শক্তীনাং বিমলাগ্রাণাং তোমরাণাং তথাস্যতাম্ ।  
 নিস্ত্রিংশানাঞ্চ পীতানাং নীলোৎপলনিভাঃ প্রভাঃ ॥ ১৭ ॥ কবচানাং বিচিত্রাণাং  
 ভূষণানাং প্রভাস্তথা । খং দিশঃ প্রদিশশ্চৈব ভাষয়ামাসুরোজসা ॥ ১৮ ॥ বপু-  
 ভিশ্চ নরেন্দ্রাণাং চন্দ্রসূর্য্যসমপ্রভৈঃ । বিররাজ তদা রাজংস্তত্র তত্র রণাঙ্গ-  
 নম্ ॥ ১৯ ॥ রথসিংহা নরব্যাস্থাঃ সমাযাস্তশ্চ সংযুগে । বিরেজুঃ সমরে রাজন্  
 গ্রহা ইব নভস্তলে ॥ ২০ ॥ ভীষ্মস্ত রথিনাং শ্রেষ্ঠো ভীমসেনং মহাবলম্ । অবা-  
 রয়ত সংক্রুদ্ধঃ সর্বসৈন্যস্য পশ্যতঃ ॥ ২১ ॥ ততো ভীষ্মবিনির্মুক্তা রুদ্রপুষ্ঠাঃ  
 শিলাশিতাঃ । অভ্যগ্নন্ সমরে ভীমং তৈলধৌতাঃ স্নুতেজনাঃ ॥ ২২ ॥ তস্য শক্তিং  
 মহাবেগাং ভীমসেনো মহাবলঃ । ক্রুদ্ধাশীবিষসঙ্কশাং প্রেষয়ামাস ভারত ॥ ২৩ ॥  
 তামাপতন্তীং সহসা রুদ্রদণ্ডাং দুরাসদাম্ । চিচ্ছেদ সমরে ভীষ্মঃ শরৈঃ সমতপর্ব-  
 ভিঃ ॥ ২৪ ॥ ততোহপরেণ ভল্লেন পীতেন নিশিতেন চ । কার্ম্মুকং ভীমসেনস্য

দ্বিধা চিচ্ছেদ ভারত ॥ ২৫ ॥ সাত্যকিস্ত ততস্তূর্ণং ভীষ্মমাসাদ্য সংযুগে । আকর্ণ-  
প্রহিতৈস্তীক্ষ্ণৈর্নিশিতৈস্তিগ্মতেজনৈঃ । শরৈর্বহুভিরানচ্ছৎ পিতরং তে জনেশ্ব-  
র ॥ ২৬ ॥ ততঃ সন্ধাষ বৈ তীক্ষ্ণং শরং পরমদারুণম্ । বার্ষেয়স্য রথাস্তীষ্মঃ  
পাতয়ামাস সারথিম্ ॥ ২৭ ॥ তস্যাস্থাঃ প্রদ্রতা রাজম্বিহতে রথসারথৌ । তেন  
তেনৈব ধাবন্তি মনোমারুতরং হসঃ ॥ ২৮ ॥ ততঃ সৈন্যস্য সর্বস্য নিশ্বনস্তমুলোহ-  
ভবৎ । হাহাকারশ্চ সংজ্ঞে পাপুণানং মহাঅনাম্ ॥ ২৯ ॥ অভিদ্রবত গৃহীত  
হযান্ যচ্ছত ধাবত । ইত্যাসীত্তুমূলঃ শকো যুযুধানরথং প্রতি ॥ ৩০ ॥ এতস্মিন্নেব  
কালে তু ভীষ্মঃ শান্তনবস্তদা । অবধীৎ পাণ্ডবীং সেনামাসুরীমিব বৃত্রহা ॥ ৩১ ॥  
তে বধ্যমানা ভীষ্মেণ পাঞ্চালাঃ সোমকৈঃ সহ । আৰ্য্যাং যুদ্ধে মতিং কৃৎবা ভীষ্মমে-  
বাভিদুদ্রবুঃ ॥ ৩২ ॥ ধৃষ্টদ্যুম্নমুখাশ্চাপি পার্থাঃ শান্তনবং রণে । অভ্যধাবন্ জি-  
ঘ্রাংসন্তস্তব পুত্রস্য বাহিনীম্ ॥ ৩৩ ॥ তথৈব তাবকা রাজন্ ভীষ্মদ্রোণমুখাঃ পরান্ ।  
অভ্যধাবন্ত বেগেন ততো যুদ্ধমবর্তত ॥ ৩৪ ॥

ইতি ভীষ্মপর্বনি ভীষ্মবধপর্বনি ভীষ্মপরাক্রমে একোন-

সপ্ততিতমোহধ্যায়ঃ ॥ ৬৯ ॥



সঞ্জয় উবাচ । বিরাতোহথ ত্রিভির্বাণৈর্ভীষ্মমাচ্ছন্নহারথম্ । বিব্যাধ তুরগাং-  
শ্চাস্য ত্রিভির্বাণৈর্মহারথঃ ॥ ১ ॥ তং প্রত্যবিধ্যদশভির্ভীষ্মঃ শান্তনবঃ শরৈঃ । রুক্ষ-  
পুষ্ঠৈর্মহেষ্বাসঃ কৃতহস্তো মহাবলঃ ॥ ২ ॥ দ্রোণির্গাণ্ডীবধন্বানং ভীমধন্বা মহাবলঃ ।  
অবিধ্যদিশুভিঃ ষড়্ভির্দৃঢ়হস্তঃ স্তনান্তরে ॥ ৩ ॥ কাস্মুকং তস্য চিচ্ছেদ ফাল্লুনঃ  
পরবীরহা । অবিধ্যচ্চ ভৃশং তীক্ষ্ণঃ পত্রিভিঃ শত্রুকর্ষণঃ ॥ ৪ ॥ সোহন্যৎ কাস্মু-  
কমাদায় বেগবৎ ক্রোধমুচ্ছিতঃ । অমৃষ্যমাণঃ পার্থেন কাস্মুকচ্ছেদমাহবে ॥ ৫ ॥  
অবিধ্যৎ ফাল্লুনং রাজম্ববত্যা নিশিতৈঃ শরৈঃ । বাসুদেবঞ্চ সপ্তত্যা বিব্যাধ পরমে-  
যুভিঃ ॥ ৬ ॥ ততঃ ক্রোধাভিতাম্রাক্ষঃ সহ কৃষ্ণেন ফাল্লুনঃ । দীর্ঘমুষ্ণঞ্চ নিশ্বস্য  
চিন্তয়িত্বা মুহুর্মুহুঃ ॥ ৭ ॥ ধনুঃ সংপীড়্য বামেণ করেণামিত্রকর্ষণঃ । গাণ্ডীবধন্বা  
সংক্রুদ্ধঃ শিতান্ সম্রতপর্বণঃ ॥ ৮ ॥ জীবিতান্তকরান্ ঘোরান্ সমাধত্ত শিলীমুখান্ ।  
তৈস্তূর্ণং সমরেহবিধ্যদ্রোণিং বলবতাং বরঃ ॥ ৯ ॥ তস্য তে কবচং ভিত্বা পপুঃ  
শোণিতমাহবে । ন বিব্যাথে বিনির্ভিমৌ দ্রোণির্গাণ্ডীবধন্বনা ॥ ১০ ॥ তথৈব চ  
শরান্ পার্থে প্রতিমুঞ্চমবিস্রলঃ । তসৌ স সমরে রাজংস্ত্রাতুমিচ্ছন্নহাত্রতম্ ॥ ১১ ॥  
তস্য তৎ সুমহৎ কৰ্ম্ম শশংসুঃ কুরুসত্তমাঃ । যৎ কৃষ্ণাভ্যাং সমেতাভ্যামভ্যাপতত

সংযুগে ॥ ১২ ॥ স হি নিত্যমনীকেষু যুধ্যতেহভয়মাস্থিতঃ । অস্ত্রগ্রামং সমংহারং  
 দ্রোণাৎ প্রাপ্য সূদূৰ্ভম্ ॥ ১৩ ॥ মমাচার্য্যস্মৃতো হেঘ দ্রোণস্যাপি প্রিযঃ স্মৃতঃ ।  
 ব্রাহ্মণশ্চ বিশেষেণ মাননীযো মমেতি চ ॥ ১৪ ॥ সমাস্থায মতিং বীরো বীভৎসুঃ  
 শত্রুতাপনঃ । রূপাঞ্চক্রে রথশ্রেষ্ঠো ভারদ্বাজস্মৃতং প্রতি ॥ ১৫ ॥ দ্রোণিং ত্যক্ত্বা  
 ততো যুদ্ধে কৌন্তেযঃ শ্বেতবাহনঃ । যুযুধে ভাবকান্নিস্তংস্তুরমাণঃ পরাক্রমী ॥ ১৬ ॥  
 দুর্যোধনস্ত দশভির্গাধুপত্রেঃ শিলাশিতৈঃ । ভীমসেনং মহেষাসং রুক্ষপুংষ্ট্রৈঃ  
 সমার্পযৎ ॥ ১৭ ॥ ভীমসেনস্ত সংক্রুদ্ধঃ পরাস্মকরণং দৃঢ়ম্ । চিত্রং কাশ্মুকমাদত্ত  
 শরাংশ্চ নিশিতান্ দশ ॥ ১৮ ॥ আকর্ণপ্রহিতৈস্তীক্ষ্ণৈর্গবত্তিরজিক্টগৈঃ । অবি-  
 ধ্যত্বৈর্মব্যগ্রঃ কুরুরাজং মহোরসি ॥ ১৯ ॥ তস্য কাঞ্চনসূত্রস্ত শরৈঃ পরিবৃতো  
 গণিঃ । ররাজোরসি খে সূর্য্যো গ্রহৈরিব সমাবৃতঃ ॥ ২০ ॥ পুলস্ত্য তব তেজস্বী  
 ভীমসেনেন তাড়িতঃ । নামৃষ্যত যথা নাগস্তলশব্দং সমীরিতম্ ॥ ২১ ॥ ততঃ শরৈ-  
 র্মহারাজ রুক্ষপুংষ্ট্রৈঃ শিলাশিতৈঃ । ভীমং বিব্যাধ সংক্রুদ্ধস্ত্রাসযানো বকথি-  
 নীম্ ॥ ২২ ॥ তৌ যুধ্যমানৌ সমরে ভূশমন্যোন্যবিক্রতো । পুল্লো তে দেবসঙ্কাশৌ  
 ব্যরোচেতাং মহাবলৌ ॥ ২৩ ॥ চিত্রসেনং নরব্যাগ্ধুং সৌভদ্রং পরবীরহা । অবি-  
 ধ্যান্নিশিতৈর্বাণৈঃ পুরুষিত্রঞ্চ সপ্তভিঃ ॥ ২৪ ॥ সত্যব্রতঞ্চ সপ্তত্যা বিদ্ধা শক্রসমো  
 যুধি । নৃত্যন্নিব রণে বীর আৰ্ত্তিং নঃ সমজীজনৎ ॥ ২৫ ॥ তং প্রত্যবিধ্যদশভি-  
 শ্চিত্রসেনঃ শিলীমুখৈঃ । সত্যব্রতশ্চ নবভিঃ পুরুষিত্রশ্চ সপ্তভিঃ ॥ ২৬ ॥ স বিদ্ধো  
 বিষ্করন্ রক্তং শত্রুসংবারণং মহৎ । চিচ্ছেদ চিত্রসেনস্য চিত্রং কাশ্মুকমাজ্জুনিঃ ।  
 ভিদ্ধা চাস্য তনুত্রাণং শরৈর্গোরস্যতাডযৎ ॥ ২৭ ॥ ততস্তে তাবকা বীরা রাজ-  
 পুল্লা মহারথাঃ । সমেত্য যুধি সংরুদ্ধা বিব্যাধুর্নিশিতৈঃ শরৈঃ । তাংশ্চ সর্বান্  
 শরৈস্তীক্ষ্ণৈর্জঘান পরমাস্ত্রবিৎ ॥ ২৮ ॥ তস্য দৃষ্টা তু তৎকর্ম্ম পরিবক্রঃ স্মৃতা-  
 স্তব । দহন্তং সমরে যোধ্যাংস্তব কক্ষং যথোল্লগম্ । অপেতশিশিরে কালে সমিদ্ধ-  
 মিব পাবকম্ ॥ ২৯ ॥ অভ্যরোচত সৌভদ্রস্তব সৈন্যানি শাতঘন ॥ ৩০ ॥ তত্তস্য  
 চরিতং দৃষ্ট্বা পৌত্রস্তব বিশাম্পতে । লক্ষণোহভ্যপতত্বর্ণং সাত্বতীপুত্রমাহবে ॥ ৩১ ॥  
 অভিমন্যুস্ত সংক্রুদ্ধো লক্ষণং শুভলক্ষণম্ । বিব্যাধ বিশিষ্টৈঃ ষড়্ভিঃ সারথিঞ্চ  
 ত্রিভিঃ শরৈঃ ॥ ৩২ ॥ তথৈব লক্ষণো রাজন্ সৌভদ্রং নিশিতৈঃ শরৈঃ । অবি-  
 ধ্যত মহারাজ তদদ্ভুতমিবাভবৎ ॥ ৩৩ ॥ তস্যাস্থাংশ্চতুরো হস্তা সারথিঞ্চ মহা-  
 রথঃ । অভ্যদ্রবত সৌভদ্রো লক্ষণং নিশিতৈঃ শরৈঃ ॥ ৩৪ ॥ হতাস্থে তু রথে  
 তিষ্ঠন্ লক্ষণঃ পরবীরহা । শক্তিং চিক্ষেপ সংক্রুদ্ধঃ সৌভদ্রস্য রথং প্রতি ॥ ৩৫ ॥

তামাপতস্তীং সহস্রা ঘোররূপাং দুরাসদাম্ । অভিমন্যুঃ শরৈস্তীক্ষ্ণৈশ্চিচ্ছেদ  
 ভুজগোপমাম্ ॥ ৩৬ ॥ ততঃ স্বরথমারোপ্য লক্ষণং গৌতমস্তদা । অপোবাহ  
 রথেনাজৌ সর্বসৈন্যস্য পশ্যতঃ ॥ ৩৭ ॥ ততঃ সমাকুলে তস্মিন্ বর্তমানে মহা-  
 ভয়ে । অভ্যদ্রবন্ জিঘাংসন্তঃ পরস্পরবধৈষিণঃ ॥ ৩৮ ॥ তাবকাশ্চ মহেষ্টাসাঃ  
 পাণ্ডবাশ্চ মহারথাঃ । জুহুতঃ সমরে প্রাণান্মিজঘুরিতরেতরম্ ॥ ৩৯ ॥ মুক্তকেশা  
 বিকব্ধা বিরথাশ্চিন্নকাস্মুকাঃ । বাহুভিঃ সমযুধ্যন্ত সৃঞ্জয়াঃ কুরুভিঃ সহ ॥ ৪০ ॥ ততো  
 ভীষ্মো মহাবাহুঃ পাণ্ডবানাং মহাত্মনাম্ । সেনাং জঘান সংক্রুদ্ধো দিব্যৈরস্ত্রৈশ্চ  
 হাবলঃ ॥ ৪১ ॥ হতেশ্বরৈর্গজৈস্তত্র নরৈরশেষৈশ্চ পাতিতৈঃ । রথিভিঃ সাদিভি-  
 শ্চৈব সমাস্তীৰ্য্যত মেদিনী ॥ ৪২ ॥

ইতি ভীষ্মপর্বনি ভীষ্মবধপর্বনি দ্বন্দ্বযুদ্ধে স্তম্ভতিতমোঃধ্যায়ঃ ॥ ৭০ ॥



সঞ্জয় উবাচ । অথ রাজমহাবাহুঃ সাত্যকিযুদ্ধদূর্মদঃ । বিক্রয্য চাপং সমরে  
 ভারসাধনমুত্তমম্ ॥ ১ ॥ প্রামুখ্যং পুঙ্খসংযুক্তান শরানানীবিষোপমান্ । প্রকাশং  
 লঘুচিত্রঞ্চ দর্শয়ন্ হস্তলাঘবম্ ॥ ২ ॥ তস্য বিক্ৰিপতশ্চাপং শরানন্যাংশ্চ মুঞ্চতঃ ।  
 আদদানস্য ভূযশ্চ সন্দধানস্য চাপরান্ ॥ ৩ ॥ ক্রিপতশ্চাপরাংস্তূর্ণং রণে শত্রূন  
 বিনিম্নতঃ । দদৃশে কপমত্যর্থং মেঘস্যেব প্রবর্ষতঃ ॥ ৪ ॥ তমুদীৰ্য্যন্তমালোক্য রাজা  
 দূর্যোধানস্তদা । রথানামযুতং তস্য প্রেষয়ামাস ভারত ॥ ৫ ॥ তাংস্ত সর্বাশ্চ  
 ষাসান্ সাত্যকিঃ সত্যবিক্রমঃ । জঘান পরমেষ্টাসৌ দিব্যেনাস্ত্রেণ বীৰ্য্যবান্ ॥ ৬ ॥  
 ন কৃহ্ম দারুণং কৰ্ম্ম প্রগৃহীতশরাসনঃ । আসমাদ ততো বীরো ভুরিশ্রবসমাহ-  
 বে ॥ ৭ ॥ স হি সংদৃশ্য সেনান্তাং যুযুধানেন পীড়িতাম্ । অভ্যধাবত সংক্রুদ্ধঃ  
 কুরুণাং কীৰ্ত্তিবর্ধনঃ ॥ ৮ ॥ ইন্দ্রাযুধসবর্ণস্ত স বিষ্কার্য্য মহদ্ধনুঃ । ব্যসৃজদ্বজ্জসং-  
 কাশাঙ্গুরানানীবিষোপমান্ । সহস্রশো মহারাজ দর্শয়ন্ পাণিলাঘবম্ ॥ ৯ ॥  
 শরাংস্তান্মৃত্যুসংস্পর্শান্ সাত্যকেস্ত পদানুগাঃ । ন বিষেহস্তদা রাজন্ দুঃপ্রবৃন্তে সম-  
 ন্ততঃ । বিহায সমরে রাজন্ সাত্যকিং যুদ্ধদূর্মদম্ ॥ ১০ ॥ তং দৃষ্ট্বা যুযুধানস্য স্তুতা  
 দশ মহাবলাঃ । মহারথাঃ সমাখ্যাতাশ্চিত্রবৰ্ম্মাযুধধজাঃ ॥ ১১ ॥ সমাসাদ্য মহে-  
 ষাসং ভুরিশ্রবসমাহবে । উচুঃ সর্বে স্তুসংরক্তা যুপকেতুং মহারণে ॥ ১২ ॥ ভো  
 ভোঃ কৌরবদাযাদ সহাস্মাভিষ্ঠাহাবল । এহি যুধ্যস্ব সংগ্রামে সমন্তৈঃ পৃথগেব  
 বা ॥ ১৩ ॥ অস্মান্ বা ত্বং পরাজিত্য যশঃ প্রাপ্ত্বাহি সংযুগে । বযং ত্বাং বা পরা-  
 জিত্য প্রীতিং দাস্যামহে পিতুঃ ॥ ১৪ ॥ এবমুক্তস্তদা শূরৈস্তানুবাচ মহাবলঃ ।

বীর্যশ্লাঘী নরশ্রেষ্ঠো দৃষ্টো বৈ সমবস্থিতান্ ॥ ১৫ ॥ সাধ্বিদং কথ্যতে বীরা যদ্যেবং  
 মতিরদ্য বঃ । যুদ্ধাধং সহিতা যত্না নিহনিষ্যামি বো রণে ॥ ১৬ ॥ এবমুক্তা মহেশ্বা-  
 সাস্তে বীরাঃ ক্ষিপ্রকারিণঃ । মহতা শরবর্ষণে অভ্যবর্ষন্নরিন্দমাঃ ॥ ১৭ ॥ অপরাঙ্কে  
 মহারাজ সংগ্রামস্তমুলোহভবৎ । একস্য চ বহুনাঞ্চ সমেতানাং রণাজিরে ॥ ১৮ ॥  
 তমেকং রথিনাং শ্রেষ্ঠং শরৈস্তে সমবাকিরনান্ । প্রাবৃষীব যথা মেরুং সিঞ্চিচুর্জলদা  
 নূপ ॥ ১৯ ॥ তৈস্ত মুক্তাঙ্করৌঘাংস্তান্ যমদণ্ডাশনিপ্রভান্ । অসংপ্রাপ্তানসংভ্রা-  
 ত্তশিচ্ছেদাশু মহারথঃ ॥ ২০ ॥ তত্রাদ্ভুতমপশ্যাম সৌমদন্তেঃ পরাক্রমম্ । যদে-  
 কো বহুভির্যুদ্ধে সমসজ্জদভীতবৎ ॥ ২১ ॥ বিসৃজ্য শররৃষ্টিং তাং দশ রাজ্ঞামহা-  
 রথাঃ । পরিবার্য মহাবাহুং নিহন্তমুপচক্রুমুঃ ॥ ২২ ॥ সৌমদন্তিস্ততঃ ক্রুদ্ধস্তেঘাং  
 চাপানি ভারত । চিচ্ছেদ দশভির্দ্বাণৈর্নিমেষেণ মহারথঃ ॥ ২৩ ॥ অথৈষাং ছিন্ন-  
 ধনুষাং তল্লৈঃ সন্নতপর্ষভিঃ । চিচ্ছেদ সমরে রাজন্ শিরাংসি ভরতর্ষভ । তে হতা  
 ন্যপতন্ ভূমৌ বজ্ররুগ্না ইব ক্রমাঃ ॥ ২৪ ॥ তান্ দৃষ্টা নিহতান্ বীরানুগে পুত্রান্  
 মহাবলান্ । বার্ষ্ণেযো বিনদনুজন্ ভুরিশ্রবসমত্যবাৎ ॥ ২৫ ॥ রথং রথেন সমরে  
 পীডয়িত্বা মহাবলৌ । তাবন্যোন্যস্য সমরে নিহত্য রথবাজিনঃ । বিরথাবতিবল্গ-  
 ত্তৌ সমেযাতাং মহারথৌ ॥ ২৬ ॥ প্রগৃহীতমহাখজৌ তৌ চর্ম্মবরধারিণৌ ।  
 শুশুভাতে নরব্যায়ৌ যুদ্ধায সমবস্থিতৌ ॥ ২৭ ॥ ততঃ সাত্যকিমভ্যেত্য নিস্ত্রিংশ-  
 বরধারিণম্ । ভীমসেনস্তুরন্ রাজনুখমারোপযতদা ॥ ২৮ ॥ তবাপি তনযো রাজন্  
 ভুরিশ্রবসমাহবে । আরোপযদ্রথং তূর্ণং পশ্যতাং সর্ষধম্বিনাম্ ॥ ২৯ ॥ তস্মিৎ-  
 স্তথা বর্ত্তমানে রণে ভীষ্মং মহারথম্ । অযোধযন্ত সংরদ্ধাঃ পাণ্ডবা ভরতর্ষভ ॥ ৩০ ॥  
 লোহিতাযতি চাদিত্যে ত্বরমাণৌ ধনঞ্জযঃ । পঞ্চবিংশতিসাহস্রান্নিজঘান মহার-  
 থান্ ॥ ৩১ ॥ তে হি দুর্যোধনাদিষ্ঠাস্তদা পার্থনিবহ্নে । অপ্রাপ্যৈব গতা নাশং  
 শলভা ইব পাবকম্ ॥ ৩২ ॥ ততো মৎস্যঃ কেকযাশ্চ ধনুর্বেদবিশারদাঃ । পরিববু  
 রণে পার্থং সহপুত্রং মহারথম্ ॥ ৩৩ ॥ জগামাস্তমথাদিত্যো রজোমেঘৈঃ সমুখি-  
 তৈঃ । সর্বেষামেব সৈন্যানাং প্রমোহঃ সমপদ্যত ॥ ৩৪ ॥ অবহারং ততশ্চক্রে  
 পিতা দেবত্র তস্তব । সন্ধ্যাকালে মহারাজ সৈন্যানাং শ্রান্তবাহনঃ ॥ ৩৫ ॥ পাণ্ডবা-  
 নাং কুরুণাঞ্চ পরস্পরসমাগমে । তে সেনে ভ্ৰশমুদ্বিগ্নে যযতুঃ স্বং নিবেশনম্ ॥ ৩৬ ॥  
 ততঃ স্বশিবিরং গত্বা ন্যবিশংস্তত্র ভারত । পাণ্ডবাঃ সৃঞ্জযৈঃ সার্কৈঃ কুরবশ্চ যথা-  
 বিধি ॥ ৩৭ ॥ \* ইতি ভীষ্মপর্বাণি ভীষ্মবধপর্বাণি পঞ্চমদিবসযুদ্ধাবহারে

একসপ্ততিতমোহধ্যায়ঃ ॥ ৭১ ॥

সঞ্জয় উবাচ। বিহত্য তে ততো রাজন্ সহিতাঃ কুরুপাণ্ডবাঃ। ব্যতীতাযাঞ্চ  
 শরীর্যাং পুনর্যুদ্ধায় নির্যযুঃ ॥ ১ ॥ ততঃ শক্বে মহানাসীত্তব তেষাঞ্চ ভারত।  
 যুধ্যতাং রথযুখ্যানাং কল্যাতাঞ্চাপি দত্তিনাম্ ॥ ২ ॥ সম্ভ্রুতাং পদাতীনাং হযা-  
 নাঞ্চৈব ভারত। শত্রুদুন্দুভিনাদাশ্চ ভূমুলাঃ সর্বতোহভবন্ ॥ ৩ ॥ ততো যুধিষ্ঠিরো  
 রাজা ধৃষ্টদ্যুম্নমভাষত। ব্যূহং ব্যূহ মহাবাহো মকরং শত্রুতাপনম্ ॥ ৪ ॥ এবমু-  
 ক্তস্ত পার্থেন ধৃষ্টদ্যুম্নো মহারথঃ। ব্যাদিদেশ মহারাজ রথিনো রথিনাশ্বরঃ ॥ ৫ ॥  
 গিরোহুদ্ভুদুপদস্তস্য পাণ্ডবশ্চ ধনঞ্জয়ঃ। চক্রুষী সহদেবশ্চ নকুলশ্চ মহারথঃ।  
 তুণ্ডমাসীন্মহারাজ ভীমসেনো মহাবলঃ ॥ ৬ ॥ সৌভদ্রো দ্রৌপদেযাশ্চ রাক্ষসশ্চ  
 ঘটোটকচঃ। সাত্যকির্ধর্মরাজশ্চ ব্যূহগ্রীবাং সমাস্থিতাঃ ॥ ৭ ॥ পৃষ্ঠমাসীন্মহারাজ  
 বিরাটো বাহিনীপতিঃ। ধৃষ্টদ্যুম্নেন সহিতো মহত্যা সেনয়া বৃতঃ ॥ ৮ ॥ কৈকেয়া  
 ভ্রাতরঃ পঞ্চ বামং পক্ষং সমাশ্রিতাঃ। ধৃষ্টকেতুর্নরব্যাগ্রশ্চেকিতানশ্চ বীর্যবান্।  
 দক্ষিণং পক্ষমাশ্রিত্য স্থিতা ব্যূহস্য রক্ষণে ॥ ৯ ॥ পাদযোস্ত মহারাজ স্থিতঃ  
 শ্রীমান্ মহারথঃ। কুন্তিভোজঃ শতানীকো মহত্যা সেনয়া বৃতঃ ॥ ১০ ॥ শিখণ্ডী  
 তু মহেষ্বাসঃ সোমকৈঃ সম্বৃতো বলী। ইরাবাংশ্চ নৃপঃ পুচ্ছে মকরস্য ব্যবস্থি-  
 তো ॥ ১১ ॥ এবমেতং মহাব্যূহং ব্যূহ ভারত পাণ্ডবাঃ। সূর্য্যোদয়ে মহারাজ পুন-  
 র্যুদ্ধায় দংশিতাঃ ॥ ১২ ॥ কৌরবানভ্যযুস্তূর্ণং হস্ত্যশ্বরথপত্তিভিঃ। সমুচ্ছিতৈর্ধ-  
 জৈশ্ছত্রৈঃ শস্ত্রেশ্চ বিমলৈঃ শিতৈঃ ॥ ১৩ ॥ ব্যাচং দৃষ্ট্বা তু তৎ সৈন্যং পিতা দে-  
 বব্রতস্তব। ক্রোধেন মহতা রাজন্ প্রত্যব্যূহত বাহিনীম্ ॥ ১৪ ॥ তস্য তুণ্ডে মহে-  
 স্বাসো ভারদ্বাজোহভ্যরোচত। অশ্বখামা রূপশ্চৈব চক্রুরাস্তাং নরেশ্বর ॥ ১৫ ॥  
 রুতবর্মা তু সহিতঃ কাষ্যোজবরবাহ্লিকৈঃ। শিরস্যাসীন্মরশ্রেষ্ঠ শ্রেষ্ঠঃ সর্বধনুষ্ণ-  
 তাম্ ॥ ১৬ ॥ গ্রীবাঘাং শূরসেনস্ত তব পুত্রশ্চ ভারত। দুর্য্যোধনো মহারাজ রাজ-  
 ভির্বহ্ত্ভির্বৃতঃ ॥ ১৭ ॥ প্রাগ্জ্যোতিষস্ত সহিতো মদ্রসৌবীর্যকেকটৈঃ। উরস্যভূমর-  
 শ্রেষ্ঠ মহত্যা সেনয়া বৃতঃ ॥ ১৮ ॥ স্বসেনয়া চ সহিতঃ সুশর্মা প্রস্থলাধিপঃ। বামং  
 পক্ষং সমাশ্রিত্য দংশিতঃ সমবস্থিতঃ ॥ ১৯ ॥ তুখারি যবনাসৈশ্চ বশকশ্চ সহ চ-  
 লিকৈঃ। দক্ষিণং পক্ষমাশ্রিত্য স্থিতা ব্যূহস্য দংশিতাঃ ॥ ২০ ॥ শ্রুতায়ুশ্চ শতা-  
 যুশ্চ সৌমদন্তিশ্চ মারিষ। ব্যূহস্য জঘনে তস্থ রক্ষমাণাঃ পরস্পরম্ ॥ ২১ ॥ ততো  
 যুদ্ধায় সংজগ্মুঃ পাণ্ডবাঃ কৌরবৈঃ সহ। সূর্য্যোদয়ে মহারাজ ততো যুদ্ধমভূম-  
 হৎ ॥ ২২ ॥ প্রতীযু রথিনো নাগান্ নাগাশ্চ রথিনো যযুঃ। হযারোহা হযারোহান্  
 রথিনশ্চাপি সাদিনঃ ॥ ২৩ ॥ সাদিনশ্চ রথানুজন্ কুঞ্জরাংশ্চ মহারণে। হস্ত্যা-



রোহানুখান্ রাজনুখিনশ্চাপি সাদিনঃ ॥ ২৪ ॥ রথিনঃ পত্তিভিঃ সার্কং সাদিনশ্চাপি  
 পত্তিভিঃ । অন্যান্যং সমরে রাজন্ প্রত্যধাবন্নমর্ষিতাঃ ॥ ২৫ ॥ ভীমসেনাজ্জুনযমৈ-  
 গুপ্তা চানৈর্যম্হারথৈঃ । শুশুভে পাণ্ডবী সেনা নক্ষত্রৈরিব শরবরী ॥ ২৬ ॥ তথা ভীষ্ম-  
 রূপদ্রোণশল্যদুর্যোধনাদিভিঃ । তথাপিবিবভৌ সেনা গ্রহৈর্দৈর্ঘ্যৈরিব সংবৃত্তা ॥ ২৭ ॥  
 ভীমসেনস্ত কোন্তেষো দ্রোণং দৃষ্ট্বা পরাক্রমী । অভ্যযাজ্জবনৈরশ্বেভারদ্বাজস্য  
 বাহিনীম্ ॥ ২৮ ॥ দ্রোণস্ত সমরে ক্রুদ্ধো ভীমং নবভিরাযসৈঃ । বিব্যাধ সমরে  
 রাজন্ মর্মান্যুদ্दिश्य वीर्यवान् ॥ ২৯ ॥ দৃঢ়াহতস্ততো ভীমো ভারদ্বাজস্য সংযুগে  
 সারথিং প্রেষয়ামাস যমস্য সদনং প্রতি ॥ ৩০ ॥ স সংগৃহ স্বয়ং বাহান্ ভারদ্বাজঃ  
 প্রতাপবান্ । ব্যধমং পাণ্ডবীং সেনাং তুলরাশিমিবানলঃ ॥ ৩১ ॥ তে বধ্যমানা  
 দ্রোণেন ভীষ্মেণ চ নরোত্তম । সৃঞ্জয়াঃ কৈকযৈঃ সার্কং পলায়নপরাতবন্ ॥ ৩২ ॥  
 তথৈব তাবকং সৈন্যং ভীমাজ্জুনপরিষ্কৃতম্ । মুমোহ তত্র তত্রৈব সমদেব বরাঙ্গ-  
 না ॥ ৩৩ ॥ অভিদ্যেতাং ততো ব্যূহো তস্মিন্ বীরবরক্ষযে । আসীদ্যতিকরো  
 ঘোরস্তব তেষাঞ্চ ভারত ॥ ৩৪ ॥ তদদ্ভুতমপশ্যাম তাবকানাং পরৈঃ সহ । একা-  
 যনগতাঃ সর্বে যদযুধ্যস্ত ভারত ॥ ৩৫ ॥ প্রতिसन्नाय चास्त्राणि तेहन्यान्यस्य विशा-  
 म्पते । युयुधुः पाण्डवाश्चैव कौरवाश्च महाहवे ॥ ৩৬ ॥

ইতি ভীষ্মপর্বণি ভীষ্মবধপর্বণি ষষ্ঠদিবসযুদ্ধারম্ভে

দ্বিসপ্ততিতমোহধ্যায়ঃ ॥ ৭২ ॥



ধৃতরাষ্ট্র উবাচ ॥ এবং বহুগুণং সৈন্যমেবং বহুবিধং পরম্ । ব্যূচমেবং যথা  
 শাস্ত্রমমোঘশ্চৈব সঞ্জয ॥ ১ ॥ তুর্ঘমস্মাকমত্যন্তমভিকামঞ্চ নঃ সদা । প্রহ্মমব্য-  
 সনোপেতং পুরস্তাদৃষ্টবিক্রমম্ ॥ ২ ॥ নাতিবৃদ্ধমবালঞ্চ ন ক্রুশং ন চ পীবরম্ । লঘু-  
 বৃত্তায়তপ্রাযং সারগাত্রমনামযম্ ॥ ৩ ॥ আত্মসম্মাহসম্পন্নং বহুশস্ত্রপরিগ্রহম্ ।  
 অসিযুদ্ধে নিযুদ্ধে চ গদাযুদ্ধে চ কোবিদম্ ॥ ৪ ॥ প্রাসক্তিঁ তোমরেষ্বাজৌ পরি-  
 যেষ্বাযসেসু চ । ভিন্দিপালেষু শক্তীষু মুষলেষু চ সর্বশঃ ॥ ৫ ॥ কম্পনেষু চ চা-  
 পেষু কণপেষু চ সর্বশঃ । ক্ষেপণেষু বিচিত্রেষু মুর্খিযুদ্ধেষু চ ক্ষমম্ ॥ ৬ ॥ অপ-  
 রোক্ষঞ্চ বিদ্যাসু ব্যাঘামে চ কৃতশ্রমম্ । শস্ত্রগ্রহণবিদ্যাসু সর্বাশু পরিনিষ্ঠিতম্ ॥ ৭ ॥  
 আরোহে পর্য্যবস্কন্দে সরণে সান্তরপ্লুতে । সম্যক্ প্রহরণে যানে ব্যপযানে চ কো-  
 বিদম্ ॥ ৮ ॥ নাগাশ্বরথযানেষু বহুশঃ সুপরীক্ষিতম্ । পরীক্ষ্য চ যথান্যাযং বে-  
 তনেনোপপাদিতম্ ॥ ৯ ॥ ন গোষ্ঠ্যা নোপকারেণ ন সম্বন্ধনিমিত্ততঃ । ন সৌ-

হৃদবলেনাপি ন কুলীনপরিগ্রহৈঃ ॥ ১০ ॥ সমৃদ্ধজনমার্য্যঞ্চ তুষ্ণসংকৃতবান্ধ-  
বম্ । ক্রতোপকারভূষিষ্ঠং যশস্বি চ মনস্বি চ ॥ ১১ ॥ সজবৈশ্চ নরৈর্মুখৈর্বহ-  
শো মুখ্যকৰ্ম্মভিঃ । লোকপালোপনৈস্তাত পালিতং লোকবিশ্রুতৈঃ ॥ ১২ ॥ বহ-  
তিঃ ক্ষত্রিযৈশ্চ পুং পৃথিব্যাং লোকসম্মতৈঃ । অস্মানভিগতৈঃ কামাং সবলৈঃ  
সপদান্নুগৈঃ ॥ ১৩ ॥ মহোদধিমিধাপূর্ণমাপগাভিঃ সমন্ততঃ । অপক্ৰৈঃ পক্ষিসং-  
কাশৈ রথৈর্নাগৈশ্চ সংবৃতম্ ॥ ১৪ ॥ নানাযোধজলং ভীমং বাহনোন্মিতরঙ্গি-  
ণম্ । ক্ষেপণ্যসিগদাশক্তিশরপ্রাসসমাকুলম্ ॥ ১৫ ॥ ধ্বজভূষণসম্বাধং রত্নপটমু-  
সঞ্চিতম্ । বাহনৈঃ পরিধাবন্তির্বাযুবেগবিকম্পিতম্ ॥ ১৬ ॥ অপারমিব গজ্জন্তুং  
সাগরপ্রতিমং মহৎ । দ্রোণভীষ্মাভিসঙ্গুপ্তং গুপ্তঞ্চ কৃতবৰ্ম্মণা ॥ ১৭ ॥ রূপদুঃশা-  
সনাভ্যাঞ্চ জয়দ্রথমুখৈস্তথা । ভগদতবিকর্ণাভ্যাং দ্রৌণিসৌবলবাহ্লিকৈঃ ॥ ১৮ ॥  
গুপ্তং প্রবীরৈর্লোকস্য সারবন্তির্মহাত্মভিঃ । যদহন্যত সংগ্রামে দিষ্টমত্র পুরা-  
তনম্ ॥ ১৯ ॥ নৈতাদৃশং সমুদ্যোগং দৃষ্টবন্তোহথ মানুষাঃ । ঋষযো বা মহা-  
ভাগাঃ পুরাণা ভুবি সঞ্জয় ॥ ২০ ॥ ঈদৃশোহপি বলৌঘস্ত যুক্তঃ শাস্ত্রার্থসম্পদা ।  
বধ্যতে যত্র সংগ্রামে কিমন্যদ্ভাগধেয়তঃ ॥ ২১ ॥ বিপরীতমিদং সর্বং প্রতিভা-  
তি স্ম সঞ্জয় । যত্রেদৃশং বলং যো রং নাতরক্ষুধি পাণ্ডবান্ ॥ ২২ ॥ অথ বা পাণ্ড-  
বার্থায় দেবাস্তত্র সমাগতাঃ । যুধ্যন্তে মামকং সৈন্যং যথা বধ্যতি সঞ্জয় ॥ ২৩ ॥  
উক্কো হি বিদুরেণেহ হিতং পথ্যঞ্চ নিত্যশঃ । ন চ গৃহ্ণাতি তন্মন্দঃ পুত্রো দুর্য্যো-  
ধনো মম ॥ ২৪ ॥ তস্য মন্যে মতিঃ পূর্বং সর্বজ্ঞস্য মহাত্মনঃ । আসীদ্যথাগতং  
তাত যেন দৃষ্টমিদং পুরা ॥ ২৫ ॥ অথ বা ভাব্যমেবং হি সঞ্জয়ৈতেন সর্বথা । পুরা  
ধাত্রা যথা সৃষ্টং তত্তথা ন তদন্যথা ॥ ২৬ ॥

ইতি ভীষ্মপর্বনি ভীষ্মবধপর্বনি ধৃতরাষ্ট্রচিন্তায়াং ত্রিসপ্ততি-

তমোহধ্যায়ঃ ॥ ৭৩ ॥



সঞ্জয় উবাচ । আত্মদোষাত্ত্বয়া রাজন্ প্রাপ্তং ব্যসনমীদৃশম্ । ন হি দুর্য্যোধন-  
স্তানি পশ্যতে ভরতর্ষভ । যানি ত্বং দৃষ্টবান্নাজন্ ধর্ম্মসঙ্করকারিতে ॥ ১ ॥ তব  
দোষাং পুরা বৃত্তং দ্যুতমেতদ্বিশাম্পতে । তব দোষেণ যুদ্ধঞ্চ প্রবৃত্তং সহ পাণ্ড-  
বৈঃ ॥ ২ ॥ স্বমেবাদ্য ফলং ভুঙ্কু রুহ্মা কিম্বিষমাশ্রয়ঃ । আত্মনৈব কৃতং কৰ্ম্ম আত্ম-  
নৈবোপভুজ্যতে ॥ ৩ ॥ ইহ বা প্রেত্য বা রাজন্ ত্বয়া প্রাপ্তং যথাতথম্ । তস্মাদ্রা-  
জন্ স্থিরো ভূত্বা প্রাপ্যেদং ব্যসনং মহৎ । শৃণু যুদ্ধং যথাবৃত্তং শংসতো মম মা-

রিষ ॥ ৪ ॥ ভীমসেনঃ স্ননিশিতৈর্বাণৈর্ভিদ্ধা মহাচমুং । আসসাদ ততো বীরঃ  
 সর্বান দুৰ্য্যোধনানুজান্ ॥ ৫ ॥ দুঃশাসনং দুর্বিষহং দুৰ্ম্মদং দুঃসহং জঘন্ । জঘ-  
 সেনং বিকর্ণঞ্চ চিত্রসেনং সুদর্শনম্ ॥ ৬ ॥ চারুচিত্রং সুধৰ্ম্মাণং দুষ্কর্ণং কর্ণমেব চ ।  
 এতানন্যাংশ্চ সুবহূন্ সমীপস্থান্ মহারথান্ ॥ ৭ ॥ ধাৰ্ত্তরাষ্ট্রান্ সুসংক্রুদ্ধান্ দৃষ্ট্বা  
 ভীমো মহাবলঃ । ভীষ্মেণ সমরে গুপ্তাং প্রবিবেশ মহাচমুং ॥ ৮ ॥ অথালোক্য  
 প্রবিষ্টমুচুস্তে সৰ্ব এব তু । জীবগ্রাহং নিগৃহীমো বযমেতং নরাধিপাঃ ॥ ৯ ॥  
 স তৈঃ পরিবৃতঃ পার্থো ভ্রাতৃভিঃ কৃতনিশ্চযৈঃ । প্রজাসংহরণে সূর্য্যঃ ক্রূরৈরিব মহা-  
 গ্রহৈঃ ॥ ১০ ॥ সংপ্রাপ্য মধ্যং ব্যূহস্য ন ভীঃ পাণ্ডবমাবিশৎ । যথা দেবাসুরে যুদ্ধে  
 মহেন্দ্রং প্রাপ্য দানবান্ ॥ ১১ ॥ ততঃ শতসহস্রাণি রথিনাং সর্বশস্ত্রিণাম্ । উদ্যতানি  
 শরৈর্যোরাইস্তমেকমনুর্বারিণে ॥ ১২ ॥ স তেষাং অবরান্ যোধান্ হস্ত্যশ্বরথসাদিনঃ ।  
 জঘান সমরে শূরো ধাৰ্ত্তরাষ্ট্রানচিন্তয়ন্ ॥ ১৩ ॥ তেষাং ব্যবসিতং জ্ঞাত্বা ভীম-  
 সেনো জিঘৃক্ষতান্ । সমস্তানাং বধে রাজন্ মতিং চক্রে মহাবলঃ ॥ ১৪ ॥ ততো  
 রথং সমুৎসৃজ্য গদামাদায পাণ্ডবঃ । জঘান ধাৰ্ত্তরাষ্ট্রাণাং তং বলৌঘমহাৰ্ণ-  
 বন্ ॥ ১৫ ॥ ভীমসেনে প্রবিষ্টে তু ধৃষ্টদ্যুম্নোহপি পার্ষতঃ । দ্রোণমুৎসৃজ্য তরসা প্র-  
 যযৌ যত্র সৌবলঃ ॥ ১৬ ॥ নিবার্য মহতীং সেনাং তাবকানাং নরর্ষভঃ । আসসাদ  
 রথং শূন্যং ভীমসেনস্য সংযুগে ॥ ১৭ ॥ দৃষ্ট্বা বিশোকং সমরে ভীমসেনস্য সার-  
 থিम् । ধৃষ্টদ্যুম্নো মহারাজ দুৰ্ম্মনা গতচেতনঃ ॥ ১৮ ॥ অপৃচ্ছদ্বাম্পসংরক্কো নিঃশ্বসন্  
 বাচমীরয়ন্ । মম প্রাণৈঃ প্রিয়তমঃ ক্ব ভীম ইতি দুঃখিতঃ ॥ ১৯ ॥ বিশোকস্তমুবা-  
 চেদং ধৃষ্টদ্যুম্নং ক্রতাজ্জলিঃ । সংস্থাপ্য মামিহ বলী পাণ্ডবঃ সুমহাবলঃ ॥ ২০ ॥  
 প্রবিষ্টো ধাৰ্ত্তরাষ্ট্রাণামেকো বলমহাৰ্ণবন্ । মামুক্ত্বা পুরুষব্যায়ু প্রীতিযুক্তমিদং  
 বচঃ ॥ ২১ ॥ প্রতিপালয় মাং সূত নিযন্যাশ্বান্ মুহূর্তকম্ । যাবদেতান্ নিহন্যাদ্য য  
 ইমে মদ্বধোদ্যতাঃ ॥ ২২ ॥ ততো দৃষ্ট্বা গদাহস্তং প্রধাবন্তং মহাবলম্ । সর্বেষামেব  
 সৈন্যানাং সংহর্ষঃ সমজাযত ॥ ২৩ ॥ তস্মিন্ স্তমুলে যুদ্ধে বর্তমানে মহাতযে ।  
 ভিদ্ধা রাজন্ মহাব্যূহং প্রবিবেশ সখা তব ॥ ২৪ ॥ বিশোকস্য বচঃ শ্রুত্বা ধৃষ্ট-  
 দ্যুম্নোহপি পার্ষতঃ । প্রত্যুবাচ ততঃ সূতং রণমধ্যে মহাবলঃ ॥ ২৫ ॥ ন হি মে  
 জীবিতেনাপি বিদ্যতেহদ্য প্রযোজনম্ । ভীমসেনং রণে হিদ্ধা স্নেহমুৎসৃজ্য পাণ্ড-  
 বৈঃ ॥ ২৬ ॥ যদি যামি বিনা ভীমং কিং মাং ক্লত্রং বদিষ্যতি । একাঘনগতে  
 ভীমে মঘি চাবস্থিতে যুধি ॥ ২৭ ॥ অস্বস্তি তস্য কুর্বন্তি দেবাঃ শক্রপুরোগমাঃ ।  
 যঃ সহাযান্ পরিত্যজ্য স্বস্তিমানাত্রেজেদাহান্ ॥ ২৮ ॥ স মে ভীমঃ সখা চৈব

সম্বন্ধী চ মহাবলঃ । ভক্কে মে ভক্তিমাংশ্চাহং তস্মিন্নরিনিসুদনে ॥ ২৯ ॥ সোহহং  
তত্র গমিষ্যামি যত্র যাতে বৃকোদরঃ । নিম্নস্তং মাং রিপুন্ পশ্য দানবানিব বাস-  
বম্ ॥ ৩০ ॥ এবমুক্ত্বা ততো বীরো যযৌ মধ্যেন ভারত । ভীমসেনস্য মাৰ্গেষু  
গদাপ্রমথিতৈর্গজৈঃ ॥ ৩১ ॥ স দদর্শ তদা ভীমং দহন্তং রিপুর্বাহিনীম্ । বাতং  
বৃক্ষানিব বহুন্ প্রভঞ্জনং রণে নৃপান্ ॥ ৩২ ॥ তে হন্যমানাঃ সমরে রথিনঃ  
সাদিনস্তথা । পদাতা দন্তিনশ্চৈব চক্রুরার্তস্বরং মহৎ ॥ ৩৩ ॥ হাহাকারশ্চ  
সংজ্ঞে তব সৈন্যস্য মাৰিষ । বধ্যতো ভীমসেনেন কুতিনা চিত্রযোধিনা ॥ ৩৪ ॥  
ততঃ কৃতাস্ত্রাস্তে সৰ্বে পরিবার্য বৃকোদরম্ । অতীতাঃ সমকুর্ষন্ত শস্ত্রবৃষ্টিং সম-  
ন্ততঃ ॥ ৩৫ ॥ অতিক্রতং শস্ত্রভূতাং বরিষ্ঠং সমন্ততঃ পাণ্ডবং লোকবীরং ।  
সৈন্যেন ঘোরেণ সূসংহতেন দৃষ্ট্বা বলী পার্ষতো ভীমসেনম্ ॥ ৩৬ ॥ অথোপ-  
গচ্ছচ্ছরবিক্ষতাস্তং পদাতিনং ক্রোধবিষং বনস্তম্ । আশ্বাসয়ন পার্ষতো ভীম-  
সেনং গদাহস্তং কালমিবাস্তকালে ॥ ৩৭ ॥ নিঃশল্যমেনঞ্চ চকার তুর্গমারোপয-  
চ্চাত্মরথে মহাত্মা । ভূশং পরিষজ্য চ ভীমসেনমাশ্বাসয়ামাস চ শত্রুমধ্যে ॥ ৩৮ ॥  
ভ্রাতুনথোপেত্য তবাপি পুত্রস্তস্মিন্ বিমর্দে সহসাত্মাবাচ । অযং দুরাত্মা দ্রুপ-  
দস্য পুত্রঃ সমাগতো ভীমসেনেন সাক্ষিন্ । তং যাম সৰ্বে সহিতা নিহন্তং মা নো  
রিপুঃ প্রার্থয়তামনীকম্ ॥ ৩৯ ॥ শত্রুহাথ বাক্যং তনমৃষ্যমাণা জ্যেষ্ঠাজ্ঞয়া চোদিতা  
ধাৰ্ত্তরাষ্ট্রাঃ । বধায় নিষ্পেতুরদাযুধাস্তে যুগন্ধযে কেতবো যদ্বদুগ্রাঃ ॥ ৪০ ॥ প্র-  
গৃহ চিত্রাণি ধন্তুং বি বীরা জ্যানৈমিষোষৈঃ প্রবিকম্পযন্তঃ । শরৈরবর্ষন্ দ্রুপ-  
দস্য পুত্রং যথায়ুদা ভুধরং বারিজালৈঃ ॥ ৪১ ॥ নিহন্যমানোহপি শরৈঃ সূতী-  
কৈর্ন বিব্যাথে সমরে চিত্রযোধী । সমভ্যুদীর্ণাংশ্চ তবাত্মজাংস্তথা নিশমা বীরান-  
ভিতঃ স্থিরানুগে ॥ ৪২ ॥ জিয়াংসুরুগ্রং দ্রুপদাত্মজো যুবা প্রমোহনাস্ত্রং যুযুজে  
মহারথঃ । ক্রুদ্ধো ভূশং তব পুত্রেষু রাজন্ দৈতেষু যদ্বৎ সমরে মহেন্দ্রঃ ॥ ৪৩ ॥  
ততো ব্যমুহন্ত রণে নৃবীরাঃ প্রমোহনাস্ত্রাহতবুদ্ধিসত্তাঃ । প্রদুদ্রবুঃ কুরবশ্চৈব  
সৰ্বে সবাজিনাগাঃ সরথাঃ সমন্তাৎ । পরীতকালানিব নষ্টসংজ্ঞান্ মোহোপে-  
তাংস্তব পুত্রানিশম্য ॥ ৪৪ ॥ এতস্মিন্নেব কালে তু দ্রোণঃ শস্ত্রভূতায়রঃ । দ্রুপদং  
ত্রিভিরাসাদ্য শরৈর্বিব্যাধ দারুণৈঃ ॥ ৪৫ ॥ সোহতিবিদ্ধস্তদা রাজন্ রণাদ্দ্ৰোণেন  
পার্থিবঃ । অপাযাদ্রুপদো রাজন্ পূর্ববৈরমনুস্মরন্ ॥ ৪৬ ॥ জিহ্বা তু দ্রোণো  
দ্রুপদং শস্ত্রং দধৌ প্রতাপবান্ । তস্য শস্ত্রস্বনং শ্রুত্বা বিত্রেস্তুঃ সর্বসোমকাঃ ॥ ৪৭ ॥  
অথ শুশ্রাব তেজস্বী দ্রোণঃ শস্ত্রভূতাং বরঃ । প্রমোহনাস্ত্রেণ রণে মোহিতানা-

অজাংস্তব ॥ ৪৮ ॥ ততো দ্রোণো রাজগৃহী হরিতোহভ্যাষষৌ রণাৎ । তত্রা-  
 পশ্যামহেষ্ণাসো ভারদ্বাজঃ প্রতাপবান্ । ধৃষ্টদ্যুম্নঞ্চ ভীমঞ্চ বিচরন্তৌ মহা-  
 রণে ॥ ৪৯ ॥ মোহাবিক্টাংশ্চ তে পুত্রানপশ্যৎ সমহারথঃ । ততঃ প্রজ্ঞাস্ত্রমা-  
 দায মোহনাস্ত্রং ব্যশাতযৎ ॥ ৫০ ॥ অথ প্রত্যাগতপ্রাণাস্তব পুত্রা মহারথাঃ ।  
 পুনর্যুদ্ধায় সমরে প্রযযুর্ভীমপার্ষতৌ ॥ ৫১ ॥ ততো যুধিষ্ঠিরঃ প্রাহ সমাহূয স্নৈ-  
 নিকান্ । গচ্ছন্ত পদবীং শক্ত্যা ভীমপার্ষতযোযুধি ॥ ৫২ ॥ সৈভদ্রপ্রমুখা  
 বীরা রথা দ্বাদশ দংশিতাঃ । প্রবৃত্তিমধিগচ্ছন্ত ন হি শুধ্যতি মে মনঃ ॥ ৫৩ ॥  
 ত এবং সমনুজ্জাতাঃ শূরা বিক্রান্তযোধিনঃ । বাচমিত্যেবমুক্ত্বা তু সর্বে পুরুষমা-  
 নিনঃ । মধ্যম্নিনগতে সূর্য্যে প্রযযুঃ সর্ব এব হি ॥ ৫৪ ॥ কৈকেয়া দ্রোপদেযাশ্চ  
 ধৃষ্টকৈতুশ্চ বীর্য্যবান্ । অভিমন্যুং পুরস্কৃত্য মহত্যা সেনযা বৃতাঃ ॥ ৫৫ ॥  
 তে কৃত্বা সমরে ব্যূহং সূচীমুখমরিন্দমাঃ । বিভিদুর্ধ্বার্ভরাষ্ট্রাণাং তদ্রথানীকমাহ-  
 বে ॥ ৫৬ ॥ তান্ প্রযাতামহেষ্ণাসানভিমন্যুপুরোগমান্ । ভীমসেনভষাবিক্টা  
 ধৃষ্টদ্যুম্নবিমোহিতা ॥ ৫৭ ॥ ন সঙ্গারযিতুং শক্তা তব সেনা নরাধিপ । মদমূর্ছা-  
 ন্বিতাঙ্গানং প্রমদেবাধনি স্থিতা ॥ ৫৮ ॥ তে হি পার্থা মহেষ্ণাসাঃ সুবর্ণবিকৃত-  
 ধ্বজাঃ । পরীপ্সন্তোহভ্যধাবন্ত ধৃষ্টদ্যুম্নবৃকোদরৌ ॥ ৫৯ ॥ তৌ চ দৃষ্ট্বা মহেষ্ণাসান-  
 ভিমন্যুপুরোগমান্ । বভূবতুর্মুদা যুক্তৌ নিম্নন্তৌ তব বাহিনীম্ ॥ ৬০ ॥ দৃষ্ট্বা চ  
 সহসাযান্তং পাঞ্চাল্যো গুরুমাত্মনঃ । নাশংসত বধং বীরঃ পুত্রাণাং তব পার্শ-  
 তঃ ॥ ৬১ ॥ ততো রথং সমারোপ্য কৈকেয়স্য বৃকোদরম্ । অভ্যধাবৎ সুসংক্রুদ্ধো  
 দ্রোণমিষস্তুপারগম্ ॥ ৬২ ॥ তস্যাতিপততস্তূর্ণং ভারদ্বাজঃ প্রতাপবান্ । ক্রুদ্ধ-  
 শিচ্ছেদ ভল্লেন ধনুঃ শত্রুনিমূদনঃ ॥ ৬৩ ॥ অন্যাংশ্চ শতশো বাণান্ প্রেষয়ামাস  
 পার্ষতে । দুর্য্যোধনহিতার্থায ভর্তৃপিণ্ডমনুস্মরন্ ॥ ৬৪ ॥ অথান্যদ্ধনুরাদায পা-  
 র্ষতঃ পরবীরহা । দ্রোণং বিব্যাধ সপ্তত্যা রুক্ষপুথ্বৈঃ শিলাশিতৈঃ ॥ ৬৫ ॥ তস্য  
 দ্রোণঃ পুনশ্চাপং চিচ্ছেদামিত্রকর্ষণঃ । ইযাংশ্চ চতুরস্তূর্ণং চতুর্ভিঃ সাযকোত্ত-  
 মৈঃ ॥ ৬৬ ॥ বৈবস্বতক্ষয়ং ঘোরং প্রেষয়ামাস ভারত । সারথিঞ্চাস্য ভল্লেন  
 প্রেষয়ামাস মৃত্যবে ॥ ৬৭ ॥ ইতাস্থাত্তুরথাত্তূর্ণমবপ্লুত্যা মহারথঃ । আকুরোহ  
 মহাবাহুরভিমন্যোর্মহারথম্ ॥ ৬৮ ॥ ততঃ সরথনাগাশ্চা সমকম্পত বাহিনী ।  
 পশ্যতো ভীমসেনস্য পার্ষতস্য চ পশ্যতঃ ॥ ৬৯ ॥ তৎ প্রভগ্নং বলং দৃষ্ট্বা দ্রোণে-  
 নামিততেজসা । নাশকুবন্ বারযিতুং সমস্তান্তে মহারথাঃ ॥ ৭০ ॥ বধ্যমানস্ত তৎ  
 সৈন্যং দ্রোণেন নিশিতৈঃ শরৈঃ । ব্যভ্রমত্তত্র তত্রৈব ক্ষোভ্যমাণ ইবাণবঃ ॥ ৭১ ॥

তথা দৃষ্ট্বা চ তৎ সৈন্যং জহ্ষবে চ বলং তব । দৃষ্ট্বাচার্য্যঞ্চ সংক্রুদ্ধং পতন্তুং  
রিপুবাহিনীম্ । চুক্রুশুঃ সর্বতো যোধাঃ সাধু সাধ্বিতি ভারত ॥ ৭২ ॥

ইতি ভীষ্মপর্বনি ভীষ্মবধপর্বনি দ্রোণপরাক্রমে চতুঃসপ্ততি-

তমোহুধ্যায়ঃ ॥ ৭৪ ॥

— ৭৫ —

সঞ্জয় উবাচ । ততো দুর্যোধনো রাজা মোহাৎ প্রত্যাগতস্তদা । শরবর্ষৈঃ পুন-  
র্ভীমং প্রত্যবারযদচ্যুতম্ ॥ ১ ॥ একীভূতাঃ পুনশ্চৈব তব পুত্রা মহারথাঃ । সমেতা  
সমরে ভীমং যোধয়ামাসুরুদ্যতাঃ ॥ ২ ॥ ভীমসেনোহপি সমরে সংপ্রাপ্য স্বরথং  
পুনঃ । সমারুহ মহাবাহর্য্যযৌ যত্র তবাত্মজঃ ॥ ৩ ॥ প্রগৃহ্য চ মহাবেগং পরাসু-  
করণং দৃঢ়ম্ । চিত্রং শরাসনং সংখ্যে শরৈর্বিব্যাহ তে সূতম্ ॥ ৪ ॥ ততো দুর্যোধনো  
রাজা ভীমসেনং মহাবলম্ । নারাচেন সূতীক্লেদে ভূশং মর্শ্মণ্যতাডয়ৎ ॥ ৫ ॥  
সোহতিবিদ্ধো মহেষ্টাসম্ভব পুত্রেণ ধ্বিনি । ক্রোধসংরক্তনয়নো বেগাদারুণ্য কা-  
শ্মুকম্ ॥ ৬ ॥ দুর্যোধনং ত্রিভির্বাণৈর্বাহ্নোরুরসি চাপযৎ । স তথাতিহতো রাজ-  
মাচলদারিরিরাডিব ॥ ৭ ॥ তৌ দৃষ্ট্বা সমরে ক্রুদ্ধৌ বিনিম্নস্তৌ পরস্পরম্ । দুর্যো-  
ধনানুজাঃ সর্বৈ শূরাঃ সংত্যক্তজীবিতাঃ ॥ ৮ ॥ সংস্মৃত্য মম্বিতং পূর্বং নিগ্রহে  
ভীমকর্মণঃ । নিশ্চয়ং পরমং কৃত্বা নিগ্রহীতুং প্রচক্রমুঃ ॥ ৯ ॥ তানাপতত এবাজৌ  
ভীমসেনো মহাবলঃ । প্রত্যুদ্যযৌ মহারাজ গজঃ প্রতিগজানিব ॥ ১০ ॥ ভূশং  
ক্রুদ্ধশ্চ তেজস্বী নারাচেন সমাপযৎ । চিত্রসেনং মহারাজ তব পুত্রং মহাঘ-  
শাঃ ॥ ১১ ॥ তথৈতরাংস্তব সূতাংস্তাডয়ামাস ভারত । শরৈর্বিহবিধৈঃ সংখ্যে  
রুক্ষপুষ্কৈঃ সুবেগিতৈঃ ॥ ১২ ॥ ততঃ সংস্থাপ্য সমরে স্বান্যনীকানি সর্বশঃ । অভি-  
মন্যুপ্রভৃতযন্তে দ্বাদশ মহারথাঃ ॥ ১৩ ॥ প্রেষিতা ধর্ম্মরাজেন ভীমসেনপদা-  
নুগাঃ । প্রত্যুদ্যযুর্ম্মহারাজ তব পুত্রান্ মহারথান্ ॥ ১৪ ॥ দৃষ্ট্বা রথস্থাংস্তান্  
শূরান্ সূর্য্যগ্নিসমতেজসঃ । সর্বানৈব মহেষ্টাসান্ ভ্রাজমানান্ শ্রিষাবৃতান্ ॥ ১৫ ॥  
মহাহবে দীপ্যমানান্ সুবর্ণমুকুটোজ্বলান্ । তত্যজুঃ সমরে ভীমং তব পুত্রা  
মহাবলাঃ ॥ ১৬ ॥ তান্নামৃষ্যত কৌন্তেযো জীবমানা গতা ইতি । অস্বীয় চ  
পুনঃ সর্বাংস্তব পুত্রানপীডয়ৎ ॥ ১৭ ॥ অভিমন্যুঞ্চ সমরে ভীমসেনেন সংযুতম্ ।  
পার্ষতেন চ সংপ্রেক্ষ্য তব সৈন্যে মহারথাঃ ॥ ১৮ ॥ দুর্যোধনপ্রভৃত্যঃ প্রগৃ-  
হীতশরাসনাঃ । ভূশমশ্বেঃ প্রজবিতৈঃ প্রযযুর্যত্র তে রথাঃ ॥ ১৯ ॥ অপরাহ্নে ততো  
রাজন্ প্রাবর্ত্তত মহারণঃ । তাবকানাঞ্চ বলিনাং পরেষাষ্টৈশ্চৈব ভারত ॥ ২০ ॥

অভিমম্যুর্বির্কণস্য হযান্ হত্বা মহাহবে । অথৈনং পঞ্চবিংশত্যা ক্রুদ্ধকাণাং সমা-  
 চিনোৎ ॥ ২১ ॥ হতাস্থং রথমুৎসৃজ্য বিকর্ণন্তু মহারথঃ । আরুরোহ রথং  
 রাজংশিত্রসেনস্য ভাস্বরম্ ॥ ২২ ॥ স্থিতাবেকরথে তৌ তু ভ্রাতরৌ কুরুবর্দ্ধ-  
 নৌ । আজ্জুনিঃ শরবর্ষণে ছাদয়ামাস ভারত ॥ ২৩ ॥ দুর্জযোঃথ বিকর্ণন্ত কা-  
 ণ্ডিঃ পঞ্চভিরাযসৈঃ । বিব্যাধাতে ন চাকম্পাৎ কাঞ্চির্মেকুরিব স্থিতঃ ॥ ২৪ ॥  
 দুঃশাসনস্তু সমরে কৈকেয়ান্ পঞ্চ মারিষ । যোধয়ামাস রাজেন্দ্র তদদ্ভুতমিবাভ-  
 বৎ ॥ ২৫ ॥ দ্রৌপদেয়া রণে ক্রুদ্ধা দুৰ্য্যোধনমবারযন্ । একৈকস্ত্রিভিরান্ধ্রঃ  
 পুলং তব বিশাম্পতে ॥ ২৬ ॥ পুলোহপি তব দুর্ধরো দ্রৌপদ্যাস্তনুযানুণে ।  
 শাযকৈর্নিশিতৈ রাজমাজঘান পৃথক্ পৃথক্ ॥ ২৭ ॥ তৈশ্চাপি বিদ্ধঃ শুশুভে  
 রুধিরেণ সমুক্ষিতঃ । গিরিঃ প্রস্রবণৈর্ষদ্বদ্বিধাভূবিমিশ্রিতৈঃ ॥ ২৮ ॥ ভীষ্মোহ-  
 পি সমরে রাজন্ পাণ্ডবানাং বকথিনীম্ । কালয়ামাস বলবান্ পালঃ পশুগণা-  
 নিব ॥ ২৯ ॥ ততো গাণ্ডীবনির্ঘোষঃ প্রাদুরাসীদ্বিশাম্পতে । দক্ষিণেন বকথি-  
 ন্যাঃ পার্থস্যারীন্ বিনিঘ্নতঃ ॥ ৩০ ॥ উত্তমঃ সমরে তত্র কবন্ধানি সহস্রশঃ ।  
 কুরুগাঞ্চাপি সৈন্যেষু পাণ্ডবানাঞ্চ ভারত ॥ ৩১ ॥ শোণিতোদং শরাবর্তং গজ-  
 দ্বীপং হযোন্মিগম্ । রথনৌভিনরব্যাস্থাঃ প্রতেকঃ সৈন্যমাগরন্ ॥ ৩২ ॥ ছিন্ন-  
 হস্তা বিকবচা বিদেহাশ্চ নরোত্তমাঃ । পতিতাস্তত্র দৃশ্যন্তে শতশোঃথ সহস্র-  
 শঃ ॥ ৩৩ ॥ নিহতৈর্মত্তনাতকৈঃ শোণিতৌষপরিপ্লুতৈঃ । ভৃভাতি ভরতশ্রেষ্ঠ  
 পর্বতৈরাচিতা যথা ॥ ৩৪ ॥ তত্রাদ্ভুতমপশ্যাম তব তেষাঞ্চ ভারত । ন তত্রাসীৎ  
 পুমান্ কশ্চিদ্যো যোদ্ধুং নাভিকাজ্জতি ॥ ৩৫ ॥ এবং যুযুধিরে বীরাঃ প্রার্থয়ান্য  
 মহদ্বশঃ । তাবকাঃ পাণ্ডবৈঃ সার্কৈঃ কাজ্জনাগা জয়ং যুধি ॥ ৩৬ ॥

ইতি ভীষ্মপর্বণি ভীষ্মবধপর্বণি সঙ্কলযুদ্ধে পঞ্চসপ্ততিতমো-

অধ্যায়ঃ ॥ ৭৫ ॥



সঞ্জয় উবাচ ॥ ততো দুৰ্য্যোধনো রাজা লোহিতাযতি ভাস্করে । সংগ্রাম-  
 রতসো ভীমং হস্তকামোহভ্যধাবত ॥ ১ ॥ তমাযাস্তমভিপ্রেক্ষ্য নৃবীরং দৃঢ়বৈরি-  
 ণম্ । ভীমসেনঃ সুসংক্রুদ্ধ ইদং বচনমববীৎ ॥ ২ ॥ অযং স কালঃ সংপ্রাপ্তো  
 বর্ষপুণাভিকাজ্জিতঃ । অদ্য হ্যং নিহনিষ্যামি যদি নোৎসৃজসে রণম্ ॥ ৩ ॥ অদ্য  
 কুন্ত্যাঃ পরিক্লেশং বনবাসঞ্চ ক্লেশশঃ । দ্রৌপদ্যাশ্চ পরিক্লেশং প্রণোৎস্যামি  
 হতে স্বযি ॥ ৪ ॥ যৎ পুরা মৎসরো ভূত্বা পাণ্ডবানবনন্যসে । তস্য পাপস্য গান্ধারে

পশ্য ব্যসনমাগতম্ ॥ ৫ ॥ কর্ণস্য মতমাশ্রায় সৌবলস্য চ যৎ পুরা । অচিন্ত্য পাণ্ড-  
বান্ কামাদ্ব্যথেষ্টং কৃতবানসি ॥ ৬ ॥ যাচমানঞ্চ যন্মোহাদ্ধাশাহ্মবমন্যসে । উ-  
লুকস্য সমাদেশং যদদাসি চ হৃষ্টবৎ ॥ ৭ ॥ তেন দ্বাং নিহনিষ্যামি সান্নিবন্ধং  
সবান্ধবম্ । শমীকরিষ্যে তৎ পাপং যৎ পুরা কৃতবানসি ॥ ৮ ॥ এবমুক্ত্বা ধনুর্ঘোরং  
বিক্রম্যোদ্ভ্রাম্য চাসকৃৎ । সমাদায শরান্ ঘোরান্ মহাশনিসমশ্বনান্ ॥ ৯ ॥  
যদ্বিংশত্তরসা ক্রুদ্ধো মুমোচাশু সূযোধনে । জ্বলিতাগ্নিশিখাকারান্ বজ্রকল্লান-  
জিহ্মগান্ ॥ ১০ ॥ ততোহস্য কার্মুকং দ্বাভ্যাং সূতং দ্বাভ্যাঞ্চ বিব্যধে । চতুর্ভি-  
র্জবনানশ্বাননযদ্ব্যমসাদনম্ ॥ ১১ ॥ দ্বাভ্যাঞ্চ সূবিক্রষ্টাভ্যাং শরাভ্যামরিমর্দনং ।  
চিচ্ছেদ সমরে হ্রৎ রাজন্তস্য রথোত্তমাৎ ॥ ১২ ॥ ত্রিভিচ্চ তস্য চিচ্ছেদ জ্বলন্তং  
ধ্বজমুত্তমম্ । ছিত্বা তঞ্চ ননাদৌচৈস্তব পুত্রস্য পশ্যতঃ ॥ ১৩ ॥ রথাক্ষ স ধ্বজঃ  
শ্রীমামানারত্নবিভূষিতঃ । পপাত সহসা ভূমৌ বিদ্যুজ্জলধরাদিব ॥ ১৪ ॥ জ্বলন্তং  
সূর্য্যসঙ্কাশং নাগং মণিময়ং শুভম্ । ধ্বজং কুরুপতেশ্চিন্নং দদৃশুঃ সর্বপার্থি-  
বাঃ ॥ ১৫ ॥ অথৈনং দশভির্বাণৈস্তোত্রৈরিব মহাগজম্ । আজঘান রণে ভীমঃ  
অযশ্শিব মহারথঃ ॥ ১৬ ॥ ততস্তু রাজা সিন্ধুনাং রথশ্রেষ্ঠো মহাবলঃ । দুর্য্যো-  
ধনস্য জগ্রাহ পার্শ্বিঃ সৎপুরুষৈঃ সহ ॥ ১৭ ॥ রূপশ্চ রথিনাং শ্রেষ্ঠঃ কৌরব্যম-  
মিতৌজসম্ । আরোপয়দ্রথং রাজন্ দুর্য্যোধনমমর্ষণম্ ॥ ১৮ ॥ স গাঢ়বিক্রো-  
ব্যথিতো ভীমসেনেন সংযুগে । নিষসাদ রথোপস্থে রাজা দুর্য্যোধনস্তদা ॥ ১৯ ॥  
পরিবার্য্য রণে ভীমং হস্তকানো জয়দ্রথঃ । রথৈরনেকসাহসৈর্ভীমস্যাবারযদি-  
শঃ ॥ ২০ ॥ ধৃষ্টকেতুস্ততো রাজমভিমন্যুশ্চ বীর্য্যবান্ । কৈকেয়া দ্রৌপদেয়া-  
শ্চ তব পুত্রানযোধয়ন্ ॥ ২১ ॥ চিত্রসেনঃ সূচিত্রশ্চ চিত্রাঙ্গশ্চিত্রদশনঃ । সূচারু-  
শ্চারুচিত্রশ্চ তথা মন্দোপনন্দকৌ ॥ ২২ ॥ অষ্টাবেতে মহেষ্টাসাঃ সূকুমুরা যশ-  
স্বিনঃ । অভিমন্যুং মহারাজ সমস্তাং পর্য্যবারয়ন্ ॥ ২৩ ॥ আজঘান ততস্তুর্গ-  
মভিমন্যুর্মহামনাঃ । একৈকং পঞ্চভির্বাণৈঃ শিতৈঃ সন্নতপর্শ্বভিঃ । বজ্রমৃত্যু-  
প্রতীকৈর্ষিচিত্রাযুধনিঃসৃতৈঃ ॥ ২৪ ॥ অমৃষ্যমাণাস্তে সর্বে সৌভদ্রং রথসত্ত-  
মম্ । ববষুর্ম্মার্গৈস্তীক্ষ্ণৈর্গির্গিঃ মেরুমিবাশ্বদাঃ ॥ ২৫ ॥ স পীড়্যমানঃ সমরে  
কৃতাস্ত্রো যুদ্ধদুর্ম্মদঃ । অভিমন্যুর্ম্মহারাজ তাবকান্ সমকম্পযৎ । যথা দেবা-  
সুরে যুদ্ধে বজ্রপাণির্ম্মহাসুরান্ ॥ ২৬ ॥ বিকর্ণস্য ততো ভল্লান্ প্রেষয়ামাস ভা-  
রত । চতুর্দশ রথশ্রেষ্ঠো ঘোরানাশীবিশোপমান্ ॥ ২৭ ॥ স তৈর্বির্কর্ণস্য রথাৎ  
পাতয়ামাস বীর্য্যবান্ । ধ্বজং সূতং হযাংশ্চাপং নৃত্যমান ইবাহবে ॥ ২৮ ॥ পুন-



শচান্যাঙ্কুরান্ পীতানকুষ্ঠাগ্রানজিহ্মগান্ । প্রেষয়ামাস সৌভদ্রো বিকর্ণাষ মহা-  
 বলঃ ॥ ২৯ ॥ তে বিকর্ণং সমাসাদ্য কঙ্কবর্হিণবাসসঃ । ভিত্ত্বা দেহং গত্বা ভুমিং  
 জ্বলন্ত ইব পন্নগাঃ ॥ ৩০ ॥ তে শরা হেমপুঙ্খাগ্রা ব্যদৃশ্যন্ত মহীতলে । বিকর্ণরুধি-  
 রক্লিষ্টা বমন্ত ইব শোণিতম্ ॥ ৩১ ॥ বিকর্ণং বীক্ষ্য নির্ভিন্নং তসৈ্যবান্যো মহো-  
 দরাঃ । অভ্যদ্রবন্ত সমরে সৌভদ্রপ্রমুখানুথান্ ॥ ৩২ ॥ অভিষায তথৈবাস্তু রুংথাং-  
 স্তান্ সূর্য্যবর্চসঃ । অবিধ্যন্ সমরেহন্যোন্যং সংরদ্ধা যুদ্ধদুর্শ্মদাঃ ॥ ৩৩ ॥ দুর্শ্মুখঃ  
 শ্রুতকর্মাণং বিদ্ধ্বা সপ্তভিরাশুগৈঃ । ধ্বজমেকেন চিচ্ছেদ সারথিঞ্চাস্য সপ্তভিঃ ॥ ৩৪ ॥  
 অশ্বান্ জাম্বুনদৈর্জালৈঃ প্রচ্ছন্নান্ বাতরংহসঃ । জঘান ষড়্ভিরাসাদ্য সারথি-  
 ঞ্চাত্যপাতযৎ ॥ ৩৫ ॥ স হতাস্থে রথে তিষ্ঠন্ শ্রুতকর্মা মহাবলঃ । শক্তিং চিক্ষেপ  
 সংক্রুদ্ধো মহোঙ্কাং জ্বলিতামিব ॥ ৩৬ ॥ সা দুর্শ্মুখস্য বিপুলং বর্ষ্ম ভিত্ত্বা যশ-  
 স্মিনঃ । বিদার্য্য প্রাবিশদ্ভুমিং দীপ্যমানা স্বতেজসা ॥ ৩৭ ॥ তং দৃষ্ট্বা বিরথং  
 তত্র সূতসোমো মহাবলঃ । পশ্যতাং সর্বসৈন্যানাং রথমারোপযৎ স্বকম্ ॥ ৩৮ ॥  
 শ্রুতকীর্তিস্তথা বীরো জযৎসেনং সূতং তব । অভ্যযাৎ সমরে রাজন্ হস্তকামো  
 যশস্মিনম্ ॥ ৩৯ ॥ তস্য বিক্ষিপতশ্চাপং শ্রুতকীর্তের্মহাত্মনঃ । চিচ্ছেদ সমরে  
 রাজন্ জযৎসেনঃ সূতস্তব । ক্ষুরপ্রেণ সূতীক্ষ্ণেন প্রহসমিব ভারত ॥ ৪০ ॥ তং  
 দৃষ্ট্বা ছিন্নধন্বানং শতানীকং সহোদরম্ । অভ্যপদ্যত তেজস্বী সিংহবদ্বিনদন্  
 মুহঃ ॥ ৪১ ॥ শতানীকস্ত সমরে দৃঢ়ং বিস্ফার্য্য কাস্ম্মুকম্ । বিব্যাধ দশভিস্তূর্ণং  
 জযৎসেনং শিলীমুখেঃ ॥ ৪২ ॥ অথান্যেন সূতীক্ষ্ণেন সর্বাৱণভেদিনা । জযৎ-  
 সেনং শতানীকো বিব্যাধ হৃদযে ভৃশম্ ॥ ৪৩ ॥ তথা তস্মিন্ বর্তমানে দুষ্কর্ণো ভ্রাতু-  
 রন্তিকে । চিচ্ছেদ শশরং চাপং নাকুলেঃ ক্রোধমুচ্ছিতঃ ॥ ৪৪ ॥ অথান্যদ্বনুরা-  
 দায ভারসাধনমুত্তমম্ । সমাদত্ত শরান্ ঘোরান্ শতানীকো মহাবলঃ ॥ ৪৫ ॥  
 তিষ্ঠ তিষ্ঠেতি চামস্ত্য দুষ্কর্ণং ভ্রাতুরগ্রতঃ । মুমোচাষ্ট্ম শিতান্ বাণান্ জ্বলিতান্  
 পন্নগানিব ॥ ৪৬ ॥ ততোহস্য ধনুরেকেন দ্বাত্যাং সূতঞ্চ মারিষ । চিচ্ছেদ সমরে  
 রাজংস্তঞ্চ বিব্যাধ সপ্তভিঃ ॥ ৪৭ ॥ অশ্বান্মনোজবাংশ্চাস্য কল্মাষান্ বীতকল্মাষঃ ।  
 জঘান নিশিতৈস্তূর্ণং সর্বাণ্ দ্বাদশভিঃ শরৈঃ ॥ ৪৮ ॥ অথাপরেণ ভল্লেন সূমুক্তে-  
 নারিষাতিনা । দুষ্কর্ণং সমরে রাজন্ ক্রুদ্ধো বিব্যাধ পত্রিণা । স পপাত হতো  
 ভূমৌ বজ্ররুগ্ন ইব ক্রমঃ ॥ ৪৯ ॥ দুষ্কর্ণং নিহতং দৃষ্ট্বা পঞ্চ রাজন্ মহারথাঃ ।  
 জিঘাংসন্তঃ শতানীকং সর্বতঃ পর্য্যবারযন্ ॥ ৫০ ॥ ছাদ্যমানং শরব্রাতৈঃ শতা-  
 নীকং যশস্মিনম্ । অভ্যধাবন্ত সংক্রুদ্ধাঃ কৈকেয়াঃ পঞ্চ সোদরাঃ ॥ ৫১ ॥ তান-

ভ্যাপততঃ প্রেক্ষ্য তব পুত্রা মহারথাঃ । প্রত্যাশ্বযুগ্মমহারাজ গজা ইব মহাগ-  
জান্ ॥ ৫২ ॥ দুৰ্ম্মুখো দুৰ্জয়শ্চৈব তথা দুৰ্ম্মযণো যুবা । শত্রুঞ্জয়ঃ শত্রুসহঃ সৰ্বে  
ক্রুদ্ধা যশস্বিনঃ ॥ ৫৩ ॥ প্রত্যাশ্বাতা মহারাজ কৈকেয়ান্ ভ্রাতরঃ সমম্ । রথৈর্নগর-  
সংকটৈর্হৈযৈরু কৈশ্র্মনোজবৈঃ । নানাবর্ণবিচিত্রাভিঃ পতাকাভিরলঙ্কিতৈঃ ॥ ৫৪ ॥  
বরচাপধরা বীরা বিচিত্রকবচ্ছজাঃ । বিবিশুস্তে পরং সৈন্যং সিংহা ইব বনা-  
দ্বনম্ ॥ ৫৫ ॥ তেষাং সুতুমুলং যুদ্ধং ব্যতিষক্তরথদ্বিপম্ । অবর্তত মহারৌদ্রং  
নিঘতামিতরেতরম্ । অন্যান্যোগকৃত্যং রাজন্ যমরাক্ষবিবর্দ্ধনম্ ॥ ৫৬ ॥ মুহূ-  
র্তান্তমিতে সূর্যো চক্রযুদ্ধং সুদারুণম্ । রথিনঃ সাদিনশ্চাত্র ব্যকীর্যন্ত সহ-  
স্রশঃ ॥ ৫৭ ॥ ততঃ শান্তনবঃ ক্রুদ্ধঃ শরৈঃ সমতপর্ষভিঃ । নাশয়ামাস তাং সেনাং  
ভীষ্মস্তেষাং মহাত্মনাম্ । পাঞ্চালানাঞ্চ সৈন্যানি শরৈর্নির্ন্যে যমক্ষয়ম্ ॥ ৫৮ ॥  
এবং তিত্বা মহেশ্বাসঃ পাণ্ডবানামনীকিনীম্ । কৃত্বাবহারং সৈন্যানাং যযৌ স্বশি-  
বিরং প্রতি ॥ ৫৯ ॥ ধর্ম্মরাজোহপি সংপ্রেক্ষ্য ধৃষ্টদ্যুম্নবৃকোদরৌ । মৃদ্ধি চৈতাবু-  
পায়ায প্রহৃষ্টঃ শিবিরং যযৌ ॥ ৬০ ॥

ইতি ভীষ্মপর্বনি ভীষ্মবধপর্বনি ষষ্ঠদিবসযুদ্ধাবহারে  
ষট্শপুত্ৰিতমোহধ্যায়ঃ ॥ ৭৬ ॥

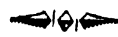


সঞ্জয় উবাচ । অথ শূরা মহারাজ পরস্পরকৃত্যগমঃ । জগ্মুঃ স্বশিবিরান্ত্যেব রুধি-  
রেণ সমুক্ষিতাঃ ॥ ১ ॥ বিশ্রম্য চ যথান্যায়ং পূজয়িত্বা পরস্পরম্ । সন্নদ্ধাঃ সমদৃ-  
শ্যন্ত ভূষো যুদ্ধচিকীর্ষয়া ॥ ২ ॥ ততস্তব সূতো রাজন্ চিন্তয়াভিপরিল্পতঃ । বিসুব-  
ছোণিতাক্তাঙ্গঃ পপ্রচ্ছেদং পিতামহম্ ॥ ৩ ॥ সৈন্যানি ঘোরাণি ভয়ানকানি  
ব্যটানি সম্যগুহলধজানি । বিদার্য্য হত্বা চ নিপীড়্য শূরাস্তে পাণ্ডবানাং স্থরিতা  
মহারথাঃ ॥ ৪ ॥ সন্মোহ সর্বান যুধি কীর্তিমন্তো ব্যুহা তং মকরং বজ্রকল্পম্ ।  
প্রবিশ্য ভীমেন নিবর্হিতোহস্মি ঘোরেঃ শরৈর্মৃত্যুদগুপ্রকটৈঃ ॥ ৫ ॥ ক্রুদ্ধং তমু-  
দীক্ষ্য ভয়েন রাজন্ সংমুচ্ছিতো ন লভে শান্তিমদ্য । ইচ্ছে প্রসাদাত্তব সত্যসন্ধ  
প্রাপ্তুং জয়ং পাণ্ডবেষাংশ্চ হস্তম্ ॥ ৬ ॥ তেনৈবমুক্তঃ প্রহসন্ মহাত্মা দুর্যোধনং  
জাতমন্যুং বিদিত্বা । তং প্রত্যাচাষিননা মনসী গজাসুতঃ শস্ত্রভৃতাং বরিষ্ঠঃ ॥ ৭ ॥  
পরেণ যত্নেন বিগাহ সেনাং সর্বাশ্বনাহং তব রাজপুত্র । ইচ্ছামি দাতুং বিজয়ং  
সুখঞ্চ ন চাত্মানং ছাদয়েহং হৃদথে ॥ ৮ ॥ এতে তু রৌদ্রা বহবো মহারথা যশ-  
স্বিনঃ শূরতমাঃ কৃতাস্ত্রাঃ । যে পাণ্ডবানাং সমরে সহায়া জিতকুমাঃ ক্রোধবিষং

বমস্তঃ ॥ ১০ ॥ তে নেহ শক্যাঃ সহস্রা বিজেতুং বীৰ্য্যোন্নতাঃ ক্রুতবৈরাস্ত্রযা চ ।  
 অহং হেতান্ প্রতিযোৎস্যামি রাজন্ সৰ্ব্বাঙ্গনা জীবিতং ত্যজ্য বীর ॥ ১০ ॥ রণে  
 তবার্থায় মহান্নুভাব ন জীবিতং রক্ষিতব্যং মযাদ্য । সৰ্ব্বাংস্তবার্থায় সদেবদৈত্যান্  
 লোকান্দহেয়ং কিমু শত্রুংস্তবেহ ॥ ১১ ॥ তান্ পাণ্ডবান্ যোধযিষ্যামি রাজন্  
 প্রিয়ঞ্চ তে সৰ্ব্বমহং করিষ্যে । ঞ্চৈত্বৈব চৈতৎ পরমপ্রতীতো দুৰ্য্যোধনঃ শান্ত্তমনা  
 বভূব ॥ ১২ ॥ সৰ্ব্বাণি সৈন্যানি ততঃ প্রহর্য্যো নিগচ্ছতেত্যাহ নৃপাংশ্চ সৰ্ব্বান ।  
 তদাজ্জয়া তানি বিনির্ঘয়ুর্জতং রথাস্থপাদাতগজায়ুতানি ॥ ১৩ ॥ প্রহর্য্যযুক্তানি  
 তু তানি রাজন্ মহান্তি নানাবিধশস্ত্রবস্তি । স্থিতানি নাগাস্থপদাতিমন্তি বিরে-  
 জুরাজৌ তব রাজন্ বলানি ॥ ১৪ ॥ বৃন্দৈঃ স্থিতাশ্চাপি স্ত্রুসংপ্রযুক্তাশ্চকাশিরে  
 দন্তিগণাঃ সমস্তাঃ । শস্ত্রাস্ত্রবিভিন্দনরদেবযোধৈরধিষ্ঠিতাঃ সৈন্যগণাস্তদীয়াঃ ॥ ১৫ ॥  
 রথাস্থপাদাতগজাস্থসংঘৈঃ প্রযাদিরাজৌ বিধিবৎপ্রণুতৈঃ । সমুদ্ধতং বৈ তরুণা-  
 কর্বণং রজো বভৌ ছাদয়ৎ সূর্য্যরশ্মীন ॥ ১৬ ॥ রেজুঃ পতাকা রথদন্তিসংস্থা  
 বাতেরিতা ভ্রাম্যমাণাঃ সমস্তাঃ । নানারঙ্গাঃ সমরে তত্র রাজন্ মেঘান্তরে বিদ্যুতঃ  
 খে যথৈব ॥ ১৭ ॥ ধনুঃষি বিস্ফারয়তাং নৃপাণাং বভূব শকস্তমুলোহতিঘোরঃ ।  
 বিমথ্যতো দেবমহাস্রুরৌঘৈর্যথার্নবস্যাদियুগে তদানীম্ ॥ ১৮ ॥ তদুগ্রনাদং বহুবর্ণ-  
 কপং তবান্নজানাং সমুদীর্ণবর্ণম্ । বভূব সৈন্যং রিপুসৈন্যহন্ত যুগান্তমেঘৌষ-  
 নিতং তদানীম্ ॥ ১৯ ॥

ইতি ভীষ্মপর্বণি ভীষ্মবধপর্বণি ভীষ্মদুৰ্য্যোধনসংবাদে

সপ্তসপ্ততিতমোহধ্যায়ঃ ॥ ৭৭ ॥



সঞ্জয় উবাচ । অথান্নজং তব পুনর্গাঙ্গেযো ধ্যানমাস্তিতম্ । অব্রবীৎ ভরত-  
 শ্রেষ্ঠ সংপ্রহর্য্যকরং বচঃ ॥ ১ ॥ অহং দ্রোণশ্চ শল্যশ্চ ক্রুতবর্মা চ সাত্ততঃ ।  
 অশ্বখামা বিকর্ণশ্চ ভগদত্তোহথ সৌবলঃ ॥ ২ ॥ বিন্দান্নবিন্দাবাবন্তৌ বাঙ্কীকঃ  
 সহ বাঙ্কিকৈঃ । ত্রিগর্ত্তরাজশ্চ বলী মাগধশ্চ সুদুর্জয়ঃ ॥ ৩ ॥ বৃহদ্বলশ্চ কৌশ-  
 ল্যশ্চিত্রসেনো বিবিংশতিঃ । রথশ্চ বহুসাহস্রাঃ শোভমানা মহাধজাঃ ॥ ৪ ॥  
 দেশজাশ্চ হযা রাজন্ সাকচা হযসাদিভিঃ । গজেন্দ্রাশ্চ মদোদ্ধৃতাঃ প্রতিমকরটা-  
 মুখাঃ ॥ ৫ ॥ পাদাতাশ্চ তথা শূরা নানাপ্রহরণায়ুধাঃ । নানাদেশসমুৎপন্না-  
 স্ত্বদর্থং যোদ্ধুমুদ্যতাঃ ॥ ৬ ॥ এতে চান্যে চ বহবস্ত্বদর্থে ত্যক্তজীবিতাঃ । দেবা-  
 নপি রণে জেতুং সমর্থা ইতি মে মতিঃ ॥ ৭ ॥ অবশ্যং তু মযা রাজন্ তব বাচ্যং

হিতং সদা । অশক্যাঃ পাণ্ডবা জেতুং দেবৈরপি সবাসবৈঃ । বাসুদেবসহাযাশ্চ  
 মহেন্দ্রসমবিক্রমাঃ ॥ ৮ ॥ সর্বথাহস্ত রাজেন্দ্র করিষ্যে বচনং তব । পাণ্ডবান্ বা  
 রণে জেষ্যে মাং বা জেষ্যস্তি পাণ্ডবাঃ ॥ ৯ ॥ এবমুক্ত্বা দদৌ চাট্মৈ বিশল্যকরণীং  
 শুভাম্ । ওষধীং বীৰ্য্যসম্পন্নাং বিশল্যশ্চাভবতদা ॥ ১০ ॥ ততঃ প্রভাতে বিমলে  
 স্বেনানীকেন বীৰ্য্যবান্ । অব্যুহত স্বয়ং বীরো ব্যুহং ব্যুহবিশারদঃ ॥ ১১ ॥ মণ্ডলং  
 ভরতশ্রেষ্ঠ নান্যশস্ত্রসমাকুলম্ । সম্পূর্ণং যোধমুখ্যৈশ্চ তথা দস্তিপদাতিভিঃ ॥ ১২ ॥  
 রথৈরনেকসাহসৈঃ সমস্তাং পরিবারিতম্ । অশ্ববৃন্দৈর্বৃহদ্ভিঃ প্রাসতোমরধারি-  
 ভিঃ ॥ ১৩ ॥ নাগে নাগে রথাঃ সপ্ত সপ্ত চাশ্বা রথে রথে । অশ্বেহশ্বে চর্ম্মিণঃ সপ্ত  
 ধানুক্ষাঃ সপ্ত চর্ম্মিণি ॥ ১৪ ॥ এবং ব্যুতং মহারাজ তব সৈন্যং মহারথৈঃ । স্থিতং  
 রণায় মহতে ভীষ্মেণ যুধি পালিতম্ ॥ ১৫ ॥ দশাশ্বানাং সহস্রাণি দস্তিনাঞ্চ তথৈব  
 চ । রথানামযুতঞ্চাপি পুত্রাশ্চ তব দংশিতাঃ । চিত্রসেনাদয়ঃ শূরা অভ্যরক্ষন্  
 পিতামহম্ ॥ ১৬ ॥ রক্ষ্যমাণঃ স তৈঃ শূরৈর্গোপ্যমানাশ্চ তেন তে । সন্নদ্ধাঃ সম-  
 দৃশ্যন্ত রাজানন্তে মহাবলাঃ ॥ ১৭ ॥ দুর্য্যোধনস্ত সমরে দংশিতো রথমাস্থিতঃ ।  
 ব্যরাজত শ্রিয়া জুফৌ যথা শক্রস্ত্রিপিষ্টপে ॥ ১৮ ॥ ততঃ শক্ণো মহানাসীং পুত্রা-  
 নাং তব ভারত । রথযোষশ্চ বিপুলো বাদিত্রাণাঞ্চ নিশ্বনঃ ॥ ১৯ ॥ ভীষ্মেণ ধাত্ত-  
 রাষ্ট্রাণাং ব্যুতঃ প্রত্যঙ্মুখো যযৌ । মণ্ডলঃ স্তুমহাব্যুহো দুর্ভেদ্যোহমিত্রঘাতিনাম্ ।  
 সর্বতঃ শুশুভে রাজনুগেহরীণাং দুরাসদঃ ॥ ২০ ॥ মণ্ডলস্ত সমালোক্য ব্যুহং পর-  
 মদারুণম্ । স্বয়ং যুধিষ্ঠিরো রাজা ব্যুহং বজ্রমথাকরোৎ ॥ ২১ ॥ তথা ব্যুতেষ্টনী-  
 কেষু যথাস্থানমবস্থিতাঃ । রথিনঃ সাদিনশ্চৈব সিংহনাদানথানদন্ ॥ ২২ ॥ বিভিৎ-  
 সবস্ততো ব্যুহং নির্য্যযুর্দ্বকাজ্জিহ্বাঃ । ইতরেতরতঃ শূরাঃ সহসেনাঃ প্রহারিণঃ ॥ ২৩ ॥  
 ভারদ্বাজো যযৌ নতস্যং দ্রৌণিশ্চাপি শিখণ্ডিনম্ । স্বয়ং দুর্য্যোধনো রাজা পার্শ্ব-  
 তং সমুপাদ্রবৎ ॥ ২৪ ॥ নকুলঃ সহদেবশ্চ রাজন্ মদ্রেশমীযতুঃ । বিন্দানুবিন্দাবা-  
 বন্ত্যো যুধামন্যু্যমভিধ্রতো ॥ ২৫ ॥ সর্বে নৃপাস্তু সমরে ধনঞ্জয়মযোধয়ন্ । ভীম-  
 সেনো রণে যত্তো হার্দিক্যং সমবারযৎ ॥ ২৬ ॥ চিত্রসেনং বিকর্ণঞ্চ তথা দুর্ম্মর্ষণং  
 বিভো । আজ্ঞুনিঃ সমরে রাজংস্তব পুত্রানযোধয়ৎ ॥ ২৭ ॥ প্রাপ্ত্বোতিষন্ত রাজা-  
 নং হৈডিষ্টো রাক্ষসোত্তমঃ । অভিদ্রুদ্রাব বেগেন মত্তো মত্তমিব দ্বিপম্ ॥ ২৮ ॥  
 অলম্বুষস্তথা রাজন্ সাত্যকিং যুদ্ধদুর্ম্মদম্ । সসৈন্যং সমরে ক্রুদ্ধো রাক্ষসঃ সমভি-  
 দ্রবৎ ॥ ২৯ ॥ ভুরিগ্রবা রণে যত্তো ধৃষ্টকেতুমযোধয়ৎ । শ্রুতায়ুষন্ত রাজানং  
 ধর্ম্মপুত্রো যুধিষ্ঠিরঃ ॥ ৩০ ॥ চেকিতানস্ত সমরে রূপমেবান্বযোধয়ৎ । শেষাঃ প্রতি

যযুৰ্ভতা ভীষ্মমেব মহারথম্ ॥ ৩১ ॥ ততো রাজসহস্রাণি পরিবক্রধনঞ্জযম্ । শক্তি-  
 তোমরনারাচগদাপরিঘপাণযঃ ॥ ৩২ ॥ অর্জুনস্ত ভূশং ক্রুদ্ধো বাৰ্ষেয়মিদমব্র-  
 বীৎ । পশ্য মাধব সৈন্যানি ধার্ত্তরাষ্ট্রস্য সংযুগে । ব্যুতানি ব্যুহবিদুষা গাঙ্গেয়েন  
 মহাত্মনা ॥ ৩৩ ॥ যুদ্ধাভিকামান্ শূরাংশ্চ পশ্য মাধব দংশিতান্ । ত্রিগৰ্ভরাজং  
 সহিতং ভ্রাতৃভিঃ পশ্য কেশব ॥ ৩৪ ॥ অদৈত্যান্ যাতযিষ্যামি পশ্যতুস্তে জনা-  
 র্দন । য ইমে মাং যদুশ্ৰেষ্ঠ যোদ্ধুকামা রণাজিরে ॥ ৩৫ ॥ এতাবদুক্তা কৌন্তেযো  
 ধনুর্জ্যামবমূজ্য চ । ববর্ষ শরবর্ষাণি নরাধিপগণান্ প্রতি ॥ ৩৬ ॥ তেহপি তং  
 পরমেঘাসাঃ শরবর্ষৈরপুরযন্ । তডাগমিব ধারাভির্যথা প্রাবষি তোযদাঃ ॥ ৩৭ ॥  
 হাহাকারো মহানাসীত্তব সৈন্যে বিশাম্পতে । ছাদ্যমানো ভূশং ক্রুষ্টো শরৈর্দৃষ্টা  
 মহারণে ॥ ৩৮ ॥ দেবা দেবর্ষষশ্চৈব গন্ধর্বাশ্চ মহোরগাঃ । বিস্ময়ং পরমং জগ্মদৃষ্টা  
 ক্রুষ্টো তথাবিধৌ ॥ ৩৯ ॥ ততঃ ক্রুদ্ধোহর্জুনো রাজমৈন্দ্রমস্ত্রমুদৈরযৎ । তত্রাদ্ভুত-  
 মপশ্যাম বিজয়স্য পরাক্রমম্ ॥ ৪০ ॥ শস্ত্রবৃষ্টিং পরৈশ্মুক্যং শরৌষৈর্ষদবারযৎ ।  
 ন চ শস্ত্রৈরনির্ভিন্নঃ কশ্চিদাসীদ্বিশাম্পতে ॥ ৪১ ॥ তেষাং রাজসহস্রাণাং হযানাং  
 দন্তিনাস্তথা । দ্বাত্যাং ত্রিভিঃ শরৈশ্চান্যান্ পার্থো বিব্যাধ মারিষ ॥ ৪২ ॥ তে  
 হন্যমানাঃ পার্থেন ভীষ্মং শান্তনবং যযুঃ । অগাধে মজ্জমানানাং ভীষ্মস্ত্রাতা  
 তদাভবৎ ॥ ৪৩ ॥ আপতদ্ভিঃ তৈস্তত্র প্রভগ্নৈস্তাবকং বলম্ । সংচুক্ষুতে মহা-  
 রাজ বাতৈরিব মহারণং ॥ ৪৪ ॥

ইতি ভীষ্মপর্বাণি ভীষ্মবধপর্বাণি সপ্তমদিবসযুদ্ধারম্ভে অষ্টমপুতি-

তমোহধ্যায়ঃ ॥ ৭৮ ॥



সঞ্জয় উবাচ । তথা প্রবৃত্তে সংগ্রামে নিবৃত্তে চ স্মৃশ্মাণি । প্রভগ্নেষু চ বীরেষু  
 পাণ্ডবেন মহাত্মনা । ১ ॥ ক্ষুভ্যমাণে বলে তুর্গং সাগরপ্রতিমে তব । প্রতুদ্যাতে  
 চ গাঙ্গেয়ে স্থরিতং বিজয়ং প্রতি ॥ ২ ॥ দৃষ্টা দূর্য্যোধনো রাজনুগে পার্থস্য বিক্র-  
 মম্ । স্থরমাণঃ সমভ্যেত্য সর্বাংস্তানব্রবীন্মপান্ ॥ ৩ ॥ তেষাঞ্চ প্রমুখে শূরং স্মৃশ-  
 মাণং মহাবলম্ । মধ্যে সর্বস্য সৈন্যস্য ভূশং সংহর্ষয়ন্ বচঃ ॥ ৪ ॥ এষ ভীষ্মঃ  
 শান্তনবো যোদ্ধুকামো ধনঞ্জযম্ । সর্বাশ্বনা কুরুশ্রেষ্ঠস্ত্যক্তা জীবিতমাশ্বনঃ ॥ ৫ ॥  
 তং প্রযাত্তং পরান্ বীরান্ সর্বসৈন্যেন ভারতম্ । সংযত্ভাঃ সমরে সর্বে পালযধ্বং  
 পিতামহম্ ॥ ৬ ॥ বাটানিত্যেবমুক্তা তু তান্যনীকানি সর্বশঃ । নরেন্দ্রাণাং মহারাজ  
 অন্বজগ্মুঃ পিতামহম্ ॥ ৭ ॥ ততঃ প্রযাতঃ সহসা ভীষ্মঃ শান্তনবোহর্জুনম্ । রণে

ভারতমাযাস্তমাসমাদ মহাবলম্ ॥ ৮ ॥ মহাশ্বেতাস্থযুক্তেন ভীমবানরকেতুনা ।  
 মহতা মেঘনাদেন রথেনাতিবিরাজতা ॥ ৯ ॥ সমরে সর্বসৈন্যানামুপযাতং ধন-  
 ঞ্জম্ । অভবত্তুমুলো নাদো ভষাদৃষ্টা কিরীটিনম্ ॥ ১০ ॥ অভীষুহস্তং কৃষ্ণ-  
 দৃষ্টাদিত্যমিবাপরম্ । মধ্যদিনগতং সংখ্যে ন শেকুরতিবীক্ষিতুম্ ॥ ১১ ॥ তত্র  
 শাস্তনবং ভীষ্মং শ্বেতাস্থং শ্বেতকাস্মুকম্ । ন শেকুঃ পাণ্ডবা দৃষ্টুং শ্বেতং গ্রহমি-  
 বোদিতম্ ॥ ১২ ॥ স সর্বতঃ পরিবৃত্তৈস্ত্রিগর্ভৈঃ সূমহাশ্রুভিঃ । ভ্রাতৃভিস্তব পুত্রৈশ্চ  
 তথানৈশ্চ মহারথৈঃ ॥ ১৩ ॥ ভারদ্বাজস্ত সমরে মৎস্যং বিব্যাধ পল্লিণা । ধ্বজ-  
 ঞ্জস্য শরৈণাজৌ ধনুশ্চেকেন চিচ্ছিদে ॥ ১৪ ॥ তদপাস্য ধনুশ্চিহ্নং বিরাটো বাহি-  
 নীপতিঃ । অন্যদাদত্ত বেগেন ধনুর্ভারসহং দৃঢ়ম্ ॥ ১৫ ॥ শরাংশ্চাশীবিষাকারান্  
 জ্বলিতান্ পন্নগানিব । দ্রোণং ত্রিভিঃ প্রবিব্যাধ চতুর্ভিঃচাস্য বাজিনঃ ॥ ১৬ ॥  
 ধ্বজমেকেন বিব্যাধ সারথিঞস্য পঞ্চভিঃ । ধনুশ্চেকেনুণাবিধ্যত্তত্রাত্নু ধ্যদ্বিজর্ষ-  
 ভঃ ॥ ১৭ ॥ তস্য দ্রোণোঃবধীদশ্বান্ শরৈঃ সম্মতপর্বভিঃ । অষ্টাভির্ভরতশ্রেষ্ঠ সূত-  
 মেকেন পল্লিণা ॥ ১৮ ॥ স হতাস্থাদবপ্লুত্য স্যন্দনাক্তসারথিঃ । আরুরোহ রথে  
 তূর্ণং পুত্রস্য রথিনাম্বরঃ ॥ ১৯ ॥ ততস্তু তো পিতাপুত্রৌ ভারদ্বাজং রথে স্থিতৌ ।  
 মহতা শরবর্ষণে বারষামাসতুর্বলাৎ ॥ ২০ ॥ ভারদ্বাজস্ততঃ ক্রুদ্ধঃ শরমাশৌবিষো-  
 পমম্ । চিক্কেপ সমরে তূর্ণং শঙ্খং প্রতি জনেশ্বর ॥ ২১ ॥ স তস্য হৃদযং ভিদ্ধা  
 পীত্বা শোণিতমাহবে । জগাম ধরনীং বাণো লোহিতার্দ্ৰকৃতচ্ছবিঃ ॥ ২২ ॥ স পপাত  
 রথাত্তূর্ণং ভারদ্বাজশরাহতঃ । হিষ্টা ধনুঃ শরাংশ্চৈব পিতুরেব সমীপতঃ ॥ ২৩ ॥  
 হতং স্বমাত্মজং দৃষ্ট্বা বিরাটঃ প্রাদবদ্ভয়াৎ । উৎসৃজ্য সমরে দ্রোণং ব্যাত্তাননমি-  
 বাস্তকম্ ॥ ২৪ ॥ ভারদ্বাজস্ততস্তূর্ণং পাণ্ডবানাং মহাচমুম্ । বারষামাস সমরে শত-  
 শোঃথ সহস্রশঃ ॥ ২৫ ॥ শিখণ্ড্যপি মহারাজ দ্রৌণিমাসাদ্য সংযুগে । আজঘান  
 ভ্রুবোর্মধ্যে নারাটৈস্ত্রিভিরাশুগৈঃ ॥ ২৬ ॥ স বভৌ নরশাদ্দুলো ললাটে সংস্থি-  
 তৈস্ত্রিভিঃ । শিখরৈঃ কাঞ্চনময়ৈর্মৌরুস্ত্রিভিরিবোচ্ছ্রিতৈঃ ॥ ২৭ ॥ অশ্বখামা ততঃ  
 ক্রুদ্ধো নিমেষাঙ্কচ্ছিখণ্ডিনঃ । সূতং ধ্বজমথো রাজংস্তুরগানায়ুধস্তথা । শরৈর্বহ-  
 ভিরাচ্ছিদ্য পাতযামাস সংযুগে ॥ ২৮ ॥ স হতাস্থাদবপ্লুত্য রথাত্তে রথিনাম্বরঃ ।  
 খজ্রমাদায নিশিতং বিমলঞ্চ শরাবরম্ । শ্যেনবদ্যচরৎ ক্রুদ্ধঃ শিখণ্ডী শত্রুতাপ-  
 নঃ ॥ ২৯ ॥ সখজস্য মহারাজ চরতস্তস্য সংযুগে । নাস্তুরং দদৃশে দ্রৌণিস্তদদ্ভু-  
 তমিবাভবৎ ॥ ৩০ ॥ ততঃ শরসহস্রাণি বহুনি ভরতর্ষভ । প্রেষ্যামাস সমরে দ্রৌণিঃ  
 পরমকোপনঃ ॥ ৩১ ॥ তামাপতন্তীং সমরে শরবৃষ্টিং সুদারুণাম্ । অসিনা তীক্ষ্ণ-

ধারেণ চিচ্ছেদ বলিনাম্বরঃ ॥ ৩২ ॥ ততোহতিবিমলং দ্রৌণিঃ শতচন্দ্রং মনোর-  
 মম্ । চন্দ্রাচ্ছিনদসিঞ্চাস্য খণ্ডযামাস সংযুগে । শরৈঃ সুবহুশো রাজংস্তঞ্চ বি-  
 ব্যাধ পল্লিভিঃ ॥ ৩৩ ॥ শিখণ্ডী তু ততঃ খজ্রং খণ্ডিতং তেন শায়কৈঃ । আবিধ্য  
 ব্যসৃজতুর্ণং জ্বলন্তমিব পন্নগম্ ॥ ৩৪ ॥ তর্মাপতন্তুং সহসা বজ্রাশনিসমপ্রভম্ ।  
 চিচ্ছেদ সমরে দ্রৌণির্দর্শয়ন্ পাণিলাঘবম্ । শিখণ্ডিনঞ্চ বিব্যাধ শরৈর্বহুভিরাঘ-  
 সৈঃ ॥ ৩৫ ॥ শিখণ্ডী তু ভৃশং রাজংস্তাড্যমানঃ শিতৈ শরৈঃ । আরুরোহ রথং  
 তুর্ণং মাধবস্য মহাত্মনঃ ॥ ৩৬ ॥ সাত্যকিঞ্চাপি সংক্রুদ্ধো রাক্ষসং ক্রুরমাইবৈ ।  
 অলম্বুষং শরৈর্ঘোরৈর্বিব্যাধ বলিনাং বলী ॥ ৩৭ ॥ রাক্ষসেন্দ্রস্ততস্তস্য ধনুশ্চি-  
 ছেদ ভারত । অর্দ্ধচন্দ্রেণ সমরে তঞ্চ বিব্যাধ শায়কৈঃ । মায়াঞ্চ রাক্ষসীং কুত্বা  
 শরবর্ষৈরবাকিরং ॥ ৩৮ ॥ তত্রাদ্ভুতমপশ্যাম শৈনেযস্য পরাক্রমম্ । নাসন্তুমদ্যৎ  
 সমরে বধ্যমানঃ শিতৈঃ শরৈঃ ॥ ৩৯ ॥ ঐন্দ্রমস্তঞ্চ বার্ষ্যেযো যোজযামাস ভার-  
 ত । বিজযাদ্যদনুপ্রাপ্তং মাধবেন যশস্বিনা । তদস্ত্রং ভস্মসাৎ কুত্বা মায়াং তাং  
 রাক্ষসীং তদা ॥ ৪০ ॥ অলম্বুষং শরৈর্ঘোরৈরভ্যাকিরত সর্বশঃ । পর্বতং বারিধা-  
 রাভিঃ প্রাবৃষীব বলাহকঃ ॥ ৪১ ॥ তন্তুখা পীড়িতং তেন মাধবেন যশস্বিনা ।  
 প্রদুদ্ভাব ভষাদ্রক্ষে হিহ্বা সাত্যকিমাহবে । ৪২ ॥ তমজেযং রাক্ষসেন্দ্রং সংখ্যে  
 মঘবতা অপি । শৈনেযঃ প্রাণদজ্জিহ্বা যোধানাং তব পশ্যতাম্ ॥ ৪৩ ॥ অবধী-  
 ত্রাবকাংশ্চাপি সাত্যকিঃ সত্যবিক্রমঃ । নিশিতৈর্বহুভির্বাণৈস্তেহদ্রবন্ত ভষাদ্দি-  
 তাঃ ॥ ৪৪ ॥ এতস্মিন্বেব ফালে তু দ্রুপদস্যাত্মজো বলী । ধৃষ্টদ্যুম্নো মহারাজ  
 পুত্রং তব জনেশ্বরং । ছাদযামাস সমরে শরৈঃ সমতপর্বভিঃ ॥ ৪৫ ॥ সংছাদ্য-  
 মানো বিশিথেধৃষ্টদ্যুম্নেন মারিষ । বিব্যাথে ন চ রাজেন্দ্র তব পুত্রো জনেশ্ব-  
 রঃ ॥ ৪৬ ॥ ধৃষ্টদ্যুম্নঞ্চ সমরে তুর্ণং বিব্যাধ পল্লিভিঃ । ষষ্ঠ্যা চ ত্রিংশতা চৈব  
 তদদ্ভুতমিবাভবৎ ॥ ৪৭ ॥ তস্য সেনাপতিঃ ক্রুদ্ধো ধনুশ্চিচ্ছেদ মারিষ । হযাংশ্চ  
 চতুরঃ শীঘ্রং নিজঘান মহাবলঃ ॥ ৪৮ ॥ শরৈশ্চৈচনং সুনিশিতৈঃ ক্ষিপ্রং বিব্যাধ  
 সপ্তভিঃ । স হতাস্থান্মহাবাহুরবপ্লুত্য রথাধলী । পদাতিরসিমুদ্যম্য প্রাধাবৎ  
 পার্ষতং প্রতি ॥ ৪৯ ॥ শকুনিস্তু সমভ্যেত্য রাজগৃদ্ধী মহাবলঃ । রাজানং সর্ব-  
 লোকস্য রথমারোপযৎ স্বকম্ ॥ ৫০ ॥ ততো নৃপং পরাজিত্য পার্ষতঃ পরবীর-  
 হা । নিজঘ্নে তাবকং সৈন্যং বজ্রপাণিরিবাশুরম্ ॥ ৫১ ॥ কৃতবর্মা রণে ভীমং  
 শরৈরাহুর্নহারথম্ । প্রচ্ছাদযামাস চ তং মহামেঘো রবিং যথা ॥ ৫২ ॥ ততঃ  
 প্রহস্য সমরে ভীমসেনঃ পরন্তপঃ । প্রেষযামাস সংক্রুদ্ধঃ শাযকান্ কৃতবর্মনে ॥ ৫৩ ॥

তৈর্জন্যমানোহতিরথঃ সাত্বতঃ শাস্ত্রকোবিদঃ । নাকম্পত মহারাজ ভীষ্মাচ্ছিত্তৈঃ  
শরৈঃ ॥ ৫৪ ॥ তস্যাশ্বাংশ্চতুরো হুত্বা ভীষ্মেনো মহাবলঃ । সারথিং পাতযা-  
মাস ধ্বজঞ্চ সুপরিষ্কৃতম্ ॥ ৫৫ ॥ শরৈর্বহুবিধৈশ্চেনমাচিনোৎ পরবীরহা । শ-  
কলীকৃতসর্বাঙ্গঃ শ্বাবিদ্ধং সমদৃশ্যত ॥ ৫৬ ॥ ইতাশ্বাচ্চ রথাত্তুর্গং বৃষকস্য রথং  
যযৌ । শ্যালস্য তে মহারাজ ভব পুত্রস্য পশ্যতঃ ॥ ৫৭ ॥ ভীষ্মেনোহপি সং-  
ক্রুদ্ধস্তব সৈন্যং সমাদ্রবৎ । নিজঘান চ সংক্রুদ্ধো দণ্ডপানিরিবাশ্রুতকঃ ॥ ৫৮ ॥

ইতি ভীষ্মপর্বণি ভীষ্মবধপর্বণি দ্বৈরথ্যে একোনাশীতি-

তমোহধ্যায়ঃ ॥ ৭৯ ॥



ধৃতরাষ্ট্র উবাচ । সুবহুনি বিচিত্রাণি দ্বৈরথ্যানি অসঞ্জয় ! পাণ্ডনাং মামকৈঃ  
সান্নিধ্যশ্রৌষং তব জল্পতঃ ॥ ১ ॥ ন চৈব মামকং কক্ষিদ্ধৃক্চং শংসসি সঞ্জয় ।  
নিত্যং পাণ্ডুসুতান্ হৃষ্টানভগ্নাংশ্চৈব শংসসি ॥ ২ ॥ হীযমানান্ বিমনসো  
মামকান্ বিগতোজসঃ । বদসে সংযুগে স্মৃত দিষ্টমেতন্ম সংশয়ঃ ॥ ৩ ॥ সঞ্জয়  
উবাচ । যথাশক্তি যথোৎসাহং যুদ্ধে চেষ্টন্তি মামকাঃ । দর্শয়ন্তঃ পরং শক্ত্যা  
পৌরুষং পুরুষর্ভাঃ ॥ ৪ ॥ গজাঘাঃ সুরনদ্যা বৈ স্বাদুভূতং যথোদকম্ । মহোদধি-  
গুণাভ্যাসাং লবণহ্বং নিযচ্ছতি ॥ ৫ ॥ তথা তৎ পৌরুষং রাজ্যস্তাবকানাং মহা-  
অনাম্ । প্রাপ্য পাণ্ডুসুতান্ বীরান্ ব্যর্থীভবতি সংযুগে ॥ ৬ ॥ ঘটমানান্ যথা-  
শক্তি কুর্বাণান্ কন্ম দুষ্করম্ । ন দোষেণ কুরুশ্রেষ্ঠ স্বান্ যোধান্ গন্তুমর্হসি ॥ ৭ ॥  
তবাপরাধাং সুমহান্ সপুত্রস্য বিশাম্পতে । পৃথিব্যাঃ প্রক্ষযো ঘোরো যমরাষ্ট্র-  
বিবর্দ্ধনঃ ॥ ৮ ॥ আত্মদোষসমুৎপন্নং শোচিতুং নার্সে নৃপ । ন হি রক্ষন্তি  
রাজানঃ সর্বার্থামপি জীবিতম্ ॥ ৯ ॥ যুদ্ধেন সুরুতাল্লোকানিচ্ছন্তো বসুধাধিপাঃ ।  
চমুং বিগাহ যুধ্যন্তে নিত্যং স্বর্গপরাযণাঃ ॥ ১০ ॥ পূর্বাঙ্কে তু মহারাজ প্রাবর্তত  
জনক্ষয়ং । তন্মমৈকমনা ভুত্বা শৃণু দেবাসুরোপমম্ ॥ ১১ ॥ আবন্ত্যো তু মহে-  
ষাসৌ মহাত্মানৌ মহাদ্যুতী । ইরাবন্তমভিপ্রেক্ষ্য সমেষাতাং রণোৎকটো ॥ ১২ ॥  
তেষাং প্রববৃতে যুদ্ধং তুমুলং লোমহর্ষণম্ ॥ ১৩ ॥ ইরাবাংস্তু স্তুসংক্রুদ্ধো ভ্রাত-  
রৌ দেবকপিনৌ । বিব্যাধ নিশিতৈস্তুর্গং শরৈঃ সন্নতপর্ভতিঃ । তাবেনং প্রত্যবি-  
ধ্যতাং সমরে চিত্রযোধিনৌ ॥ ১৪ ॥ যুধ্যতাং হি ততো রাজন্ বিশেষো ন  
অদৃশ্যতে । যততাং শত্রুনাশায় কৃতপ্রতিকৃতৈষিণাম্ ॥ ১৫ ॥ ইরাবাংস্তু রণে  
রাজমমুবিন্দস্য শাযকৈঃ । চতুর্ভিঃচতুরো বাহাননযদ্যমসাদনম্ ॥ ১৬ ॥ ভল্লা-



ত্যাঞ্চ সূতীক্লান্ত্যাং ধনুঃ কেতুঞ্চ মারিষ । চিচ্ছেদ সমরে রাজংস্তদন্তুতমিবাভ-  
 বৎ ॥ ১৭ ॥ ত্যক্ত্বানুবিন্দোহথ রথং বিন্দস্য রথমাস্থিতঃ । ধনুর্গৃহীত্বা সূদৃঢ়ং  
 তারসাহমনুত্তমম্ ॥ ১৮ ॥ তাবেকস্থৌ রণে বীর্যবাবস্ত্যৌ বলিনাম্বরৌ । শরান্  
 মুমুচতুস্তূর্ণমিরাবতি মহাত্মনি ॥ ১৯ ॥ তাভ্যাং মুক্তা মহাবেগাঃ শরাঃ কণকভূ-  
 ষণাঃ । দিবাকরপথং প্রাপ্য ছাদয়ামাসুরম্বরম্ ॥ ২০ ॥ ইরাবাংস্ত রণে ক্রুদ্ধৌ  
 ভ্রাতরৌ তৌ মহারথৌ । ববর্ষ শরবর্ষণে সারথিং চাভ্যপাতযৎ ॥ ২১ ॥ তন্নিম্নি-  
 পতিতে রাজন্ গতসত্ত্বৈহ সারথৌ । রথঃ প্রদ্রাব দিশঃ সমুদ্ভ্রাস্তহযস্ততঃ ॥ ২২ ॥  
 তৌ স জিত্বা মহারাজ নাগরাজসুতাসুতঃ । পৌরুষং খ্যাপয়ংস্তূর্ণং ব্যধমত্তব  
 বাহিনীম্ ॥ ২৩ ॥ সা বধ্যমানাসমরে ধার্ত্তরাক্ষী মহাচমুঃ । বেগান্ বহুবিধাংশচ-  
 ক্রে বিষং পীত্বৈব মানবঃ ॥ ২৪ ॥ হৈডিষ্যো রাক্ষসেন্দ্রস্ত ভগদত্তং সমাদ্রবৎ ।  
 রথেনাদিত্যবর্ণেন সন্ধজেন মহাবলঃ ॥ ২৫ ॥ ততঃ প্রাগ্জ্যোতিষো রাজা নাগরাজং  
 সমাস্থিতঃ । যথা বজ্রধরঃ পূর্বং সংগ্রামে তারকামযে ॥ ২৬ ॥ তত্র দেবাঃ সগ-  
 ক্ৰবা ঋষযশ্চ সমাগতাঃ । বিশেষং ন স্ম বিবিদুর্হৈডিস্তভগদত্তযোঃ ॥ ২৭ ॥ যথা  
 সুরপতিঃ শক্রস্ত্রাসয়ামাস দানবান্ । তথৈব সমরে রাজা দ্রাবয়ামাস পাণ্ডবা-  
 ন্ ॥ ২৮ ॥ তেন বিদ্রাব্যমাণাস্তে পাণ্ডবাঃ সর্বতো দিশম্ । ভ্রাতারং নাভ্যবিন্দ-  
 স্ত স্বেষনীকেষু ভারত ॥ ২৯ ॥ ভৈমসেনিং রথস্থং তু তত্রাপশ্যাম ভারত । শেষা  
 বিমনসো ভূত্বা প্রাদ্রবন্ত মহারথাঃ ॥ ৩০ ॥ নিবৃন্তেষু তু পাণ্ডুনাং পুনঃ সৈন্যেষু  
 ভারত । আসীম্মিচ্চানকো ঘোরস্তব সৈন্যস্য সংযুগে ॥ ৩১ ॥ যটোৎকচস্ততো  
 রাজন্ ভগদত্তং মহারণে । শরৈঃ প্রচ্ছাদয়ামাস মেরুং গিরিমিবাশ্বদঃ ॥ ৩২ ॥  
 নিহত্য তান্ শরান্নাজা রাক্ষসস্য ধনুশ্চ্যুতান্ । ভৈমসেনিং রণে তূর্ণং সর্বমর্শ-  
 স্বতাডযৎ ॥ ৩৩ ॥ স তাড্যমানো বহুভিঃ শরৈঃ সন্নতপর্ষভিঃ । ন বিব্যাথে রাক্ষ-  
 সেন্দ্রো ভিদ্ধ্যমান ইবাচলঃ ॥ ৩৪ ॥ তস্য প্রাগ্জ্যোতিষঃ ক্রুদ্ধস্তোমরান্ বৈ চতু-  
 র্দশ । প্রেষয়ামাস সমরে তাংশ্চ চিচ্ছেদ রাক্ষসঃ ॥ ৩৫ ॥ স তান্ ছিত্বা মহাবাহ-  
 স্তোমরান্নিশিতৈঃ শরৈঃ । ভগদত্তঞ্চ বিব্যাধ সপ্তত্যা কঙ্কপত্রিভিঃ ॥ ৩৬ ॥ ততঃ  
 প্রাগ্জ্যোতিষো রাজা প্রহসন্নিব ভারত । তস্যাস্থাংশ্চতুরো রাজন্ পাতয়ামাস  
 শাযকৈঃ ॥ ৩৭ ॥ স হতাস্থে রথে তিষ্ঠন্ রাক্ষসেন্দ্রঃ প্রতাপবান্ । শক্তিং চি-  
 ক্লেপ বেগেন প্রাগ্জ্যোতিষগজং প্রতি ॥ ৩৮ ॥ তামাপতন্তীং সহসা হেমদণ্ডাং  
 প্রবেগিতাম্ । ত্রিধা চিচ্ছেদ নৃপতিঃ সা ত্বকীর্য্যত বৈ ভুবি ॥ ৩৯ ॥ শক্তিং বি-  
 নিহতাং দৃষ্ট্বা হৈডিস্বঃ প্রাদ্রবন্তবাৎ । যথেন্দ্রস্য রণে পূর্বং নমুচির্দৈত্যসত্তমঃ ॥ ৪০ ॥

তং বিজিত্য রণে শত্রুং বিক্রান্তং খ্যাতপৌরুষম্ । অজেযং সমরে রাজন্ যমেন  
বরুণেন চ ॥ ৪১ ॥ পাণ্ডবীং সমরে সেনাং সংমমর্দ স কুঞ্জরঃ । যথা বনগজো  
রাজন্যদুঃশচরতি পদ্মিনীম্ ॥ ৪২ ॥ মদ্রেশ্বরশ্চ সমরে যমাভ্যাং সহ সঙ্গতঃ ।  
স্বসীযৌ ছাদযাঞ্চক্রে শরৌঘৈঃ পাণ্ডুনন্দনৌ ॥ ৪৩ ॥ সহদেবস্ত সমরে মাতুলং  
বীক্ষ্য সঙ্গতম্ । অবারযচ্ছরৌঘেণ মেঘো যদ্বদিবাকরম্ ॥ ৪৪ ॥ ছাদ্যমানঃ  
শরৌঘেণ হৃষ্টকপতরোহভবৎ । তযোশ্চাপ্যভবৎ প্রীতিরতুলা মাতৃকারণাৎ ॥ ৪৫ ॥  
ততঃ প্রহস্য সমরে নকুলস্য মহারথঃ । অশ্বান্ বৈ চতুরো রাজংশ্চতুর্ভিঃ শায-  
কোত্তমৈঃ । প্রেষয়ামাস মদ্রেশো যমস্য সদনং প্রতি ॥ ৪৬ ॥ হতাস্থাত্তুরথা-  
তুর্গমবপ্লত্য মহারথঃ । আরুরোহ ততো যানং ভ্রাতুরেব যশস্বিনঃ ॥ ৪৭ ॥ এক-  
শ্চৌ তু রণে শুরৌ দৃঢ়ে বিক্ষিপ্য কার্ম্ম্যকে । মদ্ররাজরথং ক্রুদ্ধৌ ছাদযামাসতুঃ  
ক্ষণাৎ ॥ ৪৮ ॥ স ছাদ্যমানো বহুভিঃ শরৈঃ সমতপর্ষভিঃ । স্বসীযাভ্যাং নর-  
ব্যাঘ্রৌ নাকম্পত যথাচলঃ । প্রহসন্নিব তাঞ্চাপি শরবৃষ্টিং জঘান হ ॥ ৪৯ ॥ সহ-  
দেবস্ততঃ ক্রুদ্ধঃ শরমুদৃত্য বীৰ্য্যবান্ । মদ্ররাজমভিপ্রেক্ষ্য প্রেষয়ামাস ভারতা ॥ ৫০ ॥  
স শরঃ প্রেষিতস্তেন গরুডানিব বেগবান্ । মদ্ররাজং বিনির্ভিদ্য নিপপাত মহী-  
তলে ॥ ৫১ ॥ স গাঢ়বিক্রো ব্যথিতো রথোপস্থে মহারথঃ । নিষসাদ মহারাজ  
কশালঞ্চ জগাম হ ॥ ৫২ ॥ তং বিসংজ্ঞং নিপতিতং স্মৃতঃ সংপ্রেক্ষ্য সংযুগে ।  
অপোবাহ রথেনাজৌ যমাভ্যামভিপীড়িতম্ ॥ ৫৩ ॥ দৃষ্ট্বা মদ্রেশ্বররথং ধার্তরা-  
ষ্ট্রাঃ পরাঙ্মুখম্ । সর্বে বিমনসো ভূত্বা নেদমস্তীর্ত্যচিস্তয়ন্ ॥ ৫৪ ॥ নির্জিত্য  
মাতুলং সংখ্যে মাদ্রীপুল্লৌ মহারথৌ । দধ্যাতুর্ন্যুদিতৌ শশ্চৌ সিংহনাদঞ্চ নেদ-  
তুঃ ॥ ৫৫ ॥ হৃষ্টৌ চাদ্রবতাং সংখ্যে তব সৈন্যং বিশাম্পতে । যথা দৈত্যচমুং  
রাজমিন্দ্রোপেন্দ্রাবিবামরৌ ॥ ৫৬ ॥

ইতি ভীষ্মপর্বণি ভীষ্মবধপর্বণি দ্বন্দ্বযুদ্ধেংশীতি-

তমোহধ্যায়ঃ ॥ ৮০ ॥

সঞ্জয় উবাচ । ততো যুধিষ্ঠিরো রাজা মধ্যং প্রাপ্তে দিবাকরে । শ্রুতায়ুষ্মভি-  
প্রেক্ষ্য চোদযামাস বাজিনঃ ॥ ১ ॥ অভ্যধাবত্ততো রাজা শ্রুতায়ুষ্মরিন্দমম্ ।  
বিনিগ্নন্ শাযকৈস্তীকৈর্নবভিনর্তপর্ষভিঃ ॥ ২ ॥ স সংবার্য্য রণে রাজন্ প্রেষিতান্  
ধর্ম্মসূনুনা । শরান্ সপ্ত মহেষ্বাসঃ কৌন্তেযায সমাপর্ষৎ ॥ ৩ ॥ তে তস্য কবচং  
ভিদ্ধা পপুঃ শোণিতমাহবে । অসুনিব বিচিস্তন্তো দেহে তস্য মহাত্মনঃ ॥ ৪ ॥  
পাণ্ডবস্ত ভৃশং বিক্লস্তেন রাজ্ঞা মহাত্মনা । রণে বরাহকর্ণেন রাজানং হৃদি বিব্য-

ধে ॥ ৫ ॥ অথাপরেণ ভল্লেন কেতুং তস্য মহাঘ্ননঃ । রথশ্রেষ্ঠো রথাতুর্গং ভূমৌ  
 পার্থো ন্যপাতযৎ ॥ ৬ ॥ কেতুং নিপতিতং দৃষ্ট্বা শ্রুতায়ুঃ স তু পার্থিবঃ । পাণ্ডবং  
 বিশিথৈস্তীক্ণৈরাজন্ বিব্যাধ সপ্তভিঃ ॥ ৭ ॥ ততঃ ক্রোধাৎ প্রজঙ্ঘাল ধর্মপুল্লো  
 যুধিষ্ঠিরঃ । যথা যুগান্তে ভূতানি ধক্ষ্যন্নিব হতাশনঃ ॥ ৮ ॥ ক্রুদ্ধস্ত পাণ্ডবং দৃষ্ট্বা  
 দেবগন্ধর্বরাক্ষসাঃ । প্রবিব্যথুর্মহারাজ ব্যাকুলং চাপ্যভুজ্জগৎ ॥ ৯ ॥ সর্বেষাং  
 চৈব ভূতানামিদমাসীন্মনোগতম্ । ত্রীল্লোকানদ্য সংক্রুদ্ধো নৃপোহসৎ ধক্ষ্যতীতি  
 বৈ ॥ ১০ ॥ ঋষয়শ্চৈব দেবাশ্চ চক্রুঃ স্বস্ত্যযনং মহৎ । লোকানাং নৃপ শাস্ত্যর্থং  
 ক্রোধিতে পাণ্ডবে তদা ॥ ১১ ॥ স চ ক্রোধসমাবিষ্টঃ সৃক্ণবী পরিসংলিহন্ । দধা-  
 রাঘবপুর্ষোরং যুগান্তাদিত্যসম্মিতম্ ॥ ১২ ॥ ততঃ সর্বাণি সৈন্যানি তাবকানি  
 বিশাম্পতে । নিরাশান্যভবংস্তত্র জীবিতং প্রতি ভারত ॥ ১৩ ॥ স তু ধৈর্য্যেণ তং  
 কেপং সম্ভিবার্য্য বিশাম্পতে । শ্রুতায়ুঃ প্রচিচ্ছেদ মুষ্টিদেশে মহাক্ৰন্থঃ ॥ ১৪ ॥  
 অথৈনং ছিন্নধন্বানং নারাচেন স্তনাস্তরে । নির্বিভেদ রণে রাজা সর্বসৈন্যস্য পশ্য-  
 তঃ ॥ ১৫ ॥ সত্বরঞ্চ রণে রাজংস্তস্য বাহান্নহাঘ্ননঃ । নিজঘান শরৈঃ ক্ষিপ্রং সূত-  
 ঞ্চ সুমহাবলঃ ॥ ১৬ ॥ হতাস্থং তু রথং ত্যক্ত্বা দৃষ্ট্বা রাজ্ঞস্ত পৌরুষম্ । বিপ্রদুদ্ভাব  
 বেগেন শ্রুতায়ুঃ সমরাতদা ॥ ১৭ ॥ তস্মিন্ জিতে মহেষ্টাসে ধর্মপুল্লেন সংযুগে ।  
 দুর্যোধনবলং রাজন্ সর্বমাসীৎ পরাঙ্মুখম্ ॥ ১৮ ॥ এতৎ ক্রুত্বা মহারাজ ধর্ম-  
 পুল্লো যুধিষ্ঠিরঃ । ব্যাত্তাননো যথা কালস্তব সৈন্যং জঘান হ ॥ ১৯ ॥ চেকিতানশ্চ  
 বাক্ষ্যেযো গৌতমং রথিনাম্বরম্ । প্রেক্ষতাং সর্বসৈন্যানাং ছাদয়ামাস শায়কৈঃ ॥ ২০ ॥  
 সম্ভিবার্য্য শরাংস্তাংস্তু রূপং শারদ্বতো যুধি । চেকিতানং রণে যত্তং রাজন্ বিব্যাধ  
 পত্নিভিঃ ॥ ২১ ॥ অথাপরেণ ভল্লেন ধনুশ্চিচ্ছেদ মারিষ । সারথিং চাস্য ভল্লেন  
 ক্ষিপ্রহস্তো ন্যপাতযৎ ॥ ২২ ॥ হযাংশচাস্যাবধীদ্রাজমুতো চ পার্শ্বিসারথী । মোহ-  
 বপ্লুত্যা রথাতুর্গং গদাং জগ্রাহ সাত্বতঃ ॥ ২৩ ॥ স তথা বীরঘাতিন্যা গদয়া গদিনা-  
 ঘরঃ । গৌতমস্য হযান্ হত্বা সারথিং চাপ্যপাতযৎ ॥ ২৪ ॥ ভূমিষ্ঠো গৌতমস্তস্য  
 শরাংশ্চিক্ষেপ ষোড়শ । তে শরাঃ সাত্বতং ভিত্বা প্রাবিশন্ত ধরাতলম্ ॥ ২৫ ॥  
 চেকিতানস্ততঃ ক্রুদ্ধঃ পুনশ্চিক্ষেপ তাং গদাম্ । গৌতমস্য বধাকাজ্ঞী বৃত্রস্যেব  
 পুরন্দরঃ ॥ ২৬ ॥ তামাপতস্তীং বিপুলামশ্মগর্তাং মহাগদাম্ । শরৈরনেকসাহসৈ-  
 র্ধারয়ামাস গৌতমঃ ॥ ২৭ ॥ চেকিতানস্ততঃ খল্লং কোষাদুদ্ধৃত্য ভারত । লাস্যবৎ  
 পরমাস্থায় গৌতমং সমুপাডবৎ ॥ ২৮ ॥ গৌতমোহপি ধনুস্ত্যক্ত্বা প্রগৃহাসিং  
 স্রুসংঘতঃ । বেগেন ন মহারাজ চেকিতানমুপাডবৎ ॥ ২৯ ॥ তাবুতো বলসম্পন্নো

নিস্ত্রিংশবরধারিণৌ । নিস্ত্রিংশাভ্যাং সূতীক্লাভ্যামন্যোন্যং সংততকৃতুঃ ॥ ৩০ ॥  
 নিস্ত্রিংশবেগাভিহতো ততস্তৌ পুরুষষভৌ । ধরণীমন্মসংপ্রাপ্তৌ সর্বভূতনিষেবি-  
 তাম্ ॥ ৩১ ॥ মুচ্ছ্যাতিপরীতাকৌ ব্যাযামেন চ মোহিতৌ । ততোহভ্যধাবদ্বৈ-  
 গেন করকর্ষঃ সূহৃদ্বা ॥ ৩২ ॥ চেকিতানং তথাভূতং দৃষ্ট্বা সমরদুর্মদম্ । রথমা-  
 রোপযচ্চৈনং সর্বসৈন্যস্য পশ্যতঃ ॥ ৩৩ ॥ তথৈব শকুনিঃ শূরঃ শ্যালস্তব বিশা-  
 ম্পতে । আরোপযদ্রথং তূর্ণং গৌতমং রথিনাম্বরম্ ॥ ৩৪ ॥ সৌমদত্তিং রণে  
 ক্রুদ্ধো ধৃষ্টকেতুর্মহাবলঃ । নবত্যা শাযকৈঃ ক্ষিপ্ৰং রাজন্ বিব্যাধ বক্ষসি ॥ ৩৫ ॥  
 সৌমদত্তিরুরুস্তৈস্তৈর্ভৃশং বাটৈরশোভত । মধ্যন্দিনে মহারাজ রশ্মিতিস্তপনো  
 যথা ॥ ৩৬ ॥ ভুরিশ্রবাস্তু সমরে ধৃষ্টকেতুং মহারথঃ । হতসূতহযং চক্রে বিরথং  
 শাযকোত্তমৈঃ ॥ ৩৭ ॥ বিরথং চৈনমালোক্য হতাস্থং হতসারথিম্ । মহতা শর-  
 বর্ষণে ছাদয়ামাস সংযুগে ॥ ৩৮ ॥ স চ তং রথমুৎসৃজ্য ধৃষ্টকেতুর্মহামনাঃ ।  
 আরুরোহ ততো যানং শতানীকস্য মারিষ ॥ ৩৯ ॥ চিত্রসেনো বিকর্ণশ্চ রাজন্  
 দুর্মর্ষণস্তথা । রথিনো হেমসন্মাহাঃ সৌভদ্রমভিদুর্দ্রবুঃ ॥ ৪০ ॥ অভিমন্যোস্তুত-  
 স্তৈস্তু ঘোরং যুদ্ধমবর্তত । শরীরস্য যথা রাজন্ বাতপিত্তকফৈস্ত্রিভিঃ ॥ ৪১ ॥  
 বিরথাংস্তব পুত্রাংস্তু ক্রুত্বা রাজন্ মহাহবে । ন জঘান নরব্যায়ুঃ স্মরন্ ভীমবচস্ত-  
 দা ॥ ৪২ ॥ ততো রাজ্ঞাং বহুশতৈর্গজাশ্বরথযাযিভিঃ । সংবৃতং সমরে ভীষ্মং  
 দেবৈরপি দুরাসদম্ ॥ ৪৩ ॥ প্রযান্তং শীঘ্রমুদীক্য পরিভ্রাতুং সূতাংস্তব । অভি-  
 মন্যুং সমুদ্दिश्य বালমেকং মহারথম্ ॥ ৪৪ ॥ বাসুদেবমুবাচেদং কৌন্তেযঃ শ্বেত-  
 বাহনঃ । চোদয়াশ্বান্ হৃষীকেশ যত্রৈতে বহুলা রথাঃ ॥ ৪৫ ॥ এতে হি বহবঃ শূরাঃ  
 কৃতাস্ত্রা যুদ্ধদুর্মদাঃ । যথা হনু্যর্মনঃ সেনাং তথা মাধব চোদয ॥ ৪৬ ॥ এবমুক্তঃ  
 স বার্ষ্ণেয়ঃ কৌন্তেযেনামিতৌজসা । রথং শ্বেতহৃষৈর্যুক্তং প্রেষয়ামাস সংযু-  
 গে ॥ ৪৭ ॥ নিষ্ঠানকো মহানাসীত্তব সৈন্যস্য মারিষ । যদজ্জুনো রণে ক্রুদ্ধঃ সং-  
 যাতস্তাবকান্ প্রতি ॥ ৪৮ ॥ সমাসাদ্য তু কৌন্তেযো রাজ্ঞস্তান্ ভীষ্মরক্ষিণঃ । সুশ-  
 র্মাণমথো রাজম্নিদং বচনমব্রবীৎ ॥ ৪৯ ॥ জানামি ত্বাং যুধি শ্রেষ্ঠমত্যন্তং পূর্ব-  
 বৈরিণম্ । অনঘস্যাদ্য সংপ্রাপ্তং ফলং পশ্য সুদারুণম্ ॥ ৫০ ॥ অদ্য ত্বাং দর্শয়ি-  
 শ্যামি পূর্বপ্রৈতান্ পিতামহান্ । এবং প্রজল্লতস্তস্য বীভৎসোঃ শত্রুঘাতিনঃ ॥ ৫১ ॥  
 ঞ্জত্বাপি পরুষং বাক্যং সুশর্মা রথযুথপঃ । ন চৈনমব্রবীৎ কিঞ্চিৎ শুভং বা  
 যদি বাশুভম্ ॥ ৫২ ॥ অভিগম্যাজ্জুনং বীরং রাজভির্বহ্তির্বৃতঃ । পুরস্তাং  
 পৃষ্ঠতশ্চৈব পার্শ্বতশ্চৈব সর্বতঃ ॥ ৫৩ ॥ পরিবার্য্যাজ্জুনং সংখ্যে তব পুত্রৈঃ সহা-

নমঃ । শরৈঃ সংছাদয়ামাস মেঘা ইব দিবাকরম্ ॥ ৫৪ ॥ ততঃ প্রববৃতে ঘোরঃ  
সংগ্রামঃ শোণিতোদকঃ । তাবকানাঞ্চ সমরে পাণ্ডবানাঞ্চ ভারত ॥ ৫৫ ॥

ইতি ভীষ্মপর্বণি ভীষ্মবধপর্বণি সুশৰ্ম্মাজ্জুনসমাগমে

একাশীতিতমোহধ্যায়ঃ ॥ ৮১ ॥



সঞ্জয় উবাচ । স তুদ্যমানস্ত শরৈর্দ্বন্দ্বনঞ্জয়ঃ পদাহতো নাগ ইব শ্বসন্ বলী । বা-  
ণেন বাণেন মহারথানাং চিচ্ছেদ চাপানি রণে প্রমহ ॥ ১ ॥ সংছিদ্য চাপানি চ  
তানি রাজ্ঞাং তেষাং রণে বীর্যবতাং ক্রণেন । বিব্যাধ বাণৈর্যুগপন্নহাত্না নিঃশে-  
ষতাং তেষথমন্যমানঃ ॥ ২ ॥ নিপেতুরাজৌ রুধিরপ্রদিক্শাস্তে তাড়িতাঃ শক্রসু-  
তেন রাজন্ । বিভিন্নগাত্রাঃ পতিতোদ্ধমাজ্জা গতাসবচ্ছিন্নতনুত্রকাযাঃ । মহারথাঃ  
পার্থবলাভিভূতা বিচিত্ররূপা যুগপদ্বিনেশুঃ ॥ ৩ ॥ দৃষ্টা হতাংস্তান্ যুধি রাজ-  
পুত্রাংশ্চিগৰ্ভরাজঃ প্রযযৌ রথেন । তেষাং রথানামথ পৃষ্ঠগোপা দ্বাত্রিংশদন্যেহ  
ভ্যপতন্ত পার্থম্ ॥ ৪ ॥ তথৈব তে সংপরিবার্য পার্থং বিক্রম্য চাপানি মহারবা-  
ণি । অবীবৃষন্ বাণমহৌষবৃষ্ঠ্য যথা গিরিং তোযধরা জলৌঘৈঃ ॥ ৫ ॥ সং-  
পীড়্যমানস্ত মহাশরৌঘৈর্দ্বন্দ্বনঞ্জয়স্তান্ যুধি জাতরোষঃ । বৃষ্ঠ্য শরৈঃ সংযতি  
তৈলধৌতৈর্জঘান তানপ্যথ পৃষ্ঠগোপান্ ॥ ৬ ॥ বৃষ্ঠিৎ রথাংস্তানভিজিত্য সংখে-  
ধনঞ্জয়ঃ প্রীতমনা যশস্বী । অথাত্ত্বরন্তীষ্মবধায় জিষ্ণুর্বলানি রাজ্ঞাং সমরে নি-  
হত্য ॥ ৭ ॥ ত্রিগৰ্ভরাজো নিহতান্ সমীক্ষ্য মহাত্মনা তানথ বন্ধুবর্গান্ । রণে  
পুরস্কৃত্য নরাধিপাংস্তান্ জগাম পার্থং ত্বরিতো বধায় ॥ ৮ ॥ অভিদ্রুতং চাস্ত্র-  
বিদাং বরিষ্ঠং ধনঞ্জয়ং বীক্ষ্য শিখণ্ডি মুখ্যতঃ । অভ্যুদ্যযুস্তে শিতশস্ত্রহস্তা রিরক্শি-  
ষন্তো রথমজ্জুনস্য ॥ ৯ ॥ পার্থোহপি তানাপততঃ সমীক্ষ্য ত্রিগৰ্ভরাজ্ঞা সহিতা-  
নুবীরান্ । বিধ্বংসযিত্বা স মহাধনুমান্ গাণ্ডীবমুন্মৈকনিশিতৈঃ পৃষৎকৈঃ ॥ ১০ ॥  
ভীষ্মং যিযাসুর্যুধি সংদদর্শ দুর্যোধানং সৈন্ধবাদীংশ্চ রাজ্ঞঃ । আবারণিষ্কুনথসংপ্র-  
যায মুহূর্তমাষোধ্য বলেন বীরঃ ॥ ১১ ॥ উৎসৃজ্য রাজানমনন্তবীর্যো জযদ্রথা  
দীংশ্চ নৃপান্ মহৌজাঃ । যযৌ ততো ভীমবলো মনস্বী গান্ধেয়মাজৌ শরচাপ-  
পাণিঃ ॥ ১২ ॥ যুধিষ্ঠিরশ্চোদ্রবলো মহাত্মা সমাযযৌ ত্বরিতো জাতকোপঃ । মদ্রা-  
ধিপং সমভিত্যজ্য সংখে স্বভাগমাপ্তমন্তকীর্তিঃ । সার্কং স মাদ্রীসুতভীমসে-  
নৈর্ভীষ্মং যযৌ শান্তনবং রণায় ॥ ১৩ ॥ তৈঃ সংপ্রযুক্তঃ স মহারথাগৈর্গন্ধাসুতঃ  
সমরে চিত্রযোধী । ন বিব্যথে শান্তনবো মহাত্মা সমাগতৈঃ পাণ্ডুসুতৈঃ সম-

তৈঃ ॥ ১৪ ॥ উপেত্য রাজা যুধি সত্যসন্ধো জয়দ্রথোহপ্যগ্রবলো মনস্বী । চিচ্ছেদ  
 চাপানি মহারথানাং প্রসহ তেষাং ধনুষা বরেণ ॥ ১৫ ॥ যুধিষ্ঠিরং ভীমসেনং যমৌ চ  
 পার্থানথো যুধি সংজাতকোপঃ । দুর্যোধনঃ ক্রোধবিষো মহাত্মা জঘান বাণৈরনল-  
 প্রকাশৈঃ ॥ ১৬ ॥ রূপেণ শল্যেন শলেন চৈব তথা বিভো চিত্রসেনেন চাজৌ ।  
 বিদ্বাঃ শরৈস্তেহতিবিরুদ্ধকোপৈর্দেবী যথা দৈত্যগণৈঃ সমৈতৈঃ ॥ ১৭ ॥ ছিন্মাযুধং  
 শান্তনবেন রাজা শিখণ্ডিনং প্রেক্ষ্য চ জাতকোপঃ । অজাতশত্রুঃ সমরে মহাত্মা  
 শিখণ্ডিনং ক্রুদ্ধ উবাচ বাক্যম্ ॥ ১৮ ॥ উক্ত্বা তথা ত্বং পিতুরগ্রতো মামহং হনি-  
 যামি মহাত্রতং তম্ । ভীষ্মং শরৌষৈর্বিমলার্কবর্ণৈঃ সত্যং বদামীতি ক্রুতা প্রতি-  
 জ্ঞা ॥ ১৯ ॥ ত্বয়া ন চৈনাং সফলাং করোষি দেবত্রতং যম নিহংসি যুদ্ধে । মি-  
 থ্যাপ্রতিজ্ঞো ভব মা নৃবীর রক্ষস্ব ধর্মস্ব যশঃ কুলস্ব ॥ ২০ ॥ প্রেক্ষস্ব ভীষ্মং যুধি  
 ভীমবেগং সর্বাংস্তপস্তং মম সৈন্যসংঘান্ । শরৌষজালৈরতিতিগ্নতেজনৈঃ কালো  
 যথা কালকৃতং ক্ষণেন ॥ ২১ ॥ নিক্রান্তচাপঃ সমরেহনপেক্ষঃ পরাজিতঃ শান্তনবেন  
 রাজ্ঞা । বিহায বন্ধুনথ সোদরাংশ্চ ক্ব যাস্যসে নান্নরূপং তবেদং ॥ ২২ ॥ দৃষ্ট্বা হি  
 ভীষ্মং তমনন্তবীর্যং ভগ্নসৈন্যং দ্রবমাণমেতৎ । ভীতোহসি নুনং দ্রুপদস্য পুত্র  
 তথা হি তে মুখবর্ণোহপ্রহৃষ্টঃ ॥ ২৩ ॥ অজ্ঞায়মানেন ধনঞ্জয়েন মহাহবে পশ্য  
 যুক্তং নৃবীরম্ । কথং হি ভীষ্মাং প্রথিতঃ পৃথিব্যাং ভযং ত্বমদ্য প্রকরোষি  
 বীর ॥ ২৪ ॥ স ধর্মরাজস্য বচো নিশম্য কক্ষাকরং বিপ্রলাপাপবিদ্ধম্ । প্রত্যা-  
 দেশং মন্যমানো মহাত্মা প্রতত্বরে ভীষ্মবধায় রাজন্ ॥ ২৫ ॥ তমাপতস্তং মহতা  
 জবেন শিখণ্ডিনং ভীষ্মমতিদ্রবন্তম্ । আবায়ামাস হি শল্য এনং শস্ত্রেণ ঘোরেন  
 সুদুর্জয়েন ॥ ২৬ ॥ স চাপি দৃষ্ট্বা সমুদীর্যমাণমস্ত্রং যুগান্তাগ্নিসমপ্রকাশম্ । নাসৌ  
 ব্যমুহুদ্দ্রুপদস্য পুত্রো রাজমহেন্দ্রপ্রতিমপ্রভাবঃ ॥ ২৭ ॥ তস্মৌ চ তত্রৈব মহাধনু-  
 স্মান্ শরৈস্তদস্ত্রং প্রতিবোধমানঃ । অথাদদে বারুণমন্যদস্ত্রমুগ্রং শিখণ্ডী প্রতিঘা-  
 তমস্য । তদস্ত্রমস্ত্রেণ নিবার্যমাণং খস্ভাঃ সুরা দদৃশুঃ পার্থিবাস্চ ॥ ২৮ ॥ ভীষ্মস্ত  
 রাজন্ সমরে মহাত্মা ধনুঃ সূচিত্রং ধ্বজমেব চাপি । ছিত্ত্বানদং পাণ্ডুসুতস্য বীরো  
 যুধিষ্ঠিরস্যাজমীঢ্যস্য রাজ্ঞঃ ॥ ২৯ ॥ ততঃ সমুৎসৃজ্য ধনুঃ সবাণং যুধিষ্ঠিরং বীক্ষ্য  
 ভষাতিভূতম্ । গদাং প্রগৃহ্যথ পপাত সংখ্যে জয়দ্রথং ভীমসেনঃ পদাতিঃ ॥ ৩০ ॥  
 তমাপতস্তং মহতা জবেন জয়দ্রথঃ সগদং ভীমসেনম্ । বিব্যাধ ষোড়ৈর্যমদণ্ডকটৈঃ  
 শিতৈঃ শরৈর্দৈনবতিঃ সমস্তাং ॥ ৩১ ॥ অচিন্তয়িত্বা স শরাংস্তরস্বী বৃকোদরঃ  
 ক্রোধপরীতচেতাঃ । জঘান বাহান্ সমরে সমস্তান্ পারাবতান্ সিন্ধুরাজস্য

সংখ্যে ॥ ৩২ ॥ ততোহভিবীক্যাপ্রতিমপ্রভাবস্তবাত্মজস্তুরমাণো রথেন । অভ্যা-  
যযৌ ভীমসেনং নিহন্তং সমুদ্যতাস্ত্রং সুররাজকল্পং ॥ ৩৩ ॥ ভীমোহপ্যথৈনং  
সহসা বিনদ্য প্রত্যুক্ষ্যযৌ গদয়া তজ্জরমানঃ । সমুদ্যতাস্ত্রাং যমদণ্ডকল্পাং দৃষ্ট্বা গদাং  
তে কুরবঃ সমস্তাং ॥ ৩৪ ॥ বিহায সর্বে তব পুত্রমুগ্রাং তৈমীং গদাং তাং পরি-  
হৰ্ত্তুকামাঃ । অপক্রান্তাস্ত্রমূলে সংবিমর্দে সূদারুণে ভারত মোহনীষে ॥ ৩৫ ॥  
অমূঢ়চেতাস্ত্বথ চিত্রসেনো মহাগদামাপতন্তীং নিরীক্ষ্য । রথং সমুৎসৃজ্য পদাতি-  
রাজৌ প্রগৃহ্য খজ্রং বিপুলঞ্চ চর্ম্ম । অবপ্লুতঃ সিংহ ইবাচলাগ্রাজ্জগাম তং ভূমিপ  
ভূমিদেশম্ ॥ ৩৬ ॥ গদাপি সা প্রাপ্য রথং সুচিত্রং সাস্থং সমুতং বিনিহত্য  
সংখ্যে । জগাম ভূমিং জ্বলিতা মহোক্ষা ব্রহ্মাযরাক্ষামিব সঞ্চরন্তী ॥ ৩৭ ॥ আশ্চ-  
র্য্যরূপং সুমহত্ত্বদীযা দৃষ্টেব তদভারত সংগ্রহকাঃ । সর্বে বিনেদুঃ সহিতাঃ সমস্তাং  
প্রপূজিরে তব পুত্রং সসৈন্যাঃ ॥ ৩৮ ॥

ইতি ভীষ্মপর্বণি ভীষ্মবধপর্বণি চিত্রসেনরথভঙ্গে

দ্ব্যশীতিতমোহধ্যায়ঃ ॥ ৮২ ॥



সঞ্জয় উবাচ । বিরথস্ত সমাসাদ্য চিত্রসেনং মনস্বিনম্ । রথমারোপয়ামাস বিক-  
র্ণস্তনযস্তব ॥ ১ ॥ তস্মিন্স্থথা বর্তমানে তুমুলে সঙ্কুলে ভূশম্ । ভীষ্মঃ শান্তনব-  
স্তূর্ণং যুধিষ্ঠিরমুপাদ্রবৎ ॥ ২ ॥ ততঃ সরথনাগাস্থাঃ সমকম্পান্ত সৃঞ্জয়াঃ । মৃত্যোরা-  
স্যমনুপ্রাপ্তং মেনিরেচ যুধিষ্ঠিরম্ ॥ ৩ ॥ যুধিষ্ঠিরোহপি কৌরবে্যো যমাত্যাং সহিতঃ  
প্রভুঃ । মহেষ্বাসং নরব্যাস্থং ভীষ্মং শান্তনবং যযৌ ॥ ৪ ॥ ততঃ শরসহস্রাণি প্রমু-  
ঞ্চন্ পাণ্ডবো যুধি । ভীষ্মং সংছাদয়ামাস যথা মেঘো দিবাকরম্ ॥ ৫ ॥ তেন  
সম্যক্ প্রণীতানি শরজালানি ভাগশঃ । প্রতিজগ্রাহ গাজ্জৈয়ঃ শতশোহথ সহস্র-  
শঃ ॥ ৬ ॥ তথৈব শরজালানি ভীষ্মেণাস্তানি মারিষ । আকাশে সমদৃশ্যন্ত খগ-  
মানাং ব্রজা ইব ॥ ৭ ॥ নিমেষাঙ্কিচ্চ কৌন্তেয়ং ভীষ্মঃ শান্তনবো যুধি । অদৃশ্যং  
সমরে চক্রে শরজালেণ ভাগশঃ ॥ ৮ ॥ ততো যুধিষ্ঠিরো রাজা কৌরবস্য মহাত্মনঃ ।  
নারাচং প্রেষয়ামাস ক্রুদ্ধ আশীবীষোপমম্ ॥ ৯ ॥ অসংপ্রাপ্তং ততস্তত্ত্ব ক্ষুরপ্রেণ  
মহারথঃ । চিচ্ছেদ সমরে রাজন্ ভীষ্মস্তস্য ধনুশ্চ্যুতম্ ॥ ১০ ॥ তন্ত্ব ছিত্বা রণে ভীষ্মো  
নারাচং কালসমিভম্ । নিজস্মৈ কৌরবেষস্য হযান্ কাঞ্চনভূষণান্ ॥ ১১ ॥ হতা-  
শ্বস্ত রথং ত্যক্ত্বা ধর্ম্মপুলো যুধিষ্ঠিরঃ । আরুরোহ রথং তুর্ণং নকুলস্য মহাত্ম-  
নঃ ॥ ১২ ॥ যমাবপি সুসংক্রুদ্ধো সমাসাদ্য রণে তদা । শরৈঃ সংছাদয়ামাস ভীষ্মঃ

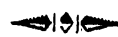
পরপুরঞ্জয়ঃ ॥ ১৩ ॥ তৌ তু দৃষ্টৌ মহারাজ ভীষ্মবাণপ্রপীড়িতৌ । জগামাথ পরাং  
 চিন্তাং ভীষ্মস্য বধকাজ্জয়া ॥ ১৪ ॥ ততো যুধিষ্ঠিরো বশ্যান্নাজ্জস্তান্ সমচোদ-  
 যৎ । ভীষ্মং শান্তনবং সংখ্যে নিহতেতি সুহৃদাগান্ ॥ ১৫ ॥ ততস্তে পার্থিবাঃ  
 সর্বে শ্রদ্ধা পার্থস্য ভাষিতম্ । মহঁতা রথবংশেন পরিবক্রঃ পিতামহম্ ॥ ১৬ ॥  
 স সমস্তাং পরিবৃতঃ পিতা দেবত্রতস্তব । চিক্রীড ধনুষা রাজন্ পাতযানো মহার-  
 থান্ ॥ ১৭ ॥ তং চরন্তং রণে পার্থা দদৃশুঃ কৌরবং যুধি । মৃগমধ্যং প্রবিশ্যেব যথা  
 সিংহং মহাবনে ॥ ১৮ ॥ তর্জযানং রণে শূরাংস্ত্রাসযানঞ্চ সাযকৈঃ । দৃষ্টৌ ত্রেমুর্মহা-  
 রাজ সিংহং মৃগগণা ইব ॥ ১৯ ॥ রণে ভরতসিংহস্য দদৃশুঃ ক্ষত্রিয়া গতিম্ । অগ্রেঈষাযু-  
 সহায়স্য যথা কক্ষং দিধক্ষতঃ ॥ ২০ ॥ শিরাংসি রথিনাং ভীষ্মঃ পাতযামাস সং-  
 যুগে । তালেভ্য ইব পক্বানি ফলানি কুশলো নরঃ ॥ ২১ ॥ পতদ্ভিচ্চ মহারাজ শি-  
 রোভিধরণীতলে । বভূব তুমুলঃ শব্দঃ পততামশ্বনামিব ॥ ২২ ॥ তস্মিন্ সূতুমুলে  
 যুদ্ধে বর্তমানে ভয়ানকে । সর্বেষামেব সৈন্যানামাসীদ্যতিকরো মহান্ ॥ ২৩ ॥  
 ভিন্নেষু তেষু ব্যূহেষু ক্ষত্রিয়া ইতরেতরম্ । একমেকং সমাহুয যুদ্ধাযৈবোপতস্থি-  
 রে ॥ ২৪ ॥ শিখণ্ডী তু সমাসাদ্য ভরতানাং পিতামহম্ । অভিদুদ্ভাব বেগেন তিষ্ঠ  
 তিষ্ঠেতি চাত্রবীৎ ॥ ২৫ ॥ অনাদৃত্য ততো ভীষ্মস্তং শিখণ্ডিনমাহবে । প্রযযৌ  
 সৃঞ্জযান্ ক্রুদ্ধঃ স্ত্রীত্বং চিন্ত্য শিখণ্ডিনঃ ॥ ২৬ ॥ সৃঞ্জযাস্তু ততো হৃষ্টা ভীষ্মং দৃষ্টৌ  
 মহারথম্ । সিংহনাদান্ বহুবিধাংশক্রুঃ শঙ্খবিমিশ্রিতান্ ॥ ২৭ ॥ ততঃ প্রববৃতে  
 যুদ্ধং ব্যতিষক্তরথদ্বিপম্ । অপরাং দিশমাস্থাষ স্থিতে সবিতরি প্রভৌ ॥ ২৮ ॥  
 ধৃষ্টদ্যনোহথ পাঞ্চাল্যঃ সাত্যকিচ্চ মহারথঃ । পীডযন্তৌ ভৃশং সৈন্যং শক্তিতো-  
 মরবৃষ্টিভিঃ ॥ ২৯ ॥ শট্শ্রবহুবিধৈ রাজমাজমুস্তাবকানুগৈ । তে হন্যমানাঃ সমরে  
 তাবকাঃ পুরুষষত ॥ ৩০ ॥ আৰ্য্যাং যুদ্ধে মতিং কৃৎস্না ন ত্যজন্তি স্ম সংযুগম্ । যথোৎ-  
 সাহঞ্চ সমরে জম্বুলোকং মহারথাঃ ॥ ৩১ ॥ তত্রাক্রন্দৌ মহানাসীত্তাবকানাং মহা-  
 অন্নান্ । বধ্যতাং সমরে রাজন্ পার্ষতেন মহাঅন্য ॥ ৩২ ॥ তং শ্রদ্ধা নিনদং যোরং  
 তাবকানাং মহারথৌ । বিন্দানুবিন্দাবাবন্ত্যৌ পার্ষতং প্রত্যুপস্থিতৌ ॥ ৩৩ ॥  
 তৌ তস্য তুরগান্ হস্তা স্বরমাণৌ মহারথৌ । ছাদযামাসতুরুভৌ শরবর্ষণ পার্ষ-  
 তম্ ॥ ৩৪ ॥ অবপ্লুত্যাথ পাঞ্চাল্যো রথাতুর্গং মহাবলঃ । আরুরোহ রথং তুর্গং  
 সাত্যকেঃ সুমহাঅনঃ ॥ ৩৫ ॥ ততো যুধিষ্ঠিরো রাজা মহত্যা সেনযাবৃতঃ । আব-  
 স্ত্যৌ সমরে ক্রুদ্ধাবভ্যধাবৎ পরন্তপৌ ॥ ৩৬ ॥ তথৈব তব পুত্রোহপি সর্বৌদ্দো-  
 গেন মারিষ । বিন্দানুবিন্দৌ সমরে পরিবার্য্যাবতস্থিবান্ ॥ ৩৭ ॥ অজ্জ্বলশ্চাপি



সংক্রুদ্ধঃ ক্রল্লিয়ান্ ক্রল্লিষষত । অযোধযত সংগ্রামে বজ্রপাণিবিবাসুরান্ ॥ ৩৮ ॥  
 দ্রোণশ্চ সমরে ক্রুদ্ধঃ পুলস্য প্রিয়কৃত্বব । ব্যধমৎ সৰ্বপাঞ্চালাংস্তুলরাশিমিবান-  
 লঃ ॥ ৩৯ ॥ দুর্যোধনপুরোগাস্ত্র পুল্লাস্তব বিশাম্পতে । পরিবার্য্য রণে ভীষ্মং যুযুধুঃ  
 পাণ্ডবৈঃ সহ ॥ ৪০ ॥ ততো দুর্যোধনো রাজা লৌহিতাযতি ভাস্করে । অববীৎ তাব-  
 কান্ সৰ্বাংস্তুরধমিতি ভারত ॥ ৪১ ॥ যুধ্যতাস্ত তথা তেষাং কুৰ্বতাং কৰ্ম্ম দুষ্করম্ ।  
 অস্তং গিরিমথাকটে ন প্রকাশতি ভাস্করে ॥ ৪২ ॥ প্রাবর্তত নদী ঘোরা শোণিতৌ-  
 যতরঙ্গিনী । গোমায়ুগণসংকীর্ণা ক্রণেন ক্রণদামুখে ॥ ৪৩ ॥ শিবাভিরশিবার্ভিঃ  
 রুবন্তীতিঃ সমন্ততঃ । ঘোরমায়োধনং জজ্ঞে ভূতসংঘসমাকুলম্ ॥ ৪৪ ॥ রাক্ষ-  
 সাশ্চ পিশাচাশ্চ তথান্যে পিশিতাশিনঃ । সমন্ততো ব্যদৃশ্যন্ত শতশোহথ সহস্র-  
 শঃ ॥ ৪৫ ॥ অর্জুনোহথ স্মশ্রমাঙ্গীন্ রাজ্ঞঃ সহপদানুগান্ । বিজিত্য পৃতনামধ্যে  
 যযৌ স্বশিবিরং প্রতি ॥ ৪৬ ॥ যুধিষ্ঠিরোহপি কৌরব্যো ভ্রাতৃত্যাং সহিতস্তদা ।  
 যযৌ স্বশিবিরং রাজমিশায়াং সেনযাবৃতঃ ॥ ৪৭ ॥ ভীমসেনোহপি রাজেন্দ্র দুর্যো-  
 ধনমুখানুখান্ । অবজিত্য ততঃ সংখ্যে যযৌ স্বশিবিরং প্রতি ॥ ৪৮ ॥ দুর্যো-  
 ধনোহপি নৃপতিঃ পরিবার্য্য মহারথৈঃ । ভীষ্মং শান্তনবং তুর্ণং প্রযাতঃ শিবিরং  
 প্রতি ॥ ৪৯ ॥ দ্রোণো দ্রোণিঃ রূপঃ শল্যঃ কৃতবৰ্ম্মা চ সাত্বতঃ । পরিবার্য্য চমুৎ  
 সৰ্বে প্রযযুঃ শিবিরং প্রতি ॥ ৫০ ॥ তথৈব সাত্যকী রাজন্ ধৃষ্টদ্যুম্নশ্চ পার্ষতঃ ।  
 পরিবার্য্য রণে যোধান্ যযতুঃ শিবিরং প্রতি ॥ ৫১ ॥ এবমেতে মহারাজ তাবকাঃ  
 পাণ্ডবৈঃ সহ । পর্য্যবর্তন্ত সহিতা নিশাকালে পরন্তপাঃ ॥ ৫২ ॥ ততঃ স্বশিবিরং  
 গত্বা পাণ্ডবাঃ কুরবস্তথা । ন্যবিশন্ত মহারাজ পূজযন্তঃ পরম্পরম্ ॥ ৫৩ ॥ রক্ষাং  
 কৃত্বাত্মনঃ শূরা দৃষ্ট্বা গুণ্মান্ যথাবিধি । অপনীয চ শল্যাংস্তে স্নাত্বা চ বিবিধৈর্জ-  
 লৈঃ ॥ ৫৪ ॥ কৃতস্বস্ত্যযনাঃ সৰ্বে স্তূষমানাশ্চ বন্দিভিঃ । গীতবাদিত্রশব্দেন চিক্রী-  
 ডুস্তে যশস্বিনঃ ॥ ৫৫ ॥ মুহূর্তাদিব তৎ সৰ্বমভবৎ স্বর্গসন্মিতম্ । ন হি যুদ্ধকথাং  
 কাঞ্চিভত্র চক্রুর্মহারথাঃ ॥ ৫৬ ॥ তে প্রসুপ্তে বলে তত্র পরিশ্রান্তজনে নৃপ । হস্ত্য-  
 শ্ববহ্নলে রাজন্ প্রেক্ষণীয়ে বভূবতুঃ ॥ ৫৭ ॥

ইতি ভীষ্মপর্বণি ভীষ্মবধপর্বণি সপ্তমদিবসযুদ্ধাবহারে

ত্র্যশীতিতমোহধ্যায়ঃ ॥ ৮৩ ॥



সঞ্জয় উবাচ । পরিণাম্য নিশাং তাস্ত স্মৃথস্মৃতা জনেশ্বরঃ । কুরবঃ পাণ্ডবাশ্চৈব  
 পুনর্যুদ্ধায় নির্যযুঃ ॥ ১ ॥ ততঃ শকো মহানাসীৎ সেনযোরুতযোরপি । নিগচ্ছ-

মানযোঃ সংখ্যে সাগরপ্রতিমে । মহান্ ॥ ২ ॥ ততো দুর্যোধনো রাজা চিত্রসেনো  
বিবিশতিঃ । ভীষ্মশ্চ রথিনাং শ্রেষ্ঠো ভারদ্বাজশ্চ বৈ দ্বিজঃ ॥ ৩ ॥ একীভূতাঃ  
সুসংযতাঃ কৌরবাণাং মহারথাঃ । ব্যূহায় বিদধু রাজন্ পাণ্ডবান্ প্রতি দংশি-  
তাঃ ॥ ৪ ॥ ভীষ্মঃ কৃষ্ণা মহাব্যূহং পিতা তব বিশাম্পতে । সাগরপ্রতিমং ঘোরং  
বাহনোন্মিতরঙ্গিণম্ ॥ ৫ ॥ অগ্রতঃ সর্বসৈন্যানাং ভীষ্মঃ শান্তনবো যযৌ । মাল-  
বৈর্দাক্ষিণাত্যশ্চ আবন্ত্যশ্চ সমন্বিতঃ ॥ ৬ ॥ ততোহনন্তরমেবাসীদ্ধারদ্বাজঃ প্রতা-  
পবীন্ । পুলিন্দৈঃ পারদৈশ্চৈব তথা ক্ষুদ্রকমালবৈঃ ॥ ৭ ॥ দ্রোণাদনন্তরং যত্তো  
ভগদত্তঃ প্রতাপবান্ । মাগধৈশ্চ কলিঙ্গৈশ্চ পিশাটৈশ্চ বিশাম্পতে ॥ ৮ ॥ প্রাগ্-  
জ্যোতিষাদনু নৃপঃ কৌশল্যোহথ বৃহদ্বলঃ । মেকলৈশ্চৈপুটৈশ্চৈব চিলুকৈশ্চ সম-  
ন্বিতঃ ॥ ৯ ॥ বৃহদ্বলস্ততঃ শূরস্ত্রিগৰ্ভঃ প্রস্থলাধিপঃ । কাষ্মৌজৈর্বহ্নিভিঃ সার্কং প্রব-  
রৈশ্চ সহস্রশঃ ॥ ১০ ॥ দ্রৌণিস্তু রভসঃ শূরস্ত্রিগৰ্ভাদনু ভারত । প্রযযৌ সিংহনাদেন  
নাদযানো ধরাতলম্ ॥ ১১ ॥ তথা সর্বেণ সৈন্যেন রাজা দুর্যোধনস্তদা । দ্রৌণে-  
রনন্তরং প্রায়াং সোদরৈঃ পরিবারিতঃ ॥ ১২ ॥ দুর্যোধনাদনু ততঃ রূপঃশারদ্বতো  
যযৌ । এবমেব মহাব্যূহঃ প্রযযৌ সাগরোপমঃ ॥ ১৩ ॥ রেজুস্তত্র পতাকাশ্চ শ্বেত-  
চ্ছত্রাণি বা বিভো । অঙ্গদান্যথ চিত্রাণি মহার্হাণি ধনুঃষি চ ॥ ১৪ ॥ তন্ত দৃষ্ট্বা মহা-  
ব্যূহং তাবকানাং মহারথঃ । যুধিষ্ঠিরোহব্রবীতুর্গং পার্ষতং পূতনাপতিম্ ॥ ১৫ ॥  
পশ্য ব্যূহং মহেষ্বাস নিৰ্ম্মিতং সাগরোপমম্ । প্রতিব্যূহং ত্বমপ্যত্র কুরু পার্ষত  
সম্বরম্ ॥ ১৬ ॥ ততঃ স পার্ষতঃ শূরো ব্যূহং চক্রে সুদারুণম্ । শৃঙ্গাটকং মহারাজ  
পরব্যূহবিনাশনম্ ॥ ১৭ ॥ শৃঙ্গাভ্যাং ভীমসেনশ্চ সাত্যকিশ্চ মহারথঃ । রথৈ-  
রনেকসাহসৈস্তথা হ্যপদাতিভিঃ ॥ ১৮ ॥ নাভ্যামভূমরশ্রেষ্ঠঃ শ্বেতাস্বঃ কৃষ্ণসা-  
রথিঃ । মধ্যে যুধিষ্ঠিরো রাজা মাদ্রীপুল্লৌ চ পাণ্ডবৌ ॥ ১৯ ॥ তথৈতরে মহেষ্বাসাঃ  
সহসৈন্যা মহারথাঃ । ব্যূহং তং পুরযামাসুর্ব্যূহশাস্ত্রবিশারদাঃ ॥ ২০ ॥ অভিমন্যু-  
স্ততঃ পশ্চাদ্বিরাটশ্চ মহারথঃ । দ্রৌপদেয়াশ্চ সংহৃষ্টা রাক্ষসশ্চ ঘটোৎকচঃ ॥ ২১ ॥  
এবমেতন্মহাব্যূহং ব্যূহ ভারত পাণ্ডবাঃ । অতিষ্ঠন্ সমরে শূরা যোদ্ধুকামা জ্যৈ-  
ষিণঃ ॥ ২২ ॥ ভেরীশব্দাশ্চ তুমুলা বিমিশ্রাঃ শঙ্খনিবনৈঃ । ক্ষেড়িতাক্ষোটিতোৎ-  
ক্রুর্কৈঃ স্ত্রুভীমাঃ সর্বতো দিশঃ ॥ ২৩ ॥ ততঃ শূরাঃ সমাসাদ্য সমরে তে পরস্প-  
রম্ । নেত্রৈরনির্ম্মিষৈ রাজমবৈক্ষন্ত পরস্পরম্ ॥ ২৪ ॥ নামভিস্তে মনুষ্যেন্দ্র পূর্বং  
যোধাঃ পরস্পরম্ । যুদ্ধায় সমবর্তন্ত সমাহূযেতরেতরম্ ॥ ২৫ ॥ ততঃ প্রববৃতে যুদ্ধং  
ঘোররূপং ভয়ানকম্ । তাবকানাং পরেষাঞ্চ নিম্নতামিতরেতরম্ ॥ ২৬ ॥ নারাচা

নিশিতাঃ সংখ্যে সংপতিস্তি অ- ভারত । ব্যাত্তাননা ভয়করা উরগা ইব সর্ষ-  
 শঃ ॥ ২৭ ॥ নিম্পেতুর্বিমলাঃ শক্র্যস্তৈলধোতাঃ সমন্ততঃ । অম্বুদেভ্যো যথা রাজন্  
 ব্রাজমানাঃ শতহুদাঃ ॥ ২৮ ॥ গদাশ্চ বিমলৈঃ পটেইহেমবন্দির্বিভূষিতাঃ । পত-  
 ত্ত্যস্তত্র দৃশ্যন্তে গিরিশৃঙ্গোপমাঃ শুভাঃ । নিস্ত্রিংশাশ্চ ব্যরাজন্ত বিমলাম্বরসম্মি-  
 তাঃ ॥ ২৯ ॥ আর্ষভাণি চ চন্দ্রাণি শতচন্দ্রাণি ভারত । অশোভন্ত রংগে রাজন্  
 পতমানানি সর্ষশঃ ॥ ৩০ ॥ তেহন্যোন্যং সমরে সেনে যুধ্যমানে নরাধিপ । অশো-  
 ভেতাং যথা দেবদৈত্যসেনে সমুদ্যতে ॥ ৩১ ॥ অভ্যদ্রবন্ত সমরে তে চান্যোনিং  
 সমন্ততঃ । রথাস্ত রথিভিস্তুর্গং প্রেষিতাঃ পরমাহবে । যুগৈর্ঘুগানি সংশ্লিষ্য যুযুধুঃ  
 পার্থিবর্ষভাঃ ॥ ৩২ ॥ দন্তিনাং যুধ্যমানানাং সজ্জর্ষাং পাবকোহতবৎ । দন্তেষু  
 ভরতশ্রেষ্ঠ সধূমঃ সর্বতো দিশঃ ॥ ৩৩ ॥ প্রাসৈরভিহতাঃ কেচিৎ গজযোধাঃ সম-  
 ন্ততঃ । পতমানাঃ স্য দৃশ্যন্তে গিরিশৃঙ্গাঙ্গা ইব ॥ ৩৪ ॥ পাদাতাশ্চাপ্যদৃশ্যন্ত  
 নিম্নন্তোহথ পরস্পরম্ । চিত্ররূপধরাঃ শূরাঃ নথরপ্রাসযোধিনঃ ॥ ৩৫ ॥ অন্যোন্যং  
 তে সমাসাদ্য কুরুপাণ্ডবসৈনিকাঃ । শস্ত্রৈর্নানাবিধৈর্ঘোরে রণে নির্য্যমক্ষ-  
 যম্ ॥ ৩৬ ॥ ততঃ শান্তনবো ভীষ্মো রথঘোষণে নাদযন্ । অভ্যাগমদ্রুণে পাণ্ডুন্  
 ধনুঃশব্দেন মোহযন্ ॥ ৩৭ ॥ পাণ্ডবানাং রথাশ্চাপি নদন্তো ভৈরবং রবম্ । অভ্য-  
 দ্রবন্ত সংযত্বা ধৃষ্টদ্যুম্নপুরোগমাঃ ॥ ৩৮ ॥ ততঃ প্রববৃতে যুদ্ধং তব তেষাঞ্চ ভা-  
 রত । নরাস্বরথনাগানাং ব্যতিষক্তং পরস্পরম্ ॥ ৩৯ ॥

ইতি ভীষ্মপর্বণি ভীষ্মবধপর্বণি অষ্টমদিবসযুদ্ধারম্ভে

চতুরশীতিতমোহধ্যায়ঃ ॥ ৮৪ ॥



সঞ্জয় উবাচ । ভীষ্মন্ত সমরে ক্রুদ্ধং প্রতপন্তং সমন্ততঃ । ন শেকুঃ পাণ্ডবা দ্রুত-  
 তপন্তমিব ভাস্করম্ ॥ ১ ॥ ততঃ সর্বাণি সৈন্যানি ধর্মপুত্রস্য শাসনাৎ । অভ্যধা-  
 বন্ত গাঙ্গেয়ং মর্দয়ন্তং শিতৈঃ শরৈঃ ॥ ২ ॥ স তু ভীষ্মো রণশ্লাঘী সোমকান্ সহ-  
 সৃঞ্জয়ান্ । পাঞ্চালাংশ্চ মহেশ্বাসান্ পাতয়ামাস শাযকৈঃ ॥ ৩ ॥ তে বধ্যমানা  
 ভীষ্মেণ পাঞ্চালাঃ সোমকৈঃ সহ । ভীষ্মমেবাভ্যযুস্তুর্গং ত্যক্ত্বা মৃত্যুকৃতং ভযম্ ॥ ৪ ॥  
 স তেষাং রথিনাং বীরোঃ ভীষ্মঃ শান্তনবো যুধি । চিচ্ছেদ সমরে রাজন্ বাহুনথ  
 শিরাংসি চ ॥ ৫ ॥ বিরথানুথিনশ্চক্রে পিতা দেবব্রতস্তব । পতিতান্যত্নমাদানি  
 হযেভ্যো হযসাদিনান্ ॥ ৬ ॥ নির্মলুষ্যাংশ্চ মাতঙ্গান্ নির্বৃক্ষানিব পর্বতান্ । অপ-  
 শ্যাম মহারাজ ভীষ্মাস্ত্রেণ প্রমোহিতান্ ॥ ৭ ॥ ন তত্রাসীৎ পুমান্ কশ্চিৎ পাণ্ড-

বানাং বিশাম্পতে। অন্যত্র রথিনাং শ্রেষ্ঠাভীমসেনান্মহাবলাং। স হি ভীষ্মং  
সমাসাদ্য বারযামাস সংযুগে ॥ ৮ ॥ ততো নিষ্ঠানকো ঘোরো ভীষ্মভীমসমাগমে।  
বভূব সর্বসৈন্যানাং ঘোররূপো ভয়ানকঃ। তথৈব পাণ্ডবা হৃষ্টাঃ সিংহনাদমথা-  
নদন্ ॥ ৯ ॥ ততো দুর্যোধনো রাজা সৌদৈর্য্যঃ পরিবারিতঃ। ভীষ্মং জুগোপ  
সমরে বর্ত্তমানে মহাক্ষয়ে ॥ ১০ ॥ ভীমস্তু সারথিং হত্বা ভীষ্মস্য রথিনাং বরঃ। প্রজ-  
তাস্থে রথে তস্মিন্ প্লবমানে সমন্ততঃ ॥ ১১ ॥ সুনাতস্য ক্ষুরপ্রেণ শিরশ্চিচ্ছেদ ভা-  
রতী পূর্ণায়তবিসৃষ্টেন সহতো ন্যপতন্তুবি ॥ ১২ ॥ হতে তস্মিন্নমহারাজ তব পুত্রে  
মহারথে। নামৃষ্যন্তু রণে শূরাঃ সৌদরাঃ সপ্ত সংযুগে ॥ ১৩ ॥ আদিত্যকেতুর্-  
ব্রাহ্মণী কুণ্ডারো মহোদরঃ। অপরাজিতঃ পণ্ডিতকো বিশালাক্ষশ্চ দুর্জয়ঃ ॥ ১৪ ॥  
পাণ্ডবঃ চিত্রসম্মাহং বিচিত্রকবচায়ুধাঃ। অভ্যবর্ত্তন্ত সংগ্রামে যোদ্ধুকামারিষদ-  
নাঃ ॥ ১৫ ॥ মহোদরস্তু সমরে ভীমং বিব্যাধ পত্রিভিঃ। নবভির্বজ্রসংকটেশনমুচিং  
বৃত্রহা যথা ॥ ১৬ ॥ আদিত্যকেতুঃ সপ্তত্যা ব্রাহ্মণী চৈব পঞ্চভিঃ। নবত্যা কুণ্ডা-  
রস্তু বিশালাক্ষশ্চ সপ্তভিঃ ॥ ১৭ ॥ অপরাজিতো মহারাজ পরাজিষ্কুর্মহারথঃ।  
শরৈর্বহুভিরানর্ছভীমসেনং মহাবলম্ ॥ ১৮ ॥ রণে পণ্ডিতকশ্চেনং ত্রিভির্বাণৈঃ  
সমার্পয়ৎ। স তন্ন মৃষে ভীমঃ শত্রুভির্বধমাহবে ॥ ১৯ ॥ ধনুঃ প্রপীড়্য বামেণ  
করেণামিত্রকর্ষণঃ। শিরশ্চিচ্ছেদ সমরে শরেণানতপর্ষণা ॥ ২০ ॥ অপরাজিতস্য  
সুনসং তব পুত্রস্য সংযুগে। পরাজিতস্য ভীমেন নিপপাত শিরো মহীম্ ॥ ২১ ॥  
অথাপরেণ ভল্লেন কুণ্ডারং মহারথম্। প্রাহিণোন্মৃত্যুলোকায সর্বসৈন্যস্য পশ্য-  
তঃ ॥ ২২ ॥ ততঃ পুনরমেযাত্মা প্রসন্নায় শিলীমুখম্। প্রেষয়ামাস সমরে পণ্ডিতং  
প্রতি ভারত ॥ ২৩ ॥ স শরঃ পণ্ডিতং হত্বা বিবেশ ধরণীতলম্। যথা নরং নিহত্যাশু  
ভুজগঃ কালচোদিতঃ ॥ ২৪ ॥ বিশালাক্ষশিরশ্চিত্ত্বা পাতয়ামাস ভূতলে। ত্রিভিঃ  
শরৈরদীনায়া স্মরন্ কেশং পুরাতনম্ ॥ ২৫ ॥ মহোদরং মহেষ্বাসং নারাচেন  
স্তনাস্তরে। বিব্যাধ সমরে রাজন্ সহতো ন্যপতন্তুবি ॥ ২৬ ॥ আদিত্যকেতো-  
শ্চত্রঞ্চ ছিত্বা বাণেন সংযুগে। ভল্লেন ভৃশতীক্লেণ শিরশ্চিচ্ছেদ ভারত ॥ ২৭ ॥  
ব্রাহ্মণিনং ততো ভীমঃ শরেণানতপর্ষণা। প্রেষয়ামাস সংক্রুদ্ধো যমস্য সদনং  
প্রতি ॥ ২৮ ॥ প্রদুক্রবুস্ততস্ত্বন্যে পুত্রাস্তব বিশাম্পতে। মন্যমানা হি তৎ সত্যং  
সভাযান্তস্য ভাষিতম্ ॥ ২৯ ॥ ততো দুর্যোধনো রাজা ভ্রাতৃব্যসনকর্ষিতঃ। অব-  
বীৎ তাবকান্ সর্বান ভীমোৎসং যুধি বধ্যতাম্ ॥ ৩০ ॥ এবমেতে মহেষ্বাসাঃ পুত্রা-  
স্তব বিশাম্পতে। ভ্রাতৃন্ সংদৃশ্য নিহতান্ প্রাস্মরন্তু হি তদ্বচঃ ॥ ৩১ ॥ যদক্

বান্ মহাপ্রাজ্ঞঃ ক্ষত্বা হিতমনাময়ম্ । তদিদং সমনুপ্রাপ্তং বচনং সত্যবাদি-  
 নঃ ॥ ৩২ ॥ লোভমোহসমাবিষ্টঃ পুত্রপ্ৰীত্যা জনাধিপ । ন বুধ্যসে পুরা যদু  
 তথ্যমুক্তং হিতং বচঃ ॥ ৩৩ ॥ তবৈব চ বধার্থায় পুত্রাণাং পাণ্ডবো বলী । মৃত্যু-  
 জাতো মহাবাহুর্যথা হস্তি স্ম কৌরবান্ ॥ ৩৪ ॥ ততো দুর্যোধনো রাজা ভীষ্ম-  
 মাসাদ্য গারিষ । শোকেন মহতাবিষ্টো বিলম্বাপাতিদুঃখিতঃ ॥ ৩৫ ॥ নিহতা  
 ভ্রাতরঃ শূরাঃ ভীমসেনেন মে যুধি । যতমানাস্তথান্যেহপি হন্যন্তে সর্বসৈনি-  
 কাঃ ॥ ৩৬ ॥ তবাংশ্চ মধ্যস্থতয়া নিত্যমস্মানুপেক্ষতে । সোহহং কাপথমাকীর্তঃ  
 পশ্য দৈবমিদং মম ॥ ৩৭ ॥ এতচ্ছ্রুত্বা বচঃ ক্রুরং পিতা দেবব্রতস্তব । দুর্যোধন-  
 মিদং বাক্যমব্রবীৎ সাক্ষলোচনম্ ॥ ৩৮ ॥ উক্তমেতন্ময়া পূর্বং দ্রোণেন বিদু-  
 রেণ চ । গান্ধার্য্যা চ যশস্বিন্যা তত্ত্বং তাত ন বুদ্ববান্ ॥ ৩৯ ॥ সমযশ্চ ময়া পূর্বং  
 কৃতো বঃ শত্রুসুদন । নাহং যুধি বিমোক্তব্যো নাপ্যাচার্য্যঃ কথঞ্চন ॥ ৪০ ॥ যং যং  
 হি ধার্ত্তরাষ্ট্রাণাং ভীমো দ্রক্ষ্যতি সংযুগে । হনিষ্যতি রণে তং তং সত্যমেতদ্রুবীমি  
 তে ॥ ৪১ ॥ স ত্বং রাজন্ স্থিরো ভূত্বা দৃঢ়াং কৃৎস্না রণে মতিম্ । যোধযশ্ব রণে পা-  
 র্থান্ স্বর্গং কৃৎস্না পরাযণম্ ॥ ৪২ ॥ ন শক্যাঃ পাণ্ডবা জেতুং দেবৈরপি সবাসবৈঃ ।  
 তস্মাদ্যুদ্ধে স্থিরাং কৃৎস্না মতিং যুধ্যস্ব ভারত ॥ ৪৩ ॥

ইতি ভীষ্মপর্বণি ভীষ্মবধপর্বণি আদিত্যকেতুপ্রভৃতিবধে

পঞ্চাশীতিতমোহধ্যায়ঃ ॥ ৮৫ ॥



ধৃতরাষ্ট্র উবাচ । দৃষ্ট্বা মম হতান্ সর্বান্ বহুনেকেন সঞ্জয় । ভীষ্মো দ্রোণঃ  
 রূপশ্চৈব কিমকুর্ভত সংযুগে ॥ ১ ॥ অহন্যহনি মে পুত্রাঃ ক্ষয়ং গচ্ছন্তি সংযুগে ।  
 মন্যেহং সর্বথা স্মৃত দৈবেনোপহতা ভৃশম্ । যত্র মে তনয়াঃ সর্বে জীযন্তে ন জয-  
 স্তু্যত ॥ ২ ॥ যত্র ভীষ্মস্য দ্রোণস্য রূপস্য চ মহাত্মনঃ । সৌমদন্তেশ্চ বীরস্য ভগদত্তস্য  
 চোভযোঃ ॥ ৩ ॥ অশ্বথামাস্তথা তাত শূরাণাং সূমহাত্মনাম্ । অন্যেষাঞ্চৈব শূরা-  
 ণাং মধ্যগাস্তনয়া মম । যদহন্যন্ত সংগ্রামে কিমন্যদ্ভাগধেযতঃ ॥ ৪ ॥ ন হি দুর্যো-  
 ধনো মন্দঃ পুরা প্রোক্তমবুধ্যত । বার্য্যমাণো ময়া তাত ভীষ্মেণ বিদুরেণ চ ॥ ৫ ॥  
 গান্ধার্য্যা চৈব দুর্যোধাঃ সততং হিতকাম্যয়া । নাবুধ্যত পুরা মোহান্তস্য প্রাপ্ত-  
 মিদং ফলম্ ॥ ৬ ॥ যদ্ভীমসেনঃ সমরে পুত্রান্ মম বিশেষতঃ । অহন্যহনি সংক্রু-  
 দ্ধো নযতে যমসাদনম্ ॥ ৭ ॥ সঞ্জয় উবাচ । ইদন্তং সমনুপ্রাপ্তং ক্ষতুর্ভচনমুত্ত-  
 মম্ । ন বুদ্ববানসি বিভো প্রোচ্যমানং হিতং তদা ॥ ৮ ॥ নিবারয় স্মৃতান্ দ্যুতাত্

পাণ্ডবান্ মা ক্রহেতি চ। সূহৃদাং হিতকামানাং ক্রবতাং তত্তদেব চ ॥ ১০ ॥ যম  
 শুশ্রূষসে বাক্যং মর্ত্যঃ পথ্যমিবৌষধম্। তদেবং স্বামনুপ্রাপ্তং বচনং সাধুভাষি-  
 তম্ ॥ ১১ ॥ বিদুরদ্রোণভীষ্মাণাং তথান্যেষাং হিতৈষিণাম্। অরুহ্য বচনং পথ্যং  
 ক্ষম্য গচ্ছন্তি কৌরবাঃ ॥ ১১ ॥ তদেতৎ সমনুপ্রাপ্তং পূর্বমেব বিশাম্পতে! ত-  
 স্মান্মে শৃণু তত্বেন যথা যুদ্ধমবর্ত্তত ॥ ১২ ॥ মধ্যাহ্নে সূমহারৌদ্রঃ সংগ্রামঃ সম-  
 পদ্যত। লোকক্ষয়করো রাজ্যস্তুমে নিগদতঃ শৃণু ॥ ১৩ ॥ ততঃ সর্বাণি সৈন্যা-  
 নি ধর্মপুত্রস্য শাসনাৎ। সংরক্ষান্যভ্যধাবন্ত ভীষ্মমেব জিঘাংসয়া ॥ ১৪ ॥ ধৃষ্-  
 ত্যুয়ঃ শিখণ্ডী চ সাত্যকিষ্চ মহারথঃ। যুক্তানীকা মহারাজ ভীষ্মমেব সমভ্য-  
 যুঃ ॥ ১৫ ॥ বিরাতো দ্রুপদশ্চৈব সহিতঃ সর্বসোমকৈঃ। অভ্যদ্রবন্ত সংগ্রামে  
 ভীষ্মমেব মহারথঃ ॥ ১৬ ॥ কৈকেয়া ধৃষ্টকেশুশ্চ কুন্তিভোজশ্চ দংশিতঃ। যুক্তা-  
 নীকা মহারাজ ভীষ্মমেব সমভ্যযুঃ ॥ ১৭ ॥ অর্জুনো দ্রৌপদেয়াশ্চ চেকিতানশ্চ  
 বীর্যবান্। দুর্যোধনসমাদিষ্টানুজ্ঞঃ সর্বান্ সমভ্যযুঃ ॥ ১৮ ॥ অভিমন্যুস্তথা  
 বীরো হৈভিষশ্চ মহারথঃ। ভীমসেনশ্চ সংক্রুদ্ধাস্তেহভ্যধাবন্ত কৌরবান্ ॥ ১৯ ॥  
 ত্রিধাভূতৈরবধ্যস্ত পাণ্ডবৈঃ কৌরবা যুধি। তথৈব কৌরবৈ রাজমবধ্যস্ত পরে  
 রণে ॥ ২০ ॥ দ্রোণস্ত রথিনাং শ্রেষ্ঠঃ সোমকান্ সৃঞ্জয়ৈঃ সহ। অভ্যদ্রবত সংক্রুদ্ধঃ  
 প্রেষয়িষ্যন্ যমক্ষয়ম্ ॥ ২১ ॥ তত্রাক্রন্দো মহানাসীৎ সৃঞ্জয়ানাং মহাত্মনাম্।  
 বধ্যতাং সমরে রাজন্ ভারদ্বাজেন ধন্বিনা ॥ ২১ ॥ দ্রোণেন নিহতাস্তত্র কল্লিয়া  
 বহবো রণে। বিচেষ্টন্তো ব্যদৃশ্যন্ত ব্যাধিক্লিষ্টা নরা ইব ॥ ২৩ ॥ কূজতাং ক্রন্দ-  
 তাশ্চৈব স্তনতাশ্চৈব সংযুগে। অভিসংক্রম্যতে শকঃ ক্ষুৎকুশানাং নৃণামিব ॥ ২৪ ॥  
 তথৈব কৌরবেষাণাং ভীমসেনো মহাবলঃ। চকার কদনং ঘোরং ক্রুদ্ধঃ কাল  
 ইবাপরঃ ॥ ২৫ ॥ বধ্যতাং সর্বসৈন্যানামন্যোন্যেন মহারণে। প্রাবর্ত্তত নদী  
 ঘোরা শোণিতৌষতরঙ্গিণী ॥ ২৬ ॥ স সংগ্রামো মহারাজ ঘোররূপোহতবম-  
 হান্। কুরুণাং পাণ্ডবানাঞ্চ যমরাক্ষসবিবর্দ্ধনঃ ॥ ২৭ ॥ ততো ভীমো রণে ক্রুদ্ধো  
 রতসশ্চ বিশেষতঃ। গজানীকং সমাসাদ্য প্রেষয়ামাস মৃত্যবে ॥ ২৮ ॥ তত্র ভার-  
 ত ভীমেন নারাচাভিহতা গজাঃ। পেতুঃ সেদুশ্চ নেদুশ্চ দিশশ্চ পরিবভ্রমুঃ ॥ ২৯ ॥  
 ছিন্নহস্তা মহানাগাশ্চিন্নগাত্রাশ্চ মারিষ। ক্রৌঞ্চবহ্নিনদন্তশ্চ পৃথিবীমবশিশি-  
 রে ॥ ৩০ ॥ নকুলঃ সহদেবশ্চ হযানীকমভিক্রতো। তে হযাঃ কাঞ্চনাপীড়া  
 রুক্মতাণ্ডপরিচ্ছদাঃ। বধ্যমানা ব্যদৃশ্যন্ত শতশোহথ সহস্রাঃ। পতন্তি হৈযেরা-  
 জন্ সমাকীর্যত মেদিনী ॥ ৩১ ॥ নিজ্জিহ্বৈশ্চ শ্বসন্তি কূজন্তি গতাসুভিঃ।

হযৈর্বভৌ নরশ্রেষ্ঠ নানাকপধরৈর্ধরা ॥ ৩২ ॥ অর্জুনেন হতেঃ সংখ্যে তথা ভা-  
রত রাজভিঃ । প্রবভৌ বমুধা ঘোরা তত্র তত্র বিশাম্পতে ॥ ৩৩ ॥ রথৈর্ভগ্নৈর্ধ-  
জৈশ্চিহ্নৈর্নিকুতৈশ্চ মহাযুধৈঃ । চামরব্যজনৈশ্চৈব ছত্রৈশ্চ সূমহাপ্রভৈঃ ॥ ৩৪ ॥  
হারৈর্নিকৈঃ সকেয়ুরৈঃ শিরোভিশ্চ সকুণ্ডলৈঃ । উষীষৈরপবিষ্টৈশ্চ পতাকাভিশ্চ  
সর্বশঃ ॥ ৩৫ ॥ অমুকর্ষৈঃ শুভৈ রাজন্ যোতৈর্ভুশ্চ সহ রশ্মিভিঃ । সংছিন্না বমুধা  
ভাতি বসন্তে কুসুমৈরিব ॥ ৩৬ ॥ এবমেব ক্ষযো বৃত্তঃ পাণ্ডুনামপি ভারত । ক্রুদ্ধে  
শাস্তনবে ভীষ্মে দ্রোণে চ রথসত্তমে ॥ ৩৭ ॥ অশ্বখাস্মি রূপে চৈব তথৈব কুণ্ঠ-  
বর্শ্মণি । তথৈতরেষু ক্রুদ্ধেষু তাবকানামপি ক্ষযঃ ॥ ৩৮ ॥

ইতি ভীষ্মপর্বণি ভীষ্মবধপর্বণি অষ্টমদিবসযুদ্ধে ষষ্ঠাশীতি-

তমোহ ধ্যায়ঃ ॥ ৮৬ ॥



সঞ্জয় উবাচ । বর্তমানে তথা রোদ্রে রাজন্ বীরবরক্ষযে । শকুনিঃ সৌবলঃ  
শ্রীমান্ পাণ্ডবান্ সমুপাদ্রবৎ ॥ ১ ॥ তথৈব সাহসতো রাজন্ হার্দিক্যঃ পরবীরহা ।  
অভ্যদ্রবত সংগ্রামে পাণ্ডবানাং বকথিনীম্ ॥ ২ ॥ ততঃ কাষোজমুখ্যানাং নদী-  
জানাঞ্চ বাজিনাম্ । আরটানাং মহীজানাং সিন্ধুজানাঞ্চ সর্বশঃ ॥ ৩ ॥ বানায়ু-  
জানাং শুভ্রাণাস্তথা পর্বতবাসিনাম্ । বাজিনাং বহুভিঃ সংখ্যে সমস্তাং পর্যা-  
বারয়ন্ । যে চাপরে তিত্তিরিজা জবনা বাতরং হসঃ ॥ ৪ ॥ সুবর্ণালঙ্কৃতৈর্গাত্রৈর্বর্শ্ম-  
বদ্ভিঃ সুকল্লিতৈঃ । হযৈর্বাতজবৈশ্মুথ্যৈঃ পাণ্ডবস্য সূতো বলী ॥ ৫ ॥ অভ্যবর্তত  
তৎসৈন্যং হৃষ্টকপঃ পরন্তপঃ । অর্জুনস্যাত্মজঃ শ্রীমানিরাবাম্মাম বীর্যবান্ । সুষা-  
যাং নাগরাজস্য জাতঃ পার্থেন ধীমতা ॥ ৬ ॥ ঐরাবতেন সা দত্তা হনপত্যা মহা-  
অনা । পত্যো হতে সুপর্ণেন রূপণা দীনচেতনা ॥ ৭ ॥ ভার্য্যার্থং তাঞ্চ জগ্রাহ পার্থঃ  
কামবশানুগাম্ । এবমেব সমুৎপন্নঃ পরক্ষেত্রেহর্জুনাাত্মজঃ ॥ ৮ ॥ স নাগলোকে  
সংবৃদ্ধো মাত্ৰা চ পরিরক্ষিতঃ । পিতৃব্যেন পরিত্যক্তঃ পার্থদ্বেশাদ্দুরাঅনা ॥ ৯ ॥  
রূপবান্ বলসম্পন্নো গুণবান্ সত্যবিক্রমঃ । ইন্দ্রলোকং জগামাশু ক্রত্বা তত্রার্জু-  
নং গতম্ ॥ ১০ ॥ সোহভিগম্য মহাবাহুঃ পিতরং সত্যবিক্রমঃ । অভ্যবাদযদব্যগ্রো  
বিনযেন কুতাঞ্জলিঃ ॥ ১১ ॥ ন্যবেদযত চাত্মানমর্জুনস্য মহাত্মনঃ । ইরাবানস্মি  
ভদ্রং তে পুত্রশ্চাহং তব প্রভো ॥ ১২ ॥ মাতুঃ সমাগমো যশ্চ তৎসর্বং প্রত্যবেদ-  
যৎ । তচ্চ সর্বং যথাবৃত্তমনুসম্মার পাণ্ডবঃ ॥ ১৩ ॥ পরিষজ্য সূতঞ্চাপি সোঅনঃ  
সদৃশং গুণৈঃ । প্রীতিমানভবৎ পার্থো দেবরাজনিবেশনে ॥ ১৪ ॥ সোহর্জুনেন

সমাদিক্ষৌ দেবলোকে তদা নৃপ ! প্রীতিপূর্বং মহাবাহুঃ স্বকার্য্যং প্রতি ভারত ।  
 যুদ্ধকালে ত্বয়াম্মাকং সহং দেয়মিতি প্রভো ॥ ১৫ ॥ বাচমিত্যেবমুক্ত্বা চ যুদ্ধকাল  
 ইহাগতঃ । কামবর্ণজবৈরশ্বেঃ সংবৃত্তো বহুভিনৃপ ॥ ১৬ ॥ তে হযাঃ কাঞ্চনাপীড়া  
 নানাধর্মমনোজবাঃ । উৎপৈতুঃ সহস্রা রাজন্ হংসা ইব মহোদধৌ ॥ ১৭ ॥ তে  
 ত্বদীয়ান্ সমাসাদ্য হযসংঘান্ মহাজবান্ । ক্রোড়েঃ ক্রোডানভিঘ্নন্তো যোণাভিশ্চ  
 পরস্পরম্ । নিপেতুঃ সহস্রা রাজন্ স্ববেগাভিহতা ভুবি ॥ ১৮ ॥ নিপতন্তিস্তথা  
 তৈশ্চ হযসংঘৈঃ পরস্পরম্ । শুশ্রুবে দারুণঃ শব্দঃ সুপর্ণপতনে যথা ॥ ১৯ ॥ তথৈব  
 চ মহারাজ সমেত্যান্যোন্যমাহবে । পরস্পরবধং ঘোরং চক্রুস্তে হযসাদিনঃ ॥ ২০ ॥  
 তস্মিন্স্থথা মহাঘোরে সঙ্কুলে তুমুলে ভূশম্ । উভযোরপি সংব্রান্তা হযসংঘাঃ সম-  
 ন্ততঃ ॥ ২১ ॥ প্রক্ষীণসায়কাঃ শূরা নিহতাস্থাঃ শ্রমাতুরাঃ । বিলযং সমনুপ্রাপ্তা-  
 স্তক্ষমাণাঃ পরস্পরম্ ॥ ২২ ॥ ততঃ ক্ষীণে হযানীকে কিঞ্চিচ্ছিচ্ছে চ সংযুগে ।  
 সৌবলস্যানুজাঃ শূরা নিগতা রণমূর্দ্ধনি ॥ ২৩ ॥ বায়ুবেগসম্পর্শান্ বায়ুবেগ-  
 সমান্ জবে । আরুহ্য শীলসম্পন্নান্ বযস্থাংস্তুরগোত্তমান্ ॥ ২৪ ॥ গজো গবা-  
 ক্ষো বৃষভশ্চর্ম্মবানার্জবঃ শুকঃ । ষডেতে বলসম্পন্নানি র্যযুর্ম্মহতো বলাৎ ॥ ২৫ ॥  
 বার্য্যমাণাঃ শকুনিনা সৈশ্চ যোধৈর্ম্মহাবলৈঃ । সমদ্ধা যুদ্ধকুশলা রৌদ্ররূপা মহা-  
 বলাঃ ॥ ২৬ ॥ তদনীকং মহাবাহো ভিত্ত্বা পরমদুর্জয়ম্ । বলেন মহতা যুক্তাঃ  
 স্বর্গাষ বিজযৈষিণঃ । বিবিশুস্তে তদা হৃষ্টা গান্ধারী, যুদ্ধদুর্ম্মদাঃ ॥ ২৭ ॥ তান্  
 প্রবিষ্টাংস্তদা দৃষ্ট্বা ইরাবানপি বীর্য্যবান্ । অত্রবীৎ সমরে যোধান্ বিচিত্রাভ-  
 রণাযুধান্ ॥ ২৮ ॥ যথৈতে ধার্ত্তরাষ্ট্রস্য যোধাঃ সানুগবাহনাঃ । অন্যস্তে সমরে  
 সর্বে তথা নীতিবিক্ৰীযতাম্ ॥ ২৯ ॥ বাচমিত্যেবমুক্ত্বা তে সর্বে যোধা ইরাবতঃ ।  
 জঘ্নুস্তেষাং বলানীকং দুর্জয়ং সমরে পরৈঃ ॥ ৩০ ॥ তদনীকমনীকেন সমরে বীক্য  
 পাতিতম্ । অমৃষ্যমাণাস্তে সর্বে সুবলস্যাঅজা রণে । ইরাবন্তমভিধৃত্য সর্বতঃ  
 পর্য্যবারযন্ ॥ ৩১ ॥ তাডযন্তঃ শিতৈঃ প্রাসৈশ্চোদযন্তঃ পরস্পরম্ । তে শূরাঃ পর্য্য-  
 ধাবন্ত কূর্বন্তো মহদাকুলম্ ॥ ৩২ ॥ ইরাবানপি নির্বিদ্ধঃ প্রাসৈস্ত্যৈকৈর্ম্মহাঅভিঃ ।  
 সুবর্তা রুধিরেণাক্তস্তোত্রৈর্বিদ্ধ ইব দ্বিপঃ ॥ ৩৩ ॥ উরস্যপি চ পৃষ্ঠে চ পাশ্ব্যোশ্চ  
 ভূশাহতঃ । একো বহুভিরত্যর্থং ধৈর্য্যাদ্রাজন্ন বিব্যথে ॥ ৩৪ ॥ ইরাবানপি সং-  
 ক্রুদ্ধঃ সর্বাংস্তামিশিতৈঃ শরৈঃ । মোহযামাস সমরে বিদ্ধা পরপূরঞ্জযঃ ॥ ৩৫ ॥  
 প্রাসানুৎকৃষ্য সর্বাংশ্চ স্বশরীরাদরিন্দমঃ । তৈরেব তাডযামাস সুবলস্যাঅজা-  
 নুণে ॥ ৩৬ ॥ নিহৃষ্য চ শিতং খজ্রং গৃহীত্বা চ শরাবরম্ । পদাতিস্তূর্ণমাগচ্ছ-



জিহ্বাংসুঃ সৌবলান্ যুধি ॥ ৩৭ ॥ ততঃ প্রত্যাগতপ্রাণাঃ সর্বে তে সুবলাশ্রজাঃ ।  
 ভূষঃ ক্রোধসমাবিষ্টা ইরাবন্তমথাদ্রবন্ ॥ ৩৮ ॥ ইরাবানপি খজ্ঞেন দর্শয়ন্ পাণি-  
 লাষবন্ । অভ্যবর্তত তান্ সর্বান্ সৌবলান্ বলদর্পিতঃ ॥ ৩৯ ॥ লাষবেনাথ চর-  
 তঃ সর্বে তে সুবলাশ্রজাঃ । অন্তরং নাভ্যগচ্ছন্ত চরন্তঃ শীঘ্রগৈর্হৈযৈঃ ॥ ৪০ ॥ ভূ-  
 মিষ্ঠমথ তং সংখ্যে সংপ্রদৃশ্য ততঃ পুনঃ । পরিবার্য্য ভূশং সর্বে গ্রহীতুমুপচক্র-  
 মুঃ ॥ ৪১ ॥ অথাভ্যাসগতানাং স খজ্ঞেনামিত্রকর্ষণঃ । অসিহস্তাপহস্তাভ্যুং  
 তেষাং গাত্রাণ্যকুন্তত ॥ ৪২ ॥ আযুধানি চ সর্বেষাং বাহুনপি বিভূষিতান্ । অপ-  
 তন্ত নিকৃন্তাঙ্গা মৃতা ভূমিং গতাসবঃ ॥ ৪৩ ॥ বৃষভস্ত মহারাজ বহুধা পরিবি-  
 ক্ষতঃ । অমুচ্যত মহারৌদ্রাত্তস্মাদ্বীরাবকর্তনাং ॥ ৪৪ ॥ তান্ সর্বান্ পতিতান্  
 দৃষ্ট্বা স্মৃতো দুর্যোধনস্তব । অভ্যভাষত সংক্রুদ্ধো রাক্ষসং ঘোরদর্শনম্ ॥ ৪৫ ॥  
 আর্ষ্যশৃঙ্গিং মহেষ্টাসং মায়াবিনমরিন্দমম্ । বৈরিণং ভীমসেনস্য পূর্বং বকবধেন  
 বৈ ॥ ৪৬ ॥ পশ্য বীর যথা হ্যেষ ফাল্গুনস্য স্মৃতো বলী । মায়াবী বিপ্রিয়ং ঘোর-  
 মকার্ষীন্মে বলক্ষযম্ ॥ ৪৭ ॥ হৃৎ কামগমস্তাত মায়াস্ত্রে চ বিশারদঃ । কৃতবৈরশ্চ  
 পার্থেন তস্মাদেনং রণে জহি ॥ ৪৮ ॥ বাচমিত্যেবমুক্ত্বা তু রাক্ষসো ঘোরদর্শনঃ ।  
 প্রযযৌ সিংহনাদেন যত্রাঙ্কুনস্মৃতোহভবৎ ॥ ৪৯ ॥ স্বাকটৈর্যুদ্ধকুশলৈর্বিমলপ্রা-  
 সযোধিভিঃ । বীরৈঃ প্রহারিভিযুক্তৈঃ সৈরনীকৈঃ সমাবৃতঃ ॥ ৫০ ॥ হতশেষৈশ্ম-  
 হারাজ দ্বিসাহসৈহযোত্তমৈঃ । নিহন্তকামঃ সমরে ইরাবন্তং মহাবলম্ ॥ ৫১ ॥ ইরা-  
 বানপি সংক্রুদ্ধস্ত্বরমাণঃ পরাক্রমী । হন্তকামমমিত্রস্তো রাক্ষসং প্রত্যবারযৎ ॥ ৫২ ॥  
 তমাপতন্তং সংপ্রেক্ষ্য রাক্ষসঃ সূমহাবলঃ । স্বরমাণস্ততো মায়াং প্রযোক্তুমুপচ-  
 ক্রমে ॥ ৫৩ ॥ তস্মিৎস্ত নিহতে সৈন্যে তাবুভৌ যুদ্ধদুর্মদৌ । সংগ্রামে সমতিষ্ঠেতাং  
 যথা বৈ বৃত্রবাসবৌ ॥ ৫৪ ॥ আদ্রবন্তমভিপ্রেক্ষ্য রাক্ষসং যুদ্ধদুর্মদম্ । ইরাবান্  
 ক্রোধসংরক্তঃ প্রত্যধাবম্হাবলঃ ॥ ৫৫ ॥ সমভ্যাসগতস্যাজৌ তস্য খজ্ঞেন দুর্মদঃ ।  
 চিচ্ছেদ কার্ম্মকং দীপ্তং শরান্ বৈঃ পঞ্চ পঞ্চধা ॥ ৫৬ ॥ স নিরুত্তং ধনুর্দৃষ্ট্বা খং-  
 জবেন সমাবিশৎ । ইরাবন্তমভিক্রুদ্ধং মোহযন্মাযয়া তদা ॥ ৫৭ ॥ ততোহস্তরীক্ষ-  
 মুৎপত্য ইরাবানপি রাক্ষসম্ । বিমোহযিত্বা মায়াভিস্তস্য গাত্রাণি সংযুগে । চি-  
 ছেদ সর্বমশ্মজ্ঞঃ কামকপো দুরাসদঃ ॥ ৫৮ ॥ তথা স রাক্ষসশ্রেষ্ঠঃ কৃতঃ কৃতঃ পুনঃ  
 পুনঃ । সম্ভুব মহারাজ সমবাপ্য চ যৌবনম্ ॥ ৫৯ ॥ মায়া হি সহজা তেষাং বযো  
 কপঞ্চ কামজম্ । এবন্তদ্রাক্ষসস্যাজং ছিন্নং ছিন্নমজাযত ॥ ৬০ ॥ ইরাবানপি  
 রাজেন্দ্র রাক্ষসং তং মহাবলম্ । পরশ্বধেন তীক্ষ্ণেন চিচ্ছেদ চ পুনঃ পুনঃ ॥ ৬১ ॥

স তেন বলিনা বীরশ্চিদ্যমান ইব ক্রমঃ । রাক্ষসো ব্যনদদ্যোরং স শক্ন্তমুলোহ-  
ভবৎ ॥ ৬২ ॥ পরশ্বধকৃতং রক্ষঃ সুস্রাব রুধিরং বহু । ততশ্চুক্ৰোধ বলবাংশক্রে  
বেগঞ্চ সংযুগে ॥ ৬৩ ॥ আৰ্য্যশৃঙ্গিস্তদা দৃষ্ট্বা সমরে শত্রুযুর্জিতম্ । ক্রুত্বা ঘোরং  
মহদ্রূপং গ্রহীতুমুপচক্রমে ॥ ৬৪ ॥ অর্জুনস্য সূতং বীরমিরাবন্তং যশস্বিনম্ ।  
সংগ্রামশিরসো মধ্যৈ সর্বেষাং তত্র পশ্যতাম্ ॥ ৬৫ ॥ তাং দৃষ্ট্বা তাদৃশীং মাযাং  
রাক্ষসস্য দুরাত্মনঃ । ইরাবানপি সংক্রুদ্ধো মাযাং সৃষ্টুং প্রচক্রমে ॥ ৬৬ ॥ তস্য  
ক্রোধাভিভূতস্য সংযুগেষ্টনিবর্তিনঃ । যোহন্বযো মাতৃকস্তস্য স এনমভিপেদি-  
বান্ ॥ ৬৭ ॥ স নাগৈর্বহুশো রাজন্ সর্বতঃ সম্বতো রণে । দধার সুমহদ্রূপমনন্ত  
ইব ভোগবান্ । ততো বহুবিধৈর্নাগৈশ্ছাদযামাস রাক্ষসম্ ॥ ৬৮ ॥ ছাদ্যমানস্ত  
নাগৈঃ স ধ্যাত্বা রাক্ষসপুঙ্গবঃ । সৌপর্ণং রূপমাস্থায় তক্ষয়ামাস পন্নগান্ ॥ ৬৯ ॥  
মাযয়া ভক্ষিতে তস্মিন্নন্বযে তস্য মাতৃকে । বিমোহিতমিরাবন্তং ন্যহনদ্রাক্ষসোহসি-  
না ॥ ৭০ ॥ স্কুণ্ডলং সমুকুটং পদ্মেন্দুসদৃশপ্রভম্ । ইরাবতঃ শিরো রক্ষঃ পাতযা-  
মাস ভূতলে ॥ ৭১ ॥ তস্মিংশ্চ নিহতে বীরে রাক্ষসেনাৰ্জুনাত্মজে । বিশোকাঃ  
সমপদ্যন্ত ধার্ত্তরাষ্ট্রাঃ স রাজকাঃ ॥ ৭২ ॥ তস্মিন্নহতি সংগ্রামে তাদৃশে ভৈরবে  
পুনঃ । মহান ব্যতিকরো ঘোরঃ সেনযোঃ সমপদ্যত ॥ ৭৩ ॥ গজা হযাঃ পদাতাশ্চ  
বিমিশ্রা দস্তিভিহতাঃ । রথাস্থা দস্তিনশ্চৈব পত্তিভিস্তত্র সূদিতাঃ ॥ ৭৪ ॥ তথা  
পত্তিরথোঘাশ্চ হযাশ্চ বহবো রণে । রথিভিনিহতা রাজন্তব তেষাঞ্চ সঙ্কু-  
লে ॥ ৭৫ ॥ অজানমর্জুনশ্চাপি নিহতং পুত্রমৌরসম্ । জঘান সমরে শূরান্নাস্ত-  
স্তান্ ভীষ্মরক্ষিণঃ ॥ ৭৬ ॥ তথৈব তাবকা রাজন্ সৃঞ্জয়াশ্চ সহস্রশঃ । জুহ্বতঃ সমরে  
প্রাণাম্বিজঘুরিতরেত্তরম্ ॥ ৭৭ ॥ মুক্তকেশা বিকবচা বিরথাশ্চিন্নকাস্মুকাঃ । বাহু-  
ভিঃ সমযুধ্যন্ত সমবেতাঃ পরস্পরম্ ॥ ৭৮ ॥ তথা মর্মাতিগৈর্ভীষ্মো নিজঘান মহা-  
রথান্ । কম্পযন্ সমরে সেনাং পাণ্ডবানাং পরন্তপঃ ॥ ৭৯ ॥ তেন যোধিষ্ঠিরে  
সৈন্যে বহবো মানবা হতাঃ । দস্তিনঃ সাদিনশ্চৈব রথিনোহথ হযাস্তথা ॥ ৮০ ॥  
তত্র ভারত ভীষ্মস্য রণে দৃষ্ট্বা পরাক্রমম্ । অত্যদ্ভুতমপশ্যাম শক্রস্যেব পরাক্র-  
মম্ ॥ ৮১ ॥ তথৈব ভীমসেনস্য পার্ষতস্য চ ভারত । রৌদ্রমাসীদ্রণে যানং সাত্য-  
কস্য চ ধন্বিনঃ ॥ ৮২ ॥ দৃষ্ট্বা দ্রোণস্য বিক্রান্তং পাণ্ডবান্ ভযমাবিশৎ । এক এব  
রণে শক্ভো হস্তমস্মান্ সসৈনিকান্ ॥ ৮৩ ॥ কিং পুনঃ পৃথিবীশূরৈর্যোধত্রাতৈঃ স-  
মাবৃতঃ । ইত্যক্রবমহারাজ পার্থা দ্রোণেন পীড়িতাঃ ॥ ৮৪ ॥ বর্তমানে তথা রৌদ্রে  
সংগ্রামে ভরতর্ষভ । উভযোঃ সেনযোঃ শূরা নামৃষ্যন্ত পরস্পরম্ ॥ ৮৫ ॥ আবিষ্টা

ইব যুধ্যন্তে রক্ষোভুতৈর্মহাবলাঃ । তাবকাঃ পাণ্ডবেযাশ্চ সংরক্ষাস্তাত ধ্বি-  
নঃ ॥ ৮৬ ॥ ন স্ম পশ্যামহে কক্ষিৎ প্রাণান্ যঃ পরিরক্ষতি । সংগ্রামে দৈত্যস-  
কাশে তস্মিন্ বীরবরক্ষযে ॥ ৮৭ ॥

ইতি ভীষ্মপর্বণি ভীষ্মবধপর্বণি ইরাবদ্বধে সপ্তাশীতি-

তমোহধ্যায়ঃ ॥ ৮৭ ॥



ধৃতরাষ্ট্র উবাচ । ইরাবন্তস্ত নিহতং দৃষ্ট্বা পার্থা মহারথাঃ । সংগ্রামে কিমকুর্বন্ত  
তন্মমাচক্ষু সঞ্জয় ॥ ১ ॥ সঞ্জয় উবাচ । ইরাবন্তস্ত নিহতং সংগ্রামে বীক্ষ্য রাক্ষসঃ  
ব্যানদন্তৈরবৎ নাদং ভৈমসেনির্ঘটোৎকচঃ ॥ ২ ॥ নদতন্তস্য শব্দেন পৃথিবী সাগ-  
রাশ্বরা । সপর্বতবনা রাজশ্চচাল সুভৃশস্তদা । অন্তরীক্ষং দিশশ্চৈব সর্বাশ্চ প্রদি-  
শস্তথা ॥ ৩ ॥ তং শ্রুত্বা সুমহানাদং তব সৈন্যস্য ভারত । উরুস্তস্তঃ সমভবদে-  
পথুঃ শ্বেদ এব চ ॥ ৪ ॥ সর্ব এব চ রাজেন্দ্র তাবকা দীনচেতসঃ । সর্বতঃ সমচেষ্টন্ত  
সিংহভীতা গজা ইব ॥ ৫ ॥ নদিহা সুমহানাদং নির্ঘাতমিব রাক্ষসঃ । জ্বলিতং  
শূলমুদ্যম্য কপং কৃৎস্না বিভীষণম্ ॥ ৬ ॥ নানাকপপ্রহরৈর্ভূতো রাক্ষসপুঙ্গবৈঃ ।  
আজগাম সুমংক্রুদ্ধঃ কালান্তক্যমোপমঃ ॥ ৭ ॥ তমাপতন্তং সংপ্ৰেক্ষ্য সংক্রুদ্ধং  
ভীমদর্শনম্ । স্ববলঞ্চ ভষাতস্য প্রায়শো বিমুখীকৃতম্ ॥ ৮ ॥ ততো দুর্যোধনো  
রাজা ঘটোৎকচমুপাদ্রবৎ । প্রগৃহ্য বিপুলঞ্চাপং সিংহবদ্বিনদম্মুহঃ ॥ ৯ ॥ পৃষ্ঠ-  
তোহম্মুঘযৌ চৈনং সুবলিঃ পর্বতোপমৈঃ । কুঞ্জরৈর্দশসাহসৈর্বিজ্ঞানামধিপঃ স্ব-  
য়ম্ ॥ ১০ ॥ তমাপতন্তং সংপ্ৰেক্ষ্য গজানীকেন সংবৃতম্ । পুলস্তব মহারাজ চু-  
কোপ স নিশাচরঃ ॥ ১১ ॥ ততঃ প্রববৃতে যুদ্ধং তুমুলং লোমহর্ষণম্ । রাক্ষসানাঞ্চ  
রাজেন্দ্র দুর্যোধনবলস্য চ ॥ ১২ ॥ গজানীকঞ্চ সংপ্ৰেক্ষ্য মেঘবৃন্দমিবোদ্যতম্ ।  
অভ্যধাবন্ত সংক্রুদ্ধা রাক্ষসাঃ শস্ত্রপাণযঃ ॥ ১৩ ॥ নদন্তো বিবিধামাদান্ মেঘা  
ইব সবিদ্যুতঃ । শরশক্ত্যুষ্ণিনারাতৈর্নিঘন্তো গজযোধিনঃ ॥ ১৪ ॥ ভিন্দিপালৈ-  
স্তথা শূলৈর্মুদ্যদারৈঃ সপরশ্বধৈঃ । পর্বতাগ্রৈশ্চ বৃক্ষৈশ্চ নিজস্তুস্তে মহাগজান্ ॥ ১৫ ॥  
ভিন্নকুস্তান্ বিরুধিরান্ ভিন্নগাত্রাংশ্চ বারণান্ । অপশ্যাম মহারাজ বধ্যমানামি-  
শাচরৈঃ ॥ ১৬ ॥ তেষু প্রক্ষীযমাণেষু ভগ্নেষু গজযোধিষু । দুর্যোধনো মহারাজ  
রাক্ষসান্ সমুপাদ্রবৎ ॥ ১৭ ॥ অমর্ষবশমাপন্নস্ত্যক্তা জীবিতমাত্মনঃ । মুমোচ নি-  
শিতান্ বাণান্নাক্ষসেযু পরস্তপঃ ॥ ১৮ ॥ জঘান চ মহেষ্বাসঃ প্রধানাংস্তত্র রাক্ষ-  
সান্ । সংক্রুদ্ধো ভরতশ্রেষ্ঠ পুত্রো দুর্যোধনস্তব ॥ ১৯ ॥ বেগবন্তং মহারৌদ্রং

বিদ্যুজ্জিহ্বং প্রমাথিনম্ । শঠৈশ্চতুর্ভিশ্চতুরো নিজঘান মহাবলঃ ॥ ২০ ॥ ততঃ  
পুনরমেঘাত্মা শরবর্ষং দুরাসদম্ । মুমোচ ভরতশ্রেষ্ঠে । নিশাচরবলং প্রতি ॥ ২১ ॥  
তত্ত্বদৃষ্টা মহৎ কৰ্ম্ম পুত্রস্য তব মারিষ । ক্রোধেনাভিপ্রজঙ্ঘাল তৈমসেনির্ম্মহা-  
বলঃ ॥ ২২ ॥ স বিস্ফার্য্য মহচ্চাপমিস্ফ্রাশনিসমস্বনম্ । অভিদুদ্ভাবং বেগেন দুর্য্যো-  
ধনমরিন্দমম্ ॥ ২৩ ॥ তমাপতন্তুমুদ্বীক্ষ্য কালসৃষ্টমিবাস্তকম্ । ন বিব্যাথে মহা-  
রাজ পুত্রো দুর্য্যোধনস্তব ॥ ২৪ ॥ অথৈনমব্রবীৎ ক্রুদ্ধঃ ক্রুরঃ সংরক্তলোচনঃ ।  
অদ্যন্ত্যং গমিষ্যামি পিতৃণাং মাতুরেব চ ॥ ২৫ ॥ যে ভ্রষা সুনৃশংসেন দীর্ঘ-  
কালং প্রবাসিতাঃ । যচ্চ তে পাণ্ডবা রাজন্ ছলদ্যুতে পরাজিতাঃ ॥ ২৬ ॥ যচ্চৈব  
দ্রৌপদী কৃষ্ণা একবস্ত্রা রজস্বলা । সতামানীয দুৰ্ব্বুদ্ধে বহুধা ক্লেষিতা ভ্রষা ॥ ২৭ ॥  
তব চ প্রিয়কামেন আশ্রমস্থা দুরাত্মনা । সৈন্ধবেন পরিক্লিষ্টা পরিভুষ্য পিতৃন্ম-  
ম ॥ ২৮ ॥ এতেষামপমানানামন্যেষাঞ্চ কুলাধম । অন্তমদ্য গমিষ্যামি যদি  
নোৎসৃজসে রণম্ ॥ ২৯ ॥ এবমুক্ত্বা তু হৈডিষ্যো মহদ্বিস্ফার্য্য কাস্মুকম্ । সন্দশ্য  
দশনৈরোষ্ঠং সূক্ৰণী পরিসংলিহন্ ॥ ৩০ ॥ শরবর্ষণে মহতা দুর্য্যোধনমবাকিরৎ ।  
পর্বতং বারিধারাভিঃ প্রাবৃষীব বলাহকঃ ॥ ৩১ ॥

ইতি ভীষ্মপর্বণি ভীষ্মবধপর্বণি হৈডিষ্যবাক্যে অষ্টাশীতি-

তমোহধ্যায়ঃ ॥ ৮৮ ॥



সঞ্জয় উবাচ । ততস্তদ্বাগবর্ষস্ত দূঃসহং দানবৈরপি । দধার যুধি রাজেন্দ্রো যথা  
বর্ষং মহাদ্বিপঃ ॥ ১ ॥ ততঃ ক্রোধসমাবিষ্টে নিশ্বসন্নিব পন্নগঃ । সংশয়ং পরমং  
প্রাপ্তঃ পুত্রস্তে ভরতর্ষভ ॥ ২ ॥ মুমোচ নিশিতাংস্তীক্ষ্ণান্নারাজান্ পঞ্চবিংশতিম্ ।  
তেহপতন্ মহসা রাজংস্তস্মিন্মুক্সপুঙ্গবে ॥ ৩ ॥ আশীবিষা ইব ক্রুদ্ধাঃ পর্বতে  
গন্ধমাদনে । স তৈর্বিদ্ধঃ স্রবনুভুতং প্রতিম ইব কুঞ্জরঃ ॥ ৪ ॥ দধে মতিং বিনা-  
শায় রাজ্ঞঃ স পিশিতাশনঃ । জগ্রাহ চ মহাশক্তিং গিরীণামপি দারণীম্ ॥ ৫ ॥  
সংপ্রদীপ্তাং মহোঙ্কাতাং জ্বলিতামশনীমিব । সমুদ্বচ্ছন্নহাবাহুর্জিঘাংসুস্তনয-  
স্তব ॥ ৬ ॥ তামুদ্যতামভিপ্রেক্ষ্য বঙ্গানামধিপস্তুরন্ । কুঞ্জরং গিরিসঙ্কশং রাক্ষ-  
সংপ্রত্যচোদয়ৎ ॥ ৭ ॥ স নাগপ্রবরেণাজৌ বলিনা শীঘ্রগামিনা । যতো দুর্য্যো-  
ধনরথস্তং মার্গং প্রত্যপদ্যত ॥ ৮ ॥ রথঞ্চ বারযামাস কুঞ্জরেণ সূতস্য তে । মার্গ-  
মাবারিতং দৃষ্ট্বা রাজ্ঞাবজেন ধীমতা ॥ ৯ ॥ যটোৎকচো মহারাজ ক্রোধসংরক্ত-  
লোচনঃ । উদ্যতাং তাং মহাশক্তিং তস্মিন্শিচক্ষিপ বারণে ॥ ১০ ॥ স তযাভিহতো

রাজংস্তেন বাহুপ্রমুক্তয়া । সংজাতরুধিরোৎপীড়ঃ পপাত চ মমার চ ॥ ১১ ॥  
 পতত্যথ গজে চাপি বদ্ধানামীশ্বরো বলী । জবেন সমভিক্রত্য জগাম ধরণীতল-  
 য় ॥ ১২ ॥ দুর্যোধনোহপি সংপ্ৰেক্ষ্য পতিতং বরবারণম্ । প্রভগ্নঞ্চ বলং দৃষ্ট্বা  
 গজাম পরমাং ব্যথাম্ ॥ ১৩ ॥ ক্লদ্রধর্ম্যং পুরস্কৃত্য আত্মনশ্চাভিমানিতাম্ ।  
 প্রাপ্তেহপক্রমণে রাজংস্তস্থৌ গিরিরিবাচনঃ ॥ ১৪ ॥ সন্ধায় চ শিতং বাণং কা-  
 লাগ্নিসমতেজসম্ । মুমোচ পরমক্রুদ্ধস্তস্মিন্ ঘোরে নিশাচরে ॥ ১৫ ॥ তমাপ-  
 তন্তুং সংপ্ৰেক্ষ্য বাণমিস্ত্রাশনিপ্রভম্ । লাঘবান্মোচযামাস মহামাযো দ্ব্যটোৎ-  
 কচঃ ॥ ১৬ ॥ ভূষশ্চ বিননাদোগ্রং ক্রোধসংরক্তলোচনঃ । ত্রাসয়ন্ সর্বসৈন্যানি  
 যুগান্তে জলদো যথা ॥ ১৭ ॥ তং শ্রুত্বা নিনদং ঘোরং তস্য ভীমস্য রক্ষসঃ ।  
 আচার্যমুপসঙ্গম্য ভীষ্মঃ শাস্ত্রনবোহব্রবীৎ ॥ ১৮ ॥ যথৈষ নিনদো ঘোরঃ ক্ষযতে  
 রাক্ষসেরিতঃ । হৈডিষ্যে যুধ্যতে নুনং রাজ্ঞা দুর্যোধনেন হ ॥ ১৯ ॥ নৈষ শক্যো  
 হি সংগ্রামে জেতুং ভূতেন কেনচিৎ । তত্র গচ্ছত ভদ্রং বো রাজানং পরি-  
 ক্ষত ॥ ২০ ॥ অভিক্রতো মহাভাগো রাক্ষসেন মহাত্মনা । এতদ্ধি পরমং কৃত্য-  
 সর্বেষাং নঃ পরন্তুপাঃ ॥ ২১ ॥ পিতামহবচঃ শ্রুত্বা দ্বরমাণা মহারথাঃ । উত্তম-  
 জবমাস্থায় প্রযযুর্ষত্র কৌরবঃ ॥ ২২ ॥ দ্রোণশ্চ সোমদত্তশ্চ বাহ্লিকোহথ জঘদ্রথঃ ।  
 রূপো ভুরিশ্রবাঃ শল্য আবন্ত্যঃ সবৃহদ্রলঃ ॥ ২৩ ॥ অশ্বখামা বিকর্ণশ্চ চিত্র-  
 সেনো বিবিংশতিঃ । রথাশ্চানেকসাহস্রা য়ে তেষামনুযায়িনঃ । অভিক্রতং পরী-  
 স্তন্তঃ পুত্রং দুর্যোধনং তব ॥ ২৪ ॥ তদনীকমনাধুষ্যং পালিতস্ত মহারথৈঃ ।  
 আততায়িনমাযান্তুং প্রেক্ষ্য রাক্ষসসত্তমঃ । নাকম্পত মহাবাহুর্মৈনাক ইব পর্ব-  
 তঃ ॥ ২৫ ॥ প্রগৃহ্য বিপুলং চাপং জ্ঞাতিভিঃ পরিবারিতঃ । শূলমুদারহস্তৈশ্চ নানা-  
 প্রহরণৈরপি ॥ ২৬ ॥ ততঃ সমভবদ্যুক্ষং তুমুলং লোমহর্ষণম্ । রাক্ষসানাঞ্চ মুখ্যস্য  
 দুর্যোধনবলস্য চ ॥ ২৭ ॥ ধনুষাং কূজতাং শব্দঃ সর্বতন্তুমুলো রণে । অক্ষযত  
 মহারাজ বংশানাং দহতামিব ॥ ২৮ ॥ অস্ত্রাণাং পাত্যমানানাং কবচেষু শরী-  
 রিণাম্ । শব্দঃ সমভবদ্রাজন্ গিরীণামিব ভিদ্যতাম্ ॥ ২৯ ॥ বীরবাহুবিসৃষ্টানাং  
 তোমরাণাং বিশাম্পতে । রূপমাসীদ্বিষৎস্থানাং সর্পাণামিব সর্পতাম্ ॥ ৩০ ॥ ততঃ  
 পরমসংক্রুদ্ধো বিস্ফার্য স্তমহদ্বনুঃ । রাক্ষসেন্দ্রো মহাবাহুর্বিনদন্ তৈরবং ব্র-  
 বম্ ॥ ৩১ ॥ আচার্যস্যার্কচন্দ্রেণ ক্রুদ্ধশিচ্ছেদ কার্ম্মুকম্ । সোমদত্তস্য ভল্লেন  
 ধ্বজকোম্মথ্য চানদৎ ॥ ৩২ ॥ বাহ্লিকঞ্চ ত্রিভির্বাণৈঃ প্রত্যবিধ্যৎ স্তনাস্তরে ।  
 রূপমেকেন বিব্যাধ চিত্রসেনং ত্রিভিঃ শরৈঃ ॥ ৩৩ ॥ পূর্ণঘতবিসৃষ্টেন সম্যক

প্রণিহিতেন চ । জত্রুদেশে সমাসাদ্য বিকর্ণং সমতাডযৎ । ন্যসীদৎ স রথোপস্থে  
 শোণিতেন পরিপ্লুতঃ ॥ ৩৪ ॥ ততঃ পুনরমেঘাত্মা নারাচান্ দশ পঞ্চ চ । ভুরি-  
 শ্রবসি সংক্রুদ্ধঃ প্রাহিণোদ্ভরতর্ষভ । তে বর্ষ্ম ভিত্ত্বা তস্যাস্ত্ৰং প্রাবিশন্ ধরনীত-  
 লম্ ॥ ৩৫ ॥ বিবিংশতেশ্চ দ্রৌণৈশ্চ যন্তারৌ সমতাডযৎ । তৌ পেততু রথো-  
 পস্থে রশ্মীন্মৃৎসৃজ্য বাজিনাম্ ॥ ৩৬ ॥ সিন্ধুরাজ্জোহর্দ্রচন্দ্রেণ বারাহং স্বর্ণভূষি-  
 তম্ । উন্নমাত মহারাজ দ্বিতীয়েনাচ্ছিনদ্ধনুঃ ॥ ৩৭ ॥ চতুর্ভিরথ নারাচৈরাব-  
 স্ত্যস্য মহাত্মনঃ । জঘান চতুরো বাহান্ ক্রোধসংরক্তলোচনঃ ॥ ৩৮ ॥ পূর্ণায-  
 তবিসৃষ্টেন পীতেন নিশিতেন চ । নিষিভেদ মহারাজ রাজপুত্রং বৃহদ্বলম্ ।  
 স গাঢ়বিক্লে ব্যথিতো রথোপস্থ উপাবিশৎ ॥ ৩৯ ॥ ভৃশং ক্রোধেন চাবিষ্টো  
 রথস্থো রাক্ষসাধিপঃ । চিক্ষেপ নিশিতাংস্তীক্ষ্ণাঙ্গুরানানীবিষোপমান্ । বিভি-  
 দুস্তে মহারাজ শল্যং যুদ্ধবিশারদম্ ॥ ৪০ ॥

ইতি ভীষ্মপর্বনি ভীষ্মবধপর্বনি ষটোৎকচযুদ্ধে একোন-

নবতিতমোহধ্যায়ঃ ॥ ৮৯ ॥



সঞ্জয় উবাচ । বিমুখীকৃত্য সর্বাংস্তু তাবকান্ যুধি রাক্ষসঃ । জিঘাংসুতরতশ্রেষ্ঠ  
 দুর্যোধনমুপাদ্রবৎ ॥ ১ ॥ তমাপতন্তুং সংপ্রেক্ষ্য রাজানং প্রতি বেগিতম্ । অভ্য-  
 ধাবন্ জিঘাংসন্তস্তাবক। যুদ্ধদুর্মদাঃ ॥ ২ ॥ তালমাত্রাণি চাপানি বিকর্ষন্তো  
 মহারথাঃ । তমেকমভ্যধাবন্ত নদন্তুঃ সিংহসংঘবৎ ॥ ৩ ॥ অথৈনং শরবর্ষণ  
 সমস্তাং পর্যবাকিরন্ । পর্বতং বারিধারাবিঃ শরদীব বলাহকাঃ ॥ ৪ ॥ স গাঢ়-  
 বিক্লে ব্যথিতস্তোত্রাদিত ইব দ্বিপঃ । উৎপপাত তদাকাশং সমস্তাদ্বৈনতেষ-  
 বৎ ॥ ৫ ॥ ব্যনদৎ সুমহানাদং জীমূত ইব শারদঃ । দিশঃ খং বিদিশশ্চৈব  
 নাদযন্ তৈরবস্বনঃ ॥ ৬ ॥ রাক্ষসস্য তু তং শব্দং শ্রুত্বা রাজা যুধিষ্ঠিরঃ । উবাচ  
 তরতশ্রেষ্ঠো ভীমসেনমরিন্দমম্ ॥ ৭ ॥ যুধ্যতে রাক্ষসো নুনং ধার্তরাষ্ট্রৈর্মহার-  
 তৈঃ । যথাস্য শ্রযতে শক্ণো নদতো তৈরবং স্বনম্ ॥ ৮ ॥ অতিভারঞ্চ পশ্যামি  
 তস্মিন্নাক্ষসপুঙ্গবে । পিতামহশ্চ সংক্রুদ্ধঃ পাঞ্চালান্ হস্তমুদ্যতঃ । তেষাঞ্চ রক্ষ-  
 ণার্থায় যুধ্যতে ফাল্গুনঃ পঠৈঃ ॥ ৯ ॥ এতজ্জ্ঞাত্বা মহাবাহো কার্য্যদ্বয়মুপস্থিতম্ ।  
 গচ্ছ রক্ষস্ব হৈডিস্বং সংশয়ং পরমং গতম্ ॥ ১০ ॥ ভ্রাতুর্ভচনমাজ্জায জ্বরমাণো  
 বৃকোদরঃ । প্রযযৌ সিংহনাদেন ত্রাসযন্ সর্বপার্থিবান্ । বেগেন মহতা রাজন্  
 পর্বকালে যথোদধিঃ ॥ ১১ ॥ তমব্ধগাং সত্যধৃতিঃ সৌচিভির্যুদ্ধদুর্মদঃ । শ্রেণিমান্

বসুদানশ্চ পুত্রঃ কাশ্যস্য বা বিভুঃ ॥ ১২ ॥ অভিমন্যুখাশ্চৈব দ্রৌপদেযা মহা-  
 রথাঃ । কল্ভদেবশ্চ বিক্রান্তঃ কল্ভধৰ্ম্মা তথৈব চ ॥ ১৩ ॥ অনূপাধিপতিশ্চৈব  
 নীলঃ স্ববলমাস্থিতঃ । মহতা রথবংশেন হৈডিম্বং পর্য্যবারবন্ ॥ ১৪ ॥ কুঞ্জরৈশ্চ  
 সদামতৈঃ ঘটসাহস্রৈঃ প্রহারিভিঃ । অভ্যরক্কন্তু সহিতা রাক্ষসেন্দ্রং ঘটোৎকচ-  
 ম্ ॥ ১৫ ॥ সিংহনাদেন মহতা নেমিষোষণে চৈব হ । কুরশদনিপাতৈশ্চ কম্প-  
 যন্তো বসুন্ধরাম্ ॥ ১৬ ॥ তেষামাপততাং শ্রদ্ধা শকং তং তাবকং বলম্ । ভীমসে-  
 নভযোদ্বিগ্নং বিবৰ্ণবদনস্তথা । পরিবৃত্তং মহারাজ পরিত্যজ্য ঘটোৎকচম্ ॥ ১৭ ॥  
 ততঃ প্রববৃতে যুদ্ধং তত্র তেষাং মহাত্মনাম্ । তাবকানাং পরেষাঞ্চ সংগ্রামেষনি-  
 বর্তিনাম্ ॥ ১৮ ॥ নানাকপাণি শস্ত্রাণি বিসৃজন্তো মহারথাঃ । অন্যোন্যমভিধা-  
 বন্তঃ সংগ্রহাং প্রচক্ৰিরে ॥ ১৯ ॥ ব্যতিষক্তং মহারৌদ্রং যুদ্ধং ভীরুভয়াবহ-  
 ম্ ॥ ২০ ॥ ইযা গজৈঃ সমাজগ্মুঃ পাদাতা রথিভিঃ সহ । অন্যোন্যং সমরে রা-  
 জন্ প্রার্থয়ানাঃ সমভ্যযুঃ ॥ ২১ ॥ সহসা চাতবতীত্রং সম্মিপাতাম্ হ্রদজঃ । রথাস্থ-  
 গজপত্নীনাং পাদনেমিসমুদ্ধতম্ ॥ ২২ ॥ ধুমারুণং রজস্তীত্রং রণভূমিং সমা-  
 বৃণোৎ । নৈব স্বে ন পরে রাজন্ সমজানন্ পরম্পরম্ ॥ ২৩ ॥ পিতা পুত্রং ন  
 জানীতে পুত্রো বা পিতরং তথা । নিশ্চর্য্যাদে তথাভূতে বৈশসে লোমহর্ষণে ॥ ২৪ ॥  
 শস্ত্রাণাং তরতশ্ৰেষ্ঠ মনুষ্যাণাঞ্চ গজ্জতাম্ । সুমহানভবচ্ছকঃ প্রেতানামিব ভা-  
 রত ॥ ২৫ ॥ গজবাজিমনুষ্যাণাং শোণিতানাং তরঙ্গিনী । প্রাবর্তত নদী তত্র  
 কেশশৈবালশাঙ্গলা ॥ ২৬ ॥ নরাণাশ্চৈব কাষেভ্যঃ শিরসাং পততাং রণে । শুশ্রু-  
 বে স্তুমহাঙ্কঃ পততামশ্বনামিব ॥ ২৭ ॥ বিশিরস্কৈর্মনুষ্যৈশ্চ ছিন্নগাত্ৰৈশ্চ বা-  
 রণৈঃ । অশ্বৈঃ সন্তিমদেহৈশ্চ সন্ধীর্ণাভূদ্বসুন্ধরা ॥ ২৮ ॥ নানাবিধানি শস্ত্রাণি  
 বিসৃজন্তো মহারথাঃ । অন্যোন্যমভিধাবন্তঃ সংগ্রহাং মুদ্যতাঃ ॥ ২৯ ॥ ইযা  
 ইযান্ সমাসাদ্য প্রেষিতা ইষসাদিভিঃ । সমাহত্য রণেন্ন্যোন্যং নিপেতুর্গত-  
 জীবিতাঃ ॥ ৩০ ॥ নরা নরান্ সমাসাদ্য ক্রোধরক্তেক্ষণা ভূশম্ । উরাং স্যুরো-  
 ভিরন্যোন্যং সমাশ্লিষ্য নিজগ্নিরে ॥ ৩১ ॥ প্রেষিতাশ্চ মহামাত্রেবারণাঃ পরবা-  
 রণৈঃ । অভ্যগ্নস্ত বিঘাণাঐর্বারণানেব সংযুগে ॥ ৩২ ॥ তে জাতরুধিরোৎ-  
 পীড়াঃ পতাকাভিরলঙ্কৃতাঃ । সংসক্তাঃ প্রত্যদৃশ্যন্ত মেঘা ইব সবিদ্যুতঃ ॥ ৩৩ ॥  
 কেচিদ্ধিমা বিঘাণাঐর্ভিন্নকুস্তাশ্চ তোমরৈঃ । বিনদন্তোহভ্যধাবন্ত গজর্জমানা ঘনা  
 ইব ॥ ৩৪ ॥ কেচিদ্ধৈর্দ্বিধা ছিন্নৈশ্ছিন্নগাত্ৰাস্তথাপরে । নিপেতুস্তমুলে তস্মিৎ-  
 ছিন্নপক্ষা ইবাদ্রযঃ ॥ ৩৫ ॥ পাঠৈর্ধ্বিদারিতৈরন্যৈর্বারণৈর্ধরবারণাঃ । যুমুচুঃ

শোণিতং ভূরি ধাতুনিব মহীধরাঃ ॥ ৩৬ ॥ নারাচনিহতাস্ত্বন্যে তথা বিদ্ধাশ্চ  
তোমরৈঃ । হতারোহা ব্যদৃশ্যন্তু বিশৃঙ্গা ইব পর্বতাঃ ॥ ৩৭ ॥ কেচিৎ ক্রোধসমা-  
বিষ্টা মদাক্ষা নিরবগ্রহাঃ । রথান্ হযান্ পদাতীংশ্চ নমূদুঃ শতশো রণে ॥ ৩৮ ॥  
তথা হযা হযারোহৈস্তাডিভাঃ প্রাসতোমরৈঃ । তেন তেনাত্যবর্তন্ত কুর্বন্তো ব্যা-  
কুলা দিশ্ঃ ॥ ৩৯ ॥ রথিনো রথিভিঃ সার্কিং কুলপুত্রাস্তমৃত্যজঃ । পরাং শক্তিং  
সমাস্থায চক্রুঃ কৰ্ম্মাণ্যভীতবৎ ॥ ৪০ ॥ স্বঘয়র ইবানর্দে প্রজহুরিতরেতরন্ ।  
প্রার্থয়ান্য যশো রাজন্ স্বর্গং বা যুদ্ধশালিনঃ ॥ ৪১ ॥ তস্মিংস্তথা বর্তমানে সং-  
গ্রামে লৌমহর্ষণে । ধার্তরাষ্ট্রং মহৎ সৈন্যং প্রায়শো বিমুখীকৃতম্ ॥ ৪২ ॥

ইতি ভীষ্মপর্বণি ভীষ্মবধপর্বণি দ্বৈভিষ্মযুদ্ধে নবতি-

তনোহধ্যায়ঃ ॥ ৯০ ॥



সঞ্জয় উবাচ । স্বসৈন্যং নিহতং দৃষ্ট্বা রাজা দুর্যোধনঃ স্বয়ম্ । অভ্যধাবত সং-  
ক্রুদ্ধো ভীমসেনমরিন্দমম্ ॥ ১ ॥ প্রগৃহ্য সুমহচ্চাপং ইন্দ্রাশনিসমস্বনম্ । মহতা  
শরবর্ষণে পাণ্ডবং সমবাকিরৎ ॥ ২ ॥ অর্দ্ধচন্দ্রঞ্চ সন্ধায সূতীক্ষ্ণং লোমবাহি-  
নম্ । ভীমসেনস্য চিচ্ছেদ চাপং ক্রোধসমন্বিতঃ ॥ ৩ ॥ তদন্তরঞ্চ সংপ্রেক্ষ্য  
হ্রস্বমাণো মহারথঃ । প্রসন্দধে শিতং বাণং গিরীণামপি দারণম্ । তেনোরসি  
মহারাজ ভীমসেনমতাডযৎ ॥ ৪ ॥ স গাঢ়বিক্রো ব্যথিতঃ সৃক্ণী পরিসংলিহন্ ।  
সমাললয়ে তেজস্বী ধ্বজং হেমপারিকৃতং ॥ ৫ ॥ তথা বিমনসং দৃষ্ট্বা ভীমসেনং  
ষটোৎকচঃ । ক্রোধেনাভিপ্রজজ্বাল দিধক্ষ্মিব পাবকঃ ॥ ৬ ॥ অভিমন্যুমুখা-  
শ্চৈব পাণ্ডবানাং মহারথাঃ । সমভ্যধাবন্ ক্রোশন্তো রাজানং জাতসন্তুমাঃ ॥ ৭ ॥  
সংপ্রেক্ষ্য তান্ সম্প্রততঃ সংক্রুদ্ধান্ জাতসন্তুমান্ । ভারদ্বাজোহব্রবীদ্বাক্যং তাব-  
কানাং মহারথান্ ॥ ৮ ॥ ক্ষিপ্রং গচ্ছত ভদ্রং বো রাজানং পরিরক্ষত । সংশয়ং  
পরমং প্রাপ্তং মজ্জন্তং ব্যসনার্ণবে ॥ ৯ ॥ এতৈঃ ক্রুদ্ধা মহেষ্টাসাঃ পাণ্ডবানাং  
মহারথাঃ । ভীমসেনং পুরস্কৃত্য দুর্যোধনমুপাদ্রবন্ ॥ ১০ ॥ নানাবিধানি শস্ত্রা-  
নি বিসৃজন্তো জযে ধৃতাঃ । নদন্তো তৈরবান্নাদাংস্ত্রাসযন্তুশ্চ ভূমিপান্ ॥ ১১ ॥  
তদাচার্য্যবচঃ শ্রুত্বা সোমদত্তপুরোগমাঃ । তাবকাঃ সমবর্তন্ত পাণ্ডবানামনীকি-  
নীম্ ॥ ১২ ॥ রূপো ভুরিশ্রবাঃ শল্যো দ্রোণপুত্রো বিবিশ্চতিঃ । চিত্রসেনো  
বিকর্ণশ্চ সৈন্ধবোহথ বৃহদ্বলঃ । আবন্ত্যৌচ মহেষ্টাসৌ কোরবং পর্য্যবারয়ন্ ॥ ১৩ ॥  
তে বিংশতিপদং গত্বা সংগ্রহারং প্রচক্রিরে । পাণ্ডবা ধার্তরাষ্ট্রাশ্চ পরস্পর-



জিঘাংসবঃ ॥ ১৪ ॥ এবমুক্ত্বা মহাবাহুর্নহদ্বিস্ফার্য কাশ্মুকম্ । ভারদ্বাজস্ততো  
 ভীমং ষড়্ভিংশত্যা সমাপ্ষৎ ॥ ১৫ ॥ ভূষশ্চেনং মহাবাহুঃ শট্ঠৈঃ শীঘ্রমবাকিরং ।  
 পৰ্বতং বারিধারাভিঃ শরদীব বলাহকঃ ॥ ১৬ ॥ তং প্রত্যবিধ্যদ্রুশভিভীমসেনঃ  
 শিলীমুথেঃ । হ্রসমাণো মহেষ্টাসঃ সর্বো পার্শ্বে মহাবলঃ ॥ ১৭ ॥ স গাঢ়বিক্রো  
 ব্যথিতো বযোবৃদ্ধশ্চ ভারত । প্রনম্যসংজ্ঞঃ সঁহসা রথোপস্থ উপাবিশৎ ॥ ১৮ ॥  
 গুরুং প্রব্যথিতং দৃষ্ট্বা রাজা দুর্যোধনঃ স্বয়ম্ । দ্রোণায়নিশ্চ সংক্রুদ্ধো ভীমসেন-  
 মভিহ্রতো ॥ ১৯ ॥ তাবাপতন্তৌ সংপ্রেক্ষ্য কালান্তক্যমোপমৌ । ভীমসেনৌ  
 মহাবাহুগদামাদায় সত্বরঃ ॥ ২০ ॥ অবপ্লুত্য রথাত্তূর্ণং তস্থৌ গিরিরিবাচলঃ । সমুদ্যম্য  
 গদাং গুর্বাং যমদণ্ডোপমাং রণে ॥ ২১ ॥ তমুদ্যতগদং দৃষ্ট্বা কৈলাসমিব শৃঙ্গি-  
 নম্ । কৌরবো দ্রোণপুল্লশ্চ সহিতাবভ্যধাবতাম্ ॥ ২২ ॥ তাবাপতন্তৌ সহিতৌ  
 হ্রিতৌ বলিনাম্বরৌ । অভ্যধাবত বেগেন হ্রসমাণো বৃকোদরঃ ॥ ২৩ ॥ তমাপ-  
 তন্তুং সংপ্রেক্ষ্য সংক্রুদ্ধং ভীমদর্শনম্ । সমভ্যধাবৎস্তুরিতাঃ কৌরবাণাং মহা-  
 রথাঃ । ভারদ্বাজমুখাঃ সৰ্বে ভীমসেনজিঘাংসয়া ॥ ২৪ ॥ নানাবিধানি শস্ত্রাণি  
 ভীমস্যোরস্যপাতয়ন্ । সহিতাঃ পাণ্ডবং সৰ্বে পীডয়ন্তুঃ সমস্ততঃ ॥ ২৫ ॥ তং  
 দৃষ্ট্বা সংশয়ং প্রাপ্তং পীড্যমানং মহারথম্ । অভিমন্যুপ্রভৃতযঃ পাণ্ডবানাং  
 মহারথাঃ । অভ্যধাবন্ পরীপ্সন্তুঃ প্রাণাংস্ত্যক্ত্বা স্তুদুস্ত্যজান্ ॥ ২৬ ॥ অনুপাধি-  
 পতিঃ শূরো ভীমস্য দয়িতঃ সখা । নীলো নীলাম্বুদপ্রথ্যঃ সংক্রুদ্ধো দ্রোণিম-  
 ভ্যাষৎ ॥ ২৭ ॥ স্পর্ধিতে হি মহেষ্টাসো নিত্যং দ্রোণসুতেন সঃ । স বিস্ফার্য  
 মহচ্চাপং দ্রোণিং বিব্যাধ পল্লিণা ॥ ২৮ ॥ যথা শক্ৰো মংহারাজ পুরা বিব্যাধ  
 দানবম্ । বিপ্রচিহ্নিং দুরাধৰ্ষং দেবতানাং ভয়ঙ্করম্ । যেন লোকত্রয়ং ক্রোধাৎ  
 ত্রাসিতং স্বেন তেজসা ॥ ২৯ ॥ তথা নীলেন নির্ভীমঃ স্তুমুক্তেন পতল্লিণা । সং-  
 জাতরুধিরোৎপীডো দ্রোণিঃ ক্রোধসমম্বিতঃ ॥ ৩০ ॥ স বিস্ফার্য ধনুশ্চিত্রমিন্দ্ৰা-  
 শনিসমম্বনম্ । দধৌ নীলবিনাশায় মতিং মতিমতাস্বরঃ ॥ ৩১ ॥ ততঃ সন্ধায় বিম-  
 লান্ ভল্লান্ কৰ্ম্মারমার্জিতান্ । জঘান চতুরো বাহান্ সারথিং ধ্বজমেব চ ॥ ৩২ ॥  
 সপ্তমেন চ ভল্লেন নীলং বিব্যাধ বক্ষসিঃ । স গাঢ়বিক্রো ব্যথিতো রথোপস্থ উপা-  
 বিশৎ ॥ ৩৩ ॥ মোহিতং বীক্ষ্য রাজানং নীলমব্রচযোপমম্ । ষট্টোৎকচোহ-  
 ভিসংক্রুদ্ধো জ্ঞাতিভিঃ পরিবারিতঃ ॥ ৩৪ ॥ অভিদ্রাব বেগেন দ্রোণিমাহ-  
 বশোভিনম্ । তথৈতরে চাত্যধাবন্মাক্সস। যুদ্ধদুৰ্মদাঃ ॥ ৩৫ ॥ তমাপতন্তুং সং-  
 প্রেক্ষ্য রাক্ষসং ঘোরদর্শনম্ । অভ্যধাবত তেজস্বী ভারদ্বাজাঘ্রজস্ত্বরন্ ॥ ৩৬ ॥

নিজ্ঞান চ সংক্রুদ্ধো রাক্ষসান্ ঘোরদর্শনান্ । যেহ্ভবন্নগ্রতঃ ক্রুদ্ধা রাক্ষসস্য  
 পুরঃসরাঃ ॥ ৩৭ ॥ বিমুখাংশ্চৈব তান্ দৃষ্ট্বা দ্রৌণিচাপচ্যুতৈঃ শরৈঃ । অক্রুধ্যত  
 মহাকাষো ভৈমসেনিষটোৎকচঃ ॥ ৩৮ ॥ প্রাদুশ্চক্রে ততো মায়াং ঘোররূপাং  
 সূদারুণাম্ । মোহয়ন্ সমরে দ্রৌণিং মায়াবী রাক্ষসাধিপঃ ॥ ৩৯ ॥ ততস্তে  
 তাবকাঃ সর্বে মাযয়া বিমুখীকৃতাঃ । অন্যোন্যং সমপশ্যন্ত নিরুত্তা মেদিনী  
 তলে ॥ ৪০ ॥ বিচেষ্টমানান্ রূপণান্ শোণিতেন পরিপ্লুতান্ । দ্রোণং দুর্যো-  
 ধনং শল্যমশ্বত্থামানমেব চ ॥ ৪১ ॥ প্রাযশশ্চ মহেষাসা যে প্রধানাঃ স্ম কৌর-  
 বাঃ । বিধস্তা রথিনঃ সর্বে রাজানশ্চ নিপাতিতাঃ ॥ ৪২ ॥ হযাশ্চৈব হযারোহাঃ  
 সম্নিকৃতাঃ সহস্রশঃ । তদৃষ্ট্বা তাবকং সৈন্যং বিক্রতং শিবিরং প্রতি ॥ ৪৩ ॥ মম  
 প্রাক্রোশতো রাজংস্তথা দেবব্রতস্য চ । যুধ্যধ্বং মা পলাযধ্বং মাযৈষা রাক্ষসী  
 রণে ॥ ৪৪ ॥ ঘটোৎকচপ্রযুক্তেতি নাতিষ্ঠন্ত বিমোহিতাঃ । নৈব তে শ্রদ্ধধুর্ভীতা  
 বদতোরাবযোর্বচঃ ॥ ৪৫ ॥ তাংশ্চ প্রজবতো দৃষ্ট্বা জঘপ্রাপ্তাশ্চ পাণ্ডবাঃ । ঘটোৎ-  
 কচেন সহিতাঃ সিংহনাদান্ প্রচক্রিরে । শঙ্খদুন্দুভিনির্ঘোষৈঃ সমস্তাম্বেদিরে  
 ভৃশম্ ॥ ৪৬ ॥ এবং তব বলং সর্বং হৈডিঘ্নেন দুরাত্মনা । সূর্য্যাস্তমনবেলায়াং  
 প্রভগ্নং বিক্রতং দিশঃ ॥ ৪৭ ॥

ইতি ভীষ্মপর্বণি ভীষ্মবধপর্বণি হৈডিঘ্নমায়াযুদ্ধে

একনবতিতমোহধ্যায়ঃ ॥ ৯১ ॥



সঞ্জয় উবাচ । তস্মিংশ্চিহ্নং সংক্রন্দে রাজা দুর্যোধনস্তদা । গাঙ্গেয়মুপসংগম্য  
 বিনযেনাভিবাদ্য চ ॥ ১ ॥ তস্য সর্বং যথাবৃত্তমাখ্যাতুমুপচক্রে । ঘটোৎকচস্য  
 বিজয়মাত্মনশ্চ পরাজয়ম্ ॥ ২ ॥ কথয়ামাস দুর্ধর্যো বিনিশ্চস্য পুনঃ পুনঃ । অত্র-  
 বীচ্ছ তদা রাজন্ ভীষ্মং কুরুপিতামহম্ ॥ ৩ ॥ ভবন্তং সমুপাশ্রিত্য বাসুদেবং  
 যথা পটরৈঃ । পাণ্ডবৈর্বিগ্রহো ঘোরঃ সমারুদ্ধো মযা প্রভো ॥ ৪ ॥ একাদশ সমা-  
 খ্যাতা অক্ষৌহিণ্যশ্চ যামম । নিদেশে তব তিষ্ঠন্তি মযা সার্কং পরন্তপ ॥ ৫ ॥  
 সোহহং ভরতশার্দূল ভীমসেনপুরোগমৈঃ । ঘটোৎকচং সমাশ্রিত্য পাণ্ডবৈ-  
 র্যুধি নির্জিতঃ ॥ ৬ ॥ তন্মে দহতি গাত্রাণি শুষ্কং বৃক্ষমিবানলঃ । তদিচ্ছামি  
 মহাভাগ ত্বৎপ্রসাদাৎ পরন্তপ ॥ ৭ ॥ রাক্ষসাপসদং হস্তং স্বয়মেব পিতামহ ।  
 ত্বাং সমাশ্রিত্য দুর্ধর্য তন্মে কর্তুং ত্বমহসি ॥ ৮ ॥ এতৎ শ্রুত্বা তু বচনং রাজো  
 ভরতসন্তমঃ । দুর্যোধনমিদং বাক্যং ভীষ্মঃ শান্তনবোহব্রবীৎ ॥ ৯ ॥ শৃণু রা-

জন্মম বচো যদ্বাং বক্ষ্যামি কৌরব । যথা ত্বয়া মহারাজ বৰ্ণিতব্যং পরন্তু-  
 প ॥ ১০ ॥ আত্মা রক্ষ্যো রণে তাত সৰ্বাবস্থাস্বরিন্দম । ধৰ্ম্মরাজেন সংগ্রাম-  
 স্তুয়া কার্যঃ সদানঘ ॥ ১১ ॥ অজ্ঞুনেন যমাত্যাং বা ভীমসেনেন বা পুনঃ । রাজ-  
 ধৰ্ম্মং পুরস্কৃত্য রাজা রাজানমৰ্চ্ছতি ॥ ১২ ॥ 'অহং দ্রোণঃ কূপো দ্রৌণিঃ কৃতবৰ্ম্মা  
 চ সাহুতঃ । শল্যশ্চ সৌমদন্তিষ্চ বিকর্ণশ্চ মহারথঃ ॥ ১৩ ॥ তব চ ভ্রাতৃরঃ শ্রেষ্ঠা  
 দুঃশাসনপুরোগমাঃ । স্বদৰ্শে প্রতিযোৎস্যামো রাক্ষসং তং মহাবলম্ । রৌদ্রে  
 তস্মিন্ রাক্ষসেন্দ্রে যদি তেহ্নুশযো মহান্ ॥ ১৪ ॥ অযং বা গচ্ছতু রণে তস্য যুদ্ধীয়  
 দুৰ্ম্মতেঃ । ভগদত্তো মহীপালঃ পুরন্দরসমো যুধি ॥ ১৫ ॥ এতাবদুক্ত্বা রাজানং  
 ভগদত্তমথাত্রবীৎ । সমক্ষং পার্থিবৈন্দ্রস্য বাক্যং বাক্যবিশারদঃ ॥ ১৬ ॥ গচ্ছ  
 শীঘ্রং মহারাজ হৈহিষ্ণুং যুদ্ধদুৰ্ম্মদম্ । বারযশ্ব রণে যত্তো মিষতাং সৰ্বধনিনাম্ ।  
 রাক্ষসং ক্রুরকৰ্ম্মাণং যথেন্দ্রস্তারকং পুরা ॥ ১৭ ॥ তব দিব্যানি চাস্ত্রাণি বিক্রমশ্চ  
 পরন্তুপ । সমাগমশ্চ বহুভিঃ পুরাভূদমরৈঃ সহ ॥ ১৮ ॥ ত্বং তস্য নৃপশাৰ্দূল  
 প্রতিযোদ্ধা মহাহবে । স্ববলেনোচ্ছিতো রাজন্ জহি রাক্ষসপুঙ্গবম্ ॥ ১৯ ॥  
 এতৎ শ্রুত্বা তু বচনং ভীষ্মস্য পৃথনাপতেঃ । প্রযযৌ সিংহনাদেন পরানভিমুখো  
 দ্রুতম্ ॥ ২০ ॥ তমাদ্রবন্তং সংপ্ৰেক্ষ্য গর্জন্তুমিব তোষদম্ । অভ্যবৰ্ত্তন্ত সংক্রুদ্ধাঃ  
 পাণ্ডবানাং মথারথাঃ ॥ ২১ ॥ ভীমসেনোহভিমুখ্যশ্চ রাক্ষসশ্চ যটোৎকচঃ ।  
 দ্রৌপদেয়াঃ সত্যধীতিঃ ক্ষত্রদেবশ্চ ভারত ॥ ২২ ॥ চেদিপো বসুদানশ্চ দশাৰ্ণাধি-  
 পতিস্তথা । সুপ্রতীকেন তীংশ্চাপি ভগদত্তোহপ্যুপাদ্রবৎ ॥ ২৩ ॥ ততঃ সমভ-  
 বক্ষুক্ষং ঘোরকপং ভযানকম্ । পাণ্ডুনাং ভগদত্তেন যমরাক্ষুবিবৰ্দ্ধনম্ ॥ ২৪ ॥ প্র-  
 যুক্তা রথিভির্বাণা ভীমবেগাঃ সূতেজনাঃ । তে নিপেতুর্মহারাজ নাগেষু চ রথেষু  
 চ ॥ ২৫ ॥ প্রতিমাশ্চ মহানাগা বিনীতা হস্তিসাদিভিঃ । পরস্পরং সমাসাদ্য  
 সন্নিপেতুরভীতবৎ ॥ ২৬ ॥ মদাক্ষা রোষসংরদ্ধা বিষাণাগ্রৈশ্চ হাহবে । বিভিদু-  
 র্দন্তমুষলৈঃ সমাসাদ্য পরস্পরম্ ॥ ২৭ ॥ হযাশ্চ চামরাপীডাঃ প্রাসপাণিভিরা-  
 স্থিতাঃ । চোদিতাঃ সাদিভিঃ ক্ষিপ্ৰং নিপেতুরিতরেতরম্ ॥ ২৮ ॥ পাদাতাশ্চ  
 পদাত্যোষেষ্টাডিতাঃ শক্তিতোমরৈঃ । ন্যপতন্ত তদা ভূমৌ শতশোহথ মহস্র-  
 শঃ ॥ ২৯ ॥ রথিনশ্চ রথে রাজন্ কর্ণিনালীকসায়কৈঃ । নিহত্য সমরে বীরান্  
 সিংহনাদাঘিনেদিরে ॥ ৩০ ॥ তস্মিন্ স্তথা বৰ্ত্তমানে সংগ্রামে লোমহর্ষণে । ভগ-  
 দত্তো মহেষ্वासো ভীমসেনমথাদ্রবৎ ॥ ৩১ ॥ কুঞ্জরেণ প্রতিঘ্নেন সপ্তধা সুবতা ম-  
 দম্ । পৰ্বতেন যথা তোষং সুবমাণেন সৰ্বশঃ ॥ ৩২ ॥ কিরঞ্জরসংস্রাণি সুপ্রতীক

শিরোগতঃ । ঐরাবতস্তো মঘবান্ বারিধারা ইবানঘ ॥ ৩৩ ॥ স ভীমং শরধারা-  
 ভিস্তাডযামাস পার্শ্বিণঃ । পর্বতং বারিধারাভিস্তপান্তে জলদো যথা ॥ ৩৪ ॥ ভীম-  
 সেনস্ত সংক্রুদ্ধঃ পাদরক্ষান্ পরঃশতান্ । নিজঘান মহেষাসঃ সংরুদ্ধঃ শরবৃষ্টি-  
 ভিঃ ॥ ৩৫ ॥ তান্ দৃষ্ট্বা নিহতান্ ক্রুদ্ধো ভগদত্তঃ প্রতাপবান্ । চোদযামাস না-  
 গেন্দ্রং ভীমসেনরথং প্রতি ॥ ৩৬ ॥ স নাগঃ প্রেষিতস্তেন বাণো জ্যাচোদিতো  
 যথা । অভ্যধাবত বেগেন ভীমসেনমরিন্দমম্ ॥ ৩৭ ॥ তমাপতন্তুং সংপ্রেক্ষ্য  
 পাণ্ডবানাং মহারথাঃ । অভ্যবর্তন্ত বেগেন ভীমসেনপুরোগমাঃ ॥ ৩৮ ॥ কৈকে-  
 যশ্চাভিমন্যুশ্চ দ্রৌপদেযাশ্চ সর্বশঃ । দশার্ণাধিপতিঃ শূরঃ ক্ষত্রদেবশ্চ মারি-  
 ষ ॥ ৩৯ ॥ চেদিপশ্চিৎকৃতুশ্চ সংরুদ্ধাঃ সর্ব এব তে । উত্তমাস্ত্রাণি দিব্যানি  
 দর্শয়ন্তো মহাবলাঃ । তমেকং কুঞ্জরং ক্রুদ্ধাঃ সমস্তাং পর্য্যবারয়ন্ ॥ ৪০ ॥ স  
 বিক্কো বহুভির্বাণৈর্ব্যরোচত মহাদ্বিপঃ । সংজাতরুধিরোৎপীড়ো ধাতুচিত্র ইবা-  
 দ্রিরাট্ ॥ ৪১ ॥ দশার্ণাধিপতিশ্চাপি গজং ভূমিধরোপমম্ । সমাস্থিতোহভিদু-  
 দ্রাব ভগদত্তস্য বারণম্ ॥ ৪২ ॥ তমাপতন্তুং সমরে গজং গজপতিঃ স চ । দধার  
 সুপ্রতীকোহপি বেলেব মকরালয়ম্ ॥ ৪৩ ॥ বারিতং প্রেক্ষ্য নাগেন্দ্রং দশার্ণস্য  
 মহাত্মনঃ । সাধু সাধ্বিতি সৈন্যানি পাণ্ডবেযান্যপূজয়ন্ ॥ ৪৪ ॥ ততঃ প্রাগ-  
 জ্যোতিষঃ ক্রুদ্ধস্তোমরান্নৈ চতুর্দশ । প্রাহিণোত্তস্য নাগস্য প্রমুখে নৃপসত্তম ॥ ৪৫ ॥  
 বর্ষ্মমুখ্যং তনুত্রাণং শাতকুস্তপরিস্কৃতম্ । বিদার্য্য প্রাবিশন্ ক্ষিপ্রং বল্লীকমিব  
 পন্নগাঃ ॥ ৪৬ ॥ স গাঢ়বিক্কো ব্যথিতো নাগো ভরতসত্তম । উপাবৃত্তমদঃ ক্ষিপ্রম-  
 ভ্যবর্তত বেগিতঃ ॥ ৪৭ ॥ স প্রদুদ্রাব বেগেন প্রণদন্ ভৈরবং রবম্ । সম্মর্দযানঃ  
 স্ববলং বায়ুবৃক্ষানিবৌজসা ॥ ৪৮ ॥ তস্মিন্ পরাজিতে নাগে পাণ্ডবানাং মহা-  
 রথাঃ । সিংহনাদং বিনদ্যোচ্চৈর্যুদ্ধাযৈবোপতস্থিরে ॥ ৪৯ ॥ ততো ভীমং পুরস্কৃত্য  
 ভগদত্তমুপাদ্রবন্ । কিরন্তো বিবিধান্ বাণান্ শস্ত্রাণি বিবিধানি চ ॥ ৫০ ॥ তেষা-  
 মাপতাং রাজন্ সংক্রুদ্ধানামমর্ষিণাম্ । শ্রুত্বা স নিনদং ঘোরমমর্ষাদাতসাধ্বসঃ ।  
 ভগদত্তো মহেষাসঃ স্বনাগং প্রত্যচোদয়ৎ ॥ ৫১ ॥ অকুশাক্রুষ্ঠমুদিতঃ স গজ-  
 প্রররো যুধি । তস্মিন্ ক্ষণে সমভবৎ সংবর্তক ইবানলঃ ॥ ৫২ ॥ রথসংঘাৎস্তথা  
 নাগান্ হযাংশ্চ হযসাদিভিঃ । পাদাতাংশ্চ স্তুসংক্রুদ্ধঃ শতশোহথ সহস্রশঃ ।  
 অমৃদ্বাং সমরে নাগঃ সংপ্রধাবৎস্ততস্ততঃ ॥ ৫৩ ॥ তেন সংলোড্যমানস্ত পাণ্ড-  
 বানাং বলং মহৎ । সঞ্চুকোচ মহারাজ চর্ম্মেবাণৌ সমাহিতম্ ॥ ৫৪ ॥ ভগ্নস্ত  
 স্ববলং দৃষ্ট্বা ভগদত্তেন ধীমতা । ঘটোৎকচোহথ সংক্রুদ্ধো ভগদত্তমুপাদ্রবৎ ॥ ৫৫ ॥

বিকটঃ পুরুষো রাজন্ দীপ্তাস্যো দীপ্তলোচনঃ । কপং বিভীষণং ক্রুত্বা রোষণে  
 প্রজ্জ্বলমিব ॥ ৫৬ ॥ জগ্রাহ বিমলং শূলং গিরীণামপি দারুণম্ । নাগং জিঘাং-  
 স্তুঃ সহসা চিক্ষেপ চ মহাবলঃ । স বিস্কুলিঙ্গমালাভিঃ সমস্তাং পরিবেষ্টিতম্ ॥ ৫৭ ॥  
 তমাপতন্তুং সহসা দৃষ্ট্বা প্রাগ্জ্যোতিষো নৃপঃ । চিক্ষেপ কুচিরং তীক্ষ্ণমর্দকচন্দ্রং  
 স্তুদারুণম্ ॥ ৫৮ ॥ চিচ্ছেদ তমহচ্ছলং তেন বাণেন বেগবৎ । উৎপগাত দ্বিধা  
 ছিন্নং শূলং হেমপরিস্কৃতম্ । মহাশনির্যথা ব্রহ্মা শক্রমুক্তা নভোগতা ॥ ৫৯ ॥  
 শূলং নিপতিতং দৃষ্ট্বা দ্বিধা ক্রতুঞ্চ পার্থিব । রুদ্রদণ্ডাং মহাশক্তিং জগ্রাহার্দ্ধ-  
 শিখোপমাম্ । চিক্ষেপ তাং রাক্ষসস্য তিষ্ঠ তিষ্ঠেতি চাত্রবীৎ ॥ ৬০ ॥ তামাপ-  
 তন্তীং সংপ্ৰেক্ষ্য বিযৎস্থামশনীমিব । উৎপত্য রাক্ষসস্তূর্ণং জগ্রাহ চ ননাদ  
 চ ॥ ৬১ ॥ বভঞ্জ চৈনান্তুরিতো জালুন্যারোপ্য ভারত । পশ্যতঃ পার্থিবেন্দ্রস্য  
 তদদ্ভুতমিবাভবৎ ॥ ৬২ ॥ তদবেক্ষ্য ক্রতং কৰ্ম্ম রাক্ষসেন বলীযস । দিবি দেবাঃ  
 সগন্ধৰ্বা মুনয়শ্চাপি বিস্মিতাঃ ॥ ৬৩ ॥ পাণ্ডবাশ্চ মহারাজ ভীমসেনপুরো-  
 গমাঃ । সাধু সাধ্বিতি নাদেন পৃথিবীমন্নাদযন্ ॥ ৬৪ ॥ তন্তু শ্রুত্বা মহানাদং  
 প্রজ্জ্বলানাং মহাঅনানাম্ । নামূষ্যত মহেষ্বাসো ভগদত্তঃ প্রতাপবান্ ॥ ৬৫ ॥ স  
 বিস্ফার্য্য মহচ্চাপমিন্দ্ৰাশনিসমপ্রভম্ । তর্জয়ামাস বেগেন পাণ্ডবানাং মহা-  
 রথান্ ॥ ৬৬ ॥ বিসৃজন্নিমলাস্তীক্ষ্ণান্নাচান্নিমলপ্রভান্ । ভীমমেকেন বিব্যা-  
 ধ রাক্ষসং নবভিঃ শটৈঃ ॥ ৬৭ ॥ অভিমন্যুং ত্রিভিশ্চৈব কৈকেয়ান্ পঞ্চাভিস্তথা ।  
 পূর্নায়তবিসৃষ্টেন শরেনানতপর্ষণা ॥ ৬৮ ॥ বিভেদ দক্ষিণং বাহুং ক্ষত্রদেবস্য  
 চাহবে । পপাত সহসা তস্য সশরং ধনুরুত্তমম্ ॥ ৬৯ ॥ দ্রৌপদেয়াংস্ততঃ পঞ্চ  
 পঞ্চভিঃ সমতাডযৎ । ভীমসেনস্য চ ক্রোধাজ্জঘান চ তুরঙ্গমান্ ॥ ৭০ ॥ ধ্বজং  
 কেশরিণঞ্চাস্য চিচ্ছেদ বিশিথেস্থিভিঃ । নিরিভেদ ত্রিভিশ্চানৈঃ সারথিঞ্চাস্য  
 পত্রিভিঃ ॥ ৭১ ॥ স গাঢ়বিক্রো ব্যথিতো রথোপস্থ উপাবিশৎ । বিশোকো ভরত  
 শ্রেষ্ঠ ভগদত্তেন সংযুগে ॥ ৭২ ॥ ততো ভীমো মহাবাহুবিরথো রথিনাঘরঃ ।  
 গদাং প্রগৃহ বেগেন প্রচক্ষন্দ রথোত্তমাং ॥ ৭৩ ॥ তনুদ্যতগদং দৃষ্ট্বা সশৃঙ্গমিব  
 পবনম্ । তাবকানাং ভয়ং যোরং সমপদ্যত ভারত ॥ ৭৪ ॥ এতস্মিন্নেব কালে তু  
 পাণ্ডবঃ কৃষ্ণসারাথিঃ । আজগাম মহারাজ নিঘ্নন্ শত্রূন্ সমস্ততঃ ॥ ৭৫ ॥ যত্র  
 তৌ পুরুষব্যাসৌ পিতাপুল্লৌ মহাবলৌ । প্রাগ্জ্যোতিষেণ সংস্কৌ ভীমসেন-  
 যটোৎকটৌ ॥ ৭৬ ॥ দৃষ্ট্বা চ পাণ্ডবো ভ্রাতৃন্ বধ্যমানান্মহারথান্ । হুরিতো  
 ভরতশ্রেষ্ঠ তত্রাযুধ্যৎ কিরঙ্করান্ ॥ ৭৭ ॥ ততো দুর্যোধনো রাজা হুরমাণো মহা-

রথঃ । সেনামচোদয়ৎ ক্ষিপ্রং নরনাগাশ্বসংকুলাম্ ॥ ৭৮ ॥ তামাপতন্তীং সহস্রা  
কৌরবাণাং মহাচমূম্ । অভিদুদ্ভাব বেগেন পাণ্ডবঃ শ্বেতবাহনঃ ॥ ৭৯ ॥ ভগ-  
দতোহপি সমরে তেন নাগেন ভারত । বিমৃদন্ পাণ্ডববলং যুধিষ্ঠিরমুপাদ্রবৎ ॥ ৮০ ॥  
তদাসীৎ স্তমহদ্বুদ্ধং ভগদত্তস্য মারিষ । পাঞ্চালৈঃ পাণ্ডবেষৈশ্চ কৈকেযৈশ্চোদ্য  
তায়ুধৈঃ ॥ ৮১ ॥ ভীমসেনোহপি সমরে তাবুভৌ কেশবাজ্জুনৌ । অশ্রাবয়দ্ব-  
থাবৃত্তমিরাবদ্ধমুত্তমম্ ॥ ৮২ ॥

ইতি ভীষ্মপর্বনি ভীষ্মবধপর্বনি ভগদত্তপরাক্রমে দ্বিনবতি-

তমোহধ্যায়ঃ ॥ ৯২ ॥



সঞ্জয় উবাচ । পুত্রং বিনিহতং শত্রু ইরাবন্তং ধনঞ্জয়ঃ । দুঃখেণ মহতাবিষ্টো  
নিশ্বসন্ পন্নগো যথা । অত্রবীৎ সমরে রাজন্ বাসুদেবমিদং বচঃ ॥ ১ ॥ ইদং  
নৃনং মহাপ্রাজ্ঞো বিদুরো দৃষ্টবান্ পুরা । কুরুণাং পাণ্ডবানাঞ্চ ক্ষয়ং ঘোরং  
মহামতিঃ । ততো নিবারয়িতবান্ ধৃতরাষ্ট্রং জনেশ্বরম্ ॥ ২ ॥ অবধ্যা বহবো  
বীরাঃ সংগ্রামে মধুসূদন । নিহতাঃ কৌরবৈঃ সংখ্যে তথাস্মাভিশ্চ কৌরবাঃ ॥ ৩ ॥  
অর্থহেতোনরশ্রেষ্ঠ ক্রিয়তে কস্ম কুৎসিতম্ । ধিগর্থান্ যৎক্লতে হেবং ক্রিয়তে  
জ্ঞাতিসংক্ষয়ঃ ॥ ৪ ॥ অধনস্য মৃতং শ্রেয়ো ন চ জ্ঞাতিবধাদ্ধনম্ । কিন্নু গ্রাস্য-  
মহে ক্লকঃ হস্তা জ্ঞাতীন্ সমাগতান্ ॥ ৫ ॥ দুর্যোধনাপরাধেন শকুনেঃ সৌবলস্য  
চ । ক্ষত্রিয়া নিধনং যান্তি কর্ণদুশ্মন্ত্রিতেন চ ॥ ৬ ॥ ইদানীঞ্চ বিজানামি সূক্ৰ-  
তং মধুসূদন । ক্লতং রাজ্ঞা মহাবাহো যাচতা চ স্ত্রযোধনম্ । রাজ্যার্কং পঞ্চ বা  
গ্রামান্নাকার্ষীং স চ দূশ্মতিঃ ॥ ৭ ॥ দৃষ্টো হি ক্ষত্রিয়াঙ্কুরান্ শযানান্ ধরণীতলে ।  
নিন্দামি ভৃশমাত্মানং ধিগন্তু ক্ষত্রজীবিকাম্ ॥ ৮ ॥ অশক্তিনিতি মামেতে জ্ঞা-  
ম্যন্তি ক্ষত্রিয়া রণে । যুদ্ধং মহৎ সুরুচিতং জ্ঞাতিভিমধুসূদন ॥ ৯ ॥ সঞ্চোদয়  
হযাঙ্কীযুং ধার্তরাষ্ট্রচমূং প্রতি । প্রতরিস্যে মহাপারং ভুজাভ্যাং সমরোদধিম্ ।  
নাযং ক্লীবায়িতুং কালো বিদ্যতে মাধব ক্ৰচিৎ ॥ ১০ ॥ এবমুক্তস্ত পার্থেন কেশবঃ  
পরবীরহা । চোদয়ামাস তানশ্বান্ পাণ্ডুরান্ বাতরংহসঃ ॥ ১১ ॥ অথ শকো  
মহানাসীত্তব সৈন্যস্য ভারত । মারুতোদ্ধৃতবেগস্য সাগরস্যেব পর্বনি ॥ ১২ ॥  
অপরাহে মহারাজ সংগ্রামঃ সমপদ্যত । পর্জন্যসমনির্ঘোষো ভীষ্মস্য সহ পাণ্ড-  
বৈঃ ॥ ১৩ ॥ ততো রাজংস্তব সুতা ভীমসেনমুপাদ্রবন্ । পরিবার্য্য রণে দ্রোণং

বসবো বাসবং যথা ॥ ১৪ ॥ ততঃ শান্তনবো ভীষ্মঃ ক্রপশ্চ রথিনায়রঃ । ভগদত্তঃ  
 সুশৰ্ম্মা চ ধনঞ্জয়মুপাদবন্ ॥ ১৫ ॥ হার্দিক্যো বাহ্লিকশ্চৈব সাত্যকিঃ সমভি-  
 দ্রুতো । অযষ্ঠকস্ত নৃপতিরভিমন্ত্যমুপাদবৎ ॥ ১৬ ॥ শেষাস্ত্বন্যে মহারাজ শেষা-  
 নেব মহারথান্ । ততঃ প্রববৃতে যুদ্ধং ঘোরকপং ভয়াবহম্ ॥ ১৭ ॥ ভীমসেনস্ত  
 নংপ্রেক্ষ্য পুল্লাংস্তব জনেশ্বর । প্রজজ্বাল রণে ক্রুদ্ধো হবিষা হব্যবাড্ভিব ॥ ১৮ ॥  
 পুল্লাস্ত তব কৌন্তেয়ং ছাদযাঞ্চক্রে শরৈঃ । প্রাবৃষীব মহারাজ জলদা ইব পৰ্ব-  
 তম্ ॥ ১৯ ॥ সচ্ছাদ্যমানো বহধা পুল্লৈস্তব বিশাম্পতে । মৃক্ণী সংলিহন্থীধীরঃ  
 শার্দূল ইবদর্পিতঃ ॥ ২০ ॥ ব্যাচোরক্ষং ততো ভীমঃ পাতয়ামাস পার্থিব । ক্ষুর  
 প্রেণ সুতীক্ষ্ণেন সোহ্ভবদ্রাতজ্জীবিতঃ ॥ ২১ ॥ অপরেণ তু ভল্লেন পীতেন নিশি-  
 তেন চ । অপাতয়ৎ কুণ্ডলিনং সিংহঃ ক্ষুদ্রমৃগং যথা ॥ ২২ ॥ ততঃ সুনিশিতান্  
 পীতান্ সমাদত্ত শিলীনুখান্ । সমর্জয়ত্বা যুদ্ধঃ পুল্লাংস্তে প্রাপ্য নারিষ ॥ ২৩ ॥  
 প্রেষিতা ভীমসেনেন শরাস্তে দৃঢ়ধ্বিনা । অপাতয়ন্ত পুল্লাংস্তে রথেভ্যঃ সুমহার-  
 থান্ ॥ ২৪ ॥ অনাধৃষ্টিং কুণ্ডভেদিং বৈরাটিং দীর্ঘলোচনম্ । দীর্ঘবাহুং স্তবাহু-  
 তথৈব কনকধ্বজম্ ॥ ২৫ ॥ প্রপতন্তঃ স তে বীর । বিরোজন্তরতর্ষভ । বসন্তে  
 পুষ্পশবলাশ্চূতাঃ প্রপতিতা ইব ॥ ২৬ ॥ ততঃ প্রদুক্রবঃ শেষাস্তব পুল্লা মহা-  
 হবে । তং কালমিব মন্যন্তো ভীমসেনঃ মহাবলম্ ॥ ২৭ ॥ দ্রোণস্ত সমরে  
 বীর নির্দহন্তঃ স্ততাংস্তব । যথাদ্রঃ বারিধারাবিঃ সমন্তাদ্যকিরচ্ছরৈঃ ॥ ২৮ ॥  
 তত্রাদ্রুতমপশ্যাম কুন্তাপুত্রস্য পৌকষম্ । দ্রোণেন বার্য্যনাণোপি নিজগ্নে যৎ  
 স্ততাংস্তব ॥ ২৯ ॥ যথা গোবৃষভো বর্ষঃ সন্ধারয়তি খাৎ পতৎ । ভীমস্তথা দ্রোণ-  
 মুক্তঃ শরবর্ষনদীধরৎ ॥ ৩০ ॥ অদ্রুতঞ্চ মহারাজ তত্র চক্রে বৃকোদরঃ । যৎ পুল্লাং-  
 স্তেংবর্ষীং সংখ্যে দ্রোণথৈব ন্যবারযৎ ॥ ৩১ ॥ পুল্লেষু তব বীরেষু চিত্রীডাজুন  
 পূর্বজঃ । নৃগেশ্বিব মহারাজ চরন্ ব্যাঘ্রো মহাবলঃ ॥ ৩২ ॥ যথা হি পশুমধ্যস্তে  
 দ্রাবযেত পশুন বকঃ । বৃকোদরস্তব স্ততাংস্তথা ব্যাদ্রাবযদ্রোণে ॥ ৩৩ ॥ গাঙ্গেযো  
 ভগদত্তশ্চ গোতমশ্চ মহারথঃ । পাণ্ডবং রভসং যুদ্ধে বারযামাসুরজ্জুনম্ ॥ ৩৪ ॥  
 অস্ত্রৈরস্ত্রাণি সংবার্য্য তেষাং সোহ্ভতিরথো রণে । প্রবীরাংস্তব মৈন্যেষু প্রেষযা-  
 নাস নৃত্যবে ॥ ৩৫ ॥ অভিমন্ত্যস্ত রাজাননমৃগং লোকবিশ্রুতম্ । বিরথং রথিনাং  
 শ্রেষ্ঠং কারয়ামাস সাযকৈঃ ॥ ৩৬ ॥ বিরথো বধ্যমানস্ত সৌভদ্রেণ যশস্বিনা ।  
 অবপ্লুত্যা রথাভূর্ণং মন্ত্রীভো মন্ত্ৰজাধিপঃ ॥ ৩৭ ॥ অসিং চিক্ষেপ সমরে সৌভদ্রস্য  
 মহাত্মনঃ । আরুরোহ রথথৈব হার্দিক্যস্য মহাত্মনঃ ॥ ৩৮ ॥ আপতন্তন্ত নিস্ত্রিংশং

যুদ্ধমার্গবিশারদঃ। লাঘবাহ্ব্যংসযামাস মৌভদ্রঃ পরবীরহা ॥ ৩৯ ॥ ব্যংসিতং  
বীক্ষ্য নিস্ত্রিংশং মৌভদ্রেণ রণে তদা। সাধু সাদ্বিত্তি সৈন্যানাং প্রণাদোহভূদ্ভি-  
শাম্পতে ॥ ৪০ ॥ ধৃষ্টদ্যুম্নমুখাস্তুন্যে তব সৈন্যমযোধযন্। তথৈব তাবকাঃ সর্ব-  
পাণ্ডুসৈন্যমযোধযন্ ॥ ৪১ ॥ তত্রাক্রন্দো মহানাসীত্তব তেষাঞ্চ ভারত। নিম্নতাং  
দৃঢ়মন্যোনাং কুৰ্বতাং কৰ্ম্ম দূক্ষরম্ ॥ ৪২ ॥ অন্যোন্যং হি রণে শূরাঃ কেশেষা-  
ক্ষিপ্য মানিনঃ। নখদন্তৈরযুধ্যন্ত মুষ্টিভিজান্তুভিস্তথা ॥ ৪৩ ॥ তলৈশ্চৈবাত  
নিস্ত্রিংশৈরাহুভিশ্চ স্তম্ভস্তিতৈঃ। বিবরং প্রাপ্য চান্যোন্যমনযন্ যমসাদ-  
নম্ ॥ ৪৪ ॥ ন্যহনচ্চ পিতা পুত্রং পুত্রশ্চ পিতরং তথা। ব্যাকুলীকৃতসর্বাঙ্গ।  
যুযুধস্তত্র মানবাঃ ॥ ৪৫ ॥ রণে চাকণি চাপানি হেমপৃষ্ঠানি মারিষ। হতানামপ-  
বিদ্ধানি কলাপাশ্চ মহাধনাঃ ॥ ৪৬ ॥ জাতকপময়ৈঃ পুষ্ণৈ রাজতৈর্নিশিতাঃ শরাঃ।  
তৈলধৌতা ব্যরাজন্ত নিশ্মুকভুজগোপমাঃ ॥ ৪৭ ॥ হস্তিদন্তংসকন্ থজ্জান-  
জাতকপপরিদ্ধতান। চক্ষ্মাণি চাপবিদ্ধানি রুক্মচিভ্রাণি পশ্বিনাম ॥ ৪৮ ॥ সুবর্ণ-  
বিক্রতান্ প্রামান্ পাঁউশান্ হেমভূষিতান। জাতকপমযীশ্চক্ৰীঃ শক্লীশ্চ কনকো-  
জ্জ্বলাঃ ॥ ৪৯ ॥ স্তম্ভমাহাঃশ্চ পতিতান্ মুযলানি গুণিণি চ। পরিধান পাঁউশাং-  
শ্চৈব ভিন্দিপালাঃশ্চ মারিষ ॥ ৫০ ॥ পতিতান্ বিবিধাঃশ্চাপাংশ্চিত্রহেমপরি-  
দ্ধতান। কুথাশ্চ বহুধাকারাস্তামরব্যজনানি চ ॥ ৫১ ॥ নানাবিধানি শস্ত্রাণি  
প্রগৃহ্য পতিতা নরাঃ। জীবন্ত ইব দৃশ্যন্তে গতসত্ত্বা মহারথাঃ ॥ ৫২ ॥ গদাবি-  
মথিতৈর্গাত্রেমুষলৈর্ভিন্নমস্তকাঃ। গজবাজিরথক্ষুপাঃশেরতে নৃপতে ক্ষিতৌ ॥ ৫৩ ॥  
তথৈবান্বনানাগানাং শরীরৈর্বিভবৌ তদা। সংচক্ষা বসুধা রাজন্ পরিতৈরিব  
সর্বশঃ ॥ ৫৪ ॥ সমরে পতিতৈশ্চৈব শক্ত্যক্ষিশরতোমরৈঃ। নিস্ত্রিংশৈঃ পাঁউশৈঃ  
প্রাসৈরবঃকুন্তৈঃ পরশ্বশৈঃ ॥ ৫৫ ॥ পরিষেভিন্দিপালৈশ্চ শতগ্নাভিশ্চ মারিষ।  
শরীরৈঃ শস্ত্রনিভিনৈঃ সমাস্তীৰ্য্যত মেদিনী ॥ ৫৬ ॥ বিশদৈরল্লগদৈশ্চ শোণিতৌঘ-  
পরিপ্লুতৈঃ। গতাস্ত্ৰভিরনিত্রয় বিবভৌ সংবৃতা মহী ॥ ৫৭ ॥ সতলত্রেঃ সকেয়ুরৈ-  
রাহুভিশ্চন্দনোক্ষিতৈঃ। হস্তিহস্তোপমৈশ্ছিন্নৈকরুভিশ্চ তরশ্বিনাম ॥ ৫৮ ॥ বদ্ধ-  
চূড়ামণিবরৈঃ শিরোভিশ্চ সকুণ্ডলৈঃ। পতিতৈর্বৃষভাক্ষাণাং বভৌ ভারত মেদি-  
নী ॥ ৫৯ ॥ কবচৈঃ শোণিতাদিষ্টৈরিপ্রকীর্ত্তৈশ্চ কাঞ্চনৈঃ। ররাজ স্তম্ভশ-  
ভূমিঃ শান্তার্চিভিরিবানলৈঃ ॥ ৬০ ॥ বিপ্রবিদ্ধৈঃ কলাপৈশ্চ পতিতৈশ্চ শরা-  
সনৈঃ। বিপ্রকীর্ত্তৈঃ শরৈশ্চৈব রুক্মপুষ্ণৈঃ সমন্ততঃ ॥ ৬১ ॥ রথৈশ্চ সর্বতো ভগ্নৈঃ  
কিঙ্কিনীজালভূষিতৈঃ। বাজিভিশ্চ হতৈর্বাণৈঃ স্তম্ভজিহ্বৈঃ সশোণিতৈঃ ॥ ৬২ ॥



অনুকর্ষেঃ পতাকাভিরূপাসঙ্গৈর্ধ্বজৈরপি । প্রবীরাণাং মহাশস্ত্রৈর্বিপ্রকৌর্ণৈশ্চ  
 পাণ্ডুরৈঃ ॥ ৬৩ ॥ সুসুহৃৎশ্চ মাতঙ্গৈঃ শযানৈর্বিবভৌ মহী । নানাকপৈরল-  
 ক্কারৈঃ প্রমদেবাত্যলকৃতা ॥ ৬৪ ॥ দন্তিভিশ্চাপরৈস্তত্র সপ্রাসৈগাঢ়বেদনৈঃ ।  
 করৈঃ শব্দং বিমুঞ্চন্তিঃ শীৎকারঞ্চ মুহুমুহুঃ ॥ ৬৫ ॥ বিবভৌ তদ্রণস্থানং স্যন্দমানৈ-  
 রিবাচলৈঃ । নানারাগৈঃ কথলৈশ্চ পরিস্তোমৈশ্চ দন্তিনাম্ ॥ ৬৬ ॥ বৈদূর্য্য-  
 মণিদণ্ডৈশ্চ পতিতৈরকুশৈঃ শুভৈঃ । ঘণ্টাভিশ্চ গজেন্দ্রাণাং পতিতাভিঃ সম-  
 স্ততঃ ॥ ৬৭ ॥ বিপাটিতবিচিত্রাভিঃ কুথাভিরকুশৈস্তথা । ঐথবেযৈশ্চিত্রকপৈশ্চ  
 রুক্মকক্ষাভিরেব চ ॥ ৬৮ ॥ যন্ত্রৈশ্চ বহুধা ছিন্নৈস্তোমরৈশ্চাপি কাঞ্চনৈঃ । অশ্বা-  
 নাং রেণুকপিলৈরুক্মচ্ছিন্নৈরুশ্চদৈঃ ॥ ৬৯ ॥ সাদিনাঞ্চ ভুজৈশ্ছিন্নৈঃ পতিতৈঃ  
 সাক্ষদৈস্তথা । প্রাসৈশ্চ বিমলৈস্তীক্ষ্ণৈর্মলভিস্তথাক্ষিতিভিঃ ॥ ৭০ ॥ উষ্ণৈশ্চ তথা  
 চিত্রৈর্বিপ্রবিদ্ধৈস্ততস্ততঃ । বিচিত্রৈর্বাণবৈশ্চ জাতকপপরিহৃতৈঃ ॥ ৭১ ॥ অগ্নাস্তর-  
 পরিস্তোমৈরাক্ষবৈর্মদিতৈস্তথা । নরেন্দ্রচূড়ামণিভির্বিচিত্রৈশ্চ মহাধনৈঃ ॥ ৭২ ॥  
 ছত্রৈস্তথাপবিদ্ধৈশ্চ চামরব্যজনৈরপি । পদ্মেন্দ্রদ্যুতিভিশ্চৈব বদনৈশ্চারুকুণ্ড-  
 লৈঃ ॥ ৭৩ ॥ কুপ্তশাশ্ত্রভিরত্যর্থং বীরাণাং সমলকৃতৈঃ । অপবিদ্ধৈর্মহারাজ-  
 স্তবর্ণোজ্জ্বলকুণ্ডলৈঃ । গ্রহনক্ষত্রশবলা দ্যৌরিবাসীদমুন্ধরা ॥ ৭৪ ॥ এবমেতে  
 মহাসেনে মৃদিতে তত্র ভারত । পরস্পরং সমাসাদ্য তব তেষাঞ্চ সংযুগে ॥ ৭৫ ॥  
 তেষু শ্রান্তেষু ভগ্নেষু মৃদিতেষু চ ভারত । রাত্রিঃ সমভবত্তত্র নাপশ্যাম ততো  
 রণম্ ॥ ৭৬ ॥ ততোহবহারং সৈন্যানাং প্রচক্রুঃ কুরুপাণ্ডবাঃ । যোরে নিশানুখে  
 রৌদ্রে বর্ত্তমানে মহাভয়ে ॥ ৭৭ ॥ অবহারং ততঃ কুত্বা সহিতাঃ কুরুপাণ্ডবাঃ ।  
 ন্যাবিশন্ত যথাকালং গত্বা স্বশিবিরং তদা ॥ ৭৮ ॥

ইতি ভীষ্মপর্বণি ভীষ্মবধপর্বণি অষ্টমদিবসযুদ্ধাবহারে

ত্রিনবতিতমোহধ্যায়ঃ ॥ ৯৩ ॥



সঞ্জয় উবাচ । ততো দূর্য্যোধনো রাজা শকুনিশ্চাপি সৌবলঃ । দূঃশাসনশ্চ  
 পুত্রস্তে সূতপুত্রশ্চ দুজয়ঃ ॥ ১ ॥ সমাগম্য মহারাজ মন্ত্রং চক্রুর্বিবাক্তিতম্ । কথং  
 পাণ্ডুসুতাঃ সংখ্যে জেতব্যাঃ সগণা ইতি ॥ ২ ॥ ততো দূর্য্যোধনো রাজা সর্বাং-  
 স্তানাহ মন্ত্রিণঃ । সূতপুত্রং সমাভাষ্য সৌবলঞ্চ মহাবলম্ ॥ ৩ ॥ দ্রোণো ভীষ্মঃ  
 রূপঃ শল্যঃ সৌমদন্তিঃ সংযুগে । ন পার্থান্ প্রতিবাধন্তে ন জানে তচ্চ কার-  
 ণম্ ॥ ৪ ॥ অবধ্যমানাস্তে চাপি ক্ষয়যন্তি বলং মম । সোহস্মি ক্ষীণবলঃ কণ

ক্ষৌণ্ণশস্ত্রশ্চ সংযুগে ॥ ৫ ॥ নিকৃতঃ পাণ্ডবৈঃ শরৈরবধৈর্দৈবতৈরপি । মোহতঃ  
 সংশয়মাপন্নঃ প্রহরিস্যে কথং রণে ॥ ৬ ॥ কর্ণ উবাচ । মা শুচো ভরতশ্রেষ্ঠ করি-  
 স্যোহহং প্রিযং তব । ভীষ্মঃ শান্তনবস্তূর্ণমপযাতু মহারণাৎ ॥ ৭ ॥ নিবৃন্তে যুধি  
 গাঙ্গেযে ন্যস্তশস্ত্রে চ ভারত । অহং পার্থান্ হনিষ্যামি সহিতান্ সর্বসোমকৈঃ ।  
 পশ্যতো যুধি ভীষ্মস্য শপে সত্যেন তে নৃপ ॥ ৮ ॥ পাণ্ডবেষু দযাং নিত্যাং স হি  
 ভীষ্মঃ করোতি বৈ । অশক্রশ্চ রণে ভীষ্মো জেতুমেতান্মহারথান্ ॥ ৯ ॥ অভি-  
 মানী রণে ভীষ্মো নিত্যঞ্চাপি রণপ্রিযঃ । স কথং পাণ্ডবান্ যুদ্ধে জেষ্যতে তাত  
 সঙ্গতান্ ॥ ১০ ॥ স হুং শীঘ্রমিতো গচ্ছ ভীষ্মস্য শিবিরং প্রতি । অনুমান্য  
 গুরুং বৃদ্ধং শস্ত্রং ন্যাসয ভারত ॥ ১১ ॥ ন্যস্তশস্ত্রে ততো ভীষ্মে নিহিতান্ পশ্য  
 পাণ্ডবান্ । মযৈকেন রণে রাজন্ সমুহদাণবান্ধবান্ ॥ ১২ ॥ এবমুক্তস্ত কর্ণেন  
 পুল্লো দুর্যোধনস্তব । অব্রবীদ্ধুতরং তত্র দুঃশাসনমিদং বচঃ ॥ ১৩ ॥ অনুযাত্রং  
 যথা সর্বং সজ্জীভবতি সর্বশঃ । দুঃশাসন তথা ক্ষিপ্রং সর্বনেবোপপাদয ॥ ১৪ ॥  
 এবমুক্ত্বা ততো রাজন্ কর্ণমাহ জনেশ্বরঃ । অনুমান্য রণে ভীষ্মমেযোহহং দ্বিপ-  
 দাং বরং ॥ ১৫ ॥ আগমিস্যে ততঃ ক্ষিপ্রং হুংসকাশমরিন্দম । অপক্রান্তে  
 ততো ভীষ্মে প্রহরিস্যামি সংযুগে ॥ ১৬ ॥ নিষ্পপাত ততস্তূর্ণং পুল্লস্তব বিশা-  
 ন্পতে । সহিতো ভ্রাতৃভিত্তৈস্তেস্ত দেবৈরিব শতক্রতুঃ ॥ ১৭ ॥ ততস্তং নৃপশাদ্দূলং  
 শাদ্দূলসমবিক্রমম্ । আরোহযদ্ধবং তূর্ণং ভ্রাতা দুঃশাসনস্তদা ॥ ১৮ ॥ অঙ্গদৌ  
 বন্ধনুকুটৌ হস্তাভরণবান্ নৃপ । ধাৰ্ত্তরাষ্ট্রৌ মহারাজ বিবভৌ স পথি ব্রজন্ ॥ ১৯ ॥  
 ভণ্ডীপুষ্পানিকাশেন তপনৌষনিভেন চ । অনুলিপ্তঃ পরাক্ৰোধান চন্দনেন সুগ-  
 ন্ধিনা ॥ ২০ ॥ অরজোঃস্রসন্নীতঃ সিংহখেলগতিনৃপ । শুশুভে বিমলার্চিষ্মা-  
 ম্ভসীব দিবাকরঃ ॥ ২১ ॥ তং প্রযান্তং নরব্যাস্থং ভীষ্মস্য শিবিরং প্রতি । অনু-  
 জগ্মম্ হেষ্ণাসাঃ সর্বলোকস্য ধ্বনিঃ । ভ্রাতরশ্চ মহেষ্ণাসাস্ত্রিদশা ইব বাসবম্ ॥ ২২ ॥  
 হযানন্যে সমারুহ গজানন্যে চ ভারত । রথানন্যে নরশ্রেষ্ঠং পরিবক্রঃ সমন্ত-  
 তঃ ॥ ২৩ ॥ আভ্রশস্ত্রাশ্চ মুহূদো রক্ষণার্থং মহীপতেঃ । প্রাদূর্বভূবুঃ সহিতঃ  
 শক্রস্যোবামরা দিবি ॥ ২৪ ॥ সংপূজ্যমানঃ কুরুভিঃ কোরবাণাং মহাবলঃ । প্রয-  
 যৌ সদনং রাজা গাঙ্গেযস্য যশস্বিনঃ ॥ ২৫ ॥ অস্বীয়মানঃ সততং সোদরৈঃ  
 পরিবারিতঃ । দক্ষিণং দক্ষিণঃ কালে সংবৃত্য স্বভুজস্তদা । হস্তিহস্তোপমং  
 শৈক্যং সর্বশত্রুনিবহ্নম্ ॥ ২৬ ॥ প্রগৃহ্মন্নঞ্জলীন্ নৃণামুদ্যতান্ সর্বতো দিশঃ ।  
 শুক্রবে মধুরা বাচো নানাদেশনিবাসিনাম্ ॥ ২৭ ॥ সংস্তুষমানঃ স্মৃতৈশ্চ মা-

গণৈশ্চ মহাযশাঃ । পূজয়ানশ্চ তান্ সর্বান্ সৰ্বলোকেশ্বরেশ্বরঃ ॥ ২৮ ॥ প্র-  
দীপৈঃ কাঞ্চনৈস্তত্র গন্ধতৈলাবসেচিতৈঃ । পরিবক্রম্যহাস্মানঃ প্রজ্বলন্তিঃ সম-  
ন্বৃতঃ ॥ ২৯ ॥ স তৈঃ পরিবৃতো রাজা প্রদীপৈঃ কাঞ্চনৈর্জ্বলন্ । শুশ্রুভে চন্দ্রমা-  
যুক্তো দীপৈশ্চুরিব মহাগ্রহৈঃ ॥ ৩০ ॥ কাঞ্চনোক্ষীষিণস্তত্র বেত্রঝঝরপাণযঃ ।  
প্রোৎসারযন্তঃ শনৈকৈস্তং জনং সৰ্বতো দিশম্ ॥ ৩১ ॥ সংপ্রাপ্য তু ততো রাজা  
ভীষ্মস্য সদনং শুভম্ । অবতীৰ্য্য হ্যচ্চাপি ভীষ্মং প্রাপ্য জনেশ্বরঃ ॥ ৩২ ॥  
অভিবাদ্য ততো ভীষ্মং নিষগ্নঃ পরমাসনে । কাঞ্চনে সৰ্বতোভদ্রে স্পর্দ্যাস্তুরধ-  
সংবৃতৈ । উবাচ প্রাঞ্জলিভীষ্মং বাস্পকণ্ঠোহশ্রুলোচনঃ ॥ ৩৩ ॥ ত্বাং বয়ং হি সমা-  
শ্রিত্য সংযুগে শত্রুসৃদন । উৎসহেম রণে জেতুং সেন্দ্রানপি সুরাসুরান্ । কিমু  
পাণ্ডুস্তান্ বীরান্ সমুহদানবান্ ॥ ৩৪ ॥ তস্মাদহঁসি গাজ্জৈব রূপাং কৰ্ত্তুং  
মযি প্রভো । জহি পাণ্ডুস্তান্ বীরান্ মহেন্দ্র ইব দানবান্ ॥ ৩৫ ॥ অহং সর্বান্  
মহারাজ নিহনিষ্যামি সোমকান্ । পাঞ্চালান্ কৈকযৈঃ সার্কৈঃ ককষাংশ্চেতি  
ভারত ॥ ৩৬ ॥ ব্রহ্মচঃ সত্যমেবাস্তু জহি পার্থান্ সমাগতান্ । সোমকাংশ্চ মহে-  
ষমান সত্যবান্ধব ভারত ॥ ৩৭ ॥ দযযা যদি বা রাজন্ দেষ্যভাবান্মম প্রভো ।  
মন্দভাগ্যতয়া বাপি নম রক্ষসি পাণ্ডবান্ ॥ ৩৮ ॥ অনুজানৌহি সমরে কর্ণমাহব-  
শোভিনম্ । স জেষ্যতি রণে পার্থান্ সমুহজ্জনবান্ ॥ ৩৯ ॥ স এবমুক্তু-  
নপতিঃ পুত্রো দুর্যোধনস্তব । নোবাচ বচনং কিঞ্চিদ্ভীষ্মং সত্যপরাক্রমম ॥ ৪০ ॥

ইতি ভীষ্মপর্বাণি ভীষ্মবধপর্বাণি ভীষ্মদুর্যোধনসংবাদে

চতুর্নবতিতমোহধ্যায়ঃ ॥ ২৪ ॥



সঞ্জয় উবাচ । বাক্চলৌস্তব পুত্রেন সোহতিবিক্রো মহামনাঃ । দঃখেন মহ-  
তাবিক্রো নোবাচ্যাপ্রিয়মণি ॥ ১ ॥ স ধ্যাত্বা স্মৃচিরং কালং দঃখরৌষসমন্বিতঃ ।  
শ্রমমানো যথা নাগঃ প্রতুমো বাক্চলাকথা ॥ ২ ॥ উদ্ধৃত্য চক্ষুযৌ কোপান্নির্দহ-  
শিব ভারত । স দেবাসুরগন্ধর্বং লোকং লোকবিদায়রঃ ॥ ৩ ॥ অত্রবীত্তব পু-  
ত্রস্ত সামপূর্বনিদং বচঃ । কিং ত্বং দুর্যোধনৈবং মাং বাক্চলৌরপকুন্তসি ॥ ৪ ॥  
ষটনানং যথাশক্তি কুরাণঞ্চ তব প্রিয়ম্ । জুহ্বানং সমরে প্রাণাংস্তব বৈ প্রিয়-  
কাম্যযা ॥ ৫ ॥ যদা তু পাণ্ডবঃ শূরঃ খাণ্ডবেহগ্নিমতর্পযৎ । পরাজিত্য রণে শত্রুং  
পর্য্যাপ্তং তন্নিদর্শনম্ ॥ ৬ ॥ যদা চ ত্বাং মহাবাহো গন্ধর্বৈর্জিতমোজসা । অমো-  
চযৎ পাণ্ডুস্তঃ পর্য্যাপ্তং তন্নিদর্শনম্ ॥ ৭ ॥ অবমাণেষু শূরেষু সোদরেষু তব

প্রভো । সূতপুত্রে চ রাধেযে পর্য্যাপ্তং তন্নিদর্শনম্ ॥ ৮ ॥ যচ্চ নঃ সহিতান্ সর্বান  
 বিরাটনগরে তদা । এক এব সমুদ্যাতঃ পর্য্যাপ্তং তন্নিদর্শনম্ ॥ ৯ ॥ দ্রোণঞ্চ  
 যুধি সংরক্তং মাঞ্চ নিজ্জিত্য যংযুগে । বাসাংসি স সমাদত্তঃ পর্য্যাপ্তং তন্নিদ-  
 র্শনম্ ॥ ১০ ॥ তথা দ্রোণিং মহেধ্বাসং শারদ্বতমথাপি চ । গোত্রহে জিতবান্  
 পূর্বং পর্য্যাপ্তং তন্নিদর্শনং ॥ ১১ ॥ বিজিত্য চ যদা কর্ণং সদা পুরুষমানিনম্ । উদ্ভ-  
 রায়ৈ দদৌ বস্ত্রং পর্য্যাপ্তং তন্নিদর্শনম্ ॥ ১২ ॥ নিবাতকবচান্ যুদ্ধে বাসবেনাপি  
 দুর্জয়ান্ । জিতবান্ সমরে পার্থঃ পর্য্যাপ্তং তন্নিদর্শনম্ ॥ ১৩ ॥ যস্য গোপ্তা  
 জগদোপ্তা শঙ্খচক্রগদাধরঃ । বাসুদেবো মহাশক্তিঃ সৃষ্টিসংহারকারকঃ ॥ ১৪ ॥  
 সর্বেশ্বরো দেবদেবঃ পরমাত্মা সনাতনঃ । উক্তো হি বহুশো রাজন্ নারদাদৈর্দ্যমহ-  
 যিভিঃ ॥ ১৫ ॥ কো হি শক্তো রণে জেতুং পাণ্ডবং রতমন্তদা । হস্তমোহাম জা-  
 নীষে বাচ্যাবাচ্যং সুরোধন ॥ ১৬ ॥ মৃমূষুর্হি নরঃ সর্বান বৃক্ষান্ পশ্যতি কাঞ্চ-  
 নান্ । তথা হুমপি গান্ধারে বিপরীতানি পশ্যসি ॥ ১৭ ॥ অথং বৈরং মহৎ  
 কৃৎস্না পাণ্ডবৈঃ সহ সৃঞ্জয়ৈঃ । যুধাস্ত তানদ্য রণে পশ্যামঃ পুরুষো ভব ॥ ১৮ ॥  
 অহস্ত সোমকান্ সর্বান পাঞ্চালাংশ্চ সমাগতান্ । নিহনিষ্যে নরব্যাঘ্র বর্জযিহ্না  
 শিখণ্ডিনম্ ॥ ১৯ ॥ তৈবাহং নিহতঃ সংখ্যে গমিষ্যে যমসাদনম্ । তান্ বা নি-  
 হত্য সংগ্রামে প্রীতিং দাস্যাম্যহং তব ॥ ২০ ॥ পূর্বং হি স্ত্রী সমুৎপন্না শিখণ্ডী  
 রাজবেশ্মনি । বরদানাং পুমান্ জাতঃ সৈষা বৈ স্ত্রী শিখণ্ডিনী ॥ ২১ ॥ তনুহং  
 ন হনিষ্যামি প্রাণত্যাগেহপি ভারত । যাসৌ প্রাঙ্গুলিতা ধাত্রা সৈষা বৈ স্ত্রী  
 শিখণ্ডিনী ॥ ২২ ॥ সুখং স্বপিহি গান্ধারে শোহস্মি কল্ভা মহারণম্ । যঃ জনাঃ  
 কথযিষ্যন্তি যাবৎ স্তাস্যতি মেদিনী ॥ ২৩ ॥ এবমুক্তস্তব সূতো নিজ্জগাম জনে-  
 শ্বর । অভিবাদ্য গুরুং মৃদ্ধু প্রযযৌ স্বং নিবেশনম্ ॥ ২৪ ॥ আগম্য তু ততো  
 রাজা বিসৃজ্য চ মহাজনম্ । প্রবিবেশ ততস্তূর্ণং ক্ষয়ং শত্রুক্ষয়ঙ্করঃ ॥ ২৫ ॥ প্র-  
 বিষ্ণুঃ স নিশাং তাম্ গময়ামাস পার্থিবঃ । প্রভাতাষাঞ্চ শরব্যাম্ প্রাতরুথায়  
 তান্নপঃ ॥ ২৬ ॥ রাজঃ সমাজ্ঞাপয়ত সেনাং যোজয়তেতি হ । অদ্য ক্রুদ্ধো  
 রণে ভীষ্মো নিহনিষ্যতি সোমকান্ ॥ ২৭ ॥ দূর্যোধনস্য তচ্ছ্রদ্ধা রাত্রৌ বিলপিতঃ  
 বহু । মন্যমানঃ স তং রাজন্ প্রত্যাদেশমিবাগ্ননঃ ॥ ২৮ ॥ নিবেদং পরমঃ  
 গহ্বা বিনিন্দ্য পরবাচ্যতাম্ । দীর্ঘং দধৌ শান্তনবো যোদ্ধুকামোহজ্জুনঃ  
 রণে ॥ ২৯ ॥ ইদ্রিতেন তু তজ্জ্ঞাত্বা গান্ধেযেন বিচিস্তিতম্ । দূর্যোধনো মহারাজ  
 দুঃশাসনমচোদযৎ ॥ ৩০ ॥ দুঃশাসন রথাস্তূর্ণং বুজ্যন্ত্যং ভীষ্মরক্ষিণঃ । দ্বাবি-

শতিনীকানি সর্বাণ্যেবাভিচোদয় ॥ ৩১ ॥ ইদং হি সমনুপ্রাপ্তং বর্ষপুণাভি-  
চিন্তিতম্ । পাণ্ডবানাং সসৈন্যানাং বধো রাজ্যস্য চাগমঃ ॥ ৩২ ॥ তত্র কার্য-  
তমং মন্যে ভীষ্মসৈবাভিরক্ষণম্ । স নো গুপ্তঃ সহায়ঃ স্যাদ্ধন্যাং পার্থাংশ্চ সং-  
যুগে ॥ ৩৩ ॥ অত্রবীন্ধি বিশুদ্ধাত্মা নাইং হন্যাং শিখণ্ডিনম্ । স্ত্রীপূর্বকো হসৌ  
রাজং স্তস্মাদ্বর্জ্যে মযা রণে ॥ ৩৪ ॥ লোকস্তদ্বৈদ যদহং পিতুঃ প্রিয়চিকীর্ষযা ।  
রাজ্যং স্কীতং মহাবাহো স্ত্রিয়শ্চ ত্যক্তবান্ পুরা ॥ ৩৫ ॥ নৈব চাহং স্ত্রিয়ং  
জাতু ন স্ত্রীপূর্বং কথঞ্চন । হন্যাং যুধি নরশ্রেষ্ঠ সত্যমেতদ্ববীমি তে ॥ ৩৬ ॥ অযং  
স্ত্রীপূর্বকো রাজন্ শিখণ্ডী যদি তে শ্রুতঃ । উদ্যোগে কথিতং যত্তত্তথা জাতা  
শিখণ্ডিনী ॥ ৩৭ ॥ কন্যা ভূত্বা পুমান্ জাতঃ স চ মাং যোধযিষ্যতি । তস্যাহং  
প্রমুখে বাণাম্ মুঞ্জেযং কথঞ্চন ॥ ৩৮ ॥ যুদ্ধে হি ক্ষত্রিয়াংস্তাত পাণ্ডবানাং জয়ে-  
ষিণঃ । সর্বানন্যান্ হনিষ্যামি সংপ্রাপ্তান্ বাণগোচরম্ ॥ ৩৯ ॥ এবং মাং ভরত-  
শ্রেষ্ঠ গান্ধেয়ঃ প্রাহ শাস্ত্রবিৎ । তত্র সর্বাঙ্গানা মন্যে গান্ধেয়সৈব পালনম্ ॥ ৪০ ॥  
অরক্ষ্যমাণং হি বৃকো হন্যাং সিংহং মহাবনে । মা বৃকেনৈব গান্ধেয়ং যাতয়েম  
শিখণ্ডিনা ॥ ৪১ ॥ মাতুলঃ শকুনিঃ শল্যঃ রূপো দ্রোণো বিবিংশতিঃ । যত্তা রক্ষন্ত  
গান্ধেয়ং তস্মিন্ গুপ্তে ধুবো জয়ঃ ॥ ৪২ ॥ এতচ্ছ্রুত্বা তু তে সর্বে দুর্যোধনবচস্তদা ।  
সর্বতো রথবংশেন গান্ধেয়ং পর্য্যবারয়ন্ ॥ ৪৩ ॥ পুত্রাশ্চ তব গান্ধেয়ং পরি-  
বার্য্য যযুর্ম্মদা । কম্পযন্তো ভুবং দ্যাঞ্চ ক্ষোভযন্তশ্চ পাণ্ডবান্ ॥ ৪৪ ॥ তে রথৈশ্চ  
সুসংরুদ্ধৈর্দন্তিভিঃ মহারথাঃ । পরিবার্য্য রণে ভীষ্মং দংশিতাঃ সমবস্থিতাঃ ॥ ৪৫ ॥  
যথা দেবাসুরে যুদ্ধে ত্রিদশা বজ্রধারিণম্ । সর্বে তে স্ম ব্যতিষ্ঠন্ত রক্ষন্তস্তং মহা-  
রথম্ ॥ ৪৬ ॥ সব্যং চক্রং যুধামন্যুরুক্তমোজাশ্চ দক্ষিণম্ । গোপ্তারাবজ্রুনসৈত্য-  
বজ্রুনোহপি শিখণ্ডিনঃ ॥ ৪৭ ॥ রক্ষ্যমাণঃ স পার্থেন তথাস্মাভির্বিবর্জিতম্ । যথা  
ভীষ্মং ন নো হন্যা দুঃশাসন তথা কুরু ॥ ৪৮ ॥ ভ্রাতুষ্টদ্বচনং শ্রুত্বা পুত্রো দুঃশা-  
সনস্তব । ভীষ্মং প্রমুখতঃ কৃত্বা প্রযযৌ সহ সেনযা ॥ ৪৯ ॥ ভীষ্মন্ত রথবংশেন  
দৃষ্ট্বা সমভিসংবৃতম্ । অজ্রুনো রথিনাং শ্রেষ্ঠো ধৃষ্টদ্যুম্নমুবাচ হ ॥ ৫০ ॥ শিখ-  
ণ্ডিনং নরব্যাঘ্রং ভীষ্মস্য প্রমুখে নৃপ । স্থাপয়স্বাদ্য পাঞ্চাল্য তস্য গোপ্তাহমি-  
ভ্যত ॥ ৫১ ॥

ইতি ভীষ্মপর্বণি ভীষ্মবধপর্বণি দুঃশাসনদুর্যোধনসংবাদে

পঞ্চনবতিতমোহধ্যায়ঃ ॥ ৯৫ ॥



সঞ্জয় উবাচ। ততঃ শান্তনবো ভীষ্মো নির্যযৌ সহ সেনযা। ব্যহাং ব্যহতমহং  
 সর্বতোভদ্রমাত্মনা ॥ ১ ॥ রূপশ্চ কৃতবর্মা চ শৈব্যশ্চৈব মহারথঃ। শকুনিঃ  
 সৈন্ধবশ্চৈব কাষ্যোজশ্চ সুদক্ষিণঃ ॥ ২ ॥ ভীষ্মেণ সহিতাঃ সর্বে পুত্রৈশ্চ তব ভা-  
 রত। অগ্রতঃ সর্বসৈন্যানাং ব্যহস্য প্রমুখে স্থিতাঃ ॥ ৩ ॥ দ্রোণো ভুরিশ্রবাঃ  
 শল্যো ভগ্নদত্তশ্চ মারিষ। দক্ষিণং পক্ষমাশ্রিত্য স্থিতা ব্যহস্য দংশিতাঃ ॥ ৪ ॥  
 অশ্বখামা সোমদত্তশ্চাবস্ত্যো চ মহারথৌ। মহত্যা সেনযা যুক্তা বামং পক্ষমপাল-  
 যন্ ॥ ৫ ॥ দুর্যোধনো মহারাজ ত্রিগর্ভৈঃ সর্বতো বৃতঃ। ব্যহমধ্যে স্থিতো রাজন্  
 পাণ্ডবান্ প্রতি ভারত ॥ ৬ ॥ অলম্বুষো রথশ্রেষ্ঠঃ ক্রতায়ুশ্চ মহারথঃ। পৃষ্ঠতঃ  
 সর্বসৈন্যানাং স্থিতো ব্যহস্য দংশিতো ॥ ৭ ॥ এবঞ্চ তত্তদা ব্যহং কৃৎস্না ভারত  
 তাবকাঃ। সন্নদ্ধাঃ সমদৃশ্যন্তু প্রতপন্তু ইবাগ্নয়ঃ ॥ ৮ ॥ ততো যুধিষ্ঠিরো রাজা  
 ভীমসেনশ্চ পাণ্ডবঃ। নকুলঃ সহদেবশ্চ মাদ্রীপুত্রাবুভাবপি ॥ ৯ ॥ অগ্রতঃ সর্ব-  
 সৈন্যানাং স্থিতা ব্যহস্য দংশিতাঃ। ধৃষ্টদ্যুম্নো বিরাটশ্চ সাত্যকিশ্চ মহার-  
 থঃ ॥ ১০ ॥ স্থিতাঃ সৈন্যেন মহতা পরানীকবিনাশনাঃ। শিখণ্ডী বিজয়শ্চৈব  
 রাক্ষসশ্চ ঘটোৎকচঃ ॥ ১১ ॥ চেকিতানো মহাবাহুঃ কুন্তীভোজশ্চ বীর্যবান্।  
 স্থিতা রণে মহারাজ মহত্যা সেনযা বৃত্তাঃ ॥ ১২ ॥ অভিমন্যুর্মহেশ্বাসো দ্রুপদশ্চ  
 মহাবলঃ। কৈকেয়া ভ্রাতরশ্চৈব স্থিতা যুদ্ধায় দংশিতাঃ ॥ ১৩ ॥ এবং তেহপি মহা-  
 ব্যহং প্রতিব্যাহ্য সুদুর্জয়ম্। পাণ্ডবাঃ সমরে শূরাঃ স্থিতা যুদ্ধায় দংশিতাঃ ॥ ১৪ ॥  
 তাবকাস্তু রণে যতঃ সহসেনা নরাধিপাঃ। অভ্যুদ্যমু রণে পার্থান্ ভীষ্মং কৃৎস্নাগ্রতো  
 নৃপ ॥ ১৫ ॥ তথৈব পাণ্ডবা রাজন্ ভীমসেনপূরোগমাঃ। ভীষ্মং সমভ্যযুঃ সর্বে  
 সংগ্রামে বিজযৈষিণঃ ॥ ১৬ ॥ ক্ষেভাঃ কিলকিলাশদাঃ ক্রকটা গোবিষাণিকাঃ।  
 তেরীমৃদঙ্গপণবান্ নাদযন্তশ্চ কুঞ্জরান্ ॥ ১৭ ॥ পাণ্ডবা অভ্যবর্তন্তু নদন্তো  
 তৈরবানুবান্। তেরীমৃদঙ্গশঙ্খানাং দুন্দুভীনাঞ্চ নিশ্বনৈঃ ॥ ১৮ ॥ উৎক্রুৎসিং-  
 হনাদৈশ্চ বল্গিতৈশ্চ পৃথগ্বিধৈঃ। বযং প্রতিনদন্তস্তানগচ্ছাম ত্বরান্বিতাঃ ॥ ১৯ ॥  
 সহসৈবাভিসংক্রুদ্ধাস্তদাসীত্তুমুলং মহৎ। ততোহন্যোন্যং প্রধাবন্তুঃ সংগ্রহাং  
 প্রচক্রিরে ॥ ২০ ॥ ততঃ শকেন মহতা প্রচকম্পে বসুমন্ত্রা। পক্ষিণশ্চ মহাঘোরং  
 ব্যাহরন্তো বিবল্রমুঃ ॥ ২১ ॥ সপ্রভশ্চোদিতঃ সূর্য্যো নিম্প্রভঃ সমপদ্যত। ববুশ্চ  
 বাতাস্তমুলাঃ শংসন্তুঃ সুমহদ্বয়ম্ ॥ ২২ ॥ ঘোরাশ্চ ঘোরনির্হৃদাঃ শিবাস্তত্র  
 ববাশিরে। বেদযন্তো মহারাজ মহদ্বৈশসমাগতম্ ॥ ২৩ ॥ দিশঃ প্রজ্বলিতা  
 রাজন্ পাংশুবর্ষং পপাত চ। রুধিরেণ সমুগ্নিশ্রমস্থিবর্ষন্তথৈব চ ॥ ২৪ ॥ রুদ-

তাং বাহনানাঞ্চ নেত্রেভ্যঃ প্রাপতজ্জলম্ । সুসুবৃশ্চ শরুশ্মত্ৰং প্রধ্যাষন্তো বিশা-  
ম্পতে ॥ ২৫ ॥ অন্তর্হিতা মহানাদাঃ ক্ষয়ন্তে ভরতর্ষভ । রক্ষসাং পুরুষাদানাং  
নদতাং ভৈরবানুরান্ ॥ ২৬ ॥ সংপতন্তুশ্চ দৃশ্যন্তে গোমায়ুবলবায়সাঃ । শ্বানশ্চ  
বিবিধৈর্নাদৈর্বাশন্তস্তত্র মারিষ ॥ ২৭ ॥ জ্বলিতাশ্চ মহোক্ষা বৈ সমাহত্য দিবাক-  
রম্ । নিপেতুঃ সহসা ভূমৌ বেদযন্তো মহদ্র্যম্ ॥ ২৮ ॥ মহান্ত্যনীকানি মহা-  
সমুচ্ছুযে ততস্তযোঃ পাণ্ডবধার্ত্তরাষ্ট্রযোঃ । চকম্পিরে শঙ্খমৃদঙ্গনিষ্বনৈঃ প্রক-  
ম্পিতানীব বনানি বায়ুনা ॥ ২৯ ॥ নরেন্দ্রনাগাশ্বসমাকুলানামত্যাযতীনামশি-  
বে মুহূর্ত্তে । বভূব ঘোষস্তমূলশ্চমূনাং বাতোদ্ধিতানামিব সাগরাণাম্ ॥ ৩০ ॥

ইতি ভীষ্মপর্বণি ভীষ্মবধপর্বণি উৎপাতদর্শনে ষষ্ঠবতি-

তমোহধ্যায়ঃ ॥ ২৬ ॥



সঞ্জয় উবাচ । অভিমন্যু রথোদারঃ পিশঙ্গৈস্তুরগোত্তমৈঃ । অভিদ্রাব তেজ-  
স্বী দুর্ঘ্যোধনবলং মহৎ । বিকিরঞ্জরবর্ষাণি বারিধারা ইবাস্বদঃ ॥ ১ ॥ ন শেকুঃ  
সমরে যোদ্ধুং সৌভদ্রমরিস্মদনম্ । শস্ত্রৌঘিণং গাহমানং সেনাসাগরমক্ষযম্ ।  
নিবারয়িতুমপ্যাজৌ স্বদীযাঃ কুরুনন্দন ॥ ২ ॥ তেন মুক্তা রণে রাজন্ শরাঃ শত্রু-  
নিবর্হণাঃ । ক্ষত্রিয়াননয়ঞ্জুরান্ প্রেতরাজনিবেশনম্ ॥ ৩ ॥ যমদণ্ডোপমান্  
ঘোরান্ জ্বলিতাশীবিশোপমান্ । সৌভদ্রঃ সমরে ক্রুদ্ধঃ প্রেষয়ামাস শাযকান্ ॥ ৪ ॥  
সরথান্ রথিনস্তূর্ণং হযাংশ্চৈব সমাদিনঃ । গজারোহাংশ্চ সগজান্দারয়ামাস  
ফাল্গুনিঃ ॥ ৫ ॥ তস্য তৎ কুর্ষতঃ কৰ্ম্ম মহৎ সংখ্যেহদ্ভুতং নৃপাঃ । পূজযাধিক্রি়ে  
হৃষ্টাঃ প্রশশংসুশ্চ ফাল্গুনিম্ ॥ ৬ ॥ তান্যনীকানি সৌভদ্রো দ্রাবয়ামাস ভারত ।  
তুলরাশিমিবাকাশে মারুতঃ সর্বতো দিশম্ ॥ ৭ ॥ তেন বিদ্রাব্যমাণানি তব সৈ-  
ন্যানি ভারত । ত্রাতারং নাধ্যগচ্ছন্ত পক্ষে মগ্না ইব দ্বিপাঃ ॥ ৮ ॥ বিদ্রাব্য সর্ব-  
সৈন্যানি তাবকানি নরোত্তম । অভিমন্যুঃ স্থিতো রাজন্ বিধুমোহগ্নিরিব জ্ব-  
লন্ ॥ ৯ ॥ ন চৈনং তাবকা রাজন্ বিষেহররিষাতিনম্ । প্রদীপ্তং পাবকং যদ্বৎ  
পতঙ্গাঃ কালচোদিতাঃ ॥ ১০ ॥ প্রহরন্ সর্বশত্রুভ্যঃ পাণ্ডবানাং মহারথঃ । অদৃ-  
শ্যত মহেষাসঃ সবজু ইব বাসবঃ ॥ ১১ ॥ হেমপৃষ্ঠং ধনুশ্চাস্য দদৃশে বিচরদিশঃ ।  
তোষদেষু যথা রাজনুজমানা শতহুদা ॥ ১২ ॥ শরাশ্চ নিশিতাঃ পীতা নিশ্চরন্তি  
স্ব সংযুগে । বনাং ফুল্লজমাদ্রাজন্ ভ্রমরাণামিব ত্রজাঃ ॥ ১৩ ॥ তথৈব চরত-  
স্তস্য সৌভদ্রস্য মহাত্মনঃ । রথেন কাঞ্চনাজ্জেন দদৃশুর্নাস্তুরং জনাঃ ॥ ১৪ ॥

মোহযিত্বা রূপং দ্রোণং দ্রৌণিঞ্চ সবৃহদ্বলম্ । সৈন্ধবঞ্চ মহেষাসো ব্যচরন্তষু সূষ্ঠু  
চ ॥ ১৫ ॥ মণ্ডলীকৃতমেবাস্য ধনুঃ পশ্যাম মারিষ । সূর্য্যমণ্ডলসঙ্কাশং দহতন্তুব  
বাহিনীম্ ॥ ১৬ ॥ তং দৃষ্ট্বা কল্লিয়াঃ শূরাঃ প্রপতন্তুঃ তরশ্বিনম্ । দ্বিফাল্লনমিমং  
লোকং মেনিরে তস্য কৰ্ম্মভিঃ ॥ ১৭ ॥ তেনাদ্বিতা মহারাজ ভারতী সা মহাচমুঃ ।  
ব্যভ্রুমত্তত্র তত্রৈব যোষিষ্মদবশাদিব ॥ ১৮ ॥ ভ্রামযিত্বা মহাসৈন্যং কল্পযিত্বা মহা-  
রথান্ । নন্দয়ামাস সূহৃদো মযং জিহ্বেব বাসবঃ ॥ ১৯ ॥ তেন বিদ্রাব্যমাণানি  
তব সৈন্যানি সংযুগে । চক্রুরাৰ্ভুস্বরং ঘোরং পর্জন্যনিদোপমম্ ॥ ২০ ॥ তং  
শ্রুত্বা নিদং ঘোরং তস্য সৈন্যস্য ভারত । মারুতোদ্ধতবেগস্য সাগরস্যেব পর্ব-  
গি । দুর্য্যোধনস্তদা রাজা আৰ্য্যশৃঙ্গিমভাষত ॥ ২১ ॥ এষ কার্শ্ণির্মহাবাহো দ্বিতীয়  
ইব ফাল্লনঃ । চমুং দ্রাবযতে ক্রোধাদ্বত্রো দেবচমুমিব ॥ ২২ ॥ তস্য চান্যন্ন  
পশ্যামি সংযুগে ভেষজং মহৎ । ঋতে ত্বাং রাক্ষসশ্রেষ্ঠ সর্ববিদ্যাসু পারগম্ ॥ ২৩ ॥  
স গত্বা হুরিতং বীরং জহি সৌভদ্রমাহবে । বযং পার্থং হনিষ্যামো ভীষ্মদ্রোণ-  
পুরোগমাঃ ॥ ২৪ ॥ স এবমুক্তো বলবান্রাক্ষসেন্দ্রঃ প্রতাপবান্ । প্রযযৌ সমরে  
তুর্গং তব পুত্রস্য শাসনাৎ । নর্দমানো মহানাদং প্রাবৃষীব বলাহকঃ ॥ ২৫ ॥  
তস্য শকেন মহতা পাণ্ডবানাং বলং মহৎ । প্রাচলৎ সর্বতো রাজন্ বাতোদ্ধূত  
ইবার্ণবঃ ॥ ২৬ ॥ বহবশ্চ মহারাজ তস্য নাদেন ভীষিতাঃ । প্রিয়ান্ প্রাণান্  
পরিত্যজ্য নিপেতুর্দ্ধরণীতলে ॥ ২৭ ॥ কার্শ্ণিচ্চাপি মুদা যুক্তঃ প্রগৃহ্য শশরং ধনুঃ ।  
নৃত্যমিব রথোপস্থে তদ্রক্ষঃ সমুপাদবৎ ॥ ২৮ ॥ ততঃ স রাক্ষসঃ ক্রুদ্ধঃ সংপ্রা-  
প্যৈবাজ্জুনিং রণে । নাতিদূরে স্থিতস্তস্য দ্রাবয়ামাস বৈ চমুম্ ॥ ২৯ ॥ সা বধ্য-  
মানা সমরে পাণ্ডবানাং মহাচমুঃ । প্রতু্যদ্ষর্যৌ রণে রক্ষো দেবসেনা যথা বলম্ ॥ ৩০ ॥  
বিমর্দঃ সুমহানাসীভস্য সৈন্যস্য মারিষ । রক্ষসা ঘোররূপেণ বধ্যমানস্য সং-  
যুগে ॥ ৩১ ॥ ততঃ শরসহসৈস্তাং পাণ্ডবানাং মহাচমুম্ । ব্যদ্রাবযদ্রণে রক্ষো  
দর্শয়ৎ স্বপরাক্রমম্ ॥ ৩২ ॥ সা বধ্যমানা চ তথা পাণ্ডবানামনীকিনী । রক্ষসা  
ঘোররূপেণ প্রদুদ্রাব রণে ভযাৎ ॥ ৩৩ ॥ তাং প্রমৃদ্য রণে সেনাং পদ্বিনীং  
বার্ণণো যথা । ততোহভিদুদ্রাব রণে দ্রৌপদেযান্ মহারথান্ ॥ ৩৪ ॥ তে তু ক্রুদ্ধা  
মহেষাসা দ্রৌপদেযাঃ প্রহারিণঃ । রাক্ষসং দুদ্রবুঃ সংখ্যে গ্রহাঃ পঞ্চ রবিং  
যথা ॥ ৩৫ ॥ বীৰ্য্যবন্তিস্ততস্তৈস্ত পীড়িতো রাক্ষসোত্তমঃ । যথা যুগক্ষে ঘোরে  
চন্দ্রমাঃ পঞ্চভিগ্রহৈঃ ॥ ৩৬ ॥ প্রতিবিদ্যাস্ততো রক্ষো বিভেদ নিশিতৈঃ শটৈঃ ।  
সর্বপারশবৈস্তর্গমকুণ্ডাঐর্মহাবলঃ ॥ ৩৭ ॥ স তৈর্ভিন্নতমুত্রাণঃ শুশুভে রাক্ষসো-



ভ্রমঃ । মরীচিতিরিবাকস্য সংসূতো জলদো মহান্ ॥ ৩৮ ॥ বিষক্লেঃ স শরৈ-  
 শ্চাপি তপনীয়পরিচ্ছদৈঃ । আৰ্য্যশৃঙ্গিবভৌ রাজন্ দীপ্তশৃঙ্গ ইবাচলঃ ॥ ৩৯ ॥  
 ততস্তে ভ্রাতরঃ পঞ্চ রাক্ষসেন্দ্রং মহাহবে । বিব্যাধুর্নিশিতৈর্বাণৈস্তপনীয়বিভূষি-  
 তৈঃ ॥ ৪০ ॥ স নির্ভিন্নঃ শরৈর্যোরৈর্ভূজগৈঃ কোপিতৈরিব । অলম্বুষো ভূশং রাজ-  
 মাগেন্দ্র ইব চুক্ৰুধে ॥ ৪১ ॥ সোহতিবিক্রো মহারাজ মুহূর্তমথ মারিষ । প্রবি-  
 বেশ তমো দীর্ঘং পীড়িতস্তৈর্মহারথৈঃ ॥ ৪২ ॥ প্রতিলভ্য ততঃ সংজ্ঞাং ক্রোধেন  
 দ্বিগুণীকৃতঃ । চিচ্ছেদ শায়কৈস্তেষাং ধ্বজাংশ্চৈব ধনুঃষি চ ॥ ৪৩ ॥ একৈকং  
 পঞ্চভির্বাণৈরাজঘান স্ময়মিব । অলম্বুষো রথোপস্থে নৃত্যমিব মহারথঃ ॥ ৪৪ ॥  
 স্বরমাণঃ সুসংরক্তো হযাংস্তেষাং মহাত্মনাম্ । জঘান রাক্ষসং ক্রুদ্ধঃ সারথীংশ্চ  
 মহাবলঃ ॥ ৪৫ ॥ বিভেদ চ সুসংরক্তঃ পুনশ্চৈনান্ সুসংশিতৈঃ । শরৈর্বহুবিধা-  
 কাটৈঃ শতশোহথ সহস্রশঃ ॥ ৪৬ ॥ বিরথাংশ্চ মহেষাসান্ ক্রুদ্বা তত্র স রাক্ষসঃ ।  
 অভিদুদ্ভাব বেগেন হস্তকামো নিশাচরঃ ॥ ৪৭ ॥ তানর্দিতানুণে তেন রাক্ষসেন  
 দূরাহুনা । দৃষ্টাজ্জুনসুতঃ সংখ্যে রাক্ষসং সমুপাদ্রবৎ ॥ ৪৮ ॥ তযোঃ সমভব-  
 দ্ব্যন্ধং বৃত্রাসবযোরিব । দদৃশুস্তাবকাঃ সর্বে পাণ্ডবাশ্চ মহারথাঃ ॥ ৪৯ ॥ তৌ  
 সমেতৌ মহাযুদ্ধে ক্রোধদীপ্তৌ পরস্পরম্ । মহাবলৌ মহারাজ ক্রোধসংরক্তলো-  
 চনৌ । পরস্পরমবৈক্ষেতাং কালানলসমৌ যুধি ॥ ৫০ ॥ তযোঃ সমাগমো ঘোরো  
 বভূব কটুকোদয়ঃ । যথা দেবাসুরে যুদ্ধে শক্রশয়রযোঃ পুরা ॥ ৫১ ॥

ইতি ভীষ্মপর্বণি ভীষ্মবধপর্বণি নবমদিবসযুদ্ধারম্বে সপ্তনবতি-

তমোহধ্যায়ঃ ॥ ৯৭ ॥



ধৃতরাষ্ট্র উবাচ । আজ্জুনিং সমরে শূরং বিনিব্রন্তং মহারথান্ । অলম্বুষঃ কথং  
 যুদ্ধে প্রত্যযুধ্যত সঞ্জয ॥ ১ ॥ আৰ্য্যশৃঙ্গিং কথঞ্চৈব সৌভদ্রঃ পরবীরহা । তন্নমা-  
 চক্ষুতত্ত্বেন যথাবত্তং স্ম সংযুগে ॥ ২ ॥ ধনঞ্জযশ্চ কিঞ্চক্রে যম সৈন্যেষু সংযুগে ।  
 ভীমো বা বলিনাংশ্চেষ্টৌ রাক্ষসো বা ঘটোৎকচঃ ॥ ৩ ॥ নকুলঃ সহদেবো বা  
 সাত্যকির্বা মহারথঃ । এতদাচক্ষুমে সত্যং কুশলো হ্যসি সঞ্জয ॥ ৪ ॥ সঞ্জয উবাচ ।  
 হস্ত তেহহং প্রবক্ষ্যামি সংগ্রামং লোমহর্ষণং । যথাভূদ্রাক্ষসেন্দ্রস্য সৌভদ্রস্য চ  
 মারিষ ॥ ৫ ॥ আজ্জুনশ্চ যথা সংখ্যে ভীমসেনশ্চ পাণ্ডবঃ । নকুলঃ সহদেবশ্চ  
 রণে চক্রুঃ পরাক্রমং ॥ ৬ ॥ তথৈব তাবকাঃ সর্বে ভীষ্মদ্রোণপুরুঃসরাঃ । অদ্ভুতানি  
 বিচিত্রাণি চক্রুঃ কৰ্ম্মাণ্যভীতবৎ ॥ ৭ ॥ অলম্বুষস্ত সমরে অভিমন্যুং মহারথং ।

বিনদ্য সুমহানাদং তজ্জযিষ্বা মুহুমুহুঃ । অতিদুর্জাব বেগেন তিষ্ঠ তিষ্ঠেতি চাত্র-  
 বীৎ ॥ ৮ ॥ সৌভদ্রোহপি রণে রাজন্ সিংহবদ্বিনদনমুহুঃ । আৰ্য্যশৃঙ্গিং মহেষ্বাসং  
 পিতুরত্যন্তবৈরিণম্ ॥ ৯ ॥ ততঃ সগীযতুঃ সংখ্যে স্থরিতৌ নররাক্ষসৌ । রথাভ্যাং  
 রথিনাং শ্রেষ্ঠৌ যথা বৈ দেবদানবৌ । মাঘাবী রাক্ষসশ্রেষ্ঠে । দিব্যাস্ত্রজ্ঞশ্চ ফা-  
 ল্লুনিঃ ॥ ১০ ॥ ততঃ কার্ষ্মর্মহারাজ নিশিতৈঃ শাযকৈস্ত্রিভিঃ । আৰ্য্যশৃঙ্গিং রণে  
 বিদ্ধ্বা পুনর্বিধায পঞ্চভিঃ ॥ ১১ ॥ অলম্বুষোহপি সংক্রুদ্ধঃ কার্ষ্মিং নবতিরা-  
 শুগৈঃ । হৃদি বিব্যাধ বেগেন তৌত্রৈরিব মহাদ্বিপং ॥ ১২ ॥ ততঃ শরসহস্রেন  
 ক্ষিপ্তকারী নিশাচরঃ । অজ্জুনস্য সূতং সংখ্যে পীডয়ামাস ভারত ॥ ১৩ ॥ অতি-  
 মন্যুস্ততঃ ক্রুদ্ধো নবতিন্তপর্বতিঃ । বিভেদ নিশিতৈর্বাণৈ রাক্ষসেন্দ্রং মহো-  
 রসি ॥ ১৪ ॥ তে তস্য বিবিশুস্তূর্ণং কাযং নির্ভিদ্য মর্শ্মণি । স তৈরিভিন্নস-  
 র্বাঙ্গঃ শুশুভে রাক্ষসোত্তমঃ । পুষ্পিতৈঃ কিংশুকৈরাজন্সংস্তীর্ণ ইব পর্বতঃ ॥ ১৫ ॥  
 স ধারযাণশ্চ শরান্ হেমপুঙ্খান্নাবলঃ । বিবভৌ রাক্ষসশ্রেষ্ঠঃ সজ্জাল ইব পর্ব-  
 তঃ ॥ ১৬ ॥ ততঃ ক্রুদ্ধো মহারাজ আৰ্য্যশৃঙ্গিরমর্ষণঃ । মহেন্দ্রসদৃশং কার্ষ্মিং ছাদ-  
 যামাস পত্রিভিঃ ॥ ১৭ ॥ তেন তে বিশিখা মুক্তা যমদণ্ডোপমাঃ শিতাঃ । অতি-  
 মন্যুং বিনির্ভিদ্য প্রাবিশন্ত ধরাতলং ॥ ১৮ ॥ তথৈবাজ্জুনিনা মুক্তাঃ শরাঃ কন-  
 কভূষণাঃ । অলম্বুষং বিনির্ভিদ্য প্রাবিশন্ত মহীতলং ॥ ১৯ ॥ সৌভদ্রস্ত রণে  
 রক্ষঃ শরৈঃ সমতপর্বতিঃ । চক্রে বিমুখমাসাদ্য মঘং শত্রু ইবাহবে ॥ ২০ ॥ বিমু-  
 খঞ্চ ততো রক্ষো বধ্যমানং রণেংরিণা । প্রাদুশ্চক্রে মহামায়াং তামসীং পরতা-  
 পনঃ ॥ ২১ ॥ ততস্তে তমসা সর্বে বৃতা হাসন্নহীপতে । নাতিমন্যুমপশ্যন্ত নৈব  
 স্বাম পরানুগে ॥ ২২ ॥ অতিমন্যুশ্চ তদৃষ্টা যোরকপং মহত্তমঃ । প্রাদুশ্চক্রেহস্ত্র-  
 মত্যাং ভাস্করং কুরুনন্দনঃ ॥ ২৩ ॥ ততঃ প্রকাশমভবজ্জগৎ সর্বং মহীপতে ।  
 তাঞ্চাপি জঘ্নিবান্মায়াং রাক্ষসস্য দুরাত্মনঃ ॥ ২৪ ॥ সংক্রুদ্ধশ্চ মহাবীর্য্যো রাক্ষ-  
 সেন্দ্রং রথোত্তমঃ । ছাদয়ামাস সমরে শরৈঃ সমতপর্বতিঃ ॥ ২৫ ॥ বহ্নীস্তথান্যা  
 মায়াশ্চ প্রমুক্তাস্তেন রক্ষসা । সর্বাস্ত্রবিদমেযান্না বারযামাস ফাল্লুনিঃ ॥ ২৬ ॥  
 হতমাযং ততো রক্ষো বধ্যমানঞ্চ শাযকৈঃ । রথং তত্রৈব সন্ত্যজ্য প্রাদ্রবন্নহতো  
 ভয়াৎ ॥ ২৭ ॥ তস্মিন্ বিনির্জিতে তুর্ণং কূটযোধিনি রাক্ষসে । আজ্জুনিঃ সমরে  
 সৈন্যং তাবকং সন্মমর্দহ । মদাক্ষো গন্ধনাগেন্দ্রঃ সপদ্যাং পদ্বিনীমিব ॥ ২৮ ॥  
 ততঃ শাস্তনবো ভীষ্মঃ সৈন্যং দৃষ্টাভিবিজ্রতং । মহতা রথবংশেন সৌভদ্রং  
 পর্য্যবারযৎ ॥ ২৯ ॥ কোষ্ঠীকৃত্য চ তং বীরং ধার্তরাষ্ট্রা মহারথাঃ । একং স্তবহ-

বো যুদ্ধে ততক্ষুঃ শাযকৈর্দৃঢ়ং ॥ ৩০ ॥ স তেষাং রথিনাং বীরঃ পিতৃস্তল্যপরা-  
 ক্রমঃ । সদৃশো বাসুদেবস্য বিক্রমেণ বলেন চ ॥ ৩৩ ॥ উভযোঃ সদৃশং কৰ্ম্ম স-  
 পিতৃশ্মাতুলস্য চ । রণে বহুবিধং চক্রে সৰ্বশস্ত্রভূতাস্বরঃ ॥ ৩১ ॥ . ততো ধনঞ্জযো  
 বীরান্ বিনিম্নংস্তব সৈনিকান্ । আসসাদ রণে ভীষ্মং পুত্রপ্রেম্পুরমৰ্ষণঃ ॥ ৩৩ ॥  
 তথৈব সমরে রাজন্ পিতা দেবব্রতস্তব । আসসাদ রণে পার্থং স্বৰ্ভাসুরিব ভা-  
 স্করং ॥ ৩৪ ॥ ততঃ সরথনাগাস্থাঃ পুত্রাস্তব জনেশ্বর । পরিববু রণে ভীষ্মং জুগু-  
 পুষ্ট সমস্ততঃ ॥ ৩৫ ॥ তথৈব পাণ্ডবা রাজন্ পরিবার্য্য ধনঞ্জযম্ । রণায় মহতে  
 যুক্তা দংশিতা ভরতর্ষভ ॥ ৩৬ ॥ শারদ্বতস্ততো রাজন্ ভীষ্মস্য প্রমুখে স্থিতং ।  
 অজ্জুনং পঞ্চবিংশত্যা শাযকানাং সমাচিনোৎ ॥ ৩৭ ॥ প্রত্যাঙ্গাম্যাথ বিব্যাধ  
 সাত্যকিস্তং শিতৈঃ শরৈঃ । পাণ্ডবপ্রিয়কামার্থং শার্দূল ইব কুঞ্জরম্ ॥ ৩৮ ॥ গো-  
 তমোহপি ত্বরাযুক্তো মাধবং নবভিঃ শরৈঃ । হৃদি বিব্যাধ সংক্রুদ্ধঃ কঙ্কপত্রপরি-  
 ক্ষুদৈঃ ॥ ৩৯ ॥ শৈনেযোহপি ততঃ ক্রুদ্ধশ্চাপমানম্য বেগবান্ । গৌতমাস্তকরং  
 তুর্ণং সমাদত্ত শিলীমুখং ॥ ৪২ ॥ তমাপতন্তং বেগেন শক্রাশনিসমদ্যুতিম্ । দ্বিধা  
 চিচ্ছেদ সংক্রুদ্ধো দ্রোণিঃ পরমকোপনঃ ॥ ৪১ ॥ সমুৎসৃজ্যাথ শৈনেযো গৌতমং  
 রথিনাস্বরঃ । অভ্যদ্রবদ্রণে দ্রোণিঃ রাহুঃ খে শশিনং যথা ॥ ৪২ ॥ তস্য দ্রোণসু-  
 তশ্চাপং দ্বিধা চিচ্ছেদ ভারত । অথৈনং ছিন্নধন্বানং তাডযামাস শাযকৈঃ ॥ ৪৩ ॥  
 সোহন্যং কার্ম্মুকমাদায শত্রুঘ্নং ভারসাধনম্ । দ্রোণিং ষষ্ঠ্যা মহারাজ বাহ্নো-  
 রুরসি চাপযৎ ॥ ৪৪ ॥ স বিদ্ধো ব্যথিতশ্চৈব মুহূর্ত্তং কশ্মলাযুতঃ । নিষসাদ রথো-  
 পস্থে ধ্বজযষ্টিং সমাশ্রিতঃ ॥ ৪৫ ॥ প্রতিলভ্য ততঃ সংজ্ঞাং দ্রোণপুত্রঃ প্রতাপ-  
 বান্ । বার্ষেযং সমরে ক্রুদ্ধো নারাচেন সমাপ্যৎ ॥ ৪৬ ॥ শৈনেযং স তু নির্ভিদ্য  
 প্রাবিশদ্ধরণীতলং । বসন্তকালে বলবান্ বিলং সর্পশিশুর্যথা ॥ ৪৭ ॥ অথাপরেণ  
 ভল্লেন মাধবস্য ধ্বজোত্তমং । চিচ্ছেদ সমরে দ্রোণিঃ সিংহনাদং মুমোচ হ ॥ ৪৮ ॥  
 পুনশ্চৈনং শরৈর্ঘোরৈর্শ্ছাদযামাস ভারত । নিদাঘান্তে মহারাজ যথা মেঘো দিবা-  
 করং ॥ ৪৯ ॥ সাত্যকোহপি মহারাজ শরজালং নিহত্য তৎ । দ্রোণিমভ্যা কি-  
 রতুর্ণং শরজালৈরনেকথা ॥ ৫০ ॥ তাপযামাস চ দ্রোণিং শৈনেযঃ পরবীরহা ।  
 বিমুক্তো মেঘজালেন যথৈব তপনস্তথা ॥ ৫১ ॥ শরাণাঞ্চ সহস্রেণ পুনরেব  
 সমুদ্যতঃ । সাত্যকিচ্ছাদযামাস ননাদ চ মহাবলঃ ॥ ৫২ ॥ দৃষ্ট্বা পুত্রং তথা গ্রস্তং  
 রাহুণেব নিশাকরং । অভ্যদ্রবত শৈনেযং ভারদ্বাজঃ প্রতাপবান্ ॥ ৫৩ ॥ বিব্যাধ  
 চ সূতীক্ষ্ণেন পৃষৎকেন মহামুধে । পরীপ্সন্ স্বসুতং রাজন্ বার্ষেযেনাভিপী-

ডিতম্ ॥৫৪॥ সাত্যকিস্ত রণে হিহ্মা গুরুপুত্রং মহারথম্ । দ্রোণং বিব্যাধ বিংশত্যা ।  
সর্বপারশবৈঃ শরৈঃ ॥ ৫৫ ॥ তদন্তরমমেযাত্মা কৌন্তেযঃ শ্বেতবাহনঃ । অভ্য-  
দ্রবদ্রণে ক্রুদ্ধো দ্রোণং প্রতি মহারথঃ ॥ ৫৬ ॥ ততো দ্রোণশ্চ পার্থশ্চ সমেষাতাং  
মহামুধে । যথা বৃধশ্চ শুক্লশ্চ মহারাজ নভস্তলে ॥ ৫৭ ॥

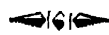
ইতি ভীষ্মপর্বনি ভীষ্মবধপর্বনি সঙ্কলযুদ্ধে অষ্টনবতিতমোহধ্যায়ঃ ॥ ৯৮ ॥



ধৃতরাষ্ট্র উবাচ । কথং দ্রোণো মহেষাসঃ পাণ্ডবশ্চ ধনঞ্জয়ঃ । সমীযতু রণে বীরৌ  
তাবুভৌ পুরুষৰ্ষভৌ ॥ ১ ॥ প্রিযো হি পাণ্ডবো নিত্যং ভারদ্বাজস্য ধীমতঃ ।  
আচার্য্যশ্চ রণে নিত্যং প্রিযঃ পার্থস্য সঞ্জয় ॥ ২ ॥ তাবুভৌ রথিনৌ সংখ্যে  
সিংহাবিব বলোৎকটৌ । কথং সমীযতুৰ্যভৌ ভারদ্বাজধনঞ্জয়ৌ ॥ ৩ ॥ সঞ্জয়  
উবাচ । ন দ্রোণঃ সমরে পার্থং জানীতে প্রিযমাত্মনঃ । ক্ষত্রধৰ্ম্মং পুরস্কৃত্য পার্থে  
বা গুরুমাহবে ॥ ৪ ॥ ন ক্ষত্রিয়া রণে রাজন্ বজ্জয়ন্তি পরম্পরং । নির্মর্য্যাদং হি  
যুধ্যন্তে পিতৃভিত্তিভিঃ সহ ॥ ৫ ॥ রণে ভারত পার্থেন দ্রোণো বিদ্ধিস্তিভিঃ শরৈঃ ।  
নাচিস্তযচ্চ তান্ বাণান্ পার্থচাপচ্যুতান্ যুধি ॥ ৬ ॥ শরবৃষ্টিয়া পুনঃ পার্থশ্ছাদ-  
যামাস তং রণে । স প্রজজ্বাল রোষণে গহনেহগ্নিরিবোজ্জ্বিতঃ ॥ ৭ ॥ ততোহ-  
জ্জুনং রণে দ্রোণঃ শরৈঃ সমতপর্ষতিঃ । ছাদযামাস রাজেন্দ্র নচিরাদিব ভার-  
ত ॥ ৮ ॥ ততো দুর্য্যোধনো রাজা স্তম্ভান্মমচোদযৎ । দ্রোণস্য সমরে রাজন্  
পার্ষিগ্রহণকারণাৎ ॥ ৯ ॥ ত্রিগৰ্ভরাজপি ক্রুদ্ধো ভৃশমায়ম্য কান্মুকম্ । ছাদযা-  
মাস সমরে পার্থং বাণৈরযোমুখেঃ ॥ ১০ ॥ তাত্যাং মুক্তাঃ শরা রাজমন্তরীক্ষে  
বিরেজিরে । হংসা ইব মহারাজ শরৎকালে নভস্তলে ॥ ১১ ॥ তে শরাঃ প্রাপ্য  
কৌন্তেযং সমস্তাদ্বিবিশুঃ প্রভো । ফলভারনতং যদ্বৎ স্বাদুবৃক্ষং বিহঙ্গমাঃ ॥ ১২ ॥  
অজ্জুনস্ত রণে নাদং বিনদ্য রথিনাম্বরঃ । ত্রিগৰ্ভরাজং সমরে সপুত্রং বিব্যাধে  
শরৈঃ ॥ ১৩ ॥ তে বধ্যমানাঃ পার্থেন কালেনেব যুগক্ষযে । পার্থমেবাত্যবৰ্ত্তন্ত  
মরণে কৃতনিশ্চযাঃ । মুমুচুঃ শরবৃষ্টিং পাণ্ডবস্য রথং প্রতি ॥ ১৪ ॥ শরবৃষ্টিং  
ততস্তাস্ত শরবর্ষৈঃ সমন্ততঃ । প্রতিজগ্রাহ রাজেন্দ্র তোযবৃষ্টিমিবাচলঃ । তত্রাদ্ভু-  
তমপশ্যাম বীভৎসোহস্তলাঘবম্ ॥ ১৫ ॥ বিমুক্তাং বহুভির্ষোধৈঃ শরবৃষ্টিং দুরা-  
সদাম্ । যদেকো বারযামাস মারুতোহঙ্গগণানিব । কৰ্ম্মণা তেন পার্থস্য তুতুষুর্দে-  
বদানবাঃ ॥ ১৬ ॥ অথ ক্রুদ্ধো রণে পার্থস্ত্রিগৰ্ভান্ প্রতি ভারত । মুমোচাস্ত্রং মহা-  
রাজ বাযব্যং পূতনামুখে ॥ ১৭ ॥ প্রাদুরাসীত্ততো বায়ুঃ কোভযাণো নভস্তলং ।

পাতয়ন্ বৈ তরুগণান্ বিনিম্নংশ্চৈব সৈনিকান্ ॥ ১৮ ॥ ততো দ্রোণোঃ ভিবীকৈশ্চৈব  
 বায়ব্যাশ্চ সূদারুণম্ । শৈলমন্যম্ হারাজ যোরমশ্চ মুমোচ হ ॥ ১৯ ॥ দ্রো-  
 ণেন যুধি নিম্নুক্তে তন্মিহস্ত্রে নরাধিপ । প্রশশাম ততো বায়ুঃ প্রসম্মাশ্চ দিশো  
 দশ ॥ ২০ ॥ ততঃ পাণ্ডুসুতো বীরস্ত্রিগৰ্ভস্য রথব্রজান্ । নিরুৎসাহানুগে চক্রে  
 বিমুখান্ বিপরাক্রমান্ ॥ ২১ ॥ ততো দুর্যোধনশ্চৈব রূপশ্চ রথিনাশ্বরঃ । অশ্ব-  
 থামা তথা শল্যঃ কাষ্যোজশ্চ সূদক্ষিণঃ ॥ ২২ ॥ বিন্দানু বিন্দাবান্ত্যো বাহ্লিকঃ  
 সহ বাহ্লিকৈঃ । মহতা রথবংশেন পার্থস্যাবারয়ন্ দিশঃ ॥ ২৩ ॥ তথৈব ভগদত্তশ্চ  
 শ্রতায়ুশ্চ মহাবলঃ । গজানীকেন ভীমস্য তাববারয়তাং দিশঃ ॥ ২৪ ॥ ভূরিশ্রবাঃ  
 শলশ্চৈব সৌবলশ্চ বিশাম্পতে । শরোষৈর্বিমলৈস্তীক্ষ্ণমাঙ্গীপুল্লাববারয়ন্ ॥ ২৫ ॥  
 ভীষ্মস্তু সহিতঃ সংখ্যে ধার্ত্তরাষ্ট্রৈঃ সসৈনিকৈঃ । যুধিষ্ঠিরং সমাসাদ্য সর্বতঃ পর্য-  
 বারয়ৎ ॥ ২৬ ॥ আপতন্তুং গজানীকং দৃষ্ট্বা পার্থো বৃকোদরঃ । লেলিহন্ সৃঙ্খণী  
 বীরো মৃগরাডিব কাননে ॥ ২৭ ॥ ততস্তু বলিনাং শ্রেষ্ঠো গদাং গৃহ মহাহবে ।  
 অবপ্লুত্যা রথাত্তূর্ণং তব সৈন্যান্যভীষয়ৎ ॥ ২৮ ॥ তমুদ্বীক্ষ্য গদাহস্তং ততস্তে  
 গজসাদিনঃ । পরিববু রণে যত্তা ভীমসেনং সমন্ততঃ ॥ ২৯ ॥ গজমধ্যম্নুপ্রাপ্তঃ  
 পাণ্ডবঃ স ব্যরাজত । মেঘজালস্য মহতো যথা মধ্যগতো রবিঃ ॥ ৩০ ॥ ব্যধমৎ  
 স গজানীকং গদয়া পাণ্ডবর্ষতঃ । মহাব্রজালমতুলং মাতরিশ্বেব সমন্ততঃ ॥ ৩১ ॥  
 তে বধ্যমানা বলিনা ভীমসেনেন দন্তিনঃ । আর্তনাদং রণে চক্রুর্গজ্জন্তো জলদা-  
 ইব ॥ ৩২ ॥ বহুধা দারিতশ্চৈব বিষাণৈস্তত্র দন্তিভিঃ । ফুল্লাশোকনিতঃ পার্থঃ  
 শুশুভে রণমূর্দ্ধনি ॥ ৩৩ ॥ বিষাণে দন্তিনং গৃহ নিব্বিষাণমথাকরোৎ । বিষা-  
 ণেন চ তেনৈব কুন্তেভ্যাহত্য দন্তিনম্ । পাতয়ামাস সমরে দণ্ডহস্ত ইবাস্তকঃ ॥ ৩৪ ॥  
 শোণিতাক্রাং গদাং বিভ্রমেদোমজ্জকৃতচ্ছবিঃ । কুতাত্যঙ্গঃ শোণিতেন রুদ্রবৎ  
 প্রত্যদৃশ্যত ॥ ৩৫ ॥ এবং তে বধ্যমানাস্চ হতশেষা মহাগজাঃ । প্রাদবন্ত দিশো  
 রাজন্ বিমূদন্তঃ স্বকং বলম্ ॥ ৩৬ ॥ দ্রবন্তিস্তৈর্মহানাগৈঃ সমস্তান্দ্রতর্ষভ ।  
 দুর্যোধনবলং সর্বং পুনরাসীৎ পরাঙ্মুখম্ ॥ ৩৭ ॥

ইতি ভীষ্মপর্বণি ভীষ্মবধপর্বণি ভীমপরাক্রমে নবনবতিতমোঃধ্যায়ঃ ॥ ৯৯ ॥



সঞ্জয় উবাচ । মধ্যাহ্নিনে মহারাজ সংগ্রামঃ সমপদ্যত । লোকক্ষয়করো রৌদ্রো  
 ভীষ্মস্য সহ সোমকৈঃ ॥ ১ ॥ গাঙ্গেষো রথিনাং শ্রেষ্ঠঃ পাণ্ডবানামনীকিনীম্ ।  
 ব্যধমম্মিশিতৈর্বাণৈঃ শতশোহথ সহস্রশঃ ॥ ২ ॥ সংমর্দ চ তৎ সৈন্যং পিতা

দেবব্রতস্তব। ধান্যানামিব লুনানাং প্রকরং গোগণা ইব ॥ ৩ ॥ ধৃষ্টদ্যুম্নঃ  
 শিখণ্ডী চ বির্যাটো দ্রুপদস্তথা। ভীষ্মমাসাদ্য সমরে শরৈর্জগ্জ্জ্বর্মহারথম্ ॥ ৪ ॥  
 ধৃষ্টদ্যুম্নং ততো বিদ্ধ। বির্যাটঞ্চ শরৈস্ত্রিভিঃ। দ্রুপদস্য চ নারাচং প্রেষয়ামাস ভা-  
 রত ॥ ৫ ॥ তেন বিদ্ধ। মহেষ্টাসা। ভীষ্মেনামিত্রকর্ষণা। চুক্রধুঃ সমরে রাজন্ পাদ-  
 স্পৃষ্ঠা ইবোরগাঃ ॥ ৬ ॥ শিখণ্ডী তঞ্চ বিব্যাধ ভরতানাং পিতামহম্। স্ত্রীময়ং মনসা  
 ধ্যাত্বা নাট্ম্য প্রাহরদচ্যুতঃ ॥ ৭ ॥ ধৃষ্টদ্যুম্নস্ত সমরে ক্রোধেনাগ্নিরিব জ্বলন্।  
 পিতামহং ত্রিভির্বাণৈর্বাষ্মোরুরসি চার্ণযৎ ॥ ৮ ॥ দ্রুপদঃ পঞ্চবিংশত্যা বির্যাটো  
 দশভিঃ শরৈঃ। শিখণ্ডী পঞ্চবিংশত্যা ভীষ্মং বিব্যাধ সাযকৈঃ ॥ ৯ ॥ সোহতিবিদ্ধো  
 মহারাজ শোণিতৌষপরিপ্লুতঃ। বসন্তে পুষ্পশবলো রক্তাশোক ইবাবভৌ ॥ ১০ ॥  
 তান্ প্রত্যবিধ্যদ্যাদ্ভেযস্ত্রিভিঃস্ত্রিভিরজিহ্মগৈঃ। দ্রুপদস্য চ ভল্লেন ধনুশ্চিচ্ছেদ  
 মারিষ ॥ ১১ ॥ সোহন্যং কাস্মুকমাদায় ভীষ্মং বিব্যাধ পঞ্চভিঃ। সারথিঞ্চ  
 ত্রিভির্বাণৈঃ সূশিতৈ রণমূর্দ্ধনি ॥ ১২ ॥ তথা ভীমো মহারাজ দ্রৌপদ্যাঃ পঞ্চ চা-  
 ত্মজাঃ। কৈকেয়া ভ্রাতরঃ পঞ্চ সাত্যকির্শ্চৈব সাত্বতঃ ॥ ১৩ ॥ অভ্যদ্রবন্ত গাঙ্গেয়ং  
 যুধিষ্ঠিরহিতৈশ্বযা। রিরক্ষিষন্তঃ পাঞ্চাল্যাং ধৃষ্টদ্যুম্নপুরোগমাঃ ॥ ১৪ ॥ তথৈব  
 তাবকাঃ সর্বৈ ভীষ্মরক্ষার্থমুদ্যতাঃ। প্রত্যাশ্বযুঃ পাণ্ডুসেনাং সহসৈন্যা। নরাধি-  
 প ॥ ১৫ ॥ তত্রাসীৎ সুমহদ্বীক্ষং তব তেষাঞ্চ সঙ্কুলম্। নরাশ্চরথনাগানাং যমরাষ্ট্র  
 বিবর্দ্ধনম্ ॥ ১৬ ॥ রথী রথিনমাসাদ্য প্রাহিণৌদ্যমসাদনম্ ॥ ১৭ ॥ তথৈতরান্  
 সমাসাদ্য নরনাগাশ্বসাদিনঃ। অনযন্ পরলোকায শরৈঃ সন্নতপর্বভিঃ ॥ ১৮ ॥  
 শরৈশ্চ বিবিধৈর্ষেণৈস্তত্র তত্র বিশাম্পতে। রথাস্ত রথিভির্হীনা হতসারথযস্তথা।  
 বিপ্রদ্রুতাশ্চ সমরে দিশো জগ্মুঃ সমন্ততঃ ॥ ১৯ ॥ মৃদুস্তস্তে নরান্ভাজন্ হযাংশ্চ  
 সুবহুনাগৈঃ। বাতায়মানা দৃশ্যন্তে গন্ধর্বনগরোপমাঃ ॥ ২০ ॥ রথিনশ্চ রথৈর্হীনা  
 বর্শ্মিণস্তেজসা যুতাঃ। কুণ্ডলোক্ষীষিণঃ সর্বৈ নিক্ষাঙ্গদবিভ্রুষণাঃ ॥ ২১ ॥ দেবপুত্র-  
 সমাঃ সর্বৈ শৌর্য্যে শক্রসমা যুধি। ঋক্ষা বৈশ্রবণধাতি নযেন চ বৃহস্পতিম্ ॥ ২২ ॥  
 সর্বৈ লোকেশ্বরঃ শূরাস্তত্র তত্র বিশাম্পতে। বিপ্রদ্রুতা ব্যদৃশ্যন্ত প্রাক্লুতা ইব মা-  
 নবাঃ ॥ ২৩ ॥ দন্তিনশ্চ নরশ্রেষ্ঠ হীনাঃ পরমসাদিভিঃ। মৃদুস্তঃ স্বান্যনীকানি  
 নিপেতুঃ সর্বশক্রগাঃ ॥ ২৪ ॥ বর্শ্মভিঃচামরৈশ্চিহ্নৈঃ পতাকাভিঃচ মারিষ। ছত্রৈঃ  
 শিতৈর্হেমদৈঃস্তোমরৈশ্চ সমন্ততঃ ॥ ২৫ ॥ বিশীর্ণৈর্বিপ্রধাবন্তো দৃশ্যন্তে স্ম দিশো-  
 দশ। নবমেঘপ্রতীকাশা জলদোপমনিষ্বনাঃ ॥ ২৬ ॥ তথৈব দন্তিভির্হীনান্  
 গজারোহান্ বিশাম্পতে। প্রধাবতোহনুপশ্যাম তব তেষাঞ্চ সঙ্কুলে ॥ ২৭ ॥ নানা-

দেশসমুখাংশ্চ তুরগান্ হেমভূষিতান্ । বাতাসমানানদ্রাক্ষং শতশোহথ সহ-  
স্রুশঃ ॥ ২৮ ॥ অশ্বারোহান্ হতৈরশ্বেগৃহীতাসীন্ সমস্ততঃ । দ্রবমাণানপশ্যাম  
দ্রাব্যমাণাংশ্চ সংযুগে ॥ ২৯ ॥ গজো গজং সমাসাদ্য দ্রবমাণামহাহবে । যযৌ  
প্রমৃদ্য তরসা পদাতীন্ বাজিনস্তথা । তথৈব চ রথানুজন্ প্রমমর্দ'রণে গজঃ ॥ ৩০ ॥  
রথাস্শৈব সমাসাদ্য পতিতাংস্তুরগান্ ভুবি । ব্যমৃদুন্ সমরে রাজন্ তুরগাংশ্চ নরা-  
নুগে ॥ ৩১ ॥ এবস্তে বহুধা রাজন্ প্রত্যমৃদুন্ পরস্পরং ॥ ৩২ ॥ তস্মিন্ রৌদ্রে  
তথা যুদ্ধে বর্তমানে ভয়াবহে । প্রাবর্ত্তত নদী যোরা শেষণিতান্ত্রতরঙ্গিণী ॥ ৩৩ ॥  
অস্থিসংঘাতসংবাধা কেশশৈবলশাদলা । রথহুদা শরাবর্ত্তা হযমীনা দুরা-  
সদা ॥ ৩৪ ॥ শীর্ষোপলসমাকীর্ণা হস্তিগ্রাহসমাকুলা । কবচোক্ষীষফেণৌষা  
ধনুর্বেলাসিকচ্ছপা ॥ ৩৫ ॥ পতাকাধ্বজবৃক্ষাঢ্যা মর্ত্যকূলাপহারিণী । ক্রব্যাদ-  
হংসসংকীর্ণা যমরাষ্ট্রবিবর্দ্ধিণী ॥ ৩৬ ॥ তাং নদীং ক্ষত্রিয়াঃ শূরা হযনাগরথ-  
প্লবৈঃ । প্রতেরুর্বহবো রাজন্ ভবং ত্যক্ত্বা মহারথাঃ ॥ ৩৭ ॥ অপোবাহ রণে  
ভীক্ণ কশ্মলেনাভিসংবৃত্তান্ । যথা বৈতরণী প্রেতান্ প্রেতরাজপুত্রং প্রতি ॥ ৩৮ ॥  
প্রাক্রোশন্ ক্ষত্রিয়াস্তত্র দৃষ্ট্বা তদৈশসং মহৎ । দুর্যোধনাপরাধেন গচ্ছন্তি ক্ষত্রি-  
য়াঃ ক্ষয়ম্ ॥ ৩৯ ॥ গুণবৎসু কথং দ্বেষং ধৃতরাষ্ট্রো জনেশ্বরঃ । ক্রতবান্ পাণ্ডু-  
পুত্রেষু পাপাত্মা লোভমোহিতঃ ॥ ৪০ ॥ এবং বহুবিধা বাচঃ শ্রবন্তে স্ম পর-  
স্পরম্ । পাণ্ডবস্তবসংযুক্তাঃ পুত্রাণাং তে সুদারুণাঃ ॥ ৪১ ॥ তা নিশম্য ততো  
বাচঃ সর্বযোধৈরুদাহতাঃ । ' আগচ্ছৎ সর্বলোকস্য পুত্রো দুর্যোধনস্তব ॥ ৪২ ॥  
ভীষ্মং দ্রোণং রূপশ্চৈব শল্যঞ্চোবাচ ভারত । যুধ্যধ্বমনইকারাঃ কিঞ্চিরং কুরু-  
থেতি চ ॥ ৪৩ ॥ ততঃ প্রববৃতে যুদ্ধং কুরুণাং পাণ্ডবৈঃ সহ । অক্ষদ্যুতকৃতং  
রাজন্ সুঘোরং বৈশসং তদা ॥ ৪৪ ॥ যৎ পুরা ত্বং ন গৃহীষে বার্য্যমাণো মহা-  
অভিঃ । বৈচিত্রবীর্য্য তস্যেদং ফলং পশ্য সুদারুণম্ ॥ ৪৫ ॥ ন হি পাণ্ডুসুতা  
রাজন্ সসৈন্যাঃ সপদানুগাঃ । রক্ষন্তি সমরে প্রাণান্ কৌরবা বাপি সংযুগে ॥ ৪৬ ॥  
এতস্মাৎ কারণাদ্ধোরো বর্ত্ততে স্বজনক্ষয়ঃ । দৈবাদ্বা পুরুষব্যায়ু তব বাপনৃষা-  
মপ ॥ ৪৭ ॥

ইতি ভীষ্মপর্বণি ভীষ্মবধপর্বণি সঙ্কুলযুদ্ধে শততমোহধ্যায়ঃ ॥ ১০০ ॥



সঞ্জয় উবাচ । অজ্জুনস্তান্নরব্যায়ুঃ সুশর্মানুচরান্মৃপান্ । অনযৎ প্রেতরাজস্য  
সদনং শাষকৈঃ শিতৈঃ ॥ ১ ॥ সুশর্মাপি ততো বাণৈঃ পার্থং বিব্যাধ সংযুগে ।

বাসুদেবঞ্চ সপ্তত্যা পার্থঞ্চ নবভিঃ পুনঃ ॥ ২ ॥ তন্নিবার্য্য শরৌষেণ শক্রসুসুৰ্ম্ম-  
হারথঃ । সুশৰ্ম্মণো রণে যোধান্ প্রাহিণোদ্যমসাদনম্ ॥ ৩ ॥ তে বধ্যমানাঃ পা-  
ৰ্থেন কালেনেব যুগন্ধযে । ব্যদ্রবন্ত রণে রাজন্ ভযে জাতে মহারথাঃ ॥ ৪ ॥ উৎ-  
সৃজ্য তুরগান্ কেচিৎ রথান্ কেচিচ্চ মারিষ । গজানন্যে সমুৎসৃজ্য প্রাদ্রবন্ত  
দিশো দশ ॥ ৫ ॥ অপরে তু তদাদায বাজিনাগরথানুগে । হ্রষা পরষা যুক্তাঃ  
প্রাদ্রবন্ত বিশাম্পতে ॥ ৬ ॥ পাদাতাশ্চাপি শস্ত্রাণি সমুৎসৃজ্য মহারণে । নির-  
পেক্ষা ব্যধাবন্ত তেন তেন স্ম ভারত ॥ ৭ ॥ বার্য্যমাণাঃ সুবহুশস্ত্রেগর্ভেন সু শ-  
ৰ্ম্মণা । তঁথান্যে পার্থিবশ্রেষ্ঠৈর্ন ব্যতিষ্ঠন্ত সংযুগে ॥ ৮ ॥ তদ্বলং প্রকৃতং দৃষ্ট্বা  
পুল্লো দুর্য্যোধনস্তব । পুরস্কৃত্য রণে ভীষ্মং সর্বসৈন্যপুরস্কৃতঃ ॥ ৯ ॥ সর্বো-  
দ্যোগেন মহতা ধনঞ্জয়মুপাদ্রবৎ । ত্রিগর্তাধিপতেরথৈ জীবিতস্য বিশাম্প-  
তে ॥ ১০ ॥ স একঃ সমরে তস্থৌ কিরন্ বহুবিধান্ শরান্ । ভ্রাতৃভিঃ সহিতঃ  
সর্বৈঃ শেষা হি প্রকৃতা নরাঃ ॥ ১১ ॥ তথৈব পাণ্ডবা রাজন্ সর্বোদ্যোগেন দং-  
শিতাঃ । প্রযযুঃ ফাল্গুনার্থায যত্র ভীষ্মো ব্যতিষ্ঠত ॥ ১২ ॥ জানন্তোহপি রণে  
বীর্য্যং ঘোরং গাণ্ডীবধ্বননঃ । হাহাকারকৃতোৎসাহা ভীষ্মং জগ্মুঃ সমস্ততঃ ॥ ১৩ ॥  
ততস্তালধ্বজঃ শূরঃ পাণ্ডবানাং বক্খিণীম্ । ছাদয়ামাস সমরে শরৈঃ সন্নতপর্ব-  
ভিঃ ॥ ১৪ ॥ একৌভূতাস্ততঃ সর্বৈ কুরবঃ পাণ্ডবৈঃ সহ । অযুধ্যন্ত মহারাজ মধ্যং  
প্রাপ্তে দিবাকরে ॥ ১৫ ॥ সাত্যকিঃ ক্লতবৰ্ম্মাণং ভিদ্ধা পঞ্চভিরাশুগৈঃ । অতিষ্ঠদা-  
হবে শূরঃ কিরন্ বাণান্ সহস্রশঃ ॥ ১৬ ॥ তথৈব দ্রুপদো রাজা দ্রোণং বিদ্ধা শিতৈঃ  
শরৈঃ । পুনর্বিব্যাধ সপ্তত্যা সারথিঞ্চাস্য পঞ্চভিঃ ॥ ১৭ ॥ ভীমসেনস্ত রাজানং  
বাহ্লিকং প্রপিতামহম্ । বিদ্ধা নদন্ মহানাদং শাদ্দুল ইব কাননে ॥ ১৮ ॥ আজ্ঞু-  
নিশ্চিত্রসেনেন বিদ্ধো বহুভিরাশুগৈঃ । চিত্রসেনং ত্রিভির্বাণৈর্বিব্যাধ হৃদযে  
ভূশম্ ॥ ১৯ ॥ সমাগতো তৌ তু রণে মহামাত্রৌ ব্যরোচতাম্ । যথা দিবি মহা-  
ঘোরৌ রাজন্ বুধশনৈশ্চরৌ ॥ ২০ ॥ তস্যাস্থাংশ্চতুরো হস্তা সূতঞ্চ নবভিঃ  
শরৈঃ । ননাদ বলবান্নাদং সৌভদ্রঃ পরবীরহা ॥ ২১ ॥ ইতাস্থাত্তু রথার্ভুগং  
সৌবল্লভ্য মহারণঃ । আরুরোহ রথং তূর্ণং দুৰ্ম্মথস্য বিশাম্পতে ॥ ২২ ॥ দ্রো-  
ণশ্চ দ্রুপদং বিদ্ধা শরৈঃ সন্নতপর্বভিঃ । সারথিঞ্চাস্য বিব্যাধ হ্রমাণঃ পরাক্র-  
মী ॥ ২৩ ॥ পীড়্যমানস্ততো রাজা দ্রুপদো বাহিনীমুখে । অপাযাজ্জবনৈরশ্বৈঃ  
পূর্ববৈরমনুস্মরন্ ॥ ২৪ ॥ ভীমসেনস্ত রাজানং মুহূর্তাদিব বাহ্লিকম্ । ব্যশ্বসূত-  
রথঞ্চক্রে সর্বসৈন্যস্য পশ্যতঃ ॥ ২৫ ॥ সসংভ্রমো মহারাজ সংশয়ং পরমং গতঃ ।



অবপ্লুত্য ততো বাহাদ্বাহ্লিকঃ পুরুষোত্তমঃ । আকুরোহ রথং তুর্ণং লক্ষ্মণস্য মহা-  
 ত্মনঃ ॥ ২৬ ॥ সাত্যকিঃ কৃতবৰ্ম্মাণং বারযিহ্মা মহারণে । শরৈর্বহুবিধৈ রাজমা-  
 সসাদ পিতামহম্ ॥ ২৭ ॥ স বিদ্ধা ভারতং ষষ্ঠ্যা নিশিতৈর্লোমবাহিভিঃ । নন-  
 ভেব রথোপস্থে বিধুমানো মহদ্ধনুঃ ॥ ২৮ ॥ তস্যায়সীং মহাশক্তিং চিক্লেপাথ  
 পিতামহঃ । হেমচিত্রাং মহাবেগাং নাগকন্যোপমাং শুভাম্ ॥ ২৯ ॥ তামাপ-  
 তন্তীং সহস্রা মৃত্যুকল্পাং সুদুর্জয়াম্ । ব্যংসযামাস বার্ষেযো লাঘবেন মহায-  
 শাঃ ॥ ৩০ ॥ অনাসাদ্য তু বার্ষেযং শক্তিঃ পরমদারুণা । ন্যপতদ্ধরণীপৃষ্ঠে  
 মহোক্ষেব মহাপ্রভা ॥ ৩১ ॥ বার্ষেযস্ত ততো রাজন্ স্বাং শক্তিং কনকপ্রভাম্ ।  
 বেগবদ্ধাহ চিক্লেপ পিতামহরথম্প্রতি ॥ ৩২ ॥ বার্ষেযভুজবেগেন প্রণুমা সা  
 মহাহবে । অভিদুদ্রাব বেগেন কালরাত্রিযথা নরম্ ॥ ৩৩ ॥ তামাপতন্তীং সহস্রা  
 দ্বিধা চিচ্ছেদ ভারত । ক্ষুরপ্রাভ্যাং সুতীক্ষ্ণাভ্যাং সা ব্যশীর্য্যত মেদিনীম্ ॥ ৩৪ ॥  
 ছিদ্ভা তু শক্তিং গাজ্জেষঃ সাত্যকিং নবভিঃ শরৈঃ । আজযানোরসি ক্রুদ্ধঃ প্রহসন্  
 শত্রুকর্ষণঃ ॥ ৩৫ ॥ ততঃ সরথনাগাশ্বাঃ পাণ্ডবাঃ পাণ্ডুপূর্বজ । পরিবব রণে ভীষ্মং  
 মাধবত্রাণকারণাং ॥ ৩৬ ॥ ততঃ প্রববৃতে যুদ্ধং তুমুলং লোমহর্ষণম্ । পাণ্ড-  
 বানাং কুরুণাঞ্চ সমরে বিজযৈষিণাম্ ॥ ৩৭ ॥

ইতি ভীষ্মপর্বণি ভীষ্মবধপর্বণি ভীষ্মবার্ষেযযুদ্ধে একাধিকশত-

তমোহধ্যায়ঃ ॥ ১০১ ॥



সঞ্জয় উবাচ । দৃষ্ট্বা ভীষ্মং রণে ক্রুদ্ধং পাণ্ডবৈরভিসংবৃতম্ । যথা মেঘৈর্মহা-  
 রাজ তপাস্তে দিবি ভাস্করম্ । দুর্যোধনো মহারাজ দুঃশাসনমভাষত ॥ ১ ॥ এষ  
 শূরো মহেশ্বাসো ভীষ্মঃ শত্রুনিহৃদনঃ । ছাদিতঃ পাণ্ডবৈঃ শূরৈঃ সমস্তান্দুরত-  
 ষত ॥ ২ ॥ তস্য কার্য্যং ত্বয়া বীর রক্ষণং স্মমহাত্মনঃ । রক্ষ্যমাণো হি সমরে  
 ভীষ্মোহস্মাকং পিতামহঃ । নিহন্যাং সমরে যত্তান্ পাঞ্চালান্ পাণ্ডবৈঃ সহ ॥ ৩ ॥  
 তত্র কার্য্যতমং মন্যে ভীষ্মসৈবাত্তিরক্ষণম্ । গোপ্তা হেষ মহেশ্বাসো ভীষ্মোহস্মাকং  
 মহাত্রতঃ ॥ ৪ ॥ স ভবান্ সর্বসৈন্যেন পরিবার্য্য পিতামহম্ । সমরে ক্রুশ্ণ কুর্বাণ-  
 দক্ষরং পরিরক্ষতু ॥ ৫ ॥ স এবমুক্তঃ সমরে পুত্রো দুঃশাসনস্তব । পরিবার্য্য-  
 স্থিতো ভীষ্মং সৈন্যেন মহতাবৃতঃ ॥ ৬ ॥ ততঃ শতসহস্রাণাং হযানাং সুবলাত্মজঃ ।  
 বিমলপ্রাসহস্তানামৃষ্টিতোমরধারিণাম্ ॥ ৭ ॥ দর্পিতানাং সুবেগানাং বলস্থানাং  
 পতাকিনাম্ । শিক্টিতৈর্যুদ্ধকুশলৈরুপেতানাং নরোত্তমৈঃ ॥ ৮ ॥ নকুলং সহ-

দেবঞ্চ ধর্মরাজঞ্চ পাণ্ডবম্ । ন্যবারযদ্রথশ্রেষ্ঠান্ পরিবার্য্য সমন্ততঃ ॥ ১০ ॥ ততো  
দুর্য্যোধনো রাজা শূরাণাং হযসাদিনাম্ । অযুতং প্রেষয়ামাস পাণ্ডবনাং নিবা-  
রণে ॥ ১০ ॥ তৈঃ প্রবিষ্টৈর্মহাবেগৈর্গরুড়ান্দিরিবাহবে । খুরাহতা ধরা রাজংশক-  
ম্পে চ ননাদ চ ॥ ১১ ॥ খুরশব্দশ্চ স্তুমহান্ বাজিনাং শুশ্রুবে তদা । মহাবংশ-  
বনস্যেব দ্ধমানস্য পর্বতে ॥ ১২ ॥ উৎপতদ্ভিষ্চ তৈস্তত্র সমুদ্ভূতং মহদ্রজঃ ।  
দিবাকরপথং প্রাপ্য ছাদয়ামাস ভাস্করম্ ॥ ১৩ ॥ বেগবন্দিহঁ যৈস্তৈস্ত্ব ক্ষোভিতা  
পাণ্ডবী চমুঃ । নিপতদ্ভির্মহাবেগৈর্হঁসৈরিব মহৎ সরঃ । হেষতাক্ষৈব শকেনন  
প্রাজ্জায়ত কিঞ্চিন ॥ ১৪ ॥ ততো যুধিষ্ঠিরো রাজা মাদ্রীপুল্লো চ পাণ্ডবৌ । প্রত্য-  
স্মংস্তরসা বেগং সমরে হযসাদিনাম্ ॥ ১৫ ॥ উদ্বৃত্তস্য মহারাজ প্রাবৃট্ কালেহঁভি-  
পূর্য্যতঃ । পৌর্ণমাস্যাময়ুবেগং যথা বেলা মহোদধেঃ ॥ ১৬ ॥ ততস্তে রথিনো  
রাজন্ শরৈঃ সম্নতপর্বতিঃ । ন্যক্লন্তম্নুত্তমাজ্জানি শরেণ হযসাদিনাম্ ॥ ১৭ ॥  
তে নিপেতুর্মহারাজ নিহতা দৃঢ়ধন্বিভিঃ । নাগৈরিব মহানাগা যথাবদ্বিরিগ-  
হ্নরে ॥ ১৮ ॥ তেহঁপি প্রাসৈঃ সূনিশিতৈঃ শরৈঃ সম্নতপর্বতিঃ । ন্যক্লন্তম্নুত্তম-  
জ্জানি বিচরন্তো দিশো দশ ॥ ১৯ ॥ অত্যাহতা হযারোহা ঋষ্টিভিত্তরতর্ষভ ।  
অত্যজম্নুত্তমাজ্জানি ফলানীব মহাদ্রমাঃ ॥ ২০ ॥ সমাদিনো হযা রাজংশুত তত্র  
নিমৃদিতাঃ । পতিতাঃ পাত্যমানাশ্চ প্রত্যদৃশ্যন্ত সর্বশঃ ॥ ২১ ॥ বধ্যমানা হযাশ্চৈব  
প্রাদ্রবন্ত ভযাদ্ভিতাঃ । যথা সিংহং সমাসাদ্য মৃগাঃ প্রাণপরাযণাঃ ॥ ২২ ॥ পাণ্ড-  
বাশ্চ মহারাজ জিহ্বা শত্রূমহাহবে । দধ্মাঃ শঙ্খাংশ্চ ভেরীশ্চ তাডয়ামাসুরাহ-  
বে ॥ ২৩ ॥ ততো দুর্য্যোধনো দীনো দৃষ্ট্বা সৈন্যং পরাজিতম্ । অত্রবীন্দ্রতশ্রেষ্ঠ  
মদ্ররাজমিদং বচঃ ॥ ২৪ ॥ এষ পাণ্ডুস্ততো জ্যেষ্ঠো যমাত্যাং সহিতো রণে ।  
পশ্যতাং নো মহাবাহো সেনাং দ্রাবযতি প্রভো ॥ ২৫ ॥ তং বারয মহাবাহো  
বেলেব মকরালয়ম্ । ত্বং হি সংক্ষয়সেহঁত্যাখমসহবলবিক্রমঃ ॥ ২৬ ॥ পুল্লস্য তব  
তদ্বাক্যং শ্রুত্বা শল্যঃ প্রতাপবান্ । স যযৌ রথবংশেন যত্র রাজা যুধিষ্ঠিরঃ ॥ ২৭ ॥  
তদাপতদেঁ সহসা শল্যস্য স্তুমহদ্বলম্ । মহৌষবেগং সমরে বারয়ামাস পাণ্ড-  
বঃ ॥ ২৮ ॥ মদ্ররাজঞ্চ সমরে ধর্মরাজো যুধিষ্ঠিরঃ । দশভিঃ শাযকৈস্তূর্ণমাজঘান  
স্তনাস্তরে ॥ ২৯ ॥ নকুলঃ সহদেবশ্চ তং সপ্তভিরজিক্লেগৈঃ । মদ্ররাজোহঁপি  
তান্ সর্বানাজঘান ত্রিভিস্ত্রিভিঃ ॥ ৩০ ॥ যুধিষ্ঠিরং পুনঃ ষষ্ঠ্যা বিব্যাধ নিশিতৈঃ  
শরৈঃ । মাদ্রীপুল্লো চ সস্ত্রান্তো দ্বাত্যাং দ্বাত্যামতাডযৎ ॥ ৩১ ॥ ততো ভীমো  
মহাবাহুর্দৃষ্ট্বা রাজানমাহবে । মদ্ররাজবশং প্রাপ্তং মৃত্যোরাস্যগতং যথা ।

অভ্যপদ্যত সংগ্রামে যুধিষ্ঠিরমগ্নিত্রজিৎ ॥ ৩২ ॥ ততো যুদ্ধং মহাঘোরং প্রাব-  
র্ত্তত সুদারুণম্ । অপরাং দিশমাস্থায় তপ্যমানে দিবাকরে ॥ ৩৩ ॥

ইতি ভীষ্মপর্বণি ভীষ্মবধপর্বণি শল্যধর্ম্মরাজসমাগমে দ্ব্যধিকশত-

তমোহধ্যায়ঃ ॥ ১০২ ॥



সঞ্জয় উবাচ । ততঃ পিতা তব ক্রুদ্ধো নিশিতৈঃ শাযকোত্তমৈঃ । আজঘান রণে  
পাৰ্থান্ সহসেনান্ সমন্ততঃ ॥ ১ ॥ ভীমং দ্বাদশভির্বিদ্ধা সাত্যকিং নবভিঃ শট্রৈঃ ।  
নকুলঞ্চ ত্রিভির্বিদ্ধা সহদেবঞ্চ সপ্তভিঃ ॥ ২ ॥ যুধিষ্ঠিরং দ্বাদশভির্বাস্ত্রৈরুরসি  
চাপর্ষৎ । ধৃষ্টদ্যুম্নং ততো বিদ্ধা ননাদ স্তম্হাবলঃ ॥ ৩ ॥ তং দ্বাদশাঠ্যৈর্ন-  
কুলো মাধবশ্চ ত্রিভিঃ শট্রৈঃ । সহদেবশ্চ সপ্তত্যা পার্থশ্চ নবভিঃ শট্রৈঃ ॥ ৪ ॥  
ধৃষ্টদ্যুম্নশ্চ সপ্তত্যা ভীমসেনশ্চ সপ্তভিঃ । যুধিষ্ঠিরো দ্বাদশভিঃ প্রত্যবিধ্যৎ পিতা-  
মহম্ ॥ ৫ ॥ দ্রোণস্ত সাত্যকিং বিদ্ধা ভীমসেনমবিধ্যত । একৈকং পঞ্চভির্বাণৈ-  
র্যমদণ্ডোপমৈঃ শিতৈঃ ॥ ৬ ॥ তৌ চ তং প্রত্যবিধ্যেতাং ত্রিভিস্ত্রিভিরজিক্রগৈঃ ।  
তোত্রৈরিব মহানাগং দ্রোণং ব্রাহ্মণপুঙ্গবম্ ॥ ৭ ॥ সৌবীরাঃ কিতবাঃ প্রাচ্যাঃ  
প্রতীচ্যাদীচ্যমালবাঃ । অতীষাহাঃ শূরসেনাঃ শিবযোহথ বশাতযাঃ । সংগ্রামে  
নাজহুর্ভীষ্মং বধ্যমানাঃ শিতৈঃ শট্রৈঃ ॥ ৮ ॥ তথৈবান্যে মহীপালা নানাদেশ-  
সমাগতাঃ । পাণ্ডবানভ্যবর্ত্তন্ত বিবিধাযুধপাণযাঃ ॥ ৯ ॥ তথৈব পাণ্ডবা রাজন্  
পরিবক্রঃ পিতামহম্ । স সমন্তাৎপরিবৃতো রথোষ্মৈরপরাজিতঃ ॥ ১০ ॥ গহনেংগি-  
রিবোৎসৃষ্টঃ প্রজজ্বাল দহন্ পরান্ । রথাগ্ন্যগারচাপার্চিরসিশক্তিগদেক্লনঃ ।  
শরক্ষুর্লিঙ্গে ভীষ্মাগ্নিদদাহ ক্ষত্রিয়ষতান্ ॥ ১১ ॥ সুবর্ণপুষ্ঠৈরিষুভির্গাঢ়িপত্রৈঃ  
সুতেজনৈঃ । কর্ণিনালীকনারাটৈশ্ছাদযামাস তদ্বলম্ ॥ ১২ ॥ অপাতয়দ্ধ্বজাং-  
শৈচব রথিনশ্চ শিতৈঃ শট্রৈঃ । মুণ্ডতালবনানীব চকার স রথত্রজান্ ॥ ১৩ ॥  
নির্মল্লয্যানুথানুজন্ গজানশ্বাংশ্চ সংযুগে । অকরোৎস মহাবাহুঃ সর্বশস্ত্রভূতা-  
শ্বরঃ ॥ ১৪ ॥ তস্য জ্যাতলনির্ঘোষং বিস্কৃজ্জিতমিবাশনেঃ । নিশম্য সর্বভুতানি  
সমকম্পন্ত ভারত ॥ ১৫ ॥ অমোঘা হপতন্ বাণাঃ পিতুস্তে ভরতর্ষভ । নাসজ্জন্ত  
তন্মুদ্রেষু ভীষ্মচাপচ্যুতাঃ শরাঃ ॥ ১৬ ॥ হতবীরানুথানুজন্ সংযুক্তান্ জবনৈর্হ-  
যৈঃ । অপশ্যাম মহারাজ হ্রিয়মাণানুগাজিরে ॥ ১৭ ॥ চেদিকাশিককষাণাং সহস্রাণি  
চতুর্দশ । মহারথাঃ সমাখ্যাতাঃ কুলপুত্রাস্তমুত্যজাঃ ॥ ১৮ ॥ অপরাবর্ত্তিনঃ  
সর্বে সুবর্ণবিক্রতধ্বজাঃ । সংগ্রামে ভীষ্মমাসাদ্য ব্যাদিতাস্যমিবাস্তকম্ । নিমগ্নাঃ

পরলোকায সবাজিরথকুঞ্জরাঃ ॥ ১৯ ॥ ভগ্নাক্ষোপস্করান্ কাংশ্চিদ্ভগ্নচক্রাংশ্চ ভা-  
 রত । অপশ্যাম্ মহারাজ শতশোহ্থ সহস্রশঃ ॥ ২০ ॥ সবক্ঠৈ রথৈর্ভগ্নৈ রথি-  
 ভিশ্চ নিপাতিতৈঃ । শরৈঃ সকবচৈশ্চিত্রৈঃ পটিশৈশ্চ বিশাম্পতে ॥ ২১ ॥ গদা-  
 ভির্ভিন্দিপালৈশ্চ নিশিতৈশ্চ শিলীমুখৈঃ । অনুর্যৈরুপাসঙ্কৈশ্চ ক্রেতৈর্ভগ্নৈশ্চ মারি-  
 ষ ॥ ২২ ॥ বাহুভিঃ কাশ্মুকৈঃ খঞ্জৈঃ শিরোভিশ্চ সকুণ্ডলৈঃ । তলত্রৈরঙ্গুলি-  
 ত্রৈশ্চ ধ্বজৈশ্চ বিনিপাতিতৈঃ । চাপৈশ্চ বহুধা ছিন্নৈঃ সমাস্তীৰ্য্যত মেদিনী ॥ ২৩ ॥  
 হতারোহা গজা রাজন্ হযাশ্চ ইতসাদিনঃ । ন্যপতন্ত গতপ্রাণাঃ শতশোহ্থ  
 সহস্রশঃ ॥ ২৪ ॥ যতমানা হি তে বীরা দ্রবমাণান্মহারথান্ । নাশকুবন্ বারযিতুং  
 ভীষ্মবাণপ্রপীড়িতান্ ॥ ২৫ ॥ মহেন্দ্রসমবীৰ্য্যেণ বধ্যমানা মহাচমুঃ । অভজ্যত  
 মহারাজ ন চ দ্বৌ সহ ধাবতঃ ॥ ২৬ ॥ আবিষ্করথনাগাশ্চ পতিতধ্বজসঙ্কুলম্ ।  
 অনীকং পাণ্ডুপুত্রাণাং হাহাভূতমচেতনম্ ॥ ২৭ ॥ জঘানাত্র পিতা পুত্রং পুত্রশ্চ  
 পিতরং তথা । প্রিযং সখাযথাক্রন্দে সখা দৈববলাৎকৃতঃ ॥ ২৮ ॥ বিমুচ্য কব-  
 চানন্যে পাণ্ডুপুত্রস্য সৈনিকাঃ । প্রকীর্য্য কেশান্ ধাবন্তঃ প্রত্যদৃশ্যন্ত সর্বশঃ ॥ ২৯ ॥  
 তদ্যোগুলমিবোদ্ভাস্তমুদ্ভাস্তরথকুবরং । দদৃশে পাণ্ডুপুত্রস্য সৈন্যমার্ত্তস্বরং ত-  
 দা ॥ ৩০ ॥ প্রভজ্যমানং সৈন্যস্ত দৃষ্ট্বা যাদবনন্দনঃ । উবাচ পার্থং বীতস্মৃৎ  
 নিগৃহ রথসত্তমম্ । অযং স কালঃ সম্প্রাপ্তঃ পার্থ যঃ কাক্ষিতস্তব ॥ ৩১ ॥ প্রহ-  
 রাষ্ট্ম নরব্যাস্থ ন চেমোহাদ্বিমুহসি । যৎ পুরা কথিতং বীর ভবা রাজ্ঞাং স-  
 মাগমে ॥ ৩২ ॥ বিরাটনগরে তাত সঞ্জয়স্য সমীপতঃ । ভীষ্মদ্রোণনুখান্ সর্বান্  
 ধার্ত্তরাষ্ট্রস্য সৈনিকান্ । সানুবন্ধান্ হনিষ্যামি যেমাং যোৎস্যন্তি সংযুগে ॥ ৩৩ ॥  
 ইতি তৎ কুরুকৌন্তেয় সত্যং বাক্যমরিন্দম । ক্ষত্রধর্ম্মমন্মৃত্যুযুধ্যস্ব বিগতজ্বরঃ ॥ ৩৪ ॥  
 ইত্যুক্তো বাসুদেবেন তিৰ্য্যগৃক্ষিরধোমুখঃ । অকান ইব বীতস্মৃরিদং বচনমব্র-  
 বীৎ ॥ ৩৫ ॥ অবধ্যানাং বধং কৃৎস্বা রাজ্যং বা নরকোত্তরম্ । দুঃখানি বনবাসে বা  
 কিম্ম মে স্যাৎ কৃতং ভবেৎ ॥ ৩৬ ॥ চোদযাশ্বান্ যতো ভীষ্মঃ করিষ্যে বচনং তব ।  
 পাতযিষ্যামি দুর্দ্ধষং ভীষ্মং কুরুপিতামহম্ ॥ ৩৭ ॥ ততোহশ্বান্ রজতপ্রখ্যাং-  
 শ্চোদযামাস মাধবঃ । যতো ভীষ্মস্ততো রাজন্ দুষ্পেক্ষ্য রশ্মিবানিব ॥ ৩৮ ॥ তত-  
 স্তৎ পুনরাবৃত্তং যুধিষ্ঠিরবলং মহৎ । দৃষ্ট্বা পার্থং মহাবাহুং ভীষ্মাবোদ্যতমা-  
 হবে ॥ ৩৯ ॥ ততো ভীষ্মঃ কুরুশ্রেষ্ঠঃ সিংহবদ্বিনদম্মুহঃ । ধনঞ্জয়রথংশীঘ্রং শরব-  
 র্ষৈরবাকিরৎ ॥ ৪০ ॥ ক্ষণেন স রথস্তস্য সহযঃ সহসারথিঃ । শরবর্ষণে মহতা ন  
 প্রাজ্জাযত ভারত ॥ ৪১ ॥ বাসুদেবস্তৃপ্তস্ত্রান্তো ধৈর্য্যমান্থায় সত্বরঃ । চোদযামাস

তানস্থান্ বিতুমান্ ভীষ্মশাযকৈঃ ॥ ৪২ ॥ ততঃ পার্থো ধনুর্গৃহ্য দিব্যং জলদ-  
 নিশ্বনম্ । পাতয়ামাস ভীষ্মস্য ধনুশ্চিহ্না শিতৈঃ শরৈঃ ॥ ৪৩ ॥ স চ্ছিন্নধন্বা কো-  
 রব্যঃ পুনরন্যত্রাহন্ধনুঃ । নিমেষান্তরমাত্রেন সৃজ্যংক্রে পিতা তব ॥ ৪৪ ॥ চক্ৰষ চ  
 ততো দোভ্যাং ধনুর্জলদনিঃশ্বনম্ । অথাস্য তদপি ক্রুদ্ধশিচ্ছেদধনুরজ্জুনঃ ॥ ৪৫ ॥  
 তস্য তৎ পূজয়ামাস লাঘবং শান্তুনোঃ সূতঃ । সাধু সাধু মহাবাহো সাধু কুন্তী-  
 স্মৃতেতি চ ॥ ৪৬ ॥ সমাভাষ্যেনমপরং প্রগৃহ্য রুচিরং ধনুঃ । মুমোচ সমরে ভীষ্মঃ  
 শরান্ পার্থরথং প্রতি ॥ ৪৭ ॥ অদর্শয়দ্বাসুদেবো হযযানে পরং বলম্ । মোঘান্  
 কুর্ষন্ শরাংস্তস্য মণ্ডলানি নিদর্শয়ন্ ॥ ৪৮ ॥ শুশুভাতে নরব্যাসৌ তো ভীষ্ম-  
 শরবিক্ষতো । গোবৃষাবিব সংরকৌ বিষাণোল্লিখিতাক্ষিতৌ ॥ ৪৯ ॥ বাসুদেবস্ত স-  
 ম্প্রেক্ষ্য পার্থস্য মৃদুযুদ্ধতাম্ । ভীষ্মঞ্চ শরবর্ষাণি সৃজন্তমনিশং যুধি ॥ ৫০ ॥ প্রত-  
 পন্তমিবাদিত্যং মধ্যমাসাদ্য সেনযোঃ । বরান্ বরান্ বিনিঘন্তং পাণ্ডুপুত্রস্য সৈ-  
 নিকান্ ॥ ৫১ ॥ যুগান্তমিব কুর্বাণং ভীষ্মং যৌধিষ্ঠিরে বলে । নামৃষ্যত মহাবাহু-  
 শ্মাধবঃ পরবীরহা ॥ ৫২ ॥ উৎসৃজ্য রজতপ্রখ্যান্ হযান্ পার্থস্য মারিষ । বাসু-  
 দেবস্ততো যোগী প্রচক্ষন্দ মহারথাৎ ॥ ৫৩ ॥ অভিদুদ্ভাব ভীষ্মং স ভুজপ্রহ-  
 রণো বলী । প্রতোদপাণিস্তেজস্বী সিংহবদ্বিনদন্ মুহুঃ ॥ ৫৪ ॥ দারযম্বিব পদ্ভ্যাং  
 স জগতীং জগতীশ্বরঃ । ক্রোধতাম্বেক্ষণঃ ক্রুষো জিহ্বাংসুরমিতদ্যুতিঃ ॥ ৫৫ ॥  
 সুংসন্ত ইব চেতাংসি তাবকানাং মহাহবে । দৃষ্ট্বা মাধবমাক্রন্দে ভীষ্মাষোদ্যতম-  
 ন্তিকে ॥ ৫৬ ॥ হতো ভীষ্মো হতো ভীষ্মস্তত্র তত্র বচো মহৎ । অশ্রুযত মহারাজ  
 বাসুদেবভযান্বিতা ॥ ৫৭ ॥ পীতকৌশেষসংবীতো মনিশ্যামো জনার্দনঃ । শুশু-  
 ভেহভিদ্রবন্ ভীষ্মং বিদ্যুন্মালী যথাস্বদুঃ ॥ ৫৮ ॥ স সিংহ ইব মাতঙ্গং যুথর্বভ  
 ইবর্বভম্ । অভিদুদ্ভাব বেগেন নিনদন্ যাদবর্বভঃ ॥ ৫৯ ॥ তমাপতন্তং সম্প্রেক্ষ্য  
 পুণ্ডরীকাক্ষমাহবে । অসন্তুমং রণে ভীষ্মো বিচক্ৰষ মহদ্ধনুঃ । উবাচ চৈব গোবি-  
 ন্দমসম্ভ্রান্তেন চেতসা ॥ ৬০ ॥ এহেহি পুণ্ডরীকাক্ষ দেবদেব নমোহস্ত .তে ।  
 মামদ্য সাহুতশ্রেষ্ঠ পাতয়স্ব মহাহবে । ৬১ ॥ ত্বয়া হি দেব সংগ্রামে হতস্যাপি  
 মমানয । শ্রেষ এব পরং ক্রুঞ্চ লোকে ভবতি সর্বতঃ ॥ ৬২ ॥ সম্ভাবিতোহস্মি  
 গোবিন্দ ত্রৈলোক্যেনাদ্য সংযুগে । প্রহরস্ব তথেষ্টং বৈ দাসোহস্মি তব চান-  
 য ॥ ৬৩ ॥ অন্বগেব ততঃ পার্থঃ সমভিধৃত্য কেশবম্ । নিজগ্রাহ মহাবাহুর্বা-  
 হুভ্যাং পরিগৃহ্য বৈ ॥ ৬৪ ॥ নিগৃহ্যমাণঃ পার্থেন ক্রুষো রাজীবলোচনঃ । জগা-  
 মৈবৈনমাদায বেগেন পুরুষোত্তমঃ ॥ ৬৫ ॥ পার্থস্ত বিষ্ণুভ্য বলাচ্চরণৌ পরবী-

রহা। নিজগ্রাহ হৃষীকেশং কথঞ্চিদশমে পদে ॥ ৬৬ ॥ তত এনমুবাচার্ত্তঃ ক্রোধ-  
পর্য্যাকুলেক্ষণম্। নিশ্বসন্তং যথা নাগমজ্জুনঃ প্রণযাৎ সখা ॥ ৬৭ ॥ নিবর্ত্তস্ব  
মহাবাহো নানৃতং কর্ত্তুমহঁসি। যদ্বয়া কথিতং পূৰ্ব্বং ন যোৎস্যামীতি কেশব ॥ ৬৮ ॥  
মিথ্যাবাদীতি লোকস্ত্রাং কথমিষ্যতি মাধব। মমৈষ ভারঃ সর্বো হি হনিষ্যামি  
পিতামহম্ ॥ ৬৯ ॥ শপে কেশব শস্ত্রেণ সত্যেন স্মরুতেন চ। অন্তং যথা গমি-  
ষ্যামি শত্রুণাং শত্রুকর্ষণ ॥ ৭০ ॥ অদৈব পশ্য দুর্দ্ধর্ষং পাত্যমানং মহারথম্।  
তারা পতিমিবা পূর্ণমন্তকালে যদৃচ্ছয়া ॥ ৭১ ॥ মাধবস্ত বচঃ শ্রদ্ধা ফাল্লুনস্য মহা-  
অনঃ। অকিঞ্চিদুক্ত্বা সক্রোধ আরুরোহ রথং পুনঃ ॥ ৭২ ॥ তৌ রথস্থৌ নর-  
ব্যাসৌ ভীষ্মঃ শান্তনবঃ পুনঃ। ববর্ষ শরবর্ষণ মেঘো বৃষ্টিয়া যথাচলৌ ॥ ৭৩ ॥  
প্রাণানাদত্ত যোধানাং পিতা দেবব্রতস্তব। গভস্তিভিরিবাদিত্যস্তেজাংসি শিশি-  
রাত্যয়ে ॥ ৭৪ ॥ যথা কুরুণাং সৈন্যানি বভঞ্জুর্যুধি পাণ্ডবাঃ। তথা পাণ্ডবসৈ-  
ন্যানি বভঞ্জ যুধি তে পিতা ॥ ৭৫ ॥ হতবিদ্রুতসৈন্যাস্ত নিরুৎসাহা বিচেতসঃ।  
নিরীক্ষিতুং নশেকুস্তে ভীষ্মমপ্রতিমং রণে ॥ ৭৬ ॥ মধ্যঙ্গতমিবাদিত্যং প্রত-  
পন্তং স্বতেজসা। তে বধ্যমানা ভীষ্মেণ শতশোহথ সহস্রশঃ ॥ ৭৭ ॥ বীক্ষাঞ্চ-  
ক্রুশ্মহারাজ পাণ্ডবা ভযপীড়িতাঃ। তথা পাণ্ডবসৈন্যানি দ্রাব্যমানানি ভার-  
ত ॥ ৭৮ ॥ ত্রাতারং নাধ্যগচ্ছন্ত গাবঃ পক্ষগতা ইব। পিপীলিকা ইব ক্ষুণ্ণা  
দুৰ্ব্বলা বলিনা রণে ॥ ৭৯ ॥ মহারথং ভারত দুপ্প্রকম্পং শরৌষিণং প্রতপন্তং  
নরেন্দ্রান্। ভীষ্মং ন শেকুঃ প্রতিবীক্ষিতুং তে শরার্চিষং সূর্য্যমিবাতপন্তম্ ॥ ৮০ ॥  
বিমৃদুতস্তস্য তু পাণ্ডুসেনামস্তং জগামাথ সহস্রশিঃ। ততো বলানাং শ্রমকর্ষি-  
তানাং মনোহবহারং প্রতি সংবভূব ॥ ৮১ ॥

ইতি ভীষ্মপর্বণি ভীষ্মবধপর্বণি নবমদিবসযুদ্ধসমাপ্তৌ ত্র্যধিকশত-

তমোহধ্যায়ঃ ॥ ১০৩ ॥



সঞ্জয় উবাচ। যুধ্যতামেব তেষান্ত ভাস্করে হস্তমুপাগতে। সঙ্ক্যাসমভবদ্যোরা  
নাপশ্যাম ততো রণম্ ॥ ১ ॥ ততো যুধিষ্ঠিরো রাজা সঙ্ক্যাতং সংদৃশ্য ভারত।  
বধ্যমানঞ্চ ভীষ্মেণ ত্যক্তাস্ত্রং ভযবিহ্বলম্ ॥ ২ ॥ স্বসৈন্যঞ্চ পরাবৃত্তং পলায়ন-  
পরাযণম্। ভীষ্মঞ্চ যুধি সংরক্তং পীডযন্তং মহারথম্ ॥ ৩ ॥ সোমকাংশ্চ জিতান্  
দৃষ্ট্বা নিরুৎসাহান্মহারথান্। চিন্তয়িত্বা ততো রাজা অবহারমচোদযৎ ॥ ৪ ॥  
ততোহবহারং সৈন্যানাং চক্রে রাজা যুধিষ্ঠিরঃ। তথৈব তব সৈন্যানামবহারো

হৃভুভদা ॥ ৫ ॥ ততোহবহারং সৈন্যানাং কৃৎস্না তত্র মহারথাঃ । ন্যবিশন্ত কুরু-  
 শ্রেষ্ঠ সংগ্রামে ক্ষতবিক্ষতাঃ ॥ ৬ ॥ ভীষ্মস্য সমরে কৰ্ম চিন্তয়ানাস্তু পাণ্ডবাঃ ।  
 নালভন্ত তদা শান্তিং ভীষ্মবাণপ্রপীড়িতাঃ ॥ ৭ ॥ ভীষ্মোহপি সমরে জিহ্বা-পাণ্ড-  
 বান্ সহসৃঞ্জয়ান্ । পূজ্যমানস্তব সূতৈর্বন্দ্যমানশ্চ ভারত ॥ ৮ ॥ ন্যবিশৎ কুরুভিঃ  
 সার্কং হৃষ্টকপৈঃ সমন্ততঃ । ততো রাত্রিঃ সমতবৎ সর্বভূতপ্রমোহিনী ॥ ৯ ॥  
 তস্মিন্ রাত্রিমুখে ঘোরে পাণ্ডবা বৃষ্টিভিঃ সহ । সৃঞ্জয়াশ্চ দুরাধৰ্ষা মন্ত্রাঘ সমুপা-  
 বিশন্ ॥ ১০ ॥ আত্মনিশ্ৰেয়সং সৰ্বে প্রাপ্তকালং মহাবলাঃ । মন্ত্রযামাসুরব্যগ্রা  
 মন্ত্রনিশ্চয়কোবিদাঃ ॥ ১১ ॥ ততো যুধিষ্ঠিরো রাজা মন্ত্রযিহ্না চিরং নৃপ । বাসু-  
 দেবং সমুদীক্ষ্য বচনঞ্চৈদমাদদে ॥ ১২ ॥ কৃষ্ণ পশ্য মহাত্মানং ভীষ্মং ভীমপরা-  
 ক্রমম্ । গজং নলবনানীব বিমৃদুস্তং বলং মম ॥ ১৩ ॥ ন চৈবৈনং মহাত্মান-  
 মুৎসহামো নিরীক্ষিতুম্ । লেলিহমানং সৈন্যেষু প্রবৃদ্ধমিব পাবকম্ ॥ ১৪ ॥ যথা  
 ঘোরো মহানাগস্তক্ষকো বৈ বিষোলগঃ । তথা ভীষ্মো রণে ক্রুদ্ধস্তীক্ষ্ণশস্ত্রঃ প্রতা-  
 পবান্ ॥ ১৫ ॥ গৃহীতচাপঃ সমরে প্রমুঞ্চমিশিতাঙ্কুরান্ । শক্যো জেতুং যমঃ  
 ক্রুদ্ধো বজ্রপানিশ্চ দেবরাট্ ॥ ১৬ ॥ বরুণঃ পাশভূচ্চাপি সগদো বা ধনেন্দ্রধরঃ ।  
 ন তু ভীষ্মঃ সুসংক্রুদ্ধঃ শক্যো জেতুং মহাহবে ॥ ১৭ ॥ সোহহমেবং গতে কৃষ্ণ  
 নিমগ্নঃ শোকসাগরে । আত্মনো বুদ্ধিদৌৰ্বল্যাং ভীষ্মমাসাদ্য সংযুগে ॥ ১৮ ॥  
 বনং যাস্যামি দুর্দ্ধৰ্ষ শ্রেয়ো মে তত্র বৈ গতম্ । ন যুদ্ধং রোচযে কৃষ্ণ হস্তি ভীষ্মো  
 হি নঃ সদা ॥ ১৯ ॥ যথা প্রজ্বলিতং বহ্নিং পতঙ্গঃ সমভিভবন্ । একতো মৃত্যুম-  
 ভ্যেতি তথাহং ভীষ্মমীষিবান্ ॥ ২০ ॥ ক্ষয়ং নীতোহস্মি বার্ষ্ণেয় রাজ্যহেতোঃ  
 পরাক্রমী । ভ্রাতরশ্চৈব মে শূরাঃ শাযকৈর্ভূতপীড়িতাঃ ॥ ২১ ॥ মৎকৃতে ভ্রাতৃ-  
 সৌহার্দাদ্রাজ্যভ্রষ্টা বনং গতঃ । পরিক্লিষ্টা তথা কৃষ্ণ মৎকৃতে মধুসূদন ॥ ২২ ॥  
 জীবিতং বহু মন্যেহহং জীবিতং হৃদ্য দুর্লভম্ । জীবিতস্যাদ্য শেষেণ চরিষ্যে ধৰ্ম্ম-  
 মুত্তমম্ ॥ ২৩ ॥ যদি তেহহমনুগ্রাহো ভ্রাতৃভিঃ সহ মাধব । স্বধৰ্ম্মস্যাবিরোধেন  
 হিতং ব্যাহর কেশব ॥ ২৪ ॥ এবং শ্রুত্বা বচস্তস্য কারুণ্যাদহং বিস্তরম্ । প্রত্যু-  
 বাচ ততঃ কৃষ্ণঃ সান্ত্বয়ানো যুধিষ্ঠিরম্ ॥ ২৫ ॥ ধৰ্ম্মপুত্র বিষাদং ত্বং না কৃথাঃ  
 সত্যসঙ্গর । যস্য তে ভ্রাতরঃ শূরা দুর্জয়াঃ শত্রুসূদনাঃ ॥ ২৬ ॥ অজ্ঞানো ভীমসৈ-  
 নশ্চ বায়ুগ্নিসমতেজসৌ । মাদ্রীপুত্রো চ বিক্রান্তো ত্রিদশানামিবেশ্বরো ॥ ২৭ ॥  
 নাং বা নিযুক্ত্ব সৌহার্দ্যং যোৎস্যে ভীষ্মেণ পাণ্ডব । স্বৎপ্রযুক্তো মহারাজ  
 কিম্ কুর্যাৎ মহাহবে ॥ ২৮ ॥ হনিষ্যামি রণে ভীষ্মমাহুয় পুরুষৰ্ষভম্ । পশ্যতাং

ধাৰ্ত্তরাষ্ট্রাণাং যদি নেচ্ছতি ফাল্গুনঃ ॥ ২৯ ॥ যদি ভীষ্মে হতে বীরে জয়ং  
 পশ্যসি পাণ্ডব । হস্তাস্ম্যেকরথেনাদ্য কুরুবৃদ্ধং পিতামহম্ ॥ ৩০ ॥ পশ্য মে  
 বিক্রমং রাজন্ মহেন্দ্রস্যেব সংযুগে । বিমুঞ্চন্তু মহাস্ত্রাণি পাতয়িষ্যামি তং  
 রথাৎ ॥ ৩১ ॥ যঃ শত্রুঃ পাণ্ডুপুত্রাণাং মচ্ছত্রুঃ স ন সংশয়ঃ । মদীয়া তবদীয়া  
 যে যে মদীয়াস্তবৈব তে ॥ ৩২ ॥ তব ভ্রাতা মম সখা সহকী শিষ্য এব চ । মাং-  
 সান্ন্যৎকৃত্য দাস্যামি ফাল্গুনার্থে মহীপতে ॥ ৩৩ ॥ এষ চাপি নরব্যাঘো মৎ-  
 ক্রুতে জীবিতং ত্যজেৎ । এষ নঃ সমযস্তাত তারযেম পরস্পরম্ ॥ ৩৪ ॥ স মাং  
 নিযুক্ত রাজেন্দ্র যথা যোদ্ধা ভবাম্যহম্ । প্রতিজ্ঞাতমুপপ্লব্যে যতং পাথেন  
 পূৰ্বতঃ ॥ ৩৫ ॥ যাতমিষ্যামি গাঙ্গেষমিতি লোকস্য সন্নিধৌ । পরিরক্ষ্যামিদং তাব-  
 দ্ধচঃ পার্থস্য ধীমতঃ ॥ ৩৬ ॥ অনুজ্ঞাতস্ত পার্থেন ময়া কার্যং ন সংশয়ঃ ।  
 অথ বা ফাল্গুনস্যৈষ ভারঃ পরিমিতো রণে ॥ ৩৭ ॥ নিহনিষ্যতি সংগ্রামে ভীষ্মং  
 পরপূরঞ্জযম্ । অশক্যমপি কুর্যাদ্ধি রণে পার্থঃ সমুদ্যতঃ ॥ ৩৮ ॥ ত্রিদশান্ বা  
 সমুদ্যুক্তান্ সহিতান্ দৈত্যদানবৈঃ । নিহন্যাদজ্জুনঃ সংখ্যে কিমু ভীষ্মং নরা-  
 ধিপ ॥ ৩৯ ॥ বিপরীতো মহাবীর্যো গতসত্ত্বোহল্লচেতনঃ । ভীষ্মঃ শান্তনবো নুনং  
 কৰ্ত্তব্যং নাববুধ্যতে ॥ ৪০ ॥ যুধিষ্ঠির উবাচ । এবমেতন্মহাবাহো যথা বদসি  
 মাধব । সৰ্বে হেতে ন পর্যাপ্তাস্তব বেগবিধারণে ॥ ৪১ ॥ নিযতং সমবাপ্স্যামি সৰ্ব-  
 মেতদ্যথেষ্পিতম্ । যস্য মে পুরুষব্যাঘো ভবান্ পক্ষে ব্যবস্থিতঃ ॥ ৪২ ॥ সেন্দ্রা-  
 নপি রণে দেবান্ জযেষ্যং জযতাম্বর । ত্রযা নাথেন গোবিন্দ কিমু ভীষ্মং মহার-  
 থম্ ॥ ৪৩ ॥ ন তু ভ্রামনৃতং কৰ্ত্তমুৎসহে স্বার্থগৌবরাৎ । অযুধ্যমানঃ সাহায্যং  
 যথোক্তং কুরু মাধব ॥ ৪৪ ॥ সমযস্ত কৃতঃ কশ্চিন্মম ভীষ্মেণ সংযুগে । মন্ত্রযিষ্যে  
 তবার্থাষ ন তু যোৎস্যে কথঞ্চন ॥ ৪৫ ॥ দূর্যোধানার্থে যোৎস্যামি সত্যমেতদिति-  
 প্রভো । স হি রাজ্যস্য মে দাতা মন্ত্রস্যেব চ মাধব ॥ ৪৬ ॥ তস্মাদেবব্রতং ভূযো  
 বধোপাযার্থমাত্মনঃ । ভবতা সহিতাঃ সৰ্বে প্রযাম মধুসূদন ॥ ৪৭ ॥ তদ্বৎ সহিতা  
 গত্বা ভীষ্মমাশু নরোত্তমম্ । নচিরাং সৰ্ব বার্ষেয় মন্ত্রং পৃচ্ছাম কৌরবম্ ॥ ৪৮ ॥ স  
 বক্ষ্যতি হিতং বাক্যং তথ্যমস্মাঞ্জনার্দন । যথা চ বক্ষ্যতে কৃষ্ণ তথা কৰ্ত্তাম্মি সং-  
 যুগে ॥ ৪৯ ॥ স নো জযস্য দাতা স্যামন্তস্য চ দূতব্রতঃ । বালাঃ পিত্রা বিহীনাশ্চ  
 তেন সযর্দ্ধিতা বয়ম্ ॥ ৫০ ॥ তক্ষেৎ পিতামহং বৃদ্ধং হস্তমিচ্ছামি মাধব । পিতুঃ  
 পিতরমিচ্ছং ধিগন্ত ক্ষলজীবিকাম্ ॥ ৫১ ॥ সঞ্জয় উবাচ । ততোহব্রবীন্মহারাজ  
 বার্ষেয়ঃ কুরুনন্দনম্ । রোচতে মে মহাপ্রাক্ত রাজেন্দ্র তব ভাষিতম্ ॥ ৫২ ॥ দেব-



ব্রতঃ ক্রুতী ভীষ্মঃ প্রেক্ষিতেনাপি নির্দহেৎ । গম্যতাং সবধোপাযং প্রক্টুং সাগর-  
 গামুতঃ ॥ ৫৩ ॥ বক্তুমর্হতি সত্যং স ত্বয়া পৃষ্ঠো বিশেষতঃ । তে বযং তত্র গচ্ছামঃ  
 প্রক্টুং কুরুপিতামহম্ ॥ ৫৪ ॥ গত্বা শান্তনবং বৃদ্ধং মন্ত্রং পৃচ্ছাম ভারত । স নো-  
 দাস্যতি মন্ত্রং যং তেন যোৎস্যামহে পরান্ ॥ ৫৫ ॥ এবমামন্ত্র্য তে বীরাঃ পাণ্ডবাঃ  
 পাণ্ডুপূর্বজ । জগ্মুস্তে সহিতাঃ সর্বে বাসুদেবশ্চ বীর্যবান্ ॥ ৫৬ ॥ বিমুক্তশস্ত্র-  
 কবচা ভীষ্মস্য সদনং প্রতি । প্রবিশ্য চ তদা ভীষ্মং শিরোভিঃ প্রণিপেতিরে ॥ ৫৭ ॥  
 পূজযন্তো মহারাজ পাণ্ডবা ভরতর্ষভম্ । প্রণম্য শিরসা চৈনং ভীষ্মং শরণমভ্য-  
 যুঃ ॥ ৫৮ ॥ তানুবাচ মহাবাহুভীষ্মঃ কুরুপিতামহঃ । স্বাগতং তব বার্ষেয় স্বাগতং  
 তে ধনঞ্জয় । স্বাগতং ধর্মপুত্রায় ভীমায যমযোস্তুথা ॥ ৫৯ ॥ কিং বা কার্যং কুরু-  
 ম্যদ্য যুস্মাকং প্রীতিবর্দ্ধনম্ । সর্বাঙ্গানাপি কর্ত্তাস্মি যদ্যপি স্যাৎ সুদুষ্করম্ ॥ ৬০ ॥  
 তথা ক্রবাণং গান্ধেয়ং প্রীতিযুক্তং পুনঃ পুনঃ । উবাচ রাজা দীনাঙ্গা প্রীতি-  
 পূর্বমিদং বচঃ ॥ ৬১ ॥ কথং জযেম ধর্মজ্ঞ কথং রাজ্যং লভেমহি । প্রজানাং  
 সংক্ষয়ো ন স্যাৎ কথং তন্মে বদ প্রভো ॥ ৬২ ॥ ভবান্ হি নো বধোপাযং ব্রবীতু  
 স্বযমাত্মনঃ । ভবন্তং সমরে বীর বিষহেম কথং বযম্ ॥ ৬৩ ॥ ন হি তে সূক্ষ্ম-  
 প্যস্তি রক্তং কুরুপিতামহ । মণ্ডলে নৈব ধনুষা দৃশ্যসে সংযুগে সদা ॥ ৬৪ ॥ আদ-  
 দানং সন্দধানং বিকষন্তং ধনুর্ম চ । পশ্যামস্ত্রাং মহাবাহো রথে সূর্য্যমিব স্থি-  
 তম্ ॥ ৬৫ ॥ রথাস্থনরনাগানাং হস্তারং পরবীরহা । কোহথ বোৎসহতে জেতুং  
 ত্বাং পুমান্ ভরতর্ষভ ॥ ৬৬ ॥ বর্ষতা শরবর্ষাণি ভবতা বৈশমং কৃতম্ । ক্ষয়ং  
 নীতা হি পৃথনা সংযুগে মহতী মম ॥ ৬৭ ॥ যথা যুধি জযেম ত্বাং যথা রাজ্যং  
 ভবেম্মম । মম সৈন্যস্য চ ক্ষেমং তন্মে বৃহি পিতামহ ॥ ৬৮ ॥ ততোহব্রবীচ্ছা-  
 ন্তনবঃ পাণ্ডবান্ পাণ্ডুপূর্বজ । ন কথনঞ্চন কৌন্তেয মযি জীবতি সংযুগে । জযো  
 ভবতি ধর্মজ্ঞ সত্যমেতদ্রুবীমি তে ॥ ৬৯ ॥ নিজ্জিতে মযি যুদ্ধেন রণে জেয্যথ  
 পাণ্ডবাঃ । ক্ষিপ্রং মযি প্রহরত যদীচ্ছথ রণে জযম্ ॥ ৭০ ॥ অন্বজানামি বঃ  
 পার্থাঃ প্রহরধ্বং যথা সুখম্ । এবং হি সুকৃতং মন্যে ভবতাং বিদিতো হুহম ।  
 হতে মযি হতং সর্বং তস্মাদেবং বিধীষতাম্ ॥ ৭১ ॥ যুধিষ্ঠির উবাচ । বৃহি তস্মাৎ-  
 দুপাযং নো যথা যুদ্ধে জযেমহি । ভবন্তং সমরে ক্রুদ্ধং দণ্ডহস্তমিবাস্তকম্ ॥ ৭২ ॥  
 শক্যো বজ্রধরো জেতুং বরুণোহপি যমস্তুথা । ন ভবান্ সমরে শক্যঃ সৈন্দ্ৰৈরপি  
 সুরাসুরৈঃ ॥ ৭৩ ॥ ভীষ্ম উবাচ । সত্যমেতন্নহারাজ যথা বদসি পাণ্ডব । নাহং  
 শক্যো রণে জেতুং সৈন্দ্ৰৈরপি সুরাসুরৈঃ । আত্মশস্ত্রো রণে যন্তো গৃহীতবর-

কাম্মুকঃ ॥ ৭৪ ॥ ন্যস্তশস্ত্রস্ত মাং রাজন্ এতে ইন্ত্যর্শ্মহারথাঃ ॥ ৭৫ ॥ নিক্ষিপ্ত-  
শস্ত্রে পতিতে বিমুক্তকবচধজে । দ্রবমাণে চ ভীতে চ তবাস্মীতি চ বাদিনি ॥ ৭৬ ॥  
স্ত্রিয়াং স্ত্রীনাগধেষে চ বিকলে চৈকপুলকে । অপ্রসূতে দুষ্কৃতৌ চ নযুদ্ধং রোচতে  
মম ॥ ৭৭ ॥ ইদং মে শৃণু রাজেন্দ্র সঙ্কল্পং পূর্বচিন্তিতম্ । অমঙ্গল্যধ্বজং দৃষ্ট্বা ন  
যুধ্যেয়ং কথঞ্চন ॥ ৭৮ ॥ য এষ দ্রৌপদো রাজন্ তব সৈন্যে মহারথঃ । শিখণ্ডী  
সমরামর্ষী শূরশ্চ সমিতিঞ্জয়ঃ ॥ ৭৯ ॥ যথাভবচ্চ স্ত্রী পূর্বং পশ্চাৎ পুংস্ত্বং সমাগতঃ ।  
জানন্তি চ ভবন্তোহপি সর্বমেতদ্ব্যথাতথম্ ॥ ৮০ ॥ অর্জুনঃ সমরে শূরঃ পুরস্কৃত্য  
শিখণ্ডিনম্ । মামেব বিশিখৈস্তীকৈরুতিদ্রবতু দংশিতঃ ॥ ৮১ ॥ অমঙ্গল্যধ্বজে  
তস্মিন্ স্ত্রীপূর্বে চ বিশেষতঃ । ন প্রহর্তুমভীষামি গৃহীতেষুঃ কথঞ্চন ॥ ৮২ ॥  
তদন্তরং সমাসাদ্য পাণ্ডবো মাং ধনঞ্জয়ঃ । শরৈর্ঘাতযতু ক্ষিপ্রং সমস্তান্দুরত-  
র্ষভ ॥ ৮৩ ॥ ন তং পশ্যামি লোকেষু যো মাং হন্যাৎ সমুদ্যতম্ । ঋতে ক্রুশা-  
ন্মহাভাগাৎ পাণ্ডবাদ্ধা ধনঞ্জয়াৎ ॥ ৮৪ ॥ এষ তস্মাৎ পুরোধায় পাঞ্চাল্যং তং  
মমাগ্রতঃ । আত্মশস্ত্রো রণে যন্তো গৃহীতবরকাম্মুকঃ । মাং পাতযতু বীভৎসুরে-  
বন্তে বিজযো ধ্রুবঃ ॥ ৮৫ ॥ এতৎ কুরুষ কৌন্তেয যথোক্তং বচনং মম । ততো  
জেষ্যসি সংগ্রামে ধার্ত্তরাষ্ট্রান্ সমাগতান্ ॥ ৮৬ ॥ সঞ্জয় উবাচ । তেহনুজ্ঞা-  
তাস্ততঃ পার্থা জগ্মুঃ স্বশিবিরং প্রতি । অভিবাদ্য মহাত্মানং ভীষ্মং কুরুপিতা-  
মহম্ ॥ ৮৭ ॥ তথোক্তবতি গাঙ্গেষে পরলোকায দীক্ষিতে । অর্জুনো দুঃখসন্তপ্তঃ  
সত্রীডমিদমব্রবীৎ ॥ ৮৮ ॥ গুরুণা কুরুবৃদ্ধেন কৃতপ্রজ্ঞেন ধীমতা । পিতামহেন  
সংগ্রামে কথং যোৎস্যামি মাধব ॥ ৮৯ ॥ ক্রীডতা হি মঘা বাল্যে বাসুদেব মহা-  
মনাঃ । পাংশুকষিতগাত্রেণ মহাত্মা কলুষীকৃতঃ ॥ ৯০ ॥ যস্যাহমধিরুহাঙ্কং  
বালঃ কিল গদাগ্রজ । তাতে ত্যবোচং পিতরং পিতুঃ পাণ্ডোর্মহাত্মনঃ ॥ ৯১ ॥  
নাহং তাতস্তব পিতুস্তাতোহস্মি তব ভারত । ইতি নামব্রবীদ্বাল্যে যঃ স বধ্যঃ  
কথং মঘা ॥ ৯২ ॥ কামং বধ্যতু সৈন্যং মে নাহং যোৎস্যে মহাত্মনা । জযো বাস্তু  
বধো বা মে কথং বা ক্রুশ মন্যসে ॥ ৯৩ ॥ বাসুদেব উবাচ । প্রতিজ্ঞায় বধং  
জিষ্ণো পুরা ভীষ্মস্য সংযুগে । ক্ষলধর্ম্মে স্থিতঃ পার্থ কথং নৈনং হনিষ্যসি ॥ ৯৪ ॥  
পাতয়েনং রথাৎ পার্থ ক্ষল্লিষং যুদ্ধদুর্মদম্ । নাহত্বা যুধি গাঙ্গেয়ং বিজযন্তে  
ভবিষ্যতি ॥ ৯৫ ॥ দৃষ্টমেতৎ পুরা দেবৈর্গমিষ্যতি যমক্ষয়ম্ । যদৃষ্টং হি পুরা  
পার্থ তত্তথা ন তদন্যথা ॥ ৯৬ ॥ ন হি ভীষ্মং দুরাধর্ম্মং ব্যাত্তাননমিবাশ্রুকম্ ।  
তদন্যঃ শকুযাক্তমপি বজ্রধরঃ স্বয়ম্ ॥ ৯৭ ॥ জহি ভীষ্মং স্থিরো ভূত্বা শৃণু চেদং

বচো মম । যথোবাচ পুরা শক্রং মহাবুদ্ধিবৃহস্পতিঃ ॥ ১৮ ॥ জ্যাযাংসমপি  
 চেদৃদ্ধং গুণৈরপি সমন্বিতম্ । আততায়িনমাযাস্তং হন্যাৎসাতকমাত্মনঃ ॥ ১৯ ॥  
 শাস্ততোহয়ং স্থিতো ধর্মঃ ক্লিষাণাং ধনঞ্জয় । যোদ্ধব্যং রক্ষিতব্যঞ্চ যচ্চব্যঞ্চা-  
 নস্মৃষিভিঃ ॥ ১০০ ॥ অজ্জুন উবাচ । শিখণ্ডী নিধনং ক্লৃণু ভীষ্মস্য ভবিতা শ্রুবম্ ।  
 দৃষ্টেব হি সদা ভীষ্মঃ পাণ্ডাল্যং বিনিবর্ততে ॥ ১০১ ॥ তে বয়ং প্রমুখে তস্য পুর-  
 স্কৃত্য শিখণ্ডিনম্ । গান্ধেয়ং ঘাতয়িষ্যাম উপায়েনেতি মে মতিঃ ॥ ১০২ ॥ অহম-  
 ন্যান্ মহেষ্টাসান্ বারযিষ্যামি শাযকৈঃ । শিখণ্ড্যপি যুধাং শ্রেষ্ঠং ভীষ্মমেব হি  
 যোধয়েৎ ॥ ১০৩ ॥ শ্রুতং হি কুরুমুখ্যস্য নহং হন্যাং শিখণ্ডিনম্ । কন্যা হেষ  
 পুরা ভূত্বা পুরুষঃ সমপদ্যত ॥ ১০৪ ॥ ইত্যেবং নিশ্চয়ং ক্লৃণু পাণ্ডবাঃ সহমাধ-  
 বাঃ । অনুমান্য মহাত্মানং প্রযযুর্জয়মানসঃ ॥ ১০৫ ॥

ইতি ভীষ্মপর্বণি ভীষ্মবধপর্বণি পাণ্ডবানাং ভীষ্মেণ সহ তদ্বধোপায়মন্ত্রণে

চতুরধিকশততমোহধ্যায়ঃ ॥ ১০৪ ॥



ধৃতরাষ্ট্র উবাচ । কথং শিখণ্ডী গান্ধেয়মভ্যবর্তত সংযুগে । পাণ্ডবাংশ্চ কথং  
 ভীষ্মস্তমমাচক্ষুসঞ্জয় ॥ ১ ॥ সঞ্জয় উবাচ । ততস্তে পাণ্ডবাঃ সর্বে সূর্য্যস্যোদয়নং  
 প্রতি । তাড্যমানাস্থ ভেরীষু মৃদঙ্গেষানকেষু চ ॥ ২ ॥ ধ্বাষৎসু দধিবর্ণেষু জল-  
 জেষু সমন্ততঃ । শিখণ্ডিনং পুরস্কৃত্য নির্ঘাতাঃ পাণ্ডবা যুধি ॥ ৩ ॥ ক্লৃণু ব্যূহং  
 মহারাজ সর্বশত্রুনিবর্হণম্ । শিখণ্ডী সর্বসৈন্যানাংগ্রা আসীদ্বিশাম্পাতে ॥ ৪ ॥  
 চক্ররক্ষৌ ততস্তস্য ভীমসেনধনঞ্জয়ো । পৃষ্ঠতো দ্রৌপদেষাংশ্চ সৌভদ্রশ্চৈব বীর্য্য-  
 বান্ ॥ ৫ ॥ সাত্যকিশ্চেকিতানশ্চ তেষাং গোপ্তা মহারথঃ । ধৃষ্টদ্যুম্নস্ততঃ পশ্চাৎ  
 পাণ্ডালৈরভিরক্ষিতঃ ॥ ৬ ॥ ততো যুধিষ্ঠিরো রাজা যমাত্যাং সহিতঃ প্রভুঃ ।  
 প্রযযৌ সিংহনাদেন নাদয়ন্ ভরতর্ষভ ॥ ৭ ॥ বিরাটস্তু ততঃ পশ্চাৎ স্বেন সৈন্যেন  
 সংবৃতঃ । দ্রুপদশ্চ মহাবাহো ততঃ পশ্চাদুপাদ্রবৎ ॥ ৮ ॥ কৈকেয়া ভ্রাতরঃ পঞ্চ  
 ধৃষ্টকৈতুশ্চ বীর্য্যবান্ । জঘনং পালযামাসুঃ পাণ্ডুসৈন্যস্য ভারত ॥ ৯ ॥ এবং  
 ব্যূহ মহাসৈন্যং পাণ্ডবাস্তব বাহিনীম্ । অভ্যদ্রবন্ত সংগ্রামে ত্যক্ত্বা জীবিতমা-  
 ত্মনঃ ॥ ১০ ॥ তথৈব কুরবো রাজন্ ভীষ্মং ক্লৃণু মহারথম্ । অগ্রতঃ সর্বসৈন্যানাং  
 প্রযযুঃ পাণ্ডবান্ প্রতি । পুত্রৈস্তব দুরাধর্ষৈ রক্ষিতঃ সুমহাবলৈঃ ॥ ১১ ॥ ততো  
 দ্রোণো মহেষ্টাসঃ পুলশ্চাস্য মহাবলঃ । ভগদত্তস্ততঃ পশ্চাৎ গজানীকেন সংবৃ-  
 তঃ ॥ ১২ ॥ কৃপশ্চ কৃতবর্মা চ ভগদত্তমনুব্রতো । কাষোজরাজো বলবাংস্ততঃ

পশ্চাৎ সুদক্ষিণঃ ॥১৩॥ মাগধশ্চ জয়ৎসেনঃ সৌবলশ্চ বৃহদ্বলঃ। তথৈতরে মহে-  
 ষাসাঃ সুশৰ্ম্মপ্রমুখা নৃপাঃ। জঘনং পালয়ামাসুস্তব সৈন্যস্য ভারত ॥ ১৪ ॥  
 দিবসে দিবসে প্রাপ্তে ভীষ্মঃ শাস্তনবো যুধি। আসুরানকরোদ্যুহান্ তৈশাচানথ  
 রাক্ষসান্ ॥ ১৫ ॥ ততঃ প্রবর্তে যুদ্ধং তব তেষাঞ্চ ভারত। অন্যান্যং নিম্নতাং  
 রাজন্ যমরাক্ষ্যবিবৰ্দ্ধনম্ ॥ ১৬ ॥ অর্জুনপ্রমুখাঃ পার্থাঃ পুরস্কৃত্য শিখণ্ডিনম্।  
 ভীষ্মং যুদ্ধেহত্যবর্তন্ত কিরন্তো বিবিধাঙ্গুরান্ ॥ ১৭ ॥ তত্র ভারত ভীমেন তাডি-  
 তাষ্টাবকাঃ শরৈঃ। রুধিরৌষপরিঙ্কিমাঃ পরলোকং যযুস্তদা ॥ ১৮ ॥ নকুলঃ  
 সহদেবশ্চ সাত্যকিশ্চ মহারথঃ। তব সৈন্যং সমাসাদ্য পীড়য়ামাসুরোজসা ॥ ১৯ ॥  
 তে বধ্যমানাঃ সমরে তাবকা ভরতর্ষভ। নাশকুবন্ বারযিতুং পাণ্ডবানাং মহা-  
 বলম্ ॥ ২০ ॥ ততস্ত তাবকং সৈন্যং বধ্যমানং সমন্ততঃ। সম্প্রাদ্রবদশ দিশঃ-  
 কাল্যমানং মহারথৈঃ ॥ ২১ ॥ ত্রাতারং নাধ্যগচ্ছন্ত তাবকা ভরতর্ষভ। বধ্যমানাঃ  
 শিতৈর্বাণৈঃ পাণ্ডবৈঃ সহসৃঞ্জয়ৈঃ ॥ ২২ ॥ ধৃতরাষ্ট্র উবাচ। পীড়য়মানং বলং  
 দৃষ্ট্বা পার্থৈর্ভীষ্মঃ পরাক্রমী। যদকার্ষীদ্রণে ক্রুদ্ধস্তম্মমাচক্ষু সঞ্জয় ॥ ২৩ ॥ কথং বা  
 পাণ্ডবান্ যুদ্ধে প্রত্যাঘাতঃ পরন্তপঃ। বিনিম্নন্ সোমকান্ বীরস্তদাচক্ষু মমা-  
 নয ॥ ২৪ ॥ সঞ্জয় উবাচ। আচক্ষে তে মহারাজ যদকার্ষীৎ পিতা তব। পীড়িতে  
 তব পুত্রস্য সৈন্যে পাণ্ডবসৃঞ্জয়ৈঃ ॥ ২৫ ॥ প্রহৃষ্টমনসঃ শূরাঃ পাণ্ডবাঃ পাণ্ডুপু-  
 র্বজ। অত্যবর্তন্ত নিম্নন্তস্তব পুত্রস্য বাহিনীম্ ॥ ২৬ ॥ তং বিনাশং মনুষ্যেন্দ্র  
 নরবারণবাজিনাম্। নামৃষ্যত তদা ভীষ্মঃ সৈন্যঘাতং রণে পরৈঃ ॥ ২৭ ॥ স পাণ্ড-  
 বাহ্ন্যহেষাসঃ পাঞ্চালাংশ্চ সমৃঞ্জয়ান্। নারাটচর্ষৎসদন্তৈশ্চ শিতৈরঞ্জলিকৈস্তথা।  
 অত্যবর্তত দুর্দ্ধর্ষস্ত্যক্তা জীবিতমাত্মনঃ ॥ ২৮ ॥ স পাণ্ডবানাং প্রবরান্ পঞ্চ রাজ-  
 ন্মহারথান্। আভিশস্তান্ রণে যতান্ বারয়ামাস শাযকৈঃ ॥ ২৯ ॥ নানাশস্ত্রাশ্র-  
 বর্ষৈস্তান্ বীর্য্যামর্ষপ্রবেরিটৈঃ। নিজস্নে সমরে ক্রুদ্ধো হস্ত্যশ্বখাগিতং বহু ॥ ৩০ ॥  
 রথিনোহপাতযদ্রাজনুথেভ্যঃ পুরুষর্ষভ। সাদিনশ্চাশ্বপৃষ্ঠেভ্যঃ পাদাতাংশ্চ সমা-  
 গতান্। গজারোহান্ গজেভ্যশ্চ পরেষাং জয়কাজ্জিণঃ ॥ ৩১ ॥ তমেকং সমরে  
 ভীষ্মং ত্বরমাণং মহারথম্। পাণ্ডবাঃ সমবর্তন্ত বজ্রহস্তমিবাসুরাঃ ॥ ৩২ ॥ শক্রা-  
 শনিসমস্পর্শান্ বিমুঞ্চমিশিতাঙ্গুরান্। দিক্শুদৃশ্যত সর্বাস্থ ঘোরং সন্ধারঘন্  
 বপুঃ ॥ ৩৩ ॥ মণ্ডলীকৃতমেবাস্য নিত্যং ধনুরদৃশ্যত। সংগ্রামে যুধ্যমানস্য শক্র-  
 চাপোপমং মহৎ ॥ ৩৪ ॥ তদৃষ্ট্বা সমরে কৰ্ম্ম পুত্রাস্তব বিশাম্পতে। বিস্ময়ং  
 পরমং গত্বা পিতামহমপূজয়ন্ ॥ ৩৫ ॥ পার্থা বিমনসো ভূত্বা তৈশ্চক্ন্ত পিতরং

তব । যুধ্যমানং রণে শূরং বিপ্রচিহ্নিমিবামরাঃ । ন চৈনং বারযামাসুৰ্য্যাত্তানন-  
 মিবাস্তকম্ ॥ ৩৬ ॥ দশমেহহনি সম্প্রাপ্তে রথানীকং শিখণ্ডিনঃ । অদহ্মিশি-  
 তৈৰ্বানৈঃ কৃষ্ণবর্জেব কাননম্ ॥ ৩৭ ॥ তং শিখণ্ডী ত্রিভিৰ্বানৈরভ্যবিধ্যৎ স্তনা-  
 ন্তরে । আশীবিষমিব ক্রুদ্ধং কালসৃষ্টমিবাস্তকম্ ॥ ৩৮ ॥ স তেনাতিভূষণং বিদ্ধঃ  
 প্রেক্ষ্য ভীষ্মঃ শিখণ্ডিনম্ । অভিচ্ছন্দমিব ক্রুদ্ধঃ প্রহসন্নিদমব্রবীৎ ॥ ৩৯ ॥ কাম-  
 মভ্যসবা মা বা ন ত্বাং যোৎস্যে কথঞ্চন । যৈব হি ত্বং কৃত্য ধাতা সৈব হি ত্বং শিখ-  
 ণ্ডিনী ॥ ৪০ ॥ তস্য তদ্বচনং শ্রুত্বা শিখণ্ডী ক্রোধমুচ্ছিতঃ । উবাচৈনং তদা  
 ভীষ্মং সৃক্ণনী পরিসংলিহন্ ॥ ৪১ ॥ জানামি ত্বাং মহাবাহো ক্ষলিযাণাং ক্ষয়-  
 করম্ । মযা শ্রুতঞ্চ তে যুদ্ধং জামদগ্ন্যেন বৈ সহ ॥ ৪২ ॥ দিব্যশ্চ তে প্রভা-  
 বোহসং মযা চবহুশঃ শ্রুতঃ । জানম্যপি প্রভাবন্তে যোৎস্যেহদ্যাহং ত্বয়া  
 সহ ॥ ৪৩ ॥ পাণ্ডবানাং প্রিযং কুৰ্ব্বন্মাত্মনশ্চ নরোত্তম । অদ্য ত্বাং যোধযি-  
 শ্যামি রণে পুরুষসত্তম ॥ ৪৪ ॥ ধ্রুবঞ্চ ত্বাং হনিষ্যামি শপে সত্যেন তেহগ্রতঃ ।  
 এতচ্ছ্রুত্বা চ মদ্বাক্যং যৎ ক্ষমং তৎ সমাচর ॥ ৪৫ ॥ কামমভ্যস বা মা বা ন মে জীবন-  
 বিমোক্ষ্যসে । সূদৃষ্টঃ ক্রিষতাং ভীষ্ম লোকোহসং সমিতিঞ্জয় ॥ ৪৬ ॥ সঞ্জয় উবাচ ।  
 এবমুক্ত্বা ততো ভীষ্মং পঞ্চভিন্তপৰ্বতিঃ । অবিধ্যত রণে রাজন্ প্রতুমং বাক্যশা-  
 যকৈঃ ॥ ৪৭ ॥ তস্য তদ্বচনং শ্রুত্বা সব্যসাচী মহারথঃ । কালোহ্যনিতি সঞ্চিন্ত্য  
 শিখণ্ডিনমচোদযৎ ॥ ৪৮ ॥ অহং ত্বামনুযাস্যামি পরান্ বিদ্রাবয়ন্ শরৈঃ । অভি-  
 দ্রব সুসংরুদ্ধো ভীষ্মং ভীমপরাক্রমম্ ॥ ৪৯ ॥ ন হি তে সংযুগে পীড়াং শক্তঃ  
 কর্তুং মহাবলঃ । তস্মাদদ্য মহাবাহো যত্নান্ভীষ্মমভিদ্রব ॥ ৫০ ॥ অহত্বা সমরে  
 ভীষ্মং যদি যাস্যসি নারিষ । অবহাস্যোহস্য লোকস্য ভবিষ্যসি মযা সহ ॥ ৫১ ॥  
 নাবহাস্যা যথা বীর ভবেম পরমাহবে । তথা কুরু রণে যত্নং সাধযস্ব পিতাম-  
 হম্ ॥ ৫২ ॥ অহং তে রক্ষণং যুদ্ধে করিষ্যামি মহাবল । বারয়ন্ রথিনঃ সর্বান  
 সাধযস্ব পিতামহম্ ॥ ৫৩ ॥ দ্রোণঞ্চ দ্রোণপুত্রঞ্চ রূপঞ্চাথ সুযোধনম্ । চিত্রসেনং  
 বিকর্ণঞ্চ সৈন্ধবঞ্চ জয়দ্রথম্ ॥ ৫৪ ॥ বিন্দান্ বিন্দাবাবন্ত্যো কাষ্যোজঞ্চ সুদক্ষিণম্ ।  
 ভগদত্তং তথা শূরং মাগধঞ্চ মহাবলম্ ॥ ৫৫ ॥ সৌমদত্তিং তথা শূরমার্ষ্যশৃঙ্গিঞ্চ  
 রাক্ষসম্ । ত্রিগৰ্ভরাজঞ্চ রণে সহ সর্বেৰ্ম্মহারথেঃ । অহংবারযিষ্যামি বেলেব নক-  
 রালয়ম্ ॥ ৫৬ ॥ কুরুশ্চ সহিতান্ সর্বান যুধ্যমানান্মহাবলান্ । নিবারযিষ্যামি  
 রণে সাধযস্ব পিতামহম্ ॥ ৫৭ ॥

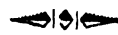
ইতি ভীষ্মপৰ্বণি ভীষ্মবধপৰ্বণি দশমদিবসযুদ্ধারম্ভে ভীষ্মশিখণ্ডি প্রলাপে  
 পঞ্চাধিকশততমোহধ্যায়ঃ ॥ ১০৫ ॥

ধৃতরাষ্ট্র উবাচ । কথং শিখণ্ডী গাঙ্গেয়মভ্যধাবৎ পিতামহম্ । পাঞ্চাল্যঃ সম-  
 রে ক্রুদ্ধো ধর্মান্মানং যতব্রতম্ ॥ ১ ॥ কেহরক্ষন্ পাণ্ডুবানীকে শিখণ্ডিনমুদায়ুধম্ ।  
 দ্বরমাণাস্তুরাকালে জিগীষন্তো মহারথাঃ ॥ ২ ॥ কথং শান্তনবো ভীষ্মঃ স তস্মি-  
 ন্দশমেহহনি । অযুধ্যত মহাবীর্য্যঃ পাণ্ডবৈঃ সহসৃঞ্জযৈঃ ॥ ৩ ॥ ন মৃষ্যামি রণে  
 ভীষ্মং প্রত্যুদ্যাতং শিখণ্ডিনা । কচ্চিন্ন রথভঙ্গেহস্য ধনুর্বাশীর্য্যতাস্যতঃ ॥ ৪ ॥  
 সঞ্জয় উবাচ । নাশীর্য্যত ধনুস্তস্য রথভঙ্গে ন চাপ্যভূৎ । যুধ্যমানস্য সংগ্রামে  
 ভীষ্মস্য ভরতর্ষভ । নিম্নতঃ সমরে শত্রুন্ শরৈঃ সন্নতপর্বতিঃ ॥ ৫ ॥ অনেকশত-  
 সাহস্রাস্তাবকানাং মহারথাঃ । তথা দন্তিগণা রাজন্ হযাশৈচব সুসজ্জিতাঃ । অভ্য-  
 বর্তন্ত যুদ্ধায় পুরস্কৃত্য পিতামহম্ ॥ ৬ ॥ যথাপ্রতিষ্ঠং কৌরব্য স চাপি সমিতি-  
 ঙ্গযঃ । পার্থানামকরোদ্ভীষ্মঃ সততং সমিতিক্ষয়ম্ ॥ ৭ ॥ যুধ্যমানং মহেষ্বাসং  
 বিনিম্নন্তং পরান্ শরৈঃ । পাঞ্চালাঃ পাণ্ডবৈঃ সার্কং সর্বে তে নাভ্যধারয়ন্ ॥ ৮ ॥  
 দশমেহহনি সম্প্রাপ্তে ততস্তাং রিপুবাহিনীম্ । কীর্য্যমাণাং শিতৈর্বাণৈঃ শত-  
 শোহথ সহস্রশঃ ॥ ৯ ॥ ন হি ভীষ্মং মহেষ্বাসং পাণ্ডবাঃ পাণ্ডুপূর্বজ । অশকুব-  
 নুণে জেতুং পাশহস্তমিবাস্তকম্ ॥ ১০ ॥ অথোপাযামহারাজ সব্যসাচী ধনঞ্জয়ঃ ।  
 ত্রাসঘনুখিনঃ সর্বান্ বীভৎসুরপরাজিতঃ ॥ ১১ ॥ সিংহবদ্বিনদগ্নুচৈর্ধনুর্জ্যাং  
 বিক্ষিপন্ মুহুঃ । শরৌঘান্ বিক্ষিপন্ পার্থো ব্যচরৎ কালবদ্রণে ॥ ১২ ॥ তস্য  
 শক্বেন বিত্রস্তাস্তাবকা ভরতর্ষভ । সিংহস্যেব মৃগা রাজন্ ব্যদ্রবন্ত মহাভ-  
 যাৎ ॥ ১৩ ॥ জঘন্তং পাণ্ডবং দৃষ্ট্বা ত্বৎসৈন্যঞ্চাতিপীড়িতম্ । দুর্য্যোধনস্ততো  
 ভীষ্মমব্র বীভূশপীড়িতঃ ॥ ১৪ ॥ এষ পাণ্ডুসুতস্তাত শ্বেতাশ্বঃ কৃষ্ণসারথিঃ । দহ-  
 তে মামকান্ সর্বান্ কৃষ্ণবস্ত্রৈব কাননম্ ॥ ১৫ ॥ পশ্য সৈন্যানি গাঙ্গেয় দ্রবমা-  
 গানি সর্বশঃ । পাণ্ডবেন যুধাংশ্রেষ্ঠ কাল্যমানানি সংযুগে ॥ ১৬ ॥ যথা পশুগণান্  
 পালঃ সঙ্কালযতি কাননে । তথৈদং মামকং সৈন্যং কাল্যতে শত্রুতাপন ॥ ১৭ ॥  
 ধনঞ্জয়শরৈর্ভগ্নং দ্রবমাণং ততস্ততঃ । ভীমোহপ্যেবং দুরাধর্যো বিদ্রাবযতি মে  
 বলম্ ॥ ১৮ ॥ সাত্যকিংশেচকিতানশ্চ মাদ্রীপুল্লৌ চ পাণ্ডবৌ । অভিমন্যুশ্চ বিক্রা-  
 ন্তো বাহিনীং দ্রবতে মম ॥ ১৯ ॥ ধৃষ্টদ্যুম্নস্তথা শূরো রাক্ষসশ্চ ঘটোৎকচঃ ।  
 ব্যদ্রাবযেতাং সহসা সৈন্যং মম মহারণে ॥ ২০ ॥ বধ্যমানস্য সৈন্যস্য সর্বে-  
 রেভিস্মহারথৈঃ । নান্যাং গতিং প্রপশ্যামি স্থানে যুদ্ধে চ ভারত । ঋতে ত্বাং  
 পুরুষব্যগ্র দেবতুল্যপরাক্রমম্ ॥ ২১ ॥ পর্য্যাপ্নোতু ভবান্ ক্ষিপ্রং পীড়িতানাং  
 গতির্ভব ॥ ২২ ॥ এবমুক্তো মহারাজ পিতা দেবব্রতস্তব । চিন্তযিত্বা মুহূর্ত্তন্ত কৃত্বা

নিশ্চয়মাত্মনঃ । তব সন্ধারয়ন্ পুত্রমত্রবীৎ শান্তুনোঃ স্মৃতঃ ॥ ২৩ ॥ দুর্যোধন  
বিজানীহি স্থিরো ভূত্বা বিশাম্পতে । পূর্বকালন্তব মযা প্রতিজ্ঞাতং মহাবল ॥ ২৪ ॥  
হত্বা দশ সহস্রাণি ক্লিষ্যাণাং মহাত্মনাম্ । সংগ্রামাদ্যপযাতব্যমেতং কৰ্ম্ম মমা-  
ল্লিকম্ ॥ ২৫ ॥ ইতি তং কৃতবাংশ্চাহং যথোক্তং ভরতর্ষভ । অদ্য চাপি মহং  
কৰ্ম্ম প্রকরিষ্যে মহাবল ॥ ২৬ ॥ অহং বা নিহতঃ শেষ্যে হনিষ্যে বাঁদ্য পাণ্ড-  
বান্ । অদ্য তে পুরুষব্যায়ু প্রতিমোক্ষ্যে ঋণং মহৎ । তৰ্ত্তপিগুরুতং রাজমিহতঃ  
পূতনামুখে ॥ ২৭ ॥ ইত্যুক্ত্বা ভরতশ্রেষ্ঠ ক্লিষ্যান্ প্রবপঙ্ক্তরৈঃ । আসর্গাদ  
দুরাধৰ্ষঃ পাণ্ডবানামনীকিনীম্ ॥ ২৮ ॥ অনীকমধ্যে তিষ্ঠন্তং গান্ধেয়ং পুরুষর্ষভ ।  
আশীবিষমিব ক্রুদ্ধং পাণ্ডবাঃ প্রত্যবারয়ন্ ॥ ২৯ ॥ দশমেহহনি ভীষ্মস্ত দর্শয়ন্  
শক্তিমাত্মনঃ । রাজন্ শতসহস্রাণি সোহবধীৎ কুরুনন্দন ॥ ৩০ ॥ পাঞ্চালানাঞ্চ  
যে শ্রেষ্ঠা রাজপুত্রা মহারথাঃ । তেষামাদত্ত তেজাংসি জলং সূর্য্য ইবাংশু-  
ভিঃ ॥ ৩১ ॥ হত্বা দশ সহস্রাণি কুঞ্জরাণাং তরস্বিনাম্ । সারোহাণাং মহারাজ  
হযানাঞ্চায়ুতন্তথা ॥ ৩২ ॥ পূর্বে শতসহস্রে দ্বে পাদাতানাং নরোত্তমঃ । প্রজ-  
জ্বাল রণে ভীষ্মো বিধূম ইব পাবকঃ ॥ ৩৩ ॥ ন চেমং পাণ্ডবেযানাং কেচিচ্ছে-  
কুর্নিরীক্ষিতুম্ । উত্তরং মার্গমাস্থাষ তপন্তমিব ভাস্করম্ ॥ ৩৪ ॥ তে পাণ্ডবেযাঃ  
সংরুদ্ধা মহেশ্বাসেন পীড়িতাঃ । বধাযাত্যদ্রবন্ ভীষ্মং সৃঞ্জযাশ্চ মহারথাঃ ॥ ৩৫ ॥  
স যুধ্যমানো বহুভির্ভীষ্মঃ শান্তনববৃন্দা । অবকীর্ণো মহামেৰুঃ শৈলো মেঘৈরিবা-  
সিতৈঃ ॥ ৩৬ ॥ পুত্রাস্ত তব গান্ধেয়ং সমস্তাং পর্য্যবারয়ন্ । মহত্যা সেনযা  
সাক্ষিৎ ততো যুদ্ধমবর্তত ॥ ৩৭ ॥

ইতি ভীষ্মপর্বণি ভীষ্মবধপর্বণি ভীষ্মপরাক্রমে ষডধিকশত-

তমোহধ্যায়ঃ ॥ ১০৬ ॥



সঞ্জয় উবাচ । অজ্জুনস্তুরণে রাজন্ দৃষ্ট্বা ভীষ্মস্য বিক্রমম্ । শিখণ্ডিনমথো-  
বাচ সমভ্যেহি পিতামহম্ ॥ ১ ॥ ন চাপি ভীষ্মুয়া কার্য্য ভীষ্মাদদ্য কথঞ্চন । অহ-  
মেনং শরৈস্তীক্ষ্ণৈঃ পাতয়িষ্যে রথোত্তমাং ॥ ২ ॥ এবমুক্তস্ত পার্থেন শিখণ্ডী  
ভরতর্ষভ । অভ্যদ্রবত গান্ধেয়ং শ্রুত্বা পার্থস্য ভাষিতম্ ॥ ৩ ॥ ধৃষ্টদ্যুম্নস্তথা  
রাজন্ সৌভদ্রশ্চ মহারথঃ । হৃষ্টাবাদ্রবতাং ভীষ্মং শ্রুত্বা পার্থস্য ভাষিতম্ ॥ ৪ ॥  
বিরাট্ৰূপদৌ বৃদ্ধৌ কুন্তিভোজশ্চ দংশিতঃ । অভ্যদ্রবন্ত গান্ধেয়ং পুত্রস্য  
তব পশ্যতঃ ॥ ৫ ॥ নকুলঃ সহদেবশ্চ ধৰ্ম্মরাজশ্চ বীর্য্যবান্ । তথৈতরাণি সৈ-

ন্যানি সর্বাণ্যেব বিশাম্পতে ॥ ৬ ॥ প্রত্যাশ্বযুস্তাবকাশ্চ সমেতাংস্তান্মহার-  
 থান্ । যথাশক্তি যথোৎসাহং তন্মে নিগদতঃ শৃণু ॥ ৭ ॥ চিত্রসেনো মহারাজ  
 চেকিতানং সমভ্যাযাৎ । ভীষ্মপ্রেম্পুং রণে যান্তুং বৃষং ব্যাঘ্রশিশুর্যথা ॥ ৮ ॥ ধৃষ্-  
 ত্যুয়ং মহারাজ ভীষ্মাস্তিকমুপাগতম্ । হ্রস্বমাণং রণে যন্তুং রূতবর্ষা ন্যবারযৎ ॥ ৯ ॥  
 ভীমসৈনং সুসংক্রুদ্ধং গান্ধেয়স্য বধৈষিণম্ । হ্রস্বমাণো মহারাজ সৌমদন্তিন্যবা-  
 রযৎ ॥ ১০ ॥ তথৈব নকুলং শূরং ক্রিান্তুং শায়কান্ বহুন্ । বিকর্ণো বারযামাস  
 ইচ্ছন্ ভীষ্মস্য জীবিতম্ ॥ ১১ ॥ সহদেবং তথা রাজন্ যান্তুং ভীষ্মরথং প্রতি ।  
 বারযামাস সংক্রুদ্ধঃ রূপঃ শারদতো যুধি ॥ ১২ ॥ রাক্ষসং ক্রুরকর্মাণং তৈম-  
 সেনিং মহাবলম্ । ভীষ্মস্য নিধনপ্রেম্পুং দুর্শ্মখোহভ্যদ্রবদলী । সাত্যকিং সমরে  
 ক্রুদ্ধমার্যশৃঙ্গিরবারযৎ ॥ ১৩ ॥ অভিমন্যুং মহারাজ যান্তুং ভীষ্মরথং প্রতি ।  
 সুদক্ষিণো মহারাজ কাষ্যোজঃ প্রত্যবারযৎ ॥ ১৪ ॥ বিরাটক্রপদো বৃদ্ধো সমে-  
 তাবরিমর্দনো । অশ্বথামা ততঃ ক্রুদ্ধো বারযামাস ভারত ॥ ১৫ ॥ তথা পাণ্ডুসুতং  
 জ্যেষ্ঠং ভীষ্মস্য বধকাজ্জিগম্ । ভারদ্বাজো রণে যন্তো ধর্মপুত্রমবারযৎ ॥ ১৬ ॥  
 অর্জুনং রতসং যুদ্ধে পুরস্কৃত্য শিখণ্ডিনম্ । ভীষ্মপ্রেম্পুং মহারাজ তাপযন্তুং  
 দিশো দশ । দুঃশাসনো মহেষ্টাসো বারযামাস সংযুগে ॥ ১৭ ॥ অন্যে চ তাবকা  
 যোধাঃ পাণ্ডবানাং মহারথান্ । ভীষ্মস্যাভিমুখং যাতান্ বারযামাসুরাহবে ॥ ১৮ ॥  
 ধৃষ্তদ্যুয়স্ত সৈন্যানি প্রাক্রোশংস্ত পুনঃ পুনঃ । অভ্যদ্রবত সংরুদ্ধো ভীষ্মমেকং  
 মহারথম্ ॥ ১৯ ॥ এষোহর্জুনো রণে ভীষ্মং প্রযাতি কুরুনন্দনঃ । অভ্যদ্রবত মা  
 তৈষ্ঠ ভীষ্মো ন প্রাপ্যতে হি বঃ ॥ ২০ ॥ অর্জুনং সমরে যোদ্ধং নোৎসহেতাপি  
 বাসবঃ । কিমু ভীষ্মো রণে বীরা গতসত্ত্বোহল্লজীবিতঃ ॥ ২১ ॥ ইতি সেনাপতেঃ  
 শ্রুত্বা পাণ্ডবানাং মহারথাঃ । অভ্যদ্রবন্ত সংহৃষ্টা গান্ধেয়স্য রথং প্রতি ॥ ২২ ॥  
 আগচ্ছমানান্ সমরে বীর্য্যৌঘান্ প্রবলানিব । ন্যবারযন্ত সংহৃষ্টাস্তাবকাঃ পুরু-  
 ষর্ষভাঃ ॥ ২৩ ॥ দুঃশাসনো মহারাজ ভযং ত্যক্ত্বা মহারথঃ । ভীষ্মস্য জীবিতা-  
 কাজ্জী ধনঞ্জয়মুপাদ্রবৎ ॥ ২৪ ॥ তথৈব পাণ্ডবাঃ শূরা গান্ধেয়স্য রথম্পৃতি ।  
 অভ্যদ্রবন্ত সংগ্রামে তব পুত্রান্মহারথান্ ॥ ২৫ ॥ তত্রাদ্রুতমপশ্যাম চিত্রকপং  
 বিশাম্পতে । দুঃশাসনরথং প্রাপ্য যৎ পার্থো নাভ্যবর্তত ॥ ২৬ ॥ যথা বারযতে  
 বেলা ক্ষুদ্রতোষং মহার্ণবম্ । তথৈব পাণ্ডবং ক্রুদ্ধং তব পুত্রো ন্যবারযৎ ॥ ২৭ ॥  
 উভৌ তৌ রথিনাং শ্রেষ্ঠাবুভৌ ভারত দুর্জয়ৌ । উভৌ চন্দ্রার্কসদৃশৌ কাস্ত্য  
 দীপ্ত্য চ ভারত ॥ ২৮ ॥ তৌ তথা জাতসংরস্তাবন্যোন্যবধকাজ্জিগ্নৌ । সমী-



যতুর্ন্যহাসংখ্যে মঘশক্ৰৌ যথা পুরা ॥ ২৯ ॥ দুষাশনো মহারাজ পাণ্ডবং বিশি-  
 থৈস্ত্রিভিঃ । বাসুদেবঞ্চ বিংশত্যা তাদযামাস সংযুগে ॥ ৩০ ॥ ততোহজ্জুনো  
 জাতমন্যুর্বার্ষ্যেণ বীক্ষ্য পীড়িতম্ । দুষাশনং শতেনাজৌ নারাচানাং সমাপ-  
 যৎ । তে তস্য কবচং ভিত্ত্বা পপুঃ শোণিতমাহবে ॥ ৩১ ॥ দুষাশনস্ততঃ ক্রুদ্ধঃ  
 পার্থং বিব্যাধ পঞ্চভিঃ । ললাটে ভরতশ্চেষ্ট শরৈঃ সমতপর্ষতিঃ ॥ ৩২ ॥ ললাট-  
 ষ্টৈস্তু তৈর্দ্বাণৈঃ শুশুভে পাণ্ডবো রণে । যথা মৈরুর্ন্যহারাজ শৃঙ্গৈরত্যাৰ্থমুচ্চি-  
 তৈঃ ॥ ৩৩ ॥ সোহতিবিদ্ধো মহেষাসঃ পুন্ত্ৰেণ তব ধম্বিনা । ব্যরাজত রণে  
 পার্থঃ কিংশুকঃ পুষ্পবানিব ॥ ৩৪ ॥ দুষাশনং ততঃ ক্রুদ্ধঃ পীড়যামাস পাণ্ডবঃ ।  
 পর্ষণীব সুসংক্রুদ্ধো রাহুঃ পূর্ণং নিশাকরম্ ॥ ৩৫ ॥ পীড়্যমানো বলবতা পুলস্তব  
 বিশাম্পতে । বিব্যাধ সমরে পার্থং কঙ্কপত্রৈঃ শিলাশিতৈঃ ॥ ৩৬ ॥ তস্য পার্থো  
 ধনুচ্ছিত্বা রথঞ্চাস্য ত্রিভিঃ শরৈঃ । আজঘান ততঃ পশ্চাৎ পুলস্তে নবভিঃ  
 শরৈঃ ॥ ৩৭ ॥ সোহন্যৎ কান্মুকমাদায় ভীষ্মস্য প্রমুখে স্থিতম্ । অজ্জুনং পঞ্চ-  
 বিংশত্যা বাহ্নোরুরসি চাপর্যৎ ॥ ৩৮ ॥ তস্য ক্রুদ্ধো মহারাজ পাণ্ডবঃ শত্রুতা-  
 পনঃ । অপ্রৈষীদ্বিশিখান্ ঘোরান্ যমদণ্ডোপমান্ বহুন্ ॥ ৩৯ ॥ অপ্রাপ্তানেব  
 তান্ বাণান্ চিচ্ছেদ তনযস্তব । যতমানস্য পার্থস্য তদদ্ভুতমিবাভবৎ । পার্থঞ্চ  
 নিশিতৈর্দ্বাণৈরবিধ্যত্নযস্তব ॥ ৪০ ॥ ততঃ ক্রুদ্ধো রণে পার্থঃ শরান্ সন্ধায় কান্মু-  
 কে । প্রেষয়ামাস সমরে স্বর্ণপুঙ্খান্ শিলাশিতান্ ॥ ৪১ ॥ ন্যমজ্জংস্তে মহারাজ  
 তস্য কায়ে মহাত্মনঃ । যথা হংসা মহারাজ তদাগং প্রাপ্য ভারত ॥ ৪২ ॥ পীড়ি-  
 তশ্চৈব পুলস্তে পাণ্ডবেন মহাত্মনা । হিত্বা পার্থং রণে তুণ্যং ভীষ্মস্য রথমাত্র-  
 জৎ । অগাধে মজ্জতস্তস্য দ্বীপো ভীষ্মোহভবত্তদা ॥ ৪৩ ॥ প্রতিলভ্য ততঃ  
 সংজ্ঞাং পুলস্তব বিশাম্পতে । অবারযত্ততঃ শূরো ভূষ এব পরাক্রমী ॥ ৪৪ ॥  
 শরৈঃ সুনিশিতৈঃ পার্থং যথা বৃত্রং পুরন্দরঃ । নির্বিত্তেদ মহাকাযো বিব্যাথে নৈব  
 চাজ্জুনঃ ॥ ৪৫ ॥

ইতি ভীষ্মপর্বাণি ভীষ্মবধপর্বাণি অজ্জুনদুষাশনসমাগমে সপ্তাধিক-

শততমোহধ্যায়ঃ ॥ ১০৭ ॥



সঞ্জয় উবাচ । সাত্যকিং দংশিতং যুদ্ধে ভীষ্মাষাভ্যুদ্যতং রণে । আৰ্য্যশৃঙ্গি-  
 ন্মহেষাসো বারযামাস সংযুগে ॥ ১ ॥ মাধবস্ত সুসংক্রুদ্ধো রাক্ষসং নবভিঃ শরৈঃ ।  
 আজঘান রণে রাজন্ প্রহসন্নিব ভারত ॥ ২ ॥ তথৈব রাক্ষসো রাজন্ মাধবং

নবভিঃ শরৈঃ । অর্দযামাস রাজেন্দ্র সংক্রুদ্ধঃ শিনিপুঙ্গবম্ ॥ ৩ ॥ শৈনেযঃ শর-  
 মজ্জন্ত প্রেষয়ামাস সংযুগে । রাক্ষসায় সুসংক্রুদ্ধো মাধবঃ পরবীরহা ॥ ৪ ॥ ততো  
 রক্ষো মহাবাহুঃ সাত্যকিঃ সত্যবিক্রমম্ । বিব্যাধ বিশিথৈস্তীকৈঃ সিংহনাদং  
 ননাদ চ ॥ ৫ ॥ মাধবস্তু ভূশং বিদ্ধো রাক্ষসেন রণে তদা । ধৈর্য্যমালম্ব্য তেজস্বী  
 জহাস চ ননাদ চ ॥ ৬ ॥ ভগদত্তস্ততঃ ক্রুদ্ধো মাধবং নিশিতৈঃ শরৈঃ । তাডযা-  
 মাস সমরে তোত্রৈরিব মহাগজম্ ॥ ৭ ॥ বিহায রাক্ষসং যুদ্ধে শৈনেযো রথিনা-  
 স্বরঃ । প্রাগ্জ্যোতিষায় চিক্লেপ শরান্ সমতপর্ষণঃ ॥ ৮ ॥ তস্য প্রাগ্জ্যো-  
 তিষো রাজা মাধবস্য মহদ্ধনুঃ । চিচ্ছেদ শিতধারেণ ভল্লেন ক্লতহস্তবৎ ॥ ৯ ॥  
 অথান্যদ্ধনুরাদায় বেগবৎ পরবীরহা । ভগদত্তং রণে ক্রুদ্ধং বিব্যাধ নিশিতৈঃ  
 শরৈঃ ॥ ১০ ॥ সোহতিবিদ্ধো মহেষ্বাসঃ সূক্ষণী পরিসংলিহন । শক্তিং কনকবৈ-  
 দূর্য্যভূষিতামাযসীং দৃঢ়াম্ । যমদণ্ডোপমাং ঘোরাং চিক্লেপ পরমাহবে ॥ ১১ ॥  
 তামাপতন্তীং সহস্রা তস্য বাহুবলৈরিতাম্ । সাত্যকিঃ সমরে রাজন্ দ্বিধা চিচ্ছেদ  
 শাযকৈঃ । ততঃ পপাত সহস্রা মহোন্ধেব হতপ্রভা ॥ ১২ ॥ শক্তিং বিনিহতাং  
 দৃষ্ট্বা পুল্লস্তব বিশাম্পতে । মহতা রথবংশেন বারয়ামাস মাধবম্ ॥ ১৩ ॥ তথা  
 পরিবৃতং দৃষ্ট্বা বার্ষ্ণেয়ানাং মহারথম্ । দুর্যোধনো ভূশং হৃষ্টো ভ্রাতৃন সর্ষানু-  
 বাচ হ ॥ ১৪ ॥ তথা কুরুত কৌরব্য যথা বঃ সাত্যকো যুধি । ন জীবন্ প্রতিনি-  
 র্য্যতি মহতোহস্মাদ্রথত্রজাৎ । তস্মিন্ হতে হতং মন্যে পাণ্ডবানাং মহদ্ধ-  
 লম্ ॥ ১৫ ॥ তথৈতি চ বচস্তস্য পরিগৃহ্য মহারথাঃ । শৈনেযং যোধয়ামাসু ভীষ্মস্য  
 প্রমুখে তদা ॥ ১৬ ॥ অভিমন্যুং তদাযান্তং ভীষ্মস্যাভ্যুদ্যতং রণে । কাষোজ-  
 রাজো বলবান্ বারয়ামাস ভারত ॥ ১৭ ॥ আজ্ঞুনিং নৃপতির্বিদ্ধা শরৈঃ সমতপ-  
 র্ষভিঃ । পুনরেব চতুষ্টয়া রাজন্ বিব্যাধ তং নৃপ ॥ ১৮ ॥ সুদক্ষিণস্ত সমরে  
 পুনর্বিব্যাধ পঞ্চভিঃ । সারথিঞ্চাস্য নবভিরিচ্ছন্ ভীষ্মস্য জীবিতম্ ॥ ১৯ ॥ তদ্যু-  
 দ্ধমাসীৎ সুমহৎ তযোস্তুত্র সমাগমে । যদভ্যধাবদ্যাদ্বেষং শিখণ্ডী শত্রুকর্ষ-  
 ণঃ ॥ ২০ ॥ বিরাটদ্রুপদৌ বৃদ্ধৌ বারযন্তৌ মহাচমুম্ । ভীষ্মঞ্চ যুধি সংরদ্ধাবা-  
 দ্রবন্তৌ মহারথৌ ॥ ২১ ॥ অশ্বখামা রণে ক্রুদ্ধঃ সমিষাদ্রথসত্তমঃ । ততঃ প্রব-  
 বৃতে যুদ্ধং তযোস্তুস্য চ ভারত ॥ ২২ ॥ বিরাটো দশভির্ভল্লৈরাজয়ান পরস্তপঃ ।  
 যতমানং মহেষ্বাসং দ্রৌণিমাহবশোভিনম্ ॥ ২৩ ॥ দ্রুপদশ্চ ত্রিভির্দ্বাণৈর্বিব্যাধ  
 নিশিতৈস্তদা । গুরুপুল্লং সমাসাদ্য প্রহরন্তৌ মহাবলৌ ॥ ২৪ ॥ অশ্বখামা  
 ততস্তৌ তু বিব্যাধ বহুভিঃ শরৈঃ । বিরাটদ্রুপদৌ বীরৌ ভীষ্মং প্রতি সমুদ্যতৌ ॥ ২৫ ॥

তদ্রাদুতমপশ্যাম বৃদ্ধযোশ্চরিতং মহৎ । যদৌনিশায়কান্ ঘোরান্ প্রত্যবার-  
যতাং যুধি ॥২৬॥ মহদেবং তথাযাস্তং রূপঃ শারদ্বতোহভ্যঘাৎ । যথা নাগো বনে  
নাগং মন্তো মন্তুমুপাভবৎ ॥ ২৭ ॥ রূপশ্চ সমরে শূরো মাদ্রীপুত্রং মহারথম্ ।  
আজঘান শরৈস্তূর্ণং সপ্তত্যা রুক্ষভূষণৈঃ ॥ ২৮ ॥ তস্য মাদ্রীসুতশ্চাপং দ্বিধা  
চিচ্ছেদ শাযকৈঃ । অথৈনং ছিন্নধন্বানং বিব্যাধ নবভিঃ শরৈঃ ॥ ২৯ ॥ সৌহন্যং  
কাস্মুকমাদায সমরে ভারসাধনম্ । মাদ্রীপুত্রং সুসংহৃষ্টো দশভিনিশিতৈঃ  
শরৈঃ । আজঘানোরসি ক্রুদ্ধ ইচ্ছন্ ভীষ্মস্য ক্লীবিতম্ ॥ ৩০ ॥ তথৈব পাণ্ডবো  
রাজন্ শারদ্বতমমর্ষণম্ । আজঘানোরসি ক্রুদ্ধো ভীষ্মস্য বধকাজ্জিয়া । তযোযুদ্ধং  
সমভবৎ ঘোররূপং ভষাবহম্ ॥ ৩১ ॥ নকুলস্ত রণে ক্রুদ্ধো বিকর্ণঃ শত্রুতাপনঃ ।  
বিব্যাধ শাযকৈঃ ষষ্ঠ্যা রক্ষন্ ভীষ্মং মহাবলম্ ॥ ৩২ ॥ নকুলোহপি ভূশং বিদ্ধ-  
স্তব পুত্রেণ ধীমতা । বিকর্ণং সপ্তসপ্তত্যা নির্বিভেদ শিলীমুখৈঃ ॥ ৩৩ ॥ তত্র  
তৌ নরশাদ্দুলৌ ভীষ্মহেতোঃ পরন্তপৌ । অন্যান্যং জঘ্নতুর্বারৌ গোষ্ঠে গোরৃষ-  
ভাবিব ॥ ৩৪ ॥ ষটোৎকচং রণে যাস্তং নিঘ্নন্তস্তব বাহিনীম্ । দুর্মুখঃ সমরে  
প্রাঘাৎ ভীষ্মহেতোঃ পরাক্রমী ॥ ৩৫ ॥ হৈডিস্বস্ত রণে রাজন্ দুর্মুখং শত্রুতা-  
পনম্ । আজঘানোরসি ক্রুদ্ধঃ শরৈর্গানতপর্ষণা ॥ ৩৬ ॥ ভীমসেনসুতশ্চাপি দুর্মুখঃ  
সুর্মুখৈঃ শরৈঃ । ষষ্ঠ্যা বীরো নদন্ হৃষ্টো বিব্যাধ রণমূর্দ্ধনি ॥ ৩৭ ॥ ধৃষ্টদ্যুম্নং  
তথাযাস্তং ভীষ্মস্য বধকাজ্জিগম্ । হার্দিক্যো বারযামাস রথশ্রেষ্ঠং মহারথং ॥ ৩৮ ॥  
হার্দিক্যং পার্ষতশ্চাপি বিদ্ধা পঞ্চভিরাযসৈঃ । পুনঃ পঞ্চাশতা তূর্ণং তিষ্ঠ তিষ্ঠেতি  
চাত্রবীৎ । আজঘান মহাবাহুঃ পার্ষতং তং মহারথম্ ॥ ৩৯ ॥ তথৈব পার্ষতো-  
রাজন্ হার্দিক্যং নবভিঃ শরৈঃ । বিব্যাধ নিশিতৈস্তীক্ষ্ণৈঃ কক্ষপত্রৈরজিক্ণৈঃ ॥ ৪০ ॥  
তযোঃ সমভবদ্যুদ্ধং ভীষ্মহেতোর্মহারণে । অন্যান্যাতিশযে যুক্তং যথা বৃত্রম-  
হেন্দ্রযোঃ ॥ ৪১ ॥ ভীমসেনং তথাযাস্তং ভীষ্মং প্রতি মহারথম্ । ভুরিশ্রবা-  
ভ্যযাত্তূর্ণং তিষ্ঠ তিষ্ঠেতি চাত্রবীৎ ॥ ৪২ ॥ সৌমদত্তিরথো ভীমমাজঘানস্তনা-  
স্তরে । নারাচেন সুতীক্ষ্ণেন রুক্ষপুচ্ছেন সংযুগে ॥ ৪৩ ॥ উরস্থেন বভৌ তেন  
ভীমসেনঃ প্রতাপবান্ । স্কন্দশক্ত্যা যথা ক্রৌঞ্চঃ পুরা নৃপতিসত্তম ॥ ৪৪ ॥ 'তৌ  
শরান্ সূর্য্যসঙ্কাশান্ কস্মারপরিমাজ্জিতান্ । অন্যান্যস্য রণে ক্রুদ্ধো চিক্ণিপাতে  
মুহুমুহুঃ ॥ ৪৫ ॥ ভীমো ভীষ্মবধাকাজ্জী সৌমদত্তিং মহারথম্ । তথা ভীষ্মজযে  
গৃদ্ধঃ সৌমদত্তিস্ত পাণ্ডবম্ । কৃতপ্রতিকূতে যভৌ যোধযামাসতুরণে ॥ ৪৬ ॥ যুধি-  
ষ্ঠিরস্ত বৌরব্য মহত্যা সেনযাবৃতং । ভীষ্মাভিমুখমাযাস্তং ভারদ্বাজো ন্যবার-

যৎ ॥ ৪৭ ॥ দ্রোণস্য রথনির্ঘোষণং পঙ্কজন্যানিনদোপমম্ । শ্রদ্ধা প্রভদ্রকা রাজন্  
সমকম্পান্ত মারিষ ॥ ৪৮ ॥ সা সেনা মহতী রাজন্ পাণ্ডুপুত্রস্য সংযুগে । দ্রোণেন  
বারিতা যত্তা ন চচাল পদাৎ পদম্ ॥ ৪৯ ॥ চেকিতানং রণে ক্রুদ্ধং ভীষ্মং প্রতি  
জনেশ্বর । চিত্রসেনস্তব স্মৃতঃ ক্রুদ্ধকমবারিযৎ ॥ ৫০ ॥ ভীষ্মহেতোঃ পরাক্রান্তশ্চিত্র-  
সেনো মুহারথঃ । চেকিতানং পরং শক্ত্যা যোধয়ামাস ভারত ॥ ৫১ ॥ তথৈব  
চেকিতানোহপি চিত্রসেনমবারিযৎ । তক্ষুদ্রমাসীৎ সূমহত্তযোস্তত্র সমাগমে ॥ ৫২ ॥  
অঙ্কুরনো বার্য্যমাণস্ত বহুশস্ত্র ভারত । বিমুখীকৃত্য পুত্রং তে সেনাং তব মম-  
দ হ ॥ ৫৩ ॥ দুঃশাসনোহপি পরয়া শক্ত্যা পার্থমবারিযৎ । কথং ভীষ্মং ন নো-  
হন্যাদিতি নিশ্চিত্য ভারত ॥ ৫৪ ॥ সা বধ্যমানা সমরে পুত্রস্য তব বাহিনী ।  
লোড্যতে রথিভিঃ শ্রেষ্ঠৈস্তত্র তত্রৈব ভারত ॥ ৫৫ ॥

ইতি ভীষ্মপর্বণি ভীষ্মবধপর্বণি দ্বন্দ্বযুদ্ধে অষ্টাধিকশত-

তমোহধ্যায়ঃ ॥ ১০৮ ॥



সঞ্জয় উবাচ । অথ বীরো মহেষ্ণাসো মত্তবারণবিক্রমঃ । সমাদায় মহচ্চাপং  
মত্তবারণবারণম্ ॥ ১ ॥ বিধুস্থানো রথশ্রেষ্ঠো দ্রাবঘাণো মহারথান্ । পুতনাং  
পাণ্ডবেযানাং গাহমানো মহাবলঃ ॥ ২ ॥ নিমিত্তানি নিমিত্তজ্ঞঃ সর্বতো বীক্ষ্য  
বীৰ্য্যবান্ । প্রতপন্তমনীকানি দ্রোণঃ পুত্রমভাষত ॥ ৩ ॥ অযং স দিবসস্তাত  
যত্র পার্থো মহাবলঃ । জিঘাংসুঃ সমরে ভীষ্মং পরং যত্নং করিষ্যতি ॥ ৪ ॥ উৎ-  
পতন্তি হি মে বাণা ধনুর্বিষ্ফুরতীব চ । যোগমস্ত্রাণি নেচ্ছন্তি ক্রুরং মে বর্ততে  
মনঃ ॥ ৫ ॥ দিক্ষুশান্তানি ঘোরাণি ব্যাহরন্তি মৃগদ্বিজাঃ । নীচৈর্গৃধ্ৰা নিলী-  
যন্তে ভরতানাং চমুং প্রতি ॥ ৬ ॥ নষ্টপ্রভ ইবাদিত্যঃ সর্বতো লোহিতা দিশঃ ।  
রসতে ব্যথতে ভূমিঃ কম্পতীব চ সর্বশঃ ॥ ৭ ॥ কক্কা গৃধ্ৰা বলাকাশ্চ ব্যাহরন্তি  
মুহূর্মুহুঃ । শিবাইশ্চবাশিবা ঘোরা বেদযানা মহাভযম্ ॥ ৮ ॥ পপাত মহতী  
চোক্ষা মধ্যেনাদিত্যমণ্ডলাৎ । সকবন্ধশ্চ পরিযো ভানুমাবৃত্য তিষ্ঠতি ॥ ৯ ॥  
পরিবেশস্তথা ঘোরশ্চন্দ্রভাস্করযোরভুৎ । বেদযানো ভয়ং ঘোরং রাজ্ঞাং দেহাব-  
কর্তনম্ ॥ ১০ ॥ দেবতায়তনস্থাশ্চ কৌরবেন্দ্রস্য দেবতাঃ । কম্পন্তে চ হসন্তে চ  
নৃত্যন্তি চ রুদন্তি চ ॥ ১১ ॥ অপসব্যং গ্রহাশ্চক্রুরলঙ্ঘ্যং দিবাকরম্ । অবাক-  
শিরাশ্চ ভগবান্দতিষ্ঠত চন্দ্রমাঃ ॥ ১২ ॥ বপুংষি চ নরৈন্দ্রাণাং বিগতাতানি  
লক্ষ্যে । ধার্ত্তরাষ্ট্রস্য সৈন্যেষু ন চ ভ্রাজন্তি দংশিতাঃ ॥ ১৩ ॥ সেনযোরুভযো-

শ্চাপি সমস্তাং ক্ষযতে মহান্ । পাঞ্চজন্যস্য নির্ঘোষো গাণ্ডীবস্য চ নিশ্বনঃ ॥১৪॥  
 ধ্রুবমাস্থাষ বীভৎসুরুতমাস্ত্রাণি সংযুগে । অপাস্যান্যান্ রণে যোধানভ্যেষ্যতি  
 পিতামহম্ ॥১৫॥ হৃষ্যন্তি রোমকূপাণি সীদতীব চ মে মনঃ । চিন্তযিত্বা মহাবাহো  
 ভীষ্মাজ্জুনসমাগমম্ ॥ ১৬ ॥ তঞ্জেহ নিকৃতিপ্রজ্জ্বলং পাঞ্চাল্যং পাপংচেতসম্ । পুর-  
 স্কৃত্য রণে পার্থো ভীষ্মস্যাযোধানং গতঃ ॥১৭॥ 'অব্রবীচ্চ পুরা ভীষ্মো নাহং হন্যাং  
 শিখাণ্ডিনম্ । স্ত্রী হেষা বিহিতা ধাত্ৰা দৈবাচ্চ স পুনঃ পুমান্ ॥ ১৮ ॥ অমঙ্গল্য-  
 স্বজশ্চৈব যাজ্ঞসেনির্মহাবলঃ । নচামাঙ্গলিকে কৃশ্মিন্ প্রহরেদাপগাসুতঃ ॥ ১৯ ॥  
 এতদ্ধি চিন্তয়ানস্য মজ্জা সীদতি মে ভূশম্ । অভ্যুদ্যতো রণে পার্থঃ কুরুবৃদ্ধ-  
 মুপাদ্রবৎ ॥ ২০ ॥ যুধিষ্ঠিরস্য চ ক্রোধো ভীষ্মশ্চাজ্জুনসঙ্গতঃ । মম চাস্ত্রসমারম্ভঃ  
 প্রজানামশিবং ধ্রুবম্ ॥ ২১ ॥ মনস্বী বলবান্ শুরঃ কৃতাস্ত্রো লঘুবিক্রমঃ । দূর-  
 পাতী দৃঢ়েষুশ্চ নিমিত্তজ্জশ্চ পাণ্ডবঃ ॥ ২২ ॥ অজেযঃ সমরে চাপি দেবৈরপি  
 সবাসবৈঃ । বলবান্ বুদ্ধিমাংশ্চৈব জিতকৌশো যুধাশ্বরঃ ॥ ২৩ ॥ বিজয়ী চ রণে  
 নিত্যং তৈরবাস্ত্রশ্চ পাণ্ডবঃ । তস্য মার্গং পরিহরন্ দ্রুতং গচ্ছ যতব্রতম্ ॥ ২৪ ॥  
 পশ্যাদৈত্যমহাঘোরং সংযুগে বৈশসং মহৎ । হেমচিত্রাণি শূরাণাং মহান্তি চ  
 শুভানি চ ॥ ২৫ ॥ কবচান্যবদীৰ্ঘ্যন্তে শরৈঃ সমতপর্ষতিঃ । ভিদ্যন্তে চ ধ্বজা-  
 গ্রাণি তোমরাশ্চ ধনুঃষি চ ॥ ২৬ ॥ প্রাসাশ্চ বিমলাস্তীক্ষ্ণাঃ শক্ত্যশ্চ কনকো-  
 জ্জলাঃ । বৈজয়ন্ত্যশ্চ নাগানাং সংক্রুদ্ধেন কিরীটিনা ॥ ২৭ ॥ নাযং সংরক্ষিতুং  
 কালঃ প্রাণান্ পুত্রোপজীবতিঃ । যাহি স্বর্গং পুরস্কৃত্য যশসে বিজয়ায চ ॥ ২৮ ॥  
 হতনাগরথাবর্তাং মহাঘোরাং সুদুর্গমাম্ । রথেন সংগ্রামমদীং তরত্যেষ কপি-  
 স্বজঃ ॥ ২৯ ॥ ব্রহ্মণ্যতা দমো দানং তপশ্চ চরিতং মহৎ । ইহৈব দৃশ্যতে পার্থে  
 ভ্রাতা যস্য ধনঞ্জয়ঃ ॥ ৩০ ॥ ভীমসেনশ্চ বলবান্ মাদ্রীপুত্রো চ পাণ্ডবো । বাসু-  
 দেবশ্চ বার্কেষো যস্য নাথো ব্যবস্থিতঃ ॥ ৩১ ॥ তসৈষ মনুষ্যপ্রভবো ধার্ত্তরাষ্ট্রস্য  
 দুৰ্মতেঃ । তপোদক্ষশরীরস্য কোপো দহতি ভারতীম্ ॥ ৩২ ॥ এষ সংদৃশ্যতে  
 পার্থো বাসুদেবব্যপাশ্রয়ঃ । দারয়ন্ সর্বসৈন্যানি ধার্ত্তরাষ্ট্রস্য পশ্যতঃ ॥ ৩৩ ॥  
 এতদালোক্যতে সৈন্যং ক্ষোভ্যমাণং কিরীটিনা । মহোশ্মিনদ্ধং সুমহত্তিমিন্বেব  
 মহাজলম্ ॥ ৩৪ ॥ হাহাকিলকিলাশকাঃ ক্ষযন্তে চ চমুযুখে । যাহি পাঞ্চালদায়া-  
 দমহং যাস্যে যুধিষ্ঠিরম্ ॥ ৩৫ ॥ দুর্গমং হন্তরং রাজ্ঞো ব্যুহস্যামিততেজসঃ । সমু-  
 দ্রকৃষ্ণিপ্রতিমং সর্বতোহতিরথৈঃ স্থিতৈঃ ॥ ৩৬ ॥ সাত্যকিশ্চাভিমন্যুশ্চ ধৃষ্টদ্যুম্নবৃ-  
 কোদরৌ । পর্য্যরক্ষন্ত রাজানং যমৌ চ মনুজেশ্বরম্ ॥ ৩৭ ॥ উপেন্দ্রসদৃশশ্যামো

মহাশাল ইবোদ্ধাতঃ । এষ গচ্ছত্যনীকাগ্রে দ্বিতীয় ইব ফাল্গুনঃ ॥ ৩৮ ॥ উত্তমা-  
স্ত্রাণি চাধৎস্ব গৃহীত্বান্যমহঙ্কনুঃ । পার্ষতং যাহি রাজানং যুধ্যস্ব চ বৃকোদ-  
রম্ ॥ ৩৯ ॥ কো হি নেচ্ছেৎ প্রিযং পুত্রং জীবন্তং শাস্ত্রতীঃ সমাঃ । ক্ষত্রধর্মস্তু  
সম্প্রেক্ষ্য ততস্ত্বাং নিযুনজ্জম্যহম্ ॥ ৪০ ॥ এষ চাপি রণে ভীষ্মো দহতে বৈ মহা-  
চমুম্ । যুদ্ধেষু সদৃশস্তাত যমস্য বরুণস্য চ ॥ ৪১ ॥

ইতি ভীষ্মপর্বনি ভীষ্মবধপর্বনি অশ্বখামানং প্রতি দ্রোণবাক্যে

নরাধিকশততমোহধ্যায়ঃ ॥ ১০৯ ॥



সঞ্জয় উবাচ । ভগদত্তঃ রূপঃ শল্যঃ কৃতবর্মা তথৈব চ । বিন্দানু বিন্দাবাবন্ত্যৌ  
সৈন্ধবশ্চ জয়দ্রথঃ ॥ ১ ॥ চিত্রসেনো বিকর্ণশ্চ তথা দুর্মর্ষণো যুবা । দশৈতে তা-  
বকা যোধা ভীমসেনমযোধযন্ ॥ ২ ॥ মহত্যা সেনয়া যুক্তা নানাদেশসমুখয়া ।  
ভীষ্মস্য সমরে রাজন্ প্রার্থয়ান্না মহদ্বশঃ ॥ ৩ ॥ শল্যস্তু নবভির্বাণৈর্ভীমসেনম-  
তাডযৎ । কৃতবর্মা ত্রিভির্বাণৈঃ রূপশ্চ নবভিঃ শরৈঃ ॥ ৪ ॥ চিত্রসেনো বিক-  
র্ণশ্চ ভগদত্তশ্চ মারিষ । দশভির্দশভির্ভলৈর্ভীমসেনমতাডযৎ ॥ ৫ ॥ সৈন্ধবশ্চ  
ত্রিভির্বাণৈর্ভীমসেনমতাডযৎ । বিন্দানু বিন্দাবাবন্ত্যৌ পঞ্চভিঃ পঞ্চভিঃ শরৈঃ ।  
দুর্মর্ষণশ্চ বিংশত্যা পাণ্ডবং নিশিতৈঃ শরৈঃ ॥ ৬ ॥ স তান্ সর্বান্ মহারাজ  
রাজমানান্ পৃথক্ পৃথক্ । প্রবীরান্ সর্বলোকস্য ধার্তরাষ্ট্রান্মহারথান্ । বিব্যাধ-  
নিশিতৈর্বাণৈর্ভীমসেনো মহাবলঃ ॥ ৭ ॥ শল্যং পঞ্চাশতা বিদ্ধা কৃতবর্মাণম-  
ক্ৰতিঃ । রূপস্য সশরঞ্চাপং মধ্যে চিচ্ছেদ ভারত ॥ ৮ ॥ অথৈনং ছিন্নধন্বানং  
পুনর্বিব্যাধ সপ্তভিঃ । বিন্দানু বিন্দৌ চ তথা ত্রিভিস্ত্রিভিরতাডযৎ ॥ ৯ ॥ দুর্মর্ষণঞ্চ  
বিংশত্যা চিত্রসেনঞ্চ পঞ্চভিঃ । বিকর্ণং দশভির্বাণৈঃ পঞ্চভিশ্চ জয়দ্রথম্ । বিদ্ধা-  
ভীমোহনদদৃফঃ সৈন্ধবঞ্চ পুনস্ত্রিভিঃ ॥ ১০ ॥ অথান্যদ্বনুরাদায গৌতমো রথিনা-  
শ্বরঃ । ভীমং বিব্যাধ সংরুদ্ধো দশভির্নিশিতৈঃ শরৈঃ ॥ ১১ ॥ স বিদ্ধো দশভি-  
র্বাণৈস্তোত্রৈরিব মহাদ্বিপঃ । ততঃ ক্রুদ্ধো মহাবাহুর্ভীমসেনঃ প্রতাপবান্ । গৌত-  
মং তাডয়ামাস শরৈর্বহুভিরাহবে ॥ ১২ ॥ সৈন্ধবস্য তথাস্থাংশ্চ সারথিঞ্চ ত্রিভিঃ  
শরৈঃ । প্রাহিণোন্মৃত্যুলোকায কালান্তকসমদ্যুতিঃ ॥ ১৩ ॥ হতাস্থাত্তুরথাতূর্ণ-  
মবপ্লুত্য মহারথঃ । শরাংশ্চিক্ষেপ নিশিতান্ ভীমসেনস্য সংযুগে ॥ ১৪ ॥ তস্য  
ভীমো ধনুর্মধ্যে দ্বাভ্যাং চিচ্ছেদ মারিষ । ভল্লাভ্যাং ভরতশ্রেষ্ঠ সৈন্ধবস্য মহা-  
শ্বনঃ ॥ ১৫ ॥ স ছিন্নধন্বা বিরথো হতাস্থো হতসারথিঃ । চিত্রসেনরথং রাজমা-

রুরোহ হ্বরাস্থিতঃ ॥ ১৬ ॥ অত্যন্তুতং রণে কৰ্ম্ম কৃতবাংস্তত্র পাণ্ডবঃ । মহারথান  
 শঠৈর্বিদ্ধা বারযিত্বা চ মারিষ ॥ ১৭ ॥ বিরথং সৈন্ধবং চক্রে সৰ্বলোকস্য পশ্যতঃ ।  
 তদা ন মমৃষে শল্যো ভীমসেনস্য বিক্রমম্ ॥ ১৮ ॥ স সন্ধায় শরাংস্তীক্ষ্ণান্ কৰ্ম্মা-  
 রপরিমাজ্জিতান্ । ভীমং বিব্যাধ সমরে তিষ্ঠ তিষ্ঠেতি চাত্রবীৎ ॥ ১৯ ॥ ক্রুপশ্চ  
 কৃতবৰ্ম্মা চ ভগদত্তশ্চ বীর্যবান্ । বিন্দানুবিন্দাবাস্তেয়া চিত্রসেনশ্চ সংযুগে ॥ ২০ ॥  
 দৰ্ম্মঘণো বিকর্ণশ্চ সিন্ধুরাজশ্চ বীর্যবান্ । ভীমং তে বিব্যাধুস্তূর্ণং শল্যহেতোর-  
 রিন্দমাঃ ॥ ২১ ॥ স তু তান্ প্রতিবিব্যাধ পঞ্চাতিঃ পঞ্চাতিঃ শঠৈঃ । শল্যং বিব্যা-  
 ধ সপ্তত্যা পুনশ্চ দশাতিঃ শঠৈঃ ॥ ২২ ॥ তং শল্যো নবতির্বিদ্ধা পুনর্বিব্যাধ  
 পঞ্চাতিঃ । সারথিঞ্চাস্য ভল্লেন গাঢ়ং বিব্যাধ মৰ্ম্মণি ॥ ২৩ ॥ বিশোকং প্রেক্ষ্য  
 নির্ভীমং ভীমসেনঃ প্রতাপবান্ । মদ্ররাজং ত্রিভির্বাণৈর্বাশ্বোক্ষুরসি চাপযৎ ॥ ২৪ ॥  
 তথৈতরান্নমহেষাসান্ ত্রিভিস্ত্রিভিরজিক্ৰগৈঃ । তাডযামাস সমরে সিংহবদ্বিননা-  
 দ চ ॥ ২৫ ॥ তে হি যত্না মহেষাসাঃ পাণ্ডবং যুদ্ধকোবিদম্ । ত্রিভিস্ত্রিভিরকুণ্ঠা-  
 গ্নৈর্ভৃশং মৰ্ম্মস্বতাডয়ন্ ॥ ২৬ ॥ সোহতিবিদ্ধো মহেষাসো ভীমসেনো ন বিব্যাথে ।  
 পৰ্বতো বারিধারাভির্বষমাণৈরিবায়ুদৈঃ ॥ ২৭ ॥ স তু ক্রোধসমাবিষ্টো ভীম-  
 সেনো মহাবলঃ । মদ্রেশ্বরং ত্রিভির্বাণৈর্ভৃশং বিদ্ধা মহাযশাঃ ॥ ২৮ ॥ ক্রুপঞ্চ  
 নবতির্বাণৈর্ভৃশং বিদ্ধা সমন্ততঃ । প্রাগ্জ্যোতিষং শতেনাজৌ রাজন্ বিব্যাধ  
 শাষকৈঃ ॥ ২৯ ॥ ততস্তু সশরঞ্চাপং সাস্বতস্য মহাত্মনঃ । ক্ষুরপ্রেণ সুতীক্ষ্ণেন  
 চিচ্ছেদ কৃতহস্তবৎ ॥ ৩০ ॥ অথান্যক্সুরাদায কৃতবৰ্ম্মা বৃকোদরম্ । আজঘান  
 ভ্রুবোৰ্ম্মধ্যে নারাজেন পরন্তপঃ ॥ ৩১ ॥ ভীমস্তু সমরে বিদ্ধা শল্যং নবভিরাযসৈঃ ।  
 ভগদত্তং ত্রিভিশ্চৈব কৃতবৰ্ম্মাণমৰ্চ্চাভিঃ ॥ ৩২ ॥ দ্বাভ্যাং দ্বাভ্যাঞ্চ বিব্যাধ গৌত-  
 মপ্রভৃতীন্মুখান্ । তেহপি তং সমরে রাজন্ বিব্যাধুর্নিশিতৈঃ শঠৈঃ ॥ ৩৩ ॥ স  
 তদা পীড়্যমানোহপি সৰ্বতন্তৈর্মহারথৈঃ । মত্না তুণেন ত্যাংস্তল্যান্ বিচচার গত-  
 ব্যথঃ ॥ ৩৪ ॥ তে চাপি রথিনাং শ্রেষ্ঠা ভীমায নিশিতান্ শরান্ । প্রেষযামা-  
 সুরব্যগ্রাঃ শতশোহথ সহস্রশঃ ॥ ৩৫ ॥ তস্য শক্তিং মহাবেগাং ভগদত্তো মহা-  
 রথঃ । চিক্ষেপ সমরে বীরঃ স্বৰ্ণদণ্ডাং মহীপতে ॥ ৩৬ ॥ তোমরং সৈন্ধবো রাজা  
 পটিশঞ্চ মহাভুজঃ । শতগ্নীঞ্চ ক্রূপো রাজন্ শরং শল্যশ্চ বীর্যবান্ ॥ ৩৭ ॥  
 তথৈতরে মহেষাসাঃ পঞ্চ পঞ্চ শিলীমুখান্ । ভীমসেনং সমুদ্दिश्य প্রেষযামাসুরো  
 জসা ॥ ৩৮ ॥ তোমরঞ্চ দ্বিধা চক্রে ক্ষুরপ্রেণানিলাত্মজঃ । পটিশঞ্চ ত্রিভি-  
 র্বাণৈশ্চিচ্ছেদ তিলকাণ্ডবৎ ॥ ৩৯ ॥ স বিভেদ শতগ্নীঞ্চ নবতিঃ কল্পপত্রিভিঃ । মদ্র-

রাজপ্রমুক্তঞ্চ শরং ছিত্বা মহারথঃ ॥ ৪০ ॥ শক্তিঞ্চিচ্ছেদ সহস্রা ভগদত্তৈরিতাং  
রণে। তথৈতরান্ শরান্ ঘোরান্ শরৈঃ সম্ভতপর্বতিঃ ॥ ৪১ ॥ ভীমসেনো রণ-  
শ্লাঘী ত্রিধৈকৈকং সমাচ্ছিনৎ ॥ তাংশ্চ সর্বাশ্মহেষাসান্ ত্রিভিত্তিভিরতাডযৎ ॥ ৪২ ॥  
ততো ধনঞ্জয়স্তত্র বর্ত্তমাণে মহারণে। আজগাম রথেনাজ্যৌ ভীমং দৃষ্ট্বা মহা-  
রথম্। নিম্নস্তং সমরে শত্রূন্ যোধযানঞ্চ শাশ্বতৈঃ ॥ ৪৩ ॥ তৌ তু তত্র মহা-  
ত্মানৌ সমেতৌ বীক্ষ্য পাণ্ডবৌ। নাশশংসুর্জয়ং তত্র তাবকাঃ পুরুষৰ্ষভাঃ ॥ ৪৪ ॥  
অঁথাজ্জুনৌ রণে ভীমং যোধযন্তু মহারথান্। ভীষ্মস্য নিধনাকাজ্জী পুরস্কৃত্য  
শিখণ্ডিনম্। আসসাদ রণে বীরাংস্তাবকান্ দশ ভারত ॥ ৪৫ ॥ যেস্ম ভীমং  
রণে রাজন্ যোধযন্তো ব্যবস্থিতাঃ। বীতংসুস্তানথাবিধ্যৎ ভীমস্য প্রিয়কাম্য-  
যা ॥ ৪৬ ॥ ততো দুর্যোধনো রাজা সুশৰ্ম্মাণমচোদযৎ। অজ্জুনস্য বধার্থায়  
ভীমসেনস্য চোভযোঃ ॥ ৪৭ ॥ সুশৰ্ম্মান্ গচ্ছ শীঘ্রং ত্বং বলৌঘৈঃ পরিবারিতঃ।  
জহি পাণ্ডুসুতাবেতৌ ধনঞ্জয়বৃকোদরৌ ॥ ৪৮ ॥ তচ্ছ্রুত্বা বচনং তস্য ত্রিগৰ্ভঃ  
প্রস্থলাধিপঃ। অভিদ্রুত্য রণে ভীমমজ্জুনশ্চৈব ধন্বিনৌ ॥ ৪৯ ॥ রথৈরনেকসা-  
হস্রৈঃ সমস্তাং পর্য্যবারযৎ। ততঃ প্রববৃতে যুদ্ধমজ্জুনস্য পটৈঃ সহ ॥ ৫০ ॥

ইতি ভীষ্মপর্বণি ভীষ্মবধপর্বণি ভীমপরাক্রমে দশাধিকশত-

তমোহধ্যায়ঃ ॥ ১১০ ॥



সঞ্জয় উবাচ। অজ্জুনস্ত রণে শল্যং যতমানং মহারথম্। ছাদয়ামাস সমরে শরৈঃ  
সম্ভতপর্বতিঃ ॥ ১ ॥ সুশৰ্ম্মাণং রূপধৈব ত্রিভিত্তিভিরবিধ্যত। প্রাগ্জ্যোতিষস্ত  
সমরে সৈন্ধবঞ্চ জয়দ্রথম্ ॥ ২ ॥ চিত্রসেনং বিরূপঞ্চ ক্রুতবৰ্ম্মাণমেব চ। দুৰ্ম্মৰ্ষণঞ্চ রা-  
জেন্দ্র হাবন্ত্যৌ চ মহারথৌ ॥ ৩ ॥ একৈকং ত্রিভিরানচ্ছৎ কঙ্কবর্হিণবাজিতৈঃ।  
শরৈরতিরথৌ যুদ্ধে পীডয়ন্ বাহিনীস্তব ॥ ৪ ॥ জয়দ্রথো রণে পার্থং বিদ্ধা ভারত  
শাশ্বতৈঃ। ভীমং বিব্যাধ তরসা চিত্রসেনরথে স্থিতঃ ॥ ৫ ॥ শল্যশ্চ সমরে  
জিষ্ণুং রূপশ্চ রথিনাম্বরঃ। বিব্যাধাতে মহারাজ বহুধা মৰ্ম্মভেদিতিঃ ॥ ৬ ॥ চিত্র-  
সেনাদযশ্চৈব পুল্লাস্তব বিশাম্পতে। পঞ্চভিঃ পঞ্চভিস্তূর্ণং সংযুগে নিশিতৈঃ  
শরৈঃ। আজঘুরজ্জুনং সংখ্যে ভীমসেনঞ্চ মারিষ ॥ ৭ ॥ তৌ তত্র রথিনাং  
শ্রেষ্ঠৌ কৌন্তেয়ৌ ভরতৰ্ষভৌ। আপীডয়েতাং সমরে ত্রিগৰ্ভানাং মহদ্বলম্ ॥ ৮ ॥  
সুশৰ্ম্মাপি রণে পার্থং বিদ্ধা নবভিরাযসৈঃ। ননাদ বলবন্মাদং ত্রাসয়ানো মহ-  
দ্বলম্ ॥ ৯ ॥ অন্যে চ বহবঃ শূরা ভীমসেনধনঞ্জয়ৌ। বিব্যাধুর্নিশিতৈর্বাণৈ রুন্ম-



পুথৈশ্বরজিক্ৰগৈঃ ॥ ১০ ॥ তেষাঞ্চ রথিনাং মধ্যে কৌন্তেয়ৌ রথিনাশ্বরৌ । ক্রীড-  
 মানৌ রথোদারৌ চিত্রকপৌ ব্যদৃশ্যতাম্ । আমিষেঙ্গুগবাং মধ্যে সিংহাবিব-  
 মদোৎকটৌ ॥ ১১ ॥ ছিদ্ৰা ধনুঃষি শূরাণাং শরাংশ্চ বহুধা রণে । পাতযামাস-  
 তুর্বারৌ শিরাংসি শতশো রণে ॥ ১২ ॥ রথাংশ্চ বহবো ভগ্না হযাশ্চ শতশো  
 হতাঃ । গজাশ্চ সগজারোহাঃ পেতুরুর্ব্যাং মহাহবে ॥ ১৩ ॥ রথিনঃসাদিন-  
 শ্চৈব তত্র তত্র নিসৃদিতাঃ । দৃশ্যন্তে বহবো রাক্ষন্ চেচ্চমানাঃ সমস্ততঃ ॥ ১৪ ॥  
 হতৈর্গজৈঃ পদাত্যোষৈর্বার্জিভিশ্চ নিসৃদিতৈঃ । রিথৈশ্চ বহুধা ভগ্নৈঃ সমাস্তীর্য্যত  
 মেদিনী ॥ ১৫ ॥ ছল্লৈশ্চ বহুধা ছিন্নৈর্ধ্বজৈশ্চ বিনিপাতিতৈঃ । অক্ষুশৈরপবি-  
 ক্তৈশ্চ পরিস্তোমৈশ্চ ভারত ॥ ১৬ ॥ কেয়ূরৈরঙ্গদৈর্হাটৈ রাক্ষবৈর্মৃদিতৈস্তথা ।  
 উষীষৈশ্চ ক্ষিতিশ্চৈব চামরব্যজনৈরপি ॥ ১৭ ॥ তত্র তত্রাপবিক্তৈশ্চ বাহুভিশ্চ-  
 ন্দনোক্ষিতৈঃ । উরুভিশ্চ নরেন্দ্রাণাং সমাস্তীর্য্যত মেদিনী ॥ ১৮ ॥ তত্রাদ্রুতমপ-  
 শ্যাম রণে পার্থস্য বিক্রমম্ । শরৈঃ সংবার্য্য তান্ বীরান্ যজ্জঘান বলং তব ॥ ১৯ ॥  
 পুলস্ত্য তব তং দৃষ্ট্বা ভীমাজ্জুনপরাক্রমম্ । গান্ধেয়স্য রথাভ্যাসমুপজগ্মে মহা-  
 বলঃ ॥ ২০ ॥ রূপশ্চ কৃতবর্মা চ সৈন্ধবশ্চ জয়দ্রথঃ । বিন্দানুবিন্দাবাবন্ত্যৌ নাজহুঃ  
 সংযুগং তদা ॥ ২১ ॥ ততো ভীমো মহেষ্বাসঃ ফাল্গুনশ্চ মহারথঃ । কৌরবাণাং  
 চমুং ঘোরাং ভৃশং দুষ্কবতু রণে ॥ ২২ ॥ ততো বর্হিবাজানামযুতান্যর্দুদানি  
 চ । ধনঞ্জয়রথে তূর্ণং পাতয়ন্তি স্ম ভূমিপাঃ ॥ ২৩ ॥ ততস্তান্ শরজালেন সমি-  
 বার্য্য মহারথান্ । পার্থঃ সর্মন্তাং সমরে প্রেষয়ামাস মৃত্যবে ॥ ২৪ ॥ শল্যস্ত  
 সমরে জিষ্ণুং ক্রীডন্নিব মহারথঃ । আজঘানোরসি ক্রুদ্ধো ভল্লৈঃ সন্নতপর্ষতিঃ ॥ ২৫ ॥  
 তস্য পার্থো ধনুঃছিদ্ৰা হস্তাবাপঞ্চ পঞ্চভিঃ । অথৈনং শাযকৈস্তীক্ষ্ণৈর্ভৃশং বিব্যা-  
 ধ মর্মণি ॥ ২৬ ॥ অথান্যক্সনুদায সমরে ভারসাধনম্ । মদ্রেশ্বরো রণে জিষ্ণুং  
 তাডয়ামাস রোষিতঃ ॥ ২৭ ॥ ত্রিভিঃ শরৈর্মহারাজ বাসুদেবঞ্চ পঞ্চভিঃ । ভীম-  
 সেনঞ্চ নবভির্বাহ্নোরুরসি চাপং ॥ ২৮ ॥ ততো দ্রোণো মহারাজ মাগধশ্চ  
 মহারথঃ । দুর্যোধানসমাদিক্ষৌ তং দেশমুপজগ্মতুঃ ॥ ২৯ ॥ যত্র পার্থো মহা-  
 রাজ ভীমসেনশ্চ পাণ্ডবঃ । কৌরবস্য মহাসেনাং জঘ্নতুঃ সুমহারথো ॥ ৩০ ॥  
 জয়ৎসেনস্ত সমরে ভীমং ভীমায়ুধং যুধি । বিব্যাধ নিশিতৈর্বাণৈরক্ষতিভরত-  
 র্ষভ ॥ ৩১ ॥ তং ভীমো দশভির্বিদ্ধা পুনর্বিব্যাধ পঞ্চভিঃ । সারথিঞ্চাস্য ভল্লেন  
 রথনীডাদপাতয়ৎ ॥ ৩২ ॥ উদ্ভ্রাটন্তস্তুরগৈঃ সোহথ দ্রবমাণৈঃ সমস্ততঃ । মাগ-  
 ধোহপসৃতো রাজা সর্বসৈন্যস্য পশ্যতঃ ॥ ৩৩ ॥ দ্রোণশ্চ বিবরং লব্ধ্বা ভীমসেন-

মথাসৈঃ । বিব্যাধ বাণৈর্নিশিতৈঃ পঞ্চযক্ষ্য। শিলীমুখৈঃ ॥ ৩৪ ॥ তং ভীমঃ  
সমরশ্লাঘী গুরুং পিতৃসমং রণে । বিব্যাধ নবভির্ভল্লৈস্তথা যক্ষ্য। চ ভারত ॥ ৩৫ ॥  
অর্জুনস্তু সুশর্মাণং বিদ্ধ। বহুভিরাযসৈঃ । ব্যধমত্তস্য তৎসৈন্যং মহাদ্রাণি  
যথাহ্নিলঃ ॥ ৩৬ ॥ ততো ভীষ্মশ্চ রাজা চ কোশল্যশ্চ বৃহদলঃ । সমবর্তন্ত  
সংক্রুদ্ধা ভীমসেনধনঞ্জয়ৌ ॥ ৩৭ ॥ তথৈব পাণ্ডবাঃ শূরা ধৃষ্টদ্যুম্নশ্চ পার্ষতঃ ।  
অভ্যদ্রবন্ রণে ভীষ্মং ব্যাদিতাস্যমিবাশ্রুকম্ ॥ ৩৮ ॥ শিখণ্ডী তু সমাসাদ্য ভর-  
তানাং পিতামহম্ । অভ্যদ্রবত গংহকৌ ভয়ং ত্যক্ত্ব। মহারথাং ॥ ৩৯ ॥ যুধি-  
ষ্ঠিরমুখাঃ পার্থাঃ পুরস্কৃত্য শিখণ্ডিনম্ । অযোধযনুণে ভীষ্মং সহিতাঃ সর্বসৃ-  
ঞ্জয়ৈঃ ॥ ৪০ ॥ তথৈব তাবকাঃ সর্বে পুরস্কৃত্য যতব্রতম্ । শিখণ্ডিপ্রমুখান্ পার্থান  
যোধযন্তি স্ম সংযুগে ॥ ৪১ ॥ ততঃ প্রববৃতে যুদ্ধং কৌরবাণাং ভষাবহম্ । তত্র  
পাণ্ডুমুতৈঃ সার্কং ভীষ্মস্য বিজয়ং প্রতি ॥ ৪২ ॥ তাবকানাং জয়ে ভীষ্মো গ্লুহ  
আসীদ্বিশাম্পতে । তত্র হি দ্যুতমাসক্তং বিজয়াযেতরায বা ॥ ৪৩ ॥ ধৃষ্টদ্যুম্নস্তু  
রাজেন্দ্র সর্বসৈন্যান্যচোদযৎ । অভ্যদ্রবত গাঙ্গেয়ং না তৈষ্ঠ রথসত্তমাঃ ॥ ৪৪ ॥  
সেনাপতিবচঃ শ্রুত্বা পাণ্ডবানাং বক্খিণী । ভীষ্মং সমভ্যযাতুর্গং প্রাণাংস্ত্যক্ত্ব।  
মহাহবে ॥ ৪৫ ॥ ভীষ্মোহপি রথিনাং শ্রেষ্ঠঃ প্রতিজগ্ৰাহ তাং চমুন্ । আপতন্তীং  
মহারাজ বেলামিব মহোদধিঃ ॥ ৪৬ ॥

ইতি ভীষ্মপর্বনি ভীষ্মবধপর্বনি ভীমার্জুনপরাক্রমে একাদশো-

ভরশততমোহধ্যায়ঃ ॥ ১১১ ॥



ধৃতরাষ্ট্র উবাচ । কথং শাস্তনবো ভীষ্মো দশমেহ্নিনি সঞ্জয । অযুধ্যত মহা-  
বীৰ্য্যঃ পাণ্ডবৈঃ সহসৃঞ্জয়ৈঃ ॥ ১ ॥ কুরবশ্চ কথং যুদ্ধে পাণ্ডবান্ প্রত্যবারযন্ ।  
আচক্ষু মে মহদ্যুদ্ধং ভীষ্মস্যাহবশোভিনঃ ॥ ২ ॥ সঞ্জয উবাচ । কুরবঃ পাণ্ডবৈঃ  
সার্কং যদযুধ্যন্ত ভারত । সর্বমেতদশেষেণ তত্তে বক্ষ্যামি সাম্প্রতম্ ॥ ৩ ॥ গমিতা  
পরলোকায পরমাত্ত্রৈঃ কিরীটিনঃ । অহন্যহ্নি সংরদ্ধাস্তাবকানাং রথব্রজাঃ ॥ ৪ ॥  
যথাপ্রতিজ্ঞং কৌরবাঃ স চাপি সমিতিঞ্জযঃ । পার্থানাংকরোদ্ভীষ্মঃ সততং সমি-  
তিক্ষয়ম্ ॥ ৫ ॥ কুরুভিঃ সহিতং ভীষ্মং যুধ্যমানং পরন্তপ । অর্জুনঞ্চ সপা-  
ঞ্চাল্যং সংশযো বিজয়েহ্তবৎ ॥ ৬ ॥ দশমেহ্নিনি তস্মিৎস্তু ভীষ্মার্জুনসমাগমে ।  
অবর্তত মহারৌদ্রঃ সততং সমিতিক্ষয়ঃ ॥ ৭ ॥ তস্মিন্নয়ুতশো রাজন্ ভূযশশ্চ  
পরন্তপঃ । ভীষ্মঃ শাস্তনবো যোধান্ জঘান পরমাস্ত্রবিৎ ॥ ৮ ॥ যেসামজ্ঞাত-

কল্পানি নামগোত্রানি পার্থিব । তে হতাস্তত্র ভীষ্মেণ শূরাঃ সৰ্বৈ নিবর্তিনঃ ॥ ৯ ॥  
 দশাহানি ততস্তপ্ত্বা ভীষ্মঃ পাণ্ডববাহিনীম্ । নিরবিদ্যত ধৰ্ম্মায়া জীবিতেন পর-  
 ত্তপঃ ॥ ১০ ॥ স ক্ৰিপ্ৰং বধমন্নিচ্ছমাঅনোহতিমুখে রণে । ন হন্যাং মানবশ্ৰেষ্ঠান্  
 সংগ্রামে সুবহ্নিনিতি ॥ ১১ ॥ চিস্তয়িত্বা মহাবাহুঃ পিতা দেবব্রতস্তব । অভ্যাসস্থং  
 মহারাজ পাণ্ডবং বাক্যমব্রবীৎ ॥ ১২ ॥ যুধিষ্ঠির মহাপ্রাজ্ঞ সৰ্বশাস্ত্রবিশারদ ।  
 শৃণুষ্ব বচনং তাত ধৰ্ম্ম্যং স্বৰ্গ্যঞ্চ জল্পতঃ ॥ ১৩ ॥ নিৰ্বিমোহস্মি ভূশং তাত দেহে-  
 নানেন ভারত । যতশ্চ মে গতঃ কালঃ সুবহ্নি প্রাণিনো রণে ॥ ১৪ ॥ তস্ম্যং  
 পার্থং পুরোধায় পাঞ্চালান্ সৃঞ্জয়াংস্তথা । মদ্বধে ক্রিয়তাং যত্তো মন চেদিচ্ছসি  
 প্রিযম্ ॥ ১৫ ॥ তস্য তন্নতমাজ্ঞায় পাণ্ডবঃ সত্যদর্শিনঃ । ভীষ্মং প্রতিযযৌ রাজা  
 সংগ্রামে সহ সৃঞ্জয়ৈঃ ॥ ১৬ ॥ ধৃষ্টদ্যুম্নস্ততো রাজন্ পাণ্ডবশ্চ যুধিষ্ঠিরঃ । শ্রুত্বা  
 ভীষ্মস্য তাং বাচং চোদয়ামাসতুৰ্বলম্ ॥ ১৭ ॥ অভিদ্রবত যুধ্যধ্বং ভীষ্মং জযত  
 সংযুগে । রক্ষিতাঃ সত্যসন্ধেন জিষ্কুনা রিপুজিষ্কুনা ॥ ১৮ ॥ অযঞ্চাপি মহে-  
 স্বাসঃ পার্ষতো বাহিনীপতিঃ । ভীমসেনশ্চ সমরে পালযিষ্যতি বো ধুবম্ ॥ ১৯ ॥  
 না বো ভীষ্মাদ্ভ্যং কিঞ্চিদস্তদ্য যুধি সৃঞ্জয়াঃ । ধুবং ভীষ্মং বিজেষ্যামঃ পুরস্কৃত্য  
 শিখণ্ডিনম্ ॥ ২০ ॥ তে তথা সমযং ক্লুত্বা দশমেহহনি পাণ্ডবাঃ । ব্রহ্মলোকপরা  
 ভুত্বা সংজগ্মুঃ ক্রোধমুচ্ছিতাঃ ॥ ২১ ॥ শিখণ্ডিনং পুরস্কৃত্য পাণ্ডবঞ্চ ধনঞ্জয়ম্ ।  
 ভীষ্মস্য পাতনে যত্নং পরমং তে সমাস্থিতাঃ ॥ ২২ ॥ ততস্তব স্মৃতাदिक्ता नाना-  
 जनपदेश्वराः । द्रोणेन सहपुत्रेण सहसेना महाबलाः ॥ ২৩ ॥ দুঃশাসনশ্চ বল-  
 বান্ সহ সৰ্বৈঃ সহোদরৈঃ । ভীষ্মং সমরমধ্যস্থং পালযাঞ্চক্রিরে তদা ॥ ২৪ ॥ ততস্ত  
 তাবকাঃ শূরাঃ পুরস্কৃত্য মহাব্রতম্ । শিখণ্ডিপ্রমুখান্ পার্থান্ যোধযন্তি স্ম সংযু-  
 গে ॥ ২৫ ॥ চেদিতিস্ত সপাঞ্চালৈঃ সহিতৌ বানরধ্বজঃ । যযৌ শান্তনবং ভীষ্মং  
 পুরস্কৃত্য শিখণ্ডিনম্ ॥ ২৬ ॥ দ্রোণপুত্রং শিনের্ণপ্তা ধৃষ্টকেতুশ্চ পৌরবম্ । অভি-  
 মন্যুঃ সহামাত্যং দুর্যোধনমযোধযৎ ॥ ২৭ ॥ বিরাটস্ত সহানীকঃ সহসেনং  
 জযদ্রথম্ । বার্কিষ্কেমেস্ত দাষাদ আসমাদ পরস্তপ । চিত্রসেনং তব স্মৃতং বিচিত্র-  
 শরকান্মুকম্ ॥ ২৮ ॥ মদ্ররাজং মহেশ্বাসং সহসৈন্যং যুধিষ্ঠিরঃ । ভীমসেনোহ-  
 তিগুপ্তস্ত নাগানীকমুপাদ্রবৎ ॥ ২৯ ॥ অপ্রধ্ব্যমনাবার্য্যং সৰ্বশস্ত্রভূতাস্বরম্ ।  
 দ্রোণং প্রতিযযৌ যদ্রঃ পাঞ্চাল্যঃ সহ সোদরৈঃ ॥ ৩০ ॥ কর্ণিকারধ্বজৈশ্চ সিংহ-  
 কেতুররিন্দমঃ । প্রত্যাঙ্কগাম সৌভদ্রং রাজপুত্রো বৃহদ্রলঃ ॥ ৩১ ॥ শিখণ্ডিনঞ্চ  
 পুঞ্জাস্তে পাণ্ডবঞ্চ ধনঞ্জয়ম্ । রাজতিঃ সমরে সার্কিমতিপেতুর্জিহ্বাংসবঃ ॥ ৩২ ॥

তস্মিন্মতিমহাভীমে সেনযোর্ধৈ পরাক্রমে । সংপ্রধাবৎস্বনীকেষু মেদিনী সম-  
কম্পত ॥ ৩৩ ॥ তান্যনীকান্যনীকেষু সমসজ্জন্ত ভারত । তাবকানাং পরেষাঞ্চ  
দৃষ্ট্বা শান্তনবং রণে ॥ ৩৪ ॥ ততস্তেষাং প্রযততামন্যোন্যমভিধাবতাম্ । প্রাদু-  
রাসীম্মহাশকো দিক্ষু সর্ষাসু ভারত ॥ ৩৫ ॥ শঙ্খদুন্দুভিঘোষাচ্চ বারণানাঞ্চ বৃংহি-  
তম্ । স্নিংহনাদশ্চ সৈন্যানাং দারুণঃ সমপদ্যত ॥ ৩৬ ॥ সা চ সর্বনরেন্দ্রাণাং  
চন্দ্রার্কসদৃশী প্রভা । বীরান্দদকিষ্কীটেষু নিম্প্রভা সমপদ্যত ॥ ৩৭ ॥ রজো মেঘাশ্চ  
সংজজ্ঞুঃ শস্ত্রবিদ্যুদ্ভিরাবৃত্তাঃ । ধনুষাঞ্চাপি নির্ঘোষো দারুণঃ সমপদ্যত ॥ ৩৮ ॥  
বাণশঙ্খপ্রণাদাশ্চ তেরীণাঞ্চ মহাধ্বনাঃ । রথঘোষাশ্চ সংজজ্ঞুঃ সেনযোরুভযো-  
রপি ॥ ৩৯ ॥ প্রাসশক্ত্যুষ্টিসজ্জৈশ্চ বাণৌঘৈশ্চ সমাকুলম্ । নিম্প্রকাশমিবাকাশং  
সেনযোঃ সমপদ্যত ॥ ৪০ ॥ অন্যোন্যং রথিনঃ পেতুর্ভাজিনশ্চ মহাহবে । কুঞ্জ-  
রান্ কুঞ্জরা জম্বুঃ পদাতীংশ্চ পদাতয়ঃ ॥ ৪১ ॥ তদাসীৎ স্তমহদ্ব্যুদ্ধং কুব্জাং  
পাণ্ডবৈঃ সহ । ভীষ্মহেতোর্নরব্যায় শ্যেনযোরানিষেয়থা ॥ ৪২ ॥ তেষাং সমা-  
গমো ঘোরো বভূব যুধি ভারত । অন্যোন্যস্য বধার্থায় জিগীষুণাং মহা-  
হবে ॥ ৪৩ ॥

ইতি ভীষ্মপর্বনি ভীষ্মবধপর্বনি সঙ্কলযুদ্ধে দ্বাদশাধিকশত-  
তমোহধ্যায়ঃ ॥ ১১২ ॥



সঞ্জয় উবাচ । অভিনন্দ্যস্মহারাজ তব পুত্রমযোধযৎ । মহত্যা সেনয়া যুক্তং  
ভীষ্মহেতোঃ পরাক্রমী ॥ ১ ॥ দুর্যোধনো রণে কার্ষিঃ নবভিনতপর্বতিঃ । আজ-  
যানোরসি ক্রুদ্ধঃ পুনশ্চৈনং ত্রিভিঃ শরৈঃ ॥ ২ ॥ তস্য শক্তিং রণে কার্ষির্মৃত্যো-  
র্ঘোরাং স্বসামিব । প্রেষয়ামাস সংক্রুদ্ধো দুর্যোধনরথং প্রতি ॥ ৩ ॥ তামা-  
পতন্তীং সহসা ঘোরকপাং বিশাম্পতে । দ্বিধা চিচ্ছেদ তে পুত্রঃ ক্ষুরপ্রেণ মহা-  
রথঃ ॥ ৪ ॥ তাং শক্তিং পতিতাং দৃষ্ট্বা কার্ষিঃ পরমকোপনঃ । দুর্যোধনং  
ত্রিভির্বাণৈর্বাশ্চোরুরসি চাপযৎ ॥ ৫ ॥ পুনশ্চৈনং শরৈর্ঘোরৈররাজধান স্তনা-  
স্তুরে । দশভির্ভরতশ্রেষ্ঠ ভরতানাং মহারথঃ ॥ ৬ ॥ তদ্ব্যুদ্ধমভবদ্যোরাং চিত্রক-  
পঞ্চ ভারত । ইন্দ্রিষপ্রীতিজননং সর্বপার্থিবপূজিতম্ ॥ ৭ ॥ ভীষ্মস্য নিধনা-  
র্থায় পার্থস্য বিজয়ায চ । যুযুধাতে রণে বীরৌ সৌভদ্রকুরুপুঙ্গবৌ ॥ ৮ ॥ সাত্য-  
কিং রতসং যুদ্ধে দ্রৌণিব্রাহ্মণপুঙ্গবঃ । আজযানোরসি ক্রুদ্ধো নারাচেন পর-  
স্তপঃ ॥ ৯ ॥ শৈনেঘোহপি গুরোঃ পুত্রং সর্বমশ্বসু ভারত । অতাদযদমেঘাত্মা

নবভিঃ কঙ্কবাজিতৈঃ ॥ ১০ ॥ অশ্বখ্যামা তু সমরে সাত্যকিং নবভিঃ শরৈঃ । ত্রিংশ-  
 তা চ পুনস্তূর্ণং বাহ্নোরুরসি চার্ঘ্যৎ ॥ ১১ ॥ সোহতিবিক্রো মহেষাসো দ্রোণপু-  
 ত্রেণ সাত্বতঃ । দ্রোণপুত্রং ত্রিভির্বাণৈরাজঘান মহাযশাঃ ॥ ১২ ॥ পৌরবো  
 ধৃষ্টকেতুঞ্চ শরৈরাচ্ছাদ্য সংযুগে । বৃহদা দারযাঞ্চক্রে মহেষাসং মহারথঃ ॥ ১৩ ॥  
 তথৈব পৌরবং যুদ্ধে ধৃষ্টকেতুর্মহারথঃ । ত্রিংশতা নিশিতৈর্বাণৈর্বিব্যাস্ত  
 মহাভুজঃ ॥ ১৪ ॥ পৌরবস্ত ধনুশ্চিত্ত্বা ধৃষ্টকেতুর্মহারথঃ । ননাদ বলবন্মাদং  
 বিব্যাধ চ শিতৈঃ শরৈঃ ॥ ১৫ ॥ সোহন্যৎ কাশ্মুকমদায পৌরবং নিশিতৈঃ  
 শরৈঃ । আজঘান মহারাজ ত্রিসপ্তত্যা শিলীমুখৈঃ ॥ ১৬ ॥ তৌ তু তত্র মহে-  
 স্বাসৌ মহামাত্রৌ মহারথৌ । মহতা শরবর্ষণে পরম্পরমবিধ্যতাম্ ॥ ১৭ ॥ অনে-  
 ন্যস্য ধনুশ্চিত্ত্বা হযান হত্বা চ ভারত । বিরথাবসিযুদ্ধায সমীষতুরমর্ষণৌ ॥ ১৮ ॥  
 আর্ষভে চর্মণী চিত্রে শতচন্দ্রপরিষ্কৃতে । তারকাশতচিত্রে চ নিস্ত্রিংশৌ সুমহা-  
 প্রভৌ ॥ ১৯ ॥ প্রগৃহ্য বিমলৌ রাজংস্তাবন্যোন্যমভিধ্রুতৌ । বাসিতাসঙ্গমে  
 যন্তৌ সিংহাবিব মহাবনে ॥ ২০ ॥ মণ্ডলানি বিচিত্রাণি গতপ্রত্যাগতানি চ ।  
 চেরতুর্দর্শযন্তৌ চ প্রার্থযন্তৌ পরম্পরম্ ॥ ২১ ॥ পৌরবো ধৃষ্টকেতুঞ্চ শত্ৰুদেশে  
 মহাসিনা । তাডযামাস সংক্রুদ্ধস্তিষ্ঠ তিষ্ঠেতি চাত্রবীৎ ॥ ২২ ॥ চেদিরাজোহপি  
 সমরে পৌরবং পুরুষষভম্ । আজঘান শিতাগ্রেণ জতুদেশে মহাসিনা ॥ ২৩ ॥  
 তাবন্যোন্যং মহারাজ সমাসাদ্য মহাহবে । অন্যোন্যবেগাভিহতৌ নিপেততু-  
 ররিন্দমৌ ॥ ২৪ ॥ ততঃ স্বরথমারোপ্য পৌরবং তনযস্তব । জযৎসেনো রথে-  
 নাজাবপোবাহ রণাজিরাৎ ॥ ২৫ ॥ ধৃষ্টকেতুঞ্চ সমরে মাদ্রীপুত্রঃ প্রতাপবান্ ।  
 অপোবাহ রণে রাজন্ সহদেবঃ পরাক্রমী ॥ ২৬ ॥ চিত্রসেনঃ সুশর্মাণং বিদ্ধ্বা  
 বহুভিরাযসৈঃ । পুনর্বিব্যাধ তং ষষ্ঠ্যা পুনশ্চ নবভিঃ শরৈঃ ॥ ২৭ ॥ সুশর্মা তু  
 রণে ক্রুদ্ধস্তব পুত্রং বিশাম্পতে । দশভির্দশভিশ্চৈব বিব্যাধ নিশিতৈঃ শরৈঃ ॥ ২৮ ॥  
 চিত্রসেনশ্চ তং রাজংস্ত্রিংশতা নতপর্ষতিঃ । আজঘান রণে ক্রুদ্ধঃ স চ তং প্রত্য-  
 বিধ্যত । ভীষ্মস্য সমরে রাজন্ যশো মানঞ্চ বর্দ্ধয়ন্ ॥ ২৯ ॥ সৌভদ্রো রাজ-  
 পুত্রস্ত বৃহদ্বলমযোধযৎ । পার্থহেতোঃ পরাক্রান্তো ভীষ্মস্যাযোধনং প্রতি ॥ ৩০ ॥  
 আজ্ঞুনিং কোশলেন্দ্রস্ত বিদ্ধ্বা পঞ্চভিরাযসৈঃ । পুনর্বিব্যাধ বিংশত্যা শরৈঃ  
 সন্নতপর্ষতিঃ ॥ ৩১ ॥ সৌভদ্রঃ কোশলেন্দ্রস্ত বিব্যাধাষ্টভিরাযসৈঃ । নাকম্পযত  
 সংগ্রামে বিব্যাধ চ পুনঃ শরৈঃ ॥ ৩২ ॥ কোশল্যস্য পুনশ্চাপি ধনুশ্চিচ্ছেদ  
 ফাল্গুনিঃ । আজঘান শরৈশ্চৈব ত্রিংশতা কঙ্কপত্রিভিঃ ॥ ৩৩ ॥ সোহন্যৎ কাশ্মুক-

মাদায রাজপুত্রো বৃহদ্বলঃ । ফাল্গুনিং সমরে ক্রুদ্ধো বিব্যাধ বহুভিঃ শটৈঃ ॥ ৩৪ ॥  
 তযোৰ্যুদ্ধং সমভবদ্ভীষ্মহেতোঃ পরন্তপ । সংরক্ষযোৰ্ম্মহারাজ সমরে চিত্রযোধিনোঃ ।  
 যথা দেবাস্তুরে যুদ্ধে বলিবাসবযোরভূৎ ॥ ৩৫ ॥ ভীমসেনো গজানীকং যোধ-  
 যন্ বহুশোভত । যথা শক্ৰো বজ্রপার্শ্বদারয়ন্ পর্বতোত্তমান্ ॥ ৩৬ ॥ তে বধ্য-  
 মানা ভীমেন মাতঙ্গা গিরিসম্মিতাঃ । নিপেতুরুৰ্ব্যাং সহিতা নাদযন্তো বসুন্ধ-  
 রাম্ ॥ ৩৭ ॥ গিরিমাত্রা হি তে মাগা ভিন্নাঙ্গনচষোপমাঃ । বিরেজুৰ্বসুধাং প্রাপ্য  
 বিকীর্ণা ইব পর্বতাঃ ॥ ৩৮ ॥ যুধিষ্ঠিরো মহেষ্টাসো মদ্ররাজানমাহবে । মহত্যা  
 সেনয়া গুপ্তং পীডয়ামাস সঙ্গতম্ ॥ ৩৯ ॥ মদ্রেশ্বরশ্চ সমরে ধৰ্ম্মপুত্রং মহারথম্ ।  
 পীডয়ামাস সংরক্কো ভীষ্মহেতোঃ পরাক্রমী ॥ ৪০ ॥ বিরাটং সৈন্ধবো রাজা বিদ্ধু  
 সন্নতপর্বতিঃ । নবভিঃ শাযকৈস্তীক্ষ্ণস্ত্রিংশতা পুনরার্পযৎ ॥ ৪১ ॥ বিরাটশ্চ মহা-  
 রাজ সৈন্ধবং বাহিনীপতিম্ । ত্রিংশদ্ভিনিশিতৈর্বাণৈরাজঘান স্তনাস্তরে ॥ ৪২ ॥  
 চিত্রকাস্মুকনিস্ত্রিংশো চিত্রবৰ্ম্মাযুধধজো । রেজতুশ্চিত্রকপৌ তৌ সংগ্রামে মৎস্য-  
 সৈন্ধবৌ ॥ ৪৩ ॥ দ্রোণঃ পাঞ্চালপুত্রেন সমাগম্য মহারণে । মহাসমুদযঞ্চক্রে শটৈঃ  
 সন্নতপর্বতিঃ ॥ ৪৪ ॥ ততো দ্রোণো মহারাজ পার্ষতস্য মহদ্ধনুঃ । ছিদ্ৰা পঞ্চা-  
 শতেষণাং পার্ষতং সনবিধ্যত ॥ ৪৫ ॥ সোহন্যৎ কাৰ্ম্মকমাদায পার্ষতঃ পরবী-  
 রহা । দ্রোণস্য নিষতো যুদ্ধে প্রেষয়ামাস শাযকান্ ॥ ৪৬ ॥ তান্ শরান্ শর-  
 যাতেন চিচ্ছেদ স মহারথঃ । দ্রোণো দ্রুপদপুত্রায় প্রাহিণোৎ পঞ্চ শাযকান্ ॥ ৪৭ ॥  
 ততঃ ক্রুদ্ধো মহারাজ পার্ষতঃ পরবীরহা । দ্রোণায় চিক্ৰেপ গদাং যমদণ্ডোপমাং  
 রণে ॥ ৪৮ ॥ তমাপতন্তীং সহসা হেমপটবিভূষিতাম্ । শটৈঃ পঞ্চাশতা দ্রোণো  
 বারয়ামাস সংযুগে ॥ ৪৯ ॥ সা ছিন্না বহুধা রাজন্ দ্রোণচাপচ্যুতৈঃ শটৈঃ ।  
 চূর্ণীকৃতা বিশীৰ্য্যন্তী পপাত বসুধাতলে ॥ ৫০ ॥ গদাং বিনিহতাং দৃষ্ট্বা পার্ষতঃ  
 শত্রুতাপনঃ । দ্রোণায় শক্তিং চিক্ৰেপ সৰ্বপারশবীং শুভাম্ ॥ ৫১ ॥ তাং দ্রোণো  
 নবাভির্বাণৈশ্চিচ্ছেদ যুধি ভারত । পার্ষতঞ্চ মহেষ্টাসং পীডয়ামাস সংযুগে ॥ ৫২ ॥  
 এবমেতন্মহদ্যুদ্ধং দ্রোণপার্ষতযোরভূৎ । ভীষ্মং প্রতি মহারাজ যোরকপং ভযা-  
 নকম্ ॥ ৫৩ ॥ অজ্জুনং প্রাপ্য গান্ধেযং পীডয়ন্নিশিতৈঃ শটৈঃ । অভ্যদ্রবত সং-  
 মত্তো বনে মত্তমিব দ্বিপম্ ॥ ৫৪ ॥ প্রত্যুদ্যযৌ চ তং রাজা ভগদত্তঃ প্রতাপবান্ ।  
 ত্রিধা ভিন্নেন নাগেন মদাক্ষেন মহাবলঃ ॥ ৫৫ ॥ তমাপতন্তুং সহসা মহেন্দ্রগজ-  
 সম্মিতম্ । পরং যত্নং সমাস্থায বীতমুঃ প্রত্যপদ্যত ॥ ৫৬ ॥ ততো গজগতো  
 রাজা ভগদত্তঃ প্রতাপবান্ । অজ্জুনং শরবর্ষণে বারয়ামাস সংযুগে ॥ ৫৭ ॥

অজ্জুনস্ত ততো নাগমাযাস্তং রজতোপমৈঃ । বিমলৈরাষসৈস্তীক্ষ্ণৈরবিধ্যত মহা-  
 রণে ॥ ৫৮ ॥ শিখণ্ডিনঞ্চ কোন্তেযো যাহি যাহীত্যচোদযৎ । ভীষ্মং প্রতি মহা-  
 রাজ জহেনমিতি চাত্রবীৎ ॥ ৫৯ ॥ প্রাগ্জ্যোতিষস্ততো হিমা পাণ্ডবং পাণ্ডু-  
 পুত্রজ । প্রযযৌ হুরিতো রাজন্ দ্রুপদস্য রথং প্রতি ॥ ৬০ ॥ ততোহজ্জুনো  
 মহারাজ ভীষ্মমভ্যদ্রবদ্রুতম্ । শিখণ্ডিনং পুরস্কৃত্য ততো যুদ্ধমবর্তত ॥ ৬১ ॥  
 ততস্তে তাবকাঃ শূরাঃ পাণ্ডবং রতসং যুধি । সস্তুভ্যধাবন্ ক্রোশন্তুস্তদন্তুতমিবা-  
 ভবৎ ॥ ৬২ ॥ নানাবিধান্যনীকানি পুত্রাণাস্তে জনাধিপ । অজ্জুনো ব্যধমৎ  
 কালে দিবীবাঘ্রাণি মারুতঃ ॥ ৬৩ ॥ শিখণ্ডী তু সমাসাদ্য ভরতানাং পিতামহম্ ।  
 ইষুভিস্তূর্ণমব্যগ্রো বহুভিঃ স সমাচিনোৎ ॥ ৬৪ ॥ রথাগ্ন্যগারশ্চাপার্চিরসিশক্তি-  
 গদেক্ষনঃ । শরসংঘমহাজ্বালঃ ক্ষলিয়ান্ সমরেহদহৎ ॥ ৬৫ ॥ যথাগ্নিঃ সূমহা-  
 নিকঃ কক্ষে চরতি সানিলঃ । তথা জজ্বাল ভীষ্মোহপি দিব্যান্যস্ত্রাণ্যুদীরযন্ ॥ ৬৬ ॥  
 সোমকাংশ্চ রণে ভীষ্মো জগ্নে পার্থপদানুগান্ । ন্যবারযত তৎ সৈন্যং পাণ্ডবস্য  
 মহারথঃ ॥ ৬৭ ॥ সুবর্ণপুষ্কৈরিষুভিঃ শিতৈঃ সন্নতপর্ষভিঃ । নাদযন্ স দিশো  
 ভীষ্মঃ প্রদিশস্ত মহাহবে ॥ ৬৮ ॥ পাতযনুখিনো রাজন্ হযাংশ্চ হযসাদিভিঃ ।  
 মুণ্ডতালবনানীব চকার স রথব্রজান্ ॥ ৬৯ ॥ নির্মলুষ্যানুথান্ রাজন্ গজান-  
 শ্চাংশ্চ সংযুগে । চকার সমরে ভীষ্মঃ সর্বশস্ত্রভৃতাশ্বরঃ ॥ ৭০ ॥ তস্য জ্যাতল-  
 নির্ঘোষণং বিস্ফূর্জিতমিবাশনেঃ । নিশম্য সর্বতো রাজন্ সমকম্পান্ত সৈনিকাঃ ॥ ৭১ ॥  
 অমোঘান্যপতন্ বাণাঃ পিস্তুস্তে মনুজেশ্বর । নাসজ্জন্ত শরীরেষু ভীষ্মচাপচ্যুতাঃ  
 শরাঃ ॥ ৭২ ॥ নির্মলুষ্যানুথানুজন্ সংযুক্তান্ জবনৈর্হ যৈঃ । বাতায়মানানদ্রাক্ষৎ  
 হ্রিয়মাণান্ বিশাম্পতে ॥ ৭৩ ॥ চেদিকাশিককষাণাং সহস্রাণি চতুর্দশ । মহা-  
 রথাঃ সমাখ্যাতাঃ কুলপুত্রাস্তনুত্যজঃ ॥ ৭৪ ॥ অপরাবর্তিনঃ শূরাঃ সুবর্ণবিক্রত-  
 ধ্বজাঃ । সংগ্রামে ভীষ্মমাসাদ্য সবাজিরথকুঞ্জরাঃ । জম্বুস্তে পরলোকায ব্যাদি-  
 তাস্যমিবাস্তুকম্ ॥ ৭৫ ॥ ন তত্রাসীদ্রণে রাজন্ সোমকানাং মহারথঃ । যঃ সম্প্রা-  
 প্য রণে ভীষ্মং জীবিতে স্ম মনো দধে ॥ ৭৬ ॥ তাংশ্চ সর্বান্ রণে যোধান্ প্রেত-  
 রাজপুরং প্রতি । নীতানমন্যস্ত জনা দৃষ্ট্বা ভীষ্মস্য বিক্রমম্ ॥ ৭৭ ॥ ন কশ্চিদেনং  
 সমরে প্রত্যাশ্ব্যতি মহারথঃ । ঋতে পাণ্ডুসুতং বীরং শ্বেতাশ্বং কৃষ্ণসারথিম্ ।  
 শিখণ্ডিনঞ্চ সমরে পাঞ্চাল্যমমিতৌজসম্ ॥ ৭৮ ॥

ইতি ভীষ্মপর্বাণি ভীষ্মবধপর্বাণি ভীষ্মপরাক্রমে ত্রয়োদশাধিক-

শততমোহধ্যায় ॥ ১১৩ ॥

সঞ্জয় উবাচ । শিখণ্ডী তু রণে ভীষ্মমাসাদ্য-পুরুষৰ্ভম্ । দশভিনিশিতৈর্ভলৈ-  
 রাজঘান স্তনান্তরে ॥ ১ ॥ শিখণ্ডিনস্ত গাঙ্গেযঃ ক্রোধদীপ্তেন চক্ষুযা । সংপ্রৈক্ষত  
 কটাক্ষেণ নির্দহ্মিব ভারত ॥ ২ ॥ স্ত্রীহং তস্য স্মরনুজন্ সর্বলোকস্য পশ্যতঃ ।  
 নাজঘান রণে ভীষ্মঃ স চ তন্মাববুদ্ধবান্ ॥ ৩ ॥ অর্জুনস্ত মহারাজ শিখণ্ডিনম-  
 ভাষত । অভিদ্রবস্ব স্বরিতো জুহি চৈনং পিতামহম্ ॥ ৪ ॥ কিস্তে বিবক্ষয়া বীর  
 জুহি ভীষ্মং মহারথম্ । নহন্যমঙ্গুপশ্যামি কক্ষিদ্বৌধিষ্টিরে বলে ॥ ৫ ॥ যঃ শত্রুঃ  
 সমরে ভীষ্মং প্রতিযোদ্ধুমিহাহবে । ঋতে হ্যং পুরুষব্যঘ্র সত্যমেতদ্ববীমি তে ॥ ৬ ॥  
 এবমুক্তস্ত পার্থেন শিখণ্ডী ভরতর্ভত । শরৈর্নানাবিধৈস্তৃণং পিতামহমবাকিরৎ ॥ ৭ ॥  
 অচিস্তযিহা তান্ বাণান্ পিতা দেবব্রতস্তব । অর্জুনং সমরে ক্রুদ্ধং বারযামাস  
 সাযকৈঃ ॥ ৮ ॥ তথৈব চ চমুং সর্বাং পাণ্ডবানাং মহারথঃ । অপ্রৈষীৎ স শরৈ-  
 স্তীকৈঃ পরলোকায মারিষ ॥ ৯ ॥ তথৈব পাণ্ডবা রাজন্ সৈন্যেন মহতাবৃতাঃ ।  
 ভীষ্মং সংছাদয়ামাসুর্মেষা ইব দিবাকরম্ ॥ ১০ ॥ স সমস্তাং পরিবৃতো ভারতৈ-  
 ভরতর্ভত । নির্দদাহ রণে শূরান্ বনে বহ্নিরিব জ্বলন্ ॥ ১১ ॥ তত্রাদ্ভুতমপশ্যাম  
 তব পুলস্য পৌরুষম্ । অযোধযচ্ যৎ পার্থং জুগুপে চ পিতামহম্ ॥ ১২ ॥ কৰ্ম্মণা  
 তেন সমরে তব পুলস্য ধ্বনিঃ । দুঃশাসনস্য তুতুষুঃ সর্বে লোকা মহাত্মনঃ ॥ ১৩ ॥  
 যদেকঃ সমরে পার্থান্ সার্জুনান্ সমযোধযৎ । ন চৈনং পাণ্ডবা যুদ্ধে বারযামা-  
 সুরুল্লবম্ ॥ ১৪ ॥ দুঃশাসনেন সমরে রথিনো বিরথীকৃতাঃ । সাদিনশ্চ মহে-  
 ষ্বাসা হস্তিনশ্চ মহাবলাঃ ॥ ১৫ ॥ বিনিভিন্নাঃ শরৈস্তীকৈর্নিপেতুর্ষসুধাতলে ।  
 শরাতুরাস্তথৈবান্যে দন্তিনো বিদ্রুতা দিশঃ ॥ ১৬ ॥ যথাগ্নিরিদ্ধনং প্রাপ্য জ্বলে-  
 দ্দীপ্তার্চিরুল্লবঃ । তথা জজ্বাল পুলস্তে পাণ্ডুসেনাঞ্চ নির্দহন্ ॥ ১৭ ॥ তং ভারত  
 মহামাত্রং পাণ্ডবানাং মহারথঃ । জেতুং নোৎসহতে কশ্চিৎ নাভ্যুদ্যাতুং কথ-  
 ণন । ঋতে মহেন্দ্রতনয়াং শ্বেতাশ্বাং ক্লমসারথঃ ॥ ১৮ ॥ স হি তং সমরে  
 রাজন্ নিজ্জিত্য বিজযোহর্জুনঃ । ভীষ্মমেবাভিদুদ্রাব সর্বসৈন্যস্য পশ্যতঃ ॥ ১৯ ॥  
 বিজিতস্তব পুল্লোহপি ভীষ্মবাহব্যপাশ্রযঃ । পুনঃ পুনঃ সমাশ্বস্য প্রায়ুষ্যত  
 মদোৎকটঃ । অর্জুনস্ত রণে রাজন্ যোধয়ন্ স ব্যরাজত ॥ ২০ ॥ শিখণ্ডী তু রণে  
 রাজন্ বিব্যাধৈব পিতামহম্ । শরৈরশনিসংস্পর্শৈস্তথা সর্পবিষোপটৈঃ । ন চ  
 তে স্ম রুজঞ্চক্রুঃ পিতুস্তব জনেশ্বর ॥ ২১ ॥ স্ময়মানস্ত গাঙ্গেযস্তান্ বাণান্ জগৃহে-  
 তদা । উষার্ভো হি নরো যদজ্জলধারাঃ প্রতীচ্ছতি । তথা জগ্রাহ গাঙ্গেযঃ শর-  
 ধারাঃ শিখণ্ডিনঃ ॥ ২২ ॥ তং ক্ষত্রিয়া মহারাজ দদৃশুর্ঘোরমাহবে । ভীষ্মং দহন্তং



সৈন্যানি পাণ্ডবানাং মহাত্মনাম্ ॥ ২৩ ॥ ততোহব্রবীত্ব সূতঃ সর্বসৈন্যানি  
 মারিষ । অভিদ্রবত সংগ্রামে ফাল্গুনং সর্বতো রণে ॥ ২৪ ॥ ভীষ্মো বঃ সমরে  
 সর্বান্ পালযিষ্যতি ধৰ্ম্মবিৎ । তে ভয়ং সুমহত্ত্যক্ত্ব পাণ্ডবান্ প্রতিযুধ্যত ॥ ২৫ ॥  
 হেমতালেন মহতা ভীষ্মস্তিষ্ঠতি পালয়ন্ । সর্বেষাং ধার্ত্তরাষ্ট্রানাং সমরে শৰ্ম্মা বৰ্ম্ম  
 চ ॥ ২৬ ॥ ত্রিদশাপি সমায়ুক্তা নালং ভীষ্মং সম্যাসিতুং । কিমু পার্থা মহাত্মানং  
 মর্ত্যভূতা মহাবলাঃ ॥ ২৭ ॥ কস্মাদ্ভবত হে ধৌধাঃ ফাল্গুনং প্রাপ্য সংযুগে ।  
 অহমদ্য রণে যন্তো যোধযিষ্যামি পাণ্ডবম্ । সহিতঃ সর্বতো যতৈতৰ্ভবন্তিৰসুধা-  
 ধিপৈঃ ॥ ২৮ ॥ তচ্ছ্রুত্বা তু বচো রাজংস্তব পুত্রস্য ধন্বিনঃ । সর্বে যোধাঃ সুসং-  
 রুদ্ধা বলবন্তো মহাবলাঃ ॥ ২৯ ॥ তে বিদেহাঃ কলিঙ্গাশ্চ দাসেরকগণাশ্চ হ ।  
 অভিপেতুর্নিষাদাশ্চ সৌবীরাশ্চ মহারণে ॥ ৩০ ॥ বাহ্লীকা দরদাশ্চৈব প্রতী-  
 চ্যোদীচ্যমালবাঃ । অভীষাহাঃ শূরসেনাঃ শিবযোহথ বশাতযঃ ॥ ৩১ ॥ শাল্লাঃ  
 শকাস্ত্রিগর্তাশ্চ অশ্বষ্ঠাঃ কেকযৈঃ সহ । অভিপেতু রণে পার্থং পতঙ্গাইব পাব-  
 কম্ ॥ ৩২ ॥ স তান্ সর্বান্ সহানীকান্ মহারাজ মহারণান্ । দিব্যান্যস্ত্রাণি  
 সঞ্চিন্ত্য প্রসন্নায ধনঞ্জযঃ ॥ ৩৩ ॥ স তৈরস্ত্রের্মহাবেগৈর্দদাহাশু মহাবলঃ ।  
 শরপ্রতাপৈর্বাভিসুঃ পতঙ্গানিব পাবকঃ ॥ ৩৪ ॥ তস্য বাণসহস্রাণি সৃজতো  
 দৃঢ়ধন্বিনঃ । দীপ্যমানমিবাকাশে গাণ্ডীবং সমদৃশ্যত ॥ ৩৫ ॥ তে শরান্না  
 মহারাজ বিপ্রকীর্ণমহাধ্বজাঃ । নাভ্যবর্তন্ত রাজানঃ সহিতা বানরধ্বজম্ ॥ ৩৬ ॥  
 সধ্বজা রথিনঃ পেতুর্হয়ারৌহা হযৈঃ সহ । সগজাশ্চ গজারোহাঃ কিরীটিশ-  
 রতাডিতাঃ ॥ ৩৭ ॥ ততোহর্জুনকরোৎসৃষ্টৈরাবৃতাসীদ্রসুংস্করা । বিদ্রবন্তিষ্চ  
 বহুধা বলৈ রাক্ষসাং সমন্ততঃ ॥ ৩৮ ॥ অথ পার্থোমহারাজ দ্রাবযিহ্না বকুথি-  
 নীম্ । দুঃশাসনায় সুবহূন্ প্রেষয়ামাস শাযকান্ ॥ ৩৯ ॥ তে তু ভিত্ত্বা তব  
 সূতং দুঃশাসনমধোমুখাঃ । ধরণীং বিবিশুঃ সর্বে বল্লীকমিব পন্নগাঃ । হযাং-  
 শ্চাস্য তথা জগ্মে সারথিঞ্চ ন্যপাতযৎ ॥ ৪০ ॥ বিবিশুঃশতিঞ্চ বিংশত্যা বিরথং  
 ক্রুতবান্ যুধি । আজঘান ভূশঙ্কৈব পঞ্চভিন্তপর্বভিঃ ॥ ৪১ ॥ রূপং শল্যং বিক-  
 র্ণঞ্চ বিদ্ধ্বা বহুভিরাযসৈঃ । চকার বিরথাংশ্চৈব কৌন্তেযঃ শ্বেতবাহনঃ ॥ ৪২ ॥  
 এবন্তে বিরথাঃ পঞ্চ রূপঃ শল্যশ্চ মারিষ । দুঃশাসনো বিকর্ণশ্চ তথৈব চ বিবিশু-  
 শতিঃ । সম্প্রাদ্রবন্ত সমরে নিজ্জিতাঃ সব্যসাচিনা ॥ ৪৩ ॥ পূর্বাঙ্কে তরতশ্চৈষ্ঠ  
 পরাজিত্য মহারণান্ । প্রজঙ্ঘাল রণে পার্থো বিধূম ইব পাবকঃ ॥ ৪৪ ॥ তথৈব  
 শরবর্ষণ ভাস্করো রশ্মিবানিব । অন্যানপি মহারাজ পাতয়ামাস পার্থিবান্ ॥ ৪৫ ॥

পরাঙ্মুখীকৃত্য তথা শরবর্ষৈর্মহারথান্ । প্রাবর্তয়ত সংগ্রামে শোণিতোদাং  
মহানদীম্ । মধ্যে চ কুরুসৈন্যানাং পাণ্ডবানাঞ্চ ভারত ॥ ৪৬ ॥ গজাশ্বরথসং-  
যাশ্চ বহুধা রথিভিহতাঃ । রথাশ্চ নিহতা নাগৈর্হযাশ্চৈব পদাতিভিঃ ॥ ৪৭ ॥  
অন্তরাচ্ছিত্যমানানি শরীরানি শিরাংসি চ । নিপেতুর্দিক্ষু সর্বাশু গজাশ্বরথযো-  
ধিনাম্ ॥ ৪৮ ॥ ছন্নমাযোধনং রাজন্ কুণ্ডলাঙ্গদধারিভিঃ । পতিতৈঃ পাত্যমা-  
নৈশ্চ রাজপুত্রৈর্মহারথৈঃ । রথনৈমিনিকৃতৈশ্চ গজৈশ্চৈবাবপোথিতৈঃ ॥ ৪৯ ॥  
পাদাতাশ্চাপ্যধাবন্ত সাস্থাশ্চ হযযোধিনঃ । গজাশ্চ রথযোধ্যাশ্চ পরিপেতুঃ সম-  
ন্ততঃ । বিকীর্ণাশ্চ রথা ভূমৌ ভগ্নচক্রযুগধ্বজাঃ ॥ ৫০ ॥ তদাজাশ্বরথৌঘানাং  
রুধিরেণ সমুক্ষিতম্ । ছন্নমাযোধনং রেজে রক্তাভ্রমিব শারদম্ ॥ ৫১ ॥ স্থানঃ কাকা-  
শ্চ গৃধ্রাশ্চ বৃকা গোমায়ুভিঃ সহ । প্রণেদুর্ভক্ষ্যমাসাদ্য বিকৃতশ্চ মৃগদ্বিজাঃ ॥ ৫২ ॥  
ববুর্বহুব্রিধাশ্চৈব দিক্ষু সর্বাশু মারুতাঃ । দৃশ্যমানেষু রক্ষসশ্চ ভূতেষু বিনদৎ-  
সু চ ॥ ৫৩ ॥ কাঞ্চনানি চ দামানি পতাকাশ্চ মহাধনাঃ । ধ্বজানাং ব্যদৃশ্যন্ত  
সহস্রা মারুতেরিতাঃ ॥ ৫৪ ॥ শ্বেতচ্ছত্রসহস্রানি সধ্বজাশ্চ মহারথাঃ । বিকীর্ণাঃ  
সমদৃশ্যন্ত শতশোহথ সহস্রাঃ ॥ ৫৫ ॥ সপতাকাশ্চ মাতঙ্গা দিশো জগ্মুঃ শরা-  
তুরাঃ । ক্ষলিয়াশ্চ মনুষ্যৈশ্চ গদাশাক্তিধনুর্ধরাঃ । সমন্ততশ্চ দৃশ্যন্তে পতিতা  
ধরনীতলে ॥ ৫৬ ॥ ততো ভীষ্মো মহারাজ দিব্যমস্ত্রমুদীরয়ন্ । অভ্যধাবত  
কৌন্তেয়ং মিতাং সর্ষধ্বিনাম্ ॥ ৫৭ ॥ তং শিখণ্ডী রুণে যান্তুমভ্যদ্রবত দংশিতঃ ।  
ততঃ সমাহরন্তীম্মস্তদস্ত্রং পাবকোপমম্ ॥ ৫৮ ॥ এতস্মিন্নেব কালে তু কৌন্তেয়ঃ  
শ্বেতবাহনঃ । নিজস্মৈ তাবকং সৈন্যং মোহযিত্বা পিতামহম্ ॥ ৫৯ ॥

ইতি ভীষ্মপর্বণি ভীষ্মবধপর্বণি অর্জুনপরাক্রমে চতুর্দশাধিক-

শততমোহধ্যায়ঃ ॥ ১১৪ ॥



সঞ্জয় উবাচ । সমং ব্যূঢ়েষনীকেষু ভূষিষ্ঠেষনিবর্তিনঃ । ব্রহ্মলোকপরাঃ সর্বৈ  
সমপদ্যন্ত ভারত ॥ ১ ॥ ন হনীকমনীকেন সমসজ্জত সঙ্কুলে । ন রথা রথিভিঃ  
সার্কিং ন পাদাতাঃ পদাতিভিঃ ॥ ২ ॥ অস্থা নাশ্চৈরযুধ্যন্ত ন গজা গজযো-  
ধিভিঃ । উন্নতবন্মহারাজ যুধ্যন্তে তত্র ভারত । মহান্ ব্যতিকরো রৌদ্রঃ সেনযোঃ  
সমপদ্যত ॥ ৩ ॥ নরনাগগণেষেবং ব্যবকীর্ণেষু সর্ষশঃ । ক্ষযে তস্মিন্নহারৌদ্রে  
নির্বিশেষমজাযত ॥ ৪ ॥ ততঃ শল্যঃ রূপশ্চৈব চিত্রসেনশ্চ ভারত । দুঃশাসনো  
বিকর্ণশ্চ রথানাস্থায় ভাস্বরান্ । পাণ্ডবানাং রুণে যোধ্যা ধ্বজিনীং সন্দকম্প-

যন্ ॥ ৫ ॥ সা বধ্যমানা সমরে পাণ্ডুসেনা মহাত্মাভিঃ । ভ্রাম্যতে বহুধা রাজন্  
 মারুতেনেব নৌর্জলে ॥ ৬ ॥ যথা হি শৈশিরঃ কালো গবাং মৰ্ম্মাণি ক্লন্ততি ।  
 তথা পাণ্ডুসুতানাং বৈ ভীষ্মো মৰ্ম্মাণি ক্লন্ততি ॥ ৭ ॥ তথৈব তব সৈন্যস্য পার্থেন  
 চ মহাত্মনা । নবমেঘপ্রতীকাশাঃ প্রতীতা বহুধা গজাঃ । মৃদ্যমানাস্চ দৃশ্যন্তে  
 পার্থেন রথযুথপাঃ ॥ ৮ ॥ ইষুতিস্তাদ্যমানাস্চ নারাতৈশ্চ সহস্রশঃ । শৈতুরার্ত-  
 স্বরং ক্লুপ্তা তত্র তত্র মহাগজাঃ ॥ ৯ ॥ আনদ্ধাতরনৈঃ কাষৈর্নিহতানাং মহা-  
 ত্মনাম্ । ছিন্নমাযোধনং রেজে শিরোভিষ্চ স্কুণ্ডলৈঃ ॥ ১০ ॥ তস্মিন্বেব মহা-  
 রাজ মহাবীরবরক্ষযে । ভীষ্মে চ যুধি বিক্রান্তে পাণ্ডবে চ ধনঞ্জয়ে ॥ ১১ ॥ তে  
 পরাক্রান্তমালোক্য রাজন্ যুধি পিতামহম্ । অভ্যবর্তন্ত তে পুত্রাঃ সর্বসৈন্য-  
 পুরস্কৃতাঃ ॥ ১২ ॥ ইচ্ছন্তো নিধনং যুদ্ধে স্বর্গং ক্লুপ্তা পরায়ণম্ । পাণ্ডবানভ্যবর্তন্ত  
 তস্মিন্ বীরবরক্ষযে ॥ ১৩ ॥ পাণ্ডবাপি মহারাজ স্মরন্তো বিবিধান্ বহুন্ । কেশান্  
 কৃতান্ সপুল্লেণ ত্বয়া পূর্বং নরাধিপ ॥ ১৪ ॥ ভয়ং ত্যক্ত্বা রণে শূরা ব্রহ্মলোকায  
 তৎপরাঃ । অমৰ্ষবশমাপন্না যোধযন্তি প্রহৃষ্টবৎ ॥ ১৫ ॥ সেনাপতিস্ত সমরে  
 প্রাহ সেনাং মহারথঃ । অভিদ্রবত গান্ধেয়ং সোমকাঃ সৃঞ্জয়ৈঃ সহ ॥ ১৬ ॥  
 সেনাপতিবচঃ শ্রুত্বা সোমকাঃ সৃঞ্জয়াশ্চ তে । অভিদ্রবন্ত গান্ধেয়ং শস্ত্রবৃষ্ট্যা  
 সমন্ততঃ ॥ ১৭ ॥ বধ্যমানস্ততো রাজন্ পিতা শান্তনবস্তব । অমৰ্ষবশমাপন্না  
 যোধয়ামাস সৃঞ্জয়ান্ ॥ ১৮ ॥ তস্য কীর্ত্তিমতস্তাত পুরা রামেণ ধীমতা । সম্প্রদ-  
 ত্তাস্ত্রশিক্ষা বৈ পরানীকবিনাশিনী ॥ ১৯ ॥ স তাং শিক্ষামধিষ্ঠায় কুর্ষন্ পরবল-  
 ক্ষয়ম্ । অহন্যহনি পার্থানাং বৃদ্ধঃ কুরুপিতামহঃ । ভীষ্মো দশ সহস্রাণি জঘান  
 পরবীরহা ॥ ২০ ॥ তস্মিন্ দশমে প্রাপ্তে দিবসে ভরতর্ষভ । ভীষ্মেনৈকেন মৎস্যেযু  
 পাঞ্চালেষু চ সংযুগে । গজাশ্বমণিতং হত্বা হতাঃ সপ্ত মহারথাঃ ॥ ২১ ॥ হত্বা  
 পঞ্চ সহস্রাণি রথিনাং প্রপিতামহঃ । নরাণাঞ্চ মহাযুদ্ধে সহস্রাণি চতুর্দশ ॥ ২২ ॥  
 দন্তিনাং ষট্ সহস্রাণি হযানামযুতং পুনঃ । শিক্ষাবলেন নিহতং পিত্রা তব বিশা-  
 ম্পতে ॥ ২৩ ॥ ততঃ সর্বমহীপানাং ক্ষোভয়িত্বা বক্ৰাধিনীম্ । বিরাটস্য প্রিযো  
 ভ্রাতা শতানীকো নিপাতিতঃ ॥ ২৪ ॥ শতানীকস্ত সমরে হত্বা ভীষ্মঃ প্রতাপ-  
 বান্ । সহস্রাণি মহারাজ রাজ্ঞাং ভল্লৈরতাডযৎ ॥ ২৫ ॥ যে চ কেচন পার্থানা-  
 মভিঘাতা ধনঞ্জয়ম্ । রাজানো ভীষ্মমাসাদ্য গতান্তে যমসাদনম্ ॥ ২৬ ॥ এবং  
 দশ দিশো ভীষ্মঃ শরজালৈঃ সমন্ততঃ । আহত্য সেনাং পার্থানামবতস্থে চমু-  
 যুখে ॥ ২৭ ॥ স ক্লুপ্তা স্তুমহৎ কৰ্ম্ম তস্মিন্ বৈ দশমেহনি । সেনযোরন্তরে তিষ্ঠন্

প্রগৃহীতশরাসনঃ ॥ ২৮ ॥ ন চৈনং পার্থিবাঃ কেচিৎ শক্তা রাজমিরীক্ষিতুন্ ।  
 নধ্যং প্রাপ্তং যথা গ্রীষ্মে তপন্তং ভাস্করং দিবি ॥ ২৯ ॥ যথা দৈত্যচমুং শক্র-  
 স্তাপয়ামাস সংযুগে । তথা ভীষ্মঃ পাণ্ডবেষাংস্তাপয়ামাস ভারত ॥ ৩০ ॥ তথা  
 চৈনং পরাক্রান্তমালোক্য মধুসূদনঃ । উবাচ দেবকীপুত্রঃ প্রীযমাণো ধন-  
 জ্ঞয়ম্ ॥ ৩১ ॥ এষ শান্তনবো ভীষ্মঃ সেনর্যোরন্তরে স্থিতঃ । সন্নিহত্য বলাদেনং  
 বিজয়ন্তে ভবিষ্যতি ॥ ৩২ ॥ বলাৎ সংস্তুস্তুষ্টৈশ্চৈনং যত্রৈষা ভিদ্যতে চমুঃ । ন হি  
 ভীষ্মশরানন্যঃ সোদুমুৎসহতে বিভো ॥ ৩৩ ॥ ততস্তস্মিন্ ক্রণে রাজন্ চোদিতো  
 বানরধ্বজঃ । সধ্বজং সরথং সাস্থং ভীষ্মমন্তর্দধে শরৈঃ ॥ ৩৪ ॥ স চাপি কুরুমু-  
 খ্যানামৃষভঃ পাণ্ডবেরিতান্ । শরব্রাতৈঃ শরব্রাতান্ বহুধা বিদদার তান্ ॥ ৩৫ ॥  
 ততঃ পাঞ্চালরাজশ্চ ধৃষ্টকৈতুশ্চ বীর্যবান্ । পাণ্ডবো ভীমসেনশ্চ ধৃষ্টদ্যুম্নশ্চ  
 পার্ষতঃ ॥ ৩৬ ॥ যমৌ চ চেকিতানশ্চ কৈকেয়াঃ পঞ্চ চৈব হ । সাত্যকিশ্চ মহা-  
 বাহুঃ সৌভদ্রোহথ ঘটোৎকচঃ ॥ ৩৭ ॥ দ্রৌপদেয়াঃ শিখণ্ডী চ কুন্তিভোজশ্চ  
 বীর্যবান্ । সুশর্মা চ বিরাটশ্চ পাণ্ডবেষা মহাবলাঃ ॥ ৩৮ ॥ এতে চান্যে চ  
 বহবঃ পীড়িতা ভীষ্মশায়কৈঃ । সমুদ্ধতাঃ ফাল্লুনেন নিমগ্নাঃ শোকসাগরে ॥ ৩৯ ॥  
 ততঃ শিখণ্ডী বেগেন প্রগৃহ পরমায়ুধম্ । ভীষ্মমেবাভিদুদ্রাব রক্ষ্যমাণঃ কিরী-  
 টিনা ॥ ৪০ ॥ ততোহস্যানুচরান্ হত্বা সর্বাণুণবিভাগবিৎ । ভীষ্মমেবাভিদুদ্রাব  
 বীভৎসুরপরাজিতঃ ॥ ৪১ ॥ সাত্যকিশ্চেকিতানশ্চ ধৃষ্টদ্যুম্নশ্চ পার্ষতঃ । বিরাটো  
 দ্রুপদশ্চৈব মাদ্রীপুল্লো চ পাণ্ডবৌ । দূদ্রুবুর্ভীষ্মমেবাজৌ রক্ষিতা দৃঢ়ধন্বনা ॥ ৪২ ॥  
 অভিমন্যুশ্চ সমরে দ্রৌপদ্যাঃ পঞ্চ চাত্মজাঃ । দূদ্রুবুঃ সমরে ভীষ্মং সমুদ্যতমহা-  
 যুধাঃ ॥ ৪৩ ॥ তে সর্বৈ দৃঢ়ধন্বনাঃ সংযুগেষ্পলাঘিনঃ । বহুধা ভীষ্মমানচ্ছূর্মার্গ গৈঃ  
 ক্লুতমার্গ গৈঃ ॥ ৪৪ ॥ বিধূষ তান্ বাণগণান্ যে মুক্তাঃ পার্থিবোত্তমৈঃ । পাণ্ডবান্  
 নামদীনাভ্যা ব্যগাহত বক্খিণীন্ । চক্রে শরবিঘাতঞ্চ ক্রীডন্নিব পিতামহঃ ॥ ৪৫ ॥  
 নাভিসন্ধত পাঞ্চাল্যে স্রবমাণো মুহুমুহুঃ । স্ত্রীহং তস্য তু সংস্মৃত্য ভীষ্মো বাণান্  
 শিখণ্ডিনি ॥ ৪৬ ॥ জঘান দ্রুপদানীকে রথান্ সপ্ত মহারথঃ । ততঃ কিলকিলাশকঃ  
 ক্ষণেন সমভূতদা । মৎস্যপাঞ্চালচেদীনাং তমেকমভিধাবতাম্ ॥ ৪৭ ॥ তে নরা-  
 শ্বরথব্রাতৈর্দ্বারনৈশ্চ পরন্তপ । তমেকং ছাদয়ামাসু স্নেহা ইব দিবাকরম্ । ভীষ্মং  
 ভাগীরথীপুত্রং প্রতপন্তং রণে রিপুন্ ॥ ৪৮ ॥ ততস্তস্য চ তেষাঞ্চ যুদ্ধে দেবা-  
 সুরোপমে । কিরীটী ভীষ্মমানচ্ছূর্ পুরস্কৃত্য শিখণ্ডিনম্ ॥ ৪৯ ॥

ইতি ভীষ্মপর্বণি ভীষ্মবধপর্বণি ভীষ্মপরাক্রমে পঞ্চদশাধিক-

শততমোহধ্যায়ঃ ॥ ১১৫ ॥

সঞ্জয় উবাচ । এবং তে পাণ্ডবাঃ সৰ্বে পুরস্কৃত্য শিখণ্ডিনম্ । বিব্যাধুঃ সমরে  
ভীষ্মং পরিবার্য্য সমস্ততঃ ॥ ১ ॥ শতগ্নীভিঃ সুঘোরাভিঃ পটিশৈশ্চ পরশ্বধৈঃ ।  
মুদারৈর্মুঘলপ্রাসৈঃ ক্ষেপণীযৈশ্চ সৰ্বশঃ ॥ ২ ॥ শরৈঃ কনকপুটৈশ্চ শক্তিতো-  
মরকম্পনৈঃ । নারাটৈর্ষৎসদন্তৈশ্চ ভুযুগ্ণীভিঃ সৰ্বশঃ । অতাড়য়ন্ রণে ভীষ্মং  
সহিতাঃ সৰ্বসৃঞ্জয়াঃ ॥ ৩ ॥ স বিশীর্ণতমুদ্রাণঃ পীড়িতো বহুভিস্তদা । নৈবব্যথে  
তদা ভীষ্মো তিষ্ঠ্যমাণেব মৰ্ম্মসু ॥ ৪ ॥ স দীপ্তশরচাপাগ্নিরস্ত্রপ্রসূতমাক্রুতঃ ।  
নোমিনিহুদসস্তাপো মহাস্ত্রোদযপাবকঃ ॥ ৫ ॥ চিত্রচাপমহাজ্বালো বীরক্ষয়-  
মহেক্ষনঃ । যুগান্তাগ্নিসমপ্রথ্যঃ পরেষাং সমপদ্যত ॥ ৬ ॥ বিবৃত্য রথসংঘাত-  
মস্তরেণ বিনিঃসৃতঃ । দৃশ্যতে স্ম নরেন্দ্রাণাং পুনর্ম্মধ্যগতশ্চরন্ ॥ ৭ ॥ ততঃ পাঞ্চা-  
লরাজঞ্চ ধৃষ্টকেতুমচিন্ত্য চ । পাণ্ডবানীকিনীমধ্যমাসমাদ বিশাম্পতে ॥ ৮ ॥ ততঃ  
সাত্যকিভীমৌ চ পাণ্ডবঞ্চ ধনঞ্জয়ম্ । দ্রুপদঞ্চ বিরাটঞ্চ ধৃষ্টদ্যুম্নঞ্চ পার্ষতম্ ॥ ৯ ॥  
ভীমঘোষৈর্মহাবেগৈর্ম্ম্মাবরণভেদিভিঃ । ষডেতান্নিশিতৈর্ভীষ্মঃ প্রবিব্যাধোত্তমৈঃ  
শরৈঃ ॥ ১০ ॥ তস্য তে নিশিতান্ বাণান্ সন্নিবার্য্য মহারথাঃ । দশভির্দশভির্ভী-  
ষ্মদদযামাসুরোজসা ॥ ১১ ॥ শিখণ্ডী তু রণে বাণান্ যান্মমোচ মহারথঃ । তে  
ভীষ্মং বিবিশুস্তূর্ণং স্বৰ্ণপুঞ্জাঃ শিলাশিতাঃ ॥ ১২ ॥ ততঃ কিরীটী সংরুদ্ধো ভীষ্ম-  
মেবাভ্যধাবত । শিখণ্ডিনং পুরস্কৃত্য ধনুশ্চাস্য সমাচ্ছিনৎ ॥ ১৩ ॥ ভীষ্মস্য ধনু-  
ষশ্ছেদং নামৃষ্যন্ত মহারথাঃ । দ্রোণশ্চ কৃতবৰ্ম্মা চ সৈন্ধবশ্চ জয়দ্রথঃ ॥ ১৪ ॥  
ভুরিশ্রবাঃ শলঃ শল্যো ভগদত্তস্তথৈব চ । সপ্তপুতে পরমক্রুদ্ধাঃ কিরীটিনমভি-  
দ্রুতাঃ ॥ ১৫ ॥ উত্তমাস্ত্রাণি দিব্যানি দর্শয়ন্তো মহারথাঃ । অভিপেতুভৃশং ক্রুদ্ধা-  
শ্ছাদযন্তঃ স্ম পাণ্ডবম্ ॥ ১৬ ॥ তেষামাপততাং শব্দঃ শুশ্রুবে ফাল্গুনং প্রতি ।  
উদ্বৃত্তানাং যথা শব্দঃ সমুদ্রাণাং যুগক্ষয়ে ॥ ১৭ ॥ হতানযত গৃহীত বিধ্যধমব-  
ক্ৰান্তত । ইত্যাসীদ্রুমুলঃ শব্দঃ ফাল্গুনস্য রথং প্রতি ॥ ১৮ ॥ তং শব্দং তুমুলং  
শ্রুত্বা পাণ্ডবানাং মহারথাঃ । অভ্যধাবন্ পরীপ্সন্তঃ ফাল্গুনং ভরতবৰ্হত ॥ ১৯ ॥  
সাত্যকিভীমসেনশ্চ ধৃষ্টদ্যুম্নশ্চ পার্ষতঃ । বিরাটদ্রুপদৌ চোভৌ রাক্ষসশ্চ ষটোৎ-  
কচঃ ॥ ২০ ॥ অতিমম্ব্যশ্চ সংক্রুদ্ধঃ সপ্তপুতে ক্রোধমুচ্ছিতাঃ । সমভ্যধাবৎস্তুরি-  
তাশ্চিত্রকাস্মুকধারিণঃ ॥ ২১ ॥ তেষাং সমভবদ্যুদ্ধং তুমুলং লোমহর্ষণম্ । সংগ্রা-  
মে ভরতশ্রেষ্ঠ দেবানাং দানবৈরিব ॥ ২২ ॥ শিখণ্ডী তু রথশ্রেষ্ঠো রক্ষ্যমাণঃ  
কিরীটিনা । অবিধ্যদশভির্ভীষ্মং ছিন্নধন্বানন্যহবে । সারথিং দশভিশ্চাস্য ধজ-  
শৈকেন চিচ্ছিদে ॥ ২৩ ॥ সোহন্যৎকাস্মুকমাদত্ত গাঙ্গেষো বেগবত্তরম্ । তদ-

প্যস্য শিতৈর্বাণৈস্ত্রিভির্শিচ্ছেদ ফাল্লুনঃ ॥ ২৪ ॥ এবং স পাণ্ডবঃ ক্রুদ্ধ আত-  
 মাত্তং পুনঃ পুনঃ । ধনুর্ভীষ্মস্য চিচ্ছেদ সব্যসাচী পরশুপঃ ॥ ২৫ ॥ স ছিন্নধন্বা  
 সংক্রুদ্ধঃ মৃক্ণী পরিসংলিহন । শক্তিং জগ্রাহ তরসা গিরীণামপি দারুণীম্ ।  
 বাঞ্চ চিক্ষেপ সংক্রুদ্ধঃ ফাল্লুনস্য নরখং প্রতি ॥ ২৬ ॥ তামাপতন্তীং সংপ্রেক্ষ্য  
 জ্বলন্তীমশনীমিব । সমাধত্ত শিতান্ ভল্লান্ পঞ্চ পাণ্ডবনন্দনঃ ॥ ২৭ ॥ তস্য  
 চিচ্ছেদ তাং শক্তিং পঞ্চধা পঞ্চভিঃ শরৈঃ । সংক্রুদ্ধো ভরতশ্রেষ্ঠ ভীষ্মবাহুপ্রবে-  
 রিতাম্ ॥ ২৮ ॥ সা পপাত তথা ছিন্না সংক্রুদ্ধেন কিরীটিনা । মেঘবৃন্দপরিভ্রষ্টা  
 বিচ্ছিন্নেব শতহুদা ॥ ২৯ ॥ ছিন্নাং তাং শক্তিমালোক্য ভীষ্মঃ ক্রোধসমন্বিতঃ ।  
 অচিন্তয়দ্রুণে বীরো বুদ্ধ্যা পরপুরুষঃ ॥ ৩০ ॥ শক্তোহহং ধনুষ্টে কেন নিহন্তুঃ  
 সর্বপাণ্ডবান্ । যদ্যেবাং ন ভবেদোপ্তা বিশ্বক্সেনো মহাবলঃ ॥ ৩১ ॥ কারণ-  
 দ্বয়মাস্থায় নহং যোৎস্যামি পাণ্ডবান্ । অবধ্যহ্মাচ্চ পাণ্ডুনাং স্ত্রীভাবাচ্চ শিখ-  
 ণ্ডিনঃ ॥ ৩২ ॥ পিত্রা তুর্কেন মে পূর্বং যদা কালীমুদাবহৎ । স্বচ্ছন্দমরণং দত্ত-  
 মবধ্যত্বং রুণে তথা । তস্মান্মৃত্যুমহং মন্যে প্রাপ্তকালমিবাত্মনঃ ॥ ৩৩ ॥ এবং  
 জ্রাস্বা ব্যবসিতং ভীষ্মস্যামিততেজসঃ । ঋষয়ো বসবশ্চৈব বিষংস্থা ভীষ্মমব্রুবন ॥ ৩৪ ॥  
 যত্তে ব্যবসিতং তাত তদস্মাকমপি প্রিয়ম্ । তৎ কুরুষ মহেষ্বাস যুদ্ধে বুদ্ধিং নিব-  
 র্ত্তয় ॥ ৩৫ ॥ তস্য বাক্যস্য বিরতো প্রাদুরাসীৎ শিবোহনিলঃ । অনুলোমঃ সুগ-  
 ন্ধী চ পৃষতৈশ্চ সমন্বিতঃ ॥ ৩৬ ॥ দেবদুন্দুভয়শ্চৈব সম্প্রণেদুর্মহাস্বনাঃ । পপাত  
 পুষ্পবৃষ্টিশ্চ ভীষ্মস্যোপরি মারিষ ॥ ৩৭ ॥ ন চ তৎ শুশ্রুবে কশ্চিৎ তেষাং  
 সমদতাং নৃপ । ঋতে ভীষ্মং মহাবাহুং মাঞ্চাপি মুনিতেজসা ॥ ৩৮ ॥ সম্ভ্রুমশ্চ  
 মহানাসীল্লিদশানাং বিশাম্পতে । পতিষ্যতি রথান্দীপ্তে সর্বলোকপ্রিয়ে তদা ॥ ৩৯ ॥  
 ইতি দেবগণানাঞ্চ বাক্যং শ্রুত্বা মহাযশাঃ । ততঃ শান্তনবো ভীষ্মো বীভৎসুং  
 নাভ্যবর্তত । ভিद्यমানঃ শিতৈর্বাণৈঃ সর্বাৱরণভেদিভিঃ ॥ ৪০ ॥ শিখণ্ডী তু মহা-  
 রাজ ভরতানাং পিতামহম্ । আজঘানোরসি ক্রুদ্ধো নবভিনিশিতৈঃ শরৈঃ ॥ ৪১ ॥  
 স তেনাভিহতঃ সংখ্যে ভীষ্মঃ কুরুপিতামহঃ । নাক্লপত মহারাজ ক্ষিতিকম্পে  
 যথাচলঃ ॥ ৪২ ॥ ততঃ প্রহস্য বীভৎসুর্ব্যাক্ষিপন্ গাণ্ডিবং ধনুঃ । গাঙ্গেয়ং পঞ্চ-  
 বিংশত্যা ক্ষুদ্রকাণ্ডং সমাপদ্যৎ ॥ ৪৩ ॥ পুনঃ শরশতৈরেনং হ্রস্বমাণো ধনঞ্জয়ঃ ।  
 সর্বগাত্রেষু সংক্রুদ্ধঃ সর্বমর্শস্বতাডযৎ ॥ ৪৪ ॥ এবমন্যৈরপি ভৃশং বিধ্যমানঃ  
 সহস্রশঃ । তানপ্যাশু শরৈর্ভীষ্মঃ প্রবিব্যাধ মহারথঃ ॥ ৪৫ ॥ তৈর্বিমুক্তান্ শরা-  
 ভীষ্মো যুধি সত্যপরাক্রমঃ । নিবারয়ামাস শরৈঃ সমং সমতপর্বভিঃ ॥ ৪৬ ॥ শিখণ্ডম

ঙ্গী তু রণে বাণান্ যান্মোচ মহারথঃ । ন চক্রুস্তে রুজন্তস্য রুক্ষপুষ্ঠাঃ শিলা-  
 শিতাঃ ॥ ৪৭ ॥ ততঃ কিরীটী সংক্রুদ্ধো ভীষ্মমেবাভ্যবর্তত । শিখণ্ডিনং পুরস্কৃত্য  
 ধনুশ্চাস্য সমাচ্ছিনৎ ॥ ৪৮ ॥ অথৈনং নবভির্বিদ্ধা ধ্বজমেকেন চাচ্ছিনৎ । সারথিং  
 বিশিথৈশ্চাস্য দশভিঃ সমকম্পযৎ ॥ ৪৯ ॥ সোহন্যৎ কাম্মুকমাদত্ত গান্ধেযে  
 বলবত্তরম্ । তদপ্যস্য শিতৈর্বাণৈস্ত্রিধা ত্রিভিরপাতযৎ ॥ ৫০ ॥ নিমেষাৰ্দ্ধেন  
 কৌন্তেয আভ্রমাত্তং মহারণে । এবমস্য ধনুঃষ্যাজৌ চিচ্ছেদ সুবহ্নুযত ॥ ৫১ ॥  
 ততঃ শান্তনবো ভীষ্মো বীভৎসুং নাভ্যবর্তত । অথৈনং পঞ্চবিংশত্যা ক্ষুদ্র-  
 কাণাং সমাপ্যযৎ ॥ ৫২ ॥ সোহতিবিদ্ধো মহেষ্মাসো দুঃশাসনমভ্যবত । এষ পার্থো  
 রণে ক্রুদ্ধঃ পাণ্ডবানাং মহারথঃ । শরৈরনেকসাহসৈর্নামেবাভ্যহনদ্রণে ॥ ৫৩ ॥  
 ন চৈষ সমরে শক্যো জেতুং বজ্রভূতা অপি । ন চাপি সহিতা বীর দেবদানবরা-  
 ক্ষমাঃ । মাঞ্চাপি শক্তা নিজেজ্জিতুং কিমু মর্ত্যা মহারথাঃ ॥ ৫৪ ॥ এবং তযোঃ  
 সম্বদতোঃ কাল্পনো নিশিতৈঃ শরৈঃ । শিখণ্ডিনং পুরস্কৃত্য ভীষ্মং বিব্যাধ সংযু-  
 গে ॥ ৫৫ ॥ ততো দুঃশাসনং ভূষঃ স্ময়মান ইবাত্রবীৎ । অতিবিদ্ধঃ শিতৈর্বাণৈ-  
 র্ভূশং গাণ্ডীবধন্বনা ॥ ৫৬ ॥ বজ্রাশনিসমস্পর্শা অজ্জুর্নেন শরা যুধি । মুক্তাঃ  
 সর্বে ব্যবচ্ছিন্না নেমে বাণাঃ শিখণ্ডিনঃ ॥ ৫৭ ॥ নিক্রান্তমানা মর্মানি দৃঢ়াবরণ-  
 তেদিনঃ । মুষলা ইব মে স্তম্ভি নেমে বাণাঃ শিখণ্ডিনঃ ॥ ৫৮ ॥ ব্রহ্মদণ্ডসমস্পর্শা  
 বজ্রবেগদুরাসদাঃ । মম প্রাণান্ধরুজন্তি নেমে বাণাঃ শিখণ্ডিনঃ ॥ ৫৯ ॥ নাশ-  
 যন্তীব মে প্রাণান্ যমদূতা ইবাহিতাঃ । গদাপরিঘসংস্পর্শা নেমে বাণাঃ শিখ-  
 ণ্ডিনঃ ॥ ৬০ ॥ ভুজগা ইব সংক্রুদ্ধা লেলিহানা বিষোল্লুণাঃ । মমাবিশান্তি মর্মানি  
 নেমে বাণাঃ শিখণ্ডিনঃ ॥ ৬১ ॥ অজ্জুর্নস্য ইমে বাণাঃ নেমে বাণাঃ শিখণ্ডিনঃ ।  
 ক্রান্তস্তি মম গাত্রাণি মাঘমাসে গবামিব ॥ ৬২ ॥ সর্বে হপি ন মে দুঃখং কুর্যুরন্যে  
 নরাধিপাঃ । বীরং গাণ্ডীবধন্বানমৃতে জিহ্বং কপিধ্বজম্ ॥ ৬৩ ॥ ইতি ব্রবন্ শান্ত-  
 নবো দিধক্ষুরিব পাণ্ডবম্ । শক্তিং ভীষ্মঃ স পার্থায ততশ্চিক্ষেপ ভারত ॥ ৬৪ ॥  
 তামস্য বিশিথৈশ্চিহ্না ত্রিধা ত্রিভিরপাতযৎ । পশ্যতাং কুরুবীরাণাং সর্বেষাং তত্র  
 ভারত ॥ ৬৫ ॥ চর্ম্মাখাদত্ত গান্ধেযো জাতকপপরিষ্কৃতম্ । খঞ্জাঞ্চান্যতরং প্রেপ্সু-  
 মৃত্যোরগ্রে জযায বা ॥ ৬৬ ॥ তস্য তচ্ছতধা চর্ম্ম ব্যধমৎ শাযকৈস্তদা । রথা-  
 ক্দি নবকটস্য তদদ্ভুতমিবাভবৎ ॥ ৬৭ ॥ ততো যুধিষ্ঠিরো রাজা স্বান্যনীকান্যচো-  
 ক্ষ্মৎ । অভিদ্রবত গান্ধেযং মা বোহস্ত ভযমণ্ডপি ॥ ৬৮ ॥ অথ তে তোমরৈঃ  
 সৈর্বাণৌষৈশ্চ সমস্ততঃ । পটিশৈশ্চ সুনিস্ত্রিংশৈর্নারাটৈশ্চ তথা শিতৈঃ ॥ ৬৯ ॥

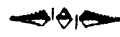
বৎসদন্তৈশ্চ ভল্লৈশ্চ তমেকমভিদুঃস্বঃ । সিংহনাদন্ততো ঘোরঃ পাণ্ডবানমভু-  
 ত্তদা ॥ ৭০ ॥ তথৈব তব পুত্রাশ্চ রাজন্ ভীষ্মজ্যৈষিণঃ । তমেকমভ্যরক্ষন্ত  
 সিংহনাদাংশ্চ চক্রিরে ॥ ৭১ ॥ তত্রাসীত্তুমুলং যুদ্ধং তাবকানাং পঠৈঃ সহ । দশ-  
 মেহহনি রাজেন্দ্র ভীষ্মজ্জুনসংগমে ॥ ৭২ ॥ আসীদ্রাজ ইবাবর্তে । মুহূর্ত্তমুদ-  
 ধেরিব । সৈন্যানাং যুধ্যমানানাং নিম্নতামিতরেতরম্ ॥ ৭৩ ॥ অসৌম্যকৃপা  
 পৃথিবী শোণিতাক্তাবততদা । সমঞ্চ বিষমক্ষেবন প্রাজ্জ্বায়ত কিঞ্চন ॥ ৭৪ ॥  
 যোধানামযুতং হত্বা তস্মিন্ স দশমেহহনি । অতিষ্ঠদাহবে ভীষ্মো ভিদ্যমাণেষু  
 মৰ্ম্মসু ॥ ৭৫ ॥ ততঃ সেনামুখে তস্মিন্ স্থিতঃ পার্থো ধনুর্ধরঃ । মধ্যেনু কুরুসৈ-  
 ন্যানাং দ্রাবয়ামাস বাহিনীম্ ॥ ৭৬ ॥ বয়ং শ্বেতহৃষ্যভীতাঃ কুন্তীপুত্রাঙ্কন-  
 জ্ঞযাৎ । পীড়্যমানাঃ শিতৈঃ শস্ত্রৈঃ প্রাদ্রবাম রণে তদা ॥ ৭৮ ॥ সৌবীরাঃ  
 কিতবাঃ প্রাচ্যাঃ প্রতীচ্যোদীচ্যমালবাঃ । অভীষাহাঃ শূরসেনাঃ শিবযোহথ  
 বশাতযঃ ॥ ৭৯ ॥ শাল্যশ্রযাস্ত্রিগর্ভাশ্চ অযুধ্যাঃ কৈকযৈঃ সহ । সর্ব এতে  
 মহাত্মানঃ শরার্ভা ব্রণপীড়িতাঃ । সংগ্রামে প্রজহুর্ভীষ্মং যুধ্যমানং কিরী-  
 টিনা ॥ ৮০ ॥ ততস্তমেকং বহবঃ পরিবার্য্য সমন্ততঃ । পরিকাল্য কুরুন্ সর্বান  
 শরবর্ষৈরবাকিরন্ ॥ ৮১ ॥ নিপাতয়ত গৃহীত বিধ্যধনবক্ষুণ্ডত । ইত্যাসীত্তুমুলঃ  
 শকো রাজন্ ভীষ্মরথং প্রতি ॥ ৮২ ॥ নিহত্য সমরে রাজন্ শতশোহথ সহস্রশঃ ।  
 ন তস্যাসীদনির্ভিন্নং গাত্রৈ দ্যঙ্গুলমন্তরম্ ॥ ৮৩ ॥ এবস্ততস্তব পিতা শরৈরিশ-  
 কলীকৃতঃ । শিতাট্রৈঃ ফাল্লুনেনাজো প্রাক্শিরাঃ প্রাপতদ্রথাৎ । কিঞ্চিচ্ছেষে  
 বদ্ধিন্ কুরে পুত্রাণাং তব পশ্যতাম্ ॥ ৮৪ ॥ হাহেতি দিবি দেবানাং পার্থিবানাঞ্চ  
 পাণ্ডবাশ্চ পুত্রমানে রথান্ভাষ্মে বভূব স্তমহাস্বনঃ ॥ ৮৫ ॥ সম্পতন্তমভিপ্রেক্ষ্য  
 ন পার্থিবী চৈপতামহন্ । সহ ভীষ্মেণ সর্বেষাং প্রাপতন্ হৃদযানি নঃ ॥ ৮৬ ॥ স  
 মহাবাহুর্বিসুখামনুকম্পষন্ । ইন্দ্রধ্বজ ইবোৎসৃষ্টঃ কেতুঃ সর্বধনুশ্চ  
 তাম্ ॥ ৮৭ ॥ ধরণীং ন স পম্পশ শরসজ্জৈঃ সমাবৃতঃ ॥ ৮৮ ॥ শরতল্লৈ ম  
 স্বাসং শযানং পুরুষৰ্ভম্ । রথান্নিপতিতক্ষেণং দিব্যো ভাবঃ সম্প্রবিশৎ ॥ ৮৯ ॥  
 অভ্যবর্ষচ্চ পঞ্জরন্যঃ প্রাকম্পত চ মেদিনী । পতন্ স দদৃশে চ্যুপি দক্ষিণেন চ  
 করম্ ॥ ৯০ ॥ সংজ্ঞাঞ্চোপালভদ্বীরঃ কালং সঞ্চিন্ত্য ভারত । অন্তরীক্ষে চ শু-  
 দিব্যা বাচঃ সমন্ততঃ ॥ ৯১ ॥ কথং মহাত্মা গান্ধেয়ঃ সর্বশস্ত্রভূতায়রঃ । কান-  
 কৰ্ত্তা নরব্যাসুঃ সম্প্রাপ্তে দক্ষিণায়ণে । স্থিতোহস্মীতি চ গান্ধেয়স্তচ্ছ্রুত্বা বাক্য-  
 মব্রবীৎ ॥ ৯২ ॥ ধারয়ামাস চ প্রাণান্ পতিতোহপি মহীতলে । উত্তরাযণম-



দ্বিচ্ছন্ ভীষ্মঃ কুরুপিতামহঃ ॥ ১৩ ॥ তস্য তন্মতমাজ্জায় গজা হিমবতঃ সূতা ।  
 মহর্ষীন্ হংসরূপেণ প্রেষয়ামাস তত্র বৈ ॥ ১৪ ॥ তেহথ সম্পাতিনো হংসাস্ত্র-  
 রিতা মানসৌকসঃ । আজগ্মুঃ সহিতা দ্রক্ষুঃ ভীষ্মং কুরুপিতামহম্ । যত্র শেতে  
 নরশ্রেষ্ঠঃ শরতল্লগ্নে পিতামহঃ ॥ ১৫ ॥ তে তু ভীষ্মং সন্মাদ্য ঋষযো হংসক-  
 পিণঃ । অপশ্যন্ শরতল্লগ্নং ভীষ্মং কুরুকুলোদহম্ ॥ ১৬ ॥ তে তং দৃষ্ট্বা মহা-  
 ত্মানং ক্লৃষ্টা চাপি প্রদক্ষিণম্ । গাজ্জেষং ভরতশ্রেষ্ঠং দক্ষিণেন চ ভাস্করম্ । ইত-  
 রেতরমামন্ত্য প্রাহস্তত্র মনীষিণঃ ॥ ১৭ ॥ ভীষ্মঃ কথং মহাত্মা সন্ সংস্থাতা দক্ষি-  
 ণায়নে । ইত্যুক্ত্বা প্রস্থিতা হংসা দক্ষিণামভিতো দিশম্ ॥ ১৮ ॥ সম্প্রেক্ষ্য বৈ  
 মহাবুদ্ধিশ্চিন্তয়িত্বা চ ভারত । তানব্রবীচ্ছাস্তনবো নাহং গন্তা কথঞ্চন । দক্ষিণা-  
 বৃত্ত আদিত্যএতন্মে মনসি স্থিতম্ ॥ ১৯ ॥ গমিষ্যামি স্বকং স্থানমাসীদ্যন্মে পুরা-  
 তনম্ । উদগাবৃত্ত আদিত্যে হংসাঃ সত্যং ব্রবীমি বঃ । ধারযিষ্যাম্যহং প্রাণা-  
 ন্নুত্তরাষণকাজ্জযা ॥ ১০০ ॥ ঐশ্বর্যভূতঃ প্রাণানামুৎসর্গো নিষতো মম । তস্মাৎ-  
 প্রাণান্ ধারযিষ্যে মুমূর্ষুরুদগায়নে ॥ ১০১ ॥ যশ্চ দত্তো বরো মহং পিত্রা তেন  
 মহাত্মনা । ছন্দতো মৃত্যুরিত্যেবং তস্য চাস্ত বরস্তথা ॥ ১০২ ॥ ধারযিষ্যে ততঃ  
 প্রাণানুৎসর্গে নিষতে মতি । ইত্যুক্ত্বা তাংস্তদা হংসান্ স শেতে শরতল্লগ্নঃ ॥ ১০৩ ॥  
 এবং কুরুণাং পতিতে শৃঙ্গে ভীষ্মে মহৌজসি । পাণ্ডবাঃ সৃঞ্জয়াশ্চৈব সিংহনাদং  
 প্রচক্রিরে ॥ ১০৪ ॥ তস্মিন্ হতে মহাসত্ত্বে ভরতানাং পিতামহে । ন কিঞ্চিৎ  
 প্রত্যপদ্যন্ত পুল্লাস্তে ভরতর্ষভ । সম্মোহশ্চৈব তুমুলঃ কুরুণামভবত্তদা ॥ ১০৫ ॥  
 রূপদুর্যোধনমুখা নিশ্বস্য রুরুদস্ততঃ । বিষাদাক্ষ চিরং কালমতিষ্ঠন্ বিগল-  
 দ্রিষাঃ ॥ ১০৬ ॥ দধ্যশ্চৈব মহারাজ ন যুদ্ধে দধিরে মনঃ । উরুগ্রা-  
 নাভ্যবর্তন্ত পাণ্ডবান্ ॥ ১০৭ ॥ অবধে শান্তনোঃ পুত্রে হতে ভীষ্মে,  
 অতাবঃ সহসা রাজন্ কুরুরাজস্য তর্কিতঃ ॥ ১০৮ ॥ হতপ্রবীরাস্তু বৎসানক-  
 শ্চ শিতৈঃ শটৈঃ । কর্তব্যং নাভিজানীমো নিজ্জিতাঃ সব্যসাচিনা ॥ ১০৯ ॥  
 প্রাস্ত জযং লক্কা পরত্র চ পরাং গতিম্ । সর্বে দধ্মুর্মহাশত্বান্ শূরাঃ পরিষ-  
 তি ॥ ১১০ ॥ সোমকশ্চ সপাঞ্চালাঃ প্রাহস্যন্ত জনেশ্বর ॥ ১১১ ॥ ততস্তুর্যসহস্রৈশ্চ  
 সুমহাবলঃ । আক্ষেপ্যামাস ভূশং ভীমসেনো ননর্দ চ ॥ ১১২ ॥ সেন-  
 যশ্চাপি গাজ্জেষে নিহতে বিভো । সংন্যস্য বীরাঃ শস্ত্রাণি প্রাধ্য-  
 স্ততঃ ॥ ১১৩ ॥ প্রাক্রোশন্ প্রাদ্রবংশ্চান্যে জগ্মুর্মোহং তথাপরে ।  
 ন্যহভ্যনিদন্ত ভীষ্মঞ্চান্যেহভ্যপূজয়ন্ ॥ ১১৪ ॥ ঋষযঃ পিতরশ্চৈব প্রশ-

যে পূর্বে তে চৈনং প্রশংসিরে ॥ ১১৪ ॥ মহে  
শান্। জপন্ শান্তনবো ধীমান্ কালাকাজ্জী

১১৫ ভীষ্মবধপর্বণি ভীষ্মনিপাতনে ষাডশাধিক-  
শততমোহধ্যায়ঃ ॥ ১১৬ ॥



ধৃতরাষ্ট্র উবাচ। কথমাসংস্তদা যোধা হীনা ভীষ্মেণ জয়। বলিনা দে  
কল্পেন গুৰ্বর্থে ব্রহ্মচারিণা ॥ ১ ॥ তদৈব নিহতান্মন্যে কুবন্যাংশ্চ পাণ্ডবৈ  
ন প্রাহরন্মদা ভীষ্মো যুগিহ্বাদ্ধুপদাভ্যজম্ ॥ ২ ॥ ততো দুঃসরং মন্যে কিমন্য  
প্রভবিষ্যতি! অদ্যাং পিতরং শ্রদ্ধা নিহতং স্ম সুদুর্শ্রুতিঃ ৩ ॥ অশ্মসারমঃ  
নুনং হৃদযং মম সঞ্জয়। শ্রদ্ধা বিনিহতং ভীষ্মং শতধা যন্ন দীতে ॥ ৪ ॥ যদ  
মিহতেনাজৌ ভীষ্মেণ জয়মিচ্ছত। চেক্ষিতং কুরুসিংহেন তং কথয় সূত্রত ॥  
পুনঃপুনর্ন মৃষ্যামি হতং দেবব্রতং রণে। ন হতো জামদগ্নে দিব্যৈরস্ত্রে  
পুত্রা। স হতো দ্রৌপদেযেন পাঞ্চালেন শিখণ্ডিনা ॥ ৬ ॥ সঙ্জউবাচ। সাযা  
নিহতো ভূমৌ ধার্তরাষ্ট্রান্ বিষাদয়ন্। পাঞ্চালান্ হর্বয়ং শৈচবীষ্মঃ কুরুপিত  
মহঃ। অশেত শরতল্লঙ্ঘ্যে মেদিনীমম্পৃশংস্তদা ॥ ৭ ॥ ভীষ্মোৎ প্রপতি  
প্রচ্যুতে ধরণীতলে। হাহেতি তুমুলঃ শব্দো ভূতানাং সমপদা ৮ ॥ সী  
বৃক্ষে নিপতিতে কুরুণাং সমিতিঞ্জয়ে। উভযোঃ সেনযো রাজনব্রিয়ান্ তযা  
বিশং ॥ ৯ ॥ ভীষ্মং শান্তনবং দৃষ্ট্বা বিশীর্ণকবচধ্বজম্। অঃ পর্যাবহ  
পাণ্ডবাশ্চ বিশাম্পতে ॥ ১০ ॥ খন্তমঃসংবৃতং হাসীদাসীদানুপভঃ। র  
স পৃথিবী চৈব ভীষ্মে শান্তনবে হতে ॥ ১১ ॥ অযং ব্রহ্মবিদাং গৈ হযং ব্র  
বিদাং গতিঃ। ইত্যভাষন্ত ভূতানি শযানং পুরুষর্ষভম্ ॥ ১২ ॥ যং পিত  
মাজ্জায় কামার্ভং শান্তনুং পুরা। উদ্ধুরেতসমাত্মানং চকার পুত্রঃ ॥ ১৩ ॥  
ইতি স্ম শরতল্লঙ্ঘ্যং ভরতানাং মহত্তমম্। ধ্বংসঃ প্রত্যভাষন্ত সঃ সিদ্ধ  
রনৈঃ ॥ ১৪ ॥ হতে শান্তনবে ভীষ্মে ভরতানাং পিতামহে। নৃবি প্রত্য  
দ্যন্ত পুত্রাস্তব হি গারিষ ॥ ১৫ ॥ বিবর্ণবদনাশ্চাসন্ গতশ্রীকৃশ্চ ত। অ  
ষ্টন্ ব্রীড়িতাশ্চৈব হ্রিষা যুক্তা হৃদোমুখাঃ ॥ ১৬ ॥ পাণ্ডবাশ্চ জয়ং কংগ্র  
শিরসি স্থিতাঃ। সর্বে দধ্যা স্মহাশঙ্খান্ হেনজালবিভূষিতান্। হৃদ্যবিনা

মানং কৌন্তেয়ং হর্ষেণ মহতা যুতম্ । নিহত্য ব  
 সংমোহশ্চাপি তুমুলঃ কুরুণামভবত্ততঃ । ক  
 মূর্ছঃ ॥ ১৯ ॥ তথা নিপতিতে ভীষ্মে কৌর  
 বর্ষং নিশ্চর্যাদমবর্তত ॥ ২০ ॥ দৃষ্ট্বা চ পতিত  
 উত্তমং জবমাস্থাষ দ্রোণানীকমুপাদ্রবৎ ॥ ২১ ॥ ভ্রাতা প্র  
 নীকেন দংশিতঃ । প্রযযৌ পুরুষব্যঘ্রঃ স্বসৈন্যমবিষাদযন্ ॥ ২২ ॥  
 মতিপ্রেক্ষ্য কুরবঃ পর্য্যবারযন্ । দুঃশাসনং মহারাজ কিমযং বক্ষ্যতীতি চ ॥  
 ততো দ্রোণাষ নিহতং ভীষ্মমাচক্ষু কৌরবঃ । দ্রোণস্তদ্রাপ্রিযং শ্রদ্ধা যু  
 ভরতর্ষভ ॥ ২৪ ॥ 'স সংজ্ঞামুপলভ্যাস্তু ভারদ্বাজঃ প্রতাপবান্ । নিবারযা  
 তদা স্বান্যনীকানি মারিষ ॥ ২৫ ॥ বিনিবৃত্তান্ কুরুন্ দৃষ্ট্বা পাণ্ডবাপি  
 নিকান্ । দূতৈঃ শীঘ্রাশ্বসংযুক্তৈঃ সমন্তাং পর্য্যবারযন্ ॥ ২৬ ॥ নিবৃ  
 সৈন্যেষু পারম্পর্য্যেণ সর্বশঃ । বিমুক্তকবচাঃ সর্বে ভীষ্মমীযুর্নরাধিপাঃ ॥ ২৭ ॥  
 ব্যুপরম্য ততো যুগ্মিন্দোষাঃ শতসহস্রশঃ । উপতস্থুর্নহাত্মানং প্রজাপতিমিব  
 মরাঃ ॥ ২৮ ॥ তে তু ভীষ্মং সমাসাদ্য শযানং পুরুষর্ষভম্ । অভিবাদ্য ব্যা  
 ষ্টস্ত পাণ্ডবাঃ কুরুভিঃ সহ ॥ ২৯ ॥ অথ পাণ্ডুন্ কুরুশ্চৈব প্রনিপত্যাগ্রত  
 স্থিতান্ । অভ্যভাষত ধর্ম্মাত্মা ভীষ্মঃ শাস্তনবস্তদা ॥ ৩০ ॥ ভীষ্ম উবাচ । স্বাগত  
 বো মহাতাগাঃ স্বাগতং বো মহারথাঃ । তুষ্যামি দর্শনাচ্চাহং যুস্মাকমমরো  
 পমাঃ ॥ ৩১ ॥ অভিমন্ত্যথ তানেবং শিরসা লম্বতাব্রবীৎ ॥ ৩২ ॥ পরিপাটে  
 তব সূতান্ স্থিতান্মুদীক্ষ্য ভারত । শিরো মে লম্বতেহত্যর্থমুপধানং প্রদীয  
 তাম্ ॥ ৩৩ ॥ ততো নৃপাঃ সমাজহু স্তনুনি চ মৃদুনি চ । উপধানানি মুখ্যানি  
 নৈচ্ছতানি পিতামহঃ ॥ ৩৪ ॥ অথাব্রবীন্নরব্যাগ্রঃ প্রহস্মি ব তাম্বপান্ । নৈতানি  
 বীরশয্যাসু যুক্তরূপানি পার্থিবাঃ । ততো বীক্ষ্য নরশ্রেষ্ঠমভ্যভাষত পাণ্ডব  
 ধনঞ্জযঃ দীর্ঘবাহুঃ সর্বলোকমহারথম্ ॥ ৩৬ ॥ ধনঞ্জয মহাবাহো শিরো মে তা  
 লম্বতে । দীঘতানুপধানং বৈ যদ্বুক্তমিহ মন্যসে ॥ ৩৭ ॥ সঞ্জয উবাচ । সমা  
 রোপ্য মহচ্চাপাভিবাদ্য পিতামহম্ । নেত্রাত্যামশ্রুপূর্ণাত্যামিদং বচনমব্র  
 বীৎ ॥ ৩৮ ॥ অচ্ছাপয কুরুশ্রেষ্ঠ সর্বশস্ত্রভূতাম্বর । প্রেষ্যোহহং তব দুর্দ্ধর্য ক্রিষ  
 তাং কিং পিতামহ ॥ ৩৯ ॥ তমব্রবীচ্ছাস্তনবঃ শিরো মে তাত লম্বতে । উপধানং  
 কুরুশ্রেষ্ঠ ফাল্লুনোপদধৎস মে ॥ ৪০ ॥ শযনস্যানুরূপং বৈ শীঘ্রং বীর প্রযচ্ছ  
 মো । ত্বং হি পার্থ সমর্থো বৈ শ্রেষ্ঠঃ সর্বধন-

বুদ্ধিসম্পন্নগণ্যতঃ । ফাল্গুনোহপি তথেষুত্বা ব্যবসায়মরোচয়ৎ ॥৪২॥ গৃহ্যামমস্ত্য  
গাণ্ডীবং শরান্ সমস্তপৰ্বণঃ । অমুজ্ঞান্য মহাত্মানং ভরতানাং পিতামহম্ ॥ ৪৩ ॥  
ত্রিভিষ্ঠীক্লেশ্মহাবেগৈরমৃগহৃদাচ্ছিরঃ শরৈঃ । অভিপ্রাষ্যেতু বিদিতে ধৰ্ম্মাত্মা সব্য-  
সার্চিনা ॥ ৪৪ ॥ অজস্রাভ্যন্তরতশ্চেষ্টৌ ভীষ্মো দৃষ্টার্থতত্ত্বিৎ । উপধানেন দত্তেন  
প্রত্যনন্দকনঞ্জম । প্রাহ.সৰ্বান্ সমুদীক্ষ্য ভরতান্ ভাৰুং প্রতি ॥ ৪৫ ॥ কুন্তী-  
পুত্র যুধাংশ্বেষ্ঠ স্নহদাং প্রীতিবর্দ্ধন । শযনস্যাম্লকপং পাণ্ডবোপহিতং হুয়া ।  
যদ্যন্যথা প্রপদ্যেথাঃ শপেয়ং হ্যামহং কুৰ্ব্বা ॥ ৪৬ ॥ বমেতমহাবাহো ধৰ্ম্মেষু  
পরিনিষ্ঠতা । স্বপুত্র্যং কল্লিযেণাজৌ শরতল্লগতেন টে ॥ ৪৭ ॥ এবমুক্ত্বা চ  
বীভৎসুং সৰ্বাংস্তানব্রবীদচঃ । রাজ্ঞশ্চ রাজপুত্রাং সৰ্বাংস্তানভিসংস্থি-  
তান্ ॥ ৪৮ ॥ প্রপশ্যতোপধানং মে পাণ্ডবেনাভিসংস্থি । শেষ্যেহহমস্যাং  
শয্যায়াং যাবদাবর্তনং রবেঃ । যে তদা মাং গমিষ্যাং তে চ দ্রক্ষ্যন্তি মাং  
নৃপাঃ ॥ ৪৯ ॥ দিশং বৈশ্রবণাক্রান্তাং যদা গন্তা দিকরঃ । ত্বনং সপ্তাশ্ব-  
যুক্তেন রথেনোত্তমতেজসা । বিমোক্ষ্যেহং তদা প্রান্ স্নহদঃ সুপ্রিয়া-  
নিব ॥ ৫০ ॥ পরিখা খন্যতামত্র মমাবসদনে নৃপাঃ । উপস্যে বিবস্বস্তমেবং  
শরশতাচিতঃ ॥ ৫১ ॥ উপারমধ্বং সংগ্রামাট্ঠৈরমুৎসজ্য পদাঃ ॥ ৫২ ॥ সঞ্জয়  
উবাচ । উপাতিষ্ঠমথো বৈদ্যাঃ শল্যোদ্ধরণকোবিদাঃ । বোপকরণৈর্ঘট্টাঃ  
কুশলাঃ সাধু শিক্ষিতাঃ ॥ ৫৩ ॥ তান্ দৃষ্ট্বা জাহ্নবীপুত্রঃ । বাচ তনয়ং তব ।  
ধনং দত্ত্বা বিসৃজ্যস্তাং পূজয়িত্বা চিকিৎসকাঃ ॥ ৫৪ ॥ কতে ন হীদানীং  
বৈদ্যৈঃ কার্যমিহাস্তি মে । ক্ষত্রধৰ্ম্মে প্রশস্তাং হি প্রাপ্তোহ্য পরমাং গতি-  
ম্ ॥ ৫৫ ॥ নৈষ ধৰ্ম্মো মহীপালাঃ শরতল্লগতস্য মে । এরব শরৈশ্চাহং  
দক্ষবোহস্মি নরাধিপাঃ ॥ ৫৬ ॥ তচ্ছ্রুত্বা বচনং তস্য পু দুর্যোধনস্তব ।  
বৈদ্যান্ বিসর্জ্যামাস পূজয়িত্বা যথার্থতঃ ॥ ৫৭ ॥ ততস্তে বিং জগ্মুর্নানা জন-  
পদেশ্বরঃ । স্থিতিং ধৰ্ম্মে পরাং দৃষ্ট্বা ভীষ্মস্যামিততেজসঃ ॥ ৫৮ ॥ উপধানং  
ততো দত্ত্বা পিতুস্তে মনুজেশ্বরঃ । সহিতাঃ পাণ্ডবাঃ সৰ্বে কুরবাহারথাঃ ॥ ৫৯ ॥  
উপাগম্য মহাত্মানং শযানং শযনে শুভে । তেহতিবাদ্য ভীষ্মং কুত্বা চ  
ত্রিঃ প্রদক্ষিণম্ ॥ ৬০ ॥ বিধায় রক্ষাং ভীষ্মস্য সৰ্ব এব সমস্ত বীরাঃ স্বশি-  
বিরাত্যেব ধ্যায়ন্তঃ পরমাতুরাঃ । নিবেশাযাত্যুপাগচ্ছন্ ক্লিষ্ট রুধিরোক্ষি-  
তাঃ ॥ ৬১ ॥ নিবিষ্টান্ পাণ্ডবান্ সৰ্বান্ প্রীযমাণান্মহেশ্বরথা ভীষ্মস্য পতনে  
হৃষ্টান্ উপাগম্য মহাবলঃ । উবাচ মাধবঃ কালে ধৰ্ম্মপুত্রধষ্ঠিরম্ ॥ ৬২ ॥

দিক্ষ্যসি জয়সি কৌরব্য দিক্ষ্য ভীষ্মো নিপাতিতঃ । অবধ্যে মানু্ষৈরেষ সত্যসঙ্কে-  
 মহারথঃ ॥ ৬৩ ॥ অথ বা দৈবতৈঃ পার্থ সর্বকৃত্তস্য পারগঃ । স্বাস্ত চক্ষুর্হণং প্রাপ্য  
 দক্ষো যোরেণ চক্ষুষা ॥ ৬৪ ॥ এবমুক্তো ধর্ম্মরাজঃ প্রত্যুবাচ জনার্দনম্ । তব  
 প্রসাদাদ্বিজয়স্তব ক্রোধান পরাজয়ঃ ॥ ৬৫ ॥ ত্বং হি নঃ শরণং কৃষ্য ভক্তা-  
 নামভয়ঙ্করঃ । অনাশ্চর্য্য জয়ন্তেষাং যেষাং ত্বমসি কেশব ॥ ৬৬ ॥ রক্ষিতা  
 সমরে নিত্যং নিত্যঞ্চা হিতে রতঃ । সর্বথা ত্বাং সমাসাদ্য নাশ্চর্য্যমিতি মে-  
 মতিঃ ॥ ৬৭ ॥ এবমুক্ত প্রত্যুবাচ স্ময়মানো জনার্দনঃ । তবৈবৈতদ্যক্তকপং  
 বচনং পার্থিবোত্তম ॥ ৮ ॥

ইতি ভীষ্মপর্বে ভীষ্মবধপর্বণি ভীষ্মোপধানদানে সপ্তদশাধিক-

শততমোহধ্যায়ঃ ॥ ১১৭ ॥



সঞ্জয় উবাচ । ব্যক্টিস্তু মহারাজ শর্বর্যাং সর্বপার্থিবাঃ । পাণ্ডবা ধার্ত্তিরাষ্ট্রাশ্চ  
 উপাতিষ্ঠন্ পিতামহম্ ॥ ১ ॥ তং বীরশযনে বীরং শযানং কুরুসত্তমম্ । অভি-  
 বাদ্যোপতস্থুর্নৈ ক্রান্তিঃ ক্রান্তিযষভম্ ॥ ২ ॥ কন্যাশ্চন্দনচূর্ণৈশ্চ লাজৈশ্চান্যৈশ্চ  
 সর্বশঃ । অবাকিরক্তনবং তত্র গত্বা সহস্রশঃ ॥ ৩ ॥ স্ত্রিয়ো বৃদ্ধাস্তথা বালার-  
 প্রেক্ষকাশ্চ পৃথগ্জা । সমৃত্যযুঃ শান্তনবং ভূতানীব তমোন্মদম্ ॥ ৪ ॥ তূর্য্যাণি  
 শতসংখ্যানি তথৈ টনর্ভকাঃ । শিল্পিনশ্চ তথা জগ্মঃ কুরুবৃদ্ধং পিতামহম্ ॥ ৫ ॥  
 উপারম্য চ যুদ্ধেভ্যামাহাবিপ্রমুচ্য তে । আযুধানি চ নিঃক্ষিপ্য সহিতাঃ কুরু-  
 পাণ্ডবাঃ ॥ ৬ ॥ দ্বাসস্ত দুরাধর্যং দেবব্রতমরিন্দমম্ । অন্যোন্যং প্রীতিম-  
 ত্তস্তে যথাপূর্বং যযঃ ॥ ৭ ॥ সা পার্থিবশতাকীর্ণা সমিতিভীষ্মশোভিতা । শুশু-  
 ভে ভারতী দীপ্তা বীবাদিত্যমণ্ডলম্ ॥ ৮ ॥ বিবভৌ চ নৃপাণাং সা গজাসুত-  
 মুপাসতাম্ । দেবমিব দেবেশং পিতামহমুপাসতাম্ ॥ ৯ ॥ ভীষ্মস্ত বেদনাং  
 ধৈর্য্যশ্লিগৃহ ভরত । অভিতপ্তঃ শরৈশ্চৈব নিশ্বসন্নুরগো যথা ॥ ১০ ॥ শরাভি-  
 তপ্তকাযোহপি শস্তাপমুচ্ছিতঃ । পানীযমিতি সম্প্রেক্ষ্য রাজস্তুান প্রত্যভা-  
 যত ॥ ১১ ॥ ততক্রিয়া রাজন্ সমাজহুঃ সমন্ততঃ । ভক্ষ্যান্নচ্চাবচান্ রাজন্  
 বারিকুস্তাংশ্চাশীন ॥ ১২ ॥ উপনীতাংস্ততো দৃষ্ট্বা ভীষ্মঃ শান্তনবোহব্রবীৎ ।  
 নাদ্য তাত ময়া । ভোগাঃ কেচন মানুষাঃ ॥ ১৩ ॥ অপক্রান্তো মনুষ্যোভ্যঃ  
 শরশয্যাগতো হু প্রতীক্ষমাণস্তিষ্ঠামি নিবৃতিং শশিসূর্য্যযোঃ ॥ ১৪ ॥ এর-  
 মুক্ত্বা শান্তনবো নি বাক্যেন পার্থিবান্ । অজ্জুনং দ্রক্ষুমিচ্ছামি ইত্যভাষত

ভারতশা ১৫ ॥ অথোপেত্য মহাবাহুরভিবাদ্য পিতামহম্ । অতিষ্ঠৎ প্রঞ্জলিঃ  
 প্রস্থঃ কিংকরোমীতি চাত্রবীৎ ॥ ১৬ ॥ তৎ দৃষ্ট্বা পাণ্ডবং রাজন্ অভিবাদ্যাঃ  
 স্থিতম্ । অত্যভাষত ধৰ্ম্মাত্মা ভীষ্মঃ শ্রীতো ধনঞ্জয়ম্ ॥ ১৭ ॥ দহতীব শরীরং মে  
 সংসৃতস্য তবেষুভিঃ । মৰ্ম্মাণি পরিদূষন্তে মুখঞ্চ পরিশ্ৰুতি ॥ ১৮ ॥ বেদনার্ত-  
 শরীরস্য প্রযচ্ছাপো মমাজ্জুন । ত্বং হি শক্তো মহেষ্টাস দতুমাপো যথাবিধি ॥ ১৯ ॥  
 অজ্জুনস্ত তথৈতু্যক্ত্বা রথমারুহ বীর্যবান্ । অধিজ্যং লবৎ কৃষ্ণা গাণ্ডীবং ব্যা-  
 ক্ষিপুর্দ্বনুঃ ॥ ২০ ॥ তস্য জ্যাতলনির্ঘোষণং বিস্ফুজ্জিতবিশনেঃ । বিত্রেমুঃ সৰ্ব-  
 ভূতানি সৰ্বে শ্রদ্ধা চ পার্থিবাঃ ॥ ২১ ॥ ততঃ প্রদক্ষিণং কৃত্বা রথেন রথিনাম্বরঃ ।  
 শযানং ভরতশ্রেষ্ঠং সৰ্বশস্ত্রভূতাম্বরম্ ॥ ২২ ॥ সন্ধায়া শরং দীপ্তমভিমন্ত্য স  
 পাণ্ডবঃ । পাজ্জন্যাস্ত্রেণ সংযোজ্য সৰ্বলোকস্য পশতঃ ॥ ২৩ ॥ অবিধ্যৎ  
 পৃথিবীং পার্থঃ পার্শ্বে ভীষ্মস্য দক্ষিণে । উৎপপাত তদা ধারা বারিণো বিমলা  
 শুভা । শীতস্যামৃতকলস্য দিব্যগন্ধরসস্য চ ॥ ২৪ ॥ তর্পয়ন্ততঃ পার্থঃ শীতযা  
 জলধারযা । ভীষ্মং কুরুণামৃষভং দিব্যকৰ্ম্মপরাক্রমম্ ॥ ২৫ ॥ কৰ্ম্মণা তেন পার্থস্য  
 শত্রুসৈব বিকূৰ্ভতঃ । বিস্ময়ং পরমং জগ্মুস্ততস্তে বসুধাধিঃ ॥ ২৬ ॥ তৎ কৰ্ম্ম  
 প্রেক্ষ্য বীভৎসোরতিমানুষ্যবিক্রমম্ । সম্প্রাবেপন্ত কুৰাণাং শীতাদিতা  
 ইব ॥ ২৭ ॥ বিস্ময়াচ্ছোভরীযাণি ব্যাবিধ্যন্ সৰ্বতো নৃপাঃ শঙ্খদুন্দুভিনির্ঘোষ-  
 স্তমূলঃ সৰ্বতোহতবৎ ॥ ২৮ ॥ তৃপ্তঃ শান্তনবশচাপি রাত্ত বীভৎসুমত্রবীৎ ।  
 সৰ্বপার্থিববীরাণাং সন্নিধৌ পূজয়ামিব ॥ ২৯ ॥ নৈতচ্চিত্রং হাবাহো ত্বয়িকৌর-  
 বনন্দন । কথিতো নারদেনাসি পূৰ্ব্বধিরমিতদ্যতে ॥ ৩০ ॥ বদেবসহায়স্ত্বং মহৎ  
 কৰ্ম্ম করিষ্যসি । যম্মোৎসহতি দেবেন্দ্রঃ সহ দেবৈরপি ধ্রু ॥ ৩১ ॥ বিদু-  
 স্ত্বাং নিধনং পার্থ সৰ্বকলস্য তদ্বিদঃ । ধনুর্ধরাণামেকস্ত্বপৃথিব্যাঃ প্রবরো  
 নৃষু ॥ ৩২ ॥ মনুষ্যা জগতি শ্রেষ্ঠাঃ পক্ষিণাং গরুডো বর সরিতাং সাগরঃ  
 শ্রেষ্ঠঃ শ্রেষ্ঠস্ত্রমসি ধ্বনিম্ ॥ ৩৩ ॥ আদিত্যস্তেজসাং শ্রেণেরীণাং হিমবান  
 বরঃ । জাতীনাং ব্রাহ্মণঃ শ্রেষ্ঠঃ শ্রেষ্ঠস্ত্রমসি ধ্বনিম্ ॥ ৩৪ ॥ বৈ শ্রুতং ধার্ত্ত-  
 রাষ্ট্রেণ বাক্যং মঘোচ্যমানং বিদুরেণ চৈব । জ্ঞোনেন রামেণাৰ্দনেন মুহুমুহুঃ  
 সঞ্জয়েনাপি চোক্তম্ ॥ ৩৫ ॥ পরীতবুদ্ধির্হি বিসংজ্ঞকল্লো যুধনো ন চ তৎ  
 শ্রদ্ধধাতি । স শৈষ্যতে বৈ নিহতশিরাষ শাস্ত্রাতিগো ভীমভভূতঃ ॥ ৩৬ ॥  
 ততঃ শ্রদ্ধা তদ্বচঃ কৌরবেন্দ্রো দুর্যোধনো দীনমনা বভূব । অস্বীচ্ছান্তনবোহ-  
 ভিবীক্ষ্য নিবোধ রাজন্ ভব বীতমন্যুঃ ॥ ৩৭ ॥ দৃষ্টং দুর্যোধনৈতে যথা পার্থেন

ধীমতা জলস্য ধারা জনিতা শীতস্যা মৃতগন্ধিনঃ । এতস্য কৰ্ত্তা লোকেহ স্মিন্  
 নান্যঃ কশ্চন বিদ্যতে ॥ ৩৮ ॥ আগ্নেয়ং বারুণং সৌম্যং বায়ব্যমথ বৈষ্ণবম্ ।  
 ঐশ্র্যং পাশুপতং ব্রাহ্মণং পারমেষ্ঠ্যং প্রজাপতেঃ ॥ ৩৯ ॥ ধাতুস্তৃষ্ণুশ্চ সবিতু-  
 র্বেবস্বতমথাপি বা । সৰ্বস্মিন্মানুষ্যে লোকে বেত্ত্যেকো হি ধনঞ্জয়ঃ ॥ ৪০ ॥ কৃষ্ণে  
 বা দেবকীপুত্রো নান্যো বদেহ কশ্চন । ন শক্যঃ পাণ্ডবস্তাত যুদ্ধে জেতুং কথ-  
 ক্ষন । অমানুষ্যানি কৰ্ম্মণি যস্যৈতানি মহাত্মনঃ ॥ ৪১ ॥ তেন সত্ত্ববতাং সংখ্যে  
 শূরেণাহবশোভিনা । রুতনা সমরে রাজন্ সন্ধিৰ্ভবতু মা চিরম্ ॥ ৪২ ॥ যাবৎ  
 কৃষ্ণে মহাবাহুঃ স্বাধীনকুরুসত্তম । তাবৎ পার্থেন শূরেণ সন্ধিস্তে তাত যুজ্য-  
 তাম্ ॥ ৪৩ ॥ যাবন্ম তে মুং সৰ্বাং শটৈঃ সন্নতপৰ্বতিঃ । নাশযত্যৰ্জুনস্তাবৎ  
 সন্ধিস্তে তাত যুজ্যতাম্ ॥ ৪৪ ॥ যাবত্তিষ্ঠন্তি সমরে হতশেষাঃ সহোদরাঃ । নৃপাশ্চ  
 বহবো রাজন্ তাবৎ সন্ধি প্রযুজ্যতাম্ ॥ ৪৫ ॥ ন নির্দহতি তে যাবৎ ক্রোধদী-  
 প্তে ক্ষণশ্চমুম্ । যুধিষ্ঠিরেণ রাজন্ সন্ধিস্তে তাত যুজ্যতাম্ ॥ ৪৬ ॥ নকুলঃ  
 সহদেবশ্চ ভীমসেনশ্চ গুণবঃ । যাবচ্চমুং মহারাজ নাশযন্তি ন সৰ্বশঃ ॥ ৪৭ ॥  
 তাবন্তে পাণ্ডবৈর্বারৈঃ গীহাৰ্দং মম রোচতে । যুদ্ধং মদন্তমেবাস্ত তাত সংশাম্য  
 পাণ্ডবৈঃ ॥ ৪৮ ॥ এহ রোচতাং বাক্যং যদুক্তোহসি মযানঘ । এতৎ ক্ষেম-  
 মহং মন্যে তব চৈব বাস্য চ ॥ ৪৯ ॥ ত্যক্ত্বা মনুষ্যং ব্যুপাশাম্যস্ব পাঠৈঃ পর্যা-  
 প্তমেতৎ যৎ কৃতং কৃতেন । ভীষ্মস্যাত্মদস্ত বঃ সৌহৃদঞ্চ জীবন্ত শেষাঃ সাধু  
 রাজন্ প্রসীদ ॥ ৫০ ॥ রাজ্যস্যাৰ্দ্ধং দীয়তাং পাণ্ডবানামিহ প্রস্থং ধৰ্ম্মরাজোহভি-  
 ষাতু । মা মিত্রধুকুপাবানাং জঘন্যঃ পাপাং কীৰ্ত্তিং প্রাপ্স্যসে কৌরবেন্দ্র ॥ ৫১ ॥  
 মমাবসানাচ্ছান্তিরথজানাং সঙ্গচ্ছত্তাং পার্থিবাঃ প্রীতিমন্তঃ । পিতা পুত্রং  
 মাতুলং ভাগিনেযোতা চৈব ভ্রাতরং তৈপ্রতু রাজন্ ॥ ৫২ ॥ ন চেদেবং প্রাপ্ত-  
 কালং বচো মে মেঘিকঃ প্রতিপৎস্যস্যবুদ্ধ্যা । তস্যাম্যন্তে এতদন্তাঃ স্থ সৰ্বৈ  
 সত্যথেতাং ভারতীরযামি ॥ ৫৩ ॥ এতদ্বাক্যং সৌহৃদাদাপগেযো মধ্যে রাজ্ঞাং  
 ভারতং শ্রাবয়িত্বা তুষ্ণীমাসীচ্ছল্যসন্তপ্তমৰ্ম্মা যোজ্যাত্মানং বেদনাং সন্নি-  
 যম্য ॥ ৫৪ ॥ সঞ্জবাচ । ধৰ্ম্মার্থসহিতং বাক্যং শ্রুত্বা হিতমনামযম্ । নারো-  
 চযত পুত্রস্তে মুমূষু ভেষজম্ ॥ ৫৫ ॥

ইতি ভীষ্মনি ভীষ্মবধপৰ্বনি দুর্যোধনং প্রতি ভীষ্মোপদেশে

চাহশাধিকশততমোহধ্যায়ঃ ॥ ১১৮ ॥

সঞ্জয় উবাচ । ততস্তে পার্থিবাঃ সর্বে জগ্নুঃ স্বানালয়ান্ পুনঃ । তৃষ্ণীভূতে  
 মহারাজ ভীষ্মে শান্তনুনন্দনে ॥ ১ ॥ শ্রুত্বা তু নিহতং ভীষ্মং রাধেযঃ পুরুষ-  
 বধঃ । ঈষদাগতসস্ত্রাসস্তুরযোপজগাম হ ॥ ২ ॥ স দদর্শ মহাত্মানং শরীতল্লগতং  
 তদা । জন্মশয্যাগতং বীরং কার্তিকৈযগিব প্রভূন্ ॥ ৩ ॥ নিমীলিতাক্ষং তং বীরং  
 সাশ্রকণ্ডস্তদা বৃষঃ । অভ্যেত্য পাদযোরস্য নিপপাত মহাদ্যুতিঃ ॥ ৪ ॥ রাধেযো-  
 হহং কুরুশ্রেষ্ঠ নিত্যমক্ষিতস্তব । দ্বেষোহহং তব সর্বত্র ইতি চৈনমুবাচ হ ॥ ৫ ॥  
 তচ্ছ্রুত্বা কুরুবৃদ্ধোহি বলী সংবৃতলোচনঃ । শনৈরুদ্বীক্ষ্য সন্নেহমিদম্ভচনমববীৎ ॥ ৬ ॥  
 রহিতং ধিষ্যমালোক্য সমুৎসার্য চ বৃক্ষিণঃ । পিতেব পুত্রং গাঙ্গেযঃ পরিরত্যেকবা-  
 হনা ॥ ৭ ॥ এহেহি মে বিপ্রতীপ স্পর্ধসে ত্বং যথা সহ । যদি মাং নাধিগচ্ছেথা ন  
 তে শ্রেযো ধ্রুবং ভবেৎ ॥ ৮ ॥ কৌন্তেযস্ত্বং ন রাধেযো ন তবাধিরথঃ পিতা ।  
 শ্রুতস্ত্বং হি মহাবাহো বদতো নারদাশ্রয়া ॥ ৯ ॥ কৃষ্ণদ্বৈপায়নাচ্চৈব তচ্চ সত্যং  
 ন সংশয়ঃ । ন চ দ্বেষোহস্তি মে তাত ত্বয়ি সত্যং ব্রবীমি তে ॥ ১০ ॥ তেজ্যে বধ-  
 নিমিত্তস্ত পুরুষং ত্বাহমব্রবম্ । অকস্মাৎ পাণ্ডবান্ সর্বানবক্ষিপসি স্তব্রত । তেনাসি  
 বহুশো কক্ষং শ্রাবিতঃ কুরুসংসদি ॥ ১১ ॥ জানামি স্মরে বীৰ্য্যং শত্রুভিদুঃসহ-  
 স্তব । ব্রহ্মণ্যতাপঃ শৌর্য্যং দানে চ পরমাং স্থিতিম্ ॥ ১২ ॥ ন ত্বয়া সদশঃ কশ্চিৎ  
 পুরুষেষ্মরোপম । কুলভেদভযাচ্চাহং সদা পুরুষমুক্তবান্ ॥ ১৩ ॥ ইষস্ত্রে চাস্ত্র-  
 সন্ধানে লাঘবেহস্ত্রবলে তথা । সদশঃ ফাল্লুনেনাসি কৃষ্ণেন চ মহাত্মনা ॥ ১৪ ॥  
 কর্ণ কাশিপুরং গত্বা ত্বয়ৈকেন ধনুশ্চতা । কন্যাথে কুরুরাজস্য রাজানো মৃদিতা  
 যুধি ॥ ১৫ ॥ তথা চ বলবান্ রাজা জরাসন্ধো দরাসদঃ । সমরে সমরশ্লাঘী ন  
 ত্বয়া সদুশোভবৎ ॥ ১৬ ॥ ব্রহ্মণ্যঃ সত্যবাদী চ তেজসাপি বলেন চ । দেবগর্ভ-  
 সমঃ সংখ্যে মনুষ্যৈরধিক্ষো যুধি ॥ ১৭ ॥ ব্যপনীতোহদ্য মনুষ্যশ্চে যস্ত্বাং প্রতি  
 পুরা কৃতঃ । দৈবং পুরুষকারণে ন শক্যমতিবর্তিতুম্ ॥ ১৮ ॥ সৌদর্ঘ্যঃ পাণ্ডবা  
 বীরা ভ্রাতরস্তেহরিস্থদন । সঙ্গচ্ছ তৈর্মহাবাহো মম চেদিচ্ছসি প্রিয়ম্ ॥ ১৯ ॥  
 যথা ভবতু নিন্বৃত্তং বৈরমাদিত্যনন্দন । পৃথিব্যাং সর্বরাজানো ভবন্তুদ্য নিষ্ক-  
 মযাঃ ॥ ২০ ॥ কর্ণ উবাচ । জানাম্যেবং মহাবাহো সর্বমেতন্ম সংশয়ঃ । যথা  
 বদসি দুর্দ্ধর্ষ কৌন্তেযোহহং ন স্মৃতজঃ ॥ ২১ ॥ অবকীর্ণস্ত্বহং কুন্ত্যা স্মৃতেন চ  
 বিবর্জিতঃ । ভুক্ত্বা দুৰ্য্যোধনৈশ্চর্য্যং ন মিথ্যা কৰ্ত্তুমুৎসহে ॥ ২২ ॥ বসুদেবস্মৃতো  
 যদ্বৎ পাণ্ডবার্ধে দৃঢ়ব্রতঃ । বসু চৈব শরীরঞ্চ পুত্রা দারাস্তথা যশঃ । সর্বং দুৰ্য্যো-  
 ধনস্যাত্থে ত্যক্তং মে ভূরিদক্ষিণ ॥ ২৩ ॥ নচেচ্চং ব্যাধিমরণং ক্ষলিষস্যোপকার-



কৰ্ম । কোপিতাঃ পাণ্ডবা নিত্যং সমাশ্রিত্য সুযোধনম্ ॥ ২৪ ॥ অবশ্যং ভাবী  
 হুথো যো ন স শক্যো নিবর্তিতুম্ । দৈবং পুরুষকারেণ কো নিবর্তিতুমুৎসাহেৎ ॥ ২৫ ॥  
 পৃথিবীক্ষয়শংসীনি নিমিত্তানি পিতামহ । ভবন্তিরূপলক্ষ্যানি কথিতানি চ সংস-  
 দি ॥ ২৬ ॥ পাণ্ডবা বাসুদেবশ্চ বিদিতা মম সর্বশঃ । অজেযাঃ পুরুষৈরন্যৈরিতি  
 তাংশ্চোৎসাহামহে ॥ ২৭ ॥ বিজ্ঞবিষ্যে রণে পাণ্ডুনতি মে নিশ্চিতং মনঃ । ন চ  
 শক্যমবসৃষ্টুং বৈরমেতৎ সুদারুণম্ ॥ ২৮ ॥ ধনঞ্জয়েন যোৎসোহহং যুধি সম্প্রী-  
 তমানসঃ । অনুজানীহি মাং তাত যুদ্ধায় কৃতনিশ্চয়ম্ । অনুজ্ঞাতস্ত্বয়া বীর যুদ্ধেয-  
 মिति মে মতিঃ ॥ ২৯ ॥ যদক্ৰং বিপ্রতীপং বা সংরম্ভাচ্চাপলাভথা । যন্নযেহ  
 ক্রুতং কিঞ্চিদ্ভগ্নে ত্বং ক্ষন্তুমহসি ॥ ৩০ ॥ ভীষ্ম উবাচ । ন চেচ্ছক্যং ত্বযোৎসৃষ্টুং  
 বৈরমেতৎ সুদারুণং । অনুজানামি কৰ্ণ ত্বাং যুধ্যস্ব স্বর্গকাম্যয়া ॥ ৩১ ॥ নিশ্চ-  
 ন্যুর্গতসংরম্ভঃ কুরু কন্ম নৃপস্য হি । যথাশক্তি যথোৎসাহং সতাং বৃত্তেষু বৃত্ত-  
 বান ॥ ৩২ ॥ অহং ত্বামনুজানামি যদিচ্ছসি তদাপুহি । ক্ললধর্ম্মজিতান্ লোকা-  
 নবাप्স্যসি ন সংশয়ঃ ॥ ৩৩ ॥ যুধ্যস্ব নিরহঙ্কারো বলবীৰ্য্যব্যপাশ্রয়ঃ । ধর্ম্ম্যাদ্বি  
 যুদ্ধাচ্ছেযোহন্যৎ কল্লিযস্য ন বিদ্যতে ॥ ৩৪ ॥ প্রশং ই ক্রতো যত্নঃ স্তমহান্  
 সূচিরং মযা । ন চৈবং শকিতঃ কর্ত্তং কৰ্ণ সত্যং । মিত্তে ॥ ৩৫ ॥ সঞ্জয়  
 উবাচ । ইতুক্তবতি গান্ধেযে অভিবাদ্য প্রকৃত্য চ । রাবেযো রথমারুহ প্রায়াত্তব  
 সূতং প্রতি ॥ ৩৬ ॥

ইতি ভীষ্মপর্বণি ভীষ্মবধপর্বণি ভীষ্মকর্ণসমাগমে একোনবিংশত্যধিক-

শততমোহধ্যায়ঃ ॥ ১১৯ ॥ ভীষ্মবধপর্ব সমাপ্তম্ ।

সমাপ্তঞ্চ ভীষ্মপর্ব ।



বসুধৈব কুটুম্বমিহ মানবৈশ্বকর্ম্মভূপতেঃ ।

মুদাকৃতং ভীষ্মপর্ব বর্জমাননুপেহযা ॥













